

Über dieses Buch

Dies ist ein digitales Exemplar eines Buches, das seit Generationen in den Regalen der Bibliotheken aufbewahrt wurde, bevor es von Google im Rahmen eines Projekts, mit dem die Bücher dieser Welt online verfügbar gemacht werden sollen, sorgfältig gescannt wurde.

Das Buch hat das Urheberrecht überdauert und kann nun öffentlich zugänglich gemacht werden. Ein öffentlich zugängliches Buch ist ein Buch, das niemals Urheberrechten unterlag oder bei dem die Schutzfrist des Urheberrechts abgelaufen ist. Ob ein Buch öffentlich zugänglich ist, kann von Land zu Land unterschiedlich sein. Öffentlich zugängliche Bücher sind unser Tor zur Vergangenheit und stellen ein geschichtliches, kulturelles und wissenschaftliches Vermögen dar, das häufig nur schwierig zu entdecken ist.

Gebrauchsspuren, Anmerkungen und andere Randbemerkungen, die im Originalband enthalten sind, finden sich auch in dieser Datei – eine Erinnerung an die lange Reise, die das Buch vom Verleger zu einer Bibliothek und weiter zu Ihnen hinter sich gebracht hat.

Nutzungsrichtlinien

Google ist stolz, mit Bibliotheken in partnerschaftlicher Zusammenarbeit öffentlich zugängliches Material zu digitalisieren und einer breiten Masse zugänglich zu machen. Öffentlich zugängliche Bücher gehören der Öffentlichkeit, und wir sind nur ihre Hüter. Nichtsdestotrotz ist diese Arbeit kostspielig. Um diese Ressource weiterhin zur Verfügung stellen zu können, haben wir Schritte unternommen, um den Missbrauch durch kommerzielle Parteien zu verhindern. Dazu gehören technische Einschränkungen für automatisierte Abfragen.

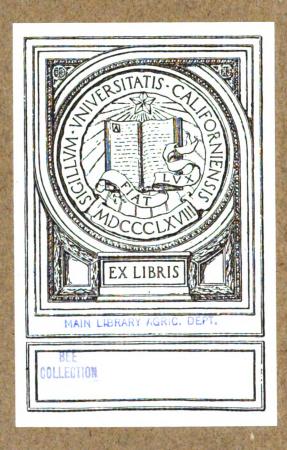
Wir bitten Sie um Einhaltung folgender Richtlinien:

- + *Nutzung der Dateien zu nichtkommerziellen Zwecken* Wir haben Google Buchsuche für Endanwender konzipiert und möchten, dass Sie diese Dateien nur für persönliche, nichtkommerzielle Zwecke verwenden.
- + *Keine automatisierten Abfragen* Senden Sie keine automatisierten Abfragen irgendwelcher Art an das Google-System. Wenn Sie Recherchen über maschinelle Übersetzung, optische Zeichenerkennung oder andere Bereiche durchführen, in denen der Zugang zu Text in großen Mengen nützlich ist, wenden Sie sich bitte an uns. Wir fördern die Nutzung des öffentlich zugänglichen Materials für diese Zwecke und können Ihnen unter Umständen helfen.
- + Beibehaltung von Google-Markenelementen Das "Wasserzeichen" von Google, das Sie in jeder Datei finden, ist wichtig zur Information über dieses Projekt und hilft den Anwendern weiteres Material über Google Buchsuche zu finden. Bitte entfernen Sie das Wasserzeichen nicht.
- + Bewegen Sie sich innerhalb der Legalität Unabhängig von Ihrem Verwendungszweck müssen Sie sich Ihrer Verantwortung bewusst sein, sicherzustellen, dass Ihre Nutzung legal ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass ein Buch, das nach unserem Dafürhalten für Nutzer in den USA öffentlich zugänglich ist, auch für Nutzer in anderen Ländern öffentlich zugänglich ist. Ob ein Buch noch dem Urheberrecht unterliegt, ist von Land zu Land verschieden. Wir können keine Beratung leisten, ob eine bestimmte Nutzung eines bestimmten Buches gesetzlich zulässig ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass das Erscheinen eines Buchs in Google Buchsuche bedeutet, dass es in jeder Form und überall auf der Welt verwendet werden kann. Eine Urheberrechtsverletzung kann schwerwiegende Folgen haben.

Über Google Buchsuche

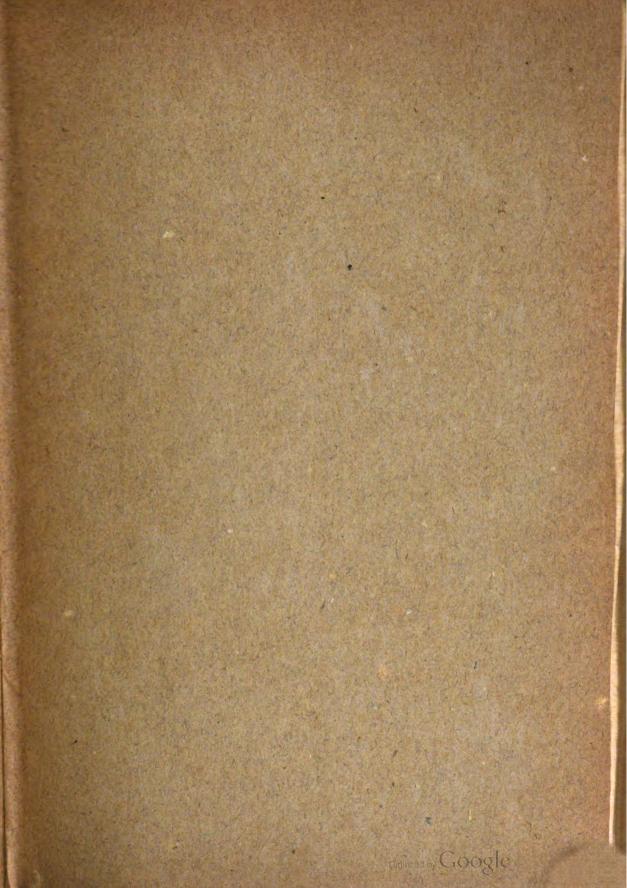
Das Ziel von Google besteht darin, die weltweiten Informationen zu organisieren und allgemein nutzbar und zugänglich zu machen. Google Buchsuche hilft Lesern dabei, die Bücher dieser Welt zu entdecken, und unterstützt Autoren und Verleger dabei, neue Zielgruppen zu erreichen. Den gesamten Buchtext können Sie im Internet unter http://books.google.com/durchsuchen.





UNIVERSITY OF CALIFORNIA
LIBRARY
BRANCH OF THE
COLLEGE OF AGRICULTURE





193-15

Der Deutsche Imker aus Böhmen.

Monatsschrift für die Interessen der Bienenzucht.

Organ

des Deutschen Bienenwirtschaftlichen Landes-Zentralvereines für Böhmen, des Öserreichisch-Schleißchen Landesvereines für Bienenzucht und des Verbandes der selbst. deutschen Bienenzuchtvereine in Mähren.

Redigiert von

k. k. Schulrat BASSLER.

Sechsundzwanzigiter Jahrgang.

(Als Fortlegung des «Bienenvater aus Böhmen« 38. Jahrgang.)
Hullage: 12.000.



PRAG 1913.

Verlag des Deutschen Bienenwirtschaftl. Landes-Zentrasvereines für Böhmen.
Druck der Deutschen agrarischen Druckerei.

Abbildungen im Deutschen Imker 1913.

(Die Zahlen bezeichnen die Seiten.)

Abstandsklappe, Syft. G. Beibenreich 316.

Sienenhaus-Durchschnitt, Spft. J, Wodicta (2 Abb.) 288.

Bienenstand bes Wenzel Dobiasch=Weblip 260.

Bienenstand bec Karl Glutig-Robowit 11. Bienenstand bes Anton Rautenstrauch-Haiba 85.

Bienenstand bes Karl Sag-Marschendorf I

Bienenstand bes Josef Schmidt-Dberfrantftabt i. DR. 167. Sonigetifetten (2 Abb,) 263.

anad's Bolfsstöde (7 Abb.) 106. Königinzuchtfurs Neugarten 223.

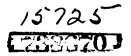
Reformstod, System E. Graeser, Ascona (Schweiz) 5 Abb. 336.

Mniverfal=Schwarmgefängnis (5 Abb.) 360

Deber Cl. M., Abbé, St. Jean de Luge (Frankreich) 54. Bürfelstod, Tiroler 254.

Inhalts-Verzeichnis des Deutschen Imker 1913.

Dette	Octro.
Ableger	Drei Fragen
Aufzucht der Bienenkönigin 189	ber 1912
#eobachtungsstationen, die bienenw. 5, 36, 69, 96, 156, 183, 216, 245, 282, 310, 328	Farbensinn der Bienen
Bezirksverbände	Generalversammlung des deutschen bw. L. g. W. für Böhmen XXVI 168 Glasbilder, Ausleihe: Vorschriften 87 Gleichmachen der Völter 164
Bienenseuchen-Befämpfung in Deutsch- land	Saftpflicht-Versicherung, Notwendigkeit ber
Bienenzüchter im Deutschen Reiche 337 Bienenwohnung, Die billigste rationelle 231 Böhmens Bienenzucht-Ergebnisse 366 Böhmerwald, An den 236 Breitwabenstod, Bor- und Nachteile 302 Brutvest und Faulbrut 330 Bücher und Schriften 30, 62, 92, 120, 239, 267, 348 371	Sonigauflastaften, Der als Schwarmges fängnis
Codex Alimentarius Austriacus 232	Imferarbeiten im Laufe des Jahres 2, 39. 72, 93, 153, 180, 214, 243, 279,
Dampf-Bachsichmelzer von Rietiche .'341 Denaturierung (Eine Ministerialkonfe- renz, betr. die Bienen-Buder) 186 Denaturiertem Juder in Holland, Die Erfolge der Notstütterung mit 15 Deutschöbsim. Landessichau Komotau 1,	309, 327
55, 63, 93, 152, 179, 211 269 Deutsche Biene, Unsere	#affabericht bes beutschen bienenw. 2,= 3.=8. für Böhmen 131 150



Seite	Seite
Riefern-Fichtenholz- und Strobbeuten . 225	Sammelforb Jung-Klaufens 16, 48, 81,
Anad, Syftem-Bienenwohnungen 106	107, 163, 194, 227, 255, 292, 318,
Ronferenzen ber Beobachtungsftations=	338
leiter und Wanderlehrer 306	338
Pänjainnenfau 258	113, 168, 205, 235, 267 370
Königinnenkau	Schwalbe, Die ein Bienenfeinb? 259
Königinnenzuchtfure (Neugarten) . 223	
Königinnenzusetzung, Eine 332	Schwarm, Ein tomischer 53
Röniginnen-Buchtfationen des U88.	Schwärme, Zeitliche
1912	Schwärmereiretord, Gin 365
1312	Senf, Der weiße
Sanbuella Windhraitung unlarar 161	Sonnenwärme und Honigertrage 9, 47,
Canbrasse, Ausbreitung unserer 161	51
Lehrfurse des deutschen bienenw. L.	Subventionen des beutschen bienenw.
3B. für Böhmen 1912 138	LZB. f. Böhmen (1912) 134, 142. 262
Lied der Imterfrauen 260	
Lorz Johann † 297	Sätigkeitsbericht des Deutschen bienenw.
Lüftung im Winter 251	288. für Bohmen
Manne Warhous Sar lathit Santishan	Lagestragen, imterliche 2/4
Mährens, Verband der selbst. deutschen	Tiroler Burfelftod, Der 254
Bienenzuchtvereine (Bereinsnachr.)	Traum, Des Imters 111
30, 61, 178, 298 325	·
Maifrankheit, Ueber die Ursachen der . 304	Meberwinterung eines Boltes 108 315
Meisen, Wie ich sie los wurde 80	Untersuchungestelle f. Bienentrantheiten 347
Monatsübersicht 4, 38, 70, 98, 158,	anneclaritant to concurrent and a con-
184, 218, 248, 312, 329 352 Mugrauer Karl † 264	Vereinenachrichten bes D. Bienenw.
Mugrauer Rarl †	Bentral-Bereines 23, 56, 85, 113,
Mufeum, Bienenw. Landes-M. in	168, 205, 236, 260, 235, 323, 343, 367
Saaz 20, 38, 55, 112, 168, 204,	Vermischtes 19, 54, 83, 110, 166, 197,
235, 267, 323 370	990 950 965 999 941 96
	230, 258, 295, 322, 341 36
Machschwarm-Berhinderung 107	Bersicherung, Unsere dreisach kombi-
Nordböhmen, Stand der Bienenzucht in 249	nierte 21, (1912) 143 200
Nojema	Borteile des deutschen bienenw. L3B.
Notfütterung (in Holland) 15 203	f. Böhmen
Patent-Nachrichten 53, 110, 198, 260, 842	# ach&untersuchung 171
342	Wanderlehrer und Bienenmeister des
Bollenspender, Sorget für nabe 97	L.3.2
Brais. Aus der 53	Wanderversammlung 58. in Berlin . 289
Projes, Aus der	Wärmeökonomie in der Bienenzucht,
Breisberteilung, Feierliche in Romotau 277	Rationelle 287
Produktion aus der Bienenzucht i. 3.	Beber, Claude Marcel, Abbé 54
1912, Uebersicht über die 316	Bespen, Tod den bosen 104
1012, acocchia, acce die	Wie unsere Mitglieder sich in Rechts.
Raffefoniginnen, Abgabe von 206	ftreitigfeiten nicht verhalten sollten . 226
Rautenstrauch, Anton	prettigienen mage berganen paren : 220
Reformstod, Der 335 359	Bentralausichuß-Sigungen b. beutschen
	bienenw. L.= B.= & 24, 86, 170 261
Reichsbereinigung, der felbst. Bienen= zuchtvereine u. Berbande Defter=	
raids 1019 149 900 V Colonian	301. und Hanbelsverträge, Zur Vor-
teichs 1912 148, 200; X. Delegier-	bereitung der neuen
tenversammlung	Buder-Denaturierung 186
Rohauder zur Bienenfütterung 46	Buder=Berteilung (1912) 144, 260,
Rotfleebiene	(1913) 260

Mitarbeiterverzeichnis des Deutschen Imker 1913.

Seite	Seite
Iltmann Richard, Oberl., bw. Wander- lehrer, Zentralausschuftrat, Reserent der bw. Beob.=Stat., Letter d. Unter=	Fischer J., Ingenieur und Patentans walt, Wien 53, 110, 198, 260, 842, 365
fuchungsstelle für Bienenkruntheiten, Reichenberg 4, 31, 36, 64, 69, 96, 114, 156, 183, 216, 282, 310, 328, 351 Ausschuß bes D. bienw. L3Bereines f. B., Prag 1, 21, 114, 131, 206, 211, 261, 262, 285, 343 367	Slafer Josef, Oberlehrer i. R., bienenw. Wanderlehrer, Deutsch-Gatel 249 Glutig Karl, Bädermeister, Rodowig . 12 Graefer Karl, t. u. t. Offizier a. D., Usschaue, 335
Sahlo Karl, Advok.=Beamte, Leitme-	
riß 76	Salbig Jos., Oberlehrer, Ried. Einsiedel 102 Daenle Dr., Direttor des polyt. In- ftituts Strafburg (Elfaß) 57
Basine: Julius, Fachlehrer, bienenw. Berlehrer, Trebitsch (Mähren) . 251	Hartl Joh., Robissort
Baß r Felix, Setretär bes Deutschen landwirtsch Zentralverbandes für Böhmen, HonorDozent d. kgl. böhm. !andwirtsch Akademie Tetischen-Liedswerd, GL. u. SchrLStellvertr. d. D. Bienenw. LBB. Brag 46, 62, 120, 170, 186, 188, 200, 231,	Haustein Albert, Oberlehrer, Zentralsausschußrat des Deutschen bienenw. L. 328. f. Böhmen, Reitschowes. 289 Holselb Abalbert, Oberl., Wölmsdorf. 198 Honzeif Wenzel, Oberlehrer i. R., Reichenberg 84, 111, 260 866
289, 264	Janda Joh., Megner, Oberplan 39 . 99
Baßler Hans, f. f. Schulrat, Zentrals bereins-Geschäftsleiter, Schriftleiter bes "Deutschen Imler", Prag 1, 23, 54, 56, 85, 113, 168, 205, 224, 235, 254, 260, 269, 279, 295, 323, 343, 357	#auer Franz, Rechnungsführer, Jechnis 160 Keller Gustav Abolf, Oberlehrer, bienenw. W.=L. Mertenborf 2, 39, 72, 93, 153, 180, 214, 243, 279, 307, 309, 327 349
Baher Franz, Oberlehrer, Oberjandau . 315 Bed Wenzel, Lehrer, Fichtenbach 365 Beringer Johann G., kgl. Telegraphen=	Rirchner Hermann, Lehrer, Utenbach (Sachsen-Meiningen)
Oberingenieur i. R., Tuping bei München (Bapern) 19 75	Röbler Ab., Schulleiter, bw. BL., Christiansau, Bez. Friedland i. B 353
Christely Ludwig, Schulleiter, bienenw. Banderlehrer, Besitau 303	Rraus Laver, P., Stiftsjeftetär, Stift Sohenfurt
Dengg Otto, Oberlehrer-Rigaus (Salz- burg) 189	(Mähren)
fladt (Hessen) 6 41	Sanger Josef, Dr., t. f. Oberfanitäts-
Sbert Jsibor, Oberlehrer, Beobachtungs= ftationsleiter, Eibenberg 249 357 Effenberger Stefan, Buchhalter, Triest 110	rat u. f. f. UnivProf., Graz274 Libal Josef, Dekonom, Tisch 342
gellmann Otto, Badermeifter, hanichen 364	M ařik Johann, städt. Amtsbiener, Budweis

etite	Sent
Mita Karl, Oberlehrer, bw. Wander-	Sp. F
lehrer, Lämberg 9	Spinhüttl Franz, Fachlehrer, Dobrzan 231
Moderegger Julius, Gifenbahnstations-	Stieber Bilhelm, Obergartner, Neu-
vorstand, Rottenegg, Ober-Desterr 79	falkenburg 10
Möhler Karl, Oberlehrer, bw. Wander- lehrer, Gottowig 193	
Morabus 30	Ceifel Frang, Müllermeister, Hertine . 18
Museums-Ausschuß, Saaz 21, 55, 112,	Teubner Eduard, Judendorf 9
168, 204, 235, 323 370	Tobisch Franz (Zung=Klaux), Pjarrer, Wotsch a. d. Eger 16, 48, 81, 107,
Maaf Anton August, Schriftsteller, Wien 341	163, 194, 227, 255, 292, 299, 317,
Restler Anton, Dr., t. t. Univ. Brof.,	338
Leiter ber deutich. f. t. allg. Lebens=	
mittel-Untersuchungsanstalt, Prag 57, 58	Maric Unton, Appreteur, Sofiental . 167
Ritiche Franz, Oberlehrer, Littnig 161	genting anton, appretent, Somental : 101
Nun Clemens, Realitätenbesiger, Ros	Mache Ferdinand, Ober-Bertführer i.
fitnip	R., Ruttsa (Ungarn) 166
Faul Frang, Rafefabrifant, Königewald 832	Balfc Emil, Holzbildhauer, König-
Bietich Frang D. Dberlehrer, Reugarten 223	reich III
Pohneit Frang, Realitätenbesiger, bw.	Balfc Frang, Feldgärtner, Reu-Rognit 20
Banderlehrer, Ruftos des bw. Lan-	Wagel Emanuel, Wiefen 259
des=Museums, Komotau 161	Beber Auguft, Detonom, Schonau-
30 and 6 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 0	Schludenau 103
Rayab. Westböhmen	Weippl Theodor, Lehrer, Herausgeber
Richter Josef, Kausmann, Markersdorf a. Zeschken	d. 311. Monatsblätter f. Bzcht Klo-
Richter Josef B., Gifenbahn-Bert-	sterneuburg (NiedDesterr.) 302
meister, Romotau	Werner Franz, Oberlehrer, bw. Wan-
Riedl Ed., Raufmann, Robisfort 359	derlehrer, Schöbrig 304
	Wodičła Jos., Schloßgärtner, Schwoila
Schefcgit Josef, Oberlehrer, Bernet 236	287
Schiene Jojef, Fabritant, Mingelshain 13	Wohlrab Adolf, f. f. Ober=Rechnungerat
Schröter F. C., Fabrifant, Bernles-	im Finanzministerium, Wien = Ma=
doif	ria-Enzerodorf 101 274
Schulrat Bagler=Fonde-Bermaltung.	
Saaz 21, 55, 92, 113, 168, 205,	Baftera Wilhelm, Tijchlermeifter, Weiß-
235	firthen 48
Spapal hans, Fachlehrer, bw. Wander-	Bindler hans, Birtichaft ebefiger, Part=
lehrer, Bostelberg	schendorf (Mähren) 341

Nr. 1.

Drag. Jänner 1913.

XXVI. Jahra.

er Deutsche Imker aus Böhmer

(Seit Oftober 1902 vereinigt mit der Monatsschrift "Der Bienenvater aus Bohmen", dem Organe des ehemaligen "Candesvereines zur Hebung der Bienenzucht Bohmens", gegr. 1852.)

Organ des Deutschen Bienenwirtschaftl. Landes-Zentralvereines für Böhmen, des Osterr.-Schlesischen Landes-Vereines für Bienenzucht und des Verbaudes ielbständiger deutscher Bienenzucht-Vereine in Mahren.

Schriftleiter: t. t. Schulrat Sans Safler, &. Weinberge bei Brag (Landie. Benoffenichaffshaus.)

Erscheint im ersten Monatsdrittel. Beigabe der Beitschrift "Die deutsche Sienenzucht in Cheerie und Pravie" ift besonders zu bestellen. (Gebühr 1 K pro Jahr.) Antündigungsgebühren: Die 1 mm hobe, 50 mm breite Zeile oder beren Raum 8 heller (71/2 Big.), auf der letten Umschlagseite 10 heller (91/2 Big.). Nach hobe des Rechnungsbetrages entsprechender Nachlaß. — Anichrist für alle Sendungen und Buschriften: "Ausschuß des Deutschen Bienenwirtschaftlichen Landes-Zewtralbereines für Bohmen in R. Beinberge bei Brag". — Schliß der Annahme für jede einzelne Nummer am 16. eines jeden Monats. — Bostspartassen-Konto Nr. 815.769.

Allen lieben Freunden, Mitarbeitern, Bereinsgenoffen und Lesern

😂 herzlicifte Segenswünsche für 1913! 🏖

Prag, 1. Jänner 1913.

Schulrat B. Bağler.

Deutschöhmische Landesschau Komotau 1913.

Bienenwirtschaftliche Abteilung.

Der Zentralausschuß hatte nach den Ausstellungen in Brüz (1911) und Bodenbach (1912) nicht die Absicht, schon 1913 wieder an eine solche Beranstaltung heranautreten.

Da aber sowohl die gewerblichen wie landwirtschaftlichen Kreise einmütig eine möglichft großartig gehaltene Deutichbohmifche Landesichau in Romotau veranstalten werden, überdies unser L.-Zentralverein seitens des die land- und forstw. Abteilung durchführenden Landeskulturrates, D. S., aufgefordert wurde, bei dieser Beranstaltung die Bertretung der heimischen Bienenzucht zu übernehmen, so beschloß der Zentralausschuß in seiner Situng vom 7. Dezember v. J., vom 8. dis 12. August I. J. in der treudeutschen Stadt Komotau, welche in jeder Weise das Unternehmen unterstützt, eine große dienenw. Ausstellung sowie den XII. deutsch die höhmischen Ichen Ichen der der Wanternehmen unterstützt, auch Erter ag verbunden mit Konferenzen der Wanternehmen. Auch soll eine kleine größe die kellung von bienenw. Wohrungen Geröten Arabusten u. a. dauernd wöhrend der ganzen Austellungszeit nungen, Geräten, Produkten u. a. dauernd während der ganzen Ausstellungszeit die moderne bienenw. Betriebsweise zur Anschauung bringen und vielleicht mit einer Sonigverkaufsstelle verbunden werden.

Alle unsere Mitglieder, besonders aber die zahlreichen Sektionen in der Umgegend von Komotau und des nordwestlichen Böhmens, werden schon jest aufgefor-

bert, im Interesse der heimischen Bienenzucht ihre Borbereitungen zu treffen.

Unsere Losung für dieses Jahr heißt also Komotau! Unsere tüchtige Sektion dort wird gewiß nach Kräften bemüht sein, unsere Bereinsgenossen freundlichst aufzunehmen und ihnen den Aufenthalt angenehm zu gestalten.

Prag, 1. Jänner 1913,

Der Ausschuß des Deutsch. bienenw. Landes-Zentralbereines für Böhmen: Dr. Wilh. Körbl m. p., Präfident. Sch.-A. H. Ba fler m. p., Geschäftsleiter.

Imkerarbeiten im Laufe des Jahres.

Com bw. Manderlehrer G. A. Reller, Oberlehrer, Meriendorf. Ränner.

Süß Seil allen Imkern und Imkerfreunden!

Für das Jahr 1913 wurde mir die Abfassung der Monatsbilder übertragen. Ob ich jedem der tausenden Leser unseres Blattes recht schreiben werde, ich weiß es nicht. Jedoch ich werde bestrebt sein, auf Grund meiner langiährigen Praxisin einsacher Form für jeden et was zu bringen. Es wird sich wohl zu dem vielen gutbewährten Alten manches erprobte Neue finden, das unseren Bienlein zum Wohle und den Imkern zum Nutzen gereichen wird. Das für die meisten Gegenden unseres ausgedehnten Bereinsgebietes sehlgeschlagene Vorjahr — manche Imker behaupten zwar, daß es ein sehr gutes Bienenjahr war, während manche sagen, es sci das schlechteste seit Menschengedenken gewesen — soll für viele ein gutes Lehrjahr sein, aus welchem wir zur geeigneten Zeit nutzbringende Lehren ableiten und aus den Folgeerscheinungen zutreffende Schlässe ziehen wollen.

Im Monate Janner wird es für den Imfer, wenn dieser bei der Ginwinterung feine Pflicht erfüllt hat, auf bem Bienenftande nicht viel gu tun geben. Ich will daher nur das Notwendige in Erinnerung bringen. Schon früher foll sich der Imker gegen alles vorgesehen haben, was die Bienen in ihrer Ruhe ftoren könnte. Bur Abhaltung ber Mäufe hat er die Fluglöcher durch Sinsteden von Drahtstiften, Anbringung geeigneter Fluglochschieber, die den Bienen immer noch den Durchgang gewähren, versichert. Im Bienenhause sind gegen die lästigen und schädlichen Rager Fallen aufgestellt, die man bei jedem, wöchentlich zweimaligen Kontrollgange nachprüft und in Ordnung hält. Gegen Sonnenstrahlen, Sturm und Schneeverwehung find die Fluglöcher mittelst her ab klappbarer Laden oder Einzelnklappen zu verblenden, die aber nicht flappern, die die Bienen von der Außenwelt nicht abschließen dürfen und ihnen freie Luftzufuhr ohne Zug gewähren. Ich verwende Einzelnklappen, welche über dem Flugloch eingehängt, durch ein federndes Stäbchen angedrückt werben und von unten und seitwärts genügend Luft einlassen, wodurch mir auch bas unangenehme, die Bienen ftörende "Auseisen" erspart wird. Wer Luft, Zeit oder Geld dazu hat, bringt vor dem Flugloche die vielseitig empfohlenen Veranden an. Wie sich der Imfer gegen die das Bienenhaus umfliegenden De i fen zu verhalten hat, ift schon vielfach zu Gunften und Ungunften ber so nütlichen Bogel erörtert worden. Ich laffe ihnen freien Flug. Wenn sie ichon einmal ein bem Stocke entwichenes Bienlein erschnappen, so ist bies kein gar so großer Schabe, benn bas mare auch nicht mehr wohlbehalten in das Stodinnere gurudgefehrt. Der Imfer wird durch dieses Vorkommnis vielmehr darauf aufmerksam gemacht, daß auf feinem Bienenstande etwas nicht in Ordnung ift. Wenn bei ber Nachschau die Stöde abgehorcht - nicht abgeklopft - werden, wird so manches zu erfahren sein. Ein langanhaltendes Summen, Unruhe ober gar heulendes Saufen belehrt den Imker, daß einem oder dem anderen Bolke etwas fehlt. Entweder leiden die Bienen an Durst oder an Luftmangel oder sie sind verweiselt. Gegen den Durft hilft ein in warmes Zuckerwasser getauchter Schwamm, den man unter der Klappe seitwärts in das Flugloch drückt oder im Spundloch unter dem Spund auf die Waben auflegt; felbstwerständlich ist das auf den Waben liegende Wachstuch im Herbste schon entfernt worden. Man kann auch, wenn die Beuteform es ohne größere Störung ber Bienen zuläßt, ein flaches Schälchen mit warmen Honigmaffer unten von rudwärts einstellen. Bei Quftmangel reinige man bie Fluglöcher von den im Innern des Stockes vorliegenden toten Bienen, was von Beit zu Beit bei Fluglöchern, welche am Stockboden sich befinden, immer zu geschen hat. Bei ausschließlich aus Holz hergestellten Beuten soll an der Rüchvand

eine brehbare Mappe angebracht sein, die man ein wenig öffnet, dadurch wird, auch das lästige Schwizen im Stocke verhindert. Zugluft tritt, wenn die obligate Strohmatte rückwärts eingeschoben ist, nicht ein. Gegen Verweiselung gibt

es in dieser Zeit fein Mittel.

Die weitere Pflicht des Imkers ist jetzt, daß er seine Bienen möglichst in Ruhe läßt. Diese Ruhe darf auch durch äußere Einflüsse nicht gestört werden. Es ist den Bienen nicht zutröglich, wenn bei offenen Bienenständen sich die Hühner auf den Stöcken ein Plätzchen zum Sonnen auserwählten oder in geschlossenen Bienenhäusern der freie untere Naum als Kaninchenstall Verwendung sindet. — Alles schon da gewesen! —

Leiden die Bienen jett schon Mangelan Nahrung, so werden die Folgen der Nachlässigfeit ober des Geizes seitens des Imkers wohl kaum abzuwenden sein. Ein Imker unserer Gegend fragte einst seinen Nachbar, den er bei der Notsütterung anfangs Jänner überraschte: "Ist denn der Zucker jett billiger

als im Berbste?" -

Sollten sich im Jänner schon warme Tage einstellen, welche die Bienen zum Ausfluge reizen, so ist etwa vorhandener Schnee vor dem Bienenstande zu ent=

fernen und dort Reisigäste, Stroh ober Spreu auszubreiten.

Des Imfers Tätigkeit wird sich jett hauptsächlich in seiner Werkstatt, wenn er dieselbe auch nur zeitweise in seiner Stube ausschlägt, entsalten. Da gibt es schadhafte Beuten auszubessern oder alte für einen rationellen Betrieb herzuzichten, Rähmchen zu nageln, auch wohl gar neue Stöcke zu bauen. Nur bezähme der Anfänger hiebei seine Erfindungssucht und hole sich erst Nat ein bei einem fortgeschrittenen Praktiker. Ein gutes neuzeitliches Lehrbuch wird ihm die Anleistung zu all seinen Arbeiten geben. Wer sich seinen "Kram" zur Bienenzucht selbst herstellen kann, ist seinen Inkerdrübern und Schweskern gewiß um einige "Prozent Dividende" voraus. Also frisch ans Werk! Jett sindet der Imker auch Zeit, alte undrauchbar gewordene Waden und Wadenreste einzuschmelzen und neues Wachs zu bereiten zur Herstellung künstlicher Mittelwände. Auch lenke er seine Aufmerksamkeit auf den gewonnenen Honig und dessen Ubsat. Aber ja nicht verstchlendern!

An den langen Winterabenden versäume der Inker auch nicht, seine Kenntnisse auf dem Gebiete der Bienenzucht zu erweitern. Er studiere seinen "D. Imker" noch einmal recht aufmerksam durch, auch nehme er ein gutek Lehrbuch zuweilen zur Hand. Scheut er die Geldaußgabe für die Selbstbeschaffung, dann leihe er sich ein oder das andere aus der reichhaltigen Bibliothek unsere Landeszentralvereines; er vergesse aber nicht, es nach der abgelaufenen Zeit wieder zurückzustellen. Mit dem Bleististe in der Hand bringe er für dieses Jahr seinen Wirtschaftsplan zu Papier.

Der rechte Imker gehört auch dem Bereine an, in unserem Falle der großen Organisation des Deutschen bienenw. Landeszenstralvereines für Böhmen. Er lasse sich davon nicht durch seine Lauigkeit oder gar durch Rückschrittler zurückhalten und erfülle als Mitglied seine Pflicht. Die ihm gebotenen Borteile überwiegen weitaus das Opfer des Mitgliedsbeitrages. Zur Ordnung gehört auch die rechtzeitige Einsendung des statistischen Ausweises und des Versicherungsinventars, sowie die Einzahlung des Jahresbeitrages. Als rechtes Bereinsmitglied führe er aber auch seinem Bereine neue Mitglieder zu und suche Wankende auszuklären, denn je größer und stärker eine Organisation ist, desto kräftiger und nutbringender kann sich dieselbe für jedes einzelne seiner Mitglieder einsehen.

Nun möge allen Imkern und unseren Bienen ein recht gesegnetes Jahr beschieden sein!

Monatsüberficht November 1912

				1
Bargborf b. 3	Franenthal Wartenberg Eibenberg Mähren. Mähren. Drutsch-Liebau Inaim Shaim Wilefenberg	Deergeorgental Hugau Piarneborf Lämnerg Prag I. Prag I. Prag II. Sofiau III. Sofiau III. Sofiau III. Sofiau III.	Witfladt 6. Teffcen . Leitmerip	# #
260 307 584 561	660 675 680 750 287 287 310	263 267 267 267 267 267 267 267 267 267 267	127 127 128 128 128 128 128 128 128 128 128 128	Sobe ü. d. M.
1111	111 1111			
1111	2222 24 H		dkg - 80 - 21 - 32	1. 200 mm
<u> </u>	90 30 30 30 30 30 30 30 30 30 30 30 30 30		1111	
111.1			dk 78 - 40 - 30 - 15	2 6 6
8 238	32 32 32 32 32 32 32 32 32 32	22223232323232323232323232323232323232		n g
111.1	111 1111			ng be Ubnahme
8 888 80	85 P P P P P P P P P P P P P P P P P P P	200 S S S S S S S S S S S S S S S S S S	1520 40	-
1111			dk.	Gefamt= (#
<u> </u>	86 86 86 80	28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 2	.000	Größte 🗢
• • • •			۵ هر	Bunahme o
• • • • •				Tag ←
• • • • •	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •		dkg	Größte Abnahme
	••••			Tag
-11:0 -13:1 -13:0	-11.0 -18.0 -10.0 -7.0 -7.9 -10.0	- 80 - 125 - 126 - 126 - 126 - 126 - 126 - 126 - 126 - 126 - 126	-7.0 -7.0 -7.0 -7.0	niedrigfte 🚙
12:0 5:0 8:0	5.00 000 0.00 000	9.00 9.00 9.00 9.00 9.00 9.00 9.00 9.00	14:0 7:0 8:0 6:0	höchste eratur
110000	100 1100			Mittel #
<u>စ်စ်တံ ဖေ</u>	<u> 101 800</u>	<u>တိန် ကို ကို တွင်းထဲသော်လ်လာရရှိနှိမ့်လိုလာဝံ</u>	057568	Wonatfrod.
				mogimum
	• • • • • • •			Monatstod= minimum
00000	000 0000	00000000000000000000000000000000000000	0000+	Flugtage
5. GH8	20 20 20 30 30 30 30 30 30 30 30 30 30 30 30 30	. 2011 10048 .9 .8 -1112 100488 48488 48488 48488 48848 488488 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 48848 488	155769	Regen=
14 14 15	18 9 19 10 10 6	11. 49 88 88 88 88 88 88 88 88 88 88 88 88 88	76778	Schnee-
11 12 3	.4604 660	100000000000000000000000000000000000000	50055	Rlare
7 5 5 5 5	814 6 814 6	.91008242324324333344333344333344333334433333443333443333	16 11 16 11	Halbflare
12 12 15	15 19 12 21 21 21 21	20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 2	22 26 17	Erübe "
15 21 24 24		100 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0		Blind
		· · · · · · c · · · · · · · · · · · · ·		Gewitter=
8.	88 88.		8 B	Riederschlag

3m Mittel find nicht enthalten : Fugau, Sirmis, Glashutten, Deutsch-Rillmes, Marienbad, Lestowes, Brag.

Die bienenwirtschaftlichen Beobachtungsstationen.

Berichterftatter : Richard Altmann, Reichenberg.

Ropember	1909-1912.
----------	------------

Ronat	Nieberichläge mm	Mittel mm	Temp. Wittel	Flugtage Mittel	Abnahme B	Mittel 8
Robember 1909			0.9 ₀ C	13:34 = 0.4 16:32 = 0.5	14.105 : 31 = 19.147 : 80 =	
Rovember 1910 Rovember 1911	422.0:12	2 = 35.1	4.10 "	123:33=3.8	16.490:32 =	515
Rovember 1912	4810: 9	= 53.4	0.70 "	11:32=03	18.760:33 =	568

Temperatur, Beuchtigfeit, Luftbrud.

	Tag	Luft	Innenstod bienenbesest	Außenftod bienenbef.	Innenstod Gassen unb.	Boben temp.	Feuch- tigteit	Baro- meter
2. 9	den der 1912	2. 1.00 C	180° C	23·0° C	6 5° C	3·2º C	8Hº/0	726
7.	_ 1912	. —11·0° C	19·0° C	2 ⋅00 ∪	2·0º C -	–8∙0° C	89°/°	737
10.	1912	25°C	20·0º C	22·0° C	50°C	3·50 C	95°/°	726
15.	1 912	2.80 C	21.50 C	21.00 C	6.00 C	3.20 C	83°/°	726
19.		0.5° C	29 0° C	26 0° C	5.00 C	10°C	95°/。	726
20.	1912	2.00 C	17·0° C	22·0° C	6.50 C	3.50 C	93%	721
23.	. 1912	. 1.00 C	26.00 C	29.5° C	4.00 C	1.20 C	84°/0	739
25.	, 1912		19·0º C	27·0° C	1.0, C	5.00 C	88% 88%	732
29.		-0.00 C	18·5° C	26.0° C	5·0° C	1.20 C	84%	721

Movember 1912.

Frühzeitig rückte heuer der Winter ein. In den Morgenstunden des 1. November begann es schücktern zu schneien, was sich tagsüber zu regelrechtem Schneetreiben steigerte. Der meiste Schnee siel am 5. November, an welchem Tage 27 mm Niederschlag gemessen wurde. Die solgenden 2 Tage brachten die größten Monatskälten. (Kleinborowiß — 16° C.) Am 10. November trat allgemeines Tauwetter ein, das mit kurzen Unterbrechungen bis einschließlich 21. d. M. andauerte. Klare Tage waren selten. Weist bedeckten schwere Wolken unsern Himmel und nur spärliche Sonnenstrahlen erleuchteten auf einige Augenblicke die Natur. Um's Bienenhaus ist's schon lange stille geworden. Die in den beiden "Elstner" besindlichen Beodachtungsvölker lagern wie im Oktober ab Flugloch und Oberleiste, angelehnt an die Südseite in 5—6 Gassen. Der Le ich en fall ist kein nennenswerter.

Erwähnt sei, daß im vorigen November der "Elstner" auf gleichem Stande seine 1. Lagergasse ab Fenster hatte und eine kleine Wanderung gegen das Zentrum antrat Die in der oberen Wabenhälfte sitenden Bienen verließen die Südseite und näherten sich der Nordseite. Die in der 1. Tabelle ersichtliche Wetterlage November 1911 und 1912 ermöglicht Vermutungen. Zur Fassung von Schlüssen sind aber noch weitere Beobachtungen notwendig.

Die anläßlich des Jahreswechsels gesendeten Glückwünsche erwidert aufs beralichste Altmann.

Es wird ersucht, folgende Fragen spätestens im nächsten Berichte zu beantworten: 1.Welche Durchschnittsernte fällt auf 1 Volk? 2. Wiedel kg flüssigen Zuckers wurden 1 Volke gereicht? 3. Wiedel kg ergibt dies mit dem gelassenen Honig? 4. Was für Zucker wurde verwendet? 5. Welches Gewicht ging eine Woche nach erfolgter Einfütterung verloren? 6. Wann begann und wann endete die Fütterung? 7. Sab es viel, wenig oder gar keine Schwärme? 8. Welche Stockform und welche Vienenrasse ist dorherrschend? Ausstehende Antworten auf die im Imker 1912 Seite 65 enthaltenen Fragen sind ebenfalls im nächsten Berichte zu erledigen.

NB. Die herren Brobachter wollen ihre Portofpesen zwecks Rückersates ber Bentral-Geschäftsleitung in Kgl. Weinberge umgebend mitteilen.

Digitized by Google

Alte Eier der fehlerlosen gepaarten Königin sind besamt.

I. Ceil . Der große Leuckart hat den Schluffel gur Erklärung hinterlaffen.

Bon Ferd. Didel, Darmftadt.

Durchdie Bienenforschung zieht sich wie ein roter Faden eine bis zur Stunde zu Recht bestehende, aber noch nie auf ihre Richtigkeit geprüfte Annahme hindurch, die mir mehr und mehr als für die mikrostopische Insekteneisorschung recht verhängenisvoll erscheinen will. Zum erstenmal begegne ich ihr in "Bienen-Zeitung" Nr. 17 u. 18, Jahrg. 1855. Dort berichtet Leuckart über seine Seebacher Eistudien auf dem Vienenstand Baron v. Berlepsch. Das Grundergebnis seiner Unterssuchungen faßt er zwar hier (Seite 205), in Uebereinstimmung mit jenem meiner Versuchsergebnisse mit Vienen, in die denkwürdigen Worte zusammen: "Es sin der die Schicksergebnissen welche die Art der Geschlechtsen twicklung bestimmt wirch welche die Art der Geschlechtsen twicklung bestimmt wird."

In diesem so inhaltreichen Bericht gibt er gleichzeitig aber auch folgender Anschauung Ausdruck: "Dazu kommt noch, daß die Samenfäden bei unseren (Bienen) Giern nicht erst, wie sonst so häusig bei den Insekten, eine dick Siweißsschicht zu durchdringen haben, bevor sie das Chorion (Eihülle) erreichen, sondern fast unmittelbar auf den Mikrophlapparat (Sameneintrittkstelle) abgesetzt werden." Diese Behauptung setzt voraus, daß die Samensäden, die von der Spermapumpe während des Siabgangs ausgepumpt werden, bei den Bienen durch einen bestimmten Sprikmechanismus — im Gegensatz zu anderen Insekten — tatzsächlich auf den Mikrophlapparat dirigiert werden. Wo und wann, frage ich, ist dieser Vorgang jemals als eristierend nachgewiesen worden?

Leuckart beweist ja weiter unten alsbald selbst, daß diese Annahme nicht richtig sein kann, denn dort schreibt er in dem an den Redakteur gerichteten Bericht wörtlich: "Aber Sie wollen wissen, wohin denn meine Untersuchungen überhaupt geführt haben? So ersahren Sie denn, daß ich nur zweimal unzweiselhaft Samenfäden auf der Mikropyle antras; das einemal einen einzigen Samenfaden, das anderemal deren mehrere, vier oder fünf, und doch habe ich mehr als ein halbes hundert Bieneneier auf das sorgfältigste unterssuch.

Weiter schließt die oben zitierte Behauptung Leuckarts, die er durch seine eigenen Ergebnisse widerlegte, die andere, doch so naheliegende aus, das durch die Samenpumpe ausgetretene Sperma könne gleichwohl auch in die paarigen Eileiter gelangen, um dort etwa schon seine Aufgabe beim Ei, wie überhaupt die Tätigkeit der Eierstöcke anregend, zu erfüllen, de vor die Pumpe noch in Bewegung gesetzt werden kann durch austretende Eier. Wenn jemals diese letztere Auffassung als die richtige nachgewiesen worden ist, so gebührt gerade Leuckart das große Verdienst dieses Nachweises.

Tr. Tönhöff erfüllte 1860 ten von Leudart "schon lange gehegten Wunsch" (B.=3. Nr. 20 v. 1860) einmal eine Königin untersuchen zu können, die, soeben vom Hochzeitsfluge heimkehrend, noch das männliche Glied in der Scheide steden habe. Tönhöff hatte das Glück, zwei solcher Königinnen in diesen "interessanten Umständen" vor dem Flugloche abfangen zu können und überschickte sie, in Alkohol eingebettet, josort an Leucart. Zunächst beschreibt nun Leucart in dem erwähnten Bericht die Lagerungsverhältnisse der Geschlechtsteile zu einander, um dann Seite 231 weiter zu berichten: "Unerwartet und überraschend war der Umstand, daß der Samen dabei in die Eileitergelangte. Bas dabei noch auffälligerwar: die Samenblase beider Könisginnen war dabei noch völlig jungfräulich, ohne einen Samen faden, nur mit der bekannten wasserhellen Flüssigekeit gefüllt."

Diese allerwärts überraschende Feststellung hätte doch notwendig Leucart auf andere Erwägungen über bie Gibesamungsvorgänge hinführen muffen, wenn die natürliche Erklärung dieser wichtigen Tatsache nicht gehemmt worden wäre burch die in seiner Vorstellungsweise zu jener Zeit schon herrschend gewordene Dzierzon v. Sieboldsche Hypothese. Vor allem mußte er sich sagen: Es ist also eine Naturnotwendigfeit, bak ber Samen zuerft in bie Eileiter gelangt, um sich dann zu fragen: marum bas? Auger Frage steht jedenfalls die Tatsache, daß gewisse Nervenreize und Mustelzusammenziehungen der Eileiterwände nach dem von Leudart jestgestellten Befund bei dem lebenden Tier erfolgen muffen, die den Eintritt wohl der hauptmasse der Samenfäben ins Blagden bewirfen. Denn bie in ber Legetätigfeit begriffene Konigin hat in demfelben stets Millionen Samenfaben, wovon ich mich wiederholt durchs Mifroffop überzeugte und auch anderen Imfern die Braparate zeigte. Das aber muffen wir auf Grund dieser Leudartschen Feststellung als ebenso gewiß annehmen, daß, noch bevor überhaupt die Legetätigkeit einsett und Samen aus dem Bläschen ausgepumpt werden fann, Taufende und Abertaufende Samenfaben an ben Gileitermanben baften. Macmeines Befet aber ift die große Lebensfähigfeit ber Samenfaben in weiblichen Organismus wie ebenfalls ihre Fähigkeit, ben Gibildungsstätten, bezw. den Giern entgegen zu wandern. Und daß bies bei den Bienen rasch geschieht, das beweist uns bie Geschichte unserer Untersuchungsobjette. Die "beiden Königinnen wurden sofort nach dem Fange in Branntwein geworfen", wodurch offenbar die Bewegungsfähigkeit der Samenfäden bald gehemmt wurde. Tropbem gelangten sie von dem Augenblide der Berhängung ab in die paarigen Gileiter.

Und so hat sich denn bei mir die Borstellung gefestigt, daß die wahre Eibessamung schon in den Eileitern vollzogen wird, noch bevor das Ei den Blässchenmund überhaupt passiert. Ferner, daß das Samenbläschen lediglich ein Resserve and parat für Samen it, der jedesmal beim Eiabgang eine Anzahl Samenfäden auswirft. Breßlau schätt die Jahl derselben bei jedem Eiabgang auf 75 bis 100. Dies kann zutreffen, denn man schätt heute die Essamtzahl derselben im Bläschen auf gegen 250 Millionen. Erwägen wir nun, daß auch die fleißigste Königin, selbst wenn sie vier Jahre tätig ist, unmöglich bis oder gar über 2 Milslionen Eier ablegen kann, so können sehr wohl durch jede Rumphewegung 100 Samenfäden bei jedem Eiabgang aus dem Bläschen austreten während der ganzen

Lebenszeit.

Tenken wir uns nun auch, es hängten sich selbst 20 derselben, die jedenfalls hintereinander und nicht als Wurfgeschosse austreten, dem austretenden Si an, und einige gelangten auch glücklich ins Si. Wo, frage ich, kommen aber die übrigen 80 hin? Nachdem ich die wieder ans Tageslicht gezogene Feststellung Leucartskenne, und die im übrigen Tierreich bekannten Erscheinungen damit zusammenshalte, bin ich überhaupt zu keiner anderen Vorstellung mehr fähig (und so wird es jedem vorurteilslosen Leser gehen), daß sie, wie Samenfäden überhaupt, den Giern entgegen wandern und sie schon in den paarigen Gileitern besamen, daß sie aber auch gleichzeitig die Aufgabe erfüllen, die Leistungsfähigkeit der Gierstöcke etwa durch irgend welche ihnen anhaftende Stoffe immer wieder von neuem zur Tätigkeit anzuregen.

Rur diese Annahme kann uns u. a. die folgenden Tatsachen in verständliches

Licht rücken:

1. daß auch die vollkommensten aber ungepaart gebliebenen Königinnen, wenn sie endlich nach Monaten die Eiablage beginnen, für die Regel nur wenige

und nur einige Monate lang Gier legen können,

2. daß ungepaart gebliebene Königinnen, für die Regel schon nach kurzer Zeit der begonnenen Eiablage, gerade so wenig wie die Arbeitsbienen, noch ausreichend Kittstoff für die Eier erzeugen können, um für sie alle die in der Zelle freischwesbende, für die Entwicklung unerläßliche Stellung sichern zu können,

3. daß die Königin vor ihrer oft mehrere Wochen ausstehenden Paarung schlank bleibt, nach auch wenn in regelrechter Zeit erfolgter Paarung aber innerhalb 24 bis 36 Stunden einen Hinterleib von jast doppelt so großem Umfang erhält, fleißig Gier legt und das durch Jahre hindurch fortsett. Das alles wäre nach heutiger Unnahme, derzufolge der Samen nur als Spritstoff vom Bläschen aus wirken soll, nicht denkbar.

Run wird man mit Recht fragen, wie denn eigentlich diese Aussührungen in Berbindung stehen mit der Behauptung der Mikroskopiker, normale Gier aus Drohnenzellen wären unbesamt, und meine Behauptungen seien falsch? Ich antworte hierauf: Diese Aussührungen bergen nichts mehr und nicht weniger in sich, als daß sich alle die dis jeht vorliegenden mikr. Eistudien nursche indar mit der Besamungsfrage der Bieneneier besaßt haben, in Wahrheit dieselbe aber gar nicht berühren. Diese, alle vorliegenden Widersprüche versöhnende Erkenntnis ist mir erst vor wenig Tagen ausgegangen, nachdem mir ein glücklicher Zusall jene wichtige Entsbedung Leucarts in die Hände spielte.

Ift nämlich die aus ihr gezogene Folgerung richtig, daß die entscheidende Besamung der Bieneneier schon vor dem Austritt des Eies in die Zelle im paarigen Eileiter erfolgt, so haben jene Samenfäden, auf welche die Mifrostopiker bisher Jagd gemacht haben, ja überhaupt gar nichts zu schaffen mit der Besamung, die ja längst erfolgt ist, wenn sie ins Ei einschlüpfen. Dann haben sich sämetliche Mikroskopiker bisher nasführen lassen durch Samens fäden, die gelegentlich auch einmal in die Rähe des Eikernsgelangen, aber des halbkeinen Eintrittin ihm

erlangen, weil berfelbe ja bereits befamt ift!

Diese unberusenen Eindringlinge sind dann nichts anderes, als sich für turze Zeit entwickelnde — Todeskand id aten, die im Ei zugrunde gehen. Jedoch muß ich hier besonders hervorheben, daß diese anfängliche Entwicklung der Eindringlinge auf kurze Zeit nur in dem Ei möglich ist, das in eine der beiden Weibch en Zellensorten abgelegt wird, nicht aber auch in jenem, das in die Drohnenzelle gelangt. In letzterer Zelle wirkt sofort das männl. bildende Sekret entwicklung shem mend auf die Samenfäden ein (die bestanntlich die weibchenkildende Keimanlage enthalten), was aus meinen Versuchen von 1911 hervorgeht und aus meinem Vortrag zu Vodenbach (mit dort vorgelegstem beweisenden Zuchtergebnis) zu ersehen ist.

Es ist daher auch im Ei, das der Drohnenzelle entnommen wird, weder "Spermastrahlung" (Samenkernstrahlung) noch Umwandlung des Spermaskerns in einen "männlichen Vorkern" niöglich. Vielmehr scheinen sich die Eindring-linge alsbald im Ciplasma aufzuhören, und schon des halb muß auf ersfolgende Eibesamung schon in den Eileiter gefolgert werden, will man nicht zu dem absurden Ergebnis gelangen, die Natur habe sich bei den Vienen den wunderlichen Scherz gestattet, Willionen der ihr zur Versfügung stehenden Samensäden auf unbekannte Weise beiseite zu schassen, um im Gegensatz zu anderen Tieren hier Männchen zu schaffen, die Vzierzon zuliebe keinen Vater haben.

Wenn es dem gründlichsten und vielseitigsten mikr. Forscher auf dem Gebiet, Dr. Pet runk ewit sich, schon nicht möglich war, im Ei aus der Bienenzelle die winzigen Samenkörnchen an sich zu finden, ohne deß ihm die Samenskrahlung hierzu den Weg zeigte, so erscheint es mir aus den angeführten Gründen gänzlich ausgeschlossen, daß es jemals gelingen könnte, in aus Drohnenzellen entenommenen Giern diese unberufen eindringenden Todeskandidaten auffinden zu können.

Bas gäbe ich boch barum, wenn der große Leuckart noch diese Ausführungen lesen könnte! Er, der mit aller Entschiedenheit schon 1897 auf meine Seite trat

und seinen Brief vom 1. August 1897 mit den Worten schloß: "Gelingt Ihnen der Nachweiß, so dürfen Sie der allgemeinen Anerkennung sicher sein." Er, der mir 15 Jahre später durch seine von mir dis dahin übersehene Entdedung, die er 1860 nicht erklären konnte, weil er meine Lehre, meine Feststellungen nicht kannte: Er nuß es gerade sein, der mir lange nach seinem Tod den Schlüssel in die Hand drückt, der mich in die Lage versett, den Mikroskopikern unserer Zeit zu beweisen, daß sie alle von einer irrigen Annahme ausgehen bei Beurteilung ihrer mich refähigt, den Nachweiß dasür zu erbringen, daß sich auch alle dis sett vorliegenden positiven Feststellungen der Mikroskopiker nicht gegen meine Entwicklungslehre richten, sondern daß sie dieselbe, von Leuckarts und meinen Feststellungen aus beleuchtet, Schritt für Schritt als richtig nach gewiesen haben!

Dies zu zeigen soll die Aufgabe des II. Teiles diefer Darstellungen in fol-

gender Runmer fein.

Nochmals "Sonnenwärme und Honigerträge."

Ginige Worte zu gleichen Aufiäten in Dr. 11 und 12 bes "Deutschen 3mter a. B.", 3g. 1912.

Es sprachen nun 2 Imfer zur Sache. Die "gute Stube" des "Deutschen Imfer" hat aber noch Platz für viele und ich bitte den sehr geehrten Herrn "Hausderwalter", die Türe noch ein wenig offen zu halten, damit sich noch mehr "für" und "gegen" einfinden können. Vor Türschluß möchte ich aber noch einmal einschlüpfen dürfen, um mich mit jenen Freunden, die mir etwa ein bischen gram geworden wären, weil ich vielleicht "gegen ihren Strich" geschrieben hätte, wieder auszusöhnen. Wenn aber noch einige Praktiken— und auf die kommt es hier hauptsächlich an — denn "Grau, Freund, ist alle Theorie, doch ewig grün oder wahr des Lebens goldener Baum oder die Erfahrung", ebenso überzeugen den derichten wie Hrauf Glutig-Rodowit, dann bleibt tatsächlich für mich nicht mehr viel zu fagen übrig.

Mit dem angeschnittenen Thema hängen aber noch andere, wichtige, innig zusammen, über die wir uns zu Nut und Frommen unserer lieben Bienenzucht später

recht ergeben fonnten, nämlich:

1. Hit die Abhaltung des Sonnenlichtes im Vor- und eigentlichen Winter vom Bienenstande von Nuten oder Schaden?

2. Was ist von den verschiedenen "Lüftungsverordnungen und

Lüftungsapparaten unserer Bienenstöcke zu halten und

3. Sind unbesette Sohlräume in besetten Bienenwohnungen von Ruten oder von Schaden?

Wanderlehrer Karl Mifa, Oberlehrer, Lämberg.

Das Besser ist des Guten Freund! Freibienenstände und Bienenschuppen gab es, wird es und soll es weiter geben. Wer es aber haben kann, dem rate ich als überzeugter Praktiker, ein geschlossenes mit Fenstern in der Flugseite bersehenes Bienenhaus an. Ich imfere für mich nun 15 Jahre. Einen Bienenschuppen hatte ich im Jahre 1912 mit 14 Bölkern besetzt, ein geschlossenes, verglastes Bienenhaus mit 6 Bölkern. Die hand greiflichen günstigen Erfolge in letterem und bei anderen Bienenvätern einsehend, baute ich im Herbste d. 3. d. i. 1912 den Bienenschuppen ebenfalls in ein geschlossenes, mit Fenstern versehenes Bienenheim um und ich fürchte mich gar nicht bor vorzeitigem Ausfliegen der Bienen durch Sonnenwarme hervorgelodt, sondern werde mir wünschen, daß die liebe Sonne recht oft und lange in mein Häuschen gude! Die Bienen dürfen nicht "an den Glasfenstern zu Sunderten fiten bleiben und erfrieren" fonnen. Das vorzeitige Ausfliegen hat seine anderen Ursachen und werden Berufenere als ich die Gründe hiefür wohl noch bringen. Mir sind alle Borteile des Artikels von Wanderlehrer Karl Mita vollkommen auf Grund eigener Ueberzeugung einleuchtenb. Josef Teubner, Judendorf, G. Lämberg.

Digitized by Google

Im Aufjate "Sonnenwärme und Honigerträge", Nr. 11 des "D. J." soll es wohl heißen: Die Sonnenwärme beeinflußt günstig die Bolksentwicklung in der Bienenzucht und damit naturgemäß die Erträge weit mehr, als dies gewöhnlich angenommen wird. Daß die Sonnenwärme von einer Bedeutung für das Wohlbesinder der Bienenvölker nicht allein im Frühjahre, sondern zu jeder Zeit, beziehungsweise auch im Spätherbste sein muß, geht aus der bekannt gewissenhaften Beobachtung des Referenten der bienenw. Beobachtungsstationen W. L. Altmann, Reichenberg, hervor, welcher in Nr. 12 "D. J." unter anderem berichtet: Die Bienen lagern ab Flugloch in 5—6 Gassen, welche nur and er Sonnen seichtet schest sind. Es dürfte daher Hr. Ause da, mit seinen Ansichten in eben Nr. 12 denn doch im Frrtum sein, wenn er meint, daß die guten Erfolge stets, immer auch dann eintreten, wenn sich der Imker um die möglichste Ausnützung der Sonnenwärme gar nicht kümmert und das Hauptgewicht allein nur auf den 25 kg Honiggürtel oberhalb des Biens als dem Erreger allen Lebens im Stockinnern legt.

Ich glaube nicht, daß der Auffat W.-L. Karl Wika etwa bloß für die Imker des rauheren Deutschgabler, Reichenberger, Gablonzer und für noch ein paar Bezirke in Nordböhmen geschrieben war. Vielmehr meine ich, die in dem Aufsate enthaltenen Tatsachen, daß geschlossen, mit Glassenstern versehene Bienen häuser anderen vorzuziehen sind, sollen auch für ein Stück weste, oste, nord- und südwärts vom Deutschgabler Bezirke gelten. Dieses rauhe Klimakommt im Feber, März und April, zu einer Zeit, zu welcher das Bienenvolknicht genug mit Wärme versorgt werden kann, mit Ausnahme des tiesen Südens

fast überall vor.

Auch bei den mir zur Pflege übergebenen Bienenvölkern, wovon 1 Kanitstock freistehend ist, während die anderen 26 Ständerstöde in einem doppelwandigen, allseits geschlossenen, vor Zugluft gut geschützten Bienenhause untergebracht sind, hatte ich durch mehrere Jahre die Gelegenheit zu beobachten, wie mühsam die Frühjahrsentwicklung am Freistande, trop des sonst so zweckmäßigen, gesunden Kanikkorbes und trok einer mächtigen Honigkapuze im Junern, vor sich ging. Im gcschloffenen Bienenhaufe hingegen läßt die Entwicklung der anderen Bienenvölker mit ganz wenigen Ausnahmen, dank der mäßigen Temperaturschwankungen, nichts zu wünsch en übrig, so daß zur Bolltracht die Bölker in voller Stärke die Honigweide ausnützen können. Bemerken muß ich noch, daß meine Bienenvölker den Winter über d. h. bis etwa Mitte Feber ebenso kühl gehalten werden, wie die freistehenden. Ferner gebe ich im Gegensat zu früher vor die Flugfront des Bienenhauses feine Dedläben, baw. feinen Bretterverschlag und trog Sonnenbestrahlung und oftmaliger größerer Außenwärme sehe ich, daß höchst selten ein Bienlein zum Vorschein kommt. Aber auch von Feber ab, wo schon wieder junge Brut vorhanden ist, nütz ein Abblenden der Stöcke nicht mehr viel, es kommen trot aller Magnahmen und aller Borficht immer wieder einzelne Bienen hervor. Im allgemeinen bin ich der Meinung, daß die Bienen erst dann in starker Zahl ausfliegen, wenn die Lufttemperatur für sie günstig ist. Mir leuchtet ein, daß geschlossene, verglaste Bienenhäuser mit den nötigen Lüftungsvorrichtungen versehen anderen vorzuziehen sind und wo ich solche zu sehen die Gelegenheit hatte, fand ich Wanderlehrer Mikas Ausführungen in der Prazis vollkommen bestätigt.

Neufalkenburg, S. Lämberg.

Gepr. Bienenmeister Wilhelm Stieber, Br. v. Liebiegicher Obergärtner.

Unser Imkerfreund Ant. Kusebauch, Gärtner in Libochowan, rät, im großen und ganzen bon der Errichtung bon Bienenhäusern mit Fenstern an der Flugfront ganz entschieden ab. Aus meiner eigenen Praxis kann ich da nicht zuftimmen.

Daß sich in seinem Bienenhause, bei einer Außentemperatur von 15° unter O, ein Wärmegrad von 28° über O entwickelt, ist eine Unmöglichkeit. Bielleicht besindet sich das Thermometer direkt im Sonnenschein! Ferner dürste das Bienenhaus gerade an der Front nicht doppelwandig sein, sonst könnten die Sonnenstrahlen nicht durch die Wand dringen. Dies ist ja eine Hauptbedingung. Die doppelte Wandung ist ja deswegen da, um gerade die grelle Temperatur von den Stöcken abzuhalten, und während der

Beit des tiefen Standes der Sonne fallen deren Strahlen ja nicht fo scharf durch

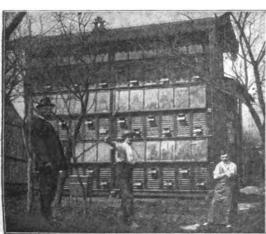
die Fenster, auf die oberen Strohmatten und Decken.

Es fommt hier auch auf die Wohnungsform sehr an. Z. B. Ständer ragen meist über die Fenster im Innern des Bienenhauses, Lagerbeuten kommen meist den Fenstern gleich. Bei ersteren hat die Sonne mehr Wirkung an der vorderen Wand, während lettere von oben die Sonnenstrahlen erhalten. Bei Ständerbeuten muß hier durch Verhängen der Fenster Sorge getragen werden, ebenso bei Lagerbeuten durch Vorlegen der oberen Decken.

Im übrigen ist die ganze Sache nicht so gefährlich. Die Hauptsache ist, daß die Bienen vor allem andern auf gesunder Rahrung sien und sich in richtiger Berfassung befinden, also daß alles gesund ist. Wenn die Fenster so gefährlich wirken würden, wie Herr Rusebauch schildert, wie müßten dann jene Imker, die Pavillons mit 30, 60—80 Völker besitzen, große Verluste zu beklagen haben? Nun mag es sein, wie es will! Einen großen Vorteil hat ein geschlossenes Vienenhaus, hingegen wenige, ja sast ger keinen Nachteil! Die Erträge sind, im ganzen genommen, auch oft nicht bedeuten der als am Freist ande, nur wirken Fröste in der Entwicklung nicht störend, und wenn diese nicht beeinträchtigt wird, gibt's zur Haupttracht genug Sammlerinnen und wer die meisten Vienen vor der Haupttracht besitzt, erntet, rechte Vehandlung voraus.

gefett, den meiften Sonig.

Mein eigenes Bienenhaus beherbergt gegenwärtig 40 Bölker, wovon 36 an der Südfront fliegen, 4 an den Seiten. Seit 1910 ist es geschlossen, die Südfront doppelwandig hergestellt. Zur Füllung der Wände diente Roggenspreu, die man ja bei jedem Landwirt gern erhält. Roggenspreu ist einem anderen Material vorzuziehen, wie Haferspreu, Hädsel, Wolle, Wood, da Kornspreu die Mäuse abhält wegen ihrer stachel- und granenartigen Beschaffenheit. Alle anderen Füllmateriale locen eher die Mäuse an. Hier sei nur nebenbei erwähnt, daß auf die se Art auch die große Hite im Sommer ebenfalls besser abgehalten werden kann, als bei Kasten und Körben am Freistande. Einen eminenten Borteil bietet aber ein geschlossenes Bienenhaus dem Imter selbst. Erstens ift überall genügend Licht. Ferner kann er bei ziemlich ungünstigen Witterungsverhältniffen in demfelben arbeiten, ohne daß ihm Wind und Rälte das verleideten. Weiter sind die Bölker vor Feinden wie Spechte und Meisen, vor Ruhestörern wie Kapen usw. bewahrt. Nur muß man im Innern vor Einwinterung alles sauber zusammenkehren, vornehmlich tote Bienen, welche sonst Mäuse anlocken. Ein fehr gutes Mittel, die Mäu e fernzuhalten, ift das Ausstreichen mit Teer oder Karbolineum an den Winkeln und Kanten des Fußbodens. Schon der Geruch wirkt, den Bienen schadet es nicht, und er verschwindet gegen das Frühjahr wieder.



Bienenftand des S. Marl Glutig-Rodowit.

Noch einen Borteil bietet diese Einrichtung, das Anbringen praktischer Fluglöcher. Wie auf nebenstehendem Bilde ersichtlich ist, sind dieselben außen weit (8 cm hoch und 12 cm breit), nach Innen enger verlaufend. Sie bestehen aus einem Doppelkanal, dessen innerer Teil sich ausziehen und wieder einschieben läßt. Diefer innere, bewegliche Kanal läßt sich separat noch verengen, daß höchstens zwei Bienen durchkönnen. Da das Innere der Ranäle fast immer mit Bienen besett ift, so bilden diese einen außerordentlichen Schut gegen die Räuberei. Raubbienen müsjen erst ein tüchtiges Stück vordringen, bevor sie in den Stock selbst gelangen. Das Flugbrett ift

sum Aufklappen eingerichtet, kann also nach Belieben geschlossen werden.

Nun glaube ich die Vorteile eines pavillonartigen Bienenhauses dem verehrlichen Leser genügend erläutert zu haben, und wäre in dieser Sache ein reger Meinungsaustausch sehr am Plate, da das Kapitel: "Warme oder kalte Einwinterung" öfters auf den Plan kommt.

Bädermeister Rarl Glutig, Rodowit, Obmann ber G. Bürgstein.

Der Verfasser des "Für"-Aufsates, Obmann Karl Glutig, Großimker in Rodowit, fordert durch den Hinweis auf meinen Pavillon mich heraus, mit meiner Meinung ebenfalls hervorzutreten. Also los! Was wahr ist, soll jeder hören: Mein ganz geschlossener Pavillon, 56 Stöcke fassend, derzeit mit 34 Völkern besetz, ist in seiner gegen Süden gerichteten Flugfront schon seit Anbeginn mit Glassenstern versehen. Ich bin seit 32 Jahren Imker. Vis 1902 standen meine Vienenstöcke ziemlich frei, bloß unter Dach mit Rückwand. 1902 ließ ich den ganz geschlossen mithin 10 Jahre und mit 2 Reihen Glassenster versehen. Darin imkere ich mithin 10 Jahre und bin wohl berechtigt, wenn nicht verpflichtet, über "Sonnenwärme und Hätte zwischen Freistand, Schuppen oder geschlosse ich losse nem Vienenhause, ich immer das letztere vorziehen und nicht mehr zu ersteren zurücksehren möchte.

Ich unterschreibe die Ausführung des Wanderlehrers Karl Mika und des Obmannes Glutig in allen Punkten, nicht so jene des Hrn. Kusebauch in Libochowan.

Gründe: 1. Ohne eine längere, mehrjährige Erfahrung warf Herr Rusebauch bei bem erften Anlasse, ber ihm ungunftig ichien, die gange Cache - ben Bersuch mit den Glasfenstern nämlich - sofort über Bord. 2. Um 6 Uhr früh: Außentemperatur 15° R unter 0, um 9 Uhr im Bienenhause 15° R über 0, um 11 Uhr 28° R über O, bei 3° R unter O, um Freien, sind in meinem Bienenhause während der 10 Jahre noch nie vorgekommen. 3. So rasche und hohe Temperaturschwankungen kommen in richtig gebauten Bienenhäusern mit Glasfenstern überhaupt nicht vor. 4. Mein Bienenhaus kann ich jederzei't lüften, doch stellt sich die Notwendigkeit äußerst selten, höchstens manchmal im Hochsommer ein. 5. Der Schaden, durch eigenes Selbstberschulden einige Bienen zu berlieren, ift jedenfalls immer noch geringer, als burch das Beseitigen der Fenster, die ganzen Wärmeverhältnisse zu schädigen, und man könnte sast annehmen, durch die Glassenster sei den Bienen die stete Verbindung mit der Außenwelt abgesperrt worden. Meine Fenster reichen gerade noch an die Oberkante der Gerstungstöde. 6. Ich zweifle auch daran, daß der Bretterverschlag an den "schönften Erfolgen" während der nun nachfolgenden 2 Jahren, d. i. 1911 und 1912 allein die Schuld trägt. 7. Mein Bienenhaus ift durch die meinen Bienen sehr wohltuenden Sonnen- und dem Bienenhausinnern sehr willkommenen Lichtstrahlen wohl sehr er I eucht et, aber daß dieses "grelle Licht" auch etwa von oben und hinten in meine Stode bringen wurde, wie dies bei Berrn Rusebauch stattzufinden scheint, ift bei richtiger Einrichtung nicht der Fall. 8. Das "Sühmachen des Mundes mit großen Honigernten" — Herr Ausebauch sagt zwar "Wässerigmachen des Mundes" — finde ich begründet. 9. Daß die Bienen durch die Sonne alle in sich hervorloden lassen, ist eine irrige Annahme, die Wahrheit ist, daß sie erst dann ausfliegen, wenn die milde, günstige Außentemper.2tur, häufig durch Sonnenwärme mit begünstigt, sie hervorlockt.

Alles in allem: Ein geschlossenes Bienenhaus, mit Glassenstern versehen, bringt keinerlei Rach-, dagegen eine Menge wertvoller Vorteile; vor allem wird eine gute Ueberwinterung, Durchlenzung, Entwicklung und damit höhre Erträge erzielt bei sonst gleichen Bedingungen und Voraussehungen gegenüber anderen Aufstellungen.

Franz Richter, Kaufmann, Markersdorf a. Jeschken.

Ich bekenne mich, Mitbesitzer jenes Bienenstandes zu sein, der im Jahre 1910 von 10 Bölkern 340 kg Schleuderhonig, also pro Bolk 34 kg, ergab. Meip i. J.

Digitized by GOOGLE

1912 verstorbener Bruder war — das ist hierorts und in der Umgebung bekannt — ein Bienenzüchter, wie er sein soll. Die Biene und ihre genaue Beobachtung ging ihm über alles. Wit Wanderlehrer Karl M i ka war er oft und oft in Gesellschaft und ihr Unterhaltungsthema war die Biene. Beide Züchter stimmten besonders darin schön überein, daß für die Bienenzucht "Wärme" das Hauptelemenstend beine Erkenntnis führte — mein Bruder hatte anfangs einen Freibienenstand — zur Aufstellung eines 4 m langen, geschlossenen, zweireihigen, mit Glassenstern versehenen Bienenhauses. Die Erfolge damit waren so günstig, daß mein Bruder 1911 das Bienenhaus noch um 4 m in gleicher Art verlängerte.

Das Interessanteste aber ist, daß im Nachbargarten ein einsacher Bienenschut d. i. eine Rückwand mit Dach steht, dessen 8 bis 10 Bölker mein Bruder aus Liebe zur Sache und dem Nachbar, ebenfalls selbst betreute. Ja noch mehr. Mein Bruder hatte ein eigenes Bolk in diesem Schuppen mit aufgestellt. Aber welcher ge waltige Unterigied in der Entwicklung, im Fluge, im Ertrage, in allem! Diesen auffallenden Unterschied in den Resultaten einsehend, baute ein zweiter Imker des Ortes ein ähnliches Bienenhaus und der Erfolg war ebenfalls äußerst günstig. Aeltere Bienenbäter geben alle die Vorteile des geschlossenen, mit Glassenstern versehenen Bienenhauses ohne weiters zu, nachdem sie im Frühjahre den Unterschied in der Entwicklung der Völker und später die Honigerträge gesehen haben, mancher baute hier schon sein Bienenhaus entsprechend um. Schlußefset: Wanderlehrer Mika hat in seinem Aufsate, der aus der Praxis für die Praxis geschrieben wurde, in allen Punkten vollkommen Recht.

Josef Schiene, S. Ringelshain.

Fenster an die Bienenhäuser? lieber nicht! Habe schon vor 15 Jahren schlechte Erfahrungen gemacht! Was nütt im Frühjahr die Wärme im Bienenhaus, wenn es im Freien kalt ist? Und im Winter ist große Wärme im Bienenhaus überhaupt schädlich! Bretterschutz ist am besten!

Müllermeister Franz Teifel, Hertine.

Das Saulbrut-Geset für das Deutsche Reich und unsere Bienenzucht.

Kom kais. Reichsamte des Innern in Berlin ist den deutschen Negierungen der vorläufige Entwurf eines Reichsgesetzes betreffend die Bekämpfung der Faulsbrut der Bienen im Deutschen Reiche zugegangen. Diese Vorlage würde mittelbar eine schwere Schädigung ungunserer heimischen Bienenzucht hersbeisühren, falls sie in der vorgeschlagenen Fassung Gesetzeskraft erlangen jollte.

Die Ausfuhr an Bienenvölfern aus Oesterreich nach dem Auslande bildet bekanntlich bisher eines der wenigen günstigen Momente im bienenw. Handelsverkehr Desterreich-Ungarns, welcher dem Auslande gegenüber eine leider alljährlich zunehmende Verschlechterung verzeichnet. (Sieh "D. Imker" S. 205 n. 3.) Die Aussuhr an Bienenvölkern ist besonders für Krain und Kärnten von großer Bedeutung, da dort der Bienenhandel seit Jahrzehnten zusolge der dortigen einheimischen Bienenrasse einen besonders großen Umfang erreicht hat. Während im Jahre 1904 eine Auslands-Aussuhr von 725 g Vienenvölker im Werte von 49.300 K ersolgte, ist seither ein ständiger Kückgang zu verzeichnen, der sich erst im Jahre 1911 bei einer Gesamtaussuhr von 384 g im Werte von 55.680 K gebesser hat.

Ein Hauptabnehmer unserer Ausfuhr an Bienenvölkern ist seit jeher das Deutsch; eReich. Es gingen im Jahre 1911 289 q (1904: 658 q!) nach dem Deutschen Reich, 37 nach der Schweiz und 26 nach Rußland.

Bereits aus Anlaß ber vorjährigen IX. Delegierten-Bersammlung der "Reich s = Berein ig ung b. selbst. Bienenzucht-Landes-Vereine u. -Verbände Desterreichs" wurden der k. k. Regierung die Forderungen der Bienenzüchter

Desterreichs bei Erstellung des neuen Zolltarises und der neuen Handelsverträge überreicht, welche im Punkt 5 dahin gehen, daß in den Aussuhrländern, insbeson-

dere im Deutschen Reiche, keine Erschwerung unserer Aussuhr erfolge.

Der § 2 bes vorgen. reichsbeutschen Geschentwurses über die Bekämpfung der Faulbrut lautet nachstehend: "Die Einfuhr von Bienenvölkern mit Bau- und Brut (Muttervölkern) und von Wabenwerf mit Brut aus dem Auslande ist verboten. Gegenüber Ländern, in denen die Bekämpfung der Faulbrut gesehlich geregelt ist, fann der Reichskanzler Ausnahme naulassen und die zur Verhütung der Einschleppung der Seuche erforderlichen Sicherheitsmaßregeln anordnen." Diese Bestimmung wäre für unsere Aussuhr von erschwerendster Bedeutung, da aus Desterreich nicht nur nackte Vienenschwärme in Kisten, sondern auch sog. Kärntner Bauernstöde, d. s. Vienenvölker samt Bau und Brut, alljährlich zu Hunderten nach Teutschland ausgeführt werden. Diese Aussuhr würde durch Aufrechterhaltung des obigen § 2 vollständig unterbunden werden.

Die allerdings vorgesehene Ausnahmsbest immung kann auf Oesterreich derzeit leider keine Anwendung finden, dabei uns die Bekämpjung der Faulbrut, welche in einzelnen Kronländern, namentlich Steiermark und Niederöfterreich, vereinzelt auch in Böhmen zeitweilig auftritt,

noch nicht geregelt ift.

Der § 3 des obgen. Gesetzentwurses lautet: "Bienenvölker ohne Wabenbau (Schwärme, Feglinge), Bienenköniginnen, gebrauchte Bienenwohnungen, brutfreies Wabenwerk und Stampihonig dürsen zur Einfuhr nurzugelasse Wabenwerk und stampihonig dürsen zur Einfuhr nurzugelasse, nach gewiesen, wenn der Ursprung, bei Bienenwohnungen auch der letzte Standort, nach gewiesen ist. Der Reichskanzler ist ermächtigt, die Einfuhr aus Ländern, in denen die Faulbrut herrscht, zu untersachtung der Seucheneinschleppung abhängig zu machenenden Waßregeln zur Verhütung der Seucheneinschleppung abhängig zu machen." Nach dem von der kais. Violog. Anstalt s. Land- u. Forswirtschaft hiezu ausgearbeiteten Motivenbericht ist die Erlassung eines Einsuhr ver botes auch der nachten Bienenvölkern und eventuell die schärfere Beschränkung möglich, oder die Einsuhr kann von einer amtlichen Bescheinigung über Faulbrutsreiheit abhängig gemacht werden.

Das Präsidium der "Reichsvereinigung d. selbst. Bienenzucht-Landes-Bereine und Verbände Oesterreichs" ist daher sosort bei der k. k. Regierung dringend einzeschritten, im Interesse der auf das schwerste gesährdeten Aussuhr unserer österr. Bienenzucht bei der kais. deutschen Regierung gegen die in der Gesetsvorlage, detreffend die Bekämpfung der Faulbrut im Deutschen Reiche vorgesehenen Einzuhrsbestimmungen vorstellig zu werden, wenigstens, daß diese sür die Einfuhr von Vienenvölkern aus Desterreich nicht zur sie hindernden oder erschwerenden Anwensdung gelangen. (2. Juli 1912.)

Nus Borstehendem erhellt aber auch, wie notwendig nicht nur vom Standpunkt unseres Imkers, sondern auch von dem unseres Sandels und mit dem Zollauslande die gesetliche Regelung der Faulbrut-Bekämpfung

in Desterreich = Ungarnist.

Bereits wiederholt, so i. J. 1908 ist unsere "Reichsvereinigung" anläßlich Einbringung der Novelle zum Tierseuchengeset bei der k. k. Regierung dahin vorstellig geworden, daß Maßnahmen gegen die Faulbrut erlassen werden und hat sich auch die am 7. Mai 1908 abgehaltene X. ord. Bollversammlung der "Desterr. Zenstralstelle z. Wahrung der lands und sorstw. Interessen" hiefür ausgesprochen, daß sewohl die Befämpfungvorschriften des Tierseuchengesetes als auch die Entschädisgungspstächt des Staates auf die Faulbrut der Bienen, sog. Vienenpest ausgedehnt wird. Insolge dessen hat am 13. Juni 1908 eine gemeinschaftliche Situng des ständigen Aussichussen Aussichusse und der tierärztlichen Kommission des Veterinärbeirates

bes f. f. Aderbauministeriums stattgefunden, welche zu den bekannten Anträgen einftinimia gelangte, namentlich babingebend, dag eine Berorbnung betreffend Befämpfung der Faulbrut seitens der hohen t. f. Regierung erlassen werde

und wurde überdies eine bezal. Enquete in Aussicht gestellt.

Bis heute ist es jedoch zur Berausgabe dieser längst vorbereiteten Ministerial-Verordnung leider noch immer nicht gekommen und erscheint die gesehliche Regelung der Bekämpfung der Faulbrut jett umso notwendiger, als bei ihrer noch weiteren Hinausichiebung unfer Aukenhandel in Bienenvölkern nach bem Deutschen Reiche nunmehr auf das schwerste gefährdet ift.

Die Erfolge der Notfütterung mit denaturiertem Jucker in Kolland

nämlich mit jenem Zucker, welcher mit dem über Antrag der "Reichsvereinigung d. felbst. Bienenzucht-Landes-Vereine und Werbande Oesterreichs" und auf Grund ber bekannten Fütterungsversuche von der f. f. chem. Landw. Berfuch &= station Wien aufgestellten Tenaturierungsmittel: 0.5% Paprika und 0.005% Methylviolett zweits Steuerfreiheit denaturiert murde, find bereits S. 318, Ag. 1910, S. 39, Ag. 1911 und S. 137, Ag. 1912 des "D. Imker a. B." mitgeteilt worden.

Da es von größtem Interesse war, zu erfahren, wie sich der "denaturierte" Buder bei der Verfütterung weiterbin bewährt hat, erbaten wir uns vom Prasidenten des Landesvereines im Königreiche der Niederlande Gerrn Baron G. de Senarclens be Granch Radricht, welche uns in liebenswürdiger Beife

nachstehend zuteil wurde:

Vereeniging tot Bevordering der Bijenteelt in Nederland. — Hoofdbestuur.

98r. 813 9(3. 804.

Bught, 12. Dezember 1912.

Es ist mir sehr angenehm, Ihnen, in höflicher Erwiderung Ihres Schreibens vom 4. d. M., Nr. 6059, D., mitteilen zu können, daß wir im Herbst dieses Jahres wieder ein hundert und fünfzig tausend Kilo (150,000 kg) steuerfreien Zuder, mit Baprika und Methylviolett denaturiert, haben abgegeben.

Wie Sie sehen können, ist das Quantum noch stets steigend und damit auch die Zahl der Mitglieder unseres Vereines, ungeachtet die Verpflichtung, auch den

Nichtmitgliebern bes Bereines zu liefern.

Beichwerben murben nicht vernommen.

G. de Granch, Bräfident des Bienenzuchterberbandes in Solland.

Was sagen da die "Gerren Gegner" dazu? welche im Widerspruche zu den Erfahrungen der Praxis, aus reiner Oppositionsmacherei, gegen die Abgabe des "denaturierten" Zuckers sind und sich einbilden, das hohe k. k. Finanzärar zur Abgabe eines nicht-benaturierten, reinen Zuckers zwingen zu können, was nicht nur vom finangfistalischen Standpuntte, sondern auch von jenem des Imters wegen des dann leicht möglichen Mißbrauches zur Kunfthonig-Pantscherei abgelehnt werden muß.

Mso in Holland hat man im Herbst 1909: 3 6.0 0 0 kg (10 kg pr. Bolt), im Frühjahr 1910: 6 9.0 0 0 kg (bis Mitte Mai!), im Herbst 1910: 9 6.0 0 0 kg (10 kg pr. Bolf), im Herbst 1911: 121.000 kg (5 kg pr. Bolf), im Frühjahr 1912: 7 0.000 kg (5 kg pr. Bolf), im Scrbft 1912: 1 5 0.000 kg, insaciant also 1909-1912 542.000 kg stenerfreien, mit 0.5% Raprifa und 0.005% Methylviolett benaturierten Zuders ohne jeden Unstanb (— zweimal sogar im Frühjahre! —) verfüttert und da soll das durch die grundlegenden Bersuche ber f. f. chem. landw. Bersuchsstation Wien aufgefundene Denaturierungsmittel noch immer nicht genug im Großen praktisch erprobt sein? Ist es da nicht wirklich unerhört, daß es noch jemand wagt, gegen die Anwendung dieser Denaturierung aufzutreten?

Muß man aber nicht auch staunen, daß unsere Regierung infolge der bisher ablehnenden Haltung der kgl. ungarischen Regierung, welche notorisch durch garkeinerlei Versuche oder praktische Erprobung begründet ist, noch immer nicht in der Lage ist, die Denatuzierung des Zuckers zur Bienen-Notsütterung auch bei uns zu bewilligen?

Welche Vorteile inbezug auf finanztechnische Behandlung und Versendung die Einführung der "Denaturierung" hätte, statt der jeht geübten "Charakterissierung" des Zuders mit 2% Sägespäne und 3% Sand, durch welche die Qualität

des Zuders immerhin leidet, wurde schon wiederholt erörtert.



Brofit 1913.

Ein neues Jahr durch himmels Huld! Roch einmal darfit du fröhlich fa'n, Roch trägt der Herr dich mit Geduld, Roch zaudert er, dich wegzumähn: Roch ist es dein — das neue Jahr! Ein neues Jahr! Wild braust dahin Um Klipp und Riff der Wogenschwall, Mag heut' dein Schifflein ruhig zieh'n — Wie lange noch? Ein Krach, ein Prall, Zerschmettert Wrack — wohl übers Jahr?

.... neues Jahr aus Gottes Hand! Neu Hoffnung strahlt im Morgenglühn, Bald freist die Sonne übers Land, Und jubelnd klingks im Frühlingsgrün: Wit Gott drum froh ins neue Jahr!

Zung=Rlaus.

Die armen Geplagten oder Stoßseufzer aus den Redaktions-stuben. Wenn der Schluß des Jahres naht, oder das neue Jahr beginnt, da enden oder beginnen auch unsere Bienenzeitungen ihr Tagewerk mit bisweilen interessanten Stoffeufgern, die der lachende Jung-Klaus speziellen Musterung unterzieht, einmal, weil auch er "stoßseufzern" tut und im "geteilten Leide" Tröstung sucht, dann aber ganz besonders deshalb, weil er aus diesen Adje- und Grußformeln die volle Wahrheit herausphilosophieren will, wie es um den "armen Geplagten" wirklich stehe. Denn stolz wie ein Araberhengst galoppiert der Redaktionsschimmel, allwissend und allweise, furchtlos und mutig, selbstbewußt und fraftvoll, niederschmetternd, freundlich tängelnd und lieblich wiehernd, wie er es eben braucht und nötig hat, allen Sinderniffen und Gegnern zu imponieren, durch ben deutschen Blätterwald, und niemand darfs merken, wo die Bremse sticht, oder wie der Hunger qualt, oder wann die Kolik bläht, oder wie's um den Reiter steht; aber am Jahresschlusse macht er Halt und seufst, oft vielleicht ungewollt die volle Bahrheit, und sonder Mühe kannst du tiefe Blide machen in die Geheimnisse unserer Redaktionsstuben und lächelnd psychologische Studien treiben. — Nun also mal los: Stolze, "unabhängige" Bienenzeitungen schenken sich ein Schlufwort ganz oder begnügen sich damit, die säumigen Leser an ihre Zahlungspflichten zu erinnern; oft fehlt auch lettere Mahnung, denn das Blatt steht am besten Plate in der staatlichen Subventionsschuppe. Lieben swürdige Redaktionen bedanken sich erst herzlich bei ihren Lesern und Mitarbeitern für das geschenkte Bertrauen und bitten um das geneigte fernere Wohlwollen. A b o nnentenschwinds die Blätter führen die Sprache der Verzweiflung, weil's schon bald nimmer gehe, oder auch die Sprache des Schlamprians oder des Fortfrettens; Sprache und Inhalt sind sich einander würdig, kein Leben, kein Feuer, kein Fortschritt, sie hotten und trotten jedem Unsinn nach, der verzapft wird, und erziehen die unglückfeligsten Imker, die es gibt, die Nichtstuer und blinden Nach-

äffer ohne Geist und Berstand. — Andere dagegen wissen so prächtig vom "Frieden" du reden und preisen die ichone "deutsche Ginigkeit" der großen deutschen Imfersamilie und wie man sich bemühen werde, alle Imfer des deutschen Baterlandes zu einer ernsten, einigen, eifrigen, eigenen großen deutschen Imker-familie zusammenzuschießen, und doch sind all dies nur leere Worte, der Inhalt vieler Jahrgänge ftrott von Gehäffigfeiten und Anrempelungen wie eine Budede, gefüllt mit nenen Febern böhmischer Banfe. Schöner Fridolin, du tänicht uns nicht, die deutsche Einigkeit voll und ganz wäre ja dein Berderben! Kurz und bündig, aber auch kernig und wahr iprechen die praktischen Meister; sie sind ehrliche Berfaffer der veredelnden Bucht und verdammen Bolfs- und Imferbetrug ohne Scheu und Aniffe. Bom hoben Biedestal lorgnettieren die anerkannten wirklichen oder erst werden wollenden Größen der Theorie und Braris auf die maulstannende Berde berab und brummen selbstgefällig im Plurali majestatico dem trenesten Schäflein freundliches Lob, dem widerspenftigen aber ftolze Berachtung ober ein foriches "Apage Satana!" = "Fleuch von hinnen, du unverbesserlicher Stockfiich und verichwinde hinter den Kulissen, "wir" und "unsere" Freunde erklären dich in Acht und Bann." — Die klugen Geschäftler dagegen reichen "Zuckerbrötden", verheißen "Bruftsternden", figeln das Goderl vortrefflich und fabren dabei am besten, denn sie kennen die lieben Freunde und haben Mitleid mit ihren Schmerzen. — Die Grobiane dagegen, die sich's ganze Jahr mit "aller Welt" herum-geprügelt haben, beklagen sich, daß ein "Floh" sie verletzt, eine Hummel sie gestochen, und betteln um Mitleid und besonders um Abonnenten! — Die echten und wahren 3 m ferfreunde find jedenfalls die, die um ion ft arbeiten, um ion ft ichaffen, um jon it helfen, die alle loben, nichts tadeln, aber auch alles dulden und wenn eine Gjelei geschehen, und man ein Grautier als Bligableiter braucht, auch dieses Lieblingstier der Menschheit mit Bergnügen machen. -- Run, ihr Herren Rundichauer und Redaktionsstübler beieht euch Diesen Spiegel mal gründlich; und glänzt einem oder dem andern von uns das eigene Konterfei in grellen Bügen entgegen, jo denken wir nur ruhig an das alte Sofratiiche Wort: "Erkenne dich selbst!" und der erste Schritt in den Olymp ist getan. Mergern braucht sich grad niemand, denn auch Jung-Alaus' Spicaelbild ift mit drunter, und leider ist's nicht das ichönste. Eines aber wurde weggelassen, das der im ferischen (Sauner und Betrüger nämlich, und das des Eigennutes, der Begimpelung. Und warum? Beil es einmal zu häßlich ist, und weil es unter braven Imfersteuten feine Gauner geben foll. Begannert werden wir Imfer wohl viel, und nicht bloß von den Honigfälichern und Runftmittelwändenquetichern u. dal. andern Leuten, auch oft von jolden "guten Freunden", die, selbst im eigenen Unflat watend, auf andere nur Unflat werfen, um sich das Ersticktwerden noch fernzuhalten; von ihnen gilt das bekannte Wort: "Herr, bewahre uns vor falden Freunden, mit braven Gegnern werden wir ichon ielber fertig!" - aber begannern follen wir nie!

Lackend schrieb Jung-Maus diese Epistel für die "armen Geplagten", lackend mögen die Worte auch geleien werden, denn nur is wird man verstehen das wie und warum! — Ein Fünkei Selbsterkenntnis, Selbstpirchologie dürfte der Edelgarde der Imkerei gerade nichts ichaden, manche Schlampereien werden vermieden werden.

Dies und das. Ein nenes, billiges und auscheinend recht praktisches Lösmittel zur Herstellung der Amstmittelwände wird in der Ahein. Pzig. zur allgemeinen Kenntnis gebracht. Es ist, um es gleich zu jagen, die Brühe, die man beim Abkochen von Korn oder überhaupt von Getreide erhält. Tie Brühe nunk gut aus der Breise berauslaufen und doch auch genügend an der Gußiorm haften, doch lieber etwas steif als dünn! Für Landwirte und Imferbrüder vom Lande, denen derartige Abgüsse im Getreidekochtops beständig zur Versügung stehen, dürste diese Mitteilung recht willkommen sein. Der Entdecker des böchst einkachen Mittels ist ein Ackersmann aus dem Rheinlande und beißt Jakob Näher.

Sonnen blumen, wer liebt nicht die herrlichen, gelben Niesenrosen in den Gärten? Und erst gar der Inser, dem sie in Wasse eine nicht unbedeutende Tracht gewähren, wird sich freuen, zu vernehmen, daß es auch rote Sonnen blumen gibt. Tiese sind winterharte Standen, 1.50 m bis 2 m boch mit Vlütendurchmesser von 35 cm. Sine Pflanze bringt in 2 und 3 Jahren nach der Aussaat oft 20 bis 30 Vlüten. Wer etwa Lust hat, diese prächtige Park- und Gartenzierde sich zu beichafsen, der

wende sich an die Vereinszentrale Frauendorf, P. Volshofen, Niederbayern. **Echte,** blühbare starke Pflanzen zum Preise von 1—1.50 Mk. per Stück, Sämlingspflanzen 10 Stück 4 Mark, I Stück 50 Pf., also sand es Jung-Klaus in der Rhein. Bztg. nieder-

gedrudt.

10 Im kerregeln sind in der "Leipz. Bztg." wiedergegeben, die Jung-Rlausens Freunden nicht unbekannt klingen dürften: 1. Bist du Anfänger, so exössene Bucht mit nicht mehr als zwei oder drei Völkern. 2. Mache nicht zu viel Experimente an deinen Stöcken; arbeite nur daran, wenn dringendste Not es erfordert und deine Arbeit einen bestimmten Zweck hat. Nicht einmal die Wohnungstür darf ohne Not geöffnet werden. 4. Arbeite mit Ruhe in den Stöcken ohne Ruck und Stoß, behandle deine Bienen sanst, dann werden sie es dir mit ihrer eigenen Sanstmut vergelten. 5. Verwende bei der Arbeit wenig Rauch, nur einige Züge, übermäßiger Rauch macht die Bienen reizbar. 6. Uebe die Treue im kleinen und verschiebe nicht auf morgen, was doch heute schwächlinge von deinem Stande. 8. Treibe Wahlzucht mit Konsequenz und Umsicht und lerne deine Völker genau kennen, wie der Hirte sediene sinzelne seiner Schafe kennt. 9. Richte deine Betriedsweise nach den Trachtverhältnissen deiner Gegend ein. 10. Wirtschafte mit Wohnungen, die bereits erprobt sind, und sich für deine Gegend als geeignet erwiesen haben. Haft du deine Wahl einmal getrossen, so bleibe demselben System auch tren und führe nicht verschiedene Waße auf deinem Stande ein."

Run, lieber Freund, lese mal gut in "Jung-Klaus" Lehr- und Volksbuch der Bienenzucht" nach, und wenn du auch nur einen Satz nicht dort wiederfindest, handelt Jung-Klaus mit Wagenschmiere oder er läßt sich als Konsul nach Serbien senden.

Greif nur ins Leben frisch hinein, Und schreib drauf los recht fühn und keck, Dann wird an Stoff nie Mangel sein, Und was du schreibst, hat sicher Zweck. Toch leichter gehts und klüger tut, Wer sich nicht erst den Kopf zerbricht: Im Nachbarteiche fischt sichs gut, Und Tölpel Nachbar merkts ja nicht!

Eine teuere Lektion. Imker Fritz, berichtet der "Prakt. Wegw.", bekam im Inli einen Schwarm, der sich im Garten seines Nachbars setzte. Fritz kam und bat um Fangerlaubnis, doch ein kategorisches Verbot und ein Stoß in die Nippen und ein Flug in die Tornhecken endete die diplomatische Verhandlung. Fritz kricht aus den Standen, holt einen Gutachter, und der schätzt den Schwarm auf 7.50 Mk. Noch während des Schätzens nahm der Schwarm reißaus. Klage. Urteil I: Der grobe Nachbar zahlt Schwarm und Kosten. Urteil II: Für den Rippenstoß 10 Mark und gleichfalls die Kosten! Eine teuere Lektion sürwahr, oder mit Vienenmenschen ist nicht gut Kirschen zu essen! Doch die Hauptsache ist: Kalt Blut und lieber in die Heckenstliegen, als selbsthändig dorthin befördern, der hinkende Fridolin stellt sich dann schon selber ein, wie man am klugen Fritz kann sehen!

Im himmel und in der hölle zugleich siten, dürste keine leichte Kunst seine noch hat's eine Batg, mit Herrn Pfarrer Gerstung zuwege gebracht. Borne Seite 283 ff stehen Gerstungs glänzende Worte von Bodenbach (Gerstung im himmell), hinten aber Seite 302 wird ihm von einem Herrn G. Ernst gar entsetlich eingeheizt (Gerstung in der Hölle!). Solche parlamentarische Gleichberechtigung und Unparteilichseit bringt nicht leicht jeder zusammen, da nuß er schon ein eigen konstruiertes Rückgrat besitzen.

Brinzip hin, Prinzip her, Ich lebe wie ein Fisch im Meer; Kommt ein Hai, mach ich kehrt, Kommt a Stockfisch, tu ich g'lehrt!

Ein Schlankel! Am Rhein, also erzählt die "Rh. Bztg.", hatte ein Bienenwirt, da iein Stand nicht Platz hatte, im vorigen Jahre fünf Bölker auf dem Stande seines Nachbars untergebracht, der nur ein ein zig Volk seine eigen nannte. Dieses Volk zeigte im lausenden Jahre eine unheimliche Fruchtbarkeit. Es lieserte nicht weniger als 15 Schwärme, während die Gastwölker gar nicht schwärmten. Einige Wale kam es sogar vor, daß es an einem Tage sogar 2 Schwärme abließ. — Trotdem der Stand nunmehr besetzt ist, dürsen die 5 Gastwölker doch noch stehen bleiben; Der gefällige Nachbar will sogar einen Andau machen." O du Schlankel!

Für diese so fruchtbare Rasse wird sich das Buch "Die neue Imkermethode" recht brauchbar erweisen, denn dieses garantiert nach Inserat Nr. 724 per Stod 100 Afd. Honig — koftet aber felbst nur 50 Af. in Briefmarken; man darf fich's kommen lassen von D. Küchler, Oliva, Wester.

Schön ifts boch, wer Grüße hat, Benns Köpple net zu enge, Er macht 'ne-Raus zum Bundervieh, Und wundernd glaubts die Renge. Im Ru ist er Rapoleon, Und edel, hochgeboren, Doch bald wird draus der "kleine Kohn", Der's Schäschen klug geschoren.

Liebes, Freunderl, sei drum klug, Horch nicht auf Wundersänger, Du haft ja Ohren, groß genug, Wozu brauchst du sie länger?

Profit Reujahr! Gott gum Gruß!

Jung-Rlaus.

NB. Am 15. Dezember großer Bienenflug bei 8° R. Ein Kirkilissetag und Bulgarenkrieg, Dezimierung der Schwadronen! O weh und nach Konstantinopel ist nach weit! \text{3ung. Klaus.}



Bufammengebracht bon unferen Bereinsmitgliebern.

Freundes-Wunsch des alten Imkers gum Jahre 1913.

Ist einer alt an Jahren, So hat er viel erfahren, Und unter so viel Stunden, Wie Herzenslust der himmel schenkt, Oft fröhliche gefunden; Wit Lebensmut auch daran denkt,

Und Freude mag bei allen weilen, Der Freund soll mit dem Freunde teilen, Als Bestes aber schätzt hienieden, "In Staat und Haus den Gottesfrieden".

Tubing bei München, am Jahresschluß 1912.

Joh. Georg Beringer.*)

Sornzig (Sachsen). Dieser Tage hatten sich auf Einladung des Vorsikenden des hiesisgen Imtervereines Proturist Holfert zahlreiche Imter eingefunden, um eine Honigverwertungs-Genossenschaft für das Königreich Sachsen zu gründen. Der Verbandösekrtär dom Vertand der Landw. Genossenschaften, Knappe-Versden, leitete die Gründung durch einem Vortrag ein. Etwa 40 Imter erklärten sich bereit, der neuen Genossenschaft beizutreten. Die Leitung übernehmen Lehrer Nebell-Wahlis, Vorsihender; Proturist Holfert sein, Bechner; Gutsbesiher Wilhelm-Jäwertig, Reisiber. In den Auflichtsrat wurden gewählt Kirchschullehrer Erbs-Gallschüt, Kahnwärter Thomas-Niedergoseln und Gastwirt 3 ieger-Gröppendorf. Jeder sächsischer Amter kann Witglied werden.

Beitliche Schwärme. Es war mir und allen Intern auf der Hanna auffallend, daß in Reigersdorf (Seehöhe 495 m) und in Afpendorf (Seehöhe 555 m) in der zweiten Hälfte des Monates Maismerschles done Schwärme kommen! Man hat im Krühjahr nicht viel gefüttert, nur anstatt Blumenstaub Kornmehl bei sonnigen Tagen im Rärz vorgelegt! Die Ursache du den zeitlichen Schwärmen, die bei günstiger Witterung sehr schön gedeihen, wird im hießigen Klima liegen. Zwischen den Wäldern und Vergen ist viel Tau und Kühle, jeden Tag die 10 Uhr ist noch alles naß, die Vienen fangen an, erst gegen 8 Uhr vormittags auszusliegen, nachmittags bei Sonnenuntergang ist schon wieder Tau und die Vienen stiegen nicht mehr aus. Ein sehr großer Unterschied im Vergleich zur Flugzeit auf der Hanna, welche von 3½ Uhr früh die gegen 8 Uhr abends dauert. Weil die günztigste Honigzeit in den Vergen nur im Juni oder Juli ist, scheint es, als ob die Vienen es wissen würden, daß sie zeit ig mit der Einwinter ung anfangen müßen, und es sind immer die ersten Schwärme schon im Mai zu verzeichnen! In den Wäldern sind viele hohle Vuchen und Fichen und dort sinden sich auch schwärme, Die Schwärmelust ist dei manchen Vichten zu groß, dies Schwärme sind beine Seltenheit. Im besten geht es dem Imker, wenn die Vienen den Tannen honig dringen, denn vom Plumenhonig zur Schwarmzeit hat es nicht viel. Es liegt also die Ursache zu den zeitlichen Schwärmen im Alima! Ein starker Nachwuchs, der sich gut eingewintert hat, schwärmt zeit ig. Weil von

^{*} Unferem lieben Shienmitglied auch im 85, Lebensjahre unfere herzlichften Bunfche!

hier einige Schwärme auf die Hanna tamen, wird es interessant sein, zu kontrollieren, ob sie auch dort so zeitig schwärmen werben.

Pfarrer Fr. Aunovsty, Reigersdorf bei Mährifch-Schönberg.

Honig und Wachs als Mittel gegen Hornspalten in den Pferdehusen. Ein derartiges vorzügliches, sehr bewährtes Mittel besteht nach der "Fleischer-Zeitung" in der Anwendung den Honig und gelbem Wachs, welche zu gleichen Teilen bei schwachem Feuer, nicht mehr als zum Flüsspanachen und Mischen nötig, zusammengeschmolzen und umgerührt, dann mittels eines Pinsels auf den zuvor mit lauem Wasser überall gereinigten Hop oben und unten aufzund eingestrichen, die gut gereinigten Spalten und Risse voll ausgefüllt. Nach mehrmaliger Anwendung dieses Mittels, welches jedesmal zuvor wieder etwas erwärmt werden muß, damit es sich streichen läßt, verlieren sich die Risse und Spalten, der Huf wird dadurch gemissernaßen belebt und voller auf der First und zeigt beim Beschlagen in überraschender Weise eine ausgezeichnet vorteilhafte geschmeidige Beschaffenheit. Se ist wohl einleuchtend, daß ein solches, die Sprödigkeit des Hufes, den Hornspalt desselben vollehendes Mittel der Ausfüllung der Risse mit Guttapercha und dergleichen bei weitem vorzuziehen ist. Ich glaube, ein Versuch mit diesem billigen Wittel würde sich lohnen, vielleicht, daß es auch etliche schon prodiert haben.

Franz Wallsch, Feldgärtner, Neu-Rognith, S. Frautenau.

Dem Schulrat Bafter-Rond,

Sieh nur Imter — deine Bienenschar Wie sie Vorrat schafft das ganze Jahr, Wie sie emilg sammelt und spart, Tamit auch im Winter sie Auskommen hat, Wie sie doch nicht raftet, wicht ruht Und auch dich erfreuen tut Wit Konig und mit Vienenwachs. — Und wenn du betrachtest die ganze Beute,

llnd dich ein schöner Gewinst erfreute, So öff'ne deine milde hand Dem Bagler = Fond im Böhmerland. Terselbe kann ja sehr viel nüten, Int verarmte Imker unterstüten; Trum trage auch dein Scherflein bei, To gut du kannst, — so klein's auch sei. (Sektion Grulich.)

Bu bö "Kaulbrubfroge?" von Bünseff ausn Bogtlande. Woos is dö "Faulbrud"? wu kimt sö herr: na: da sachte meer eben ä elterer Bünengelährter? na wees Kneebschen ersatens is dos dö Unsauberkeet uf'n Bünstande däs Imkersch, zweetens sull meer keene Waaden aus'n Brudnäste mit Moden und Nimpsen zu'n schleidern nähm, su wis da monchen Hounich'schündern vierkimmt, na wees Kneebchen vun sulchen Waaden zie'hn sich dä Bünn zeerücke, wenn meer die wieder neinhengt, dou stimt's monchmol doch niche, nu eben, do lossen dinn eben de Moden mit'n Nimpsen drinne, na wesde Kneebchen, wenns nicht eintreicht, su versaults eben, inn Waaden und dos is eben dä Faulbrud? un triedens leid dost nich in d'r Radur! wie dä Nonnenblooge, schun desterwegen nich, wall dä Faulbrud nich slügen konn? su is ben dä Faulbrud in d'r Hounichreiberei un eben in dr Schmiersinsterei! des Imsketch zu suchen! na wees Kneebchen dä Bienenpest is onstedend, wenn's do eener ämol uf'n Stande hot, dann Moogelts überoll? un viertens, wees Kneedchen, gehört us'n Kün'stand Saubrickset, Erdnung, Geräcktickseid un eben a richt'ger Schneit, do gibts keene Kinensund Keistrankbeit wie bei de Terken us'n Kalkan!

Reuefte Batentnadrichten.

Mitgeteilt vom Patentanwalts-Bureau Ingenieur J. Fischer, Wien, I., Maximilianstraße Nr. 5.

(Auszüge oder Ropien von nachstehenden Patentanmeldungen beforgt das obige Bureau.)

In Teutschland. Gebrauchsmuster: Al. 45 h, Nr. 530.718: Apparat zum Ausbrüten und Zusegen von Bienenköniginnen. — Louis Mäder in Eberlind. S. M. — Al. 45 h, Nr. 531.884: Bienenköniginnen-Zuchtkasten. — Friedrich Vernet in Oberwinden, am Waldkirch, Breisgau.



der Bienenzucht an der Landw, Winterschule in Saaz. — 304. Berw. und Behandlg. des Parkettes mit Bacis. — 305. Literarischer Anzeiger von Franz Pohnert, Saaz. —

Den Spendern fagen wir unseren be fien Dant.

Die herren Settionsvorstände, Wanderlehrer und Bienenmeister bitten mir, die herren

Ditglieder ju recht gahlreichen Ginfendungen für das Mufeum aufzufordern.

Für das Museum find erwünscht: für die III. Abteilung: Lehrnittelsammlung: a) Anatomische Wandtaseln, Karten, Bilder, Emwidlung der Bienen und vermandter Insekten, Präparate, mikrostopische Präparate; Photographien von Brutnestern, Wader, verschies denen Bienenarten, Zwitterbienen usw., Wikrophotographien, Lichtbilder usw., b) Wabenbau, Wespens, uhmmelnester usw., c) Photographien über praktische Arbeiten auf dem Bienens stande.

Gur den bienenw. Museumsausichuß: Frang Pohnert, Geschäftsleiter.

Schulrat Bağler-Jubilaumsfond.

Ausweis über ben Schulrat Baftler: Jubilaumefond. Aus lettem Ausweis: Nebertrag 1483 K 60 h. Bienenw. Setzionen: Warnsdorf 15 K, Benjen 10 K, Juchorschit 10 K, Asch 8 K, Maria-Stod 5 K, Pschoblit 6 K, Mejdnvit 10 K, Reingers 5 K, Tachau 22 K, Salluschen bei Staab 12 K, Klösterle 10 K, Hr. J. Wodirschlas-Schoika 9 K, zusammen 1605 K 60 h. Den geehrten Spendern besten und herzlichzien Dant!

Bir idmorren nicht um heller, sondern halten uns nur an die gesaßten Beschlüsse des Gründungskomitees und die noch rückständigen 218 Sektionen die edle Sache bestmögslichst fördern zu wollen. Die in den Monaten hänner und geber fallenden Generalversammlungen bieten zur Sammlung für den Schulrat Bastler-habitaumssond die beste Gelegenheit. Wer an der Erganisation Anteil nehmen und aus ihr schöpfen will, muß dieselbe auch fördern!

Die Fondsberwaltung: Sektion Saaz. Oberlehrer Abalbert Saufte in-Reichenberg, Obmann. Lebrer Jojef Rudolf-Tickeradik, Fondskassier.

Uniere dreifach kombinierte Versicherung.

Die Versicherung ist für alle unsere Vereinsmitglieder obligatorisch. Für das Jahr 1913 beträgt der Prämiensas 60 h pro Mitglied. Diese Zahlung hat jedes Witglied zu leisten, einerlei, ob es Vienenzüchter ist oder nicht. Jene Mitglieder, welche Ausländer sind, nehmen ebenfalls an der Versicherung teil, wenn ihre Stände auf österreichischem Gebiete stehen; für Galizien-Bukowina gilt sie nicht.

Als Söch ste Entschmagen gan gink Feuer- und Einbruchschäden ist die Summe von 500 K für den einzelnen Fall bestimmt. Zene Herren Witglieder, deren Vienenstände größeren Wert besitzen, können diesen anmelden, sie müssen aber eine Mehrversicherung ansiteeden, wenn sie eine höhere Entschädigungssumme garantiert haben wollen. Die Nachtragsprämie beträgt setzt für ze weitere 500 K Versicherungswert sährlich 2.50 K*) für die Keuer- und Eindruchversicherung zusammen und ist durch die Setzionsleitung erst nach erhaltener Vorschreibung abzusühren. Geht zemand eine Wehrwertversicherung nicht in der Hohe des vollen Wertbetrages ein, so hat er nur auf eine verhältnismäßige Entschädigung Anspruch; zs empfiehlt sich daher, die Mehrwertversicherung siels im vollen Gesamtwerte. Wehrwertsversicherungen aus dem Vorsahre müssen ausdrücklich neuerlich angemeldet werden.

Jeder vernünftig Denkende wird dies recht und billig finden: es geht nicht an, mit 60 h Tausende von Kronen zu erhalten. Zur Entschädigung gelangt der jeweilige Zeitwert und wurde, um alle späteren Differenzen zu vermeiden, ein Durch schnittsmarimaltarif für die Brand- und Einbruchsschädigden aufgestellt, u. zw. für 1 Holzbeute K 12, besett K 38, 1 Strohkorb K 7, besett K 30, 1 Bienenvolk K 15.

Während ber Ueberwinterungszeit von Mitte September bis Mitte Mai im besetzten Stode vorhandene außerordentliche Mengen Honig werden nicht entschädigt. Es beträgt mährend dieser Zeit die Höchsteutschädigung pro Stod, wenn durch die Beschädigung das Bolt zugrunde geht, den Wert des Boltes 15 K, wenn aber nur teilweise Beschädigung stattsfand und das Bolt intakt blieb, die au 9 K als Ersak für Angengut an Honig und Raben.

Bolf zugrunde geht, den Wert des Boltes 15 K, wenn aber nur teilweise Beschädigung stattsfand und das Volf intatt blieb, die zu 9 K als Ersat für Innengut an Honig und Waden.
Während der Trachtzeit von Mitte Mai die Mitte September dei gefüllten Honigstumen beträgt die Höchstentschaft und Anden dei Robilstöden 25 K, dei Strohförden mit Auffähen 18 K.

Bienengeräte u. ä. werden nach dem Preisberzeichniffe eines Handelsbienenftandes, Babenvorräte, Mehrbeuten, Pavillons usw. werden nach dem wirklichen Zeitwerte entschädigt.

^{*)} Bei Anmeldung bis 15. Dezember des vorhergehenden Jahres nur 1 K 50 h.

Maßgebend ist in erster Linie das nach dem tatsächlichen Zeitwerte aufgenommene

Standinbentar. (Siehe unten.)

Die Saftpflicht - Berficherung umfatt alle burch ben Betrieb ber Bienenzucht britten Berfonen gegenüber erwachsene Schaben. Bon ber Berficherung ausgeschloffen find Schabenerfaganfpruche bon Berfonen, welche jum gamilienftanbe ber berficherten Mitgeieder gehören. B. B. wenn von den Bienen eines verficherten Mitgliedes die Kinder oder die Frau ober die Ettern des letteren verlett werden, oder wenn das Eigentum dieser Ber-fonen durch die Bienen des versicherten Familiengliedes beschädigt wird, so wurde die Gesell-schaft nicht einzutreten haben. Dienstboten, welche nicht verwandt mit den versicherten Mitgliebern sind, fallen nicht unter biese Beschränkung ber Versicherung; wenn also solche Dienst-boten Schadenersationspruche an ein versichertes Witglied erheben, so hat die Gesellichaft einautreten. Dagegen sind dem Bienenbesiter zur Verwahrung anbertraute Objekte bon der haftpflichtversicherung ausgeschlossen. Die höchste Grifchichtversicherung ausgeschlossen. Die höchste Grifchichtung ber Fall beträgt 50.000 K, wenn eine Person oder ein Objekt, 200.000 K, wenn mehrere betroffen werden.

Es wird nun den verehrl. Schtionsleitungen und direkten Ritglie-bern noch einmal folgende Instruktion in Erinnerung gebracht, deren Richtbeachtung den Berlust des Entschädigungsrechtes nach sich ziehen würde. Zahlreiche Unspukömmlichkeiten bei früheren Fällen nötigen den Ausschuß, genaueste Einhaltung der Instruktion zu verlangen:

1. Bersichert sind nur jene Sektions- und direkten Mitglieder, welche ihren Zahlung &-

verpflichtungen bis Ende März nachgetommen find.

2. Jebes Gettionsmitglieb hat im Laufe des Dezembers bei ber Sektionsteitung, jebes birette Mitglied bei ber Bentralleitung ein Berzeichnis feines gu bersich ernden Bienenstandes nach dem Muster A zu übergeben; aus den einzelnen Berzeichnissen hat die Sektionsleitung ein Sektions-Inventar nach dem Wuster B anzulegen und jährlich eine Abschrift an die Zentrale einzusenden. Neu beistreten de Mitgliedergelangen sosort in den Genuß der Bersicherung, melden ihr Standsteten de Mitgliedergelangen sosort in den Genuß der Bersicherung, melden ihr Stands inventar bei der Settionsleitung, welche aber erst im nächsten Jahres-Inventar der Zentrale Mitteilung davon macht. Ne uanschaft ungen bis zum Söchst-Gesamtwerte des Standes von 500 K während des Jahres werden ebenfalls erst in der Inventar-Abschrift des nächsten Jahres der Zentrale mitgeteilt, sie sind aber jeweils sofort der Settionsleitung zweds Sintragung in das Gektions-Inventar anzumelben, widrigenfalls bei Schadeneintritt diefe Neuauschaffungen in die Gutschädigungssumme nicht einbezogen werden. Bon größeren Unschaffungen während des Jahres ist die Anzeige auch an die Zentrale notwendig. Diese Anzeige ift umfo notwendiger, wenn eine Mehrwertversicherung angeftrebt wird.

3. In Schadensfällen hat der Geschädigte sofort (binnen 24 Stunden) die Sektionsleitung zu verständigen. Diese hat eine genaue Darstellung des Falles (Stockform, Schaden in kg, Geldwert usw. möglichst aussührlich geschildert) zu versassen und selbe sowie Settinekliede bei der Versicherungsanstalt herausgegebene Schadensanmeldung genau mit Settionssiegel verschen und laut § 7 der Settionssiatuten gezeichnet, ausgefüllt der Zentrale binnen 3 Tagen einzusenden. Alle Angaben des Versicherten sind durch die Ortspolizeibehörde (Gemeindeamt) zu bestätigen. Bei Brand- und Diebstahlsschäden ist die Anzeige auch der k. k. Gendarmerie zu erstatten. Direkte Witglieder haben die Schadenssälle in gleicher Weise unmittelfar dei der Verstelle auszeigen (Versiche aus der L. k. mittelbar bei der Bentrale anzugeigen. Erfahanfprüche mit Borbehalt merden nicht jur Renntnis genommen, es ift vielmehr in furgefter Frift ber tatfachliche Schaben ju

beredinen.

4. Ein unmittelbarer Berfehr ber Mitglieder mit den Berficherungsanftalten ift ungutäffig; bagegen haben die Bersicherungsansfalten das Recht, durch ihren Bertreter einen Lotal-augenschein vorzunehmen und in das Settions-Inventar Einsicht zu nehmen. 5. Gine anderweitige (zweifache) Bersicherung besselben Objektes bei einer anderen Bersicherungsanstalt oder bei dem Unterstützungssonde eines anderen Bienenzucht-

Bereines macht die Bersicherung durch unsere Bersicherungsanstalten ungültig.

6. Die Entich abigungsfumme (abguglich gesetlicher Gebuhr) übersenbet bie Bentrale ber Settionsleitung, welche bie Ausgahlung an ben Geschäbigten gegen eine einfache Bestätigung beforgt, die ber Bentrale einzufenden ift.

7. Berfichert find nur jene Gegenstände, welche fich in den Bienenhäusern oder auf den Ständen befinden, nicht aber die in anderen Gebäuden aufbewahrten. Im Bienenhause oder

In leeren Stoden aufbemahrte Honigborrate find ebenfalls nicht berfichert.

8. Die Diebstahls-Einbruchs-Bersicherung erstreckt sich auch auf jene Schäden, welche durch gewaltsame Beschädigung hiebei entstanden, nicht jedoch auf mutwillige oder böswillige

9. Bei Saftpflichtschabensfällen ist stets eine einkache ärztliche bzw. tierärztliche Bestätigung vorzulegen, welche auch die Dauer einer event. Erwerbsunfähigieit, die Beilkoften usw. anzuführen hat. Der an Gegenständen berursachte Schaden ist rechnungsmäßig zu belegen.

Bekanntlich wurde die Versicherung von uns nicht auf unseren L.-Rentralberein beschränkt, sondern auch augleich für die Mitglieder der "Reichsvereinigung der selbftändigen Bienenzucht-Landesvereine und -Berbande Desterreichs" abgeschloffen. Jede Kandesbereinigung hat ihre eigene Bolizze und verhandelt in Schadensfällen direkt mit den Bersicherungsanstalten.

A. Verficerungs=Anmeldung für bas Jahr 19. .

	Gegenstand	Zahl	Wert in K	
1. 2. 3. 4. 5.	Bienenhaus	3	60 300 36 40 20	
	nrt.		unterschrif	t.

Hiefur wird keine Drudsorte ausgegeben, da ein einsaches Blatt ohne Linierung genügt; auch kann hiezu die Umschlagseite, Rr. 10, Jg. 1912, eingedruckte Korrespondenzkarte verwendet werden.

B. Sektions=Inventar. Name des Mitgliedes; Stand und Wohnort

Stand Borräte ! Bienenstöde **Futtergefdjirr**e Mit= Bienenhaus Wachspreffe Kabenpress Strohbreffe Waben lender glied#= befett Jahr | Anmertung ffener beitrag mob. mob. Doni 更の leere Kh Anz. 10 12 100 10 3 4./1. 1913 K 15 5 10 20 21 70 80 10 250 32 25 20 9 40 40 30 Anz 1914 K

Diese Drudsorte ist tauflich per Bogen (für 8 Mitglieder 6 Jahre reichend) postfret gugefandt à 4 h bei der Zentral-Geschäftsleitung in Brag.

uíw.

Dieses Formular B kann auch für die laut Bunkt 2 jährlich an die Zentrale einzusendende Abschrift verwendet werden, indem einfach in der Spalte "Jahr" die Mitgliedernamen verzeichnet werden; ein Bogen reicht dann für 48 Mitglieder.

Vom Ausschuffe des Deutschen Bienenwirtschaftl. Candes-Bentralvereines für Bohmen.



Mitteilungen der Geschäftsleitung des Deutschen Bienenw. Candes-Zentralvereines für Böhmen.

Erftattet vom Geidansleiter f. t. Sch.-R. Sans Bafter, abgeichloffen am 15. Dezember 1912.

Alerhöchte Auszeichnungen. Se. Majestät der Kaiser hat dem Ehrenmitgliede unseres L.-Bentralvereines Dechant P. Josef Lukas in Liebeschit bei Saaz und dem Leiter unserer bienenwirtschaftlichen Beobachtungsstation Pfarrer Benzel Makke in Keyelsdorf, das goldene Verdien fikkeuz mit der Krone verliehen. Diese beiden Allerhöchsten Auszeichnungen werden nicht nur im engeren Kreise lebhafte Freude hervorrusen, auch unser gesamte Deutsche bienenw. Landes-Bentralverein begrüßt die kaiserliche Ehrung zweier um unsere heimische Bienenzucht so hoch verdienter Persönlichkeiten auf das herzlichste und übermitteln wir die besten Glückwünsiche.

beigetreten am

Aus ber Zentralausschutstung v. 7. Dezember 1912. Borsit: Präsident Dr. Körbl. Neber Antrag Aussich. Rates Gaubed wird die ermäßigte Abgabe der "Fll. Monatssblätters. Path." (Klosterneuburg, Theod. Beippl) erwirkt. — Zur Ginladung des Landeskulturrates wegen Nebernahme der bienenw. Sonder = Ausstellung auf der lande und forstw. Landes Schau Deutschböhmens, Komotau 1913, erstattet Gesichäftsleiter-Stellv. F. Baßler das Referat und wird über Antrag Vizepräsident Dr. Picht die Zusage beschlossen, gleichzeitig der Boranschlag an den Landeskulturrat genehmigt. — An den k. k. Landesschultrat wird der diessährige doppelte Sechser-Korschlag der Lehrpersonen aur Auszleichnung der Antralter Gebeschlußissssung über die Anstruktion mit Tarif für die Arbeiten der Vienene meister wird vertagt. — Desgleichen die endgültige Vergedung der Krägung der Landessellen. — Der Bericht des Geschäftskeitersiellvertreter F. Baßler in der Aktion steuerfr. Zuder zur Frühjahrse Notfütterung wird mit Beiriedigung zur Kenntnis genommen. — Die Waßnahmen gegen ein angeblich am er ist an is den Don is vertreiben des Sektionsmitzlied werden gebilligt. — Das k. k. Aerbaum in ister ium hat die k. k. Statthalterei zur kräftigsten Unterstützung der Faulbrut Zilgungsmannen unseres Lezzeveines angewiesen. — Ausserdem wurden noch verschieden andere Angelegenheiten erledigt; insgesamt 10.

Michtig! Dringend zu beachten! Jur Erleichterung der Ein sen dung der Statischte 1918 und des Versicherungs-Auventars für 1918 seitens der einzelnen 36. Mitglieder an die zuständige Sektionsleitung haben wir auf der L. Umschlagseite der Oktober-Ur. des "Deutsch. Imker" ein Anmeldebiatt abgedruckt. Dieses wolle ausgeschnitten, mit den betr. Angaben ausgefüllt, als Korrespondenzkarte mit 5 h-Briefmarke frankiert an die betr. Sektionsleitung (nich) an die Jentrale) gest. umgehend eingesandt werden.

Es wird hiemit zur allgemeinen Kenntnis gebracht, daß für 1913 die Bienenstände jener Mitglieder für den Mehrwert von 500 K versichert werden, welche dies ausdrücklich verlangen; alle anderen bisherigen Wehrwertversicherungen werden nur als Versicherungen von 500 K weitergeführt, auch wenn sie für 1912 mehrwertversichert waren; die bloße Einsendung der Gebühr gilt nicht als Anmeldung, eine jolche muß ausdrücklich schriftlich erfolgen. Die Gebühr bei den bis 15. Sezember 1. 3. erfolgten Anmeldungen beträgt nur K 1.50 für je weitere 500 K Mehrwert, später K 2.50.

Die verehrl. Seftionsseitungen wollen die neue Mitgliederlifte für 1913 gef. cheitens einsenden. Austritte find stets unter voller Namensanführung einzeln bekanntzugeben.

Reuanmelbungen haben stets mittelst der Anmeldesormulare zu ersolgen; der Uebertritt zu einer anderen Setsion muß ausdrücklich angezeigt werden, da sonst die Adresse doppelt gesührt wird!

Sektions-Mitgliedsahmelbungen werden nur durch die Sektionsleitungen entgegensenommen. Die Abreßichleifen der "nicht angenommenen" Zeitungen werden kets sosort den Sektionsleitungen übermittelt; erfolgt eine Ausgerung von diesen nicht, so wird das Blatt weiterhin zugefandt und nicht eingestellt, was gefl. zu beachten ist. Die Abmeldungen für 1913 sind möglichst ehestens zu ernatten.

Die verehrl. Seftionsvorstände werden dringend ersucht, die statistischen Berichte für das Jahr 1912 zu verfassen, damit sie nach Jahresichluß sofort abgegeben werden können; die hiezu nötige Drucksorie wird über Berlangen gratis zugesandt.

Auch die Herren Wanderlehrer werden höfl, ersucht, ihren statistischen Uebersicht se Bericht pro 1912 (Angabe der Jahl der honorierten und nichthonorierten Vorträge, Jahl der Anwesenden jeweils hiebei, Kurse oder sonstige Unterrichtstätigkeit, gef. ehestens einzusenden.

Wir richten an die P. T. Sektionen die Bitte, anläftlich der Einsendung der Mitgliederund statistischen Ausweise uns auch die Bereinsfunktionäre bekanntzugeben und dabei besonders zu bemerken, wer als Schriftenempfänger bestellt ist, serner falls einer der Gerren bereits über 10 Jahre ununterbrochen Amtswalter ift.

Die verehrl Scktionsvorstände, besonders der neu gegründeten Sektionen, werden aufmerksam gemacht, das Bersicherungs-Inventar für 1913 in Abschrift der Zentral-Geschäftseleitung in Kgl. Weinberge einzusenden. Wegen der bez. Bestimmungen, Druckjorte usw. wolle die Instruktion Seite 22, Nr. 1 des "Teutschen Imfer" I. J., gest. beachtet werden.

Inferieren!! Allwöchentlich, ja fast täglich laufen bei uns Anfragen betreffs Ankauses von Bienenwohnungen, Geröten u. dal. ein, mit dem Ersuchen um Angabe von diesbezügslichen Erzeugungen. Ein greßer Teil dieser Firmen findet es aber nicht einmal der Rühe wert, im "Teutsch. Imker" ständig ihre Ankündigungen einzuschalten, und werden wir folche Firmen von jest ab nicht mehr empsihlen, bezw. nennen. Schriftleitung.

Ghefte Ginzahlung der Mitgliedsbeiträge ist dringend geboten; unser L.Z.:Berein muß die Bersicherungsgebühren im borhine in erlegen und mussen daher auch unsere Mitglieder sie ehet unlichst einsenden, da das Vereinsbermögen unmöglich langfristige Vorschüffe geben kann. Wer seinen Geldberpflichtungen für 1912 noch immer nicht

nachgetommen ist, erhält im Schadensfalle teine Entschädigung aus der dreifache tombinierten Versicherung. Bei ausständigen Zahlungen der Sektion werden Leistungen der Zentrale nur im Verrechnungswege gutgeschrieben und nicht bar erfolgt.

Ansuchen um **Wandervorträge** durch Wanderlehrer sind wenigsten § 14 Tage vor Abhaltung einzubringen, da sonst häufig Kollissionen vorkommen. Bei größerer Entsterung des Vortragsortes vom Vahnhose, namentlich bei schlechter Witterung, werden die verehrl. Sektionen ersucht, dem Wanderlehrer eine Fahrgelegen heit beizustellen; auch wird dringend ersucht, vor Abhaltung des Vortrages das Versammlungslokaltaut auch frei zu halten und das Tabakrauchen erst nach dem Vortrage zuzulassen.

Die verehrl. Geschäftsleitungen werden darauf aufmerksam gemacht, daß alle Unsund Abmeldungen, Bestellungen und überhaupt Mitteilungen geschäftlichen Inhaltes mit Ausnahme von Zahlungsangelegenheiken nicht so nebenbei auf Anweisungsabschintten oder in Sektionsberichten, sondern auf besonders dazu bestimmten Blättern gemacht werden sollen, da sonst sehr bei dem großen Umfange unserer Bereinsgeschäfte Einzelheiten übersehen werden könnten.

Bei allen Einsendungen, einerlei welcher Art immer, ist stets das Sektionsssiegel beizudrucken. Namentlich darf bei Geldeinsendungen nicht einsach der Name des Absenders angegeben werden, sendern es ist stets der Sektionson am anzusühren. Bei unserem 1943 Sektionen umfassenden Log. Bereine wird sonst die richtige Evidenzführung sehr erschwert!

Reue Schadensfälle (aus 1912). Ein bruchs die bit ähle. 493. (42.) S. Franzensbad: Dem Joh. Friedrich, Rossenreuth, wurde 1 Gerstungvolf beraubt. 494. (43.) S. Franzensbad: Dem Schulleiter Wenz. Preiß, Kropit, wurde 1 bevölferter 3 ring. Kanithstoff gestohlen. 495. (44.) S. Drum: Dem Holzhandler Fr. Fiedler sen. wurden 1 bebölferte Gerstungsbeute und 1 bevölferter Prinzstod ausgestohlen. 496. (45.) S. Lobosit: Dem Bahnwächter Unt. Kail wurde 1 Bolf beraubt.

Flustrierte Monatsblätter für Bienenzucht. Ter Zentralausschuß hat von dem Besitreben ausgehend, das obige von dem verdienstvollen Bienenzorscher Theodor Beippl in Mlosterneuburg herausgegebene bienenw. Fachblatt den Witgliedern unjeres LeBentralsvereines zu einem ermäßigten Preise zugänglich zu machen, mit dem genannten Herausgeber vereinbart, daß diesenigen unserer Witglieder, welche das Blatt bei uns bestellen und beziehen wollen, daßelbe um den ermäßigten Abonnementspreis von 1.20 K (infl. Porto) direkt zugesandt erhalten. Tie Zahlung ersolgt an uns gelegentlich Abrechnung der betreffenden Settion, der das bestellende Witglied angehört. An meld uns gen nimmt ausschließlich die Zentrals Geschäftsleitung in Prag entsgegen und ist auch die Zahlung ebendorthin zu richten.

Wit der Wanderversammlung war eine bienenw. Ausstellung verbunden. Von 11 Imfern waren Honig, Wachs, Waben, Geräte und Schriften ausgestellt. Um das Zustandekommen katten sich der Obmann und der Schriftsührer besonders bemüht. — 5 neue Witglieder traten bei.

- † Sektion Schiltern steht verwaist am Grabe ihres Obmannes Töpfermeisters Josef Schosteritsch, welchem am 14. Dezember 1912 ein Herzschlag ein gebieterisches Halt in seinem Schaffen gebot. Wit ihm ist der Imkersenior aus dem Leben geschieden, welchem die Sektion ihre heutige Betriebsweise verdankt, denn von seinem Vienenstande ging der Mobilbetrieb auf die ganze Gegend über und wir alle waren mittelbar oder unmittelbar seine Schüler. In Verkehr nach außen einfach und bescheiden, widmete er all seine Liebe und Sorgsamkeit der Pflege seiner Vienen oder dem Vereinswohl. Wir werden seiner siebe und Hodzachtung gedenken.
- † Settion Güntersborf bei Tetschen, Um 12. Dezember starb nach furzem Krantenlager eines unserer eifrigsten Mitglieder, Wenzel Sogenbart, Tischlermeister in Guntersdorf im 32. Lebensjahre. Gin beredtes Zeugnis seiner Wertschähung gab die zahlreiche Beteiligung der Sektionsmitglieder bei seinem Leichenbegängnisse. Ehre seinem Andenken!
- † Settion Rochlit. Wiederum wurde uns durch den unerbittlichen Tod ein gründendes Mitglied entrissen. Privatier Johann Gebert wurde am 15. November unter Begleitung seiner Imfertollegen zu Grabe getragen. In ihm verlor die Settion einen eifrigen Imfer und ein treues Mitglied. Durch ein rastloses, anspruchsloses, strebsames Leben, welches nicht immer von Schidfalsschlägen frei war, hat er seine Kinder versorgt zurückgelassen. Die Settion betrauert den Verlust aufs tiesste und wird Herrn Gebert ein treues Andenken bewahren. Die Hinterbliebenen spendeten im Sinne des Verstorbenen unserer Sektion 30 K, wofür ihnen der beste Tank gezollt wird.
- † Sektion Altzeblisch, Am 26. November starb unser Mitglied Anton Meier. Er nahm an den Versammlungen stete teil und nar gründendes Mitglied unserer Sektion. Noch einige Stunden vor seinem Tode besorgte er sich um seine Bienen. Wir werden ihm ein ehrendes Andenken bewahren.

† Sektion Miltigan. Am 31. Oktober v. J. starb plötlich das Mitglied Josef Sting L. Als eifriger Imker bekannt, war er namentlich beim Einfangen der Schwärme der ländlichen Bevölkerung sehr behilflich und sehr beliebt. Ehre seinem Andenken!

Settion Bilin. Generalbersammlung am 15. Dezember 1912 unter Vorsit des Obmannes Wirtschaftsbesiters Josef Dorn. Geschäftsleiter Bergbeamte Schmidt erstattet den Tätigseitsbericht. Von 36 wirkenden Mitgliedern sind 28 in Wilin und Ugest und 8 auswärtig. 47 Schriftstäde sind eingegangen und 215 kt. Exsid-Journal abgegangen. Die Sektion hat eine äußerst rege und sehr befriedigende Tätigkeit entwidelt. Es kanden 11 Monatsdersammlung liait, alle sehr zahlreich besucht, mit wichtigen Vorträgen und Besprechungen. Die Lokal-Ausstellung war als sehr gelungen bezeichnet worden, denn nicht nur die hiesige Presse, allseits zollte man den Ausstellurn vollstes Lob und hobe Anerkennung. Der Verkaufspreis des Honigs wurde für sämtliche Witglieder mit 2.60 K der 1 Kilogramm ohne Glas seitgesebt. Das kausende Kublistum zahlt den gesorderten Preis gerne, weil die Sektion für reinen geschleuderten Honig garantiert. Bei dem heurigen Aussalder Sommertracht, die biele unserer Völler dem Verhungern nahebrachte, konnten dant der zeitlichen Bestellung des struerfreien Zuders (795 kg) unsere Vienen rasch abgesührtert werden. Auch für die Frühlichknachhilfe sind die Notigen Schriftse eingeleitet. Durch Ankauf einer Rischausenpresse ist einem langgebegten Bedürfnisse nachgesommen worden. Dem Schultat Bazler-Jond wurden 17.40 K zugewendet. (Lebhafter Beisall.) Kassier Tipler erstattete den Kassaberigen. Bei der Reutwahl abzusehren die gliede Vitte stellte auch Geschäftsleiter Schmidtlichseit und sein Alter. Neder Ankauf und Vitte des Sparkassediert Vieler Krienen Kröntlichseit und sein Alter. Neder unter sinder Vitte des Sparkassedierter Vink Seine Kränklichseit und sein Alter. Neder Unter weiter sicher mögen, erstollter Vieler, Landwirt, Kassier; Karl Setwalt, Tischermister, Indenteiter, Bauheamte, Kontrollor; Cttomar Sei

Settion Reingers. Gut besuchte Versammlung am 24. Nobember. Obmann Schulleiter Hermann Wassibauer hielt einen trefslichen Vortrag über bie Zucht der Vienenkönigin von den früheren bis zu den jehigen Methoden. Die Anregung des Oberlehrers Karl Pot hougschlag regen Abhaltung eines Vienenzuchtlehrfurses im Sommer sand allgemeinen Anstlang, desgleichen die Aussührungen desselben Redners bezüglich der zu niedrigen Honigpreise. Geschäftsleiter Gaugusch fprach über die Notwendigkeit der Viene im Saushalte der Natur. Nächste Versammlung mit Vortrag am 5. Jänner im Vereinslofal. M. G.

Settion Giehhübl-Deutsch-Killmes. Insolge Abwesen heit b. Geschäftsleiters Schulleiter Berget in Peutsch-Killmes (wohnt berzeit Komobau, Weitmühlstraße 18) sind alle Zuschriften in Settionsangelegenheiten bis Ende Juli 1913 zu richten an den Obmann Johann Berget, Sparfasseisier in Langlamnit P. Buchau.

Sektion Reschwitz. Bei der Versammlung am 8. Dezember gab Obmann Oberschrer Alois Die t. Winke für ten Imker, wie er sich in den Wintermonaten zu verhalten hat. Anschließend erläuterte Landwirt Tilp ein aus der Beilage des "D. J." stammendes Vild für Rovember Dezember. Dem Schulrat Bahler-Fond wurden aus Sektionsmitteln 10 K gespendet. J. Sp.

Seftion Goldenöls. Die Hauptversammlung am 8. Dezember v. J. war gut besucht. Obwohl die Sestion erst ein Jahr besteht, zählt sie 19 Mitglieder. Obmann, Bienenmeister Joh. Baudisch, sprach in eingebender Weise über die "lleberwinterung" und hielt einen Nücklick auf Jahr 1912, das für unsere Gegend ein ungünstiges für Bienenzucht war. Dederich gab es sast feinen, klee und Linde konnte ungünstiger Witterung wegen nicht außgenüht werden. Der vom Geschäftsleiter Kirsch erstattete Kassabericht lautete günstig. Rächste Versammlung in Döberle ansangs März. — Dem Landes-Zentralvereine irurde sur die Bemühung betreffs Erlanzung steuerfreien Zuckers der wärmste Dank ausgesprochen. Für den Schulrat Bostler-Fond ein Betrag bewilligt.

Sektion Bottawatal. Am 15. Dezember v. J. wurde beschlossen, für das Museum in Saaz zu sammeln. — Bestellungen auf steuerfreien Zuder nimmt die Eesthäftsleitung entzgegen. — Die Mitgliedsbeiträge für 1913 sind rechtzeitig einzusenden, widrigenfalls mit Strenge vorgegangen wird. Der Obmann gibt bekannt, daß er seine Stelle als solcher nieder-legen wird.

Sektion Wteln. Tätigkeitsbericht für das Jahr 1912. 1912 war fast allerorts mehr ein Schwarm- als Honigjahr; denn es sind bei unserer Sektion 50 Schwarme gefallen, die auch, mit wenigen Ausnahmen, gut eingefangen, teils aufgestellt, eils verkauft nurden. Durch die milde Witterung im Feber, durch die herrliche, überreiche Obstbaumblüte, die in den prachbollen, warmen Naitagen bon den lieben Sonnenböglein, den Bienen, gut ausgenüht werden

^{*)} Burbe ich fehr bebauern! Sch.-R. B.

konnte, dann durch den überaus guten, vorjährigen Honig, haben sich die Vöster rasch entwicklt und standen anfangs Juni schwarmreif da. Trohdem die Honigkästem rechtzeitig. Mitte Mai bei uns, ausgeseht wurden, hat die Seltion Wteln 50 Schwärme erhalten, die hoffentlich alle den Leng crieden werden. Wintersutter wurde allem Vienen, besonders den Schwärmen, dargereicht und auch die warme Umbüllung darf den Vienen nicht sehlen. Den Schwärme dennoch eine gute dei Stöden, die nicht geschwärmt haben. Der Honigernte war trok der vielen Schwärme dennoch eine gute die Stöden, die nicht geschwärmt haben. Der Honig hat meist eine lichte Farbe und ist wie der vorjährige von besonderer Güte. Am 14. April 1912 hielten die Sektionen des Brüger Bezirkes eine Wanderversammlung hier ab; vertreten waren die Sektionen Brüg, Kummerpursch-Varedl, Wteln und Deutschzalatnik. Hon. Kfarrer Tobischisch hielt hierauf einen 2½stündigen Vortrag über Durchlenzung. Das Jahr 1912 lieferte sämtlichen Imkern der Sektion Wteln 279 kg Honig und 4 kg Wachs. Neußerst mühevoll und gefährlich war manchesmal das Einfangen manches Schwarmes. Da Obmann Verwalter Ströhmer mit Ende 1912 Welln verlägt, um sein neues Heim in Reuhof zu gründen, bedauert dieses Scheiden der Verein auf das Lebhasteste, spricht ibm gleichzeitig den Dank für seine jederzeitige, hilfsbereite und uneigennühige Arbeit aus und wünscht ihm und seiner Familie in der Ferne für die Jukunft das beste Wohlergehen! Uedersiedelt nach Gebirgsdorf ist Lehrer Wartusch, Kon 16 Mitgliedern betrieden 15 die praktische Wienenzucht. Die Geschäfte werden vom Geschäftsleiter Veter V. Wahle mit den Obmann-Stellvertreter Kobert Scheit hau er, Landwirt-Weln, geführt. Setee Einigkeit und Hilfsbereitsschaft unter den Mitgliedern unserer Settion ist besonders lobend hervorzuheben. Geschäftsnummern waren im Jahre 1912: 22. Möge unserer Settion im kommenden Jahre eine gute Ernte in Honig beschieden sein.

Sektion Arzeschite. In der gründenden Bersammlung am 1. Dezember 1912 wurden als Amtswalter gewählt: Obmann: Lehrer Wenzel Loos-krzeschit; Obmann-Stellvertreter: Oberlehrer Gustab Kossamman; Geschäftsleiter: Kausmann Johann Satran-Koden; Kassistant Josef Trojan-Krzeschit; Beiräte: Brauerei-Besitzer Alfred Stibitzuiczd, Oberlehrer Franz Schütz-Jahorschan, Landwirt Wartus Deutscher Arzeschautit, Baumgärtner Franz Khilipp, Kanzleidiener Josef Stelzige-Krzeschitz und Ausgedinger Benzel Thüring sen.-Groß-Rutschenitz. Der Jahresbeitrag wurde einschließlich der Bersscherung mit 3.60 K sestgesett, hiedon entfällt 1 K für die Sektionskasse. Witgliederstand berzeit 21.

Settion Reichenau bei Gablonz. Eine gutbesuchte Wanderversammlung sand anläßlich bes zehn jährigen Bestandes am 17. November v. J. statt. Von der Settion Gablonz waren 10, von Liebenau 8 und Schloßgärtner J. Kaplaud von Kleinstal als liebwerte Gäste erschienen. Den Vorsit führte August Peutert. Die Stadtvertretung hatte Stadtat Josef Pilz entsandt. Geschäftsführer Lehrer Hans Langer erstattete ausssührlichen Vericht über die zehnsährige Tätigkeit der Settion, welcher beisfälligst ausgenommen wurde. Hieruf Schultat Hans Babler-Prag einen zweistündigen Vortrag: "Wie kann unserer Vienenzucht geholsen werden." Obmann der Settion Gablonz Oberlehrer Heit kann unserer Vienenzucht geholsen werden." Obmann der Settion Gablonz Oberlehrer Heit Glückwünsche. I. Riedel, der Settion Liebenau, ersuchte um Vorsicht und Auftlärung wegen der immer häusiger auftretenden Fauldrut. Schriftsührer Lehrer Langer betonte den hohen Wert der Imsterdersammlungen. Begrüßungsschreiben hatten die Settionen Reichenberg und Wanderlehrer Altmann entsandt.

Sektion Begktäbtl. Generalbersammlung am 24. November. Die Neuwahl der Sektionsleitung ergab: Obmann Amand Tenzer, t. t. Fzw.:Respizient i. N., Obmann-Stellbertreter Benzel Ruzicka, Dechant; für den gestorbenen Geschäftsleiter Tinze wurde Franz Ungermann und als dessen Stellbertreter Karl Gränz, sämtliche in Wegstädtl, gewählt. Da die Sektion seit mehr als 10 Jahren über 100 Mitglieder zählt, die im Gerichtsbezirke zerstreut wohnen, so wurde vor Jahren die Sektion in Wruppen eingeteilt und deren jede mit einer Wabenpresse und einer Honigschleuber als Sektionseigentum beteilt. Als Ortsgruppenvorstände wurden gewählt: Wenzel Sinka-Radaun: Ernst Kühnel-Zedus; Amand Tenzer-Wegstädtl; Josef Gerschadek-Gastorf und neugewählt: Vosef Nowak, t. t. Schleusenmeister-Nacits-Wegstädtl, Wenzel Haudimann, Gastwirt-Stratschen, Alfred Ludwig, Lehrer und Josef Sis-Gastorf, Josef Lival, Landwirt-Schelesen und Wenzel Schröter, Sparkassendemter-Wegstädtl für Chubelas. Wanberlehrer Richard Altmann-Reichenberg hielt einen Bortrag über die Bekämpfung der Faulbrut. Vertreten waren 10 Ortschaften und sind 6 Mitglieder neu beigerreten.

Stion Bielenz. Die Hauptbersammlung am 8. Dezember v. J. sprach oer Bentralleitung für das ansehnliche Quantum steuerfreien charakterisierten Zuders zur Herbstfütterung den wärmsten Dank aus und ersuchte gleichzeitig, auch in Zukunft bei ungünstiger Tracht für die notleidenden Imker einzukreten und zu erwirken, daß die Charakterisierung des steuerfreien Zuders mit Paprika erfolge.

Settion Lampersborf. Bollversammlung am 15. Dezember 1912. Obmann Josef Rose gedachten in warmen Worten des verstorbenen Settionsmitgliedes Johann Breuer, welcher ein großer Freund der Bienenzucht war. Geschäftsleiter Abolf Linkner erstattete

den Tätigkeits: sowie den Kassabericht. Rechnung samt Belegen wurden richtig besunden. Obwohl Zu einem Bortrage wird im kommenden Frühjahre ein Wanderlehrer eingeladen. Obwohl klein und wenig zahlreich an Mitgliedern, ist die Sektion doch mit Erfolg bestrebt, der jedem Mitgliede so lieb gewordenen Bienzucht zu nützen und sie in der Gemeinde zu fördern. A. H.

Settion B.-Leipa. In der Jahresversammlung am 8. Dezember widmete Chmann Frz. ditschielb den verstorbenen Mitgliedern Josef Reinholz-Dobern und Heinrich Veriftetelber Josef Reinholz-Dobern und Heinrich Veriftetelber in 20 Erstorbenen Machruf. Der bom Geschäftsleiter Herm. König erstatter Jahresbericht wurde mit Beisall zur Kenntnis genommen. Die Settion zühlt 60 erstatter Jahresbericht wurde mit Beisall zur Kenntnis genommen. Die Settion zühlt 60 wertendoer und N. Altmann-Reichenberg Borträge gehalten. Die Bienstände hatten Mertendorf und R. Altmann-Reichenberg Borträge gehalten. Die Bienstände hatten eine Gesamtversicherungssimmne von 12.860 K. Der vom Kassier Prior P. Walther vorsgetragene Rechenschaftsbericht wurde genehmigt. Sodann gedachte der Ehmann der überaus großen Verdienste des Ehmannitellvertreters Sb. die te und übergab er ihm die seitens großen Verdienste des Ehmannitellvertreters Sb. die te und übergab er ihm die seitens des L.-Zentralbereines gewidmete goldene Imfernadel. Ter Bortrag des Kadrifanten Kerd. des L.-Zentralbereines gewidmete goldene Imfernadel. Ter Bortrag des Kadrifanten Kerd. des Lieber die Bodenbacher Aussitellung und Wanderversammlung des Kadrifanten Kerd. die flares Bild dieser Veranstaltung. Im Märze-Juni soll ein Königinnen zu chtturs istatisieden, zu welchem der Ehmann setzt schon Anmeldungen entgegennimmt. Kächste Verzigmmlung Ende März in Tobern.

Sektion Eger. Die Versammlung am 15. Dezember v. J. in Schöba war trok der argen Megenschauer gut besucht. Der Edmann Ruftler widmete dem verstorbenen unwergestlichen Mithegründer und eistigen Förderer Bürgermeister Jose Krader einen herzlichen Nachruf, Withegründer und eistigen Förderer Bürgermeister Jose Krader einen herzlichen Nachruf, Withegründer und dieserbeiter Waller ersuchte, das bienenw. Landesmuseum in Saaz zu fördern durch Geschäftisteiter Waller ersuchte der Ettober-Ar. des "D. J." und betonte, daß jene Unmeldeblätter auf der 1. Umschlagseite der Ettober-Ar. des "D. J." und betonte, daß jene Mitglieder, welche ihre Versicher ung san meld ung durch diese eben erwähnten Answeldeblätter nicht dies zum 1. Jänner nach Ulrichsgrün, P. Sanden dei Eger (Geschäftistemeldeblätter nicht dies zum 1. Jänner nach Ulrichsgrün, P. Sanden des "D. J." vom Leitung) senden, selbst schuld sind, wenn sie in etwaigen Schadenssalle zurückgewiesen werden. Leitung) senden, selbst schuld sind, wenn sie in etwaigen Schadenssalle zurückgewiesen werden. Nach volle die Institution über die dreifach kombinierte Versicherung des "D. J." vom Länner 1913 genau durchgelesen werden. Der Anfresbeitrag beträgt wieder 3 K. Da das Jänner 1913 genau durchgelesen werden. Die Hauserschalten Waller wirden Institute Geraume Zeit in Anipruch nahm, mußte der vom Geschäftsleiter Waller. Die Hatrag betreise eines Imfertänzichens bei Brauereibesiter Wilder. Imbheil!

Dobraten. Die Versammsungen am 21. April und 4. August b. 3. waren bedauerlichersweise infolge ungünitigen Wetters nur schwach, hingegen am 8. Dezember die Hauptversammsung aut besucht. Ebmann Sberlehrer Liedler begrüßte u. a. als Gast Laudeskulturatscheigerten Etrichirscherichten und Wirtschaftsbesitzer Heckent haler-Pleichnis. Rachbelgierten Etrichirscherichtes durch den Ebmann leitete derselbe eine bienenm. Wechseschichten eine des niemenschenscheren kerlauf nohm. Die von den Witgliedern gestellten Ansfelrede ein, die einen sehr regen Perlauf nohm. Die von den Witgliedern gestellten Ansfelrede ein, die einen sehr regen Perlauf nohm. Die von den Witgliedern gestellten Ansfelrede ein, die einen sehren Schusser Von der Ebmann das Nichtein zahlen der Mitzlieder gewählt. Jum Schlusse rügte der Obmann das Nichtein zahlen der Mitzlieder zuschleiter gewählt. Jum Schlusse rügte der Obmann das Nichtein zahlen der Mitglieder zählt, welche in mit dem Beitrage im Rücksunde sind. Ta unsere Sektion 17 Mitglieder zählt, welche in Jahren 1907—12 einzach während des Jahres austraten und keinen Mitgliederite leisteten, wurde beschlossen, diese Witglieder der Bentrale nambast zu machen, damit diese leisteten, wurde beschlossen, diese Witglieder und Sersicherungsinventar 1913 noch nicht eingesandt haben. Man beachte Statist 1912 und Versicherungsinventar 1913 noch nicht eingesandt haben. Man beachte Statist 1912, 1. Umschlasseite und Seite 305. Ober lesen diese Witglieder ten "D. J. Oktober-Nr. 1912, 1. Umschlasseite und Seite 305. Ober lesen diese Witglieder der Bentrale auch Verpilichtungen der

Sektion Dekau, Aus dem am 1. Dezember erstatteten Geschäftsberichte sei hervorgehoben; Im Vereinsjahre 1912 erhöbte sich der Mitgliederstand von 15 auf 18. Ein im Jänner beranttaltetes Amkerkränschen in Wilkau brachte einen vollen moralischen und materiellen berfolg; Alage wird gefuhrt, weil die Firma Protop die gemeinsamen Bestellungen zum Teile nicht aussührte. In diesem Jahre führte der Lbmann unserer Sektion den Borstin der Gauversammlung in Woratschen. Zur derhistitterung hat die Sektion 2 Zentner char. der Gauversammlung in Woratschen. Zur derhistitterung hat die Sektion 2 Zentner char. Juder bezogen. Bei der Neuwahl wurden wiedergewählt: Karl Weiseschau, Obmann; Karl Kurühl-Tekau, Obmann: Stellvertreter; Karl Tieber Lehrer-Wilkau, Geschäftsleiter. Am Grühl-Tekau, Dimann-Stellvertreter; karl Tieber Lehrer-Wilkau, Geschäftsleiter. Am 5. Jänner 1913 wird ein Interkränzchen in Wilkau obgehalten. Das vergangene Jahr brachte den meisten Mitgliedern ansehnliche Honigernien.

Sektion Schladenwerth. Imterabend am 13. Dezember 1912. Es wurde beschlossen, ein Subventionsgesuch einzubringen, die Generalversammtlung am 8. Feber 1913 abzuhalten, in welcher Wanderlehrer Berz über die Bekämpfung der Faulbrut berichten soll. Geschäftse leiter Bän I madte auf die Rerbesserung der Pienenweide aufmerksam, sodann erteilte Obsmann Stark Vorschläge bezüglich der Neberwinterung, woran sich ein lebhafter Meinungsaustausch schloß. Tropdem sich die Sektionsleitung rechtzeitig bemühte, jedes einzelne Mitsaustausch schloß. Tropdem sich die Sektionsleitung rechtzeitig bemühte, jedes einzelne Mitsausch

glied nochmals aufzufordern, die Inventar-Berficherungsverzeichnisse eins zusenden, blieb dies speziell von den auswärtigen Mitgliedern erfolglos; es wird daher für die hinkunft die Sektion solchen Mitgliedern im Falle ihnen ein Schaden erwächst, sede Unterstützung entziehen. Dies zur ges. Darnachachtung. 1 Mitglied trat neu bei.

Settion Grofwalten. In der Bersammlung am 17. Nobember in Postrum hielf Banberlebrer R. Alt in an ni-Reichenberg einen beifälligst aufgenommenen Bortrag über "Die Arbeiten des Inters von der Einwinterung bis zu Begum der Schwarmzeit", verbreitete sig auch über Hongabiak, Honigpreis usw. In der Bechselrede beteiligten sich u. a. auch Banberlebrer Mita und Bienenmeister Schlößgärtner Stieber. Es wurden hiebei allseits die Rachteile des Trahtfensiers beleuchtet.

Settion Krummau. In der Versammlung am 8. Tezember 1912 sprach Obmann Mugrauer, angeregt durch den Artifel des Banderlehrers Mifaskämberg im "T. J." über "Arühjahrsbrüter." Man meinte früher, daß es für unsere Gegend ohne Spättracht vorteilhaft sei, die Bölfer im Krühjahr möglicht bald zur Entwicklung bringen zu sollen, damit sie die Krühtracht in voller Volksinärke ausnüben könnien. Tamit hat man aber schlechte Erschrungen gemacht. Die größere Brumenge bemüßigte zu zahlreichen Ausflügen nach Wasser die geder Witterum, wes bei unseren kollen Krühiahrswinden bekeutende Volkseberluite zur Kelae hatte; ber angeirrebte Zu, die nurde also nicht erreicht und die Krühbrüter baben sich bei uns nicht bewährt. Die Schweizer züchten nur Spätbrüter und erzielen damit prächtige Ersolge: das diene auch uns zur Nichtschnur. Geschäftsleiter M. Krötschmer warnte vor Kukauf von fremden Vienen und Koria im Sindlick auf die süngst bekannt ges wordenen Källe von Taulbrut; es folgte Velehrung über die Inmptome dieser Vienenpest. Witglieder troten neu bei

Zektion Maria Stock, In der Versammlung am 1. Dezember 1912 in Tauschs Gaithaus hielt Dr. Alois Ludwig einen Vortrag. Obmann Joh. Böhm sprach Orn. Tokaner für sein strebsomes Wirten und eifriges Bemühen um die Sektion den Jank aus, Aur den Schulrat Baßler-Fond in Saaz hat der Verein 5 K gespendet. 2 neue Mitglieder traten bei.

Settion Sofau bielt am 17. Nevember in Muchof eine Versammlung ab. Nach der Besgrüßung durch Grn. Obmann Josef Schreiner hielt Wanderlehrer Ambros Worschusten Drahuschen einen Bortrag über "Die Turchwinterung der Bienen", dem lebhafte Wechselrede folgte. 2 Mitglieder traten neu bei.

Seftion Tadjau. Die Seftion bat bisber dem Schulrat Bafiler-Jond 22 K eingeschickt, und zwar 10 K aus Vereinsmitteln und von jedem Mitglied 50 h als Spende. — In der Versammlung am 24. November sprach Obmann J. Baher über "Mügliche Winte zur Erlangung einer erträglichen Bienenzucht." 3 Mitglieder sind neu beigetreten. Umso auffallender ist, daß bei den einzelnen Versammlungen immer dieselben sehlen, wie früher, welche Laubeit sich auch bei Abgabe der Versicherungsammeldeblätter zeigt. — Mächste Sauptversamms lung im Ieder n. I.

Tekender bielt Ebmann Eberslehren Blz. Schaffrannermagnan 22. Tekender bielt Ebmann Eberslehren Blz. Schaffran einen längeren Bortrag über "Erinnerungen an und Beobachtungen in Bodenbach." Seine Ausführungen fanden lebbaftes Interesse, besonders was die Beschickung der Gruppe I, das Preispericht und die fesselnden Borträge betraf. Die Anreaung der Gestion Leitmerits betreffend Keinfellung eines einheitlichen Honigpreises ist bei uns bereits seit 1911 durchgeführt und findet zufriedene Aufnahme in der Hosinung eines durchgreisens den Erfolges. — Gemeindevorsteher K. Gautsch regte die Verbesserung der Bienenweide an.

Sektion Miltigau. Sauptversammlung am 22. Tezember 1912 in Amonsgrün. Geschäftsleiter Anton He in z erstattete den Zabres- und Massabericht, gedachte des verstorbnen Mitgliedes Zosef Stinglund sprach sodann über "Zellenwerf und Benütung desselben durch den Vien." Die Wahl der Vereinstunktionäre ergad: Obmann Zosef Scherbaum, Miltigau; Ebmann-Stellvertreter Aerdinand Alail, Miltigau; Geschäftsleiter Anton Heinz, Teschau, Das Sektionsinventer weist 7775 K auß; gegen das Vorzahr ein Zuwachs von 607 K. Zwei Herren traten neu bei. Mitgliederzahl derzeit 24.

Settien Grulich, In der Hauptversammlung am 15. Tezember 1912 hielt f. f. Schulstat Bağler einen Vortrag über "Wert und Nuben der Vienenzucht." Rechenschaftss und Tätigkeitsbericht wurden augenommen. Der Jahresbeitrag für 1913 wurde auf 2.80 K feitgesetzt.

Settion Schirmborf. Bersammlung 24. November 1912. Geschäftsleiter Pfarrer Steistal tericktet, daß für die Subvention eine Henigschleuder mit Eberantrieb für große Gerstungsräbmchen beitellt wurde; außerdem wurden für die Sestionsmitglieder nachitehende Gerätschaften avacickafte: Sonigsied, Entdecklungsaabel, Strobpiesie, Nohrnodel, Strobbohrer und eine Rähmchenmaschine, alle die genannten Gegenstände sind beim Edmanne Johann Scham id ausbewahrt und stehen jedem Mitgliede zur (Verfügung die Henigernte ift 1912 sehr mager ausgesallen. Von 83 Völstern wurden bloß 256 kg, also ver Stock 3 kg acceptet. Bur Berdiffütterung wurden 500 kg Kristallzucker angekanst, davon 330 kg charakterisierten steuersteiler Aufort. Nicht bloß für die Mitglieder, sondern auch für die Nichtmitglieder werden im Krübs der Ebitbäume beitellt werden.

Verband leibitändiger deutlicher Bienenzucht-Vereine in Mähren.

Bienenw. Ausstellung Sohenftabt 1912.

Festliche Höhrpunkte im Imkerleben bilben Ausstellungen. Sie find der Gradmeffer für die Leiftungsfähigkeit der Bienenzucht im allgemeinen und der ausstellenden Imker im besonderen. Sie geben vielfad, Unregungen ju immer rationellerer Betriebsweise sowie Husbreitung der Bienengucht und bilden ein borzugliches Lehrmittel für Imter und Besucher. Colche festliche Söhepunkte waren die Tage der Ob ste, Gemuse und bienen wirtschaftlichen Ausstellung in Soben stadt bom 12.—14. Oktober I. J. Die bienenw. Gruppe war außerordentlich reich beschieft und bot ein schönes, abgerundetes Bild emsiger Tätigkeit des

Berbandes felbst, deutscher Bienenzucht-Bereine in Mahren.

In besonderer Beziehung sei hervorgehoben die belehrende zusammenstellung biefer Gruppe, beginnend mit der heute besten und einfachsten Bolts-, bezw. Stabilbeute, dem Ranitstorb bis gu der modernften Stodform, bem Gerftung-Ständer und den berichiebenen 3mifchenformen mit beweglichem Bauftod, anschließend die Biene in ihren biologischen Entwicklungsstufen, weiters die Bewohner der Beuten selbst und eine reiche Zusammenstellung von sudund nordmährischen Honig-Ebelsorten von ausgezeichneter Behandlung und Beschaffenheit sowie eine folde von reinem Bienenwachs. Die wiffenschaftliche Seite war durch die Berte unserer hervorragendsten Meister, der Pfarrer Gerstung, Ludwig und Tobisch vertreten. Ungeteilte Anerkennung namentlich seitens der Braktiker fanden ob ihrer einwandfreien, egakten Ausführung die mustergultigen Erzeugnisse häuslichen Fleiges, nämlich selbstgefertigte Beuten verschiedener Shiteme, Stohdeden und Mittelmande. Den Schluß bildeten mehrjährige Beobachtungsdiagramme nicht bloß über reine Leiftungszucht, fondern auch über den indirekten Rupen, welchen die Beingelmännchen des Landneirtes der Allgemeinheit zuwenden. So bereinigte sich bei der bienenw. Gruppe in anschaulichster Weise die Wissenschaft mit der Letstungszucht, die Theorie mit der Pragis. Es bot sich also dem aufmerksamen Laien in dem großen Rahmen der bienenw, Gruppe ein beredtes und fesselndes Bild der jo anregenden Zätigfeit des Bienenwirtes. Wie bereits ermahnt, war diefe Gruppe augerordentlich reich mit Howig und Wadis beschickt, welcher Umstand am besten für die vorzügliche Bewirtschaftung unserer Stände spricht, namentlich wenn ein solches seit Jahrzehnten in den bienenw. Betrieben der mährischen Imfer nicht zu verzeichnendes Wiftsjahr, wie 1912, in Betracht gezogen wird. In sabritsmäßig hergestellten Geräten waren ausgestellt mehrere Spsteme von Schleudermaschinen mit Cher- und Unterantrieb, sowie eine äußerst belehrende Zusammenstellung fämtlicher Handgeräte für den Bienenwirt.

Die bienenw. Gruppe war von insgesamt 37 Aussiellern beschickt norden und wurden bon der Jurn folgende Breife zuerkannt u. zw. filberne Landeskulturrats-Medaillen: Ting 3. Salbseit und Blümel F. Mähr. Rothwasser; bronzene Landesfulturrats-Medaillen: Bienenzucht-Berein Tagwit und Befina Fr. Bnaim; filberne Medaillen der Gartenbau-Gesellschaft Brünn: Kotrnet J.: Znaim, und Rother G.: Znaim; bronzene Medaillen derfelben Gesellschaft: Willer (L.Heraus, Hauck K.-188111886derft, Richter A.-Reichenau, Portisch J.-Tattenit und Merkl Fr.-Undangs. Chrende Anerkennungen, bezw. Tiplome exhiciten: Trentner H.-Wariafron, Benerl J.-Tahwis, Rossak K.-Hoheniadt, Haus M.-Hoheniadt, Zezula F.-Heheniadt, Straka E-Eisenberg, Eberhauer F-Tumlit, Dausner F-Bautich, Mannsbarth T.-Jaucktel, Pohl K.-Wüglit, Nut F.-Schildberg, Anott A.-Hobenstadt, Kommenda F-Müran, Schwab F.-Pudigs-dorf, Kesselgruber Fr.-Tattenit, Langhammer F.-Mähr.-Rothwasser, Ernet E.-Müglit, Seger F. Tattenit, Korger N.-Pudias-dorf, Tworzaf M.-Hödnit, Stölzles Söhne-Wien, Wagner A. F.Bien, Tescisc H.-Pudias-dorf, und Kischer F.-Großborf-Korarlberg.

Tas einzig icone Wetter mabrend der Teittage begünftigte ben Besuch der Ausstellung in großartiger Beise. So waren am Sonntage, ten 13. Eftober als zweiten Ausstellungstag, 1700 Besucher in der Ausstellung zu verzeichnen. Bei der bienenw. Ausstellung in Hohenstadt bat der Verband selbit, deutscher Vienenzucht-Vereine in Mähren zum erstenmale seit seinem Bestande sein Leisten und Können der großen Ceffentlickfeit zur Beurteilung anheimgestellt und die allgemeine Anerkennung sowie die erzielten Ersolge seien ein weiterer Anfporn zu immer ausgebreiteterer und zielbewußter Tätigkeit. Imbbeil! Morabus.

Bücher und Schriften.

Bon Inters Jahr: und Taidenbud, berausgegeben von Frit Pfennigstorff, Berlin S. W., defien trefitiden Inbalt und Borzüge bereits S. 363, Ig. 1912, D. H.", gewürdigt wurden, ist auch beuer wieder eine österreich if die Ausgabe erschienen, die gewiß in allen Kreisen unserer beimischen Imker die gewohnte beifälligste Aufrahme finden wird.

Digitized by Google

Börse für Honig, Wachs und Bienenvölker.

Bingeng Beranet, hobenelbe, bertauft ein großeres Quantum garantiert naturreinen Riefengebirgs-Biutenhonig. Breis nach U bereinfommen; die Boftdofe ju 10 K. — Frang Rraus, Schulleiter in Schreibendorf, Boft Oberhohenelbe, liefert garantiert naturreinen, hochfeinen Riefengebirgs-Blütenhonig, die 5 kg-Boftbole gu 10 K reanlo; ein größ res Quantum nach Uebereintunft. — Alois Scholz, hennersdorf b. Hohenelbe, hat ieinen Riefen-gebirgs-Schleuberhonig (bunkle Bare) abzugeben. 5 kg-Bostole 10 K fr nto; bei Rehrabnahme Breis nach Ueber-einkommen. — Ludwig Bobornik, Harta, hat reinen Rief ngebirgs-Schleuberhonig (bunkle Bare) abzugeben. 5 kg-Bostole 10 K franto; bei Mehrabnahme Preis nach Uebereinkommen. — Engelbert Tauchmann, Dutendorf bei Startenbach, vertauft garantiert reinen Riefengebirgehonig, die 5 kg. Dofe 11 K franto per Rachnahme. Bei Debrabuahme nach Uebereintommen.

Die bestbekannte Samengrofhandlung Grust Sahlfen in Vrag feiert beuer bas 50. Jahr ibres Beftebens. Etrenge Solibitat und Berlaglichteit im Bereine mit rafcher Erledigung ber Auftrage find Die Bahrzeichen der Firma Bablien und wurde dies in den meiften Kreifen immer mehr und mehr aneriannt und infolgebeffen wuche bas Anfeben ber Firma rafch und ftetig. Auch als Buchter bat fich Bablien große Berbienfte erworben. Sowohl seine Gemiselamenzüchtungen, wir erwähnen hier nur den Prager Glaktohlrabi und Prager Riesen-Rnollensellerie, welche Sorten in fast allen Samenhandlungen des In- und Austandes als bestbewährte Svezialitäten geführt werden, wie auch Bahlsens Saatgetreide- und Kartoffelzüchtungen, die den D. tonomen die größtmöglichsten Ernten brachten und reicher Segen für die Landwirtschaft murben Außer seinen eigenen Buchtungen war und ift Bahlfen ftets bemubt, hervorragende Einführungen feiner befreundeten Büchter in den handel zu bringen und auch in diesem Jahre bietet die strebsame Firma einige hervorragende Reubeiten an, welche in dem beuer besonders reich ausgestatteten Jubilaums-Hauptkaralog mit angeführt find. Wir empfehlen allen Intereffenten, ud um biefen Ratalog ju ichreiben und ihren Bedarf bei Diefer reellen Quelle einzubeden.

"Die Krainer Biene"

Bienenbuch von M. Alfonfus verfendet famt Preistifte gratis Brainifche bienenwirtschaftliche Gesellschaft Aurisch Zeiftrit Ar. 16.
Diiginal-Bauernvölfer von 10 K, Advilvölfer von 20 K an,
Schmärme Mai 11 K. Kaniainnen März 5 K. Später billiger.

Schleuderhonig

leinste Serte, 1 kg-Dose 2 20 K, 5 kg-Dose 9 K inkl. Packung, voliste Garantie. En gros bliliger. 1908 Josef Horatschek, Ernstbrunn, N.-O.

n el Bestellungen beliebe man Bezua auf Inierate im "Deutichen Imker



Bernh. Rietsche Gegründet 1883 Biberach (Baden) Spezialfabrik für Kunstwaben-Maschinen

(Gußformen und Walzwerke)

Eine ganze Kunstwabenfabrik (Gußform mit Hilfsgeräten) schon von 20 Mark an — Gbor 60 000 im Gobrauch.

Zink- und Aluminium-Gußformen für gewöhnliche Waben, Alfonsuswaben, für Waben mit vergrößerten Zellen, für ganz dünne Waben, für Hoch- oder Breitwaben, mit der natürlichen Zellenstellung. Extramaße werden auf Wunsch schnelistens angefertigt.

s Ringieson dos flüssigen Wachsen. Kunstwaben schmelzt man



Zum Selbstherstellen der Kunstwaben schmelzt man sich das Wachs aus alten Waben selbst

Honiadose



Mit dem Rietsche-Gießbrett erzielt man mit den Rietsche-Gußformen stets gleichmäßige dunne Waben. Dasselbe ist speziell für die Gußformen hergestellt und leicht verstellbar. - Auch für Gußformen alterer Systeme verwendbar.



Lötlampe "Blitz" Beste Anlötlampe, viele Tausende im Gebrauch.



Honigschleuder



Die neue Honigdose mit Bügelverschluß System Rietsche ist schöner und besser als alle bisherigen Systeme. Die Dose hat Außenwulst, ist goldlackiert, kann ganz entleert werden, hat keine Scharfkante mehr. Der Bügel sichert den Verschluß und dient gugleich als stets hochstehender Tragbügel.

Mit der neuen Rietsche-Dampfwachspresse ausgepreßt, ergaben 30 alte schwarze Waben so viel Wachs, daß man daraus 40 Mittelwände derselben Größe gießen konnte. Solideste unzerbrechliche Bauart bei höchste Einfachheit, Explosionsgefahr yanz ausgeschlessen. Drei ache Dampfwirkung. Unübertroftene Ausbeute bei schnellster Arbeit.

Durch Anschaffung eines Rietsche-Satzes (Pamptwachspresse und Kunstwabengußform mit Nebengeräten) werden Sie unabhängig von Ihrem Waben-Sie schützen sich am sichersten vor Verfälschung des Bienenwachses und Einschleppung der Faulbrut. Die selbstgegossenen Waben sind so gut wie jedes andere Fabrikat. Wenn Sie jährlich 3 Kilo Mittelwände gebrauchen, rentiert die Anschaffung eines Rietsche-Satzes. Die gegos-einen Waben werden von den Bienen am liebsten angenommen, ausgebaut und von der Königin schnell bestiftet, wenn überhaupt Bruttrieb herrscht.

Rietsche-Honigschleudern — Modell 1913.

Kräftige Bauart bei mäßigem Preis. Honigschleudern mit kombiniertem Zahnrad- und Ketten-Unterantrich. Das Solideste was es gibt. Auf Wunsch dreifach oder sechsfach übersetzt, auch elektrisch betrieben mit Siemensmotoren. Täglich Versand. - Verlangen Sie Katalog 1913, der an jedermann

== gratis und franko versandt wird. =



brauch.



Dampfwachspresse.

Digitized by GOOGIC

Modell 1913.

E**reßes Lage**r in allen Bienenzuchtgeräten.

Th. Gödden, Millingen (Kr. Mörs) 23.

Erstes, altestes and grösstes blenenw. Geschaft in Westdeutschland. Gegrandet 1886.

Ueber 50mal prämliert

3 etag. Ständerbeuten aus Holz von 6 M. an.

Fortwährend Eingang von erprobten

Neuheiten.,

Illustr. Kataloge HANDLER RABATT. über ca. 1000 Artikel gratis und franko. Schulzen, Der prakt. Bienenzüchter M 250 Breiden, Die Bienenzucht i. Altertum "1— Bitter, Honigbüchlein, 54 Seiten "010

,, 0.10 Gödden, 25 Imkerlieder, brosch.

Die weltbekannten

JMKERHAHDSCHUHE

G·

H GODDEN"

MILLINGEN. (Kr. MORS)

Werke aus m. Verlage :

SIEGFRIED" die heste Marke. KRIEMHILD mit Leinenstulpen. .GERMANIA" gummirtes Leinen. SIEGFRIED DUPLEX "Neuheit.

LEDERHANDSCHUHE

Kunstwahen in 4 versch. Ausführungen.

Honigschleudern, Honig-Versandbüchsen -Gläser u. -Etiketten, Imker-Postkarten.

Illustrierter Ratgeber zur Einrichtung von Bie-nenständen und zur Benenständen und zur Be-handlung d. Völker gratis zu jeder gröss. Sendung.

Jung-Klaus, Volksbienenzucht, neu, M. 3:50 Gödder, Geschäftsbuch für Imker "025 Gödden, Der Bienenhonig, 40 Seit. "010 ,, 0.10 Gödden, Imker-Notizbuch

lechtrohr Rähen von Bienenförben

5 mm breit, 2 mm ftart, $4^{1}/_{2}$ kg franto 3:0 K, 4 od r 5 mm breit, ertra bunn gehobelt, $4^1/_2$ kg franto 6.50 K offeriert

Beinr. Freese, Mohr. Kiel.

Kunstwaben

aus garantiert naturreinem Bienenwachse, 1 kg 4.60 K, Bostliste 31 2 kg Nettoinhalt 16.50 K franto.

krainische bienenwirtschaftliche Besellschaft Allyr. Feiftrit 16.

Ischias. Nervenleidenden

Aus Dankbarkeit teile ich jedermann umsonst briefl, mit, wie ich von meinem schweren Leiden befreit wurde.

Käthi Bauer, München Mozarts rasse 5 part.



Sdön. Billia Bienen = Rähmchenhol3

rein Fichte, fast aftfrei, 1 m lang, 25 min breit u. 6 mm bid, mit gar, fein glattem Bobelichnitt, 100 m K 1.80, 1000m K 15 .-Mustersendung 60 m K 2.10 franto nach allen Boftstationen Defterr .- Ung.

RICHARD K. BRUSZKAY, Holzicisten-Fabrik,

Stäbe in allen Dimenfionen -Brühl, Post Weitra, Niederösterr.

19 Jänner Menjahr

Man taufe fich jest ben neueften "Kalender für deutsche Fienen-freunde 1918" (26. Jahrgann) im Berlag von C. F. W. Fest in Leipzig, Lindenitr. 4. Preis 1 Wk.

13

franto bei Borhereinfentung bes Betrages. 200 Seiten lehrreicher Stoff, Aotizpapier, Bleistift und Saiche, Inseratenanhang, die besten Bezugsauellen für Bienenfreunde.















BIENEN - unp **GEFLOGELZUCHT**

NOTIGEN ARTIKEL ZU BILLIGEN PREISENE

ILLUSTR. PREISBUCHER



ÖSTER.SCHLES.BIENENZUCHT- 1 ETABLISSEMENT.

perausgeber: Deutscher bienenwirtschaftlicher Landes-Zentralberein für Bohmen in Rgl. Weinverge bei Brag. Drud der Deutschen agrarischen Druderei in Brag, r. G. m. 6. &

Digitized by

1980

Nr. 2.

Prag, feber 1913.

XXVI.Jahrg.

Der Deutsche Imker aus Böhmen.

(Seit Oftober 1902 vereinigt mit der Monatsschrift "Der Bienenvater aus Böhmen", dem Organe des ehemaligen "Candesvereines zur Hebung der Bienenzucht Böhmens", gegr. 1852.)

Organ des Deutschen Bienenwirtschaftl. Landes-Zentralvereines für Böhmen, des Österr.-Schlesischen Landes-Vereines für Bienenzucht und des Verbandes selbsitändiger deutscher Bienenzucht-Vereine in Mähren.

Schriftleiter: t. t. Schulrat Sans Saftler. S. Weinberge bei Brag (Landw. Genoffenithaftebaus.)

Erscheint im ersten Monatsbrittel. Beigabe ber Zeitschrift "Die bentsche Sienensucht in Cheorie und Pravio" ist besonders zu bestellen. (Gebühr 1 K pro Jahr.) Antündigungsgebahren: Die 1 mm hobe, 50 mm breite Zeite oder beren Raum 8 heller (71/2 Kfg.), auf der lepten Umschlagseite 10 heller (91/2 Kfg.). Nach hobe des Rechnungsbetrages entsprechender Nachlaß. — Anschriftstate Sendungen und Zuschriften: "Ausschuß des Deutschen Bienenwirtschaftlichen Landes-Zentrasvereines für Bohmen in R. Weinberge bei Brag". — Schluß der Annahme für jede einzelne Nummer am 15. eines jeden Monats. — Bostsparkassen-Konto Nr. 815.769.

Unsere bienenw. Beobachtungsftationen.

Jahresbericht 1911-12. (1. Teil.)

Erftattet von Richard Altmann, Reichenberg.

Herzinniger Dank sein Wesbachtern gesagt, welche in unermidlicher Arbeit betrachteten, ergründeten und dadurch wesentlich den er freulich en Fortschritt unserer heimischen Bienenzucht bedingten. Nur in wenigen Landesteilen versagte 1912, die meisten Mitglieder unseres Landes-Zentralvereines konnten 1912 sogar eine größere Ernte als 1911 verzeichnen. Wer auch weiterhin ein günstiges erreichen will, der schließe aus seiner eigenen Intertätigkeit, ergänze durch die monatlichen Berichte der Beobachtungsstationen und frage "Aung-Klaus", der in seinem "Lehrund Volksbuch der Vienenzucht" unser bester Führer geworden ist.

Die geregelte Beobachtung der bienenwirtschaftlichen Verhältnisse acht nicht alleuweit zurück. Die ersten Anregungen kamen aus der Schweiz. In Deutschland land war es Julius Herter, Oberlehrer in Hohenbeim, der in der Stuttgarter Versammlung des Reichsvereines durch seine prächtigen Aussührungen in Wort und Vild die allseitige Aufmerksamseit auf planmäßig geleitete Veobachtungsstationen lenkte. Nunmehr sind ihre Verichte in allen hervorragenden Fachblättern des Inund Auslandes zu sinden. Ueber die Entwicklung des deutschen Veobachtungswesens schreibt die württembergische "Vienenopslege": "In Schlessen sind 17 Veobachtungsstationen, deren Verichte im "Schles. Imkerdlatt veröffentlicht werden. In Pommern 6 Stationen ("Pomm. Ratgeber".) In der Provinz Vrandenburg 13 Stationen ("Wärk. Vtg."). Im Essaf 4 Stationen (Els.-Lothr. Vzt.). Um besten entwickelt und organisiert sind die Veobachtungsstationen bekanntlich in der Schweiz. Aber auch Vöhmen bat 32

Im Gebiete des Deutschen Landes-Zentralvereines für Böhmen arbeiteten im verflossen Bienenjahre 37 Stationen mit insgesamt 40 Wagwölkern. Als weitere Ausrüstung kamen einige Thermometer zur Bestimmung der sog. Junentemperatur des Biens.

vorzüglich geleitete Stationen, zu welcher noch 3 mährifche und 5 ichlefische kommen."

Reu aufgestellt wurden die Stationen: Leitmerit, Rlein-Borowitz. Reubistrit, Barzdorf und Glomnitz.

Der unerbittliche Tod entriß uns einen der besten Beobachter, Oberlehrer Josef Binkler in Weckersdorf. Wir wollen ihm ein treues Andenken bewahren!

Der Binter.

1. Die Witterung.

Trodenheit beherrschte das Ende des alten Bienenjahres und Trodenheit führte ins neue Bienenjahr ein. Die wenigen Niederschläge erreichten im Mittel nicht ein-

Digitized by Google

mal den prächtigen Oftober des Jahres 1910. In der Monatsmitte traten empfindliche Nachtfröste auf, welche in vielen Gegenden die kleine Zahl der von Sonnenbrande verschont gebliebenen Blüten hinnahmen. Unsere Berge erhielten am 2. Oktober ihren ersten Winterschmuck. Der November hatte dis zum 18. kalte und mondscheinhelle Nächte und sonnige Tage mit recht angenehmer Temperatur. Der tiekste Barometerstand vom 19. November leitete eine Regenperiode ein, die mit Ausnahme weniger Tage dis Ende des Monates anhielt. Winterfreuden brachte dieser Monat keine.

Trübe Tage und finstere Nächte füllten den ganzen Dezember aus. Die Kälte war gering und erreichte im Mittel nur + 1.2° C. Die bedeutenden Niederschläge gaben ein wirres Durcheinander von Regen und Schnee. Winterpracht zeigten nur unsere höchsten Berge. Das 1. Jänner-Mondesviertel brachte den langersehnten Schnee, die richtige Winterfälte und überall tobende Schneestürme. Die größte Kälte erreichten Reichstadt und Oberprausnit mit - 26° C am 18. Feber. Im 3. Viertel milderte sich die Temperatur und die meisten Stationen hatten an mehreren Tagen Wärmegrade zu verzeichnen. Das letzte Mondesviertel brachte Tag- und Nachtfälten und erhöhte neuerdings die Schneelage. Die Kältegrade hielten bis zum 4. Feber an. Die niedrigste Monatstemperatur hatte Deutsch-Killmes mit - 28° C. Die mäßigen Niederschläge erfolgten bei ziemlich hohen Temperaturen, welche in den meisten Gegenden das Ende des Winters brachten. Die Beurteilung des Monates März war eine recht verschiedene. Während einzelne Beobachter mit den sonnenklaren und warmen Tagen recht zufrieden waren, fürchten andere die Folgen des beständigen Windes, der bedeutenden Niederschläge und Kälten.

2. Die Winterruhe.

Sämtliche Bienenvölker wurden im September auf ihre Juttervorräte unterjucht. Die Auffütterung hatte einzelne Königinnen abermals zur Eierlage getrieben und diesem Umstande ist es zuzuschreiben, daß in dem kühlen Oktober doch noch einige Völker zum Fluge kamen. Damit standen auch die mehrkach gemeldeten Flüge nach Vollen in Berbindung, so in Iglau, in Reichstadt aus Reseda, in Obergeorgenthal aus Epheu und in Sirmit aus Heberich. Die meisten Völker haben die lette Konservierung des gereichten Futters vollzogen und die Winterkugel geschlossen. Hier vierkabet, die durch Wetter, Berstellungen, ja sogar durch Uebersiedlungen im Orte nicht gestört wird.

Die Unruhe einzelner Bölker wurde wiederholt durch eingedrungene Mäuse berbeigeführt. Auch unsinnige Perpadung, die änglich jede kleinste Spalte geradezu tuftdicht verschloß und dem Flugloche nur eine winzige Oeffnung räumte, war oft die aufregende Ursache.

Brausende nach dem helsenden Mittel. Er nærkte sich: ist das Lärmen ein vorskbergehendes, dann dürfte die gefallene Königin ein kurzes Klagelied der Bienen veranlaßt haben; ist aber ein beständiges Brausen zu hören, dann gebe er, und wenn selbst große Kälte wäre, durch die Tür oder das Spundloch frische Luft und das weitere Bangen um seine Lieblinge wird ihm genommen sein. Wassermangel kann nur dann die störende Ursache sein, wenn nach altbäterlicher oder vielleicht auch geineser Weise die Vienen nur auf Honig gelassen wurden. Unsere Gerbsthonige sind beinahe ausnahmslos was ser ar m. In wenig Wochen nach dem Eintragen bemüßen kach die Vienen ohne Erfolg, ihren Hunger an dem harten Steinklobe zu stillen. Immer leiser ertönt ihr Wasseruf und endlich ist das setzte Leben erloschen. Wie ost hört man in Versammlungen, daß so und so viele Völker auf vollen Honigtaseln erhungert sind. Die vorgewiesenen Honigwaben klagen den Imker an und mahnen ihn, hinkünstig den Zucker Vienen gerne abzulegen.

Bei Durchsicht der November-Tabelle 1911 finden wir, daß sänntliche Wagvölker mehrmals noch zum Fluge kamen. Durch diese Flüge wurde manch altersschwache Arbeiterin in der weiten Natur zu ewigem Schlase gebettet und die versüngte Bienenfamilie erhielt durch einen wohldurchlüfteten Wohnraum ein weiteres Mittel zu einer sicheren Ueberwindung aller Wintergefahren. Der 17. November war für die meisten Völker der letzte Flugtag. Huhe war ums Bienenhaus im Dezember. Dasselbe gilt vom Jänner, in welchem Wonate nur Bestau einen Flugtag

1. Meberficht.

3ah1	Station	\$ 20 pe	Beobachter	Beruf	Eätigleitebeginn
1	Altftadt b. Tetichen	127	Jojef Beber	Hausbifiger	1. Jänner 1908
2	Leitmeris.	184	Unton Ringel	Gened Wachtm. i. B.	
3	Saaz	230	Franz Pohnert	2. 2., Realitätenbef.	1. Juni 1909
4	Simmer b. Auscha		Franz Köhler	Landwirt	ab 1. Feber 1911
5	Reichstadt I.		Franz Swoboda	t. u. t. Schloßgärtner	
6	Reichstadt II	265	A		1. Jänner 1909
7	Obergeorgenthal		Bul. Strohichneider	Oberlehrer	1. Zänner 1909
8			Anton Gifelt	W. L., Oberlehrer	1. Jänner 1909
9	Warnsdorf		Richard Fritsche	Privater	1. Marz 1909
10			Karl Mila	28. U., Oberlehrer	1. Juli 1907
11	Prag I	325		B. L., Fachlehrer	1. Jänner 1907
12	Brag II	325		, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	1. Jänner 1910
13	Sosau I		Wilhelm Chowanes	Oberlehrer	1. April 1907
14	Sosau II	370	~ ~	*	1. Zänner 1910
15	Leitmerin		Josef Schubert	Raufmann	1. Zänner 1910
16	Woratschen	390		Müllermeifter	1. Jänner 1911
17		400		W. L., Schulleiter	1. Jänner 1907
18	Reichenberg II	400		0.4	1. Jänner 1913
19	Alein-Borowip		Josef 3. Rolbe	Lehrer	1. Juli 1912
20	Sirmis		Anton Rern	Oberlehrer	1. Mai 1911
21			Franz Sogen	Schneiber	1. April 1909
22			Ignaz Albrecht	Oberlehrer	1. Jänner 1908
23	Grün b. Asch		Albin Girichit	Raufmann	1. Alpril 1910
24			Wenzel Mapte		1. Dezember 1908
25	Sobenfurt		P. Kaver Kraus	Stiftefetretar	1. Zänner 1908
26	Reubistrit		Josef Bartosch	Dechant Schulleiter	1, Juli 1912 1. Jänner 1908
27	Reuftift=Iglau*)		Rudolf Feltel	•	1. Zänner 1908
28	Michowie Deutich=Killmes		Sergius Ham ,	"	1. Mai 1909
		U02	Emil Berget	B. L., Oberlehrer	1. Zänner 1907
	Rarie.iberg	675	Franz Hulan Rarl Bejpetr	Dberlehrer	1. April 1909
32			Ludwig Christeln	W. L., Schulleiter	1. Reber 1907
33	Eibenberg		Ridor Chem	Dberlehrer	1. Jänner 1908
34	Deutschelg Deutschelle		Franz Bracharz	Lischler	1. September 1909
35	Bnaim*)		Jatob Krepinsty	B. L., Idw. Facleb.	1. Mai 1911
			Zojef Unpar	Bjarrer	1. Mai 1908
<i>,</i>	U ,		· , , , , , , , , , , , , , , , , ,		
97:				reines für Bienengucht	in Eroppau.
	Barzdorf b. J.	200		-	ab 1. Juni 1912
	Lestowes		Karl Witrzens	Oberlehrer Defenser	ab 1. Juli 1907
39	Slomnis		Gustav Philipp	Defonom	ab 1. Juni 1912
40	Langenberg			W. L., Lehrer	1. Jänner 1907 1. August 1907
41 I	L amis	106	aldolf Sommer	Landwirt	լ. անցար լաս

hatte. Der Jänner-Bericht der Station Altstadt meldete einige Ruhrfälle im Letjchener Bezirke. Herabgefallene Honig- und Zuderkristalle veranlaßten mehrere Beobachter, mit warmer Zuderlösung gefüllte Gefäße nahe an den Wintersitz zu brüngen. Herr Schubert in Leitnowitz berichtet, daß in der Umgebung schon viele Wölker verhungert sind. In Besikau hielten am 26. Jänner die Völker auf der Südseite bei 5°C im Schatten einen schwachen Reinigungsausstug. Herr Mika schreibt, daß auf seinem Stande trotz einer großen Anzahl sonniger Tage vollkommene Ruhe berriche. Der Monat Feber beendet auf sämtlichen Stationen die Vinterruhe.

Im Elfiner Beobachtungsftode.

Als beachtenswerte Ergänzungen des vorliegenden Berichtes seien jene Wahrnehmungen erwähnt, die obgenannter Stod infolge seiner sinnigen Bauart selbst an den kältesten Wintertagen ermöglichte. Nur so ist es möglich, den jeweiligen Winterstrumserer Vienen und deren Verhalten wissen.

Im September wurden die dem Flugloche sugekehrten Gaffen affmählich verlaffen und die Bienen drängten jum Fenfter. Ende Oftober find die beiden letten loder nach Süden zu Wanderung dweier Gassen gegen die Stockmitte bin findet stat-in dieser Richtung bort erst im Jänner auf, wo die Bienen Fenstergassen ziemlich Die statt. höchstens lochgassen belagern. Im November tritt nur eine kleine Wanderung gegen das Zentrum ein. Die in der oberen Wabenhälfte sitenden Bienen haben die Südseite vertrum ein. nähern sich langsam aber beständig der Nordseite. Im Dezember wurde das Bentrum erreicht. Die Wintertugel erstreckt sich über 4 Wabengassen. Die Bienen vas Bentrum erreicht. Die Wintertuger erstreut sin noer 4 Wabenhalfte sind sind oben und an der Nordseite angelehnt, Südseite und untere Wabenhälfte sind frei. Im Jänner trat keine Veränderung ein. Im Feber erweiterte sich die Kugel bis auf 5 Waben. Diese lösten sich am 29. Feber vor dem Reinigungsfluge auf und die Vienen 5 Waben. Diese lösten sich am 29. Feber vor dem Reinigungsfluge auf und die Vienen besetzten alle 9 Gerstungwaben. Rach eingestelltem Fluge wurde der alte Binterfit wieder aufgesucht.

Im Monate März ging bei Flugwetter die Wintertugel auseinander und der Brutraum erschien dicht besetzt. Rälte trieb wie im Feber alles wieder zurück.

Abnahme vom Cktober 1911 bis einschlieglich April 1912. 2. Meberlicht.

	Söhe	Oftober	Nov.	Dez.	30	inn.	F, ber	Mär	8	April	Summe
Station	nı	g	g	g		g	g	g		g	g
era e e e e e e e e e e e e e e e e e e		li		Ť	1	320	620	134	0	1560	5.140
llistadt b. T.	127	500	400	40	~ (000	1000	240	100	470	6.520
		650	400		- 1	160	1900	265	50	2200	9.250
Saaz		620	320			200	1500	29		2500	10.100
Reichstadt I		1200	450		• 1 -		1300			2350	9.500
Reichstadt I		1050	400		- 1	500	1150			3820	9.070
Heichtaot 11		1410	450			750	1700		00	2000	9.000
Obergeorgenihal	320	1200	400			800	1200	_	00	2400	9.400
Barnsborf	323	1200	500		, ,	1200	800		00	2400	7.820
Fugau	1 000	1270				1100	1050		50	1600	5.200
Lämberg		11		0 1	00	600	1000	1 16	350	1800	5.750
Prag I		11			00	310	1060	- 1 - :	740	3200	10.580
Brag II	050	11			80	1000		· 1	360	2580	8.040
Solau I		н			00	860		- 1 -	740	1830	8.320
Sojau II	1 000	· II			20 ¦	860		- 1	080	2520	9.100
Leitnowis	000	' U :			20	680		• 1 -	400	2740	11
Boratichen			0 45		130	700		-		2500	11
Reichenberg	. 400	11 =-	· 1 -:		210	800			000	4080	11
Oberprausnis	40	1) ==	·		760	1300	113	. 1 -	700	1420	11
Girmik	40	11 -:	~ _		620	750) 97		030	3500	11
Schwanenbrudl	. 49	O 11	٠, ٠		760	1100	0 150	-	2400		11
Glashütten	55				660	164	0 350		2780	3480	
Mrün b. Alch	55	· II		20	620	98		· 1	2240	3270	
Repelsborf	၁၁			00	100	30	0 16	00	1160		· II
Hobenfutt	. 50			80 1	060	124	0 14	V	2780		- II -
Reuftift-Iglau	0		-	- 1	_	146			2540		
Michamie	04	20 -	- 1	180	350	83	30 7		1412		11
Wennerfactions .		11 -		300	600	100		00	1700		
Deutsch-Rillmes	0	- 11			300	130	00 21	100	1700		
Frauenthal	0	· II		000	460		10 14	150	144(/ II
Besitau	0	- II .		750	450			300	1400		
Eibenberg	1 7	00 (350	600			220	238		
Deutsch-Liebau	2	~• 11 .		320	200			520	265	- 1 -	6.32
Bnaim	3	1	,,,	250	1180			900	280	-	60 9.76
Wiesenberg			100	540	600	1		400	126		
Lestowes	3		500	820	750			400	210		00 -
Langenberg			950	= 1			220	750	130		00 7.4
Ramis		61 1	300	550	480	, 14	120			١	11

Digitized by Google

Thermometer-Beobachtungen.

Aus den Aufzeichnungen der verschiedenen Thermometer-Beobachtungen seien folgende Ergebnisse mitgeteilt: Ein in den Bienensitz geführtes Thermometer zeigte im C f t o b e r eine beständige Wärme von 19°C, welche weder äußere Sitz noch Kätte änderte. Ein anderes Thermometer reichte in eine unbesetzte Gasse und diese hatte eine Mitteltemperatur von 10°C. Zede äußere Temperaturveränderung spiegelte sich hier ab. Ein drittes Thermometer zeigte, daß in einem Freistode die Wärme in den leeren Gassen bedeutend geringer ist als dieselbe Wärme im geschlossenen Bienenhause. Am 27. November phatte bei — 0.5°C Lusttemperatur die unbesetzte Babengasse im Freistode 0.5°C, dieselbe im Bienenstode 5.0°C und die bienenbesetzte 13.5°C. Die Thermometergasse war nur schütter besetzt.

Das Degembermittel ergab: Luft 0.5° C, unbesett im Freistode - 0.5° C,

ebenso im Bienenhause 5.9° C, bienenbesett 17.6° C.

3. Ueberficht.

Stationen	B	Gesamtwin: terleistung g		Somme	Sommer-Ergebnis 1912					
Cluttonen	döhe 1	efam erfei e	90Rai	Juni	Juli	August	September	bleiben		
	8	න -	g	g	g	g	g	g		
Aliftadt bei E	127	680	5.140	22.280	8.250	-1.540	-2.480	32.190		
Bitmeris	184	000	3.140	22.200	0.200	-1.540	-2.400	32.190		
Eags	230	6.520	5 220	11.100	2.800	-1.420	-1.400	16.300		
Simmern	255		1.570	25.100	1.450		1			
Rechftadt I		10.100	3.050	13.300	- 800	6.600	-1.700	7.250		
Reichstadt II	265	9.500	4.800	- 650	-1.300	5.500	-2.100	-4.750		
Dbergeorgenthal	267	9.070	1.200	8.150	3.540	-6.620	-4.100	2.260		
Zugan	313		3.590		4.600	1.000				
Prainsborf	320		2.930	16.400	7.900	- 300				
Lämberg	325		3.600	19.700	1.200	4.400	- 850	19.250		
Brag I	325		3.050	7.600	400	-3.200	- 900	6.950		
Prog II	325			5.920	1.480	3.020	900	2.860		
Sofau I		10.580	6.400	21.140	10.160	-1.200	- 1.500	35.000		
Sojau II	370		5. 280	20.840	1.000	−1.0€0	-1.980	24.080		
Leitnowis	380			2.860	850	-1.850	1.850	20		
Woratschen	390			36.340	10.130	 500	-1.780	40.020		
Reichenberg	400		1.380	22.000	10.000	-4.100	-2.040	27.240		
Alein-Borowis .	450			20.570	670	— 160	-2.000	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •		
Sirmin		10.320	5.970	23.560	6.800	-4.450	-1.320	30.560		
Schwanenbrüdl .	493			19,960	-3.580	-1.020	-1.560	17.440		
Giaebütten	531		6.630	6.080	120	560	-2.320	10.000		
Gran b. Ajd		13.460		7.410	-1.400	-2.020	—1.800	10.390		
Regeledorf		11.400	-5.050	5.720	13.220	- 300	1 400			
Hohenfurt		6.960° 10.460°	510	 740	600	600	-1.100	130		
Reuftift	620			5.840	0.170	-1.000	—1.640	•		
Reudorf	623		1.130 5.390	5.020	9.150 17.820	-2.050	-1900	33.130		
Deutsch-Rillmes .	632			13.870 23.600	20.100	- 1.500	-1.800	33.130 42.480		
Frauenthal	660		_	- 700	-1.8 00	2.000	-1.000	42.400		
Hefitau	680		- 300	17.600	1.900	1.200	- 2.100	15.400		
Eibenberg	750		1.600	12.700	7.780	-1.000	-1.200	19.880		
Deutsch Liebau	287		860	6.740	-4.860	-3.940	-2.580	-3.780		
Snaim .	310		2.100	7.300	4.850	- 100	-2.500 -1.610	12.540		
Biefenberg	480		5.500	13,300	11.400	-5.000	-2 500	22.700		
Lestowes	307		5.940	10,000	11.500	-3.200	- 1.200	2200		
Langenberg	524	_		4.100	2.600	-1.500	-1.100			
Ramis	561	7.400	-1.700	9,210	1.700	-4.950	1.450	2.810		
Barzdorf b. J	260			7.400	29.370	- 460	- 740			
Glomnig	380		.		1.750	- 5.200	-2.900			
Reubiftr B	589	.	. !		3.170	13.450	-3.700			
Mittel-Behrung	= 8	465 g	·	·	•	Wittel	Ertray = 1	6.234 g		
			-							

4. Meberficht.

		4. Alebernmi			
Monat	Michers Michels (h)	Weitted Schip	Flugtage Stationen Mittel		Stationen Mittel
Ottober 1911 Rovember 1911 Tezember 1911 Jänner 1912 Feber 1912 März 1912 Njpril 1912 Vai 1912 Juni 1912 Juli 1912 Juli 1912 July 1912 Feptember 1912	473.0 13 801.0 13 1690.0 14 1044.0 13 1336.0 1	2 35·1 4·1 3 60·5 1·2 2 48·4 -4·5	123 33 3 19 36 0 2 36 0 2 36 0 216 31 6 501 35 14 644 36 17 948 34 28 862 35 2 ¹ 1067 38 36 859 35 2 ¹	$\begin{array}{l} 0 = 29.910 \\ 18 = 16.490 \\ 15 = 8.250 \\ 06 = 35.350 \\ 19 = 46.490 \\ 13 = 63.140 \\ 13 = 76.140 \\ 14 = 76.140 \\ 14 = 445.700 \\ 14 = 204.020 \\ 14 = 54.960 \\ 16 = 54.960 \\ 17 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.490 \\ 18 = 16.4$	$\begin{array}{c ccccccccccccccccccccccccccccccccccc$

Das Sannermittel: Luft - 3.3° C, unbeiett im Freistode - 7.0° C, eben-

Las Fannermittel: Luft — 3.3° C, unbesett im Freistode — 7.0° C, ebensio im Bienenhause — 0.3° C, bienenbesett 22.0° C.

Tas Febermittel: Luft 1.7° C, unbesett im Freistode — 3.2° C, ebenso im Bienenhause 5.9° C, bienenbesett 29.8° C. Ein auf dem inneren Boden einer besetzten Beute liegendes Thermometer wies als Mitteltemperatur 6.9° C nach.

Tas Märzmittel: Luft 4.2° C, unbesett im Freistode 3.1° C, ebenso im Bienenhause 12.0° C, bienenbesett 34.0° C, Bodentemperatur gleich der Tagesluftstemperatur 8.5° C.

Ausflüge erhöhen die Temperaturen in den heickten Washangessen Durch

Ausflüge erhöhen die Temperaturen in den besetzten Wabengassen. Durch Schläge aufgeregte Bölker erhöhen nicht nur die bejetten Gaffentemperaturen, die ausstrahlende Warme beeinflußt auch die übrigen Temperaturen. Größere Außenfälte bedingt durch festeren Schliß der Wintertraube eine erhöbte Temperatur im Vienenfnäuel, alle anderen Temperaturen werden erniedrigt.

Die bienenwirtschaftlichen Beobachtungsstationen.

Berichterftatter: Richard Altmann, Reichenberg.

		Metimic.	thance.					
Ponc	at	Niederschläg mm	ge Mittel	Mittel	21:29=0.7	16,51	0:30 =	Mittel g 550
Secomber	1910 1911	6320 : 78:6 : 676:0 : 1909 hatte 1910 "	12 = 73.7 12 = 44.3 18 = 60.5 13 = 52.0 13 ©tationen	$+1.6^{\circ}$ " $+1.2^{\circ}$ " $+0.9^{\circ}$ " $mit - unb$ " - "	48:29 = 1.6 $19:36 = 0.5$ $69:38 = 1.8$	$egin{array}{ccc} & 19.64 \ & 8.25 \ & 37.48 \end{array}$		236
	Drzember	1911 "	8 "	,, ,,	26 " +	,, ,	,	
	Dezember	1912	7 "	,, ,,		•		
	~ • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	Tempe	ratur, Fer	1 ch t i g t e i 1 Uukenstoct	, Luftbru Innenstock		Feuch-	Baro-
Lag		Luft	Innenftod		Gaffen unb.	temp.	tigleit	meter
Zug			bienenbefest	24·00 C	3.00 C	3.5° C	81°/0	717
1 90221	mber 1912 .	3.00 C	190° C	26·0° C	4.00 C	0.20 C	72°/ ₀	725
Ω	1912	— 0.00 C	21·0° C	28·0° C	05° C	_3·50 C	89°/ ₀	731 704
40	1912	_ 40°C	20·0° C	25·0° C	9.00 C	11.00 C	$90^{\circ}/_{o}$	724
- T	1912	7.00 C	19.00 C	28 0° C	1.00 C	-0.5° C	90°/ ₀	731
0.9	1912 .	— 1·50 C	20 0° C	23·0° C	4·50 C	3 50 C	95°/ ₀	731
OF	" 1912 .	8.00 C	20.5° C	23.0° C	6.0° C	4·50 C	$95^{\circ}/_{o}$	725
00	" 1912.	8.20 C	25·0° C	85·0° C	10.0° C	85° C	88°/°	727
00	1912.	9.00 C	25·0° C	85.0° C	9.0° C	6.00 C	80°/o	729
	" 1912.	4.00 C	22·0º C	26·0° C 24.0° C	7:00 Č	5.00 C	$80^{\circ}/_{o}$	735
80.	" 1912.	4·0° C	24·(10 C		The same and the s	3.8° C	86°/0	727.5
31.	" Mittel	· 2.80 C	21.5 C	26·20 C	5.40 C	J O O	/0	

Beobachtung: Aeußere Luftfälten erhöhen die Temperatur des Außenktodes in der Winterfugel bedeutend, dieselbe des Innenstodes (im Bienenhause) nur wenia.

Am 29. Dezember erhöhte sich bei sehr starkem Fluge des Außenvolkes die Temperatur auf 35°, kurz nach eingestelltem Fluge wurde das Normale erreicht. Das Innenvolk flog wenig.

Die anderen Temperaturen blieben im Berhältniffe zur Lufttemperatur.

Herr Herget in Teutsch-Killmes beobachtet, daß das Sprechen im Bienenhause (ohne Berührung des betr. Stocks) eine Erhöhung der Temperatur in der Bienenkagel um 4° (zur Folge hatte.

Dezember 1912.

Dieser Monat brachte winterlichen Anfang und sommerliches Ende. Schon am 1. Tezember lockte eine mächtige Schneedecke die Talbewohner in die Berge, um sich an allem Wintersport zu erfreuen. Das Vergnügen währte leider nicht lauge. Ab 11. Tezember regnete es beinahe ununterbrochen dis einschl. den 16., welchem Wetter nach furzer Pause eine zweite Regenperiode folgte. Allgemeiner Verlauf: Trübe Tage, kalte Nächte, Regenschauer und kein Winter.

Trotdem die Mitteltemperatur eine niedrige war so erreichten die Tagestemveraturen bie und da größere Höhen, welche auf den meisten Ständen Nenderungen

im Winterfite unferer Bolfer herbeiführten.

Maximum: Station Fugan mit 15° C, Minimum: Station Inaim mit

-- 12° C.

Am 29. Dezember flogen die meisten Bölfer; zurück blieben nur jene, deren Beuten von der Sonne nicht erwärmt wurden. Die mehrfachen Ausflüge hatten einen größeren Stockgewicht-Verlußt zur Folge.

Besonderes von einigen Stationen:

Leitmerit: Am 15. und 26. Dezember flogen die Bienen wie im Sommer; von einer Reinigung war wenig zu sehen.

Saag: Bei der Uebersiedlung des Standes auf einen anderen Plat zeigte fich

feine besondere Beunruhigung.

Obergeorgental: Beim Eintritt fälteren Wetters drängt die Wintertugel zum Nachbarvolfe.

Fugau: Gin nicht gefütterter Stod hat Durstnot.

Reich fta dt: Einige Imfer beobachteten bei Flugvölkern etwas Ruhr und ftarkeren Abfall.

Klein-Borowiß: Am 29. Dezember war bei 9:5° C im Schatten auf allen Ständen ein Reinigungsausflug.

(Mittel: -0.217° C.)

Simmer: Der 15. Dezember war ein Bienenmörder, da ein starker Südwestwind sehr viele Bienen zur Erde peitschte, wo sie zugrunde gingen. Serr Köhler empfiehlt bei weiterem mildem Wetter die Lüftung der Benten, um die Königinnen von der Eierlage abzuhalten.

Leitnowit: Am 26. und 28. Dezember reinigten sich alle Südvölker, die

Oftvölker kamen nicht zum Fluge.

Reichen berg: Die beiden "Elstner" haben die erste Fluglochgasse verlassen und halten 5 Gassen wie im November besetzt. Der am 15. Dez. herrschende Sturm brachte Bewegung in die Gassen. Während der Flugzeit am 29. besetzten die Bölker alle Gassen; am folgenden Tage war wieder die alte Verfassung.

Neubistrit: Am 29. Dez. haben sich alle Bölker vollständig gereinigt, so

daß eine gute Ueberwinterung zu erwarten ift.

Michowie: Am 29. Dez. flogen bei 8° C im Schatten die Bölker, welche ihre

Wohnungen teilweise reinigten, indem sie tote Bienen heraustrugen.

Frauental: Herr Hulan schreibt: "Gott sei dank, daß das Jahr 1912 zu Ende ist. Den schlechten Erfolg möchte ich neben der schlechten Witterung dem Umstande zuschreiben, daß unsere Landwirte Thomasschlade erst in der zweiten Hälfte des April ausstreuten, also zu einer Zeit, wo die Bienen Wasserholen. In der Nachbarschaft wurde der Kunstdünger nicht oder nur sehr werig verwendet. Hier wurde bei gleicher Witterung doch einiger Erfolg erzielt."

Monatsüberficht Dezember 1912.

Bargbort b. 3. Leektowes Glomnis Langenberg Langenberg	Peutich-Liebau	Röhmen. Veitmeriß Saa, Sidniadt I. Seidniadt I. Deigorgental Fugau Viarnedorf Lyimberg Viag I. Seigul II. Sei	÷ ، م
. 260 . 307 . 880 . 524	. 287 . 310 . 480 . 619		Höhe ü. d. T
# & \$\$\$	9807	8/2 3/3 8/3 3/3 8/3 8/3 8/3 8/3 8/3 8/3 8/3	
1 1 1 1	1 1 1		- 10 St. C
20 20 20 20	8.8.8.9	######################################	1-1-1-
1111	1111		io t et "
36883 316883	\$2°5 ∞_	## ### ###############################	bri 8
	11:1		Ubnahme
7 4 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6	16 88 88 -	840411188888888844000000000000000000000	-
		- 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1	Gefamt-
£§\$\$\$	\$ 5 8 6 1	<u>8,98,58,98,98,888,88,99,98,98,99,99,99,99,99,9</u>	(Miößte 🖘
			Runahme 5
		<u></u>	Tag -
		ሲ 	Abnahme
• • • • •			Eng
1		1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	niedrigste
00000	0000	<u> </u>	E
14.0 10.0 9.0 8.0	9.0 13.0 12.0		höchste kratu
် (၃ ၁ နှ ့ ၁ · · · (၃ ၁ နှ ့ 	86.00 		Mittel E
လုံ ကို ကို ထိ		0.00 Co. 160.00 E C. C. E. C. E.	Monatfrod.
-	,		mozimum Ronatsteck:
	· · · ·		min mum
44200		⊕31-∞	- λ' 16,1 . q ε = = = , =
နာတ ယ ≔်ပ	<u> </u>	717xxxx .0433x	h gen-
10401	<u> 1905</u>	000-3,034 m , -, 01-00000000000000000000000000000000	≥dinee=
		1707. 6882062046124.8 8212. 81075	Milore La
			ralbflate s
		15.347 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.448 · 32.	Erube "
10 23 26	20510	4,524, 6,733, 6,73, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83, 7,83,	thind -
=- 	· · · ·		(Mewitters)
	. 68 %		Riederichlag

Brag ift nicht im Mittel.

Wer hat gleiche Einwirkung beobachtet?

Deutsch-Liebau: Bezeichnend für die abnormale Witterung ift, daß am 30. und 31. Dezember einige Bauern noch geachert haben. Die Völker sind ruhig. Les kowe p: Am 29. Dez. flogen Bölker wie Schwärme; Die Vienen reinigten

fich und löschten ihren Durft.

Langenberg: Am 30. Dez. war ein wunderbarer Tag, der den schnlichst gewünschten Reinigungsausflug brachte: bis jest ift die Durchwinterung eine recht

Kamik: Herr Sommer meldet als besonderes Borkommnis, daß am 31. Dez.

geacert, geeggt und Korn gefäet wurde.

Imbheil!

Altmann.

Der 29. Dezember 1912 war auch bei uns hier im Böhmerwalbe ein fehr marmer, windstiller Tag, wie sie uns der verslossene Sommer nur wenige gebracht hat! In den ersten Nachmittagfunden 27° C (=21.6° R) in der Sonne, im Schatten 13°. Da gab es auch prächtigen Bienenflug. Solchen Ausflug im Winter sehe ich immer fehr gerne und besonders beuer tam er fehr gelegen, ba die Bienen seit 23. Dttober, also 67 Tage in den Stöden fagen. Die Vienen zehren wohl nacheiner Reinigung mehr, als wenn fein Ausflug stattfindet, sie kommen aber viel besser und fräftiger in das Frühjahr, was den kleinen Mehrverbrauch an Nahrung reichlich aufwiegt. Und sollte der Reinigungsausstlug im Frühjahr, was bei uns häufig vorkommt, sehr spät, vielleicht erst in der zweiten Märzhälfte stattfinden, so hat man nach einem solchen Winterausflug die Ruhr nicht mehr zu fürchten. Bor dem Ausfluge überstellte ich einen Schwarm von der 3. Etage

in die erfte, an Stelle eines im Berbft meifellos gewordenen Bolfes. Als die Bienen den Flug eröffneten, erichien eine große Zahl an der alten Standstelle und ich mußte den Schwarm ichleunigft an feine frühere Stelle geben, da fich foult gewiß febr viele Bienen verflogen und für den Schwarm verloren geweien wären. Es hat somit eine Zeit von 9 Wochen nicht genügt, um die Bienen ihre alte Flugstelle vergeisen zu lassen! Daber Achtung bei Ueberstellung auf fleine Entjernung! Definer Johann Janda, Dberplan.

Imkerarbeiten im Laufe des Jahres.

Bom biv. Wanderlehrer G. A. Reller, Oberlehrer, Mertenborf.

Reber.

Ein Wetterproppet fündigte für das Jahr 1913 einen langen, falten Winter an, da wird es wohl manchen unserer Immlein, die nicht mit genügenden Borraten ausgestattet sind, übel ergeben. Hoffen wir, daß der Feber einige warme Tage bringt, die Gelegenheit bieten, den Notleidenden noch zu rechter-Zeit beizustehen.

Auf dem Bienenstande setze man seine regelmäßigen Montrolls gange fort und überzenge fich*) von dem Boblbefinden des einzelnen Biens dadurch, daß man nach behntiamer Definung des Stockes das untergeschobene Pappstüd oder Asphaltpapier vorsichtig unter der Fensterklappe herauszieht (bei Rorbstöden durch Seinwärtsheben) und den Belag, ohne ihn zu verwirren, aufmerksam studiert. Aus der Lage des Gemülles ersieht man, wo das Bolt fist, wiediel Gaffen es belagert, Die Stärfe des Volkes. Ift wenig Gemülle und ichwacher Leichenfall, so ist das ein gutes Zeichen für das Wohlergehen des "Eingewinterten". Liegen viele Honigkrnstalle auf der Einlage, so fehlt es an Baffer und das Bolt muß getränft werden. Schrot von Bachswerf und bis auf die Sinterleiber aufgezehrte Bienen zeigen uns den Besuch von Mäusen an, dagegen sind die Fluglöcher besser zu verwahren. Aus den vorhandenen toten

^{*)} Natürlich nur bei hinreichend warmer Witterung!

Bienen ersehen wir, welchen Todes sie gestorben sind. Ausgestreckte Russel zeugen von Hungersnot, ausgespreizte Hinterbeine von Kälte. Eine tote Königin im Ge-mull deutet auf Weisellosigkeit, daher vormerken!

Braune, naffe Flede an Rähmchen, Baben und Stodwanden, jowie tote Bienen mit aufgeblähten hinterleibern verraten ausgebrochene Ruhr. dieselbe nur schwach auf, so reicht man den Bienen eine Gabe von 1/4 bis 1/2 kg guten, erwärmten, etwas verdünnten Frühjahrshonig oder in Ermanglung deffen dieselbe Menge halt dicke warme Zuckerlösung mit einer Federmesserspitze voll Kochsalz. Tritt diese Erscheinung start auf, so daß die Stocke innen und außen mit gelebraunen, dunnen Alecfen beichmutt find, die einen ftinkenden Beipengeruch haben, so ist mit solchen Bolfern jett nicht viel anzufangen. Schlechter, oder dunkelgrüner Tannenhonig, der größere Mengen Aschenbestandteile, Dertrin und Viscin enthält, ist gewöhnlich die Ursache davon; aber auch Zugluft im Innern des Stockes, hervorgerufen durch Rite und schlechte Berschlüsse bei den Benten, fönnen die Schuld daran sein. Lettere Mängel lassen sich oft noch durch Berstopsen mit Watte oder Verkleben mit Lehm beheben, worauf die Krankheit zumeist verschwindet. Die stark auftretende stinkende Ruhr überträgt sich leicht auch auf die gesunden Wölfer, welche zu den franken naschen kommen. In solchen Fällen ist es am besten, die totfranken Bolker zu fassieren, die beschmutten Beuten zu entfernen und mit ftarker Coda- oder Schmierseifenlösung zu reinigen. bringe diese Erscheinung bereits jett zur furzen Besprechung, da die Ursachen für spätere Seuchen im Marg und April zumeist im Feber ihren Aufang nehmen und der Imfer zur rechten Zeit Vorsorge durch geeignete Futtergabe, gründliche Rachschau und Bebebung der Ursachen dem Uebel vorbeugen fann.

Unten liegende Larven und Maden zeigen an, daß bereits die Bruttätigfeit begonnen hat, aber infolge rascher Temperaturabnahme wieder eingestellt wurde. Die Bölfer find deshalb von jett an warm zu halten, damit die Eigenwärme aus den Stoden nicht entweichen kann. Bei geschloffenen Bienenhäusern mit Glassenstern an der rechten Stelle wird ein plotblicher Ruckgang der Barme nicht so leicht eintreten, da die Innenwarme durch die einwirkenden Connenstrahlen zusammengehalten und besser reguliert wird. Ich habe an der Innenseite der Fenster meines Pavillons regulierbare Borhänge aus dunklem Stoff angebracht, was auch das Verfrieren der Fenfter verhindert. Die Anlage bewirft, daß die nach Norden abfliegenden Bolfer ftets in derselben Entwicklung steben wie die nach Guden abfliegenden. Die Tenfter muffen felbstwerftandlich über den vorderen Stockwänden angebracht sein und nicht unten vor den Stöden, - 3ch hate vor einigen Jahren ein Bienenhaus gesehen, wo die Fenster unten vor den Stöden angebracht waren. Auf meine Frage, warum dies fo sei, wurde mir die Antwort zuteil, daß ein neuartiges Bienenhaus Fenster haben muffe. Als ich darauf aufmerksam machte, daß die Fenster ober den Stoden in der Borderand anzubringen find, wenn fie ihren Zweck erfüllen sollen, wurde ich mit mitleidigem Lächeln angesehen und mir bedeutet, daß ich halt auch noch einer aus der alten Schule sei. Fast unglaublich, aber wahr! Rach vorgenommener Revision der Ginlagen werden dieselben gereinigt und wieder in die Beuten ohne merkliche Störung eingeschoben, aber nicht ganz an die Vorderwand, damit sich

burch ein etwaiges Aufbiegen bas Flugloch nicht verschließt. Stellen sich im Feber oder später laue Tage ein mit einer Temperatur von + 8 bis 10° im Schatten, so werden die Bienen gewiß einen Ausflug halten. Liegt noch Schnee vor dem Bienenstande, so ift derselbe zu entfernen ober andere Borforge wie im Jänner-Bilbe angeführt, zu treffen. Die abschließenden Laden ober allzu fest abdichtende Blenden find zu entfernen. Ich laffe meine bereits beschriebenen Klappen jest noch geschlossen, da die Bienen ungehindert Ein- und

Bei eintretender Sungersnot reiche man bem bavon betroffenen Ausgang finden.

Volke einen Ballon warme Futterlösung (3 T. Wasser, 4 T. Zuder mit einer kleinen Priese Salz), oder man schiebe eine erwärmte, aufgeritte, mit warmem Wasser bespritte Honigwabe an den Vienensit; auch eine mit obgenannter Zuder-lösung ausgegossene Brutwabe leistet guten Eriab. Oder man drücke den nach bestanntemRezept bereiteten Honigzuckerteig in das Spundloch, das man vorher mit einem Stück schütteren Baumwollstoff (Shirting) ausgelegt hat und hernach gut abdeckt, damit die Vienen nach dem Verzehren des Teiges nicht entweichen können. Ich gebe is dem Volke nach dem ersten Ausstluge einen vollen Vallon warme Honigzuckerlösung als Vegrüßung. Vrauchen sie dieselbe nicht — sie nehmen sie aber jedesmal an — ist sie nicht verloren und tut ihnen gut, brauchen sie dieselbe, so tut sie ihnen noch besser. Sibt man einem wohlversorzten Volke jebt zuviel Zusschuß, so wird es zum vorzeit is gen Vrutansabe gereizt, ehe die Natur Pollen bietet. Das ist ihm nicht zuträglich. Vleiben einzelne Völker nach einem Ausstluge abends noch in Aufregung, dann hats etwas mit ihnen und es sind dieselben als weisellos verdächtig vorzumerken.

Will man Verstellungen und Nebertragungen von Bölfern am Stande oder in der Nähe vornehmen, ist im Feber vor dem ersten Aussluge die beste Zeit dazu. Man wähle aber einen leidlichen, ruhigen Tag und führe die Arbeit mit größter Ruhe ohne Erschütterung aus. Bei andauernder, starker Kälte lasse man seine Vienen ungeschoren, man könnte ihnen durch unpassende, störende

Eingriffe mehr ichaden als nüten.

Run in die Werkstatt! Die im Jänner begonnenen Arbeiten werden sortgesett. Die Rähmchenvorräte sind nachzuzählen und Fehlendes zu ergänzen. Aus drei alten Prinzlagerringen läßt sich ein vorzüglicher Ständerstock für 7 bis 8 Ganzrähmchen herstellen. Dieselben werden auseinandergelegt, der obere Ring erhält Rähmchenträger und ein Decktrett mit Spundloch, ein einfaches

Bodenbrett mit Ausflug vervollständigt das Ganze.

Auf jedem größeren Bienenstande soll eine einsache, nach natürlichen Grundjäten betriebene König in zucht eingerichtet sein. Mehrere kleinere Imker geben zusammen, wenn die Sache nicht ichon sektionsweise betrieben wird. Jest ist die geeignetste Zeit dazu, sich die einfache Einrichtung selbst mit geringen Mitteln herzustellen. Wer Gerstung-Vetrieb hat, verwende gewöhnliche Honigaufstatsften mit ein oder zwei Blechschieden, die man in gegenüberliegende Sägenseinschnitte einschiebt; oder man baue sich kleine Kasten für 3 bis 4 Honigrähmigen mit abnehmbarem Bodens und Teckbrett. Ich verwende 6 Stück dreirähmige Kästschen und lange damit über meinen Bedarf aus.

Jett wird es auch an der Zeit sein, aus dem gewonnenen Wachs Mittels wände zu gießen und zu pressen. Jede Sektion soll im Besitse einer "Rietschespresse" sein. Ist dies nicht der Fall, so bestrebe sie sich, eine solche zu erwerben. Ich rate an, dem schmelzenden Wachse auf 1 kg 1 bis 2 Eßlössel reines, frisches Leinöl zuzusehen, wodurch die Waben etwas zäher werden. Als Lösmittel verswende der Imker zum eigenen Gebrauch nur Honigwasser mit etwas reinem Spiritus (1 l Wasser, 1/8 kg Honig, 1/2 l Spiritus). Wasser und Spiritus versdunstet, der Honig bleibt in den Wabentiesen. Dann lege man die Waben in ein Kästchen bis zum Gebrauch und warte noch mit dem Ankitten in die Rähmchen.

Mit neuen Hoffnungen gehen wir dem Frühling entgegen; wenn uns nicht schon in diesem Monat Schneeglöcken, Leberblümchen und Hafelkätchen

ale seine Borboten begrüßen, so doch im nächsten Monat. Bien Seil!

Alle Gier der begatteten Königin find besamt.

Bon Ferd. Didel, Darmftadt (Beffen).

II. Die Freiburger Bienenstudien haben den mikrostop. Beweis dafür erbracht. Im ersten Teil dieser Ausführungen habe ich gezeigt, wie Leuckart den Beweis dafür erbrachte, daß naturgemäß aller Samen zunächst in die Eileiter auf-

Digitized by Google

genommen wird. Ich folgerte hieraus, an den Wänden der Eileiter mußten Tausjende, wenn nicht Millionen von Samenfäden haften bleiben, bevor die Hauptmasse der Samenfäden durch Muskelzusammenziehung der Eileiterwände in das Samenbläschen eingedrängt werde. Wie sehr diese Folgerung das Rechte in noch weit höherem Maße getroffen hat, das möge Leuckarts eigene, mir erst nachträglich

befannt gewordene Darstellung bekunden.

In Beantwortung der Frage: "Wie gelangt der Samen in die Samentasche der Königin?" schreibt er in Berlepsch: "Die Biene", II. Auflage, nachdem er den Borgang der Zusammenzichung beschrieben hat, der das Sperma in die Samentasche zwingt, zum Schluß: "Ob der Verschluß freilich ein ganz vollständiger ist, steht dabin. Allein andererseits scheint es auch, als wenn bei der nachträglichen Füllung der Samenblase eine nicht unbeträchtliche Menge Sperma verloren ginge, benn der Inhalt des receptaculums (Samenblase d. B.) beträgt auch bei günstiger Schäpung faum ein Biertel der anfangs in den Gileitern befindlich en Samenmasse!" Leuckart scheint zwar anzunehmen, ein Teil bes Camens ginge nach außen bin wieder verloren, und bas mußte er bamals, schon durch Tzierzon beeinflußt, als wahrscheinlich vermuten. Mir aber erscheint diese Annahme, für die jeder Beweis mangelt, sehr naturwidrig. Aber selbst wenn bem so mare, so kann doch die Tatsache nicht bestritten werden, daß ungezählte Maffen von Samenfäden sofort nach der Paarung in die paarigen Gileiter gelangen, um dort die reifen Gier zu besamen, so daß bei den Bienen, wie das bei so vielen Tieren zutrifft, Befamung im Reimbläschen vorliegt, und nicht Besamung des gereiften Giferns, wie bei anderen Tierearten.

Bon diesem Standpunkt aus wollen wir nun die Feststellungen Petrunkewitsch bei der Besamung der Bieneneier beleuchten. Es kommen hier nur zwei seiner veröffentlichten Ergebnisse in Betracht. 1. Der von ihm angeblich erbrachte Beweis der Berschmelzung von Si= und Samenkern in dem der Arbeiterzelle entnommenen Si, das er durch einen von ihm beobachteten Samenkern für besamt hält, 2. der von ihm angeblich erbrachte Beweis der Verdoppelung der Chromosamen im Si aus der Trohnenzelle durch Längsspaltung derselben, weil er

dieses Gi für unbesamt hält.

In Kunst 1. Um die Leser selbst in die Lage zu verseten, sich ein Urteil über die Beweisfrast der Angaben von P. zu bilden, will ich vorausgehend den Besamungsvorgang furz darstellen, wie er sich übereinstimmend dei allen Tieren im Ei vollzieht, wo nicht schon Besamung im Keimbläschen vorliegt, sons dern eist der gereiste Eisern besamt wird. Der Eisern (Keimbläschen) scheidet kurz nach einander zwei Teile aus, von denen sich der erste nochmals teilt. Bon den so entstandenen I Teilen (Richtungskörpern) enthält zeder gleich viele Einzelzteile (Chromosamen), und dieselbe Anzahl Chromosamen kommt auch dem zurückbleitenden, zeht gereisten Eisern (weibl. Pronucleus) zu. Er, der gereiste Eisern, ist es, mit dem der Samenkern verschmilzt, wenn nicht schon Besamung im Keimsbläschen stattsand, während die Richtungskörper zugrunde gehen.

Diese Verschmelzung geschieht in der Weise, daß beide Teile auf einander zustreben. Schon eine Strecke weit, bevor sie sich an einander lagern, haben sich vom Samenkern zwei anfangs dicht zusammenliegende Körperchen (Centrosomen) von einander getrennt. Sie wandern voraus und wersen nach allen Richtungen Strahlen aus. Sie rücken nach den beiden seitlichen Polen des Gikerns hin und nehmen schließlich beim Berühren der beiden Kerne diese zwischen sich. Unter setzt immer stärker und lebhafter werdender Strahlung der beiden Centrosomen verschmelzen setzt die beiden Kerne. Tamit verdoppeln sich nun wieder die vorher durch Teilung verminderten Chromosomen im Sikern. Dieser setzt aber anders zusammengesetzte Kern heißt der erste Furchungskern, denn er ist es, der den Ausgangspunkt bildet für das junge werdende Tier.

Bergleichen wir nun hiemit, mas P. für die Verschmelzung der beiden Kerne

im Ei aus der Bienzelle gehalten hat. Da zeigt sich zunächst, daß er die für alle Tiereier charafteristische Strahlung bei jenem Vorgang, den er für die Versschmelzung hielt, überhaupt nicht gesund en hat. Er zeichnet zwar in Fig. 15 zwei Areise nebeneinander, von denen der eine angeblich den reisen Siskern, und der andere den mit ihm verschmelzenden Samenkern darstellen soll, ersklärt aber, daß er weder für den einen noch anderen jemals Strahlung beobachtet hat. "Es ist vielmehr eine unregelmäßige Anhäufung von Plasma nur um den männlichen Pronucleus vorhanden."

Diese Tatsache des Richtauffindens von Strahlung gerade dort, wo sie am vollsten und stärksten sein müßte, wenn wirklich die von ihm angenommene Berichmelzung stattgefunden hätte, beweist umjomehr, daß hier Zäujch ung vorliegt, als sich um jene Eindringlinge von Samenfäden, die jonst noch gefunden werben, aber zugrunde geben, überall deutlich Strahlung beobachten läßt. dann hätte B. das Recht gehalt, hier von Verschmelzung zu reden, wenn er die nun folgende angebliche Berichmelzung jener beiden nebeneinander gefundenen strablenl o fen Körperchen wirklich Schritt für Schritt verfolgt hatte beim vermeintlichen Verschmelzungsvorgang. Aber darauf geht er gar nicht einmal ein. ja er konnte nicht darauf eingehen, denn er jagt ausdrücklich: "Wir haben gesehen, daß die Chromosomen im weiblichen Pronucleus eine so dichte Masse tilden, daß es unmöglich ist, sie zu zählen. Dagegen fönnen wir dies vorzüglich im zweiten Richtungsförper, der ja dieselbe Zahl von Chromosomen (8 d. B.) wie der weibliche Pronucleus enthalten muß." Weil nun dieser zweite Richtungsförper 8 Chromosomen enthält, behauptet er flott weg, diese "dichte Wasse", deren Chromosomen er überhaupt nicht entwirren kann, bestehe auch aus 8 Chromosomen. Wer wagt es noch fernerhin, diese aus der Luft gegriffene Behauptung für einen wissenschaftlichen Beweiß zu erklären?

Betrunfewitsch ist also hinsichtlich Punkt 1 nicht nur nach jeder Richtung hin den Beweiß für seine Behauptung voll und ganz schuldig geblieben, sondern im Gegenteil, er hat mit aller Bestimmtheit gezeigt, daß die Verschmelzung beider Kerne im Vienenei nichts gemein hat mit jener bei solchen Tiere eiern, wo sie statt sindet nach dem Reiseverlauf des Gietern d. Ich bin überzeugt, hätte P. auch nur geahnt, die Besamung der Vieneneier könne schon im paarigen Gileiter der Königin und damit im Keimbläschen ers solgen, er würde diese "dichte Wasse" gründlicher untersucht haben und ohne Zweisel die Bestätigung für die Keimbläschenbesamung erbracht haben. Und mir würsen

den dadurch 12 verbitterte Lebensjahre erspart geblieben sein.

Ju Bunkt 2. Da Petrunkewitsch meint, die Eier aus Trohnenzellen seien unbesamt, dieselben aber in ihrem ersten Furchungskern trohdem genau die gleiche Chromosomenzahl auswiesen, wie sie beim Furchungskern im Ei aus der Arbeiterzelle festgestellt wurde, so sah er sich genötigt, eine Erkläsrung für dieses scheinbare Wunder zu beschaffen. Er kam auf den absonderlichen Einfall, diese Gleichzahl würde in der Weise hergestellt, daß sich die Chromosomen im weiblichen Kern des Sies, das nach seiner Meinung unbekannt sein soll, der Länge nach spalten. Wie kläglich aber auch in dieser Richtung seine Vermutung ins Wasser gefallen ist, das möge er selbst gestehen:

"Alle meine Bemühungen, in dieser Hinsicht zu beweisenden Vildern zu geslangen, sind leider erfolglos geblieben, trotdem mehr als 200 der von mir unter suchten Gier das fragliche Stadium enthielten." Hiemit hat er doch selbst in den Augen jedes Laien seinen Irrtum in nicht überzeugender zu erbringendem eigenem Nachweis dargetan. Und doch — sollte man es für möglich halten! — behauptet heute noch ein angeblich Sachverständiger, Petrunkewissch habe "bestanntlich das Unbefruchtetsein der Eier aus Drohnenzellen einwandfrei bewiesen"!

Man könnte wohl noch die Einwendung erheben, Petrunkewitschs positive Ergebnisse bewiesen zwar, daß die Eibesamung bei den Bienen n icht die gewöhn-

liche ist, aber sie bewiesen nicht, dag die wahre Besamung schon im Keimblä s= ch en erfolgt. Wer nur Petrunfewitsche Beröffentlichungen kennt und nicht auch das, was er nicht veröffentlicht hat, der könnte allerdings dieser Ansicht Raumi Entgegengesett entscheidende Mitteilungen aus der Hand Weismanns und seines Schülers Petrunkewitsch sind jedoch glücklicherweise in meinen San= den. Hiernach haben die Freiburger Giftudien tatfachlich den positiven Beweis dafür erbracht, daß der allererste Entwicklungsunterschied zwischen unbejamten Giern, die von ungepaarten Legetieren herruhren, und jenen Giern, die von gepaarten Königinnen in Drohnenzellen abgelegt werden, ein ganz auf= fallender und bestimmterist. Da aber in beiden Fällen Probnen Das Ergebnis find, jo haben somit diese Freiburger Gistudien den mikroffopischen Beweis für den Unterschied zwischen echten und unechten Drohnen erbracht. dieser Unterschied murde im Reimbläschen der Gier, also auf einer Ent= wicklungsstufe derselben erbracht, wo die später im Gi der Arbeiterzelle wahrnehmbaren Gindringlinge, die ohne Ausnahme zugrunde gehen, den Mifrostopiter nicht an ber Rase herumführen können.

Man wird nun erstaunt fragen: Warum hat Petrunkewitsch diese wichtige Tatsache nicht veröffentlicht und die Welt dadurch im Glauben gehalten, meine Entwidlungslehre beruhe auf Irrtum? Erft heute kann ich diese Frage sachgemäß beantworten und die Antwort lautet dabin: Weißmann hielt zwar diese festgestellte Tatsache für den Beweis der Richtigfeit meiner Unterscheidung zwischen echten und unechten Drohnen, aber weder er, noch sein Schüler Petrunkewitsch (wie er mir dies schriftlich mitgeteilt hat), noch viel weniger ich vermochten die se Tatjache zu erflären. Wir waren ja mit aller Welt der festen Meinung, einer jeuer naseführenden Gindringlinge, die man nach einiger Beit im Gi aus

der Bienenzelle wahrnimmt, besorge die Gibesamung.

wichtigen Entdedung mir gelungene Wiederaufgraben jener Leudarts in allerjungster Beit, wonach naturnotwendig der Samen zuerst in Die paarigen Eileiter gelangen muß, um dann zum Teil ins Bläschen übergeführt zu werden, hat mir den wahren Schlüffel zur sachlichen Deutung jener bis dabin unerklärlichen Erscheinung in die Hände gedrückt. Und er wird - beg bin ich fest überzeugt — eine gang ungeahnt flärende Wirfung herbeiführen über Reihen von

Unflarheiten, die tatsächlich in der Tiereiforschung vorliegen.

Bor allen Dingen aber wird es jett flar werden, wie sich auch jämtliche Teststellungen der ferneren und neuesten Zeit, obschon sich ihre Entdecker daraufhin zur Stellungnahme gegen meine Entwidlungslehre berechtigt glaubten, Diefelben in bester Beise ft üben. Für Petrunfewitsch habe ich dies bereits nachgewiesen. Wie er, so wandte sich auch Breslau trot seiner Entdeckung gegen mich, als er erfannte, daß durch das Austreten des Gies auf rein mechanischem Beg etwa 100 Samenfäden aus dem Samenbläschen ausgezogen werden. Laffen wir sich auch ruhig 20 derselben ans Ei anklammern und mit fortführen. Wo aber, frage ich, kommen die übrigen 80 bin? Seute konnen wir, gang im Gegensat zu Breflaus Unficht mit großer Beftimmtheit fagen: Gerade jene Samenfaden, die n icht mit dem Ei fortgeriffen werden, oder in es eindringen, erreichen bas wahre Biel ihrer Bestimmung, denn fie manbern in die paarigen Gileiter, um dort die Besamung und andere wichtige Dienftleiftungen zu verrichten.

In neuester Zeit hat A. Adam an der Universität Freiburg die Breklausche Entdedung im wefentlichen als richtig bestätigt. Er ist jedoch der Ansicht, es wurden bei jedem Giabgang nur etwa 12 Samenfaden angezogen. Möge bem nun auch immerhin so sein, es verändert die Sachlage um kein Jota. Wohl aber gebührt Abam ein großes Berdienst durch ein offenes Bekenntnis, das mir erst Die Augen öffnete und mich antrieb, einer dunklen Erinnerung älterer Lesefrüchte folgend, Leuckarts wichtige Entdeckung wieder ans Tageslicht zu ziehen. Mam

ichreibt nämlich dort, wo er seine Ergebnisse notgedrungen auf die Dzierzonsche noch immer in der Wissenschaft anerkannte Hypothese zurecht wickeln muß, folgendes: "In welcher Weise und wo die Befruchtung ausgeführt wird, ist bis jeht noch von niem and beobachtet worden. Da auch die nähere Verfolgung dieser Vorgänge auf Schnittserien nahezu als unmöglich bezeichnet werden muß, wenn nicht außergewöhnliche Zufälle zu Silfe fommen, so sehen wir uns hier lediglich auf Vermutungen angewiesen."

Und nun noch zu Nachtsheim, dem jüngsten aller Gegner. Ich halte ihm seine in jeder Beziehung unbegründeten Ausfälle gegen meine Person in dem Gerstungschen Blatt in der Annahme zugute, er sei wirklich davon überzeugt, mich durch seine Eistudien "ad absurdum" geführt zu haben. Verleitet durch diese Ueberzeugung hat er jedenfalls übersehen, daß die eben zitierten Worte Adams ja gerade das Gegen teil von dem besagen, was er in der "Wünchn. Bztg.", Nr. 12, unter Heranziehung einer Schnittserie desselben, als dessen Entdedung darstellt. Ich zweiste nicht im mindesten an der Richtigkeit seiner eigenen Schnittbilder, wonach er Uebereinstimmung gefunden hat zwischen späteren Entwicklungsstadien solcher Trohnen, die aus unbesamten und jenen, die aus besamten Eiern entstehen. Damit aber hat er, ohne es zu ahnen, nur meine Entwicklungsslehre bestens bestätigt.

Erwägen wir nur folgendes: Die Grundlagen, auf der die Zweitweibchen die dreierlei Bienensormen heranbilden können, können nur besamte Eier sein. (Siehe meinen Bortrag zu Bodenbach.) Nun haben aber meine Versuche 1912 — wie ebenfalls aus jenem Vortrag ersichtlich ist — ergeben, daß die Samensäden der Eier in Trohnenzellen durch die drohnenkildenden Säste sosort en tewischen gehem mend beeinflußt werden, so daß hier weder Strahlung noch Bildung männl. Vorkerne bei jenen Eindringlingen möglich ist. Ta aber die Vienen den gleichwirkenden Bildungssast in die Eier in Trohnenzellen einführen, einerlei ob dieselben besamt sind oder nicht, so nuß in beiden Fällen nachfolgens der Stadien notwendig auch die gleiche Umlagerung der Chromosamen eintreten,

benn das bestimmende der Entwicklung ift eben jenes Sefret.

Wenn aber Nachtsheim daraus schließt, dieselben seien für echte und unsechte Drohnen auch in ihren seinsten Bestandteilen gleich und deshalb behauptet, alle Drohnen en en twickelten sich aus unbesamten Eiern, so können wir ihm ja auß schlagendste den hier vorliegenden Fehlschluß nachweisen, indem wir aus Arbeiterlarven, die doch allerseits unbestritten auß besamten Giern entstehen, durch Uebertragung in den Futtersaft der Drohnens

zellen die schönsten Drohnen heranbilden lassen können.

In den Körperzellen letterer Drohnen mussen daher notwendig auch die weiblichen Elemente enthalten sein, die nach meinen Feststellungen an den Samenfarn gebunden sind. Damit aber die gewöhnlichen (echten) Drohnen trot der entwicklungshemmenden Wirkung der männl. bildenden Sefrete auf die Samenfäden dennoch, gleich allen Tieren geschlechtlicher Fortpflanzung, die durch den Samenkern zugeführten weiblichen Elemente in die Körperzellen aufnehmen können, deshalb mußte sich im Entwicklungsprozeß der Bienen die Tatsache auszestalten, daß die Sibesamung bei ihnen schon im Keimbläschen erfolgt, da sonst bei ihnen die innige Verschmelzung weibl. und männl. Elemente unmöglich wäre.

Wenn ich heute in der Lage din, alle die seither scheindar vorliegenden Bidersprüche in meiner Entwicklungslehre bestens zu versöhnen, so verdanke ich das in erster Linie jenem Geiste, der schon 1897 uneingeschränft an meine Seite trat, und der mir durch seine Feststellungen noch nach 15 Jahren die helsende

Sand übers Grab hinaus reicht — bem großen Lendart.

Rohjuder jur Bienenfütterung.

Bu unjeren Auffäten S. 314 und 342 "D. Imfer a. B.", Ig. 1912, find uns

feine weiteren Mitteilungen zugekommen.

Nun lesen wir in Beippls "Il. Monatsblatt f. Bzcht." Kr. 1 l. Ig.: Eine Mitteilung des kgl. ungar. Wanderlehrers f. Bzcht. Johann Ballo-Preßburg, (14. Dez. 1912): "daß der ungar. staatliche Bienenzuch-Inspektor, sowie die staatliche Inkerschule und die Fachlehrer für Bienenzucht soviel eigene Praxis haben und in der einschlägigen Literatur ebenfalls genug ersahren sind, um zu wissen, daß Robzucker kein Winter-Bienen futter ist. Dies wissen sie aber auch aus eigenen Versuchen, die Untersertigter (Prof. Ballo) mit über 100 Vienenvölkern i. J. 1895 angestellt bat. Die genannten Fachorgane haben die Fütterung der Bienen mit Robzucker nicht befür wortet."

Wie aus Vorstehendem ersichtlich ist, war den staatlich en bienen w. Fachorganen Ungarns die Unbrauch barkeit des Rohzuckers als Winterfutter bekannt. (Siehe auch die Zuschrift der kgl. Bienenzuchtanstalt Gö-

döllö S. 343, v. 3g.)

Bu stannen aber ist, daß das Präsidium des Ungarischen Landes-Bienenzüchter-Vereines an den so maßgebenden und berusenen Stellen, welche von staatswegen zur Beratung und Förderung der Bienenzucht wie in keinem anderen Lande hervorragend tätig sind, sich in einer so wichtigen Frage, wie die Berteilung so großer Mengen stenerfreien Zuders augenscheinlich keinerlei Gutsachten eingeholt hat, und ohne eigene Ersahrung und troß seiner Unkenntwis in der Zuderfrage (es scheint nicht einmal im großen Lehrbuch von Alsonsus nachgeschlagen zu haben), statt raffinierten bzw. Kristallzuder einsach Rohzuder an seine Mitglieder verteilt und dadurch eine schwere Gesährdung des Vienenbestandes zuließ, die sich erst nach der Turchwinterung wird vollständig beurteilen lassen.

In der "Ungar. Biene", S. 21. Jg., ichreibt in seiner Neusahrsbetrachtung der geschäftsstührende Bizepräsident obgen. Landesvereins, Joltan von Szilassucht nicht mehr invertieren konnten; "er fristallisierte") in den Waben und nütte den Vienen desbald nicht viel. Noch größere Uebel entstanden dadurch, daß viele Imfer, auf das Füttern mit Zucker vertrauend, den Stöcken selbst den vorhandenen geringen Honigvorrat entnahmen und das Einwintern nur mit dem Auffüttern von Zucker unternahmen. Die Folge davon war, daß der Zurch fall verursachte und die Vienen wegen der Ausreinigung gezwungen waren, auch bei kaltem Wetter auszustliegen, wobei die meisten von ihnen umkamen. Wo man zur rechten Zeit fütterte und den Honig in den Stöcken ließ"), dort verlief alles in bester Trdnung. Wieder ein Beweis dassür, daß sich der Geiz ditter rächt, und daß wir in Hinfunst den Zucker nur mit Berwendung von Honig versüttern dürfen."

Hiezu bemerken wir: Das muffen saubere Imker sein, die ihren Bölkern allen Honig entuehmen und sie mit nur à 5 kg steuerfreien Rohzucker (mehr war ja bekanntlich vom Finanzärar nicht zugebilligt!!) durch den Winter bringen wollen! Taß durch die Rohzuckerfütterung, u. zw. je weniger Honig war, desto mehr — die Ruhr veranlaßt wird, haben die ungarischen Imter zu ihrem größten Leidwesen nun auf allen Seiten erfahren. Daß aber reiner Aristallzucker, bzw. Raffinade Ruhr verursache, eine solche Ansicht wäre vollständig falsch. Ganz im Gegenteil kommt bei Neberwinterung auf Reinzuckerlösung, selbst bei ausschließlich solcher, Ruhr nicht vor, weshalb ja auch seit alten Zeiten an Biscin, Dertrin, Mineralbestandteilen, an Pilzen reiche Waldhouige usw. höchst vorteilbaster Weise durch reinen Buder als Neberwinterungsfutter ersett werden. Auch wir sind gegen eine ausschließliche Ueberwinterung der Bienenvölker auf Zucker, aber nicht wegen der Ruhr, von der da keine Rede sein kann, sondern deswegen, weil Zucker, ein so reines Kohlehndrat er auch ist, wohl einen vorzüglichen Heizstoff des Biens im Winter darstellt, zur Bruternährung aber im Nachwinter und Frühjahre nur der alle Lebenselemente enthaltende Honig famt Pollen dienen soll, Zucker demnach immer nur ein Notbehelf ift.

^{*)} Ueber das leichte Auskristallisieren des Rohauders, über seine Berarbeitung mit Honig zugleich wollen die Berichte unserer Mitglieder in Nr. 12 "D. J.", Jg. 1912, gef. nachgelesen werden. —r.



"Sonnenwärme und Honigerträge."*)

Entgegnung auf den Meinungsaustaufch S. 9 "D. 3." von Anton Aufebauch, Handelsgärtner in L bochow n.

An Herrn Oberlehrer Karl Mifa, Wanderlehrer-Lämberg. Zur guten Sache sprachen 6 Imfer, gewiß tüchtige Praktiker, aber dennoch muß ich meine Meinung in Nr. 12 "D. 3." 1912 aufrecht erhalten, daß geschlossene Bienen häuser, wenn die Flugfront mit Glassenstern versehen, für die Volksbienenzucht ein für allemal nicht tauglich sind, daß sich jedoch Bienenhäuser mit aufflappbaren Bretterladen für die Volksbienenzucht vortresslich eignen.

Dberlicht-Glasfenster an der Flugfront zu 40, 60 cm hoch zum Lüften nach außen, durch welche eine direkte Sonnenbestrahlung der Bienenstöcke ausgeschlossen ist, mögen ja gut sein für denjenigen, welcher Zeit und Musestunden

hat, die Durchlüftung zu überwachen.

An Herrn Josef Teubner, Judendorf, S. Lämberg. Das Bessere ist des Guten Feind. Aber in der Bolksbienenzucht nicht! Landwirt, Dachdecker und noch viele Handwerker-Inter sind zu jener Zeit: März, April, Mai, wo sie im geschlossenen Bienenhause mit Glassenstern eingreisen sollten, derart mit Arbeit überlastet, so daß es ihnen unmöglich ist, sich darum zu kümmern. Das vorzeitige Ausfliegen beruht nur auf zu enger und zu warmer Einwinterung.

An Serrn Wilhelm Stieber, gep. Bienenmeister, Obergärtner, Reufalkenberg, S. Lämberg. Ich spreche hohe Bedeutung der Sonnenwärme gewiß nicht ab, aber der Bien muß auch Futter haben u. zw. 25 kg, besonders bei so verregnetem Herbstwetter, wie 1912 es war, besonders, wenn nach März und April schlecht werden sollten; sonst beißt es im Frühjahr nachsüttern. Allzu warme Einwinterung nimmt die Vorräte riesig mit.

An Herrn Bäckermeister Karl Glutig, Radowit, Obmann der S. Bürgstein. Gerade Ihr abgebildeter Vienenstand hat bloß Oberlicht-Glassenster, aber nicht Glassenster vor der ganzen Flugfront! das ist zweierlei! Vor letteren warne ich ja! Mein Vienenhaus ist an mein Wohnhaus angebaut und wird schon vom Hause mit erwärmt, denn sobald ich die Haustür überschreite, din ich im Vienenhaus. Ferner liegt mein Wohnhaus in einer Talmulde am südlichen Juke dreier Berge (Deblick 458 m, Kirchenberg 342 m, Trabite 433 m hoch), ich din also gänzlich gegen kalte Nord- und Ostwinde geschütst. Das Vienenhaus ist wieder durch das Wohnhaus auch gegen Nordwestwinde geschütst, das Thermometer ist zwischen zwei 10×10 Hölzern angebracht, und kann von der Sonne gar nicht beschienen werden, ein zweites Thermometer habe ich im Freien angebracht, um Temperaturschwankungen wahrzunehmen. So habe ich schon manchem bewiesen, daß, wenn an der Wand 35° sind, auf 8 m Abstand 0° sind, und gehe ich 16 m abseits vom Hause weg, so sind 3° unter 0. Lassen Sie auf rund 9 m² Glas in einer Neigung von 60° Sonnenstrahlen einfallen, so werden Sie die schnelle Temperaturschwankung schon wahrznehmen!

An Herrn Franz Richter, Kausmann, Markersdorf a. Jeschken. Bezüglich der Temperaturangaben verweise ich auf das Borhergeschriebene. Ich habe als 5-jähriger Hosentrompeter schon am Bienenstande zugeschaut und bin heute kast 45 Jahre alt; Da sollte ich keine Imkerkenntnisse besitzen? Ohne die hießige geographische Lage zu kennen, können Sie gar kein Urteil fällen. Würden Sie alles selbst persönlich versuchen, so würden Sie wohl anders urteilen. Zu Punkt 6: Der Bretterverschlag gibt nicht den Ertrag, sondern die sit arken Bölker und die nahe Tracht. Zu Punkt 7: Meine Vienenhäuser sind mit Zementdachziegeln dicht gedeckt und gut verschlagen. Ich will den Mund weder süß noch wässeigen dassen, dasse dien die zu eingesleischter Anhänger von "Img-Klaus", der vertritt die richtige Bolksbienenzucht!

An Herrn Josef Schiene, S. Ringelshain. Sollte der Unterschied in der Entwicklung der Bölker gar so gewaltig sein? Ich kannte zu Beginn der Achtzigersahre einen mit Obstbäumen (Pflaumen, Kirschen, Birnen und Apfelbäumen) genau 45 Stück, sehr dicht bestandenen Garten; dort waren 28 Klothbeuten, bloß an die Bäume

^{*,} teir crachten bi durch o'n Dennungeaustruich über bas vergl fte Bi ninhaus fur abgefchloffen und murben gerne Antworten auf die Frag n B.-L. Ditas G. 9 I. 3. hören ! D. Copr.



angelehnt. Dort gab es großartige Bienen! Und Honig in Hülle und Fülle! Fenster, ohne Pavillon, im Schatten der Bäume!

Dank allen Herren, für den freundlichen Meinungsaustausch! Insbesondere

Herrn Müllermeister Franz Teifel für seine Beipflichtung!

Es ift mit den Bienen gang diefelbe Sache, wie mit dem Menich n. Geht man mit ihnen nicht forgfältig um, fo schadet man ihnen und sich felbft.

G. L. Tolftoi.

(Nachtrag.) Ich besitze seit 4 Jahren einen Bienenstand für 6 Bölker mit Glasfenstern in der Borderfront. Die Borteile eines solchen Bienenstandes sind bereits hinreichend hier erörtert worden. Auch ist es von großem Werte, wenn man seine Bölker ruh ig behandeln fanu, ohne von den Flugbienen der Nachbarvölker belästigt zu werden oder diese an ihrem Fluge zu hindern; beim Freistande treten solche Uebelstände auf. Was die Honigerträge anbelangt, war ich immer sehr zusrieden; es kommt hiebei auch viel auf die rationelle Behandlung mar ich immer sehr zusrieden; es kommt hiebei auch viel auf die rationelle Behandlung an. Und die innere Wärme Vun, ein solches Bienenhaus wie es Herr Richter in Markersdorf und Herr Glutig in Rodowitz besitzen, das kann von der Sonne nicht so schnell erwärmt werden. Dafür halten selbe die Wärme viel länger in gleichmäßiger Temperatur, was gewiß von großem Borteil ist. Ich glaube, wer einmal einen solchen Stand besitzt, wird nicht so gleich wieder zum Freistande übergehen oder Bretterverschalung machen, Licht und Wärme dienen zum größten Borteil bei der Bienenzucht. Diesen Winter will ich mir noch einen solchen Stand für 6 Bölker wieder mit Glassenstern bauen.

Wilhelm 3 a ft er a, Tischlermeister, Weikkirchen.



ung=Klausens **333333 333333** Sammelkorb



Bon Bfarrer Frang Tobifch-Botich a. b. E.

Jung-Rlaus und die alte Dorothee.

"Fliegen um Beihnacht die Fliegen und Muden, So muß der Imfer nach dem Futter guden!" "Auf 'nen braunen Januar, folgt ein weißer Februar!"

orakelte jüngst die alte Dorothee und putte bedächtig ihre verstaubte Brille. "Au, oh uff!" seufzte der kleine Klaus und fing an zu versikeln:

"Rlein Hornung, o du Hauptkujon, Hörst nit im Imb das Greine? Du zerrst uns manches Jährchen schon Nur an der Narrenleine.

Wir lachen wohl zum Schnid-Schnad froh, Uns freut das Hanswurftieren, Doch rückt du an als Eskimo, Wuß der Hamur erfrieren! Der Lenz ist uns ein lieb'rer Schat, Du halt's mit Dorothunde, Die stedt bich unterm Schürzenlat, Der Lenz doch tanzt uns g'sunde!"

Schieb heuer o a bißl nur Zurud die Zipfelmüten, Der Dorothee schenk uns're Ruhr, Die hat mehr Zeit zum Siten.

überaus verluftreiche Durchwinteruna dürfte der allüberall Bienen des abnormen Vorwinter's unferen infolge in unserer Seimat Platz greifen. Schon am 15. und 26. Dezember flogen Jung-Plausens Bienen, als wenn es Zeit wäre, in den Lenz zu gehen — aber wenig über 2/3 dürften die schützende Pforte wieder erreicht haben. Zu Tausenden lagen die vorwißigen Tierchen gitternd um die Hütten, um zu sterben. Der milde Föhn lockte fie aus den Beuten, die noch fuhle Erde ließ fie bei bem Mangel an Sonnenichein erstarren, der nachfolgende Blatregen führte den Tod herbei. — Nach den so verlustreichen Flügen dürfte ein Großteil der Bölker, namentlich die Bastardstämme zum Bruteinfat gefchritten fein; die Folge wird fich bald zeigen: große Behrung,

Baffernot, dann Angst und Bolleibigkeit bei jenen Individuen, die den Flug ver-

paßten — und schließlich die Anfänge einer stillen Ruhr.

Sollte es aber wirklich nach der Weissaung der alten Dorothee noch einen recht bösen Rachwinter geben, und ein Kälterückschag kommen, dann kann Bettelmanns Umkehrung eintreten: Die Völker siten im Brutnest und verhungern in handbreiter Entsernung von den Honigvorräten. Dann wäre allerdings auch der alten Dorothundens Ratschlag: "nach dem Futter guden", nicht so ohne. Eine recht aufmerksame Betreuung und Beachtung der Patienten, d. h. jener Stöcke, die der Imkergeiz zu karg mit Futter versehen, wird wohl gut, aber kaum heilbringend sein, da nur in Mustervienenwirtschaften dermalen noch das richtige Heilpklaster, eine verde et elte Hon ig wabe, gut durchwärmt und rechtzeitig aus Brutnest geschoben, sich sinden dürfte. Und, wenn man auch im Besite des Heilmittels wäre, ärgerlich ist ein solches Manövrieren im Winter doch, und ohne Störung und Volksverlust läßt es sich überhaupt nicht durchsühren. Der brave Her bit vorratisch af fer darf sich also wiederum ins Fäustchen lachen, seine Immen halten aus und werden der alten Dorothee zum Trot auch in abnormen Zeiten eine Futterguckerei nicht nötig haben.

So hör' du liebe Dorothund Bon Jung-Klaus mal ne neue Kund: "Tliegen um Weihnacht die Fliegen und Muden, So braucht der Imfer mit fan Chrwatschel zu zuden!" Doch a Jimser muß er sei, ka Pflasterschmierer, Ehrlich und brav, ka Schmutbammelführer!

Bur Binterproviantergänzungsfrage bringt die "Schweiz. Bztg." zwei Antworten, die Jung-Klaus hier wiedergibt, ohne sie empsehlen zu wollen. 1 Ein Zuckerstock wird in mehrere 5—8 cm dick Rädchen zersägt und davon jedem bedürftigen Bolk eines aufgesetz, entweder auf ein rundes Loch mitten über dem Sit des Bolkes oder auf eine Oeffnung, die man an Stelle eines wegzunchmenden Deckbrettchens macht. Der Zucker kann vor dem Aufsehen mit lauwarmen Wasser ganz leicht bespritzt werden. 2. Im Winter darf man nur Trockenfütterung anwenden u. zw. mit Kandiszucker, Stockzucker und mit Kästchen, die mit heißem Zuckersirup ausgegossen wurden, oder auch mit Honigzuckertafeln. Verfahren wie oben, Verdichtung über dem Futter unerläßlich — und Erfolg, meint Jung-Klaus, wie aue Wassersuppen für den Wald-hauschläger, etwas zum Lappen, aber verteufelt wenig zum Lappen! Zum Verhungern zu viel, zum Leben zu wenig, a Getutschle un Genutschle u. schließlich a Ramutschle, ka Kraft und ka Saft und zuletzt noch ganz sacht, das Immle umbracht.

In Hamburg spielte sich ein neues Versahren gegen Frohloff, Wichmannund Weber ab, das ähnlich endete wie jenes im Oktober 1911. Die Revision beim Reichsgericht hatte den Kunst-Honig-Prozes zur nochmaligen Verhandlung nach Hamburg zurückverwiesen und nach vielkägiger Verhandlung erfolgte nach dem "Pr. Weg w." folgendes Urteil: "Wichman nicht wegen Verrug, Vergehen gegen das Rahrungsmittelgeset und wegen unlauteren Wettbewerb mit 3000 Wk., bzw. mit 200 Tagen Gefängnis; Frohloff aus gleicher Ursahe mit 1500 Mk. oder 100 Tagen Gefängnis: Weye ver wegen Beibilse mit 100 Mk., bzw. mit 10 Tagen Gefängnis. Das Gericht verurteilte ferner die Angeklagten Wichmann und Frohloff als Gesamtschuldner zu einer Geldbuße von 10.000 Mk. an den Rebenkläger Winkelmann.—

Ein Hofbrand und Gerstungs neue Schluffolgerung. Der viel gerühmte und viel geschmähte "Alte von Dömannstedt" hat wieder einmal die imkerische Welt in maulhängolisches Staunen versekt. Die "D. Batg." Rr. 1, 1913, bringt einen Artikel: "Durch Schaden wird man klug" von Pfr. Gerstung, den Jung-Alaus nachstehende Bemerkungen entlehnt: "Aus Gerstungs Lehre, daß die jüngsten Bienen und noch mehr die sich entwicklide Brut starke Siweißkons unenten, die ältesten aber die Kohlenhydratenvertilger oder die stärksten Sonigsehrer im Bolke sind, macht er, gestützt auf eine praktische Beobachtung bei einem Brandunglücke die überraschende und von der Praxis wirklich als richtig besundene neueste Schlußfolgerung: "Willst du die Honigvorräte erhalten und schonen, dann mußt du darauf sehen, daß nach Schluß der Tracht die Menge der alten Vienen reduziert wird, da die se zumal bei ständigem Fluge in irachtloser Zeit, den Konigvorräten die Schwindsucht beibringen." - Also nicht so sehr Trachtloser Brit, den Konigvorräten die Schwindsucht beibringen." - Also nicht so sehr Trachtloser Brit, den Konigvorräten die Schwindsucht beibringen." - Also nicht so sehr Trachtloser Brit, den Konigvorräten die Schwindsucht beibringen." - Also nicht so sehr Prantschen

einschränkung, sondern Entsernung der alten Flugbienen durch Fluglinge oder auf andere Weise. Gerstung kam zu dieser Schlußfolgerung auf dem Wege der praktischen Ersahrung, indem er bemerkte, daß sein Wanderstand, der durch Brandunglück alle seine Flugbienen eingebüßt hatte, die Honigvorräte in einer viel größeren Wenge bewahrte, als seine ungestörten Bienenvölker in Osmannstedt." Gestützt auf diese Erklärung und Ersahrung kann sich jetz Jung-Klaus auch entzissern, warum im Herbste die Bereinigung zweier Bölker gar so schwerz geht und warum mitunter das Borkommnis einer Bienenschlaus auch entzissern, warum im Der einsahen natürliche Selbsterhaltungstrieb, die Angst vor unnötigen werden kann. Der einsahen das scheinbar kopflose Beginnen. — Allerdings fällt durch obige Ersahrung Dzierzons diamantene Regel von der Bruteinschränkung zwecks Honigrettung unter den Tisch, doch mag sein, Jung-Klaus hatte an dieser unnatürlichen Tierquälerei so wie so keine Freude und — "Wahrheit, Wahrheit geht halt doch über alles!" Wer will nun opponieren? Heil! Jung-Klaus nit!

Barum zeigen die Beiselzellen Vertiefungen? Die "Ilust. Monatsbl." registrieren dreierlei Ansichten über diese Frage, die teils komisch, teils tief wissenschaftlich, teils recht lustig sind. Jung-Klaus zitiert sie kurz: Die erste meint, die Bertiefungen der Beisellen seien bloße Schmuck ornamente, etwa wie die Kunstschnitzereien an unseren Wiegen, die zweite hält sie für Ueberbleibsel einer früheren Entwicklungsstusse à la Darwin und die dritte sieht in ihnen nur Lustschnappenachten papaparate sier die entstehende Majestät. Jung-Klaus weiß auch eine Ertsärung und weil er gerade bei Laune ist, sei sie sogar in Versen ausgepackt:

Die Mutterwicge wird gebaut Just so wie andere Wiegen, Wan stößt und drückt und rührt sich gleich, Und darum kriegt sie Stiegen

Und weils bei foldem Wiegenbau Im Bölklein geht weng grandig Und kunterbund und grau und grau, So wird die Wieg' noch kantig. llnd wer es etwan besser weiß, Der mogs nur gütigst sagen, Der allgescheitste geht brühheiß Zum Imb und tut ihn fragen.

Dort friegt er sicher Antwort drauf Aus allerbester Quelle, Und schwellt dabei die Bade auf, Dann wird er schnell ganz helle!

Ueber die Urbiene schreibt so nett die "Biene aus dem Hessenahn": "Ungefähr 4500 Arten wilder Bienen sind uns bekannt. Eine kleine wilde Biene, in der ganzen Welt vorkommend, die sogenannte Prosapis, wird von Darwins Schülern als der gegenwärtige Repräsentant der Urbiene gehalten, von der alle uns bekannten Arten abstammen sollen. Arm und mühselig (doch wohl recht fraglich? J.-Al.) fristet sie ihr Dasein. Sie steht zu den Hausdienen, um mit Maeterlink zu reden, in demselben Verhältnis, wie der Höhlenmensch zum glücklichen (?) Großstadtbewohner. Zwar hübsch und lebhaft, zum Teil sogar schön gefärbt, mit weißer Sprenkelung auf schwarzem Untergrund, sührt sie doch ein wahres Hungerleben. (?) Sie besitzt keine Körbchen, kratz und scharrt den Blumenstaud zusammen, verschluckt ihn, um ihn heimbringen zu können. Ihre Zunge ist kurz, ihre Kauwerkzeuge sind ohne Kraft. Ihre Zellen daut sie ins Wark der Brombeersträucher und höchst gering ist der Vorrat, den sie sammelt. — —— Einsam und schweigend, wie ihr Leben, so ist ihr Tod in einem vergessenen Winkelt. —— Schön, schön, wenn die Schüler Darwins Recht hätten — aber, aber all die schönen poetischen Worte beweisen doch keinen Kisserling, lächelt sarkastisch Jung-Klaus. Und ob alles wirklich so wahr sein mag, was uns von dem Elende erzählt wird? O beseligende Phantasie, wie schlau sind deine Augen!

Er hats Zeug zum Praktikus. Ein "Gebweiler Bürger", erzählt die "Biene und ihre Zucht", traf auf dem Felde einen durchgegangenen Schwarm, doch hatte er nicht Beute und Geräte zum Fang. Aber er wußte sich zu helsen. Kurz entschlossen zog er sein He m d aus, bekleidete den Oberkörper mit dem Arbeitskittel und fabrizierte aus dem Hemde, nachdem er es unten zugebunden hatte, einen gar praktischen Schwarmfangbeutel! Ja, zu helsen muß man sich wissen, dann beherrscht man auch die Situation, dachte auch heuer ein Bauer aus Jung-Alausens Heimer und schwarm und schwarm in die Steinbutte seiner Trine. Bauer, Trine und Schwarm waren verschwunden, als der erste Entdeder mit der schweren Arche Roas ankam. — Der Toffel schimpste nun, aber was hats ihm gefruchtets Drum nütz den Augenblick, und du trägst heim das Glück! —

"Bien und Schwein", eine kuriose Zusammenstellung, und in den deutschen Bienezeitungen wird bald allüberall der Reklameartikel Aufnahme sinden: "Maßnahmen zwecks Verbilligung der Schweinezucht v. Dr. Weber, Verlin-Halen see. In der "Neuen Btg." las ihn Jung-Klaus zuerst und er sagt in wenig Worten das ganze was und warum. Der Herr Dr. Weber sieht alles Heil in der Pflanze "Edel-Comfrey, genannt "Matador", die überall wachsen soll und nicht bloß für die Schweine, Pferde, Ziegen, Kaninchen, Enten, Hiefern soll. "Die Bienen", schreibt der Herr Doktor wörtlich, "sinden in der Blüte reichlichen Honig, und wenn die Pflanze geschnitten wird, in dem stark ausgevellenden Sast eine geeignete Flüssigsteit zur Bereitung des Brutsuters." Ei, ei, dacht Jung-Klaus, was sich wohl der Herr Dr. unter "Bienen brut fut er" vorstellen mag? Sin Pflanze sich des Schwein — mags wohl sein: — ob der Sast Brut auch schwein Wiesen wär gar leicht gefunde, — werde nur des Doktors Kunde! — Brieflein klein, — nett und sein — also reimt sich Bien und Schwein! — Nach Berlin, schweids flugs hin — also reimt sich Venen und Bien."

Die Berhängung einer Drohne mit einer Arbeitsbiene in figura, "nach der Natur gezeichnet", läßt dieselbe "Neue" als neuestes Kuriosum der Bienenforschung schauen. Jung-Klaus besah das Ding ein Weilchen, schmunzelte ein Weilchen, schüttelte den Kopf ein Weilchen und dachte ganz still: Wer mag der Namenlose sein — der Name des Einsenders soll aus dem Papierbogen nicht herauszusinden gewesen sein — der da wengei "Sebammerich" gespielt hat? —

sein — der da a wengei "Hebammerich" gespielt hat? — Und nun, weil dieser Sammelkorb gerade für die Faschingsnummer des "D. F. a. B." bestimmt ist, und Jung-Klausens Poetenböcklein noch hoppsern kann, so soll auch zum heimatlichen Imkertournier oder

Bu herrn Mikas "Sonnenwärme und honigerträge" ein hopp-hopp-Galopp frisch, fromm, frei erklingen:

Gar scheene klang das große Wort — — Ein Hurahhoch! Dem Netter! — ""Das Fensterl ist des Imkers Hort!"" "Jawohl, schaff nur a 's Wetter!"

Im Häuferl stirbt der Auskehr nur Und das, was eh' kaput, Doch draußen auf der weiten Flur Tät a Glas-Parapluie sehr gut.

Drum liebe Freund probiert doch mal Dies Imfermeisterstück, Dies Parasol deckt Berg und Tal Und wär ein wahres Glück. Na Stürmel kam, ka Sagel auch, Die Sonne tät durchscheine, Durch Kinnsal gar und Gummischlauch Näm auch der Regon eine,

Herr Fridolin, wär das a Leb'n, Da drunter froh zu schaffen, Und Honig tät's im Glashaus geb'n Mehr als im Land Schlaraffen.

Drum zankt und habert nett erst' rum Um "Sonnenwärm im Häusel", Wacht lieber euch an's große Trumm, Jung-Klaus tut mit als Weisel!

Wader! Bravo! Soch hoch hoch!

Jung-Alaus.



Bufammengebracht bon unferen Bereinsmitgliebern.

Wieder ein schlagender Beweis für die Notwendigkeit unserer haftpflicht-Versicherung! Am 6. August 1912 früh aderte der Knecht Wachter des Martin Brosenbauer in Bodfließ (Rieder-Oesterreich) mit einem Paar Pferde. Plötlich sah er einen Bienenschwarm sich nähern. Ehe er noch die Pferde ausspannen und sich mit ihnen in Sicherheit bringen konnte, hatten ihn die Vienen heftig angegriffen, der Kutscher selbst — durch Stiche übel zugerichtet — hat sich vor schlimmeren Folgen nur dadurch gerettet, daß er schnell eine Decke ergriff und sie über sich warf. Die Pferde verendeten noch am gleichen Tage nachmittags. Der keschäbigte Brosenbauer bezisserte den Wert der Pferde auf 1600 K, jedoch kam durch die Internationale Unfallbersich erungs = Gesellschaft afteilen, Küsgleich im Betrage von 1220 K du Stande, wovon 20 K dem beschädigten Knecht zusielen, Kürdiesen Hattpstichtstall wurden die Vienen zu üchter in Bockslädigten Knecht zusisch zur daft ung herangezogen, soweit sie nicht Witglieder des unserer "Reichsvereinigung b. selbst.

Bacht.-Landes-Vereine u. Werbände Cesterreichs" angeschlossenen "Verband d. selbst. Bacht.Bereine Nieder-Oesterreichs" und durch Vermittlung des Wiener Zentalvereines versichert waren, hat die Internationale Unfall-Versicherungs-Gesellschaft einen Teil des Schadens von der vert, anderen Versicherungs-Gesellschaft rückersetzt erhalten. – Für die so befriedigende Austragung auch dieses schweren Haftlichtfalles gebührt unserer bewährten Intern. Unfallversicherungs- Gesellschaft, welche die Jahre nun schon so viele Fälle bestens geordnet hat, vollste Anerten ung.

Das Publitum muß aufgetlärt werden! Der "Krain, bienenw. Genossenschaft in Juhrisch Feiterit," schreibt ein Abnehmer: "Ihr Honig ist im Geschmad sehr gut, auch ist die Farbe schwe, leider hat er aber die Eigenschaft, trot des wiederholten Auflösens immer wieder zu kandieren, was meine Kunden nicht wollen, drum konnte ich keinen Honig mehr beziehen." Und doch ist die Kristallisation das beste Erkennungszeichen für die vollkommene Reise und die Naturreinheit des Honigs!



Bieneuftand des Gbmannes d. S. Ereihelt &. Sar, Gberbeamte in Marichendorf I.

Drahtftabe: Mbfperrgitter



und Futtergefäße: Kein Berleten der Flügel, kein Abstreifen der Pollen mehr, ein naturgemäßer Durchgang und eine dadurch bebingte wesentliche Erhöhung des Ertrages, das sind die Borteile des neuen Seiden reichschen Drahtstäbe-Abswerters, welches jeder denkende Inker beachten müßte. Das Gitter ist aus

jehr traftigen, gegen Nosten verzinkten Drähten gearbeitet und in besonders haltbarer Beise in Blechleisten eingefaßt. Man lasse sich ein Muster in den Gerätehandlungen zeigen, auch erhält aus Wunsch ein jeder Vorstender ein Muster kostenfrei zugesandt. Es gab schon früher Gitter aus dünneren Drähten, welche sich aber schon beim geringsten Ankleden der donn früher Gitter aus dünneren Drähten, welche sich aber schon beim geringsten Ankleden der der der Breite von den und in den gangdarsten Längen, z. B. 100, 234, 251, 275, 300—450 mm lang gesertigt. Wan kann dann damit jede beliebig große Beute zur Absperrung belegen, indem man abwechselnd Drahtstädeabsperrgitter und Deabrettchen nimmt, und man muß hierdei berüssigktigen, daß man mit einem haib so großen Drahtstädeabsperrgitter den Bienen mehr Durchschlupf bietet als mit den schaftstädeabsperrgitter neben den großen Vorzüssen wicht einmal teuerer kommt. — Auch der Winter wird vorüber gehen und wo die Bienen zu viel gezerrt haben, muß der Inter im Frühjahr Futter reichen und tränken. Dies muß natürlich nur mit solchen Gesäßen geschehen, welche eine Verkühlung der Beute möglichst vermeiden, und gerade diese sind eine Spezialität der Firma G. Heinenzuchtgeräte, welche die neue wertvolle Kreisliste an jeden Inter versendet und deren Geräte in allen Gerätehandlungen zu haben sind. Außerdem stellt die Firma zum Bau von Bienenwohnungen die praktischsten Abstandisregelungen, Leschläge, Trageleisten u. dergl. auch nach Modell und Zeichnung schnell, sauber und billig her.

Ein komischer Schwarm. (Wahrheitsgetreu.) Am 7. Juli v. J. pilgerte ein berühmter Bienenzüchter aus N. in die eine Stunde entsernte Kirche in K. zur Frühmesse. Der Weg führt eine ziemliche Strede im Walde und kam da unser Bienenvater bei einem Solzschlage vorbei. Zu seinem größten Staunen sah er dort bei einem großen Stein einem mächtigen Bienenschwarm; jedenfalls war dieser in einem benachdarten Orte durchgebrannt und hatte sich dem fillen Wald zu seinem Aussenthalte gewählt. Unser Wanderer aber, ein echtes Insererz, getraute sich nicht in des Schwarmes Rähe, sondern er nahm in weitem Bogen reikaus, denn an Vienenstichen hatte er keine Freude, namentlich am Sonntag. In der Kirche angelangt, teilte unser Insere seinem Schwager das eben Erlebte mit und als die Krühmesse beendet war, ging er in Begleitung seines Entels, ausgerüstet mit allen möglichen Verkzeugen an den Fang, um dem Schwarm ein würdiges Heinels dich zu verschaffen. In Ort und Stelle angesommen, staunten beide nicht wenig, daß die Vienen ihren Flug gänzlich eingesiellt hatten. Nach genauer Besichtigung entbecken sie neben dem Stein das Flugloch, Nergerlich meinte unser betrübter Inser: "Fort ist fort, hin ist hin" und schlug er mit voller Wucht seinen Steden gegen das Flugloch. Doch, v Bunder! Süße Freude! Es sing an zu brausen und im Ru standen beide umsichwärmt da! Doch im selben Wonnent trat unserem Inser die Scham- und Jornesröte ins Gesicht, da es nur Wespen und besenen trat unserem Inser die Scham- und Jornesröte inse wit deren Händer hort, nicht achtend dessen, der sie aus dem Sträuchwert lachend beobachtete. Ja! Bienen und Wespen sind nicht dasselbe.

Aus ber Prazis. Am Christabend bemerkte ich große Unruhe bei einem Bolke; ich öffnete den Stock, und es war eine Maus darin, welche sich in den Bau versteckt hatte! Ich dachte, am besten würde sie sich durch Speec vergisten lassen! Ich nahm deswegen zwei kleine Stücke Speed und sein pulveristerten Arsenit und legte es auf den Boden des betreffenden Stockes. Am Weihnachtstage erwartete ich sicher schon die tote Maus schen zu können, aber beiselbe hatte dem süßen Honig vor dem Giste Vorzug gegeben! Es blied also nichts übrig, als den Bau in der 2. Schichte herauszunehmen und die Maus mit einem Sparherdhaken zu töten, was auf einen Schlag gelungen ist. Die Maus ist durchs Flugloch hineingesprungen. Dieselbe sprang dom Boden bis in die 3. Stage der Raben leicht die hinauf. Sie hatte in der letzten Wabe ein Stück im Ausmaße von 25 cm² ausgespressen und von der vorletzten zirka 30 cm². Ich bemerkte, daß die Bienen durch die Einwanderung der Maus sehr unruhig waren, und da ich sie jeden Aag besuche, erkannte ich sosselich den Grund. Bei dem Jumachen des Stockes siel von oben ein Stück Spagat in den Stock und blied oben hängen; die Bienen waren wieder unruhig, ich mußte noch einmal den Stock aufmachen und es entsernen. Der derressende Stock ist nämlich nur aus einer Kijke gemacht und in derselben sind keine Fensterscheiben, aber die Bienen überwinterten in soldem primitiven Stock sehr siche sich die Kiste mit Hou und Säcken von 3 Seiten zugedeckt, da ces nur 1 cm starke Bretter sind, damit die Vienen nicht von allen Seiten die Kälte spüren. Die Stöcke mit Glasseniter sind im strengen Winter zu naß.*) da die Dämpse sich sosort auf dem Glase zussammenschalagen und als Wasser auf dem Glase hinuntersließen.

Lehrkurs am 2. und 3. Juni; Teilnehmerzahl 25; Weldefrijt bis 1. Wai. 2. Kurs über Bienenskrankheiten vom 5. dis 7. Juni; Teilnehmerzahl 25; Weldefrijt bis 1. Wai. 3. Ein allgemeiner Lehrkurs vom 30. Juni dis 5. Juli zugleich Fortbildungskurs für Wanderlehrer und Bienenmeister; Teilnehmerzahl 25; Weldefrijt dis 1. Juni. 4. Ein Lehrkurs der höheren Weinenkunde mit Präparationsübungen vom 23. dis 31. Juli; Teilnehmerzahl 20; Weldefrijt dis 15. Juni. Außerdem nimmt die Anstall für die Sommermonate Praktikanten auf. Weldefrijt dis 1. März. Zu dem höheren Lehrkurse werden nur ganz erfahrene Jmker zugelassen, welche sich über ihre wissenschliche und praktische Vorbildung ausweisen können. Der Besuch der Lehrkurse ist unentgeltlich.

Reuefte Batentnachrichten.

Mitgeteilt vom Patentanwalts-Bureau Ingenieur J. Fischer, Wien, I., Maximilianstraße Nr. 5.

(Ausgüge ober Ropien bon nachstehenden Batentanmelbungen besorgt das obige Bureau.) In Defterreich. Patent=Erteilungen: Bat. Nr. 57.740, Tränfvorrichtung für

Bienen. Dr. Bela Balhi, Abvotat in Lojonez (Ungarn). Bom 1. Gept. 1912 ab.

In Deutschland. Patent=Erteilungen: Ml. 45 h. Pat. Nr. 255.184 Vorrichtung zum Entdedeln der Waben und zum Geraustreiben des zähen Heidenigs aus den Zellen. Fa. heine, Ihie, Inh. heine. Thie und Nud. Tathe in Wolfenbüttel. — Pat. Nr. 255.412, Viesnenwohnung. Max Lehmann in Massenheim, Ldfr. Wiesbaden.

Gebrauchsmuster, Ml. 45 h. Ar. 535.365. Bienenstod-Einsat zum Entfernen der Bienen a. d. Honigraum. E. R. Salewsti in Ablig-Kessel, P. Messel, Oftpr. — Ar. 535.743. Borrichtung für Bienenstöde, um die Königin auf jeder Wabe absangen zu können. Richard Lite in Hertwichswaldau. 6. Jänner.

^{*)} Ein alter Grundfat, im Winter die Glassenster zu entsernen und eine Strobbede anzuschieben! D. Schriftl.



Abbe Claude Marcel Aleber.

Abbé Claube Marcel Beber, der französische Meister, unseren Lesern als Dichter: Versasser Lehrgedichts über die Bienenzucht in 10.000 Versen, insbesondere durch die don ihm selbst für den "D. L" i. J. 1901*) besorgte deutsche Bearbeitung bestens bekannt, lebt die letzten Jahre in St. Jeante-Luze, Dep. Basse-Phrenées, in Südfrankreich, unsern des Seebades Biarik. Daß der hochverdiente Vorkämpser des Modisdaues in Frankreich trot seiner 77 Jahre noch praktischer Inker ist, zeigt uns dieses Bild von seinem Stande. Die nebendei ersichtlichen Stöde zeigen sein Spiken.

Geboren am 25. April 1835 zu Porcelette im damaligen französischen Mosel-Tepartement dem beutschen deutschen Reichsland Lathringen sing Weber ichen in seinem 12 Lehense

tement, dem beutigen beutichen Reichsland Lothringen, fing Beber icon in feinem 12. Lebensjahre mit der Imterei an, welche er seither selbst mahrend seiner Studienzeit nicht auf-gegeben hat. 1861 zum Priester geweiht, als Kaplan, bald nachher als Pfarrer, tonnte er sich nach Gerzensluft seiner lieben Bienenzucht widmen. 1863 führte er die allerneuesten Mobilrähmichen mit der Berlepichen dreietagigen Mobilbeute in Lothringen und im öftlichen Frankreich ein. Bald aber fand er den Berlepschstod viel zu kompliziert und verfertigte er sich eine eigene einetagische Bienenwohnung mit größeren vertikalen Rähmchen. Später ver-



einigte er fechs biefer Beuten qu einer Dreictager, worin fechs Boller fo burch bewegliche Mittelwände getrennt maren, daß gur Bolltrachtzeit je eine ber andern als Honigraum dienen

konnte; sie hat ihre Vorzüge, hat aber den Nachteil, nur von rüdwärts zugänglich zu sein. Seine heutige Bienenwohnung, wie sie das Bild darstellt, ist gleichfalls eine Ständersorm, ist eine Einbeute, von rüdwärts und von oben her zugänglich. Die 12 Rähmchen des Brutraumes sind 0.40 hoch und 0.26 cm breit; die des abnehmbaren Honignahmgen des Brutraumes sind 0.40 god und 0.38 cm der Länge nach und gehen von rüdsparten gönigsraumes (Aufsakes) haben 0,18 der Höhe und 0.38 cm der Länge nach und gehen von rüdswärts nach vorn, also quer über den Brutraum. Brischen Brut- und Honigraum ist am Oberstode ein zweites nach Belieben verschließbares Flugloch mit Anflugdrettchen angebracht; das dietet den Borteil, die Wohnung im Hochsommer abzufühlen, durch das eindringende Licht die Königin vom Aufsteigen in den Honigraum abzuschrecken und dem übermäßigen Schwärzen und dem übermäßigen Schwärzen und dem Aufsteigen in den Koniginalische Schwärzen und dem übermäßigen Schwärzen und dem übermäßigen Schwärzen und dem Schwärzen und dem Schwärzen und dem übermäßigen Schwärzen und dem Bruten und dem übermäßigen Schwärzen und dem übermäßigen Schwärzen und dem Bruten und dem übermäßigen Schwärzen und dem Bruten un men borgubeugen. Diefe Beute hat sich fehr bewährt, nicht nur in Frankreich und in Italien, bis nach Amerita ift fie getommen.

Nach dem deutsch-französischen Krieg 1870—71 zog Weber von Lothringen nach Paris, wo sich seinem Bienenstande, einem prächtigen aus acht der obigen sechskächerigen Ständerbauten bestehenden Pavillon, der weltbekannte "Jardin des Plantes" (Botan. Garten) öffnete. Das war ein Triumph für den Mobilbau! Zu dessen Verbreitung trug Weber nicht wenig bei durch Wort und Schrift. Sein Vienenstand war der Sammelpunkt von Gelehrten,

^{*)} Sieh' S. 298 "D J.", Jg. 1901 u. f. f.



Deputierten und Senatoren, besonders aber von praktischen Imtern aus allen Gegenden Frankreichs und des Auslandes und dis in die entlegensten Provinzen wurde Weber zur Abbaltung von Borträgen berufen. Er war ständiger Mitarbeiter vieler Imterzeitungen, insebesondere des Pariser "Apicultur", der "Union Apicole du Centre", der "Revue Eclectique", der "Revue Universelle", an der "Abeille Belge" und auch die gechrten Leses "Deutschen Imter a. B." haben Webers geschädte Feder kennen gelernt. Sein hohes Alter legt ihm heute Schonung auf, der Meister muß sich begnügen, hie und da dei Imterversammlungen der nächsten Umgegend zu sprechen und seine fünf Bölker zu betreuen; er dankt jedoch dem lieben Gott, daß er in seinem 78. Lebensjahre zum Aufblühen seiner heiße geliebten Bienenzucht noch dieses Schersslein beitragen kann!

Bir munichen dem berdienstvollen Meister und geehrten Freunde noch recht biele Jahre! Möge ihm Gott weiterhin Gesundheit und Freude an unseren Lieblingen erhalten! Das

wunscht ihm jum Sahresschluß in alter Freundschaft Sch.= R. Bagler,

Deutsch-böhmische Landes-Schau Komotau 1913.





Die Deutschöhmische Landesschau ist nicht verschoben. Vielseitig sind Gerückte im Umlauf, daß die deutschöhmische Landesschau in Komotau wegen der ernsten politischen Lage auf das Jahr 1914 verschoben wurde. Diese Gerückte sind vollständig aus der Luft gegriffen und hatte der Vollzugsausschuß bisher keine Veranlassung, sich mit dieser Frage überhaupt zu befassen.

Liebwerte Interfreunde! Küstet Euch schon heute zur bienenw. Ausstellung, auf daß sie ein umfassendes Bild unserer heimischen Bienenzucht gebe! Unsere L-A-Rereinsmitalieder werden von ieder Rlakmiete befreit sein.

fere L.-J.-Bereinsmitglieder werden von jeder Platmiete befreit sein. Die bienenw. Sonder-Ausstellung verbunden mit dem 11. Im kertag Deutschöhmens sindet vom 9. bis 12. August I. J. statt.



Gespenbet wurden weiters: 306. Ein alter Stabilstod von Holz, Hochständer. 307. Ein alter Stabilstod von Stroh, Hochständer; Walze von A. Nautenstrauch, Haida.— 308. J. L. Christ, Bienenzucht, von Josef Schwabl, Kalsching.— 309. Modellquerschnitt einer Honigsschleuber.— 310. Modellquerschnitt eines Dampsmachsschwelzers von A. Heinr. Deseises Oberhollabrunn.— 311—13. Monatliche Beobachtungen der Beobachtungsstation Saaz (1909, 1911).— 314. Naturgeschichte von Kotornh.— 315. Ausstellungskatalog der Bienenw. Ausstellung deutscher, österr. und ungar. Bienenwirte in Bodenbach von Franz Kohnertschaz.—

Den Spendern fagen wir besten Dant.

Die herren Sektion & vorstände, Wanderlehrer und Bienen meister werden ersucht, Die herren Mitglieder zu recht zahlreichen Ginsendungen aufmuntern zu wollen.

Für bas Museum sind erwünscht: III. Lehrmittelfammlung:

d) Berbarien aller honigenben Bflangen ber Erde, Blutenstaub ber berichiebenften Blu-

ten und Camen aller Sonigpflanzen.

e) Alle Honigarten der Erde und alle aus Honig herstellbaren Produkte. Insbesondere wäre erwünscht in 14 kg-Gläsern, 4cdige Form, reiner Honig von Raps, Hederich, Aborn, Afazie, Weißtlee, Esparsette, Linde, Koftastanie, Kastanie, Kornblume, Wald, Buchweizen, Heidekraut, Busperkraut, Rotklee, Schwedenklee, Saalweide.

Für den bienenw. Mufeumsausschuß: Frang Bohnert, Geschäftsleiter.

Schulrat Baßler-Jubilaumsfond.

Ausweis über ben Schulrat Bağler-Jubiläumsfond. Aus lettem Ausweis: Uebertrag (richtig gestellt) 1607 K 60 h.

Bienenw. Sektionen: Golbenöls 2 K, Gießhübl 10 K, Hermsdorf 6 K, Belbine-Ließnit 5 K, Hochw. P. Franz Stejskal-Schirmdorf 3 K, Bienenw. Sektionen: Dittersbach 15 K,

Welmschloß 5 K, Mohren 5 K, & Nitsch-Bubentsch 20 K, Sektionen: Elbogen 10 K, Qualisch 5 K, Raspenau 5 K, Franzensbad 10 K, Josef Pichl-Oberndorf 2 K, Sektionen: Staab 10 K, Mies 5 K, Mokrau-Stadthösen 8 K, Ludiß 5 K, Theusing 15 K, Lämberg 10 K, Weißkirchen 5 K. Zusamberg 10 K, Weißkirchen 5 K, Theusing 15 K, Lämberg 10 K, Weißkirchen 5 K, Theusing 15 K, Lämberg 10 K, Weißkirchen 5 K, Weißkirchen 5 K, Theusing 15 K, Lämberg 10 K, Weißkirchen 5 K, Weiß

Die Fondsberwaltung: Sektion Saaz. Oberlehrer Albert Hauftein-Reitschowes, Obmann. Lehrer Josef Rudolf-Tscheradik, Fondskaffier.



Mitteilungen der Geschäftsleitung des Deutschen Bienenw. Landes-Zentral= vereines für Böhmen.

Erftattet vom Geschäftsleiter t. t. Sch.-R. Haus Bagler, abgeschloffen am 15. Janner 1913.

Generalversammlung

des "Deutschen Bienenwirtschaftlichen Landes=Jentralvereines für Böhmen" Sonntag, den 6. April 1913, um 10 Uhr vorm. in Prag im "Deutschen Hause".

Programm:

1. Tätigfeitis und Raffabericht für 1912.

- 2. Berichte: a) über die Bersicherung, b) über die Erlangung steuerfreien Zuders jur Rot-fütterung der Bienen.
 - 3. Ernennung von Chrenmitgliedern.

4. Freie Untrage.

5. Fachliche Beratungen.

Der Ausschuß des "Deutschen Bienenw. Londes Zentralvereines für Böhmen".

Der Präsident:

Der Geschäftsleiter:

J. U. Dr. Bilhelm Körbl m. p. R. f. Schulrat hans Bagler m. p. Ein gablreicher Mitgliederbesuch von auswärts, und namentlich die Bertretung recht bi

Ein zahlreicher Mitgliederbesuch von auswärts, und namentlich die Bertretung recht vieler Settion en durch Deleg ierte wäre febr wünschenswert.

Für den Borabend, Samslag, den 5. April I. J. um 6 Uhr, wird hiemit einberufen eine

Situng des erweiterten Bentralansschusses,

bei welcher die Sektionsleitungen nach Maßgabe des § 10, bzw. 12 der hauptvereinssatzungen Sits und Stimme haben. — Tagesordnung: 1. Die Faulbrut in Bohmen. 2. Die Geschäftsgesbarung der Sektionen. 3. Die Honigkontrolle. 4. Anregungen aus Sektionskreisen. (Borberige schriftliche Mitteilung erbeten.)

Unschließend wird in ben oben genannten Räumen eine

gesellige Busammenkunft

um 8 Uhr ftattfinden.

Teilnehmerbegünstigungen können diesmal keine gewährt werden. Zusolge der Nichtsgenehmigung des Landes-Budgets seitens des Landtages kommt nunmehr im 4. Jahre die Landes Suddes Budgets seitens des Landtages kommt nunmehr im 4. Jahre die Landes schwerten bei ber die Landes eine 10% Erhöhung der Buddereisermien Böhmens ab 1. Jänner v. J. abermals eine 10% Erhöhung der Drudspreise und seine Mehrausgabe von ca. 1000 K jährlich nach sich Jickt. Trokdem diese Auslagen im Laufe der Zeit bereits wiederholt gestiegen sind, wurden die Mitgliedsbeiträge unseres L.-Z.-Bereines noch nie erhöht und, da eine solche Erböhung auch jest nicht ersolgen soll, müssen sehn unsere Mitglieder, namentlich die größeren Sestionen, trok des Wegsalles der Teilsnehmerbegünstigungen sich an der Generalversammlung recht zahlreich zu beteilsnehmerbegünstigungen sich an der Generalversammlung recht zahlreich zu beteils gen, und im Interesse der guten Sache die eigene Ausbrügung der Reisekosten nicht zu schen, sondern ihre Epserwilligkeit im Interesse L.-Z.-Bereines zu deweisen.

Die Einberufung der Konferenzen der H. H. Wanderlehrer und bienenwirtsch. Brobachtungsstationsleiter ist für August I. J. zur deutschböhmischen Landesschau in Komo'tau in Aussicht genommen.

Auszeichnung durch den k. k. Landesschulrat. Ueber Vorschlag des Zeutralausschung durschen benenw. Landeszentralvereines (präsentiert wurden 12 Herren) hat der k. k. Landesschulrat z. Böhmen laut Note vom 2. Jänner l. J., Z. A. 4302 und 1912, L.S.N. Z. 17370, nachstehenden Lehrepersonen zür ihre lehramtlichen Verzeichen zir einen die belobende Anerkennung ausgesprochen, n. zw.: Oberl. Adalsbert Holseld, Geschäftsleiter der bienenw. Sektion zür den Hauspacher Gerichtsbezirf in Wölmsdorf; Oberlehrer Vinzenz Hahn, kw. Wanderlehrer und Obmannstellvertreter, S. Elbogen; Fachlehrer Johann Vittner, Obmann, S. Georgental; Oberlehrer Anton Alimt, Obmann, S. Wornsdorf; Oberlehrer Albert Wenzl. Geschäftsleiter, S. Plan I in Hinterfotten, Oterlehrer Heinzlich, Obemann, S. Spansdorf in Böhm.-Pokau. Wir beglückwünschen unsere verdienten Mitarkeiter herzlichst! Ter Zentralausschuß.

Steuerfreier Zuder zur Notfütterung im Frühjahre 1913. Laut Kundmachung der Bedingungen S. 357 v. Ig. war der Bedarf noch im Laufe des Dezember sicherzustellen und der Zentrale anzuzeigen; ebent. noch n i cht er folgte Weldungen gind nunmehr un verzüglich zu erstatten, da weiterhin keine Ansuchen berücksichtigt werden können. Wer bereits im Herbste für je 1 Volk 5 kg steuerfreien Zucker zugewiesen erhielt, darf jetz unter keinen Umständen nochmals beteilt werden, widrigenfalls er schweren Gefällsstrasen verfällt, da nur 5 kg Zucker für die gesamte Ueberwinterung eines Volkes steuerfrei bewilligt sind.

Die Ausfüllung unserer bienenw. Settions-Statistit-Drudsorte betr. wird bemerkt, daß die Angaben über die Bienenwölkerzahl, Honig= und Wachsertrag sich selbstverständlich nur auf die betr. Settions-Witglieder, nicht aber etwa auf Nicht-Witglieder zu erstreden haben.

Bei Nebermittlung der Mitgliederlisten wird äußerst häufig vergessen, die Bezieher der Gerstung-Beilage namhaft zu machen, so daß die Zentrale deswegen extra anfragen muß. Es wird daher dringend ersucht, die Gerstungbeilage-Abonnenten nicht zu vergessen!

Sonig-Unterfuchungen.

Chemisches Laboratorium bes Polytechnischen Inftituts Strafburg. Brot. Dr. 4183. Strafburg, ben 30. September 1912. Honiguntersuchung. Die uns am 26. September per **Bost eingegangene Honigprobe ist Ahrem Auftrag gemäß mit folgendem Ergebnis unter**: fucht worden: Farbe: hellgelb. Konfistenz: griesig-diaflüssig. Aroma und Geschmad: Blutenhonig. Polarisation 1. 2. Löjung (im Coleil-Dubosqu). -Starfeguder, Starfefirup nicht nachweisbar Reforcin-Salgfaurereattion: negatib. Aceton-Solzfäurereattion: negativ. Lensche Reaftion: negatib. Diastatische mente: unzerstört (Diastaseprobe normal). Wassergehalt: normal. Künstliche Farbstoffe nicht nachweisbar. — Die analhsierte Honigprobe ist chemisch nicht zu beanstanden. Aroma, Linksbrehung, Abwesenheit von Dertrin und Stärkezuder sowie ber negative Ausfall sämt-licher Honigreaktionen (Reaktionen auf Invertzuder und künftliche Farbstoffe) und die nor-mal verlaufene Diastaseprobe schließen eine Verfälschung oder die Verdorbenheit des Honigs burch zu ftartes Erhiten aus. Dr. L. Rehren. Dr. Haenle.

A. f. allgemeine Untersuchungsanstalt für Lebensmittel (Deutsche Universität) in Prag (Sluper Gründe). Geschäftszahl 1869, Kontroll-Ar, 1456. Analhsenbuch K 182. 11. Ott. 1912. Gegenstand: Honig. Tag der Einlieserung: 25. Sept. 1912. Bezeichnung: "G. 8. 5109, S. L. Ar. 81". Berpackung und Verschluß: Glasslasche mit Korktöpfel und versiegelt. Be f und: Neuhren Beschäftenheit: gelb, auskritäallisiert, riecht und schmeedt gärig, von zahlreichen Gasblusen durchsett. Bolarisation der 10%igen Lösung im 200 mm Rohr 3.17°, desgleichen nach der Inversion 3.40°, Saccharose 1,32%. Gesant-Säure in Milligramm-Acquivalenten pro 100 gr. Honig 2.0, Neaktion nach Kliebe: schwach rot, aber nicht haltbar, Reaktion nach Jägerschmid, dernsteingelb, Keaktion nach Leh: rotdraun, Tanninfällung 0.4 cm², Diastasperode hellolide. Gut achten: Aus diesem Besund kann ein Schluß auf einen fremden Jusak nicht Gezogen werden. Die Probe ist jedoch wegen ihres gärigen Geruches dar geband. Der Leiter: Restler.

R. f. allgemeine Untersuchungsanstalt für Lebensmittel (Deutsche Universität) in Brag (Gluper Gründe). Geschäftszahl: 1804. Kontroll-Nr. 1420. Analnsenbuch K 170. 18. Sept. 1912. Gegenstand: Hong. Lag der Einlieferung: 13. September 1912. Bezeichnung: "O. R. N. Eb.

G. R." Verpadung und Berschluß: Glastiegel mit Glasdedel und versiegelt. Be fund = Neuhere Beschaffenheit: Farbe gelb, dickslüssig, Geruch und Geschmad sehr schwach, Volarisation der 10%igen Ligung in 200 mm Nohr 2.05°, desgleichen nach der Inversion 2.33° Saccharose 10%igen Ligung in 200 mm Nohr 2.05°, desgleichen nach der Inversion 2.33° Saccharose 1.60%, Ascharose Lehr gering, seht sich nicht ab. Diastatische Fermente: vorhanden. Tanninfällung nach Lurd: sehr gering, seht sich nicht ab. Diastatische Fermente: vorhanden. Tanninfällung nach Lurd: sehr geringe Tanninfällung lätzt desem Besund tann solgendes Phosphorsaure: genügend vorhanden. Gut achten: Aus diesem Besund tann solgendes böchlige rescheinen, das gleiche gilt auch von Geruch und Geschmad. Ganz im Gegensatz hiezu dächtig erscheinen, das gleiche gilt auch von Geruch und Geschmad. Ganz im Gegensatz hiezu dieht das übrige analytische Bild, das einem echten Honig entsprechen würde. Daraus solgt seich das übrige analytische Bild, das einem Eigensaus einem kräftig invertierenden Honig mit großer Wahrscheinlichseit, das eine Mischung aus einem kräftig invertierenden Honig mit großer Wahrscheinlichseit, das eine Mischung aus einem Kräftig invertierenden Honig mit Roberzuckersichen und ist schon nach seinem Eigenschaften als ein dächtigen Honige einzureihen und ist schon nach seinem Eigenschaften als ein Dar Leiter: Restler.

Der VII. Deutschvöllische Intertag fand am 29. Dezember 1912 im Hotel "Siebenhüner" in Stadt Schönd ach statt. Die Settion hatte für eine geschmadvolle Ausschmüdung des Gales Sorge getragen. Der Besuch litt sehr unter der Ungunst der Kicklichung. Die Wege bodenlos, daz itrömender Kegen. Vertreten waren von auswärts der sächliche Vienengungtberrin Delänit, die Settionen Assa. Vertreten waren von auswärts der sächliche Vienenzuchtschein Delänit, die Settionen Assa. Vertreten von auswärts der sächliche Vienenzuchtschein Delänit, die Settionen Assa. Vertretungen entsender von einen wie Steingrundsche Seitens der Stadtvertetung wohnten der Virgermeister mit einigen Stadträten bei, ebenhöteinen. Obmann der Settion Schönbach, Obersehrer Aufler Anderen über 100 Kershatten einzelne Vereine Schönbach, Obersehrer Müller, begrüßte einzeln die Erschienscheinen und streiste mit einigen Worten die heimische Vienenzucht. Schulrat Vaßler war leider nenen und streiste mit einigen Worten die heimische Verlogen werden wert von estellwertseter Wüller, aufrichtigen Inter, zum Vorsigenden, der germeister der Stadt Schönbach, Josef Kreuz in ger, selbis Inter, zum Vorsigenden, der gettionsohmann zu dessen Setlwertreter und der Setlwisse die Tagung namens der Schriftscher gewählt. Bürgermeister Kreuz in ger begrüßte die Tagung namens der Schriftscher Abschwerz und der Schwerzeiten Verlagen, aufrichtigen Kreunden der Vienenzucht zu Schriftscher Abschwerzeite Verlagen, aufrichtigen Kreunden der Wienenzucht aus Schriftscher Abschwerzeite Ausgelfart, besonders über zene Teile, die dem der einzelnen Körderteite ausgelfart, besonders über zene Teile, die dem Genameln den Bau der einzelnen Körderteite ausgelfart, desonders über zene Teile, die dem Genameln den Bau der einzelnen Körderteite ausgelfart, desonders über zene Weisel wird geschahre Verlagen kannen Weise der Verlagen der Verlagen kannen Verlagen der Verlagen vollen, den Konschriftscher Verlagen folgte "Aus Schlagen vollen. Den verlagen der Verlagen der Verlagen der Verlagen der Verla

Die Festschrift ber 57. Wanberversammlung b. österr. u. ung. Bienenzüchter Bobenbach 1912 ist gegen Portoerlag per 10 h für die Sektions-Bibliotheken und Mitglieder erhältlich. Zu bestellen bei Friedrich Brunn, Disponent, Bodenbach.

† Gektion Aussig erlitt einen herben Berlust durch den am 16. b. M. erfolgten Tod des Mitbegründers Dr. Ernst Beiersdorf, Bahn- und Distriktsarzt in Restersit. Ein tüchtiger Mitbegründers Dr. Ernst Beiersdorf ausgezeichnet. Dem treuen Mitgliede wird ein Inkern wurde er auf Ausstellungen wiederholt ausgezeichnet. Dem treuen Mitgliede wird ein ehrendes Andenken stets bewahrt werden!

† Sektion Grulich. Der grausame Tod hat uns am 21. v. M. ein eifriges, treues Mitglied, Franz Rotter, dipl. Tierarzt, 51 Jahre alt, entrissen. Der Berstorbene war auch glied, Franz Rotter, dipl. Tierarzt, 51 Jahre alt, entrissen. Der Berstorbene war auch glied, Franz Rotter, diple Bereines. Wir werden ihm ein treues Andenken bewahren. R. B.

F. W. Sammer 1913. 15 Mitglieder haben 63 K. ausgewintert, 13 B. Verlust, 78 B. eingewintert. Geimfert wird durchwegs mit schönen Gerstungsbeuten mit 12 Nähmchen 40×25 cm, Erzeuger berselben ist herr Frz. Weidner. Ges wurden 880 kg Honig und 20 kg Wachs geerntet, höchste Durchschnittsleistung hat Es wurden 133 kg, Schwärme gab es 43. Haber dund Müller als Acchnungs-Pröser sanden die Kasse in Ordnung, als Jahresbeitrag wurden 3 K sestgesett. Die Reuprüser sanden die Kasse it von Schrung, als Jahresbeitrag wurden 3 K sestgesett. Die Reuprüser sanden die Kasse ürgen ergab: Oberlehrer Al. Fritsch, Obmann; Wirtschaftsbesitzer Anton wahl der Sektionsleitung ergab: Oberlehrer Al. Fritsch, Obmann; Wirtschaftsbesitzer Anton wahl der Sektionsleitung ergab: Gehl, Geschäftsleiter. Eine anregende, sehr nühliche Wechser rede lieserte der Punkt "Aus der Prazis". Nächste Versammlung im April in Lust, mit "Jung 2 Klaus" als Vortragenden.



Settion Oberprausnis, Hauptversammlung am 6. Jänner. Jahresbericht: Die Settion beteiligte sich am 24. März an der Hauptversammlung in Prag und ließ durch Wanderschrer Rich. Altmann-Reichenberg am 8. April einen Lichtbilbervortrag abhalten. Herr Joh. Numler verbesserte die Bienenweide durch größeren Andau von Senf. Berichterstatter Lehrer Kolbe leitet seit 20. Mai die bienenw. Beodachtungsstation Aleindoorowit und er hielt in den Sommermonaten einen Vienenzuchturs für Volksschüller ab. Die Settion wurde Mitzglied der Raisseissenkassen Schrendiplom, während dem Obmanne vier verschiedene Preise und Anextennungen während des Jahres zukamen. Die 28 Mitglieder (4 neu) winterten im letzten Frühjahre 167 Bienenvölser (151 mobil und 16 stadil) aus und im Herbste 226 Völker (206 mobil und 20 stadil) ein. Geerntet wurde 1141 kg Honig, 33 kg Wachs und 84 Schwärme. Das derssicherte Inventar hat 10.208 K Wert. An Franz Wanka wurde ein Schadenfall mit 92 K bergütet. Durch Vermittlung der Zentrale erhielt die Settion 500 kg steuersreien Zuder. 1912 wurden 6 Versammlungen abgehalten; nächste am 2. März.

Sektion Bteln. Versammlung am 12. Jänner. Der Rechenschaftsbericht für 1912 wurde für richtig befunden; ebenso der Tätigkeitsbericht zur Kenntnis genommen. Dem Schulrat Bagler-Fond wurden 5 K gewidmet. Dem gewesenen Obmann Verwalter Ströhmer ist der Dant und das Wahlergednis bekannt zu geben. Gewählt wurden Obmann: P. Ign. Bolke, Kfarrer; Stellbertreter Robert Scheithauer, Landwirt; Geschäftsleiter: Beter P. Wahke, Oberlehrer; sämtliche in Wieln. Hierauf wurden Gespräche, namentlich über die Rehandlung der Bölker im Frühjahre gesührt.

Settion Postelberg hielt am 12. Jänner in Postelberg ihre Hauptversammlung. Obmann Fachlehrer Hans Spahal begrüßte besonders den Bezirksobmann Ehrenmitglied Eduard Weder und den Wanderlehrer Pohnert-Son Dem Nadjahrerverein Postelberg wurde eine Bannerspende don 3 K gewidmet. Der Obmann macht serner ausmerksam auf die deutschöhmische Landesschau in Komotau, verbunden mit einer bienenw. Landesausstellung. Die Settion hielt 1912 3 Bollversammlungen ab, in welchen die Wanderlehrer Zentralausschußmitglied Hauberschap von der und Andre Borträge erstatteten; serner Jmkerabende. Die Settion zählt 74 Mitglieder; Protektor ist Se. Durchlaucht Fürst Schwarzenberg. Ehrenmitglieder sind Bezirksobmann Souard Meder und herrschaftsdirektor Hossenberg. Spenden sind eingelausen von der Vezirksvertretung Postelberg 50 K und der Andw. Bezirksverschußkasse in der Verschaftsdirektor Possenben serschaftsdirektionen Vostelberg und Verschaftsdirektionen Postelberg und Verschaftsdirektionen Schwarzenbergschaft der Schwarzenbergschaft der Verschaftsdirektionen Postelberg und Verschaftsdirektionen Postelberg und Verschaftsdirektionen Postelberg und Verschaftsdirektionen Postelberg und Verschaftsdirektionen Postelberg von Kassenschaft der Kerkschaftsdirektor Franz Schönauer, Geschäftsleiter: Eberlehrer Julius Sachs, Stellb. F. Hellwicht, Kassenschaft, Kr. Gustav Stohr; Heilt der Sektion einen geeigneten Schank zur Ausbewahrung des Vereinsindentars und der Vücherei unentgeltlich zur Berfügung.

Settion Pilnitau-Pileborf. In der 26. Hauptversammlung erfolgte nach Begrüßung durch Obmann Heinrich Schober unter Ansprache an die Gründer die feierliche Ueberzeichung der Diplome für ihr 25jähriges Mitwirten in der Settion, u. zw. an: H. H. Oberlehrer Franz Teuber, Sigmund Oesterreicher, Valentin Pfeiser, Stesan Thim, Josef Pohl, Adalbert Baudisch, Tätigkeitsbericht über 1912 erstattet durch Geschäftsleiter Audolf Müller und Bericht des Kassischericht über 1912 erstattet durch Geschmigt. Die Beobachtungsstation übernimmt Josef Finkslisdorf. Hur Werbesseng Kutnar beglückwünsichte die Gründer mit herzlicher Ansprache. Zur Verbesserung der Vienenweide wurden 50 Stück Ebelreiser der Lorbeerweide und 1 kg Astlepia (Sprische Seidenpflanze) angekauft. Geschlossen die Versammlung mit dem Liede "Das Vienenhaus".

Sektion "Am Fuße bes Geltschberges". (Hauptversammlung in Nicder-Roblit.) Der Jahresbericht wurde mit Beisall aufgenommen und der Kassabericht für richtig besunden. Rücktände sind keine zu verzeichnen. Für 1913 wurde ein dreitägiger Kurs in Aussicht genommen, oder aber für das Frühjahr ein Bortrag des Wanderschrers Nichard Altmann beantragt, u. zw. in Nieder-Koblit in Böhms Gasthaus. Um Sämereien wird angesucht. Winimalpreis für 1 kg Honig 2.40 K ist für die Witglieder bindend.

Settion Schludenau. 1912 wurden 4 Versammlungen abgehalten, 19. Mai in Schludenau zugleich Hauptbersammlung mit Wiederwahl der Settionsleitung und der Ortsvertreter, Nichtigbefund der Kassalegung; 21. Juli in Nosenhain Vortrag: "Raufmännisches Nechnen in der Bienenzucht in Bezug auf Ertrag und Vetrieb"; 1. September in Kaiserswalde Vortrag über die Bodenbacher Tagung; 15. Dezember in Rumburg Vortrag "Ueber das Wesen,



^{*)} Sehr dankens- und nachahmenswert! D. R.

die Entstehung, Kennzeichen, Verhinderung, bzw. Heilung der Faulbrut." Sämtliche Borsträge hielt Wanderlehrer Oberlehrer Anton Gifelt-Fugau. Die Sammlung für den Schulrat Bahler-Fond ergab 36 K 60 h, von Witgl. kaif. Rat Robert Weber allein 15 K; hiefür besten Dank. 2 Mitglieder bestellten je 50 Kilogr. charakt. Zuder; Rohzuder zur Berssuchsfütterung konnte nicht beschafft werden. Honigernte gut, vereinzelt sogar sehr gut. Mitgliederstand 37. Mitglied seit dem Gründungsjahr 1899 Oberlehrer R. Wilh. Kamisch-Filippsdorf, schied zu Ostern aus unseren Reihen; sein Andenken in Ehren.

Sektion Bechgrün. Am 6. Jänner wurde in der Hauptbersammlung vom Geschäftsleiter Sduard Klusak ber Kassaktericht erstattet; Die Sektion hat infolge Anschaffung einer Rietssche Wabenpresse ein Desigit 'von 9 K 78 h aufzuweisen. Der Sektionsbeitrag für 1913 beträgt 3 K 10 h. Bei der Neuwahl wurde zum Obmanne Fabriksbesitzer und Seinmerster Karl Pleier, zum Obmannstellvertreter Oberlehrer Anton Herz und zum Geschäftseleiter Lehrer Sduard Klusak einstimmig gewählt. Für den Schulrat Vaslerzskond wird pro Mitglied der Betrag von 1 K eingehoben werden. Wanderlehrer Anton Herz kond wird pro Witglied der Betrag von 1 K eingehoben werden. Wanderlehrer Anton Herz Gegend von großer Wichtigkeit ift, so wurde der Beschulz gefaßt, am 9. März d. 3. im Gasthause des derru Karl Pleier in Pechgrün eine Gau wer zu am mlung abzuhalten, in der Manderschrer Anton Herz dasselbe Thema, jedoch in eingehender Weise, behandeln wird. Es ergeht daher schon heute an die Nachbar-Settionen Elbogen, Reubet, Scharzebach, Vermannsgrün—Scheft Kührberg die hösliche Einladung, diese Versammlung recht zahlreich zu beschieden.

Settion Woten II. Am 19. Jänner Wanderversammlung in Gablonz. Lt. Tätigkeitsbericht zählt die Settion 27 Mitglieder, hievon 25 praktische Imker. Gingewintert wurden 189 Stöcke, gegen 158 des Borjahres. Honigertrag 1040 kg, 781 im Vorjahre. Wanderversammslungen wurden 2 abgehalten. Die Rechnung ergab: Ginnahmen: 504 K 29 h, Ausgaben 437 K 18 h, daher Kassahand 8 k 11 h. Obmann 3 a na brachte "Die Ueberwinterung der Viene" Jur Verleziung. Die Neuwahl änderte nichts in der Settionsleitung: Wenzel Jana, Obmanns Gablonz; Wenzel Gichler-Proschwitz, Stellvertreter; Heinrich Hanels-Gablonz, Geschäftsleiter. Viellweitreiter: Beinrich Hanels-Gablonz, Geschäftsleiter.

Sektion Bielenz. Die Generalversammlung vom 6. Jänner 1913 wurde vom Obmann Oberlehrer Josef Ehmelirsch geleitet. Außer der Gründung fanden im abgelausenen Jahre 2 Versammlungen statt. Zur Herbststütterung erhielt die Sektion 500 kg steuerfreien Zuder. Bei der Gründung zählte die Sektion 14 Witglieder, 2 traten dazu und 1 Witglied schied wegen lleberssiedlung aus; sämtliche 15 betreiben praktische Vienenzucht. Ausgewintert wurden 77 Völker in Wobils und 4 Völker in Stadilstöden, eingewintert 147 Völker in Mobils und 6 Völker in Stadilstöden. 1912 war ein schwarmreiches Jahr, die Honigernte gut. (986 kg Honig und 32 kg Wachs.) Die Trachtverhältnisse sind ziemlich günstig. Zu ihrer Verbesserung wurde um Sämereien und Sträucher zur Bepflanzung großer kahler Lehnen angesucht. Die Kassachschaft beträgt 4 K 79 h. Als Rechnungsprüßer wurden Ferd. Dei na und Karl Strob I gewählt. Dem Geschäftsleiter Kaufmann Heinr. Na at wurde die Entlastung erteilt. Der Jahresbeitrag wurde mit 3 K 20 h und der Verkauf der Imkeradzeichen pro Stüdmit 80 h seitgesett. Beschlossen wurde der Ankauf einer Vereinsschleuder; als Standort Vritschapl. Die Ausbewahrung der Schleuder übernahm Oberlehrer A. Rost. Die Schleuder darf nur an Mitglieder der Sektion gegen 10 h Entschädigung für einen Tag geliehen werden.

4 Witgl der sind neu beigetreten. Das Vereinsglas wird für die Mitglieder durch die Sektion bestellt.

Sektion Franzensbad. In der Hauptversammlung am 12. Jänner 1913 in Sirmit teilte Obmann Kern mit, daß im November bei 2 Mitgliedern Bienendiehftähle prompt entschäft wurden. Für Jahres- und Kassabericht wurde den Berichterstattern Kern und Helm über Antrag der Revisoren Schleicher und Seidel mit Lanf die Entlastung ausgesprochen. Der Jahresbeitrag pro Mitglied wurde mit 3 K seitgesett; neu eintretende Mitglieder zahlen 3 K 60 h. Ueber die Lauigkeit vieler Mitglieder hinsichtlich Einsen dung der Statistit und des Versicherung sinden und ben der Statistit und bes Versicherung sindentar pro 1913 nicht sosort einsendet und den Mitgliedbeitrag die Ende März nicht bezahlt, hat im Schadensfalle keinen Anspruch auf Entschädigung und kann aus der Sektion ausgeschlossen werden; Mitglieder mit mehrsährigen Beiträgen im Reste haben noch schärfere Maßregeln zu erwarten. Für den charakterisierten Zuder wurde allgemein ein bessers Denaturierungsemittel gewünscht, Nächste Versammlung am 30. März d. F. in Antonienhöhe bei Oberslohma. Adarbausschlicher Friedrich Maher-Feger hat bereitwilligst einen Vortrag übersnommen.

Sektion Strafchnig hat sich nach längerer Untätigkeit wieder gänzlich reorganisiert. Am 2. Dezember v. J. traten in der Bersammlung zu Straschnitz neue Mitglieder bei. Am 19. Dezember wurde in Wedlitz der Vorstand neugewählt: Obmann: Josef Reumann-Wedlitz Ar. 53, Geschäftsleiter: Franz Kieslich-Roche. Ueber Antrag Anton Wiedemann wurde eine rege Vereinstätigkeit festgesetzt. Vienheil dem neuen Ausschwunge unserer Imkerei.

Böhm.-Kamnis. Behufs Gründung einer Settion bersammelten sich am 12. Jänner 15 Imfer aus Stadt und Umgebung. Einberufer Brettsägebesiter Josef 3 im mer begrüßte die Bersammlungsteilnehmer. Vertreter des Zentralausschusses Fachlehrer Gaude aub e deActichen besprach Zwede und Borteile eines Zusammenschlusses und Anschlusses der Imfer an den Deutschen bienenw. Landes-Zentralberein. Die Konstituierung sindet dennächst statt. Die neue Settion ist die 347. unseres Deutschen bienenw. LeZentralbereines und die 18. des Tetschner Bezirkes.

Settion Plan betrauert das Ableben des Mitgliedes Anton Scharnagl in Heiligenfreuz. Seine hinterbliebenen 5 Kinder im Alter von 6—18 Jahren sind durch den Todesfall Doppelwaisen geworden, da ihm seine Frau schon vor Jahren im Tode vorausgegangen ist. Sein Andenken bleibe in Ehren!

Settion Hermsborf. Die Versammlung am 29. Dezember war von 30 Teilnehmern bes jucht. Referent Wanderlehrer Cherlehrer GlasersD.-Gabel sprach über "Langjährige Ersfahrungen"; auch wurden zahlreiche Anfragen gestellt.

Settion Obersandau. Bersammlung am 26. Dezember v. J. Laut Bericht des Gesschäftsleiters waren: Einnahmen 114 K, Ausgaben 90 K. Der Berein besitzt eine Strohpresse nebit Jubchör, eine Honigschleuder und eine Gußform. Die Mitglieder hatten versichert 24 Bienenhäuser und 2 Stapel (1635 K), 131 Bienenbölker (3795 K), 76 leere Bienenstöcke (662 K), verschiedene Geräte (203 K), Gesamtwert 6295 K. Der Berein bezog für seine Mitglieder 300 kg charafterisserten Juder zur Notfütterung. Dem Schulrat Bakler-kond wurden 5 K Jugewiesen. Im bergangenen Kahre gelangte ein Haftplichtsall mit Entschädigung für Berdienstentgang per 8 K zur Erledigung. Die Neuwahl ergab "die Alten", nämlich: Obmann Fosef Zeidler-Dersandau; Stellvertreter Johann Gang le Sandau; Geschäftsleiter Kranz K an er-Obersandau. Mächste Versammlung Ende März in Sandau; gewünscht wird ein fleißigerer Besuch!

Seftion Markersborf a. b. B. N. B. hielt am 23. Dezember 1912 die diesjährige Hauptsversammlung ab. Der Geschäftsleiter gab genauen Bericht über das verflossene Bienenjahr und legte den Tätigkeitsbericht für das 8. Bereinsjahr vor. Die Jahresrechnung wurde für richtig befunden. Als Funktionäre wurden einstimmig wiedergewählt: Obmann Franz Dörre; Obmann-Stellvertreter Josef Ritschel; Geschäftsleiter Lehrer Josef Lühne.

Sektion Kukus. In der Bersammlung am 15. Dezember besprach Lehrer Franz Thum unter Himbeis auf den statistischen Bericht die geringe Honigernte des abgelaufenen Jahres und knüpfte sich daran eine rege Aussprache über bienenw. Angelegenheiten.

Sektion Tetichen Bobenbach hielt am 15. Dezember v. J. in Bodenbach ihre 4. Bersammlung ab. Dem Bortrage über Faulbrut vom Fachlehrer Josef Gauded wurde die größte Aufmerksamteit gezollt.

Sektion Hals. Versammlung am 5. Jänner. Obmann Wimmer hielt dem verstorbenen Mitgliede Fleißner einen warmen Nachruf. Geschäftsleiter Waidhas erstattete den Jahres- und Kassacricht. (Vefriedigung zur Kenntnis genommen.) Der Jahresbeitrag wurde mit 3 K 20 h sestgescht. Der Obmann besprach einige Ereignisse des Vienenjahres 1912. Für das Frühjahr werden 300 kg steuerfreier Zuder bestellt. Nächste Versammlung 9. März d. K. in Frauenreut.

Sektion Girich. Die Versammlung am 12. Jänner war bedauerlicherweize wiederum beschlußunfähig; Auch sandten die Mitglieder die statistischen Ausweise nicht ein. Die Hautbersammlung wird am 16. März im Kaisergasthause zu Girich, 10 Uhr vorm., stattfinden. Es wird erwartet, daß dieselbe wenigstens beschlußfähig sein wird. Die P. T. Mitglieder werden aufwerksam gemacht, daß bei Schadensällen nur ihre Nachlässigkeit Unannehmlichkeiten mit sich bringen kann, da sehr viele, trot wiederholter Aufforderung noch immer keinen Ausweis einsandten.

Verband lelbitändiger deutscher Bienenzucht-Vereine in Mähren.

† Berein beutscher Bienenzüchter im Friesetale. Unser ältestes Mitglied Josef Nut, Bienenzüchter in Schildberg, wurde am 19. d. M. unter allseitiger Beteiligung zur kühlen Erde gebettet. Er war stets einer von jenen, die mit Liebe und Berständnis die kleine Biene pslegten und werden ihm alle ein ehrendes Andenken bewahren, die ihn als Vienenwirt kennten und verehrten.



Bücher und Schriften.

Von unserem Wanderlehrer Franz Andre &, Fachlehrer in Dobrzan, erschien eben im Selbstverlag "Kulturgeschichtliche Stizzen sowie Dentmäler und Sagen aus bem Bezirke Mies". Das nett ausgestattete Büchlein zum Preise von 1 K kann besonders empsohlen werden. — Es ist die höchste Zeit, alle diese immer mehr schwindenden und in Vergessenheit geratenden lleberbleibsel aus der Vergangenheit unseres deutschen Volkes in Vöhmen zu sammeln.

Dr. mcd. Kühner, Boltsbuch ber Pflanzenheiltunde. 1912, Leipzig, Alfr. Michaelis. 8°, 74 S. 1.20 Mt. Enthält die Ratschläge eines Bezirksarztes a. D., dzt. konsult. Sanatoriumszarztes über Kräuterturen in Berbindung mit den natürlichen Heisaltoren Licht, Luft und Basser. Der mod. Heisstunde entsprechend vermittelt Berfasser aus dem reichen Borne seiner Erfahrung die Kenntnis aller Schähe der Natur für unseren Gebrauch in gesunden und kranken Aagen und räumt er sehr erfreulicher Beise auch dem Hon ig als Haus, heil-, Bolts- und Rahrungsmittel breiteren Raum ein. Das sehr anziehend geschriebene Buch sei zu allseitiger Berbreitung wärmstens empsohlen!

Der gewerbliche Rechtschut in Desterreich. Unter obigem Titel ist in zweiter Auflage eine von Ingenieur Alfred Ha mburger, Wien, VII/2, versatte Broschüre erschienen. Berfasser, der ständig bestellter Sachverständiger des t. t. Landesgerichtes Wien ist, hat in leicht sasslicher Form zur Orienticrung in sämtlichen Angelegenheiten des Patent-, Marken- und Musterschutzes eine generelle lebersicht geliefert. Die Broschüre informiert über das Wesen der 3 Schutzgattungen, über die Art und Weise der Erlangung, über die durch den Beitritt Ocsterreichs zur Patentunion geschaffenen Verhaltnisse unter Berückstigung hier in Betracht kommender wichtiger Entscheidungen des Ausslandes usw. Eine interessante Statistik sowie eine sehr charakteristische Schilderung des susslandes usw. Eine interessantschilcher (speziell deutscher) Patentbureaux beschließt die einem vorhandenen Bedürfnisse entsprechende Publikation, die der Verfasser Interessente Interessenten kostenlos zur Verfügung stellt.

Dr. B. Melichar, Nella-inelsi ra lonelni vo lieni v slämených kešich eformich. (Billigste rationelle Bienenzucht im Reform-Strohforb.) Prag 1912, J. Rotita. 8°, 62 S., 8 Abbild., 1 Tab. 60 h. (Gewidnet Sr. D. Dr. Fried. Fürst Lobsowit, Herzog zu Raudnit.) Ein borzügliches, volkstümlich geschriebenes Büchlein, welches im Resormsord dem verbesserten alten Kanicktod mit Mobilaussa, einer altberrährten Bienen-wohnung zur weitesten Berbreitung als Bolksstod verhelsen will. Der geschätzte Verfasser — Bizepräsident des Lousse wirt Soolek pro keit. České Landesadvolat Dr. Melichar Praga — gedenkt u. a. in pietätvoller Beise der bez. Bestrebungen unseres verewigten Altmeisters B.-L. Böhm, desgleichen anerkennend auch des "Resormsordes 1906" unseres Restors B. Honzeit und N. Pohl's-Neichenberg. Nebstdem enthält das handliche Büchlein noch das Wichtigste aus der Vienenzuchtlehre überhaupt. Wir wünschen ihm weiteste Verbreitung im Volke ischeichischer Zunge!

Aug. Ludwig, Unsere Bienen. 1 Mt., 8°, 29 Seiten. Stuttgart 1912, Unter diesem Titel hat der Serausgeber des rühmlichst bekannten und umfassenden dienenzüchterischen Handbuches der Gegenwart ("Als Manuskript gedruckt. A. R. b.") in Anlehnung an dieses einen trefslichen Begleittert verfaßt zur Verwendung für Vorträge mit Lichtbilbern der bestennten Spezialsirma Theod. Be nziger, Stuttgart, welche eben eine neue, die Vienenzucht beinhaltende Serie von 67 Glasbildern, teilweise färbig, herausgegeben hat. Die sehr gelungene Serie ist um 9 Mark leihweise von Th. Benziger zu beziehen (Verkaufspreistlt. Vereinbarung) und sei hierdurch bestens empsohlen.

Alfonsus Anderend einenbuch. 7. gänzl. umgearbeitete Aufl., 1912. Bürzburg, "Frakt. Wegweiser", 160 S. 8., 128 Abbild. Kart. 1.30 Mt. Billig ift das Buch, auch sehr reichhaltig — aber auch in mancher Richtung recht flüchtig geschrieben. Das beweist am besten das übrigens aussübrlich abgefaßte Kapitel: Die Krankheiten der Biene. Bei den Erforschern der Bruktrankheiten werden Prof. Dr. Jander und Weippl gar nicht genannt. obwohl auf die Forschungen des ersteren stets Berufung ersolgt. Der einsache Amker wird übrigens mehrkach aebrauchte und nicht näher erläuterte Fremdwörter nicht verstehen. Die doch don Dr. Machen (Negierungsrat in Berlin) eingeführte Benennung des Bachrandendurgensis wird gar nicht erwähnt, die Unterscheidung don Brutzäule, Brutzeit und Brutzeuche ist ganz unklar gegeben, bei der Nosema-Erkrankung ist die doch sehr wichtige, die Bandersche sehr modisizierende Anschaung Maahens, nicht berücksichtigt, u. a. m.

herausgeber: Deutscher Bienenwirtschaftl. Landes-Bentralverein für Bohmen in Brag.

Drud ber Deutschen agrarischen Druderei in Brag, r. G. m. b. S.

Nr. 3.

Prag, März 1913.

XXVI.Jahrg.

Der Deutsche Imker aus Böhmen.

(Seit Oftober 1902 vereinigt mit der Monatsschrift "Der Bienenvater aus Böhmen", dem Organe des ehemaligen "Candesvereines zur Hebung der Bienenzucht Böhmens", gegr. 1852.)

Organ des Deutschen Bienenwirtschaftl. Landes-Zentralvereines für Böhmen, des Österr.-Schlesischen Landes-Vereines für Bienenzucht und des Verbandes selbstandiger deutscher Bienenzucht-Vereine in Mähren.

Schriftleiter: L. L. Schulrat Sans Bafler. S. Weinberge bei Brag (Landw. Genoffenichaftshaus.)

Erscheint im ersten Monatsbrittel. Beigabe der Zeitschrift "Die dentsche Sienenzucht in Cheerie und Fravis" ift besonders zu bestellen. (Gebühr 1 K pro Jahr.) Anfündigungsgesähren: Die 1 mm hohe, 50 mm breite Zeile oder deren Raum 8 heller (71/2 Big.), auf der letten Umschlagseite 10 heller (91/2 Big.). Nach hohe des Rechnungsbetrages entsprechender Nachlaß. — Anschrift für alle Sendungen und Zuschriften: "Ausschuß des Deutschen Bienen wirtschaftlichen Landers-Zentralvereines für Bohmen in R. Weinberge bei Prag". — Schluß der Annahme für jede einzelne Nummer am 15. eines jeden Monats. — Postsparkassen-Konto Nr. 815.769.

Deutsch=böhmische Landesschau in Romotau 1913.

Seit dem Jahre 1906, in welchem in Reichenberg eine große land- und forstwirtschaftliche Ausstellung für Deutschöhmen stattfand, wurde keine größere land- und forstw. Ausstellung in Deutschöhmen abgehalten, während für den tichechischen Landesteil allährlich im Monate Wai große landw. Ausstellungen in Prag veranstaltet werden. Die deutsche Land- und Forstwirtschaft Böhmens, welche in den letzen Jahren in vielen Zweigen namhaste Fortschritte aufzuweisen hat, empfindet jedoch ebenso wie die tschechische das Bedürfnis, auf einer deutschöhmischen Landesischau nach wunmehr sieden Jahren die Erfolge ihres Schaffens und ihrer Bestrebungen öffentlich vorzusühren und dadurch neue Anregungen zu weiterer Arbeit zu bieten.

Anläßlich der Beranstaltung der deutschöhmischen Landes-Handwerter- und Industrie-Ausstellung hat daher der Landeskulturrat, D. S., beschlossen, dieser Ausstellung auch eine land- und forstw. Abteilung anzugliedern in gemeinsamem Jusammenwirken mit dem Gewerbe, dem Handel und der Industrie von Deutschöhmen und unter der gemeinsamen Leitung seitens des Ausstellungsausschusses in Komotau. Staat und Land werden in dieser Ausstellung eine erfreuliche Regung volkstümlicher Kraft, eine wirksame Stärkung eines der

wichtigsten Gewerbe und eine volkswirtschaftliche Tat erblicen.

Hervorragende Persönlichkeiten haben bereitwilligst den Eintritt in das Ehrenpräsidium und in den Ehrenausschuß der Ausstellung zugesagt und ganz Deutschöhmen begleitet unser Unternehmen mit den besten Segenswünschen. Die allzeit getreue königliche Stadt Komotan bietet alles auf, um neben den Vertretern des Gewerbes und der Industrie auch die deutschen Land- und Forstwirte Böhmens herzlichst zu begrüßen und willkommen zu beißen. So verspricht die Ausstellung, wenn alle Deutschen Böhmens deren Gelingen als eine Ehrensache ansehen, ein reiches Bild deutschen Schaffens zu bieten.

Hiemit ergeht der Aufruf mit der Einladung, die bienenwirtschaftliche Aussitellung vom 9.—12. August I. J. reichtich zu beschieden und dadurch zu bekunden, daß auch die Imkerschaft Deutsch-Böhmens für die wirtschaftliche und

nationale Arbeit in diesem Lande das volle Berftändnis besitht.

Prag-Komotau, im Feber 1913.

Für den Hauptausschuß der Deutschböhmischen Landesichau Romotau 1913:

Dr. Ernst Storch, Bürgermeister der fönigl. Stadt Komotau; Dr. Binz. Graf Hunn, f. k. Bezirkshauptmann, Bizepräsident d. deutsch. dienenw. L.-Zentralvereines f. Böhmen; Rasael Packer, Landtags- und Reichstags-Abgeordneter; Karl Butter, Präsident des Landesverbandes der deutschen Gewerbegenossenschaften Böhmens.

Das Chrenpräsidium der land- und forstw. Abteilung: Vorsitiender: Gottfried Prinz zu Sohen lohe Dangenburg; Max Egon Fürst zu Fürstenberg, Alain Fürst Rohan, Erwein Graf Nostik - Rieneck, Abt Gilbert Helmer, Abg. Hans von Kreisl, Abg. Dr. Hans Damm.

Für das Ausstellungskomitee des Landeskulturrates, D. S,:

der Präsident: Abg. Theodor Buleger; der Bize-Präsident: Dr. Alois Bauer. Ausschuß des deutsch, bienenw. Landes-Zentralvereines f. Böhmen:

der Präsident: Dr. jur. Wilhelm Rörbl; der Geschäftsleiter: f. f. Sch.-R. Hans

Füt die bienenwirtschaftliche Sektion Komotau:

der Obmann: Franz Flamm, Oberlehrer, Deutsch-Kralupp; der Geschäftsleiter: Josef Biererbl, Hausbesitzer, Oberdorf.

Für die Ausstellungsleitung:

der Direktor: Alexander Gracon; der Chef-Architekt: Prof. Klemens Frömel.

Unsere bienenw. Beobachtungsstationen.

Jahresbericht 1911—12. (2. Teil.) Erftattet von Richard Altmann, Reichenberg.

Winterzehrung.

Das Mittel der Oktober-Abnahme 1911 war 876 g. Dieses Gewicht bildet das Rormale jener Jahre, in welchen die Bölker ihr fehlendes Futter im September erhielten und feine Brut mehr zu ernähren hatten. Der November lockte mit 4·1° C achlreiche Bölfer zum Fluge. Trothem war seine Mittelabnahme mit 515 g bedeutend kleiner als 1910. Das im dreijährigen Durchschnitte verzeichnete geringste Dezembermittel (236 g) beweist, daß die Einwinterung unter günstigen Umständen stattsand und die Bölfer durch nichts gezwungen waren, ihren festen Wintersit zu lodern. Die Jännerabnahme war groß. Es ware aber ein trüglicher Schluß, diesen Berlust auf das Konto einer größeren Nahrungsaufnahme zu schreiben. Jeder aufmertsame Magstodbeobachter weiß, daß feuchte Luft und Raffe Stod und Juneres erschwert, folgende Trodenheit und Kälte sofort erleichtert. Wiederholt wurde die Ansicht ausgesprochen, daß die Stockfeuchte infolge der gewaltigen Jännerkalte (Mittel — 4-5° C) geschwunden sei. Im Feber kamen die meisten Völker zu mehrmaligem Fluge. Die Bienen reinigten sich und der Sunfer entfernte die auf dem Bodenwiegel liegenden toten Bienen und bas Gemülle. Die Königin begann ihre Tätigfeit und sahlreiche Bienenmaden halfen mit, eine größere Gewichtsabnahme (1453 g) berbeizusühren. Der warme März 1912 brachte mit einer Mitteltemperatur von 5.1 (zahlreiche Flugtage und durch diese kamen ansehnliche Mengen von Wasser, Rettar und Pollen in die Stode. Diesem Umftande ist es auch zuzuschreiben, daß die Monatsabnahme mit 1858 g gegen 2087 g i. J. 1911 zurückteht. Das echte Aprilivetter des Jahres 1912 führte im 4jährigen Durchschnitte mit 2246 g die größte Abnahme herbei. Die troftlose Natur gab selten ein Tropfchen, das die schwindenden Borrate wieder erfett hatte.

Es sei auch heuer abermals die Tatsache genannt, daß die Behrung eine jehr verschiedene war. Auch auf demselben Stande lassen die Bölker kein gleiches Maß erkennen, was durch die Aufzeichnungen unserer Doppelstationen beweisen wird. Die möglichen Ursachen sind im Jahresberichte 1910—11 erwähnt. Zur wiesen wird. Ergänzung der Vorräte wurde außer Raffinade-Fleisches, Hristallzucker dumeist der (mit 4% Sand und 1% Sägespäne) charakterisierte Kristallzucker versumeist der "Steuerfreie" hat seine Probezeit hinter sich und bei richtiger Lösung wendet. Der "Steuerfreie" hat seine Probezeit hinter sich und bei richtiger Lösung und rechtzeitiger Einfütterung ift er wie alle anderen Zuckerarten ein vortreffliches Mittel, die Gesundheit unserer Bienen zu erhalten. Der Winterbedarf ging bei 6 Sto-kionen über 10 kg hinaus. Die größte Zehrung hatte Grün b. Asch mit 13.460 g, die kleinste Sosau II mit 8.040 g. Die Mittelzehrung hielt sich mit 8.465 g gleich

den Vorjahren.

Der Frühling.

1. Die Witterung. Der März brachte ein recht verschiedenes Wetter. Bahrend d. B. Glashütten von herrlichem Frühlingswette berichtet, klagen Neustift, Sibenberg und andere Stationen über den trüben, kühlen, regnerischen und windigen Monat. Unsere Höhen wurden wiederholt noch mit Schnee gedeckt. Das im Jahre 1910 vorenthaltene Aprilwetter stellte sich 1911 mit allen abscheulichen Erscheinungen ein. Eine Besserung brachte erst der 6. Mai. Die vernichtenden Nachtfröste setzten aus und Sonne und Regen erweckten die müßige Natur zu neuem Leben. Seit 1909 war der vergangene Juni mit 13:1° C im Mittel der kühlste und mit 120.3 mm im Mittel der regnerischste. Die Junikälte trat auch 1912 zwischen dem 10. und 20. Juni auf.

2. Die Bienen weide. Die Haselblüte war auch 1912 die erste, welche die Bienenflora eröffnete. Den frühesten Pollen vermerkte Klein-Borowit am 24. Feber. Die Märztracht litt unter Frost, von welchem besonders Hasel, Erte und Silberaborn betroffen wurden. Die Salweide brach erst Ende des Monats auf.

Besondere Trachten: Leitmerit ab 22. März an Südspalieren die Aprikosen, Tetschen ab 22. Palmen und Pestwurz, Simmer-Espe und Hustich, Grün ab 15. März Schneeglödchen und Krokus, Hohenfurt scilla sibirica, Eisenberg Leber-

blumchen, Inaim Ruhschellen.

Das Aprilwetter beeinflußte sehr ungünstig unsere Bienenweide. Die vielgepriesene Salweide erfror. Zahlreiche andere Blüten sielen ebenfalls dem Frost zum Opfer. Der allgemein drückende Alp verschwand erst mit dem 6. Mai. Ausgiediger Regen und höhere Temperaturen holten in rascher Folge nach, was der falte April zurückgehalten. Allgemeine Trachtfolge im April: Aprikose, Tulpe, Hongainthe, Stachelbeere, Kirsche, Kslaume, Winde, Pappel, Löwenzahn, Taubennessel, Hesondere Trachten: Simmer Raps, Lämberg Heiden, Reichenberg ab 1. April Pestwurz, Leitnowis Leberblümchen und Beilchen, Reichenberg ab 18. Alpengänsekraut, ab 24. Spitahorn. Allgemeine Trachtfrage im Mai: Stackelbeere, Alpengänsekraut, Silesia, Ahorn, Kirsche, Pfirsich, Ribis, Maiblume. Pflaumen, Birnen, Ulme (wenig Blut), Apsel, Kastanie, Hederich und Eberesche Besondere Trachten: Leitmerik Weißdorn, Siparsette, Wiesensalbei, Reichstadt Fliesensachen Trachten: Leitmerik Weißdorn, Sparsette, Wiesensalbei, Reichstadt Fliesensachen

5. Neberficht.

Station	Hobe m Er ene Standbulfe.	Hauptrei= nigungs= aussilug	1. Nachichau	Befund	1. Hökden
Obergeorgenthal Rarnsborf Lämberg Sofau Leitnowis Boratichen Reichenberg RI. Borowis Schwanenbrüdl Ginn Regelsborf Hohenfurt	184 5 117 255 16 86 265 7 113 267 10 74 320 5 148 325 15 121 870 25 87 380 86 106 390 31 64 400 24 120 45 15 85 493 12 95 550 10 105 550 14 97 564	27. Feber 12. Feber 12. Feber 12. Feber 13. Feber 13. Feber 12. Feber 12. Feber 18. Feber 18. Feber 18. Feber 19. Fe	23. März 20. März 26. April 28. Feber 13. Feber 20. März 20. März 29. Feber 1. April 20. März 27. März 29. Feber	wen. Tote, gen. Borr., u. Brut w, Tote, gen. Borr., w. Brut gen. Korr., viel Beute Leichenfall gering Leichenfall beischieden starte Bölker, w. Korrat Brut auf 3 Waben gen. Korr. Brut, w. Tote w. Borr., viel Brut gen. Korr., w. Brut gen. Korr., viel Brut w. Borr., wen. Tote, gen. Brut biel Korr., w. Brut	20. Māra 8. Māra 12. Wāra 1. Wāra 29. Feber 3. Wāra 29. Feber 29. Feber 27. Wāra 24. Feber 29. Feber 1. Wāra 29. Feber 29. Feber 29. Feber 29. Feber 29. Feber 20. Wāra 29. Feber 20. Wāra 29. Feber 20. Wāra 29. Feber 20. Wāra
D. Liebau	287 27 101 310 14 74 480 28 87 307 19 —	25. Feber 25. Feber 25. Feber	25. Feber 5. März 25. Feber 29. Feber	gen. Borr., w. Tote gen. Borr., b. Brut gen. Borr., v. Brut v. Borr. u, Tote, w. Brut	20. Marz 5. März 5. März 22. Feber 3. März

der, Woratschen Eiche und Wiesenrotklee, Deutsch-Liebau Hinbeeren. Im Honigmonate Juni wurde die überall ergiebige und hochgeschätzte Akazienblüte vermißt. Allgemeine Trachtfolge: Kastanie, Goldregen, weißer Cractenis, Schlehdorn, Himbeeren, Bergahorn, Eisbeere, Weißklee, Hederich, Rattenkopf, Weidenröschen. Besondere Trachten: Reichstadt Faulbaum, tartarischer Ahorn, Obergeorgental Sens und Phazelia, Lämberg Hasenkraut, Fichte, Kornblume, Sirmitz Wundklee, Wichowie Skabiosa, Schwedenklee.

Eine bedeutende Berbesserung unser Bienenweide liegt in der massenhaften Anpflanzung von Salweiden, Stachelbeeren, Himbeeren, Schneebeeren und Afazien, sowie in dem Andaue der verschiedenen Kleesorten, der Phazelia und des Senfes. Die Ausrottung des ohne gleichen honigenden Hederichs dürfte dem Land-

manne nicht jo leicht gelingen.

Im allgemeinen können wir mit der Frühlingstracht zufrieden sein. Wenn auch einzelne Blüten in Frostwetter fielen, so wurden die anderen durch die Kälten zurückgehalten und diese boten dann im Wonate Mai und Juni eine überreiche Weide, die manchem Bienenvolke eine größere Ernte als im Jahre 1911 einbrachte.

3. Die Bolksentwicklung. Mit dem ersten größeren Aussluge — Reinigungsausslug genannt — beginnt die Entwicklung unserer Bienenvölker. Bon den Eingewinterten haben nur wenige die Gesahren des Winters nicht überstanden. Diese erfreuliche Tatsache ist dem Umstande zuzuschreiben, daß nur starke, mit tücktigen Königinnen versehene Völker zur Einwinterung gelangen, leicht sestewerdende Honige und die Blatt- und Heidehonige entsernt werden, und daß sich die rechtzeitige und genügende Einfütterung flüssigen Zuckers mit wenigen Ausnahmen

iiberall eingebürgert hat.

Die meisten Völker hatten Ende Feber ihren Reinigungsausflug. Die flüchtig vorgenommene Nachschau zeigte, daß der Leichenfall ein sehr geringer war und die Völker mit ihren ansehnlichen Bruten auf reichlichen Borräten saßen. Ruhrfranke Völker wurden selten genannt, und nur hin und wieder sagten uns des kleckte Beutenaußenwände, daß die warme Sonne noch rechtzeitig vor schlimmen Folgen schlechten Futters bewahrte. Ausgestellte und dichtbesetzte Tränken sollten auch den letzten Imker bewegen, seine Bienen an ungefährliche Wasserplätze zu gewöhnen. Der Wasserbedarf ist ein sehr großer. Wer aber seinen Völkern einen flüssigen Horizgen der flüssigen Zucker rechtzeitig und im richtigen Verhältnisse gereicht, der hat im Winter keine Turstnot zu fürchten und er handelt im Interesse der Bienen und seiner selbst, wenn er sich die Mühen der Wassergabe sür den Frühling ausbedt. Ist aber Brut begonnen, dann lasse er diese Duelle nicht versiegen und sille solange klares Wasser in lauem Zustande (Warnwasserränke) nach, die die Vienen im reichlich fließendem Nektar genügend Wasser sinden.

Die ungleiche Wetterlage im März wirkte auch auf die Entwicklung unserer Völker sehr verschieden. Die Stationen Simmer, Woratschen, Glashütten, Grün, Hohen sein und Wiesenberg blicken frohen Mutes in die Zukunft; ihre Völker haben bei günstigem Wetter reiche Nektar- und Pollentracht gefunden, wodurch sie frühzeitig zu einem mächtigen Brutsaße gekommen sind. Nicht befriedigt waren die Stationen Leitmerit, Kekelsdorf, Frauental, Eibenberg. Hier wurden infolge empfindlicher Fröste die aufgelösten Kugeln wieder geschlossen, die Gierlage eingestellt und wiederholt der Futtertopf gereicht. Deutsch-Lieban meldete mehrsach Verluste durch Ruhr. Die betroffenen Imker hatten ihre Vienen nur auf Honig überwintert. Der April kannte keine Unterschiede. Ueberall war die gleiche trostlose Lage: wenige und unbedeutende Ausflüge, eingestellte Gierlage. Eine Vesserung brachte erst der

17. April herbei.

An diesem Tage war die totale Sonnen finsternis, welche das Berhalten unserer Vienen wie folgt beeinflußte: Murz vor Beginn der Finsternis kamen die Vienen massenhaft wie vor einem Wetter beimgeslogen. Dem ansänglichen Drängen solgte eine immer größer werdende Rube in den Babengassen. Wit der fortschreitenden Finsternis wurde der Flug schwächer und setze um halb 3 Uhr zur Gänze aus. Die freigewordene Sonne locke fast augenblicklich mit Licht und Wärme die Vienen wieder ins Freie. Temperatur vor Eintritt der Finsternis 13-4° C, bei Veendigung derselben 10-5° C, nachher 13° C.

Eine erfreuliche Entwicklung begann nach dem 6. Mai. Die günstige Bitterung trieb die Bölfer auseinander, die Brutkreise wurden immer größer und bie

6. Meberficht.

Stationen	A Garante	onigernte 19tilæ m	Gtodformen	Blenenraffen	gun19111 uder•	erstniss ganząd	Juderart	endiges finless den spos futterung	Begin.	Ende	L
Case	had	r g			kg	n St			ber Bü	der Fütterung	
iet & .	iebr.	13.5	Gerftung, Dettl	.gr + 20.	10.0	0.08	Priftallander	<u>چ</u>	8.06	1 A O	
•	eş.	0.0	Gerffung, Beder	Pr. + 9. + 3t.	0.0	11.0	char. 20.23.	31	52.8 52.8	10.0	
Gimmer 255	,	9 6	Gerstung Coniu Berthing	÷;€	0.4	12.0	char. R. 3.	0.2	15.9	800	
	, ge	20.2	Etager. Gerffung	3.6 - -	2	10_11	Hutzuder	0.4	15.8	15.9	
orgenihal	2,	16.0	7		11.0	15-20	dar. 19.30	5 1	7 G	17:10	
Rangon 313	(3) jehr biele	130	Gerstung, Grav. B.	<i>€</i> .	10.0	15	Kriftall guder	5.0	. v.	13.9	
		100	Etager Lagen	; 6 		15.0	A 4. 9	0.0	9	6.08	
Stag 32	le br	1 3	Amerikaner	-+ -+ -+	<u>م</u>		dar. R. D.	ا م	15.8	3 6	
oite	162L	125	Serjiung 9 Strokie	<i>⊕</i> 8	200	11.0	gar. RB.	13	15.8	31.8	
•		13.0	Gerstung, Ranis	Deutsche	96	12-14	Mar. R. S.	2 2 2	15.9	15.11	
Reichenberg . 400	, ,	10.0	Gerstung, Etoger	Ar. + 9. + 9t.	900	120	agniilling	1 %	20.0	ا و	
•	~ .	130 130	Bieretager, Gerstung	# +-	2.0	15.0		0.0	8,8	15.9	
rüdft .	, ,	0.60	2 Graner	Art. + &.	2.0	10-18	Gat.	0.9	159	6 6 7 8 8	_
•	-:	10.0	Ottl, Gerffung	Deutsche	80	Ş		3 1	6 I	P CS	
	<u> </u>	1.7	Gerffung, Ranig	9r. –	<u>م</u>	۵.	char. 18.≥3.	۵.	!	1	
		000	Referer, Magaz. Gr.	e e +- ₽ e	000	11.0	car. B33.	1.4	56.6	28.10	
•	8	0.4	Lager Lang	÷ 64 - -	21	180	mar. K.:3.	1 1	1	1	
Wichowie 620	ב ק	10.0	Gerhung	15. + 15.	1.0	12-14			1 15 8	1 10	
 . .	ıfal	20	Gerstung	Deutsche	5.0	14.0	char. R3.	ı	15.9	608	
Darienberg 675		12.0	4. Ctager	6 +	œ	1	6.0	Ġ	ç	. 6	
•		12.0	Gerftung	Fr. + 9.	000	12.0		0.0	128	200	
		000	Gerstung	9: - - -	2.0	10—15	char. R. B.	50.	15.8	15.9	
• .		9 6	Mioner (Res. fina	;;- +e ;;-	9.5	0.01	char. Se. 33.	1.0	6.0g	4.10	
		120	Gerffung, Ranis	15 1-6 1-6 1-6 1-6 1-6 1-6 1-6 1-6 1-6 1-6	بر در 50 ر	15.0	Gar. R. B.	<u>၀</u> -	15.0	6.10	
·		0.4	3. Clager	. .	8	120	Mor. W. R.	- ان تر	4-	800	
(Stommis 307		0.00	Bereinsft.	Krainer	10.0	15.0	char. R.	9.6	15.8	15.10	
Langenberg . 524	th wentg	200	3.Ctoper	Staliener Pr St	120	15 - 18	Riffallzuder	400	15.9	21.9	
•		0.4	4. Ctager	Deutide	10.0	12.0	Gar. S. S.	9 1	159	15.10	_
Repelsoory	wenig	0.0	Gerstung	Rr. + D.	10.0	18.0	ch ar. R. B.	5.0		17.9	

7. Meberficht. Blugtage.

7. Uebersicht. Flugtage.													
	# E 39 Summe	- 1											
Station.	m												
Alistadt b. T. Leitmeriß Saas Simmer Reichstadt Obergeorgenthal Fugau Warnsdorf Lämberg Brag Sosau Seitnowiß Woratschen Reichenberg Rlein-Borowiß Sirmiß Schwannenbrüds Girmiß Schwannenbrüds Win b. Asch Rebelsdorf Hohenstut Reubistriß Reustist Reustist Michowie Warrenberg Deutsch-Killmes Frauenthal Besitau Sibenberg Deutsch-Liebau Jnaim Wiesenberg Barzdorf Leetoweß Wlomniß Langenberg Kamiß Langenberg	$\begin{array}{c ccccccccccccccccccccccccccccccccccc$	22 22 44 22 54 45 54 54 54 55 165 165 165 165 165 194 221											

und da zeigten sich — allerdings als Seltenheit — bereits Schwärme. Im allgemeinen kamen die Drohnen sehr spät sum Ausfluge. Die wiederholt eingestellte Eierlage ramen vie Orognen jegt ipat dum Ausstuge. Die wievergott eingesteute Gertrage brachte es mit sich, daß infolge Mangel älterer Bienen die Bölker die Bruträume nicht verließen. Die Junikalte hemmte in Schlesien in empfindlicher Weise die Bolks. entwicklung. In den anderen Ländern war man mit wenigen Ausnahmen jehr zu-frieden. Die Völker hatten Brut- und Honigräume gefüllt und stattliche Schwärme in mittlerer Bahl sorgten für Berjüngung und Bermehrung auf unseren Ständen. Schwärme zeigten besonders dann eine überraschende Entwickelung, wenn ihre Beuten teils mit ausgebauten und teils mit ganzen Kunstwaben augestattet wurden.

1 Wetter und Tracht. Der Juli stellte mit genügender Feuchte, vielen jonnigen Tagen und warmen Nachten recht zufrieden. Die Bölfer behielten ihre Stärfe und sammelten emfig auf Eisbeeren, Weidenröschen, Himbeeren, Natternstopf, Weißflee, Ahorn (Blatthonig) und Seide. Nicht so war es im Monate August. upp, weißtree, agoin (Statisburg) und Deibe. Aing jo wat es im Atonate Angule Am 2. setzte bereits Regen ein und dieser ließ unsere Bienen bei fühler Temperatur nur selten und zu ergebnistosen Ausflügen kommen. Herrliche Heide bedeckte die Webirgsgebänge und manche Imfer brachten dorthin ihre Bölker. Infolge der ungunsebirgsprudinge und manage Inter brauften vortigin ihre Botter. Ind Bienen umsonst. stigen Wetterlage waren aber alle Mühen unserer Mitglieder und Bienen umsonst. Fortwährender Regen und winterliche Kälte füllten den September aus. Herr Wittzens schroibt, daß dieser September seit Menschengedenken der schrecklichste Monat für die Bienenzucht war.

2. Entwickelung. Das Schwärmen wurde im Juli fortgesett. erreichte 100% an Schwärmen. Wiederholt vereinigt man mehrere Schwärme, die in gemeinsamer Arbeit hubide Baben bauten und auch fonft den Besitzer befriedigten. Die Prager Beobachtungsvölfer erreichten am 16. und 18. Juli ihr größtes Stodgewicht. Nach diesen Tagen nahm die absteigende Entwickelung ihren Anfang. Der August des Jahres 1912 war im vierjährigen Durchschnitt der regenreichste und fühlste. Diese Umstände brachten auf den Ständen baldige Rube. Die unbesetzten Honigraume wurden entfernt und eine Mitte August vorgenommene Nachschan zeigte, daß die letten Brutkreise Ende Juli gezogen waren. Die vielen unbefruchteten Königinnen und ihre Drohnen warteten immer noch auf besseres Wetter. Dem naffalten August folgte ein gleicher September, der nur wenige Ausflüge zuließ. Kliegende Drohnen veranlaften auf den meisten Ständen die Auflösung weiselunrichtiger Bölker. Benn auch früher als sonst die heurige Gierlage eingestellt wurde, so wollen wir doch ohne Sorgen dem kommenden Bienenjahre entgegengehen. Rönigin und Arbeiterinnen stellten bald ihre Tätigkeit ein und eine lange und wohlberdiente Ruhezeit bringt gewiß zu neuer und erfolgreicher Arbeit genügende Rräfte.

In diesem Berichte sei auch der Faulbrut gedacht, welche 1912 in 3 Sektionsgebieten eine große Zahl von Ständen mehr oder weniger heimsuchte. Bei dieser Krankheit heißt es nur verhüten; ist sie einmal ausgebrochen, dann muß man vernichten. Das Fernehalten verlangt aber die vollständige Kenntnis ihrer Erscheinungen und deshalb seien in erster Reihe die Sektionen aufgefordert, in ihren Versammlungen das Wesen der schlimmsten aller Krankheiten erörtern zu lassen.

3. Un sere Ernte. Der günstige Wetterumschwung am 6. Mai löste die Wintersitze auf. Die nach dem 15. Mai oftmals gesehene Bienenmenge veranlaßte manchen Imker, die Honigräume zu öffnen. Die Maiernte blieb aber mit ½ dis 2½ gegen das vorjährige Ergebnis zurück. Der Juni füllte einigemal die Honigtöpse, er reicht aber an den Juni des Jahres 1911 nicht heran. Dafür stellte sich der Juli weit über seinen Vorgänger, ist doch das Mittel beinahe noch einmal so hoch wie 1911. Im Monate August verzeichneten sämtliche Stationen nur Abgänge.

Nach der 4. Uebersicht bot 1912 solgende Mittelernten: Mai mit 2457 g, Juni mit 12.734 g, Juli mit 5369 g. Nach der 3. Uebersicht hatten die höchsten Wonatsergebnisse: Grün dei Asch im Mai mit 8200 g, Woratschen im Juni mit 36.340 g und Barzdorf im Juli mit 29.370 g.

Die Station Deutsch-Killmes erreichte mit 42.480 g die größte Ernte und die Station Reichstadt II mit — 4750 g das geringste Ergebnis.

1911 war es seit vielen Jahren wieder so weit gekommen, daß alte Wunden geheilt und überall ein sichtlicher Fortschritt bemerkt wurde.

Rachdem auch 1912 befriedigte, so hoffen wir, daß auch 1913 vorläufig noch ben guten 3 Dingen gehören möge.

Beil dem neuen Bienenjahre!

Altmonn.

Die bienenwirtschaftlichen Beobachtungsstationen.

Berichterftatter : Richard Altmann, Reichenberg.

Jänner 1909-1912.

			
Monat	Nieberschläge Mittel mm mm	Temp. Flugtage Mittel Mittel	Abnahme Mittel
	$512\cdot8:10=51\cdot2$ $554\cdot0:11=50\cdot4$		24.320:31 = 784 27.940:33 = 847
Janner 1912	581·0 : 12 = 48·4 584·0 : 14 = 38·1	-4.50 2:36 = 0.06	85.850:85 = 1010 80.950:40 = 774
Omnet 1010	4 . 001V.11 - 001	-20 , II.40 - U2	30.300; 40 == ((4

Monatsüberficht Janner 1913.

						_	_	_	_	_	-	_	_	_	_	_	_	_	_		_	_	_		_	_						_				=	=	-	_	-				=	-			-	_	_	-	_	-	-	-	-	_	
•	D r t		2021	Wittitadt b. Tetschen	Leitmerik		(Sag)	Simmer-Aufcha	Reichstadt I	Shirthan I	Reichstadt II	Spergental	Student	Ougur	Marneborf	Lämbera	90 T	Brag 1	Paran II	Pring tr	Colau 1	Golan II	Leitnowis	Woratiden	Meidenhera I		oreichenberg 11.	Rlein-Borowig	Girmit		(Minabiitten			Regelsbor	Hohenfurt	Reubistria	oni Annin	excapable	Deutsch-Killmes	Frauenthal	Ordenkaro Making	Puotope Bisquaring	Belitau-Theufing .	Gibenharo .	Cipenocia	Mähren.	Ponting Diefon	aruijuj-cicouu	Snaim	Biefenbera	Shirt Salar	geenfriff-Iglau	Schleffen.	Barabari h S	:	Diamete	Quantity	Resource
). I	ű. i	öbe	8	127 127 127	181	200	38	255	33	36	265	9 87	210	010	320	325	9 6	325	30	3 6	010	370	88	 39	38	ξ	ŝ	450	455	498	531	2 5	ξ	g	<u>5</u>	200	36	620		33	250	00	88	7	è		8	0 0	810	<u>\$</u>	3 8	619		\$	30	98	5 8	9
Ī		1.]-	ے ا	1	- 1	1	1	1	1	1	 		1	1	1	_	1	_ 	-	1	1	1	1		-	1	1	1	1	 	-	-		1	 		1	_	1		1	1		1				1		-	1		 	 	_		_
2 2	1 . 3	משנים	1:		5 8	9 5	88	ဆ	3	3 2	20	5	9 5	2	8	3	2 2	22	42	3 8	25	16	15	ဆ	3	18	7.7	17	မ္တ	8	3 8	4 6	2 5	24	છ	3	3 8	30	•	5	3 5	22	32	31	8		၁	3	10	-	3 6	g		يز	38	2 t	3	•
3		2	1	۾ ا		-	1	1		i	1			1				١		١	1		1			1	1	١	١	1		l	١					1				1	Ī		1			1	1	١	١	1						_
- 1	-	0 1	֓֟֟֟֟֓֟֓֓֓֓֟֟֓֓֓֟֓֓֟֓֓֟֓֓֟֟֓֓֓֟֓֓֟֓֓֟֓֓	1 0 F 34 1	88	38	8	56	30	3 6	8	4	3 4	2	•	39	3 8	80	20	8	24	8	29	بر <u>4</u>	0	0	8	25	40	3	38	6 8	0	8	5	5	3 8	8	,	_	8.	ç	<u>အ</u>	9	ع		၁ က	3	15	5	35	ò		44	3:	98	٤	•
Service of the servic	1	3111	ن ال	ו ב		l	١	ı	I	1	I		- [1	1	!		1		1	1	I				١	1	١	ı	ı		١	1	1	١	l	1	I			1	!	ı		1			1	I	ı	١	1		!	i		-	
		-		5 K	2 6	9 6	ဗ	4	3:	2	<u>છ</u>	3	5 5	8	110	7	;	င္တာ	3	3 5	8	8	ည	6	0 0	ò	33	80	49	20	<u>7</u>	2 5	20	24	5	2	\$	ပ္ပ	•	3	٤	ŧ	42	3 1	ë	_	ခ	20	25	2	3 4	Ş	_	7	38	3 3	٥	•
	amt-		-] d		1	1		Γ,	1	1		-	1	 -) 	•	1		!	I	ı	١			1	1	i	I	1	_		1	1	ı		1			Ι_	_	1	T		T	_		I	Ī	Ī	١	I	•	1			Ī	١
2	ahm ößte		1	11. 6 d	æ 5	38	8	<u>છ</u>	3	3	70	8	3 8	8	180	35	3 8	93	0	1	2	64	96	2	0 0	24	79	72	27	\$!	38	Ş	Ş	8	6	3	٤٤	80		8_	38	Š	<u>=</u>	8	æ		7	ā	<u> </u>	?	9	8		É	3 8	2	8	ځ
- 1	ahm	Zun	<u>[</u>	dkg	•	•	•	•	_	•	•	_	•	•	•	_	•	•	_		•	•			•	٠	•	•		_		•	•	•		_	•	•		_	•	•		_				•	•		•	•			•	•	•	
-	ag		-	·		•	•	•		•	•			.	•		•	•		•	•	•	•		_	•	•	•	•			•	•	•	•	•	•	• 	•		_	•	•		•			•		_	•	•			•	•	•	
7	ößte abm		1	dkg	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•		٠	•	•		•	•	•			•	•	•	•	=	,	ş.	3 2	C1	•	5	;	•	•		3.	8	•	8	į	•			•	•		•	•			•	•	•	
	ag	3			•	•		•		•				•										_					8		გ.	ડું ઇ			٥,	_	•	•		9	2	•	25	1							•					•	•	
یرا:	rigft	nieb	١,	۔ ا	190	7	16	10.0	100	125		٠.	ا :	13.0	100		100	<u> </u>			-150		150	1 1 1	1	-17		-21.0	14.	10 1	100	10.7	1470	15-0	ا م	- 6	150	-18.0		17		15	<u>5</u>		-14		.	11	17	10	10	-150		2	200	1	1	
2 emperatur	FA -		-	_					2	C	_	_						_	_						-	_		_		٠,		-	_									¢	<u> </u>	9	0		2 -			_		_						
nion	hie)öd)	Ľ	<u>-</u>	0 4	0	6.0	Ξ) :	-	_	>	0	7	ي 0	2	-	9.4	H		4:4	•	<u>۔</u>	٥	0	Ċ		; 0	5	5	00	6	30	60	5	50	_	2.0	_	<u>.</u>	900	30	چ خ	5 6	80	_	5_	-	74-	ָ ייל	0.0	5.0		<u>`</u>	3 -	30	0	_
-	tel	Mit	3	9.0	120	1	-2-1	1.4	9 1 2 1	2.5		٠.		120	30	٥ •	12	ڄ		•	ရို	•	<u>ب</u>	ا ان	000	9	•	ا غو	ر د د	ر 1 د د د) 0 0	2.2	0.7	25			30	4.7	ļ	<u>.</u>	4	4.7	֡֝֝֝֝֝֡֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֡֓֓֓֡֓֡֓֓֓֓֡֓֓֡		4.3		•	1.5	بن بن	و د د	3	12:8		?			5	ا
	nat f to rimu								•	•	_	•	•		-								_		•	•		-		•	•	•	•				•	•	-	•		•	_	•	•			•	· ·	•	•						•	
ď:	natft: nimu	Di o			•				_						-	_				•		•	-	-	•		•				•	•			_						•	•					_						-	_	•			-
_	gtage		-			_	_		_	_	=	_		_	=	=	_	_	_	_	_		<u></u>		_	==	_	=		_	_	_				_			_		_			_	 -		_	_		=	-	0				=		-
Ī		H eg	1=		2 C	==		-		-	_	=	. 0	0	_	_			=	<u>-</u>	≟ ໑		= ·	٥ د		_ œ		ב ש	90	9 0) U	<u> </u>			<u>۔</u>	_	<u>≃</u>	<u> </u>		=-	0	_	_	-	_	_	-	-	= -	-	_	<u>د</u>	-	- -	. 0	-	_	
	166=	E d)1	ં		, c					_	_	_			_	_	-			_	_						_							_							_	_	_	_				_		_	_	1			5 6	_		-
	:e	laı	\$		0 ~			_						_		_	_	_	_		_		_	_		_		_	_	-						_		—-	_			_		_	-		_	_		-	_	-	-	_	7	_	_	•
	flare	òall	8	π	10	14	7	30	r c	5		, .	0	10	00	50	5	၁	,		ယ		5	- 6	-	4		יכ	a	- c	4	K	4	_ _	-	- H	4	5	2	- 5	-	ယ	٠.		o		,	0	ກ	0 0	a	_		,			0	_
1	бе	rü	9		۶											_								_	_																					_				_	_	_		-		1	Š	
	nd	₩i	L			6	14	0	3 1	7	_		σ	4	20	9 6	7	=	1.4	•	17	-	_	Ó N	7	17	_	24	2 1	4 6	7	Ξ	28	3	0	50	0	14	4	3 :	8	00	5 (5	14	- :	2	2	D)	0	હ	00		5	5	6	2	_
<u> </u>	itter	dew	(3			· ==			_	•	_	•	<u>.</u>	•			•	:-	•	<u>.</u>			_	•	•	•		_=	<u>-</u> '	-	•	•	•	_	•		•	•	= .	_	•			•				•	-	· -	•			_	- -	• 		
lag	erid	Riet	9	E			•		.	45				22	,			100	4		54	. ;			; •	49		<u>4</u> 7	ŧ					<u>သ</u> တ	5 8	5			<u>,</u>	3 6	8	74			•				27		40					Š		

Nach neuester Bestimmung wird die Stärke des Bindes mit den Zahlen 1—10 ausgedrückt. Die Kennchen für diese Grade liegen wohl im Empfinden jedes einzelnen Beobachters.

Temperatur, Feuchtigkeit, Luftbrud	X (e m	b e	τa	t u 1	: F	e u	do ti	i a I	le i t	. Lu	ftbru
------------------------------------	------------	-----	-----	----	-------	-----	-----	-------	-------	--------	------	-------

	Tag	Luft	Innenftod bienenbefest	Augenftod bienenbef.	Innenstod Gaffen un		Feuch- tigleit	Baro- meter
1.	Janne	r 1913. 30°C	24·50 C	17:0º C	5.00 C	3.50 C	72°/0	732
4.	-	1913 . — 1·0° C	26·0° C	20.00 C	4.0° C	0.20 C	9.º/°	735
7.		1913 . — 2·00 C	21.20 C	20.0° C	3.00 C	0.8₀ C	95°/0	727
10.		1918 . — 2·0° C	27 5° C	19·0° C	. 3.00 C	0.0₀ C	65°/ ₀	7 38
12.	*	1913 . —10·0º C	80 0° C	23.00 C	— 2·0º C	-8.0° C	90%	72 3
14.		1913 . — 8 ⁰ °C	29·5° C	25.0° C	— 6.0° C	-8.00 C	60°/°	729
15.	-	1913. — 70° C	27.5° C	24·0° C	— 5·0° C	7·0° C	75°/ ₀	727
17.		1913 . 2·5° C	25.6° C	28·0° C	0.5° C	—2.5° C	88°/°	721
24.		1913 . — 1·0° C	27.5° C	18·0° C	4·0° C	2.00 C	95°/ ₀	72 2
30 .	,,	1913 . — 8⋅0° C	3 0-50 C	8.0° C	— 7·5° С	9·0º C	70°/0	720
	9	Rittel: — 8.60 C	27.0 C	19·7º C	— υ·1º C	—2.9° C	80.5°/°	726'9

Jänner 1913.

Das erste Monatsdrittel war troden und brachte mit seinen milden Tagestemperaturen einige Bölker jum Fluge. Die bedeutende Tag- und Nachttälte im 2. Drittel führte auf allen Ständen die Ruhe wieder herbei, die im letten Drittel durch heftige Stürme einigemal unterbrochen wurde.

Berfassung im "Elftner". Nunmehr sind 5 Gassen ab Flugloch südseits belagert. Die 3. Gasse reicht vom Träger 15 cm abwärts. Im letten Monatsdrittel drängten die Bienen nach oben, wodurch die Thermometerkugel an die äußersten Bienen (sogen. Hautbienen) der Winterkugel kam. Hier war eine Temperatur von 7 und 8° C. (Siehe die Temperaturen des Außenstocks bienenbesetzt.) Nach einer absichtlichen Störung vergrößerte fich die Rugel nach unten, das Queckfilber kam in die Bienenmenge und die Temperatur erreicht nach 5 Minuten 25° C. Nach 1 Stunde war die frühere Ordnung. Die Temperatur des Innenstodes betrifft die Bärme im Bentrum der Bienentugel. Es fei noch erwähnt, daß das Thermometer in ber unbesetten Gasse nur durch eine bienenfreie Gasse von dem Wintersite getrennt ist. Am 31. Jänner waren die beiden Glasfenster im "Elstner" vereist; tropdem verließen die Bienen die Südseite nicht.

Sirmib. Die mit Zuckerlösung gefütterten Schwärme haben fast feine Toten, während bei Völkern nur auf Honig viel mehr Tote sind. Herr Köhler wird

über die Zuderfütterung noch weitere Erfahrungen mitteilen.

Fugau. Die Bölker sind durchgehend kalt eingewintert, d. h. mit allen Waben, ohne Winterdeden. (Die angegebenen Temperaturen betreffen die Bärme an dem Kugelumfange + 12° C und in der unbesetzten Wabengasse + 5.3° C.)

Lämberg. Das stärkste Bolk am eigenen Stande mit dem meisten Honig und nur 4 Ballonen Zuderlösung erhielt die Ruhr und ging ein.

Sofau. Biele Imker klagen, daß schon Bölker infolge Futtermangels eingegangen, weil die Witterung ein spätes Auffüttern im Berbste nicht mehr gugelassen.

Leitnowiß. Bei einem Bolke, das keinen Buder erhalten, ist die Ruhr

entitanden.

Woratschen. Zur Meldung der Station Frauenthal: Hier wurde viel Thomasschlade verwendet, so daß sich an dem Abwasser der Wiesen eine schnutzige Schichte zeigte. Meine Bienen, welche hauptjächlich folches Wasser holen, zeigten noch niemals eine Schädigung dadurch.

Reichenberg. Infolge zu später Einfütterung konnte die Zuckerlösung nicht mehr in den Wintersit gebracht werden. Das Bolk suchte schon im Dezember Reinigung und flog sich die Mitte Feber vollständig ab.

Sirmit. Luftung minderte die Unruhe zweier Bolker, die Gabe eines Ballons Buckerwasser behob sie.

Michowie. Bei schlechter Witterung beunruhigen die Kohlmeisen.

Marienberg. Die Bienen verhielten sich bei gleichmäßig fühler Witterung ganz ruhig.

Deutsch-Liebau. Jene Bölker, die ihre Stöcke mit Honig füllten, sind rubrfrant.

Znaim. Bollste Winterruhe in der Winterkugel, Leichenfall ein geringer, jämtliche Bölker bisher ruhrfrei.

Barzdorf b. J. Der orkanartige Sturm am 31. Jänner brachte die Bölker in große Unruhe; an diesem und dem nächsten Tage hatte das Wagvolk größere Abnahmen.

Ramit. Herr Sommer hat solgendes beobachtet: Am 6. Jänner fielen Bieneneier auf den Bodenspiegel, am 26. kamen ausgeschlüpfte Bienen zum Borschein.

Imbheil!

Altmann.

Imkerarbeiten im Laufe des Jahres.

Bom bw. Manderlehrer G. A. Reller, Oberlehrer, Meriendorf. März.

Bei! wir das ein Summen am Aschermittwoch, alle Boiter im erfren großeren Mustluge! Bohl in ben meiften Gauen unferes weiten Vcreinszebietes war dieser Tage mit 8°R im Schatten und 16°R Wärme in der Sonne ein iconer, warmer, wie ihn unfere Bienlein gern haben zu einem Reinigungsausfluge. Allerdings blieb ein großer Prozentsatz auf offenem Felde und kehrte nicht mehr gurud in das schützende Beim. Mit diesen Bienlein ist es vorbei und es wurde wenig nüten, wollte man die auf naffeuchtem Boden Burudgebliebenen durch Auflesen und Anwarmen vor dem Untergange retten; benn die Verkühlung fitt ichon im kleinen Körper und ift ein Burudbringen solcher Kranken in den Stock oft vom großen Nachteil. Der umsichtige Imker muß ben ausfliegenden Vienen ichon vorher burch Auflegen von Brettern, Säden, Aesten u. a. vor bem Bienenftande Gelegenheit bieten, sich in der Sonne ausruhen zu können, wenn sie daß Flugbrett nicht mehr erreichen. Gegen Abend, nachdem die Sonne sich geneigt hat, kehrt wieder friedliche Ruhe auf dem Stande ein und der gereichte "Begrugungsballon" erhöht das Wohlbefinden der Bölfer. Selbstverständlich sind an solchen Tagen Laden oder Blenden vor den Fluglöchern zu entfernen, damit die Immlein vollständig ungehindert aus- und einfliegen können, um sich zu entleeren. Roch an zwei Tagen herrschte angenehmes ruhiges Wetter, an denen man die Bodeneinlagen untersuchen und reinigen und manchem Silfsbedürftigen eine Gabe spenden konnte. Sätten doch alle Imfer ihr Augenmerk auf ihre Schützlinge gerichtet! Wer weiß, mas uns ber Marz bringt? Hoffen wir das Beste.

Gar mancher wird zählen und finden statt zehne seiner Lieben nur sieben oder noch weriger. Im März rächt sich das, was im Serbst versäumt wurde. Während sich im Flachlande in diesem Monate wahrscheinlich schon Tage einfinden werden, an welchem das Nachstehende ausgeführt werden kann, schieben sich diese Arbeiten in unseren Gebirgsgegenden oft bis in den April hinaus. Denn erst mit dem Erwachen der Pflanzenwelt tritt eine erhöhte Leben stätigkeit im Vien ein. Ich will mich hier etwas eingehender, soweit es dei beschränkte Platz zuläßt, mit einer Verrichtung beschäftigen, die gewöhnlich als "Frühjahrseren ihre Visten auch ihre Gegner hat. Ein Imker, der seinen Vienensstand in Ordnung hält, wird mit der Revision nicht viel zu tun haben, dagegen einem, bei dem "Hans Schlendrian" Vienenmeister ist, wird einmal eine eingeseinem, bei dem "Hans Schlendrian" Vienenmeister ist, wird einmal eine einges

hende Revision nicht von Schaden sein.

Bur leichteren Uebersicht auf einem Bienenstande ist es notwendig, daß der Imfer sich einige kurze, zutreffende Notizen macht. Diese sollen im Herbste beginnen b, das ganze Jahr fortgesetzt werden. Lieber Imkerkollege, erschrick nicht vor einer Bielschreiberei! Ganz kurz und übersichtlich, wie ich dies bei meinen Borträgen und Kursen meinen Zuhörern gezeigt habe und wie ich es auf meinem Stande jahrelang praktiziere, soll dies geschehen. Jede meiner Bienenswohnungen hat am Hintertürchen einen Zettel folgenden Inhaltes. Dieser ents

hält das Existenzdokument des Bolkes und gibt mir auf einen Blick Aufklärung über die Qualität desselben. Nach diesen Gesichtspunkten nehme ich die Revision im Hrühjahre vor und es erstreckt sich dieselbe auf die Königin, das Bolk, die Waben, den Borrat und Futter; Abstammung und Bermehrung kommt später daran.

Wollen Sie mir nun im Geiste auf den Bienen stand folgen. An einem schönen, ruhigen Flugtage, sobald die Temperatur im Schatten auf 8—10° C steigt, öffne ich am gewählten Stocke das Hintertürchen, ziehe die Einlage heraus, untersuche wie früher angegeben und reinige dieselbe, sodann schließe ich den Stock

23 1	- 1	t	ന	_	O
-201	וס	I	Ľ	г.	О.

Mu sterung	Serbft : 2./9. 12.	Frühjahr : 28./3. 13.
Rönigin	1911. I. Sp.	I, B.1
Bolt (Eigenschaften)	1. H. St.	5./2., 7./3, r. 2
Baben	7 (9)	4 (6)
Borrat-Futter	6 + 8	3 + 3. P.
Abstammung Bermehrung	II. 8./6. 9. D × J	5./6. 3. 15. '16.

wieder. - Ich habe vor mir eine von oben zu behandelnde Stockform mit Sanzrähmchen, das für andere Stockformen Abweichende bringe ich im Anichluffe. — Bereit liegen: 2 Wachstücher, 1 Gerftung-Rothelfer, 1 Stud Rapier ober eine Schiefertafel und 1 Smoker, wer felbst Raucher ist, bedarf des letteren nicht. Etwa vorhandene Fenfter oder Laden werden geöffnet, um abfliegenden Bienen den Ausgang nicht zu behindern. Jeht öffne ich die Dede, entferne die aufgelegte Sadleinwand und blafe ein wenig Rauch über die offenen Babengaffen, damit fich die aus denfelben herausquellenden Bienen langfam in biefelben zurückziehen. Sodann lege ich die beiden Wachstücher so auf, daß ich das eine nach vorn ziehen bzw. überschlagen und das andere von rudwärts nachziehen tann, fo dag nur immer eine Babe freibleibt. Auf diese Beise halte ich die Stodwarme zurud. Jest kegint die Revision. Beim Deffnen des Stockes habe ich gesehen, wieviel Wabengassen bas Bolk belagert. Darnach taxiere ich die Stärke besselben. Bei 5 Wabengaffen ein mittelftartes, darunter ein schwaches, darüber ein starkes. Jett fange ich bei der hintersten Wabe an, ziehe bieselbe langsam heraus und stelle dieselbe, da sie leer ist und nur Deckwabe war, beiseite. Run werden die folgenden Waben einzeln, nach rüdwärts brüdend herausgezogen und gemustert. Auf einer der Mittelwaben treffe ich gewöhnlich schon Brut an, was auf das Bohlbefinden der Königin schließen läßt, wenn ich dieselbe auch nicht sehe. Wo schöne, geschlossene Brut ist, muß auch eine gute Königin sein. Treffe ich keine ober noch offene Brut an, so merke ich dies und untersuche in 8—10 Tagen noch einmal. Es könnte, aber es muß nicht Weisellosigkeit ober Drohnen= brütigkeit vorliegen. Dabei schätze ich zugleich auch die noch vorhandenen Borrate (1 dm' beiderseits verdeckelte Honigwabe ist ½ kg Honig). Auch ist auf die in den Waben aus dem vorigen Jahre stammenden Pollen zu achten. Sobald ich auf Brut gekommen bin, ist es nicht mehr notwendig, die folgenden Waben gang

herausziehen, da ich den vorhandenen Honig auch schon bei den zur Hälfte gehobenen taxieren kann. Sodann rücke ich alle Waden wieder nach vorn in die richtigen Abstände, lege statt der Leinwand die Wachstuchdecke auf, in der zum Zwecke
der Not- und Reizssütterung unter dem Spundloch ein etwas größeres als dieses
eingeschnitten ist und das sich im Nichtbedarfsfalle mit einem anderen leicht abnehmbaren Wachstuchstück schließen läßt und decke den Stock wieder zu. Mit Krücke
und Besen dzw. Feder wird noch das Bodenbrett gereinigt und die Revision ist
sertig. Das Resultat derselben wird nun mit Bleistist auf den Zettel in die Kastel
eingetragen. Die in der ersten Spalte stehenden Eintragungen rühren von der
Herbstrevision her und gibt ein Vergleich derselben mit den jetzeingetragenen
eine sehr belehrende Uebersicht.

Bei anderen Stockformen ift die Revision nach denselben Gesichtspunkten durchgeführt. Bei mehretagigen Ständern beginne man bei der oberen Rähmchenreihe und sebe nach vorn fort, bis man auf Brut stößt. Auch wird man dabei einen Babenbod mit unten angebrachten Raften und die Babenzange zu Silfe nehmen muffen. Etwas schwieriger und umftändlicher gestaltet fich die Arbeit beim einreihigen Pringlagerstode. Der Stülper und der Ringforb werden auf den Kopf gestellt, womöglich etwas abseits vom Stande; sodann lägt man die Sonnenstrahlen direkt hineinfallen, wobei sich die Bienen nach schwacher Räuderung tiefer zurückziehen. Hierauf biegt man die Waben langsam und sanft seitwärts und sucht mit Silfe des Wabenspiegels nach Brut. Der Borrat wird nach dem Gewichte des Stockes eingeschättt. Etwa vorhandenes Drohnenwerk wird mit bem hakenmeffer abgeschnitten und ber Stod auf das auf bem Stande verkliebene und gereinigte Bodenbret zurückgebracht. — Da heuer der "grüne Donnerstag" schon am 20. März fällt, ist es nicht unwahrscheinlich, daß in unseren Gebirgsgegenden sich derselbe als "weißer" repräsentiert und die alte Zeidlerei auch weiter hinausgeschoben wird. Ich habe einen alten Bienenhälter gekannt, der es sich nicht nehmen ließ, an diesem Tage wenigstens ein Bolk ohne Rucksicht auf die Witterung seines Honigs zu berauben. Ob das heute auch noch vorkommen mag? Heutzutage macht es mancher halt so, daß er seinen Bienen im Berbfte schon alles nimmt, ihnen wenig oder gar nichts für den Winter gibt und so die armen Tierchen vorzeitig zum Tode befördert. — Wer es mit seinen Immlein besonders gut meint, gibt ihnen nach vorgenommener Revision, auch wenn sie es nicht brauchen sollten, eine kleine Versöhnungsgabe und läßt sie wieder in Ruhe.

Nun zur Erflärung der Eintragungen auf dem 1. Die Eintragungen vom Herbste. Musterung 2. Sept. 1912; Königin 1911. I. Sp. = Geburtsjahr, sehr fruchtbar, Spätbrut ev. auch Rasse); Bolk (Eigenschaften) 1. H. St. = sehr gutes Honigvolk, stechlustig; Waben 7 (9) = 7 belagerte Babengassen, 9 Baben im Stocke; Borrat-Futter 6 + 8 = 6 kg Honig, zugefüttert 61 (6 kg Innengut) Zuderlösung; Abstammung II 8. Juni 9 $D \times J = 3$ weitschwarm am 8. Juni von Volk Nr. 9, Deutsche mit Italienern gemischt. Darauf komme ich beim Septemberbilbe gurud. 2. Die Gintragungen vom Frühjahre. Musterung 28. März 1913; Königin I. B. 1 = Königin sehr fruchtbar, 1. Brutanfat groß (eventuell Berletungen); Bolf 5. Feber, 7. März r. 2 = erster Reinigungsausflug 5. Feber; erstes starkes Vorspiel 7. März, schwache Ruhr (bei stärkerer R), geschwächt durch Ausflug; Waben 4 (6) = 4 Wabengaffen belagert, 6 Baben im Stode (fpater bazu die eingehängten Mittelmande od. Waben), Borrat-Futter 3+3 P=3 kg Honig vorhanden, 3 1 (kg) Futter dazugegeben, Pollen vorhanden; Vermehrung 5. Juni 3. 15. Juni 12=1. Schwarm am 5. Juni zurückgegeben, 2. Schwarm am 15. Juni angenommen und als Bolf Nr. 12 aufgestellt. Lettere Eintragungen erfolgen zur geeigneten Zeit und ist die etwaige Abnahme von Königinzellen zur Zucht oder zu Ablegern auch au notieren, 3. B. 3 K 1 A = 3 Zellen zur Königinzucht und 1 zu einem Brutableger. Die ganzen Notierungen dauern kaum so lange, als man die Erklärung liest. Aus der Nebersicht schließt man auf die beste Eignung des Bolkes zur Winsterzucht und man hat dadurch die Wahlzucht auf dem eigenen Stande in der Hand.

Manhüte sich, mit der spekulativen Kütterung zu früh e i n zu je ben, jedenfalls nicht vor dem Ericheinen der erften Bollen. Dann fängt man langsam an, sett andauernd fort bis zur Ribis= ud Stachelbeerblüte. Man gibt immer den 2. Tag eine zur Hälfte mit Honig versetze, auf 25 bis 28° erwärmte Zuckerlösung 1:1 in geeigneten Futtergefäßen in der Menge von 1/8 bis 1/4 1 oder man gieße eine vom Herbste herrührende Pollenwabe mit lauwarmer Honigguderlofung aus und ichiebe fie bem Bolte von hinten an. Bu einer naturgemäßen Entwickelung des jungen Bolkes gehören Honig und Pollen. Man füttere wie immer abends nach eingestelltem Fluge, sonst füttert man die Bienen zum Flugloch hinaus. Man achte darauf, daß nicht etwa Räuberei entsteht und vermeide überhaupt olles, was zu derselben Anlaß geben könnte. Im März sete man die Bienentränke in Stand. Eine Warmwassertränke wird den Bienen vorzügliche Dienste leisten und die Völker vor großen Verluften bewahren. Der oft gepriesenen Mehlfütterung stehe ich gang fern, da diejelbe wenig oder gar keinen Zweck hat, den Bienen jpäter eher eine erhöhte Wehr= arbeit auferlegt, indem fie die eingetrochneten Unödel aus den Bellen wieder entfernen muffen. Dehl ift fein Pollen und Stärfemehl fein Giweiß.

Ueber die Ruhr und Faulbrut hier zu schreiben, ist in dem engen Rahmen kaum möglich und verweise ich auf die im "D. Imker" erschienenen Spezialortikel.

In der Werkstatt hole man noch nach, was noch rückständig ist. Als neue Arbeit kommt dazu, die neuen Honigrähmchen mit ausgebauten Waben auszustatten. Ueber die Verwendung der Kunstwabe soll im nächsten Monatsbild berichtet werden.

Nun heißt es abwarten, wie sich das Wetter anläßt, ein guter Vorfrühling bedingt eine zeitige Entwicklung der Völker. Tatei tue der Imfer auch seine Pflicht, er lasse seine Völker nicht Not leiden und schübe sie vor einbrechenden Unbillen der Witterung. Zur Warmhaltung empsichlt es sich, die Verpackung in diesem Monate eher zu verstärken als zu lüften, auch wenn einige schönen Tage eintreten sollten. Ruhe, Wärme und hinreichen de. geeignete Nahrung sind jett die Hauptbedingungen einer günstigen Entwickelung des Viens. Imbheil!

Ermutigende Worte an eifrige Imker.

Bon Joh. Georg Beringer"), f. Telegraphen-Oberingenicur i. R., Tuhing bei Minden.

Der 10. Feber d. Jahres war ein Frühlingstag zur Winterszeit (mittags 14°R im Schatten); hell und warm leuchtete die Sonne auf unsere Erde nieder, und erquidende Frühlingsluft lodte alle lebensfreudigen Wesen in die freie Natur.

Auch unsere lieben Bienlein wagten einen freudigen Ausflug nach langer Winterrube, in der Erwartung günstiger Witterung zur Ausübung ihrer vom Schöpfer gesehten Bestimmung; eine Erwartung, die in gleicher Weise auch die Imker mit ihren Vienen teilen, nachdem schon zwei Jahre Honigertrag mangelte.

Die ungunstige Witterung 1912 war für die Bölfer von sehr nachteiligem Einfluß; trot Vorsicht und Bflege gingen viele zugrunde, umso beträchtlicher ist der Verlust in jenen Bienenständen, wo eine verständige Fürsorge mangelte. Wohl hat sich in den beiden letzten Jahren im Frühjahr durch eine günstige Witterung bei den ausgewinterten mit reichlicher Jahrung versehenen Völkern fräftige Brutentwidlung gezeigt, und man konnte sich mit den angefallenen Schwärmen und Vermehr ung der Anzahl seiner Völker freuen, doch die nachfolgende Witterungsungunst gestattete den Vienen zu wenig Eintrag aus der Weide, wodurch zur weiteren Entwidlung die nötigen Mittel mangelten. Man mußte sogar wähs

^{*)} Unfer hochgeschättes Ehrenmitglied, — der Restor der bahrischen Imterschaft.

rend ber Sommer- und Gerbstzeit für eine Notfütterung bedacht sein, wie ich es bei meinen Bölfern nicht unterließ, dadurch fann man sich wohl den Bestand der lebenden Bienen wahren, aber bei dem Mangel der natürlichen Nahrung, welche die nötigen Stoffe zur

wahren, aber bei dem Nangel der naturligen Nagrung, welche die kolffe zur Honigeraeugung und Bruternährung besihen, diese nicht ersehen.

Wegen dieses Umstandes ist auch für den eifrigen besorgten Imser ein Verlust alterssich wacher Völler nicht zu vermeiden. Es gibt bei ungünstiger Sommer- und Horbsteit wohl auch einzelne Tage, die den fleißigen Bienen einen Ausslug gestatten, wo sie noch ihnen naturgemäße Stoffe sinden, die ihrer Notsütterung zuträglich sind.

Wird eine rechtzeitige Fütterung besolgt und werden dei warmer Einwinsterung die Völser in Ruhe bewahrt, darf ein besorgter Imser die Hossinung auf bessere

Ruftande in feinem Bienenguchtbetriebe nicht berlieren.

Bei dem am 10. Feber unerwartet eingetretenen Frühlingstag, der auch die rubenden Bienen in ihren Wohnungen wedte, tonnte ben summenben Bolfern ein Ausflug nicht borenthalten werden, und dies gab Gelegenheit, bei der Beobachtung und Untersuchung den Buftand derfelben mahrzunehmen, wobei fich ein erfreuliches Ergebnis zeigte; von 13 einge-Bustano verseiven wahrzunehmen, woder sich ein erstenliches Ergebnis zeigte; von 13 einge-winterten Wölfern war nur eines leblos, es war in einem alten Bau mit einer alten Königin, und da noch viel Rahrung in dem Stode gefunden wurde, konnte ich mir dieses Borsommis nicht erklären — sollte sich etwa nach abergläubischer Betrachtung die ominöse Zahl 13 geltend machen? Rach diesem belebenden Ausflug gab ich meinen Bienen warme Kristallzuderlösung mit Honigbeier helten, die noch genügend Vorrat hatten, die Not füt ter ung verschmäßten, das gegen die Rahrungsbedürftigen während der Nacht Leiter dem aufgesetzen Futterglas entschwen und in ihre Vellen trugen: diese Worksterne lieb sich ka eit wiedenbelon alle die nahmen und in ihre Zellen trugen; diese Darbictung ließ sich so oft wiederholen als die Bienen noch Bedarf hatten, dann versorgte ich sie wieder mit warmer Umhüllung zu meiterer Ruhe.

Der Eintritt talter Witterung benahm mir nicht die erfreuliche Ueberzeugung, daß meine Obstbäume mit reichlich besetzen Blütenknoten durch Befliegen der Vienen auch be-

fruchtet werden und ein befriedigendes Honigjahr erfolgen wird. Jenen Imkern, die Bienenzucht nur aus Gewinnsucht treiben und kein Opfer als Gegenleiftung bieten wollen, mag der Berlust von Bölkern eine begreifliche Warnung fein.

Sorge zu rechter Zeit Bewahrt vor manchem Leid. Nach der Erfahrung Bur Darnachachtung.

Busammenschluß von Sektionen in Bezirksverbande.

Von Karl **Bahlo**, Geschäftsleiter der Sektion Leitmerits.

Durch die große Fürsorge und rege Tätigkeit unseres Landes-Zentralvereines ist eine stattliche Anzahl von Sektionen (340) entstanden, die sich der Borteile, welche fie feitens des Bentralvereines genießen, voll bewußt find und dieselben auch zu würdigen wiffen. Leider bestehen aber einzelne Sektionen, welche trop des eifrigsten Billens ihres Ausschusses doch nicht so recht vorwärts kommen und es erlahmt dann in biefen Sektionen nach und nach die Arbeitsfreudigkeit und schlieflich ift ein Rudgang der Mitgliederzahl und endlich als notwendge Folge durch längeres kümmerliches Begetieren die Auflösung der Sektion zu erwarten.

Die Zentrale, welche sich alle erdenkliche Mühe gibt, ein Fortbestehen der einzelnen Sektionen zu sichern, vermag mit Rücksicht auf die räumliche Entfernung boch nicht immer so hilfreich einzugreifen, wie sie es gern tun würde, nachdem boch Worte viel mehr vermögen, als lange briefliche Aufforderungen und Ermahnungen, auf dem einmal gewählten erprobten Bege trot mancher Sinderniffe auszuharren.

Es würde fich wohl nach meiner Meinung empfehlen, daß sich Sektionen der einzelnen politischen Begirke gusammenschließen, um einen Begirksverband zu gründen, welcher unter der Oberaufficht der Zentrale fteht und die Pflicht hat, der Bentrale von Kall zu Kall über seine Tätigkeit genauen und aussührlichen Be-

richt zu erstatten.

Die Aufgabe dieser Bezirksverbände wäre es, durch Bereifung ber einzelnen Seftionen und Abbaltung von gemeinfamen Banderverfammlungen die Arbeitsfreudigkeit der Sektionen zu heben und den einzelnen Sektionen durch Abhaltung von jedermann zugängigen Borträgen über Bienenzucht in solchen Orten, in denen die Imter, sei es durch Richtaufklären oder Festhalten an Althergebrachtem, sich noch keiner Sektion angeschlossen haben, neue Mitglieder zu

werben. Durch diese Werbung von Mitgliedern werden schwache Sektionen erstarken und die Lust und Liebe zur Bienenzucht wird dann in den Kreisen der Landbevölkerung wachgerusen werden und so manche Beute, die in einem alten Schupfen oder auf einem längst ausgestorbenen Stande ihrer Vermoderung entgegengeht, wird hervorgesucht und bevölkert werden.

Der Bezirksverband hat den Anfänger in der Bienenzucht zu unterstüßen, die Sektionsmitglieder aufzusordern, einem Anfänger in allen die Bienenzucht betreffenden Fragen verläßliche Auskunft zu erteilen und zu trachten, daß derselbe die einmal

aufgenommene Bucht nicht infolge eines kleinen Digerfolges wieder aufläßt.

Die wichtigste Aufgabe des Bezirksverbandes soll es aber sein, den Verkauf der Bienen produkte, Wachsund vind Honig zu regeln und auch den einzelnen Inker bei Anschaffung von Beuten, Schwärmen, Völkern und Gebrauchsartikeln für die Bienenzucht mit Rat zur Seite zu stehen, damit der Anfänger unsbesondere nicht unnötigen Kram anschafft, wodurch ihm die Bienenzucht schon in den ersten Tagen verleidet wird, weil er durch die vielen Preisderzeichnisse verleitet,

immer Neues erwerben und die Hand fort in der Tasche haben muß.

Es muß vom Bezirksverbande in einer von demselben einzuberufenden Versammlung, zu welcher alle ihm angehörenden Sektionen zu laden sind, ein ein heit lich er Preis für Honig und Wachs sestgesett werden, damit Verschleuderungen des Honigs hintangehalten und ein Bollwerk gegen schlechten verfälschten oder irgend wie gemanschten Honig geschaffen wird. Die Sektionen müssen dem Beschlusse des Bezirksverbandes Folge leisten, sie dürfen die Produkte unter dem festgeschten Einheitspreise nicht verkaufen und nur dadurch wird das konsumierende Publikum erzogen werden, für echten Honig auch entsprechende Preise zu bezahlen.

Unmittelbar an einander angrenzende Bezirksverbände haben im beiderseitigen Einbernehmen den von einem Bezirksverbande angenommen höheren Verkaufspreis gleichfalls als Grundlage zu nehmen und so wird es zu erzielen sein, daß sämtliche Sektionen der Zentrale wenn nicht einen einheitlichen, so doch nur um wenige Heller

verschiedenen Honigpreis haben.

Sache der Bezirksberbände wird es weiter sein, die nötigen Schritte zu tun, um dem konsumierenden Aublikum den Hon ig vorzuführen, sei es durch Schaffung einer eigenen Honigverkaufsstelle, durch Reklame in den Tageszeitungen, durch Bersendung von Kostproben, Veranstaltungen von Honigmärkten und Honig-

ausstellungen, auf welchen Rostproben verabreicht werden können.

Nur dann, wenn aus den einzelnen Produkten der Bienenzucht ein entsprechender Ertrag erzielt werden wird, wird auch der Landwirt bestrebt sein, zur Hebung der Bienenzucht das Seinige beizutragen, er wird die Bienenweide verbessern und Grundstreisen, die heute brach liegen, werden mit Bienennährpflanzen besät werden, weiß er doch ganz genau, daß er für seine Arbeit durch den Verkauf der Bienenprodukte zu besseren Preisen und Ausschluß einer jeden Schleuderkonkurrenz voll entschädigt wird.

Der Zentrale wird und muß es vorbehalten bleiben, falls es zur Gründung von Bezirksverbänden kommt, für diese das Arbeitsprogramm zu entwerfen und ihnen den Weg vorzuweisen, auf welchem sich eine Hebung und Verbesserung der

Bienenzucht erwarten läßt.

Dies wäre mein bescheidener Vorschlag in Bezug auf den im vorigen Jahrgang des Deutschen Imker erschienenen Artikel und wäre es gewiß von sehr großem Interesse, wie sich auch andere Sektionen beziehungsweise Mitglieder hiezu stellen.
Rachschrift der Zentralgeschäftsleitung. Den wohlgemeinten Aussiührungen des

Rachschrift der Zentralgeschäftsleitung. Den wohlgemeinten Ausführungen des S. Berfassers stimmt die Zentrale prinzipiell gerne zu und bestehen ja solche Bezirks derbände, welche keinerlei Statuten oder behördlicher Bestätigung bedürfen, schon im Rahmen unseres Zentralbereines z. B. im Brüxer, Friedländer, im Auschaer und Ascher Bezirke w. i. a., einige mit recht anregender und ersprießlicher Tätigkeit. Dagegen ist in anderen Bezirken eine solche Bereinigung trot aller Anstregungen ihrer Anreger ganz mißglickt und ohne einheitliche Betätigung geblieben. Es kommt eben immer auf die Männer an, welche an die Spite solcher Berbände treten und dassür arbeiten. Dieselben Ersahrungen wurden ja auch in den landwirtschaftlichen Organisationen gemacht. Jedenfalls würde der oben ausgesührte Endzweck in keiner Weise erreicht, wenn untätige Sektionen sich zu einem ebenso untätigen Bezirksverbande bereinigen würden. Sehr schwer, ja oft unmöglich ist es, die verschie-

denen Lokalvereinigungen unter einen Hut zu bringen. Da spielt der Partikularisnius leider eine große Rolle. Und eine noch so geringe Beitragsleistung zu den Regiekosten des Bezirksverbandes ist häufig auch nicht erreichbar gewesen!

Sch.-Rat Bagler.

Drei Fragen. *)

I. Abhaltung des Sonnenlichtes im Binter? II. Lüftungevorrichtungen? III. Unbesette Hohlräume im Stock?

> "Es streiten sich bie Leut herum, Zum Schluß weiß keiner nig!" (Der Berschwender.)

Oder "Jedem das Seine!" So dachte ich mir, als ich die Artikelserie über die

Sonnenwärme und die dadurch bedingten höheren Honigerträge las.

Die Abhandlung Wanderlehrers Mikakann jeder erkahrene Imkeruhig unterschreiben, aber auch Hr. Anton Kusebauch hat vollständig recht und bezweifle ich die von ihm angegebenen Temperaturangaben nicht im geringsten.

Aber warum? Hr. Mifa hat Fenster an der Vorderfront, so wie sie an jedem Gerstungstande oder überhaupt modernem Bienenstand heute zu sinden sind, Hr. Kuiebanch aber hatte, wie er in Nr. 12, Seite 347, Jg. 1912, schreibt, die Flugsront mit Glas versehen, das heißt eben die ganze Vorderwand des Bienenhauses aus Glas fenstern und, da er außerdem sür seinen Vienenstand noch das Wohnhaus als Hintergrund hat, insolge dessen ein Vienenhaus wie ein Treibhaus, durch dessen Fenster die Sonne verliebt die Stöcke anblinzelte: so ist der Ausslug der Vienen bei 28°R im Vienenhause wohl selbstverständlich, wenn auch die Außentemperatur nur — 3°R betrug.

Es scheint, daß die Herren einander nicht verstanden haben. Es ist mir nur unbegreiflich, wie Hr. A. Kujebauch auf den Gedanken kam, wo doch jedes Bienenlehrbuch und auch jeder Bienenpraktiker rät, die Bienen vor grellen Temperaturisch wankungen zusch üben, er hat seinen Versuch — und ein solcher war es doch wohl nur - teuer genug bezahlt; jedenfalls aber hat er durch die Veröffentlichung seiner Ersahrung manchem angehenden Imker, der auf die Idee kommen könnte, seine Bienen in ein "Treibhaus" zu stellen, nicht wenig genützt, indem er ihn durch seine Warnung vor Schaden bewahrt.

Und so soll es auch sein: Nicht bloß gute oder außergewöhnliche Erfolge sollen veröffentlicht werden, auch mißglückte Bersucke: mancher Kollege wird so vor Rach-

ahinung rechtzeitig gewarnt!

Bu den drei Fragen im Auffat Wanderlehrer Mitas, S. 9, Nr. 1, Ig. 1913,

erlaube ich mir folgendes zu bemerken:

Ju Frage 1: Im Winter sind die Fenster meines Bienenhauses durch Vorhänge verkängt, außerdem sind noch über die Fluglöcher schiese Bretter angebracht, und habe ich dadurch schon manchen unzeitgemäßen Ausflug verhütet, wenn an der Sonnenseite Flugtemperatur, an der gegenüberliegenden Berglehne aber Schatten und 0° war; außerdem sitzen die Bienen viel ruhiger, seit ich diese Läden anbringe. Wenn aber die Temperatur zu hoch wird, nüßen auch die Bretter nichts.

Bu Frage II habe ich keine Erfahrung, da meine Stöcke keinerlei derartige

Vorrichtungen haben.

In Frage III: Unbesette Hohlräume in besetten Bienenk wohnungen dürften wohl wenig nüten; sie machen aber auch keinen Schaden, vorausgesett, daß für den Wintersit der Vienen genügend Waben vorhanden sind, diese auch das nötige Wintersutter enthalten, den Vienen leicht erreichbar abgelagert und daß durch diesen Hohlraum keine Zugluft entstehen kann, was aber meistens der Fall ist, wenn sich der Hohlraum über dem Wintersit der Vienen befindet. Ich habe vor 2 Jahren ein verhältnismäßig schwaches Volk im zwölfrahmigen Würfelstock versuchsweise auf sieben Rahmen eingewintert, und den Plat für die 5 weiteren Rahmen, ohne ihn durch das Schiedbrett abzugrenzen, seer gelassen.

^{*)} Sieh' G. 9 1. 3g.

Das Bolk kümmerte sich scheinbar gar nicht um den leeren Raum und entwickelte sich genau so, wie die in meinen andern Stöcken auf sieben Gerstungwaben untergebrachten Bölker.

Ungünstiger ist es, wenn der leere Hohlraum ober dem Wintersit ist und das Flugloch an der Seite des Stockes angebracht wurde, wie dies bei den Stabilstöcken hiesiger Landleute der Fall ist. Da nuß so manchem braven Völkchen infolge Zug-

luft der Atem ausgehen.

Das Borjahr (1912) war für mich hier ein vollständiges Mißjahr, würde es aber gewiß nicht gewesen sein, wenn ich nicht unvorsichtigerweise meinen Bölkern zu viel Bauarbeit gegeben hätte. So habe ich allerdings alle Bölker auf frischem Wabenbau, das ist auch etwas wert. Honig allerdings habe ich kaum 3 kg pro Bolk entnommen.

Julius Moderegger, Eisenbahnstationsvorstand, Rottenegg (Ob.-Desterr.).

*

Weil schon soviel geschrieben und gesprochen wurde, so kann auch ich nicht mehr tun, als wenn ich hinter einem beladenen Erntewagen einhergehe und hie und da eine heruntergefallene Aehre aufhebe. 1. Die Abhaltung des Sonnenlichtes vom Bienenstande ist im Borwinter nicht direkt notwendig, aber es soll bei richtiger Sinwinterung die letzte Arbeit des Inkers am Bienenstande sein, die Fluglöcher gegen winterliche Sonnenstrahlen, namentlich bei Ost- oder Südständen, durch aufklappbare Flugbretter, Ziegelsteine auf Städchen gelegt, u. dgl. m., abzuhalten. Ende Jänner werden meine Bienenstöcke noch mit Decken zugedeckt, im Feber-Wärz möge, wer es tun kann, zur Abhaltung der Sonnenstrahlen noch mehr tun durch Andringen von Schattenwänden, ohne den Flug des Biens zu hindern. Denn daß große Bienensterben beginnt erst, wenn durch die Sonnenstrahlen die vorderen Luftschichten im Bienenstocke erwärmt sind, die leberwinterungskugel sich auflöst und Frau Sonne mit schelmischen Blicken verstecken spielt; dann wird die Absühlung des Stockinnern eine zu schnelle, die Bienen können sich nicht rasch genug zur Winterkugel zusammenziehen und so werden am Bodenbrette und in den hinteren Wabengalsen viele Bienen erstarren. Man tränke in dieser Zeit die Bienen im Stocke mit versüßtem abgesochten Wasser, dem auf einen Ballon eine Messerspieße Nochsalz (Lies "Jung-Klaus", Lehr- n. Bolksbuch d. Bienenzucht) beigegeben wurde.

II. Es foll in jedem Bienenstocke hinreichender Luftwechsel stattfinden, denn sie wirft gunftig auf Ernährung, Widerstandsfähigfeit und Lebensenergie des Biens, verhindert Raffe und Schimmel der Waben im Stocke. Qui f. tungsapparate gehören zur Bolksbienenzucht. Die einfachsten sind: 1. Ein unteres und ein oberes Flugloch. Bei unmodernen Beuten wird am untere 1 Fensterende die Holzeinlage entfernt und lodere Holzwolle eingestopft; bei Berlepich-Beuten wird das Brettchen $5+10~\mathrm{cm}$ durchlocht mit Drahtgitter versehen, ein lockeres Holzwollebäuschen eingeführt, die Fenster bleiben stehen; bei Strohständern werden einige Solzfeilchen in die Strohwand eingeschoben; im geteilten Holzstrohständer ist die Lüftung am Futterloche durch Einlegen einer Federspule zu erzielen oder am rückwärtigen Ende des Bodenbrettes. Diese einfachen Lüftungsbehelse genügen mir vollkommen, dem Bien stets die notwendige frische Luft zuzuführen. meine Ginwinterung im Borwinter nicht jo angitlich; in Stanberbeuten wird, jobald die nötige Fütterung vorüber ist, auf die Deckbrettchen im Honigraum eine 1 dm starke Lage Holzwolle aufgelegt, der Luftraum bleibt bei mir unberührt über Winter, nicht einmal Fenster werden herausgenommen! Mit 20. August wird fliffiges Futter gereicht, bevor der verdeckelte Honig aus den letten Waben in den Wintersit gebracht wird. "Wer gut einwintert, der wintert gut aus". (Ich empfehle Le-iung des "Deutsch. Imker" Rr. 5, Ig. 1900, S. 105. Bedingungen eines größtmöglichen Honigertrages von Bürgerschullehrer Josef R i en 3 l-Budweis. Ferner Nr. 10, Ig. 1900, Seite 230 desselben Antors: Die Einwinterung der Bienen in Ständern.)

B. III. Ein leerer Raum im Brutraum ichadet nicht, -- jobald der Bien Zweidrittel des Brutraumes besetkt. Tropdem ich den Honigraum nie ganz ausstopfe, so kann ich nicht sagen, daß unbesethte Hohlräume geschadet hätten. Hier muß grundlegend mit der Schwarmkolonie begonnen werden: nur Schwärme, 2-3

Kilogramm schwer, dürsen am Stand ansgestellt werden, aber nicht Wespennester. Am dritten Tage nach Ausstellung erhält der Schwarm einen Ballon gekochter Zuckerlösung 1:1, das Wasser zur Hälte mit Honig versetzt. Wer Honig nicht zur Hand hat, verwende Kristallzucker, 1 | Wasser, 1 kg Zucker, und gebe jedesmal in 6, längstens 8 Tagen wieder einen Ballon, und in dieser Reihenfolge, dies noch einige Wale so fort; Witte September wird man ein Kapitalvolk besitzen, besonders wenn man schwarze Vienen hat. Alle Achtung vor den "Schwarzen". Die waren von alters her schon gute Sammler, aber Prosit! 25 kg müssen es sein, und wenn a Wengerl übrig ist, das kann jeder Imfer nachher gern in einen gewissen Zirkel nehmen.

Im Fleiß kann dich die Biene meistern, In der Geschicklichkeit ein Wurm dein Lehrer sein, Dein Wissen teilst du mit borgezog'nen Geistern, Die Kunft, o Mensch, haft du allein!"

(Hiezu bitte ich nachzulesen: Biologische Rechenerempel von F. Gerstung, Pfarrer in Ofmannstedt im "Deutsch. Imker" Nr. 8, Ig. 1898, S. 202.)

Anton Rusebauch, Libochowan.

Wie ich die Meisen los murde.

Bon Adolf Grubl, Bienenm. Bertftatte Gurmis, G. Delau.

An mein Wohn- und Wirtschaftsgebäude schließt sich ein großer Garten an, dessen größere Hälfte ich mit Obstbäumen bepflanzt habe, die andere Hälfte verwende ich für

Gemusebau für meinen Saushalt.

In der nordwestlichen Ede des Gemüsegartens steht mein für 30 Bölker eingerichtetes Bienenhaus mit der Flugseite gegen Wittag gewendet, 5 Weter von der Rückwand fließt ein kleines Bächlein; mehrere Quellen aus den in der Nähe gelegenen Wiesen versorgen es das ganze Jahr.

Auf beiden Ufern pflanzte ich Safelnuffe, Salweiden, Stachelbeeren, Simbeeren,

Ribis, Holunder und Fliedersträuche.

Dieses Gemisch von Sträuchern, welches im Sommer das Bächlein ganz in Schatten stellt, ist der willsommenste Platz unserer lieben Sänger, es nisten hier mehrere Gattungen von Grasmücken, Rotfelchen, Finken, Stieglitze, grüne Hänflinge, Goldhähnchen, Rotschwänzchen, letztere in einem angrenzenden Gebäude, und die Kohlmeisen in hohlen Baumstämmen.

Ein Kohlmeisenpaar legt 14—20 Eier und bringt mitunter auch soviele Junge groß, diese bleiben den ganzen Winter hier und haben das Winterquartier im Bienen durch Viden

an dem Flugloche beunruhigen.

Als ich bei der Frühjahrsredision die Bölker untersuchte und säuberte, fand ich bei einem Stülpkorb und bei zwei Kanitringen das ganze Standbrett mit toten Bienen belegt. Ich hatte sofort die Kohlmeisen in Verdacht, da an diesen 3 Körben deutlich Spuren von ihnen sichtbar waren. Diese 3 Körbe hatten die Fluglöcher am nähesten an dem Bienensit, durch das öftere Picken wurden die Vienen unruhig, erstarrten und sielen zu Boden.

Im April 1911 fetzte ich Salatpflanzen in die Beete, welche von den Sperlingen kahl abgefressen wurden, ich sann, wie diesen Unholden abzuhelsen wäre, und kam mir der Gedanke, ob nicht eine außgestopfte Eule diese Zerstörer vertreiben könnte; ich stellte eine solche Eule auf eines der Beete und rwartete abseits das Er-

gebnis.

Eine Rohlmeise, welche am Gartenzaune herumsuchte, sah plöplich die Eule und

flog unter lauten Schreckensrufen davon.

Ich stellte dann die Eule im Bienenhause auf einen der Bienenstöde und heute bin ich von den Kohlmeisen vollständig befreit, sogar ihren Nistplatz haben sie verlassen, und kommt doch hie und da noch ein solcher Ruhestörer in den Garten, beim Anblid der Eule sucht sie unter furchtsamem Geschrei das Weite.

Denjenigen geehrten Herren Imkerfollegen, welche von Kohlmeisen belästigt werden, empsehle ich dieses einsache Mittel aufs wärmste, eine solche Eule kostet vielstelle der die kontentiel der die kontentie

leicht 3K, ein ausgestopfter Habicht oder Sperber dürfte dasselbe erzielen.



ung=Klausens 333333



Bon Bfarrer Brang Tobijd-Botic a. b. C.

Immenwachen.

Bon den janjten süßen Lüften Junger Lenzespracht umwoben, Rimmt, der düstern Rlaus' entronnen Seinen ersten Flug gen oben Unser Jummchen, Sonnenholdchen, Hod empor zur Mutter Sonnen, Bo im goldprächt'gen Uzur Tausend Freuden, tausend Wonnen Strahlend ihm entgegenwogen.

Durch die engen sinstern Pforten Schwirrend in des Lenzes Pracht, Winkt es seinen lieben Schwestern: Holget doch zur Lust zum Tanz, Folget mir ins Reich der Sonnen, Und ihr werdet, wie ich, selig won dem goldenen Strahl umworben Wonnig in den Lüften schweben, Auferstanden neu zum Leben! (It.)

Bur Durchlenzung. Wenn im gangen Sahre imferische Bode geschoffen werden, io fallen doch die feistesten sicher im Lens; die Durchlengung war von jeher das Sorgentind jedes ernsten Buchters, und nur imterische Rudständigkeit tann leichtfertig über diese Frage hinwegschreiten. Im Mars und April macht der Brutanjag bei normalen Witterungsverhaltniffen bedeutende Fortschritte, die Behrung ist eine ungleich stärkere als im Binter, die Bölker benötigen dringend Baffer und Bollen, Wärme und ungestörte Ruhe. Laboriert jest eine Kolonie an Nahrungs-mangel, fehlt ihm das Lebensluft spendende Empfinden der Fülle im eigenen Beim, dann fannst du dir mit der Futterflasche die Sohlen durchtreten, du wirft bei aller Muh' und Sorgfalt fein Rernvolf aus einem folden Sungerleider erziclen fonnen. Manticherei, Aerger, beständige Störung und fein Erfolg sind die affjährlich wiederkehrenden Konfequenzen nachlässiger Berbstversorgung der Bienen. Der großberdige Imter, dem es im Berbste nie auf ein Quentchen weniger oder mehr Borrat ankommt, der nur ruhig ichlafen kann, wenn er gang sicher weiß, seine Inimen haben genug, wird niemals bangen vor der Durchlenzung; das Seine hat er getan, die Immen werden gang ohne sein fünstliches Eingreifen auch sicherlich das Shrige tun. - "Salte Rachichau am Tage bes Reinigungsfluges nach Borrat, Mutter, Bolf und Brut" lehren dich gar manche papierenen Berater unberufener Schreiberlinge und wehe dem, der folchem Unverstande auffiten wollte! Store im Beng fein Bolf, ein einziges Deffnen fann ihm Tod und Berderben bereiten. Nur mit franken und weisellosen magst du dir zu schaffen machen, gesunde rühre nicht an, den ersteren wird es übrigens nur selten was nüten, den letteren aber sicherlich unendlich viel schaden. Stelle dir nur einmal vor, mas für Folgen in diefer Beit eine Durchficht oder Störung der Bolfer haben niuß. Im ungestörten Zustande gehen tausende Bienen ihre instinktmäßigen Bahnen, Futtersaft bereitend und Futtersaft verteilend von Mund zu Mund, von Belle zu Zelle. Febe einzelne Imme hat ihr Arbeitsfeld, das ihrer Besorgung obliegt, sebe einzelne hat ihre Kflichten, ihre Kfleglinge, kurz ihr Sonderschaffen zum Heile des Ganzen. Plöplich ein Krach, ein Ruck! Der "liebevolle" Meister ist da und hält die vielgepriesene Revision! Die Wabe wird weggerissen und ausgehängt, die Bienen erschüttert, erschreckt, besprikt und geängstigt durch Rauch! Alle gemeinsame Schaffungsluft ist jäh unterbrochen, eilends läuft jede von ihrer Arbeit, alles rettet, rennet, flüchtet auf die Borräte, sie saugen sich voll und harren angstvoll der Dinge, die ihnen der imferische Uebereifer noch bescheren mag: Ja, wenn die Arnien menschliche Sinsicht hätten, wenn ihnen nur eine Ahnung käme, daß die Revoltierung ihres Beimes ihnen gar Borteil bringen foll, daß sie nur vollzogen wurde aus reiner und purer Liebe jum ganzen Bolk! Ja aber so weit hat es die Immenphilosophie noch nicht gebracht — fie können nur fliehen, zittern, zagen und stechen! — Endlich ist die imkerliche Forschungslust voll befriedigt, sie fand, was

fie juchte und jest nun den Bau wieder zusammen. Auch im Bolfe wird es wieder ruhig: die Ammen seten die aufgesogenen Borrate jum Teil wieder in die Bellen und gehen an ihre Arbeit. Aber welch ein Kunterbund? Wo einsehen? Wo mit der Fütterung beginnen, da die meisten Bienen nicht einmal auf der gleichen Wabe mehr find? Ein Großteil der Brut liegt noch in offenen Zellen, dauerte die Revision etwas länger als nötig, dann kanns nicht bloß eine arge Berkühlung, sondern auch eine ziemliche Unterernährung absehen und die armen Todeshüpflet im Mai möchten laut, wenn fie reden könnten, dem fie bedauernden "Meifter" den Borwurf und Verderber ins Gesicht schleubern: "Du bist unser Mörder, unser Qualer geweien!" - Und wie gehts dabei erft der armen Mutter? Von ihren Pflegerinnen begleitet, in beglückender Brunft, macht sie ihre Kreise, sieht und riecht in jede Belle und legt bann zu taufenden ihre "Boffnung des Bolfes". ---. Da kommt die Berftorende Sturmflut - auch fie flieht, ahnend die Gefahr ums eigene koftbare Leben, auch fie verliert ihr Arbeitsfeld und fällt mitunter dem Uebereifer der eigenen Kinder jum Opfer - darum der Mahnruf: Store ihre Kreise nicht! Da wird ferner auch oft im Frühling, wenn kaum ein paar verlaufene Bienen sich auf der hintersten Babe zeigen, schon erweitert, oder die Honigraume werden zu früh aufgesett, noch bevor die Beute genügend bevölkert ist, da verflüchtet sich die Brutwärme seitlich oder nach oben, die Königin steigt der Bärme nach, gelangt in den Honigraum, während die unteren Partien des Brutnestes unbesetzt bleiben! Wie storend wirken solch unbesonnene Operationen im Bolke und wie schädlich find fie für die Gesantheit! -- Wie oft liest man das törichte Wort von der "Gleichmacherei" aller Bölker! Welche Mißgriffe hat es oft im Gefolge! Während der Entwicklungszeit werden Gier- und Brutwaben entnommen, ohne dem Bolfe anderweitig Ersas bieten zu können, ein anderes damit beglücktes wird damit überladen zu einer Zeit, wo es der Pflege solcher Masse noch nicht gewachsen ift. Jede Abzaufung bedeutet Schwächung, jede Ueberfüllung macht frank, das eine wie das andere ftort die Entwidlung der Bolfer und fann nimmermehr Beile fein! --

Was folgt aus dem Gesagten? Hitet euch während der Entwickelungszeit, wo der Wagen bergan fährt, die Hände haltend in die Speichen zu legen, meidet alle Eingriffe gewaltsamer Art, beuget vor zur rechten Zeit, im Herbste also, jolange der Bien noch selber sein Restchen sich dauen und herrichten kann: liegt er einmal in Agonie, dann nüßen alle die schönen Bersuche und Operationen keinen Pfifferling mehr. Erntet niemals ganz ab, lasset den Jumen genügend Honig — Zuckersutter muß von ihnen noch in Honig verwandelt werden können — also Augusstsitterung — und lasset das Bolk auch keinen Augenblick Mangel leiden. In behaglichen Ueberflusse liegt des Bolkes Kraft und seine naturgemäße Entwickelung zur recht en Höhe und recht ein Zeit, wenn Mutter Erde ihm aus Millionen Blumen den Rektarstrom ent quillen läßt. Jung-Klaus zitiert seinen Freunden des weiteren die Durchlenzungsartikel im "Bolksbuche der Bienenzucht", Oesterr. Ausgabe Seite 289 ff. und Deutsche Ausgabe Seite 242 ff. und bittet sie, dieselben nochmals recht gründlich zu studieren. Was gut ist, kann nicht vergeblich geschrieben sein.

Bettelbrot schützt wohl bor Hunger, Nimmer doch zeugts Energie, Kühne Tat kann nur vollbringen, Dem die Schöpfung Kollkraft lich!

Bappelst du am Bolf der Immen, Liegt's im Lenz in Agonic, Retten kannst du wohl das arme, Honig ernten wirst du nie! Blüh'n die Blumen, sorgt die Biene Lengstlich schon für's nächste Jahr, Und warum? Jung-Maus will's melden, Beil sie nie ein Faulpelz war!

Dir zum Beispiel sei's geschrieben, Lern' und merk ben wahren Spruch: Wer im Sommer faul geblieben, Nagt im Lenz am Hungertuch!

Frnte des Todes. Der alte "Praftische" Ed. Frenhoff, der Begründer und Medaftenr des "Praftischen Wegweiser für Bienenzüchter", ist am 23. Kanner in Oranienburg bei Berlin nach langen Leiden sanst entschlafen. Jung-Klaus hatte in Bodenbach vorigen Sommers die Ehre, den biederen alten Nämpser für unsere Amferei kennen und schäben zu lernen, der, ob Kung-Klaus auch manches Hibuchen mit ihm gerupft hatte, dennoch ihm nicht gram geworden ist. Mit Wehnut sah Kung-Klaus in die Nr. 3 des "Prakt. Waw.", allwo des Verstorbenen Bild den

letten Gruß ihm entgegenlächelt. Die Redaktion feiner Bienenzeitung übernimmt jein Sohn Hermann, dem der tüchtige Wilh. Harnen in Glöthe, der berühmte "? Rundichauer" zur Seite stehen wird. Es steht zu erwarten, daß der Geist des Berstorbenen im "Prakt. Wegweiser" weiter leben wird.

Einen großen Berluft hat auch die ich mabifche Bienen gucht durch den Jod des Begirksschulinspettors G. Mangler in Rürtingen erlitten. Mangler mar lange Sahre Oberlehrer (Professor) an der Aderbauschule in Hohenheim und redigierte mit vielem Geichid die Burttembergische "Bienenpflege". - Beide Beteranen der Imkerpresse werden in der Bienenliteratur unvergestlich bleiben. Allerlei Allotria. Die neue Bachspresse. Schuster Ruedi hat sich Bienen

und auch eine Schleuder angeschafft, schreibt die "Schweis", aber für eine Bachspresse langt es nicht mehr; doch Ruedi ist ein findiger Ropf. Nachdem das Wachs in den Pfannen vorschriftsmäßig erhitt murde, wird ein Rübel kaltes Baffer auf den Stubenboden geleert, das Bachs in einen Sad gegoffen und auf den Boden geworfen. Run wird ein Brett über den Sad gelegt und auf das eine Ende des Brettes ftellt ich Muedi und auf das andere sein liebes Elsbetli. Dann wird auf- und abgeschotichert, das Wachs fließt aus und Ruedis Erfindung braucht nur noch die Patentierung, um überall als pratkisch befunden zu werden.

Der Bien muß. Woher fommt dies Wort? Die "Bienenpflege" berichtet: "In dem Spruchwörterbuch von Grh. v. Lipperheide ift folgende Erklärung: "Ein Ruffe ergablt, in feiner Beimat maren die Bienen fo groß wie die Bammel und auf die Frage, wie sie in die Bienenforbe, die nicht größer als bei uns seien, hineinkamen,

antwortet er: "Dafiir laß fie felber forgen! Der Bien muß, fonst Rnut".

Das ist leider wahr. Ueberall hört man Klagen, schreibt ein Eljässer Bienenguchter, über verhungerte Bienenvölfer. Dieje Bienenmeifter find eben nur Buchter, wenn es heißt ichleudern. Ift aber die Erntezeit vorbei, dann haben fie keine Zeit mehr zur Zucht, hinc illae lacrimae, d. h. da muß auch ein Heuochse die Tranerkappe aufjeten und flennen, aber beffern durfte er die Männer nicht und beffer werden tann er felbiten auch wohl faum; benn die Schöpfe fterben auf Erden nicht aus.

Freunde werdet Beimatszuchter! In den meisten Gegenden unserer Beimat fliegt bermalen eine Raffe von gang undefinierbarer Abstammung; da drinnen stedt Krainer-Italiener-Enprer-Banater-Kaufasier und auch deutsches Heimatsblut. Soll die Mischmaschzucht so weiter gehen? Sollen die letzten Reste des heimatlichen Blutes verschwinden? Nimmermehr. Imfer der Beimat, rettet die edle Beimatsbiene von der Bernichtung durch Bermeidung jedweder Einfuhr nicht boden ftandigen Blutes. Auch in die gegenwärtige Mischmaschrasse wird mit den Jahren wieder das beimische Blut die Oberhand gewinnen, wenn der Berpfuschung Einhalt getan wird; aber höchste Zeit ist es, soll nicht alles Edelblut verloren geben. Darum ihr Imfer der Heimat höret, was Jung-Klaus Euch bittet:

Beimatsbiene! Beimatsgüchter, Beimateimter follt ihr fein, Heimatsflora, Heimatsflima Forbern bies, feht ihr's nicht ein?

Auch ber Sabonarbenfnabe Singt fein Lieb im falten Rord, Doch sein schwarzes wehes Muge Spricht es beutlich: "Fort ach fort!" Schid' das deutsche Vollblutmädchen Jählings an den Tiberstrand, Ach wie bleichen ihm die Wangen, Heim möcht es in's Heimatland.

Und die kleinen, zarten Immen, Sind fie nicht ben Rindern gleich? Un der Rette lebt auch's Bundchen, "Aber wie?" das frag ich Guch!

Beimatsflora, Beimatsbien! Beimatszüchter follt ihr fein: Bfleg' die Imm', wo fic geworden, Dort, nur dort wird fie gebeih'n!

Lengiegen und Imbheil! Jung-Rlaus,



Am 23. Jänner I. J. beendete ein fanfer Tod nach langem, geduldig ertragenem Leiden das arbeitsreiche Leben des Buchbrudereibesiters Chuard Frenhoff in Cranienburg-

Digitized by GOOGIC

Berlin. Als Herausgeber des im 18. Jahrgang stehenden unabhängigen "Praktischen Wegweiser f. Bienenzuchter" weithin bekannt, war er als ftandiger, berichterstattender Teilnehmer ber Banberbersammlungen beutsch., österr.-ungar, Bienenwirte wie auch vieler sonstiger Ausstellungen und Imfertage allüberall bekannt und als "der alte Praktische" erfreute er fich ob feines nie einseitig parteiischen, stets liebenswürdigen Berhaltens allseitig größter Beliebtheit. Ein ehrendes Andenken wird ihm stets bewahrt werden! Sein Sohn Hermann führt sein Unternehmen weiter.

Sein 70. Lebensjahr vollendete fürglich Otto Schuld-Budow (Reg.-Beg. Frankfurt a. O.). Wie J. Mehring in Frankenthal (Rheinpfalz) ebenfalls Tijchlermeister, fam er auf den Gedanken, die von diefem ersterfundenen "kunftlichen Mittelwände", damals durch tent erhielt Schulz auf jeine Erfindung jedoch nicht, da das fais, deutsche Batentamt in Berlin fie nur als eine "angenehme Spielerei" erflarte, die den Bienen gegenüber aber nie= mals von prattischem Borteile werden konnte. So konnte die bedeutungsvolle Erfindung allüberall nachgemacht werden, aber in der Spezialifierung der Runftwaben ist Otto Schulz ftets der erste und herborragenoste Erzeuger geblieben. Stellte er doch in der "Weisterwabe" eine künstliche Wachswabe von geradezu natürticher Zartheit der Prägung in normaler Zellentiefe her, von den Mittelwänden mit Holze und Blecheinlage usw. gar nicht zu sprechen. Wir wünschen Meister Schulz, welcher durch Jahre hindurch mit unserem hetmischen Altmeister Jos. Protop=Friedland im Kompagnie=Geschäfte itand, auch weiterhin ungetrübte Schaffenstraft!

Anempfehlung. Unser bewährter bienenw. Wanderlehrer Hr. Abolf Falta, Oberstehrer in Krinsborf pr. Schablar, welcher bereits im Borjahre für die Sammlungen der beutsch, kgl. bohm. landmirtsch. Akademie Tetschen-Liebwerd eine Kollektion Bienenpräparate in Formalin sowie troden hergestellt hat, lieferte auch heuer wieder eine Fortsekungsreihe, u. zw. abermals sehr gut zusammengestellt, tadellos ausgeführt und bestgelungen. Indem Srn. Banderlehrer Falta hiefür die vollste Unerkennung zum Ausdruck gebracht wird, sei er als äußerst geschickter Braparator auf naturtund-Lichem Gebiete überhaupt wärmstens empsohlen und seien namentlich die Schulbirektionen und Lehrmittelsammelstellen auf seine herborragende Arbeitskraft aufmerksam gemacht! Son.-Dozent F. Bagler, R. Weinberge-Brag.

Der 21. Feber war ein Reinigungs-Flugtag, nach meiner Beobachtung ist noch keiner bislang gewejen. Wenngleich das Thermometer icon einigemal + 6° R in der Sonne zeigte, verhinderten Nordwinde vermutlich die Stimmung zu einem Ausfluge — und hoffentlich mit Recht. Fabrikant Leo Popper, Obmann d. S. Wefelsdorf.

Ein Inscrat der Fruchtzuderfabriken Dr. O. Follenius-Hamburg, welches das als Bienenfutter allerdings bewährte "Nektarin", einen Fruchtzuder gen. Firma, empfiehlt, weist auf das Gutachten eines Prof. Dr. G. E. Sander: "Der Rübenzuder enthält chemische Bestandteile, die für die Bienen als Gift wirken und diese, wenn man sie lange mit dem Zuder füttert, tötet". — Wir wissen nicht, auf welcher Grundlage der uns übrigens unbefannte herr Professor obiges Urteil aufbaut, wir behaupten aber auf Grund langfähriger Erfahrungen — ohne zu den extremen "Buder-Imtern" zu gehören, — daß biefes vernichtende Urteil Prof. Sanders doch nur rohen oder minderwertigen Rübenzuder, keinesfalls aber den bei uns allgemein verwendeten ungebläuten Ia. Rriftallzuder treffen kann. Eine Berallgemeinerung der Ansicht Prof. Dr. Sanders müßte als eine maßlose Uebertreibung bezeichnet werden und auch sie wird die Interschaft nicht bazu bringen, ausschlichlich das übrigens ganz empfehlenswerte "Nektarin" zu vermenden.

Monolog eines Imtergreifes.

Als Mnab' schon hatt' ich Bienen lieb, Als Jüngling ich schon Bien'zucht trieb; Betrieb mit Liebe fie als Mann, Als Greis ich sie noch lieben kann.

Mit Bienen, ja, ging gern ich um Und hörte gern ihr fröhlich Summ', Denn dieses einer Sprache gleicht, Die unser Berg gar oft erweicht.

Ihr Schwärmen uns entzücken kann; Ihr Sonig halt gefund ben Mann; Ihr Wachs doch auch wird sehr begehrt: Gin Tor nur foldes fich verwehrt.

Doch ernste Zeit tritt nun heran, Wornber ich schon öfter sann. Der "Sängerschwarm" mich holt bulb ab Und fingt mich ein in's tühle Grab.

Und da ich nah' dem Ende bin, So benk' ich so in meinem Sinn, Daß solches sei ein' gute Sach': Die Bienen ich bem Cohn' bermach'.

Mein Sohn und meine Enkel auch Sie pflegen soll'n nach Oettls Brauch. Ja Bienlein hatt' ich immer gern Und — bald ich schwärm' zu meinem Herrn. B. Sonzejt-Reichenberg, Oberlehrer i. R.

Digitized by GOOGIC

Antou Rantenstrauch.

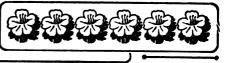
Der unten abgebilbete Bienenstand ist das Eigentum unseres Chrenmitgliedes Anton Rauten ftrauch, Fabrikant in Halbs Steftentund unferen Extendit grebort zu jenen Rannern, die ganz in der Stille und ausdauernd dem nachftreben, was sie einmal für recht und gut erkannt haben. So fördert unser hochverdientes Ehrenmitglied auch seit Jahren unsere heimische Bienenzucht und unseren großen L.-F.-Berein auf allerlei Weise. Schon sein Großvater, Anton Helzel, ein persönlicher Freund unseres unbergehlichen Altmeisters Pf. Dettl, war Ausschuchmitglied des Landesvereines seit dessen Grün-



Bienenstand des Chrenmitgliedes H. Anton Rautenftrauch in Haida.

dung und besaß einen stattlichen Bienenstand von über 50 Bölkern. Seit 1873 betätigte fich sein Enkel Rautenstrauch an diesem Stande, damals 20 Jahre alt, er wurde im Jahre 1880 Bereinsmitglied, bewirtschaftete dann selbst einen Stand von 50 Boltern mit schönstem Errecht lange Freude an seinen kleinen Lieblingen und Mitarbeit in unserer großen Bersiniauna beschieben sein! einigung beichieben fein!





Mitteilungen der Geschäftsleitung des Deutschen Bienenm. Candes-Beutral= vereines für Böhmen.

Erftattet bom Befcaftsleiter t. t. Sch.-R. Sans Bagler, abgefcloffen am 15. Feber 1918.

Generalversammlung

des "Deutschen Bienenwirtschaftlichen Candes=Bentralvereines für Böhmen" Sountag, den 6. April 1913, um 10 Uhr vorm. in Prag im "Deutschen Hause".

Samstag. ben 5. April 1. 3. um 6. Uhr Situng des erweiterten Jentralausschusses. Anschließend wird in den oben genannten Raumen eine gefellige Jusammenkunft um 8. Uhr fiattfinden.

Digitized by GOOQIC

Mit der Berfenbung bes fteuerfreien charatter, Ariftallauders murbe bereits begonnen und wird derfelbe daber zeitgerecht eintreffen; Urgenzen find daber zwedlos. Allen bisherigen Anforderungen wurde entsprochen. Weitere Ausuchen aber werden nuns mehr nicht berücksichtigt! Siehe Kundmachung S. 357 "D. Imker" a. B.", Ig. 1912. Bedauerlicher Weise haben wieder ¾ der Anmeldungen keine Lette Bahn-station angegeben; event. falsche Versendung fällt daher nur den Bestellern zur Last!

Das Prafidium.

Steuerfreien Buder betr. Bon den Begichern aus dem Berbfte bes Borjahres find noch immer 46 Settionen mit ber gahlung im gangen ober teilweifen Rudft and e und werden dieselben dringend ersucht, nun nach 1/2 Jahre den vollständigen Begleich der Zuderrechnung ehe ft en s erfolgen zu laffen! Das Präsidium.

Mus ber Bentralausschuffigung v. 25. Janner 1913.

3.=A.=Rat Nitsch. Der dem t. f. Aderbauministerium borzulegende Vorsitender: Boranschlag für 1913 wird in den Einnahmen mit 34.860 K, in den Ausgaben mit 35.450 K genehmigt; bedauerlicherweise tommt infoge der Finanznot des Landes Böhmens und wegen Richttagung des Landtages die Landes-Subvention nunmehr schon zum 4. Male in Wegfall. — Die diesjährige ord. Generalversammlung wird für den 6. April einberufen. — Die Lieferung der neuen Musstellungs=Mebaillen des L.-Bentralbereines wird an das Mitglied der Scktion Reichenberg Juweller Eb. Sieber vergeben. - Bur Forberung bes bienenw. Lanbes : Mufeums in Gaag werben mehrere Magnahmen beschlossen. -- Der Sektion B. Leipa wird die Abhaltung eines Königinzuchtkurses durch 3.-A. Mat Wanberlehrer Rich. Altmann bewilligt. — Koniginzuchtfurjes durch 3.-A.-Mat Wanderlehrer Rich. Alt mann demingt. — Der k. k. Landesighulfe des L.-Z.-Bereines vorgeschlagenen Lehrpersonen 6 die belobende Anerkennung ausgesprochen. — Das k. k. Ackerdauministerium hat unter Genchmigung des Verwendungsnachweises den Restbetrag der Staatssuberntion flüssig gemacht. — Eine die Tätigkeit des LandesZentralbereines als sehr ersprichlich anerkennende Zuschrift des Obmannes des Schulkomitees im Landeskulturrat, D. S., Abg. Gust. Sieg mund-Dreihösen, wird mit Dank begrüßt. — Die Spende per 50 K des Ehrenmitgliedes Fabrikant Ant. Nauten sir au ch-Haida anläglich seines 40jähr. Imker-Jubiläums wird mit größtem Dank entgegengenommen. - Neber Referat Z.=Ausich,=Rat Altmann wird der Gebühren = Tarif der Bienen= meister für ihre Arbeiten an Bienenständen beschlossen. — Augerdem gelangen zahlreiche andere Angelegenheiten zur Erörterung, insgesamt: 38.

Chrung verbienter Settione:Borftanbemitglieder. Der Bentralausichuf hat mit Befolug vom 25. Janner 1. 3. für ihre vieljährige, besonders verdienstvolle Tätigfeit zuerfaunt für ihre mehr als fünfzehnjährige ununterbrochene berdienitbolle rur igte ment als zuntzegnjagrige ununterbrochene berdienstbolle Tätigkeit als Amtöwalter die goldene Ehren=Biene mit Ehrenurkunde Geschäftsleiter der S. Mertendorf, Wanderlehrer Gust. A. Keller, Oberlehrer, in der S. Saaz dem Obmann dzw. Zentralausschußrat Albert Haustein, Oberlehrer Neitschowes und dem Kassier Joh. Günzl, Nealitätendesitzer-Saaz. Die Ehrenurkunde für mehr als zehnjährige ununterbrochene verdienstvolle Tätigkeit als Amtöwalter wurde zuer-kannt: Obm.-Stellv. der S. Stiedra Jos. Reißig, Overlehrer; Geschäftsleiter Jos. Peichek, Lehrer-Wies; Obmann der S. Tut Romeo Walch, Schulleiter; Kassier der S. Lämedricht.

Ditter Vier der Kaussmann; Obmann der S. "Wolfen Nr. 13" Ant. Tietz, Landenirt.

Wir healückwünden unser hochverdieuten kreuen Witerkeiter korzlicht und erwirt. - Bir begludwunichen unfere hochberdienten, treuen Mitarbeiter herglichft und er-Der Zentralausschuß. bitten ihre weitere Unterstützung!

Auszeichnende Chrungen. Der Zentralausschuß hat mit Beschluß v. 25. Zänner I. 3. dem Imter=Senior der S. Reichenau b. Gablonz Anton Bengel, Delmaler, das Anerstennungsdiplom des L.-Z.-Bereines zuerkannt; des weiteren die goldene Ehrens biene samt Ehrenurkunde dem Zentral-Geschäftsleiter Hans Bağler, k. k. Schulrat, Prag, als dem einzigen noch lebenden Mitgliede des erften Zentralausschuffes des L. Bentralbereines.

Reue Schadensfälle. (Aus 1912) Ginbruchebiebstähle: 497 (46). 3. Brunneredorf: 1 Gerstungsstod und 1 Kundständer des Jos. Pröckl wurden bestohlen; Völker tot. 498. (47.) S. Krzeschitz: 2 Vienenvölker des Joh. Tuma, B. Kopist, wurden bestohlen. 499. (48.) S. Tuchorschitz: 3 Bölker des Gust. Tutschka wurden vernichtet, 500. (49.) S. Leskau: 3 beb. Prinzstöde des Joh. Fuks, Saduba, wurden bestohlen, (Aus 1913:) 501. (1.) S. Auffig: Das Bienenhaus des Ant. Klinger, Türmit, wurde erbrochen, 1 Volk vernichtet. 502. (2.) C. Bifchofteinit: 3 Bienenbolfer bes Jof. Stahl, Raufmann, wurden beschäbigt.

Im Schadensfalle wolle gef. sofort die Instruktion S. 22 I. Ag. nachgelesen merben.

Mehrwert-Berficherungen beginnen ftets mit bem 1. Des ber Unmelbung folgenden Monates.

Die beutsche Bienengucht in Theorie und Praxis, herausg, von Pfarrer Ferd. Gerjt un g, welche als Beilage jum "Deutich. Imter a. B." durch uns bet. um den billigen Preis von nur 1 K jährlich bezogen werden kann, wird vom März l. J. an famt den bisher weggelassenen Umschlagseiten ohne jede Preiserh öhung geliesert. Hiedelten wird der Leseteil des Blattes wesentlich reichhaltiger, da das literarische Echo des Jn- und Auslandes, das "Bunte Allerlei" und anderer bisher weggelassener Text unseren Lesern nunmehr zugänglich wird. Wir hoffen, daß unsere "Gerstung-Beilage" recht viele neue Freunde finden wird.

Bur Regelung der Glasbilder: (Diapositive:) Ausleihung für Lichtbilbervorführungen

werden folgende Bestimmungen aufgestellt:

1. Beim Ausleihen der Lichtbilder hat der Ausleiher immer den bestimmten Tag, an welchem er die Bilder braucht, anzugeben, damit diese ihm dann rechtzeitig zugesandt werden können oder er von der Unmöglichkeit der Versendung rechtzeitig verständigt werden kann.

2. Der Ausleiher haftet unter allen Umftänden für jeden Bruch, selbst wenn diefer auf der Bost erfolgt fein sollte. Die Berpadung kann so gut erfolgen, daß die Bilder

teinen Schaden zu nehmen brauchen.

3. Berhflichtet er sich, die Sammlung im geordneten Zustande postwendend je nach Beisung der Zentrale als Sperrgut an den nächsten Ausleiher post frei (franko) zu übersenden.

4. Beftätigt jeder Ausleiher ben Zuftand, den Tag des Ginlangens und der Abfendung

der Bilder auf dem den Bildern beigeschloffenen Bogen.

5. Den Borführungsapparat (Stioptiton) hat der Ausleiher (Settion) auf feine Rosten selbst beigustellen.

- Hniversität) in Prag (Sluper Gründe). Geschäftszahl 2260. Kontroll-Nr. 1730. Analysenbuch K.— 7. Dezember 1912. Gegenstand: Honiersuchung veranlast durch: den Deutschen bw. Landeszentralverein, Kgl. Weinberge. Tag der Einlieferung: 4. Dezember 1912. Gezeichnung: G. 3. 5913, G. B. Nr. 20. Verpackung und Verschluß: Glas mit Kerk, gesiegelt mit dem Siegel des Deutschen bienenw. L. Zentralvereines sir Vöhmen. Befund: Veußere Vesschaffenheit: bräunlichgelb, mit grüner Fluoreszenz, Honigaroma vorhanden. Polarisation: der 10%igen Lösung im 200 mm Nohr: 1.16°; desgleichen nach der Inversion: 2.03°. Sacharose: 4.98%. Asche Ochsung: Diastatische Fermente: vorhanden. Feerfarbstoff: nicht nachweisdar. Gutachten: Der vorstehende Befund bietet für eine Beanstandung keinen Anbaltspunkt. Gebühr: 10 K.
- † Sektion Postelberg, Am 12. Feber verschied nach langem, schwerem Leiden unser Mitglied Baumeister Karl Muck im 80. Jahre nach einem Leben, reich an Arbeit, reich an Mühen und Erfolgen. Durch mehrere Jahre bekleidete er die Stelle eines 1. Stadkrates. Als Jagdpächter und Obmann des Jagdschusvereines war er besonders in Jägerskreisen weit bekannt, aber auch unsere edle Interei, unser Berein, verliert einen eifrigen, verständnisvollen Mitarbeiter und Förderer. In seinem Gasthause fanden unsere Imterabende statt. An dem Leichenbegängnisse beteiligte sich unser Verein korporativ. Wöge ihm die Erde leicht sein.
- † Sektion Hagensborf. Am 4. Feber berlor unsere weitberzweigte Sektion wieder ein achtbares Mitglied. Ferdinand Gassauer, Landwirt in Brahn; er förderte nicht nur unter unseren "Landimkern" die Bestrebungen unseres Landes-Zentralbereines, sondern war auch u. a. 34 Jahre Mitglied der Komotau-Sebastiansberger Bezirksbertretung und Ehren-bürger von Prahn. Zu bald ist er auch für uns dahingegangen!
- † Sektion Laubendorf. Am 24. Jänner 1913 verschied im öffentlichen Krankenhause au Zwittau der langiährige Geschäftsführer und Gründer unserer Sektion, der hochverbiente Oberlehrer i. R. Alphons Schubert im 69. Lebensjahre. Das Begrädnis sand am 27. Jänner in Zwittau statt, und die überaus große Teilnahme von nah und fern lieserten beiten Beweis von der großen Wertschäung und Hochachtung, die der Berblichene allgemein genoß. Er hatte 43 Jahre als Lehrer, bezw. Oberlehrer in den Bezirken Leitomischl und Policka gewirkt, war ein besonderer Musik- und Naturfreund, Schüke und Imker mit Leib und Seele. Daher waren besonders aus diesen Kreisen Bertreter zahlreich an seinem Grade verfammelt. Zu unserem größten Bedauern muß gesagt werden, daß gerade die Arbeiten an seinem großen Bienenstande im vergangenen Sommer den Keim der Krankheit und endlich den erlösenden Tod herbeigeführt haben. Dem Berstorbenen werden wir ein bleis bendes Angedenken bewahren. Er ruhe im Fieden!

Settion Dauba. Hauptversammlung am 16. Feber. Tätigkeits- und Kassabericht wurden genehmigend zur Kennknis genommen. Für 17 Mitglieder werden 350 kg steuerfreier Juder einlangen. Wiedergewählt wurden: Obmann Franz Siegmund-Brchhaben, Obmannstello. Franz Tietz-Töschen, Kassier Franz Stödrich-Dauba; Ausschußmitglieder die Herren: Fosef Böhn-Neuperstein, Karl Schlenker-Dauba, Josef Tietz-Horka, Franz Bär-Klum. 2 neue Mitglieder traten bei. Nächste Versammlung am 16. Mai in Binai.

Sektion Rosads. Laut Bericht in der Hauptversammlung am 2. Feber 1. J. wurden 1912 4 Versammlungen und 1 Ausschußstung abgehalten. Der Besuch (75 Personen) hätte allerdings stärker sein können; ist es aber ein Bunder, wenn so mancher die edle Inkerei satt bekommt? Ja, staunen muß man über die alte Garde, die immer noch an ihren Idealen so sollte zwar in dieser Jahre!" Nur drei Worte, aber sie sagen so unendlich viel! Auch uns wollte zwar in dieser traurigen Zeit ein guter Josef helsen, aber es war nicht der rechte, der diblische, denn er gab uns in den Säden unser Geld nicht wieder! — Unsere Sektion zählt 36 wirkliche und zehn beitragende Mitglieder. Ausgewintert wurden 129 Völker mobil und 102 stadil, eingewintert dagegen 182 mobil und 140 stadil; Zunahme dennach 74 Völker. Schwärme kamen 330 zur Unmeldung, eine noch nie erreichte Zahl. Der Ertrag war 548 ker Konig, größtenteils von kassierten Völkern, und 43 kg Wachs; also Honigertrag 1.7 kg per 1 Volk. Singesützet wurden aber 1000 kg carakteriserter Zucer und eine bedeutende Menge reiner Zucer, denn der charakt. kam zu spät und er ist auch nicht jedermann lieb wegen des Sandes. Sin Verzsich des Ertrages und der Einstüterung kennzeichnet so recht auch dieses Wissahr. Die Versicherung sür 1913 erreicht 13.381 K. Unsere Wücherei umsaßt 38 Vände. Was wohl die Unglücksachl 13 bringen? Unser sonst der Eurste aus Europa hinausdiplomatisert ist. Ja, manche Stäme werden wohl seinen Schlachtseldern gleichen, aber nicht verzagen! Wut und Elück ihm und uns Süß Heil!

Settion Hohenelbe, Hauptbersammlung am 16. Feber. Nach Erledigung des Jahresund Kassaberichtes wurde die bisherige Durchwinterung besprochen, viele Mitglieder beklagen starke Zehrung und Unruhe der Bölker, weshalb zur Frühjahrsnachfütterung noch steuerfreier charakterisierter Zuder beansprucht wird. Bon der Abhaltung eines Honigmarktes am Plate wird dermalen noch abgesehen, dafür aber eine Plakatierung des Honigs der Sektionsmitglieder beschlossen. Die Abhaltung eines Hon in marktes für Mitte Julin Spindelm ühle wird beabsichtigt; die Borarbeiten übernimmt ein Ausschuß: H. Hobm. Wöhmald, Rühnel, Bittner 42 und Beranek V. Iwei Mitglieder wurden neu ausgenommen, so daß die Sektion derzeit 38 Angehörige zählt.

Sektion Riemes Um 16. Feber 1913 berichtete in der Bollversammlung Geschäftsleiter Oberlehrer Karl Schwarzbach über die Einnahmen und Ausgaben, worauf er in einer ausführlichen Rede die Fehler besprach, welche im Betriebe einer rationellen Bienenzucht gemacht wurden. Die Sektion zählt 63 Mitglieder, die im Jahre 1912 355 Mobils und 2 StabilsBölker eingewintert haben. Der Honigertrag war 2884 kg, Wachs 76 kg. Der Versicherungswert betrug 19,734 K. Die Sektion hielt 1 Hauptversammlung in Großschünau ab. An steuerfreiem Zuder bezog die Sektion 1074 kg. Hierauf besprach Obmann Wenzel Schweizert die Frühjahrsarbeiten des Imkers, worauf der Geschäftsleiter einen Nachweis, daß der Vien nur sich selbst, aber nicht die Wohnung erwärmt, zur Verslesung brachte. Hr. Richard Müller, welcher eine ganze Wenge bienenwirtschaftlicher Geräte ausgestellt hatte, fand durch deren Erklärung den größten Beisal und wurde seine Verkauf sitelle von bienentw. Geräten allseits begrüßt. Für den 13. April wurde eine Wanderbersammlung für Eroßschünau anberaumt.

Sektion "Eger Stadt u. Land". Hauptversammlung am 19. Jänner. J. J. 1912 fanden 1 Wander-, 11 Wonatsversammlungen und 2 Unterhaltungen statt; letzter waren eine gute Einnahmsquelle, Reingewinn über 60 K. Spenden sind eingelaufen vom Landesfulturrat 30 K und 72 K von Mitgliedern. Zur Herbstütterung erhielt die Sektion 700 kg steuerfr. Zuder. Bei der Gründung zählte die Sektion 14 Mitglieder, 17 traten dazu; sämtliche 31 betreiben praktische Bienenzucht. Die Vienenweide wurde ducksaat von Schwedenklee, Bokharaklee und Sparsette verbessert. Den Verkauf von Honig hat die Sektion selbstüdernommen. Der Kassabericht des Geschäftsleiters wurde mit Dank entgegengenommen Ambheil!

Sektion Deutsch-Liebau. Jahresbericht 1912 war in Bezug auf die Honigernte ungünstig: Ursache war die abnormale Witterung: Kälte, trodene Winde, überaus fühle Rächte und die endlose Zahl von Regentagen brachten uns um jede Honigtracht. Die Auswinterung der Bienenvölker war ziemlich günstig. Die Hauptreinigungausflüge erfolgten ichon Witte Feber. Die Brutentwicklung war jedoch in den Monaten März und April durch Frostwetter und rauhe Winde gestört. Die Vollen von Holenuh, Weiden, Kappeln und Krlen usw. wurden ansangs März eingetragen. Die Honigtracht aus der Obstbaumblüte war insolge des warmen Wetters im Mai günstig und die Völker haben sich deshalb gut entwicklt. Der Ausslug im Juni war noch gut, jedoch zeigte sich wegen der kalten Rächte keine Honigzunahme. In diesem Monate hat die Mehrzahl der Völker geschwärmt. Die Schwärme mußten wegen des schlechten Trachtwetters gesüttert werden. Die alte Regel, wonach der zeitliche Trohnenabtried auf Schluß der Honigtracht sinweist, ist heuer wieder zur Wahrheit geworden. Nach Bormerken der hiesigen Veodatungsstation waren 148 Flugtage (gegenüßer 183 i. J. 1911). Die Spättracht im September und August war durch das langandauernde Regenwetter ganz vernichtet. Im Oktober gab es nur 5 Flugtage, wogegen

andere Jahre reichliche Bollentracht von Raps, Hedrich usw. zu erzielen war. Infolge Frost wetters waren die Bienen feit Mitte Oktober am Ausflug gehindert und befinden fich feit biefer Beit in Winterrube. Bon bem im Gerbste 1911 eingewinterten 394 Bolfern murben 228 Schmarme gewonnen und es gelangten im herbste 1912 523 Bolter gur Ginwinterung. Auf allen Bienenständen mußte gur Rotfütterung geschritten werden, hiezu wurden 1400 kg fteuerfreier Kristallzucker verwendet; außerdem wurde reichlich mit Honig und versteuertem Buder nachgeholfen. Ueber die Zugabe der Sägespäne zum steuerfreien Zuder wurde vielsfach geklagt, da sie beim Einfüttern der Sägespäne *) hinderlich sind und viel Zuderstoff verloren geht. Es wäre daher wünschenswert, zur Denaturierung des Zuders eine andere Beigabe. Ende 1911 hatte die Sektion 42 Mitglieder und erreichte sie 1912 den Stand Beigabe. Ende 1911 hatte die Sektion 42 Mitglieder und erreichte sie 1912 den Stand von 48. Abgehalten wurden 4 Bersammlungen, hierunter eine Wanderversammlung in Rabersdorf. Bei der Jahreshauptversammlung erfolgte die Neuwahl der Leitung, Ueber Anstrag der Scition wurde der gewesene Obmann Oberlehrer Franz Langer in Bürdigung seiner berdienstvollen Tätigkeit bon der Generalbersammlung des L.-Zentralbereines zum Ehrenmitgliede ernannt. Bei der Hauptversammlung des mahr. Landesverbandes am 18. Oftober 1912 in Hohenstadt hat der Geschäftsleiter mit 2 Bertretern teilgenommen. Un der bienenw. Ausstellung und am deutschmähr. Imfertage haben sich ber Obmann und einige Mitglieder beteiligt. Bon der Subbention des mahr. Landestulturrates wurde eine Runftwabengufform und ein Beifelguchtftod angefauft. Un Inventar befitt die Geftion 1 Bonigfcleuder, 1 Runftwabenpreffe, 1 Dampfmacheichmelze und 1 Beifelguchtftod. Dem Schulrat Bahlerfond hat die Sektion mit Rücklicht auf die beschränkten Mittel 5 K gewidmet. Für die Sektionsvikliothek hat der L.-Zentralberein das Bienenbuch "Der Bien u. s. Zucht" von Gerftung gespendet. Laut Jahresrechnung hatte die Settion Ginnahmen 212.38 K, Ausgaben 200-95 K; Raffastand verbleibt mit 11-43 K.

Settion Reichenberg hielt am 9. b. M. unter Beteiligung auch Bertreter der Get-tionen Friedland, Kratau, Althabendorf und "Um Aufe des Jefchten" ihre Hauptversammlung. Aus den einzelnen Berichten war der erfreuliche Fortschritt der heimischen Bienenzucht unter der zielbewußten Führung durch Obmann Altmann zu erkennen. Dieser sorderte zu recht zahlreicher Beteiligung an der bienenw. Ausstellung anläßlich der beutschböhmischen Landesichau in Komotau auf. Ueber Honigkontrolle sprach Dozent Felix Bagler-Brag. Geit vielen Jahren werden die Schweizer Sonige überprüft und burch biefe Magnahme find gefälfchte Sonige vollständig verdrängt. Dicies Biel foll auch bei uns erreicht werben und beshalb faste die Berfammlung folgende Entichliegung: "Die Sauptversammlung ist babon überzeugt, daß der Vertrich von minderwertigem Sonig am besten durch eine geregelte Sonigüberprüfung betämpft werden könne. Aus diesem Grund stellt die Sektion an den L.-Zentralberein die dringliche Bitte, die Honigüberprüfung ehebaldigst einzuführen." Weiters wurde auch beschlossen, den Mitgliedern der Sektion ehebaldigst einzuführen." Weiters wurde auch beschlossen, den Mitgliedern der Settion Reichenberg eigene Honigschilder zu übergeben, auf welchen Hertunft und Preis des Honigs ersichtlich find. Ueber allgemeinen Bunsch wird noch im Laufe des heurigen Jahres ein Bienenmeister ernannt werden, der bei der Errichtung des Bienenstandes, Einfangen der Schwarme, Bonigernte und anderen Arbeiten hilfreich gur Geite fteben foll.

Cettion Ober-Gbereborf. Am 26. Jänner in der Hauptversammlung erstattete der Obmann einen längeren Bericht über die Bereinstätigkeit und die erzielten Erfolge. Die Sektion hielt 1912 4 Berjammlungen ab, in denen der Obmann 3 Bortrage hielt. Ausgewintert wurden 94, eingewintert 146 Bölter (+ 50%). Geerntet wurden 594 kg Honig Werkaufspreis 2.80 K) und 22 kg Wachs. Schwärme fielen 86. Der Wert des gesamten Inventars ist 6458 K (+ 25%), darunter 21 Bienenhäuser um 1415 K. Für den Baßlersfond wurden 10 K abgeführt. Bei der im August 1912 in Bodenbach stattgefundenen Aussel stellung war auch unfere Settion vertreten und der Aussteller erhielt 3 Preife zuerkannt. Die Jubilaumsfestversammlung am 4. August war von 12, die Wanderversammlung von 3 Mitglieder besucht. Die Sektion bezog 650 kg char. Zuder. Die Einnahmen beliefen sich auf 74.22 K, die Ausgaben auf 63.04 K. Der Jahresbeitrag wurde mit 3 K festgesett. Die bisherigen Amtswalter Oberlehrer W. Schaffran, Chmann und Ig. Tröfche I, Geschäftsleiter, murben einstimmig wiedergemählt. Dann hielt ber Chmann einen längeren Bortrag über die Faulbrut als gefährliche Seuche, über die Borbedingungen der Infektion, den Krantheitserreger, das Krantheitsbild und die Borbeugungsmittel. Redner empfahl den Imtern besonders die größte Aufmerksamkeit bei der Frühjahrsrevision. Sollte im Brutneste etwas Auffallendes bemerkt werden, so moge dies josort dem Bereinsobmanne ge-melbet werden. Er warnte bor der Einfuhr fremder Bölker, Berwendung von Munstwaben zweifelhafter Gerkunft und Aussiellung ichwacher, schlecht genährter Bölker, Die Ausführungen wurden mit großer Aufmerksamkeit angehört und gaben Unlaß zu einem regen Gedankenaustaufch.

Sektion Sangerberg. In der Jahresversammlung am 16. Januer gab der Obmann einen turgen Ueberblid über das verfloffene Bereinsjahr. Der Bericht des Geschäfts-

^{*)} Der Zuder ist kalt aufzulösen und die Sägespäne sind abzuseihen!

leiters wurde dankend zur Kenntnis genommen. Der Mitgliederstand ist von 13 auf 14 gestiegen. Es wurden 5 Versammlungen abgehalten. Für den Bahler-Fond spendete die Sektion 5 K. Ein Sektionsstod wurde zu 18 K erworben. Der Landeskulturrat, D. S., bewilligte 30 K Subvention. Jur Herbsteinsütterung kamen 300 kg steuerfreier Zuder in Verwendung. Die Zentrale ließ unserem Obmann Emil Seid sür seine mehr als zehnsiährige Tätigkeit im Vorstande der Sektion die Ehrenurkunde zukommen. Der Wert des Versicherungsinventars stellte sich auf 3648 K. Im Herbstein durden 40 Völker einz, im Frühsighr 1912 dagegen 34 ausgewintert, der Verlust daher troß unserer rauhen klimatischen Verhältnisse gering. Das Frühjahr war für die Entwicklung der Völker äußerst günstig. Juni und teilweise Juli brachten herrliche Flugtage und so wurde die Hauptrachtzeit voll ausgenützt. Die Honigernte erreichte daher 349 kg, die größte Wenge seit Vessand voll ausgenützt. Die Honigernte erreichte daher 349 kg, die größte Wenge seit Wessand verstroffen worden seinem anderen überstrossen. Auch an Schwärmereichtum dürste 1912 kaum noch von einem anderen überstrossen. Es sielen 59 Schwärme, 23 wurden aufgestellt. 1912 brachten wir 57 Völker in den Winter. Wögen unsere Lieblinge ihn recht gut überstehen!

Sektion Eger. Laut Bericht in der Hauptversammlung am 16. Feber 1913 haben zie in Ortschaften wohnenden 56 Mitglieder ein Inventar von rund 22.000 K versichert. Im Frühjahr 1912 wurden ausgewintert 350, eingewintert im Herbsche 476 Bienenvölker. Schwärme wurden 177 gemeldet. Die Honigrate betrug 1160 kg, der durchschiltsche Ertrag per Volk sank auf 3.34 kg gegen 5½ kg im Vorjahre. Dafür waren im Jahre 1911 nur rund 100 Schwärme gezählt. Der Verkaufspreis für den Honig war meistens 2.80 K per Kilogramm. Die Bibliothek wurde erweitert. Das Sektionsvermögen einschl. Inventar beträgt 357.50 K. Die Kassagebarung wurde den Koam Fischerzschöndach und Josef Wicksteunis in voller Ordnung befunden. Bei der Bestellung des steuerfreien Juckets für die Frühjahrsnotsütterung gelangte der Antrag des Obmannes zur einstimmigen Anauhne, daß in Jukunft nur jene Witglieder mit Zuder beteilt werden, welche denselben ausdrücklich und rechtzeitig bestellt haben.*) Eine ledhafte Debatte entfesselt die Anregung des Geschäftsleiters, im lausenden Vereinsjahre, dem 25., eine würdige Jubiläum Verslammlung Beschlung gesaft. Wer den Jahresbeitrag für 1913 à 3 K noch nicht gezahlt hat, wolle ihn ehe ste nis an die Geschäftsleitung der Sektion nach Ulrichsgrün, K. Sandau d. Eger, senden. Bestellungen auf "Imkers Jahre u. Taschenbuch" sendalt und in Kr. 1 des "D. F." angekündigt ist, nimmt der Geschäfteleiter entgegen.

Sektion Prohorz. Gründende Bollversammlung am 16. Feber 1913. Die Wahlen ergaben: Obmann Anton Barth, Stellvertreter Benzel Streitenberger, Geschäftsleiter Ernst Hilber, Stellvertreter Benzel Schopf, Jahlmeister J. Munz, Stellvertreter Josef Beigert. Wanderlehrer A. Worsch berstand es, in dem Bortrage "Wesen der Bienenzucht und Nuben derselben" viele für die edle Interei zu begeistern. Der Geschäftsleiter nahm das Versicherungsinventar auf. Der Fragekasten wurde eifzigt benübt.

Settion Auffig. In der Hauptversammlung am 16. Feber gedachte Obmann Oberslehrer Emil Struppe in warmen Worten des durch den Tod dahingeschiedenen Mitgliedes Chir. mag. Ernit Beiersdorf, Wanderlehrer A. Küchler behandelte das Thema: Auswinterung und Königinzucht. Jahresbeitrag bleibt wie disher 3 K. Wer dis 15. Wärz nicht eingezahlt hat, dem wird derselbe mittels Postauftrag eingehoben, mit 64 h Spesen.

Tettien Graslie. In der Hauptversammlung am 26. Jänner wurde des Ablebens eines treuen Mitgliedes Ferdinand Hüttl ehrend gedacht. Oberlehrer Wenzl Lill, Geschäftsführer seit Gründung 1904, hat sein Amt niedergelegt zu allseitigem Bedauern; er bat es verstanden, die Settion auf die Höhren der hringen; möge er sich nicht ganz zurüczziehen! Eine Abordnung wird ihm den Dank persönlich abstatten, 1912 wurden 7 Versammslungen mit 2 Vorträgen abgehalten vom Wanderlehrer A. Gerz und Schulkat Baßler. In den Versammlungen waren 162 Witglieder anwesend. Nechenschaftsbericht des H. Joh. Lausmann, Nassier der Spars und Vorschuftasse, ergab einen großen Umsak, für 100 K wurden allein Geräte gefauft und wurde ihm der wärmste Dank ausgesprochen. Die Wahlen ergaben: Jos. Lausmann, Chmann, J. B. Elgas, Stellvertr., Joh. Weidlich, Geschäftsleiter, Joh. Lausmann, Kassier, Anton Fuchs, Archivar.

Settion Morchenstern betrauert eines ihrer besten Mitglieder Anton Mengel, Glaswarenerzeuger, das ihr der unerhittliche Tod am 3. Feber I. J. entriß. Unser ehemaliger Kassierer war in Imferfreisen sowie in der Ceffentlichkeit als ehrenhafter, wacerer deutscher Mann befannt. Ehre seinem Andenken!

Settion Johannesborf. In der Hauptversammlung am 26. Jänner in Welleschin unter Borsit des Obmannes Stanef traten 5 Mitglieder neu bei. Der Kassabericht des Geschäftsleiters Tichieche wurde richtig befunden. Der Jahresbeitrag wurde auf 3 K feitsgeset. Eine Strohpresse wurde neu angefauft. Die Settion zählt 21 eifrige Mitglieder.

^{*)} Gang richtig und eigentlich felbstverständlich! Saumseligfeit Ginzelner barf ber Settionsleitung nicht noch mehr Arbeit aufburden! D. Schriftig.



Sektion Schönbach, Hauptversammlung am 16. Feber d. J. unter Borsit des Obmannes Oberlehrer Georg Müller. Für Jahres- und Kassabericht wurde den Berichtserstattern Lorenz und Kaab der Dank ausgesprochen. Der Chmann ersuchte, der bienenw. Landesmuseum in Saaz zu sördern. Der Jahresbeitrag wurde wieder mit is hie festgesetzt und ist die Längstens 20. März an Kassier Raab-Schönbach einzugahlen. Von Ankauf einer neuen Wadenpresse wird borläufig abgesehen. Für das Frühlahr wurde um 200 kg steuerfreien charakterisierten Zuder zur Notsütterung angesucht. 1912 war reich an Schwärmen, jedoch seit Bestehen der Sektion das schlechteste Honigiahr.

Sektisn Böhm.-Ramnis. In der gründenden Versammlung am 2. Feber d. 3. hielt Oberlehrer Heinrich Storch einen spannenden Vortrag über Durchlenzung der Bienen, welcher durch rielen Beisall belohnt wurde. Die Bahlen ergaben: Obmann Ludwig Schiffner, Kabrikant, Böhm.-Ramnis, Stellbertreter Franz Segenbarth, Privatier, Böhm.-Ramnis, Geschäftsleiter Johann Jimmer, Böhm.-Ramnis, Stellbertreter Fose, Aled, Böhm.-Kamnis, Kassick Karl Kasper, Böhm.-Kamnis, 6 neue Mitglieder wurden aufgenommen. Steuersfreier Zuder für Frühjahrsfütterung wurden 300 kg bestellt. Beschlossen wurde: Bandersberiammlungen, nebst Belehrungen auf den Vienenständen, abzuhalten. Nächste Versamm-lung im Rärz.

Zettion Tetichen-Bobenbach. Die Hauptversammlung am 9. Feber 1913 in Tetschen wies aufergewöhnlich sarfen Besuch auf. Die Tätigkeitsberichte des Schriftsüberers, des Leiters der Beobachtungsstation und des der Bücherei sowie der Kassabericht wurden allgemein bestiedigend zur Kenntnis genommen. Die Neuwahl ergab folgendes Ergebnis: Obmann Fachlebrer Josef Gaudech, Obmannstellvertreter Lehrer Friedrich Hiebsch, Schriftsührer Josef Schade, Zolloffizial, Schriftsührerstellvertreter Josef Weber, Hausbesiger, Kassier Josef Heller, Jimmermeister, Besister Josef Fritsche, Grundbesiger, Albert Reinseck, Fabrikant, Wenzel Franz, Privatier, August Sommer, Hausbess, Kassarevisoren: Fr. Josef Kühnel, Direktor, May Vorreith, Revierförster.

Settion Lichtenstadt. In der gründenden Versammlung am 9. Feber hielt den Vortrag Banderlehrer A. herz, Doglasgrün, über "Die Borteile des Anschlusses an den D. B. L. J. B. f. B.". Die Bahl der Amtswalter ergab: Obmann hw. Karl Funf, f.-c. Bezirtsvikär i. R.-Lichtenstadt, Stellvertreter Adam Bauer, Oberlehrer-Langgrün, Geschäftsleiter Alfred Schöttner, Lehrer-Lichtenstadt. Mitgliedsbeitrag ist 3.60 K; Mitgliederstand 22.

Settisn Schladenwerth. In der Generalbersammlung am 8. Feber unter Borsis des Obmannes Start erstattete Geschäftsleiter Hönl den Jahres- und Rassabericht; die Reuwahlen ergaden: Oberpostmeister Leo Körner Obmann, Schulleiter Franz Start Obm.- Stellbertr. und Hans Hönl Geschäftsleiter. Hirauf hielt Wanderlehrer A. Herz einen außerst wissenschaftlichen Vortrag über Faulbut.

Hennersborf. Hauptversammlung am 9. Feber. Der Mitgliederstand beträgt 15. Geerntet wurden 320 kg Honig und 18 kg Bachs. Die Trachtverhältnisse waren mittel, Schwärme jedoch überreich. Tätigkeits- und Kassabericht wurden genehmigt. Auch wurden 1000 m Rähmchenholz an die Mitglieder verteilt. Beschlossen wurde, beim Landeskulturrate um Subvention anzusuchen zum Ankauf eines Dampswachsschmelzers. Ein neues Mitglied trat bei. Eingewintert wurden 93 Vienenvölker.

Settion Jechnis. Am 2. Feber 1913 wurden in der Hauptversammlung Jahres- und Kassabericht genehmigt, die Mitgliederbeiträge pro 1913 eingehoben und die stat. Aufnahmen gemacht. Hierauf wurden 5 neue Mitglieder ausgenommen. Da sowohl Obmann wie Geschäftsleiter die Wiederwahl absehnten, so wurden Adolf Friedrich, Glaser, zum Obmann, Sigmund Schlägl zum Stellvertreter und Franz Kauer, Rechnungsführer, zum Geschäftsleiter, sämtliche in Jechnik, gewählt. Ileber Antrag des Wanderlehrers Worsch wurde seschstellsen dem Schulrat Bakler-Jond 6 K zu widmen und für die Mitglieder in Jechnik und Kotieschau eine Honigsschleuder anzukausen.

Settion Altenbuch. In der Bollversammlung am 19. Jänner wurden gewählt: Obmann Müllermeister Franz Fleischer, Obmann-Stellvertreter Hochw. Ffarrer Schneider.

Settion "Am Buse des Zeichten". Die Sauptversammlung am 26. Jänner ergab in den Neuwahlen keine große Aenderung: D. Fellmann Shmann, Ant. Bild dessen Stellvertretet, Joj. Sppert Kassier, L. Langer Geschäftsleiter sowie 6 Beiräte, die gleichzeitig als Ortstassierer*) fungieren. Beschluß wegen größerer Wanderversammlung in Wien. Nächste Zussammenkunft 9. März in Dörfel (Gasthaus Simmering).

^{*)} Gine für alle größeren Seftionen bochit empfehlenswerte Ginrichtung! D. Schriftlig.



Schulrat Baßler-Jubilaumsfond.

Ausweis über ben Schulrat Bağler-Jubiläumsfond. Aus letzem Ausweis: Uebertrag 1768.60 K. Neue Spenden: Bienenw. Sektion: Wteln 5 K, Paredl und Kummerpursch 10 K, Tischau 5 K, Wegitädtl 13.50 K, Krahau 5 K, Brims 5 K, Wanderlehrer Franz Undreß, Dodrzan 2 K, Zusammen 1814.10 K. Den geehtten Spendern besten und herzlichsten Dank. Wir bitten alle noch rücktändigen Sektionen in der freundlichsten aber eindringlichten Weise, einen Baustein diesem eblen Zwede wid men zu wollen, damit die Sammlung abgeschlossen Waustein diesem eblen Zwede wid men zu wollen, damit die Sammlung abgeschlossen werden kann. Die Sektionen "Komotau" und "Wegstädtl", "Raaden" und "Xachau" gehen mit rühmenswertem Beispiel voran und erscheinen schon daß zwe it emal mit Spenden vorganisation gar keinen Anteil entgegenbringen wollen. Also auf zur Tat! Wir betonen nochmals, daß alle Geldsendungen sur diesem Fond der Fondsteitung Saaz (und nicht in die Zentrale nach Prag) einzusenden sind, um Postspesen zu ersparen. H. S. f. t. Schloßgärtner Fr. Swododa, Reichsstadt, Oberlehrer R. Wika, Lämberg und die Sektion Raaden haben ihre Spenden direkt der Ecschäftsleitung Prag zussendet, erscheinen aber erst im nächsten Ausweise, dis die Geldbeträge von dort eingelaufen sind. Für die Fondsverwaltung: Sektion Saaz: Obmann Albert daustein, Oberlehrer in Reitschowes, Fondskasserwaltung: Sektion

Versammlungs-Kalender.

- 3. "Am Fuße bes Jeschken". Wanderversammlung Sonntag, 9. März in Dörfel beim Witgliede Bernat (Simmering), Bollzähliges Erscheinen Pflicht!
- An die Sektionen Elbogen, Reudek, Schwarzebach, hermannsgrün-Scheft-Kührberg. Die am 9. März 1913 nachmittags 2 Uhr stattfindende Gau-Bersammlung, in der Wanderlehrer Anton Herz über die Faulbrut der Bienen sprechen wird, wird nicht in Pechgrün, sondern in Chodau (Gasthaus "Burenville") abgehalten.
- S. Gablonz a. A. Hauptversammlung am 16. März in der Sängerhalle des "Hotel Krone" in Gablonz um 3 Uhr nachm. Tagesordnung: 1. Begrüßung und Bericht des Borsitzenden. 2. Berlesen des Protokolles der letten Hauptversammlung. 3. Jahresbericht. 4. Kassabericht. 5. Bortrag des k. k. Schulrates Hans Bakler über "Förderung unserer heimischen Bienenzucht". 6. Ergänzungswahlen. 7. Freie Aussprache. Imker der Nachbarse Sektionen und Bienenfreunde sind herzlichst willkommen.

Bücher und Schriften.

A. Alberti, Leitfaben einträglichster Bienenzucht in Breitwaben-Blätterstod. Selbstererlag (Dasbach) 1913. 48 S., 8°, 7 Abbild. 1 M. Der als Ersinder des "Blätterstodes" (1873) allbekannte Berf. schildert hier sein Shstem als Breitwabenstod. Das Rähmchenmaß ist wie bei Berf. Ständer= und Lagersorm das bei uns sast gar nicht vorkommende und auch in Deutschland immer mehr zurückehende deutsche Normalmaß, Gewiß werden aber auch die mit den anderen bereits weit mehr verbreiteten Preitwabenmaßen imkernden Zückter Berf. wertvolle Ersahrungen und Plätters, richtiger Seitenschiebersesinrichtungen sich gerne rundar machen.

—r.

Murz Georg, hintanhaltung ber Kraftzersplitterung bei den Bienenstöden. 2. Aufl. Leipzig C. F. W. Fest. 1912. 1 Mt. 8°, 32 S. — Das Büchlein, dessen Grundsäte ich selber praktisch nicht erprobt habe, ist von G. Horvath, Präses des Kronstädter Bienenzüchterbereines, warm empsoblen, jedenfalls beachtenswert.

M. Kunhsch, Interfragen. Selbverlag. Nowawes bei Potsdam 1912. Siehe Inserat dieser Nr. des "D. J.") 297 S., 70 Abbild. 3 Mt., Nachnahme 3.25 Mt. Der bestbetannte tüchtige Praktiter bespricht in sehr origineller Weise zahlreiche bienentechnische wie imterwirtsichaftliche Fragen, die jeden Leser interessieren werden. Das wirklich einmal nicht alltäglich geschriebene Buch ist in jeder Hinsch sich en wert.











GEFLOGELZUCHT NOTIGEN ARTIKEL ZU BILLIGEN PREISEN =

ILLUSTR. PREISBUCHER

UMSONST

ÖSTER.SCHLES.BIENENZUCHT- 1 ^fJAUERNIGöst-ETABLISSEMENT.













Schleuderhonig| #ledytrohr

5 mm breit, 2 mm ftait, 41/2 kg franto 3:00 K, 4 od r 5 mm breit, egtra bunn gehobelt, 41/2 kg franto 650 K offeriert

Beinr. Freese, bending, Kiel.



Unentgeltlich fdate ich Vereinsmitgliedern alte Gold- u. Silbermünzen

lowie alte8 Porzellan u. Gla8. Mid Intereffierendes übernehme id auch eventuell. Sch.-R. Bagter,

Packung, vollste Garantie. En gros billiger. 1996 Josef Horatschek, Ernstbrunn, N.-O.

fetaste Sorte, 1 kg-Dose 2 20 K. 5 kg-Dose 9 K inki

Mautschuk-🗪 Stampiglien

eigener Erzeugung, bauerhaft, in iconer Ausführung, offeriert

Posef Kubias, 1987 **V**raa 58 II

(neben bem Mabchen-Lygeum).

Reremeier in Voltsdorf

Rienenwonnungen Systeme prompt und billigst. 1995

Der Sienenzuchtverein Unter-Sailtal (Rarnten) bietet girla 300 Bienenvölker

3u 14, 12 und 10 K bei Garantie ber Befundbeit und lebender Anfunft gegen ein Drittel Ungahlung und Rachnahme bes reftlichen Betrages jum Raufe an.

nacella tanacetitolla

jedes Quantum von 1 Kilo aufwärts gegen Nachnahme per 1 Kilo aufwärts bei Josef Lauren Laurer, Leschkau, Post Luben . 87

Shön.

Bienen = Rähmdenholz

win Fichte, fast aftfrei, 1 m lang, 25 mm breit u. 6 mm bid, mit gar. fein glattem Hobelfchnitt, 100 m K 1.80, 1000m K 15.-Rufterfendung 60 m K 2.10 franto nach allen Boftitationen Defterr.- Ung.

RICHARD K. BRUSZKAY, Holelelsten-Fabrik,

Stabe in allen Dimensionen -Brahl, Post Weitra, Niederösterr. Agl. Weinberge, Jungmannftr. 3.

aller Spfteme aus Strop in Holzfaffung, wie Breitwaben, Gerftungs, Schweizer, Amerifaner usw., alle Kordwohnungen für Stabil-und Mobilbau. Als Neuheit Wabenhalter in den Rähmchen (bas Anlöten und Losreißen ift ganglich ausgeschloffen, baber von besonderem Werte). — Austunft toftenlos.

Adolf Grübl

. Bienenwirtichaftliche Wertftatte . in Fürwig, Poft Deutsch-Borichowik Bobmen. — Ueberall pramifert

Zünf Stück

1999

breietagig, find abzugeben bei F. G. Schröter, Perniesdorf, Poit Kapiltz.

Durch

vorzägliches Grünfutter für Schweine liefert



Perennierend, hält, einmal angebaut, bis 31 Jahre aus und gibt jährlich in 5 Schnitten gro-se Mengen vorzügl. gesund. Grünfutters. das von Schweipesund. Grunutters. ass von Schwei-nn gierg genommen wird. — Auch für Kaninchen und Bienenfutter wertvoll. 30 Quad Ki. gunügen zur Ernäh ung eines Schweines vom Früh-jahr bis zum Winter. – Für 1 Quad. Kl. 40 Stecklinge. Preis von gesunden kräfti en Stecklingen 500 Stück K 7-, 1000 Stück K 11:-. 2000 Stück K 21: ab hier exkl. Emballage per Nachnahme. — Zur jeden Best llung wird eine Kulturanweisung beigegeben.

Egidy Kriner & Söhne

u. k. Hof-Samenlieferanten

Prag, Michaelsgasse Nr. 27, früher "zur tize eisernen Tür", gegr. i. J. 1744.

für Mitglieder unentgeltlich.

Börse für Honig, Wachs und Kienenvölker.

Nur für eigene Erzengniffe.

Franz Bittner, Lehrer in Hobenelbe, liesert garantiert reinen, aromatischen Honig die 5 kg-Dose zu 10 K. — Julius holl mann, Bienenzüchter, Kritwig b. Arnau, hat ein kleineres Quantum garantiert echten dunklen Bienenhonig abzugeben. Bostbole 10 K franto, bei Mehradnahme diliger. — Hermann 3 it run, Bienenzüchter, Mittellangenau Rr. 97 bei Hobenelbe, verlauft gar. echt. Bienenhonig per 5 kg-Bostbole 10 K franto. — Anton Schreit, Bienenzüchter in Mittellangenau Rr. 139 bei Hobenelbe, verlauft gar. echt. Bienenhonig per 5 kg-Bostbole 10 K franto. — Bienenzüchter in Bittellangenau, verlauft gar. echt. Bienenhonig per 5 kg-Bostbole 10 K franto. — Zolef Bies ner, Bienenzüchter in Mittellangenau, verlauft gar. echt. Bienenhonig per 5 kg-Bostbole 10 K franto. — Zolef Bies ner, Bienenzüchter in Oberlangenau, verlauft gar. echt. Bienenhonig der 5 kg-Bostbole 10 K franto. — Hengel Cood er, Bienenzüchter, Niederlangenau, verlauft gar. echt. Bienenhonig der 5 kg-Bostbole 10 K franto. — Friedrich Gall, Bienenzüchter, Niederlangenau, verlauft gar. echt. Bienenhonig der 5 kg-Bostbole 10 K franto; dei größerem Bedarf Reeis nach llebereinhommen. — Georg Klieban, n. Rnhlessen, bein Bildiern, Bostmen, verlauft garantiert naturreinen, seinsten hier glieten garantiert echten, seinsten Abstellen Bienen, verlauft garantiert naturreinen, seinsten hier glieten garantiert echten, seinsten Abstellen Bienen verlauft garantiert naturreinen, seinsten Berhoenlebe, liesert garantiert echten, seinsten Abstellen Bienengebirge-Bildierhonig, die 5 kg-Bostdole zu 12 K. — Franz Ara u. S. Schulleiter in Schreibendorf, Bost deberhohenelbe, liesert garantiert echten, seinsten Abstellen Bildierhonig, die 5 kg-Bostdole zu 12 K. — Franz Kreinen Bildierhonig der Bildierhonig, die 5 kg-Bostdole zu 12 K. — Franz Kreinen Bildierhonig der Bild

Franz Drescher, Jeft neuen Gerftungbeuten; bei Anfragen Audmatter beiten. — M. Ferlin, Leinerigh, in kompletten, jaft neuen Gerftungbeuten; bei Anfragen Audmarfe erbeten. — M. Ferlin, Limerjach bei Alagensfurt (Kärnten), verkauft 10 gute Bauernstöde à 12 K per Rachnahme. — Sektion Postelberg hat befruchtete Königinnen abzugeben. Anfragen an F. Hellmich, Geschäftsleiter-Stellvertreter. — Fachlehrer Prost, Ausda, verkauft 5—6 Bienenvölker in Gerftung- und Köhlerschen Prinzköden. — Joses Balenta, Kulm bei Karbis, verkauft wegen Ueberzahl mehrere besette Bienenwohnungen samt Aussachen und Baben als: Gerftung, Ständer, Prinz und Kanitz; Preis nach Uebereinkunst. — A. Basch al, Förster in Brenn, Post Reichstadt, verkauft mehrere Vienenvölker mit jungen Königinnen samt Bosnungen und über 200 ausgebaute Halbrähmehen (alles Br. Vereinsmaß), serner eine neue Rietsche Gustorm. Größe 25×40 cm. — Frip Billmißer, Brüz, Seegasse 17, verlauft wegen Reduzierung des Standes mehrere Bölker in Gerstungbeuten. Preis nach lebereinkunst.



Honiggläser

in anerkannt vorzüglicher Qualität, mit Schraubengewinde, sowie zum verkorken, im Inhalt von ½ bis 1 Kilo, Form nach Wunsch viereckig, fasselförmig oder zylindrisch liefert zu den billigsten Preisen die

Akt.-Gesellschaft für **Glasindustrie** vorm. Friedr. Siemens, Neusattl bei Elbogen i. Böhmen.

Vertretung und Lager in Prag bei Herrn Franz Walenta, Heuwagsplatz 9 und in Brünnzebei Herrn Adolf Ratschke, Kröna 24.



Nr. 4.

Drag, April 1913.

XXVI.Jahrg.

r Deutsche Imker aus Böhmer

(Seit Oftober 1902 vereinigt mit der Monatsschrift "Der Bienenvater aus Bohmen", dem Organe des ehemaligen "Candesvereines gur hebung der Bienengucht Bohmens", gegr. 1852.)

Organ des Deutschen Bienenwirtschaftl. Landes-Zentralvereines für Böhmen, des Osterr.-Schlesischen Landes-Vereines für Bienenzucht und des Verbandes selbitändiger deutscher Bienenzucht-Vereine in Mähren.

Schriftleiter: t. t. Schulrat Sans Safter, S. Weinberge bei Prag (Landw. Genoffenschaftshaus.)

Erscheint im ersten Monatsbrittel. Beigabe ber Beitschrift "Die dentsche Sienenzucht in Sheerie und Fraris" ift besonders zu bestellen. (Gebühr 1 K pro Jahr.) Anfündigungsgesähren: Die 1 mm hobe, 50 mm breite Zeile oder beren Raum 8 heller (7½ Pjg.), auf der letten Umschlagseite 10 Heller (9½ Pjg.). Nach Höhe des Rechnungsbetrages entsprechender Nachlaß. — Anschrift für alle Sendungen und Zuschriften: "Ausschub des Deutschen Bienenwirtschaftlichen Landes-Zentralvereines für Böhmen in R. Beinberge bei Prag". — Schluß der Annahme für jede einzelne Nummer am 16. eines jeden Monats. — Bostsparkassen. Konto Mr. 815.769.

Deutsch-böhmische kandes-Schau Komotau 1913.





Bienenwirtschaftliche Ausstellung und XII. Imkertag Deutsch-Böhmens. (9.—12. August l. J.).

Die Beranstaltung der Ausstellung übernimmt der Deutsche bienenw. Lan-beszentralberein sur Bohmen und steht die Beschidung In- und Auslän-bern, soweit selbe Mitglieder dieses Bereines sind, frei. Die Borarbeiten, auch alle Anmeldungen, übernimmt der Landes-Zentralberein, berfast auch den Ausftellungstatalog. Plahmiete ist keine zu entrichten. Die Ausstellungsarbeiten übernimmt die Sektion Kom ot au, welche

einen bienenw. Festausschuß bilbet. Beranftaltungen gelegentlich der Ausstellung: 1. XII. Deutschböhm. 3mtertag; Sonntag, 10. August. 2. Samstag, 9. August, abends, Fest kom mers. 3. Sonntag, 10. August, gemein sames Mittagessen. 4. Sonntag, 10. August, 5—7 Uhrabends: Volkstümlicher Vortrag des k. u. k. Sauptmann-Rechnungsführer Richter-Komotau mit anschließender Lichtbilder-Vorsührung. 5. Wontag, 11. August, vorm. Konferenz der bienenw. Beobachtungsstationsleiter. 6. Montag, 11. Aug. nachm. Konferenz der bienenw. Wanderlehrer, 7. Dienstag, 12. August, Bienenw. Lehrfurs.

Imkerarbeiten im Laufe des Jahres.

Bom biv. Wanderlehrer G. A. Reller, Oberlehrer, Mertendorf.

April.

Die beiben Artifel "Monatsbild im März" und Jungflaufens "Durchlenzung" im 3. Hefte bes "D. 3." neben einander gestellt, sind barnach angetan. den Anfänger ober oberflächlichen Praktiker wahrhaftig "aus dem Häufel" zu bringen. Hie Frühjahrsrevision — dort vollständige Berurteilung berfelben. hat sich boch ber herr Berfasser in seinem Berte Lehr- und Bolksbuch der Bienenzucht in dem Kapitel "Frühjahrsschau" — Seite 294—297 recht eingehend damit befaßt und diefelbe selbst empfohlen. Auch wird sie in allen Buchern und Zeitschriften über Bienenzucht von Imkergrößen verordnet und gut geheißen. Also auch alles "papierner Rat und Unverstand unberufener Schreiberlehrlinge"?! - Ein geordneter Betrieb erheischt die Arbeit zur rechten Zeit in

Digitized by Google

der rechten Art. Ich bin weit entfernt davon, die Ansichten eines unserer bewähr= testen frührer in der Bienenzucht anzugreifen, aber ich würde es auch wie so viele andere als eine Vernachläffigung anzusehen, wenn der forgsame Bienenvater nach einem so schlechten Jahre, wie das vergangene für unsere Gegend war, nicht gewissenhaft Nachschau hielte, um sich von den Gebrechen und Bedürfnissen der einzelnen Bölker zu überzeugen, um hie und da drohendes Unheil noch rechtzeitig abwenden zu können. Das heurige Frühjahr wird noch manchem Imker eine Rase drehen, wenn er nicht rechtzeitig einem oder dem anderen Rotleidenden beispringen kann. Die Beweise für Borstehendes liegen bereits vor. Anders in jenen Gegenden, in benen das Jahr 1912 eines der "gesegnetsten Honigjahre seit Menschengebenken" war. Auf ein gutes Jahr folgt naturgemäß eine gute Einund Durchwinterung sowie eine gute Frühjahrsentwicklung.

Ein altes Imkerwort fagt: "Was der März nicht will, nimmt der April". Es ift deshalb auch Pflicht eines jeden Imkers, dem das Wohl seiner Immlein am Herzen liegt, alles zu tun, was für sie in der naturgemäßen Entwicklung förderlich ist und alles hintan zu halten, was derselben entgegensteht. Man heißt diese Zeitperiode die "Durch lenzung" und die wird von den hervorwagendsten Imkern als die gefährlichste Zeit für die Bienen und nach ungunstigen Jahren als das Meisterstück des Imkers bezeichnet. Es ist eine Tatsache, daß in dieser Zeit die meisten Völker hinsterben und die Ursache dieses Hinsterbens ist meist Nachläffigkeit des Imkers: Wer im Herbste seine Kflicht getan hat, dem wird diese Zeit gewiß nicht viel Sorge bereiten und eine gefüllte Borratsfammer d. h. im Stocke, wird die beste Gewähr für die Durchlegung und die bewährteste

Spekulativfütterung sein. Daher achte der Imker auf Folgendes: Der Bien darf keinen Mangel an Vorräten jest mussen die Bienen zur Entwicklung genügend Honig haben und der beste Frühjahrshonig wird ihnen gerade gut genug sein. Zuckerlösung ist ihnen jett nur schwacher Erjat. Noch vorhandener Wabenhonig wird in der Stube vorgewärmt, aufgekratt, mit warmem Wasser überbrauft und eingehängt.

Behufs Zu fammenhaltens der Wärme nehme man übrige Waben aus bem Stode, so daß ber Raum für den Brutkörper emas verengt wird und bede mit wärmehaltenden Einhüllungen zu (mit Moos ober Laub gefüllten

Säcken, Koten, abgelagerten Kleidern usw.).

Nuch darfes dem Bien an Wasser nicht fehlen, davon werden große Mengen zur Brutentwicklung verbraucht. Man reicht dasselbe mit Salz versett (auf 1 1 eine Prise) in eine Babe eingegossen im Stocke ober durch die Bienentränke.

An frischer Luft darf es dem Bien ebenfalls nicht er= mangeln. Diese ventiliert durch das Flugloch und die gut aber nicht zu fest genähten Strohbeden ohne Bug und Barmeentgang. Glasfenfter habe ich aus meinen Beuten größtenteils entfernt und durch Drahtgaze erfett. Dadurch wird das ungesunde "Schwißen" verhindert. Deftilliertes Wasser ist wie für alle Lebewesen auch für die Bienen Gift.

Bei der Fütterung vermeide man jede Herumkleckserei mit Honig und Zucker, weil dadurch Raub gezüchtet wird. Ist derselbe bereits ausgebrochen, so wende man die vielgenannten Gegenmittel an.

Wenn es die Witterung geftattet, vereinige man schwache Bölt er, verweiselte gebe man anderen zur Verstärkung bei, nachdem man sie vorher mit einer Soniglösung überstaubt hat. Alls drohn en brütig erwiesene Bolfer schwefele man ab, da dieselben bei der Bereinigung keinen Ruten bringen und in gefunden Bolfern Unbeil anrichten. Gbenjo faffiere man bie ftarf an Ruhr erfrankten Bölker und entferne oder schließe die Beuten nach vorhergegangener Reinigung. Aus den vielfach angepriesenen Kuren sieht nichts beraus, man bringt eher damit noch gefunde Bölker in Gefahr.

Für die Gleich macherei in der jetzigen Zeit bin ich auch nicht, da sich die Bölker in diesem Monate erst zeigen, wie sie sich bewähren. Ein schwaches Volk entwickelt sich bei guter Pflege oft gegen alle Erwartungen recht günstig und sehen wir das bei unseren alten beutschen Spätdrütern oft genug.

Bei diesen Gelegenheiten achte man auf etwa vorhandene Rangmaben und suche vorhandene Rițe und Spalten darnach ab; benn eine einzige ist imstande, eine große Menge des Ungeziesers hervorzubringen.

Selbstverständlich sind diese Arbeiten an warmen Tagen womöglich in den Mittagstunden vorzunehmen und es wird ein schwacher Ruck oder ein leiser Knacks kaum so viel Unheil anrichten wie eine oder die andere Unterlassungssünde. Bernichtender ist wohl die Anklage: "Du Mörder, du hast uns verhungern oder ersticken lassen u. a. m." Im Uebrigen läßt man seine Bölker wieder hübsch in Ruhe und freut sich ihrer Entwicklung.

Im April müssen die ersten Tracht müssen en erbrütet werden; denn beiläufig 6 Wochen vor Beginn der Tracht müssen die jungen Bienen in Gestalt von Siern in den Zellen liegen. Deshalb soll der Imter bestrebt sein, das Brutgeschäft in diesem Wonate nach Kräften zu fördern und das kann er, wenn er dem Bien das alles ersett, was ihm abgeht an Nahrung, Wasser, Luft und Wärme. Die Witterung kann er selbstwerständlich nicht machen, und wenn die nicht past, wird er seinen Kopf vergebens zermartern, wie er seine Pfleglinge rechtzeitig auf die Höhe bringen kann.

Haben wir einen schönen, angenehmen April, wird die Natur unseren Bienen das Notwendige zur Entwicklung schon selbst bieten und wir kommen wohl schon auch in die Lage, das Brutnest durch junge Arbeiters waben ohne Drohnenbau erweitern zu können. Bei guter Tracht wird der Bautrieb einseten und der von der Wabe unten abgeschnittene Streisen Drohnenbau wird bald durch neue Arbeiterzellen ersetzt sein. Tritt jedoch etwas Umschwung in der Witterung ein, so stockt der Bautrieb sogleich und die Bienen ziehen sich zusammen, um die Brut vor Verkühlung zu schützen. Da ist Wärme notwendig, weshalb die Winterumhüllungen in diesem Monate ja noch nicht abgenommen werden dürfen.

In wärmeren Gegenden wird bei günstiger Witterung das erweiterte Brutnest in diesem Monate schon dicht besetzt sein, so daß anfangs Mai an die Erweiterung desselben, bezw. Erneuerung der Brutwaben durch künstliche Mittelwände gedacht werden kann. Davon im nächsten Monatsbilde.

Im April, der Zeit der Anpflanzung. bietet sich für den Imker auch Gelegenheit, die Bieneweide durch Ausseat und Aussetzung honigender Gewächse zu verbessern. Jedoch sind kleinliche Anpflanzungen von sehr geringer Bedeutung. Man rege in bäuerlichen Kreisen den Andau von Reps und Raps, schwedischen oder Bastardklees, von Lupine und Wicke an und streue in Waldlichtungen und Holzschlägen Boretsch aus. Goldlack und Reseda sollen in keinem Garten sehlen. Die vielgepriesene Phazelia hat in unseren Gedirgszegenden ganz versagt, dagegen bewährten sich in Sandgegenden der Ackerspörgel und die Seradella. Blütenbäume, wie Ahorn, Akazie, Salweide, werden bei der sortschreitenden Ausdehnung der Kulturslächen immer seltener und sind zu erssetzen durch Anlage von Einfriedungen aus Schneebeersträuchern mit einigen frühblühenden Ziersträuchern, z. B. Forspthia, Weigelien und Deutzien. Auch durch Neupslanzungen von Obstbäumen wird die Bienenweide verbessert.

Imbheil!

Die bienenwirtschaftlichen Beobachtungsstationen.

Berichterftatter : Ricard Altmann, Reichenberg.

ο.	£	1000	1010
₹	ber	1909-	-1918.

Michael William Missel

29·0 C

Mittel :

1.80 C

m----

	Wonai		accoertair	age wittei	, Zemp. Wittel	Brudtage	Mittel St	onagme	Mariei
			mm					g	8
				1:12 = 73:		8:31:		3,350 : 24	
				3:11 = 38.4		203 : 84 :		3.600 : 33 :	
				0:11 = 57.8		62 : 33 =		6.360 : 33 :	
Febe	r 1912	. .	424.0	6:10 = 42.4	4 +1·4°	216:31:	=6.9	6.490:32	= 1453
Febe	r 1913		290	0:13 = 22:3	B —0·8°	162:38	= 4 ·3 63	3.500:39	= 1628
-						4 0 5 4 5			
				ratur, Fe	_				
	Tag		Luft	Innenstock	Außenstock			Feuch-	Baro-
				bienenbeset				tigfeit	meter
1.	Feber	1913 .	0·5º C	27.5° C	10·0º C	3.00 C	-0.00°C	85°/0	727
4.		1913.	5·0º C	27.5° C	14·0° C	7.0º C	6.20 C	85°/ ₀	734
7.		1913.	5.00 C	29.0° C	17·0° C	7·0º C	4.50 C	$82^{\circ}/_{0}$	785
10.		1918 .	3.20 C	30·0° C	20.0° C	7·0º C	4.50 C	83°/°	741
12.	,,	1913 . —	0.00 C	30.0° C	10.00 C	4.00 C	0.70 C	85°/°	742
19.	,,	1913 . —		28·5° C	2·00 C	- 1.00 C	-7.0° C	67°/°	73 3
20.	,,	1913 . —	0.50 C	29·50 C	5.0° C	1.00 C	-8.50 C	$45^{\circ}/_{0}$	781
24		1913 .	2·00 C	30.0° C	5.00 C	4·0° C	-1·2º C	43°/0	735
27.	"	1913 .	4·0º C	27.5° C	20.0° Č	5.5° C		55°/°	723
28.	*	1913.	2·5º C	30·5° Č	24·0º C	8.00 C		91%	721
_0.	<i>"</i> m		1.00.0	<u> </u>	10.50 0	4.00 0		70.10/	790:0

12.70 C Keber 1913.

4.60 C

0.80 C 72.10/o

Das 1. Monatsbrittel zeichnete sich durch geringe Rachtkälten und größere Lageswärmen aus, wodurch die in den Niederungen noch zurückgebliebenen Schneewächten bald aufgeräumt wurden. Das 2. Mondesviertel setzte mit Tag- und Racht-kälten ein und erreichte mit — 17° C in Reichstadt die geringste Temperatur. Die Eisdecken wurden wieder fest und luden neuerdings zum Besuche ein. Die letzten 2 Monatsdrittel waren sonnig, für unsere Bienen aber zu kalt.

Die meisten Stationen hatten im 1. Wonatsdrittel Reinigungsausflüge. Nach den vorliegenden Berichten befriedigt im allgemeinen die heurige Auswinterung nicht. Zahlreiche Völker sind gefallen. Die Verluste werden aber weniger der Ruhr als dem Hunger zugeschrieben. Viele Imker kannten eben nur das Nehmen, nicht aber das Geben. Traurig ist es, daß die fleißigen Bienen nach einem solch reichen Arbeitsjahre dem Geize ihrer rücksichtslosen Pfleger zum Opfer fielen. Standschauen, die anfangs September borgenommen würden, könnten manchen Schlendrian entdecken und manch braves Bolk fürs kommende Jahr wieder sichern. Sektionsleitung möge diese Besuche als eine ihrer wichtigsten Aufgaben betrachten. Erfüllt fie diese Pflicht, dann wird das Gespenst "Hunger" ebenso wenig wie die Ruhr zu Gaste erscheinen.

Altstadt b. J. bemerkte im 1. Monatsdrittel Bruteinschlag und im 2. und 3. Monatsdrittel Bienenunruhe infolge der sonnigen Tage und kalten Nächte. Leichenfall ziemlich stark.

Leitmerit berichtet, daß ein meist auf Honig eingewintertes Bolk etwas

Saaz hatte wegen der rasch aufeinander folgenden Temperaturschwankungen eine schlechte Ueberwinterung. Ruhr kommt überall vor. Viele Völker sind schon abgestorben.

Zimmer. Die Bölker des Süd- und Weststandes hatten einen sehr starken Flug, während die Bölker des Oftstandes wegen der fehlenden Nachmittagssonne nur

Reichstadt. 2 Schwärme in schwachen Holzkasteln verhungerten, tropdem nie genügend Honig hatten: fie konnten aber der Rälte wegen nicht nachrücken. Ruhr zeigt sich ebenfalls.

Obergeorgenthal. Herr Strohschneider weift auf die früh und spät, itark und schwach fliegenden Bölker hin und empfiehlt eine genaue vergleichende Beobachtung. The first of the same

Digitized by Google

ano i si a l

732.2

Warnsdorf klagt über Ruhr und öftere Beisellosigkeit.

Lamberg. Alle mit Buder reichlich im Berbfte gefütterten Bolfer befinden sich überall wohlauf. Herr Wika meint, daß die von der Morgensonne beschienenen Bölker gegenüber den anderen Bölkern beffer daran seien.

Brag hatte viele Bölker durch Hunger verloren. Wegen verspäteter Gerbst-auf fütterung in fühlen Tagen wurde das gereichte Jutter nicht mehr angenommen. Leitnowitz fand bei einem abgestorbenen Bolke auf beiden Seiten zweier

Waben ca. 10 cm im Durchmesser geschlossene Brut.

Woratschen bemerkte am 11. und 12. Feber das Stäuben der Hajel. Der Leichenfall ist groß. Die Ursache liegt wohl im schlechten Gerbstwetter, welche die Erziehung der Jungbienen hemmte und daher die Bolter mit viel alten Bienen in den Winter kamen.

Kleinborowiß. Ueberwinterung zufriedenstellend. Tote und Gemülle des

Beobachtungsstodes wiegen 12 dg.

Sirmit. Die meiften Bolfer konnten zu gunftiger Zeit einen Durftballon erhalten. Bon Ruhr ift nirgends eine Spur.

Schwanenbrudt hatte gute Auswinterung, aber fehr geringe Futter.

vorräte.

Glashütten. Der 27. Feber war für viel Imker des Sektionsgebietes ein wahrer Jammertag, da sie gewahr wurden, daß manchem Mitgliede mehr als 50% der Bölker berhungert sind. Betroffen wurden Schwärme und abgeschwärmte Bölker, die im Herbste 1912 nicht gefüttert wurden. Das überaus schlechte Bienenjahr 1912 brachte nicht den nötigen Wintervorrat, steuerfreier charakt. Zuder wurde im Frühjahre 1913 bezogen.

Grün b. Afch. Bölker mit genügendem Futter dürften vorzüglich auswintern. Repelsdorf besitzt mehrere Bölker, die nach dem Reinigungsausfluge am 29. Dezember v. F. das Brüten begannen und deshalb mit dem Futter bald zur

Neige kamen.

Neubistrik. 4 Bölker waren der Ruhr verdächtig. Nachdem man sie in Berzweiflung durch das rudwärtige Türl fliegen ließ und zufütterte, find 3 von ihnen gerettet worden.

Michowie verlor wahrscheinlich wegen Weisellosigkeit einige Völker.

Besikau. Die Witterung war äußerst ungünstig. Bedeutender Leichenfall. Fast bei allen Bölkern fand man ausgeworfene Maden auf den Bodenbrettern.

Eibenberg. Die Eierlage hat begonnen. Vorräte sind recht befriedigend. Neustift bei Iglau. Die Bölker sind noch in der Winkerruhe. Auf den Unterlagen befanden sich abgeworfene Nymphen.

Leskowes. In der Nachbarschaft sind viele Bölker verhungert.

berichtet auch

Glomnit, wo die vorjährige Honigernte ganz ausgeblieben ist und mit

dem Buder zu fehr gegeizt wurde.

Reichenberg. Im "Elstner" ist die 1. Fluglochgasse unbesetzt. Die weiteren 5 Gassen sind ab Tragleiste nach Süden angelehnt, nach Norden frei. Kälte drängt nicht in die Mitte der Waben, sondern nach oben. Am 5. Feber war die Thermometerkugel 1 cm außerhalb der Wintertraube 12° C. Kaum 5 Minuten später besetzten die Bienen sämtliche Gassen und das von vielen Bienen umgebene Thermometer zeigt nun 30° C. Am 19. Feber war die Quedfilberkugel 4 cm außerhalb der Bienen. Bemerkt sei, daß das Thermometer seinen Plat nicht wechselt.

Ambheil!

Altmann.

Sorget für nahe Vollenspender!

Biederholt ift im "D. Imfer" auf die Bedeutung der Pollenspender im Borfrühling hingewiesen worden. Allein, etwas Gutes kann nie oft und eindringlich genug wiederholt werden. Zu den besten Blumenstaublieferanten gehören um biefe Beit die Hafel- und die Salweiden.

Der Haselstrauch ist aber gegen Frost empfindlicher. Um mit so größerer Bestimmtheit können wir, wenn auch etwas später, auf die Beiden rechnen. Und, wenn auch in ihre Blütezeit ein Wetterrückschag mit Schneeskürmen fällt, so werden die

Rapoen hiedurch kaum merklich geschädigt.

Digitized by Google

Monataüherficht feber 1913

						1			_			M	one	ıts	ūb	et	id)	t —	fe	bei	: 1	.91	3.											
	Glomnis	Bargborf & 3.	Schleften.	Reustift-Iglau	•	Liebau	Eibenberg	heusing .	-Gablonz	Frauenthal	Michowie	Reubiftris	Repelsbort	A · · ·	· ·	Schmanenhrück	Klein-Borowis	<u>:</u>	Reichenberg I	:	•	•	Brag II.	: : :	<u>ਜ</u>	Fuggu	Reichstabt II		Saag	:	1. Hohen		۳ ت ت	
	884	966 967		619	810	287	750	8	675	666	688	589	7.00	55	581	498	450	8	86	38	370	370	398	825	320	313	265	266	22.5	18	127 127	Şöţ	e ü. d	. 98 .
	1-1	П		11	1	1	1	1	١	l	1	1	1 1	1	١		I	1	1	1	1	I	1 1	I	I	- 1	1	1 1	1	١	۱۴		8	લક
:	83	88		38	8	છ	30	56	88	<u>දි</u>	£	130	32	27	22	32 14	8	28	5	38	88	85	66 H	198	6	<u>و</u>	88	40	38	59	•		# + F	2
	1-1	11			1	1	ł	1	1	1	ł	١.	1	1	1	1 1	!	I	1 1	1	1	1		1	1	- 1	1	1 1	1	I	g		a + 6	=
•	88	10		88	5	27	80	52	45	6	88	5	6	8 55	& i	800	202	8	50	30	86	54	<u>ء</u> &	38	55	2	8	88	38	8			~-I	1.
	1 1	1 1		1 1	١	I	1	١	l	١.	}	1		1	1		1	I		1	I	١	1 1	1	. •	. 1	1			l	۾ ا		11 1	5
i	3 3	5 6 8		38	8	16	6	62	54	8	68	5	<u> </u>	8	50	8 5	64	8	8	2 0	28	34	ې و	<u> </u>	3	4	8	20 4	2 2	ဗ္ဗ	46 K			
	 =	85 F		 %	_ ;;	1	- <u>1</u>	1 5	 	 = = =	ا بې	ا چور	l - ≂	 	 -	 60 60	ا ≒≎	ا ش	 	 	: : :	 	 = 1	 - -	- : ₩	. <u>:</u>	ا دين	 = 1	શ્~ !!	;; 	11. 		efamt- nahme	ت ا م
	<u>88</u>	360		240	8	86	8	8	37	160	240	8	3 6	168	164	160	36	88	26	<u> </u>	8	146	156	10	8	4	170	<u>8</u> 8	7 8	(10	188	l	rößte	- 6
	• •	• •		· ·	<u>.</u>	•	<u>.</u>	<u>.</u>	_		<u>.</u>			<u>.</u>		•	<u>.</u>	•		<u>.</u>		_		•	•	<u></u>	<u>.</u>			<u>.</u>	. 8 p. p.	<u> </u>	nahm	- 0
	• •	• •		· ·	•	•	·	•	<u>.</u>	· ·		<u>.</u>		<u>.</u>	<u>.</u>			<u>.</u>	-	_	<u>.</u>	•		<u>·</u>	<u>.</u>		<u>·</u>		_	•	٠ _	1	Tag rößte	
	• •	• •		• •	•	•	· -	8 	_	-2	<u> </u>		 23 ·	14	26				88			¥.	• •	<u>·</u>	6	. g	§∙ —	<u>· ·</u>	•	28	dkg	I	nahm	2 8
	· ·	· ·		• •	•	•	•	28	• !	17	01	27	7.	23	23	2-	72	7	79	ۍ. ا	5	o.		•	18	. 0	•	• •	•	5	•		Tag	
	-12 - 0	-14·0 -18·0		11.0	15.0	-12-0	10.0	-16.0	-13 ·0	120	15.0	100	130	9.5	5.6	110	14.0	•	15.0	180	<u>.</u>	-10.2	ا .	0.21	7.70	ا :	3.	-17.0	9 15 0 00	10.8	14.0	ni	edrigft	e 23
	790	80 0	,	7.0	107	6.0	70	5.0	6.0	6.0	5.0	10.0	700	7.0	6.9	7.0	1 O	?•	60	9 2	5 .	85	٠ ,	0 0	15.0	. 8	3.	80	9 9	10-0	<u>8</u> ر	ħö	фſte	Lemperatur
	1-2-6 1-3-6	 10 00	· 	1 0 4 4	3 <u>-</u>	1.8	28	4.6	-2:1	0 0 1 1	9. 9. 9.	0.0	သ ဗ ဝ		0.2		. j	· ·	<u> </u>	ည် <u>ဂ</u> ည ဝ		9	. +	ا د د هر د	8	. 1		100		0.5			ittel	
	·••	σı ~o		-	o	01	 	-	∾.	~ ·	٠.	3.	7~	• •	or i	. 2	s'~	٠.	o , c	ם ת	ים יו	σ	σ, (7 0	1 01	• =	n 0	6	∑ 7 ~√	o 01	1.2.6 1.2.6.		einigu ausflu	ıg
	• •	• •		• •	•	•	•	•	•				•	•	•		•	•		•	•			•	•	• •	•		•	•	•		onatst ninimi	
•	04	5 9		40		01	00	-	10	t≻ t	0	12	<u>ۍ</u> د	ဗ	00	တ င်	<u>.</u>	•	100	ء د	င် ယ	ထ	ဗ	4 0	ယ	. ત	44 0	4	4 6		8		ugtage	e
1	<u>- 5</u>			4	4	· 	ထ	8	10	10 ⊢	4 1-4	44	2 4	4	4	40	× 10	•	6	- 0	٥.	ယ		D C:	4	. 14	٥.	1	2 4	-	10		egens	_ _
	<u>ශ ස</u>			20				_																		٠, ٢							dyne e =	
	65			13							16								<u> </u>					_		٠	_					 	are	_ 14
	5 17			22																						. 0						<u> </u>	albflar rübe	286
	0 14 20			18 11																_						٠ ،							ind Bind	_
											-	_																			. 9	 	ewitter	=
		19	==			٠.								_			==-						-							•	. B	-	iederfd	
		_			-		=	=			-	_	_		=		_		_	_	_	==	_	=	-	-			-	_		<u>:-</u>	, 11 9	—

Unsere nächste Zusammenkunft und Beratung findet heuer anlählich bes Imkertages in Komotau am 11. August ormittags 8 Uhr ftatt. Die herren Beobachter werden ersucht, auf die Tagesordnung bezugnehmende Anregungen und bie Tagesordnung bezugnehmende Bergeberg bei Berge

Ich habe einige solcher Weidenbäume im Garten an der Scheuer stehen, welche mir jedes Frühjahr große Freude bereiten. Das Ziegeldach der Scheuer samme It nämlich an sonnigen Nachmittagen große Wärme und bringt die Kätchen dieser Bäume immer um einige Tage früher zur Entfaltung als die im Freien stehenden. Diese Bäume werden in den ersten Blütentagen, wenn im Freien noch nicht viel zu holen ist, bon den Bienen so start besucht, daß es aussieht, als ob sich ein Schwarm anlegen wollte; und es ist für den Bienenvater eine wahre Lust, wenn er das Schaffen seiner Lieblinge in der nächsten Nähe des Standes beobachten kann. Und besonders in dieser Zeit, wo erwärmender Sonnenschein häusig recht selten ist, lockt jeder sonnige Augenblick die Bienen ins Freie und man muß da wirklich manchmal staunen, in welch kurzer Zeit die Vienen mit Hößen beladen zurückehren.

Der April mit seiner wechselnden Witterung, wenn manchmal der herrlichste Sonnenschein von schnell heranziehenden Wolken verdrängt wird, ist häusig ein wahrer Bienen mörder; die Lemperatur sinkt schnell, und tausende von Bienen, welche etwas weiter ausgeslogen sind, erreichen ihr Heim nicht mehr, und manche Biene sinkt noch vor dem Stocke ermattet nieder und erstarrt. Sier haben in der Rähe stehen de Pollen sen der großen Wert. Zeder beobachtende Imker wird zugeben, daß in diesem Falle einige hundert Weter eine große Kolle spielen. Daher werte Imkerbrüder, wenn es Euch nur irgendwie möglich ist, so sorget für frühzeit ige Pollenspender in der Nähe der Bienenhütte; und besonders die männliche Salweide sollte da gepflanzt werden, denn diese gibt die größte Ausbeute an Blumenstaub und auch etwas Honig. Die Bienen werden Euch durch eine rasche Frühjahrsentwicklung diese kleine Mühe reichlich lohnen.

Mehner Johann Janda, Oberplan, S. Bernek (Böhmerwald).

Festsehung eines einheitlichen Honigverkaufspreises.

Die Sektion Leit merit hatte bei der Vollversammlung am 23. April den Beschluß gesaßt, den Honig nur mit 2.80 Kohne Glas pro 1 kg zu verkausen und wurde dieser Beschluß von allen Mitgliedern mit einer einzigen Ausnahme, die bei der Monatsversammlung gerügt und sofort abgestellt

wurde, auch eingehalten.

Leider hat aber die Sektion die Erfahrung machen müssen, daß die Rachbar-Sektionen nach die Rachbar-Sektionen ins Einvernehmen wegen Regelung des Honigverkaufspreises zu seken. — An 47 Sektionen wurde geschrieben, Papier und Marken ausgelegt und was war das Ergebnis? Ein direkt klägliches, denn seit Oktober 1912 sind bisher 11, sage und schreibe elf Antworten eingelangt und zwar größtenteils von entsernteren Sektionen, während unsere unmittelbaren Nachbar-Sektionen — Krzeschitz ausgewmmen, denn die stand damals in der Zeit der Geburt und gehörte noch zu Leitmeritz — es überhaupt nicht der Mühe wert fanden, nur eine Zeile zu schreiben, welcher Art immer. —

Im Mythus der Alten galt die Biene als Symbol des Staatswesens, der Zusammengehörigkeit und die Imker tun alles, nur das nicht, denn bei einigem guten Willen hätte es sich doch wohl gelohnt, der Anregung unserer Sektion, die das allgemeine Beste der einzelnen Imker im Auge hat, etwas näher zu treten und wenigstens, wenn die angegangene Sektion nicht gleichen Schritt mit der unseren halten will, Antwort zu geben. Ich glaube denn doch, daß die Imkerschaft so viel Zusam mengehörigke beizutreten, selbst auf die Gesahr hin, daß sie den Honig momentan nicht loswerden kann, denn die Bienenzucht ist, wie ja kreiherr d. Ehre n fels sagt, "die Poesie der Landwirtschaft", sie soll nicht zur bloßen Einnahmsquellen herabsinken und wenn dies bei einzelnen Imkern der Fall ist, dann sollen auch diese das Herz aus der Tasche nehmen und mit dem Kerschlendern des besten aller Naturprodukte zuwarten

und den anderen nicht den schwer angebahnten, bezw. anz n=

bahnenden Weg untergraben.

Ja, haben wir denn die Sektionen nur zu dem Zwecke, daß hin und wieder im Wirtshause bei Bier und Wein eine Zusammenkunft stattsindet, daß dort. Beschlüsse gesaßt werden, die beim Zumachen der Tür des Versammlungslokales einsach verraucht sind, daß die Mitglieder gegen verschiedene Umstände versichert sind? Haben wir die Sektion nicht dazu gegründet, daß die einzelnen Witglieder treu zueinander stehen, fest und einig zusam menhalten, wenn es gilt, die Bienenzucht nach Außen zu verteidigen und zu heben, die einzelnen Erzeugnisse zu einem besseren Preise zu erheben, die Einfuhr schlechten, verfälschten Honigs hintanzuhalten und alles zu bekämpfen, was der Hebung der Bienenzucht direkt widerstreitet.

Mit schönen Reden in Versammlungen ist nichts getan, denn leicht raten läßt es sich vom sicheren Ort; nein, die Sektion muß mit vereinten Kräfet en auch das durchzus je gen trachten, was sie im Interesse der Allgemeinheit

und zum Wohle der Imferschaft sich zum Ziele gesett. —

Die Sektion Leit merit hatte das redlichste Bestreben, den verwors renen Conigsverkaufspreiß auf einen einheitlichen zu bringen, sie hat weder Mittel noch Wege gescheut, um dies durchzuseten; allein wenn sie auch als Bahnbrecherin auf diesem gefährlichen Gebiete, das an die Taschen einzelner geldhungriger Inter appelliert, welche, kaum daß der Honig aus der Schleuber rinnt, schon das Geld, und sei es auch noch so ein gerinsger Vetrag, der dieses eminente Nahrungsmittel auch nicht annähernd bewertet, hiefür in der Tasche haben wollen und Sektionsbeschlüsse einfach über den Haufen stoßen, ein klägliches Fiasko erlitten hat, so wird sie doch von diesem gesteckten Ziele nicht zurückweichen und nach und nach selbst den zipfelmütigsten Imfer von der Richtigkeit ihres eingeschlagenen Wegs überzeugen und rechnet voll und ganz hiedei in erster Linie auf eine kräftige Unterstützung unserer Zentrale und in zweiter Linie auf jene der einzelnen Sektionen.

Wo Lust und Liebe zur Imferschaft obwalten, wo sich die einzelnen bewußt sind, daß nur Einigkeit stark macht, da kann es auch nicht fehlen, die wenigen Abstrünnigen zur großen Wasse heranzureißen und unter dieselbe Fahne zu scharen und ich bin gewiß, daß diesenigen, welche die Bestrebungen momentan nicht zu würdigen wissen, auch dann jenen Dank schulden werden, welche sie auf diese

Bahnen geleitet haben.

Ich will nun auf die eingelangten Antworten einzelner Sefstion en eingehen. — Bier Sektionen haben die Anregung unserer Sektion mit Freuden begrüßt, auch sie rechnen bestimmt auf die tätige Mitwirkung der Zenstrale und knüpfen die Hoffnung daran, daß die deutsche Imkerschaft sich aufraffe, aus dem Winterschlafe und Neuerungen willig Gehör gebe; auch möge das Vereinsorgan "Der deutsche Imker" keinen Honig zu niederen Preisen durch Inserate ankündigen.

Die übrigen Sektionen verhalten sich zweiselhaft, sie schieben ihr Absatzebiet für Honig als nicht zur Preißsteigerung geeignet vor, ja eine Sektion macht der unseren den Borschlag, sie möge den Honig ihrer Mitglieder zum Preise von 2 K 40 h aufkaufen und dann in Leitmeritz zum Preise von 2 K 80 h verkaufen; auf diese Weise wäre dann die Sektion Leitmeritz keineßfalls geschädigt und auch dem Wunsche unserer Sektion Rechnung getragen. — Ich weiß nun nicht, ob die Sektion klipp und klar zum Ausdrucke gebrachte Anregungen nicht verstanden hat, oder ob sie die Leitmeritzer Sektion für einen "We eit er verschalt, der sich durch billigen Ankauf und teueren Verkauf von Honig bereichern will.

Wie aber seinen wir es boch durch, um die Imkerschaft, wie "Jung = Klaus" seinerzeit bei der Bersammlung in Brüx sagte, unter einen

Schirm zu bringen? Schwer halten wird's, das ift mahr, doch wenn der nötige Nachdruck seitens der Zentrale ausgeübt wird, wenn einzelne Sektionen zu einem Berbande, der der Zentrale untersteht und ihr für sein Vorgehen verant= wortlich ift, sich zusammenscharen, wenn sie mit nachbrud auf ihre einzelnen Mitglieber wirten,*) daß diese die gefaften Beschlüffe nicht zu bem einen Ohr hinein und zu dem anderen hinauslaffen, sondern auch bem breiten Bublifum, den Honigkonsumenten gegenüber aufrecht halten, bann wird und muß es zu erzielen fein, daß die Imkerschaft einen einheitlichen Honigpreis einhält, zumal doch Honig besser ist als Butter.

Wenn der Landmann mit seinen Erzengnissen, bedingt durch verschiedene Umftande im Breije fteigt, bann fteben alle an feiner Geite und fteden ben aleichen Breis herans, und wenn eine Seftion jum Wohle aller den Sonigbreis um einen minimalen Preis erhöht und den Bunich ausspricht, diesem Beschluffe beizutreten, gibt's Zeter und Mordio bei vielen, mährend andere es mit

Freude begrüßen.

Hoffen wir, daß diese Zeilen auf fruchtbaren Boden gefallen sind, und daß ber Samen aufgehe zum Wohle aller.**)

Leitmerit, am 11. Feber 1913.

Im Auftrage der Sektion Leitmeritz u. Umg. Nr. 237:

Der Geschäftsleiter: Rarl Bablo.

Die Ergebnisse des Handelsverkehres im Jahre 1912.

Bon Adolf Bohlrab, t. t. Oberrechnungsrat in Wien-Maria-Engersdorf.

Soweit die handelsstatistischen Daten bisher vorliegen, weisen dieselben manches In-

tereffante für die Bienengucht auf.

Rebende Bienen gelangten im Jahre 1912 im ganzen 14.800 kg, u. zw. 2100 kg aus Deutschland und 11.400 kg aus Rußland im Handelswerte von 19.240 K zur Einfuhr; ausgeführt wurden 38.000 kg im Handelswerte von 57.000 K, u. zw. 29.700 kg nach Deutschland, 3000 kg nach Rußland, 2200 kg nach Schweden und 1800 kg in die Schweiz. Aus Ungarn famen 2700 kg und nach Ungarn 1300 kg.

Gegen das Borjahr ift die Ginfuhr um 12.400 kg gestiegen, erft im Jahre 1903 erreichte diese Einfuhr 19.800 kg, während sie in den späteren Jahren 2400—6900 kg betrug. Bir haben daher seit neun Jahren die größte Einfuhr zu verzeichnen. Die Einfuhr von russischen Bienen ist besonders im Steigen begriffen.
Gegen das Vorjahr ist bei der Ausfuhr teine besondere Aenderung eingetreten, nur

ift die Ausfuhr in die Schweis start gurudgegangen. Babenhonig in Bienenstöden ohne lebende Bienen tam weder gur Gin- noch gur Aus-

fuhr im Bertehre mit dem Auslande und mit Ungarn.

An Sonig gelangten 1,232.600 kg im Sandelswerte von 838.168 K gur Ginfuhr, u. 3w. aus Deutschland 300.200 kg (gegen 191.800 kg im Vorjahre, aus Chile 263.300 kg, aus Kuba 231.400 kg, aus Mexiko 118.200 kg, aus ben Vereinigten Staaten von Nordamerika 86.500 kg, aus dem übrigen Amerika 94.100 kg, aus Britisch-Westindien 23.700 kg, aus Kuhland 20.900 kg, aus Frankreich 18.700 kg, aus Brafilien 16.900 kg, aus Italien 12.700 kg.

Ausgeführt wurden 7000 kg im Werte von 9520 K, u. zw. 4900 kg nach Deutsch-

land, 1000 kg nach Griechenland.

Ratastrophal ist ber Rüdgang ber Sonig-Ausfuhr. 3m Jahre 1898 wurden noch 226.200 kg ausgeführt, d. i. gegen 1912 das 30fache! Im Jahre 1880 betrug die Ausfuhr 592.800 kg, also mehr als das 80fache!

Im Berfehre mit Ungarn wurden 1,009.100 kg eingeführt und 217,400 kg qu 8-

Bachs, natürliches, wurde in einer Menge von 101.200 kg im Werte von 339.020 Kronen ein geführt, u. zw. 13.000 kg aus Deutschland und 26.400 kg aus Spanien. Die Ausfuhr beirug 201.400 kg im Werte von 674.690 K, u. zw. 21.700 kg nach Deutschland und 166.600 kg nach nach Rumanien.

^{*)} Rug durch, wenn auch nur turze Besprechung in jeder Sektionsversammlung bewirtt verden! D. Sor.

Die Ginführung ber Sonig - Ueberprüfung (Sonigfontrolle) wird gur Breisfteigerung gewiß wefentlich beitragen. D. Schr.

3m Zwischenberkehr mit Ungarn wurden 93,800 kg eingeführt und 19.200 kg a u s geführt.

Bubereitetes Bachs wurde in einer Menge von 18.100 kg im Werte von 67.875 K, hievon 14,700 kg aus Deutschland ein geführt und in einer Menge von 19,400 kg im Berte von 71,780 K, u. zw. 8400 kg nach Serbien und 5100 kg nach England aus geführt. Im Zwischenverkehr mit Ungarn wurden 9000 kg eingeführt und 72,000 kg aus

Mit Rücksicht auf die steigende Einfuhr von lebenden Bienen, natürlichen und künstelichen Honig und mit Rücksicht auf die im Niedergange befindliche Aussuhr von lebenden Bienen und Honig kann leider nur das Schlußergebnis gezogen werden, daß im Jahre 1912 der bienenw. Handelsverkehr sehr schlecht abgeschlossen hat.

Streiflichter zur Bienenpflege im Erühjahre und Sommer.

Bon Oberlehrer Josef Balbig, Obmann ber Geltion f. b. Sainspacher Ger .- Bezirt, Riedereinfiedel.

Ruhig und behaglich verharren aut eingewinterte Bölker in ihrer Winter= kugel und antworten auf ein leises Klopfen an die Beute mit surrendem Laut. Haben endlich die wärmenden Sonnenstrahlen im Ringen mit des Winters Macht zeitweise den Sieg davongetragen und steigt die Außentemperatur auf $\mathfrak{G}-10^\circ$ R, so wird es auch im Stocke lebendiger und unsere lieben Sonnenvöglein lugen gar sehnsüchtig zum Flugloche heraus. Gegen Mittag beginnt zumeist auf der ganzen Linie des Bienenstandes ein frisch fröhliches Summen und ber fehnlichst erwartete Reinigungsausflug findet statt. Die im weiten Umkreise des Bienenstandes wahrnehmbaren gelbbraunen Spriper legen Zeugnis bavon ab, daß unsere Lieblinge die Nahrungsüberreste nach langer winterlicher Zehrung entleert haben. Wohlgemut fehren fie in die Beute gurud und gesundet treten sie ins neue Bienenjahr ein.

Nun sei aber der Imker mit doppelter Wachsamkeit am Plate, damit der

Nachwinter ober Vorfrühling die Reihen der Bölker nicht lichte.

Sind Bölker auf dem Stande, deren Futtervorräte knapp zu werben anfangen, so ist jett die beste Gelegenheit zur Nachhilfe. Gin Ballon lauwarmer Zuckerlösung am Abend des Reinigungsausfluges verabreicht, hilft über einige Wochen hinweg. Bei starken und wohlversorgten Völkern warte man mit dieser Frühjahrsgabe noch bis zum nächsten, späteren Ausflug, um den stärker einsetenden Brutbetrieb nicht gar zu sehr anzuregen. Nun macht sich gar bald bas Schwitzen der Flugbrettchen am Morgen bemerkbar, ein sicheres Zeichen der Beiselrichtigkeit und der begonnenen Bolksentwicklung. Beisellose Bölker werden kassiert und mit schwächeren Völkern vereinigt.

Nun halte man die Stöde, denen man den Winter über getrost die Fluglöcher zum besseren Auslüften bollständig offen gelassen hatte, recht marm und tränke nach Bedarf in kleinen Mengen mit lauwarmem reinem Baffer; zuviel Tränkflüssigkeit im Stocke erzeugt Stockfeuchtigkeit und Schimmelbildung, versußtes Wasser geht leicht in Gärung über. Sehr gut eignet sich hiezu ein mit lauwarmem Wasser getränkter Schwamm, der an das Flugloch gelegt wird. Bei wirklich vorhandener Durftnot ift derfelbe in kurzer Zeit über und über mit

Bienen belagert.

Unnötige Störungen und Aufregungen der Völker vermeide ganz besonders, diese haben leicht Weisellosigkeit, mitunter auch Räuberei zur

Rolae.

hat endlich die Blütezeit der Stachelbeeren begonnen und besetzen starke Bölker sämtliche während des Winters im Stode gelassenen Waben, so kann mit der Erweiterung des Brutnestes mit ausgebauten Waben begonnen werden und zwar derart, daß dort, wo in der Wabenmitte auslaufende Brut oder Gier sich befinden, bei schwächeren Bölkern eine, bei stärkeren Bölkern höchstens zwei ausgebaute Waben eingeschoben werden. Bei späteren Erweiterungen benütze man fünstliche Mittelwände.

Digitized by Google

Auch kann jett die sogenannte Spekulationsfütterung und bald darauf die Scheidung in Schwarm= und Honigvölker einseten, falls der Imker hiezu Zeit und Lust hat. Wie das geschieht, ist in den Monatsberichten schon wiederholt erörtert worden. Auch kann ein Ausgleich der Völker platzreisen, indem man schwachen Völkern Waben mit Brut in vorgerückter Entwicklung zussetzt, die man stärkeren Völkern entnimmt und diesen dafür Mittelwände, bessetzt, die nausgebaute Waben einstellt. Doch läßt sich durch diese Manipulationen die beabsichtigte Verhinderung des vielen Schwärmens nicht immer erzielen; denn unsere Immen sind nicht besonders folgsame Pfleglinge und machen sehr oft einen gar dicken Strich durch die Rechnung ihres Pflegers.

Was mich anbelangt, vermeibe ich die Spekulationsfütterung, die Scheidung in Schwarm- und Honigvölker und den Ausgleich starker und schwacher Bölker unter einander ganz. Schwach gebliebene Völker werden vereinigt und die Erzielung lauter starker Völker ist mir Hauptsache. Sind die Bruträume endlich vollständig besetzt, so werden die Honigräume geöffnet und mit drohnenzellenfreien Waben ausgestattet, was bei uns zur Zeit der Obstbäumeblüte zumeist

stattfindet.

Was nun schwärmen will, mag nach Herzenslust schwärmen. Um aber wiederholtes Schwärmen zu verhindern, werden die Völker nach der in der Maisnummer des "Deutschen Imkers" vom Jahre 1906 von mir erläuterten Bestriebsweise behandelt, die auch bereits manchen Anhänger gefunden hat.

Ob Schwärme- und Muttervölker bald darauf wieder weiselrichtig sind und im Stockinnern Brut bergen, erkennt der aufmerksame Inker zumeist schon aus dem Berhalten der Bölker beim Flugloche und am Schwizen der Flugslöcher am frühen Morgen. Bei den in unserer Sektion zumeist eingeführten Blätterstöchen wärmere Stellen der die Beute rückwärts abschließenden Fensterscheibe mit Sicherheit auf Brut im Stockinnern schließen. Wer aber Stocksormen eingeführt hat, die von außen keinen Einblick ins Brutnest gewähren, halte in 10—14 Tagen nach dem Schwärmen Nach ich au in dasselbe.

Ist die Witterung günstig und der Blütenflor ein reicher, füllen sich gar bald die Honigspeicher und in der ersten Hälfte des Monats Juni, nur selten ichon im Mai surrt lustig zum erstenmal die Hon ig schleuder. Gegen Ende Juni, bei besserr Honigweide wohl noch ein zweitesmal, jedoch sehr selten ein drittesmal. Derart gute Honigjahre gehören in unserer Gegend zu den Selten- heiten. Für gewöhnlich befriedigt uns eine halbwegs günstige Mittelernte. Die letten drei mageren Jahre schrecken hoffentlich keinen Imker ab, jeder bleibe vielsmehr der Imkerei, seiner Sektion und dem Landeszentralberein treu und lasse wur und die Hoffenung auf bessere Zeiten nicht sinken.

Der weiße Seuf. *)

Von August Weber. Schönau bei Schludenau.

Bu den notwendigen Borbedingungen für eine reiche Honigernte gehört bekanntlich außer günstiger Witterung und flugstarken Bienenbölkern
auch eine ausgiebige Bienenweide. Wenn es schon Orte geben mag, wo die Bienenweide vollkommen ausreichend und eine künstliche Ausbesserung derselben kaum erforderlich ist, so trifft dies doch im großen ganzen nicht zu. In Gegenden, wo der Getreide- und Kartosselbau vorherrschend ist, läßt der Honigertrag oft, tross ichöner Witterung und starken Völkern, viel zu wünschen übrig und es ist hier die Anpflanzung von honigenden Gewächsen im Interesse des Fortbestandes der Bienenzucht notwendig.

Fenen Inkern, welche Landwirtschaft treiben, ist der Anbau von Weiß- und Schwebenklee anzuraten. Samenquantum per Hektar 12 kg. Diese wertvollen

^{*)} Sieh auch die Auffähre "D. Imfer", Jg. 1910, S. 149, 218 u. a.

Biehfutterpflanzen geben den Bienen bei trockener, sonniger Witterung eine gute Tracht. Gibt es aber zur Blütenzeit trübes oder regnerisches Wetter, so werden die genannten Kleearten schwach oder gar nicht beflogen. Besser ist in dieser Hinscht der sogenannte weiße Senf, der fast bei jeder, nur nicht zu kalter Witterung:

fleißig von den Bienen besucht wird.

Im Vorjahre machte ich den ersten Andauversuch mit dem weißen Senf, welcher derart zu meiner Befriedigung aussiel, daß ich nicht unterlassen kann, Näheres darüber mitzuteilen. — Am 6. April wurde der Senf zugleich mit Schwedenklee auf ein mit Kalk und Kompost gedüngtes Grundstück ausgesät. Durch die Einsaat von Schwedenklee beabsichtigte ich, gleichzeitig für das folgende Jahr, eine Trachtquelle zu schaffen. Trockenheit und Kälte hinderten anfangs die Entwicklung der Saat, dis einige Regentage Leben hinein brachten. Die Blütezeit trat infolge der vorerwähnten Umstände erst am 10. Juni ein. Von da an entstand ein zuit der Zunahme der goldgelben Blüten immer lebhafter werdender Bienenflug auf den Senf, so daß es besonders in den Vormittagsstunden summte, als wäre ein Schwarm im Begriff, sich hier niederzulassen.

Wenn nun schon meine immerhin ansehnliche Honigernte des Vorjahres nicht allein dem Senf zugeschrieben werden kann, so muß doch als sicher augenommen werden, daß ohne diese Tracht der Ertrag um ein Erhebliches geringer ausgesallen

wäre

Sollten vorstehende Zeilen dazu beitragen, einzelne Inker zu einem Berguch mit dem Sensandau anzuregen, so rate ich, die nicht allzukleine Andaufläche, wenn möglich, in geringer Entfernung vom Bienenstande auszuwählen. Der Boden sei kräftig, die Aussaat dünn (etwa 8 kg pro Hekar), damit sich die mehr freistehenden Pflanzen seiklich verästeln können, was zur Berlängerung der Blütezeit, kolche knapp 4 Wochen dauert, können die inzwischen recht umfangreich gewordenen Pflanzen als Grünfutter verwertet werden oder man kann sie zur Samengewinnung stehen lassen. Der infolge Uebertragung des Pollens durch die Bienen sich massenhaft bildende Same reist etwas langsam, hat aber nichts von Hausgeflügel, Bögeln, Insekten und unzünstiger Witterung zu leiden. Das Ernten und Dreschen ist leicht und es dürfte sich diese Arbeit gewiß lohnen, wenn für die Samenernte eine entsprechende Verwertung gefunden wird.

Tod den bosen Wespen!

Stachelige Plauderei von P. Zaver Araus, Stift hobenfurt.

Krieg habe ich geschworen den "bösen Wespen", wobei ich die "gemeinen" Wespen und die Hornisse im Auge, resp. im Magen habe — bitte sich das nach Belieben auszumalen ! Ich kenne keinen so vielseitigen Käuber und Schädiger der Immen, als diese zwei Arten. Alle Achtung vor den nützlichen Wespent Man braucht z. B. nur am Krautfeld die Guckerln aufzumachen, um zu sehen, wie die Schlupswessehre den hicken Krautwurm mit ihren Eiern vollspickt, oder die kleine Mauerwessehre dem gefräßigen Krautverderber den Kopf kurzwege abreist und mit dieser "Hauptbeute" munter davonschwirrt. Applaudieren könnte man diesen kleinen Freunden!

Hinwieder die bösen Wespen! Mancher Bienenbater wird schon gesehen haben, wie sozusagen vor seiner Nase eine Hornis wie ein Geier dahersauste, auf eine heimstehrende honiggeschwängerte Imme losstürze, sie mit den Zangen faßte und vom rettenden Flugloch weg in die Lüste entführte. Und welch eine Unruhe die gemeine Wespe besonders im Herbste am Bienenstande schafft — 1911 schon gar! — das ist ein ständiger Kamps der Torwächter mit dieser "gelben Gesahr." Zudem sind die Wespen Frühaussteher; zur Morgenzeit, wo die Bienen noch halberstarrt in der Traube kleben, spazieren die Honigdiebe ungestört aus und ein. Bei Tage müssen diese Galgenvögel ihre Frechheit allerdings manchmal mit ihrem Leben bezahlen; aber wie groß sind nicht die Kosten des Gerichtsversahrens für das "Bolk"!

Da kam ich dieser Tage zu einem solchen Scharmützel zurecht; der Kampf war in vollem Gange: drei Bienen über einer Wespe im Knäuel. Ich beschloß — sie nach einer Erfahrung am Vortage, wo ich helsend eingreisen wollte und die Wespe mit dem Finger erdrudte, von der Biene aber im blinden Rampfeseifer den Stachel abbekam, so daß diese also auch tot war — ruhig zu beobachten. Schon drei Minuten dauerte das Ringen, als sich eine der Bienen matt loslöste und ins Flugloch hineinkroch. Bald hatte die Wespe auch eine zweite Biene abgeschüttelt, die sich in einen Flügel festgebissen hatte — jetzt sah ich erst — die war tot! Binnen kurzer Frist erlahmte die dritte, ließ los, taumelte und verstarb. Und die Bespe? Die putte flint die Flügel, schwirrte auf, mischte sich geschickt unter die heimkehrenden Bienen des Nachbarstockes und — war auch schon drin! So etwas muß dem Imfer wehe tun, so ein Verbrechertypus ihn empören!

Darum Tod den bofen Wespen!

Aber wie? Ich habe die verschiedensten Methoden der Wespenvertilgung geichaut oder durchgemacht. Das Riederschlagen der am Bienenstande herumgautelnden Diebsgesellen mittels eines Deckbrettchens ift ein kurzweiliges Bergnügen. wenn die Treffficherheit nicht zu groß ist, genügt der seitliche Luftzug des Schlages, daß die Wespen wie die heutigen Aviatiker "parterre" sind, wo man sie zertreten kann — die Wespen nämlich, nicht die Aviatiker. Ich sah freihängende Nester der Bösewichte verbrennen, oder nachts in einen Topf kochenden Wassers fallen lassen, ich fah Betroleum ober Teer in die Bodenlöcher eingießen oder Schwefel einfüllen und anzünden; ich fah, wie man eine Dute an einer Stange unter einer Bespenkugel am Spalierbaum abbrannte (NB. Die Bespen waren wirklich futsch, der Baum versengt, Die Aepfel gebraten!); ich fah fogar, wie einer unter einer Steinbaluftrade den Böller gegen das Wespennest richtete. Schade, daß diese so gut mit Gifen verklammert war: fonft hatten die Steinstude doch vielleicht einige Befpen erschlagen, die nun munter dabonflogen! Oder erinnert sich niemand an das geistreiche Gesicht, das der aufsetzte, als er die Bespe auf der Fenstertafel erdrücken wollte, das Glas aber zersprang und

die Wespe auf der Freilichtseite "höhnisch lächelnd" davonzog? Heute weiß ich aber doch ein Patentmittel zu allgemeinem Nut und Frommen, um den Bösewichtern beizukommen. Es ist Bossards Insekensänger. Dieses ausgezeichnete Fangglas (in jeder größeren Samenhandlung um zirka 1 K zu haben) wird mit Bierhaust halb gefüllt und im Freien aufgehängt. Es ist schon interessant, was man besonders im Sommer binnen 2—3 Tagen für eine Insektensammlung beisammen hat: Wüden, Fliegen, Gulen, nie gesehenes Nachtgelichter, Ohrwürmer, Ameisen, selhst Tagpfauenaugen, Füchse und Admirale ersäusen sich da als Alko-holiker. Und erst recht die bösen Wespen und Vornissen. Seit zwei Jahren habe ich auch ein Fangglas 10 Schritte seitwärts vom Bienenhause aufgehängt. Heuer nahm ich mir die Mühe, einmal den Fang zu mustern: In der Zeit vom 18. dis Ze. Sep-tember fanden in diesem einzigen Glase 187 Wespen, vom 23. dis 27. Sept. 160 Welben nebst ungähligen anderen Insetten den Tod. Dabei nur eine einzige Biene und keine Hummel! Bloß im April, wenn Futternot herrscht, ist es nicht ratfam, die Gläser auszuhängen, da dann doch manche Bienen sich hinein verirren. Am großartigsten arbeitet diese Falle bei den Hornissen. Ich schmeichle mir schon, die Gegend hier von ihnen gesäubert zu haben! Welch eine Wohltat ist das nicht für die Allgemeinheit, wenn man bedenkt, das Unheil, das Wespen und Hornisse nicht nur am Bienenstande, sondern auch in Wein- und Obstgärten, an Mensch und Tier anrichten. Die Zeitungen waren im Laufe des heurigen heißen Sommers doch voll von den Schäden. Und schon mancher mußte den Genuß einer süßen Frucht infolge Wespen-ftiches mit großem Schrecken, ja selbst mit dem Tode bezahlen!

Zum Nachtische zwei uralte Rezepte gegen Wespenstich: "Wan öffnet den Ort, wohin der Stich geschehen, mit einem spiken Federmesserlein, lasse durch Schrepff-Ropff das Blut ausziehen und reibe die Bunde mit derjenigen Erde, worein dieses Ungeziefer genistet, nachdem selbiges mit Effig vermischt." Ober: "Man

macht ein Pflaster von Bacofenteig, Essig und — Fliegenköpfen!" (Wohl bekomm's!) Besonders ärgerlich ist es dem Bienenvater, wenn ein jeder Wespenstich, schon gar von den Sommerfrischlern, den Bienen aufs Rerbhold geschrieben wird. Die Untat der gemeinen Bespe, die vor Jahrhunderten den Halbadeligen als ignominiosa, als verächtliches Wappentier gegeben wurde, während das Symbol der Biene selbst Göttern als Attribut verliehen war!

Darum nochmals Imfer: Tob ben bofen Befpen!



Leicht herstellbare, einfache Bienenwohnungen, System Anack.

Mag Anad, Bolksbienenzucht und Imkerei in großen Mobilstöden. Selbstberlag (Sbroien b. Sonnenwalde, Ar. Butow, Preußen). Kart. 96 S. 8°, 54 Abbild. A. R. b. 1913: 1.35 M. Das Büchlein ist die 3. nach der vor 15 Jahren erschienenen 1. Auflage. Ganz wesent=



Abbildung 31 Lager in Gerflungs, Kanips oder Normalmak. 10 liegende Halbwaben im Honigraum.



Abbildung 4. Lager in Gerstung- oder Kanthmaß mit 7 Brutraum- Ganzwaben, zehn 37 cm-Biertelwaben u. vier 37 cm Halbwaben oder 18 Stüd 3.7 cm-Biertelwaben im Honigraume.



Abbildung 9. Lager in Gerstungs, Kants- oder Normalmaß. Stroh-Prekaussührung des durch Abbild. 31 vers anschaulichten Stocks.



Abbildung 6. Ständer in Gerstunge, Kanihe oder Normalmaß mit 8 Ganzwaben im Brutraume und 7 liegenden 3.7 cm diden Halbmaben im Honigraume. Die leeren Brutwaben werden der Länge nach aufgetrennt und in die Honigraumrähmchen gefägt.



Abbildung 5. Ständer in Gerstung- od. Kanihmaß, mit 7 Brntraum-Ganzwaden, sech 3:7 cm-Kalbwaten und drei 3:7 cm-Kalbwaten ober 12 Stild 3:7 cm-Biertelwaten im Honigraume.



Abbilbung 7. Ständer in Gerftunge, Kanits- ober Rormalmaß. StrobeBregausführung des durch Abbild. 6 veransfcaulichten Stodes.



Abbildung 8. Ständer, wie Abbild. 5 in Gerftungoder Kanigmaß, jedoch Stroh-Prebausführung.

Lich erweitert und der Reuzeit angepaßt bietet es einen kurzen aber guten Leitfaden. Insbesondere lehrt es die Herfellung billiger Mobilstöde als "Bolksstod", hängt dabei nicht einfeitig an einem Waß, sondern trägt dem gangbarsten, namentlich auch dem rationellen, Rechnung, so daß es als Bolksbüchlein wirklich bestens empsohlen werden kann.

Bir bringen anbei 7 Abbildungen des Bolksstodes von M. Knac aus dem

Büchlein.

Abb. 31 und 6 find die wertvollsten Stöde für Bienenhäufer, Abb. 7 und 9 für Freistand.

Abb. 31 zeigt bas "Kreugen" von Brut- und Honigwaben.

Das Buch von Knad kann auch bei Rob. Israel, Ebersbach, Kar. Sachsen, Neujalzaerstr. Mr. 707 für K 1.65 bezogen werben,

Nachschwarmverhinderung? Eine Anregung.

Folgendes kam mir schon zweimal vor: ob Zufall oder nicht, weiß ich nicht; es wäre aber am Plate, wenn ein oder der andere Imter einen Versuch machen möchte. Ich habe nämlich ein Bolf in einer Kiste, die beiderseits vorne und rückwärts einen Deckel mit Borreibern zum schließen hat; in jedem Deckel ist das Flugloch, der zweite dient als Hinterture. Im Juni bekam ich schon zweimal einen Vorschwarm; 10—12 Tage, wenn sich der Nachschwarm gemeldet hat, habe ich die Kiste umgewendet, so daß die bisherige Flugseite nach rückwärts, und die rückwärtige Seite auf die Flugseite gewendet steht (die beiden Dedel paffen beiderseits). Beidesmal hat aber den nächsten oder zweiten Tag die Befruchtung stattgefunden; die Bienen sind also zurückgegangen und find die nächsten Tage reife und unreife Beiseln herausgeworfen worden. Ob so die Vielschwärmerei verhindert werden kann? Ein solcher Bersuch kostet nichts! Mögen ihn also auch andere unternehmen. Der ganz erfahrene Imker könnke das auch bei Borschwärmen probieren. Man kann ja schließlich nicht wissen: wenn sich im Stock der Ausgang aus den Wabengassen über Nacht ändert, ob dies nicht auch die Meinung des Schwarmes ändert.

Franz Bartoschek, Dampfmühlenbesiter, Rattwit (Preuß. Schlesien).



Aprillaunen.

Bor dem Tore steht Jung-Maien, Und sein Bortrab zog schon auf, Gestern schwippte ted ein Stelzchen Frohgemut am Kirchturmknauf.

Liebesgirren, tolles Fenfterln, Rühn Turnier und harter Streit Bechselt stündlich auf der Linde, Starman flotet, Spanden fchreit.

Bafeltätchen, Anemonen, An der Bed 'ein Brimerl ichon, Und vom Sonnenstrahl vergoldet Buicht ein Müllerchen bavon.

Jeder Tag bringt neue Boten, Holder Mai, wann tommst bu boch? Hui, da fährt ein Graugewoge Bestwärts her — Aprilist's noch!

Und mein Stelgen ift entschwunden, Star und Späßchen zankt nicht mehr, Und das Immchen floh zur Klaufe, . Unemonchen gittert fehr.

Ha, welch Wirbeln, ha, welch Tanzen, Windsbraut raft, wie um Weihnacht, --Doch Jung-Maien steht vorm Tore -Bald borbei, die Sonne lacht!

Launenhaft, wie trunk'ne Männer, Lieblos wie 'ne alte Zange Ist der alte Immenmörder, Bit Abril, der schlimme Range.

Jung-Klaus muß ihn tropdem lieben, Wie man liebt ein trop'ges Kind, Maien steht ja vor dem Tore, Troptopf geh' und fleuch geschwind! (Rung-Klaus.,

Ja fürwahr, Jung-Klaus darf sich freuen, die Immen haben glänzend über wintert und die einzelnen Bölker berfügen noch immer über einen gewaltigen Heerbann trot der jämmerlichen Fliegerei am 15. und 26. Dezember v. J., aber noch ist der oft übellaunige April nicht überwunden, und manche schöne Hoffnung kann er knicken, wenn ihn nicht des Jahres Wonnekind, der holde Wai, recht bald verjagt. Lacht recht heiter die Sonne, weht recht lau die Luft, dürfen die Immen sorglos fliegen und huschen, dann ist "das Imkern wohl keine Kunst nit" und jeder Chorian und Damian wird Kernbölker züchten, wenn er nur hübsch säuberlich den Imb schalten und walten läßt, wie der selber will. Wenn aber der April das Wech selfieber kriegt und die "Schneierlinge" über die Fluren galoppieren, wenn es nochmals wettert und wintert und die ersten Frühlingsboten im Frost erstarren, dann Imker zeige, was du kannst, dann schütze und rette die Sonnenvöglein vor ihrem Verderber, der allen Wechselfällen zum Troțe doch auch wieder ihr bester Schöpfer ist. Im April werden die Fundament e gesett zum gewaltigen Vienenstaat, im April legt das Mütterchen die Eier sür die Honigfammler der Junitracht, der April hat für den Vienen sienen om mer dieselbe Ve-

deutung wie der August für den Bienenwinter. -

Willst du nicht ein bloßer Augenblicksimker, ein Periodentändler, ein Zeitvertreibszüchter sein, dann stelle deinen Mann im August und wieder im April und du bleibst ein "Bienenvater" dein Lebenlang. Der Hon ig schin der liebt die Immen nur im Juni und Juli, der Imkerstümper haft seine Pflicht das ganze Sahr und ist ihr "Bater" im August, ihr Freund im Oktober, ihr Wächter" und zehr und ist ihr "Bater" im August, ihr Freund im Oktober, ihr Wächter" moch so innig, wie die Perlen am Rosenkranz, so eng wie die Jahre deines Lebens stehen all diese Ehrentitel zu einander; entserne nur einen, so fällt das ganze. Du kannst nicht "Wetter" sein, warst du nicht "Wächter", du kannst nicht "Wächter" sein, warst du nicht "Freund", du kannst kein zmker sein, warst du nugust nicht "Bienenvater"!— Warst du aber das letze und zwar recht gewissenhaft, dann wirft du auch, wie Jung-Klaus den Troßkopf April nicht sürchten, sondern herzinnig lieben, denn der Wonnenmond steht vor der Türe, und deine Immen werden dir's lohnen, das Mütter-lein wandelt ihre volksdermehrenden Kreise. Eingeheizt hast du brav im August im Innern durch guten und reichlichen Vorrat— nun heiz den Imband dund von außen— berenge die Beuten, hülle sie ein, sorge für ein sauberes Tränkbrünnchen und Vollenspender hast du sicherlich beim ersten Völklein schon gepflanzt— die Sonne lätzt lächeln den Simmel und Lausüftschen kommt vom Südwest und für dich bleibt noch als Arbeitsrest das allerbest: "Laß hübsch in Ruh das Bienennest!"

Gich' mit Berstand zum Bienenstand, Treib beine Zucht mit kund'ger Hand, Laß all' das Schnüffeln und Mumoren Im Leib des Biens, wird er geboren. Nur Kranke darfit du operieren, Bist du ein Arzt, auch Pflaster schmieren, Doch bist du's nicht, laß das Kurieren, Der Imb trifft auch allein 's Krepieren.

"Bas soll man im Frühling von jedem Stoke wissen? frägt der "Birtschaftsfreund" und führt als Antwort darauf eine ganz artige "Anakwurschtkette" auf: 1. Weitelrichtig oder nicht; Alter der Königin, deren Herkunft und Leistungen im letzen Jahre. 2. Brutstand bei den Frühjahrsmusterungen. (?) 3. Waben, ob alter oder neuer Bau, ob reiner Arbeiterbau oder mit Drohnenzellen versetzt. 4. Borrat an Honig und Pollen. 5. Gesund oder krank. 6. Volksstärke. Das alles soll man auf kleine Kartons schreiben, die an der Türe befestigt sind. Dabei muß noch Raum zu anderen Aufzeichnungen sein. Am Ende vom Jahr sammelt-man alle Blätter, durchstücht an der linken Seite zweimal mit starkem Faden und hat nun die Jahresgeschichte seines Bienenstandes". —

Recht brav, wer zu solch niedlichen Dingelchen Zeit hat, schaben täten solche Werktäfelchen sicher nicht, aber die sogenannte fragilitas humana oder die imkerische Faulpelzigkeit dürfte für derartig geniale Rätchen im allgemeinen wenig Interesse haben. Jung-Klaus verfährt ohne Täfelchen viel kürzer. Ein Stückl Kreide ist am Stand immer und 3—4 Hieroglyphen, hell und groß am Stocke selbst gezeichnet, wo es eben happert — also nicht überall, sondern nur dem Kranken und dem Sünder wird das Kainszeichen aufgepelzt — sind bessere Wegweiser als die in guter Absicht wohl aufgehängten, aber aus oben genannter Faulpelzigkeit oft leer gebliebenen Flatterhänschen. Ein "?" heißt z. B. Achtung! Futternot, alte Mutter, erfordert demnächst Revision. Ein "!" stille Umweiselung; ein "†" Honigreich; ein "—" Honigarm; eine "O" brade Hingler; ein "x" Schwarmborbereiter; wo aber nichts

verzeichnet steht, dort schafft ein den Jung-Klaus befriedigendes Volf. Borzüglich aber bewährt sich die Gepflogenheit, jedem Volf einen Namen oder eine Rummer auf ein Schildchen zu schreiben, das mit Nägeln an den Stock genagelt wird. Neben dem Namen befindet sich das Datum der Geburt (des Schwarmaftes) und die Abstammung mit dem näheren Detail, ob Vor-, erster oder zweiter Schwarm und Rasse: ob reinrassig deutsch, ob Arenzung und welcher Art sie sei. Jung-Klausens Völker tragen alle solche Orientierungsschilder, wozu gewöhnlich die unbeschriebene Seite von Vallfarten sich gar trefslich eignet; und das ist ein Glück, denn sonst gäbe es bei seinem großen Stande schon längst eine babylonische Verwirrung. — Und nichts schadet einer rationellen Jucht mehr als das ziellose Heruntappen, das Schnizer über Schnizer machen läßt und dem Imfer vollkommen die Herrschaft über seine Völker entwinden muß.

Wilst du ein braber Infersein, Dann merk' bei jedem Bolke dein: Die Wutter, wann, von wem geboren, Eb Kreuzung, rasserien erkoren, Bergeß auch nicht, wie's Bölklein schafft, Wie's brütet, wächt und Hontgrafft, Wie's schwärmt und sticht, wie's schless überwintert, aufersteht, Wie's überwintert, aufersteht, Wie's zehrt und ob es sorglich spart, Eb musierhaft die ganze Art. Wenn aber etwas nicht recht stimmt, Und 's Vienlein heult, kein Futter nimmt, Und 's ganze Völklein ist verhext; Wenns abwärts geht, statt jäh hinaus, Und 's große Sterben folgt darauf, Dann nütt fein "Derfe", fein "Areide-Dann nütt nur eins noch: Beff're dich, Und fange neu von vorne an, lind fortan wirft du Gegen han, Trum glaube, was Jung-Maus dir rät: Ter "Merks" hilft nichts, kommt er zu spät, Bau vor und merte allezeit: Man erntet nicht, wenn's Teld verschneit. Was nüpt dem Tauben die Musik, Dem Blinden auch der Sonnenblid, Was hilft das iconite Zifferblatt, Wenn es keinen Zeiger hat? -Willft du ein braver Imf er fein, Go nibe, merte bon bornberein, Das Mug', das Chr, dann geht ganz glatt Der Beiger bir am Bifferblatt. (Zung=Rlaus.)

Stribler-Batigfeit. Der verlägliche Rundichauer im "Bom. Rgbr." B. Albrecht-Grapit schreibt in der Märznummer l. J.: "Bon dem Sonigbuch-Iein des Frauleins Marie Ritter meint der Kritifer des "Braft. Begw.", daß der billige Preis der einzige Mangel sei, den er an der fleißigen Arbeit entdeden konnte. Solchen Mangel läßt man sich natürlich sehr gern gefallen, das Jahr 1913 scheint überhaupt das Jahr der billigen Bücher zu werden. So preist in der "Rh. Batg." ein Imfer aus Oliva für 50 Pf. ein Buch an "Die neue Imfermethode", welche pro Stock 100 Rfund Honig garantieren foll. (Siehe Sammelkarte v. Jänner.) Und auf derselben Seite ist für eine Mark durch ein I ehrreiches Buch zu erfahren, "wie man durch die Imkerei eine sichere und gute Lebensstellung erlangt." Im "Bom. Ratg.", gleich hinter der zitierten Rundschau, läßt der Berfasser des letzgenannten etliche Andeutungen aufmarschieren, wie die Eroberung der sicheren Lebensstellung durchführbar sei! Neueste Königinzuchtmethode ohne den geringsten Entgang der Honigernte — und er schließt: "Da es mir nicht möglich ist, für jede Beute besondere Vorschläge zu machen — kann ich nur jeden Liebhaber auf das Bienenlehrbuch im Inseratenteile: "Wie erhalte ich durch die Imkerei eine gute und sichere Lebensstellung?" hinweisen, welches neben vielen praktischen Sachen auch die allgemeine Königinnenaufzucht enthält." Gezeichnet "C. Sch." das soll heißen E. Schäkel, so der Name des Verfassers. — Der heute nicht mehr ungewöhnliche **Beg zur** Geschäftsmacherei durch Inserate muß naturgemäß dem Bankrott entgegenführen, wenn man solch faulen Köder wirft. Der einmal auf solche Dummheiten hineingefallene Anfänger und "Liebhaber" wird sichs für die Zukunft gar wohl merken — die Inserate kommen in Diffredit und der ehrliche Bandler oder Inserent hat ichließlich den Schaden. Jung-Klaus möchte den lieben Inseratenverwaltungen unserer Imkerpresse höchste Vorsicht anempfehlen — müssen denn die Gimpelschlingen wirklich eine so große Rolle spielen? Dem Erfahrenen und Klugen ichaden fie allerdings nicht - aber wie viele haben das nötige Mistrauen, Bahrheit von Reklamesucht zu trennen; gerade der ehrliche Teil kommt um seine Maxen. Derartige Inseratenschachereien bersprechen dem Publikum Simmel und Sölle und Gold und Silber, bezwecken aber in der Regel die nicht genannte, aber sehr bekannte moderne Anschauung: Bauernfängerei.

Digitized by Google

Nch sperr' nur immer 's Maul recht auf: "Kommt, kauft die Kat im Sad!" Die Dummheit zahlt gern Krönle drauf Und nimmt den Schabernack.— Sie nimmt ihn hin als Heiligtum Und hält sich für gescheit, Doch kehrt sie erst das Sackl um Dann sperrt auch sie 's Waul weit.

Das Gelb ist hin, die Sach ist schlecht, Das Gsicht wird dumm und frumm, Nur einer lacht, dem 's Geld geblecht, Das liebe Publikum.

(JH.)

Zwei praktische Käte fing Jung-Klaus in der Rundschau des "W. Bv." auf: 1. Bei Bienenuntersuchungen mußt du den Bienen zuerst Rauch ins Flugloch blasen und dann klopfen — macht du's aber umgekehrt, d. h. klopfst du erst, um hernach zu blasen, werwandelst du sie in arge Stechteufel. — 2. Bienenstöcke, mit dem Wind ausgesetzen Flugloch, waren immer im schlechteren Zustände, als solche mit geschütztem Flugloche. Sohe, mit Brettern geschlossene Wände haben sich als Windschutz weniger bewährt als Latten- und lebende Zäune, durch welche die Krast des Windes nur gebrochen und abgeschwächt wird." (Gleanings.) Diesen beiden Räten, die übrigens klar sind wie Stiefelwichse, fügt Jung-Klaus, weil wir eben noch im April uns besinden, noch den dritten hinzu, der da lautet:

Bicl Futter und Wärme im April Bringt Honig und Schwärme im Jun; Aun mach es nur, wie es dein Will, Sonst haft du im April nichts zu tun! Konnut aber ber golbene Mai, Tann heist es: Imter herbei, Spute dich, arbeit' für drei, Pie Hochtracht ist bald auch borbei!

Gott zum Gruß.

Jung-Rlaus.



Busammengebracht von unseren Bereinsmitgliedern.

Unser liebwertes Ehrenmitglied Hr. Joh. G. Beringer, igl. Telegraphen-Oberingenieur i. R. in Teting bei München, warnt vor der im Frühjahre zu erwartenden **Mai-**täferplage, da schon jett an sonnigen Tagen sich solche Käfer gezeigt haben. Sie bringen
auch dem Imfer nur Schaden, da sie die Nektar und Pollen liefernde Fruchtknospen vernichten.

Triest. Das Wetter an der Abria setzte zeitig (Anfang Feber) mit "schön" ein, was den Bienen schon damals zum Höseln Gelegenheit bot; leider änderte sich bald darauf die Temperatur durch eine starke, länger anhaltende "Bora", die einen empfindlichen Stillstand in der Entwicklung brachte, der auch Völker, die nur die Feber versehen waren — infolge starken Bruteinschlages — zum Opfer sielen. Seit einigen Tagen ist wieder schönes Wetter, so daß die Vienen die Mittagszeit die gegen 2½ Uhr ausnützen können, was sie auch fleißig tun, indem Blüten in Menge vorhanden sind, natürlich Baumtracht.

Wiederholt grüßend: Stefan Effenberger.

Reuefte Batentnadrichten.

Mitgeteilt vom Patentanwalts Bureau Ingenieur J. Fischer, Wien, I., Maximilianstraße Nr. 5.

(Auszüge oder Kopien von nachstehenden Patentanmeldungen besorgt das obige Bureau.)
In Deutschland. Gebrauchsmuster: Al. 45 h. Nr. 537.444: Bienen-Futterapparat.
— Karl Müller in Eibelschausen. — 'Nr. 538.722: Fenster für Bienenschuppen. — Johann Roggat in Lamitsch b. Pfaffendorf. — Nr. 538.723: Fenster für Bienenschuppen. — Johann Roggat in Lamitsch b. Pfaffendorf. — Nr. 539.243: Futtertrog für Bienen. — Stehhan Schweizer in Basseralfingen. — Nr. 539.244: Bienenkasten mit Futtertrog aur Unterschuperung der Bienen. — Stehhan Schweizer in Wasseralfingen. — Nr. 539.288: Wetterschusvorrichtung für Kanitz-Vienensschuper in Voenert in Drevenz. — Nr. 540.251: Schwarmsfänger und Drohnenfalle zugleich. — Johannes Stöder in Essingen.

Gin Bienenschwarm als Branbstifter. Um 10. b. M. war ein Bienenschwarm in ben hohlen Birnbaum geflogen, ber knapp bor bem, in den Felbern alleinstehenden Saufe bes

Raufmannes Mach in Stern (Bez. Königinhof) steht, wo er sein Quartier aufschlug. Herr Rach versuchte, denselben aus seiner unzugänglichen Wohnung herauszubringen und bohrte den Stamm an, um mit hilfe der Rauchmaschine die Honigspender aus dem unbequemen Aspl zu treiben. Die Versuche mißlangen, weil der Schwarm tieser gesessen hatte. Dieser einfache Vorfall hätte bald ein Brandunglück im Gesolge gehabt, denn beim Räuchern hatte sich ein Fünkden im morschen Holze seitzesett, wo es bald durch den entstandenen Luftzug insolge der Vohrung Aug bekam und so genährt wurde, daß das morsche Bauminnere nach längerer Beit in voller Glut stand, die von der scharsen Nachtluft zur ossennen Flamme geschürt wurde, welche hoch aus den Nishöslen herausleckte und das nebenstehende Haum geschürt wurde, welche hoch aus den Nishöslen herausleckte und das nebenstehende Haum geschürte, welches auch niedergebrannt wäre, wenn man den Brand nicht zeitig genug bemerkt hätte, da das Objekt allein in den Feldern steht. Um 1/1 Uhr nachts sah hor. Wenzel Koberstein einen mächtigen Feuerschein bei dem Hause machte sosot und machte sosot Allarm. Den Bemühungen der sosort herbeigeeilten Nachbarn und der Feuerwehr gelang es, das Feuer sofort abzudämpfen und die Gesahr zu beseitigen. Da aber immer wieder im morschen Holze sich Flammen bildeten, so wurde der Baum umgesat. Leider hatte auch das Immenbölklein den Tod gefunden.

Imter am Jeschtenberge.

(In dortiger Mundart.)

An Summer ho ich viel zu tun, Dou konn ich ejmol gor ne ruh'n; Is bahle su, wie bei a Bien'n, Die immer fleißig sammeln gieh'n.

Die "Krainer" wie die Schaufe fein, Und Sofel breng' fe, die fein fein; Of Bejde fahlt und 's Bater on: Biel beffer war'sch noch bei uns dou.

Die wälschen Bien'n wie Ruttern gieh'n, Die gahlen Ringel of su glüh'n; Die sein doch grade wie gemohlt, Und hon mich ou schun ausgezohlt.

Die Beuten sein zu falt bei uns, Dos sote schun der ahle Kunz; D'r Jaschten ist noch kälter schier: D' Bien' muß hon a worm' Quartier.

En Strufford kouft' ich, dar is worm, Ofs Frühjuhr ich sted' nei en Schworm; Schun lange machen sollt' ich dos: Dou beute ich viel besser soß. Die Leute sein schun klüger ou, Su spricht gor ofte meine Frou, Und reicht hot se, is g'rode su: D'r Stiesel wärmer os a Schuh.

D'r Korb is wärmer os d' Beut', Dos Gald drfúr mich gor ne reut; Und wie ich of war wieder kön'n, Cu glei bestell' ich mr noch en.

D'r ganze able Kroum muß weg, D'r Korb, dar friegt en andern Fled; Gj Bächel friegt a, dos wird blüh'n: Dos muß mr freilich on verstieh'n.

D' Schlender ou noch muß ei's Haus, D'r Hounich floigt gor schiene 'raus. Ei Certern konn mr'sch sahn, wie's gieht, Ck war von Bien'n etwas verstieht.

Und wenn zum Herbst ich's Laben ho, Don wong' ich on poor Pfunde dro — Dos macht ne alt mich und ne jung --Und sah m'r o d' Ausstellung.

28. Songeit, Reichenberg.

Des Imkers Traum.

Gine Comarmgeichichte aus Weftbohmen von Renab.

Wenn der Winter seinen Einzug gehalten hat, der Wind um die beschneiten Dächer braust und herrliche Eisblumen die Fenster zieren, dann steigen beim Schein der traulichen Flamme im wohldurchwärmten Zimmer die Erinnerungen an die schöne Sommerszeit herauf.

Der Imfer durchlebt noch einmal im Geifte die Schwarmzeit und lieblich um-

gaufeln ihn die Bilder, die der vergangene Sommer gezeigt.

Wir hatten hier ein Schwarmjahr und manche unserer Mitglieder wußten den Segen nicht mehr unterzubringen. So kam es, daß auch solche auf sehr billige Weise zu Bienen kamen, die nicht gern für diese Sache ein Opfer bringen.

Auch der alte Tischlermeister B. in S. nahm die Gelegenheit beim Schopf und

ging unter die Bienenzüchter.

Die Wohnungsfrage macht ja einem Tischler nicht viel Kopfzerbrechen. Schon war ein Stock aufgestellt, als er die Nachricht erhielt, der Lehrer in Z. habe einen Schwarm übrig. Sofort begab sich Herr B. nach dem 1 km weit entsernten, verheißungsvollen Z., um den Schwarm, der schwarm im Schwarmkästichen seiner harrte, abzuholen. "Wie bringe ich aber den Schwarm aus dem Kasten in den Stock?" war

feine Frage. Der Lehrer wollte ihm genau auseinanderseten, wie man den Schwarm vor die leere Beute zu schlagen habe, und wie die Bienen das Einziehen selbst beforgen, aber der aus früherer Zeit schon in der Imferei bewandert sein wollende Tischlermeister schnitt jede weitere Erklärung mit den Worten ab: "Diza woiß i's scho(n)!" und machte sich, des billigen Kauses froh, davon. Zuhause angekommen, beeilte er sich, die erhaltene Weisung, welche er aber nur halb verstanden hatte, in Ausführung zu bringen.

Er stellte also die ausersehene Beute auf die Erde in das Gras, schlug den Schwarm neben dem geöffneten Stode nieder und wollte vergnügt den Einzug beobachten. Doch das hohe Gras mußte den Bienen vorkommen wie den Menschen ein Urwald, sie konnten sich nicht zurecht finden, liefen hin und her, wie aufgestörte Ameijen und sahen nicht die nahe Wohnung, welche ihnen ihre gaftlichen Tore

auftat.

Nachdem der Meister eine Weile ratlos dem ihm ganz dumm vorkommenden Treiben der Bienen zugeschaut hatte, versuchte er mit gekrummten Fingern die einzelnen Bienenklümpchen aus dem Grase gegen den Stock hin zu kämmen. Da kam er aber über die unrechten. Die Bienen mochten diese Behandlung, die nur bei gewissen ungeflügelten Insekten am Plate ift, als eine Beleidigung betrachten und verbaten fich diesen Eingriff ihres herrn so entschieden, daß derselbe, gang entsett, babon ablaffen niußte. Nachdem er fich von seinem Schreden erholt und die vielen Stackel aus

feinen Sänden entfernt hatte, tam ihm ein rettender Gedanke.

"Mit einem Rechen wird es gehen", dachte er und lief, dieses Gerät zu holen. Etwas fräftiger als vorhin mit den Händen, fratte er den Bienenhausen seinem Bestimmungsort zu. Den Erfolg dieser Tätigkeit brauche ich wohl nicht zu beschreiben. Gab es vorhin nur Stiche in die Hände, so hagelten sie jett über den ganzen Menschen, ber nach schneller Flucht unter einem Strauche niedersank und dort vor Erschöbfung einschlief. Was er bisher vergeblich gehofft hatte, geschah. Die Bienen zogen surrend in die angewiesene Wohnung, bauten in kürzester Zeit den Kasten voll und so konnte der biedere Tischlermeister nach beendeter Tracht noch eine schöne Ernte halten. — Leider aber nur im Traume, denn als er die Augen auftat, gahnte ihm der leere Stod entgegen und die mißhandelten Bienen waren bis auf ein paar Invaliden berschwunden. Sie hatten sich, wahrscheinlich durch das grausame Eingreifen um ihre Königin gebracht, in den andern ichon besetzten Stock gezogen und der angehende Imfer war um einen Schwarm ärmer, dagegen um eine Erfahrung und eine Wenge Stiche reicher.

Ja, ja, wer nicht hören will, — —!



Nachdem in letterer Zeit dem Museum sehr wenige Spenden zugegangen sind, bitten wir die Jerren Sektionsvorstände, Wanderlehrer und Bienenmeister inständigst, in ihren Sektionen die Mitglieder immer wieder zur Einsendung von Gegenständen aufmerksam machen zu wollen.
Das jedem Bienenzüchter (im "Deutschen Inker") vorliegende Verzeichnis der für das Museum erwänschten Gegenstände ermöglicht jedem etwas für das Museum beizutragen,

wenn er den ernsten Willen hat.

Gespendet wurden letter Zeit: 316. Bienenzuchtlehrfurs 1908 in Brag (Photographie) von Franz Drescher-Leitmeris. — 317. 1 Tabelle mit Bluten honigender Aflangen bon Franz Andreg-Dobrzan. — 318. Gin sehr alter Rauchkrug von Franz Kräupel, Tenetis. — 319. Photographien des Bienenstandes bis 322. von F. Meunteufel, Hirth, Kärnten. Besten

Dant den Spendern.

auch unter Beilage einer chemischen Analhse und der Bemerkung wie diese Runftwaben bon ben Bienen angenommen und ausgebaut werben. g. Geräte gur Berftellung bon Geräten, Rahmden, Bienenwohnungen ufw.

Digitized by Google

Unter Ar. 158 wurde eine Spende des Hrn. Fachlehrer Josef Gaudeck, Tetschen, gemeldet, wie sich jeht herausstellt, ist diese Spende nicht vom genannten Herrn. — 158. Gin Buch aus dem Jahre 1669/70 in deutscher und französischer Sprache. "Der Niederländ. Gärtner mit Abt. der sleißige Bienenhalter". Spende des Hrn. Ig. Wernersdorf. Für dieses wertvolle Buch sagen wir unseren innigsten Dank. — Hr. Oberlehrer Franz X. Pietschen erklärt sich in sehr verdienstvoller Weise bereit, Vienen sein de der Woselnersdorft sich der Verdienkraftlich zu präparieren, um dem Auseum alle Bienenseinde zuzussühren. Wir bitten die Herren Witglieder, welche Jäger sind, bienenseindliche Bögel zu schießen und dem Herrn Oberlehrer Pietsch zur Einsendung zu bringen, indem sie auch uns hiedon verständigen.

Der Mufeumsausschuß bes Landesbienenzuchtmuseums.

Franz Bohnert, Geschäftsleiter und Ruftos.

Schulrat Bakler-Jubilaumsfond.

Ausweis über ben Schulrat Bahler-Jubiläumsfond. Aus lehtem Ausweis: Uebertrag 1814 K 10 h, Bienenw. Sektionen: Lauterwasser 4 K, Karlsbad 5 K 60 h, Schöbrig 20 K, Thomigsdorf 10 K, Reuland 6 K 90 h, Hermannsseisen 5 K, Ober- und Riedersohr 5 K, Jechnig 6 K, Groß-Chmeleschen 4 K, Podersam 10 K, Frau Abele Schmeykal-Prag 50 K, Sektionen: Salest-Sebusein 10 K, Kaaden 23 K 50 h, Schönlinde 10 K, Karl Mika, Ober-lehrer, Lämberg 5 K, k. k. Schloßgärtner Swoboda, Reichstadt 5 K, Sektionen: Leschkau 6 K, Bleistadt 6 K, Böhm.-Kamnig 76 K 80 h, Braunau und Umgebung 61 K 80 h; zusammen 2144 K 70 h.

Dieser Betrag wurde von 162 Sektions- und 25 Einzelspendern ausgebracht, wofür der beste Dank ausgedrückt wird. Die überwiegende Zahl, und zwar 191 Sektionen, haben bis heute noch keinen Baustein erbracht. Die Fondsleitung gibt ausdrücklich bekannt, daß sie ihre Tätigkeit mit 15. April I. J. einstellt und mit gleichem Tage auch das Postsparkassentonto für den Sc.-N. Bakler Jubiläums sond aufgehoben wird. Die Absuhr der gesammelten Beträge erfolgt dann sofort an den Zentralausschuß. Jene Sektionen, die noch eine Spende diesem edlen Zwede widmen und an der Organisation Anteil nehmen wollen, mögen sich nunmchr beeilen. Alle Spenden für diesen Fond, die dom 15. April I. J. ab erfolgen, müssen dann mittelst Bostanweisung direkt dem Zentralausschuß in Prag eingesendet werden.

Die Fondsberwaltung: Sektion Saaz. Oberlehrer Albert Hauftein-Reitschwes, Obmann. Lehrer Josef Rudolf-Tscheradik, Fondskaffier.

Vereinsnachrichten.



Mitteilungen der Geschäftsleitung des Deutschen Bienenw. Candes-Jentral= vereines für Böhmen.

Erftattet bom Beidaftsleiter t. t. Sch.-R. Sans Batler, abgeichloffen am 15. Marg 1913.

Mus ber Bentralausschuß-Gigung vom 8. Mars 1913.

Borsihender Bräsident Dr. Körbl. Der Bericht des Zentralgeschäftsleiter=Stellvertreters F. Bağler über die Vorarbeiten zur Deutsch böhm. Landessch au Komotau 1913 wird zur Kenntnis genommen; es wird die Tagesordnung der bienenw. Veranstaltungen v. 9.—12. August L. J. seitgeset, über Antrag Vizepräsident Dr. Vich nich auch eine lokale Standschau stattsinden. — Die Entschließung der Settion Reichen der zur Einsührung der Hohn der Gention Reichenberg, bienenw. Wanderlehrer Rich. Altmann, int. Oberlehrer-Reichenberg, wird ein Reisessberg, bienenw. Wanderlehrer Rich. Altmann, int. Oberlehrer-Reichenberg, wird ein Reisessberg, bienenw. Wanderlehrer Rich. Altmann, int. Oberlehrer-Reichenberg, wird ein Reisessberg, bienenw. Wandestulturratsmitteln zwecks Teilnahme am Lehrsurfe über Bienentransseiten der kal. Universität Erlangen (Bapern) zugewiesen. — Die Anregung der Settion Warnsdorf wegen Einsührung der Holzstohle als Zuderdenaturierungsmittel wird wegen Ablehnung seitens des k. k. Finangärars gegenstandslos. — Der böhm. Landesausschuß weist nun im 4. Jahre das Gesuch um kanbessessensten von des Eulturrat, D. S., hat die h. o. Berteilung der Dotation 1912 überprüft und für richtig befunden. — Die Honiglas Preise

der Fabrik Schnecgatter, D.,De., werden als zu teuer befunden. — Zentralausschuß-Rat Ha uftein führt Beschwerde über einen gewissen preisdrückenden Handel mit übersseischen Honig im Saazer Kreise und werden bez. Mahnahmen beschlossen. — Auherdem werden zahlreiche andere Angelegenheiten erledigt, insgesamt: 25.

Ghrung verbienter Settions-Borftanbemitglieber.

Der Zentralausschuß hat mit Beschluß b. 8. März l. J. für seine mehr als fün fe gehnjährige verdienstvolle Tätigkeit als Amtswalter die go I den e Ehren=Biene mit Ehrenurkunde zuerkannt: dem Geschäftsleiter der S. Saaz bienenw. Wanderlehrer Franz Pohnert, Realitätenbesitzer; desgleichen für ihre mehr als zehnjährige Tätigkeit die Ehrenurkunde: in S. Kohling: dem Obmann=Stellvertreter Rob. Höller und dem Kassier Adolf Viehweg; in S. "Erlbachtal" dem Obmann u. bw. Wanderlehrer Ad. A. Köhler, Schulleiter-Christiansau; in S. Reichenberg dem Obmanne u. bw. Wanderlehrer Rich. Altmann, int. Oberlehrer.

Auszeichnende Ehrungen. Der Zentralausschuß hat mit Beschluß v. 8. März I. J. in der Settion Postelberg dem Obmanne u. bw. Wanderlehrer Has Spahal, Fachlehrer, für seine vielzährige besonders verdienstvolle Tätigkeit auch als Obmann der früher bestandenen Abteilung f. Bienenzucht des Landw. Bezirksvereines Postelberg die Anerkennungs-Urkunde und dem Mitgliede Franz Nowak, Gisenbahnbediensteten für seine hervorragende praktische Betätigung in der Bienenzucht ein Anerkennungsschreiben übermittelt.

Einschräntung des bienenw. Wanderunterrichts betr. Im Hindlic auf die durch die finanzielle Lage des Landesfulturrates erfolgte Herabjehung der Subvention auch für unseren Landes-Zentralderein, und den Entfall der Landessudvention nunmehr im 4. Jahre, steht für 1913 für die Zweck des bienenw. Wanderunterrichts nur die Hälfte an Geldmitteln zur Verfügung und können daher von jest ab Wandervorträge bis auf weiteres nur in Ausaahnsder von jest ab Wandervorträge bis auf weiteres nur in Ausaahnsderfügung ist gewiß höchst bedauerlich, da aber die Einnahmen unseres Landes-Zentral-Vereines, dessen Mitgliedsbeiträge seit Gründung durch 25 Jahre trob steigenden Ausgaben nicht erhöht wurden, neuerdings so beschnitten werden, ist die Verminderung der Ausgaben Posten nach dem der Behörde vorgelegten Voranschlage durchzusühren; dies umsomehr, als seitens des L.-Zentralvereines allährlich weitaus höhere Mittel sür den dienenw. Wanderunterricht und Kurse einschließlich Wanderlehrer-Konserenz ausgewendet werden, als die zur Verfügung stehenden Subventionen ausmachen. (J. J. 1912 um 396-58 K Mehr unsgaben als dez. Einnahme!)

Sektions-Honigschilder in Reichenberg. Ueber Anregung des \dagger Ausschußmitgliedes Iban König beschloß die Sektion in ihrer Hauptversammlung am 9. Feber I. J., zwecks Bekämpfung des Kunst- und gefälschten Honigs und Förderung des eigenen Honigabsates die Ausgabe besonderer Honigschilder. Dieselben — von Obmannstellvertreter Sieber entworfen — sind sertiggestellt und werden unter folgenden Bedingungen abgegeben: I. Die Honigschilder werden nur an Mitglieder der Sektion Reichenberg und Umg. zu eigenem Gebrauche abgegeben. 2. Die Mitglieder erhalten für je 5 Völker 100 gummierte Schilder zum Preise von 50 h. 3. Die Schilder sind beim Obmann oder Montag abends in der Ammenrunde — Hotel Zentral — erhältlich. 4. Es liegt im Interesse desamten heimischen Vienenzucht, an jedem Honigschilder unser Sektionshonigschild anzubringen. 5. Irgend welcher Mißbrauch der Honigschilder benimmt das Recht, weitere Schilder zu verlangen.

Reichen berg, Ostern 1913. Richard Altmann, Obmann.

j Am 2. März 1913 verschied in Prag-Smichow nach mehr als einjähriger tüdischer Krankheit, von welcher er vergeblich im Süden Heilung gesucht hatte, der Sekretär der Deutschen Sektion des Landeskulturrates herr JUDr. Ernst Hanl Ebler von Kirchtreu. Er war ein pflichtreuer tüchtiger Beamter, ein vornehmer Charakter, welcher allseits die größte Uchtung und die Liebe seiner Mitarbeiter und Vorgesetzen genoß. Er hinterläßt eine junge Gattin und ein Kind im zarten Alter von einem Jahre. In der Deutschen Sektion des Landeskulturrates bearbeitete Dr. d. Hanl u. a. auch die bienenw. Agenden. Dem Ausschussels unseres Landes-Zentralbereines gehörte er 1907/10 an, Wir werden dem allzu früh Dahingeschiedenen ein dankbares Andenken stets treu bewahren!

† Am 3. Feber I. J. verstarb in Prag der k. k. Eisenbahn-Zentralinspektor Heinrich Schmenkal, Gemahl unseres hochgeschätzten Ausschußmitgliedes Frau Abele Schmenkal und Bruder des verstorbenen deutschöhm. politischen Führers Dr. Franz Schmenkal. Im Berwaltungsrate der böhm. Nordbahn hatte Geinrich Schmenkal Jahre hindurch die oberste Leitung inne, und brachte er der Bienenzucht, auch der Bahnwärter, stets reges Interessentgegen. Ehre seinem Andenken!

† Sektion Reichenberg. Bon einem plötlichen Tode wurde am 5. März b. 3. Hr. Jvan König aus Neuröchlitz ereilt. Mit ihm ist einer der Getreuesten der Sektion gegangen, der lange Zeit sehlen und dessen Andenken nimmer schwinden wird. 1902 übernahm er von seinem Onkel Gruner eine bescheidene Bienenzucht, die er in kurzer Zeit zu einer vielbesuchten und mustergültigen brachte. Sein offenes Wesen und seine stete Ges

fälligkeit sicherten ihm die Freundschaft aller Mitglieder, die sein bienenwirtschaftliches Bissen und Können nicht nur im Vortragssaale, sondern auch auf dem Bienenstande schätzen lernten. Als Ausschuhmitglied war er unermüdlich und stets darauf bedacht, der Sektion Reichenberg u. Umg. durch weiteren Ausbau immer größere Bedeutung für die heimatliche Bienenzucht zu geben. Sein letzes Berk waren die Sektionshontgschilder. In der Immenrunde am 3. März wurden die nötigen Bestimmungen getroffen und Herr Kön ig erklärte sich bereit, Mittwoch mit einigen Freunden den Setindrucker zu besuchen, damit alles wunschgemäß ausgeführt werde. In froher Imkerlaune erreichte man Reusröcklitz. Doch — mit des Schickals Mächten ist kein ewiger Bund zu flechten. Iwan König war nicht mehr; seine Freunde kamen zu spät, der Allmächtige hatte ihn aberufen.

+ Sektion Oberes Wittigtal. Am 2. März berschieb nach kurzem Leiben unser Mitglied Herr Franz Effenberger, Gastwirt in Weisbach. Der Berstorbene war ein Gründer unserer Sektion, sowie auch als Gastwirt besonders beliebt. Wöge die Erde ihm leicht sein!

† Sektion Hokau steht berwaist am Grabe ihres eifrigen Mitgliedes Anton Beichert, Großgrundbesitzer aus Wießen, welchem am 12. März 1913 ein Lungenleiden Halt in seinem Schaffen gebot. Im Berkehr nach außen einsach und bescheiden, widmete er all seine Liebe und Sorgsamkeit der Pflege seiner Bienen oder dem Vereinswohl. Wir werden seiner stets in Liebe und Hochachtung gedenken. Shre seinem Andenken!

† Sektion Oberpraußnis. Am 22. März verschied nach langer Krankheit unser treucs Ritglied Bengel Ruß, Forstwart i. P. in Mastigbad. Bir werden dem lieben Freunde, der jederzeit unser Bestreben förderte, ein ehrendes Andenken bewahren! J. J. K.

Sektion heinersborf a. b. Tafelfichte. (Jahresbericht.) Der Verein zählt 27 Mitglieder mit gegen 200 Bölkern. 2700 kg Honig und 45 kg Wachs waren Erträgnis b. J. 1912. 1 Hauptbersammlung und 3 Wanderbersammlungen fanden statt. 4 Vorträge wurden geshalten. Die Bücherei wurde durch Geschenke bereichert. Am 16. Feber wurde in der Hauptbersammlung die neue Vereinsleitung gewählt: Obmann Wanderlehrer Karl Wünsich, Setelsbertreter August Münnich, Geschäftsleiter Josef Kösler, alle in Heinersborf a. T.; Verstrauensmänner: für Bärnsdorf Franz Jung, für Wünschendorf Ernst Wendler. Den absgetretenen Ausschufmitgliedern und Vertrauensmännern wurde Dank und Anerkennung gezollt.

Sektion Görkau. Generalbersammlung am 23. Feber I. J. Die Berichte der Sektionssleitung wurden genehmigt. 4 neue Mitglieder traten bei, so daß die Sektion nunmehr 29 wirkende und 2 Ehrenmitglieder zählt. 1912 brachte eine gute Mittelernte: Honig 753 kg. Bachs 25 kg. Schwärme fielen 112, eingewintert wurden 145 Mobils und 84 Stabilvölker im Versicherungswerte von 10.914 K.

Sektion Krahau. Hauptversammlung am 6. Jänner. (Jahresbericht.) Die junge Sektion zählt 25 Mitglieder und hielt in ihrem 1. Vereinsjahre 8 Monatsversammlungen ab, in welcher 1 Vortrag von Wanderlehrer Altmann über "Alle Arbeiten vom Reinigungs-ausfluge dis zur Honigernte" abgehalten wurde, in den anderen Versammlungen wurde vom Geschäftsleiter Jos. Teu die er aus dem von der Zentrale überwiesenen Bienenbuche Borgelesenes zur Erläuterung gebracht. Die Honigernte war eine gute. Zur Herbstsütterung bezog die Sektion 600 kg flüssigen Raffinad-Zuder. Aus den einzelnen Berichten waren ersteuliche Fortschritte zu ersehen.

Sektion Bekelsborf. Bei der Wanderversammlung am 16. März gab Somann, Fabristant Leo Popper, trefsliche Winke über Behandlung der Vienenn nach der Auswinterung und über Frühjahrsfütterung derselben. Die Wechselrede über bienenw. Angelegenheiten gestaltete sich recht rege. Zahlmeister Sampels Kassabericht wurde richtig besunden. Aufsfallend ist, daß bei den einzelnen Versammlungen stels nur dieselben Witglieder answesend sind.

Obergeorgental. In der Generalversammlung am 13, b. M. konnte der Obmann nur Erfreuliches über den Fortschritt der Sektion mitteilen. Geschäftskeiter Oberlehrer Julius Strohschneider den Konschnung und erstattete den Jahres- und Tätigkeitsbericht 1912. Die Mitglieder sind mit 1912 recht zufrieden. Die Honigernte betrug 1164 kg, Schwärme gabs 117 gegen 29 im Vorjahre, Mitgliederzahl 34, diese — alle praktische Infer — haben 256 Völker mit einem Versicherungswerte von 15.000 K eingewintert. Herr Franz Franz laus Mariental wurde ein Teil des durch Einbruch erlittenen Schadens mit 39 K 86 h ausbezahlt. Der Kassauberschuss mit 11 K 13 h wurde dem Bassersond übersmittelt, ebenso die gesammelten 10 K. Kalender, Gläser und Kunstwaden wurden gemeinssam bestellt und bienenw. Fragen beantwortet.

Sektion Althabenborf. Die Hauptversammlung am 23. Feber im Imkerheime "Meierhof" war sehr gut besucht u.a.von den Sektionen Reichenberg (Ausschuhrat Altmann), krahau, "Am Fuhe des Jeschken", Friedland (Großimker Brokop). Wanderlehrer Glaser-Deutsch-Gabel erledigte seinen Bortrag bestens. Die Neuwahlen ergaben: Obmann Gustab Kotschwar, Schriftsührer Jos. Habik, Kassier Wilh, Peuker; Ausschufzmitsglieder: Emil Hossner, Wilh, Arnold, Anton Hiebel, Adolf Brade, Franz Weber sen., Ferd. Tandler, Jos. Beuker.

Sektion Gablons. Anlählich der 20 jährigen Gründungsfeier am 16. v. R. sprach k. k. Schulrat hans Bakler über Förderung unserer heimischen Bienenzucht und über die Faulbrut. Der bisherige Obmann Oberlehrer Karl hejpetr wurde zum Shrenobmann ernannt. Die Gründer Eduard Ullmann und Ignaz Pilz erhalten Ehrenurkunden. Bei der Ersahwahl wurde zum Obmann Wilh. Pilz, Tischlermeister in Gränzendorf, zum Stellbertreter Richard haufer, Gürtler in Gablonz, zum Geschäftsleiter Wenzel John, Bürgerschuldirektor in Gablonz, zum Kassier Anton heidrich,

Gürtler in Gablonz, gemählt.

Settion Reuern. Am 2. März fand in Neuern die Hauptversammlung statt unter Borsite des Chmannes A. Haide, f. h. Baumeister. Aus dem Bericht des Geschäftsleiters D. Hallechteste der letten 7 Jahre. Die Kassa wurde von den Fachlehrer C ib u l ka und Grundsbessier B u d we i ser richtig besunden. Die über Antrag des f. h. Buchhalters Ko p p eingeleitete Sammlung für die Schulrat Bakler-Stiftung von 13 K 40 h wurde auf 20 K aus der Sektionskasse ergänzt. Als Orte der Frühjahrs- und Herbstimanderversammlung wurde Hadharina bestimmt. Sodann dankte der bisherige Obmann Haid der sitt das ihm disher gebrachte Vertrauen und gab seinem Bedauern Außbruck, aus dem Vereine schilden zu müssen, da er dienstlich nach Steefen verseht wurde. Die Sektion Reuern erseitert an Frn. A. Ha i de, fürstl. hohz. Baumeister, nicht nur eines der tüchtigsten Mitglieder, sondern auch einen für den Verein opferwilligen Obmann. Ein Zeichen, wie angesehen er nuter den Imkern des Bezirkes war, ist das, daß er einstimmig zum Ehrensdmann gewählt wurde. Und wie lied ihm die Vienensestiton war, davon zeigt die Spende von 30 K, welchen Vertag der scheidende Obmann dem Vereine zum Abschiede spendere. Als Schwamm wurde nun gewählt Oberlehrer J. Al brecht-Glashütten, ein Gründer der Sektion und Leiter der Beobachtungsstation Glashütten, welcher disher Obmannstellverteter war. Als solcher wurde das Ausschusmitglied H. K ie de n er, k. k. Oberpostoffizial i. K. in Hard die Susschussischen Gerr Al brecht dem Perteilung des eingelangten steuerfreien Kristallzuckers. Rachdem Gerr Al brecht dem Keetellung des eingelangten steuerfreien Kristallzuckers. Rachdem Gerr Al brecht dem Sektiedenden Obmanne für sein Wohle wollen gedankt, blieben einmütig und eiser wie dem Scheidenden Obmanne für sein Wohle wollen gedankt, blieben einmütig und eiser we gewöhnlich, die meisten mit ihrem scheidensen Obmanne zum Abschiede die "Früh morgens als die hähne krähen" besammen.

Sektion Arnau. In der Hauptversammlung am 16. März d. J. unter Vorsit des Obmannes Jos. Fischer erstattete Geschäftsleiter Scholz den Jahresbericht. Die Sektion aählt 17 Mitglieder. Der Sektionsbeitrag wurde mit 40 Heller festgesett. Ausgewintert wurden 1912 101, eingewintert 160 Bienenvölker. Schwärme wurden 1912 51 eingefangen. Honig wurde 922 kg, Bachs 30 kg geerntet,. Bienenhäuser sind 8 in der Sektion, Freistände 8, bedeckt 2 vorhanden. Die Auflösung des Riesengebirgs-Gauverbandes wurde zur Kenntnis genommen, dafür jedoch die Gründung eines Bezirksberb and es sür wichtig erkannt, um bei Versammlungen mehr Interesse durch Vorträge und Ersahrungen als Anziehungskraft zu erzielen, und wird die Sektionsseitung mit den Nachbar-Sektionen in Fühlung treten. Bon der Errichtung eines Schulbienenstandes mußte wegen undorbergesehener Auslagen Abstand dis auf weiteres genommen werden. Kas Ersahrungen der Einwinterung andelangt, so hat der Winter abermals gelehrt, daß eine zu warme Verpadung der Immen nicht nüßlich, sondern schöden daß im Herbst wegen Mäusen nicht erst spät vorgesorgt werden soll, sondern schon im September. Ein Inker hatte 7 Mäuse im Stocke. Dieselben haben sich im Stocke selbst die auf eine aufgezehrt, die noch im Monate Dezember lebend war, troß alledem das Vienenvolk unversehrt war. Noch wurde die Frage aufgeworsen, ob "Vienenhalter" oder "Imker", als letzterer kann nur der betrachtet werden, der sich die Arbeiten am Vienenstande selbst macht. Auch wurde beschlössen, da viele Schwärme diesen Sommen zu erwarten sein dürsten, die Vermittlung von Kauf und Verskur derschen der Geschäftsleitung zu bewerkstelligen. Anträge hiezu werden sehn gebt entgegengenommen,

Sektion Rubibgrün. Hauptversammlung fand am 9. März statt. 9. Jahresbericht: Die Sektion zählt 31 Mitglieder, welche 1269 kg Honig und 26 kg Wachs ernteten. Durchschnittserträgnis eines Bolkes beträgt 6 kg à 2 K 80 h. Es besiten: 1—9 Bölker 17, 10—19 Bölker 12 und 20—30 Bölker 2 Mitglieder. 3 Bersammlungen fanden statt. Das ungünttige, kalte und nasse Wetter im Juli und August war der Entwicklung der Schwärme sehr ungünstige, durch welches die Aussichten für das Jahr 1913 größtenteils vernichtet wurden. Wehrere Witglieder klagen über Futternot. — Der Kassand beträgt 86 K 82 h. In die Vereinsleitung wurden gewählt: Obmann Anton Peter, Stellte, Karl Bahl, Geschäftsleiter Veter Schmidt, Schulleiter, Kassier Josef Paumgartl. — Lehrer Willomiter R. sprach über die Feinde der Vienen und Selbsthilfe der Vienen. — Die neue Wabenpresse (Gerstungsmaß) ist hier. Nächstens wird ein Wanderlehrer sprechen.

Sektisn Tunkau. In der gründenden Bersammlung am 2. März besprach Einberuser Lehrer Otto Billo miger Zwed und Vorteile eines Zusammenschlusses und Anschlusses an den Deutschen bienenw. Landeszentralberein. 14 Mitglieder traten bei. Die Wahl der Junktionäre ergab: Emanuel Brodsky, Revierförster-Krondorf, Obmann; Wenzel Klog, Dachdeder-Tunkau, Obmann-Stellbertreter; Johann Schulz, Landwirt-Grupit, Geschäftsleiter, und Franz Melzer, Tischlermeister-Tunkau, Cestakleiter-Stellbertreter. Indresdeiteren Blätterle und Angenangebenk der trag 3 K. Glüdwünsche hatten gesandt die Settionen Klösterle und Brunnersdorf durch Lehrer Billomiper. Bei der nächsten Bersammlung wird Gr. Hochw. Pfarrer Frang Tobisch-Wotsch (Jung-Klaus) einen Vortrag halten.

Sektion Theusing. Haus) einen Kortrag gatren.

Sektion Theusing. Hauptversammlung am 2. März unter Leitung des ObmannstellsverterersGregor To hau er. Jahres- und Kassaberich des Geschäftsleiters Lorenz Wagner wurde zur Kenntnis genommen. Da der gewesene Obmann Schuldirektor Joh. Pfansnerer und Geschäftsleiter Oberlehrer Lorenz Wagner eine Wiederwahl ablehnten, ergab die Reuwahl: Obmann Wilhelm Stark, Fabrikant; Stellvertreter Gregor Tohauer, Privatier;
Geschäftsleiter Josef Klein. Den beiden ausgeschiedenen Funktionären wurde für ihre langjährige Tätigkeit der gebührende Dank ausgesprochen, Ausgenommen wurde 1 Mitglied. Für
spätien keine Versammen und Versamse Kerickskeine hielt am 28 Febers eine auf besiehte Ker-

Settion f. d. Hainspacher Gerichtsbegirt hielt am 23. Feber eine gut besuchte Bersammlung ab. Odmann Oberlehrer Sälbig beglücknünschte den Geschäftsleiter Oberlehrer Holfeld du der landesschulrätlichen Anerkennung, hob hierauf die um die heimische Bienenzucht erwordenen Berdienste des Mitgliedes Josef Schönfeld hervor und überreichte diesem das dom Landeszentralverein gewidmete Diplom unter allseitigen Beisall, Schriftsührer Josef Sofmann bot eine gediegene Jahresrudschau, in welcher u. a. das Berhalten der Bienen mahrend der Sonnenfinsternis Erwähnung fand. (Beifall.) Der vom Geschäftsleiter Holfeld erstattete ausführliche Jahresbericht ließ erkennen, daß durch Wahrung aller die Bienengucht fördernden Interessen die Sektion rustig vorwärts schreite. Mitgliederzahl 59 (— 1), Versammlungen und Borträge je 2; ausgewintert wurden 281 (+ 25) Mobil., 23 Stabilbölfer, eingewintert 353 (+ 39) Mobil., 33 (+ 6) Stabilv. Honigerträgnis 4074 kg 23 Stabilvolter, eingewintert 353 (+ 39) Mobile, 35 (+ 6) Stabile. Holigertragnis 4074 kg (+ 136), Wachserträgnis 81 kg (- 7). Durchschnittserträgnis für Honig 13.4 kg (- 0.23 kg), für Wachs 0.24 kg. Gesamteinnahmen 294.59 K, Musgaben 237.03 K. Saldovortrag pro 1913 57 K 56 h. Der Vortrag des Obmannes Oberlehrer Hälb ig über "Die Faulbrut" sand lebhaften Beisall und löste rege Wechselrede aus. Jedes Mitglied wurde derbindlich gemacht, jedes Anzeichen den Faulbrut sosort der Settionsleitung besanntzugeben. Beschlossen wurde die Anschaften einer zweiten Wasenspressen wurden. Mitglieder im September in Bolmeborf. Aufgenommen wurden 9 Mitglieder.

Sektion Reichenau bei Gablonz. Der Hauptberfammlung am 23. Feber I. J. unter Borfit bes Obmannes August Beutert wohnten auch Gafte aus Rutan bei. Nach bem Jahresberichte bes Geschäftsleiters Lehrer hans Langer gahlt die Settion 43 Mitglieder, bon benen 7 Bienenhäuser i. 28. b. 1790 K besiten. Auf 34 Freiständen stehen 243 Böller i. 28. von mehr als 7000 K. Der bersicherte Wert aller Anlagen beträgt 11.963 K. Es i. W. von mehr als 7000 K. Der versicherte Wert aller Anlagen beträgt 11,963 K. Es wurden 24-6 kg Honig und 58 kg Wachs geerntet, was einem Ertrage von über 6000 K gleichkommt. Die Einnahmen betrugen 126-36 K, die Ausgaben 122-94 K; das Vermögen 67-42 K. 2 Mitglieder traten neu bei. Der Mitgliedsbeitrag von 2-90 K belassen, beinhaltet die Bezugsgebühr des "Deutschen Imfer" und den Versscherungsbetrag. Der im 82. Lebenseichre steiner der Gettion, Oelmaler Anton Wenzeltrag. Der im 82. Lebenseichre feihende Gründer der Settion, Oelmaler Anton Wenzelt vom Zentralausschusse in Brag für seine langjährige verdienstvolle Tätigseit im Interesse der heimischen Bienenzucht in Ehrendiplom, welches ihm feierlichst überreicht wurde. Da Obmann Aug. Veusert, welcher seit Gründung durch mehr als 10 Jahre die Settion in verdienstvoller und umsichtiger Weise geleitet hat, zu einer Wiederwahl nicht mehr zu bewegen war, wurden herr Lehrer Hans Langer zum Obmanne, Abolf Hall wir mehr zu bewegen war, wurden herr Lehrer Hans Langer und August Veuser dans Langer ischriftscher einstimmig gewählt. Herauf sührte Klempnermeister Josef Randat einen Schwarmfangtrichter vor, welcher allseitigen Beisall sand. Lehrer Hans Langer beleuchtete sodnn einige große Imsersehler, welche Aussührungen reichen Beisall und anregende Aussprache aussösten. Imterfehler, welche Ausführungen reichen Beifall und anregende Aussprache ausloften.

Gettion Barnsborf. Sauptbersammlung am 23. Feber I. J. Laut Jahresbericht mar 1912 ber Bienengucht gunftig. Im Fruhjahre werben ausgewintert 257 Boller, Sonigertrag 1912 der Bienenzucht gunzig. Im Fruylahre werden ausgewintert 201 Koller, Honigerirag war 2061 kg, Schwärme fielen 192, Die Zahl der Mitglieder betrug 40. Geschäftsleiter Svuard Palna berichtete über den Stand der Kasse und die Verteilung des im Herbste gelieserten steuerfreien charatt. Zuder. Fachlehrer Gustav Scholz zeigte Versiche der Denaturierung des Zuders mit Methylviolett und auch mit Holzschle. Die bisherige Denaturierung mit Sägespänen und Sand sei nicht ganz einwandfrei und würde er die mit pulberisterer Polzschle*) borziehen. Hierauf wurden die Mitgliedsbeiträge einkassert und das Versicherungsinventar überprüft. Freie Aussprache über zeitgemäße bienenw. Fragen schloß die bei aussende Nerssammlung

die fehr anregende Berfammlung.

^{*)} Die Denaturierung mit Holzkohle wurde vom Finanzärar abgelehnt, weil lettere vom Zuder mit größter Leichtigkeit getrennt werden kann! D. Schr.



Settion Hals. Am 9. März I. J. in Frauenreit hielt Obmann Wanderlehrer Wimmer einen eingehenden Bortrag über Faulbrut. Der Geschäftsleiter gab die Abrechnung über den steuerfreien Zuder bekannt. 2 neue Mitglieder traten bei. Ueber Antrag des Joh. Rauch wird der steuerfreie Zuder für Sorghof und Tiergarten das nächstemal in Frauenreit durch Hrn. Kroha berteilt. Nächste Versammlung am 25. Mai I. J. in Planer Brand.

Sektion Markersborf a. d. B. R. B. Diefelbe hielt am 4. März I. J. im Bereinsheim "Gasthaus z. Tanne" eine Bersammlung ab. Die beinahe vollzählig erschienenen Mitglieder berichteten über die dießjährige Auswinterung. Nach regem imkerlichen Meinungsaustausch wurde die Errichtung eines Bereinsbienenstandes beschlossen. Nächste Versammlung im Abril.

Sektion Brettgrund. Hauptversammlung am 16. Feber 1913 in Brettgrund, 1912 fanden vier Bersammlungen mit Vorträgen, bezw. prakt. Demonstrationen in Schaplar, Krinsdorf und 2 in Brettgrund statt. Am 31. Dezember 1912 zählte die Sektion 35 Mitglieder, welche 247 Völker eingewintert und im abgelausenen Sommer 1276 kg Hongi und 36 kg Backsgeerntet hatten. Das Werkwürdige des J. 1912 war, daß Sektionsmitglieder der hochgelegenen Teile des Gebietes (Schaplar, Bober, Trautenbach) mittlere, ja gute Erträge, Mitzglieder in den Tälern von Krinsdorf und Brettgrund sast eine totale Migernte zu verzeichnen hatten. — Jahresbeitrag pro 1913 beträgt 3 K; um ehetunlichste Einzahlung wird ersuch. Frühjahrsbersammlung 2. Hälfte April in Bober.

Sektion Komotau. Der Hauptversammlung am 9. d. M. wohnte Bizepräsident uns. 2. 3. B. Graf Huhn bei. Die Bersammlung befaste sich außer Vereinsangelegenheiten hauptsächlich mit der Ausstellungsangelegenheit. Schulrat Bakler-Prag erstattete ein Reserat über die Größe und den Umfang der Bienenw. Ausstellung; sie findet im Nahmen der land- u. forstw. Ausstellung statt vom 9.—12. August als temporäre und während der übrigen Ausstellungsdauer als permanente Ausstellung. Mit ihr ist ein ständiger Honigmarkt verbunden. In der nach Ostern abzuhaltenden Sitzung wird die Sektion im Verein mit den Nachdarsektionen Görkau, Hagenschaltenden Sitzung wird die Sektion im Verein mit den Nachdarsektionen Görkau, Hagenschaltenden Flam merstattete den Tätigkeitsbericht, Geschäftsleiter Viererb I den Rassabericht; Wanderlehrer Klier-Rlösterse hielt einen Vortrag über "Auswinterung der Bienen". Der Obmann wird die Sektion bei der Generalbersammlung in Prag vertreten. Allen Mitgliedern wird dringend nahegelegt, ihre noch ausständigen Jahre se it räge die Ende März an Geschäftsleiter Jos. Viererbl-Oberdorf hieher einzusenden.

Sektion Golbenöls. Aeuherst gut besucht war die Versammlung am 2. März I. J. in Döberle. Obmann, Bienenmeister Johann Baubisch, machte ausmerksam, wie bei einem Schabenfalle borzugehen ist. Laut Tätigkeitsbericht wurden i. J. 1912 ausgewintert 122, ingewintert 157 Bölker. Junahme 35 Bölker Der Honigertrag war 869 kg. Wachs 37 kg. Honigertrag per Bolk 5½ kg. Obmannstellb. Joh. Da selbach hielt einen beisälligst aufgenommenen Vortrag über Wahrheit und Annahme in der Vienenzucht. Der Obmann sprachausführlich über Frühjahrsarbeiten. Wer die in der Herbstersammlung gegebenen Katschläge befolgt hat, wird gut auswintern. Wehe den Nachlässigen! Der zu langanhaltende und warme Winter wird seine Opfer fordern. Ruhr tritt schon häufig auf. — Die Sektion erhielt zur Frühjahrskütterung 300 kg steuerfreien Zuder. Die Anschaffung der neuen Dampswachsschmelzer von Rietische wurde beschlossen. In isversammlung in Wolta.

Sektion Stiebra. Jahresversammlung am 16. Feber 1913 Bortrag des Wanderlehrers A. Worsch über den Nutsen der Bienenzucht und Ankauf von Bienenvölkern. Die Neuwahlen für die Sektionsleitung ergaben: Obmann Anton Neumann, Obmannstellvertreter Oberslehrer Josef Neißig, Geschäftsleiter Karl Schlesinger. 2 neue Mitglieder traten bei.

Sektion Spansborf hielt ihre diesjährige Generalversammlung am 9. März ab. H. Obmann Oberlehrer Tusch berichtete über die Tätigkeit im abgelausenen Jahre. Die Sektion zählt derzeit 37 Mitglieder (beigetreten im I. J. 7), Versammlungen wurden 6 abgehalten; es wurden 6 a steuerfreier Juder bezogen. Die Vereinsabzeichen wurden unentzgeltlich an die Mitglieder verteilt. Die Sinnahmen und Ausgaben einschl. Kassatand betrazen 157 K. Nächste Vollversammlung Ende April o. Anfang Mai in Deutschlahn. Wanderzlehrer Keller-Mertendorf wird sprechen. Ueber den Stand der Bienenvölker wurde allgemein geklagt: wenig Honig und trot aller Kütterung so viele Begräbnisse. Schließlich erklärte Hr. Tauch e-Saara den Gebrauch der vorhandenen Geräte.

Sektion Salefel-Sebusein. Hauptversammlung am 2. März. Kätigkeitsbericht und Kassabericht wurden angenommen. Dem Schulrat Bahler-Jubiläumssond wurden 10 K zuge-wiesen. Hrn. E. Janke, seit 6 Jahren als Obmann und Geschäftsleiter in einer Person, wurden warme Worte des Dankes für seine Mühewaltung gezollt. Nachdem er eine Wieder-wahl ablehnte, wurden k. k. Bahnmeister W. Walter zum Obmann und G. Piet sch zum Geschäftsleiter (beide in Salesel) gewählt. Im Jahre 1912 wurden ausgewintert 194 Völker, eingewintert davon 241, Honigertrag war 1305 kg, Wachs 62 kg. Der Minimalpreis für Honig: 2.40 K wird angenommen.

Digitized by Google

Settion Rüdersborf. Am 9. März 1913 fand die gründende Bersammlung statt. Als Obmann wurde Lehrer Karl Hort en sty, Obmannstellbertr. Florian Effen der ger, Prispatier, und als Geschäftsleiter Franz L in ke, Polizeiwachmann, gewählt. Hierauf fand eine Russprache über die Berbesserung der Bienenweide statt. Die Mitglieder wurden ausgesiordert, für die Anpflanzung von Hafelnuße und Salweideskräuchern sowie anderer honigeneder Gewächse Sorge zu tragen. Beschlossen wurde, neu anzuschaftende Bienenwohnungen gesmeinschaftlich zu bestellen. Auch wurde angeregt gemeinsamer Bezug der Kunstwaben.

Sektion Tachau. Jahresversammlung am 23. Feber. Jahres- und Kassebericht wurde zur Kenntnis genommen; Kassabarschaft beträgt 5 K 79 h; eingewintert wurden 184, aussewintert 170 Bölker. — Jahresbeitrag beträgt wieder 3 K 30 h. K. k. Schulrat Hans a fle reprag sprach über die Bedeutung und Wichtigkeit der Bienenzucht. Neuwahl: Obmann Josef Baher, Stellb. Direktor Josef Lipphardt, Geschäftsleiter Lehrer Josef Schaffer, Kassier Nathan Kohner, sämtlich in Tachau. — Die Sektion wird demnächst eine neue Wabenpresse ankaufen.

Settion Renland am Roll. Hauptversammlung am 23. Feber. Aus dem Jahresberichte des Geschäftsleiters war zu entnehmen, daß sich die Mitgliederzahl im zweiten Bereinsjahre von 14 auf 23, die Zahl der Bienenvölker von 55 auf 104 erhöhte, während die Gesamtversicherungssumme von 2682 auf 5008 K anwuchs. Der Honigertrag stieg von 531 kg im Borjahre auf 963 kg im Berichtsjahre. Zur Bermehrung der Bienenweide wurde eine größere Anzahl Lindenbäumchen gepssanzt und auch eine Kartie Samen honigender Pslanzen aussessa. An Bienengeräten besitt die Sektion nur 1 Wachsschmelzer, 1 Wabenpresse und einen Strohbohrer. Versammlungen fanden 6 statt, recht gut besucht. Dem Schulrat BaklerJubiläumssonde wurden K 6.90 zugewiesen. Behufs Gründung eines Sektions-Vienensstandes beschloß die Versammlung 2 Königinnenzuchtbeuten zu je 6 Zellen und 2 Gersstungsbeuten bauen zu lassen. Der Kassabericht wurde richtig befunden.

Sektion Höflitz-Plauschnit. In der Generalversammlung am 9. März 1913 unter Borsits des Obmannes Josef Günther, erstattete Geschäftsleiter Franz Bothe Kassaund Jahresbericht. Eingewintert wurden 1912 122 Mobil- und 7 Stadil-Bienenvölker, die Bersicherungssumme betrug 7427 K, Honigertrag 838 kg, Wachs 32 kg, Mitgliederstand 27. Die Neuwahl ergab: Obmann Josef Günther, Obmannstellvertreter Josef Bittner, Gesichäftsleiter Franz Bothe. Jahresbeitrag wie bisher 2 K 60 h.

Sektion Marienbab hielt den 23. Feber die Generalversammlung ab. In Abwesenheit des Obmannes Hotelier Wolfgang Nisl führte Obmannstellvertreter Oberlehrer Be nus den Vorsits. Geschäftsleiter Bauleiter Bagner stattete den Rechenschafts- und den Tätigskeitsbericht für 1912 ab, welche mit Beisall zur Kenntnis genommen wurden.

Settion Hermsborf-Waltersborf hielt am 4. Jänner 1913 in Waltersdorf die diesjährige Hauptversammlung unter Borsit des Obm.-Stellvertreters Josef Kriesche ab.
Geschäftsleiter Tirektor Karl Schmidt erstattete den Tätigkeitsbericht. Das abgelausene
12. Bereinsjahr ist als honigspendend mit mittelgut zu bezeichnen. Viel Verdruß verursachte die übergroße Schwarmlust der Bienen. Der Witgliederstand ist von 18 auf 19 gestiegen.
Versammlungen sanden 4 statt u. zw. 1 Haupt- und 3 Vollversammlungen. Unser Inventar
in um eine Wabenpresse größer geworden. Nach Genehmigung des Kassaberichtes versas
der Geschäftsleiter eine Juschrift der bienenw. Sektion Leit merit wegen Erzielung des
seiten Honigpreises 2.80 K im ganzen Lande und sanden die bez. Anregungen (It. Artistel:
keitsetung eines einheitlichen Honigverkausspreises b. K. Bahlo, S. "D. Imker") einhellige

Settion Laubendorf. Bollversammlung. Am 19. März I. J. im Gasthause des Imfertollegen Herrn Fordinal Nr. 83. Obmann Hochwürd. Herr Pfarrer Johann Janisch wielt dem verstorbenen Gründer und Geschäftsführer Schubert Alsons, Eberlehrer i. R. einen ehrenden Nachrus. Hierauf wurde der steuersreie charaft. Kristallzucker verteilt und verichiedene Bereinsangelegenheiten erledigt. Aus Neuwahl gingen hervor: Obmann Hochw. Johann Janisch, Pfarrer in Laubendors; an Stelle des zurückgetretenen Obmann-Stellevertreters Johann Mandlik, Grundbesitzers in Laubendors Nr. 157 wurde Herr Johann Bartaun, Grundbesitzer in Dittersdach Nr. 11, und an Stelle des verstordenen Oberlehrers i. R. Schubert Alsons, Hochw. Schubert Alsons, Hochw. Schuard Balenta, Kaplan in Laubendorf zum Geschäftssührer gewählt.

Sektion Raspenau. Hauptversammlung am 16. März unter Vorsit des Odmannes Josef Pietsch. Kasse- und Tätigkeitsbericht wurden verlesen und dem Kassier Josef Lind ner die Entlastung erteilt. Et. Tätigkeitsbericht des Geschäftsleiters Andrea Albrich zählt die Sektion 23 Mitglieder. 1912 wurden von 98 im Frühjahr ausgewinterten und im Herbst von 139 eingewinterten ca. 2060 kg Honig und ca. 44½ kg Wachs geerntet, Schwärme sind 126 gefallen. Jur Fütterung wird um steuerfreien Zuder angesucht. Nächste Versammlung bei Kühnl (Scholzs Gasthaus) in Raspenau.

Sektion Pobersam. Bollversammlung am 16. Feber unter Borsit bes Obmannes Anston Cberl. Dem Schulrat Bahler-Fond wurden 10 K aus der Sektionskassa gespendet.

Jahres- und Rechnungsbericht bes Geschäftsleiters wurden genehmigt. Die Gettion gablte Jahres- und Regnungsvericht des Geschaftsteitets wurden geneymigt. Die Settlich Austeile. I. 1912 36 Mitglieder, 3 traten mit Jahresschluß aus. Honigering rund 1000 kg, Wachsertrag 30 kg. Oberlehrer A. Tihlarz hielt einen Bortrag über "Erundsätz zum Betriebe ertrag 30 kg. Oberlehrer A. Tihlarz hielt einen Bortrag über "Erundsätz zum Betriebe einer rationellen Bienenzucht" und sand allgemeinen Beisall. Reuwahlen: Obmann Oberbuchhalter Anton Sberl, Obm. Stellb. Buchhalter Leopold Siegl, Geschäftsleiter Lehrer Vollage Montes in Monte Josef Mraset. In der "Wechseltede" bilbeten die Bor- und Rachteile berschiedener Stockformen Gegenstand eingehender Aussprache.

Bücher und Schriften.

Prof. Dr. E. Zander, Das Leben ber Biene. (Handbuch der Bienenkunde in Einseldarstellungen. Bb. IV.) 150 S. 10 Tab. 8°. 120 Abb. meist Orig. des Verf. Geb. Wi. 4.—. 1913, E. Ulmer, Stuttgart.

Mit vorliegendem Bande IV erhält Zanders "Handbuch d. Bienenkunde" vorläufig Michalluß. Wenden sich die beiden ersten Bände über Bienenkrankheiten an den Imker, der Abschluß. Wenden sich die beiden ersten Bände über Bienenkrankheiten an den Imker, der III. über den Bau der Biene an den Zoologen, so wird dieser Band alle Naturfreunde höchst interessieren. Eine richtige Vorstellung von der hohen Bedeutung der Biene im Daushalte interessieren. Eine richtige Vorstellung von der hohen Bedeutung der Biene im Daushalte der Natur gibt Kapitel 8 "Die Biene im Dienste der Kslanzen", welches eine fühlbare Lücke in der hw. Literatur ausfüllt, und vielgesuchte Unterlage für Vorträge sein wird; das in der hw. Literatur ausfüllt, und vielgesuchte Unterlagen, namentlich über die exotischen. Gleiche gilt von den Ausführungen über Bienengatungen, namentlich über die exotischen. In amschaulicher Beise, unterstützt bon trefflichen Original-Abbildungen führt Berfasser in die Tätigkeit der Biene im Stode ein, und ihr emsiges Treiben dort wie in der freien Natur findet erschöpfende Darstellung. Als Organismus sieht Berfasser den Bien deswegen nicht an, weil er nicht aus einem einzigen Ei entsteht und weil ihm der körperliche Zusammenhang fehlt, also eine morphologische Ginheit nicht vorhanden ist; das hat u. W. Gersanimengang segte, acho eine morphotografe einiger nicht vorganden ist, das gar a. D. Geterfitung nie behauptet. Weiters steht Verfasser völlig auf dem Dzierzonischen Standpunkt der Parthennogenesis und bestätigen seine Beobachtungen Prof. Büsgens Ansicht, daß Honigtau spurigeningeness und vestaufen sei; in diesen Punkten wird Versasser starke Gegnersstets auf Blattläuse zurückzusübren sei; in diesen Punkten wird Versasser starke Gegnerssiches finden. Ein kleiner Fehler S. 131 sei richtiggestellt: Dort steht eine O zubiel und erschaft finden. Ein kleiner Fehler S. 131 sei richtiggestellt: Dort steht eine O zubiel und erschaft finden. geben sich für das Deutsche Reich richtig 416.000,000.000 befruchteter Blüten an einem Tage. Brof. Zanders "Handbuch ber Bienenkunde" ist heute das hervorragendste wissenschaftliche Bert unserer bienenkundlichen Literatur und sollte es in keiner Imkerbibliothet fehlen.

Unentgeltlich nur für Mitglieder und ausschließlich nur für eigene Brzeugniffe.

Börke für Honig, Wachs und Bienenvölker.

Die Ginichaltungen müsten für seden Monat neuerisch besonders angemeldet werden.

Ab. Raisar, Oberlehrer, Lipnit bei Biala, Schlesien, hat ein größeres Quantum goldgelben Raturhonig abzugeben; Preis nach Uebereinkunst. — Wenzel Seibel in Lom, Post Dobreh in Böhmen, vertauft garantien anturreinen, seinsten Schleuberhonig die 5 kg-Dose 10 K franto per Nachnahme. Bei Abnahme von drei Dosen mit Boreinsendung des Betrages 28 K franto. — Abolf Beps, Lehrer und Bienenglichter in Neusattl, Post Schabor der veinen Bania (hier viel Lindenhaus) abzugeben Rreis nach llehereinsammen Wing Randon Reis nach llehereinsammen Wing Randon Reise der veinen Bania (hier viel Lindenhaus) abzugeben Rreis nach llehereinsammen Wing Randon Reise der veinen Bania (hier viel Lindenhaus) abzugeben Rreis nach llehereinsammen Wing Randon Reise der veinen Bania (hier viel Lindenhaus) abzugeben Rreis nach llehereinsammen Wing Randon Reise der Verlagen Bei Reise Reise der Verlagen Bei Reise der Verlagen Bei Reise der Verlagen Bei Reise der Verlagen Bei Reise Reise der Verlagen Bei Reise Reise Reise der Verlagen Bei Reise Re

Boreinsendung des Betrages 28 k. stanto. — Modil we p. 8, Regret und Bienenzugter in Neusati, Soft Schabe) glud, hat noch gar. reinen Honig (hier viel Lindenhonig) abzugeben. Preis nach llebereinkommen. — Binz. Beranet, Tischermeister, Hohenelbe, hat 119 kg honig abzugeben. Stüd Bienenbölker reiner deutscher Rasse. Geft. Zuschriften Sett ion Hillem ühl, Böhmen, kauft 5 Stüd Bienenbölker reiner deutscher Rasse. Geft. Bulchriften erbetten unter Angabe des Maßes und Preises. — Billig zu verlaufen: ein Bienenhaus mit Zinkblech gebeckt, von einem Ansteinen arkaut. 5 heinte Aleere Lagerkade. Innentar. Schleubermasseinen Anstragen an Musten Ausges einem Architeften erbaut; 5 befeste, 9 leere Lagerftode; Inventar; Schleubermaschine. Anfragen an Guftav Burfa, Bertflättenborftand ber t. f. Staatsbahn in Kralup. — Josef Glafer, Oberlehrer, D.-Gabel, hat brei vorjährige Bienenköniginnen preiswert abzugeben. — Gelegenheitstauf! Begen Ueberfiedlung 10 Stud Bienenwohnungen à 4 K. Dutter in Bergiung und Robictigen Deingnoten. - Sufel Griefengebirgsraffe) um den billigen Breis von 170 K unfran. 14 Stild Bauernftode mit gesunden Bienenvöllern (Riesengebirgsraffe) um den billigen Breis von 170 K unfran. 14 Stüd Bauernstode mit gesunden Bienenvollern (Riesengebirgsrasse) um den billigen Preis von 170 K unfrantiert gegen Nachnahme ab. — Josef Walenta, Rulm bei Karbit, verkauft wegen Ueberzahl mehrere besehte Bienen, wohnungen samt Aufsahfäften und Waben als: Gerstung, Ständer, Prinz und Kanit; Preis nach Uebereinkunst. — W. Wasch nat, Förster in Brenn, Post Reichstadt, verkauft mehrere Bienenvöller mit jungen Königinnen samt Wohnungen und über 200 ausgebaute Halbrähmchen (alles Wr. Vereinsmaß).

Goldarube.

Selbständige Existens findet als Fillalleiter bienft 6000 bis 8000 K jährlich. Streng reelle Sache, passend für jedermann, gleichviel ob Stadt ober jährlich. Laden nicht erforderlich. Auch ohne Aufgabe des Beruses als Rebenerwerb zu betreiben. Anfragen unter Angabe des Lebensstandes unter "Filialieiter fir. G. 179" an die Annoncen-Expedition Bropaganda Bien, XIII8

Digitized by GOOGLE









SOWIE ALLE ANDERN -ZUM BETRIEBE DERS

1989

BIENEN - unp **GEFLUGELZUCHT**

HOTIGEN ARTIKEL ZU BILLIGEN PREISENE

ILLUSTR. PREISBUCHER

ÖSTER.SCHLES.BIENENZUCHT-ETABLISSEMENT.

bekommen üher Shwärme von Kärntner Alpenbienen:

Sanftmutige, widerstandsfähige Raffe, in vollreichen Orig.-Bauernstöden mit Brut und Reiselutier. Ia von 12 K surmärte, IIa 10 K. Befr. Königinnen bis 1. Mai 5 K. später 4 K. — Nat.-Pichivärme über 1 kg Bienengewicht im Mai 10 K. Juni 9 K. Juli 8 K. — Garantie sür lebende Antunst, dezw. Weiselrichtigkeit. Genaue Angabe von Post- und Bahnstation erbeten. — Preisliste gratis.

Maria Glend im Rosental, Kärnten. Groß. A. Flaschberger, Inker

Alle bienenwirtschaftlichen Geräte

von nur erstklassigen Firmen, als G. Heidenreich usw. sowie Bienenwohnungen und Honigschleudermaschinen eigener Erzeugung

kauft man billig bei RICHARD MÜLLER, Niemes. Preisliste auf Verlangen gratis und franko.

Flechtrohr

5 mm breit, 2 mm ftart, 41/2 kg franto 3.60 K, 4 oder 5 mm breit, extra dunn gehobelt, 41/2 kg franto 6.50 K offeriert

heinr. Freeie, handlung, Kiel.

Bienen = Rähmchenholz

tein Fichte, fast aftfrei, 1 m lang, 25 mm breit u. 6 mm bid, mit gar. fein glattem pobelichnitt, 100 m K 1.80, 1000m K 15.-Ruftersendung 60 m K 2.10 franto nach allen Boftftationen Defterr .- Ung.

BICHARD K. BRUSZKAY, Holzleisten-Fabrik,

Stabe in allen Dimensionen -Bribl, Post Weitra, Niederösterr.

Schwarme

von seinem 20 Bölker starken Bienenstand verkauft Pfarrer Fr. Annovský in Reigersdorf bei N. Schönberg mit 7—11 K nebst Ristden gegen Nachnahme.



Bruteier

aus meiner Spezialzucht weißer "Orpington, prämiiert mit I. Preisen, verkaufe à Stück 30 h. exkl. Verpackung. Paula Eckerth, Forstmeistersgattin, Libochowitz, Böhmen.

Junginaers
bewährte Spezialitäten foften:
Breitw.Flugumichatter:Kaften M.16.Flugumichatter u. Schwarmfänger "4.30
Schwarmfänger etc. f. alle fläften "3.30
Bienenflucht-Schiedbrett m. Abfrg. "1.—
(ein Griff v. außen entleert b. Ogr. v. Bien.) Futterlammer f. oben u. unten M. -. 60 Bien. - Nährfals f. 1 3tr. Juder frto. " 8.— Brofpette und Brofduren gratis. 6. Junginger, Stuttgart Rotebublftr. 156

10 Stropprinzitöcke aut befest, verlauit 3. Saberimafka. Unterbrand bei Schlackenwerth.

Neue tiketten

prachtvollem Farbendruck empfiehlt die

Lithographisch-artistische Anstalt München (vormals Gebrüder Obpacher)

in München - Mittersendling. Muster mit Preisliste stehen gratis und franko zu Diensten. Th. Gödden, Millingen (Kr. Mörs) 23,

Geschäftsgründung 1886. Prämiiert mit 50 Medaillen usw.

Ueber 1000 verschiedene Bienenversoniedene bienenwohnungen, sauber gearbeitet, aus
Holz oder Stroh, 3etag. Ständerbeuten von Mr. 6. – an. – König.Absperrgitter aus Zink, Draht,
Holz u. Pappe. - Göddens Abstandsstifte, unübertroffen allgemein beliebt, 100 Stück nur 20 Pfg.

Bienen-Hauben. -Schleier, -- Masken -Brillen, -Blusen in grösster Auswahl von 50 Pfg. an. — Henigschleudern, Wachsauslassapparate, Honigdosen, Honiggläser, Versandbüchsen,

prachtvolle neue Honig-Etiketten.

Fortwährend Eingang origin. Neuheiten fürs Imkerhaus aus Glas, Porzellan, Steing. Göddens farb. Imker-pestkarten in herrl. schönen Aus-führungen 100 Stück nur Mk. 3.50.

Illustrierte Kataloge über ca. 1000 Gegenstände gratis und franko.

Werke aus meinen Verlage: "Jung Klaus", Volksund Lehrbuch der Bienenzucht von Pfr. Tobisch 470
Seiten, 353 Illust. in mod. Einband nur Mk. 350. —
Schulzen, Der praktische Bienenzüchter, 368 Seiten,
266 Illustrationen, fein gebunden Mk. 250. — Breiden.
Die Bienenzucht im Altertum Mk. 1—. — Ritter.
Honigbüchlein neu, 54 Seiten Mk. 0:10. — Gödden.
25 Imkerlieder Mk. 0:10. — Gödden. Der Bienenhonig,
40 Seiten Mk. 0:25. — Gödden, Hebeliste und Mitgliederverzeichnis Mk. 0:40. — Gödden. Notizbuch für Gödden. Notizbuch für verzeichnis Mk 0.40. Imker unentbehrlich Mk. 0.10.



Erstes, altestes und grösstes bienenw. Fabrit und Versand-Geschäft in Westdeutschlan Letzte Neuheit!

> Göddens Heidhomiglosap "Erika". Preis nur Mk. 2.75. gratis. - Kunstwaben. Rhe Waben à kg Mk. 5.—, Ga Waben a kg Mk. 4.50, Al Waben à kg Mk. 4.25, Primaà kg Mk. 3.75. — Rauchap Smoker, Handraucher. Pfe

Dathe-Pfeifen, Ausg. A s Metall Mk. 1.50, Ausg. C m. A mantel Mk. 160. — Wabenmantel Mk. 160. — Wab -Gabeln, Schwarmapparate, Königinka

Honig-Likore in 20 verschie Sorten nach meinen Anweis spielend leicht und billig stellen. Siehe Katalog

Illustrierter Ratgeber z. Einric v. Bienenständen und zur Be lung der Völker gratis zu grösseren Sendung.

Echte Oberkrainer Bienen

liefert Originalstöde I. Du. 15 K. Originalstöde II. Du. 13 K. Stabilbauftode mit 12 ausgebauten Baben, voltreich à 18 K, alles unfrantiert. Ableger, Raturichwärme und Koniginnen billigft.

Seftand des Sandelsbieneuffandes seit 1877. Preislifte auf Perlangen gratis und fra . Anton Zumer, Jauerburg, Oberkrain (Oesterreich)



Soniaaläse

in anerkannt vorzüglicher Qualität, mit Schraubengewinde, sowie zum verkorken, im Inhalt von 1/8 bis 1 Kilo, Form nach Wunsch viereckig, fasselförmig oder zylindrisch liefert zu den billigsten Preisen die

Akt.-Gesellschaft für Glasindustrie

vorm. Friedr. Siemens, Neusattl bei Elbogen i. Böhmen.

Vertretung und Lager in Prag bei Herrn Franz Walenta, Heuwagsplatz 9 und in Brünn bei Herrn Adolf Ratschke, Kröna 24.



versendet überallhin, ausgesuchte gesunde voltreiche Originalstöde von K 10-15, Mobil K 18-20 unf. Schwärme 12/4 kg Bienen Mai K 12 -, Juni K 10- 1912 Königinnen bis Ende Mai K 6 -, Juni K 5 - fr. Bur gute Bedienung u. lebende Untunft garantiert

Ch. Albing, Bienenguchter in Boderbach, Karnten (Dfterreich)

Berger Transfer of the Control empfiehlt in bestbekannter Quantat Ubst-, Zier- u. Alleebäume

Obst- und Ziersträucher, Obstwildlinge und Heckenpflanzen, Rosen, Koniferen, Buxus- und Lorbeerbäume, Palmen, Perennen, Teppich- und Gruppen-Pflanzen. Beste Samen. - Billigste Preise. - Preisverzeichnisse gratis.

Rähmchenholz

 25×6 mm sauber geschnitten, 10 2:30 K, Linde 2:60 K, Probepaket geg. Nachnahme 2·20 K. Bei 100 100 m Uebermass.

> E. WENDLER. Wünschendori in Böhmen.

Schneebeerpflanze

2000 Stud breis bie vierjahr. Bilang per 100 Stud 6 K, b i Abnahme 100 Stud 20 Stud einjährige Bilan ale Bugabe bat abzugeben

Gdnard Böhm, Imfer in **Lew** Von Lewin, Söhmen.

Digitized by GOOGLE

CR VOICER! Lesen Sie meine neue Sie sich in den Handlungen von dem gen Preis und der sauberen Arbeit!





Leizte Neuheiten! Drahtstäbe-Idealstes Königingitter. Geywitz-Wasserpfeife. Bestes Besänftigungsmittel. Schwarmfänger "Greif". Thüringer Luftballon mit Korkventil! Kein Ausfliessen des Futters mehr! usw. 83

Rheumatismus Gicht, Ischias, Nervenleidenden

Aus Dankbarkeit teile ich jedermann umsonst briefl. mit, wie ich von meinem schweren Leiden befreft wurde.

Käthi Bauer, München

Mozartstrasse 5 part. 14

Carl Krah

Fabrik rein echter, unverfälschter Bienenwachs-Kunstwaben Grein a. d. Donau (O.-Österr.)

Jeder erfahrene Imker verwendet heute aur mehr rein echte, unverfähechte Mittelwände. Ueberseugen daber auch Sie sich, dase meine aus garantiert purem Bleuenwachs (Garantieschein mit eigenhändiger Unterschrift ist jeder Sendung beigegeben)

erzeug- Bienenwachs-Kunstwaben

(prämiiert auf allen beschickten Ausställungen) die besten und billigsten sind. Dieselben sind infolge der neuesten, besten Verfahrungsweise bei der Erzeugung meiner Waben mittels eigener Maschinen, undehnbar, tiefzellig und naturgetren. Liefere solche aus garant, gelbem Naturbienenwachs in jeder Grösse od. in Rollen, anbeschnitten in jeder Länge und Breite per Kilogr. K 450, aus rein weissem, gebieichtem Naturbienenwachs per Kilogr. K 560 Bei einer Abnahme von 5 kg ak 4.50, von 10 kg à K 4.40, von 50—100 kg entsprech billiger, nebst kostenl. Verpackung u Kiste. Einkauf u. Urutausch jed. Quant. Hohwachs Wer von seinem eigenem Wachs Kunstwaben wünscht, dem fertige ich solche geggering. Lohn unter zegenselt. Garantie an. Billige minderwertige Kompositionswaben führe ich nicht und fertige solche Ware auch auf spezielles Verlangen nicht an. Prospekte gratis und franke.

"Die Krainer Biene"

Bienenbuch von A. Alsonsus versendet samt Preisliste gratis Frainische bienenwirtschaftliche Gesellschaft Illyrisch Feistrig Ur. 16. Original-Bauernvösser von 10 K, Mobilvösser von 20 K an, Schwärme Mai 11 K, Königinnen März 5 K. Später billiger. 17



EGIDY KRINER & Söhne in PRAG

K.u.K. HOF-SAMENLIEFERANTEN. Gegni.J.17/.
Verlangen is Presidinte cratis and franko

Kriners amerik. Hafersorten Golden fleece und The

Prodigious sind die ertragreichsten.

Verlangen Sie Spezialofferte !

Gerstungbeuten, Original, komplett 14 K

doppelwandige such mit Lagerbeuten und Geräte,

tadellos gearbeitet, liefert **Josef Tinz, Halbseit, Pest Hannederf,** a nordmährische Werketätte zur Erzeugung von Blenenwohnungen mit elektrischem Betrieb. Prämiiert: ersten Preis in Hohenstadt 1912. 36

20 Bienenvölker Rrain × Ital., auf Normals und Freudensteins Waß, vertauft im April zu 14–18 K ab hier Amkerei Bimmermann, Descendorf, Göhmen. 53

Ein Bienenstand

ist wegen Todessalles sofort preiswert zu verlausen. Zuschristen an **Smitte Schünzel,** Oberlehrerswitwe in **Breitenfurt**, P. Grödip,Dest.-Schl.

Ger Krainer Rienen

(die fleiseigsten, abgehärtetsten, fruchtbarsten u. sanftmütigsten Bienen der Welt)

verlange gratis und franko meine neue, lehrreiche, illustrierte Broschüre. — Krainer Alpend enen in Original-Krainer Bauernstöcken zu 12-15 K. Mobilvölker, Schwärme, Krainer Königin nach Preisliste. — Bei Bestellungen von 10 Stück das elfte gratis. — Bei Bestellung bis 15. März 3% Nachlass. — Lebende Ankunft garantiert. Erster u. grösster Wochelner (Oberkrainer) Muster-Handelsbienenstand. In 9 Jahren 58mal prämiiert.

Johann Strgar, Wittnach 4, Post Wocheiner-Feistritz, Oberkrain, Oesterreich.

Bitte weinen ftreng reell eingerichteten Bienenltand nicht mit anderen Bienenhandlungen zu verwechlein und lich nicht durch niedrige Prelie beirren zu lassen.

DO Zuchtvölker Sige Rasse, eigene Zucht in Körben

volkstark, erstklasund 16rahm. Bogen-

stülpern versende zu 18 Kronen unfrankiert, Naturschwärme im Juni zu 10 Kronen einschl. Kiste und franko. Für Gesundheit und gute Ankunft der Völker leiste Garantie.

Korbbienenzucht J. GEYRHOFER, Ardning, Obersteiermark.

Bienenschwärme

echt schw. deutsche Rasse: Mai Juni K 10.-, Juli K 8.-

Nackte Völker

ab 1. August K 7-, ab 15. August K 6-

Bienenhonig

Ia, echt, hochfein, 5 kg Dose K 10 - franko überallhin 10 Stück Bienenwohnungen einfach und Doppelwand., mit Rähmchen, wenig geb., sehr billig versendet

A. Vihmann, Vers.-Bez.-Inspektor und Bienenwirtschaft, Podersam

Josef Bauer, geprüfter Bienenmeister,

Imkertischlerei und Versand bienenwirtsch. Geräte mit elektrischem Betriebe

Beste Bezugsquelle für Thüringer Beuten als Gerstungsständer u. waben, Abstandsbügel, Endecklungsgabeln, Handschuhe, Absperrgitter, Fluglochschieber, Lötlampen, Spritzen, Honigschleudern, Wachsschmelzer usw.

Mit höchsten Preisen prämiert. — Preisliste gratis und franko.

Gelegenheitstanf.

Sienenwirtschaft Straka verlauft ab M.-Gifenberg, Dabren:

100 Bienenvölker, mit viel Futter verfeben, mit ober ohne Gerftung- und anderen Stoden, von 18 K aufwarts. Schwärme, 1 bis 11/4 kg fchwer, im Juni 8 K, Juli 7 K. Madfdmarme, Juni Juli 6 K. Dehrgewicht 1/4 kg 1 K. Schlenderhonig, feinft, 100 kg 180 K. Aunstwaben, vorzügliche 180 K. Ausswaben, vorzügliche Sorte, 1 kg 4.40 K.

u. Berate, forgfältigft gearbeitet, billigft.

Phacelia tanacetito

ertragreichfte Bienenweibe, das gange Jahr blügend, gedeiht überall, 1912er Saat 1 kg 2.30 K; 121/2 kg 26 K

W. Striebing, Saaten, Leivzig 47.

Wer fich für ben

mit 4 Sianalen intereffiert, ber berlange Gratis=Broibette von

A. Penmanu in Mugenau. Pou Deimschuh, Steiermart.

Achtung! Bienenzüchter! Achtung!

Der Gesamtauflage dieser Bienenzeitung liegt ein Prospekt der Firma Bernh. Rietsche, Biberach (Baden), der weltberühmten Fabrik der Kunstwabenmaschinen und Bionongoraton bei, den jeder Imker im eigenen interesse beachten wolle.

Der Prospekt erklärt die Seibstherstellung der Kunstwaben mittels der Rietsche-Giesseinrichtung, von denen in 80 Jahren 60.000 Stück an die Imker der ganzen Welt versandt worden sind.

Eine genaue Beschreibung der neuen Rietsche-Dampfwachspresse ist ebenfalls im Prospekt enthalten. Diese neueste Errungenschaft der Firma B. Rietsche hat sich im Sturmschritt verbreitet! Die glänzendsten Zeugnisse beweisen es!

Die neue Rietsche-Honigschleuder Modell 1918 ist im Prospekt ebenfalls beschrieben. Die Vorzüge gegenüber bisherigen Systemen sind einleuchtend.

Achtung! Bienenzüchter! Achtung!

Zum dreissigjährigen Geschäftsjubiläum der Firma B. Rietsche wird wegen des ganzen Jubiläumsjahres 1913 jeder Bestellung, die den Wert von Mk. 20 — übersteigt, eine Entdecklungsgabel "Badenia" (ff vernickelt) im Wert von M. 1.05 gratis beigefügt.

Bienenzüchter aller Gaue! Benutzen Sie die Gelegenheit des Geschäftsjubiläums, sich von der Güte und Preiswürdigkeit der Rietsche-Spezialitäten zu überzeugen. Grosses Lager in allen Bienenzuchtgeräten ermöglicht schnellste Bedienung. Täglich Versand! Ausfuhr nach allen Weltteilen.

Nr. 5.

Prag, Mai 1913.

XXVI.Jabrg.

Der Deutsche Imker aus Böhmen.

(Seit Oftober 1902 vereinigt mit der Monatsschrift "Der Bienenvater aus Böhmen", dem Organe des ehemaligen "Candesvereines zur Hebung der Bienenzucht Böhmens", gegr. 1852.)

Organ des Deutschen Bienenwirtschaftl. Landes-Zentralvereines für Böhmen, des Österr.-Schleißichen Landes-Vereines für Bienenzucht und des Verbandes selbständiger deutscher Bienenzucht-Vereine in Mähren.

Schriftleiter: t. t. Schulrat Sans Sabler. 2. Weinberne bei Brag (Landw. Genoffenichaftebaue.)

Erscheint im ersten Monatsbrittel. Beigabe der Zeitschrift "Die dentsche Sienenzucht im Chesvis und Fravis" ift besonders zu bestellen. (Gebühr 1 K pro Jahr.) Anfündigungsgebähren: Die 1 mm hobe, 50 mm breite Zeile oder deren Raum 8 heller (7½ Lig.), auf der lepten Umschlagseite 10 heller (8½ Lig.), auf der lepten Umschlagseite 10 heller (8½ Lig.). Rach hobe des Rechnungsbetrages entsvrechender Rachlaß. — Anichrift für alle Sendungen und Zuschriten: "Ausschuß des Deutschen Bienenwirtschaftlichen Landers Zentralvereines für Böhmen in R. Weinberge bei Prag". — Schluß der Annahme für jede einzelne Nummer am 15. eines jeden Monats. — Bostsparfassento Rr. 815.769.

Tätigkeits= und Kassa-Bericht für das Jahr 1912

ritattet

in der Generalversammlung des Deutschen Bienenwirtschaftlichen Candes=3entral= vereines für Böhmen in Prag am 6. April 1913.

Unser Landes-Zentvalverein stand im Vorjahre im Zeichen des Gedeutens seines 25 jährigen Bestandes. Wir beschieden uns mit der kurzen Teier in Bodenbach, da uns Arbeiten nötiger erscheint als Feiern. Durch beständige gewissenhafte Arbeit ist aus kleinen Anfängen in einem Vierteljahrbundert ein mächtiger Bau geworden, Vieles und Großes wurde geschafsen und geleistet, wenn es auch noch gar mancherlei zu erreichen gilt, was wir wünschen und erstreben, und so tritt das neue Vereinssahr mit der Forderung an uns heran, nicht zu "rasten und zu rosten", sondern unentwegt vorwärts zu streben auf der eingeschlagenen Bahn! Die Ziele unserer Vereinstätigkeit sind weit gesstedte, nicht leichter Mühe erreichbar. Weder ungünstige Honigernten noch die immer kärglicher fließenden Subventionen des Landes und Staates sollen uns entmutigen. Daß die Zahl unserer Freunde und Gefährten nicht abs, sondern sogar kedeutend zunimmt, soll uns ein Ansporn sein und ein Beweis, daß wir den rechten Weg gegangen sind und gehen!

Daß auch das abgelaufene Bereinsjahr wieder einen Schritt nach vorwärts

bedeutet, möge der nachfolgende schlichte Arbeitsbericht erweisen!

Das Bienenjahr 1912.

Es stand in mancher Hinsicht im Gegensatz zu seinem Vorgänger. Leuteres hatte zwiel der Hitz und Trockenheit gebracht, 1912 dagegen war besonders in der zweiten Hälfte kühler und seuchter als und Vienenzüchtern lieb war. Es gehört nicht zu den Jahrgängen, welche die Imferschaft unseres Landes voll bestiedigen können. Wohl hatte es einen schönen Anlauf genommen, aber schon die 2. Hälfte des Juli enttäuschte und das Regenwetter des August und Septembers nötigte den Imker, wieder zum Futtertopse zu greisen. Neben einer Anzahl Sektionen, die von der Honigernte recht befriedigt waren, berichten viele das Gegenteil. Besonders der Ost en unseres Vereinsgebietes hat diesmal im Gegensatz zu früsheren Jahren sehr schlecht abgeschnitten, während die Sektionen des nördelich en Böhmens, besonders die Vorlagen des Riesens und Isergebirges, tres selich e Honigerträge melden.

Die Zahlbereingewinterten Bienenvölfer beläuft sich auf 64.918 (gegen 55.333 des Borjahres), eine höchst wünschenswerte Bermeherung, während die offizielle Statistif für ganz Böhmen eine Abnahme melder; davon waren auf Mobilbau 57.600, auf Stabilbau nur 7318.

Die absolut größten Zahlen an Bienenvölfern weisen auf die Sektionen: Wegktädtl 881 (Borj. nur 6821), Kukus 836, Tetfchen-Bodenbach 768 (Vorjahr 589), Franzensbad 665, Oberes Warchgebiet 644, Braunau 633, Teplit 612, Saaz 601. — 500 bis 600 Völker melben: Neichenberg, Kostelberg, Schöbritz, Deutsch-Liebau, Iglau. — 400 bis 500 Völker: Komotau, Eger (Kr. 5), Budweis, Plan, Gablonz, Hagensborf, Trautenau, Hohenselbe. — 300 bis 400 Völker: Tauba, Ham, Gablonz, Hagensborf, Niemes, Graslitz, Wellemin, Hohenstadt, Eger (Kr. 334), Keichstadt, Rohbach, Viln, Dobrzan, Wies; Leitmeritz, Ruß des Teschken: Thestal, Tepl, Worchenstern, Thomigsborf, Friedland, Schönbach, Verg. — 200 bis 300 Völker zählen 45 Sektionen, 106 Sektionen besitzen unter 100, die übrigen 148 Sektionen 100 bis 200 Völker.

Der Gesamtwert der Bienenstände unserer Mitglieder über-

schreitet die Summe von 2,000.000 K.

Die meiften Sektionen melden gahlreiche Schmärme, jo daß 1912

als gutes Schwarmjahr bezeichnet werden muß.

Die Honigernte ist etwas geringer als im Vorjahre und beträgt 313.842 kg (gegen 340.732 kg des Vorjahres, 91.255 kg des Jahres 1910), ist also immerhin als eine mittelgute zu bezeichnen.

Der Wach Bertrag beläuft sich auf 10.272 kg (1911: 10.837 kg).

Das Durchschnittserträgnis eines Volkes beläuft sich also auf 4.8 kg Honig im Werte von 9.60 K, gegen 6.15 kg im Werte von 12.30 K des Verjahres und 1.7 kg — 3.4 K 1910, bei einem Durchschnittswerte des Volkes von 30 K, eine 33% Bruttoverzinsung des Anlagekapitals, mit der wir immerhin zufrieden sein können. Der Durchschnittsertrag an Wachs beträgt 1912 pro Vienenvolk 0.16 kg.

Der Gesamtwert der Honigernte beträgt 627.684 K (gegen 681.000 K des Borjahres), der Wach sernte 35.852 K (gegen 37.900 K des

Vorjahres).

Die verhältnismäßig sehr geringe Wachsproduktion erklärt sich daraus, daß sehr viele Imker das gewonnene Wachs sofort wieder zur Anfertigung von Kunstwaden benützen, so daß nur ein geringer Teil als Wachsernte gemeldet wird.

Es entfielen also 1912 durchschnittlick auf 1 Bienenvolk 4.8 kg Houng (Borjahr 6.15 kg), auf 1 Imfer Wienenvölker, auf 1 Imfer 33.6 kg Honig; freilich sind bei dieser Durchschnittsberechnung die immerhin zahlreichen Nichtimker insbegriffen. In einzelnen Sektionen kommen auf 1 Imfer bis 14 Bölker, auf 1 Imfer bis 20 kg Honig.

Die Größe des Honigertrages in den einzelnen Settionen: An der Spige marschiert Braunau mit 6378 kg, dann Friedland 6010 kg, Kufus 5685 kg, Sohenelbe 5000 kg. Ucher 4000 kg melden Reichenberg, Haispach, Tetschen-Bodenbach; über 3000 bis 4000 Rochlit, Ilnteres Wittigtal, Gablonz, Teplis, Morchenstern, Schöderle, Honightal: zwischen 2000 bis 3000 kg Niemes, Hagensdorf, Grottau, Klösterle, Heinersdorf, Wegstädt, Schludenau, Mariendad, Heinenau, Beinkallau, Rafpenau; Fludu i M., Warnsdorf, Langenau, Erlbachtal. Fuß des Feichsten. Fuß des Geltschberges, Reffeltal, Aussig, Tepl: 1000 bis 2000 kg Honigertrag melden 51 Settionen, 100 bis 1000 kg 226 Settionen, während 27 Settionen gar teinen Honigertrag ausweisen (darunter Teutschenau, Laubendorf, Karlsbrunn, Thomigsdorf, Kansdorf, Lauterbach, Schönbrunn bei Kolischenau, Laubendorf, Karlsbrunn, Thomigsdorf, Kansdorf, Lauterbach, Schönbrunn bei Rolitscha, Schwarzbach, T.-Peneschau, Steinschönau, Wernstadt, Reustadtl. Gr.-Wonnetik, Tschädimik, Maria-Natschik, Meinetschlag.

Biederum sind es wie im Borjahre 1911 die Sektionen Rord- und beions Vord-Oft-Böhmens, welche die größten und verhältnismäßig reiche Hon i gernten aufweisen, während der äußerste Often, Süd-Often und Süden kaft gar keinen Honig produzierten. Auch die sonst meist honigreichen un ährischen Sektionen schweisen diesmal sehr ungünstig ab. Wiederum gilt der Ersahrungssah: Sin heißes, trockenes Jahr ist für unsere Vienenzucht günsstiger als ein kühles, feuchtes!

Mitgliederstand.

Bum ersten Male seit mehreren Jahren weisen wir einen erfreulichen, bebeutenden Zuwachs an Mitgliedern aus. Wir zählten Ende 1912 nach allen Abmeldungen und Abidreibungen:

ich and didjustioning												
Chreumitglieber .												7 8
Stiftende Mitglieder												16
Korrespondierende D												36
Dirette Mitglieder .												406
Sektionsmitglieder .												8908
												0.444.0014.11.5
					211	mn	nm	en	_	_	_	9444 Watanever.
ferner Ahonnenten d	es	٤)efi	t. (9444 Mitglieder,
ferner Abonnenten d					Sď)l	ejij	d)e	n S	Lar			•
vereines						ejij	d)e	n S	Lar			870
vereines		•	•	•	Sď)l	ejij	d)e	n S	Lar			870 168
vereines		•	•	•	Sď)l	ejij	d)e	n S	Lar			870 168 70
vereines	l)e1	• :			Sď)l	lejij	dje • •	n \$	Lar		; ;	870 168

also um 6 4 0 ständige Bezieher unserer Monatsschrift mehr als im Jahre 1911.

Richt eingegählt find babei bie im letten Biertel bes Sahres bereits für 1913 angemelbeten Mitglieder. Den ab 1. Juli 1912 beigetretenen (girfa 300) murde ber "Deutiche 3mfer" um 1 K geliefert.

Seftion en bestanden Ende 1912: 342 gegen 334 des Borjahres u. zw. in Böhmen 328, in Mähren 10, in Nied.-Cesterreich 1, in Kärnten 2, in Krain 1.

Nach wie bor lehnen wir den Grundsähen der "Neichsvereinigung d. selbst. Bacht. Lan-bes-Bereine u. Berbande Desterreichs" entsprechend Sektionsgrundungen in den anderen öfterr. Kronländern entschieden ab; die oben gezählten 14 Sektionen find schon viele Jahre ber unferem Bereine angeschloffen.

ncugründungen fanden 12 ftatt: Schwarzbach, Bullendorf, Schirmdorf, Schönbrunn b. Politschta, Hermsborf b. D.-Gabel, Bielenz, Qualisch, Ruben b. Borit, Besikau, Arzeichit, Malicing, Neumarkt b. Weserit.

Aufgelöst murden die 4 Geftionen: Schonbach bei D.-Gabel (204), Stein i. Bohmerwald (260), Teutsch-Bielau (291), Glashütten (306).

Zu dem "Berbande der selbst. deutschen Bienenzuchtvoreine Mährens" stehen wir nach wie vor in freundschaftlichen Beziehungen, ohne unsere dortigen 10 Sektionen, die fich diesem Berbande ebenfalls angeschlossen haben, in ihren Interessen zu vernachläffigen. Leider ist die Ginigkeit und Selbständigkeit der beutschen Imfer Mährens noch immer ein frommer Bunsch, da der Wiener Bentralverein nicht so wie unser Berein geneigt ift, seine Zweigvereine seinem Verbande bedingungsloß zu entlassen.

Auch 1912 hat der unerbittliche Tod wieder jo manchen Gefährten und Mitimter dahin gerafft. Wir beklagen, soweit wir Meldung erhielten, das Hin-

scheiden nachfolgender Mitalieder:

Frang Ritter v. Liebig, Berrichaftsbefiter-Bafen (Steiermart), L.-Abg. Robert Baper v. Bahersburg, Herrschaftsbesitzer-Troppau, ehem. Zentr.-Ausschußmitglied Franz Krünes, L. t. Landesschulinspektor i. R., ehem. Bizepräs. IDr. Lambert Slivensky-Prag, Ehrenmitglied Wilh. Schrötter, Bräuer-Komotau, Ehrenmitglied Rud. Ritter Brechler v. Troskowik, glied Wilh. Schrötter, Bräuer-Komotau, Ehrenmitglied Rud. Kitter Brechler b. Trostowis, f. f. Landeskulturinspektor-Prag, Chrenmitglied Jos. Krader, Bürgermeister-Eger, Jos. Gerzog-Ruppersdorf, Fr. Perner, Schichtmeister-Briesen, Wend. Tattermusch, Ob.-Lehrer i.R.-Görkau, Ab. Zienert, Gaitwirt-Dochpetsch, Jos. Neumann, Wirtsachtsbesiter-Pärnsdorf, Ant. David, Wüllermeister-Etadthösen, Wenz. Waske-Tschakowis, Will. Taum, Techniker-Aussig, Fr. Seelinger, Fuhrwerksbesiter-Türmis. K. Just-Tauba, Jos. Kriedrich, Hausbesiter-Oberschönduch, Jos. Neinholz, Wienenmeister-Dobern, Wenz. Gall, Tischermeister-Niederlangenau, Frau Greischagen-Schröbersdorf, Joh. Zettl, Hausbesiter-Karlsdad, Ant. Vogel, Cek.-Vertwalter i. R.-Postelberg, Joh. Löw-Cberndorf, Ob.-Lehrer Jos. Winkler-Wedersdorf, Jos. Schwarz-Königswart, Jos. Gall-Niederlangenau, Fachlehrer A. Lilie-Gablonz, Joh. Kasper, Gutsverwalter-Bischofsitein, Konr. Netsch. Kabriksbeamte-Kochik, Jos. Neinl, Schuhmachermeister-Hochpetsch, Kr. Fleisner, Müllermeister-Kranenreut, Wenz. Tiehe, Pez.-Sparkassen-Lirektor-Wegskill, Jos. Gehosterisch, Töpfermeister-Gailtern, Wenz. Tiehe, Pez.-Sparkassen-Lirektor-Wegskill, Jos. Gehosterisch, Töpfermeister-Gailtern, Wenz. Tiehe, Pez.-Sparkassen-Lirektor-Wegskill, Jos. Gehosterisch, Töpfermeister-Gailtern, Wenz. Heiers. Dorf, Joh. Gebert, Nochlik, Ant. Weier-Altzeblisch, Jos. Stingl-Wiltigau, Wor. Ernst Beiers. dorf, Pahnarzt-Restersit, Kr. Notter, Tierarzt-Grulich. All diesen wackeren Freunden und Genossen wollen wir ehrendes Andenken bewahren.

Raffa=Gebarung.

Un Mitgliederbeiträgen, Beilagegebühren, Mehrversicherungs-	1	
prämien und Sektionsbelastungen verblieben Rest e vom		
Vorjahre mit Ende 1911	K	4.711.11
an Beiträgen kamen 1912 in Vorschreibung	K	24.447.45
an Beilagegebühren , , ,	K	349,—
an Mehrbersicherungsprämien		677.50
aus dem Vereinsverlage und Belastungen		412.80
Daher Gesamt = Borjchreibung für 1912		30.597.8 6
Abschreibung		254.54
		30.343.32
hierauf Ubstattung	K	25.521.78
jo daß ein Ausstand von		4.821.54
an Beiträgen, Versicherungsgebühren usw. verbleibt.		
Der Gesamtkassa = Eingang betrug	K	64.582.63
Der Gesamtkassang		60.744.25
Das Kassa-Revirement und		125.326.88
verblieb ein Kassa = Saldo von		
Die Abschreibungen an Jahresbeiträgen von K 25		
über Vorschlag einiger Sektionsleitungen, außerdem wurden Absch		
Werte der Bibliothek, Kanzleieinrichtung, Beobachtungsstationen	и.	u. IIII 206=

Trot dieser Abschreibungen und des neuerlichen Ausfalles der Landes-Subvention p. K 600 vermochte die Zentralleitung durch peinlich genaue Einteilung der zur Verfügung stehenden Mittel ohne jede Schädigung des Wanderunterrichtes oder eines anderen Zweiges der Vereinstätigkeit noch einen Jahresgewin un n von K 178.26 zu erzielen, so daß das mit Ende 1911 ausgewiesene Vereinst

vermögen von K 11.992.96 eine Erhöhung auf K 12.171.22 erfährt.

trage von K 151 vorgenommen.

Der Stand der P. Joh. N. Dett I = Stift ung (Einlagebuch der Böhm. Sparkasse Fol. 19.643) war Ende 1912 K 1020.56. Das Zinsenerträgenis vom 1. Jänner 1911 bis 30. Juni 1912 zu K 61.83 wurde wie alljährelich, den Bestimmungen des Stiftsbriefes entsprechend, zu Wanderunterrichtszwecken verwendet.

An Subventionen und Spenden gingen ein vom h. k. k. Ackerbauministerium K 2900 und ein Nachtrag für 1911 K 800 vom hochl. Landeskulturrate, D. S., . . . K 1400 von der Böhm. Sparkasse in Prag . . . 400 Spende Sr. Erzellenz Herrn Dr. Guftav Schreiner 100 K Spende herrn Anton Rautenstrauch-Baida . K 5650 zusammen . . .

Ausgeblieben ist auch in diesem Jahre (also bereits zum drittenmal) die sonst alljährliche Subvention des hoh. Lande sausschufses Böhmens wes gen der Nicht-Tagung des Landtages und daher Nichtbewilligung der Landess Ausgaben.

hingegen erhielten wir wieder die Subvention des hochl.

Landeskulturrates D. S., im hohen

Betrage von K 3000 zur Anschaffung von bienenw. Geräten, Beuten, Bölfern, Samen honigender Pflanzen.

Außerdem bewilligte das h. k. k. Aderbauministerium zur Entschädigung und zum Kostenauswande der Faulbrut - Tilgung in der Sektion Rochlit K 966.24 und in der Sektion Karlsbad K 174 als Subventionen, sowie auch betreffs der Sektion "Hainspacher Gerichtsbezirk" die Entschädigung bereits in Mussicht steht. Somit genießen unsere Mitglieder außer unserer breifach tombinierten Berficherung gegen Feuer, Ginbruch &, Diebftahl & und Saftpflichtich aben auch (vom Ausschuffe bewilligte) Entschädigung vei Wasser= und Wetterkatastrophen, sowie auch in Faulbrut= fällen. Dazu kommt nun die Zuwendung des steuerfreien charakteri= fierten Zuckers, ein höchst realer und bedeutender Vorteil, so daß mit Recht behauptet werden darf, daß fein zweiter Landes-Berein seinen Mitgliedern derartige Vorteile zu bieten in der Lage ift.

Im Nachstehenden folgen die 30 Borteile und Begünstigungen für unsere

Mitalieder:

1. Jeden Monat ein sorgfältig redigiertes Fachblatt, "Der Deutsche Imfer aus Böhmen" bis 42 Seiten start, kostenlos postfrei ins Saus.

2. Feuerverficherung ber Bienenftanbe.

3. Diebstahle u. Ginbruchsberficherung der Bienenftande.

4. Saftpflichtversicherung gegen Sach- und Bersonenbeschädigung in jeder Sobe. 5. Erwirkung bon Entschädigungen bei Faulbrut-, Baffer- und Glementar-

fcad en an Bienenständen.

6. Banberunterricht für jede Gektion wenigstens einmal im Jahre burch geprüfte, prattisch erprobte Manderlehrer, welche der Landes-Zentralberein honoriert; Revision ber Bienenstände. Forberung bes bienenw. Unterrichts an ben Schulen.

7. Abhaltung von Bienen zuchtlehrkurfen in den verschiedenen Zeilen des Vereinsgebietes, wobei der Landes-Bentralberein den Bortragenden honoriert und den Befuchern

Borteile (Freiquartiere, Fahrtentschädigung u. a.) gewährt. 8. Errichtung von bienenw. Beobachtung se und von Königin=Zucht-

Stationen; Abgabe bon billigen Edelkoniginnen

- 9. Vermittlung von Subventionen feitens des Landeskulturrates für das Königreich Böhmen. 10. Roften lofer Rechtsbeift and ber Mitglieder in allen Bienenzuchtangelegenheiten.
- 11. Benützung der reich ausgestatteten Bereinsbibliothet, franto Bufendung ber Bücher (ohne Ginlage) fowie der Lichtbilber.

12. Ratfcbläge in allen bienenw. Angelegenheiten entweder unmittelbar oder durch

das Kachblatt.

- 13. Rostenlose Unterjuchung von Honig und Bachs, von Bienen-Schäb-
- 14. Deftere Berteilung bon Samen honigender Gemächse und bon Sträuchern. 15. Unterstützung einzelner Settionen ober Mitglieder durch Beteiligung mit Stöden, Schwärmen, Büchern, Geräten ufw.

16. Subbentionen an Mitglieder zum Befuche auswärtiger Bienenzuchtlehrfurse,

Reife : Etipendien.

17. Beranstaltung von Imfertagen und Ausstellungen mit Lotterie zum

Absat der bienenw. Erzeugnisse mit Verteilung von Preisen und Prämien.

18. Unentgeltliche Anferate von verkäuflichem Honig und Wachs sowie von Bienenwölkern des eigenen Vetriedes beliedig oft in der Börse des Fachblattes; unentgeltliche Berkaufsbermittlung.
19. Nachlag von 25% der Jusertionsgebühren im "Deutschen Imter aus

Böhmen" für nicht gewerbsmäßige Ankundigungen.

20. Unentgeltliche Verteilung von Honig=Reklamepapieren.

21. Ucberlaffung billiger Sonigetitetten (100 Stud 40 h franko).

22. Alleiniges Benütungsrecht ber Bereins . Soniggläfer (billige, pratifche Dosenform).

23. Kosten lose Vermittlung des Ankauses von Bienenbüchern, Stöden, Völkern und Imkergeräten usw. mit Preisnachlaß. — Verteilung steuerfreien (also um 88 K pro 1 g verbilligten) charakterisierten Zuders zur Herbst- und Frühjahrs-Notfütterung.
24. Bei Gründung einer Sektion* übernimmt der Landes-Zentralberein die

Ginreichung ber Statuten, jahlt alle Stempelgebühren.

25. Der Landes-Zentralberein fpendet den Scttionen die Settionsstampiglie und alle notigen Drudforten.

^{*)} Zur Gründung einer Sektion (Zweigberein) müssen sich wenigstens 10 Mitglieber bereinigen.



26. An jede Sektion unentgeltliche Zuweisung eines Jahresabonnements auf ein 2. ge-diegenes Fachblatt (gegenwärtig: "Deutsche Bienenzucht" von Herrn Pfr. Gerstung). 27. Ermäßigung der Bezugsgebühr für vorgenannte Fachschrift auf 1 K für jedes

Mitglied, postfrei.

28. Der Landes-Bentralberein bertritt die bienenm. Intereffen in jeder Beife bei der Regierung in Bollangelegenheiten, Steuerfragen usw. und erwirkt Die den Mitgliedern wieder zufliegenden größeren Gubbentionen.

29. Der Landes-Bentralverein forgt für Vermehrung der Bienenmeibe durch Gin-

gaben an Bahndirektionen und Behörden betreffs Anpflanzung honigender Gemächse.

30. Alle aus den Saxungen des Landes-Zentralbereines ersichtlichen Mitgliedsrechte.

Wir können diese einzigartigen Vorteile selbswerständlich nicht aus den geringen Mitgliederbeiträgen (2 K und 60 h Bersicherungsgebühr) ermöglichen, jondern nur mit Silfe ber uns gutigft gewährten Subventionen. Gs jei für diejelben auch hier den oben genannten hohen Behörden und Gön= nern der wärmste Dank zum Ausdrucke gebracht, insbesondere unseren Chren-mitgliedern herren Abg. Sans von Areisl, Bizepräsident des Landeskulturrates f. d. Agr. Böhmen und Präsident des Deutschen landw. Zentralverbandes f. Böhmen, tesonders als Obmann des Subventionskomitees des Landeskulturrates, D. S., und Sr. Erzellenz Wirkl. Geheimen Rat Alba. Schreiner, jowie dem Präsidenten der Deutsch. Settion des Landeskultur= rates Abg. Theodor Zuleger und f. f. o. ö. Techn. Hochich.-Professor Dr. Josef 🎗 i ch l als Referenten des Subventions-Romitees, die allzeit bereit find, die hei= mische Bienenzucht fräftigst zu fördern.

Mögen unsere verehrten Förderer und Gönner überzeugt sein, daß sie eine gute und nütliche Sache unterstützen, welche Tausenden unserer meist nicht mit

Glüdsgütern gejegneten deutschen Landsleute zugute kommt.

Unfer Bereinsorgan

die Monatsschrift: "Der Deutsche Imker aus Böhmen" (seit Okto-ber 1902 vereinigt mit der Monatsschrift "Der Bienenvater aus Böhmen", Organ des ehem. "Landesvereines z. Hebung d. Bienenzucht Böhmens", gegründet 1852), welcher wohl zu den besten und umfangreichsten Fachblättern Deutsch= lands und Desterreichs gezählt werden darf, als solches auch allseitige Anerkennung aufweisen fann, bot in seinem 25. (bezw. 28.) Jahrgange neben 18 Seiten Umichlag auf 364 Seiten Text Auffähe nebst Abhandlungen mit 31 Abbildungen außer den zahllosen kleinen Mitteilungen und Bereinsnachrichten. Beigetragen hatten 74 Mitarbeiter aus den verschiedensten Ländern und Lebensfreisen. Bon selbständigen Bereinen bezogen den "Deutschen Imfer" als Bereins= blatt: Lesterr. Schlesische Landesverein in Troppau, der Ber= band der selbst. deutschen Bienenzuchtvereine Mährens in Brünn, Bienenzuchtverein f. Oftschlesien in Teschen. Die Auflage war auf 12.000 erhöht und wurden gegen 130.000 Sefte im Jahre versandt. Die Druckkosten beliesen sich auf 9664.54 K, die Kosten für Zeitungsmarken, Adressendruck, Schleisen, Expedition u. a. 4247.10 K. Für Artikelhonorare wurden 429.36 K aufgewendet, mährend das Inseratenerträgnis nach Abzug der Spesen und Provisionen 2873.21 K betrug.

So beauspruchen die Kosten unserer Monatsschrift gut zwei Drittel der Einnahme der Mitgliederbeiträge. Gine derartig enorme Ausgabe wird sich nur dann rechtfertigen lassen und lohnen, wenn unsere Mitglieder auch wirklich bas im Fachblatt so reichlich gebotene Material zu ihrer Belehrung und in ihrem praktischen Betriebe gründich ausnützen. Diese Ausnützung ware auch für den Ankündigungsteil wärmstens zu empsehlen; freilich bietet die Honig=, Wachs= und Vienenvölker=Verkaufsbörse dabei einen kost en lose n Weg zur Verwer= tung ihrer bienenw. Erzeugnisse. Auch bei Inseraten anderer Art genießen un-

iere Mitalieder 25% Rabatt.

Huch im Jahre 1912 erhielt jede Sektion je ein Jahres-Exemplar der Monatschrift Pfarrer Ferd. Gerftungs-Dfmannstedt: "Die Deutsche Bienen-

zucht in Theorie und Praxis" gratis als Beilage zum Vereinsorgan (also im ganzen 342 Jahreseremplare mit einem Kostenauswand von bar 342 K.) Ueberdies vermittelten wir den Bezug dieses Blattes noch 356 Mitsgliedern gegen Ermäßigung des Preises auf 1 K jährlich postfrei (sonst 2 K). Allen unseren 41 H. Be obachtern wird die Monatsschrift Württembergische "Bienenpflege" gratis geliesert. (97 K.)

Außerdem geht unser Bereinsorgan allen deutschen landw. Lehr= anstalten sowie Lehrerbildungsanstalten und zahlreichen gleich= artigen Anstalten in ganz Desterreich sowie einer größeren Zahl von Leschallen

und Volfsbibliothefen in 108 Gratiseremplaren gu.

Bienenwirtschaftlicher Unterricht.

Obwohl der bienenw. Unterricht und besonders jener durch Wandervorträge von der L.=Bentral=Bereinsleitung die ganze Zeit hindurch sorgfältig gepflegt und auf jede Weise gefördert wurde, machte doch der nun schon mehrere Jahre andauernde Subventionsentgang eine gewisse Einschränkung nötig, obgleich allen Seftionen, die um Wanderlehrer aufuchten, folde bewilligt wurden. Der Aufwand für den Wanderunterricht betrug übrigens noch immer K 2512.65, während für Lehrkurse - 425.95, für Infertage und den Besuch bienenwirtschaftlicher Lehrfurse — 433.76 ausgegeben wurden, insgesamt 3372.36, ohne die Rosten der Wanderlehrer-Konferenz (339.82). Dazu kommt noch die rühmenswerte Mitwirkung zahlreicher unserer Wanderlehrer und Mitglieder, welche bereitwillig Bortrage und Demonftrationen in unseren Geftionen unentgelt = lich abgehalten haben. Ihnen allen, voran aber unjerer wackeren beutschen Lehrerschaft, welche trot ihrer so vielfach in Anspruch genommenen Tätigkeit und noch immer ungenügenden materiellen Entschädigung die Sauptstütze unseres Landes-Bentral-Bereines ift, in erfter Reihe unseren B.B. Banderlehrern, Bienenmeistern und Settionsfunktionären sprechen wir für ihre unermübliche Opferwilligkeit auch hier den gebührenden besten Dank und die wärmste Anerkennung aus.

Auch in diesem Jahre haben die hochlöbl. Schulbehörden, vor allem der hochlöbl. k. k. Landes schulrat für Böhmen, unsere Wirksamkeit in anserkennenswertester Weise gefördert und sei hiefür der ergebenste Dank zum Auss

druck gebracht..

A. Wanderunterricht. Im Laufe des Jahres 1912 wurden von unseren approb. Wanderlehrern 133 honorierte und in ihrem eigenen Seftionsgebiete 111 unentgeltliche, also im ganzen 244 Lorträge abgehalten in Unwesenheit von 11.126 Zuhörern. Für die Berufung der Wanderlehrer waren stets die Wünsche der bez. Seftionen maßgebend.

Rachstehend das Verzeichnis unserer 53 approbierten Wanderlehrer und

38 approbierten Bienenmeister.

Em. Wagner, Direktor des Klarschen Blindeninstitutes, Oberbeamte der Böhm. Sparkasse i. R., Prag, Felix Baßler, Sekretär des Teutschen landw. Bentralverbandes f. Böhmen, Hon.-Tozent a. d. kgl. d. landw. Akademie Tetschen-Liedwerd in Kgl. Weinberge-Prag, Jos. Raschauer, Schulleiter-Kohling d. Kalkenau, K. Wöhler, Oberlehrer-Gottowit d. Staad, Herm. J. Küchler, Alseklehrer-Kohling d. Kalkenau, K. Wöhler, Oberlehrer-Gottowit d. Staad, Herm. J. Küchler, Alseklehrer-Allistandinspektor-Krummau, Kr. Teuber, Oberlehrer-Pilnikau, Alois Saliger, Oberlehrer-Labant d. Kiraumberg, Al. Behr, Oberlehrer-Mickelsberg d. Plan, Kr. Andreik, Fachlehrer-Lobrzan, Fr. Trdla, Oberlehrer-Alkikadt d. Keublaus, A. Gisekl, Saliger, Oberlehrer-Bisklid d. Saliger, Oberlehrer-Bisklid d. Kabludenau, Fr. Keisser, Lehrer-Raspenau, Fr. Nichter, Oberlehrer-Willis d. Kardik, Jos. Soffner, Oberlehrer-Kriedlandz-Jädelstbal, Fos. Glaser, Oberlehrer-Willis d. Kardik, Jos. Wimmer, Oberlehrer-Kriedlandz-Jädelstbal, Fos. Glaser, Oberlehrer-Lämberg d. Teutschener, Wenz, Oberlehrer-Woglasgrün d. Schodau, Rich, Cherlehrer-Lämberg d. Teutschenerg, Wenz, Oacse, Gisendahr. Introllor-Komotau, Fr. Kettschen, Oberlehrer-Reichenberg, Wenz, Oacse, Gisendahr. Introllor-Komotau, Fr. Kettschen, Oberlehrer-Ketelsdorf d. Königinhof a. E., Hougo Langer, Fadlehrer-Währ.-Allistadt, Foh. B. Weschka, Schulleiter-Währing d. Alsh, Fol. Zabel, Waschuleiter-Währing, Kr. Ketulleiter-Glogen, Fr. Richter. Bürgerschul-Direktor-Kolitnik, Amdr. Worsch, Schulleiter-Elbogen, Fr. Richter. Bürgerschul-Direktor-Kolitnik, Amdr. Worsch, Schulleiter-Elbogen, Fr. Richter. Bürgerschul-Direktor-Kolitnik, Amdr. Worsch, Schulleiter-Elbogen, Fr. Richter.

Trahuschen b. Jechnik, K. Wünsch, Lehrer-Heinersborf a. T., Ferd. Krause, Oberlehrer-Reichenberg, Ad. Köhler, Schulleiter-Christiansau b. Friedland, Joh. Baier, Domänenver-walter-Prödlig b. Aussig, J. Bernauer, Oberlehrer-Gabrielahütten b. Görkau, Jos. Peschek, Oberlehrer-Wies, Ad. Falta, Oberlehrer-Krinsdorf b. Schaklar, Fr. Hulan, Oberlehrer-Frauenthal b. Prachatik, Jos. Horiechie, Gisenbahn-Inspector-Teplik, Alfr. Gmell, Oberlehrer-Arnsdorf b. Aussig, Fr. Werner, Oberlehrer-Echöbrik, Al. Schlesinger, Oberlehrer-Vroß-priesen, Fr. Schubert, Oberlehrer-Belsdorf, Jos. Aller, Lehrer-Alösterle a. E., J. Bajinet, Fachlehrer-Teolisch (Mähren), Rich. Weigner, Achrer-Thomigsborf b. Landsfron, K. Retula, Fachlehrer-Prag I., H. Schap, Fachlehrer-Bostelberg, Ludw. Christelh, Schulleiter-Besidau b. Theming, Gust. Keller, Oberlehrer-Wertendorf b. Bensen, Wenz. Wildseuer, Wirtschaftsbesitzer, Bieloschie b. Bilin, Em. Krötschmer, Lehrer-Krumau, Fr. Pohnert, Realitätenbesitzer-Saaz, Rud. Hübner, Fachlehrer-Leitmerik.

Außerdem sind als Vienenmeister approbiert die Heren: Ant. Kraus, Lehrer-Weisbach, K. Wöschl, Landwirt-Kohling, Jos. Gottstein, Schulleiter-Benetko, Johann Grimm, Ruppensabrikant-St. Joachimsthal, E. Reichitein, Müller-Piltsdorf, Fr. Scholz, Schulleiter-Kranzähn, G. Wüller, Eberschrer-Eberschindach, Eng. Wenzel, Schulleiter-Burkerzberz, Krinzähn, K. Kichter, Wirtschaftsbesiher-Saubernit, Jos. Forll, Tischlermeister-Dobrzan, Joh. Munderlich, Lehrer-Schöndach, Wilh. Illmann, Fabritsbeamte-Tannwold, Fr. Ullmann, Fabritsbeamte-Eisenbrod, St. Ullmann, Fabritsbeamte-Gisenbrod, St. Wühl. Allerneister-Mudig, Jos. Braun, Wirtschaftsbesitzer-Allenbuch, Fr. Bergmann, Wirtschaftsbesitzer-Mudig, Jos. Braun, Wirtschaftsbesitzer-Allenbuch, Fr. Bergmann, Wirtschaftsbesitzer-Wildenau, Jos. Bauer, Tischlermeister-Wildenau, Jos. Bauer, Tischlermeister-Wildenau, Jos. Bauer, Tischlermeister-Wildenau, Fr. Gengmann, Wirtschaftsbesitzer-Wildenau, Jos. Bauer, Kassenden beriedung b. Unterhaid, Al. Wolf, Aehrer-Goldenöls bei Gubersborf i. B., Wenz. Demz. Lehrer-Landgrün b. Buchau, Fr. Slanka, Ebere-Goldenöls bei Gubersborf i. B., Wenz. Demz. Lehrer-Landgrün b. Buchau, Fr. Slanka, Ebere-Verzettwing b. Unterhaid, Al. Wolf, Agent-Ludik, C. Baher, Keisender-Ludik, Brz. Drescher. Streedenwäckter der Ce. A. B. Lectimerts, Ant. Klos, Tischlermeister-Vorremastig, R. Bech. Stationsleiter-Kerremalde, K. Schröter, Wirtschaftsgehilse-Rashandler-Hermeder-Fraesis.

Außerdem hatten eine größere Anzahl Borträge die Gerren B.-E. Schulrat Baßler-Prag, Kfarrer Fanz Tobisch-Wotsch a. E., A.-R. Josef Gauded, Fachlehrer-Tetschen und A.-R. Albert Kaustein, Oberlehrer-Reitschwes übernommen.

Neuerlich werden die Herren Wanderlehrer darauf aufmerksam gemacht, daß es ihrem Wirkungskreise vollkommen entspricht, wenn sie sich um die bienenw. Angelegenheiten der ihnen benachbarten Sektionen fleißig bekümmern und event. Anträge nicht nur bei den Sektionsleitungen, sondern auch bei dem Zentralaussichusse stellen, da hiedurch nur die Interessen unserer Sektionen gefördert werden.

Neben den Herren Wanderlehrern hielten auch in diesem Jahr zahlreiche Seftionsfunktionäre und Mitglieder Vorträge und Demonstrationen ab und belief sich die Gesamtsumme der Versammlungen in unseren Sektionen auf 963 mit 17.656 Teilnehmern und 521 Fachvorträgen. Es ist dies eine Summe von Arbeitsleistungen, wie auf diesem Gebiete wohl kein zweiter Verein aufzuweisen imftande ist.

- B. Lehrturse. 1. Der ganzjährige Bienenzucht fürs für Lehrerum f. Nultus u. Unterricht (Erl. v. 18. Sept. 10, B. 4423), sand am 30. Mai seinen Abschluß. 22 Hörer hatten den zeitgerecht eingeteilten 67 Unterrichtsstunden stündig beigewohnt; Vortragende waren für Theorie: Kurseleiter Zentralausschußrat Fachlehrer Jos. Ganderschwerer Verlehrer Ver
- 2. Viertägiger Bienenzucht=Lehrkurs für Lehrer des Bezirkes Falkenaua. d. E. in Doglasgrün, ermöglicht in höchst dankens-werter Weise durch den hochl. k. k. Landesschulrat mit Ermächtigung des k. k. Ministeriums als Fortschung der früheren Mursreihe (Erl. v. 27. Juni 12, 3. 3580/I), Leiter: dw. Wanderlehrer Oberlehrer Ant. Herz. Teilnehmer: 23 Lehrer und 9 andere Personen.



3. Biertägiger Bienenzucht=Lehrkurs Sektion Freiheit (Riesengebirge), Leiter: bew. Wanderlehrer Oberlehrer Ab. Falta-Arinsdorf.

Teilnehmerzahl: 16.

4. Zweitägiger Bien en zucht = Lehrkurs Sektion Teplit (Abschluß des vorj.), Leiter: bw. Wanderlehrer Oberlehrer Fr. Richter= Wiklit, unter Mitwirkung von dw. Wanderlehrer Gisenbahn-Inspektor Jos. Horeisch isTeplit. Teilnehmerzahl: 30.

5. Fünftägiger Königinnenzucht = Lehrfurs Gektion Dobrzan, Leiter: bm. Wanderlehrer Oberlehrer Unt. Herz-Doglasgrün. Teil=

nehmerzahl: 21.

6. Liertägiger Königinnenzucht = Lehrfurs, S. Warn &= borf, Leiter bw. Wanderlehrer Zentralaussch.=Rat int. Oberlehrer Rich. Alt= mann=Reichenberg. Teilnehmer 25.

7. Biertägiger Röniginnen zucht = Lehrkurs Sektion Roch= lit, Leiter: bw. Wanderlehrer Oberlehrer Ab. A. Köhler=Christiansau. Teil=

nehmerzahl: 26.

- 8. Konferenz der Leiter der bienenw. Beobachtungestationen des L.-Zentralvereines in Bodenbach, 5. August, Leiter: Zenstralausich.-Rat u. dw. Wanderlehrer int. Oberlehrer Rich. Altmann-Reichensberg. Borträge: Schulleiter Em. Hergetzeutschlichen fillmes, dw. Wanderlehrer Fachlehrer H. Netuka-Prag. Teilnehmerzahl: 19. (Kostenauswand 213.30 K.)
- 10. Konferenz der bienenw. Wanderlehrer des L.-Zentralvereines in Bodenbach, 5. August, Leiter: bw. Wanderlehrer Oberlehrer Ant. Eiselt-Fugau. Teilnehmerzahl: 16. (Kostenauswand: 339.82 K.)
- C. Landwirtschaftliche Lehranstalten. Wie alljährlich, erteilten Bereinsmit= gieder regelmäßigen Unterricht in der Bienenzucht an landwirtschaftlichen Lehranstalten. Diese Borträge hielten im Studienjahre 1911/12 ab die B.S. Son.= Dozent Felix Bakler, L.=B.=B.-Sefretär, Prag, an der kgl. böhm. landw. Akademie Tetschen-Liebwerd (18 ord., 3 a.=o. = 21 Hörer), Wirtschafter Franz Jatich an der Raiser Franz Josef I. deutsch. Acker- und Flachsbauschule Budweis (15), Institutsverwalter Karl Schwarz an der Kaifer Franz Josef I. Jubilaum - Ader-, Obst- und Weinbauschule Leitmerit (9), Josef Protop, Großimker, an der landw. Winterschule Friedland i. B. (28), Wanderlehrer und Sektions-Geschäftsleiter Franz Pohnert, Realitätenbesitzer, an der Kaiser Franz Jojef I. Hopfen: und Gemüsebauschule Saaz (27), Sekt.:Obmann Wen: zel Pösch, Oberlehrer, Atschau, an der landw. Winterschule Kaaden (30) und an der kgl. böhm. landw. L.-Mittelschule Kaaden (83), an letterer unter Mitwirkung des Institutsgärtners Leop. Palta, Wanderlehrer und Sekt.-Obmann Richard Altmann, int. Oberlehrer an der landw. Winterschule Reichenberg (18), Jaroslav Pa hak, Cherlehrer-Rennzähn, an der landw. Winterschule Gradlit (11 Hörer).
- D. Anderweitiger Unterricht. Auch im abgelausenen Jahre 1912 hielt Hr. Wanderlehrer Hans Spatal, Fachlehrer, Obmann der Sektion Postelberg, für die Schüler der II. und III. Bürgerschulklassen in Postelberg, während 4 Mosnaten einen von 32 Schülern besuchten Lehrkurs an seinem Bienenstande ab, desgleichen für die V. Volksschulklasse in Sloogen der dortige Wanderlehrer und Skr. Obmannstellvertreter Vinzenz Hand. Thereforer, während 3 Monaten mit 30 Schülern und Sekt. Obmann Lehrer J. F. Kolbeskl. Borowit, für das 7. u. 8. Schuljahr mit 20 Schülern. Vw. Wanderlehrer und Sekt. Obmann, int. Oberlehrer Rich. Alt mann-Reichenberg und Wanderlehrer und Sekt. Seschäftsleiter Gustav Ab. Keller, Oberlehrer in Mertendorf, unterwiesen an ihren Vienenständen die obersten Altersklassen der dortigen Volksschulen, während I. k. Prosessor will. Wallische Sich die Zöglinge der k. k. Lehrerbildungsanskalt Reichenberg und Wanderlehrer und Sekt. Obmann Rudolf Hickory

Digitized by GOOGLE

Fachlehrer in Leitmerit, die Schüler der III. Bürgerschulklasse zu Unterweisungen an den Schulbienenständen heranzogen. Diese Bestrebungen, die Jugend für die Bienenzucht zu interessieren, sind besonders dankens und anerkennenswert.

- E. Inkertage und Ausstellungen. I. 25. Generalversammlung und erweit. Ausschnissitung am 24. März in Prag. 2 Vorträge; 39 Mitglieder, durch eigene Telegierte vertreten 21 Sektionen.
- 2. XI. Im kert ag Deut sch = Böhmen s, verbunden mit einer grosken bienenwirtschaftlichen Ausstellung und der Wanderversammlung deutscher, österr.sungar. Bienenwirte 3.—7. Agust 1912. 300 Teilnehmer waren erschienen, 7 Vorträge fanden statt; 64 Seftionen waren durch Delegierte vertreten, 205 Aussteller in 5 Gruppen, zahlreiche Chrens, Geldpreise, Medaillen und Diplome kamen zur Verteilung. Außerdem fanden solgende Veranstaltungen dabei statt:
- a) Große Festversammlung anläßlich des 25jährigen Bestandes des Landes-Zentralvereines im Theater Bariété mit Vorträgen und Ansprachen (über 300 Teilnehmer).
 - b) Konferenz der bienenw. Wanderlehrer des Landeszentralvereines.
- c) Konferenz der Leiter der bienenw. Beobachtungsstationen; beide mit Borträgen.

Dus Gelingen der großartigen Beranstaltung ist in erster Reihe unserer trefslichen Sektion Tetschen-Bodenbach wie ihrem unermüdlichen Obmanne Hackberr Jos. Ga u d e ct zu danken. (Bericht "D. Imker" S. 254 ff. 1912.)

- 3. VIII. Deutsch völkische Im kertag in der Sektion Schönsbach bei Eger, gemeinsam mit baprischen und sächsischen Grenzimkern 29. Dezember 1912 mit über 100 Teilnehmern und 3 Vorträgen.
- 4. Sonig-Ausstellung ber Settion Bilin im September 1912.
- 5. Ausstellung der Sektion Althabendorf verbunden mit einer Obstausstellung, sehr gut besucht, mit 2 Vorträgen. (50 Teilnehmer).
- 6. Imfertag der Seftionen des Brüger Bezirkes in Wteln 14. April mit einem Bortrage; beteiligt 7 Seftionen.
- 7. Bau-Imfertag ber Sektionen des Tetschner Bezirkes 16. Juni.
- 8. Gau-Imkertag ber Sektionen bes Jechnitzer Bezirkes 12. Mai.
- 9. Zum südmährischen Imfertage in Joslowit (50 Teilnehmer), 23. Juni, sowie zum deutschmährischen Imferstage mit Ausstellung in Sohen stadt 12.—14. Oftober 1912 (über 200 Teilnehmer) war der Zentral-Geschäftsleiter Schulrat Baßler delegiert worden, der bei beiden Veranstaltungen Vorträge abhielt.

Die L. B. Bereins Bibliothef

erforderte 80.34 K Ausgaben für Neu-Anschaffungen, Einbäude u. a. Der versbleibende Inventarswert beträgt 1200 K und umfaßt 389 verschiedene Fachwerke (alle wichtigen in mehreren Eremplaren), 75 Bieneuzeitungen und 22 andere Fachblätter. Ein Nachtrags-Bücher-Berzeichnis wurde in Druck gelegt.

Im abgelaufenen Jahre haben 139 Parteien 286 Werke koftenlos außge-liehen; die so reichhaltige Bücherei wird noch immer zu wenig benützt. Die Sammlung Glasbilder für Licht bilder = Borträge (70 Bilder) aus dem Gesamtgebiete der Bienenzucht wurde nur 8 mal leihweise abgegeben; von diesem ausgezeichneten Lehrmittel sollte namentlich für größere Versammlungen

weitaus mehr Gebrauch gemacht werden (Ausleihbedingungen j. S. "D. Imfer a. 29." 1912.)

Die Bienenwirtsch. Beobachtungsstationen.

3m Bereiche des Deutschen Landes = Zentralvereines für Böhmen arbeiteten im verfloffenen Bienenjahre 37 Stationen mit insgesamt 47 Bagvölfern, wozu noch Stationen der Cefterr. Schles. Landesvereine Bericht erstatten. Als weitere Ausruftung famen einige Thermometer zur Bestimmung' ber jog. Innentemperatur des Biens. Jede Station ift mit einer Dezimalwage und einem Maximum-Dinimum-Thermometer ausgestattet, die meisten besitzen auch Aneroid-Barometer, mehrere auch Regenmeffer (Ombrometer). Der Leiter und Reserent sämtlicher Beobachtungsstationen, Zentralausschußrat Richard 21 I tz mann veröffentlicht bek. allmonatlich seinen Uebersichts-Bericht im "Deutsch. Amfer" und hat auch für 1912 einen ausführlichen Jahres-Bericht verfaßt, welcher den großen Wert und die Bedeutung der regelmäßigen Beobachtungen für die imferische Praxis erkennen lägt. Es fei S. Altmann auch hier der besondere Dank ausgesprochen für feine ausgezeichnete Arbeit. S. Rr. 2 und 3 "D. 3mter" In. 1912.)

Sämtliche Stationsleiter erhielten je 1 Jahres-Exemplar der Monatsschrift "Die Bienenpflege" (Württemberg). Die Gesamtausgaben für das Beobachtungs= stationswesen beliefen sich auf K 524.—, der Inventarwert beträgt K 400.—.

Die Konferenz der Leiter der Beobachtungsstationen sand im Unschluß an den XI. Imfertag Deutschböhmens am 6. August zu Bodenbach statt, unter Leitung des Referenten Zentrolausschuftrates Lehrer Richard 21 t man n in Unwesenheit von 15 Teilnehmern, welchen die Reisespesen vergütet murden, und mehreren Gästen. (Bericht: S. 266 "D. Imfer a. B." Ig. 1913.)

Ueber den Wert und die Bedeutung der Beobachtungsstationen für Theorie und Praxis der Bienenzucht herrscht wohl kein Zweisel mehr. Es ist diese emsige Rleinarbeit, die Ausdauer und Verständnis erfordert, mit umso größerem Danke Bu begrüßen, als unfere BB. Stationsleiter für ihre fo gemeinnütigen Leiftungen außer Erfat ber Postipesen feine anderweitige Entichädigung erhalten. Wir verzeichnen nachfolgende Stationen und HH. Stationsleiter:

Böhmen.

1. Reichenberg (400 m Seehöhe), Rich Altmann, W.-Q. int. Oberlehrer. 2. Marienberg b. Gablonz a. N. (623), Karl Hejpetr, Lehrer. 3. Pilnikaub. Trautenau (357), Franz Kutnar, Pjarrer. 4. Klein-Porowik (450), Jos. Rolbe, Lehrer. 5. Wedersborf b. Braunau (425), † Hof. Winfler, Oberlehrer. 6. Michowie b. Deschnen (620), Serg. Sam, Schulleiter. 7. Landskron (360), Em. Weinlich, Kachlehrer. 8. Kebelsborf bei Bwittau (550), P. Wenz. Makka, Pjarrer. 9. Neubistrik, P. Jos. Bartosch, Dechant. 10. Leitnowik b. Budweiß (380), Hos. Schubert, Kaufmann. 11. Hohen furth (550), P. Aaver Krauß, Stiftssetretär. 12. Frauenthal b. Pradsatik (618), Krz. Hulan, W.-Q., Oberichrer. 13. Glashütten b. Neuern (531), Janag Albrecht, Cherlehrer. 14. Schwanen brüdt b. Hostau (493), Kr. Hogen, Landwirt. 15. Grün b. Nich (550), Alb. Gierschift, Kaufmann. 16. Sirmik b. Kranzensbad (455), Nut. Kern, Oberlehrer. 17. Doglasgarün nenbrüdl b. Dostau (493), Kr. Hogen, Landwirt. 15. Grün b. Nich (550), Alb. Gierschif, Kaufmann. 16. Sirmiß b. Franzensbad (455), Ant. Kern, Cherlehrer. 17. Doglasgrün b. Ebodau (480), Ant. Kerz, W.-L., Eberlehrer. 18. Besisau b. Theusing (680), Ludw. Christeln, W.-L., Schulleiter. 19. T.-Killmeß b. Buchau (632), Em. Herget, Lehrer. 20. Eibenberg b. Reudest i. B. (750), Hidor Ebert, Cherlehrer. 21. Sosau b. D.-Kralupp (370), Wilh. Chowaneth, Lehrer. 22. Woratschen (390), Jul. Neim, Müllermeister. 23. Lbergeorgental (267), Kul. Strohschneider, Oberlehrer. 24. Saaz (230), Kranz Bohnert, W.-L., Mealit.-Besister. 25. Krag-Brewnow (325), K. Netuka, W.-L., Kachlehrer. 26. Leitmerik (184), Ant. Ningel, k. k. Wachtweister i. N. 27. Altstadt b. Tetschen (127), Hose Eimmerk (1844), Ant. Kingel, k. k. Schludenau (323), Ant. Gielt, W.-L., Oberlehrer. 29. Simmer b. Ausbesister. 28. Kugau b. Schludenau (323), Ant. Gielt, W.-L., Oberlehrer. 29. Eimmer b. Ausbesister. 28. Kugau b. Candwirt. 30. Warnsdorf (316), Nich. Kritsche, Pribatier. 31. Lämberg k. L.-Babel (325), K. Wika, W.-L., Oberlehrer. 32. Neichstabt b. B.-Leingestruer. b. B.-Leipa (265), Frz. Emobeda, f. u. I. Schlofgartner.

Mähren.

33. Reuftift bei Aglau (619), Rub. Kelfel, Schulleiter. 34. Dentfch = Liebau (287), Frang Brachara, Tifchlermeifter. 35. Diefenberg b. M. Coonberg (480), P. Josef Rhpar, Pfarrer. 36. & naim, Jat. Krepinsth, landw Fachlehrer. Digitized by Google

Schlesien.

37. Langenberg b. Freudental (524), Hub. Onderka, W.-L., Lehrer. 38. Leskowe b. Karlshütte (307), Karl Witzzens, Oberlehrer. 39. Kamnig b. Obrau (561), Abolf Sommer, Landwirt. 40. Barzborf bei Jauernig (260), Jos. Abolf, Oekonom. 41. Glomenis (380), Gust. Philipp, Oekonom. (37—38, 40—41. Stationen des Oesterr. Schlesisch. Landes. Vereines in Troppau.)

Unfere Roniginnen-Buchtstationen.

Das Jahr 1912 war für die Königinnenzucht im allgemeinen günftig. In der Station Doglasgrün (Bez. Falkenau, B.-L. Oberlehrer A. Herz) wurden 3 Buchtvölfer 20.—23. Mai entweiselt. Die gezüchteten Zellen entstanden unter den denkbar günftigsten Berhältnissen. Später wurden noch 3 Bölker zur Weiselzzellengewinnung verwendet. Als Dröhnerich diente wieder ein Zuchtvolk von Lanza-Lanza. 52 eigene und 6 fremde Bestuchtungskästichen wurden ausgestellt. 42 Königinnen von 1—2 kg Bienengewicht, die anderen in Bestuchtungskästichen versandt. Da die meisten eingesandten Bestuchtungsstästichen voller Drohnen ist die Einsendung solcher nicht mehr zu empsehlen. Mit Beginn des Monates August fand für die Lehrer des Falkenauer Bezirkes auf dem Stande ein Bieznenzuchtkurs statt, bei dem die Königinnenzucht besonders berücksichtigt wurde.

In der Station Hohen walde Ehrift ian kau wurden 3 Völfer von den Zuchtstämmen "Wilhelmina" und "Wilhelmina-Lanza" sowie "Lanza-Lanza" zur Zucht verwendet. Als Dröhnerich wurde ein Zuchtvolf von "Wilhelmina" benütt. Gezüchtet wurden insgesamt 38 Königinnen. Leider war auch im verflossen Jahre ein Teil der eingesandten Befruchtungskästchen nicht vollständig drohnenfrei, wodurch nur unnütige Arbeit verursacht wurde. Künftighin wird in derartigen Fällen mit der unbedingten Rücksendig solcher Kästchen vorgegangen werden. — Um die Auslese der zur Zucht zu verwendenden Rassenvölfer noch intensiver vornehmen zu können, wurde der Bienenstand im Jahre 1912 auf

38 Völker vermehrt. Versendet wurden 27 Rassenköniginnen.

Der Kostenauswand für die beiden Zuchtstationen betrug i. J. 1912 573.66 K.

Außerdem wurden zur Förderung der Zucht der deutschen Biene und des Verkaufes aus dem Erzgebitze (Sektionen: Kohling, Schwarzebach, Kührbergs Scheftschermannsgrun) 80 K verwendet. Die einschlägigen Arbeiten auf 18 Biesnenständen beforgt bestens wie bisher der Obmann der Sektion Kohling, approb. Bienenmeister Landwirt Karl Möschl. Zur Versendung gelangten an 17 Bessteller 23 Schwärme, welche allseits bestens befriedigten, in sehr praktischen Transportkisten nach Angabe unseres Zentralausschukrates Direktor Fr. Nitsch.

Subventionen und Zuwendungen an Sektionen und Mitglieder.

Infolge der uns für diese Zwecke seitens des hoh. k. k. Ackerdauministeriums (1145.24 K) und des hochl. Landeskulturrates f. d. Kgr. Böhmen, D. S., reichlich zugemessenn Subventionen (3000 K) konnten wir alle begründeten Ges in det en Ges in de aus unserem Mitgliedskreise bewilligen.

Es wurden teils als Bar-Subventionen, teils in natura zur Anschaffung von Honigschleudern, Wabenpressen, Dampswachsschmelzern, sonst. bienenw. Geräten ü. a. 1209.17 K von Zuchtvölkern, Schwärmen, Rasseköniginnen 411 K, Samen und Sträuchern honigender Gewächse u. a. Verbesserung der Bienenweide 266.40 K an 58 Sektionen und 5 Einzelpersonen zugewendet; für Unwetterschaden wurde mit 60 K entschädigt, die Faulbrut-Tilgungsaktionen (S. Rochlit und Karlsbad) erforderten 1145.24 K. Für die Förderung der Schwarmbienenzucht im Erzgebirge wurden 80 K, für die der Kassenzucht der deutschen Biene wurden 573.66 K ausgewendet. Als Nachtrags-Subvention der bienenw. Ausstellung Brür gingen 400 K aus, an Reisestipendien zur Wanderversammlung und

Ausstellung usw. in Bobenbach wurden 77.60 K gewährt. Gesamt-Auswand: 4253.07.

Es muß abermals aufmerksam gemacht werden, daß eine Subven = tion kein Geschenk ift, sondern nur eine Beisteuer zwecks Erleich=terung und Ermöglichung einer Anschaffung. Es kann daher nach dieser vom Landeskulturrate aufgestellten Norm nie der volle Anschaffung = wert bewilligt werden, sondern stets nur ein Teilbetrag.

Ferner wurden aus eigenen Mitteln unseres Landes-Zentralvereines die Reisekosten der 3 auswärtigen Zentralausschußmitglieder zu den Ausschußsitzungen in Prag mit 279.80 K entschädigt, während als Ersat der Reisespesen für die Konferenzen der bw. Wanderlehrer und Beobachtungszitationsleiter in Bodenkach 553.12 K ausgewendet wurden.

Unfere breifach tombinierte Berficherung

hat sich auch in abgelaufenen Jahre trefflich bewährt.

Der zur Versicherung gebrachte Gesamt = Mindestwert der Biesnen in enstände betrug 1.288.700 K, die Prämie pro Mitglied 60 h für die Feuerund Diebstahl-Einbruchsversicherung im Höchstausmaße von 500 K per Fall, in der Haftpslichtversicherung bei dem Höchstausmaße von 50.000 K pro Person, bezw. 200.000 K für den einzelnen Fall. Außerdem nahmen noch 262 Mitglieder mit 219.500 K Besitzwert an der Mehrwertversicherung teil, 11. zw. zu dem vom allgemeinen Generaltarise besonders ermäßigten Sate von 1.50 K, bezw. 2.50 K jährlich für je 500 K Wert für die Feuerund Diebstahls-Einbruchsverssicherung zusammen.

Im Jahre 1912 wurden an Schäben angemeldet:

- A. Feuer = Bersicherung: 2 Fälle, Seftionen: Niederlangenan bei Hohenelbe und "Am Fuße des Jeschfen". Schaden-Anmeldung: 4265.30 K. Entschädigung: 130 und 3159.80 K bar, zusammen 3189.80 K.
- B. Haftpflichtversicherungen zu stellen und ihn in der Ausübung seiner Beinenzucht zu fören.
- C. Einbruchsdiebstahl = Sachbeschädigungs = Versicherung: 26 Fälle, Sektionen: Fichtenbach, Schönbach (Nr. 32), Leitmerit, Nürschan, Gablonz a. d. N., Iglau (Mähren), Loschowit, Huttenborf, Strahl, Bischofteinit, Lauterwasser, Pihl, Königsberg a. d. E., Pernharz (2), Graslit (2), B.-Leipa, Franzensbab (2), Drum, Lobosit, Brunnersborf, Krzeschit, Tuschorschit, Leskau. Schadenanmelbung: 1248.20 K; sämtliche 26 Fälle wurden mit 742.20 K bar beglichen. Die höchste Schadenanmelbung von 344.20 K wurde mit 89.20 K Entschädigung bar beglichen.

Im abgelaufenen Jahre wurde die Feuerversicherung wohl nur in 2 Fällen beansprucht, die Schadenersatziffer ist jedoch die weitaus größte in den ver-

flossenen 9 Jahren, was auch die Gesamt-Entschädigungs-Summe als die bisher größte erscheinen läßt, trotdem die Einbruchs-, Diebstahls- und Haftpflicht-Ver-

sicherung nur wenig über Durchschnitt in Anspruch genommen wurden.

Befanntlich ist unser Landes-Zentralverein auf dem Gebiete der bienenw. Versicherung als erster bahnbrechend gewesen: am 1. Juli 1893 haben wir die Fener-, am 1. August 1900 die Saftpflicht-, am 1. Juli 1903 die Einbruchs-Diebstahl-Sachbeschädigungs-Versicherung fakultativ eingeführt, seit 1. Jänner 1904 ist diese dreifach kombinierte Versicherung obligatorisch für jedes Mitglied. In den nun abgelaufenen acht Jahren wurden durch bare Auszahlung erledigt:

			i. d. ?	feuers,	i. d. Einbri diebnah		Saftpflicht-	Jahres.
Schabensfälle:	190	4	11		24		9	44
C 2) C 1 (1908	5	9		39		8	56
	1900	8	7		30		13	50
	190′	7.	7		27		14	48
	1908	3	7		39		12	58
	1909	9	8		32		16	56
	1910	-	8		27		17	52
	191		10		23		20	53
	1919	2	2		26		17	<u> 45</u>
	8	ujammen			267	1:	26	462
K Entschädigung:	1904	71 2.—		890.		492.—	209	4.—
	1905	1710.60		1141.	40	306.74	315	68.74
	1906	285.—		995.	20	318.25	159	8.45
	1907	597.—		998.	32	559.47		64.79
	1908	1417.—		933.	44	389.—		9.44
	1909	2773.—		916.		176.30		5.40
	1910	2884.50		823.		352.85		0.35
	1911	1731.—		595.		341.18		7.18
	1912	3189.80		742.	20	309.67	424	1.67
	Summe	15299.90		8034.	66	3245.46	2658	30.02

Es wurden in diesen neun Jahren 508 Schabensfälle mit 36.740.41 K ansgemeldet, hievon462 Schabensfälle mit 26.580.02 K beglichen. 17 Schadensfälle wurden abgelehnt, in 27 Fällen wurde auf die Entschädigung freiwillig verzichtet. In 1 Falle (651 K) wurde der Gerichtsprozek fazugunften des Mitgliedes in zwei Instanzen (mit 319.33 K Kosten) geführt. Die bisherigen Erfahrungen sprechen nicht dafür, daß der Landeszentralverein eine Selbstversicherung auf Gegenseitigkeit einführt, zumal er das Misiko der Haftpflicht nicht übernehmen kann; die Zahl der Haftpflichtfälle ist in langsamer aber stetiger Steigerung, was aus der zunehmenden Ausdehnung des bienenw. Betriebes erklärlich ist.

Unseren beiden Bersicherungsanstalten "A. f. priv. österr. Phönir" (Fener- und Diebstahl-Einbruchs-B.) und "Internationale Unfall- versicherungsgesellschaft" (Haftplicht-B.) gebührt volle Uner- kennung für die rasche und klaglose Abwicklung des Geschäftsverkehres.

Die Bermittlung=Abteilung.

Lieferung steuersreien charaftersierten Zuders zur Notfütterung. (Steuer-Nachlaß 38 h per 1 kg.) Unser Ziel für unsere Mitglieder tadelslosen "denaturierten" Zuder zu verschaffen, haben wir noch nicht aufgezgeben. Wir mußten uns aber auch im abgelausenen Jahre mit der Gewährung steuerfreien mit 4% Sand und 1% Sägespänen charafterissierten Zuders seitens der h. k. k. Kegierung zufrieden stellen, umsomehr, da wir solchen in völlig zureichender Menge bewilligt bekamen, so daß alle Anforderungen der Mitglieder erfüllt werden konnten. Wir sind besonders dem h. k. k. in an z-

ministerium wie allen herren p. t. Ministerialfunktionaren, die uns in jeder Beise nach Möglichkeit entgegenkamen, zu ganz besonderem Danke verspflichtet.

Jur Berteilung (gelangten an	steuerfreiem	charakt. Kris	taU=Zucker:
im	an Seltione	an d rett.	kg	Steuernachlaß K
Herbst 1910 .	190	19	11.590	4183.90
Frühjahr 1911 .	122	8	23.076	8497.35
Herbst 1911 .	217	18	72.072	25.817.99
auj. 1910/11		, ,	106.738	38.499.24
1912				
Frühjahr	111	21	19.780	7140.58
Herbst	279	47	118.775	42.877.77
•	5		5300*)	1913.30
zuf. 1912 , .	. , . ,		143.855	51.931.65
insgesamt 1910,	$\overline{/12}$		250.593	90.430.89

Bon der Gesamtmenge von 250.593 kg **) steuerfreien Kristallzuckers 1910/12 (Steuer-Nachlaß 90.430.89 K) entfallen demnach auf das Berichtsjahr 1912: 143.855 kg mit einem Steuer-Nachlaß von 51.931.65 K, einer Geldersparnis, die mittelbar eine gewiß höchst bemerkenswerte Subvention unserer Mitgliedschaft darstellt.

Begründet war die Gewährung des steuerfreien Zuders auch im Herbste dieses ergiebigeren Jahres dadurch, daß infolge der beispiellos nassen Witterung in einer größeren Anzahl Schtionen unseres Gebietes eben gar feine Honigernte stattsand und in zahlreichen Schtionen der geerntete (Wald-) Honig als Neberwinterungsfutter ganz unbrauchbar war, außerdem galt es, möglichst viele Schwärme aufzusüttern und möglichst viele Bölker durch den Winter zu bringen, um die durch die letzten Missiahre gerissenen Lücken wieder auszusüllen, worin auch entsprechender Erfolg zu verzeichnen ist.

Ia. Kristallzucker (Granulated) zu Notfütterungszwecken lieferte unier Bertreter Großhändler Emanuel Urbach u. Co., Prag II, Tischlergasse 4, zu den billigsten Tagespreisen an zahlreiche Sektionen und Mitglieder. Auch der flüssige Raffinadezucker von A. Fleischer in Kuttenplan wurde von zahlreichen Imkern bezogen.

Unser Bereinshonigglas, erzeugt in niederer Dosens und hoher Insinders Form mit Glasdeckel und Verschlußstreisen von der Firma C. Münzel, Röhrssdorf b. Zwickau, stellt sich bei allen seinen Borzügen auch als das billigste Glasdar. Nebstdem sind die bekannt guten hohen viereckigen Gläser von C. Stölzles Söhne, Prag II., Wenzelsplat Nr. 47, und von Fr. Siemens, N.-G., Neussattel b. Elbogen, immer noch viel in Verwendung.

Die Vermittlungs-Abteilung hat auch im verflossenen Jahre den Ankauf von Bienenvölkern, Stöcken, Geräten, Büchern usw. vermittelt, wobei der entfallende Rabatt unseren Mitgliedern zugewiesen wurde. Auch Rat und Auskunft wurden seitens der Zentral-Geschäftsleitung in zahlreichen Fällen erteilt, 16 gröskere Fach-Gutachten abgegeben.

Aus dem Bereinsverlage wurden im Jahre 1912 bezogen 21 Lehrbücher, 32 Honigweinbroschüren von Graftiau=Bagler, 7480 Honigetiketten, 719 Inventarbögen, 3786 der sehr beliebten Einladungskarten zu Sektionsver-

^{*)} Aus dem Kontingent des "Berband d. selbst. Bachtver. Mährens."

**) Hiezu kommen noch für das Frühjahr 1913 an 122 + 5 Sektionen und 13 Direkt...
Witglieder zugewiesene 26,194 + 1575*) = 27.769 kg (Steuernachlaß, 9456-03 + 588.57*)
10.024-60 K); Gesamtzuweisung 1910/13 daher: 278.362 kg mit 100455-49 K Steuernachlaß.

sammlungen, 5110 Imkermarken und 285 Bereinsabzeichen. Den Mitgliedern wurde der bedeutend verbilligte Bezug der Werke U. Kramer "Die Rassenzucht der Schweizer Imker", Gerstung "D. Bien u. s. Zucht", Root "ABC d. Bienenzucht", "Jung=Rlaus Lehr= und Volksbuch" vermittelt.

Die "Imkermarken" sollen als Wertschatmarken einen Ruten von 40% den verschleißenden Sektionen zur Stärkung ihrer Kasse zuführen; der weitere Ertrag wird nach Abzug dr Herstellungskosten zu einem gemeinnützigen Fond angesammelt, weshalb, ihre Verwendung ebenso wie unser schmuckes Berseinsabzeichen bestens empsohlen sei.

Die Börse für Honig, Wachs und Bienenvölker im "Deutschen Imfer", welche unseren Mitgliedern (nur für Erzeugnisse des eigenen Standes) unentzgeltlich zur Verfügung steht, bewährt sich nach wie vor; sie wurde für Honig von 83, für Wachs von 15, für Vienenvölker von 51 Mitgliedern benütt. Außerdem wurde der direkte Honigverkauf 7 Mitgliedern für 1628 kg vermittelt. Zur Förderung des Honigabsatzes wurde das Flugblatt "Der Honig, seine Bedeutung und sein Wert" von Doz. F. Baßler (im 160. Tausend) zur Gratisverzteilung aufgelegt.

Die Joh. Graf Plater van der Broelsche Guts- und Fabriksdirektion Groß-Glockersdorf, Ocsterr.-Schlesien, hat die **Berarbeitung der Wachsabfälle** am Bienenstande der Wachstrester usw. durch Abnahme für ihre Fabrik wieder ermöglicht als nutbringende Verwertung der früher als wertlos weggeworsenen Abfälle.

Unentgeltlichen Rechtsrat und Rechtsbeiftand

hat unser Präsident Landesadvokat JUDr. Wilhelm Körbl auch im Jahre 1912 durch Erteilung von rechtsfreundlichem Rate, Rechtsgutachten, Aussertigung von Rekussen und Bertretung in 29 Fällen bereitwilligst und Kostenlos zur Berstügung gestellt; außerdem wurden in 4 Fällen Streitigkeiten zwischen Mitgliedern geschlichtet, In 7 Fällen wurde in Finanzs und Post-Angelegenheiten sachlicher Rat erteilt. Außerdem wurde in 35 Fällen im privaten Interesse einzelner Mitglieder interveniert. Trockene Zahlen werden hier angeführt, für die Summe der Arbeit sprechen sie selbst deutlich genug!

Sachverständige Untersuchungen im öffentlichen Interesse.

Honig= und Wachsuntersuchungen wurden 16 durchgeführt, hievon erfolgten 5 auch durch die k. k. Allg. Untersuchungsanstalt f. Lebensmittel (deutsche Universität) Prag, bezw. 1 durch das Chem. Analyt. Laboratorium d. k. k. deutsche technisch. Hochschule Prag, auf Kosten des L.-Z.-Bereines. (Kostenauswand 70.27 K.)

Als ständige Gerichts-Sachverständige sind berzeit beeidet beim k. k. Lansbesgericht Prag: Hon.-Doz. Felix Bakler, Landw. Z.-V.-Sekretär in Krag, und beim k. k. Kreisgericht Reichenberg bw. Wanderlehrer Richard Altmann, int. Oberlehrer in Reichenberg.

Die mit Recht von den Imfern so gefürchtete Faulbrut der Bienen, welche bisher in unserem Vereinsgebiete nur in seltenen ganz vereinzelten Fällen auftrat, hat im Herbste des Berichtsjahres 1912 leider in drei verschiedenen Gebieten energische Faulbrut-Tilgungsmaßnahmen nötig gemacht. In der Sektion Roch I it wurden durch den vom Präsidium des L.-Zentralvereines entsandten Sachverständigen dw. Wanderlehrer Ad. A. Köhler-Christiansau sämtliche 349 Vienenvölker der 64 Stände des Sektionsgebietes gründlich untersucht, die erkrankten 40 Völker auf 15 Ständen vernichtet, alles gründlich desinfiziert und die Mitgliedschaft durch Vortrag aufgeklärt und belehrt; in der Sektion "f. d. Ha in spacher Gerichts bezirk" wurde durch dw. Wanderlehrer Jos. Zahel-Nixdorf die auf 2 Ständen (3 Völker) aufgetretene Faulbrut gleichfalls

getilgt, mährend in der Seftion Rarlsbad, wo auf 5 Ständen 9 Bölfer actilat werden mukten, bw. Banderlehrer Unt. Berg-Doglasgrun die entspredenden Unweisungen gab. Dant dem entsprechenden Ginschreiten der betr. Geftionsleitungen ließen auch die Richt-Mitglieder ihre Bienenstände untersuchen, ohne daß hiezu behördliche Zwangsmagnahmen notwendig waren. Die zustän-Digen f. f. Bezirfshauptmannschaften hatten über unser Ersuchen jofort unsere Magnahmen durch entsprechende Rundmachungen, Berhängung der Bienensperre usw. unterstütt. Das f. f. Alderbauminifterium hat nicht nur mit Erl. v. 11. Okt. 1921, Z. 43.391, die k. k. Statthalterei in Böhmen ers sucht, die Faulbrut-Tilgungsmaßnahmen unseres L.-Zentralvereines im Sinne unferer Antrage fraftigft zu unterftuben, sondern es hat diese hohe Behorde über unfere besonderen Gesuche nach Befürwortung durch den Landesfulturiat, D. S., Staatsmitteln besondere Subventionen aus Entschäbigung bergetöteten Bölfer sowie ber Rosten ber Til= gungkaktion in höchst dankenswerter Beise bewilligt, und zwar mit 971.24 K, bezw. 70 K und 174 K, insgesamt mit 1215.24 K. Aus Anlak des Auftretens der Faulbrutseuche murde das t. f. Aderbauministerium namentlich auch im hinblid auf die Grenzsperre vorjehende Gesetzes-Borlage betr. Die Faulbruttilgung im Deutschen Reiche dringend ersucht, die in Aussicht stehende allgemeine Minifterialverordnung betr. Die Faulbrutbefämpfung ehebaldigst herauszugeben.

Da seitens des k. k. Ackerbauministeriums sowohl wie der Zentralleitung alles getan wurde, unsere Mitglieder auch noch dieser Seite hin vor Schädigung zu bewahren, so ist es nur umso mehr Pflicht derselben auch ihrerseits durch sorgsfältige Beobachtung und so fortige Meldung and ie Zentrale diese große Gefährdung unserer heimischen Bienenzucht hintanzuhalten.

Anderweitige Tätigfeit.

Der Zentral-Ausschuß hielt 8 Sitzungen, hievon 1 des erweiterten Ausschusses, ab, bei welchen insgesamt 158 Berhandlungsgegenstände erledigt wurden.

Der Befämpfung des Kunsthonigs und der Honigsurrogate wurde nach wie vor die vollste Aufmerksamkeit zugewendet. Es seien auch hier unsere verehrl. Sektionsleitungen ersucht, auf Grund des Lebensmittelgesetes die Behörden zum Einschreiten gegen Schwindelerzeugnisse zu veranlassen und die Lokalpresse zur Aufklärung des Publikums recht ausgiedig zu kenüten. Die Aufstellung des Grund gesches für den Honig handel unserer Witglieder (Siehe "D. Imker a. B." Ig. 1912, S. 152) und Einsührung der Honigkontrolle, wird unseren echten Bienenhonig wohl zu noch größerer Anerkennung verhelsen. Sehr zu begrüßen sind die von einzelnen Sektionen veranstalteten lokalen Honig Uus stellung en sowie die bindende Festsetung der Minde st. und Einsheits Preise für Honig und Wachs in einzelnen Gauen.

Mit den Staats= und Landes behörden war der Zentrals Ausschuß durch mannigfaltige Gingaben und Anregungen in ständigem Berskehr; im Ausschusse des Landeskulturrates Böhmens (Deutsche Settion) sowie in dessen Delegiertenversammlungen war unser Landes-Zentralverein (Virilstimme) durch seinen Präsidenten Dr. jur. Wilhelm Körbl, in der Delegiertenversammslung des Deutschen landw. Zentralverbandes für Böhmen durch seinen Vizepräsisdenten Techn. Hochschulprosessor Tr. Josef Kichl vertreten; auch in zahlreichen anderen Körperschaften, so u. a. in der "Desterr. Zentralstelle zur Wahrung der lands und forstw. Interessen" in Wien wurden durch den Sekretär des Deutsch. landw. Zentralverbandes f. Böhmen Doz. Felix Baßler unsere Interessen verstreten. In der Situng des ständ. Ausschusses der letzteren am 21. September v. J.

urgierte unser Vertreter die Erlassung der Min. Verordnung betr. die Bestämpfung der Bienenfaulbrut und deren Tilgungskosten — Entschädigung aus Staatsmitteln, — gleichzeitig forderte er die Einsprache der k. k. Regierung gegen die die Bienen-Ausfuhr aus Oesterreich gefährdende Gesetzesvorlage im Deutschen Reiche.

Das Bienenw. Landes-Mufeum

gelangte nunmehr in Saaz zur Einrichtung in den von der dortigen Stadtgemeinde in dankenswerter Weise kostenloß zur Verfügung gestellten Lokalitäten. Dem Museumsausschuß ist es im Berichtsjahre gelungen, 305 Gegenstände für die Sammlungen durch freiwillige Spenden und durch Ankauf zu erwerben.

Die Reichsvereinigung

der felbständigen Bienenzucht=Landesvereine und Ber= bande Defterreich & zählt nunmehr 11 Landesvereine mit fast 35.000 Ditgliedern, ist also die weitaus größte bienenw. Organisation Desterreichs und deshalb das berufene Forum für alle gemeinsamen bienenw. Fragen und Interessen von größerer Tragweite. Auch 1912 hatte über dringendes Ansuchen sämtl. Mitglieder der IX. Delegierten-Bersammlung in Wien vom 5. Mai 1912 unser Präsident H. Dr. Wilhelm Körbl das Präsidium beibehalten und wiederum auf Grund der diesbezüglichen Statuten unsern Zentral-Geschäftsleiter Sch.-R. Baßler zu seinem Stellvertreter bestellt. Somit hatte auch im abgelaufenen Jahre unsere Geschäftsleitung die gesamte nicht unbedeutende Geschäftsführung der Reichsvereinigung zu beforgen und kam sie auch für den allergrößten Teil der hiebei aufgelaufenen Rosten auf. Der ausführliche Bericht über die in der letten Geschäftsperiode entwickelte Tätigkeit findet sich im "D. Imker" Nr. 6 vom Juni 1912, S. 180. Vor allem wurden i. J. 1912 444.150 kg steuerfreien charakterisier= ten Zuders ausgeteilt. Die 3fach kombinierte Bersicherung hat bedeutende Schadenerfäte den Mitgliedern zugeführt. Bu den kunftigen Boll- und Handelsverträgen murde Stellung genommen, der Beitritt gur "Defterr. Bentralftelle gur Bahrung der land- und forstw. Interessen" beschlossen, Rechtsrat und Rechtsbeistand geleistet u. a. m.

Chrung von Bereinsmitgliedern für verdienstwolle Tätigfeit.

Bu Ehrenmitgliedern des Zentralvereines wurden in der Generalversammlung vom 24. März 1912 einstimmig ernannt die HH.: R.-Abg. Dr.
Josef Herold, Bürgermeister und Stadtrat Karl Kalauß-Brüx, Zentralvereins-Kassier Ludwig Ripta, Ebler von Röthlin, Beamter der Böhm. Sparkassag, dw. Wanderlehrer Karl Möhler, Oberlehrer-Gottowiz, Franz
Langer, Oberlehrer-Deutsch-Liebau (Mähren); serner wurde beschlossen, den
H.-Reichenberg die Diplome ihrer durch den seinerz. Landesverein verliehenen Ehrenmitgliedschaft ehrenhalber zu erneuern.

Die golbene Chrenbiene samt Chrenurkunde für mehr als fün siehn jährige ununterbrochene Tätigkeit als Sektions-Borstandsmitzglieder wurde verliehen an die HH.: Joh. Hanisteleiter der S. Bürgstein, Oberlehrer Alois Fischer, Geschäftsleiter der S. Radonit, Tr. Raim. Neumann, Oberlehrer Alois Fischer, Geschäftsleiter der S. Radonit, Tr. Raim. Neumann, Obernann, Wenzel Scheller, Geschäftsleiter der S. Arnsdorf b. T., Schulleiter Fr. Oftere Ferm. Ruzicka-Löchau, Geschäftsleiter und Gastwirt Ign. Hann, Lehrer Herne Kerm. Ruzicka-Löchau, Geschäftsleiter und Gastwirt Ign. Hanlmeister der S. Wekelsdorf, Oberlehrer Wenzel Fiedler, Oberlehrer Wenzel Fiedler, Oberlehrer Wenzel Fiedler, Schmann der Sektion Dobraken, Oberlehrer Fr. Trinks, Obmann der S. Einsiedl, Schulleiter Wenze. Lang-Gatterschlag, Obmann, Lehrer Jos.

Wifa, Obmann der Seftion Lämberg, Fabrifant Ferd. Thume, Obmann,

Oberlehrer hie fe, Obmannstellvertreter der S. B.-Leipa.

Die Chrenurfunde für mehr als zehn jährige ununterbrochene Lätigfeit als Seftionsporstandsmitglieder erhielten die HH.: Zimmermann Ioh. Jahne, Obmannstellvertreter, S. Seibersdorf, Weinkellereibesitzer Fr. Jos. Sh'imte-Hutte, S. Groß-Tichernosek, f. t. F.-Respizient i. R. A. Tenzer, Obmann der S. Wegstädtl, Hotelier Wolfg. Nitl, Obmann und Oberlehrer klem. Benus, Obmannstellvertreter=S. Marienbad, Lehrer Jos. Kolbe-Klein= Borowit, Obmann der S. Oberprausnit Oberlehrer Wilh. Horn, Lbmann der S. B ürgste in, Gemeindevorsteher Jos. Kastner, Obmann der S. Hermsdorf-Waltersdorf, Oberlehrer Ud. Falta-Krinsdorf, Obmann hausbesitzer Fr. Langer, Geschäftsleiter d. S. Brettgrund, Landw. Hauptlehrer Herm. König, Geschäftsleiter der S. B.-Leipa, Oberlehrer Jos. Schefczif, Obmann der S. Bernet, Polier Fl. Scharm, Obmann der S. Mohren, Friseur M. Seidel, Bahlmeister der S. Sangerberg, Schulleiter Herm. Waffibauer, Obmann und Grundbesitzer Mark. Gaugusch, Geschäftsleiter der S. Reingers, Glasjpinner Aug. Peufert, Obmann und Dekonom Joj. Hofmann, Zahlmeister der S. Reichenau bei Gablonz, Hausbesitzer Jul. Palm, Obmann und Oberlehrer Joh. The u.e.r., Geschäftsleiter der S. "Oberes Marchgebiet", Kaufmann koi. Bart l. Obmann, Korstmeister Hubert Stebera, Obmannstellvertreter der S. Klösterle.

Anerkennungsdiplome für Verdienste auf bienenw. Gebiete erhielten die Hh.: Anton Hitschfeld sen., S. Braunau (60jähriges Imferjubiläum), Kehrer Jos. Eisert, Wanderlehrer-S. Warnsdorf, Bleichereibesitzer Unton Kühnel-Graslit, Schmiedemeister Karl Berk, Bienenmeister S.

Marienbad, Georg Emil Gräbner, Possek (Sachsen) S. Roßbach.

Auch für das Jahr 1912 wurden entsprechend dem Vorschlage des Zentrals Ausschusses wie in den vorangegangenen Jahren vom hochlöbl. k. f. Lande sichulrate für Böhmen nachstehenden sechs H. Lehrern für ihre lehram tilichen Verdienste um die heimische Bienen zucht die besloben de Anerkennung (Erlaß vom 2. Jänner 1912, Z. 17.370) ausgesprochen: Ab. Holfelb, Oberlehrer-Wölmersdorf, Vinz. Han, Oberlehrer-Bogen, Joh. Vittner, Fachlehrer-Obergeorgental, Ant. Klimt, Oberlehrer-Barnsdorf, Alb. Wenzl. Oberlehrer-Hinterbotten, Heinr. Tusch, Oberlehrer-Böhm.-Pokau.

Die Berwaltung des Landes-Bentralvereines.

Bei den von Jahr zu Jahr steigenden Anforderungen unserer Mitglieder und der stets wachsenden Anzahl neuer Agenden gestaltet sich der Verwaltungsbetrieb immer verwicklter und umfangreicher und ist nur schwer mit den zur Verstügung stehenden Arbeitskräften zu bewältigen. 7169 Geschäftsstücke bilden den Einlauf des Jahres 1912, von denen manche nicht nur einsache Erledigung, sonsdern oft eine ganze weitreichende Aktion ersorderten. Zudem weist die engere Korrespondenz der Schriftleitung des "Teutschen Imfer a. B." 584 Nummern auf, wozu noch über 2000 Rechnungen, PostsparkassenkontosAuszüge, Kassa und Inseratenausläuse kommen, nicht eingerechnet die zahlreichen Trucsjortensendunz gen und vervielsältigten Schriftstücke. Zur Bewältigung dieser Arbeit steht der Geschäfts und Schriftleiter, sein Stellvertreter, zwei Kanzleibeantinnen, se ein Expeditor und Buchhalter in drei Kanzleiräumen des Teutschen landw. Genossen ichastshauses, Kgl. Weinberge, Jungmannstraße 3, Telephon Kr. 3707, zur Verzügung. Nur die angestrengte und gewissenhafte Mitarbeit aller Beteiligten verzwechte die oben angesührte Arbeitslast zu bewältigen.

Es müssen deshalb auch im Vergleiche mit Unternehmungen ähnlichen Umstanges die Verwaltungsauslagen (Miete, Beheizung und Beleuchtung 1100 K,

Soll Perlust- und Gewinn-Konto per	winn-Konta	31. Aezember 1912.	A R P
Derluft:	K	Gewinn:	
Amter-Drudtosten Expeditionstossen Expeditionstossen Expeditionstossen Expeditionstossen Expeditionstossen Expeditionstossen Experimentation E	8.889 54 428 3847 10 425 82 128 67 128 67 128 67 1072 83 638 30 600 20 500 20 500 20 500 20 1017 45 1017 45 10	Per Gelamt-Ritglieber-Konto (Beiträge, Beilagen ufw.) Subventionen an Sektionen (durchlaufende Poft) Anferate Bereinsderlag Jinfen	19.886 01 5.650 — 4.189 60 2.28 58 58 58 58 58 58 58 58 58 58 58 58 58
	82.358		
		geri Plade m. P.	- Å
Preg, am 20. Närtz 1918. Geprüft und richtig befunden : Zuten Enche m. p., Revisor des Centralverbandes d. deutsch. landw. Genossenschen Böhmens. Der Geschäftsseiter : 1. f. SchR. Sans Sakler m. p.	Geprüft und richtig befundel eutsch. landw. Genossenschaften Bö Der Präsibent: JUDr. Attlhelm Körbl m. p.	Geprüft und richtig befunden : Landw. Genossenschaften Böhmens, Aber Prüfibent : Aber Prüfibent : Andere Prü	. m. p.

-1	Ч	81	භ	63			
Aaben	M	1.711 8	1.270 88	178-26 12,171 22		4	17.452 42
Bilanz-Konto per 31. Dezember 1919.	21 x 17 x x x x x x x x x x x x x x x x x	Per Guthaben von Mitgliedern (vorausbezahlte Beiträge, Ge- biibren usw.) " Saldo der Konte für Drudtosten, Beisagen u. a.	rechnung) "Adpital-Konto: Stand am 31. Dezeme ber 1911	iener Gewinn pro 31. De:			
ı	р	1.834 63	2.03 75	1 23	1.349 45 900 — 494 99 650 —	2 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	42
7	K	1.83	2.00	1.200 1.200 700	1.349 900 494 650	1.022 493 825 250	17.452 42
Soll Bilanz-Kont	Aktiva:	7 7 5	165.539, 170.002, 173.993, 183.745, 204.368	" Inferaten-Konto (ausständige Gebühren) " Lereinsbibliothet, Wert derselben " Lereinskanzlei-Einrichtung, Wert derselben " Conto droersi (Aufhahen hei Estiana, "", wu:	gliedern) " vorausbezahlte Zeitungsmarken, Adressen 18. Beleuchtung " Beobachtungs- und Königinzuchtstionen, Inventarwert	""Ponig-Ronto, Wert des Vorrates. " Deskert-schles. Landesbienenzuckt-Verein. Guthaben " Drucklachen, Wert des verkäuflichen Vorrates ", Kanglei-Drucklachen, Wert des Korrates	

In dem oben ausgewiesen Bereinsvermögen ist das Bermögen der P. Öttl≠Stiftung, angelegt in dem lt. Statthaltereierlaß vom 14. Juni 1904, 3. 127.844 vinkulierten Einlagsbuche der Böhm. Sparkasse, Jos. 19.648, nicht inbegriffen; der Stand desselben beträgt mit Ende Dezember 1912 K 1020·56. Sarl Plach m. p. Frag, am 20. Marg 1918.

Anton Enche m. p., Revifor des Centralverbandes d. deutich. landw. Genoffenichaften Bohmens, Der Bräsibent: JUDr. Billgeine Särbt m. p.

Der Geschältsleiter: !. !. Sch.-R. Bane Saftler m. p.

Geprüft und richtig befunden:

Der Raffier: Endwig Ripka, Goler v. Röthiltu m. p. Otto Atter u. Kreft m. p., d. g. Revijor.

Gehalte 4910 K, Porti der Manzlei, Schriftleitung und Kassa 882 K, Kanzleis außlagen 500.20 K) als sehr mäßige bezeichnet werden.

Die Kassegebarung besorgte auch im abgelaufenen Jahre in selbstloser Weise unser Chrenmitglied Hr. Ludwig Ripka, Edler von Röthlin, Beamte der Böhm. Sparkassa, und sei ihm auch hier für seine Mühewaltung bestens gedankt.

Um Schlusse folgt das genaue von den HH. Revisoren geprüfte und richtig befundene Verlust= und Gewinstkonto sowie das Vilanzkonto per 21. Dezember 1912.

Wit diesem schlichten wahrheitsgetreuen Berichte haben wir ein Bild unserer Bereinstätigkeit geboten, das wohl den Beweiß erbringen dürfte, daß unser Berein unentwegt auf bewährten Bahnen seinem Ziele entgegenstrebt und ihm ein gut Stüd nähergekommen: Einigung aller deutschen Imker in unserer engeren Seimat, Berbreitung der Bienenzucht in immer weitere Kreise, verständigen Fortschritt in der Betrichsweise durch Unterricht und Unterweisung auf theoretischem und praktischem Gehiete und Gewährung von möglichst vielen Borteilen für unsere Mitzglieder. Denn wir sind der sesten Leberzeugung, daß jeder, der in unsere Reihen tritt, nicht nur für sich Vorteile erzielt, sondern auch mithilft an der Förderung der Obst- und Landbau treibenden Bolksgenossen, welche sich der großen Wichtigkeit unserer Bienen im Dienste der Blütenstandübertragung und Befruchtung meist gar nicht bewußt sind, mithilft aber auch an der allgemeinen Fortbildung unseres deutschen Volkes auf sittlichem wie geistigem Gebiete.

Möge denn auch im neuen Vierteljahrhundert unser Landes-Zentralverein weiter schreiten auf dem bewährten Wege! Möge der einträchtige und friedliche Geist, der bisher so weite Kreise zu gedeihlicher Arbeit vereinte, auch für künftige Tage erhalten bleiben zum Besten unserer Bienenzucht, zum Besten unseres deutsschen Bolkes in Böhmen!

Kür den Bentralausschuß:

Der Präsident:

Der Geschäftsleiter:

Dr. Wilhelm Körbl m. p.

f. f. Sch. R. Bans Bagler m. p.

Deutsch-böhmische Landes-Schau Komotau 1913.





Die Vordereitungen für die von der Deutschen Sestion des Landestulturrates für das Königreich Löhmen veranstaltete lands und forstw. Abteilung sind in vollem Gange. Staat und Land haben ihre werktätige Unterstützung zugesagt, in das Ehrenpräsibium und in den Shrenausschuß sind zahlreiche hervorragende Vertreter der Lands und Forstwirtschaft vom Großgrundbesitze und Kleingrundbesitz, die Präsidenten der lands und forstw. Zentralkörperschaften eingetreten. Der Ausstellungsplan ist sestgidenten der lands und forstw. Zentralkörperschaften eingetreten. Der Ausstellungsplan ist sestgidenten deine namhaste Subvention des k. k. Aderdauministeriums steht in Aussicht. Sine stattliche Beschäung ist gesichert, so daß an dem Gelingen nicht mehr gezweiselt werden kann; hoffentlich werden auch un sere Vereins genoßen des der vom 9.—12. August stattsindenden bienenw. Ausstellung, verdunden mit dem XII. Im kert ag Deutsch zu öhnens recht zahlreich unsere beimische. Bienenzucht würdig verreten!

Die Beranstaltung der Ausstellung übernimmt der Deutsche bienenw. Lansdeszentralverein für Böhmen und steht die Beschickung Insund Ausländern, soweit selbe Mitglieder dieses Bereines sind, frei. Die Borarbeiten, auch alle Anmeldungen, übernimmt der Landes-Zentralverein. Plakmiete ist keine zu entrichten; Anmeldegebühr ebenfalls keine. Hingegen genießen die betr. Aussteller den namhasten Vorteil, gegen Zahlung von nur 1 K eine Dauerkarte zu erhalten, mit der Berechtigung zum beliedig oftmaligen Eintritt in die gesamte Deutschöhm. Landesz, Haubwerkerz, Gewerbez, Andustriez, Lands und Korstwirtschafts-Schau während ber Zeit vom 9.—12. August, während sowit der einmalige Eintritt allein 1 K kostet.

Imkerarbeiten im Laufe des Jahres.

Bom bw. Banderlehrer G. A. Reller, Oberlehrer, Meriendorf.

Mai.

Der April hat seiner Launenhaftigkeit alle Shre gemacht. Schon am 5. trat kühle Witterung ein und aus war es mit dem Fluge bis zum heutigen Tage (15.). Die immer zunehmende Kälte bis — 6° R zwang die Vienen, in ihrem Neste zu bleiben und die bereits angesetzte Brut recht warm einzuschließen. Des Inkers Sorge war es, die entwickelte Innenwärme durch warme Verpacung der Stöcke recht beisammen zu halten. An den schönen Flugtagen Sode März und Ansang April hat er wohl auf die wiederholte Empsehlung seinen Vienen, wenn es notwendig war, an Ergänzungssutter und Wasser soviel gereicht, als sie in der verhängnisvollen Zeit der Durchlenzung brauchten. Die Vienentränke bleibe auch sür die kommende Periode in guter Ordnung. Hofsentlich legt der April seine Winterlaune bald ab und es winken unseren Liebzlingen wieder warme Tage.

Das Hauptziel unserer Bienenzucht liegt in der Honig-Je reichlicher biefe ausfällt, besto lieber ist es uns. Wenn wir bas wollen, müffen wir auch alles anstreben, dieses Ziel zu erreichen. Da können wir im Mai noch manches nachholen, was wir besser versäumt haben. Allerdings lassen sich Unterlassungen, welche bis in den Herbst zurückreichen, schwerlich gut machen. Unfer Hauptaugenmerk und unfere Bestrebungen muffen darauf gerichtet sein, die Bölker bis zur Haupttracht auf die höch st möglich fte Entwidlung zu bringen. Nur ftarte Bolfer vermögen in diefer Beriode etwas zu leisten, daher vereinige man jett noch immer schwache Bölker zu einem starken, belasse ihm womöglich die vorjährige Königin, ältere als zweijährige entferne man. Gin weiteres Bestreben muß barin liegen, das Bolk während der Haupttracht in feiner ganzen Araft beifammen zu halten und zu verhindern, daß diese Kraft durch vorzeitige Schwärmerei zersplittert wird. Das alte Gereimel vom Schwarm im Mai und vom Fuder Seu findet wohl einigermaßen bei den Spättrachtimkern seine Berechtigung, aber in den meisten unserer Gegenden mag es so heißen: Ein Schwarm im Mai schädigt die Honigernte sehr stark, ein Schwarm im Juni verkürzt die Ernte noch immer, ein Schwarm im Juli kommt zur rechten Zeit. Ja, das reimt ja nicht! Macht nichts, aber wahr ist es!

Ein Rechenbeispiel: Ein schwarm im Mai kostet bei uns 10 K. Dieser entwickelt sich bei günstiger Witterung vorzüglich bis zu einer Ausbehnung auf 10 Ganzrähmchen. Bei ungünstiger Witterung wie im Jahre 1911 verhungert er, wenn er nicht aufgesüttert wird. Ertrag = 0, Verhindere ich, bezw. ziehe ich das Schwärmen bis Juli hinaus, so trägt mir das ungeschwächte Bolk bei guter Tracht 10—15 kg (ja 20 kg) Honig ein im Werte von 20 bis 30 (ev. 40) K. Der Schwarm, der Ende Juni oder anfangs Juli kommt, entwickelt sich bei einer Unterstützung von 5 kg Honig (10 kg Zucker) auch noch zu einem vorzüglichen Bolke, da noch Pollen und Nektar genügend vorhanden. So habe ich durch die Schwarmverziehung einen Wehrertrag von 10 bis 20 K. Bakt die Witterung nicht ein, so habe ich natürlich in beiden Källen nichts.

Was kann der Imker zur starken Entwicklung seiner Bölker und zur Erhaltung ihrer Kraft beitragen? Wie verhindert er das viele vorzeitige Schwärmen?

1. Er treffe eine gute Auswahlseiner Bölker (Zuchtwahl), d. h. er bleibe bei der in seiner Gegend angestammten deutschen Biene und versmeide die Einführung der allzu feurigen, südlichen Rassen, welche die volle, reiche Tracht auf Brutansat und im Schwärmen verpulvern. Wenn dann die

Schwärmerei aufhört, dann ist es mit der Tracht vorbei und er hat wohl ein vollbesettes Bienenhaus, aber leere Honigtöpfe.

2. Die Innenwärme des Volkes ist beisammen zu halten durch warmhaltige Stocksormen mit Stroh- oder Doppelwänden, durch gute Abhal-

tung von Zugluft.

3. Die zweck mäßig angelegte, vielleicht auch heizbare Bienentränke erhalte den zahlreichen Wasserträgerinnen für längere Zeit ihr Kraft und das Leben. Tausende von Bienlein finden an den kalten Pfützen und Gräben ihren Tod durch Erstarren.

4. Wie schon im April-Bilbe erwähnt, reize der Imfer seine Bienen durch Aufriken der vorhandenen Honigwaben und Anspriken dieser mit warmem Wasser zu einem ausgiebigen Brutansake, dadurch wird ihnen Voll-

tracht vorgetäuscht und die Entwicklung schreitet rasch vorwärts.

5. Das nun stark eingenommene Brutnest ist zu erweitern durch jungen Wabenbau, bei sehr guter Tracht durch künstliche Mittelwände. (S. weiter

unten!) Dadurch ist der Bautrieb solange als möglich zu erhalten.

6. Zeigen sich die ersten Drohnenzellen, sind die Waben mit älterer ver = be delter, bald auslaufender Brut, nachdem die auf diesen Waben sitzenden Bienen in den Stod zurückgefegt wurden, gegen unverdedelte Brut = waben aus schwäckeren Bölkern um zut auf chen. Dabei vollzieht sich auch von selbst die immer angestrebte Gleichmackerei. Man achte aber darauf, daß hiebei nicht die Königinnen verschleppt oder gar verloren werden. Gleiche Rähmschenmaße auf dem Stande sind hiebei eine Notwendigkeit.

7. Bei Ueberfüllung der Bölkerkönnen Brutableger hersgestellt werden. Die entnommenen verdeckelten Brutwaben aus mehreren Stöcken werden mit der Königinwabe mit allen darauf sitzenden Bienen und der Königin aus dem stärksten Bolke formiert. Aber es ist nicht zu unterlassen, dieses neue

Bolt im Stode zu tränken.

8. Zu Beginn der Haupttracht ist auf das starf entwickelte Volk der mit ausgebauten Waben ausgestattete Honigraum aufzusetzen bezw. zu öffnen. Das Absperrgitter hat in den letten honigramen Jahren mehr Freunde gesunden. Bei honigreichen Jahren und zweckmäßig gebauten Stocksormen ist die Anwendung desselben nicht notwendig, da die Königin den von den Bienen angelegten Honigkranz über dem Burtneste selten überschreitet. Kunstwaden im Honigraume ausbauen lassen ist nicht rationell.

9. Schwärmt ein Bolk vor der gewünschten Zeit, so entferne man die alte Königin und lasse Volk zurücksliegen. (Siehe "D. Imker" 1912, S. 114.)

10. Bei Breitwaben stieden entnehme man starken Bölkern die Königinwabe und gebe dieselbe mitten in den mit Kunstwaben neu ausgestatteten
zweiten Kasten, stelle denselben auf das Flugbrett, worauf der erste Kasten stand,
lege darauf ein Absperrgitter und postiere den ersten Kasten mit allen Waben wieder darauf. Die durch die Entnahme der Königinwabe entstandene Lücke fülle
man mit einer anderen oder einer Kunstwabe aus oder man rücke die Waben
so weit auseinander, daß sich der vorige Zwischenraum auf alle Wabengassen verteilt. — Bei Strohringen sebe man den mit Kähmchen und ausgebauten Waben
ausgestatteten Honigkasten auf. Stülpern stelle man den Kasten unter. — Der
Raum ist hier zu eng, um auf alle Betriebsweisen einzeln einzugehen. Es können hier nur allgemeine Leitsäte angesührt werden, die jeder Imker in seinem
Betriebe in Anwendung bringen kann.

Runzur Anwendung der Kunsttwabe. Die fünstliche Mittelwand ist stets als eine Borarbeit für den Bien anzusehen und soll als solche auch nur Berwendung sinden, aber niemals ein Hindernis der natürlichen Entwicklung des Biens sein. Die Verwendung fällt deshalb auch nur in die Zeit, in der sich der Bautrieb eines Volkes entsaltet. Nachdem die Bienen die ihnen gegebenen

6—7 Waben vollständig belagern und die an den Waben abgeschnittenen Trohnenstreisen mit Arbeiterbau ergänzen, ist es an der Zeit zur Erweiterung des Brutnestes durch Einhängen von Kunstwaben zu schreiten.

Vorher noch ein Wort über das Einlöten der Mittelwände in die Rähmchen. Die Wabentaseln lege man auf das "Anlötebrett", schiebe das Rähmschen mit dem Träger daran und gieße mit einem Gemisch von Kolosonium (1 Teil) und Wachs (2 Teile) im geschmolzenen Zustande die Wabe am Rähmchenträger beiderseits sest. Die Gießvorrichtungen liesern unsere Gerätesabriken in mannigsfaltiger Art. Ich benütze hiezu einen alten Blechlöffel. Die Kunstwabe hängt so sest am Rähnichenträger, daß ein Angießen an den Seiten und das Drahten überslüssig werden. Die Wabe soll nur so groß sein, daß an den Seiten je 1 cm und unten 4 bis 5 cm. bis zum Rähmchen sehlen. Selbstverständlich ist die Wabe lotrecht zu tragen und zu halten. Zur größeren Sicherheit kann man an den Seitenschenkeln 1 bis 2 Drahtklammern anbringen, welche nach dem Ausbau wieder leicht zu entfernen sind.

Die Erweiterung des Brutdestes durch Kunstwaben geschieht auf zweierlei Art. 1. Die zentrale Erweiterung erfolgt in der Beise, daß man die Brutwaben von der Mitte aus nach rückwärts rückt und ein Rähmchen mit einer ganzen Mittelwand zwischen die offene Brut einschiebt. Benn die Königin nach einigen Tagen auf die neue Babe zurücksommt, sindet sie dieselbe ausgebaut und zur Bestiftung sertig. 2. Die peripherische Erweiterung wird ausgeführt, indem man die Kunstwabe bei verdectlter Brut zwischen letter Brut wabe und Pollenwabe einschiebt. Aber nie hänge man die Kunstwabe als lette Babe an das Fenster, da dieselbe fast immer nach innen verzogen wird. Auf diese Weise erneuern sich die Waben des Brutnestes bis 6 ober 7 an der Zahl und liesern mit der Zeit Material für die Honigräume. Alle diese Arbeiten sind in den warmen Mittagsstunden auszusühren. Bei ans deren Stocksomen ist die Erweiterung analog vorzunehmen. (S. Gerstungs Lehrsbuch "Der Bien und seine Zucht", Abschnitt "Die aufsteigende Entwicklung des Biens dis zum Schwärmen".)

Wenn uns in diesem Monate ein Schwarm auch noch nicht willsommen ist, so ist es doch an der Zeit, die Beuten für etwaige junge Sprößlinge her zurichten. Wir halten uns dabei an Folgendes: 1. Gebe man dem Schwarme nur so viel Waben, als er nach der Zusammenziehung belagern kann, damit alle gleichmäßig heruntergebaut werden. 2. Ein Vor zoder Erst schwarm erhält halbe, ausgebaute Arbeiterwaben, sodaß die befruchtete Königin gleich mit der Eierlage beginnen kann. 3. Für einen Nach schwarm statte man die Beute mit halben und Drittelssächen von Kunstwaben das en aus, die gegen die Mitte nach unten in stumpse Spizen auslaufen. Die Vienen bauen die Waben dis zur Vefruchtung, eigentlich dis zur Reise der Königin aus und diese kann sodann ihre Eier in schöne frischgebaute Wabenzellen einlegen. (Siehe "D. Imker"

Ueber die sogenannte Maikrankheit ist schon viel gesprochen und geschrieben worden. Meine Ansicht darüber geht dahin, daß ein kräftiges Volk mit genügend jungen Vienen aus dem Vorjahre von dieser Krankheit nicht so leicht befallen wird als ein solches, dessen kaum aus den Zellen gekrochenen jungen Vienen durch Rot vorzeitig gezwungen werden, Arbeiten der Flugbienen verrichten zu müssen und aus Jugendschwäche zu Grunde gehen.

Hoffen wir nun, daß sich der Mai als wirklicher Bonnemonat einstellt für Mensch, Tier und Pflanze, insbesonders aber für unsere Immlein.

Ambheil!

Dentice Imter Bohmens! Rauft feine Bienenvölter ohne Garantiefdein, daß fie faulbrutfrei find.

Die bienenwirtschaftlichen Beobachtungsftationen.

Berichterftatter : Richard Altmann, Reichenberg.

Mära	1909-1918.
------	------------

35.0° C

35.0° C

30·80 C

28.

31.

1913.

1913 .

Mittel :

10.00 C

15.00 C

7.7º C

	Monat		Niederschl mm	äge Mittel mm	Temp. Mittel	Flugtage W		n ahm e S	Mittel g
				11 = 42.8 13 = 25.4	—0.9° C +3.7° "	236:26 = 555:84 = 1		885 : 24 : 005 : 33 :	
Måı	រុំ 1911		576:	12 = 48.0	-3.80 "	373:35=1 $501:35=1$	0.7 70.	940 : 34 = 140 : 34	=2087
				12 = 446 $14 = 322$	+5·10 " +4·90 "	561:40 = 3		970 : 40	
			Tempe	ratur, Fe	uchtigfei	t, Luftbr	u đ.		
	Eag		Luft	Innenftod	Außenftoch			Feuch-	Baro-
1.	März	1913		bienenbesest 27.00 C	bienenbes. 22·0° C		-2.50° C	tigleit 60°/0	meter 733
4.	*	1913.	5.00 C	32·0° C	23·0° C	9.0° C	4.20 C	830/0	730
5. 10.	"	19 13. 1913.	8·0° C 1·0° C	26·0° C 26·0° C	21·0° C 24·0° C	12·0° C 5·0° C	7·0° C 1·2° C	78°/。 95°/。	732 734
14.	,,	1913.	8.00 C	30.00 C	20.0° C	16.0° C	6.0 ₀ C	76°/°	780
17.	"	1913.	10.00 C	29.5° C	21.0° C	9.0° C	6.20 C	60°/ ₀	721
2 0.	"	1913.	10.00 C	34·0º C	26·0° C	10·0° C	7·0° C	60°/ ₀	720
26.	"	1913 .	8.00 C	34·0º C	33.0° C	9·0° C	5.00 C	53°/ ₀	733

März 1913.

35.Co C

35.00 C

26.0° C

10.00 C

16.00 C

9.70 C

Das Wetter des heurigen Märzes wurde durch die einzelnen Mondesviertel in keiner Beife beeinflußt. Regen, hie und da auch Schneefälle begannen am 3. d. M. und dauerten mit Ausnahme weniger Tage bis zum 24. Ab 5. März waren angenehme Tageswärmen, die die Blumenwelt belebten und allen noch vorhandenen Bienenvölkern zahlreiche Flugtage und reiche Bollen- und auch Nektarweiden brachten.

Der heurige März ließ viele und oftmals nicht die schlechtesten Völker sallen. Frühzeitige und überreiche Eierlage raffte junge Königinnen hin. dehnter Brut standen nicht entsprechende Nahrungsvorräte gegenüber. Mancher von uns will es immer noch nicht glauben, daß Waldhonig und Blatthonig beinahe sicher zum Tode führen. Wo bleibt da die Einsicht? Sind das Bienenväter, welche der Tatsache bewußt, immer wieder das frebentliche Spiel mit den Bienen von aber, soldse Leute verkennen recht bald ihre Unfähigkeit, dem Bienenvolke die Grundaber, solde Leute verkennen recht bald ihre Unfähigkeit, dem Bienenvolke die Grundlage zu einer sicheren Ueberwinterung bieten zu können. Ihrem Abgange wird gewiß keine Träne nachgeweint. -

Die Beantwortung folgender Fragen möchte längstens im Maibericht folgen.

1. Eigene Standvölker. 2. Tage der Winterruhe. 3. Hauptreinigungsaustlug. 4. Erste Nachschau. 5. Befund bei 4. 6. 1 Höschen und wovon.

Alt stadt bei Tetschen. Vorzügliche Durchwinterung. Viel Kollen ga-

ben Salweide, Peftwurz, Huflattich und Leberblumchen.

Leitmerit. Ziemlich aute Volksentwicklung, am 22. und 23. d. M. viel Pollen von Hasel, Erle, Salweide und Krokus. Die Vienentränke wird stark beflogen.

Saaz. Die Auswinterung war nicht gut. Abgestorbene und weisellose Bölfer fommen auf allen Ständen vor. (Berr Frang Pohnert übergibt wegen lebersiedlung nach Romotau die Leitung der Saazer Station an Herrn Rudolf Lassig,

Digitized by Google

 $64^{\circ}/_{\circ}$

56°/o

69º/a

725

725

728

6.50 C

13:00 C

5.8° C

Grabeur in Saaz. Herrn Pohnert sei auch an dieser Stelle für seine unermüdliche Tätigkeit im Dienste unserer Beobachtungen und für die trefflichen Winke, welche die Leser des Imfers aus seinen Monatsberichten erhielten, der innigste Dank gesagt.)

Simmern. Der äußerst günstige Marz gab fehr gute Bollentracht auf Hafel, Erle und Salweide. Aus letterer Tracht (männlich und weiblich) hatte das Waavolf am 30. und 31. eine Nettozunahme von 32 dkg. Der Zustand der Bölfer ist

febr gut.

Reich ft adt. Feberbrut und keine Ausflüge brachten ftarke Ruhr. Letterer fielen auch viele Bölker jum Opfer, die Blatt- und Baldhonig im Bintersite hatten. Die sehr vorgeschrittene Begetation gab am 14. d. M. die 1. Höschen von Hasel und Grle.

Sbergeorgenthal. Bei der am 22. d. M. vorgenommenen Nachschau wurden bei deutschen Bölkern nur Gier, bei italisierten aber viel verdeckelte Brut gefunden. (Sier wären auch weiterhin Berichte notwendig.)

Fugau. Die Bölker zeigen noch geringe Entwickelung. Pollen von Erle, Hasel

und Faulbaum.

Warnsdorf. Brut ist bereits auf mehrere Waben ausgedehnt. Futtervorrate find fehr verschieden. Tracht von Salweide, Safel und Leberblümchen, Tranken werden sehr gut besucht.

Lämberg. Am 23. d. M. wurde noch wenig Brut gefunden. Die 1. Höschen

famen am 21. von Safel und Erle.

Lofau. Am 26. d. M. zeigten sich bereits ftark vorgeschrittene Brut und geringe Nahrungsvorrate, welch lettere mit Buder erganzt wurden. Bon den meisten Ständen werden infolge mangelhafter Einwinterung Berlufte gemelbet.

Leitnowiß. Tracht: Leberblume, Beilchen und Beide, versagt hat Hasel.

Erot Einwinterung mit Zucker sind heuer sehr starke Bölker. Woratschen. Ulme und weibliche Salweide honigten vortrefflich, Leber-

blumen wurden auch beflogen. Die Bölker haben ausgedehnte Brut.
Reichen berg. Am 22. d. M. kamen die 1. Höschen aus den beflogenen Schneglöcksen. Diesen folgten: Crokus, Hyazinthen, Tulpen und am 28. Salweide. Am 21. d. M. wurde ein Volk gefunden, das infolge Nahrungsmangel nur geringes Leben zeigte. Sämtliche Bienen wurden mit warmer Buderlofung bespritt und am felben Tage noch konnte der im letten Augenblide entbedte Bungerling einen vollen Ballon warmer Nahrung aufnehmen. (Fungernde Bölfer erkennt man äußerlich daran, daß die Bienen äußerst schwerfällig auf dem Flugbrettel herumlaufen und hier verenden oder abfallen.) Heute ist dieses Bolk allen anderen Völkern gleich.

Rein - Borowit. In der Umgebung traten Verluste durch Weisellosigkeit

Die allgemeine Volksentwickelung befriedigt.

Schwanenbriick. Starke Bölker mit vorgeschrittener Brut. In der

Nachbarschaft sind jene Bölker, die im Herbst nicht gefüttert wurden, verhungert.

Glashütten. Das herrliche Frühlingswetter brachte am 6. März bei 12 Grad Celfius den Reinigungsausflug und am 13. d. M. von der Bajel und Erle den 1. Bollen. Dann folgten Salweide, Buschwindröschen und Huflattich. Um 28. März war bereits verdedelte Brut vorhanden.

Grün bei Asch. Die Ueberwinterung war gut. (Zuckerfütterung.) Zeh-

rung gering, Leichenfall ebenfo. Erfter Pollen am 23. d. M. aus der Salweide.

Repelsdorf. Reinigungsausflug am 7. März (1912 am 12. März), der 1.

Pollen am 22. März (1912 am 26. März) von der Salweide. Hafel erfroren. Reubiftrig. Erster Pollen am 17. d. M. von Hasel und Salweiden. Die Bolter fteben gut, muffen aber gefüttert werden. (Beften Dant für das Bild des

prächtigen Bienenstandes.)

Michowie. Gute Auswinterung. Erster Pollen am 22. d. M. und zwar weißer (Bestwurg), lichtgelber (Hasel) und orange (großes Schneeglodchen). Bei dem Bollen weißer Farbe wurde die Eigentiimlichkeit beobachtet, daß derselbe nicht kugelförmig, sondern mehr scheibenförmig und an den Rändern ausgefraust, förmlich fadenförmig war.

Frauenthal. Die dem Winde ausgesetzen Stände hatten großen Toten-

fall. Erster Ausflug war am 13. März, der 1. Vollen kam von Hasel und Beide.

Marienberg. Bölker etwas von der Ruhr befallen, durch den Reinigungsausflug behoben. Zehrung ziemlich ftark. Leichenfall mittelmäßig.

Monatsüberficht Mar; 1913.

=		-			_	_	_		_	_	_		_	_	_		_		_				_	_		_		_		_		_						
**************************************	Langenberg	Clomnis	Barzborf b. 3	Reuftift-Sglau	Biefenberg	Snaim	Deutsch-Liebau	Eibenberg	Belitau-Theufing .	Marienberg-Gablons	Frauenthal	Deutsch-Rillmes	Withomie	Podenfurt	Repelsborf	Orün b. Ald	Glashütten	Schwanenbrudl	Sirmin .	Mein-Maramit	Reichenberg I	Boratichen	Leitnowis	Spiau II.	Spring 11	Brag I.	Lämberg	Warmahorf	Dergeorgenthal .	Reichftabt II	Reichstadt I	Simmer-Muscha	Leitmeriß	Altiftadt b. Tetfchen .			D	
190	52	88	38	619	48	810	287	750	88	675	66	(38)	3 g	200	8	550	<u>8</u>	498	3, 8	32	88	390	8	370	370	325	886	3 5	267	265	8	2 2 2 3 3 3	3 2	127	Ş	öhe i	i. d.	32
I	1	11	1	1	1	1	1	1	1	ī	1			1	ı	1		ı			1	1	1			1	1		1	1	1		1	l og	-	100		
41	7	88	8	=	8	8	15	60	62	74	10	82 8	200	5.5	84	3	•	33	3 2	3 t	6	3	23	3.5	3 2	88	8	38	46	50	8	3.5	33		-	90 n	ት \$	9
1	1	1	1	١		1	ı	1	1	ł	1			1	1	1		I		1	Ī	1	I			1	1		1	1	I		1	م ا	: K	2	+ 0000	म म
æ	8	3'6	\$	10	48	8	51	40	65	8	æ	ۍ و	7 c	38	98	<u>102</u>	•	46	6	<u> </u>	8	92	42	50	7 g	8	88	3 8	\$ 8	8	25	9,8	112	96		2		=
1	1	1 1	ı	I	1	i	l	I	I	1	1	П		١	I	1		l		1	ŀ	1	١	1		١	1	1	1	1	I	1	1	1 -	_	itte	Ubnahme —	8
2	8	88	88	18	55	10	8_	5	83	8	40	8	3 3 3 3 3 3	26	298	8	•	40	7	38	38	8	8	9 2	8 5	145	10	38	3 8	8	8 :	25	176	8			ä	2
	1	1 2	1	650	1	2	1	1	100		1			1	1	1		 -	ا ا		<u> </u>	1	1	 	 -	9	 	। १	 	1	 	 -	l • cn	, E		Befa Ibna	mt-	88
91	8	210		814			162	<u>8</u>	210	234	8	8 1	8	6	8	269	_	8	243	2 6	8	66	8	3	2 6	888	8	3 6	_	240		8 2	8	8	-	Grö		2
	• •	• •	47	•	26	•	•	•	•	•	40	٠ ,	ית 	•	•	•	8	• •	•	•	•	•		•	•	•	• •	<u>و</u>	ş.	•	. ;	કુ. 	•		[8	una		0
•	-	• •	છ	•	81	•	•	•	•	•	23	• ;	88.	•	•	•	81	•		•	•	•			•	•	•	8	8· -	•	• {	g .	•	•	_ _	Ta		-
•	• •	• •	13	8	•	•	8	•	8	•	8	- =	: ·	15	3 6	26	03	8	88	38	8 89	•	မ္တာ	38	કુ.	•	. 8	38	8	•	· i	<u>.</u>	32	. %	Größte Abnahme			
	•		17	6		•	15	·	23	•	17	. :	5 ·	24	23	6	8	6	8	2 0 0 0	28	•	18	8	જુ.	•	• }	કુદ	5 8	•		٠.	23	•		Ta	8	
11		9 6	9	-11.0	-10.5	-12.9	—10-0	-10	9	-13.0	100	16:0	֓֞֜֝֓֜֝֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓	-10.0	-15	-11	1	1	110	<u>.</u>	-180	-11.0	0.8		9.	ا د.	<u>_1</u>	700	10		13	ا <u>ا</u> يام	100	-120	١,	iebr	igfte	40
<u>:</u>		900				_		Ò	<u> </u>						<u>0</u>	<u>ن</u>	4		xò c	<u> </u>											<u> </u>	<u> </u>			-			Lemperatur
0.0	3	120	35	- -	15.0	8	21.0	14.0	Ö	15.0	20.0	18.0	7.0	0.13	23.0	1840	15.4	70		<u>.</u>	16.6	Ó	8 0.				30		220	_	Š	5 C	0	190	Ľ	ödft	- 	ratu
4.	20	۾ <u>و</u> د	5.7		0:3	6.6	4.9	25	5.3	2.2	47	4 4 8 0	ာ စင်	6.0	68	5.0	ص ن	တ ယ် ၁	₽ #	<u>.</u>	3.8	5.5	1.6	٥	л. ò		ت ن ن	40.2	7:7	٠ ٢	ر رئ	A 6.	5.0	6.5°	3	Ritte	l	
•	•	· ':				-	•		۳	۳			•	•	•				- .		۳		• :	<u>-</u> :	- ;-	-		•	•		:	.	•	808	9		utofti	
	•	. <u>e</u>	·	81		•	. —	•	81	31			•	•	23	•		. ;	٠ ي	31	<u> </u>			20 2	<u> </u>	31.				-		 ခွဲ.	•	802		Rond	risft: mun	d
3	5		14	13	9	17	18	Ξ	9	10	12		129	19	17	Ξ	19	18	15	2 6		16	15	21	2 K		50	- 10	9	20			28		-	lugt	_	
= 5	==	4 0		4	~	_		~	4	4	4	סי ס	n or	Ö	6	~	œ	<u> </u>	=		13		ı٥,		.		4	_			_	. "	==	= ===	9	leger	1=	
•	4	∞ ⊢	. 12	20	တ	o	ယ	9	0	5	ယ	ಲ -	70	٠ ٦	~	9	10	o, 0	ω 4	<u>.</u> .	6	_	- -		٥.	٠.٥	о т (אנ	5 01	•	– (၁င	00	_	(фne	e.	
4	=	9	19	မ	15	Ξ	7	13	12	5	00	ಬ -	= 5	14	7	9	 	ıc i	3 :	:	0	5	19	c	۵.	_	~ 0	2 2	5~	٠,	n (x C	G	10	5	lare		100
24	10	5 %	<u></u>	6	σı	00	14	ဗ	0	7	ယ	<u>5</u> 0	4 3		c	00	_	<u>بي</u>	5 ء	<u>5</u> ·	6	7	۷,	0	٠.	~	14	<u>.</u>	<u>.</u>	• .	70	00 00	15	14	\$	albl	late	S S
CC	10	12	_ G_	16	=	12	10	9	9	19	20	េរ	<u>.</u>	12	18	14	17	6	55	<u>5</u> ·	25	19	ω.	5	<u>.</u>	23	5		;;;	• ;	<u>z</u>	7 &	35	7	3	rüb	2	1
3	8	~ნ	27	12	9	<u> </u>	ည္တ	15	6.	Ξ	4	5	75	19	26	32	23	8	<u>a</u> &	န္မ .	21	81	<u>.</u>	į	န္တ .	ن.	88	200	ိုယ	• •	5, 5	2 2	22	17	_	Win	b	
-		•		· 	-	•	_	•	•	_	•		•	•	_	•	-	• •		•	10	• 	 -	•		ۍ.		·	•		•	•	· 	•	9	lewi	ter-	_
•	•	. 2	•	•	5	27	•	•	•	4	22	Ţ.	•	17	25	•	•		ò	င် .	4 0			Ċ	8.	13		41	٠.	٠	29.	•	•	. B	9	lie b e	rj oj l	148

⁻ Bon nun an ift in jedem Berichte der Tag des höchsten und niedrigsten Stockgewichtes anzugeben. Belde Beobachter haben talt und welche warm eingewintert und welches Ergebnis fand fich?

Besikan. Die milde Witterung seit 10. März ermöglichte ein rasches Wachsen des Brukkörpers. Die Pollentracht auf Weide, Ulme, Hasel, Huflattig und

Ganseblumchen wurde feit 20. d. M. gut ausgenütt.

Eibenberg. Tracht: Erle, Hafel, Crocus, Leberblümchen. Stockwärme: 9, 15, 19 und 20 Grad Celsius. (Lettere Wärme ergab sich durch die Auflösung des Bienenknäuels, sodaß die Thermometerkugel von Vienen umgeben war. (Siehe die regelmäßigen Thermometerberichte.) Sollte ein böser Nachbar das Einfangen der Schwärme nicht gestatten, so hat jeder Gemeindevorsteher die Pslicht, das Eigentum des Inkers zu schwärme und polizeiliche Hilfe zu gewähren. (Vienenpatent 1776 von Maria Theresia und § 384 des "Allgem. bürgerl. Gesehbuches".)

D. - Liebau. Ziemliche Berluste durch Ruhr und Weisellosigkeit. In a i m. Tracht von Hajel, Weide, Pappel, Erle und Kuhschelle.

Wiesenberg. Sehr gut ausgewintert. Am 17. d. M. war ziemlich viel

Brut, am 22. kam der 1. Pollen.

Reustist bei Iglau. Der äußerst milde März zeigte seit 6 Jahren das höchste Wärme-Mittel. Die Zehrung war sehr groß, der Leichenfall gering. Ruhr trat nicht auf. Der 1. Pollen kam am 22. d. M. Tracht: Dotterblume, Salweide, Erle, Leberblümchen.

Bargborf. Durch häufige und falte Winde tamen viele Flugbienen um.

Die weibliche Salweide wurde starf beflogen.

Leskowit. Herr Witrzens fürchtet, daß dem Prachtmonate März ein ungünstiger April folgen werde. Die gut entwickelten Bölker haben knappe Vorräte.

Kamit. Am 22. März spendeten die Weiden den 1. Pollen. Die Zehrung war eine sehr große. Bier von der Ruhr befallene Völker sind seit dem Reinigungsausfluge wieder gesund.

Reichenberg. Esstuer I besetzt nur 3 aber volle Wabengassen, während Elstner II 6 Gassen besetzt, von welchen die mittlere 2 Drittel nach abwärts reicht. Die Nordseite wurde nur an warmen Tagen aufgesucht.

Imbheil! Altmann.

Bur Seftsetung eines einheitlichen Honigverkaufspreises.

Die Sektion Leitmerit hat mit ihrem Auffat im Aprilheft des "D. Imker" (S. 99. 1. 3.) eine Frage angeschnitten, die es wert ist, einer gründlichen Aussprache unterzogen zu werden. Ueber die Zucht und Behandlung unserer Lieblinge wird wohl viel geschrieben und gesprochen, dagegen hört man verhältnismäßig selten etwas über den Absach des Honigs und die Erzielung eines angemessenen Preises. Und doch ist gerade auch diese Frage wichtig, denn bei vielen Imkern spielt auch der Erfolg eine nicht zu unterschätzende Rolle. Die Inker sind ja doch auch nur Menschen und die meisten Menschen wollen von ihren Milhen auch einen Erfolg sehen, sonst verlieren sie bald die Luft und Liebe zur Sache.

verlieren sie bald die Lust und Liebe zur Sache. In größeren Orten und in der Nähe derselben ist ja kein Mangel an Honig-käusern und läßt sich dort auch leichter ein angemessener Preis erzielen; anders ist es jedoch in kleineren Orten, auf dem flachen Lande. Wie ost wird da das "süße" Gut zu wahren Schundpreisen verschleubert, während es in Städten oft nicht ums

tenere Geld zu haben ift, oder es wird aus fremden Ländern importiert.

Hier muß eingesett werden, hier muß ein Bandel geschaffen werden, ein Ausgleich getroffen werden, sonst ist der von der Sektion Leitmeritz gewünschte Einbeitspreis, der nebenbei gesagt, z. B. in unserer Sektion jett noch zu hoch wäre, illusorisch und in Wirklichkeit nicht zu erreichen. Uebrigens wird ein ganz einheitlicher Preis überhaupt kaum zu erzielen sein, da ja auch die Qualität des Honigs nicht gleich ist.

Doch was wäre zu tun, um wenigstens einen annähernden Einheitspreis zu

erzielen? Wir hätten zu dieser Frage noch einen Vorschlag:

Jede, oder doch viele Sektionen, — es gibt leider viele faule Imker, — gründen für ihren Wirkungskreis eine Verkaufsstelle; dies muß, wenn es richtig durchgeführt wird, einen gleichen Preis und zugleich auch einen leichteren Absat bewirken, denn die Verkaufsstelle wird selbstverskändlich in einem größeren Ort, wo mehr Bedarf au Honig ist, errichtet.

Wenn nun eine größere Anzahl Seftionen diese Einrichtung getroffen hat,

Digitized by GOOGLE

jo wird nun eine Bentralverfauf- oder Vermittlungsstelle errichtet, deren Aufgabe es ist, einen Ausgleich zwischen honigreichen und honigarmen Gegenden zu vermitteln; es gibt doch jedes Jahr Sektionen, die gleichsam im Honig ichwimmen, während in anderen die Bölker fast hungern mussen. Ist aber auf diese Weise ein Ausgleich geschaffen, so muß dies notwendigerweise auch einen Preiß-Ausgleich im Gefolge haben. Freilich heißt es aber auch treu zusammen-halten, aber warum sollte dies nicht auch bei uns Imkern möglich sein, wo sich heute doch alles kartelliert und "Ringe" bildet? Wir sind aber überzeugt, daß diese Waßnahme auch ein erneutes Anwachsen der Imkerschar, insbesonders auf dem -flachen Lande, nach sich ziehen würde.

Die Durchführung dieser Zentralstelle könnte nun in mehrfacher Weise ge-.. Erstens einmal durch Einrichtung einer Zentral-Ein- und Verkaufsstelle. Obwohl dieses nun vielleicht die günstigere und bessere Art wäre, so wird sie wohl für jest kaum ins Auge gefaßt werden dürfen, da hiebei die Kosten zu hoch wären. Die aweite Art dürfte vielleicht billiger und leichter durchzuführen sein und dürfte auch Wir denken uns dies so: Die Zentrale übernimmt bloß für den Anfang genügen. die Bermittlung. Sie gibt in gewissen Zeiträumen, vielleicht monatlich im "D. Imker" in geeigneter Weise bekannt, welche Sektionen Honig abgeben können und wollen und welche denselben abnehmen wollen, — also

Bedarf an denselben haben.*)

Wir beanspruchen nicht, daß gerade unser Vorschlag der beste sei, sondern es liegt uns hauptsächlich nur daran, daß dieser Frage überhaupt näher getreten wird. Darum hören wir auch noch andere Weinung gerne! Wir wollen hoffen, daß unfere Anregung nicht gänzlich in das Meer der Bergessenheit versinkt.

3m Namen ber Gettion Jednit der Geschäftsleiter Franz Rauer.

Die zeitgemäßen Ausführungen des Herrn Bahlo in der letzten Nummer des "Deutschen Imker" werden gewiß bei allen Imkern, die Honig zu verkaufen haben, lebhaften Beifall gefunden haben und wenn die Sektion Leitmerit so wenige Zuftimmungserklärungen erhalten hat, so liegt die Ursache jedenfalls nicht darin, daß die "geldhungrigen" (?) Imker der anderen Sektionen einen Preis von 2 K 80 h nicht nehmen wurden, sondern es handelt sich ums "kriegen".

Der Hauptkonsument aller landwirtschaftlichen Produkte, somit auch des Honigs ist die Stadt, der wichtigste Produzent das Dorf. Die Landimker sind darauf angewiesen, ihren Sonig wenigstens jum Teil in der Stadt abzuseten. Dabei nimmt nun der Zwischen bandel zu viel Gewinn. Bor 3 Jahren kündigte ich in der Honigborse meinen Honig an. Ein Herr bot mir 1 K 50 h. Er bekam natürlich meinen Honig nicht. Zu meinem nicht geringen Staunen fand ich denselben Herrn 2 Monate wäter in der Honigbörse mit einem Honigberkaufsanbot zu 2 K 40 h per Kilogramm. 60 Prozent Gewinn, das ift doch zu viel!**)

Much wenn der Dorfimker den Honig direkt in Glafern nach der Stadt bringt, kann er städtischen Honigpreis nicht erzielen, da er 20 h per Rilogramm für

den Transport geben muß.

Deshalb muß der Berkauf organisiert werden. Jede Sektion oder besser alle Sektionen in der Umgebung einer Stadt muffen eine Sonig . Ber kaufsitelle in der Stadt errichten. Ich verweise auf die Milch-Berkaufsstellen der Molkereien, die sich trefflich bewähren. Bielleicht könnten wir in diesen Berkaufsstellen auch den Honig verschleißen. Es wäre jedenfalls appetitlicher als in einem Seifenladen. Unfer Zentralberein und die rührige Leitmeriter Sektion (in erster Linie aber seit Jahren die Sektion Teplit! Dr. Schr.) sind bereits mit gutent Beispiel vorangegangen. Hoffentlich lesen wir bald etwas über die Erfahrungen im "D. 3.!"

^{*)} Kann sehr leicht in der Honigbörse des "D. Zuter" in passender Form "Ungebot" - "Nachfrage" erfolgen!

^{**)} Dies hatte, falls nicht inzwischen Sonigernte mar, der Bentrale fofort angezeigt werden follen, da die Bonigborfe nur fur Bonig bes eigenen Standes offen ift und Bonigwerden follen, da die Honigborge nur jur wung wie inem. Diferatenteil des "T. 3." ankündige bandler nur gegen Bezahlung im allgemeinen Inseratenteil des "T. 3." ankündige D. Schrftltg. anfündigen

Ein sehr wesentlicher Umstand, der die Honigpreise beeinflußt, ist die Stonturreng der tichech ifchen, mährischen, niederösterreichischen, frainischen, galizischen und ungarischen Honige. Der Händler nimmt den Honig dort, wo er ihn am billigften bekommt, ohne Rudficht auf die Qualität. Wenn er in Deutschböhmen teuer ist, so kauft er eben tschechischen. Bor 5 Jahren hatte ich das erstemal ein größeres Duantum Honig (50 Kg.) zu verkaufen. In der Sorge, ihn nicht an den Mann zu bringen, bot ich den Honig einem Kaufmann in der nächsten Stadt an. Er bot 1 K 50 h per Kilogramm, der Honig muffe aber licht fein. Als ich mit dem Schundpreise nicht einverstanden war, deutete der Geschäftsmann auf eine große, schnutzige Kanne und sagte: "Sehen Sie, da habe ich heute eben eine Kanne lichten Honig bekommen; der stellt fich samt Fracht auf nicht gang 1 K 50 h". Enttäuscht wandte ich dem Ge-abgesett.

Es genügt daher nicht, daß wir in unserem L.-Zentralbereine einen einheitbeschließen, wir muffen durch unferen 2.-Bentralberein wenigstens auf die tichechischen Organisationen*) einwirken, einen glei-den Einheitspreis zu beschließen. Bor allem darf in den Vereinsblättern billiger

honig, insbesondere fein solcher aus anderen Ländern angeboten werden.

Auch wird es nicht genügen, nur einen Preis für den Ginzelverkauf festzuieten. Ich schlage 3 Preise vor: einzeln pro Glas 2 K 80 h, in 5 Kg.-Dosen 2 K 50 h, bei Abnahme von 50 Kg. 2 K 20 h.

Also auf zur Tat! Bor allem Honigverschleißstellen und Einflußnahme auf die tichechischen Imkerverbände!

Frang Ritiche, Oberlehrer, Littnit, G. Drum.

Winke und Wege jur Ausbreitung unserer Landrasse.

Nom bienenw. Banberlehrer frang Dohnert, Caag.

Benn wir die Bienen auf vielen Bienenständen ansehen, bemerken wir, daß Italiener, Krainer und Baftarde vertreten sind, welche an die Bienenzuchter infolge ihrer verschiedenen Raffeeigenschaften verschieden geartete Unforderungen stellen, welche die Imter in ben meisten Fällen nicht alle erfüllen können, und hierin liegt der hauptsächlichste Punkt, welcher uns manchesmal sehr fühlbare Hemmnisse auferlegt, und damit einen größeren Aufschwung in der Bienenzucht und die Entwicklung größerer Bienenstände verhindert.

Bei Berfolgung ber Berichte unferer Beobachtungsstationen kommen wir zu der Erkenntnis, daß es in Böhmen eine große Anzahl von Orten gibt, wo Bienenzucht mit recht gutem Erfolge betrieben werden kann. Auf die Bage wird meistens eines der besseren Bölker gestellt, und das ist auch ganz in der Ordnung, weil wir ja ganz besonders den großen Wert starker Bölker beurteilen Es zeigt sich auch, daß biese fraftigen Bolker, denen ununterbrochene Aufmerksamkeit und Pflege zuteil wird, gang zufriedenstellende Erträge geben. Die Ergebnisse der Beobachtungsstationen lassen aber auch die Schlußfolgerung du, daß unsere heimatliche Bienenzucht noch weit bessere Erfolge zeitigen kann, wenn planmäßig weiter gearbeitet wird.

Die Schweizer Bienen züchter haben durch jahrzehntelanges Bemuben Erfolge aufzuweisen, welche auch uns dringend mahnen follten, in ihre Fußstabsen zu treten. Durch langjährige statistische Nachweise haben sie auch festgestellt, daß die alte heimische Biene in ihrem Seimatslande die besten Resultate verbürgt und lassen es sich daher angelegen sein, der Pflege ihrer Bölker die weitgehendste Aufmerksamkeit zuzuwenden, indem sie insbesondere der Ginführung tremder Raffen entgegentreten und durch ftetige Bermehrung der Belegstationen

für reinraffige Völker bestens vorsorgen.

Und wie fteht es bei uns, wird man fragen! Fleißig sehen wir Imfer an der Arbeit, fremde Bienenraffen immer wieder auf ihre Stände zu bringen, und

^{*)} Bir werden der Anregung gerne nachkommen.

jo wird unermüdlich dafür gesorgt, daß eine Blutmischung mit solchen für unsere Beimat nicht zu empfehlenden Rassen vor sich geht. Wir sind heute wohl fast alle davon überzeugt, daß dieses Vorgehen unserer heimischen Bienenzucht nicht zum

Segen gereichen fann und doch treten wir dem nicht energisch entgegen.

Wohl sind die Bemühungen unserer Zentralvereinsleitung groß, um unsere heimische Bienenzucht zu heben. Wir haben mehrere Roniginnengucht = und Belegstationen, ein ausgedehntes Net von Beobachtungsstationen unter einheitlicher und tüchtiger Leitung, wir haben statistische Nachweise, ja es wird auch angestrebt, die Biene aus dem Erzgebirge für uns nutbar zu machen; aber alles dieses genügt noch nicht, um uns dem Drucke der fremden Raffen zu ent= ziehen.

Wir müffen in unseren Arbeiten noch weiter gehen.

Alle unsere Settionen sollten es einsehen lernen und jeder einzelne Im ter könnte Maßregeln ergreifen, um unsere heimatliche Bienenzucht zu

Bu diesem Behufe ist es notwendig, daß nunmehrfeine fremben

Raffen mehr eingeführt werden!

Bir haben in den Gauen unseres schönen Beimatlandes Bienenvölfer, welche jahrzehntelang in einer Beute sich befanden, sich den heimischen Tracht= und Wit= terungsverhältniffen vollständig angepaßt haben und durch stille Umweiselung

zur rechten Zeit sich als die besten Bölker erweisen.

Es kommen in jeder Sektion Bölker vor, welche selbst in den vorhergegan= genen schlechten Honigjahren immer noch einen Ertrag, ja bie und da einen fehr guten Nuten zeitigten. Golde Bolfer möchte ich als unsere "Lanbraffe" bezeichnen und wir follten es als unsere Pflicht betrachten, Dieses Gute in unserer Heimat zu suchen und burch Bermehrung und Zucht von Königinnen und Drohnen aus diesen wertvollen Bölfern Nuten ziehen.

Hiezu ift jeder einzelne Imker und jede Sektion berufen.

Wenn manche Sektionen ihre alljährlich verfaßten statistischen Daten regelmäßig verfolgen, so werden sie finden, daß ein ziemlich hoher Prozentsat von Völfern infolge Beisellosigfeit, Mangel an Binternahrung und unzeitiger Umweiselung abstirbt.

Biele Bienenzüchter schenken dieser Tatsache in dem Betriebe ihrer Bienenzucht nicht die entsprechende Beachtung und so erleiden sie alljährlich sehr beach-

tenswerte Einbußen.

Die Bölker werden nicht entsprechend kontrolliert, Schwache und Ertraglose werden weiter fortgepappelt. Es tritt also an jeden Züchter die Forderung

heran, seinem Stande mehr Aufmertsamkeit zuzuwenden.

Dies kann aber nur geschehen, wenn der Züchter über jedes Bolk seine Muffchreibungen im Laufe des Jahres macht. Da wird bann jeder über die Güte seiner Bölker, ebenso wie über die begangenen Fehler in der Behandlung aufgeklärt werden und nunmehr seinen Bienen die entsprechende Pflege angedeihen lassen.

Schon bei der Pflegeder Schwärme muß der Imfer planmäßig vorgehen, Fütterung und Achtung auf guten Arbeiterzellenbau darf er nicht außeracht

laffen, um den Schwarm zu einem guten Standvolke heranwachsen zu sehen.

Die Stanbvölker muffen ftark an Bolk fein, wenn fie Ertrag geben

sollen. Alles Schwache muß beseitigt werden. Wenn man in der Nähe Bienenzüchter hat, welche schwache und sieche Bölker auf ihren Ständen haben, so darf man nicht denfen, arbeite du nur zu, in beinem Schlendrian, sondern man soll da mit Belehrungen nicht sparen. Jeber Bienenzüchter der Umgebung kann durch solchen Leichtfünn bei der Befruchtung seiner Königinnen sehr empfindlich geschädigt werben.

Unfer Streben jollte also dahin gehen, nur starke, kräftige Bölker zu dulden.



Schwache und weisellose muffen beseitigt werben. Ebenso muß auch ber Ginführung fremdraffiger Bienen Einhalt getan werden.

Das Borgehen in unserem L.-Rentralverein wäre hierzu beiläufig folgendes: In jeder Sektion sind die Stände der Mitglieder einer eingehenden Kont rolle zu unterziehen. Jeder Bienenguchter ift anzuhalten, über seine Bolker nach beren Leistungen Aufschreibungen zu machen.

Die Königinnenzucht- und Belegstationen sind zu vermehren. Für die Zuchtstationen sind nur heimische Bölker, mit entsprechend guten Gigenschaften und

Leistungen und möglichst von dunkler Farbe auszuwählen. Der Einfuhr fremder Bienenrassen wird von Seite aller Sektionsleitungen

als verderblich für unsere heimische Bienenzucht entgegengetreten.

Der Rauf von Schwärmen wird nur von heimischen Bienen — leiftungsfähiger Bölker — empfohlen.

Die Bermehrung und Ausbreitung der heimischen Biene wird durch ständige

Hinweise im "D. J. a. B." geförbert.

In den jährlichen statistischen Ausweisen von den Sektionen an die Zentralleitung follen Rubriten bezüglich Leiftung und Farbe der Bölter und Bienen vorgesehen werden.

Ich benke mir bas fo, daß jeber Bienenzuchter am Jahresschluß an seine Sektion Mitteilung macht, welche Leiftungen feine brei besten Bolker aufwiesen. Diese Resultate sind für die Ausweise an Die Zentralleitung zu verwerten.

Durch diese von mir ftizzierten Puntte werden wir erreichen, daß jeder einzelne Amker sich über die Güte seiner Bölker ein Urteil zu bilden erlernt. — Bei geringen Leiftungen wurde er sich gemahnt fühlen, seine Bölker besser zu pflegen, und so könnten wir im Verlaufe von einigen Jahren sicherlich einen bedeutenden Fortschritt in unserer heimischen Bienenzucht zu verzeichnen haben.

Damit würden wir der Gesamtheit der Imferschaft gute Erfolge verbürgen

und unferem großen Zentralberein ein neues Ruhmesblatt anreihen.



ung=Klausens 888888 **33333** Sammelforb



Bon Pfarrer Franz Tobifc-Botich a. b. E.

Der Imter Maiensluft.

Stimmt an, stimmt an ein Jubellied, Des jungen Maien Runde! Hurrah, burrah, es blüht der Ried Tief brunt' im Egergrunde!

Surrah, hurrah! Die Imme schwingt Durch seine Bracht und Wonne; Summ fumm, fumm fumm, wie froh bas flingt

Im Glang ber Maienfonne.

Es furrt und schwirrt am Bergeshang In Tausend Lichtgestalten, Allüberall hell' Sang und Klang Und gartes Liebesmalten.

Vorüber ist das harte Weh, Aus Tod sproßt junges Leben, Auf Strauch und Baum glänzt Blütenichnee,

Um Lieb' um Lieb' ju geben.

Du Wonnemond, du schönfte Beit, Du Zeit der Liebesgluten, Lag auch ein Tröpflein Seligkeit In's munde Berg mir fluten.

(Jung=Rlaus.)

"Es ftreifte ber Sammelforb, und nieder riefelte ein Mörtelregen!" dachte Jung-Klaus, als er die einleitenden Bemerkungen Herrn Oberlehrers Reller am "Monatsbild April" unferes "D. Imk." Heft 4 unter die Rase bekam. Also

eine Karambolage richtig und recht, etwas quetschender Natur, doch vollkommen ungewollt und unbewußt; erst der rollende Mörtelsand hintennach, machte den "Korbmann" aufmerksam, wie gefährlich es sei, mit beladenem Korbe sich durch enge Gäßchen zwängen zu wollen. "Kardon also!" bittet höflichst Jung-Klaus, wie ein echter Gentleman und trottet lächelnd weiter; es war nur eine quetschende Reibung, keineswegs ein mörderischer Zusammenstoß. Die "aus dem Häusel geratenen" An-fänger müssen nur Jung-Klausens "Durchlenzung" im Märzheste d. "D. Imk." nochmals recht gründlich lesen und die "Frühjahrsschau" im Volksbuche dto, und der "der me in tliche Widerspruch" ist in Gesellschaft mit dem "papieren en Rat und Unverstand unberusen einer Schreiberlinge" nach Sprakusschauseren gegangen. — Man darf eben aus dem Sammelkord nur das herausleien, was drinn steht und kein Fünkei mehr oder weniger hinzutun und wegnehmen, dann heitern sich rasch die Blicke und ein behagliches "Au!" oder "Etsch!" solgt der ersten mißlaunigen Ueberraschung. — Jung-Klaus bittet darum seine Freunde nochmals, den Sak in der Märznummer wohl zu beachten: "Stör im Lenz fein Bolk…. Nur mit kranken und weisellosen Bolken: "Stör im Lenz fein Bolk…. Nur mit kranken und pründliche Frühjahrsrevision sindet erst dann statt, wenn die Verpackung ohne Schaden entsernt werden kann, also vom 16. die End e Mai"…. "Die eigentliche und gründliche Frühjahrsrevision sindet erst danf statt, wenn die Verpackung ohne Schaden entsernt werden kann, also vom 16. die End e Mai"…. "Die kevisiion wird sich einzig und allein auf die zweise la hafte n, nicht recht vorwärtswollen dissen lassen lassen ersteren. Her erstrecken. Her darf er sich natürlich die Mühe nicht verdrießen lassen nachen nur er eins Brutnest eingehen."

Also hier und dort bleiben Jung-Alausens Ratschläge sich gleich und sie dürften bezüglich des Endzweckes auch mit Herrn Kellers "April-Wonatsschau" schließ-lich "stad und sanste" in Einklang gebracht werden können, wenn ch sich um kranke, zweifelhafte und nicht recht vorwärtswollende Völker handelt. Gesunden Leuten holt man keinen Arzt, auch wird man keinem erst den Bauch aufschneiden, um konstatieren zu können, daß er noch Speise im Wagen hat. Eine vernünftige Frühjahrsschau (richtig verstanden natürlich) darsst du wohl halten, aber eine unvernünftige Frühjahrsdurch schred vernünftige verühsten, aber eine unvernünftige Frühjahrsdurch schred vernünftige verühsten.

rung aller, auch der besten Bölker ift nur der alten Dorothee gestattet:

Sie gudt, wenn scharf die Winde weh'n, Sie gudt nach Neberfluß und Not, Sie gudt, 's muß all's auf Fransen geh'n, Sie gudt das arme Bölklein tot!

So also, damit wäre der Streit mit Montenegro entschieden, ohne Flutari und ohne Millionen!

Auch die "Gleichmacherei aller Bölker", und was Jung-Rlaus im Marzhefte d. "D. F." dazu sagte, ist dem Rundschauer der jungen "märk. Batg." E. Förster au nahe an die Leber gegangen, weil er die Gleichmacherei anders und beiser mache, als Jung-Klaus sie betreiben wolle. Der verehrte Herr möge gütigst dem gegenüber dur freundlichen Kenntnis nehmen, daß Jung-Rlaus allerdings die märfische "Gleichmacherei" nicht, aber die etwas protig flingende dortige Sprachweise sehr wohl kennt, daß er aber auch seinen Rat nicht für die Mark, sondern für die deutschen Imter in Böhmen geschrieben habe. Budem zog Jung-Alaus gegen die Siinden los, die der unerfahrene Mann oft bei derfelben macht, keineswegs aber gegen die "Weistergleichmacherei" des Märk. Rundschauers. Wenn aber der selbstbewußte Herr von den Borurteilern aller größeren Gingriffe in den Bienenstaat, wie g. B. der Gleichmacherei, der Anwendung des Absperrgitters, des Umhängens der Bölker nach Preuß u. a. m., meint, daß ihre Bemerkungen dagegen in den Bienenzeitungen, Vorträgen und Imkergesprächen lediglich Floskeln seien, die in treffender Weise die geringen, Fähigkeiten ihrer Verbreiter kennzeichnen, und daß, wer nicht gelernt hat, sein Brot zu baden, die Sande dabon laffen, oder erst zum Meister in die Lehre geben foll, daß er es lerne, so gestattet sich Jung-Alaus für den etwas verstaubten Badofen den richtigen Rehrbesen à la Klapphorn darzureichen:

Ein dreifach Soch dem Brotbadmeister Der stolzen Mark und seiner Munit, Du fabrizierst den dickten Meister Und bäckt ihn gar in Söhnrauchdunst. Badöfen gibt's genug im Lande, Doch find die Krüdenschieber faul, Die besten find'st im märt'schen Sande, Ihr Brötchen langt fürs große Maul! (Bau! Bau! Bau! Jgtl.) Auch ein Futterrezept. Ein guter Freund und Bienenvater aus Töbeln in Sachien jandte an Jung-klaus die Wochenbeilage zum Töbelner Anzeiger "Landen und Hauseiger "Landen der Wölker im daus wirtichaft", in der "gegen das Zusammenschmelzen der Bölker im rauhen Frühjahre solgendes Futterrezept empfohlen wird: 10 kg Zucker, ein wenig Salz, 4 Eklöffel voll Soda, ebensoviel Roggenmehl und Anochenasche, wie auch 2 Eklöffel voll eremor tartari (Weinsteinrahm-Wirfung à la Jucksleber! It.) werden in 4 1 heißes Wasser getan und 2—3 Minuten lang gekocht. Dieses, lauwarm gefüttert, hält nicht nur die Bienen vom Aussluge bei schlechtem Wetter ab, sondern fördert auch den Brutassa sehr stark." - "Machen Sie doch, ichreibt der Einsender, ich bitte Ihrem Herzen über solche hirnverbrannte Anweizungen einmal Luft und schließen Sie mit einem kräftigen Klapphornvers." — Jung-Klaus sah Brief und Rezept und lächelte, denn das Datum der Wochenbeilage zum "Döbelner Anzeiger" lautete auf dem 29. März — für den 1. April ass sollten sich die Töbelner diese Vienensunge zu Gemüte führen. Und darum darf Jung-Klaus nut einem kräftigen Lacker seinem "Herzen Luft machen", aber den Klapphornwunsch will ich doch erfüllen. Hier ist er:

Das Tutter ist fürwahr nicht schlecht, Jung-Alaus muß es gesteh'n, Die Wirkung auch folgt prompt und echt, Dem Bien wird's Flieg'n vergeh'n. Der Imfer auch könnt' delektier'n Sich an dem Wahl ganz feine, Es wird ihn prächtig durchpurgier'n Und macht ihm flinke Beine.

Hit wohl bereitet nur der "Styr", Haft du Patent-Hosenbänder, Dann tut der Kremortater nix, Wird nachher Kräftespender!

(Jung=Klaus.)

Gine Reuerung im Vienenzuchtbetrieb sollen nach einem Artifel des "B. Bvater" die in England unter dem Namen "The "Dalzell" Glas Quitt" verwendeten Glas deckeln sein, die man des luftdichten Berschlusses und der leichteren und ungefährlichen Beguckung wegen oben auf den Broitwadenstöcken plaziert. Sie werden in Bleis oder Blechrahmen gefaßt, luftdicht aufgelegt, besitsen ein Futterloch usw. und werden schließlich mit einer Strohmatte bedeckt. Für Jung-Klaus ist diese Reuerung eine recht alte Katharine und er weiß genan, daß sie auf den Bienenständen nicht einmal so lange Parade machen wird, wie die berühmten Kosenröcke unserer Damenwelt. Und warum? Weil er seinerzeit im Erfindungsfieder mit solchen Warterdeckeln begonnen hat. Schön wollte er es haben beim Einigucken — und so wars auch im Sommer, aber im Winter da gings vom Glas fort: Tropf! Tropf auf den Vienenschopf; und im Frühjahr dann, sing's erst dunun an, und 's End vom Jammer — Rumpelfammer! Und die neueste aus Old England importierte Katharine dürfte wie die alte Tante der Heinat auch bald in lauter Schwistropsen ersäusen! Schad ist darum wohl kann!

Gerstungs Lehre betreffend die "alten" Kohlenhydraten-Vertilger, über die Jung-Klaus schon im Feberhefte des "D. J." referierte, findet fräftige Opposition in der "Schweiz. Bztg.". Zur leichteren Orientierung sei Gerstungs Ansicht nochmals hier zitiert: "Willst du die Honigvorräte erhalten, dann mußt du darauf sehen, daß nach Schluß der Tracht die Menge der alten Vienen reduziert wird, damit diese nicht, zumal bei ständigem Fluge in trachtloser Zeit, den Honigvorräten die Schwindsucht bringen". Hiezu bemerkt Dr. Kramer von wert wohrt werden Vollkraft in jungen Tagen du ausgenützt. — Der Mohr hat seine Schuldigseit getan, der Wohr sam gehen. Solche Erwägungen verraten nichts weniger als das gefühlvolle Herz eines Vienenbaters. Das ist die Sprache der Industrieft getan, der Wohr sam gehen. Solche Erwägungen verraten nichts weniger als das gefühlvolle Herz eines Vienenbaters. Das ist die Sprache der Industrieft getan, der Mohr faun gehen. Solche Erwägungen verraten nichts weniger als das gefühlvolle Herz eines Vienenbaters. Das ist die Sprache der Industrieft getan, der Abenlich wie Tr. Kramer urteilt P. Schach in ger im "W. Bw." und er sügt hinzu: "Aber auch gerade zu dumm ist ein solcher Katichlag zu bezeichnen. Wann ist denn Schluß der Trachtzuellen zu ganz außergewöhnlichen Zeiten. So hatte ich im Sommer 1911 bereits 100 kg Zucker gekauft, um meine Bienen für den Winter mit Nahrung zu versorgen, denn alle Stöcke waren bettelarm und laut alter Ersahrung gibt es hier weder Sommer- noch Gerbsttracht. In meiner größten leberraschung begann Ende Juni eine Honigkautracht, die gegen 5 Wochen andauerte und per Stock 25 bis 30 kg Keinerträgnis lieferte. Wie hätte es ausgesehen, wenn ich die "unnüßen Honig

fresser" vorderhand hätte verhungern lassen? "Honigfresser?" Braucht denn das ausgewachsene Insett noch viel Nahrung? Keineswegs: Ein Beispiel möge dies beweisen: Wenn die Bienen zu trachtloser und regnerischer Zeit — etwa im August einige Wochen lang am Ausflug böllig verhindert werden, folglich auch nichts eintragen können, so wird das Gewicht eines Stockes während dieser Zeit tropdem nur ganz unmerklich — etwa um ein Deka per Tag — zuruckgeben. Bon diefer geringen Menge haben die alten, die jungen Bienen und die Brut gezehrt. Lettere ohne Zweifel den weitaus größten Teil davon. Wie viel entfällt also auf die Altenfresser!"

Jung-Klaus schloß die Berichterstattung im Feberhefte also: "Wer will nun opponieren? Jung-Klaus nit. Seil!" Und er wiederholt dieselben Worte auch heute wieder: "Wer will nun der Opposition opponieren? Fung-Klaus nit. Seil!"

Woll' zwei ein langes Wursttrumm speisen, Gin jeder friegt ein Stud für sich, Gibts oft ein langes hin und her, Balb turz, balb lang, wie's grad g Doch fast man an, entzwei wird reißen Das Trumm, merkt euch bie gute Lehr:

Balb furz, balb lang, wie's grab geglückt, Das gange doch kriegt keiner nich, Rur's arme Burfttrumm ward zerpfludt.

So wird's auch hier nit anders sei, A wengel Recht durft jeder han; Und 's Ende von der Streiterei: Um beften mag's ber Bien allan!

Der Wonnemond ift nun im Anzug, doch der ihm vorangehende April ließ sich genau so an, wie ihn Jung-Klaus im letten Sefte befürchtete. Er laborierte am "Bech elfieber", die "Schneierlinge" galoppierten über die Fluren, das Thermometer zeigte bis 8° unter Null und die schönsten Bölker warfen Brut aus — Futter- und noch mehr Baffermangel nötigten fie zu dieser selbstmörderischer Sandlungsweise. Bas sollte der Futterflaschenimker nun beginnen? Füttern? Tränken, ben Stod öffnen, das Brutnest bertublen? Ruhig zusehen, bis alles kaput geworden? Mag er tun, was ihm die moderne Imferweisheit für solche Zeiten an-empfehlen mag, Jung-Klausens Anhang lacht sich ins Fäustchen, denn seine Völker haben noch Herbstvorrat in Fülle. Je größer die Kälte, desto größer und wärmer die Hülle — kein Leichenfall, kein Notaussug — ruhig liegen sie am Brutnest und fönnen warten, denn sie durfen und können es, sie haben's ja! — Auch der kritische April wird sie nicht vernichten, wenn er auch die Entwicklung etwas beeinträchtigt — die Sonne wird ja doch weder lachen und die Immen werden wieder fliegen, denn die echten "Fünfundzwanziger" sind eben nicht umzubringen!

Der Himmel sende doppelten Segen uns im Mai!

Blumenheil!

Tung-Rlaus.



Bufammengebracht bon unferen Bereinsmitgliebern.

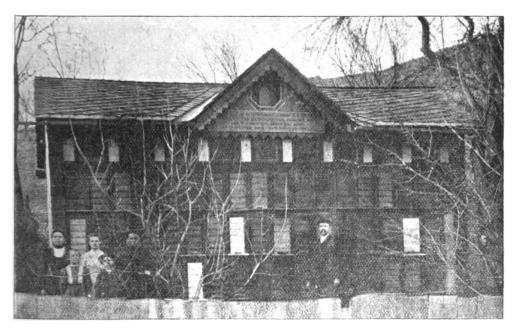
Gr. A. Rusebauch-Libochowan stimmt den Ausführungen H. Bahlo 8-Leitmerih im "D. Imfer", S. 76 l. Ig., bollständig bei, hofft, daß die Gründung von Settions-Begirts-verbanden beitragen wird, die von einzelnen Mitgliedern beliebten Schleuberpreise bes Honigs bintanguhalten. Die Ginigfeit unferer Bienen in ihrem Staate follte ben Imfern ein befferes Borbild fein.

Bie alljährlich, hat Josef Wrafek, Birtschaftsbesitzer in Tuchorschitz bei Saaz, vorzüglich keimfähigen weißen Genf-Samen in größerer Menge abzugeben.

Aus Ober-Ungarn. Hier in Ruttka find 14 Imker mit 80 Bölkern; hievon find dieses Frühjahr 30 Stode berhungert. Jahr 1912 war vom 14. Juni bis Oftober bis auf 28 Tage berregnet. Ernte daher Rull und auch das nötige Winterfutter fehlte. Ich ging von Bienenstand zu Bienenstand und predigte: Küttern! Leider fand ich nur taube Ohren, ja ich erntete bon einigen Imfer-Frauen Grobheiten. Ich solle die Bienen selbst füttern, wenn mir so daran gelegen ist, usw. Ich bin 12 Jahre Bienenzüchter, fing mit einem gesunden Schwarm an und, da ich vorser nichts verstand, kaufte ich mir Lehrbücher, trat dem Oesterr.-Schlesischen Landesverein f. Bienengucht in Troppau bei und habe es auf 12 Stode gebracht; in ben erften

Jahren mußte Lehrgeld zahlen. Meine Bölker müssen mindestens 15 kg Wintervorrat haben, eher mehr als weniger. 1911 erntete ich aus 2 Bölkern 60 kg Honig. Unlängst kam ich auf einen Bienenstand und bemerkte, daß das Wasser aus dem Fluglocherinnich erin no; der Honigraum war mit alten Fetzen, naß und verschimmelt, schmukig, ausgestopft; trostlos anzusehen. It das nicht Vienenschinderei? Einem solchen "Vienenmeister" sind von 10 Völkern 7 abgestorben: teils verhungert, teils in Folge der Nässe. Lehrbuch oder Vienenzeitung hält keiner. Ich habe den "Leutschen Imker", "Theorie und Prazis" von Gerstung, "Leipziger Vienenzeitung", auch Lehrbuch von Souppe zum Lesen verborgt, doch leider vergedens, ich din nur um die gebundenen Jahrgänge teilweise gekommen und erreichte obiges Resultat! Die Zukunst bessete es!

Bur Durchwinterung. Weine Bienen sind den Winter am 26. u. 27. Dezember, 10. Feber, 6., 7. 17. und 22. März geflogen, am letzgenannten Tage aber am meisten. Der diesjährige Karjamstag war bei den Bienen der richtige Auferstehungstag: sie flogen den ganzen Tag, wie im Sommer und trugen sehr viel Pollen von Haschluß, Erle, Schnecglödchen und Hatich ein. Man muß sich nur wundern, wie die Bienen noch immer das zuwege bringen bei den jetzigen Verhältnissen. Denn die Grundbesitzer bei uns in der Gegend schlagen die ganzen Haschlußer, Saalweiden und kurz und aut alle Hacknisträucher in den Wäldern sowie auf



Josef Schmidt, Grundbefiger: Oberfrankftadt bei Mahr. - Schonberg (Mahren).

Biesen und Rainen weg, auch werden die Erlen und Ahornbäume, was halbwegs "Baum" ist, zu Geld gemacht. Somit kommen die Bienen um die Pollenspender im zeitigen Frühjahr und die Bögel um die Ristpläte.*) Diesen Binter haben die Bienen viel gezehrt, wohl weil der Binter zeitlich eintrat, nicht übermäßig kalt war und öfters Flugtage stattsanden. Die Bölker sind ziemlich start jetzt, manche haben aber wenig Futter.

E. Beckelsborf. Anton Ullrich.

Durch den großen Kälte-Nüdfall Mitte April I. J. sind Obstblüten, sowie alle frühblühenden Kräuter total erfroren. Keine Aussicht auf Tracht bis zur Esparsette-Blüte! Ant. Kusebauch, Libochowan (Elbetal).

Bie ich meine Bienen tränke. Der Lenz hält langsam seinen Einzug. Wer seine Schubbefohlenen glüdlich durchgewintert, wird gewiß alles tun, daß dieselben ja recht erstarken und daß die gehabte Mühe süg entlohnt werde! Als ich in meinem Schulorte (714 m, raube Lage) mit der Bienenzucht begann, bat man mir sichere Enttäuschung prophezeiht. Ich mich nicht abschreden und es geht! Im ersten Sommer beflagten sich meine Leute, daß auf dem Hofe jo viele Bienen herumschwärmen! Die Bienden deckten hier ihren Basser bed arf. Doch wurde so manches von ihnen zertreten, vom Geflügel erhascht oder ertrank. Wie es abstellen? Auf ein stilles Plätchen im Garten eine Trinkgelegenheit geben

^{*)} Sehr richtig! Die Schriftltg.

schien mir unnüt, da die Lienen die einmal gewöhnte Tränke immer wieder aufsuchen würden! Da kam mir der Gedanke, daß das ruhigite, sicherfie und daher beste Pläychen in unmittelbarster Nähe des Flugloches sein müsse! Gedacht, getan. Ich kaufte Farbenschüsselchen aus Glas, siellte dieselben in gleicher Höhe mit dem Flugbrettchen und daß ja kein Bienchen verunglücke, gab ich in ein jedes einen kleinen Schwamm, wie ihn unfere ABC-Schuten am Tajelden haben. Der Erfolg mar überraichenb. Schon am nachsten Tage saßen meine Schützlinge wie Gühnchen am Ranbe der Tränke! Modern! Wasser im Haus! *) Un heißen Tagen muß nachgefüllt werden. Abends werden Schüffelchen und Schwämmchen gereinigt, früh frijch gefüllt. Das Anbringen bei einem höheren Alugloche geschicht in der Beise, daß man das Gefäß in eine Drahtschlinge stedt. Franz Havel, Oberlehrer, Czachrau.



Bienenwirtschaftliches Mujeum bes Deutschen Bienenwirtschaftlichen Lanbes-Bentralvereines. Dem Mujeum murden gefpendet: 1 alter Rauchfrug von Borfteber &rau = pel-Tenetik, 1 Buch der Pringstod mit Babenrähmehen (3. R. Cettl) von Johann Daniel-Monigswart. Den geehrten Spendern jagen wir beiten Dant.

gur die Imfermerfitätte wären erwünscht allerlei Geräte zur Anfertigung von

Bienenwohnungen und Geräten.

Gur die Lebrmittelfammlung werden entgegengenommen: Graphische bellen, itatiftifche Nebe von Beobachtungsstationen, Tabellen der Beobachter und Wanderlehrer, Bienenseinde und deren Entwicklung sowohl in natura als auch in Zeichnungen, Bildern und photographischen Aufnahmen, Faulbrutpräparate, Neue Bienenzuchtbücher, Instrumente zur Prüfung von Hong, Wachs, Zuder und zur Serstellung von Kräparaten, Modelle von Biesnenwohnungen, Vienenhäusern, Bienensiänden, Geräten und Maschinen.

Der Mufeumsausschuß des Landesbienenzuchtmuseums.

Frang Bohnert, Geichäftsleiter und Ruftos.

Schulraf Bakler-Jubilaumsfond.

Ausweis über ben Schulrat Bagler-Jubilaumefond, Aus lettem Ausweis: Hebertrag 2144.70 K. Sievon tommen in Abzug die der Fondsleitung Saaz irrtumlich eingefandten und ausgewiesenen Mitgliederbeiträge der Seft. Böhmischammit, welche der Zentral-Geschäftsleitung Prag am 5. April 1. 3. abgeführt wurden; ab 76.80 K; richtiger Nebertrag Weighaftsteitung Krag am 5. April I. J. abheruhrt wurden; ab 16.80 K; richtiger Nebertrag 2067.90 K. Spende der Seftion: Hagensdorf 40 K, Neuern 20 K, Brunnersdorf 5 K, Perhlesdorf 10 K, Nuffus 15 K, Neufirchen h. E. 10 K, Littersdorf-Stillfried 6 K, Pechgrün 16 K, Nachtrag der Seftion Praumau 69 h, Seftion: Wofen Nr. 13 5 K, Verg 3.70 K, Aufda 10 K, Wellhütten 15 K, Obergeorgental 20 K, zusammen 2244.20 K.
Allen Spendern berzlichiren Dank. Laut Beschluß der erweiterten Zentralausschußsstung in Prag vom 5. April I. J. ist die Sammlung für den Kond fortzus is ben, um auch den noch übergen Seftionen Gelegenheit zu bieten, einen kleinen Bausiein einfügen zu fürsen. Dank mehre kielen kleine Weitern ihren kleinen Paumen keinen kleinen Bausien einfügen zu

fönnen. Sammelfrelle bleibt wie bisher die Seftion Saag, die alle Beträge für diesen Fond entgegennimmt und sosort fruchtbringend in der Zablsielle Saaz der Böhmischen Epar-

tassa einlegt.

Die Fondsverwaltung: Sektion Saaz. Oberlehrer Albert Saustein-Reitschowes, Obmann. Lehrer Josef Mudolf-Ticheradit, Fondstaffier.



XXVI. Generalversammlung

am 6. April I. J. in Prag unter Borfit des Prafidenten Landesadvolat Dr. jur. Wilh. Korbl und in Amwesenheit des Bigeprafidenten Dr. Bing. Graf Sunn, f. f. Begirfshauptmann-

^{*)} Nuch mit der Liedloff-Tränkflasche kann man durchs Flugloch füttern und franken, die Flasche am Flugloch macht jedoch beim Publikum keinen guten Gindruck. Obgen. Berfahren mird in falter Sahreszeit vielen Bienen bas Leben retten, im Sommer aber dürfte das Nachfüllen viel Arbeit geben?

Nomotau und Tr. Joj. Pichl, k. k. o. ve. Projessor d. deutsch. Dochschule Prag. Erschienen waren u. a. in Vertretung der k. k. Statthalterei k. k. Bezirkshauptmann Pirchan, staatlicher Inspektor des landw. Unterrichts k. k. Hofrat Nippl, vom Landeskulturrate, D. S.: Prof. Tr. Pichl, Cesterr. agrar. Zentralstelle und Deutsch. landw. Zentralverband: Sekretär Doz. Bahler, Gesellschaft für Phhsiokratie: I. Vizeprässent Prof. Hohm. Begrüßungen, bzw. Entschuldigungsschreiben waren eingelangt vom böhm. Landesausschusse, von Sr. M. Geh. Nat Erz. Tr. Schreiner, Vizeprässenten des Landeskulturrates und Präsidenten d. Deutsch. landw. Zentralverbandes Ibg. v. Kreisl, Vizeprässenten des Landeskulturrates, P. S., Tr. Bauer-Podssedis, Vizeprässenten des Deutsch. landw. Zentralverbandes Pigner-Teplis, Verbandsanwalt Dr. Weden, LAN.-Obst- und Weinbaninspektor Schmidt, Obmann der Sektion Reichenberg Oberlehrer Altmann, u. a. m.

Nach dem vom Geschäftsleiter Schultat Hans Baßler erstatteten Tätigkeitsbericht wurde über Antrag Doz. F. Baßler eine Tankeskundgebung beschlossen an das k. k. Adersbauministerium, an die k. k. Statthalterei und die betr. politischen Bezirksbehörden für die anläslich der Tilgung der Faulbrut. Seuche den Sektionen Rochlitz, Karksbad und "Hainspach. Ger. Bez." gewährte Entschädung aus Staatsmitteln sowie Unterstüßung der Tilgungsaktion im Verordnungswege; gleichzeitig wurde die in Aussicht siehende allgem. Winst. Berordnung betr. die Bekämpfung der Faulbrut-Seuche begrüßt, namentlich im Hinsblick auf die ähnliche Gesetzeverlage im Deutschen Reiche.

Der Tätigkeitse und auch der Kassabericht des Kassiers Ludnt. Ripka Edler von Röthlin, Beamte der Böhm. Sparkassa, wurden zusolge Antrages der Revisoren Landweisenossenssischen Kreis und Be. Bahnbeamten Otto Ritter von Kreis unter Tank an die Amtswalter einstimmig genehmigt. Den Bericht über die Isaak of kom b. Bersicherung der Bienenstände erstattete Geschäftsleiter-Stellvertreter Doz. Felig afler, desgleichen auch jenen über die Berteilung des steuerfreien charakt. Zuckers zur Notsütterung der Bienen; über seinen Antrag wurde dem k. k. Finanzministerium für das durch den Steuernachlaß bewiesene bole Entgegenkommen, welches den Bereinsmitgliedern i. J. 1912 51.931.65 K als mittelbare Unterstützung zuwandte, der wärmste Tank zum Ausdrucke gebracht.

Ob ihrer Verdienste um die heimische Bienenzucht wurden zu Ehrenmitgliedern des L.-3.-Vereines ernannt: f. f. Ob.-Sanit.-Nat Univ.-Prof. Dr. Jos. Langer = Graz, Bürgermeister und Landtagsabgeordneter A. H. Hospielt = Gabsonz, Franz Pfeiffer senfonz, Franz Pfeiffer senfonza, Franz Pfeiffer, in Bürdigung seiner besonderen Verdienste dem Ehrenmitglied Glassabrikanten Ant. Rautenstrauch das Dipsom seiner Ehrenmitgliedschaft ehrenhalber zu erneuern.

Neher Antrag des Zentralausschusses gelangte sodann solgende Kundgebung für die beutschwicht. Lehrerschaft zur einhelligen Annahme: "Der Deutsche dienenw. Landes-Zentralverein weiß die selbstlose Arbeit der wackeren deutschen Lehrerschaft im öffentlichen Leben und da insblondere für die heimische Bienenzucht dankbar vollauf zu würdigen. Der Landes-Zentralverein anerkennt daher die Korderung der Lehrerschaft nach endlicher Bestentscheren Lage umsomehr; er hofft, daß ihre berechtigten Forderungen ehebaldigst Erfüllung sinden und werden alle Witglieder unseres Landes-Zentralvereines, insbesondere jene in den gesetzgebenden und öffentlichen Körperschaften, ausgesotdert, ihren vollen Einfluß mit aller Kraft dahin geltend zu machen, daß unseren wackeren deutschen Lehrern die gebührende Besserstellung ihrer Gehaltsverhältnisse endlich zuteil werde."

Zentralausschuftrat Obmann Alb. Sauftein, Cherlehrer-S. Saaz berichtete, daß die Sammlung für den anläßlich des 25jähr. Bestandes des Deutsch, bienenw. Landes-Zentralvereines f. Böhmen errichteten Schulrat-Baßler-Jubiläums-Kond das veranschlagte Grundfapital erfreulicher Beise nicht nur erreicht, sondern sogar überschritten hat und dzt. 2191.50 K ausmacht. Das Berfügungsrecht: Zuerkennung der Zimsen an Bereinsmitglieder als Auszeichnung für hervorragende Leistungen auf bienenw. Gebiete oder besondere Untersung hilfsbedürftiger Mitglieder*) steht dem derz. Zentralgeschäftsleiter k. K. Schulrat Hans Baßler zu, nach seinem Tode geht es an den Zentralausschuß über. Die Sammlung wird über Wunsch aus Mitgliederkreisen bis auf weiteres fortgesett. Sammelstelle ist die bienenw. Sestion Saaz.

Den Kachvortrag: Erfahrungen bei der Kaulbrut-Bekämpfung hielt bienenw. Wanderlehrer Ad. A. Köhler, Schulleiter-Christiansau, Bez. Friedland; seine Schilderung der Bekämpfungsnugnahmen wurde mit größtem Anteresse aufgenommen. In der Wechselrede Zentr.-Aussich.-Rat Hauste dauste in und Zentr.-Geschäftsleiter Hauste zu urde dem Keferenten der Dank ausgesprochen für seine Mübewaltung bei der Tilgungsaktion in der Sekton Kochlig und werden alle Amker dringend ersucht, bei Durchsicht ihrer Bienenvölker jest im Krühjahre auf das mögliche Vorkommen der verderbendringenden Kaulbrutseuche zu achten

^{*)} Der Jond ist demnach nicht etwa, wie manche meinen, eine Schenfung an Schaftat Bafler!



und verdächtige Fälle sofort dem L.-B.-B.-Bräsidium zweds unentgeltlicher fachlicher Unter-

suchung anzuzeigen.

Schließlich begründete Doz. F. Bağler eine die bevorstehenden Zoll- und Handelsverträge betreffende Entschließung: 1. Erhöhung des Eingangzolles für "natürlichen Bienenhonig" (Tax. P. 84) von 28 K auf 40 K und Einführung der obligatorischen Gerkunftsbezeichnung für überseeischen Honig. — 2. Abfertigung der Honig-Surrogate ("Runst"-Honig) nicht
zum Honig-Boll, sondern als "Zuderware" zu 84 K, ebent. mit Zuschlag zu 126 K. — 3. Entfall der Tarispost "Wabenhonig in Bienenstöden ohne lebende Vienen", auch in Begünstigungsverträgen; hingegen Behandlung der "Vienenstöde ohne lebende Vienen" als Wachs oder
Honig. — 4. Keine Erschwerung der Zollsäte in den Ausschländern Deutsches Reich, Ruhland
und Rumänien.

Sigung bes erweiterten Zentral-Ausschuffes am 5. April 1913. Borfigender: Prafident Dr. Rorb I, anwesend die Bigeprafibenten Dr. Bicht und Bagner und 25 ftimmberecht. Mitglieder, hiebon 16 auswärtige. Zunächst erstattete Zentr.-Geschäftsleiter H. Baßler Bericht über das Auftreten und Tilgung der Faulbrut i. J. 1912 in den Sektionen Rochlitz, Karlsbad und "f. d. Hainspacher Ger.-Bezirk"; hiezu forderte Obmann der S. Braunau De in zel auf, dei den Tilgungsaktionen namentlich auch die gründliche und tatjächliche Infettion der Bienenwohnungen strengstens zu kontrollieren. - Bum Buntt "Gefchafts. gebarung der Gettionen" erörterte Bentr.-Geschäftsleiter-Stellb. &. Bagler berschiedene bei der Zuderverteilung und bei der Mitgliedsgebühren-Ginkassierung vorgekommene Wißstände, er ersuchte die Sektionsausschüsse dringend, ihre Umtsgeschäfte stets sabungsgemäß pflegen und wird die Kundmachung S. 335 "D. Imter a. B.", Ig. 1912, in Erinnerung gebracht. — Zentr.-Geschäftsleiter-Stellbertreter F. Bakler berichtete über den Antrag der Sektion Reichenberg, die Honig- leberprüfung (Honig-Kontrolle) im heurigen Jahre ins Leben treten zu lassen; er berwies auf die heutige Bewegung, dem Honig zu einem ftandigen besseren Preise zu verhelfen und einen Mindestpreis wenigstens fur bestimmte Gaue festzulegen. Die honig-leberprufung, bei welcher bie chemische Untersuchung nur in Streitfällen herangugieben ift, wird ben Sonig durch die eingetragene Schupmarte mit einem herkunftsnachweis ausstatten als echte und erstklassige Ware, daber ihm wie kein zweites Mittel gur befferen Breisbildung verhelfen. Es murbe die nunmehrige Ginfuhrung ber nichtobligatorifchen Sonig-Ueberprufung allerfeits begruft. Ueber bas Bienenw. Lanbes-bemerkt wird, daß die Gegenstände auch mit Eigentumsvorbehalt überlaffen werden konnen und der Name jedes Spenders am Gegenstande ersichtlich gemacht wird. — Ueber ben Goulrat = Bağler = Jubilaums fond berichtete Obmann der S. Saaz Saustein; an der Bechseirede beteiligten sich Obmann d. S. Teplit B.-L. Richter, Obmann der S. Tetsschen-Bodenbach Gauded, Zentr.-Geschäftsleiter H. Bağler und sein Stellvertreter J. Bağler, Geschäftsleiter der S. Hochpetsch Bruha, Obmann der S. Brannau Seinzel, die Bigeprafidenten Dr. Bich I und Bagner, B.-Musich.-Rat Dr. Raifer, Gefcaftsleiter b. S. Sagensdorf Chowanet. Es wurde begrüßt, daß die Sammlung den mit Aufruf vom 23. Mars v. 3. erstrebten Betrag nicht nur erreicht, fondern jogar überschritten bat, indem bisher 169 Seftionen und 25 birefte Mitglieder 2190.50 K widmeten; es wurde befchloffen, auch weiterhin Spenden für den Fond entgegen zu nehmen (Sammelftelle: Sektion Saaz). -Bierauf wurde die Lifte ber neu gu ernennenben Chrenmitglieber burchberaten. -Schlieglich führte der Bertreter der Firma Rud. Moll u. Co.-hamburg, Wilh. Meinede-Tetfchen das neue Bonig-(Konserven-) Glas "ER EM CO" vor, welches zollfrei geliefert etwas billiger tommt, ale die betannt. öfterr. Glafer (C. Mungel, Siemene M.-G., Stoelgle M.-G.), allerdings deren elegantes Meukere nicht erreicht.

Ehefte Einzahlung ber Mitgliedsbeiträge ist dringend geboten, zumal sie janungsgemäß bis Ende Marz zu erfolgen hatte. Wer seinen Geldverpflichtungen für 1913 noch immer nicht nachgetommen ist, erhält im Schadensfalle teine Entschädigung aus ber dreifach tombinierten Bersicherung. Bei ausständigen Zahlungen der Settionen werden Leistungen der Zentrale nur im Verrech nungswege gutgeschrieben und nicht bar erfolgt.

Königinzuchtturs in B.-Leipa wird durch vier aufeinanderfolgende Sonntage bon Mitte Mai dis Mitte Juni unter Leitung des Wanderlehrers Rich. Altmann-Reichenberg in Reugarten abgehalten. Beginn Sonntage den 18. Mai, und werden an jedem dieser Sonntage don 8 bis 10 Uhr theoretische Vorträge gehalten, während die praktischen Demonstrationen von 10 bis 12 Uhr am Bienenstande des Oberlehrers Frz. Pietschenzeugarten stattsinden. Das Kurslokal für die Vorträge befindet sich dortselbst in der Volksschule. Zur Teilnahme werden nicht nur die eigenen Sektionsmitglieder, sondern auch die der Rachdar-

Sektionen freundlichft eingeladen. Anmelbungen gef. fofort an den Obmann der Sektion B.-Leipa, Fra. Sitfch felb, Lehrer in Riederliebich, B. Leipa.

Rene Schabensfälle. Brandschaus mit 54 leeren und 26 besetzen Stöden sowie Geräte. 504. (4.) S. Jansdorf: Beim Brande des Wohngebäudes gingen dem Ant. Hiller, Brünnersteig, 4 Köller zugrunde. 505./7. (5./7.) S. Ober. Wittigtal: Beim Brande der Bienerkschaft dem Fabriksdirektor Heimerschaft dem Koller, geschädigt, dem Lehrer Gust. Wagner 3 Völler bernichtet und 4 geschädigt, dem Ant. Effenberger sen. 2 Köller bernichtet und 6 geschädigt. — Einbruchsdiet und 4 die fich ih. Soll. S. Obergeorgental: Dem Fr. Franzl, Mariental, wurde 1 Voll bernichtet und aus 3 Völkern wurde Onig gestohlen. 509. (9.) S. Steden: Dem Fr. Nipper, Grundbester, Unterwezzis, wurde 1 Voll gesötet. 510. (10.) S. Arachatis: Dem Schulleiter K. Edenhofer, Kohm, wurde ein bevölkerter Holzständer gestohlen. — Haft pflichtfall: 511. (11.) S. Gündersborf: Vienen des Joh. Müller stachen beim Kirchgang den Franz Kostka, welcher 5 Tage arbeitszunfähig war.

Im Brandschadensfalle 503. (3.) wurden bar 1300 K ausgezahlt; der Geschädigte hatte

eine teilweise Mehrwertverficherung eingegangen.

Dagegen wurde bei den Brandschäden 505./7. (5..7.) die Entschädigung seitens der Bersicherungsanstalt aus prinzipiellen Gründen abgelehnt, da die vorläufige Schadensanzeige erst nach mehr als einem Monate einlief, eine solche berspätete Anzeige entgegen den Bersicherungsbestimmungen der Bersicherungsanstalt die sofortige lleberprüfung des Tatbestandes benimmt. Es wird dringend ersucht, dei Schadens füllen die Bersicherungsbestimmungen der Art. 1, "D. Inder" l. J., sofort nachzulesen und genau einzuhalten. Rehrwert versicherungsmettes eingegangen werden; sie werden zederzeit angenommen und beginnen stets mit dem 1. des der Anmeldung folgenden Monates.

Mitgliebs-Uebertritte von direkten Mitgliebern oder von einer Sektion zur anderen geben wegen der ungenauen, berfpäteten oder oft gar nicht erfolgenden Meldungen der betr. Sektionen zu den ärgerlichsten Differenzen der Verrechnung Veranlassung. Deshalb bitten wir solche Uebertritte wöhrend des Jahres unter keinen Umständen den durchzuführen, sondern gefl. erst zu Jahresschluß zu vollziehen. Die Zentral-Geschäftsleitung.

An die Sh. Berichterstatter für den "D. J.". Es wird wiederholt in Erinnerung gesbracht, daß in den Bersammlungsberichten in möglichster Kürze nur das Notwendigte und allgemein Interessende gebracht werden möge und wurde bet. It. Beschluß des Erweiterten Zentralausschusses b. 9. April 1910 die Schriftleitung ermächtigt, unnachessichtlich zu kürzen. Um Darnachachtung und Durchführung obigen Beschlusses wird dringend und hösst, ersucht und gebeten, bei Absassing der Berichte in der Form sich möglichst an die im "D. Imker" abgedruckten zu halten.

Dringend zu beachten! Sektionen, welche ihre sakungsmäßigen Einzahlungen an die Zentrale noch nicht geleistet haben, können auch seitens der Zentrale keine Barsusahlungen, enkoden können in solchen Källen die auszuzahlenden Versicherungssentschädigungen, Subventionen u. ä., dem betr. Sektionskonto nur bücherlich gutgesschrieben werden. Hiebon kann zusolge des durch teilweisen Entfall von Subventionen wegen der Finanznot des Landes veranlagten, beschränkten Kassaitandes der Jentrale, unter keinen Umständen abgegangen werden.

Bachs-Untersuchung. K. f. chemisch-analytisches Laboratorium der f. f. Deutschen Techn. Hochschule Prag. Nr. 43. Chemischer Befund! Die Probe trug die Bezeichnung: S. 63 F. Th., B. L., G. J. 1438/13. — Die chemische Analyse ergab solgende Werte: Der Schmelzpunkt des Bachses liegt dei 59.2°, normale Werte 62—65°; das spez. Gewicht beträgt 0,9185, norm. W. 0,963; die Säurezahl wurde zu 13,74, norm. W. 20; die Aetherzahl zu 40,84, norm. W. 75; die Verseisungszahl zu 54,08, norm. W. 95 gefunden. Die Verhältniszahl ergibt sich zu 2,93. Das Wachs ist künstlich mit einem gelben Farbstoff gefärdt. Aus diesem Befunde ergibt sich, daß das zur Untersuchung eingesandte Wachs keineswegs echtes Vienenwachs ist, sondern einen Zusab von ca. 43% von Paraffin oder Eerssin enthält und überdies künstlich gelb gefärdt erscheint. Prof. Dr. Wil. R. v. Gintl, a. o. Mitglied d. Landes-Sanitätsrates u. st. beeid. Gerichtschemiker, m. p.

- † Settion Lomnittal, 15. März, verschied nach langem Leiden unser Mitglied Josef Hölz el, Maler in Reuftadt a. d. T. Wir werden dem Verstorbenen, der treu zu unserer Sache hielt, ein ehrendes Andenken bewahren!
- † Sektion Schwarzebach, Am 9. März I. I. verschied in Dotterwies im 86. Lebensjahre unser Mitglied Frau Rofina Dürrschmidt, nachdem ihr bereits vor einigen Jahren ihr Gatte im Tode vorausgegangen war. Durch mehr als 50 Jahre waren beide eifrige Bienens züchter und seit dem Bestehen unserer Sektion war sie ein treues Mitglied. Ein ehrendes Ans denken wird ihr stets bewahrt werden!

- † Settion Unterlomit. Am 13. April wurde in Rodissort Wirtschaftsbesitzer Wenzel Schöttner unter Begleitung seiner Inkerfollegen zu Grabe getragen. In ihm bector die Settion, der er seit ihrer Gründung angehörte, einen eifrigen und tüchtigen Inker. Er war ein Bienenvater im wahrsten Sinne des Wortes, treu und still pilegte er seine Jumerr. Herr Schöttner war wegen seines biederen und schlichten Charakters allseits verehrt und geachtet.
- † Sektion Tetichen-Bobenbach. Am 2. April 1. 3. verschied nach langem, schweren Letsben unser treues Mitglied Adolf Schröter, Landwirt in Schöras, im 80. Lebensjahre. Ex betried die Bienenzucht bereits durch 60 Jahre, betreute dis zu seinem Lebensende noch 12 Bienenvölker. Der Sektionsobmann ehrte ihn durch einen warm empfundenen Nachruf in der Sektionsversammlung in Tichlowip am 13. April.
- † Sektion Mertenborf u. Umgb. Am 16. April verstarb nach langem schweren Leisden der in Al.-Schokau i. R. lebende Oberlehrer Wenzel Jentsch, eines der treuesten Witsglieder unserer Sektion. Seit Gründung derselben gehörte er dem Vorstande an und wax durch 6 Jahre Odmann. Als Inker wirkte er bahnbreckend in seinem Wohnorte und dessett Umgebung. Selten sehlte er dei einer Versammlung, wobei er stets für die Vienenzucht aus seiner reichen Ersahrung sprach. Die starke Beteiligung an seinem am 19. April stattgefunsdenen Leichenbegängnisse zeigte von der Wertschätzung des durch seinen Viedersinn bekannten Schulmannes.

Settion Bab Königswart. In der Vollversammlung am 30. März erstattete Geschäftseleiter Ed. Alem m den Tätigkeitsbericht, lleber Vorsprache des Geschäftsleiters erhielt die Sektion von der Fürstlich Metternichschen Domänendirektion eine Anzahl Lindenbäume kostenslos. Für den verstorbenen Obmann-Stellvertreter Jos. Schwarz wurde einstimmig Cekonom Anton Schwarzsultwasser gewählt. Die Nachbarsmitglieder von Altwasser halten rechtstramm zur Sektion. Die Vollversammlung sprach einstimmig den seit 10 Jahren ununtersbrochen an der Seite der Sektion stehenden Vorstandsmitgliedern Obmann Hugo Heid und Geschäftsleiter Lebrer H. Klemm Zant und Anerkennung aus. Nächste Versammlung im Mai in Schloß Königswart. Sin Wanderlehrer wird über "Kaulbrut" sprechen. Bei der Turcklenzung bemerkten einige Mitglieder starke Zehrung und Unruhe der Völker.

Settion Kufus. Hauptversammlung am 25. März 1912, Nach Bekanntgabe des Tätige feits- und Kassaberichtes hielt Obmann Lehrer Thum einen Rücklick auf 1912, das sich als recht günstig erwiesen hat. Von 648 Völkern wurden 5685 kg Honig und 142 kg Bachs geerntet. Nach reger Wechselrede über Auswinterung und Behandlung der Bienen im Frühzigder wurde die rechtzeitige Beschaffung des steuerfreien Juckers sir die Jufunft geregelt: jedes Mitglied, das dis Mitte Juli seinen Bedarf an steuerfreiem Jucker dei der Sektionseleitung nicht angegeben hat, verzichtet auf die Veschaffung vollständig.*) Die Reuwahlen der Sektionsteitung ergaben wieder die gewesenen Vereinsfunktionäre. 15 K wurden dem Schulrat Basser-Kond gespendet. Nächste Versammlung am 16. Wai mit Wanderlehrer-Vortrag.

Sektion Maria:Stod. Hauptversammlung am 25. März unter Vorsit des Obmannes Böhm. Geschäftsleiter M. Tausch erstattete den Jahres: und Kassabericht. Mitglieder Wilh. Waier und Josef Tobauer schwent keine Mübe, den Mitgliedern praktische Winke und genaue Erstärungen über Eindrahten der Kunstweben und über die Schwarmbehandlung zu geben, nas beisälliait aufgerommen wurde. How Kjarrer Grösch brachte für ihr eifriges Bemühen den Tank zum Iusdruck. Grn. Steuerkontrollor Wallisch und Tobauer hielten einen Lichtbildervortrag: "Aus der Imkerei, der luftige Bilderbogen von Wilhelm Busch, die keichen Honigdiebe, die wunderbare Pärenjagd, der unspreiwillige Spazierritt", welche beslehrend und erheiternd wirkten.

Seftion Langenau B. N. B. Am 13. April I. J. fand die erste Wanderversammlung der neugegründeten Seftion statt. Wanderlehrer Josef 3 abel-Airdorf hielt einen Vortrag über "Turchlenzung und Schwärmen der Bienen" Obmann Carl Zimmer begrüßte das Erscheinen von Vertretern der Seftionen Arnsdorf, Beleipa und Bürgitein. Lehrer Franz hitscheild, Obmann der Seftion Beleipa, münschte dem Zusammenschluß der Interfervanzen bestes Gedeihen. Gleichzeitig machte er auf den im Mai I. J. in Neugarten stattssinden Königinzuchtkurs ausmerksam. Durch 3 Neubeitritte steigt die Mitgliederzahl auf 34.

Sektion Karlsbad. In der Hauptversammlung am is. Feber murden Jahred- und Kassabericht mit Befriedigung zur Kenntnis genommen. Dem Geschäftsleiter wurde der Dank ausgesprecken. Ueber Antrag des Hr. Much wurde beschlossen: Damit der Jahresbeitrag voll in die Kassa iließt, haben seine Mitglieder, welche die Einzahlung per Kostanweisung leisten, die Justellungsgebühr von 6 h mehr einzusenden. Dr. Wausta berichtete über die Tilgungsaktion der Faulbrut;*) die Entschädigung wurde bereits ausgezahlt. Herr Mauska warnt weiter vor übermäßiger Juckersütterung im Frühjahre. Im Anschluß gab Geschäftsleiter Lehrer Wirth die wichtigsten Winke zur Frühjahrsbehandlung. Die Vibliothek der Sektion

^{*)} Die verehrl. Mitglieder werden dringend ersucht, bei Revision der Stände auf event. neuerliches Auftreten der Kaulbrut schärfstens zu achten!



wird fleisig benütt: auch werden die Mitglieder aufgefordert, die Bibliothek der Bentrale mehr in Anspruch zu nehmen. Die Spenden für den Hans-Bakler-Fond wurden mit 22 K 60 h abgeschlossen. 7 neue Mitglieder traten bei; derzeitiger Stand 40.

Jn der Wanderversammlung in Tallwis am 30. März besprach Sn. Pfarrer Jobisch in sait dreistündigem Vortrage die Imterarbeiten mährend eines Jahres mit besonderer Nücksicht auf Anfanger. Die nächste Bersammlung wird rechtzeitig bekannt gegeben.

Settion Blan hielt den 30. Mars su Sinterfotten die Frühjahrevollberjammlung ab. Chmann Cherlebrer Siegmund Steldner gedachte ehrend des hinicheidens des Mitgliedes Anton Scharnag l-Beiligenfreuz. Der Obmann erstattete, da Geschäftsführer Oberlehrer A. Wenzl am 26. Feber l. J. nach Prag übersiedelte, den Jahres- und kassabericht, welcher at. Weinzt um 20. gever i. 3. nach prüg uvernevene, den Jaures- und magavericht, weiwer erfreuliche Fortschritte nachweist. Die Sestion zählt nun über 70 Mitglieder. Als Geschäfts- leiter wurde Schulleiter Nam Baumgart leschoon einstimmig gewählt. Terselbe war bereits, 11 Jahre Ausschufzmitglied. Rege Wechselrede entspann sich besonders über Versen. besserten. 17 June auszumaßmitigtieb. Aleischer weugertebe entspunn na vespivoles uver vers besserting der Bienenweide. Fleischer-Auttenplan hielt einen mit allgemeinem Beifall ausgeommenen Bortrag "leber die wahre Pflege der Bienen". 4 neue Mitglieder traten bei. Nächste Bersammlung in Auttenplan mit Bortrag. Seftion Franzensbab.

In der Bersammlung am 30. März d. 3. in Antonienhobe hielt Kachlehrer Friedrich Mener - Eger einen Vortrag über die Auswinterung und Frühjahrsbehandlung der Bienen. Anichließend sprach f. f. Bezirkstierarzt Jos. Lic nert furz über die Faulbrut, zugleich Ratschläge erteilend, und JUC. Leo Hiefe empfahl allen noch abseits stehenden Imfern den Eintritt in eine Seftion. Weiter saßte die Versammlung folgende Beschlüsse: 1. Von der Entsendung eines Delegierten zu der Hauptversammlung des Landes-Zentral-Vereines in Prag wird aus gelblichen Gründen für dieses Jahr Abstand genommen. 2. Gine neue Aunitwabenpresse ift anzuschaffen und für eine notwendige zweite Breffe Borforge du treffen. 3. Für die im August in Komotau ausstellenden Imfer soll bie Befreiung bon der Platmiete angestrebt werden. (Die Befreiung bon jeder Gebühr ist bezeits bewilligt. D. Schr.) 4. Nächste Versammlung soll am 18. Mai d. 3. im Löwschen Gail-

bause in Cherndorf bei Franzensbad stattfinden.

Sektion Unterlomis. Um 30. März 1913 erstattete in der Generalversammlung in Rodisfort Geschäftsleiter Saufer den Tätigkeits- und Rechnungsbericht pro 1912, welcher bon zwei Rechnungsrevisoren richtig besunden wurde. Wanderlehrer Serg hielt einen äußerst gediegenen Vortrag über "Faulbrut". Beichlossen wurde die Anschaffung einer neuen Honigichleuber. Nächste Bersammlung ist im Tuni im Gaithaus "zur Linde" in Welchau.

Seffion Tepl. Rochmals herzlichen Danf dem Wanderlehrer Ludwig Chrifteln für ben gediegenen Bortrag und die Beantwortung der jo gahlreich gestellten Fragen in der Wechfelrede in der so zahlreich besuchten Wanderversammlung am 13. April.

Settion Grottau. Um 30. Mars waren bei der Hauptversammlung auch die Nachbarfettionen Beigfirchen und Friedland vertreten. Laut Bericht des Obmannes Adolf & Müller gablte Die Ceftion 29 Mitglieder mit insgesomt 287 Bienenbolfern (272 Mobil-, 15 Stabilftode), an Sonigertrag war 2690 kg und an Bache 55 kg. Die Seftion bielt 11 Wonatsbersammlungen, 3 Ausschußsitzungen und eine Sauptversammlung mit einem Vortrage ab. Weiter unternahm sie einen Ausstugen von eine vanpwerzummung met einem Sortunge ab. Weiter unternahm sie einen Ausstug zur Bodenbacher bienenw. Ausstellung. Im Gerbit 1912 wurden 1300 kg charafterisierter steuerfreier Zucker bezogen. Der Kassaltand war 73 K Za die Amtsdauer sämtlicher Florian Seibt und Franz Prokop richtig befunden wurde. Sationsleitung märmstens und logte ar as den Mitaliedern hesonders aus Herz die Lucker. Schtionsleitung wärmstens und legte er es den Mitgliedern besonders ans Herz, bei Juders beitellung dem Geschäftsleiter sämtliche Aufträge die Anfang Juli zu übermitteln.* Die dieberigen Answalter Adolf T. Müller, Obmann, Friedrich Flögel, Obmann-Stellbertreter, Inssechiefts. Bilbelm Tiebe, Karl Hermann, Franz Schoffig. wurden einstimmig wiedergewählt. Oberlehrer & Sojpetr, Leiter ter bie. Beobichtungsthation Marienberg, hielt einen längeren Bortrag über Frühjahrsrevision, Schwarmverhinsberung und Schwarmförderung. (Großer Beifall.) An der Bechselrede beteiligte sich auch Fof. Brokop, Großimker-Friedland. 2 neue Mitglieder traten bei.

Settion Schiltern. In ber Sauptversammlung am 30. Marg wurde bes berftorbenen Obmannes in Ehren gebacht. Die Bablen ergaben: Mathias Stolhofer, Obmann; Franz Smetana, Stellbertreter; Anton Krubißer, Geschäftsleiter; Josef Aleischer, Kaffier, Mitglieds-beitrag 3 K. Bortrag des Prof. I. Krepinsth: Thema: "Was hat der Imfer zu tun, um

Seftion Lampersborf, Am 30. Marg hielt in der Frühjahrsvollverfammlung der als Gaft erichienene frühere Obmann ber Settion, Lebrer Bonifag Bener aus Trantenau einen außerst interessanten über 2%stündigen Bortrag über den Erganismus der Biene, der durch mitgebrachte Abbildungen auf Bandtafeln erläutert wurde. Ebmann Josef Roje dankte bem Redner für seine trefflichen und nüblichen Ausführungen wärmstens.

Digitized by GOO

^{*)} Sehr zwedmäßige Maßnahme, welche viel nachträgliche Arbeit und Nerger erspart. Die Schriftlitg.

Sektion Brüz. "Berein selbst. deutscher Bienenwirte" für Brüz hielt am 6. April a. c. seine Generalversammlung mit Bortrag des Wanderlehrers Rich. Alt mann = Reichenberg "Aus der Prazis". Laut Tätigkeitsbericht war das verflossene Jahr von nicht erfreulicher Natur. Der honigertrag war nicht der erwünschte, im Gegenteil nur Fleischerzeugung und Schwarme. Der Berein beteiligte fich an Berfammlungen der Gektionen Obergeorgenthal und Bteln, fowie an der Ausstellung in Bodenbach, Mitgliederstand mar: 3 Chrenmitglieder, 30 wirfende und 32 unterstützende Mitglieder. Subventionen gingen ein von der Bezirksvertretung Brüz-Katharinaberg 50 K, Zuderfabrik Brüz 20 K. Spenden: Von der Verbandstoff-Fabrik Richter u. Co. in Brüz, von der Emaillgeschirrfabrik "Austria" in Brüz, von der Grube "Sabsburg" in Brug (1 Fuhre Rohle), bom Obmanne Baumeifter Ann ein Rachelofen, für die Ruche am Bienenstand, wie derfelbe auch Maurerarbeiten daselbst ausführen ließ. Dem Burgermeister Dr. Gerold wurde bom Bereine eine Beute und vom Mitglied Lippmann ein Bienenvolt beigestellt. Bürgermeister Dr. Gerold und Stadtrat Ralaus wurden bom L. Zentralbereine zu Shrenmitgliedern ernannt. Der Verein hatte Sinnahmen per 1912 243.61 Kronen, Ausgaben 243.40 Kronen, Kaffaftand somit 21 Heller. Ueber Antrag der Kaffarebi-soren Bergbeamte Abalbert har im ann und Privatier Wilhelm Kinh wurde dem Kaffier für jeine Mühemaltung die Entlaftung erteilt. Ueber Borschlag des Bergbeamten Frit Will-miter wurde der neue Ausschutz gewählt: Obmann Baumeister Friedrich Anh, Stellber-treter Bureauchef Karl Kalaus, Geschäftsleiter Fabr.-Raffier Hubert Banocha, Geschäftsleiter-Stellbertreter Malermeister Anton Zwerschina, Kassier Bergbeamte Fritz Wilmitzer, Kassier-Stellbertreter Bädermeister Josef Lippmann, Beiräte Handelsgärtner Ernst Kluge, Stadtgärtner Emil Walter, Dekon.=Kontrollor Arth Frh. v. Kutschera, Fleischhauer Karl Bernt, Stadtgärtner Gustav Berger, Getränkekontrollor Viktor Kuchinka, Revisoren Bergbeamte Adalbert Hartmann, Kaufmann Ludwig Glaser. Bon Nachbarzektionen waren vertreten Reiser Wteln, chenberg, Obergeorgenthal, Prohn, Rummerpurich, Pared I., Langugest.

Sektion Reingers hielt am 24. März unter Borsit des Obmann-Stellvertreters Herm. Wassibauer eine Bersammlung ab. Da der Geschäftsleiter Gaugusch wegen eines Bortrages über Obstbau am Erscheinen verhindert war, entsielen Geschäfts- und Kassabericht. Obmann Wassibauer hielt einen gediegenen Bortrag über Arbeiten im Frühling am Bienenstande, wofür ihm der geziemende Dank gezollt wurde. Nächste Versammlung am 12. Wai, Pfingstmontag, im Vereinslokal.

Zettion Besitau. In der Wanderversammlung in Branischau am 16. März sprach Obmann Wanderlehrer Ludwig Ehristelh in dreistündigem Vortrage in bekannt fesselnder Weise über Auswinterung, Honiggewinnung, Bienenweide, Versicherungswesen des Zentralberbandes usw. Alles solgte ausmerksam seinen Worten und als er schlof, meldeten 5 der Anwesenden ihren Beitritt, so daß die Sektion nun 28 Mitglieder zählt. Hw. Kaplan Wendelin Haus die sauf child dankte dem Vortragenden für seine Mühe. Nächste Versammlung in Besikau.

Sektion Schlaggenwald. Um 6. April hielt Wanderlehrer Herz = Doglasgrun einen Bortrag über Faulbrut. Weiters brachte Referent durch sein ruhiges sachliches Borgehen, vom L.-Zentralvereine als Sachverständiger geschickt, zwei aufgeregte Nachbarn wegen eines Bie-nenstandes in ruhiges Geleise.

Sektion Radsowis. In der Hauptversammlung am 6. April dieses Jahres zu Unterseckschan unter Borsit des Obmannes St. Ott hielt Wanderlehrer Karl Möhler, Oberslehrer-Gottowitz, einen Vortrag über: "Praktische und sportliche Richtung der Vienenzucht". Wie immer, entledigte sich unser Altmeister seiner Aufgabe in fesselnder und launiger Weise. So empsiehlt er die Züchtung der "Deutschen Biene", welche bei vernünstiger Behandlung alle Erwartungen des Imkers zu erfüllen imstande ist. Was vom Reinigungsssug dis zur Honigernte zu tun ist, schilderte er in so einer Weise, daß jeder Juhörer zu praktischen Beriuchen angeregt wurde. Im Anschlüg an den Vortrag las Wanderlehrer Wöhler einiges aus der "Deutsch. Il. Bienenztg." über Bienenzucht aus dem 17. Jahrhundert vor. Der von dem rührigen Geschäftsleiter Josef Lugert besprochene "Wachsschmelzer" von Deseise, Oberhollabrunn, wurde als einsach und praktisch befunden. Nach Ueberprüfung der Kassagebraung, welche einen kleinen Keinertrag auswist, gingen aus der Wahl hervor St. Ott als Obmann und J. Lugert als Geschäftsleiter. Beiden wurde für die selbstlose Ausopferung der Dankausgesprochen. Mehrere Anstagen wurden vom Wanderlehrer bereitwilligst beantwortet. Schließlich erfolgte die Festschung eines Einheitspreises für 1 kg Honig mit 3 K. Die Secktion besitst Honig-Schleuber, Wabenpresse und Wachsschmelzer. — Für 1k kg Honig wurden durch Berstegerung 2.70 K hereingebracht.

Settion Wibhostis. Um 6. April I. I. waren in Lust trot des Landregens auch de Nachbarfestionen Podersam, Jechnit, Audig, Waltsch, Sthtal, Lüng-Beg, Leschtau bertreten. Mit Beisall begrüßt und solchen noch oft findend, sprach "Jung Rlaus" (Pfarrer Lobisch-Wotsch) 2½ Stunden über "Borkommnisse seines Imterlebens" und "Die Behandlung der Bölser in unserer Obstgegend", sowie über jene seines Holzstrohständers.

Sektion Jednite. Um 16. März I. J. im Hotel Bahnhof in Jednite war Lichtbilbervortrag. Obmann Abolf Friedrich beforgte die Borführung der von der Zentrale beigeitellten Lichtbilder mit seinem eigenen Apparate und Wanderlehrer Worfch-Trahuschen er-

Lauterte trefflich die einzelnen Bilber. Sierauf murbe die Errichtung einer Sonig-Berkaufsstelle in Jechnis beschloffen und als Mindestpreis für ein kg Honig 2 K 40 h be-kimmt. Maßgebend hiefür war der Umstand, daß in fleineren Orten weniger Absat sit, stimmt. Maßgebend hiefur war der Umstand, daß in fleineren Orten weniger unsaß int, weshalb die Imfer den Honig zu dilligen Preisen abgeben. Dem soll nun durch diese Einzichtung abgeholsen werden und können die Mitglieder dadurch nicht nur höheren Preis erzeilen, sondern sie ersparen sich auch noch Arbeit. Wenn diese Einzichtung vielleicht auch in anderen Sektionen eingeführt werden würde, so könnte dies vielleicht zur Erreichung der von der Sektion Le it mer i is in der April-Nr. des "D. J." angestrebten Festseung eines einheitschen Preises sichen. Matürlich bedarf es hiezu noch viel Arbeit, u. zw. Arbeit von alle n

Settion Machendorf-Chriftofogrund. In der General-Berfammlung am 29. Mars in Christefegrund wurden gewählt: Obmann Franz Borfel, Stellvertreter Anton Reinelt, Kaffier Heinrich Knesch, Schriftführer Josef Walter, Beisitzer Anton Pohl, sämtliche Christofe-

Settion "Raiferwalb". Konstituierende Bersammlung am 30. Marg 1. 3. in Unterperliberg. Bereinsfunktionäre: Obmann Revierförster Franz Dörfel; Stellbertreter: Schulzleiter Richard König; (Seschäftsleiter: Forstadjunkt Hans Reswetha. — Der Jahresbeitrag wurde mit 3 K 20 h normiert, wobon 60 h für die Sektion entsallen. Mitgliederanzahl 10,

Settion Aufcha. Berfammlung unter Borfit des Obmannes 28. Rrombhol3. Lt. Bericht des Geschäftsleiters Oberlehrer W. Fiedler ist der Mitgliederstand 37 in Profissionen Bersammlungen wurden 2 abgehalten. Im Frühjahr 1912 wurden 190 Mobil= und 40 Stabilbölker ausgewintert und im Herbste 242 Mobil= und 46 Stabilbölker Mobil= und 40 Stabilbolter ausgewintert und im Pervite 242 Mobil= und 46 Stabilbolter eingewintert, Honigertrag 1000 kg und Wachsertrag 80 kg. Jur Versicherungsanmelbung 10.762 K Versicherungswert. Der Werkaufspreis für Honig wurde wie bisher mit 2.40 K versicherungswert. Der Verkaufspreis für Honig wurde wie bisher mit 2.40 K zung wüster und unbenützer Pläte mit honigenden Gewächsen an. Eine Wabenpresse wird wird Krlangung einer Subbention angeschafft in den Schulrat Rabler-Kand murden 10 K nach Erlangung einer Subvention angeschafft. In den Schultzat Bakler-Kond wurden 10 K gewidmet. Der Geschäftsleiter machte auf das Vienenw. Museum in Saaz und die Vienenw. Ausstellung auf der Landesschau in Komotan aufmerksam. Bei der Neuwahl wurden die bisherigen Amtswalter jum fünftenmal wiedergemählt, Nächste Bersammlung Mitte Mai

Diesjährige Gaubersammlung der Sektionen i. Gerichtsbezirke Jechnis am 18. Mai d. J., 2 Uhr nachm., in Woratschen. Programm: 1. Begrüßung. 2. Bericht über die Lette Gaubers. 3. Bortrag des Herrn Wanders. Küchler. 4. Verlosung v. Schwärmen. 5. Freie

Sektion Rochlis. Die in der Hauptversammlung am 23. Feber 1913 beschlossenen zwangslosen Zusammenkünfte zur freien Aussprache und Austausch von Erschenungen haben sich recht gut angelegt und werden von Woche zu Woche interessanter. Das nächstemal soll auch eine in der Drechslerei Anton Pohl in Pasek für unser Bereinsmaß breitet ist, derengenen und genau erklärt werden. Auch Abstecher über Kaninchen und bilden plazierten Vereinskihlisikek kolen die Honde in anregender Beise aussüllen. Darum also Imfer von Rochlitz und Umgebung, auf zum Golbenen Kreuz, jede Woche Mittwoch abends!
Sektion Hundorf. Bur Berfammlung am 30. März hatten fich auch viele Imker aus

ber Umgebung eingefunden, so aus Dur, Janegg, Kosten, Kleinaugezd, Settenz, Teplit, Wichedlab und Sobrusan. Banderlehrer Küchler sprach in gewohnt schneidiger Weise über "Moderne Betriebsweise". Ueber den "Fragekasten" ents

Sektion Altstadt, Generalbersammlung am 25. März I. J. Die Berichte der Sektions-leitung wurden genehmigt. Die durch Austritt und Verzichtleistung notwendig gewordenen Bahlen ergaben: Obmann: Ludwig Nathan-Altstadt; Obmann-Stellvertreter: Silvester hummel-Bernhards; Gefcafteleiter: Thomas Lendl-Altstadt; Beirate: Schuh und Korheimes. Raffier für die Mitglieder in Blabings: Artur Bengelmüller, Schriftenempfänger: Geschäfts-

Seltion Ralfching bielt am 13. April unter Borfit bes Obmannes Streing eine Bersammlung ab, welche trot heftigen Schneegestöbers gut besubmannes Streinz eine batte über Honighreis und Verbesserung der Bienenweide wurde beschlossen, jeden erskeine son ntag des Monats um 130 Uhr vormittags im Gasthause des J. Schölling in kasching eine gesellige Zusammenkunft mit daranschließenden Besuch des Bienenstandes anstalten.*) Extraeinladungen erfolgen keine.



^{*)} Sehr nachahmenswert! D. Schr.

Settion Wolfen Il. bei Riemes. Die Wanderversammlung am 13. v. M. war sehr gut besucht, auch von den benachbarten Sektionen Söflitz und Niedergruppai. Wanderslehrer Fos. Glaser-Lehrer Fos. Glaser-Lehren has Turchlengen, das Einwintern und Auswintern, über die Schwarmperiode. Nach reger Wechselrede zeigte er das Eindrahten der Waben und sprach über die Königin.

Settion Rochlis, Hauptversammlung am 23. Feber im Hotel Hanen in Riederrochlit unter Borsit des Schmannes Johann Bogt. Laut Jahresbericht des Geschäftsleiters Josef Stehr zählt die Settion 67 Mitglieder, welche im Herbit 271 Bölker eingemintert haben. Der Ertrag war 3926 kg Honig, 42 kg Wachs, 102 Schwärme und 4 Ableger, somit entgegen früheren Jahrgängen günftig. Der am 2., 6., 9. und 14. Juli 1912 unter der umsichtigen und vorzüglichen Leitung des Wanderlehrers Adolf A. Röhler aus Christiansau am Vienenstande des Mitgliedes Josef Stehr praktisch durchgeführte Königinzuchtkurs hatte außer den sonitigen, den Zwed erfüllenden Vorzügen auch die Entdedung der Faulbrut innerhalb der Sektion zur Folge, deren gründliche Tilgung allerrascheft durchgeführt wurde. Außer der Subventionierung des Königinzuchtkurses und der Tilgungsaktion wurden der Sektion dam Kolge, deren gründliche Tilgung allerrascheft durchgeführt wurde. Außer der Subventionierung des Königinzuchtkurses und der Tilgungsaktion wurden der Sektion dem Legentralberein zur Anschaftung eines Rasseolses 40 K zur Entschäftung der Faulsdruftälle 760 K und weiters 1245 kg steuerfreien charakt. Zuder zur Einwinterung der Beinen vermittelt. Die Neuwahlen ergaben: Obmann Johann Bogt, Stellb. Hermann Köhler, Weschäftsleiter Robert W. Schier, 1. Stellb. Erdmann Douth, 2. Stellb. Hoermann Köhler, Weschäftsleiter Robert W. Schier, 1. Stellb. Erdmann Douth, 2. Stellb. Josef Stehr, Kasser, Ihredor Hünsper, Kohr, Wilh. Erlebach, Josef Schmidt, Detonom, Josef Schmidt, Kürschner, und Josef Keits. Sehr zu bedauern ist die Ablehung der Annahme einer Wiederwahl des gewesenen Geschäftsleiters Josef Stehr wegen leberbürdung; ihm sei für seine erspreißlichen Dienste wärmster Dant gesagt. Als Bere in Elokal, in welchem jeden Mittwoch ungezwungene Zusammentünste*) zu freier Aussprache stattsinden, wurde vorläusig für ein Jahr das Gasthaus des Witgliedes Heinschaft zu geschlaus einer Honigerkaussentrale zur Tiskussion.

Sektion Tetschen-Bobenbach. Die am 13. April in Tichlowit abgehaltene Wanderversammlung war von über 70 Versonen besucht. Wanderlehrer A. Schlessinger sprach über die Erweiterung des Biens und die Vorbereitungen für die Schwarmzeit. Angeschafft wurde aus Sektionsmitteln eine Honigschleuder, eine Gerstungpresse und ein Dampswachsschmelzer von Nietscha. An einem Waiensonntage findet in Altstadt ein Unterrichtskurs im Wadenspressen und Behandlung des Wachsschmelzapparates statt; hierzu meldeten sich sosort 22 Teilsnehmer. Nächste Wanderversammlung in Fritsches Gasthaus "Zum Immenheim" om Hopfensberge.

Settion Wofen I. (Mr. 13), Hauptversammlung am 30. März. Jahress und Kapasbericht wurden genehmigt Oberlehrer Franz Siegmunds Achniskten überreichte die vom L. 3. Wereine zuerfannte Chrenurfunde für mehr als zehnjähtige Tätigkeit in feierlicher Ansprache an Obmann Anton Tiet, welcher in längerer Rede einen lleberblid über die Tätigkeit der Settion gab. Bor 23 Jahren gründete Josef Michterswofen die Settion. Sie gedieh mehrere Jahre, später drohte ihre Auflösung, dank einiger Mitglieder, hauptsächlich Oberlehrer Josef Kriesche, fam der Verein wieder in beste Verfassung. Oberlehrer Siegmund die korten Vortrag: Naturgemäße Behandlung der Kölfer im Frühjahre und Sommer" und "Wie wird dem Landwirte die Vienenzucht rentabel?" in überaus allgemein verständlicher Weise. Nächste Wanderversammlung am 16. Was in Vinai. 5 Witglieder traten bei.

Settion Qualifd, Am 16. März hielt Wanderlehrer Ad. Falta-Ariesdorf einen Bortrag über "Auswinterung und folgende Bienenpflege". Rege Wechselrede folgte.

Settion Worchenstern, Hauptversammlung am 6. April. Nach Begrüßung insbesonders des zur Settion übergetretenen, um die heimische Bienenzucht verdienten Oberlehrers Karl Hei pe tr durch den Vorsikenden H. Wüller worden die Berichtgend zur Kenntnis genommen, Neuwahlen: Obmann karl Heipetr, Oberlehrers-Mariendberg, Stellwerteter Heinfald Aufler-Wiesental; Geschäftsleiter Meinhold Bartel-Albrechtsdorf, Stellwasse zu gehrer-Worchenitern, Kalfierer Johann Hujer-Worchenitern, Stellw. Huter-Worchenitern, Arendenderg-Josefstal, Anton Kitsche-Tiesendach, W. Ullmann und Hosef Pamm, Lehrer-Annuwald, Schuiter-Georgental, R. Jumermann-Dessender, Anträge: Anschäftung eines Bibliothefschrankes mit Ausstellung in der Volksbückerei Worchenitern und unter Verwaltung Lehrer W. Schneiders. Anschaftung eines Jweiten Exemplars von Jung-Alausens "Volksbuch". Während des Jahres eintretende Witglieder zahlen als Sektionsbeitrag 1 K. Vorlesung durch den Obmanniellvertreter Wüller über "Jumen und Inter April". Wonatsanweisung v. H. B. D. Vöhm im "D. Inter 1904" folgte; diese Monatsanweisungen d. Jahres 1904 von unserem Altmeister verdienten es, als Soneren Moorchenitern.

Digitized by Google

^{*)} Sehr nachahmenswert! D. Schr.

Settion B.-Leipa. Um 30. Mars hielt in Dobern in ber Wanderversammlung t. t. Schloggartner Karl En obod a-Reichstradt einen mit reichlichem statistischen Bahlenmaterial belogten Vortrag über die Wahrnehmungen an seinen Beobachtungsstöden. U. a. war zu ents ben 24.10 kg aufwies, mährend berselbe Stod im Jahre 1912 mit 217 Flugtagen eine Zunahme den Dunahme zeiste. Die Tahatte war überzust nach ben 24.10 kg aufwies, mährend berselbe Stod im Jahre 1912 mit 215 Flugtagen bloß 3.20 kg Zunahme zeigte. Die Tebatte war überaus rege und bewegte sich bezüglich Fütterung mit harafterissiertem Zuker, die Einwinterung, Ruhr u. dal. m. Hierauf wurde die Durchführung bes Königinnenzuchtfurses beraten, welcher am 18. Mai in Neugarten unter Leitung des Möniginnenzuchtfurses beraten, welcher am 18. Mai in Neugarten unter Leitung des Wanderlehrer Nich. Altmann-Reichenberg beginnt und durch vier Sonntage bis Mitte Juni dauert. Nächste Wanderversammlung den 8. Juni, d. i. am letten Aurstage, in

Sektion Klösterle a. d. Eger. Generalversammlung. In der Generalversammlung am 30. März widmete Obmann Bartl unserem verstorbenen waceren Witgliede Vinzenz Paickelle und Rechenschaftsbericht wurden befriedis gend zur Kenntnis genommen. Nächste Wanderversammlung am 25. Mai in Pürste in "Jung-Klaus" wird sprechen. 3 neue Mitglieder traten bei. Wegen Unpflanzung honigender Baume und Sträucher murbe die Gemeindevertretung erfucht, ihr Möglichites beizutragen.

Settion Alleeblifch. Um 6. April in der Hauptberfammlung unter Borfit des Ch-Georg Sorger die Entlastung erfeilt. Der Obmann gab einen ausführlichen Jahresbericht; bie Settion gahlt 24 wirtende und 8 beitragende Mitglieder, Ausgenintert murben 86 Bolfer, bie Settion zunt 24 wirtenve und o ventagenve Bengtiever, ausgeseintett wutven so Soulet, sie gaben 60 Schwärme und einen Ertrag von 807 kg Horig und 14 kg Bachs. Größte Leistung eines Wagvolkes war am 18. Juni 1912: 4½ kg. Lezirksobmann Georg Veer sprach namens der Mitglieder besten Dank aus. Nächste Wanderversammlung in Inichen im Mai.

(Gingefenbet.)

Was der Krante wiffen muß. Ginem Säuflein Glend gleich, mude und abgespannt, geplagt von hundert Schmerzen, geht so mancher durch das Leben. Das beste Wahl — es schricht von gundetz Schnieden, gege zu mittiger vollen von Las verze kannt fichmedt ihm nicht und hat er dabon gegessen, peinigt ihn schlechte Berdauung. Kleinigkeiten versehen ihm in die höchste Erregung, um bald darauf wieder in die tiefste Apathic du versehen ihm in die höchste Erregung, um bald darauf wieder in die tiefste Apathic du versehen. fallen, ohne Energie, freudelos lebt er — nein, vegetiert er dabin. Und dieser Zustand, er wird immer ärger! Kopfschmerzen, die den Schädel zu sprengen broben, stellen sich ein, schlaflos wälst er sich in seinem Bette, ein unerklärliches Angstacfühl treibt ihn wieder auf, das Blut drängt sich sum Ropfe und findet er nach langem, langem Bandern endlich Rube wie lange? Im Schweiß gebadet wacht er wieder auf — Morgen ifts — und nun foll er arbeiten, verdienen, für seine Familie forgen — er, der es in sich spürt, daß er ein Todesarbeiten, verdienen, jur jeine Familie forgen — er, der es in sich spurt, das er ein Loves- kandidat. Weiß es denn der Kranke, daß es nur unreines Blut ist, das ihn martert, das ihn Blut Gicht und Rheumatismus, Juderkrankheit, Leberleiden, so manches Hergleiden, daß unreines fersucht, Bleich= und Gelbsucht, Mils= und Ricrenleiden im Gefolge hat? Des Bolkes Weis= beit sagt nicht umsonst: "Des Leibes Leben ist in seinem Blut" und darum beizeiten ausgespaßt; reinigt das Blut, gebt dem Plute, mas ihm sehlt in richtiger, dem Organismus angesbakter Korm, vertraut auch bier auf den acsunden Sinn des Volkes, das gegen all die Villen pagter Form, vertraut auch hier auf den gesunden Sinn des Bolfes, das gegen all die Billen und Tabletten der lateinischen Rüche ein berechtigtes Wistrauen hat und zu dem greift, was ein Jahrhundert lang fich als probat erwiesen bat, bem St. Bonifagius-Tee, ber nach einem alten Klosterrezept bereitet ist. Mönche und Ronnen waren ja in alten Zeiten nicht nur die Lehrer des Bolkes, charitatib war in erster Linie ihr Wirken und aus dem reichen Schabe ihrer Erfahrung beraus hatten fie immer ein Mittel für des Kranken Rot. Auf Gottes weiter Welt zerstreut, sand der eine in Honduras ein Kräutchen, das wahre Runder tat, aus Rubien schiedte ein anderer einen Heilschatz und in erotische Länder ging wieder Europas heilkräftige Kflanzenwelt. Zum St. Bonifazius-Tee hat Amerika und Nfien, wie das alte Europa alles das geliefert, was das Blut braucht und reinigt, die Borboten böser Krankseiten in die Glucht ichlägt, die Rrantheiten felbit nicht auftommen läßt und icon Bergweifelten Das höchite Glud - Gefundheit - wiedergegeben hat. Gin Boltsheilmittel im mahren Ginne des Wortes ist der St. Bonifazins-Tee und für das Bolt berechnet, das heißt im Preise für jeden erschwinglich. Eine Kur mit St. Bonifazius-Tee (eine Sendung, enthaltend vier Bakete, für einen Wonatskurs genügend), kostet nur 5 K, nebst 65 h Porto. Die wohlpareie, jur einen wionarsiurs genugeno), topier nur o K, nevit 60 n porto. Die wontstätigen Folgen einer solchen Kur haben das alte Mittel wieder in tausend und abertausend Hamilien zu neuen Ehren gebracht und "geprobt und belobt", das ging immer Hand in hand. Lesen Sie nochmals was wir von den Borboten der Krankheiten oben gesagt haben, prüsen. Sejen Sie nochmats was wit von ven Sotovien ver Arantheiten voen gejagt gaven, prüsen Sie sich, ob Sie nicht glauben, daß eine oder die andere Krantheit selbst vei Ihnen im Anzuge ist; spüren Sie Gliederreißen, Müdenschmerzen, Magenschmerzen, Neigung zu katarrben, häusige Aussichläge, dann ist es Zeit, beginnen Sie eine Frühjahrstur und wir wissen, daß St. Bonifazius-Tee an Ihnen einen neuen Lobpreiser sinden und als mahrer Sousischab bei Than gehalten werden wird Man bestelle infart und ichreibe an den Et Bani-Sausichat bei Ihnen gehalten werden wird. Man bestelle sofort und ichreibe an den St. Bonifazius-Tee-Berfand (St. Anna-Apothete), Bien 13/14, Postfach 8/130.

Verband selbständiger deutscher Bienenzucht-Vereine in Mähren.

Berein beutscher Bienenzüchter Reichenau u. Umg, hielt am 13. April seine General= berjammlung ab unter Borfit des Obmannes Oberlehrer Groß, welcher berichtete, daß der Berein 3 Bersammlungen abgehalten hat. Laut Kassabericht ist der Berein passiv infolge der Gründungstoften. Gr. Richter hielt einen Bortrag über "Behandlung der Bienen im Frühjahr"; die Gr. Franz Blefl und Alois Richter spendeten dem Berein je einen Schwarm zur Beteilung bedürftiger Anfänger. Mitgliederftand: 18,

Unentgeltlich nur für Mitglieder und ausschlieflich nur für eigene Brzeugniffe.

Börse für honig, Machs und Bienenvölker.

Die Ginichaltungen mussen für jeden Monat neuerlich besonders angemeldet werden.

Abolf Bien, Oberlehrer und Bienenziichter in Modichiedl, Bost Ludip, verkauft garantiert seinsten Schleuberhonig die 5 kg-Bostdose 11 K; bei Koreinsendung franto. — Die Sektion heiners dorf a. d. Tasetsichte hat noch einige hundert Kilogramm seinsten Schleuberhonig abzugeben. Breis nach Uebereinfunst. Genannte Sekion kanst 10—15 kg garant. reines Fienemwachs. — Georg Kliebhan, Mühlessen, Bost Wildstein, Bohmen, verkauft garantiert naturreinen, seinsten Blütenschleuberhonig, die 5 kg-Postdose zu 12 K, tei Rehradnahme nach Uebereinkommen. — Franz K r a u s, Schulleiter in Schreibendorf, Bost Oberhohenelbe, teisert garantiert naturreinen, seinsten Riesengebirgs. Schleuberhonig die 5 kg-Postdose um 10 K franko. — Josef R i e d e l, Imker in H a i n s p a ch a. d. Lindenallee, hat noch 40 kg echten Bienenhonig, 1 kg 2.80 K, portosrei zu verkaufen. Auch verkauft er alle von seinen 28 Kölkern kommenden Schwärme se nach Gewicht und berechnet 1 kg zu 6 K bis zum 24. Juni, später billiger. — Alois Sch o lz, Hennersborf bei Hohenelbe, verkauft noch echten Riesengebirgs-Blütenhonig die 5 kg-Bostdose zu 10 K franko. — Johann V og e 1 in Sattel Rr. 21 bei Reustad a. d. Rettau, Böhmen, verkauft garantiert reinen Schleuberhonig die 5 kg-Postdose zu 10 K franko. — Johann H ar t l, Rodissort, Post Gießhübel-Sauerbrunn, hat 10 kg cchtes, reines Fienenwachs abzugeben. 1 kg 4 K. — Karl H a u ch, Schulleiter in Glasdörsschlassen, berkauft von seinen 33 Böltern zu erhossende Schwärme (Juni 1 kg Vienengewicht 6 K, Juli 5 K). — Wenzel Kr om b h o lz in Bleiswedel verkaust wegen Uebersschung 10 Stüd neue und wen gebrauchte Gerstungbeuten mit beweglichem Boden berhonig bie 5 kg-Boftbofe 11 K; bei Roreinsendung franto. — Die Geltion Beinereborf a. b. Tafelfichte bet

Bleiswedel vertauft wegen Uebersiedlung 10 Stud neue und wen'g gebrauchte Gerftungbeuten mit beweglichem Boben-brett und einen Dampswachsichmelzer, fast neu, preiswert. — Allois Wolf in Deutsch-Killmes, vertauft die von feinem 16 Boller gablenben Bienenftanbe zu erwarter ben Schwarme, fowie einige Standvöller; reelle Bedienung Chrenface.

Brocks Heirat such ein Bienenzüchter in den fünfziger Jahren mit 8000 Kronen Bar-vermögen, ohne Anhang, ein Fräulein oder kinderlose Witwe bis zum vierzigsten Jahre, mit 2000 K Bermögen. Abresse zur Beilerbeförderung an den "Deutschen Inter in Böhmen" unter Zeichen 1102.

Imker, Adtung! Franz Schubert, Oberlehrer, Pelsdorf, Vok Sarta, Böhmen, vertauft eine Fartie von ansgebanten Waben, weil überzählig. Größe 15—25 cm. 1 Stüd 40 h.

Eine größere Bartie porzügliches Ratte Buttatentjolt (Linde und Erle) ift zu verlaufen, per laufenden Meter 5 heller. wenzel Schaffean. Oberlehrer, Ob.-Cherodorf, Boft Benfen.

Kärntner Bienen

Bersende wie alljährl. von Anfang Abril unter Garantie lebender Antunft kraftige, ficher Schwärmende Griginal-Sanernflöcke à 12 K bis 13 K. Bei Abnahme über 10 Stück einen gratis. Bei Beftellung bitte ein Biertel des Betrages im vorhinein zu fenden. Reft per Nachnahme.

Christoph Graber, Iadersdorf Ur. 7 Doft Bermagor, Marnten.

Kunstwaben

aus garantiert naturreinem Bienenwachse, 1 kg 4.60 K, Posttiste 31/2 kg Nettoinhalt 16.50 K franko.

Prainische bienenwirtschaftliche

Thürinaer cacaca caca Einbeuten

nach Original-Gerftung aus Hold gearbeitet, tomplett & 18 K, liefert nach Wunsch in folider Musführung

Franz Utschik, Tischlermeister Pobrzan bei Pilsen.

Framitert mit ber filbernen Gtaate- unb bronzenen Landestulturrats - Medaille und Grager Musftellungs-Debaille.

Imker-Bibliothek.

Zirka 100 Bände der Imkerliteratur billigit zu verkaufen oder eventuell zu vertauschen. 63 Verzeichniffe gegen Retourmarke. Briefe Gefellichaft Bline. Zeifeit 16. unter "R. 100" an die Schriftleitung.

Schwärme

mit einjähriger Königin (Italiener Mischlinge) gibt billigft ab mit aller **Pochachtung**

Albin Hanke, Groß-Priesen a. d. Elbe.

Kautschuk- 🕶 - Stampiglien

eigener Erzeugung, bauerhaft, in iconer Ausführung, offeriert

Josef Kubias, Prag 58/II

(neben bem Dabden-Ligeum).

Berausgeber: Deutscher bienenwirtschaftlicher Landes-Bentralverein für Bohmen in Ral. Beinberge bei Brag. Drud der Deutschen agrarischen Druderei in Brag, r. G. m. b. S.

Nr. 6.

Prag, Juni 1913.

XXVI.Jahrg.

der Deutsche Imker aus Böhmen.

(Seit Oftober 1902 vereinigt mit der Monatsschrift "Der Bienenvater aus Böhmen", dem Organe des ehemaligen "Landesvereines zur Hebung der Bienenzucht Böhmens", gegr. 1852.)

Organ des Deutschen Bienenwirtschaftl. Landes-Zentralvereines für Böhmen, des Österr.-Schlesischen Landes-Vereines für Bienenzucht und des Verbandes selbstandiger deutscher Bienenzucht-Vereine in Mähren.

Schrifteiter: L. L. Schulrat Saus Safler, &. Weinberge bei Brag (Landw. Genoffenicaftebaue.)

Ericheint im ersten Monatsbrittel. Beigabe der Zeitschrift "Die deutsche Sienensucht in Chesris und Bravis" ist besonders zu bestellen. (Gebühr 1 K pro Jahr.) Ansündigungsgesährn: Die 1 mm hohe, 50 mm breite Zeile oder deren Raum 8 heller (71/2 Pfg.), auf der lepten Unschlagseite 10 heller (31/2 Pfg.). Nach höhe des Rechnungsbetrages entsprechender Nachlaß. — Anichrist für alle Sendungen und Zuschristen: "Ausschuß des Deutschen Bienenwirtschaftlichen Landes-Zentralbereines für Böhmen in R. Weinberge bei Prag". — Schluß der Unnahme für jede einzelne Rummer am 16. eines jeden Monats. — Bostspartassen-Konto Nr. 815.769.







Bienenwirtschaftliche Ausstellung und XII. Imfertag Deutsch=Bohmens 9 .- 12. August 1913.

In wenigen Tagen, am 14. Juni 1913, wird die Deutschöhmische Landesschau in Komotau eröffnet werden, welche außer der Landesschandwerters, Gewerbes und Industries Ausstellung eine große lands und forstwirtschaftliche Ausstellung aus dem Tätigfeitisgebiete der Deutschen Sektion des Landeskulturrates für das Königreich Böhmen bringer wird. Es sind für diese Ausstellung schon weitgehende Vorbereitungen im Schose des Lanseskulturrates getroffen worden und schon erheben sich auf dem prächtigen Ausstellungsplate die weiten Hallen der lands und forstwirtschaftlichen Ausstellung, in welchen alles zur Darkellung gebracht werden soll, was die deutschöhmische Landwirtschaft in den letzten Jahren geleistet hat.

Der Ausstellungsplat befindet sich in unmittelbarer Nähe der Stadt Komotau, ansichließend an den prächtigen Stadtpark, im hintergrunde das dunkel blauende Erzgebirge. Sine über 80 m lange, dreifach gegliederte Halle ist für die land- und forstw. Dauerausstellung errichtet worden. hier wird in der Abteilung der "Zentralkörperschaften" auch unser Deutscher bienenw. L.-Zentalberein verkreten sein. Rechts vom Hauteingange besindet sich die Kanzlei für die land- und forstw. Abteilung und eine Restauration. Weiter rechts dom Eingange stehen zwei große Hallen sur die vorübergehenden Ausstellungen; in diesen wird auch unsere vom 9. —12. August I. J. stattsindende Biestellungen; in diesen wird auch unsere vom 9. —12.

nenwirtichafliche Musftellung untergebracht fein.

Sie wird nachstehende Gruppen umfassen: I. a) Lebende Bienen. 1. Mobilvölker, 2. Stabilvölker, 3. Beiselzuchten, 4. Beobachtungsstöde. I. b) dto.: Staudschau, II. Bienen wohn ungen. 5. Bienenhäuser, Kabillons, Stapel, 6. Mobilstöde, 7. Stabilstöde, 8. Beobachtungss, 9. Beiselzuchtstöde. III. Erzeugnissed, 6. Mobilstöde, 7. Stabilstöde, 8. Beobachtungss, 9. Beiselzuchtstöde. III. Erzeugnissed, Bienen. 10. Donign. 11. Honigwoben, 12. Bachs. IV. Erzeugnisse aus Honigsen, Wach, doniglitör, Honigstödereien, 14. Mittelwände (sog. Kunstwaben), 15. Figuren, Büsten und Kunsterzeugnisse aus Bachs. V. Geräte zum Betriebe der Bienenzuch, 16. Schleubermaschinen, 17. Bachspressen, 18. Wittelwandpressen und Walzewerke, 19 andere Geräte. VI. Lehrm ittel. 20. Bücker und Zeitungen, 21. Lehrmittellund herbarien, Wodelle, Bandtafeln usw. VII. Neuheiten: Gegenstände aus II., IV. und V., die entweder als Ersindungen oder Verdesservungen anzusehen sind. Mit der Ausstellung ist auch ein Wartt für Honig und Honigerzeugnisse berbunden.

itellung ist auch ein Warkt für Conig und Honligerzeugen ihre berbunden.
Die Beranstaltung der Ausstellung übernimmt der Deutsche bienenw. Lansdeszentralberein für Böhmen und steht die Beschickung In- und Ausländern, soweit selbe Witglieder dieses Bereines sind, frei. Die Vorarbeiten, auch alle Anmeldungen, übernimmt der Landes-Jentralberein. Plahmiete ist keine zu entrichten. Anmeldegebühr ebenfalls keine. Singegen genießen die betr. Aussteller den namhaften Vorteil, gegen

Zahlung von nur 1 K eine Dauerkarte zu erhalten, mit der Berechtigung zum beliedutung den nut ik eine Dut ettutte zu etgetien, nut der detentigning den bei de oft maligen Eintritt in die gesamte Deutschöhm. Landes-, Handwerker-, Gewerbe-, Industrie-, Land- und Forstwirtschafts-Schau während der Zeit vom 9.—12. August, während sonst der einmalige Eintritt allein 1 K kostet.

Die Anmelbung von Ausstellungsgegenständen kann nur durch Einsendung des ge-hörig ausgefüllten und vom Deutschen dienenw. Landes-Zentralbereine für Böhmen in Rgl. Weinberge dei Prag erhältlichen Anmeldebogen erfolgen; dieser ist die 1. Juli 1913 post-

frei an den vorgenannten Landes-Zentralberein einzusenden.

Samtliche Gisenbahnen gemähren die Ermäßigung ber Bahnfracht auf die Sälfte (tostenfreier Rudtransport); Ausstellungsgegenstände aus dem Auslande werden im Vor-

mertverfahren sollfrei augelaffen.

Bur Bramilerung find gahlreiche Breife borhanden, insbesondere filberne und brozene Medaillen als Staatspreise, solché des Landeskulturrates, die neuen Medaillen des Deutsch, landw. Zentralberbandes und die des Deutschen bienenw. L.-Zentralvereines, Re-daillen der Deutsche Landesschau, Geldpreise usw. Die Preisrichter werden ihr Amt nach der von der "Reichsbereinigung d. selbst. Bienenzucht-Landes-Bereine u. -Berbände Oester-reichs" angenommenen Richtordnung ausüben, welche eine genaue, zuberlässige und gerechte Beurteilung ermöglicht.

hiedurch an alle verehrl. Sektionen, Mitglieder und Es wird Freunde unseres Landes-Zentralvereines die dringende Bitte höfl. gerichtet, noch recht jahlreiche Gelb- und Chrenpreise unserer bienenw. Ausstellung jugumen-ben, damit bei der voraussichtlich sehr starten Beschidung recht viele Breise zur Berfügung fteben. Derartige Widmungen wollen gef. an den Deutsch. bienenw, & Bentralverein nach

Kgl. Weinberge unmittelbar eingesandt werden. Das Interesse an der Ausstellung wächst von Tag zu Tag, sodaß ein wirklich umfassendes und hochinteressantes Bild völkischer Kultur in Komotau sich den Besuchern darbie-

ten wird.

Auch unsere deutschöhmischen Imter müssen trot der letten ungünstigen Jahrgänge in den wenigen Wochen, die uns noch von der Eröffnung der Ausstellung trennen, alles aufbieten, damit unsere Ausstellung der so hoch entwickelten deutschböhm. Bienenzucht und ihrem Landes-Zentralvereine zur Ehre gereicht!

Imkerarbeiten im Laufe des Jahres.

Bom bw. Wanderlehrer G. A. Reller, Oberlehrer, Meriendorf.

Zuni.

Das alte Lied vom vorigen Jahre aus den meisten Gegenden Mittel= europas: "Den ungewöhnlich lang andauernden Frühjahrswinden und der starken Kälte im Upril fielen zahlreiche Flugbienen und ganze Bölfer zum Opfer." An Pollen und Neftar gab es wenig, oder gar nichts. Die sonst vorzüglichen Kirschblüten zum Teil auch Stachelbeerblüten versagten fast ganz; barnach wird auch heuer der Ertrag dieser Obstsorten sein. Bom 6. bis zum 25. April war kein eigentlicher Flugtag, ja starke Fröste vom 11. bis 14. brückten das Triebleben des Biens ganz herunter und noch einmal im Mai vom 4. bis 10. (Zeit der Kirjchblüte) trat eine vollständige Flugpause zum großen Schaden der Bölker ein; es fanden viele Bienen, ja ganze Bölker, insbesondere solche mit schwacher Verpadung, den Tod. Diese schlimme Zeit brachte und bringt noch immer schlimme Folgen.

Der Juni ist der Monat, welcher — mit Ausnahme der Herbsttrachtgegenden — ben Ausschlag im Honigertrage für das laufende Jahr und für die Existenz des Biens im folgenden Jahre gibt. Der beste Frühlingshonig ist für die Hauptentwicklung der Völker im folgenden Jahre gerade gut genug. Gin später eingetragener Tannen= und Blatthonig bringt ben Bolkern noch später Unheil. — Im April und Mai sollen die Sammler für die Haupttracht im Juni erbrütet werden. Ende Juni und anjangs Juli geht die Tracht in unseren Gegenden mit intenfiv betriebener Landwirtschaft zu Ende. In biefem Jahre ift nur der Ertrag von den Wiesenblumen von Bedeutung, Rapsfelder find ausgewintert. Nur einige Felder mit Futtergemenge fonnten ben Bienen später noch einen schwachen Ertrag liefern. Darum, Ihr Landwirte, gebenket euerer

Wohltäter, die Mikionen von Blüten euerer Obstbäume und Kulturpflanzen zur Fruchtbarkeit verhelfen, säet ein Stückhen euerer Felder mit Sommerrübsen an und vermischt eueren Rotklee mit schwedischem oder Bastardklee, sprengt ein paar Körnlein weißen Senf in Euer Futtergemenge, versucht es einmal mit Acerspargel oder Serradella als Futterpflanzen; die kleinen Immlein werden es euch

wieder reichlich lohnen!

Immer und immer wird geschrieben und gelehrt: Nicht von ber 3 ahl ber Bölfer ist der Honigertrag abhängig, sondern von der Stärke derselben. Zehn einzelne schwache Bölker wiegen dabei oft ein starkes nicht auf. Darum vereinige der Imker noch immer schwache Bölker zu einem starken, dies wird ihm seine Mühe lohnen. Auch halte er, wie dies schon so oft betont wurde, die starken Bölker solange als möglich beisammen und verhindere vorzeitiges Schwärmen oder suche es zu verzögern. (S. vor. Monatsbild.) Der Imker teile seine Tätigkeit gehörig ein, u. zw. in die für die Honiggewinnung und in die der Vermehrung seiner Bölker. Wenn hier in der Besprechung auch örtlich getrennt, so werden dieselben in der Ausübung oft Hand in Hand gehen.

Beiber Honiggewinnung beachte er Folgendes:

1. Die Baben für den Honigraum find bereits hergerichtet und follen im Betriebe ohne Absperrgitter nur Arbeiterbau enthalten, bei Betrieben mit Absperraitter können auch Drohnenwaben Verwendung finden. — 2. Der Honigraum ift erst zu öffnen ober aufzuseten, wenn der Brutraum vollgebaut und von ben Bienen vollständig ausgefüllt ift. Dann werden diese in den freien Raum förmlich hineinquellen. — 3. Bei schwacher Tracht und bei schwächeren Bölkern werden die Räume enger gehalten, beiberseits auf 7 bis 8 Rähmchen. Ich schränke den Honigraum in folchen Fällen durch eingestellte Brettchen ein, bei normalen Berhältnissen gebe ich 9 Rähmchen in den Honigraum. (Im Brutraume verstehe ich Ganz-,, im Honigraume Halbrähmchen.) — 4. Ist der Honigraum vollgetragen und sind die Waben zu Zweidrittel verdeckelt, werden sie an einem schönen Flugtage ohne Gewitterschwüle in den Vormittagsstunden dem Stocke entnommen, geschleubert und nachmittags noch vor eingestelltem Fluge, nachdem dieselben mit frischem Wasser überstäubt sind, wieder eingehängt. — 5. Die Entnahme der Honigrähmchen aus einem Volke geschieht auf einmal und werden dieselben alle in einen leeren Honigraum mit Bobenbrett gehängt, sobann in ben entleerten Honigraum bei Anwendung von sehr wenig Rauch oder Wassertau abgefegt. — 6. Bei allen den Berrichtungen gehe man langfam, mit Ruhe aber sicher zu Werke und fleide sich leicht. (Imkerbluse aus leichtem Stoff.) Aengstliches, unruhiges und zu rasches Hantieren bringt den Imker in Schweiß, belästigt die Bienen und sie geraten in Stechwut. — 7. Die Sande und freien Unterarme find wiederholt in faltem, reinen Basse zu waschen. Auch vermeide man jede Herumkleckserei mit Konig. Biergeruch aus dem Halse können die Bienen auch nicht vertragen. — 8. Der geschleuderte Honig ift in großen Gefäßen — Blechkübeln, Gurkengläsern, geradwandigen Töpfen u. a. geeigneten Behältern — zu sammeln, damit er sich abklärt. Gefäße aus Binkblech ober folche mit roben Gifenwänden find unbedingt zu vermeiden, da der Honig diese Metalle löst. — 9. Nach einigen Tagen verschließe man die Gefäße mit Vergament und verwahre sie in gutgelüfteten aber den Bienen nicht augänglichen Räumen bis zum Abiat bes honige. — 10. Bei ber honiggewinnung befleiße man fich der größten Reinlichkeit. — Es ift durchaus nicht notwendig, den Honig bis zur vollständigen Berbedelung im Stode zu belaffen, ba derfelbe auch reif ist, wenn die Waben fast verdeckelt sind. Als unreif ist derselbe anzusehen, wenn er noch über 25% Waffer enthält, beshalb werden die Zellen von ben Bienen auch nicht früher verschlossen, bis der Inhalt derselben die gehörige Konsistenz hat.

Bei Gewinnung von Wabenhonig ist auf vollständige Verdeckelung zu sehen und ist bei Erzeugung desselben auch nur "Jungfernbau" als Vorbau zu

verwenden. Aunstwaben, auch noch so dünn, vermindern die Qualität desselben. Ich besassen, auch noch so dünn, vermindern die Qualität desselben. Ich besassen mich damit "nur auf Bestellung seitens der Kundschaft", da bei uns zu wenig Nachfrage nach demselben ist. — Bei der Honiggewinnung wird der rechte Imfer erst recht den Wert eines genügenden Wabendorrates erkennen und einssehen, wie er die Erträgnisse durch das alte Seinwerfahren selbst herunterdrückt. Nur alte, schwarzgewordene und stark beschädigte Waben werden zu Wachs eingesschmolzen und sollen solche auch keine Berwendung im Honigraum finden.

Bei der Vermehrung seiner Völker halte fich der Imfer Folgendes por Augen: 1. Man vermehre nur von gutbewährten, den Standgegenden vollständig angepaßten Völkern. Die besten sind dazu wieder nur gut genug. — 2. Die Bermehrung foll 50% nicht viel überschreiten, denn sonft hat der Imfer wohl viele Bölker aber keinen Honig. — 3. Fällt der Erstichwarm in die Haupttracht, jo entnehme er demselben die Königin und lasse ihn zurücksliegen, damit das starte Bolt die Tracht besser ausnützen kann. Der nächste Schwarm kommt 10 bis 14 Tage später und ist um so stärker. — 4. Nur erstklassige Schwärme (1½ kg ein mittlerer, 3 kg ein schwerer) sollen zur Weiterzucht Aufstellung finden. Auch nchme man von einem Bolke nur einen Schwarm an. - 5. Die zur Aufnahme ber Schwärme bestimmten Beuten sollen bereits in guten Zustand versetzt sein und ist der Standort des Schwarmes nicht in unmittelbarer Nähe des Mutterstockes zu wählen, damit fich die Bienen nachher nicht zu ftark verfliegen. — 6. Die aus dem Mutterstode beim Schwärmen ausziehenden Bienen sind nicht zu belästigen. Man laffe fie ruhig ausschwärmen, fie werden fich bald ansehen. Nur zu weit gehende halte man durch einen Sprühregen aus einer aut gehenden Bienensprike (ich verwende eine sogenannte Hydronette) zurück und veranlasse sie zum Anlegen. Hat sich der Schwarm angesetzt, ist er leicht mit Wasser zu überbrausen. — 7. Ten zusammengezogenen Schwarm gebe man sobald als möglich Gelegenheit, in die neue Bohnung zu überfiedeln, mittelst Schwarmfänger ober birekt. Der beste Schwarmfänger ift, wenn es tunlich ift, die neue Wohnung felbst und man lasse das Volk burch das Flugloch einlaufen. Ist die Anwendung eines Schwarmfängers not= wendig, so wähle man den fürzesten Weg der Uebertragung (S. "D. J." 1912, S. 13). — 8. Um ein weiteres Schwärmen zu verhindern, suche man gleich nach dem Schwarmatte oder am folgenden Tage bei günftiger Witterung das Muttervolk durch und breche die vorhandenen Weiselzellen auß bis auf ein e. — 9. Selbst zusammengeflogene Schwärme lasse man ruhig beisammen, stelle sie im Schwarmfänger 24-36 Stunden in einen dunklen kühlen Keller. Die Bienen mählen dann ihre Königin selbst und bilden ein starkes Bolk. — 10. Schwärme und abgeschwärmte Völker sind vom 2. Tage an in kleinen Portionen (1/4 1) mit vers vünntem Honig ober mit Zuckerlösung (1 : 1) zu füttern, bezw. zu tränken. Bei eintretender schlechter Witterung wird ein kleines Mehr nicht schacen. Den Schwär= men reiche man das Kutter bis zum vollständigen Ausbau der Waben (etwa 14 Tage).

Bei einer derartigen Ausnützung der Tracht und bei solcher Vermehrung kann, wenn das Wetter nicht ungünftig ist, ein Erfolg kaum ausbleiben.

Die bei den Erstschwärmen gewonnenen Königinnen oder die ausgebrochenen Weiselzellen können bei der Herstellung von Kunstschwärmen gente Verwenzung finden. Die Anleitungen hiezu findet sich in jedem neuzeitlichen Lehrbuche. (S. Jung-Klaus, Lehr- u. Volksbuch der Bzcht, S. 327—330.) Es ist vorteilhaft, auf jedem Stande einige kleineren Reservevölkchen zum Zwecke der Umweiselung oder im Falle einer Verweiselung bei einem oder dem anderen Volke aufzustellen; jedoch überschreite man die nötige Zahl nicht. Man rechnet auf 6—8 Standvölker ein Reservedolk.

Bon der Röniginzucht, welche auch in die Zeit des Juni und Juli fällt, kann hier infolge des beschrönkten Raumes, nicht die Rede sein und findet der,

welcher sich damit befassen will, ebenfalls in jedem neueren Lehrbuche*) in den einsschlägigen Artikeln eine klare Beschreibung derselben. Nur das sei gesagt, der "Kleinimker" lasse seine Hand weg davon und überlasse dieses Geschäft den "Spezialisten vom Fach". Er könnte leicht auf die Idee verfallen, Königinzucht sportsmäßig im Großen zu betreiben, die ihm wohl eine große Anzahl minderwertiger Königinnen liesert, ihm aber von seinen Bienen hilft. Auch könnte es mir bei der kurzen Erläuterung schlimm ergehen, wenn ich als gerader deutscher Michel in einem Binkelgäßchen an einen Prellstein stoße und mir dabei den Schädel ansschlüge, die alte Dorothee käme mir dabei auch nimmer zu Hilfe.

So mag benn ber Juni die Wunden heilen, die April und Mai geschlagen und die Völker noch mit stärken, damit die Imker noch lachend ihre Augen über volle Honigtöpfe können gleiten lassen. Imbheil!

Die bienenwirtschaftlichen Beobachtungsstationen.

Berichterftatter : Michard Altmann, Reichenberg.

	April	1909—1918.	
Monat	Rieberschläge Mittel mm mm	Temp. Flugtage Mittel Mittel	Abnahme Mittel
April 1909	. 870.0:12 = 72.5	$+6.3^{\circ}$ C $479:29=16.5$	54.885:26=2086
April 1910	. 596.8:13 = 45.9	$+7.0^{\circ}$, $664:84=19.5$	66.005:82=2075
April 1911	290.0:10=29.0	$+7.8^{\circ}$, $570:32=18.0$	45.940:31=1460
April 1912	.473.0:13=36.4	$+6.2^{\circ}$, $644:36=17.8$	76.140:34=2246
April 1913	. 502.0:15 = 33.4	+7.90 , $741:41 = 18.0$	50.940:40=1273

Lemperatur, Feuchtigkeit, Luftbrud.									
	Tag		Luft	Innenftod bienenbefest	Außenftod bienenbef.	Innenstod Gassen unb.	Boben- temp.	Feuch- tigfeit	Baro- meter
2.	April	1913.	8.00 C	3 9 ⋅0º C ` ´	36 0° C	19 ⁰ 0 C	10.5° C	88°/°	730
4.	,	1913 .	13·0º C	34·0° C	37.0° C	23.00 C	11.00 C	$65^{\circ}/_{\circ}$	727
4. 7.		1918 .	6.00 C	33.00 C	36·0º C	15.0° C	9.5° C	93°/	714
11.		1918	— 0.00 C	32·0º C	36.00 C	7·0º C	2.00 C	75°/	716
15.		1913.	2·0º C	32·0° C	86.00 C	7.0° C	0.60 C	65°/°	72 8
20,		1913.	14·0º C	33.5° C	36·0° C	35.0° C	13.00 C	80°/°	722
21.		1913.	9.00 C	29 0° C	36.0° C	12·00 C	11.00 C	55°/°	780
24.		1913.	15·0° C	33·0º C	36.00 C	22·0° C	15.00 C	50°/。	723
29.		1918.	28.00 C	34·0° C	37.0° C	28·0° C	24.00 C	$52^{\circ}/_{0}$	729
8 0.	~	1913.	26·0º C	35·0° C	37·0° C	29.0° C	24·0° C	50°/ _o	725

Mpril 1913.

Der heurige April gleicht dem vorjährigen. In beiden Monaten sesten bedeutende Kälten (1912 Tetschen — 10 Grad Celssius, 1913 Michowie — 11 Grad Celssius) ein, welche die offenen Blüten vernichteten und durch den verdorbenen Pollen wiederholt die Maikrankheit entstehen ließen. Die Eierlage wurde eingestellt. Die Bölker bezogen abermals ihren Wintersitz und boten gegen Monatsende zumeist einen jämmerlichen Anblick. Wohl kamen im letzten Monatsdrittel warme Tage, welche eine farbenprächtige Weide entstehen ließen. Leider fehlten die Arbeiter, welche einheimsen, bauen und brüten sollten. Für viele Stände und oft auch für ganze Gegenden bedeutet das heurige Frühjahr geradezu die Vernichtung der Bienenzucht.

Altstadt b. J. Mehrere starke Bölker verhungerten, weil ihnen die Wintervorräte nicht ergänzt wurden. Gegen Monatsende gaben Brechweiden, Pflaumen, Birnen und Aepfel gute Weide.

Leit'm e'r i t. Der April hat Natur und Bienen arg mitgespielt. Die Fröste vernichteten die Blüten und hemmten die Volksentwicklung. Deutsche Völker entwickeln sich für unsere frühe Tracht zu spät.

^{*)} Dr. U. Kramer, D. Raffenzucht b. Schweiz. Imker. — A. Sträuli, Die Königinzucht. — J. Klein, D. moberne Königinzucht.

Monatsüberficht April 1913.

L	enourismustringt April 1915.																																			
	erg	• •	•		û .	Snaim	<u>.</u>	Eibenberg	heusing .	ona		Deutsch-Pillmes	Meubistris	Hohenfurt	Rebelsbori	Grin h Wish	tudi	Girmis	Klein-Borowis	Reichenberg II	Boratichen	: :	Goiau II.	11	:	Lämberg	•	orgenthal .	:	ulaha · ·	:			7		-
	22	88	260		619	310	287	ğ	88	675	66	(32)	38	5.7	<u> </u>	5.5	495	55	450	38	398	880	370	370	325	325	313	267	265	85	22.0	123 B	Şä	ihe ü.	ð.	M.
	1	I	1 1		1+		1	ı	I	١	١.	٦	- I	-	+	l	١	1		1	1	1	1 1	1	1		l	1	1	1	ا	- dk x	Ŀ	Ħ	0	8
1000	8	<u> 8</u>	359		8,9	88	12	æ	8	75	8	F	<u> </u>	ဗ္ဗ	7.	2 2	38	င်္ပ	<u>ල</u> ද	38	20 25	3	35	5 3	18;	85	55	88	9 8	ন্তি	8	61	Ĺ	1 + E	8	2
1	1	١	1 1			ا ب	1	1	1	1	1.	ا د		1	ا ا		ا ـ	1	! 8	1 1		1			1	1	+	·		1	ا .	17 17 17	120	2 + 3	ober	규 드
	:8	8	25 85		25	28	73	3_	8	89	8	_ &	<u> </u>	55	8	88	32	5	8	<u>ښ</u> د	9	51	22	88	3	88	3 8	88	36	8	8	179	_	110	ag n	8 n
		•	1+		9 8	+475	+		ا د د	100	, No.	ا ي.	್ ಕ್ಷ	 	 	 = .	 	 	十 二		1 1 2 2 2 2	 	m 1	+ 150 250	+ 370	+	+ 310	+	n -	ا م	ا	+ e		ttel	Ubnahme	9 6
1	0	<u> </u>	\$ <u>8</u>		8 6 -	<u> </u>	8€ ·	<u>؟</u>	<u> </u>	<u>5</u>	8		≆ ŏ 	<u>မှာ</u> ၂	32 E	<u>ة دو</u>	ა <u>მ</u>	1	57.	0	1 2	1	88 t	ত ই 	<u>و</u> 1	8	⊃ ¢ +	· 13 6	ۍ خو ا	1	<u>-</u>	- I	-	Maßa	_	-
	210	128	5 5 5		189 189	265	187	8	98	200	140	ر د-	1 16 1 8	125	89 1	242	2 2 2 0 2 0	262	200		28	196	282	3 5 5	. 210	88	3	200	945	345	. 8	2 88 F	Œ	Sefam rgebn	iš	88 a
	•	10	51		۶ .	5 S	88	•	•	•	g	٠ و	<u>.</u>	10	124	1 4	<u> </u>	16	60	5	<u>.</u>	12	× 1	1 6	35	₽.	٤	£2.	٠	42	. 6	245 R	8	Größt unahr	٠	0 Q B
	•	8	88		. 4	2	29	•			83	;	<u>چ</u> .	26	- 1	ع ــ	<u> </u>	138	26	88	უ.	88	8	3 8	388	ෂ.	8	22.	•	30	. 8	88		Tag		-
1	•	• ;	85		· t	2 &	28	۶	35	; ·	40	. ;	უ.	10	40	88	3 8	36	83		•	81	20	22	35	٠ ;	400	30	•	22	. 8	8 8 <u>2</u>	8	Größt (bnah	e ne	
		<u>. }</u>	<u> 5</u>	-	<u> </u>	35	<u> </u>	8	38	٠.	19	<u>. </u>	<u>ş</u> .	25	19	8	100	318	16			17	24	2 2	212	• ;	30	36.		8	:	121 121		Tag		
1	7.0	ا ق			70	و م	1	100	100	10.0	6.0	ا 99		- 70) 	 	85	. ;	 	10.0	. ;	10:0	- 5.6	6.0	ا عور	ا م	. J.	6.6	•		n	iebrig	fte	مع
			27.0 25.0		38				389				2800					850			96.0			99.7			_	290		28.0		889 690 690	ij	öchste		Lemperatur
	\vdash		- 9 :: ::		8.4	, y y	8.7	0.0	7.4	6.6	7.0	7.4	ביי סי סיי סי	7.0	7.0	7.0	70	7.2	7.6		က က ()	1.8	•	 20: 7		8:1		11.5		7.5		—— နွဲ့ ဆွဲ င	8	Rittel		tur
	۰	۳:	- 8		۶!	3,2	? <u>-</u>	ŀ	٠.		ë	~:	- 8	<u> </u>	~ ;	۱4	<u> ;-</u>	٠.	30.	•	- ;-	. 88	<u>:</u> :	- 8	38	-:	<u> </u>	٠ <u>٠</u>		٠.		388		Ronat mazin		
	30.	26.	8,8		8:	- e	, 28	ö	3 6	80.	23.	~ 9	ဆ ဗ	,8	٠٠ ا	8	3 5	88	24.		35	125	28	35	8 %	30.		25.	<u>و</u>	88	. :	22.28	2	Ronal minin		
	12	16	19		16	5 5	16	Ė	76	5	12	14	16	88	15	22	25	320	8	8	3 3	17	8	20	8	17	17	32	22	8	. !	18 24	٤	flugta	ge	
	ا		ထတ		6	<u>5</u> a	<u> </u>	ı	- 0	0	ယ	4	90	00	15	=	70	6	Ξ	• •	4 0	4	•. (υ· ·	~	7	∞ 5	17	. 0	9.00	٠.	417	8	Regen	<u>. </u>	
1	-	_	10		4	70	6			_																		40					9	Schnee	•	
	- -		5		= 2	π α	===	-												_												15	1	Plare		ا ۾
	1-		6		0.0					_					_													່ ອ				44	[[jalbtle	are	8
* .			198		14	7 2	3			_																		3 23				11	1	Erübe		^
· ·	28	8	21 14		13	, 6	22	9	00	0	Ë	12	16	35	26	21	14	15	19	·	22 o	14	• ;	<u>.</u>	8	8	38	312	· <u>-</u>	16	• ;	<u> </u>	L	Wind		
•	4	ယ	ယ ယ			<u>ه</u> -	٠ ده	•	C	-	٠.	• ,	4 -	-	10	· t	010	<u>-</u>	6	٠,	_•	8	٠,		-	20			· -	4 14	٠,	<u> </u>	9	Bewitt	er=	
			∞ .		٠ ;	2 4	٤٠	٠	•	01	: 23	3		24	16		•	•	39	. ;	<u>z</u> .		• }	<u>:</u> .	27	١٠ ،	. 0	g.	. 2	3.		. B	٤	Rieber	ſφl	ng

Simmer. Anfangs schönes Frühlingswetter, Mitte strenge Winterfälte, am Ende heiße Julitage. Die meisten Bölker haben die Kälteperiode gut überstanden.

Reichstadt. Der heurige April war für Bienen und Blüten ein Mörder. Ge-

gen Monatsende besserte sich die allgemeine Lage.

Obergeorgenthal. Die Erweiterung der Bruträume wurde nicht notwendig. Am 28. April gabs wohl viele Eier, aber wenig oder gar keine offene und verdeckelie Brut.

Warnsdorf. Durch Räuberei wurden in kurzer Zeit 4 Bölker vernichtet. Lämberg. Die alktäglichen Fröste vom 11. bis 18. April hemmten und schädigten gar bedeutend die Bolksentwicklung. Am 25. d. M. blühten: Löwenzahn, Tulpen, Hnazinthen, Stachelbeere und Kirschen. Die Heidelbeerblüte ist zumeist erfroren.

Prag. Es blühen: Stachelbeeren ab 16., Reineclaudes und Birnbäume am 18., Pfirsich am 21. und Apfelbäume am 27. April.

Lojau. Ende April stehen die Bölker ungünstiger als Anfangs April.

Woratschen. Umweiselung und Drohnenbrütigkeit stellten sich als Folge des Wettersturzes ein. Auf schattig gelegenen Ständen gab es große Berluste an

Flugbienen durch Erstarren.

Reichenberg. Anfangs April waren ganz günstige Berhältnisse. Die Bölker hatten sich ausgebreitet und zählten bei hübschen Nahrungsvorräten 3—5 Brutwaben. Der mit dem 11. April beginnende und erst mit dem 22. d. M. beendete europäische Wettersturz trieb die Bölker in ihren Wintersitz und stellte die Eierlage zur Gänze ein. Seit 22. April waren mit Ausnahme des 23. alle folgenden Wonatsage sehr hübsche Flugtage. Leider wurde auf den meisten Ständen erfannt, das die Bölker am 30. schwächer als am 1. April waren.

Kl. - Borowit. Auf vielen Ständen wüten Hunger und Auhr. Salweide und andere Vollenspender erfroren.

Sirmit. Die Entwicklung vieler Bölker läßt zu wünschen übrig. Bei man-

chen Bölkern tritt die Maikrankheit stark auf.

Glashütten. Die Kälte beeinträtchigte die Entwicklung und die stärksten Bölker warfen Brut aus. Trot massenhaften Blüten ab 16. zeigte der Wagstock erst in den letzen Tagen nennenswerte Zunahmen. Grün. Die Entwicklung ist gegen das Vorjahr weit zurück. Ab 20. sind

schöne Tage und Trachtquellen in rascher Folge. Hiezu sehlen aber die kräftigen

Bölfer.

Ketelsdorf. Am 1. April war eine Zunahme von 1.5 Kilogramm. Dann kam bis zum 27. eine fluglose Zeit. Die geschwächten Bölker bringen schlechte Aussichten.

Hohen furt. Die Frostperiode vom 9.—19. April brachte Verluste der Wiefenflora und der Kätzchenblüten und einen Kückschlag in der Bruttätigkeit. Die Volksstärke befriedigt.

Neubistrix. Am 25. April kamen aus 3 Bölkern die ersten Drohnen. Die betreffenden Bölker sind sehr stark und eins davon baut schon. Zunahmen waren noch keine.

Besikau. Ruhr und Maikrankheit schwächten. Die Ursache der Ruhr waren die durch den großen Brutsatz und die große Futterverarbeitung erzeugten Rückstände, deren sich die Bienen durch 15 Tage nicht entledigen konnten. Erfrorener Blütenstaub brachte wahrscheinlich die Maikrankheit.

Eibenberg. April hat viele Todesopfer gefordert. Pollen von Erle, Krokusse, Leberblümchen, Dotterblumen, Waldsalweide. Das Gebirgshirtentäschen

wird stark beflogen.

Schönau Kr. 100. Wagstod: Ottl Strohprinz 3 Etagen. Bölkerzahl im Orte: 89. Deutsch Diebau. Das winterliche Wetter vom 6.—18. hat den Bienen

Deutsch - Liebau. Das winterliche Wetter vom 6.—18. hat den Bienen sehr geschadet. Am 24. d. M. wurde bei vielen Bölkern fast keine Brut gefunden. Die Bölker sind schwach.

3 naim. Bölfer normal, einzelne febr ftart. Am 23. d. M. erfter Drob.

nenflug.

Biefenberg. Zunahmen von Huflattich, Weiden und Lirichen. Reger Bautrieb.

Reustift. Wenn der Mai warm bleibt, hat uns der April nichts geschadet. Berzdorf. April war sehr ungünstig. Im 2. Wonatsdrittel verhungerten mehrere Völker. Am 30. d. W. war die erste bedeckelte Drohnenbrut zu sehen. Leskowetz. Die Aussichten sind sehr trübe. Trotz Frühjahrsfütterung sind

die Bölker jehr schwach geblieben.

Glomnit. Die Völker entwickeln sich sehr langsam und deshalb ist wenig

Hamnig auf ein gutes Honigjahr. Langenberg. Die Witterung ist trostlos. Ramnig. Ende April sind die Bölker viel schwächer als am Ansange. Imbheil! Altmann.

Eine Ministerial=Konferen; betr. die Bienen=Bucker-Denaturieruna.

Daprika-Methylviolett - einstimmig angenommen.

Unsere vielsährigen Bestrebungen wegen Zulassung des für den steuerfreien Buder bisher in jeder Sinsicht als bestes Denaturierungsmittel erkannten Gemijches von 0.5 Prozent Paprika und 0.005 Prozent Methylviolett haben jetzt -- cigentlich unerwartet raich -- endlich zu bem fo lange erstrebten Biel geführt. Nach dem günstigen Abschlisse der Denaturierungsversuche i. J. 1908 hat der um die ganze Aftion hochverdiente Hofrat Dr. Da fert sie nicht einschlafen lassen, sondern sie mehrmals wieder aufgenommen. Als neues Moment tam ba bingu das ganz bejondere Interesse, welches der bek. erst seit Herbst amtierende Aderbauminister Erz. Zenter seit jeher bienenw. Angelegenheiten entgegenbringt und das sich auch in der Denaturierungsfrage bei Information aus unseren Kreisen in liebenswürdigster Beise zeigte. Nun war noch der Ausgleich der bekannten schroffen imferlichen Gegenfätze durchzuführen. Dies geschah am 6. Mai 1. J. mit erfreulichstem Erfolge: Die von Er. Erzellenz einberufene Ronferenz ber beteiligten Ministerien mit den Vertretern ber 3 m= k.e.r.j.d.a.j.t hat — nach den bisherigen Quertreibereien und dem Widerstande von gewisser Seite unerwartet — einstimmig zu dem Antrage auf Zu-Paprifa=Methylviolett=Denaturierung Lajiung ber geführt.

Wärmsten Dank weiß die Imkerschaft Desterreichs Gr. Erzellenz f. f. Aderbauminister, daß er durch sein Eingreifen einer für die Allgemeinheit so hochwichtigen, selten heiße und leidenschaftlich umstrittenen Frage zu gebeihlicher Lösung verholfen hat. Besonderer Dank gebührt aber dem hochverdienten Direktor der k. k. chem. landw. Bersuchsstation, k. k. Hofrat Dr. Dafert, welcher nun endlich die hohe Genugtnung hat, daß das von seiner Anstalt vor Jahren aufgestellte Denaturierungsmittel — allerdings erst nach mehrjähriger Verwendung im Auslande — auch im Inlande die gebührende Anerkennung

aller Areise ohne Unterschied gefunden hat.

Weitere Mitteilungen über die eventuelle Abgabe von steuerfreiem Zucker zur Notfütterung werden nach Möglickfeit rechtzeitig veröffentlicht werden und wird daher dringend höfl. ersucht, keinerlei überflüssige Anfragen zu stellen, da deren Beantwortung nicht erfolgen könnte; desgleichen sind auch alle Urgenzen wegen rechtzeitiger Abgabe des Zuckers zwecklos. Die Bentralleitung arbeitet so rasa; als möglich, muß sich aber ben anderen maggebenben Faktoren anpassen und fügen.

Un der Konferenz am 6. Mai I. J. im f. f. Aderbau-Ministerium in Wien nahmen als Bertreter ber "Reichsbereinigung b. selbst. Bienengucht-Landes-Bereine und -Berbande Oesterreichs" teil: Bom Berband b. selbst. Bienengucht-Bereine Rieber-Oesterreichs: Vizepräsibent Berkehrssensal Margiol, Geschäftsführer Lehrer Beippl und f. f. Cber-Rechn.-Rat Wohlrab, Präsibent des Zem. Ustr. Spolek Mährens k. k. Steuerverwalter i. R. Schlesinger, Geschäftsleiterstellvertreter d. Deutsch. bw. Landes-Bentralvereines f. Böhmen Dog. F. Bagler, ben Zentralberein (R.B.) f. Bocht. i. De., Weien, vertraten Chrenpräfibent Erz. Dr. Freiherr v. Bed - Managetta, Bizepräfibent

D.-Ing. Anzböd und Kanzleileiter Krosser b. Bed - Manageita, Bizeprasiont D.-Ing. Anzböd und Kanzleileiter Krosser. Als Bertreter des kgl. ungarischen Aderbau-Ministeriums war Wanderlehrer Vallo - Presdurg erschienen.

Nach einleitender Begrüßung durch den Bertreter Sr. Ezz. des Aderbauministers I. Sektions-Ches Dr. Kitter b. Ertl erstattete Ministerial-Rat Dr. b. Kadich einen Neberssichtsüber über über den Stand der Denaturierungsfrage, worauf der Direktor der k. k. chem. landw. Versuchssichtsüben, Hosfrach Dr. Dasert die technische Seite erörterte und endlich die Frage ausswarfs Warum solle denn die Paprisa-Wethylbiolett-Denaturierung nach dem gewinder Werkuchs-Groehnis und dem mahrichtsiegen Erschrungen in Kollund nicht bem fo gunftigen Berfuche-Ergebnis und ben mehrjährigen Erfahrungen in Solland nicht

augelaffen werben?

Un der äußerst lebhaften Wechselrede beteiligten sich alle Anwesenden wiederholt. Del. Margiol gab ein umfaffendes Bild über die unter Leitung der f. k. chem. landw. Versuchsitation auf seinem Stande in Korneuburg und an jenem der Wiener Imkerschule durchgeführten Fütterungsversuche und deren gleichlautendes günstiges Ergebnis; er wandte sich hiebei temperamentvoll gegen den unbegreiflichen jahrelangen Widerstand gewisser leitender Versönlichkeiten des Wiener Zentralbereines. Durch richtige und rationelle Fütsetzeitender Verschlichten des Wiener Zentralbereines. terung nach Vorschrift — selbstredend nie während der Trachtpausen — lätt sich ein Blau-Berden des Honigs durch aufgenommenen gefärbten Zuder bon bornherein unbedingt ver-meiden; das Wachs wird nicht blau gefärbt, sondern höchstens die in den Zellen befindlichen Rymphenhäute nehmen etwas Färbung an, welche jedoch durch Sonnenlichtbestrahlung zum Berschwinden gebracht werden kann. Uebrigens gehören die Brutwaben nicht in den Ho-

Berichiben gebracht werden iann. Nebrigens gehren die Helberteit werden, migraum. Als Paprika-Busah darf nur der "scharfe" verwendet werden.

Tel. We i p p l betonte, daß gerade der vielgeschmähte und lächerlich gemachte Paprika-Methylviolett-Zusah das beste Mittel ist, zufolge der Geschmacksveränderung und Färdung die "Zuder-Honig-Pantscher", also den Schwindel zu verhindern und so auch den nur unvorsichtigen Inter vor der Nebertretung des Nahrungsmittelgeses

durch unbewußte Honigfälschung zu bewahren. Del. Wohlrab, welcher bet. st. die Fütterungsversuche an der Imterschule des Wiener Zentralbereines geleitet hat, berwies auf deren gunstiges Ergebnis und trat ent-

schieden für die Anwendung der Baprika-Methylbiolett-Denaturierung ein.

Die Telegierten des Biener-Bentralbereines Angbod und Proffer fprachen sich bon bornherein für die fakultatibe Bulaffung des Paprika-Methylbiolett aus, fie befürchteten nur bie Möglichfeit ber Blaufarbung bes Fruhjahrs-Sonigs und empfahlen bie Bermin-

derung des Methylbiolett=Zufațes.

Del. Bağler erklärte unter allseitiger Zustimmung, daß jeder joblau geworbene, wie überhaupt jeder einen Denaturierungsstoff aufweisende Honig, eben tein reiner Honig mehr sei, sondern gefälschist, ein Zuder-Honig, also ein absichtlich oder unbewuht erhaltenes Schwindelerzeugnis; eine ausreichende Herhstütterung erspart übrigens die im Frühjahre. Er besprach die Massensteung mit Kaprika-Methylbiolett-Zuder in Holland (1909/12: 542.000 Kilogramm!). Schliehlich wandte er sich auf das enticiedenite gegen die bor turgem beichloffene Breisausfchreibung bes Wiener Zentralbereines für bie Auffindung des besten Denaturierungs. mittels*), sowie gegen einen etwaigen Staatszuschuß hiezu, da ein solches Ausschreisben nicht nur überflüffig, sondern auch direkt beleidigend ist für die k. k. chem. landw. Bersuchsstation, die sich in der Denaturierungsfrage bereits mit so zahlreichen Bersuchen mit den verschiedensten Denaturierungsmitteln beschäftigt hat, und deren Chef, hofrat Dr. Dafert, die österreichische Imterschaft für sein stets träftiges Gintreten für die imterlichen Interessen, so auch in der Kunsthonigfrage, größten Dant schuldet.

Als Bertreter des f. f. Finang-Ministeriums, erflärte Sektions-Nat Dr. Kraupa, daß die derzeitige "Charakterisierung" des steuerfreien Zuders mit 4 Prozent Sand und 1 Prozent Sägespäne als bloger Notbehelf auf die Dauer nicht angehe und eine bollkommene Denaturierung, also ein den gesehlichen Ansorderungen

angene und eine vollermene Deinaurterung, als ein den gesestigen Ansvorerungen entsprechendes Undrauchbarwerden des Zuders für den menschlichen Genuß erfolgen nuß. Exz. Tr. Freiherr v. Bed - Managetta sprach dem k. k. Finanz-Ministerium den wärmien Dank aus für die so außerordentlich entgegenkommende Bewilligung der Steuer-freiheit für Zuder zur Notsütterung in den letzten drei ungünstigen Bienenjahren und er beantragte im Hindlick auf die nun mehrjährigen Erfahrungen, die Mischung don 0.5 Prozent Paprika und 0.005 Prozent Wethhlbiolett als Denatustierung zu mußen und dem k. k. Finanzminissterium zu empfehlen.*)

Diefer Antrag fand einstimmige Unnahme.

^{*)} Beschluß d. Generalversammlung des Wiener B. B. bom 9. Feber I. J., in welscher Schriftleiter Alfonsus ein Referat gegen die Paprita-Methylviolett-Denaturierung erstattete und für Holzkohlenpulber eintrat, welches von finanzärarischer Seite als ungeeignet befunden wird.



Borher hatte Del. Angbod namens bes Biener Zentral - Ber-eines die Erklärung abgegeben, daß von dieser Seite kein Ginwand mehr erhoben wirb, man moge aber immerhin noch weitere Bersuche anstellen, ob nicht boch noch mit ber Zeit ein besseres Denaturierungsmittel gefunden wird.

Regierungsbertreter Ballo berficherte feinerseits bei ber Rgl. ungarischen Regierung dafür einzutreten, daß dortseits den österreichischen Bienenzüchtern in der Zucker-

frage teinerlei Schwierigkeiten bereitet werben.

frage keinerlei Schwerigkeiten bereitet werden.
Mit Dankesworten des Del. Anzböd an Sektionschef Dr. Kitter b. Ertl, welscher die ziemklich kritischen Verhandlungen in ausgezeichneter Weise geleitet hatte, und mit dessen Dankeserwiderung an die Erschienenen, wurde die denkwürdige Beratung geschlossen, nachdem noch Ezz. Dr. Freiherr b. Bed = Managetta Sr. Ezz. dem k. k. Aderbauminister Zenker für die Sinderufung der Konferenz den Dank der Delegierten zum Ausdruck gedracht hatte mit der Anregung, das k. k. Aderbau-Ministerium möge auch in Zukunft ähnliche Fragen, wie z. B. die des Subventionswesens durch direkte gemeinsame Verhandlungen mit den Interessentenkreisen zum allseits befriedigenden Ausgleich bringen.

Jur Vorbereitung der neuen Boll- und Handelsverträge.

Am 5. Mai I. A. fand in Wien die von der Oesterr, Zentralstelle zur Am 5. Mai I. J. fand in Wien die bon der Desterr. Zentralstelle zur Bahrung der land, und forstwo. Interessen veranstaltete zoll, und handelspolitische Enquete betr. die Erzeugnisse der Bienenzucht statt. Bon der k. k. Regierung waren hierbei erschienen: Minisk.-Rat Dr. Graf Szaparh, (Min. d. Aeußern), Bize-Sektetär Urbas (Aderbau-Ministerium), Statt.-Rat Zander (Rieder-Oesterr. Statthalterei). — Die "Reichsbereinigung" d. selbst. Bienenzucht- Landes-Vereine und Berbände Oesterreichs war bertreten durch ihren Reserenten k. k. Ober-Rechn.-Rat Wohltrab = Wien, Vizepräsient d. Berband. d. selbst. Bzcht.-Bereine kilder des Ausgeschlessenschles Vereines und Berband. Dier-Rechn.-Rat Wohlrab - Wien, Lizeprasident d. Verband. d. selbst. Back-Kereine Rieder-Ofterreichs Kerkehrssensal Margiol, Kräsident des Ustr. Spolek für Mährn k. k. Steuerberwalter i. R. Schlef in ger, Geschäftsführer d. Kerband. d. selbst. deutsch. Back-Vereine Mährens Fachlehrer Krepinskyn. Pizepräsident d. Desterr. Schlesischen Landesbereines Landes-Jauptkassendirektor Kantor, Geschäftsleiter-Stellvertreter d. deutsch. Landes-Zentralvereines f. Böhmen Doz. Bakler.

Die Rerhandlungen wurden durch den Sprenpräsidenten und Vorstand der zoll- und handelspolitischen Sektion der agrarischen Zentralstelle Keichsritter don Hohen blum geleitet, welcher zunächst einen allgemeinen Uederblick über die Aufgaden der Enquete gab. Sierauf wurde als Erundlage der Verbandlungen ein, dom Witaliede des kändigen Aus-

Hierauf wurde als Grundlage der Verhandlungen ein, vom Mitgliede des ständigen Ausschusses der agrarischen Zentralstelle kais. Nat Voste it (Landeskulturrat Mährens, D. S.), verfaßtes Elaborat über den Handelsberkehr mit Honig, Wachs und Vienen vor und nach 1906 in Vertretung des Keferenten durch das Ausschussmitglied der agr. Zentralstelle Doz. Bahler zum Vortrag gebracht.

In der lebhaften Wechselrede wurden die von der "Reichsvereinigung" aufgestellten Leitsätze durch t. t. Ober-Rechn.-Rat Wohlrab (Wien) vertreten.

Bizepräsident Margiol zeigte an unserem derzeitigen Honigpreise, daß 40 K den Mindest-Zollschutz für Honig darstellt und ein solcher von 60 K vollberechtigt wäre, worauf Reichsritter b. Hohen blum die Erstellung eines Höchste und Minbest-Zollates beantragte. Die allgemeine Klage über die unsauteren Wettbewerbe der Kunstsonigerzeugnisse aus dem Deutschen Reiche wurde durch Doz. Bakler an einem auffallenden Beispiel eines Prager Andotes bestätigt; derselbe berichtete auch über den im Deutschen Keiche beantragten Delsarationszwang für ausländischen Honig.

Gegen die vom Bertreter des Bentralbereines für Bienenzucht in Bien, Proffer, u. a. beantragte Erleichterung des Grenzverkehres für die Wanderbienenzucht mandte fic Ob.-Rechn.-Rat Wohlrab, da diese ja ohnehin frei ist, überdies nach dem Auslande keine praktische Bedeutung hat. Bigesekretar Meisner (Landeskulturrat Böhmens, D. S.) sprach sich bom prinzipiellen Standpunkte der allgemeinen Agrarpolitik gegen eine jede Begünstigung im Grenzberfehre aus, da eine foldse erfahrungsgemäß leicht schwere Benachteiligung ber inländischen Interessen mit sich bringen kann,

Schlieglich einigte man sich auf nachstehende Forderungen: 1. Für Bienenhonig wird als Grundlage ein Sochst-Boll von 60 K und ein Mindeste Boll von 40 K vorgeschlagen. 2. Kunsthonig und sogenannte Honigsurrogate überhaupt sind nicht als Honig, sondern als Zuderware zu verzollen. 3. Bei der Einfuhr von Bienenhonig aus dem Auslande sind Ursprungs-Zeugnisse zu sordern. 4. Soll für überseeischen Sonig die Bescheinigung der Fauldrut-Freiheit stattfinden. 5. Spricht sich die Enquete für den Wegsall der Tarispost "Wabenhonig in Bienenstöden ohne lebende Bienen" und gegen jede Bertragsbegunstigung aus.

Bezüglich der erwähnten Erleichterung im Grenzberkehr wurde borläufig keine Einigung erzielt und diese Frage ebenso bertagt wie jene, ob bei der Einfuhr "lebender Bieameds Hintanhaltung migbrauchlicher Bonig-Ginfuhr in folchen Stoden (bei nachtraglicher Abidwefelung ber Bolfer bei uns zweds Honigbertauf) ein Höchstgewicht pro

Stock festauseten ware. Bezüglich Bachs- und -Grzeugnisse, Honigwein und -Met, sowie lebende Bienen ergab sich kein Anlah, die Abänderung der bisher geltenden Bestimmungen zu "beantragen.

Bur Aufzucht der Bienen-Königin.

Bon Oberlehrer Otto Dengg, Rigaus (Salzburg).

"Die Natur zeigt uns zur Kunft die rechte Spur".

. In ihr finden wir den göttlichen Funken, der alles belebt, das Werden und Bergehen der Geschöpfe und Geschlechter überdauernd. Dieser Funke ist es auch, der die Wesen in hochaufjauchzender, himmelstürmender Lebenslust und lodernder Liebesglut selbstvergessen in sich aufgehen lätzt, um so den Keim zu neuem Leben wachzurufen und die Erhaltung der Art zu sichern. Aus sich heraus, in der vollen Blüte des Daseins, im prangenden Schmuck der Juzgend und blühenden Kraft, in der vollen Wonne der Lebensbeschung und Lebensfreude ist ihnen die hehre Aufgabe gestellt, neue Wesen zu erzeugen und so ihren Taseinszweck zu erfüllen.

Wenn wir also gewisse Lebensvorgänge in der Natur für unsere Zwecke außnüten wollen, so müssen wir vor allem dieselben zu ergründen suchen. Mit Spielereien dürfen wir der Natur in ihren tiefernsten Lebensregungen nicht ins Handwerk pfuschen. Nur indem wir die Richtlinien und Grundgesetze der Natur kennen und zu befolgen suchen, werden wir dem Ziele nahe kommen. Und

so muffen wir uns vorerst mit der Frage befassen:

Unter welchen Umftanden werden die Bienenköniginnen in der Ratur erzogen? I. Rachschaffungsköniginnen.

Geht die Königin eines Bienenvolkes durch irgend eine Ursache, d. B. durch einen Unfall, plötlich und vorzeitig verloren, so suchen natürlich die Bienen — wenn möglich — alsbald und zwar so bald als möglich, sich eine Rachfolgerin nachzuziehen. Da sowohl die Eier, aus denen die Königinnen entstehen, als auch jene Eier, die in Arbeiterzellen gelegt werden, besamt sind, so fällt den Bienen die Nachschaffung nicht so schwer, vorausgesetz, daß brauchbare junge Waden vorhanden sind. Da bekanntlich auch die Arbeitermaden in den ersten 3 Tagen nach dem Ausschlüpfen aus dem Si gleich den königlichen Maden nur reinste Futtermilch erhalten, so können die Bienen aus den vorhandenen junzgen Arbeitermaden auch Königinnen nachziehen. Sie versehen einfach mehrere solche junge Maden auch weiterhin dis zum Verdeckeln mit nur reinem königslichem Futtersafte und erweitern zugleich auch die Zellen, indem sie dieselben zu Veiselnäpschen umformen.

Da der sechseckige Zellengrund von den Bienen nicht mehr in runde Form gebracht werden kann, lassen sich solche Nach ich af ungszellen leicht am eckigen Zellenboden erkennen, während die Schwarmzellen einen runden Zellengrund besitzen. Ferner werden die Nachschaffungszellen zumeist mehr in der Witte der Brutwaben errichtet, wo eben zufällig geeignete Arbeitermaden sich vorfinden, während die Schwarmzellen gewöhnlich am Kande derselben errichtet

werben.

Bas aber die aus solchen Nachschaffungszellen erzogenen Königinnen nur zu häufig minderwertig macht, ist folgendes: 1. In dem Bestreben, möglichst bald wieder eine Mutter zu erhalten, werden von den Bienen nur zu oft auch ältere Arbeiterlarven gewählt, die dann natürlich auch zuerst ausschlüpfen und die jüngeren Nebenbuhlerinnen in den noch geschlossenen Weiselzzellen vernichten. Solche Königinnen aus älteren Arbeiterlarven zeigen kaum einen Unterschied in der Körpergröße gegenüber den Arbeitsbienen, be-

Digitized by Google

sitzen auch nur eine geringe Fruchtbarkeit und werden nicht alt; oft erletzen sie kaum das nächste Frühjahr. Sind eben Zwangsköniginnen, die ihr Entstehen nicht der stropenden Geschlechtsreife des Volkes und dem Saftüberschusse verdanken, wie die Schwarmköniginnen, sondern der zwingenden Rotlage, plötlichen Weisellosigkeit zu einer Zeit, wo das Bolk meist noch nicht auf der hiezu nötigen Entwicklungshöhe steht und daher auch nicht die rchtige Verfassung hat, vollwertge Königinnen erziehen zu können; in der besseren und reichlicheren Ernährung allein liegt noch keineswegs das Um und Auf zur Heranzucht tüchtiger Königinnen. Dazu kommt noch der weitere Umstand, daß 2. solche Nachschaffungsköniginnen während ihres Wachstums wohl besser und reichlicher ernährt werden als Arbeiterlarven, aber doch nicht so überreichliche Nahrung erhalten wie in normalen Schwarmzellen, weil eben das Bolk noch nicht auf jener Triebstufe angelangt ist, wo es Futtersaft in Ueberfülle erzeugt. Man sieht das auch ganz gut, wenn man solche Nachschaffungszellen gleich nach dem Ausschlüpfen der Königinnen untersucht: Während in den normalen Schwarmzellen fich noch ein tücktiger Ueberrest unaufgebrauchten königlichen Futtersaftes vorfindet, der von reichlichster Ernährung zeugt, — sucht man in Nachschaffungszellen meist vergebens nach solchem. Schon daraus ersehen wir, daß die Ernährung der Nachschaffungsköniginnen kaum ausreichend ift: nährte Königinnen werden aber nie eine richtig vollendete Körperausbildung erlangen und demgemäß auch nicht den großen Kraftanforderungen entspreden fonnen, die im modernen, rationellen Bienenzuchtbetrieb an fie gestellt werden muffen. Die Unterernährung während der Entwicklung und Aufzucht schadet unbedingt der ganzen Ausbildung und Leistungsfähigkeit der Tiere, schwächt ihre Widerstandskraft gegen Krankheiten und Gefahren aller Art und macht sie minderwertig in jeder Hinsicht. Minderwertige Zuchttiere werden aber auch keine vollkräftigen, gesunden, widerstandsfähigen Rachkommen erzeugen; damit ginge auch die Ertragsfähigkeit der Bienenzucht verloren.

Infolge der unzureichenden Ernährung zeigt sich auch im Körpergewicht der Nachschaffungsköniginnen gegenüber den Schwarmköniginnen ein sehr merkdarer Unterschied: Während die Schwarmköniginnen und die ihnen in jeder Beziehung zumindestens ebenbürtigen, auf natürlicher Grundlage erzogenen Zuchtköniginnen ein Körpergewicht bis zu 300 mg und darüber erreichen, wer-

ben die Nachschaffungsköniginnen höchstens nur 250 mg schwer.

Also Kleinheit des Körpers, geringes Körpergewicht, kurze Lebensdauer, geringe Widerstandskraft und Leistungsfähigkeit, schwache Fruchtbarkeit sind fast stete Begleiterscheinungen der Nachschaftungsköniginnen. Auch ihre Nachkommen fristen demgemäß ein mattes, lebensmüdes Dasein. Oft werden Königinnen auf diese Weise auch zu einer Jahreszeit wachgezogen, wo überhaupt keine Drohnen vorhanden sind, die Königinnen also gar naht befruchtet werden können.

II. Stille Umweiselung.

Wenn eine Königin alt wird und ihre Legekraft abzunehmen beginnt, gehen die Bienen noch zu Lebzeiten derselben daran, sich nach Ersatz umzusehen. Sobald die Schwarmzeit heranrückt und flugfähige Drohnen erscheinen, werden eine Anzahl Weiselnäpschen errichtet und von der alten Mutter bestiftet. Die königlichen Maden werden in verschwenderischer Weise mit köstlichem Futtersaft, königlicher Ammenmilch, versehen und die ganze Liebe und Sorgfalt des Bolkes wendet sich den jungen Prinzessinnen zu. Bei solcher Wertung und Pflege gedeihen sie auch ganz großartig. Es kommen ihnen eben alle Umstände zugute, die zur richtigen Aufzucht der Königinnen maßgebend sind. Sie sind eben Kinder der Liebe, und die zeichnen sich bekanntlich gewöhnlich durch besondere Vorzüge des Geistes und des Körpers aus. Die Leistungskraft derart

still umgeweiselter Bölker ist auch in Wirklichkeit eine ganz erstaunliche, umso mehr, als solche Bölker sich nie so vom Schwarmdusel beherrichen lassen und ihre Sammeltätigkeit daher unvermindert anhält. Manchmal sindet man in solchen Stöcken sogar die junge, befruchtete Königin eierlegend neben der alten Mutter. Das rechtzeitige stille Umweiseln trifft man besonders bei echten Rassevölkern vor und man kann diese wichtige Charaktereigenschaft nicht hoch genug einschäpen, weil solche Bölker immersort sich selbst verzüngern.

III. Schwarmfoniginnen.

Prächtige, leistungsfähige und gut ernährte Königinnen entstehen serner in der Schwarmzeit. Ein fräftiges Schwarmvolf ist auf der Höch sich sie in er Entwicklung angelangt. Bis in die entserntesten Ecken sind sämtliche Wabenzellen mit Brut und Borräten gefüllt. In allen Gassen stauen sich tausende junger Bienen, die noch nicht auf Tracht ausstliegen können und sich der Brutpslege widmen. Und tausende und abermal tausende brutsordernde Nährbienen schlüpfen täglich aus dem Kinderstüdchen. Die Königin legt immersort, um das Brutbedürfnis zu stillen, aber schließlich muß sie an der Grenze ihrer Krastleistung anlangen, denn ihr Gierstock kann mit dem Answachsen der übergroßen Anzahl junger Rährbienen auf die Dauer nicht Schritt halten und vielleicht steht auch gar kein leerer Zellenbau zur Verfügung. Im Brutraume herrscht infolge dieser dichtgedrängten Brutz und Volksmassen eine intensive Stockwärme.

In dieser seuchtwarmen Brutzone, im Reichtum der Vorräte der üppigen (doch nicht allzu üppigen) Tracht, im Ueberschusse des Futtersaftes, im Zustande der höchsten Entwicklungshöhe und Leistungsfähigkeit eines vollentswicklen, geschlechtsreisen Organismus, reisen die königlichen Rymphen insmitten der nährkräftigen Jugend des Volkes zu wahren Prachtgeschöpfen heran. Sorglich gehegt und gepflegt, von allen Seiten liebreich umringt, erwärmt und bebrütet, treulich bewacht und beschütet vor etwaigen Augriffen der eisersüchtigen, alten Herrschen, — rücken die rasch heranwachsenden Prinzessinnen immer mehr in den Vordergrund des Volksinteresses, ihr Anhang wird täglich größer und mächtiger. In den königlichen Weiselwiegen liegt die Hosffnung des Volkes auf Verjüngung seiner Triebkraft, die alte Königin samt ihren Getreuen wird mehr und mehr in irgend eine Sche gedrängt, ihre Wiacht geht zu Ende.

Immer kritischer und unhaltbarer wird der Zustand. Der Arbeitseiser ist gelähmt, die stropende Kraftüberfülle des Bolkes sindet keine Betätigung mehr; über dem ganzen Bolke lagert ein hochgespannter Druck, eine drückende Schwüle vor Ausbruch der Katastrophe. Bergebens locken draußen in freier Natur die

duftigen, nektargefüllten Blütenbecherchen zur Labung.

Da — endlich naht der große Moment, wo die alte Mutter in allbezwinsgender Naturgewalt sich selbst zum Opser bringt und ihre Herrscherrechte den jungen Rivalinnen überläßt, den treugebliebenen Bolksanhang um sich versammelt, um — ihrer letzten Fesseln entledigt — schließlich in jubelndem Freiheitsdrange den beengten Schauplat ihrer bisherigen Tätigkeit zu verslassen und ein neues Reich zu gründen. — Das Volkschum in t!

Wie ein befreiendes Aufatmen nach banger Gefahr geht es über die Zurückgebliebenen im alten Stocke, die ganze Liebe und zärtliche Fürsorge der Getreuen vereinigt sich auf die teils noch offenen, teils schon verdeckelten Weiselswiegen, hausenweise schart sich das Volk um die kleinen Prinzessinnen in liebesdurftiger, sehnender Umarmung und pflegt und wartet sie liebevoll bis zur

Reife.

(Fortickung folgt.)

Deutsche Imker Böhmens! Rauft keine Bienenbölker ohne Garantieschein, daß fie faulbrutfrei find.

Kurze Anleitung zur Königinnenzucht.

Entnommen dem Königinnenzucht-Lehrkurs vom 16.—30. Juni 1912 in Dobrzan, Kursleiter Wanderlehrer Anton Herz, Oberlehrer-Doglasgrun, und gewidmet den Teilnehmern.

Ein auf Schwarmhöhe stehendes Volk, gleichgiltig ob edel oder nicht, wird en tweiselt. Dabei werden mit der Rauchpfeise 3 oder 4 Züge beim Flugloch hineingeblasen und einige Augenblicke zugewartet, dasselbe geschieht auch beim Seben der Decke. (Es sollte überhaupt bei jeder Operation gemacht werden.) Run wird von rückvärts nach vorne sorgfältig Wabe um Wabe herausgenommen, um die Königin abzusangen. Gut ist es, tags zuvor in die Mitte eine leere Drohnenwabe zu hängen, dort ist sie ganz bestimmt zu sinden. Han die Königin erblickt, wird sie mittels des sog. Pseisendeckels sestgehalten und mit einem unterschobenen steisen Papier auf die Seite gebracht, von wo aus sie mit einigen Vienen in einen Weiselkäsig kommt. Der entweiselte Stock wird weiter untersucht und die schon angeblasenen Weiselnäpschen werden entsernt. Dann wird er zugemacht und durch 8 Tage mit reinem Vienenhonig gefüttert.

Die abgefangene Königin wird zur Serstellung eines Brutablegers verwendet. Dazu nimmt man einen leeren Stock, in dem aus 2 oder 3 Völkern je nach ihrer Stärke 2 schöne Brutwaben mit voller Bienenbesatung und 2 Deckwaben mit Honig und Vollen kommen. Das Flugloch ist geschlossen und im Bodenbrette ist ein Loch, etwa 20 × 30 cm, herausgeschnitten, das mit einem Drahtgitter verssehen ist. Die abgefangene Königin bleibt noch 2 Stunden außerhalb des neuen Stockes und wird dem Ableger mittels des Weiselkäsiges zugesetzt. Geschieht beisspielsweise das Entweiseln nachmittags, kann die Königin am nächsten Worgen dem Volke zulausen und am Abend das Flugloch geöffnet werden. Die Bienen werden in den nächsten Tagen nur schwach oder gar nicht fliegen. Der Prutableger

ist fertia.

Am 6. Tage darauf, werden aus einer leeren Brutwabe, ob von oben oder von der Seite, 3 Rähmchenstücke (Zuchtlatten) von ungefähr 13 cm Länge herausgesägt, daran auf jeder Seite 2 cm als Träger freigelassen und im mittleren Teil ein Stück Wabe von ungefähr 3 cm Höhe aus der gazen Wabe herausgeschnitten. Dann zerlegt man den entweiselten Stock und nimmt von rückwärts die 3., 5. und 7. Wabe der Reihe nach heraus, schneidet aus ihnen mit erhitzem Messer ein großes, vierectiges Loch heraus und am oberen Teil desselben links und rechtsschmale Streifen, damit die Träger der Zuchtlatten hineinpassen.

Ist das an der Zuchtlatte hängende Stückhen Wabe $8~\mathrm{cm}$ lang, so muß das Loch eine Ausdehnung von $8\times8~\mathrm{cm}$ haben. Die Zuchtlatten werden mit Kerben

bezeichnet, desgleichen die Waben, in denen sie hängen.

Dann wird aus dem allerbesten Bolke des Standes eine Wabe mit Eiern herausgenommen und in den entweiselten Stock gegeben. Das Zuhängen der Zuchtlatten und der Wabe geschieht aus dem Grunde, damit sie den Stockgeruch

annehmen und am nächsten Tage dem Bolke nimmer fremd sind.

An diesem Tage wird der Zuchtstock (das entweiselte Bolk) von rückwärts nach vorne nach angesetzten Weiselzellen durchsucht. Diese werden, als Nachschaft af fungszellen minderwertig, vernichtet; es können jedoch etwa 3 der schönsten auf die unten folgende Weise weiter behandelt werden. Nun werden die Zuchtlatten wieder aus den Waben herausgenommen, unten zugeschnitten, falls schon angebaut wäre und aus der zugehängten Brutwabe einst ägige Maden (sie schauen aus wie halbrunde Hörndln, bei denen man den

Futtertropfen und auch noch den halben Zellenboden sieht) samt Zellen, mit erwärmter Stanze herausgeschnitten. Man braucht dazu 2 Stanzen, die abwechielnd in einem flachen Gefäß von 5 cm Wasserhöhe stehen müssen; das Wasser mußsehr heiß sein. Man stanzt sich ungefähr 20 Zellen heraus. Sind die Zellenwände verbogen, so werden sie mit einem spiken Hölzchen gerade gerichtet; die außen befindlichen Gier und Maden werden entsernt. Darauf werden die Zellen auf der Unterseite der Zuchtlatte mit darauf getropftem Wachse (das in einem Töpschen bereit gehalten wird) besestigt. Auf jeder Latte genügen 5 Zellen. Sind sie sertig, werden sie in die Waben wieder eingehängt, loder mit einem Bindsaden besestigt und dem Bolke zugesetzt.

Am 10. Tage sind sie verdeckelt. Darauf gibt man in ebensoviel Ofuliers täsige als Weiselwiegen Bienen, die diese belagern. (Ofulierkäsige sind kleine Holzkäsige (10 × 8 × 10 cm, unten mit herausschiebbarem Drahtgitter, vorne mit ebensolcher Glaswand, oben, rücke und seitwärts Holz, oben außerdem ein Spundloch, Durchmesser 3 cm.) Im Käsig ist ein Trögchen mit Futerteig (Honig und Staudzucker). Dann werden die verdeckelten Weiselzellen mit erhistem Wesser herausgeschnitten, mit heißem Wachse an die Spunde der Okulierkäsige angelötet und diesen zugesetzt. Sind die Okulierkäsige versorgt, so wird auf dem Brutraum eines Volkes ein Holzrahmen mit Trahtgitter aufgesetzt, die Käsige werden darauf gestellt, mit einer Wattadecke zugedeckt und noch ein Honigkasten darüber gestülpt. Das Volk dietet jetzt die zum Be brüt en der Weiselzellen notwendige Wärme und die ausschlüpfende Königin hat sosort Vegleitbienen und Kutter.

Sind die Königinnen ausgeschlüpft, kommen sie mit etwa 200 g Bienen (eine Gerftungwabe voll) in einen Befruchtungskäfäsig, der mit 1 kg Futterteig (Honig und Staubzucker sest angemacht) versehen ist und werden auf die Befruchtungsftation geschickt oder man kann sie auch auf seinen eigenen Stand aufstellen. In die Befruchtungskäsige kommt kein Wachs, die Bienen bauen sich alles selber. Es ist aber notwendig, später nachzusehen, ob das Futter reicht.

In ungefähr 4 Wochen (falls die Königin befruchtet wurde) ist das Kästchen ausgebaut und mit Brut versehen und wenn die Königin nicht während dieser Zeit herausgenommen wird, geht das Schwärmchen durch!! (Kommt sehr häufig vor!) F. Sp.

Nosema. *)

Bon Banderlehrer R. Dobler, Gottowis. Staab.

Die Auswinterung auf meinem Stande ließ nichts zu wünschen übrig; zwar war die Zehrung etwas stark, doch die zwanzig Völker kamen kräftig durch den Winter, der Leichenfall war normal, alles war weiselrichtig, Ruhrslecken waren nicht bemerkbar, Vorräte reichlich vorhanden, kurz, der Zustand berechtigte zu den besten Soffnungen.

Im April machte mich die größere Sterblichkeit der Königinnen stuzig, Witte dieses Monats fiel mir die langsame Entwicklung auf, troz der sorgfältigsten Pflege gings nur im Schneckentempo vorwärts. Ab und zu zeigten sich auch bei Flugwetter Ruhrflecken.

In der ersten Maihälfte nahm die Sterblichkeit der alten Bienen sprunghaft und auffallend zu, einzelne Bauten beherbergten nur noch die jüngsten Bienen und die Königin auf reichlicher Brut. Der Boden war mit Leichen mit aufgedunsenem Hinterleib besät, auch in den Nachbargärten.

Der Darminhalt war braun, äußerst felten milchig.

^{*)} Nach Brof. Dr. Zander ist Nosema apis, ein tierischer Schmaroper, der Erreger einer schweren Darmkrankheit, der anstedenden Rubr; seine Ansicht bez. der Gesährlichkeit wird durch andere Forscher (Dr. Hein-München, Dr. Maagen-Berlin) allerdings mehrfach abgeschwächt.



Infolge des Mangels an Trachtbienen fehlte auch die Torwache, was den Räubern bald willfommenen Anlag au ihrem doppelt lebensgefährlichen Begin-

nen gab.

Die Jammervölfer mußten fassiert, die Bienen verbrannt, das Werf eingeschmolzen, der Honig gefocht werden. So fielen zehn unternehmungs. lustige Bölker der tückischen Krankheit zum Opfer! Die zweite Hälfte des Standes ist noch stark, doch auch da zeigt sich ein

bedenfliches Zeichen, das Fehlen der Torwache.

Nach Prof. Dr. Zander - Erlangen flacert die Krankheit alle vier Bochen neu auf, somit hätten meine Bienen ein Ziel bis Witte Juni bezw. Juli. Als Gegen mit tel empfiehlt Prof. Zander neben sorgfältiger Verhütung der Infektion, Verstellen der Bölker aus der verseuchten Umgebung außerhalb des Flugfreises. Doch welchem Bienenwirt vermag man die Aufnahme verseuchter Bienen zuzumuten?

Seit Jahrzehnten habe ich weder fremde Bienen noch Wachs auf meinem Stand gebracht, woher die Infektion stammt, ist daher völlig unerklärlich.

Bibt es im Juni Honigwetter, bann gleicht ber Schaden wohl dem Berluft aweier guter Milchfühe. Mögen die Imferfreunde von diesen praktischen Erfahrungen verichont bleiben.

Bur Leftschung eines einheitlichen Honigpreises.

Zu Artifel "D. Imfer a. B.", Seite 159, bzw. Bemerkung S. 161 1. 3. N—. Im Jahre 1911 hatte die Versammlung tichechoslavischer Imter zu Chlumet einen solchen Ein'heitspreis angenommen: das Kilogramm Honig jollte im Einzelverkaufe nicht unter 3 K, im Großen um 2.50 K abgegeben werden. Dieser Beschluß mußte ganz unausgeführt bleiben, und jelbst Vereinsfunktionare hielten sich nicht an ihn. Denn es gab Imker auf dem Lande, die gern ihre paar Meterzentner Honig damals zu 1.50 K (!) abgegeben hatten und fon uten fie nicht ber taufen. - Golden Imtern mußten bei Feststellung Des Preises die Organisationen ihren Honig abnehmen.

Und das ist eine höchst schwierige, selbst durch Errichtung einer Verkaufs-Genossenichaft nicht zu lösende Frage, wie das Beispiel jener in Wien beweist. Da wäre eine großzügig angelegte Organisation, durchgreisend durch alle Städte,

Grundbedingung!!



Im Juni.

Jähl die Blumen, die allwegen Jest in Feld und Wiesen sprießen, Die der Liebesluft entgegen ihren Rettartelch erschließen.

Bable all' die muntern Gafte, Bon den Blumen gern geladen, Die am Bonighochtrachtsfeste Sich in eitel Wonne baden.

Bahle, wenn du fannst, die Triebe. Die da all' die Baume fcmuden, Und dann bente jener Liebe, Die bies ichuf, uns zu begluden.

Und dann lag auch beine Beife Laut und wunderlieblich tonen Jener großen Macht jum Preisc, Die da schafft im Reich bes Schönen.

Gine arg Berfannte. Jüngsthin brachte für Jung-Rlaufens Sammelforb der Bostbote ein Exemplar "Dest. Forst- und Jagdzeitung" vom 25. April I. 3., dem ein Kartchengruß v. d. Herrn Revierleiter Hubert Kordon, Lonkau, Dest. Schles., beilag. bem folgende Worte beigefügt waren: "Ich übersende Jung-Klausen die "Forst-

zeitung" wegen des Artifels "Die Froftgefahr" v. Dbf. Profeld, in dem für die arme Salweide mehr getan wird, als mit allen Ermahnungen in den Bienenzeitungen." Jung-Klaus las natürlich sofort den angestrichenen Artikel und kann nicht umbin, über denselben seine befondere Freude jum Ausdrude zu bringen, umiomehr, da auch in Jung-Klausens Seimat, allwo die Salweide wild in Massen wächst, die moderne Forstwirtschaft einen förmlichen Vernichtungskrieg gegen die arg verkannte Salix caprea in Szene zu seben droht. — Der Gedankengang des sehr lehrreichen Artikels ist kurz folgender: "Groß sind die Schäden, die die fast zur Regel gewordenen Spätfröste in den Forsten anrichten Da die letten Jahre die forstlichen Begriffe von Frost lage und Frost loch vollkommen auf den Kopf gestellt haben, kann niemand mehr mit Sicherheit bestimmen, wo die Frostlage anfängt und aufhört; die kleinste Terrainwelle und die geringste Luftzugsbehinderung genügte, eine Frostlage zu schaffen; allenthalben, ganz einerlei, ob Tal oder Hochplateau, ob Ost., Süd-, West- oder Nordseite, entstanden Frostlagen, und Pflanzen von mehr als 3 Meter Höhe erfroren. Daher griff auch die allgemeine Ueberzeugung Plat, daß, wenn dies noch einige Jahre so fortgeht, die Regenerationskraft der Pflanzen immer mehr und mehr erschlaffen und in nicht zu langer Zeit ganz aufhören wird, so daß dann an Stelle der früher so schönen Fichten und Tannenbestände räumig mit kurzen, strauchartig buschigen Fichten und Tannen bestockte Flächen treten werden. In Andetracht dieser Sachlage muß sich jedem Wirtschafter die Frage aufdrängen, wie der berbenden Gefahr vorzubeugen ift, da bei der riefigen Ausdehnung, welche in der letten Zeit die Frostlagen angenommen haben, die in den Lehrbuchern schon hingestellten Dogmen: Entwässe-rung, herstellung des Luftzuges mittelst Durchhieben, Aufastung uiw., entweder zu kostspielig oder undurchführbar, vor allem aber erfahrungsgemäß trot aller angewandten finanziellen Opfer als nicht sicher sich erwiesen." — Will man dem Uebel unter allen Umständen steuern, so wird man wohl zu dem seit altersher bewährten Mittel: "Erziehung der frostempfindlichen Holzarten unter dem Schute des Mutterbestandes oder eines frostharten Schutholzes" greisen. Die "Kahlschlagswirtschaft" hat die natürliche Berhängung der Wälder total verdrängt und damit das nat ürliche Schutgehölze; die intenfive Grasnutzung hat dabei mitgeholfen. Seitdem datiert die immense Spätfrostgefahr, speziell in den Fichtenkulturen, zu der sich noch der Wildverbiß zugesellte, da das Wild in Ermangelung anderer gerbstoff. reicher Nahrung sich notgedrungen an die Fichte halten mußte Der forgiame Forstwirt wird also wieder zum Anbau von Schusholz greifen muffen, und hiezu eignet sich keines fo gut, als das "Afchenbrodel" unter der Gruppe der Weichhölzer, die der allgemeinen und schonungslosen Berfolgung anheimgegebene Salweide (Salix caprea). Sie ist vollständig frosthart, zeitlich antreibend, schnellwiichsig, anirrucklos in Bezug auf Boden und Klima, leicht anzubauen und bietet sommerlich und winterlich dem Wilde eine vortreffliche Assung, heilt schnell jeden Wildverbiß aus, hat keine dichte Belaubung, um verdrängend zu wirken, auch weist ihr Habitus eine weitausgreifende Krone auf, deren Asste steis genug sind, um durch Leitschen wicht wirden vertragen. nicht zu schaden, liefert schließlich gutes Brennholz und bildet als Zelluloseholz eine gut bezahlte Ware. Sie hat immer bei der Aufforstung von Frostlagen eine große Rolle gespielt und ihre Bedeutung hiebei muß auch die moderne Forstwirtschaft anerkennen. — Oberförster Profeld-Eger schrieb diese Ehrenrettung für uniere Salweide und Jung-Klaus bringt ihm im Namen aller braben Imfer der Beimat den herzlichsten Dank entgegen, denn der Frühlingspollenbaum der Bienen gilt vielfach bei unvernünftigen Forstleuten nicht viel mehr als dem Landmanne die Distel im Weizenfelde. Run wird die arg Berkannte doch wieder weng Eristenzberechtigung erlangen und nicht allweil des Waldes bestgehaßtes Unfraut bleiben.

Es ist ein eigen Ding auf Erben, In Schimpf und Schand lebt Floh und **Maus,** Und doch, was tät am Ende werden, Stürb' ihre edle Rasse aus?

Ran tät vergeffen auf das Waschen, Aufs Kämmen auch, 's gäb' kan Friseur, Und auch die Weisterschaft im Haichen Lernt' 's Kähchen und kein Dämchen mehr. Die arme "Salir", Hed'rich, Diftel, Die Nessel auch und gar die Mistel, Tazu der Hagedorn der Haib Und anders ist vermaledeit. Warum wohl, frägt der Weise sich, Woher der Has, so wunderlich? Tie Tummheit ist's, die allzug'scheit, Wenn's schön ist, schimptt, wenn's regnet, schreit.



Ein ganzes Glied im Schöpfungswerk — Du magst es fassen ober nicht — Ist jedes Aflänzchen, jedes Lier Mit Ziel und Zweck, das merke dir: Nur Unverstand rennt Felsen an, Und meint, der Fels sei Schuld daran!

(Jung-Klaus.)

April, April, dein Possenspiel ist wohl vorbei — doch nunmehr hopsert gar der Mai! Erfroren die Kirschblüten, dahin die Aepfelblüten, im tiessten Elend alle anderen Blüten, und dabei fegt der kalte Nordost über die Särten. — Nahrungsmangel rächt sich ditter und die sogenannte Maikrankheit wütet wie ein Ungeheuer auf unseren Ständen. Jung-Klaus will seine alte Werkelwalze von den "25" nicht wieder in Bewegung seten, aber aber

Kleinfritchen hat "nen Strobhaut auf, Ein funkelnagelneuen, Doch kann der arme, kleine Schelm Sich bessen gar nicht freuen. Sei Boberl und sei Pubelmüt, Die wär'n ihm just viel lieber: O lieber, holder, schöner Mai, Du hast ja '8 Schüttelsieber. (Jung-Rlaus am St. Bonisatiustag.)

Imker habt acht! Futterflaschen herrrraus! — Die "Fünfundzwanziger" stehen: "Gewehr bei Fuß!" General "Maidattrich" marschiert gravitätisch verüber — und sie bleiben nach wie vor die alten Dickschale. —

Sie müssen es recht warm gehabt haben im Stüberl, die Immen Herrn Manskys in Kamis. Am Charfreitag bei der großen Razzia wurde ein vagabundierender Strolch berscheucht, der in der dicken Strohhülle eines Bienenvolkes sein Gradislogis aufgeschlagen hatte. — Weister Lampe von Hasensuff das Hasenpanier, weil ihm die nötigen Ausweispapiere fehlten und er vor einem längeren Ausenthalte in der Bratpfanne Herrn Manskys einen Heidenrespekt empfinden mochte. Ob den Immen die liebe Einquartierung gut bekommen sein mag? Jung-Klaus weiß es nicht, denn die freundliche Korrespondenzkarte schwieg sich darüber gründlich aus. Imbheil!

Dorotheens Sünden bei der Zucht. Kennt ihr die alte Dorothee? Nein! So hört: An der Straßenecke steht ihr Stand unter einem großen Parapluie; groß ist die brave Allmutter des Torstratsches; schnurrbärtig auch etwas, Augen wie ein Drache, am besten aber sunktioniert ihre Klappermühle, das zahnlose Maul, wenns Wetter recht mollig und wonnig ist. Saldstangeln, Obst und Nüsse sind ihre Ware, ihr Hauptsach aber ist Bienenzucht nach altersgrauer und modernster Methode; ihr Liebling demnach ist der Jung-Klaus. So, nun wist ihr genug, das andere könnt ihr euch wohl selbst ausmalen, oder aber von der alten Dorothee im Wege eines k. k. Postsaches in Ersahrung bringen. Ihr Name ist im Sammelkorbe nichts neues mehr, von ihren Sünden in der Zucht sollt ihr nun hören:

Nachdem die liebe Dorothee über das ABC der Zucht hinaus war, machte sie es, wie jeder eifrige Anfänger:

1. Sie las und las ohne Wahl und Ziel, Und glaubte alles und zuviel, Und darum ward ihr Kopf ganz toll, Ein echtes Zuchtweib, Zoll für Zoll.

Fede Scharteke, jeder Reklamewaschseken, jeder alberne Rat, jede dumme Notiz ward ihr, weil gedruckt, ein hl. Evangelium. Jung-Klaus hat mit ihr stets seine liebe Not, denn sie will just nicht einsehen lernen, daß auch Lügen die Druckpressen recht wohl aushalten, wenn sie schlau eingefädelt werden. Eines Tages verstieg sich Jung-Klaus ihr gegenüber zu folgendem Sermon: "Hör mal, Dorothee, der beste Bauer ackert net mit 'n Zeitungsblattl, auch net mit 'n Traumbuch; er pendelt auch nicht von Bersuch zu Versuch, von Prodieren zu Prodieren, der beste Landmann handelt zielbewußt und vern ünftig und läßt allen Humbug links liegen. So mußt es auch du halten in der Inkerei und nicht anders. Künsteleien und zu gesch eite Sach en mögen die Gescheiten machen; sie haben es ja, ihre Tasche hält den Bau jeder Rotschildvilla aus, dein altes Parapluie ginge gar balb in Fransen.

2. Als der Lesewahn so halbwegs überwunden war, bekam sie gar den Erfinder wa'hn. Sie wollte Mitglied des Inkergeneralstabes werden. Was sie aber

ersand und ausheckte, waren in der Regel vorsündslutliche Verrückt. heiten, frisch ausgegraben und verputt und angestrichen, dem Bien zum Verderben und den Menschen zum Unheil. Fung-Klausens Humor hatte Dorotheens Er-

finderwahn bald abgemurkst. Aber siehe da, jest meldete sich

3. der furor scientificus oder die Forschergenialität, und der hätte sie bald nach Dobran befördert, hätte Jung-Klaus nicht rechtzeitig helfend eingegriffen. Nach etlichen Klapsen von rechts und links ließ sie, wie der geprügelte "Amin", den unzermalmbaren Knochen liegen und floh "ewig gekränkt" ins Schwollwinkelchen aller verkannten Genies: sie tat nimmer mit nach außen und in die Welt hinein. Nun kam

4. der Guderwahn. Gin gescheiter Begasusritter, leider kennt Jung-Klaus dessen Ramen nicht, hat ihr Treiben gar wunderbar plastisch wiedergegeben:

.Sie gudt um 4 Uhr schon am Worgen, Und spät am Abend gudt sie noch, Gudt mit Bergnügen, gudt mit Sorgen, Gudt in die Gassen, gudt ins Loch!

Sie gudt den Bienen in den Ragen, Gudt in ihr Herz und Nieren gar, Sie gudt, es ist schier nicht zu sagen, Sie gudt als wie ein echter Narr! Sie greift zum Rauch und greift zur Zange, Und zieht und gudt und gudt und zieht, Dem Bölkchen wird es angst und bange Und mit Entsehen es entslieht.

Sie zählt die leeren Zellenschüffeln Um drei Uhr sehr gewissenhaft, Und wieder kommt sie mit den Schlüffein Um vier, und gudt, was sie geschafft.

Sic gudt, wenn scharf die Winde weh'n, Sic gudt nach Ueberfluß und Not, Sie gudt, 's muß all's auf Fransen geh'n, Sic gudt das arme Bölklein tot! —

5. Da die alte Dorothee auch hierin keine Lorbeerenkränze gewunden bekam, fing sie an, gescheit zu werden: sie kabrizierte Kunsthonig, vermischt mit Bienendr...k und ging damit hausieren. Das Geschäft schlug ein, die noch Gescheiteren wie sie selbst, kauften und aßen die billige Schmiere mit Vergnügen und bald war Dorothee Besitserin von 3 Sparkassenbüchern und einer großen Fabrik zur Erzeugung von "Noahs Honig vulvern". — Jetzt kündete sie dem Jung-Klaus die Freundschaft und ist nun spinneseind auf ihn. Doch der lätzt sich den Humor nicht rauben und singt lachend ihr den Spottvers ins Ohr:

C du liebe Dorothee, Ich, du bift so wunderschee, Benn ich bei deiner Bud' dich seh! — Doch hählich wirst du — ach, o Graus, Steigst du a wengei 3' hoch hinaus — Bom Parapluie zum Schwindelhaus.

Salzstangeln, Honig, Zuderbrot Berkaufe flott — bei Gott, bei Gott, Pliebst ehrlich du, wärst wunderschee, Du gute Mama Dorothee!

So aber flieht — bu holde Fee — Der Krampus felbst aus beiner Nah' Und stürzt sich in den Bodensee. Ein Schwindelmaier bringts nicht weit, Cb er auch Zetermordio ichreit: Er bleibt ein Lump in Ewigkeit.

Milliarden Blümlein harren der fleißigen Immchen, möge der Himmel den zarten Bund der Lieblinge Floras segnen und tausendsacher süßer Lohn den lieben Freunden der Geimat beschieden sein.

Imbheil zur Hochtracht!

Rung - Klaus.



Zusammengebracht bon unseren Vereinsmitgliebern.

Ausstellung und Wanberverfammlung beutich., öfterr. und ungar. Bienenwirte und bes Deutschen Imterbunbes.

Die Borbereitungen sind so weit gefördert, daß auf gutes Gelingen die besten Soffnungen geseht werben dürfen. Als glüdverheißend darf die Tatsache freudig verkündet



werden, daß ein Kaiserschen, Se. Königl. Hoheit Prinz August Wilhelm von Preußen, das Protektorat übernommen hat. Ferner stehen die zur Berlin denkoar günstigken Berjammlungs- und Ausstellungsräume zur Verfügung, die großen präcktigken Säle des größten Etablissements don Berlin, der "Neuen Welt", Hasenheide 108—114. Die Vienenvölker stehen unter Sichen und Aazien hinter dem jedem Deutschen heiligen Denkmal des allverehrten Turnvaters Jahn. Die Anmelde dogen zur Ausstellung sind zu beziehen don Lehrer Koch, Berlin-Lankwitz, Kaulbachstraße 36. Die Sorge für Quartiere hat Krimin-Wachtmeister Kreutz, Berlin S., 61, Planufer 41, übernommen. An der Spike des Festausschusses steht Rektor Trautwein, Perlin N., 28, Graunstraße 11. Daß mit der Wanderversammlung ein Eisenbahnertag verdunden ist, wird allen Indern unter den Eisenbahnbeamten wilksommen sein. Alle Besuchen werden Gelegenheit sinden, die bedeutendsten der unzähligen Berliner Sehenswürdigkeiten unter Führung zu besuchen. Mit der Ausstellung ist verknüpft ein Honig verkauf, über den Lehrer Le m de "Nowwes, Nehowstraße 28, Auskunft gibt, desgleichen ein Königin- und Honigmarkt. Die Anmeldungen zur Ausstellung sind dis spätellungsgegenstände sind sämtlich nach Undsalter Bahnhof zu adressieren. Kollgeld für je 50 Kilogramm 1 Mark. Mittwoch Abend, 23. Juli, muß die Ausstellung six und fertig sein, denn am Donnerstag, den 24. Juli, früh, beginnen die Preiskichter ihr Umt. Hoffentlich ist der Borstende der gesamtung zu ben glanzbollsten sich gestalten. Weitere Aus tu ft erteilt der Vorsitzende der gesamtung zu den glanzbollsten sich gestalten. Weitere Aus tu ft erteilt der Vorsitzende der gesamten Beransialtungen Lehrer Krane puhl in Friedrichsbagen bei Berlin, Friedrichstraße 99.

Kur ben Ausstellungsausichuk: Roch

Um 20. März I. J. hatte ich die Ehre, bei einem Alt-Imker mit 3 Völkern das Aussichneiden zu besorgen, und fand bei zwei Völkern, welche nicht einmal stark mit Bienen besett waren, lauter flüssigen Honig ver. Man wird vielleicht sagen: es war eingefütterter Honig. Da ich aber auch überzeugt bin, daß der betr. Imker überhaupt nicht füttert, da er sich noch an den Wahlspruch hält. Das sind keine rechten Bienen, die sich nicht selbst erhalten, und noch vas übrig haben, so kann von Zusütterung keine Nede sein. Der Honig ist goldgelb, aromatisch und kristallhell. Wer gibt Auskunft, ob es Honige gibt, die nicht kandieren?*) Anton Kuse da u.ch, Lidochowan a. d. Elbe, S. Leitmeritz.

Die gut durchwinterten und volksstarken Bienenvölker der hiesigen Gegend wurden durch die seit dem Blühen der Maiblume (Löwenzahn) stark auftretende sogenannte "Maistrankheit" ungemein geschwächt. Seit vielen Jahren hat diese Krankheit nicht so viele Opfer gefordert wie heuer. Es wäre eine dankenswerte Aufgabe der Bienenforschung, geeignetzre Mittel als die schon bekannten, zur hintanhaltung dieser Bienenkrankheit aussindig zu machen. Oberlehrer Ab. Hollfchaftsleiter d. Sektion f. d. Hainspacher Ger. Bezirk, Wölmsdorf.

Reuefte Batentnachrichten.

Mitgeteilt vom Patentanwalts Burcau Ingenieur J. Fischer, Wien, I., Maximilianstraße Nr. 5.

In Deutschland. Patent=Auslegungen. Bekanntgemacht am 3. März 1913. Al. 45 h. Geräte zum Abbedeln von Waben mit einem heizdaren Messer. — Jakob Arter in Cher-Engstringen, Schweiz. — Inkerpfeise mit Eigekorwirkung. — Henrich Schirneder in Cappel b. Großenmarpe. — Ge br auchs muster, Al. 45 h Nr. 542490. Ausgleichsvorzichtung an berauszischbaren Tragschienen für Wabenrähmden. — Theodor Neichert in Waiblingen. — Nr. 542.569. Nicht teilbare Preitwabenzwischenbeute. — E. Kothe in Sebeken, Voit Caleseld. — Nr. 542578. Bienenwohnung mit Veranda und anschließendem Jugangsfanal mit seistlichem Eintritt in den Brutraum, anstoßendem Tränkraum mit Autterapparat und Entlustungskanal. — Seinrich Schminke in Sachscherg, Walded. — Nr. 343.815. Vienensiutterglas. — Nichard Boehlse in Vinnob-Abdau b. Wismis, Bez. Stettin. — Al. 45 h. Nr. 544102. Fütterungs- und Tränkvorrichtung für Vienen Marl Vuhsmann in Markteredwiß.

Aus dem Adlergebirge.

So gerne ich auch einmal über ein glänzendes Bienenjahr berichten möchte, so hat es doch den Anschein, als ob dies für heuer wohl wieder nicht möglich sein wird, denn das Frühjahr macht mit seiner Kälte einen zu starken Strich durch die Rechnung. Die Ueberwinterung war fast bei allen Sektionsmitgliedern eine ziemlich gute, da auf den größeren Ständen fast gar keine Berluste stattfanden, wogegen auf kleineren Ständen manches Volk

^{*)} Akazienhonig kristallisiert spät, oft gar nicht. D. Schriftlitg.

entschlasen war. Doch so ein Bech, wie es ein hiesiger Bienenzüchter (Nichtmitglied der Seltion) hat, dem im vorigen Winter sämtliche Bölker eingingen, der sich aber im Laufe des Sommers den 1912 wieder einen Stand von mehreren Rölkern (wie mir gesagt wurde 7) errichtete und diesen ganzen Stand im heurigen Frühjahre ver hu n gert vorsand, ist doch etwas stark. Voriges Jahr (1912) haben im Feder saft alle Bölker ihren Keinig ung kausftug gehalten, am 20. März wurden die ersten Hößen bemerkt. Der April trat gleich am 1. mit Schnee und Frost auf und trieb es, mit wenigen Stunden Ausnahme, so den ganzen Monat hindurch. Um 8. Mai war der erste schöne Tag und trat Spihahorn und am 11. Mai Krischen in Nlüte. Am 23. Mai konnte bei manchen Völkern der Honigraum geöffnst werden und am 10. Juni kam der erste Schwarm, welchem bis 12. Juli noch 3 folgten, welche Jahl in einem Stande von 28 Bölkern doch sehr gering, mir aber ganz erwünscht ist. Die Schwarmlust war in unserer Gegend sehr verschieden, indem auf manchen Ständen die Schwärmerei kein Ende nehmen wollte, wogegen auf anderen Ständen kein einziger siel. Infolge des nachherigen Regenwetters wurden am 8. Juli bei mehreren Bölkern schon die Drohnen abgetrieben. Die dar Kilo Honig, welche sich im Honigraum borsanden, waren die ganze Ernte, welche jedoch überreich durch Zuder wieder erset werden muhte. Mit einem allgemeinen Borspiel am 29. Dezember schloß das Jahr 1912.

Am 5. Feber 1913 konnten die Bienen auf sonnigen Ständen schon wieder vorspielen, ebenso am 5. März, wogegen bei mir erst am 22. März der allgemeine Reinigung zausflug itätsand, wobei gleichzeitig die ersten Hößch en bemerkt wurden. Der März war saft ung itätsand, wobei gleichzeitig die ersten Hößch wenig Blüten entwicklen, dis im April schönes, warmes Wetter eintrat. Am 9. hatten wir schon wieder Frost und Schnee, am 11. und 13. sogar 6° under Null und alles mit Schnee bedeckt; am 19. dochte man, daß endlich doch das Frühjahrswetter ansangen werde, da es einige Stunden schön war, aber dam 20. regnete es den ganzen Tag in Strömen und der 21. brachte wieder einen Frost, aber dann wurde es endlich warm, so daß alles mit Wächt zur Blüte tried. Um 28. April haben wir sogar schon einen Schwarm eingefangen, welche Angade mir wohl bei den meisten Wienenwirflich und wahrhaftig ein Schwarm, aber leider — ein Hung er schwarm. Ein benachbarter Vienenzücher hatte einen schwarm eingefangen wird, waren worden Vorlien Jahre ausgefüttert und überwintert, hatte aber bei der Fütterung der anderen Wölker diese Schwärmschen die letzte Zeit etwas vernachlässigt, welches diese Bernachlässigung aber so übel nahm, daß es bei dem schwenter wir Sad und Kad auszog und durch das Senstre vienen fawen wenschen mit einer Wassen mit Volker diese Schwärmschen mit einer Wassen mit volkes Willen, wo deren nich glunch das Senstre einen fremden Wenschen mit einer Wassen mit der Fütterung der anharen Wölker diese Schwärmschen mit der Wun sah sich gurch das Senstre einen fremden Menschen mit einer Wassen mit das und brück das Senstre einen fremden Menschen mit einer Wassen mit der Wun sah sich durch das Senstre einen fremden Menschen mit einer Wassen mit das und der Schwärmschen sich aus der sich der mit Schwärmschen sich aus der sich den eine Schwärmschen sich aus der sich den eine Schwärmschen sich aus der sich den eine Schwärmschen sich aus der eine Schwärmschen habe einen wohle das ein Mungerschwarm; jeht schaut der mich groß an und meint, das d

Am 28. Mai begann die Kirschenblute, ebenso beim Spihahorn, und so war jeht der Tisch für die lieben Bienen gedeckt und atmete jeder erleichtert auf, daß nun endlich die Fütterei zu Ende sein wird.

Aber weit gefehlt; kaum, daß sie zwei Tage die Blüten beflogen hatten, kam wieder ein Frost, der die meisten Hoffnungen zerstörte. Dann setzte noch ein so starker Nordostwind ein, der wieder sast eine Woche anhielt, daß an einen Bienenflug nicht zu denken war, und wenn wirklich noch welche außflogen, kam selten eine zurüd und die siel gewöhnlich müde bor dem Flugloche nieder, um sofort zu erstarren, und tat einem das Herz weh, wenn man die fleißigen Tierchen mit Vollen beladen um den ganzen Stand herum sieen sah, ohne helsen zu können.

Daß man unter solchen Umständen keine großen Hoffnungen auf ein gutes Bienenjahr hegen barf, ift selbstberständlich, doch kann es sich immer noch jum Guten gestalten.

Gott gebe es!

Rlem. Rus, Obmann ber Seftion Rofitnis.

Reichsvereinigung der selbständigen Bienenzucht-Landesvereine und •Verbande Osterreichs.





Die X. Delegierten=Versammlung

fand am 4. Wai 1913 im Ritterfaale des niederöfterr. Landhaufes in Wien ftatt unter Borfit des Präfidenten Dr. Körbl (Deutsch, bienenw, Landes-Zentralberein f. Böhmen-Brag) und bei Anwesenheit bon Delegierten' sämtlicher 11 angeschlossener Landes-Bereinis Prag) und bei Anwesenheit von Delegierten' sämtlicher 11 angeschlossener Landes-Vereinigungen mit 35.591 Witgliedern. Offizielle Vertreter hatten entsandt k. k. österr. Acerbauministerium: k. k. Minister.-Vizesekretär Ur ba &, k. k. Administr.-Abjunkt Scholz und k. Landes-Veterinärreserent Ved ved z. kgl. ungarisch. Aderbauministerium: kgl. Minister.-Sekretär Vrenedits, kgl. bienenw. Wanderlehrer Valló (Prehvug); k. k. chem. landw. Versuchssitation Wien: k. kostat Vr. Dasert und k. k. Oberinspektor Vr. Hope, inisderösterr. Landesausschuß: Landes-R.-Alzessist Sobotka; niederösterr. Landeskulturrat: Abjunkt Kuß; Oesterr. Agrarische Zentralstelle und Intern. Kommission der Bienenzucht-Kongresse: Doz. K. Baßler (Prag). Begrühungen waren eingelangt von: Landmarschall im Erzberzogtume Oesterreich unter der Enns Sr. Durchlaucht Vrinz Liechten ft ein, Sizepräsident des Alsgeoriertenhauses des Reichsrates Abg. Jutel, Bürgermeister der Lagaarischen Zentralstelle Neidsritter der Ernent-siter der Left. Agrarischen Zentralstelle Keichsritter der Left. Regierungsrat Künzl. k. k. Regierungsrat Künzl. t. f. Regierungerat Rungl.

Nach ber einleitenben Begrügungsansprache bes Bräfibenten Dr. Körbl murbe ber "Berband felbst. deutscher Bienenzuchtvereine Mährens" als neues Mitglied aufgenommen.

Dem vom Doz. Bağler erstatteten umfangreichen

Tätigfeitebericht für 1912/13

ift u. a. zu entnehmen: Die "Reichsvereinigung" mar bei ben Ausstellungen zu Gilli und Bobenbach 1912 im Preisgericht vertreten; die bom Geschäftsführer b. Berband. b. s. Bacht.-B. Niederösterreichs Lehrer Weippl berfaßte Richtordnung nach dem 100 Punkt-System wird nun auch im Deutschen Reiche höchst anerkennend beurteilt. In der Faulbrut-Aftion hat bas t. t. Aderbauministerium anläglich mehrerer Fälle in Bohmen in höchst dankenswerter weise eingegriffen durch Beisung an die politischen Landesbehörden sowie durch außerorbentliche Staatssubsentionen zu den Tilgungstosten. Das Bienen jahr war im allgemeinen wieder ungünstig, schlechter als 1911. Die Steuerfreiheit für charakt. Zuder zur Notsütterung wurde vom k. k. Finanzministerium mit 4% Sand und 1% Sägespäne in höchst dautenswerter Beise in ausgiedigem Ausmaße bewilligt; unsere langjährigen Bestrebungen detr. Erlangung des denaturierten Zuders werden seitens des k. k. Aderbaumnisteriums einer neuerlichen Beratung unterzogen. Die Verwert ung der Bachst le wurde wiederum durch die gräfl. dan der Platersche Fabrik Groß-Glodersdorf, Oesterr.-Schlesien, ermöglicht. Der biegenm Handels herken hie kild leider kataltsophol verschlechtert die Vilanz gegen bienenm. Sandelsverkehr hat fich leider tataftrophal verschlechtert, die Bilang gegen das Zoll-Ausland war mit 812.990 K, gegen Ungarn mit 1,175.072 K passiv. Organisationsbestrebungen der Imferschaft in den südlichen Kronländern wurden unterstütt; leider ist die einheitliche Einigung aller Imter Oesterreichs noch immer nicht zustande gekommen. In 29 Fällen hat Bräsident Dr. Körbl bienenrechtsfreundlichen Rat und Auskunft erteilt. Auch in der Berichtszeit war Schulrat hans Bağler-Brag zum Stellbertreter des Bräsidenten bestellt und besorgte der Deutsche bienenw, Landes-Zentralberein für Böhmen die Kangleigeschäfte, wie er auch die über die Witgliedebeitrage hinausgehenden Mehr-Auslagen bestritt,

Bericht über bie breifachtombinierte Berficherung ber Bienenftanbe für 1912.

An der Bersicherung gegen Feuer- und Ginbruchsdiebstahlschien haben sich im Kalen-berjahr 1912 5 Landesvereinigungen mit 19.553 Mitgliedern und einem Mindestversicherungswert bon 2,737.420 K beteiligt; außerbem haben an ber Mehrwertversicherung 1019 Mitglieder bon 5 Landesbereinigungen mit 751.500 K Berficherungswert zu dem bom allgemeinen Generaltarif besonders ermäßigten Sabe teilgenommen. An der Saftpflichtversicherung haben fich funf Landesvereinigungen mit 19.282 Mitgliebern beteiligt .. — Im Ralenderjahr 1912 waren

Schadensfälle: angezeigte Feuer-Verf. 17, Diebstahl-Ginbruch-Verf. 104, Baftpflicht-Verf. 64; entschädigte Feuer-Verf. 17. Diebstahl-Einbruch-Verf. 103, Sastpflicht-Vers. 53; Ersahansprüche: Keuer-Verf. K 10.048.—, Diebstahl-Einbruch-Vers. K 4744.40, Haftbellicht-Vers. K 1750.20; Entschädigungen: Feuer-Vers. K 6520.80, Diebstahl-Einbruch-Vers. K 2710.90,

Saftvilicht-Veri. K 1597.18.

Digitized by Google

Demnach wurden 185 Schabensfälle mit K 16542.60 Ersakansprüche zur Anzeige gebracht, von welchen 173 mit K 10828.88 zur Entschödigung gelangten. In den übrigen wurde freiwillig oder über Interbention der Bersicherungsanstalten, Berzicht geleistet. Sehr berschieden war wiederum die Höhe der Schaden stalle: Im höchsten Brandschaden wurden bei K 4082.— Anspruch K 3159.80 Entschödigung bar ausgezahlt (Böhmen, Deutsch. v. v.v., in anderen Fallen K 1600.—, 500.— usw. Der größte Ersabanspruch bei Einbruchs-Diebstählen war K 344.20, die höchste Entschäbigung K 200.— (Böhmen, Uit. Spolet). In der Haftpflichtversicherung betrug die höchste Forderung (Nieder-Oesterreich; K 1600, für zwei totgestochene Pferde, die höchste Barentschädigung K 520; dieser Schaden wurde mit K 1220 ausgetragen, indem K 700 von der Nieder-Oesterr. Landes-Versicherungs-Anitalt getragen murben, weil die Bertunft der Bienen nicht ficher zu ftellen mar. Als beannair gerragen wurden, weit die Hertunft der Vienen nicht sicher zu stellen war. Als besienderer Wert der Hafthlichtbersicherung zeigt sich, daß ihr Bestehen allein schon abschredt, an den Imster Ersatzorderungen zu stellen und ihn bei der Ausübung seiner Bienenzucht zu siven und ist, wie die bereits anhängig gewesenen und durchgeführten Prozesse beweisen, gerade diese Versicherung wertvoll. Zusolge der hohen Schadenszissern, konnte auch im Jahre 1912 eine Prämien - Rückbergütung nicht stattsinden.
In den mit Ende 1912 abgelausenen acht Jahren ihres Bestandes hat unsere Versicherung 1095 Schadensfälle durch die gewiß namhaste Summe von K 56.125.08 bar entschändigt, wobei besonders zu beachten ist, daß etwa ein Drittel unserer Mitgliedschaft an dieser Versicherung nicht teilnimmt. Es waren

Berficherung nicht teilnimmt. Es waren

Schaden&fälle	i. d. Feuer-B.	i. d. Einbru chs- Diebstahl- B .	i. d. Haftpflicht- pflicht-18.	Jahre&summe
1905	1 5	75	15	10 5
1906	10	' 76	24	110
1907	13	70	32	115
1908	14	99	31	144
1909	23	89	35	147
1910	. 28	97	43	163
1911	20	71	47	138
1912	17	103	53	173
1905/1912	135	• 680	280	1 095
Rit K Barer	ıtfchäbigung	•		
Schadensfälle	i. d. Feuer-B.	i. d. Einbruch- Diebstahl-B.	i. d. Haftpflicht= pflicht=B.	Jahressumme.
1905	2122.60	2041.15	437.74	4601.49
1906	989.—	2124.05	555,51	3668.56
1907	2345.—	1994.38	1167.23	5506.61
1908	2340.—	2412.42	950.42	5702.84
1909	4936.—	2574,04	432.20	7942.24
1910	6713,90	3146.32	796.40	10656.62
1911	3732.—	2407.74	1079.10	7218.84
1912	6520.80	2710,90	1597.18	10828.88
1905/1912	29699.30	19411.—	7015.78	56126.08
Saftpflich Erfahanspruch		urden durchgeführt:	Prozeh in	Rosten K.—

valibilicat = As to Aelle mouroen ourcagefunri:		
Erfahanspruch	Prozeh in	Rosten K.—
1906 651 K für ein totes Pferd u. Berl. 3 Personen	2. Inft. gewonnen,	tropdem 319.33
1907 498.32 K für 1 totes Pferd	2. Inft. berloren u.	nodj 237.75
1908 wegen Baschebeschmutung	1. Instanz gewonne	n
1911 730 K für 1 totes Pferd	1. Inft. gewonnen,	tropdem 284.77
1911 Gefährdung der öffentlichen Sicherheit	2. Inft. gewonnen,	tropdem 145.42.
		-

Erjakansprüche in der Haftpflichtversicherung waren:

-	Fälle	K.—
1905	17	463.74
1906	28	1296.45
1907	39	1 393. 40
1908	3 6	1578.95
1909	44	676.54
1910	44	1236.50
1911	52	1750,20
1912	64	2871.42
1905/12	324	11267.20

Es ware nur bringend zu wunfchen, daß die unferer Berficherung noch nicht ange-Gloffenen Landes-Bereinigungen biefer beitreten, daß ferner die Bersicherung ber einzelnen Nitglieder stets obligatorisch durchgeführt wird, denn nur dann erweist sich beren Wert durch-schlagend. Auch das Ergebnis des abgelaufenen Jahres spricht nicht dafür die Versicherung auf Gegenseitigkeit einzuführen. Auch im Jahre 1912 überstieg die angesorderte Schadensumme die eingezahlten Prämien, und zwar um nicht weniger als K 5379.29!!, ohne die Regie zu berücklichtigen, ferner könnten das Risiko und die Prozehgefahr in Haftpflicht nicht übernommen werden. Wurden doch in den abgelaufenen acht Jahren in 324 haftspflichtfällen nicht weniger als K 11267.20 Schadenersah verlangt!! U. a. ist derzeit ein Witzglied des Ustr. Spolet Böhmens auf K 944.50 Schadenersah geklagt, indem durch ein zufolge Bienenstiche schu gewordenes Pferdegespann der Führer geschleift wurde und ausgeblich durch 6 Wochen bettlägerig war. Wit vollstem Rechte kann unsere dreisach kombinierte Versicherung als eine Wohlfahrtseinrichtung seltener Art bezeichnet werden. Unseren beidem Versicherungsanstalten "k. k. prid. Osterr. Phönix" und "Intern. Unfallversicherungs-Gessellschaft gebühren Dank und vollste Anerkennung für die entgegenkommende Abwicklung des Geschäftsverkehrs.

Bericht über die Erlangung feuerfreien Buckers gur Hotfutterung der Blenen.

Kaut Beschlusses ber letten Delegierten-Versammlung hatte das Präsidium unterm 9. Juni 1912 beim k. k. Finanz-Ministerium angesucht: 1. um Bewilligung eines ausreichenden Kontingents steuerfr. Zuders, da auch bei befriedigender Honigernte in vielen Gegenden der Ersat für die Ueberwinterung ungeeigneten Waldhonigs (Kuhrgefahr) und des bald kristallisierenden Kreuzblütser-Honigs (Durstnot!) unbedingt notwendig ist, und danamentlich in Gegenden ohne Spättracht die ausreichende Aufstiterung der Schwärme nur durch Juder-Einfütterung erfolgt; 2. um Charasterisierung unter Hindung des wegen ihres Gerbstoff- bezw. Harz-Gehaltes zu mancherlei Beschwerden Anlaß gebenden 1 Kwozent Sägespäne — statt mit 4 Krozent, — nur mit 5 Krozent Sand, wie im Deutschen Keiche. Nach Sicherstellung des Zucerbedarfes mit 6400 q wurde ein neuerliches begründetes Gesuch am 12. Juli 1912 eingereicht mit dem Ersolge, daß mit Minist-Erlaß v. 5. August die Steuerfreiheit für ein Kontingent von 3000 q Kristallzuder bewilligt wurde unter Boraussehung der disherigen Charasterisierung. Nach einer weiteren przinlichen Korsprache und Eingaben wurde die Bewilligung der Steuerfreiheit schließlich auf 7015 q reinen Kristallzuder erhöht, was einer effektiven Steuererscheit ichließlich auf 7015 q reinen Kristallzuder erhöht, was einer effektiven Steuererscheiterie u. A. 196.5 q, Ober-Lesterreich 784 q, Steiermark (Sl. dr.) 17,1 q, Krain 230 q, Tirol 275 q, Böhmen (beutsch. L.-3. K.) 1449.69 q, Böhmen (Ustr. Spolek) 2778.15 q, Mähren (Ustr. Spolek) 1438.5 q, Währen (beutscher Verband) 31.25 q (und 250 q), Schlesien (Peutsch. Leutsch.) 182 q, Schlesien (Ustr. Spolek) 183.

Insgesamt erhielt unsere "Reichsbereinigung" nachstehende steuerfreie Kontingente: 1910/11 1100~q=41.800~K Steuer-Ersparnis,

1910/13 11115 q = 422.370 K Steuer-Ersparnis.

Ueber unsere Besürwortung erhielt überdies der Verband d. selbst. deutsch. Bacht.-V. Mährens Steuerfreiheit für 250 q direkt. Dem Zentralbereine ("M. V.") in Wien standen für 1912/13 steuerfrei 1850 q dur Versügung. Die Beschaffung des Zuders und seine Versendung gestaltete sich so rasch, als es eben unter den gegebenen Verhältnissen möglich war; ein so großes understeuertes Zuderquantum von 60—70 Sisenbahnwaggons vor der neuen Kampagne aufzutreiben, ist stets sehr schwierig. Die Verwendung schon versteuerten Kristalzguders unter Müdersat der Zudersteuer, wurde seitens des k. k. Finanz-Winisteriums abgelehnt. Eine Intervention beim Zudersartell sond leider gar kein Entgegenkommen. Die Anregung des Verd. d. selbst. Vienenz.-V. Nieder-Desterreichs wegen Bonifikation des Zudersartells wie sür den Bund der Fruchtsästeueren Lesterreichs wurde, weil nur auf versteuerten Zuder bezughabend, gegenstandslos.

versteuerten Zuder bezughabend, gegenstandslos. Die Imterschaft Oesterreichs ist der k. k. Regierung, insbesondere dem k. k. Finanz-Rinisterium zu tiefgefühltem Danke verpflichtet für die so ausgiedige Unterstützung, wärmster Dank auch den p. t. Herren Funktionären im k. k. Finanz-Ministerium, Departements-Chef k. k. Sektions-Chef Dr. Joas und Reservenen k. k. Sektions-Rat Dr. Kraupa für die so verständisdolle Würdigung unserer Darlegungen und ihr Entgegenkommen bei

ber für uniere heimische Bienzucht so wichtigen Aktion.
Unschließend gab Präsident k. k. Steuerverwalter Schlesinger (Ustk. Spolek Raherens) der Anregung des mährischen Landeskulkurrates Ausdruck, daß pro Bienenvolk anstatt der zur Auffütterung unzulänglichen 5 Kilogramm in Hinkunst die Steuerfreiheit für je 10 Kilogramm pro Bienenvolk bewilligt werden möge, daß als Grundlage der Berechnung pro Bienenstand die Bölkeranzahl ausschließlich des Herbstes gelten möge und daß die Kontrolle der k. k. Finanzwache im Sinblide daraus, daß ja ohnehin keinerlei Migbrauch vorkommt, möglichst vereinfacht werde.

Siezu bemerkte Referent Doz. Bakler, daß dem Bernehmen nach das i. i. Finanzministerium auf die Erhöhung der Stod-Menge aus fiskalischen Gründen nicht eingehen will.

Bräfibent Bürgericuldixettor Buchmabr - Ling (Ober-Defterx. Landes-Berein) erflarte, daß in vielen Gegenden die rationelle Bienengucht ohne Buderfütterung unmöglich ist, namentlich in Waldgegenden, da der von den Koniferen eingesammelte "TannenHonig" für die Ueberwinterung total ungeeignet ist, weil er zufolge seines hohen Gehaltes an Textrin usw. die Ruhrkrankheit hervorruft, welcher die Böller mangels zeitigen Ausfluges im Frühjahr zum Opfer fallen; er beantragte, beim k. k. Finanz-Winisterium vorstellig zu werden, 1. um frühzeitigere Bewilligung der Steuerfreiheit als bisher, schon zu Ansang zuli, da sonst schlechtes Wetter im Spätsommer und Herbst, namentlich in Gebirgslagen die Fütterung unmöglich macht; 2. weiters
um jeweils sofortige Freigabe des gesamten möglichen Kontingents, da die staffelweise Zuteilung über mehrere Nachtragsgesuche, die ordentliche Zuteilung an die
einzelnen Gesuchsteller verhindert und so den Vereinen durch die wiederholte, sich immer
mehr verspätende Aufteilung der Kontingente endlose Arbeit erwächst; 3. um Abstellung
des Uebelstandes, daß einzelne kleine Vereine seitens des k. k. Hinanzministeriums ein
unverhältnismäßig größeres Kontingent erhalten als schlüsselmäßig auf den Landes-Verein
entsällt; 4. um Weglassung der 1 Prozent Sägespäne und Anwendung von 5
Prozent nur Sand als Charakterisierungsmittel. Im übrigen zollt Redner dem k. k. Sie
nanzministerium den wärmsten Lank für das Entgegenkommen.

Diese Anträge fanden sämtlich Zustimmung. Ueber Antrag Bizepräsident Landeshauptstaffen-Lirektor Kantor - Troppau (De. Schlesisch. Landes-Berein) wurden die Berichte unter Ausdruck des wärmsten Dankes an das Präsideum zur Kenntnis genommen und dem zusolge Erkrankung abwesenden dzt. Präsident-Stellverkreter k. k. Schulrat Hans Baß -

Ier-Prag murde eine Begrüßung gedrahtet. Das Referat

"Der gegenwärtige Stand ber Borbereitungen zum neuen Zolltarife und zu ben kommenben Sanbelsverträgen"

erstattete Teleg. k. k. Cber=Rechn.=Rat Wohlrab = Wien (Verband ber selbst. Bzcht.=V. Rieder=Cesterreichs.)

Bei der letzten IX. Delegierten - Bersammlung der "Reichsbereinigung" am 8. Mai 1912 zu Wien gelangten bekanntlich nachstehende handelspolitische Anträge zum Befchluß: 1. Der Eingangszoll für natürlichen Bienenhonig ist von 28 K auf 40 K zu erhöben. 2. Kunsthonig foll nicht zum Honigzolle abgefertigt werden, ist vielmehr als Zuder-ware mit eventuellem Zuschlage zu verzollen. 3. Die Unterabteilung für Wabenhonig aus Bienenstöden ohne lebende Bienen sowie die bertragsmäßige Begünstigung im Zolliarife hätte zu entfallen, vielmehr wären Bienenstöde ohne lebende Bienen entweder als Bachs oder als Honig zu behandeln. 4. Zu den Bollsähen für Wachs muß eine Antragstellung noch entfallen, weil Wachs ein unentbehrlicher Handelsartikel ist, den die heimische Broduktion noch lange nicht in genügendem Mage erzeugen kann. 5. Es wäre dahin zu wirken, daß in den Ausschuft andern keine Erschwerung durch Erhöhung der Jolijäße eintrete, insbesonders im Deutschen Reiche, Rußland und Rumanien. Gegen eine Erhöhung des Honigzolles in Italien wäre keine Einwendung zu erheben." — Die Schwierigkeiten, welche sich gegen den Antrag 2 (Ausscheidung des Kunsthonigs) entgegen stellen, brachten den Berichterstatter dahin, auf der 57. Wanderversammlung deutscher, österreichischer und ungarischer Vienentwirte am 5. August 1912 zu Bodenbach einen Vortrag über die Handschuffe der Inskerschaft beim Ausschusse der neuen Sandelsverträge zu halten, der in dem Antrag gipfelte, "daß in Sinkunft zum Sonigzolle nur der reine unverfälschte Bienen-honig abzusertigen ist. Die Serkunft und die Bestimmung des Sonigs (Empfänger) ist bei der Einfuhr nachauweisen und die Echtheit in Zweifelsfällen durch Fachmanner zu beglaubigen." Dieser Antrag wurde einstimmig, auch bon den reichsbeutsyagmanner zu beglaubigen. Dieser Antrag wurde einstrimmig, alch bon den keichsdellischen Bienenwirten angenommen, obwohl bei einer Besprechung anläßlich der 56. Wandersersammlung in Konstanz einige Schwierigkeiten dagegen geltend gemacht worden waren. — In der Ctiober-Nummer d. J. 1912 der "Vöela Moravská" bringt Pfarrer Franz A da m ec die weitere Anregung, daß Shrupe zu erhöhten Zollsäten behandelt werden sollen. Sprupe als wässerige Zuderlösungen sind wie die entsprechende Zuderart zu behandeln, doch sind die Zollsäte für Rübenzuder durch die Brüsseler Konvention gebunden. — Rach Zeitungsberichten haben auch die Vienenzüchter der jenseitigen Reichshälfter, Ungarns, unsere Forderungen angenommen und Vienenzüchter der jenseitigen Reichshälfter under Vienenzüchter der Vienenzungen angenommen und dem Weschlich erörtert haben nahm größeren Fachkörberschaften diese wichtige Frage gründlich und sachlich erörtert haben, nahm auch der "Wiener Zentral-Berein" (R.-B.), in seiner Delegiertenversammlung am 9. Februar 1913 zu dieser Frage Stellung nach einem Reserate des Kanzleileiters dieses Bereines. Sein Antrag 1 deckt sich nach einer unsachgemäß exfolgten Umstilisierung mit unsevem Antrage 1 auf den Heller genau. Antrag 2 ist gleichslautend mit unserem Antrage 2. Antrag 3 ist unserem Beschlusse auf der Wanderbersammlung zu Bodenbach entnommen. Mit dem Antrage 4 wird für Sendungen amerikanscher und australischer Honige ein Attest-Zeugnis bezüglich faulbrutfreier Gerkungt unft verlangt, was nach den bereits bestehenden Vorschriften auf des Gebiet der Veterinär = Bestimmungen zu verweisen ist. Antrag 5 im Wortlaute nahezu übereinstimmend mit unserem Antrag 3. Der erste Sat des Antrages 6 ist ein Unding, weil ja die Wanderung mit Bienen im Grenzgebiete heute ohnehin ohne Anwendung des Vormerkverschrens möglich ist, da ja "lebende Vienen" zollfrei behandelt werden. Bei anderer Grenzbegünstigung müßten wir aber gerade gegen die Schweiz entschieden Stellung nehmen. Der zweite Sat diese Antrages ist unserem Antrage 5 nahezu wörtlich gleich. Ueber Wachs und lebenden Bienen ist in den Anträgen nichts enthalten. Weiters hat der niedersösterreichische Landeskulturrat unter Vorsitze seines Bizepräsidenten Grasen Braid de ein agrarisches Komitee aufgestellt, dem auch Berichterstatter als Experte für Bienenzucht angehört. Das Komitee dehandelt den Gegenstand mit Gründlicheit und Gediegenheit. Ein reichhaltiges statistisches Material steht den Komiteemitgliedern zur Verfügung. Im Eindernehmen mit allen niederösterreichschen landwirtschaftlichen Körperschaften wird den agrarpolitischen Fragen näher getreten und es ist von diesen Beratungen gewih das Beste zu erwarten. Die Landeskulturräte anderer Kronländer, sowie die Oesterr. Agrarische Zentralstelle werden wohl demnächst folgen. — Durch Enquet en wären nun nachstehende Fragen einer Beantwortung zuzusühren: 1. Hat der Zolltaris von 1906 einen Einfluß auf die Kreisderhältnisse und Produktion an ledenden Vienen, Honig und Wachs gehabt? Ist die Vienenzucht im Auslande konkurrenzsähig geblieden? (Nückgang der Nussuh) von ledenden Vienen, Honig). 3. Wie kann durch handelspolitische Waspregeln eine Hussiuhr von ledenden Vienen, Honig). 3. Wie kann durch handelspolitische Waspregeln eine Hussiuhr von ledenden Vienen, Honig). 3. Wie kann durch handelspolitische Waspregeln eine Hussiuhrespielein mit von kennerstellt und der Vienenzucht ein Vienenstellt und der Vienenzucht ein Vienenstellt und Auslande? — Das ist der gegenwärtige Stand der Angelegenheit, am 5. Nai l. I. sindet die erste Enquete über Erzeugnisse der Vienenzucht in der Verseunterschied im In- und Vuslande? — Das ist der Erzeugnisse der Vienenzucht in der Oesterr. Zentralstelle zur Bahrung der land- und forstwirtschaftlichen Interesse, ist den Vereichsen werteren unserer "Reichsvereinigung" die Ermächtigung erteilt werden, ist Sinne unsertreten unserer Vereich-Ungarn einzukteten.

Diese Ansführungen fanden einstimmige Annahme. Zur Forderung des herkunfts- Nachweises verwies Doz. Babler auf den im Deutschen Reiche beantragten Deklarationszwang für ausländischem Houig: "Ausländischer Honig darf nur unter Angabe des Ursprungslandes in den Berkehr gebracht werden. Die Gefähe, in welchen ausländischer Houig feilgehalten wird, müssen an leicht sicht barer Stelle in deutlichen, nicht verwischbaren, mindestens 2 Zentimeter hohen schwarzen Buchstaden auf hellm Grunde die Angabe des Ursprungslandes tragen. In Ausschreibungen und Rechnungen, die sich auf ausländischen Honig beziehen, muß das Ursprungsland angegeben werden. Die sich auf ausländischen Honig wit deutschem Honig sind wie ausländischer Honig zu behandeln." Solche Bestimmung wäre auch bei uns zu treffen.

(Schluß folgt.)

Bienenw. Landes-Muleum in Saaz.

Gespenbet wurden: 1 silberne Landeskulturratsdenkmunge (alte Brägung) von Heinr. Sütz, Saaz. 1 "Rlaus, der Bienenbater", von Oberlehrer Flamm, Deutsch-Kralup, wofür wir den Spendern unseren innigsten Dank aussprechen.

Die herren Sekt ion sborft ande, Wanderlehrer und Bienenmeister werden ersucht, in allen Sektionen die Sammlung von Museumsgegenständen anzuregen.

Angelegt werden: Spezialsammlungen: 1. von Abbildungen, Photographien und Ansichtsfarten aller Orte, wo Bienenzucht betrieben wird. Diese Spezialsammlung ermöglicht es jedem Bienenzüchter, etwas für das Museum beizutragen. In jeder Versammlung könnten der Museumsleitung Ansichtskarten zugesendet werden: Jeder Bienenzüchter könnte aus Orten, wo Bienenzucht betrieben wird, eine Ansichtskarte and bie Museumsleitung übermitteln. Alle Inker, welche Bhotographien ihrer Vienenskände besitzen, sollten eine solche dem Museum spenden. Bei Ansertigung von Gruppenbildern in Sektionen, bei Inkertagen, Kursen und anderen Veranzialtungen der Vienenzüchter sollte immer daran gedacht werden, je ein Exemplar dem Museum zu widmen.

Späteren Generationen wurde die Sammlung von Ansichten und Photographien eine reiche Fundgrube der Imferei bieten, insbesondere wenn auf den Ansichtstarten Witteilungen über Imfer, Bienenstände und besondere Borkommnisse bei Bersammlungen, statistische Daten, Ertragsergebnisse u. b. a. gemacht wurden.

Jeber Bienen guchter tann etwas gur Bereicherung bes Dufeums beitragen, ohne daß er sich große Auslagen zu machen hatte.

Für den bienenwirtschaftlichen Landes-Museumsausschuß:

2.-3.-B.-Brafibent Dr. Bilb. Rorbl. 2.-8.-B.-Gefcaftsleiter i. i. Sch.-R. D. Bafler. Frang Pohnert, Ruftos.

Schulrat Baßler-Jubilaumsfond.

Aus lettem Ausweis Uebertrag 2244 K 20 h. — Spende des Stadtrat Wüftl-Saaz 5 K. Sektion Sodau 5 K. Sekt. Kalsching 5 K. Sekt. Einsiedl b. Marienbad 3 K. Sekt. Schmiedles 7 K. Wanderlehrer Jos. Zahl-Nirdorf 10 K. Wanderlehrer Fr. Pfeifer-Naspenau 10 K. Zusammen 2289 K 20 h. — Allen Spendern herzlichen Dank. Der Empfanzschein der Postsparkassa und der Ausweis im "D. Imker" gilt für jede Spende als Bestätigung.

Die Fondsberwaltung: Sektion Saaz. Oberlehrer Albert Haufte in-Reitschowes, Obmann. Lehrer Josef Rudolf-Ascheradis, Fondskaffier.

Vereinsnachrichten.



Mitteilungen der Geschäftsleitung des Deutschen Bienenw. Candes-Jentral= | vereines für Bohmen.

Erstatiet bom Beichafteleiter t. l. Sch... Bans Bagler, abgeschloffen am 15. Dai 1913.

Aus der Zentralausschuß-Sitzung v. 26. April 1913. Vorsitzender: Präsident Dr. Körbl. Beschlußfassung über die günstige Austragung eines Streites wegen Gefährlichseit eines Bienenstandes in S. Schlaggenwald. — Ehrung verdienstvoller, vielzähriger Sektion s. Vorstandsmitglieder. — Genehmigung der Reorganisation der Sektion Kabenstein. — Der Landeskulturrat, D. S., hat die Subbentionierung des Vienen w. Landeskulturrat, D. S., hat die Subbentionierung des Vienen w. Landeskulturat, D. S., hat die Subbentionierung des Vienen w. Landeskulturgen Lieden von igkontrolle wird endgültig beschlossen; die Schukmarke des L.-B.-Vereines ist zur Registrierung angemeldet. — Eine bakter. Prutuntersuchung ergab, daß in der Sektion Seibersdorf erfreulicher Weise keine Faulbrut herrschte. — Außerdem wurden nuch zahlreiche andere Angelegenheiten erledigt, insgesamt: 16.

Ehrung verdienstvoller Seltions-Borstandsmitglieder. Der Zentralausschuß hat mit Beschluß v. 26. April l. J. für besonders verdienstvolle, mehr als 15jährige ununterbrochene Tätigleit als Amtswalter: dem Obmannstellvertreter der S. Stiedra, Oberlehrer Jos. Reißig, die goldene Ehrendiene mit Ehrenurkunde; für mehr als 10jährige, ununterbrochene Tätigleit: dem Obmannstellvertreter der S. Königswart, Hugo Heid, dem Obmannstellvertreter der S. Königswart, Hugo Heid, dem Obmannstellvertreter der S. Einsiedl b. Mariendad Jos. Leitner, die Ehrenurkunde verliehen.

Muszeichnende Chrung. Der Zentralausschuß hat mit Beschluß v. 26. April I. J., dem Gemeindevorsteher Franz Weber d. Ae. in Schönborn, S. Althabendorf, in Würdigung seiner durch ein Menschenalter verdienstvollen Tätigkeit in Förderung unserer heimischen Bienenzucht das Anerkennungs-Diplom zuerkannt.

An alle verehrl. Seftion8-Borftanbe!

Dringend zu beachten! Settionen, welche ihre satungsmäßigen Einzahlunsen an die Zentrale noch immer nicht geleistet haben, können auch seitens ber Zentrale feine Bar = Auszahlungen erhalten und können in solchen Fällen die auszuzahlenden Versicherungs-Entschädigungen, Subventionen u. ä., dem betr. Sektionskonto nur bücherlich gutgeschrieben werden. Siedon kann zusolge des durch teilweisen Entfall von Subventionen wegen der Finanznot des Landes veranlagten, beschränkten Rafsaktandes der Zentrale unter keinen Umständen abgegangen werden.

D.i.e Einkasseitrage für 1913 hatte satungsgemäß bis Ende Marz zu erfolgen. Wer seinen Jahresbeitrag noch nicht eingezahlt hat, gilt im Schabensfall als nicht versichert.

Die Rassa-Abrechnungen und -Einzahlungs-Borschreibungen über Schuldigkeit und Abstattung in Mitgliedsbeiträgen, Beilagen- und Versicherungs-Gebühren sind bereits Ende Mai I. J. den berehrl. Sektionen zu Handen der Herren bevollmächtigten Schriftenschpfänger zugegangen. Die berehrl. Sektions-Leitungen werden dringend ersucht, die erhaltenen Ausstellungen einer sofortigen Prüfung gest. zu unterziesten und bei Differenzen ebentuell die derzeitige Mitgliederliste zur Vergleichung gest. einzusenden. Rüchtändige Beiträge und Gebühren vor 1913 dürfen nunmehr unster keinen Umständige Beiträge und Gebühren vor 1913 dürfen nunmehr um Ausgleich zu bringen, gegebenenfalls sind begründete Anträge auf Eintreibung durch die Jentrale oder auf Abschreibung und Streichung gest. zu stellen. Die p. t. Herren Sektions 20 männer werden dringend gebeten, den Kunkt "Kassas 1 und berech.

nung mit der Zentrase" auf die Tages - Ordnung der nächsten Sekt. - Boritands - Situng zu stellen und den erhaltenen Ausweis der Zentrale zur Durchberatung zu bringen.

Das Brafibium.

Mitalieds-Austritte können bor Nabresichluk nicht aur Kenntnis genommen merben.

Mitglieb8-Uebertritte von biretten Mitgliebern ober von einer Gettion gur anberen geben jest nach Serausgabe der Sett.-Abrechnungen zu den ärgerlichsten Differenzen Beraulassung. Deshalb bitten wir solche Uebertritte während bes Jahres weiterhin unter keinen Umständen durchzuführen, sondern gefl. erst zu Jahresschluß zu vollziehen.

Abgabe von Raffe-Königinnen an ben Zucht-Stationen Doglasgrün und Sohenwalb.

Die Rasse-Röniginnen werden nur an Mitalieder des Landes = Zentral= vereines abgegeben; die bezüglichen Gesuche sind nur bei der Zentral = Geschätzleitung in Kgl. Weinberge, Jungmannstraße 3, sofort einzubringen und entscheidet der Zentralausschuß über die Bewilligung.
Die Preise für die Rasse-Königinnen sind unter den Selbstkosten seinen Etgesett, es wird also unseren Witgliedern ein namhafter Vorteil gewährt. Aus diesem Grunde kann keinerlei weitere Ermäßigung des Preises stattsinden und werden auch keine

Gratis - Röniginnen i. I. 3. berteilt. Bei Unfragen an die Zuchstation Doglasgrun (Leiter 28.-2. A. Serg, Oberlehrer in Doglasgrun per Dotterwies), bezw. Gobenwald (Leiter B.-L. Ab. Rohler, Schulleiter in Christiansau per Dittersbach b. Friedland i. B.) ift das Rudporto (Doppel-

farte) beizufügen.

Bor allem werden biejenigen Besteller berücksichtigt, welche ein mit Bienen (300 (3ramm) und Futterteig (1/2—1 Kilogramm) besetztes, unbedingt aber drohnenfreies Befruchtungskästichen einsenden. Der Preis für eine befruchtete Königin beträgt 3 K. Porto für hin- und Rücktransport trägt der Besteller. Die Versendung erfolgt bei günstigen Witterungsverhältnissen mund nur gegen Nachnahme bes entfallenden Betrages.

Königinnen im Transportkäfig oder Befruchtungskästchen te.r Zuchtstation können nur in beschränkter Anzahl versendet werden und kosten 5 K, im Befruchtungskastchen 7 K samt Kästchen franko. Der genaue Zeitpunkt der Einsendung der Rästchen hängt von der Witterung usw. ab, er wird jedem Besteunkt der Einsendung der rechtzeitig bekanntgegeben. Urgenzen sind gest, zu unterlassen. Für eine Königin wird nur dann Er jat geleistet, wenn die tote Königin längstens in 24 Stunden nach Ankunft im Brief und das Befruchtungskäsichen oder der Transportkäsig samt Vienen postfrei rückgesendet werden.

Es können auch unbefruchtete Königinnen im Befruchtungskästchen auf die Belegstation gesandt werden. Dieselben muffen unbedingt drobnenfrei sein, widrigenfalls sie zuruchgewiesen werden. (Siehe S. 142 I. J.) Für die mit der Kontrolle der Eierstage usw. berbundene Arbeit ist 1 K zu entrichten. Preise für Eistreifen nach Ueberein-

tommen.

Muster von Befruchtungskästichen kosten franko 2 K. Sehr praktische Zusepkläsige, Shstem Dengg, werden über Verlangen zwei Tage vor dem Versand der Königinnen zum Selbstkostenpreise versandt. Jede Anfrage wolle mit Rückporto versehen werden. Die Zuchstation Doglasgrün gibt von Ende Juni dis Mitte Juli Feglinge deutscher Rasse kassen auf der Belegstation befruchteten Königinnen ab zum Preise von 14 K für 1 Kilogramm Vienengewicht und 20 K für 2 Kilogramm Vienengewicht samt Berfandtifte franto.

Der Zentralausschuß.

Aufruf ben Böhmerwalb betr. In jedem Sefte bes "Deutsch. Imter" find meistens nur immer bon ein und benfelben Settionen die Bersammlungsberichte gu lefen, von ben mur immer bon ein und denselben Settionen die sertjammtungsvertigte zu iesen, von den übrigen Sektionen hört man das Jahr über nichts. Bom schönen Böhmerwalde, mit dem besten Waldhonig, wo man für die Sommerfrischler nicht genug Honig ausbringen kann, sowie auch von dessen Bienenzucht hört man nur wenig. Die Sektionen dort sollten etwas mehr Unternehmungsgeist zeigen und namentlich den Wanderlehrunterricht mehr pflegen, damit die Vienenzucht im Böhmerwalde auf eine höhere Stufe gehoben würde und in der Bebolterung mehr Intereffe fur Die Bienengucht gewedt murbe, Die Mitgliedegahl ber Bereine murbe fich auch heben.

Rurs für Runstwabenpreffen*) ber Gektisn Bebenbach. Der am 18. Mai in Tetschen abgehaltene Kurs für das Breffen von Kunstwaben mar von 18 Mitgliedern besucht. Witgl. Bing. Urban-Altstadt zeigte alle praktischen Sandgriffe beim Babenpreffen. Jeder Anwefenbe mußte bann felbst unter fteter Anleitung bes Rursleiters fich im Breffen üben. Die



^{*)} Sehr nachahmenswert! Die Schriftlig.

nachste Bersammlung findet im Juni in Fritiches Gasthaus am Sopfenberg statt. Bur einen prattifchen Bortag wurde Leberer G. Borfche-Riederebersdorf gewonnen.

- † Sektion Ronsperg u. Umgebung. Am 21. April 1. 3. verschied Sochw. Herr Dechant P. Thomas Pelen ac nach kurzem Krankenlager im 69. Jahre seines Lebens und im 42. Jahre seines Prieskerstandes. Er war ein treues Mitglied unserer Sektion, Obwohl er vor einem Jahre als Pensionist in die tschechische Stadt Taus übersiedelte, blieb er doch Mitglied unserer Sektion. Wir wollen ihm ein treues Andenken bewahren.
- † Sektion Tepl. Am 12. Mai wurde unser treues Mitglied Karl Helmer, Müllermeister, Stiersmühle, Stift Tepl, zur letten Nuhe getragen. Gründendes Mitglied der Sektion, war er ein Bienenvater im wahrsten Sinne des Wortes und wegen seines biederen und schiecken Charakters allseits verehrt und geachtet. Möge ihm die Erde leicht sein!
- † Sektion Spansborf. Am 12. April starb unser langjähriges Mitglied Franz Deutsch aus Leufersdorf. Er war seit seiner Jugend Imker und ein treues Mitglied unserer Sektion. Friede seiner Asche Am 4. Mai hielt die Sektion in Deutschklaßen eine Versamm-lung ab, in welcher Wanderlehrer Keller in bekannt vorzüglicher Weise über: "Was soll der Anfänger in der Bienenzucht wissen", sprach. Hebei beglückwünschte Chinann Oberslehrer Tuscher Tusch den Genannten zu seiner Auszeichnung mit der goldenen Biene.
- † Sektion Obersandau. Einen herben Verlust hat unsere Sektion durch das hinscheisben eines ihrer eifrigsten Mitglieder, Jos. huf nage I-Maiersgrün, zu beklagen. Im schönsten Mannesalter stehend, raffte ihn den Tod aus dem Kreise seiner Lieben. In dem großen Trauerzuge war auch die Inkersektion korporativ vertreten. Trotz großer Entfernung hatte sich mehr als die Hälfte der Mitglieder eingefunden, Zeugnis gebend von der Wertsichätzung, welche der Dahingeschiedene genoß und verdiente.

Sektion Schmiebles. In der Hauptversammlung am 13. April erfolgte nach Bekanntgabe des Kassabrichtes die Neuwahl der Vereinsleitung und wurden wieder einstimmig gewählt: Obmann: Karl Woidich; Obmann:Stellv.: Karl Ulsperger; Geschäftsleiter: Franz Papsch, fämtliche Wirtschaftsbesitzer aus Schmiedles. Auch wurde beschlossen, ausgetretenen Mitgliedern die Sektionsgeräte nicht mehr zu leihen.

Settion Reuland. Am 27. April I. J. hielt Wanderleherer K. Mifa-Lämberg im Beisein zahlreicher einheimischer und auswärtiger Gäste einen Vortrag über "Rationelle Bienenzucht"; äußerst rege Wechselrebe schloß sich an. 1 neues Mitglied trat bei.

Sektion Gablons. In der Bersammlung am 25. April in Johannisberg hielten Oberlehrer Hejpe ter über die Einrichtung der bienenw. Beobachtungsitationen und Hr. Wilh. Pilz über die jehigen Arbeiten am Bienenstande interessante Borträge. Die Einsabungen zu den Bersammlungen erfolgen nunmehr nur im "D. Imker". Nächste Bersammlung am 18. Rai, 3 Uhr nachm., im "Belvedere" in Gablonz a. N. Bortrag: "Ueber Faulbrut."

Settion Konsperg. In der Hauptversammlung am 11, d. M. gedachte Obmann Schulleiter Franz Osterer ehrend des Hindscidens des Witgliedes Deckant P. Thomas Pelna E-Taus. Schriftsührer, Schulleiter Johann Richter verlas die letzte Verhandlungsschrift, der Obmann erstattete den Jahresbericht und der Kassier Karl Schaller du Kassachtet. Die Sektion zählt 29 Mitglieder, welche 172 Völker besiten, 720 kg Honig wurden geerntet. Der Obmann hielt einen beifällig ausgenommenen Vortrag "Das Vienenjahr und seine Erbeiten". Oberlehrer Franz Ladner dankte ihm für seine selbstlose Ausopserung und bat ihn, auch weiter den Mitgliedern mit Rat und Tat beizustehen. Gewählt wurde: als Obmann Schulleiter Franz Osterer, Stellb. Oberlehrer Franz Ladner, Schriftsührer Schulleiter Johann Richter, Kassier Pribatier Karl Schaller. Nächste Versammlung in Linz.

Settion Hagensborf. Die Hauptversammlung am 1. Mai gestaltete sich sehr feierlich durch Ueberreichung des Diploms als Ehrenmitglied des L.-Zentralvereines an unseren hochgeehrten Obmann, Domänendirestor Karl Schmidt, und außerdem durch seine Beglückwünschung zum 70. Geburtstage, aus welchem Anlasse ihm unsere Imfergemeinde eine goldene Kravattennadel, darstellend eine Bienensönigin, zum Andensen überreichte. Dozent Felix Baßler Prag hielt einen Vortrag über "Honigkandel und Honigsontrolle". Jahlreich vertreten waren die Nachbarsessionen Kaaben, Komigkandel und Honigsontrolle". Jahlreich vertreten waren die Nachbarsessionen Kaaben, Kom ot an und Saa, von letzerer auch Bentralausschustat Oberlehrer Hau ist ein. Die geschäftl. Mitteilungen entsachten in den Buntten: "Baßlersond", "Landesschau", "steuerfreier Juder", "bieueum. Museum in Saaz" rege Aussprache. Als Sektionsseitung wurde wiedergewählt: Obmann Direstor Schmidt, Stellv. Landwirt Göttl d. Alt., Geschäftsleiter Oberlehrer Wild. Chowanek, Lt. Jahresbericht des letzeren war 1912 bisher das für die Sektion beste Honigiahr mit 2664 kg. Auf 1 Mitzglied entsallen 57.5 kg oder 138 K. Den Höcksterrag erzielte eine Imsterin, Krau Lehrerswirten Gop f, mit 23 kg per Stock oder 350 kg am Stande. Schwärme fielen 216, welche im Vereine mit dem nassen Sommerwetter das Grundübel für die Schattenseite des Jahres 1912 waren. 13 q seuerfreien Juders musten bezogen werden. Ganzwahen wurden 375 Stück gerprest. Dies zeigt, das der Mobilbetrieb wenigstens für der Honigken Betrieb und 10.63%

für Beiblbetrieb eingerichtet. Schadenfälle kamen keine bor. Mitgliederstand: 49 wirkliche und 1 beitragendes Mitglied. Bienheil unferem 10. Sektionsjahre!

Sektion Linsborf. Hauptbersammlung am 27. April I. J. in Lichtenau. Jahresbericht: 23 Mitglieder winterten ein 132 Wölfer, ausgewintert wurden 123. Der Honigertrag war 881 kg, der an Wachs 25 kg. 675 kg char. Zuder wurden ausgebraucht. (Steucrersparnis 243 K.) Der Sbmann fordert die Anwesenden auf, die Ansuchen um Zuder zeitig zu stellen, damit derselbe Ende August zur Berteilung gelangen kann. In nächser Zeit soll ein größerer Klärtopf angeschafft werden. — Der Vorsisende brachte auß dem Werke: "Der Vien und seine Zucht" das Kapitel: "Die ausstelberde Entwaldung des Viens dis zum Schwärmen" zur Verlesung, woran sich rege Wechselrede anschloß. 1 kg Honig ist wie in den Vorzahren mit 2 K 40 h zu rechnen; sollte ein Mitglied, wie es dieses Jahr vorgekommen ist, billiger verkaufen, so wird es unnachsichtig aus dem Vereine ausgeschlossen. 1 Mitglied trat neu bet.

Schtion Saaz hielt aus Anlaß ihres 15 jährigen Bestandes am 20. April I. A. eine Festversammlung ab, welche mit einer Besichtigung des Bienenw. Landes-Museums eingeleitet wurde. Als Vertreter der L.-Zentrale war Vizepräsident Graf Huhre-Romotau erschienen; serner waren anwesend: Statthaltereirat Blach, Stadtrat Wüstl, Saaz, sowie Abserdinete der städtischen Bezirks-Lehrerbereines und Vertreter der Nachbarsettionen: Komotau, Hagereines, des deutschen Bezirks-Lehrerbereines und Vertreter der Nachbarsettionen: Komotau, Hageneinen, Koste Iberg, Schaab, Tuchors, dis; Wellhütten und Welmschloß. Obmann Zentral-Ausschußrat Hausschußrat Hausschußrat Hausschußrat Hausschußrat Hausschußrat Hausschußrat Gehrer über den Nusbau der Organisation des D. b. L.-Z.-W. im allgemeinen. Kondskassier Lehrer Mudolf Tschera dit gleie das Kassadhuch des Sch.-R. Baster-Jubiläumssondes mit 2244 K zur Einsicht und Uederprüfung vor. Heruschußrat Oberlehrer Mickschußer, eine gediegene Kestrede, worauf die seierliche Uederreichung der goldenen Schrendiene an die Zubilare: Obmann Haustein, Kassier Gänzt und Geschäftsleiter Pohner imit der Beglückwünsschung seitens der Vertreter der Nachbarsektionen erfolgte.

Gauversammlung in Arnau. Pfingstmontag fand eine Tagung statt, zu welcher solgende Sektionen Abordnungen entsandt hatten: Oberprausnis, Arnau, Mönchsdorf, Proschwis, Riederlangenau, Mohren, Hermannseisen, Hohenelbe, Kottwis und Bilnikau. Wanderlehrer Rich. Alt man n-Reichenberg hielt einen lehrreichen Bortrag über die Bienenkrankheiten mit besonderer Berücksichtigung der Faulbrut. Die meisten Imker berichten über große Bolksverluste auf ihren Ständen. Es wurde ein Vienenzucht-Gauberband gegründet und an dessen Spise Oberlehrer Josef Stiller-Wönchdorf, P. Josef Knauer, Pfarrer-Hermannseisen und Josef Ruß-Proschwiß gestellt. Im Verbande sind die Sektionen durch ihre Vorstände bertreten und im Frühjahre 1914 ist für die Gaumitglieder ein Königinzuchturs in Arnau geplant.

Sektion Barnsborf. In der Versammlung am 27. April I. J. sprach Obmann Obersiehrer Anton Klimt über "Maßnahmen zur Erzielung eines guten Honigertrages" und "Aus meiner Praxis für Anfänger", an welche Borträge sich reger Gedankenaustausch schloß. Nach einer Aussprache über den im Vorjahre abgehaltenen Königinzuchtkurs erfolgte die Verteilung des don dom L.-Zentralberein gespendeten Samens honigender Pflanzen.

Sektion Gr.-Walten. In der Versammlung am 20. April erstattete Geschäftsleiter Engelmann den Jahresbericht: 30 Mitglieder haben im Herbste 148 Völker eingewintert. Honigertrag im Vorjahre 614 kg pro Volk zirka 7 kg). Weiters wurden Fragen aus der Imkerpraxis besprochen, insbesondere die Ersahrungen bei der heurigen Ueberwinterung, die Rassenwahl der Bienen usw. An der Wechselrede beteiligte sich insbesondere Sektionsmitglied Schloßgärtner und Bienenmeister W. Stieber-Reufalkenburg.

Seftion Dauba hielt am 16. Mai I. J. mit der Sektion Woken in Binai eine äußerst zahlreich besuchte Wanderversammlung ab. Galt es doch, einen unserer Meister in der Bicnenzucht, Kfarrer "Jung Klaus", zu hören. Auch Sektion B.-Leipa war vertreten. Kfarrer Tobisch wußte in mehr als Litindiger Nede das Thema: "Seimatbienenzucht und richtiger Bienenzuchtbetrieb" in trefslich populärer Form zu behandeln. Um die Ausgestaltung der so schönen Versammlung hatten sich insbesond, verdient gemacht: Lehrer Stödrich, Buchhalter Schlenker und Alwin Steinmeher. Zu Demonstrationszwecken hatten Josef Tick-Horta Jung-Rlausens Bolksbienenstock, Karl Schlenker-Dauba Kaniskörbe und Josef Tick-Wrchlaben Strohlastenwohnung zur Verfügung gestellt. Obmann Siegmun der Kreichtelt, um zu zeigen, wie Honig und Wachs geläutert werden müssen. Oberlehrer Armann erläuterte in leicht sahlicher Form Nuhen und Zweed der bienenw. Sektionen. Vier neue Mitglieder traten bei.

Sektion "Unteres Wittigtal". Ginen schönen Berlauf nahm die Versammlung anläßlich des zehnjährigen Bestandes am 27. April; gegen 100 Teilnehmer., darunter Vertreter der Sektionen des Bezirkes und des benachbarten Deutschen Reiches, auch einige Königinnen waren anwesend. Nach Begrüßung durch Obmann Heinr. Hausen, brachte Wanderlehrer Karl Wünsch seinersdorf als Gründer der Sektion einen umfangreichen Bericht der bergangenen Jahre und überreichte dem Obmanne namens des Zentralaussichusses die Ehrenurkunde für 10jährige Tätigkeit. Hierauf hielt an Stelle des erkrankten k. k. Schulrates Bahler, der in letter Stunde für ihn eingetretene Wanderlehrer Franz Pfeiffer = Raspenau einen Vortrag: "Der Familienvoter als Vienenzüchter". Wanderlehrer Adolf Köhler und Großimker Jos. Prokop sprachen noch über verschiedene bienenw. Fragen; u. a. wurde auch beschlossen, die seit 3 Jahren eingestellten gemeinsamen Bezirksbersammlungen der Sektionen wieder einzuführen und wurde Herr Prokop mit den hiezu erforderlichen Sinrichtungen usw. betraut. Beantragt wurde, es möge beim steuerfreien Zuder das Denaturierrungswittel nicht mit als Zuder in Anrechnung gebracht werden. Wanderlehrer Pfeiffer gedachte noch ehrend unseres Landes-Bentralsvereines und spendete für den Sch. Nat-Bahler-Kond 10 K sowie das Honorar sur seinen heutigen Vortrag. Nach verschiedenen Ansprachen seitens der anwesenden Sektionsvertreter schloß ein gut besuchtes Kränzchen die Feier.

Sektion Schüttenis. Am 30. April fand die gründende Versammlung statt. Jum Vorsitzenden wurde August Rupprich gewählt, welcher besonders Wanderlehrer Jos. Glaser, Deutsch-Gabel, und Oberlehrer Ferd. Frank, Geschäftsleiter der Sektion Goldberg, begrüßte. Wanderlehrer Glaser sprach sodann in ausführlicher Weise über a) Gründung der Sektion und Vorteile für den Imter, d) Grundbedingungen zum Betriebe einer ersprießlichen Bienenzucht. Mitgliederstand 13. In die Vereinsleitung wurden gewählt: August Rupprich, Obmann, Josef Böhm jun., Obmann-Stellbertreter und Karl Jahnel, Geschäftsleiter. Am 1. Mai dorm. nahm Wanderlehrer Herr Ger Glaser auf 3 Vienenständen Demonstrationen dor.

Sektion Goldberg. Am 1. Mai 1913, tagte in Najchtowis die Hauptversammlung. Anwesend 39 Personen, darunter Mitglieder der Sektionen Geltscher und Schütsten it en it. Nach Erstattung des Jahress und Kassaberichtes sprach Wanderlehrer Jos. Glasser, Deutschsesdie über: "Die wichtigsten Arbeiten des Imkers im Kreislause eines Bienenjahres". Der Sektion traten 3 neue Mitglieder bei, sodaß dieselbe 19 Imker zählt, welche über 86 kräftige Völker verfügen. In die Sektionsleitung wurden gewählt: Jos. Weigel, Maschönit, Obmann, Frz Schüller, Podiwin, Obmann-Stellvertreter und Oberl. Ferd. Frank, Trnowan, Geschäftszeiter. Beschlossen wurde der Ankaus einer zweiten Honigschleuber und eines Wachschmelztopses. Nach Beschluß des gemeinsamen Ankauses bienenw. Geräte und Festsehung des Honigreises wurde einmütig beschlossen, die Zentralseitung zu ersuchen, daß im nächsten Jahre wieder Wanderlehrer Glaser zu einem Vortrage entsendet werden möge.

Sektion Bubweis. Hauptversammlung am 20. April unter Vorsitz des Obmann-Stellvertreters Josef Schubert. Die Neuwahl ergab: Obmann Josef Kienzl, Stellvertreter Josef Schubert und Geschäftsleiter Joh. Mařik. Nach Erledigung des Geschäftsprogramms gelangte der Bericht des Joh. Mařik über: "Unsere Deutsche Biene" zur Vorlesung, welcher mit Kücksicht auf die gewissenhafte Ausarbeitung ungeteilte Anerkennung und Dank fand. Bei weiterer Besprechung bienenwirtschaftlicher Angelegenheiten nahm die Versammlung einen animierten Verlauf.

Sektion Sohenfurt. In der Generalbersammlung am 4. Mai wurde der disherige Vorstand der Sektion: P. X. Kraus, Obmann, Josef Wiltscho, Odmann-Stellvertreter, und Adolf Pavel, Geschäftssührer, einstimmig wiedergewählt. Im Rüdblick des Obmannes über das Jahr 1912 trat die ganze Misere dieses Unglücksjahres nochmals dor Augen. Bedeutende Volksverluste im Frühjahr, bloß 8 Schwärme als Ersat; don 149 Völkern 48 Kilogramm Honigertrag, hingegen 725 Kilogramm charakt. Kristallzucker (ganz abgesehen don anderen Futtergaben) zugesetzt, — diese Vilanz ist trist. Die heurige Auswinterung verlief bisher günstig, odwohl auffallend viel Völker weisellos wurden.

Sektion Tschachwis. Hauptversammlung am 27. April I. J. Obmann Lehrer E i se n. berger machte auf die bei der Landesschau in Komotau dom 9. dis 12. August stattsindende Separat-Ausstellung für Bienenzucht aufmerksam. Die Jahresrechnung pro 1912 wurde genehmigt. Die Bahlen brachten außer den übrigen Funktionären Hugo Göttl-Kudenik als Obmann-Stellbertreter, Hubert Bittermann-Liebisch als Beirat. Die Fragen aus der Bienenprazis gestalteten sich recht lebhaft. Die nächste Bersammlung in Weschik. Die Bienenzucht hebt sich in hiesiger Eegend und kommt doch vielleicht einmal die Zeit, daß in jedem Gärtchen der fleißigen Biene ein Pläschen gegönnt wird.

Sektion Hochsenlowis hielt am 29. März I. I. die erste Jahresversammlung ab. Geschäftsleiter Rik I erstattete den Tätigkeitsbericht. Der Berein ist im Besitze eines guten, deutschen Bolkes und eines Dampswachsschmelzers. 12 Mitglieder hatten 64 Stöde ausgewintert und 90 Bölker eingewintert. Es fielen 39 Schwärme und der Honigertrag betrug 460 Kilogramm, so daß trok der ungünstigen Witterungsverhältnisse der Ertrag eines Bolkes im Durchschnitte 10 K war. Die Wachsernte ergab 17 Kilogramm. Auch die materiellen Verhältnisse des Bereines haben sich gebessert, so daß eine Vermehrung des Inbentars in Ausschlicht steht. Die letzten Mikjahre haben viele Imker mutlos gemacht,

doch scheint die Ausdauer der wenigen Treuen ein Ansporn gewesen zu sein, denn es melbeten sich 2 neue Mitglieder. Nächste Bersammlung im Mai.

Sektion Fleisen. Am 19. April I. I. fand die gründende Bersammlung statt. Wanderschrer Joh. B. Wesch fa sprach über den Nuben der Bienenzucht in matericiler, ideeller und ethischer Hinsch, über die Grundsätze einer rationellen Bienenzucht. Bei den Wahlen gingen hervor: Christian Päsold, Obmann, Georg Kohl, Stellvertreter, Heinrich Pfeiffer, Geschäftsführer, Gustab Blog und Johann Hoper, Ausschussmitglieder.

Seftion Gefhübel im Ablergebirge. In der Hauptversammlung am 30. März unter Borsit des Obmannes Joh. Bogel erstattete Geschäftsleiter Oberlehrer Franz Bilz den Jahresbericht. Bon 22 Mitgliedern find 20 praktische Imker, welche 108 Bölker ausgewintert und 112 eingewintert haben. Die Honigernte betrug 1363 Kilogramm und 22½ Kilogramm Bachs. Der Obmann besprach nachmittags die Königinzucht, betonte, daß selbe auf einem größeren Stande unentbehrlich sei und regte die Mitglieder an, einen Berssuch zu machen, indem er versprach ihnen zu jeder Zeit mit Rat und Cat beizustehen. Die Wahl der Funktionäre ergab: Johann Bogel, Müller, Obmann, Josef Lorenz, Lehrer, Obmann-Stellbertreter, Franz Pilz, Oberlehrer, Geschäftsleiter.

Sektion Reumarkt. Um 27. April hielt in der Frühjahrsversammlung Wanderlehrer Chriftel = Besikau den Bortrag: "Der Bien im Frühjahr". Als Obmann-Stellvertreter wurde Jos. Steinhäuser, Müllermeister in Neumarkt, gewählt.

Settion Graslis. In der Versammlung am 13. April, unter Vorsit des Obmannes Josef Lausmann, hielt appr. Bienenmeister J. Braun einen sehr gediegenen Vortrag über Arbeiten im Mobilbau nach eigener Erfahrung; verschiedene Fragen beantwortete Redner bereitwilligst in bester Weise. Es wurden Vorarbeiten getroffen für ein Vienenhaus in unseren Obstanlagen für den großen Imkertag für 1914.

Settion Jechnis. Am 12. Mai I. J. wurde die nähere Ausgestaltung der beichlossenen Honig = Verkaufsstelle in Jechnis besprochen und gleichzeitig beschlossen, eine zweite in Petersburg zu errichten. In Jechnis übernimmt Schlossermeister Anton Pilser die Leitung, in Petersburg Schmiedemeister Franz Weinert. Der Preis wurde mit 2 K 40 h per Kilogramm festgesett. Heuer wurde für Jechnis und Kotieschau eine Honigschleuder angekauft, für Petersburg eine solche nächstes Jahr, da heuer die Mittel nicht reichen.

Sektion Eger Ar. 5. Die sehr gut besuchte Versammlung am 16. Mai I. 3. in Taubrat hatte besonderen Wert durch die sehr Iehrreichen, vom Obmanne wohl vorbereiteten und durchgeführten Demonstrationen an den Vienenständen des Obmannes u. a. Imfer des Versammlungsortes, wobei in ungezwungener Aussprache berichiedene Gediete der Vienenzucht verhandelt wurden. Im Versammlungslokale wurde von Witglied Georg in urreraubrat das Waseneinslöten mit einer Lötlampe vorgeführt. Die Feier des 25 jährigen Vestambelt nurde von Versammlungslokale wurde von Witglied Georg ih urreraubrat das Waseneinslöten mit einer Lötlampe vorgeführt. Die Feier des 25 jährigen Vestschunder Westambelt das des Gektion Eger 5, findet am 12. Oktober I. J. in einsacher, aber würdiger Weise im Gasthause "heidenröschen" in Lindenhau (Bahnstation) statt und wird durch entsprechende Vorträge verdunden mit Konzert und Festball begangen werden. Siebei wird Schulrat Baßler erscheinen. Der Stand der Vienenbölker sowie der in Eger in manchen Geschäften ausgestellte, auf den ersten Blid als Kunstprodukt erkennbare Honig wurden besprochen.

Settion Sohenelbe. Am 18. Mai besprach in der Versammlung Geschäftsleiter J. Kittler den Arbeitstried der Bienen in seinen einzelnen Phasen als Nährs, Sammels, Baus und Fortpflanzungstrid und gab im Anschlusse dem prattischen Imfer Winte für die richtige Verwertung derselben im Zuchtbetried, insbesondere bei der Gerstellung der Fluglinge, der Verstärkung von Schwächlingen, der Beweiselung von Weisellosen, dem Versambe von Königinnen und der Erweiterung des Brutnestes. Die Zuderbeitellung sand ihre Erledigung. Am 6. Juli die endgültige Vesprechung der Abhaltung eines Sonigmarktes in Spindelmühle, wosür die Vorarbeiten bis dahin zu treffen sind. Volksverluste sind allgemein zu verzeichnen.

Sektion Iglau. Die Hauptversammlung am 24. März I. J. wurde infolge Abwesenheit des Obmannes von dessen Stellvertreter Bürgerschuldirektor E. Srna geleitet. Nach Prüfung der Kassachung durch Eduard Reubaue - Iglau und Jak. Plott-Steindorf, berichtete Kassier Ignaz Krebs über die pekunäre Lage der Sektion, worauf ihm Entlaskung erteilt und Dank ausgesprochen wurde. Herauf berlas Schriftsührer Theodor Nawratil das Krotokoll der letzten Jahresversammlung, den Tätigkeitsbericht über das verstossene Bereinsjahr, nach welchem Schuldirektor Krebs als Vienenstandsverwalter über den Bereinsbienenskand Witteltung machte. Neuwahl: Obmann: Baumeister Kajetan Walnati; Obm.-Stellb.: Bürgerschuldirektor Emil Srna; Kassier: Direktor Ignaz Krebs; Schriftssührer: Theodor Nawratil; Schriftsührer= und Kassier-Stellvertreter: Karl Brennich; Ausschulkmitglieder: Johann Frühaus-Jasan, K. Felkel-Veustift, Theodor Sirth-Wilenz u. Wartin Lang-Koppits. Bienenstandsverwalter Ger Ignaz Krebs und dessen Stellvertreter, Karl Wasnh, beide in Jasau. Es folgten viele interessante bienenw. Erörterungen.

Nr. 7.

Prag, Juli 1913.

XXVI.Jahrg.

Der Deutsche Imker aus Böhmen.

(Seit Oftober 1902 vereinigt mit der Monatsschrift "Der Bienenvater aus Böhmen", dem Organe des ehemaligen "Landesvereines zur Hebung der Bienenzucht Böhmens", gegr. 1852.)

Organ des Deutschen Bienenwirtschaftl. Landes-Zentralvereines für Böhmen, des Osterr.-Schlesischen Landes-Vereines für Bienenzucht und des Verbandes selbständiger deutscher Lienenzucht-Vereine in Mähren.

Schriftleiter: t. t. Schulrat gane Bafler. B. Breinberne bei Prag (Landw. Genoffenichaftshaus.)

Ericieint im criten Monatsbrittel. Beigabe der Zeitschrift "Die Dentsche Sienenzucht in Ehesvie und Pravis" ift besonders zu bestellen. (Gebühr 1 K pro Jahr.) Unfündigungsgebahren: Die 1 mm hobe, 50 mm breite Zeite ober deren Raum 8 heller (71/2 Kig.), auf der lepten Umschlagieite 10 heller (91/2 Kig.). Nach hohe des Rechnungsbetrages entsprechender Nachlaß. — Anichrift für alle Sendungen und Zuschriften: "Ausschuß des Deutschen Bienenwirtschaftlichen Landes Zentralvereines für Bohmen in R. Beinberge bei Prage". — Schluß der Unnahme für jede einzelne Rummer am 15. eines jeden Monats. — Bostivarlassen-Konto Nr. 815.769.







Bienenwirtschaftliche Ausstellung und XII. Imkertag Deutsch=Böhmens 9.—12. August 1913.

Protektor: Se. k. u. k. Soheit Durchl. Erzberzog Karl Franz Josef. Ehrenpräfidium: Borfibender: Gottfried Prinz zu Hohenlohe-Langenburg, Mag Egon Fürst zu Fürstenberg, Alain Fürst Noban, Erwein Graf Nostik-Rieneck, Abt Gilbert Helmer, Präfident Hans von Kreißl, Abg. Dr. Hans Damm.

Anläglich Veranstaltung der deutsch bohmischen Landes Sandwerfer, Gewerbe- u. Industrie Ausstellung in Komotau 1913 hat die Deutsche Settion des Landeskulturrates f. d. Mgr. Löhmen dieser Ausstellung auch eine land und forst wirtschaftliche Abteilung angegliedert. Bietet doch das Ausstellungswesen den besten Krüfstein erstrebter und errungener Erfolge, den höchsten Anreiz zu erhöhter Arbeit, zur Erzielung des Besten auf dem Gebiete der heimischen Urproduktion. Der Entschluß der Teutschen Sektion des Landeskulturrates ist somit der Entschluß zu einer Tat, welche gewiß als reiche Quelle der Belehrung und Aufmunterung betrachtet und willkommen geheißen wirk aber auch als ein Werk wirklichen nationalen Schaffens, wirksamer und nachhaltiger als Reden, Resolutionen und politische Kundgebungen. Ganz Teutschöhmen begleitet denn auch unfer Unternehmen mit seinen Segenswünschen.

Es ift bisher in jeder hinsicht vollauf gelungen: sowohl die Dauer-Ausstellung (14. Juni bis 15. September 1. 3.) wie die bisherigen zeitweiligen Sonder-Ausstellungen zeigen ein reiches Bild deutschen Schaffens und erfolgreichen Aufschwunges unserer Landeskultur. Auch

unfere deutschböhmischen Imter

müssen trop der letten ungünstigen Jahrgänge in den wenigen Wochen, die uns von der Ersöffnung der bienenw. Ausstellung trennen alles aufbieten, damit sie der so hoch entwickelten deutschöhm. Bienenzucht und ihrem Landes=Zentralsvereine zur Ehregereicht!

Der XII. Inkertag Deutschböhmens und die ihm anschließenden Beranstalzungen mit Vorträgen hervorragender Fachleute werden gewiß dem größten Interesse unserer Inkerschaft nachsommen und die umfassende Schau von Deutsch-Vöhmens Handwerkerschaft, Gewerbe, Handel und Industrie nird auch dem Besucher aus Amkerkreisen gar viel Interzessantes und Belehrendes bringen; ein großer Verguscher aus Fark sometan für lustige Abswechsslung und Unterhaltung. Die allzeit getreue königliche Stadt Komotan bietet alles auf, um arch die deutschen Imfer herzlicht zu begrüßen und willsommen zu beißen.

So rüftet Guch denn, liebwerte Imter, zur deutschböhm. Landesichau! Beschiedet die Ausstellung recht reichhaftig, beteiliget Guch möglichst zahlreich am XII. Inkertag, damit Ihr Euerer deutschen Bienenzucht in Böhmen in jeder Beziehung Ehre einleget!

Das Ausstellungstomitee des Landeskulturrates, D. S. Präsident: Abg. Theodor Zuleger. Vize-Präsident: Dr. Alois Bauer.

Der Ausschuß bes Deutsch, Bienenw. Landes-Zentralbereines für Böhmen.

Brafibent: Dr. jur. Wilhelm Rorb I. Gefchäftsleiter: R. f. Schulrat Sans Bagler.

Die Bienenm. Settion Romotau.

Chmann: Oberlehrer Frang Flamm. Gefchäftsleiter: Sausbefiger Jojef Biererbl.

Reft=Ordnung.

Freitag, 8. August, 8 Uhr bormittags: Zusammentritt der Preisrichter im Schützenstimmer der städt. Parkjäle, sodann Richten. 8 Uhr abends: Gemütliches Beisammensein der Instrellung.

Samstag, 9. August, 9 Uhr vormittags: Feierliche Eröffnung ber bienenw. Musstellung. 8 Uhr abends: Fest-Kommers in den städt, Parkjälen. (Klein. Saal.)

Sonntag, 10. August, 9 ühr vormittags: Feierliche Eröffnung des XII. Imfertages Deutsch-Böhmens in den städt. Karksälen (großer Saal); Berhandlungen des Imfertages bis 1 Uhr mittags; sodann: Gemeinsames Mittagessen in den städt. Karksälen (kleiner Saal). 6 Uhr abends: Bolkstimlicher Bortrag über Bienenzucht mit Lichtbilder-Borjührung durch k. u. k. Hauptmann-Rechnungsführer R i cht er in den städt. Karksälen (großer Saal); Eintritt unentgeltlich.

Montag, 11. August, ab 8 Uhr bormittags: Bersammlung ber bienenw. Wanderlehrer in den städt. Parksällen (Gesangszimmer). Ab 2 Uhr nachmittags: Konferenz der bienenw. Besobachtungsstationsleiter (ebendort). 3 Uhr nachmittags: Feierliche Preisverteilung in der bienenw. Ausstellung.

Die gemeinsamen Ausslüge nach der Talsperre im prächtigen Grund bei Komotau und nach der althistorischen sehr sehenswerten Burgruine Hassenstein finden nach Bereinbarung statt.

Bienenwirtschaftliche Ausstellung vom 9.—12. August 1913, geöffnet täglich von 9 Uhr früh bis 7 Uhr abends.

Die Befdidung der Ausstellung steht In- und Ausländern, soweit fie Mitglieder des Ceutschen bienenw. Landeszentralbereines für Böhmen find, frei.

Anmelbung. Die Anmelbungen von Ausstellungsgegenständen kann nur durch den vom Deutschen vienenw. Landeszentralvereine für Böhmen in Agl. Weinderge erhältlichen Ansmeldebogen erfolgen. Die Anmeldefrist ist am 1. Juli abgelaufen, jedoch können noch weitere Anmeldungen nach Raumzulaß berücksichtigt werden; solche Nachtragsanmels dungen haben jedoch ehestens zu erfolgen.

Einlicferung. Die Ausstellungsgegenstände müssen spätestens bis 6. August 1913, abends 9 Uhr auf dem Ausstellungsplate angelangt sein. Alle Ausstellungsgüter sind in haltbarer Weise zu adressieren: An das Speditions-Bureau der Landesschau ("Bienenwirtschaftliche Ausstellung") in Komelau. Pavillons im Freien können im Einbernehmen mit der Ausstellungsleitung vor dem 6. August 1913 aufgestellt werden. Hür die Versendung gelten die Ausstellung vor dem 6. August 1913 aufgestellt werden. Hür die Versendung gelten die allgemeinen Bestimmungen der Ausstellung. Die Aufsledezettel und der Lieferschein sind dom Deutschen die dem Versendung der Gegenstände ist dem Versendung. Festausschuß in Komolau (Landwirtsch, Ausstellungstanzlei) gleichzeitig anzugeigen und ist eine zweite Ausstellung des Kistenliefersäeines bezuliegen. Alle Ausstellungsgegenstände, welche zur Beurteilung durch die Preisrichter einer Kostprode unterliegen, sind in der entsprechenden Wenge auszustellen, insbezondere sind von Met, Honig, Honigweinen u. a. Getränken wenigstens je zwei gleich adjustierte und etisetzierte Gläser oder Flaschen von der im Handen gebräuchlichen Größe aufzustellen, wodon je 1 Exemplar für die Preisrichter bereit zu halten ist. Die Zusendung hat fracht- und postfrei dis zum Ausstellungsdaze bezw. Station Komotau zu geschehen. Die Eisenbahnen gewähren freie Rüd-Fracht. Die Einsuhr aus dem Auslande erfolgt im Zollvormerkversahren beim k. k. Zollamt Komotau und ist dem Ausleden Wieberausschuhr zollfrei.

Aufstellung. Die Aufstellung muß bis 7. August 1913, abends 6 Uhr ausstellungsfähig vollendet sein. Für nicht persönlich anwesende Aussteller besorgt der Bienenw. Festausschuß die Aufstellung; diesem steht auch das Recht zu, über den Plat unfertiger Ausstellungen zu berfügen. Von der Ausstellungsleitung werden für die Ausstellung Tische tostenfret beigestellt.

Markt. Mit der Ausstellung ist auch ein Markt für Sonig und Honigerzeugnisse berbunden. Reinerlei Standgebühren. Bon den Mitgliedern des Deutschen bienenw. Landeszentrals vereines wird weder Platmiete noch Anmeldegebühr eingehoben.

Abraumung. Die Ausstellungsguter muffen am 13. und 14. August vom Ausstellungeplate

geräumt werden.

Reflamationen find an den Bienenw. Festausschuß in Komotau (Landwirtsch. Ausstel-

lungs-Kanzlei) zu richten.

Gintrittsgebühren. Zeder Aussteller genießt den nambaften Borteil auf beliebig ofts maligen Eintritt zu ber Deutschböhmischen Landesschau (alle Abteilungen) in der Zeit vom 9.—12. August 1913; diese Dauerkarten sind in der Ausstellungs-kanzlei in Komorau izt. zu lösen.

lleber die Gruppen-Einteilung u. a. beliebe man die früheren Nr. des "D. Imfer"

nachzulejen.

Fründlerung sind zahlreiche Preise vorhanden insbesondere silberne und bronzenen Medaillen als Staatspreise, ioldte des Landeskulturrates, die neuen silbernen und bronzenen Wedaillen des Deutsch. landw. Zentralverdandes und die des Deutschen besonden Wedaillen des Deutsch. landw. Zentralverdandes und die des Deutschen besonden Wedaillen des Deutschen des und die des Deutschen besonden Weldersperge-Wlaschung er in es, Medaillen der Deutsche böhrn. Landes herschen Beiher gerwidnet: Se. Kürit Karl Auersperge-Wlaschung eine 60 K, vienenw. Settionen Kostelberg 20 K, Eulau 1 Dukaten, Fabrikant Ant. Rautenstrauche Halben 16 K, Spare u. Vorschussberein Welmischloß 10 K, bienenw. Settionen Gedlonz a. R. 10 K, komotou 10 K, Trautenau 10 K, Wegitädtl 10, Leitmerik 10 K, BeLeipa 10 K, Louniktal" 10 K, Plan 5 K, Vieleuz 4 K, Ludik 3 K, Böhme Muft 2 K. Ehrenpreise bienenw. Settion Reichenberg: Spaziernod mit Silbergriff. Herzlichten Dank! Weitere Zuwendungen stehen in Nussicht! Es wird sedoch an alle verehrl. Settionen, Mitglieder und Freunde unferes Londes-Zentrale vereines nochmals die dringende Vitte höft, gerichtet, noch recht zuhlreiche Gelde und Ehren preise unscrep dienenw. Ausstellung zuzuwenden, damit bei der voraussichtlich sehr itarken Beschidung recht viele Preise zur Versügung stehen. Terartige Widmungen wollen gef. an den Deutsch. bienenw. Lesentralverein nach Agl. Weinderge unmittelbar eingesandt werden.

Bienenw. Feftausichuß.

I. Fach Musichus: Bw. Wanderlehrer Jos. Mlier, Lehrer-Mösterle a. E., bw. Wanderlehrer Zeno Bernauer, Schulleiter-Gabrielahütten; Jul. Friedrich, Lehrers Görfau, Ludw. Schönfeld-Bielenz. II. Speditions-Meklamations-Ausich, Lehrers Görfau, Ludw. Schönfeld-Bielenz. II. Speditions-Meklamations-Aussich, Palschenz-Komotau, Jos. Schöbl, Eisenbahnbediensteter-Komotau, Fr. Schindler, Gizenbahnbediensteter-Oberdorf. 111. Empfangs-und Wohnungs-Ausschler, Schung Schungs-Ausschler, Stenen, Stamm, Cherlehrer-Deutschsfekralupp, Sekt.-Obm.-Stellwerteter J. Klenert, Oberförster, H. Wan, Bezirkszekretär-Komotau. IV. Preßullsebetreter-Transchlowis. V. Bergung nügungsauszuchtowis. Palikenert, Cherförster und H. Mah, Bezirkszekretär; B. für den Aufftieg zur Muine Halperre: Sof. Klenert, Cherförster und H. Wah, Bezirkszekretär; B. für den Aufftieg zur Muine Halperre: Wilh. Ehowanes, Oberlehrer-Sofau u. F. Martius, Lehrer.

Bestellungen von Quartieren sind unmittelbar an Oberlehrer Franz Flamm in Deutsch-Kralupp ober an Obersörster Josef Klenert in Romotau zu richten; im Hinblicke auf den großen Fremdenandrang ist rechtzeitige Sicherung der Wohnungen sehr empfehlenswert.

Die Gröffnung ber beutschböhmischen Landesichau

fand am 14. Juni l. J. durch den Protektor Se. k. u. k. Hobeit den Turchlauchtigst. Erzhers zog Karl Franz Josef, unter großem Gepränge, statt. Bei diesem Festakt in den städt. Batksächtralbereines unwesende: die Bizepräsidenten Dr. Einz. Graf Huhn, k. k. Bezirkshauptmann-Romotau und Emii Wagen er, Treektor d. Klarzichem Blinden-Justituts Prag sowie Geschäftsleiter-Stellbertreter Toz. F. Bakler. Auf der

Dauer-Musstellung vom 14. Juni bis 15. Geptember 1. 3.

ist unsere deutschöhm. Bienenzucht durch unseren L.-Zentralverein in würdigster Weise vertreten, u. zw. in der Abteilung der landw. Jentralstellen, Gruppe in der landw. Saupthalle rechter Flügel, grüner Salon). Hier sind zur Ausstellung gebracht eine Generalkarte Böhmens, mit allen bienenw. Sektionen, beim Eingange rechts, welcher von je 1 kompleten Thüringer Ständer- und Thüringer Lagerbeute nach Gerstung (beigestellt von Jos. Prokop-Friedland i. B.) flankiert ist. Die L.-B.-Bereins-Statistik wird in eingehender Weise veranschaulicht durch eine kartographische Ausmenstellung (21 l. m lang) der einzelnen Bezirkshauptmannschaften Böhmens und Mährens, jeder bez. Karte sind die einzelnen statist. Taten über Bienenvölker, Honigs und Wachs-Strag usw. noch tabellarisch beigegeben. (Tiese milbevolle und umfange reiche, sehr beachtenswerte Arbeit hat der Buchhalter unseres L.-Zentralvereines Karl Plack, Sparkassamtes-Brag versokt.) Sämtliche Hachgange des "Teutsch. Amker a. B.", die Tätig-

keitsberichte liegen auf usw., weiters 2 Zaseln Statistit über unsere 3fach somb. Bersicherung der Bienenstände. Ferner befindet, sich auch hier eine sorgfältig ausgewählte Kollektion nur erprobter und wirklich praktischer Geräte zum Betriebe der Bienenzucht, u. zw. von der Rauchnaschine bis zur Honigschleuder, Kunstwaben. (Geliesert von der altrenommierten Firma Jos. Vrofop-Friedland i. B.) Auf dem freien Plate links von der Hauthalle, inmitten der Beete Bienen-Rährpslanzen, befindet sich der Stand Muster-Bienenwohnungen, u. zw. ein Fünfer-Ständer und 2 Lagerbeuten nach Gerstung, sowie 2 Stabil-Strohstöde mit mobilem Honigaufsak. (Geliesert vom bestebenant. approb. Vienenmeister Jos. Bauer, Tischlermeister- Görkau.)

Bistlau.)

Bei dem auf den Eröffnungsakt folgenden Rundgang der Festgäste wurde auch die obige Ausstellung unseres Deutsch, bienenw. Landes-Zentralvereines durch Se. k. u. k. Hoseit den Durchl. Herrn Erzherzog Karl Franz Josef besichtigt, in höchst dessen Begleitung sich außer dem Kammervorsteher Prinzen Lobkowis u. a. befanden: Sc. D. k. k. Statthalter Fürst Thun, Se. D. Max Egon Fürst zu Fürsten berg, Se. D. Gottst. Prinz zu Hohenlohe-Lange nburg, Präsident des Landeskulturrates Dr. Friedr. Prinz zu Schwarzen nit Vizepräsident, Präsident des Deutsch, landv. Bentralverbandes Abg. v. Kreisl, Sett.-Präsident Abg. Zuleger u. v. a. Se. k. u. k. Hoseit der Durchl. Herr Erzherzog nahm die Tarlegungen unseres Geschäftsleiter-Stellvertreters Doz. F. Va hler über Ausdehnung und Bedeutung des Deutsch, bienenw. Landes-Bentralvereines mit größtem Interesse entgegen und erkundigte sich Söchsterselbe insbesondere, wo in Deutschböhnen die meisten Instellung von zahlreichen Würdenträgern und hochstehenden Persönlickseiten und er Etaats- und Landesbehörden Beschaft, welche sich über unseren Deutsch, bienenw. Landes-Zentralverein höchst anerkennend äußerten.

Bur gef. Beachtung.

Berjammlung ber bienenw. Wanberlehrer. (Montag, 11. August, 8 Uhr vorm., im Gesfangbereinszimmer der städt. Parkjäle.) Tagesordnung: 1. Einläuse. 2. Bortrag des bienenw. Wanderlehrers H. J. Küchler-Aussig. 3. Zeitgemäße Aenderung der Bortragstage. 4. Wahl.

Konferenz der bw. Beobachtungsstationsleiter, (Montag, 11. August, 2 Uhr nachm., im Gesangbereinszimmer der städt. Parksäle.) Tagesordnung: 1. Mitteilungen des Vorsibenden. 2. Vortrag des dienenw. Banderlehrers und Stationsleiters K. Mika, Cherlehrer, Lämberg: Interessante Beobachtungen. 3. Wünsche und Anträge.

Teilnehmer-Begünstigungen. Den Teilnehmern an den Bersammlungen der bienenw. Wanderlehrer und der Beobachtungsstationsleiter wird die Eisenbahnsahnt ill. Al. vergütet und Freignartier beigestellt; die Anmeldung wolle jedoch gef. unbedingt dis längstens 20. Juli bei der Zentral-Geschäftsleitung in Agl. Weinberge ersfolgen; verspätete Unmeldungen wegen Freignartier können wegen des allgemeinen großen Fremdenandranges zur deutschböhm. Landesschan nicht berücksichtigt werden; selbständig aufsgenommene Quartiere nerden seitens des LeZentralvereines nicht honoriert.

Der Zentralausschuß.

Imkerarbeiten im Laufe des Jahres.

Bom bw. Wanderlehrer G. A. Reller, Oberlehrer, Mertendorf.

Juli.

Sommersonnenwende ist vorbei und nach ihr geht auch die Entsaltung des Blütenflore in der Natur wieder gurud. Stehen doch unsere Immlein in unmittelbarer Bechjelbeziehung zur Blütenwelt. So hat denn auch die aufsteigende Entwidlung des Biens ihren Sohepunkt erreicht und geht wieder langsom abwärts. Jett ist auch die rechte Zeit für den Imker, wo er den Bienen ihren Ueberfluß an Honig entnehmen darf, aber nicht mehr, sonst wird er selbst zum ärgsten Bienenräuber. In sandigen Gegenden, wo die Beide wächst, bringt die Natur noch einmal Blüten in Fülle, die Nektarien derselben spenden den eifrigen Sammlerinnen Honigfeim und die Räume füllen fich noch einmal. Ueber die Honiggewinnung wurde im vorigen Monatsbilde eingehend berichtet und es bleibt nur noch erübrigt, zu jagen, daß die Auffatfaften mit den ausgeschleuderten Wahen auf den Benten belaffen werden und die Honigräume bis zu Trachtichluß offen bleiben fonnen, da fich die Ergänzungsfütterung fehr gut in denfelben ausführen läßt. In diesem Jahre wird die Honiggewinnung nicht viel Arbeit verursachen und es muffen außerordentliche, von Gott begnadete Gegenden sein, in welchen die Bienen beuer im Heberfluß leben und dem Imfer reichen Ruben

bieten. Gönnen wir denen das, was sie haben, und bedauern wir die, welche Ber-

lufte erleiden. Aendern fonnen wir die ganze Sachlage doch nicht.

Da durch die ungunstigen Bitterungsverhältnisse in ganz Mitteleuropa*) die Entwidling unserer Bienen sehr aufgehalten und gute Völfer sehr geschwächt wurden, so wird es auch mit der Schwärmerei im Juni nicht gar hoch bergegangen sein. Das ist noch das Gute an all dem Uebel. Schwärme werben boch gekommen sein und noch kommen. Diesen Umstand benüte ber Imter zum Wohle seiner Bienen und zum Nuten für sich. Er weisele alle seine Bölker, die im heurigen Frühjahre gurudgeblieben find, um mit ben aus den Nachschwärmen gewonnenen Königinnen, nachdem dieselben befruchtet worden sind. Gine jede Königin, welche über 2 Jahre alt ift und deren Bolf zurückgeblieben ift, wird durch eine neue aber befruchtete ersett. Man kann jett jedem guten Bolke die Königin entnehmen - b. h., wenn es die Stockform zuläßt - und einem Bolke, dem man 2 Tage vorhet die minderwertige entnom= men hat, wieder nach den "Regeln der Zucht" zuseken. Das gute Bolf sett neue Königinzellen an und entwickelt neue Weisel, dem Schwächling ist geholfen und er wird bei einiger Pflege noch "auf die Beine fommen". Benn es auch heuer nicht mehr viel nütt, jo wird sich die Pflege doch im nächsten Jahre lohnen. Ein soldes Bolk ist als ein guter Erstschwarm zu betrachten und wird als jolder noch höher einzuschäten sein, wenn man bemjelben auslaufende Bruttafeln aus übervölferten Stöden zuhängen kann. Bei allen dem halte man fich auch bier ben Grundiat vor Augen: "Man vermehre nur von den besten Bölfern."

Auf diese Weise gewonnene Königinnen haben sich naturgemäß entwickelt, geben ohne Schwierigkeiten ein gutes Zuchtmaterial, wenn sie beim Hochzeits außfluge von Drohnen von minderwertigen Völkern Geblüts", befruchtet werden. Um nun nicht Drohnen von minderwertigen Völkern auf dem Stande zu haben, dusde man keine solchen und sange sie bei diesen Völkern ab. Nur in solchen Fällen sinde ich die "Drohnenfallen" berechtigt. Haben die Drohnen ihrem männel ich en Zwecke Genüge geleistet, so werden ihnen von den Arbeitsbienen selbst die Lebensbedingungen entzogen und sie von ihnen umgebracht. Der Drohnensslug ist das beste Barometer über die Frage eines günstigen oder ungünstigen Fortbestandes eines Volkes. Davon später.

Ter sorgsame Imker hat in diesem Monate seine Ausmerksamkeit nicht nur dem Hon ig ert rage seiner "Mastvölker", sondern auch seinen Zuchtvölkern zuzuwenden. Die aufgestellten Schwärme und die abgeschwärmten Bölker sind im Auge zu behalten und gehörig zu pflegen. Es ist wahrhaftig die be st e Spekuslation eine kat iv fütter ung, wenn man einem Schwarme vom 2. Tage an täglich eine kleine Portion (1/4—1/2 Liter) Honigs oder Zuckerlösung reicht. Auch ist es von Borteil, dem bauenden Schwarme das Futter "von unten" zu reichen, man zieht dabei den Bau gleichsam damit herunter. Die abgeschwärmten Völker sind, da die Schwärme mit dem Borrate ganz oder größtenteils fort sind, ebenfalls zu füttern. Sie werden sich dabei bald wieder erholen und auf die gehörige Stärke kommen.

Nach dem 10. Tage hält man Nachschau bei Schwärmen und abgeschwärmsten Bölfern, ob die Königin Sier gelegt hat. Ist dies noch nicht der Fall, so wartet man noch 4 bis 5 Tage zu. Findet man noch keine Sierablage, so kann es sein, die Königin ist nicht befruchtet oder ist beim Hochzeitsaußfluge verloren gegangen. Als guter Prüfftein gilt, eine befruchtete Königin im Jusakfäsig zwischen zwei mittlere Waben zu hängen. Es ist selbstverständlich, daß man der Königin Begleitbienen und Honigzuckerteig mit in den Käsig gibt. Nähern sich die Vienen des zu untersuchenden Stockes freundschaftlch, suchen sie die Königin



^{*)} Ciebe Wetterberichte.

zu füttern und zu befreien, so ist die des Stocks nicht mehr da, sie ist auf dem Hochzeitsfluge zu Grunde gegangen oder sonst wie umgekommen. Die Annahme der Königin erfolgt dann innerhalb zweier Tage ohne jede Gesahr für dieselbe. Stoßen aber die Stockbienen aufgeregt und kampflustig auf den Weiselkäfig los, so ist die Königin noch vorhanden, ist aber noch nicht befruchtet oder erst fürzlich befruchtet worden. Da heißt es noch 3 die 4 Tage zuwarten und dann erst wieder nachschauen. Bei ungünstiger Witterung schiebt sich der Hochzeitsausstug noch 1 die 2 Wochen hinaus. Von außen ist die Weiselrichtigkeit zu erkennen, wenn die Stocktienen die Drohnen abtreiben.

Wie vorteilhaft ift es nun, wenn man im Falle von Beisellosigkeit eine oder zwei Reserveköniginnen zur Verfügung hat. Wie ich schon in einem früheren Monatsbilde beschrieben habe, gebe ich die erübrigten Königinnen aus Nachschwärmen, oder reife, ausgeschnittene Weiselzellen in Befruchtungskäften auf 3 Halbrähmchen mit 200 bis 300 Begleitbienen. Die drei Halbrähmchen find folgendermaßen ausgestattet: Das pordere ausgebaute wird mit schwachem Honigwaffer als Tränke versehen, das zweite erhält einen Streifen Kunstwabe von 3 cm Breite das dritte Rähmchen enthält eine halbverdeckelte Honigwabe, in Ermangelung derselben wird die Wabe mit dider Zuderlösung mit etwas Honig ausgegoffen. Bei Berwendung von Königinzellen werden dieselben mit dem damit verbundenen Werfe zwischen 2. und 3. Wabe mit einem Drahte am unteren Rande des Kunstwabenstreifens in der Mitte eingehängt. Sodann ichließe ich, indem ich zuvor ein paffendes Stück Wachstuch aufgelegt habe, den Deckel des Käftchens und das Flugloch, sodann öffne ich am Boden die mit Drahtgaze überspannte Deffnung durch Herumdrehen der Alappe. Die Bienen bleiben den Tag über und eine Nacht im Kästchen bis zur vollständigen Beruhigung eingeschlossen, und am anderen Tage mit dem Kästchen am geeigneten Orte nicht zu weit aber auch nicht unmittelbar im Hauptfluge der anderen Standbienen aufgestellt zu werden. Diese praktischen Zucht fäst chen eignen sich auch dann sehr gut zum Zusetzen der Königin nach erfolgter Befruchtung derselben bei einem Volke, da die Größenverhältnisse mit meinen Stockformen im Einklang stehen. Ein solches Käftchen kann in einem Sommer mehrmals Berwendung finden. Die Anfertigung biefes Raftchens foll einmal im Abichnitt "Aus ber Praris für bie Pracis" genau beschrieben werden. Jett finde ich dazu nicht den genügenden Plat. dem Zuseben der Königin darf man auch nach deren Befruchtung nicht zu lange warten, sonst schwärmt das Bölkchen aus. Sehr vorteilhaft ist es auch, zur Zucht von Reserveköniginnen, ein ober zwei kleiner Boltchen in einem Honigraume unterzubringen und verwende ich hiebei ein eigens dazu konstruiertes Flugbrett. Auch dieses soll bei passender Gelegenheit beschrieben werden.

Beim Ausfangen einer Königin aus einem Bolke töte man dieselbe nicht gleich ab, sondern verwahre sie mit 20—30 Begleitbienen in einem sogenannten Zusatz oder Versandkäsige noch 1 bis 2 Wochen bei Darreichung von Honigxuckertein oder bester von Honig, bis die Zusebung der neuen Königin erzfolat ist. Sie ist immer auch noch aut genua, ein hoffnungslos verweiseltes Volkam Leben zu erhalten. Auch werden Königinnen, die keine Verwendung nehr sinden von Sammlern gerne entgegen genommen, da dieselben für Viologien schwerer zu holderken sind als die genommen Mieden des Wienes

schwerer zu beschaffen sind als die anderen Glieder des Biens.

Men Imfern ein Doppel-Gug-Beil!

Die bienenwirtschaftlichen Beobachtungsstationen.

Berichterffatter : Richard Altmann, Reichenberg.

Beratung ber Beobachter.

Komotan am 11. August. Beginn 2 Uhr nachmittags. Bersammlungsort: Städt. Parksile. Tagesordnung: 1. Mitteilungen des Borsitzenden. 2. Bortrag des Herrn D.D. Mika über interessante Beobachtungen. 3. Künsche und freie Anträge. Tie Teilnehmer erhalten freie Fahrt und Bohnung.

m.	 1909_	-1913.	

Ronat					Niederschläge mm	Mittel mm	Temp. Wittel	Flugtage	Mittel	Zunahme B	Mittel g
Mai 1910 Mai 1911 Mai 1912	•		•	•	. 673·9:10 = . 1317·3:14 = . 934·0:14 = . 801·0:13 = . 1052·0:15 =	= 94·9 = 70·3 = 61·6	10·9° C 11·9° " 12·6° " 11·8° " 11·9° "	657 : 27 870 : 85 945 : 86 948 : 34 1069 : 41	= 25 $= 26$ $= 28$	63,320 : 19 92.670 : 26 108.130 : 27 81.090 : 38 63.640 : 41	= 3.564 $= 4.005$ $= 2.457$
					_						

Temperatur, Feuchtigkeit, Luftbrud.

	Lag		Luft	Innenftod bienenbesent	Mugenftod bienenbef.	Innenftod Gaffen unb	Boben- teinb.	Feuch- tigleit	Baro- meter
4.	Mai	1913.	15·0º C	35.0° C	37 0° C	27.0° C	15 0° C	73°/o	714
6.	_	1913.	5.00 C	34·50 C	36.0° C	21.0° C	7·5° C	80°/°	718
13.	-	1913.	15 0° C	35·0° C	37·0° C	23·0° C	17·50 C	50°/°	730
15.		1918.	18.℃ C	35·0° C	37·0° C	23·0° C	18.00 C	55°/0	727
17.	-	1913.	19·0º C	35.0° C	37·0° C	25.00 C	19.0° C	$62^{\circ}/_{\circ}$	718
19.		1913.	17·00 C	35·0° C	37·0° C	21.00 C	15.00 C	89°/°	724
24,		1913.	180°C	35·0° C	37·0° C	24·0° C	15·5° C	$56^{\circ}/_{\circ}$	732
26.		1913.	22·0º C	29·0° C	37·0° C	27·0° C	20.00 C	56°/	734
28.		1913.	15·0º C	29·0° C	37·0° C	27·0° C	11.00 C	90°/°	724
31.		1913.	27·0° C	34·0° C	37·0° C	30.0° C	25·0° C	50°/0	725
		Mittel :	 17·1º C	33.60 C	36.90 C	24.8° C	17·10 C	66·1°/ _o	724.6

Mai 1913.

Betterlage: falt, trub und naß; Bienenweide: wenig Blüten und dieje gumeist nektarlos; Bienenlage. zahlreiches Absterben schwacher Völker, allgemeines Büten der Plaikrankheit.

Schwärme klein und onßerst selten.

Stimmung unter ben Imfern: verzagt. Alt stadt bei T. Die Winterzehrung dauerte bis 20. Mai, nachher zeigten sich erst Junahmen von Kastanien, Weißdorn, Flieder und besonders Wiesenblumen. Honigraum aufgesetzt am 25., der erste Schwarm gefallen am 22. Mai.

Leitmerit. Der Mai brachte eine lange Trachtpause. Am 22. fiel der 1. Schwarm. Tracht: Apfel, Deubia, Faulbaum, Löwenzahn, Taubnessel, Weißdorn, Bieiensalbei.

Simmer. Trop Kälteriidschlag Mitte Mai befriedigte dieser Monat. Obstblüte war von furzer Taner, besser der Löwenzahn. Der Sauerampfer wurde sehr gut und lange beflogen. Ende Mai kam die Haupttracht: Wiese, Hederich und Esparsette. Die ersten Drohnen kamen am 14. Mai.

Reichstadt. Herr Swoboda schreibt: Seitdem ich Imker bin, kenne ich noch kein jo schlechtes Jahr wie das heurige. Ueber Winter verlor ich 6 Bölker und die gebliebenen find im Mai so geschwächt, daß heuer ein Ertrag nicht erwartet werden fann.

Obergeorgenta I. Die Bölker brauchten zumeist nicht erweitert zu wer-Bautrieb gabs keinen. Sie und da Schwarmreife Ende Mai. In mehreren Fällen trat Maikrankheit auf.

Fugau. Die Brutentwicklung stockt; die Maikrankheit tritt furchtbar auf und dürfte die Ursache durch Frost verdorbener Pollen sein.

Barnsdorf. Die Maikrankheit hat viele Opfer gefordert. Die diesjährigen

Boffnungen find gering.

Lämberg. Die Maikrankheit wütet auf allen Ständen. Massenhaftes Gingeben der Bölker, keine Entwicklung, Verlust aller alten Flugbienen, kein Honig und feine Schwärme; einfach troftlos. Der heurige Mai prüft wieder einmal die Imfer in Geduld, Ausdauer und Tasche.

Sojau. Nach vielen Jahren trat bener im weiten Umfreise wieder die Maitrankheit geradezu unheimlich auf. Die Löwenzahnblüte kann nicht ichuld sein, weil andere Jahre unabsehbare Felder von Löwenzahn im Luzerneklee blühten und nicht die geringsten Anzeichen von Maikrankbeit sich zeigten. Da aber die überaus großen Fröste des April jedenfalls den Pollen der Obstbämme verdorben haben und die Bienen trobbem benfelben eintrugen, fo fühlt man fich verleitet, diesem Bollen und auch dem Reftar die Schuld zuzuschreiben, umiomehr, als die Maifrantbeit besonders erft sich

Monatsüberficht Mai 1913.

		_	_				-	-	-	_	_					_		_	_	_					
0	Witftadt 6. Teffchen . Leitmerig	Saad	Reichstadt II.	Obergeorgenthal .	Warnsborf	Lämberg	Brag II.	Cofau I	Leitnowik	Meichenhera I	Reichenberg II	Sirmiy	Glashütten	Grün b. Asch.	Hohenfurt	Meubistriß	Deutsch-Rillmes	on.		Schönaub. Braunau	Deutschebau	Wiesenberg	Schlesten. Barzborf b. J	Eangenberg	•
Höhe ü. d	197 184 184 184	255	265	267	320	325	325	370	380	390	400	455	581	550	5.4	689	38	675	680	450	287 310	480 619	260	524	
AVE	+18	1+	-1	+	11	+	++	+	11	11	-1	- 1 -	+-1	1-	1.1	+1	1-	1+	1	11	+1	11	+	1	
: \ \$	114 12	၈ 1 90	35.5	38	ඉදු	, ₈	<u>5</u> 0	18	55 SE	22 CE	2 2 2 3 3 3 3 3 3	4.2	∞ 6	388	888	2 2 4	342	88	88	30	100	78	19	25	•
2 a t	+ Hg		+		+1	- -	1+	1	11	11	- 1	1 -	+	+	+-1	. 1	1	11	1	+	1+	1+	+	1+	-
أحما	k₹ 28	10	30	126	88	88	5,8	8	13	88	<u>.</u>	0	& &	194	558	۱ چ	24	38	38	102	15.4	66	120	% 55	
rittel - 8.		 - -	+-	+	+1	+	++	+	++	++	-+	+-	1-1	-+-	1-1	. 1	+	1+	+	+1	++	1+	++	1++	-
. .	1 608 546	625	200	410	260	38	369	254	105	2 4 6	် ဗို	250	228	56	96 101	245	8	100	96	124	450	22.69	419 150	28	•
Gefamt.				+	+ 1	+	+-1	Ŧ	+1	F-F	+	+-	1-1	+	+1	FI	+-	1+	+	+1	++	1+	F +	1+4	
Ergebnis	dkg - 436 - 586	3.45	95	200	220	3	362	152	34	7 88 2 88	2 2	236	88	8	88	28	164	88	88	296	585 585	150	5 86	768	
Größte Zunahme	180 164	215 65	378	9	<u>15</u> .	48	115	88	120 E	60	4 7 7	80	55	166	40	88	ુ ~૦	28	58	156	52 140	14	162	. 88	
Tag	30.	<u> </u>	32	29.52	81.	3 ,~	88	38	% č	27.	32	31.	38	16.	30,	io io	}~•	28 24.	2 88	15.	82.	38	88	. 31.	
Größte Abnahme	dkg 50	8 8 .	355	22	æ.	3.	88	218	28	88	2 12	3 8	46	3 <u>w</u>	28	48	ۍ.	88	46	72 1	88 88	14 8	818		
Tag	31,	20.																9,8			φ <u>+</u>		5 8		
niedrigste					1	T		T	Ţ.				_		T		T		1		1			1	
	8.0			50				8.0		6 6						<u>.</u>		200		000	6.60			000	
höchste	31.0 80.0	28. 00.0	4. 6	200	900	27.0	•	38.2		27.0 27.0	ž.	330	6	330	30.0	~ ``	3	25.0	2 88	96	27.0 27.2	0.95	75. 0	282	
Mittel	18·2 14·5	128 12.1		14.2	18.4	12.0		13.3	10.0	8.4 10.9	10.9	97	11.9	11.5	11.7	14.6	10.0	10.8	85	12.0	13·4 14·8	11.4 13.2	18:8 19:0	18.9	
Monatsit mazimur	Tag 31. 31.	39. 31.	22	_ <u>8</u>	31.	22	31 :	31.	28 S	တ္က	22 52	. 33	<u>ع</u> .	81.	<u>81</u> .	;:: <u>-</u>	٠.,	. 31	٠,-	15.	88.5	21.	<u> </u>	21.	
Monatsft.	\$08 20.	- i			7.						15.				15.	13.	, ~o	81.	2 25	18.	10.	80. 80.		81. !	
Flugtage	08 81	38·	388	3 %	28	27	පුද	22	26	8 8	38 88 88	888	3 83	38	29	28	88	24	323	288	19	25	27 13	8888	
Regen=	7	≈ ∞ .	. ;	5 23	14	1-7	• -	10	œ.	12	٠.	16	12	17	11	11	o	ი ყ	3 0	14	Ë	119	212	တယင်	
Schnees	• •	• •			۲.	•		•	• •	•	<u>.</u> •	•		•	• •	<u>.</u> .	; -	. K	- 10	٠, ١		. 10	7	°°°.	
Rlare	8	5 % .	3. 5	1 ~	11	4	• •	~	16 -	- 5	<u>.</u>	, E	3	12	13	18	ıω	21	8	26	9	13	16	17	
Salbflare																					9 18			3050	
Trübe		12																			4 2			6	-
Wind		დ თ ·																			30	14	14	288	
Gewitter:	78	νo.	٦, ١	ب م	တပ	o 07	· c	6	ю.	4 0	x .	<u>ာ ငယ္</u>	ယ	1 57	ယ -	70	0	တ ထ	יט מ	51 (• ယ ထ	04	67	1000	
Rie derich	B	3	•	₹.	. [•		83		133		•			78		88	91		56	. 48	. 4	æ.	æ. g	
nahmen #	ichen Ab	tägli	Die	B :	ri	me	eit	£	je?	enla	Bie	u:	e b a	Li	(d)=	eut	D	gen.	gan	einge	agvolt	B: 283	tami	Si	•

Ramit: Bagvolt eingegangen. Deutsch=Liebau: Bienenlage? Leitmerit: Die täglichen Abnahmen Wacht sind in der graph. Darstellung zu verzeichnen. Deutsch=Rillmes: Bienenlage? Saaz wurde abermalgewechselt.

in der Mitte des Monates Mai zeigte. Der große Gegensat von Site und Ralte im April dürfte auch das seine getan haben. — Im hohen Erzgebirge fiel am 19. Mai der erste Schwarm, im Tale noch keiner. Die allgemeine Lage ist gegenwärtig nicht ungünstig.

Woratschen. Die Maifrankheit trat auf. Bis Mitte Mai war matter Mit Eintritt warmen Wetters (20.) kam schnelle Besserung und Ende Mai mußten den Strohforben als den erften Stoden die Bonigraume gegeben werden.

Kleinborowit. Bis 20. Mai troden und fühl, vom 21. bis 31. sommerliche Site. Biele Bölker eingegangen, die übriggebliebenen kommen sehr geschwächt in ben Schwarmmonat. Mitte Mai fielen ber Maitrantheit viele Bienen jum Opfer. Am 31. Mai kam der erste Schwarm. Im letten Monatsdrittel war sehr gute Tracht aus Obstbäumen, Löwenzahn, Heidel- und Preiselbeere und Wiesenblumen.

Sirmis. Die Maikrankheit brachte grokes Sterben. Nur wenig Bölker sind

noch auf der Höhe früherer Jahre.

Glashütten. Die Rachtfrofte am 9. und 10. Mai zerftörten einen großen Teil der Blüten von Johannis- und Stachelbeeren, von Birnen und Glaskirichen. Löwenzahn und andere Wiesenfräuter lieferten viel Bollen. Die Maifrankheit wurde nicht beobachtet.

Grün. Die Entwicklung der Bölker ist sehr langsam. Ursache: schlechte Witterung und spärliche Tracht. Die Abornblüte war heuer kaum zu bemerken. Die Mai-

krankheit wurde auf allen Ständen gefunden.

Rebelsdorf. Trop herrlicher Tracht verhungerten noch dort die Bölfer, wo der sorglose Imter nicht mit dem Futtertopfe nachhalf.

Sohenfurt. Ersten Drohnen am 20. Mai, erster Schwarm am 22. Mai.

Reine Maikrankheit.

Neubistrig. Rühle Rächte und Maikrankheit haben die Entwicklung der Bienen um 1 Monat zurückgehalten. Erst bei 2 Bölkern ist der Brutraum erweitert worden, bei den 18 anderen herrscht hinter dem Fensterl unheimliche Ruhe.

Michowie. Die Bolksentwicklung stockt. Das Beobachtungsvolk besetzt erst 7 Gerstungwaben. Infolge der Kälte honigen die Wiesenblumen sehr wenig. Frauenthal. Die Imker in Prachatit klagten stark über die Maikrankheit, die auf den dortigen Ständen fürchterlich haufte, so daß die Bölker sehr schwach in den Juni kamen. Der Ertrag wird heuer gering, oder gleich Null sein.

Marienbera. Schwache Entwicklung der Bölker; mußten teilweise gefüt-

tert werden.

Besikau. Einige Bölker flogen fich so ab, daß sie mit anderen vereinigt werden mußten.

Eibenberg. Ganze Brutkreise gingen zugrunde, massenhaft kommen mai-

franke Bienen vor, Flugbienen fehlen. Tracht gleich Null.

Schönau. Obstblüte und Löwenzahn brachte infolge der kalten Witterung

sehr wenig Ertrag. Maikrankheit wurde wiederholt beobachtet. In a i m. Anfangs Mai bereits schwarmreife Bölker. Infolge der großen Kälte zu Beginn des Monates wurden vollkommen ausgebildete Königinnen ausgeworfen. Am 25. Mai Beginn der Esparsettetracht bei prachtvollstem Better. Beste Aussicht auf ein recht gutes Homigjahr vorhanden.

Wiesenberg. Der heurige Mai ist der traurigste Mai in den letten 6

Jahren.

Reustift. Die Entwicklung der Bölker läßt zu wünschen übrig.

Bargborf. Ein Tiroler Alpenvolt gab am 17. Mai den ersten Schwarm.

Maifrankheit gabs auf einzelnen Ständen.

Leskowes. Der Mai war der troftloseste Monat für den Imter. Die schwäderen Bölker sind meist abgestorben. Der Schaden ist auf Jahre hinaus nicht zu erjeken.

Glomnit und Ramit jammern in derfelben Weise.

In Langenberg trat die Maikrankheit geradezu verheerend auf. Herr Onderko behauptet, daß diese Krankbeit stets auftritt, wenn der Löwenzahn allein blüht. Sind noch andere Trachtquellen, dann ift von der Maikrankheit keine Spur zu feben.

Imbheil!

Altmann.



Bur Aufzucht der Bienen-Königin.

Bon Oberlehrer Otto Dengg, Rigaus (Calzburg).

(Schluz.,

Die natürlichen Grundlagen zur Aufzucht ber Roniginnen.

Mus dem Voranstehenden ersehen wir zur Genüge, welche Bedingungen bei der natürlichen Aufzucht leiftungsfähiger Königinnen zur Geltung kommen und für uns maggebend sein sollen, und wie sie bei der stillen Umweiselung und bei der Aufzucht der Königinnen im Schwarmvolfe vorbildlich sind. Gelänge cs uns, alle Standvölfer zum rechtzeitigen stillen Umweiseln zu vermögen, jo würde uns die Königinzucht allerdings wenig Arbeit machen. Würden uns aber darauf verlaffen, fo wurden wir wohl in den meiften Fallen große Enttäuschungen erleben und müßten unser Bagnis teuer bugen. Deshalb mahwir lieber das Sichere und wollen nun aus den geschilderten notürlichen Ruchtverhältnissen jene Grundbedingungen heraussuchen und kurz zusammenfassen, die zur Erziehung guter, vollwertiger und leiftungsfräftiger Königinnen in erster Linie in Betracht gezogen werden muffen und bie wir dann auch für unsere Awede uns zu Rugen ziehen wollen. Dadurch haben wir es in der Hand, unabhängig von der jeweiligen Witterung und Tracht, in jeder Beziehung zufriedenstellende, vollwertige Zuchterzeugnisse zu erhalten, Die unter günstigsten Verhältnissen erzogenen Schwarmtoniginnen in Bezug auf Schönheit, Größe, Leiftungsfähigkeit und Langlebigkeit zu mindestens gleich wertig jind.

- 1. Die sorgfältigste, fortgesette Auslese des Zuchtsstoffes. Trachten wir soviel wie möglich alles Minderwertige und für unsere örtlichen Verhältnisse Untaugliche auf unseren Ständen auszumerzen und ziehen nur von solchen edlen Zuchtstämmen die erforderlichen Trohnen und Kösniginnen nach, deren Charaftera nlagen für unsere Verhältnisse sich als besonders wertvoll erweisen. Wir folgen damit der natürlichen Zuchtauslese und beschleunigen dieselbe. Beurteilen aber dabei die Zuchtstämme nicht nur nach einzelnen guten Sigenschaften, sondern bewerten das Volkstämme sicht nur zes nach seinem Gesamtcharafter.
- 2. Der geeignetsten Zuchtstoff, Verwende als geeignetsten Zuchtstoff aus diesen auserlesenen Stämmen nur jüngste Maden, die eben erst aus den Eiern geschlüpft und mit reichlichem Futtersafte versehen sind. Es ist für die weitere Entwicklung der Königinnen von größtem Einflusse, daß sie von allem Anfange an die richtige königliche Pflege erhalten; je jünger die Waben, desto besser werden die Königinnen. Auf keinen Fall dürsen die Maden älter sein, als höchstens 1½ Tag.
- 3. Die nötige Geschlechtsreife des Aufzuchtvolkes. Bertraue die Aufzucht der jungen Prinzessinnen nur solchen bruteifrigen ich warm fähigen Völkern, die auf der Höchtsteit ufe ihrer Entwicklung angelangt sind, mithin die volle Flughöhe und Geschlechtsteise besitsen. Es wäre weit gesehlt, ein mittelmäßiges oder ger ein schwäckliches, minderwertiges Volk zur Aufzucht der Königinnen auszuwählen, denn nur ein vollentwickeltes, brünftiges, das womöglich schon im Besitse männlicher Zuchtiere, der Trohnen, ist, oder doch zumindestens schon bestisteten Trohnen-bau ausweist, zeigt das richtige Interesse an der Erziehung der jungen Königinnen, deshalb verwendet man zur Aufzucht auch nicht jene Gelstämme, von denen die Zuchtmaden genommen werden, denn man erzielt wesenlich bessere Ersolge, wenn die belarvten Beiselnäpschen einem bruteifrigen Volke, das sich kereits zum Schwärmen vorbereitet, eingestellt werden, weil dieses infolge seines lebhaften Temperaments und seiner Brutlust auch eine größere Anzahl von

Weiselzellen sicherer, beständiger und sorgfältiger pflegt, als ein edler, rassiger "Hungler" mit ruhigem Blut, dessen ausgeprägter Sammeleiser nur auf Aufspeicherung von Honigvorräten gerichtet ist, der aber den beigegebenen Weiselzellen nicht die gehörige Beachtung schenkt. Es wird ja in der landwirtschaftzlichen Tierzucht vielsach der Brauch geübt, junge Rassetiere durch vorzüglich milschende Ammentiere aufziehen zu lassen und zwar mit bestem Ersolge. (Seldst bei den oberen Zehntausend des Menschengeschlechtes hat man zu diesem Mitztel gegriffen und man hat nie gehört, daß die Ammenmilch plebesischer Herzunft das blaue hochabelige Blut irgendwie ungünstig beeinflußt hätte, im Gegenteil.)

Außerdem wäre es höchst ungeschieft, gerade die kesten Honigsammler, die ja die Honigfübel füllen müssen, zur Auszucht der jungen Prinzessinnen zu verwenden, weil dabei der Sammelfleiß ganz erheblich nachlassen würde.

Der Raum, den das zur Aufzucht bestimmte Wolf zu besetzen hat, muß stroten von reiser, wuslaufender Brut. Alle Waben-Gassen des Brutraumes müssen sich stauen von jungen Nährbienen. Es muß ein Ueberschuß lebendiger Kraft vorhanden sein. Verstärke deshalb, wenn nötig, das zur Zucht bestimmte Volk noch mit bedeckelten, dem Auslausen nahen Bruttaseln aus anderen frästisgen Völkern, denen um diese Zeit ein derartiger kleiner Aderlaß gewiß nicht schadet, und gib dafür offene Brutwaten zurück. Auf die Weise erhalten wir einen volkreichen, kraftstrotenden, volkreisen Aufzuchtstock mit einer Auzahl junger, brutlustiger Nährbienen, die als Ammen den werdenden Königinnen die denkbar beste und liebevollste Wartung und Kslege zuteil werden lassen. Ter Ersolg zeigt sich so nicht nur im Ansehen vieler Weiselzellen, sondern vor allem in der Erzüchtung tüchtiger und guter Königinnen.

Bölfer mit mehrjährigen Königinnen zeigen sich am willigsten zur Aufzucht, weil bei ihnen naturgemäß der Verjüngungstrieb viel stärker

hervortritt.

4. Gute anhaltende, reichliche Ernährung. Das Zuchtvolf muß nicht nur zuchtreif, brutlustig, stark und reich an Honig und Pollenvorräten scin, sondern die richtige Stimmung muß auch durch gute Außentracht während der ganzen Dauer der Zucht untedingt erhalten bleiben. Deshalb werden auch die schönsten und kesten Königinnen in Borsommertracht erzielt, wo Obst und Biesenblumen Reftar und Pollen in Fülle bieten. Gerade die ununterbrochene, gute, fräftige und reichliche Ernährung ist eine der wichtigsten Grundlogen zur richtigen Aufzucht guter, vollwertiger Röniginnen. ungünstige Bitterung die Tracht vermindern oder die Ausflüge verhindern, so darf nicht verfäumt werden, durch reichliche und anhaltende Tarbietung einer warmen Honiglösung, wenigstens solange die Weiselzellen nicht verdeckelt sind, Sorge zu tragen, daß die geweckte Sponnkraft des Bolfes, welche eben eine größere Anzahl von Beiselzellen zur Annahme bringt, intensiv gesteigert, bezw. in ungeschwächter Weise aufrecht erhalten werde. muffen uns auf solche Art von den Launen der Witterung und dem damit verbundenen Tracktwechsel möglichst unabhängig zu maden suchen, um den Zuchterfolg nicht zu gefährden.

Obwohl natürlich auch ein gewisser Vorwat von Honig und Pollen im Stocke keineswegs fehlen darf, so ist doch dieser Futtervorrat in den Wasen allein nicht maßgebend. Erst die von Außen täglich frisch eingebrachten Nahrungsstoffe, Honig und Vollen, geben dem Volke den eigentlichen Antrieb, machen es auchtfreudig und erhalten das Interesse desselben aur auten und erfolgreichen Bollendung des begonnenen Werkes. Sin Gutteil der Leistungsfähigkeit und Langlebigkeit der künftigen Königinnen hängt hauptsächlich davon ab, wie die jungen Prinzessinnen in den Weiselwiegen gepflegt und gefüttert werden. Sin einziger Fasttag, wenigstens solange die Weiselzellen nicht verdeckelt sind, würde

Digitized by GOOGLE

den ganzen Zuchersolg erheblch schädigen. Schwächliche, minderwertige stöniginnen, die vielleicht faum den Winter überleben, wären die Folge, wie es ja auch bei Schwarmköniginnen in schlechten Trachtjahren oftmals vorkommt.

Aber auch das Gegenteil ist nicht gut, nämlich eine allzu üppige, überreichliche Tracht (z. B. Waldtracht), wodurch der Sammeltrieb des Volkes intensiv gesteigert, hingegen das Interesse der Vienen von den Weisclwiegen abgelenkt wird und letztere vernachlässigt wurden. Die Ersahrung lehrt uns, daß bei anhaltender, ununterbrochener, aber mäßiger Blütentracht die Vienen am liebsten schwärmen und auch die besten Königinnen erziehen. Tritt aber plöglich eine übergroße Honigtracht ein, so wird das Schwärmen alsbald eingestellt und der Sammeltrieb beherrscht nunmehr alle Kräfte des Volkes. Ein Wasttier ist eben sein Zuchttier, wie jeder Landwirt weiß. Sobald die Weiselwiegen verdeckelt sind, soll auch die Zusütterung eingestellt wers den, weil die Bienen sonst die Weiselsen unförmlich verbauen.

5. Die nötige Stockwärme. Zur gedeihlichen Entwickelung der jungen Prinzessinnen ist weiters auch ein gewisser Grad von Stockwärme von wesentlicher Bedeatung, da erfahrungsgemäß die jungen Weiseln in feuchtswarmen Jonen des Brutraumes am besten gedeihen. Starke, den Zuchtraum dicht besetzende Völker und tägliche, ununterbrochene Nahrungsaufnahme sind auch hier die Voraussehungen zur Erzeugung der nötigen Innenwärme und Stacksendtigkeit. Sine tüchtige Beihilfe bildet die regelmäßige, täglich einsmalige Verabreichung flüssigwarmen Futters, solange die Weiselzellen offen sind, und die sorgsame Warmpackung der Zuchtfästen, besonders bei kaltem, windigem Wetter. Recht gut bewähren sich da die doppelwandigen Biesnenkästen.

6. Die richtige Zeit. Mit der Königinzucht dürfen wir erst bezinnen, wenn die ersten Flugdrohnen (anfangs Mai) die bezinnende Gezichlechtsreise der Bölker anzeigen und Bitterung und Tracht günstig erscheinen. Die Aufzucht der Königinnen darf also nur in der aufsteigen den Entewickel ung klinie ersolgen; die allzufrüh erzüchteten Tiere sind keinesewegs die besten, ebensowenig die allzu späten. Die Schwarmzeit ist und bleibt die beste natürlichste Zeit für Königinzucht, zudem da auch meist auf eine günstige, warme Witterung gerechnet werden kann und gute Blütentracht herrscht.

Das sind so die richtigsten natürlichen Grundbedingungen zur Erziehung vollentwickelter, leistungskräftiger Königinnen, die — unabhängig Technik bes Buchtens und ben verschiedenen Zuchtverfahren — für alle Zeiten Geltung haben, also keiner wesentlichen Nenderung unterworfen sind, die sie einzig und allein die natürlichen Berhältnisse zum Borbilde haben, ohne welche. keine erfolgreiche Königinzucht denkbar ist. Ob man dieses Buchtverfahren anwendet, sei es, daß man die am Holzpfropfen stigten fünstlichen oder natürlichen Weiselnäpschen belarbt, und sie über Nacht einem weisellosen Ableger zum Anbrüten übergibt (fiebe D. 3mf. 1912, Seite 142), — oder — ob man Madenstreisen verwendet — oder einzelne Zellen mit jungften Gbelmaden aussticht und fie an Wabenrandern oder Holzpfropfen befestigt — oder ob man an Brutwaben unterhalb geeigneter, eben erft bem Ei entschlüpften, jüngsten Ebelmaden entsprechende Ausschnitte macht, um den Bienen Roum zum Anseten und Verlängern der Weiselnäpfchen zu verschaffen, ift gang nebenfächlich und kommt nur auf die perfonliche Borliebe des In-Von untergeordneter Bedeutung ist es auch, ob man bas Zuchtvolk nach Schweizer Art ganz entweiselt, um bas Interesse bes Bolkes im ganzen Umfange auf die Beiselzellen zu vereinigen, oder ob man nach amerikaniider Art die alte Königin absperrt. Grundbedingung ist und bleibt, daß das Mufzuchtvolk unbedingt die volle Geschlechts- und Schwarmreife besitt.

Trei Haupt punfte sind es, die bei der Königinzucht ausschlaggebend sind: 1. Die Zuchtwahl, also die sorgfältige Auslese des Zuchtstoffes. 2. Die gediegene Aufzucht der jungen Prinzessinnen auf natürlicher Grundlage. 3. Die Befruchtung der jungfräulichen Edelföniginnen durch gleichwertige Drohnen.

Königinzuchtkurs in Neugarten.

llnter Leitung des bienenw. Wanderlehrer Cberlehrer Nichard Altmann aus Neichenberg fand auf dem Bienenstande des Oberlehrer Pietsch in Neugarten, Mitglied der Sektion B.-Leipa in 4 Sonntagen, nämlich am 18., 25. Mai und 1. Juni, sonie am 15. Juni I. J. ein Königinzuchtkurs nach Schweizer Shstem statt, dem Mitglieder der Sektionen B.-Leipa, Doblen, Trum, Dauba, Langenau, Kürgstein, Hairdspach und Reichenberg beiwohnten. 2 Stunden waren an jedem Tage theoretische Vorträge, an dieselben schloseische korträge, an dieselben schloseische Korträgende erledigte seine schwierige Ausgabe in ausgezeichneter Weise und mit meisterhaftem Geschich in theoretischer wie praktischer Art.

An der Hand der vorzüglich ausgeführten Lerdertichen Tafel erklärte er die Anatomie der Biene, ohne durch zuviel Wiffenschaft die Zuhörer verworren zu machen. Bei Geschreibung des Stachelapparates war es interessant zu hören, daß sich in Paris ein Sanatorium



für Rheumakranke befindet, das start in Anspruch genommen wird und daß eine ebensolche Anskalt jüngkter Zeit in Berlin erbaut wird, weil das Bienengist ein Spezisikum für genannte Krankheiten ist.

Ter Königinzüchter, der eine über das Niveau des gewöhnlichen Imfers reichende apistische und wissenschaftliche Ausvildung haben muß, hat sich die Zahlen 3, 5, 8 einzuprägen, als die Tage für die Entwicklungsdauer der Königin in den einzelnen Stadien, 3 Tage ist sie Entwicklungsdauer der Königin in den einzelnen Stadien, 3 Tage ist sie Gi, 5 Tage Wade, 8 Tage Larve, so daß sie mit 16 Tagen zum Ausschlüpfen reif ist. Beschuss bessehens prägte er uns das Sprüchlein ein:

Wie ein jedes Bienenei, Sält fie ein der Tage drei. Fünf ist sie ein Mägdlein fein, Acht muß sie verdedelt sein. Und mit 16, ei der Daus, Schlüpft die "Edle" schon heraus. —

Bur Königinzucht nach Schweizer Shitem werden benötigt: Eine Anzahl Ckulterstäfige*) die Sektions mit dem Zuchtkoiten und die Lehnherrschen Befruchtungskäftschen, sowie ein Zuchts und ein Seelvolk. An eisteres wird nur die Anforderung gestellt, daß es ein guter

^{*)} Diese Apparate hatte nach acgebenen Criginalmustern Tischlermeister Böhm in Reugarten peinlich sauber und preiswürdig gearbeitet.

Brüter und in rechter feuttersaftspannung, wie Gerstung fagt, steht. Underes ist es mit Dem Ebelvolle, das die eintägigen Maden liefern nug. Dies darf fein Stecher, tein Schwärmer, aber auch tein Hüngler (ausgesprechener Honigsammler), der nicht ans Schwärmen denkt, sein, sondern muß alle guten Eigenschaften eines ausgezeichneten Bienenvolkes haben. In der Bienengucht heißt es, die Königin ist das Bolk. Ist ein Bolk ein Stecher, ein Schwärmer, diese Ursachen liegen in der Königin, was auch die Epperbienen, beziehungsweise die Bersuche mit denselben bewiesen haben und der von den hervorragenden Merzten und Naturforschern aufgestellte Gat: Dit der Beredelung bes weiblichen Geschlechtes tritt auch eine Beredelung bes männlichen Geschlechtes ein.

Neber Auftrag des Aursleiters war bereits 8 Tage vorher das Zuchtvolk entweiselt worden und hatte also nach 8 Tagen am 1. Kurstage, den 18. Mai, eine Meuge schöner Beifelzellen angesett. Diese murden ihm alle genommen und ftatt beren eintägige Dladen in ihren natürlichen Zellen und auch künstlich von den Kursteilnehmern mit Hilfe eines gedrechielten Bolladiens, wie fie Beidenreich liefert, erzeugte Bollen, Doolittle-Bellen der Amerikaner,

mit gleichfalls dem Edelvolke entnommenen eintägigen Maden eingesetzt. Um 2 Kurstage, den 25. Mai erzählte der Bortragende vom Altmeister Tzierzon, der italienischen Biene, der Parthenogenesis und im praktischen Teile wurde das Auchtvoll unter-jucht und bereits eine große Anzahl prächtiger Weiselmiegen um die beigesetzten Waden aus-gebaut, gefunden. Diese kamen mit einer Handvoll Vienen in die Okulierkaften welche dem Honigraume eines fraftigen Bolfes, wohl umhüllt, jedes einzelne mit dem aus 1/2 kg honig, I kg Staubzuder und 1 Gi, alles wohl und tuchtig burcheinander berruhrt, gut berfeben wurden. Desgleichen wurden 2 Weifelzellen in je eine Settion mit jungen Bienen gegeben, Die Seftions in einem Zuchtkasten bekamen 3 Tage Dunkelarrest und sobann im Garten, also nicht im Bienenhause, aufgestellt. Die Gektions vertreten Ckulierkäfige und Lehnherrichen Raften, ba felbe auf beiben Geiten Glas haben, ift die Rönigin leicht zu finden und die nach erfolgter

Be frucht ung erfolgte Gierlage sofert zu konstatieren.
Am 3. Kurstage 1. Juni wurde eingehend über die Schweizer Königinzucht, die Bergs (Farbens) und die Tals (Charafterzucht), berichtet, auch wurde von Weister Theiler, einem bes rühmten Königinzuchter in Jug am Nosenberge, erzählt. Ferner wurde des herrlichen Bienens buches von Tiakonus Ludwig erwähnt, in welchem u. a. Schultat Bahler als Witarbeiter alle

gesetlichen Bestimmungen über Bienenrecht zusammengestellt hat.

Am 4. Kurstage, erst am 15. Juni, weil Kursleiter Altmann an einem bon Prof. Dr. Zander in Erlangen geleiteten Bienenkurse teilmahm, wurde nach Besichtigung des Zuchtvolkes, bas eine prächtige Edelkönigin aufwies, die fofort gezeichnet wurde (Beidenreichs Apparat) und auch bereits herrliche Brut in allen Stadien, zur Bildung bon Aunftichmarmen ge-

Sitschfeld-Niederliedich donkte dem Bortragenden wärmstens für seine hingebungsvolle Mühr und verdienstliche Leistung. Eberlehrer Fr. A. Pietsch-Neugarten.

Bur Koniabehandlung.

Im "Bienenw. Zentralblatt" (Hannover) v. I. beklagte sich Tiedem ann= Walfsfelde, daß einer seiner Honigabnehmer in Hamburg ihm die Mitteilung machte, daß in dem gelieferten (reinen) Honig sich Zuderteile befänden, d. h., daß dieser Honig "Zuderhonig" sei. Dieser Frrtum war durch die förnige Randierung des Honigs verursacht worden. Woher fommt nun bei gewissen Honigarten diese , körnige" Kandierung, welche den Honig verdächtig macht? Rührt dies von der Art der Blüten, aus denen die Bienen den

Honig sammeln? oder ist es die Folge der Schleuderung unreifen Honigs? Auf diese Frage antworten zwei Imker im "Bienenw. Zentralblatt": Wilh. Schoper-Oettenheim (Braunschweig) und H. Schulz-Dassow i. M.

Ersterer schreibt:

Bu bem Artifel in Rr. 18: "Gine ungelöste Frage" möchte ich in furzen Worten meine Meinung und Erfahrung sagen: Ich finde, daß diese Frage schon längst gelöst und die Sache gar nicht so schwierig ift, wie Schreiber obigen Artikels darüber benkt. Ich habe zum Beispiel genau dasselbe im letten Sommer gehabt; der erst geschleuderte Honig, welcher aus Esparsette, Weißklee und Hederich ein-

getragen wurde, war jehr förnig, dagegen der Honig aus der Lindenblüte war wieder milder, also geht daraus hervor, daß der Honig seine körnige Beschafjenheit nur den Blüten, woraus unjere Bienen denjelben gejammelt haben,

zu verdanken hat.

Run heißt es, wie benimmt der Imfer dem Honig diese förnige Besichaffenheit? Sehr einfach, er ruhrt, während der Honig anfängt, seine flusfige Gestalt zu verlieren, denfelben tuchtig mit einem fauberen Holzstabe. Während des Umrührens sieht man schon, wie der Honig beschaffen ist und wie oft er gerührt werden muß. Den zuerst erwähnten Honig habe ich 14 Tage lang täglich dreis bis viermal gerührt, dagegen den Lindenblütenhonig nur einige Tage. Mein Honig ist jest alle wie Ganseschmalz und das Rublikum kommt nicht auf die irrige Idee, Zuckerhonig bei einem Imfer zu erhalten. Ich glaube, wenn Herr Tiedemann Diefes Berfahren richtig anwendet, daß er fich fünftig über fornigen Honig nicht mehr zu beflagen hat.

H. Schulz = Dassow i. M. erwidert:

Die Körner in dem Honig find nichts anderes als Honigfristalle und der sicherfte Beweis von dem Mangel jeglicher Behandlung des Ebenso läßt die Bildung einer weißen Schicht an der Oberfläche auf einen solchen Mangel schließen. Die Luft innerhalb des Honigs drängt die Kristalle an die Oberfläche. Ist das Gefäß oder Glas nicht möglichst bis an den Rand gefüllt, so löst der Sauerstoff in der Luftschicht über dem Honig die Rristalle bald auf, sie werden fluffig und ver fauern die obere Schicht des Honigs. Kristalle bilden sich nur bei Stetigfeit, also in der Ruhe.

Man läßt den Sonig aus der Schleuder durch ein Sieb in ein größeres Befäß laufen und bearbeitet ihn in diesem des Tages wenigstens 3= bis 4mal in gleich verteilten Baufen mit einem größeren Spachtel in der Form, wie ihn die Maler gebrauchen, am besten ist ein solcher von Weißbuchenholz. Man rührt den honig bis auf den Grund fest durch, schiebt auf den Spachtel an den Wänden des Gefäßes hinunter, so daß der dort anhaftende Honig ergriffen wird. Dies Ber= fahren sest man so lange fort, bis der Honig beginnt, sich gut um den Spachtel zu

minden.

Run erst läßt man ihn von dem Spachtel in das Versandgefäß oder in die Gläser abtreiben. Fortwährend dringt die eingefangene Luft in Blasen an die Oberfläche, die Blasen zergehen, und es bildet sich bort eine Zeichnung, just wie echter Schweizerfase mit feinen fleineren und größeren Sohlungen. Gin fo be= handelter Sonig dauert jahrelang in gang derfelben Bute, fo daß er sich von dem frischesten nicht unterscheidet. Jegliche zersetende Luft ist entwi-chen, der Honig wird total dicht und fest, dabei wie die schönste Salbe. Freilich, der Aufbewahrungsort muß hell, trocken, der Sonne zugekehrt sein, doch dürfen die Sonnenstrahlen die Gefäße nicht treffen. Ich garantiere bei solcher Behandlung gegen jedes Korn oder Kriftall, auch von einer weißen Dede feine Ahnung.

Bei meiner Tätigkeit als Preisrichter löste ich bloß den Verschluß oder das Berbandpapier, traf ich an der Oberfläche Schweizerkafe-Formation: gang sicher

honig erfter Bute - eine weiße Dede: das Gegenteil!"

Was jagen unsere Imfer zu bieser Frage?

Sch.=R. B.

Die Haltbarkeit von Kiefern= und Lichtenholz=Beuten und die Danerhaftigkeit der Strohkörbe.

Bu dieser von Wanderlehrer Karl Möhler-Gottowit angeregten Frage meine ich folgendes:

Sobald eine neue Holzbeute mit Bienen besett ift, so entsteht durch die aus. ftromende Barme des Bienenvolkes fenchtwarme Luft, welche das Solg der

Innenwände in einen weichen Justand versetzt, nun wirkt die den Bienen anhaftende Ameisensätzt ein Berein mit der Feuchtigkeit auf die Innenwände der Beute, und das Holz wird bei seiner Porösität in einen Zustand versetzt, welcher das dem Holz noch anhaftende Harz nach außen drängt. Im nächsten Sommer entweicht der Beute durch die Einwirkung der inneren Wärme des Biens, im Vereine mit der Sonnenwärme von außen, ein ganz frischer Harzgeruch, welcher den sogenannten großen Holzwurm (auch Totenuhr, Sägewurm, Trotsopf oder Klopskäfer [Anobium pertinax]) anzieht. Die Larven dieses Holzwurmes werden die Ende Mai aus älterem wurmigen Holze flügge und erfolgt im Juni ihre Befruchtung, weshalb sie sich mit Vorliebe in dieser Zeit auf alle jene Gegenskände niederlassen denen ein frischer Harzgeruch entweicht, und legen sie später ihre larvenähnlichen Eier in das frische Holz.

Wer viel Holzbeuten besitt, der pflanze einige Rhabarberpflanzen (Rheum palmatum) vor seinen Bienenstand, denn diese Pflanze enthält noch drei wenig bekannte Harze, Aporetin, Phaeoretin und Erythroretin, welche, zur Blütezeit im Juni an den Blütenschäften, den äußeren Schulterblättchen der Blütenzweige, durch die Sonnenwärme in kleinen Mengen zur Ausscheidung kommen, und einen spermaähnlichen Geruch geben. Dieses zieht den zur Befruchtung fliegenden den Holzbert in Massen

Räfer mit seinen langen Fühlern abfangen und vernichten kann.

Singegen werden die Strohförbe durch die Fsolierschichte frischen Kuhmistes und Lehmes inprägniert; der erstere gibt dem Lehm die Porösität, und mit dem letzteren gibt er dem Strohforbe eine weniger Wärme entweichenlassende Fiolierung. Frischer Kuhmist enthält mitabgegangene Wagensäher, welche das Stroh von außen imprägnieren; im Verein mit der dem Bien entweichenden Umeisensähere Jäure wird das Stroh von innen durchsetz und es erhält dadurch eine größere Zähigkeit.

Hieraus ergibt sich leicht die Erklärung, daß solche Bienenwohnungen vom Großvater auf den Enkel übergingen, denn die Urväter schon zu Theophrastus Paracelsus Zeiten wußten die im frischen Kuh- und Pferdemist enthaltenen Magen- ät te als Medizin bei Blähung und Verstopfung zu verabreichen; sie würden heute Herrn Burrows aus Laugthon mit seinem aufgeblähten Hirngespinst einer neuen Vienenrasse (Zyprier-Ataliener-Kreuzung, siehe S. 312 "D. Inker" Jahrgang 1912) höchstwahrscheinlich eine Dosis von 212 Pfund gegeben haben, um ihn im schnessischen Tempo hievon zu befreien

Anton Rufebauch, Libochowan, E. Salejel-Sebufein.

Wie unsere Mitglieder sich in Rechtsstreitigkeiten nicht ver-

Manche unserer verehrl. Mitglieder erschweren geradezu die Tätigkeit unseres Herrn Präsidenten Dr. jur. Körbl, der immer bereit ist, in bienenwirtschaftl. Streitsällen mit Rat und Tat beizustehen. (Siehe Jahresbericht!) Aber nur allzuhäusig wird dieser Beistand erst angesucht, wenn die K ert ur s fri st bereits ver strick en ist, die Rechtsentscheidung bereits erfolgte und sich dann nichts mehr tun läßt. (Fall in der Settion G.) In anderen Fällen gleichen sich die betressenden Witglieder mit der Ortsbehörde oder ihren Privatgegnern aus, ohne auch nur eine Mitteilung davon an uns gelangen zu lassen, ohne auch nur eine Mitteilung davon an uns gelangen zu lassen, ohnehen Fridatgegnern kat. Ein Be i s i p i e l letztere Art bietet wieder der Fall des Mitgliedes N. in W. wurde über Beschwerde einer Nachbarin im Juli 1909 vom Bürgermeisteramte beauftwart sind Mitateliand in kat bes Kissentische Woose korest im Katen auch beter

N. wurde über Beichwerde einer Nachbarin im Juli 1909 vom Bürgermeisteramte beauftragt, seinen Bienenstand in der Nähe des öffentlichen Weges derart in Stand zu setzen, daß die förperliche Sicherheit der Borübergehenden geschützt sei. (NB. steht der Stand schon über 100 Jahre auf diesem Platz!) Ter vom Gerrn Präsidenten eingebrachte Returs an den Gemeindeausschuß wurde am 21. August zurückewiesen, ebenso die an den Bezirksausschuß wie an die k. k. Bezirksauptmannschaft eingebrachten zwei Mekurse. Sin vierter Returs an den Landesausschuß des Königreiches Böhmen wurde am 29. Tezember 1909 dahin ersedigt, daß die Bescheide des Bürgermeisteramtes wegen mangelhaften Versahrens zu beschebe n seien.

Am 6. Feber 1910 gab das Bürgermeisteramt nach kommissioneller Besichtigung einen neuerlichen Auftrag, über der Mauer des Gartens des N. einen 2 m hohen Zaun zu errichten. Tagegen überreichte unser Präsident einen neuen aussührlichen Rekurs an den Geneinde-

ausschuß in 28. Letterer wies auch diesen (5.) Returs ab, worauf Bräsident Dr. Körbl ben 6. aussuhrlichen Returs an die Bezirksvertretung am 19. April 1910 überreichte, der bon derfelben am 8. Juni neuerdings zurückgewiesen wurde. Darauf hin erfolgte der 7. aus führeliche Returs an den Laudesausschuß des Königreiches Böhmen am 22. Juni 1910.

Seit dieser Zeit also, 2!4 Nahre lang, erhielt unser Berr Brafibent von Berrn R. teinerlei Mitteilung. Auf eine Anfrage in letterer Zeit, teilte Gerr R. dem Brafibenten mit, dag er fich ichon feit längerer Zeit mit bem Burgermeister-

amte ausgeglichen habe.

Gin berartiges Borgehen verbient doch ernftliche Rügel Es mare nicht zu mundern, wenn unfer Berr Brafibent in Butunft fich huten murbe, feine toftbare Beit in fo gang felbitlofer Beife den Bereinsmitgliedern gur Berfügung gu ftellen!



Boefie und Brofa am Bienenftanbe.

Connenglut goldet die wogenden Nehren, Lechzende Schwüle durchzittert die Luft, Summend umfaufen Milliarden von Immden Rimmer durfte fie herbftlich erbleichen, Rettartrunken des Waldhag's Duft.

"Mönnt' ich doch bannen immer und ewig Ull' diese sommerlich goldene Pracht, Rimmer eriterben in eisftarrer Racht!"

Schläfernd trillert der Ammer fein Liedchen, Und den Takt schlägt die Wachtel dazu; "Tummelt euch, tummelt euch", zirpet das

Träumend jo, rait' ich ichatt'gen Binkel, Bernab klinget eine Senje am Ried -Bui! Da huschet von dannen ein Schwärmchen, -Beimden, "Auweh!" -- endet projaisch das Lieb.

"Sunnamendstapft icon bem Berbit wieber gu.

"Hol' euch der Rudud", dachte ich grimmig. "Brr drauf!" flog mir ein Stachel ins G'ficht: "Bade geschwollen, Schwärmlein entschwunden; Winter, solch Dummheiten machst du doch nicht!"

(Jung-Rlaus.)

die Dorothee. Jung-Klausens fernere Ratschläge alte an ihr, liebe Freunde, die alte Mamsell Dorothea kennen gelernt habt, ihr auch hie und ba noch weiter etliche Ratichlage erfahren, wie fie Jung Klaus ihr ab und zu in guten und bösen Tagen, bei Sonnenschein und Regen, bei Sturm und Wetter, fluchend und noch öfter lachend erteilt hat. Also vernehmt: Ein-mal war die "Alte" über den Kritifus Jung-Klaus fuchsteufelswild, weil er schwieg und ihre modernsten Sachen nur belächelte und geifernd fuhr sie ihn an: "So jag's nur mal grad heraus, wie mans machen muß, damit un fere Bienen. sucht für die Keimat wieder nut bringend und gedeitslich werde. Und Jung-Rlaus zwinkerte mit den Augen und flotete fanft wie eine Nachtigall beim trauten Liebes-Tete-a-Tete:

1. Wir müffen Imter fein, nicht bloße Firlefage, die eine Zeit in's Stödle guden, und wenn der Honig nicht gleich in Strömen fließt, gleich wieder den Kram hinwerfen. Der alte Montecuculi brauchte zum Kriegführen Geld, Geld und wieder Geld - und der Imter braucht gur Bucht Gebuld, Gebuld und nochmals Gebuld. — Gebuld und Ausdauer ist namentlich sehr nötig für den Anfang. Soll dir ein Geschäft gelingen, — fange klein, behutsam an, — nimmer doch wird's der weit bringen, — der am Auto den Ochs spannt an. — Ein dis zwei Stöcke genügen für den Ansang, denn sie sind ja des öfteren so nur die armen Mord- oder Todeskandidaten des großen gewaltigen Künstlers in spe. Und warum? Der übereifrige Anfänger und begeisterte neubadene Bienenzuchter" gudt sie ja zu Tode — wie es die alte Dorothee laut lettem Sammelkorb gleichfalls auch so wunderbar schön getroffen hat. In Philadelphia in Amerika warfen vivilegierende Aerate ein halbes Schock Sunde von den Binnen eines Wolkenkraters

herab, um die Fälle von Rücenmarfsverlehungen zum Studium der Zentralstellen für die Bewegungs- und Empfindungsnerven zu erhalten. Sie wurden angezeigt und eingesperrt; manch angehende Weister der Zucht aber treiben es mit den armen Bölkern viel ärger noch als die amerikanischen Bivisektoren, denn sie schinden nicht, um zu studieren, sondern sie studieren, um zu schinden.

2. Der rechte Imter hat immer ein gutes Herz und eine freigebige Sand. Ein Filz bleibe fern unserer Junft. Der rechte Landmann bringt Opjer für seine Tiere in den Tagen der Not, und er tut gut daran; in besseren Zeiten lohnen sie es wieder reichlich; und mancher Inker will es nicht tun, wenn ein Notjahr kommt? Mit zerriffenen Stiefeln und zerlumpten Hosen läuft niemand gern herum, zerlöcherte Bienenstöcke, zerfette Beuten triffst du bei Imkerfilzen gar oft. Mache die Zaschen auf für die notwendigen Geräte und für gute Bölker und Beuten, für unnötiges Gerümpel und Nippsachenwust flice sie zu mit Draht und Spagat.

3. Wenn der Landmann seine Wirtschaft übergibt, da schaut er gar sehr darauf, daß sein Stammhalter auch von der Bauerei etwas versteht; bei der Bienenzucht aber halt man es vielfach weng anders. Da friegt der Zapfel ein Bölflein geschenkt, der Zepfel kauft's — Völklein und Preis sind sich ebenbürtig — der Zipfel findet's zufällig und diebt es gar, der Zopfel erbt es und dem Zupfel fliegts felber zu - nun ist der Imter fertig. Im Sommer raubt den Honig er, und übers Jahr lebt fein Bölflein mehr. Lernen, studieren, ein Werf durchgucken, ja das gibts nicht! "Ich hab' ja Bienen, denkt er sich, und auch Verstand genug, diese Luders zu bändigen." Und er hat sie bald auch gebändigt, aber mausetot, daß Gott erbarm!

4. Der rechte Imfer muß auch den fen und rechnen können. Er muß sich fragen: "in welchem Umfange soll ich Bienenzucht treiben? Will ich Handelszucht, Schwarmancht, Banderzucht, Königinzucht treiben? Soll sie mir den Leben sun. terhalt schaffen, oder soll sie mir blogeine e'rholende und nii gliche Abwech felung im ich weren Berufe jein? - Mancher beginnt jeine Bucht und gebärdet sich wie Hagenbeck in Hamburg, er errichtet ein wahres Rassenar. fenal, als ob er das ganze Dorf verseuchen wollte. Da fliegen Heimische, Krainer, Banater, Kaukafier, Lüneburger und Abbruzzen in schönster Harmonie, doch was ihm der Wischmasch getragen, erfährst du nie. Und über eine kleine Weil -- ist alles feil; — die Waben stinken, — die Beuten sinken; — im Bienenhaus ist eitel Graus, ka Bienlein doch fliegt ein und aus. —

5. Darum müßt ihr wieder die alte richtige Heimatraffe pflegen und richtig pflegen, nämlich so, wie es das Klima und die Flora erfordert. Uniere Borfahren waren Frühjahrszeidler, ihnen ist nie ein Bolf verhungert, heute sterben jährlich tausende Bolker, weil der Geig der Berbstzeidler fie zum Hungertode verurteilt. — "Ja, woher die Heimatsrasse nehmen, da sie kann mehr zu finden? Züchte nur deine jetzigen Bienen am Stande so, wie die Alten es getan, im Einklang mit der Entwickelung des Klimas und der Tracht, kurstele nicht mehr, kreuze nicht mehr mit fremder Sinfuhrsware, gibt entsprechend große Benten und warm, der Gegend angemeffen und vor allem lag deine Bienen nie.

mals d'arben.

Bem Schimmel, Freund, das merfe dir, Nimm doch die gute Lehre: Der Hafer schafft ein Edeltier, Blog Stroh macht ihn zur Mähre.

Kurz, meine liebe Dorothee, du mußt dir die moderne und als nütlich befundenen Errungenschaften der Bienenzucht zu eigen machen, sie mit Verstand in Unwendung bringen, darift aber dabei nie vergessen, daß sich troß all dieser schönen Dinge und Crjindungen und guten Lehren und Mahnungen das Naturnotwendige, das eben uralt ist und ewig bleiben wird, nicht so mir nichts dir nichts vom Stande sortboxieren läßt. Das gute Alte gehört erst auf den Rehrichtbaufen, wenn das "beisere Rene" sich wirklich als besser, nützlicher und der Zucht zuträglicher bewiesen hat — der brave, denkende Inkersmann ist also weder ein Mauldressicher noch ein blinder Draufgänger, er glaubt nicht jeden Schmarren gleich aufs erste Wort hin, er wird aber auch seine Obren nicht mit Schusterpech verkitten, wenn er goldene Worte aus dem Munde eines noch unbekannten Grenhorns vernehmen darf. Rur denkfaule Menichen sehen in der Tagespresse ein unfehlbares Evangelium — denkende Menichen jedoch, und die Antker find doch jolche,

glauben erst auf Tatsachen hin und nach erlangter vollkommener lleberzeugung." — Also, siebe Dorothee, zeidle und schleubere ferner fleißig im Herbst, aber mit dem Futterlassen über Winter müssen dir die alten Frühjahrszeidler ein unverbrückbares Vorbild bleiben." Dorothee schmollte eine zeitlang über obige "Philippika", aber am 14. Juni *) 1913 kam sie ganz zerknirscht zu Jung-Klaus und meinte verlegen:

"D, ich arme Sünderin, Meine Bölter find gang hin — Futternot — Maientot, Junihonig nett a Lot. Uch o weh, du hatteft Nocht: Ich forgte für den Schimmel schlecht.

Uber die Nachwehen des Ralterudichlages im April flagt Gerr Schuster in der "Biene" also: "Die Bienen haben merklich gelitten. direft als indireft! In ihrem warmen Hause tat ihnen die niedrige Temperatur nichts — ? Hgkl. — aber ihre Nahrungsquellen verfiegten, die Blüten erfroren. Nicht in dem Sinne, als ob ihnen dadurch die Lebensmöglichkeit nicht garantiert worden iei; nur die Aufstapelung ihrer Honigschätze war nicht möglich." - - Zung-Rlaus hat im Sammelforb und in feinen Borträgen icon öfter die Bedeutung des April für die Entwickelung unserer Bucht besprochen, ohne vielleicht so ganz recht verstanden worden zu sein; die praktische Allustration zu seinen Bemerkungen von früher her lieserte diesmal drastisch leider der heurige April. Wir sind durch den dreiwöchigen Kälterückschag in der Bienentwickelung ganz aus dem harmonischen Geleise mit der Natur geraten. Die Kälte vernichtete zu früh die alten Ueberwinterungsfolonnen; die angesette Brut wurde vielfach zu wenig warm belagert; die ausgefrochenen Maibienen ftarben infolge Berfühlung an Lebensichwäche und Berfümmerung innerer Organe; die Maifrantheit witete und holte bener ihre Opfer, wie selten vorher; da der Brutansat in der Kälteperiode aussette, mangelten uns Anfangs Juni die Flugbienen; die Blumen des Feldes blühten, sie wurden von der Kälte nicht berührt, aber die Honigträger blieben aus. Erit in der zweiten Hälftedes Juni, falls die Witterung fich milder gestaltet als in der ersten, werden die Bölfer tragtüchtig sein -- aber leider warten uniere Landleute nicht mit der Heumahd, die Imker können Kirchweih halten, aber Ruchen zum Gifen dürfte es wenig geben, deuft Jung-Alaus und er weiß gar wohl, warum. Rur die allerbesten Stämme dürften noch befriedigen, wenn ihnen der Vorrat nicht vorzeitig zur Neige ging. — Bas die Lokomotive für den Eisenbabnzug, die Primgeige für die ganze Kapelle bedeutet, bedeutet der April für uniere Bienengucht. 3m April aber erst für den April sorgen wollen, beißt Wasser in den Rutentorb ichöpfen, ist Tantaliararbeit, überaus mühevoll und dabei ohne Zwed und Erfolg. Der wahre Imfer sorgt, um allen Wechselfällen im April gewachsen sein zu können, ichon im Auguft gemissenhaft für eine entiprechende Ginwinterung; denn wie die Einwinterung im August, so die Neberwinterung, wie die Neberwinterung is wird auch die Durchlenzung im April sein; und war diese gut, so wird auch die Gochtracht bei Edelstämmen selbst in gang verzwickten Jahren noch immer befriedigen. - Mancher wird die Wahrheit des Gesagten im beurigen Sommer gar wohl begreifen lernen und hoffentlich auch seine Bucht für die Zukunft dementsprechend einrichten. etwas reichlicherer Borrat für die Winterperiode, als häufig gelehrt wird, wird heuer wohl etwas mehr als die gewöhnlichen Postsparkassenzinsen und des Jung-Klaus' Mahnruje werden nicht immer als Raffandraklagen belächelt werden können. -

Roch etliche Aleinigkeiten und Auriosa. Ein Imfer rät im "Bwtich. Zentrbl." zur Verwendung alter Regenich ir me beim Schwarmfange. Man stelle ein paar alte Parasole etwa 10 m vom Stande aufgespaunt auf und binde sie an einem Pfahle fest. Löcher sollen dabei wenig genieren, wenn is sich auch mit unbelöcherten besser hantieren lasse. — Hei! wird die Torothee wieder vor Freude in die Fingernägel beißen, wenn sie nachphilosophiert, wie viel Schwärme wohl unter ihr Riesen-

^{*)} Hochtracht! Jung-Alaus muß die Schreibstube beigen lassen; die Jumen fiben auf ber Brut, um sich zu retten; kein Alug, keine Tracht, dabei fehlt die im Aprilfroste verunglückte Brutbelegschaft ganz. Schwächlinge geben zum Scheitan, nur die Kernvölker wanken nicht!

parapluie sich verkriechen könnten, wenn kan Lüfterl zuvor nicht Scharpie fabrizieren täte und die Jimmen diesen imkerischen Basarzelten einen Geschmack abgewinnen möchten. —

In Deutschland gibts wieder mal eine kleine Gerstunghese, schreibt das "Lit. Echo" in "D. Bzcht.", allen voran wettern Karl Günther-Seebergen und Mulot-Arnstadt gegen den "Friedensmann und großen Forscher". "Freut ench, schreibt ersterer, ihr Mitglieder der Wanderversammlung, wenn nun die Weisheit des Friedensmannes verzapft wird. Organische Auffassung, Futtersaftstrom, Winterpelzusw. da hat der große Forscher Gelegenheit, seine am grünen Tisch gemachten Theorien zur Anerkennung zu bringen." — Jung-Klaus kennt Günther und Gerstung, hat beide gelesen und gehört und — schwe i gt, denn, wenn die Löwen brüllen, verkriechen sich die Gazellen und ungemütlich wird die ganze inkerische Athmosphäre!

Es baue jeder seinen Grund Lach Wissen und Gewissen, Zu tieses Pflügen schadet nur, Gut Frucht kann nimmer sprießen. Und wer da sieht auf eig'nem Feld Nur gold'ne Frucht alleine, Der latsch' nur mal erst barsug 'rum, Bielleicht merkt er auch Steine.

Sackrut ist eine neue faulbrütige Spezialität, angeblich genau unterincht und studiert von G. F. White, Washington, also berichtet F. Gräter in der "Bienenpflege". Die Form der toten Larven ist viel weniger verändert als dei Faulbrut, und die Körperfülle ist nicht leicht zerreißdar, so daß die tote Larve wie ein Sack aus der Belle genommen werden kann. Nähere Mitteilungen darüber stellt der Versassen und diese genommen werden kann. Nähere Mitteilungen darüber stellt der Versassen und wissen. — Jung-Klaus hat die saulbrütigen Geschichten nun schon gründlich satt — Stinkbrut, Sauerbrut usw. usw. und nun auch "Sack-brut"! — Am liebsten täte er die ganze Brutfäuere in einen großen Ledersack paden und nach Konstantinopel senden, allwo ihr nach Art der Versorgung ungetreuer Harmsdamen ein stilles und friedliches Grad in den Fluten des Bosporus bereitet werden könnte. Uns Imkern wäre damit sicherlich besser gedient, wenn Semand sagen möchte, wie man die Säuerei aus dem Lande schafft — als damit, daß man mit Aufsinden neuer Arten nicht fertig wird. — Aengstliche Gemüter könnten auf diese Weise leicht zu hypochondrischen Faulbrutschnüfflern erzogen werden!



Bufammengebracht bon unferen Vereinsmitgliebern.

Berlin. III. Vienenw. Ausstellung des Deutschen Imkerbundes aus Anlag der VII. Mitgliederversammlung und der 58. Wanderversammlung beusch. österreich, u. ungar. Bienenwirte und des II. Allgem. Eisendahner-Imkertages dom 24.—30. Juli 1913 in Berlin, NeueWelt, Hasende 103/114. Donnerstag, 24. Juli. Arbeit der Preisrichter. — Borstandssitzungen. Abends 8 Uhr: Begrüßung der Gäste. Freitag, 25. Vorm. 11 Uhr: Eröffnung der Ausstellung. Vermittags 8 Uhr: Vertreterversammlung des Haftellung. Vermittags 8 Uhr: Vertreterversammlung des Haftellungs bereines. Nachm. 1 Uhr: Vortrageversammlung des Deutschen Imkerdundes, Abends 8 Uhr: Pestedend. Sa m stag, 26. Vorm. 10 Uhr: Tagung der Wanderversammlung deutsch., östert. u. ung. Vienenwirte. Nachm. ½3 Uhr: Festessen. Nachm. 5 Uhr: Wanderversammlung. Abends 7 Uhr: Pesinch des Joologischen Gartens. Sonntag, 27. Besuch des Doms, der Museen und anderer Sehenswürdigkeiten Berlins. Vorm. 11 Uhr: Eisendhahner-Imkertag. Am Abend: Verbandlungen betr. Einigung der beutschen Imkerversambe und Verhältnis zwischen Imkerdund und Wanderversammlung. Montag, 28. Am Vor- und Nachmittag: Führungen durch die Ausstellung. Vorm. 9 Uhr: Tagung der Wanderversammlung, Nachm. 3 Uhr: Vesuch des Botanfelden Gartens und der kal. Gärtnerlehranstalt (Lehrbienenitand) Tablem. Ausstug nach Votsdam. Wittwoch, 30. Her: Volkstümliche Vorträge. Königinnenmarkt. Ausstug nach Votsdam. Wittwoch, 30. Honigmarkt. Schluß der Ausstellung. Besuch der Internationalen Vansadaussitellung in Leidzig.

mur den Crisqueichuß: A. Arancpubl- Friedrichshagen, Friedrichftrage 90.

Adtung! Wir werden aufmerksam gemacht, daß durch die Ankündigungen eines gew. Iwan Iwanowitsch Ibanof in Georgijewsk (Kaukasus) in österr. Fachblättern, mehrere Imker zu Schaden gekommen sind und ist daber die Geschäftsverbindung mit Obgenanntem wicht zu empfehlen.

houer icheinen die Schwärme gerne burchzugehen. Mir flog am 1. Juni ein Schwarm in ein fremdes Bienenhaus und berstedte sich in einer Babenkiste. Der Schwarm wurde bon mehreren Berfonen berfolgt und nach langerem Suchen im Bienenhause wurde er in ber Babenkiste enibedt. Dem Herrn Katechet Rauwolf flog ein frember Schwarm in einen leeren Stock, der gar keine Nähmichen hatte. Dem Gastwirt Herrn Baudhauer flog ein bereits eingefangener aber ungenügend verwahrter Schwarm davon und übersiedelte unter die Dachrinnen eines Hauses, natürlich war er berloren. An demfelben Ort ging ihm schon vor 2 Jahren ein Schwarm durch. Der Drill kommt jest stellenweise massenhaft heraus. Die Alazie ist in voller Blüte. Bielleicht wird das heurige Jahr doch noch günstiger. Fachlehrer Franz Spishüttl, Geschäftsleiter, Dobrzan.

Reucfte Batentnadrichten.

Mitgeteilt vom Patentanwalts. Burcau Ingenieur J. Fischer, Bien, I., Maximilianstraße Mr. 5.

In Ungarn: Batentauslegungen. Bekanntgemacht am 15, Mai 1913. Ginspruchsfrist bis A. 1896, Einrichtung gur Herstellung bon Bienenzellen. János Argan-Bac. In Deutschland: Patenterteilungen, Kl. 45 h. Pat. Nr. 261.336. Gerät zum Abdedeln von Baben mit einem heizbaren Wesser. — Jakob Arter in Ober-Eugstringen, Schweiz. — Bat. War. 461.371. Interpfeise mit Ejektorwirkung. – Heinrich Schirneder in Cappel bei Großeumarpe, Amt Blomberg i. Lippe. – Nr. 261.751. Sturzflasche für Bienenfütterungsapparate.
Franz Anton Ouf in Goldscheuer bei Kehl, Baden. – Geb rauchs muster: Kl. 45 h. Nr. 552,194. Schwarmfänger. – Anton Schwanz in Rohrdorf bei Mehklich. – Nr. 552.247. Vorrichtung zum Verschlichen von Bienenwohnungen. – Karl Schnell in Buchsweiser. – Nr. 552.658. Vienenfütterungsapparat. – Ludwig Vongrat in Landshut. – Nr. 553,655. Honigschleuber mit Friktionsuntergetriebe. – Wilhelm Graebner in Teutschweuzeut, Vaden. – Vongschleuber wird Friktionsuntergetriebe. – Wilhelm Graebner in Teutschweuzeut, Vaden. Nr. 554.958. Bestäuber für bienen= und blumenwirtschaftliche Zwede. — Richard Taut in Teichwolframsborf. Rr. 554.959. Bestäuber für bienenw. Zwede

Die billigste rationelle Bienenwohnung. Da. "Grenzblatt" schreibt: "Der I. Vorssitzende wies in einem Bortrage auf den vielseitigen Ruten der Bienenzucht und zeichnete in farbenreicher Schilderung ein Bild von dem wunderbaren Leben und Treiben im Bienenstaate. Sodann führte er das Modell einer bon ihm selbst konstruierten und mit großem Erfolg bereits erprobten Beuteform vor, in der das Brinzip der Naturgemäßheit und ber Bereinigung von Muttervolf und Schwarm gur Arbeit im gemeinfamen Sonigraum ausgiebig gewahrt wird. Gerade in letter Zeit sind so viele Erfindungen in Bienenstöden gemacht worden und so viel wertlofes Zeug mit Patentschut versehen, daß es angedaß diese geradezu unübertroffene Bienenwohnung bom Erfinder nicht zum Batent angemeldet wurde, damit jeder Bienenzüchter imstande ist, dieselbe nachzumachen, und dies kann ein jeder leicht, der nur einigermaßen einen Hobel und eine Gage führen kann, denn der gange Stod ist eine gebrauchte Frank-Zichorienkiste und kommt billiger wie jede andere Bienenwohnung. Diese Kiste ist zu einem Breitwaben stocke mit Dberbehandlung in Kaltbau eingerichtet. Die Reinigung im Frühjahr erfolgt, ohne daß der Stod geöffnet zu werden braucht. Nittelst eines einzigen Sandgriffes können bie Bienen ohne jede Beunruhigung bon berberblichen Ausflügen gurudgehalten werden. Durch- oder Hochgehen eines Schwarmes ist vollständig ausgeschlossen, da der Schwarm von selbst die neue Wohnung bezieht. Zur Tränk-, beziehungsweise Futtervorrichtung können die Bienen aus allen Wabengaffen gelangen. Ein Nachschwärmen ift vollständig ausge= **schlossen. Das Muttervolk arbeitet mit dem Schwarme gemeinschaftlich weiter. Somit braucht** dem Bolle nicht der natürlich Schwarmtrieb vereitelt zu werden und zugleich ist der Araftzersplitterung erfolgreich entgegengearbeitet. Auch fann der Schwarm jederzeit mit dem Muttervolke nur durch einen Sandgriff vereinigt werden, da beide den gleichen Geruch besiten und der Honig, ohne es mit einer einzigen Biene au tun zu haben, dem Stocke ent-nommen werden kann." Die Beschreibung dieser Bienenwohnung, "Mein Bienenstock und meine Betriebsweise" ist gegen Einsendung von 65 h in Briefmarken zu beziehen von G. Vaher in Niedereinsted b. Mumburg (Böhmen). Ein Teil vom Reinertrag wird dem Schulrat Bagler-Jubilaumsfond zugewendet.

Reichsvereinigung der selbständigen Bienenzuchtkandesvereine und •Verbānde Ölterreichs.



Die X. Delegierten=Versammlung.

(@dlug.)

"Gifenbahn-Tarifarifche Buniche ber öfterr. Bienengucht"

reserierte Dog. Bagler = Prag auf Grund eines Fachqutachtens des Inspektors des Tarifbureaus der Handelstammer Reichenberg, G. Bultowsth: Digitized by

Uniere Büniche hinsichtlich der Tarifierung von Honig und Kunsthonig im Gisenbahnverleigre wurden vom Gizeptäsidenten des Landeskulturrates Böhmen, D. S., Dr. Baucrin der Herbstissin der Schatkeisenbahnrates im Jahre 1908 eingebracht und gelegentlich der Behandlung im Ausschusse nach Aufkärung seitens des Regierungsvertreters vom Antragsteller selbst zurückgezogen. Dem Antrag lag damals der Gedanke zu Erunde, im Interesse der heimischen Bienenzucht Kunsthonig höher zu tarifieren als Bien en honig. Oesterreich-lingarn hat eine Werttaristerung und deshalb ist es äußerst schwer, den billigeren Kunsthonig in eine höhere Taristlasse zu versehen. Die Taristerung ist gegenwärtig solgende: Bei Aufgabe von Honig, auch Honigwein: als Stüdgut Klasse II, 5 Tonnen: A, 10 Tonnen A; Honigabe von Honig, auch Honigkunklasse. Die Taristerung ist gegenwärtig solgende: Bei Aufgabe von Honig in Gestägnt Klasse II, 5 Tonnen: II, 10 Tonnen: II. Das Taristomitee hat sich auch damit einverstanden erklärt, Honig in Warber in Werte ist als Honig in Gestägen, gleich Honig zu taristeren. Eine Ergänzung der Güterklassissistation hielt das Taristomitee nicht sür ersorderlich, Segen, Honig but ter taristert bei Aufgabe von Wagenladungen bereits söher als Honig, Der Artises Fonig als Frachtstückut besinder sich bereits in der niedrig ten Stüdgut flasse, en lad ung in eine niedrigere Taristlasse sinung des Honigs bei Aufgabe als Wassells vollkommen ausgeschaldung doch nur äußerst selten vorkommt. Eine Vereilligung der Tarise sürchhonig-Kabrikanten deklarieren im Frachtbriese üre Ware selbstvertändlich als "Honig". Wenn nun für Honig im Wagenladungen wäre auch aus solgendem Grunde nicht zu empsehlen: Die Kunsthonig-Kabrikanten deklarieren im Frachtbriese ihre Ware selbstvertändlich als "Honig". Wenn nun für Honig in Wagenladungen baus solgendem Grunde nicht zu empsehlen: Die Kunsthonig-Kabrikanten der kritse der Aussterne bedansten der Ausstere ist des unr bezugeseich eine Runsthonig it, anzultreben; bekanntlich stammt der in Desterreich verbrau

Diese Ausführungen wurden zustimmend zur Kenntnis genommen, desgleichen der Antrag t. t. Ober-Acchn.-Nat Wohlrab, für den Transport der Bienenvölker bei der Wanderungen, nämlich freie Rückracht, anzustreben; diese ist im Deutschen Reiche bereits längst eingeführt. Bei uns kommt vielsach der Transport per Achse billiger als per Bahn, zumal, dei den hoben Berschubgebühren, welche z. L. in Wien vom Bahnhof Mahleinsdorf nach Praterstern per Wag-

gon 16 K ausmachen!

Neber Antrag Präsident Schlesingers wird an das t. t. Gisenbahn-Ministerium trot der ersolgten Ablehnung nochmals herangetreten werden, wegen Bewilligung der 1/2-3 Frachtermäßigung für steuerfreien Zuder zur Bienen. fütterung. Hierauf ersolgte die

"Butächtliche Stellungnahme zum Cober Alimentarius Auftriacus."
(Bb. III, Ref. XLVIII: Honig, Honigfurrogate, Met)

Referent k. k. Ober-Nechn.-Nat Wohlrab: Die enbyültige Entscheidung darüber, unter welchen Unitänden ein Rahrungsmittel als gesundheitsschädlich, verdorben, nachgemacht oder berfälscht anzusehen sein kahrungsmittel als gesundheitsschädlich, verdorben, nachgemacht oder berfälscht anzusehen sein wird, steht den Gerickten zu, die sich hiebei in der Regel auf das Gutachten der Sachverständigen stützen müssen. Um den Risständen, die sich aus der nidersprechenden Keurteilung von Lebensmitteln durch verschiedene Sachverständige ergeben, zu begegnen, sind wie im Deutschen Reiche die "Festschungen über Lebensmittel" in Oesterreich die Restimmungen des Codex alimentarius austriacus des Oesterr. Lebensmittel-Handbuches, ausgearbeitet worden. Der "Codex" hat wohl keinen gefetlichen Sbarafter und kann er mit Rücksicht auf die Beränderlickseit der Verhältnisse im Versordnungswege jederzeit abgeändert werden, er besitzt aber als Unterlage für die Rechtssprechung eine große Ledeutung, zumal späterhin bei Schaffung eines Honigschlichzeuses unbedingt auf ihn zurückgegriffen werden wird. Bei mehreren unsseren Belegtertenbersammlungen haben wir uns schon mit dieser Frage beschäftigt und es muß nun unser Beltreben sein, den Bestimmungen dieses "Codex" eine unserem Interesse als Hnterlage für die Retredsberchen Fassung zu geben. Nach unserem Dafürhalten wären Abänderungen und Ergänzunzungen notwendigt. Zu S. 51I. A) Honig. Im Sinne der Resolution unserer "Reichsbereinigung" vom 30. April 1911 (Deutsch. Imster Nr. 8, 1911, S. 240) wäre die "Bescheidung" dahin zu ergänzen, daß man unter Honig ausschließlich den don de Nredescheidung" dahin zu ergänzen, daß man unter Honig ausschließlich den don de n Arsbeitern der Honien. Verschen, Tumelsen und des gereisten Editen und Bienenarten (Meliponen und Trigonen, Beiben, Tummelsen undw.) gesammelt und in den Gandel gebracht werden, wie dies auch dei den reichsdeutschen "Festsehungen" geschehen ist. — Zu S. 6 und 7, daß "Konischen fernen und Beiden der Schildause ents

stammt und im allgemeinen als minderwertig gilt". Nach den reichsbeutschen "Zestebungen" soll Tannenhonig wahrscheinlich tierischen Ursprungs sein. Die Franzosen haben für Honigtau zwei berschiedene Bezeichnungen. Miellat nennen sie den Honigtau tierischen, Mielle den pflanzlichen Ursprungs. (Aufsa Koniferenhonig vom Berichtersatter Ar. 2 Deutsch. Imler 1912.) Universitätsprosessor. A. De inz in Agram beodachtete das Kallen von Honistau an Buchen zu einer Zeit, wo von Blattlausen keine Spur vorsanden war. (Allustr. Monatsblätter f. Bacht. Rr. 8, 1911.) Dieselbe Beodachtung machte Oberlehrer Den g. Rigaus (Salzburg). (Ar. 2 Allustr. Monatsbl. f. Bacht. 1913). Tannenhonig ist sein Produkt tierischen Ursprung und stammt nicht von Blattlausen. (Ar. 1 der "Interzeitung" 1913.) Bei einer großen Jahl von Bienenzüchtern in Waldsgegenden würde die obgenannte Stelle des Coder sehr auf Widerspruch stoßen, im Publikum Verwirrung anrichten und viele den guten und beilkräftigen Waldbonig produzierende Inter auf schäbigen. Die Interschlung bei getten wie gewiß zu großem Danke berpflichtet, wenn mit Rücksicht auf den unzweiselbaft wäre gewiß zu großem Danke berpflichtet, wenn mit Rücksicht auf den unzweiselbaft wäre gewiß zu großem Danke berpflichtet, wenn mit Rücksicht auf den unzweiselbaft wäre gemiß zu großem Danke berpflichtet, wenn mit Rücksicht auf den unzweiselbaft wäre gemiß zu großem Anne berpflichtet, wenn mit Rücksicht auf den unzweiselbaft wäre gemiße und hardterischen Ausschlung der Schleibang der Schleibang entsalten und hiefür die jeht bester kante Entstelbungsart erwähnt wirde. Pau S. d. "Honigflicht auf den unzweiselbaften wirde, von eigenem Aroma, in bein Schleibaften und hiefür der in Konnterungen eine gesicht; in Weisenschal wirden konnterungen eine gesicht kallen und konnterungen eine gesicht kanten und Kroma (in richteren Jahren aus Griedelaud in großen Mengen eine gesichte Geruche und Kroma (in richteren Jahren aus Griedelaud in großen Rengen eine gesichte Von ig". Analog den reichsbeutigden "Keistebunge

In der sehr lebhaften Wechselrede schilderte zunächst k. k. Hofrat Dr. Dafert, bestanntlich Hauptreferent der k. k. Kommission zur Herausgabe des "Coder A. A.", den Wersdegung des Lebensmittel-Handbuches, welches in seiner umfassenden technischen Materiens Sammlung eine einzig dastehende Oesterr. Originalarbeit ist. Der "Coder" enthält die denkbar vollkommen sten Sach verständigen seut.a.ch.t.e.n und ist er von höchster Bedeutung, weil der Ausbau unserer derzeit noch sehr rückständigen Lebensmittel-Gesetzgebung durch Sonder-Gesetz noch in weiter Ferne steht und das derzeitige gültige

Reichsgeset die entscheibenden Fragen den Sachverständigen zuweist.

Bizepräsident Kantor und Präsident Buchmayr wandten sich auf Grund ihrer Ersahrungen ebenfalls gegen die ausschließtigt ieriche Serkunft des Waldhonigs als stets don den Blatt- und Schildläusen stammend. Waldhonig von den Koniseren (Nadelhölzern) ist keinswegs minderwertig. Im selben Sinne äußert sich der Geschäftssührer des Verb. d. selbst. Bzcht.-Vereine Nieder-Oesterreichs, Lehrer Weippl, welcher sich gegen die in verschiedene Werken von Prof. Büsgen seine übernommene Bezeichnung alles Waldbonigs als "Laushonig" wandte und als Autorität für dessen pflanzliche Serkunft Univ.-Prof. Dr. Heinz-Agram und den bek. Physiologen Prof. Dr. Sorauer-Verlin anführte, nach welch letzerem der Honigtau von kräftig wachsenden, nicht zu alten Blättern abgesondert wird, wenn plötzliche übermäßige Verdunstungssteigerung bei starkem Lichtreiz zu hohe Konzentration des Zellsaftes herbeisührt.

Dog. Bağler ichloß sich dem an. Kein geringerer als der Dichterfürst Goethe hat die pflanzliche Herkunft von Honigtau an Reineclauden und Linden zuerst sichergestellt. Die Rebenblätter der Pferdebohne, Vogel- und Kutterwick sondern Sußstoff ab, auch die Nektarien am Blattstiel der Kirsche, insbesondere aber die Blattachseln der Kannen und Fichten, weniger die der Kiefern, ohne daß irgend welche Läuse auftreten. Diesbezügliche genaue Beodachtungen von Redakteur Lehrer Dennler und Frau ") in den Bogesenwaldungen, von Kreisdienenmeister Lehrer Weigert (Regenstauf) im daherischen Bald, zusolge welcher ein dem Blütenflor ung ünstiges trodenes Jahr dafür massenhaft Bald honig von vorzüglicher Güte beschert, bestätigt Redner vollinhaltlich. Ueber seinen Antrag wurden noch nachstehende Ergänzungen angenommen: Schleuberhonig darf nicht über 50 Grad Celsius überhitzt werden, das seinstehenden der Ginke beschieden Verdangen: Fermente bzw. Enzhume (Invertase Rohrzuder in Invertzuder umwandelnd, Diastase Stärke verzudernd, Katalase, Keduktase Sauerstoff entziehend, Orydase Sauerstoff

^{*)} Lucie Dennler, La miellée ou le miellat. (Mutig, Elsag.)

abgebend) unwirksam werden und der Honig so minderwertig wird (Prof. d. Sorbonne G. Bonier-Baris, Dr. P. B. Meumann, stellb. Direktor d. Untersuch-Amtes d. Brandenburg. Landw.-Rammer, Berlin); diese Bestimmung entspricht auch den Voxdriften unserer Honigkontrolle. Hon ig wein ist das durch die alkaholische Bergärung einer Mischung von nur Honig und Wasser gewonnenes Getränk (Medovina tschech., Hydromel französ.); es ist meist nicht süß (H. sec frz.), kann aber auch süß (H. liquoreux., stz.), od. von der Gärungs-Kohlensäure schäumend (H. mousseux, frz.), crzeugt werden. Met ist ein aus Honig unter Zusak versch. Gewürze hergestelltes alkoholisches, meist süßes Gestränk (Miod poln., Hydromel aromatisé französ.). Redner würdigte schließich die hohen Verdienste Hosfrat Dr. Da ferts in der siets umsichtigen und kräftigen Wahrnehmung der hienenm Anteresen und hrache ihm unter allseitigem ledkeiten Beisell dan die der ber bienenm. Intereffen und brachte ibm unter allseitigem lebheften Beifall ben mar in-ften Dant ber Delegiertenbersammlung jum Ausbrud.

lleber "Faulbrutbekämpfung in Defterreich und im Deutschen Reiche.; Stellungnahme gegen bie unfere öfterr.-ungar, Bienenvölter-Ausfuhr bedrohenden Beftimmungen ber reichsbeutiden Gefetesvorlage"

referierte Dog. F. Bagler. hierüber fiehe Auffat Seite 13 "Deutscher Imker a. B." 1913). Referent sprach bem t. t. Aderbauministerium den warmsten Dant aus für die fräftige Unterstützung der im letten Jahre in Bohmen durchgeführten Faulbrutbetampfungs-Aftion, namentlich auch bem Chef bes Beterinar-Departements, f. f. Ministerial-Rat Dr. Binder für die fo entgegentommend raiche Erledigung ber beantragten Dagnabmen.

Herauf machte der Vertreter des k. k. Aderbauministeriums L.-Veterinärreferent Nesweda Mitteilungen über die bereits sertiggestellte Ministerialverordnung zusolge welcher die Brutseuchen der Biene in die Bestimmungen des Gesetzes betr. die Abwehr und Tilgung anstedender Tierkrankheiten einbezogen werden, dessen Bestimmungen sinngemäße Anwendung zu finden haben, insbesondere inbezug auf die zwangsweise, obligatorische Tilgung, Desinfektion, Sperrmagnahmen usw. Diese Aussührungen wurden mit lebhaftem Beifall aufgenommen.

Der Bertreter des tgl. ungar. Aderbauministeriums, tgl. Wanderlehrer Ballo erläuterte die in Ungarn auf Grund bes Landw. Gejetes XII b. 3. 1894 bereits ftehenden Faulbrut-Tilgungsanordnungen und werben bort noch weitere eingehendere Beftimmungen wie in Desterreich getroffen werben, jo daß das Deutsche Reich unfere Bienen-

Ausfuhr nicht fperren fann.

Schließlich gab Präsident Dr. Körbl seiner Befriedigung Ausbruck, daß der von ihm schon i. F. 1904 (S. "Deutsch. Imter a. B." S. 286, Ja. 1904) vertretene Grundsak, die Be-tämpfung der Bienenseuchen falle unter das Tierseuchen - Geset, nun trok sat. Gegnerschaft gewiffer Rreife, zur Unnahme gelangt.

Antrage ber Lanbes-Bereinigungen.

1. Anregung des Verb. d. selbst. deutsch. Bzcht. = V. Mährens, den derzeitigen Titel der "Neichsberein sin ung" zu ändern, weil der Zentralverein f. Bzcht. in Oesterreich, Sit Wien, seit dem Borjahre sich "Oesterr. Keichsberein f. Bzcht." nennt. Es wird allerdings sehr bedauert, daß nach hicksiegem Bestande der "Reichsbereinigung d. selbst. Bzcht. Landes-Vereine Oesterreichs" vorgenannte Titeländerung irreführend wirkt und bereits zu den verschiedensten Rerwechslungen gesührt hat; die Delegiertenversamme lung spricht sich sedoch gegen eine Namens-Aenderung aus, da sonst die Verwicklung noch größer würde und der derzeitige Titel der "Reichsbereinigung" hinreichend erkennen läßt, det sie nicht ein Verein von Einzelbersanz sin Verkand von Landes-Verreinung daß fie nicht ein Berein von Ginzelpersonen, sondern ein Berband von Landes-Bereinen und Landes=Berbanden ift.

2. Neber Antrag des Ustř. Spolek vč. Mährens wird beantragt, bei der f. f. Bostdirektion in Brünn, bezw. beim t. f. Sanbels-Ministerium energisch dahin vorstellig zu werden, daß den zur Versendung gelangenden Schwärmen und den Völkern nach den Belegstationen eine größere Sorgkalt beim Posttransport zuteil wird.

8. Das Ansuchen des Slovensko cebelarsko društvo für Steiermark, Sit Schleinit, um Erhöhung der Staatssubvention wird beim t. f. Aderbauministerium marmftens befürmortet. Bei ber

Reuwahl bes Prafibiums für 1913/14

wurde über Antrag Vizepräsident Kantor - Troppau einstimmig unter allseitigem Beifall der bisherige Präsident Landesadvolat Dr. jur. Wilhelm Körbl, Präsident des deutsch, bienenw. Landes-Zentralvereines f. Böhmen in Brag, gewählt. Zur Wahl von Reit und

Ort ber nächsten Delegierten-Bersammlung

1914 lag eine Anregung des Borb. d. felbit. deutich. Bacht. = B. Mährens für Anaim bor, jedoch wurde an dem ist. prinzipiellen Beschlusse kestgehalten und neuerdings Wien gewählt.

Mit bem Dant an die ericbienenen p. t. Bertreter der Staats- und Landesbehörden und an den Referenten f. t. Ober-Rechn.-Rat Bohlrab murde die best berlaufene Dele

gierten-Bersammlung durch den Borsitzenden Prasident Dr. Körbl geschlossen, indem er ber Hoffnung Ausdruck gab, das bisherige einträchtige Einvernehmen der bienenzüchterischen Hauptkörperschaften der berschiedenen Kronländer und Nationalitäten in der "Reichsvereinigung" möge auch weiterhin in gleicher Beise erhalten bleiben.

Aubienz bei Er. Erzellenz bem k. k. Aderbauminister.
Sine Abordnung der "Neichsvereinigung" wurde am 6. Mai I. J. von Sr. Erz. dem: k. Aderbauminister Franz Zenker empfangen. Präsident Schlesinger legte Zweckund Ziel der Reichsvereinigung dar und erbat sich die Unterstützung der Brünner Interschule des Ulfte. Spolek; Vizepräsident Margiol referierte über die Frage der Zuder-Deschwierung und über die Firigingung der Argiolate Deschweizer. naturierung und über die Einigung der Imterschaft Oesterreichs, Del. F. Baßler erörterte die Tätigkeit der Meichsbereinigung und Subventionsfragen; auch sprach er den Dank aus für die Unterstützung der Faulbrut-Tilgungsaktion i. J. 1912. Se. Erz. der Aderbauminister nahm den Tätigkeitsbericht entgegen, zeigte sich über die bienenw. Berhältniffe fehr gut unterrichtet und ging bei der einstündigen Audiens auf die verschiedensten Einzelfragen in liebenswürdigster Beise ein. - r.



Eingegangen find die vollst. Jahrgänge des "Deutschen Imker" 1888 bis 1902 von Fabri-

fant Anton Rauten ftrauch, Saida, Bohmen, wofür wir unseren besten Dant abstatten. Die herren Gektionsvorstände, Banderlehrer und Bienenmetfter ersuchen wir höflichst, in jeder Geftion fur bas Mufeum gerignete Gegenstände merben gu wollen.

Neber Bienen züchter könnte dem Museum von seinem Inventar einen Gegenftand übermitteln. Biezu eignen fich Bienenwohnungen, Geratichaften, Bucher und alles, was mit der Bienenzucht irgendwie zusammenhängt. Anfichtskarten von Orten, wo Bienenzucht betrieben wird, Bilber und Photographien

bon Bienenständen und Bienenzuchtern sind sehr erwunscht. Auf Ansichtskarten können Mitteilungen über Vereinsversammlungen, besondere Bor-kommnisse auf Bienenständen, statistische Berichte von Sektionen und Beobachtungsstationen uim. berichtet werben.

Für das Museum sind weiters erwünscht: 6. gedrucke und handschriftliche intereffante Borträge über Bienenzucht, neue einschlägige Forschungsberichte über Anatomte, Biologie usw. 7. Ansichten und Photographien von bienenw. Ausstellungen und Imkertagungen. 8. Bortrage in bienenw. Rurfen und Spezialfurfen.

Kür den bienenwirtschaftlichen Landes-Museumsausschuk:

L.-B.-W.-Brafident Dr. Wilh. Rörbl. L.-B.-B.-Gefcaftsleiter t. t. Sch.-R. H. Bagler. Franz Bohnert, Kuftos.

Schulrat Bağler-Jubilaumsfond.

Ausweis über ben Schulrat Bahler-Jubilänmsfond, Aus lettem Ausweis 2289 K 20 h, Spende der bienenw. Sektion Stiedra 6 K, Spende der bienenw, Sektion Bürgstein 5 K, Spende der bienenw. Sektion Marschendorf 6 K, Ein Ungenannter aus Niemes 10 K, Rufammen 2316 K 20 h.

Allen Spendern herglichen Dank. Gin neues Berk unferer Organisation liegt bor uns, möge es von allen noch Fernstehenden die nötige Förderung erhalten, damit es einst recht se-genbringend für alle Mitglieder unseres großen Vereinsgebietes werde!

Spenden find ausschlieglich zu richten an:

Die Fondsberwaltung: Sektion Saaz. Oberlehrer Albert Sauft ein-Reitschowes, Obmann. Lehrer Josef Rudolf-Ticheradit, Fondstaffier.



Mitteilungen der Geschäftsleitung des Deutschen Bienenm. Candes-Jentralvereines für Böhmen.

Die Statistif unseres Landes-Bentralvereines für 1912, wie fie im Tätigteits-berichte für 1912 in Rr. 5 des "Deutsch. Imter a. B." abgedrudt erscheint, wird zufolge

Digitized by GOO

verspäteten Emlangens von Berigten nachstehend richtig gestelst: Zahl der eingewintersten Bienen völker: 66.520, hiedon auf Mobilbau 59.169, auf Stadilbau 7351. Ertrag au Honig: 316.538 kg, an Wachs 10.312 kg; Wert 633.076 K, bzw. 36.092 K; DurchschnittssErträgnis pro Bolf: 4.7 kg Honig i. W. v. 940 K und 0.15 kg Wachs. Auf 1 Imker kamen 7 Vienenvölker und 33.5 kg Honig.

Der Aufruf "An den Böhmerwald" darf nicht unerwidert bleiben. Die hiefige Sektion ist eine reine Böhmerwaldsektion und doch kann ich von "dem besten Waldhonig" und von den "Touristen, d. h. Sommerfrischlern, für die nicht genug Honig aufzubringen ist", nichts versspüren. Ich betreibe aber Bienenzucht im Böhmerwalde schon über 20 Jahre!!

Wir haben seit Jahren Misjahre; im Jahre 1912 hörte im Juli jegliche Tracht auf. Der Oktober brachte und Schnee; derfelbe verschwand wohl wieder, aber ein schneelerer Winster mit riesiger Trocenkälte trat ein. Im Feber 1913 waren hier zwei schöne Tage — auch der März war schön — aber leider keine Tracht. Der April, Ansang Mai brachte und Fröste und Kälte, sodg alles erfor. Mir erfroren im Garten Blumen, Akazien, Eschen usw. — und erst Ende Mai erhielten wir warme Tage. Heute am 8. Juni zeigt das Thermometer 2°!! Also um 6 Uhr früh eine Sundekälte.

Ich habe in Bernet 2 längere Alleen angepflanzt, habe über 50 Linden, 100 Ahorns und zirka 200 Pappelbäume angepflanzt. Seit 5 Jahren opfert unfere Gemeinde alljährlich zirka 100 K auf Bäunchen, aber leider ist der Erfolg mit den Außlagen nicht übereinstimmend. Namentlich die Linden wellen nicht gedeihen. Bir haben ferner mit Hilfe des landw. Bereines in den Haußgärten zirka 1000 Obstbäume seit 5 die 6 Jahren angepflanzt. Bas ist dies aber, wenn, wie heuer, während der schönsten Blütezeit (Mitte Mai) Frost auftritt, daß heute nicht ein einziger Apfel, keine Virne am Baume zu sehen ist — alle Blüten sind erfroren! Ich glaube mich rühmen zu dürsen, einen ziemlichen Einsluß in der Gemeinde zu haben; ich din Ausschusmitglied, din Schriftsührer, ich leite die ganze Gemeinde (1254 Einwohner), aber zwing en läßt sich die Sache eben nicht!

Daß die Kollegen in Nordböhmen unter ganz anderen Verhältnissen arbeiten, als wir im Böhmerwald, ist ganz sicher. Ich habe die Völker in Leipa, Niemes, Neichenberg, Friedland gesehen und — bewundert.

Im Schulgesetze heißt es, daß in jedem Schulgarten ein Vienenstand sein muß! Hier wäre durch die Zentralleitung im Wege des Landes= und Bezirksschulrates auf die Ortsschulräte und Schulseitungen ein Druck auszuüben, damit diese gesetzliche Bestimmung auch erfüllt wird! Ich weiß im ganzen Oberplaner Bezirke keine 5 Schläarten mit Vienen. Wenn bei der Schule schon Vienen sind, dann werden auch die Kinder Liebe für die Vienen bekommen. Nordböhmen und der Vöhmerwald — welch riesiger Unterschied! Vernek liegt 780 Weter hoch, der Wald ift ziemlich entsernt, die Wiesen werden Witte Juni schon gemäht, in den Nedern wird der Sederich fleißig gejätet — wir in Vernek z. B. haben garkeinen Sederich — die Väume gedeihen schlecht, wo soll eine Tracht berkommen, namentlich wenn solche Jahre, wie die lehten, eintreten?

Gott gebe uns heuer ein befferes Jahr!

Oberlehrer Josef Schefchit, Obmann ber Settion Bernet.

- † Sektion Königsberg a. E. betrauert den Heimgang ihres langjährigen, eifrigen Mitgliedes Karl August Schulze, Möbeltischler, welcher am 30. April 1913, nach kurzem Leiden, verschied. Ein treues Andenken wird ihm stets bewahrt bleiben. Er ruhe sankt!
- †Sektion Begktäbtl. Unser liebes Mitglied Franz Langer, Privatier in Podscheplitz, starb sanft und ergeben nach langem schweren Leiden am 24. Mai im 60. Jahre seines rasse los tätigen Lebens. Ein ehrendes Andenken werden wir ihm stets treu bewahren. Er ruhe in Frieden!
- † Sektion Hohenelbe. Am 22. März starb das tätige Mitglied Karl Zeh, Tischlermeister, und am 29. Mai der verdienstvolle Obmann Jos. Möhwald, Fleischer und Stadtberordneter in Hohenelbe, der über 10 Jahre die Sektionsleitung inne hatte. Die Erde sei ihnen leicht!
- † Sektion "Ober-Wittigtal". Unser liebes Mitglied Rubolf Schol z wurde beim Baben burch Herzschlag seiner bköpfigen Familie allzufrüh entrissen. Wir werden ihm ein ehrendes Andenken siets treu bewahren! Er ruhe sanft!
- + Settion Gulau. Herbnit bat unsere Settion durch den Tod zweier Mitglieder erlitten. Um 29. Mai verschied Wenzel Bittner, Wagner in Gulau; ihm folgte am 3. Juni Josef Schlösinger aus Gesteinigt. Möge ihnen die Erde leicht fein!
- † Settion Neichenberg. Abermals erschien der Bürgengel und holte sich einen der Getreuesten aus unserer Gilde. Am 14. Mai l. 3. berschied nach längerem Leiden Karl Mölster, Privatier in Proschwitz a. R., 77 Jahre alt. Er gehörte zu den Gründern der Sektion und sein Bienenstand war mit einigen 50 Völkern der größte im Bezirke. Bir wollen den Verstorbenen in treuem Andenken behalten.

Settion Eulau. Im 15. Juni hielt in der Banderbersammlung in Bunauburg Banderstehrer Berner-Schöbrih einen Bortrag über die "Maikrankheit", trot heuernte und Schwarmzeit bei gutem Besuch, Für die bienenw. Ausstellung Komotau wurde ein Onkaten als Preis gestiftet. Rachite Versammlung im September in Steinsdorf.

M. A.

Settion Schlowig. Die gründende Versammlung dieser 354. Sektion sand unter Besuch von 16 Personen am 15. In fach. Nach Begrüßung durch den Anreger Oberiehrer Motyka ersolgten die Wahlen: How Pfarrer P. Bapt. Slade kulitib Obmann, Gemeindeborskehren Joh. Jaklin, Obmann-Stellvertreter, Oberlehrer Gust. Motika-Schlowik Geschäftsleiter. Rach Besichtigung einiger Vienenstände und Einsangen eines Schwarmes durch Wanderlehrer Fr. Andre her Dobrzan hielt dieser einen sessen Verlagen. Mehrer rationellen Betrieb der Vienenzucht". Witgliederstand: 17.

Sektion Hals. Am 25. Mai I. J. hielt in Planer Brand Wanderlehrer Bimmer einen interessanten Bortrag über Mobilbau. 5 neue Mitglieder wurden aufgenommen. 3 Mitglieder wurden wegen fortgesetzter Pflichtvernachlässigung ausgeschlossen. Als Standort für die eine Honigschleuber wurde Brand bestimmt. Rächste Versammlung am 8. September in Ringelberg.

Sektion Gablons a. A. In der Bersammlung am 25. Mai berichtete Obmann Wilh. Vilz über die Faulbrut mit besonderer Berückstigung des Falles in Rochlitz. 2 neue Mitglieder traten dei. Geschäftskeiter Bürgerschuldirektor John berichtete, daß in den letzten 20 Jahren in der Sektion von 4818 Bölkern 884 kg Wachs und 22.166 kg Honig geerntet wurde, daher pro Volk und Jahr 0.18 kg Wachs und 4.60 kg Honig. Geklagt wurde über den großen Schaden durch die Maikrankheit. Bemerkenswert ist ein Schwarm Mitte Mai in Johannesberg. Der unerdittliche Tod entrig uns einen treuen Imker: August Kaulfersch, Gürtler in Grünwald, starb nach langem schweren Leiden am 28. Mai im 57. Ledensjahre. Shre seinem Andenken! Nächste Versammlung am 20. Juli im "Veteran" in Kutan.

Sektion Lomnittal. Bersammlung am 18. Mai in Hegewald. 3 neue Mitglieber traten bei. Unsere Bienen haben unter der Maikrankheit furchtbar zu leiden, so daß die stärkften, hoffnungsreichsten Bölker in ein paar Tagen richtig kahl da stehen, an einen Ertrag gar nicht zu rechnen ist, auch öftere Beisellosigkeit infolge Umweiselung ist auf verschiedenen Ständen vorgekommen. Nächste Versammlung im August in Neustadt a. T.

Sektion Ruditgerün. Am 25. Mai referierte Banderlehrer Ant. Herz-Doglasgrün über "Faulbrut" und "Maikrankheit". Sektion "Raiferwald" beteiligte fich an den Bechselreben,

Settisn Strahl. Hauptbersammlung am 25. Mai I. J. Zentralausschuftrat Albert Dau st ein, Obersehrer-Reitschowes, nahm vorher eine Revision der Böller auf 5 Ständen vor, bei welcher verschiedene Wahrnehmungen besprochen wurden; bei der Versammlung hielt der Genannte einen 1½stündigen Bortrag über das Thema: "Unsere heimische Vienenzucht und deren Organisation". 2 neue Mitglieder traten dei. Beschlossen wurde, daß die allsährlichen Zuderbestellungen zur Biennotsütterung längstens dis 1. August unausgesordert beim Geschäftsleiter einzubringen sind, ebenso daß die statistischen Berichte allsährlich dis 1. Desember demselben erstattet werden müssen. Die Neuwahl der Sektionsleitung ergab Klemens L. Hinte, Obmann, Franz Wiedemann, Obmannstellverreter und Emanuel Klausniher, Geschäftsleiter. Sie bekleiden diese Stellen seit Bestand der Sektion und sind somit zum 5. mal wiedergewählt.

Sektisn Bilin veranstaltete am 16. Mai 1913, einen Ausflug nach Bieloschis, um den Bienenstand des bienenwirtschaftl. Wanderlehrers Wirtschaftsbesitzer Wenzel Wildsfeuer aufs herzlichste begrüßt. Nach Besichtigen. Die Teilnehmer wurden don herrn Wildseuer aus herzlichste begrüßt. Nach Besichtigung des ganzen Bienenstandes, welcher durch seinen eigenartigen Bau und praktische Einrichtung sehenswert ist, hielt herr Wildseuer an der Habe der vorhandenen Fachtische Einrichtung sehenswert ist, dielt herr Wildseuer an der Habe der vorhandenen Fachtischen und Hismittel einen aussührlichen Vorführungen verschiedener Geräte. Bereitwilligst hat herr Wildseuer auf alle gestellten Fragen leicht verständliche Aufklärungen und Winke gegeben, so daß jeder Teilnehmer den lehrreichen Aussührungen mit Interesse auhörte. Besonders hervorzuheben ist die sinnige Ausmetstamkeit der Gemahlin des Herrn Wildseuer, welche die Teilnehmer mit einem vorzüglichen Imbik überraschte. Nach zweistündigem Auseistündigem Auseistündigem Tusenstalte wurde die Küdsahrt angetreten und herrn Wildseuer sowie seiner Gemahlin den Einselnen mit herzlichen Worten der Dank für die gastliche Ausnahme und Rühe bekunder. Rochmals ein kräftiges Imbheil!

Sektion "Mittl. Polzental" in Oberpolity. Am 1. Juni nahmen in Oberpolity an der Banderbersammlung auch Gäste der Nachbarsektionen teil. Nach Begrüßung durch Obmannsstellbertreter Bahnmeister Münzberger, behandelte Banderlehrer Oberkehrer KellerWertendorf, in mehr als 2stündiger Rede das Thema: "Behandlung der Schwärme und der abgeschwärmten Bölker". Lebhaste Bechselrede folgte.

Sektion Pernharz hielt am 12. Mai I. J. in Malfowit, die Hauptversammlung ab. Als Funktionäre für die nächsten 3 Bereinsjahre wurden die gewesenen Mitglieder gewählt. Für den Schulrat-Bahlerfond wurden 5 K gewidmet. Ein neues Mitglied trat bei.

Sektion Reschwis. Bersammlung am 16. Mai 1913 in Thi. Nach eingehender Beleuchtung der eifrigen Tätigkeit unseres L.-Zentral-Bereins durch Obmann Oberlehrer Dietl, erstattete Geschäftsleiker Lehrer Spaun den Kassabericht. (Beides mit Besriedigung zur Kenntnis genommen.) Außerdem bespricht der Obmann die Arbeiten im Mai und empfiehlt abermals das Lesen der "Monatsbilder". Steuerfreier Kristalzuder dürste im Derbste angesprochen werden; daher sinde nächste Bersammlung im Oktober statt. In den Vorstand wurde für den aus der Sektion ausgetretenen Obmannstellvertreter Kubner, der bienenw. Wanderlehrer J. Grund-Ohorn, gewählt.

Sektion Dobrzan. In der Hauptversammlung am 25. Mai, widmete Obmann Apotheker 3 ippe einen warmen Rachruf dem allzufrüh dahingeschiedenen Dr. Wilh. Glaas, der dem Vereine seit Bestand, (17 Jahre), als unterstützendes Mitglied angehörte. — Wenn auch in den letten Jahren der Honigertrag sehr viel zu wünschen übrig ließ (der alte Vater Vöhm hatte Recht, als er von den sieden mageren Jahren sprach), so sind doch daran nicht die Beinlein schuld, deshalb verzage man nicht und bleibe der Imkerei treu; es werden gewiß wieder Jahre kommen, so ähnlich wie zur Zeit der Gründung unseres Vereines, wo man tatssächlich nicht wußte, wohin mit dem vielen Honig. Dann besprach der Vorstende den Königinnenzuchturs vom vorigen Jahre und hob namentlich die Verdenste des Kursleiters Herrn Oberlehrer A. Hervor. Der Kassa und Tätigkeitsbericht des Geschäftsleiters, Fachlehrer Spithüt 1, wurde zur Kenntnis genommen. Die Sektion bekam im Berichtseigher 660 kg seuerfreien Vienenzuder. Die außerhalb Dobrzan wohnenden Mitglieder haben ihren Zuderbedarf selbst der Sektion anzumelden (Karte 5 h). Der Obmann zeigt den Knaakschen Volksstod und erklärt ihn. Dieser ist sehr schön und nicht teuer, nur wünschten die meisten den Honigraum abnehmbar. Ebenso preiswert ist ein sehr nettes Befruchtungskätichen von derselben Firma (Gödden in Müllingen). (Siehe Ankündigungsteil d. "D. Imker".) Bei der Neuwahl wurde der alte Ausschuss wiedergewählt: Obmann Apotheker Zippe, Stellbertreter Maschineninspektor Lange, Geschäftsleiter Fachlehrer Spihhüttl. Beim Fragekalsen entwicklete sich eine sehr ledhaste Wechselterde. Zum Schlusser wurde noch in üblicher Beise dem Ausschusses

Sektion Tachau. Monatsversammlung am 25. Mai im Bereinsheime. Zwei neue Mitglieder traten bei. Die neue Wabenpresse ist bestellt. Vortrag des Obmannes war: "Bon der Schwarmzeit bis zur Einwinterung".

Seltion Ober-Ebersborf. Bersammlung am 26. Mai. Sektionsleiter B. Schaffran hielt einen längeren Bortrag über die Ergebnisse der diesjährigen Durchwinterung und die mutmaßlichen Ursachen des negativen Befundes, als welchen der Oberlehrer schwache Völker, geringen Bruteinschlag, Weisellosigkeit, Ruhr und starke Zehrung bezeichnete. Nach kurzer Pause behandelte der Redner noch ein zweites, recht aktuelles Thema: Das Schwärmen; es löste rege Wechselrede aus.

Sektion Mertendorf In der Haubtversammlung am 25. Mai erfolgte die Neuwahl der Sektionsleitung: Cherlehrer Anton Senger-Al-Schofau, Obmann, Josef Fischer, Gaftwirt-Mertendorf, Chmannstellvertreter, G. A. Reller, Oberlehrer-Wertendorf, Gechäftsleiter, L. Bedert, Rehrer, Kl.-Schofau, Schriftführer. Schriftenempfänger bleibt der Geschäftsleiter. Geschäftsleiter G. A. Keller, wurde für seine 15jährige, ersprießliche Lätigkeit die "Goldene Sprendiene" und die Shrenurkunde des Landes-Zentral-Vereines überreicht. Dem verstorbenen Mitgliede W. Jentsch wurde vom Obmann-Stellvertreter Oberlehrer Anton Senger ein ehrender Nachruf gehalten.

Sektion Franzenstad. Versammlung am 18. Mai d. J. in Oberndorf. Obmann Oberlehrer Kern besprach die Inkerarbeiten im Monate Mai. Landm, Fachlehrer Friedrich Meher- Gerich Meher- Gerichten Bortrag: "Unsere Vienen im Sommer". — Geklagt wurde, daß manche Mitglieder nicht an die Rücksellung der von der Sektion ent lehnten Ge-räte denken, wodurch die anderen im rechtzeitigen Gebrauche der Geräte gehindert sind; solche Schlendriane werden mit einer Ordnungsstrase belegt. Endgültig beschlossen wurde die Anschaffung einer zweiten Kunstwaden-Gußform; sie ist bereits bestellt. Wer mit dem Mitgliedsheitrag im Nückstande ist, wird ausgefordert, Ordnung zu machen, anderen Falles etwaige Schadensvergütung versagt würde. Nächste Versammlung am 20. Juli d. I. bei Wichael Kohl in Hauslau.

Settion Motrau-Stadthöfen. Am 1. Juni 1. J. sprach in der Wanderversammlung in Stadthöfen Wanderlehrer Ambros Worsch über das Thema: "Praktische Vienenzucht zur Haupttracht und Einwinterung." Die Sektion besitzt einen von ihrem Mitgliede J. Gün 31 versertigten Vereinsstock (Spitem Gerstung); Zimmermeister He in-Neuteplitz wird für densselben einen Schwarm — echte schwarze Rasse — unentgeltlich beistellen. Einige Mitglieder seinen auf diesem Wege erinnert, die Versammlungen etwas "fleißiger" zu besuchen.

Zettion Drum. Am 15. Juni in der Wanderbergammlung in Kosel hielt Wanderlehrer Rudolf hi bin er einen gediegenen Vortrag über volkswirtschaftlichen Wert und Ruben in der Bienenzucht, über das Schwärmen, über die erste Pflege der Schwärme und über die Verfälsschung des Wachses. Ferner wurde die Beschickung der Komotauer Landesschau beschlossen, auch in die ebent. Spende eines Preises in Aussicht genommen.

Settion Fleißen. Bur Anschaffung bienenme Geräte liefen folgende Spenden ein: Chrift. Päield 3 K, Ludw. Alberti 2 K, Guit. Friedl 2 K, Deinr. Pfeiffer 1 K, Joh. Hover 1 K, Id. Bunderlich 1 K, Georg Nohl 1 K, Ab. Wettengel 1 K, Gust. Penzel 1 K, Gustav Bloß 1 K, Ernik Penzel 1 K, Ernik Paumann 1 K, Fr. Pögl 80 h, Herni. Penzel 60 h und Gustav Päfold 50 h, zusammen 17 K 90 h. Allen Spendern sei der beste Dank ausgesprochen. Die neus angeschäften Geräte können beim Mitgliede Georg Kohl ausgeliehen werden.

Sektion Schladenwerth. Am 20. Mai fand unter Borsit des Obmannes, k. k. Oberpoimeisters L. Körner ein gediegener Bortrag des Oberschrers Frz. Start statt über die aussteigende Entwicklung des Biens dis zum Schwärmen, serner die Behandlung der Schwärme und der abgeschwärmten Mutterstöde. Seitens der Geschäftsleitung wurde Samen bonigender Pflanzen verteilt. Weiters wurde beschlossen, in Zukunft statt spezielle Ginladungen an die Mitglieder ergehen zu lassen, die Imkerabende resp. Versammlungen im Vereinsorgan "Der Deutsche Inkondenholz benötigen, wollen sich an die Sektionsleitung werden

Settion Reichenau b. (6). Eine stattliche Angahl von Bienenwirten war zur Arühjabrsversammlung am 22. Mai in Puletschnei erschienen. Borsibender Lehrer Langer verteilte Samen honigender Bestanzen und leitete die Aussprache über die Einwinterung ein, aus welcher zu entnehmen war, daß die Maikrankheit wahre Verheerungen anrichtet. Braktische Imstergeräte wurden vorgeführt, u. a. von Fischer Wände von lienenwohnungen aus gepreßtem Papier. Sprenger regt eine Neubelebung des Etrsverschönerungsvereines und gemeinssames Arbeiten mit demselben an. Nächste Versammlung in Aukan womöglich gemeinsam mit der Sektion Gablonz.

Sektion Teltsch. In der Versammlung am 1. Juni 1. J. in Langendorf unter Vorsits des Shmannes Guard Herzet fehlte von den Mitgliedern nur ein einziges!! Neber 50 Jmker, auch mehrere Damen aus Buchau waren enwesend. Landwirt Unton Kuhn-Schmiedlis hielt einen sehr gediegenen musterhaften Vortrag, welcher 2 Stunden währte über Behandlung des Viens von der Auswinterung dis zur Ginwinterung. Wöge der geschätzte Vortragende recht bald wieder in unserer Mitte sein! Für den Sch.-N.-Vasser-Kond wurden 5 K aus der Sektionskassa gespendet. Neber Anregung des Geschäftskeiters W. Waha wird eine Gaubersammslung in Buchau abgehalten. 3 neue Mitglieder traten bei.

Settion Deutsch-Reichenau b. F. Am 4. Mai unter Borsit des Chmannes Matthias Gorctichläger erstattete Geschäftsleiter Lehrer Bittet den Jahresbericht. Die Besürchtung einer schlechten Auswinterung erfüllte sich trot totaler Mißernte und schlechter Lage dant des reichlich zur Berfügung stehenden steuerfreien Zuders nicht. Auf Antrag des Geschäftsleiters wurde dem um den Fortbestand der Settion sehr verdienten Mitgliede Heinrich Blöchl anläglich seiner übersiedlung der beste Dank ausgesprochen. Nächste Versammlung im Juli.

Sektion Prachatis. Die Hauptversammlung, am 10. Mai in Verhinderung des Obmannes Johann Kölbl, leitete Obmann-Stellvertreter Franz Kühnel. Geschäftsleiter A. Velikan erstattete Tätigkeits- und Kassabericht. Wanderlehrer Franz Hulan hielt einen Vortrag über Durchsenzung der Vienen und die Schwärme. Wit größtem Bedauern wurde zur Kenntnis genommen, daß der allveliebte Obmann eine Neuwahl nicht mehr annehme. Gewählt wurden: Wanderlehrer Franz Hulan, Oberlehrer-Frauenthal, Obmann, Franz Kühnel, Sparslassenderis Verachatis Obmann-Stellvertreter und A. Velikan, Sparslassenderis Geschäftsleiter. Beschlossen wurde einstimmig dem verehrten abtretenden Obmanne Johann Kölbl den wärmsten Dank schriftlich abzustatten

Bücher und Schriften.

Bish. Günther, Praktischer Ratgeber zum Betriebe einträglicher Bienenzucht. Fünfte verm. u. verb. Aufl. von Karl Günthe r-Seebergen. 1913, Leipzig, C. F. W. Fest. 263 S. 8°, 79 Abbild. Brosch. 3 Mt., gebd. 4 Mt. — Von einem Meister der alten Schule versaßt, von seinem großimternden Sohne neu herausgegeben, hat das Buch an seinem Charakter nichts eingebützt, sind doch beide seit jeher eifrige Versechter des deutschen Normalmaßes. Ihre vier niedergelegten Ersahrungen langjähriger Praris werden von dieser Seite besondene Beachtung finden. — r.

Artikel







WIEN VEREINSSTOCK









NOTIGEN ARTIKEL ZU BILLIGEN PREISENS USTR PREISBUCHER



ER.SCHLES.BIENENZUCHT-ETABLISSEMENT.

"Wiener Hausfrau"

ift eine ber beliebteften

Frauen- und Modeblätter und tann ihres reichhaltigen Inhaltes. und ihrer praftischen und fleidsamen Moden wegen, ber Frauenwelt nur wärmftens empfohlen werben.

Abonnement ftellt fich bei wöchentlichem Erfcheinen vierteljährlich auf 2.30 K mit Gonittmufterbogen und wird von allen Buchhandlungen oder Boftanftalten entgegengenommen.

Deutsche agrar. Druckerei PRAG-WEINBERGE, Jungmannstr.3 empfiehlt sich z. prompt. Anfertigung v. Drucksorten aller Art zu billig. Preisen.

Allerorts bestens bewährt haben sich die Deseife'schen

für den Postversand.



Dieselben sind aus starkem, gutverzinnten Weissblech hergestellt, Quer- und Bodennaht und gelötet, gefalzt Deckel und Verschlusszarge aus einem Stück

gestanzt, mit zwei Oesen zum einfachen Verbinden und ohne weitere Verpackung zum Postversand geeignet, für einen Inhalt von 41/2 bis 48/4 kg, je nach der Dichtigkeit des Preis derselben bei einer Honigs. Abnahme von

1— 9 Stück 70 Heller per 1 Stück 1 60 10 - 201 58 21 - 501 56 51 - 100Zu beziehen beim Erzeuger

Heinrich

Bienenwirtschaftliche Geräte

in reichster Auswahl und zu billigften Originalpreifen liefert bei streng reeller solider Bedienung Willi Ullmann, Cannwald, gebr. Bienenmeister, Rieberlage und Bertretung bes I. Deftert. Shlefifchen Bienengucht Etabliffement Fr. Simmich, Jauernig. Breisbucher umfonft und franto.

On OF O echt. Nur mit meiner gesetzlich Marke geschützten

Prämiert 3. August 1909 Marienbad. Allein-Versand



von flüssigen

anerkannt allseitig Fütterung der

Prämiert 25. September 1909 Komotau.

Alle bienenwirtschaftlichen Geräte

von nur erstklassigen Firmen, als G. Heidenreich usw. sowie Bienenwohnungen und Honigschleudermaschinen eigener Erzeugung

kauft man billig bei RICHARD MÜLLER, Niemes.

Preisliste auf Verlangen gratis und franko.

jeder Dimension, anerkannt genau und sauber geschnitten, auch gehobelt, jede gewünschte Solzart, liefert billigft und

preismert ANTON POHL, Holzwarenfabrik,

Pasek im Isergebirge. HOROHOROE HORO HOROEOROE

Erstes, altéstes und grösstes bienenw. Fabrikations-Th. Gödden, Millingen (Kr. Mörs) 23, und Versand-Geschäft in Westdeutschland.

Geschäftsgründung 1996. Primiiert mit 50 Medaillen usw. Seber 1000 verschiedene Blenensettinger, sauber gearbeitet, aus Eols oder Stroh, Setas, Ständer-besten von Mr. G.— an.— König. Absergitter aus Zink, Draht, Beizu Pappe.— Göddens Abstanda-Miller abstander der allerneise undbertroffen allgemein

beliebt, 100 Stück nur 20 Pfg. en-Hauben, -Schleier, -Masken, ariles, -Bisses in grösster Auswahl ren 50 Pfg. an. — Honigsohleuders, Honigsobleuders, o rig. a.i.. andassapparate, Bouggläser, Versandbüchsen, echtvolle neue Honig-Etiketten.

Partuihrend Bingang origin. Neu-leiten fürs Imherhaus aus Glas, Por-lain, Steing. Göddens farb. Imkertaries in herrl schönen Aus-rangen 100 Stück nur Mk. 3.50. karles in

krierte Kataloge über ca. 1000 metände gratis und franko.

Werke aus meinen Verlage: "Jung Klaus", Volks-und Lehrbuch der Bienenzucht von Pfr. Tobisch 470 Seiten, 858 Illust. in mod. Einband nur Mk. 3.50. --Schulzen, Der praktische Bienenzüchter, 368 Seiten, 968 Illustrationen, fein gebunden Mk. 250. — Breiden. Die Bienenzucht im Altertum Mk. 17—. Hitter. Honigbüchlein neu, 54 Seiten Mk. 010. — Gödden. 25 Imkerlieder Mk. 010. — Gödden. Der Bienenhonig, 40 Seiten Mk. 010. — Gödden. Geschäftsbuch für Imker Mk. 025. - Gödden, Hebeliste und Mitgliederverzeichnis Mk 0.40. Gödden. Notizbuch für Imker unentbehrlich Mk. 0.10.



Letzte Neuheit! Göddens Heidhoniglösapparat "Erika". Preis nur Mk. 2.75. Prosp. gratis. - Kunstwaben. Rhenania-Waben a kg Mk. 5.—. Garantie-Waben à kg Mk. 4.50, Alfonsus-Waben à kg Mk. 4.25, Prima-Waben à kg Mk. 8.75. - Bauchapparate, Smoker, Handraucher. Pfeifen.

Dathe-Pfelfen, Ausg. A starkes Metall Mk. 1.50, Ausg. C m. Asbest-mantel Mk. 1.60. — Waben-Zangen, -Eggen, -Gabein, -Messer, -Haken, Schwarmapparate, Königinkäfige.

Honig-Liköre in 20 verschiedenen Sorten nach meinen Anweisungen spielend leicht und billig herzustellen. Siehe Katalog.

Illustrierter Ratgeber z. Einrichtung v. Bienenständen und zur Behandlung der Völker gratis zu jeder grösseren Sendung.

inter und grösster südungarischer Andreás Mudroch, Ujvidék. (Neusatz), Ungarn, B. Handelsbienenstand des Andreás Mudroch, Ujvidék. (Taubengasse Nr. 8, ersendet nach allen Weltteilen Südungarische Banater Bienen und Kunstwaben

Schwarm mit tefruchteter Königin, reines Bianengewicht 1 kg, Mai 13 K, Juni-Juli 12 K franko gegen 1/3 Anzahlung. Rest Nachnahme.

Education befruchtet, mit Begleitbienen, Mai 6 K 50 h, Juni-Juli 6 K, August-September 5 K franko

gegen Vorausbezahlung. Taben, auf der Gusspresse gegossene, aus garantiert echtem Bienenwachs 1 kg 5 K 40 h, bei Bezug von 4 kg (Postkolli) franko. Ueber 26X27 cm werden nicht geliefert.

Neue retten

Verschluss-Streifen und Sieael Farbendruck

empfiehlt die

Lithographisch-artistische Anstalt München

(vormals Gebrüder Obpacher) in München - Mittersendling.

Muster gratis und franko.

Schleuder-Honig

garantiert naturrein, feinfte Sorte, Boftdoie netto 41/2 kg 8.50 K, in 25 kg. Rannen 1 kg zu 1.60 K. Rufter gratis.16 trainishe bienenwirtschaftliche Beselshaft June. Zeistrik 16.

kantschuk- voo - Stampialien

eigener Erzeugung, bauerhaft, in iconer Austührung, offeriert

Josef Kubias, Prag 58/11 1997 (neben bem Dabchen-Lygeum).

geprüfter Bienenmeister, Imkertischlerei Josef Bauer, und Versandgeschäft blenenwirtschaftlicher Geräte mit elektrischem Betriebe,

Görkau i. B.

Beste Bezugsquelle für Thüringer Beuten als Gerstungsständer u. Lagerbeuten, Strohmatten, Bienenhauben, Wabenzangen, Kunstwaben, Entdecklungsgabeln, Handschuhe, Absperrgitter, Fluglochschieber, Lötlampen, Spritzen, Honigschleudern, Wachsschmelzer usw. Mit höchsten Preisen prämiiert. – Preisliste gratis und franko.

Edelköniginnen Garantie für Fruchtbarteit und Schönbeit,

diesjährig befruchtet, deutsche, Krainer und italienische Raffe, Berfand ab 20. Rai bis Ende Oftober. Freis 2.30 K, bei Borausbezahlung alles franto. Garantie für lebende Untunft. Die Begleitbienen find nur Rrainer.

Goldaelbe, amerikan. Koniginnen Vreis 3 K 80 h.

Unbefruchtete Königinnen, beliebige Rasse, per Stück 80 Heller. Alois Scheff, Königinnen. Straß Nr. 93 bei Spielfeld, Straß Nr. 93 beiermark:

Honigschleudern

eigener Erzeugung, m. Aluminium- u. Beißblechfübeln sowie diverse bienenwirtschaftliche Geräte empfiehlt

Joi. Kretichmer, Eulau b. Bodenbach

Brüx 1911 — Staatspreis! — Dux 1911 — Geldene Medaille! Bedenbach 1912 — zwei silberne Medaillen!

Unentgeltlich mur für Mitglieder und ausschließlich mur für eigene Erzeugnisse.

Börse für honig, Machs und Bienenvölker.

Die Einschaltungen müssen für jeden Monat neuerlich besonders angemeldet werden.

3. Kriso, Maliching. Subböhmen, kantt zirla 20 Stild ausgebaute **Maben** (Drig. Gerftungsmaß, kleine Röhmchen. — Franz Ritsche, Oberlehrer in Littnip, Bost Bleiswedel (A.-L.-E.), verlauft frisch geschleuberten garant. reinen Blütenhonig 1 kg zu 2.40 K, 5 kg. Dose franko 11 K, Ende Juli größeres Quantum 2.10 K ver 1 kg. Felix Grausam in Drahomisch, Bost Liebeschip bei Saaz (Böhmen) verlauft von seinen 12 Böltern die heuer zu erhossenberten Benenschwärme (Juli 1 kg Bienengewicht 5 K ober nach b. sonderer Vereinbarung billiger).

Felix Grausam in Drahomilcht, Bost Liebeschip bei Saaz (Bohmen) verlauft von seinen 12 Bottern bie heuer zu erhoffenden Bienenschwärme (Juli 1 kg Bienengewicht 5 K ober nach besonderer Bereinbarung billiger). — Sechs starte Bienenvöller sowie fünf Gerstungbeuten und zwei Ständerstöde (leer), ev. mit Waben sind samt Zubehör darunter pat. Futterballons, preiswert per sosot zu verlaufen bei Alois Jeżeł, Klostergrab 168, Bez. Dug. — Frau Schulze, Königsberg a. d. E. Nr. 256, verlauft billig 11 Stüd Bienenvöller in Gerstung- und Ständerz beuten; Preis nach Uebereinkunst. — J. Stehr, Bienenzüchter, Rochlis im Riesengebirge, hat einige aus besten Standvöllern ebelgezüchtete und befruchtete Königinnen dunkler Kasse abzugeben. 1 Stüd 4 K.

Gerstungbeuten, Original, komplett 14 K,

doppelwandise auch mit Keilnischem Flugloche, Lagerbeuten und Geräte,

tadellos gearbeitet, liefert Josef Tinz, Halbueit, Peet Hannsderf, I. nordmährische Werketätte zur Erzeugung von Bienenwehnungen mit elektrischem Betrieb. Prämiiert: ersten Preis in Hohenstadt 1912.86

Gelegenheitskauf! Da ich meine Bienenzucht nicht mehr betreibe, so gebe vier Stück neue Tieflagerstöcke (Sustem prokop)

per Stud mit 15 K ab. Bert per Stud 82 K. M. Lobl, Sachau.

Bei Beitellungen beliebe man Bezug auf Inierate im "Deutichen Imker aus Böhmen" zu nehmen. —

Kunstwaben

aus garantiert naturreinem Bienen wachs, Bostisse 8½ kg Nettoinhalt 16.9.) K franko, bei größ. Abnahme 1 kg 4.50 K, bei klein. Abnahme 1 kg 4.70 K unfrank.

Avainische bienenwirtschaftliche Gesellschaft Blipe. Feiftrit 16.

Ber sette Honigstöde erzielen will, versuche meine diessätzen, hochgezüchteten, reindeutschen Salzburger Hochalpen-Rasseköniginnen, duntelbraune, leitungsteilenger Chwarmsunk, aus den rauben Hochalpen doch dieren der Alden und Ausselfe aus den rauben Hochalpen der Alben, ungemein wierekandsstäßig, abgehärtet. langledig, gelund, überaus sietstig im Sammeln und Ausselfe aus den desten Enschiedung und energisch Sorgsätische Buchtausses aus den desten und ausertesensten Honigstöden, ab Mitzelfen Trackiseiten emsig und energisch ausnühend. Sorgsätische Buchtausses den desten und ausertesensten Honigstöden, ab Mitzelfen, kier der Angleichnen der Betragts freie Busendung. Dute Befrendtung und lebende Ankank verdirgt, sonst Erzig wir 2 Angleichne und unt wie der ankank verdirgt, sonst Erzig der Unter der Ankank verdirgt. Galassische u. Angleitung umfonst. Salzburger Alpendienen-Naturichwarme beken Abstaumung, aus Busenstift für 1 kg reines Verengewicht mit beigeset, jung, befruch, Kasselfeinig, saus versten von Ihnen bezogenen 8 Königinnen." R.-R., 11./7., 1912 E. D. 87

Stie Prugs, Fienenweitschaft in Rigane bei weltung, Balzburge.

Vom Einträglichsten ber ganzen Bienenzucht, ber Königinzucht: Bicht. Mitteilgn. an Züchter, barunt. Reibenbachs b. schweiz. Königinzucht verwerfende "Ersahrungen", toftenfrei.

Soeben herausgetommen: Dr. Kramers Schrift ber Rassengucht, fünfte, verbess. Auslage, 2 M., gebunden 3 M. Einzige maßgebl. Fachschrift. Im Imtereisachgeschäft v. Paul Waesel, Freiburg i. B. I Cbendort: Dr. Kramer u. Theilers schw. Bienenvater, Lehrbuch, jest in acht. Auflage ersch. 3 M., gebunden $8^{1/2}$ M., wertvoll. Wert. In schwert.

| Common | Lesen Stormeine neue | Preisliste! Ueberzen | Sie sich in den Handlungen von dem igen Preis und der sauberen Arbeit!





Idealstes Königingitter. Geywitz-Wasserpfeife. Bestes Besänftigungsmittel. Schwarmfänger "Greif". Thüringer Luftballon mit Korkventil! Kein Ausfliessen

Herausgeber: Deutscher bienenwirtschaftlicher Landes-Zentralberein für Bohmen in Rgl. Beinberge bei Prag. Drud ber Deutschen agrarischen Druderei in Prag. r., G., m. (b., B)

Nr. 8.

Prag, Hugust 1913.

XXVI.Jahrg.

Der Deutsche Imker aus Böhmen.

(Seit Oftober 1902 vereinigt mit der Monatsschrift "Der Bienenvater aus Böhmen", dem Organe des ehemaligen "Landesvereines zur Hebung der Bienenzucht Böhmens", gegr. 1852.)

Organ des Deutschen Bienenwirtschaftl. Landes-Zentralvereines für Böhmen, des Österr.-Schlesischen Landes-Vereines für Bienenzucht und des Verbandes selbsisändiger deutscher Bienenzucht-Vereine in Mähren.

Schriftleiter: L. L. Schulrat Sans Safiler, 3. Weinberge bei Brag (Landw. Genoffenichaftshaus.)

Erschient im ersten Monatsbrittel. Beigabe der Zeitschrift "Die dentsche Sienenzucht in Etasseis und Frasis" ift besonders zu bestellen. (Gebühr 1 K pro Jahr.) Ankündigungsgebühren: Die 1 mm hobe, 50 mm breite Zeile oder deren Raum 8 heller (71/2 Big.), auf der letten Umschlagseite 10 heller (91/2 Big.). Rach höhe des Rechnungsbetrages entsprechender Rachlaß. — Anschrift für alle Sendungen und Zuschriften: "Ausschu bes Deutschen Bienenwirtschaftlichen Landers Zendes Zentralvereines für Böhmen in R. Beinberge bei Prag". — Schluß der Umnahme für jede einzelne Rummer am 15. eines jeden Monats. — Postspartassen-Konto Nr. 815.769.



DEUTSCHBÖHMISCHE LANDESSCHAU JUNIKOMOTAU 1913 SEPT.



Bienenwirtschaftliche Ausstellung und XII. Imkertag Deutsch=Böhmens 9.—12. August 1913.

Protektor: Sc. k. u. k. Soheit Durchl. Erzherzog Karl Franz Fosek.
Chrenpräsidium: Bofjikender: Gottfried Prinz zu Hohenlohe-Langenburg, Max Egon Fürst zu Fürstenberg, Alain Fürst Rohan, Erwein Graf Rostik-Rieneck, Abt Gilbert Helmer, Präsident Hans von Kreisl, Abg. Dr. Hans Damm.

Feft-Ordnung.

Donnerstag, 7. August 1. J., 8 Uhr abends: Zwangslose Zusammenkunft der Preissichter im Egerländer Wirtshaus in der Ausstellung.

Freitag, 8. August, 8 Uhr bormittags: Zusammentritt der Preidrichter im Schubenzimmer der städt. Kartfäle, sodann Richten. 8 Uhr abende: Gemütliches Beisammenfein der Imter in der Komotauer Bierhalle in der Ausstellung.

Samstag, 9. August, 9 Uhr vormittags: Meierliche Eröffnung ber bienenw. Ausstellung. 8 Uhr abends: Fest-Kommers in den städt. Parkfälen. (Klein. Saal.)

Sonntag, 10. August, 9 Uhr vormittags: Feierliche Gröffnung des VII. Imkertages Deutschessens in den städt. Parkfälen (großer Saal); Verhandlungen des Inkertages dis 1 Uhr mittags; sodann: Gemeinsames Wittagessen in den städt. Parksälen (kleiner Saal). 6 Uhr abends: Volkstümlicher Bortrag über Bienenzucht mit Lichtvilber-Borführung durch k. L. hauptmann Richter in den städt. Parksälen (großer Saal); Gintritt unentgeltlich.

Wontag, 11. August, ab 8 Uhr bormittags: Berfammlung ber bienenw. Banberlehrer in den städt. Barkfälen (Gefanaszimmer). Ab 2 Uhr nachmittags: Konferenz ber bienenw. Besobachtungsktationsleiter (ebendort). 3 Uhr nachmittags: Feierliche Breisverteilung in der bienenw. Ausstellung.

Die gemeinsamen Ausflüge nach der Taliperre im prächtigen Grund bei Komotau und nach der althistorischen sehr sehrenswerten Burgruine Hassein stein finden nach Berseinbarung statt.

Bienenwirtschaftliche Ausstellung vom 9.—12. August 1913,

geöffnet taglich bon 9 Uhr früh bis 7 Uhr abends.

Ermäßigte Eintrittsgebühren. Jene B. T. Aussteller, welche ihre Eintrittskarte noch nicht durch den D. bienenw. Landes-Zentralberein in Rgl. Weinberge behoben haben, wollen gegen Borweisung ihres Ausstellungs-Zulassucheines und Zahlung von 1 K die

zum gebührenfreien Gintritt in der Zeit vom 7. dis einschliezlich 13. August 1. 3. derechtigende Ausstellungskarte unmittelbar in der Geschäftsstelle-Kanzlei der Deutsch-böhmischen Landesschau in Komotau (rechts beim Haubteingang) abholen. Ebendort lösen auch jene P. T. Mitglieder des Deutsch, die nen w. Landes Zentralverein est, welche Nicht-Aussteller sind, gegen Vorweisung ihrer (Sektions-)Mitgliedskarte v. J. 1913 und Zahlung von 1 K ihre zum gebührenfreien Eintritt für die Zeit vom 8. die einschl. 11. August 1. 3. derechtigenden Eintrittsfarten. Wer sich nicht mit obgenannten Karten aussweist, muß dei zedesmaligem Eintritt in die Deutschöhmische Landesschau, in deren Natzon auch die sämtlichen in der Festordnung genannten Versammlungslokale unserer Inker liegen, siets 1 K Gintrittsgebühr neuerlich zu achlen. Die Gintrittskarten berechtigen zum Besuche der gesamten Teutschöhmischen Landesschau (Landesschandwerkers, Gewerbes, Industries, Landsund forstw. Aussiellung einsch Lergenügungspark). Bon der ZentralsGeschäftsleitung des L.- 3.-Vereines in kel. Weinberge werden Eintrittsfarten von jest ab nicht mehr verschieft.

Bur Prämiterung sind weiters folgende Preise gestiftet, bzw. sind Geldebeträge gewidmet worden. Se. Durchlaucht Gottsried Prinz zu Hohenlohe-Langenburgs Rothenhaus 100 K und Ehrenpreis, t. f. Bezirksbauptmann Tr. Vinz. Graf Huhn 50 K, Versdesiger Franz Josef Huhn 50 K, Wersdesiger Franz Fosef Fügner-Teplis-Schönau 20 K, Gutsdesiger Franz Fosef Fügner-Teplis-Schönau 20 K, Gutsdesiger Franz Fosef Fügner-Teplis-Schönau 20 K, Gienenw. Sektion Saaz 20 K, f. f. Eisensdahminister Erz. Idento Freiherr v. Fosifer-Wien 20 K, Vienenw. Sektion Hage I Dukaten, Gutsdesiger Ferd. Franz Ireihöf-Saaz 10 K, Domänendirektor M. Schmidt-Hagensdorf 10 K, Neichst.-Abgeordneter Erdm. Spies-Völlnitz 10 K, Vienenw. Sektion Graslitz 10 K, Warienbad 10 K, Naaden 10 K, Waria-Stod (Ein Ungenannter) 10 K, "Hainspacher Gerichtsbezirt" 5 K, Törnsdorf 5 K, Gerryransnitz 5 K, Herpransnitz 5 K, Sechaed 5 K, Heinerdorf a. d. Tajekfichte 5 K, Bodersam 5 K. Die Vienenw. Sektion Wegskädt hat den gespendeten Preis om 10 K auf 20 K erhöbt. An Ehren preisen werten weiters gewidmet: von der Honigsberwertungsgenossenschaft f. d. Königerich Sachsen in Sornzig: 1 Gersung-Beute, von Fabrizkant Heiner Lunde-Dannover. 1 Kellektion "Foeal-Absperrgitter".

Honig-Warkt betr. Für den Honig-Berkauf sind folgende Mindest = Preise seite gesett worden: 1 kg 3 K, % kg 1.70, % kg 1 K (samt Glas); unter die sen Breisen barf niemand Honig berkaufen.

XII. Imtertag Deutich:Bohmens

(Sonntag, den 10. August I. J., 9 Uhr vormittage, Städt. Partfäle).

Angemelbete Borträge: Theodor Weippl, Lehrer und bienenw. Fachschriftsiteller-Aloiternenburg-Wien: Vorteile und Nachteile des Breitwabenstocks. — K. f. Oberrechnungsrat Adolf Wohlrab-Wien: Ueber einige wichtige imkerliche Tagesfragen. — Pfarrer Franz Todisch ("Jung-Klaus")-Wotsch a. d. Eger: Allerlei aus der Imkerci. — K. f. Schulrat Hand Band Baßler-Prag: Die Entwidlung unseres Deutschen dienenwirtschaftlichen Landes-Zentralbereines. — Hon.-Dozent Felix Baßler-Prag: Die Honigkontrolle in unserem Landes-Zentralbereine. — Bienenw. Wanderlehrer und i. Oberscherr Richard Altmann-Reichenberg: Altes und Reues von der Faulbrut. — Vienenw. Wanderlehrer und Oberscherr und Oberscherr und Oberscherr und Oberscherr und Special und Neues von der Faulbrut. — Vienenw. Wanderlehrer und Schulleiter Ludwig Christellper die Ursachen der Waitrantscheit. — Vienenw. Wanderlehrer und Schulleiter Ludwig Christellper Gedutung, Ziel und Iwed der bievenw. Leobachtungsstationen.

Bur alljeitigen gef. Beachtung!

Wohnungs-Nadmvis. Der "Wohnungs-Ausschuß" der Teutschöhm. Landesschau vermittelt in seiner Kanzsei in Komotau, Schulplat, jedem Imfer, der selbstverständlich in den Hotels und Gasthöfen in erster Neibe zu den ortsüblichen Preisen Unterkunft stindet, Privatzwohnungen, die jedem Ausprucke gerecht werden. Ferner sind Quartiere in den Schulen aufs Beite eingerichtet, u. zw. ist die Kaiser Franz dosseis-Schule durchaus hotelmäßig ausgestattet und es werden hier gute Betten schon um 1.60 K auswärts abgegeben; Betten im Massenaurriere einer anderen Schule kosten nur 1.20 K pro Nacht. Zeder Besucher der Landesschau in Komotau wird mit der Bequartierung bollständig zufriedengestellt werden. Man wende sich un mit tielbar an obgenannten Wohnungsnachweis.

Am 10. August verfehren aus verschiedenen Gegenden, 3. B. Prag, Pilsen, Sonderzüge 4u ermäßigten Fahrpreisen nach Komotau. Näberes ist durch die Eisenbahnstationen zu ersabsen. — Eisenbahnsahrkorten zur Nüdfahrt sollten des großen Andranges wegen nicht an der Stationskassa auf den Kometauer Bahnbösen gelöst werden, sondern sie können in bequemer Weise den ganzen Tag über auf der Landesschau in der Filiale der Dautschen Agrars auf für Lesterreich (links vom Saupteingang) gekauft werden.

Gisenbahn Kahrpreis Ermäßigungen gewähren die Bahnen bei gemeinschaftlichen Reisen von wenigstens 30 Bersonen von einer beitimmten Station bei beliebiger Kilometeranzahl; benachbarten Sektionen nird der Zusammenschluß zu solchen (Besellschaftsreisen empfohlen. Die Unmeldungen biezu haben bei den Stationen 3 Tage vorher zu erfolgen; dortselbst werden anch alle näberen Auskünfte erteilt.

wohe Befuche in ber bienenwirtschaftlichen Dauerausstellung.

Se, Ex3, der t. f. Aderbauminister Franz Zenker hat am 30. Juni l. J. die in der lardw. Haupthalle, Abt. Zentralstellen, befindliche Ausstellung unferes Teutsch, bienenw. Landes-Zentralvereines für Böhmen besichtigt. Jur Aufwartung im Empfangsraum ser landw. Abteilung hatten sich u. a. seitens unseres Landes-Zentralvereines Vizerräsdent k. k. Bezirkshauptmann Tr. Vinz. Vraf Sun nuzkomotau, gleichzeitig II. Prässenden k. L. Dezirkshauptmann Tr. Vinz. Vraf Sun nuzkomotau, gleichzeitig II. Prässenden k. L. Dezirkshauptmann Pr. Vinz. Vraf Sun huskomotau, gleichzeitig II. Prässenden ken der Teutschöhm. Landesichau, Zentralveschäftsleiter k. k. Schultat Hans Ba k ler und sein Stellvertreter Tozent K. Ba k ler eingefunden. Nach Fegrüßungsansprachen des Vorsiksenden im Ehrenpräsidum Sr. Durcht. Gottfr. Prinz zu Soh en lohe Lange n durg und des Prässenten der Deutschen Landeskulturrats-Settion L. Abg. R. zu leger erfolgte der Kundgang. An diesem nahmen außer den Vorgenannten n. a. noch teil: k. k. Ministerialrat Tr. v. K ad ich und k. k. Aczirkskommissär Tr. Krief di vom Aderbauministerium.*) Ehrenpräsident der Cesterr. Ugrar. Zentralstelle Se. Durchlanch Katl Fürst Un ersperg und Prinz Auersperg. Wien, die Prässenden der Landwirtschaftsgesellschaften von Niederösterreich und von Salzburg, L. Abg. Bernhart Freiherr v. Ehren fels**)-Wien und Hubert Graf von Gale n. Salzburg, Se. Erz. Wirkl. Geheim. Kat Abg. Tr. Gustav Schre in er, Generalanwalt des Algen. Verband. d. landw. Genossensschaftschaftsgereichs Tr. Paul Freiherr v. Störd, Vizerräsident des Landeskulturrates Böhmens und Prässen Landeskulturrats-Sestion Tr. Klöcker. Und Kreiher Landeskulturrats-Sestion Tr. Klöcker. Und Kreiher Landeskulturrats-Sestion Tr. Klöcker. Und Kreiher Landeskulturrats-Sestion Dr. Kräßerent Klöcker. und L. Abg. Koses An a. e. Prässent des Deutschandes Fr. Fos. Kügepräsident der Deutschandes Fr. Fos. Hügerrässenten der K. W. Hergerssischen Danksamvalt Dr. W. Beden, L. Subg. Graf der Kannen der K. Bund. Derra fais. Kat E. W. Hergerssischen D

Die Erläulerungen über die Exposition des Deutsch, bienenw. Landes-Zentralbereines gab k. k. Schulrat Haß der Bler; Se. Erz. der Ackerbauminister nahm die Ausführungen über die ausgestellte Statistik der deutschöhmischen Bienenzucht sowie über die Muster-Bienenstöde und Geräte mit lebhaftestem Interesse zur Kenntnis. Schulrat Baßler erinnerte in Worten des Dankes an die in bienenwirtschaftlichen Fragen stets imkerfreundliche Haltung Sr. Erzellenz sot. als Senatspräsident des k. k. Verwaltungsgerichtshoses und dankte er auch für das große Interesse Erzellenz an der Aktion zur Freigabe des steuerfreien denaturiers ten Zuders zur Vienensütterung. Dem dom Chrenpräsidium anlästlich des hohen Besuches gesebenen Feitessen wurde u. a. der Zentral-Geschäftsleiter-Stellvertreter Doz. F. Baßler zus zezogen.

Um gleichen Tage wurde die Ausstellung auch vom t. t. Minister für Kultus und Unterricht Exz. Dr. Mag Ritter von Huffaret besichtigt, am 15. Juli vom t. t. Landesverteibizungsminister General d. J. Exz. Friedr. Freiherrn v. Georgi samt Gemahlin, nachdem sie am 28. Juni nochmals vom t. t. Statthalter in Böhmen Gr. Durchlaucht Franz Fürst Thunpohenstein besucht worden war.

Imkerarbeiten im Laufe des Jahres.

Bom bw. Wanderlehrer G. A. Reller, Oberlehrer, Mertenborf. August.

Berdrossene Gesichter über die nicht eudenwollende Regenzeit und über den derselben auf dem Fuße nachrückenden Mißerfolg in der Bienenzucht sieht man bei vielen Imfern. Ich selbst weiß aus meiner zwanzigjährigen Praxis über fein so schlechtes Bienen= und Honigjahr zu berichten. Es wundert mich gar nicht, wenn mancher die Freude an der lieben Imferei verliert und die Flinte ins Korn wirst. Mir fällt es auch ordentlich schwer, den Zaghaften wieder neuen Mut zuzusprechen. Aber wer an seinen Bienen mit Liebe hängt muß, die Gedulb und auch ein Opfer aufbringen, um sich dieselben zu erhalten. Die armen Bienlein können doch nichts dafür, daß solch harte Zeiten über sie hereinbrechen. Auf die schlechten Jahre werden auch wieder gute folgen. Darum liebe Imfereden, Auf der ber und zich western, harret aus auch in den bösen Tagen! Nur vor einem warne ich, in solchen Jahren seine Anfänger heranzuziehen, denn viele verseinem warne ich, in solchen Jahren seine Anfänger heranzuziehen, denn viele verseinen

**) Entel bes Altmeisters der öfterr. Bienengucht J. M. Freiherr v. Chrenfels.



^{*)} Am Boringe hatte Minister. Sefretar Dr. Rub Ritter von Fürer die Ausstellung besichtigt.

lieren bei fleinen Mißerfolgen in guten Jahren schon die Lust und Liebe zur edlen Imferei, um wie viel eher tritt die Unlust bei ihnen in Jahren mit starken Berslusten ein und dann sind sie wohl kaum mehr für die gute Sache zu gewinnen. Fällt doch jeht gar mancher, der schon Jahre lang imfert.

Schlechte Jahre sind Lehrjahre, teuere Lehrjahre, auch das heurige ist ein solches. Der heutige Tag (14. Juli) ist der 4. Tag in den letten 3 Wochen, an welchem es in der hicfigen Gegend nicht geregnet hat. Zeigte schon einmal die Sonne ihr betrübtes Angesicht, so stürzten die Vienen in wilder Haft aus den Beuten hervor, um Brot für ihre Kindlein zu schaffen, ein plötlicher Regenschauer aber schlug sie nieder und so endeten wieder tausende und aberstausende der Fleißigen aus dem Felde ihrer Arbeit, sie kehrten nicht mehr zurück in ihr warmes Heim. — Einige Schwärme kamen in regenfreien Stunden hervor, um eine neue Siedlung zu gründen, um ein neues Hungerdsein zu beginnen. Der Imfer wird gut getan haben, der meine Ratschläge über die Auffürterung der Schwärme und abgeschwärmten Wölker befolgt hat.

Much die angefündigte Gefahr der Richtbefruchtung junger Königinnen ift eingetreten. Ich felbst habe bei einem am 24. Juni gefallenen Rachschwarme heute noch feine Spur einer Königinbefruchtung gefunden. Also Borsicht! Man unterlasse es daber nicht, Bolfer mit jungen Roniginnen zur geeigneten Stunde auf die Gierlage zu untersuchen. Noch ift es Zeit, solchen Bölkern mit Reserveköniginnen oder im Notfalle mit noch nicht drei Tage alter Brut aus einem guten Bolfe beizuspringen. Das lettere ift für jest allerdings ein etwas langer Beg. Drohnen werden infolge des Gelbfterhaltungstriebes des ganzen Bolkes in drei Wochen noch fliegen. Treiben doch Primavölfer um dieje Zeit die Drohnen noch nicht ab. hat man mehrere Rejerbevölkigen, d. h. kleinere Nachschwärme aufgehoben, wird man den verwaisten Bolfern bald aufhelfen fonnen. Teuere Königinnen anzukaufen macht ben Rig in der Tasche des Jinfers noch größer, aber es ist sicherer, als dieselben jett noch aus frischer Brut ziehen zu lassen. Wenn ich feine Königinnen mehr zur Verfügung habe, jo lasse ich jolche Waisenvölker gang ruhig fortiliegen, dieselben tragen mir die Waben auch bei schwacher Tracht voll Pollen und etwas Honig, da keine jungen Behrer mehr vorhanden und selten tritt hiebei Drohnenbrutigkeit durch ein eierlegendes Arbeitermütterchen ein. Bemerke ich jedoch Drohnenbrütigkeit, so wird das Bolk sogleich kassiert, d. h. die Bienen werden ins Gras gefehrt, damit sie sich, wenn sie als Trachtbienen noch tauglich sind, als jolche bei anderen guten Bölkern einbetteln. In der Regel ist aber ein solches Bolk, da kein Rachwuchs mehr vorhanden ift, nicht mehr viel wert. — Allerdings hat man ganz befonders darauf zu achten, daß feine Räuberei ausbricht.

Auf diese Art gewonnene Pollen waben werden mit einer starken Zuckerlösung ausgegoffen und entweder dem Bolke im Herbste nach der Winteraufsitterung oder noch besser mit Honig übergossen erst im Frühjahre mit dum ersten Begrüßungsmahle gereicht. Sie wirken auf die Bolksentwicklung gerade Wunder, da sie dem Bolke das bieten, was die Natur besonders in rauheren Lagen noch nicht zu dieten vermag. Die Hauptsache hiebei ist, daß alle Zellen, in den en sich Pollen befinden, mit Honig über deckt sind, sonst schimmeln die Pollen und werden wertlos, ja sogar schädlich für die Bienen. Das Ausfüllen der Zellen kostet wohl ein bischen Mühe, aber diese wird im Frühjahre reichlich gelohnt.

Mit der Honigernte ist in diesem Monate abzuschließen, wenn übershaupt etwas zu haben war. Der Spättrachtimker kann noch auf einen Herbertrag hoffen. Durch die in setteren Jahren erfundenen Stahlstiften stempel, welche in jeder Imkergeräte-Handlung zu haben sind, wird

es ermöglicht, auch Beidehonig schleudern zu können. Ich habe darin keine Ersfahrung, da ich noch nie ein Deka solchen Honigs geerntet habe.

In die erste Hälfte des Monats August fallen auch schon die Vorbereitungen für Die Ginminterung. Schon bei ber Honigentnahme im Juli, wenn der Imfer so glücklich war, dies tun zu können, wurde darauf Bedacht genommen, daß aller dunkelgrüne Tannenhonig aus dem Stocke genommen wird. Wenn diefer Honig auch jum Genusse einen vorzüglichen Rähr- und Seilwert besitht, so ist er infolge seines hohen Gehaltes an Dextrin, Biscin, Harz und atherisch gelöster Stoffe im Winter als Heizmittel für die Bienen vom Nachteil. Biele enipfehlen, die ausgeschleuderten Honigwaben den Bienen nach der Tracht zum Auslecken zu geben. Ich tu das nicht. 1. Wird durch die Berbreitung eines übermäßigen Honigaromas Raubluft erzeugt, 2. schütze ich mir dadurch die Waben am besten gegen die Wachsmotte, denn diese verabscheut den vonig und ich habe nicht notwendig, die Waben zu schwefeln. Ich belasse dieselben nicht auf dem Bienenstande, sondern bewahre sie in den Honigkaften vor Staub geschütt auf dem hohen Dachboden meines Schulhauses bis zum Wiedergebrauche auf. Im Frühjahre nehmen die Bienen gar gerne eine solche mit Zuckerlösung gefüllte Babe an. Es ift dies wohl wieder einmal gegen die Schablone, aber ich bin keinem böse, wenn er es auch tut oder nicht tut.

Da bekanntlich das Wohl und Wehe eines Volkes für die Zukunft von der phylischen Kraft seiner Einzelwesen abhängt und dies bei den Bienen auch so geshalten wird, so muß auch der Imfer darauf bedacht sein, daß für das kom mende Aahr recht viele leben se und arbeitsfähige Vienen im Stocke sind. Es zeigt von sehr wenig Verständnis sür die Bienenzucht, wenn der Schlendrian von einem Imfer Völker in seinen Stöcken hat, die aus abgerackerten Marodeuren bestehen, die im Vinter und kommenden Frühzighre, wo die ganze Volkskraft gegen die anstürmende Witterung oft harte Prosben aushalten muß, bei voller Nahrung an Altersschwäche dahin siechen und endslich absterken. Durch eine Kütterung von Zucker und Honiglösung, abends lauwarm gereicht, regt der Imfer einen dis zwei Brutansähe an, denen junge, sür das Frühjahr geeignete, lobenskräftige Vienen entsprießen. Zeder, der seine Vienen in die Höhe bringen will, beginnt damit im Frühberbste. Deshalb heißt man diese Art der Fütterung auch ganz richtig Spekulative Monat.

Bur Ausbildung des Imfersgehört auch der Besuch der bienenwirtschaftlichen Ausstellungen und Imfertage. Dort sindet er höherz Anregungen durch Aug und Ohr, da trifft er mit Berufse und Imfergenossen zusammen, teilt Freud und Leid und anderes mit ihnen. Darum Ihr deutschen Imfer, sommet alle zum Imfertage nach Komotau, wo Ihr außer der bienenwirtschaftlichen Ausstellung noch vieles andere sehen und hören werdet!

Men ein Guß Seil zum Gruß!

Die bienenwirtschaftlichen Beobachtungsstationen.

Berichterftatter : Richard Altmann, Reichenberg.

						•	Juni	1909—19	18.			
Ronat						Niederschläge mm	Mittel	Temp. Mittel	Flugtage	Mittel	Zunahme .	W ittel
91 4000							mm	Diniei			g	g
Ann 1908	•					. 11184:12	= 93.2	14·40 C	797 : 30	= 26.6	231,850:28	= 8.230
2011 1910						. 1548.0 : 14	= 110.6	13.50	925:36	= 27.4	338.470 : 34	= 9.955
2441 1911	_	_	_	_		741.0 . 15	- 49.4	14.90 _			601.730 : 35 :	
Jun 1912	•					. 1690.0 : 14	== 120·7	13·10 _			445.700:35	
Juni 1913	•	•		•	•	. 1311.0:14	= 93.6	14.70 "			322.660:39	

Temperatur, Feuchtigkeit, Luftbrud.

	Tag		Luft	Innenftod brutbefest	Innenftod bienenbes.	Augenftod brutbefest	Boden- temp.	Feuch- tigfeit	Baro- meter
2.	Juni	1913	28·0º C	34·0º C(*)	32·0° C	37·0° C	27·00 C	62°∕°	728
3.		1913	20·0º C	34 0° C	32·0° C	37·0º C	26.20 C	84%	730
14.		1913	13.00 C	30.0° C	26·0° C	37·0° C	15.50 C	58°/°	- 78 6
17.		1913	22·0° C	31.00 C	34·0° C	37.0° C	22.00 C	41°/0	730
19.	~	1913	18∙0º C	35.0° C	33.00 C	37.0° C	24 0° C	82º/ ₀	724
30.		1913	11·0º C	22.0° C	24·0° C	37·0° C	13·0º C	$94^{\circ}/_{o}$	723
		Mittel :	18.7º C	31.00 C	30.00 C	37.0° C	21.00 C	70°/ ₀	728.5

Juni 1913.

Die Junikälte kam auch heuer. Mit Ausnahme weniger Tage im ersten und zweiten Wonatsdrittel füllte sie den ganzen Wonat aus und brachte am 15. und 16. den Tälern empfindliche Froste und unseren Bergriesen neuen Schnee. Blumen gabs in Gulle und Fulle, sie konnten aber des unfreundlichen Wetters wegen nur selten besucht werden, sodaß der diesjährige Juni im Hährigen Durchschnitte als der ungünstigste Honigmonat zu nennen ist. Schwärme wurden nur selten gemeldet.

Gegenwärtig sind wohl die meisten Beuten bienengefüllt, aber honigleer. von Bienen strogenden Wohnungen täuschen häufig den Wohlstand vor; es war aber nur die Not, welche den Bienenkörper auseinanderriß und die suchenden Bienen in alle Winfel trieb. Wollen wir das erhalten, was wir noch besitzen, dann müssen wir hener

frühzeitig und nicht zum kleinsten Futtertopfe greifen. Altstadt bei Tetschen. Trotz günstiger Tracht von Wiesenblumen, Himberren

und Schneebeeren und Stöcken voller Bienen kein Honig.

Leitmerit. Seit 5. Juni nichts als Regen und Kälte, statt Zunahme nur Abnahme; zum verzweifeln. Trachtfolge: Esparsette, Wiesenblumen, viel Heberich.

Akazie blühte heuer fast gar nicht, Linde zur Gänze verregnet. Saaz. Im ersten Monatsdrittel günstig. Esparjette, Salbei und Steinklee reich beflogen. Akazie versagte fast gänzlich, Linde durch Regen beeinträchtigt. Seit

26. fast keine Zunahme.

(Die Station wird ab 1. Juni von Herrn J. Franz, Fachlehrer in Saaz, geführt.) Simmer. Der halbe Monat war verregnet und kalt. Die nach Mitte Juni gefallenen Schwärme muffen gänzlich aufgefüttert werden. Der schwache Bautrieb wurde erst durch Fütterung reger. Die Honigernte wird gering ausfallen.

Reichstadt. Richt Honig kann man ausschleudern, die vielen Zehrer möchte

man herausichleudern.

Obergeorgenthal. Kalte Nächte, Regen, starke Winde; Folge: täglicke Abnahme, Auswurf der Brut und Berdrängung der Drohnen. Schwärme bauten nicht aus.

Fugau. Die durch die Maikrankheit dezimierten Bölker erholen sich schwer.

Einzelne Bölker reißen Brut aus, Schwärme fallen fast gar keine.

Warnsdorf. Nur wenige gute Tage, sonst verregnet, kalt und windig. Bon Schwärmen hat man gar nichts gehört. Auffallend ist, daß wenig und gar keine Drohnen zu sehen sind.

Lämberg. Herr Mika schreibt: Im allgemeinen war der heurige Juni seit 26 Jahren der schlechteste Juni. Die Rächte waren regelmäßig kalt, faft gar keine Tracht, unterwegs nur wenig Flug. Die meisten Bölker sind zum Verhungern.

Prag. Im Juni waren gar keine Schwärme.

Sojau. Ein trostloser Monat! Kalt und naß; die Bölker stark geschwächt. Auf vielen Bruttafeln schlüpfte nur teilweise Brut aus, der andere Teil ist jedenfalls infolge mangelhafter Bebrütung abgestorben.

Reichen berg. Bienenvolle Stöde und prächtige Flora, aber infolge schleckten Wetters geringer Flug. Keine Schwärme und zumeist Gewichtsabnahme. Kleinborowis. Vom 11. bis 30. Juni meist naß u. kalt. Einige Schwärme im ersten Monatsbrittel. Man klagt noch immer in diesem Monate über Volksverlufte. Ernteaussichten gering.

^{*)} Zu den Temperaturen "Junenstod" sei erwähnt, daß sich die Thermometers nicht mehr im Brutforper, der fich in die Mitte verlegte, fondern nur in bienenbefetten Gaffen befinden.



Sirmit. Die Regenperiode vom 19. Juni bis 11. Juli hat den Houigertrag, für den die besten Aussichten bestanden, sehr geschädigt und Schwärmen aufgehalten. Ueberhaupt ist dieses Jahr dis jekt ein schwaches Schwarmsahr. (Juni 1912 — 23.56 kilogramm, Juni 1913 — 26.52 Kilogramm Gesamtergebnis.)

Schwanenbrückli. Die sehr starken Bölker können wegen kalten Regen-

wetters nicht ausfliegen. Schwärme gab es wenig.

(Hash ütten. Die günstigen Witterungsverhältnisse im 1. und 2. Monatsbrittel brachten die Bölker auf die höchste Entwickungsstuse und stropten die Stöcke nicht nur von Volk, sondern auch von Honig dis zur letten Wabe. Honigquellen: Hindund Brombeerblüten, Schneebeere, Ahorn (?), sibirische Zwiebel, Weißklee, der masienhaft blühende Hederich und die unzähligen Wiesenblumen. Im letten regnerischen und kalten Monatsdrittel war nur Abnahme zu verzeichnen.

Grün. Im allgemeinen nicht besonders günftig.

Metelsdorf. Von 13 Völkern schon 9 Schwärme und noch immer kein Ende. Honigräume sind leer, nicht gefütterte Schwärme verhungerten. Die Schwärme hatten fait gar keinen Bautrieb.

Hohen furt. Mit der Regenperiode ab 20. Juni empfindlichster Sturz der "Honigbörje". Die Haupttracht trot Ueberfülle an Hederich und Himbeere abermals verdorben. Die seit Jahren ersehnten Schwärme "stocken".

Neubistrit. Maikrankheit hat einige Bölker schrecklich zugerichtet, so daß sie noch heute hinter den Fenskerln nicht zu sehen sind. Auch starke Bölker konnten wegen des regnerischen Wetters und der niedrigen Temperatur die außerordentlich große Tracht nicht ausnutzen. Sederich begann am 1. Juni in derartiger Masse zu blühen, daß sich niemand an ein gleiches erinnern kann. Leider die Witterung!

Frauenthal. Juni war sehr günstig, insbesondere das zweite Drittel. Der Hederich gab eine ausgiebige Ernte. Die Schwarmköhe wurde am 10. Juni erreicht. Der Bautrieb war Ende Mai und Ansang Juni. Schwärme sielen keine. Selbst das Bagvolk, das im September 1912 als Lüneburger nacktes Volk eingeschlagen wurde, batte zur Teilung keine Lust.

Besiska u. Tracht außergewöhnlich reich. Leider vernichteten Regen und kalte Winde alle Hosffnung auf Honig und Schwärme. Die Befruchtung junger Königinnen erfolgte nicht oder schlecht, so daß die Folgen noch im nächsten Jahre zu spüren sein werden.

Eibenberg. Kühl, regnerisch, neftarlos. Alle Hoffnungen zerronnen. Bölker füttern, damit sie im — Juni — nicht verhungern. Blumen: Wiesenblumen, Hundszunge und Arnika in Massen, Himbeeren, Brombeeren, viel Hederich, Hauhechel, Besenheide (?), Schwedenklee, Schierstande.

Woratschen. Die wenigen Trachttage brachten doch durchschnittlich das Win-

tergut. Bölker schön, Berbrauch groß, Schwärme wenig.

Deutsch-Liebau. Starke Stöde und leere Honigräume, keine Schwärme, Brut berausgeriffen, Drohnen abgetrieben.

3 na i m. Ende der Esparsettetracht am 10. Juni, welche bei schönstem Wetter und vollster Volksstärke ganz ausgenütt werden konnte. Nachtracht mäßig von Sommerlinde, Wundklee und Kornblume. Im allgemeinen ist das heurige Jahr als ein recht zufriedenstellendes Honigjahr zu bezeichnen.

Biesenberg. Regen, Kälte, Wind! Schwärme müssen gesüttert werden; zum Glück gibt es nur wenige. Honigraume bisher honigleer. In die Inkerlitanei notwendig heuer die Bitte: "Von einem solchen Bienenjahr — erlöse uns, o Herr!" Lette Hoffmung für die Linde.

Reuftift. Der Mai war grauslich -- der Juni nicht besser! Die Witterung verdarb alle schöne Tracht. Der Wind blies den ganzen Monat aus dem Wetterloch. (Westen.) Schwärme gab es nicht.

Barzdorf. Sehr ungünstig, geringe Hoffnung auf die Linde.

Langenberg. Nichts neues, nur sehr schlechtes Wetter.

Ramnit. Weder Honig noch Schwärme.

Friedek (Defterr.-Schlesien). Beobachter Gr. Josef Diba, Oberlehrer in Friedek (Schlefien). Ebene Lage, Bölkerzahl im Orte 39, eigene 9, Trachtverhältnis ungün-

Monatsüberficht Juni 1913.

Simmer-Auscha Meichstat I. Meichstat I. Meichstat II. Meichstat II. Obergeorgenthal Fugau Barnsborf Lümberg Rrag II. Schinderg Rrag II. Schinders II. Schinders II. Schinders II. Schinders II. Schinders II. Reichenberg II. Schinders IIImes Spains IIImes Feulig-Stefau Belitau-Theuling Eibenberg Gibenberg Gibenberg Beufiff-Sylau Barienberg Reifitu-Theuling Gibenberg Reifitu-Theuling Gibenberg Reifitu-Theuling Gibenberg Reifitu-Theuling Gibenberg Reifitu-Theuling Gibenberg Reifitu-Theuling Gibenberg Reifitu-Theuling Reifitu-Theu	Biliftadt b. Teffcen . Leitmeriß Saag	† 1 G
200 200 200 200 200 200 200 200 200 200	8778 8728	Söhe il. d.
- ++++ ++++	+ 363 + 1046 660	1 8 8
- ++++ + ++ ++ ++ +++ <u>+</u> +++ <u>+</u> +++++ +++++	++ 1 70 ++ 270	2.
++++ + + ++ ++ + ++ + +	d	- itte
- ++++ ++++ + + ++++++++++++++++++	10. 10. 10. 10. 10. 10. 10. 10. 10. 10.	. Befamt
100 1100 1156 260 160 160 160 197 197 198 140 108 108 108 108 108 108 108 108 108 10	170 280	
7 · 23 · 34 · 35 · 36 · 37 · 37 · 37 · 37 · 37 · 37 · 37	60 190 50 5 0	Größe Abnahme
26. 16. 28. 28. 28. 29. 110. 211. 221. 221. 221. 221. 221. 221		Eag niedrigste
	3.0 5.0 5.0 5.0 29.0 29.0	höchfte
		Mittel
	2 4.88	Monatska mazimum Monatska
		minimum Flugtage
	8 17 6	Regens
	• • •	Schnee
\$ 1000 00 11 00 12 00 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10		Plate Halbflate
\$55.755.7 \$1.0.7 \$2. \$2. \$2. \$2. \$2. \$2. \$3. \$3. \$3. \$3. \$3. \$3. \$3. \$3. \$3. \$3		Trilbe
ρ <u>88882 13 13 13 </u>		Wind
20 + 3 c c c c c c c c c c c c c c c c c c	B	Bewitter- Rieberfold
98 90 102 102 110 110 1113 1113 1113 1113 11	B	Micacolidad

ftig, schlesische Vereinsbeute. — Bis heute: keine Schwärme, und die Honigschleuder steht noch auf dem Boden. Es ist trostlos.

Auf Wiedersehn in Komotau!

3mbheil!

Alimann.

Ein Wort über den Stand der Bienenzucht in Nordböhmen.

Bon bienenw. Wanderlehrer Jos. Glafer, Oberlehrer i. R., Deutschgabel.

Rach streit unsere nordböhmische Bienenzucht sehr günstigen Jahren werden wir heuer leider ein gänzliches Mitzigabr. Die zweite Haben. Die zweite Haben wir heuer leider ein gänzliches Mitzigabr. Die zweite Haben wohl noch etwas bessern, aber die fast ganz verlorene Frühjahrstracht nicht erseben. Sehr viele Bölker, sieher mehr als der dritte Teil, sind zugrunde gegangen. Bas trägt wohl die Schuld daran?

Nach meiner Meinung und langjährigen Erfahrungen war die heurige Durchlenzung ung die den Ibarung ünstigste. Bölker, die im März und Ansang April noch volkreich waren, sind heute, Mitte Juni, so schwach, daß eine Honigababe davon nicht zu erwarten ist. Die bei uns unausgesehr wehenden scharfen Frühjahrswinde, die starken Fröste sim Erstellen. Ist die krübjahrswinde, die starken Fröste sim Erstellen Fröste sim Erstellen Frühjahrswinde, die starken Fröste sim ersten Krübjahrswinden die Krübjahrswinden Wienen alnaen Frühjahrsentwicklung aufs Empfindlichste beeinträchtigt Die ausstliegenden Bienen gingen massenhaft zugrunde. Dazu kam noch die Maikrankheit und ich kann mich des Gedankens nicht entschlagen, daß der Löwenzahn, den die Bienen fast ausschließlich beflogen, an dieser Krankheit mit die Schuld trägt.

Gine wichtige Vorbedingung für eine gute Durchwinterung ist die, daß die Bienen mit einem zuträglichen, guten Honig eine mit einem zuträglichen, guten Honig eine Mintern und ich weise die wiederholt aufgestellte Behauptung, der Honig im Brutraum gehört den Bienen, dort hat der Imser nichts zu suchen, entschieden zurück. Ich habe hier die Gerstungbeute vor Augen und habe mir gleich anfangs Fugen in die Stöcke gemacht, damit ich hinter 6 bis 7 Ganzrähmchen auch Holieden zähmchen einhängen und den übrigen Honig leichter abnehmen kann. Run bleibt aber gerade im Innern des Stockes oft ein großer Teil verzuckerten Honigs, mitunter vom Vorjahre im obersten Teile der Wade stehen, und trohdem ich sämtlichen Völkern, daß dieser verderte Honig, an den die Bienen im Feber und März kommen, dan den Bienen ohne verzuckerte Honig, an den die Bienen im Feber und März kommen, von den Bienen ohne Baffer nicht aufgenommen werden kann. Die Bölker werden dann unruhig und infolge deffen ruhrkrank. Die nach Wasser ausfliegenden Bienen gehen bei kalken Tagen stark zugrunde.

Begen dieser Tatsache wurden gerade meine starten Bölker mit jungen, vorjährigen Königinnen bon der Ruhr befallen und ich mußte neun dabon kassieren, während die vor-jährigen Nachschwärme mit frischem Honig und Zuderfütterung sehr gut überwin-terten. Deshalb behaupte ich: Heraus mit dem kandierten Honig! Und das geht wieder viel besser mit Halbrähmchen, weil in den 40 cm hohen Ganzrähmchen im August

gewöhnlich unten noch Brut steht.

Meine Halbrähmeden haben aber für mich noch einen zweiten Zwed: Wenn die Vienen nicht nach Wunsch in die aufgesetzten Honigräume aufsteigen wollen, was oft vorkommt, so hänge ich von unten 2 oder 3 besetzte Waben hinauf, der Aufsat ist bald besetzt und im

Brutraum wird weniger Honig aufgespeichert.

Mancher meiner geehrten Imferkollegen durfte wohl in mancher Sinsicht anderer Meinung sein, aber mir bleibt die Erfahrung bie beste Lehrmeisterin. Ich bin auch mit gar bielem, was geschieht und für gut befunden wird, nicht einverstanden und möchte gerne mit Gegenansichten herbortreten, aber — man kann nicht gegen den Strom schwimmen.

Ableger.

Bon Oberlehrer Indor Chert, Leiter ber bienenw. Beobachtungsstation Cibenberg (Erzgebirge).

Das Frühjahr 1908 wurde durch eine unzeitgemäße stille weiselung eingeleitet, weshalb viele Bölker vereinigt werden mußten; wieder andere Bölker entgingen diesem Schicksale, da die Bienen den Akt der Umweiselung in die Zeit der beginnenden Tracht und bei brutstrotenden Waben bornahmen.

Es ist mir heute noch ein Kätsel, was die Bienen zu diesen "anarchistischen" Anwandlungen bewogen haben mochte. Bei einem Volke kroch im Monate Mai eine Königin wegmübe am Flugbrette herum. Ich ließ sie auf meine Hand krabbeln und gab sie dem Volke durch das Spundloch zurud. Am anderen Mor=

gen lag sie tot am Flugbrett.

Die sofort vorgenommene Revision des Volkes ergab solgendes Resultat: Sieben tadellose Waben mit geschlossenem Brutstande in allen Stadien, ohne Gier und drei verdeckelte Weiselzellen. Es drängte sich mir unwillkürlich die Frage auf, warum die Vienen eine solche fruchtbare Mutter (erst zwei Jahre alt) nach getaner Schuldigkeit einsach hinauswarsen. War sie etwa krank, oder war ihr Gierstock erschöpft?

Bei einem anderen Volke wartete die Königin nicht erst bis die Vienen sie aus schnödem Undanke hinausbeförderten, sondern zog mit ihrem Anhange aus, gründete eine neue Kolonie, sorgte für Nachkommen und begab sich sodann in den

ewigen Ruhestand. Das war 1908 mein erster und einziger Schwarm.

Um meinen Stand auf einer gewissen Höhe zu erhalten, blieb mir keine andere Wahl. als einige Schwärme anzukaufen und Ableger zu machen.

Kunstschwärme machen ist schneller gesagt als getan.

Ich wählte zunächst das stärkste Bolk, das mir als gutes Honigvolk beskannt war, denn es hatte mir heuer zirka 15 kg Honig gegeben. Der Räuberei halber wurde dieses Bolk in ein einfenstriges Lokal transportiert, dafür aber

am leer gewordenen Plate ein leerer Stod gestellt.

Und nun begann die Prozedur. Bor mir der dicht mit Bienen gestopfte Mutterstock, links und rechts je eine leere Beute samt allen notwendigen Utenssilien. Ich gab es in vorweg auf, die Königin zu suchen, denn das wäre eine Danaidenarbeit gewesen. Die Waben wurden vorsichtig herausgehoben und die daran sitzende Gesellschaft in den linksseits und die leeren Waben in den rechtsseits stehenden Stock gegeben. Eine Wabe mit Giern erhielt der Ableger links, sowie die nötige Zahl Kunstwaben.

Die Flugbienen zogen massenhaft durch das geöffnete Fenster ab und in die leere Beute, die einige leere Waben enthielt. Der Ableger hatte alle jungen Biesnen und jedenfalls auch die Königin, sowie eine Brutwabe und Kunstwaben.

Das Muttervolk bestand aus sämtlichen Flugbienen und den übrigen Brut= waben (bzw. Honigwaben), denn dasselbe wurde auf seinen früheren Stand zu=

rückverfett.

Der Ableger bekam in ziemlicher Entfernung seine Aufstellung und harrte der Auffütterung. Infolge meiner Abwesenheit konnte ich das Verhalten dieser zwei Bölker nicht beobachten, gab mich aber der sicheren Hoffnung hin, daß sich das Muttervolk einen neuen Weisel ziehen werde.

Nach meiner Rudfehr bot sich mir ein verblüffendes Bild: Der Able =

gerraubte das Muttervolt aus! Ein neues Rätsel!

Ich war nun zu folgender Annahme geneigt: Der Ableger hatte vielleicht noch einige Flugbienen, die den Kontakt mit dem Muttervolke herstellten. Sämt-liche Flugbienen fanden dießfalls den Weg zu ihrer Mutter und holten sich auch den Honig nach. Die sofortige Untersuchung ergab nachstehendes Resultat:

Das Muttervolk war gänzlich vom Ableger ausgeraubt. Es hatte keine Weiselzellen angeblasen. Auf den teilweise verlassenen Brutwaben trieben sich

einige Bienen in wirrem Durcheinander herum.

Nun schnell beide Bölker wieder vereini'gen, bevor die Räuberei auf andere Bölker übergreift. Das war eine böse Erfahrung, die ich mit meinem ersten Ableger gemacht hatte!

Die von Bienen knallvoll besetzten Honig= und Bruträume mehrerer Böl= ker brachten mich auf den Gedanken, die Kunstschwärme nach einer alten Me= thode herzustellen.

Die Bienen in einem Honigraume wurden in eine Schwarmkiste gekehrt und diese über Nacht in ein kühles Lokal gestellt. Unterdessen wurde eine leere Beute mit Kunftwaben und einer Wabe mit Brut in allen Stadien ausgestattet und das abgekehrte Bolk aus der Schwarmkiste dazu gegeben. Das war ein Einzug, wie in das gelobte Land Kanaan! Der Vorsicht halber transpor tierte ich diesen Ableger eine halbe Stunde weit auf den Stand eines befreundeten Imfers.

Dieser Ableger gebieh und zog mir 9 junge Beijel, mit denen ich auf die angegebene Art und Weise noch weitere drei Ableger herstellte, die ebenfalls sich

portrefflich entwickelt haben.

Allerlei Gedanken.

Bom bienenm. Banderlehrer Julius Bafinek, Fachlehrer-Trebitich-Mahren.

Wenn ich mich auch seit einigen Jahren infolge von Arbeitsüberbürdung weniger als "Artikelschreiber" auf dem Gebiete der Bienenzucht betätige, verfolge ich dennoch mit Interesse die Entwicklung derselben und din stets ein aufmerksamer Leser der Fachzeitschriften. Es sei mir gestattet, hie und da meine Gedanken zu biesem ober jenem "Streitfall" kundzugeben, ber gerabe bie Gemüter bewegt.

Die Meinungsverschiedenheit, ob Freistand, Lagd oder geschlossenes Biencn= haus — ist und bleibt wohl zugunsten des Pavillons entschieden. In Folge 3 des "D. Imkers" schneidet nun Hr. Kusse bauch die Frage der

Lüftung im Winter

an und empfiehlt er verschiedene Lüftungsarten. Welche Gedanken mache nun

ich mir barüber?

Wir sind und bleiben nun einmal Menschen und legen allüberall unsern menschlichen Makstab an. Als Junge gehörte es zu meinem Abendvergnügen im Winter, die Bettkante und von dieser aus den neben dem Bette stehenden Kleiderschrank zu ersteigen. Dann war ich ja so groß, daß ich mit dem Kopfe sast an die Decke stieß! Und wie warm es doch oben war. Und den Mund konnte man dort oben ordentlich vollnehmen von dem Rauche, der Väterchens Pfeife entquoll und nun mein Haupt in Wolken hüllte, wie lettere weiland Zeus Haupt.

Warum follte es im Zimmerchen bes Biens nicht ebenso sein? jollte es oben in der Beute sehr warm, unten dagegen kalt sein? sollte sich nicht oben aller Gestank ansammeln, den durch allerlei Röhren abzu-

leiten des Imkers Pflicht wäre?

Welches sind denn die Produkte der Lebenstätigkeit des Biens im Winter, welche beffen Wohlbefinden mahrend der Beit der Saft gefahrden konnen? Entsprechendes Futter vorausgesetzt doch nur Wasser und Kohlensäure als Pro-

dutte der Atmung.*)

Aufgefallen ist mir's fast alljährlich, wenn ich mit meinen Bürgerschülern — sei es im biologischen Unterrichte in der Botanik, sei es in der Chemie das Kapitel "Kohlensäure" zum erstenmal angeschnitten habe, daß ich der irrigen Ansicht entgegentreten mußte, als sei die im täglichen Leben erschei-nende Kohlensäure stets "schwerer" als die atmosphärische Luft. Sehen doch die Jungen jenes Gas im Gemisch mit anderen Verbrennungsprodukten als "Rauch" bei jedem Kamine in die Söhe steigen. Erst nach praktisch durchgeführten Versuchen glauben fie. Wie anders hatte es benn die vielweise Schöpfung eingerichtet, daß bie Pflanzen (am Tage) Rohlenfaure aufnehmen und Sauerstoff abgeben. Der Kohlensäuregehalt der Luft müßte ja ständig zunehmen und gerade in größeren

^{*)} Unter der Annahme, daß ein Bienenvolt in 150 Tagen zur Erhaltung seiner Eigenwärme nur 5 kg Honig verzehrt, werden täglich 281/3 g Wasser und 18 l Kohlensäuregas ausgeschieben ! D. Schr.



Höhen (Türme, Bergspitzen) außerordentlich groß sein. Finden wir aber nicht gerade in den Straßen der Fabriksstädte at em beklemmende Luft? Wenn nun die Kohlensäure — sodald sie sich abgekühlt hat — in der Natur zu Boden sinkt, muß sich dieser Prozeß nicht ebenso im Bienenstock abspielen? Ist da nicht das Flugloch die natürliche Ausflußöffnung sähen der Messungen der Lufttemperatur im Bienenstock in der Zeit der Winterruhe des Biens — auch ich habe solche angestellt — ergeben, daß der Bien nur seinen Gesamtkörper, nicht aber die Luft in der Beute beheizt, daß also die Abkühlung der ausgeatmeten Kohlensäure und ihr Abssließen so fort erfolgen muß. Insolge dessen ist jede übermäßige Furcht vor diesem Produkt des Lebensprozessen nicht am Plaze. Eher müßten jene Beuten als nicht geeignet betrachtet werden, deren Flugloch — wie man dies in manchen Gegenden vorsindet — in der Mitte der Stirnwand angebracht ist.

Anders steht es mit dem zweiten Produkte des Atmungsprozesses, dem Wasser. Wovon hängt die Menge des abgeschiedenen Wassers ab? Wohl zum geringsten Teile vom Wasser gehalte des Honigs, sondern vielmehr — abgesehen von äußeren Ginflüssen — von der mehr oder minder regen Le-

benstätigkeit bes Biens im Winter.

Diese Lebenstätigkeit durch entsprechende Schütmaßregeln, sowohl gegen Störungen und damit zusammenhängende Aufregungen als auch gegen Störungen und damit zusammenhängende Aufregungen als auch gegen allzugrellen Temperaturve, die dem Bien bis ins Wark dringen) auf das Mindestmaß herabzudrücken, ist Sache des fürsorglichen Bienenvaters. Auch rücksichtlich der Wasserdämpfe sins det ein Ausgleich mit der Außenluft in ähnlicher Weise statt, wie vorhin geschilzdert, und vollzieht sich anstandslos, denn der Wassergehalt der Stickluft ist unter normalen Verhältnissen ein sehr geringer. Ueberdies sind ja die Beuten aus Stoffen angesertigt, welche als schlechte Wärmeleiter die Verdichtung nicht försdern, außerdem den Vorteil der Porosität — wenigstens eine gewisse Zeit hins durch — besitzen. Von Folgerungen aus dem Umstande, daß die Beute im Laufe der Zeit durch Kittwachs saft luftundurchlässig gemacht wird, will ich hier abssehen.

Anders gestaltet sich die Sache, wenn sich in der Beute — insbesondere im Bereiche des Vienensites — eine ohne Zutun des Imfers oder gar durch ihn selbst absichtlich zu sogenannten Lüftungszwecken hergestellte zweite Oeffnung befindet. Ein steter Luftzug — insbesondere zur Zeit der Winterstürme — ist die Folge, der, falls er den Bien trifft, ihn zur Erzeugung erhöhter Wärme durch erhöhte Nahrungsaufnahme, folgerichtig zur Abschung erhöhter Flüsseitsmengen zwingt. Sen durch den kalten Luftstrom erfolgt eine sosortige Kondensation (Verdichtung) derselben, das Wasser verstellt in die Stockwände, gelangt auch auf den Voden der Beute, der mit Vienenleichen bedeckt ist, und nun sind es die Fäulnisproduch verhelten, den Honig ungenießbar machen und ernstliche Gesahren für den Vien im Gesolge haben. Diese Gesahr steigert sich besonders dann, wenn bereits Bruteinschlag ersolgt ist, widriges oder kaltes Wetter die Immen hindert, das zur Brutsutterzerzeugung nötige Wasser von Außen herbeizuschaffen. Wasser absorbiert zu Fäulsnisgase vorzüglich und dieses Wasser im Stocke ist Gift Gift sen Vien.

Bu der obigen Erkenntnis in der sogenannten Lüftungsfrage bin ich nicht

allein burch folgerichtig burchgeführte Schlüsse gelangt.

Selbst dem gewiegtesten Imker mag es hie und da widerfahren, daß er im Frühjahre Stocknässe und zusammenhängende Schwächung und Erkrankung eines Volkes sicherstellt. Forscht er der Ursache wirk-lich nach, so wird er zu demselben Endergebnisse gelangen, zu dem ich gelangt bin. Selbst in jenen Beuten, die zur Gänze aus Stroh hergestellt waren, selbst

im Kanitkorb habe ich Nösse, Wabenschimmel usw. beobachtet, wenn die Decken oder Seitenwände nicht "dicht" waren, sondern Deffnungen auswiesen. Dichtes Schließen der Wände der Beute, der Matten und der Türen ist eine der Haglose Durchwinterung. Ebenso wichtig ist auch

die rechtzeitige Entfernung aller Kondensatoren, wie Glas, Metall usw.

Alles zu seiner Zeit! Lüfte dann, wenn es die Jahreszeit, wenn es allzu hohe Temperaturen erfordern! Gewiß stimmst auch du, lieber Imkerfreund, ebensso wenig wie ich, mit dem veralteten Ausspruche überein: "Der Bien braucht verteufelt wenig Luft!"; versieh deine Bienenstöcke mit einem gen ügen dweiten Flugloch und laß dir's den Winter über an der Lüftung durch dieses gen us sein!

Unsere deutsche Biene.

Bericht *) über ihre Eignung in unserer Gegend vom städt. Amtsdiener Johann Marik, Geschäftsleiter d. S. Budweis.

Böse Zeiten sind für uns Bienenväter und unsere kleinen Lieblinge gekommen: vergebens hoffen wir von Jahr zu Jahr auf die Wiederkehr der "guten alten Zeiten". Gegen die Ungunst der Witterung sind wir schwache Menschen freilich wehrlos, beantworten wir uns aber ehrlich die Frage: Tun wir aber auch alles, was in unserer Macht steht, um den Erfolg zu erkämpfen? Die edle Bienenzucht, die schon Freiherr von Ehrenfels, der größte Praktiker der alten Schule "die Poesie der Landwirtschaft" genannt, sie verdient und lohnt noch heute die ihr in unserer freien Zeit gewidmete Fürsorge. Der wahre Bienenvater wird sich durch einige Mißjahre gewiß nicht bestimmen lassen, die Flinte mutlos ins Korn zu werfen, er weiß sehr wohl, daß seine Lieblinge gewiß ihre Pflicht tun werden, sobald nur Sonnenschein und Blütenpracht locken. Wollen wir an einer Sache Freude erleben, so missen wir sie richtig und mutig ansassen und wenns gilt auch Opfer zu bringen vermögen!

Ünter den Bedingungen für eine gedeihliche Bienenzucht fällt der Rassen - frage eine nicht zu unterschätende Rolle zu. Gewiß sind die Arainer-, Italiener-, Heide- und andere Bienen recht gut und brauchbar, doch nur in ihrer Heimat. Bei uns bersagen sie immer und die Zeit, das Geld und die Mühe, die wir zu ihrer Pflege verwenden, sind vergeblich und verschwendet. Eine wirkliche Gewöhnung an unser Alima und unsere Tracht gelingt nur icheinbar, über kurz oder lang gehen sie doch jämmerlich zu Grunde. Nicht etwa Borurteil, sondern reise Ersahrung und Ueberzeugung veranlassen zu diesem Urteil. Für unsere ausgesprochene Frühtracht paßt einzig und allein unsere schwarze, sich warm faule, wehrhafte, doch alt bewährte Biene. Leider hat dieselbe im Laufe der Zeit durch mangelhafte Pflege, Areuzung mit fremden Rassen an ihren guten Eigenschaften eingebüßt und ist zum großen Teile ausgestorben.

Um nun dieses, für unsere heimische Bienenzucht unersetzliche Juwel vor dem sicheren und gänzlichen Untergange zu erretten, hat unser wackerer Deutscher bienenwirtschaftlicher Landes-Zentralverein noch zur rechten Zeit bewährte Züchter aus seiner Mitte berufen, um in eigens zu diesem Zwecke errichteten Zucht fiat ion en unsere gute deutsche Biene rein zu züchten und für die Abgabe an seine Mitglieder zu

vermehren.

Im Juli 1911 bestellte ich als Erster von unserer Sektion Budweis 2 deutsche Bienenköniginnen von Oberlehrer A. Sorz, Leiter der Zuchtstation Doglasgrün, Post Dotterwies, welche unser Obmannstellvertreter J. Schubert zweien meiner Bölker, nach vorherigem Ausfangen ihrer alten, minderwertigen Königinnen, zusette. Bei einem Bolke war diese Arbeit auch von Ersolg gekrönt. Serr Schubert erhielt ebenfalls deutsche Rasseköniginnen. Nun erteilte uns unser allverehrter Obmann Fachlehrer J. Kienzl den ehrenden Auftrag, diese veredelten Bölker besonders zu beobachten und über unser er fahrungen in der nächstjährigen — heurigen — Hauptversammlung zu berichten.

Es ist aber nötig, vorauszuschicken, daß das Jahr 1912 womöglich noch ungünftiger war als seine Borgänger. Die bei uns den Ertrag entscheidende Hederichtracht

^{*)} Erstattet in der Hauptversammlung am 20. April 1913.

versagte vollständig, die Linde honigte einigermaßen, doch nur wenige Tage, ebenso belanglos war die Obstbaumblite. Nur der gelbe Bastard- auch Schwedenklee genannt, der hier um Hartowit und Wosselno viel gebaut wird, desgleichen das im nahen Teschiner Walde rötlichblau blühende herbstliche Geidekraut (Calluna vulgaris Salisle) boten einigermaßen reichere Tracht. Zum Ueberflusse stellte sich noch Maikrankheit ein. Schließlich ist noch zu bemerken, daß mein Bienenstand gegen Often aufgestellt ist und daß das Beobachtungsvolk, mit einziger Rücksicht auf seine Entwicklung, jonft die ganz gleiche Wartung erhielt, wie meine übrigen Völker.

Meine aufmerksame Beobachtung ergab nun folgendes: Es war das ruhigste Bolf über Winter, hielt viel später seinen Reinigungsflug, wodurch es sich als ausgesprochener Spätbrüter zu erkennen gab, was aber nicht verhinderte, daß es bei Eintritt der allerdings kläglichen "Bolltracht" schlagfert ig dastand. Die Frühjahrsrevision überraschte durch die nur wenigen Loten und die sehr spar-Der Honigertrag war den Verhältnissen entsprechend gut. Als jame Zehrung. besonders erfreuliche Eigenschaften sind ihre nur mäßige Stechlust und ihre Schwarmfaulheit hervorzuheben. Das Volk schwärmte bis jett noch nicht.

Diese vorsichtige Zurudhaltung von unzeitigen Ausflügen und Brutansatz im Friihjahr, das Zusammenhalten der Kräfte durch Enthaltung vom vorzeitigen Schwärmen und insbesonders der bewundernswerte fleißige und ausdauernde Trachtflug, zu dem leider nur wenige Tage Gelegenheit boten: Das alles find jene lobenswerten Eigenschaften, die der Besitzer deutscher Bienenvölker an seinen Lieblingen zu beobachten gewohnt ist.

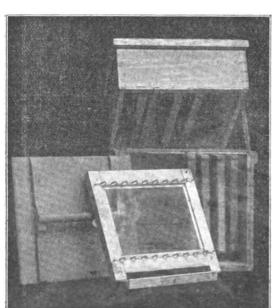
Auf Grund dieser Ergebnisse meiner Beobachtung unterliegt es für mich keinem Zweifel, daß wir endlich die richtige Biene gefunden, die un-fere Honigtopfe füllen wird. Ich tann sie also ohne Bedenken und mit gutem Gewissen allen Mitgliedern wärmstens empfehlen.

Nur möchte ich meinen lieben Imkerbrüdern ans Herz legen, auf die not-

wendige gemiffenhafte Aflegenicht zu vergeffen.

Es erübrigt mir nur noch unserem wackeren Zentralverein, der diese segens-reiche Einrichtung der Zuchtstationen ins Leben rief, sowie allen Herren Leitern derfelben, die mit ihren besten Rräften, selbstlos und aufopfernd und doch der Begeisterung voll ihrer gewiß mühevollen Aufgabe und unserem Besten dienen, unseren schuldigen Dank zu entbieten und ihnen recht viel Glud zu ihren weiteren segensreichen Bemühungen zu wünschen.

Der Tiroler Würfelftock.



Diefer besonders im deutschen Südtirol wie in Salzburg beliebte Stock ift eigentlich eine Berbinbung des Bürfel- und Sträulikaftens, von oben wie von rückwärts zu behandeln, ein Breitwabenstock mit 10 Rähnichen im Brutraum, der innen 36 cm lang, 36 cm breit ift; die Sobe der Brutrahmen beträgt 30 cm, der Unterraum 5 cm. Durch abnehmbare Abstandsstreifen können die Brutrahmen sowohl zu Kalt- als Warmbau permendel merden.

Die Höhe der Honigrähmden ift 16 cm.

Der Obinann des Bereines Sterzing, herr Justin Wieser, bat diese Stocke noch verbeffert. Sonigertrag und lleberwinterung follen darin vorzüglich sein.

Sch.=R. Bagler.





Bon Pfarrer Frang Tobifch-Botich a. b. G.

D bas Better.

Grimmig und die Fäuste ballend Sieht er auf den "Luftdruckmesser"): "Rimmer steigend, immer fallend, Ach das Wetter wird nicht besser!"

Also knurrte Klaus tagtäglich, Und so knurrt' er fort bis heute**): "Immenhochtracht, o wie kläglich, Und bis Dato leere Beute!

Dieses ew'ge Wolkenschieben, Diese gräulich kalten Winde Hat der Scheitan uns berschrieben: hin die hochtracht, Tracht der Lindel Vor der Türe steht der böse Friedolin im Schaffellpelze: Hurrah, greift zur Zuderlöse, Fehlt der Fuß, so hilft die Stelze.

Schöne Lehren find ja "scheene", Und am Schnürl geht's Honigschleden, Wenn der Herrgott ganz alleene 's Tischle tut fürs Immle deden,

O dann sind sie Leim und Kleister Für jed' Meisterschaft und Kunst! Doch fagt: "Nee!" der Obermeister Hit das Großgetu nur Dunst.

Doch vergeblich ist das Klagen, hin ist hin, was soll es frommen: hoch den Kopf in schlechten Tagen, llebers Jahr kann's anders kommen!

(Jung=Rlaus.)

Allenorts klingt durch die Heimat ein gewaltiger Trauerchoral über die durch die schlechte Witterung verursachte Honigebbe in den Bölkern. Schwärme über Schwärmet, aber total verspäteten Datums — wie soll das enden? Der brade Bienendater kennt kein Zagen, gerne bringt er seine Opfer, um seine Lieblinge wieder gut für den Winter zu betten. Und solcher Braden gibt es, wie Jung-Klaus ganz sicher weiß, im Deutschöhmerland gar viele, darum nochmals

"Hoch den Kopf in schlechten Tagen, Uebers Jahr kanns anders kommen!" —

Bienenwirtschaftliche Disturse zwischen Jung-Rlaus und ber alten Dorothee.

1. Stundenbild. Etliche Aleinigkeiten, oft beschrieben, doch selten gewußt. Mutter Dorothee hatte in ihrem Herzen einen Spezialwinkel, allwo die kleine Welissa ihre Kemenate aufgeschlagen hatte. Und weil Jung-Klaus sich ebenfalls in dasselbe Fräulein etwas vergudt hatte, so gabs oft Streit und Krieg, jedes von beiden wollte den lieben Pflegling besser verstehen, besser betreuen — kurz gescheiter sein und dominieren; und so ergab sich eines Tages solgende Unterhaltung.

Dorothee: "Wie sieht das Immele aus, wie wirds geboren, wie wächst es?" Jung-Klaus: "Ein Fräule in ists, aber ein braves, reines und recht sauberes Dingerchen. Drei Tage überlegt es sich im Ei sein Ausschlüpfen, dann ists 7 Tage lang ein garstiger Wurm oder eine Wade nur, und nachher ruht es 11 Tage splitternackt als Nymphe in der Zelle. 21 volle Tage verwendet dieses Fräulein auf seine Toilette, während sein Brüderchen hiezu sogar 24 Tage recht nötig hat; die Ursache hievon ist das Schüsselchen mit dem bes seinem groben Hutter, von dem es nicht so schwisselm mag, wie das Fräulein von seinem groben Hutter, das Tage liegt es im Ei, 6 Tage ist es Wade und 15 Tage verbunmelt es im paradiessischen Zustande als Nymphe, um erst nach 24 Tagen den Vatenbrief zu er-

^{*)} Barometer. **) 15. Juli.

t Jung-Klaus bekam von seinen halbhundert Bölkern bis 15. Juli nur einen Schwarm und a kla weng honig glänzt auch aus jetem heraus! Heil der Heimatsgarde!

halten. — Aber erst ein Mütterchen hat das Fräulein, wahrhaft Goldes wert, groß, schlauf und stark, nach 16 Tagen ist es schon gestellt, putig und sein, ein Backsischlein, wie Dorothee einst war vor fünfzig Jahr."

Torothee: "Du Schmeichler!" Und tiefseufzend drehte sie die graugrünen Acuglein nach allen Winkelformen und frug mit sanst geröteten Wangen: "Kann es

auch heiraten?"

Jung-Klaus: "Nee, es muß ein Jungferchen bleiben sein Leben lang und der Herr Bruder hat's noch viel schlechter, der stirbt schon am Hochzeitstage. Gut hat's nur das Mütterchen, dem es erlaubt ist, eine echt moderne Che zu schließen. Es liebt und verlobt sich, heiratet und sagt dem Chegatten zum Kuckuck, um hinfort allein zu herrschen und Kinder und Kindeskinder zu zeugen nach Herzenslust, ohne je wieder den unglücklichen Vater zu sehen."

Manch bitteren Streit setzte es ab nach diesen Lehren, doch endlich ließ Dorothee sich doch bekehren, aber nimmer wollte sie glauben, was Jung-Klaus ihr weiter

erzählte.

Jung-Klauß: "Das Mütterle ist ein recht eigensinniges, verzogenes Ding, das eigentlich niemals selbst rechtschaffen essen lernt, obwohl es viel älter wird als all die Damen ihres Hosstates, die sie füttern müssen. So alt wie Du, Dorothee, wird es freilich nicht, aber mehr bringt es in seinen 4 Jahren schon fertig, als Du mit Deinem halben Hundert."

Dorothee: "Ei, ei, da bin ich aber neugierig, was es alles fertig bringt?"

Jung-Klaus: "Du kannst nicht Gier legen, die Bienenmutter kann es, ja sie legt täglich ein viel größeres Gewicht Gier, als sie selbst wiegt. Denke nur a mal: 1600 Gier legt sie täglich; und 1500 solcher Dinger wiegen gradsoviel wie sie selbst, nämlich 300 msr. Daß die Mutter dies vermag, das liegt in ihren herrlichen, wunderbaren Geschlechtsorganen."

"Etsch, etsch! philosophierte Dorothee, da hab ich früher immer geglaubt, die Königin sei ein Mann, weil man sie den "Weisel" nennt, nun staune ich, zu hören, daß dieser sogar eine Quadrat nun man an iei. Aha, darum gibts im Häuschen auch immer eine solche Ordnung und Sauberkeit, denn nur eine brave Fraukann diese ber-

norhringen '

Jung-Klaus: "I, was Dir nicht einfällt; Ordnung ist wohl, aber puten, scheuern und waschen kann sie nicht, ja nicht einmal kochen kann sie, auch keinen Honig eintragen, sie lebt so recht und echt wie ein Zigeunerbaron, nobel und fein und lätt sich bedienen von ihren Kindern, die rein alles machen müssen: sie puten und waschen, sie sammeln und wiegen, sie brüten und kochen das Wachs und saugen den Nektar aus den Blumen in ihren Kropf, aus dem sie dann Honig in die Zelle spucken.

Dorothee: "Pfui Teufel!"

Jung-Klaus: "Brauchst Dich nicht zu ekeln, liebe Dorothee, so sauber, als die Bienen bei ihrer Honigfabrikation umgehen, so sauber kannst Du unmöglich Deine Kaffeelutsche bereiten.

Am besten aber treffen sie das Kinderernähren. Sie busselln die kleinen Bälge der Mutter förmlich groß, und sie streicheln sie und beleden sie und füttern sie besseller als jede menschliche Amme. Daß sie bei solch schwerer Arbeit auch essen müssen, ist klar, denn sie haben außer dem Kropf auch noch einen Magen, den sie mit Honig und Pollenbrot füllen. Doch darüber ein andermal. Bleiben wir einstweilen noch bei der Mutter. Die Bienenkönigin ist also eigentlich eine vollkommen moder ne Frau, sie treibt höhere Allüren à la Wahlweiber, Blaustrümpse, und überläßt die Aflege ihrer Kinder ihren Ammen. Geh or sam aber erweisen diese der Mama sehr wenig und in dieser Beziehung gleichen sie auf ein Haar unseren modernen Dienstmädchen. Meistens machen sie alles, wie jene, nur nach ihren Dickschädeln, und wenn Mamachen etwa mal mißlaunig wird, hui! Da schaffen sie ihm eine Konkurrenz, daß ihm Angst und bange wird. Sie züchten ihm ein paar jüngere Krinzeßchen und Hallodri! jest geht der Spektakel los. Die Imker sagen freilich, die Bienen schwarzenzellaus, liebe Dorothee, das Schwärmen iste liebe Freude, aber glaud's dem Tung-Klauß, liebe Dorothee, das Schwärmen iste in Gewaltakt, der reinste Hegensabat, die alte Mutter weint bittere Tränen und flieht wie David, der König, sammernd aus der aufrührerischen Stadt. Ein junger Wildsang reißt das Regiment an sich und regiert, wie etwa moderne Könige nach balkanischer Methode regieren, d. h.

regiert werden, mahrend die edle Alte in der Welt herumvagabundieren nuß, bis ein

mitleidiger Imfer sich der Vertriebenen erbarmt und ihr Obdach gewährt.

Aber aus dem Staunen vollends wollte Dorothee nimmer kommen, als Jung-Klaus ihr vordozierte, daß die Bienen d'r ei Paar Beine, und jedes Bein einen Oberschenkel, ein Schienbein, einen Juß mit Krallen und dazwischen sogar eine Art Schwinnmhäutchen oder Haftäppchen besäße, mit denen sie sich so leicht auf ganz glatten Flächen, z. B. Glas, bewegen könne. Ja die Bienen sind sogar echte "Wandervögel" allerneuester Konstruktion, denn sie tragen wie diese und wie richtige Handwerfsburschen alle die nötigen Toilettegegenstände und Bürsten stets mit sich. So hat sie an den Haftläppchen eine Schmierdüchse (Drüse), mit deren Inhalt bestreicht sie die Läppchen, um, wie ein echter Seiltänzer, sich besser halten zu können. Um oberen Ende der Ferse des Vorderbeines hat sie auch ein allerliebstes Bürstchen à la Sacktüchel, womit sie sich hochelegant frisiert und dürstet, wenn sie auf die Sommerfrische geht. An der Schiene des Hinterbeines hängt ihr sogar — man hore und staune! — das nötigste aller dämlichen Ueberslüssseiten, eine gar prächtige Vonpadur in Gestalt eines netten Körbchens für Futterage herab. Du hast ja, liebe Torothee, die gelben und roten und grauen und weißen Säckhen, die sie heimtragen, schon oft bewundert, schau nur, alle diese hängen in der Vompadur." —

Wie lauschte Dorothee und wie war sie ganz Chr, als ihr Jung-Klaus noch serner mitteilte, daß die Bienen auch re den können, daß sie dem braden Bienenvater gerne antworten, wenn er sie frägt, daß sie ihm gerne sagen, was sie nötig haben, damit er helse. Allerdings sprechen sie nicht mit den Mundwerkzeugen, damit busseln und beißen sie nur, sondern mit ihren Atmungsorganen — Tracheen genannt, die sie rechts und links am Bauche haben. So mundsertig wie Du und manch andere moderne Tame sind sie allerdings nicht, und ihr Sprachschat würde allerdings keine Konversationslezikon von Gerder oder Mayer süllen, aber wahr sprechen sie mehr, als man in der Gegenwart gewöhnt ist. Janken jedoch tun sie nicht, aber böse, oft recht böse und sit ich fert ig sind sie gerne, doch Du weißt es za selbst recht wohl, wie gut sie dies treffen. Daß sie aber einen Stachel haben und damit kräftig umzugehen verstehen, ist und war ihr Glück, denn ihre besten Freunde, die liebevollen Menschenkinder, hätten sie ihres kostvaren Honigs wegen längst vom Erdboden vertilgt, wenn das kleine

Bienenstachelchen nicht wäre."

So weit war Jung-Klaus im 1. Stundenbild gekommen, da rief jemand aus Leibeskräften: "Dorothee, Dorothee!" Und unter äußerst liebenswürdigen Komplimenten gingen die beiden bienenzüchterischen Kartner an ihre Arbeit.

Forts. folgt.

"Bie es summt in weiter Fern", sollen in aller Rurge nachstebende Beilen berichten.

Am 1. Oftpreußischen 3 m kertagin Königsberg vom 29. Mai bis 2. Juni hielt Prof. Fren, der Präsident des Deutschen Imkerbundes, eine Rede, aus der dem Jung-Klaus besonders folgende Stelle gefiel: "Warum treten die anderen Verbände dem Imkerbunde nicht bei? so fragt man. Imkerbund besitt 65.000, die dem Bunde nicht zugehörigen Verbände zählen 60.000 Mitglieder. Beitritt gibts also nicht. Es barf nicht Sieger und Besiegte geben. Darum neuer Berein. Name Nebensache. Alle treuen Anhänger des Bundes müßten nach Berlin kommen. Dort werden neue Satungen aufgestellt. Rleinere, bereits angegliederte Berbande, follen nicht vor die Ture gesett werden. Der Imferbund gibt nicht ein Mitglied, viel weniger einen Berband frei. Der Imferbund tritt mit allen Mitgliedern mit allen Aflichten und Rechten dem neuen Verbande bei In Berlin wirds gut geben, denn alle Fragen, die zwischen Wanderversammlung und Imkerbund lagen, find gelöft. Berlin hat der Imkerbund zum erstenmal einen eigenen Verbandstag, 1. Tag. Ausstellung*) verspricht großartig zu werden. Prinz Angust Wilhelm hat das Protektorat übernommen. Noch nichr: Es steht mit Sicherheit zu erwarten, daß der Hohenzollernprinz bei erfolgter Einigung das Protektorat der gesamten deutschen Imkerei übernehmen wird. Dann kommt die Bienenwirtschaft aus der Aschenbrödelrolle heraus, die ihr bisher als Anhängsel der Landwirtschaft zugeteilt ist." (Aus d. "Preuß. Batg.") Die Rebe klingt icon mie Morgengelaute nach furchtbarer Sturmesnacht, Jung-Klaus tät wünschen, Herrn Freys Ideale möchten sich erfüllen. Iedoch viele Köpfe und viele Sinne!

^{*)} Bom 24. bis 30. Juli 1913 in Berlin, Safenheide 108-114.

Bienen und Obsternte. Hierüber berichtet das "Bienenw. Zentralbl." im Maihefte: "Seit langen Jahren wanderten die Imfer aus der Tostedter und Finteler Gegend zum alten Lande zur Obstblüte. Sie nuchten dem Grundeigentümer dafür ein Standgeld bis zu 25 Kf. für das Volk bezahlen. In den letten Jahren ließ diese Wanderung infolge der ungünstigen Beförderungsverhältnisse sehr nach. Die Besitzer der Obstgärten bemerkten gar bald, daß mit dem Fernbleiben der Bienen auch die Obsterträge nachließen. Taher hat sich das Blatt jeht gewendet und es werden von den Obstplantagnbesitzen den Imfern noch 25 bis 30 Mk. zugezahlt, wenn sie überhaupt nur mit ihren Vienen kommen." — Diese Notiz möchten sich alle jene Landwirte recht oft unter die Augen halten, die, wie z. B. einige in Jung-Klausens Wirkungskreis es taten, jeden Imfer und sein "lästerliches Ungezieser" mit Fener und Schwesel vernichten wollen. — Doch nun zum Schluß. Distel und Dummheit werden auf Erden gebeihen dis zur lehten Uchsendrehung — und es ist aut so, sonst hätte gar mancher keinen Beruf — auch Jung-Klaus nicht — sein "Sammelkorb" tät sich ja kränken über Stoffmangel. Heil



Rufammengebracht bon unferen Bereinsmitgliebern.

Bienenbericht. Ich bin seit März 1882 selbständiger Imser, da ich von meinem seligen Laier den Bienenstod erhalten habe. Die ganzen Jahre habe ich noch keinen so schlechten Frühling, wie den heurigen, erlebt. Schon der oftmalige Witterungswechsel im Winter, vorher das ewige Regenwetter seit Ende Juli vorigen Jahres trugen viel dazu bei, daß unsere Völker dalb und ungeheuer viel zehrten, wie noch nie. Der Frühling kam anstatt mit Wärme mit Frost und Schneegestöder, so daß die meisten alten Flugdienen den Tod sanden. Wir hatten im Tezember einige Flugtage, dann im Jänner und Feber, und die Bienen kamen nicht recht in die Winterruhe, wie andere Jahre. Dies trug auch bei, daß wir heuer viel weisellose Stöcke in den Frühling brachten. Die Waikrankheit war auch überall zu sinden. So konnte die Haupttracht nicht ausgenutzt werden, weil wir zu wenig Volk in unseren Stöden hatten. Auf einen Ertrag ist heuer nicht zu rechnen, da wir seit 18. Juni immer schlechtes Wetter haben: Regen und Kälte, wie sie zu der Zeit noch nie da war. Alte Leute haben im Juni noch nie solchen Neis gesehen, wie heuer, so daß die Erdäpfel teilweise erfroren sind! Schwärme sielen sehr wenig und die werden das Wintersutter nicht zusammenbringen, da das schlechte Wetter immer noch anhält. Auf einen Ertrag darf man beuer nicht rechnen und es wird heißen, in die Tasche greisen und Futter kausen, wenn man die Vienen durch den Winter bringen will!

Drohnenabtrieb. Kirschblüte. Der Drohnenabtrieb begann hier am 6. Juli und war bei schwarzen Völkern am 9. allgemein, nur bei Italiener-Völkern noch nicht. Es ist die Meinung verbreitet, daß die Kirschblüte, trokdem sie erfroren war, noch honigte und teilweise sogar viel Honig gegeben haben soll!? Weine Weinung geht dahin, daß dies ein Kambium-Fluß war, welcher durch den Kälterüdsall im April zustande kam. Durch Sinwirkung der oberen hohen Sonnenwärme zur Blütezeit kam das Kambium in rasches Wachstum, der Saft stieg in die Spiken, o weh, die waren geschädigt vom Frost! Es gab kein Weiterwachstum und so mußte der starke Saftsluß durch die erfrorenen Blüten abgesondert werden. Erfrorene Blüten honigen nicht mehr; deshalb honigte auch die Esparsetteblüte schlecht; wer kann wegen des zweiten Kälterücksalles am 8. und 9. Mai noch nähere Auskunst erteilen?

Gartner Unt. Rufebauch, G. Libochowan a. b. G.

Königinnenkauf. Angelodt durch ein Inserat von setten Honigstöden, noch mehr aber durch die versprochene Schwarmsaulheit, denn meine "Krainer" tun hierin, wenn man ihnen ruhig zuschaut, des Guten zu viel, bestellte ich im August vorigen Jahres zwei deutsche Königinnen und sandte den Betrag für dieselben sowie auch für Zusateller im voraus") ein. Nach wochenlangem Warten kamen endlich die Zusateller mit der Belehrung, die betreffenden Stöde seien zu entweiseln. Ich, in dem guten Glauben, daß, wie versprochen, den andern Tag die Königinnen kommen werden, entweiselte die zwei dazu bestimmten Völker, doch weit gesehlt: es dauerte nämlich wieder lange Zeit, in welcher ich sie auch noch mit einer Karte reklamierte, und da wurde mir der Lescheid, daß ich wegen zu großen Undranges noch warten müsse. Das ist jedem Inkre bekannt, daß man zu dieser Zeit auf einem schon größeren Stande nicht gern weisellose Völker siehen hat. Nachdem ich nun vielleicht zwanzigmal den Weg von über ½ Stunde zu meinem Postamte gemacht hatte, kommen endlich die Damen an. Es

^{*)} Soll man niemals tun. Die Schriftleitung.

waren dies zwei kleine, allerdings lebende, unscheindare Dingerchen und wurden dieselben auch mit den wirklich praktischen Zusatzellern zugesetzt und auch angenommen. Ich gab die Weisel in Zetagige Ständer mit badischem Matz, fütterte sie mit 15 Vallonen Kristallzuder-Löjung auf, außerdem war auch noch genügend Honig darin und hoffte ich somit für die Zutusst das Beste. Im heurigen Frühjahr waren meine anderen Völker schon ziemlich stark entwicklt, die zwei "neuen" jedoch flogen immer sehr schwach. Ich sonnte meine Neugter, einen Wlick ins Brutnest zu tun, nicht mehr länger aushalten, nehme also den ersten auseinanzer und sinde bei dem einen ganz kleine Brutslächen, nur Maden und Stifte, der zweite aber war ganz weisellos. Der eine erholte sich sehr langsam, ich hatte 10 Halbrähmchen auf je 2 Etagen darin und waren die hinteren don Vienen noch kaum belagert. Mit dem Gedanken, diesem Volke heuer nicht einmal den Honigraum össenen noch kaum belagert. Mit dem Gedanken, diesem Volke heuer nicht einmal den Honigraum össenen noch kaum belagert. Mit dem Gedanken, diesem Volke heuer nicht einmal den Honigraum össenen noch kaum belagert. Mit dem Gedanken, diesem Volke heuer nicht einmal den Honigraum össenen noch kaum belagert. Mit dem Gedanken, diesem Volke heuer nicht einmal den Honigraum össenen noch kaum ern den Konigin hatte ich getötet, das Bolk ging zurück, nach einiger Zeit kam der zweite und noch ein dritter Schwarm; das Gazze waren keine Schwärme, sonbern Schwärmchen. So schaut es aus, wenn man Königinnen kommen läht; ich kehre wieder zu meiner alten Methode, die Rach ich war ist in nen aus guten wöhrter au kästen n aus geten zu desen zu kabei gefahren, und sollte es auch einmal nicht gelingen, sorück. Ich bin immer ganz gut dabei gefahren, und sollte es auch einmal nicht gelingen, so koher es doch nichts.

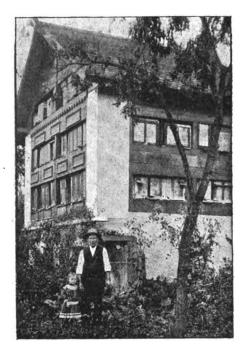
Emanuel Batel, Biefen, S. Braunau i. B.

Die Schwalbe ein Bienenfeinb? Benn im Fruhjahr fcbone Tage tommen, fo bort man auch balb das fröhliche Singen unserer gefiederten Sanger. Frohgemut geht der Mensch durch Felb und Flur, benn ber Gefang ber Bogel ift ein ficheres Beichen, bag bie Ralte bes Winters gebrochen. Doch hören wir etwas genauer auf den wirren Gesang, so merken wir gar bald, daß noch nicht alle da sind, der beste Sänger sehlt: die Schwalbe. Doch solange sie nicht mit ods noch nicht due da ind, der beste Sanger schitt die Schwalde. Doch sola solange sie nicht mit ihrem fröhlichen Gezwitscher in die Behausung kommt, ist der Groll gegen sie nur gedämpft, denn gerne hatte mancher Bienenfreund im Herbste über dischied, da er in ihr nur einen schlimmen Freund der Bienen sah. Da schon Vieles über dischen bermeintlichen Bienenfeind geschrieben wurde, deshalb will ich sie vert eid ig en. Ich achte die Meinung jedes einzelnen und bringe deshalb an dieser Stelle nur die meinerseits gemachten Beobachtungen zur allgemeinen Kenntnis, und hoffe, daß jene, bei denen die Schwalbe als Vienenfeind verschrie ist, dieselbe bei ihrem "Bienenrauben" ge nau beodachten. J. J. 1912 waren bekanntlich gegen Herbst viele kalte, regnerische Tage, an denen die Bienen nur äußerst selten zum Fluge kamen: zu selber Veit nitzte auch ein Schwalbenvag im Korkause und hatte es schon das tamen; zu felber Zeit nistete auch ein Schwalbenpaar im Vorhaufe und hatte es schon bas zweitemal gebrütet. Infolge der talten, regnerischen Tagen fanden die alten Schwalben feine Nahrung für ihre Brut und mußten fie deshalt wegen Guttermangel berhungern. Das Jahr 1910 war ebenfalls total verregnet. Im Juni war es, auch da brütete ein Schwalbenpaar, u. zw. das erstemal. Laut schreiend verlangten die jungen Schwalben morgens nach Futter. Da es morgens immer giemlich fuhl mar, fonnten bie alten feine Infeften finden, es fonnten deshalb die Schreihälse erst gegen Mittag gestillt werden. Ich beobachtete den Flug der Schwalben, und als ich sah, daß sie meinen Bienenstand umkreisten, ging ich elwas näher und sah, wie die Schwalbe in die stark ausspielenden, kreisenden Bienen flog, hörte auch das Anaden ihres Schnabels und fort war sie nach ihrem Neste. Nun dachte ich mir, du hast mir gewiß eine Biene geholt. Jest heißts aufpaffer, ob bu ein Bienenfeind bift ober nicht. Diefem Gedanten folgend, ging ich in die Bohnung und beobadtete genau die Fütterung der Jungen. Es dauerte nicht lange, so tam eine der Alten, sette sich auf das beim Reste angebrachte Stäbchen; im Schnabel hielt fie eine Drohn e. Dies tonnte ich gen au feben, ba die Schwalbe ruhig auf ihrem Blate berharrte. Diefes nur Drobnen Füttern der Schwalben wiederholte fich oft und oft, boch niemals murbe eine Biene gereicht! Ich beute, es werden in diefer Beziehung alle Schwalben gleich fein, doch tann fich ja jeder Imter von der nichtigfeit meiner Beobachtung überzeugen. Bei mir steht es kojt, daß die Schwalben nur Orohnen fangen aber keine Bienen.*) und bies nur für die Fütterun'g der Jungen. Befantlich vertigt die Schwalbe auch sonst noch riesig viel schödliche Insekten. Was würde unsere Arbeit in Feld und Garten nüten, wenn nicht die Bogel maren, welche das ichabliche Ungeziefer vernichteten. Auch heuer find wieder Schwalben bei mir einquartiert, geradeso wie fruher, nämlich 3 gu einem Refte; feltsam, daß fie fich fo fehr gut bertragen und gemeinschaftlich ihr Reft bauen. Auch gur Brutegeit waren alle brei um bas Bohl ihrer Spröglinge besergt, boch leiber schon zweimal ohne Erfolg, wie ich oben bereits mitgeteilt habe.

Bolgbildhauer Emil Balfch, Königreich III., C. Günteredorf b. Königinhof a. G.

Deutsch, Fortbilbungsverein Smichow (Brag). Am 15. März I. J. hielt Gerr Doz. Felig Bagler einen Bortrag: "Ueber die Bedeutung und den Wert des Honigs, seine Entstehung, Gewinnung und Verwertung" unter Vorführung zahlreicher Honigproben.

^{*)} Wird auch bon anderen Beobachtern bestätigt. D. Schr.



Bienenstand des Candwirts Wenzel Dobiasch= Wedlit, 3. Wegstädtl.

Lied der Imkerfrauen.

Bir Imterfrauen sagen an, Daß lieb uns ist ein jeber Mann, Der Immen psiegt und uns verehrt: Ein solcher sich stets gut bewährt.

Ein Imter nie ohn' Honig ist, D'rum eine Frau dies nie vergißt, Daß süßes Leben er gewährt Und Eh'standsfreuden nur vermehrt.

Ein Immenvolk ein Ruster ist Für's Menschenleben, daß ihr's wist; Deshalb man sicher sagen kann: Ein Imker guter Shemann.

Als solcher schafft er gern herbei Schön' Wiegen, Hößchen, Futterbrei, Bestauber, Sprißen, Hauben auch Und was da sehlt im Hausgebrauch.

Richts ift boch über Imlerei! Bir helfen auch stets gern babei Und jammern nicht, wenn's Immlein sticht, Die Stich ja belfen gegen Gicht.

Reichenberg. B. Bongejt, Oberlehrer i. R.

Reucfte Batentnadrichten.

Mitgeteilt vom Patentanwalts : Buroau Ingenieur J. Fischer., Bien, I., Maximilianstraße Nr. 5.

(Auszüge oder Kopien von nachstehenden Patentanmelbungen besorgt das obige Bureau, welches auch die Ausarbeitung und Vertretung von Ginsprüchen gegen die Patenterteilung übernimmt.)

In Desterreich. Patentauslegungen: Bekanntgemacht am 1. Juli 1913. Einsprucksfrist bis 1. September 1913. At. 45 e. Boehlke Richard, Schneidergeselle in Pinnow bei Wismus, Bez. Stettin (Deutsches Reich). — Vienenfütterungsvorrichtung: Das Futterglas ist mit einem oben luftdicht eingeschraubten Einfülltrichter mit Verschluß verzeihen; dieser Trichter trägt das das Futterglas unten abschließende Abschließentil, welches bei einer Drehung des Trichters gesoben oder gesenkt wird. — Ang. 25, 4, 1912 (A 3564—12).

In Deutschland. Patent=Auslic gungen: Bekanntgemacht am 17. Junt 1913. Einsspruchsfrist die 17. August 1913. Kl. 45 h. Aufhängeborrichtung für Wabenrahmen in Bienenschisten. Franz Anton Huf in Golbscheuer. Patent-Erteilungen. Kl. 45 h. Pat. Kr. 263.031, Somigschleuder mit Einrichtung zum selbsttätigen Wenden der Wabenträger. — Leopold Unger in Hochdorf. — Gebrauchsmusst er. kl. 45 h. Kr. 556.999, Bremse für Honischleudersmaschinen. — Otto Böttcher in Mehringen. — Kr. 558.025, Honisschleudermaschine. — Ferdinand Wille in Sebnit i. S. — Kr. 560.245, Deckens, Futters und Tränklammer mit berschließbaren Rachfüllöffnungen für Bienenwohnungen. — Gustab Seelig in Zaiwodzie.

Vereinsnachrichten.



Mitteilungen der Geschäftsleitung des Deutschen Bienenw. Candes-Bentralvereines für Bohmen.

Erstattet vom Geschäftsleiter t. f. Sch.-R. Hans Bagler, abgeschloffen am 15. Inli 1918. Abgabe steuerfreien Buders zur Notfütterung herbst 1913 betr.

Im hinblid auf die zufolge der überaus ungunftigen Bitterung in vielen Gegenden unseres Bereinsgebietes äußerst geringe Honigernte und den hiedurch her-

borgerufenen Notstand der Bienenvölker, ift heuer wieder die Abgabe steuer. Bienen = Notfütterung in sicherer Buders freien aur

Aussicht.

Da die Berhandlungen betr. Abgabe des steuerfreien denaturierten Zuckers noch immer nicht abgeschlossen sind, wird diesmal voraussichtlich wiederum der bisherige mit 4 Prozent Sand und 1 Prozent Sägespäne charakterisierte Kristall-Zuder steuerfrei abgegeben werden. Die hinweglassung der Sagespane wurde vom Finangarar

abgelehnt.

Es ergeht daher an unsere verehrl. Sektionsleitungen die Aufforderung, die in ihrem Wirkungskreise unbedingt benötigte Budermenge uns bis 10. August I. J. anzuzeigen und in einem Berzeichnis die einzelnen Mitglieder sowie die von diesen einzeln beanspruchte Zudermenge uns (pro Bienenvolk höchstens 5 kg) und in einem gleichen Berzeichnis nach der Zucker-Berteilung mit Angabe der wirklich verteilten Mengen der zuständigen t. t. Finang-Beg'irks-Direktion (ungestempelt) namhaft zu machen. Jede Sektionsleitung hat ein Verzeichnis auch für sich zu behalten zur Kontrolle durch die zuständige k. k. Kinanz-Kontroll-Abteilung. Den Finanz - Kontroll - Drganen ist jederzeit der Butritt zu den Bienenständen zu gewähren und sind ihnen eventuell die notwendigen Hilfsdienste zu leisten. Für jede mißbräuchliche Berwendung des steuerfrei bezogenen Bucers haften die betr. Imter und ihre Sektion folidarisch, dies umsomehr, als ja die einzelnen Juker der k. k. Finanzbehörde laut obigem jeweils namhaft gemacht werden.

Die nur an unsere Zentral . Geschäftsleitung in Rgl. Wein-berge einzusendenden Anmeldungen werden dort gesammelt und dem Freilager des Em. Urbach u. Co. in Brag-Rolin übergeben, von wo die Berfendung unter Rachnahme besentfallenden Betrages oder gegen borberige Einsendung jeweils an die gemeinsame Sektionsadresse erfolgt; liche etwaige Wünsche sowie die genaue Adresse und die lette Bahn. station müffen im Bestellbrief enthalten sein; bei größeren Bestellungen können für die einzelnen Säce mehrere Empfänger vorgesehen werden. Die Verteilung des Zucers an die einzelnen Imfer hat die Sektionsleitung unter ihrer gesetz-lichen Haftung zu überwachen. Durch Einsendung der Bestellung verpflichtet sich die Sektion auch stillschweigend ausdrücklich zur solidarischen Haftung für

pünktliche Bezahlung.

Die Zuderbeschaffung erfolgt durch die vom Landes-Bentralverein betraute Firma Em. Urbach u. Co. in Prag-Rolin so rasch als möglich, selbstredend aber erst nach Erledigung der gesetzlichen Formalitäten. Daher sind alle Urgenzen, und Aufforderungen zu rascherer Bersendung usw., seiten s der verehrl. Besteller unbedingt zu unterlaffen, da sie gang. überflüffig sind und bon der mit Arbeit überhäuften Bentral-Geschäftsleitung auch zeitmangelshalber nicht beantwortet werden können. Insbesondere find die Hinweise auf drohendes Berhungern der Bölker gegenstandslos, da ja die bewilligte Höchstmenge von 5 kg pro Volk dur Ueberwinterung ohnehin nicht hinreicht und der Imter auch verfteuerten Buder füttern muß, was er eben zunächst zu tun hat. Auch find die alljährlichen Bertehrs fch wierigte iten im Berbste auf den Eisenbahnen (beschränkte Giiterannahme, Militärtransporte) sowie die Uebergangs-Zuschlagsfristen zu berücksichtigen. Die vorherige Zusendung der Rechnung an den bevollmächtigten Empfänger

zeigt an, daß die Bestellung angenommen wurde.

Wer noch von der früheren Bersendung her mit der Bezahlung im

Rückstande ist, erhält keinen steuerfreien Zucker ausgefolgt.

Der Preis für 100 kg steuerfreien "charakterisierten Kristallzucker" dürfte zirka 37—40 K betragen, samt Sack brutto für netto mit 2 Prozent Skonto prompt (schwankt je nach Tageskurs); die Ersparnis an Zuckersteuer beträgt bek. 38 h pro kg Reinzucker. Die Bahnfracht von Prag bis zur Landesgrenze kostet pro 100 kg zirka 1.60 bis 2.70 K.

Das Präsidium.

Aus ber Zentralausichus: Situng vom 28. Juni 1913. Vorsitender: Präsident Dr. Körbl. Die Landesfulturrats. Dotation für 1913 per 1400 K wird an die Gektionen aufgeteilt. — Bur Kenntnis genommen wird der Bericht der Zentralgeschäftsleitung

Digitized by GOOGLE

über die Deutschöhm. Landesschau Komotau 1913; für den 9. August L. J. wird dortselbst eine Brüfung für die Befähigung als bienen w. Wanderlehrer ans gesett. — Mehrere auszeichnende Chrungen werden an verdienstwolle Mitglieder zuerkannt. — Dem Schulleiter W. Petschauer, Sektion Resselthal b. Gotisches, wurde eine Reisebeihilfe zur Teilnahme an eem vom krainischen Landesausschuß in Rieg veranskalteten Bienenzucht-Lehrkurs bewilligt. — Die Aufhebung der anlählich Auftretens ber Faulbrutseuche über den Sainspacher Gerichtsbezirk verhängten Bienen sperre wurde beschlossen. — Zur Kenntnis genommen wird die Aktion gegen vas
neuerliche Auftreten der Fauldrut in der Sektion Rochlit. — Zentralausschukrat u. bw. Banderlehrer Rich. Altmann, Oberlehrer-Reichenberg, welcher bor turzem den Lehrfurs über Bienenkrankseiten am Anstitut ber igl. Unibersität Erlangen absolbiert hat, erklärt sich gur Durchführung bon Faulbrut-Untersuchungen bereit. — Die bom bet. Fachschriftsteller Theod. Weippl, Lehrer-Klosterneuburg neu herauszugebende illustrierte Unleitung zur Betämpfung der Bienenfaulbrut wird in größerer Auflage angeschafft werden. — Mit Unterstützung der k. k. döhm. Nord da hn-Direktion nerden 3 Bahn be dien stete mit Bienenbölkern (in Kanikstöden mit Mobil-Honigaufsah) geschenkweise beteilt. — Der Landeskulturrat, D. S., hat für das bienenw. Landes Wuseum in Saaz eine Subbention von 100 K bewilligt. — Zur Kenntnis genommen wurden verschiedene Berichte über das selten starke Auftreten der Maikraft heit, bezw. No sem a. Seuche. — Außerdem wurden noch verschiedene andere Angelegenheiten erledigt, insgesamt: 25.

Ehrung verbienstvoller Sektions-Borstanbsmitglieber. Der Zentralausschuß hat mit Beschluß vom 28. Juni I. J. der Sektion Neustadt a. d. Tafelfichte dem Obmann Franz Alt-mann, Oberlehrer-Segenwald und dem Geschäftsleiter Franz Rraus, Beamte Neustadt a. b. Tafelfichte die Ehrenurkunde für mehr als zehnjährige verdienstvolle Amtstätigfeit zuerfannt.

Auszeichnende Ehrung. Der Zentralausschuß hat mit Beschluß vom 28. Juni I. J. dem Dekonomieverwalter Julius Friedrich - Witschitz und dem Wirtschaftsbesitzer Josef Rich-ter - Woken für ihre vieljährige ganz besonders verdienstvolle Tätigkeit im Interesse der heimischen Bienenzucht das Anertennungs - Diplom des L. Zentralbereines zuerfannt.

Die Berteilung ber Lanbestulturrats-Gubventionen für 1913 ift in ber Bentralausfcuffigung v. 28. Juni I. J. erfolgt und wurden alle 41 beteilten Gesuchssteller gur Ginfendung der Quittungen am 3. Juli l. J. aufgefordert. Leider verzögert sich alljährlich die an alle gleichzeitig zu erfolgende Auszahlung dadurch in unliebsamiter Weise, daß stets eine Reihe Beteilte mit der Einsendung der Quittung wochenlang warten lassen und wieder erst erinnert nerden müssen.

Rufolge höchst bankenswerter Fürsorge des Landeskulturrates, D. G., konnte trot der Finangnot des Landes zufolge Richtgenehmigung des Landesbudgets durch den Landtag tropdem eine Subbentionsberkeilung — allerdings in gegen das Borjahr um die Balfte geringerem Ausmaße -- an unfere Settionen erfolgen. Es muß-jedoch abermals aufmertfam gemacht werden, daß eine Subbention tein Geschenk ist, sonern nur eine Beisteuer zwecks Erleichterung und Ermöglichung einer Anschaffung. Es kann daher nach dieser vom Lanteskulturrat aufgestellten Norm nie der volle Anschaffungswert bewilligt werden, sondern stets nur ein Teilbetrag (welcher bei Geraten eigentlich nur 10-15% ausmachen foll!). Im hinblid auf die zufolge Entfalles der Landes-Subvention fehr beschränkten Linanzverhältuisse der Zentrale, kann die Bar-Auszahlung der Subventionen nur dann erfolgen, wenn die verehrl. Schtionsleitungen ihren Zahlungsverpflichtungen an bie Zentrale für 1913 bereits nach gekommen finb; anbernfalls mußten die gugemiesenen Cubventionen mit den ausstehenden Ditglied & beiträgen berrechnet werden. Die Zentrale kann unmöglich Subventionen bar auszahlen, wenn die beteilten Sektionen ihren Gegenberpflichtungen nicht nachgekommen sind; bon diesem Grundfate wird unter feinen Umitanden abgegangen.

Eine Angahl noch nicht erledigte Gesuche werden hier noch zurückgehalten, ba möglicher Weise im Herbst eine neuerliche Subventionsverteilung stattfindet.

Der Zentral-Ausschuß.

Ermäßigungen für unfere Mitglieber. Das Buch "Dr. U. Kramer, Die Raffen-zucht der Schweizer Imfer" fostet bei Bestellung durch unsere Zentral-Ge-schäftsleitung in Agl. Weinderge statt 2.55 K nur 2.— K, dei Voreinsendung des Betrages (auch in Briefmarken). — Das Buch von Pfarrer F. Tobisch in Wolsch pr. Warta a. d. Eger "Jung-Rlaus" Lehr- und Volksbuch der Vienenzucht" tostet für L.-8.-Wereinsmitglieder nur 5.80 K (statt 6.80), gebunden bezw. nur 4.80 K (statt 5.80) ungebunden und postfrei zugesandt; im Buchhandel kostet das Werk geb. 8 K, ungeb. 7 K postfrei; Westellungen sind direkt an H. Pfarrer Tobisch zu richten. — Das Lehrbuch Pfarrer Ferd. Gerst ung 8 "Der Bien und seine Zucht" kostet bei Bestellung durch unsere Zentralgeschäftsleitung in Leinwand gebunden und postfrei zugesandt ftatt 6.96 K nur 5.70 K gegen Boreinsendung des Betrages (auch in Briefmarken).



Sonigetikette 1.

Unfer Bereinshonigglas in der praktischen runden, niedrigen Dosensonmund in bet ptunigen in bei niedrigen Und Bericklußstreifen (Abbildung siehe im Insera, Beschreibung S. 35, Ig. 1906, "D. Deutsche Imter"), welches allseits größte Anerkennung gesunden, ist unmittelbar bei der Firma C. Wünzel Röhrsdorf b. Zwidau i. B. zu bestellen. Die Preise loco dort stellen sich bei den einzelnen Gläsern nachiedend: 18 kg 15 h. 18 kg 16 h. 18 kg 21 h. 1 kg 15 h. ver Preise loco bort stellen sich ver ven einzemen Sagen. Instehend: ½ kg 15 h, ¼ kg 16 h, ½ kg 21 h, 1 kg 31 h per Stüd netto. Das Bereins-Honigglas in hoher, zhlindrischer Form (Beschreibung und Abbildung S. 75, Ig. 1614) für 1 kg Anhalt ab Fabrik 48 h. Die kostet für 1 kg Inhalt ab Fabrik 48 h. Fracht- und Verpadungsspesen nach den einzelnen Orten schwanken je nach der Entsernung etwa zwischen 3 bis 6 h per Stüd. Zur Vermeidung von Wighräuchen nach den einzelnen wurde die Bestimmung getroffen, daß das durch die Glas-fabrit von C. Müngel, Röhrsdorf b. Zwidau i. B., oder durch deren Bertreter (Glashändler) zu beziehende Bereinshonigglas nur an Mitglieder unferes Landes=Bentralbereines abgegeben werden darf und ift jede unbefugte Benützung der gen. Glafer von Richt-Bereinsmitgliedern ftreng berboten. Die Bestellung dieser Gläser erfolgt am besten im Bege der zuständigen Settionsleitung, ebent. muß ein sonstiger Mitglieds-Ausweis (Mitgliedsfarte o. ä.) feitens des Raufers vorgelegt werben.

Bereinsverlag. Unfer Vereinsabzeichen findet allgemein Anklang; es ist gegen Einsendung von 75 h (auch in Briefmarken) durch die Zentralgeschäftsleitung zu beziehen. Gbendort werden abgegeben: Honige etiketten (in grünem Druck), längliche Form pr. 100 Stück 40 h postfrei, runde Form per 100 Stück 30 h post-frei zugesandt. Die Honig weinbrosch üre Graftiau-Bagler "Die Bereitung bon Honigwein, Met und Honigeffig" fostet für die Landes-Bentralbereinsmitglieder 45 h postfrei zugesandt.

Mitglieber! Benütet bie 3mter=Marten!! Diefe Bertschakmarken werden in mehreren Farben und vorläufig in zwei berschiedenen Zeichnungen sehr schön ausgeführt in

Besten zu je 100 Stück à 2 h, also zum Preise von 2 K post-frei abgegeben. Jene Sektionsleitungen, welche den Beiterverschleiß übernehmen, erhalten Beft zu 100 Stud um K 1.20 geliefert, so daß beim Weiter-berkauf der Sektionskaffe ein Ge'w'inn bon 40% verbleibt zur Verwendung für die Zwede der Sektion. An Einzelpersonen kann eine Verschleißprovision nicht bewilligt werden. Der dem Landes-Zentralberein sich ergebende Gewinn nach Abzug der Herstellungskoften wird in einem Fond für gemeinnübige Zwede ange-fammelt, über beffen Berwendung noch Befchluß gefaht nich. Die Abgabe der Wertschapmarken erfolgt durch unsere Beichäftsleitung in Rgl. Weinberge, Jungmannstraße 3. Unter 100 Stud (= 1 Heft) werden nicht abgegeben. Der entipredende Betrag ift im vorhin ein (event. auch in Briefmarken) einzusenden, kann aber den Sektionsteitungen auf Bunsch auch in Abrechnung gestellt werden.
Alle verehrl. Mitglieder werden gebeten, für recht rege Abnahme und Verbreitung der Imker-Warken überall einzutreten. Durch den Gewinn beim Verschleiß der Imker-Warken ibei Sektion ihre "kleinen Auslagen" (Postspesen usw.)



Die Bücherei unseres L.-Zentralvereines sollte von unseren Mitgliedern noch viel mehr benützt werden. Bekanntlich sind alle wichtigeren Werke vorhanden und wird das neue Bücherberzeichnis (1912) über Ersuchen jedem Mitglied zugesandt. Das Ausleihen der Bücher ist für vier Wochen kostenlos, die Zusendung erfolgt postfrei und ist nur auf unbeschädigte postfreie Rücksendung zu achten.

Reue Schabensfälle. Branbichaben: 512. (12.) G. Begftädtl: Dem Jof. Pawlit, Schelesen, verbrannten 2 leere Beuten. 513. (13.) S. Teplit: Dem Jos. Wagner, Grauppn, verbrannte das Bienenhaus mit 7 Mobil-Bölfern, Reserbewaben, Geräte, Honigaufsäte; 3 Völter wurden teilweise geschädigt. — 514. (14.) S. Plan: Dem Jos. Feldinger, Rackenbörslas verbrannten bei einem großen Ortsschadenseuer 2 Vienenhäuser und 3 Stabilvölker. — 515. (15.) S. Altzeblisch: Dem Oberlehrer Fr. Kankrak, Juniden, verbrannte ein Gerstungspavillon mit 30 Beuten und 2 Strohprinzen. 516. (16.) Dem direkt. Mitgliede Aug. Runge, Lindenau i. B., verdrannten 2 leere Dreisckager mit 42 Waben. — Einbruch die bestähle: 517. (17.) S. Nabenstein-Manetim: Einem Stock der Frau Kar. Todiasch, Wertikenmühle, wurden 15 Honigwaben gestohlen. 518. (18.) S. Rochlit: 1 Volk des Herm. Donthwurde bestohlen, Volk tot. 519. (19.) S. Wottawatal: Auß 3 Gerstungbeuten des Fr. Habu, Vergreichenstein, wurden Honigwaben gestohlen. 518. (18.) S. Rochlit: 1 Volk des Herm. Donthwurde des Allb. Baier, Plöß, wurden 60 Holbrähmschen mit Honigwaben gestohlen. 521. (21.) S. Königswart: 1 Volk des Lehrer Ed. Alemm wurde bestohlen; tot. — Has fi ich frälle. 522. (22.) S. Keutirchen b. Eger: Die Tochter der Theresia Fritsch, Muersgrün, wurde dem Dachausbesserr von Vienen des Wath. Protschla gestochen, er steg vom Dacke, wurde plöhlich dewußtlos und wurde 3 Tage bettlägerig, 4 Tage arbeitsunfähig. 524. (24.) S. Kondonit: Frau Unna Zörsler wurde in ihrem Hose argeblich von Vienen des Fr. Vogel gestochen, sie klagte auf 100 K. Schadenersak und wegen Gesährdung der öffentlichen Sie. Vogel gestochen, sie klagte auf 100 K. Schadenersak und wegen Gesährdung der öffentlichen Sie. Vogel gestochen, sie klagte auf 100 K. Schadenersak und wegen Gesährdung der öffentlichen Sie. Vogel gestochen, sie klagte auf 100 K. Schadenersak und wegen Gesährdung der öffentlichen Sie. Vogel gestochen, sie klagte auf 100 K. Schadenersak und wegen Gesährdung der öffentlichen Sie. Vogel gestochen, sie klagte auf 100 K. Schadenersak und wegen Gesährdung der öffentlichen Sie. Vogel gestochen, sie klagte auf 100 K. Schadenersak und wegen Gesährdung der öffentlichen Sie. Vogel

Im Brandschaben 513. (13.) konnte wegen teilweiser Selbstversicherung, da der Besider selbst das teilweise Risito trug, nicht die volle Entschädigung zuerkannt werden. Der Brandschaden 515. (15.) wurde nicht durch unsere, sondern durch eine andere Versicherungsgesellschaft erledigt, da der Stand dort regelrecht versichert war. Im Einbruchdiebstable 519. (19.) wurde die Entschädigung abgelehnt, weil die Anzeige erst nach 7 Wochen ganz verspätet einslief, der Versicherungsanstalt demnach jede rechtzeitige Ueberprüfung des Falles benommen war. Der Einbruchsdiebstahl 520. (20.) ist durch freiwilligen Verzicht des Inkers erledigt, da

die vorschriftsmäßige Anzeige 6 Wochen nach dem Schadensfall noch nicht erstattet ift.

Es wird dringend ersucht, in Schadensfällen gef. sofort die Verscherungs-Vesstimmungen in Nr. 1 "D. deutsch. Imter a. B." nachzulesen und die ordnungsmäßig belegte Anzeige unberzüglich zu erstatten, da unbegründete Verzögerungen die Ablehnung der Entsschädigung nach sich ziehen.

Neu eintretende Sektions-Mitglieder zahlen für 1913 nunmehr nur 1 K Jahre sebe itrag und 0.60 K Bersicherungs-Gebühr, zusammen 1.60 K; Die bisher erschienenen Nummer des "Deutsch. Imker a. B." werden nach Möglichkeit nachgesandt, jedoch sind einzelne Monate infolge der zahlreichen Neubeitritte vergriffen und daher nicht mehr zu haben.

Fonig-Untersuchung. K. f. allgemeine Untersuchungsanstalt für Lebensmittel (Deutsche Universität in Prag. 5. Juli 1913. J. 1296. Kont.-N. 1057. Analhsenbuch K—125. Gegenstannb: Honig-Universität in Prag. 5. Juli 1913. J. 1296. Kont.-N. 1057. Analhsenbuch K—125. Gegenstannb: Honig-Universität in Prag. 5. Juli 1913. Bezeichnung: "O. b. K., G.=J. 3831." Verpackung und Verschluß: Glas mit Papier überbunden (gesiegelt). Be f un d. Ueußere Beschäffenheit: dunkel, klar, dickslüssig, ohne nennenswerten Geruch, Geschmack weig süh, fast kein Honigaroma, erinnert an Koniferenhonig. Polarisation der 10% igen Lösung im 200 mm Kohr 0.59°, desgleichen nach der Inversion: 0.83°, Saccharose: 8.13%. Keaktion nach Jägerschmid: negativ, Leh: normal, Fällung nach Beckmann: mäßig, Asche: 0.655%, Possphorsaure: berhanden, Tanninfällung nach Lund: 1.4 cm, Diastasperode: bläulichgrün. Gutachten: Rach diesem Befund liegt mit großer Wahrschweinlichtei ein Koniferenhonig bor. Die Prode ilt nach ihrem Geschmad ein minderwertiger Honig, für eine Beanständung bietet jedoch der vorstehende Befund keinen Anhaltspunkt. Der Leiter: Nestler m. p.

An der 58. Wanderversammlung und Ausstellung deutsch., österr. n. ungar. Vienenswirte zu Verlin, August I. J., nimmt im Sinne des Zentralausschuß-Beschlusses d. 28. Juni I. J. der Z.-Ausschusses u. Obmann der bienentw. Settion Saaz, Albert Haufte in, Oberslehrer-Reitschowes, als Vertreter des L.-Z.-Vereines teil und wird gen. auch als Preisrichter dort tätig sein.

† Rarl Mugrauer.

Am 17. Juli I. J. berschied im 79. Lebensjahre, nach langem, schmerzbollen Leiden, das Ehrenmitglied unseres Landes-Zentralvereines Karl Mugrauer in Krummau. Der Berblichene war städt. Sicherheitswachtmeister i. P., Besiher der Chrenmedaille für vierzigjährige treue Dienste, Gründer und Ehrenpräsident des Militär-Veteranen-Vereines Krummau, Obmann der bienenw. Settion Krummau usw. Eines der ältesten und ersten Mitglieder unsseres L.-Zentralvereines hat sich der Verewigte um die rationelle Bienenzucht des Böhmer-

Nr. 9.

Prag, September 1913.

XXVI.Jahrg.

Der Deutsche Imker aus Böhmen.

(Seit Oftober 1902 vereinigt mit der Monatsschrift "Der Bienenvater aus Böhmen", dem Organe des ehemaligen "Candesvereines zur Hebung der Bienenzucht Böhmens", gegr. 1852.)

Organ des Deutschen Bienenwirtschaftl. Landes-Zentralvereines für Böhmen, des Östert.-Schleilichen Landes-Vereines für Bienenzucht und des Verbandes selbstert deutscher Bienenzucht-Vereine in Mähren.

Schriftleiter: L. L. Schulrat Sans Safler, S. Weinberge bei Brag (Landm. Genoffenichaftshaus.)

Erscheint im ersten Monatsbrittel. Beigabe der Zeitschrift "Die deutsche Sienenzucht in Speeris und Fravis" ift besonders zu bestellen. (Gebühr 1 K pro Jahr.) Unsündigungsgesähren: Die 1 mm hobe, 50 mm breite Zeile oder deren Raum 8 heller (7½ Pjg.), auf der letten Umschlagseite 10 heller (9½ Pjg.). Rach höhe des Rechnungsbetrages entsprechender Rachlaß. — Anschriftstraße Sendungen und Zuschriften: "Ausschuß des Deutschen Bienenwirtschaftlichen Landes-Zentralvereines für Köhmen in R. Beinderge bei Prag". — Schluß der Unnahme für jede einzelne Nummer am 15. eines jeden Monats. — Bostsparkassen-Konto Nr. 815.769.







Bienenwirtschaftliche Ausstellung und XII. Imkertag Deutsch=Böhmens 9.—12. August 1913.

Brotektor: Se. k. u. k. Hoheit Durchl. Erzherzog Karl Franz Josef.
Ehrenpräsibium: Borsitenber: Gottfried Brinz zu Hohenlohe-Langenburg, Mag Egon Fürst zu Fürstenberg, Alain Fürst Rohan, Erwein Graf Nostite-Rieneck, Abt Gilbert Helmer, Präsident Hans von Kreisl, Abg. 'Dr. Hans Damm.

Unfere imterlichen Beranftaltungen.

Der XII. Imkertag mit Ausstellung in der aufblühenden deutschen Stadt Komotau ist wieder ein Markstein in der Geschichte unseres Landes-Zentralvereines. Die glänzende Beranstaltung, von allen Seiten Deutschöhmens ebenso reich beschickt wie besucht, in einer für die Imker recht ungünstigen und unerfreulichen Zeit schlechten Wetters wie Ertrages ist wohl ein überwältigender Beweis, daß unsere große Vereinigung in den weitesten Kreisen Freunde und Anhänger in großer Zahl besitzt.

Nicht eitle Auhmbegierde hatte uns zu der Komotauer Ausstellung veranlaßt. Wir wissen sehr gut, daß unsere Mitglieder nach den großen Imkerfesten in Brüx (1911) und Bodenbach (1912) ausstellungsmilde waren, ebenso wie die Leitung des Bereines felbst. Aber die Rücksichtnahme auf das große völkische Unternehmen der Landesschau veranlagte auch uns, wiederum das Möglichste und Befte zu bieten, damit ein vollständiges und getreues Bild des Aufschwunges unserer **he**imischen Bienenzucht erbracht werde. Und das Werk ist alänzend gelungen! **Wohl waren die** ausgestellten Honigmengen nicht überwältigend, wie oft in früheren Jahren; das war bei den so geringen Erträgnissen des Jahres 1913 mit seinen ungunftigen Witterungs- und Trachtverhältniffen ja vorauszusehen. Aber mehr als 305 Aussteller hatten sich eingefunden und der fast den ganzen Tag beansprudende Imkertag mit seinen zahlreichen, sehr interessanten Vorträgen war vormittags von über 430, nachmittags von über 200 aufmerksamen Hörern besucht, und auch der Faulbrutkurs am 12., der das größte Interesse erregte, fand vor- wie nachmittags 60 gespannt teilnehmende Hörer. Alles in allem: Das übereinstimmende Zeugnis der Besucher bewies, wie befriedigend alle waren und daß wir mit Genugtuung auf unsere Tagung in Komotau bliden dürfen. Digitized by Google

Als ich aus meinem südmährischen Sommersitze, in dessen Röbe die Esparsetteblüte Ende Mai immerhin erträglichen Honiggewinn gebracht hatte, nach Komotau auszog, tat ich es schweren Herzens. Bon allen Seiten in Deutschöhmen waren ungünstige Honigerträge gemeldet und die Hundstage ließen sich eher wie Novembertage an. Als ich aber in Komotau die stattlichen Scharen der Imfer und fast alle alten Freunde und Mitarbeiter sand, schöpfte ich neuen Mut sür unsere gute Sache. Unsere Mitglieder wissen zumeist, was die Bienenzucht sür wichtige Bedeutung besitzt, selbst im Falle geringer Honigiahre und wersen nicht mutlos die Flinte ins Korn, sondern scharen sich treulich um das Banner des deutschen Landes-Jentral-vereines.

Die reich beschickte Ausstellung war bis auf die lebenden Bienen*) in einem Riesenzelt untergebracht und obwohl keinerlei Dekoration oder farbenprächtiger Aufput vorhanden war, bewirkte das Gebotene durch Reichhaltigkeit und Mannigkaltige

keit von felbst einen ebenso gefälligen wie befriedigenden Gindruck.

Die Ausstellung war — der von Dozent Felix Baßler sehr sorgfältig und übersichtlich zusammengestellte Katalog zeigte es deutlich — ganz nach dem Standard eingerichtet, den die Reichsverein ig ung d. selbst. Bienenzucht-Landes-Bereine Oesterreichs durch Annahme der Preisgerichtsordnung Meister Theodor Weippls-Klosterneuburg angenommen hat, welche auch von den Preisrichtern streng eingehalten wurde. Die Ausstellungsobjekte waren deshalb in 7 Gruppen und 21 Untergruppen übersichtlich geordnet.

Feierliche Eröffnung ber Bienenw. Ausstellung.

Fs. Am 9. August fand die feierliche Eröffnung der im Rahmen der Landessichau vom Deutschen bienenwirtschaftlichen Landes-Zentralvereine für Böhmen veranstalteten Bienen w. Ausstellung in Anwesenbeit zahlreicher Imter und Gäste statt. Anwesend waren u. a.: Als Bertreter der Statthalterei k. k. Landeskulturinspektor Zeman, für die kais. Landesverwaltungskommission Bizesekretär Dr. Treusch-Wutllar, vom Landeskulturrate Bizepräsident Dr. Bauer, Ausschussmitglied Abg. Maner, Oberinspektor Wozakulturate Bizepräsident Dr. Bauer, Ausschlusmitglied Abg. Maner, Oberinspektor Wozakulturstate Bobbe und Legit, Aussiellungsdirektor Gracon, vom D. bienenw. Landesgentralvereine die Bizepräsidenten Bezirksbauptmann Dr. Graf Hun und k. k. o. ö. Techn. Hoohschul-Prof. Dr. Pidl, weiters Schultat Halbge bauer, Prof. Dr. Howverschuldirektor Gaubeck-Tetschen.

Geschäftsleiter-Stellvertreter Doz. Bakler erstattete die Meldung über die Fertigstellung der Ausstellung, welche trot vieler ungünstiger Umstände des für die Imferei überaus ungünstigen Jahres doch sehr gut beschidt sei, indem über 430 m' Fläche belegt wurden. (Bradol) Der Landes-Jentralverein kann daher mit der Veranstaltung zufrieden sein. Hierauf hielt der Vizepräsident Bezirkshauptmann Dr. Graf Hun n eine Ansprache, in welcher er die Erschienenen herzlichst begrüßte und ihnen für das der Ausstellung dewiesene große Interesse dankte. Pürgermeister Dr. Storch gab seiner Freude Ausbruck, daß es ihm vergönnt sei, in Vertretung der Stadt und des Ausstellungspräsidiums der Eröffnung der Vienenw. Ausstellung beiwohnen zu können. "Die Ausstellungen, die im Gediete der Landwirtschaft hier durch Vermittlung des Landeskulturrates, D. S., veranstaltet wurden, sind uns allen in bestem Angedenten. Sie haben uns Vilder gestellt für dauernde Erinnerung und unsernen Eindruck verschaft. Nun hat auch die Vienenwirtschaft eine Ausstellung geschaffen, von der ich überzeugt din, daß alle Interessenten von ihr dauernde Erfolge haben und eine gute Erinnerung mit nachhause nehmen werden." (Lebh, Bravo-Ruse.)

Hierauf wunschte f. f. Landesfulturinspektor Zeman ber Ausstellung und ben Bestrebungen des Deutsch, bienenw. Landes-Zentral-Bereines den besten Erfolg. (Lebhafter Beifall.)

Bizepräsident des Landeskulturrates, D. S., Dr. Bauer, hielt hierauf folgende Ansprache: "Sehr gerne bin ich dem präsidiellen Rufe gefolgt, der heutigen Eröffnung der Bienenw. Aussellung beizuwohnen und wirklich aufrichtig begrüße ich im Namen der Deutschen Sektion alle hier Erschienenn, insbesondere aber den Deutschen dienenw. Landes-Zentralsberein. Ich glaube nicht zu sehlen, wenn ich die Imker alle auch mit hineinrechne in die große agrarische Familie. Wenn die Bienen so lustig und hurtig von Baum zu Baum, von Blüte zu Blüte eilen, um sich den Honig zu holen, und in Tankbarkeit dafür mithelsen an

^{*)} Daß biefer Teil ber Ausstellung weniger reich beschieft mar, erffart fich baraus, bag bie in bem Stadtaehiete befindlichen Bierei ftanbe besondere gur "Standschau" angemelbet maren.

der Befruchtung der Blüten, so ist es für den Landwirt und Obstwirt ein gesegnetes Jahr. Wenn der umgekehrte Fall eintritt und die Bienen nichts finden und ein schlechtes Bienenjahr besteht, so ist es auch für den Landwirt ein ungünstiges Jahr. Auch in anderer Beziehung ist die Viene und die Imkerei ein Vorbid für den Landwirt: in ihrem großen Fleiß und ihrer Arbeitsfreudigkeit. Ist es nicht auch für den Landwirt: in ihrem großen Fleiß, dieselbe Arbeitsfreudigkeit. Ist es nicht auch für den Landwirt anspornend, denselben Fleiß, dieselbe Arbeitsfreudigkeit. Ist es nicht auch für den Landwirt anspornend, denselben Fleiß, dieselbe Arbeitsfreudigkeit. Ist es nicht auch für den Landwirt anspornend, denselben Iamn? So greift eins ins andere und es ist daher erklärlich, wenn die Deutsche Sektion des Landeskulturrates stets mit größter Sympathie dem Deutschen dienenw. Landes-Bentralbereine gegenübersteht und bei Subventionierungsfragen niemals ein verdrießliches Gesicht macht. Wenn in dieser Beziehung in den letzten Jahren ein Rückgang zu berzeichnen war, so war daran die Notlage des Landes schuld, aber das rüktelt nicht an der Freundschaft, die stets bestehen soll und muß zwischen dem Landeskulturrate, den Landwirten und Imkern. Es werden ja doch ein einmal besser Zeiten wiederkommen. Es hat sich leider so geschickt, daß der Borsisende im Ehrenpräsidium, Se. Durchlaucht Prinz zu Hohen lohe-Lang en burg nicht in unserer Mitte weilen kann und ein Infall hat es gefügt, daß auch der Präsident des Ausstellungs-Komitees Juleger nicht erscheinen konnte, infolge dessen ich durch von Keiten Besten Segenswünschen überhaupt für die imkerlichen Besten Gegenswünschen überhaupt für die imkerlichen Bestedungen und den Teutsch, bienenw. Landes-Zentralverein erössne ich die Musstellung." (Lebh. Heilung.)

Sodann murde unter Führung des Bentralgeschäftsleiters Schulrat &. Bagler ein

Rundgang durch die Ausstellung unternommen.

Der Festkommers.

fand am Borabende des Imfertages, um 9 Uhr vorm., in den städt. Parkfälen statt; er war ungemein zahlreich besucht und nahm einen würdigen Berlauf. Außer den bei der Ausstels lungseröffnungsfeier bereits Genannten waren u. v. a. noch anwesend: Abg. Siegmund, k. f. Obersanitätsrat, Univ. Prosessor Dr. Langer (Graz), Dr. Ritter v. Rittersheim (Pilsen), Obersteutnant v. Rieß.

Der Borsitzende, Bezirkshauptmann Dr. Graf Gunn, begrüßte als Vizepräsident des LeBentralvereines alle erschienenen Bertreter, Imter und Gaite, insbesondere aus dem Deutschen Reiche, Rieder- und Oberösterreich, Steiermark, Schlesien, die Preisrichter und

Die bienenm. Wanderlehrer auf das Berglichite.

Schulrat Bagler führte dann aus: Wir sind hier als Vertreter oder als Gäste des Deutschen bienenwirtschaftlichen Landes-Zentralvereines erschienen. Ich betone absichtlich, unseres Deutschen Bereines, denn für Deutschöhmen ist er gegründet worden und wenn ich hier die Säupter überzähle, so sebe ich Vertreter aus dem Abler- und Riesengebirge, dem Saazer- und Egerland usw. die tief aus dem Böhmerwald, alles gute und echte Deutsche. Aber gerade als solche folgen wir der alten Ueberlieserung, daß wir bei jeder freudigen Gelegenhit unseres erhabenen Monarchen gebenken. Wir tun dies, weil er ein Förderer alles Guten und Schönen ist. Wir seiern ihn speziell als Gönner der Vienenzucht erwiesen. In das dreimalige Soch auf den Kaiser stimmte die Versammlung begeistert ein.

Als Vertreter des lands und forstw. Hauptausschusses der Landesschau und namens des verhinderten Präsidenten Bürgemeisters Dr. Storch hieß Abg. Jos. Maherscger die Bersammlung willsommen. Wenn wir heute Ihre Arbeit beim Bienenstande und die Arbeit Ihrer Psteglinge mit uns vergleichen, so ist sie im Kleinen ein Borbild unserer Landesschau. Mir kam heute, als ich die fleißigen Immen um die Stöcke herumschwirren sah, so recht der Gedanke, daß eigentlich auch unsere Landesschau in diesem Womente ein Vienen sie nenst od war, in dem fleißige Sände zusammen arbeiten mußten, um ein großes, geschlossens Vild deutscher Arbeit, deutschen Fleißes und deutscher Tüchtigkeit zu dieten. Und dieses Jusammentragen hat gerade in der landw. Abteilung in diesen Wochen nie ausgehört. Wir wußten durch die einzelnen Gruppenausselllungen immer neues Leben in die Landesschau zu bringen und wie ganz Deutschwöhmen und besonders in der Landwirtschaft die einzelnen Fachgruppen dazu beigetragen haben, um ein ganzes Vild in unserem Vienenstode zu schassen, is hat auch der Deutsche dienenw. Landesszentralverein sich in hervorragender Weise mit an die Seite der lands und forstw. Erganisationen gestellt. Und dafür fühlt sich der Hauptausschauß verpflichtet, allen, die mit dazu beigetragen haben, herzlichen Dank zu sagen. Röge von den wenigen Stunden hier die bleibende Erinnerung an das Gesehene mit in die Heinausgehen, mögen Sie die Ueberzeugung mit nach Haben, herzlichen Dank zu sagen boch noch eine un über wind liche Kraft legt, die uns einen frohen Kusblick in die Butunft bietet, die uns aber auch start genug macht, um die nächsten Monate in Sturm und Kampf zu bestehen. (Stürmischer Beifall und Beilrufe.)

Heit, in den vergangenen Tagen die wirklich rühmenswerten Leistungen der Landesschau zu bewundern. So viele Haktoren waren berufen, zu diesem großen Erfolge beizutragen: in erster Reiße mußte ein Grund und Boden vordanden sein und einsichtige Männer, bereit, das Aeußerste zu tun. Wir wissen, wem wir diese Rerdienst in erster Reiße danken. Es ist der Hauptausschuß, in dessen Dienist sich so viele hochangesehene Männer gestellt haben; es ist die Stadt Komotau, vor allem ihr Oberhaupt Bürgermeister Dr. Storch. Wir sind hier auf einem Boden, der mannigsache Geschide erledt hat. Vor mehr als tausend Jahren sind hier die Deutschen zum erstenmal erschienen. 1805 haben große deutsche Heig, deutsche Kämpfe geführt. Was roher Gewalt nicht möglich geworden, das ist deutschen Fleiß, deutscher Betriebsamkeit, deutscher Arbeit und deutschem Geiste gelungen und so sehen wir heute die Früssedeutschen Geistes und deutscher Betriebsamkeit hier auf diesem Boden vereint. Mannigsache Geschüßt, an Vergangenes erinnern uns noch alte Formen; deutsche Männer sind es, die hier wirken und arbeiten und die Stadt zu neuer Blüte führen. Und diese Rüte ist heute erreicht. Jählt doch Komotau mit zu den fortgeschrittensten und schössten Deutschöhöhmens. Im engeren Rahmen sehen wir so ein Bild deutschen Bolsstums und deutschen Wesens, und in diese Freude erheben wir so ein Bild deutschen Bolsstums und deutschen Wesens, und in diese Kreude erheben wir unser Glas auf den Haupt aus schu ha, auf unsere liebe, de ut sche Stadt Komotau wind deren Beschen Deutschen Besens, und in dieser Freude erheben wir under Glas auf den Haupt aus fchuß, auf unsere liebe, de ut sche Stadt Komotau begenstellen Beschus von beschen des

Namens der bienenw. Sektion Komotau begrüßte Obmann Oberlehrer Flamm (Deutsch-Rralupp) die Kommersteilnehmer, welche wohl den Gindruck gewonnen haben, daß sich die bienenw. Ausstellung würdig an die vorhergegangenen Ausstellungen reiht. Wögen die durch sie gegebenen Anxegungen uns weiter leiten auf dem eingeschlagenen Wege zum

Beile unferer heimischen Bienengucht, (Lebh. Beifall.)

Bizepräsident des Landeskulturrates, Dr. Bauer, entbot herzlichen Willsomm namens der Deutschen Sektion: Die Inkerschaft gehört gerade so zum agrarischen Leben, wie die Landwirtschaft hingewiesen, ich habe heute bereits auf die Zugewöriskeit der Bienenzucht und Obstwirtschaft hingewiesen, ich habe auch auf bessere Zeiten verwiesen und betont, daß die Biene mit ihrem niemals rassenden Kleiße und mit ihrer Arbeitseluft ein leuchtendes Beispiel ist. Eine solche Biene haben wir auch in unserer Mitte, eine Biene, die wirklich diesen Bienenssleiß entwicklich hat, um die bienenw. Ausstellung zu dem zu machen, wie sie sich in aller Würde gestaltet, und diese Biene das ist unser hochverehrier Dozent Baßler (Stürmische Heiluss), der mit unendlichem Fleiße gewirft hat, denn es war eine Schwere Ausgabe, in so kurzer Zeit einen so großen Raum zu füllen und eine Ausstellung herzultellen, dor der man den Hut abnehmen muß. Und darum erbebe ich auf diese emsige Tätigsteit unserer lieben Arbeitsbiene, Dozent Baßler, das Glas. Stürmische Heilruse.)

Dozent Bagler dankte hierauf für die so ehrende Anerkennung und zollte dann als Leiter der Ausstellung allen jenen, welche nicht nur moralisch, sondern auch phhisch ihre Kräfte in den Dienst der Sache gestellt haben, ohne deren Witwirkung das Werk nicht so erstanden wäre, wärmste Anerkennung und Dank. Insbesondere dankte er dem Fest ausstanden wäre, wärmste Anerkennung und Dank. Insbesondere dankte er dem Fest ausstalle uns sein dusste er sein

Beil allen treuen Mitarbeitern. (Lebhafter Beifall.)

Obmann der Sektion Saaz, Oberlehrer Haustein, sprach sodann in längerer Rede dem Landeskulturrate, dem Bizepräsidenten Dr. Bauer und dem Landesausschußebertreter dort, Prof. Dr. Pichl, dem Subventionskomitee (anwesend Obm.-Stellvertreter Abg. Siegmund), dem Bizepräsidenten H. Grafen Hun, endlich der Ehrenbiene,

Schulrat Bagler den wärmsten Dant aus.

Schulrat Bagler gedachte sodann des durch eine Krankheit seiner Gemahlin leider am Erscheinen verhinderten Präsidenten Dr. Körbl, würdigte dessen Berdienste als stets treuer Berater der Imter und wurde die Absendung eines Drahtgrußes unter allseitigen Bradorusen beschlossen. Hierauf wurden noch Trinksprüche gehalten vom Schulrat Bagler auf die Preisrichter, dom Dozenten Bagler auf die Wanderlehrer eiselter und vom Banderlehrer Giselt-Jugau auf die Frauen, wodurch der offizielle Teil der Kommerses seinen Abschluß fand.

Der XII. Imkertag Dentsch-Böhmens

fand am 10. v. M. in den Karksälen unter dem Borsitze des Bize-Präsidenten Prof. Dr. P i ch l-Brag statt.

Die Tagung war von über 442 Imfern aus allen Teilen Deutschöhmens sowie Vertretern bienenw. Vereine aus anderen Ländern Oesterreichs besucht und bot einen interessanten Andlick. Anwesend waren außer den schon Genannten: die Ausschußmitglieder des Landeskulturrates Kraupner-Saaz und Oehmichen-Scheibenreuth, vom tschechischen bienenw. Landesvereine Kittmeister Jirsa, Registrator Vešet und Direktor Schmidelik, vom steiermärkischen: Bizepräsident Ob.-San.-Kat Univ.-Prof. Dr. Langer und landw. Fachlehrer Peter-Graz, vom Oesterr.-schlesisch. Landes-Bereine, Vizepräsident,

Landestaffendirektor Rantor-Troppau, vom felbst. Berband R.-Desterreichs k. t. Oberrechenungsrat Bohlrab und Lehrer Beippl, Statthaltereirat Blach-Saaz, Schulrat Salbegebauer und Ghm.-Prof. Dr. Howorka-Romotau, Landeskulturrats-Delegierter Fachelehrer Andre hebrer Andre hebrer und

Der Borfipende Vizepräsident Prof. Dr. Pich I eröffnete den Imkertag mit

einer

Begrüfungs-Anfprache.

hierauf ergriff Burgermeifter Dr. Storch das Wort:

Am gestrigen Tage sind der Stadt Komotau und ihrem Bürgermeister außerordentlich ehrende Worte der Anerkennung gewidmet worden. Hiefür sind wir sehr dankbar und diesen Dank spreche ich dafür aus, daß die Stadt Komotau als Sit der ernsten und wichtigen imkerlichen Beratungen gewählt wurde.

Sodann hielt als Bertreter der Statthalterei, der neue f. f. Landesfultur-

inspektor Zeman die folgende Ansprache:

"Schon gestern, anläßtich der feierlichen Eröffnung der Ausstellung hatte ich die Ehre meiner Freude Ausdruck zu geben, über den Auftrag Sr. Durchl. des Herrn Statthalters der bienenw. Ausstellung und dem Imfertage beizuwohnen. Ich kann offen sagen, daß ich mir die Ausstellung gründlich angesehen und sie mit ruhigem Gewissen als ein vollkommenes Werk bezeichnen kann, auf welches Sie stolz sein können und wozu ich Ihnen nur gratulieren kann. In den letzen Jahren sind nicht nur an die Bienen, sondern auch an die Imfer sehr große Ansorderungen gestellt worden. Aber Sie sind Bienenzüchter, Sie sind Bienenfreunde und die Biene ist ein Symbol der Arbeit, der Ausdauer. Trot der letzen ungünstigen Jahre müssen auch Sie ausharren, endlich müssen Zeiten kommen, daß der Inker seine Mühe und Arbeit auch eine entsprechende Belohnung sinden muß. Dazu, daß diese Belohnung und bald in reichlichem Maße kommt, erlaube ich mir meine Wünsche zu bringen. (Lebhafter Beifall.)

Hierauf verlas Bentral-Geschäftsleiter, Schulrat Hans Bagler Die einge-laufenen zahlreichen Begrugungsschreiben und er reserierte in langerer Rede über

"Die Entwidlung bes Deutschen bienenw. Landes-Bentralvereines".

Redner ist mit zagendem Hergereist. Wieder ein Mißjahr im Honigertrage, ein Umstand, geeignet auch mutige und tüchtige Imfer von unserer Sache abwendig zu machen. Ich fürchtete sehr, daß unsere Beranstaltung deshalben sehr leiden würde. Wir haben sie aber nicht unternommen, um uns damit zu rühmen; die Infer sind schlichte Leute, die nicht an die Deffentlichseit treten. Wohl ist der Honigereichtum nicht groß, aber sonst ist die Beschäufung eine wirklich reichhaltige und stattliche, in einem schlichten Rahmen ohne jede Desoration: hier muß die Sache sprechen und wirken. (Lebhaster Beisall.) Hierauf gab Redner in großen Zügen einen leberblick über die 26-jährige Entwicklungsgeschichte des L.-Zentralvereines, seine Drgani-

fation, 3mede, Biele und Erfolge.

Wir haben die höchste Anerkennung der Staats- und Landesbehörden. Es wird uns ein Bertrauen geschenkt, wie nicht oft. Der Landeskulturrat hat die ganze bienen wirtschaftliche Agenda in uniere Hände gelegt; natürlich gegen genauen Bericht und Nachweise. Wir sind gerade dem Landeskulturrate, ebenso auch dem k. k. Ackerdauministerium und dem k. k. Finanzministerium zu großem Dank verpflichtet. Wir müssen aber stets darauf hinweisen, daß wir ein dem Bolks-wohl notwendiger Faktor sind. Nicht zu sprechen vom großen materiellen Ertrag, in unseren Bienen ständen sind unsere Bienen gibt es keinen einträglichen Obstbau. Und hiezu kommt noch die ethische und soziale Bedeutung der Bienenzucht; sie gibt dem Menschen Freude an der Natur, Freude am eigenen Heim, trägt also bei mit zur Seshaftigkeit und Bodenskändigkeit. Das ist ein wichtiger Kaktor und ein enormer Bildungsfaktor, das ist praktische. Vas ist ein wicktiger Kaktor und ein enormer Bildungsfaktor, das ist praktischen. Was die Leitung unsere A.-J.-Vereines anbelangt, solange Kräfte vordanden sind zur klagen haben, der beste Dank wird aber der sein, daß seder nach seinen Kräften beitragen wird zum Keil unserer Bienenzucht, unserer beutschen. Amker Böhmens nicht zurklagen haben, der beste Dank wird aber der sein, daß seder nach seinen Kräften beitragen wird zum Keil unserer Bienenzucht, unserer beutschen Imkeret. (Stürmischer Beifall und Keilruse.)

R. k. Obersanitätsrat, Univ.-Prof. Dr. Josef Langer-Graz hielt hierauf einen hochinteressanten Vortrag über

"Die Bienenftich-Rur gegen Rheumatismus".

In Imkerkreisen herrscht die Anschauung, daß der Bienenstich ein Seilmittel gegen Rheumatismus ist; diese Anschauung ist Eigentum sämtlicher Bienenzüchter zeworden. Der praktische Arzt Dr. Terč in Marburg hat, sich stützend auf diese Beobachtung der Bienenzüchter, die Bienenstichkur gegen Rheumatismus systematisch in Angriff genommen und durchgeführt. Er hat durch eine Reihe von Beröffentlichungen die Aufmerksamkeit der Aersteschaft auf diese Tatsache gelenkt. Als die Natur des Bienengiftes festgestellt war, wandte er sich an Redner, diese Frage wissenschaftlich zu studieren. Redner schildert dann in ausführlicher Weise die von ihm vorgenommenen Studien und durchgeführten Bienenstichkuren und kommt denn zu dem Schlusse daß der Bienenstich etwas an sich hat, was den Rheumatismus sicher gunftig beeinflußt. Es stehe noch die Frage offen, warum sich die Wissenschaft bisher mit der Bienenstichkur nicht beschäftigt hat. Dies hat nach den Ausführungen Dr. Langers seinen Grund darin, daß die Kur sehr schmerzhaft ist. Die Prozedur des Bienen-stiches werde sich in der Stichsorm nicht einführen lassen. Weiter spielt unter der Merzteschaft die übertriebene Ansicht der Gefährlichkeit Bienenstiches eine große Rolle. Drittens ist der Begriff des Rheumatismus ein sehr weiter. Es wird die Medizin nicht gut gegen alle diese Faktoren mit einem allgemeinen Heilmittel vorgehen können. Die Frage aber, ob das Bienengift kraft seiner Zusammensetzung als Heilmittel gegen Rheumatismus in Betracht zu kommen habe, müsse Reserent bejahen. Das Gift enthält nebenbei Ameisensäure, diese spielt eine sehr große Rolle. Das Bienengift wirkt in seiner Lösung, als reines, natürliches Bienengift, bakterientötend, ist aber als Bienenstich ein örtliches Reizgift. Die weitere Frage ist die, ob unsere heutige Bienenstichkur sich auf dem richtigen Wege befindet. Das muß ich ver nein en. Diese "Rokkuren" brauchen wir nicht, das Bienengift in kleinen Dosen gegeben, schafft dem Imter die Fähigkeit stichfest au werden. Wir können einen anderen Weg einschlagen und mit diesem anderen Wege betritt die Bienenstichkur eigentlich erst das wissenschaftliche Forum. Das Bienengift verträgt nach meinen Beobachtungen das Erhiten, Sterilisieren. So habe ich die Bienenstickfur so abgeändert, daß ich das Bienengift gewinne, sterilisiere und als verdünnte Lösung ebenso einsprite wie eine Morphiuminjektion. Dadurch ist die Möglichfeit vorhanden, daß man probieren kann, ob daß Gift überhaupt eine Wirkung hat. Wird diese Frage gelöst im positiven oder negativen Sinne, für uns Bienen-züchter hat sie eine große Bedeutung. Sie wird die empirische Tatsache, daß der Bienenzüchter gegen Rheumatismus weniger empfänglich, geradezu immun ist, beweisen, sie wird uns aber auch von einem Alpbruck befreien, nämlich ber Gefährlichkeit bes Bienenstiches für unsere Mitmenschen. Daburch wird dann der Behauptung der Bienenfeinde der Boden genommen. Das Bienengift kann als örtlich wirkendes Reiggift ficher auf entzündliche Prozesse günftig einwirken. (Stürmischer Beifall.)

Rachdem der Vorsitzende dem Referenten unter dem lebhasten Beisalle der Bersammlung den Dank ausgesprochen hatte, schilderte Biirgerschuldirektor Gaudeckschen, der jahrelang an Rheumatismus gelitten hatte, wie er als Imker durch den Bienenstich Heilung gefunden hatte.

Der Vertreter des tschechischen Landes-Zentral-Bienenzüchterbereines, Rittmeister Firsa-Prag überbrachte die Grüße der tschechischen Imker Böhmens. Wir müssen uns näher kennen Iernen, wir werden uns gegenseitig hochschäten und dann zusammen, Hand in Hand, zur Hebung der edlen Imkerei in unserem schönen Baterlande arbeiten. Dieser schönen Zukunft ein dreisaches Heil! (Stürmischer Veisall und Heilruse!)

R. k. Oberrechnungsrat im Finanzministerium Adolf Wohlrab-Wien erstattete sodann das Referat:

"Ueber einige wichtige imferliche Tagesfragen."

Bei einer Beranstaltung, wie die heutige, wo Imker von weit und breit zusammenkommen, sollen dieselben auch erfahren, was es Neues gibt in der großen beutschen Imkergemeinschaft.

Bor zwei Bochen fand in Berlin die 58. Banberversammlung beutscher, österr. und ungar. Bienenwirte statt. Die "Wanderversammlungen" haben eine ruhm-reiche Geschichte auszuweisen: 1850 zeigt Dzierzon in Arnstadt seinen Originalstod und 1853 zu Wien seinen Zwillingsstod und ein Volk italienischer Rasse. 1858 bringt Mehring nach Stuttgart seinen Apparat zur Herstellung fünstlicher Baben. 1864 führt Fruschka in Gotha seine Honigschleuder vor. 1872 begründet Schönfeld in Salzburg die Faulbruttheorie. 1881 erfolgte in Erfurt die Gründung der zweiten Berlepich-Stiftung. 1895 war die glänzendste Wanderversammlung in Leipzig, welche sich des Besuches des Königs von Sachsen erfreute. 1902 trat zum letzten Male Dzierzon in Temesvar vor die Deffentlichkeit. Die Streitigkeiten im Deutschen Reiche, Defterreich und Ungarn übten felbstverständlich einen unheilvollen Einflug auf die Wanderversammlungen aus, es geschah sogar, daß bei diesen Versammlungen Bwistigkeiten offen zu Tage traten, wie wir es in Konstanz bedauerlicherweise erlebt haben. So schön und würdevoll der Verlauf der 57. Wanderversammlung zu Bodenbach, Dank dem tatkräftigen Eingreifen des Deutschen bienenw. Landes-Bentralvereines für Böhmen war, so erreichte die Wanderversammlung zu Berlin einen noch nicht erlebten Tiefstand. In Konstanz wurde der deutschen Wanderversammlung ein Bräfident oftroiert, dem jedenfalls auch eine große Mitverantwortung zugeschrieben werden muß. Eine unglückliche Sand hatte auch offenbar der Berliner Lokalausichuß, der die Wanderversammlung nur so nebenbei behandelte, so daß man erst in letter Stunde erfuhr, daß eine solche überhaupt stattfinde. Die natürliche Folge war: nicht nur ein schwacher Besuch aus Deutschland, sondern ein noch schwächerer Besuch aus Desterreich-Ungarn: wohl nicht mehr als 15 Besucher aus Desterreich.

Das Vortragsprogramm war äußerst dürftig, es wies nur sechs Redner auf, bievon nicht ein einziger österreichischer oder ungarischer, dafür einer mit dem alten abgeleierten Thema "Imtersünden". Gin gewisses Interesse beanspruchte nur der Bortrag des Dr. Nachtsheim von dem zoologischen Univ.-Institute in München über Die Parthenogenesis bei der Honigbiene. Genannter ist ein eifriger Berfechter der Barthenogenefis und der Lehre Dzierzon's und wies auch auf die Barthenogenefis bei ben hummeln, Ameisen und Weipen bin. Die Debatte über diesen Bortrag wurde erft nach Erledigung des geschäftlichen Teiles einige Stunden später in einem kleinen Saale abgeführt (!) Didel-Darmstadt trat lebhaft für seine Theorie ein; er wies barauf hin, daß Bieneneier ohne Mitwirkung ber Arbeiterbiene zu Grunde geben: ein Bolk im Herbst auf Drohnenbau gegeben, erzeugt nur Arbeiterinnen. Knoke-Hannover, einer der Wenigen, welche die Versuche Dickels praktisch überprüft haben, behauptet, daß die Dickellehre nur zutrifft, wenn sich das Volk im abnormalen Zuftande befindet; die Arbeiterlarven in Drohnenzellen übertragen, werden Drohnen. Didel erklärt die Verschiedenheiten der Anschauungen in seinem Schlufworte durch Beobachtungsfehler der Theoretiker. Biele Jahre zieht sich nun schon dieser wichtige Streit, aber wir fteben noch immer vor einem ungelöften Problem. Bei den Bablen wurde der Beranstalter der Konftanzer Wanderversammlung aus dem Ausschuß binausgewählt, worüber selbstverständlich bei den Süddeutichen Verstimmung herrschte. Gutes kann man dagegen von der Ausstellung sagen; sie war nicht schlecht beschiekt, 🔹

gut arrangiert und gut untergebracht.

Das ungarische Aderbauministerium trug nicht nur die Kosten der großen Ausstellung von 1000 kg ungarischen Soniaß, sondern es widmete auch als Ehrendreis ein Silberservice im Werte von 1000 K, so daß Ungarn dei der Wanderversammlung Desterreich in jeder Beziehung tatjächlich überslügelte. Während Ungarn zwei offizielle Vertreter entsendete, war daß k. k. österreichische Acerdauministerium gar nicht vertreten, noch weniger war ein Preiß gestistet. Daß von Desterreich überhaupt kein Preiß gewidmet wurde, daran trägt aber auch der Verliner Aus-

stellungsausschuß schuld, weil er sich hierum nicht gekümmert hat.

Eine wichtige Frage ist nun wieder afut geworden: Die Steuerfreiheit des Zuders zur Fütterung der Bienen. Bei der Enquete am 6. Mai d. J. im Ackerbauministerium erklärte der Vertreter der Finanzverwaltung, daß nun nicht mehr mit 4% Sand und 1% Sägespäne charakterisierter Zuder abgegeben werden kaun, so daß die Imkerschaft sich auf ein Denaturierungsmittel einigen muß, falls sie noch weiter die Steuerfreibeit genießen wolle. Bei der Finanzverwaltung sind einerseits Beschwerden eingelangt, daß die Imker aus steuerfreiem Zuder Honkurrenz macht, einen Süßkoff erzeugen, der dem versteuerten Zuder ja auch Konkurrenz macht,

anderseits konnte sie aus den Fachschriften ersehen, daß bei der Fütterung das Charakterisierungsmittel entfernt wird, was nach dem Gesetze nicht erlaubt ist. A. f. der Anlage B. zu § 20 B. A. d. kais. Berordnung vom 17. VII. 99. fagt: "Es ist verboten, das Denaturierungsmittel aus dem denaturierten Zucker ganz oder teilweise auszuscheiden, den denaturierten Zuder an andere als an die hiezu berechtigten Bersonen abzusetzen oder zu anderen als Biehfütterungszwecken zu verwenden." Wir können aber die Bienen nicht zwingen, den Buder mit dem Sand und Sägespänen aufzuessen und so steben wir vor einem Circulus vitiosus, aus bem es keinen Ausweg nun gibt, als die Einführung des schon ursprünglich denaturierten Zuckers. Nur weil sich diese Einführung nicht so leicht bewerkstelligen läßt, ließ sich die Finanzverwaltung mit Rudficht auf die besondere Dringlichkeit herbei, zur diesjährigen Berbstfütterung nochmals charakterisierten Zuder zu bewilligen, aber in der Folge kann die Steuerfreiheit des Zuders nur dann in Anspruch genommen werden, wenn die Denaturierung durchgeführt wird. **Rach** vielen Umständen ift es mir gelungen, die Sache in Fluß zu bringen. Bon gewiffer Seite wird nun schon wieder gegen die Denaturierung gearbeitet und gewühlt: Den Behörden sagte man, die Denaturierung lasse sich nicht durchführen, weil der Babrita bei der Denaturierung den Arbeitern in die Rase dringt. Der Biener "Bienenvater" vom 1. August 1913 jammert wieder über das Methylviolett und empfiehlt geschnittene Haare als Denaturierungsmittel. Da er aber kugibt, daß sich geschnittene Haare wieder leicht entfernen lassen, so schlägt er sein Mittel wieder tot, da es ja vom finanztechnischen Standpunkte nicht brauchbar ist und eine solche Anregung nennt die genannte Redaktion "gewiß der Beachtung wert." Wir praktischen Imker wissen wohl am besten die Vor- und Nachteile des (0.005%) Methylviolett, (0.5%) Paprikazusakes zu schäten. In der Ausstellung habe ich eine Honigwabe, welche bei der Fütterung mit Methylviolett durch 2 Jahre verwendet wurde; an diesem Ausstellungsobjekte kann man am besten sehen, was an dem Jammer über die Blaufärbung Wahres daran ift. Wenn wir die Steuerfreiheit des Fütterungszuckers weiter genießen wollen, f.o dürfen wir jest nicht gegen das vereinbarte Denaturie. rungsmittelarbeiten, sonst schädigen wir ja die Bienenzucht. Im Deutschen Reiche ist als Denaturierungsmittel entweder 5% Sand (vermahlen), 1% gemahlene Holzkohle oder 0.1% stinkendes Tieröl zugelassen. Die Zuderkriftalle durfen nur eine Größe bis 3 mm haben, werden also gegebenenfalls vermahlen und per Stod bürfen nur 5 kg gegen Bescheinigung der Finanzbehörde bezogen werden, welche Bescheinigung nach der Schwarmzeit, also zur Zeit des größten Bestandes an Bölkern eingeholt wird. Die Steuer beträgt in Deutschland 7 Mk., der versteuerte Zucker kostet per 1 a 41 Mk., der charafterisierte kostet 35 Mk. Die Bedenken, welche noch bestehen bezw. der ebent. Zuckerhonig-Erzeugung können am besten durch den blauen "Paprika-Zucker und durch die Hon ig kontrolle" behoben werden, weil nach beren Bestimmungen die Zuckerfütterung bei geöffneten ober aufgesetten Honigräumen unstatthaft ist.

Jum Schlusse sei noch über die Einfuhr lebender Vienen aus dem Auslande referiert: Nach Zolltarif Nr. 80, Anmerkung 2, sind Bienenstöcke mit lebenden Bienen, auch mit Wabenhonig und Wachs, zollfrei. Bei der Enquete der Oesterr. Agrar. Zentralstelle vom 5. Mai 1913 wurde beantragt, daß die Zollfreiheit an eine Gewicht kerzenze gebunden sei. Im Deutschen Reiche muß ein Uebergewicht von 15 kg zum Honigzolle (40 Mk. per 1 g) abgesertigt werden, andererseits werden aber Bienenstöcke bei der Wanderung ins Ausland gegen Plombenverschluß auch bei einem Wehrgewicht zollfrei zur Rückeinsuhr zugelassen. In der Schweiz besteht sir Körbe ein Höchstgewicht von 5 kg: sür Kästenstöcke 12 kg: Wehrgewicht muß als Honig mit 40 Franks verzollt werden. Die Einfuhr an lebenden Vienen nach Oesterreich-Ungarn betrug in den Jahren: 1907: 43, 1908: 49, 1909: 62, 1910: 66, 1911: 40 g. Lebende Vienen werden hauptsächlich von Imkern bezogen; es würde somit die Hestschung einer Gewichtsgrenze die Vienenzucht selbst tressen. Da ein Mißbrauch bisber nicht wahrgenommen wurde und auch nicht zu erwarten ist, daß Vienenstöcke zweck zollfreier Honigeinschuhr hereingebracht werden, weil ja die Fracht sür das tote Gewicht etwaige Zollersparnisse übersteigt, so können wir bei dem Beschlusse unserer Reichsvereinigung der selbst. Bacht. Landes-Vereine und Verbände Oesterreichs vom 5. Mai 1913 bleiben, wonach mit Rücksicht auf die geringe Einsuhr aus dem Auslande eine

Beschränkung auf ein gewisses Sewicht keine Notwendigkeit ist, besonders wenn beim neuen Zolltaris die vertragsmäßige Zollfreiheit für Wabenhonig in den Bienen stöcken ohne lebende Bienen entfällt. Damit wir unsere Forderungen durchsehen, müssen wir und alle zur großen Bereinigung zusammenscharen und in Friede und Eintracht mit einander arbeiten. Böhmen hat das Glück, einen ausgezeichnet geleiteten Deutschen Landes-Bentralverein zu besiten, wo tüchtige und einflußreiche Männer in der uneigennützissen Beise das Beste zur Sebung der heimischen Bienenzucht einsehen. Scharen Sie sich auch in Hinkunst um diesen Berein und der Erfolg kann und wird nicht ausbleiben. In hoc signo vinces!

An diesen Bortrag schloß sich eine sehr lebhafte Debatte, in welcher insbesondere Oberlehrer Haus it ein die Ausführungen des Referenten besprach. Univ.-Prof. Dr. Langer bemerkte: Wenn man wolle, daß das Publikum vom Honigen enuß abgewendet wird, so posaune man hinaus, daß man füttere. Wir Imfer besinden uns in einern Notlage, aber wir müssen verlangen, daß die Ehrlichkeit des Imfers soweit geht, daß er Zuder nur dann füttert, wenn er eben den zur Erhaltung seiner Vienen notwendigen Vorrat nicht anders erzeugen kann, nicht aber während der Haupttracht. Zeder halte nur so viel Vienen, als seinem Geldsäckel angepaßt ist. Dann wird jeder eine gewisse Menge Honig gewinnen, er wird imstande sein, seine Verhältnisse der Tracht anzupassen und so werden die Notjahre geringer werden und die Ansprücke werden nicht in das Kapitel "unerschwinglich" gehen. (Lebh. Beisall.)

Dozent F. Bakler teilte mit, daß das f. k. Finanzministerium der "Reichsvereinigung" den Bezug von 5000 q un versteuerten charakterissierten Kristallzuckers zur Notfütterung der Bienen in der Futterperiode 1913/14 bewilligt hat. Hierüber entspinnt sich eine sachliche Tebatte, bei welcher Dozent Bakler, Schulrat Bakler und Oberrechnungsrat Wohlrab verschiedene Aufklärungen geben.

Die feierliche' Breisverteilung in ber Bienenw. Ausstellung

fand am 11. August I. J., nachmittags, durch Bizepräsident k. k. Bezirkshauptmann Dr. Graf Huhn statt. Das Preisgericht hatte aus nachstehenden Herren bestanden: Obmann: Zentralausschuhrat Jos. Gauded, int. Bürgerschuldirektor, Tetschen a. d. Elbe. I. Für lebende Bienen: bienenw. Wanderlehrer Jos. Jabel, Majchinen-Ngant, Nirdorf; gepr. Bienenmeister Jos. Baher, Kassendiener, Tachau; bienenw. Wanderlehrer Ant. Herz, Oberlehrer, Doglaszrün p. Dotterwies. II. Bienenwohnungen: bienenw. Wanderlehrer Horn. Küchler, Oberbeamte d. Nandschadenkasse d. deutschen Bezirke Böhmens, Aussig; bienenw. Wanderlehrer And. A. Köhler, Schulleiter, Christiansau p. Dittersbach b. Fr.; bienenw. Wanderlehrer Ambr. Worschaft, Schulleiter, Trahuschen p. Jechnits. III. Erzeugnisse der Bienen und IV. Honig und Wachs: bienenw. Wanderlehrer Fr. Kohn ert, Nealitätenbesitzer, Nomotau; bienenw. Wanderlehrer Fr. Richter, Oberlehrer, Widlits; bienenw. Wanderlehrer Karl Wünschen. Dehrer, Herre, Heinersdorf a. d. Taselsichte. V. Geräte: bienenw. Wanderlehrer Fr. Wern er, Oberlehrer, Schödbits p. Nussig; bienenw. Wanderlehrer Karl Wöhler, Oberslehrer, Gottowits p. Staab, bienenw. Manderlehrer Joh. Spath, Jachlehrer, Postelberg, VI. Lehrmittel: Fr. Siegmund, Schulleiter, Wertendorf p. Algersdorf; bienenw. Wanderlehrer Ludw. Ehrriftel h, Schulleiter, Besikau p. Theusing.

Es wurden nachstehende Preise*) zuerkannt:

Silberne Staatspreismebaillen (7): Franz Flamm, Deutschfralupp; Jul. Strohschneider, Obergeorgenthal; Wilh. Chowanet, Sosau; Landw. Landesmittelschule, Kaaden; Josef Bierbl, Oberdorf; Josef Weber, Altstadt bei Tetschen; Franz Nowak, Postelberg.

Bronzene Staatspreismedaillen (13): Ludw. Schönfeld, Horschenz; Bh. Formanet, Elbogen; Ferd. Hellmich, Bostelberg; Jos. Palme, Wolschen; Jos. Chmelirsch, Bielenz; Julius Friedrich, Witschieb; Jul. Friedrich, Görkau; Franz Köhler, Simmer; Heinrich Rad, Bielenz; Anton Neumann, Stiedra; Jos. Schindler, Oberdorf; Josef Klenert, Komotau; Albert Haustein, Reitschowes.

Silberne Lanbeskulturratsmebaillen (10) Robert Ffrael, Ebersbach; Josef Rudolf, Tscheradit; Theodor Weippl, Klosterneuburg; Franz Schejvl, Oberdorf; Karl Wöschl, Kohling;

^{*)} Jeber Aussteller erhalt eine schön ausgestattete Preiszuerkennung s-Urtunde. Die Medaillen ber "Deutschböhm. Lanbesschau" sind noch nicht geprägt und werden erst zu Ende dieses Jahres versandt werden; desgleichen können auch die Diplome erst in einigen Bochen zugestellt werden.



Benzel Tešitel, Komotau; Abolf Beps, Reusatil; Josef Tohauer, Udritsch; Karl Bahlo, Leitmerih; Binzenz Urban, Altstadt bei Tetschen.

Bronzene Lanbestulturrats-Mebaillen (16): Franz Richter, Komotau; Josef Hausmann, Statosedl; Josef Müller, Weteln; Josef Papo, Ljubusti; Josef Wrat. Richter, Komotau; Josef Schmidt, Leitmerit; Franz Seifert, Oberdorf; Anton Wachert, Welmschlof; Josef Kunz, Lichtenstadt; Franz Start, Moritschau; Wenzel Tippmann, Strahn; Eduard Riedl. Robisfort; Vinzenz Czerwenta, Haindorf i. B.; Franz Görg, Oberdorf; Anton Kusebauch, Libochowan; Josef Scheiner, Hotau.

bes Deutschen Landwirtsch. Bentralverbanbes f. Böhmen (6): Silberne Mebaillen Josef Ting, Hannsborf; Florian Bächtler, Dörnsborf; Josef Bartl, Klösterle; Amand Tenger. Wegstädtl; Kaspar Flaschberger, Maria Glend; Johann B. Weschka, Mähring.

Bronzene Medaillen bes Deutschen Landwirtsch. Zentralverbandes f. Böhmen (10). Schmund klausniger, Kosten; Josef Klenert, Trauschstowit; Emil Ardelt, Biclenz; Franz Drescher, Leitmerit; Eugen Ed, Doffenheim i. E.; Johann Freiding, Eidlit; Karl Graeser. Franz Reunteusel, Girt; Friedrich Böhm, Görkau; Honigberwertungs-Genossenschaft f. d. Rönigr. Sachsen in Sornzig.

Bergolbete Mebaillen bes Deutschen Bienenwirtsch. Lanbes-Bentralvereines f. Böhmen (5): Richard Altmann, Reichenberg; Ernst Pfohl, Reichenberg; Karl Plach, Prag; G. Geiden-

reich, Sonnenburg (Amt.); Josef Bauer, Görtau.

Silberne Debaillen bes Deutschen Bienenwirtsch. LanbesBentralvereines f. Böhmen (14): Josef Kretschmer, Eulau; Gustab Holfert, Kipsdorf; Josef Protop, Friedland i. B.; Bernhard Rietsche, Biberach; Josef J. Kolbe, Aleinborowit; Franz Andreh, Dobrzan; Abolf Wohlrab, Wien; Anton Ruhn, Schmiedles; Bienenw, Sektion Leitmerit; Bienenw, Sektion Postelberg; Ernst Landisch, Komotau; Dr. Josef Rowotnh, Komotau; Anton Schrammel, Brür; Wilhelm Bilz, Gränzendorf.

Bronzene Mebaillen bes Deutschen Bienenwirtsch. Lanbes-Zentralvereines f. Böhmen (4): Anton Bohl, Bafet; Justin Richter, Strahn; Franz Rumler, Reichenberg; Franz Unger-

mann, Wegftädtl.

Silberne Mebaillen ber Deutschöbhm. Lanbesichau (14): Friedrich Blant, Silbesheim; C. Mungel, Röhrsdorf bei Zwidau; Emil Stanta, Görtau; A. S. Defeife, Oberhollabrunn; C. Stoelzle's Söhne, A.-G. Brag; Hermann Haedel, Göppingen; Andreas Reumann, Muggenau; Wichael Beter, Neurohlau; Florian Seibt, Grottau; Ottomar Seidl, Bilin; Wenzel Honzejk, Reichenberg; Frit Pfennigstorff, Berlin; Josef Reinl, Schießglod; Adolf Falta, Krinsdorf.

Bronzene Mednillen der Teutschlichm. Landerschau (19): Josef Bergmeier, Boitsdorf; Franz Sawlitschef, Bodenbach; Louis Koch, Salberstadt; Wenzel Watesta, Vilin; Josef König, Gaggenau; Heinrich Linde, Hannober; Franz Walter, Stadigt bei Tetschen; Viktoria Richter, Wegitädt!; Hugo Stein, Komotau; Vienenw. Sektion Gablonz a. d. N.; Franz Cimbal, Karnabrunn; Erdmann Donth, Rieder-Nochlit; Ferdinand Ginzel, Reichenberg; Josef Heinz, Oklau; Wenzel Klot, Tunkau; Anton Laurich, Postelberg; Franz Lausmann, Eraslit; Anton Ohwald, Holletis bei Priesen, Wenzel Podani Liboch a. d. Elbe.

Ehrenbiplome bes Deutschen Landwirtich, Bentralverbandes f. Böhmen. (6): Bienenm. Sektion Besikau; Bienenw. Sektion Jechnit; Bienenw. Sektion Komotau; Bienenw. Sektion Leitmerit; Ehrw. Schwestern vom Heil. Kreuz, Komotau; Julius Strohschneider, Ober-

georgenthal.

Ehrendiplome bes Deutschen Bienenwirtsch. Lanbes-Zentralvereines f. Böhmen (3):

Franz Burkert, Lämberg; Josef Viererbl, Komotau; Friedrich Kohn, Elbogen.

Geldpreise (630 K und 2 Dukaten): Adolf Falta, Krinsdorf 50 K; Albert Hauftein, Beidpreise (530 K und 2 Wufaten): Adolf, Halta, Krinsdorf 50 K; Albert Hauftein, Reitschwies 40 K; Vinzenz Urban, Altstadt 30 K; Fosses Prokop, Friedland i. B. 30 K; Theodor Weippl, Klosterneuburg 25 K; Franz Stark, Möritschau 25 K; Johann B. Weschka, Mähring 20 K; Eduard Klaußniger, Kosten 20 K; Josef Wüller, Wielen 20 K; Anton Kusedauch, Libochowan 20 K; Josef Bauer, Görkau 15 K; Ferdinand Helmich, Postelberg 15 K; Franz Rowak, Postelberg 15 K; Josef Bausmann, Starosed 15 K; Anton Wachert, Welmschift 15 K; Nichard Altmann, Neichenberg 1 Dukaten; Josef Rudolf, Ticheradig 1 Dukaten; Karl Klach, Prag 10 K; Josef Weber, Altskab bei Tetschen 10 K; Josef Kolbe, Pleinborowik 10 K; Franz Andreh, Dobrzan 10 K; Josef Chmelirich, Bielenz 10 K: Wenzel Tešitel, Komotau 10 K; Karl Wöschl, Rohling 10 K; Bolf Weps, Reusatt 10 K; Wichael Veter, Neurohlau 10 K; Mand Tenzer. Wegiächt 10 K: Abolf Beps, Neufattl 10 K; Nichael Beter, Neurohlau 10 K; Karl Wöschl, Kohling 10 K; Karl Bahlo, Leitmerit 10 K; Josef Schmidt, Leitmerit 10 K; Eduard Riedel, Rodisfort 10 K; Franz Drescher, Leitmerit 10 K; Benzel Hodani, Liboch 10 K.

Ehrenpreise (4): 1 große Silfs-Ausrustung zur Aunstwabenerzeugung bom Berbands-anwalt Dr. M. Weden-Prag: Bienenw. Sektion Besikau; 1 Gerstungbeute bon der Honig-berwertungs-Genossenschaft f. d. Kgr. Sachsen in Sornzig: Bienenw. Sektion Jechnib; Bienenw. Sektion Jechnit; Linde-Hannober: Bienenw. 1 Kollektion Absperrgitter "Ideal" von Fabrikant Beinr. Linde-Hannover: Sektion Bostelberg; 1 Befruchtungskästichen samt Rassetonigin von Ant. Neumann-Stiedra: Bienenw. Sektion Komotau.

Chrengefchenke (3): Für befondere Berdienste um die Borbereitung und Durchführung erregemente (a): Hut vejondere verdienzie um die Votveteitung und Outchflück Pring der Bienenw. Ausstellung: eine filberne Uhr, gewidmet von Sr. Durcht. Gotifried Pring zu Hohenlohe-Langenburg: dem Geschäftsleiter-Stellvertreter des Deutschen bienenw. Landes-zentralvereines f. Böhmen, Dozent Felix Baßler in Kgl. Weinberge. 1 Ebenholz-Spazierstod mit graviertem Silbergriff, gewidmet von der Vienenw. Sektion Keichenberg: dem Obmann des Festausschusses und der Bienenw. Sektion Komotau, Oberlehrer Franz Flamm in DeKralupp. Ferner 15 K dar dem Institutsgärtner der Landw. L.-Wittelschule Kaaden Leopold Balta.

Der Faulbrut-Lehrfurs.

Der Lehrkurs am 12. August, 1/28—12, 1/2—5 Uhr war ursprünglich nicht geplant und follte gelegentlich des Infertages ein Bortrag des Oberlebrers R. Alliman n. Reichenberg über ben neuesten Stand der Faulbrutforschung stattfinden. Als die Preiserichter bei der Standschau auf einem Bienenstande in Oberdo'rf leider Faulbrut entbecken, wurde im Einvernehmen mit den beiden Lizepräsidenten Prof. Dr. Pich I und Eraf Hund dun, welch letzterer als k. k. Bezirkshauptmann auch sosort in energischer Weise die nötigen öffentlichen Maßregeln traf, ein Faulbrutturs infzeniert, dessen Leitung der glücklicherweise als Gast anwesende, bestbekannte Forscher Lehrer Theodor W eip placklosterneuburg mit Oberlehrer Rich. Alt mann-Reichenberg übernahm. Da ein passendes Lokalichwer aufzutreiben war, hatte k. k. Direktor Schulrat Halb gebauer die Güte, ein solches zu vermitteln, u. zw. im Gebäude des k. k. Chunnasiums, wo der Vertreter des Direktors, k. k. Prosessor von Konstalle Gast von der Konstall zur Berfügung ftellte. Bier fand ber bon 60 Borern besuchte theoretifche Teil bes Rurfes ftatt, während nachmittags die praktischen Arbeiten auf drei Faulbrutständen in Oberdorf borgenommen murben.

Mit ungeteiltem Interesse folgten die Horer den interessanten und klaren Aus-führungen der Bortragenden. Der 3.-B.-Geschäftsleiter eröffnete den Kurs und nahm dann Gelegenheit, als auch Bezirkshauptmann Dr. Graf Huhn erschien, demselben für seine großen Verdienste um das Gelingen der ganzen Veranstaltung, sein zielbewußtes Vorgehen in dem Faulbrutfalle, sowie für seine Berdienste um die Bienengucht überhaupt den besten Dant der Bienenguchter wie der Z. Bereinsleitung aussprechen.

Ein derartig fesselnder und prattisch belehrender Faulbrutturs hat wohl bei uns noch nirgends stattgefunden. Die Zentrale wird übrigens sofort im Ginbernehmen mit der Behorde die nötigen Schritte einleiten, um die Berbreitung der Seuche genau zu erheben und alle Schutzmaßregeln zu treffen. Oft genug habe ich darauf hingewiesen, daß diese verderbliche Krankheit auch in unseren Beimatsgauen viel weiter verbreitet ist, als gewöhnlich ange-nommen wird, und daß sehr viele unserer Imker dieselbe eben nicht kennen. Der Komotauer Faulbrutturs durfte darin wohl einen guten Schritt vorwarts gebracht haben. Zwei der erkrankten Bolker follen in ferner Weltabgeschiedenheit des Erzgebirges auf-

geftellt und die Frage entichieden werden, ob die Ratur felbit für Beilung forgt, ober Unter-Ed.=91. B.

gang das Ende ift.

Imkerarbeiten im Laufe des Jahres.

Bom bw. Manderlehrer G. A. Reller, Oberlehrer, Meriendorf.

September.

Immer trostloser gestalten sich in diesem Jahre die Berhältnisse für das Tasein unserer lieben Immlein. Ein Monat ist schlechter als der andere. Heuer zeige der echte Imker, ob ihm das Wohl seiner Lieblinge wirklich am Berzen liegt. Der mahre "Bienenvater" wird aber seine Bienen auch in biesem schlechten Ichre nicht im Stich laffen und für sie forgen, fie vor grimmiger Not schützen. Die wei wichtigsten aller bienenwirtschaftlichen Arbeiten fallen in diesen Monat. Es find dies eine gewiffenhafte herbstrevision und eine planmäßige Ein. vinterung. Wenn auch diese zwei so wichtigen Kapitel in jedem Jahre eingehend von den verschiedenen Gesichtspunkten aus in unseren Fachzeitschriften zur Besprechung gelangten und in Lehrbüchern für Bienenzucht mit Recht ausführlich erläutert sind, halte ich es boch für notwendig, dieselben gerade heuer mit Nachdruck aufs Neue aufzutischen. Um nicht Wiederholungen zu bringen, verweise ich auf mein Monatsbild vom März (b. J., Nr. 3.).

Die herbstrevision bezw. herbstmusterung hat spätestens in der ersten Hälfte des Monates September zu erfolgen und erstreckt sich, wie schon im Marzbilde erwähnt, auf die Königin, bas Bolt mit beffen Gigenschaften, ben

Wabenbau, ben Innenvorrat bezw. das dem Bien zu reichende Ergänzungsfutter und die Abstammung des Volkes. Zur Aufzeichnung verwende ich ein neues Merktäjelchen. (In Vorrat hergestellt aus Balls oder Geschäftskarten oder aus anderem stärkeren Papier; sür größere Bienenstände empsiehlt es sich, solche drucken zu lassen.) Sine Bienenwohnung mit Kreide zu beschmieren ist heute nicht mehr Wode und sieht gar nicht sauber aus. Mich erinnert eine solche beschmurgelte Beute stets an die bekritzelte Studentür eines Dorswirtshauses aus vergangenen Jahren. Die Musterung nach den einzelnen genannten Punkten wird in eine m vorgenommen und dauert kaum so lange, als ich darüber schreibe. Die Arbeit wird bei unpraktischen Leuten sehr erschwert und ist teilweise oder ganz unmöglich. Bei allen Hantierungen ist mit Ruhe und Umsicht zu Werke zu gehen und sind dieselben nur bei günstiger Witterung in der Flugzeit vorzunehmen. In Gegenden mit Heidertacht verschiebt sich die Arbeit um 1 die 2 Wochen weiter hinaus. Der alte Bettel oder das Täselchen dient mit zur Ergänzung neuer Sintragungen.

Run zur eigentlichen Revision ober Musterung z. B. Bolf Nr. 9 Dat um 1. 9. 1913. König in: 1912 I. Sp. D. — Geburtsjahr 1912, (hier täusche man sich nicht, Borschwärme haben ältere Königinnen als aus dem Borjahre; Geburtsiahr auf dem alten Zettel!) sehr gut in der Eierlage, Spätbrüter, deutsche Rasse. Bolf (Eigenschaften): 1 H. st. — erstflassiges Honigvolf (heuer nur an den wenigen Trachttagen zu beurteilen), etwaß stechlustig (sehr stechlustig St.). Waden: 8 (11) — 8 Waben voll belagert, außerdem 1 Honigwabe rückvärts angeschoben, vorn und hinten je eine leere Deckvabe, zusammen 11. Vorratz ut ter: 4+9=4 kg hat das Volf bereits verdeckles Immengut, 9 kg später einzutragendes Ergänzungssutter (s. später). Den Borrat schätzt man so ab, daß man einen 25 cm breiten sast 1 dm hohen beiderseits verdecklen Honigsstreisen auf 1 kg rechnet. Bei Strohkörben schätzt man nach dem Gewichte, wobei man jedoch die Tara des Stockes mit dem Wabenbau mit den Vienen abzurechnen nicht vergessen darf.

Abstammung — Vermehrung: I. 24. 6. v. 4. D. = Vorschwarm am 24. Juni von Bolk Nr. 4, Deutsche. (Achtung auf das Alter der Königin, bei Nachschwärmen auf die Befruchtung! S. Monatsbild vom August.) Das wäre nun das Ergebnis der Musterung eines normalen Volkes. Die ganze Sache wird aber in diesem Jahre manchmal etwas anders aussehen. Bei Nachschwärmen und abgeschwärmten Völkern durfte es vorkommen, daß die Königin nicht befruchtet ist. Die Folge bavon ift allgemeine Schwäche, Nachschaffungszellen auf der Wabenfläche. Freilich follte dies ichon früher bemerkt und Vorkehrung nach Anweisung im vorigen Monatsbilde getroffen worden sein. Die Waben im Innern zeigen allzuviel Drohnenbau, oder sind gar unregelmäßig gebaut. Solche Baben muffen aus dem Zentrum, dem nächstjährigen Brutneste hinaus und durch solche mit tadellosem Arbeiterbau ersett werden. Etwaigen verdeckelten Honig riht man auf, hängt sie nach rudwärts und schöne mit jungen Arbeiterbau aus den kaffierten Bölkern an deren Stelle. Ueber Nacht tragen die Bienen den Honig aus den aufgeritten Waben an die rechte Stelle. Waben mit dunklem Tannenhonig werden gang ausgeschleubert und wenn im Baue geeignet, wieder zurückgegeben. Das Bolk ist schwach, verwaist, ohne befruchtete Mutter: dasselbe ist mit einem weiselrichtigen zu vereinigen. Die Waben sind in der vorgenannten Weise zu verwenden, als Pollen- ober Honigwaben aufzubewahren (S. D. J. Nr. 8). In ber Rubrik Abstammung wird dann das durch die Vereinigung Verschobene richtig gestellt und notiert. Bei der Bereinigung diene als Grundsat, daß die beiden Bölker bei gleichem Futter (Honigzuderwaffer) burch bienendichtes Drahtgeflecht getrennt in ber Beute, in welcher bas verftärfte Bolf seine Zukunft verleben soll, durch 2 Tage beifammen

in d. Nach zwei Tagen hebt man die Trennung nach und nach auf und die Berzinigung vollzieht sich in aller Ruhe. Ob die Unterbringung des zugegebenen Boltes in einer freien Etage, im Honigraum oder hinter dem seßhaften erfolgt, ist ganz gleichgiltig. Wird doch manch anderer Friede bei reichlichem Mahle geschlossen.

Schwache Völker in den Winter zu nehmen ist nicht rationell, denn zwei schwache Bölker verbrauchen mehr als ein starkes, aber ein starkes Volk leistet mehr als zwei oder drei schwache Bölker. Nach den Ergebnissen der Beobachtungen verbrauchen Bölker ohne Spättracht beiläufig folrende Gewichtsmengen ihres aufgespeicherten Borrates in den Monaten: ein mittleres Volk: ein starkes Volk:

													•
September												•	2 kg
Oftober .						•	•		•	•	$1\frac{1}{2}$	"	2 "
November	•	•		•		•		•		•	$\frac{1}{2}$	"	1 "
Dezember		•					•	•	٠	•	$\frac{1}{2}$	"	1 "
Jänner						•	•				$\frac{1}{2}$	"	1 ,
Feber			٠								1	"	1½ "
März		•.							•		2	"	3 "
April							•		•	•	$2\frac{1}{2}$	"	3½ "
•				Zu	fan	ım	en			. 1	10 1	kg	15 kg

Die gereichten Futtermengen sind auf einem an der Tür oder an einem anderen leicht zugänglichen Orte im Bienenhause angebrachten Futterstreifen mit Stricheln für je 1 Liter anzumerken und erst nach beendeter Auffütterung in das eingangs erwähnte Vormerktäfelchen einzutragen. Der Futterstreifen ist ein schmales Stück Papier mit 3 senkrechten Kolonnen. In der ersten steht die Rummer des Stockes, in der zweiten die erforderliche Futtermenge, in der dritten die Striche, die man nach gereichtem Futter (1 Liter = 1 Strich) jedesmal verzeichnet. Rur alles hübsch aufschreiben, der Imker vergist und rechnet gar zu gerne zu seinen Gunsten auf Kosten des Biens.

Ist die Fütterung beendet, entserne man das aufgelegte Wachstuch und gebe an dessen Stelle ein gleich großes Stück Sackleinen (ausgewaschenen Salzack.) Dieses schließt die Bienen nach oben ab, ohne die Bentilation durch die Strohbecke zu behindern. Gbenso können Glassenster jeht schon entsernt werden. Drahtgazesenster beläßt man im Stocke. Nun verkitten die Bienen alle Ripe und Klinzen und der Imker darf diese Arbeit durch späteres Eindringen nicht wieder zerstören.

Das bischen geernteter Honig ist an einen frostfreien, luftigen Ausbewahtungsort zu bringen. In den Herbst-Sektionsversammlungen bestimme man, wenn dies nicht schon geschehen ist, den Verkaufspreis — nicht unter 3 K. Ueberall ist der Ertrag heuer ungünstig und erreicht in günstigen Gegenzben sam eine Mittelernte.

In einigen Gauen Böhmens spuckt das Gespen ft der Faulbrut und Bienen pest. In allen wenn auch nur verdächtigen Fällen ruse man einen in dieser Sache versierten Wanderlehrer oder Bienenmeister herzu und verhalte sich streng nach den bestehenden gesetzlichen Bestimmungen. Niemals verheimliche man einen Fall, er könnte zum Verhängnis der ganzen Gegend werden. Hoffen wir, daß sich die vereinzelten Seuchenherde nicht weiter ausbreiten.

Imbheil!

Die bienenwirtschaftlichen Beobachtungsstationen.

Berichterftatter: Richard Altmann, Reichenberg.

Juli	1909-	1913.
------	-------	-------

Monat	Niederschläge mm	Mittel mm	Temp. Mittel	Flugtage	Mittel	Zunahme B	Mittel g
Juli 1909 Juli 1910 Juli 1911 Juli 1912 Juli 1913	1489·7:18 = 373·0:12 = 1044·0:15 =	114·6 31·1 69·6	19·10 " 17·50 ".	869:32 == 1018:83 == 1067:38 ==	27·1 - 30·9 - 30·7 -	- 53,802 : 29 - 92,820 : 32 - 97,720 : 32 -204,020 : 38 - 22,380 : 36	= $-2900=$ $+3053=$ $+5369$

Temperatur, Feuchtigfeit, Luftbrud,

	Lag	·	Luft	Innenftod brutbefest	Innenftod Lienenbef.	Boben- teinp.	Feuch- tigleit	Baro- meter
1.	Ruli	1913	12·0° C	37·0° C	22·0° C	14·0° C	84º/a	725
2.		1913	12·0º C	37 0° C	22·0⁰ C	13·0º €	79°/	725
9.		1918	13.00 C	87·0° C	22·0° C	15·0° C	74°/0	726
13.		1918	20·0° C	37·0° C	23·0° C	18·0° C	65°/ ₀	728
20.		1913	18·0º C	37·0° C	26·0° C	19.00 C	$60^{\circ}/_{\circ}$	725
28,		1913	27·0º C	37·0° C	27·0° C	24·0° C	59°/ ₀	727
		Mittel :	17.0° C	37·0° C	24·00 C	17.00 C	70°/ ₀	725

Juli 1913.

Wetterlage: trüb, kalt und viel Regen.

Bienenlage: Kräftige Bölker ohne eigene Vorräte, vereinzeltes Schwärmen im Juli mit geringem Bautrieb, allseitiger Drohnenabtrieb.

Besonderes: Wiederholtes Auftreten der Faulbrut, das zur Untersuchung aller

Bölfer zwingt.

Beurteilung des Monats: Es ist der schlimmste Juli, den die ältesten Imker erlebten.

An fämtliche Beobachter!

Wir mussen beobachten, beurteilen und klären! In diesem Sinne tritt unnehr eine ernste Aufgabe an uns heran. Im Vorjahre wurde in einigen Gegenden Deutschöhmens die Faulbrut entdeckt und erst vor wenigen Tagen ist es einem Zufalle zu danken, daß auf mehreren wohlgepflegten Ständen des Erzgebirges eine größere Zahl zur Gänze verseuchter Stände aufgefunden wurde. Diese wiederholten Fälle zwingen uns, in der Suche nach der schrecklichsten Bienenkrankheit und deren Bekämpfung mitzuwirken.

Gehet sofort und unverdrossen ans Werk! Gelingt es uns, die Seuchenherde zu finden und selbe unter Anwendung aller möglichen Wittel zu vernichten, dann haben wir Beobachter eine der schönsten Aufgaben erfüllt, die uns zugewiesen werden könnte.

Die Faulbrut erkennt man: 1. an der lüdenhaften Brut, 2. an den durchlochten Zelldeckeln, 3. an den toten Maden von gelber oder milchkaffeebrauner Farbe, 4. an dem sauren oder an faule Eier erinnernden Geruche der abgestorbenen und formlosen Larve und 5. an dem braunen dis schwarzen Schorfe. Sollten Völker mit derartigen Kennzeichen gefunden werden, dann ist sofort eine ganze Wabe oder zumindest eine Wabenfläche von 2 dm' wohlverpackt an meine Adresse zu senden. damit die Krankheit untersucht und wenn nötig mikroskopisch bestimmt wird. Vis zum Einlangen meines Befundes hat jede weitere Arbeit zu unterbleiben.

Ich darf wohl erwarten, daß ich von fämtlichen Beobachtern im Laufe des Monates September diesbezügliche Berichte erhalte; nicht eingelaufene werde ich mir

am 1. Oftober in jedem einzelnen Falle erbitten.

Imbheil!

Altmann,

Altstadt bei Tetichen. Immer Abnahme, die meisten Bölker müssen gefüttert werden.

Leitmerit. Regen ohne Ende. Auf vielen Ständen war gar kein Honigertrag, viele Bölker verhungerten. Es wäre kein Wunder, wenn selbst alte Bienenzüchter die Flinte ins Korn werfen würden.

Saaz. Der heurige Ruli ist das gerade Gegenteil des vorjährigen; wenige

sonnige Tage, fast durchaus kalte Nächte. Im ersten Drittel war gevinge Zunahme, im zweiten und letten Drittel fast gar feine. Schwärme wurden zahlreiche gemeldet.

Ergebnis: viel Fleisch, wenig Honig.

Simmer. Der Juli hatte ein Wetter, wie es wohl selten dieser Monat schlechter brachte. Späte Schwärme und Muttervölker muffen tuchtig gefüttert wer-Trop des schlechten Wetters wurden aber hierorts sämtliche Königinnen befruchtet.

Reichstadt. Hier waren wenig Schwärme und kein Honig. Es sind bereits

Bölker verhungert. Seuer verzeichne ich das erstemal ein Minimum im Ertrage.

Kugau. Drohnenschlacht ift vorüber. Brut wird ausgeworfen. Dieses Bienenjahr ist seit 1884 das traurigste.

Warnsborf. Nun ist der Juli und mit ihm auch die Hoffnung auf Ho-

Prag. Die heurigen Schwärme kamen im Juli. Ihre Zahl beträgt von den gesamten Ortsvölkern 77%, von den eigenen Standvölkern 38%. Einen Ertrag hat kein Volk gegeben; alle Schwärme muffen ganz aufgefüttert werden.

Bilnifau. Berr Josef Fink in Pilnikau übernahm ab 1. August die Beobachtungen. Im Sektionsgebiete fteben 87 Bölker, ber eigene Stand hat 8 Bölker. Im

allgemeinen wird über honigleere Stode geklagt.

Sofau. Die Drohnen wurden anfangs Juli abgetrieben. Ende Juli war meist auslaufende Brut, erst anfangs August gingen die Königinnen wieder in die Eierlage über, da einige schöne Trachttage bis 4. August eintraten. Honig ist wenig in den Stöden. Meine heurige Ernte beträgt 30 kg gegen 300 kg im Vorjahre. Bagstodergebnisse: 1908 = 5.8 kg, 1909 = 2.45 kg, 1910 = 5.52 kg, 1911

= 11.9 kg, 1912 = 10.16 kg und 1913 = -1.86 kg.

Leifomischl. Erst im zweiten Monatsdrittel war eine kleine Zunahme. Im letten Drittel fielen sehr viele Schwärme. Die Bölker sind sehr stark. Die Linde konnte nur an 2 Tagen beflogen werden. Geschleuberte und abgeschwärmte Bölker sind bonialeer.

Reichenberg. Alle Tage Flug und doch beständige Abnahme. Ans Schleubern denkt niemand. Gefüttert mußte auf allen Ständen werden. Die wenigen Schwärme bauten beinahe gar nicht. Herr Oberlehrer Honzejk behauptet, seit 60 Jah-

ren kein solches Mikjahr erlebt zu haben.

Klein-Borowitz. Auf manchen Ständen gab es viel Schwärme. 18. d. M. werden überall die Drohnen abgetrieben. Die Linden blühten heuer nur wenig. Die Stöde find Ende des Monates zwar reich an Bolk, aber sehr arm an Honig es wird bereits ftark gefüttert.

Schönau. Lindenblüte und Futterwicke verregnet, daher ist auch unsere

lette Hoffnung zu Wasser geworden.

Schwanenbrückl. Starke Bölker, aber ohne Honig. Das heurige Jahr

ist viel schlechter als das vorige.

Glashütten. Bom 4. bis 26. Juli fast ununterbrochener Regen bei niedriger Temperatur. Eine befriedigende Honigernte ift nicht mehr zu erwarten. Die Linde gab nicht den geringsten Ertrag. Die Schwärme müffen unausgesett gefüttert werben.

Retelsdorf. Herr Pfarrer Matte schreibt: 26 Jahre treibe ich die Bienensucht, aber so ein Bienenjahr wie das heurige habe ich noch nie erlebt. Muttervölkern und Schwärme find am Berhungern und reißen jett, am Ende der Haupttracht, die Brut heraus. Das ganze Winterfutter muß eingefüttert werden. Wohin reichen die 5 Rilogramm fteuerfreien Buders? Wenn wenigstens 15 Rilogramm pro Stod gu bekommen wären!

Grün. Die Schwarmzeit begann anfangs Juli. Es fielen nur wenig Schwärme.

Sobenfurt. Bederich blühte in Unmaffen bis zum 20. Juli, konnte leider wenig beflogen werden. Sehr viel Schwärme fielen in der zweiten Monatshälfte. Beginn der Drohnenschlacht am 28. d. M. Berkummerte Lindenblüte ab 27.

Reubistrit: Berr Dechant Bartosch schreibt: Die ärmsten Leute heiraten am leichtesten und im Hungerjahre schwärmt alles; von 20 Bölkern — 20 Schwärme, die bis auf 2 gefüttert werden. Alle Bölker haben genügenden Wintervorrat und noch

Monatsüberficht Juli 1918.

Monatsübersicht Juli 1918.	
Alffadt b. Teifden 18 Letimeris 28 Cata 25 Ceimmer-Austiga 25 Reichfadt II. 25 Reichfadt III. 25 Reichfadt IIII. 25 Reichfadt IIII. 25 Reichfadt IIIII. 25 Reichfadt IIIII. 25 Reichfadt IIIII. 25 Reichfadt IIIIII. 25 Reichfadt IIIII. 25 Reichfadt IIIIII. 25 Reichfadt IIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIII	0:-
	obe ü. 🍱
755888875 61586666666666666666666666666666666666	
	- 15 G
00, 154 11,928 248 7752800000000000000000000000000000000000	n ar
8 8 8 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	
1+1 1+ T1T1 12. 554 1 1 2 2 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3	bnabme 1 ttel
1 888 88 8465 66 66 66 66 66 66 66 66 66 66 66 66 6	B. C. T.
1706 550 250 05 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 0	Gefamt- Ergebnis
21 32 21 32 21 55554 655 11 99 955 65 65 65 65 65 65 65 65 65 65 65 65 6	91.754
1200 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00	
900 114. 114. 118. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 119. 11	Lag 1
· 16 · · 1511 7.4.2.5. 4.8.8.4.5.1.1	Größte Abnahme
20000000000000000000000000000000000000	Lag
188 8.1.5.0.0.0.0.0.0.0.0.0.0.0.0.0.0.0.0.0.0	niedrigfte
	IIIcong.
- 62000 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5	- höchste
2524	muud
3344 4446 5544 4566 6666 6666 6666 1100 1100 1100 1100 1	Mittel
	Monatskie maximus
3. 3. 5. 1. 1. 5. 5. 1. 1. 2. 3. 3. 3. 3. 3. 3. 3. 3. 3. 3. 3. 3. 3.	SP oneta se
	Hindrage
22 22 22 22 25 25 25 25 25 25 25 25 25 2	
11. 12. 14. 15. 15. 15. 15. 15. 15. 15. 15. 15. 15	
£46, 40 e	Educe
	Rlare
11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11	
2222111 888	
5 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	
80 05 74 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	o Gewitter
8. Q. Sh . SQ 34. HYWSSSSMEO.	B Rieberichen
886 69 69 69 69 69 69 69 69 69 6	
Die Stationen : Lämberg, Marienberg, und Lestowey sind nicht im Mittel enthalten.	

Die Stationen : Lämberg, Marienberg, und Lestowey find nicht im Mittel enthalten.

80 Kilogramm Ernte gegeben, die schneeweiß (?) ist. Bei einem Schwarm ist die alte "Frau" mit ber Tochter gegangen. Beim Ginzug in den Stod ift gleich "Muttermord" verübt worden.

Michowie. Bolksreiche Stode, zahlreiche Schmarme, aber fein Honig.

Deutsch-Rillmes. Reine Schwärme und fein Honig. Bu Beginn ber Saupttracht waren die Bölker durch die furchtbar wütende Maikrankheit ihres edelften Arbeitsmateriales beraubt. An jedem zweiten einem Nachtfroste folgenden Tage fielen tausende von Bienen an der Maikrankheit, ein Beweis, daß nur erfrorene Bollen dieselbe verursachten.

Frauenthal. Das schlechte Wetter hat alle Tracht verdorben. Die Honigernte wird gering fein, weil die Bolfer infolge der Maifrankbeit ju fpat auf die

Sohe kamen. Am volkreichsten ist das Beidevolk.

Eibenberg. Infolge des Regens trachtlos. 12 Schwärme, davon einige bereinigt. Tracht: Beibenroschen, Linde, Bederich, Beifflee, Brom- und Simbeere. Es muß viel gefüttert werben.

Deutsch-Liebau. Nichts als Regen, Wind und Rälte. Ein ichlechteres Sahr

haben wir noch nicht erlebt.

In a i m, Die Tracht aus der Winterlinde infolge der sehr kühlen Nächte wenig ergiebig. Der Ertrag im Juli ist dorwiegend auf Sommerlinde, Weiß- und Bundflee zurückzuführen.

Biesenberg. Der Juli hat dem Wißjahre endgültig die Krone aufgesett. heuer heißt es, die Bienen aus Liebe gur edlen Imferei pflegen und - fleißig und geduldig füttern.

Reuftift. Der Monat Juli war noch schlechter als seine Borgänger. Wetter

schauderhaft. Heuer haben wir das grauslichste Bienenjahr seit langer Zeit.

Bardborf. Honigleere Stocke stehen auf allen Ständen. Friedet. Juli versagte vollständig. Die Linde honigte gar nicht. Die wenigen Schwärme bauten nicht aus. Honig ist gar keiner; einzelne Imker melden, daß ihnen besonders in Klobbeuten Bölker eingegangen sind.

Glomnit. Der Zustand ber Bölker ift unbeschreibbar traurig. Alles muß gefüttert werden, um nur bor dem Hungertode zu bewahren. Der lette Rettungs-

anter ware bei uns der Rottlee, der bei gutem Wetter ftart honigt.

Langenberg. Berr Onderta ichreibt: 1913 ift das ungünftigfte Sabr für die Bienenzucht seit meiner 25jährigen Imterpraxis. Wie werden die Bienenstände im Frühjahre 1914 aussehen? Biele Bölker verhungern schon jeht und — der steuerfreie Buder ist noch in weiter Ferne. Altmann.

Bur Saulbrutbekampfung.

Folgende Weifungen mögen, beachtet werden.

1. Auftretende Faulbrut barf nicht vertuscht werben. hiezu liegt auch gar kein Grund vor, weil die Krankheit in den meisten Fällen durch Uebertragung erfolgt.

2. Berbächtige Fälle find fogleich ber Sektionsleitung zu melben, die eine umgehende Untersuchung vorgelegter Waben durch die Zentrale (Referent

Richard Altmann, Reichenberg 706-I.) veranlaßt.

- 3. Auf keinen Fall soll vor Einlangen des Zentralbefundes die Tötung verdächtiger Bölker vorgenommen werden. Wiederholt fielen der Boreiligkeit Bölker zum Opfer, die gar nicht krank waren.
- 4. Wenn die Seuche ert annt ift, dann muß sofort das Flugloch geschlossen werden, damit durch Räuberei keine weitere Verschleppung erfolge.
- 5. Die im Gutachten enthaltenen Anordnungen sind unbedingt außzuführen.
- 6. Die Bernichtung ber Bölker erfolgt mittelst Schwefel, der nach vollständig eingestelltem Fluge in der allseits geschloffenen Beute verbrannt wird. Bienen und franke Maden oder Schorf enthaltende Waben kommen in eine Grube,



werden mit Stroh oder Holz bedeckt und mit Petroleum oder Spiritus begoffen.

Nach dem Verbrennen wird die Grube sorafältig geschlossen.

7. Der in reinen Waben befindliche Sonig darf nur durch Pressen ober Erwärmen gewonnen werben. Er wird mit Baffer verfett und bann folange getocht, bis das ursprüngliche Dag wieder erreicht ift. Dieser Honig kann nur im Haushalte verwendet werden.

8. Die brutfreien Wab'en dürfen nicht im gewöhnlichen Bachsschmelzer, sondern nur im Topfe mit viel Wasser geschmolzen werden. Obwohl große Hite die Faulbruterreger vernichtet, so empfiehlt es sich doch, das gewonnene Wachs nur zu gewerblichen Zwecken zu nehmen. Topf, Tücher und sonstige zum Schmelzen genommene Dinge muffen nachher in heißer Sodalauge gereinigt werben.

Untersuchung eines verseuchten Standes.

1. Bereitzuhalten sind eine Schüffel für gewöhnliches Waffer und Seife, eine andere Schüffel für Sobalauge oder für Baffer mit Lysoform. Bu jeder Schüssel gehört ein eigenes Handtuch.

2. Rach ber Sändewaschung und bem Abflammen der Geräte mit

ber Lötlam pe fann die Untersuchung beginnen.

3. Man beginne zuerst mit jenen Bölkern, die anscheinend gesund find. Ke in Bolf barf übe'r feben werben. Der Befund wird am Stodaugern vermerft.

4. Die Untersuchung des nächsten Bolkes kann erft dann erfolgen, wenn

Sände und Geräte wie vorher angegeben wiederum gereinigt find.

5. Es empfiehlt sich, die Untersuchung sämtlicher Bölker und die Bernich-

tung der franken auf einmal vorzunehmen.

6. Sollten Wohnungen, Bienen, Honig usw. des verseuchten Standes auf andere Stände gekommen sein, dann muffen auch diese einer gründlichen Untersuchung unterzogen werden.

Behandlung verseuchter Stände und Wohnungen.

- 1. Der S't and ist mit heißer Sobalauge zu reinigen und wenn möglich mit einem frischen Farb- oder Firniganstrich zu versehen. Der Erdboden rings um den Stand ist mit Kalkmilch zu begießen und nachher durch Umgraben neu herzurichten.
- 2. Raftenwohnungen weicht man 24 Stunden in heißer Sodalauge ein. Mit reinem Wasser wird abgespült. Nach dem Trodnen in der Sonne werden die Innenwände mit einer Lötlampe oder aufandere Weise leicht angesengt.
- 3. Nachdem die Reinigung von Strohförben schwierig ift, so empfiehlt sich, dieselben mit ihrem Inhalte zu vernichten. Will man sie doch erhalten, dann verwende man eine Mischung, die auß 3 Teilen Aetkalk, auß 2 Teilen kaltem Wasser und auß 5 Teilen Sodapulver besteht. Diese Mischung wird mit einem halben Teile heißen Wassers übergossen und nun mit einem Holze im Korbinnern aufgestrichen. Nach 24-stündiger Einwirkung wird mit reinem Wasser abgespült und aetrocinct.
- 4. Zum-Schlusse möge sich jeder, um das Wohl seiner Lieblinge, besorgte Imter merten, daß die Bienen niemals in eine ungereinigte Wohnung kommen dürfen.

Die Berfendung von Brutproben behufe fachverftandiger Unterfuchung.

3mede rascher Erledigung find folgende Ratschläge zu beachten:

1. Alle Senbungen find an Banderlehrer Richard Mitmann, Reichenberg 706-1. zu adreffieren.

2. Das Begleitschreiben muß die genaue Adresse des Absenders, die Gerkunft ber Brobe und andere für die Untersuchung wichtige Mitteilungen enthalten. Das Schreiben darf mit den erfrankten Baben oder Bienen nicht in Berührung, tommen, fondern niug in ein Rubert gelegt werben.

3. Bon faulbrutigen Bolfern ift womöglich eine gange Babe oder gumindest 2 dm2

Babenfläche mit wenig Sonigzellen zu senden.

4. Die Broben muffen in reines Bapier eingewidelt und in einem feiten Bapptarton ober Golgfistden verpadt werden; auf feinen Gall verwende man bloges Bapier, weil bei Berletung des Batetes auf der Boft Arantheitsteime leicht verschleppt werden tonnen.

5. Die Bolter durfen borber nicht abgeschwefelt werden, ift es doch geschehen, fo

muß dies bei der Bufendung ausdrudlich bemerkt werden.

6. Enthält die Sendung Waben verschiedene Bolter, dann muß jede Wabe einzeln einz gepadt und mit einer deutlichen Rummer versehen sein, die im Schreiben erwähnt ift.
7. Bei Krantheiten der erwachfenen Bienen empfiehlt es sich, falls die lebende Ankunft in Reichenberg fraglich ist, die Bienen in heißem, oder tochendem Waffer

abzutöten und nach dem Erfalten in 80% Spiritus zu übertragen und zu Kbersenden. 8. Hautflügler, Schmetterlinge, Käfer, Fliegen und Würmer sind womöglich in mehreren Studen vorzulegen. Deutsch. Bienenw. Landes-Zentralverein f. Böhmen.

Rationelle Wärmeökonomie in der Bienenzucht.

Frühbrüterei und warme Berpadung.

(Mit 3 Abbildungen.)

Bon Josef Bodicka, Schlofigartner-Schwoika, S. Bürgstein.

Ueber oben genanntes Thema wurde namentlich vor nicht zu langer Zeit sehr viel für und gegen geschrieben. Ich bekenne gleich zu Beginn bieses Artikels, daß ich beute zu jenen Imfern zähle, welche es voll und ganz mit der warmen Ginwinterung halten. Deshalb gehöre ich aber nicht zu jener Sorte von Leuten, welche fich gern mit zwedlosen oder übertriebenen Spielereien befassen, da ich mich nicht bagu entschließen könnte ein Bienenhaus zu heizen, indem ich mir nur zu gut bewufit bin, daß uns Menschen das nötige Feingefühl abgeht, um hierin das richtige Maß zu treffen. Aber die von den Bienenvölkern felbst erzeugte Eigenwärme zusammen zu halten, das sind wir Imfer recht gut im Stande. Treibt doch der Bien selbst die denkbar beste Wärmeökonomie, indem er sich nach Möglichkeit zur Rugel formt, um beim größten Rubikinhalt die kleinste Ausstrahlungsfläche nach außen bargubieten. Und wenn wir Imfer unsere Bienenvölfer in ihrem inftinktiben naturlichen Beftreben noch möglichst unterstüten, so kann dies doch nur von Borteil sein.

Und daß wir Imfer, die es während der Durchwinterung und Durchlenzung mit einer rationellen Wärmeökonomie in der Bienenzucht halten, nur auf dem Naturstandpunkte stehen, dürfte mir durch Folgendes zu beweisen einigermaßen gelingen. Um dies zu erreichen, muß ich die Insettenwelt im Allgemeinen in Kurze ftreifen.

Beobachtet man die Insetten in der Natur, so wird man finden, daß sich dieselben in trodenen, heißen Jahren ganz besonders gut entwickeln und zahlreich vermehren, was in fühleren und nassen Sahren nicht in gleichem Maße der Fall ist. Rälte und Rässe sind es also namentlich, welche sie in ihrer Entwicklungsperiode am meisten zu hemmen vermögen. Dem zu Folge ift auch die Entwicklung der Insekten von der Barme gang besonders abhängig, wovon ja die Tropengegenden den allerbesten Beweis liefern. Und zu den Insekten gehört ja auch unsere Honigbiene. Viele Insekten können in erstarrtem Zustande den Winter überdauern, um im Frühjahre bei Eintritt warmer Witterung zu neuem Leben zu erwachen. Hiezu ist die Honigbiene jedoch nicht befähigt. Also gehört dieselbe nicht zu den robusten, sondern sie ist gewiß eines der zartesten Insekten, da sie sich bei halbwegs zu niedriger Temperatur als Einzelnsubjekt im Freien nicht zu halten vermag ohne zu sterben. Und wenn man fieht, wie die Bienen mahrend des Fluges, bei plotlich auftretenden falten Luftftromungen nach Saufe flüchten, um im Stodinnern bas zu finden, mas ihnen die Natur draußen im Freien versagt, nämlich die nötige Wärme, so will es einem nicht recht einleuchten, daß unferen Bienen die Barme im Stodinnern mahrend der Durchwinterung auf einmal schaden sollte. Meine Bienenvölker sind wohl diejenigen, welche je am wärmsten eingewintert wurden und ich kann nicht sagen, daß dieselben je dadurch gelitten hätten, sondern ich habe damit nur die besten Erfahrungen gemacht. Allerdings beruhen diese Erfahrungen erst auf dreijähriger Pragis, bin aber bereits überzeugt, daß den Bienen die warme Berpadung nicht ichabet sondern

von Ruten ist. Diejenigen Imter, welche gegen die warme Einwinterung zu Felde ziehen, haben eine solche prattisch in entsprechender Durchführung wohl noch nicht

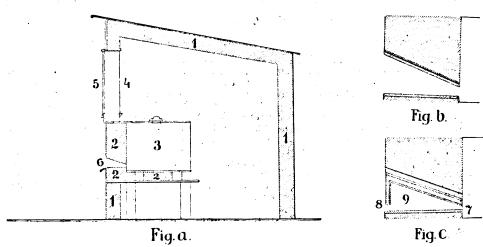
erprobt.

Wenn hie und da ein Imferfollege in Folge warmer Stockverpackung schlechte Erfahrungen gemacht hat, so war sicher nicht die warme Einwinterung schuld, sondern in solchen Fällen waren gewiß andere Ursachen und Einwirkungen bestimmend. Denn wäre die warme Stockverpackung von so nachteiligen Folgen, dann hätte ich gewiß keine Bienen mehr auf dem Stande. Und doch habe ich, nach Aussage vieler Imfer aus der Umgebung, die schönsten Bölfer aufzuweisen, und dies trotz der ganz besonders ungünstigen Witterungsverhältnisse im Gefolge mit schlechter Frühjahrstracht während der heurigen Frühjahrsentwicklungsveriode, und dies noch dazu ohne jede Fütterung im Frühjahre, denn meine Bölfer besamen nicht einmal den sonst so gebräuchlichen Ballon verdünnter Honig- oder Zuckerlösung nach dem Reinigungsausfluge, sondern mußten sich das nötige Wasser von draußen selbst beschaffen. Eine spekulative Frühjahrsfütterung ist, selbst wenn dieselbe gewisse Borteile bringen sollte, eine zeitraubende Manipulation und greift noch obendrein stark in die Tasche des Imfers. In der warmen Verpackung wird eine solche überstüssig. Her geht die Entwicklung der Bölfer mit der Natur ohne Zutun Hand in Hand.

Rach dem bis jett Gesagten will ich nun mein warmhaltiges Bienenhaus samt der warmen Stockverpackung durch einige Striche im Durchschnitt zu veranschaulichen

suchen.

Jaßt man Fig. a ins Auge, so sieht man erstens das doppelwändige Bienenhaus mit der warmhaltigen Füllung 1, welche aus getrocknetem Mose besteht. Doch, kann dieselbe beliediges Waterial sein, z. B. trocknes Laub, Spreu, Sägespäne usw., was eben gerade am leichtesten und billigsten zu beschaffen ist. Bei 2 wird zum Teil die warme Stockverpackung ersichtlich zu welcher trocknes Laub verwendet wurde. Ferner sind die Räume zwischen und unter den Beuten mit demselben Material ausgesüllt, trothem die letzteren aus starken Strohwänden angesertigt sind. Und in dieser Berpackung bleiben die Bölker das ganze Jahr stehen. Durch 3 wird der Stock markiert; 4 zeigt die Oberlichtsenster, welche geöffnet und geschlossen werden können und 5 veranschaulicht den Bretterladen, welcher im Binter die Fenster verblendet und zugleich das Eindringen der Kälte ins Innere des Bienenhauses nach Wöglichkeit verhindert. Während der Frühjahrsentwicklung wird derselbe je nach Bedarf entsernt und wieder vorgelegt um von Ansang oder Mitte Mai ganz entsernt zu werden. Auch bleiben die Fenster während des Sommers offen. 6 zeigt endlich den langen Flugkanal, welcher 19 cm lang ist. Hiezu kommt noch die 5 cm starke Strohstockwand, so daß meine Vienen einen 24 cm langen Weg durchlaufen müssen bevor dieselben ins Stockinnere gelangen. Bei Fig. desigt man den Flugkanal während des Sommers in geöffnetem Lustande. Fig. c denselben im Winter mit dem eingeschobenen Flugkanaleinsak, welcher das Flugloch am Stocke bei 7 auf acht Willisen



meter verengt und beim Ausssug die Oeffnung bis auf 1 cm bei 8 verschließt, sodaß eigentlich zwei Fluglöcher vorhanden sind, und zwar nicht neben- sondern bintereinander. Diese Flugtanäle brauchen für den Winter nicht verblendet zu werden,

auch können keine Mäuse durch dieselben in die Stöde gelangen.

Zwischen diesen zwei Fluglöchern entsteht eine Art Borkammer, und gerade diese ist es, welche das Stockinnere temperiert, indem sie die Kälte nicht direkt eindringen läßt. Und so verhält es sich im Sommer auch mit der Wärme, denn eine Höhle mit einem langen Zugang wird im Winter verhältnismäßig warm und im Sommer kühl sein, also die Temperatur ist hier eine mehr gleichmäßige. Auch treffen hier Wärme und Kälte nicht im Stockinnern zusammen sondern der Ausgleich sindet in der Vorkammer statt, somit kann eine Schweißbildung im Innern des Stockes nicht stattsinden. Seit der Einführung der warmen Stockverpackung sinde ich nach der Auswinterung auch keine verschimmelten Waben mehr vor. Auch bricht sich in diesem Vorraum Sturm und Wind. Während der lange Flugkanal die Kälte nicht direkt ins Stockinnere eindrängen läßt, drückt das doppelwändige Bienenhaus die Wärmeaussstrahlung der Beuten auf ein Winimum herab.

Was nütt eine warme Stockverpackung ohne den langen Flugkanal, wenn das Flugloch in der alten Verfassung verbleibt, so daß durch dasselbe die Kälte direkt an den Bienensit gelangen kann. Hiedurch wird doch die warme Stockver-

padung gänzlich illusorisch.

Auch sollen bei geschlossen Bienenhäusern die Fluglöcher nicht ins Innere derselben münden, sondern die Völker sollen stets mit der Außenwelt in Verbindung stehen, da das Oeffnen und Schließen eine umständliche und nicht leicht durchführbare Sache ist, wenn man den jeweiligen Witterungsverhältnissen gerecht werden will.

Die geschilderte Einwinterung birgt jedenfalls alle Borteile der Erd- und Kellerüberwinterung in sich, ohne deren Nachteile, wie Bildung von Stickluft, Nässe und Moder fürchten zu müssen. Hauptsache ist hiebei noch, daß man die Bienenvölker zugleich in dieser Berpackung durchten zen kann, was bei der Erd- und Keller- überwinterung nicht möglich ist. Geschlossen, doppelwändig und mit Glassenstern versehen, richtete ich mein Bienenhaus bereits vor sechs Jahren ein, doch die warme Stockverpackung mit den langen Flugkanälen führte ich erst im Herbst 1910 gleichzeitig mit Herrn Glutig in Rodowiz durch, von welchem auch die Flugkanäle stammen. Nur habe ich zum Unterschiede die meinigen beim Ausslug die auf einen Zentimeter Höhe und elf Zentimeter Breite, außerdem noch verengt, so daß die bereits erwähnte Borkammr wie bei Fig. c ersichtlich ist, ensteht.

(Schluß folgt.)

Die 58. Wanderversammlung deutscher, österr. und ungar. Bienenwirte und die damit verbundene bienenw. Ausstellung in Berlin.

Bom Zentralausschufrat Albert Sauftein, Oberlehrer, Reitschowes, G. Gang

Am 23. Juli traf ich (über Dredden) gegen 1 Uhr nachm. in Berlin ein. Nach einer kleinen Erholung fuhr ich zur Bienenw. Ausstellung, welche in der riesigen Gartenwirtschaft "Neue Welt" (25.000 Personen sassend) in der Hascheide abgehalten wurde. Abends verssammelten sich die Preistichter zu einer Beratung. Für Cesterreich waren Oberrechnungsrat BolrabeWien und Oberlehrer Chblik-Probit (Mähren),") für Ungarn Bürgerschulprosessichter waren den einzelnen deutschen Kiehmenden entwommen worden. Obsmann der Preistichter waren den einzelnen deutscher Palabesverbänden entwommen worden. Obsmann der Preistichter war wieder Turnlehrer Plabenselsenssels. Die Bienenausstellung war in 5 Gruppen eingeteilt, jedoch in unmittelbarer Nähe vereinigt, u. zw. 1. Gruppe: "Vienenbölter und Königinnen" mit 76 Ausstellern; 2. Gruppe: "Honig, Wachs und Erzeugnisse aus diesen" mit 130 Ausstellern; 3. Gruppe: "Bienenwohnungen" mit 41 Ausstellern; 4. Gruppe: "Inkerei-Bedarfsartikel" mit 34 Ausstellern; 5. Gruppe: "Lehrmittel und Bienennährpflanzen" mit 39 Ausstellern, insgesamt 320 Aussteller. Der 5. Gruppe war auch das

^{*)} Diefe Ziffer ist unerhört niedrig; in Bodenbach waren 8 reichsbeutsche Preisrichter. D. Schr.



Bienenguchtsmufeum der Landwirtschaftstammer für die Proving Brandenburg

angegliedert.

Bur Berteilung famen: 8 filb. und 8 bronzene Staatsmedaillen vom Preufischen Landvtvirtschaftsministerium; 8 silberne und 8 bronzene Medaillen der Landwirtschaftstammer Brandenburg; 1 gold., 2 filb. und 3 bronzene Medaillen des Ung. Aderbauministeriums, sowie einzelne Medaillen der Stadt Potsbam, Coln (Interbund), Deutscher Imterbund und bienen-wirtsch, Hauptverein für Sachsen; ferner 1335 Mt. Gelds und verschiedene Chrenpreise.

Donnerstag, den 24. Juli: Arbeit der Preistichter und Borstandsstütungen. Um 8 Uhr abends: Begrüßung der Gäste, Konzert mit großartigem Feuerwerf bei massenhaftem Besuche. Freitag, den 25. Juli, vormittegs 8 bis 10 Uhr: Generalversammlung des Versiche rungsvereines des Deutsch. Im terbundes. Um 11 Uhr: Eröffnung der Ausstellung unter Anweisenheit der Vertreter sober Behörden. Der Protektor der Ausstellung Viewei Welten feiner Vertreter sober Behörden. Der Protektor der Ausstellung Viewei Belden Beiten der Beiter von der Ausstellung unter Anweisenheit der Vertreter sober Behörden. Der Protektor der Ausstellung vertreter Beiter Vertreter feber Behörden. ftellung, Bring Auguft Bilbelm, fandte ein Begrugungstelegramm. Der Borfibende Brandenburgifchen Imter, Rraepuhl, übergab mit freundlichen Begrüßungsworten bie Ausstellung an ten Imferbund, Prafident Prof. Fre p-Posen, der sie zugleich im Namen ber Banderversammlung annahm. Die Begrugung, die im Namen des Bundesrates und ber Staatsregierung abgegeben murde, ebenfo die Begrugung ber Inter aus Defterreich-Ungarn burch die Staatsvertretung wurden mit großem Beifall aufgenommen. Nach einem "Hoch" auf den Raifer begann unter Fanfarerklängen der Rundgang durch die Ausstellung. hierauf Bortragstag des Deutschen Imterbundes und nachmittags 4 Uhr Mitgliederversamm-

lung desfelben behufs Einigung des Deutschen Imferverbandes. Abends 8 Uhr Festabend im großen Saale (Militärkopelle und Begrüßungsansprachen). hier überbrachte ich die herzlichsten Gruße unseres L.-B.-Bereines und feiner 10.000 Mitglieder und lud die deutschen Imterbrüder jum Besuche unseres 12. Imtertages mit bienenw. Ausstellung in Komotau für den 9. bis 12. August I. 3. freundlichst ein.

Am Samstag, den 26. Juli, fond die 58. Banderversammlung unter dem Borsite des 2. Bräfidenten Königl. Landesinspektors für Bienenzucht Hofman ne-München bei Unwefenheit der Staatsvertreter und Honoratioren sowie massenhafter Beteiligung im großen Saale statt. Nach offizieller vielseitiger Begrüßung überbrachte der Vorsitsende die herzlichsten Grüße des Vizepräsidenten für Cesterreich, t. t. Schulrat Hans Baßler=Prag, der Familien-

verhältnisse halber an seinem Erscheinen verhindert sei. Peisall.)
Nun folgten die Vorträge. Dr. He in von der K. Biologischen Station in München sprach über den Farben ist nu des Viens. Versuche haben es jett ganz zweifellos bewiesen, daß die Bienen nicht nur wie farbenblinde Menschen, sondern wie Farbentüchtige verschiedene Farben sehr genau unterscheiden können. Nur für "rot" sind sie farben-blind. Dierauf sprach Dr. Hacht ein vom Zoologischen Institut der K. Universität in München über die Vart benogenessischen Sonig biene. Thue Befruchtung entstaben zus Missonischen sollen Weisen wer Verkenen.

fteben aus Bienenciern lebende Befen, aber nur Drohnen.

Die darauf folgenden Beratungen find von ganz besonderer Bedeutung, da die Lage der beutschen Imferschaft zur Zeit unter Zerfahrenheit leidet. Man legt grundfählich fest, daß der Wanderversammlung die Pflege der Bienenkunde und Bienengucht vorbehalten fein soll. Die wirtschaftlichen Fragen follen bem Imferbund vorbehalten fein. Ginftimmig wird die Sabung angenommen. Muf Grund diefer Sotung wird ein neues Prafibium auf 6 Jahre gewählt, u. zw. zum 1. Präsidenten K. Landesinspektor für Vienenzucht Hof man neMünchen, zum 2. Präsidenten der Vorsikende des Imkerbundes Prof. FrehePosen, zum Geschäftskührer wird Lehrer Küttner-köstin, zu Beisikern werden gewählt: L. Kod (Schleswig-Holjtein), G. Schulge (Thuringen), Cherschrer Burthardt (Burttemberg), Cheritaatsanwaltssefretär Hendt (Rheinland). Als Bersammlungsort für 1916 wird Königsberg i. Pr. gemählt. Gur 1914 ift Pregburg in Ungarn bestimmt. Befanntgabe: ben Ehrenpreis bes Aderbauministeriums Ungarns (silberne Schatulle) erhält der Ausstellungsleiter Kraepuhl, die ungar. Staatsmedaille Frau Theodora Wente, die goldene Uhr aus Ungarn der Chmann der Preisrichter Plat. Gierauf Festtafel mit Militärkonzert und Ansprachen. Abends 7 11hr Besuch des Zoologischen Gartens.

Sountag, den 27. Juli, fand ber 2. Gifenbahner-Imtertag in denfelben näumen ftatt. Die Bersammlung murde geleitet von dem Präsidenten der Landwirtschaftstammer v. Arnim

und mit einem Boch auf ten Raifer eröffnet.

Im Namen der Staatseisenbahnverwaltung Berlin sprach Ober-Reg.-Rat Dr. Um e-lung sehr freundliche Borte. Die Gisenbahnimfer sollen überzeugt sein, daß die Staatseisenbahnbehörde in jeder Sinsicht das regite Interesse entgegenbringt. Der Minister bon Breitenbach hat persönlich großes Wohlwollen stets bewiesen durch Lesamung und Lepflangung bon Eisenbahugeländen, in steigendem Mage durch Beihilfen gur Anlegung von Bienenständen (im Jahre 1911 — 19,600 Mt.), durch Freifahrkarten und Urlaub unter Fortbauer bon Arbeitelohnen jum Bejuch bon Aurjen und Imfertagen. 0.7 Prozent aller Gifenbahnbediensteten find Imter.

Buerft fprach Bahnhofsvorsteher Genft-Trebbin über ben Nuten, ben die Bienenzucht dem Eisenbahmer bringt. Er schlägt vor, daß von amtswegen auf allen Bahnböfen ein leerer Gisenbahmwagen als bleibender Bienenstand sei, damit jeder Imter bei Bersetung teine Not hat. Nicht mehr als 8 Rölfer foll der Gifenbahnimker haben, dann lohnt es fich und fteht

im Berhaltnis zu ber borhandenen Zeit. Gute Bonigabnehmer find die Beamten der großen Gifenbahndirektionen. Dabei hat ber im eintonigen Dienst stehende Beamte in ber Bienengucht ein Mittel zu inniger Beibindung mit der Natur, zur Tier- und Bflanzenkunde, sowie Betterbeobachtung. Imferei ist die herrlichste Erholung durch eine dem germurbten Beamten ju gonnende Gehirnumfattelung. Außerdem macht die Bienenzucht sehhaft auf dem Laude, nuchtern und ordentlich. (Debatte.) Hierauf sprach Kreisbaumeister Schulz aus Stelzig über eine Art der Bienen gucht, wie fie gang besonders für ben Gifenbahner, ben Rann mit kurger Zeit und strammem Dienst, paßt. Bortragender empfiehlt den Kanitstod mit Robilaufsakkasten,") wie ihn ein geschickter Mann selbst baut. Hierauf gibt Dr. Küste n= macher die Gedanken desselben über wirtschaftliche Ausnützung des Bahngeländes.

Im Anschluffe prattische Borführungen, Abends 8 Uhr Berhandlung betr. Berhaltnis bom Imterbund und Banderversammlung, Montag, den 28. Juli, wurden die Bortrage ter Banderversammlung fortgesett. Als erster kam zum Borte der Altimfer Runtschapstoden über "Bichtige Fortschrite in der Imtertechnit." Arbeit und darin entfaltete Macht soll uns retten. Der Vortragende wurde start personlich, weshalb allseits Schlufruse erkönten. (Große Debatte.) Nun sprach Pfarrer Gerstung aus Ofmanstedt: Einige Gebanken über die Vererbung bei der Honigbiene. Er sucht die geringen Erfolge in der Bienenzucht nicht allein in der Verschlechterung der Trachtenberhaltniffe, fondern in der Degenerierung der Biene. Bohl haben die Bienenguchter durch Blutauffrischung mittelft fremder Rassen diesem Uebel zu steuern gesucht. Aber diese Bersuche haben uns Bienenzuchtern unfäglichen Schaden gebracht. Wie die Verwelschung unfere gute beutsche Biene verdarb, jo broht berfelben jest bieselbe Gefahr durch Ginführung ber Schweiger Bienen. Denn es ift die Schweizerische Königinnenzucht ohne wissenschaftliche Grundlage, weil fie die Bererbungsgesetz außer Acht sett Die Königin kann aus sich nur männliche Eigenschaften bererben. Die Areiblichen Eigenschaften werden durch die Drohnen bererbt, hiefür wurde der Beweis erbracht. Die Bersammlung war den Ausführungen mit größter Aufmerksamkeit gefolgt und dankte dem Medner durch reichen Beifall, (Debatte.)

Lehrer Samid-Breslau erhielt nun das Wort zu feinem Bortrage: "Bienen-trantheiten — Imterfünden." Schriftfteller C. Bauls-Frantfurt a. M. fprach

über Bienenzucht in Aegypten.

Nachmittags 3 Uhr: Besuch des Botanischen Gartens und der K. Gärtner-Lehranitalt (Lehrbienenstand) in Dahlem, dem ich mich anschloß. Dieser botanische Garten mit seinen herrlichen pflanzengeographischen Anlagen und Schauhäusern ist bewunderungswürdig. Rach einer Besichtigung bes Lehrbienenstandes und eines freibangenden Boltes, das die Brutfugelform nach Pfarrer Gerftung jo recht deutlich beramschaulicht, hörten wir noch einen Vortrag des Dr. Rüftenmacher über denaturier-

ten Juder, *) dem keine Debatte folgen durfte. Um die deutschen Imkerbrüder in ihren Vorträgen und Debatten gründlich kennen zu lernen, verblieb ich volle 4 Tage bei den Verhandlungen, die sich sie in die 2. Nachmits

tagsstunde erstreckten und abends Fortsetzung fanden.

Obwohl am Schluffe ber 1. Bertreterverfammlung bes Imterbundes bas Lieb Leutichland über alles" angestimmt wurde und alleits der Bunfch jur großen machtigen Bereinigung zum Austruck kam, unterblieb die Bereinigung der deutiden Imfer in der bom Deutschen Inferbund geplanten Korm, und zwar sich eiterte diesielbe infolge einer abgegebenen Erklärung des Landesökonomierates Büttner aus Bayern und des Stadtpfarrers & ch we i zer aus Baden. Mein gewonnener Gindrud war der, daß es in Teutschland fehr viele Egoisten gibt, die nach Umt und Würde streben oder als Herausgeber der verichiedenen Kachzeitschriften eine finanzielle Einbufte bei ihren Zeitungen erleben fonnten.

Dienstag, den 29. Juli fanden volkstümliche Borträge und ein Ausflug nach Potsdam mit Dampferfahrt über den Wannfee statt, an dem ich teilnahm. Diefer Ausflug wid mir unvergeglich bleiben, weil wir dort nicht nur hunderte Cegel- und Motorboote fowie größere Dampfer fahen, sondern auch das echte Strandleben der Berliner betrachten und be-

wundern fonnten.

Mittwoch, den 30. Juli fand der Honigmarkt und Schluß der Ausstellung statt. Kikungarischer Honig murde für 75 Pfa., ½ kg deutscher Honig für 1 Mark verstauft; ich betrachte dos als Schädigung des Absates für unseren Sonig. Bei solchen gemeinsamen Ausstellungen sollten auch gemeinsame Honigpreise festgelegt werden. Beldie Kaffe Honig aus Ungarn dort ausgestellt war, beweist der gezahlte Zollbetrag von über 1000 Mart. Die ungarische Regierung unterstützt ihre Imter in der mächtigiten Beije:+,

^{*)} Auch bei unferen Gisenbahnen in den rauheren Gegenden mit bestem Erfolg von uns eingeführt. D. Schr.

[🐪] Die reichsteuschen Imfer ignorieren noch immer die österr. Versuche! t) Die österreich is che Regierung könnte darin von der ungarischen eines Besseren belehrt werden. Die österr. Regierung ist bei den Wanderversammlungen nicht einwal burch tinen Bertreter reprafentiert, fo daß die reichedeutschen Imfer bon einem Staate "Ungarn-Cefterreich" fprechen.

Ich muß offen gestehen, daß Berlin eine fehr hübsch geordnete Riesenstadt ift und einen gewaltigen Gindruck hinterläßt. Was Reinlichkeit, Berkehr, Genoffenschaftswesen usw. betrifft, überragt dieselbe unser liebes Wien. Ich erwähne hier nur das Dorf Steglit, das 80.000 Einwohner hat und erst mit 100.000 Einwohnern als Stadt erklärt und Erog-Berlin angereiht werden kann, mit dem es schon jest zusammenhängt.

Meine Rüdreise trat ich über Leipzig an, wo ich die Internationale Baufachaussstellung und das große künstlerische Bölkerschlachtbenkmal besichtigte, welches nach 12jahrigem Bau noch unbollendet dasseht und am 17. August I. J. seine Weihe erhalten soll.



Commerideiben.

Und wieder berblaffen die Blätter am Bang, Und durch die Beden und Bäume geht Der Sommer totmube ben letten Gang.

Berstummt ist der Sänger jubelnder Chor, Berftummt ift all' Summen am Hag, Und düstere Rebel steigen empor, Mls ruften auch fie gum Sterbetag.

Nun wieder der Wind über die Stoppeln weht, Und wie am horizont der Sonnbrand verloht, Und hilflos noch gudt ein letter Strahl, So gittert verseufgend in Todesnot Manch hungernd Immlein am Blümlein im Tal.

> Biel Tausend Blümlein schenkten ihm Seim, Der Sonnstrahl bot füßeftes Blud, Run ftirbt es fern bem trauten Beim -Sein Sommer fehrt nimmer gurud. (Jung-Klaus.)

Bom XII. Imfertag der beutschen Heimatsimker Komotau — 18. August 1913.

Es war eine etwas gedrückte Heerschau der deutschen Heimatsimker in Kom düberall tönten nur Klagegefänge, allüberall Seufzen und Jammern. Rein Tröpflein Honig in den Bölkern! O der schredliche Sommer! — Und dennoch war ber Honigstapel in der Ausstellung so reichlich belegt und die Qualitäten von ganz besonderer Gute. Unsere Musterbienenwirtschaften hatten halt doch eine Ernte. Jung-Klaus gönnt es ihnen gerne, denn auch er hat bekommen, was er braucht. Auch die übrigen Gruppen waren gut arrangiert und manche wiesen sogar recht nette Ueberraschungen auf, wie g. B. die Aflanzenpräparate des Berrn Brof. B fo b I-Reichenberg oder die photographischen Kunstleistungen unseres Altmann. räte gab es in Massen, brauchbare und weniger verwendbare, wie eben die verschiedenen Geschmäder es sich wünschen. In dieser Beziehung bilden unsere Musstellungen gar treffliche Mobelle jum praktischen Anschauungsunterrichte. Der benkende Braktiker wird nie ohne Nupen für seine Zucht durch solche Beranstaltungen schreiten. Immer sieht man was neues, immer kann man lernen! — Leere Beuten sah man in großer Wenge, aber echt bodenbeständig dürften nur etliche Wohnungen sich nennen. Systeme aller Art, Riesenburgen und Zwerghütten, dann ein Re-formblätterkasten, bei dem der Name das schönste war, was er bot. Auch 2 Jung-Rlausiche Holzstrohständer waren vertreten, von denen der des Herrn Bahlo-Leitmerit als eine ganz vorzügliche Arbeit eingeschätt zu werden verdient. Der andere krankte an einem Konstruktionsfehler, ber im Winter dem Bolke das Leben kosten kann: der Zwischenraum zwischen den Stagerähmchen darf nicht mehr als einen halben Bentimeter betragen. Ginige ber Berren Preisrichter sollen auf den Bolgftrobständer kein freundliches Auge geworfen haben; Jung-Klaus tadelt fie deshalb nicht, ists ja ihm auf seines Lebens Wanderfahrten oft schon ganz ähnlich ergangen, wenn er vorschnelle Urteile vom Stapel ließ. Seute handelt er klüger und urteilt nur über jene Dinge, die er zu verstehen glaubt. — Wie manches Dämchen macht auf Distanzblick einen armseligen Eindruck, und ist doch bei näherem Umgang eine Verle des schönen Geschlechtes, wie manche dagegen ist fürs Auge eine stolze Kleopatra und entpuppt fich hintennach als trefflichstes Musterbild von Weiland Sokrates altem Chekreuz.

Auch bei den Bienenbeuten hat sich schon mancher die Kleopatra gekauft und eine Xan-

tippe wars hintendrein gewesen.

Seine größte Freude findet Jung-Klaus immer bei der Abteilung: "Hift or i a und Museumsware"; auch sie war gut vertreten in Bückern und Stöcken. Des alten Rifolaus Jakobs (1568) "Gründlicher und nützlicher Unterricht von der Wartung der Bienen" wurde von Jung-Klaus besiebäugelt, wie ein Beilchen am Weihnachtstisch; und die alten ruinenhaften Dinger und Kästen aus altersgrauen Tagen zeigten wohl keine große Roblesse, aber auch keinen modernen Schwindel und Betrug.

Die Imkertagung selbst verlief sehr anregend, manche Redner, namentlich Obersanitätsrat Prof. Dr. Langer, zündeten geradezu Flammen der Begeisterung. Unsere Geschäftsleitung darf wohl mit Recht auf den XII. Imkertag stolz sein, denn alles was hiebei geleistet und geboten wurde, zeigt klar, daß unser Landes-Bentral-Berein immer zielbewußt voranschreitet. Jung-Klauß hat diesmal bei der Tagung dem "L.-Z.-B." und seiner Leitung seine Anerkennung außgesprochen und er hat es gerne getan, denn ohne den Landes-Zentral-Berein wäre die deutschhöhmische Imkerei einfach dem Berfalle geweiht. Bollte Gott, daß auch alle Mitglieder von demselben Geiste beseelt wären, wie die Bentralseitung, daß alle zusammenwirken und zusammenhalten wie die Immen im Schwarme! Mögen auch nicht alle Jahre gesegnete Honigjahre sein, unsere Imkertagungen erhalten doch die Begeisterung, regen die Imker zur Opferwilligkeit an, schließen uns sester und keste behaupten kann: Der Landes-Zentral-Verein ist die allzeit treue und fürsorgende, umsichtige und zielbewußte Mutter der der deutsche Hußpferd kann an solch gesegnetem und eifrigem Wirken herumnörgeln wollen.

Bienenwirtschaftliche Distnrfe zwischen Jung-Rlaus und ber alten Dorothee.

2. Stundenbild. Noch etliche Rleinigkeiten, aber ich wer zu begreifen.

Kuriose Augen machte Dorothee, als ihr Jung-Klaus einstens sagte: Die Bienen haben kein Abernspstem und eigentlich auch garkein, oder vielmehr ein zu sehr großes Herz.

Dorothee: "Ei schau doch, davon hab ich mein Lebtag nichts gehört, erklär mir

doch die Herzgeschichte deutlicher.

Jung-Klaus: "Die Nahrungsaufnahme in das Blut erfolgt bei den Bienen durch "Wandaust hur highen den Uebergang "Diffusion" — und siehst du Dorothee, das ist so, als wenn du mal recht schwist. Bei dir kommt der Schweiß aus der Haut nach außen, und bei den Bienen geht die flüssige Blutnahrung durch die Magenwände nach innen. Ihre edlen Gefäße und Organe, wie Magen, Darm, Nerven, Drüsen und sogar die Trachren und Harngefäße sind alle mit Blut umflossen. Das Blut füllt also die ganze Leibeshöhle aus, umspielt und durchströmt alle Organe, und ermöglicht so deren Ernährung und Neubildung. Das Bienenblut hat keine roten Blutkörperchen und ist darum stets hell und wird durch ein schlauchartiges Gefäß — das Herz — d. h. durch seitliche Spalten in dieses Herz hineingezogen und durch vier Kammern in den Kopf getrieben. — Ein Plätchen sür geheime Schäße und andere lose Dinge und Liebeleien, wie du liebe Dorothee, hat also die Viene nicht".

Hier nahm Dorothee ein Scheinanlauf, als wollte sie dem Jung-Klaus den Wund zuhalten, ließ es aber beim bloßen Wollen bewähren, da Jung-Klaus noch in-

teressanter wurde:

"Berliebt sind die Bienen nicht, liebe Dorothee, aber Brüfte oder Ziten (Drüfen) zur Brutfutterbereitung und auch Harnorgane zur Ableitung der schlechten Stoffe aus dem Körper haben sie doch."

Dorothee (kleinlaut): "Man kann sie ja nicht sehen?"

Jung-Alaus: "Nicht bloß zwei, sondern sogar sechs Baar Brüfte oder Drüsen haben sie und zw. ein Baar im Kopf, ein Baar in der Brust, dann die hinteren Kopfspeicheldrüsen, die Oberkieferspeicheldrüsen, die inneren Oberkieferdrüsen und die Zungendrüsen. Sehen kann man sie allerdings mit freiem Auge nicht, aber haben tun sie dieselben doch und die gelehrten Herren schauen sie auch durch ihre großen Brillengläser recht genau."

Dorothee (seufzend): "Ach schade, daß ich nicht so ein gelehrter Herr bin!" Jung-Klaus: "Ja die gelehrten Herren sehen auch ihre Harngefäße, die alle

in den Mastdarm münden."

Dorothee (entschlossen): "Wenn ich nicht so dumm wäre, würde ich noch auf die Uneversetät gehen; doch sag mir auch: "Sehen, hören, riechen und schmecken den die Bienen auch? Wo sind denn ihre Augen, Ohren, Nasen und wo ist ihr Tastssinn?"

Jung-Klaus: "Allerdings sehen, hören, riechen und schmeden die Bienen sehr gut und darum haben fie auch die hiezu nötigen Organe. Augen 3. B. haben sie

fogar fünf."

Dorothee: "I du meine Bute, wo denn?"

Jung-Klaus: "Zwei große am seitlichen Kopfe und drei kleine, sogenannte Bunktaugen auf der Stirne. Die großen Augen sind sogenannte Facettenaugen oder Netzugen d. h. eine ungeheuere Masse von Acuglein siten beieinander und durch jedes Acuglein kann die Biene schauen. Das ist deshalb so, daß sie alles, odwohl diese Augenbündel undeweglich sind, dennoch von allen Seiten beäugeln kann. Die drei kleineren Acuglein auf der Stirne sind jedes für sich nur ein Auge, und damit schauen sie wie die Kate recht gut im dunklen Stocke und nur in allernächster Nähe. Fünf Augen haben also die Vienen, und doch können die Immen nicht so viel sehen, wie du Dorothee, denn du guckt den Leuten nicht bloß in die Hände, sondern sogar auch ins Berz hinein — und auch deine Ohren sind viel länger."

Dorothee (schnollend): "I du Schlankel. — Auch Ohren haben fie? Wo denn?" Jung-Klaus: "Ja, liebe Dorothee, die Bienen haben ihre Ohren, ihre Rase und ihren Tastsinn in den Fühlern vorne am Kopfe. Nur höre nun gut, denn jett sag ich dir etwas, was dir über den Horizont geben dürfte — aber glauben darfst du

es ichon, denn die Gelehrten haben ja genau gesehen und gezählt.:

An den Fühlern sisen 14.000—15.000 Geruch feael und 20.000 Gehörsgruben, darum riechen die Bienen so vorzüglich alle Nektarquellen, und darum hören sie es auch immer sofort gleich, wenn du am Stande herumrumorst. — Tasten aber tut die Biene nicht bloß mit den Fühlern, sondern auch mit den Tasthaaren, die am ganzen Körper stehen: daß sie aber auch einen guten "Schmecken" haben, dürften sie dir schon oft bewiesen haben, wenn du ihnen etwan Obststrup statt Bonig vorseben wolltest. —

Siehst du also liebe Dorothee, so wunderbare Sinne hat die Biene, und doch neunt sie der Herr Psarrer Gerstung "strohdumme Tiere". Mag er hierin wohl recht

haben?"

Dorothee: "Nee, das glaube ich nich! — Ich halte die Bienen für sehr gescheit!" Inng-Rlaus: "Na siehst du, liebe Dorothee, da habt ihr mal beide recht, und das ist eine große Ehre für dich: Du und der Pfarrer Gerstung. Du hast recht, denn die Bienen werden zornig, wenn du sie ärgerst, sie weichen deinem Fußtritt aus, um nicht ertreten zu werden, sie wissen ihre Sonigquellen zu suchen und merken sich sehr ihre Stöcke und Beuten; — aber auf ein Gymnassium oder eine Universität, und da hat Herr Vfarrer Gerstung auch sehr recht, darf man sie nicht schieken, denn sie können nicht urteilen und schließen und werden "strohdumm", wie sie sind, mit Glanz durchfallen. Die Gelehrten sagen: "Die Bienen haben einen vortrefslichen Instinkt, aber keine Intelligenz, zu deutsch: sie haben einen vortrefslichen Naturbetrieb, aber keinen Berstand."

Durch die Parallelstellung mit Gerstung hatte Jung-Klaus Dorothee ganz gewonnen. Freundlich schüttelte sie ihm die Hand und seitdem war er der ausgemachte Liebling ihres imkerischen Herzens.

"Bas soll der Imker vom Better wissen?" lehrt uns ein viel versprechender Artikel in der "Ah. Bztg.", der also aufängt: "Die Wetterkunde ist eine Wissenschaft, die sich durch tägliche Wetterberichte dem Volke nützlich zu machen sucht." Jung-Klaus las den Artikel, der eine Wenge "Wetterregeln" anführt, durch, und dachte still lächelnd: "Was nützt die moderne "Wissenschaft", wenn sie uns nicht sagen kann, wie man's Wetter besser macht."

Es ist Zeit zur Einwinterung! Wenn diese Nummer des "Deutschen Imfere" in die Sände seiner Leser kommt, sollte die Einwinterung der Immen schon vollzogen sein. Wer säumig war, zögere keine Minute länger, denn nun wird's böchste Beit. Am Hungertucke nagen müssen, ist bitter, vor Hunger sterben müssen, ist entsetslich, und doch nagen unsere Immen heuer alle am Hungertucke und es werden auch sicherlich wieder Tausende des Hungertodes sterben. — Heimatsimser vergeßt nicht auf die rechtzeitige und ausgiebige Fütterung, vergeßt nicht auf Jung-Klausen's 25 und macht hievon den rechten Gebrauch. Am Imsertage in Komotau traf Jung-Klausetliche Freunde, die also sprachen:

Adh, wie konntest du nur scherzen Bei den bitterbösen Zeiten, Da wir mit gekränkten Herzen Seh'n, wie uns're Jamen leiden? Und Jung-Klaus sprach drauf fein schmunzelnd: "Schont ka Geld für Futterzucker!" Dumme Sorge wirkt verrunzelnd Und bleibt doch a Herzeldrucker!

Fort die Klagen, fort die Schmerzen! Freunde haltet fest zusammen: "Lieb brennt nicht wie Williferzen, Lieb entzündet Dauerflammen!"

Imbheil! Jung-Klaus.



Rusammengebracht von unseren Bereinsmitgliebern.

Beiter Ausflug eines Bienenschwarmes. Aus Staab wird uns berichtet: Unfere Imter haben heuer mit ihren Lieblingen schwere Rot. Der Kälteruchfchlag im April machte sich sehr unangenehm fühlbar und es war deshalb die Durchlenzung eine recht triste. Da auch der "Bonnemonat" Rai weder Sonne noch Bonne brachte, im Gegenteil kalte Regenschauer ständig herniedergingen, so schädigte dies auch bedeutend die Bienenbrut. Die Maibrut der Bienen siel der herrschenden Kalte zum Opfer, da die Immen ganz verkümmerten und sich nicht lebenskräftig entwickeln konnten. Mit dem Schwarm im Mai, bekanntlich wert ein Fuder Heu, wars somit leider vorbei! Auch der Juni konnte keine Wunder wirken, da er wie sein Hollege Wai ein ganz miserabler Wetterverderber war. Im Juli endlich wagte sich Madame Sonne, zuchtig berschämt, aus ihrem Wolfenbudoir hervor und labte Wensch und Getier, natürlich auch die halberfrorenen Immlein. In die Bienenstöcke kam jeht erst wachendes Leben und die besorgten Bienenbäter vernahmen endlich das längst heiß ersehnte "Auten", das den Ausmarich der alten Garde mit der penfionierten Jungfer Königin antundigt. Ein hiefiger Imler erwartete auch von seinem Stode reinrassiger Italiener einen Schwarm und hatte zu dem heißersehnten Ereignisse den Oberbienenvater unserer Stadt, der ftets bereitwillig bei biefen Angelegenheiten gu Dienften fteht, gu Rate gezogen. Bum Empfange des Schwarmes war alles vorbereitet, da das Tüten-Konzert schon recht beutlich vernehmbar gewejen. Doch in einem Moment, als die Besorgten ihren Beobachtungsposten berließen, halte fich der Schwarm empfohlen und ward nicht mehr gesehen. "Die trauernden Hinterbliebenen" mußten fich in ihr Schidsal ergeben und erhofften Entschädigung durch einen an-beren Stod. Inbessen wurde unser Oberbienenvater zum hiefigen Förster in die "Wrabina" gerufen, bei bem fich in feiner Balbeinsamteit ein Miratel auf bem Bienenstand gutrug. Für einen zu erwartenden Bienenschwarm war dort eine leere Fichtenholz-Beute in Vorbereitung gehalten. Bie erstaunt mar aber ber Brabiner Bienenguchter, als er eines Tages bie Golgbeute mit goldgelb geringelten Italienern beböltert fand. Da er in seinem Bienenstand so kost-bares Bolt nicht besaß, so war es ihm bald klar, daß der Schwarm ein "zugereister" gewesen. Unser hiesiger Oberbienenvater erkannte in den "Zugereisten" sofort die Staaber Durch-brenner, die also eine gute Wegstunde aus der Mitte der Stadt über Fluß, Berg und Tal hier bis mitten in ben Wald geflogen maren und in ber leeren Solzbeute ihr neues Beim aufgeschlagen hatten. Dies in Imterfreisen viel besprochene Greignis ift bolltommen mahr und vermahrt sich ber Berichterstatter ichon im borbinein, ihn bes "Bienenlateins" bezichtigen.



Mitteilungen der Geschättsleitung des Bolieber verenw. Candes-Bentral=

Roch ein Wort zum "Aufruf an ben Böhmerwalb" im "D. J. a. B." Rr. 6. Die Erwiderung des herrn Oberlehrer Schefczif, Obmann der Settion Bernet, auf pbigen Aufruf*) ist vollständig richtig. Das von den Sommerfrischlern ist ebenso wahr, und wäre man auf den Honigverkauf im Ort und Umgebung angewiesen, könnte man seinen Houig lange Jahre aufheben. Ich hatte im Jahre 1911 200 kg Honig, welche zum größten Teil im eigenen Hausbalt verwendet wurden und von welchen ich heuer noch ca. 20 kg habe. Ja, wenn das kg Honig um 50 h verkauft würde, dann bekäme man Kauser genug, aber 2.40 K ist jedem zu teuer. Und macht man auswärts Andot, dann bekommt man zur Antwort: "Im Elbetal kostet der beste Akazienhonig 2 K." Die Absahen hat ber hältnisse sind also hier nicht so glänzend, nie es in dem Aufruf geschildert ist.

Und ebenso ist es mit den anderen Dingen. Wir wirken hier im Stillen und setzen nicht jede Versammlung in die Zeitung.**) Aber es ist schwer, die Bienenzucht hier zu beben. Die meisten Bienenzüchter stehen hier auf dem Standpunkt, wie's der Großbater, so hat's der Vater gemacht und so mach' ich es wieder. Und davon sind sie nicht abzubringen. Einer Aufklärung sind sie nicht zugänglich und es gibt "Bienenzüchter", welche nicht einmal wissen, daß in jedem Stod eine Königin sein muß und wie diese aussieht. Mit solchen Leuten ist ein schwen werden, wodon auf die Settion 40 h entfallen, ist es schon zu viel. Und dann nichten sie dassir womöglich jährlich 30 K Ruten haben, bzw. vom L.Bentralberein bekommen an Subbentionen usw. Die paar intelligenten und modernen Vienenz ücht er sind sowieso Mitglieder und mehr sind nicht zu bekommen. Man nuß froh sein, die Sektion auf dem Stand von 20 Mann zu erhalten

Und in den Schulgärten sieht es traurig aus. Einen Herrn haben wir als Mitglied, welcher Bienenzucht betreibt, sonst ist mir im ganzen Sektionsbereiche keine Schule derkunt, wo nur ein Bienenstod stände. In Kaplit ist eine neue, moderne, große Bürgerschule erbaut, mit einem schönen Garten, aber in ihm sieht man alles andere, nur keine Bienen.

So könnte man aus der hiesigen Gegend noch viel Traurigeres vermelden, sodaß ein ganzes Buch entstehen würde. Ich will aber die Geduld der Leser nicht zu lange in Anspruch nehmen und sage daher "genug für heute."

Hatersuchung. K. t. allgem, Untersuchungsanstalt f. Lebensmittel (Deutsche Universität) in Prag. G.-Z. 1512. Kontr.-Ar. 1229, 1230. AnalhsenBuch: K—144. Am 8. Auguft 1913. Untersuchung veranlatzt durch den Deutschen Bienenw.
Randes-Zentralberein f. Böhmen. Verpadung und Verschluß: 2 Glasdosen mit Glasdedel in Papier eingepadt und gesiegelt: mit Bürgermeisteramt Kalsching und dem Siegel des Deutschen Vienenwirschaftlichen Landes-Zentralbereines für Böhmen. Ver sund:
Probe von Johann Streinz.*) Außere Beschaffenheit: Blaßgelb, austristallissert, sehr süß, Honigaroma vorhanden. Polarisation der 10%igen Lösung im 200 mm Rohr — 2.15, desgleichen nach der Juversion — 2.42, Saccharose 1.54%, Aschen Aggerschmid negativ, Reaktion nach Lev rotbraun, Kanninfällung gering, sich nach 24 h nicht absetzend. Diastatische Fermente ungeschwäch vorhanden. Probe von Wenzel Soutube. Diastatische Kenzellung mit 200 mm Rohr — 2.45, desgleichen nach der Inversion — 2.80, Saccharose 2.00%. Usde 0.074%, Kodephorsäure und Vorsäure vorhanden, Reaktion nach Fiehe negativ, Reaktion nach Fiehe negativ, Reaktion nach Fiehend. Westein vorhanden. But acht en: Rach diesem Besund ist gegen die beiden vorliegenden Honigkrücht vorhanden. Gut acht en: Rach diesem Besund ist gegen die beiden vorliegenden Honigkrüchten Einwand and au erheben. (Gebühr 20 K). Der Leiter: J. B. Reziran m. p.

Die Faulbruttilgungsaktion in der Sektion Rochlit (Siehe S. 265 l. Ig.) wurde vom 28. Juli dis 8. August I. I. unter der Leitung des dienenw. Wanderlehrers Ad. A. Köhler-Christiansau durchgeführt: Auf 64 Bienenständen wurden 258 Bienenvölker untersucht und hievon 7 als saulbrutkrank vernichtet. Ueberall wurde die gründliche Desinsektion durchgeführt. Wanderlehrer Köhler sei für die umfichtige Durchführung der sehr anstrengenden und mühevollen Arbeit der wärm ste Dant und die vollste Anerkennung aum Ausdruck gebracht. Sache der Sektionsmitglieder, welche durch die wiederholten Vorträge und Demonstrationen über das Wesen der Faulbrut nunmehr gründlich aufgeklärt sind, wird es sein, im eigenen Wirkungskreise ein etwaiges Wiederaufsladern der Seuche zu beachten und die entsprechenden Gegenmaßnahmen sosort zu treffen. Beim k. k. Aderbauministerium wurde seitens der Zentrale der Antrag gestellt wegen Ersat der Kosten der Tilgungsaktion.

^{*)} Bur Bermeidung von Mitzerständniffen sei bemerkt, daß der "Aufruf" nicht von der Bentrale, sondern von einem Mitgliede im füdwestlichen Böhmerwalde stammt! D. Schr.

^{**)} Ift auch im hinblid auf die große Bahl Sektionen und ben beschränkten Raum nicht erwunscht. D. Schr.

^{*)} Beibe Berren waren höchst bedauerlicher Beise der Honigfälschung verdächtigt worden und erscheint ihre Imterehre aufolge obiger Unterführung fledenlos rein. D. Schr.

Ausbruch ber Bienenfaulbrut in der Sektion Komstau. Bei der Standschau anläßlich der bienenw. Ausstellung wurde auf einem Stande in Oberdorf die Faulbrut entdeckt und diese im weiteren Verlause auch auf anderen Ständen daselbst sichergestellt. Die t. k. Besirkschauptmannschaft hat daher am 11. August I. J. über die Gemeinde Oberdorf die Bien en sperre" (das Berbot der Sin- und Ausstuhr lebender Bienen, gedrauchter Bienenwohnungen) verhängt, und unter hinweis auf das Tierseuchengeseh in einem Erlasse allen Gemeiden des politischen Bezirkes das Austreten der Seuche zur Kenntnis gedracht, mit dem, daß alle Imker ausgesedern werden, ihre Vienenstände auf das Austreten der Faulbrut hin zu untersuchen und gegebenen Falles die Anzeige an die Behörde zu erstatten; auch wurde eine Belehrung über Weien und Bekämpfung der Faulbrutseuche herausgegeben. Der Deutsche bienenw. L-Zentralberein hat die nötigen Tilgungsmaßnahmen sofort eingeleitet und am 12. v. M. einen theoretisch praktischen Faulbrut vut - Lehrturs durch den bestschanten Sachverständigen, Lehrer Theod. Weipplekenberg abhalten lassen,

Leider wurde auch in **Mähren** die Faulbrut sichergestellt, u. zw. durch eine vom Obmann der Sektion Mähr.-Schönberg, Steueramtsbeamten Fr. Minarsch eingesandte Brutwabe. Die Untersuchung durch Zentralausschutzat Rich. Altmann-Reichenberg ergab Brutpest (jog. nicht stinkende Faulbrut). Auch dort wurden die notwendigen Tilgungsmaßnahmen eingeleitet.

† Landesichulinspettor Regierungsrat Johann Lorg

unser allverehrter Zentralausschußrat ist am 23. Juli I. J. in einem Sanatorium in Köln a. Rhein nach längerem Leiden plöglich gestorden. Am 7. Jänner 1853 zu Königswalde bei Schludenau gedoren, studierte er zu Leitmerit und Prag, trat 1877 in das Lehramt ein, war an den Ghmnasien in Komotau, Arnau und Leitmerit tätig, einige Jahre Bezirksschulzinspektor in Leipa, wurde als solcher 1898 dem k. k. Landesschulrate für Böhmen zur Diensteitung zugeteilt und nach einjähriger ersprießlicher Tätisseit in dieser Körperschaft zum Direktor der k. k. deutschen Lehrerbildungsanstalt in Prag ernannt, als welcher er dom Kaiser mit dem Titel eines Regierungsrates außgezeichnet wurde. Im Frühjahre 1910 wurde er zum k. k. Landesschulinspektor ernannt. Lorz galt in jeder Beziehung als das Muster eines Schulmannes und als ein Erzieher der Jugend im besten Sinne des Bortes. Er berlor sich nie ins Kleinliche, zog der freien individuellen Betätigung des Lehrers keine hemmenden Schranken, wirkte mehr durch geistvolle Anregung als durch viele Borschriften, betonte überbaupt in seiner liedenswürdig bescheidenen Art nicht den Borgesetten. Seit 1910 gehörte Larz dem Ausschusse unserken werden wir dem Ausschusse unserken werden wir dem alzu früh Dahingeschiedenen stets treu bewahren!

- † Sektion Königswart. Am 28. Juli wurde Abam Maier zu Grabe getragen. Wenn auch nur kurze Zeit unser Mitglied, so wissen wir, daß er seine Bienen stets mit großer Liebe behandelte. Die Sektion war bei seinem letten Gang ansehnlich vertreten; ein ehrendes Andenken wird ihm stets bewahrt werden.
- † Seftion Marienbab. Um 11. August 1913 verschied nach längeren Leiden unser Mitbegründer Josef Maier, städt. Gärtner; er war stets ein eifriges Mitglied. Die Seftion verliert in ihm einen ihrer getreuesten Jmfer, bessen Andenken sie stets in Ehren balten wird.

Settion Lang. Sm. Pfarrer Frang Tobifch ("Jung-Klaus") hielt am 15. Juni einen Bortrag über "Unfere Heimatszucht" unter größtem Beifall.

Settion Reingers. In der Versammlung am 12. Mai wurden vom Geschäftsleiter Geschäfts- und Kassabericht zur Kenntnis gebracht. Geschäftsleiter Gaugusch sprach über "Die Erneuerung der Bienenkönigin". Ueber Untrag der Mitglieder wird der Geschäftsleiter die Königinnenzucht betreiben, damit im Bedarfsfalle die nötigen Königinnen nicht von auderswo bezogen werden müssen. In der Versammlung am 15. August hielt Obmann Hermann af sib auer einen sehr zeitgemäßen Vortrag über die notwendigsten Arbeiten am Liesnenstande.

Settion Frauzensbab. In der Bersammlung am 20. Juli I. J. in Haslau machte Obmann Kern Mitteilung von der Anschaffung der neuen Kunstwabenpresse für die Settion. Aus der allgemeinen Aussprache der Mitglieder ging hervor, daß das heurige Bienenjahr infolge der nassen und kühlen Witterung ein ungünstiges ist und daß wegen der geringen Honigernte auch keine Luft zum Ausstellen in Komotau bestehe. Bezüglich des Honigpreises wurden die Witglieder aufgefordert, den gut absehdaren Schleuderhonig nicht unter 3 K per Kilogramm netto an die Konsumenten zu verkaufen. Wanderlehrer Josef Raschauer-Kohling hielt unter allgemeiner Ausmertsamkeit einen Vortrag "Aus der Prazis für die Brazis". Der günstig gekegene Bienenstand des Herrn Michael Kohl wurde besichtigt.

... 1

Rächste Bersammlung am 7. September d. J. in Seeberg im Gasthause Bruller. Das Programm wird in der Egerer Zeitung und in den Egerer Nachrichten bekannt gegebert.

Geltion Raiserwald. In der Wanderversammlung am 3. August in Wöhr waren auch die Rachbarsektionen Schönbrunn, Sangerberg und Gad/Königswart vertreten. Banderlehrer A. Herz hielt einen Bortrag "Allgemeines über die Bienenzucht im Sinne Gerstungs". Lebhafte Debatte — besonders seitens der Sangerberger Gerren — unter Zuschrungelichung gemachter Beobachtungen erregte sein zweiter Vortrag "Die Maikrankheit".

Settion Bilin. Monatsversammlung am 12. Juli I. J. im Vereinsheim; 3 neue Mitsglieder sind beigetreten. Die Ergänzungswahl ergab: Ottomar Seidl, Stationsmeister als Geschäftsleiter und Adolf Tibler, Defonom, als Kassenrevisor. Beschlossen wurde, die Agenden des Settionskassiers vom jeweiligen Geschäftsleiter mitzubesorgen; Zuschriften und Zahlungen sind an den neuen Geschäftsleiter zu richten.

Settion Dollana verliert durch die Ucbersiedlung des Hrn. Josef Stark, Lehrer von Biwana, nach Arvbschitz als Schulleiter ihren gewesenen Geschäftsleiter und Mitbegründer, Beimann ftat und Tat jedermann stets unterstützte; höchst erfreulicher Weise bleibt er trot ber mit Rat und Tat jedermann stets unterstützte; höchst erfeulicher Weise bleibt er trot seiner Entsernung ein treues Mitglied unserer Setion. Wöge es ihm in seinem neuen Heim recht gut ergehen! — In der Hauptversammlung am 25. Mai wurde Anton Frohna als Geschäftsleiter gewählt.

Gefchäftsleiter gewahlt.

Settion Ober-Gebersdorf. Am 10. August hielt Obmann, Hr. Oberlohrer B. Schaffschan, eine längere Robe, worin er die traurigen Folgen des heurigen unheimlichen Sommers failberte und zugleich die anwesenden Inter aufsorderte, troß der schlimmen Zeiten dech den Mut nicht zu verlieren. Er kam dann auf die Rotfütterung zu sprechen und auf die zu ges Wut nicht zu verlieren. Er kam dann auf die Rotfütterung zu sprechen und auf die zu ges wärtigende staatliche Hilfe durch Ueberlassung von 5 kg charakterisierten Zuders — leider viel zu wenia!

Sektion Brachatis. Am 2. August besprach Wanderlehrer Obmann Franz Hulan in mehr als einstündigem Vortrage die Einwinterung des Viens. Leichlossen wurde die Bestellung von 250 kg steuerfreien Zuders und die Angchaffung eines Eremplares "Jungstellung Lehr- und Boltsbuch der Bienenzucht für die Büchersammlung. Zum Schriftensempfänger wurde Sparkassendhalter A. Pelikan bestimmt.

Settion Maria-Stod. Am 27. Juli hielt in der Berfammlung in Radiwork Mitglied Gerr Wilhelm Meier einen Bortrag über die Schwarmbehandlung, Auffütterung und Ein-winterung. 3 neue Mitglieder traten bei.

Settion Plan. Bersammlung am 20. Juli zu Kuttenplan, unter Vorsit des Obmannes Siegmund Steldner. Aus den Mitteilungen des Obmannes ist hervorzuheben, daß das Mitglied Josef Feldinger in Naketendörflas 221 K als Entschädigung des Brandschadens Witglied Josef Felding er in Naketendörflas 221 K als Entschädigung des Brandschadens erhalten hat und daß es Pflicht eines seden Mitgliedes ist, den Versicherungsbegen genan erhalten hat und daß es Pflicht eines seden Mitgliedes ist, den Versicherungsbegen genan einen pünktlich auszufüllen. Der Vortrag Wonderschrers Ludwig Ehristelnzschie Krankscheiten der Wiene und Heilung derselben" war hochinteressant. Es wurden folgende Berandssiese gefahrt. 1. Der Zentrale ist der Dant für die Beistellung eines Wanderschrers stüßlisse gefahrt. 2. Die Sektion ersucht, die löbliche Zentrale möge dahin wirken, daß Vertrauenskferung des steuerfreien Zuders eine Frachtermäßigung genährt werde.") 3. Als Vertrauenskferung des steuerfreien Zuders eine Frachtermäßigung genährt werde.") 3. Als Vertrauenskferung des steuerfreien Zuders eine Frachtermäßigung genährt werde.") 3. Als Vertrauenskferung des steuerfreien Zuders eine Frachtermörklas und Indantsdorf wurde Sollner, Wahnmeister, Hrud, gewählt. 4. Die Herbitversammlung in Prud im Gasthaus "Jur Linde". Der Chmann sprach Hrud, Bleischerskuttenplan sur die Tischeration mit prachtvollen Blumen den Dant aus.

Verband selbständiger deutscher Bienenzucht-Vereine in Mähren.

Bom 6. bis 9. September I. J. findet in Neutitschein eine landw. Bestirksausstellung statt, wobei zum erstenmal eine Einrichtung geplant ist, welche bei anderen sandw. Erzeugnissen wiederholt mit bestem Erfolge durchgeführt wurde, nämlich die anderen sandweisstelle werden wurde von der Nachweisstelle der Deutschholtung eines Honigmarktes. Die Marktordnung wurde von der Nachweisstelle der Deutschen Sektion des mähr. Landeskulturrates bereits an sämtliche Berbandsvereine zugestellt, sichen Sektion der Aufsorderung zur Beschidung des gedachten Honigmarktes. Ausselich der gleichzeitig mit der Ausstrucken zur Beschidung des gedachten Honigmarktes. Ausselich der sektion kan und den Inkleich der Amstern des dortigen sandweise in engere Fühlung zu treten, seitens des Verbandes ein de utschaft, mähr. Im kerktag und die Jahreshaupt versammung des Landes-Verbandes abgehalten werden. Tagesordnungen über diese beiden Veranstaltungen werden den einzelnen Verbands-Vereinen zeitgerecht zugestellt werden. Imbheil!

^{*)} Schon dreimal bersucht worden! Gang umsonst! D. Schrfiltg.















BIENENSTOCKE ALLER SISTEME SOWIE ALLE ANDERN -ZOM BETRIEBE DERT BIENEN - unp

6EFLDGELZUCH**T**

NOTIGEN ARTIKEL ZU BILLIGEN PREISEN 3 LISTR. PREISBUCHER



MISONST

ÖSTER SCHLES BIENENZUCHT-JAUERNIGÖST-ETABLISSEMENT. JAUERNIGSGR.

Bürgidaftsdarlehen

b. Lebensversicherungs = Abschluß. Böchentliche Abzahlung für Kapital und Zinsen blog K 1.45 durch 5 Jahre. Streng reell und äußerst fulant. Prospett gegen 40 h in

Marken. (Altersangabe.) 107 I. Nordböhm. Spar- u. Selbitbilis-Genollenichaft, Bodenbach, Weiher.

Schleuder-H

garantiert naturrein, feinfte Sorte, Boftbose netto $4^{1/2}$ kg 8.50 K, in 25 kg-Kannen I kg ju 1.60 K. Muster gratis. 18

Krainische bienenwirtschaftliche Gefellichaft Illur. Seiftrib 16.

Neue 84 HONIG-Etiketteń

Verschlass-Streifen und Siegel in prachtvollem Färbendruck empfiehlt die

Lithographisch-artistische Anstalt München

(vormals Gebrüder Obpacher) in München - Mittersendling.

Muster gratis und franko.

500Königinnen

bid., fr., ital. Baftarde, jung, befruchtet, franks bei Einf. v. 1.20 Mt. poftwendend in prakt. Rusaptafig. Gar.: Gefundb., leb. Unt. Filiter, Lehrer Oberneuland b. Bremen. 108

Bienenwirtschaftliche Geräte

in reichster Auswahl und zu billigften Originalpreisen liefert bei ftreng reeller soliber Bedienung Will Ulmann, Cannwald, gepr. Bienenmeister, Rieberlage und Bertretung des I. Deftert.-Schlesischen Bienenzucht-Etablissement Fr. Simmich, Jauernig. Breisbucher umfonft und franto.

ie Krainer Biene

2000

Bienenbuch bon A. Alfonfus berfenbet famt Preislifte gratis Arainifae bienenwirtschaftliche Gesellschaft Illyrisch feiftrit Ur. 16. Driginal-Bauernvöller von 10 K, Mobilbolter von 20 K an, Schwarme Rai 11 K, Roniginnen Rarg 5 K. Spater billiger.

Alle bienenwirtschaftlichen Geräte

von nur erstklassigen Firmen, als G. Heidenreich usw. sowie Bienenwohnungen und Honigschleudermaschinen eigener Erzeugung

kauft man billig bei RICHARD MÜLLER, Niemes. Preisliste auf Verlangen gratis und franko.

Gerstungbeuten, Original, komplett 14 K.

doppelwandige auch mit Lagerbeuten und Geräte. tadellos gearbeitet, liefert Josef Tinz, Halbseit, Post Hannsderf, I. nordmährische Werkstätte zur Erzeugung von Bienenwohnungen mit elektrischem Betrieb. Prämiiert: ersten Preis in Hohenstadt 1912. 38

Honigschleudern

eigener Erzeugung, m. Aluminium- u. Weißblechfübeln sowie diverse bienenwirtschaftliche Geräte empfiehlt

Iof. Kretichmer, Eulau b. Bodenbach

Brüx 1911 — Staatspreis! — Dux 1911 — Goldene Medaille! Bedenbach 1912 — zwei sijberne Medailleu!

Unentgeltlich nur für Mitglieder und ausschließlich nur für eigene Grzeugnisse.

Börse für honig, Machs und Bienenvölker.

Die Sinfchaltungen müffen für jeden Monat neuerlich befonders ange-

A. Het man e f, Bienenzüchter in Littau, Mähren, verlauft 200 kg garantiert echten Blüten. Schleuben honig. Auf Berlangen Muster. — Schleuberhonig von Buchweizenblüten versendet in 5 kg. Kannen K 8.50, in 25 kg Rannen zu K 40.— Großimterei A. Ho che g g e r, Leihnig (Steiermart). — 100—150 kg gar. reinen Bienenhond (steines Muster und Breisangabe) kauft gegen Kassa Gustav K o i sch war, Althabendorf. — 600 kg Blütenhond um 2.50 K ver 1 kg gibt ab Jose Spring e r, Steinmehmeister, Stangendorf, per Kulus. — Franz Brehmen um 2.50 K ver 1 kg gibt ab Jose Spring er, Steinmehmeister, Grangendorf, per Kulus. — Franz Brehmen, Baummer, Bost Walts, verlauft garant. echten Schleuberhonig, 1 kg 2.40 K, bei Wehrabnahme entsprechend bisliger. Fe 100 kg garantiert echten, mit höchsten Preisen prämiterten lichten Alazienhonig haben abzugeben Aranz Rowa und Ferd. Hell mich, Imser in Bostelberg; Breis nach Uebereinkommen. Franz Nowa! kauft garantier echtes Fienenwachs aus saulbruffreien Gegenden. — Ab. Kaisar, Oberlehrer und Bienenzüchter in Lipnis bestala, versendet garantiert echten, goldgelben Honig bester Güte, die Bostose um 10 K, bei größerer Abnabme law Bereinbarung. — Abolf Schuh, Bernhard, Kost Altstadt bei Reuhaus i. B. hat Honig abzugeben; 1 kg 2 K

Die Bienenw. Seltion Brettgrund gibt mehrere nadte Bienenvöller à 4 K ab. Bestellungen sind an de Geschäftsleiter h. Friedrich Langer in Brettgrund, Post Schaplar, zu richten. — Wegen Beiminderung seine Bienenstandes sind vier erprobte Bienentöniginnen billigst zu beziehen vom Oberlehrer Josef Glaser in Deutich Gabel. — Unton Köckert, Realit. Bes. in Lobosip hat einige junge Beisel à K 2.20 abzugeben. Muster ohn Bert-Sendung. Gelb nach Erhalt der Bienen. — Raul Kraut mann, Lehrer, Liquip bei Dur, verkauft wege Blatmangel mehrere sehr träftige Böller in Gerstung-Ständern.

Allen vorant Lesen Sie'meine neue gen Sie sich in den Handlungen von dem billigen Preis und der sauberen Arbeit!





idealstes Königingitter. Geywitz-Wasserpfeife. Bestes Besänftigungsmittel.

Schwarmfänger "Greif". Thüringer Luftballon mit Korkventil! Kein Ausfliessen
des Futters mehr! usw.

Die "Wiener Hausfran" ift eine der beliebtesten

Frauen- und Modeblätter

und kann ihres reichhaltigen Inhaltes und ihrer praktischen und kleidsamen Moden wegen, der Frauenwelt nur wärmstens empsohlen werden. Das Abonnement stellt sich bei wöchentlichem Erscheinen viertelsährlich auf 2.30 K mit Schnittmusterbogen und wird von allen Buchhandlungen oder Postanstalten entgegengenommen.

DEUTSCHE AGRARISCHE - DRUCKEREI in PRAG -

empfiehlt sich zur prompten Anfertigung von Drucksorten aller Art zu billigen Preisen.

Alpenhonig

Die größte Imter-Anstalt Desterreichs des Franz Neuntenfel in Hirt, Kärnten, versendet garantiert echten Alpenhonig heuriger Ernte, 5 kg Kostdose zu 10 K unsrantiert. Bei größerer Abnahme Rabatt.

SchönstesRähmchenholz

jeder Dimension, anerkannt genau und sauber geschnitten, auch gehobelt, jede gewünschte Holzart, liefert billigst und preiswert

ANTON POHL, Holzwarenfabrik,

Pasek im Isergebirge.

herausgeber: Deutscher bienenwirtschaftlicher Landes-Zentralberein fur Bohmen in Rgl. Beinberge bei Brag. Drud ber Deutschen agrarischen Druderei in Brag, r. G. m. b. B.

Nr. 10.

Prag, Oktober 1913.

XXVI.Jahrg.

Der Deutsche Imker aus Böhmen.

(Seit Oftober 1902 vereinigt mit der Monatsschrift "Der Bienenvater aus Böhmen", dem Organe des ehemaligen "Candesvereines zur Hebung der Bienenzucht Böhmens", gegr. 1852.)

Organ des Deutschen Bienenwirtschaftl. Landes-Zentralvereines für Böhmen, des Österr.-Schlefischen Landes-Vereines für Bienenzucht und des Verbandes selbständiger deutscher Bienenzucht-Vereine in Mähren.

Schriftleiter: t. t. Schulrat Sans Safler. S. Weinberge bei Brag (Landw. Genoffenichaftshaus.)

Ericheint im erften Monatsbrittel. Beigabe der Beitschrift "Die dentsche Stenenzucht in Sperie und Bravis" ift besonders zu bestellen. (Gebühr 1 K pro Jahr.) Antündigungsgebühren: Die 1 mm hohe, 50 mm breite Beile oder deren Raum 8 heller (71/2 Pfg.), auf der letten Umschlagseite 10 heller (91/2 Pfg.). Rach hohe des Rechnungsbetrages entsprechender Nachlaß. — Anschriftstalle Sendungen und Buschriften: "Ausschuß des Deutschen Bienenwirtschaftlichen Landes-Zentralbereines für Böhmen in R. Beinberge bei Prag". — Schlich der Annahme für jede einzelne Nummer am 16. eines jeden Monats. — Bostipartassen-Konto Nr. 816.769.







Vienenwirtschaftliche Ausstellung und XII. Imkertag Deutsch=Vöhmens 9.—12. August 1913.

Der XII. Imkertag Deutsch-Böhmens

(Schluß.)

Hierauf kam Pfarrer Franz Tobisch. Wotsch a. Eger ("Jung-Klaus") zum Worte, in seiner bestbekannten, herzerfrischenden, humorvollen Weise, die oft wahre Lachzalven hervorrief, unter dem Titel:

"Allerlei aus der Imferei".

Seid mir alle, liebe Freunde der kleinen Immen, herzlich gegrüßt am XII. Infertage und empfangen Sie auch in Gnaden einen recht schönen Gruß von Jung-Alausens guter Freundin, der altehrwürdigen Madame "Dorothee Kenntsich auß von Weißnicht viel", den ich Ihnen hiemit alleruntertänigst offeriere. — "Sie hätte keine Zeit, heute hier in Komotau zu sein und zudem plage sie und ihre Bienen eine sakrische Gicht in allen Gliedern — und" — setzte sie noch zwinkernd hinzu —: "In Gesellschaft allzugroßer Gelehrsamkeit fühle sie sich nie recht wohl!" Und mit einer unnachahmlichen Handbewegung war Jung-Klaus entlassen. Nachdem ich Ihnen Dorotheens Grüße überbracht, will ich Ihnen auch verraten, daß sie speziell heuer den Dattrich hat. Die Bienen fliegen täglich, aber getragen haben sie spottwenig. Dorothee hatte das Podag ar a, die Immen aber getragen haben sie spottwenig. Dorotheen dieser allgeme in en Misere-Einsach gesagt, der Oberbienenmeister hat für uns Infere kein freundlickes Gesicht gehabt.

meister hat für uns Imker kein freundliches Gesicht gehabt.
Schon der April, dieser so eminent wichtige Monat für die Entwicklung der Biene, versagte in der besseren zweiten Sälfte gänzlich. Statt lauwarmer Lüfte jagte der grimmige Boreas über die Fluren. Das Brutgeschäft wurde gänzlich eingestellt — und vom halben Mai dis halben Juni hätten wir eine prächtige Tracht gehabt, wenn die Fröste im April die Blüten nicht erfrört und die Immen nicht zerstört bätten. Die Obstblüte war vernichtet und die Bienen waren dezimiert — darum gabs wohl eine Hoch ze it, aber es sehlte der Braten. Vom 15. Juni an begann der reinste Heren fabat, geradezu ruinös für unsere Zucht. — Nur die allere

besten Bölker trugen noch was sie brauchen für den Binter, Mittelware dagegen ruft den Landes-Zentralverein um Hilfe an: "Gib billigen

Buder, fonft gibts einen bulgarifchen Umfturg."

Sehen Sie, meine lieben Freunde, in Jahren wie 1906 und 1913, Gott hab sie selig, muß auch der dummdrolligste Imfer einsehen lernen, wie notwendig es ist, Witglied unseres großen Bereines zu sein. — Benn der nicht den lieben guten "Peterhilf doch nur" macht, sähen viele im Pfesser und könnten verzweislungsvoll an den Fingernägeln kauen. Darum meine lieben Freunde, sehe ich mich veranlaßt, vorerst mal die Tätigkeit unseres Landes Intralvereines nur ein klein wenig zu streifen. Vor allem erst die Frage: 1. "Ist der "L.-Bentr.-Berein" überhaupt notwendig?" 2. Ist er notwendig in seiner jetigen Form? 3. Ist es notwendig, daß wir ihm anhängen?

1. Ift ber Deutsche bienenm. Landes-Bentralverein notwendig?

"Vae soli!" Hat einmal ein sehr Gescheiter gemurmelt; zu deutsch: "We be

dem Einspänner!" namentlich, wenn der Gaul frepiert ift.

Heutzutage, liebe Freunde, ist das Individuum ohne jede positive Zahl eine große Rull, die aber sofort sich zur 10 heraustriftallisiert, wenn man ihr eine 1 voranstellt. — Mächtig find auch wir Imter nur im ftarken Schwarme, aber der Weisel darf nett 's Podagra und Glottagra haben, darf nett auskneisen, sondern muß am Zeuge sein. — Na, Gott sei Dank, wir Deutschimker Böhmens sind ja ein ganz respektabler Schwarm, und unser Oberweisel weiß kräftig zu tuten — drum wird vor solch stachlicher Gesellschaft manch einer sich ducken, und fliehen wie der Fuchs vor dem Mausergewehr. Jung-Alaus riet einst so einem Einsiedler, der verliebt war in seine hinterwäldische Zuchtweise: "Lesen Sie doch den "Deutschen Imfer", schließen Sie sich dem "L.-Zentralverein" an, lesen Sie ein gesundes Buch und bilden Sie sich in Imferversammlungen!" "Könnt mir einfallen, daß ich das tue", mederte der "Gescheite", "all dies Schöne trägt mir kein Lot Honig!" — Gleich darauf hat man 2 Bölker ausgeraubt, über des Nachbars Ruh zog ein Schwarm, daß sie verendete und die andern hatten für den Winter kein Futter wegen der Ungunst der Witterung! — Jest kam der Pamschapl und flehte: Silf Jung-Klaus, sonst bin ich kaput!" Und Jung-Klaus konnte nett helfen — Vae soli! — weil der Herr Simpli-gissimus vergessen, sich als große Null hinter die 1 zu stellen. Jeden Augenblick muß der Imfer fürchten, beim Kravatl gefaßt zu werden, denn kein Beruf der Welt hat to viele und so tückische, hinterliftige Gegner als gerade der Imker. Seinen Honig möchten gerne alle gratis und franko sich beibiegen, seine Immen und ihn selber mag niemand lieben. Stehen wir aber alle einig zu einander, sind wir wahrhafte Imferbrüder, treu vereint im "L.-3.-B.", wohlgeschützt und geborgen von ihm, dann vermag uns auch kein Teufel in Menschengestalt was anhaben. Ist also der "L.-3.-B." notwendig? Fa und tausendmal ja! Gerade das heurige Mikjahr liefert so prächtig den Beweis. Wir müssen füttern — woher billigen, steuerfreien Zucker nehmen — wenn unser "L.-3.-B." nicht wäre. — Allerdings tadeln manche die Charakteristerung, Jung-Klaus selbst sieht sie nicht gerne aber kann der "L.-3.-B." was dafür? — Also nehmen wir das Schwarzbrot und find wir dem dankbar, ber es uns erbettelte ober auch ertropte - unferem Landes-Bentralverein!

2. Ist unser Landes-Zentralverein aber auch notwendig in der Form, wie er sich gibt? Unser Landes-Zentralverein ist eine große Familie, und diese besitt lose Buben und zarte Mädels — und auch hier gibts oft Krieg. Die Mama – die Geschäftsleitung — ist trot des langen Bartes oft die zu gute Mama – die Geschäftsleitung — ist trot des langen Bartes oft die zu gute Mama den losen Kangen gegenüber — fährt aber der Papa in die Bude — hei, da gibt es Püffe — und gar bald berrscht wieder Friede. Man hat unserem Bereine den Borwurf gemacht, daß er pen deln d hin und herlaviert, wie ein Pendel an der Schwarzwälder, daß er keine einheitliche Stockform, einheitliche Betriedsweise und keine einheitliche Führung hätte! Ist das wahr? Fa wohl, es ist wahr, und muß so se in — und "Jung-Klaus" wäre der Erste, der davonliese, wenn man ihm oder seiner guten Freundin, der alten Dorothee, die Eristenzberechtigung versagen möchte. So wie a lle Kinder in der Familie nicht alle gleich sind und sein können, so kann man auch un möglich alle In ich talle gleich sind und sein kohlagen.

Freiheit im Innern — Einheit und Einigkeit nach außen muß stets das Programm unserer großen Gilde sein. Jeder Imker imkere nach seiner Ueberzeugung, gönne aber auch dem anderen die Lebensmöglichkeit. Um diese schöne und lobenswürdige Freiheit im Landes-Zentralverein zu stören, möchte man so gerne das Schlagwort dominierend machen: Hiel Jung imker — Gerstung und sein Anhang, hie! Altimker — Dorothea Kenntsichaus von Weißnichtvies! — In unserem Landes-Zentralvereine darf dieses Schlagwort nie zum Durch bruche kommen: Es gibt keine Altimker, es gibt keine Jung imker, sondern wir alle sind deutsche Himker, es gibt keine In ngimker, sondern wir alle sind deutschen wollen wir die Heinatsimker und das wollen wir bleiben und dementsprechend wollen wir die Heinatsimker en zucht pflegen. Unser Deutscher Landes-Zentralverein nuß stein ats iene Barteien, über den Mitgliedern und ihren Ansichten stehen, er darf mit keiner bloßen Tages mein ung paktieren, er muß großzügig die Interesten Seimatsimker die fürsorgen de Mutter und sein Präsid in m der wachsame, gut sührende, lenkende und leitende Bater — wir Inker aber wollen in der großen Familie die braden Kinder sein, die sich recht gut vertragen und folgen. Jung-Klaus natürlich ist das allerbravste Söhnden und kriegt dafür wohl auch die meisten Siebe.

3. Ist es also notwendig, daß wir unserem Landes-Zen-tral-Verein in aller Liebe anhängen? Und ob, meine Herren! Der Feldherr ist nur stark, wenn er wie Prinz Eugen und Radekky von seinen Soldaten vergöttert wird. Unser L.-Z.-Verein ist so ein Feldherr. Soll er schlagsertig, foll er wahrhaft sein, mut er das Bertrauen seiner Soldaten besiten. Und bierin soll es, meine lieben Freunde, - Jung-Klaus darf fich das wohl zu fagen erlauben, da er selber nicht zur Zentralleitung gehört und auch zu ihr nicht gehören will — da das Regieren laut modernen Erfahrungen gerade kein Honigleden ift — wohl bie und da etwas happern. Der L.-B.-Berein wird öfters nur wie eine Urt "Bausjube" geachtet, der bringen und geben foll, was fehlt, der aber geprügelt wird, wenn er mas haben will. Der Q.-B.-Berein ift fein Subventions. Ungeheuer, tein Füllapparat für hungrige Taschen, tein Be-friediger bander- und orden kjüchtiger Knopflöcher, sondern er ist der geordnete Generalstab der treuen, deutschen Imterscharen unserer engen lieben deutschen Heimat. Er hilft sicher und immer, wo er kann, aber mit einer Zitronenquetsche darf man ihn doch nicht behandeln. Ruhig darf der brave Landes-Zentral-Berein schlafen — sein Generalstab ist auf der Hut. Seine Bölker sind versichert gegen Dieberei, gegen Brand und Haftpflicht - in Notjahren bringt er billigen Buder auf Futter für die Immen, - aber jederzeit bietet ihm der L.-3.-Berein eine Masse geistig Futter in seinen Aahlreichen Wanderversammlungen und Lehrfursen. Ueber ein halbes Sundert tüchtiger Banderlehrer, gesendet vom Q.-3.-Berein, pilgert alljährlich im Beimatlande umher und unschätzbar ist der Nuten für Theorie und Praxis. Bon vielen anderen Dingen, die wir dem L.-3.-Berein verdanken, die ja allbekannt find, wie z. B. von Spenden an Werkzeugen, Büchern, Geräten usw. usw. will ich nicht erst reden; unsere Sektionsvorstände wissen ja nur zu genau die fürsorgende Tätigkeit unseres großen Bereines. Eines aber will ich doch hervorheben, und gerade dieses wird oft wenig beachtet: nämlich die kollosale Arbeitslast, die die Leitung unseres L.-B.-Bereines alljährlich zu überwinden hat. Und dabei geht alles am Bandl und am Schnürl — Seine Agenden und Geschäftsnummern zählen nach Tausenden; prompte Erledigung aller Eingaben und Zuschriften ist Programm. — Jeder Bernünftige muß das anerkennen und Jung-Klaus steht nicht an, dies mal öffentlich zu fagen, um dem Prafidium und der Geschäftsleitung feine Bewunderung zum Ausdruck bringen zu können. Wer da weiß, wie es oft in anderen Bereinen zugeht, mit welcher Schlamperei da oft gearbeitet wird, muß offen und ehrlich unserem &.- A.-Bereine Liebe und Berehrung entgegenbringen. Nicht Mietlinge, nicht Afterbienenväter dürfen wir fein, sondern opferwillige Freunde der Bienen, deren Liebe in hellen Flammen emporlobert, besonders dann, wenn unsere Lieblinge von allen, sogar bom Oberbienenmeister verlaffen erscheinen. Da zeige bein Meisterstück — ba greife in den Sack, da helfe — benn in auten Jahren brauchen fie deine Hilfe nicht! — Bedenken Sie nur, daß es nächstes Jahr wieder anders sein kann: Wie würde es dich dann ärgern, wenn du durch deine

eigene Schuld fünf oder zehn Bölker — weil verhungert — nicht in die Honigweide schieden könntest. Also auf zur Tat. Der Winter steht vor der Lüre — zur Einwinterung wird es Zeit. Wo Mangel herrscht, muß Ersahstuter Platz greisen, elender Geiz mag überall unter den Menschenkindern sich breit machen, aber in den Reihen der Inker soll dieses Laster nimmer sich finden. Folgende Dinge gehören zur echten und rechten Bienenzucht: 1. Gute heimatliche Rasse. 2. Eine ausgiebige Tracht. 3. Sine entsprechende, handliche Beute. 4. Sin Vienenmeister, der das Herz am rechten Flecke hat. Zur heimatlichen Rassenzucht müssen wir nach und nach wieder zurückehren — lange genug sind wir in der Frre gegangen. Um eine ausgiebige Tracht müssen wir den Herzschende, handliche Beute machen wir uns selbst, haben wir nur eines: Das Inkerherz am rechten Fleck.

Jung-Rlaus kennt einen alten Bauersmann, der nicht früher sich zu Tische sette, bevor nicht seine Tiere, Pferde und Rinder, ihr Jutter hatten. Lieber darbte er, als daß er seine Pfleglinge darben ließ. Jung-Rlaus kennt aber auch einen braven Imkersmann, der nach einem verregneten Sommer sogar seinen Pelz losschlug, um Futter für seine Lieblinge zu bekommen, und der lieber selbst verhungert wäre, als daß er hätte sie verhungern lassen. Sehen Sie liebe Freunde, das war ein Imker, der's Herz am rechten Flecke hatte — nun gehen Sie alle heim und tun Sie des-

gleichen.

Den Imter, die Imme Hat treu mit einand Gar innig verbunden Ein mächtiges Band.

Und das ist das G'frett! Doch selten ist's zu finden, So stark keine Kett, Kein Tau ist so feste,

Dies Band flocht ein Meister, Der Welten auch schuf: Die Lieb' ist's im Herzen, Mann nennt's auch Beruf!

Und damit Gott befohlen und Treu-Imbheil!

Ter Borsitzende Prof. Dr. Pich I stattete Pfarrer Tobisch für seine dem Q.-3.-Bereine gewidmeten, überaus ehrenden Anerkennungsworte den Dank aus. Die Land wirtichaft und Bienenzucht ist der Landwirt. So war es früher. Zunächst berusen zum Betriebe der Bienenzucht ist der Landwirt. So war es früher. Erst durch die intensive Bewirtschaftung ist der Boden immer mehr für den Andau honigender Pflanzen entschwunden. Der praktische Landwirt kann aber immerhin auch dort, wo die Bienenweide zurückgegangen ist, und wo gesagt wird, daß die Bienenzucht unmöglich ist, sehr viel schaffen. Wir haben ja namentlich in den klimatisch bespünstigten Gebieten eine reiche Auswahl von Land wirt schaft ich en Kult urpflanzen, von denen viele für die Bienenzucht sehr wichtig sind. Es sollte von unseren Sektionen daher dahin gearbeitet werden, möglichst viele Landwirte für die Bienenzucht wieder zu gewinnen, dann wird der Landwirt auch trachten seinen Kulturplan auf den Andau von honigenden Pflanzen einzurichten. (Lebhafter Beisall.)

Bierauf ergriff der bet. bew. Fachichriftsteller Lehrer Theodor Beippl-

Klosterneuburg das Wort zu seinem Vortrage:

Bor- und Nachteile des Breitwabenstockes.

Nachdem in neuer Zeit das in Amerika, Frankreich und England verbreitete Wohnungsspstem: der Breitwabenstod mit der Behandlung von oben, auch in Desterreich immer mehr Einführung findet, war es im Interesse der Imker notwendig, auch diese Stockform zu prüfen. Auf Grund seiner sechstährigen Versuche mit dieser Stockform, zieht Vortragender einen Vergleich zwischen dem alten Hinterladerspstem, den sogenannten Wiener "Vereinsständen" und dem neuen System, dem Breitwabenstockenstand bespricht sodann eingehend die Vor- und Nachteile des Vreitwabenstockes, als deren hauptsächlich er ansührt: Die Entwicklung der Viene ist in beiden Stöcken so ziemlich die gleiche. Die Behandlung der Biene von oben aber eine weitaus rascheren von der von oben aber eine bessere. Auch der Honigertrag ist im Breitwabenstock dei bestimmten Trachtverhältnissen oft ein besserer. Die Schwärme erfolgen später, sind aber schwerer. Hür den Ansänger ist allerdings der Beginn des Betriebes mit dem neuen System koltspieliger, weil die Stöcke mehr kosten und ohne Mittelpände das Auslangen

nicht gesunden werden kann. Zum Schlusse seines interessanten. Vortrages kommt Redner zu dem Ergebnis, daß der Breitwabenstod für den Imker sowohl Vor- als auch Nachteile hat, die sich jedoch das Gleichgewicht halten, weshalb der Versuch mit diesem neuen System den Landwirten nur empfohlen werden kann. (Lebh. Beisall.)

Ueber den Vortrag entwickelt sich eine lebhafte Wechselrede. Schulrat Baßler sagt, daß man doppelt dankbar sein muß für den interessanten Vortrag, weil in Vöhmen die Vorliebe für den Breitwabenstock wächst. Tropdem habe dieser Stock bei uns noch nicht die volle Anerkennung gefunden, daß findet man durch einen Ueberblick der heutigen Ausstellung. Der Landes. Zentral. Verein hat von Ansfang an daß Prinzip aufgestellt, nicht einseitig für eine einzige Stocksorm einzutreten; er wird dieser sehr wichtigen Frage sein Augenmerk zuwenden. Er sordert auf, durch Veröffentlichung von Ersahrungen mit dem Breitwabenstocke sleißig an der Lösung der Wohnungsfrage mitzuarbeiten. (Lebh. Beisall.)

Wanderlehrer Jul. Ba sin e k, Fachlehrer-Trebitsch (Mähren), schließt sich den Ausführungen der Referenten im allgemeinen an; er entkräftet eingehend den Borwurf des leichten Wärmeberlustes, den man den Stöcken mit Behandlung von oben

ganz unbegründet macht.

"Bebeutung, Biel und 3med ber bienenm. Beobachtungsftationen."

erörterte Wanderlehrer Ludwig Christeln, Schulleiter-Bestau in sehr lehrreicher Beise. Wollen wir in das Wesen des Bienenlebens eindringen, müssen wir sie beobachten. Diese Beobachtungen sind wichtig, weil auf diesem Wege am leichtesten verschiedene bienenw. Fragen gelöst werden. Diese Ersahrung hat den Landes-Zental-Verein veranlaßt, solche Beobachtungsstationen zu errichten, von denen bereits 40 bestehen. Redner schilberte dann eingehend die Einrichtung und Tätigkeit der Stationen. Als das wichtigste Gerät der Stationen, erklärt Redner die Wage und schilbert dann die Art und Weise des Wägens der Völker. Was lehren uns diese Beobachtungen? Wir können im Winter setstellen, wie groß die Abnahme während eines Monates, während des ganzen Winters ist. Sie schwankt nach den Beobachtungen zwischen 8—12 kg. Ein Bolk, welches eingewintert wird, muß also mindestens 8—12 kg Jutter im Stock besitzen. Während des Sommers können die Erträgnisse bei der Haupttracht genau sestgestellt werden. Auf diese Weise hat man gefunden, daß in Böhmen die Haupttracht sich auf den Zeitraum vom 5. Juni dis 15. Juli erstreckt. Solche Auszeichnungen in einer Tabelle eingetragen, geben unschüßbare Ausschlässen der Kerd sich auf den Zeitraum vom 5. Juni dis 15. Juli erstreckt. Solche Auszeichnungen in einer Tabelle eingetragen, geben unschüßbare Ausschlässen der Kerd sich aus der Beiter Buckerlösung der Son ig eine der mas schlen der Kerd sich auch, daß die Untwendung des Ubsperrgitsters auf den Von ig ert rag gar keinen Weiner die Bedeutung der Kon ig Schleudern auch die großen Nachteile der Nachtströste und die Folgen des Schlageregen seigen weiter die Bedeutung der Schlageregen weiter auch die Folgen des Schlageregen sollen zeigen weiter die Bedeutung der Kohlageren und die großen Rachteile der Nachtsfröste und die Folgen des Schlageregen seigen weiter die Bedeutung der Schlageregen der auch die großen Rachteile der Nachtsfröste und die Folgen des Schlageregen seigen und die Folgen des Schlagere

Eine andere wichtige Ginrichtung sind die Wärmemessungen. Bei diesen sand man, daß die Temperatur im Stock zwischen 27—30 Grad C liegt. Diese Bärme ist für rasche Entwicklung der Brut nötig. Wie verderblich ist daher im Frühjahre eine zu frühe Vergrößerung des Brutraumes, denn sie ichaft den Boden für Krankheiten. Bemerkt muß jedoch werden, daß das Einpacken der Bölker im Winter gar keinen Einfluß hat. Durch diese Beobachtungsstationen können endlich die Brauch arkeit eines Stockes und der verschiedenen Imkergeräte ganz entschieden bestimmt werden. Es wäre dennoch nur zu wünschen, daß kein einziges Gerät empfohlen wird, bevor es nicht von der Beobachtungsstation praktisch überprüft wurde.

Der sehr interessante Bortrag, welcher mit reichem, statistischem Tabellenmaterial und Anschauungsobjekten unterstützt wurde, erntete reichen Beifall.

In der Wechselrede sprach Wanderlehrer Möhler, Oberlehrer-Gottowiz den Bunsch aus, daß von den Beobachtungsstationen auch Luftdruck. Wind- und Regenmessungen vorgenommen und durch die elektrischen Borgänge beobachtet werden. Banderlehrer Eiselt, Schulleiter-Jugau, wünschte die Bornahme von Wessungen der Außentemperatur und der Temperatur im unbelegten Raume. Banderlehrer Altmann, Oberlehrer-Reichenberg, forderte als Referent der beg. Beobachtungskationen die Imkerschaft auf, Wünsche und Beobachtungen den Stationen bekannt

zu geben, damit diese in die Lage kommen, sie zu verfolgen. Redner trat dann noch

warm für die weitere Ausgestaltung dieser Stationen ein.

Vize-Präsident Dr. Pich I machte darauf aufmerksam, daß die Daten, verhältnismäßig weniger Beobachtungsjahre noch keine verläßlichen Schlüsse zulassen, denn um allgemein gültige Schlüsse ziehen zu können ist eine lange Reihe von Beobachtungsjahren notwendig. Wir miisen nur unjeren lebhaften Dauf und miere Anerkennung den Leitern der Beobachtungsstationen zum Ausdrucke bringen. (Lebhafter Beisall.)

Schlieglich hielt Manderlehrer Frang Berner, Oberlehrer-Schöbrit den

Vortrag

"Ueber die Urfachen ber Maifrantheit".

Von fast allen Beobachtungsstationen wurde im heurigen Wonnemond das Auftreten der Maikrankheit gemeldet. Auch auf meinem Stande wütete sie. Wohl nicht so arg, wie mir von anderen Imkern geschildert wurde, aber ich habe während meiner Imkerpraxis noch kein so heftiges Bienensterb en beobachtet.

meiner Inkerpraxis noch kein so heftiges Bienen sterben beobachtek.

Ter Würgengel "Maikrankheit", oder wie alle die anderen auf Merkmale der Krankheit zurückzuführenden Namen heißen, rafft uns unsere Immlein gerade dann weg, wenn wir dieselben als Trachtbienen nam notwendigken brauchen. Seuer wären die Verluste wohl zu verschmerzen, weil es in den meisten Gegenden nichts zu holen gab. Aber dei sonst guter Tracht bedeuten solche Volksverluste den Verzicht auf jed weden Erfolg. Es ist deshalb kein Wunder, daß die Imker von jeher demüht waren die Ursachen aufzuforschen, welche diese Krankheit im Gefolge haben. Diese Utsachen suchte nan zunächst in der umgebenden Natur. Man stellte die, um diese Zeit blühenden Paben Pflanzend hin. So kamen die Ebereiche, die Maiblume, der Weißdorn u. a. in den unschuldigen Verdacht die Krankheit zu veranlassen. Die genannten Pflanzen blühen aber jedes Jahr und so müßte denn folgerichtig die Maikrankheit jedes Jahr auftreten. Das ist aber nicht der Fall. Es mußte demnach eine andere Ursache gesucht werden.

Run findet fich im Darm der von Maikrankheit befallenen Bienen viel unverdauter Pollen; es muß also doch der Bollen die Ursache sein, mithin — durch Frost verdorbener Pollen. Um zu beweisen, daß wirklich der durch Frost verdorbene Bollen die Ursache der Erfrankung sei, müßten die Imker erst nachweisen, ob denn die Bienen überhaupt verdorbenen Pollen sammeln bezw. zur Nahrung verwenden. Wir bemerken aber im Frühjahr gar oft an den herausgeworfenen, verdorbenen Pollenklumpen, daß die Bienen verdorbenen Pollen gar nicht brauchen können. Mit dem Pollen wird doch vor Allem die Brut ernährt. Es mußten dennoch die jungen Bienen besonders von der Maikrankheit befallen werden. Der praktische, erfahrene Imter mertt aber, daß neben einem ftarten Prozentfat junger Bienen, hauptsächlich nur die Flugbienen die Opfer eines vorzeitigen Todes werden. Wir seben eben nur größtenteils junge Bienen sterben, weil die Flugbienen ihr Leben meift weit bom Stande enden. Mir ergählten heuer Landwirte, bon ihren Feldern kommend, daß so viele Bienen draugen herumsitzen und nicht fliegen konnen. Die Tatjache aber, daß der Darm der Bienen große Massen unverdauten Pollens ent-hält, ist noch lange kein Beweis, daß der Pollen auch die Ursache der Erkrankung ist. Daß bei einzelnen Bienen der Darminhalt einen scharf sauren Geruch hat — ein Zeichen eingetretener saurer Gärung — bei anderen von Nosema durchsett ist, das hat wohl feinen Grund eben nur in den angesammelten Bollenmengen. Der eigentliche Grund ist wo anders zu suchen. White hat den Erreger der Faulbrut — auch Bienenpest -- gefunden. Bennemann und Sübner glaubten den Erreger der Maikrankheit in einem Schimmelpilze gefunden zu haben und in neuerer Zeit entdeckte Dr. Zander-Erlangen in den Leibern, der von Ruhr und Maifrankheit befallenen Bienen einen ähnlichen tierischen Schmaroger, dem er den Namen Nosema apis — Bienen-Rosema — gab. Wer von uns praktischen Imfern die Brojchüre Dr. Zanders gelesen und seine Folgerungen aus seiner Entdeckung tennen lernte, der wird wohl dem Aufsatz des Dr. Hein im "D. Imker", Jahrg. 1911, S. 277 seine Zustimmung nicht versagen. Auch über Nosema als Erreger ber Ruhr und Maikrankheit sind nach Dr. Zander selbst die Forschungsergebnisse noch sehr unvollständig.

Die eigentliche Ursache — der Erreger — kann Nosema saft schon aus dem (Brunde nicht sein, weil man nach Dr. Zander: S. 18, 2. Absatz seines Werkchens,

Digitized by GOOGLE

bei jungen, an Maikrankheit berendeten Bienen meistens gar keine Spuren bon Rosema findet. Daß erst nach mehrtägigem Einsperren der Bienen bei 37 Grad C sich die Zeichen von Nosema einstellen, scheint mir ein recht unsicherer Versuch eines Nachweises

Ich möchte auf Grund der Beobachtungen in meiner Prazis eine andere Ursache der Maikrankheit — und vielleicht auch der Ruhr — nennen, und d. i.: Die Einwirfung empfindlicher, länger dauernder Rälterückschläge in der Zeit der Entwicklung und ich füge noch hinzu — meist im Monate April. — Ich gebe vielleicht mit dieser Einschränkung etwas zu weit und es wäre beffer, es nicht zu tun, aber ich spreche eben von der Maikrankheit, welche eben, wie schon ihr Name besagt, meist in diesem Monate auftritt. Seuer in meiner Praxis nun das drittemal, habe ich beobachtet, daß dem jedesmaligen Auftreten der Maikrankheit ein empfindlicher Rudschlag in der Temperatur vorausgeht. Der Abstand von diesem bis zum Auftreten der Krankheit beträgt gewöhnlich 3—4 Wochen. Als im heurigen April die starke Kälte einsetze, machte ich sosort einige Imkerfreunde aufmerksam, daß wir heuer die Maikrankheiterwarten können.

Und pünktlich stellte sie sich ein!

Nun will ich versuchen, diese meine Ansicht zu begründen: Wenn durch vorhergehende günftige Witterung und Trachtverhältnisse sich die Brutkreise mehr und mehr ausdehnen, so lockert sich dementsprechend auch die Vienenkugel mehr und mehr. Die Trachtbienen, welche die äußere Hülle dieser Rugel bilden, entfernen sich vom Bärmezentrum immer weiter. Solange die Temperatur nur normalen Schwankungen unterworfen ist, schadet das den äußeren Randbienen gar nicht besonders. Tritt aber ein starker Wettersturz ein, — wie heuer — 6 Grad, dann find der Einwirkung der Kälte zunächst die äußeren Rand-, d. s. die Trachtbienen und die äußeren Brutkreise preisgegeben. Die Schöpfung hat nun aber den tierischen Wesen einen Trieb eingepflanzt, der stärker ist als der zur Erhaltung des eigenen Lebens, d. i. der Trieb zur Erhaltung der Art. Diesem Triebe folgend hatten die genannten Bienen der Kältestand die Brut bedeckend, sie schützend. Dabei kann es doch leicht geschehen, daß in diesem Notzustand, den uns die Bienen durch starkes Brausen bekunden, die Randbienen einer Art Erstarrung verfallen. Dieser Umstand bringt es mit sich, daß die zarten inneren Organe außerordentlich leiden und ga.n.z.e Organismus stark geschwächt wird. Der so geschwächte Organismus ist nun nicht mehr fähig im Körper jene Stoffe zu erzeugen, welche der Entwicklung der Krankheitskeime entgegenarbeiten. Ja, noch mehr! Durch diese Schwächung der inneren Organe ist auch die Berdauung eine schlechte geworden. Im Darm sammeln sich deswegen die unverdauten Pollenmengen an und diese bilden nun den eigentlichen, außerordentlich günstigen Berd für die Entwidlung jener Lebewesen, die unter dem Namen Nosema in neuester Zeit fast zu einem Schrecken der Imkerwelt wurden.

Dr. Zander spricht in seinem Buche über "Krankheiten und Schädlinge der erwachsenen Bienen" von dem auffallenden Zehrungsbedurfnis der franken Bienen. Auch durch eine geschwächte Verdauungstätigkeit und die dadurch bedingte verminderte Säftezufuhr kann ein gleiches Sungergefühl ausgelöst werden. Hat die Entwicklung der Nosema oder auch die Schwächung des gesamten Organismus durch die gestörte Verdauung einen gewissen Stand erreicht, dann erfolgt eben das massen hafte Sterben der ertrankten Bienen.

Auf diese Art kann ich mir nun leicht erklären, warum z. B. heuer die Maikrankheit so heftig auftrat, hingegen andere Jahre nur leichter

oder gar nicht.

Ebenso leicht ist die Begründung für die Erscheinung, daß manche Stöcke ankerordentlich leiden, andere weniger, schwache Bölker mehr als starke, u. dw. je nach dem Stande der fortgeschrittenen Brutentwick-lung und der dadurch bedingten Loderung der Glieder des Biens.

Man kann leicht selbst Begründungen suchen für andere Fälle, wenn man in Betracht zieht, daß an Tagen mit sehr tiesem Thermometerstand vielsach auch ein ichneidender Ost- oder Nordwind einsett, wodurch die Erklärung leicht gefunden wird sir die Tatsache, daß sont warden der Stande desselben Ortes von der Krankheit verschont werden ung ekent.

Alles nach den Umständen der Kälteeinwirkung und Brutentwicklung.

Solange die Bientraube ihre geschlossen Winterkugel beibehält, kann ihr Kälte, wenn genügendes Heizmaterial, Winterkutter vorhanden ist, nicht schaden. Aber wenn die Bienen des Schutzes der geschossenen Traube entbehren, dann ich a det die Kälte ungemein. Das hat schon mancher Inker zu seinem Schaden an sonnig rauhwindigen Tagen oder solchen mit Flugenwetter ersahren. Ein traurig Bild! Und wenn sie wollen auch eine Art Maikrankheit. Wie die ermatteten, geschwächten Tierlein herumsten. Der sorgende Bienenvater läuft dann mit Sammelgläsern und sucht seine Lieblinge zu retten. Aber gewöhnlich gelingt ihm dies nur bei einem verschwindend kleinen Teile und vielleicht auch bei diesem nur scheinbar. Die meisten, wenn auch zum Fliegen gebracht, stürzen doch wieder und sind verloren. Ihr Körper hat eben die Widerstandskraft eingebüßt. Ziehen wir noch in Vetracht, daß auch im menschlichen Körper Erkältungen meistens die Ursache schwerer Erkankungen und nicht zulegt der Insektionskrankheit sind, so liegt doch der Schluß sehr nahe, wornach eine schwere Erkältung der Vienen auch die Ursache ber Maikrankseit ist. Die dabei austretende starke Entwicklung der Nosema ist nur eine Folgeerscheinung.

Ich will nur kurz meine Ansicht streisen, wie ich die Ruhr mit der Kälteeinwirkung, bezw. Berdauungsstörungen durch diese in Berbindung bringe. Ich muß dabei betonen, daß mir Ersahrungen nicht zur Seite stehen. Aber wir müssen zuerst die Frage stellen, was wird als Ursache der Auhr meistens angegeben? Zu stark kandierter Honig als Wintersutter und in der Folge Wassermangel. Sie werden nun sagen: Was hat denn der kandierte Honig mit der Kälteeinwirkung zu tun? Aber nur gemach! Sehr viel! Sehen wir doch einem solchen Bolk ins Herrz seines Winterlagers und wir sinden die darin besindlichen Borräte von vorn dis hinten überall mit aufgerissenn Zellen durchsett; die uns Zeugenschaft geben von der Kot, dem Aufruhr im Rolke. Werden da die Glieder nicht auch gelockert, kann da nicht auch die Kälte sehr nachteilig wirken? Gewiß. Allerdings mag es auch andere Ursachen geben, welche Auhr verschulden, vielleicht auch solche, die wir Inker noch gar nicht ahnen. Aber nachdem eben alles noch so sehr den Stempel des Vermutens an

sich trägt, komme ich nun zu Ende.

Und nun, ist es an den Praktikern u. zw. hauptsächlich an den Leitern der Bebbachtungsstationen durch gewissenhafte Aufzeichnung von Kälterückschlägen und dem etwaigen späteren Auftreten eines auffallenden Bienensterbens, daß wir durch diese planmäßigen Beobachtungen die Unterlagen gewinnen, welche uns zur Klarheit über die Ursachen der Maikrankbeit führen.

Oberlehrer Haufte in, Obmann der S. Saaz, sprach dem Prässtidium und dem Ausschusse des L.-Zentralvereines unter allseitigem lebhaften Beifalle den wärmsten

Dank aus.

Bum Schlusse dankte noch Bizepräsident Prof. Dr. Pichl allen Imkern für ihre Mitarbeit und schloß die Tagung: "Der Imkertag zeige die große Liebe zur Bienenzucht und die große Kraft der Imkerschaft; er soll den Imkern ein Ansporn sein, weiter zu arbeiten, eingedenk dessen, daß nach mageren Jahren auch fette kommen werden." (Stürmischer Beifall und Geilruse.)

Konferenz der Leiter der bienenw. Beobachtungsstationen in Komotau am 11. August 1913.

An dieser beteiligten sich die Leiter der Stationen Saaz, Altstadt b. Tetschen, Marienberg, Klein-Borowis, Fugau, Glashütten, Sosau, Leitmerit, Simmer, Eibenberg und Besikau unter Vorsitz des Keferenten Zentralausschußrartes Oberlehrer Richard Alt man n-Reichenberg. Da Oberlehrer K. Mit a bedauerlicherweise wegen Krankheit verhindert war, den angekündigten Bortrag zu halten, leitete der Vorsitzende eine anregende Wechselrede ein. Derselben ist zu entnehmen: Die Wage ist dor Beginn und nach Beendigung des Fluges des Wagvolkes abzulesen. Die Stocktherm om eter sind zu verbessern und nur an Interessenten abzugeben. Knietherm om eter wünschen die Beodachter Heiser, Christelh, Franz, Ebert, Siselt und Kolbe. Der Vorsitzende ersucht zu beantworten, ob die Einwinsterung auf Kaltbau der des Warmbaues vorzuziehen sei, zu beodachten, welchen Sinstuk ein andrechen des Gewitter auf die Bienen nimmt, welche Beute und Vienen enrasse für eine bestimmte Gegend die beste ist und welche Trachtpflanzen zum Andau im Großen zu empsehlen sind. Um uns gute Freunde zu erziehen, sollen dei Verssammellung en die Imker über wichtige Beodachtungen ausgeklärt und zur Verössentlichung die Tagesblätter verwendet werden. Der Vorsitzende dankt allen Teilnehmern, fordert zur

intensiben Aleinarbeit und weiteren gründlichen Beobachtung auf und schließt die anregende Konferenz.

R. Altmann, Borfitenber.

Joj. J. Rolbe, Schriftführer.

Ronfereng ber bienenw. Banberlehrer.

Dieselbe fand den 11. August bei regster Beteiligung unter dem Borsite des Wanderslehrers Anton Eiselt-Fugau statt. Nach Eröffnung begrüßte Zentralgeschäftsleiter Schulzat Bağler die Erschienenen und teilte mit, daß am 12. August ein Kurs über Faulbrut, verbunden mit praktischen Demonstrationen stattfinde. Hieran schloß sich eine rege Aussprache, aus der der Beschluß herborging, daß in den Sektionsversammlungen und bei Wandervorträgen besonders auf diese Krankheitserscheinungen ausmerksam zu machen sei.

Der Bortrag des Wanderlehrers Rüchler-Aussig zeigte in kurzen Zügen, wie ein solcher beschaffen sein soll und in welcher Art und Weise im Bolke die Lust zur Bienenzucht geweckt und erhalten werden kann. Sinstimmig wurde der Beschluß gefaßt, von den Sektionen die Bekanntgabe der Themen zu verlangen und nicht die Wahl derselben den Wanderlehrern

au überlaffen.

Der jeweilige Einberufer ber wo möglich alljährlich zu tagenden Bersammlungen möge bie Bunfche und Anregungen ber Banderlehrer bei dem Zentralbereine in geeigneter Beise zu Gehör bringen und davon in der nächsten Versammlung Bericht erstatten.

Rach girfa zweistundiger Beratung wurden die Berhandlungen geschlossen.

A. Gifelt.

Begrütungsschreiben waren eingelangt: Bon Präsibent Dr. Körbl-dzt. Franzensbad; Ksarrer Gerst ung-Ohmanstedt; Sr. Durchl. t. t. Statthalter Fürst Thun; gew. Oberstlandmarschall Prinz Ferd. Lob's owit; Sektionschef des t. t. Aderbauministeriums Dr. Kitter d. Ertl; Direktor der t. t. chem. landw. Bersuchsstation Wien, Hofrat Dr. Dafert; Sektionschef Dr. Joa's und Sektionsrat Dr. Kraupa des k. k. Hinazeministeriums; Regierungsrat Unid.-Krof. Dr. Nestler; Eprenpräsident d. Jentraldereines in. K.) s. Bzcht. in Wien und öhrer. Präsident d. "Wanderbersammlung", Wirkl. Geh. Rat Czz. Dr. Freiherr d. Bed. Managetta; ungar. Landesdienenzuchtinspektor kal Kod. Hofra dr. Krosisereines im Grzedierersammlung", kgl. Landesinspektor für Bzcht. Hof man n.-München; Generalsekteriat d. Landeskulturrates f. d. Kgr. Sach sen; Direktorium d. landw. Kreisbereines im Grzedirge-Themnitz; Krästdent der k. k. niederdiettorium d. landwürtsch. Gesellschaft Freiherr d. Ehren fels-Wien; Borstender i. Chrendräsidium der Landesschau Krinz zu Hohe nohe. Landeschau Krinz zu Hohe nieder der gelszt. Traunsirchen, Verdandsanwalt Dr. Wedenburgh. Hodingen; kais. Kat dergelszt. Traunsirchen, Verdandsanwalt Dr. Wedenburgh. Fohnusbad, Verbandsdirektor Saud hi; ord. Krosenschaus der Perkelin, die Ausschuft werden der Bzcht. Traunsirchen, Verdandsanwalt Dr. Wedenburgh. Perkelberg, Bentralberein der Bzcht. in Tirol-Innsbrud, Dozent Dr. Küsten mach er-Berlin, die Ausschuftieder des L.-B.-B. Frau Schmehrtz. Krof, Hohn, Krof. Bind ner, Krof. Wasel, Dr. Kaiser, berg u. a. m.

Die bienenwirtschaftliche Ausstellung.

Bom bienenw. Banderlehrer G. A. Reller, Oberlehrer, Mertendorf.

Wenn die Ausstellungen in Brüx und Bodenbach in einzelnen Gruppen quantitativ stärker beschickt waren als die Komotauer, so hat dies seinen Grund in der Ungunst der Witterung in diesem Jahre, denn ausschlaggebend in der Menge der ausgestellten Sachen sind ja innmer die dienenwirtschaftlichen Erzeugnisse Honig und Wachs. Die die n.e.n. nir telchaftliche Ausstellung mar untergebracht in der großen landwirtschaftlichen Mteilung in einem weiten Leinwandzelte, don 50 m Länge und 25 m Breite, der Freistand 30 m sür lebende Vienen auf einem Plate neben dem Landwirtschaftspavillon, dem eine größere, mit allerhand honigenden Wittenen alse neben dem Landwirtschaftspavillon, dem eine größere, mit allerhand honigenden mit dem Rüklichen. Die Ausstellung war reichlich beschickt und schon dusammengestellt, aber, don Sonntag abgesehen, nicht so start besucht, als sie es verdient hätte. Es ist erwiesene Tatsache, dat bei unseren Ausstellungen, wenn sie mit anderen großen Beranstaltungen verdunden werden, sich die Ausstellungen, wenn sie mit anderen großen Beranstaltungen verdunden werden, sich die Ausstellungen, wenn sie mit anderen großen Beranstaltungen verdunden werden, sich die Ausstellungen wenn semmer noch einen heiligen Respett vor dem giftigen Stachel der Viene. Aber alles hat sein Gutes, auch dieser Umstand.

Bon den Ausstellern selbst waren fast alle Mitglieder unseres großen Deutschen bienenw. Landes-Zentralvereines. Die Ausstellung mit ihren 307 Nummern ist auf Grund unserer Preisgerichtsordnung in 7 Hauptgruppen eingeteilt.

Gruppe I. Lebende Bienen zählt 32. Rr. Die ausgestellten Bienenvölker waren alle den Umständen und dem Zwecke der Exposition entsprechend, hatten bis auf wenige durch ben Transport nicht viel gelitten") und waren zumeist in modernen Mobilbeuten untergebracht. Ganz besonders sielen dem Besucher die drei besetzen Alotheuten auf, darunter wieder der Riesenstamm einer Luche, von Oberförster Klenert-Komotau direkt aus dem Wald geholt. Die Weiselzuchtstöcken und die Beobachtungsstöcke boten auch dem Laien einen Einblid in die "Kleinarbeit" des Imkles. blid in die "Kleinarbeit" des Imkers. Die beabsichtigte Standschau in Komotau-Oberdorf mußte wegen konstatierter

Faulbrut auf einigen Ständen abgebrochen werden. Es ware nur zu wünschen, daß sich der

Seuchenherd nicht noch nicht ausdehnt. Die weitgehendsten Magregeln wurden daher ange-wandt, um die schönen Stände bor der Bernichtung zu bewahren. Gruppe II. Bienenwohnungen mit 48 Rr. Diese Gruppe bildet bei allen Ausstellungen ein vielsprechendes Bild der verschiedenen Betriebsweisen. Es zeigt dem Fachmanne wie dem Laien, wie die fleißigen Immlein gehegt, gepflegt und maltraitiert werden. Bon der alten Klosbeute und dem einfachen Strohforbe an bis zum neuesten Wobilstod in Einzeln= oder Stappelaufstellung waren Eigenerzeugnisse der Imker zu sehen und es zeichneten sich einige ganz besonders durch sorgfältige Arbeit sowie durch Originalität aus. Ganz besonders derdienen genannt zu werden die Arbeiten der Aussteller Bauer-Görkau, De seisekelberkollabrunn, Bahlo-Leitmeris, Kotes chesaaz, dichter-Kownotau. Thos

mann-Lb. Entfelden (Schweiz), Bergmeier-Boitsdorf u. a. m., die Sammlung aller im Komotauer Gebiete in Betrieb stehenden Formen von Chowanets-Sosau.

Gruppe III. Erzeugnisse der Bienen, Honig und Wachs: 77 Kr. Wieschon geiagt, war diese Gruppe insolge der Ungunst der Witterung in diesem Jahre schwach beschieft. Während bei anderen Ausstellungen Hönig in Meterzentnern, Wachs bis 50 kg von einzelnen Ausstellern zur Schau und zum Berkaufe geboten wurden, sah man hier als die größte Menge von 30 kg Honig (Nowat-Postelberg und Bache 10 kg (Falta-Krinsdorf) bei anderen von 1—25 kg Honig ausgestellt. Auch kleine Kartien Wabenhonig und Bores erregten die Aufmerkfamkeit und den Appetit der Besucher. Aller Sonig war von borguglicher Gute und erfreute sich einer schönen Aufmachung. Recht interessant zu sehen war, wie fich mit der Höhe des Ursprungsortes die Färbung des Honigs verdunkelte. Das Wachs war in Blöden, Figuren und Kunstwaben zur Schau gebracht, zumeist von heller Färbung und gut gereinigt. Man ersieht aus den Produkten, daß sich die Imker bei der Gewinnung derselben unter Beachtung der notwendigen Sauberkeit alle erdenkliche Mühe geben.

Gruppe IV. Erzeugniffe aus Honig und Wachs in 30 Nummern. Honigweine und Litore, sowie Sonigbadereien werden infolge ber ftarten Nachfrage von Conig im Naturzustande in honigarmen Jahren nur in kleinen Mengen angesertigt und doch waren einige Aussteller für diese Produkte vertreten. Die Erzeugnisse aus Wachs erstreden sich meist auf Runftwaben, auch waren einige plastifche Nachbildungen aus Wachs au feben. Die meiften Ausstellungsobjette waren mit großer Sorgfalt angeferkigt und sanden Geschmad und Gefallen der Besucher. Besonders genannt seien hier Gaustein-Reitschwes, Bahlo-Leitmerit, Formanet-Elbogen, Blank-Hildesheim, Prokop-Friedland u. a.

Gruppe V. Geräte: Schleubermaschinen, Bachspressen, Mittelwandpressen und andere Geräte in 35 Nummern. Diese Gruppe ist wohl bei allen Ausstellungen die sachlich reichst beschidte. Da treffen wir außer den notwendigsten Maschinen und Geräten auch die allerüberflüssigiten, bis in Spielereien ausartende Sächelchen, die auf Ausstellungen am reichhaltigiten, aber auf gut geleiteten Bienenständen nie zu sehen sind, folche waren erfreulicher Weise hier nur wenige anzutreffen. Bon den brauchbaren Sachen berdienen besonders hervorgehoben zu werden die ichonen, fauber gearbeiteten Aluminium-Schleudermaschinen mit Schutrand und Einsatdedel von Rretschmer-Gulau, die praktischen Gebrauchsgegenstände bon G. Seibenreich-Sonnenburg und Defeife-Oberhollabrunn, neue Futterfiopfel-bentile bon Braun-Graslit und Bauer-Görfau, der Rauchmotor "Bulfan" bon Ronig-Sagenau, der Rauchblafer bon Broto p-Friedland, Imterpfeifen bon Sablitschet-Bodenbach, Honiggläser von Münzel und Palme-Röhrsdorf und Stölzles Söhne-Prag, Honigktübel und Buchsen von Blank-Hildesheim u. a. m. Hier bringt jeder etwas, oft recht originelle Sachen.

Gruppe VI. Lehrmittel. Diese Gruppe bot sehr viel Lehrreiches. Alles war mit Bienenfleiß zusammengetragen. Ganz besondere Anerkennung aber fanden die Ausstellungen Folgender: Doz. Baßler=Prag, Landw. Mittelschule Kaaden (präcktiges Gesamt-bild über die Bienenzucht); Altman n=seichenberg, Falta=Krinsdorf, Weippl=Rlosterneuburg, Wohlrab-Wien, Plachers, Psohlrab-Breichenberg, Deutscher Die Liebenenwirtschaftl. L.Bentral Berein für Böhmen, bienenwirtich. Landesmuseum, Röhler-Chris stiansau, Weschta-Mähring.

Gruppe VII. Reubeiten. In dieser Gruppe werden oft Gegenstände unter der Bezeichnung "Neuheit" gur Ausstellung gebracht, welche icon bald den Ramen "Altheit" berdienen. Es geht wohl nicht gut an, Sachen, welche schon fünf Jahre auf Ausstellungen her-

^{*)} Für 4 verunglückte Bölker wurden die Besitzer mit 55 K bar entschädigt.

umgefchleppt werden, noch als "Neuheit" ju beflarieren. Nach unferer Breisgericht &ordin ung können nur Gegenstände ober Objekte, welche nicht früher als 24 Monate bis zum Schlusse des Anmeldetermines gerechnet in Deutschland und Oesterreich zum erstenmale zur praktischen Anwendung gelangten, als Neuheit angeschen werden. Bon den ausge-nellten Sachen waren einige recht schön und für die Brazis ganz gut zu gebrauchen. Die Ausstellung bot ein Bild regsten Bienenfleißes aller, die zum Gelingen beige-

tragen haben. Den Sauptanteil an ber wohlberdienten Anerkennung haben wohl die Leiter der Seltionen im Komotauer Gebiete, insbesondere der unermüdliche Obmann der Komotauer Cettion Oberlehrer &. Flam m. Besondere Anerkennung aber wird gewiß auch unseren nimmermuden Zentral-Geschäftsleitern, Schulrat &. Bagler und Doz. F. Bagler zuteil.

3mb-Beil allen!

Imkerarbeiten im Laufe des Jahres.

Bom bw. Manberlehrer G. A. Reller, Oberlehrer, Mertenborf. Oftober.

Bu Anfang dieses Monates muß die Winterauffütterung der Bienen be-endet jein. Wer mit derselben noch immer nicht fertig ist, wird den Nachteil der Säumigkeit an seinen Bienen im Winter oder im kommenden Frühjahr erfahren, wenn ihn nicht außerordentlich günftige Witterungsverhältnisse aus der Alemme und die Bienen aus der Rot helfen. Gin "echter Bienenvater" läßt seine Bienen

nicht verhungern und jorgt rechtzeitig für seine Pfleglinge.

Die eigentlichen Urbeiten auf dem Bienenstande werden in Diejem Monate nicht mehr jo viel Zeit in Anspruch nehmen und bald beendet sein, wenn der Imfer das ichon getan hat, was ich in früheren Monatsbildern geraten bate. Ber die Glassenster und Wachstuchdeden aus den Stöden noch nicht entfernt bat, tue Dies jogleich an einem leidlichen Tage. Drahtgagefenster fonnen im Stode belassen werden. Es ist vom Borteil, an die lette abschließende Wabe, welche eine wenigstens nach innen zu verdedelte Honigwabe sein soll, eine ganz leere Babe anzustellen und hinter das Gazefenster, um das Berkitten desselben durch die Bienen hintanzuhalten, gleich die Winterstrohmatte anzuschieben. Borber reinige man das Bodenbrett mit Arude und Feder, sodann schiefe man den obligaten Bappbedel (Delpapier, Asphaltpapier, ungesandete Dachpappe o. a.) unter den Baben ein. Man halte dieses Blatt jedoch um die vordere Babenbreite von der Berderwand des Stockes entjernt, da durch ein etwaiges Aufrollen desselben leicht das Flugloch am Boden versperrt werden fann. Bei Ständerbeuten mit festem Honigraume sind dieselben über der Leinenauflage mit einem seuchtigkeit= anziehenden Material als Holzwolle, Sädchen mit Haferspreu, Zeitungspapier u. dgl. auszufüllen, oder man lege eine nicht zu fest gepreste Strohmatte auf. Seu ist wegen seines zu starken Duftes als Füllmaterial im Stocke zu vermeiben. In rauhen Lagen bereite man für dunn- und einfachwandige Stöcke eine zweite Berpadung vor, die man bei eintretender Kälte im November zur Ausführung bringt. Die eigentliche Winterperpadung unterlaffe man jett noch. Wer über trodene, luftige Kellerräume unter dem Bienenstande oder in der Nähe desselben verfügt und seine Bienen "einfellern" fann, erspart sich außer der Uebertragung der Bölfer die ganze Berpadung. Die freie Stapelaufstellung ist in unseren Gegenden wohl selten, ebenso die beizbaren Bienenhäuser. Dagegen haben die geschlossen Bienenhäuser mit Glassenstern auch bei uns ichon eine ftavle Verbreitung gefunden und werden sich noch weiter einführen.

In diesem Monate achte man auch bereits recht auf die, ein schützendes Binterquartier aufsuchenden Mäuse. Es sind deshalb auch die Fluglöcher schon jett gegen dieses Gezücht in entsprechender Weise zu verwahren. Ueber die verschiedenen Arten der Berengungen der Fluglöcher ist wohl schon genug gejhrieben worden, auch liefern unfere Gerätehandlungen recht brauchbare Flug= lochschieber. Eine recht praktische, einfache Berengung traf ich auf einigen Ständen an und ich kann fie wegen ihrer Einfachheit bestens empfehlen. Dieselbe besteht

aus zwei Klötzchen oder Korken, durch die ein 1 mm starker Draht gesteckt wird. Die beiden Klötzchen klemmt man ins Flugloch ein. Durch nachstehende Zeichnung leicht zu erfassen, a, b Klötzchen, c Draht. Die Bienen haben bei freiem Luftzu-

a l	С	
	Flugloch	

tritt ungehinderten Durchgang, während derselbe den Mäusen verwehrt ist. Daß andere störende Einflüsse, wobon ich im Jännerbilde bereits geschrieben, jett schon abzuhalten sind, ist selbstverständlich. Auch im Innern des Vienen-hauses wende der Imker den schädlichen Eindringlingen seine Ausmerksamkeit zu und stelle jett schon Mäusefallen auf.

In diese Zeit fallen auch bereits verschiedene Imkerarbeiten ım Saufe. Wer nicht Gelegenheit hat, seine Wabenvorräte in der im August-bilde angegebenen Weise aufzubewahren, der schwefele die Waben mehrmals und pade sie in Risten ein, die mit Zeitungspapier ausgelegt wurden. Ausrangierte. au alte Waben werden am besten in einem Sade gesammelt und an einem lühlen Tage eingeschmolzen, um daraus reines Wachs zu gewinnen. Es ist dies eine ber unangenchmften Beschäftigungen in ber ganzen Imterei. Gar mannigfaltige Apparate sind zum Zwecke ber Wachsgewinnung konftruiert und in den Handel gebracht worden. Ein jeder hat seine Bor- aber auch Nachteile. Nachdem ich alle jett in Anwendung gezogen, bin ich wieder zur einfachsten Art der Wachsgewinnung zurückgefehrt. Die zerbrockten Waben werden in einen porosen Salzsad gefüllt und in einem großen Baschtopfe oder Reffel im Baffer ausgekocht, worauf das auf der Oberfläche des Wassers schwimmende, ziemlich reine Wachs abgeschöpft wird. Der Sack mit den Tröstern muß während der letten Zeit des Kochens und Abschöpfens mittelft eines durchlochten Brettchens oder Siebdeckels und eines Steines unter Wasser gehalten werden. Das auf diese Weise gewonnene Wachs ist rein genug zur Berarbeitung für Kunstwaken zum Eigengebrauche. Zum Berkaufe und zu Ausstellungszwecken mußes noch einmal aufgetocht und abgeschöpft werden. Reines Bienenwachs wird gesucht und auch gut bezahlt, weil es zu verschiedenen technischen Zwecken notwendig gebraucht wird. Bei der Wachsbereitung vermeidet man soviel wie nur möglich die Berührung des flüssigen Wachses mit blankem Eisen, da sich das Wachs dadurch schwärzt und unanschnlich wird. Man bewahrt dasselbe am porteilhaftesten in Bapier perpact in einem Kasten oder Schranke auf.

Auch in der Imkerwerkstatt gibt es jetzt schon manchen Sandgriff zu tun. Da sind vor allem schadhaft und zu locker gewordene Winterstrohmatten nachzubessern und die zum späteren Bedecken der Stöcke erforderlichen Winterdecken in Ordnung zu bringen. Wer Neues bauen will kümmere sich jetzt schon um die notwendigen Baumaterialien als Holz, Stroh u. a. Der umsichtige Imker wird so manches noch sinden, was er vor Eintritt des Winters noch in Ordnung zu bringen und zu besorgen hat.

Die bienenwirtschaftlichen Beobachtungsstationen.

Berichterftatter : Ricard Altmann, Reichenberg.

		શ્રાપ્રકુષ	ւի 1909—1	918.			
Ronat	Niederschläge mm	Mittel	Temp. Mittel	Flugtage	Mittel	Bunahme	Mittel
August 1909	. 425.9:11 =		16·70 C	799 . 00	- 00.4	, 400 00	, g 17
August 1910	. 139.0 : 13 =		15.30	738 : 26 =		+ 450 : 26 +47,850 : 29	=+16
August 1911	. 376.0:11 =		19.10	930 · 82 =	- 20 5 - 29 0	-51.400:29	= +1000 = -1588
August 1912	 .1776.0:15 =	126.1	14.50			-81.960 : 36	
August 1913	 . 1333.0:14 ==	95.2	13.80 🛴			21.530 : 35	

				5	Ē (m	Þ	ratur,	Feuchtigt	e i	it, Luftbi	r u đ.		
	Tag							Luft	Innenftod brutbefest		Innenftod bienenbej.	Boben≠ temp.	Feuch- tigfeit	Baro- meter
1.	Angust	1913.						19·0º C	37·0° C		26.0° C	22.00 C	76°/0	729
2.		1913.						15·0º C	37·0° C		27·0° C	15.0° C	$74^{\circ}/_{o}$	721
9.	_	1918.						12.00 C	37·0° C		20·0° C	16·0° C	$84^{\circ}/_{o}$	7 23
13.		1913.						14·0º C	36.00 C		24.00 C	14·0° C	$92^{\circ}/_{\circ}$	726
20.		1913.						13·0º C	34·0° C		24·0° C	15.0° C	85°/0	728
28.	-	1913.						11.00 C	33.00 C		21.0° C	12·0° C	87°/ ₀	734
24.	_	1913.						19 0° C	33·0° C		24·0° C	16·0° C	$65^{\circ}/_{\circ}$	731
26.		1913.						23·0º C	34·0° C		27·0° C	22.0° C	57°/°	727
28.	-	1913.						20·0º C	32.00 C		30.0° C	25·0° C	70°/°	724
31.	_	1913.						22.0° C	32.00 C		23·0° C	22·0° C	$63^{\circ}/_{\circ}$	726
	-		 _	902	itte	1:		16:80 C	34·60 C	•	2b·10 C	17·9° C	75.3°/°	7269

August 1913.

Wetterlage: Trübe, kalte Tage mit bedeutenden Niederschlägen, die größten am 16. (80.5 mm in Reichenberg; Aufheiterung am 22., schönes Wetter bis 31. August. Vienenlage: Allgemeiner Rückgang in der Volksstärfe und der Brut; wieder-

holte gute Tracht aus Erika, Weiß- und Rotklee.

Bejonderes: Krankheits-Untersuchungen in weiteren Fällen; davon 1 Maikrankheit, 1 Schimmelpilz und 1 Faulbrut.

Beurteilung des Monats: Infolge der letten ichönen Tage, besser als im Jahre

1911 und 1912.

Berichte über Faulbrutuntersuchungen sandten folgende Stationen ein: Leitnowis, Altftadt bei Tetschen, Rl. Borowis, Leitmeris, Reichstadt, Simmer und Reichenberg. Sämtliche Berichte lauten "faulbrutfrei".

Altstadt. Alle Honigquellen versagten heuer, auch die Zanne honigte nicht.

Einige weisellose Bölfer.

Leitmerit. Die Herbstrevision ergab ein klägliches Resultat: in den besten Bölfern nur 2—3 kg verbeckelten Honig. Brut trop schönen Wetters in der 2. Monatshälfte beinahe überall eingestellt. Nur spärliche Tracht aus Gartenblumen. Spät-

flee (?), Schneebeere, Taubnessel. Keine Zunahme.
Saad. Im letten Monatsdrittel trat günstiges Wetter ein. Gine größere Fläche Luzerne bot eine recht ergiebige Nachtracht, sodaß die um den 15. so ziemlich "blanken" Bölker am Monatsschluß recht hübsche, sogar ganz ausgezeichnete Vorräte zeigten. Die schöne Brut war bis an das untere Ende der Waben gedrängt.

Simmer. Rach langem Regen traten endlich gegen Monatsende einige herrliche Flugtage ein, welche eine kleine Nachtracht aus Wiese und Heide und dadurch

neues Triebleben in die Bölker brachte.

Reichstadt. Herr Swoboda sand am 18. und 20. auf fremdem und dem eigenen Stande nicht einen Tropfen Honig. Das hierauf folgende schöne Wetter brachte Bunahme und abermalige Gierlage.

Dbergeorgenthal. Trop Reizfütterung zeigten sich Ende August weder

offene Brut noch Eier. Beisellose Bölker werden oft gemeldet. Barnsdorf. August war zumeist fühl und regnerisch. Die meisten Bölker

haben sehr schöne Brut. Im letten Drittel wurde die Heide gut beflogen. Brag. Für den Julibericht: Bon den ausgewinterten Bölkern haben heuer 38% geschwärmt. Da aber ein Bolk nicht bloß einen, sondern sogar vier Schwärme gegeben hat, so beträgt die Zahl der enthaltenen Schwärme gegen die Zahl der Standbölfer im Frühjahre 77%.

Pilnika u. Im letten Monatsdrittel hat sich die Lage etwas gebessert. Tracht: Seide und Rotklee. Zunahme 2—3 kg.

Sojau. In seinen letten Bugen wollte der heurige Sommer noch alles gut machen, was er in seiner Bollfraft unterlassen, leider zu spät. Die Untersuchung der Bölker zeigte, daß sie doch genügend Winterfutter (12—15 kg) und jetzt noch ichöne Brut besitzen.

Leitnowitz. Zunahme aus Heide und Rotklee.

Woratschen. Gefüttert mußten alle Völker werden.

Reichenberg. Die beständigen Abnahmen wurden endlich am 22. d. M. unterbrochen. Das sommerliche Wetter hielt dann bis zum Monatsende an. Die fühlen

Monatsüberficht August 1913.

Bazdori v. J. Hriebet Lestoweg Langenberg Ramig	Deutschutzen. Deutschutzen. Jaaim	Marienberg-Gablond Bestau-Theusing Eibenberg	Reubistris Rudowie Deutsch-Killmes	Glashutten	Schwanenbrück	Reichenberg Klein-Borowis	Seitnowit	Brag II.	Fugau	Reichstadt I	Leitmerig	Böhmen. Altstadt b. Teischen .	i :
260 805 561	287 310 480 619	788 788 788 788	8888 8888 8888	7 55 55 55 2 55 55 55 2 55 55 55	25 55 25 55 26 55 26 55 26 55	8888 8888	860 860 860 860 860 860 860 860 860 860	325	313	265 265	4883	193 193	
	- 14 - 140 - 178	- 100 - 139	- 270 - 201 - 160		 	+11	+1. 2009	- 40 - 227	+1	888		XK#	1. 1.
+ 102 - 49 - 120 - 112	- 12 - 100 - 120	- 140	150 169	+ 28 8 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 2	- 210 - 60 - 124	111	+1 90	- 70 - 225	- 350 140	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	- 222 - 70	194 74p	
+1 1+	.	+	+ 1 + 1 1 2 0	+++ 514 514 514	 - 1060 26	 312 300	+ 452 + 820	- 47 - 45	+ 150 - 10	1 + 220	++ 500) ak	11te1 8.
1 4.35 1 500 37	1 358 94	. +	1 150 150	1+1	- 11-	+++	++ 620 + 262	- 157 - 4 97	1300	1+	+ 180 80	d kg	Gefa Erget
92 28. 44 29. 90 24.	1 <u>4</u> 0 · <u>22</u> · <u>23</u> · <u>23</u>	170 24. 150 29.	262 4. 90 24.	70 23. 114 24. 160 29				18 24. 42 28.			9881 288 248		Gröf Zunal Tag
18 8 18 8 18 8		100 4	00 5 4 5 5 4	36 29 29 29 29			38 21 9	61 9.			2428 2823 2820		Urdi Abnal Tag
0.00 0.00 0.00	. e e e	7.0		<u> </u>		<u> </u>	<u></u> .	. 6.	100	_	& 0 6 6		niebri
0 27 0 0 28 0 0 28 0 28 0	0 0 0 80 0 23 0	0 21.0 0 28.0	0 27.0 0 28.0 29.0					0 26.1	260		0 0 0 0 20 0 0 20 0 0 20 0 0		höchste
15.0 11.0 14.0 18.7	15·8 18·8 18·4	18·6 18·4	15:3 13:0 12:0	14.2 13.7 16.0	12·0 11·7	14.5 18:3	16:6 11:3	16·9	13.7	14.2	16.5		Mittel
11. 1%	. 11.5	3 9. ·	. 1.80		24.	23.	. s.	ĿĿ.	:	-1.29	81. :		Monat
81. 81.	· 81 22 		. 22.22			288		<u> </u>				20g	Monai
25 16 29 17 29 17 31 19 81 18	27 17 18 9 20 16	<u>82 · · · </u>	30 17 25 18 24 8		24 18 31 14 29 17	2 2 2 2 2 2 3 2 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3			15.		81 55 1 5 13 1 5 13	==	Regen
												_	Schnee
დთ. <u>ი</u> დ	704	16 16	5719	. <u>4</u> .9	တင်း ဆင်း	306	==6	. 10.	7	;· 6	100	1	Riare
88. 87		80											Halbila
6 8 . 8		75											Trübe
23. 16. 27.	· 10	70	1329	222	655	480	<u> </u>	13.	⋈ . №	<u>بم</u> •	198	5	Pind
₩	10.	νю	2051	8-8		03 4 ¢	407	. 10.	٠	4	~ or be .	•	Gewitte
146 94													Riederi

Rächte drängten aber im "Elstner" und gewiß auch in allen anderen Stöcken die Bölker in den Wintersitz, sodaß eine größere Eierlage nicht unehr beobachtet werden konnte.

Kl.-Borowit, Ungünstiges Wetter. Nur die letten 5 Tage brachten Seidetracht. Die Proiselbeeren blühten zum zweiten Male. Es gibt viel weisellose Völker. Sirmitz. Völker mit dem notwendigen Wintervorrate sind äußerst selten und

jast alle Bölker bedürfen fräftiger Nachhilfe.

Schwanenbrückl. Das lette Drittel mar fehr gut, das Beidekraut murde

stark beflogen und der Wintersit ist ziemlich mit Honig gefüllt.

Glashütten. Die abgeschwärmten Mutterstöcke und Schwärme sind schlecht bestellt; sie sind volks- und honigarm.

Grun. Bei dem bis jum 17. d. M. andauernden schlechten Wetter sind hie und

da Bölker verhungert.

Retelsdorf. Jest wollen wir über das schlechte Bienenjahr ein recht ichwarzes Kreuz machen und uns trösten in der Hoffnung auf ein gutes Honigjahr.

Hohen furt. Infolge der bis 17. August andauernden zweimonatlichen Regenperiode wurden sehr viele Völker weisellos, die Jungkömiginnen starben unbefruchtet. Der im Juni eingetragene Honig kandiert in den Waben ganz hart.

Neubistri z. Die einzige Tracht, Weißklee und Erika, kann wegen der rege

Neubistrit. Die einzige Tracht, Weißklee und Erika, kann wegen der regnerischen Witterung nicht entsprechend ausgenützt werden; trotzem haben alle alten Bölker, die nicht geschwärmt haben, genügende Vorräte.

Michowie. Regnerische Witterung, Tracht beendet; Bölfer sehr stark, aber

fein Sonig.

Deutsch. Rillmes. Das Immengut der Bölker schwankt zwischen 2 und 8

Kilogramm.

Besikau. Der in den Kraut- und Kartoffeläckern heuer üppig wuchernde Hederich bot den Bienen eine gute Tracht, die aber wegen kalten Winden nur am 23., 24., 27., 28. und 29. ausgenützt werden konnte. Die meisten jungen Königinnen sind drohnenbrütig.

Eibenberg. Ständige Abnahme bis 14., dann durch Heidetracht und Fütterung Zunahme. In der Umgebung einige Bölfer verhungert. Brut minimal. Tracht

bon Beide- und Weidenröschen.

D. - Liebau. Die Bölker haben weder Honig noch Pollen und wenig junge

Bienen gur Ginminterung.

3 na i m. Infolge der fühlen Augustwitterung konnte die sonst ergiebige Weißtlee- und Erikatracht nicht ausgenützt werden. Die Schwärme müssen durchgehends den vollen Wintervorrat an Zucker erhalten.

Biesen berg. Die Bölker schwach, Bruttrieb fast ganz eingestellt, Mutter-

völker zum Teil verweiselt; ein trostloses Sahr!

Bargborf. Herr Abolf schreibt, daß der heurige August seit seiner 21jährigen Imkertätigkeit der schlechteste war.

Friedek. Gehr ichlechtes Wetter, gar fein Bonig. Wer nicht gefüttert bat,

erlitt mitunter Berlufte.

Ramits. Die Stöcke find voller Bienen, aber ohne Honig. 1913 ist viel schlechter als 1910.

Imbheil!

Altmann.

Rationelle Wärmeökonomie in der Bienenzucht.

Frühbrüterei und warme Berpadung.

Von Josef Wobicka, Schlokgärtner-Schwoika, S. Bürgstein. (Schluß.)

Seitdem ich die Bölker so warm einwintere, ist der Leichen fall den Winter über ein sehr geringer. So z. B. hatte im heurigen Frühjahr die Freistandlagerbeute, welche ebenfalls aus starken Strohwänden gearbeitet ist einen Liter tote Vienen, während vierzehn Bölker in der warmen Verpackung zusammen zwei Liter Lote ausweisen. So ähnlich war auch das Verhältnis im vorhergehenden Jahre, ein Beweis, daß hier die Randbienen viel weniger leiden. Die Vienen welche durch die



genannten Umstände erhalten bleiben, machen sicher noch eine Brutperiode mit. Gewiß ein nicht zu unterschätzender Borteil. Auch lätt dies noch den Schluß zu, daß diese Bölker überhaupt gesünder in das Frühjahr kommen, als die auf dem Freistande. Auch halten diese Bölker den Reinigungsaußflug im allgemeinen viel später und dies wohl meist aus dem Grunde, weil die Zehrung eine sehr geringe ist, so daß die Bienen demzusolge nicht so viel Rückstände in sich aufgespeichert haben. Diese Bölker haben also einen Reinigungsaußflug nicht so früh notwendig.

Ich weiß die Wahlzucht und Königinzucht wohl zu schäten, denn ich betreibe dieselbe in eine meinem Stande angemessenen Umfange selbst, würde aber, vor die Wahl gestellt, nach den jehigen Ersahrungen lieber Bienenzucht mit Wärmeökonomie ohne Wahlzucht, statt eine solche mit Wahlzucht ohne Wärmeökonomie betreiben, denn der Bien treibt gewissermaßen Wahlzucht auch ohne Zutun des Imkers. Auch wechseln Degeneration und Regeneration je nach von der Natur gebotenen

ungünftigen oder gunftigen Eriftenzbedingungen bon felbft.

Nun könnte aber leicht die Meinung entstehen, daß diese warme Einwinterung zu Frühbrütere i führen könnte; dies ist aber durchaus nicht der Fall, denn ich konnte gerade das Gegenteil beobachten und bin überzeugt, daß Bölker in Freistandbeuten, welche tagsüber von der Sonne bestrahlt und durchwärmt werden, früher mit dem Bruteinschlag beginnen, wie Bölker in der warmen Berpackung. Am 23. März, Oftersonntag, habe ich auf meinem Stande die Frühjahrsrevision vorgenommen und es wohnten derfelben folgende Herren bei: A. Babra, Professor an der höheren Forstlehranstalt in Reichstadt, J. Fritsche, Obersehrer und A. Gärtner, Oekonom, beide Imker aus Schwoika. Geöffnet wurden elf Beuten und von den Bölkern in denselben waren sieben erst den Tag zubor, also am 22. März in die Eierlage getreten, da dieser Tag ein sehr guter Flugtag war und die Bienen bereits fleißig Bollen eintrugen. Die bier anderen hatten beiläufig handtellergroße berdedelte Brutflächen auf ein bis drei Waben aufzuweisen. Aehnliche Beobachtungen habe ich in den Jahren 1911 und 1912 gemacht. Also von Frühbrüterei keine Spur, tropbem meine Bienen Abkömmlinge von Bölkern find, welche ich vor einigen Jahren aus Kärnten und Krain bezog. Und gerade diejenigen Bölker, welche so spät mit dem Bruteinschlag begonnen haben, find heute die schönsten auf dem Stande. Zu früher Bruteinschlag ist nicht wünschenswert, denn dies geschieht nur auf Rosten großer Vorräte, reibt die Winterbienen frühzeitig auf. Auch ist in dieser warmen Bervackung die Zehrung eine auffallend geringe, denn ich habe meine Bölker mit durchschnittlich 7 bis 8 Kilo Wintergut ohne jegliche Frühjahrsfütterung und trot der ichlechten Frühjahrstrachtverhaltniffe infolge zu großer Rälterud. schläge, welche die Frühjahrsflora zum größten Teil vernichteten, bis in den Juni gebracht, so daß ich bis zum fünften desselben Monates so weit volle Bölker hatte (meine Gerstungsbeuten fassen 13 Brutraumrähmchen), daß ich von 14 derselben auf 8 die Honigräume aufsetzen konnte. Und das muß, die heurigen Verhältnisse in Betracht ziehend, befriedigen.

Die bessere Entwicklung der Bölker in der warmen Verpackung sich wohl damit erklären, daß sich die Bienen infolge der geringeren Wärmeausstrahlung im Allgemeinen nicht so stark zusammenziehen müssen. Es werden hier also größere Wabenslächen erwärmt, somit auch größere Brutsätze ermöglicht, was von Brutperiode zu Brutperiode gewiß von großer Bedeutung ist. Auch führt diese warme Verpackung nicht zu übermäßiger Schwärmerei. Im Jahre 1911 haben auf dem warmberpackten Stande von vierzehn Völkern zwei geschwärmt. Der eine am 9. Juni und der andere am 2. Juli. 1912 war im Allgemeinen ein Schwarmjahr, so daß auch auf diesem Stande mehr Schwärme sielen. Doch im heurigen Jahre habe ich dis heute, am 7. Juli noch nicht einen einzigen Schwarm bekommen. Das Schwärmen ist also nur eine Folge der jeweiligen Witterungs- und Trachtverhältnisse. Auch mag die Volksversassung, z. B. zu alte oder

minder gute Königin mitunter einiges dazu beitragen.

Und wenn trot der Riesenvölker die Honigernte infolge der allzu schlechten Witterung eine geringe sein wird, so kann hiefür die warme Verpackung nicht verantwortlich gemacht werden, die Völker waren zur rechten Zeit genügend stark entwickelt.

Der Bien zehrt also, gebeizt von den aufgespeicherten, wärmespendenden Stoffen, nur so viel, als zu seiner Erhaltung und Entwickelung unbedingt notwendig ist, ohne das Geringste zu vergeuden. Wenn wir Imfer unsere Bölker in der geschilderten Weise vor der Wärmeausstrahlung nach bester Wöglichkeit schützen, so iparen wir zugleich an Heizmaterial, welches in diesem Falle aus Honig oder Zucker besteht, und nur durch ein solches Sparsustem können wir aus der Bienenzucht einen größeren Durchschnitt im Ertrage erzielen. Und weitere Hauptsache ist es, daß für die ausgebrauchten Vorräte wiederum jene Bienenmassen erzogen werden, welche während der Haupttracht den Erfolg sichern.

Ferner halte ich unsere Honigbiene nicht so weit für abhärtungsfähig, daß uns Imfern hieraus ein besonderer züchterischer Vorteil erwachsen könnte, sondern glaube vielmehr daß diejenigen Bienen gesunder und leistungsfähiger sind, welche unter den günstigsten Wärmebedingungen erbrütet und erzogen wurden, somit auch wollständig entwickelt sind. Vemerken muß ich noch, daß auf meinem Stande von

Ruhr- und Maikrankheit nicht das Mindeste zu merken war.

Nach all dem Gesagten will ich durchaus nicht behaupten, daß der Bien muß, denn auch hier sind die Völker nicht alle gleich. Der erfahrene Imker ist sich wohl bewußt, daß in der Bienenzucht Begleiterscheinungen mitspielen, über welche wir bis jett noch nicht hinaus können, und die gewiß noch längere Zeit ihrer Lösung harren dürften.

Sollten die besseren Erfolge der letten Jahre, welche ich durch die geschilderte Barmhaltung der Bölker erzielte, bloßer Jufall sein, was ich jedoch nicht zu glauben vermag, so din ich, falls es mir gegönnt sein sollte, gern bereit, in späterer Zeit über meine weiteren Erfahrungen und Beobachtungen den Umständen entsprechend wahrheitsgemäß zu berichten.

Auch bin ich mir sehr gut bewußt, daß dieser Artikel nicht im Sinne aller Imker gehalten ist und vielleicht der weitaus größere Teil auch gegenteiliger Ansicht sein wird, was mich jedoch nicht abhalten konnte, diese Zeilen zu schreiben. Denn nur durch Aufeinanderprallen von Gegensäßen kann es zu einer endgültigen Klärung

fommen.

Ferner bin ich weit entfernt davon, der gesamten Imkerschaft zuzumuten, sie solle mit einem Schlage zu dieser Betriebsweise übergehen, denn besonders in der Bienenzucht muß sich alles Gute und wirklich Brauchbare erst nach reislicher Ueberdrüfung langsam Bahn brechen. Aber vielleicht gibt diese Anregung doch zu vereinzelten Nachahmungen Anlaß, und dann dürfte möglicher Weise die Zeit kommen, wo man hierüber anders denken und urteilen wird. Und so schließe ich hiemit in dem guten Glauben, daß einer rationellen Wärmeökonomie in der Bienenzucht doch noch ein wenig die Zukunft gehört.

Ueberwinterung eines Volkes, welches Ende Oktober 1912 nacht wurde.

Bon Oberlehrer Franz Bayer, Geschäftsleiter d. S. Obersandau bei Eger.

Unfinn! wird mancher sagen. Das gibts nicht, daß man ein solches Bolf überwintern kann. Ich will im folgenden diesen Fall wahrheitsgemäß darstellen. Mein Nachbar, Johann Sommert, kaufte im Juni 1912 von mir einen Schwarm und stellte ihn in einem dreiteiligen Ringständer auß Stroh in seinem Bienenhause auf. Die Entwicklung des Schwarmes war eine sehr gute und man konnte sicher erwarten, daß dieses Bolk ohne jede Beihilfe durchwintern würde. Am 27. Oktober, also am Sonntag nach dem Kirchweihsesste wurde ich dringend ersucht, zu dem genannten Nachbar, welcher jett auch Sektionsmitglied ist, zu kommen, da mit dem Bien etwas geschehen sei. Ich leistete diesem Ersuchen ungesäumt Folge. Bei dem Anblick, der sich mir hier bot, konnte auch ein erfahrener Bienenzüchter ratlos werden. Es sei hier bemerkt, daß Herr Sommert schwarme frisch ansing.

Der Ringständer war umgefallen, d. h. die 2 oberen Ringe lagen auf der Erde und der ganze Bau befand sich in dem stehengebliebenen unteren Ringe und zwar in einem solchen Zustande, daß dessen Wiederverwendung, zumal man es hier mit einem Stabilvolf zu tun hatte, ausgeschlossen war. Wie konnte das geschehen sein? Durch einen seitlichen Stoß unmöglich, denn so hätte sich nicht das ganze Wacksgebäude, welches doch oben und seitlich angebaut war, ablösen können. Es mußte jemand den ganze

Digitized by Google

zen Stod aufgehoben und dann kräftig niedergesett haben. Durch diese Erschütterung rissen sämtliche Waben auf einmallosund fielen hinab. Dies mußte in der Nacht zuvor geschehen sein. Das Volk befand sich in ziemlich ruhigem Bustande in den oberen zwei Ringen, welche wie schon erwähnt, auf der Erde

lagen.

Was ist da zu machen? Das hinuntergefallene Wachsgebäude kann nicht in Rähmchen gefaßt und wieder eingesett werden; der Besitzer mochte aber das Volk gerne überwintern. Ich eilte nach Hause, holte einige leere feste Gerstungwaben (Kaltbau), paßte dieselben in den leeren oberen Ring so ein, daß sie auch noch in den 2. hinabreichten und besesstigte dieselben durch seitlich eingesetzt Holzspeile. Der obere Stockteil mit diesem eingesetzten Bau wurde auf den unteren Ring, aus welchem der Honig sloß, gesetzt und die Bienen singen sofort an, den Honig in ihren neuen Wintersitzu übertragen. Das Wetter war etwa 2 Tage hiezu günstig. Dann trat Kälte, stürmisches Wetter ein. Doch wurde, wenn es halbwegs möglich war, von oben mittelst Ballon weitergefüttert, so lange es ging. Da die eingesetzten Waben selbstverständlich nicht ganz genau die gegenseitige Entsernung hatten, wie es die Bienen verlangen, so da ute dieses Volk noch im November, trotz aller Kälte, kleine Zwischen Waben schler Rälte, kleine Zwischen wände. Für Warmhaltung wurde durch gute Bedeckung gesorgt.

Und siehe, was wir kaum zu hoffen wagten, geschah, das Bolk über winterte gut, flog schon im zeitigen Frühjahre, wurde dann auch noch gefüttert, entwickelte sich prächtig weiter und gab trop des miserablen Wetters zwei kräftige

Schwärme.

Fest wird mancher sagen, so etwas können nur deutsche Bienen außhalten.*) Ich zweisse aber, ob dies echte deutsche Bienen sind, denn obwohl ich in meiner mehr als Lojährigen Imkerlausbahn noch nie Krainer Bienen bezogen habe, so zeigen meine Bölker jedes Jahr eine solche Schwarmlust, daß man sie unmöglich als echte deutsche Bienen bezeichnen kann. Wie dem auch sein mag, ich freue mich mit Sommert, daß das immerhin heikle Werk so gut gelungen ist.

Abstandsklappe.

Einfach und praktisch will es ber Imter haben. Einfach und praktisch ift auch die noch zu wenig bekannte Abstanbektlappe, wie beren Gebrauch auf ber bei-



stehenden Abbildung zu ersehen ist. Eine gute Abstandstege-I ung schreibt Herr Dr. Brünnich in der "Schweizer Bienenzeitung". Ich habe diesen Frühling eine ganze Anzahl Rähmchen mit Abstandsklappen in den Honigraum gestellt und din sehr zufrieden damit. Beim Schleubern sind die Klappen im Ruzurücken zufrieden damit. Beim Schleubern sind die Klappen im Ruzurücken zu der klappen ind behindern gar nicht, nehmen auch wenig Raum im Wabenschund ein. Das Annageln, wie die Figur zeigt, so daß die Klappe nicht nach unten fallen kann, ging auch bei bebauten Rähmchen besser als ich mir dachte, jo daß ich sie als die beise Abstandsene besser als ich mir dachte, jo daß ich sie als die beise Abstandsregelung em pfehlen kann. Bersuchen auch Seie diese unübertreffliche Abstandsregelung. Besestigung mit Rähmchenstissten, welche hinten umgeschlagen werden. Se kosten 100 Stück Ar. 16 B Abstand birds gebogen 45 Kfg. (52 Heller), Gewicht 80 Ercamm, es kosten 100 Stück Ar. 16 BB für 15 mm Abstand vereich, Sochenen, es kosten verden von der Kirma G. Her dan b 50 Kfg. (58 Heller). Diese Klappen werden von der Kirma G. Heich en ze ich, Sonnendurg (Reumark) gesertigt und sind in allen Handlungen zu haben.

22. Uebersicht über die Produktion aus der Bienenzucht i. I. 1912.

(Bericht ber f. t. ftatift. Zentraltommiffion, auf Grund amtl. Quellen zusammengestrut im f. t. Ader-

Im Gegensate zum Borjahre 1911 war das Jahr 1912 ebenso wie die Jahre 1908 bis 1910 der Bienenzucht im allgemeinen nicht günftig; es befriedigte weber in Betreff ber

^{*)} Nicht ausschließlich auf die Rasse, auch auf die Individualität des Volkes kommt es an: D. Schr.



			٠,	3	i e n e n	ft 0 d e			0 9	n 1 8	-	υ (33)	e (p	
Banber,	nach den	Ergebniffen vom 3ahre	Ergebnissen der Bi vom Zahre 1910	äğlun	nach	en Angaben ftellen	n der Erhebunge.	ebunge	1912		φ: φ:εξε βγ:εξε	1912		op: sprets ZX
bezw.	Biene	Bienenftode mit	ı i		æ	Bienenftode mit	mit			pro	na Unin Old			nitti nitti oro
Landesteile	beweglich. un	bewegi.	gemil@=	Summe	beweglich.	beweglich, unbewegl.	gemifch.	Gumme	ım ganzen	Stod Stod	φj	ın ganzen	(grod	(p)
			tem Bau		Ban	Sau	tem Bau		q	kg	M	ð	kg	M
	•												í	(
Niederösterreich	49.068	18.744	4 .808	72.620	64.698		4.567	76 115	2.899-98		22	632.81	0.0	8.42
Oberösterreich	32.654	24.355	5.332	62.841	43.600	13.494	5.247	62.341	275.76		7	54 .68	50	5.10
Salzburg	9.161	8.369	975	18.505		8.369	975	18.505	999	3.	ë	87.	8	999
Steiermarf	54.620	51.392	12.475	118.487		35,000	10.000	20.000	1.130-	1.61	20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20	1.50	98	3
Rärnten	12.590	47.413	3.251	63.254			1	70.000	5.000	5.86	2	1026	98	9
Prain	16 399	81.422	4.873	52.694	C.I		5.000	99.7 5€	4514.—	-	1 18	330.		22 23 24 25
Roubtirol 1)	28.050	19.328	3.814	51.162		11.268	625	14.220	298·10		2.40	16.77		T ŝ
Siidtirol 2)	4.849	2.316	106	8.066	2.914	4.873	8	7.367	389 - 08		1.68	20.46		გ შ
Rorarlberg	8.040	2.717	009	11.357	6.757		404	7.720	22	1:	8 8 8	4	0.00	3.70 3.70
Görz u. Gradista	4.587	3.866	1.316	9.769	6.182		98 88	6.929	639	6.33	÷	- 2	98 0	
Trieft	539	3 8	72	378	145	896	J	413	93		ا ذ	1.92	0.46	-
Riftrien		2.412	1.647	8.749	1.748		79	6 34F	362.50		1.45	24.20		ල ස
Dalmatien		12.112	3.582	36.343	1.819				062		1.40	118-		58
Bohmen		42.314	10.992	236.393	170 173	21.593	6.117		9.154.17		4	447 62		9
Mahren		21.924	8.662 22	103.687				_	1 265.		2 11	186.		3.46
Schleffen		89. 20.	674	18.105				16.722	886.10		94	88.40		8 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10
Weftgalizien 8)		10.561	4.823	41.443			4.832	42.216	2.337·31	5.54	5.05	170-57	0	8.42
Ditgalizien 4)	244.405	20.526	19.850	284.751	310.000	30.000	!	340,000	11.900.—	3.50	1:10	-089	800	ල ස
Bufowina	24.827	4.960	2.298	32.085	2.781	4 605	i	7.383	148.—	3	1:80	19	69.0	880
Gumme	815.949 3		3	1,29.189	811.505	823,139	41.288	1,175.932	989.68		1.78	4.015.78	0.34	3.3
Rach den Ergebniffen der Bichzühlung vom	er Bichzählun		3. 1900 3. 1900	996.139		im Sabre	1911	1,126.045	58.008.65		•		0.35	•
	•			•		•	1910	5,1,229.189	628.517.18	2.35	•	6) 3.810-49	0.31	•
	•			•			1909	890.053	33.224.03		•	2.799.48	0.31	•
	•			•	•		1908	1,066.577	35.495.22			2.628.05	8	•
	•			•			1907	1,051.208	45.243.41		•	2.770.36	92.0	
	•			•			1906	1,067.853	41.427.28			2.657.30	950	•
****	•			•		•	1905	1,050.127	60.647:39	2.48	•	2.707.26	8	
	•	•		•		•	1904	1,064.505	69.771.86		•	2.888.96	0.57	
***	•	•		•	•	•	1903	955.546	46.417.33		•	2.684.98	888	•
				•		•	1902	930.380	39,998.63			3.028.63	33	•
	•	•	•		Durch d	Durchschnitt 1902	-1911	1,043.146	45.875.10	4.40		2.986-27	0.58	
1) (Slokiet her s	Annheafulturra	1ta=Softi	on Ann&	brud. 2)		Ranbeafulturrata. Seltinn	offin Sr	6	O P	n s@of	Michoff	in Oralau.	4	6
Ochha Befollfach	90 9	200	D. Die bei emtlichen Diehichlich	9		Soher 1010 Libertient	EL-Miles Office	Office Kr. Co.	The state of State Comments	8			`	Ticken.

Londw.-Gefellicaft Lemberg. 6) Die bei amtlicen Bichzählung bom Jahre 1910 feftgeftellte Anzahl der Bienenstidte. 4) Auf Grund ber bet amilicen Bichzählung vom Jahre 1910 festgeftellten Anzahl der Bienenftidte pro 1910 berechnet.

Honigausbeute, noch hinsichtlich ber Schwarmgewinnung, nur der Wachsertrag mar etwas besser als i. J. 1911. Günstig lauten die Berichte pro 1912 über die Bienenzucht blot aus Stalientsch-Sübtirol und teilweise aus dem Küstenlande, während die anderweitigen Rachrich-ten mehr oder weniger darin übereinstimmen, daß der Erfolg aus der Bienwirtschaft i. J. 1912 weit hinter den gehegten Hoffnungen zurückgelieben ist.

Aus einigen Ländern wird geklagt, daß schon die Ueberwinterung der Bienen-

völker nicht ohne vielfache Berluste vor sich gegangen ihr an Orten, wo auf Waldhonig eingewintert wurde, sollen viele Bienenvölker der Ruhr zum Opfer gefallen sein. Trothdem berechtigte die Entwicklung der Bienenvölker anfangs zu guten Hoffnungen, da die kurze schöne Trachtzeit im Mai dem Sammelsleiße der Biene sehr förderlich gewesen ist. Im Spätfrühling trat jedoch kaltes und regnerisches Wetter ein, welches im Sommer so wie im Berbite bis gur Ginminterung borberrichte; infolgebeffen ftand ben Bienen mabrend ber Hand ben Seine nur wenig ergiebige Weide zur Verfügung und auch diese konnte nicht boll ausgenützt werden. Die Baulust war daher gleichsalls gering, ebenso die Zahl der Schwärme. Vereits im Juli und im August machte sich — besonders bei schwäckern Vollern sowie bei den Schwärmen — vielsach Futternot sühlbar, so daß fast durchwegs eine intensive Zuckerfütterung notwendig wurde, um bei den honigarmen Vienenvölkern entspreschende Winterbeständigkeit zu erzielen und die Vienenzücker vor größeren Verlusten zu bewahren. Auch mußten bor ber Einwinterung viele schmache Bienenvölfer vereinigt werben, so daß schon aus diesem Grunde in den meisten Ländern die Anzahl der Bienen stöcke bermindert erscheint. Bei der sast allgemein erforderlichen Rotfütterung war die Abgabe

steuerfreien Zuders von großem Rugen. Bezüglich der Honig- und Wachsausbeute des Jahres 1912 sei bemerkt: Die Honigus beute des Jahres 1912 mit 39.586 q blieb gegen jene des Jahres 1911 mit 58.009 q um 18.423 q (rund 32%) sowie gegen den 10jähr. Durchschnitt (1902—1911) mit 45.875 q um 6.289 q (rund 14%) zurüd. — Da gleichzeitig der Durchschnitt spreis pro Kilogramm Honig von 1.88 K im Jahre 1911 auf 1.78 K im Jahre 1912 zurüdzegangen war, ift auch der Gesamtwert des produzierten Honigs von 10,925.695 K im Borjahre auf 7,023.185 K im Berichtsjahre gesunken, was einem Ausfall von nahezu vier Wilstians Grans Visiksammt

lionen Kronen gleichkommt.

Der Wachsertrag des Jahres 1912 mit 4.016 q übertrifft jedoch jenen des Jahres 1911 mit 3.587 q um 429 q (rund 12%) und den zehnjährigen Durchschnitt (1902—1911) mit 2.956 q um 1.060 q (rund 36%); auch der Preis pro Kilogramm Wachs ist gegenüber 1911 bon 3.27 K auf 3.34 K, desgleichen der Gesamtwert des produzierten Wachses von 1,172.989 K im Borjahre auf 1,341.968 K im Berichtsjahre gestiegen.



Cs war einmal.

Geftern zogen fort die Schwalben, Nebelarau umarmt das Tal, Rahle Fluren, bunte Haine Alagen still: "Es war einmal!"

Unser Immlein ging zur Ruhe, Träumet längst im warmen Bau Von dem goldnen Strahl im Lenze, Von der Frühlingsblumenau.

Gestern zogen fort die Schwalben, Winter naht mit seiner Qual, Wenn fie werben wieder fommen, Jauchzen all': "Es war einmal!

Und so wechselt Wonne, Rlage, Wic der Zeiten Triebrad geht: Auch der Mensch hofft alle Tage, Bis das Berg gang stille steht.

(Jung-Rlaus.)

"Run wirds wieder Winter!" Wie stehts um Deine Bienen? Maria Geburt foll die entferntere Wintervorbereitung vollendet sein, hast Du Deine Pflicht getan? Wer heuer nicht schon im August zur Futterslasche seine Zuflucht nahm, mag jest bange auf die wunderwinzigen Völken schauen, die ihm den Segen des nächten Kahres heimsen sollen. Das bienenwidrige Wetter, die ihm den Segen des nächsten Sahres heimsen sollen. Das bienenwidrige Better, kalten Nächte verhinderten jede Gierlage, die wenigen Immen, die Du jest im Bolke findest, find altersschwache Sterbekandidaten, die den Oftober kaum erreichen werden, ein fräftiger Nachwuchs fehlt, wenn Du nicht sorgsam schon im August gefüttert hast — wie kann das enden? — Eile, eile und zögere nicht länger, füttere kräftig und ausgiebig, vielleicht hat der Oberbienenmeister noch im Oktober mit uns Imkern Mitleid und seine Anzahl sonniger Tage. — Zur richtigen Aufstapelung und Prävarierung und Invertierung des Borrates sowie zum kleinen Herbstbruteinwurf

wären sie höchst notwendig und wünschenswert.

Beachtet ferner recht aufmerkjam die Mütter der Bölker — in Rotjahren ist Beisellosigkeit oder Beiselentkräftung in den Bölkern keine Seltenheit. Neue Rütter ziehen, ist jest unmöglich, aber Bölker klug vereinigen, geht noch an, wenn Dues nur richtig anstellst, denn Her bit vereinigen, geht noch an, wenn Tues nur richtig anstellst, denn Her bit vereinigen gift viel schwerer und birgt für die Mütter viel größere Gesahren, als wie die Kopulationen im Frühjahre oder gar im Sommer. Vor jeder derartigen Operation frage erst ein gewissenhaftes Bienenwerk um Rat und befolge seine Mahnungen recht pünktlich. (Vergleiche Jungsklaus' Lehr- und Volksbuch der Vienenzucht.)

Heuer, wo die Bölker nicht übermäßig stark bei der Einwinterung sind, wird sich der eifrige Imker umsehen, daß alle Stöcke auf das richtige Ueberwinterung sind. Ein Allzuviel nach unten und oben, ebenso ein Allzuvenig muß ängstlich bermieden werden. Die Rücksichtnahme auf Höhenlage und Klima

muß für den Einzelnen ausschlaggebend sein.

Eines aber merke der ehrliche, brade Weister: Warst Du je fürsorglich für Deine Immen, so mußt Du es heuer dreifach sein; sparekeine Wühe, geizen icht mit dem Kreuzer, damit Du nicht klagend am großen Reinigungstage im Lenze seufsen mußt:

"Es standen in meinem Garten Der Bölfer mancherlei, Ich hofft, daß es im Lenze . Bie sonsten wieder sei. — Der Lenz ist wieder kommen — Dahin war all mein Glück, Der Winter hat alles vernichtet, Und tot liegt Stück für Stück!"

Darum sehe Dich vor, noch ists Zeit!

Die Tracht 1913 war wohl jämmerlich genug im allgemeinen, aber für tüchtige Im ker brachte sie, wenn auch kein Plus, so auch kein Minus. Pfarrer Schackinger läßt im "B. Bvater" die Resultate der Wage sprechen. Diese lauten:

Zunahme: Im Mai 7 kg, bis 10. Juni 7 kg, Zusammen 14 kg. Abnahme: von Wai bis 30. Juni $1\frac{1}{2}$ kg, im Juli 4 kg, bis 15. August $1\frac{1}{2}$ kg, Rusammen 7 kg.

Es verbleibt demnoch eine Zunahme von 7 kg. Jung-Klaus schnitt in dieter Beziehung noch besser ab, denn so viel Honigerlöß, als sein Futterzucker kostet, hat er doch — und das genügt wohl im Jahre 1913 für vernünftige Leute, die einsehen gelernt haben, daß man den Himmel mit sauren Gurken nicht erstürmen kann. — Im übrigen ists mit dem "Steuerfreien" doch nicht ganz ohne und einer halb geschenkten Orgel schaut man nicht in die Gorgel! Also kausen und schweigen!

Rahjshaffungs- und Schwarmköniginnen find vollkommen gleichwertig in Bezug auf Größe, Farbe, Brutsat, Brutausdehnung, Schwarmtrieb, Ernte, Berproviantierung und Gesundheit, also lehrt uns ein Vortrag, verbunden mit Beobachtingen des laufenden Sommers in der "Sch. Batg." von Krenenbühl, Ettiswil. Bohl meint der Verfasser: avenn sie im Sinne der schweizerischen Rassenziichter er-30gen find", aber Jung-Klaus könnte auch den Grund gar nicht herausfinden, warum 🥰 überhaupt anders sein sollte. Die einen sind Krinder der Rot, die anderen Kinder der Liebe, gepflegt und ernährt mit ganz gleicher Fürsorglichkeit, also könnte ein merklicher Unterschied nur einer mißlungenen Begattung oder bei einem bereits herabgekommenen Bölklein dem Mangel der nötigen Brutwärme zugeschrieben werden; beide aber sind Anomalien, die eventuell bei den Kindern der Liebe sich ereignen können. Jung-Klaus zieht, durch die praktische Erfahrung belehrt, jogar die Kinder der Not denen der Liebe vor, falls störende Ereignisse fern gehalten werden fönnen — die Bedeutung und den Wert der "stillen Umweiselung" kennt ja jeder genügend, der von der praktischen Zucht einige Kenntnis hat. Und solche Mütter, ob auch nur Kinder der Not, zieht Jung-Alaus jederzeit den Schwarmföniginnen ic gar bor.

"Giertransport erwiesen!" ichreibt freudig Berr B. Fren, Stingen, in der "Schw. Bstg.": "Ein Imkerkollege rief mich kürzlich auf jeinen Stand zur Konstatierung folgender Tatsachen: Er hatte am 17. Juni ein Volk entweiselt. Nach einer wilden Borzucht von 5 Tagen setzte er am 22. Juni eine Edelwabe ein. Am 3. Juli wurden samtliche Bellen, die fich auf der Edelmabe befanden, verschult und eine zweite Serie eingeleitet. Bei der Kontrolle am 8. Juli fand er den Buchtstoff unberührt, dagegen drei geschlüpfte Königinnen, eine vierte schlüpfte unter seinen Handen und eine Zelle war noch verdecelt. Die Zellen waren im Stocke verstreut, nicht etwa auf der Edelwade. Die Bienen mussen also die Eier aus der Edelwade vertragen haben, wie die Rechnung vom 22. Juni bis 8. Juli klar ergibt."

Einen ganz ähnlichen Fall beschreibt in derselben Zeitung Herr E. Sie ge wart, Leimbach (Thurgau), der am 22. Mai ein Bolf entweiselte. Nach einer wilden Bucht revidierte er am 30. Mai auf sämtlichen 8 Brutwaben und zerstörte alle Königinnenzellen. Nach Einsetzung des Edelmaterials fütterte er am 31. Mai, 1. und 3. Juni fräftig. Am 10. Juni schwärmte das Zuchtvolk, natürlich ganz unerwünicht. Bei der Untersuchung fand er auf dem Edelmaterial 2 prächtige, schon ziemlich reife Zellen — und hörte gleichzeitig ein "Tüten" und "Quaken". Dem Geton nachforichend, fand er auf der zweiten Wabe, seitwärts von der Zuchtwabe, auf einer Fläche von einer kleinen Hand neun Zellen. Drei Königinnen waren ichon geschlüpft, einige waren im Begriffe, es zu tun. "Es wird nun kein Züchter jagen wollen, fahrt Siegwart fort, daß ich bei der Revision diese 9 Zellen überjah; denn die Zeit vom 22. Mai bis 11. Juni ware auch für ganz gewichtige Königinnen doch etwas gar zu lang. — Lieber Imfer, wer zeigt mir den Stammbaum dieser 9 Königinnen?" —

Ra also, dann stehen wir wieder mal auf der Spite der Schneekoppe und wissen nicht ein und aus. Madame "Giertransport" fitt abermals zum jo und jo vieltem Male in der imkerischen Rasierstube und keiner wagt sich daran, sie einzuseifen. Bann wird sie endlich ihrer Bartstoppeln ledig werden? — So überzeugend auch diese Fakta flingen, so werden sie doch in der Imtergilde sicherlich wieder Widerspruch bervorrufen. Daß die Bienen Gier übertragen fonnen, daran zweifelt Jung-Klaus längst nicht mehr, aber gerne möchte er auch wissen, unter welchen Umständen sie diese ibertragen wollen, oder warum fie es in seltenen Fällen tun, in vielen anderen aber justament unterlaffen? Bielleicht besorgt das Liebeswerf der Bartstoppelbeseitigung aus dem Gesichte der alten Tante uniere Imterwissenschaft oder die Naturphilosophie? Wer also will den "Sechser der Unsterdlichkeit" verdienen? Größen und Denker, Forscher und Lenker, heraus! — die "große" Frage ist des Schweißes der Besten wert und unsere Bienenzeitungen haben wieder für etliche Zeit eine neue Haftel auf die alte Klappermühle gefunden!

Noch etwas vom Mütterle. Die "Märk. Batg." ichreibt: "Es wird gegenmartig viel darüber geftritten, welche Ronig in nen die beften feien. Die Schweiger zühmen die Größe ihrer fünstlich erzwungenen Königinvenzellen, die naturgenäß auch größere Königinnen hervorbringen follen. Gang abgeiehen davon, daß diese Bellen nur scheinbar größer sind, als auch andere, ist die Frage berechtigt, ob gröferc Königinnen tatjächlich mehr leiften können und darum empfehlenswerter sind als fleinere.

Nach langen Beobachtungen sehr großer Königinnen beim Gierlegen fiel es dem Berfasser, Herrn Bohm, auf, daß diese Tiere stets Mube hatten, zu untersuchen, ob die Arbeiterzellen für die Aufnahme eines Gies geeignet seien. Desgleichen ging das Eierlegen wegen des plumpen Hinterleibes nicht gut. "Wir werden daher jehr gut tun, meint Herr Bohm, uns von der Idee, besonders große Königinnen zu guch-

ten, die man uns durchaus gerne beibringen möchte, freizumachen.

Die mittelgroßen Königinnen sind nach seinen Erfahrungen am zuverlässigsten

und leistungsfähigsten. Ihnen ist deshalb der Borzug zu geben." Ha, dachte Jung-Klaus, als er diese Aussührungen las, das ist wieder "a Fresen" für unsere Imkererfinder. Ein Assentierungsmaßstab täte gute Dienste bei der Auswahl solcher Imkermajestäten leisten — und der Edison hiezu wird gesucht und entsprechend honoriert. Ei, ei! Kleine Mütter — große Mütter — welche bürften besser sein? Frag den Mann der kleinen Frau, was er von ihr halte und horche auch den der großen aus und du wirst erfahren, daß nicht die Figura das Mitterle macht, sondern der Rern, der in der Figura stedt. Ob man den mit dem

Affentierungsmaßstab wird messen können? — Hexengestalten und Bachusformen jollen allerdings nicht bezaubernd wirken, aber was kann Jung-Klaus für sein Bäucherl, das ihn in entsprechender Folgerung nur minderwertig machen muß? Bielleicht helfen Hunger- oder auch Mastkuren von solchen Abnormitäten, und jede Majestätenminderwertigkeit ließe sich durch moderne Sommerfrischen beseitigen. — Uebrigens könnte sich auch die zu großköpfige und die zu diebäuchige Mamsell solch unschöne Manieren vor dem Eierlegen abgewöhnen — Kammerkätzchen ständen ihr zu solchen naseweisen Dienstleistungen hinlänglich zur Verfügung —, also wozu die übertriebenen Sorgen um die königlichen Kabinettsgeheimnisse, von denen wir ja doch kaum einen Bfifferling begreifen!

Die "strohdummen" Bienen benehmen fich nach einer Mitteilung der "Leip3. Bat g." manchmal doch recht pfiffig: "Die Insel Madeira hat ein mildes Klima. Daher sammeln die dort einheimischen Bienen nur geringe Borräte. Man brachte Bienen aus England nach dieser Insel. Im ersten Jahre sammelten sie wirklich namhafte Borräte, aber schon im 2. Jahre ließen sie in ihrem Fleiße erheblich nach. Sie hatten "erfahren", daß der Binter ebenso wie der Sommer ihnen Nahrung genug im Freien biete." — O die übergescheiten "Klugpfeiser", möchte Jung-Klaus mit Freudenstein sprechen — o die faulen Duckmäuser! Und da sollen sie auch noch "strobdumm" sein? Wahrscheinlich bekamen sie erst im 2. Jahre den Kalender von Madeira zu Geficht, denn souft hatten fie gleich im ersten Sommer vernünftiger gehandelt. -Einen Winterknäuel bilden allerdings die Bienen von Aegypten und von Madeira nicht, aber Honigsammeln in der Regenperiode dürfte auch für sie ein Ding der Unmöglichkeit fein, dachte Jung-Klaus und machte, verdrießlich, weil er in den Blättern für seinen "Sammelkorb" nichts rechts mehr fand, einen Abstecher zur alten Frau Dorothee, allwo fich folgendes Zwiegespräch entwickelte:

3. Stundenbild: Uralte Sachen, mehr zum Lachen, als zum Lernen.

Dorothee: "Du hör a mal, könntest Du mir nicht sagen, wie alt denn die Biene eigentlich ist, wer sie gezogen hat und wie sie immer gepflegt wurbe?

Jung - Klaus: "Nichts lieber als das. — Wenn die Gelehrten Recht haben, war der erste Imker sicherlich der Adam, und die erste Dorothee war seine liebe Eva. "I du Hallodri!" kicherte Jung-Klaussens Partnerin und heischte Antwort auf

ihr langgezogenes: "Wiejo?"

Jung-Klaus: "Das Paradies war ein großer, schöner Garten, da gabs allerlei Bäume und Sträucher und Blumen in Massen, da haben sicher auch die Blumenvögelein nicht gefehlt, das waren die Bienen. Irgendwo in Teutschland hat man eine versteinerte Biene gut im Museum aufgehoben, sie heißt Apisadamitica, du deutsch "Adamsbiene" und soll im Paradiese von Adam eigenhändig gebändigt worden sein.

Die Biene des Paradieses war sehr sanfte und zart, Stiche kriegte Adam nie, denn Nr. 1: Adam war viel braver als Du, er murkste sie nicht, nahm ihnen nicht allen Honig und ging ihnen immer hilbich sachte aus dem Wege, denn er trug ja keine schmierige Hose. — Auch die Eva hat Ar. 2 noch keine Ursache zur Klage gehabt. denn eine "große Wäsche" führte sie noch nicht, und so konnten ihr auch die Bienen noch keine Landkarten auf die Hemochen malen.

Als beide sich aus dem Paradiese empsehlen mußten, taten dies auch die Bienen, und so kamen fie in die große weite Welt: nach Indien, Berfien, Sprien, Aegypten, Italien, in den Kaukajus, nach Madagaskar, nach Tunis, nach Krain und endlich auch

in die schöne deutsche Heimat.

Und den Bienen gings genau so wie den Menschen, nur an kla wengei umgegekehrt, gerade: wo die Menschen schwarze Mohre wurden, wurden die Bienen hellgelb, wo aber die Menschen weiß wurden, wurden die Bienen ich war z." "I warum denn?" frug Dorothee dazwischen. Ja, das weiß Jung-Alaus selbst nicht, aber daß es so ist, ist allbekannt.

Früher waren auch die Adamsbienen viel größer — solche Riesen leben noch in Indien, man nennt sie "Apis dorsata". Die findigen Amerikaner wollten diese zur

Honigernte abrichten, aber es ging nicht, weil sie eben nicht wollen. "Die beste unter allen Bienen ist die schwarze Biene," sagen die einen, die anderen nennen die "gelbe" die vortrefflichste, Jung-Klaus aber meint: "Die

beste Biene ist die, die fliegen darf, wo sie zu Hause ist; denn dort kennt sie sich am besten aus verträgt auch das Klima am leichtesten.

Dir liebe Dorothee, würde es auch nicht behagen, wenn Du an den zerfallenen Säulen des Kolloseums deine Aepfel verkaufen müßtest, Du würdest ja vor Sitze ersticken — und Deine sizilische Kollegin von Messina würde sich auch höstlichst bedanken, plötzlich nach Berlin übersiedeln zu müssen. Was brav ist, bleibt in der Heimat und nährt sich redlich, oder denkst Du anders Dorothee?

Jung-Alaus: "Auch die alten Juden und Aegypter haben schon Bienenzucht getrieben. Die letzteren zogen sie in tönernen Töpfen, die ersteren ließen sie wild fliegen; drum konnte der Täuser St. Johannes "wilden Honig" und Heuschrecken essen und Samson, der Riese, aus dem Löwenrachen den Honigfladen ziehen.

Die Römer dagegen haben es in der Bienenzucht nie zu etwas Rechtem gebracht und sie papperten allweil nur das nach, was der alte Fabelmacher Plinius ihnen vorschrieb; das meiste war eine "große Dummheit" und das übrige vom alten Uristoteles aus Griechenland abgeschrieben.

"Doch, weißt liebe Dorothee, knurrte plöklich Jung-Klaus, mich drückt der Stiefel am Hühnerauge, ich muß heim, im November erzähle ich die Historia weiter!
— Etsch, Etsch! Fort war das Füchsle, aber nett's Hühnerauge war schuld, sondern-Jung-Klausens noch vielmehr knurrender Magen.

Bergeft nicht auf die lette Nachschau zur Einwinterung! Seil!

Zung-Klaus.



Busammengebracht von unseren Bereinsmitgliebern.

Stationsvorstand Nejedlh in Markersdorf a. d. B. N.-B. hatte ein sehr starkes Bolk, das am 27. Juli mit einem Male die Drohnen en masse abschlachtete und herauswarf. Dieses Wassare dauerte auch die folgende Nacht an und wurde dem Volke zum Verderben: die abgeschlachteten Drohnen verlegten das Flugloch derart, das die Luftzirkulation unterbrochen wurde und das Volkersielten Uls hr. Nejedlh 7 Uhr früh die Bienen besuchte, war die hilfe bereits zu spät. Handvoll sagen die erstickten und verdrannten Vienen in allen Wadengassen und was noch lebte, war bereits dem Tode geweiht; selbst die Brut war durch die hike ungekommen.

Bei einem Imker unserer Sektion waren die Bienen von seinen 10 Völkern diese Woche auf ein Wäscheftück, welches seine Frau auf die Stange gehängt hatte, so erboßt, daß tausende Vienen ihre Stachel daran gelassen haben. Als er von der Arbeit nach Hause kann war der ganze Stand in Aufruhr und konnte er sich die Sache nicht erklären, die er zu der Wäschestange kann. Nachdem er sie weggenommen und mit der Schwarmsprike einigemal einen Sprühregen über die Vienen ließ, waren letztere dann beruhigt. Jedenfalls hatte das Wäschestück einen Geruch abgegeben; es soll aber gewaschen worden sein. Tischlermeister Wilh. Zaste a. Obmann der Sektion Weißtirchen.

Das Riesen-Wespennest auf der Deutschöhm. Landesschau Komotau ober der versriffene Damenmobehut. Wenn sich jemand ein schönes Häuschen kauft, so freut er sich, und besonders, wenn es ein trautes Restchen ist, dann sind auch die lieben Hausfrauen sehr neugierig, das neue Heim alsdald einer gründlichen Visitation zu unterziehen, dom Keller dis zum Dachboden, um etwa einen geheimnisvollen Geist zu entdeden, der vielleicht noch darin waltet. Und wenn der Herr Gemahl noch im Keller ist, um den Platz für sein Weinfäßchen auszusuchen, so sind die lieben Frauen gewöhnlich immer schon am Dachboden. Dort gest in den abendlichen Stunden ein geheimnisvolles Weben, besonders, wo es einmal Damen gab, die a la Wode lebten. So sah auch unser Frauchen hier am Ende einer Stange eine dunkle Korm. Halt! Dort gibts etwas! Ist das nicht ein Mode hut? Das Ding, das muß in Augenschein genommen werden, ob da nicht gar am Ende wieder eine neue Mode herauszubekommen wäre. Ein schneller Griff! Aber o weh! — — Sinige Schreie. — — Chnmachtsanfälle, Wiederbelebungsversuche? und einige Tage ein dier Kops, hochgeschwolsen. So endete die geheimnisvolle Entdedung dieses Wespennestes, welches dem Saazer dienenv. Landesmuseum nun einverleibt ist.

Aussedauch, Libochowan, S. Leitmerib.

Herr Wilhelm Zastera, Mitglied der Seft. Weißfirchen, teilt uns mit, daß schon vor 52 Jahren auf der Generalversammlung des ehem. "Landesvereines zur Hebung d. B." unter der Leitung Bi. Oet t l's über die Faulbrut verhandelt wurde. Viele Imfer gaben dem Mald-honig die Schuld, andere ricten, ein start verseuchtes Volk abzuschweseln. Einige Imfer empfahlen die Bersetzung des faulbrütigen Bolkes auf neuen Bau in eine neue Beute und eine zweitägige Hungerkur. Man entnimmt allen diesen Vermutungen, daß damals noch niemand an Batterien und die heute befannten Erreger der Bienenfrantheiten dachte.

Bienenw. Landes-Muleum in Saaz. 2 00 3

Gingelangt finb Spenben: Photographie des Bienenlehrkurses 1908 Dreicher-Leitmerit. - Chrift Bienengucht 1802 bon Jat. Schnabe-Raliching. - Zwei alte bemalte Christiode von Oberlehrer Chowane 8-Cofau. - Gin Glodentorb von Bugo Stein-Romotau. — Bienenstand-Photographie des Otto Sinke-Tannwald. — Alter Kasten-stod von Berwalter Ad. Friedrich-Witschie. — Wachsbild von Elbogen von Ph. Formane f-Elbogen. — historische Schleuder von hugo Stein-Romotau. — Photographie eines Beiblers bom Landw. Zentralverein in Brag. — Ze eine Wachsbüfte: Präsident Brienenförbe von Wach von Ph. Formane f-Elbogen. — Zweifident Bienenförbe von Wach von Ph. Formane f-Elbogen. — Etathäuschen mit Wadeneinbau bon der Settion Gablong a. R. — Chrendiplom der Wanderversammlung Deutscher Desterr.-Ungar. Bienenw. Bobenbach samt Zuschrift von Rudolf Lässige Saas. — Universalsschwarmmelder von A. Reumann-Ruggerau, Steiermark. — Buch: Detil, Pringstod, von Ichmarmineiver von a. neumannswuggerau, Sieiermart. — Buch: Leit, Prinziva, von Joh. Daniel-Königswart. — Tableau des Vereines, Brettgrund u. U. Sektion 180. — Tableau des Inkerkurses in Neichenberg 1905, Zentralberein. — Großes Wodell eines doppelwandigen Bienenftandes von Josef Wodickasschwoika. — Teilnehmerkarte an der Islandswerfen Deutschaft und Beinenwirte Wien 1894 von Abolf Faltaschwarte. Rringdorf. — Samen honig. Kflanzen in Gläsern von Anton Ku je ba u cheLibochowan. — Photographien: der amerk. Weijelzucht, der Weiselzucht nach Stackelhausen, der künitl. Zuchtstand der Gallan der künitl. Beitelzucht nach Sambien der künitl. Beitelzucht nach Stackelhausen, der künitl. Beitelzucht der fästen, der Käfige für Königinnen, der Pfropsen mit Zellen, der künstl. Weiselzeilen, der Bady nuclei, der Pratts Zuchtrahmen, des Umlarbens, von Theodor We i pp l-Klosterneu-Baby nuclei, der Pratts Zuchtrahmen, des Umlardens, den Theodor Weipplesslofterneusburg. — Photographien der Bienenstände Joi. Tich iesche Schrießlau, Joi. Haus mannetatofel, Wilh. Püscherosell, den Bestern. — Große Photographie in Prachtschen des Bienenstandes der I. Kärntner Alpendienen-Musterwirtschaft "Immenheim" vom Resiger Franz Neunteuse seinen Sesigern. — Meubeit: Königinzusabstätig von Anton Erstedra. — Bilder des Reformstodes "Hausterwirtschaft "Immenheim" vom Eroeser-Assona, Schweizsamt Broschüre, dom Ersinder. Tableau der dienenwohnung", Spitem Karl Böhm. Leipa 1898 vom L.-Zentalverein. — Zeichnung eines selbstätätigen Nauchappa-Rohm. Leipa 1898 vom L.-Zentalverein. — Zeichnung eines selbstätätigen Rauchappa-Tokausereiner Joses Brat. Nichterein. — Zeichnung eines selbstätätigen Rauchappa-Tokausereiner Vom Insessen. Ausschleichen vom Insessen. E. Zentralvereines v. J. 1901 vom — Geräte und anderes von Foses Kusschlissen Weusschleisen von Franz Iverein. — Buch: Haust vom Errickland. — Viele wertvolle Geräte von Horschung (Stm.) — Eine große Kollestion von Geräten von Georg Heide von Herschunges Futtergefäße von E. Stölzles Söhne, A.-G., Prag.

Für alle diese Spenden sagen wir allen Herren unseren verbindlichsten Dank.

Die Berren Mitglieder, Seftionsleitungen, Banderlehrer und Bienenmeister bitten wir, dem Mufeum auch weiterhin recht viele Gegenstände zuführen zu wollen!

Für den bienenwirtschaftlichen Landes-Museumsausschuß. L.=8.=Rräfident Dr. Wilh. Körbl. L.-B.-B.-Geschäftsleiter i. f. Sch.-R. S. Bagler. Frang Pohnert, Ruftos.





Mitteilungen der Geschäftsleitung des Deutschen Bienenw. Candes-Bentral= vereines für Böhmen.

Faulbrut-Untersuchung. Franz Friebel eingesandte Babe ergab bei der Untersuchung, daß der bermeintliche Die bom Mitglied der Seftion "Um Gufe des Jeschken" "Shorf" nicht von der Faulbrut herrührt, sondern Ruhrflededen sind. Der Referent: Rich. Altmann, Reichenberg.

Digitized by Google

Faulbrut-Tilgungsaktion in der Sektion Komstau. (S. auch S. 297, I. Jg.) Unser nenw. Wanderlehrer Zeno Bernauer, Schulleiter-Gabrielahütten, hat mit freundl. Unterstüung unseres Mitgliedes Josef W. Kichter, Werkmeister der Buschkrader Sisenbahn, bie Vienenstände in den Gemeinden Komotau, Oberdorf, Sporiz — insgesamt 30 Stände die Vienenstände in den Gemeinden Komotau, Oberdorf, Sporiz — insgesamt 30 Stände die Vienenstände in Oberdorf Faulbrut außert auf 3 unmittelsdar benachbarten Ständen in Oberdorf Faulbrut aufgetreten, u. zw. dei 6 Kölses ist demnach nur auf 3 Vienenständen in Oberdorf Faulbrut aufgetreten, u. zw. dei 6 Kölses ist demnach nur auf 3 Vienenständen in Oberdorf Faulbrut aufgetreten, u. zw. dei 6 Kölses ist demnach nur auf 3 Vienenständen volleren Vilder wurden bernichtet, die entsprechenden Erzgebirges transportiert, die übrigen kranken Völker wurden bernichtet, die entsprechenden Erzgebirges transportiert, die übrigen kranken Völker wurden bernichtet, die entsprechenden Desinschtionsmaßnahmen wurden durchgesührt. Die von der k. k. Bezirkshauptmannschaft Desinschtionsmaßnahmen wurden durchgesührt. Die von der k. k. Bezirkshauptmannschaft Wesinschtionsmaßnahmen wurden der bliebt dis auf weiteres aufrecht. Wegen Erwirtung über Oberdorf verhängte Vienensperre bleibt dis auf weiteres aufrecht. Wegen Erwirtung der staatlichen Entschädigung wurden die entsprechenden Schritte unternommen. Den obges der staatlichen Entschädigung wurden die entsprechenden Schritte unternommen. Den obges der staatlichen Ferren sowie unserem Mitgliede Fehnl sei der wärmste Dank für ihre Mitgliede Vehnl seinensprechen verschaften vor der der verschaften vor der verschaften verschaften vor der verschaften vor der verschaften verschafte

waltung dum Ausdruck gebracht.

Faulbruttilgungsäktion in der Sektion Karlsbad. Am 23. August I. J. traf Wandersecher Ant. Here Int. Here Poglasgrün du neuerlicher Revision der Bienenstände ein und wurden lehrer Ant. Her zescheiters Lehrer Jul. Wirth am obgenannten Tage und am 24. in Begleitung des Geschäftsleiters Lehrer Jul. Wirth am obgenannten Tage und am 24. die Stände in Drahowik, Karlsbad, Ziegelhütten, Nich und Donawik genau untersucht. Ers die Stände in Drahowik, Karlsbad, Ziegelhütten, Nich und scheint daher die Tilgung des freulicher Weise wurde nirgends Faulbrut angetroffen und scheint daher die Tilgung des Faulbrutherdes im Vorjahre geglückt zu sein.

Lehrturs für Lehrer an ländlichen Fortbildungsschulen, Trautenau. An dem vom k. t. Winisterium im Sommer I. J. veranstalteten Kurse an der Acerdauschule Trautenau haben 26 Lehrer aus allen Bezirken Böhmens teilgenommen. So waren der Bienenzucht 4 theoretische Stunden und 6 praktische Demonstrationsstunden gewidmet. Bortragender war dw. Randerlehrer Franz Teuber, Oberlehrer-Pilnikau. Unter den Hörern waren 14, die Prakt. Bienenzucht betreiben und dem L.-J.-Bereine als Mitglieder angehören.

- † Sektion Wicherau. Am 8. September wurde hier in Liechtenstein unser treues Mitglied Karl Lottes, fürstl. Löwensteinscher Gärtner, zu Grabe getragen. Er mußte sich nach längerem schmerzhaften Leiden einer Gesichts-Operation im Sanatorium in Vilsen unterzlehen, wo er auch gestorben ist. Die Sektion verliert in ihm einen ihrer getreuesten und anziehen, wo er auch gestorben ist. Die Sektion verliert in ihm einen ihrer getreuesten und anziehen, wo er auch gestorben ist. Die Sektion verliert in ihm einen ihrer getreuesten und anziehen, wo er auch gestorben ist. Die Sektion verliert in ihm einen ihrer getreuesten und anziehen, wo er auch gestorben ist. Die Sektion verliert in ihm einen ihrer getreuesten und anziehen halten wird.
- + Sektion Fleißen. Unerwartet und ganz plöblich verschied unser treues Mitglied Eberhard Friedl, Wenn auch noch im jugendlichen Alter, war er stets ein eifriger Inter. Bei seinem letten Gange am 14. September I. J. waren die Mitglieder der Sektion zahlereich vertreten; ein ehrendes Andenken wird ihm stets gewahrt bleiben.
- + Settion Althabendorf. Am 18. August berschied plötlich und unerwartet herr Postmeister Emil Hoßner. Nicht nur seine zahlreiche Familie, sondern auch unsere Settion hat
 einen herben Verlust zu beklagen. Er war es, der die Anregung zur Gründung unserer Settion
 gab. Außer seiner Familie und seinem Beruse lebte er nur für die edle Imserei und er war
 stets einer der eizrigsten Mitglieder. Wir wollen ihm ein ehrendes Andenken bewahren.

Sektion Komstau. In der Bersammlung am 31. August berichtete Obmann, Obersehrer Flamm über die bienenw. Ausstellung, Wanderlehrer Zeno Bernauer hielt lehrer Flamm über faulbrut und wurde die vom f. f. Bezirksjektetär Hans Mah zusammengeseinen Bortrag über Faulbrut und wurde die vom f. f. Bezirksjektetär Hans Mah zusammengestellte Belehrung über Faulbrut an alle Mitglieder verteilt. Vonseite der f. k. Bezirksdauptschellte Belehrung auch Amker des Bezirks durch die Gemeindemannschaft ist eine Verteilung der Belehrung an alle Interweist dem Schulrat Bahler-Fond ämter geplant.*) Cekonomiederwalter Jul. Friedrich überweist dem Schulrat Bahler-Fond anlählich der Unsstellung gestellte anlählich der Uleberreichung des Shrungsbiolomes 20 K. Die anlählich der Ausstellung gestellte und prämierte Klopbeute der Sektion wird Mitgl. Jos. Klenert in Trauschlowik zus gewiesen, wosür dieser der Sektion einen Betrag überantwortet.

Sektion Tachau hielt eine Monatsversammlung am 17. August I. J. ab. Obmann Josef Baher, welcher als Preisrichter auf der bienenw. Ausstellung in Komotau tätig war, erstattete über diese, sowie über den XII. Imkertag Deutschöhmens aussührlichen Bericht. Es wurden bis jeht sechs neue Nitglieder ausgenommen. Der Obmann empfahl dringend eine wurden bis jeht sechs neue Nitglieder ausgenommen. Der Stmann empfahl dringend eine Berminderung der Standvölker, um jene Bölker, welche in den Winter gebracht werden, ausgenommen der Ctandvölker, um jene Ausgenommen. Bezirksverbande wurde Abstand giebiger auffüttern zu können. Vom Beitritt zum landw. Bezirksverbande wurde Abstand genommen.

Settion "Am Fuße bes Zeichken". Am 31. August hielt in Nieder-Hanichen der allverschrte Hochw. Pfarrer Tobisch-Wotsch (Jung-Klaus) einen Vortrag über "Unsere Bienenzucht", zu welcher von nah und sern die Imter des ganzen Bezirtes herbeigeeilt waren. Im weiteren sprach noch Obmann der Settion Reichenberg, Zentralausschutzat Altmann, Im weiteren sprach noch Obmann der Settion Neichenberg, Zentralausschutzat Altmann, über Fauldrut. Obersehrer Glaser sprach ausmunternd über das heurige Mitziahr.

^{*)} Gine höchst bantenswerte Aftion! D. Schr.

Settion Reichenau. 3. Kugust. Eine sehr schön verlaufene Imter-Versammlung hielt die hiesiege Sestion des deutschen bienenwirtschaftlichen Landeszentralvereines Sonnabend 30. August ab. Der Vorstende Herre Langer gan jeiner ganz besonderen Freude über den so zahlreichen Besuch aus den Zweigvereinen Gablonz und Liebenau Ausdruck. Bessonderen Willsommengruß entbot er dem unerschrodenen Berschter naturgemäßer, einsacher Volksbienenzucht, des in Imfertreisen allseits hochgeehrten und als Schriftsteller bestedannten Herrn Pfarrer Todisch aus Wolksch ("Jung-Klaus"). Derselbe seiselte durch seinen außerst interessanten, sast zweistündigen Vortrag die Aufmerkamkeit aller Anwesenden. Im Rahmen der Geschichte seiner eigenen Imkerlaufbahn gab der Vortragende ein anschauliches Bild seiner einsachen Betriebsweise der Bienenzucht, empfahl namentlich die Zucht der deutschen Biene als die sür unsere Gegend geeignetste Kasse, besprach die natürliche Stocksorm, die Verbesserung der Vienenweide, gab zahlreiche praktische Anregungen und erntete sur vorzüglichen Ausführungen wohlberdienten Beisall. Eine sehr anregende Wechselrede entwickelte sich durch zahlreiche Anfragen und Erlebnisse aus der Pragis, welche der Vortragenve in bester Weise beantwortete.

Sektion "Lomnistal" seierte am 10. August 1913 ihren 10 jährigen Bestand. Sw. Pfarrer Oeser behandelte das Thema: "Hit Bienenzucht rentabel?" Unschließend an seine vortresslichen Worte wurden dem Obmann Franz Altmann und Geschäftsleiter Franz Kraus die Shenurkunden des Zentralvereines für 10jährige Tätigkeit seierlichst überreicht. Obmann Altmann dankt für die Ehrung die ihm und dem Geschäftsleiter zu teil wurde. How. Ksarrer Oeser regt für 1914 eine Bienenprodukten=Ausstellung keilelten an. Diese Anregung wurde von der Versammlung freudigst angenommen. Für den Ausstellungsausschuß wurden außer den Vorstandsmitgliedern gewählt: Ksarrer Ceser, Legler, Tauberlich, Ed. Essenberger, Ed. Kraus, Polizei-Komm. Köhler. Für die nächste Versammlung im Jänner hat Lehrer Legler einen Vortrag zugesagt.

Settion Schöbris. Wanderversammlung am 24. August 1. J. in Arbesau. Der Obmann gedachte in warmen Worten unseres langjährigen Witgliedes Jul. Flemmich Lokomotivführer i. R., dessen Anderken durch Erheben von den Sitzen geschrt wurde. Nachdem die Vorarbeiten für unser 25jähriges Gründungsfest besprochen waren, berichtete der Geschäftsleiter über die Komotauer Ausstellung.

Settion Sals. Am 8. September berichtete in der Versammlung in Ringelberg Gesichäftsleiter Waidhas über den Imfertag, die bienenw. Ausstellung und den Faulbrutturs in Komotau. Die Mitglieder berichten über die sehr schlechten Ergebnisse des heurigen Bienenjahres. Nächste Versammlung am 4. Jänner 1914 in Sorghof.

Sektion Golbenöls. In der Herbstversammlung am 8. September 1. J. gab Obmann Joh. Baubisch Winke und Natschläge über eine gute Ginwinterung, hob die Wichtigkeit einer gründlichen Herbstweissen der Bölker herbor und hielt einen Bortrag über Fütterung. Auch besprach der Obmann eingehend die Faulbrut.

Verband felbständiger deutscher Bienenzucht-Vereine in Mähren.

Im Anschlusse an die landw. Bezirts-Ausstellung in Neutitschein in der Zeit vom 6.—10. September 1. I. hielt der Verband selbst. deutscher Vienenzucht-Vereine in Mähren am 7. September seine satungsmäßige Jahreshauptversammung in Neutitschein ab. Die Verhandlungen leitete Verbands-Präsident Herr Fr. Diller-Schöllschis. Die einzelnen Verichte erstattete Verd. Seichäftsleiter Herr J. Arepinsthußightes In dus diesen Verichten sei kurz entnommen: Der Verband zählte mit Beginn des Vericksschres 34 angescholisene Vereine mit 1002 Mitgliedern und einer Jahl von 9290 Vienenvölkern. Die Kassaschlosene wereine mit 1002 Mitgliedern und einer Jahl von 9290 Vienenvölkern. Die Kassaschlosen gebarung wies einen Ueberschuß von 26,93 K auf. An steuersteien Juder zur Herbistützterung sur 1913 erhielt der Verband 32,620 kg zugewiesen; auf die geradezu trostlosen Trachtverschlusse des Vorsund heurigen Jahres reichte diese an sich sehr des Vergegen urr sür die beschenken Ansprücke. Nachdem die Jahres-Hauptversammlungen den Charakter von größeren Wanderversammlungen an sich tragen, wurde die Wahl des Ertes für die nächste sähre des Averschunken und der Verbandsleitung überlassen. Die Wahl des Verks für die nächste sähre dauptversammlung der Verbandsleitung überlassen. Die Wahl des Verkschundes und der Veräubent Fr. Zipsächlicht, Litelle. Vählichen Fr. Zipsächlicht, Litelle. Vählichen Fr. Zipsächlicht, Litelle. Vählichen Fr. Zipsächlichter Fr. Zipsächlicht, Litelle. Vählichen Fr. Zipsächlicht, Litelle. Vählichen Fr. Zipsächlicht, Litelle. Vählichen Fr. Zipsächlichter Fr. Währ. Keuftadt, Gescharte zur der die Keuften Kr. Wiemtschie, M. Wieschart, Dworskiesen zur der die Keuften Kr. Diller-Schönberg. T. Wann sehart Bauchtl, F. Kontron-Fulner, Aus der bienenw. Praris gelangten die Beziehungen kwichen Landwirtschaft und Vienenzucht sowie eine Reihe zeitgemäßer Fragen zur Lebandelung. Imp. Indentitädist und Vienenzucht sowie eine Reihe zeitgemäßer Fragen zur Lebandelung.

Brzeugniffe.

Börse für honig, Machs und ausschließliche Börse und Bienenvölker.

mellen für je

Bienenwirtschaft Straka in Nieder-Eisenberg (Mähren) hat ca. 500 kg garantiert echten Schleuber abzugeben. 5 kg-Dofe 10 K franto. — Oberlehrer Albert Hauft ein, Reitschowes, Bost Saaz, hat über 200 garantiert ichten Bienenhonig mit I. Staatspreis prämiiert, vom eigenen Stand abzugeben. 5 kg-Postdojen 12 Brodukt goldgelb und rein geläutert. Derselbe verkauft auch einige gut eingewinterte Bölter in Gerstungs Bringlagerftoden.

Auf gegen die algemeine Tenerung! Die allgemeine Teuerung veranlaßt jo manchen Konsuments fich noch einer billigeren Einfaufsquelle umzusehen, die ihm to tiefes Umstandes die Gewähr bietet, vorteilhaft einzukaufen. Wir können in diesem Falle unseren P. T. Lein wärmstens empsehlen, sich beim Einkause von derren- und Damenkoffen als auch geinemwaren des amein als solid und leistungsfähig bekannten Enchwersandhauses Franz Schmidt, Jägerndorf B. 32 bedienen, und verfanderen Gesantauflage beigelegte Prospett die beste Gelegenheit, sich die reichha Rufterfollettion biefer Firma tommen gu laffen.

Schleuderhonig hachfeine Qualität, 5 kg-Dose 9 Kgrossere Abnahme billigst. Garantie

Bienenwirtschaft LUD. SCHWENKE, Flöhan 2, Böhmen.

Für Monat Mai nächstes Jahr Schwärme Krainer Biene sind billige

Ignaz Čadež, Bienen-Pölland b. Bischoflack, Krain.

Vermittler ausgeschlossen.

Preise nach Verabredung.

Die "Wiener Hansfer

ift eine ber beliebteften

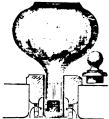
Frauen- und Modeblätter

und fann ihres reichhaltigen 3mi und ihrer praftifchen und fleis Moden wegen, der Franenwelt wärmftens empfohlen werben. Albonnement ftellt fich bei mochent Ericheinen vierteljahrlich auf 21 mit Schnittmufterbogen und wich allen Buchhandlungen ober Bofte entgegengenommen.

Schleuder-Bonig

garantiert naturrein, feinfte Sorte, Boftboie netto 41/2 kg 8.50 K, in 25 kg-Rannen 1 kg gu 1.60 K. Rufter gratis.16

Rrainifche bienenwirtschaftliche Gefellichaft Bline, Feiftrit 16.



Tränk- u. Futterapparat "Triumph"_® System Hink

mit Verschlussventil, Holzspund mit Blechhüle u. starkem Futterglas, bester Futterapparat, dien gleichzeitig auch als Königinzusatzkäng, à 1.60 K Prospekt und Gebrauchsanweisung gratis vo JOSEF BAUER, Görkau Nr. 120

Handlungen der





Herausgeber: Deutscher bienenwirtschaftlicher Landes-Bentralverein für Böhmen in Ryl. Beinberge bei Brag. Drud ber Deutschen agrarischen Druderei in Brag, Rolles in Brag.

Nr. 11.

Prag, November 1913.

XXVI.Jahrg.

Der Deutsche Imker aus Böhmen.

(Seit Oftober 1902 vereinigt mit der Monatsschrift "Der Bienenvater aus Böhmen".
dem Organe des ehemaligen "Candesvereines zur Hebung der Bienenzucht Böhmens", gegr. 1852.)

Organ des Deutschen Bienenwirtschaftl. Landes-Zentralvereines für Böhmen, des Österr.-Schlesischen Landes-Vereines für Bienenzucht und des Verbandes selbständiger deutscher Bienenzucht-Vereine in Mähren.

Schriftleiter: L. L. Schulrat Sans Safler. R. Weinberge bei Brag (Landw. Genoffenichaftshaus.)

Ericheint im ersten Monatsbrittel. Beigabe der Zeitschrift "Die Dentschas Sienenzucht in Ehoorie und Bravis" ift besonders zu bestellen. (Gebühr 1 K pro Jahr.) Ankindigungsgesähren: Die 1 mm hohe, 50 mm breite Zeise oder deren Raum 8 heller (71/2 Pig.), auf der letten Umschlagseite 10 heller (91/2 Pig.). Rach hohe des Rechnungsbetrages entsprechender Rachlaß. — Anschriftstalle Sendungen und Zuschriften: "Ausschuß des Deutschen Bienenwirtschaftlichen Landes-Zentralvereines für Bohmen in R. Weinberge bei Brag". — Schluß der Annahme für jede einzelne Rummer am 15. eines jeden Monats. — Rostsparkassen-Ronto Rr. 815.769.

Imkerarbeiten im Laufe des Jahres.

Bom bw. Banberlehrer G. A. Reller, Oberlehrer, Merienborf.

November.

Die ganze Natur geht in diesem Monate in den Winterschlaf, auch unsere Bienen. Das in früheren Monatsbildern bereits Erwähnte ist ausgeführt, sodaß der Imker seine Tätigkeit nur darauf zu beschränken hat, seine Bienen in Ruhe zu lasse nund alle die Ruhe störenden Einflüsse vom Bienenstande fernzuhalten. Sollte noch irgend etwas vergessen worden sein, so hole es der Imker nach Möglichkeit an einem schönen, warmen Tage, der sich noch einstellt, nach. Winterstrohmatten sind aufgelegt und angeschoben, der obligate Pappdeckel hat seinen Plat auf dem Bodenbrette des Stockes gefunden, die Fluglöcher sind gegen das Eindringen der Mäuse geschütt. Much find die an den Bienenhäusern befindlichen Bretterladen heraltzulassen oder vorzustellen, wobei zu beachten ist, daß die Fluglöcher frei zur Außenwelt bleiben. Bei Bienenhäusern mit Fenstern sind die-selben gut zu schließen und ist das direkte Sonnenlicht durch Vorhänge aus leichtem, dunklen Stoffe abzuwehren. Die Fluglöcher sind zu verblenden, damit die Bienen durch die Sonnenstrahlen nicht aus dem Stocke gelockt werden, um dann in der Kälte zu erftarren und zugrunde zu gehen. Vor dem Stande ift alles du entfernen, daß nichts im Wege ist, was die Anwendung der früher genannten Magregeln unmöglich macht. Alles was durch den Herbstwind und andere Zerstörungsfaktoren zum Klappern gebracht worden ist, soll aufs Neue festgemacht werden, damit den Bienen den Winter über keine Störung widerfährt. In das Bienenhaus ichon eingedrungene Mäuse sind abzufangen und die mutwilligen Reisen zu verscheuchen. Bienentransporte können jest auf Entfernungen von 5 bis 6 km durch Uebertragen noch ausgeführt werden, bei geringeren Ent= fernungen ift dies nicht mehr ratfam, denn die Bienen könnten fich an den noch eintretenden schönen Tagen start verfliegen. Auch Umstellungen auf dem Stande selbst sind aus demselben Grunde zu vermeiden.

Die gebrauchten Geräte und Futtergefäße sind gut zu reinigen und auf den rechten Platz zu bringen, aber nicht zu verräumen, damit alles wieder zur Hand ist, wenn es gebraucht wird. Wer auf ganz besondere Ordnung hält und nicht zu bequem dazu ist, trage sich den Besund auf den Stocktäfelchen in übersichtlicher Form, am besten in Rubriken, zur Verwertung für den nächsten Monat in ein

Heftchen ein.

Allzu warme Wintereinhüllungen sind für das Wohlbefinden der Bienen nicht notwendig, geradezu schäblich, da die Bienen eigentlich in zu großer Bärme gar nicht so recht zur Binterruhe kommen und viel zu viel an Nahrung verbrauchen, was wieder einen zu raschen Stoffwechsel mit sich bringt. Die gutartige Ruhr ist oftmals noch die geringste Folge davon.

Einzelstände im Freien sollen hinreichend vor Sturm und Wetter gesichert werden, benn im Winter schützen zwei Rode auch besser als einer. Dann schlieke man das Bienenhaus ab, aber so, daß es jederzeit wieder zugänglich ist, um wöchentlich 1= bis 2=mal ohne Störung Nachschau halten zu können. Nun überlasse der Imker seine Schützlinge ruhig dem Winter.

In diesem Monate gibt es in ber Werkstätte wieder allerhand zu tun. Baumaterialien find angeschafft, die Werkzeuge in guten Zustand versett und der Bauplan ist auch bereits entworfen. Auf gut bewirtschafteten Ständen wurde manches prattische Gerät entbedt, auf ben Ausstellungen neue Beuten gesehen und nach ihrer Bauart geprüft. Gar vieles möchte der Imker auf seinem Stande auch einführen, aber es fehlt ihm die Zeit, um alles selbst herzustellen und zu aroke Geldauslagen scheut er. Darum nur frisch ans Werk, aber er mache sich nur an Arbeiten, die er bewältigen kann. Bor allem warne ich vor der Biclarbeit, dabei wird vieles angefangen aber wenig ober gar nichts fertig gestellt. Die Imferei ift für die meisten nur eine Nebenbeschäftigung und soll es auch bleiben, barnach richte sich auch ber Imfer mit seinen Arbeiten ein. Der Berufs- und Großimker muß zu anderen Mitteln greifen, um fein Ziel zu erreichen.

Manänderebeider Imfereinicht alle Jahre das Snitem, man bleibe aber auch nicht allzu konservativ, sodaß man allem Neuen widerstrebt, aus Hartnäckigkeit oft nur Wohlgefallen an Ueberaltem findet, das durch praktisches Neue längst in den Hintergrund gedrängt worden ist. Ist man selbst noch nicht so weit, um auf diesem Gebiete gut prüfen zu können, so vertraue man sich der Führung eines "Imkers der Neuzeit" an — aber keinem Salonimker oder Mobefer — und frage ihn um Rat bei Neuanfertigungen und Umänderungen des Betriebes. Es ist ganz gut möglich, daß ein Anfänger sich nach und nach aus Eigenem schafft und herstellt, was er in seinem Betriebe braucht, d. h. wenn er das nötige Geschick und die Einsicht dazu hat. Ich habe einen großen Bienenstand und habe mir alles, was zum Betriebe notwendig ist, nach und nach selbst gebaut. Wer einen größeren Betrieb auf einmal einrichten will, muß Geld hineinstecken und er wende sich an eine bienenwirtschaftliche Berkstätte, die Mustergültiges leiftet.

Der Imter verfäume auch nicht, seine Kenntnisse durch das Studium eines auten Buches zu erweitern. Der Anfänger tue dies auf alle Fälle, ehe er Bolfer aufstellt. Er wird sich dadurch vor manchem Schaden bewahren. Der vorgeschrittene Imfer wird sich auch nicht verschließen, aus neuzeitlichen Werken Neues zu schöpfen. Dadurch wird er sich vor Einseitigkeit und Ueberhebung bewahren. Er wird dann nicht gedankenlog nachplärren und nachahmen, was ihm ein "unfehlbar sein Wollender" hinstellt oder auch sich selbst nicht als ein solcher betrachten. Nur durch das harmonische Zusammenwirken der freiforschenden Wissenschaft mit der prüfenden Brazis wird Bollkommenes geleistet. Darum mit dem großen Strome vorwärts, auf, daß keiner untergeht! Imbheil!

Die bienenwirtschaftlichen Beobachtungsstationen.

	Setten	iber 1909-	–1918.	
Ronat	Nieberichläge Mittel	Temp.	Flugtage Mittel	Zunahme Mittel
-	mm mm	Mittel		g g
September 1909	457.2:10 = 45.7	12·5° C	559:26=21.0	$13,240:26=-{6\atop 500}$
September 1910	13.3.0:12=110.0	11.80 "	514:27=19.0	67.940:29=-2343
September 1911	659.0:12 = 54.9	13.90	724:35=20.7	47.770:85 = -1865
September 1912	998.0:13 = 76.8	8.40 ,	535:36 = 14.8	54.960:31 = -1773
September 1913		12.40 "	853:86=23.7	67.680:27 = -2507

Monatsüberficht September 1913.

	_		_	_			_	_	_	_	-	_	=	_	_	_	=	_	=	_		_	_		_	_			=	_	_	_	_	=	_
Br	ηφήτοι	d∍j‰	11.00	•	•	•	52	•	•		•}	8		. 7	•	62	. 9	94	8	•		•	8	33	•	• •;	8		•	•	49	61	•	. 64	
	-asthi	ars.		-	80 0	7 –	(24		N	.07		2)	•	۵.	20	01	01.	4 C	Ν α	9 (01	ස	က .	4,0	Э.	. —	_	.00	N	4	2	c) -	4	07	
}	đя	1188		14	10	2 00	9	. 0	20	· ജ	92	133	.6	16	14	2	91	2	4 c	2 9	17	6	82	28	3	14	۵	.00	-	83	2	10	3	23 25	•
•	39	Rrfil		03 (90	0 6	9			. 4	~	13	. σ.	17	13	8	2	- :	17	1 10	16	00	2	2,	•	12	14	۱۵.	-	10,	15	133	?	15	: •
8 0 2	miliare	Jug		9	27 0	9 4	11	• ;	=	12.	27	-	2.	20	6	9	133	۽ م	35	6	O	13	٠٥.	41 01	٠,	10,	٥	.02	77	6	4	C- 4	1	ن 0	•
W	2	aolA		16	22 5	17	18	• ;	3	<u>11</u>	11	4	-=	30	00	9	0	2	٦ م	19	13	6	7	18	3	. 00	11	15	17	11	11	99	}	13	
	=331	пфЭ		•	•	•		•	•	• •	•	•			•		•	•	•	•		•	•	•		•	•		•	•	•	•	•	•	• •
	-113	Begg		9	o e	9	11	٠	3	13	7	ာ	. α	~	19	~	9	× 5	32	200	2	11	2	10	٠.	4	125	· 10	3	91	00	6 y	>	∞ ⊆	
	sgatt	Lul		88	ន្តន	3 2	8	88	3	· ස	8	% 6	\$ CC	2	83	18	38	30	25	8	8	24	8	\$ 8	3	21	14	·88	3	19	22	14 17	_	88	·
	alithai annin		2ag	89	zi g	38	•	•	•	30.	. 8	300	3 8	8	•	සූ	8	•	٠ ٣	į	.8	8		3	; ·	?	S	.86.	3	6	8	.8	3	88	; ·
1	mum)	dom	8	ġ,	ځف	<u>.</u>				. ∺	.,	<u>-</u>	-	i		÷,	÷		<u>.</u>	ξ.	. - i	က်	.,	<u>-</u>	Ξ,	,	÷	. . i.	÷	 တို့	-		i		i .
7	eff8tn.		<u>~</u>		_				D		,	_	_	ĆΊ	4	٠ -	بر		_	_	0	က္	<u>စ</u> ှင်	2.5	H	ဏ	9	₹10	٥.			à rà	<u> </u>	ф.	1
Ħ	P	mi se	Ľ	18.5				. •		. م		14.1	•		12.4		025							18.7		10.8		.6.				11.8		82 53	•
Truperatur	ગ્	ſφgģ	د	022	0.00	240	27.0	. 5	27.7	260	250	83		23.0	250	2 4 .0	98	Ç,	98.7	24	18.7	21.0	<u>ඉ</u>	3 8	;	28	Ş	.00	3	0.73	83.1	21:0		800 240	•
ä	siigh	rdəin	ر د	0		0	0		4			Ω Ω	9 ,		9.0		27 6	0	٥.	0	9.9	200	020	5 5	,	9.0	4	.89.	2			3.5		0.4	
_	Br	3	-		ာ် ဇွ	įo	က	αί	•		. 9	χ <u>,</u> ι	- 0	5	6	<u> </u>	<u>-</u>	₫ ₹	# 5	S CV	ાં	9	<u> </u>	4, 5	: .		÷	. છે લ	,	88	2	٠.۲	;	~ ∞	5.
:	amgr	ough 0160	dkg		<u>3°</u>	• •	·		•			38				•		•			88		. ;	5 %	3		180	.83	3		22	.4	1	86	3.
-	Bı	1 3	Ħ	•	• -	-	- i	-	•		• 6	ဘဲ င	i	-	•	٠,	ï	•	٠8	3 -	10.	લં	•;	4 -	i -	•	•		-	83	•	•	•		1
Q Q		grad grad	dkg	•	٠۶	8	8	91	•	•	. 1	٥٥	3	4	•	• ;	2	•	960	150	8	18	. 1	٥	3 .	•	•		3	128	•	•	•	88 4	
		2813)			38	3 8	8	99	8	230	8	3 5	8	192	92	180	* 8	36	3 5	132	170	212	;	9 6	3	960	3	86	3	*868	150	800 *	}	88	}
2		olo <u>®</u>	₹	7	<u> </u>	ΕĪ	1	1			-	i			1	1		<u>+</u>	H	-	- 1	1				王	L	<u>·</u>	<u> </u>	_+	- 1	8		+1	
•	2		dkg	74	3	3 2	188	8:	ŏ	8	8	94	2 0	88	8	2		33	88	3 2	8	9			2	9	8	.83	3	170	4	. 6	3	84 85	3 .
^	Ubnahm	ritte B.	٦	1	ı		1	1	I	1	7	1	1 1	1	I	İ	•	7	-	H I	ı	١			l	+	١	1	I	+	-	١			
) II			30	88	3 -	9	8	8	\$	8	8;	9 %	3 62	28	170	8		38	2 2	8	460	85	•	<u>و</u> د	3	8	170	.85	3	8	2	.2	3	4.7	5
2 4	25	a te	9	1	1		İ	İ	l	1	+	1		1	1	Γ	·	1	1 +	- I	1	١				+	1	1	1	+	-	١		+1	
Ī	<u>}</u> +	g o		8	S 8	3 8	8	88	77 20	99	;	0 5 7	25	92	8	20	8	38	8 6	200	98	8		3 5	2		£70	170	3	88	8	78	2	15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 1	3
વ		5 -	d.	7	-	١H	+	- [Ι.	٠,	•	1	Ė	1	Ī	١	•	l		+	-	1	•	1		•	Ì	1	I	+	-	Ĭ		+1	Ì
-	f. 6 .A	əģgģ	B	121	20 8	3 2	198	288	3 8	88	325	25 S	3 55	370	8	දූ	3;	3 5	3 4	864	581	250	35.	4 8	88	0.82	36	989	3	282	310	84 19 19	3	888	307
	0 1 1		45	Letichen .	Sons	Aufcha	•	Reichstabt II.	•	10tf	:		Bilnifau	•	:	:	•	Schängen Bronnen		brüdl	•	•		Ponkistria		mes	_	Varienderg=Gablonz Besisau=Theusing	:	au	:		#driefen.		
۳			<u>'</u>	_	_	_	Υ-	_	_		==	_	_	=	_	_	-	_		=	_	_			_		=		=		_	=	_		=

3	e m	her	at	11 T.	Sen	an ti	ate	i t	Ωu f	brud
•	C 111			* **	71 L H				التانية	

	Eag			Luft	Innenstod bienenbes.	Innenftod brutbefest	Boben- temp.	Fruch- tigfeit	Baro- meter
1.	September	1918 .		24·0º C	28.0° C	82·0° C	24.00 C	68°/o	726
8.		1918.		15·0º C	24·0° C	30.00 U	17.0° C	-5°/°	727
4.		1918.		19.0º C	25.0° C	81 °0° C	22.0° C	$72^{\circ}/_{\circ}$	727
Б.		1918.		17·60 C	26.0° C	- 80.0₀ C	21·0° C	80°/°	725
7.		1913.		18·0º C	23·0° C	28·0°. C	18.00 C	50°/0	728
10.	.	1913.		13·0º C	20.00 C	34·0° C	14·0° C	88°/°	723
12.		1913.		18·0º C	31·0° C	35.00 C	21.0° C	70%	726
19.		1913.		15·0º C	82·0° C	33·0° C	21.0) C	84"/0	72
26.		1918.		12·0º C	20.0° C	34·0° C	84·0° C	65º/a	734
27.	~	1913.		18·0º C	19.00 C	29·0° C	23 ⋅0 ^₀ C	79°/°	735
	*		Mittel :	15.9° C	24·80 C	31.6° C	21.5° C	74.10/0	727.8

September 1913.

Das prächtige Wetter des letzen Augustdrittels hielt auch bis auf wenige Tage im September an, wodurch viel Ausflüge (im hjähr. Durchschnitt 1913 die meisten) ermöglicht wurden. Die vorhandene Tracht wurde ausgenützt und vielfarbige Höschen aus Weißklee, Sommerrosen, Disteln, Reseda, Senf, Heide und Hederich waren oft zu sehen. Die warmen Mittagsstunden zeigten wiederholt munteres Vorspiel unserer Jüngsten. Das günstige Wetter kam auch unseren Einwinterungsarbeiten sehr zu statten. Die Ende September nach erfolgter Einfütterung vorgenommene Nachschau ergab im allgemeinen die Tatsache, daß das gereichte Futter neue Eierlage herbeiführte und nach Verlauf einer Woche die Zuckerlösung verdeckelt war.

Gegen das Monatsende drängten die beiden "Elftner" in verschiedener Beije in

den Winterfit.

Während der eine wie sonst innige Anlehnung an die mittleren Rähmchenträger nahm, fand man im anderen den oberen Teil leer und den Bienensit ab Mitte der Waben nach unten.

Bejonderes:

7. Rrankheitsuntersuchung:

2 Waben vorgelegt am 24. September 1. J.

Krankheit: Kaulbrut (Brutvest).

Imbheil!

Altmann.

Kl.-Borowig: durch Fütterung; Sirmit: ebenso; Altstadt: ebenso; D.-Kilmes: ebenso; Lämberg: ebenso; Wiesenberg: ebenso; Deutsch-Liebau: ebenso; Reichenberg: Volk gewechselt.

Brutpeft und Jaulbrut.

Bon Joj. Br. Richter,*) Bertmeister der Buschtiehrader Gifenbahn, Romotau.

Unter den Praktikern der Bienenzucht herrscht allgemein die Ansicht, daß cs gleichgültig ist, ob die eine Krankheit so, die andere Krankheit anders heißt; wenn nur ein Mittel da ist, diese Krankheiten zu verhüten. Wie die Brutpest oder die Faulbrut — und bei diesen Krankheiten kommt es sehr häusig vor — erkannt werden kann, das steht ja im Imker, dort ist es begraben und der brade Vienenvater ist glücklich, nie etwas von einer derartigen Krankheit gesehen zu haben, derweil vielleicht seine schönste Beute einen unheimlichen Gast, aber auch einen unerbittlichen Würger dirgt. Das ungeahnte Austauchen in irgend einem entsernten Winkel, das sich immer und immer wiederholt, gibt ein beredtes Zeugnis dieser Tatsache. Ebenso ist es mit der Einschätzung der Gefährlichkeit irgend einer Bienenkrankheit, weil die meisten Imker für eine ganze Eruppe von Krankheiten immer nur einen Ramen anwenden und meistens einen

^{*)} Berr Werkmeister Richter unterstütte Bern Manderlehrer Bernauer bei Untersuchung ber Brutpest-Stode in Komotau in fehr bankenswerter Beife! D. Schr.

solchen, der die gefährlichste Krankheit als nicht zu fürchtend erscheinen läßt. Dem ist aber meines Erachtens, nicht so; denn, wenn ich z. B. von Faulbrut höre, so sehe ich unwillfürlich, wie sich die jungen Larven, noch lebend, krankhaft in ihren Zelsen winden, wie die Larven durchsichtiger oder leicht gelb geworden sind, und wenn ich mir die Larve rücklings betrachte, so sehe ich statt der dunklen, vom pollengefärbten Darminhalt durchscheinenden Rückenlinie, oft eine weiße. Dies sind alles Anzeichen der Faulbrut.

Die Namenbezeichnung der Bienenkrankheiten wird viel zu viel oberflächlich behandelt, weshalb ich im folgenden die zwei Infektionskrankheiten, die die Bienen im Entwicklungsstadium befallen, näher beschreiben und auseinander halten will. Die gefährlichste und ansteckendste Krankheit ist die Brutpest (andere Bezeichnungen sind: bösartige Faulbrut, amerikanische Faulbrut, nicht ft in ten de Faulbrut, Brutseuche usw.). Ihr Erreger ist der nach White 1902 benannte Bazillus larvae (von Buttel nannte ihn Burri, Maagen brandenburgensis). Dieser Bazillus ist ein zu langen Fäben vereinigtes, schlankes Städchen, das vergänglich ift. Bon außerordentlicher Lebenszähigkeit und Dauer find aber die Sporen (Dauerform) des Bazillus; dieselben find länglichrund und kaum 0.0015 mm lang. Wie zählebig dieser Bazillus ist, bewekft allein der Umstand, daß sein Herd behufs Erlangung von Reinkulturen auf 100 Grad C erhitt wird; feine Sporen leben im siedenden Wasser noch 15 Minuten, durch 5% Karbolfäurelöfung oder durch 1.%Sublimatlöfung wird er wahricheinlich nicht getötet, da bei Versuchen die Sporen nach einem zweimonatlichen Berbleiben in diesen Mitteln ihre Keimfähigkeit nicht eingebüßt haben.

Die Brutpest erkennt man am besten in brutarmer Zeit an einzeln stehensgebliebenen, dunklen, oft eingezogenen, mit einem kleinen Loche im Deckel versiehenen Zellen der Brutwaben, oder an dem Schorf. Der Schorf ist nichts anderes als die versaulte eingesunkene und eingetrocknete Larve und glänzt, so betrachtet, daß der Lichtstrahl beiläufig unter 45 Grad einfällt, silbrig und zeigt eine körnige Oberfläche. Ein sicheres Kennzeichen der Brutpest ist solgendes: Sticht man eine verdeckelte Brutpestzelle mittels eines Zündhölzchens auf und versucht den Inhalt dieser Zelle mit dem Zündhölzchen herauszuheben, so kann man mit Leichtigkeit aus dieser klebrigen Masse einen 3—5 cm langen Faden ziehen.

Eine weniger gefürchtete Krankheit ist die Faulbrut; kommt es boch bor, daß fie sporadisch auftritt und wieder verschwindet. (Andere Bezeichnungen sind: gutartige Faulbrut, europäische Faulbrut, Schwarzbrut, st in kende Faulbrut, seltene Faulbrut.) Ihr alleiniger Erreger ist der von White entdeckte und benannte Bazillus (diese Gruppenbezeichnung ist noch nicht feststehend) pluton. Er hat die Form eines Ellipsoids mit spipen Enden, schwankt sehr in der Größe und selbst in der Form, so daß kugelige, doppelkugelige und nur einseitig zugespitte Körperchen zu sehen sind. Die Breite beträgt gewöhnlich mehr als ½ der Länge, im Mittel mißt die Länge 0.001 mm. Der Bazillus pluton ist der einzige Bazillus, ber als Reinkultur verfüttert, wieder die Faulbrut erzeugen kann. Bor nicht zu langer Zeit war noch die Ansicht verbreitet, daß die Faulbrut zwei Erreger hat nämlich den Bazillus alvei und Bazillus Streptococcus apis. Da aber diese Bazillen, als Reinkulturen verfüttert, in keinem Falle Faulbrut erzeugten, ebenso die Bazillen mesentericus, vulgatus, orpheus und Bafterium eurydice nicht als Erreger in Betracht kamen, so befakte sich der ameri= kanische Bakteriologe Dr. med. et phil. G. F. White mit eingehenden Studien, bis er den wahren Erreger, zuerst Bazillus Y, später pluton genannt, sand. Dieser Bazillus ist gegen verhältnismäßig schwache Mittel nicht widerstandsfähig, weshalb auch fein Wiederverschwinden erklärlich wird.

Die Erkennungszeichen der Faulbrut habe ich bereits in der Einleitung aufgezählt, doch will ich nur noch bemerken, daß die eigentliche Faulbrut auch nicht riecht; sowdern erft zu riechen beginnt, wenn die Einwanderungsbazillen alvei,

Streptococcus apis, mesentericus vulgatus, orpheus usm. in den bereits ab-

gestorbenen Bienenlarven auftreten.

Es wird auch vielfach von einer dritten Brutkrankheit, nämlich der Sauerbrut gesprochen. Von einer wirklichen Krankheit kann da keine Rede sein, weil es stets nur verkühlte oder verhungerte Brut ist, die, wie jedes tote Wesen in Fäulnis übergeht und allerhand Bakterien und Bazillen ausnimmt; so ist es ebenso hier, was Wunder dann, wenn auch da Einwanderungsbazillen auftreten, die dei der Faubrut vorkommen. Aus dem Gesagten ersieht man also, daß es nicht einerlei ist, ob man mit Brutpest oder mit Faulbrut zu tun hat; denn es spricht auch der Sinn des Wortes Brut pest von einer schrecklichen Ansstedungsgesahr, so daß jede Erklärung erübrigt.

Wir haben hier in Oberdorf drei Bienenstände mit Brutpest, wir hören immer nur von Faultrut und stellen uns wohl kaum vor, daß der Erreger, resp. seine Sporen, solche von der widerstandsfähigsten Art sind, und daß es die größte und peinlichste Borsicht und Sorgfalt ersowert, eine gründliche und sicheere Desinsektion der Gebrauchsgegenstände am verseuchten

Bienenstande zu erzielen.

Glücklich kann sich jener Imker nennen, der nicht weiß, was es heißt Brutpest= oder Faulbrutvölker auf seinem Stande zu haben, und ich will mir erlauben, den Rat zu geben, keine alten Waben, von wem sie auch immer sind, in die gesunde Beute zu hängen, damit es etwa rentabel honigt, sondern unter Beobachtung der größten Reinlichkeit — die gewiß der Liebe zu den Immlein vorangehen sollte — das zu tun, was der Biene am natürlichsten und zweckmäßigsten ist, das heißt mit anderen Worten: "Liebe soll der Habsucht kreische Stimmen zehren, nur zum Wohl der Immen!"

Eine Königinnengusehung.

. Von Frang Baul-Rönigsmald, Gettion Gulau.

Ein mir nahestehender Imker tat im Monate Juli des heurigen Jahres einen mittelsstarken Schwarm ein und vereinigte diesen, um ein kräftiges Volk zu haben, mit einem Nach-

schwarm. Runmehr mog das vereinigte Bolf 21/2 kg.

Nachdem die Monate Juli und August infolge des anhaltenden Kegens keine Tracht boten, mußte dem in Rede stehenden Volke ein Quantum Zuderlögung gereicht werden und es zeigte sich hiernach die beginnende Entwidlung. Eine Revision dieses Schwarmes, welche Ende Juli erfolgte, ergad außer junger Sierlage, verdeckte Arbeiter und Drohnenbrut. Es war meinem Inkerfreunde viel daran gelegen, dieses Völkden zu veredeln. Zu diesem Zweck entnahm er dem Bolke am 29. Juli die Königin, hielt sie im Jusatteller gefangen und siehte den abgesperrten Zusatteller mit der inhaftierten alten Königin dem Bolke die zum Entersen der Solf zwar entweiselt, blieb sedoch mit der alten Königin durch den Zusatteller, welcher einen siedartigen Voden ausweist in Kühlung. Es konnte sonach beobachtet werden, daß die Vienen ihre alte Nutter bald in der Gefangenschaft gewahrten und ihr sürzorglich mit den Küsseln durch den durchlochten Boden des Zusattellers Futter reichten. Als nun die neue Königin, ein reindeutschze, ebles Rasseruplar, am 8. August d. 3. eintras, wurde die alte Königin mit der Gelksönigin im Zusatteller vertauscht. Nach kurzer Zeit zeigte sich, daß die Vienen ihrer neuen Mutter durch den Siebboden des Zusattellers hilfsdereit mit ihren Küsseln den Friedenstrant darboten. Alsbald nahm auch die neue Horrschein das ihr so gereichte Zutter willig an und es war an der Zeit, die Ebelkönigin mit dem Bolke zu vereinigen. Ich seinen ihrer neuen Mutter durch den Susattellers die Vienen in diesen einmarschieren, die Königin mit ihren Küsseln abledten und dann mit ihr den Einzug gerufen wurde, beiwohnen und sah, daß nach Oeffrung des Jusattellers die Vienen in diesen einmarschieren, die Königin mit ihren Küsseln des Wienen in diesen einmarschieren, die Königin mit ihren Küsseln das geschlern, die Königin mit ihren Küsseln das geschlern des Königinnen die den keile auf Selle auf Stelle und seile zus erbeiten Erdete Röniginnen die der nicht langer erdalten, nahmen sofort eine nähere Untersuchung diese Bölkdens vor und fanden 14 verdeckelte Kö



die wirklich beigesette deutsche Königin war, die dem Stode belassen wurde, foll das tom-

mende Frühjahr lehren.

Dieses Borsommis hat meinen Imterfreund wie auch mich um einiges Wissen bereischert. Es ist daser schon beim Heaussangen der Königin darauf zu achten, daß keine Itägigen Maden oder garein bis zwei Tage alte Eier vorhanden sind, denn vermissen die Bienen den gänzlichen Abgang ihrer Königin, oder sehen sie diese in unbefreislicher Gesangenschaft, wie dies eben der vorgeführte Fall zeigt, dann ziehen sie aus den dazu geeigneten Maden, dzw. Giern, eine neue Mutter heran; weiters ist es zu empfehlen, wenn ein Bolt nach dem Heraussangen der alten Königin nicht sofort mit der neuen Königin versehen werden kann, also einige Tage weisellos bleiben muß, daß man in diesem Falle vor Rusab der Gelkönigin das betreffende Völkchen nochmals gründlich revidiert, um so die neu herau gezogenen Weiselmaden mit ihren Wiegen rechtzeitig vernichten zu können. Ein so vorgenomsmener Zusab kann kaum fehlschlagen.

Bu unserer Preisrichterei.

Bon Jado und bienenw. Banderlehrer Job. Spagal, Obmann ber G. Boftelbeig.

Das Amt des Preisrichters ist mühsam und verantwortungsvoll. Wer es übernimmt, muß mit diesen Tatsachen rechnen, muß trachten, ihnen gerecht zu werden. Bon dem Kollegium der Preisrichter in der Komotauer Ausstellung zum Schriftführer gewählt, hatte ich — vielleicht besser als andere — Einblick bekommen in die mannigfachen Schwierigkeiten, Unklarheiten und Widersprüche mit denen das Richten trot unserer, jedenfalls mustergültigen Preisgerichtsordnung verkunden ist. So will ich versuchen, meine Erfahrungen darzulegen — feinem zu Leibe, ber Allgemeinheit vielleicht zu Nuten. Abgefehen von der verantwortungsvollen Zätigkeit des Obmannes der Breisrichter ruht die Hauptlaft der Arbeit auf den Schultern des Schriftführers. Er soll vor= und auch nach bereiten. Da ift c8 fast unmöglich, daß er gleich= zeitig auch das Amt eines Preisrichters gewiffenhaft ausübt; darum wäre zu empfehlen, daß außer dem Obmanne auch der Schriftführer von der Arbeit des Richtens entbunden würde. Das ginge in zweifacher Weise: entweder die Zentrale ernennt außer dem Obmanne auch gleich den Schriftführer — oder sie ernennt einen überzähligen Preisrichter, der dann an den Plat des vom Kol= legium der Preisrichter zum Schriftführer Erwählten tritt.

Die aufgelegten Druckforten waren durchwegs zweckentsprechend, gut durchbacht; mit dem Raume könnte aber etwas mehr gespart, auf jeder Seite könnten 15 Aussteller beurteilt werden; dadurch würde die Sache übersichtlicher. Der Schriftführer hat vor der Schlußstung die Gesam te Bewert ung sliste insoweit fertigzustellen, daß er alle Aussteller in alphabet isch er Reihen folge einträgt, dabei auch Stand, Wohnort und bereits erhaltene Preise ersichtlich macht. Alles ist notwendig wegen der Preiszuerkonnung: sonst kann es ja vorkommen, daß ein reicher Aussteller einen Geldpreis erhält, daß der bereits Prämierte den selben Preis noch mals zuerkannt erhält. Aus diesem Grunde ist es aber auch unbedingt geboten, daß ein Mitglied des Lotal-Komitees bei allen Situngen anwesend ist.

Beiter hat der Schriftsührer rechtzeitig (tunlichst für jede Gruppe) ein Verzeichnis der Preise beizustellen dergestalt, daß jeder Preissieiner Geltung nach extra angeführt wird, daneben noch ein Platz frei bleibt, zur Einsetzung des Namens des damit Beteilten. Auch über die Geld preiseichter schon in selches Verzeichnis anzulegen, und sollen sich deshalb die Preiseichter schon in der Vordereitung über die Teilung des Gesamt-Geldbetrages in die einzelnen kleineren Preise (50, 40, 30 K usw.) einigen. Sobald dann bei der Schlußsitzung ein Preise vergeben wird, wird der Name des Beteilten eingesetz; derart ist es dann ganz un möglich, daß ein Preise doppelt vergeben wird, daß Preise übrig

Digitized by Google

^{*)} Solche Formularien und Liften laffen fich gang gut burch Durchpaufen bervielfältigen.

bleiben oder aber daß noch Preise vergeben werden, die längst nicht mehr vorshanden, die schon vergeben sind.

Diese Liste kann jeder "Gruppenführer" mitkontrollieren und so sich von dem Stande genau überzeugen; er kann auch auf Grund derselben jederzeit Borschläge betreffend die Preisdergebung erstatten. Außerdem werden noch (tunlichst zwei) Gegenlisten dergestalt geführt, daß bei den nach ihrer Punktzzahl namentlich eingeordneten Ausstellern in einer Rubrik die zuerkannten Preise verzeichnet werden. Devart kontrollieren sich diese beiden Listen gegenseitig, ein Frrtum ist ausgeschlossen.

Schwieria ist es, die Aussteller gerecht nach ihrer Bunktzahl zu ordnen;*) ja, wenn jeder nur in einer Gruppe ausgestellt hatte, bann ware die Sache leicht erledigt! Wie aber, wenn er in 3, 4 ober mehr Gruppen ausstellt? Da ift bann eine Klippe, über welche auch unsere sonst vorzügliche Breisgerichts= ordnung nicht hinweglotsen kann. Auch in der Komotauer Sitzung wurde vielleicht eine Stunde darüber verhandelt, bis dann endlich folgende Richtschnur angenommen wurde: Es werden die Aussteller nach ber Höch ft aahl der Bunkte geordnet, die sie in irgend einer Gruppe erhalten haben; mindere Bunttierung in einer anderen Gruppe bleibt unberücksichtigt; hat aber ein Aussteller auch in and er en Gruppen eine hohe Punktzahl erreicht, so ist die Söchstleistung um 1 bis 4 Punkte zu erhöhen. Warum das? Der Schriftführer hatte den Durchschnitt der Gesamtleiftungen gezogen; da ergab sich nun eine eigene Tatjache, beren Nichtberucksichtigung die größte Ungerechtigkeit gegen manche fleißige Außsteller bedeutet hatte: A hat in einer Gruppe ausgestellt, erhält 90 Kunkte; Durchschnitt = 90 P. B hat in 3 Gruppen ausgestellt, erhält: I. = 90; II = 80; III = 70 Puntte. Durchschnitt = 80 Puntte. B rangierte also weit hinter A, obwohl er in einer Gruppe ebenso Tüchtiges geleistet, obwohl er in zwei anderen Gruppen noch ganz Anerkennenswertes geboten haf; für jeinen Fleiß wäre er bestraft; denn ehe er daran kame, wären die hohen Breise längst vergeben. Darum dieser Ausweg. Freilich, etwas Bollkommenes bietet er noch immer nicht, aber er sucht Unrecht zu verhüten. Vielleicht wäre auch ein anderer Weg gangbar: Der Durchschnitt wird gezogen; für jede Gruppe mehr, erhöht sich die Punktzahl um 5, doch darf die Höchstennktzahl einer Gruppe nicht um mehr als zwei überschritten werden. Z. B.: B erhält 90, 84, 70, 68. Durchschnitt = 78, dazu 3 × 5 Fleißpunkte, ergäbe 93 Punkte; da die Höchstpunktzahl (90) höchstens um zwei überschritten werden darf, richtig gestellt auf 92 Buntte. Und noch ein dritter Weg wäre möglich: es wird fein Durchschnitt gezogen, aber es werden die Aussteller nach ihrer Bunktzahl in den einzelnen Gruppen geordnet, z. B. obiger Kall: C rangierte dann einmal unter 90, dann unter 84. bierauf unter 70 und endlich nochmals unter 68. Dadurch aber ginge die Einheit= lichkeit und Uebersicht ganz verloren, ein gerechtes Bewerten wäre unmöglich.

Mit Geldprämien sollen in erster Linie alle jene bedacht werden, denen durch die Beschickung der Ausstellung größere Auslagen erwachsen sind, in erster Linie also Aussteller lebender Bösser.

Zum Schlusse bemerke ich, daß viele der hier besprochenen Punkte anläßlich bes Komotauer Richtens schon berücksichtigt worden sind und daß sich unter der umsichtigen Leitung des Obmannes der Preisrichter, Herrn B.-D. Gaudeck die Arbeit ohne Stockung abgewickelt hat.

^{*)} Bemerkt muß werden, daß innerhalb des Spielraumes 1 bis 100, jede, auch die beste Leistung Plas finden muß, daß es also nicht zulässig ift, über die Zahl 100 hinauszugehen.



Der Reformstock

im Vergleich zu anderen heute gebräuchlichen Kastensystemen.

(Brämiiert 1909 Locarno, 1910 Laufanne, 1911 Konstanz, 1913 Komotau.) (Raummangels halber nur mit 5 Abbildungen.)

1. Form. Der "Meformftod" ober bie "hygienische Bienenwohnung", wird gegen-wärtig in der Schweiz in 3 Ausführungsformen hergestellt, Mod. 1 als Lagerstod (ungeteilt)

wärtig in der Schweiz in 3 Ausführungsformen hergestellt. Mod. 1 als Lagerstod (ungeteilt) (Fig. 10). Mod. 3 u. 4 als in Kastenteile zerlegbare Lager= und Ständerbeute (Fig. 15, 16, 17). L. Größen verhältnisse er hältnisse. Im allgemeinen wird der Reformstod, um der Verzößerungsmöglichseit, sowie der Hygiene zu entsprechen, in großen Dimensionen gehalten. Für reiche Trachtgegend wird Schweizermaß (27 mal 34.5 cm) mit 24 Ganzrähmsden (bezw. sudereinander verklammerte Halbrähmsden) verwendet. (Fig. 14 unterer Kasten.) Für Rähmsden in Anwendung gedracht. (Fig. 13, oberer Kasten.)

3. Gewicht und Material. Zwecks leichter Handhabung, dann für den Transport halten (2 cm dide Tannenbretter, Rähmsden aus Kappel- oder Lindenhold), Bodenbrett, B. (beweglich) aus Asbeit (wegen Verziehen und Schwinden des Holdes). Kasten aus gepreßtem

(beweglich) aus Afbest (wegen Bergieben und Schwinden des Holges). Kaften aus gepreßtem

(beweglich) aus Albest (wegen Verziehen und Schwinden des Holzes). Napen aus gepregiem Stroh sind sehr leicht, sehr hygienisch und billig.

4. Be weg lich keit. a) Auchere Beweglichkeit wird erreicht, durch geringes Gewicht der Kasten, Herstellung derselben als Einbeuten und Teilung derselben in Kastenteile (Fig. 18). b) Innere Beweglichkeit wird erreicht durch: 1. Zugänge von 3 Seiten aus auch hei geöffneter Röhmschenischung (Fig. 10) entwehmen zu können: 2 die Mähmschen aus auch bei geöffneter Rähmchenstellung (Fig. 10) entnehmen zu können; 3. die Rähmchen zur Klistation wie ein Buch weit auf- und zuzublättern (Fig. 10); 4. durch bewegliche Separaim Stockinnern (Fig. 11 u. 12), dann Fenster und Türen; 5. durch die ständige bewegliche Tränke im Stockinnern (Fig. 14); 6. schließlich durch das bewegliche Bodenbrett (Fig. 10).

Bu 1. Andere Raftenfbfteme, die in ihrer ftarren Form nicht allen Platberhalt niffen (als Lager- und Ständer-, bann Bavillon- ober Freiaufftellung) entsprechen

Bu 2. Raften, die in ihren Dimenfionen meift gu flein gehalten, gu geringe Luftaufuhr- und Luftmenge befiten (Schimmeln der Baben, Grantheiten des Biens überhaupt), b. h. teinen ftandigen Bentilationeraum (Borraum) besiten - also unbhgienisch find.

Bu 3. Die meisten üblichen Kasten sint in ihrem Gewicht zu groß, also unhandlich — besonders als Mehrbeuten zum Transport (Wanderung) ungeeignet. Holz und Stroh in Bersbindung mit dem nicht wie Holz schwindenden Asbest dieten das beste, leichteste und hygie-

Bu 4 a. Diefe wird besonders bei Mehrbeuten und in Pavillon eingebauten Saften gehemmt, wird aber auch besonders durch die Unmöglichkeit, die Kasten in Teile zu zerlegen, (Operationen mit Kastenteilen — ganzen Bienengruppen) wesentlich nachteilig empfunden. Zu 4 b. Diese wird dei den üblichen Kastensplicmen beeinträchtigt durch ihre schwertest und

fällige und zeitraubende Behandlungsweise (Ausräumen des Biens in den Bibenstod und und nicht mit 3 Ein heit en: 1. Rähmchen, 2. Kastenteil, 3. leichter zanzer Kasten, operiert dern. Weiters, weil event. borgesehene Separationswände starr eingebaut sind, Justine meiter hab das ehlens dan zwei Seiten aufweisen und das fehlende bewegliche gänge meist bloß von einer, höchstens von zwei Seiten aufweisen und das fehlende hewegliche Bodenbrett die Reinigung und die Podenvisitation hindert. Renartiges beim Reformstode.

1. Das Rahm chen, steht a) auf eigenen Füßen (Fig. 10), b) besitht eine praktische Einrichtung, um ohne Löterei die Kunstwaben sicher zu befestigen (Fig. 10) und ist zur leichteren Manipulation an den Seitenschenkeln abgerundet.

2. Zugänglichkeit von 3 Seiten, hiedurch a) beste Beobachtung von außen sign Punkt des Kastens, ohne wesentliche Störung des Biens, c) leichte, gründliche

bigen Punkt des Kaftens, ohne wesentliche Störung des Biens, c) leichte, gründliche Reinigungs möglich keit (Desinsektion) des Stodinnern.

3. Die Blättereinrichtung. (Fig. 10.) Tiese hervorragende Neuheit erlaubt es, desselben im Stod selbst zu behandeln, es ent fällt daher das Ausräumen desselben in den Wabenbod und wieder Zurüdräumen in den Kasten. Diese Neuheit zu gestatten (Ständer-Lager Amerikaner-Shstem) weil er es erlaubt (Fig. 13), die Beuten übereinander du stadeln und trosbem auf das Rascheste und Bequemste du behandeln. Mein anderes Shstem gestattet: a) die erfolgreiche Konkurrenz mit anderen Shstemen übereinander du stadeln und trosbem auf das Rascheste und Bequemste du behandeln. Kein anderes Shstem gestattet: a) die erfolgreiche Behandlung des Biens in zwei Teile zu trennen, bei keinem Shstem wird daher c) die Einheit, sowie d) die Bärme des Biens in höherem Erade gewahrt als beim Reformstod. Barme des Biens in höherem Grade gewahrt als beim Reformstod.

4. Die Separationseinrichtung (Fig. 11 u. 12) bedeutet auch eine wesentliche Reuerung, da sie gestattet, mit Hisse der gewöhnlichen Rähmchen, in welche Stroh-, Holz-, Glas- usw. Wänd de eingesetzt werden können und mit einer sich an die Kastenwand anschmiegenden "unstarren" Litze umnagelt werden, den Reformstod in beliedig viele Räume: a) zur Königinnenzucht (Fig. 12), d) zur Königinnenzucht mit Bienenbetrieb (Fig. 11), c) Kunstschwarmbildung (Fig. 15), d) zur Könwinterung (Fig. 18) bienendicht abzuteilen. Bei der Einwinterung werden solche Strohseparationen einsach, doppelt, dreisach usw das Brutnest gestellt und schließen dieses — für jedes Klima passend — auf das värmite ab

das Brutnest gestellt und schließen dieses — für jedes Klima passend — auf das värmite ab.

5. Die hygienische Einrichtung (Fig. 10 u. 14) ist eine weitere wesentliche Neuheit; sie erzeugt im Sted eine richtige "Horizontal- und Vertikalbentis lation", um dem Vien den besten Gesunderhalter "frische Luft" zu bieten durch: a) Vor- räume mit ständiger Tränke, b) Strohwände und diese Strohmatten, c) das große auf der Kastenseite regulierbare Flugloch; Vertikal-Bentilation: d) die immer frische Luft zulassenden Zugänge, e) das bewegliche Bodenbrett (mit Schlitten), s) den Bodenben-

tilator (gur Bertifal bentilation).

6. Das bewegliche Bobenbrett aus Afbest (neu) (Fig. 10 u. 17) trägt besonders darum zur Hygiene bei, weil es die Bodenreinigung (vom Gemüll, dem Wachsmottenund Bakterienherd) jederzeit gestattet "ohne Türen zu öffnen". Auch dient dieses leicht herausziehbare Bodenbrett, besser und billiger wie unterschobene Oelkartons, der Winsterbevbachtung (Gemüllwälle, Eier, Tote, kurz innere Vorgänge).

7. Dibifionseinrichtung (gang neu) (Fig. 15, 16, 17, 18), ermöglicht es, die Bienengucht

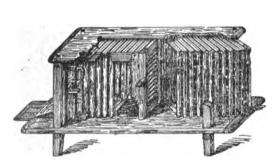


Fig. 10.



Fig. 11.



Fig. 17,





Digitized by GOOGLE

mit größeren Einheiten als das Rähmchen es erlaubt, zu betreiben, es kommen dabei "ganze

Pienengruppen" (3. B. halbe Bölker) in Kasten te il en zur Manipulation. Dies macht die Bienen zucht großzügig und berein facht sie außerordentlich.
Die Divisionseinrichtung ermöglicht auf einfachsten: Weg: a) die Kunst schwarmbildung, b) die Königinnen zucht (dabei leichten Versandt der kleinen Kastenteile zur Belegstation) c) die Wanderbienenzucht (die so wenig gekannt und doch so rentabel ist), d) sie ermöglicht die Aufsatbehandlung, e) sie ermöglicht die noch wenig bekannte vorteil-bafte Behandlung im "Förteratiffhstem". Schließlich bilbet dieses Divisionssystem die

8. Die Harmonikaeinrichtung (Fig. 15, 16, 17) die es erlaubt, das kleinste Bolt 3. B. in einem Kastenteil durch natürliche oder künstliche Bermehrung zu vergrößern und durch An- oder Ueberschieben von Kastenteilen auch die Wohnung entsprechend wach en zu lassen. Bei Wod. I, das genügend groß gehalten ist, genügt das Auseinanderziehen des Brutnestes durch Einstellen von Rähmchen. Auch das Fördera-tivschiftem, wobei die Bienen bei x getrennten Bruträumen einen gemeinsamen großen Sonigraum anfüllen, wird burch bie Divifionseinrichtung leicht ausführbar.

9. Das neuartige Klappenflugloch (Fig. 12) schlieklich sichert: a) die gute Bentilation (gang besonders bei Raltbaubehandlung), b) sichert vor Räuberei, c) sichert vor

Bienenfeinden und Connenftrablen im Binter.

Aus dem Gefagten ergibt sich:

Die große Bielseitigkeit des Reformstockes in seiner Verwendung. So wird, 1. der Plat frage entsprochen burch feine außere Einrichtung, die es erlaubt, ihn zu bermenden: a) als Lagerstod, b) als Ständer, c) als Ginzelveute, d) als Doppelbeute, e) im Stappel, f) im Freien, g) im Pavillon. 2. In Bezug auf Behandlung 3 weise dient er weiter: h) der Standbienengucht, i) der Banderbienengucht, k) er dient dem Auffat. wie dem Körderativshirem, 1) als Honigstod wie als Königinnenzuchtkasten, m) als Honigstod kombiniert mit Königinnenzuchtkaften, ober als n) Befruchtungskaften, o) er dient dem Betrieb mit einselnen Rähmchen, er dient dem Betrieb mit ganzen Bienengruppen, p) er ist Wabenbod wie Abenschrank, a) er dient schließlich als Schwarmfang wie als Transportkaften. Kurz — der Reformitod lagt fich gu jeber befannten Manipulation verwenden, er lagt fich als jebes befannte Suftem behandeln. 3. In Begug auf die Ginfachheit übertrifft der Reformitod, trob Diefer großen Bielfeitigkeit jedes bekannte Shitem, benn er bleibt follieflich die einfache Bienenkifte, die je nach Bedarf einmal nach der Bobe, einmal nach der Länge gestellt und behandelt wird.

• Zu Allebem — ftellt fich der Reformstod in Anbetrocht der vielen Borteile von Zeitund Rraftersparniffen "billiger" wie die allgemein üblichen Raften mit ihren vielen Werk-

zeugen und Geräten.

Außer diesem direkten Billigersein bringen die 9 vorangeführten Reuheiten Borteile durch Beit- und Mubecrsparnis, die fich, weil jeder Operierende fie in berfchiebenem Mag empfindet, nicht in Zahlen ausdrücken laffen.

Den Bienen bringt der Reformstock die Möglichkeit zur gefunden — ungestörten fräftigen Entwidlung, weil durch die Konftruktion und Ginrichtung den Instinkten des Biens

entiprochen murbe.

Dem Imker bringt der Reformstod, außer den gesunden kräftigen, darum reichen Ertrag liefernden Bienen im Reformstod, ein praktisches, leicht funktionierendes Instrument, tas die Luft und Liebe zur Bienenzucht erhöht, da der Manipulierende die Operationen rasch, einfach, ruhig und mühelos durchzuführen vermag und ohne Künftelei die Natur, wenn es not tut, zu unterstüken bermag. Sat er sich einmal mit diesem Instrument befreunbet, gebraucht er es mit Bergnügen, denn er hat wenig Acrger, wenig Stiche und reiche Ernte an Honig und Königinnen.

Mit einem Wort: Der Reformstod bringt einen neuen Wert auf den

Martt.

Die 2 in Komotau ausgestellten Reformstöde sind um à 16 K durch die Zentral-Geidafteleitung bes D. B. L.-B.-V. in Agl. Weinberge zu verkaufen.)

Ueber die Bienenzucht im Deutschen Reiche

idreibt Dr. C. C. Hoffeus, dat. Berchtesgaden, im "Wochenblatt d. landw. Bereins in Banern":

Einfuhr **Honig** Ausfuhr 1911 1911 1910 Causend Mark 2637 2556

Auch die Imker lassen recht viel zu wünschen übrig, ihre Zahl geht in Deutschland bekanntlich zurück.

Gerade im bayerischen Gebirge find die Berhältnisse für die Bie-

Digitized by GOOGIC

nenzucht die den k dar gün stigsten. Für die Verniehrung der Pflanzen in den höheren Lagen hat die Natur dadurch gesorgt, daß sie ihnen dunklere, grellere Farben der Blüten, größere, auffälligere Blumen schuf. Diese locken die Bestäubungsvermittler, die Insekten, ebenso an, wie die Dustdrüsen, die während der kurzen Zeit der Bestrahlung durch die Sonne vermehrten Wohlgeruch nach allen Himmelsrichtungen hin außsenden. Das kommt nun auch dem Imker wieder zugute.

Denn der Honigertrag der Bienen steigt mit den Höhen sast proportional. Wir haben in 0—300 m ü. d. M. einen Ertrag von 3,06 kg, in 1200—1500 m ü. d. M. einen Ertag von 9,33 kg. Warum sollen wir die Nukanwendungen aus diesen in der Schweiz gewonnenen Ergebnissen nicht auch für das baherische Gebirge ziehen. Ich habe speziell im Berchtesgadner Land die Gelegenheit, die Richtigkeit dieser Angaben bestätigt zu sehen. Aber ebenso ist es auch in den Schlerseer, den Tegernseer Alpen, dem Algäu usw.; das Gleiche trifft für die deutschen Mittelgebirge zu. Wenn mein Vorschlag, im Berchtesgadner Land in diesen Hoben Rhabar ber anzupslanzen, von Regierungsseite unterstützt werden sollte, so würden damit die Bienen neue Nahrung erhalten.

Es dürfte nicht uninteressant sein, im Anschluß hieran noch zu erfahren, wo wir hauptsächlich unseren Honig heute herbeziehen. Da wird wohl mancher staunen und sich denken, "das, Bauer, kannst du eigentlich auch".

In Samburg wurden eingeführt:

			1911	191 0
von Ruba (Mittelamerika)		zirfa	1.390,000 kg	1,407.500 kg
von Mexiko (Mittelamerika)		,,	412.000 ,,	390,000 ,,
von Chile und Peru (Siidamerika)			1.233.500	1,200,000 ,,
von Kalifornien und Nordamerika			344.000 "	290.000
von den übrigen Ländern			1,952.000 "	1,298.500 ,,
			. ' ' _	4,586.000 kg
		Jittu	0,002.000 Kg	4,000.000 Kg

Die Preise für Chile-Honig (der beste Honig, von dem allein in Deutschland 1,100.000 kg bezogen wurden) waren für weiße Sorten 68—72 Mt, für dunkle Sorten 61—64 Mt. pro 100 kg unverzollt ab Hamburg.

Man zählte im letten Jahre in Deutschland 2½ Millionen Bienenstöcke, barunter 1½ Millionen in Preußen. Ihr Wert beträgt zirka 50 Millionen Mark, wobei ber Betrag von 20 Mark auf jeden Stock— nach dem Handelsberichte 1912— zugrunde gelegt ist.

Der Konsum an Honig in Deutschland ist ein rapid steigender. Denn man wird sich auch bei uns seines Nährwertes immer mehr bewußt.



Im Nebelmond.

Der Mond umflort die gold'ne Fahne, Die er am Wolkenschwarm gehißt, Als ob er wehmutsvoll schon ahne, Wie nah der rauhe Winter ist.

Und duster wogen durch die Auen Die Rebelschwaden ruhlos hin, Es ist, als ob ein heimlich Grauen Umschleiche kalt das lette Grün. Und durchs Gezweig der Friedhofsrüfter Da irrt ein Klang geheimer Klagen, Er klingt so weh, er klingt so dufter Wie Wehlang nach entschwund'nen Tagen.

Und schwer und schaurig greift die Beise Ins Herz wie hl. Nachtchorale, Das ist die Zeit, wo sich ganz leise Nach Beihnacht sehnt die Menschenseele.

(Jung-Klaus.)

Ein Imferbrief*) ober eine "langruffelige" Geschichte flog wie "Amor ex machina" oder als Rettungsanker in letter Not durch die Post auf Jung-Klausens Schreibtisch und soll darum in Ermangelung besseren Stoffes erststellig im Sammelforb aufgespeichert jein. Herr Pfarrer Jean Fabritius, Lellig, Luxemburg

"Ein Professor einer Realschule, mein Freund, hatte mir mitgeteilt, daß sein Freund, ein deutscher Pfarrer, wirklich Bienen habe, die Rotflee befliegen. — Da bisher so etwas in Fachzeitungen als american Bluff bezeichnet wurde, wollte ich der Sache gar keinen Glauben schenken, auch dann noch nicht, als Herr Professor versicherte, der betreffende Herr Pfarrer habe von 16 Bölkern 22 Zentner Honig geerntet; wohingegen seine 5 Imkerkollegen aus derselben Ortschaft sast gar nichts bekommen hätten. In der Gegend wird fast nur Rotklee als Futterpflanze gezogen und der zweite Schnitt zum Samen stehen gelaffen. Ich dachte mir: möglich ware es, daß die Bienen der Kollegen sich hätten ganz geduldig ausrauben lassen. Der Pfarrer alles, und die anderen nichts. — — ??? —

Der Briefschreiber scheint nun wie Jakob zu Laban selbst gegangen zu sein —und fand nur die Rachel, die Wirtin vor, die er also austundschaftete: "Ich fragte die Haushälterin, ob sie vergällten Zucker zur Auffütterung bezogen und von wo sie denielben erhalten hätten ??? Die Antwort war: Wir haben gar keinen Zucker bezogen und auch keinen gefüttert: Wir haben ja so viel Honig bekommen, da lassen wir den lieben Tierchen auch nur Honig zur Winternahrung. Ich genoß von dem Honig . er hatte einen eigentümlich lieblichen Geschmack. Ich ließ mir den Bienenstand zeigen und fand nun die allereinfachsten Rasten, vom Herrn Pfarrer selbst gezimmert, ohne Hobel und Hobelbant, ohne Wintel und Kaliber, aus diverfen Zuderkisten. Mur vier Beuten bestanden aus Dachdielen und in diesen hatte er je zwei Bölker.

Als System hatte er eine Art Blätterlagerstock, die Rahmen von zweis oder dreierlei Größen: erfuhr aber, daß er nur mehr die Größen von 21½ cm Söhe und $35~\mathrm{cm}$ Tiefe beibehalten wolle. Die Bienen find in Farbe nicht gerade, was wir hier zu haben pflegen; sie haben vielmehr etwas von den Stalienern: lederfarbige Ringe. Die Honigkübeln und die Haufen gefüllter Glafer habe ich gesehen. — Den Herrn traf ich dann felbst bei meiner Ruckehr auf dem Bahnhofe und konnte mich noch ein Halbstündchen mit ihm unterhalten. Er ist ein ganz talentvoller Herr, der sich in 3 Jahren im Kohlenrevier in der Seelforge aufgerieben hat, und nun, gebrochen, eine leichtere Kfarrstelle innehat und viel Honig zur Aufrechthaltung seiner Kräfte genießt.

Das Ende unserer Unterhaltung war: der Herr versprach mir, einen seiner besten Raften, mit zwei seiner besten Bölker, selbst zu bringen: Bermittels gerechter Bezahlung. Dabei hörte ich, daß er zu seinen Zuchten und Versuchen in den letzten Jahren für 300 Mt. fremde Königinnen aus allen Ländern und auch aus Linerika habe sich kommen lassen. — Und nun hat er es erreicht: Seine Bienen befliegen großartig den Rottlee, ganz ausgiebig nüten sie ihn aus. Die Bienen der anderen Dorfimkerkollegen lagen träg vor, während die seinigen wie in Schwarmmusik suchten. Sein Nachbar, der 32 Stück hat, kam zu ihm und sagte, was ist das? Weine fliegen faum aus und ein und die Ihrigen scheinen alle auszuschwärmen: ?? Ja, was ists? Sie gehen aufs Feld und finden den Rotklee ganz okkupiert. ???

Der Herr teilte mir manches mit von seinen Operationen: wie er sich anlegte, um die richtige Befruchtung in den Befruchtungskästchen zu erhalten: wie er Drohnen auslas usw. usw.

Tas Rejultat ist Tatjache, unläugbare Tatsache.

Noch eins! Nach Sause gekommen, erhielt ich den Besuch von 2 resp. Confratres (Mitbrudern) die auch Imter find. Sie famen, meinen Bienenstand gu feben, den ich mit großer Sorgfalt eingerichtet habe nach Amerikanischen Spstem: Dadant-Blatt-Strohbeuten, angefertigt nach der Anweisung, wie Sie dies am Ende Ihres geschälzten Buches für Ihre Holzstrohftander angeben. -

Unterwegs waren nun mehrere Bienen umgekommen, davon nahm ich einige und sah mir sie mit der Lupe an. — — Etwa ein Dugend. — Was ich sah, verglich ich mit meinen Bienen und wagte mich nicht zu äußern aus oben, zu Anfang, angegebenen

Gründen.

^{*)} Wörtlich dem Originalschreiben entnommen. Auch alle ??? stehen im Originale. Die Barten im Stile bitte zu berzeihen, der Herr scheint Franzose zu sein. (3.-Rl.)



Ich holte von den gezüchteten Bienen und auch von den meinigen und sagte einfach, meinen Herren Kollegen: "Bergleichen Sie mal die Rüssel..." Sie alle mußten konstatieren: Werklich länger sind die Rüssel der gezüchteten, eben angekommenen Bienen, . . . fast noch einmal so lang als die der meinigen.

So unglaublich dies auch scheinen mag . . . es kann nicht geläugnet werden.

Aber nun kommt die Frage:

Werden nun diese meine neuen Bienen, wodurch ich die meinigen im nächsten Jahre alle umweiseln will auch diese Eigenschaften bewahren??? Bir haven auch viel Rottsee hier, aber nicht fast ausschließlich, wie bei meinem Fournissen (Lieferant).

Ist es vielleicht nur die erste Kreuzung, die diese Merkmale zeugt, und geben

die Nachzuchten wieder Rückschläge in die ordinären Rüssel????

Ich will von sämtlichen Bölkern meines Standes suchen die Drohnen zu elimenieren, auch mein Imkernachbar, dem ich die Bienen in Bezug der Rüssel zu untersuchen gab, und der dasselbe konstatierte, will ein gleiches tun.

Im Winter hatte der Herr Buchter seine Bienen nicht mehr verdedt als im

Sommer? Seine Bienen bekamen nie Buder?

Soll das auch ju der Tiichtigkeit beitragen? Bas fagen Sie ju all' dem, mas

fönnen Sic raten??

Es drängte mich, Ihnen, Herr Tobisch, dieses alles mitzuteilen. Früher hätte und habe ich alles dergleichen einsach weggelängnet, aber hier liegt die Sandgreiflichkeit zu klar vor. Hier ist kein Schwindel und Betrug. Der Herr will gar nicht genannt werden, weil er fürchtet, sonst zu sehr von allen Seiten bedrängt zu werden.

Unterdessen fährt er noch immer fort in seinen Versuchen, er beschäftigt sich seit 4 oder 5 Jahren sast nur mit der Königinzucht. Im Honigertrag hat er erst diese Jahr den kolossen Ersolg. Anno elapso (im verslossenen Jahre) war er noch ganz ordinär wie der seiner Imkerkollegen aus der Gegend. In diesem Jahre hat man hier und in seiner Gegend gar wenig geerntet, er allein hat solch erstaunliche Wengen Honig, er schleudert beständig. Er war 10 Tage verreist und als er zurückfain, war alles mit Honig gefüllt: keine leere Zelle mehr vorhanden, und sobald er jeht wieder Naum zum Eintragen gemacht hatte, ging die Jagd und Hait wieder los.

In seinen Beuten hat er den Honigraum neben dem Brutraum beständig durch ein Schiedbrett mit Absperrgitter abgegrenzt. Entschuldigen Ew. Hochw., daß ich Ihnen dies alles so flüchtig mitteile; ich habe nicht viel Zeit, wollte aber Ihnen dieses mitteilen, und um Ihre werte Ansicht, resp. Ihren geschätzten Rat bitten.

Mein Bienenstand hat mich, trothem ich alles selbst ansertige, schon viel Geld gekostet und habe jett schon wieder 100 Fr. oder 80 Mk. für den neuen stasten umt den 2 Völkern gezahlt. Möchte nun auch a mai etwas draus schlagen können. Der Herr meinte, seine Rasten müßten die ertragreichsten sein. Die Bienen... glaubte er... müßten auf meinen großen Rahmen (27 + 45) sich entmutigen???

Am letten Jahre habe ich von meinen 9 überwinterten Völkern 2 Jentner Honig gemacht, dabei 11 Schwärme erhalten, und über 40 große Waben ausgebaut be-

fommen.

Habe dann im August wieder 50 Kfund Honig als Reizstutter an meine 13 Bölfer verabreicht und nachher noch 260 Kfund besten Kristallzucker zur Winternahrung gegeben.

Der Herr nötigte mich, jett im Oftober, den 2 von ihm bezogenen Bölkern, noch jeden Abend 1/4 Liter Reizfutter zu geben???? Ich tat es mit Zögern und Zagen, doch gestern abend (9. Oftober 1913) sagte ich zu meiner Schwester: "Jett ift es Schluß!"

Nun Hochw. Confrater und Rollege, darf ich bitten um Ihre Ansicht und Ihren

Mat?

Mit besten Grüßen ergebenft

Jean Jabritius, Pfarrer.

Lellig, Luxemburg, 10. Oftober 1913.

Der Hochw. Herr Confrater Tobisch las diese lange Epistola und bat den Inng. Mlaus die gefällige Beantwortung zu übernehmen, und darum kommt die Sache in den Sammelkord. Jung-Klaus las —— las nochmals —— kraste sich beim Haarbeutel --- sperrte den Mund auf -- machte ihn wieder zu und sprach zu sich du Känkuruh! In Luxemburg, da trug sich's zu -- In Wotsch ist's monchmol a grod

ju; — nett olla Johr — nett oft tuts g'scheh'n, — und Jung-Klaus hat es selbst schon giehn, daß aus dem Rotklee Honig floß, — ein Strom, wie der Niagara bloß. — Da wurden lang die kurzen Rüsseln, — da füllten sich die wächsern Schüsseln, — da ward auch lang des Jung-Klaus Nase, — und auch die der lieben Base: — Frau Dorothee seufst: ach o weh! — Jung-Klaus seufst mit und sagt nee nee! — Und beide schielten sich dumm in's Gsicht, denn die Langrüsselgschicht begriffen sie nicht. — Oder begreift sie jemand anderer? Herbei all ihr Imkergrößen der Welt, höret, staunet und gebt Antwort auf die vielen Fragen, die da dem Jung-Klaus das Leben recht sauer machen. — Z. B. die: "Werden die Neulangrüßler die Eigenschaften bewahren und wird's wieder Rückschläge in die ordinären Rüssel geben?"

Flidt uns der Schufter einen Schuh, Beiß er's vom Fled: "Wie lang hältst du?" Doch Jung-Klaus solls vom Rüssel wissen Auf Ehre, Wahrheit und Gewissen, Ob seine Länge dauernd wär', Und wann er wieder ordinär? Recht schön ist wenig Prophetenspiel, Leicht trifft es jeder Schurke, Doch Herrgott machen, ist zubiel: Wacht's nur in Luzemburge.

llnd der Kern der ganzen imferischen Spistola ist wohl nichts anderes als Uebersleiß einer jung importierten Rasse, der es möglich war, aus den kurzeren Blütenröhren des zweiten Kleeschnittes noch einen nahmhaften Honigertrag zu beimsen. Bedingung ist: Fleißiges, zur Hochtracht reises Bolk und verkümmerte, durch jähe Sommerwärme zurückgebliebene Kotkleeblüten. Ja, aber warum hatten die Rachbarimser keinen Ertrag? Weil sie keine hochtrachtsähigen Völker hatten. Der "Langrüsselzüchter" hat eben gefüttert, oder mit Vorratsvölkern operiert — sie wurden start und ihre Masse trug Massen — die Hungerleiderimser hatten Völklein nur und konnten die spätsommerlichen Trachtminuten nicht gehörig ausnüßen. Hinc haec laetitia, et hinc illae lacrimae, zu deutsch: Hier also habt ihr das Langrüsselwunder und dort die Langohrenbeklemmung! — Die Folge wird zeigen, ob Musjeh Jung-Klaus am Pegassus wieder sattelsest sak.

Ueber die etwas langatmige Luxemburger Neuzüchtung kam nur Madam Dorothee zu Schaden; ihr 3. Stundenbild: "Uralte Sachen" mußte unter den Tisch
rollen und kann erst im Dezemberheft d. "D. J." Fortsetzung sinden. Bis dahin, gehabt Euch wohl, vergeßt nicht auf die "letzten Handgriffe" zur guten Einwinterung
und bleibt allzeit geneigt dem treuen und alten



Bufammengebracht von unferen Bereinsmitgliebern.

Bor einer hohen Connenblume,

Bor einer hohen Sonnenblume, Die aufflieg herrlich, tannenschlank, Dem Göttlichen zum Ruhme Im Worgenrot ich stille sank Ind Knie vor ihrer Schönheit Wacht Und stredt nach ihrer Sonnen-Pracht Die Arme aus, ihr Angesicht Zu neigen mir im Worgen-Licht. Da sah ich in der Blüten-Runde, Sich emsigfroh ein Vienlein müh'n; Vom Früh-Fleiß gab es Kunde Im morgenfrischen Garten-Grün. Ich trat zurück voll Andacht-Scheu, Vor solcher Worgen-Emsigkeit, Ließ ihr den Bortritt ohne Reu': Ihr Arbeits-Fleiß ist gottgeweißt.

Anton August Raaff-Wien.

In Kürze will ich den geehrten Bienenzüchtern das Wabenschmelzen mit dem neuen Rietsche-Dampswachsschmelzer anempsehlen, das ich bereits mit bestem Ersolge erprodie. Ich habe mir disher meine alten Waben im Topf nach Jung-Alausens Wethode ausgesocht, (siehe Jung-Klausens "Bolksduch der Bienenzucht", sehr zu empsehlen!). Diese Wethode ist ja an und für sich einsach, kommt billig zu stehen, ist aber nicht jedermanns Sache, denn ohne Schmiezerei, bei bester Vorsicht, gehts nicht ab. Auch die anderen, mir bekannten Wachsschmelzer haben noch immer viele Mängel. Unser Bienenzuchtverein kaufte nun einen neuen Damps-wachsschmelzer von B. Rietsche, Bieberach, Baden. Der Apparat funktioniert kadellos, die Landbabung ist eine sehr einfache, sowie die Ausnützung der Waben eine totale. Auch die Arbeit geht sehr rasch von statten und man hat die größte Kennlichseit dabei. Jenen Imern, denen es die Aasche erlaubt, oder besser, mehreren Bienenzüchtern zusammen, kann es beitens empsehen, sich einen Dampswachsschmelzer von Rietsche anzukausen, sie werden Freude daran

haben, mit ihm zu arbeiten. Viele Imfer in unserer Gegend verkausen die Waben, weil ste nicht auszukochen verstehen, trotzem ich es ihnen schon mehrmals erklärte. Mit dem neuen Dampswachsschmelzer Rietsche geht es sehr leicht und fürs Wachs erzielt man doch bessere Breise als für alte Waben.

Sans Bindler, gepr. Bienenmeister, Partschendorf (Mähren).

Die letten Jahre sind hier in Thüringen in Bezug auf Hnigertägnis so schlecht gewesen, wie 20 Jahre vorher kein Jahr war. Man gibt alles mögliche als Grund für diese Mißerfolge an. Ich knöchte aber kehaupten, daß in erster Linie ber seit Jahren so tief ausgetrod nete Boben, also der tiefe Stand des Grund was sere, die Ursache war. Unsere Obstbäume, welche die beste Tracht bilden, konnten kaum soviel Feuchtigkeit zusammensaugen, wie sie notdürftig für sich brauchten. Da wir den Sommer aber große Riederschläge hatten, und ich auch auf einen seuchten schneereichen Winter hofse, wird im nächsten Frühjahr das Grundübel schon gehoben seiner beiner bekommen wir nur 5 kg steuerfreien Zucker. Ich besitze 17 Volker und hatte von 18 Völkern nur 50½ kg Honig. Andere hatten noch viel weniger. Im Mai hatte ich massenhaft Vienen, aber die Blüten honigten eben ganz mangelhaft zusolge der Trockenheit!

Uniere Böhmerwald-Sektion Tisch gehört zu den fortschrittlichsten; trot ihrer hohen Lage und des rauhen Klimas, welches uns zwingt, unsere Betriedsweise den Verhältnissen anzupassen, hat man nachgedacht, wie diese womöglich verbessert werden könnte. Es ist unserem wackeren Geschäftsleiter, Lehrer Jakob Löb, gelungen, deim Strohprinz eine wesentliche Bervessenisg einzuführen, die heuer schon das beste Ergebnis erzielte. Es werden nämlich einem Bienenvolke, je nachdem es start ist, 3—4 Strohringe (Prinzringe mit 28 cm² Wadensläche) als Brutraum belassen, dererste oderzweitevornmuß oben ein Spundloch haben. Als Honigaussatz kommt oben darauf ein anderer Ring umgestülpt, so daß Spundloch auf Spundloch ist. Vorn und rüdwärts kommt je ein Fensterbrett und der Honigaussatz ist eines Sonigaräume haben solgende Vorteile: 1. sieht man durch Fenster, ob und wie die Waden verdeckt sind; 2. ist es möglich den Honigraum zu vergrößern oder zu verkleinern, wie es die Honigraum zu vergrößern oder zu verkleinern, wie es die Honigracht erfordert; 3. kann man auch unmittelbar durch den ersten ausgesetzen Ring vorn, die Bienen sliegen lassen; 4. wenn die Honigracht versagt, so wie heuer, und die Bienen zu wenig Honig für den Winter haben, so kann man die Waden vom Honigraume wieder in den Brutraum geben, weil das Waß dasselbe ist. Es werden nun zu obiger Verbesssersen verdening einge hundert Stück Ringe angesertigt werden. Preis pro Ring (reingeputzes Stroh, mit extrafein gehobeltem Rohr gessochen 1 K per Nachnahme. Hauberzeuger dieser Stroh, mit extrafein gehobeltem Rohr gessochen in Tisch.

Neueste Batentnachrichten, mitgeteilt vom Patentanwalts-Bureau Ingenieur J. Fischer, Wien I., Maximilianstraße Nr. 5. — Auszüge oder Kopien von nachstehenden Patentanmeldungen besorgt das obige Bureau, welches auch die Ausarbeitung und Vertretung von Einsprüchen gegen die Vatenterteilung übernimmt. — In Deutschland. Katentauslegungen: Bekanntgemacht am 18. September 1913, Einsprüchsfrist dis 18. November 1913. — Al. 45 k. Vordau sür Vienenssiede zur Verhütung des Ausstliegens der Vienen bei toddringender Witterung. — Heinrich Reister in Pforzheim. — Ge de auch kin ust er: Kl. 45 k. Nr. 568.192. Vienen-Flugs, Schwarms und Wander-Sperre. — Johannes Edert in Vauschheim d. Mainz, Nr. 568.984. Vienensutterapparate. — Neinhold Fimmel in Wonsowa Tr. Neutomischel. — Kr. 569.010. Futterlasten sür Vienen mit Füllrohr. — Stephan Schweizer in Wasseralsingen. Nr. 570.377. Vienenwohnung. — Iohann Sindl in Negensburg. — Nr. 570.622. Vorrichtung in einer Honisschler eine Anzahl Waden, deren Seitenwechsel mittels einer einzigen Hande bewegung bei nur einmaligem Einsehen erfolgt, auf beiden Seiten ausschleudern zu Kinnen. — Voses klinste in Glogau. — Nr. 570.812. Vorrichtung zum Andrahten und Anlöten der Kunitwoden. — Karl Friedrich Irmer in Dresden. Nr. 570.838. Nauchapparat sür Vienen mit Vorrichtung zum Nauchblasen am Fuße des Verensschlehreich Flaschen. — Fra. G. Seidenreich in Sonnenburg. — Nr. 571.583. Vienensütterungsgeschirr sür anzulehnende Flaschen. — Verag Engelmann in Schiltach, Baden. — Nr. 571.822. Heidehonig-Unstührapparat. — Franz Nibler in Erlangen.

Schulrat Baßler-Jubilaumsfond.

Ausweis vom September 2391 K 20 h. Spende des Herrn Verwalter Friedrich-Bit-schipt 20 K; vom Landesverband 3 K 20 h; Lehrer Zeno Bernauer, Gabrielahütte 10 K; zusammen 2424 K 40 h. Hiefür besten Dank. — Weitere Spenden sind ausschließlich zu richten an:

Die Fondsverwaltung: Sektion Saas. Oberlehrer Albert Hauftein-Reitschowes, Obmann. Lehrer Josef Rudolf-Tscheradis, Fondskaffier.

Digitized by Google



Mitteilungen der Geschäftsleitung des Deutschen Bienenw. Landes-Zentralvereines für Böhmen.

Erstattet vom Gefcaftsleiter t. t. Sch.-R. Bans Bafter, abgefchloffen am 15. Oftober 1913.

Nus ber Zentralausschußstung vom 27. September I. J. Borsit: Präsident Dr. Körbl und Vizepräsident Dr. Kichl. Zur Kenntnis genommen werden die Berichte über den XII. Imfertag und die bienenw. Ausstellung in Komotau und wird dem Deutsch. landw. Zentralverdand f. Böhmen der Dank ausgesprochen für die vielseitige Unterstützung hiebei. Desgleichen der Bericht des Zentralausschußrates daustein über die Wanderberssamm ung deutsch-ungar. Bienenwirte zu Berlin. — Desgleichen die Berichte über die Faulbrut-Tilgungsaktionen in den Sektionen Komotau, "Mittl. Polzental", Konsperg, Nied-Kochlit und Haisend. — Die durch Zentralausschußrat Altmann in Reichenberg ins Leben gerusene Untersuch ungsstelle für Bienenkrant-heiten wird als sehr notwendig begrüßt. — Zur Kenntnis genommen wird die Abgabesteuersteien char. Kristallzuders zur Bienenfütterung 1913:14. — Der Antrag der Sektion Plan wegen Frachtermäßigung für den steuerfreien char. Zuder zur Bienenfütterung ist gegenstandslos, da das t. t. Eizenbahmministerium eine Frachtermäßigung neuerlich abgelehnt hat. — Das t. k. Cienbahmministerium hat sür das Bienenw. Landes "Museum im Saaz eine a. o. Staatssubention von 300 K bewilligt. — Die Resolution der Sektion B. "Leipa, daß der Zuder zur Bienen-Rotsütterung steuerfrei, ohne jeden Zusab bewilligt werde, ist gegenstandslos, da das t. t. Finanzministerium dies unter keinen Umständen bewilligen will. — Zentralausschuße angehort hat suppl. Prosessor und kundendurg (Währen) verseht wird; der Borsükende bedauert auf das lebhastes fein Ausschedung und sphlreiche andere Angelegenheiten behandelt, insgesamt 31.

Steuerfreien Bucher gur Frühjahrs=Notfütterung 1913 betreffend.

Im Hinblick auf die außerordentliche Notlage unserer heimischen Bienenzucht ist auch für das kommende Frühjahr 1914 die Erwirkung von steuerfreiem Zuder zur Bienenfütterung in Aussicht genommen.

Die verehrl. Sektionsleitungen werden daher ersucht, in ihrem Wirkungskreise den Bedarf sicherzustellen und bis längstens 20. Dezember l. J.*) der Zentrale bekanntzugeben. Späteren Anforderungen wird
nicht entsprochen werden können.

Beteilt dürfen nur jene Bienenvölker werden, welche im Herbste keinen steuerfreien Zuder, oder jene, welche weniger als 5 kg ein gefüttert erhielten; im ersteren Falle können 5 kg, im letteren darf nur der auf 5 kg sehlende Rest beansprucht werden. Es darf demnach auf ein Vienenvolk für die Herbste und Frühjahrsstütterung zusammen keineswegs mehr als höchstens 5 kg steuerfreier Zuder entfallen; Zuwiderhandlung würde eine Geställsstrafe nach sich ziehen.

Der Zentralausschuß.

Deutschöhm. Lanbesichau. — Bienenwirtschaftliche Ausstellung Romotau 1913.

Jenen prämiierten Herren Ausstellern, welche die ihnen zuerkannten Preise und Preiszuerkennungs-Urkunden nicht selbst behoben haben, sind diese per Post zussesabt worden; nur die Ausstellungs-Wedaillen sowie die Ehrendiplome können erst zu Jahetesschluß zur Versendung gelangen; Reklamationen wegen etwaigem Richt-Erhalt der anderen Medaillen und Geldpreise sind bis längstens 30. November d. Z. beim L.-B.-Berein einzubringen, andernfalls sie später nicht mehr berücksicht werden könnten. Das Präsibium.

^{*9} Die rechtzeitige Beschaffung des Zuders zwingt zur Einhaltung obigen Termines.

Bichtig! Dringenb zu beachten! Bur Erleichterung ber Einsenbum g ber Statistif 1913 und bes Berficherung 8-Inventars für 1914 seitens ber einzelnen H. Mitglieder an bie zuständige Sektion & seitung haben wir auf ber 1. Umschlagseite ber Rovember-Rummer bes "Deutschen Imser" ein Anmelde-blatt abgedruckt. Dieses wolle ausgeschnitten, mit ben betr. Ungaben ausgefüllt, als Korresspondenzkarte mit 5 h-Briefmarke frankiert, an die betr. Sektionsleitung gefl. umgehend eingesandt werden.

Es wird hiemit zur allgemeinen Kenntnis gebracht, daß für 1914 die Bienenstände nur jener Mitglieder für den Mehrwert über 500 K versichert werden, welche dies ausdrücklich verslangen; alle anderen bisherigen Wehrwertversicherungen werden nur als Versicherungen von 500 K weitergeführt, auch wenn sie für 1913 mehrversichert waren; die bloße Einsendung der

Gebühr ift feine Anmelbung, eine folde muß ausdrudlich fchriftlich erfolgen.

Die verehrl. Sektionsvorstände werden dringend ersucht, die statistischen Berichte für das Jahr 1913 zu versassen, damit sie nach Jahresschluß sofort abgegeben werden können; die hiezu nötige Drucksorte wird über Verlangen gratis zugesandt.

Die verehrl. Sektionsvorstände, besonders der neu gegründeten Sektionen, werden aufsmerksam gemacht, das Bersicherungs-Inventar für 1914 in Abschrift der Zentral-Geschäfts-leitung in Kgl. Weinberge einzusenden. Wegen der bez. Bestimmungen, Drucksorte usw. wolle die Instruktion Seite 23 l. J. gefl. beachtet werden.

Das Berzeichnis ber Bücherei bes Landes-Zentralbereines erliegt bei den Sektionsleitungen; es erhält es jedoch auch jedes Mitglied, welches bei der Zentrale hierum ansucht, zugesandt. Die Bestimmungen über das Ausleihen der Bücher, namentlich die Ausleihefrist, müssen unbedingt genau eingehalten werden.

Dringend zu beachten! Sektionen, welche ihre satungsmäßigen Einzahlungen an die Zentrale noch nicht geleistet haben, können auch seitens der Zentrale keine Bar- Außaahlungen, Subbentionen und können in jolden Fällen die auszuzahlenden Versicherungsschtschädigungen, Subbentionen u. ä., dem betr. Sektionskonto nur dücherlich gut gesichrieben werden. Hieden kann zusolge des durch teilweisen Entsall von Subventionen wegen der Finanznot des Landes veranlatien, beschränkten Kassaskandes der Zentrale unter keinen Umständen abgegangen werden.

Mitglieber! Benütet die Inter-Marken!! Diese Wertschamarken werden in mehreren Farben und in zwei verschiedenen Zeichnungen sehr schön ausgeführt in Gesten zu je 100 Stüd à 2 h, also zum Preise von 2 K positrei, abgegeben. Zene Sektionsleit ungen, welche den Weiterverschleiß übernehmen, erhalten das Heft zu 100 Stüd um 1.20 K geliesert, so daß beim Weiterverkauf der Sektion ein Gewinn von 40% verbleißt zur Verwendung für die Zwede der Sektion. An Sinzelpersonen kann eine Verschleißprodision nicht bewilligt werden. Der dem Landes-Zentralverein sich ergebende Gewinn nach Abzug der Heriklungskosten wird in einem Fond für gemeinnützige Zwede angesammelt, über dessen Verwendung noch Beschluß gesaßt wird. Die Abgabe der Wertschamarken ersolgt durch unsere Geschäftsleitung in kal. Weinberge, Jungmannstraße 3. Unter 100 Stüd (= 1 Heft) werden nicht abgegeben. Der entsprechende Betrag ist in vorh in ein event. auch in Briesmarken) einzusenden, kann aber den Sektionsleitungen auf Wunsch auch in Aberechnung gestellt werden. Alle verehrl. Witglieder werden gebeten, sur recht rege Ausahme und Verbreitung der Imker-Warken überall einzutreten. Durch den Gewinn beim Versichleiß der Imker-Warken überall einzutreten. Durch den Gewinn beim Versichleiß der Imker-Warken könnte jede Sektion ihre kleinen Russlagen (Koßesiehen usw.) deden.

Reue bienenw. Wanderlehrer und gepr. Bienenmeister. Der Zentralausschuß hat mit Beschluß vom 27. September I. J. auf Grund der am 9. August I. J. vor der Prüfungskommission abgelegten Prüfungen, die herren Erwin Kunert, Lehrer in Meriendork, als dienenwirtschaftlichen Wanderlehrer, Ernst Jäger, Friseur in Massersdorf, als gepr. Vie nen meister und auf Erund der beim bienenw. Wanderlehrer-kurk Tetschen 1901 erwordenen Besähigung herrn Josef J. Kolbe, Lehrer in Massig, als bienen w. Wanderlehrer anerkannt.

Auszeichnung von Settionsfunttionären. Der Zentralausschuß hat mit Beschliß vom 27. Sept. verlieben für mehr als 15jähr. ununterbrochene, sehr verdienstvolle Tätigfeit als Settionsvorstandsmitglied die goldene Chrenbiene samt Chrenurfunde: dem Geschäftsleiter der Settion "Theftal" Johann Wagner, Oberlehrer-Beitersdorf, Millas

Sommer, Oekonom in Oberlosau und dem Obmanne der Sektion Radonitz Franz Folda, Ziegelmeister; für mehr als 10jährige Tätigkeit: dem Obmanne der Sektion Arnsdorf bei Haida Robert Ladisch, und dem Geschäftsleiter der Sektion Königswart Sduard Klemm, Lehrer; auherdem Anerkennungsdiplome gelegentlich des 25jährigen Jubiläums der Sektion Eger 5 an Mathias Detscheibenreuth, Josef Maher-Eger, Georg Schnurrer-Laubrath, als noch lebende gründende Mitglieder.

Dem neuerlichen Ansuchen der "Neichsvereinigung der selbständigen Bienenzucht-Laubes-Bereine und Berbände Cesterreichs, um Gewährung einer Frachtermäßigung für die Beförderung von steuerfreiem Zuder zur Notsütterung der Bienen hat das k. k. Siscnbahnminiterium laut Erlaß vom 11. Oktober 1913, 3. 21846/14, im Hinblide auf die den Bienen Zuchtern seitzeltens der Regierung durch Gewährung des steuerfreien Zuderbezuges ohnedies Zuteil gewordene weitgehende Unterstützung, im Bergleiche zu welcher eine ebentuelle Frachtsermäßigung kaum ins Gewicht fallen würde, keine Kolge gegeben.

Mitglieber-Mebertritte von einer Sektion zu einer anderen mussen nicht nur der neuen, sondern auch der früheren Sektion geweldet werden, da sonst das Witglied doppelt gestührt wird.

Settions-Mitgliedsabmelbungen werden nur durch die Sektionsleitungen entgegengenommen. Die Abrehichleifen der "nicht angenommenen" Zeitungen werden itels sofort den Sektionsleitungen übermittelt; erfolgt eine Neuherung von diesen nicht, so wird das Blatt weiterhin zugejandt und nicht eingestellt, was gefl. zu beachten ist. Die Abmeldung von Mitgliedern für das kommende Kahr soll sabungsgemäß nur dis Mitte Dezember angenommen werden. Im Interesse einer geordneten Geschäftsgebarung wird die Beachtung dieses Termines erbeten. Es wird daher dringend ersucht, die austretenden Mitglieder einzeln mit Namenkanführung anzumelden.

Noch im Laufe des Dezember wollen die berehrl. Settionsleitungen die neue Mitglieberlifte für 1914 gef. einsenden, gleichzeitig gef. angeben, aus welchen herren der Settions-Borstand besteht und wer der Schriftenempfänger ift.

Die tostenfreien Bereins-Drudsorten: Mitgliedsfarten, Briefumschläge, Mitgliedsverzeichnisse, Statistis-Drudsorte, wurden für 1914 sämtlichen Sektionen bereits zu gejandt, u. zw. an die Adresse des betr. Schriftenempfängers, weshalb nicht bei uns, sondern dort gef. nachzustragen ist.

Auch die Gelb-Berpflichtungen der verehr. Settionen und Mitglieder muffen unbedingt noch im Laufe dieses Jahres geordnet sein.

Richtzahlenbe Mitglieber sind uns zur unmittelbaren Ginkassierung anzuzeigen und fint 1914 aus dem Mitgliederstande unbedingt auszuscheiden.

Eine erfreuliche Steigerung im Mitglieberstande unseres Landes-Zentralvereins ist heuer zu verzeichnen: trot des ungünstigen Bienenjahres sind 13 Sektionen neu gegründet worden und bereits unter Berücksichtigung des Austrittes sind über 700 Mitglieder neu beigestreten.

Reue Schabensfälle. Brandschäben. 527. (27.) S. Besikau: Dem Engelbert Kunz, Goßmaul, verbrannte beim Brand eines Nachbargebäudes 1 Bienenhaus mit 1 bevölkerten Mobilbeute, 2 bevölkerten Stabissiöden, 5 leeren Gerstungsbeuten, Geräten u. a. 528. (28.) S. Schiltern (Mähren): dem Leopold Wolf, Schönwald, verbrannte 1 Vienenhaus mit 20 Völkern, 50 leeren Wohnungen, Geräten u. a. 529. (29.) S. Leitmeriß: Dem Zoses Gabriel, Wirschwid, berbrannte 1 Vienenhaus mit 12 bevölkerten, 2 leeren Beuten, Geräten usw. 530. (30.) S. Hokau: Bei einem Prande wurde der Stand des M. Starrach, Nuchhof, gerettet, dock wurden die Vienenvölker hiedei geschädigt. 531. (31.) S. Eger: Zusolge Scheuerbrand dei Nitzlas Bartl, Eger, gingen 2 Vienenvölker ein, andere wurden geschädigt. — Eind ruch se die hich is hle: 532. (32.) S. Malsching: I Vienenvolk des Paul Grabmüller, Wörles, wurde bestohlen. 533. (33.) S. Malsching: 1 Vienenvolk des Paul Grabmüller, Wörles, wurde bestohlen. 534. (34.) S. Pomeisk: Vei Zoses Ann. Womitschla, Welletschin, wurde bestohlen. 536. (36.) S. Pomeisk voses Ann. Womitschla, Welletschin, wurde bestohlen: tot. — Dast his füschen des Lehrers Ann. Wichl, hiebei kam er mit den Fingern in die Sense und betletze er sich. 537. (37.) S. Grottau: Waurer Benz, Türich, Görsdorf, war zusolge Sizces don Vienen des Kr. Schosig, Donis, 2 Tage arbeitzunsähig. 538. (38.) S. Ober. Marchysediet (Mähren): Vienen des Brauereiarbeiters Jos. Kosch, Salbe, handen 1 Aferd der nordemähr. Brauerei und bessen anderk: Albin Ruppert, Vienen, wurde durch schondlung kamen; nur durch Beisfen Kutscher, so daß deiten in ärzlische Behandlung kamen; nur durch Geistesgegenwart der Beteiligten und rasches Ausspannen wurde ein größeres Unglück berhütet. 539. (39.) S. Wese-Landef: Albin Ruppert, Vienen, wurde durch schonen des Behrer Ud. Balter stachen die Gastwirtstochter Gallerasch. 541. (41.) S. Saaz Vienen des Lehrer Ud. Behrs, Reusattl, stachen die Geschen Sallerascheiterin Berta Nosses weichen des Lehrer und Besps, Reusattl, stachen 2 Veferde, der

Ant. Richter, Liebeschie, war zufolge Stichen von Bienen des Bahnbeamten Alb. Sommer, Auscha, 4 Tage arbeitsunfähig.

Der Brandschaden 528. (28.) fam nicht zur Erledigung, da das Mitglied bereits der einer anderen Bersicherungsanstalt bersichert war. Im Haftpflichtschaden 540. (40.) wurde auf

die Entschädigung verzichtet.

K. f. allgem. Untersuchungsanstalt für Lebensmittel (Deutsche Universität) Breg. G.-3. 1783. Kontr.-Ar. 1440. Analys.-B. K.—153. Am 3. Oktober 1913. Honig. Kag der Einslieferung: 29. September 1913. Bez.: "Honig S. 93,5810."*) Berpadung und Berschlutz. Glastiegel mit Metallbedel und gesiegelt mit Vereinsstampiglie. Be fu n d. Aeußere Beschafscheit: dunkelbraun, didflüssigig, trüb, riecht und schmedt start nach Karamel. Volarisation der 10% igen Lösung im 200 mm Rohr: 0.42°, desgleichen nach der Inversion: 0.63°. Rohzuder: 6.01%. Aschen 200 mm Rohr: 0.42°, desgleichen nach der Inversion: 0.63°. Rohzuder: 6.01%. Aschen 200 mm Kohr: die und Horsäure: vorhanden. Reaktion nach Leh: schwarzbraun. Reaktion nach Fiehe und Jägerschmid: positiv. Tanninfällung: 0.6 cm. Diastatische Fermente: nicht nachweisbar. Gu tachten: Nach diesem Besund muß erklärt werden, daß allerdings nur Vienenhonig (Koniserenhonig?) vorliegt. Dieser Honig vurde sedoch soh gerschen, daß allerdings nur Vienenhonig (Koniserenhonig?) vorliegt. Dieser Honig vurde sedoch soh erhitzt, daß er als berdorben erklärt werden muß. (Gebühr 10 K.) Der Vokstand: Restler m. p.

Faulbruttilgung in der Sektion Mittl. Bolzental. Gine von der Sektion an die Vienenfrankeiten-Untersuchungsstelle nach Reichenberg eingesandte Brutwabe wurde vom dortigen Leiter Z.-A. Oberlehrer Rich. Altmann, als mit Faulbrut behaftet befunden. Es wurden sofort die entsprechenden Mahnahmen eingeleitet, das betreffende Volk samt Waben und Stod verdrannt usw. Am 28. September I. J. hielt Wanderlehrer Josef Zabe I-Nigdorf einen Vortrag über Faulbrut und ihre Bekämpfung und ergab die Revision, daß derzeit kein weiteres Volk krank ist. Die verehrl. Mitglieder werden dringend ersucht, namentlich im kommenden Frühjahre dem Brutstande ihrer Völker besondere Aufmerksamkeit zu widmen und etwaige verdächtige Fälle sofort der Sektionsleitung dur Anzeige zu bringen, welche im Verein mit Vienenmeister Anton Ebel, der auch den vorgenannten Fall sofort richtig erkannt hat, die entsprechenden Mahnahmen treffen wird; insbesondere wird im kommenden Frühjahre eine allgemeine Revision aller Stände stattsinden.

† Seltion Bieleng. Um 5. Oftober I. J. schied plöhlich und unerwartet unser Mitglied Ludwig Schönfeld, Agent in Horscheng, aus diesem Leben. Er gehörte ber Seltion feit der

^{*)} Eingesendet bon ber Settion Grulich.

Gründung an und war Obmannstellbertreter. Der aus dem Leben freiwillig Dahingegangene war ein sehr eifriger Bienenzüchter. Was den jungen, braben Mann veranlaßt hat, Kand an sich zu legen, ist unaufgeklärt. In ihm verliert unsere Sektion ein tüchtiges Mitglied; sie wird ihm durch die Beteiligung an dem Leichenbegängnisse die letzte Ehre erweisen. Die Erde sei ihm leicht!

Sektion Plan hielt den 12. Oktober zu Brud die Herbstvollversammlung ab. Da sowohl Sbmann als auch Obmannstellvertreter wegen schleckter Witterung nicht erschienen naren, übernahm Bahnrichter Sollner den Borse. Aus den Vitteilungen des Geschättssührers Baumgart i ift zu erwähnen, daß das Eisenbahnministerium eine Frachtermäßigung bei Lieferung des steuerfreien Zuders nicht bewilligt. Der Bericht über den Imtertag in Nomotau entsiel, weil Berichterkiatter wegen schleckter Witterung nicht erschien. Bei Besprechung bienenwirtschaftl. Fragen besprach der Geschäftsleiter die Sin- und Auswinterung; er betonte besonders, daß der Imker im Frühjahr bei zunehmender Brut die Stöde recht warm halten möchte. So wurde allgemein der Wunsch ausgesprochen, daß i. J. 1914 die hungernden Vienlein wieder mit steuerfreiem Zuder gefätigt werden sonnen. 3 neue Mitglieder traten bei und auch die Sersicherungsbogen wurden dem Geschäftsleiter übergeben. Der Vorsikende dankte allen Anwesenden sür ihr Erscheinen, insbesondere dem Geschäftsführer A. Baumgart, der einen Weg don 2 Stunden und in strömendem Regen zur Versammlung zurückzulegen hatte.

Sektion Tachau. Am 12. Oktober gab in der Monatsversammlung Obmann Josef Baper einen lehrreichen Rückblic über das verflossens Bienenjahr und erfolgte die Abgabe der statistischen Ausweise und Versicherungsanträge. 1 Mitglied trat bei.

Sektion Gablonz a. A. Am 12. Oktober hielt Obmann Wilhelm Pilz einen gediegenen Bortrag über die Komotauer Ausstellung. Nächste Bersammlung am 30. Nobember im "Belvedere" in Gablonz, ½3 Uhr nachmittags, in welcher Herr Dr. Th. Ulrich einen Kortrag über Honiguntersuchung und Honigfälschung halten wird. Gäste find herzlich willfommen.

Sektion f. b. Hainspacher Gerichtsbezirk hielt am 14. September eine ziemlich gut besuchte Bersammlung ab. Geschäftsleiter Oberlehrer & olfeld, welcher sie in Verhinderung des Obmannes leitete, berichtete über die Durchführung der Beschlüsse der Generalversammlung, der getroffenen Maßnahmen zur Aufhebung der Vienensperre und über die Zuderbestellung. (1765 kg). 1 Mitglied trat neu bei. Banderlehrer Jos. Za de lenizdorf erstatete eingehenden Bericht über den XII. Imkertag in Komotau und die Bienenw. Außstellung. In Wechselrede wurde gezogen: "Kalte oder warme Einwinterung", "Auf wiediel Waden soll ein Bolk eingewintert werden"; durch regen Meinungsaustausch wurden die Fragen zur Bestriedigung erörtert. Die Fragebogen für die statistischen Daten wurden an die Herren Subkassiere verstellt, Rächste Hauptversammlung in Margaretendorf.

Sektion Eger. Regenschauer hinderte nicht, daß aus 8 Sektionen, u. zw.: Eger Stadt und Land, Franzensbad, Rosbad, Marienbad, Oberfandau, Königswart, Königsberg und aus der Jubelsektion selbst, Imker in stattlicher Anzahl am 12. v. M. nach Lindenhau in bas vom Reitaurateur Steiner festlich geschmudte Bersammlungsheim eilten. Nach zwei einleitenden Mufiffiuden wurde die aus Anlah bes 25-jährigen Bestandes der Settion veranttaltete Festversammlung vom Obmanne Rustler eröffnet. Geschäftsleiter Waller gedachte Er. Majestät, des allergnädigsten Jubelkaisers mit einem lebhast aufgenommenen dreisachen Doch, dem die Volkshimme solgte. Dem Prassenten des L.Z.Berbandes Dr. Körblin Prag wurde ein Begrugungstelegramm gefandt. hieran ichloh fich ein Rudblid über bas Berden ber am 25. März 1889 gegründeten Sektion, in welchem auch der Verstorbenen ehrend gedacht wurde. Schulrat Bagler-Prag, selbst ein Sohn des Egerlandes, überreichte dem Herrn Riklas Sommer-Oberlosau in Bürdigung seiner Verdienste, in 15jähriger Tätigkeit als Obmann-Stellvertreter die goldene Chrenviene nebst Urfunde, und den drei noch lebenden Gründern des Bereines, Alt-Obmann Det sch-Scheibenreuth, Georg Schnurrer-Taubrath und Jos. Maner-Eger, Diplome. Er widmete ferner einen Nachruf dem verdienstvollen seligen Bürgermeister Krader, dem 1. Obmann der Sektion und Ehrenmitglied des 2.-3.-Berbandes und entrollte sodann ein Bild der Tätigkeit des 2.-3.-Berbandes. Die Teilenehmer an der Festversammlung wurden sodann photographiert. Wanderlehrer Weschkla- Mähring b. Asch sprach über die vernünftige Betriebsweise und legte seinem Vortrage solswähring b. Asch sprach über die vernünftige Betriebsweise und legte seinem Vortrage solswähren betriebsweise und legte seinem Vortrage solswähren betriebsweise und legte seinem Vortrage solswähren betriebsweise und legte seinem Vortrage solswähren betriebsweise und legte seinem Vortrage solswähren betriebsweise und legte seinem Vortrage solswähren betriebsweise und legte seinem Vortrage solswähren betriebsweise und legte seinem Vortrage solswähren betriebsweise und legte seinem Vortrage solswähren bei der Vortrage solswähren vor der Vortrage solswähren vor der Vortrage solswähren vor der Vortrage solswähren vor der Vortrage solswähren vor der Vortrage solswähren vor der Vortrage solswähren vor der Vortrage solswähren vor der Vortrage solswähren vor der Vortrage solswähren vor der Vortrage solswähren vor der Vortrage solswähren vor der Vortrage solswähren vor der Vortrage solswähren vor der Vortrage solswähren vor der Vortrage solswähren vor der Vortrage solswähren vor der Vortrage solswähren vor der Vortrage solswähren vor der Vortrage solswähren vor der Vortrage solswähren vor der Vortrage solswähren vor der Vortrage vor der Vortrage vor der Vortrage vor der Vortrage vor der Vortrage vor der Vortrage vor der Vortrage vor der Vortrage vor der Vortrage vor der Vortrage vor der Vortrage vor der Vortrage vor der Vortrage vor der Vortrage vor der Vortrage vor der Vortrage vor der Vortrage vor der Vortrage vor der Vortrage von der Vortrage vor der Vortrage vor der Vortrage vor der Vortrage vor der Vortrage vor der Vortrage vor der Vortrage vor der Vortrage vor der Vortrage vor der Vortrage vor der Vortrage vor der Vortrage vor der Vortrage vor der Vortrage vor der Vortrage vor der Vo genbe Schlagworte zu Grunde: "Wert der Bienenzucht, Wittel und Wege, wie man rationell ductet, lerne die Natur der Biene kennen, füge dich in die Zeitverhältnisse" und "Sei ein guter Bienenvater." Die Debatte veranlaßte Wanderlehrer Wefchta, noch einen Vortrag über die Faulbrut anzuschließen und über das Scherzinger Verfahren, u. a. zu sprechen. An der lehrreichen und interessanten Wechselrede beteiligten sich Fachlehrer Maher bon ber Egecer Aderbaufchule, Oberlehrer Rern-Sirmit, Det fch-Scheibenreuth, Bid-Treunit und der Obmann. Während sich sodann die eifrigen Bienenbäter in das Nebengimmer zuruckzogen gaben fich die Tangluftigen beim Festball dem Bergnügen hin; um 12 Uhr wurde dann die Sehnsucht der Damen nach einem Glase Honig gestillt.

Sektion Heinersborf a. T. Die am 21. September I. J. gemeinsam mit der Sektion "Lomninthal" veranstaltete Versammlung war von einem halben Hundert Imkern besucht; auch eine Anzahl Imkerfreunde aus dem Deutschen Reiche hatten uns einen lieben Gegen-

besuch gemacht. Wanderlehrer Ab. Köhler-Christiansau behandelte das jett so attuelle Thema: "Die Faulbrut, ihre Berhütung, ihre Bekämpfung." Gute Kräparate, hergestellt von Wanderlehrer Falta-Krinsdorf, unterstützten ihn vorzüglich. Rege Wechselrede und Bespredung wichtiger anderer Imterfragen folgte.

Sektion Mertendorf. In der Versammlnug am 28. September in Scholau unter Borsit des Obmannes Oberlehrer Anton Songer, berichtete Wanderlehrer Oberlehrer Gustav Keller-Mertendorf in aussührlicher Weise über die bienenw. Ausstellung in Komotau und hielt er einen längeren Bortrag über die "Faulbrut". Referent erteilte sodann beachtenswerte Winke für die Sinwinterung; er gab ferner die Anregung, daß die benachbarten Scktionen jährlich einmal zu einer Gau-Versammlung sich zusammeninden, da eine derartige große Versammlung gewiß zur Förderung unserer Vereinsinteressen sehr die beitragen würde. Für eine solche Gau-Versammlung kämen für unser Gediet insbesondere in Vetracht die Sektionen Vensen, Franzenstal, Wertendorf, Vernstadt, Ober-Politzund Waltersdorf. Diese Anregung wurde beifällig begrüßt. Die Wechselrede besaste sich besonders mit der Rocksmotte sich besonders mit der "Wachsmotte".

Versammlungs-Kalender. **333333**

- E. Schwanenbrudt. Am 16. November 1913, nachmittags 2 Uhr, im Gafthause des Joi. Stöhr in Schwanenbrudt, Bollversammlung. Um zahlreiches Erscheinen wird ersucht. Berhinderungsfalle wollen behufs Zusammenstellung des Bersicherungsinbentares und Im resberichtes die bez. Angaben sowie etwaige Mitglieds-Abmeldungen per Post bis zu dem obigen Datum eingesendet werden.
 - 3. Bradatit. Berfammlung 9. November. Bortrag: Sch.: R. Bagler: Prag.

鷡 Bücher und Schriften.

Anbau= und Erntestatistit f. b. 3. 1912, sowie die Statistit der wichtigsten Zweige ber landm. Industrie i. Agr. Böhmen f. d. Betriebsperiode 1911.1912. Unter diesem Titel ift foeben der I. Teil bes heftes XVIII, 2, der "Mitteilungen d. Statift. Landesamtes b. Mgr. Böhmen" als tertuelle Ergänzung des im Jänner I. J. herausgegebenen tabellarischen Teiles desselben Heftes erschienen. Er enthält u. a. auch den Tätigkeitsbericht f. 1912, sowie als Anhang einen Bericht über die Ergebnisse der Bienenzucht in Böhmen i. J. 1912 und den vorläufigen Bericht über die Ernte der Hauptgetreidearten i. J. 1913. Die Kublikation ist im Buchhandel um 1 K 20 h erhältlich, für Selbitverwaltungsförper bei diretter Bestellung beim Statist. Landesbureau (Prag III-618) um die Hälfte des Preises.

Bur Sypodionbrie kann man auch erzogen werden. Die Schuld daran liegt, wie die praftischen Wochenschrift "Wiener Saussrau" in einer ber letten Nummern ausführt, in ber übergroßen Sorge ber Eltern, welche biefe ben Kindern täglich und stündlich zeigen. Die Eltern mogen baher wohl über bie Gefundheit ihrer Rinder maden, fich aber bor gu großer Aengftlichkeiten huten und sie den Kindern unter keinen Umftanden zeigen. — Die gediegen und weitverbreitete Wodenschrift "Wiener Sausfrau" erfuhr zum 1. Oktober Vermehrung des Mode- und unterhaltenden Teils. Ein Abonnement, das von jeder Buchhandlung oder Bostanstalt entgegengenommen wird, stellt sich mit Schnittmusterbogen viertelzährlich auf K 2.60.

Unentgeltlich nur für Mitglieder und ausschlieflich nur für eigene Brzeugniffe.

Börse für Honig, Wachs und Bienenvölker.

muffen für jeden B

Monat neuerlich B

befonders ange-

Oberlehrer Albert Hauft ein, Reitschowes, Post Saaz, gibt garantiert echten Bienenhonig in 5 kg. Postdosen à 12 K ab. — Abolf Schuh, Bernharz, Post Allsstadt b. Neuhaus i. B., hat noch 50—60 kg reinen Schleuberhonig abzugeben. 1 kg 2 K. — Garantiert reinen Honig (silberne Medaille Komotau 1913) hat noch abzugeben Abolf Beds, Lehrer in Neusattl, Post Schaboglück. 5 kg. Postdose 12.60 K franto.

**Tertige Arbeiterwaben kaust S. Herber in Karlsau-Troppau, Schlesien. — Frau Ww. Antonia Lottes berlauft 14 Stück sichen volkstarte schwarze Vienenvölker, alle winterungszähig, dieselben mit schwarze gutgearbeiteten Gerstungbeuten, doppelwandig mit Honigaussgaufsat und Dach für Freistand. Preis nach Uebereinsommen

eschützten

Pramiert 3. August 1909 Marienbad.

Allein-Versand



von flüssigen

zur Fütterung der Bienen. A. FLEISCHER IN KUTTENPLAN

Prämiert 25. September 1909 Komotau.

Kur Lieferung bis Ende September: Bei 100 kg-Abmakme ab Fabrik per Kilo 62 h, bei 50 kg 63 h, bei 30 kg-Fässer 64 h.

Neue ONIG Etiketten

Verschluss-Streifen und Siegel in prachtvollem Farbendruck empfiehlt die

Lithographisch-artistische Anstalt München (vormals Gebrüder Obpacher) in München - Mittersendling. Muster gratis und franko.

Allerorts bestens bewährt haben sich die Deseife'schen

DSEN für den Postversand.



Dieselben sind aus starkem, gutverzinnten Weissblech hergestellt, Quer- und Bodennaht gefalzt und gelötet, Deckel und Verschlusszarge aus einem Stück gestanzt, mit zwei Oesen zum einfachen Verbinden und onne weitere Verpackung zum Postversand geeignet, für einen Inhalt von 4½ bis 4³/4 kg, je nach der Dichtigkeit des Honigs. Zu beziehen beim Erzeuger Preis derselben bei einer Abnahme von

1- 9 Stück 70 Heller per 1 Stück 10 - 2060 21 - 5058 51 - 10056 'ien 104

Heinrich Deseife, Oberhollabrunn bei W Niederlage in Wien bei Heinrich Wobornik, k. u. k. Hoflieferant, Wien I., Tiefer Graben 14. Niederlage für Böhmen in Komotau bei Etuard Zuth, Eisenwarenhandlung, Bahnhofstr 4.



Bernh. Rietsche Gegründet 1883 Biberach (Baden) Spezialfabrik für Kunstwaben-Maschinen

(Gußformen und Walzwerke)

Eine ganze Kunstwabenfabrik (Gußform mit Hilfsgeräten) schon von 20 Mark an : über 60 000 im Gebrauch.

Zink- und Aluminium-Gußformen für gewöhn!"...he Waben, Alfonsuswaben, für Waben mit vergrößerten Zellen, für ganz dünne Waben, für Hoch- oder Breitwaben, mit der natürlichen Zellenstellung. Extramaße werden auf Wunsch schnelistens angefertigt.

s Eingießen d**e**s littigen Wachses.

Zum Selbstherstellen der Kunstwaben schmelzt man sich das Wachs aus alten Waben selbst aus.



Zum Selbstherstellen der Kunstwaben schmelzt man sich das Wachs aus alten Waben selbst aus.

Das Beschneiden der fertigenWabe

Entdecklungsgabel

Beste Entdecklungs-

gabel, über 100 000 im Ge-

brauch.

"Badenla

Mit dem Rietsche-Gleßbrett erzielt man mit den Rietsche-Gußformen stets gleichmäßige dünne Waben. Dasselbe ist speziell für die Gußformen hergestellt und leicht verstellbar. — Auch für Gußformen älterer Systeme verwendbar.



Lötlampe "Biltz" Beste Aniötlampe, viele Tausende im. Gebrauch.



Honigschleuder

Rietsche" Patentamtliche Schutzmarken.

Die neue Honigdose mit Bügelverschluß System Die neue Honigdose mit Bügelverschlub System Rietsche ist schöner und besser als alle bisherigen Systeme. Die Dose hat Außenwulst, ist goldlacklert, kann ganz entleert werden, hat keine Scharfkante mehr. Der Bügel sichert den Verschluß und dient gugleich als stets hochstehender Tragbügel.

Mit der neuen Retsche-Dampfwachspresse ausgepreßt, ergaben 30 alte schwarze Waben so viel Wachs, daß man daraus 40 Mittelwände derselben Größe gießen konnte. Solideste unzerbrechliche Bauart bei höchster Einfachheit, Explosionsgefahr ganz ausgeschlessen. Dreifache Dampfwirkung. Unübertroffene Ausbeute bei schnellster Arbeit.

Durch Anschaffung eines Rietsche-Satzes (Dampfwachspresse und Kunstwabengußform mit Nebengeräten) werden Sie unabhängig von Ihrem Wabenlieferanten. Sie schützen sich am sichersten vor Verfälschung des Biene is wachses und Einschleppung der Faulbrut. Die selbstgegossenen Waben sich sich und so gut wie jedes andere Fabrikat. Wenn Sie jährlich 3 Kilo Mittelwände gebrauchen, rentiert die Anschaffung eines Rietsche-Satzes. Die gegossenen Waben werden von den Bienen am liebsten angenommen, ausgebaut und von der Königin schnell bestiftet, wenn überhaupt Bruttrieb herrscht.

Rietsche-Honigschleudern -- **M**odell 1913.

Kräftige Bauart bei mäßigem Preis. Honigschleudern mit kombiniertem Zahnrad- und Ketten-Unterantrieb. Das Solideste was es gibt. Auf Wunsch dreifach oder sechsfach übersetzt, auch elektrisch betrieben mit Siemensmotoren. Modell 1913. **Graßes Lage**r in allen Rienenzuchtgeräten.



presse.

 Verlangen Sie Katalog 1913, der an jedermann gratis und franko versandt wird. Täglich Versand. -













SOWIE ALLE ANDERFO - Z COPE BETRIEBE DER BIENEN - unp

GEFLOGELZU**CH7** NOTIGEN ARTIKEL S ZU BILLIGEN PREISEM S

JSTR. PREISBU**chier**

ÖSTER SCHLES, BIENENZUCHT-JAUERNIGÖST-ETABLISSEMENT. JAUERNIGSCHL.

Honigschleudermaschi

für alle Rähmchengrössen, Dampfwachsschmelzer verschiedener Systeme, alle Geräte für Bienenzucht, Kunstwaben aus garantiert reinem Bienenwachs, Bienenwohnungen aller Arten, Rähmchenstäbe und alle Holzwaren für Bienenzucht erzeugt, Bienenvölker, Schwärme und Königinnen liefert, anerkannt reell und billigst die seit 1859 bestehende und allerorts bestens eingeführte erste Firma auf

diesem Gebiete Heinrich Deseife, Oberhollabrunn bei Wien.

Preisliste reich illustriert auf Verlangen umsonst. - Eigene Werkstätten für Metall- und Holz-Bearbeitung mit maschinellem Betrieb. 120 mal mit nur ersten Preisen ausgezeichnet.

Niederlage in Wien bei Heinrich Wobornik, k. u. k. Hoflieferant, Wien I., Tiefer Graben 14. - Niederlage für Böhmen in Komotau bei Eduard Zuth, Eisenwarenhandlung, Bahnhofstr. 4.

Unentgeitlich

chate ich Vereinsmitgliedern at Gold- u. Silberm**ünze**i lowie

altes Porzellan u. Glas Mich Interefferendes übernehme is auch eventuell. Sch.-R. Bafter Agl. Weinberge, Jungmanner. 3

DEUTSCHE AGRARISCHE - DRUCKEREI in PRAG

empfiehlt sich zur promptem Anfertigung von Drucksortem aller Art zu billigen Preisem.

C. Münzel, Glashüttenwerke,

Röhrsdorf bei Zwickau in Böhmen.

Honigversandgläser

(Dosenform mit Glasdeckel). Deckel mit und ohne Aufschrift.



Von der Generalversammlung Deutschen Bienenw. Landes-Zentralvereines für Böhmen am 4. März 1906 einstimmig zum Vereinsglas erhoben. Vorteile: Kein Metall- sondern einfacher und sicherster Verschluss, ansprechende handliche Form.

Der Rand wird jetzt schon glatt abgerundet geliefert.

Sauberes Aussehen. - Billiger Preis. Preiskurante a. Wunsch gratis u. franko.



Erzeugen auch alle sonstigen bienenwirtschaftlichen Glasgegenstände. 💟

Nr. 12.

Prag, Dezember 1913.

XXVI.Jahrg.

Der Deutsche Imker aus Böhmen.

(Seit Oftober 1902 vereinigt mit der Monatsschrift "Der Bienenvater aus Böhmen", dem Organe des ehemaligen "Candesvereines zur Hebung der Bienenzucht Böhmens", gegr. 1852.)

Organ des Deutschen Bienenwirtschafts. Landes-Zentralvereines für Böhmen, des Osterr.-Schlesischen Landes-Vereines für Bienenzucht und des Verbandes selbster Bienenzucht-Vereine in Mähren.

Schriftleiter: L. L. Schulrat Sans Safler, &. Weinberge bei Brag (Banbw. Genoffenichaftshaus.)

Erserie und Fravis" ift besonders zu bestellen. (Gebühr 1 K pro Jahr.) Antindigungsgesähren: Die 1 mm hobe, 50 mm breite Zeile oder deren Raum 8 heller (71/2 Pig.), auf der letten Umschlagseite 10 Hellen (91/3 Pig.). Nach Höhbe des Rechungsbetrages entsprechender Nachlaß. — Anschrift für alle Sendungen und Zuschriften: "Ausschub des Deutschen Bienenwirtschaftlichen Landes-Zentralvereines für Böhmen in A. Beinberge bei Prag". — Schluß der Annahme für jede einzelne Nummer am 15. eines jeden Monats. — Posispartassen-Konto Nr. 815.769.

Imkerarbeiten im Laufe des Jahres.

Vom bw. Manderlehrer G. A. Reller, Oberlehrer, Meriendorf.

Dezember.

Ueberall in der Natur herrscht Ruhe, die Pflanzenwelt ist in tiefen Winter= ichlaf versunken. Auch auf dem Bienenstande ist vollständige Ruhe eingetreten, wir wollen dieselbe auch durch nichts stören und alles hintanhalten, was sie unterbrechen könnte. Alle starken Geräusche in der Nähe des Bienenstandes find zu vermeiden, insbesondere ftarkes Bochen, Alappern oder gar Schieften. Bon Zeit zu Zeit hält der Imfer Nachschau, ob alles in Ordnung ist, ein Blid ins Innere des Bienenhauses muß ihn darüber belehren. Zum Schute und zur Schonung ber Bienen bei Ausflügen nach Wasser in der ungünstigen Jahreszeit werden in neuer Zeit häufiger schon sogenannte Beranden ober Flugsperren vor ben Fluglöchern angebracht, in benen ein leichtes Tränken der Bienen ermöglicht wird. Barüber wurde im "D. J." 1907, S. 377—378, eingehend berichtet. Hat man diese Sperren zur Verfügung, so wird es nottun, bei einer wahrgenommenen Unruhe im Bien die Tränkung mittelft eines in warmes Waffer getauchten Schwammes im Flugloch den Winter über mehrmals vorzustehmen. Durst treibt bie Bienen aus dem Stocke und dies ift die Urfache, daß jo viele vorzeitig den Tod finden. Mit toten Bienen verlegte Fluglöcher sind mit einem Drahthätchen behutsam frei zu machen. Den Mäusen ift fleifig nachzustellen, benn viese suchen auch im Winter in das Bienenhaus und wenn es möglich, sogar in die Bienenwohnungen einzudringen. Spechte sind durch Verscheuchen abzuhalten, die sonst für die Obstepflanzung so nützlichen Meisen durch Futterpläte und aufgehängte Speckschwarten an Bäumen, abseits vom Vienenstande, abzulenken.

Des Imkers Haupttätigkeit wird sich über den Binter in der Werkstätte ent falten. Gewiß hat sich der Banbeflissene das nötige gutgetrocknete, aftsreie Holz und glattes Roggenstroh in hinreichender Menge einzetan. Für doppelwandige einsache Beuten eignen sich auch die schönen, einseitig gehobelten Brettchen gebrauchter Zuckerkisten. Honigräume werden, da dieselben gewöhnlich einsachwandig sind, aus 2 bis 3 cm starken Fichtenbrettern mit verzinkten Ecken hergestellt, Rähmchen aus 5 bis 8 mm starken, gleichmäßig genau und sauber geschnittenen Stäben, die man billig schon in Teilen von einschlägigen Firmen (S. Anzeigen im "D. J.") bezieht, mit "Wagnerstiften" 14/25 auf selbstsgesertigter Rähmchenmaschine genagelt. Gegen das Ausspringen des Holzes empsehertigter Rähmchenmaschine genagelt.

fehle ich das Eintauchen der Enden vor dem Zusammennageln in heißes Wasser. Dem haldwegs in der Handsertigkeit geübten Imker wird es ein leichtes sein, Veranden oder Flugsperren, Schwarmkasten u. a. nach den Anweisungen eines guten Lehrbuches für die Bienenzucht zu dauen. Wer gar kein Geschick zum Basteln und Bauen hat, lasse davon ab, es ist für ihn und seine Bienen besser. Den Neuling warne ich wieder vor der Erfindungssucht. Wer Stöcke mit Strohwänden baut, presse die Wände nicht so sest wie Bretter, da er sonst gleich solche verwenden kann. Das Stroh erfüllt nur dann seinen hygroskopischen und erwärmenden Zweck, wenn in den Halmen und zwischen denselben noch genügend Lufträume vorshanden sind.

Auch für die Imkersfrau bietet sich in diesem Monate so recht Gelegenheit, ihre Koch- und Backünste zu erproben. Auf unseren alten Bickelpapieren sind mehrere Rezepte zu Honigbäckereien für den Beihnachtsbaum und Speisetisch enthalten. Ist doch der Honig der gesündeste Süßstoff, welcher nebst seiner gesundheitlichen Birkung auch einen bedeutenden Nährwert besitzt! Die mit Beihilse desselben erzeugten guten Sachen werden nicht nur von unseren Kleinen, sondern auch von den Großen gern genossen. Ber Honig hat, verwende ihn zuerst im eigenen Haushalte und dann erst verkaufe er den Uederschuß.

Der ordnungsliebende Imter nimmt am Schlusse des Jahres sein Notizbuch zur Hand und rechnet die Einnahmen und Ausgaben aus seiner Bienen zucht zusammen. In diesem Jahre wird ber Abschluß freilich kein gar erfreulicher sein. Bei ben meisten wird sich ein größerer ober kleinerer Berlust einstellen, der ihm aber nicht dazu bestimmen vermöge, die Bicnenzucht ganz an den Nagel zu hängen. Auch andere Betriebe zeigen oft Miß-erfolge, welche alle überwunden werden müssen. Mit frischem Mute nehme er Papier und Stift zur Hand, und entwerfe auf Grund seiner gemachten Aufzeichnungen über die Entwicklung seiner Bienenzucht einen neuen Wirtschafts blan für das kommende Jahr. Bielleicht findet er in diesen Aufzeichnungen, besonders aber in den Eintragungen seiner Stocktäfelchen manches, wobei er sich irgendwelchen selbstverschuldeten Kehler eingestehen muß, ben er im folgenden Jahre leicht vermeiden kann und muß, um sich vor weiterem Schaden zu bewahren. Er spare sein Geld, gebe es nicht für unnüte Anschaffungen und "dalkeie" Sachen hinaus. Er spare in diesem Jahre auch mit seinem Honige und halte seinen Breis, denn er ist rar. Nach Berichten der Importeure frembländischen Honigs ist auch in den sonst viel des eblen Gufitoffes erzeugenden Ländern nur mittelmäßige, geringe oder gar schlechte Ernte gewesen. "Mittelernten Ruba, ලt. Domingo in und Nord-Chile. fleine Ernten in Mexito. Süd-Chile, Haiti und vollständig fehlgeschlagen ift die Ernte in Kalifornien".*) Auch in den europäischen honigproduzierenden Ländern ist die Ernte recht gering ausgesallen. Dagegen ist das Jahr 1913 ein recht fruchtbares Jahr für die Honigfabriken. (Siehe die vielfachen Anfündigungen bei ziemlich niederen Preisen.)

Bir alle wollen benn hoffen, daß daß näch fte Jahr für un sere Bienenzucht Besseres bringt und wieder einmal reichlich Honig spensbet, wollen neue Liebe fassen zu un seren Imm lein und sie weiterhin treu behüten und pflegen, sie werden es uns auch sicher wieder lohnen.

So schließe ich denn meine Monatsbilder und wünsche allen lieben Imkersschwestern und Imkerbrüdern recht angenehme, fröhliche Weihnachtsaeit sowie ein recht glückliches Neujahr.

3 m b h e i Il

^{*)} Originalbericht.

Die bienenwirtschaftlichen Beobachtungsstationen.

Berichterftatter : Ricard Altmann, Reichenberg.

Ottober 1909-1918.

Ronai		Rieberichläge mm	Mittel	Temp. Mittel	Flugtage	Mittel	Bunahme K	Mittel g
Oftober 1909	 	247.6:11 =	22.5	9.60 C	414:28		19.920:20	
		447.3:12 =		8.60 "	504:32:		28·910 : 39 29.910 : 34	
		367.0:12 = 563.0:11 =		8·4° " 5·8° "	419 : 34 : 346 : 33 :		25.510 ; 54 35.990 : 81	
	 	3930:13 =		8.70	569:83		40.970 : 35	= 1170

Temperatur, Feuchtigfeit, Luftbrud.

	Lag	•	Luft	Innenftod bienenbef.	Innenftod brutbefest	Boden- temp.	Feuch- tigleit	Baro- meter
2.	Oftober	1913	17·0º C	21.0° C	22·0° C	24.0° C	$65^{\circ}/_{\circ}$	728
5.	_	1913	13·0º C	23 0° C	22.0° €	15·0° C	90°/ ₀	717
8.	-	1913	17.00 C	22.00 C	22·0° C	18·0° C	7 0°/ ₀	719
11.	-	1918	6.00 C	18·0° C	15.0° C	7.00 C	80°/°	734
15.	_	1913	3.00 C	20 0° C	12·0° C	4.00 C	$66^{\circ}/_{\circ}$	780
17.	-	1913	9.00 C	24.00 C	14·0° C	9.00 C	82°/0	787
20.	_	1913	10 0° C	17·0° C	17·0° C	11.0º C	70°/ ₀	730
28.	~	1913	9.00 C	16.00 C	17·0° C	11.0° C	82°/0	730
27.		1918	14·0º C	17.00 C	17·0° C	14·0° C	75°/ ₀	728
30.	~	1913	16·0º C	19∙0 °C	20.0° C	17·0° C	$82^{\circ}/_{\circ}$	721
		Muttel ·	11.40 C	19·7º C	17:80 C	13·0° C	74.20/	727.4

Oftober 1913.

Die prächtigen Oktobertage ermöglichten zahlreiche Ausflüge, deren Mittel im Hährigen Durchschnitte das größte ist. Die angenehme Wärme brachte eine ansehnliche Herbstlora, welche aus Sederich, Senf, Reseda, Kornblume, Wegwarte, Quendel, Clodenblume, Sonnenblume und nochmals erblühten Löwenzahn, viel Pollen und (in Obergeorgenthal) auch etwas Honig gab.

In Birkigt wurde ein Feld mit Oelrettig bebaut, welches im September und Oktober von zahlreichen Bienen besucht, selbst am 30. Oktober noch gelbe Pollenmengen gen wie zur Maiblumenzeit gab. Oelrettig bildet jett ein gutes Biehfutter. Im 2. Monatsdrittel waren nur mit einer Ausnahme (Warnsdorf) auf allen Stationen Nachtkälten eingetreten, von denen Killmes mit — 7 Grad C, die größte hatte. Im Vorjahre wurde dieses Kältemaximum von Reichenberg mit — 7·4 Grad C und von Killmes mit — 10 Grad C überschritten.

Trot hohen Tagestemperaturen und zahlreichen Ausstlügen loderte sich der im September schon angedeutete Wintersität nicht, was in den beiden Beobachtungstöden "Elstner" leicht eingesehen werden konnte. Diese beiden Glasstöde zerstören auch das Gebilde von der allerdings nur vermuteten Tatsache, daß der Wintersitz im Beutenzentrum und bei allen Völkern von derselben Beschaffenheit wäre. Beide Völker belagerten ab 3. Fluglochgasse 5 folgende Gassen, von denen die 8. Gasse die längste war. Die Bienenanlehnung war auf der Südseite eine dichtere als auf der Nordseite. Seuer zeigte sich aber die bisher noch nicht wahrgenommene Verschiedenheit, daß der Wintersitz im "Elstner 1" an den Wabenträgern und im "Elstner 2" ab Babenmitte beginnt. Hiezu sei bemerkt, daß beide Völker von gleicher Stärke sind und die verdeckten Vorräte auch keinen Unterschied haben. Wäre es nicht möglich, daß die letzte Eierlage diesen Sitz bestimmte? — Wie ungleichmäßig die einzelnen Stockte mperaturen sind, das geht wohl am besten aus der Betrachtung des 17. und 23. Oktobers hervor, an welchen Tagen gleiche Lusttemperaturen waren.

Folgende Ergebnisse auf dem Bienenstande seien noch mitgeteilt: Am 29. Oftober kam auf den Stand des Beobachters Herrn Onderka in Langenberg hilsesuchend ein Hungerschwarm. Mit einer Handvoll Bienen verstärkt, soll er versuchsweise im Keller durchwintert werden. Weiters verlor ein Volk desselben Standes im Oktober seine Königin. Etwa 10 Schritte von diesem Volke entsernt, war ein kleines Völken in einem Befruchtungskästchen. Eines Tages flog dieses Völken recht lebhaft. 2 Tage nachher soll es umlogiert werden; doch das Nest war leer. Die Bienen waren zu dem

Monatsüberficht Oktober 1913.

Bardorf b. 3. Friedet Lestowes Langenberg Kamiy	Deutschebau Snaim Siesenberg Weustisseglau	Deutscher	Keşelsdorf	Glashütten Grün b. Asch	Sirmiş	Kleinborowih	Woratiden	Sofau I	Brag II.	Lämberg	Fugau	Obergeorgenthal .	Reichstabt I	Gaal	Mitftabt b. Tetschen .	12% homen	
260 305 504 561	287 310 480 619	680 680 680 750	564	531 550	455	450	390	370	325	325	313 320	265	265	230	127	B	Höhe ü
11 1	1111	11 11	11+	-11	11	11		1	1	11	11	11	11	11	1	dkg	302
37 50 75	58 60 20	. 60 70 20	90	26	120	760	3	20	57	170	20	12	200	20	86	uq.	Ron
11	1111	11 11	111	11	11	11			1	11	11	11	11	11	1	dkg	2.
60	50 50 30	40 20 30 20	15 25	54	30	200	60		20 6	20	30	10	20	120	31	8	et
1,1 1	1111	11 11	111	11	1.1	11		1	1	1	. 1	+1	11	1.	1	dkg	ttte 8.
40	20 25 30	. 90 20 20	25 15	110	60	100	3	10	25	20	60	4	250	28	15.	90	
11	1	11. 11.		1 1	1	1000	0	- 1		- 12	11		11	11	~	dkg	Gefam Ergebn
79 130 209	118 125 160 80	110 180 60	50	79	80	350	3	22	277	210	150		65	686		g dkg	Größt
			8	3	• • •				•	• •	• •	20 2			•	30	Zunahn
· · · · ·								• •	•		• •	22.		• •		d	Tag Größte
15	10	20 10 5	10 25			28		. 6			. 30		101.	4	00	dkg	Abnahn
1.6.	2 1	4.17.	တဲ့တဲ့.	24.		8 i.	• •		, c	•	26.	81.	12.	25.	-		Tag
90. 104	1 1 1 1 6 6	1111	1 000	0.80	0 0 0 0	 0.55 0.45	٠. ٠	2.6	7.	٠ بـ	3.0	1 2.0	4.0	0.00	1.0	C	niedrigf
2.0 8 2.0 8 3.0 1	60 61 1 25 1	7.0 2 2.0 1 4.0 1 2.0 1															2
80.0 28.0 14.0 18.0	18.0 19.8 16.0 18.0	2000 1800 1800 1600	23.0	19.0	19.0	21.0	5	18.6	Ö	18.5	19.0	15.0	21.0	18.0	20.0	C	höchste
11.9 10.8 5.0 9.0	7.8 9.1 9.9	7.9 7.9 13.7	10.4	8 8 7	8 8 8	10.2	ρ	7.5		8.3	9.4	8.	9.0	7.7	8.7	c	Mittel
PP. PP		4										٠.			1	Tag	Monati
<u> </u>	22.22.22	31.32.	31.	222	22 22 3	200	۵	31.	2 22 2	<u> </u>	20.	<u>31</u> .	31.	31.		Tag	Monath
. 26 . 28 . 21	16	20		. 15						_	_	_		14		9	Flugtag
44 .000	4040	7627.	040	128	00	6 7	<u>.</u>	н	ייכ	. 01	9	00.	12	- 7 o	Ot .		Regens
<u>_</u>																	Schnee
18 18 11	12 14 13 20	14 12 15	16 25	11	040	2000	٥٠.	oc i	19		9	ω.	12	440	11		Rlare
20 7. 55	3959	12 13 6	10	45	13	4 00 0	n· .	6	n.	21	14	18	6	6	7		Halbtla
. 0. 04	10 12 8	10 8 15 	4 5	16	14	9010	2	17	<u>.</u>	. 9	8	15	13	21	13		Trübe
16 24 25 30	5 8 7 26	oako	24 22	9 14	12	6	5	4	<u>-</u> .	26	19		70	999	7		Wind
					• • •	ъ.		ь.					٠,				Gewitter
· 48 · 30	9 12	24 19	. 26		!	155	4	23			16		20	. 7			Rieberja

Woratschen: Herr Julius Neim bis Weihnachten als Ersatreserbist nach Eger eingerückt.
Die Sektionen: Leitnowit, Michowie, Friedek und Leskowet sind nicht im Mittel enthalten.

weisellosen Bolke gezogen und dieses ist nun vollkommen in Ordnung. Also eine Selbstvereinigung!

Beionderes:

8. Krankheitsuntersuchung am 12. November. Borgelegt 2 Waben 36 cm : 22·5 cm. Befund: Dunkelbraune, stark sadenziehende Masse und schwarzer, rauber Schorf. Krankheit: Brutpest.

Faulbrutberichte (negativ) sandten folgende Stationen ein: Leitnowit, Altstadt, Al. Borowitz, Leitmeritz, Reichstadt, Simmer, Reichenberg, Woratschen, Glasbütten, Kamnitz, Neustift, Warnsdorf, Ketelsdorf, Neubistritz, Grün und Sirmitz.

Berr Oberlehrer Anton Gifelt meldet neuerlichen Ausbruch im Gektionsgebiete

von Hainspach.

Die Herren Beobachter werden freundlichst ersucht, nachstehende Fragen in lückenloser Beise sofort zu beantworten.

5. Uebersicht: eigene Standvölker, Tage der Winterruhe, Hauptreinigungkaus-

ilug, 1. Nachschau und Befund, 1. Söschen.

6. Uebersicht: Schwärme (sehr viele, viele, wemig), Honigernte im Mittel (kg), Stockformen, Bienenrassen, Zuderfütterung in kg, Winternahrung in kg, Zuderart, Beginn und Ende der Fütterung, Preis von 1 kg Honig und Wachs.

Alle Herren Beobachter werden ersucht, noch im laufenden Monate den Ersat ihrer Bostauslagen bei der Zentrale in Kgl. Weinberge zu berrechnen, sodaß alle bez. Ansprüche unbedingt noch im laufenden Jahre erledigt werden.

Smbheil!

Altmann.

Bur Einwinterung.

Bom bienenw. Wanderlehrer und Leiter der Röniginzuchtstation Hohenwald Abolf A. Köhler, Schulleiter-Christiansau.

Ueber die Art der Einwinterung der Bienen sind in den letzten Jahren Meinungsverschiedenheiten zu Tage getreten, die unter der Bezeichnung "warme" oder "kalte" Einwinterung insbesondere unter den Imkeranfängern Unklarbeiten hervorgerufen haben und eine sachliche Erörterung erheischen. We eiß doch niemand die genaue Grenze, wo die eine Art aufhört und die andere anfängt.

Während in beiden Fällen warmhaltige Bienenwohnungen mit den dazu gehörenden Strohmatten über und hinter dem Sitze des Biens als notwendig ersachtet werden, sowie daß letztere gut schließen müssen, um Zugluft zu verhindern, sind die Ansichten über die Zahl der im Stocke verbleibenden Waben, auf denen die Bienen überwintern sollen, sehr geteilt.

Auf einer Seite wird verlangt, daß die Bölker im Herbste vor Verabreichung des Wintersutters auf eine ganz geringe Wabenzahl geseht werden und so angeblich sehr warm sitzen sollen, während die Gegner behaupten, daß die Vienenden besten und natürlichsten Schutz im Wabendau selbst haben, daß man daher den Brutraum, der in der Regel auch der Ueberwinterungsraum ist, nicht verengen dürfe.

Obwohl nicht ganz zutreffend, wird die erste Methode als "warm", die let-

tere als "falt" bezeichnet.

Mir will es scheinen, daß in beiden Methoden etwas Gutes enthalten ist, daß aber kein Imker die Schattenseiten berselben verkennen darf.

Es läßt sich nicht leugnen, daß leerc Waben, insbesondere bedrütete, ein ausgezeich neter Schutzgen Rälte sind, sitzen doch die Bienen im Winter auf leeren Zellen unter oder vor dem Futter, je nachdem es eine Ständers oder Lagerbeute ist. Aber der Hinweis auf Stabil-Wohnungen, Alotheuten, Körbe usw., wo nicht verengt werden kann und doch die Ueberwinterung fast immer vorzüglich ist, trifft nicht ganz zu. Gerade in solchen Bienenwohnungen kann man keobachten, daß die gegen die Beutewand zugekehrten Wabenkanten sast durch-

gehends zusammengebaut sind und nur wenige Durchschnittsöffnungen ausweisen. Mitunter findet man an Stelle von Berbindungsstückhen kleine Querwaben, woburch ber ganze Bau bei oberflächlicher Betrachtung ben Eindruck von Regel= und Planlosigkeit hervorruft. Wird er jedoch vom Standpunkte ber Warmökono mie beurteilt, dann sieht man in dieser scheinbaren Unordnung eine wunder bare Gesehmäßigkeit, die außerordentlich lehrreich ist. Sokann man auß einem mehrjährigen Bau, wo die Menschenhand nicht "helfend" eingriff, beutlich das all mähliche Wachsen eines anfänglich schwachen Schwarmes herauslesen und wie sich bieser in den einzelnen Jahren der Volksstärke entspre-chend seinen Wintersitz herrichtete und ihn gegen Kälte schützte.

Die Waben unserer Mobil=Bauten haben aber diese Form nicht und aus ben Wabengaffen entweicht tatfächlich viel Wärme, die einerseits eine erhöhte Behrung beansprucht, anderseits die Schimmelbildung an den entfernter befindlichen Waben, ganz besonders bei einer wenig Luft durch-lassenden Verpackung und kleinem Flugloche, begünstigt.

Diese Erwägungen könnten nun den Glauben erwecken, daß eine Berengung

bes Wintersites besser sei. Doch auch hier gibts ein "Aber".

Auch auf großen Bienenständen sind vollkommen gleich starke Bölker eine Immer ist ein mehr oder weniger großer Unterschied bemerkbar. Verschieden starke Völker verlangen aber auch einen ver schieden großen Raum an leeren Zellen zur Ueberwinterung. Wer wagt es, ein Bolf genau auf seine Stärke zu tagieren, um ihm die erforderliche Wabenzahl zu belassen? Wird aber eine Berengung vorgenommen und dann erst das Winterfutter verabfolgt, so sind die Bienen genötigt, dieses in die vorhandenen leeren Zellen zu übertragen, ohne auf ihre Volksstärke Rücksicht nehmen zu können. Dadurch wird der Winterstüber mäßig verkleinert, die Bienen muffen zum Teil auf vollen Waben siten und ein

größerer Volksverlust im Winter ist die Folge.

Soll die Einwinterung wirklich bienengemäß sei.n, jo muffen die Bienen felbst den Umfang ihres Winterfites feststellen können. Deshalb bürfen aus dem Brutraume vor Berabreichung des Winterfutters feine Waben ent-nommen werden. Das Futter zeitlich verabfolgt, läßt das wiederholte Uebertragen und endliche Aufspeichern desfelben an der richtigen Stelle zu und die Bienen können somit ihren Wintersitz ihrer Volksstärke entsprechend andassen. Etwa einen Monat nach der Fütterung, also im September oder Anfang Ottober, werden dann die futterleeren Waben entfernt. Daß man hiebei möglichst ohne Störung der Bölker vorgehen muß, ist selbstverständlich und bedarf keiner weiteren Erwähnung. Die Abschlußwabe enthält in der Regel nur auf einer Seite etwas Futter, während die Außenseite leer ist.

Diese Einwinterung vereingt die Borteile der oben erwähnten Methoden ohne deren Nachteile. Sie ist in der Praris

erprobt und sei hiemit empfohlen.

Aleber den Larbensinn der Bienen

machte Professor Dr. R. Timm im "Hamburger Naturwissensch. Berein" interessante Mitteilungen: Die älteren Autoren nahmen es als selbstverständlich an, daß die Insekten von den Farben der Blumen angelock würden, wenn auch die bedeutende Wirkung des Duftes nicht in Abrede gestellt murde.

Es trat dann ein Rückschlag ein, eine Zeit der Kritik, in der man vielkach nach der anderen Seite zu weit ging. Während Loeb in seinem "Heliotropismus (Sonnenwendigkeit = der Sonne zustreben) der Tiere" die psychischen Vorgänge unerörtert ließ und nur äußere Ursache und äußere Wirkung studierte, leugnete Bethe überhaupt eine Tierpsyche in den Insoften und sah sie als einfache Re-

flexmaschine an.

Gegen diese Ansicht erhoben wieder andere Forscher, wie v. Buttel= Reepen und Wasmann, ihre Stimme. Der Streit, der so hin= und herwogte, hatte den schönen Erfolg, daß eine Fülle von lehrreichen Versuchen unsere Erkennt=

nis hinsichtlich bes Farbensinnes der Insetten ungemein förderte.

Zuerst hat Felix Plate au im Gegensatzu älteren Autoren, wie Darswin, Delpino, Herm. Müller, den Farbensinn der Bienen durch Experimente geprüft. Seine sinnreich ausgedachten Versuche, die Vienen durch fünstliche Vlumen oder Spiegelbilder erfuche, die Vienen durch fünstliche Vlumen oder Spiegelbilder erfolglos. (Er stellte einen Spiegel in einer Entsernung von 20 bis 40 cm vor honigenden Pflanzen auf, welche von den Vienen besucht wurden; dem Spiegelbild zollten sie nicht die geringste Ausmerksamkeit.) Plate au schloß, daß die Vienen nurd ven Duft des Honigs angelockt würden, wenn er auch nicht in Abrede stellte, daß sie imstande seien, Farben zu untersche, sonst nur mit Hilse des Windes bestäubten reichlichen Vienenbesuch erzielte, wenn er sie mit Honig füllte.

Zwei wichtige E in wände sind gegen die Plateauschen Schlüsse zu machen: Es liegt erstens kein strenger Beweis vor, daß die Bienen von den Kunstprodukten nicht angelockt würden; denn in den vorliegenden Fällen hatten die Bienen reichlich natürliche, ihnen gewohnte Nahrung. Dann stehen zweitens den negativen Besunden Plateaus die positiven älteren und besonders zahlreicher neuerer Forscher

gegenüber.

Im Jahre 1912 stellte L. v. Dob't i cwicz eine Reihe hübscher Bersuche an. Er verwandte zunächst roh angefertigte künstliche Blumen von verschiedener Farbeteils mit, teils ohne Honig. In ihren regelmäßigen Arbeitsflügen ließen sich die Bienen durch die Kunstprodukte nicht stören. Sobald sie aber durch die Geschicklichkeit des Experimentators auf eine honigtragende Blume aufmerksam gemacht wurden, besuchten sie hinfort die gelben Blumen, und zwar nur biefe. Waren diese Blumen ohne Sonig, so wurden fie zwar anfangs umflogen, bann aber verna dläffigt. Genauer gesagt: Farbige, auf Drähten befestigte Papierblumen, teils mit, teils ohne Honig, wurden auf ein Kleefeld verteilt, das reichlich von Bienen besucht wurde. Anfäng= lich schenkten die Bienen den kunftlichen Blumen gar keine Aufmerksamkeit. Bei einem Berfuche gelang es, eine Biene auf eine gelbe, mit Honig versehene fünftliche Blume aufmerksam zu machen; sie naschte sehr gierig am Honig, wurde kezeichnet und flog bavon, indem sie einen aufmerksamen Drientflug vornahm, wobei sie Kopf und Augen der künstlichen Blume zukehrte. Nach sechs Minuten kehrte sie zurud, umtreiste zunächst ein paar andere, benachbarte künstliche Blumen und fand bann die zuerst besuchte wieder. Gleichzeitig setten sich zwei andere Bienen auf honighaltige künftliche Blumen, und eine halbe Stunde später wurden alle honighaltigen Papierblumen von Bienen eifrig besucht. Zahlreiche Versuche dieser Art mit verschiedenen Farben ließen erkennen, daß die Bienen fich immer wieder jenen künstlichen Blumen einer bestimmten Farbe zuwandten, aus denen sie bereits Honig geholt hatten. Durch Abschneiden der Fühler konnte festgestellt werden, daß die Farbe der Blumen den Bienen von weitem die Flugrichtung anzeigt, mäh= rend der Honigduft erst in der Nähe wirft. ("D. Ldw. Pr.") Auch auf gelbe Pappscheiben konnten Bienen aufmerksam gemacht werden,

Auch auf gelde Pappscheiben konnten Bienen aufmerksam gemacht werden, die regelmäßig ein Beet von blaublühendem Boretsch beflogen. Bon diesem konnten sie zunächst weder durch gelbe Kunstblumen, noch durch eine duftende Päonie abgelenkt werden, wohl aber durch einen roh nachgebildeten künstlich en Strauß von Boretsch im Beet, den sie anfangs beflogen, dann aber vernachlässigten. Als aber der Experimentator auf einem honiggefüllten Teller

neben dem Stande Bienen eingefangen und diese vorsichtig an eine mit hon i ggefüllten Röhren beschickte gelbe Pappscheibe gebracht hatte, wurden nunmehr fämtlich e gelbe Scheiben beflogen, die honiglosen wenigstens anfangs; anders-

Als Endergebnis der Untersuchungen konnten die Sätze aufgestellt werden: farbige wurden vernachlässigt. 1. Die Bienen richten sich nach den Farben, sie haben also ein Farben unt er-Scheidungsvermögen; 2. Die Farben gewinnen für die Bienen nur bann Bedeutung, wenn fie gelernt haben, bag gewiffe Farben mit Borteilen für sie verbunden sind. Aus den gesamten Untersuchungen wird es sehr mahrscheinlich, daß sich die Bienen, wie überhaupt die Insekten, sowohl mit bem Gesichte wie mit bem Geruche im Raume orientieren; auf welchen Besonderheiten gerade dieser Sinnesorgane das Orientierungsvermögen beruht, läßt sich vorläufig kaum vermutungsweise andeuten. ("Reichspost".)

Prof. Karl v. Frisch hat Versuche gemacht, die diese Erkenntnisse erweitern: er fertigte aus Papierstücken von allen möglichen grauen Farbtönen ein Mosait an, das zwei gelbe Felder enthielt. Auf jedes graue Papier wurde ein leeres Uhrglas gestellt, auf die gelben je ein honiggefülltes von gleicher Größe. Die Bersuchsbienen fanden bald die kleinen Honigvorräte und besuchten von da ab nur die gelben Papiere, wenn auch beren Lage verändert wurde. die gelbe Farbe "dressiert" werden, und ähnlich war Dressur auf andere Farben möglich, nur beim Rot, das früher als "Unluftfarbe" der Bienen galt, gelangen Die Dressurversuche nicht. Bienen, die auf reines Gelb dressiert waren, suchten in weniger großer Anzahl auch Orangegelb auf, und die auf Blau dressierten Bienen besuchten weniger zahlreich auch Biolett und Burpur.

Worauf dies zurudzuführen ift, zeigen die Versuche von Se g, der das Farbenwahrnehmungsvermögen der Bienen nach anderer Methode geprüft hat: brachte seine Bersuchsbienen zwischen zwei Glasplatten und beleuchtete sie mit einem Spettrum. Dabei ergab fich, daß die Bienen eine ausgesprochene Reigung haben, aus bem Dunkeln ins Belle zu laufen, jedoch zogen fie, wenn fie die Wahl zwischen Rot und Blau hatten, das Blau vor, obwohl das Rot dem menschlichen Auge heller erschien. Hieraus fann man den Schluß ziehen, daß Rot auf ihre Augen nicht als Farbe, sondern wie Dunkel wirkt: für das Bienenauge hört das

Spektrum früher auf als für das Menschenauge.

hat über seine Bersuche auf der 85. Bersammlung deutscher

Naturforscher und Nerzte in Wien im September I. J. weiters berichtet:

Man kann Bienen auf eine bestimmte Farbe, z. B. Blau, dressieren, indem man sie längere Zeit auf blauem Papier füttert. Legt man ihnen bann ein reines blaues Papier vor, und zwar in einer bunt durcheinandergewürfelten Serie grauer Rapiere, die in allen Belligkeitsabstufungen von Weiß bis zu Schwarz führt, fo müßten die Bienen, wenn sie total farbenblind sind, also bas Blau nur an seinem Helligfeitswert erkennen, dieses Blau mit grauen Papieren von bestimmter Belligfeit verwechseln. Dies ift aber nicht ber Fall, fie finden das Blau unter bengrauen Bapieren mit Sicherheit heraus, jeben fich auf biefes und suchen nach dem gewohnten Futter. Der Bersuch gelingt in gleicher Beise mit Gelb und Gelbgrün, mit Purpurrot, nicht aber mit reinem Not und nicht mit Blaugrun. Auf Rot Dreffierte Bienen vermechfeln rote und ichwarze Papiere miteinander, auf Blaugrun dreffierte Bienen jeben fich auf die berschiedensten grauen Bapiere und finden die Farbe nicht heraus. Man tann daraus wohl den Schluß ziehen, daß Rot und Blaugrun für die Bienen teinen Farbwert haben; ihr Farbensinn entspricht also annähernd dem eines rot-gründlinden Menschen. Die alte Ansicht über die Bedeutung der Blumenfarben als Merkzeichen für die Insekten läßt sich in vollem Umfange aufrecht erhalten; benn gerade die Farben, für die die Bienen "blind" find, finden wir unter den Far-

ben unserer Blumen nicht oder äußerst spärlich vertreten.

Das sich ere Ergebnis aller dieser Versuche ist, daß die Bienen durch die Blütenfarbe zum Aufsuchen der honighaltigen Blüten veranlaßtwerden; doch wirken die Farben nur, wenn die Bienen bereits eine positive Erfahrung gemacht haben. Nur das Rot ist aus dem Farbenspektrum für das Bienenauge zu streichen, so daß die Theorie von der Unlustsfarbe der Bienen eine neue Erklärung gefunden hat. Wahrscheinlich gelten diese Ergebnisse auch für viele andere Insektenaugen.

Schon der große Pflanzenforscher Kerner v. Darilaun hat darauf hingewiesen, daß das reine (blaufreie) Rot bei Blumen, die durch Insetten besucht werden, sehr selten ist, mährend es sich bei Beeren, die durch Bögel verbreitet werben, häufig findet. Es beteiligen fich an der Buntheit einer Biejenur selten alle Blumen farben zugleich. Meistens herrschen neben dem Grün der Blätter nur noch zwei Karben vor, die miteinander kontrastieren. Blau und gelb, violett und orange, rot und weiß. Diese Tatsache ist für das Fortkommen der betreffenden Blumen sehr günstig, denn eine Blüte, die in der Farbe kontrastiert, wird von den Insetten leichter bemerkt, als wenn die Blüten alle gleichfarbig find. Aus diesem Umstande erklärt sich das eigentümliche Berhalten gewisser Pflanzenarten, die i n verschiedener Umgebung ihre Farbe wechseln. Glodenblumen, die man violett kennt, nehmen, wenn sie in der Rähe von Beilchen blühen, häufig eine weiße Farbe an. Wenn sich Glodenblumen in der Nachbarschaft rotblühender Relfen ansiedeln, dann werden die weißblühenden Glodenblumen jehr bald fich in ber Mehrzahl entwickeln, während die violetten Blüten ziemlich rasch aussterben. Die Insetten bemerken nämlich die weifblühenden Blumen viel schneller und keffer, als die dunkelblühenden, und sie werden daher auch mehr befruchtet. Würden sich aber die Glodenblumen z. B. unter einer Pflanzenart mit gelben Blüten ansiedeln, jo würden die weißen verschwinden, während die violetten Blüten sich immer mehr ausbreiten mußten. Unter den harmonischen Erscheinungen der Natur verbürgt sich, wie daraus zu erseben ift, meistens noch der tiefe Sinn der 3 weckmäßigkeit.

Bemerkenswert ist noch die Erfahrung Gaston Bonniers*), daß Bienen, die des Nachmittags eifrig Wasser von den Blättern der Pflanzen einholten, den Honig unberührt ließen, der ihnen auf den gleichen Blättern angeboten wurde oder auch auf Flächen verschiedener Farben. Dagegen nahmen sie ihn in den Morgenstunden bereitwillig rasch weg. Der Gelehrte nimmt an, daß sie bestimmten Impulsen mit gewohnheitsmäßiger Genauigkeit folgen. Wenn sie nach Wasser außzgehen werden, würden sie nie Honig einholen, und wiederum würde der Schwarm des Morgens den "Kundsschafter außzweichen haben, die ihnen die gefundene Fundstelle sür Honig beschrieben haben.

Allerlei.

Bon Oberlehrer Indor Chert, Leiter der bw. Beobachtungsstation Gibenberg (Erzgebirge).

Es wird gar viel über die Vorzüge der Beutespsteme geschrieben und noch mehr gesprochen. Jeder Krämer lobt seine Ware. Wie die Beute aussieht und woraus sie versertigt ist, das ist den Bienen einerlei. Sie bauen sich selbst ihr Haus, ihr wächser-

^{*)} Professor an der Sorbonne und Präsident des Zentralbereines f. Bienenzucht und Insettenkunde in Paris.



nes Haus in einem hohlen Baume, Starkasten, unter einem Dache, in Berschlägen oder unter Zimmerdiclen u. dergl. m. und speichern darin ihr Nahrungs- und Heizematerial auf. Ist die Beute für die B i en en angenehm und für den Imker genehm, d. h. ist sie genügend geräumig, warmhaltig, leicht und ohne viel Störung zu beliandeln, so sind ziemlich alle Bedingungen, die man an eine entsprechende Beute

ftellt, erfüllt.

Aber eines sei jedem Anfänger in das "Bienenalbum" groß und deutlich gesichrieben: "Stelle auf Deinem Stande nur einerlei Stock formen auf; aber alle aus gleichem Stock berwendbar sein. Strohmatten und Fenster, Absperrgitter und Fluglochschieber usw. müsse sück brauchbar sein. It dies alles nicht der Fall, so muß alles genau mit Nummern versehen sein. Dennoch hat man manchen Verdruß und Aerger auszustehen. Da lese ich manchmal mit Entseten, wie manche Imfer deim Umlogieren, Vereinigen der Waben — auch Brutwaben — zuschneiden oder zusammenstückeln, wie eine Honigwabe, die man einem anderen Volksam Füttern reichen will, in die Beute nicht hineinpaßt, u. a. m. Man frage zuerst einen gewiegten, praktischen Imfer, welche Stocksorm er als die geeignetste für eine ganz bestimmte Lage empsehlen kann.

Was die Vienen bei entsprechendem Wabenbau und hinreichender Winterzehrung auszuhalten vermögen, lehrt uns folgendes Beispiel: Ein Imfer hatte ein Volk im Freiland aufgestellt und gegen die Nässe auf die Beute Dachpappe gelegt. Nach der Ergänzung des Wintersutters durch eine Zuckerlösung vergaß er nach der Entnahme des Futtergeschirres die Futteröffnung zu schließen. Das Volk hat dieses "Versehen" durch einen prächtigen Keinigungsausflug quittiert, hatte wenig Tote zu

verzeichnen, aber viel Beizmaterial gebraucht.

Der hierum seit jeher gebräuchlichste Stod ist der Kanikstod (Rundständer), der als stadiler Brutraum dient. Auf diesem wird ein Kistchen als mobiler Honigraum aufgesett. Fortgeschrittene Imter bedienen sich der Thüringer

Beute, die zumeist aus Stroh angefertigt wird.

Die Sektion Leit merit hat sich der dankenswerten Aufgabe unterzogen, die Honigpreise zu regeln. Wit Recht wird darauf hingewiesen, daß der Honig das beste, reinste, heilkräftigste und bekömmlichste Naturprodukt ist und der Naturbutter, wenn schon nicht übergestellt, wenigstens im Preise gleich gestellt werden müßte. Die Naturbutter wird im Gebirge pro ka mit 2 K 80 h bis 3 K 20 h bezahlt. Der Betrag von 2 K 80 h pro ka Honig sollte als Einheitspreis (Winimalpreis) sestgest werden. Wer einen höheren Preis erzielen kann, um so besser Naturhonig zu 2 K 80 h zu hoch erscheint, der möge bedenken, daß manche Delikatessenkonier Konsenschen, Konigsurrogate noch teuerer an den Mann bringen. Auf eine Frage, was 1 kleine Hosse (etwa 1/2 kg) Rosenhonig (?) kostet, erhielt ich von einem Händer als Antwort: 70 h Es sollte im Gesetzeswege verlangt werden, daß Kunsthonig auch als solcher bezeich net werde. Welchem Käuser würde es heute einfallen, für Kunstbutter denselben Preis zu zahlen wie für Naturbutter.

Die Absatgebiete find für Honig allerdings ganz verschieden. In Industriegegenden wird der Honigabsat flotter sein, als in rein landwirtschaftlichen Gegenden. Es wäre der Gedanke zu erwägen, ob die Sektion nahe den Kurorten Verkaufsitellen errichten sollten. Doch müßte diesen für die Mühewaltung sowie

Regiekosten ein kleiner Gewinn zugesprochen werden.

Auch die fleißige Benütung von Honigreklamezetteln im Kleinverschleiße würde sich sehr empfehlen. Hand in Hand mit dem Absate müßte eine allgemeine Auftlärungsarbeit über den Wert des Naturhonigs platgreifen. Schließlich ift nicht jedes Jahr ein Honigjahr. Der Honig läßt sich auf bewahren und ver-

dirbt nicht so leicht.

Das Publikum legt aber auch sehr großen Wert darauf, eine Ware in gefälliger äußerer Form dargeboten zu bekommen. Es ist zwar sehr mühevoll und zeitraubend, den Honig gleich in Gläser zu füllen und diese mit geschmackvollen Etiketen zu versehen; doch muß man berücksichtigen, daß manche Käufer gerade auf Aeußer-lichkeiten großes Gewicht legen. Hat ein Imker einmal eine gute Honigernte zu verzeichnen, so hüte er sich, hierüber viel zu reden. Neider hat jeder Mensch und wo Neider sind, werden die Verleumder gewiß nicht fehlen.



Die Neider und Verleumder, das sind des Imfers "bose Welpen", die sich aber nicht im Bierhanst fangen lassen.

Außer den "bösen Wespen", diesen glatten, frechen Raub- und Mordgesellen, die besonders im Herbste die Bienen aufs Aeußerste beunruhigen, fügen auch die Mäuse, insbesondere die Spismäuse, den Bienen großen Schaden zu.

Im Herbste hatte ich eine große Wenge von Mäusen abgefangen und war im Binter von dieser Gesahr befreit. In diesem Frühjahre schlüpften ein Paar Spikmäuse in einen Stock und richteten hier eine große Verheerung an. Eine riefige Wenge dis auf die Hinterleiber aufgefressen Vienen lagen hinter der Strohmatte. Wegen der im Frühjahre zu befürchtende Näscherei stecke ich Fluglochschieber vor. Aber auch durch diese schlüpfen die Nager, indem sie die von oben eingesetzten Schieber beim Durchkriechen emporheben. Eine Falle, hinter die Strohmatte aufgestellt, brachte die Spikmäuse zur Strecke. Das angefallene Bienenvolk ist aber derart dezimiert, daß ich es kassieren mußte.

Der Reformstock.

Zu dieser Abhandlung Scite 335 "D. Imker", I. J., sei noch nachgetragen, daß der Erfinder des Stockes, Herr Karl Graeser, gew. k. u. k. österr. Offizier, ist, welcher z. B. in Askona bei Lugano, Kt. Tessin, Schweiz, lebt; gen. Herr ist zu jedweder näheren Auskunft über seinen "Resormstock" gerne bereit.

Der Honigaufsatkasten als Schwarmgefängnis.

Bon Cb. Riedl, Robisfort, G. Unterlomis.

Das Univerfal-Schwarmgefängnis.

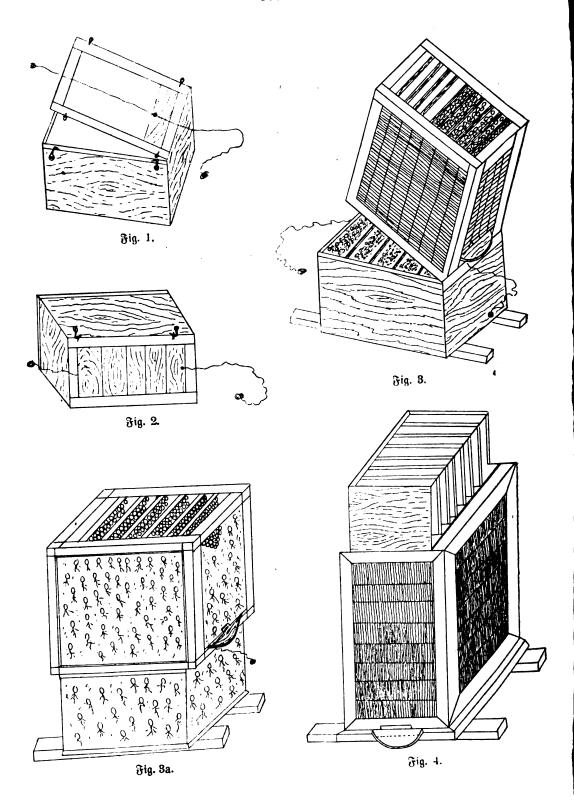
Dieses Universal-Schwarmgefängnis verdient den Namen, weil es sich zu je der Stock orn verwenden läßt, welche vom Voden aus zugänglich ist. Dabei wird beim Einstellen des Schwarmes nicht das Mindeste an den Rahmchen und Wachsvorbau verschoben oder beschädigt. Quetschungen und tote Vienen sind fast gänzlich ausgeschlossen.

Auch wird sehr viel Zeit erspart. Jeder Imker, der mit Gerstungbeuten, Ständern, Prinzständern oder ähnlichen Stocksormen intert, versäume es nicht, diese Schwarmfangmethode ins Auge zu fassen; er wird selbst finden, daß dieses Gerät jedem anderen Scharmfanggerät voraus ist. Ich will hierüber nicht weiter sprechen, sondern nur die Handhabung mit Zuhilfenahme der Abbildungen erklären.

Fig. 1 zeigt einen I eeren Honigauf sauf sattaften. Derselbe ist aus ichwachen Brettern hergestellt, so daß ein sehr geringes Gewicht ermöglicht wird. Man kann ihn bei jedem angelegten Schwarm, ob er hoch oder niedrig angelegt ist, verwenden. Es wird ein ebenso dünnes Bodenbrett angesügt, oben wird ein Rahmen angehängt, in welchem sich eine Nut befindet, die den Jalousiededel aufnimmt. Der wird mit Hilfe einer Schnur geöffnet und geschlossen.

Fig. 2 zeigt uns den Kasten mit dem gefangenen Schwarm. Ist die Arbeit gelungen, so daß die Königin mit ihrem nötigen Schwarm glücklich in das Gefängnis gebracht ist, so ist alle Arbeit geschehen. Wan stelle das Gefängnis auf den Plat, wohin der Stock bestimmt ist. Wan entsernt von der Bohnung das Bodenbrett. Nachdem sie mit Rahmen und Wachsvorbau ausgestattet ist, sett man sie auf den Kerker wie Fig. 3, sodaß die beiderseitigen Fugen auseinanderpassen. Dann zieht man den Jalousiedeckel zurück. Die Gesangenen sind aus ihrem Gesängnis entlassen und nehmen ihre Wohnung an. Diese Uebersiedlung ist nach einigen Minuten beendet, worauf man das Fanggerät wieder beiseite geben und den Kasten als Honigmagazin benühen kann, wie Fig. 4.

Man kann dies auch erst gegen Abend, wenn es nicht für einen nächsten Schwarm nötig ist, entsernen, weil die Immen ohnedies freien Zu- und Abflug haben. Bei dieser Borrichtung ist das lästige Einschützteln, sowie das Einkehren ober Einlaufenlassen ganz erspart.





ung=Klausens **333333 333333** Sammelkorb



Bon Bfarrer Frang Tobifd-Botid a. b. G.

Imkeriahresfeierabend.

Im Garten steht nun einsam Das alte Bienenhaus, Drinn ist's ganz still geworden: Nun ruh'n sie aus. —

Durch graue Nebelschwaden Husch übers Schindelbach Ein letzter Strahl der Sonne So müd', jo schwach! Um Sunnawend im Garten Ums Herz war mir's jo warm, Bin hoffnungsfroh gestanden Beim ersten Schwarm.

Bald ist das Jahr entschwunden, Und wieder steh' ich hier, Denk ich daran, dann rinnen Die Tränen mir.

Sie haben stand gehalten, Die Immen leben noch, Wird's so auch sein im Lenze? Jung-Klaus hofft boch!

Jung-Naus hofft doch! (Jung-Alaus.)
Beihnacht steht vor der Türe, der brave Imfer hat nun alles getan, was nötig zur verlustlosen Ueberwinterung. Die Immen ruhen und schlummern dem jungen Lenze entgegen. Halte sern jede unnötig e Störung und benütze die Zeit der Ruhe zur eigenen theoretischen Auße und Weiterbellungen Deiner Beuten und Geräte. Sauber sei der Stand, sauber die Geräte, sauber der ganze Imfer. Kein Winter gehe vorüber, ohne daß Du nicht ein guteß Vienenwerf Dir geststig zum Sigentum gemacht hast. Nicht durch dilletantisches Herumdagieren in allerlei Broschüren und Vienenwerkschen sammelst Du Dir Weißheit, sondern durch zielbewußtes, energisches Studium gründlicher und verläßlicher Autoren. Die langen Winterabende eignen sich zu solch ernster geistiger Arbeit am besten, aber ausdauernde und energische Liebe zur Imme muß die Triebmaschine zum Handeln sein, sonst kommt der Weister Flick, und flickt Dir mit Gschick durch zu im Nu — und s Buch hat gute Ruh.

Herbstvereinigungen zweier Bölfer waren von jeher ein recht heikler Kunkt in der praktischen Zucht — und doch gelingen auch sie ganz tadellos, wenn man die Sache nur recht anzupaden weiß. — Bor allem ist es nötig, die Bölker entsprechend vorzubereiten, d. h. eines zu entweiseln und den Brutstand beider zu untersuchen, ob er ziemlich gleichmäßig oder besselen gleich artig ist, d. h. ob beide krischen Brutsaß, oder beide gleichartig auslaufende Brut haben. Solche Bölker verketten sich leichter als andere mit ungleichartiger Brut. Am besten geht die Zusammenschiedung zweier brutstreier Bölker bei sehr nieder er Temperatur, von denen jedes auf noch zum Teil unverdeckelten Honigzellen sitt. Im letzteren Falle braucht man nicht einmal die gemeinsame Mutter durch einen Weiselkäsig zu schützen, wenn ihr Volk bei Etagenbeuten die obere Etage, und das entweiselte die untere Etage einnehmen darf. Hiebei wird kann eine Biene erstochen werden. Dies aber merke sich besonders der Anfänger bei solchen Operationen:

1. Bereinige nicht Bettelware, sondern Hon ig offeren't en; haben sie keine offenen Honigzellen mehr bei der Entweiselung, so rite verdeckelte auf; fehlen auch die, so füttere erst kräftig. Milde Spender sieht man lieber, als hungrige Bettelkinder.

2. Warte mit der Bereinigung solange, bis die Brute in gestellt ist, Brüder

derfelben Couleur versteben sich recht bald, namentlich beim vollen Sumpen.

3. Vereinige bei recht niederer Temperatur und ipät abends, zähneklappernden Krakehlern vergeht dann gar schnell die Kourage. Ein Tröpflein Anis- und Welissengeist macht sie vollends ganz mürbe, sodaß die geschäftigen Keuigkeitskrämer und Klatschbasen hieben und drüben keine Beachtung mehr sinden und verdutzt ihre Rasen (Fühler) einziehen.

Digitized by Google

Sandelt es fich aber um Bereinigungskandidaten mit noch vorhandenem Brutstand, dann fange der Unkundige lieber nichts an, ober er verhalte sich genau so, wie es Jung-Rlaus im "Bolksbuche" der Lange und Breite nach niedergelegt bat. Bergl. "Jung-Klaus", Ausgabe f. Desterr. S. 381—382; Ausg. f. Deutschland Seite

Fromme Bünsche moderner Ueberbrettlimfer kehren in gewissen Beitabschnitten mit bombenficherer Regelmäßigkeit immer wieder. Bald lefen wir fie als "Mertwürdigkeiten" und "unbegriffene Geheimnisse" aus dem noch vielfach unerforschtent Gebiete der Bienenzucht in den Tageszeitungen der modernen Allwiffer der Redattionsstuben 17. Klasse; bald schwimmen sie über die wilde Atlantis und werden vorn europäischen Krähwinkel mit der allerhöflichsten Ergebenheit angestaunt, gehätichelt. gestreichelt — solange, bis man ihnen in den heimischen Gefilden das Stand- und Quartierrecht erworben, und nun endlich Tausenden die Augen aufgehen, wenn sie erkennen mussen, daß die berühmten Schwimmtiere nur simple europaische Watichelenten gewesen; bald entstehen sie auch in den wissenschaftsschwangeren Gehirnen moderner Edisonden, die den Auhmeszweig unsterblicher Menichenbegluderei brechen wollen, oder sie sind — und das kommt am öftersten vor — allweises Ucberimtertum, den Beisen zu dumm, den Dummen zu gscheit, aus Drahtgeflecht ein Winterfleid, ein Stocksisch, der am Haken schreit, kurz ein modernes Wurstelstück wie Musjeh Hauptmann Köpenick. Jung-Klaus läßt derartige "fromme Wünsche" zur Erbauung seiner lieben Freunde nun mal einen Paradegänsemarsch aufführen, um endlich einmal klar Licht zu machen: "Wo wir in der Imkerei noch stehen — und wie

weit wir es bringen "sollen"??" Der eine münscht sich groß die Bien, Und's Mundwert gut à la Berlin, Dem andern find die Beuten folecht, Nur "feine", die ift gut und recht. Ein britter nörgelt an dem Rüffel, Er möcht' ihn dehnen — nur a bigl. Gin vierter pfuscht am Rottlee rum, Die großen Röpfe find zu dumm. Ein fünfter stedt die lange Rafe Hinein gar in die Sonigblase, Und Tag und Nacht studiert er schon: "Uch war sie boch ein Luftballon!" Am ärgsten müb'n sich manche Feger, Sie streichen wie die Farbenklekser Der Mutter um die Brust herum Und schminken sie, wie 'ne alte Duhm. Ein anderer mühlt im Gierstod, Und dem verdrießt ihr schwarzer Rock, Biel schöner, deucht ihm, mar' gelb und

"Wozu auch?" — O ihr schlimmen Gäuche! "Dann Honigfälscher gute Nacht!" Die Zellen doch wünscht er, o Spaß! Ruft Jung-Klaus laut und — la So groß gleich wie a Butterfaß, Und daß es nimmer honigleer

Im Sommer und im Winter wär. — Die Mutter werde 100 Jahr Und zeug' Millionen Bienen gar, Doch nimmer bürft' er sie ertappen, Daß fie auch wengei Sonig schnappen. Bur Honigtracht sind sie erschaffen, Doch schnausen, wie im Land Schlaraffen, Das burfte, so wär's recht und fein Nur Borrecht solcher Schinder sein. Den "lieben Meistern" gar nicht paßt Der Bienenstachel, best gehaßt, Den guchten fie auf eins, zwei, brei hinmeg und benten ftill babei: "Sie sollen nachts auch schuften noch, Drum sei im alten Stachelloch, Hochfein und modern ausstaffiert, Eine Osramlampe einmontiert!" Der Stachel wird nach born fpebiert, Dem Bienenruffel anseziert. Der schwarze Wams der Bienenfrau.

Den schwarze Wams der Bienenfrau.

Ind wieder einer stutt die Flügel,

Und nimmt ihr Hochzeitsgspann am Zügel; Holde Weisheit ausgedacht!

Den Drohnen gönnt er nicht die Bauche; Die solche Weisheit ausgedacht! Ruft Jung-Klaus laut und — lacht und lacht, Denn niemand hat's noch fertig 'bracht!

Auch die alte Dorothee lachte mit, da sie gerade zur letzen Unterrichtsstunde in diesem Jahre in Jung-Alausens Stube getreten war, als er die obigen Bersitula mit dem allerkräftigsten Kathos, das ihm zur Berfügung stand, rezitierte.

"Richt lachen!" Dorothee, was Jung-Alaus soeben zitierte, ist pure, reine unberfälschte Wahrheit — "die hast Du einfach zu glauben und keinen Mukser weiter darsst Du darüber machen!" also sprach Jung-Klaus wie Zarathustra und begann das

4. Stundenbild: Aristotelische Immenweisheit und mittelalterlicher Spitbuben-tanz. "Beißt du Dorothee, wer der Aristoteles war?" Dor.: "Reel" J.-Kl.: "So höre und werde sprachlos vor Staunen: Aristoteles war Griechenlands größter Philosoph, lebte 384 vor Chr., stammt aus Stageira, war des großen Plato Schüler und des großen Alexander Lehrer. Er schrieb an die 400 Werke und fand noch Zeit, sich auch mit der kleinen Biene zu beschäftigen. Sein Hauptgrundsat war: "Gott gehorchen und naturgemäß leben, macht glücklich." Er war vorzüglich Empiriter. "Weißt du was das ist?" — Dor.: "Ree!" Ig.-Kl.: "Das ist ein grundgescheiter Kopf, der alle Weisheit aus sinnlicher Wahrnehmung schöpft, der nicht wie du jeden Quarf glaubt, den er hört und liest; der selbst schachtet und auf beodachteten Tat sach en seine Lehren gründet. — Ru hör a mal, was der liebe Aristoteles alles von der ariechischen Bienenzucht zu erzählen weiß: Die griechischen Imker waren einsach Mordskerle. Schon ihre Götter schmauften am Olymp nichts als Nektar und Ambrosia und am Berge Hymettus ernteten die klugen Brüder des Diogenes ganze Schaffel boll Honig. Die arme Hera, des Beus liebwertes Chgemahl, wurde den ganzen Tag nicht fertig mit dem Bartstriegeln, weil der Herr "Ober" im Olymp ihn beständig mit Honig betropfte. — Wenn die Griechen schon so gescheite Götter und Denker und auch Weiber hatten — die Xantippe des Diogenes kennst du aus eigener Selbstbetrachtung — und von Hera hast du eben gehört — so kannst du dir auch ein Bild machen, wie gescheit erst mögen ihre Im ker gewesen sein. Denn diese marschieren ja gerne überall an der Spize der Kultur; und gar in Griechenland vor 2000 Jahren, da war ein Imferleben? Welch Spektakel machen nicht unsere Erfinder und die Imker mit ihnen. "Hoch Dzierzon! Hoch Langstroth! Hoch Didel und Dadel! Hoch Zander und Salm! Hoch Kudud und Bogel!" schreien sie sich die Hälfte heißer und der alte Aristoteles sagt uns, daß die Erfindungen dieser modernen Herren bei den alten Griechen längst ein abgeschabter Zippelpelz waren. Dr. Dzierzon hat sich allweil gerühmt, den Mob'i I ba u erfunden zu haben, dieweil haben ihn die Griechen schon ausgeheat, denn der griechische Bienenkorb hatte schon längst Rähmchenoberteile, eh noch Dzierzon in Bindeln lag. Auch daß der "Beisel" eine Mama sei, und die Arbeiterinnen berkümmerte Fräuleins, die Drohnen aber die Herren Leutenants im Staate seien, war ihnen längst bekannt. — Siehst du also, liebe Dorothee, die Griechen verstanden ihre Sache! — Aber dann, dann kam eine lange Zeit, da hat man über die Bienen nur Dummheiten geschrieben. Das taten zuerst die Römer, und ihnen nach auch die Herren Im ker im Mittelalter. Flugs war da die Bienenkönigin wieder ein Herr König und die Arbeiterinnen ließ man in den Ochsen wänsten sein und lieblich geboren werden. (Bugonie heißt der bessere Ausdruck hiefür. Er ist eben jo gewählt, damit ihn die Unerfahrenen, wie es halt so hergeht, gans — leichte begreisent) Sehr gescheit waren die Mittelältler wohl nicht, aber Honig haben diese Finsterlinge viel mehr gehabt, als die modernsten Weister der Zucht. — "Wie so das tame?" frägst du Jung-Klaus: "Ja, das war wie bei den Ziegen. Die sehen auch äußerlich recht ziegenmäßig aus, haben aber innerlich recht brab Fleisch und Speck— und das ist wohl die Hauptsache im Leben. — Bei Nürn berg, allwo du dir den Beisheitstrichter bestellen kannst, gabs einen großen Bienengarten, "Reich s-bienengarten" genannt, allhier und an vielen anderen Orten Deutschlands und Lesterreichs hausten die Zeidler, und die verstanden die Bienenzucht aus dem ff. Sie schalteten und walteten im Walde wie Imkerfürsten und hielten ausammen wie Kitt. Wenn ihnen einer einen Bienenstod "mauste", wurde ihm der Bauch aufgeschlitt, der Darm an den Bienenbaum genagelt und dann trieb man ihn so oft um den Baum herum, bis der ganze Darm aufgewickelt war!" "Brr! Brr!" machte es Dorothee. "Ja", lächelte Jung-Klaus, "bis der ganze Darm aufgewickelt war, dann ließ man ihn — laufen". — "D weh! nee! Schöne Zeiten!" seufzte Dorothee." —

Dann tam die Religionsstreiterei und der dreißigjährige Rrieg und da haben sie der lieben Bienenzucht gleich das Begrähnistiedl gepfiffen

und gesungen — doch davon, wills Gott, ein andermal! Adjeh Dorothee! —

Shlugwort:

Und nun ihr lieben Imkerbrüder, Seid froh gegrüßt zum Jahresschluß, Berzeiht dem lust'gen Jung-Klaus wieder, Benn oft daneben ging ein Schuß. Das Bulber durft' er nicht erfinden, Sonst wär's vielleicht viel besser noch, Und auch die neu'sten Wordsoflinten Hat er nicht g'macht und schoß halt dochk

Wär's da a Wunder, wenn der Kleine Mal trifft, daß nur die Haare flattern? Schred' nur die Gänse sanst durch Steine, Hei! gleich hört auf das läst'ge Schnattern! Also keine Beleidigung nich — und frohe hl. Weihnacht!

Jung-Alaus.



Bufammengebracht bon unferen Bereinsmitgliebern.

Die Entdeckung der Faulbrut auf einzelnen Ständen führt bei einzelnen Imkern zu einem wahren "Faulbrut-Fieber". Lieft man die Befunde der einzelnen Unterjuchungen, so muß man sich kopsichüttelnd das Weitere denken. Ich bedauere es nur sehr, daß "die Sektion a. Fuße d. Jeschken" jedesmal bei den Untersuchungen vertreten ist; das erstemal war es verschimmelter Pollen, das zweitemal Ruhrflecken, das drittemal Maifrankheit im September! Ich wünsche nur, daß sich jenes Mitglied unserer Sektion, das in jeder Kleinigkeit, die man doch kennen soll, Faulbrut vermutet, beim Herrn Wanderlehrer Altmann für seine Person ein Fähigkeitszeugnis für Bienenöucht einholen würde. Ich würde an dieser Stelle den festen Vorschlag machen, daß alle zur Untersuchung einzusend enden Sachen durch die Sektion &leitungen zu gehen haben,*) damit nicht Lächerlichkeiten zutage fommen, und nicht unnötig Geld für Untersuchungen ausgelegt wird. Bei Angabe der Unterjudjungsergebnisse jollte auch stets der Name des Einsenders angeführt werden, damit man auch diese kennt. Die Untersuchungen auf den Ramen "Sektion a. Fuße d. Jeschsten" kann ich auf keinen Fall anerkennen, weil niemand im Namen dieser ein-jenden kann und darf, als der Borstand. Imker vom rechten Schlage werden sich ein eigenartiges Urteil über unsere Sektion bilden, wo so unwissende Wänner Imker sein wollen. Ich habe eine Vermutung, wer dieser Schwarzseher mit schlechtem Gewissen ist; benn bessen Prinzip ist: zuerst teilen und Ableger machen, wenn 13-14 Bienen auf der letten Wabe erscheinen und fast 's Gitter rausdrud'n, dann mit Buder traktieren, und wenn nicht maffenhaft pollentragende Bienen find, ichnell Apotheke mit Barlappmehl herbei! Ift es ein Bunder, wenn dann Ruhr im Frühjahr, berschimmelter Bollen im Commer, Maikrankheit im Berbst ift? Bielle icht fällts dem Betreffenden noch ein, den Bienen im Winter Hochtracht zu bieten! Ich werde vonseite unserer Museumsleitung öfters um Beiträge ersucht, wäre so ein Imker nicht ein rechtes Museumsstück? Imfer unserer Seltion, die in Zukunft im Namen der Seltion, ohne Berechtigung Einsendungen machen, ziehe ich zur Verantwortung. Otto Fellmann, Obmann der Sektion "Am Fuße d. Jeschken."

Die Bekämpfung der Bienenseuchen im Deutschen Reiche. Bekanntlich hat die kais. Resgierung der einiger Zeit einen Borentwurf zur Bekämpfung der Faulbrut der Bienen aufgestellt, der auch zugleich mit den Bundesregierungen der Seffentlichkeit unterbreitet wurde. Bei der weiteren Prüfung der Frage ist man zu dem Ergednisse gelangt, daß die Vorlage besser auf alle Bienen seuchen auszudehnen seinschlägige Material wird zurzeit noch von der kais. Biologischen Anstalt geprüft. Da der Entwurf den Bundesregierungen nochmals zugehen muß, dürste seine Einbringung in der kommenden Reichtstagstagung nicht mehr zu erwarten sein. — Uns kann dies nur sehr angenehm sein, weil die im k. k. Aderbauministerium bereits fertiggestellte Berordnung betr. die Bekämpfung der Fauls

brut noch nicht herausgegeben ist, da die Zustimmung der tgl. ungar. Regierung noch aussteht.

Die angeblich neue Bienenseuche auf ber Insel Wight (England). Sierüber teilt die rom Antern. Landw. Institut in Rom herausgegebene "Intern. agrartechn, Rundsschau" nach Further Report on the Isle of Wight Bee Discase. Supple. Nr. 10 to the Journ. of the Board of Agric. London, Juli 1913, folg. mit: Die "Isle of Wight Disease" bei den Bienen äußert sich durch verschiedene Shmptome (Flugunfähigseit, Herumliegen vieler Bienen vor den Stöden, Verminderung der Volkstärke). Sie hat den Tod einer großen Jahl von Vienen und selbst ganzer Stöde zur Folge, desonders bei seuchter und kalter Witterung und im Winter.

Wahrscheinlich ist sie endemisch, wird aber in milden Gallen nicht immer beachtet;

man sucht ben Tod ber Bienen oft in anderen Ursachen (Kälte, Hunger ufm.).

Bei den Untersuchungen wurde nahezu in allen an der Krausschit leidenden Stocken (in Bienen, Honig, Bollen usw.) Nosema apis ider von Prof. Dr. Zander-Erlangen als Erreger der Ruhr aufgefundene Schmarober) gefunden; außer den normalerweise in Bienen

^{*)} Sehr richtig! Die Sektionsleitung hat überhaupt von allen wichtigen Borkommnissen im Sek.=Gebiete in Kenntnis gesetzt au werden! D. Sch-



torlommenden Bakterien konnten folche nicht entbedt werden. Nosema apis kann aber mit ziemlicher Sicherheit als Erreger ber Krankheit angesehen werden.

Anempfehlung. Der bestbekannte Präparateur, Herr bienenw. Wanderlehrer Adolf falt a, Oberlehrer, Krinsdorf pr. Schahlar, hat für die Lehrmittelsammlung der Honorar-Tozentur für Bienenzucht der deutsch. k. b. landw. Alademie Tetschen-Liebwerd neuerlich eine Kollektion Trodenpräparate in vorzüglicher Ausstührung geliefert, für welche ihm die tollste Anerkennung ausgesprochen sei, mit gleichzeitiger bester Empsehlung zur Lieferung von Präparaten aller Art für Schulen usw.

Hon.=Dozent F. Bagler.

Es war am 20. Oftober I. J., ein wunderschön sonniger Tag, der auch die Bienlein ins freie lodte und viele brachten auch noch Söslein nach Saufe. Unter allen Bölkern viel mir eines auf, das ein sehr lebhaftes Treiben zur Schau trug, so daß ich meine Aufmertsamkeit beonders diesem einen zuwandte. Zu bemerken ist, daß genanntes Bolk den ganzen Oktober ileg, wenn nur halbwegs die Witterung dies geliattete. (1912 bezog ich diese Königin von hamburg — wahrscheinlich Geidebiene.) Was sah ich nun? Am Flugbrett spazierte die Königin berum und verschwand dann im Innern. Gin zweitesmal erschien sie nicht, tropdem ich noch longe auf sie wartete und hat sich auch seidem nicht wieder bliden lassen, wenn das Volt auch sige, dest die Frage! Was hat sie damals aus den Stod getrieben? Sollte es gar eine junge Mutter sein, die noch zu so später Zeit den Hochzeitsflug machen wollte? Dies dürfte weniger der Fall sein, da dieses Volk und auch alle übrigen selbstverständlich teine Trohnen mehr haben und genanntes Bolt, Deitte September untersucht, wohl Brut aber feine Beiselzellen aufzuweisen hatte. Oder: Sollte fie unfruchtbar fein? Woher aber dann im September die Brut? Der hunger tann auch ju biefem feltsamen Gebaren nicht bestimmend fein, ba ich allen Bolfern den Sonig gelaffen (es mar zwar nicht viel) und jedem Bolfe im September 10 kg Zuder gefüttert hatte. Um genannten Tage waren alle Bölfer ichon längit eingewintert und dies ift auch der Grund, warum ich beim genannten Bolte, um es in feiner Ruhe nicht mehr zu itoren, zur Alarung dieses Ratfels teine Nachschau mehr hielt. Neugierig ware ich nun, was ich bei diesem Bolte zu erwarten hätte. Sind Fälle betannt, daß die Königin manch-mal ohne allen Grund, nur so zum Zeitvertreib sich auch einmal die Außenwelt ansieht, sich an der schonen Natur ergöbt und dann wieder in ihren Wirkungstreis zurudkehrt? Wer weiß diesbezüglich etwas?

Lehrer Wenzel Bed, d. Settion Fichtenbach, Böhmerwald.

Eine tolle Bienenschwärmerei. Ich erhielt am 26. Juni 1913, vormittags, einen schr staten Schwarm und gab ihn in eine Mobillagerbeute; am Abend bemerkte ich, daß der Schwarm wieder zurück in den nebenstehenden Bienenstock gestogen war. Am 2. Juli schwärmte derselbe Stock wieder, ich tat ihn wieder in die Lagerbeute, und da ich merkte. daß die Bienen wieder zurücksliegen, trokdem ich ihn erst nach Norden, dann nach Osten verstellte (erkt stand er gegen Süden), so versperrte ich das Flugloch für einen Ag. Wie zum 4. Juli verblieb der Schwarm nun ruhig in einer Traube beisammen, ich gab ihm etwas Juder. Plohlich während eines starken Regengusses, den nächsten Tag stürzte er hervor und slog wieder in den alten Stock zurück, wobei hunderte Bienen ums Leben kamen. Um 8. Juli schwärmte nun derselbe Schwarm zum dritten Male, und gab ich ihn sehr einen ganz anderen Stock, stellte benselben mehrere Schritte vor dem Mutterstocke auf. Nun ruhte er einige Tage in der Traube geschlossen aus. Um 13. Juli merste ich, daß die Bienen einzeln absliegen und nicht wiedersehren, und als ich im Stocke nachsah, war nur eine Handvoll Bienen mehr da. Ich latte bereits eine deutsche Königin bestellt, und da ich der Unsseln das bei dem Schwarm keine Königin anwesend sie, so entschloß ich mich furz; nahm den Vienenrest heraus und gab ie wieder in den Stock, in dem sie zuerst nicht bleiben wollten, gab ihnen etwas Jutter und versperrte sie. Als ich die Königin erhielt, öfsnete ich den Stock und bemerkte den Bau einer Königinzelle. In einer Stunde war schon die Königin mit dem Bölklein vereinigt, nun öffnete ich den Stoglundog und die Bienen flogen wieder, das war am 19. Juli. 2. August war erste Kollentracht. Durch fleißiges Hüttern wurde aus der Handvoll ein schware Schwarm. Sätte ich dem Ind sie gut eingewintert und wird höffentlich nächsten Sommer ein rechtes Bienenvoll daraus.

Reueste Patent-Rachrichten, mitgeteilt vom Patentanwaltsburcau Ingenieur & Kischer, Wien I., Warimilianstr. 5. Auszüge oder Kopien von nachziehenden Vatentanmeldungen besorgt das obige Burcau, welches auch die Ausarbeitung und Vertretung vom Einsprüchen egen die Patenterteilung übernimmt. In Deutschland: Vatenterteilung von Einsprüchen ka. 45 h. Pat. Nr. 265.463. Aushängevorrichtung f. Wabenrahmen in Vienenssioken. — Franz unton Suf in Goldschauer b. Achl, Vaden. Gebrauchsmussin mußer: Ml. 45 h. Nr. 563630. Regulierbarer Mauchmaterialbehälter für Vienenwohnungen — Ka. G. Heidenreich in Sonenenburg N. M. — Nr. 563.936. Honigschleuber mit Wabenwendevorrichtung. — Earl Lother in Kanis. Nr. 564.103. Fangkasten für Vienenschwarme. — Lecar Freiherr von Gemmingen in Aschsenburg a. M. Nr. 564.668. Honiglösmaschine. — Heinr. Thie, Inh. Heinr. Thie und Rud. Tathe in Wolfenbüttel. Nr. 565.719. Honigschleuber mit rotierenden Sieben. — Heinr.

Cleben in Crefeld. Nr. 565.771. Umlaufse, Anflugse und Fütterungstanal für Doppelbienenstäten. — Otto Schröpper in Bronke. Nr. 566.393. Metallene Form zum Nageln von Holzenschungen bei Wienerschungen der Wienerschungen der Wienerschungen der Wienerschung und der Wienerschungen der Wienerschungen der Wienerschungen der Wienerschungen der Wienerschungen der Wienerschungen der Wienerschungen der Wienerschungen der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung und der Wienerschung u rähmchen für Bienenwohnungen. — Fa. G. Heidenreich in Sonnenburg N. M. Ar. 566.400. Reidenreich in Sonnenburg N. M. Ar. 566.400. Reidenreich in Sonnenburg N. M. Ar. 566.400. Reidenreich in Sonnenburg N. M. Ar. 566.400. Reidenstellene Form zum Nageln von Holzsähmchen für Bienenwohnungen. — Fa. G. Heidensteil in Sonnenburg N. M. Ar. 566.914. Gerät zum Abbedeln von Waben. — Jakob Arter in Ober-Großtringen Wirich Schweiz in Ober-Engstringen (Zürich, Schweig).

Bienendank,

Grug Gott, ihr Bater, Gott mit euch! Dabt Dant für jest und immerhin, ihr Freunde wert vom Immenreich, Bon mir, des Bien'volks Rönigin, Für eu're Liebe, eu're Duh': Der Wohlstand euch dafür erblüh'!

Nur Wildnis war uns erst bekannt, Für die bestimmt wir von Natur; Enigegen stredt' ihr uns die Sand, Und gern wir folgten ber Rultur. Jest wohnen wir in Sauschen schon, In Bauschen, die in Garten fteh'n. Reichenberg.

Gin Bolt in Waffen, das wir find, Für unser Wohl ihr forgt doch gern; Gin jeder liebt uns wie fein Rind, Balt ab die Feinde schlimm bon fern. Drum' mer gen' euch gebraucht bas Schwert, Der ist auch seines Todes wert.

Ein Volk der Arbeit wir auch find, Gewohnt zu sparen für die Beit, Benn eintritt Rälte, Sturm und Bind: Der Rettar ift bann stets bereit. Den nehmt zum Dant in aller Rub'. Und Wachs und Schwärme auch bazu! 28. Songejt, Oberlehrer i. R.

Die Ergebnisse der Bienengudit Böhmens 1912.

(Bericht des Statist. Landes-Bureau.)

Durch die Bollsgahlungsdaten über die Bienenstodangahl b. 3. 1910, die gum erften Male für das Jahr 1911 in Erscheinung getreten sind, hat unsere Bienenzucht-Staristif eine Diate fur das Jahr 1911 in Stiggeinung gerreten und, gar untere wienenzucht-Statifte eine neue Grundlage bekommen. Hiebei haben berichiedene Umjtände methodologischer Art de Bergleichbarkeit der Zahlen vor und nach der Volkzählung etwas beeinträchtigt. Das neuerBergleichbarkeit der Zahlen vor und nach der Volkzählung etwas beeinträchtigt. Das neuerliche Sinken der Vienen ist od Anzahl i. J. 1912 von 203.837 auf 196.883 scheint liche Sinken der Volkzählungsberschiedenheiten, unserer Vermutung, daß die Zunahme durückzuschen sei, recht zu geben.

nicht auf eine wirklic	he Zunahme	zurüdzufu	gren jei, teu	yr du geser	ertrag	Preis pe	t 1 kg
maji auf eine wood	,	Ψ	gertrag im ganzen	zouge	im aanzen	Honia	Wady
& ebiet	Zahl der	per Stock	im ganzen	in kg	q	in Ki	onen
@ e p i e i	Bienenftode	in kg	q	in ng	71.68	2.22	3.38
~ ~ ~ ~ . \$	34.750	4.57	1.588.11	0.21	56.30	2.16	3.60
1. Böhm. Tiefland	21.275	6.96	1.480.23	0.26	23.50	2.40	3.78
2. Subetenvorlagen .	12.499	5.12	640.30	0.19	25.53	2.74	4.00
3. Unteres Egerland .	12.225	4.67	571.09	0.21	20 00		
4. Oberes Egerland .	12.220		_	0.04	38.15	2.15	3.28
5. Beraungebiet und	16.125	5.27	849.92	0.24	24.55	2.34	3.57
Brdywald	13.040	4.47	5 82·77	0.19	38'98	2.33	3.14
6. Biliener Beden	17.469	2.65	462.35	0.52	36 96	200	
7. Budweiser Beden .	11.400			0.00	94.66	2.10	3.23
8. Böhm. mähr. Hoch-	36.679	3.97	1.455.80	0.26	35·11	2.44	3.55
land . j. · · ·	16.507	6.29	$1.038 \cdot 25$	0.21	5.44	3.40	4.00
9. Sudetengebirge	1.863	3.08	57·47	0.29	33.72	2.53	3.51
10. Erzgebirge	14.451	2.96	427.88	0.28			3.55
11. Böhmerwaldgebiet .		1.05	9.154.17	0.23	447.62	2.44	9 90
Landesjumme 1912.	196 883	4.65	3.101 1.			~ * 0	3.59
Zanoczja		0.11	12.454.71	0.32	647.29	2.52	3.50
btto. 1911.	203.837	6·11 1·04	1.987.52	0.18	347:98	2.47	3.40
otto. 1910.	191.767	2.72	5.580.00	0.29	595 72	2.15	3.39
btto. 1909.	205.015	5.25	10.973.05	0.32	664.90	2.09	3.24
bito. 1908.	208.924	3·48	7.431.70	0.27	574 90		3.15
otto. 1907.	213.422	5·05	10.120.00	0.38	760.00		3.10
bito. 1906.	200.285	6·73	13.430 00	0.26	510.00		2.80
btto. 1905	199 604	6.20	12.960.00	' 0.36	700.00	- 00	2.60
btto. 1904	199.604	5'00	9.971.00	0.26	527.00		*
otto. 1903		6·34	12 650.00	0.38	753.00	• '	•
btto. 1902	. 199,604	001	12 00 % 0 =				•
					1036/	2.02	3.20
Durchichnitt ber Jahre	000 107	4.83	9 755.70	0.30	608.68	, 202	-
1902—1911	. 202.167	7 00	2				
	Y .Y						

^{*)} Wurde nicht erhoben.

Der Honig-Ertrag ift mit 4.65 kg pro Stock bezw. 9.154.17 g im ganzen etwas unter ben Durchiconitt ber letten 10 Jahre gefunten. Much ber Bach & - Ertrag zeigte mit 0-23 kg pro Stod und 447.62 q im gangen einen erheblichen Rüdgang gegenüber dem vorigen Jahre.

Arobbem ift sowohl ber Sonige als auch ber Bachs-Breis etwas zurüdegegangen; ersterer von 2.52 Kauf 2.44 K, letterer von 8.59 K auf 8.55 K.



ungen der Geschäftsleitung des Deutschen Bienenw. Candes-Bentralvereines für Böhmen.

Erftattet vom Gefcaftsleiter t. t. Sch.-R. Hans Bafler, abgeschloffen am 15. Rovember 1913.

Steuerfreien Zuder-Bezug zur Bienen-Notfütterung Frühjahr 1914 betr.

Unter Hinweis auf die Kundmachung S. 343, d. "Imker" l. J., wird erinnert, daß die Un melbefrift am 20. Dezember I. 3. endet und fpater einlaufenden Anforderungen nicht wird entsprochen werden können.

Das Bräsidium.

Settion8-Mitglied8-Abmelbungen werben nur durch die Settionsleitungen entgegengenommen. Die Adrefichleifen der "nicht angenommenen" Zeitungen werden stets sosort den Sektionsleitungen übermittelt; erfolgt eine Neußerung von diesen nicht, so wird das Blatt weiterhin zugesandt und nicht eingestellt, was geil. zu beachten ist. Die Abmeldungen für 1914 sind möglichst ehe stens zu erstatten, sie sollen satungsgemäß nur dis Mitte Dezember angenommen werden. Im Interesse einer geordneten Geschäftsgebarung wird die Beachtung dieses Termines erbeten. Es wird daßer deingend ersucht, die austretenden Mitglieder einzeln mit namensanführung anzumelben.

Reuanmelbungen haben stets mittelst der Anmeldesormulare zu erfolgen; der U e b e rtritt zu einer anderen Sektion muß ausdrücklich angezeigt werden, da sonit die Abresse doppelt geführt wird!

Roch im Laufe des Dezember wollen die verehrl. Scktionsleitungen die neue Mitglieberlifte 1914 gef. entfenden, gleichzeitig gef. angeben, aus welchen herren der Gef-tions-Borftand besteht und wer der Schriftenempfänger ist.

Die berehrl. Sektionsvorstände, besonders der neu gegründeten Sektionen, werden aufmerffam gemacht, das Berficherungs-Inventar für 1914 in Abschrift der Bentral-Geschäftsleitung in Agl. Beinberge einzusenden. Wegen der bez. Bestimmungen, Drucksorte usw. wolle die Instruktion Seite 21, Nr. 1 des "Deutschen Imker" l. I., gefl. beachtet werden.

Richtzahlende Mitglieder find uns zur unmittelbaren Ginkaffierung anzuzeigen und find für 1914 aus dem Mitgliederstande unbedingt auszuscheiden.

Auch die Gelb-Berpflichtungen ber berehrl. Seftionen und Mitglieder muffen unbedingt noch im Laufe dieses Jahres geordnet sein.

Subventionsgefuche für 1914 find im Laufe bes Monates Degem ber einzubringen. Diefelben find stempelfrei in ber Anschrift an den Landesfulturrat für das Rönigreich Bohmen, Deutsche Sektion, zu richten, jedoch an den Landes-Zentralverein einzusenden, ba bie Berteilung der Landesfulturratsdotation burch diefen erfolgt. Aus bem laufenden Jahre 1913 noch unerledigte, hier befindliche Gesuche gelten als für 1914 eingebracht.

Bichtig! Dringenb gu beachten! Bur Erleichterung ber Ginfendung ber Statiftif 1913 unb bes Berficherungs-Inventare für 1914 feitene ber einzelnen H. Mitglieber an die zuständige Settionsteitung haben wir auf ber 1. Umfalagfeite ber Rovember-Rummer bes "Deutschen 3mter" ein Mninclbeblatt abgebrudt. Diefes wolle ausgeschnitten, mit ben betr. Angaben ausgefüllt, ale Morrefponbengtarte mit 5 h=Briefmarte frantiert, an bie betr. Settioneleitung gefl. umgehenb eingefandt werben.

Mitglieber-lebertritte bon einer Geftion ju einer anderen muffen nicht nur ber neuen, fondern auch der früheren Geftion gemeldet werden, da jonft das Mitglied doppelt geführt wird.

Es wird hiemit gur allgemeinen Renntnis gebracht, daß für 1914 die Bienenftände nur jener Mitglieder für ben Dehrwert über 500 K verfichert werben, welche bies ausbrücklich verlangen; alle anderen bisherigen Mehrwertversicherungen werden nur als Berficherungen von 500 K weitergeführt, auch wenn fie für 1913 mehrwertversichert waren; die bloge Ginsendung ber Gebühr ist teine Anmelbung, eine foldie muß ausdrüdlich ichriftlich erfolgen. Wer sich bis 15. Dezember angemeldet hat, gahlt nur 1.50 K statt 2.50 K für je weitere 500 K Mehrwert!

Die verehrl. Sekt ion sborft ände sowie die H. Wanderlehrer werden dringend ersucht, die statistischen Berichte für das Jahr 1913 zu verfassen, damit sie nach Jahressichluß sofort abggeben werden können; die hiezu nötige Drudsorte wird über Verlangen gratis zugesandt.

Gin Haftpflicht-Prozes. Wie bereits berichtet (524.—24.) wurde im Juni I. J. Frau Gin Haftpflicht-Prozes. Wie bereits berichtet (524.—24.) wurde im Juni I. J. Frau Inna Zörkler in ihrem Hofe angeblich von Vienen unseres Mitgliedes Franz Vogl in Radosnitz gestochen; sie verlangte dunächt weder Schwerzensgelb noch Kurkostenersat, sondern nur nitz gestochen; sie verlangte dunächt weder Schwerzensgelb noch Kurkostenersat, sondern nur nitz gestochen; sie verlangte dunächt an des an einen anderen Ort, welcher Forderung der Umstände halber (der Stand ist im Garten 30 Meter von der Straße) und schon wegen des Umstände halber (der Stand ist im Garten 30 Meter von der Straße) und schon werden Gestähr dun gerfliegens der Vienen bei der damaligen Haugttracht nicht entsprochen werden Gestähr dungen ber Sicherheit des Ledurschen kaaden die Anzeige wegen Gestährburgen der Sicherheit des Ledurschen und erhob sie im Verlaufe der Gerichtsverhandlungen der Sicherheit des Ledurschen und erhob sie im Verlaufe der Gerichtsverhandlungen der Sorderung auf 100 K Schwerzensgelb. Während dem verstarb Harben Verruber Verruber Forderung auf 100 K Schwerzensgelb. Während dem verstarb Verruber Vergenungen über diesen Streitsall haben höchstedauerlicher Weise mit Vogliebergen, den Lebensabend des Vosährigen Mannes zu fürzen! Infolge des Todes Angellagen also wurde das Gerichtsverschren eingestellt. Wie das Urteil ausgefallen des Angellagen also wurde das Gerichtsverschren eingestellt. Wie das Urteil ausgefallen Vie Kositen des singellagen also wurde das Gerichtsverschren als Verteidigers wurden durch unsere Haftschren, weite des für Haben der Infolgericherung vor den Infolgericherungs-Vesellichaft gedekt. Pflichtversicherung von der Infolgericherungs-Vesellichaft gedekt.

† Abjunkt Franz Czerny.

Am 28. Juni I. J. berschied in Prag der Adjunkt der k. k. Böhm. Nordbahns Direktion Franz Czern. In einem Bororte Prags seit langem praktische Bienenzucht betreibend, war er ein Schüler Altmeister Böhms. Er wurde im Jahre 1910 in den Ausschutz unseres L.Z.Wereines gewählt, an dessen Arbeiten er stets mit lebhaftem Interesse sich beteiligte. Bir werden dem allzufrüh Dahingeschiedenen stets ein ehrendes Andenken bewahren!

† Sektion Althabendorf. Innerhalb zweier Monate, zwei Todessälle. Am 18. Cktober berichied nach langem, schweren Leiden, unser Mitglied Josef Mischensky in Schönborn; jeit der Vereinigung mit Schönborn gehörte er unserer Sektion an. Er war zwar ein ruhiger, aber wohl einer der pflichtgetreussten Imker; nur seine lange Krankheit hielt ihn von der ablen Imkerei ab Ehre seinem Andenken.

Bur Kaulbrut-Tilgung in der Seftion "Mittl. Bolzental" (siehe S. 346, I. Ig.) hat die t. t. Bezirfshauptmannschaft Böhm. Leipa laut Erl. vom 13. Eft. 1913, 3. 29.931, über unseren Antrag nachtebende Maßnahmen getroffen: 1. Neber die Gemeinde Obersuhseren Antrag nachtebende Maßnahmen getroffen: 1. Neber die Gemeinde Obers oli und die zugehörigen Ortschaften wurde die Bienen sperre verhängt. d. i. d. Bets von Ginz und Nusseuhr von lebenden Bienen, Wabendau, gebrauchten Bienenwohnungen bet von Einz und Nusseuhr von lebenden Wege des Gemeindeamtes aufgefordert, ihre usw. 2. Die Vienenzüchter wurden im Wege des Gemeindeamtes aufgefordert, ihre Etände auf das Auftreten der Seuche du untersuchen und verdächtige Falle zwecks. Jahre in der Gemeinde amtlich verlautbart, daß jeder Vienenzüchter zur Beszuhrahme in der Gemeinde amtlich verlautbart, daß jeder Vienenzüchter zur Besordnungen wird unter Bezugnahme auf die Bestimmungen des Tierseuchengesebs die Besordnungen wird unter Bezugnahme auf die Bestimmungen des Tierseuchengesebs die Besordnungen wird unter Bezugnahme auf die Bestimmungen des Tierseuchengesebs die Besordnungen wird unter Bezugnahme auf die Bestrodnung v. 20. April 1854 angedroß. Krafun gauf Grund der §§ 7 und 11 der fais. Verordnung v. 20. April 1854 angedroß. Weisen wirder im Amtsblatte der f. f. Bezirtskauptmannschaft ein Fach auf fah über die Kaulbrut und ihre Bestämpfung verlautbart und werden alle Vürgermeister und Gespalbrut und ihre Bestämpfung berlautbart und werden alle Vürgermeister und Gespalbrut und ihre Bestämpfung bestautbart und werden alle Vürgermeister und Gespalbrut und er den zur Bestämpfung der Seuche verpflichtet ist.

Reuerlickes Auftreten ber Faulbrut in ber Sektion "für ben Hainspacher Gerichtsbesirf". Auf dem Bienenstande des Josef Wahl, Bandweber, Röhredorf, wurde das Bolt abges Wanderlehrer Josef Zabel-Nirdorf die Brutpest feitgeitellt; es wurde das Bolt abges Wanderlehrer Josef Zabel-Nirdorf die Brutpest feitgeitellt; es wurde das Bolt abges wie einem im Herbite 1912 aufgelassenen Stande in dielgersdorf gekauft worden war; eine unstedung von den seinezzeit in Lobendau getilgten Seuchenberde ist im Sinblid auf die Entschnung ausgeschlossen. Sämtliche sonstige Bienenwölter in Röhrsdorf wurden laut Untersteunung ausgeschlossen. Sämtliche sonstige Bienenwölter in Röhrsdorf wurden laut Unterstung des Wanderlehrer Zabel vollkommen gesund befunden. Die k. k. Bezirkshaupt mannschaft Schlusenau hat laut Rote d. 3. Nob. l. J. 3. 21.258, neuerlich die mannschaft Schlusen den Rezirk Hainspach verhängt.

Weiters wurde in der Sektion Hainspach auf dem Stande der Frau Pauline Hent. Ichel, Margarethendorf, das dort befindliche einzige Bienenvolk durch Wanderlehrer Josef Babel als von der Brutpest befallen befunden, was durch die Untersuchungsstelle für

Bienenkrankheiten bestätigt wurde. Bolk samt Bienenwohnung wurden verbrannt; im benachbarten Sachsen war die Seuche vor einiger Zeit aufgetreten.

Faulbrut-Tilgung in der Sektion Konsperg. Wie bereits berichtet (siehe S. 346), wurde auf dem Stande des Obmannes Schulleiter Fr. Citerer, Linz, die Brutpest sichergestellt. In Durchführung der Tilgungsmaßnahmen mußten von 19 Bölkern 13 getötet werden, ebenso auch die drei Bölker des dortigen Vereinsbienenstandes; bei Kevision der im Orte besindlichen Stände wurde von den 9 Bölkern des Kunskmühlenbesiters Jos. Lang, als erkrankt abgetötet, weiters 1 von 4 Bölkern des Realitätenbesiters Fr. Sotoll; hingegen wurden die 3 Bölker des Wirtschaftsbesiters Fr. Schürer, dann die 6 des Jos. Kraus in Altposigkau alle gesund befunden. Die k. k. Bezirkshaupt mannschaften Bischofteinit, dzw. Taus haben über die Gemeinden Linz, Neugrammatin, Waldersgrün, Wottawa und Posigkau die Bienensperre berhängt.

Unser geschättes Shrenmitglied, Herr Fabrikant Anton Rauten ft rauch-Haiba, hat neuerdings unserem Landes-Zentral-Bereine 14.60 K als Spenbe überwiesen, wofür ihm ber verbindlichste Dank ausgesprochen sei.

Sektion hermeborf. Die Versammlung am 26. Oktober 1. J. regt an: 1. beim k. k. Eisenbahnministerium für den steuerfreien Zuder einen ermäßigten Frachtsat anzusuchen. 2. Ferner möge der Zuder mit dem Sand gleichmäßig bermischt werden, und wäre gewaschener Sand zu berwenden.

(Anmerkung: 1. Diese von uns bereits wiederholt erhobene Forderung wurde vom k. k. Gisenbahnministerium vor kurzem abgelehnt: Siehe S. 368 "D. J." L. J. 2 Der Busab bes Sandes und der Sägespäne ersolgt durch Juwägen seitens einer Kommission der k. k. Finanzwach-Kontx.-Abteilung und wird von dieser genau gehandhabt. Beim Transport kann sich immerhin Sand zu Boden setzen, sodaß sich nochmalige Durchmischung vor dem Auswägen zum Ausgleich empsiehtt. Der Sand ist bereits gewaschen, nuch aber vorschriftsmäßig möglichst staubsein sein, daß er dem Zuder anhastet und sich nicht trennen lätt. Die Schriftlg.)

Schörte. Zum 25 jährigen Gründungsfeste hatten sich am 26. Ottober zahlreiche Teilehmer eingesunden, u. a. Wanderlehrer Nüchler und H. Baher, Vertreter der Settion Aussig, die ehemaligen Witglieder Ulbrich und Hortig usw. Nach Begrüßung durch Obmann O.-L. Karl Nürnberger erstattete der Geschäftsleiter Ob.-L. Werner eine übersichtliche Darstellung des Entwiklungsganges der Settion. Hierauf überdrachte Schulrat Bahler-Prag die Glükwünsche der Jentrale. Diese hatte dem Ibmanne Oberslehrer K. Nürnberger in Würdigung seiner Verdienste um die Sektion die goldene Schenbiene mit Ehrenurkunde verliehen. Lehtere erhielt auch das älteste Mitglied, zugleich Gründer, Franz Kreisel aus Pokau und Oberlehrer Emil Struppe-Schönpriesen als ehemaliges Mitglied.

Sektion Tetschen-Bobenbach. Am 25. Mai I. J. sprach in der Restauration "Akademie Liebwerd" Lehrer S. Parsch de-Nieder-Ebersdorf über: 1. "Eigene, praktisch erprobte Ersahrungen, wie am leichtesten Königinnen zu züchten sind", 2. über: "Nubenziehung aus Schwärmen zur Zeit der Hademie Liebwerd besichtigt.

— Am Schlusse wurden die Lehrsäle der Akademie Liebwerd besichtigt.

Sektion Dollana. In der Hauptversammlung am 9. November würdigte Obmann Dürm ut die großen Verdienste unseres früheren Geschäftsleiters Herrn Stark und brachte ihm die Versammlung ein dreisaches Hoch! An der Wechseleiterd wegen Verteilung der rückständigen Subbentionen, beteiligten sich besonders Gerr Veterman und Herr Obmann. Ein Mitglied trat bei. Die abwesenden Witglieder werden ersucht, den Veitrag pro 1914 beim Geschäftsleiter zu erlegen. Am 4. Jänner wird ein Inkerkräuzigen in Dollana stattsinden; vollzähliges Erscheinen aller erwünscht. Steuerfreier Zuder ist bis 15. Tezember zu bestellen.

Sektion Tetichen-Bobenbach. In der Versammlung am 26. Cktober in Altstadt brachte Obmann Josef Gaudek den von der Firma Noa-Berlin-Bodenbach nach Rezept für jedermann leicht und billig herzustellenden Kunsthoning zur Urteilsadgabe in Bezug auf Geschmack und Aussehen; des der angesührten Eigenschaften wurde von jedermann das Zeugenis ausgestellt, daß dieses Produkt für sich allein mit unserem Honige nicht konkurrenzfähig seiz nur wurde die Besuchtung ausgesprochen, daß er zur Berfälschung unseres echten Honigs Verwendung finden könnte. — Wanderlehrer J. Zabe eleMitzdorf sprach in eingehendster, sachverständiger Weise 1. über das schwierige Thema: "Neues von der Faulbrut", 2. über "Die Einwinterung und Durchwinterung des Biens."

Sektion Reichenau b. Gablons. In der Versammlung am 9. November, wurde der Bücherei ein Band "Der deutsche Amker" gespendet, und die neue Sammelbüchse ausgestellt. Bon Kassier Sprenger wurde ein eingehender Bericht über die Zuckerverteilung zur herbstftütterung vorgelegt. Obmann Lehrer Langer berichtete über die Versammlungen in Hanichen und den Fauldrutkurs in Neichenberg. Allgemein wird hier das heurige Bienenjahr als das schlecksete seit undenklichen Zeiten bezeichnet. Der Vorsitzende mahnte zu Geduld und

neuem Hoffen. Mehrere bienenw. Anregungen und Anträge örtlicher Natur fanden allseitige Aussprache und Erlebigung.

Settion Teplit. In der Generalversammlung am' 26. Oftober 1913 in Mariaschein wurden gewählt: Obmann: Franz Richter, Oberlehrer; Obmannstellvertreter: Josef Horeischi, Eisenbahninspettor; Kassier: Sugo Tischler, f. f. Kostverwalter; Kassier-Stellvertreter: Bernard Liehm, Hoausbesitzer; Geschäftsleiter: Jul. Swoboda, Kanzelist der A.-A. G.; Geschäftsleiter-Stellvertreter: Franz Müller, Oberlehrer; mit Kücsicht auf die im weiten Umtreise besindlichen Mitglieder wurden Horren gewählt, welche mit den engeren Imdertollegen immer in Fühlung bleiben und Anregungen einzelner Mitglieder, Vorsommnisse bei den Bienenständen, Wünsche usw bei den Wanderversammungen bekannt zu geben haben; sie sind gleichzeitig Beisitzer des Ausschussers für Graupen: Sd. Franz, Mariaschein: J. Gowarsch, Teplitz G. Neichelt, Phydanten: J. Werner, Zwetlnitz: F. Gowarsch, Weschen: A. Schmied. Bezüglich Einzahlung der Mitgliedsbeiträge wurde beschlossen, daß diese ab 1914 mit Vosterlagschein die Einde Jänner 1914 zu erfolgen hat, widrigensalls die Einhebung durch Vostausftrag geschieht. Die Versammlung war start besucht, der Verlauf sehr anregend. Ho.

Settion Pobersam. An der Versammlung unter Vorsit des Obmannes, Oberbuch-halter Eberlam 1. November, nahmen auch Vertreter der Nachdar-Settionen Puschwitz, Saaz, Schaab und Widhostit teil. Schulrat Bakler-Vrag sprach über das Thema "Imfervorbild". Bon besonderer Wichtigkeit war auch der zweite Vortrag "lleber die Faulbrut", gehalten von Lehrer G. König-Schaab. Redner legte in dieser Sache tieses Berftändnis und eingehendes Studium zutage.

Sektion Krabau. In der Bersammlung am 2. November 1913 hielt Wanderlehrer J. Glase re-Deutsche einen Vortrag über die Grundbedingungen einer rationellen Bienenzucht, über Mittel und Wege zu höchsten Erträgen, über Stockformen und zwedmäßige Einrichtungen, über einsache Königinnenzucht für Kleinimker. Eine höchst anregende Wechselrede
schloß sich an.

Sektion Schladenwerth. In der Versammlung am 12. November unter Borsit des Obmannes Körner wurde über seinerz. Antrag des Obm.-Stellvertreters Start beschlofsen, einen Wanderlehrer für die Hauptversammlung im Jänner 1914 zu bestellen, welcher anschließend an seinen Vortrag "Ein- und Durchwinterung" über "Auswinterung und Durchlenzung" sprechen soll. Sin Subventionsgesuch wird eingebracht. Geschäftsleiter Hönl machte auf das von der Sektion gekaufte Rähmchenholz aufmerksam; jene Witglieder, welches benötigen, wollen sich an die Geschäftsleitung der Sektion wenden. Obm.-Stellvertreter F. Start beantragte im Imkerabende am 14. Oktober I. J., daß an einem jeden Bereinsabende ein Witglied aus irgend einem bienenw. Werke Kapitel zur Vorlesung bringen soll und bestellt die Sektionsleitung Bücher aus der Vereinsbibliothek. 300 kg steuerfreier dax. Zuder werden zur Frühjahrsfütterung angekauft.

Schulrar Bakler. Jubilaumssond.

Laut Ausweis vom September 2424 K 40 h, Spende des Herrn Urbach & Co., Prag 100 K, weitere Spende der Sektion Braunau 60 h; zusammen 2525 K. Hiefür unseren besten und herzlichsten Dank. Da der Fond jeht bereits eine entsprechende Höhe erreicht hat, wird die Fondsverwaltung diesen Betrag auf Grund des Beschlusses der Sektion Saaz dom 16. v. M. dem Zentralausschuß dei der kommenden Generalversammlung im Jahre 1914 in Abschlussen. Beitere Spenden sind diesem Zeitpunkte ausschließlich zu richten an:

Die Fondsverwaltung: Sektion Saaz. Oberlehrer Albert Hauftein-Reitschowes, Obmann. Lehrer Josef Rudolf-Tscheradis, Fondskassier.



Dem Landes-Museum wurde letter Beit gefpenbet:

Photographie des Bienenstandes d. Clemens Auts-Nokitnis. — Sprühapparat don W. Richter-Komotau. — Nähmchenlehre f. Bores von C. Krah-Grein. — Bienenw. Zeitschriften von R. Kautenstrauch-Halb. — Bienenw. Zeitschriften von Franz Pohnert-Saaz. — Opferfiguren aus Wachs aus dem Wallschrisorte Brünnel von Dir. Fr. Steinko-Strodisk. — Verschiedene Bienenzuchtgeräte von Ant. Kühnl-Graslisk. — Königinzujakkäfig von Anton Reumanni-Stiedra. — Teilnehmerkarte d. 39. Wanderversammlung deutscher, österr. und ung. Bienenwirte in Wien von Abolf Falta-Kriesdorf. — Stehende Strohwalze von A. Kauten-

Digitized by GOOGLE

strauch-Haide. — Ehrendiplom von Rudolf Lässig. — Buch: Prinzstod von Oettel 1864 von Joh. Daniel-Königswart.

Allen berehrl. p. t. Berren Spenbern marmften Dant.

Die Herren Bienenzüchter werden ersucht, dem Museum recht viele Gegenstände zuzuwenden. Laut Plan werden weiters für das Museum gesammelt: Spezialsamm. In ngen: 6. Bienenarten und berwandte Insetten der ganzen Welt. 7. Ansichten und Photographien don bienenw. Ausstellungen und Imfertagen. 8. Ausstellungslataloge und Berichte. 9. Statistische Daten über Bienenzucht der ganzen Welt. 10. Abzeichen, Eintrittstarten don Imfertagen und Ausstellungen. 11. Patentierte bienenw. Geräte, Bienenwohnungen und Patentverzeichnisse bienenw. Gegenstände. 12. Geschichtliche Witteilungen aus allen Sektionen des Deutschen Zentralbereines. a) Geschichtliches und Statistit jeder Sektion. b) Hervorragende frühere und jetzige Bienenzüchter. c) Früherer Stand der Bienenzucht in jeder Sektion. d) Uberlieferungen, Begebenheiten, Sagen, Gedichte, Volksglauben früherer Zeit. e) Jetz und früher gedräuchliche Stocksormen in Vildern und natura. s) Arachtverhältnisse, g) Hauptrachten. Arachtpausen. h) Vilder und Ständeansichten. i) Photographien v. verstordenen hervorragenden Vienenzüchtern und deren Ledensgeschichten. i) Photographien v. verstorbenen hervorragenden Vienenzüchtern und deren Ledensgeschichten. 13. Vienenw. Zeitungen. 14. Vienenwo. Verichte und Mitteilungen in Aageszeitungen.

Für den bienenwirtschaftlichen Landes-Museumsausschuß. L.-J.-B.-Bräsident Dr. Wilh. Körbl. L.-Z.-B.-Beschäftsleiter k. k. Sch.-R. H. Bakler. Franz Pohnert, Kustos.

Österr.-Beblesischer Landes-Verein für Bienenzucht.

Rontag, den 8. Dezember I. J., um 2 Uhr nachmittage, in der neuen Bierquelle in Freudenthal (Köpfergasse) mit nachsiehender Tagesordnung ab: 1. Protofoliverlesung. 2. Bereinsberichte. 3. Bortrag des Bereinswanderlehrers Hubert Onderka: "Der alte und neue Jmter". 4. Einzahlung der Mitgliedsbeiträge pro 1914 (2 K 60 h) und Abgabe der Bersicherungs-anmeldungen (November-Nr. des Imkers). 5. Allfälliges. 6. Berlosung von Geräten usw. (20 h pro Gewinst-Anteil) an die anwesenden Mitglieder. Mitglieder erscheinet zahlreich und bringet Gäste mit. Freudenthal, im November 1913.

Daben Sie in Nr. 7 (Juli) Seite 231 dieses Blattes die Notiz "Die billigste rationelle Bienenwohnung" gelesen?

Bücher und Schriften.

Eb. J. R. Schold, Bienen und Weipen, ihre Lebensgewohnheiten und Bauten. 216 S. Al. 4°. 80 Abbild. 1 Titelfarbenbild Or.-Leindd. Mf. 1.80, Leipzig 1913. Quelle & Meher. Dieses in der von K. Höller und Gg. Ulmer herausgegebenen "Naturwissenschaftlichen Bibliothef für Jugend und Volk erschienene Wert ist auch unseren Imtern sehr wilkommen: bietet es doch einen vollständigen lleberblid über alle die vielen Verwandten unserer Imme. Sie werden so genau beschrieben, das ihre Bestimmung möglich wird. Auch ihre Lebensweise, Ernährung und Fortpflanzung, Nesterbau usw. werden eingehend geschilbert und so unter Vorsührung zahlreicher vorzüglicher Abbildungen ein sessend wird. Auch ihre Lebensweise, Ernährung zahlreicher vorzüglicher Abbildungen ein sessend geschens der Stechimmen entwidelt. Wenn aber Versässer als einen der fürchterlichsten Feinde der Niennen einen die "Pilzsucht" hervorrusenden Schimmelpilz nehmt und einen anderen Rleinpilz als den Erreger der anstedenden Ruhr bezeichnet, welche aanze Vienensstände versüglich des Erregers der Auhr aber sind insbesondere die Forschungen Prof. Dr. Zanders zu beachten, der in Nosema apis ein tierisches Kleinwesen als Auhrerreger aufgesunden dat; auf die allerschlimmsten Feinde aber, die anstedenden Brutseuchen der Viene, weist Versässer leibe dahingestellt. Die Ansicht über die Ansäuerung des Honigs mit Ameisensäuer vor dem Verbedeln ist beraltet!

Bie die Geflügelzucht betrieben wird und den meisten Gewinn abwirft, lehrt uns Baulyd hanbbuch ber Geflügelzucht. 8°, 1000 C., 650 Abbild. u. 30 Farbenbilder. Dieses Wert, herborgegangen aus einer 35jährigen Pragis, behandelt unter vielem anderen die Rapitel:

Digitized by Google

Geschichte, Bebeutung und Rentabilität der Geflügelzucht, das Gi, die natürliche und künstliche Brut, Aufzucht und Pflege des Junggeflügels, Ernährung, Mast, Kapaunieren, Wonatsarbeiten, Geflügelseinde, Krankheiten, Geflügelställe, Zucht Pflege und beschreibt alle Arten Hühner, Basser und Ziergeflügel und Tauben in so ausführlicher und leicht berständlicher Beise, daß wohl keine Frage auf dem ganzen Gebiete offen bleibt. Das umfangreiche Handbuch bietet einen vorzüglichen Lehrmeister für jeden, der sich für die Geflügelzucht interessiert, daraus Ruhen oder Vergnügen schöpfen oder sich eine Lebensstellung damit begründen will bildet. Preis nur K 14.—, und es können auch monatliche Lieferungen auch nur einzelne Kapitel davon bezogen werden durch die Udministration des "Illustr. Tierfreundes" in Köslach, Steiermark.

Kalender 1914 für deutsche Bienenfreunde. Herausgegeben von Dr. D. Krancher, Leipzig. 200 Dr.-S. u. Notizbl. Taschenformat. Gin altbekanntes Taschenbuch, das seit nunmehr 27 Jahren regelmäßig in hübischer und sehr reichhaltiger Ausstattung erscheint. Inhaltlich bestens versorgt aus der Feder der bekanntesten deutschen Mitarbeiter, geschmückt mit zahlereichen Wildern. Sein fachlicher Inhalt veraltet selbst im Verlauf langer Jahre nicht. Preis 1 Mt. bei Voreinsendung positrei. Verlag L. F. W. Fest, Leipzig.

Joh. Alisch, Bienenbuch für Anfänger. 1913, Frankfurt a. D., Trowitsch u. S. 128 S. 8°, 61 Abbild. Geb. 2 Mt. — A. N. v. Das Buch will, wie Verf. — Pfarrer in Kletzle (Pregnit) — im Vorwort sagt, keine neuen Forschungen oder Shsteme bringen, es will dem Anfänger die Tür zur Imkerei eröffnen. Bon diesem Standpunkte aus kann es zu den sehr guten "Anfänger-Büchern" gerechnet werden, denn es steht durchaus auf der Höhe der Zeit und die Schreibweise ist gemeinverständlich.

Schmeil, Zoologische Wandtafeln: Taf. 21: Honigbiene. Unaufgezog. 4.80 Mt., aufgezog. mit Oes.: 6.80 Mt., mit Stäben 8.— Mf. Leipzig 1913, Quelle u. Meyer. Diese neue, bunte Wandtasel über das Wichtigste von der Biene (Anatomie, Wabendau, Brut), gehört zu der Edition Wandtaseln für den zoolog. und botan. Unterricht, Künstlersteinzeichnungen, herausgegeben von Prof. Dr. O. Schmeil. Dei der Hericktung der Tafeln haben der bek. Forscher Prof. Dr. Tönnige seMarburg i. Hende Lehrer Freude nie in-Marbach, der bek. Gerausgeber der "Reuen Bztg." mitgearbeitet. Die noch werte des heitens empfohlen werden. Zweds Vermeidung von Uebersüllung sind absichtlich mancherlei Details weggelassen. Wir meinen aber, daß im Gegenfalle die Tasel noch wertvoller geworden wäre.

—r.

III. Taschenkalender für Bienenzucht, Obst- und Gartendau 1914. Herausg.: J. Els jäßer, Haudlichrer Zell b. E. Berlag Ungeheuer & Ulmer, Ludwigsburg. Leindd. Preis: 40 Pfennig, bei Mehrabnahme billiger. Das nun im 18. Jahrgange erscheinende württemsbergische Taschenbüchlein bringt außer dem Kalendarium, den Monatsanweisungen, Arbeitstabellen, Bereinsstatistik, eine Reihe praktischer Aufsätz, und ist, ob seiner Billigkeit ein beliebtes Kalenderbüchlein.

Imters Jahr= und Taschenbuch für 1914. 300 Seiten. Eleg. geb. 60 Pf., franko 70 Pf. (Ausgabe für Oesterreich Jahr= und Asschenbuche gegenüber anderen ähnlichen Kalendern ein besonderes Gepräge verleiht, ist der Umstand, daß es von der Aufnahme besonderer Artikel, wie man sie in jedem Fachblatt sindet, absieht und sich darauf veschänkt, dem Imser ein Mert= und Notizduch zu sein, das ihn bei den Fragen des täglichen züchterischen Lebens kaum im Sticke lassen wird, Absieht und sich darauf veschänkt, dem Imser ein wirde lassen wird, das ihn bei den Fragen des täglichen züchterischen Lebens kaum im Sticke lassen mit Tagesvordruck für Notizen. An diese schließt sich der Monatskalender mit Wonatsanweisungen und eine 80 Seiten starke, das ganze Bienenjahr umfassende Rubrik sür Beobachtungen. Kurze Witteilungen über allerlei Wissenwertes aus der Prazis, statistische Ungaben über Sin= und Aussuhr von Sonig und Wachs, eine Uedersicht über die Vienenauchte Ungaben über Sin= und Nussuhr von Sonig und Wachs, eine Uedersicht über die Vienenauchtes verden von Schulrat Baßler=Prag erläutert, über die Zollbehandlung schreibt Ob.-Nech.-Nat Ad. Wo h I ra b-Wien, usw. Alles in allem ein eigenartiger Kalender, den wir als Notiz= und tägliches Nachschlagebuch wärmstens empfehlen können.

Ist Bewegung wirklich gesund? Der Ratschlag: "Sie müssen sich tüchtig bewegen und viel laufen" ist heutzutage gang und gäbe, so daß es überrascht, wenn hierin Zweisel gesett werden. In der Wochenschrift "Wie ner Hauß zu sfrau" wird diese Frage nun einmal vorurteilslos untersucht. Eine Behandlung mit Ruhe, die sogenannte Liegekur, erweist süch für Kranke und Schwache siets wirksamer als angestrengte Bewegung, und auch für Gesunde ist es besser, sich die Energie zu erhalten und viel in frischer Luft zu verweilen anstatt sie zu verzeilen. Tas bestekannte Wode- und Fragenblatt "Wie ner Hauß ru us frau", das in allen Fragen den Standpunft der gesunden Vernunst vertritt, sei hiermit zum Abonnement empsohlen. Für viertelzährlich 2 K 80 h mit Schnittmusterbogen ist das Blatt durch alle Buchhandlungen und Postanstalten zu beziehen.

Zirka 10.000 Bienenwohnungen

werden fahrlich von ber mit vielen Chrenpreifen, golbenen und werden jagring von der mit vielen Syrenpreisen, golvenen und filbernen Medaillen sowie zahlreichen Staatsmedaillen ausgezeichneten Firma J. E. Gehrke. Sonit, Wort. angefertigt und gesliefert. Rach Desterreich ersolgt der Allein-Vertrieb der Gehrleschen Erzeugnisse, worunter die berühmten und beliebten Gehrleschen Strohftode, die von der Firma in 15 verschiedenen Aussuhrungen als Spe-Bialitat hergeftellt werden, besonders hervorzuheben find, gu Originalliftenpreisen burch mich. Grundreelle Bedienung. Der Boll ift nur gang gering. Interessenten sende ich die neueste Breislifte auf Bunfch gerne umfonft gu. Bei großeren Seftions- und Gingelbezügen

Robert Afrael, Bienenwirt, Chersbach, Jachsen.

Romotau 1913: Gilberne Medaille bes Landestulturrates für bas Ronigreich Bohmen. Sochfte Musgeichnung für Muslander.

Schleuderhonig həchfeine Qualität, 5 kg-Dose 9 K grössere Abnahme billigst. Garantie Bienenwirtschaft LUD. SCHWENKE, Flöhau 2, Böhmen.

Montag

Dezember

Barole: Winterruhe parote: Wittierruge — Stropmattet — Lieber Blenenvaterl Rauf Dir balb einen neuen "Ralender für beutsche Vienen-freunde" Jahrg. 1914 bei dem Verlag Fest in Leipzig, solange Vorrat da ist. Strohmatte!

Hon österr. and ung., hell und dunkel,

kauft gegen Kassa mögl. in grösseren Posten und erbittet Preisofferte und Proben die

Schweizer Honigzentrale

M. Felchlin, Schwyz. 116



Bernh. Rietsche Gegründet 1883 Biberach (Baden) Spezialfabrik für Kunstwaben-Maschinen (Gußformen und Walzwerke)

Eine ganze Kunstwahenfahrik (Gubtorm mit Hilfsgeräten) schon von 20 Mark an Gebrauch. Zink- und Aluminium-Gußformen für gewöhn!! he Waben, Alfonsuswaben, für Waben mit vergrößerten Zellen, für ganz dünne Waben, für Hoch- oder Breitwaben, mit der natürlichen Zellenstellung. Extramaße werden auf Wunsch schnelistens angefertigt.

Zum Selbstherstellen der u Ringiesen des lesigen Wachses.

Kunstwaben schmelzt man sich das Wachs aus alten Waben selbst aus.

Mit dem Rietsche-Gießbrett erzielt man mit den Rietsche-Gußformen stets gleichmäßige dunne Waben. Dasselbe ist speziell für die Gußformen hergestellt und leicht verstellbar. – Auch für Gußformen alterer Systeme verwendbar.

Zum Selbstherstellen der Kunstwaben schmeizt man

122



Lötlampe "Blitz" Beste Anlötlampe, viele Tausende im Gebrauch.



Die neue Honigdose mit Bügelverschluß System Rietsche ist schöner und besser als alle bisherigen Systeme. Die Dose hat Außenwulst, ist goldlacklert, kann ganz entleert werden, hat keine Scharfkante mehr. Der Bügel sichert den Verschluß und dient gugleich als stets hochstehender Tragbügel. Mit der neuen Ber Rietsche-Damptwachspresse ausgepreßt, ergaben 30 alte schwarze Waben so viel Wachs, daß man daraus 40 Mittelwände derselben Größe gießen konnte. Solideste unzerbrechliche Bauart bei höchster Einfachbeit

Einfachheit. Explosionsgefahr ganz ausgeschlossen. Dreifache Dampfwirkung. Unübertroffene Ausbeute bei schnellster Arbeit. Unübertrollene Ausbeute bei schnellster Arbeit.

Durch Anschaffung eines Rietsche-Satzes (Dampfwachspresse und Kunstwabengußlorm mit Nebengeräten) werden Sie unabhängig von Ihrem Wabenlieferanten. Sie schützen sich am sichersten vor Verfälschung des Bienensachses und Einschleppung der Faulbrut. Die seibstgegossenen Waben sind gebrauchen, rentiert die Anschaffung eines Rietsche-Satzes. Die gegossenen Waben werden von den Bienen am liebsten angenommen, ausgebaut und von der Königin schneil bestiftet, wenn überhaupt Bruttrieb herrscht.

Rietsche-Honigschleudern — Modell 1913.

Kräftige Bauart bei mäßigem Preis. Honigschleudern mit kombiniertem Zahnrad- und Ketten-Unterantrieb. Das Solideste was es gibt. Auf Wunsch dreifach oder sechsfach übersetzt, auch elektrisch betrieben mit Siemensmotoren. Honigschleuder Modell 1913. Täglich Versand. -



Entdecklungsgabel "Badenla" Beste Entdecklungs-

gabel, über 100 000 im Gebrauch.



Dampfwachs-

linder Lager in allen Bienenzuchtgeräten.

— Verlangen Sie Katalog 1913, der an jedermann = gratis und franko versandt wird.

Unentgeltlich nur für Mitglieder und ausschließlich nur für eigene Brzeugniffe.

Börse für honig, Machs und Bienenvölker.

müllen für feden Monat newerlich

Wenzel Dudichte, Zebus, hat 80 kg Honig 1912 (1 kg 3 K) und 5 kg Bachs (1 kg 4 K) zu bereftausen. — Wenzel Gott wald, Solnai pr. Jaromöf, hat 25 kg gar. reinen Bienenschleuberhonig. 1 kg 2 K. abzugeben. — F. Hell mich, Postelberg, gibt garantiert echten Bienenhonig in 5 kz-Dosen (Postelli) zu 12 K. abzugeben. — Fohanne Preis nach Uebereinkommen. — Anton Ködert, Realitätenbesiter, Lobosis, hat noch Bienenhonig bester Qualität in 5 kg-Postosen zu 12.30 K. franto Nachnahme abzugeben. — Johann Lud wig. Imser, Mohleis b. Bohrlig (Mähren) offeriert 100 kg gar. reinen Schleuberhonig. 1 kg 2 K. — Geschleuberten Blütenhonig, bester Güte, licht, echt, im kleinen 1 kg 2 K, im großen 1 kg 1.80 K. Julius Steigel, p. Oberlehrer, Obersellabrunn, Bost Oberhollabrunn, Nied. Oestert. — Johann Swats de k, Schusseiter in Rohleis, Bok Bohrlig, Mähren, hat 80 kg reinen vorzüglichen, geschleuberten Honig abzugeben; 1 kg 2 K, auch in Postedsen zu 12 K ab. Wenzel Dubschke, Zebus, hat 80 kg Honig 1912 (1 kg 3 K) und 5 kg Wachs (1 kg 4 K) zu berechten Bienenhonig in 5 kg-Boftbofen zu 12 K ab.

Birta 20 Stud ausgebante Salbrahuchen für honigraum (Gerftungsmaß) kanft D. Beblich.

Lehrer, Sillemubl, BRB.

Gelegenheith = Taush Jeder Lefer biefes Blattes verlange sofort gegen Einsenbie gen von 60 Hellern in Bitesmarken bie Franko-Busenbung bes neuen interessanten

für p. t. Imker bienenwirtsch. Vereine!

Folgende gut erhaltene Jahrgange (in heften) bes "Der beutiche Imter aus Bohmen" find gegen Sonig einzutaufchen: Jahrg. 1904, 1905, 1906,

1907, 1908, 1909, 1910, 1911 und 1912. Befl. Aufragen find zu richten unter "J. R." an die Bermalt. dief. Beitfdr.

Unentgeltlich

ichate ich Vereinsmitgliedern alte Gold- u. Silbermünzen

altes Porzellan u. Glas.

Mich Intereffierendes übernehme ich auch eventuell. Sch.-R. Bahler, Agl. Weinberge, Jungmannftr. 3.

Weihnacht 1913! Neujahr 1914!

Dilitenkarten.Briefbogen u. Couverte

in ff. Kalletten.

೨೪ Neujahrs=ನನ Glückwun ichkarten

in einfacher und ff. Husführung empliehlt die

Deutsche agrarische Druckerei in Praa.

"Zahrbuches für Bücher- und Lesefreunde 1914 Interessiert jeden! Enthält zahlreiche Bilder, Erzählungen, Rachrichten, Austrichten, Beder Lefefreund fcreibe fofort an

Florian Naftl, Redafteur, **Langenlois, Nied.-Gesterr.**

Alle bienenwirtschaftlichen

von nur erstklassigen Firmen, als G. Heidenreich usw. sowie Bienenwohnungen und Honigschleudermaschin**en** eigener Erzeugung

kauft man billig bei RICHARD MÜLLER, Niemes. Preisliste auf Verlangen gratis und franko.

ennon

Die größte Imter-Anstalt Destarreichs bes franz Menntenfel in Sirt, Rärnten, bersenbet garantiert echten Alpenhonig heuriger Ernte, 5 kg. Bostbose zu 10 K unfrantiert. Bei größerer Ubnahme Rabatt.

Von der Zentralgeschäftsleitung in Prag sind gegen Voreinsendung des Betrages franko zu beziehen:

Ofarrer Gerstungs Lehrbuch:

gebunden 5.70 Kronen.

großen Bekauntenkreiß

wer in zielbemußter Weise für eine der größten heimischen Ainder-Cebensversicherungsanstalten Propaganda ju machen versteht, kann fic ein großes Ginkommen fichern. Antr. unter: "Bielbewufte Bropagant 3722" an Saafenftein & Bogler, A.s.G., Prag II.

Berausgeber : Deutscher bienenwirtschaftlicher Landes-Bentralverein für Bohmen in Rgl. Beinberge bei Brag. Drud ber Deutschen agrarischen Druderei in Brag, r. G. m. b. D.

Der Deutsche Imker aus Böhmen.

Monatsichrift für die Interessen der Bienenzucht.

Organ

des Deutschen Bienenwirtschaftlichen Landes-Zentralvereines für Böhmen, des Österreichisch-Schleißschen Landesvereines für Bienenzucht und des Verbandes der selbst, deutschen Bienenzuchtvereine in Mähren.

Redigiert von

k. k. Schulrat BANS BASSLER.

Siebenundzwanzigiter Jahrgang.

(Als Fortiehung des «Blenenvater aus Böhmen« 39, Jahrgang.)
Hullage: 12.500.



PRHG 1914.

Periag des Deutschen Bienenwirtschafts. Landes-Zentralvereines für Böhmen.
Druck der Deutschen agrarischen Druckerel.

Inhalts-Verzeichnis des Deutschen Imker 1914.

5:110	Gent
Alberti Abolf. Dasbach + 267	Gier, Bienen Abertragen in gewiffen
Alberti Abolf, Dasbach † 267 Altohol und Bienenzucht 198	Fällen ihre
Anertennung	Eirstransport ber Bienen 51, 78 136
Anerfernung	Einwinterurg 79, 805 814 Ennebrunner Math., Wels † 815
Mueft Aung, Bienenw. in Brefburg . 280	Ennebrunner Dath., Bele † 815
Auswinterung 79	Erfahrungen, Alleilei 191
Mueg.ichnung bon Bereinsmitgliebern	Ergebniffe ber Bienengucht Bohmens
80, 59, 87, 120, 175 815	1913 260
00, 00, 01, 120, 110	Exportbienengucht im Ergeebirge 80
	Cepotition and the Ciggodian C. Co.
Beachtung, gur gef	
Beachtung, Bur gef	aulbrut-Feber
Bekämpfung der Bienenseuchen 233	Faulbrut Tilgung 1913 118, (1914) 92,
Beobachtungsstationen, Bienenw. 1913,	233, 316, (S. Mittleres Bolgental,
87	Christofegrund) 288
Beobachtungsstationen, Unsere 8, 16,	Fliegenschnäpper 182
42, 71, 126, 161, 184, 216 246,	Rluggast ber einzelnen Bene 195
271, 801	Frary Ferdinand, Ergherzog und Bur-
Beobachtungsstationen (Jahresbericht) 158	ftin Cofie von hobenbergt 218
Betriebsweisen, Neuzeitliche 164 180	
Bienenjahr 1913 101	Cauversammlung (Reichenau b. Gab,)
Bienenlaus 192 288	177, (Sillemühl) 207, (Jechniger
Bienenschwarm im Automobil 264	(Berichte begirf) 208
Bienenseuch ne Belämpfung 233	Bebeimniffe im Bienenleben, Gtliche . 197
Bienenftich, Wittel gegen ben 230	Generalver sammlung XXVI. des L.
Bienenstichwirkung, Unlichsame 88	3.=8. 110
Bienenwaben, Alte 7	Geicichte ber Bienengucht Deutsch=
Bienenwohnung und Behant lung, Ein-	Böhmens. Bir
facte	Grasi &, XIII. Amtertag Deutich.
fache	Böhmens 101, 139, 173, 181, 214, 245
207, (Arnau) 143, (M.=Roiwaffer)	Grundlagen ber Bienenzucht, Die miffen-
280, (Rrinsborf) 243, (Boftelberg)	schaftlichen 25
257, (Rud redorf) 266	μμητιτιμέτι
Bilang-Ronto, Q.=3.=B. f B. 1913 123	
Bienengucht Bohmens 1913 260	aftpflichtversicherung, Unsere 264
Bienenguchter, Die und ber Krieg 289	Handelsverfehr in Honig und Wachs
Blatterftoil, Eine Reuerung im 830	i. 3. 1913 86
Borie für Honig und Bachs 14, 68,	hilbert Em., Hohensalza † 815
100, 148	Hoch: oder Breitwake? 283
Boch Chrift., Mirstetten † 338	Honigabior derung der Aflanzen und
Brutbeft-Beitversuche 219	ihre Ilriachen 271, 303 326
Brutfeuchen ber Bicne und Belampfung 48	Honig Inferate
48	Sonig'ontrolle, Ginführung im D. Bo.
Bucher und Schriften 147, 180, 212, 818	U. B. R. f. Behmen 250
	"Honiglin", cin Kunsthonia 55
9	Bong und Giiche 57
Deutsche Biene, Die	Honig- und Bache-Bandel in Sam-
wiawave, miedrige 128	Honig und Siche
	Honig-Berfand, Migstande beim 237
Shrung von Bereinsmitgliebern 30,	
59, 87, 180 175	Take Dum manae
	J ahr, Zum neuen

Seite	Sette
Imterfragen, Berfchiebene Meinungen in	Bellentracht, Frühzeitige 58 Praktische Züchter, Der 168
Imfers Arbeiten nach der Ernte 305	+
Ämfertage 1918	Prefiburg, Wanderversammlung und Ausst Aung deutsch., österr. u. ungar. Bienenzüchter 258 280
69. 124, 158, 182, 214, 246, 270, 800	Produktion aus der Bienenzucht i. J. 1913 (Defterreich) 224
Jung-Klaufens Sammclforb 24, 56, 184, 168, 195, 227, 260, 282, 812, 330 Iniplorb und Raadstof	Zassetöniginnen, Abgabe von 143 Räuberei
Raffagebarung bes deutschen bienenw. L. B.=B. für Böhmen für 1913 104	Reichsvereinigung, ber felbft. Bienen-
Kon ginnenzucht und Rottleebiene 220	zuch vereine u. Kerbunde Defter- reiche 120: Delegiertenversammlung
Königinnenzucht Lehrturfe (Reichen- berg) 242 (Arnau) 143 241	199
Königinnen-Zuchtstationen des L88. 1913 60	Rotfleebiene
Korresponderende Miglieber, Reue . 316 Krimer Ullrich, Dr., Burich † 282	Sammelforb Jung-Klausens 24, 56, 184, 168, 195, 227, 250, 282, 312 832
Arieger Franz, Salzburg †	Schadensfälle 1913: 114; 1914: 98, 206, 240, 288
Ariegezustand 269 299 Runsthonig-Schwindel in Desterreich . 203	Schröder Alexander †
Ayllop	Shulrat Bağler-Fond 28, 89, 141, 174, 317
Canbes'ulturrat, Reuwahlen in den . 206	Schulz Otto
Lehrfurse des deutschen bienenm. L RB. für Böhmen 1913 . 109, 143, 207, 230, 243, 257 266	Schwacher Bienenvöller, Berwertung . 81 Schwalbe
Lehrplan für 4tägigen bienenw. Lehr= fucs (S. Brettgrund) 92	Schwarmereitelord, Gin 23 Schwarnibehindlung bis jum Einlo-
Co. Ottingtanto)	gieren
Maitrantheit und Heilung 187 Meinungen, Berschiebene, in Imter-	Statistil bes beutsch bw. L3.=B. für Böhmen für 1913 102 206
fragen 82, 277 807	Statistisches aus Ungarn u. Deutschland 226
Ministerialveroidnung betr. Bruttrant- heiten der Biene 247	Strohbienenwohnung u. ihre Borzüge. 85 Subventionen 1913
Mitgliederstand bes beutichen bw. L BB. für Böhmen 1913 103	Catigleite- u. Raffabericht des Deutschen bienenw. LRB. f. Bohmen, 1913 . 101
Monateübersichten ber bienenw. Beobsachtungsfrationen 5. 17, 42, 72, 127, 162, 186, 218, 248, 272, 302 322	Tambourin-Runstwabe, Die 167 199
Mufeum Deutsch-Böhmens in Saaz, Blenenw. Landes	Ungarisches Imfervereineleben
Macsachen Berhinderung der	Vereinsnachrichten bes D. Bienenw. Bentral-Bereines 12, 29, 90, 189, 174, 205, 239, 265, 288, 315 836
Rettars, Chemie des	Rereinsorgan, Unier
Patent Raiserin Maria Theresias, betr. bie Bienengucht	Vermischtes 53, 87, 187, 171, 198, 229, 263, 285, 814

Sette :	Seite
Berficherung, Dreifach tombin. (Deutsch, bw. LZB. für BIhmen) 9 114 " (Reichsbereinigung 237	Wanderversammlung und Ausstellung in Prehöurg 1914 87, 258 280 Bann soll man schleudern? 228 Bespen, Die bösen 138, 172 198
Berichiebene Meinungen in Imferfragen 82, 277	Beivennest in einem vollsstarten Stod 336 Beipenplage, Bur
Borteile und Beginftigungen des deuts ichen bienenw. 23B. f. Böhmen . 105	Wie läßt man billig fein Bachs aus? 278 Bie uns die Bienen ben langen Binter
Bermiltung bes beutschen bienenm. 2.3.28. f. Bohmen 105	über ihr Berlangen und ihr Leiden fundtun
器 1 成後 arfen	Bentralausichuß-Sipungen b. beutschen bienenw. U. Z. W. für Böhmen 29, 90, 189: (etw.) 174, 205 815 Zuder (charafterifierter) Berteilung 1910—13
Banderlehrergebühren, Reuregelung ber 90	Buder, fleuerireier gur Notfütterung 59, 202, 289, 265
	30, 242, 250, 250
•	•
Market State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of the State of th	•
4	
Section 1997 And American Section 1997 And American Section 1997 And American Section 1997 And American Section 1997 And American Section 1997 And American Section 1997 And American Section 1997 And American Section 1997 And American Section 1997 And American Section 1997 And American Section 1997 And American Section 1997 And American Section 1997 And American Section 1997 And American Section 1997 And American Section 1997 And American Section 1997 And American Section 1997 And American Section 1997 And American Section 1997 And American Section 1997 And American Section 1997 And American Section 1997 And American Section 1997 And American Section 1997 And American Section 1997 And American 1997 And American Section 1997 And American Section 1997 And American Section 1997 And American Section 1997 And American Section 1997 And American Section 1997 And American Section 1997 And American Section 1997 And American Section 1997 And American Section 1997 And American Section 1997 And American Section 1997 And American Section 1997 And American Section 1997 And American Section 1997 And American Section 1997 And American Section 1997 And American Section 1997 And American Section 1997 And American 1997 And American Section 1997 And American 1997 And American 1997 And American 1997 And American 1997 And American 1997 And American 1997 And American 1997 And American 1997 And American 1997 And American 1997 And American 1997 And American 1997 And American 1997 And American 1997 And American 1997 And American 1997 And American 1997 And American 1997 And American 1997 And American 1997 And American 1997 And American 1997 And American 1997 And American 1997 And American 1997 And American 1997 And American 1997 And American 1997 And American 1997 And American 1997 And American 1997 And American 1997 And American 1997 And American 1997 And American 1997 And American 1997 And American 1997 And American 1997 And American 1997 And American 1997 And American 1997 And American 1997 And American 1997 And American 1997 And Ameri	
en en en en en en en en en en en en en e	
et og de de de de de de de de de de de de de	

Mitarbeiterverzeichnis des Deutschen Imker 1914.

Sette	Detti
Altmann Richard, Oberlehrer, Wander- lehrer, Zentralausschuftzat, Reserent der bw. BeobStat., Leiter d. Unter- sur ungsstelle sür Bienenkransheiten, Reichenberg 4, 16, 87, 42, 48, 71, 126, 149, 161, 184, 216, 247, 271, 272, 801 822	Caugusch Martus, Landwirt, Reingers (RiebOrfterreich) 198 Glaser Josef, Oberlehrer i. R., bienenw. Banderlehrer, Deutsch-Gatel 277 Glutig Karl, Bädermeister, Rodowis . 220
Ausschuß des D. bienw. LF.: Vereines f. Böhmen 9, 29, 59, 90, 101, 124, 148, 176, 207, 213, 239, 251, 288, 299 817	Ferz Ant., Oberlehrer, Wanberlehrer, Doglaegrün 60
Jah'r Felix, Sekretär bes Deutschen landwirtsch. Zentralverbandes für Böhmen, HonorDozent d. kgl. böhm. landwirtsch. Akademie Tetschen-Lieb-werd, GL u. SchrL Etelkvertr. d. D. Bienenw. LZB. Brag 56, 147, 180, 199, 212, 226, 233, 250, 264, 267, 280, 282, 314, 318 336	Frsiegler Joh., Lehrer, Rosental (Böh: merwald)
Baßler hans, f. f. Schulrat, Zentralsbereine-Geschäftsleiter, Schriftleiter bes "Deutschen Imler", Prag 1, 12, 18, 29, 59, 90, 189, 174, 205, 218, 239, 245, 258, 265, 269, 288, 315 Bau'isch Joh, Lehrer, Gelbenois . 138 Behlen H., Oberlichter, Eldena (Pomsmern) 271, 308 326 Beringer Joh. Georg, Igl. bahr. Teles	**Solbe Joj , Lehrer, BL., AlBorowit 242 Röhler Abolf, Schulleiter, BL., Christiansau, Bez. Friedland i. B. 60 **Rrafer Joj., Pfarrer. Rieg (Krain) 199 **Rrejia Eman., Lehrer, Kriegern 182 **Rufula Joh., Landwirt, Kwittein (Mähren) 194 **Ten) 194 **Lehren Libochowan **a. b. Eibe 89
graphen-Oberingenieur, Tuping bei München 1, 89, 189	Maber Herm., Müllermeister, Lichtowit a. b. E
Tzernitodin Eb., Eisenbahn-Kontrollor, Ullersborf, A. T. E	Melchior Lab., Gewerke, Nancy (Frank- reich)
stadt (Heffen, Deutsch. R.) 51 78 Gbel Ant., Zuderbäder und Bienen- meister, Ober-Bolig 285 Friebel Franz, Wertmeister, Reichen- berg	Bus Clem., Dekonom, Rokitnis 56 Vachel Mag, Bilbhauer, Ober-Erlis i. Ablergebirge
berg 54	bent armis andrienni manifinate.

Benbl Georg, bw. Banderiehrer und Gebandemeister d. k. f. bst. St. Bahnen, Salzburg-Ig ing	B eber August, Landwirt, Schönau . 81 Beigert Hans, Lehrer und Kreisbienen-
Richter Joh. Br., Eisenbahn Wert- meister b. B. E. Bahn Komotau 220 Riedl Franz, Buchhalter, Kalmswiese . 172	meister, Regenstauf (Bayern). 824 Beippl Theodor, Lehrer, Derausgeber b. In. Monatsblätter f. Bacht Klo- sterneuburg (RiedDesterr.). 78
Schlaggenwald, Sektion	derlehier, Schöbrig
Ciedemann R., Lehrer, Wallsfelde (Li. 6ed)	69, 124, 159, 181, 214, 246, 270, 800, 819
195, 227, 260, 282, 312	Bentralkommission, Statistische, f. f. 224 Bindler Joh., Landwirt und Bienen- meister Partichendorf (Mahren) . 172 Birrgiebel Ernst, Gymn Professor,
Valle Joh., fgg. ungar. Bienengucht- inspettor, Brefburg 46 187	Grana (Brov. Sachien)

Abbildungen im Deutschen Imker 1914.

(Die Bahlen bezeichnen die Seiten.)

Sienenstand des Friebel Fr., Reichenberg

18

Bienenstand des Schmuger &., Soff's 171. Bienenstand des Tippmann B., Strahn 285.

Benenguchtlehrfurs Krinsborf 248. Blätterftod-Reuerung n. Znidersic . 381 Brutraum-Erweiterungsfarten von Aug. Beter-Schönau 82.

Jalb- und Biertelröhmden in Gerftungmaß nach Knad (2 Abb.) 180. Honigetilette I. u. II. 91. Henigtontrolle-Schupmarte bes Deutsch. Bw 2.8 - Bereines f. Bohmen 252.

Jubilaumsfeier ber S. Eger 61, .

Sonigi zuchtfure Ainau 242. Beiß Josef †, Bubweis 287.

Schröder Alexander †, Erieft (2 Abb.) 74. Spapal Sans, Fachlehrer Boffelberg mit feinen Imterichnern am Lehrbienenstande 257.

Befpenneft in einem vollsstarten Stod 836

Nr. 1

Prag, Jänner 1914.

XXVII Jahrg.

Der Deutsche Imker aus Böhmen.

(Seie Oftober 1902 vereinigt mit der Monatsschrift "Der Blenenvater aus Bohmen", dem Organe des ehemaligen "Candesvereines zur Bebung der Bienenzucht Bohmens", gegr. 1852.)

Organ des Deutschen Bienenwirtschaftl. Landes-Zentralvereines für Böhmen, des Osterr.-Schleißichen Landes-Vereines für Bienenzucht und des Verbandes selbstandiger deutscher Bienenzucht-Vereine in Möhren.

Schriftleiter: L. L. Soulrat Sano Safter. S. Weinberge bei Brag (Landm. Genoffenidaftebaus.)

Erideint im erften Monatobrittel. Beigabe ber Beitichrift "Bie bentiche Sienenzucht in Chowrie und Fravio" ift besonders zu beftellen. (Gebühr 1 K pro Jahr.) Untündigungsgebühren: Die 1 mm hobe, 50 mm breite Beile ober beren Rann 8 hefter (71/2 Big.), auf ber lepten Umichlagieite 10 hefter (91/2 Big.), Rach hobe bes Rechungsbetrages entsprechender Rachlaß. — Unfchrift für alle Gendungen und Buichriften: "Undichnis des Dentichen Bienenwirtschaftlichen Land as-Bentralbereines für Bohmen in A. Beinberge bei Brag". — Schlich ber Unnahme für jede einzelne Rummer am 16. eines jeden Monats. — Boftspartaffen-Konto Rr. 816.768,

Antining in is stougren-Mujalag 2 peller po 1 mm.

Zum neuen Jahre!

Um die liebe Sonne dreht Die Erde sich alljährlich, Doch war im jüngst verflok'nen Jahr Der Sonne Strahl sehr spärlich; Der Strahl der Freundschaft aber glüht, Im Herzen gleich und im Gemüt.

4 . 1 114

Laßt nur die Hoffnung treulich sein: Das ist der ewige Lauf der Welt, "Auf Regen folgt stets Sonnenschein!" Daß Euch die Sonne immer klar, Wags gehen, wie es Gott gefällt! Dies ist mein Wunsch fürs Neue Jahr!

Tubing, Jahresichluß 1913.

J. G. Beringer, der alte 85jährige, ammer lebensfroher Imker.

Bienheil 1914! allen lieben Lefern und Freunden!

Auch unsererseits unserem alten verehrten Freunde und Chrenmitgliede die berglichsten Segenswünsche für 1914! Die Schriftleitung.

Bur gefälligen Beachtung!

Unscre verehrlichen Leser erhalten diese Ausgabe des "Deutschen Imfer" sehr verspätet und nur in verfürztem Umfange. Wir bitten recht sehr, dies freundlich st entschuldigen zu wollen. Die Vervegung im Buchdruckergewerbe anläßlich des Abschlusses neuer Lohnverträge ab 1914 ist in ganz Desterreich zu einem scharfen Kampfe der zu 96% so zialdemofratisch organisierten Schriftseher gegen die Buchdruckereibesitzer ausgeartet, wodurch auch in Böhmen Zeitungen auf fürzere oder längere Zeit zum Einstellen ihres Erscheinens gezwungen sind.

Much in der Deutschen agrarischen Druderei haben sämtliche Schriftsetzer, nachdem sie durch zwei Wochen absichtlich verlangsamt gearbeitet hatten, nach eigener Auffündigung am 27. Dezember v. I. solidarisch ihren Posten verlassen. Ganz außerordentliche Anstrengungen haben die Tertigstellung dieser Ausgade unseres Vlattes ermöglicht, damit wir unseren Verpstichtungen wenigstens teilweise nachsonmen können. Wir bitten unsere Leser um ihre Unterstützen und nicht und und kieder-Ausnahme des regelmäßigen Truderei-Petriebes durch Verstärfung des Texteiles unser Blatt inhaltlich entsprechend reichhaltiger gestalten.

Immenleben — Imkerftreben.

Bon bienenw. Banberlehrer Joh. B. Beichta, Schulleiter, Mabring b. Mid.

Ueber Aufforderung der Geschäftsleitung unseres Landeszentralvereines habe ich die Abfassung der Monatsbilder für das Jahr 1914 übernommen.

Ich muß offen gestehen, daß ich mich mit den Monatsbildern, gedacht als praktische Anweisung für den Anfänger in der Bienenzucht nie recht besreunden konnte. Die örtlichen und klimatischen Verhältnisse, serner die Zuchkrichtung in unserem großen Vereinsgebiete sind so grund verschied eines für alle schickt. Anstatt den Anfänger anzuleiten und zu führen, verursachen solche knappe Anweisungen bei ihm Unklarheit, Misverständnis und Verwirrung.

Solche Anweisungen können nur für bestimmtn Gegenden und Gebiete z.B. Hölhenlagen usw. versaßt werden und gehören dann unter dem Titel: "Praktischer Wegtveiser für Vienenzucht" in die Sonntagsnummer unserer lokalen Tagesund Wochenblätter. Hier sollten auch die Verichte über Vereinsversammlungen, die jährlichen Tätigkeitsberichte der Sektionen und die Aufzeichnungen der Veobachtungsstationen eines Vezirkes in erster Linie veröffentlicht werden.

Die Monatsbilder eines größeren bienenwirtschaftlichen Jachblattes mussen burch zeit gemäße Schilderung des Im menlebens und der daraus resultierenden Bestrebungen des rationellen Imters auf den ganzen Vienenzuchtbetrieb und auf die gesammte Imterorganisation anregend und befruchtend wirken.

In diesem Sinne sollen die Winke und Anregungen der monatlichen "Stimmungsbilder: "Immenleben—Imkerstreben" aufgesaßt und der eblen Imkerei nutbar gemacht werden.

Bu Beginn eines neuen Jahres wersen wir gerne einen Rückblick auf bas vergangene Jahr. Das Jahr 1913 war in vielen Gegenden ein Mißjahr 1. O.r dnung. Die Frühjahrstracht wurde anfangs durch Nachtfröste und spöter durch anhaltenden Negen und fühle Witterung start beeinträchtigt. Manche Wöller sammelten kaum ihr Erhaltungssutter; andere konnten einen spärlichen Ertrag abwersen. Die Hungervölker leisteten trotz der zusriedenstellenden Spätrachtverhältnisse nichts, während die guten Völker aus der Heide nennenswerte Erträge erzielten. Letztere allein dürsen zur Nachzucht verwendet werden. (:Wahlzucht:) Auf diese Weise werden leere Jahre zu Lehrjahren.

Das Immenleben ist im Jannuar auf sein Winimum zurückzeschraubt. Der Honigverbrauch beträgt durchschnittlich für ein Volk 1 bis 11/2Ng, falls von dem Volke sede Störung und Vennruhigung ferngehalten wird. Solcke Vennruhigungen werden verursacht: durch Weisellosigkeit, durch Luste und Durst not, durch Mäuse und Kahen, durch Kohlmeisen und Spechte, durch Sonnensstrahlen, Kälte und Sturm und schließlich durch den Imser selbst, dei unvorsichtigem Austreten und Hantieren am Vienenstande. Die Folgen sind augenscheinlich. Cinzelne Vienen vertassen den Wintersitz und versallen dem Erstarrungstode. Der dicht gedrängte Vienenknäuel erweitert sich. Die Wärme entweicht und muß durch stärlere Zehrung ersett werden. Die Kotblase wird übermäßig angefüllt und wenn kein Reinigungsaussilug möglich ist, entsteht die gesürchtete Ruhr.

Digitized by Google

Ein gesundes Wolk in naturgemäßer Beute, mit reichlich gutem Futter am entsprechenden Platze, das Flugloch groß und rechtzeitig mit einem Stüd Absperrgitter verschen, im Spundloch einen Pfropfen aus Holzwolle, vor dem Flugsloche eine entsprechende Vlende(: Vretter, Stroh, Sadleinen:) geben hinreichend Gewähr für das Wohlbefinden unserer Lieblings.

Der forgsame Bienenvater wird wöchentlich mindestens einmal vorsichtig seinen Bienenstand in Augenschein nehmen, etwaige Mängel abstellen und nötigen-falls Giftweizen gegen die lästigen Nager streuen (:Giftschein, Borsicht:) sonst gibt es im Januar am Bienenstande nichts zu tun.

Um so emsiger muß der rationelle Imker in seinem trauten Heim sür die Bienen wirken und schassen; auch muß er fleißig die Imkerversammlungen besuchen, um daselbst zum Nuten seiner lieben Immen zu raten und zu taten. Bielseitig ist des Imkers He im arbeit. Die Buchsührung (:siehe Imkers Iahr- und Taschenbuch von Frit Psenningstorff, Berlin W, Preis 60 Ps.) wird sür das vergangene Jahr abgeschlossen. Das Inventar wird ausgebessert und erneuert. Icht ist die günstigste Zeit für Neubestellungen. Der alte Wabenbau wird eingeschmolzen und aus dem gewonenen Wachse werden Kunstwaben gegossen. Imkerblätter sollen bezahlt, gebunden und der Inhalt geistig verarbeitet werden. auch gute Bienenbücher sollen angeschafft oder aus der Hauptwereins- beziehungs- weise Sektionsbibliothek ausgeliehen und fleißig gelesen werden. Tadurch wird des Imkers Wissen und Können erweitert. Und wo Theorie und Praxis Hand in Hand gehen, dort wird die Bienenzucht blühen und gedeihen.

Im Monate Jänner findet auch meistens die Hauptversammlung ber Sektion ftatt. Bei Neuwahlen muß jene bes Welchäftsleiters forgfältig vorbereitet werden. Wird ein Mitglied gefürt, so soll es sich willig in den Dienst ber guten Sache stellen. Cine Wahl ablehnen, heißt die schöne Tugend des Gemeinsinns verleben. Unter freien Antragen ware hanzuregen: 1. Aufnahme beitragender Mitglieder, 2. Anlage eines Lagers von bienenwirtschaftlichen Geräten und Hilfsmitteln, 3. Verbefferung der Bienenweibe, 4. Anschaffung einer Bereinsbibliothet, 5. Gründung einer Beobachtungsstation, 6. Anlegung einer Bereinschronik, 7. Jebem Anfänger foll von der Sektion ein erfahrener Imker als Berater und Führer dur Ceite gestellt werben, 8. Durchführung einer periodischen Standschan, wenn möglich mit Prämijerung, D. Verlofung von bienenwirtschaftlichen Artikeln, Schwärmen usw., 10. Fesistellung eines Versammlungs-Ralendariums (Banberversammlungen), 11. Zwanglose monatliche Zusammentunste, 12. Lokalausstels lungen verbunden mit Obstichau. (:alle 5 bis 10 Jahre:) 13. Abhaltung von Imkertagen und Lehrkurfen u. a. m. Freilich können nicht alle Anregungen angleich burchgeführt und ins Leben gerufen werden. Alles im Ange behalten, nach und nach durckberaten und zur passenden Reit und am geeigneten Orte durchführen!

Zum Schlusse allen Freunden, Bekannten und Imkergenossen ein gesegenetes neues Jahr und allseitiges Imbheil!



Die bienenwirtschaftlichen Beobachtungsftationen.

Berichterftatter : Mihard Altmann, Reichenberg.

Robember 1909-1918.

Monai	Riederfcläge	Mittel	Temp.	Flugtage	Mittel	Bunahme	Mittel
	mm	mm	Mittel			g	8
	 . 690-2:12=	- : -	0.60 C	18:84:		14.105 : 81	
	. 1459 0 : 18 =		1.40	16 : 82 : 128 : 88 :		19:147 : 30 16:490 : 32	
	. 422·0: 12 = . 481·0: 9 =		4·10 0·70	11:82:		18.760 : 83	
	. 826-0:18 -		5.20	189:85		19.580 : 88	

Temperatur, Fenchtigfeit, Luftbrud.

			•		,	0	, ~ =			
	Lag				Luft	Innenftod	Mußenftod	Boben-	Feuch-	Baro.
						unbef. Gaffe	befeste Gaffe	temp.	tigleit	meter
2.	Rovember	1918.			. 11.00 C	16-0° C	15 0° C	12·0⁰ C	85°/o	730
7.		1913.			5.0° C	12.00 C	82 0° C	8.0n C	92º/	718
15.	-	1:18 .			. 7∙∪ ⁸ C	9.50 C	23-0° C	80° C	76°	716
18.	-	1918.			. 9 (P C	11.00 C	18.0° C	10.00 C	95°/°	732
9.	_	1913.			. 80°C	12 0° C	25·0º C	10.00 C	88°/°	790
9. 2.	~~~	1913.			. 3.00 C	10.00 C	16 0° C	9.00 C	90° (735
4.	-	1918.			. 00°C	7:09 C	25 0° C	24P C	91.	780
4. 7.	-	1918.			. 4.70 C	10.00 C	180° C	5.0° C	85°/°	735
9.	-	1918.			. 7·08 C	10·0° C	26·0° C	8.00 C	85°,,	738
	-		Witt	tel:	6.∿ C	10'80 C	22·0º C	~8.0, C	87·4°/	728.3

Movember 1913.3

November 1912 Schnee und Eis, 1913 Regen und vergebliches Warien auf die Winterfreuden. Im allgemeinen war der keurige November ein unfreundlicher Eefelle, der aus bedecktem Summel zaalreiche Niederschläge stricke und nut bedeutenden Aastermengen die leeren Teiche und Talsperren wieder füllte.

Nom 20. bis 26. November war schönes Gerbstwetter. In der Nacht vom 27. zum 28. November wirbelten dichte Schneckloden nieder und überzogen in Berg und Tal alles mit einer weißen Decke. Leider sollte diese winterliche Bracht nicht von langer Dauer sein. An Stelle des Schneesaltes trat ein ausgiediger Regen, der gar bald alles wieder zu Wasser machte.

Hie und da ließ mildes Wetter die Vienen nicht zur Rube tommen. Eirige Beobachter, berichten auch von Rollen, der ansangs November von Maiblumen gebrecht wurde.

Die beiden "Elstiner" haben sich in ihrem Wintersitze nicht verördert. Am 7. November drängten die Rienen im Elstiner I organ die Mirte der Gosse, wodurch die Thermometersugel 8 cm oberhalb der unteren hautkienen sam und 32°C, anzeigte. Sensi bedeckt 1—3 cm Bienensitz das Quecksilber.

Besonderes: Nachdem innerhalb onn kurger Zeit mehrere Faulbrutkerde in dem Gebiete des deutschen bienenwirtschaftlichen Landeszentrolvereines gefunden worden sind, werden alle Beobackter und Imfer, die aufrichtiges Interesse and dem Fortschrifte unserer heimischen Bieneng at besitzen, dringend erlucht, ihre bisherige Auswertsamkeit auch im kommenden Johre auf die Faulbrut zu lenken. Diese Obsorge ist kein "Faulbrutfieber", sondern nur das prie Restrehen die inersonnt ichon lange bei uns wütende Seuche- an der Arzel zu sossen und auszureiten.

Die sum Jahresmechfel, gefendeten Glüdwünfche, ermidert aufs berglidfid

. Digitized by Google

Monatsüberficht November 1913.

						Ä		10	Y	16							31					n.	8	4		1	2				119				
Piederichla	1	00				.88	3	M.	92		2			41		. 80	6,0	25	i.			20	29	267		53				45	25		91	88	
=19thian9@		8																		07													٠.	-	
dnisg	1		13	10	20 10	2 4	H .	6	55	53	13		14	က	10	٦.	17	14	13	15	15	18.	9	55	.0	=	-	77	55	00	9 4	3	17	8	-8
Trübe			33	10	45	16	9	18	32	8	12		.8	19	2	. 66	12	200	52	21	24	24	5.4	15	17.	54	11	47	21	16	2 28		12	8	.01
Salbflate	1		4:	1	40	οα	0	10	C1	6	77		. 00	9	15		101	7	4	6	O1	.01	Ø	6	.0	2	12	3	20	=	13	3	00 00	4	14
3201R			00	20 0	N a	9		.01	က	-	3		. 4	20	œ	. 0	2	60	7	0	4	. 4	4	C	, 00	-	2	3	4	က	0 00		17	9	. 9
esand S									C)	۳,	-		١.			.0	101	-					-	CV	.01	1	2	4	03		00 CV		٠.		.00
Megen=			=:	150	- 4	2	0,	15	17	61	77		15.	53	6	. 5	22	6	x	17	2	15	13	15	.0	=	9	=	10	=	2-9		7 21	10	. 14
Rlugiage			40	0 7	43	10	00	20			-		. თ	И	14	0	1 6.	-	9	4	က	001	2	6	.0	17	0.	-		4	10		22 9	00	.=
Monateftod muminim		&ug	30.	20.	000	200	30	30	31.	30	200	3	30.	30.	30.	.8	30	30.	30.	30	30	30.	30.	30	30	30	30.	Š.	30	30.	30.		30.	30.	30.
Monaishod		20g 4	i,	i -	-	1-	-	1.	1,	i,		-		H.	-:		1-	1	1	1.	-i -		1.	ij		; -i	-:	i.	1.	٦.				1.	H.
1911150E		,	5.1	0.0	0.0	20.0	5	5:1	6.9	4.50	2.9		5.5	0.9	6.8	4.0	1 65	0.9	4.6	4.8	6.9	5.4	9.0	9.9	.00	4.3	24	3.5	9.8	54	8 2 2 9 2 9		13.3	90	6.0
sfiфőd		1	18.0	0.9						140					18.0	14.0	15.5	12.0	11:2	15.0	13.0	13.0		12.0	10.0	, , , ,	0.5	10.0			120		15.0		14.0
Mebriglie		10	5.0	100	0.0	4.0		5.0	1.0	200	7.7		3.0	5.0	4.0	70	4.1.	5.0	5.2	10	50	1.0	3.0	1.0	. 8	1.0	3.0	2	6.0	5.1	0.0		0.0	4.0	4.0
1	-	_	1		1		_	1	1	_	1	_	1	1	1			1	1	1	1	1	1	1	-	-	1	L		1		_	11	1	1
Mbnabme a	-	4	22	•		•	• •	_	18	•	•	•	. 21	•	18	-	_	3	_	20.	_		10	•	-	25			•	55	•		22 81	_	.00
Stäbte .	1	dk	9		•	•	•		8	•	•	•	. 9	•	9	•	30	10	2	10	34		10	•	•	30	2	•	•	အ	•		4 51		.8
Lag		V.		٠	•	•		•	•	•	•			٠	•	٠			•	•	•		•	•	•		•		•	•					
aigore =	-	dk					٠.														٠							٠							
aindagra		90	45	000	202	90	35	30	190	6	300	25	32	33	64	200	2.00	40	35	99	94	84	40		40	20	9	9	10	40	525		86	2	80
elami-	-	dk	1	1	1			1	1	_	1		1	1	1		1	1	1	1	1	11	1	_		1	1	1	1	1	11		11	1	1
me la		KE	16	200	7 0	10	12	46	2		1 1	0.0	16	10	24		6	14	5	ã	44	. 12	10			8	8	200	9	10	10		12.9	8	
t I		0	1	1	1	1	11	1	1		1		1	1	1		1	1	1	1	1	1	1		1	1	1	1	1	1	11		1 1	1	
0			19	70	100	1 1	10	16	100		100	18	200	10	22	10	50	9	10	56	22	18	10		10	40	15	3		15	18		36	20	
0 0	1	3	1	1	1	1	1	1	1		1		1	1	1	-	1	1	1	1	1	1	1		1	1	1	1		1	11		11	1	
1 + E			10	90	2 4	2 10	101	14	20	4	2 4	1 10	14	00	15	30	3 00	200	20	20	80	18	20		20		20	20	4	15	104		10	80	
8	1	OKE	1	1	1	1	1	1	1	•	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	•	1		1	1	1	1	11		1	1	
öhe ü. b. W	9	B	127	104	0 25	965	285	267	313	350	3.55	3.5	353	320	380	330	450	150	455	493	531	550	5.4	680	350	099	089	00)	287	310	480 619		305	307	561
0		Böhmen.	Altftadt 6. Tetfchen .	Settimerig	Simmer Wilde	Reichficht I	Reichstadt II.	Obergeorgenthal .		Barneborf	giao		fan	n I	Leitnowig	Prichenhere	Reinborowik	Echonau 6. Braunau	Girmiß	Schwanenbrüdl	Glashütten	Regelsborf	nfurt	Neubiftrig	Denica Pilmes	Frauenthal	Resistau Theusing .	eibenberg	Drutid- Liebau	ш	Riefenberg	Schleften.	Friedel . 3.	met	Rangenberg
The			Mitte	11132	Sada .	8014	Reid	Ober	Fugan	That a	Wron I	Rroo II	Bilnifan	Solau	Leitn	St. or.	Rein	€ ¢	GITTE	(Copin	Sias	Rebel	Pohenfurt	Neub	Leuids &	Fran	Pelil	Ciber	Drut	Snaim	Rich		Friedet	Lestomes	Langen

Die herren Beobachter werden ersucht, mit dem Einsenden der Berichte bis jum Einlangen des "Imters" zuzuwarten.
Digitized by Gogle

Ein sogenannter "Jucker-Honig".

Von f. f. Oberrechnungsrat Abolf Bohlrab in Wien (Maria-Enzersdorf).

Durch eine Berhandlung beim t. t. Begirksgerichte in Bien, VIII., Josefstadt, ist auf einmal die Frage des sogen. "Buderhonigs", b. i. jenes Produltes, weldes entsteht, wenn die Vienen statt Blutennettar Buderlöfungen eintragen und verarbeiten, vor der Oeffentlichkeit aufgerollt werden. Es ist eine eigene Schickfalktude, daß der beanständete Zuderhonig aus Ungarn stammer, einem Lande, dessen Regierung am wenigsten für die Zuderfütterung eingenommen war, in der letten Beit aber felbst steuerfreien Buder bewilligen mußte. Für die allen Anforderungen des Finangarars wie des reellen Imters entsprechende Denaturierung mit Methylviolett und Paprika war fie bisher nicht zu gewinnen, wodurch schon zweimal die von der österreichischen Regierung beabsichtigte Einführung bes steuerfreien denaturierten Zuckers vereitelt worden ist.

Nach den Berichten aus der Tagespresse spielte sich die fragliche Gerichtsver-

handlung in folgender Weise ab:

Dr. Ernst Masch a als Inhaber der Delikatessenfirma Shler u. Co. in Wien hatte fich beim t. f. Bezirksgerichte Josefftadt wegen Uebertretung gegen das Lebensmittelgesetzu verantworten. Die Firma treibt den Honighandel im großen Stile, erfuhr aber kurzlich eine Beanständung, weil ein von der Wiener Lebensmitteluntersuchungsanstalt geprüfter Honig einen Rohrzucker gehalt bon 16 Prozent aufwies, was bei einem Bienenhonig nie der Fall fein darf. Der Honig wurde ausdrücklich als "garantiert reinster Bienenbonig in Berkehr gebracht.

Der Angeklagte verantwortete sich damit, daß die Firma stets nur reinen Bienenhonig bireft von Bienenzüchtern aus Ungarn beziehe und daß dieser Bonig, ohne

irgend eine Fälschung vorzunehmen, in den Handel gebracht wird.

Der Angeklagte meinte, daß der übermäßige Zudergehalt daher rührt, daß die Bienen selbstaus einzelnen Blüten (!!!) zu viel Zuder au.f.n.e.h-

Der Sachverständige Regierungsrat Prof. Dr. Schacherl erklärte, daß der Budergehalt nicht auf eine Fälschung zurückzuführen sei, und daß die Bienen auf natürlichem Wege zu viel Zuder aufgenommen haben.

Der als Beuge geführte Honiglieferant erklärte, daß eine Fälschung seitens der Bienenzüchter ausgeschlossen sei, weil eine Fälschung mit Zuder sich nicht lohnen wurde und weil die Bienenzuchter, ungarische Bauern, zu einer berartigen Fälichung viel zu dumm maren!

Da die Möglichkeit zugegeben wurde, daß in der Nähe der in Betracht kommenben Bienenstände "vielleicht" Buderfabriten fich befinden, fprach ber Rich

ter den Angeklagten mangels jeglichen strasbaren Tatbestandes frei.

Diese Urteilkann von unserem imkerlichen Standpunkte boch nicht ruhig hingenommen werden, denn es bildet eine große Gofahr und einen großen Schaden für jeden ordentlichen Honigproduzenten. Rach vielen Beschlüssen unserer Zentralorganisationen und nach dem Entwurfe zu Band III des "Codex alimentarius austriacus" (Desterreichisches Lebensmittelhandbuch) verficht man unter Bonig ausschlieflich den von den Arbeitsbienen aus den Rektarien der Blüten ober von sonstigen auf Pflanz.e.n entstandenen Absonderungen gesammelten und in den Dr ganen der Bienen umgewandelten und ausgereiften füßen Saft.

Das, was die Bienen aus einer Zuckerfabrik holen und das, was die Bienen bei der Zuderfütterung erzeugen, kann und barfniemals als Sonig bezeichnet und verkauft werden.

Ein Brodutt mit 16 Brozent Rohzuder-Gehalt f.a.n n u.m.l.o we,niger als Sonig gelten, als nach dem erwähnten Coder der Gehalt an Nohrzuder nur 1 bis 3 Prozent, selten über 8 Prozent und niemals über 10 Prozent Im Rapitel "Beurteilung" wird als Falsch-, Zuderfütterungs- oder Buderhonig erklärt, wenn er ohne biese Bezeichnung in ben handel gebracht wird.

Um zu verhindern, daß Buderfütterungshonig zum Berkaufe gelangt, bestimmt § 9 der niederösterr. und § 6 C der deutschböhmischen Honigkontroll-Instruktion, das die Schutmarke nicht ausgefolgt werden barf, wenn ein Bolk bei geöffnetem ober

ausgesetztem Honigraume mit Buder gefüttert angetrossen wird. Wie bedenklich der hohe Rohrzudergehalt ist, da braucht man nur darauf hinzuweisen, daß bei den seinerzeit voregenommenen Zudersütterunkversuchen das gewonnene Produft analysiert und ein Rohrzuckergehalt von nur 2 bis 3 Prozent gefunden wurde. Im allgemeinen gilt 5% als die Maximalgrenze, der amerikanische Standard sett einen Höchstgehalt an Rohrzucker von 8 Prozent fest. Wie fonnte da nur ein angeblicher Honig von 16 Prozent N.o.h.r. zuder unbeanständet bleiben? Wird dieser Freispruch nicht ein Anreiz für unreelle Imfer sein, steuerfreien oder bersteuerten Auder einzusüttern, um die Honigernte zu verlängern? Wird dadurch das köstliche Naturprodust, der reine Vienenhonig, beim Publikum nicht geschädigt und im Nickfredit gebracht?

Wenn auf die Gerichte in dieser ernsten Frage nicht mehr zu bauen ift, so tritt an alle Imterorganisationen die wichtige Frage heran, durch Selbst hilfe diesem Uebel zu steuern. Diese Selbsthilfe kann sich nach zwei Richtungen erstreden. 1. Ginführung der Sonigkontrolle; durch die Schukmarke wird das Publikum

davor bewahrt, Buderhonig für Bienenhonig zu kaufen und zu bezahlen.

2. Einführung der Denaturierung des Futterzuders mit Methylviolett und Paprita, da ift jeder Migbrauch bei der Fütterung mit

steuerfreiem Zuder ausgeschlossen.

lleber den Fall aus der Josefsstadt konnten wir nicht hinweggehen; es stehep hier viel zu gewichtige Interessen auf bem Spiele. Qui tacet consentire videtur.*) Das lette Wort ist aber dazu noch nicht gesprochen.

Ueber alte Bienenwaben.

Non Dr. Brunnich-Bug (Schweig).

Während die Hummelnester den Lagerstätten herumziehender Nomaden zu bergleichen wären, ähneln die Wohnungen der Bienen den ftolzesten Palästen der Menichen. So ein Bienenpalast beherbergt nicht nur wenige Geschlechter. um nach einigen "Bienenaltern" bem Berfalle preisgegeben zu werden, nein, bis 100 und mehr Geschlechter vielleicht entstehen und vergehen und das stolze Haus, bessen Mauern einst goldgelb glänzten, steht noch immer und beherbergt die Urenkel der ersten Mutter, nur sind die Wände jeht gebräunt, aber darum nicht schmutig, sondern so rein, wie am ersten Tag. Allerdings auch dies stolze Ilion wird fallen, wenn die klugen Bienlein ein Unglück getroffen, dem sie machtlos gegenüberstehen, wenn ihre Mutter geschieden, ohne Erben zu hinterlassen. Dann bernichtet das unerbittliche Schickfal sowohl die Wohnung wie die Bewohner und ber Bienenpalast zerfällt in Staub, zernagt, nicht vom Zahne der Zeit, aber von ben scharfen gierigen Kiefern der Wachsmotten-Maden, denen die alte Wohnung ein Paradics für Kinder und Kindeskinder ist.

Wir hörten sagen, mit ber Zeit würden die Wände derkseinen hüttlein von ben Bienen immer bider und bider gemacht, so did, daß die darin werdenden Bewohner kaum größer als die Fliegen sind, o did, daß die darin aufgespeicherten Honigvorräte immer kleiner und kleiner wurden, bis endlich — wie konnte es anders fein? — bas Bolk sterben muß, fei es, daß die winzigen Bienlein nicht genug Honig heimtragen können, sei es, daß die Honigvorräte wie angebeutet, zu klein werden. Vielleicht hat sich der Wesitzer Moner Anlinderkörbe mit Sorge schon gefragt, wann kommt bei mir wohl die Ratastrophe, mann werde ich wohl alle Waben herausschneiben muffen, damit wieder große Zellen gebaut werden? Uns felbst schien jene Einrichtung ber argen Babenverdidung immer recht grausam — und dürfen wir es gestehen — nicht allzuweise von Allmutter Natur. Darum wollen wir einmal der Sache auf den Grund gehen und wollen uns nun einmal so eine recht alte Wabe — aus einem Rorb muß fie fein, benn bie Mobilimter find oft zerftorungswütig und laffen die Waben nicht alt werden — genau betrachten.

") Denn wer schweigt, scheint beizustimmen. Digitized by GOOGIC

Wenn wir so eine 5—10jährige Wabe gegen bas helle Tageslicht halten, bemerken wir, baf besonders in der Witte bas Licht nicht durchzuscheinen vermag. ringsum bagegen mit schwachem, braunem Schimmer. Dit einem warmen, nicht allzustumpfen Meffer schneiben wir nun mitten burch eine Rellenreihe die Waben burch; mit einem Schnitte gehts nicht, mehrere Dale muffen wir das Meffer warmen und mehrere Male burch die Schnittbahn ehe wir burchkommen, benn bas Material ist Schauen wir uns nun bie Schnittfläche, besonders in ben mittleren Partien, genauer an, fo überrascht es uns, wie bid bie Rellenboden find und wie bunn bie Seitenwände geblieben. Da fann es vortommen, daß ber Boben vielleicht bis 10 Millimeter bick ist, mahrend bie Starke ber Mande kaum 1/4 bis 1/3 Millimeter beträgt. Alfo in ihrem Durchmeffer ware bie Belle nur merklich verkleinert, wohl aber bedeutend in ber Tiefe, wenn bem nicht, wie wir sofort bemerken, Die Bienen badurch abgeholfen hätten, daß sich die Zellenwände dafür erhöht haben, um ihren Schwestern genügend Raum zur gebeihlichen Entwicklung zu verschaffen. Wir merken mit der Verkleinerung des Relleninhaltes ist's nicht fo fclimm.

Wie kommt es aber, daß der Zellboden bedeutend verdickt ist, während die Seitenwände, befudten wir eine morkliche Berdickung zeigen. Um das zu ergründen, versuchten wir eine möglichst dick, angeschnittene Zelle resp. deren Wände mit Radel und Pinzette zu zerzupsen, was ganz gut geht, wenn man ein kleines Wabenstücken auf 24 Stunden in Benzin legt, in welchem Falle man schon durch einen leisen Truck mit der Radel auf den angeschnittenen Zellboden benselben sich in viele einzelne Schichten zerlegen sieht. Indem wir diesen Prozest dei mehreren Zellen durchsührten, Häutchen um Häutchen behutsam abzogen, konstatieren wir, daß auf einen Millimeter-Zellboden etwa 18 Schichten, d. h. einzelne Häutchen gehen. Das Häutchen besitzt also am Zellboden eine Ticke von Willimeter. Ganz anders an der Zellwand, wo die Ticke des Häutchens vielzleicht nur den 500. Teil eines Millimeters beträgt.

Eine Untersuchung der feinen Säutchen in Glyzerin, Effigsäure ober Ralilange unter dem Mifroffope ergab nichts als fich freuzende feine Fafern; die genaueren Formen sind durchs Eintrodnen und durch den Drud verschwunden. In der braunen Masse am Boben ber Belle fand ich allerdings zahlreiche kleine ovale Körperchen von geschichteter Struftur, benen Reagenzien nichts anhaben konnten und beren Bedeutung mir vorderhand unklar ift. 3ch löfte aus bem Boden einiger Zellen forgfältig einige Schichten, genan barauf achtenb, nichts vom Wachsgerüst mitzubekommen und konnte aus den Häutchen durch Auslochen mit Bengin fleine Mengen Bachs bekommen. Es beweift mir bas, big bie Bienen, gleich nachdem bie junge Biene geschlüpft ist, bie Belle immer wieber mit einer bunnen Schicht Bache nber. die he n, und zwar um die auf dem Boden der Zelle befindlichen Kotablagerungen zu überwichsen und bamit unschäblich zu machen, auch um Rafe und Gefühl ber hineingudenden Majestät nicht beleidigen zu laffen. Siermit entbedten wir also eine in gesundheitlicher Sinsicht außerordentlich wichtige neue Arbeit, welche bie jungen Bienen zu ihren fonftigen vielen häuslichen Vorrichtungen noch zu beforgen haben, nämlich das Auswichsen von täglich 1000 und mehr Zellen in ber Brutzeit.

Der verbidte Boben einer alten Zelle besteht also aus folgenden Schichten: Tas Wachsgrundgerüft befindet sich in der Mitte, darauf liegt beiderseits das Unmphenhäutchen, darauf die Kotablagerung, dann eine dünne Schicht Wachs, dann wieder Unmphenhäutchen, Kot, Wachs usw. — Es ist hiernach begreislich, warum aus alten Waben das Wachs so schwer gewonnen wird, weil es sich eben zwischen unzähligen, wenn auch zarten Häutchen besindet.

Rechnen wir auf das Jahr sieben Brutperioden, so würden also die am meisten bebrüteten Zellen des Zentrums nach Berlauf von etwa fünf Jahren eine Berdickung des Zellbotens von jederseits zwei Millimeter (5×7=35

Schichten) ausweisen, indem, wie ich schistellte, etwa 18 Schichten ein Millimeter Dicke ausmachen. Ein jederseits um fünf Millimeter verdickter Zellboden würde also einer Zelle zukommen, die etwa durch zwölf Jahre hindurch regelmäßig bebrütet wurde. Jedoch auch in solchem Falle zeigt sich in ihren Seitenwandungen kaum eine Verdickung von 1/4 Millimeter.

Wir erkennen baraus, daß die Geschichte mit den alten Waben nicht so gesährlich ist, und der Stülpkorbbesitzer mag vorderhand noch ruhig schlasen. Es braucht jedenfalls ganz bedeutende Zeiträume, ehe die Berdickung der Wände dem Vienenvolke zum Verderben gereichen würde. Höchstenskönnte es geschehen, daß infolge der Erhöhungen der Zellenwände der Durchgang sur die Königin erschwert würde, in welchem Falle sie aber einsach für ihre Siablage passend Zellen sucht. Auch hier hat daher das ebenso alte geistreiche Wort Geltung: "Vange machen gilt nicht!"

("Georgine.")

Anmerkung: Aber als herb verschiebener Krankheitskeime find alte Baben boch bebenklich?! Sch.-R. B.

Uniere dreifach kombinierte Versicherung.

Die Bersicherung ist für alle unsere Bereinsmitglieder obligatorisch. Für das Jahr 1913 beträgt der Prämiensahlen hoh pro Mitglied. Diese Zahlung hat jedes Witglied zu leisten, einerlei, ob es Bienenzüchter ist oder nicht. Jene Witglieder, welche Ausländer sind, nehmen ebenfalls an der Bersicherung teil, wenn ihre Stände auf österreichischem Erdiete stehen; für Galizien-Bukowina gilt sie nicht.

Als Socift. Ent ich abig ung für Feuer- und Einbruchschäden ift die Summe bon 500 K für den einzelnen Fall bestimmt. Jene herren Mitglieder, deren Bienenstände größeren Bert besithen, können diesen anmelden, sie müssen aber eine Rehrbers ich erung anssteben, wenn sie eine höhere Entschädigungssumme garantiert haben wollen. Die Nachtragsprämie beträgt jeht für je weitere 600 K Bersicherungswert jährlich 2.50 K°) für die Feuerund Einbruchversicherung ausammen und ist durch die Sektionsleitung erst nach erhaltener Berschreibung abzussühren. Geht jemand nicht in der Söhe des vollen Bertbetrages die Wehrwertversicherung ein, so hat er nur auf eine verhältnismäßige Entschädigung Anspruch; es empsiehtlt sich daher die Bersicherung stets im vollen Gesamtwerte. Wehrwertversicherungen aus dem Borjahre müssen ausdrücklich neuerlich angemeldet werden.

Jeber vernünftig Denkende wird dies recht und billig finden: es geht nicht an, mit 60 h Tausende von Kronen zu erhalten. Zur Entschädigung gelangt der jeweilige Zeitwert und wurde, um alle späteren Differenzen zu vermeiden, ein Durch sch nittsmaximaltarif für die Brand- und Einbruchsschäden aufgestellt, u. zw. für 1 Holzbeute K 12, beseht K 38, 1 Strohford K 7, beseht K 30, 1 Bienenvolk K 15.

Bahrend der Ueberwinterungszeit von Mitte September dis Mitte Mai im besehten Stode vorhandene außerordentliche Mengen Honig werden nicht entschädigt. Es beträgt während dieser Zeit die Söchst-Entschädigung pro Stod, wenn durch die Beschädigung das Boll zugrunde geht, den Wert des Bolles 15 K, wenn aber nur teilweise Beschädigung stattsand und das Volk intakt blieb, die zu 9 K als Ersah für Innengut an Honig und Waben.

Bei Unstimmigleiten und Biberspruch des Mitgliedes in ber Entichabigungs. bemeffung entscheibet ber Zentralausschuß und ift gegen seinen Beschluß tein Rechtsmittel gulaffig.

Bahrend der Trachtzeit von Mitte Mai bis Mitte September bei gefüllten Honigraumen beträgt die Höchst-Entschädigung per Stod für Innengut an Honig und Baben bei Robilstöden 25 K, bei Strohlörben mit Aufsahen 18 K.

Bienengerate u. a. werden nach bem Preisverzeichniffe eines handelsbienenstandes, Babenborrate, Mehrbeuten, Bavillons usw. werden nach bem wirklichen Zeitwerte entschäbigt. Maggebend ift in erster Linie das nach dem tatsachlichen Zeitwerte aufgenommene

Stanbinventar. (Siehe unten.)

Die haftpflicht. Versicherung umfatt alle durch den Betrieb der Bienenzucht britten Versonen gegenüber erwachsene Schaden. Bon der Versicherung ausgeschlossen sind Schadenersatzung prüche von Personen, welche zum Familienstander no der versicherten Ritglieder gehören. Z. B. wenn von den Vienen eines versicherten Witgliedes die Kinder oder die Frau oder die Eltern des letteren verletzt werden, oder wenn das Eigentum dieser Per-

Digitized by Google

^{*)} Bei Anmelbung bis 15. Degember bes borhergehenden Jahres nur 1 K 50 h.

fonen durch die Bienen des versicherten Familiengliedes beschädigt wird, so wurde die Geschäcket nicht einzutreten haben. Diensiboten, welche nicht verwandt mit den versicherten Ritgliedern sind, sallen nicht unter diese Beschränfung der Versicherung; wenn also solche Dienstoten Schadenersansprüche an ein versichertes Mitglied erheben, so hat die Gesellschaft einzutreten. Dagegen sind dem Bienenbesisker zur Verwahrung anvertraute Objekt von der Hatflichtersicherung ausgeschlossen. Die Hochstellschaft werden. 50.000 K, wenn eine Person oder ein Objekt, 200.000 K, wenn mehrere betroffen werden.

Es wird nun ben berehrl. Settionsleitungen und biretten Ritgliedern noch einmal folgende Instruction in Erinnerung gebracht, deren Richtbeachtung den Berlust des Entschädigungsrechtes nach sich ziehen würde. Zahlreiche Umgutömmlichkeiten bei früheren Fällen nötigen den Ausschuß, genaueste Einhaltung der Instruction zu verlangen:

- 1. Berfichert find nur jene Schtions- und direkten Mitglieder, welche ihren gahlungsverpflichtungen bis Ende Mara nachgesommen find.
- 2. Je des Sektions mitglied hat im Laufe des Dezembers bei der Sektionsleitung, jedes direkte Mitglied bei der Zentralleitung ein Verzeich nis feines zu ber sich ernden Bienen standes nach dem Muster A zu übergeben; aus den einzelnen Berzeichnissen hat die Sektionsleitung ein Sektions-Indentar nach dem Muster B anzulegen und jährlich eine Abschrift an die Zentrale einzusenden. Neu beit retende Mitgliedergelangen sosort in den Genuß der Versicherung, melden ihr Standindentar bei der Sektionsleitung, welche aber erst im nächsten Jahres-Inventar der Zentrale Mitteilung davon macht. Neu ansche aber erst im nächsten Jahres-Inventar der Zentrale Mitteilung davon macht. Neu ansch af fungen bis zum Höchstenderte des Standes von 500 K während des Jahres werden ebenfalls erst in der Inventar-Abschrift des nächsten Jahres der Zentrale mitgeteilt, sie sind aber jeweils sofort der Sektionsleitung zwecks Eintragung in das Sektions-Inventar anzumelden, widrigensalls bei Schadeneintritt diese Rewanschaftungen in die Enstschaftungssumme nicht einbezogen werden. Von größeren Anschaftungen während des Jahres ist die Anzeige auch an die Zentrale notwendig. Diese Anzeige ist umso notwendiger, wenn eine Mehrwertversicherung angestrebt wird,
- 3. In Schabensfällen hat der Geschädigte so fort (binnen 24 Stunden) die Sektionskeitung zu verständigen. Diese hat eine genaue Darstellung des Falles (Stocksom, Schaden in kg, Geldwert usw. möglichst ausstührlich geschildert) zu versassen und selbe sowie eventuell die don der Versicherungsanstalt herausgegebene Schadensanmeldung genau mit Sektionssiegel versehen und kaut § 7 der Sektionssiatuten gezeichnet, ausgesühlt der Jenkrale dinnen 3 Tagen einzusenden. Alle Angaben des Versicherten sind durch die Ortspolizeibehörde (Gemeindeamt) zu bestätigen. Bei Brand- und Diebstahlssschäden ist die Anzeige auch der k. k. Gendarmerie zu erstatten. Direkte Mitglieder haben die Schadensfälle in gleicher Weise unmittelbar bei der Zentrale anzuzeigen. Ersahans prüche nich der nit Vorbehalt werden nicht zur Kenntnis genommen, es ist vielmehr in kürzester Frist der tatsächliche Schaden zu berechnen.
- 4. Ein unmittelbarer Berkehr der Mitglieder mit den Berficherungsanstalten ist unzutässig; dagegen haben die Bersicherungsanstalten das Recht, durch ihren Bertreter einen Lokalaugenschein borzunehmen und in das Sektions-Inventar Ginsicht zu nehmen.
- 5. Eine anderweitige (zweifache) Bersicherung besselben Objektes bei einer anderen Bersicherungsaustalt ober bei dem Unterstützungssonde eines anderen Bienenzucht-Bereines macht die Bersicherung durch unsere Bersicherungsaustalten ung ültig.
- 6. Die Entichäbigungssumme (abzüglich geschlicher Gebühr) übersenbet die Bentrale ber Seltionstaffe, welche die Auszahlung an den Geschädigten gegen eine einfache Bestätigung besorgt, die der Zentrale einzuschden ist. Ist die Seltion noch nach der satungsmäßigen Frist mit Einzahlungen im Nücktande, so wird der Entschäungsbetrag in erster Linie hiemit verrechnet und nur der sich ergebende Rest wird der Seltionstoffe dar überwiesen, unbeschadet dessen, daß diese die zuerkannte Entschädigung im vollen Ausmaße an den Geschädigten zur Auszahlung zu bringen verpflichtet ist.
- 7. Berfichert find nur jene Gegenstände, welche fich in den Bienenhäusern oder auf ben Ständen befinden, nicht aber die in anderen Gebauden aufbewahrten. Im Bienenhause oder in leeren Stöden ausbewahrte Honigvorrate find ebenfalls nicht versichert.
- 8. Die Diebstahls-Einbruchs -- Bersicherung erstredt sich auch auf jene Schäben, welche durch gewaltsame Beschädigung hiebei entstanden, nicht jedoch auf mutwillige wer boswillige.

^{9.} Bei Saftpflichtichabensfällen ist stets eine einfache argtliche bzw. tied ärztliche Bestätigung vorzusegen, welche auch die Dauer einer ebent. Erwerbsunfähigseit, die Beiltosten usw. anzusühren hat. Der an Gegenständen verursachte Schaden ist rechnungsmäßig zu belegen.

Bekanntlich wurde die Berficherung von uns nicht auf unseren L.-Zentralverein beschränkt, sondern auch zugleich für die Ritglieder der "Reicheneren in gung der selbkandigen Bienenzucht-Landesvereine und -Berbande Cesterreichs" abgeschloffen. Jede Landesbereinigung hat ihre eigene Polizze und verhaubelt in Schabensfällen bireft mit ben Berficerungsanftallen.

Α. Verficherungs-Anmeldung für bas Jahr 19.

	Segenstand	 Zahl	Wert in K	
3. Leere Ge 4. Schleude	us	 1 10 8 1 5	60 800 36 40 20	

Drt.

Unterschrift.

hiefur wird keine Drudforte ausgegeben, ba ein einfaches Blatt ohne Linierung genngt; auch kann hiezu die Umichlagseite, Rr. 11, Jg. 1913, eingebruckte Korrespondenglarte bermenbei merben.

B. Sektions=Inventar. Name des Mitgliedes; Stand und Wohnort

beigetreten am

3:51	Ungabl und Rert	Bienenhaus	Offener Stand		en e est		er gri	Schlender	Bachspresse	Strohpresse	Rabenpresse	Wertzeuge und Gerate	Futtergeschirre	leere Baben &	Ponig		glic	lit= eds= trag	Unmertung
1913	Anz.	1 80	10	10 250		$\frac{4}{40}$	1 3	1 40	- <u>1</u> 15	$-\frac{2}{30}$	1 25	5	$\frac{12}{10}$	100 20	10 20	3		'	
1914 ujw.	Anz.											-		-					

Diese Drucksorte ist täuflich per Bogen (für 8 Mitglieder 6 Jahre reichend) postfrei zu-

sesandt à 4 h bei der Zentral-Geschäftsleitung in Prag.
Dieses Formular B kann auch für die laut Bunkt 2 jährlich an die Zentrale einzusendendend Abschrift verwendet werden, indem einsach in der Spalte "Jahr" die Mitgliedernamen verzeichnet werden; ein Bogen reicht dann für 48 Mitglieder.

Vom Ausschusse des Deutschen Bienenwirtschaftl. Candes=Zentralvereines für Böhmen.



Mitteilungen der Geschäftsleitung des Deutschen Bienenw. Candes=Zentral= vereines für Böhmen.

Etflattet bom Geschäftsleiter t. t. Sch.=R. Hans Bafter, abgeschloffen am 15. Dezember 1913.

Die bestibekannten "II. Monatsblätter für Bienenzucht", herausgegeben von unserem bewerdienten Ehrenmitgliede Lehrer Theodor Weippl, Geschäftsleiter des "Berbandes der leblitiandigen Bienenzucht-Bereine Rieder-Desterreichs", in Alosterneuburg, können vonallen unferen Mitgliedern um die ermäßigte Begugsgebühr bon nur 1,200 jahrlich besogen werden, wenn die Anmeldung und fofortige Ginzahlung tes Betrages im Wege der zu-landign Schtionsleitung (bei direften Mitgliedern unmittelbar) bei ber Bentralgeschäftsleitung unferes L.-R.-Bereines in Königl. Weinberge erfolgt.

Allen verehrl. Sektionsleitungen sowie ben p. t. herren Banberlehrern und appr. Bie. menmeistern wird bemnächt 1 Eze mplar bes Faulbrut. Platates mit Bild "Achte auf die Faulbrut" auf Rechnung unseres Landes-Zentralbereines, also tostenlos, dom Bergasser Lehrer Th. Beippl-Alosterendung unmittelbar zugehen. Der Anhalt bieses Plugblattes über die letzer Zeit leider mehrerenorts auftretende Bienenseuche wolle in den Sektionsberfammlungen der Mitgliedschaft zur Kenntnis gebracht werden und ist das Blakat, am besten auf Pappenbedel aufgespannt, sodann der Sektionsbücherei einzuberleiben und gegebenen Zules zu Rate zu ziehen.

Der Zentralausschub.

Nus der Zentralausschuß-Sihung vom 22. November 1913. Borsit: Präsident Dr. Körbl und Bizepräsident Dr. Kichl. Eingangs widmete der Präsident den jünglt dabing geschiedenen, derdienstvollen Ausschußtaten Keg.-Nat Joh. Lorz und Adjunkt Kranz Cher on einen warmen Nachtlen Ausschußtaten Keg.-Nat Joh. Lorz und Kdjunkt Kranz Cher on einen warmen Nachtlen Zentralges und der dienenw. Ausstellung Komotan, wird genehmigt. — Der Landeskullturrat, D. S. spricht dem L.-Zentralvereine sür die tatkrästige Mitwirkung an der deutschöden. Landessschau, insbesondere sür die Lucktlich und der jo glänzend gelungenen Veranstatungen (Vienenm. Soder-Aussicklung, Anterdührung der so glänzend gelungenen Veranstatungen Wienenm. Soder-Aussicklung, Anterdührung der jo glänzend gelungenen Veranstatungen Wienenm. Soder-Aussicklung, Anterdagusch der Anterennung wird dem k. L. Landessschultate der doppelte Secher-Vorschlag explattet. — Der Pericht der Zentralgeschäftsleitung über die Fau lbrut. Verämps und altion in den Seltionen s. d., Dainspacher Gerüchsbezirk, "Wittl. Volzental" und Konspert wert der wier die rationelle Besämpfung der Faulbrut, dessen kier an erstalte ein Referat über die rationelle Besämpfung der Faulbrut, dessen kier angenommen werden. — Bechauert wird, daß dis nun die fällige Staats. Su bben tion sür 1913 noch immer nicht zur Anweisung und Auszahlung ander gelangt ist, was die namentlich durch den Krigang der Landes-Subvention nun schon im 8. Jahre angespannten sinanziellen Berdältung erwöhlich ess. die Bereines sich unliedsam berührt; nur die gewissenden sinanziellen Berdältung erwöhlich des Bandesleiten Berdältung erwöhlich ess, die Bereinskätigseit ohne Einschaftung weiterzussühren. — Dem Leiten das den ander Erstigkeit in Interesse der Erzgebirgs-Bienenzucht. — Das Ruster der On ig "Konstigelich wird die Behaltung der Art und die vollte An er er nu un gangesprochen. — Desgleichen auch dem appr. Vienenmeister K. Retze Doglasgrun wird die Anbertungen setztin der Still. In der das Banderlehrers A. Derze Doglasgrun wird

Muszeichnung verdienter Settions-Funktionare. Der Zentralausschuß hat mit Beschluß b. 22. Nob. v. 3. zuerkannt: in Würdigung mehr als 15jahr. verdienstvoller ununterbrochener Tätigkeit als Sektions-Borstandsmitglied die goldene Ehrenbiene mit Ehrenurkunde: dem Obmann Sparkassabilitet Anton Gberl, und dem Geschäftsteitet Lehrer Josef Mrasel, der S. Bodersam dem Obmann der Sektion Belhütten, förster Branz Tipp ner, dem Obmann der S. Schöbrit Oberlehrer Karl Nürnberger-Vodau; die Ehrenurkunde für mehr als 10jährige ununterbrochene Tätigkeit dem Obmann-Stellvertreter der Sektion Schöbrit bw. Banderlehrer Oberlehrer Franz Berner.

Ehrende Auszeichungen, Der Zentralausschuß hat mit Beschluß v. 22. Rovember v. J. bem Obmanne der Settion Tachau appr. Bienenmeister, Rassendiener Josef Bayer in Budbigung seiner langiährigen Berdienste um die heimische Benenzucht, insbesondere auf dem Gebiete des prastischen Unterrichts, ferner dem Obmann-Stellvertreter der Settion Tisch, Dausbesier Martin Feigl für seine vielsährigen Berdienste um den L.-Zentralverein das Anertennungs-Diplom des L.-Z.-Bereines verlieben.

Auch die Herren Banberlehrer werden höfl. ersucht, ihren statistissen Nebersichts-Pericht pro 1913 (Angabe der Zahl der honorierten und nicht honorierten Bertrage, Bahl der Anwesenden jeweils hiebei, Kurs- oder sonstige Unterrichtstätigkeit) gef. eheftens eins gusenden.

Ghefte Einzahlung ber Mitgliebsbeitrage ist bringend geboten; unfer L.- R.-Berein muß bie Bersicherungsgebuhren im borbine in erlegen und muffen baber auch unsere Mitglieder sie ebet unlicht einsenben, ba bas Bereinsbermögen unmöglich langfristige Borschiffe geben lann. Ber seinen Gelberpflicht ungen für 1918 noch im mer nicht nach gelommen ist, erhält im Schabensfalle feine Entschötigung aus ber breifachlambinierten Bersicherung. Bei ausständigen Zahlungen ber Settion werden Leistungen der Zewtrale nur im Berrech nungswege gutgeschrieben und nicht bar erfolgt.

Reue Schabensfälle aus 1913. Einbruchsbieb ft ahle. 544. (44.) S. Bensen: Aus einem Bolfe des Stef. Magner, Plankersdorf wurden 4 Honigwaben gestohlen. 545. (43.) S. Franzenbad: Dem Georg Müller, Nühlessen, wurden aus einem Bolke Donig- und Kunstwaben, sowie eine Lienenhaube gestohlen. 546. (46.) S. Bensen: Abermals wurden bei einem Stod des Stef. Wagner, Blankersdorf, 10 Honigwaben gestohlen, Rolk tot. 547. (47.) Bon einem Bolk des dir. Witgl. Ant. Kindermann, Schulleiter, Betlarnbrand, wurde ein

Digitized by GOOGLO

Boppelwand. Auffat mit 7 kg Honig gestohlen. Saftpflichtfälle: 548. (48.) S. Höflitstlauschnit: Bienen des Emil Rittel, Höflits, stachen den Gras mabenden Dilfsmonteux Em. Rittel, Niemes, welcher beim Begjagen der Bienen mit der Pand, sich die Zinger an der Sense zerschnitt und 8 Bochen arbeitsunfähig wurde. 549. (49.) S. Huttendorf: Al. Schorm wurde beim Borbeigeben auf der Straße von einer Biene des Zr. Ullmer so gestochen, daß er **Samac**htig umfant und 2 Tage trant war.

Einbruchsbiebstahlsfalle murbe bie Entschädigung abgelehnt, ba Angeige beim Celtiosborftande borfchriftsmibriger Beife gwei Bochen ber-Die Patet erstattet worden war, daß der Berficherungsanftalt die vorgesehene Kontrollsmöglichteit

3m Haftpflichtschansfalle 540 (40.) wurde auf die Entschädigung nicht verzichtet und wurde derfelbe ausgetragen. Im Falle 548 (48.) wurden 250 K Schmerzensgeld, 60 K Ber-Dienstentgang, 12 K für Bohnung, Bebeigung und Beleuchtung, 50 K Aurtoften, insgefamt 872 K, dann noch 10% Berdienstentgang burch 6 Monate geforbert und wurde der Fall mit

Bidtig! Dringenb gu beachten! Bur Erleichterung ber Ginfenbung ber Statiftit 1913 unb bes Berficherungs - Inventars für 1914 feitens ber einselnen HH. Mitglieber an die zuständige Sektionsleitung haben wie auf ber 1. Umfdlagfeite ber Rovember-Rummer bes "Deutschen 3mler" ein Unmelbeblatt abgebrudt. Diefes wolle ausgeschnitten, mit ben betr. Ungaben ausgefüllt, als Rorrespondenglarte mit 5 h-Briefmarte frantiert, an die betr. Settionsleitung gefl. umgehend eingefandt werben.

Es wird hiemit zur allgemeinen Kenntnis gebracht, daß für 1914 die Bienenstände nur jener Mitglieber für ben Mehrwert über 500 K verfichert werben, welche bies ausbrüdlich verlangen; alle anderen bisherigen Mehrwertversicherungen werden nur als Bersicherungen von 800 K weitergeführt, auch wenn fie für 1913 mehrwertversichert waren; die bloße Einsendung ber Gebühr ist teine Anmeldung, eine solche muß ausdrücklich schriftlich erfolgen. Wer sich bis 13. Bezember angemeldet hat, zahlt nur 1.50 K, wer sich jeht erst meldet, 2.50 K für

ie weitere 500 K Mehrwert!

Die verehrl. Gettionsvorftanbe fowie bie Bo. Banberlehrer werben bringenb erfucht, bie ftatiftifden Berichte für bas Jahr 1918 gu verfaffen, bamit fie eheftens abgegeben werben tonnen; die Drudforte hiefur wird über Berlangen gratis gugefandt.

Die verehrl. Gefcafteleitungen werben barauf aufmertfam egmacht, daß alle Unund Anmelbungen, Bestellungen und überhaupt Ditteilungen geschaftlichen Inhaltes mit Musnahme von Bahlungsangelegenheiten nicht fo nebenbei auf Anweijungsabschnitten ober in Geltionsberichten, sonbern auf befonbers bagu bestimmten Blattern gemacht werden sollen, ba sonst sebr leicht bei dem großen Umfange unserer Bereinsgeschäfte Einzelheiten überseben werden tonnten.

Bei Uchermittlung der Mitgliederliften wird außerst haufig bergeffen, die Begieher der Gerftungbeilage namhaft zu machen, fo daß die Bentrale deswegen extra enfragen muß. Es wird daher bringend ersucht, die Gerstungbeilage-Abonnenten nicht au bergeffen!

Verlammlungs-Kalender. යා යා යා යා යා

6. Rönigeberg a. b. E. Haup berfammlung am 8. Feber 1914, nachm. 3 Uhr, im Gafthauje bes Mitgliedes Georg Wilhelm in Leibisch. Tagesordnung: 1. Jahresbericht 1913. 2. Rafsabright. S. Feitschung des Jahresbeitrages für 1914 und Einkasierung desselben. 4. Reuwahl der Seltionsleitung. (§ 6 d. St.) 5. Bortrag: Vienenw. Beodachtungen im Vetriebsjahre 1913. 6. Zur Erinnerung an 1813. 7. Freie Antrage.

5. Lichtenstadt. Har nachm. Tagesordnung: 1. Geber 1914 im Gasthause des Josef Lill in Lichtenstadt, 1 Uhr nachm. Tagesordnung: 1. Genehmigung der letzten Verhandlungsschrift.

2. Jahres- u. Raffabericht für 1913. 3. Witteilungen. 4. Westimmung bes Jahres beitrages. b. Einzahlung ber Mitgliedsbeilrage für 1914. 6. Aufnahme neuer Mitglieder. 7. Freie

Antrage.

S. Weisslirchen. Sonntag, 15. Feber 1914, abend 8 Uhr, Hauptversammlung im Vereins. lomle, Tagesordnung: Profoll der lehten Sauptversammlung, Tätigleitsbericht. Kassenbericht.

Einzahlung der Mitgliedsbeiträge für 1914. Antrage.

6. Rürschan. Sonntag, 8. Feber, 2 Uhr nachm. Haupibersammlung in Rürschan bei Anton Brüch (Gasthaus zur Giche.) Tagesordnung: 1. Berlesung ber lehten Verhandings-

8. Reichenau bei Gablons. Sauptverfammlung am 15. Feber, nachm. 3 Uhr, im Gemeindehause (Marktplat). Tagesordnung: 1. Begrüßung. 2. Berichte ber Amtswalter. 8. Gin-zohlung der Mitgliedsbeiträge für 1914. 4. Bortrag: "Ruben der Bienen- und Kleinticrzucht" duch Obmann Lehrer Langer. 5. Bechselrede über bienenw. Angelegenheiten. 6. Anfragen und Antrage. Bollgabliges Ericheinen bringend erbeten.

Digitized by GOOGIC

S. Urnan. Conntag, 15. Feber 1914, nachm. 2 Mfr., im Gafihaufe Guftab Schols in Arnau Jahresversammlung; Programm: Berichte bes Gefchaftsleiters, Nebision, Bestummung bes Seltionsbeitrages, Ginkaffierung, Verficherung, freie Antrage.

S. Sohenelbe. Conntag, 15. Feber I.J.,im Botel "Mohren" um 10 Uhr bormittags Saupt berfammulung. Tageeordnung:1. Jahresbericht. u. 2. Saffabericht bes Geschäftsleiters. 8. Reuwahl der Seltionsleitung. 4. Vortrag: Das Jahr 1913 für die Bienenzucht, Schulleiter Or. Fra. Rraus —Schreibendorf. 5.Antrage. —Einzahlung der Jahresbeitrage und Berficherungen für

S. Profdwit. Berfammlung am 8.Feber, nachm. 4 Uhr, im Gasthaufe bes Anbreas

Sturm, jur Ordnung und Befprechung ber notwendigen Bereinsangelegenheiten.

S. Schladenwerth. Freitag, 13. Jeber, im Sotel Renthaus in Schladenwerth Imlerabend, Die Schlionsleitung übernimmt wie alljährlich Bestellungen bon bienenw. Geratschaften und werben die p. t. Mitglieder ersucht, ihren Bedarf der Seltion noch rechtzeitig belannt-Augeben.

nur für Mirglieder und ausfatlichlich B nur für eigene Brzeugniffe.

Börse für Honig, Alachs und Bienenvölker.

muffen für jeden Monat newerlich

Oberlehrer Albert Saustein, Neitschowes Bost Saaz, gibt garantiert echten Vienen-

honig in 5 ig Bojtdofen à 12 R ab. Frang Bitten er, Lehrer in Sohenelbe liefert lichten garantiert reinen Blutenhonig

bie 5 ig Doje zu 15 Arenen. Frang Weps Ctonom in Blofchia b. Boftelberg hat Honig abzugeben, Boftbofe (5 ig)

11 R franto.

Marie Dworschaf, Försterswitwe, Söbnit bei Anaim, vorzüglichen lichten Schleuberhonig (Cipariette) 51g Doje 10M, ab 40lg à 1980h. — Ru verlaufen find 7 Stud Vienenvoller (4 Stud Gerftung und 3 Stud Jung-Alaus-Spftem) à Bolf 10R; 4 Stud leere Stode Gerftung å 5R, Conigidleuder für Rähnichen 40×25 à 10R bei Anton Fritich, Stadnit 82, Beligen mubie, Koit wich; a dau. Rosef Deibl, Michelberg hat 20 la Wa 8 3 4 R. An verkaufen. Die S. Projchwiß b. Arnau hat c. 10 kg. Wachs abzugeben 4 kg.4K.

Bofef Riedel, Amter in Bainfpach a.d. Lindenallee hat mehrere ig gar. reines Bienen-

wachs filg 4 Rau verfaufen. Bengel Daschie-Bebus, gibt schönen Schleuberhonig ig à 3K und 4kg Bachs à 4R. Georg S neiber, Gorichau Post Bischofteinit, sucht 1 orig. reindeutsches Bienenvoll zu kaufen und erhittet Anbot. — 30 kg reines goldgelles Bienenwachs hat medister Grante ala au R4 abzugeben Jofef Red ftein, Schlofgartner in Wostratschin bei Stantau (Bohm).



Rietsche Gußformen und Walzwerke

sowie die sonstigen Spezialitäten wie

Dampiwachspressen mit Innenröhren d.R.G.M. modell 1914 Honigschleudern, Gabeln, Lötlampen, Honigdosen, Absperrgitter aus Zink und Aluminiumblech, sowie alle zur Bienenzucht eriorderlichen Geräte sind weltbekannt.

Verlangen Sie Katalog!

Bernh. Rietsche, Biberach (Baden) | gegr. 1883 Fabrik für Kunstwabenmaschinen und Bienengeräte | Telefon 10

Emdener Riefenganfe 1912et Gans u. Ganter cc. 38 Liund ichwer, i. moger. Buftanbe, großort. in Bedein, p. Baar K. 40. , Bruteier bavon ab Gebr. K. 1.- p. Std., Junge co 8 Tg. alt K. 2.— p. Std. gegen Rachn. abzugeben M. Jannke, Altrohlau Ur. 324 bei Rarlebab.

Kunstwaben

141

aus carantiert raturreinem Bienenwachs, Pofitifie 81/2 kg Retiointalt 16.90 K frarie, bei gief. Benetme 1 kg 4.50 K, bei flein. Atnotme 1 kg 4.76 K unfrant. Arainisme bieneuwirtschaftliche Gefellichaft Jllyr. Zeiftrit 16.

Digitized by Google

chönstesRähmchenhoz

jeder Dimension, anerkannt genau und sauber geschnitten, auch gehobelt, jede gewünschte Solzart, liefert billigft und preismert

ANTON POHL, Holzwarenfabrik,

Pasek im Isergebirge.

leder Leser biefes Blattes verlange foiort gegen Ginfenbung bon 60 Bellern in B lefmarfen bie Granto-Bufendung des neuen intereffanten

Bahrbuches für Bücher: und Lesefreunde 1914

Ausfünfte uiw. Zeder Lesefreund schreibe Fofort an

iorian Naftl, Redafteur, Cangenlois, Nied.-Oesterr,

Alle bienenwirtschaftlichen

und

Beste Bezugsquelle für Thüringer Benten als: Gerstungsständer nd Lagerbeuten Fur Freistand, vier und fünfer Stappel mit aufapharem Dach, Bi nenhauben, Wabenzangen, Wabenpressen, anstwaben, Endlungsgabeln, Handschuhe, Absperrgitter, Fluglochschieber, Lötlumpen, Spritzen, Rauchmaschienen usw. liefert

080f Bauer, imkertischi-rei mit Kraftbetrieb geprüfter Bienenmeister

it höchsten Preisen prämiiert. - Preisliste gratis und franko Goldene Medaille Komotau 1913

derstungbeuten, Original, komplett 14 K.

Elnischem Flugloche. Lagerbeuten und Geräte, dellos gearbeitet, liefert Josef Tinz, Halbseit, Post Hannsuf, i nerdmährliche Werketätte zur Erzeugung von Bienenwohnungen it elektrischem Betrieb. Pramiiert: ersten Preis in Hohenstadt 1912. 86

Rit boben Breifen ausgezeichnete

ehrmittel

Bereine, Lehranftatien und Dufcen : Entwidlung ber Ronigin, Drobne, beitebiene, allgem. Entw. b. B., Die Arbeit d. B., Eruitrat arate, Enim. Bienenfeinde und viele andere zoolog. Lehrmittel liefert in fauberer 18jührung

A. Falta, bienenm. Bandeilehier, Brinsdo: f-Schablar.

37 Siehe Anempfehlungen in Rr. 8 u. 12, Jahrg. 1913 b. Beiltschrift.

Medification in the same of the same are also up to the

Von der Zentralgeschäftbleitung in Drag find gegen Voreinsendung des Betrages franko zu beziehen: Pfarrer Gerstungs Lehrbuch:

er Bien u. seine Zucht

gebunden 5.70 Kronen.

MICHER REPRESENTATION OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE P

Die ,. Wiener Sansfran',

Frauen- und Modeblätter

und tann ihres reichhaltigen Inhaltes und ihrer praftifchen und fleidfamen Moden wegen, ber Frauenwelt nur marmftens empfohlen wereen. Abonnement ftellt fich bei wochentlichem Ericheinen vierreijährlich auf 2.30 K mit Schnittmufterbogen und wird von allen Buchhandlungen oder Boftanftalten entg gengenommen.



Riesenhonig-Kleesamen

in Bulien und enthülit, tauft höchitem Preife, bemufterte Offerten erbeten.

N. Sänger,

Ul, Wilbich b. Beismar, 150 Gidefelb.

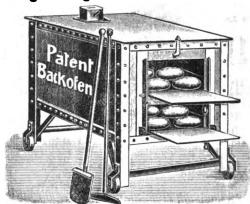
Unentge.tlich

fcate ich Vereinsmitgliedern alts Gold- u. Silbermünzen fowie

altes Porzellan u. Glas. Mich Intereffierendes übernehme ich auch eventuell. Sch.-R. Bagler, Agl. Weinberge, Jungmannftr. 3.

Digitized by GOOS

Einige Zeugnisse über die Güte der "Noris-Patent-Backofen"



Herro Franz V. Schell, Nürnberg.

Mit dem von Ihnen bezogenen "Hausbackofen" bin ich sehr zufrieden. Das Brot ist viel besser und schmackhafter und besser wie in meinem früher gemauerten Ofen, der Holzverbrauch istgering, die Handhabung sehr einfach. Es ist nicht möglich, dass man mit diesem Ofen schlechtes Brot backen kann Kann den Ofen jedem empfehlen Besichtigung gestatte sehr gerne.

Hochachtend

153

Wenzl Eberl Pullwitz bei Karishad in Böhmen.

Der Ofen wird gehaut für 4 bis 48 Brote. Prespekte u Zeugniese gratis u. franke.

Franz V. Schell, Nürnberg, Kirchenweg Nr. 13.

Zirka 10.000 Bie enwo

werben i'hrlich bon ber mit vielen Etrenpreifen, golbenen unb filbernen Debaillen fowie gabireiden Ctaatemedaillen ausgezeich. neten Firma 3. 4. Gehrke Ronit Wore angefertigt und ge-lietert. Rach Defterreich erfolgt ber Allein-Bertrieb ber Gehrtichen Erzeugniffe, worunter bie berühmten und beifebten Gebrtefchen Etrobftode, die bon ber Firma in 15 verfchiedenen Ausführungen als Spezialität hergeftillt werden, beforbers hervorzuheben find, zu Originalliftenbreifen durch mich. Grundreelle Berienung. Der Boll ift nur gang gering. Intereffente fende ich die neueste Breielifte auf Bunich gerne umfonft gu. Bei großeren Settions- und Einzelbezügen Rubatt.

Robert Israel,

Bienenwirt, Cbersbach, Sach fen.

Romotau 1913: Gilberne Deboille bes Lanteefulturrates für bas Ronigreich Bohmen. Sochfte Auszeichnung für Muelanber.



Kriners amerik. Hafersorten Golden fleece und The 117

129

Prodigious

sind die ertragreichsten. Verlangen Sie Spezialufferte

HAVLICEK (HEUWAGS-) PLATZ 7.7

Neue Etiketter

Verschlass-Streifen und Sien in prachtvollem Farbendru empfiehlt die

Lithographisch-artistisch Anstalt München

(vormals Gebrüder Obpache in München - Mittersend:im

Muster gratis und franks.

Fleditrolir m Nähen von Bienenförben

5 mm breit, 2 mm ftail, 41/g kg franto 3. OK, 4 od r 5 mm bicit, ertra blinn gehobelt, 41/2 kg frants 6:50 K offeriert 19

Helpr. Freese, panding, Rick

b. Lebensversicherungs = Abichlu Wöchentliche Abzahlung für Kapi tal und Zinsen blog K 1.45 durc 5 Jahre. Streng reell und außer

fulani. Profpett gegen 40 bit Marten. (Altersangabe.)

I. Nordböhm. Spar- u. Selbitbil's Genossenichaft, Bodenbach, Weitel

herausgeber: Deutich i Dienenwirtschaftlicher Landes-Bentralverein fur Bohmen in Rgl. Beinberge bei Brag. Drud der Deutschen agrarischen Druderei in Brag :: 8. m. 6. 6. 3.

Nr. 2

Prag, feber 1914.

XXVII Jahrg.

Der Deutsche Imker aus Böhmen.

(Seit Oftober 1902 vereinigt mit der Monatsschrift "Der Bienenvater aus Böhmen", dem Organe des ehemaligen "Landesvereines zur Hebung der Bienenzucht Böhmens" gegr. 1852.)

Organ des Deutschen Bienenwirtschaftl. Landes-Zentralvereines für Böhmen, des Österr.-Schlesischen Landes-Vereines für Bienenzucht und des Verbandes selbitändiger deutscher Bienenzucht-Vereine in Mähren.

Schriftleiter: I. I. Schulrat Sans Safler. 2. Weinberge bei Brag (Landw. Genoffenicaftebaus.)

Ericheint im erften Monatsbrittel. Beigabe ber Beitichrift "Die bentiche Sienenzucht in Cheseis und Bravio" ift besonders zu bestellen. (Gebühr 1 K pro Jahr.) Untündigungegebühren: Die 1 mm hobe, 50 mm breite Beile oder deren Haum 8 heller (71/2 Big.), auf ber letten Umschlagieite 10 heller (91/2 Pig.) Rach hobe des Rechnungsbetrages entsprechender Rachlaß. — Anichrift für alle Sendungen und Zuschriften: "Aussichuß des Deutschen Bienenwirtschaftlichen Landes-Bentralvereines für Bohmen in R Beinberge bei Brag". — Schluß der Annahme für jede einzelne Rummer am 15. eines jeden Monats. — Bost partassen-Konto Rr. 815.769.

ub 1914: Amundigunge wedugren kunfining 2 weller pro 1 mm.

Immenleben — Imkerstreben im Februar.

Bon bienenw. Wanderlehrer Joh. B. Weichta, Schulleiter, Mabring b. Mich.

Motto: Es ittt der Menich, fo lange er ftrebt.

Bisher waren die Witterungsverhältnisse für eine gute Ueberwinterung unseren Bienen recht günftig. In der ersten Hälfte des Dezember fonnten die Immen noch Ausflüge halten, ja sie trugen sogar Pollen ein. Seit Anfang Jänner bedeckt der Schnee meterhoch die Fluren und das Thermometer ichwankt zwischen 5—10 Grad Kälte. Hoffen wir, daß dieses herrliche Winterwetter sis in den Februar hinein anhält, denn dies ist unseren Vienen heilsam. Dieselben sitzen dann ruhig in ihrem Winterstübchen und träumen von des kom-

menden Frühlings Pracht um Berrlichkeit.

Der Honigverbrauch ist gering und beträgt durchschnittlich ca. 1½ Rilogramm für bas Bolt. Der sorgjame Bienenvater wird bestrebt sein, diesen Bustand der Winterruhe solange als möglich zu erhalten. Da jedoch die Sonne von Tag zu Tag wärmer und länger scheint, so mussen ihre Strahlen burch Blenden von den Bienenwohnungen abgehalten werden. Aengstliche Naturen hüllen ihre Bölker bei strenger Kälte ein. Auch dies hat zu entfallen. Die erhöhte Wärme reizt zum Brutanfat. Diefer wird um Diefe Beit dem Bienenvolke verhängnisvoll. Bolkstraft und Futter werden dadurch vergeudet. Die Brutpflege zwingt das Volk jum Ausfluge. Taufende von Bienen fterten ben Erstarrungstod. Ift ein Ausflug wegen zu niedriger Temperatur nicht möglich, so entsteht die Durstnot und daß Bolk geht schließlich an der gefürchteten Ruhr zugrunde. Mit Recht warnen daher gewissenhafte Freunde der Bienenzucht und gute Bienenbucher vor den jogenannten Frühbrütern. Dazu gehören alle fremden Bienen aus füdlichen Wegenden und aus Riederungen, solange dieselben nicht aktlimatisiert sind. Diesbezüglich hat die Fremdsucht, diese große Imfersunde, in den letzten 60 Jahren (seit Braf Kolowrat) unserer heimischen deutschen Bienenzucht fast unheilbare Bunden geschlagen und es wird noch lange Zeit dauern, bis wir durch gewissenhafte Wahlzucht die Sünden unserer Bäter bugen, beziehungsweise beheben und zur Beimatsbiene, bem verzauberten Dornröschen unserer Bienenzucht, gelangen. Die Heimatsbiene beginnt mit dem Brutansate sehr spät, keinesfalls vor dem Reinigungsausfluge. Die Brutentwidlung halt bei ihr mit den Trachtquellen gleichen Schritt.

Daher ernten wir auch bei spärlichen Tracht- und ungünstigen Witterungsverhälenissen nennenswerte Erträge. Wir nennen veshalb die Heimatsbienen mit Recht "Hüngler". Sie sind auch schwarmfaul.

"Jung Klaus", der treue Berater auf dem Gebiete unserer heimischen Bienengucht, hat den Namen He im at & b i en e geprägt. Sein Ruf nach derselben gilt hauptsächlich für Höhenlagen, wo die Bienen oft durch Witterungsverhältnisse Wonate und darüber an ihr Winterquartier gesesselt sind. Hier ist eine gute Neberwinterung ein Meisterstück im wahrsten Sinne des Wortes und ohne Heimatsbiene schier unmöglich. Aber auch in Niederungen und wärmeren Lagen, wo durch intensive Bewirtschaftung des Bodens die Trachtverhältnisse immer ungünstiger werden, ist der Ruf nach der Heimatsbiene kerechtigt. Auch hier wird der Imker von den "Hünglern" den meisten Nupen ziehen.

Bu den zeitgemäßen Arbeiten des Feber gehört das Umstellen der Bölker. Dies muß aber in der ersten Hälfte des Monats geschehen, denn später tritt öfters Tauwetter ein und reizt einzelne Bölker zum Aussluge. Ist dadei Schnee vor dem Bienenhause, so bestreue man denselben mit Asche, Sägespänen. Sand, Erde u. dgl. Strohhalme sind dazu ungeeignet, weil die Bienen darunter friechen und erstarren. Bölker, die an solchen Tagen kein Bedürfnis zum Aussluge zeigen, darf man dazu nicht reizen. Die Erfahrung lehrt, daß dies unsere besten Zuchtvölker werden. Nach einem solchen gelegentlichen Aussluge zieht sich unsere Heimatskiene wieder in ihren Wintersitz zurück, um weiter zu träumen.

Zu einem allgemeinen Reinigungsausflug ist bei ihr kein Bedürfnis vor-

Setzt nach einigen milden Tagen die strenge Kälte wieder ein, so lausen unsere Lieblinge in bienenwidrigen Wohnungen (Warmbaw mit zu niedrigen Rähmchen) Gesahr, zu verhungern, obwohl vor und hinter dem Bienenknäuch reichlich Honig vorhanden ist. Ein solcher Hungerleider braust stark. Stellt man ein solches Volk in einen dunklen und erwärmten Raum, so erweitert sich der Bienenknäuel. Das Volk gelangt an den Honig. Es ist geheilt und gerettet. Erwärmte Backsteine um die Beuten gelegt, zeitigen denselben Erfolg.

Bon einer Notfütterung um diese Zeit will ich absichtlich nicht sprechen. Sie ist ein Beweiß für die grenzenlose Gewissenlosigkeit des Bienenhälters. Es ist tesser, das Volk erstarrt und stirbt jetzt, als daß es langsam im Laufe des Jahres zu Tode gemartert wird.

Schließlich will ich noch darauf hinweisen, daß es jett an der Zeit ist, dem Anfänger ein gutes Bienen buch ("Am Bienenstande" von Pfarrer Ludwig, oder Jung-Klausens "Bolfsbuch") in die Hand zu geben. Auch soll im Bereine oder Bezirke Nachschau nach einem guten Bienenvolke gehalten werden. Der Preisdarf beim Ankause nicht maßgebend sein. Für den Anfänger ist nur das Beste gut genug. Nur ein gutes Bolk verbürgt Erfolg. Dieser zeitigt wieder Freude und Interesse an der Sache und beides ist erforderlich, damit aus dem Anfänger ein guter Bienenvater werde.

Uusere bienenwirtschaftlichen Beobachtungsftationen.

 Berichterstatter: Richard Altmanu, Reichenberg.

 Monat
 Rieberschistes Wittel
 Temp, Flugtage Wittel Abnahme Wittel

 mm
 mm
 Mittel
 g
 g

 Dezember 1909
 . . . 690·2 : 12 = 57·5
 0·90 C
 18 : 34 = 0.4
 14.105 : 31 = 455

1.40 Dezember 1910 . . . 14590: 13 = 1120 $16 \cdot 32 = 0.5$ 19.147:30 = 6374·10 0·70 Dezember 1911 . . . 422.0: 12 = 85.1 $123 \ 33 = 3.8$ 16.490:32 = 515Tezember 1912 . . . 481.0: 9 = 53.411:32 = 0318.760:33 = 568Desember 1913 . . . 0.70 30:33 = 0.99660:12 = 80.520.290:32 - 634

Digitized by Google

Monatsüberficht Dezember 1913

1						Ş.		1	*		9		١.	-	E	Lemberatur							La	38		(80	_
9	G	10.99		3 3	oper "	_	a g o	2 2	• • •	318	·	938	amg	\	Sigle:	a		aileira Estra	estelo enmi	2801			flare		Q	-3911	d	
Die (ü əþi	3	n o	9	e bri	1116		1981:	διδ	Lug	ğı Ç	Dnd DS		1021	Цфg	1115			Bn	ı.Bı	uф	191°	gņ:	ni	tia	S Q3	
—: Stat		δά			C)		89		~	_	3		n	-		29	-			£			_	<u> </u>	2	J B)	126	_
ion		8	dk	70	₹	30 30	Ŧ	dkg	dkg		dkg	qk	k k		_	-	-	8~3	gu3			-	-	L	_		3	
on .	Letfcon .	123	1	42	1	œ	,	77	1	74	-					200	1.8		81.	Ø	6	•	4			_		
. e		20 8	١	9	1	318	1	9	Ξ,	0	<u>.</u>	_		-		85	5.	-	8	01	13	6	1 1			•	• •	_
200	Simmer Suffe	3 6	I	88	١	3	1	313	، دب ا	٠ ور	-			L		30	1.8	-;	31.	•	4	03						-
12	I. in the	86.5		7.5		15	١	5 -	د ب ا		_	•	-	1_	0.9	000	4.	- i -	83	Ø	ω;	9 1	4,	17 9	6	_	•	==
Ωë		8	1	101		20		2	, ac		<u>. </u>	<u>.</u>	-	1_		 2	-	-i -	2 5	•	14					•	88	==
mhe	rgenthal .	267	1	83	1	17	1	33	J 000	 =				_!		13.0	.2	i i	81.	. თ	. ഇ					-	•	
TO	Ratmeborf	85 50 50 50	l	8	1	85	١	<u> </u>	ا تص	· 9	·	· 		1	0	0.0	250	-:	81.		15						16	
(SA	Lämberg	38	١			38	1 1	3 8	کد مح ا	· •	<u>.</u>	_	<u>.</u>	_	0	000	9 0	- i-		_	91					_	•	===
la é	:	325	1	ಜ	1	16	!	12	کست ا	<u>.</u>			-		900	112	3.5	i - i		. 00	٥=	n 0:	0	2 2	Ž		. 8	==
hiit	Stag II.	322	1	8	1	10	1	8	1	<u>.</u>		-						-	31.	က	·					٠	3	=
ten	•	3 23	1 1	2 8	1	6	1	9 8	دة ا	<u> </u>	÷			ī	130	06	9.0	,	31.	=	∞	١٥٠	. 60	4 24				=
î		8	1	9 9		120	1	200	عة م ا ا	g a	<u>.</u>	<u>.</u>	-	<u> </u>) (-i -	:	. 0	27					_	7	
lne	•	38						;	. w	2		-		<u> </u>	`	2	0	-	.10	N	4,		-				•	
im	Meichenberg	\$	1	3,	١	8	١	10	1	<u>⊗</u>			_		0.01	9	0.5	. - i	81.	•	4						•	
111		200	1	9	1	ຂ	1	â	1	. 66	_	•	_	<u> </u>	14:0	_	4:0-	-	81.	_	~	89				_	. <u>५</u>	
1 h	Girmin	\$ £	ll	38	1	22 3	1	96	40		<u>.</u>	_	•	Ī	<u> </u>		Ç;	_;	31.		x : (·	<u>정</u>	==
Ωn	Schwanenbriid!	4		4	1 1	2 6	١	o à		, ,	<u>.</u>		<u>.</u>	1_			4 6	-i ,		. 0	2 0	<u>-</u> (_			•	•	_
no	Glasbütten	531	1	8		30		200	' = 	<u>5</u> 4∙			<u>.</u>				. T	- -	n 6	2) 0	- (x 0	-			•	•	=
mh	Grün b. Afch	32	1	61	1	12	١	22	ت ا	30			-				. ¢1	-	; ; ;	1 —	٥,	0 0				•	•	-
ero	Repelsbory	<u>8</u>	1	88	1	ଛ	١	8	ا ت	∞		 					1.0	-	3	.	·x	. 9					. 2	
G	Deubiffrin	0 4 4 0	I	3	1	01	1	ස	. - (E	<u>.</u>	_		Ī	<u> </u>		1.5	-	31.	-	00					. ¬	3 3	
пh	Deurich-Rillmes	3 63	- 1	02		- 2	١	45	عاد	2 0	<u>.</u>						9 6	- i-	<u> </u>	က	9	22 0	_			•	٠	
nic	Frauenthal	099	1	20	1	8	1	3	- 31 		•	· ·				0 6	0 0			•	c ec			<u> </u>	7 7		C 9	_
ht i	Eibenberg	3 5	1	2 8	1	88	1	દ્ધ	ت ا	&	<u>.</u>		•	<u> </u>	001		8.1-	-		. 12.	٠.	9	. =	8 25			ž .	
m '	Maliren.	3	l	3	<u> </u>	3	ı	3	- 		<u>.</u>	· 		١.	Ø	. 4	9.T.	- i	31.	•	<u>_</u>			2	7	•	•	
	no	282	1	10	1	24	1	9	4	S				Ţ			-0.3	-	23									
	Snaim	310	1	9	1	9	1	15	دی ا	ن				_			:	-	8	. ຕ							٩.	-
ent		619	1	ю .	1	01	1	œ	W 0	88	<u>.</u>	•	-	7_	0.00	999	6.1-	<u>-</u> ,	<u>.</u>	•		40	~	8 16	읔;	• •	130	
hal	د						•		. 		·	·					-	- i		•						•	•	
ten	ا نې	88	I	6	1	4	1	8	1	Ξ.				_ !		12.0	1.8	1	81.	-	00							
		368	1-1	38	11	4.8	11	यं ट	යා දෙ 	8	<u>.</u>	•		1 1	<u> </u>	120	8 0 0		33.		000	23 0		88	813		8	
	Bangenberg	524	•					-	٠.	• •	<u>. </u>			_		<u> </u>		ⅰ.		٦,	٠ م					٦	10	_
,	•	196	l	5	I	σσ	1	9	۵.		 	•		1	9	0.8	 0	-	31.	•	, co	<u>∞</u>	2 17	12	တ္ထ	• •		

Die Stationen : Caag, Lamberg. Glasbutten, Bnaim und Langenberg find nicht im Mittel enthalten.

Temperatur, Feuchtigfeit, Luftbrud.

	Eag	~ · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Luft	Baro- meter	Feuch- tigfeit	Auß nitod befeste Gasse	Innenftod unbel. Gaffe	Boden- temp.
2. 3. 8. 10. 11 13. 18. 2 · .	Dezember	1918	4·0° C 8·0° C -3·0° C 1·0° C 2·0° C -2·0° C -1·0° C	729 726 732 720 724 725 787 741 717 725	75% 80% 76% 76% 82% 82% 85% 85% 85% 85% 89% 89% 89% 89% 89% 89% 89% 89% 89% 89	8±0° C 26:0° C 17:0° C 10:0° C 11:0° C 22:0° C 14:0° C 6:0° C 10:0° C 21:0° C	10 0° C 11 0° C 4 0° C 7 0° C 7 0° C 8 0° C 6 0° C 7 0° C 4 0° C	6·0° C 11·0° C 0·5° C 4·0° C 4·0° C 1·0° C -1·0° C 3·0° C -2·0° C
31.	"	1913	+ C	727 6	79.7./0	17·10 C	6·7º C	3.30 C

Die Quedsilberkugel des Innenstodes blieb in der unbesetzten Gasse. Im Außenstode drängte die größer werdende Außenkälte den Bienensitz nach oben, wodurch wiederholt die Thermometerkugel 1 bis 4 cm unterhalb der Randbienen war. Daraus erklärt sich auch die verschiedene Temperatur im Außenstode. Der Wintersitz im Elstner I blieb der gleiche wie im Oktober; im Elstner II suchten die Vienen beständig die Höhe und erreichten gegen Wonatsende beinahe die Tragleisten.

Im allgemeinen ist über den heurigen Dezember zu berichten, daß er bei zahlreichen Niederschlägen und geringen Temperaturen nur selten den Bölkern Anlaß zur Lockerung ihres Bienensibes gab.

Imbheil!

Alimann.

Bur Geschichte der Bienenzucht Deutschböhmens im letten Vierteliahrhundert.

Bon f. f. Schulrat Bans Bagler-Brag.

Die erste Hälfte des 19. Jahrhunderts zeigt uns in den deutschen Gegenden Böhmens die Bienenzucht in völligem Niedergange und Verfall; die Zahl der Bienenvölfer sowie naturgemäß das Erträgnis an Honig nahm immer mehr ab, überall auf dem Lande bei den Bauernhöfen versallende Bienenhütten und in den Städten nicht das geringste Interesse für die Bienenzucht mit wenigen Ausenahmen.

Erst in den Fünfziger Jahren trat eine Wendung zum Besseren ein, hervorgerusen durch die unermüdliche Tätigkeit eines Mannes, der mit vollem Verständnis für die Wichtigkeit der Bienenpflege in volkswirtschaftlicher wie ethischer Hinsicht eine ausopfernde Liebe zu der kleinen Welt der Honigsammlerinnen vereinigte und seine ganze Kraft der Hebung und Verbreitung der Bienenzucht widmete.

Es war dies der deutsche Pfarrer P. Johann Nepomuk Dettl, geboren 27. Juni 1801 zu Dehlau an der Eger, gestorben 6. September 1866 zu Prölas, ein Mann mit vorzüglichen Geistes- und noch mehr Herzenseigenschaften, der vor allem das Leben und die Natur der Biene sorgfältig beobachtete und studierte, auf Grund seiner Erfahrungen praktische Strohvohnungen mit mobilen Waben konstruierte (der Königsstock, der Prinzständer, der noch heute in Nordböhmen verbreitete "Prinzlager") und dis an seinen Tod durch Wort und Schrift ("Klaus, der Bienenvater", "Bolkmann zu Immenheim", "Leitsaden zur rationellen Bienenzucht" u. a.) zahlreiche Schüler und Jünger") der Bienenzucht gewann.

Bor allem suchte er durch Gründung eines Bereines, des "Landesvereines", (zur Hebung der Bienenzucht Böhmens, gegründet 1 3. September 1852) die deutschen Bienenzüchter zu sammeln. Aber die bei der damaligen Unerfahrenheit

^{*)} Unjer hochberdientes Ehrenmitglied Oberschrer i. R. Wenzel Sonzejf in Reichenberg imtert heute noch praktisch trob feiner 88 Jahre!



in Vereinsangelegenheiten naturgemäß unzwedmäßige Abfassung ber Statuten des Bereines, ber Mangel einer einheitlichen Organisation und Zentralisation, die unpraktische Zerstreuung der Ausschußmitglieder durch das ganze Land verstinderten, obwohl später im Jahre 1875 doch wenigstens eine Zeitschrift, "Der Bienenvater aus Böhmen", herausgegeben murbe, eine tiefer eindringende und ausgiebige Wirkung, umsomehr, da auch die zur Verfügung stehenden Geldmittel nur gering waren und seitens der Landes= wie Reichsbehörden nur unzureichende materielle Unterstützung erfolgte.

Unders wurde dies Ende der 80er Jahre, als in Prag am 16. November 1887 Die Gründung des "Dentichen Bienenwirtschaftlichen Bentralbereines für Böhmen" erfolgte. Die drei ersten Gründer waren † Hofrat f. f. Univ.-Prof. Dr. Josef Hanner, Ritter von Artha † Wenzel Hermann Bohm, wohl der praktischeste Bienenzüchter der Deutschöhmen, und f. f. Schulrat Hans Bafiler, alle drei aus Brag, benen dann eine Anzahl von Bienenfreunden zur Seite traten, von benen beute nur noch Frau Adele Schmenkal und k. k. o. ö. Techn. Hochschul-Professor Dr.

Josef Bicl am Leben und im L. Z.-Bereinsausschusse tätig sind.

Klein und bescheiden waren diese Anfänge. Tropdem beschloß der Ausschuß, ab 1888 eine Monatsschrift herauszugeben, "Der deutsche Imfer aus Böhmen", zuerst von W. Höhm, seit 1899 von Sch.-R. H. B. Bakler redigiert. Der erste Präübent des Bereines war f. t. Hofrat Univ.-Prof. Rilter v. Hasner, der erste Gechaftsleiter Brof. Haus Bafiler. Ersterem folgte nach einem Jahre t. f. Hofrat Johann Nach, ben feit 1894 Lanbesadvotat J.-Dr. Wilhelm Korbl abgelöft hat der seit dieser Zeit die Präsidentenstelle ununterbrochen bekleidet und sich den Ruf des besten Kenners auf dem Gebiete des Bienenrechtes erworben hat. Auch ist erst durch seine Bemühungen das Original des für Böhmen vom 30. August 1776 erlassenen Patentes Weil. Kaiserin Maria Theresias im Statthaltereiarchiv gefunden worden, das für uns Imfer immer noch hohe Bedeutung und teilweise Gültiakeit besitzt.

MIS Geichäftsleiter traten von 1892/1894 Hans Rotty, damals Inspektor der Böhm. Nordbahn, heute t. f. Hofrat und Gisenbahn-Generalinspektor i. R. und 1895/1897 Emil Wagner, damals Beamte der Böhm. Sparkassa und jett Direktor des Klarschen Blindeninstituts in Prag, in Tätigkeit, bis 1897, Schulrat bans Bafler, ber auch in ber 3mischenzeit 1894/95 Geschäfteleiter mar und ftets dem Zentralausschusse angehört hatte, neuerlich dieses Amt wiederum übernahm,

welches er bis heute führt.

Schriftleiter des Vereinsblattes "Der deutsche Imker aus Böhmen" war seit Cründung bis 1899 Altmeister W. H. H. von da ab bis heute Schulrat Baffler.

Unentwegt hielt der Ausschuß, der seinen Sitz dauernd in Prag hat, als leitende Grundfähe seiner Berwaltung die Gründung von stets neuen Zweigbereinen (Sektionen) in Deutschhähmen (heute 362) aufrecht, die bei größtmöglichster Selbständigkeit und Selbstverwaltung in jeder Weise von der Zentrale unterstützt werben, eine festgefügte Organisation mit Berwaltungszentralisation in der Landeshauptstadt, wie überhaupt die Tätigkeit auf das Königreich Böhmeir fonzentriert werden sollte, obwohl über dringenden Bunsch der betreffenden Bienennückter auch einige Sektionen in Mähren, Niederöfterreich. Kärnten und Kroin gebildet wurden. Dabei follten den Mitgliedern des Vereines immer mehr Rechte und Borteile erreicht werden. Das wurde bei dem fehr gering bemessenen Jahresbeitrage (seit der Gründung nicht erhöht) von 2 K nur durch die Erlangung von Subventionen seitens bes Landes und Reiches ermöglicht; die betreffenden hoben Behörden wurden von der ebenso eindringlichen wie gemeinnützigen Leistung bes Bereines überzeugt und billigten die praktische, nie versagende Organisation, die auch jederzeit die nötige Rechenschaft über die Verwendung der zur Verfügung gestellten Mittel sowie die Vorlegung aller statistischen Behelfe aufwies.

Theoretische wie praftische Wege wurden eingeschlagen. Zunächst machte der Verein die deutschöhmischen Imser mit den bienenwirtschaftlichen Fortschritten der letzten Jahrzehnte näher bekannt. Die neuen und jedenfalls hochinteressanten und bildenden Anschnie näher bekannt. Die neuen und jedenfalls hochinteressanten und bildenden Anschauungen der deutschen Jungimker, besonders aber Pfarrer Ferdinand Gerstungs in Dömannstedt-Thüringen, sanden Eingang in Böhmen und zahlreiche Vertreter dieser Richtung, die Thüringer Beute mit ihrer Behandlung von oben, abnehmbarem Honigraume und großer, die Brutentwicklung gestattenden Wabe wurde in vielen Gegenden eingeführt, daneben der volkstümliche Kanikkorb mit mobilem Aufsahe, und vor ollem eindringliche Belehrung der weitesten Kreise zwecks einer wirklich rationellen Bienenzucht angebahnt. Doch muß dabei besonders betont werden, daß die Zentralleitung in keinerlei Weise einseitig für ein Sustem eintrat, sondern sowohl was Stocksornen wie Betriebsweise betrifft, jedem Mitzliede nach eigenem Ermessen völlig freien Spielraum läßt und auch im Fachorgan, dem "Deutschen Imfer a. B.", für vollständige Unparteilichseit und Berücksitigung aller Richtungen der Bienenzucht eintritt.

Dafür waren aber zahlreiche Lehrkräfte erst heranzubilden, benn bischer ruhte der bienenw. Unterricht fast ganz auf den Schultern des allerdings vorzüglich dazu geeigneten Altmeisters W. H. Böhm. Bahlreiche Kurse zur Ausbildung bienenw. Wanderlehrer wurden abgehalten, auswärtige Kurse mit subventionierten Imfern beschickt, so daß endlich der Verein wie wohl kein zweiter Europas über ein stattliches Korps geprüfter Wanderlehrer (54) und Bienenmeister (38) verfügt und jedes Jahr im Vereinsgebiete an tausend Versammelungen mit praktischen und theoretischen Vorträgen und Demonstrationen in den

Zweigvereinen stattfinden.

Daneben trachtete ber Ausschinß besonders auf weitere Berbreitung einer rationellen Königinnen= und Wahl zucht im Vereinsgebiete hinzuwirken, errichtete zwei Königinnenzucht= und Belegstationen und ließ zahlreiche Kurse zu obigem Zwecke abhalten. Ueberdies sorgen 39 Beobachtungsstationen für sorgfältige Sammlung alles nötigen bienenwirtschaftlichen Materiales und Veantwortung aller einschlägigen Fragen.

Auf folden mannigfaltigen Wegen wurde reichliche Belehrung in die weistesten Areise der Bienenzüchter und Sälter getragen. Erleichtert wurde dies Bestreben, das in mehr als einer Hinsicht auch der allgemeinen Bolksbildung unserer Stammesgenossen zugute kommt, durch das bereitwillige Eintreten der deutschen

Lehrerschaft Böhmens für die ebensogute wie nübliche Sache!

Trottem wären wohl fanm so weite Arcise unseres Heimatlandes für unsere Organisation zu gewinnen gewesen, wenn nicht ein offensichtiger weiterer materieller Borteil geboten worden wäre: die allgemein anerkannte Ersprießlichkeit der obligatorischen dreisachkombinierten Berscherung gegen Schäden dei Feuersbrünften, Diehstahl, Einbruch und Haftpflichtsällen. Diese nicht leicht zu schäfende Einrichtung hat sich in jeder Beziehung bewährt und wurde noch durch Entschädigungen bei anderen Elementarschäden (besonders durch Wasser und Sturm) sowie Faulbrutsällen ergänzt. Ueber 22.300 K wurden seit Bestand dieser Einrichtung (8 Jahre) unseren Mitgliedern bar zugeführt. Den größten materiellen Borteil aber erreichte die Bereinsleitung für die Mitglieder durch Bewilligung des steuerfreien, mit Sand und Sägespänen charakterisierten Zuckers seitens der hohen Regierung, so daß unseren Mitgliedern innerhalb 2 Jahren eine Barzuwendung von 90.000 K zuteil wurde. Dazu kommen die jährlichen Barsubentionen an die Zweigvereine die 3000 K jährlich, nehst zahlreichen Widmungen von Sämereien. Pilanzen, Beuten, Königinnen, Vienenvölkern, Küchern uss.

Pflanzen, Beuten, Königinnen, Bienenvölkern, Büchern uff.
Solche zahlreiche materielle, jedem in die Augen springenden Borteike wirkten mehr noch als die theoretischen Bestrebungen, so daß heute die weitüberwiegende Mehrheit aller deutschböhmischen Imker — an 10.000 Mann — im Teutschen Vienenwirischaftlichen Landeszentralvereine geeinigt erscheint, beson

ders seit mit dem früheren "Landesvereine", der an Mitgliederzahl inimer mehr algenommen hatte, am 28. September 1902 zu Tetschen eine friedliche Bereinigung erzielt wurde, so daß bessen Mitglieder sich dem Zentralvereine anschloffen. Der bon da ab den Titel: "Dentscher Bienenwirtschaftlicher Landes-Zentralverein

far Böhmen" führte.

Bon ihm ging im Jahre 1903 auch die Gründung einer großen "Reichs-Dereinigung der selbständigen Bienenzucht-Landesvereine und Eerbande Defter= reichs" aus, eine Organisation, welche an 32.000 Bienenzüchter aller Nationen in Desierreich umfaßt und alle das ganze Reich betreffenden bienenwirtschaftliche Fragen und Interessen in das Bereich ihrer Wirksamkeit zieht. Seit der Gründung dieses großen Berbandes ist die Leitung auf dringenden Wunsch der Telegierten immer wieber dem Präfidium unferes Landes-Bentralvereines übertragen morden.

Es wären noch bas stete Eintreten ber Zentralleitung im Rampfe gegen den modernen Honigschwindel und die Surrogate, für höhere Berwertung bes Sonigs, für die nötigen Boll- und Tarifmagregeln, die juridische Beratung und Bertretung der Mitglieder, Die Gründung eines bienenwirtschaftlichen Mufeums in Saaz u. v. a. hervorzuheben, um ein nur annähernd treues Bild der Bereinstätigkeit in den abgelaufenen 25 Jahren zu bieten. Doch am besten wird dieselbe durch das Endresultat und den heutigen Stand unseres Zentralvereines gekennseichnet: Gin mächtiger Berein mit mehr als 10.000 eifrigen Mitgliebern in 362 Bweigvereinen, in benen die Bahl ber Bienenvolfer und das Sonigerträgnis feit 25 Jahren sich oft verzehnsacht hat, die tätige Anerkennung ber Bereinsleitung durch Die hiezu berufenen Behörden und Faktoren, ein Berein, ber mit seiner Kleinarbeit boch auf jogialem wie fulturellem Gebiete in aller Stille einen nicht gang geringen Anteil hat an ber Stärfung und hebung bes bentichen Bolfes in Bibmen!

Wachs=Arten

Bon Müllermeifter Berm. Maber, Lichtowit a d. Elbe, S. Bellemin.

Außer dem von uns Bienenzüchtern genugsam bekannten Bienenwach s werden noch zahlreiche Wachsarten und wachsartige Stoffe, teils durch tierischen, teils durch pflanzlichen Lebensprozeß erzeugt; sie unterscheiden sich durch verschiedene Farbe, Geruch, Härte, Sprödigkeit, Löslichkeit im Alfohol, Schmelzpunkt, chemische Zusammensetzung usw. Um zu zeigen, daß manche Kunstwaben-sabrikanten um die Beschaffung eines wachsähnlichen Surrogatstoffes nie verlegen zu sein brauchen, will ich hier die hauptsächlichsten fremden Wachstoffe auführen:

Chinesisches Injektenwachs (Pe-la). Seine Bilduna einem Infefte, Coccus chineusis Westw., einer Art Schildlaus, auf ben Blättern von Fraximus chinensis Roxb. (chinesische Esche) und einigen Liguster= arten veranlagt. Baum und Inseft werden Wachsgewinnung wegen in Thina gehegt. Im Frühjahr werden die Refter, welche die Gier des Inseftes enthalten, auf den Blättern der betr. Bäume ausgebreitet und an den Zweigen des Baumes ausgehängt, nach 3 bis 4 Wochen friechen unzählige kleine Insekten aus, welche, indem sie von den Blättern sich nahren, das Wachs erzeugen. Im Juni erscheinen die Bäume wie verzudert, man fratt die Wachstrufte ab, bringt fie in siedendes Paffer, nimmt dann das daraufschwimmende Wachs ab und gießt es in Scheiben. In seinem Neußeren ist es dem Wallrat ähnlich, hat ein fristallinisches Gefüge, ist iarb-, geruch- und geschmadlos, durchicheinend und glänzend. Es schmilzt zwiiden 81—82° C und ist in Alkohol und Nether noch schwerer löslich als Bienenwachs. Es besteht aus Cerotinsäure und Cerotin. In China wird es zur Rerzen= iabritation gebraucht. Die jährliche Produktion wird auf 200.000 kg angegeben, feines hohen Preises wegen kommt es feltener zu uns.

Andaquis-Wachs stammt von einen im Flußgebiete des Orinokound Amazonenstromes einheimischen Insekte; es schmilzt bei 77° C und scheint dem Bienenwachse gleich zusammengesetzt zu sein.

Japanisches Wachs, im Handel Cepra japonica genannt, wird aus den Beeren des Rhus succedana (Wachsjumach, Wachsbaum), Rh. silvestris (Walds.) gewonnen und meist in zentnerschweren Blöden, aber auch in runden mit einem weißen Reise bedeckten Scheiben zu Markte gebracht. Es ist gelblichweiß, nicht kristallinisch, von eigentümlichem etwas ranzigen Geruck, in der Hand wird es weich und knetbar, schmilzt, schon bei 42—55°C und ist im heißen Alkohol ganz löslich. Dieses Produkt sührt jedoch mit unrecht den Namen Wachs, da es seiner chemischen Natur nach zu den Fetten gerechnet werden nuß, nichtsdestoweniger wird es zur Versälschung des Vienenwachses genommen. Unter allen Pilanzengewächsen ist es das wichtigste; aus Japan und Sungapore, auch aus China und Formosa wird es in großen Menzgen eingeführt.

Palm-Wachs wird durch Abschaben und Abbrühen der Rinde der Wachspalme (Ceroxylon andicola) im Kordillerengebirge von Kolumbin, Ecuador in Südamerika gewonnen. Es ist hellgelb, geruch- und geschmacklos, sehr hart und spröde, schmilzt erst bei 102—105° C und eignet sich vorzüglich, als Zusazu Fetten. Es besteht aus einem Gemenge von Harz und wachsartigen Körpern.

Alchnlich ist das Carnauba-Wachs oder Brasilianische Palm-Wachs auch Cera-. (Ceara-) Wachs genannt, wird von Rio de Janerio in riesigen Mengen eingeführt. Es kommt als Ueberzug auf den Blättern einer Fächerpalme (Copernicia cerifera) vor. Es schmilzt bei 83—97°C, ist grünlichgelb und eignet sich seines hohen Schmelzpunktes wegen, um leicht schmelzbare Fette zur Kerzen-fabrikation geeignet zu machen; auch bereitet nian einen guten Firniß daraus. Es besteht aus Cerotinsäure, Myrichläther, Myrichlalkohol.

Myrica= oder Myrtenwachs wird in Nord= und Südamerika, am Kap in Afrika, aus den Früchten von verschiedenen Myrica-Arten (M. cerifera, Caracanana), (Wachsgagel, Kerzenbeerstrauch) durch Auskochen mit Wasser gewonnen. Es gibt über 40 Arten dieser Pflanzen, von denen eine in Teutschland (M. Gale) auf den torfigen Heiden des Nordens vorkommt. Ein einziger Strauch kann jährlich 12—15 kg Beeren tragen, welche dis 32% Wachs geben. Es ist olivengrün, durchscheinend, härter als Bienenwachs, schmilzt bei 42—49° C und wird in Amerika als Rerzenmateriale verwendet. Tas in der brasilianischen Propinz Pará am Amazonenstrom gewonnene, kommt unter den Namen Deuber Wachs ach staur Kerzenerzeugung dort in Verwendung; es ist dem Vienenwachs sehr ähnlich.

Aus der Familie der Wolfsmilchgewächse ist noch zu verzeichnen das Stillingia-Fett (Chinesisches Kflanzen-Wachs) in den Beeren der Tiaely in Tahiti oder der Camiri auf den malagischen Juseln. Die zweifächerigen großen Beeren dieser Kflanzen enthalten ein bei 37—40°C schmelzendes Wachs in so großer Menge, daß man sie dort auf Schnüre zicht resp. reiht und diese rosenkranzähntlichen Schnüre direkt als Kerzen gebraucht.

Zuderrohr-Bachs findet sich am Stamm und an ben Blattstielen bes Zuderrohres.

Belanophoren-Bachs. In der tropischen Schmarobersamilie der Belansphoren, z. B. bei Balanophora elorgata auf der Insel Java, bei Längsdorssiänypogaea in Neugranada (Süd-Amerika), ist der Stengel so ungemein wachsreich, daß man sich derselben in Bogota in rohem Zustande direkt als Nerzen bedient. Schmelzpunkt 100° C.

Das Ruhbaum-Wachs liefert der in den amerikanischen Kordilleren einheimische Kuhbaum (Brosmium galactodendron), dessen wie Kuhmilch schmedender Safi

sich beim Auslaufen um dem Stamm rasch; verdickt Das gelblichweiße Produkt schmilzt bei 60° C und ist dem Bienenwachs sehr ähnlich; es liefert vorzügliche

Rerzen.

Die Zahl der angeführten Wacksarten ist hiemit noch lange nicht erschöbst. Ja sogar in der Mutter Erde kommt "Wachs" vor, für manche unserer "Runstwabenfabrikanten" wie geschaffen, es ist bas Erdwachs. Dassclbe findet sich als Ozoferit in schweren Massen unter bituminösem Tonschiefer in vielen Petroleumgebieten in Numanien, in den Steinkohlenlagern von Newcastle (England), bei Baku am ruffischen Kaspisce, insbesondere aber bei Boryslav in Galizien, an welchem Orte täglich 800 bis 1000 Zentner gefördert werden. Dort wird es aus 60 bis 80 m tiefen Schichten unter der Erde hervorgeholt, in besonderen Fabriken durch Umschmelzen und mit Schwefelfaure gereinigt und gelangt es als Berefin rot, gelb usw. gefärbt in den Handel, wo es hauptsächlich zu Kerzen und zu technischen 3mcden, und weil sehr billig, als größter Ronturrent des Bienenwach ses verwendet wird. In natürlicher Form ift es hellgelb, braun bis schwarz, Schmelzpunkt schwankt: 58-100° C. Neukerlich dem Bienenwachs sehr ähnlich ist der chemischen Zusammensehung nach das Erdwachs jedoch so wie das Betroleum (Erdöl) ein Gemenge von Kohlenwasserstoffen, ein fogen. natürliches Baraffin; es schließt in seinen Kundorten oft solche Gase ein, daß beim Unstechen eines "Neftes" Erdwachs dieses durch den großen Gasdruck herausgeguetscht wird, fo daß die Schächte vollaufen.

Bei der trockenen Testillation der Braunkohle, auch des Torfes, werden die sogen. künstlichen **Paraffine** gewonnen, welche ebenfalls arge Konkurrenten des Bienenwachses in der Kerzenfahrikation usw. sind; ihr Schmelzpunkt schwankt

awischen 38—63° C.

Montan-Bachs heißt ein Produkt der sächfisch-thuringischen Braunkohlen-In-

bustrie von 80-90° C Schinclzpunkt.

Das Bienen-Bachs ist bekanntlich ein Gemenge von Cerotinsaure (Cerin) und Palmitinsaure Melisiblestern (Myricin), nebenbei sind Stearinsaure-Cerplester und Kohlenwasserstoffe enthalten; es schmilzt bei 63—64° C; höherer Schmelzpunkt zeigt die Verfällchung mit Stearin, Harz, Japanwachs usw. an.

Der Vollständigkeit halber seien noch genannt der Wallrat (Spermacet) aus dem Gehirn des in den nordischen Weeren vorkommenden Pottwal, und die Fett-fäureverbindung Stearin, welches aus tierischem Fett (Talg, Unschlitt) gewonnen wird.

Ein Schmärmereirekord

Von Oberlehrer i. R. W. Songej f-Reichenberg.

Am 20. Juni 1912 gab mir das in Rede stehende Bolk einen tüchtigen Borichwarm, dem ich mit größter Bereitwilligkeit die für ihn vorbereitete Wohnung anwies, und am 25. einen Nachschwarm, der während seines Auszuges mit einem anderen gleichzeitig ausziehenden Nachschwarme eine freundliche Bereinigung einging, worauf die so Berbündeten als "ein kapitalficheres Volk" in einem "Prinzlager" Aufnahme fanden. Am 27. schwärmte das Bolk wieder und zwar schon gegen 9 Uhr bormittags. Nachdem ich den Schwarm eingefangen und die Königin daraus entfernt hatte, schickte ich ihn wieder heim, aber schon nachmittags gegen 3 Uhr kam der wanderlustige Schelm recht aufgeregt aus seiner Behausung wieder heraus. Tos auch ich in Aufregung geriet, hat in diesem Falle etwas für sich und dürfte bei den Gerren Interfollegen, selbst bei jenen mit Taubennaturen, rechtsträftig anerkannt werden. Da jedoch der Schwarm nach Wunsch in ein zu seiner Fassung passendes Geäste seine Buflucht nahm, wurde ich wieder normal in meinem Gemüte, sodaß ich ihn in aller Ruhe anspripen und ins Sieb einschlagen konnte. Nach Entsernung seiner zwei Röniginnen wurde er wieder nach Hause befördert mit der Drohung, daß, falls es ihm nech einmal einfallen sollte, seine Bude zu verlassen, er mit weniger vorschriftsmäßigen Mitteln nach Hause gejagt werden würde. Digitized by Google

Des anderen Tages, also am 28. Juni, betrat ich wieder wie gewöhnlich gegen 9 Uhr bormittags die Schwarmarena, und mahrend ich so über die darin bereits eingefangenen Schwärme und über die hiebei erlittenen Kreuzichmerzen und Stiche nach. judenken anfing, kommt mein liebes "Freunderl" in bester Laune singend aus ber Herberge und nimmt ohne Umwege den am Vortage eingenommenen Blat zwischen dem Geäft wieder ein. Da ich, wie auch schon früher, für ihn keine Verwendung hatte — einem Bienenschinder wollte ich ihn zur Marter nicht überliefern — so verschaffte ich dem "Sassa" wieder ein kühlendes Bad und warf ihn nach seiner Entweise ielung — vielleicht etwas unfanft, aber doch methodisch — in die Beute zurud.

Wie wird die Schwärmerei wohl noch enden? dachte ich und vor Aerger und Müdigkeit sette ich mich auf eine im Schatten stehende Bank und dachte hier über mein ganzes langes Imterleben nach, auch über Vater Dettl, Dr. Dzierzon, von Berlepid, Hruichta, Mehring und auch über die Honigbrauereien des ipanischen Soflieferanten Herrn No a in Bodenbach, der ohne Bienen, daher auch ohne jede Schwärmerei und ohne die schmerzhaften Stiche den "feinsten Sonig" — mag sveziell aum

Abführen gut sein — erzeugt.

Nach einem absolvierten Wittagsschläschen, aber immer noch unter mich plagenden Kreuzschmerzen anläßlich der vormittägigen Schwarmjagd, betrat ich um 2 Uhr nachmittags die bekannte Arena, worin schon die Bölker mit prächtigem Borspiel ich unterhielten, wobei ich besonders den Schwarmteufel ins Auge faßte, dessen Drobnen mir einen baldigen Schwarmauszug andeuteten. Naum gedacht, war der Schwarm auch schon da und freiste so lustig und munter wie noch nie zuvor in der anmutigen Arena herum. Ganz mechanisch ordnete ich die Schwarmgerate, merkwürdigerweise nicht nur ohne jede Aufregung, sondern sogar, ich möchte sagen, mit einem gewissen Balgenhumor, wobei ich mir sagte: Warte Zigeuner, wir werden ja sehen, wer von uns beiden es länger aushalten wird, ich oder du! Rach seiner Entweiselung brachte ich ihn wieder in seine Herberge, worin es recht stürmisch zuging, da wahricheinsich das "Bolksparlament" in der Wahl der künftigen Regentin nicht einig werden konnte, und so kam es, daß des anderen Tages früh 2 Königinnen nach vorangegangenen Kämpfen tot auf dem Flugbrette lagen. Auch die nächsten 2 Tage lagen auf und unter dem Flugbrette tote Königinnen. Dieser Zustand ließ mich hoffen, daß diese unge-wöhnliche Schwärmerei doch schon einmal überstanden sei.

Am 1. Juli ging ich wie gewöhnlich wieder nachschauen, was die Bienen bei dem ichonen Wetter machen. Gin herrliches Borfpiel mar wieder zu sehen und der grandiöse Schwärmer benahm sich so, als wollte er wieder einen Schwarm abstoßen. Und er kam, der Schwarm. Ich war baff, konnte aber die Sache nicht hindern. Ich griff wieder bienenväterlich zu und brachte ihn in kurzer Zeit wieder in gewöhnlicher Weise an Ort und Stelle. Sierauf setzt ich mich auf die Gartenbank, nahm aus der Tasche mein Notes heraus und fand darin angemerkt: "Barmabas" schwärmte am 20. Juni, dann am 25., am 27. zweimal, jo auch am 28. zweimal und heute am 1. Juli das fic-

bente Mal. Ist das nicht ein Sch wärmereirekord? Schließlich bemerke ich noch, daß das Muttervolk durch mehrere Jahre hindurch nicht geschwärmt hat, weshalb ich ihm die Dummheit der heurigen Bielschwärmerei recht gerne verzeihe. Uebrigens lieferte es mir zwei gute Schwärme, über 10 Kilo Honig und das ift immerhin eine annehmbare Leiftung.



Bur Jahreswende 1914.

(Ein poetisch Bassersüppchen.)

Eisblumen ranken traulich an den Scheiben, Indessen draußen saust der Sturm am Hag,



Und Jung-Klaus wollt' sein Neujahrsliedel schreiben Koll Schelmerei — doch ach, nur bitt're Klag' Entquoll der Brust am düstern Zeitentor, Und weheseufzend stiegs zu Gott empor:

"Es jank dahin ein Unheiljahr voll Tücke, Boll Trübsal für den kleinen Bienenstaat, So manches Glück riß es in tausend Stücke Und manches siecht ob seiner bösen Saat; Es sank dahin — der Abschied siel kaum schwer — Fahr wohl, fahr wohl und kehre nimmer mehr!"

Und dennoch dürfen nimmer wir verzagen, Hebt sich verheißungsvoll der Monde Flucht: Des Meisters Größe zeigt sich im Ertragen, Und echte Tatkrast zwinget wieder Frucht: Drum auf zu Gott ins neue Jahr hinein, Ohn' ihn kein Glück, ohn' ihn auch kein Gedeihn!"

Ihr lichtumflorten Blumen an den Scheiben Seid mir gegrüßt beim Worgenschritt der Zeit, Ihr Lenzherolde, die beim Flockentreiben Schon kund mir tun, daß es nicht ewig schneit: Frohlockend kreist die Flammenpracht der Sonne, Und reicht der Erde schon den Werdekuß. Zum Blumenreich versüngter Daseinswonne, Sei ein "Helf Gott!" der schön ste Neugahrsgrußt.

Bung-Alaus.)

"Die wissenschaftlichen Grundlagen der Bienenzucht" behandelt ein Bortrag Tr. Zanders vom 2. Oktober 1913, den das "Bienenw. Zentralblatt" in Nr. 22 zum Abdruck bringt. Hat dachte Jung-Alaus, endlich mal was Interessantes, und ging mit gehobener Stimmung an die Lektüre. Das Ergebnis derselben soll den "Sammekforb" als Vorspeis zieren. So vernehmt nun in Gnaden, was Dr. Zander gleich eingangs meint:

1. Um die Bienenzucht ists im allgemeinen rechtschlecht bestellt... weil die Mehrzahlder Imter jegliche Fühlung mit der Wissenschaft

und ihren Ergebnissen verloren hat. —

Die Unkenntnis der natürlichen Borgänge, die selbst langjährige Braktiker an den Zag legen, ist schier unglaublich. Dafür macht sich die Sucht breit, ehne Rücksicht auf die Zatsachen alles zu erklären und durch phantastische übekulative Erwägungen ein tieseres Berständnis des Bienenlebens zu erwingen. Wer an das Bienenvolk unbesangen herantritt, merkt von den "unsichtbaren Kräften" und "märchenhaften Lebensströmen" gar nichts, wohl aber sieht er tagtäglich, daß zwischen dem Berlauf des Bienenlebens und den änßeren Witterungs- und Ernährungsverbältnissen die denkbar vollkommenste Harmonie besteht.

Trei Hauptabschnitte können wir im Bienenleben unterscheiden:

a) die Zeit der Bolfsentwicklung, welche nur auf die Individuenvermeh-

rung hinzielt;

b) die Fortpflanzungsperiode, in der die Forderungen der Gattung und Art erfüllt werden, und

c) die Ruhezeit.

Die Bolksent wicklung fällt in die blütenreiche Frühlingszeit mit ihrer

Unmasse eiweißhaltigen, körperbauenden Nahrungsstoffen.

Die Fortpflanzungszeit fällt in die Hochtrachtmonde, weil Neubau der Bohnung, Mutterzucht und Schwarmbildung die höchsten Anforderungen an Wärme und Nahrung stellen.

Mit der Sonnenwende beginnt die Samenreife, Mückgang der Tracht --- das Bienenleben flaut allmählich ab. Nur Spättrachtgegenden der Heide lassen im August einen erneuten Antrieb aufkommen. —

Bie das Bienenleben sich den äußeren Berhältniffen einfügt, so nuß auch der

Imfer die Behandlung der Bienen in engster Fühlung mit den naturlich en Borgängen durchführen. Dabei ist besonders wichtig, die Individuen-vermehrung im richtigen Berhältnis zum Nahrungsangebot in der Natur zu halten. Die sorgfältige Beachtung der Abhängigkeit des Bienenlebens von den Lebensbedingungen ift das Geheimnis

ganzen Bienenzucht." — So, nun will Jung-Klaus auch a Frag an die Herren "Kollegen vom Ueberbrettl" richten, die da am armen "Bienle" zerren und behnen und drauf rum klopfen, wie Meister Lederflick auf seinen Schuhsohlen. A Stock wie a Kohlenschuppen und Waben wie a Hackbrett und ne Behandlung wie bei einem Egerländer Kirweihtanze um ½8 Uhr in der Fruh! Da mag der "Bauernschreck" noch Lust haben a Bienle zu werden, um nicht Selbstmord begeben zu muffen, weil seine lieben Sonntagsschützen zum Fang nicht die nötige Genialität besitzen. — Ja die Sarmonic zwischen Bienenleben und Natur — wie oft hat Jung-Klaus schon darüber geschrieben und gesprochen — wie oft ward er richtig verstanden? Man füttert im März — wenn die Schindel noch krachen, man füttert im Oktober noch, wenn der Keilberg schon die Winterkappe aufsett, man fängt Schwärmele ein, wenn St. Barthelmä icon die Furchen zieht, man schindet im Stocke herum, obs friert oder glübt, obs nötig oder nicht; die Drohnen sind nichts nütze, darum fort in die Pfütze, am Fensterle hinten, im Auszugsstübel, da duldet man höchstens dies "fressende" Uebel. Der läßt a Bölkl kommen vom Kaukas unten, und der hat d'schönste Rass' in der Schweiz gefunden, der dritte gar kriegt sie gleich splitternackt aus der Heide gesendet. recht forglich verpackt, der vierte doch schreit: "die schonste ist mein, ich ließ fie mir kommen vom Rotschütz aus Krain.

> So züchten und schuften gar viele am Bien, Bum Teufel mit aller Harmonie! Ein Beilchen wohl gehts ja — doch bald ift er hin, Hoch lebe das Imfergenie! -

In weiterer Folge bespricht Dr. Zander auch das übergroße Luftdrdürfnis, bedingt durch das außerordentlich große Atembedürfnis der Biene, die 80-mal mehr Sauerstoff verbraucht und Kohlensäure abgibt als der Mensch! — Armer Berlepsch, deine "verteuselt wenig Luft" für die Bienen wird also ewiges Mauerblümchen bleiben muffen am imferischen Tanzsaal, lächelt Jung-Klaus und ergött sich weiter an Dr. Zanders "wissenschaftlichen Keulenschlägen gegen die "Ueberwinterpelzler", die ihre Bienen winterlich nicht sorgsam genug umund einhüllen und engstellen können. "Die Bienen haben ebenso wie die warmblütigen Bögel und Säugetiere die Fähigkeit, die Wärmebildung im Körper durch erhöhte Atmung zu steigern, genau, wie wir ein Feuer durch Hineinblasen anfachen können.

So lange demnach das Wetter milde ift, ist eine besondere Einpackung der Bienen nicht nötig, weil sie ihren Wärmebedarf selbst deden, indem sie dicht zusammenge-ballt, all die kleinen Wärmemengen summieren, welche die einzelnen Bienen erzeugen Erst in sehr strenger Kälte und besonders in den Frühjahrsmonden mit stark wech-

selnden Lufttemperaturen ist eine warme Einpackung nötig."

Stimmt auffallend, wie Jung-Klaus' Hornbrille bei stockheller Nacht! Bravo! "Biel, meint Dr. Bander weiter, wird von den Imtern gefündigt gegen die Ernährung der Bienen. Buder allein feiein durchausein feitiges, minderwertiges Fufter, weil ihm Eiweiß, Fett und Salze ganz fehlen. Lettere muffen die Bienen aus den Pollen ziehen, darum ist bei folder Zuckerzüchtung der Anbau von früh- und spätpollenspendenden Aflanzen dringend geboten, wie 3. B. von Salweiden, Raps, Ulmen und für den Spätsommer Senf und Hanf.

Eine frühzeitige Herbstfütterung (August), wo den Bienen noch Pollen-

zugänglichkeit geboten ist, vermag die Minderwertigkeit zu beheben. 3:-Al.

Endlich verliert der Redner auch einige Worte über die aufmerksame Beachtung des Gesundheitszustandes der Bienen seitens der modernen Bucht, die bei dem anstedenden Charafter der meiften Bienenkrankheiten fich als überaus nötig er weise. Hiebei stellt er folgende hygienische Grundsätze auf: 1. Jedes Bolt soll für sich behandelt und isoliert aufgestellt werden. 2. Jedes Volk soll nur joldje Waben erhalten, die es felbst gebaut hat, oder Kunstwaben; wenigstens sollen keine fremden Waben in den Brutraum kommen. 3. Der Wabenbau soll regelmäßig erneuert werden, da die Ansteckungsgesahr mit dem Alter steigt. 4. Reinlich keit endlich bei allen Hantierungen sei unerläßlich. Nie soll man an die Sessnung eines Bolkes gehen, ohne zuvor die Hände mit Seise und Wasser gewaschen zu haben."

So Dr. Zander — und warum verweilte Jung-Klaus etwas länger bei dessen Ausführungen? Nur aus dem Grunde, weil sie ihm aus der Seele geschrieben sind und weil auch seine Praxis vollkommen mit diesen wissenschaftlichen Erörterungen sich deckt. Jung-Klaus will nicht etwa ehrgeizig sein und sich das Mäntele der Wissenschaftlichkeit unnhängen, sondern nur abermals konstatieren, wie er es schon so oft getan hat, daß wahre Wissenschaft und vern ünftige Praxis nie konträre Anschalben waren sich aung en vertreten können und daß sie sich stets auf halbem Wege und inmitten der Straße tressen müssen. Mit einem herzlichen "Guten Appetit!" sei hiemit die recht nahrhafte und tressschaft vorspeise seinen Freunden zum wohltätigen Genusse offeriert. Wohl bekomm' sie allen! — — — — — — — —

Und nun:

Gin Ochsen-Ragout mit entsprechender Garnitur. In Gerrn Reumanns "Stimmen der Heimat" im "Bw. Zentralblatt" wird aus der "Leipziger Bzig." folgende Betrachtung erörtert: "Auf einer Züchterfonscrenz wird die Frage aufgeworfen, ob die nährerden Bienen (die Ammen) nicht auch einen Einfluß auf die Eigenichaften der heranwachsenden Mütter haben fonnten. Benn ja, durfte man Rassemaden nicht vom Krainer-, Italiener- oder anderen Pobel erziehen lassen, meinte der Frager und stützte seine Ansicht auf folgendes Vorkommnis: "Eine reiche Familie bekam drei Buben, die, weil die Mutter sie nicht ernähren konnte, von Ammen ernährt werden mußten. Den ersten erzog eine Fuhrmannstochter, den zweiten eine Frau Feldwäbel und den dritten eine Zigeunerin. Die 3Buben gediehen, aber, was zeigte fich fpater? Der erfte griff zur Beitiche, der zweite zum Gabel, und ber dritte mar ein Lunichtgut. Alfo, mas folgt baraus? - Giner ber besten Sorte jedoch stellte die Begenfrage: "Bas für Aussichten haben dann alle jene Rinder, die mit Ruhmilch aufgezogen werden?" — Die Redattion gibt zur weisen Doktorfrage die deutsche Tunke und erzählt: "In ein befferes Restaurant tritt ein biederer Landmann und fest sich zu einem Studiosen an den Tisch. Neugierig starrt er den ihm Gegenübersitzenden an, bis dieser aufbraust: "Was fällt Ihnen ein, mich so anzustarren? Ich bin Studios, habe auf zwei Universitäten studiert." — "Och", sagt der Landmann, wat will dat leggen, ist habe en Kalw ehat, dat het an twei Käuhen esogen un is doch en Osse woren". — Wie man also sieht, braucht diesmal Jung-Klaus zum Ochsen-Nagout nicht mehr Pfeffer und Sald zu mengen, wer es wurgen muß, wird den Geschmad ichon verspüren. - - Doch ein Senfbrodden aus der "Schw. Batg." durfte zum Ragout den gustiösen Nerventigel erhöhen: "Im Nachsommer 1912 treffen sich in den Glarneralpen zwei feine Bruder der Imfergilde und kommen mit einander in Unterhaltung: Der Bündner lobt feine Rasse, feine Gegend und besonders jeine Erträge, während der andere zuhört und — schweigt. Beim Abschiede stellt sich der Bundner vor und spricht: "Ich bin der größte Imter von Banix! Und wer sind Sie?" Doch der erwiderte kleinlaut: "Ich bin ein Imker von — Han-nix!"

Imferischer Saftbraten, oder wenn manGliick hat, wie ein gewisser Trojan in Niederösterreich, so kann man auch Zeuge der Hochzeitsgeheimmisse der Königin iein. Die "D. Fl. Bztg." schreibt: "Wit größtem Interesse beobachtete ich zum erstenmal in meinem Leben die mit einer Drohne berhängte Königin. Aber nicht lange hatte sich die junge Stammutter die Umarmung von ihrem Gemahl gesallen lassen, denn schon in der nächsten Minute versuchte sie, denselben mit den Hintersüßen abzustreisen. Gegen diese gewaltzame Entsernung wehrte sich die Drohne energisch, mdem sie sich an der Vienenmutter krampshaft sesstheit. — Doch plößlich überschlug sie sich nach rückwärts und war sosort tot. Nun drehte sich die Königin blißschnell wie ein Kreisel von der Drohne los und flog davon. Die Prinzessin war, das sei noch bemerkt, ihrem Schwarme sür die kurze Zeit der Begattung wegen entstohen und der glückliche Beobachter hatte auch noch die Freude,, die junge Frau, am Begattungszeichen kennbar, in die Beute mit einziehen zu sehen. —

Aus dem Gesagten können wir ersehen, daß Trojan nur das bestätigen muß, was wir bisher über den Hochzeitsflug der Mutter wußten, aber wohlschmeckend und

von lieblichem Geruche für den glücklichen Beobachter war der imkerische Saftbraten ohne Zweifel.

Und nun können wir auch jum Finale des imkerischen Gastmahles schreiten:

Imferische Mehlspeise, Torte und Allerlei. Das Verstellen der Bienen übt man gewöhnlich vor dem Reinigungsfluge oder im Winter, doch Herr Freudenstein, der berühmte "Klugpseiser" nennt dies kurzweg "Blödsinn" und verdammt die bisher üblichen Anweisungen in den Lehrbüchern. Er hätte seine Völker im Sommer eine halbe Stunde weit zur Lindentracht gebracht, und kein Bienchen hätte sich am Stande gezeigt. Also Sommer verstellt ung. Das ist natürlich wieder nur eine recht alte Heusgrecken und das Verdammen war gar nicht so nötig. denkt Jung-Klaus, denn die Bienenvölker kann man verstellen im Sommer und Winter, im Frühling und Herbst, in die nächste Nähe und weite Ferne, kein Biencken verkliegt sich oder darf sich verkliegen, aber — recht machen muß man die Prozedur und a bist bienenvölogisches Verständnis besitzen. — Doch darüber vielleicht ein andermal.

In der "D. III. Bztg." frägt ein Imfer an, warum seine Bienen am 25. Ottober erst geschwärmt hätten. — Antwort wurde gegeben: "Kasten zu groß. Bau zu wenig, der Schwarm hing wie in einem Luftballon (? ei! ei! I.-Kl.) und fühlte sich trot des vorhandenen Futtervorrates nicht wohl." — Bau zu wenig, aber Futtervorrat genügend; hatten wahrscheinlich denselben im Geheimfach verborgen, meint Jung-Klaus und nagelt die alte Imfersünde sest: Alles ist Schuld am Untergange oder am Entsliehen eines Bolkes — nur der Imfergeiz nicht, der so viele Hungerschwärme zu mästen versteht.

Ratschläge zur Unterdrückung der Faulbrut bringt ein Artifel ber "Psälz. Bztg." in Menge, Jung-Klaus tadelt sie nicht und lobt sie nicht, denn er hat nur einen seinen Freunden zu geben: "Seid brade, eifrige Imfer!" und der genügt vollständig, um von Faulbrut frei zu bleiben.

Einen recht praktischen Futtertopf zur Massen fütterung im Herbste (Aug. Sept.) stellt nach Jung-Alausens Angaben die Tonsabrik des Herrn J. Lehrl in Tegl her. Wer Bedürfnis hat, sich derartige Futtergefäße zu verschaffen, wird gewiß von der braven heimatlichen Firma reell bedient. Die Fütterung in solchen Töpfen ist einsach, leicht und rasch durchführbar — aber nur im Spätsom mer, für Frühlingsspekulativsrize und Winterbelästiger taugt er nicht — und das ist sogar ein recht hübscher Vorzug — meint Jung-Alaus.

Hei! Der Raum ist zu Ende, die Hungrigen dürften nun auch satt sein und die Unmäßigen mögen zum Abschluß des Sammelkorbmahles noch ein Olmüßer Schafkäselals Stopfpfropf beibiegen, Jung-Klaus hat nichts dagegen und wünschrallseitige baldige Verdazung! Junbheil und Mahlzeit!

Jung-Klaus.

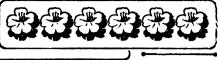
Schulrat Baßler-Jubilaumsfond.

Laut letztem Ausweis 2525 K, Spende der Sektion Budweis 10 K, Spende Dollana 5 K, Spende Böhm. Kamnitz 6 K, Abam Kaisar, Oberlehrer, Lipnik 3 K. Rikolaus Sommer, Oberlosau b. Eger 5 K, Sektion Lanz 10 K, Zusammen 2564 K. Hiefür unseren beste n Dank. Alle weiteren Spenden sind bis zur kommenden Generalbersammlung zu richten an:

Die Fondsverwaltung: Sektion Saaz. Oberlehrer Albert Hauste in-Reitschowes, Obmann. Lehrer Josef Rudolf-Tscheradis, Fondskassier.

Deutsche Imter Böhmens! Rauft teine Bienenbolter ohne Garantiefchein, bag fie faulbrutfrei find.





Mtiteilungen der Geschäftsleitung des Deutschen Bienenw. Candes-Jentralvereines für Bohmen.

Ertaret com Gefcafteleiter t. t. Sch. R. Sans Bafter abgefchloffen am 15. Janner 1914

Generalver sammlung

des "Deutschen Bienenwirtschaftlichen Candes-Jentralvereines für Bohmen" Bonntag, den 29. Mar; 1914, um 10 Uhr vorm. in Prag im "Deutschen Hause".

Brogramm:

1. Tätigfeit, = und Raffabericht für 1918.

2. Berichte: a) it er die Berficherung, b) über die Erlangung steuerfreien Buders gur not fütterung der Bienen,

3. Ernennung von Chrenmitgliebern.

4. Eriagmahl von 3 im Bolig irayon Brag mobnenden Musichugraten.

5. Reuwahl der Revitoren,

6. Beiteinng ber Binjen bes Schulrat Bagler-Fonbes.

7. Freie Untrage.

8. Fachitche Beratungen.

Der Ausschuß des "Deutschen Bienenw. Londes = Zentralvereines" für Böhmen".

Der Bräsident:

Der Geschäftsleiter:

J. U. Dr. Wilhelm Korbl m. p. R. f. Schultat Sans Bagler m. p. Gin gablreicher Mitgliederbesuch von auswärts, und namentlich die Vertretung recht vieler

Seltionen burch Delegierte wäre fehr wünschenswert. Bur ben Borabend, Samstag, ben 28. Marg I. J. um 6 Uhr, wird hiemit einberufen eine

Sihung des erweiterten Beutralausschusses,

bei welcher die Sektionsleitungen nach Maßgabe des § 10, bzw. 12 der Hauptvereinssatzungen Sit und Stimme haben. — Tagesord nung: 1. Die Fauldrut in Böhmen. 2. Die Frage der Mitgliedsbitrans-Erhöhung. 3. Bericht über das bienenw. Landes-Rus um. 4. Bericht über den Schulrat Baßier-Fond. 5. Reue Gesichtspunkte über die Königinnenzucht.

Unichtiegend wird in den oben genannten Räumen eine

gesellige Zusammenkunft

um 8 Uhr ftattfinden.

Teilnehmerbegünstigungen können diesmal keine gewährt werden. Zufolge der Richtgenehmigung des Landes-Budgets seitens des Landtages konnnt nunmehr im 5. Jahre die Landes-Subvention in Wegfall. Hingegen ist seitens der Buchdruckerei-Gremien Böhmens ab 1. Jänner 1. J. abermals eine Ersthung der Druckpreise usw. erfolgt, was für uns eine Mehraus gabe von ca. 1000 K jährlich nach sich zieht. Trokdem diese Auslagen im Laufe der Zeit bereits wiederholt gestiegen sind, wurden die Mitgliedsbeiträge unseres L.-I.-Bereines noch nie erhöht und, da eine solche Erhöhung auch jeht nicht erfolgen soll, müssen eben unsere Ausgaben verringert werden. Bir bitten unsere Mitglieder, namentlich die größeren Settionen, troh des Wegfalles der Teilnehmerbegünstigungen sich an der Teneralversammlung recht zahlreich zu beteiligen, und im Interesse deteneralversammlung recht zahlreich zu beteiligen, singegen ist die Suten Sache die eigene Ausbringung der Reisekosten nicht zu schenen, sondern ihre Opserwilligkeit im Interesse Auslereines zu beweisen. Hingegen ist die Einberufung der H. D. bienenw. Wanderlehrer und Beobachtungsstationsleiter zum XIII. Imkertag Deutschöhmens in Graslik, August 1. J. in Aussicht genommen. Der Zentralaus schuße.

Aus der Zeutralausschuffigung vom 17. Jänner 1914. Borsig: Präsident Dr. Por bl und Bizepräsident Dr. Poi d. Der Bor an schlag des L.-Z.-Bereines für 1914 mit einem Erfordernis von 36.620.— K wird genehmigt und dem k. k. Acerbau-

Digitized by Google

ministerium vorgelegt. — Die Tagesordnung der diesjährigen ordentl. Generalverschaften must ung am 29. März l. J. wird festgesett. — Der Bericht über die Aktion betr. Steuerfreiheit für Zuder zur Notfütterung im Frühjahr 1914 wird zur Kenntnis genommen. — Z.N.-Nat Gaube cf spricht sich gegen die Kraftzersplitterung bei Sektion s. Neugründ ungen aus; es wird erinnert, daß zu Neugründungen der Beitritt von wenigstens 10 dem L.-Z.-Bereine noch nicht angehörigen Imfern erforderlich ist. — Eine Eingahe des dzt. Obmannes der Wanderlehrer-Konferenz W.-L. Ant. Eiselt betr. verschiedene Wünsche derselben wird teilweise durchberaten. — Das k. K. Ackerbauministerium hat 3400.— K Staats-Subvention für 1913 bewilligt; da hievon für "Ausstellungen und Imfertage" nur 500 K entsallen, wird um einen Nachtrag von 300 K angesucht. — Der k. k. Landesisch ulrat hat auch für 1913 6 vom Zentralausschusse vorgeschlagenen Lehrperionen die beloben de Auerkennung ausgesprochen. — Außerdem werden noch verschiedene andere Angelegenheiten erledigt; insgesamt: 17.

Wagen-Gebühren der Wanderlehrer betr. Bei größerer Entfernung des Bortragsortes von der Eisenbahnstation ist die zuständige Sektion verpflichtet auf Verlangen des Wanderlehrers für die Abholung des Wanderlehrers eine Fahrgelegen heit auf ihre Kosten beizustellen. In besonders berücksichtigenswerten Fällen kann diese Auslage der Zentrale aufgerechnet werden, doch darf dies nicht erst Wonate nachher erfolgen, sondern die Wagengebühr ist mit dem Wanderlehrer sofort zu verrechnen, welcher den bez. Betrag in seine Auslagenzignidation der Zentrale sofort einbezieht.

Auszeichnungen verdienter Sektions-Borstandsmitglieder. Der Zentralausschuß hat in seiner Sigung vom 17. Jänner I. J. in Würdigung ihrer verdienstvollen, mehr als 15jährigen Tätigkeit zuerkannt: Die goldene Chren biene samt Chrenurkunde: dem Obmannstellvertreter der Sektion Roßbach Fachlehrer Hans Menerl, dem der S. Klösterle Forstmeister Hubert Skebra und dem Obmann der Sektion Neudek Oberlehrer Franz Klug; für mehr als 10jährige Tätigkeit die Ehrenurkunde: dem gew. Geschäftsleiter der S. Reichstadt Privaten Joses Nittel, dem Kassier der S. Heichstadt Krivaten Joses Nittel, dem Kassier der S. Heichstadt Rivaten Joses Nittel, dem Kassier der S. Kertine k. k. Briefträger Joses Haus mann.

Chrung. Der Zentralausschuß hat mit Beschluß vom 17. Jänner 1. J. dem gewesenen Geschäftsleiter der Sektion Böhm.-Rust, Lehrer Franz E i ß, anläßlich seines Rücktrittes zusolge Uebersiedlung für seine verdienstvolle Tätigkeit seit Gründung der Sektion den wärmsten Dank und die Anerken nung zum Ausdruck gebracht.

Auszeichnung. Der sehr verdiente Geschäftsleiter der Sektion Weißensulz, Ober-lehrer Johann Armann wurde durch die Verleihung des Direktortikels ausgezeichnet. Herzlichen Glückwunsch!

Graz. Unser hochverdientes Ehrenmitglied Ober-Sanitätsrat MUDr. Josef Langer wurde zum ordentlich en Professor an der k. k. Universität Graz ernannt. Herzlichen Glückwunsch!

Faulbrut-Tilgungsattion 1913. Das k. k. Ackerbauministerium hat über Antrag des Zentralausschusses zur Bestreitung der Kosten bei den Tilgungsaktionen in der Sektion Roch litz eine außerordentliche Staatssubvention von 478 K und in der Sektion Komotau eine solche von 232 K bewilligt; hiebei sind die zufolge Faulbrut-Erkrankung abgetöteten Vienenvölker mit je 15 K entschädigt worden.

Von der Export-Vienenzucht im Erzgebirge. In Fortsetzung der Aktion zur Förderung der Aucht der deutschen Bienen und des Schwärmeverkauses wurden in dankenswerter Weise seitens des Obmannes der Sektion Kohling, appr. Bienenmeister Karl Mösch lauch die weiteren Arbeiten durchgeführt. Das abgelausene Jahr 1913 mit seiner trostlosen Witterung, war das schlimmste der letzten drei Wißsahre, der Honigertrag war null. Von den Bestellungen konnten nur die Hälfte befriedigt werden: es wurden insgesamt 15 Schwärme nach allen Teilen Böhmens und nach Sachsen versandt, und zw. lieserten 12 die Witglieder der Sektion Kohling, 3 die der Sektion Schwarzebach.

† Sektion Alösterle. Am 19. November 1913 wurde uns unser wockeres Mitglied Oberlehrer Joh. Klingöhrl aus Kettwa plötlich durch den Tod entrissen; er war ein treuer Bater seiner Immen und uns ein liebes, wackeres Mitglied. Wir

werden ihm ein treues Andenken stets bewahren!

† Sektion Begstädtl. Am 15. v. M. verstarb plötlich Josef Palme, Wirtichaftsbesitzer in Molichen. Allgemein geschätzt und in weiten Kreisen gut bekannt

zeigte sein am 18. v. M. erfolgtes Begräbnis eine zahlreiche Beteiligung nicht nur des Ortes, sondern auch aus anderen Gerichtsbezirken. Der Verblichene war der Schwiegervater unseres geschätzten Chrenmitgliedes Univ.-Prof. und Ober-Sanitätsrates Or. Langer-Graz, welchem allseits das größte Beileid entgegengebracht wird. Der allzufrüh Verblichene war ein sehr eifriger Imker; er besat 46 Bienenvölker und wird sein hinschen von unserer Sektion auf das tiesste bedauert.

- † Sektion Obersandau. Am 18. Dezember 1913 wurde das Mitglied Georg Plahl, Bauer aus Amonsgrün, zur letten Ruhe bestattet; er ruhe sanst. Bei dem großen Leichenbegängnisse war auch die Sektion korporativ vertreten.
- † Sektion Bleistadt verlor durch unerwarteten Tod (durch Ertrinken in der angeschwollenen Zwodau) sein treues Mitglied Martin Kahler, Sägemeister in Annatal. Ehre seinem Andenken!

Sektion Schlaggenwald. Wit 1. Jänner 1914 begeht unser geschätzes Ehrenmitglied Heinrich Bächer, Oberlehrer in Katsengrün, sein 40. Dienstjahr im Lehramte; da er uns durch Jahre als Obmann unserer Sektion wirkte, wie auch mit zahlreichen Borträgen und in den Versammlungen erfreute, so geben wir auf diesem Wege ihm die besten Wünsche kund; Gott möge ihn noch lange Jahre seinen Lieben und unserer Imkerschaft zum Wohle erhalten.

Josef Seidl, Geschäftsleiter.

Josef Sabn, Obmann.

Sektion Klösterle. Die berehrten Mitglieder werden aufmerksam gemacht, den Barnungsruf bezüglich der Faulbrut nicht zu überhören und bei der Frühjahrstevisson die Stöcke gründlich zu kontrollieren; eventuell werde sachliche Auskunft bei der Sektionsleitung eingeholt!

Sektion Gablonz a. N. Am 30. November hielt Apotheker Dr. Theodor Ulrich einen außerst lehrreichen Bortrag über Honig und Honigversälschung. Ausgehend vom Begriffe Honig, besprach er dessen Bestandteile. Weiter erörterte er die verschiedenen Fälschungen und Prüfungsmethoden, besprach die Berhältnisse im Deutschen Reiche und die Kontrollmaßregeln in der Schweiz. Hierauf zeigte Referent am Polarisationsapparat jedem Teilnehmer die Abweichung des polarisierten Lichtes durch die verschiedenen Zuckerarten, ferner die Pollenkörner im Honig unter dem Mikroskope. Hauptversammlung im Fänner 1914.

Tetschen-Bodenbach. In der 5. Versammlung in Bodenbach sprach der jüngst vom Landes-Zentralverein geprüfte Wanderlehrer Erw. Kunert-Wertendorf über "Wie gestalte ich meine Bienenzucht rationell?" Redner verwies auf die Einführung der rationellen Betriebsweise in der Land- und Forstwirtschaft, durch welche unsere einst so ertragreiche Bienenzucht mehr und mehr zurücksing. Er streiste die Bienenzaltung vom Zeidlerwesen bis zur Zestzeit, besprach die Vor- und Nachteile der verickiedenen Stocksormen, wobei er besonders auf die Grundsätze Gerstungs und dessen Beaug nahm. Als zur rationellen Bienenzucht unbedingt notwendig, bezeichnete er die Buchsührung, den Beitritt zu unseren L.-Z.-Berein, das Bersichern seines Bienenstandes und das Lesen guter Bienenzuchtbücher. Insbesondere riet er noch mit der Landwirtschaft Hand in Hand zu gehen, um die der rationellen Landwirtschaftssetziebe zum Opfer gefalsenen Bienenweide durch Andau anderer honigenden Kulturpstanzen wieder zu ersetzen. Die Ausssührungen dieses unseres jüngsten Wandersehrerstanden den verdienten Beifall und dankte der Vorsitzende ihm sür seine so trefstlich verlausene erste Wanderlehrer-Rede.

Sektion Reschwit. In der Bersammlung am 16. November 1913 wurde n. a. über bestellte Honiggläser und über bezogenen Kristallzucker Rechnung gelegt. Eine Frachtbriefüberprüfung*) durch die k. k. Staatsbahndirektion Polisen brachte der Sektion ein Plus von 3 K 50 h, die der Sektionskassa zugewiesen wurden. Eine vom Obmanne Oberlehrer Die t I eingeleitete Wechselrede über Ersahrungen auf bienenw. Gebiete brachte manches Wissenswerte. Die Beitragsleistungen für Entleihung der Honigschleudermaschine werden für 1914 ausgehoben.

Sektion Prachatis. In der am 8. November abgehaltenen Sektionsversammlung waren auch Mitglieder der Sektionen Wallern und Tisch vertreten. Schulrat

^{*)} Stets fehr empfehlenswert! D. Echr.

Baßler-Prag iprach über die Tätigkeit des Landes-Zentralvereines. Der anschließende Moinungsaustausch gestaltete sich recht lehrreich. — Da Schulrat Bakler den tünftigen Sommer in Margarethenbad verbringen wird, freuen wir uns auf

regen Berfehr.

Sektion Goldenöls. Am 30. November hielt in der Hauptversammlung in Goldenöls Obmann Johann Baudisch einen Bortrag über Winterarbeiten des Inters, während Oberlehrer Halbach über Knuttelverse in der Bienenzucht prach. Der Landes-Zentralverein wird ersucht, dahin zu wirken, daß zur Frühjahrsfütterun, außer den bereits im Herbste erhaltenen 5 kg per Stock steuerfreien Zuders noch einsweiteres Quantum (und wenn es nur 3 kg per Stock noch wäre) bewilligt werde. Die schlechtes Bienenjahr war hier noch nie gewesen.

Sektion Radonis. In der Hauptversammlung am 23. November in Radonis nahm Zentralausschußrat Oberlehrer Hauft in Veranlassung, unseren Obmann Franz Folda zu der ihm seitens des Zentralausschusses gewordenen Auszeichnung berzlichst zu beglückwünschen und übergab er ihm die goldene Chrendiene samt Chrenurkunde. Sodann behandelte Oberlehrer Hauft in das Thema: "Bienenkrankheiten im allgemeinen und die Faulbrut im besonderen." Geschäftsleiter Oberlehrer Fisch er berichtete über die Austragung eines Hatschlichtsalles und erstattete den Tätigkeits- und Nassabericht. Bei der Neuwahl des Ausschusses wurden die disherigen Amtswalter wiedergewählt. Schließlich ersolgte die Bestellung charakt. Zuders sür

das Friihjahr 1914.

Sektion Görkan. In der Versammlung am 30. November v. J. berichtete Obmann Lehrer Jul. Friedrich über die Ausstellung, anläßlich des Intertages in Komotau und beglückwünschle die prämiserten Aussteller, weiters über die Attion zur Bekämpfung der Faulbrut, die Versuche zur Schaffung einer Vienenweide und über die Zuckerverteilung. Geschäftsleiter Enz über die weitere Tätigkeit der Sektionsleitung und besprach derselbe eingehend die Vorteile der Organisation. Mitglied Stanka führte das Gießen von Kunstwaben mit der neu hergerichteten Wabenpresse vor, der Geschäftsleiter die Handaug des angeschafften Danupfwachsschmelzers. Beschlossen wurde der Ankauf einer Freischwungschleuder, deren Vorteile bereits von mehreren Mitgliedern praktisch erprobt wurden. 2 Mitglieder treten neu bei. Die statistischen Daten lieserten den Beweis, daß 1913 ein gänzliches Fehljahr, sowohl bezüglich der Honigernte als auch hinsichtlich der Schwärme war.

Sektion Stiedra. In der Wanderversammlung am 7. Dezember in Laschin wurde der schlechten Honigerträge halber beschlossen, für die Notfütterung im Frühjahr um steuerfreien Kristallzucker anzusuchen. Die Hauptversammlung wird im I än ner 1914 in der herrschaftlichen Restauration am Bahnhose in Stiedra abgehalten; ein Wanderlehrer wird sprechen und sind die Nachbarsektionen eingeladen. Es erfolgte ein sehr reger Meinungsaustausch über bienenw. Fragen, besonders die Königinnenzucht, welche vom Obmann Ant. Neumann wereine mit dem Geschäftsleiter Ingerschles ersolge betrieben

wird. —

Sektion Güntersdorf. In der Hauptversammlung am 7. Dezember v. J. konnte Obmann Hierenschlicherweise trotz des schlechten Bienenjahres eine recht stattliche Anzahl Imker begrüßen. — Nach Rechnunglegung durch Geschäftsleiter Lehrer Gautisch wurde die Statistik für 1913 verfaßt. Zur Frühjahrsnotsütterung werden 205 kg steuerfreien Zuckers benötigt. Das der Sektion gehörige Inventar wurde aufgenommen und bewertet und der Mitgliedsbeitrag für 1914 mit 3.60 K sestgeset. Nächste Versammlung, in welcher Sektionsmitglied Lehrer F. Schimmel, Hertscher kreischen, einen Vortrag halten will, Ende Feber I. J., wieder in Ahne's Gasthaus in Eintersdorf.

Sektion Budweis. In der Versammlung am 8. Dezember v. J., unter Vorsit unseres eifrigen Obmannes Fachlehrer Josef Kienzl, wurden Zuckerbestellungen für die Frühjahrsnotfütterung, Versicherungsinventare 1914 und Statistiken 1918, sowie Mitgliedsbeiträge für 1914 entgegengenommen. Obmann-Stellvertreter Josef dubert brachte vor, daß ein Teil des Sektionsgeräteinventars infolge langiährigen Gebrauches unbrauchbar geworden und insbesonders die Neuanschaffung

^{*)} Eine Mehrzuweisung über 5 kg per Volk wird vom k. k. Finanzministerium derzeit nicht bewilligt. D. Schr.

eines Dampswachsschmelzers ein dringendes Bedürfnis sei. Apotheker Johann Richter berichtete, daß er zufällig die Beobachtung gemacht habe, daß gepulverte Beilchenwurzel, in jeder Droguerie erhältlich, nach dem Frühjahrsreinigungsflug trocen aufgestreut, sehr begierig eingetragen werde und eine reiche Brutentwicklung und Ausbleiben der Waikrankheit zur Folge habe. Allgemein wurde geklagt, daß auch im heurigen Jahre die Hoffnungen der Bienenzüchter unerfüllt geblieben seien.

Sektion Bteln. (A. d. Tätigkeitsbericht für 1913.) 1913 hat die Erwartungen der meisten Imfer unserer Sektion nicht erfüllt. Tropdem versahen in diesem Jahre nicht nur die einzelnen Mitglieder, sondern auch die Geschäftsleitung ihre Arbeit auf das Beste. Die ordentliche Generalversammlung wurde am 12. Jänner 1913 abgehalten, und wurde, da der frühere Obmann nach Neuhof übersiedelte, von dessen Stellvertreter geleitet. Die Rechnungen wurden in Ordnung befunden. Dem Schulrat Baßlersond wurden 5 K und dem Jugendfürsorgeverein in Brüx 1 K zugewendet. Dem gewesenen Obmann wurde der Dank für seine Mühewaltung, schriftlich bekannt verschap Ein Mitaliader übersindselten: Stand zur Nargegeben. Ein Mitglied trat neu bei, zwei Mitglieder übersiedelten; Stand im Borjahre 15, welche alle, bis auf eines, praktische Bienenzucht betrieben, 11. zw. in 10 Bienenhäusern und 5 offenen Ständen. Im Herbste 1913 wurden 77 Stöcke eingewintst, welche im J. 1913 321 kg Honig, gegen 279 kg im Vorjahre, und 141/3 kg Wachs lieferten. Honigpreis in der Sektion meist 2.40 K, nach Auswärts bis 3 K ver 1 kg. Schwärme gab es nur 9. Eingegangen sind 6 Stöcke, meist verhungert. Auffallend war, daß bei vielen Imkern während der Hochtracht Raubbienen von ganz ichwarzer, glänzender Farbe beobachtet wurden, die sich gar nicht abwehren ließen; erst als die allgemeine Fütterung begann, waren die Räuber verschwunden. Die Scktion besitzt 1 Honigschleuder. An char, steuerfreiem Zucker wurden 430 kg bezogen. Weiters bew die Sektion um 5.65 K Futtergeschirre und Honiggläser für 10.55 K. Der Reinigungsausflug begann bei uns bereits am 5. Feber und 3. März 1913. Die Vollverjammlung der Sektion Brüx am 6. April 1913, (Bortrag W.-L. Altmann-Rei-henberg) wurde von 3 Mitgliedern besucht. Auch die Komotauer Ausstellung wurde duch Honig und leere Beuten beschieft. Lehrer Müller erhielt den 2. und 3. Preis. Der Berkehr der Imker boi uns ist ein reger; kommen sie doch öfter zusammen, um lick gegenseitig anzucifern und einander behilflick zu sein. Geschäftsnummern hatte die Sektion 32. Der Borftand besteht aus: P. Ignaz Bolke, Pfarrer in Wieln, Obmann; Robert Scheithauer, Landwirt in Wteln, Obmann-Stellvertreter und Beter P. Watte, Oberlehrer in Wteln, Geschäftsleiter.

Sektion Böhm.-Rust. Am 14. Dezember v. J. hielt in der Hauptversammlung zentralausschußrat Oberlehrer Albert Haust hauste in-Reitschowes einen interessanten Bortrag über "Erziehung starker Zuchtvölker und deren Wert." Dem bisherigen Gesch. Lehrer Franz Eiß, welcher am 1. Jänner 1914 nach Fünschunden, seinem neuen Dienstorte, übersiedelt, wurde vom Obmanne R. Merker der herzlichste Dank für seine Mühewaltung unter allseitigem Beisall ausgesprochen. Desgleichen wurde ihm durch Zentralausschußrat Haust ein im Namen des Landes-Zentralvereines Dank und Anerkennung ausgedrückt. Als neuer Geschäftsleiter wurde Oberlehrer Franz Kühn I-B.-Kust gewählt. Vom Mitgliede Wenzel Würk irk ner, Landwirt-Wobern, wurde für das bienenw. Museum in Saaz ein alter Walzenstrohstock gespendet.*)

Sektion Brohorz. Am 7. Dezember v. J. hielt Wanderlehrer A. Worschufchen den Bortrag: Kanikkord-Bewertung von Bienenwohnungen-Auswinterung. Reichl. Beifall.) Der Fragekasten wurde fleißig benützt. 1 neues Mitglied trat bei.

Sektion Pernek. Bersammlung am 7. Dezember 1913. Alle Mitglieder bis auf wei anwesend! Kurzer Bericht über das abgelaufene Jahr; allgemein wird wieder betont, daß das Jahr 1913 ein Mitgliahr war. Wenig Schwärme, wenig Honig, mehrere weisellose Völker. Vortrag des Wanderlehrers Husan-Frauenthal: "leberwinterung". Aufnahme der Statistik und des Inventars; Einzahlung der Mitgliedsbeiträge. Neu eingetreten 3 Mitglieder. Dank des Obmannes sür das zahlreiche Creseinen der Mitglieder; u. a. hatten zwei Mitglieder den 3-stündigen Weg nicht geibeut. Obmann Oberlehrer Schefczik wünscht allen Mitgliedern ein fröhliches. glüdliches neues Jahr 1914!

^{*)} Besten Dank! Zu vielseitiger Nachahnung empsohlen! Zuchr.

Sektion Eger. In der Versammlung am 8. Dezember v. J. im Gasthause "3 Linden" bei Eger, wurde der Jahresbeitrag wieder mit 3 K angenommen. Die geehrten Mitglieder werden gebeten, die Mitteilungen des L.-Bentralvereines auf Seite 367—368 des "D. J." nicht übersehen zu wollen. Großen Beifall rief die hochherzige Spende des in der Jubiläumsversammlung mit der goldenen Ehrenviene ausgezeichneten Obmann-Stellbertreters Niklas Sommer-Oberlosau herbor, welcher $5~{
m K}$ der Sektionskaffa und $5~{
m K}$ dem Schulrat Bahlerfonde widmete. Die Hauptbersammlung wird im Fänner oder Feber in Oberlosau tagen. Das bienenw. Museum in Saaz erhält ein Lichtbild von der Jubiläumsversammlung. Im heurigen Jahre ist wieder um eine Subvention anzusuchen. Wick-Treunitz legte die genaue Beschreibung der schon in der Festversammlung besprochenen neuen Bienenwohnung, erdacht von einem früheren egerländer Landwirt und Imter, vor; da in der Beschreibung öfter die Rede von "Frant-Raffee-Riften" ist, wird eine Reklame vermutet. Nach Schluß der Versammlung folgte eine sehr anregende Rachsitung, verschönt durch einige liebwerte Gafte aus der Sektion "Eger Stadt und Land" und Herrn Stationsvorstand von Mostau-Nebanitz. Gelegentlich der Toaste kam kgl. ban. Gisenbahnverwalter Rentsch auch auf die Faulbrut zu sprechen und bat, dieses Gespenit nicht etwa durch den Bezug fremder Bienen in unfer Egerland zu locen, sondern der Mahnung unseres lieben "Jung-Klaus" gemäß unserer heimischen Rasse treu zu bleiben. Auch auf andere große, noch unerledigte Fragen, wie Standschau, einheitlichen Honighreis und -Absat u. a. wußte der stets schlagfertige Redner geschickt hinzuweisen

Scktion Lubenz. In der gründenden Bersammlung am 13. Dezember v. J. deleuchtete Lehrer Franz Lang, als Einberuser, den großen Nutzen des bienenw. Vereinslebens. Gewählt wurden Franz Lifka als Obmann, Franz Wolf als Obmann-Stellvertreter und Franz Lang als Geschäftsleiter. Fr. Lang, Geschäftsl.

Sektion Robisfort-Unterlomnit. In der Bersammlung in Rodisfort am 14. Tezember 1913 berichtete Revisor Hart lüber die bienenw. Ausstellung in Komotau. Sattlermeister Sduard Ried I-Rodisfort erklärte in eingehender Weise das von ihm erfundene Universal-Schwarmgefängnis (siehe "Deutsch. Imker" Nr. 12, S. 359). Ueber Antrag des Geschäftsleiters Hausense ünderung der Sektion abzusehen, dagegen die Sektion in den Beröffentlichungen "Rodisfort-Unterlomnit" zu nennen.

Sektion Schirmborf. In der Versammlung am 21. Dezember 1913 wurde besichlossen, um eine Subvention für eine neue Kunstwabenpresse anzusuchen. — Der Jahresbeitrag ist wiederum auf 3 K festgesett worden. — Im verflossenen Jahre gab es hier ziemlich viele Schwärme, aber wenig Honig: bloß 60.88 Kilogramm von 68 Völkern. — Zur Herbstfütterung wurden 811 Kilogramm Kristallzucker angekauft, davon 340 Kilogramm charakt, steuerfreier Zucker. Es traten 3 neue Witglieder bei

Dem Schulrat Bagler-Jubiläumsfonde wurden 3 K gespendet.

Sektion Loschwis. Generalversammlung am 7. Dezember 1913 unter Borsit des Obmannes Franz Tröster. Geschäftsleiter Josef Schim ke erstattete den Tätigkeits- und Kassabericht für 1913. Bon den Revisoren Hw. Pfarrer Pientkaschein und Landwirt Krompholz-Munker wurde die Rechnung für richtig befunden. Wiedergewählt wurden Franz Tröster als Obmann, Wenzel Bardel als Obmannstellvertreter; für den bisherigen Geschäftsleiter Josef Schim ke wurde Franz Köppert, Mühlbauer-Loschowitz gewählt. Es wurden Bestellungen auf charakterisierten Zucker entgegengenommen, ebenso auf Honigsläser und Futterballons. Wanderlehrer Keller-Wertendorf soll im April einen Vortrag halten.

Sektion Krummau. In der Bersammlung am 7. Dezember widmete der Geschäftsleiter E. Krötschmer dem im heurigen Jahre berschiedenen Obmanne Karl Wugrauer einen tiesempfundenen Nachruf; wir verlieren in dem Entschlasenen nicht nur einen eifrigen, sachsundigen Obmann, sondern auch einen treuen, hilsebereiten Freund. Ein ehrendes Andenken wird ihm allezeit gewahrt bleiben. Bei Besprechung des heurigen Bienenjahres wurde dasselbe als zu den denkbar schlecktesten gezählt, und wer überhaupt Honig erntete, mußte meist noch mehr Zucker zurückgeben. Bei der hierauf ersolgten Wahl des Ausschusses gingen als gewählt hervor: Dr. Gregor Hettegger, k. k. Chmnasialprosessor, Obmann; A. Bohr, Stellbertreter und Lehrer E. Krötschmer als Geschäftsleiter. Dem bisherigen Geschäftsleiter wurde bei der Rechnungslegung die Entlastung erteilt.

Sektion Bekelsborf. Die Bersammlung am 7. Dezember v. J. leitete in Berbinderung des erkrankten Obmannes und dessen Stellvertreters der Geschäftsleiter **Lehrer Ružička.** 160 kg steuerfreier Zucker wurde bestellt. Die Bechnerde über Lienenw. Angelegenheiten gestaltete sich sehr rege. Ueber das schlechte Bienenjahr und die Laue Betoiligung einzelner Mitglieder wurde geklagt.

Sektion Shlowis. In der Wanderversammlung am 14. Dezember unter Vorsit des Obmannes Pfarrers Sladek in Littit hielt Wanderlehrer Fr. Andreß-Dobrzan einen Vortrag über Faulbrut und erteilte er weiters Auskunft über verzichebenes aus der Bienenzucht. Der Besuch der Mitglieder wolle in Hinkunft etwas

fleißiger fein.

Sektion Reingers. In der Jahresversammlung am 14. Dezember v. J. hielt Obmann Schulleiter Hermann Wass si bauer einen zweistündigen Vortrag: "Was der Imker von den Bienen wissen muß!" und "Auf welche Weise der meiste Homig zu erzielen ist." (Reicher Beisall.)

Sektion Kriegern. In der gründenden Bersammlung am 14. Dezember v. J. legte Hr. Johann Schuldes den Bereinszweck dar. Gewählt wurden: Obmann: Joh. Schuldes, Wagnermeister; Obmann-Stellvertreter: Emanuel Kreisa, Lehrer i. R.; Geschäftsleiter: Karl Muck, Kaufmann; Kassier: Franz Bäuml, Dekonom; Schriftsührer: Robert Halbuber, Herrenschneider. Der Gründungsbeitrag wurde mit 1 K, die Beitragsgebühr für neu aufzunehmende Mitglieder mit 4 K bestimmt. Der Jahresbeitrag ist mit 3 K sestgesett (einschl. Bersicherungsgebühr usw.). Ueber Untrag Karl Muck werden bienenw. Geräte angeschafft.

Sektion Tachau. In der Monatsbersammlung am 29. November I. J. erfolgte die genaue Angabe der eingewinterten Bölker behufs Erwirkung von steuerfreiem Juder zur Frühjahrsnotfütterung 1914. Obmann-Stellvertreter Direktor Jos. L i p p-hardt überreichte dem Sektionsobmanne Jos. Baner das vom Bentral-Ausschuß des Bentralvereines in Würdigung dessen langjähriger besonders verdienstvollen Tätigkeit im Interesse der heimischen Bienenzucht verliehene Anerkennungsdiplom.

Algersborf. Den 23. November v. J. fand die gründende Bersammlung unter guter Beteiligung statt. Oberlehrer Franz Karl erläutert nach Bekanntgabe der Satungen die Borteile und Begünstigungen des L.-Jentralvereines. Gewählt wurden: Oberlehrer Franz Karl zum Obmann, Lehrer Endl Kühnel zum Stellvertreter und Lehrer Adolf Kreibich zum Geschäftsleiter. Der Jahresbeitrag wurde mit 3 K sestgesetzt und dann ein reger Meinungsaustausch über einige bienenw. Fragen gepflogen.

Sektion Begkädtl hielt am 23. November eine Bersammlung ab. Bertreten waren 17 Ortschaften. Für die auswärtigen Imker war es bei der jetigen Jahreszeit wohl ein großes Opfer, einen Beg von 6 bis 12 Kilometern zurückzulegen. Hiefür seihnen Dank und Anerkennung ausgesprochen. K. k. Schulrat Baßler-Brag sprach über die Bekämpfung der Faulbrut, Honigkontrolle u. a. m. 5 Neubeitritte erfolgten.

Versammlungs-Kalender.

"Am Fuße des Jeschken". Sonntag, 15. März 1/23 Uhr, in Löfflers Gasthaus neben Station Heinersdorf, Wanderversammlung. Vollzählige Beteiligung Pflicht!

Sektion Berg. Versammlung am 8. März in Gossengrün, Herschaftliches Gastbaus, 1/23 Uhr nachm. Tagesordnung: 1. Protokoll. 2. Vortrag von Sr. Hochwürden H. Pfarrer Ewen in Haberspirk. 3. Anfnahme des Versicherungsinventars und Einzahlung der Jahresbeiträge. 4. Freie Anträge. Mitglieder, welche nicht erscheinen, wollen Beitrag und Versicherungs-Inventar bestimmt an die Sektionsleitung übersenden.

Sektion Dauba. Hauptversammlung Sonntag, 15. März 1. J., vorm. 10 Uhr, im Herrenhause zu Dauba. Tagesordnung: 1. Jahresbericht pro 1913. 2. Rassabericht. 3. Festsehung des Jahresbeitrages. 4. Mitteilungen. 5. Einzahlung der Mitgliedersbeiträge. 6. Wechselrede über bienenw. Angelegenheiten. 7. Freie Anträge.

Sektion Hainspacher Gerichtsbezirk. Sonntag, 15. März I. J., 1/23 Uhr nachmin Hentschles Gasthaus in Margarentendorf, Hauptversammlung. Tagesordnung. 1. Mitteilungen, 2. Rechenschafts- und Tätigkeitsbericht. 3. Vortrag über Faulbrut. 4. Neuwahl der Sektionsleitung. 5. Freie Anträge.

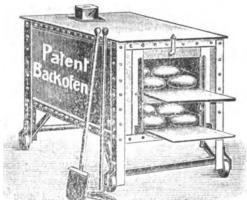
Sektion Bielenz. Hauptversammlung Sonntag, 15. März l. J., im Gastbaum des Hern Kingl in Bielenz, 2 Uhr nachm. Tagesordnung: 1. Begrüßung. 2. Genehmigung der letzen Berhandlungsschrift. 3. Mitteilungen der Einläuse. 4. Aufnahme neuer Mitglieder. 5. Jahresbericht für 1913. 6. Kassabericht. 7. Festsetzung des Jahresbeitrages für 1914 und Einkassierung desselben. 8. Anfragen und Aufträge.

Sektion Althabendorf. Hauptversammlung, Sonntag, 8. März, im Gasthauszum "Weierhof" in Althabendorf. Bortragender Wanderlehrer Fosef Pfeifer aus Raspenau. Gäste willkommen.

Sektion 5 Eger. Sonntag, 8. März I. J., nachm. 2 Uhr, im Steinerschen Gasthause zu Oberlosau, Hauptversammlung. Tagesordnung: Jahres- und Kassabericht. Mitteilungen, Neuwahl der Sektionsleitung, Wechselrede über bienenw. Angelegenheiten, freie Anträge.

Seftion Graslit. Wanderversammlung am 8. März 1. 3., beim Mitglied Soiller, Gasthaus in Bechbach, Kaiserstr., 3 Uhr nachm. Auch die Nachbar-Seftionen Kohling, Kührberg-Scheft, Hermannsgrün und Bleistadt sind höfl. eingeladen.

Einige Z. unnisse über die Güte der "Noris-Patent-Backofen".



Herrn Franz V. Schell, Nürnberg.

Kann Ihnen mitteilen, dass ich mit dem Hausbackofen in jeder Weise sehr zuf ieden bin. Wir benützen den Ofen jetzt 3 Monate und haben immer ein sehr schönes schmackhaftes Brot. Umschiessen des Brotes ist nicht notwend g, der Holzverbeauch sehr gering und die Behandlung einfach. Kuchen und anderes Gebäck wird auch tadellos. Hochacht-nd

Jos. 0t'o, Landwirt und Dachdeckermeister, Kleintschochsu in Böhmen.

Der Ofen wird gebaut für 4 his 48 Brote. Prospekte u Zeugnisse gratis u. franko.

Franz V. Schell, Nürnberg, Kirchenweg Nr. 13.

🕶 Bienenstand 🖜

40 Gerftung-Bolter, in beitem 3 ftand, mit Bavillon für girta 70 Boller, wegen Ableb no bes Befibers bidiaft abzugeben Gunftiger Gelegenbeitstauf. Antragen an Gorer Schonfeld, Brag-ugt. Beinberge, Mielengebirgftrage 10. 13

SAMEN T

von Gemüse, Blumen, landwirtschaftlichen und Bienennährpflanzen empfiehlt in allerbescer Quatität

ANTON SCHRAMMEL.

Erfurter Samenhandlung **Brüx 189 a** (Böhmen).

Kataloge 29. Jahrgang kostenfr i.

165

Flechtrohr pun Rähen von Bienenförden

5 mm breit, 2 mm kait 41/2 kg franto 3. 0 K, 4 oo r 5 mm bret, crita bunn gehodelt, 41/2 kg frant 6:50 K offeriert

Beinr. Freele, banblang, Rich.

Wegen And assume des Bienenstandes werden billig ver- E kauft 2 Sechs- u. 1 Vierbeuter (5 Beuten besetzt) Wiener Verrinsmass, 12 Rähmchen, kompl.

bei R - DULF PATZAK in Unterbrand, Post Schlackenwerth.

Die preisgekrönte Bienenzucht-Anstalt von ovanni Sangalli 'n Antegnate (Prov. Bergumo, Itulien) liefert auch in diesem Jahre

ht reine Rasse, franko in Bauernstocken, zum Schwärmen bereit, —30 Frks. – Zuchtschvrämme auf deutschem oder nach liebigem Mass 21 Frks. Bienenschwärme von i kg nem Bienengewicht zu 16 Frks. - Für Gesundheit und Reinheit

r Rasse sowie glückliche Ankunft leiste volle Garantie. — Preisliste auf Verlangen.



zu 12 K, Futterhonig zu 9 K Förster Adolf Waschnak in Brenn

bei Reichstadt.

Bei Mehrabnahme Vorzugspreis und Muster.

ie Krainer Biene

jenenbuch von A. Alfonsus versendet samt Preisliste gratis **Praintsche** ienenwirtschaftliche Geschlichart Augrisch zeitrich Ur. 16. Original-Baueinvölter von 10 K, Robinvölter von 20 K an, Schwärme Rai 11 K, Königinnen März 5 K. Später billiger. 148

Ocioinal, komplet 14 K. Gerstungbeuten,

oppelwandige auch mit Lagerbeuten und Geräte, 153 dellos gearbeitet, liefert Josef Tinz, Halbseit. Post Hannserf, I. nordmihr sche Warkstitte zur Erzeugung von Bienenwohnungen it elekt ischem Beirieb. Prämiiert: Silberne Medaille, Komotau 1913.

Bienenweide!

Für unsere Sctiion und Mitglieder liefere die befannten vorzüglichsten Honigipender: 100 Stud einjährige bewurzelte, icon blubbare Stedlinge und 25 Stud diverje Berrennen folange Borrat reicht um 5 K per Rachnahme. Deutliche Adresse erbeien.

Franz Hwoboda in Reichstadt.

Kunstwaben

aus garantiert naturreinem Bienenwachs, Bofilifte 81/2 kg Reitoinhait 16.90 K franto, bei größ, Abnabme 1 kg 4.50 K, bei flein. Abnahme 1 kg 4.70 K ungrant. Araintsche bienenwirtschaftliche Welellichaft Allnr. geiftrig 16.



Emdener Biesenganse

1912er Gans u. Ganter ca. 33 Pfund 1912er dwer, i. mager. Zustande, großart. in Fedein, p. Paar K. 40. davon ab Gebr. K. 1. - p. Std., Junge es 8 Eg. alt K. 2. - p. Std. gegen Rachn. abzugeben M. Janka, Altrohlan Mr. 324 bei Rarlebab.

ëie befommen ficher Schwärme von Kärtner Alpenbienen!

Sanftmütige, wide standsschiege Rass. in volkteichen Dig Bauernstöden mit Brut und Reisesutec. Ia von 12 K uswärts, Na 10 K, befr. Königinnen is 1 Mai 7 K, ipäier 5 K. — Mat.-Schwärme über 1 kg Bienengewicht im Mai 10 K. Juni 9 K, Juli 8 K. — Garantis für lebende Antunst, dezw. Beiselrichtigkeit. Genaue Ang de von Posts und Bahnstation erbeten. Preikliste gratis.

g Flaschberger, Inker, Maria Cleud im Rosental, Kärnten.

Burde im Avaust 1913 in Komotau mit der silbernen Medaisse pramtiere.

Th. Gödden, Millingen (Ir. Mirs)

Erstes, ältestes und grösstes bienenw. Geschäft in Westdeutschland. Gegründet 1886.

Ueber 50 mal prämilert

Bienenwohnungen in allen Preisligen.

Fortwährend Eingang von erprobten Neuheiten

Illustr. Kataloge 200 Seiten stark - gratis und franko.

Gödden, 25 Imkerlieder, brosch.

SIEGFRIED" die heste Marke. nie weltbekannten JMKERHAHDSCHUHE KRIEMHILD mit Leinenstulpen. · T. H GODDENS GERMANIA" gummirtes Leinen. SIEGFRIED DUPLEX "Neuheit MILLINGEN (Kr. MORS) LEDERHANDSCHURE HANDLER-RABAT

Kunstwaben

Honigschleudern I:
Honig - Versandbüchsen
Honig | II ser - Etikette
Imker - Postkarten.

Illustr.Ratgeber

zur Einrichtung von Bienen-ständen und zur Behandlung & gratis zu jeder grösseren Senda

M 31

M. OF

M. 0.E

Schulzen, Der prakt. Bienenzüchter M. 2.50 Breiden, Die Bienenzucht i. Altertum M. 1.-Ritter, Honigbüchlein, 54 Seiten

M. 0.10 M. 0.10

Werke aus m, Verlage:

Jung-Klaus, Volksbienenzucht neu Gödden, Geschäftsbuch für Imker

Gödden, Der Bienenhonig. 40 Seiten M. 01

Gödden, Imker-Notisbuch



Rietsche Gußformen und Walzwerke

sowie die sonstigen Spezialitäten wie

Dampiwachspressen mit Innenröhren D.R.G.M. modell 1914 Honigschleudern, Gabeln, Lötlampen, Honigdosen, Absperrgitter aus Zink und Aluminiumblech, sowie alle zur Bienen-

zucht erforderlichen Geräte sind weltbekannt. Verlangen Sie Katalog!

Bernh. Rietsche, Biberach (Baden) | gegr. 1883

Fabrik für Kunstwabenmaschinen und Bienengeräte | Telefon 10

Bonigglas Nr. 11.026



Nr. 11.026 "Siema"

gesetzlich geschützt.

Das neueste u. beste Honigglas

Niedrige, breite, dabel elegante Form, vortellhaft zum Füllen, Reinigen und Entleeren. Weite Oeffnungen.

Dieses Glas Ist, wie die Abbildung zeigt, für den neuen, luftdichten

,Sigma·-Verschluss

eingerichtet, der ohne Maschinen an jedem Glas durch einfaches Andrücken angebracht wird. Prospekte grails und franko.

Aktiengesellschaft für Glasfabrikation

Prag II.. Wenzelsplatz Nr. 47 neu.

Ginfach! Lohnend! Grofarti

ift bie Imteret in meinem Burfelfode (Der ftung beute) in Bereinigung ber bod- und Breitwabe, in Barm-, auch Raltbauftellung. Pofes Bobenbrett! 9 Gangrahmen 3:33 cm. vojes vodendreit! 9 Sangrahmen 3:/83 cm. abnehmbaren Honigraum mit Halknibeck. leine Erweiterung des Brutraumes, teine Kiverneung, fiels schwimmelfreie Waden! seine fürchtung der Maltra-lheit, jur Fruhjahrkrich starte Völler ohne Mithisfe und größer Sade lenntnisse des Interes ist Jahre erproft. 1686. prämitert. Versich 1686, mit Blenenstud 1686, dehen fo Orfaingl-Gerstungsbeuten und Skepti pramitiert, Preis 16 K, mit Bienennug 10-3, ebenfo Original-Gerfungsbeuten und Bereit Bereinsftänder zum selben Preise. Anfrica is den Winterwonaten, ie nach Größe der Beidilung, genießen Ziel, Zahlungserleichterung nich Frantozusendung! I. Borgmolor, Erwigung von Bienenwohnungen nur mit Aufpreifung für mederne Imbereit, Volkadorf. Reichstadt. (Sirla 20jährige Grafit.) 1.

garantiert naturrein, feinfte Sotte, Boft: bose netto 41/2 kg 8.50 K, in 25 kg Rannen 1 kg 1.60 K. Rufter gratis. 182

Prainisme bienenwirtschaftlicht Gefellichaft Jllyr. - Zeiftrit 16.

el Bestellungen beliebe man Berbl auf Interate im "Deutiden inker aus Böhmen" zu nehmen.

Berausgeber: Deuticher bienenwirtschaftlicher Landes-Bentralverein für Bobmen in Rgl. Beinberge bei Bid. Drud ber Deutschen agrarifchen Truderei in Brag, r. G. m. b. S.

Nr. 3.

Prag. März 1914.

XXVII. Jahrg.

Der Deutsche Imker aus Böhmen.

Seit Oftober 1902 vereinigt mit der Monatsschrift "Der Bienenvater aus Böhmen".
dem Organe des ehemaligen "Landesvereines zur Hebung der Bienenzucht Böhmens" gegr. 1852.)

Organ des Deutschen Bienenwirtschaftl. Landes-Zentralvereines für Böhmen, des Österr.-Schleilichen Landes-Vereines für Bienenzucht und des Verbandes selbstandiger deutscher Bienenzucht-Vereine in Möhren.

Schrifteiter: t. L. Schulrat Sans Safiler, 3. Weinberge bei Brag (Landw. Genoffenichaftshaus.)

Erschient im ersten Monatsbrittel. Beigabe der Zeitschrift "Die Dentsche Siensuzucht in Cheseris und Bravis" ist besonders zu bestellen. (Gebühr 1 K pro Jahr.) Unstindigungsgebähren: Die 1 mm hohe, 50 mm breite Zeile ober deren Raum 8 heller (71/2 Pig.), auf der letten Umschlagseite 10 heller (31/2 Pig.). Rach hohe des Rechnungsbetrages entspreceender Rachlaß. — Anschrift für alle Sendungen und Zuschristen: "Ausschuß des Deutschen Bienenwirtschaftlichen Landes-Zentralvereines für Böhmen in L. Weinberge bei Prag". — Schlich der Unnahme für jede einzelne Rummer am 15. eines jeden Monats. — Bostsparkassen-Konto Rr. 815.769.

Ab 1914: Anfündigungs-Gebühren-Aufschlag 2 Heller pro 1 mm.

T

Unsere bienenw. Beobachtungsstationen.

Jahresbericht 1912—13. (1. Teil.)

Erftattet von Richard Altmann, Reichenberg.

Der Winter.

1. Die Witterung.

Bährend 1910 ber Oktober mit seiner angenehmen Temperatur, sonnigen Lagen und geringen Niederschlägen als der schönste Jahresmonat bezeichnet und der Oktober 1911 von Trockenheit beherrscht wurde, waren es 1912 bedeutende Niederschläge und im 4jährigen Durchschnitt die niedrigsten Temperaturen, welche das neue Bienenjahr einleiteten. Nachtfröste fanden sich bereits am 4. Oktober ein, die mit Ausnahme der letzten Wonatswoche den ganzen Wonat beherrschten und alles Blühende vernichteten. Regen beschloß den Oktober und lustiges Schneetreiben begann seinen Nachfolger. Bon den in Gedirgsgegenden gezählten 16 Schneetagen hatte der 5. November mit 27 mm den größten Niederschlag. Der 7. d. M. brachte überall die empfindlichste Nachtfälte, deren Maximum mit — 16 Grad C von Klein-Vorowig erreicht wurde. Am 10. November trat allgemeines Tauwetter ein, das mit kurzen Unterbrechungen dis einschließlich den 21. andauerte und das schon lebbaft im Gange befindliche Wintervergnügen störte. Das Dezemberwetter richtete sich streng nach den einzelnen Wondesphasen u. zw.: 1. Wondesviertel: Kälte und Schnee, 2. Wondesviertel: Wärme und Regen, 3. Wondesviertel: Kälte und Schnee, 2. Mondesviertel: Wärme und Regen, Die Weihnachtstage hätten ihrem Witterungscharakter nach ganz gut auf Ostern sallen können. Das dischen wintersiche Stimmung, die ein mehrtägiges Frostwetter vor Weihnachten gezaubert hatte, verwischte ein mehrfändiger Regen, der in der Nacht auf den 1. Feiertag niederging und abends sowie am 2. Feiertage morgens und abends seine Fortsetzung sand. Dieses Wetter machte die Ausübung jeglichen Wintersportes ganz unmöglich.

Der Jänner war ein hübscher Wintermonat, der mit — 24 Grad C in Barzdorf b. J. die größte Nachtfälte und mit 10 Grad C in Hohenfurt die größte Tageswärme erreichte. Im vierjährigen Durchschnitt hatte er die geringsten Niederschläge und in der Kälte — 2.8 Grad C wurde er nur von 1912 (— 4.5 Grad C) übertroffen. Auch im Feber befriedigt das Wetter. Den geringen Nachtfälten standen größere Tageswärmen gegenüber, die in den Niederungen zurückgebliebene Schneededen bald verdrängten. So leichte Arbeit hatten die warmen Sonnenstrahlen in den Bergen nicht, wo am 16. Feber in einer 800 m Höhenlage eine Schneedede von 90 cm und in einer

solchen von 700 m eine Decke von 40 cm angetroffen wurde. Die geringste Nachtemperatur hatte Reichstadt mit —17 Grad C und die höchste Tagestemperatur Deutsch-Killmes mit 16 Grad C. Regen- und Schneefälle begannen am 3. März und hielten dis zum 24. an. Nachher kam schönes Wetter, das bei hohen Tageswärmen eine ansehnliche Frühlingsflora erwachsen ließ. Temperaturunterschiede: —16 Grad C Min. in Deutsch-Killmes und 28 Grad C Max. in Leskowey.

2. Winterruhe.

Nach der Arbeit ist gut ruhn! Diese Folge verlangen alle Wesen, die irgend welches Leben in sich besitzen. Sin mächtiges Arbeitöseld hatte sich 1912 unsern Bienen geboten und die letzte von ihnen tat in emsiger Tätigkeit beim Schaffen und Sparen des süßen Naturproduktes ihre Pflicht. Hat der Bienenvater in rechter Zeit alles Schädigende entfernt und entstandene Lücken in wohlbedachter Fürsorge gefüllt, dann dürfen Inmer und Imker unbesorgt den eisigen Winterstürmen entgegenblicken. Bergebenes Mühen bliebe es, in den sessen Bienenknäuel irgend welche Gefahren zu bringen.

Früher als in anderen Jahren waren heuer die Bienen gezwungen, ihre Winterquartiere zu beziehen. Nässe und Rälte drängte bereits im September zur Mitte und der falte Oftober bildete die allseits geschloffene Winterfugel, die sich von nun an nur bei außerordentlichen Anlässen loderte. Und doch gibt es wohl auf den meisten Ständen einzelne Bölker, welche lange Zeit die Ruhe nicht finden können. Oftmals ist es eine junge Königin, die im warmen Stübchen immer noch für den Nachwuchs ihrer Sippe sorgt und dadurch ihre Getreuen täglich an die Arbeit ruft. Hier ist es wieder ein Bolk, das gefällt sich schon seit mehreren Jahren darin, als lettes die noch vorhandenen Nektartröpfchen zu heimsen. In einem anderen Bolke muß auch die jungfte Biene fleißig fein, gilt es boch, das zu fpat gereichte Futter aufzunehmen, zu wandeln und an den rechten Plat zu bringen. Solch späte Arbeit nimmt frühzeitig bie Kräfte und ftarker Bienenverluft muß die Folge sein. Letterer wird auch noch Sadurch erhöht, daß schaffende Bienen abseits ihres Stübchens von der Ralte überrascht, nicht mehr die rettende Rugel erreichen können. Im November war auf sämtlichen Ständen andauernde Ruhe eingetreten. Ganz anders gestaltete sich der Monat Dezember, der mit warmer Mittagssonne wiederholt die Bienensitze lockerte und am 29. d. M. einen allgemeinen Reinigungsausflug herbeiführte. Ausgenommen waren nur jene Bölfer, deren Beuten von den Sonnenstrahlen nicht erreicht wurden. Dieser Monat zeigte die ersten darbenden Bölker. In Fugau litt ein nicht gefütterter Stock an Durstnot, in Reichstadt wurden bei einigen Bölkern Ruhr gefunden. Station Simmer bezeichnete den 15. Dezember als einen Bienenmörder, der bei starkem Südwestwinde sehr viele Bienen zur Erde warf. In einem Volke wurden auch frische Bienenmaden gefunden. Solche Völker taugen nichts; selbst bei kleinstem Brutstande kommen sie zu keiner Ruhe und bei größerem können die Futtervorräte aufgebraucht sein, bebor der Imker helsend eingreisen kann. Im Jänner war überall wieder Ruhe, für manche Völker leider die ewige Ruhe. In Lämberg wurde das stärkste Volkender unruhig und ging ein dasselbe geschah auch in Leite — zumeist auf Honig sitzen de einige statze. In Landerg water but de but statts blit ender den Honig und ging ein, dasselbe geschah auch in Leitnowiz, wo das Bolk gar keinen Zuder erhielt. Deutsch-Liebau schreibt, daß die nur
auf Honig sitzen den Bölker ruhrkrank sind. Fort nunmehr mit allen Bersuchen! Genügende Ersahrungen sind gesammelt und der letzte von uns muß überzeugt sein, daß bei hinreichendem Winterfutter mindestens 5 kg Buder nötig sind, um unsere Bienen gesund durch den Winter zu bringen. Die meisten Stationen hatten im 1. Monatsdrittel des Febers Reinigungsausflüge. Auch in diesem Monate wurden wiederholt eingegangene Bölker gefunden. Der 6. März ließ auch das letzte noch lebende Bolk zum Fluge kommen. Schwere Berluste hatte der Winter gebrackt. hunger und Ruhr marfen von stolzer Bobe in die Tiefe. Nur wenige Stande ruhmten fich, in voller Bolkerzahl den Bienensommer erreicht zu haben. Wiederholt mußten mehrere geschwächte Bölker zu einem Bolke vereinigt werden und Weisellosigkeit führte dasselbe herbei. über die Flugseiten kann folgendes mitgeteilt werden: Rührige Bölker binden sich an keine Zeit. Sie drängen bei schlechtestem Wetter auf allen Seiten, selbst zur Nacht heraus.

Dasselbe finden wir auch bei jenen Bölkern, welche durch eingenistete Mäuse beunruhigt werden und bei solchen, die am Hungertucke nagen. Gesunde Bölker halten auf der Nordseite stille bis zum allgemeinen Reinigungsaussluge. Oswölker

Lassen sich vorher auch nur selten sehen. Die von der Mittagsonne getrossenen Süddiser erscheinen zu mittlerem und kurzem Fluge. Die von der Sonne am längsten velchienenen Westvölker haben den strammsten und auch den längsten Flug. Die Bienen der Westvölker wagen sich ostmals zu wett und versäumen dadurch den Tortchlus. Das Werden im Bolke gleicht sich dei Ost und West ziemlich aus. Wenn auch der Westen früheren Brutstand veingt, so hat der Osten keine Verluste an Flugdienen und alle Kräfte sehen sich dann in rechter Zeit zum Ausbaue eigener Kraft ein. Vortresslich bewährt sich die Südseite. Die Ersahrung hat aber auch gezeigt, daß selbst die Nordseite verwendet werden kann, wenn Wind und Wetter durch überhöhten Zaun vom Flugloche ferngehalten sind.

3. Binterzehrung.

Die Einstellung in Kellern oder in eigenen Erdmieten hat bei geringstem Rahrungsverbrauche eine recht befriedigende Durchwinterung der Bienenvölker zur

1. Überficht über die einzelnen Stationen.

Sabi	Station	Форе	Beobachter	Beruf	Estigleitsbeginn
1	Altstadt b. Tetschen	127	Josef Beber	Hausbefiger	1. Janner 1908
2	Leitmeris	184	Anton Ringel	Bensb, Bachtm. i. B.	1. Janner 1912
3	Saas	230	Josef Frang	Fachlehrer '	1. Juni 1913
4	Simmer b. Aufcha	255	Frang Röhler	Landwirt	1. Feber 1911
5	Reichstadt I.	265	Franz Swoboda	t. t. Schloßgärtner	1. Jänner 1907
ી	Reichstadt II	265		ا	1. Jänner 1909
6	Obergeorgenthal	267	Jul. Strohlchneiber	Oberlehrer	1. Jänner 1909
7	Fugan	313		28. L., Oberlehrer	1. Janner 1909
8	Barnsborf	320	Richard Fritiche	Brivater	1. März 1909
9	Lämberg	325	Rarl Mita	28. L., Oberlehrer	1. Juli 1907
10{	Prag I	325	Rarl Retuta	B. L., Fachlehrer	1. Januer 1907
w	Brag II	325			1. Jänner 1910
11	Bilnifau	358	Josef Fink	Tischler	1. August 1918
12{	Sojau I	370	Bilhelm Chowanes	Oberlehrer	1. April 1907
	Sofau II	370			1. Jännet 1910 .
13	Leitnowip	380	Jolef Schubert	Raufmann	1. Jänner 1910
14	Boratichen	390	Julius Reim	Müllermeifter	1. Jänner 1911
15	Reichenberg	400		B. L., Schulleiter	1. Jänner 1907
16	Alein-Borowip	450	Josef J. Rolbe	B. L., Lehrer	1. Juli 1912
17	Schönau b. Braunau	450	Josef Beiger	Litograph	1. Juni 1918
18	Sirmis	455	Anton Rern	Oberlehrer	1. Mai 1911
19	Schwanenbrud!	493	Franz Hogen	Schneider	1. April 1909
20	Glashütten	531	Ignaz Albrecht	Oberlehrer	1. Jänner 1908
21	Grün b. Asch 🔻	550	Albin Giricit	Raufmann	1. April 1910
2 2	Repelsborf	550	Wenzel Mapte	Pfarrer	1. Dezember 1908
23	Pohenfurt	564	P. Laver Kraus	Stiftefetretar	1. Janner 1908
24	Reubistrip	589	Josef Bartosch	Dechant	1. Juli 1912
25	Michowie	620	Gergius ham	Oberlehrer	1. Jänner 1908
26	Deutich-Killmes	632		Schulleiter .	1. Mai 1909
27	Frauenthal	660	Franz Hulan	28. L., Oberlehrer	1. Janner 1907
28	Marienberg	675	Rarl Bejpetr	Oberlehrer	1. April 1909
29	Pefitau	680	Lubwig Christely	28. L., Schulleiter	1. Feber 1907
30	Cibenberg	750	Bfidor Chent	Oberlehrer	1. Janner 1908
31	Deutich-Liebau*)	287	Franz Bracharz	Lischler	1. September 1909
32	Znaim*)	310		28. L., ldw. Fachlehr.	1. Mai 1911
33	Bietenberg*)		Josef Rypar	Pfarrer	1. Mai 1908
34	Reuftift-Iglan*)		Rubolf Fellel	Schulleiter	1. Jänner 1908
				reines für Bienengucht	
35	Barzdorf b. J.	260	.0.1.1	Landwirt	1. Juni 1912
36	Friedet	805	Josef Diba	Oberlehrer	1. August 1913
87	Lestowes	307	Rarl Bitrzens		1. Juli 1907
38	Glomniy	380	Gustav Philipp	Landwirt	1. Juni 1912
30	Langenberg	524	hubert Onberta	28. L., Lehrer	1. Janner 1907
40	R amit	561	Abolf Commer	Landwirt	1. August 1907

2. Winter: Jehrung. Abnahme vom Ottober 1912 bis einichliehlich Abril 1918.

Station	Höhe m	Oftober dkg	Mon. dkg	Dez. dkg	Jänner dkg	Feber dkg	Mära dkg	Upril dkg	Sum:
	1			1 200	1				1
Altstadt b. Tetschen	127	98	110	106	116	138	266	328	1165
Leitmerip	184	-	_	42	86	142	325	+306	_
Saaz	230	130	70	90	90	85	130	-	
Eimmer b. Aufcha	255	83	82	94	136	205	198	345	1148
Reichstadt I	265	115	40	35	70	150	190	175	77
Reichstadt II	265	95	35	45	70	170	240	245	900
Obergeorgenthal	267	222	84	180	108	144	192	206	1136
Fugan	313	180	30	70	100	_	170	+340	-
Warnsborf	320	-	190	90	130	180	250	100	-
Lämberg	325	100	90	100	350	470	280	60	1450
Brag I	325	139	86	107	93	110	323	+210	648
Brag II	325	50	65	80	119	156	260	+ 10	720
Bilnifau	353		_		_	_	_	_	_
Sojau I	370	80	70	88	78	146	194	196	852
Sofau II	370	80	43	63	64	126	196	232	804
Leitnowis	380	_	137	83	96	111	123	136	_
Woratiden	390	122	84	90	104	118	266	280	1064
Reichenberg	400	126	44	44	134	126	160	194	828
Rlein=Borowis	450	70	180	250	72	186	320	185	1263
Schönau b. Braunau	450		100	200		100	. 020	100	-200
Sirmig	455	125	95	94	127	213	243	254	1151
Schwanenbrückl	493	52	41	60	96	160	186	255	800
Slashütten	531	152	118	90	108	164	100	218	_
Grün b. Nich	550	89	88	98	85	168	269	242	1039
Repelsborf	550	- 00	136	117	78	186	480	250	1000
dohenfurt	564		150	50	40	60	170	125	
Reubistrig	589	130	80	130	190	330	155	260	1275
	620	162	99	86	85		142	110	924
Richowie	632	86	80	60	00	240 132	98	110	324
Deutsch-Rillmes		80	100	170	90			140	_
Frauenthal	660	102	74	102	108	160	130 234	200	957
Marienberg	675			70		137		190	956
Befitau	680	120	86		110	170	210		
Eibenberg	750	120	60	50	80	100	150	280	840 576
Deutsch=Liebau	287	70	21	42	76	68	162	137	525
Znaim .	310	100	40	140	50	160	290	+255	
Biefenberg	480	142	80	86	64	120	143	+342	293
Reuftift-Iglau	619	126	130	140	190	240	844	250	1420
Barzdorf b. J.	260	190	135	86	133	122	137	45	848
Friedet	305	_	_	_	-	_	- 1	-	-
Cestowes	307	560	80	120	60	360	100	100	1380
Blomnit	380	-	60	65	85	95	210	120	-
Langenberg	524	-	100	90	80	150	200	210	
Ramis	561	73	60	140	115	130	191	190	899

Folge. Nachdem wir aber diese Praxis bei uns nur vereinzelt finden, so beziehen sich nachstehende Zeilen nur auf die ober ird ische überwinterung. Jedem Imker ist erinnerlich, daß der vorsährige Juli gegenüber 1911 eine doppelte Ernte, und der Monat August nur Abgänge brachte. Honigmangel und schlechtes Wetter verhinderten weitere Bruttätigkeit. Ende August und im September wurde aufgefüttert. Auf Grund mehrjähriger Ersahrung konnte im letzen Jahresberichte gesagt werden, daß 10 kg Innengut für die Überwinterung hinreichend seien. Nun traten aber 1912 Verhältnisse ein, die hie und da höhere Forderungen stellten. Die honigarmen Bölker verlangen eine frühzeitige Aufsüterung, die einen bedeutenden Berbrauch an eigentlichem Wintersutze auf Folge hatte. Das baldige Aufsütern führte ausgedehnte Brutlage herbei, die alte und zahlreiche junge Vienen an die Schüssel wies. Frühund Spätbrüter sind immer noch vorhanden und so müssen wir auch diesen nachsagen, daß sie an dem vorzeitigen Tilgen der Nahrungsvorräte mit beteiligt sind. Als bekannte Aussache sei noch erwähnt, daß in kleinen Wengen gereichtes Futter die Bruttätigkeit hebt und auseinander solgende Wengen von mindestens 1 1 die Eierlage beschließt.

3. Meberficht.

Die tiefften, bochften und Mitteltemperaturen des Bienenwinters 1912/13.

-								_	-		n cyco.	Byens B	- :	-		-	,	-
Oto : to nen	e pope	Ortob	Stob.	Deg.	3dn.	Feber	Mars.	5	3000	P) [X	K	K	K	- -	k	_
	9 8	C	2	2	0	0	ပ		<u>ر</u> ا		ہ ر		ک و د	<u>و</u> د د	٥	٥	÷	ă,
Mitftabt bei E	127	2.6	0.6	90	-13.0	-14.0	12		Ģ	<u>ب</u>	o ç) ;	7 9	5 6	2 9	7 6	2 5
Beitmerit	\$	1.3	1	1	-120	100	2		2.0		2 '			0	200	0 7	65	
Gaa3	38	1		200	16.0	Ī	12		0.0		Ċ (2	<u>.</u>	<u>N</u>	<u>:</u> ?	<u> </u>	
infiber 1	3 g	7 0	[. - -	10.0	7	ж 		2 9		מכ		9 5	1.7	40	- T	65°	£.9
Beidinat II	3 %				100	Ī	0.61		0 0		Ø		7 7	5	6.0	200	5	
Detaeoraensbal	362	000	0.65	0.4		7.0	 1 5 5	100	2 6	9.0		0 0 0 0 0	7 0	ر د د	<u>, , , , , , , , , , , , , , , , , , , </u>	770	3 G	201
Pugan	313	5.0	90	1.5	130	1	100		٠ ج	Ģ	9		- ກຸ ວ ກໍ	0 -	0 4	0 0	2	<u> </u>
Barneborf	320	1.0	1.00	3 %	100	0.2	1 1		ç		15:0	9 0	3 ¢	- 6	* =	0 6	1 8	2 0
Bämberg	325	5.5	10.0	10.4	14.0	ī	150		ç	ç	_	100	- ¢	<u> </u>	4.0	0 6	0 0	5 5
ag I	325)	5.0	•	1 2	2 00	1		ء ج	5	- 0	·	5	9.0	0	1 6	# ¢	0
ag If	325	1	5.0	l	11	0 oc.			9 6	2000	200			4 C		2 6 5 6	7 .	ر ا
Bilnifau	353	ł)	ł	: 1	9			9	۰ <u>۱</u>	P (0	<u>.</u> 	5	7	2
Sosau I.	370	1.50	0.8	8.0	15.0	0.01	0.0		ġ		9			1 2	١٤	18	1 8	1 3
Solan II	320	100	0 œ	0.0	15.0	10.01	900		0 0	מים	0 0		5 6	0 0	5 6	ا ا ا	000	SO (
Reitnomia	2 6		9 0	7.0	15.0	10.01	0 0		0 5		_) ; 0 0	000	<u>8</u>	0.0	50	Š
Woraffden.	36	ا د تر	200	10.4			100	200	>		0.01			2 0			9 6	9
Reidenhern	88	? !	17.0	- 0	120	150	100) i		4,	25.0	5	5
Plein-Boromia	32	- 66 L 15	16:0	100	1 6	CI							1 2		100	200	20:	œ :
Girmit	3 7		100	9.0	017	140	3:	160			_		0 1		<u></u>	20 (- 1.5	
Schwanenbriicht	103		7.0	0 0		100	1								500	22	90,0	0
Glasbütten	23.	7 6	6	9.4	10.7	1 1 1			2.5	200	_	7 1	4 1 5 C	٠. ا	0 9	7 6	0.0	2
Gran 6. Ald	5.50	1202	100	0.00	120	1	11.0	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1) t	7 0	D C) 	2 2	58	9
Schonau b. Br.	55	•	1	9	-	9		3 3	- 	'	١ -	0	7		2	0.7	56	ည့်
Regelsborf	550	-3.0	-14:0	0.9	-15.0	-19.0	15.0	18.0	7.	0.0	7.0	0.80	7.7	:	6	ا د	38	1 8
Bobenfurt	8	0.9	-13.0		-200	-130	10.0		15.0	14.0		2 2 5 6	- 6	10	1 6	2 4	0 g	0 6
Reubistris	589	-3.0	-11.0	-10.0	-13.0	-10.0	0.6				_		9.4	o it	9 6	1 6.	200	3
Deichowie	620	-5.0	-13.0		-18.0	-150	-15.5		0.8	8.0 2.0	5.0		4:3	100	900	2 4	9 6	5 ¢
Deutsch-Rillmes	632	-10.0	1	1	1		-16.0						000	1 1	3	p .	3	0 0
Frauenthal	8	0.4 —	1	0.2	-17.0		-10.0	18.)		8.0	0.9	20.0	ည် က	_ 	0.2	0.4	0.50	2.5
Marienberg	675	-6.0	-11:0	0.2	-150	-13.0	-130		P		0.9	15.0	4.5	60	-1.0	1.4-	2.5	6
Belitan	8	0.9	-130	0.9	-18.0	-160	0.9	_	0.8	.0. 2.0	0.2	16.0	- 2.2	-4.0	2.8	5.3	9.4	10
•	220	3.0	-10.0	10.0	-14.0	-10.0	-10.0		o		0-2-0	14.0	4.5	-1.2	0.2	4.3	2.5	S S
Liebau	38	0.7	0.2	0.6	-17.0	-12.0	-100	13.0	o). 0.0	0.9	21.0	6.5	0.1	20	1.3	- 1.3	6.4
•	310		9	-12.0	-17.8	-150	-12.0	Ξ.	9:1		4 10.7	8.23	ر ة 9	9.0	2.0	-3:3	10	9.9
Weiterfelloring	900) 	0.01	200	0.81	-125	- 10.5	15.0	o (2.0	24.0	15.0	4. 80 1	-1.7	-0-2	-38 80 80 80 80 80	-5.1	6.3
•	810) 	621 -	001	0.01	0.11	0.11	25.5	0.8	200	0.0	12.0	0.1	ø	5.0	93,0	₩.O-	<u>ئ</u>
	35	9 1		7	0 52-	- 14.0	9.0	5.	2		0.21	0.12	9	62	4.0	-0-1	<u>-1.</u>	2.5
	302	6.0	0.7	0.2	18.0	13.0	9	10.0	-	1 6		8	1 6	١	18	ا أ	1 8	18
	988	,	2.0	200	18.0	150	96	2	,	, é	00	9 6	> -) H	0 4	, 0 6	2 8	2 6
b1	564	1	-11.0	0.4	-23.0	9	10.4		ç	6		i i	 	ာ ငှ	2 C	5 4 0 1	7	38
	561	0.9 -	-7.0	0.2	-180	- 15.0	-11.0	15.0	30	8.0 3.0	8.0	19.0	9.4	1.0	200	7.47	<u> </u>	4.5
Lemperatur: Unterfchiebe	11	10.0	-160	-12.0	-24.0	0.21-	-160	22.0 1	14.0 1	5.0 10.0	0 16.0	0.8%	<u>~</u>	2.0	6.4	3	0	12
									ζ	٠	•	3 6	1 2	> 0) (H (1) (

In den Monaten Oktober, November und Dezember war eine größere Zehrung als im Borjahre. Dieser Gewichtsverlust findet einerseits darin seine Begründung, daß das zahlreiche junge Bienenbolt und seine Pflegerinnen größere Nahrungsmengen brauchten, andererseits die öfteren Dezemberausflüge manches entfernten und nichts eintrugen. Nach dem 29. Dezember wurde die Wintertugel kleiner, die Bienenruhe größer und deshalb die Nahrungsaufnahme geringer als 1911. Der Feber hatte zweimal so große Abnahme als der Jänner. Einzelne Ausflüge reinigten und die Eierlage begann. Die größten Anforderungen an die Borräte stellte der März, in welchem Monate sich die Bruttätigkeit von Tag zu Tag steigerte.

Die Mittelzehrung betrug 8.166 g gegen 8.465 g im Borjahre.

(Fortsetzung folgt.)

Unsere bienenwirtschaftlichen Beobachtungsstationen.

Berichterftatter : Midard Altmann, Reichenberg.

Monat	Riederschläge		Temp,	Flugtage	Mittel	Abnahme	Mittel
	$\mathbf{m}\mathbf{m}$	$\mathbf{m}\mathbf{m}$	Mittel		-	g	, 8
Jänner 1910	512.8:10 =	51 ·2 -	0.60 C	16 : 81 =	= 0.5	24.820:31	= 784
Janner 1911	554.0:11 =	50·4	2.40 "	7 : 34 =	= 0.2	27.040 : 83	= 847
Janner 1912	581.0:12=	48·4 -	—4·5° "	2:36=	= 0.06	35.850:35	= 1010
Janner 1918			-2·8º 📜	11:40=	= 0.2	30.950 : 40	— 774
Jänner 1914	2430: 8 = 3	30 •9 -	-5· 6 ⁰ ″	7:31 =	= 0.2	24.190 : 31	= 780
•	Temperat	ur, F	e u to tigte	it, Luft	drud.		

			~ .	··· +	,	0		~ ~ ,	••	
	Lag				Luft	Baro- meter	Feuch- tigfeit	Außenstock besetzte Gasse	Innenftod unbej. Baffe	Boben- temp.
1.	Jänner	1914			7·0° C	73 5	85°/0	20.0° C	2-0° C	— 5.0 € C
5.		1914			3.00 C	719	85°/°	23·0º C	8.00 C	3.5° C
10.		1914			- 7.0° C	729	75°/°	31.00 C	1·0º C	— 5·0° C
12.		1914			-10.00 C	785	90%	32-0° C	2 ∙0° C	12.0° C
14.		1914			-12·0º C	781	90°/°	32·0° C	—8.00° C	-12°0° C
20.	-	1914			8·0° C	724	90°/°	4.00 C	1·0° C	— 6-0° C
12,		1914			-10.00 C	729	90°/°	2·0° C	1.00 C	— 8.0° C
24.		1914 .			- 5.00 C	787	80°/°	2.00 C	0•0° C	5.5° C
26.		1914			- 1·0° C	786	65°/°	8.0° C	3.0° C	— 2°0° C
31		1914			- 8.00 C	737	65°/0	9.0° C	8.00 C	- 3.50 C
			Mitte	el:	6⋅8 0 C	781-2	81.5°/.	16·8º C	6.5° C	— 5·5° C

Berfassung im "Elstner": I, 5 Gassen, ab 3. Gasse südseits besetzt. Elstner II beständig nach oben rückend und am 26. Jänner die Tragleisten erreicht; besetzte Gassen wie im Elstner I. Ab 20. v. M. ist das Thermometer unterhalb des Bienensikes (2-5 cm), deshalb die geringen Temperaturen.

Jänner 1914.

Der diesjährige Jänner war ein Wintermonat, wie er sein soll: beständige Ralte, sternenklare Nachte, sonnige Tage, überall Bereisung und gewaltige Schnee-

massen. In Eibenberg waren die Bienenhäuser 2 Meter in Schnee vergraben. Alte Leute sagen: "Wie der Jänner, so der Junil", d. h. im Jänner rechter Winter, im Juni rechter Sommer. Hoffentlich haben diese Proseten recht; wir Imter könnten einen schönen Homigmonat brauchen.

Reue Beobachtungsstation. Johannesberg b. Gablonz a. d. Neiße, 600 m Höhenlage. Beobachter: Emil Gebert, Oberlehrer. Sigener Stand 8 Bölker, im Orte zusammen 49 Bölker deutscher Rasse in Gerstungbeuten und Oreietagern. Die Trachtverhältnisse werden als gut bezeichnet.

3mbheil!

R. Altmann.

Immenleben — Imkerstreben im März.

Bon bienenw. Banderlehrer Joh. B. Befchta, Schulleiter, Mabring b. Mich.

Der Monat März wird mit Recht Lenzmonat genannt. Die Bärmekraft der Sonnenstrahlen nimmt mit jedem Tage zu. Der Schnee schmilzt. Bäche. Klüsse

Digitized by Google

Monatsüberficht Janner 1914

					-22	-	_		_	_		_	-	_	_					_		_	_	77												_	
ļ19 d 9i	35			•	•	•	22		•	8	•	•	•	•	. 0	7	•	•	88	•	•	•		æ	6	•	.6	} •	31	•	6	7			• •	Z	•
ottier:	150		•	•	•	•		•	•	•		·	•		•	•	• •		•	•		•		•	•	•	•		•		•	•			•	•	٠.
dnig	8		13	6	ø	~	ဆ	•	C)	প্ত	83	R	•	. 9	0	91	- 00	2	12	45	29	9 5	91	22	2	30	o 0.	٠.	2	00	. 5	30	0 4	9	9	2	78
eggs:	3		18	œ	=	38	21	•	ũ	x	00	12	•	•;	19	25	12	2	6	9	2 0	38	S	16	96	٥٥	212		2	8	. ţ	70	28	å	9	2	99
alfdla	\$		00	2	00	9	0	•	9	0	11	14	•	•;	1	0	00	٥	10	o ;	4 0	0	00	-	01	=	# 9		9	ဘ	. t	- 0	0		Φ	4	29
350	B		20	4	2	2	=	•	6	9	12	0	•	. 0	D C	20	3 6	9	17	<u></u>	0 4	,=	7	7	33	9:	4 65	•	13	2	, t	- 0	123	ĸ	2	9:	9
-soug	9		00	2	14	40	00	•	2	20	==	œ	•	٠.	3 4	=	1 4	13	2	5	2	12	14	2	14	2:	10		=	2	. ;	35	32	α	=	~ (23 9
-u28:	3 5°		4	03	0	01	4	•	ထ	ထ	'n	ထ	•	. •	⊣ C	N C	0	4	-	0	77 -	10	0	Ø	0	٥,	- C		0	0	. •	2	.0	_	0	0	0-
ngtage	ક્રા			•	•	•	•	•	•	•	23	•	•	•	•	•	_		•	•	•			-	. (N	۰.		0	•		•		-		•	•
P tono mini		50	81	81.	31.	31.	31.		31.	31.	31.	31.	•		91.	250	3 2	31.	81.	3 :		3 5	81.	31.	3		. 5	;	31.	31.	٠.	ά. 6	35.	2	8	3	E E
nmile	m	3005	,	=	_;	-	; - ;			_;	7	-		. •	-	-i -	; _	-		. .	- i -	-	-	-:	-	<u>-</u>		; .	-:	- i		<u>.</u>		_	-	<u>.</u>	
fiton	1162	=		œ	Ç	4	6.1		÷	ò	5.4	6.6			1.9	50	2.0	3.	6.5	÷ ÷	2.0	. ·	6.9	3.8	3.6	4.8	10.0	5	2.2	2.0	-	3.0	4.6	5	3.0	9.0	7 00
leti	1206		-1	1	1	1	1		1	1	1	1			1	1	1	1			1			1	1	1		_	1			1			1	1	
offe	pgģ	5	5.0	5.5	2.5	4.0	4.0		0.9	5.0	12.0	4.0		. 6	0.9	0.0	6.0	4.0	3.0	200	20.0	3 6	300	2.0	9.0	9.9	200	3 .	5.0	22			0.9				0.00
20181	2411	1	0.1	0.9	1.5	2.0	22.0		0.9	0.1	22.0	0.8			000	000	100	000	53.0	0.00	2.0	3.0	0.0	0.2	0.2	2.0	0.90	2 .	0.81	0.91		2.0	12.0	0.10	33.0	50.0	250
afigire		1	.67	7	01	Ī	-2		7	12	03	1				1	11	12	1 2/	1			1	-	-	T	1	4	7	1		1	17	9	1	1	1
80	The same		_ •									•		٠	•	•	•													•					•	•	•
ogge apme	Men	dkg																														٠					
	T	-																																			
	Bung	dkg																																			
	9812 512	-	22	85	12	26	09	65	74	80	20	09	52	09	200	94	000	200	09	80	95	200	33.0	94	80	8	9	8	90		(98	200	26	46	8	89
simi	olow .	dkg	-1	1	-	1	1	1	1	1	1	1	1	1	-	1		1	1	1	1	1	1	1	1	1		1	1		,	1	11		1	1	1
9 9		àp	96	4	35	000	10	1	25	50	10	30	0	32	35	24	000	40	8	18	34	300	104	34	40	20	00	8	35			45	3	Ğ	4	30	8
ubnahme	t te	dk	-	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		1	1			1	1		1	1	1
arbn g	bri	br	30	36	40	34	200	25	28	10	10	20	20	20	46	30	200	1 2	20	48	34	27	1.6	30.	30	30	AC	7	30			3	7	9	200	30	35
n H n	a t &	I M	1	1	1	1	1	1	1	1	T	1	1	1	1	1	1		1	1	I	1	1	1	1	1		1				1	1		1	1	1
8ur +	ono	-	66	38	40	00	000	200	24	06	30	10	50	2	57	30	01	30	200	14	25	200	100	28	10	20	00	2	25			200	91	3	15	30	30
क्ष क	<u>8</u> -	dkg	-	1	1	1		1		1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	-	1		11	1	1	1		1				1	1			1	1
SE .6 .3	7 7600	-	7	4	10	210	3 10	2 10	2	000	0	D.	2	2	000	0	2 9		9	9	200	5 -	10	9	4	. 68	99	200	200	120	25	310	619	000	302	307	524
SE .6 .3	ggę i	B	197	1 2	980	955	965	965	267	313	320	325	325	325	353	370	200	400	450		455	501	550	550	564		009 1	660	680	7.5	. 287			6	i iii		
		O Sharen	M. 490 St & Tothchan	diffusion centulen .		Simmer-Wuiche	Seiffit bt I	Sheichft-bt II	Dergengenthal	Funda Seriena	Barns orf	Lämbe.a	Prag I	Brag 11	Bilvifau	Colan I.	Settnowing	Reichenhera	Reinborowig	Edionau 6. Braunau	Girmiß	Schwanenbrudt	Grin h Mich	Regelsborf	Bohenfurt	Reubistriß	Johannesberg- Gabl.	Seuthy Minnes.	Befitau Theufing	Eibenberg	Dutido-Liebau	Znaim	Reisenberg	Schleften.	Friedel	Lestomes	Langenberg

³ch erbitte Un: wort im nächsten Berichte: Belde Beuten haben fich als bewährt im Beobachtungsgebiete eingebürgert? — D' Stationen: Leitmeris, Reichstadt, D. Killmes, Frauenthal, Besitau und Liebau find nicht im Rittel enthalten.

und Teiche sind vom Gise befreit. Die Natur erwacht langsam aus ihrem Bintersschlaf. Schneeglöckhen und Krokus sprießen unter der weißen Schneedecke hervor. Später zeitigen Haselnuß, Erle, Birke und Salweide ihre Blütenkähden. Die Schlüsselblume und andere Frühlingsboten erscheinen. Ueberall regt sich neues, junges Leben. Zeitweise setzt der Winter noch mit voller Kraft ein. Ein eisiger Nordwind, von Schnees und Regenschauer begleitet, segt über die Fluren. Doch der hoffnungsvolle Mensch fürchter sein Toben nicht, denn er glaubt an einen baldigen Frühling.

Auch den Bienen bringt derMärz fast allgemein den langersehnten Reinigung auf flug. Zeigt das Thermometer an einem heiteren, windstillen Lage mittags im Schatten 8—10° R, so seiern die Immen ihr Auserstehungssest, ihre

Oftern. Der Bienenbater eilt hinaus, um feine Lieblinge zu beobachten.

Der kräftige Flug eines Bolkes mit entsprechender Entleerung der Kotblase ist ein Zeichen der Gesundheit und guten Verfassung. Kommt ein Bolk bei stattfindendem allgemeinen Fluge nicht zum Vorschein und gibt es auch bei heftigem Anklovsen keinen Laut von sich, so ist es tot. Nimmt man später einen solchen Toten auseinander, so sindet man Hunger als Todesursache, ein Beweis

von Leichifinn und großer Gemiffenlofigkeit des Imkers.

Kommen die Bienen nur einzeln und zitternd zum Flugloche heraus und fallen dann matt zu Boden, so ist das Volf nahe dem Verhungern. Schleunigste Fütterung mit durchwärmten Honigwaben, an den Sit des Volkes gerückt, voer Honigzuckerteig durch das Spundloch gereicht, werden diesem Notstande abehelfen. Flüssigiges Futter reizt zuwiel und ist um diese Beit nicht zu empsehlen. Fedewebe diesbezügliche Fütterung ist nur ein Notbehelf. Ein gewissenhafter Imker wird seinen Bienen im Herbste hinreichend Futter geben, damit solche Notzustände nicht eintreten. Oft bemerken wir beim Reinigungsaussluge Völker, welche von der Ruhr befallen sind. Leichte Ruhranfälle sind auf Störungen zurückzusühren und schwinden meist nach einer gründlichen Entleerung. Ist das Volk insolgeschlechten Futters, Verkühlung oder Krankheitserreger (Nosema apis) start von der Rin hr befallen, so ist jedwedes Kurieren nuklos; ein Schwesellappen erlöst einen solchen Kranken am schwellsten von seinem Leiden.

Abends nach dem Reinigungsfluge sind die Fluglöcher zu beobachten. It vor dem Flugloche alles ruhig, so ist dies ein Zeichen von einer guten Versassung des Bolkes. Laufen jedoch die Bienen unruhig an der Außenseite des Stockes und vor dem Flugloche umher, so ist das Bolk der Weisellosigkeit verdächtig. Es muß später untersucht und im Falle der Weisellosigkeit mit einem weiselrichtigen Bolke vereinigt werden. Diese Vereinigung geschieht bei Mobilbeuten am schnellsten durch Zuhängen der besetzen Waben. Bei Korbvölkern wird der Korb des weiselslosen Volkes auf den Kopf gestellt und das weiselrichtige Bolk darauf gestülpt.

Ueber Nacht geht ruhig die Vereinigung vor sich.

Nach dem Reinigungsausfluge ist es ratsam, das Boden brett zu reinigen. Ist dasselbe beweglich, so wird die Wohnung vorsichtig gehoben, das Bodenbrett entfernt und durch ein greinigtes ersett. Zum Reinigen ninmt man auf Liter heißes Wasser 2 Eklöffel rohe Karbolsäure. Dadurch werden die Brut der Wachsmotte und der Bienenlaus und andere Schmaroker vernichtet. Der Karbolsgeruch schwindet bald und schadet den Bienen durchaus nicht. Wohnungen mit undetweglichem Boden bedürfen einer Teers oder Asphaltpappeinlage. Diese kann ohne jede Störung des Volkes entfernt und erneuert werden. Das Aufernte Bodenbrett oder die Pappeinlage werden aufmerksam besichtigt und der erfahrene Imkerschließt aus der Besichtigung auf die innere Verfassung des Volkes. Die gelben Wälle von abgeschroteten Zelldeckeln und Gemüll entsprechen den besetzten Babengassen und geben Aufschluß über Sitz und Zehrung des Volkes. Herausgeworfene Bienenlarden und Nymphen sagen uns, daß das Volk weiselrichtig ist und bereits Vrut eingeschlagen hat. Finden wir viele Zuckerkstalle auf dem Voden.



jo war das gereichte Herbstfutter zu dünnflüssig und die Durstnot ist im Anzuge. Ist im Serbstfutter die Zuderlösung über 60% gesättigt, so wird dieses Uebel ver-hütet. Nankmaden und Gemülle deuten darauf hin, daß die Bienen das Brutnest erweitern und die Wiegen von Fremdkörpern reinigen und wichsen.

Alle Beobachtungen am Bobenbrette und Flugloche werden auf den

Stocktäfelchen oder Betteln sorgfältig notiert und geben den einzig richtigen Maßstab für die Güte des Bolkes zu Zuchtzwecken ab. Berwerflich ist es, um diese Zeit die Bienenwohnungen zum Zwecke der Reinigung ober der Besichtigung aufzureißen ober zu zerlegen. Der große Wärmeberlust instellung. Ebenso kann ich mich nicht damit befreunden, nach dem Reinigungsausfluge die Bölker warm einzuhüllen. Die dadurch erhöhte fünstliche Wärme wirkt forbernd auf die Brutentwicklung und dieselbe halt nicht Schritt mit der Entwicklung der Außenwelt. Das Gleichgewicht zwischen Außenwelt und Brutentwicklung soll aber im Frühjahre unter allen Umständen erhalten und gefördert werden.

In den letten Jahren wurde viel über bas Eranten ber Bienen geschrieben. Fast allgemein wurde die Warmtranke empfohlen und beren Errichtung als eine notwendige Bedingung der rationellen Bienenzucht aufgestellt.

Ich habe bisher von der Errichtung einer folden Tränke abgesehen. In meis nem Schulgarten befindet fich ein steinerner Wassertrog, welcher durch eine Basserleitung mit frischem Quellwasser gespeift wird. An der Abflugseite ist die Band des Behälters mit Moos bewachsen, ebenso wuchert Moos an der offenen hölzernen Abflugrinne, hier in geschütter Lage finden meine Bienen reichlich gutes Trinfwasser und entwickeln sich dabei recht gut. Wo also eine entsprechende natürliche Tränke vorhanden ist, und dies ist meist der Fall, da kann man von jeder künst= lichen Tranke absehen. Besonders wenn man in der kritischen Zeit der Durchlenzung ben Bienen von oben reines Waffer reicht und bas Waffer im Ballon

Schlieflich fei noch auf Die Berbefferung ber Bienenweide hingewiefen. Der Monat Marz ift überall, besonders aber für Höhenlagen, die siderste und

Der rationelle Imter wird jeden Anlag beim Schopf fassen, um die Bienenweibe zu verbeffern und hiezu bietet fich ihm reichlich Gelegenheit. Auf seinem eigenen Grund und Boden wird er Bollen und Honig spendende Gewächse anbauen und pflegen. In landwirtschaftlichen Bereinen foll er bei ber gemeinsamen Samenbestellung darauf hinweisen, daß es vorteilhafter sei, Kleegras an Stelle einer Keinsaat von Rotklee zu bauen. (80% Rotklee,, 10% Schwedenklee, 5% Timotheusgraß und 5% italien. Rangraß). Der Bastardklee gibt im 2. Jahre eine vorzügliche Bienenweide. Bei Straßenbepflanzungen, beim Bepflanzen kahler Lehnen und Abhänge wird der Imfer trachten, daß der Ahorn, die Eberesche, Die Raftanie, Die Afazie, Die Linde und andere für die Bienenweibe nütliche Bäume und Sträucher in erster Linie Berücksichtigung finden.

Bei Anlage von Schuthecken für Wild und Bögel follen neben Beit- und Schlehdorn die Secten= und Hundsrose, der weiße und rote Hollunder und vor allen Dingen die Gisbeere gepflanzt werden. Diese Gewächse geben dem Wilde Gout, ben Bögeln Nahrung und Nistgelegenheit und ben Bienen reichlich Speise und Trank. Auch den Obstbau soll der Bienenzüchter gelegentlich heben und fördern. Derselbe rerbessert die Bienenweide, gibt einer Gegend ein freundliches und liebliches Ansehen und wirft bem Pfleger burch seine Früchte reichlich Ruten ab.

Benn jeder Imfer in ber geschilberten Beise Die Berbefferung ber Bienenweibe stets im Auge behält und dieselbe immer direft ober indireft fordert, wird es bald beffer mit dem materiellen Ruten der Bienenzucht bestellt sein und bies ift nach ben vielen Mitiahren unseren heimischen Bienenguchtern von Serzen

Digitized by Google

· Jum " Juckerhonig".

Ju dem Auffaße des Herrn Ober-Rechn.-Rat Ab. Wo hlra b-Wien (S. 6 diese Jahrg.) gehen uns von unserem geschätzten Freunde Herrn kgl. ung. bienenw. Wander-lehrer Ballo-Prehburg nachstehende Zeilen zu:

"Die 1. Nummer des in allen Imferkreisen geschätzten "Deutschen Imker aus Böhinen" brachte eine Mitteilung des Herrn Ob. Rechn.-Rat A. Wohlrab über

die Gerichtsverhandlung betreffend einen beanständeten Honig.

Die Wiener k. k. Lebensmittel-Untersuchungsanstalt konstatierte einen 16%igen Rohrzudergehalt. Der Codex alim. austr. und Entwurf bestimmt ganz richtig, was man unter Honig zu verstehen hat. Ich meine jedoch, daß es zu verfrüht wäre, gesetlich festzusehen, daß ein Honig, der über 3 oder 8, selbst über 10% Rohrzuder enthält, infolgedessen als Falsch- oder Zuderhonig zu erklären ist. Wie es näulich die vielen Honigunter uchungen beweisen, kann der Rohrzudergehalt des reinen Honigs einen großen Unterschied aufweisen, und es kann auch Honige geben, die einen bisher nicht geahnten Rohrzudergehalt des reinen Honigs aufweisen.

Honige mit hohem Rohrzuckergehalt sind zwar selten. Dennoch kann solcher Sonig höchstens "verdächte eine bez. chemische Unterluchung des Honigs eine Grundlage der gerichtlichen Berurteilung nicht sein. Wenn auch unter hundert Fälschungen auch nur einige wenige Naturhonige den gleichen hohen Rohrzuckergehalt ausweisen, so wird kein gewissenhafter Kichter diese Unschuldigen, mit den Schuldigen verurteilen; "Schickslätücken" sind auch Imker ausgesetzt, einem jeden Vienenzüchter kann es passieren, daß er für seinen Raturhonig verurteilt wird.*)

Die biologische Honig-Untersuchungs-Methode ist ja kein Geheimnis und es ist zu wundern, daß selbe bei dem obgenannten verdächtigen Honig nicht angewandt wurde; eine serologe Probe gibt Gewähr, ob der Lieserant des Honigs mit hohem Rohrzuckergehalt zu verurteilen ist oder nicht, denn diese zibt einen verläßlichen Aufschluß, ob der Rohrzuckergehalt ein Ergebnis der Fütterung oder der Fälschung ist. Sobald aber der Beweis der Fälschung erbracht ist, soll der Schuldige büßen, das ist im gemeinsamen Interesse aller Imker, seien sie Oesterreicher und Ungarn oder Ftaliener und Türken.

Wie aber aus der Mitteilung zu ersehen ist, sind drei Personen auf der Anklagebank: der Kaufmann, der Lieferant und der "dumme Bauer". (Diesen letteren Ausdruck möchte ich jedoch zurückweisen, denn dieser "dumme Bauer" ist nicht nur mein, sondern auch Herrn Wohlrabs Imkergenosse.) Leider wird heutzutage die Chrlickseit auch Dummheit genannt. Unseren ehrlichen Bauer aber, meinen Inkerbruder, muß ich in Schutz nehmen, den er auch seitens jedes rechten deutschen Imkerbruders

verdient.

Der Beweis hiefür ist leicht erbracht. Unsere Imkergenossen und Bauern in Ungarn verkaufen ihren Honig ver Kilo mit 50—70 Heller, hiefür kann ich bürgen. Der Zuder kostet per Kilo 84—100 Heller; welcher Korbimker würde die Arbeit und Mühe übernehmen, um noch einige Heller daraufzuzahlen? Wer will ihm diese Lorbeit zumuten?

Eben deshalb waren die offiziellen Kreise Ungarns gegen die Genehmigung eines steuerfreien Zuckers, weil reiner Naturhonig in Ungarn billig erhältlich ist; aber selbstverständlich bezog sich ihr Berhalten nur auf Ungarn, und übten sie nicht den geringsten Einfluß aus, ob die österreich sichen Finanzbehörden steuerfreien Zucker gewähren; noch weniger nahmen selbe Bezug auf die Denaturieerungsweise in Oesterreich. Diesbezüglich ist keine Animosität vorhanden.

Anders verhält sich aber die Sache des mit Zuder gefälichten Honigs, wenn man die Spur weiter verfolgt. Der reine Honig kommt in die Hand des

^{*} Bahrend in den gebirgigen Gegenden Ungarns im Laufe des Jahres 1913 die Bienen hungerten, wucherte das Rusperkraut (Fieit) im Tiefland berart masseinhaft, infolge des steitigen Regens, daß z. B. Gerr Lehrer Gebhardt in Harta per Bolt 100 kg entnehmen konnte. Benn man die kurze Zeit von einigen Tagen und die herbstliche Bitterung des Sedember in Betracht zieht, scheint es nicht unbegründet, daß ein größerer Teil des Robezunders des Nettars un in bertiert bleibt, als in normalen gustanden.

Lieferanten und des Raufmannes in Wien. Kann selber den Honig mit mehr als 1 K per kilo verkaufen, und ist er in der Lage billigen Zuder zu bekommen, so verführt schon die Gewinnsucht gewissenlose Menschen, da fie faktisch bei Berkauf von mit Zuder gefälichten Honig Geld verdienen können."

Auf rorstehende Ausführungen erwidert Berr Ob.-Rechn.-Rat Adolf Wohlrab

Folgendes:

"Sonige mit höherem "nicht geahnten" Rohrzuckergehalt kann es nicht geben. Wer die Entstehung eines ordentlichen, unverfälschten Honiges fennt, der weiß, daß ein höherer Rohrzudergehalt nur in einem unausge. reiften, d. i. nicht genügend in bertierten Sonig vorkommen tann, beruht doch die physiologische Wirkung des ordentlichen Honigs in erster Linie darauf, daß berselbe der Hauptsache nach, aus invertiertem Zucker besteht. Bon dem in unserem Codex alimentarius austriacus festgesetzten Maximalsat können wir nicht ein halbes Perzent abhandeln lassen.

Das österreichische Grundbuch betr. die Lebensmittel, der Codex alimentarius austriacus (Hauptreferent Hofrat Dr. Dafert. Direktor der f. f. chem. landw. Bersuchsstation, Wien) sagt ganz richtig: "Der Gehalt an Rohrzucker (Saccharose) in ber ursprünglichen Substanz beträgt meist 1 bis 3%, selten über 8% und n i emals über 10%. Ein höherer Zuder kommt im natürlichen Zustande nur dann vor, wenn die Bienen entweder mit Zuder gefüttert werden, oder wenn sie, wie in der Nähe von Zudersabriken Gelegenheit haben, Zuder einzusammeln, beides Fälle, die den Wert des Sonias stark herabseken."

Das kais. deutsche Gesundheitsamt in Berlin sagt in seinen "Entwürfen zu Festsehungen über Lebensmittel": "Die Zusammensetzung von Blütenhonig ist im allgemeinen . . . Saccharose (d. i. Rohrzuder) vis zu 5% Ein Saccharose-Gehalt bis zu 8% ist vereinzelt bei reinem Blütenhonig be-obachtet worden. . . Bezüglich Honig aus Honigton und Coniferen- (Wald-) Honig, bekanntlich dunktle Honige, heißt es: "An Saccharose wurden in der Regel 5—10% beobachtet." Ferner: "Bei Honig, der nicht durch seine sonstigen Eigenschaften als Sonigtau- oder Coniferenhonig gekennzeichnet ist, lät ein Saccharose-Gehalt von mehrals 8%, bei Honigtau- oder Coniferenhonig in der Regel ein solcher von mehrals 10% auf einen Zusabon Zucker zum Honig oder auf eine Fütterung der Bienen mit Zucer oder zuckerhältigen Zubereitungen schließen."

Nach den Bereinbarungen der Nahrungsmittelchemiker des Deutschen Reiches wird der Hächstgehalt an Rohrzucker bei im Polarisationsapparat rechtsdrehenden (Honigtau-, Tannen-) Honig mit 10% angenommen.

Prof. Dr. J. König und Priv. Doz. A. Börner (agrar. chem. Bersuch}ftation Münfter i. 28.) geben in dem für alle dem. landw. Untersuchungsstationen maßgebenden Handbuch "Ehem. Zusammensekung der menschlichen Nahrungs- und Genußmittel" an: "Saccharose-Gehalt bei im Polarisations-Apparat linksdrehenden (Blüten-) Honig: niedrigster: 0.10, mittlerer 2.63, höch ster 8.22%; mittlerer Gehalt an Sacharose bei rechtsdrehendem Honig, u. zw. Tannen-, Honigtau-Honig 6.28 %. Bei normalem Honig schwantt der Saccharose-Gehalt von 0.10 bis 10.12%, im Mittel ift er 2.69%.

Daß die offiziellen Kreise Ungarus nicht den geringsten Ginfluß darauf ausübten, ob die österreichischen Finanzbehörden steuerfreien Zuder gewähren und wie die Benaturierungsweise in Desterreich ist, das steht vollständig im Widerspruch mit dem uns seinerzeit offiziell Mitgeteilten. Herr Ballo kann da nur die amt lichen Kreise des kgl. ungar. Ackerbauministeriums (H Inspektor Kovács, sich selbst u. a. \$.) meinen, deren wohlwollende Haltung uns ja bekannt ift; anders steht es aber bekanntlich mit anderen "Offiziellen".

Bon unserer Seite ist es niemandem eingefallen, von einem "dummen Bauer" zu schreiben; die Zurückweisung erfolgt daher an die unrichtige Adresse, da ja in dem Artikel, der wört lich der Tagespresse ("Ilustr. Kronenzeitung" vom 19. November 1913 und "Prager Tagblatt") entnommen ist, ausbrücklich nur das erwähnt wurde, was der ungarische Honiglieferant als Zeuge aussagte. Begen dieses gewiß ganz ungehörigen Ausdrucke muß sich Herr Ballo mit seinem Landsmann außeinanderseben.

Die Brutseuchen der Biene und ihre Bekampfung.

Bon Oberlehrer Richard Altmann, Leiter der Untersuchungsstelle für Bienenkrankheiten, Reichenberg.

Die Krantheitserreger

der unter dem Namen "Faulbrut" bekannten Brutseuchen der Bienen, eigentlichen Faulbrut und ber Brutpeft, find pflangliche Lebewesen, jogenannten Bagillen. Die vollendete Biene ift gegenüber biefen Bagillen nahezu unempfänglich; ber harte Chitinpanzer ihrer Körperhülle schützt fie gegen bas Einbrechen berselben. Es wäre nur die eine Möglichkeit vorhanden, daß die todbringenden Bazillen durch den Mund in den Darmkanal gelangten. Made haben sie jedoch sehr leichten Zugang und zwar so lange, als diese noch frikt. Da nun diese Tiere feine Extremente (Auswurfstoffe) abführen können, die Erreger also im Körper zurückbleiben, so fällt die Made außerordentlich rasch ber Berflöung anheim. Bis vor wenigen Jahren kannte man bloß einen Erreger; nun ift aber sichergestellt worden, daß jede Brutfrankheit ihren eigenen Erreger hat. Der "Bacillus pluton", der unter der Bergrößerungslinse des Mitrostopes in spitiger Ellipsoidform zu erkennen ift, bringt die Faulbrut bervor; und der "Pacillus larvae", bunne Stubchen bilbend, ift ber Rrankheitskeim ber Brutpest. Die Bazillen "larvae" haben zum Zwecke der Fortbewegung unzählige Geigeln; während aber die der ersteren bald verschwinden, zeigen die der letteren eine lange Achensdauer; sie winden sich schließlich zusammen und bilden Riefengeißeln. Bezüglich ber Bermehrungsfähigfeit ber Bazillen werben wir vor fast unglaubhafte Tatsachen gestellt, die nur zu gut beweisen, welch unheimliche Berwüftungen durch fie hervorgerufen werden können. Wenn der Bazillus eine gewiffe Länge erreicht hat, teilt, bzw. spaltet er sich. Ein solches Lebewesen vermag innerhalb 24 Stunden 161/2 Millionen Nachkommen zu erzeugen. Diese Entwicklung geht am vollkommensten und raschesten bei einer Temperatur von 37 ° C vor fich.

Die Faulbrut tritt größtenteils im Frühjahre auf, die Brutpest hingegen im Spätsommer; ihre Bazillen sterben auch bei Nahrungsmangel nicht ab; sie sind vielmehr Dauerformen. Bon der Widerstandsfähigkeit dieser Krankheitserreger gibt die Entdeckung Prof. Dr. Zanders (Universität Erlangen) Zengnis, daß Sporen noch zwanzigjähriger Ruhe noch Lebensfähigkeit auswiesen.

Manche bezeichnen als eine dritte Brutseuche die sog. Sauerbrut; diese meist im Frühjahre auftretende Erscheinung ist aber keine eigentliche Bruterfrank und ng. Es handelt sich vielmehr stets nur um durch Berkühlung oder Berhungerung zugrundegegangene Brut, die in Fäulnis übergegangen ist und dann zahlreiche zugewanderte Bazillen enthält.

Rennzeichen.

Die von der Sauerbrut befallene Made nimmt eine schmukiggelde Farbe an und liegt gestreckt auf dem Zellenboden. Sie bildet nunmehr nur noch einen körnigen Brei von saurem Geruch (daher der Name) und kann mit einem Zündholze sehr leicht entsernt werden. Die eingetrocknete Masse ist dunkelbraun. Sind aber die Larven von der eigentlichen Faulbrut befallen worden, sobildet sich eine milchsassehraune, bald breitge, dald schleimige, fadenbildende Masse, die durch den Geruch nach saulen Siern sofort erkenntlich ist. Die kranke Made trocknet zu einer Unzahl brauner Schüppchen, Schorf genannt, ein. Der Faulbrutschorf hat eine glatte Oberfläche und läßt sich nur schwer von der Zellwand lösen. Hat eine nach dem Vienenstad Sinzug gehalten, so sallen die Maden wie bei der Faulbrut als milchkaffeebraune Masse auf die untere Längsseite der Zelle und geben nach dem Eintrocknen eine gummiartige Masse. Dieser Schorf sühlt sich ranh an und haftet sett an der Zellwand. Das Einfallen der Deckel die zur halben Tiese der Jellen ist gleichfalls eine auffallende Erscheinung der Brutpest.

Ein kräftiges Bolk versucht wohl selbst die Krankheit durch sorgfältige Reinigung auszurotten, dies gelingt ihm jedoch nur zum Teil. Denn viele Keime bleiben im Stocke zurück, vermengen sich mit Honig und Pollen oder werden mit dem Futtersafte von den Larven aufgenommen. Selbst heilung erfolgt

alsonicht.

Will der Bienenvater die Seuche von seinen Völkern fernhalten, so muß er gewissenhaft sämtlichen Borbeugungsmaßregeln nachkommen. Schon beim Ankause fremder Stöcke wird er dies tun müssen: Es ift da geboten, mit äußerster Vorsicht zu Werke zu gehen. Ohne Ge sun dhe it such ein gun g des zu kaufenzben Volkes nehme er nie dieses an; ist er im Besitze eines solchen Dokuments, so muß ihm, falls die Vienen doch krank sein sollten, Ersatz geleistet werden. Nach Tunlichkeit erstehe man auch keine alten Wohn ung en und alten Geräte. Geschieht es dennoch, so müssen diese durch Behandlung mit heißer Sodalauge und nachheriges Abbrennen gereinigt werden. Weiters verwende man keinen nen frem den Futters und Stampfhonig. Das wichtigste Gebot, das leider vielsach zu wenig Beachtung sindet, ist, daß auf dem Vienenstande stets die peiulichste Sienenzucht verspricht, möge der Imker voll und ganz nach kommen.

Sollte einem Imker das Unheil widerfahren, daß sich die besprochenc Seuche auf seinem Stande zeigt, so muß er, auch wenn er nur den leisesten Verdacht hat, mit aller Energie alle

Befämpfungsmaßregeln

ergreisen. Es geht nicht an, die Tatsache zu verheimlichen. Es ist seine heiligste Pflicht, die Sektionsleitung hieden in Kenntnis zu setzen, damit durch die Zentrale eine umgehende Untersuch ung vorgelegter Waben bewerkstelligt werde. Nicht richtig wäre es, wenn der Eigentümer des verdächtigen Volkes vor dem Einlangen des Urteils über die durchgeführte Untersuchung dasselbe dernichten wollte. So mancher Imker mußte seine Boreiligkeit mit bitterer Reue düßen: Er wähnte Faulbrut entdeckt zu haben und vernichtete er sofort die Beute sowie die Vienen; die vom Berichterstatter vorgenommene Untersuchung ergab hins gegen zu seiner Neberraschung ein anderes Ergebnis.

Wenn die Seuche sichergestellt ist, so ist schleunigst das Flugloch zu schließen, um so einer durch Räuberei erfolgenden Verschleppung zu steuern, und die im Gutachten enthaltenen Anordnungen sind unbedingt auszuführen. Die Tötung der Völker geschieht, nachdem der Flug vollständig eingestellt und der Stock allseits geschlossen ist, durch Abbrennen von Schwefel.

Der Zentralausschuß des Deutschen bienenw. Landes-Zentralvereines für

Böhmen hat mit Beschluß vom 22. November v. J. nachstehende

Leitfäte über bie Befampfung

über Antrag des Berichterstatters angenommen.

- 1. Erste Grundlage einer wirksamen Bekämpfung ist die Aufklärung aller Bienenzücht er über das Wesen der Fauldrut. Dies geschieht durch Borträge unter Borlage von Fauldrutpräparaten oder der Weipplschen Fauldrutztaseln, welche alle Sektionsvorstände, Wanderlehrer, appr. Bienenmeister durch den L.-Zentralverein kostenlos erhalten. Die beste Erkenntnis erfolgt aber, wenn auf einem verseuchten Stande ein Sachverständiger in Gegenwart vieler Imker die Fauldrut such sämtliche Bekämpfungsarbeiten vornimmt. Ein sosort solzgender Vortrag beschließt den Fauldrutkurs.
- 2. Liegt der geringste Berdacht einer Erkrankung vor, so ist es die Pflicht eines jeden gewifsenhaften Imkers, sofort an die Sektionsleitung die Anzeige zu erstatten.



3. Die Sektionsleitung hat ohne Berzug die Vorlage von einer oder mehreren ganzen Waben der erkrankten Bölker an die Untersuch ngesstelle des L.= Zentralausschußrat Richard Altman un-Reichenberg, Karl Herzigskr.) zu veronlassen; sie ist auch verpflichtet, das für zu sorgen, daß sämtliche Anordnungen ausgeführt werden.

4. Hat die Untersuchungsstelle die Kronkleit erkannt, dann wird die k. f. politische Behörde durch das Präsidium des L.-Zentralvereines verständigt. Bon hier aus ersolat die Bienensperre, nach welcher Bienen, gebrauchte Bie-

nenwohnungen, alte Waben usw., weder weg- nod, eingeführt werden dürsen.
5. Die Tilgung durbeiten dürsen nur von solchen sachrerständigen Imkern geleitet werden, die rom Präsidium des L.Z.-Vereines hiezu bestimmt werden. Diesen Sachverständigen wird nötigensalls auch polizeiliche Unterstützung geleistet werden.

6. Die Untersuchung hat sich auf sämtliche und zunächst auf die ansicheinend gesunden Bölker zu erstrecken. Wegen der leichten Verschleppung der Krankheitskeime sind auch alle Bölker der Nachbarstände zu untersuchen.

7. Med i kamente und sonstige demische Präparate haben nach den biszerigen Forschungen nicht geholfen und es ist daher die Anwendung solcher unde

dingt zu verwerfen.

8. Bei hoch gradiger Erfrankung muß die gängliche Bernicht ung der Bölker burchgeführt werden. Nur leicht erkrankte und noch kräftige Bölker können im Frühjahre und Sommer in neue oder gereinigte Beuten auf frische Kunstwaben gesetzt werden.

9. Die durch Schwefelbämpfeabgetöteten Bienen werden mit den verseuchten Waben im Ofen oder in einer Erdgrube verbrannt; indem wird mit Betroleum oder Spiritus getränkte Holzwolle unter-

gründet.

10. Der nur auf warmem Wege gewonnene H o n i g verseuchter Bölker kann wohl im Haushalte, n i e m a l s aber zur Bienenfütterung verwendet werden. Die Borsicht gebietet auch, daß das W a ch s verseuchter Bölker nicht zu Kunstwaden,

sondern nur zu gewerblichen Zweden verwendet werde.

- 11. Die Stöcke können nach einer gründlichen Reinigung durch Kratmesser und Bürste, durch 1/4 bis 1/2stündiges Einwirken einer siedenden Soda-Lösung (1 kg Soda auf 10 1 Wasser), folgenden Sonnentrocknung und Abslammung (so daß das Holz leicht augesengt wird) mit einer Benzin-Lötlampe, am besten eine recht breitstammige, Shstem Barthel, wieder beseth werden; Strohförbe werden am besten verbrannt. Statt der vorgen. Sodalösung kann man auch eine Aet falt Suda ne Misch ung durch wenigstens 24 Stunden einwirken lassen. (3 kg Netzstalk werden mit 2 lkaltem Wasser zu Staub gelöscht und 5 kg grobgepulverte Kristallsoda zugesetzt, hierauf 1/2 lheizes Wasser zugegossen; das ganze wird mit einem Holzstab gut gemischt und kann der Brei nach 1/2 Stunde (es hat sich Netznatron gebildet, daher Borsicht! Nicht in die Augen und auf die Hand!) mit einem Holzspatel aufgetragen werden, so daß alle Stockwandteile gründlich bebeckt werden.
- 12. Eine sorgfältige Reinigung durch Izstündiges Auskochen in siedender Sodalösung erfordern auch sämt liche Geräte, welche bei der Behandlung der kranken Bölker mit diesen in Berührung kamen. Zum Bienenkehren benützte Federn, Besen usw. sind zu verbrennen.

13. Auch sonstige Geräte im Bienenhauß: Standböde, Wabenböde, Tische, Bretter sind mit siedender Sodalösung wiederholt zu reinigen, am besten mit

einem neuen Anftrich zu versehen.

14. Nachdem die Waben die Hauptträger des Faulbruts stoffes sind, so kann nicht genug davor gewarnt werden, durch Bertauschung der Waben die Krankheit in gesunde Völker zu tragen.

15. Zum Schlusse sei noch aufgefordert, beim Ankaufe von Futterhonig, von Bölfern auf Wabenbau, von alten Wohnungen und gebrauchten Geräten stets recht vorsichtig zu sein.

Können die Bienen Eier aus einer in die andere Zelle übertragen?

Von Ferd. Dide l-Darmftadt.

Die S. 320 v. J. durch Jung-Klaus humorvoll geübte Kritik an den Fällen Frey und Siegwart, die nach der "Schweizer Bztg." Königinnen erhalten haben wollen, wozu die Bienen die Gier in die betreffenden Zellen getragen haben follen, fordert die imterische Rasierstube auf, diese Bartstoppeln einzuseisen und wegzuputen. Jung-Klaus meint: "So überzeugend auch diese Fakta klingen, so werden sie doch in der Imkergilde sicherlich wieder Widerspruch hervorrusen." Darin hat er nun zweifellos das Rechte getroffen. Schon deshalb, weil sich der unerfahrene Imker, auf diese Behauptung gestütt, sagen muß: können sich die Bienen selbst helfen, so brauche ich ihnen nicht zu helfen, und dann seine Bienen gegebenenfalls zugrundegehen läßt. Jung-Rlaus aber scheint sich der Konsequenz indessen nicht ganz bewußt zu sein, daß auch er sich an den Bartstoppeln ein bischen herumtraben laffen muß, wenn er fortfährt: "daß die Bienen Gier übertragen können, baran zweifelt Jung-Klaus längst nicht mehr".

Schon Bater Dzierzon und namentlich der vielerfahrene Bienenbaron v. Berlepsch, würden seinem Stoppelbart arg zusehen, wenn sie dieses Glaubensbekenntnis noch lesen könnten, obschon auch ihnen noch nicht ganz klar war, welche Bermenschlichung, welche wissenschaftliche Erkenntnis ben Bienen in Bahrheit unterstellt wird, wenn man ihnen die Fähigkeit in die Schuhe schiebt, sie übertrügen Eier aus einer in die andere Zelle und gar noch zu bestimmten Zuchtzwecken. Doch halt! Hier wird Jung-Rlaus schon wieder zum guten Teil entlastet, benn er möchte gern auch "wissen, unter welchen Umständen sie diese übertragen woll e n, und warum sie dies in seltenen Källen tun, in vielen anderen Källen aber

Der geiftreichste, feinsinnigste Naturphilosoph, der jemals auf Grund eigener Beobachtungen über Bienen geschrieben hat,*) Samuel Ritter, von Beruf Geistlicher, sprach schon 1831 folgende Gedanken aus: "Weil man aber urteilt über eine Sache, ehe man begriffen hat, so ist das eben ein Borurteil. Wie die Wahrheiten zusammenhängen und immer eine zur Erkenntnis der anderen leitet, so ist es auch mit den Frrtumern und Vorurteilen. Eines leitet zu mehreren hin. Nur der Mensch und nicht das Tier ist mit Denkvermögen und Bernunft begabt. Alles, was die Bienen verrichten — davon überzeugen mich alle Beobachtungen an ihnen —, geschieht nach uns noch unbekannten Einrichtungen ihres Organismus, gesehmäßig so und nicht anders gestaltet sein können. Mögen sie auch als Ergebnisse von Urteilskraft erscheinen, sie haben doch nicht das mindeste hiermit zu schaffen. Nur forgfältige vergleichende Beobachtungen bes Bienenlebens werden uns allmählich bem Verständnis der Organisation und den daran geknüpften mechanischen Leistungsfähigkeiten der Bienen näherbringen."

Bahrlich! hätte Ritter nichts anderes geschaffen als diese wenigen, ebenso großen wie bescheibenen Gedanken, in meinen Augen hätte er sich damit die Un-

sterblichkeit errungen.

justament unterlassen?"

Bon der Wahrheit derfelben war ich aus tiefstem Berzensgrund nicht nur überzeugt solange ich denke und beobachte, sondern die Ergebnisse meiner lang-

Digitized by Google

^{*)} Die Anfichten von Maeterlint find reine, tief empfundene Bergenserguffe eines jav ten Dichtergeistes, der fich aber im Chjett vergriffen hat, indem er die Biene ansiatt die Tiefe bes Menschenherzen befingt.

jährigen Forschertätigkeit haben mir auch ihre Richtigkeit in allen Studen be-

Jung-Klaus hätte an meiner Stelle jedenfalls der Bemerkung: "so überdeugend diese Fakta auch klingen", noch die weitere hinzugefügt: "so find sie bennoch der Unkenntnis des Bienenlebens entiprungen, denn nur Störungserich einungen der entweiselten Bienen haben die "flingenden Fakta" vorge-

Bei meinen zahllosen Entweiselungsversuchen im Interesse ber Bienenfortäuscht." schung habe ich die Tatsache festgestellt, daß der durch Entweiselung der Tiere veranlagte Erregungszuftand ein verschiedenes Berhalten berfelben gegenüber ben Giern und Larven zur Folge hat, das vom normalen abweicht. Bei Anwesenheit der Giermaschine pflegen fie gleichmäßig so Larven wie Gier, die bei einigermaßen Auregung durch die Natur alsbald nach Ablage jum Leben angeregt werden. Fehlt die Königin jedoch, so pflegen sie zwar alsbald die Larven in erhöhter Gier, um Erfat für das Berlorene zu ichaffen. In gleichem Mage aber vernachläffigen sie die Pflege der Gier, ja reißen nicht felten große Mengen berselben aus ben

lluter jenen Giern jedoch, die diesem Schicksal nicht verfallen, fieht man mit-Belleit und freffen sie auf. unter recht viele, die trot Belagerung ber Waben bann längere Zeit, mitunter acht Tage und länger, völlig unverändert im Cizustand verharren.*) Ich vermute, daß diese Eier vor Wegnahme der Mutter zwar schon zu Leben angeregt, nachher nicht weiter gepflegt wurden, denn nicht bereits angeregte trodnen schon in wenigen Tagen ein. Diese vernachläffigten genommen in Pflege Abflauung der stärksien Erregung ebenfalls wieder und entwideln sich bemgemäß auch erst mehrere Tage später zu Larven. dieser Latsache nicht bekannt ift, ber muß notwendig glauben, es handle sich bei diefen, vielleicht nach 8 Tagen und später erscheinenden Larven überhaupt nicht um Gier, die von der weggenommenen Mutter herstammen. Da sich aber, wie befannt, entweiselte Bienen nicht genug tun können an Neuanlagen von Nachschaffungezellen und dieser Trieb so lagen vorhält, bis die erst angelegten der Reife nahe sind, so ist es selbstwerständlich, daß auch über diesen verspätet erst zu Larven gewordenen Giern Weiselzellen angelegt werden.

Sehen wir uns nun vom Standpunkte Dieser Tatsache aus die beiben fensationellen Fälle Fren und Siegwart etwas genauer an. Fren hört von einem Imferkollegen, er habe am 17. Juni ein Bolf entweiselt. Die Bienen setzen Beiselzellen an, und die von der Königin hinterlassenen Gier erfahren teilweise bas eben geschilberte Geschick. Nach fünf Tagen werben bie angelegten Beiselzellen ausgebrochen und eine "Edelwabe", an der andere Beiselden angelegt werben jollen, wird eingeschoben. Bei ber allgemeinen herrschenben Unkenntnis über bas Entwidlungsgeschick ber Gier entweiselter Bienen kommt es bem Imker gar nicht in ben Ginn, vorher erft einmal Babe für Babe, Belle für Belle gu burchmuftern, ob seinem gereichten Zuchtmaterial nicht hier und da Konkurrenz in Gestalt bernachläffigter Gier oder schon gewordener Larven erwachsen ift. Bielmehr geht er von ber Unnahme (genauer gesagt von bem Irrtum) aus, alle Larven im Stod seien nunmehr ungerignet für Nachschaffungszellen. Rach weiteren 11 Tagen werden die auf der Edelmabe angelegten Weiselzellen anderweitig verwendet, und eine zweite Serie Buchtmaterial wird eingefügt, wiederum ohne Mufterung bes Bellinhaltes ber übrigen Stockwaben. Abermals fünf Tage später findet ber Buch ter ben zum zweitenmal gereichten Buchtstoff unberührt. Ganz natürlich, benn bie ihm entgangenen Beiselzellen auf den andern Baben waren bereits auf bem bie Bienen befriedigenden Reifezustand angelangt, und beshalb legten fie keine wei, teren Weiselzellen mehr an. Der Züchter bestätigt biesen Sachverhalt bestens, benn

Digitized by Google

^{*)} Auch Dzierzon hat abnliche Falle bereits feftgeftelli. D. B.

durch das Tüten und Quaken aufmerksam gemacht, sucht er jett im Stod nach und findet "zerstreut" auf den Waben vier Weiselzellen, aus denen drei Königin=

nen bereite geschlüpft und eine am Schlüpfen ift.

Für Frehs Sachkenntnis vom Bienenleben ergibt naturgemäß die Rechnung vom 22. Juni bis 8. Juli "klar", daß die Bienen "die Sier aus der Edelwabe verstragen laben". In Wahrheit aber ergibt die Rechnung nichts weiter "klar", als daß die von der weggenommenen Königin hinterlassenen Gier wenigstens teilweise gegen 6 auch 8 Tage vernachlässigt und dann erst in Pflege genommen wurden. Aus den verspäteten Larven wurden hierauf die gefundenen Königinnen heransaczogen.

Sicgwart entweiselt am 22. Mai ein Volk. Nach 8 Tagen revidiert er sämtliche 8 Brutwaben auf Weiselzellen, die er zerstört, nicht aber auch die Arsbeiterzellen auf Larven untersucht, die in dem Augenblick noch nicht zu Nachschaffungszellen in Angriff genommen waren, aber das wurden nach dem Ausbruche der Bellen. Selbstverständlich erwartet auch er nur Königinnen aus dem gleichzeitig gereichten Eimaterial. Nach elf weiteren Tagen aber fällt völlig unerwartet ein Schwarm. Wäre nun Siegwart ein erfahrener Imker, so hätte er alsbaldschließen müssen: Die Königin dieses Schwarmes kann unmöglich aus meinem gereichten Simaterial hervorgegangen sein, denn sie hätte dis zum Schlüpfen mindestens 10 Tage nötig gehabt, und erfahrungsgemäß vergehen stets noch einige Tage, bevor eine eben geborene junge Mutter auch beim tollsten Duaken der inzwischen ebenfalls reif gewordenen Königinnen mit dem Kolk ausschwärmt.

Ueberdies beweist ja Siegwart selbst die Unmöglichkeit der Herkunft dieser nit ausgeschwärmten Mutter aus dem gereichten Zuchtmaterial. "Bei der Untersuchung fand er auf dem Edelmaterial zwei prächtige schon ziem lich reife Zellen." Hätten also die Bienen wirklich von den Edelmaterialeiern welche in andere Zellen übertragen, so hätten sie sich doch unmöglich in diesen andern Zellen in einem um mehrere Tage beschleunigten Tempo zur Mutter entwickeln können gegenüber dem gereichten Zuchtmaterial, das zur selbigen Stunde, wo der Schwarm mit der jungen Königin siel, lediglich schon "ziemlich reise Zelse

le n" aufwies.

Wir ersehen aber aus diesen sachlichen Darlegungen, daß diese beiden, vielzleicht sensationellsten aller je erbrachten Beweise sür die "Fählgkeiten und Intelligenz der Bienen" nur deshalb das Licht der Welt erblicken konnten, weil die wahren Lebensvorgänge in der Bienenkolonie noch lange nicht Gemeingut der Imkererkenntnis geworden sind. Wie sagt doch Ritter? "Wie mit der allmählichen Erkenntnis der Wahrheit, bei der sich Glied für Glied ans andere reiht, so ist es auch um die Vorurteile und Irrtümer bestellt. "Eines leitet zum andern hin."

(Schluß fo!gt.)



Busammengebracht von unseren Bereinsmitgliebern.

Rochmals das Faulbrutsieber. Wir werden ersucht den bez. Artikel in der Dezember-Ar. d. Z. S. 364, nachstehend zu berichtigen: Die Wade mit berschimmeltem Vollen wurde nicht von mir eingesendet. (Siehe Robember-Seft, S. 346, Sekt. Wegstädts). Die Wade mit schorfähnlichen Ruhrsleden. (Siehe Ottober-Seft, S. 323) ist von einem Nichtmitgliede, Vienenzüchter in Rosental I. Z., dem das Volk nach seiner Aussage an Faulbrut eingegangen sein soll. Die Waden mit Brut hatte der Züchter ichon verdrannt, die anderen Waden lagen frei unter dem Stode, ebenso war das Flugloch dieses Stodes unverschlossen und wurden erst auf meine Veranlassung die übrigen leeren Waden aufgeräumt und das Flugloch geschlossen, was gewiß im Interesse der Nachbarimter geschah.

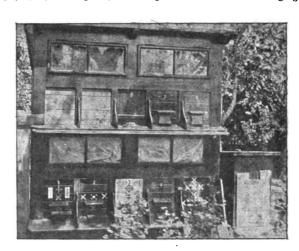
Ableger machen von einer guten Heimatsbiene ist beffer als durch Bezüge von fremden Raffen ben Stand zu erhalten trachten. Als Museumsstud gehört höchstens, wer Rause statt Bienen auswintert ober 80—95% vom Stande über Winter burch seine eigene Schuld zufolge Berhungerns einbüßt. Inwiefern mein, im Artikel Seite 364 angeführtes schlechtes Gemiffen, Unwissenheit in der Bienenzucht und die schwächlichen Bienenbolker der Birklichkeit entsprechen, geht aus unten angeführten mir freiwillig abgegebenen zwei Bezeugungen zur Genüge her-vor." F. Friebel, Reichenberg.

Ich stelle Herrn Friedel schon einige Jahre meinen Grund zur Bienenzucht zur Berfügung und kenne ich Herrn Friedel, welcher mit Lust und Liebe an seinen Jmmen hangt, als tüchtigen, umsichtigen Jmker, dem noch kein Boll durch Ruhr, Hunger oder Lustnot eingegangen ist. Auch in diesem schlechten Honigjahre 1913 war sein Stand in sehr guter Berfassung, daß man denselben getrost als Musterstand bezeichnen kann. fassung, daß man denselben getrost als Muster stand mit gutem Kat an die Hann. Auch sonst gebt Herr Friedel den Ansängern in der Bienenzucht mit gutem Kat an die Hand ohne jedwede Entschäftigung. Die Handboll Bienen von dem einen Bolke wurde von mir Herrn Zentralausschußmitgliede R. Altmann übermittelt, weil zum Herrn Altmann ich vom Geschäfte aus nur 4—5 Minuten habe, wohingegen zum Obmanne der Sestion "Am Juße des Jeschlen" eine Stunde Weg ist. "Rasche Hilse, beste Hilse."

Franz Tichörner, Franzendorf 68.

Bezugnehmend auf den Artikel "Faulbrutfieber" im Dezember-Deft, 384, bemerke ich, daß ich im Sommer 1913 öfters Gelegenheit hatte den Stand des Herrn Friebel zu bestichtigen und fand hiebei seine sämtlichen Bölker in sehr gutem und starkem Zustande.

Stationsleiter Jos. Fifcher, gewesenes Mitglied der Sektion "Am Fuße des Jeschken".



Bienenfand des Werkmeisters H. Franz Friebel, Reichenberg.

Aus bem Ablergebirge. Unschließend an meinen Frühjahrsbericht, fei mitgeteilt, das bie Befürchtung eines schlechten Bienenjahres in bollem Umfange eingetroffen ja fast übertroffen worden ift. Denn wenn auch die meiften Gettionsmitglieder fo viel honig geerntet haben, daß die Kosten der Winterauffütterung zumeist gedeckt wurden, so kann doch von einem Reinerträgnisse absolut keine Rede sein. So ein schlechtes Frühjahr ist mir in meiner mehr als 40 jährigen Erin nerung noch nicht vorgesommen, indem sich Bösser, welche nach der Auswintrung den Grin nerung noch nicht vorgesommen, indem sich Bösser, welche nach der Auswintrung den Bau gut belagerten, derart kahl flogen, daß dann keine Handboll Bienen bei der Königin waren. Im Mai mußte fleißig gefüttert werden, damit keine Brut herausgerissen werde. Am 6. Juni trugen de Bienen etwas Honig, dann war es wieder salt dis 13., worauf schöne Tracht eintrat, welche auch einige Tage anhielt, aber dann wieder durch Beggen unterholden wurde so das die Konigaussisseiserung einzlich zum Stillstand welchte. Regen unterbochen wurde, so daß die Honigausspeicherung gänzlich zum Stillstand gelangte, sa später, dann bom Fertigen gezehrt wurde. Wenn die schöne Witterung noch acht Tage angehalten hätte, so wäre ein ziemlich gutes Honigahr geworden, aber so verlegten sich die Beinen bei der weileweisen Tracht auf die Bruterzeugung and das Schwärmen, welches Bienen bei der weileweisen Tracht auf die Bruterzeugung Abenda Schwärmen, welches dann fast tein Ende nehmen wollte, indem auf manchem Stande 4 bis 5 Schwärme von einem Bolfe und bom Borichwarme wieder mehrere Schwärme fielen. Ich habe im gangen

8 Borjdwarme, 5 Rachichwarme und einen Singerichwarm bekommen. Bemerkt muß werben, daß im heurigen Jahre sehr viel Drohnenbrütigkeit vorkam, indem bei der regnerischen Bitterung viele junge Königinnen beim Befruchtungsausfluge verloren gingen, andere Bitterung viele junge Königinnen beim Befruchtungsausfluge verloren gingen, andere überhaupt nicht befruchtet wurden und auch von den alten Königinnen viele abledten oder drohnendrütig wurden. Das Gute war, daß heuer die drohnendrütig wurden. Das Gute war, daß heuer die drohnendrütig wurden. Vielen ohne Kampfangen om men wurden, so daß selten tote Vienen gesunden wurden. Auch der Ausreißer dom Frühjahr, der mit solch drohnendrütigen Bienen verstärkt wurde, hat sich au einem ruhigen Infassen des Bienenstandes entwidelt, indem er, nach Stillung seines Bandertriedes, sich seinen Wintervorrat eintrug, ohne einer weiteren Beisteuer bedürftig zu seine burch das offene Feilhalten von Zuderwert zugrunde gingen, indem sie erschlagen, zertreten und auf verschieden andere Art getötet wurden.") Am Jahrmartte war um die Zuderbäderstände ein sonn Zuderweren, und meinte so ein Bienen lie bhaber leicht zu einem Schwarme zu kommen. Er brachte sich nämlich ein Schwarmkäsichen und warf die Vienen den Zuderwaren, auf denen sie in förmlichen haufen sahen leeren Kasten verschwunden und so sahen bein dah ein, daß er auf diese billige Weise wohl zu keinem Schwarme kommen würde. Eine Krämerin hat, wie man mir wieder aus dem leeren Kapien bertindunden und so für et eine Kein beit, die eine Meine wie man mir sagte, im halben Nachmittag ihre Zuderwaren mit samt den darauf sitzenden Wienen in die Kiste gepackt und zugesperrt, eine andere wollte mir zeigen, wie die Vienen die Zuderwaren auszehren und nahm so ein Stückhen, auf welchem sich so 30 bis 40 Vienen drängten und slopfte sie auf die Erde ab und, bevor noch eine Viene sich erholt hatte und absliegen oder ich überhaupt ihre Absicht erraten und verhindern konnte, trat fie mit ihrem ziemlich breit geratenen Fuse darauf, so daß nicht eine einzige Biene mit dem Leben davon kam. Entrüstet **ider diese Kadheit**, wollte ich sie anzeigen, doch dat sie, indem sie behauptete, es noch nie getan zu haben und es auch weiter nicht tun zu wollen, weshalb ich es mit einem derben Verweise und der Drohung sosortiger Anzeige, wenn ich noch einmal etwas bemerke, bewenden ließ. Da um diese Zeit auch noch in vielen Hausbaltungen das Frührteinkochen dorgenommen wurde, so waren die Bienen derart aufgeregt, daß sie in jede, auch die kleinste Oefsnung werde, so waren die Vienen derart aufgeregt, daß sie in jede, auch die kleinste Oefsnung der Bohnhäuser eindrangen und sich dann zu Tausend und Abertausenden an den geschlossenen Fenstern zu Tode flatterten. Daß einem da oft das Herz wehtut, wenn man so viele Tausende der fleißigen Tierchen zugrunde gehen sieht, ohne helsen zu konnen, wird jeder Bienenfreund glauben. Im Sektionsbereiche dürste die Zahl der eingewinterten Böller jene der im Frühlahr ausgewinterten wohl um etwas übersteigen, wie gische hei der Frühighrä-Nusminterung auskhausen wird wart der Artist Australie. es aber bei der Frühjahrs-Auswinterung ausschauen wird, weiß der liebe Gott.

Bum Schluffe wunsche ich allen lieben Bienenfreunden ein recht gludliches, gesegnetes Honigjahr!

Rlemens Rut, Obmann ber Settion Rotitnit.

Simbeerstraucher eine gute Honigquelle! Als ich vor mehreren Jahren in Welchau bei Karlsbad Bienenaucht betrieb, da wurde ich gewahr, daß die Simbeerblitte eine gute Tracht für unsere Bienen ist, denn ich habe dort den meisten Honig von der Simbeerblüte bekommen, weil in den dortigen lichteren Waldungen gegen Schladenwerth, Möritschan dieselbe in berwildertem Bustande häufig vorkommt, daher den Bienen viel Honig und der Bevölkerung Die himbeere trägt jedes Jahr Früchte und Blühten und follte von Bienenfreunden ftets gefördert werden.

Gärtner F. Stark, Obmann d. S. Dug.

"Honiglin", ein "Kunsthonig". Es wurde nachstehende Firmaprotokollierung durch-gesührt: "Hon ig lin", Kunsthonigvertrieb-Gesellschaft m. b. S. Gegenstand des Unter-nehmens der Gesellschaft ist a) die Erzeugung und der gewerbsmäßige Betrieb des Kunst-bonigs als Bad- und Nährmittel, genannt "Hon ig lin"; b) der Hande von Ratur honig und anderen Landesprodukten. Gesellschaftsvertrag bom 16. Oktober 1913, samt Nach-trägen bom 5. Dezember 1913. Sobe des Stammkapitals: 20.000 K, darauf geleistete Barsahlung 5000 K. Der Gefellschaftsvertrag enthält nach stehende Bestimmungen über Sacheinlagen (Apports):

Der G. G. St. bringt als Sacheinlage bie bisher auf den Namen der Firma S. St. in das Martenregister des Martenregistricrungsamtes der handels- und Gewerbefammer für Runfthonig eingetragene Marte "honiglin", ferner fämtliche bei ber Erzeugung bes "Honig-

^{*)} In einem folchen Falle muß auf Grund des Erlaffes d. f. f. Statthalterei in Brag b. 5. Mai 1911. Z. 305.511 abgedruckt S. 234 "D. Imfer a. B." Ig. 1911: "Gegen den Bienen-mord. Subwaren-Erzeuger und -Verkäufer" energisch borgegangen werden. D. Schr.



lin" berwendeten Utensilien und Borrichtungen, sämtliche Borräte an Waren Rohmsterialien und die gesamten Buchforderungen in die Gesellschaft ein. Diese von S. St. eingebrachten Sacheinlagen werden von beiden Gesellschaftern einverständlich mit dem Betrage von 1810 K Wir werden uns mit diesem neuen inländischen Unternehmen noch weiter befassen.

Sonigs und Wachshandel in Samburg. 1912. Der Berbrauch von Ho n ig zeigte im Berichtsjahre eine steigende Tendenz und auch die Ernte war bedeutend beffer als jene des Jahre 1911. Der Abzug konnte zwar mit der wiederum vergrößerten Ginfuhr nicht ganz Schritt halten und auch das Herbstgeschäft entsprach nicht ganz den gehegten Erwartungen, doch endete bas Jahr mit guten Aussichten, zumal die Preise für ausländischen Sonig fühlbar zuruch gegangen waren und demgemäß eine gute Einkaufsgrundlage boten. Die Zufuhren seewarts betrugen schäunsveise i. J. 1912 etwa 5,587.000 kg gegen zirka 5,332.000 kg im vorhergehenden Jahre. Die Preihe sir Bienen machs erreichten im Berichtsjahre einen sehr hohen Stand, da sich der Bedarf in stetig steigender Richtung bewegte. Die Zusuhsten erwiesen sich nur um etwas weniger größer als i. J. 1911; sie betrugen seewärts schäungsweise etwa 2,285.000 kg gegen zirka 2,520.000 kg im vorhergehenden Jahre.

(Bericht d. k. u. k. Gen.-Konsulates Hamburg, eing. 8. März 1914.)

Wer wirklich vorzügliche Stroh-Bienenwohnungen aller Systeme, insbesondere Kanitstöde, Knacksche Bolksstöde mit Gerstungmaß, beziehen will, dem sei Großimker Robert Is frael in Ebersbach (Sachsen) bestens empfohlen. Der Genannte hat den Alleinbertrieb der allbekannten und überall, auch in Komotau 1913 prämiierten Erzeugnisse der Firma J. F. Gehrke, Konit; bei dem geringen öfterr. Zoll ist der Bezug sehr leicht möglich, Dog. F. Bagler.

770000000 ung-Klausens 888888 99999 Sammelforb Bon Bfarrer Frang Tobifch-Botfch a. b. E.

Im Leng.

Es donnert der Waldbach ums mufte Geftein, Wild brausen die gischenden Wogen, Rein Bunber, fie muffen die erften doch fein, Bu funden: "Der Lenz kommt gezogen!

Im Häuschen am Baume gabs gestern ein Schrei'n, Herr Sperling samt Frauchen im Jammer: Gang jähling trafen Sommerfrischler ein, Beut fegt icon Frau Starmas Die Rammer.

Im Garten surrt es gar sonberbar 'rum, Da tröpfelts aus heiterer Bläue, Frau Nachbarin flucht: "Das ist doch zu dumm, . Die Wäschel. Ihr Lubers! Ihr Säuel

Schneeglödchen lacht längft aus blühendem Moof', Viel Schätchen umschwärmen's mit Wonne: Ach ware fein Strauch nur wie ber Rirchturm fo groß, Sein Trinkquell so tief wie eine Tonne!

Doch harret ihr Immchen ein Wengerle nur, Des Lenges Bortrab läßt bitten, Bald schwindet des Winters allerlet Spur, Dann tommt ber Herr Leng icon geritten.

Dann murmelt ftill 's Bächlein, bann trillert ber Star, Milliarden Blumlein erwachen, Dann blinket die Sonne so schelmisch und flat, Dann dürft ihr auch allmiteinand lachen!

Lang ist es her, seit Jung-Klaus das lette Mal über seine Lieblinge etwas ber lauten lassen durfte, denn auch in den "Sammelforb" war der leidige Druckerstreit

Digitized by Google

gefahren; darum erklang sein Neujahrsgesangel von den schönen "Eisblumen an den Scheiben" wohl ichon im Dezember, wurde aber erft vernommen im März, wo die Immen nicht mehr träumten, sondern das recht prosaische Geschäft der Reinigungen haben. Es geht doch nichts über den so sinnigen und belebenden Wechsel der Kontraste im Dasein. Unser "Deutsche Inter" litt an Bauchschwund, als die Immen voll waren und er ward wieder recht voll, als es den Bienen leichter wurde; so dürfen beide sich freuen und Jung-Klaus tuts auch, denn Leibeskataskrophen sind gesund und nützlich, erfreuen die Seele, erhellen den Geist, beruhigen das Gemüt und ersparen Geld für Doktor und Arznei. Sämtliche Kolon i e n auf Jung-Klausens Ständen sind wieder erwacht und berechtigen zu frohen Hoffnungen; der Flug war gründlich und segensreich, nur Mama Sonne batte nicht mit folch verdrießlichem Gefichte dem allgemeinen Knalleffekte zusehen follen; manches vom "Lenzlüfterl" verblafene Immchen fiel ihrem Griesgram zum Opfer-Doch sei, wie ihm sei, des Lebens ungemischte Freude hat auch nicht die Bienens—äuberei, solange es uns nicht gelingt, die alten Wettermacher durch die "Wissenschaft" der modernen Wetterpropheten einfach maultot zu machen. Der Boreas bläst wie er will, der Zephyr tuts mit Gefühl, der Föhn mit viel Getön und Sirokko saust in Rotofo; jeder tuts fo wie er kann und muß, dem einen gur Freude und dem gum Berdruß. Auch Jung-Rlaus gebort zu biefer alten Blafergesellichaft: trägt er den "Sammelford obi, gibts Wind, ichleppt er ihn runter, desgleichen; lachen froh fünfe, brummt schier der sechste: Jauchzen und Grießgram; tanzen heut, morgen lahm, so ist das Leben halt; bist du jung, bist du alt, kränke dich nicht; eines nur merke dir: Tue, was du vermagst, dulde, was du beklagst; die Erde geht um und um, werkontraschiebt, der ist dumm. — Auch in unserer Imkergilde ists nicht anders, namentlich jest in der Zeit der Entwicklung des Imbs mare jede Speichenfesselung eine imferische Todsunde. -

Starke, leistungsfähige, energische Bölker zur rechten Zeit darf kein Schlagwort bloß, nein, es muß auf beinem Stande Tatsache sein. Wir haben mit einem Wissighre abgeschlossen, Pflicht des Imkers war es, den Bienen zu geben, was die Natur verweigerte. Haben die Imker der Heimat alle es auch getan? — Leider nein, und darum werden sich besonders im April die Folgen ihrer Nachlässisseit in erschrecknder Weise zeigen. Etliche Völker traben im Schneckengalopp, andere dagegen trotten im Kredsgang dahin, werden elender mit jedem Tag und zur gesegneten goldenen Zeit der Hochtracht ist Bettelmannsumkehrung. — Der größere Völkerschwund dürste heuer noch größere Dimensionen annehmen, als in früheren Jahren, weil im Herdie manche Völker übe ranst ren gt und übe rford ert wurden. "Mit Volldampf, schreibt die "Rh. Ztg.", sollte die öde Leere durch Zuckerauffütterung wett gemacht werden. Vielsch hat man den Vienen zugemutet, in ein paar Tagen den ganzen Winterbestand aufzutragen, einer Sommerleistung gleich, was ist jetz die Folge? Eine Menge abgearbeiteter, matter, siecher Vienen gingen in den Winter, und der größte Teil dabon stirbt in den ersten Jahresmonaten." Matte Vienen, wieden, verderblich lockende Sonnenstrahlen, Vollenmangel und ungenügender Vorrat sind die allbekanten Ursachen des Frühjahrsssterben s. Imser denke nach, wie du ihrer Herr werden kannst — im April muß alles klappen, soll das Jahr nicht vergeblich werden. Jung-Klaus hat diesbeziglich im "Sammelkorb" alljährlich sein Krümmchen Salz aufs Butterbrötchen gelegt, hossenklich wars kein vergebliches Mühen gewesen: Der August bleibt allzent Hossenklich wars kein vergebliches Mühen gewesen: Der August bleibt allzent Hossenklich

Honig und Stiche kriegen wir von den Bienen, Honig und Stiche setzt es auch oft unter den Meistern der Zucht. Eine kleine Auslese, wie süß und wie giftig die "lieben" Imker sein können, kann sicherlich dem Sammelkord nur zur Zierde gereichen. Und Abwechslung schadet ja nicht, namentlich wenn damit das Ziel der Besserung im Auge behalten wird. Also nun mal los: Aus den "Stimmen des Auslanden sim "bienenw. Zentralbl." holt Jung-Klaus solgende Bollgeschichte: In Savonen, an der französischen Grenze verschieft ein Imker seinen guten Honig durch 20 Jahre nach Lyon. Im letzten Jahre wurden ihm 400 Kilo beanständet und in der Zollstation zurückgehalten, bis sachnännisch sestenklun wurde er sich um kein Falsistat, sondern um reines Naturprodukt handle. Nun wurde er sei gegeben — aber der Imker sollste 79 Mark Lagergeld zahlen. Er verwies die

Eisenbahn ans Bollamt, dieses aber erklärte, es sei nicht zur Zahlung verpflichtet und hätte das Recht, einen Fehler zu machen. Der Imker ward gerupft und konnte gehen, aber Fiat justitia, pereat mundus zu deutsch: "Der Kleine kriegt die Stiche und der Große den Honigfiz!" Wehe aber, wenn der Kleine mal en Fehler

macht — Danzig ginge auf Fransen!

In den Tagesblättern liest man viele Honig-Inserate a la Noah II. in Boden bach. Berlin mit seinem Honigpulver. 1 Bostfoli Honig 6, 7 und 8 K franko. Und dies liest man das ganze Jahr, auch nach Mikjahren leeren sich nicht die Krüge von Sarepta. — Und doch lebt der alte Elias nicht mehr! Woher also der viele Honig? Und warum steigt denn den Käufern der Gigerich nicht auf? Sie kriegen die Stiche und wer hat den Honig? Noah II. und Comp. zur ersten und das Kreuzerblatt und Comp. zur zweiten Hälfte; aber "Shrlich Gottlieb" bleibt ihr Name. Doch probierte solch Stücklein nur einmal Jung-Klaus, dann kämen wohl 20 Gendarmen ins Haus!

"Was dem Deutschen Imferbunde sehlt?" frägt Herr Karl Günther und er antwortet selbst: ein ständiger, unabhängiger Geschäfts sührer sür die Ausstellung, dann könnten Sachen, wie sie in Berlin vorkamen, nicht mehr vorkommen. Item Herr Günther hat sicherlich Recht, Führer und Meister gibts da und dort, Germania ist ja so groß; zum Schusten und Schaffen, zum richtigen Knecht, wer steuert auf dieses Viel los? — Der arme Leufel bekäms weg, ihm gings wie Hans, dem Mondverwalter, oder Seff, dem Regenmacher: Prügel in Hille und Fülle, aber nichs zum Schnappen. Arg zerstichelt wird von H. Günther auch der "Wiener Alfonsus", der sich als Beherrscher der Wanderversamtlung sühle. Früher sei er ein sehr bescheidener Mensch gewesen, dies sei im letzten Jahrzehnt aber anders geworden. Es scheint, als müßten die deutschen Imser nach seiner Pfeise kanzen. So hat er seinen Willen mit Erricht ung der Eisendahner Residen werschwindet. Sind denn die Eisenbahner andere Menschen als Imser, als wir? Oder haben die eine besondere Rasse von Bienen, daß man darüber ein Buch schreiben muß? "Ja Geschäft geht über alles u. s. f." So Herr Günther.

Jung-Klaus las diese giftigen Stiche im "Pom. Ratg." und dachte: Art läßt nicht von Art, sind die Bienen giftig, könnens auch die Büchter sein; Angst ums Nestl reizt jene und etwas ähnliches dürfte auch zwischen den beiden Herren die Streitart ausgegraben haben. Na hoffentlich dauert der Balkankrieg nit zu lange und erzeugt der scharfe Tabak keinen Nieskrampf. Honigpröbchen liebt Jung-Klaus, doch Stichelhaare hat er noch lieber; warum wohl? Ja der "Sammelkorb"

muß sie ja han, soll man ihn lieben und verstahn!

Frühzeitige Pollentracht. Welcher Praktiker weiß nicht, wie nötig diese für die Entwicklung der Bölker ist? Jeder Anfänger soll daher bedacht sein, zum ersten Bölklein auch den ersten Frühpollenspender in allernächster Nähe zu pklanzen. Es ist die Salweide keinen Stöcklinge am hoffnungsreichsten im April in den Boden gesenkt werden. Mit dem Stande wächst der Baum und mit dem Baume der Segen. Darum pklanzet Salweiden oder veredelt gewöhnliche Weiden mit Salweidenreisen. Noch früher blüht das Schneeglöck die en, dieses Herz und Auge erfreuende, wunderschöne Erstlingsblümchen im Lenze! Jammerschade, daß es ein so seltenes Blümchen geworden. Sein Frühblümchen bringt ihm Verderben, die zerstörende Menschand und Unverstand sind seine Vertilger. Nur im Bienengarten wird es die würdige Beachtung sinden. Imker pflanzet auch dieses in nächster Nähe des Standes; die Freude, die es Euch bereitet, ersetzt tausendsach die Wühe, die Euch seine Pflanzung macht.

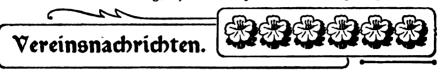
Eine prächtige Bienennährpflanze ist auch der Indigosera Geradiana Wall.) Dekonomierat Wüst schreibt über ihn in der "Leipz. Bztg.": Der Indigostrauch ist ein sehr schwere Halbstrauch $1\frac{1}{2}$ —2 m Höhe mit hellgrauen, aufrechten, unbewehrten Zweigen, die mit prachtvollen, hellgrünen, feingesiederten Blättern und reizenden, dunkellisafarbigen Rispenblüten besetzt sind. Die Blüten aber bergen in ihrem Innern zahlreiche gelbe Staubgesähe. Er bietet eine 14—18 Tage andauernde Tracht als richtige Fortsetzung zur Pollentracht aus der Salweide. Die schwere Zierhstaug eist nicht anspruchsvoll, gedeiht sogar im Halbschatten von Bäumen und überall, wo tiesgründiger, nicht zu trockener und nicht zu feuchter Boden ist. Die

Pflanzen bezieht man am besten von Gärtnereien und kosten 10 Stück 50—80 Pfg. Zetzt ist auch die beste Zeit, der Immen Lieblingstrachtpflanze zu vermehren: O Freunde vergeßt nicht, um Euere Zäune die Schneebeerhecke anzulegen. Sie bietet für die Bienen ein Stelldichein fürs ganze Jahr!

Nun liebe Brüder g'habt Guch wohl, Gott fegne Euer Mühen, Des großen Schöpfers Parafol Schüt Imb' um Blumenblühen. Tut Gure Pflicht im Bienenhaus, Schafft froh am Jmmenmorgen So wird für Guch, so hofft Jung-Klaus Der Himmel weiter sorgen!

Imbheil im Leng!

Jung-Klaus.



Mtiteilungen der Geschäftsleitung des Deutschen Bienenm. Candes=Zentral= vereines für Bohmen.

Erftattet vom Geschäftsleiter f. t. Sch.=R. Hans Bagler, abgeschloffen am 15. Feber 1914.

A. S. Auszeichungen. Se. Maj: Der Kaiser hat dem Obmanne unserer Sektion Brüx Baumeister Friedrich Knh, das goldene Verdiensikreuz mit der Krone und dem Obmanne unsierer Sektion Pschoblik Gemeindevorsteher Wilhelm Rziha, das goldene Verdienskaften steuz verliehen. Unsere herzlichsten Glückwünsche beiden auch um unseren L.-Z.-Berein sehr verdienten Herren!

Auszeichnungen. Der k. k. Landes fculrat für Böhmen hat über Borschlag des Zentralausschussen. Der f. k. Landes fculrat für Böhmen hat über Borschlag des Zentralausschussen. Deutschen bienenwirtschaftlichen Landes-Zentralvereines in Prag nachbenannte Lehrpersonen für ihre Berdinste um die Förderung der heimischen Bienenzucht die beloben de kinerteter der nung ausgesprochen: Oberlehrer Jisor Ebert, Obmann-Stellsertreter der bienenw. Sestion Neudel und Leiter der bienenw. Beobachtungsstation in Sibenberg; Oberlehrer Julius Strohschneider, Geschäftsleiter der bienenw. Sestion Dergeorgenthal; Oberlehrer Anton Kern, Obmann der bienenw. Sestion Franzensbad und Leiter der bienenw. Beobachtungsstation in Siemit; Lehrer I. Kl. Josef J. Kolbe, dienenw. Wanderlehrer, Obmann der bienenw. Sestion Oberprausnit und Leiter der bienenw. Beobachtungsstation in Klein-Borowit; Oberlehrer Wilhelm Chowa ne the schäftsleiter der bienenw. Sestion Sagensdorf und Leiter der bienenw. Beobachtungsstation in Sosau; Oberlehrer Josef Schefczit, Obmann der bienenw. Sestion Pernet.

Steuerfreier Buder aur Bienen-Rotfütterung Frubiabr 1914.

Die Versendung find zwedlos und werden daher nicht beantwortet, Wiederum haben zahlreiche Besteller die Angabe der Ankunftsstation verabsäumt; im Falle von Unstimmigkeiten haben die Leiteller etwaige Weiterungen nur sich selbst zuzuschreiben.

Jene Settionen oder direfte Mitglieder, welche die früheren Buderfendungen noch nicht bezahlt haben, erhalten die jetige erst dann, trenn die alten Ruditande voll-

ftandig beglichen find; diesbez. ergeben teine besonderen Berftandigungen.

Sämtlichen Anforderungen wird in bollem Ausmaße entsprochen. Es wird erinnert, daß pro Bienenvolf im Gerbst 1913 und Frühjahr 1914 zusammen nicht mehr als 5 kg char. steuerfreier Zuder verfüttert werden dürsen. Die Verfütterung muß längstens Ende Aprit abgeschließen sein.

Bufolge Abanderung einiger Bestellungen ift bei chefter Melbung noch fteuer-

freier Buder zu haben!

lleber die Verteilung des steuerfreien Zuders ist eine die einzelnen beteiligten Sektions-Ritglieder, deren bez. Vienenvölker-Zahl und die tatsächlich zugewiesene Zudermenge enthaltende Liste sowohl der zuständigen k. k. Finanzwach-Kontroll-Vezirksabteilung als auch uns ehestens zu übermitteln.

† Sektion Raspenau-Milbenau. Am 30. Jänner 1914 wurde unser 77 Jahre altes Mitglied Abolf Gerr, Kaufmann aus Milbenau jur letten Ruhe getragen. Er war gründendes Mitglied und früher Mitglied der Mutter-Sektion Friedland; war ein Bienenvater im wahrsten Sinne des Wortes und wegen seines schlichten Charakters allseits verehrt und geachtet. Wir wollen ihm ein treues Andenken bewahren!

† Sektion Bubweis. Am 21. Dezember starb nach kurzem Leiben an Lungenentzündung unser braves Mitglied Abalbert Bauer, Hausbesitzer in Psassenschen Durch seinen Gifer für die Bienenzucht, sowie sein aufrichtiges, heiteres und arbeitsames Wesen erwarb er sich allsemeine Wertschähung. Wir werden seiner stets in Liebe gedenken! J. M.

† Sektion Dittersbach bei B,-Ramnis. Um 28. Janner I. J. starb unser ältestes Mitglied Ignaz Uhmann, im 83. Lebensjahre. Der Berstorbene, der bis zu seinem Tode

Digitized by Google

ein Anhänger des Strohtorbes mit unbeweglichem Bau war, hatte die Borliebe für die Bienengucht von seinem Bater geerbt, der ein Alter von 85 Jahren erreichte und wegen ieiner herborragenden prattischen Kenntnisse allen Imtern des Ortes und der Umgebung stets mit Rat und Lat beistand. Da teine mannlichen Nachkommen borhanden find, durfte sein uralter Bienenstand in unserem Orte in kurzer Zeit nicht mehr bestehen.

† Sektisn Wesktäbtl. Am 30. Dezember v. J. verschied nach kurzem Leiden im 75. Lebensjahre Leopold He I le r., Kaufmann in Welleschitz. In ihm verlieren wir ein eifriges treues Mitglied, welches sich in weitesten Kreisen größten Ansehens erfreute. Er ruhe sanft! † Sektisn Revelsborf b. Zwittau. Am 23. Jänner I. J. verschied plötzlich Anton Striegel an Herzlähmung im Alter von 64 Jahren. Er genoß als Gründer und langischriger Obmann der Sektion und wegen seines offenen Charakters allgemeine Achtung. Er rube in Frieden!

Unfere Rönigin-Buchtftationen i. 3. 1913.

Station Christiansau-Sohenwald, Beg. Friedland. Mit ben Arbeiten ber Königingucht wurde in Christiansau in ber letten Boche im Mai begonnen, indem zwei fcwarmreife Bolter entweiselt wurden. Anfangs Juni wurden noch drei weitere Bolter gur Gerangucht von Edelgellen verwendet. Als Drohnerich wurde Bilhelmina - Langa in Hohenwald aufgestellt. Geschlüpft waren 38 Königinnen, von denen jedoch nur 11 befruchtet wurden. Alle übrigen wurden teils nicht befruchtet, teils verunglücken sie beim Befruchtungsaussluge. Bon diesen 11 Königinnen wurden 7 verkauft und 3 auf dem eigenen Stande verwendet. Einige Bestellungen mußten wegen dem (infolge der au herordentlich ung unstigen BBitterung) geringen Zuchtergebnisses auf dieses Jahr notiert werden. Es ist Borsorge getroffen, daß nicht allein Königinnen, sondern auch Brutableger i. J. 1914 von der Station Christiansau-Sohenwald abgegeben werden konnen.

Der Leiter: Manderlehrer Ab. A. Röhler, Schulleiter.

Station Doglasgrün, Bez. Falkenau a. d. Eger. Am 26. Mai wurde mit der Entweiselung des ersten Zuchtvolkes die Königinnenzucht eingeleitet, am 27. Mai wurde das zweite und am 31. Mai das dritte Zuchtvolk entweiselt. Um 12. und 13. Juni wurden noch zwei Völker zur Gewinnung von Weiselzellen verwendet. Alle diese entweiselten Völker sehten in der 2. Buchtserie tadellose Bellen an. Bon je 12, einem Buchtvolke eingehängten jesten in der 2. Zuchtjerie tadelloje Fellen an. Von je 1/2, einem Zuchtbolte eingehangten eintägigen Maden erhielt ich im Durchschnitte 11 Königinnen. Es ist ein Erfolg, wie ich einen solchen in früheren Jahren noch nicht zu erreichen vermochte. Ueber die Ursache merde ich in einem eigenen Artikel sür den "Deutschen Inder" berichten. Die entweiselten Volker lieferten so viele Königinnen, daß in normalen Jahren die doppelte Bestellung hätte ausgeführt werden können. In der 1. Zuchtperiode herrschten sehr günstige Witterungs- verhältnisse und am 9.—10. Tage wurde auf der Zuchtstalien Wielen gefunden. In der 2. Zuchtperiode waren die Witterungsderhältnisse die denkbar ungünstigken. Ausgebe des fortwöhrenden Wegens zeisten nur versies Refrechtungskältsten Wierlage die Infolge des fortwährenden Regens zeigten nur wenige Befruchtungstäftchen Gierlage, die meisten wurden drohnenbrütig oder die Königinnen traten überhaupt nicht in Gierlage. Auf biefe Beife verlor ich über 20 Befruchtungsfästichen! Die 2—3-fache Futtermenge, die Kästichen mußten immer wieder nachgefüllt werden, die zur Füllung der Käsichen verwendeten jungen Bienen und die beigesehten Königinnen waren berloren. Es wurden durch die Zuchtstation im Ganzen 31 Königinnen bersenbet.

Daß viele Besteller sich nicht an den Landes-Zentralverein in erster Linie wenden, scheint seinen Grund in der Bequemlichkeit mancher Imker zu haben: Ehe fie sich die geringe Mühe nehmen und eine Karte an den Landes-Zentralverein schreiben wurden, unter-laffen sie lieber die Bestellung. Andere bestellen nur dann, wenn sie weisellose Böller auf bem Stande haben, wollen dann aber die Koniginnen fofort geliefert haben, manche icon im zeitlichen Fruhjahr, nach ber Auswinterung, andere wieder im Spatherbft wenn die Bucht langst vorüber ift. Die ungunftige materielle Lage der Lehrerschaft und die dadurch hervorgerufene Berdroffenheit scheint weiter ein Grund zu fein, warum im Borjahre io wenige Bestellungen aus dem Stande meiner Kollegen eingelaufen find. Aber auch abiprechende Urteile in den Bienenzeitungen über die Königinnenzucht im Allgemeinen und Die Schweizer Buchtmethode im Besonderen durften biele Inter migtrauisch gemacht haben. Solche Angriffe erfolgen in der Regel bon folchen Berfonlichkeiten, die fich in der Praris mohl niemals längere Zeit mit ber teineswegs leichten

Sache befaßt haben.

3ch will an dieser Stelle nur auf eine Notis hinweisen, die im abgelaufenen Jahre in einer Interzeitung, wenn ich nicht irre, in der "Leipziger Bienensta." Aufnahme gefunden hat. Dort macht sich ber Berfasser darüber luftig, daß ben Bellenanfängen, mit benen jede richtige Beijelzelle geschmudt ist, irgend eine Bedeutung beigemessen wird. Er behauptet, eine aus folder Belle geschlüpfte Königin fei gerade nicht beffer, als eine aus einer (be-tauntlich gang glatten) Rachichaffungszelle entstandene. Um diese Sache einwandfrei zu prüsen, stellte ich im Borjahre mit 10 folden Rachschaffungszellen sogenannten wilden Beiselzellen, die man erhält, wenn man ein Zuchtbolk ohne weitere Borbereitung entweiselt. einen Berfuch an. 3ch brachte folde Bellen im Ofulierfäfig jum Ausschlüpfen. Die Roniginnen brauchten bedeutend längere Beit jur Entwidlung als in richtigen Beifel-

gellen, und zwar 2—3 Tage und darüber. Der Grund liegt ja auf der Sand. Auch die Größe und Gestalt ähnelt viel eber einer Arbeitsbiene als einer Königin. Man kann durch siege und Gestalt agnete viel eger einer Arbeitsviene als einer Konigin. Dan fann durch einen solchen Bersuch alle zwischen königinnen von nur die Eröße und die Form der Hinterbeine wie bei einigen solchen Königinnen war nur die Eröße und die Form der Hinterbeine wie bei einer normalen Königin. Aus diesen, jedem Züchter bekannten Eründen, verwende ich grundsätlich niemals wildangesetzte Weiselzellen zur Zucht. Solche Bersuche erfordern aber Zeit, Nühe und auch Bienenmaterial.

Wie eine Notiz über Königinnenzucht in einem Fachblichten über den mir besten nach dem Erschennen des Artikels aus der Budweiser Gegend über die von mir bestonen Spielien wir einer Verwere des Soutschap Artes in einer Fach und Fach lieben

zogenen Königinnen in einer Rummer des "Deutschen Imter" ersehen. Fast alle Tage liefen

nach diesem Artikel 3-4 Bestellungen auf Röniginnen ein.

Begen ber schon ermähnten ungunstigen Berhältnisse in ber 2. Zuchtperiode konnten Diefe Bestellungen im Borjahre nicht mehr ausgeführt werben. Die meiften Besteller waren mit der Bormerkung für das heurige Jahr einberstanden, so daß für heuer schon eine ansehnliche Zahl von Bestellungen auf Königinnen und auch auf Feglinge vorliegen. Besonders gute Resultate wurden mit einigen von mir bezogenen Königinnen durch den Obmann der Setiton Schön brunn erzielt. Wie mir der Genannte versicherte, lieferten

amei solcher Bölker in den Vorjahren einen ungemein großen Sonigertrag, wodurch sich dieselben gegenüber allen Bölkern des Standes auszeichneten. Der genannte Obmann hatte im abgelaufenen Jahre 10 Zuchtfästichen zur Befruchtung hier aufgestellt. Auch in hiefiger Gegend trat die Maikrankheit auf manchen Ständen geradezu

verheerend auf. Auf meinem Stande wurde die Rrantheit nur bei einigen Bollern beobachtet. Diefe wurden felbstverständlich von der Zucht ganglich ausgeschlossen. Die davon befallenen Bölfer wurden nach der Methode Brof. Dr. Zanders (Erlangen) in neue Wohnungen auf Runftwaben abgekehrt und für den Winter aufgefüttert. Der Leiter: Wanderlehrer Anton Herz, Oberlehrer.

Settion "Eger, Stadt und Land". In der Hauptversammlung am 18. Jänner erstattete Settion "Eger, Stadt und Land". In der Hauptversammlung am 18. Jänner erstattete Obmann Wolf den Jahresbericht. Geschäftsleiter Johann Gold schalt berichtete über Geschäftsgebarung und sonstige Tätigkeit, was allseits mit Befriedigung aur Kenntnis genommen wurde. Beschlössen wurde, daß die Versicherungsanmeldungen und Statistift nurmehr bis 28. Jänner I. J. angenommen werden und sind nachträglich einlangende Anmelbungen nicht zu berücksichtigen; Versäumnis hat demnach die Unterbleibung der Versicherung zur Folge. Hierauf wurden die Herren P. T. Mitglieder besonders ausmerksam gemacht. Nächste Monatsversammlung beim Mitgliede Seisert "Gasthaus zum Morgenstern" abzuhalten am 29. März d. J. Ueber Anregung Oberlehrer Franz Krant wird für Hochwaben eine Gerstungswabenpresse Inder Ausgehafft.

Settion Sangerberg. In der Hauptversammlung am 18. Dezember unter Borfit des Obmannes Emil Seidel wurde der Tätigkeits- und Rassabericht des Geschäftsleiters D. Kohl dankend genehmigt. Die Sektion zählte 13 Witglieder, davon 10 praktische Jimler. Die Honigernte betrug 119 kg, die Wachsernte 10 kg, Schwärme wurden nur 5 aufgestellt. Abgehalten wurden 1 hauptverfammlung und 2 Besprechungen. Räuflich erwarb die Gettion einen Dampfwachsich melzer bon Ludwig Reiser, Bienenzüchter und Spengler, Einsied bei Marienbad, Schöpplmühle, ein Fabrikat, welches sich sehr gut bewährt und für alle Bienenguchter bestens empfohlen werben tann. Im Winter 1912—1913 war ein Berluft bon 26 Boltern zu verzeichnen, weshalb an den L. Rulturrat um eine Subbention eingereicht murbe. Im Berbfte 1913 tamen 36 Bolter in ben Winter. Gine langere Aussprache wurde über die Herbsteinfütterung geführt und allgemein ging die Ansicht bahin, daß für unsere rauhe Gegend eine frühere Fütterung besser wäre.



25 Jahr-Feier ber Settion Eger, 12. Ottober 1913, in Linbenhau.

Seltion Tehlig. In der Wanderversammlung am 18. Jänner l. J. in Graupen Sbmann Oberlehrer Richter einen Bortrag über die Winterarbeit am Bienenstande une Borbereitungen für das Frühjahr, Frühjahrsmusterung, Fütterung, Bereinigung usw. ab. Die neue Ginrichtung in unferer Gettion, - Gebiets - Bertrauensmanner") - bemahrt fich gut. Da unfere Settion fehr weit bergreigt, bom Ramme des Mittelgebirges bis jum Ramme des Erzgebirges reicht, wurde für die nächstgelegenen Orte, je in einem Orte Gebiets-Vertrauensmänner gewählt, welche unter den nächsten Mitgliedern Zusammenfunfte und Besprechungen abhalten, deren Ergebnis der Sektionsleitung bekanntgegeben werden. Es in bei ebentuellen Borkommnissen mit den Mitgliedern und der Sektion eine bessere Fühlungnahme hergestellt. Die Gebiets-Vertrauensmänner sind gleichzeitig Beisitser des Sektions-Ausschusses, schusers schusers schusses schus Bergestellt. Die Gebiets-Vertrauensmänner sind gleichzeitig Beisitser des Sektions-Ausschusses schusers schusers schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuser schuse Strafporto!) und bem Gebiets-Bertrauensmann, ober birett an ben Gefchäftsleiter eingefender werbe. Mit der letten Ginladung wurden jum Begleiche des Jahresbeitrages, 3.60 K, Boiterlagicheine beigegeben, wodurch febr erleichtert wurde, ben Mitgliedsbeitrag cheft gu erlegen. Laut Bollversammlungsbeschluß sind jene Witglieder, die den Posterlagschein zur Einsendung des Jahresbeitrages nicht verwenden, einverstanden, daß derselbe mittelst Postauftrag eingehoben wird. Da im Mitgliedsbeitrag auch die Versicherungsprämie inbegriffen ist, hat ein mit dem Jahresbeitrag im Nücktande befindliches Mitglied, im Falle eines Brandes usw. keinen Unipruch auf Schadenerfas.

Sektion Obersandau. Hauptversammlung am 6. Jänner I. J. Laut Bericht bes Geschäftsleiters Oberlehrer Baher erstrekt der Berein seine Tätigkeit über 7 Ortschaften am Fuße und Abhange des Tillenberges, hat 28 Mitglieder, darunter 27 Imker. Bersammlungen wurden 3 abgehalten. Gin Bafferwachsichmelger mit Klärtopf wurde zu den icon borhandenen Geräten angeschafft und im Sommer bezog die Sektion 400 kg char. Zuder steuerfrei. Bersichert waren 24 Bienenhäuser, 2 Stappel, 161 Mobil= und 10 Stabilbolker. sowie mehrere leere Stode und Gerate im Gesamtwerte bon 7559 K (um 1264 K mehr als im Borjahre). Der Kaffabericht ergibt infolge oberwähnter Anschaffung einen unbebeckten Abgang von 3 K 73 h. Die vor Gründung der Sektion von Oberlehrer Reumann und Genossen angeschaffte Handschleuber geht in den Best der Gektion über, soll aber ihren Standort in Sandau erhalten. Neber Antrag Kahnmesster F. Gärt ner wird in der näcksen Bersammlung ein Wanderlehrer über die Faulbrut sprechen. Versammlungsort: Gasthaus Kickle Sandau, Zeit: 2. Hälfte Mai.

Settion Bilin. In der Hauptversammlung am 11. Jänner d. J. unter Borsit des Obmann-Stellvertreters Josef Loos, erstattete Geschäftsleiter Stationsmeister Seidl, Jahres- und Kassabericht, welche mit Befriedigung genehmigt wurden. Bei der Neuwahl wurden einstimmig gewählt: Obmann Bürgerschuldirektor Josef Binderlich, Obmann-Stellvertreter Josef Loos, Geschäftsleiter und Kasser Ottomar Seidl, Archivverweier Karl Stradl, Mediforen Franz Hoder und Nolff Tibler. Geschäftsleiter Seidl xichtet an den neugewählten Obmann herzliche Begrüßungsworte. Der Antrag des Obmannes Direktor Bunderlich, reinraffige beutsche Bienenköniginnen zur Nachzucht aus Gektions mitteln anzuschaffen, wird mit lebhafter Zustimmung begrüßt. Nach längerer Bechselrede wird beschloffen, zwei deutsche Bienenkoniginnen auf Rosten ber fich daran beteiligenden Ritglieder schon im kommenden Frühjahr anzukaufen. Allseitige Zustimmung fand die Anregung des Geschäftsleiters Seidl, im Laufe des Sommers, auch in einem auswärtigen Orte eine Bersammlung abzuhalten. Mögen auch die jeden Monat stattfindenden Bersammlungen recht zahlreich besucht werden.

Sektion Grofpriesen. Am 16. Dezember v. J. hielt Banderlehrer Al. Schles inger einen längeren Bortrag über "Faulbrut". Die statistischen Tabellen wurden entgegengenommen. Eine Mahnung an die ausständigen Mitglieder wird fünftighin jedoch unterbleiben und die Säumigen sind dann für das kommende Jahr nicht bersichert. Nach den abgegebenen Tabellen war 1913 eines der schlechtesten Honigjahre.

Settion Bilnitau-Bilsborf. Die am 10. Jänner abgehaltene 27. Sauptversammlung wurde burch Obmann-Stellbertreter Ernst Reich stein geleitet. Den Lätigkeitsbericht über 1913 erstattete Geschäftsleiter Rudolf Müller, den Kassabericht Johann Simler, den Bericht der Beobachtungsstation doren Leiter Josef Fink. Die Neuwahl der Settions-leitung ergab: Obmann: Ernst Neichstein, Obm.-Stellb.: Oberlehrer Franz Teuber, Geschäftsleiter: Rudolf Müller, Kassier: Johann Simler, Requisitenmeister: Heinrich Schober Pilnikau.

Sektion Br.-Briefen. Am 16. Dezember starb nach längerem Leiden in Schwaden Wirtschaftsbesitzer Johann Beidmann, eifriger Bienenzüchter und treues Mitglied unserer Settion. Mehrere Mitglieder gaben ihm das lette Geleite. Bir wollen ihm ein chrendes Andenken bewahren.

^{*)} Gine fehr empfehlenswerte Ginrichtung. D. G.=L.



Sektion Riederlangenau, Hauptversammlung am 1. Feber. Neuwahl: Obmann: Josef Samatichet Rr. 34, Obmann-Stellvertreter: Robert Burfert, Geschäftsleiter: Bing. Burtert-Al. Langenau Rr. 9, Gefch. Stellvertreter: 3of. Jirichitta-Niederlangenau Rr. 73. Mitgliederstand: 14 wirkl., 30 beitrag. Einnahmen waren i. J. 1913 572 K, Ausgaben 469 K. Es wird

ein Dampfmachsichmelger angefauft.

. Sektion Obergeorgental. In der Bersammlung am 15. Feber in Bartelsdorf erstattete Gefchäfteleiter Oberlehrer Julius Strohich neider ben Jahresbericht, treffend tas ichlechtesie Vienenjahr 1913 kennzeichnend: Die Honigernte betrug nur 162 kg gegen 1164 kg im Borjahre. Die Mitgliederzahl ist um 6 gestiegen und betrug 36, alle praktische Imker, die ganz Beachtenswertes leisteten. Es wurden 250 Mobil- und 8 Stabilvölker eingewintert. Der Bersicherungswert der Bienenstände übersteigt 18.000 K. Als honigende Pflanze hat sich der Senf außerordentlich bewährt, der noch im November beflogen nurde. Der vom Kaffier Heinrich Schmaß at erstattete Rechnungsbericht weist 185.04 K Einnahmen und 172.53 K Ausgaben auf. Pfarrer Tobifch ("Jung-Klaus) berstand es sodann, die Zuhörer durch nahezu 2 Stunden zu fesieln, und besprach nur wirklich Praktisches und Wissenswertes. Obmann Fachlehrer &. Bittner dankte namens aller Unwesenden herzlichst.

Seftion Graslin. Hauptversammlung im Bereinsheim "Deutsches Haus", am 25. Jänner I. J. unter Borfit des Chmannes Jof. Lausmann. Es erstatteten die Umtewalter Geidaftsleiter Joh. Weiblich ben Jahresbericht, Joh. Lausmann ben Raffabericht, Anton & uchs als Archivar feinen Bericht; allen wurde der beste Dant ausgesprechen. 5 Berfamm-Jugen mit 3 Vergivar jetnen Verlagt; allen wurde ver beite Lunt ausgesprechen. 3 verfamm-lungen mit 3 Vorträgen und 3 Ausschufsstungen wurden abgehalten. Wanderlehrer A. He erz hielt zwei und Vienenmeister Jos. Braun einen Vortrag. Der Witgliederstand ist 63 Mitglieder. Ein treues Mitalied, Ferdinand Schädlich, ist in ein besperes Jenseits abberusen worden, er ruhe sanst! 3 Imfer sind beigetreten. Da der XVI. Imfertag Deutsch-Vöhmens in Graslix (Erzgebirge) im August stattsindet, so wurde für die Vorarbeiten ein Ausschufzgebildet. Im Hausberg wurd ein Distalugarten und ein Vienenhaus errichtet, so daß alle Sektionsmitzlieder ein Volkstünden. Vöhlich Vorksammlung beim Mitalied Vos Süller erkechage. Regionalausstellung stattfinden. Rächste Versammlung beim Mitglied Jos. Huller-Bechtach.

Seftion Hermsborf-Baltersborf, Sauptversammlung am 17. Janner unter Borfit bes Chm.-Stellvertreters J. Kr ief ch e. Laut Jahresbericht bes Geschäftsleiters Dir. Schmidt war 1913 ein äußerst schlechtes Bienenjahr; 500 kg steuerfreier Zuder wurden verfüttert. Die Einahmen waren 62.32 K, die Ausgaben 54.49 K. Die Neuwahl ergab: Josef Kriefhe, Obmann, Wenzel Krombholz, Odmannstellvertreter, Direktor Karl Schmidt, Geschäftsleiter, Josef Otto und Franz Friedrich, Beistiger, alle anersannt tücktige Imser. Für das Frühjahr wurde wieder Zuder zur Notfütterung kestellt. 1 neues Mitglied trat bei. Obmann Kriesche gab Aufklärungen über die Faulbrut; Mitglied C t to dankte den bisherigen Amkswaltern für ihre Mühe. Gemeinsam mit den N a ch b a r = S e t i o n e n wird eine größere Wanderbersfammlung wir Manderschrer-Nortrag verzustaltet werden mit Wanderlehrer-Bortrag veranstaltet werden.

Seftion Riemes. Laut Jahresbericht in der Hauptversammlung am 8. Feber waren die Einnahmen 235.18 K, die Ausgaben 191.16 K. 69 Mitglieder winterten i. 3. 1913 871 Böffer ein. Der Ertrag ergab leider nur 138 % kg Honig und 20 % kg Basts. Der Versicherungswert betrug 22.886 K. 1913 fanden 1 Hauptversammlung, 12 Monats- und 2 Wanderversammlungen statt mit lehrreichen Vorträgen. Obmann Benzel Schweigert besprach fehr eingehend die Berbitfütterung und Einwinterung, die Svefulativfütterung, die Nuswinterung und die Durchlenzung bis zur Schwarmzeit. Sonntag nach Oftern wird mit den Nachbar-Sektionen in Niemes eine tombinierte Imterversammlung abgehalten. Oberlehrer Altmann-Reichenberg nird einen Bortrag halten.

Ecktion Tetschen-Bobenbach. 11. Hauptbersammlung am 8. Feber, nachm. 2 11hr, in Tetschen. Neuwohl: Obmann: Josef Gaubed, Obmann-Stellvetreter: Ariebrich Hielichsch, Schriftschren: Josef Schabe, Schriftschrer: Tosef Schabe, Schriftschrer: Stellvetreter: Josef Kritzich, Kassier: Josef Kostial; Beisster: Albert Keinede, Wenzel Franz August Sommer, Josef Weber; Kechnungsprüfer; Max Borreith und Kranz Kühnel. Leiter der Bibliothek Lehrer Stolze, Leiter der Beobachtungsstation Josef Weber.

Seftion Schludenau. 3. 3. 1913 fanden 3 Berfammlungen ftatt, bon welchen die 1. am 16. Marz in der Winterdierstube in Schlustenau nur der Geselligseit gewidmet war und bei reichlicher Vorsorge für Wellsleisch, Wurst, Vier, Kuchen und Kaffee zur allgemeinen Befriedigung verlief. In der 2. Versammlung am 14. Septemb. i. Stadtgericht in Georgswalde berichtete Wanderlehrer Oberlehrer Gifelt-Augan über Imfertag und Ausstellung in Komotau; bestgleichen besprach er in der 3. Versammlung am 14. Dezember im "Klosterstübchen" in Rumburg das Bienenzuchtbuch "Rlaus, der Bienenvater in Böhmen", sowie die Verdienste beffen Berfaffers Bjarrer Dettl und anderer um die Gebung der Bienengucht bemubten Manner. Redner nahm auch unter lebhafter Zustimmung icharfe Stellung gegen die Zuderfütterung während der Trachtzeit. 1913 brachte bei steter Ungunst für den gangen Seftionsbereich nur 176 kg Honigertrag, etwa 0.6 kg pro Volk.

Seftion Brohn. In der letten Bollversammlung der Seftion wurde das Verficherungs: inbenter für 1914 aufgenommen, Bestellungen auf Zuder zur Frühjahrsfütterung notiert, ein

neues Mitglied aufgenommen. Die Berbstvollversammlung findet in Gellnit ftatt

Settion Oberprausnis. Hauptbersammlung am 11. Janner. Laut Bericht des Obsmannes Rolbe gahlt die Settion 30 Mitglieder; fie hielt 5 Bersammlungen ab. Es wurden mannes 3: 0 l be zahlt die Settion 30 Witglieder; sie hielt 5 Versammlungen ab. Es wurden 187 Vienenbölker, davon 17 in Stabilstöden, eingewintert; sie haben einen Wert von 7050 K. Inventarswert 9279 K. Das abgelaufene Jahr war das schleckeste. Geerntet wurden nur 145 kg Honig und 30½ kg Wachs. Durch Vermittlung der Leitung kamen der Settion don Sinzelpersonen und Geldinstituten an Spenden 90 K zu. Auf der Komotauer Landesschau errang der Obmann einen Doppelpreis und von der Landesschulbehörde kam ihm die Anserkennung und Velodung zu. Interessant waren die Aufzeichnungen der Beobachtungsstation. So wurden wiedergewählt: Lehrer Josef J. Kolbe Obmann; Joh. Kumler, Obm.-Stellv.; Christ. Kumler, Geschäftsleiter; Frz. Wagner, Frz. Kumler und Ant. Klos. Ausschusmisglieder. Nächste Versammlung am 25. März.

Settion Boftelberg. Bon der Jahreshauptversammlung am 21. Dezember 1913 hatten fich Berrichaftsbirektor Soffenthal und Bentral-Ausschuf Oberlehrer Sauftein ent-Der umgangreiche Tätigkeitsbericht wurde vom Obmanne Fachlehrer Spahal schuldigt. Der umgangreiche Tätigkeitsbericht wurde vom Obmanne Fachlehrer Spasal erstattet. Mitgliederstand derzeit 74. An Spenden kamen zu 50 K von der Bezirksvertreiung und 10 K von der Bezirksverschußtasse. Der Honigertrag war günstig, durchschnittlich 7 kg per Stock. Der Berickt des Kassiers Stump f wurde auf Antrag R. P. Bockskand genehmigt. Zeugwart Hellmich berichtet über die Geräte, Zeitungen und Wücker; u. a. besitt die Sektion 9 Honigschleubern. Geschäftsleiter-Stellvertreter Doz. Felig Bakler-Prag hielt einen Vortrag über Honigkontrolle. An der Wechselrede beteiligten sich Obmann Spahal, Hellmich, Sachs, Stumpf, Nowak. Da sich insolge des Seherstreikes der Druckpreis des "D. Imker" bedeutend erhöhen wird, so wird sich die Zentrale gewitigt sehen, einen Ausschlag (voraussichtl. 40 h) zu den Mitgliedsbeiträgen einzuheben. Die Vergammlung beschloß nun einstimmig, daß die Sektion Postelberg einem diesbez. Beschlusse Gescheralveralverlammlung des L-Zentralvereines beute schon beitritt. Generalbersammlung des L.-Bentralbereines heute schon beitritt.

Settion Lichtenstadt. In der Bersammlung am 28. Dezember 1913 hielt Sw. Pfarrer Tobijch einen außerst gediegenen Bortrag: "Stegreifparabeln aus uralten und modernen Imkererfahrungen, frisch von der Leber weggeschnitten, gehadt und mundgerecht gemacht von Jung-Klaus". Von der Sektion wurde "Jung-Klaus" Lehr- und Volksbuch der Bienen-

Jung-Rlaus. Von der Gernon wurde "zung-Rlaus Lege- und sollsvung der Sienenzucht" angekauft. 1 Mitglied trat bei.

Sektion Markersborf a. d. B. N. B. In der Hauptversammlung am 10. Jänner im Vereinsheim "Gasthaus zur Kanne", unter Vorsitz des Obmannes Dörre, erstattete Geschäftsleiter Lehrer J. Lühne den Tätigkeits- und Kassabericht für das 9. Vereinsjahr. Obmannstellvertreter J. Nitsche leinenzieht die Anwesenden mit der Vienenzucht-Vetriebsweise nach G. Baher-Niedereinsiehl, bekannt. An der Hand geeigneter Modelle zeigte Keferent, wie auf billige Weise auß leeren Frank-Zichorienkischen Wienenwohnungen anzusertigen wehrere Mitglieder erklärten sich bereit, diese Betriebsweise praktisch zu erproben. Mehrere Mitglieder erklärten sich bereit, diese Betriebsweise praktisch zu erproben.

Settion Trautenau. Hauptversammlung am 22. Feber I. J. unter Vorsit des Obmannes Lehrer Bener. Den Kassa- und Jahresbericht erstattete Fachlehrer Futter, Geschäftsleiter. 1914 wurden 235 kg Honig geerntet, gegen 2525 kg des Vorjahres und kommen 60 dkg aut 1 Bolk. Herner trutbe auf die dreifache Versicherung hingewiesen und dem Zentralausschuß Dank und Anerkennung ausgesprochen. Hierauf sprach Oberlehrer Josef Vakat über die Vor- und Nachteile des Breitwabenstocks, führte denselben praktisch vor, zeigte das Drahten und Anlöten der Kunftwaben und empfahl die Ginführung dieser Stockform. Der Obmann führte zum Schlusse den neu angeschafften Graeferschen Schweizer Reformstod vor und wurde beschlossen, ihn in Trautenau am Stande des Chmannes aufzustellen und seine Brauchbarken zu erproben. Mitgliederstand: 60.

Gektion Dur. 15. Marz. Wanberbersammlung in Janegg, wo die Sektionen Strahl, Görkau, Teplit, Hundorf, Dur bertreten waren und einen hochintereffanten Bortrag D. Sch.-R. Bagler = Prag mit großem Beifall aufnahmen.

Sektion Ober-Chersborf. Hauptbersammlung am 2. Feber. Laut Bericht des ObmannesOberlehrer Benzel Schaffran fanden 4 Versammlungen im abgelaufenen Bereinsjahre state benen der Obmann 3 Vorträge hielt. Honig wurde von einigen Mitschaften im Alekantoniste ein Benzeit des Bereinstelles bei der Benzeit bei der Benzeit der Bereinstelle bei der Benzeit bei der Benzeit der Bereinstelle bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit bei der Benzeit b gliedern im Gesamtgewichte von 65 kg geerntet; die meisten hatten nichts. Da der bisherige Obmann nach Altstadt verseht wurde, mußte eine Neuwahl erfolgen. Jum Obmanne wurde Janaz Trönhel, zum Chaäftsleiter Franz Fürtig, beide aus Ebersdorf, gewählt. Der Mitgliedsbeitrag wurde mit 3 K sestgestellt. Oberlehrer W. Schaffran hielt noch einen Vortrag über: "Bienen im Ohr" und die "Hauptstennzeichen der Faulbrut" zugleich zur gewissenten und vorsichtigen Frühjahrsrevisson mahnend. Daran knüpfte sich eine längere Mackelopde Wechfelrede. Gemeindevorsteher &. Gautsch dantte dem scheidenden Obmanne für bie umfichtige und gemiffenhafte Leitung ber Settion, die durch ihn gegründet und gur Blute gebracht murde. Oberlehrer 28. Schaffran erwiderte mit bewegten Worten für das ihm entgegengebrachte große Bertrauen; er werde der Sektion stets sein Augenmerk widmen und jede Gelegenheit benühen in den ihm liebgewordenen Kreis zurudzukehren. *)

^{*)} Auch wir hoffen auf weitere Mitarbeit des S. Cherlehrers B. Schaffran! D. Zentralleitung.



Settion Rieg (Gottscheer hinterland, Krain). In der gründenden Versammlung am 15. v. M. erläuterte Einberufer hw. Kfarrer Jos. Krafer die Bereinsvorteile. 15 Mitglieder traten bei. Der Jahresbeitrag wurde auf 2.60 K festgesett. In die Leitung wuden gewählt. dw. Pfarrer Josef Kraser-Rieg Obmann, Förster Eduard Dig-Eben Obm.-Stellvertreter, Oberlehrer Josef Ihrene-Rieg Geschäftsleiter. Lesterer Horrach die Not-Fütterung. Herr Pfarrer Jojef Perg beantragte die Verbesserung der Bienenweide.

Sektion Tepl. Hauptversammlung am 15. Feber. Neuwahl: Gastwirt Johann Gatscha, Obmann; Kausmann Josef Hohler, Stellvertreter; Schuhmachermeister Emmerich Lehrel, Geschäftsleiter; Josef Riebl, Kassier. Dem nach Landet-Mies übersiedelten Obmannstellvertreter Bahnmeister Anton Jung wird für seine verdienstvolle Tätigkeit der herzlichste

Dant gum Ausbrud gebracht.

Sektion Mokrau-Stabthöfen. In der Versammlung am 28. Dezember 1913 zu Mokrau wurden die alten Funktionäre einstimmig wiedergewählt, u. zw.: Schulleiter Alois Bufka, Obmann; Wirtschaftsbesitzer Wenzel Humml, Odmannstellvertreter, und Wirtschaftsbesitzer Franz Günzl, Kassier. Den Schluß der Versammlung dildete eine rege Wechselrede über die Wahrnehmungen der Vienenzucht im .J. 1913. Nächste Versammlung im März in Chiesch; die Sektion zählt 15 Mitglieder. Die Sektion bezog 160 kg steuerfreien Kristall-

Seltion Lauterbach hielt am 26. Dezember 1913 die Sauptversammlung ab. Witgliederstand: 16. Oberlehrer Baubisch hielt einen lehrreichen Bortrag über die "Geschichte der Bienenzucht". Die Sektion berfügt über eine Wabenpresse und einen Wachsbampfschmelz-

apparat. Die bisherige Sektionsleitung wurde wiedergewählt.

Settion Schladenwerth. IV. Sauptberfammlung am 10. Janner, unter Borfit des Obmannes Rörner. Geschäftsleiter Sonl erstattete Jahres- und Raffabericht. gediegen war der Vortrag des Wanderlehrers Josef Alier, Alösterse: "Die Auswinterung und Durchlenzung der Bienen". Es wurde eine Standschau in Erwägung gezogen. Die p. t. rücktändigen Mitglieder wollen ihren Jahresbeitrag gef. ehestens an die Sektion einsenden.

Sektion Groß-Balten. Am 28. Dezmber fand eine stark besuchte Versammlung statt. Bereinsstatistif und Bersicherungsinbentar wurden aufgenommen. Sodann berlas Geschäftsleiter Oberlehrer Engelmann aus ber "Deutich. Bienengucht" v. Bf. Gerftung einen Auffat. 4 neue Mitglieder traten bei.

Geltion Rieber-Gruppai. Sauptversammlung am 25. Jänner in Nieber-Rokitai. Rach Bekanntgabe bes Raffaberichtes ergab die Neuwahl: Obmann Franz Köhler, Gruppai; Obmann-Stellv. Daniel Beschel, Nieder-Gruppai; Geschäftsleiter Wenzel Boftelt, Nieder-Rofitai.

Gettion Betersburg i. B. In der gründenden Berfammlung am 8. Feber berwies Ginberufer J. Scheiner, Oberlehrer, Betersburg auf die Borteile des Landes-Zentral-Bereines. In den Borstand wurden gewählt: Andreas Schuldes, Obmann; Franz Seell, Stellvertreter; Josef Scheiner, Geschäftsleiter und Franz Wister als künftiger Gerätewart. Vereinsbeitrag ist 3 K. Zur Anschaftung einer Wabenpresse zeichneten die Witiglieder Beträge, während die eines Dampswachsschmelzers durch eine Subvention Deckung sinden soll. Die Frühjahrsbersammlung bestimmt die Vereinsleitung.

Sektisn Franzensbad. Die Hauptversammlung am 6. Jänner 1914 in Sirmit. Rach Genehmigung der letzten Berhandlungsschrift wurden die Berichte der Amtswalter entgegengenommen. Die Sektion zählt, nachdem eine größere Zahl wegen säumiger Einzahlung der Beiträge gelöscht wurde, bezw. zu anderen Sektionen eingetreten ist, 86 Mitglieder in 39 Ortschaften. 5 Versammlungen im Jahre 1913 waren von 120 Mitgliedern und in 39 Ortschaften. 5 Bersammlungen im Jahre 1913 waren von 120 Mitgliedern und 60 Gästen besucht, Vorträge wurden 5 erstattet. 442 Bölker lieferten 1464 kg Honig und 78 kg Bachs. Das Bienenzuchtinbentar der Mitglieder hat einen Wert von 29.000 K. Sektionskassa hatte i. J. 1913 Aktivum 452 K 28 h, Passivum 330 K 67 h; es bleibt daher ein Kassassah von 121 K 61 h. — Ferner hat die Sektion Borräte an verläuslichen Kunstwaßen und Jmkergeräten im Werte von 207 K 20 h. An Geräten zum Ausleihen an die Ritglieder befist die Sektion 1 Stodpresse für Gerstungringkode, 1 Dedelpresse, 2 Rahnadeln, 1 Strohbohrer, 1 Fuchsschwanzsäge, 1 Schneidlade und 1 Rähmchenform, ferner 2 Kunstwabengußformen und 1 Bachspreßtopf. Zur Erleichterung der Einkassierung wurde beschlossen, Der Jahresbeitrag pro 1914 wurde mit 3 K, bezw.

3 K 60 h festgesest. Nächste Bersammlung Oftermontag, 13. April 1914, in Hochaus bei Oberlohma im Gasthause des G. Riedl; ein Wanderlehrer wird sprechen.

Settisn Hals. In der Haupibersammlung am 5. Jänner in Sorghof erstattete Geschäftsleiter Weidhas Jahres und Kassabericht. Der Jahresbeitrag wurde wieder mit K 3.20 festgesett. Der steuerfreie Zuder wird im Frühjahre in Sorghof verteilt werden. Die Zentrale wird um ausnahmsweise Mehrbewilligung steuerfreien Zuders ersucht werden. *) 1 neues Mitglied trat bei. Die Bereinsleitung wurde einstimmig wiedergewählt, ebenso die Bertrauensmänner. Nächste Berfammlung am 15. Märg in Tiergarten.

^{*&#}x27;) Neber 5 kg pro Bienenvolf (Herbst und Frühjahr zusammen) laut Beschluß des f. f. Finanzministeriums bei Gefällsstrafe verboten. D. Schr.



Sektion Königsberg a. b. E. In der Hauptversammlung am 8. Feber I. I., im Gastbause des Mitgliedes G. Wilhelm in Leibitsch, unter Vorsitz des Obmannes Thr. Z im mermann erstattete Geschäftsleiter F. L. Hauf eben Tätigkeitsbericht: In 10 Ortschaften des Falkenauer und Egerer Bezirkes wohnen 28 Mitglieder. Mitgliederbewegung = 27 + 3 - 2. Das Andenken des durch den Tod ausgeschiedenen Mitgliedes Wöbeltischler K. Uug. Schulze wurde durch Grheben von den Sieen geehrt. Die 26 praktischen Inker winterten auf 34 Vienenständen (28 Vienenhäuser und 6 freien Ständen) 107 + 3 = 110 Völker aus und 139 + 3 = 142 Völker ein. Der Versicherungswert der Vienenstände betrug 8062 K gegen 8097 K im Vorjahre. Geerntet wurden 87 kg Honig und 3.38 kg Wachs; durchschnittlich 0.61 bezw. 0.024 kg. Das ungünstige Ergebnis des Vienenighres 1918 wird innerhalb einer 10-jährigen Beodachtungsperiode nur vom Jahre 1910 übertrossen. Das Scktionsinventar wurde um 3 Stück, um 11 K vermehrt und zählten 9 Stück im Werte von 90 K. Der Kassabericht ergibt einen Ueberschuß von 5 K 93 h. Der Mitgliedsbeitrag für 1914 wurde mit 3 K sessigesetz. Im Vereinsjahre 1913 sand 1 Versammlung statt mit 1 Vortrag. Die Reuwahl ergab die disherigen Amiswalter. Der hierauf dom Geschäftsleiter Hauf e gehaltene Vortrag "Beodachtungen im Vienenjahr 1918" ergab ein anschauliches Vild der Volksentwillung. Witterungsverhältnisse und Behandlung der Völker im Sektionsgebiete. 3 Witglieder traten neu bei.

Sektion Gablonz a. A. In der Hauptbersammlung am 25. Jänner I. J. wurden auf 3 Jahre gewählt: Wilhelm Bilz, Gränzendorf, Obmann; Richard Hauser, Gablonz, Obmannstellbertreter und Archivar; Wenzel John, Gablonz, Geschäftsleiter und Schriftenempfänger; Emil Gebert, Johannesberg-Gr.-Semmering, dessen Stellbertreter und Verwalter der Beobachtungsstation; Anton Heidrich, Gablonz, Kasser; Johann Lude, Marschowiz, Kasserseilbertreter. Vertrauensmänner: Kobert Wischer, Kudolf Vergmann, Josef Massowiz und Rudolf Vogt für Gablonz; Wenzel Gruß f. Grünwald, Friz Chladet f. Johannsberg, Karl Wenzel f. Luzdorf, Ant. Posselt f. Kutan, Franz Wenzel f. Seidenschwanz.

Sektion B.-Leipa. Der Jahresversammlung unter Borsit des Obmannes Lehrer Franz Hitchfeld am 18. Jänner wohnte auch Vertreter der Nachdar-Sektion Drum bei. Laut dem bom Geschäftsleiter landw. Sauptlehrer S. König vorgetragenen Jahresberichte zählt die Sektion 48 Mitglieder in 18 Ortschaften. 3 Versammlungen mit Borträgen wurden abgebalten; außerdem fand unter Leitung des Banderlehrers Rich. Altmann-Reichenberg ein wohlgelungener Königinnenzuchtkurs in Neugarten mit 25 Teilnehmern statt. Ausgewintert wurden 207 Bölker auf Modil-, 29 auf Stabilbau, eingewintert wurden 220 modil 22 stabil. Versichert waren 33 Mitglieder 11.254 K. Der Rechnungsabschluß, welcher diesmal infolge der Ausgaben für den Zuchkurs mit einem Abgang von 57 K 54 habschloß, dem aber eine Sparkassalinlage von 1462 K 19 h gegenübersteht, wurde nach Vortrag des Kassiers Herrn Prior P.W alther genehmigt. Nächste Versammlung sindet am 19. Upril in Quitkau statt.

Sektion "Mittleres Polzental". Hauptversammlung am 5. Feber I. J. in Oberpolit. Geschäftsleiter F. Riedel erstattete den Kassabericht. 1 neues Witglied trat ein, Stand berzeit 21. Die frühere Sektion wurde wiedergewählt. Bienenmeister Ebel übernimmt die Frühjahrsrevision auf allen Ständen, auch denen der Witglieder, da im Herbste bei einem Bolke Faulbrut sichergestellt wurde.

Sektion Johannesthal. Am 21. Dezember v. J. hielt Wanderlehrer Jos. Glaser-Deutschgabel einen trefflichen Bortrag über Durchwinterung, Königinnenzucht bes Kleinimkers, Kunstwabengießen (mit praktischer Demonstration); lebhafte Wechselrebe schloß an.

Sektion Giekhübel-Deutsch-Killmes. Das Jahr 1913 brachte keine besonders rege Bereinstätigkeit. Ursachen waren: Abwesenheit des Geschäftsleiters, Ueberbürdung des Obmannes und nicht zulet eine gewisse Kassiität der Mitglieder infolge des schlechten Bienenjahres. Der Sommer brachte fast keine Schwärme und pr. Volk bloß ca. ½ kg Honig; Schuld trug vor allem die hier anfangs Juni surchtbar wütende Maikrankheit, dann auch der "unendliche" Regen. Die Aracht war nie so geogartig wie heuer, denn die trodensten Stellen prangten im üppigsten Weißlee. Die Sektion erstreckt sich über 13 Ortschaften, zählt 29 Witglieder mit 184 Vienenstöden und 10.400 K versichertem Inventar. Honig wurde 115 kg geerntet; Honigpreis 3 K per kg. Nächste Versammlung im April in Giehhübel.

Sektion Haindorf. Die gründende Versammlung fand am 14. Dezember b. J. unter Vorsit des k. k. Postmeisters Ezerwenka, welcher in bereitwilliger Weise die bisherigen Vordereitungen getroffen hatte, statt. Antwesend waren u. a.: k. k. Schulrat Hans Bahlerzen, welcher einen Vortrag hielt und Wanderlehrer Wün fcheinensdorf a. L. Das Wahlerzehnis der Amtswalter war: Obmann: k. k. Postmeister Vinz. Czerwenka Handorf; Kassier: Josef Garcis, Haindorf; Schriftsührer: Ed. Altmann, Milbeneichen; als Vienensmeister die hrn. Staffen, Ferdinandsthal und Kamill Weber, Haindorf;

Sektion Tachau. Sauptbersammlung am 15. Feber. Jahres- und Rasabericht wurden erstattet. Rassabarschaft 85 K. Obmann Bienenmeister Josef Baper sprach über bas Thema: "Um Flugloche" und zeigte die Handhabung einer heizbaren Tränke. 3 neue Mitglieder traten bei. Dem freiheitlichen Studentenheim in Eger wurden 4 K gespendet.

Settisn Reichenau b. Gablons. Hauptversammlung am 15. Feber unter Borsitz des Obmannes Lehrer J. Langer. Rach dem aussührlichen Jahresberichte des Schriftsührers Aug. Peutert zählt die Settion 44 Mitglieder, welche 242 Bienenvölker aus- und 195 Vienenvölker einwinterten, auf 29 Freiständen i. W. b. 9522 K und in 11 Bienenhäusern i. W. v. 2740 K. Der Bericht des Zahlmeisters Franz Sprenger enthält an Einnahmen 263 K, an Ausgaden 200 K 67 h. Der Vorsigende besprach in Nitglied trat neu bei. Großimker Broln derflügelzucht" und ernetet reichen Beisplall. 1 Mitglied trat neu bei. Großimker Rroln derflügelzucht gehachte einiger Navane im Mienenstagte gab prokische Brokop-Friedland als Gaft gedachte einiger Borgänge im Bienenstaate, gab praktische Binke über Erlangung starker Bölker zur Saupttracht und Anregungen über Königinzucht. Zur Förderung der Bienenzucht im Jeschlen- und Ihergebirge findet Ende April die angefeste Gau-Berfammlung hier ftatt.

Settion Auffig. Sauptbersammlung am 15. Feber I. J. Banderlehrer Oberlehrer G. Reller, Mertenborf hielt einen nur dem praktischen Immenleben entnommenen Bortrag. Reuwahl f. d. 3. Beriobe die früheren Funttionare: Oberlehrer Emil Struppe, Obmann; Oberlehrer Hans Heinen Stellbertreter; Ludwig Strbek, Geschäftsleiter. Die Kassenbarung wurde bon den Revisoren Sduard Pech und Anton Klinger für richtig befunden. Dem Geschäftsleiter wurde die Entlastung erteilt. Der Jahresbeitrag wurde mit 3 K belassen, Jenen Mitgliedern, welche dis 15. März d. J. ihren Jahresbeitrag noch nicht geleistet haben, wird derselbe mittelst Postauftrag eingehoben.

Verband selbständiger deutscher Bienenzucht-Vereine in Mähren.

Berein beutscher Bienengüchter für Reichenau hielt aun 25. Jänner seine Generalbersammlung ab, bei welcher beschlossen wurde, einen Bienenzuchtlehrkurs abzuhalten, in der Zeit nach dem Frühjahrsandau. Auch wurde eine Bestellung gemacht von 200 Stück Stackelbeerpflanzen zur Verbesserung der Frühjahrsbienenweide. Der Verein kaufte im verstossenen Jahr eine Honsighleudermaschine und brachte je ein Stück Simmicks Universalsentenzeiten. duttergeschirr an die Witglieder zur Berteilung.

wegen Uebersiedlung zu äusserst günstig. rosser Bienenstand Preisen zu verkaufen. Marie Dengler, Bienenzüchterin, Leitmeritz, Mozartg. 1.

er geschnitten, stets lagernd bliebiger Länge und Stärke bei

Em. Gränert.

Lijdlerei mit Maschinenbetrieb, Leitmerit,

belfseene. Che Schulfteg.

Bienen! Barantiert reinraffige, gute und fleißige Bienen! Bienen der Krainer Raffe mit jungen Königinnen

verjendet Aekl Bofet, Großbienenguchter, Schulleiter und Borfigenber bes Bienenzuchtvereines, D. Gallizien, Barnten.

Preise: gewöhnliche Stode 12 K, große Stöde mit starkem Bolke 14 K, febr große Stode in febr großen Riften (Riefenftode, wie fie nur ich führe) 16 K. Wer 10 Stode beftellt, betommt ben 11. Stod eratit. Somörme von Ende Mai an zu billigfien Preisen. — Da die Bienen fier icon von Ende Fiber an am Frühjahrsheiberich ufw.
Welde haben, erbalt der Besteller nur junge, frijche und gejunde Bollet. Da die übrigen Sidde foder an höndler gegeben werden wollen Sie ra ich bestellen. Aus wer aus erfter Jand kauft, kauft gut und billig. Meine Bienen stammen aus e ner höhe von über Wu, sind daber abgehärtet und saumeln auch bei falten Wetter. Sie haben sig in warmen wie in kalen (hoben) Gegenden sehr bewährt. Alljährlich langen viese Lobfar: iben ein. Machen Sie einen Bersuch.

Bruchleidende

eine probate und verläßliche Anweisung zur Selbsthilfe gegen Einsenbung von 80 h in Briefmarten von M. Neumann in Mugenau, Post Heimschuh, Steiermark.



Kriners amerik. Hafersorten Golden fleece und The 117

Prodigious sind die

ertragreichsten. Verlangen Sie Spezialofferte

Gebe von meinen höchstprämiiert. Zuchtstämmen: Emdener Riesen-Gänse, Peking-Enten, schwarze Wyandottes, schwarze einf. Minorka, weisse Bantam, goldh Zwergkämpfer jederzeit Bruteierab. (Von den Hühnern der Satz 15 Stück samt Verpackung 4 K.)

Zuchtkaninchen

weisse Angora, 8-10 Monat, per Stück 5-7 K. Havanna, Japaner, Rüffen per Stück 6 K. Brieftauben in allen Farben per Paar 3 K. Reelle Bedienung ist Bedingung und wollen sich die Herren Imker bei Bedarf vertrauensvoll an mich wenden

Franz Stark, Lubau b. Podersam, Böhm

HAVLICEK- (HEUWAGS-) PLATZ 7.

Unentgeltisch nur für Mitglieder und ausschließlich nur für eigene Grzeugniffe.

Börse für honig, Wachs und Bienenvölker.

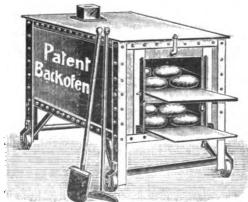
Die Sinichaltun müllen für je Monat neuerk besonders au meldet werde

Johann Citanet, Oberlehrer, Groß-Grillowis, Bez. Anatm, hat 100 kg lichtgelben Esparfette-Alazienhonig abzugeben; Preis 2 K per 1 kg. — Josef Moris, Willen, Bost Radonis, hat 180 kg natures Blütenhonig abzugeben. Sacantie 1000 K. 1 kg 2.50 K, bei Abnahme im ganzen 2.20 K. — Franz Sta Aanzleioffiziant in Luban, Post Podersam, gibt lichten, garantiert reinen ponig in 5 kg. Postdosen à 12 K abz Die Sektion Unteres Iglatal hat 250 kg hochprima Schleuberhonig (licht) abzugeben; Preis nach Ueben kommen. Anfragen gegen Retourmarke. — Franz Beps, Dekonom in Ploscha, Post Bostelberg, hat garan reinen Bienendonig abzugeben, die Postdose (5 kg) 11 K iranko.

M. Herlin, Limersach bei Rlagensurt, Kärnten, versaust 10 gute Bauernstöde à 11 K. — Ja versen sind 7 Stild Bienenvölker (4 St. Gerstung, 8 St. Jung Rlaus-System) à Volt 16 K; 4 St. leere Siede stung à 5 K, Honigschleuder sur Baben 40×25 cm à 10 K bei Anton Fritsch, Stadig, Leligenmühle; Groß-Tschochau. — Benzel Graser, Gastwirt in Reurohlau b. Karlsbab, versaust schone Vienenvölker (im 8 stungs und 8 Stadisstöden) und eine Gerstungschleuder samt anderen Geräten. — Großimter Robert Fird Sersbach (Sachsen), versaust wegen Uebersülung des Standes ze einige gesunde, volkreiche Bienenvölker mit zehrebersdach (Sachsen), versaust wegen Uebersülung des Standes ze einige gesunde, volkreiche Bienenvölker mit zehreben und kadellosem Königinnen in Knadlagerstöden (Ranismaß) und Original-Kanistörben mit reichlichem Borrat und tadellosem sast eine deutsche Biene. Preis m. Beetenbarung, Bienen soften seinen zoll. — Wenzel Klos, Tunsau pr. Tohat 2 leere "Jung Rlaus-Ständer", vicretagig, ganz neu, zu versausen. — Schwärme von saulbrufzreien Böll mit 7—10 K versaust Franz Run ovst z., Protessaust von sallen werden von saulbrufzreien Böll mit 7—10 K versaust Franz Run ovst z., Protessaustwallen Anspeten, Währen. Franz Teisel, Sextine Welboth, versaust seinen beutsches Bienenvollt in einem hohlen Beidenstamm ausgebaut. Stamm hat 2.20 m Umst und 1 m höhe; bet brieflichen Anstragen Retourmarte. — Förster Franz Tip ner, Forsthaus Gosel, Bost Tenis, Böhmen, versaust zu führen, versaust von kanz keinen katervallen zu mößigen Breisen. W. Bond tat sachs Franzen konden, Söhmen, versauft zu genenvölker zu mößigen Breisen. Wenzelle der Verlauft der Verlausgung, Stänund Lager, mit hinreichend Futter und junger Wönigin; Preis nach Vereimsdrung. — Robert Renz el zu Kumburg, kaust Kumstwalben aus garantiert echtem Verenwachs. — Franz Rowa k., Witzlied der Settion Bostelle verlauft Eunschwalben aus garantiert echtem Verenwachs. — Ferdinand Pelzel, Laussche der Seile eines goldgelbes Fernauf 6 kg Wachs d 8.60 K.

Frühjahrstrankheiten und Frühjahrsturen. Den Uebergang vom Winter zum Frühjahr spürt niemand so sehr wie der Kranke und auch beim anscheinend Gesunden kommt' zu dieser Zeit gar manches bose berborgene Uebel zum Vorschein. Von Uralters her wurden deshald zu dieser Zeit stets Frühjahrskuren gebraucht und insbesondere der nach einem alten Rlosterrezept hergestellte St. Bonisatius-Lee eignet sich zu einer solchen Kur ganz besonders. Tausende Dankfahreiben bezeugen seine herborragende Birkung der schlechem Blute und dessen Folgeerscheinungen wie Rheuma, Gicht, Rieren-, Leber-, Magenkeiden und Wir empfehlen den unserer heutigen Rummer beigelegten Prospekt ganz besonders der Ausmerssamseit unsever Leser. Man bestelle vom St. Bonisatius-Tee-Versand, Wien, XIII/4, eine Frühjahrstur "St. Bonisatius", die wir unseren Lesern nicht warm genug empfehlen können.

Einige Zeugnisse über die Güte der "Noris-Patent-Backofen".



Herrn Franz V. Schell, Nürmberg.

Teile Ihnen mit, dass der von Ihnen bezogene Hausbackofen Nr. 8 meine Erwartungen übertrifft und vollauf befriedigte. Für die gute Bedienung spreche Ihnen meinen besten Dank aus und werde auch nicht versäumen, Ihre werte Firma bei jeder Gelegenheit wärmstens zu empfehlen.

Achtungsvollst

917

Johann Nadier, Hehenderf, P. Marienbad. Der Ofen wird gebaut für 4 bis 48 Breie. Prospekte u. Zeugniese gratis u. franke.

Franz V. Schell, Nürnberg, Kirchenweg Nr. 13.

Berausgeber: Deutscher bienenwirtschaftlicher Lanbes-Bentralverein für Bohmen in Rgl. Beinberge bei Druderei in Brag. r. G. m. b. D.

Nr. 4.

Prag, April 1914.

XXVII. Jahrg.

Der Deutsche Imker aus Böhmen.

(Seit Oftober 1902 vereinigt mit der Monatsschrift "Der Bienenvater aus Böhmen".
dem Organe des ehemaligen "Candesvereines zur Behung der Bienenzucht Böhmens" gegr. 1852.)

Organ des Deutschen Bienenwirtschafts. Landes-Zentralvereines für Böhmen, des Österr.-Schlesischen Landes-Vereines für Bienenzucht und des Verbandes leibitändiger deutscher Bienenzucht-Vereine in Mähren.

Schrifttener: t. t. Schulrat Sans Safter, &. Weinberge bei Brag (Landw. Benoffenichaftebaue.)

Ericheint im ersten Monatsdrittel. Beigabe ber Zentichrift "Die bentsche Sienenuncht in Cheorie und Pravio" in besonders zu bestellen. (Gebühr 1 K pro Jahr.) Antündigungsgesähren: Die 1 mm hobe, 50 mm breite Zeile oder deren Raum 8 heller (7½ Pig.), auf der letten Umschlagseite 10 heller (9½ Pig.). Nach hobe des Rechnungsbetrages entsprechender Nachlaß. — Anschriftstalle Sendungen und Zuschriften: "Ausschub des Deutschen Bienenwirtschaftlichen Landes-Zentralvereines für Böhmen in R. Weinberge bei Brag". — Schliß der Annahme für jede einzelne Nummer am 16. eines jeden Monats. — Bosisparkassen-Konto Nr. 816.769.

ચી 1914: Antundigungs-webuhren-ત્રાંત્રીયાના ત્રાંત્ર 2 Beller pro 1 mm.

Immenleben — Imkerstreben im April.

Bon bienenw. Banderlehrer Joh. B. Wefchta, Schulleit r, Mahring b. Alfc.

Der März hat auch in Höhenlagen unseren Bienen den langersehnten Reisnigung kaußflug gebracht. Nun beginnt für die Immen die kritische Zeit der Durchlenzung. Diese dauert so lange, bis die Natur allgemein ihre Blütenstelche öffnet und dadurch den Bienen reichlich den Tisch deckt. Als äußeres Zeichen dieses Zeitpunktes ist in den verschiedenen Gegenden unseres großen Vereinsges bietes das Auftreten der Stachelbeerblüte und der Sumpfdotterblume.

Die Durch lenzung fällt größtenteils in den Monat April. Dieser ist zin recht launischer und wetterwendischer Geselle. Warmer Sonnenschein, Schnee und Regenschauer, kalte trockene Ostwinde wechseln in bunter Reihenfolge ab.

Vom Bienenzüchter wird dieses April wetter mit Recht gefürchtet. Besonders schädigend und verheerend wirft es dort, wo durch flüssige Notfütterung in kleinen Portionen oder durch Uebereiser des Ansängers das Volk vorzeitig zu größerem Brutansatz gereizt wurde. Tränken im Stock, Anwendung von Flugsperren, z.B. der Preußschen Veranda usw., erweisen sich in dieser Zeit als völlig nuklos. Die reichlich vorhandene Brut treibt die Bienen gleichsam zum Stock hinaus. Meiner Ansicht nach suchen dieselben nicht allein Wasser, sondern hauptsächlich Nährsalze und finden dabei den Tod. Bald hat sich das stärkste Bolk kahl geflogen, die Brut kann nicht mehr ernährt, beziehungsweise erwärmt werden und dadurch gehen eine Menge Völker ganz zugrunde oder werden so geschwächt, daß für das laufende Jahr jede Hoffnung des Imkers auf einen nur minimalen Ertrag eines solchen Schwächlings vernichtet und begraben ist. Taher hat ein altes Sprickwort Recht, wenn es in Bezug auf die Turchlenzung sagt: "Was der März nicht will, das nimmt der April."

Sollten nicht die Henselschen Rährsalzpräparate, dem Winterfutter zugesett, die Durchlenzung günftig beeinflussen? Es wäre eine dankbare Aufgabe unserer Beobachtungsstationen, solchen Versuchen näher zu treten, um

diese wichtige Frage zu lösen.

Wohl dem Bolke, welches durch Rasseigentümlichkeit (braune Rasse) und durch rationelle Behandlung des Imkers im April kann handtellergroße, von Pollenzellen durchsetzte und mit einem Honiggürtel umgebene Brutkreise besitzt! Dasselbe kommt unbeschädigt durch den Lenz und entwickelt sich dann mit

stannenswerter Schnelligkeit, immer noch rechtzeitig, um die lokale Frühtracht zu nüten! vorausgesetzt, daß der Imker die Entwicklung in entsprechender Weise

unterstütt.

Dies geschieht, indem er sich durch Augenschein, nicht durch Wägen (die große Brutentwicklung trügt) davon überzeugt, daß das Volk mindestens noch 4—5 kg Nahrung als Innen gut besitt. Das Fehlende wird durch Zuhängen von Honigwaben oder durch Zusüttern von Honig in großen Portionen, im Notzalle selbst durch Zuckerlösung ergänzt. Wohl blühen jett viele Nektar und Pollen ipendende Pflanzen, trotdem sind die Immen nicht imstande, ansehnliche Futtervorräte aufzuspeichern; denn der vermehrte Brutansat erfordert sehr viel Nahrung. Die Bienen leben in dieser Zeit gleichsam "von der Hand in den Mund". Tritt nun ein Witterungsrückslag ein und können die Bienen längere Zeit nichsliegen, so sind die frisch eingetragenen Vorräte bald verzehrt und die Vienen sind auf das vorhin erwähnte Innengut des Stocks angewiesen. Fehlt dieses, so wird die Brut aus den Zellen gerissen, das Volk verhungert oder es wird zum mindesten in seiner Entwicklung stark zurückgeworfen. Um diese Zeit darf aber fein Bienenvolk Not leiden, es muß vielmehr im Ueberflusse gleichsam schwelgen um entsprechend gedeihen zu können.

Mit der Zunahme der Brut steigert sich auch das Wärmebed ürf nis besonders, wenn das Thermometer im Freien unter Null sinkt. Die ersorderliche Wärme wird erzielt durch Einengen und Einhüllen der Völker und durch die

größte Bärmeökonomie seitens des Imkers.

Gegen diese Wärmeökonomie verstößt die sogenannte Frühjahrse revision. Auch läuft dabei, wegen der großen Störungen, die Königin Gesahr, eingeknäult und getötet zu werden. Die Frühjahrsrevision ist also mehr ichädlich als nützlich und besonders der Anfänger soll dieselbe bleiben lassen. Scharfe Beodachtung der Bienen am Flugloche und entsprechende Berücksichtigung der Stockzettelnotizen geben bei längerer Ersahrung hinreichend Aufschluß über den Zustand des Volkes und ersehen die Frühjahrsschau.

Kerkvölker werden eingeengt, indem man den Wabenbau beschneidet "firmt" bis sich der Bienenknäuel unter den Waben schließt. Im Mobilbau werden die überschüssigigen leeren Waben entsernt und die Strohmatte im Brutraum bis an den Wabenbau eingeschoben. Dieses Verengen hat noch den Vorteil, daß if das Volk gegen das Eindringen der Wachsmotten und Räuber leichter schützen

fann.

Bezüglich der Räuberei sei im vorhinein erwähnt, daß dieselbe leichter zu verhüten, als zu beseitigen, zu heilen ist. "Bor einer jeden Räuberei begeht der Imker eine Eselei". heißt es im Sprichwort. Die Fluglöcher rechtzeitig verengen, vertropftes Futter sofort wegwischen, nur abends füttern, weisellose, schwache und minderwertige Völker kassieren, respektive vereinigen. Wabendau und leere Futtergeschirre vom Stande entsernen, auf peinlichste Ordnung und Sauberkeit im Vienenhause sehen, das sind die Mittel, die lästige Käuberei verhüten und nicht aufenmen lassen.

Ueber das Tränken der Bienen und wie bei kaltem Wetter der Gefahr der Durstnot vorzubeugen ist, darüber habe ich bereits im Märzheste gesprochen.

Im April macht sich die Wachsmotte wieder bemerkbar und die Rankmaden beginnen ihr zerstörendes Treiben. Daher sind von jetzt an alter Wabenbau und

leerer Wabenvorrat durch öfteres Schwefeln vor Mottenfraß zu schützen.

Auch auf einem gut gepflegten Stande wird es vorkommen, daß mehr oder weniger Völker sich nicht entsprechend entwickeln und schwach bleiben. Aun mancher Inker bestrebt, solchen Schwächlingen von Brutwaben aus einem starken Volke aufzuhelfen. Ich kann mich um diese Zeit für ein solches Verstärken nicht erwärmen, denn das starke Volk wird badurch empfindlich geschädigt, ohne jede Gewisheit und Garantie für das Gedeihen des Schwächlings.

Bei starken Bölkern, die ihren Bau vollständig belagern, soll das Brutenester weitert werden. Dies geschieht um diese Zeit durch Einhängen von ausgebauten Waben; Kunstwaben zum Ausbauen werden erst dann gegeben, wenn durch sortgeschrittene Trachtverhältnisse der Bautried entsprechend entswicklisse.

Der Anfänger wird Ende April das von einem vertrauenswürdigen Büchter gekaufte Muttervolk einstellen. Der Ankauf eines gut überwinterten Bolkes ist trot des höheren Preises der Anschaffung von Schwärmen im Sommer vorzuzichen; da ein solches Bolk unter normalen Berhältnissen Schwärme oder einen Ertrag an Honig und Wachs abwirft, während ein Schwarm im günstigsten Falle sein Erhaltungsfutter einträgt, also keinen augenscheinlichen Nuten gibt. Auch ist die Behandlung eines Muttervolkes für den Aufänger leichter, als die Pflege des Schwarmes.

Schließlich noch etwas über die spekulative Frühjahrsfütterung. Diese hat den Zweck, sür die lokale Haupttracht möglichst viel Trachtbienen zu erziehen, oder anders gesagt, die Bölker dis zum Beginn der Haupttracht auf die Flughöhe zu bringen. Da unsere Immen 21 Tage zu ihrer Entwicklung brauchen und nach dem Ausschlüpfen 2—3 Wochen vergehen, dis aus der jungen Biene eine Trachtbiene wird, so muß die Reizsütterung 5—6 Wochen vor der haupttracht einsehen.

Dieser Zeitpunkt ist für die verschiedenen Höhenlagen verschieden, trifft aber fast überall mit der Stachelbeerblüte zusammen. Sobald also an der Stachelbeerstaude die ersten Blüten sich zeigen, kann mit der Spekulativsütterung besonnen werden, falls im Bolke eine junge Königin und entsprechender alter Honigdverat vorhanden ist. Daher haben gewisse Imker recht, wenn sie behaupten, die beste Triebsütterung ist eine außreichende Serbstsütterung, und "Jung Klauß" hat mit seinen arg gelästerten "Fünfundzwanzig" nicht ganz Unrecht. Zur Spekulativsütterung sollte nur reiner Honig gefüttert werden. Am besten eignet sich dazu der in Höhenlagen im Herbst entnommene Heidehonig oder sogenannter Stampshonig (Honig mit Jungserbau und Blütenstaub gemeigt). Dieser muß jedoch gerantiert rein von jeglichen Krankheitskeimen sein. (Vorsicht!) Durch Zusüttern von entdeckelten Heidehonigwaben wird sozissagen Heidehonig in Blütenhonig umgesetzt. Die Triebsütterung geschieht in kleinem Quantum solange, bis die Haupttracht oder der Schwarm da ist. Besonders müssen durch diese Reizsütterung die durch schlechte Witterung entstandenen Trachtpausen außgesüllt werden.

Anfänger, denen die entsprechende Einsicht und Erfahrung fehlt und solche Imker, denen Geduld, Ausdauer und die notwendige Zeit nicht zur Verfügung steht, sollten von der spekulativen Frühjahrsfütterung Abstand nehmen und dafür varauf Bedacht sein, daß ihre Bienen in der Zeit der aufsteigenden Entwicklung keine Not leiden und über Vorräte an altem Honig verfügen.

Unsere bienenwirtschaftlichen Beobachtungsstationen.

Rerichterftatter . Midaed Altmann Meichenhera

•					Derrugierju	illet. 1	erminen With	tunu, otetu	dempera.		
Monat					Nieberschläge mm	Mittel mm	Temp, Mittel	Flugtage	Mittel	Albnahme &	Mittel
Feber 1909 Feber 1910 Feber 19; 1					884·1 : 12 = 424·3 : 11 = 680·0 : 11 =	38.4	$-4.1^{\circ} C$ $+1.8^{\circ}$ -0.5°	8:31: 203:34: 62:33:	= 5.8	26,350 : 24 38,600 : 38 36,360 : 38	3 = 1170
Feber 1912 Feber 1913 Feber 1914	•	•	•	•	424·6 : 10 = 290·0 : 13 = 177·0 : 18 =	42·4 22·3	+1·40 " -0·80 " +0i50 "	216 : 81 : 162 : 88 : 127 : 34 :	= 6.9 = 4.3	46.490 : 32 63.500 : 39 34.540 : 37	2 = 1453 0 = 1628

Monatsüberficht Leber 1914.

Sarzborf 6. 3	Paulich-Biebau . Indie Liebau .	Deutsch-Killmes	Regelsbort	Schwanenbrückt	Reichenberg Kleinborowis Schönaub. Braunau Sirmin	Pirag (I	Tugau Thagau Thagan Thagan Thaganstorf Thagan	Gimmer-Aufcha Reichflicht I. Reichflicht II.	Bisymen. A.tfludt b. Tetschen . eitmeris	ς ει
260 805 307 561	987 310 480 619	75 66 55 66 66 55 75 66 65 55	0 70 70 R	55.5	\$\$\$ \$	390 390 390	825 825 825 818 818 818		В 127 128 286 287 287 287 287 287 287 287 287 287 287	Höhe i. L
1111	1111	11 !	11	111	1111	11111	1111	1111		. 5 3
20 20 40	358 368 368 368 368 368 368 368 368 368 36	\$ 35 B	38	16	7 2 3 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6	46 6 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8	88585	2882	8229	<u></u> 2+F
111	1111	11 1	11	111		11111	11111		ے ۱۱۱	2. 0 t 0
 38,27	14 35 16	40 30	. 25	843	5 <u>2 2 2</u> 0	50 16 19 20	180 20 180 180	88882	3 9 8 3 8 8 3 8 8	10 1
	1111	111	111	111	1111	11111	1111		۾ ااا	ttte!
90 90	45 45 40	45 30	90 90 30 30 30 30 30 30 30		1 % 55 8 0 % 55 8	12 12 12 12 12	88858	88888	d kg 66 18	
			111			1111			128	Gefaut
115 90 130	166 146	100 120	80 80 80	844	125 125 132	<u>87858</u>	288 <u>8</u> 5	388 27	7 8 8 A	Ergebuis
22 88 22	· 26.	16. 16. 2.	24.22.4	6. 15.	24. 16.	- 5888	185 · · ·	8888.	· i8	Reini- gungs-
७७७७ ७७	. io io io	юю. ю	% io io io	ioio'	ဖ ် ဖွဲ့ဖွဲ့	७७७७ ७	ю. ю	ююю.	. io	angling
88 *	10	. 8	. 15	885	2 1 12 9	8. 50 T.	5	500 5 .	dkg 18 12	Toger Abnahme
23.	88	16.	184	9.55	16 9 <u>2</u> 2.	28. 1.	§	8 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15	23. 16.	Eng
TITI						<u></u>		- 14 - 25		niebrigfte
14-0 16-0 7-0	18.0 18.2 14.0		\$ 55 55 5 0 0 0			13.0 11.6 13.0	. 15.0 6.0 1.5.0	000	15.0 0.0	
18:0 17:0 15:0 13:0	12:0 12:4 9:5 10:0	7:0 7:0	\$ 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15	100	87 87	11-0 12-0 8-0	. 80	7. 98.	790 790 790 7	Bodylte
04000	-1.5 01.5	- 2·1 - 0·2 - 0·9	-0.2.2.0 -0.2.2.0	4400	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	-5.0 -0.3 -0.3	. 0.6.0	11	1110	Mittel
		92 1	<u> </u>	, <u>, , , , , , , , , , , , , , , , , , </u>	<u> </u>	<u> </u>	<u> </u>		- 1. E.	Rouati
<u> </u>		24 24 24	77.77			NA NA NA NA NA		2 62 62 62		
~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~	8888	88.8	× × × × ×	,	<b>ૹૢૹૻૹૻૹ</b>	88888	, xx xx xx xx	. XX XX XX XX	8888	
87044	0000	ου κο, ο <u>.</u>	2192	တ္တစ္	2102	4181	. <u>- 80</u>	> 0 00 00 c	> 10 10 -	Finginge
80888	0400	<b>⊢∞</b> . ∞	0 8 8 -	- 700	<b>48°°</b> 0	ທຸລທຸ	. 10400	r. α κο α	× × ×	Regen
<u>2028</u> .	H 5 2 2 2 H	22. 2	2224	4000	440.0	w.	212	<u>⊢</u> o. ⇔∞≀		Share Riere
16 18 18 18	11308					<u> </u>				Balbtiate
<u> </u>	9 11 6 22 8 7 1 16					25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 2				Tribe
5 26 5 26						# ~1 ⊢ ∞ .				Binh
80740	∞00⊢	œ · 4ı œ	<u>+ 0 10 10</u>		<u> </u>	<u></u>				Gewitter
										-
12	. 88 %.	. 11. 8	70	· · · ·	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •		#.	. 16	8	Riederia

Temperatur, Feuchtigfeit, Luftbrud.

	Tag		Luft	Außenstod besette Gaffe	Innenstock unbes. Gasse	Boben- temp.	Feuch- tigleit	Baro- meter
1.	Feber	1914	8.00 C	10.0 C	6.0° C	2.00 C	$65^{\circ}/_{\circ}$	738
4.		1914	6.00 C	13·0 C	6.00 C	6.00 C	$65^{\circ}/_{\circ}$	<b>73</b> 8
7.	-	1914 —	4.00 C	10.0 C	2.00 C	5·0° C	74°/°	732
9.		1914	3.00 C	12.0 C	5.00 C	2.00 C	$62^{\circ}/_{\circ}$	733
10.	_	1914 —	2.00 C	11.0 C	6.00 C	2·0 C	90°/°	734
15.		1914	4.00 C	11.0 C	8.00 C	5.00 C	90°/°	734
20.	-	1914	$10^{0}\mathrm{C}$	14·0 C	5.00 C	3.00 C	90%	718
27.	,,	1914	1.00 C	20.0 C	5.0° C	2·0° C	$95^{\circ/\circ}$	728
		Mittel :	1.20 C	12.6 C	5·30 C	3·40 C	78·9°/ ₀	782

In den beiden "Elstner" ist dieselbe Lage wie im Jänner. Dichtgebrängt besehen die Bienen ab der 3. Fluglochgasse 5 folgende Gassen. Im Außenstode ist nur am 27. Feber die Thermometerkugel etwas don Bienen bedeckt worden, sonst befand sie sich 1—5 cm unterhalb der Randbienen.

#### geber 1914.

Der heurige Feber ist im allgemeinen als günftig für die Bienenzucht zu bezeichnen. Die anfänglich bedeutende Kälte (Reichstadt — 20 Grad C. Kleinborowitz — 19 Grad C) milderte sich gegen die Monatsmitte, so daß bedürftigen Völkern der Reinigungsaussslug ermögkicht wurde.

Die Zahl der 1. Ausflüge blieb jedoch gegen die beiden Borjahre gurud und beinahe ausnahmslos wird gemelbet, das nur in feltenen Fällen die Not zum Ausfluge nötigte.

Einige Stationen sahen bereits Pollen von der Hafel und der Erle. Frühbrüter haben ansehnliche Brutkreise gezogen. Der Leichenfall ist gering und die Wintervorräte sind bis auf wenige Ausnahmen noch bedeutend.

Nach den Feberberichten sind die meisten Stände ruhrfrei. Allen Imkern sei zugerusen: Achtet auf die Faulbrut! Ambheil!

Altmann.

## Alexander Schröder +.

Einer der bekanntesten und tüchtigsten Bienenzüchter Oesterreichs dessen Namen weit über die Grenzen unseres Reiches hinaus geehrt und geschätt war, als Imter und Charakter, Alexander Christian Mathias Schröber in Triest ist am 17. Feber d. J. nach längerem Leiden gestorben.

Schröber wurde am 21. November 1850 in Triest geboren. Er entstammte einer alten Hamburger Patrizier= und Kausmannssamilie, deren Nhne, Christian Mathias Schröder i. J. 1742 nach Hamburg kam, wo er bald darauf insolge seiner Tüchtigkeit zum Bürgermeister der freien Reichsstadt gewählt wurde, welches Amt die auf den heutigen Tag in der Familie blieb, denn der gegenwärtige I. Bürgermeister Ham als junger Mann nach Triest, wo er sich ansählt murde Schröders Vater kam als junger Mann nach Triest, wo er sich ansählig machte und ein Kausmannsgeschäft begründete, das im Lause der Jahre von J. G. Schlosser, der im Jahre 1773 Cornelia, die Lieblingsschwester Goethes heiratete, doch stammt Schröder nicht von Cornelia Goethe, sondern von der zweiten Gemahlin Schlossers ab. Daher kam es, daß Schröder eine reiche und wertvolle Sammlung teilweise noch unbeannter Briefe Goethes, seiner Söhne, Ottilie v. Goethes, Arndts usw. besah. Schröders Vater hausen bei Kemssche Fich in Triest eine Villa erbaut, die der Spruch der mütterlichen Ahnenvilla Chring-dausen bei Kemsseib zierte:

Benn Ungludswetter auf Dich stürmen, Trau auf Gott, er wird Dich schrimen, Und nimmer mehr ohn' Silfe laffen. Bei Deiner rechten Sand Dich faffen

Hier verbrachte Schröder seine Kindheit, vom Bater zu ernster Tätigkeit angehalten. Bu seiner weiteren Ausbildung kam Schröder auf die Akademie in Lausanne und von da nach London und Liverpool. Nach Triest zurückgekehrt übernahm er die Leitung der Hirma, rastlos tätig dieselbe auszugestalten. Schröder war Generalverterer der Cunardlinie, deren österr. Filiale er unter schweren Kämpfen begründete, Vertreter der Orient-Ronal-Wail-Linie in London, Direktor der Triester Filiale der North-British and Merkantile Assetzen deren diesen Vonorar-Konsul der Republik Benezuela. Bei diesen vielsachen geschäftlichen Bürden blieb

ihm in seinen Mußestunden immer noch Zeit dem Rudersport zu huldigen und sein Interesse an der Bienenzucht und Landwirtschaft überhaupt in reichem Maße zu betätigen, er war em eifriges Mitglied der Triester Landwirtschafts-Gesellschaft deren Borstand er seit einer Reise von Jahren war.



1873 errichtete er in bem großen Garten seiner Villa einen Bienenstand, den er die ganzen Jahre hindurch selbst betreute und der stetk 40—60 Bölker zählte. Auch als Imter 1880 verheiratete sich Schröder und hatte in seiner Gattin Ida einen treuen mitbelsenden Kameraden, der von gleichem Interesse für seine Bestrebungen beseelt war. Rachdem er sich mit zunehmenden Jahren vom geschäftlichen Getriebe etwas frei gemacht hatte.



verwendete er seine Zeit hauptsächlich dem Betriebe seines Bienenstandes und unternahm in der letzten Jahren mehrere große Reisen, so nach Balästina und Aegypten, serner eine Beltreise nach Indien, Japan, Amerika und England, stets in Begleitung seiner Gemahlin. Auf allen diesen Meisen war es nach Besichtigung der üblichen Sehenswürdigkeiten die Bienenzucht der betreffenden Länder, der er sein volles Interesse widmete, und über seine Sindrüde hauptsächlich in den "Ilustrierten Monatsblättern" Bericht erstattete. Den Bestrebungen der Neichsbereinigung d. selbst. Landes-Bereine und Verbände Oesterreichs, stand Schröder sein Eründung sympathisch unterstützend gegenüber. Im persönlichen Umgange

Digitized by Google

von gewinnender Liebenswürdigkeit gewann er im Fluge die Sympathien aller, mit denen er in Berührung kam. Ein heimtüdisches Leiden das ihn, ohne daß er es wußte, seit einigen Jahren befallen hatte warf ihn im Borjahre aufs Krankenlager. Doch erholte er sich wieder und war froher hoffnung; für ben Feber war wieber eine größere Reise geplant, als er am betätigte Schröder fein raftloses Borwartsftreben. Er trat in Berbindung mit ben befannten Imtergrößen seiner Zeit, mit dem Oesterreichern Stahala, Ernst Gatter, Graf Kolowrat, serner mit Dzierzon, Gravenhorst, Kranczer usw., usw. Literarisch eifrig tätig, hat Schröder, seit langem korrespondierendes Mitglied d. Deutschen bienenw. L.-Zentralvereines f. Böhmen, auch im "D. Imter" wiederholt Aussätze veröffentlicht.

Schröber war ber erste, ber die apprische Biene in Desterreich einführte und jahrelang auf seinem Stande reinraffig pflegte, erst in den letten Jahren war sein zhprischer Stamm mit einheimischem Blute gekreuzt.

Borabenbe ber Abreife von einem Blutfturze befallen wurde, der innerhalb brei Tagen feinem Leben im Alter bon 64 Jahren ein Ende machte.

Alle die den feltenen Mann fanuten, werden ihm ein treues Gedächtnis bewahren.

### Patent, die Bienenzuchtlehre im Königreiche Böhmen betreffend. *)

Wir Maria Theresia von Gottes Gnaden Römische Raiserin, Wittib, Königin zu Hungarn, Böheim,

Dalmatien, Kroatien, Slabonien, Galigien, Lodomerien etc., Erzherzogin zu Desterreich; Herzogin zu Burgund, zu Steher, zu Rärnten und zu Krain, Groß-Fürstin zu Siebenbürgen; Martgräfin zu Mähren, Herzogin zu Braband, zu Limburg, zu Lutenburg, und zu Gelbern, zu Würtemberg; zu Ober- und Nieder-Schlesien, zu Mahland, zu Mantua, zu Karma, zu Biancenza, zu Guastella, zu Auschwiß und Zator; Fürstin zu Schwaben, gefürstete Gräfin 311 Habsburg, zu Flandern, zu Throl, zu Hennegau, zu Kyburg, zu Görz, und zu Eradisca, Rarfgräfin des Heil. Röm. Reiches, zu Burgau, zu Wer- und Nieder-Laußnitz; Eräfin zu Ramur; Frau auf der Windischen March und zu Mecheln etc., verwittibte Herzogin zu Lothringen und Baar; Groß-Herzogin zu Toscana,

etc., etc.

Entbiethen allen und jeden Unseren Inwohnern, und Unterthanen des Königreiches Böheim, was Würben, Standes, Amts, ober Wesens sie sind, Unsere Raiser-Königliche Landesfürstliche Gnade, und alles Gutes;

Und geben denenselben hiemit zu wissen: welchergestalten zufolge Unserer für das Aufnehmen gesammter Erbunterthanen landesmütterlich tragenden Obsorge die treugehorsamste Stände Unsers Erbkönigreiches Böheim, wie sonst allen und jeden das gemeine Wesen betreffenden Anliegenheiten, so auch Unsern neuerlichen gnäbigsten Unfinnen ber hier Landes gu berbeffern und gu berbreitenden Bienen zucht sich allerwillfährigst gefüget, mithin nach bem Benspiele Unsers Margrafthum Mähren, und Erzherzogthums Desterreich, einen eigenen Bienenzuchtlehrer, in der Person des Johann Sallmann, unter ständischer Belohnung an- und aufgenommen, dann demselben nach getroffener Auswahle, in der Königl. Goldbergftadt Neufnyn Berauner Kreises die Station, und beständigen Aufenthalt des Endes bestimmet haben, auf das alldaselbst wegen der hierzu am bequemsten erfundenen Lage des Orts, und zur Bienenzucht vorhändigen verschiedenen Gewächsen, nicht nur eine ordentliche Bienenhüte errichtet, sondern auch von unweit ernannten Bienenmeister die ächte Bucht und Pflege ber Bienen, und vornehmlich bererfelben Bermehrung, jedermann sowohl theoretisch als praktisch, öffentlich und ohnentgeltlich gelehret, und behgebracht werden möge;

Gleichwie nun hierzu alles und jedos allschon vollkommen, und dergestalten vorbereitet ist: daß oberdeuter Johann Hallmann die ihm zugetraute

Digitized by Google

^{*)} Sieh' "Gegen den Bienenmord der Süßwarenerzeuger und Berfäufer", S. 234 "D. d. Jmler a. B.", I. 3g. (Erlaß d. t. t. böhm. Statthalterei b. 5. Mai 1911, Z. 805.511.) Infolge bielseitigen Wunsches noch einmal abgebruckt.

Bienenzucht jaule gleich mit Eintritte des bevorstehenden Monaths Julid bieses Jahres zu eröffnen, und mit der öffentlichen Lehre der Bienenzucht den wirklichen Anfang zu machen im Stande sich befinde; auch nicht gezweislet werden will; daß jedermann, und besonders die Wirtschaftsverständigen, und den Nuten der Bienenzucht einsehenden Landesinsassen, dieser Unstrer landesmütterlichen auf ihr alleiniges Bestes abzielenden Wohltat, dann dießfälliger Ständischen Unterstützung, sich theilhaftig zu machen, von selbsten bedacht, und beflissen sehn werden; und zwar um desto beiserter; als

Imo: Wir diese im Königreiche Böheim aufgestellte Bienenschule und Lehre, Unsers allerhöch sten Schutes, und besonderer Ausmerksamskeit du würdigen, dann dererselben Oberaufsicht Unserm Königlichen Landesschubernio, und den treugehorsamsten Ständen zu überlassen, nicht nur allein

ohnentstehen, sondern noch darzu

Ildo: Gnädigst versichern: daß Wir die Bienen zucht, und das hieraus erzieglende Wachsund Sonigniem alens mit einiger Anlage von Steuern, Zehend, Zins oder sonstiger Schuldigkeit, weder für Unser höchstes Aerarium, noch für andere allgemeine Landess oder Privat-Bezüge belegen lassen, vielmehr aber dieselbe bei vollkom mesner Frehheit, schützen und schirmen wollen, wie dann eben zu dessen Folge und tätigen Borschub

3tio: Den Bieneneigenthümern nicht nur allein die verflogene Bienenschwärme ber auf 24 Stunden, auf fremden Grunde und Boden aufzusuchen, und zu verfolgen, und die verflogene Bienenschwärme, gegen billige Bergütung der allenfalls von einem dritten hierwegen gemachten Auslagen einzu-

holen, und zurück zu bringen erlaubet, sondern auch

4to: Die Bienenstöde auf die Wende, als z. B. auf die zu Ende der Sommerszeit blühende sowie obrigkeitlich als unterthänige Haidenkelder zuführen, denenselben ohne Hindern in dernis des Grunde ig ent hümers (da andurch ohnehin dem Wachsthume der Pflanzen nicht der mindeste Schade beschieht) allerdings fren gestattet, mit dem Gebrauche dieser Wende aber ohne sonstigen Schaden des Grundbesitzers, woden jedoch sowohl die Hiegt, sütze, als die Bewachung dem Sigenthümer der Vienenstöcke besonders zur Last liegt, fürgegangen, und hiesur gleichgedachtem Grundbesitzer ein billiges, jedoch von jedem Stocke 2 kr. nicht übersteigendes Wendegeld abgereichet, fernerweit aber

5to: Bon den hin= und wieder zurudführenden Bienenstöden, außer der alleinigen Wegmaut keine and ere publique, oder Privat= Maute ent-

richtet werden soll; nachdem nun ben so gestalteter der Sacheneinleitung

6to: Wir uns gegen alle und jede Grundobrigkeiten gnädigst dahin versehen; daß sie ihren eigenen Wohlstand, welcher durch die verbesserten Nahrungsumstände des Unterthans, ihnen auch eigends zuwächst, von selbsten erkennen, und in dessen Rücksicht den Bedacht dahin nehmen werden, den armen Unterthanen mit der notwendigen Aushülfe so ergebig behzuspringen: daß selbe von der Bermehrung der Bienenzucht, sobald nur immer möglich den wirksamen nit famen Nuten zu schaften und hiezu wenigstens den ersten Bienenstock sich anzuschaffen vermögeten; So sinden wir auch

7mo: Ausdrücklich hiemit zu erklären: daß je der mann über haupt, die Bienen in beliebiger Anzahl zu halten, vollkom mene Frenheit haben, und genießen, und in dieser Nahrung vorzüglich der Unterthan keine swegs gehindert werden, vielmehr gegentheils jene Obrigkeit, oder Wirtschaftsbeamter, welcher den Unterthanen hierinnfalls, es sep in der Pflege der Vienen, oder im Handel und Wandel des Honigs oder Wachse die mindeste Last und Zwang in Weg zu legen, oder den, dem Unterthan durch bessen Mühe und Arbeit erzieglenden Vienennutzen, auf was immer für eine Art

zu beschweren, oder zu beschränken sich anmaßete, Unser höchsten Ungnade geswärtig; nicht minder

8vo: Unter Erstattung des doppelten Werths, auf das schärfeste verbothen sehn soll: die Bienen eines dritten, es möge unter was im mer für einem Borwande geschehen, zu vertilgen, oder auch solches gegen die Raubbienen zu unternehmen, gestalten noch andere Mittel zu sinden sind, wodurch die Bienenstöcke gegen dien Raubbienen sicher gestellet werden können; und so soll endlich

9no: Wider die Bienen die be, weilen ein derlen Diebstahl inter furta qulificata zu rechnen ist, nach Schärfe der Criminalrechten durch die behörige Stelle, und zwar nach unstrer höchsten Vorschrift, und der Landesgerichtsordnung Art. 94 § II versahren, dann jene Obrigkeiten und Landesgerichte, wo wider alles Verhoffen ein nachsichtliches Betragen daben unterwalten, und herkommen sollte, in sonderbare Verantwortung gezogen werden;

Bornach sich dann jedermann gehorsamst zu achten wissen wird; dann hieran beschieht Unser ernsthaft= und gnädigster Willen und Mehnung; Gegeben ob dem Königl. Prager Schlosse den 30-ten August 1776.

#### Maria Therefia.

L.S.

Karl Egon Fürst zu Fürstenberg.

Ad Mandatum Sacro-Casareae Regiae Majestatis ex Consilio Regii Gubernii. Joseph Duchet.

Abanderungen. Artifel II des vorstehenden Patentes ist jest durch die Steuergesete b. 3. 1896 aufgehoben.

Art. III ift heute durch § 384 des "Allgem. Bürgerlichen Gesethuches" vom 1. Juni 1811 ersett, welcher lautet: "Häus liche Bienenschwärme und andere zahme oder zahm gemachte Thiere sind kein Gegenstand des freien Thierfanges, vielmehr hat der Eigentümer das Recht, sie auf frem dem Grunde zu verfolgen; doch soll er dem Grunde besitzer den ihm etwa verursachten Schaden ersetzen. Im Falle, daß der Eigenzthümer des Mutterstockes den Schwarm durch zwei Tagen icht verfolgt hat; oder daß ein zahm gemachtes Thier durch zweiundvierzig Tage von selbst ausgeblieben ist, kann sie auf gemeinem Grunde jedermann; auf dem seinizgen der Grundeigenthümer für sich nehmen; und behalten."

Besondere Beachtung verdient Art. 7, wonach jedermann vollkommene Freiheit hat, Bienen in beliebiger Anzahl zu halten und Art. 8., welcher sich gegen den Bienenmord, aus welchem Borwande immer, richtet; unter Bezug auf letzteres Verbot fordert auch der gen. Erlaß der k. k. böhmischen Statthalterei v. 5. Mai 1911, B. 305.511/10 alle k. k. Bezirkshauptmannschaften auf, gegebenenfalls die dementspreschende Amtshandlung einzuleiten.

Das obige kais. Patent v. 30. August 1776 ist in den Katenthüchern bes böhmischen Guberniums (Band XIII, Nr. 649) enthalten, seine Rechts=gültigkeit ist überdies durch die Entschungen des k. k. Obersten Gerichtshofes vom 11. Dezember 1902, Nr. 16.079, und des k. k. Berwalstungs=Gerichtshofes vom 24. Jänner 1908, Nr. 702, anläßlich zweier seitens unseres um die imkerliche Rechtspflege hochverdienten Präsidenten Dr. Körhlgeführter Prozesse ausdrücklich anerkannt worden.

## Können die Bienen Eier aus einer in die andere Jelle übertragen ?

Bon Ferb. Dide l-Darmftabt.

(Schluß.)

Gefreut hat es mich, daß Jung-Klaus hinter das Wollen der Bienen ein geistiges Fragezeichen gesett hat. Wo von einem Wollen, einem Gewolltwerden im Sinne des Geifteslebens die Rede sein soll, da muß in der Borstellung ein anzustrebendes erreichbares Ziel gestedt sein. In unserm Falle also mußte die Biene sich vorstellen, sie beabsichtige auf dem und dem Weg die verloren gegangene Giermaschine zu erseten. Nun beweist ihr handeln aber fast bei jeber Entweiselung nur zu deutlich, daß die von den hiezu erforderlichen Voraussehungen, Ursachen und Wirkung nicht die blinde Ahnung hat. Legt sie doch mit besonderer Vorliebe über vorhandenen Larven in Drohnenzellen und über Rachschaffungszellen an und Sokumentierte dadurch ihre völlige Ahnungslosigkeit von den Borbedingungen für den Erfolg ihrer Triebbetätigung. Hätten die Bienen auch nur eine blasse Ahnung von der absoluten Unentbehrlichkeit der Königin für die Fortpflanzung, die Königinzusetsfrage würde dann kein ständiges Thema in den Imkerblättern bilden. Hätten sie auch selbst nur eine bunkle Vorstellung von der Bedeutung der Sier als den Ausgangspunkten für ihre eigene Art, sie könnten unmöglich gerabe im Kalle ber Entweiselung Saufen ihrer eigenen Gier auffressen.

Wohl kommt auch selbst diesen niederen Tieren, gleich anderen, eine gewisse Form von mechanischem Gedächtnis zu; aber diese Kähigkeit ift grundverschieden von der menschlichen Fähigkeit der Ginsicht und Urteilskraft, was eben durch die Sandlungen unserer Tiere überzeugend bewiesen wird. Aber ihr nun gar zu schreiben, sie übertrage Eier aus einer Zelle in die andere, um daraus Nachkommen heranzubilden, das bedeutet mehr, als ihr eine Kenntnis von der Bedeutung der Gier aufdreiben. Es bedeutet nichts weniger, als ihr wissenschaftliche Spezialkenntnisse der Entwicklungsgeschichte zuschreiben, von denen gegenwärtig selbi nur ganz wenige gelehrte Zoologen auf unseren Hochschulen schon etwas wissen, bezw. wissen wollen, weil sie einem "Bolksschullehrer" nicht die nötige Vorbildung zur "wissenschaftlichen Beobachtung" des Bienenlebens zutrauen.

Seitdem ich festgestellt und darauf aufmerksam gemacht habe, daß solche Bieneneier, die nicht mit dem einen Ende frei in der Luft schweben, sondern flach auf bem Boben aufliegen ober an ben Zellenwänden ankleben, nicht zu Leben kommon, sondern zugrunde gehen, ist diese Tatsache auch von anderen Imkern als richtig festgestellt worden. Die anfängliche halb aufrechte Stellung bes Gies ift aber beshalb eine unerlägliche Bedingung für ben Entwidlungsmechanismus bes Bienenlebens, weil an dem freischwebenden Giende jene winzige Deffnung vorhanden ift, durch die allein die Leben erregenden Gafte der Arbeitsbienen ins Ei eindringen können. Ich habe baber ben Namen biefer wichtigen Stelle, bie wiffenschaftlich die nichtssagende Bezeichnung "Mikropyle" führt, mit dem bezeichnenden Wort Leben spforte vertauscht, wie ich auch die unpassende Bezeichnung "Königin" durch die bezeichnende Baarmeibchen und die ebenso unpassende, bezw. nicht treffende Benennung "Arbeitsbiene" burch Bilbeweibchen erfet sehen möchte.

Bevor ich nicht umfassende Bersuche angestellt hatte, um den Zusammenhang biefer Lebenspforte mit bem Entwidlungsgeschid ber Biene zu begreifen, mußte ich so wenig wie jeder andere Imfer das Rätsel naturgemäß zu lösen, warum die Bieneneier anfangs aufrecht stehen, um sich trobbem bei regelrechten Berlauf innerhalb etwa dreier Tage dem Boden flach aufzulegen.

Meine Uebertragungsversuche vieler Tausende von Bieneneiern haben mich ferner dahin belehrt, daß in andere Bellen ganz regelrecht übertragene Gier nicht fest genug auf dem Boden der Zelle ankleben, um den lebenserregenden und entswicklungsbestimmenden Berührungen durch die Mundteile der Bildeweibchen den nötigen mechanischen Widerstand entgegen bringen zu können. Nur ganz selten genügt derselbe bei augenblicklich nach der Ablage übertragenen Siern. Daher habe ich denn auch aus eben in Drohnenzellen abgelegten Siern, die ich im Laufe von etwa 12 Jahren in Arbeiterzellen übertrug, nur 45 Bildeweibchen erzielt, trothem ich über 6000 Uebertagungen vornahm. Sobald ein Bildeweibchen die Zelle bekroch, sah ich es sehr bald den Körper wieder rückwärts schieben, und entsweder war dann das Si bereits aufgefressen, oder es geschah dies vor meinen

Angen, wenn es nicht von der Mundteilen abfiel.

Nun benke man sich die Möglichkeit, die Bildeweibchen könnten wirklich Gier vom Jellenboden loslösen, ohn e daß sie infolge des hierzu erforderlichen Druckes zerfließen (bei den Ameisen gibt es weder Zellen noch Klebstoff an einem Giende, da hier die ganze überaus zarte, dünne Oberhaut für die Bildesäfte durchlässig ist). **Denke** man sich forner, die Biene wüßte etwas von der Bedeutung der Eier für die Erhaltung ihrer Art (die Phantasie läßt ja sogar Steine sprechen und Berge singen), so würde doch erst von dem Augenblick ab, da sie das Ei zwischen die Kiefern genommen hätte, an ihre "wissenschaftliche Ginsicht" in den Entwicklungs= mechanismus der Bieneneier appelliert werben. Sie mußten sich vergegenwärtigen: Dak Gi barf nicht flach auf den Boden gebracht werden, sonst entwickelt es sich nicht. Sie müßten herausfinden, auf welcher Seite die Lebenspforte ist und erwägen, wie fie Stellung zu nehmen, um mit dem Ei richtig in den Schlund der Belle hinein zu fahren. Gleichzeitig würde sie aber auch ihre physikalischen und demischen Kenntnisse zuhilfe rufen mussen, denn das abgelöste Ei klebt ja nicht mehr hinreichend am Zellenboden nach erfolgter Uebertragung. Welchen chemisch einwandfreien und zweckbienlichen Ersatz also beschaffen und wie ihn an Ort und Sielle an das der Lebenspforte entgegengesetzte Ende des Gies bringen usw. usw.?

Wic sagt doch Ritter: "Weil man aber urteilt über eine Sache, ehe man bezriffen hat, so ist das eben ein Vorurteil." Die Sachunkenntnis aber ist das erzgiebigste Tummelseld für die nimmerrastenden märchenbildende Phantasie. Ist es doch so leicht und so schön, durch die scharfen Kanten und Klippen der rauhen, nacken Tatsachen unbehindert, Spaziergänge in das rosige Gesilde des Phantasiezhimmels zu unternehmen. Aber unsere Erkenntnis wird dadurch nichts weniger als gesördert und daher ist es vonnöten, daß wir Inser uns durch ernste, großanzgelegte Gesister wie Samuel Ritter zeitweise wieder daran erinnern lassen: "Nur die sorgfältigsten vergleichenden Beobachtungen des Bienenlebens werden uns allmählich dem Verständnis der Organisation und den daran geknüpsten mechani-

iden Leiftungsfähigkeiten ber Bienen näher bringen."

## Auswinterung — Einwinterung.

Bon Johann Frfigler, Lehrer in Rosenthal im Bohmerwalbe.

Die richtige Neberwinterung verbürgt den Erfolg für das fommende Jahr. Die Berfassung eines Bolkes bei der Auswinsterung ist der augenscheinliche Gradmesser für die Güte

der Einwinterung.

Es ist schon viel über lettere geschrieben und gesprochen worden, denn gerade in dieser Frage gehen die Ansichten vieler Imker sehr auseinander. Der eine Teil ist die war me, ein anderer für die kalte Einwinterung; ein dritter Teil lucht den Mittelweg zwischen beiden einzuschlagen. Die Ersteren entsernen mögslicht viele, hauptsächlich die im Herbste nicht besetzen Waben und verkleinern den Imeuraum der Beute durch Anschieden von Fenster und Strohmatte, verpacken üskerlich sorgfältig, um den Bienlein einen mögslichst warmen Wintersit zu sichern, es wird sogar ein Teil oder das ganze Flugloch mit einem porösen Mas

Digitized by Google

terial verschlossen, letzteres wohl aus übertriebener Nengstlichkeit. Der Imker, der falt einwintert, verengt den Innenraum nicht besonders, läßt auch leere, und besetzt Waden und hält sich mit der Winterverpackung nicht sonderlich auf. Sehr viel Anklang findet auch in letzter Zeit die dritte Richtung. kalt einzuwintern, im Frühjahr nach dem ersten Ausflug bei Beginn des Brutgeschäftes jedoch den Innenraum möglichst einzuen gen um die Wärme beisammen zu halten und dann erst all mählich erweitern. Dies hat sedenfalls sehr viel für sich, weil das Wachstum des Raumes mit dem des Bienen körpers in Einklang gebracht werden kann und hierauf gleichzeitig sortschreitet.

Wie sehr auch den Imfern die Einigkeit nottut, in der Frage der Einwinterung werden sich nie alle Köpfe unter einen Sut bringen lassen. Man braucht nur einmal den Imfern verschiedener Richtung zuzuhören, wie mit dem Brusttone der Ueberzeugung die verschiedenen Arten verteidigt werden und die Gegensäte aufeinander stoßen. Auch in unserer Fachzeitung, dem "Deutschen Imfer" sind extreme Ansichen aufgestellt und begründet worden. (S. Jahrg. 1911 und 1912.)

Es ist richtig, daß diese und jene Einwinterung Vor- und Nachteile hat.

Meines Wissens nach werden an einer maßgebenden Stelle Versuche angestellt, um ein entscheidendes Wort zu sprechen und einen Universalwegeweiser zu geben. Meine Meinung, die jedoch nicht maßgebend sondern eben nur eine persönliche Ansicht ist, geht dahin, daß sich ein solcher nur dort bewähren wird, wo die geographischen. Die klimatischen Sigentümslichkeiten unseres Vaterlandes sind zu verschieden und verlangen eine ebensolche Vehandlung der Beuten sür den Winter. Es ist jede Einwinterung gut je nach der Gegend, und hier dürste sich der Sat als richtig erweisen, einen jeden nach "seiner Fasson, einwintern zu lassen.

In Orten mit mildem Klima tut eine sehr warme Einwinterung nicht not und wäre auch nicht angezeigt, da die Bienen zu sehr verweichlicht werden und mit dem Brutgeschäft zu früh beginnen. Für Gegenden mit sehr kalten, strengen Wintern, wird das Gegenteil vom Obigen richtig sein. Freilich sind oft Imker in einem Orte und praktizieren verschiedene Einwinterung, jeder mit günstigem Erfolge. Hier mag wohl der Stand der Bienenhütte, sowie das Beutematerial mitbestimmend sein. Die eine liegt den größten Teil des Tages in der vollen Schnenbescheinung, rücklings durch eine Wand oder Mauer geschützt. Die andere steht frei oder wird schon mittags von einem Schatten getroffen. Die Warmhaltigkeit von Holz und Stroh ist ebenfalls nicht gleich. Den verschieden artigen Verhältnissen entspricht eine gesonderte Einwinterung.

Ausnahmslos richtig ist, daß die Neberwinterung bort rationell ist. wo die Bienen sich in vollster Ruhe verhalten, wenigzehren und nicht viel Tote aufweisen sowie in guter

innerer Verfaffung den Frühling erreichen.

Widerlich sind Stöcke aus Material, das die Feuchtigkeit nicht durchläßt, die im Annern stark sich wissen und die Waben versch im meln lassen. Regelmäßig wird man in solchen bedeutend mehr tote Bienen antressen als in trockenen Beuten. Da die Austrocknung langsam vor sich geht, übt die seuchte Lust während der Entwicklungsperiode einen eigenartig lähmenden Einfluß auf die Bienen aus.

Gine Verengung bes Flugloches*) halte ich nur für fehr kalte und windige Landstriche angezeigt. Beuten mit wenig Luftzufuhr durch bas Klug-

^{*)} Abgesehen natürlich von einer das Eindringen von Mäusen hindernden! D. Schriftleitung.

soch, die noch überdies mit luftundurchläsigen Stoffen umgeben sind, weisen viel tote Bienen auf. Wie jeder lebende Organismus, ben ötigt auch der Bien viel Luft und einerasche Abstoßung der ausgeatmeten Kohzen äure. Nur dadurch vollzieht sich der Stoffwechsel jeder Zelle in normaler Weise, was für die organische Grundform als auch für den Gesamtorganismus eine ungeschwächte Erhaltung der Lebenskraft und dieses wieder eine Verlänzgerung des Bienenlebens bedeutet, ein Umstand, der vielsach wenig gewürdigt wird. Es wurde schon öfter ganz richtig hervorgehoben, daß nicht die Volkstätzte allein für den Erfolg ausschlaggeben dist, son dern wesentlich der gesunde, naturgemäße innere Zustand des Volkes, beziehungsweise die Gesundheit und Leistungsfähigkeit der Königin. Sorgfältige Wahlzucht und eine richtige Pflege werden uns auch hierin vorwärts und auswärts bringen.

## Ueber Verwertung schwacher Bienenvölker.

Von August Weber, Landwirt, Schonau, G. f. d. Sainspach. Ger.-Begirt.

She ich zur Behandlung obigen Themas übergehe, erscheint es mir notvensdig, die geehrten Imferfollegen zuvor mit meiner Brutraum Erweiterung it erung sinethood vertraut zu machen. Diese Brutraum-Erweiterung hat mir schon über manche Verlegenheit hinweggeholsen und ich könnte sie heute nicht mehr entbehren. Wenn schon z. B. in einer Gerstungbeuts mit 12 Rahmen im Brutraum im allgemeinen hinlänglich Platz für ein starfes Volk ist, so gibt es doch Fälle, wo eine Erweiterung dieses Raumes zur Unterbringung von 4 bis 5 Rahmen wünschenswert und notwendig erscheint. Bei hochentwickelten Völkern, welche man am Schwärmen hindern will, wird durch Anwendung des Erweitezungsraumes wieder Platz zum Bauen geboten. Vesonders zweckmäßig erweist sich obige Brutraumerweiterung aber bei der Verein ig ung zweier Vienenvölker mit dem gesamten Brutstande.

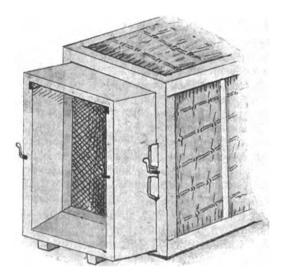
Die Vorricht ung ist ein aus zwei Zentimeter starken Brettern gefertigter Kasten und hat innen das genaue Breitenmaß der Bente. Eine Berlängerung tes Höhenmaßes um etwa einen Zentimeter ist kein Fehler. An den Seiten sind Chren aus Holz angebracht, bei denen der Kasten mittels den Vorreibern der Beute seitgehalten wird. Durch unten angebrachte Leisten wird der Kasten in die genaue Höhe gebracht, so daß Nuten auf Nuten passen und das Fenster vorgeschosen werden kann. Dies die kurze Beschreibung der einsachen und billigen Brutzaumerweiterung, wie sie bei meiner Sommervereinigungsmethode vonnöten ist.

Wenn auch im Herbste alles Schwache und Minderwertige auf dem Bienenstande ausgemerzt wurde, so gibt es doch nach der Auswinterung und Durchlenzung immer wieder Schwächlingen in Frühjahr zurückgekommen sind, sie Wuhr, Nahrungsmangel oder Verfliegen im Frühjahr zurückgekommen sind, sie werden sich im besten Falle erst im Spätsommer wieder erholt haben, also zu einer Zeit, wo es wenig mehr zu holen gibt. Völkchen, bei denen nur ab und zu ein paar Vienen am Flugloch zum Vorschein kommen, werden am besten sosset unt er mittel da, von denen sich erwarten läßt, daß sie sich im Lause des Sommers noch gut entwicklich können, so läßt man sie dis zu gelegener Zeit ruhig stehen. Ist doch zum Vereinigen immer noch Zeit und kosten solsker im Frühjahr wenig Futter, da sie bei halbwegs günstiger Witterung immerhin ihren täglichen Bedarf einzutagen imstande sind.

So wird zugewartet, bis ein gutes Bolk den Borschwarm lickert. Soshald dieser in seine Wohnung gebracht ist, wird er auf den Plat des Mutstervolkes gestellt und erhält so die Flugbienen des letzteren. Hierauf wird der

 $\mathsf{Digitized}\,\mathsf{by}\,Google$ 

zu fassierende Nachzügler einstweilen vom Stande entfernt fommt an feine Stelle ber abgefchwärmte Mutterftod. Derfelbe wird auf diese Art wieder mit neuen Flugbienen versorgt und arbeitet ruhig und friedlich weiter. Sollten die letten Baben des Mutterftodes brutfrei fein, fo werden sie zum Zwede der Raumbeschaffung herausgenommen, worauf der oben beichriebene Brutraum-Erweiterungsfasten angebracht wird. Nach 1/2-1 Stunde nimmt man das zu kaffierente Bolk außeinander, um die Königin auszufangen. Diese Arbeit geht in der Regel leicht und schnell von statten, ba bas Bolt inzwischen seine Flugbienen verloren hat. Die Bruttafeln bes ent meifelten Boltes werben nun famt ben baran figenben Bienen dem abgeschwärmten Mutterstocke gegeben, soweit sie in demselben unterzubringen sind, auch werden die im entleerten Stocke sowie die an den Honig-Polleniafeln noch befindlichen Bienen hinzugekehrt. Etwa übrig gebliebene Brut und Pollentafeln finden um diese Zeit an den anderen Bölkern bereitwillige Abnehmer.



Die gesamte Arbeit ist in verhältnismäßig kurzer Zeit ausgeführt und man hat hiedurch einen Borschwarm zu großer Leistungsfähigkeit und Bolksstärke gebracht, sowie den Mutterstod in den Zustand versetzt, einen guten Nachschwarm liefern zu können, ohne selbst zu sehr geschwächt zu werden. Unter anderen limständen ist dei einer undorbereiteten Bereinigung in diesem Stile eine Beitzerei und Gefährdung der Königin mit ziemlicher Bestimmtheit zu erwarten. Im vorliegenden Falle aber bleibt Ruhe und Frieden, vorausgesetzt. daß der Schwarm ein wirklicher Vorschwarm mit der alten Königin war und im abgeschwärmten Stocke sich die Königinnen noch sämtlich in den Zellen besinden.

## Verschiedene Meinungen in Imkerfragen.

Bon Oberlehrer Rarl Mita in Lämberg, Banberlehrer bes Deutschen bienenw. Landes-Zentralbereines für Böhmen.

Die Pflege einer jeden Tierart erfordert zunächst eine Bertrautheit mit den Lebensbedingungen dieser Tiergattung oder die Kenntnis der Lebensgesetze des betreffenden Wesens. Bei manchen Tieren liegen diese Lebensgesetze mehr "an der Oberfläche". Sie sind daher leichter zu sinden und zu erkennen; ihnen kann

seinens des Tierzüchters besser entsprochen werden. Wesentlich anders ist dies jedoch bei unserem Bien. Wie geheimnisvoll und verborgen gestalten sich hier die Erscheinungen! Gerade dieser Umstand jedoch macht uns die Imkerei rar, vornehm, lieb. Nicht die Kahrheit an sich bestiedigt so sehr, als vielmehr die Suche nach ihr. Taher hat der Betrieb der Bienenzucht so viele Freunde, so viele Beobachter. Sier sind nicht die Stationsbeobachtungsleiter der großen Bereine gemeint, sondern die praktischen Imker überhaupt. Man sollte meinen. daß die Becbachtungsresultate zumeist die gleich en seien. In der Hauptsache, in der Erkentnis der Lebensgrundsätze sind sie es auch. Es gibt aber vieles in der Bienenzucht worüber die Meinungen auße in and ergehen. Siner gilt mehr wie sonst der Wiele Köpse, viele (d. h. verschiedene) Sinne. Sine oft als wahr (abet nur scheindar wahr) sich darstellende Tatsache zeigt sich nicht selten später als Irrtum. Das ist jedoch kein Fehler und beweist nur, daß man eine Erscheinung zu verschiedenen Zeiten, von verschiedenen Gesichtspunkten auß betrachtet, auch verschieden beurteilen kann. Heefür zu Nutz und Frommen unserer

Bienenzucht einige Beispiele:

Bor Jahren wurde zu Lüftungszwecken der Stöcke das Drahtgazefenster eingeführt. Man wußte seine gute Wirkung nicht genug zu rühmen. steht es heute oder in der Wahrheit damit? Mit einigem Borteil ist es allenfalls nur in gang geschlossenen Bienenhäusern bei größerem Wärmevorrat zu verwenden, sonst hat es sich als ein Irrtum erwiesen. Beweiß: Die lette Wabe vor demselben wird weder mit Honig noch mit Brut gefüllt. Sie ist sogar nur au 3= nahme weife von Bienen besett. Schuld daran ift die dort herrichende, bedeutend niedrigere Temperatur und der beständige Luftzug. Wird an die Stelle des Drahtgazefensters ein Glassenster eingesetzt, so sieht man bald Bienen, Brut, Honig am Fenster. Das Glasfenster aber fühlt sich bei entsprechend starken Bölkern balb war man. Zieht man hinter dem Drahtfenster die Strohmatte zurud. so zieht infolge der nic gleichen Temperatur im Stode und außen stets ein bedontend fühler Luftstoß ourch die Gaze ein und sofort sind die Bienen jedesmal in größem Aufruhr. Daß den Bienen die vielen Luftlöcher im Drahtfen stern icht behagen, sieht man daran, daß sie die Gaze mit Ritt= wachs und Kittharz verfleben. Wird aber die Strohmatte vom Glasfenster vorsichtig zurückgezogen, so kann man die Bienen ruhig, ohne Erregung, fortarbeiten, ja die Königin fleißig weiter Gier legen sehen, was bei der Gaze nicht möglich ist. Weil nun die Racht eile des Drahtgazefensters mährend der Ueberwinterung nicht bemerkt werden, nimmt man gewöhnlich an, dasselbe leiste vis dur Haupttracht irgend besonders welche gute Dienste. So meinen sehr viele Imser. Ich ersetze, die vielen Nachteile des Drahtsensters bald erkennend, dasselbe schon vor Jahren wieder durch Glasfenster und mit mir eine ganze Anzahl gut beobachtender Imfer. Wir muffen die Stodwarme gufammenhalten, sie aber nicht entweichen lassen. Daher weg mit der Drahtgaze aus den Stöden, die besten Dienste leistet sie allerdings beim Transporte lebender Bienen, wo man für frische, fühle Luft nicht genug forgen kann. Das ift die Wahrheit vom Drahtgazefenster.

Eine andere gegenteilige Ansicht besteht unter uns Inkern über die "Frühziahrsschau her Bienen". Wer im Herbst vor der Einwinterung eine gründeliche Nachschau hielt und alles in Ordnung brachte, was nötig war (viel wird es nicht sein, weil die Bienen die beste Ordnung selbst machten), besonders den Futtervorrat nicht unter mindestens 15 kg beließ oder ihn auf dieses Gewicht erhob, der hat es doch nicht notwendig, im Frühzahre zeitig und spät wiesder eine Nachschau zu halten. Das ofte und wiederholte "Gegucke" bringt nur Schaben. Weisellos verdächtige Wölfer muß man besehen. Diese aber machen sich 1. schon am Flugloche bemerkbar infolge ihres von den anderen Stöcken wesentlich verschiedenen und abweichenden Verhaltens

und 2. durch ihre Klagerufe, die man am besten nach Eintritt der Dunkelheit zu erhorchen sucht. Den Unterschied nimmt das kundige Imkerohr bald gewahr. Alle übrigen Wölker lasse man im Frühjahre schön in Ruhe und hüte sich sogar vor der Frühjahrenachschau.

Was ist endlich von der Spekulationsfütterung zu halten? Nichtsoder nicht viel. In den meisten Fällen verspekuliert man sich, stellt mehr Schaden als Nupen an.

Es findet 1. eine fortwährende Störung, eine schädliche Anregung, mehr aber eigentlich Aufregung bes Bolkes statt,

- 2. entweicht zumeist viel Warme aus bem Stode,
- 3. entsteht infolge des im Stocke hervorgebrachten Zwangsverhältnisse ein mit Wetter und Tracht nicht im Einklange besindlicher Zustand,
  - 4. findet nicht felten eine Königintötung ftatt,
- 5. fann Nektar, der nur in Blüten ist, den wir nie nacherzeugen können als das natürlichste Anregungssintter vom Imker nicht nachgemacht und den Bienen gereicht werden,
- 6. entwölfert man, da anstatt bei Flugwetter, an flugwidrigen Tagen oft achüttert wird, seine Stöcke,
- 7. zeigt sich später wegen der oft eingetretenen Witterungsrückschläge und der häufigen Abkühlungen die Maikrankheit; ob durch Brutabkühlung oder «Berkühlung die Maikrankheit entsteht, ist wohl derzeit noch nicht sicher bewiesen, aber eine große Wahrscheinlichkeit ist da und ich für meine Person neige ebensalls sehr zu dieser Annahme.
- 8. finden durch unrichtige und besonders unzeitgemäße Spekulationsfütterung Schädigungen statt, die, wenn wir sie auch bis ins kleinste nicht erklären können, doch ihre Wirkung zeigen.

Un sere beste Lehrmeisterin ist und bleibt die Natur. Bietet diese den Bienen im April bei schönem Wetter etwas, so könnte man eingetragene Säste um ein Weniges vermehren. Naturgemäß, also richtig und zwedmäßig wäre die Tarreichung des Spekulationsstuters seitens des Imkers, wenn sie aus Blütennektar oder aus Honig oder aus Honigmischung bestände, in kleinen Gaben. wie sie eben zu dieser Zeit von den Bienen geholt werden, nicht kiloweise, an Flugtagen gereicht und von den Bienen zum Flugloche oder wenigstens von Stock do den aus eingetragen würde. Inwieweit ieder einzelne Imser von der idealen oder natürlichen Form durch seine Wethode abweicht, möge jeder durch Bergleich selbst heraussinden. Wir sehen, da wir die Natur in ihrem Schassen und Walten nicht nachahmen können. daß es wohl in den meisten Fällen besser sein wird, die Frühjahrs-Spekulationsssütterung lieder ganz sein zu lassen, dassür aber im Her bit erent gut zu spekulationsssütterung lieder ganz sein zu lassen, dassür aber im Her bit erent gut zu spekulationskrütterung lieder ganz sein zu lassen, dassützter zu versehen.

Und nun weiter: Ist es denn mit der Tränkung, der Gleich macherei, der Erweiterung viel anders? Die empfehlenswerteste Arbeit für den Bienenvater in der Zeit der Durchlenzung ist: die Bienen in jeder Hinsicht schon in Kuhc zu lassen und sie hübsch warm zu halten.

Wenn ich durch diese meine persönlichen, von den gebräuchlichen Anschaumgen etwas abweich enden Darlegungen manchen Imkerkollegen zum Ergreifen der Feder für eine and ere Ansicht angeregt oder ihn etwa gar ein wenig "aus dem Hänsel gebracht hätte", so schadet das uns beiden nichts, eine Gegenansicht soll man gerne hören, auch ein paar "Klopfer" mitnehmen, wenn es sich nur um rein Sachliches handelt.

## Die Stroh-Bienenwohnung und ihre Vorzüge.

Bon Rob. Ifrael, Chersbach, Sachfen.

Es ist eine alte Erfahrung, daß die Bienen in Strohförben, wie in Strohbienenwohnungen überhaupt, vorzüglich überwintern. Strohstock haben gegen-

über den Holzbeuten viele Borzüge.

Ein guter Strohmantel hält stets wärmer als Holzwände, die sich kalt anstühlen. Dr. Dzierzon hatte recht, wenn er einmal sagte: Es muß der Imker ein genialer Tenker gewesen sein, welcher den Strohford erdachte. Eine Strohwohsnung ist wärmehalt iger und lüftet sich besser als eine Holzbeute. Strohist gerade das Waterial, was wir für eine gute Vienenwohnung brauchen. Kein anderes Material vereinigt in sich höchste Wärmehaltigkeit auf der einen Seite und genügende Durchlässigkeit auf der anderen Seite. Davon kommen auch die

allgemein befannten guten Durchwinterungs-Resultate in Strohstöcken.

In guten Strohstöden sind die Temperaturs ab wankungen nicht is de deut end wie in Bienenwohnungen aus anderem Material. Auch während der Tracht tritt dieser Borzug hervor. Es ist bekannt, daß den besten Trachttagen in der Regel fühle Nächte folgen. Ist nun der Stock nicht warm genug, so mußein großer Teil der Bienen die Brut belagern, damit sie sich nicht verfühle. In guten Strohstöcken ist die große Bienenmasse zu erwähntem Zwecke nicht so notzwendig, sie kann sich daher anderweitig, mit Honigs und Wachsbereitung betätigen. Zur Erhaltung der Brutwärme genügen die heimgekehrten Flugbienen mit einigen Ammen. Alle andere Jungmannschaft arbeitet dann auch in der Nacht fleißig. Solche Stöcke überslügeln andere um ein Veträchtliches.

In gesundheitlicher Hinsicht steht der Strohstock durchaus auf der Höhe und hat hierin manches vor anderen Wohnungen voraus. Die porösen Strohwände saugen die besonders im Winter schädlich wirkenden Ausdünstungen des Biens auf und gewähren ihnen Abzug ins Freie. Eisbildungen im Innern, stangierende Rässe und daraushin Schimmel der Waben kommen bei vorschriftsmäßig einge-

winterten Bölfern in Strohftoden nicht vor.

Auch bei großer Site im Sommer ist die Strohwohnung äußerst zweckmäßig, da die Bölker darin nicht durch übergroße Wärme zu leiden haben und infolgedessen untätig vorliegen, vorausgesetzt, daß der Imker genügend Platz gegeben hat. Strohwohnungen sind bei Site an und für sich kühler als Holzbauten. Inwieweit dieser Umstand auf die Steigerung der Honigerträge einwirkt, möge sich der geneigte Leser selbst sagen.

In Holzstöden stellt sich, namentlich wenn sie älter werden, oft ein unangenehmer Gaft — ber Holzwurm — ein, der durch sein Tiden manches Volk beun-

ruhigen mag. Besonders im Winter kann dies sehr schädigend wirken.

Doch auch die Strohftöde sind nicht alle gleichwertig. Gepreßte Stöde weisen oft eine zu starfe Pressen gust ung auf und jolche aus Strohzeselecht sind häusig nicht richtig geslochten. Vor allen Dingen muß bei der Hellung der Strohstöde das Hauptaugenmerk darauf gerichtet werden, daß die Röhrchen des Strohes nicht zerstört, sondern nur maßvoll gepreßt werden. Den n gerade die stillstehende Lust in den Röhrchen im Berein mit nur gelinder Pressung macht die Strohstöde so warms haltig und ventilations fähig. — An Stelle unserer heutigen Bettsmatrazen waren bekanntlich früher allgemein die sogenannten Strohsäde im Gebrauch. Sin solcher Strohsad mit frischer Füllung, wenn das Stroh noch nicht "eingelegen" war, wenn die Strohhalme noch sose lagen und die einzelnen Röhrschen noch nicht eingedrückt waren, war stets am wärmsten. Im gleichen Verhältznis sind auch die Wände eines richtig hergestellten Strohstockes viel warmhaltiger und durchlässiger als bei einem solchen, bei dessen Ansertigung auf diese hochwichtigen Eigenschaften keine Rücksicht genommen wurde.

Beim geflochtenen Stock durfen die einzelnen Bulfte nicht zu ich wach sein; das Stroh darf, damit die Röhrchen nicht zerstört werden, nicht gewunden werden und um ein starkes und dabei festes Flechtwerk zu erzielen, in jedes Geizen an Stroh und Arbeitszeit unangebracht. Der Stich muß gut durch geholt werben, also mitten durch die letztgeflochtene Wulft, nicht nur oben an der Rante. -- Gut geflochtene Strohstöcke stechen in den Durchwinsterungsresultaten aber auch alle leicht gearbeiteten Stödeaus.

Noch einen weiteren großen Vorzug haben Strohstöde gegenüber Bienenstöden aus anderem Material: Sie find viel billiger. Flechtstöde sind selbst billiger als einfachwandige Golzbeuten. Dabei sind die ersteren ungleich wärmer und praftifcher und babei immer noch leichter als bie letteren. Das geringe Gewicht ber Flechtstöde ift namentlich für den Bander-Imker von Borteil. Dit ift schon gesagt worden: Der Anschaffungspreis einer gut gearbeiteten (boppel wandigen) Holzwohnung ift nur anscheinend höher als der des Strohstockes. Der Breisunterschied zwischen erfterer und dem Strohstod verringert sich und wird zuleht ganz ausgeglichen durch die längere Haltbarkeit und mithin auch längere Gebrauchsfähigkeit der Holzbeute.

Eine Strohwohnung vorschriftsmäßig und folide gearbeitet und stets unter gut schützender Bedachung gehalten, hält Jahrzehnte, ja ein ganzes Menschenalter por, bazu find an ihr vorkommende kleine Schaben ftets leichter auszubeffern als bei der aus Holz hergestellten Beute. Gegen etwaige Beschädigung durch Mäuic fann man die Strohftode leicht ichüten. Entweder durch einen Firnig- bezw. Delfarbe Unftrich, ober indem man Fallen aufftellt ober vergifteten Beizen aus strent. Ich habe schon Strohkörbe geschen, die nach 30—40jährigem Gebrauch ihren

Iwed noch vollkommen erfüllten.

Darum, weil der Anschaffungspreis eines gut und tauerhaft gearbeiteten Strohstockes verhältnismäßig niedriger ift als der eines ebensolchen Holzstockes liegt ce auf der Hand, daß dem Besitzer des ersteren das Afund des geernteten Honigs auch ungleich niedriger zu stehen kommt, ist boch bei ihm das Anlagefapital geringer. Der Unterschied in der Höhe des Anlagekapitals zwischen einem Bienenstand mit Strohbienenstöden und einem folden mit Holzbeuten tritt ern dann recht merkbar hervor, wenn ber Stand größer wird, wenn eine größere Anzahl Stöde aufgestellt werden.

## Der Handelsverkehr in Honig und Wachs im Jahre 1913.

Bon f. f. Oberrechnungsrat Adolf Wohlrab in Wien-Maria Engersdorf.

Soweit für das Jahr 1913 das handelsstatistische Material bereits vorliegt, gibt das-

Soweit für das Jahr 1913 das handelsstatistiche Material bereits vorliegt, gibt dass selbe wieder Anlah zu ganz interessanten Wahrnehmungen.

Lebende Bienen wurden aus dem Auslande eingeführt: 29 g im Werte von 4060 K, u. zw. 22 g aus Deutschland und 7 g aus Jtalien. Ausgeführt wurden 332 g im Werte von 54780 K, u. zw. 207 g nach Deutschland. 44 g nach Russland, 33 g nach Schweden und 19 g nach der Schweiz. Die Aussiuhr ist weiter zurückgegangen und beträgt nur mehr ein Drittel des Erportes vom Jahre 1905.

In Wabenhonig in Vienenstöden ohne lebende Vienen fand sein Vertehr itett

fchr statt.

Un Sonig wurden eingeführt: 12.276 q im Werte von 847.044 K, u. 3w. 2740 q And Deutschland, 4038 q aus Chile, 2373 q aus Kuba, 1237 q aus Mexito, 682 q aus den Vereinigten Staaten von Amerika und 797 q aus dem übrigen Amerika.
Ins Auskland ausgeführt wurden: 416 q im Werte von 64.896 K, und zw. 138 q nach Deutschland, 28 q nach Mußland und 220 q nach der Schweiz.
Gegen das Vorjahr ist die Honigeinsuhr trob der schweiz.

wider Erwarten gefunten, was darin feine Begrundung finden durfte, daß die geschäftliche Sionjunftur im abgelaufenen Jahre sich außerordentlich ungünstig gestaltete, was auch im Honiggeschäfte bemerkbar war. Neberdies haben wir die bedauerliche Tatsache zu verzeichnen, bağ kunithonig bereits maffenhaft im Julande erzeugt wird, worüber ziffermäßige Daten nicht borliegen.



Un Bachs wurden eingeführt: 784 q natürliches im Werte von 262.640 K, und 162 q zu bereitetes, im Werte von 60.750 K, u. zw. natürliches 85 q aus Deutschland, 61 q aus Frankreich, 23 q aus Griechenland, 74 q aus Italien, 46 q aus den Riederlanden, 134 q aus Spanien, 27 q aus Britischen, 82 q aus der asiatischen Türkei, 110 q

ianven, 134 q aus Spanien, 27 q aus Britisch=Inden, 82 q aus der astatischen Autret, 110 q aus Leghpten und 109 q aus dem übrigen Afrika; zubereitetes: 144 q aus Deutschland. Ins Ausland ausge führt wurden: 2728 q natürliches Wachs im Werte von 913.880 K, u. zw. 478 q nach Deutschland, 1235 q nach Numänien und 802 q nach Nußland, dann 214 q zubereitetes Wachs im Werte von 79.180 K u. zw. 135 q nach Deutschland 3 q nach Großbritannien, 22 q nach Numänien und 26 q nach Serbien. Im Vertehre mit Ungarn wurden eingeführt: 16 g lebende Vienen im Werte von 1568 K, 12.663 q Honig im Werte von 1,772.820 K, 925 q natürliches Wachs um 300.625 K und 103 q zubereitetes Wachs um 17.510 K.

Ausgeführt wurden 16 a lebende Vienen im Werte von 1,568 K, 1724 a Honig

Ausgeführt wurden 16 q lebende Bienen im Werte von 1568 K, 1724 q Honig um 206,880 K, 195 q natürliches Wachs im Werte von 58.500 K und 1020 q zuvereitetes Wachs im Werte von 319.300 K.

Gegen bas Borjahr find feine befonderen Menderungen zu beobachten und gibt daber

biefer Bertehr zu Bemertungen tein Unlag.

Wollen wir nun zum Schluße der Hoffnung Ausdruck geben, daß im laufenden Jahre ein gutes Bienenjahr und eine reichliche Honigernte endlich eine Besserung in den handelspolitischen Verhältissen herbeiführt und damit der volkswirtischaftliche Wert der Lienenzucht ziffermäßig zur Nachweisung gelangen fann.



#### Bufammengebracht bon unferen Bereinsmitgliebern.

#### Gin Dialog.

Ein Imter zu ein'm andern spricht: "So gehts bei mir nun weiter nicht; Der Beisel alt und marschiert lahm, Daber ber Bien nicht bormarts tam, Die Beute ist fast bienenleer, Und Honig d'rin — kein Deka mehr; Der Bien und ich in großer Not, Statt Honig nur viel Bienenkot. Die Motten und die Läuschen flein, - Die d'rin sich ihres Lebens freun —

In großer Zahl borhanden find: Das Waffer mir im Auge rinnt. Befürchte auch die Faulbrut noch, Wornach die Beut' schon lange roch." "Genug, Freunderl" der andere spricht, "Berzage bei dem Malheur nicht; Befolge fünftig meinen Rat Und gute Ernte folgt der Saat; Sei willig stets, auch halte aus Und lies recht fleißig den "Jung-Rlaus".

#### Schlukwort:

Schid' bein Bien'volk nicht erft ins Sanatorium, Denn beffer eignet fich's für's Arematorium.

28. Songejt, Oberlehrer i. R., Reichenberg.

Se. Majestät der Kaiser hat dem Sektionsrat im t. t. Finanzministerium in Wien Dr. jur. Josef Kraupa den Orden der Sisernen Krone III. Klasse verliehen; wir beglückwunichen ben herrn Softionerat, welcher unferer heimischen Bienengucht ftets bas größte Bohlwollen entgegenbringt, zu dieser A.-H. Auszeichnung auf das herzlichste!

Breise ber Bienenprobutte in ben österreichischen Apotheten. Nach der Berordnung des f. f. Ministeriums des Innern bom 24. Jänner 1914 betr. die Arzueitare zur österreichsichen Pharmatopöe, Ed. VIII, N.-G.-BI. 28, bom 31. Jänner 1914, wurden nachstehende Tagen sestensiest: Mel depuratum (Gereinigter Honig) 10 g 10 h, 100 g 85 h, Cera alda (weißes Bachs) 10 g 20 h, 100 g 155 h, Cera slora (gelbes Bachs) 10 g 15 h, 100 g 135 h. In der Apothefe kostet daher 1 kg Honig 8 K 50 h, 1 kg gelbes Wachs 13 K 50 h.

#### 59. Wanberverfammlung und Ausstellung beutscher, öfterr. und ungar. Bienenwirte du Bregburg (Bogfony).

Schon über ein halbes Jahrhundert hindurch wirten erfolgreich die Wanderversamm= lungen der deutschen, öfterreichischen und ungarischen Bienenwirte. Zur Förderung der Theoric und Praxis der Bienenzucht haben sie sehr viel beigetragen, Halten wir treu zu dem Bundnis, das unfere Imfervorderen geschloffen und tue auch nun jeder das Seine, daß auch die 59. Wanderversammlung sich der vorherigen würdig aureihe. Der Veranstaltungsausschung wird keine Mühe scheuen, daß diese vom 25. bis 30. Juli 1914 in Possonn (Presburg, Ungarn) ihrem Iwed entspreche und zum Nuten der Amker gelinge. Siezu ist aber auch die rege Teilnahme und eine reichliche Beschidung der Ausstellung ersorderlich, die hiemit erbeten fei. Un ber Hauptverkehrslinie bes Crientes, in der Nähe Wiens, an der Grenze Ungarns

Digitized by Google

gelegen, mittelst Bahn, Schiff und Elektrischen leicht und schnell erreichbar, ist Vozionn, die alte Krönungsstadt, ein beliebter Ausstlugsort der Wiener, reich an Naturschönbeiten und anderen Sehenswürdigkeiten. Für Fahrbegünstigungen, freie Nückfracht der Ausstellungsgegenstände, entsprechende Zollbehandlung wird gesorgt. Anmeldungen der Borträge sind schon sest erwünscht. Jedwegen Bescheid und Aufklärung gibt diensteifrig der Veranstaltungsaussischuß in Pozsony.

Boltan v. Szilafini, Neicheratsabgeordneter und Präsident der Wanderversammlung für Ungarn.

Für den Beranstaltungsausschuf: Johann Balló, kal. bienenw. Fachlehrer.

Rachschrift: Die Wirkung des Bienengiftes ist tatsächlich nicht immer die gleiche; es dürfte dies auch von der augenblicklichen Empfänglichkeit des menschlichen Körpers abhängen. D. Schriftleitung.

Die beutsche Viene. Des Imfers größter Stolz und Reichtum ist wohl mit Recht unsere heimtliche deutsche Biene. Ihr fast unansehnliches, dunkelbraunes dis schwarzes Gewand, welches ihr eigenklich ein schlichtes Aussehen verleiht kennzeichnet unsere deutsch Amme und sind als solche ihre Leistungen staunenswert. Ich selbst hatte vor einigen Jahren auf meinem Stande ein Lüne dur ger Heidebolk, welches ich wegen seines häufigen Schwärmens veredelke. Zu diesem Zwede wählte ich mir die viel empfohlene deut ich so och al pen = Viene und veredelte das erwähnte Bolk mit einer deutschen Rassedelssnigin, welche ich damals von Herrn Otto Dengg in Rigaus dei Golling, Salzdurg, bezolseither hat dieses Volk nicht wieder geschwärmt, zeigt vielmehr eine große Schwarmfaulheit. Als besonders hervorzuheben ist die rasche Entwicklung der deutschen Doch-Alpen-Biene zur pochtracht und endlich ihr überaus großer Sammelsseit im Lufspeichern Doch-Alpen-Biene zur zeigter Trachtzeit hastig und energisch ausnüßend, dringen sie auch in ganz mageren Honizahren, wie Jahrgang 1913, mehr als das Wintersutter herein. Die deutsche Dochalpen-Viene siene ist wetterhart, ihre Königin langledig und verlegt sich diese Kasse fast gar nicht auf Drohnenbau, kurz gesagt: Die deutsche Hochalpen-Viene von Otto Dengg ist ein wahrer Gebessein für mis Imster und kann ich diese jedem Vienenzüchten mit bestem Gewissen wärnstens empfehlen. Der Königinnenzusch geschieht mit dem pat. Denggschen Zusaheller und ist selbi von einem Laien ohne Vorkenntnisse leicht zu handhaben. Unsere heimatliche deutsche Viene

sollte beshalb wegen ihrer guten Eigenschaften bei jedem Imker festen Sit nehmen und alle übrigen nicht in die Klimatischen Berhältnisse passenden Rassen verdrängen. Franz Paul, Königswald, S. Eulau.

Einfuhrverbot für unreines Bachs nach Bulgarien. Die Einfuhr von unreinem Bachs ist in Bulgarien bereits seit längerer Zeit verboten. Da dieses Einfuhrverbot jedoch häufig nicht beachtet wurde und die Vornahme einer chemischen Analyse zur Feststellung der Zusammensehung des einzusührenden Bachses notwendig erscheint, hat die Zollabteilung der Zusammensehung des einzusührenden Bachses notwendig erscheint, hat die Zollabteilung der solls durchen Finanzministeriums in Sosia kürzlich solgende Verordnung erlassen: "Ofsmals wird außer reinem Bienenwachs auch unreines, vermischt mit Kohlenstoffen, Talg, Stearin, Kolophonium und Pflanzenwachs eingeführt. In einem und dem anderen Falle ist es unumgänglich notwendig, daß seitens des Chemisers eine vollständige Analyse vorgenommen werde, welche in der Feststellung der verschiedenen Konstanten besteht. Reines Bienen wachs muß solgende Konstanten ausweisen: Spezisisches Gewicht bei 15 ° C 0.058 bis 0.970, Schmelzunkt 62 bis 65 ° C. Erstarrungspunkt 60.5 bis 63.5 ° C, Refraktionszahl bei 40 ° C 42 bis 46, Säurezahl 17 bis 21, Seisenzahl 88 bis 97, Jodzahl 8 bis 12. Zur Konstatierung des Borhandenseins der Kohlenstoffe wird die Reaktion nach Buisine und Beinwurm und zu jener der Harze (Kflanzenharze: Kolophonium, Dragant, Kopal, Damau a.) die Reaktion nach Storch-Woranski zur Anwendung gelangen. Aus obigem erhellt, daß Bachs, welches höhere oder niedrigere Zahlen ausweist, oder eine der erwähnten Reaktionen ergibt, als unreines Bienenwachs angesehen werden wird.

Den 6. Marz d. J. der erste Bienenausflug, am 10. brachten die Bienen die ersten Höschen von Hasel, die Neberwinterung war bei mir durchwegs eine gute, sand trot des ausdauernden Winters noch gute Futterborräte den 5-6 kg derock, teilweise auch kandierter Honig, welcher meinen "Schwarzen" hoffentlich eine gute Entwicklung bringen wird, und brauche nicht reumütig ein "Pater peccavi" (Vater, ich habe gesündigt!) zu sagen! — Imbbeil!

Flugtage und Tracht der Bienen in der Sektion Raben stein. Man etin waren i. J. 1913: im April 15 ganze, 2 halbe Flugtage, Löwenzahn, Stachelbeere, Johannisbeere, Kirsche, Pflaumen, Virnen; im Mai 20 ganze, 5 halbe Flugtage, Dotterblume, Löwenzahn, Weide, Kuchucklume, Aepfel, Augentrost, Hirtentasche, Wiesenrotklee, Weißdorn; im Juni 13 ganze, 8 halbe Flugtage, Wiesenschwanz, Weißtlee, Hotklee, Weizen; im Juli 16 ganze, 10 halbe Flugtage, Weißtlee, Kornblume, Wick, Erbse, Kotklee, Weißtlee, Wiesenblumen; im August 18 ganze, 7 halbe Flugtage, Weißtlee, Kotklee, Wiesenblumen; im September 13 ganze, 6 halbe Flugtage, Hotklee, Wick, Erbse, Löwenzahn. Die Trachtzeit war äußerst schlecht, da über die Frühlings- und Sommerzeit viele Fröste waren und die Völker meist schwach an Volkszahl wurden. Auch Platregen und Hagel schaeten viel. — Sattlermeister M. Martin, Geschäftsleiter.

### XIII. Imkertag Deutsch-Böhmens Grassitg 29—31. August 1914.





Bom 29.—31. August d. J. sindet in Graslis der Imtertag Deutsche B'ö hemens in Berbindung mit einer bi'e nenwirtschaftlichen Ausstellung und Settions-Bienensschaftlungen gesehen wurden. Für die Beranstaltungen sind seitens des rührigen Orts-Ausschusses Borarbeiten getroffen; es bürgen die musterhaften Anordnungen, für ein gutes Gelingen des Ganzen. Möchte nur der Beranstaltung günstiges Wetter beschert sein. Auch wäre ein bessers Honigahr als das vergangene sehr zu wünschen. Für die auswärts eintreffenden Gäste wird in bester Weise gesorgt und alles Rähere noch besannt gegeben werden. Durch die densbar günstige Lage unserer Stadt inmitten des Erzgebirges kommen auch die auswärtigen Besucher auf ihre Kosten und werden sie sicher von der landschaftlichen Schönheit unserer Gegend vollauf befriedigt sein.

### Schulrat Baßler-Jubilaumsfond.

#### Ausweis über ben Schulrat Baftler-Jubilanmsfonb.

Laut lettem Ausweis 2564 K; Spende des Oberlehrers Chowanete-Sofau 15 K, Spende ber Sektion Hertine 5 K, Spende des Wanderlehrers Karl Wünsch-Heinersdorf a. T. 3 K 60 h,

Digitized by GOOGIC

^{*)} Ja, eine forgsame Sinwinterung, ohne Knauserei, macht sich bezahlt! D. Schriftl.

Spende des Direktors Josef Gauded-Tetichen 10 K, zusammen 2597 K 60 h. Hiefür unseren ze ft en Dank. Die erste Zinsen-Berteilung des Schulrat Bahler-Fondes fand am 29. Marz I. J. in der General-Bersammlung des Landes-Zentralbereines in Prag statt.

Die Fondsberwaltung: Sektion Saaz. Oberlehrer Albert Hauftein-Reitschwes, Obmann. Lehrer Josef Rubolf-Tscheradit, Fondskassier.



Mititeilungen der Geschäftsleitung des Deutschen Bienenw. Candes=Bentral= vereines für Böhmen.

Erflattet vom Geschäftsleiter t. t. Sch.=M. Saus Bakler, abgeschloffen am 15. Marz 1914.

Aus ber Ausschuß-Sisung vom 28. Feber 1914. Borsit: Vizepräsibent Dr. Pickl. Der Jahresbericht 1913 wird zur Kenntnis genommen. — Die Nachtrags-Dotation bes Lanbeskulturrates, D. S., pro 1913 (600 K) wird verteilt. — Die Regelung, bezw. Erhöhung der Wanderlehrer = Gebühren wird beschlossen. — Der Bericht über die weitere Durchführung der Faulbrut = Attion wird zur Kenntnis genommen. — Der "Honig wird besprochen. — Die neue Geschäfts-Ordnung der bienenw. Bezirks = Vereinigung Friedland i. B. wird zur Kenntnis genommen. — Der Sestion Oberprausnis, namens der weiteren Umgebung, wird die Abhaltung eines viertägigen König in zucht = Lehrkurses in Arnau durch B.-A.-R. Wanderlehrer Rich. Altmann = Reichenberg, bewilligt; desgleichen der Sestion Vrettgrund und weiteren Umgebung die eines Vienen Bienen zucht = Lehrkurses durch Wanderlehrer Ab. Faltaskrinsdorf. — Außerdem wurden noch zahlreiche andere Angelegenheiten erledigt; insgesamt: 25.

Ehrung verdienter Sektions-Borftandsmitglieber. Der Zentralausschuß hat mit Besichluß vom 28. Feber 1914 zuerkannt in Anerkennung seiner mehr als 15jährigen ununterbrochenen, sehr verdienstvollen Tätigkeit als Amtsverwalter: dem Obmannstellvertreter der Sektion Neudek, Leiter der bienenw. Beodachtungsstation, Oberlehrer Jsidor Sberts Eiben der ge ibe goldene Shren biene samt Chren urkunde, und dem Obmann der Sektion Budweis, Fachlehrer Josef Kienzl die Ehren urkunde für mehr als 10jähriges sehr verdienstvolles Wirken.

Auszeichnende Ehrung. Der Zentralausschuß hat mit Beschluß bom 28. Feber 1914 dem Hausbesitzer Johann Kölbl in Prachatit für sein vielzähriges verdienstvolles Wirken im Interesse unserer heimischen Bienenzucht, insbesondere auch als seinerzeitiger Obmann der dortigen bienenw. Sektion das Anerkennungs = Diplom des Landes-Zentralvereines zuerkannt.

Wir beglückmunschen unsere hochverdienten, treuen Mitarbeiter herzlichst und erbitten ihre weitere Unterstützung. Der Zentralausschuß.

Neu-Regelung der Wanderlehrer-Gebühren. Der Zentralausschuß hat mit Beschluß vom 28. Feber 1914 die bisherigen Gebühren der bienenw. Wanderlehrer (10 K Vortragsgebühr, Sisendahnfahrt II. Klasse, bei ebent. Uebernachtungen 4 K Zuschlag) mit Gültigkeit ab 1. März 1914 abgeändert in: 15 K Vortrags-Gebühr, Sisendahnfahrt II. Klasse wie bisher, bei ebent. Uebernachtung 8 K Zuschlag. Bei diesem Anlasse werden die verehrt. Se ktionsleitungen höft, ausmerksam gemacht, daß sie verpflichtet sind, bei größerer Entsernung des Vortragsortes von der Vahnstadin eine Fahrgelegenheit dem Vanderlehrer kostenlos beizustellen; auch wolle in den bez. Versammlungen das Tabakkan den erst nach den Vortrage des Wanderlehrers gestattet werden.

Der Zentralausschuß.

Die verehrl. Geschäftsleitungen werden darauf aufmerksam gemacht, daß alle Anund Abmeldungen, Bestellungen und überhaupt Mitteilungen geschäftlichen Inhaltes mit Ausnahme von Zahlungsangelegenheiten nicht so nebenbei auf Anweisungsabschnitten oder in Sektionsberichten, sondern auf besonders dazu bestimmten Blättern gemacht werden sollen, da sonst sehr leicht ber dem großen Umfange unserer Bereinsgeschäfte Einzelheiten überschen werden könnten.

Die Bückerei unseres L.-Zentralvereines sollte von unseren Mitgliedern noch viel mehr benützt werden. Bekanntlich sind alle wichtigeren Werke vorhanden und wird das neue Bückerverzeich nis (1912) über Ersuchen jedem Mitglied zugesandt. Das Ausleihen der Bücker ist für vier Wochen kosten los, die Zusendung erfolgt postfrei und ift nur auf unbeschädigte postfreie Rücksendung zu achten.



Bonigetikette 1.

Unjer Bereinshouigglas in der praktischen runden, unjer vereinsgunggins in der prantigien ein volk, niedrigen Dosenform mit Glasdedel und Verschlußstreifen (Abbildung siehe im Inserat, Beschreibung S. 25, Ig. 1906, "D. Deutsche Imker"), welches allseits größte Anserkennung gefunden, ist unmitteldar bei der Firma C. Münzel Röhrsdorf b. Zwidau i. B. zu bestellen. Die Preise loco bort stellen sich bei ben einzelnen Gläsern nachstebend: 18 kg 15 h, 14 kg 16 h, 13 kg 21 h, 1 kg 31 h per Stud netto. Das Bereins-Honigglas in hoher, ahlindrischer (Befchreibung und Abbildung S. 75, fostet für 1 kg Inhalt ab Fabrit 48 h. Fracht- und Verpadungsspezen nach den einzelnen Orten schwanken je nach der Entfernung etwa zwischen 3 bis 6 h per Stud. Bur Vermeidung von Wisbräuchen nach den einzelnen wurde die Bestimmung getroffen, daß das durch die Glas-fabrit von C. Müngel, Röhrsdorf b. Zwidau i. B., oder burch beren Bertreter (Glashändler) zu beziehende Bereinshonigglas nur an Mitglieder unferes Lanbe 8 = 8 entralvereines abgegeben werden darf und ist jede unbesugte Benützung der gen. Gläser von Richt-Vereinsmitgliedern streng verboten. Die Bestellung dieser Gläser erfolgt am besten im Wege der zuständigen Sektionsleitung, event. muß ein sonstiger Mitglieds-Ausweis (Mitgliedskarte o. ä.) seitens des Käusers vorgelegt werden.

Bereinsverlag. Unser Bereinsabzeichen finbet allgemein Anklang; es ist gegen Einsendung von 75 h (auch in Briesmarken) durch die Zentralgeschäftsleitung zu beziehen. Sbendort werden abgegeben: Hon ige etiketten (in grünem Druck), längliche Form pr. 100 Stück 40 h postfrei, runde Form per 100 Stück 30 h postfrei zugesandt. Die Hon ig we in bros ch üre Graftiau-Bagler "Die Bereitung von Honigwein, Met und Sonigessig" fostet für die Landes-Bentralvereinsmitglieder 45 h postfrei zugesandt.

Mitalieber! Benütet bie Imter-Marten!! Diefe Bertichahmarten werden in mehreren Farben und borläufig in zwei verschiedenen Zeichnungen sehr schön ausgeführt in

Heften zu je 100 Stud à 2 h, also zum Preise von 2 K postfrei abgegeben. Jene Sektionsleitungen, den Beiterverschleiß übernehmen, erhalten Deft au 100 Stud um K 1.20 geliefert, fo baf beim Beiter-verlauf ber Settionstaffe ein Gewinn bon 40% verbleibt zur Berwendung für die Zwede der Sektion. An Einzelpersonen kann eine Berschleiftprodision nicht bewilligt werden. Der dem Landes-Zentralberein sich ergebende Gewinn nach Abzug der Herfellungskosten wird in einem Fond für gemeinnühige 3 wede ange-fammelt, über beffen Berwendung noch Befchluß gefaßt wird. Die Abgabe der Bertschakmarten erfolgt durch unsere Geschäftsleitung in Rgl. Weinberge, Jungmannstraße 3. Unter 100 Stud (= 1 Heft) werben nicht abgegeben. Der entsprechende. Betrag ist im vorhinein (event. auch in Briefmarten) einzusenden, tonn aber den Sektions-leitungen auf Bunsch auch in Abrechnung gestellt werden. Alle verehrt. Mitglieder werden gebeten, für recht rege



Bonigetikette II.

Alle berehrl. Mitglieder werden gebeten, für recht rege Abnahme und Verbreitung der Imfer-Marken überall einzutreten. Durch den Gewinn beim Berschleiß der Imker-Marken könnte sich jede Sektion ihre "kleinen Auslagen" (Postspesen usw.) beden.

Einlabungskarten zu ben Sektionsversammlungen wurden in Druck gelegt, u. zw. mit 

Digitized by GOOGIC

Berwertung ber Abfälle am Bienenstanbe. Die Fabriksdirektion des Hern Johann Graf Plater van der Broel, Herschaftsbesitzer in Groß-Glodersdorf hat die Verwertung von Waben sowie namentlich der Abfälle aus der Bienenzucht, als da sind: Wadenabsäule, Wachstreber, Gemülle aus den Vienenistöden, sog. Vienenkot u. del. wieder auf genommen. Für diese heute als wertlos zumeist weggeworsenen Abfälle wird je nach Muster, bezw. nach dem Ausfall der köstenfreien chemischen Untersuchung ein angemessener Preis gezahlt, und wird das Bahngewicht der Ausgandstation als Grundlage für die Verrechung dienen. Unsere Mitglieder werden hiemit auf die Verwertung dieser Absälle ausmerksam gemacht und wird ihnen empsohlen, alle Abfälle aus der Bienenzucht sorgfältig zu sammeln. Da es für den einzelnen Vienenzüchter vielleicht schwer sein wird, eine größere Menge zusammenzudringen, wäre es praktisch, ortschafts- oder sektionsweise gemeinschaftlich an die Fabriksverwaltung Groß-Glodersdorf (Station Wigstadtl der k. k. Nordbahn, Oesterr. Schlesien) einzusenden; die Mindeltmenge der als einsache Pahnfracht erfolgenden Sendung ist 25 kg. Vorherige Anmeldung bei der Fabriksverwaltung notwendig.

Bur Regelung ber Glasbilber: (Diapositive:) Ausleihung für Lichtbilbervorführungen

werben folgende Bestimmungen aufgestellt:

1. Beim Ausleihen der Lichtbilder hat der Ausleiher immer den be stimmt en Tag, an welchem er die Bilder braucht, anzugeben, damit diese ihm dann rechtzeitig zugesandt werden können oder er von der Unmöglichkeit der Versendung rechtzeitig verständigt werden kann.

2. Der Ausleiher haftet unter allen Umständen für jeden Bruch, selbst wenn biefer auf der Post erfolgt sein sollte. Die Berpadung kann so gut erfolgen, daß die Bilber

feinen Schaben zu nehmen brauchen.

3. Verpflichtet er sich, die Sammlung im geordneten Zustande postwendend je nach Beisung der Zentrale als Sperrgut an den nächsten Ausleiher post frei (franko) zu übersenden.

4. Bestätigt jeder Ausleiher ben Zustand, den Tag bes Ginlangens und der Absendung

ber Bilber auf dem den Bilbern beigeschloffenen Bogen.

5. Den Borführungsapparat (Stioptiton) hat der Ausleiher (Sektion) auf seine Rosten selbst beizustellen.

Neue Schabensfälle aus 1913. Einbruchsbiebstähle. 550. (50.) S. Tschachwitz: Dem Lehrer Herm. Schulz Dehlau, wurde 1 Volk teilweise ausgestohlen. 551. (51.) S. Görkau: Bei Fabrikant Aug. Tehner wurden 2 Völker gänzlich, 1 teilweise bernichtet. 552. (52.) S. Pechgrün: 1 Volk des K. Kraus, Doglasgrün, wurde vernichtet. 553. (53.) Dem Direkt.-Mitglied Lehrer Joh. Frsigler, Rosenthal i. B., wurden 2 Völker total 2 teilweise vernichtet.

Neue Schabensfälle aus 1914. Branbschäben. 554. (1.) S. Wegstädtl: Dem Waschinentischlereiinhaber K. Gränz verbrannte das Vienenhaus, die Völker wurden durch tatträftiges Eingreisen gerettet. 555. (2.) S. Wottawatal: Durch Brandlegung des Hützingens brannte das Anwesen samt Vieh des Joh. Matschiner, Gr.-Ziegenruck, vollständig nieder, ebenso auch das Vienenhaus mit 2 Modilvölkern, 6 Geräten und leeren Baben. Sin bruck die hich hich hie his die hich hich des Joh. Reitmerit: Am Vienenstand der Acter, Oktsum Beinbauschule Leitmerit wurden 4 Völker in Bogenstülkern vernichtet, außerdem Inkerhandschule und Geräte gestohlen. 557. (4.) S. Komotau: Am Stande des Joh. Freiding wurden 1 Volk getötet, 2 Völker wurden beschädigt, leere Waben und Inkerhandschule gestohlen. 558. (5.) S. Görkau: Dem Fabrikanten Herm. Rohdach wurden 7 Honigrähmchen aus Prinzskändern gestohlen. 559. (6.) S. Schaab: Dem Schaffer Al. Unger, G.-Holleiter, wurden zwei Gerstungvölker sowie 17 Waben gestohlen. 560. (7.) S. Tachau: Dem Schulleiter Stef. Doberauer, Maschakotten wurden 1 Gerstungs und 1 Kanistock, beide bevölkert, gestohlen und bisher nicht ausssindig gemacht. 561. (8.) S. Vilin: Dem Josef Jakowek, Radowest, wurden 60 gute Wehlsiche, welche zum Warmhalten der Völker bernichtet. bes. (9.) S. Görkau: Dem Fabriksexpedienten Ant. Robst wurden 4 Völker bernichtet.

Mehrwert-Bersicherungen werben jederzeit angenommen; die Versicherung beginnt stets am 1. des bez. folgenden Wonats. Prämie nunmehr 2.50 K für je das erste 500 übersteigende 500 K.

Faulbrut-Tilgungsaktion. Das k. k. Aderbau-Ministerium hat zur Dedung der Tilgungskosten und Entschäbigung der vernichteten Bienenvölker außerordentliche Staatsscubventionen bewilligt für die Aktion in den Sektionen f. d. Hainspacher Ger. Bez. 35 K, "Mittleres Polzental" 34 K, Konsperg 292 K; weiters werden zur Bestreitung von Nachtraß-Forderungen aus dieser Aktion aus der Landeskulturraks-Dokation zugewiesen: Sektion Komotau 30 K, "f. d. Hainspach. Ger. Bez. 15 K, Rochlitzt ib K, Karlsbad 40 K. — Durch diese höchst dankenswerten Zuwendungen konnten erfreulicher Beise alle Wünsche befriedigt werden.

Lehrplan für einen viertägigen bienenw. Lehrturs, berechnet für Anfänger aus vorwiegend landwirtschaftlichen Kreisen. 1. Sonntag: Theoric: Der Nuben der Bienenzucht. -

Boransjehungen für ben Imker zur gedeihlichen Bienenzucht. — Die Naturgeschichte Biene (Bienenvolt, 3 Lebewesen, Zellenbau, Anatomie der 3 Lebewesen und der Brutstadien). Anschauungsmittel: Wandtaseln, mitrostopische, Flüssigkeits=, und Troden=Präparate. — Braikische Uebungen. *) Suchen der Königin der Zellenbau, Bestimmen des Allers des Baues; die Brut; Altersstadien derselben; Anordnung der Brut, des Honigs und des Pollens. Schutzeräte; Beruhigungsmittes; der Bienenstand. — 2. Sonntag: Theorie: Die Bienenstassen. Die aufsteigende Entwidlung d. B. Das Schwärmen; Arten der Schwärme; Besandlung der Schwärme. Die Feinde der Bienen. — (Präparate der Bienenseinde.) nandlung der Schwärme. Die Feinde der Bienen. — (Präparate der Bienenfeinde.) — Fraktische Uebungen: Geräte und Werkzeuge zur Bienenzucht; Rähmchennageln; Andrinzen des richtigen Abstades. — Bersendung don Völkern und Schwärmen. Die künstliche Verziehrung d. V. — Der Kunstschrung, Jussischrung von Völkern und Schwärmen. Die einwistlung vor Vienen, Herbstmusterung, Aufstätterung. — Vereinigen von Völkern. — Die Einwinterung. — Die Vienen im Winter. — Die Weiselloszeit und deren Vekämpfung. — Paaksische Uebungen: Erweiterung des Brutnestes. — Entnahme und richtiges Einstellen von Frutwaben. Die Bachsgewinnung. — Gießen von Kunstwaben. Einstelben und Drahten der Kustwaben. — 4. Sonntag: Theorie: Das Kauben der Vienen. — Vienentrantseiten. Fräparate.) Die Königinnenzucht. Der Umgang mit den Vienen. — Die Vienenwohnung, Fedeutung und Arten derselben; Baumaterialien; Behandlungsarten der Vienen. — Ecalische Uebungen: Entnahme des Honigs. — Honigernte. — Schleudern. — Das Krären des Honigs. — Die Ausbewahrung des Honigs. — Busehen von Königinnen. Das Pressen einer Strohwand, eines Strohringes usw. Ein Kurs nach vorstehendem Lehrplan findet am ciner Strohwand, eines Strohringes usw. Ein Kurs nach vorstehendem Lehrplan sinde am 10., 17., 24. Mai und 14. Juni I. J. in Krinsborf, Sektion Brettgrund, statt und werden alle verehrlichen Nach bar = Sektionen zu recht zahlreicher Teilnahme eingeladen. Verzsieiter ist: Wanderlehrer Adolf Falta, Oberlehrer-Krinsborf, Mitvortragende die gepr. Sienenmeister Engelbert Wenzell Oberlehrer-Bober, und Johann Baubisch, Lehrer-Goldenöls.

† Settion Rubingrun. An Herzichlag starb Obmann-Stellbertreter Rarl Bagl. Er war eines ber eifrigsten und tätigsten Witglieder, feine Versammlung ließ er unbesucht borüber gehen. Wir wollen ihm ein ehrendes Andenken bewahren!

† Sektion Kaaben. Am 5. Feber wurde unser treues Mitglied Karl Bod, Zimmer-meister in Neudörfl, zu Grabe getragen. Er starb nach langem schweren Leiden. Die Sektion verliert ein eifriges Mitglied, dem ein treues Andenken gewahrt bleibt.

† Sektion Groß-Briefen. Am 25. Feber I. J. verschied nach langem schweren Leiden unser ältestes Mitglied Albin Hank, feit Gründung der Sektion, welche zum großen Teile sein Werk gewesen, als Obmannstellvertreter eifrig für die Bienenzucht tätig. Alle seine 50 Völker sind zu neuem Leben wieder erwacht, aber ihren alten Bienenbater konnten sie nist mehr mit lustigem Summen begrußen. Die Sektion wird ihm ein treues Andenken itets bewahren.

† Sektion Bostelberg. Am 4. März I. J. haben wir unser Mitglied, Stadtbechanten, bijchösc. Notar und Konsistorialrat usw. P. Franz VI a fak, zu Grabe getragen. Nicht, weil es sonst jonst jo Brauch ist, nein, Dank und Anteilnahme gegenüber dem duldsamen, allseits belichten Brieftergreife waren die Ursachen der maffenhaften Beteiligung an seiner letten Ehrung. Bor wenig Monaten erst wurde sein mehr als fünfzigjähriges pflichtgetreues Wirken (Cholerajahr 1866, zulest mehr als 20 Jahre als Dechant in Bostelberg) von Sr. Wajestät mit dem Ritterfreuze des Franz Josefs-Ordens belohnt; es war ihm nicht bergönnt, fich dieser wohlberbienten Auszeichnung lange zu erfreuen: ein altes tücksches Leiden septe mit neuer Kraft ein und sein rastloses Schaffen fand ein immer noch zu frühes Ende. Unsere Stion, welcher der Berblichene seit Gründung angehörte, ehrte ihn durch korporative Be-teiligung am Leichenbegängnisse. Sein Andenken aber werden wir in Ehren halten!

**Erkion Afch.** Die Hauptversammlung am 29. März in Schönbach bekundete durch zahlreichen Besuch, daß der wahre Geist der Imferei, trot der schwarzen Schatten 8 voller Difjahre in unserer Gilbe noch borhanden ift. Obmann Oberlehrer 3. Bunberlich - Friedersreutt, eröffnete mit berglicher Begrugungsansprache; Geschäftsleiter G. Bunberlich = Schilbern erstattete die Sahresrudichau. Ausgehend von der Entwidlung der Bienenvölker im Fruhjahr, die durch eine fräftige Fütterung im vorangegangenen Herbste begünftigt wurde, besprach der Sprecher die einzelnen Trachtspender, die berschiedenen Baumblüten u. a., die infolge ungünstiger Bitterung meistens nicht beflogen wurden, die verheerend aufgetretene Maifrankseit und bemerkte, daß im August, statt gefüllter Honigkästen, die Völker dem Berhungern nahe waren. Traurig klang das Erntelied des Imfers, keinen Honig, aber abermals eine vollständige Auffütterung der Wintervorräte. Die Sektion zählte 34 Mitglieder, die im Derhst 198 Völker eingewintert haben. Der Honigertrag belief sich im Durchschnitt von zwei Völkern auf ein ganzes Pfund. Im Vereine mit der Sektion Robbach soll im Lause dieses

^{*)} An allen vier Tagen werden die gerade nötigen praktischen Arbeiten auf dem Bienenstande gezeigt, 3. B. Untersuchungen auf Beiselrichtigkeit, Kassieren eines weisellosen oder schwachen Bolkes, Berstellen von Bolkern usw.



Jahres eine gemeinschaftliche Wanderversammlung stattfinden, in welcher der allgemein bestannte Praktiker Rung = Klaus (Pfarrer Tobisch aus Wotsch a. d. Eger), sprechen soll. Aus der äußerst regen Wechselrede sei das Thema: "Berbesserung der Bienenweide" hers ausgeariffen.

Settion Reichenberg. Tätigteisbericht. 12. Haubtversammlung am 1. Feber I. Lafahlreich besucht, auch aus den umliegenden Settionen. Borsit Obmann-Jentral-Austschuftgukanklimann. Auch im bergangenen Bereinsjahre geschäh alles, um durch Belehrung, Brans, Berteilung von Samen und Pflanzen, unentgeltliche Benützung don Maschinen und Geräten, sowie durch freundschaftlichen Berkehr der Mitglieder unter einander und auch mit anderen Settionen, die heimische Verland es, die besten Wege für die nächten Arbeiten auf dem Vienenstande zu nennen. Für das 5. Trienium wurden einstimmig gewählt: Richard Allfrann, W. L. und Franz Blumrich, Privater, Obmänner; Franz Seibt, Oberlehrer und Bilgelm Wallin, k. k. Kosstsontrollor, Schristischer, Obmänner; Franz Seibt, Oberlehrer und Bilgelm Wallin, k. k. Kosstsontrollor, Schristischer, I. Kosstsontrollor und Kinzenz Kose, die einzeite: Ferd. Ginzel, k. k. Kostoderkontrollor und Kinzenz Kose, h. k. Kosstsontrollor und Kinzenz Kose, die einzeiter, Franz Jager, Beinenmeister, Wilhelm König, Kaufmann, Gustan Köhrig, Zeichner, Franz Kaufmann. Am Unterhaltungsabend der Setston hatten sich weit über 100 Teilnehmer eingesunden, die in frohester Laune erst in der 4. Morgenstunde ans Heingehen dachten. Ganz besonderen Beisall erntete der bestiekannte Humorist Alfred de in ke-Haindorf für seiner präcktigen Vortrag. In liedenswürdiger Weise hatte sich der heimische Die diektlicher Dr. Sefenn Ulbrich durch Vortrag mehrerer Kerlen seinen urbrolligen Dicklichner Erseders den Konzerten für Kladier, Geige und Nandoline. — Für 1914 wurde solgender Urbeitst an ausgestellt: 1. Untersuchung sämtlicher Költer auf Kranzfheiten. 2. Das Verlage von Konzerten für Kladier, Eeige und Nandoline. — Kür 1914 wurde solgender Verleitung von Kunstwoden, steer und Kranzscher vollender Weisers dem Kladier. Beginn Mitte Mai am Wienensfande des k. k. Oberschrichelt: Krantische Arbeiten auf einigen Vienenschaften und Kaiperischen. 2. Das Verlagen und die erstellt der Obmann Altmann. 4. Kersammlung in Geinenstäher. Schmann

Sektion Rüdersborf. Hauptversammlung am 1. März I. J. Die 20 Mitglieder besitzen 56 Bölker. Das Jahr 1913 war, wie überall auch bei uns ein Mitziahr; jeder war zur Zudersütterung gezwungen, es wurden 295 kg steuerfreier und 225 kg bersteuerter Zuder versittert. Es würde sich gewiß in einem solchen Jahre lohnen, wenn der Landes-Zentalverein auch jene Zuderbestellungen sammeln würde, die über das steuerfreie Ouantum hinausgehen, um durch gemeinsame Bestellung zu günstiger Zeit, den bersteuerten Zuder billiger einzukausen und so seinen Mitgliedern Nutsen zu bringen. *) Ferner wurde für 1914 ein Versammlungskalender ausgestellt. Um Schluß der Brsammlung machte Mitgl. Franz Lux Nr. 1 die alsseits lebhaft begrüßte Mitteilung, daß er das schon immer in der Sektion kreisende "Volksbuch der Vienenzucht" von Jung-Klaus der Sektion zum Geschent mache, wosür ihm der beste Dank ausgedrückt sei. Wöchten sich nur alse Mitglieder an den Versammsungen stets recht zahlreich beteiligen.

Sektion Heinersborf a. T. (Jahresbericht.) Im Jahre 1913 haben die 29 Mitglieder 176 Völker eingewintert, ein Rückgang von 15 Völkern gegen 1912. Das Berichtsjahr zählte auch bei uns zu den honigärmsten seit Wenschengedenken. Reichlich 200 kg war der ganze Ertrag 1912 dagegen 2700 kg Honig. In einer Hauptversammlung und 2 Wanderversammlung wurden bei gutem Besuche die geschäftlichen Angelegenheiten geregelt. Inlätzlich des 10jährigen Bestandes der Sektion wird am 26. April I. J. eine Fest bersammlung ung beranstaltet, in welcher Schulrat Hans Baßler-Prag den Festvortrag: "Der idealistische und der realistische Imker" übernommen hat.

Sektion hennersborf. Laut Bericht in der Jahres-Versammlung im Jänner I. J. in die Jahl der Mitglieder um 3 zurückgegangen. In Bezug auf Trachtverhältnisse war 1913 ein sehr schlechtes Jahr, zusolge Spätfrölte im Frühjahr, sowie des kalten, regnerischen Sommers. Auch heuer erhielt unsere Sektion 200 kg steuerfreien Zuder, welcher aber nur von 4 Mitgliedern beansprucht war. Eingewinkert wurden 80 Völker, geerntet wurde gar kein Honig und nur wenig Schwärme.

^{*)} Wäre gewiß vorteilhaft, da die Marktlage ausgenützt werden könnte, aber ein Spekulationsgeschäft, in welches die Zentrale nur dann in beschränktem Maße eingehen könnte, wenn auf eine bestimmte sichere Abnahme zu rechnen wäre. Nach den bisherigen Ersakrungen kann der Landes-Zentralberein das Nisiko nicht übernehmen; er kann daher nur dahin wirken, daßeitens eines reellen Großhändlers (Em. Urbach u. Ko. Prag, Tischlerg.) der Zuder preiswert abgegeben wird. D. Zentr. Geschäftsleitung.



Sektion Krumau. Obmann Dr. Hettegger stellt sest, daß die Ueberwinterung sast allgemein sehr günstig war: wenig Tote, keine Ruhr, keine Rässe, kein Schimmel. Hoffentlich entspricht dem die Durchlenzung. Geschäftskeiter Krötschmer pricht dann über "Schwarmsbehandlung". Was ist vorher, was nachher zu tun? Er empsiehlt nur volksstarke Zuchtsvolker mit den Eigenschäften eines Edelvolkes, erwähnt spekulative Fütterung, Beschwarmfützund Errichtung der Wohnung, die verschiedenen Arten des Schwarmfanges, Schwarmfützurung, Gebrauch der Kunstwabe, Behandlung des Mutterstocks und führt einige erprobte Weräte vor. Er warnt vor Ankauf von Schwärmen anderer Rasse aus fremden Gegenden und empsiehlt aufs dringendste die Zucht der Heimatviene. Es solgte Vorzeigen und Besprechen des Faulbrutvildes. — 1 Mitglied wurde neu aufgenommen. — Der Rechnungslegung wurde die Entlastung zuteil. Prof. Hett eggers Anregung zur Abhaltung österer zwangloser Zusammenkünste sindet Zustimmung.

Sektion Klösterle a. b. Eger, hielt am 8. März ihre Generalversammlung ab. Nach Verlesung des Prototolles, des Kassa- und Tätigkeitsberichtes wurde Obmann-Stellberstreter Hubert Ste bra die bom Landes-Zentralbereine berliehene "Goldene Biene" samt Ehrenurkunde, für mehr als 15jährige Tätigkeit als Borstandsmitglied, überreicht. Wanderlehrer Klier, sowie unser lieber "Jung-Klaus", welcher trotz des heftigen Regenvetters zu uns gekommen war, richteten an den Ausgezeichneten Ausprachen. Ein stärkerer Besuch wäre erwünscht gewesen. "Jung-Klaus" kam, um das Fest des 15jährigen Bestandes unserer Sektion mit zu verherrlichen, er "forchte" sich doch auch nicht vor dem

Better!

Zettion Marienbab. Die Generalbersammlung am 7. März leitete Obmann Hotelier Bolfgang Nigl. Geschäftsleiter städt. Baukontrollor Joh. Philipp Bagner ergetatrete den Tätigkeits= und Kassabericht. Die Neuwahl ergab abermals Bolfgang Nigl in Marienbad, Obmann; Clemens Benus, Oberlehrer in Auschowit als Obmann-Stellbertreter, Baukontrollor Wagner als Geschäftsleiter und Josef Rath, Schneibermeister in Marienbad, Ausschuß. Jum Schlusse wurden verschiedene Neuerungen besprochen.

Sektion Roßbach. Unsere Sektion hat nun glücklich das 8. Mißjahr überlebt! Die Kauptversammlung kand am 1. Feber statt. Ausgewintert wurden 239 Völker, diese ergaben 79 kg Honig und 38 kg Bachs. Da aber nur 195 Völker eingewintert wurden, also um 44 weniger, so stammt wohl diese geringe Ernte größtenteils don kassierten Völkern! Im Borjahre wurden 4 Versammlungen abgehalten. Die Gesamtsumme des don den 43 Witsgliedern versicherten Wertes beträgt 10.823 K, also um rund 2500 K weniger als im Vorsahre. Die Bücherri umfaßt 48 Vände, die fleißig benützt wurden. Vom steuersreien Jucker wurden im Herbste nur 4 q bezogen. Bei der Neuwahl wurden die disherigen Amtswalter einstimmig wiedergewählt. Die alte Garde hält sest zunden und deshalb sieht der Verein, den Mißersolgen troßend, immer noch auf seitem Grunde. Ja er hat jogar Mut und beschicktigt im Jahre 1915, gemeinsam mit dem Obsidaubereine, eine "Gebietse Uusstelllung" zu veranstalten. Unserem wackeren Obmanne-Stellvertreter Fachlehrer Hans Weherl-Roßbach, wurde don der Zentrale die goldene Ehrenbiene samt Ehrenfunde zusersamt, welche ihm in der Festversammlung am 22. Feber I. J. dom Obmanne Wanderslehrer J. P. We esch is a seierlichst überreicht wurde.

Sektion **Bedelsborf.** Generalbersammlung am 15. März unter Vorsit des Obmann-Itellvertreters Ant. Ulrich. Die Neuwahl der Amtswalter ergab wieder: Obmann: Leo Bopper, dessen Stellvertreter: Anton Ulrich, Schriftschrer und Geschäftsleiter: Hermann Ruzieka, Zahlmeister: Ignaz Hampel. Gine rege imterische Wechselrede schloß sich an.

Settion Proschwis. Am 23. Feber erfolgte in der Hauptversammlung im Gasthause des Vereinsmitgliedes Josef Mahrla die vorschriftsmäßige Rechnunglegung der Settionssleitung, welche genehmigt wurde. Es entspann sich eine lebhaste Debatte über die beste Verwertung der vom Landesfulturrate erhaltenen Sudvention per 20 K. Josef N in ge i beantragte, obzwar bereits bei unserer vor 4 Jahren stattgesundenen Gründung unserer Settion eine Gerstungsche Wachspresse angeschafft worden war, leider ist selbe nur ein Spielbei itärkerer Pressung zerreißt das ganze Wechzeug) die Anschaftung einer emsachen, aber itart und gut gearbeiteten, von einem Wagner hergestellten Wachspresse. Her Josef Sichner, der eine solche seise Wachspresse den Mitgliedern zur Benüßung freigestellt, welches Anbieten dankenwürdiger Weise den Mitgliedern zur Benüßung freigestellt, welches Anbieten dankend angenommen wurde. Nach weiterer Verhandlung wurde nun die Sudvention zur Königinzucht bestimmt und hat die Jurchsührung dieses Beschlusses und die Arbeiten, Obmann Josef Nuß übernommen. Der Jahresbeitrag wurde mit 3 K seitgesett.

Sektion Gablonz a. b. A. In der Bersammlung am 15. März führte Chmann Vilz die Kähmchenerzeugung und das Sindrahten in einsachter Weise vor. Gin Freund ipendete 50 K. Für die nächste Zeit sind Versammlungen in Aussicht genommen: April: Reichenau-Gaubersammlung, Mai: Gränzendorf, Juli: Groß-Semmering, September: Seidenschwanz.

^{*,} Beil, solchen seltenen Freunden! D. Schriftl.



Sektion Grottau. Hauptversammlung am 22. März, bei Anwesenheit auch mehrerer reichsbentscher Imker, unter Borsit des Obmannes Abolf F. Wüller. Laut Tätigkeitsbericht des Geschäftsleiters J. Schiller sanden 1 Hauptversammlung mit Vortrag, 2 Ausschnissiungen, 12 Monatsversammlungen statt. Die 32 Mitglieder betrieben sämtlich praktische Bienenzucht mit 260 Völkern. Trot des regenreichen Sommers wurde noch ein Honigertrag von 558 kg, Wachs 52 kg erzielt. Honigpreis ist K 2.80 per kg. Jur herbissiuterung wurden 1500 kg steuersreier Juder bezogen. 1 Haftplichtfall wurde 1913 ausgetragen. Ende 1913 war der Kassalischaft Wahren Betrag in der Grottauer Sparkasse angelegt ist. Jenstral-Ausschlußschuftat Wanderlehrer Richard Altmannnerschenberg sprach über die Entwicklung der Faulbrut und deren Bekämpfung. Der Obmann, sowie Ausschufzmitglied Wilhelm Tite danste dem Redner für seinen ausschlichten Vortrag. 3 neue Mitglieder wurden ausgemeldet, 1 Mitglied abgemeldet. Stand 34.

Sektion Barnsborf. Hauptversammlung am 8. März. Der Jahresbericht bezeichnet 1913 als Mißjahr. Ursache: die Spätfröste, Maikrankheit und das anhaltend ungünstige Vetter im Juni, Juli und August. Der steuersreie Zuder wurde deshalb als große Wohltau anerkannt. Vorsitzender Oberlehrer Klimt hielt einen sehr eingehenden Vortrag über die Faulbrut und erkeilte auch Winke für die Auswinterung. Dem aus dem Leben geschiedenen Mitgliede Franz Urbanek wurde ein warmer Nachruf gewidmet.

Sektion Duppau. In der Bollversammlung am 8. März 1914 wurde die Wahl der Funktionäre für spätere Zeit verschoben; worauf Geschäftsleiter A. Gerschip über Kapagebarung und Tätigkeit Bericht erstattete. Sodann hielt Obmann B. Klipner einen sehr lehrreichen Bortrag über Faulbrut, dabei die erhaltene Weipplsche Tafel deutlich erklärend, war beifälligst aufgeommen worden. In der hierauf folgenden Wechselrede wurden einige nüpliche Anträge beschlossen.

Sektion Raaben. In der Generalbersammlung am 8. Feber hielt Obmann Bengel Pösch; dem am 2. Feber gestorbenen Mitgliede Karl Bock, Zimmermeister in Neudörst, einen tiefempfundenen Nachrus, eine stille Ehrung des Geschiedenen folgte. Der Mitgliederstand ist 87, Geldbestand 154.77 K, Wert des Inventars 44.87 K. Honigernte 800 kg, Bachsernte 31.5 kg, Bersicherungssumme 149.76 K. Gewählt wurden einstimmig die bischerigen Funktionäre. Nächste Bersammlung in Milsan.

Seftion f. b. Hainspacher Gerichtsbezirk. Versammlung am 15. März in Margaretendorf. Laut Jahresbericht des Geschäftsleiters Oberlehrers Holfeld, war der Mitgliederstand 64; ausgewinterte Bölker 372, Mobilb. (+ 92), 32 Stabilb. (+ 9); eingewinterte Bölker 365 (+ 12) Mob., 25 Stabilb. (— 8); Honigertrag um 3504 kg weniger als im Vorjahr! Wachserträgnis um 41 kg weniger! Bolksberlust 6.52%. Inventar: 7 Honigschleubern, der Wabenpressen, 1 Wachsauskocher, 7 Gußformen; die Vereinsbüchere zählt 36 Werke; Kesamieinnahmen 315-19 K, Gesamtausgaben 271-14 K, Salva 44-05 K. An der Hand des sehem Witglied gegebenen Platates: "Achtet auf die Faulbrut!" besprach der Obmann Oberlehrer Hälb ig diese im vorigen Jahre hier im Vereinsgebiete verbreitete Vienenkrankeit und gab die seitens des Landes-Zentralbereins eingelangten Schriftstüde bekannt. Ausgenommen: 5 neue Mitglieder. Die gesamte Vereinsseitung wurde wiedergewählt: Oberlehrer Jose hölbig-Viedereinssehe, Obmann; Oberlehrer i. R. Josef Schickanz-Lobendau, Obmaktellus; Oberlehrer Adalb. Holfeld-Wölmsdorf, Geschäftsleiter, und Lehrer Josef Hofmann: Riedereinssehe, Schriftsuhrer. Jahresbeitrag 3 K. Nächste Versammlung im September in Wölmsdorf.

Sektion hals. Versammlung am 15. März in Tiergarten. Die Tasel über Faulbrut von Th. Beippl wurde den Mitgliedern zur Ansicht borgelegt und zur Vorsicht gegen die Faulbrut ermahnt. Geschäftsleiter Waibhas hielt einen Bortrag über den Honig. Obmann Wimmer besprach die Behandlung der Völker im Frühjahre und empfahl besonders den Andau von Pflanzen, welche Honig und Volken spenden. Ueber Antrag des Obmannes werden dem Schülerheime in Sger 10 K gewidmet. Nächste Versammlung in Hals am 24. Mai; daselbst werden mehrere Bienenstände besonders auf Faulbrut unterjucht werden.

Sektion Eulau. Unter zahlreicher Beteiligung fand am 15. März I. J. die Hauptversammlung statt. Wanderlehrer Zabel aus Nirdorf hielt einen äußerst lehrreichen Bortrag über Auswinterung und Aurchlenzung des Biens. Das verflossen Jahr war kein besonders gutes Honigjahr. Dem bisherigen Geschäftsleiter War Kret sch mer wurde für seine mit einigen Unterbrechungen langjährige Mühewaltung der herzlichste Dank ausgesprochen. Als neuer Geschäftsleiter wurde Ernst Wolf, Schuhmacher-Gulau, gewählt. Ausgenommen wurden 3 neue Mitglieder. Nächste Versammlung in Steinsdorf im Mai.

Sektion Maria Stod. In der Versammlung am 15. März in Tauschs Gasthause, hielt Wonderlehrer Worfch-Drahuschen einen sehr gediegenen Bortrag über: "Ruben der Bienenzucht und Imkersünden". Der Rassabericht wurde genehmigt; die Reuwahl ergab: Obmann Alois Tausch-M.-Stod; Ob.-Stello. W. Maher-Udritsch; Geschäftsleiter Fz. Bufla-

Marodit. Der Jahresbeitrag für 1914 wurde eingezahlt; dem verdienten Ehrenmitgliede ft. Ballisch, Steuerkontrollor, wurde ein Ehrendiplom überreicht.

Sektion Komotau hielt am 15. März in den städtischen Parksälen ihre sehr gut besuchte Hauptversammlung ab; Obmann Oberlehrer Flamm begrüßte insbesondere den k. k. Bezirkhauptmann Grasen Hunn und die Vertreter der Nachdarsettionen Hagen den kort und Görkau. Laut Jahresdericht zählte die Sektion 62 Mitglieder (heute 70) mit 524 Bölkern. Die Honigernte betrug 1176 kg, Wachs 66 kg. Versammlungen wurden 3, Vorträge 2 abzgebalten. Die Sektion besitzt 3 Honigkhleudern, 3 Wabenpressen, 1 Dampswachsschmelzer und 1 kleine Bücherei. Der Kassabericht weist 326 K 76 h Einnahmen und 257 K 27 h Kusgaben auf sodag eine Kassabarschaft von 69 K 49 h besteht. Wanderlehrer Anton Her Görkauer Sektion machte Witteilungen über Königinnenzucht. Obmann Friedrich, der Görkauer Sektion machte Witteilungen über wiederholte Diedsschle auf Vienenstanden und werden die Answesendet, derartige Vorsammisse und zuserzüglich zur Anzeige zu bringen. Die Art und Weise der geschicht verübten Diedsschle zeigt auf eine kundige Jand und auf einen Gewohnheits-Donigdied. Zur Kasserlichen Auszeichnung des Kürgermeisters der Stadt Komotau, Dr. Storch, durch Verleihung des Eisernen Kronenordens, wurden die besten Glüdwünssch übermittelt.

Sektion Eger. Laut Jahresbericht in der Hauptversammlung in Cberlosau am 8. März I. I., war das Jubiläumsjahr des 25jährigen Bestandes der Sektion eigenklich ein Misjahr erster Ordnung. Die Honigernte betrug bloß 1-2 kg per Volk, das höchste Erträgnis war 11 kg per Volk, das die Ernte nur eine nicht ganz 8%ige Verzinsung des Anlagekapitals darstellt. Im Frühling 1913 waren ausgewintert 415, eingewintert im Horbste 1913 475 Völker, gegen das Vorjahr 46 Völker mehr ausz, dagegen 1 Volk weniger eingewintert, Schwärme wurden 113 gezählt. Der Honigpreis ist 2 K 80 h per kg. Um dem durch die abswerme Witterung drohenden Gespenste des Verhungerns über den Winter vorzubeugen wurzden im verslossenen. Die in 22 Ortschaften wohnenden 59 Mitglieder haben ein Inventar von Auch K zur Versich augemeldet. Der Vesuch der Versammlungen muß dei der großen kusdehnung der Sestion ein guter genannt werden. Ein Vrandschaufig gelangte durch die Zentrale rasch und ohne Abzug zur vollsten Zufriedenheit zur Erledigung. Die amtierenden Kassaprüfer Georg Schnurre erAaubrat und Georg Kommanzes heit gelangte krotelfes des Obmannes per Zuruf zur Turchsührung kam, wurden einstimmig und unter Pecifalselundsehung die bisherigen Amtswalter wiedergewählt. Nächster Versammlungsort Konsaddsgrün, wo in der Zweisen Masswalter wiedergewählt. Nächster Versammlungsort Konsaddsgrün, wo in der Zweisen Masswalter wiedergewählt. Nächster Versammlungsort Konsaddsgrün, wo in der Zweisen Masswalter wiedergewählt. Nächster Versammlungsort Konsaddsgrün, wo in der Zweisen Masswalter wiedergewählt. Nächster Versammlungsort Konsaddsgrün, wo in der Zweisen Masswalter wiedergewählt. Nächster Versammlungsort Konsaddsgrün, wo in der Zweisen Masswalter wiedergewählt.

Settion Haschwa. Gründende Versammlung am 22. März; einige Biene in züchter als Gäste. Lehrer Wenzel Ebenhöh begrüßte die Erschienenen, insbesondere Landeskulturratsdelegierten Direktor Ottokar Schubert-Schüttarschen. Bei der Wahl wurde Lehrer Wenzel Ebenhöh-Haschowa, zum Obmanne, Wirtschaftsbesiter Hoses Wöttinger-Kuschowa zum Geschäftsleiter; Wirtschaftsbesiter Koses Schüberl, Zwingau zum Obmannsiellvertreter gewählt; Wirtschaftsbesiter Köttinger-Mouden zum Kasser und Förster Hawwelka-Ferdinandskal, zum Vienenwart. Der Witgliedsbeitrag wurde mit 3 K seitgesett. Virektor Schubert hielt hierauf eine mit Beisall ausgenommene, mit Humor gewürzte Rede, in welcher er die Gründung diese ersten Vereines in Haschowa mit Freuden begrüßte, und über den wirtschaftlichen Aussschwein des Ortes und der Gegend in den letzen Jahrzehmen sprach. Witgliederstand: 18. Es wurde steuerfreier Zuder bestellt. Honigende Sträucher Samen und weißer Senf werden nächstens verteilt.

Sektion Brettgrund. In der Hauptversammlung am 1. Feber I. J. ergab die Reuwahl der Sektionsleitung: A. Halta. Oberlehrer, Krinsdorf, Obmann; F. Schmid, Lehrer, Krinsdorf, beffen Stellbertreter; F. Langer Dausbesiger in Brettgrund, Geschäftsleiter. Als Berstauensmänner in den Ortschaften des Sektionsgebietes: B. Kriegel für Brettgrund, K. Kühnel für Schablar, H. Keigel für Brober, A. Thamm für Trautenbach, A. Menzel für Krinsdorf. Laut Jahresbericht hat die Sektion i. J. 1913 4 Bersammlungen (2 in Brettgrund, 1 in Bober, 1 in Krinsdorf) mit Vorträgen (Oberlehrer Wenge 1 ... Nückblick auf d. J. 1912", A. Falta: "Die Faulbrut der Bienen") bezw. praktischen Demonitrationen abhielt. Eingeswintert wurden 186 Völker (Rückgang von 59 Völkern gegen 1912). Im J. 1913 wurde im Sektionsgebiete kein Homig geerntet, dagegen im Herbsite sleißig gefüttert; u. a. 960 kg char. iteuerfreien Zuders. Frühjahrsversammlung im Mai in Schablar. Neber Antrag des F. Schmid wurde einstimmig beschlössen, um Abhaltung eines bienenw. Lehrfurses im Juni I. J. anzusuchen.

Seftion Huz. Die gründende Versammlung am 1. Feber leitete Einberuser Bautechniker Rubik. Wanderlehrer Ludw. Christelh-Besistan sprach 3 Stunden über "Rati
onelle Vienenzucht und Frühjahrsarbeiten". Gewählt wurden: Landwirt W. Ebert, Obmann; Landwirt A. Pökl, Obmann-Stellvertreter; Bautechniker J. Rubik, Geschäftsleiter; Landwirt M. Rökler, Ersahmann, alle in Huz. Landwirt W. Schimana-Mössing, Vertrauensmann. Sektion Lichtenstadt. In der Hauptversammlung am 1. März 1914 erstattete Geschäftes leiter Schöttner den Jahrese und Kassabericht. Obmann Funk sprach über die Frühligksfütterung. Der Jahresbeitrag wurde mit K 3.60 festgesetzt. Baldige Einzahlung der Mitalischeiten.

Mitgliedsbeiträge wird gewünscht.

settion Reichenberg, Arbeitsplan. 1. Untersuchung ber Stände nach Rrantheiten. 2. Schweizerischer Königinzuchtfurs am Stande des t. f. Bostoberkontrollors Ferdinand G in zel, Reichenberg, Sterngasse 12 an 4 Abenden, Mitte Mai beginnend; Leiter Comann Altmann. 3. Bersammlung in Sinsiedel; vorher praktische Arbeiten auf dem Bienenstande durch den Bienenmeister Franz Jäger. 4. Lichtbildervortrag: "Ernstes und Seiteres auf dem Reiche der Biene", 100 Bilder, eigene Zusammenstellung und vorgeführt von Obmann Altmann. Die Zeiten werden rechtzeitig bekannt gegeben.

Seftion Budweis. Festversammlung am 8. März. Nach Berlesung der letzten Berhandlungsschrift durch Geschäftsleiter Joh. Mařit und eines Briefes des Bürgermeister Josef Taschet, welcher die Sektion zu ihrem Ehrentage beglüdwünscht, überreichte kai. Schultat Hans Baßlersprag dem Obmann die Ehren-Urkunde für eine mehr als 10-jährige verdienstvolle Leitung unserer Sektion unter warmer Anerkennung seiner Verdienste. Der Briefe Genale werden Direkter Eman Raket ihr lichst dankte der Ausgezeichnete für diese Ghrung, worauf Direktor Eman. Watek ihr namens der Sektion beglückninschte. Hierarch ichloß Schulrat Baklers Vortrag über die Bestung und den Nutzen der Bienenzucht und eine Schilderung der Geschichte und bisherig Tätigteit unseres Landes-Zentralvereines. Die Wechselrede gestaltete sich recht lebkast und ftreifte u. a. die andauernd bösen Trachtverhältnisse, die Königinzucht, unsere dreisach tombinierie Versicherung und das Bedürfnis nach einem Wachsschmelzer

glieder gewonnen; der Bersicherungsbetrag stieg um 500 K gegen das Borjahr. Der Antaus einer Rietschlichen Wabenpresse f. Gerstungmaß wurde beschlossen. Bereinsbeitrag wie im J. 1913 K 3.20, davon 60 h für die Sektion. Am Schlusse der Versammlung folgten Vorlesungen über, der Zeit entsprechende, imkerische Themen.

Gektion Raspenau-Milbenau. Bur Hauptversammlung am 8. März l. J. war auch ven der Gektion Haindorf Obmann Czerwenta mit mehreren Imkern anwesend. Beischloffen wurde, ber Bezirksvereinigung beizutreten. — Als Kaffier wurde Abolf Gerr ge-

wählt. 3 neue Mitglieder traten bei.

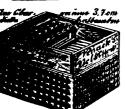
Settion Saindorf. Un der Sauptversammlung am 16. geber d. S. nahmen auch Bertreter der Settion Rafpenau-Mildenau teil. Unser junger Berein gablt bereits 24 Mitglieder. Obmann des Bereines ist k. k. Postmeister Bingenz Czerwenka, Kassier Josef Gareis Schriftsührer Eduard Altmann, I. Bienenmeister Heinzelle Staffen für Ferdinandstal und II. Bienenmeister Camill Beber für Haindorf. Rach Erledigung des geschäftlichen Teiles beehrte uns Wanderlehrer Bünsch-Seinersdorf mit einem gediegenen Bortrag über Auswinterung der Bienen und weitere prattifche Winke für die Em-

terei. Nächste Berfammlung in Ferdinandthal.

Seftion Jedinit. In der Sauptversammlung am 8. Feber murbe die Raffagebarung genehnigt. Tätigfeitsbericht: Tropdem 1913 ein schweres Migjahr mar, murde innerhalb ber Seltion doch manches geleistet. Der Mitgliederstand stieg von 21 auf 31; Ende 1913 traten zur neugegründeten Settion Petersburg 5 über, 1 übersiedelte und 1 trat aus. Mit 1. Jänner 1914 uneldeten sich 7 neu an, so daß der Stand mit 31 erhalten bleibt. Versammlungen wurden 6 abgehalten. Am 2. März 1913 wurde die Errichtung einer Honigbertaufsstelle bescholfen, welche jedoch wegen des Mitsjahres nicht in Wirksamteit trat. Am 16. März wurde ein Lichtbilbervortrag durch Wanderlehrer Worsche Drahuschen abgehalten. Am 12 Rai wurde der Ankauf einer 2. Honigschleuder beschlossen welche Simmich-Jauernig zur Zufriedenheit lieferte. Weiters beteiligte sich die Sektion an der deutschöhm. Landsichau mit einer Honigkollektion, nach der Bobenlage geordnet und erhielt hiefur das Diplom bes Deutschen landw. Zentralberbandes für Böhmen und als Chrenpreis eine Gerftungsbeute. Beutschen landw. Zentralvervandes für Wohmen und als Grenpreis eine Gerfuligsbelle. Im 2. November wurde die Errichtung eines Verfaufslagers für bienenw. Geräte beschlosen, um den Mitgliedern die Anschaffung derselben zu erleichtern. Dem Schulrar Baslersond wurden 6 K gewidnet. Auch zur Frage wegen Erzielung eines einheitlichen Konigpreike nahm unsere Settion in Sest 5, S. 160 "D. Imfer" Stellung. Jur Herbitterung besogen die Mitglieder 300 kg char. Juder. All dieses wurde jedoch ganz in Stille geschäft, und die Settionsleitung hat auch für 1914 dem Vorsatz gefaßt, treu für ihre Mitglieder zurbeiten nur eine Witte hat sie an die Mitglieder: Sie worden fleistiger die Versammlungen gefahr, und sie ber Irheit unterstützen inzbesondere gilt dies ihr Ciermontes 12 An ril besuchen, und so ihre Arbeit unterstüßen; insbesondere gilt dies für Ostermontag, 13. April 1914, 4 Uhr nachm., da unser allseits beliebter "Jung-Klaus" samt seinem woblgefüllten Sammelforb zum Bortrag gewonnen ift.

Sektion Machendorf. Um 29. März in der Hauptbersammlung zu Christofsgrund iprach Oberschrer S. Glajer über: "Auswinterung der Bienen". Der Antrag auf Umarberung des Sektionsnamen wurde einstimmig angenommen.

Sektion Drum. Am 22. März I. J. wurde in der Hauptbersammlung der Rechenschaftsbericht erstattet, der Rechnungsabschluß vorgelegt. Die Wichtigkeit der statistischen Angaben wurde ganz besonders hervorgehoben und wurden die Mitglieder ersucht, dieselben stets genau und rechtzeitig anzugeben. Der Bericht über die Verwendung der Inventargegenstände wurde erstattet. In den freien Anträgen wurde beschlossen, im Juni I. J. in Johnsdorf eine Wanderversammlung abzuhalten. Der Jahresbeitrag wird auf der bisherigen Höhe belassen. Auch wurde beschlossen, dem L.-J.-B.-Präsibenten Dr. Wilhelm Körbel zu seinem 20jährigen Zubiläum ein Glückwunschlegramm einzusenden.

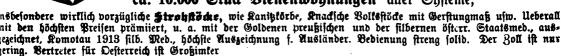


# I. F. Gehrke,

Fabrik bienenwirtschaftl. Geräte, Konik (Westpreußen),

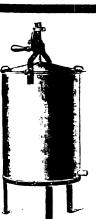
liefert jährlich -

ca. 10.000 Stud Bienenwohnungen aller Syfteme,



Robert Israel in Ebersbach (Sachsen),

Dogin fic Intereffenten wegen Zusendung der Preislifte gefl. wenden wollen.



#### alle

## bienenwirtschaftlichen Geräte

von nur erftklaffigen Firmen als G. Beibenreich uim., sowie

Bienenwohnungen

Sonigichleudermaschinen

eigener Erzeugung fauft man zu Driginalfabritspreifen unter ftreng reeller und foliber Bebienung bei

Richard Müller,

Julitr. Preislisten gratis u. franko.

Bon ber Zentral-Geschäftsleitung in Prag sinb gegen Voreinsendung des Betrages franko zu beziehen: Pfarrer Gerstungs Lehrbuch

"Der Bien und seine Bucht"

brofchiert K 3.12, gebunden K 3.70.

## honig-Etiketten

für 1 kg und  $\frac{1}{2}$  kg Gläser (länglich) 100 Stüd 40 h

für Gläfer in fasselform (rund) 100 Stüd 30 h.

Inventarbogen für die Berücherung per Bogen 4 h.

Ernst Böttcher & Sohn Nachf., Otto Böttcher, M

Gegründet 1891.

### Erstklassiges

Fabrikations- und Versandthaus von Bedarfsartikeln für die gesamte moderne

Bienenzucht.



Mehringen i. Anhalt.

En gros — Export nach allen Ländern.

Hervorragende Spezialität!

Honigschleuder-Maschinen mit Zahnradkettenantrieb

und bewährter = Neuheit = Freilauf u. Bremsvorrichtung.

Feinste Referenzen.

Kulanto Bodionung.

Man verlange unseren soeben erschienenen reich illustr. Prachtkatalog gratis und franko.

Unentgeltlich nur für Mitglieder und ausschließlich nur für elgene Brzeugnisse.

171

# Börse für honig, Machs und Bienenvölker.

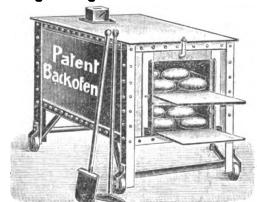
Die Sinfchalte muffen für f Nonat newen befonders a meldet werd

Johann Balon, Mooleis pr. Bohrlip, Mähren, hat 50 kg vorzüglichen Schleuberhonig pr. 1 kg abzugeben. — Josef Riedel, Imter in Hainspach a. b. Lindenallee hat mehrere Kilogramm gar. echtes si wachs, 1 kg 4 K, abzugeben. — Josef Springer, Stangendorf pr. Kulus, hat noch 100 kg naturreinen A honig für 3 K per Kilo abzugeben. — Johann Bogel, Müller in Sattel im Ablergebirge, liefert lichten, gar echten, reinen Ablergebirgsblütenhonig, 5 kg-Postdose 12 K franto. — Bersich. Bezirleinspeltor A. Bihm Bobersam, gibt garant. echten, vorzüglichen Bienei.honig in 5 kg-Postdosen à 10 K franto und zirsa 60 kg

echtes Bienenwachs, 1 Rilo 4 K. ab; auch einzelne Rilo.

Franz Drescher, Bienenmeister in Leitmeritz, verkauft wie alle Jahre einige Bienenvöller (Basalbrutfrei in Gerftungbeuten; bei Anfragen Retourmarke erbeten. — hermann Freuden berger, Josefst Gablonz a. N., hat insolge Lerreisens einen Bienenstand mit mehreren Völlern und Zubehör im ganzen oder zu verkaufen. — Robert Hoffmann, General-Sefretär in Reichenberg, Kaiserhügel, verkauft Bienenbard 12 besetzt betilftöden nebst einigen leeren Strohtörben. — Fr. Köhler in Simmer, Bost Auschamben erkauft geberzahl einige gesunde, träftige Bienenvöller in Strohtörben (System Kanitz), sowie einige Rachschwärme auf rähmchen. Auch sind 50 Still ausgebaute Gerstungs-Halberzahl einige nehmer, Bost Ausgebaute Gerstungs-Halberzahl einige nehmer. — Schwärme von faulbru Böllern verkauft mit 7—10 K Franz Kunovsty, Parrer a. D. in Kojetein, Mähren. — Settion Berg gibt befrucht. Königinnen vom Jahre 1913 a. 5 K unter Garantie lebender Antunst ab. Anfr. zu H. H. Diene, in Grochständern mit Honiginhalt, indem die Bienen seit April des Korjahres nicht bereumt worden Breis der Voll 20—28 K nach Schwere und Inhalt.

## Einige Zeugnisse über die Güte der "Noris-Patent-Backofen".



217 Ew. Wohlgeboren!

Ich teile Ihnen mit, dass wir mit dem von Ihnen bezogenen Backofen schon öfters gebacken haben und jedesmal vorzügliches Brot hatten. Das erstemal ist es uns etwas zu dunkel geworden, weil wir zuviel geheizt haben, wir glaubten nicht, dass man mit so wenig Brennmaterial ein gutes ausgebackenes Brot backen kann. Die Handhabung des Ofen ist einfach und alles sehr praktisch, ich kann den Ofen jedem Landwirt bestens empfehlen. F. Bintschwendner, Oberkolbenderf 2,

Post Marschendorf in Böhmen.

Der Ofen wird gebaut für 4 bis 48 Brete. Prospekte u. Zeugnisse gratis u. franko.

Franz V. Schell, Nürnberg, Kirchenweg Nr. 13.

# Gelegenheits-Tansch!

Die gut erhaltenen Jahrgunge (in Seften) 1904, 1905, 1906, 1907, 1908, 1909, 1910, 1911 und 1912 bes

Det deutsche Inter a. Böhnen find zu verkanfen oder gegen Honig einzutanschen.

Gefl. Antrage find zu richten unter

# Schleuder-Bonig

garantiert naturrein, seinste Sork, **T** bose netto  $4^{1}/_{2}$  kg 8.50 K, in 25 **1** Kannen 1 kg 1.60 K. Ruster gratis.

Prainische bienenwirtschaftliche Gesellschaft Algr.-Feiftrig !

Kunstwaben

aus garant. naturrein. Bienenwachs Pokiste 3½ kg Nettoinnalt 17 K frko.. son 1 kg 4.70 K unfrank., garantiert rein Bienenwachs und starke Bienenwätter.

"J. B." an die Bermalt. dies. Beitschr. Bienenwirtsch. A. Vihmann, Versich.-Bez.-Insp., Podersei

## Grosser Bienenstand

wegen Uebersiedlung zu äusserst günde Preisen zu verkaufen. Marie Denglei Bienenzüchterin, Leitmeritz, Mezartga

Berausgeber: Deutscher bienenwirtschaftlicher Landes-Zentralverein für Bohmen in Mac.
Drud ber Deutschen agrarischen Druderei in Brag. r. G. m. b. S.

Nr. 5.

Prag, Mai 1914.

XXVII. Jahrg.

## Der Deutsche Imker aus Böhmen.

(Sett Oftober 1902 vereinigt mit der Monatsschrift "Der Bienenvater aus Böhmen", dem Organe des ehemaligen "Candesvereines zur Hebung der Bienenzucht Böhmens" gegr. 1852.)

Organ des Deutschen Bienenwirtschaftl. Landes-Zentralvereines für Böhmen, des Österr.-Schlesischen Landes-Vereines für Bienenzucht und des Verbandes selbsischen Lidndiger deutscher Bienenzucht-Vereine in Mähren.

Schriftleiter: L. L. Schulrat Sans Safler, S. Weinberge bei Prag (Landw. Genoffenichaftshaus.)

Ericheint im ersten Monatsbrittel. Beigabe ber Zeitichrift "Die bentsche Sienenzucht in Cheseris und Franks" ift besonders zu bestellen. (Gebühr 1 K pro Jahr.) Ankindigungsgebühren: Die 1 mm hobe, 50 mm breite Zeite oder deren Raum 8 heller (71/2 Kig.), auf der letten Umschlagieite 10 heller (91/2 Kig.). Nach hobe des Rechnungsbetrages entspreceender Nachlaß. — Anschrift für alle Sendungen und Zuschriften: "Ausschuß des Deutschen Bienenwirtschaftlichen Landes-Zentralbereines für Böhmen in L. Beinberge bei Prag". — Schliß der Annahme für jede einzelne Nummer am 16. eines jeden Monats. — Bostiparlassen-Konto Rr. 815.769.

Ab 1914: Anfundigungs-Gebügren-Aufichtag 2 getter pro 1 mm.

## Einladung zum XIII. Imkertag Deutsch-Böhmens in Graslik

verbunden mit einer Sektionsausstellung, Bienenstands jäau, Königinnenzuchtlehrkursund Ronferenzender Wan= derlehrer jowie der bienenw. Beobachtungsstationsleiter.

Ueber freundliche Einladung des verehrl. Bürgermeisteramtes und der Scktion Graslitz wird obige Beranstaltung vom 29.—31. August in Graslitz stattfinden und werden schon heute unsere Mitglieder hiezu imkerfreundlichst eingeladen.

Ter Ausschuß des Deutschen Bienenwirtschaftlichen Landes-Zentralvereines für Böhmen:

Dr. Körbl m. p. Brafident. Sch.=R. Bağler m. p. Gejdäfiskiter.

## Tätigkeits= und Kassa-Bericht für das Jahr 1913

erstattet

in der Generalversammlung des Deutschen Bienenwirtschaftlichen Candes=Bentral= vereines für Böhmen in Prag am 29. März 1914.

Das erste Jahr des neuen Vierteljahrhunderts im Bestehen unseres Vereines hat uns im Hindlick auf den materiellen Ertrag unserer Tätigkeit als Imker wenig Freundliches gebracht.

### Das Bienenjahr 1913

muß als eines der schlechte et en, vielleicht als das schlechteste, seit Gründung unseres Vereines bezeichnet werden. Nach günstigem Berlause der zweiten Hälfte des Monates Mai, bei guter Entwicklung der meisten Vienenvölker, die auch in der Mehrzahl der Sektionen befriedigende Ueberwinterung aufzuweisen hatten, traten dauernd Niederschläge mit bedeutender Temperaturabkühlung ein, — war doch der Monat Juli der kälteste seit 139 Jahren — und wo nicht frühzeitige Sparssette blühe, oder in einzelnen Fällen der Rotklee nach dem ersten Schnitte, oder aber die Heide in den höheren Lagen im Spätherbste von den Bienen ausgenützt wurden, war das Honigerträgnist ein sehr geringes und nicht

nur im Berbste, sondern sogar im Sommer Notfütterung erforberlich. Es wäre nach den ungünstigen Honigernten der letten Jahre wahrlich nicht verwunderlich, wenn eine größere Anzahl unserer Mitglieder, besonders Anfänger, Die Luft an der Bienenzucht verlieren und dieselbe aufgeben würden. Wenn trop diefer wenig lodenden Berhältniffe die Bahl unserer Bereinsmitglieder nicht nut n ich t ab-, sondern sogar beträcktlich zugenommen hat, ist mit dieser erfreulichen Erscheinung der Beweiß erbracht, daß die Bienenzucht immer mehr Würdigung findet, auch hinfichtlich ihrer Bedeutung für den Obstbau, die Landwirtschaft und die allgemeine Volksbildung. Es bricht sich in immer weiteren Kreisen die Anschauung Bahn, daß eben die Bienenzucht ein wichtiger und notwendiger Hilfsfaktor auf obigen Gebieten ist, der nicht entbehrt werden kann. Es ist wohl nicht unbeschriben, wenn diese erfreuliche Tatsache auch zum guten Teile auf die Rechnung der unentwegten, ersprieglichen Arbeit unseres Landes-Zentralvereines gesett wird, der unablässig bestrebt ist, den Mitgliedern neue Vorteile zuzuwenden, um durch Belehrung und Aufklärung mitzuwirken auch an der allgemeinen fittlich=geiftigen Weiterbildung unseres deutschen Bolkes in Böhmen.

Die Jahl der im Herbste 1913 eingewinterten Bienenvölfer beläuft sich auf 63.758 (gegen 64.918 des Borjahres), also trot der zugewachienen Sektionen geringer als i. J. 1912, davon entfallen auf Mobilbau 57.283. auf Stabilbau 6475.*)

Unter unseren Sektionen besitsen die größte Angahl von Bienenvölkern: Teplis 806 (gegen 612), Tetschen-Bodenbach 799 (gegen 768), "Oberes Marchgebiet" 739 (gegen 644. Saaz 632 (gegen 601), Wegstädt 629 (gegen 881 des Borjabres und 532 i. J. 1912 — merkundige Schwankung!), Kukus 633 (gegen 836), Praunau 609 (gegen 633). 500—600 Völker melben: Franzensbad, Schödtik, Meichenberg, Deutsch-Lieben, Hohenstadt. 400—500 Völker melben: Franzensbad, Schödtik, Meichenberg, Deutsch-Lieben, Hohenstadt. 400—500 Völker melben; Plan, Komotau, Eger, Ausig, Dudweis, Jglau, Hohenste, Gablonz, Herr, Volkers, Palan, Hohenstadt, Bedderfamt, Berg, Nadonits, Güntersdorf, Hainsback, Nienes, Trautenau, Theftal, Welbine, Kaaden, Tepl, Bilin, Warnsdorf, Welldütten M.-Schönberg, Mies, Gulau, Nesseltal b. Gottschee. 200—300 Völker zählten 47 Sektionen. 100—200 Völker haben 136 Sektionen, unter 100 Völker besitsen 129 Sektionen. Letzenannte Zahl beweist deutlich, daß viele Sektionen einen geringen Stand an Vienenvölkern autweisen, daß bei vielen Mitgliedern die Vienenzucht noch sehr oberflächlich und wenig intensiv betrieden wird.

Der Gesamtwert ber Bienenstände unserer Mitglieder beläuft sich gegen 2,400.000 K.

Trot der ungünftigen Witterungsverhältnisse fielen ziemlich zahlreiche Schwärme; da dieselben aber in den meisten Fällen nicht einmal den nötigen Wintervorrat eintrugen, war starke Serbst-Notfütterung nötig und sind in den zahlreichen Fällen ungenügender Fütterung schlechte Neberwinterungsresultate zu erworten.

Die Hon igernte ist auf fast ein Viertel bes Vorjahres 1912 (313.842 kg) gesunken und erreicht die Mindestziffer von 88.659 kg, also sogar noch um 4290 kg weniger als in dem Mikjahre 1910 (92.949 kg), sie ist also als eine äußersschaften und überdies vielenorts nur durch die Möglichkeit der Zusätterung steuerfreien Zuckers ermöglicht worden.

Mber auch der Wachsertrag hat bedeutend abgenommen: 6879 kg

(gegen 10.272 des Vorjahres 1912).

Das Turch schnittserträgnis eines Volkes beläuft sich also auf bloß 1.3 kg Honig im Werte von 2.60 K gegen 4.8 kg des Vorjahres im Werte von 9.6 K. (1911: 6.15 kg, 1910: 1.7 kg, 1909: 2 kg, 1908: 3.5 kg, 1907: 2.4 kg. 1906: 4.3 kg, 1905: 6.3 kg.)

Der Durchschnittsertrag an Wachs war gar nur auf 0.1 kg gesunken.

Der Gesamtwert der Honigernte beträgt 177.318 K (gegen 627.684 K i. J. 1912), jener der Wach sernte 24.076 K (35.852 K i. J. 1912).

 $\mathsf{Digitized}\,\mathsf{by}\,Google$ 

^{*)} Die Statistik umfaßt nur 355 Sektionen, indem die erst im Spatherbst gegründeten nicht einbezogen find.

Die Größe des Honigertrages in den einzelnen Seftionen war: Teplik 2048 kg (gegen Borjahr 4000 kg), Saaz 1965 (1486), Poderjam 1753 (1000), Radonth 1580, Wellhütten 1528, Franzensbad 1464, Wegitädtl 1332, Hagensdorf 1285, Iglau 1280, Iglatal 1170, Komotau 1136, also nur in 11 Sestionen üb er 1 0 0 0 kg, mährend im Vorjahre 87 Sestionen 1000 bis über 6000 kg gemeldet hatten (darunter Braunau, Friedland, Kusus, Hohenelbe über 5000—7000!). Nur 3 Sestionen melden 8 0 0—1 0 0 0 kg (Hohenfurt, Duppau, Tisch.) Ueber 5 0 0—8 0 0 kg gewannen 27, über 200—500 kg 88, über 100—200 kg 83 Sestionen, unt er 1 00 kg 95 und ke in er lei Erträgnis hatten 49 Sestionen (im Vorjahre 27). Bezeichnend ist das Erträgnis der S. Kufus, im Vorjahre 6700, heuer 158 kg.

Diesmal weisen die Sektionen des nordwestlichen Böhmens, des Egertales und selbst des Böhmerwaldes die verhältnismäkia beisten Erträge aus, während die sonst gesegneteren Borlagen des Ifer und Riefengebirges, sowie Oftbohmen verfagten. Möchte 1914 doch einmal den Jahreszeiten entsprechendes Wetter, besonders aber einen warmen Sommer bringen!

#### Mitgliederftand.

Neuerdings weist derselbe, allen ungünstigen Verhältnissen zum Trobe, einen noch be beuten beren Zuwachs als im Borjahre auf. Wir gablten Ende 1913 nach allen Abmelbungen und Abschreibungen:

		150	in	<u>~</u> 1	11111	ma				11690
Gratisbezieher	•			•		•	•	•	•	112
Taujcheremplarebezieher										133
Andere Monnenten .		• ′								374
Abonnenten mit Versich	erı	ıng								64
pereines										960
ferner Abonnenten des	De	ſŧ. (	SŲ.		zufo Iche					9977 Mitglieder,
Seftionsmitglieder .										9565
Direfte Mitglieder .										278
Korrespondierende Mitg	lie	der								<b>36</b>
Stiftende Mitglieder .										16
Ehrenmitglieder										82

aljo in Summa.

also um 960 ständige Bezieher unserer Monatsschrift mehr als im Jahre 1912. Richt eingezählt find dabei die im letten Biertel bes Jahres bereits für 1914 angemelbeten Mitglieber. Den ab 1. Juli 1913 beigetretenen (228) murbe ber "Deutiche Imter" um 1 K geliefert.

Sektionen bestanden Ende 1913: 362 gegen 342 des Vorjahres u. zw. in Böhmen 347, in Mähren 10, in Nied. Desterreich 1, in Kärnten 2, in Krain 2.

Nach wie bor lehnen wir den Grundfäßen der "Reichsvereinigung d. felbst. Bacht. Lansbes-Bereine u. Berbande Desterreichs" entsprechend Sektionsgründungen in den anderen österr. Kronlandern entschieden ab; die oben gezählten 15 Sektionen sind (mit Ausnahme der Krainer) schon viele Jahre her unserem Bereine angeschlossen.

Neugründ viele Ante her insteren vereine angeginsten.
Neugründ ungen fanden 20 statt: Johannistal (343), Langenau (344), Prohorz (345), Lichtenstat (346), Böhm.-Kamniş (347), Nüdersdorf (348), Wehregarten-Ferchenhaid (349), Fleißen (350), Kaiserwald (351), Tunkau (352), Schitteniß (353), Schlowiß (354), Willeschau-Donnersberg (355), Agersdorf (356), Lubenz (357), Rieg i. Krain (358), Kriegern (359), Tschermaa (360), Hander (361), Petersburg (362).
Auf gelöst wurde im Berichtsjahre keine Sektion.

Bu dem "Berbande der felbst. deutschen Bienenzuchtvereine Mährens" stehen wir nach wie vor in freundschaftlichen Beziehungen, ohne unsere bortigen 10 Sektionen, die diesem Berbande ebenfalls angeschlossen sind, in ihren Intereffen zu vernachläffigen. Leider ift die Einigfeit und Selbständigkeit aller deutschen Imfer Mährens noch immer nicht zustande gekommen.

Wieder hat der Tod uns eine Reihe von Mitarbeitern und Mitgliedern entrissen, beren Verlust wir schwerzlich beklagen: Zwei Ausschußräte: K. k. Landesschulinspektor Joh. Lorz und Bahn-Direkt.-Adjunkt Franz Czernh, in Prag; unser hochverdientes Ehrenmitglied Banderlehrer, Sicherheitsinspektor Karl Wugrauer-Krummau, dann Landeskulturratssekte-

tär Dr. Ernst Sdl. v. Hanl, Jos. Reinholz-Dobern, Fr. Preiß-Langenau Bahn- und Distrikts-Arzt E. Beiersdorf-Restersit, Tierarzt Fr. Kotter-Grulich, Ant. Scharnagl-Heiligentreug. Baumeister K. Mud-Postelberg, Landwirt Ferd. Gassauer-Prahn, Ob.-Lehrer i. R. Als. Schubert-Laubendorf, Fabrikant Jv. König-Keuröcklik, Gastwirt Fr. Effenberger-Beisdach, Großgrundbesitzer Ant. Weichert-Wießen, Forstwart i. R. Wenz. Kuß-Mastigbad, Maler Jos. Höggel-Reustadt a. E., Frau Kosina Dürrschmidt-Dotterwieß, Landwirt Ad. Schröter-Schörus, Landwirt Weicher Schötue, Landwirt Weicher-Schörus, Landwirt Wenzel Schöttner-Kodissort, Oberlehrer i. K. Wenzel Jentschelz-Schöfun, Vinz. Keichmann-Pürstein Dechant P. Thom. Pelenac-Konsperg, Müllermeister K. Delmer-Stiersmühle (Tepl), Fr. Deutsch-Lenkersdorf, Jos. Hufnagel-Meiersgrün, Tischler K. Aug. Schulze, Königsberg a. E., Fr. Langer-Podscheplik, Stadtberordneter Jos. Mihwaddobenelbe, Kudolf Scholz-Oberes Wittigtal, Wagner Wenzel Vittner-Sulau, Josef Schlösinger-Gesteinigt, Karl Möller-Proschwik a. R., Gürtler August Kaulserschalbeschlos, Dr. med. Wilhelm Glaas-Dobrzan, Landwirt Josef Schmiedl-Lunden, Weichenwächter i. K. Fr. Vogel-Winternik, Ab. Waler-Königswart, städtischer Gärtner Josef Waier, fürstl. Gärtner K. Lottes-Liechtenstein, Sberh. Friedl-Fleißen Vostmeister Emil Hoßner-Allsbaendorf, Lotomotivsührer i. R. Jul. Flemmich-Schöderk, Kaussaun Ludw. Schönseld-Poschenik, Kaussaun Ludw.

All diesen wackeren Freunden und Genoffen wollen wir ein ehrendes An-

denken bewahren.

Raffa-Gebarung.

An Mitgliedsbeiträgen, Beilagegebühren, Mehrversicherungs	
prämien und Sektionsbelastungen verblieben Reste vom	
Borjahre mit Ende 1912	K 4.821.54
an Beiträgen tamen 1913 in Vorschreibung	
an Beilagegebühren	
an Mehrversicherungsprämien	K 830.50
aus dem Vereinsverlage und Belastungen	
Daher Gesamt=Borschreibung für 1912	K 32.836.68
Abschreibung	K 926.48
, , , ,	K 31.910.20
hierauf Abstattung	K 27,102,48
jo daß ein Ausstand von	K 4.807.72
an Beiträgen, Bersicherungsgebühren usw. verbleibt.	
Der Gesamtkassa-Eingang betrug	K 64.101.56
Der Gesamtkassang	
Das Rassa-Revirement	
und verblieb ein Rassassaldo von	K 3.133.41
Die Abschreibungen an Jahresbeiträgen von K 926.48	

Die Abschare ib ungen an Jahresbeiträgen von K 926.48 erfolgten über Borschlag einiger Sektionsleitungen, außerdem wurden Abschreibungen vom Werte der Bibliothek, Kanzleieinrichtung, Beobachtungsstationen u. a. im Betrage von

K 582.13 borgenommen.

Trot bieser Abschreibungen und bes neuerlichen Ausfalles der Landes-Subvention pr. K 600.— vermochte die Zentralleitung durch peinlich genaue Einteilung der zur Verfügung stehenden Mittel jede Schädigung des Wanderunterrichtes
oder eines anderen Zweiges der Vereinstätigkeit zu vermeiden, wenn auch anderseits die Vilanz des Verichtsjahres 1913 einen Ver lust von K 750.59 ergibt,
so daß das zu Ende 1912 ausgewiesene Vereinsvermögen von K 12.171.22 auf
K 11.420,63 sich verminderte.

Bon dem vorstehend ausgewiesenen Vereinsvermögen stehen getrennt in be-

sonderer Verrechnung:

1. Die P. Joh. N. OettleStiftung (Einlagebuch der Böhm. Sparkasse Fol. 19.643). Stand Ende 1913 K 1064.38; das Zinsenerträgnis wird, den Bestimmungen des Stiftsbriefes entsprechend, zu Wanderunterrichtszwecken i. J. 1914 zu verwenden sein.

2. Der Schulrat Bağler = Jubiläumsfond, der 1914 zum ersten Male die Zinsen zur Verteilung an verdienstvolle, bezw. unterstützungsbedürftige

2.-3-. Vereinsmitglieder bietet, belief sich Ende 1913 auf K 2564.— und gebührt der verehrl. Sektionsleitung Saaz, insbesondere ihrem Obmanne Oberlehrer Alk Hauftein und dem Fondskassier Lehrer Josef Rudolf, für die Mühe der Sammlung und bisherigen Verwaltung bester Dank.

An Subventionen und Spenden für den L.-Zentralverein gingen i. J. 1913 ein:

vom h. k. k. Ackerbauministerium						K	2900
vom hochl. Landeskulturrate, D. S							
von der Böhm. Sparkasse in Prag						K	400
Spende Herrn Anton Rautenstrauch-Haiba							
	211	เริดา	nn	en		K	4710

Ausgeblieben ist auch in diesem Jahre (also bereits zum viertenmal) die sonst alljährliche Subvention des hoh. Lande sausschufses Böhmens wegen der Richt=Tagung des Landtages und daher Nichtbewilligung der Landes=Ausgaben. Die Staats=Subvention des k. k. Ackerbauministeriums wurde gegen früher um K 800.— niedriger flüssig gemacht.

Hingegen erhielten wir wieder die Subvention des hochl. Landes kulturzates, D. S., im Betrage von K 1400.— zur Berteilung an unsere Mitglieder zwecks Anschaffung von bienenw. Geräten, Beuten, Bölkern, Samen honigender Pflanzen.

Zur Entschädigung und zum Kostenauswande der Faulbrut=Til=gungs=Aktion bewilligte das h. k. k. Ackerbauministerium in höchst dankens=werter Weise außerordentliche Staatssubventionen, u. zw. sür die Sektion f. d. Hain pacher Gerichtsbezirk: K 70.— und Rochslitz neuerlich — 478.—. Ferner sind inzwischen weitere außerordentl. Staatsbeiträge i. J. 1914 bewilligt worden für die Aktion 1913 in die Sektionen Komostau: K 232.—, f. d. "Hain spacher Gerichtsbezirk": neuerlich K 35.—, "Mittleres Bolzental" K 34.— und Konsperg: K 292.—.

Somit genießen unsere Mitglieder außer unserer dreisach kombinierten Bersicherung gegen Feuers, Einbruch &s., Diebstahl &s und Haft pflicht ich ab den auch (vom Zentral-Ausschusse bewilligte) Entschädigung bei Wassersund Wassersund Wetterkatastrophen, sowie auch in Faulbrutfällen. Dazu kommt nun die Zuwendung des steuerfreien charakterisierten Zuckers, ein höchst realer und bedeutender Borteil, so daß mit Recht behauptet werden darf, daß kein zweiter Landes-Verein seinen Mitgliedern derartige Vorteile zu bieten in der Lage ist.

Im Nachstehenden folgen die nun 32 Borteile und Begünstigungen für unsere Mitglieder:

- 1. Jeden Monat ein forgfältig redigiertes Fachblatt, "Der Deutsche Imker aus Bohmen" bis 42 Seiten start, kostenlos posifrei ins Haus.
  - 2. Feuerberficherung ber Bienenstände.
  - 3. Diebstahls- u. Ginbruchsversicherung der Bienenstände.
- 4. Saftpflichtversicherung gegen Sach- und Personenbeschädigung in jeder bobe.
- 5. Erwirfung von Entschädigungen bei Waffer: und Elementarichäben an Bienenständen.
- 6. Unentgeltliche Untersuchung in Fällen von Bienentrantheiten und Erwirstung von Entschätigungen in Faulbrutfällen usw.
- 7. Wanderunterricht für jede Schtion wenigstens einmal im Jahre durch gesprüfte, praktisch erprobte Wanderlehrer, welche der Landes-Zentralverein honoriert; Revision der Bienenstände. Förderung des bienenw. Unterrichts an den Schulen.
- 8. Abhaltung von Bienenzuchtlehrkursen in den verschiedenen Teilen des Bereinsgebietes, wobei der Landes-Zentralverein den Vortragenden honoriert und den Besuchern Borteile (Freiquartiere, Fahrtentschädigung u. a.) gewährt.
- 9. Errichtung von bienenm. Beobacht ungs= und von Königin-Zucht= Stationen; Abgabe von billigen Edelföniginnen.

- 10. Vermittlung von Subventionen seitens des Landeskulturrates für das Königreich Böhmen.
- 11. Roften lofer Rechtsbeift and ber Mitglieber in allen Bienenzucht- angelegenheiten.
- 12. Benützung der reich ausgestatteten Bereinsbibliothek, franko Zusendung der Bücher (ohne Ginlage) sowie der Lichtbilder.
- 13. Ratichläge in allen bienenw. Angelegenheiten entweder unmittelbar oder durch das Fachblatt.
- 14. Kostenlose Untersuchung von Honig und Wachs, von Bienen-Schablingen u. a.
  - 15. Ceftere Berteilung von Samen honigender Gewächse und von Sträuchern.
- 16. Unterstützung einzelner Schtionen ober Mitglieder burch Beteilung mit Stoden, Schwarmen, Buchern, Geraten ufw.
- 17. Subventionen an Mitglieber zum Besuche auswärtiger Bienenzuchtlehrfurse, Reise-Stipenbien.
- 18. Beranstaltung von Inkertagen und Ausstellungen mit Lotterie zum Absatz ber bienenw. Erzeugnisse mit Berteilung von Preisen und Prämien.
- 19. Unentgeltliche Inserate von verfäuflichem Honig und Wachs sowie von Bienenvölkern des eigenen Betriebs beliebig oft in der Börse des Fachblattes; unentgeltliche Verkaufsvermittlung.
- Verkaufsbermittlung. 20. Nachlaß von 25% der Insertionsgebühren im "Deutschen Imker aus Böhmen" für nicht gerwerbsmäßige Ankundigungen.
  - 21. Unentgeltliche Berteilung von Sonig-Reklamepapieren.
  - 22. Ueberlassung billiger Sonigetifetten (100 Stud 40 h franto).
- 23. Alleiniges Benütungsrecht ber Berein's-Doniggläfer (billige, praftifche Dofenform).
- 24. Kostenlose Vermittlung des Ankaufes von Bienenbüchern, Stoden, Bolkern und Amkorgeröten um mit Rreisnachlas
- kern und Imkergeräten usw. mit Preisnachlaß.
  25. Verteilung st euer freien (also um 38 K pro 1 q verbilligten) charakterisierten Zuders zur Herbit- und Frühjahrs-Notsütterung.
- 26. Bei Gründung einer Scktion*) übernimmt der Landes-Zentralverein die Einreichung der Statuten, zahlt alle Stempelgebühren.
- 27. Der Landes-Zentralberein spendet den Scklionen die Sektionsstampiglie und alle nötigen Drucksorten.
- 28. An jede Sektion unentgeltliche Zuweisung eines Jahresabonnements auf ein 2. gebiegenes Fachblatt (gegenwärtig: "Deutsche Bienenzucht" von Pfarrer Ferd. Gerstung-Ofmanstedt, Weimar).
- 29. Ermäßigung der Bezugsgebühr für vorgenannte Fachschrift auf 1 K für jedes Mitglied, postfrei; in gleicher Beise den ermäßigten Bezug der bienenw. Monatsschrift: "Illustrierte Monatsblätter für Bienenzucht" von Lehrer Theodor Beippl-Klosterneuburg, (postfrei 1 K 20 h).
- 30. Der Landes-Zentralverein vertritt die bienenw. Interessen in jeder Beise bei der Regierung in Zollangelegen beiten Steuerfragen usw. und erwirtt bie den Mitgliedern wieder zufließenden größeren Subventionen.
- 31. Der Landeszentralberein forgt für Bermehrung der Bienen weibe durch Eingaben an Bahndirektionen und Behörden betreffs Anpflanzung honigender Gewächse.
- 32. Alle aus den Satungen des Landes-Zentralvereines erfichtlichen Mitglieds rechte.

Bir fönnen diese einzigartigen Vorteile selbstverständlich nicht aus den geringen Mitgliedstriträgen (4, bezw. 2 K u. 60 h Versicherungsgebühr) ermöglichen, sondern nur mit Hilse der uns gütigst gewährten Subventionen. Es sei für dieselben auch hier den oben genannten hohen Behörden unschen Gönnern der wärmste Dank zum Ausdrucke gebracht, insbesondere unseren Ehrenmitgliedern Herren Abg. Hand von Kreisl, Vizepräsident des Landeskulturrates s. d. Kgr. Böhmen und Präsident des Deutschen landw. Zentralverbandes s. Böhmen, besonders als Obmann des Sukventionskomitees des Landeskulturrates D.S., und Sr. Erzellenz Wirkl. Geheimen Rat Abg. Dr. Gustab Schreiner, sowie dem Präsidenten der Deutschen Sektion des Landeskulturates D.S., und Sr. Erzellenz Wirkl. Geheimen Kat Abg. Dr. Gustab Schreiner, sowie dem Präsidenten der Deutschen Sektion des Landeskultur-

^{*)} Bur Gründung einer Scktion (3weigberein) müffen sich wenigftens io Imker ber einigen, welche noch nicht Landes-Zentralvereinsmitglieder waren.

rates Abg. Theodor Zuleger und f. f. o. ö. Techn. Hochsch. Professor Dr. Josef Pichl als Referenter des Subventions-Komitees, die allzeit bereit sind, die heis mische Bienenzucht kräftigst zu fördern.

Mögen unsere verehrten Förderer und Gönner überzeugt sein, daß sie eine gute und nütliche Sache unterstützen, welche Tausenden unserer meist nicht mit Glückgütern gesegneten deutschen Landsleute zugute kommt.

## Unfer Bereinsorgan

die Monatsschrift: "Der Deutsche Imter aus Böhmen" (feit Oftoter 1902 vereinigt mit der Monatsschrift "Der Bienenvater aus Böhmen", Organ des ebem. "Landesvereines 3. Hebung d. Bienenzucht Böhmens", gegründet 1852), welcher wohl zu den besten und umfangreichsten Fachblättern Deutschlands und Desterreichs gezählt werden darf, als solches auch allseitige Anerkennung aufweisen kann, bot in seinem 26. (bezw. 29.) Jahrgange 70 Seiten Umjchlag auf 380 Seiten Auffähe nebst Abhandlungen mit 32 Abbildungen außer den zahllosen kleinen Mitteilungen und Bereinsnachrichten. Beigetragen hatten 80 Mitarbeiter aus den verschiedensten Ländern und Lebensfreisen. Bon j. e. I. b. stftandigen Bereinen bezogen ben "Deutschen Imfer" als Bereinsblatt: Lesterr. Schlesische Landesverein in Troppau, der Berband der selbst. deutschen Bienenzuchtvereine Mährens Bienenzuchtverein f. Oftschlesien in Teschen. Die Auflage war auf 12.000 erhöht und wurden gegen 130.000 Hefte im Jahre versandt. Die Druckfosten be= liefen sich auf K 10.679.61, die Kosten für Zeitungsmarken, Abressendruck, Schleifen, Expedition u. a. K 3812.68. Für Artikelhonorare wurden K 426.65 aufgewendet, während das Inseratenerträgnis nach Abzug der Spesen und Provisionen K 3304.19 betrug.

So beanspruchen die Kosten unserer Monatsschrift gut zwei Drittel der Einnahnwe der Witgliedsbeiträge. Eine derartig enorme Ausgabe wird sich nur dann rechtsertigen lassen und lohnen, wenn unsere Mitglieder auch wirklich das im Fachblatt so reichlich gebotene Material zu ihrer Belehrung und in ihrem praktischen Betriebe gründlich ausnützen. Diese Ausnützung wäre auch für den Ankündigungsteil wärmstens zu empsehlen; freilich bietet die Hon ig e, Wach seund Bienenvölfer zu erkauf shörse dabei einen kosten losen Wegzur Verwertung ihrer bienenw. Erzeugnisse. Auch bei Inseraten anderer Art genießen unsere Mitglieder 25% Rabatt.

Nuch im Jahre 1913 erhielt jede Sektion je ein Jahres-Exemplar der Monatsschrift Kfarrer Ferd. Gerstungs-Ohmannstedt: "Die Deutsche Bienenducht in Theorie und Krazis" gratis als Beilage zum Bereinsorgan (also im ganzen 362 Jahresexemplare mit einem Kostenauswand von Bar 362 K.) lleberdies vermittelten wir den Bezug dieses Blattes noch 375 Mitgliedern gegen Ermäßigung des Preises auf 1 K jährlich postfrei (sonst 2 K). Ebenso wird gegen den ermäßigten Jahresbeitrag (1 K 20 h, Porto) 36 Mitgliedern das Th. Weippliche Fachblatt "Illustrierte Monatsheste", vermittelt. Allen unseren 42 Ho. Besobachtern wird die Monatsschrift Württembergische "Bienenpflege" gratis geliesert. (K 98.30.)

Außerdem geht unser Bereinsorgan allen deutschen landw. Lehranstalten sowie Lehrerbildung sanstalten und zahlreichen gleichartigen Anstalten in ganz Desterreich sowie einer größeren Zahl von Lesehallen und Bolksbibliotheken in 112 Gratiscremplaren zu.

## Bienenwirtschaftlicher Unterricht.

Obwohl der bienenw. Unterricht und besonders jener durch Bandervorträge von der L.-Zentral-Bereinsleitung die ganze Zeit hindurch sorgfältig gepflegt und

auf jede Beise gefördert wurde, machte doch der nun schon mehrere Jahre andauernde Subventionsentgang eine gewiffe Einschränkung nötig, obgleich allen Sektionen, die um Wanderlehrer ansuchten, solche bewilligt wurden. Der Aufwand für den Wanderunterricht betrug übrigens noch immer K 2307.64, während für Lehrfurse K 365.80, für Im fertage K 241.5 ausgegeben wurden, insgesamt K 2914.99, ohnedie Kosten der Wanderlehrerkonferenz (457.84). Dazu kommt noch die heuer besonders rührige, rühmenswerte Mitwirkung zahlreicher unserer Wanderlehrer und Mitglieder, welche bereitwillig Vorträge und Demonstrationen in unseren Sektionen unentgeltlich abgehalten haben. Ihnen allen, voran aber unserer wackeren deutschen Lehrerschaft, welche trot ihrer so vielfach in Anspruch genommenen Tätigkeit und noch immer ungenügenben materiellen Entschädigung die Sauptstütze unseres Landes-Zentral-Bereines ift, in erster Reihe unseren SS. Banderlehrern, Bienen-meistern und Settionsfunktionaren sprechen wir für ihre unermubliche Opferwilligfeit auch hier ben gekührenben beften Dank und bie wärmste Anerkennung aus.

Auch in diesem Jahre haben die hochlöbl. Schulbehörden, vor allem ber hochlöbl. f. f. Landesich ulrat für Böhmen, unsere Birksamkeit in anerkennenswertester Weise gefördert und sei hiefür der ergebenste Dank zum Aus-

druck gebracht.

A. Wanderunterricht. Im Laufe des Jahres 1913 murden von unseren approb. Wanderlehrern 117 honorierte und in ihrem eigenen Sektionsgebiete 90 unentgeltliche, also im ganzen 207 Borträge abgehalten in Anwesenheit von 7885 Zuhörern. Für die Berufung der Wanderlehrer waren stets die Wünsche der bez. Sektionen maßgebend.

Nachstehend das Berzeichnis unserer 54 approbierten Wanderlehrer und

39 approbierten Bienenmeister.

39 approbierten Bienenmeister.

Em. Bagner, Direktor des Klarschen Blindeninstitutes, Oberbeamte der Böhm. Sparkasse, i. R., Krag, Felix Baßler, Sekretär des Deutschen landw. Zentralberbandes f. Böhmen, Hon-Dogent a. d. kgl. b. landw. Akademie Tektschen Liedwerd in Kgl. Weinberge-Krag, Joief Raschauer, Schulleiter-Kohling d. Falkenau, K. Wöhler, Oberlehrer-Gottowih d. Staad, dem R. Küchler, Assendamen, K. Küchler, Assendamen, K. Küchler, Assendamen, K. Küchler, Assendamen, K. Küchler, Assendamen, K. Keiselt, Soberlehrer-Bilmikau, Alois Saliger, Oberlehrer-Lehrer-Veigelsberg d. Klan, Fr. Andreh, Jacklehrer-Dobrzan, Fr. Dobla, Oberlehrer-Allistad d. Keiselt, K. Andreh, Jacklehrer-Dobrzan, Fr. Keiselfer, Lehrer-Raspenau, Fr. Richter Oberlehrer-Killis d. Kardik, Josessian, K. Keiselt, K. Kardik, Josessian, K. Keiselt, K. Kardik, Josessian, K. Keiselt, K. Kardik, Josessian, K. Keiselt, K. Kardik, Josessian, K. Keiselt, K. Kardik, Josessian, K. Keiselt, K. Kardik, K. Keiselt, K. Kardik, K. Keiselt, K. K. Deutscherer-Friedland-Jädelsthal, Jos. Claser, Oberlehrer-Killis d. Kardik, Josessian, K. Keiselt, K. Kardik, K. Keiselt, K. Kardik, K. Keiselt, K. K. Deutschere-Keiselsdorf, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Kardik, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Keiselt, K. Kei Rud. Hubner, Fachlehrer=Leitmeris, Jos. J. Rolbe, Lehrer=Rl.-Borowis, Erm. Runert, Lebrer-Mertendorf.

Mußerdem sind als Bienenmeister approbiert die Herren: Ant. Kraus, Lehrer-Weisdach, K. Wöjchl, Landwirt-Kohling Jos. Gottitein, Schulleiter-Benetslo, Johann Grimm, Ruppenfabrikant-St. Joachimsthal, E. Neichstein, Müller-Pilkdorf, Fr. Scholz, Schulleiter-Nennzähn, G. Müller, Oberlehrer-Oberschönbach, Eng. Wenzel, Schulleiter-Burkerdorf, Bernh. Richter, Wirtschaftsbesitzer-Saubernitz Jos. Forkl, Tischlermeister-Dobrzan, Ioh.

Bunderlich, Lehrer-Schönbach, Bilh. Ullmann, Fabriksbeamte-Tannwald, Fr. Illmann, Fabriksbeamte-Cijenbrod, Ed. Hübner, Drechsler-Auppersdorf, Al. Prieger, Landwirt-Bernersdorf, Wilh. Stieber, Schlößgärtner-Neufalkenburg Ant. Dinnebier, Tischlermeister-Rudig, Josef Braun, Wirtschaftsbesitzer-Altenbuch, Fr. Bergmann, Wirtschaftsbesitzer-Wildenau, Josef Bauer, Tischlermeister-Görkau, Josef Bayer, Kassendau, Heinrich Blaschke, Schulleiter-Seibersdorf b. Wildenschung von Aubisch Lehrer-Goldenöls bei Gabersdorf i. B., Wenz. Weinz, Lehrer-Langgrün b. Buchau, Fr. Slamka, Oberlehrer-Zettwing b. Unterhaid, Al. Wolf, Agent-Ludik, O. Baher, Reisenber-Ludik, Wilhelm Stark, Jabrikant-Theusing, Ist. Treml-Neusiadt pr. Altlangendorf R. Zischle, Weihelm Stark, Frz. Orescher, Stredenwächter der Oe. R.B.-B.-Leitmerik, Ant. Klos, Tischlermeister-Borbermastig, R. Bech, Stationsleiter-Heresatt (Ablergebirge), Josef Winter, Viehhändler-Hermsdorf b. Braunau i. B. Unt. Winkler, Bahnmeister-Reichsladt, Josef Winter, Viehhändler-Germsdorf b. Braunau i. B. Unt. Winkler, Bahnmeister-Reichsladt, Jos. Braun, Instrumentenmacher-Grastik, Ernst Jäger, Friseur-Wassersdorf a. R. Jäger, Friseur-Maffersborf a. N.

Außerbem hatten eine größere Anzahl Borträge die Herren Z.-G.-C. Schulrat Bakler-Brag, Kfarrer Franz Tobijch-Wotsch a. E., A.-R. Josef Gaudeck, Fachlehrer-Tetschen und A.-R. Albert Haustein, Oberlehrer-Keitschwes übernommen.

Neuerlich werden die Herren Wanderlehrer darauf aufmerksam gemacht, daß es ihrem Wirkungstreise vollkommen entspricht, wenn sie sich um die bienenw. Angelegenheiten der ihnen benachbarten Sektionen fleißig bekümmern und event. Anträge nicht nur bei den Sektionsleitungen, sondern auch bei dem Zentralausschusse stellen, da hiedurch nur die Interessen unserer Sektionen gefördert werden. Die verehrl. Sektionsleitungen aber werden bringend aufgefordert, stets für recht tzahlreichen Besuch der Wandervorträge zu sorgen, auch sollten stets die Nachbar-Sektionen nach Möglichkeit teilnehmen, damit die hohen Vortragskoften sich lohnen.

Neben den Herren Wanderlehrern hielten auch in diesem Jahr zahlreiche Sektionsfunktionäre und Mitglieder Borträge und Demonstrationen ab und belief sich die Gesamtsumme der Versammlungen in unseren Sektionen auf 943 mit 18.017 Teilnehmern und 562 Jachporträgen. Es ift dies eine Summe von Arbeitsleiftungen, wie auf diesem Gebiete wohl kein aweiter Berein aufzuweisen imstande ist.

- B. **Lehrkurse.** Auch für Abhaltung solcher mußte auf die beengtere finanzzielle Lage des Vereines Rücksicht genommen werden; doch wurden alle diesbezüglichen Ansuchen unserer Sektionen bewilligt.
- 1. Viertägiger Röniginnen zucht furs in Neugarten, S. B.= Leipa, an 4 Sonntagen (18., 25. Mai, 1., 15. Juni), theoretische Vorträge, mit praktischen Arbeiten verbunden. Kursleiter: bw. Wanderlehrer Zentral-Aussch.= Rat Oberlehrer Richard Altmann=Reichenberg; 32 Teilnehmer.
- 2. Eintägiger Faulbrutturs in Romotau und Oberdorf, S. Komotau, 12. August; vormittags theoretische, nachmittags praftische Unterweifung auf faulbrütigen Bienenständen. Bortragender: L.- 3.-B.- Ehrenmitglied Lehrer Theodor We'i pp l-Klosterneuburg und Zentr.-Aussch,-Rat Wanderlehrer int. Oberlehrer Richard Altmann-Reichenberg; 61 Teilnehmer.
- 3. 4 theoretische und 6 praktische Demonstrationsstunden durch bw. Wan= derlehrer Oberlehrer Franz Te u b e r, bei dem von dem f. k. Aderbauministerium an der Aderbauschule Trantenau abgehaltenen Lehrkurse für Lehrer an landw. Fortbildungsschulen; Teilnehmer 26, darunter 14 praktische Imker.
- 4. Ronferenz der Leiter der bienenw. Beobachtung 8= stationen des L.-Zentralvereines in Komotau, 11. August. Leiter und Vortragender: Zentr.=Aussch.=Rat int. Oberlehrer Richard Alt mann=Reichenberg; 12 Teilnehmer; (Spesenvergütung: 186.90 K.)
- 5. Ronferenz der bienen w. Wanderlehrer des L.-Bentralvereines in Komotau, 11. August. Leiter: Wanderlehrer Oberlehrer Eiselt-Fugau; Vortragender: Wanderlehrer Berjich.=Inspektor Rüch I er-Auffig; 16 Teilnehmer. (Spesenvergütung: 457.84 K.)



- C. Landwirtschaftliche Lehranstalten. Wie alljährlich, erteilten Bereinsmitzglieder regelmäßigen Unterricht in der Bienenzucht an landwirtschaftlichen Lehranstalten. Diese Borträge hielten im Studienjahre 1912/13 ab die H. Hon. Dozent Felix Baßler, L.-J.-B.-Sefretär, Prag, an der kgl. böhm. landw. Afdenmie Tetschen-Liedwerd (28 ord., 1 a.-vo. = 29 Hörer), Imfer K. Pirko an der Kaiser Franz Josef I. deutsch. Ucker- und Flachsbauschule Budweis (30), Institutsverwalter Karl Schwarz an der Kaiser Franz Josef I. Jubiläums-Ucker-, Obst- und Beinbauschule Leitmeritz (14), Josef Profop, Erofimfer, an der landw. Winterschule Friedland i. B. (29), Wanderlehrer und Sektions-Geschäftsleiter Franz Pohn nert, Realitätenbesitzer, an der Kaiser Franz Josef I. Hopfen- und Gemüsebauschule Saaz (14), Sekt.-Obmann Wenzel Pösch, Oberlehrer, Utschau, an der landw. Winterschule Kaaden (30) und an der kgl. böhm. landw. L.-Wittelschule Kaaden (74), an letzterer unter Mitwirkung des Institutsgärtners Leopold Palta, Wanderlehrer und Sekt.-Obmann Richard Altmann, int. Oberlehrer an der landw. Winterschule Reichenberg (20), Jaroslav Pakaf, Oberlehrer-Rennzähn, an der landw. Winterschule Gradlitz (12 Hörer).
- D. Anderweitiger Unterricht. Auch im abgelausenen Jahre 1913 hielt Wanderlehrer Hand Spans Spans I. Fachlehrer, Obmann der Section Postelberg, für die Schüler der II. und III. Bürgerschulklassen in Postelberg, während 4 Monaten einen von 28 Schülern besuchten Lehrkurs an seinem Bienenstande ab, desgleichen für die V. Volksschulklasse in Elbogen der dortige Wanderlehrer und Seckt.-Obmannstellvertreter Vinzenz Hand in Derlehrer, während 3 Monaten mit 30 Schülern und Sekt.-Obmann Lehrer Jos. J. Kolbe-Al.-Borowitz, für das 7. u. 8. Schuljahr mit 20 Schülern. Bw. Wanderlehrer und Sekt.-Obmann, int. Oberlehrer Richard Altman ne-Reichenberg und Wanderlehrer Sekt.-Geschäftsleiter Gustav Ab. Koller, Oberlehrer in Mertendorf, unterwiesen an ihren Vienenständen die obersten Altersklassen der bortigen Volksschulen, während k. Krosesson Wilhelm Vallesklassen und Volkschulen volksenstellt Reichenberg und Wanderlehrer und Sekt.-Obmann Rudolf Hier in Lehrerbildungsanstalt Reichenberg und Wanderlehrer und Sekt.-Obmann Rudolf Hier die Kachlehrer in Leitmeritz, die Schüler der III. u. IV. Vürgerschulklasse zu Unterweisungen an den Schulbienenständen heranzogen. Diese Bestrebungen, die Jugend für die Vienenzucht zu interessieren, sind besonders dankens- und anerkennenswert.
- E. Imtertage und Ansstellungen. 1. XXVI. Generalversammlung am 26. April in Prag; 5 Referate und 1 Fachvortrag.
- 2. XII. Im kertag Deutschleren Böhmens, verbunden mit einer großen bienenwirtschaftlichen Ausstellung, 9.—12. August I. J. im Rahmen der Deutschöhm. Landesschau in Komotau. Die vorzüglich gelungene Beranstaltung mit der noch mehrere Konferenzen und ein Faulbrutlehrkurs in Berbindung standen (Bericht: "D. J." Jg. 1913, Nr. 9 u. 10), war von 450 Imkern besucht; 7 Fachvorträge fanden statt; 70 Sektionen waren durch Delegierte vertreten; 307 Aussteller in 7 Hauptgruppen. Als Preise gelangten zur Berteilung: 7 silb., 13 bronz. Staatspreise, 10 silb., 16 bronz. Landeskulturratse, 6 silb., 10 bronz. Medaillen des Deutschen landw. Zentralverbandes f. B., 5 vergod., 14 silb., 4 bronz. unseres Deutsch. bienenw. Landese Zentralvereines f. B., 14 silb., 19 bronz. Medaillen der Deutschöhm. Landesichau, 6 Ehrendiplome des Deutschen landw. Zentralverbandes f. B., 4 solche unseres Deutsch. dienenw. L.Z.-Bereines, 4 Ehrendreise, 3 Ehrengeschenke, 34 Geldpreise i. B. v. 530 K u. 2 Dukaten. Das völlig befriedigende Gelingen der großartigen Beranstaltung ist vor allem unserem Ehrenmitgliede und Vizepräsidenten Dr. Graf B in zen z H un, k. k. Bezirkschauptmann in Komotan, dem Obmanne der dw. Sektion Komotan, Oberlehrer Franz Flamm=Deschriftsleiterschaftsleilungskomitees des Landeskulturrates, D. S., Zentr.-Geschäftsleiters

stellvertreter Doz. Felix Bağler-Prag zu verdanken. Für die Subventionie-rung sind wir zu großem Danke dem hochl. Landeskulturrate, D. S., sowie dem Deutschen landw. Zentralverbande verpflichtet. (1000 K, bizw. 200 K Subvention bar und Nebernahme div. anderer Spesen.)

3. **Lüch auf der im Rahmen der Deutschböhm. Landesschau Komotau** siattgefundenen Dauer=Ausstellung vom 14. Juni bis 15. September 1913 war unser L.=Zentralverein in der Abteilung der landw. Zentralkörperschaf= ten würdig vertreten, u. zw. "außer Wettbewerb". Borgeführt wurde dort die umfaffende Bereins-Statistif, ferner ein Muster-Bienenstand (beigestellt von Bienenu. Tischlermeister Jos. Bauer-Gorfau) und eine vollständige Musterkollektion Bienenzucht-Geräte und Beuten (beigestellt von Großimker Jos. Prokop-Friedland). Auch diese Ausstellung wurde von zahlreichen hervorragenden Bersönlich= keiten des In- und Auslandes besichtigt, u. a. vom Protektor der Landesschau Se. k. u. k. Hobeit Erzherzog Karl Franz Josef, k. k. Ackerbauminister Zenker, k. k. Unterrichtsminister R. v. Hussels farek, k. k. Land. Verteidigungsminister Freiherr v. Georgi, f. k. Statthalter Fürst Thun u. v. a. (Ausführsliche Berichte s. S. 213 u. 243 "D. Imker a. B.", Ig. 1913.)

Der Aufwand aus L.: Zentralvereins-Witteln für die deutschwöhm. Landes-

íchau betru**a 1080.**89 K.

## Die L.- 3. - Bereins - Bibliothef

erforderte K 301.34 Ausgaben für Neu-Anschaffungen, Einbände u. a., sowie für die II. Latern-Lichtbilder-Sammlung (100 St.). Der verbleibende Inventars-

wert beträgt 1200 K und umfaßt 401 verschiedene Fachwerke (alle wichtigen in mehreren Exemplaren), 77 Bienenzeitungen und 22 andere Fachblätter. Im abgelaufenen Jahre haben 140 Parteien 287 Werke kostenlos außgeliehen; die so reichhaltige Bücherei wird noch immer zu wenig benützt. Die Sammlung Glasbilder (Diapositive) für Lichtbilber Borträge (I: 70 Bilber) aus dem Gesamtgebiete der Bienenzucht wurde nur 5-mal leihweise abgegeben; von diesem ausgezeichneten Lehrmittel sollte namentlich für größere Versammlungen weitaus nicht Gebrauch gemacht werden (Ausleihbedingungen j. S. "D. Imfer a. B." S. 92, I. Ig.). Für das Jahr 1914 wird eine zweite reichhaltige Bilderserie, größtenteils nach Originalen von Wanderlehrer Rich. Al t= man n=Reichenberg hergestellt, zur Verfügung stehen.

## Die Bienenw. Beobachtungsstationen.

Im Bereiche des Deutschen Landes-Zentralvereines für Böhmen arbeiteten im verflossenen Bienenjahre 37 Stationen mit insgesamt 40 Bagvölkern, wozu noch Stationen des Oesterr.-Schles. Landesvereines Bericht erstatten. Als weitere Ausruftung kamen einige Thermometer zur Bestimmung der sog. Innentemperatur des Biens. Jede Station ist mit einer Dezimalwage und einem Maximum-Minimum-Thermometer ausgestattet, die meisten besiten auch Aneroid-Barometer, mehrere auch Regenmesser (Ombrometer). Der Leiter und Referent sämtlicher Beobachtungsstationen, Zentalausschußrat Richard Alt= mann veröffentlicht bek. allmonatlich seinen Uebersichtsbericht im "Deutschen Imker" und hat auch für 1913 einen ausführlichen Jahres-Bericht verfaßt, welcher den großen Wert und die Bedeutung der regelmäßigen Beobachtungen für die im= ferische Praxis erkennen läßt. Es sei S. Altmann auch hier der besondere Dank ausgesprochen für seine ausgezeichnete Arbeit. S. Nr. 3 und 4 "Deutsch. Imker", Ig. 1913.

Sämtliche Stationsleiter erhielten je 1 Jahres-Exemplar der Monatsschrift "Die Bienenpflege" (Württemberg). Die Gesamtausgaben für das Beobachtungs-stationswesen beliefen sich auf K 423.96, der Juventarwert beträgt K 300.—. Die Konferenz der Leiter der Beobachtungsstationen fand im Anschluß

an den XII. Imkertag Deutschöhmens am 6. August zu Komotau statt, unter Leitung des Referenten Zentralausschußrates Lehrer Richard Altmann in Answesenheit von 12 Teilnehmern, welchen die Reisespesen vergütet wurden, und mehreren Gästen. (Bericht: S. 307 "D. Imker a. B." Ig. 1913.)

lleber den Wert und die Bedeutung der Beobachtungsstationen für Theorie und Praxis der Bienenzucht herrscht wohl kein Zweisel mehr. Es ist diese emsige Kleinarbeit, die Ausdauer und Verständnis erfordert, mit umso größerem Danke zu begrüßen, als unsere HH. Stationsleiter für ihre so gemeinnützigen Leistungen außer Ersat der Postspesen keine anderweitige Entschädigung erhalten. Bir verzeichnen nachfolgende Stationen und HH. Stationsleiter:

#### Böhmen.

1. Reichenberg (400 m Seehöhe), Rich. Altmann, W.-L., int. Oberlehrer. 2. Warienberg b. Gablonz a. N. (623), Karl Heipetr, Lehrer. 3. Kilnifaub. Trautenau (353) Josef Fink, Tischler. 4. Klein-Borowik (450), Jos. Kolbe, Lehrer. 5. Schönan bei Braunau (450), Josef Weißer, Lithograph. 6. Michowie b. Deschner (620), Serg. Hand Oberlehrer. 7. Landskron (360), Em. Weinlich, Fachlehrer. 8. Rekelsdorf bei Zwitau (550), P. Wenz. Wakke Kfarrer. 9. Neubiktrik, P. Josef Bartosch, Dechant. 10. Leitnowik b. Budweis (380), Jos. Schubert, Kaufmann. 11. Hohen furth (550), P. Kaver Kraus, Stiftssekretär. 12. Frauenthalb. Prachatik (618), Frz. Hulan, W.-L., Oberlehrer. 13. Glashütten b. Reuern (531), Janaz Albrecht, Oberlehrer. 14. Schwanenbrück, Oberlehrer. 13. Glashütten b. Reuern (531), Janaz Albrecht, Oberlehrer. 14. Schwanenbrück, Arfmann. 16. Sirmik b. Franzenbad (455), A. Kern. Oberlehrer. 17. Doglasgründ. Karfmann. 16. Sirmik b. Franzenbad (455), A. Kern. Oberlehrer. 17. Doglasgründ. Schülleiter. 19. D.-Killmeß b. Buchau (632), Em. Heusing (680), Ludw. Christelh, W.-L., Schulleiter. 19. D.-Killmeß b. Buchau (632), Em. Heusing (680), Ludw. Christelh, W.-L., Schulleiter. 19. D.-Killmeß b. Buchau (632), Em. Heusing (680), Ludw. Christelh, B.-L., Schulleiter. 22. Woratichen (390), Jul. Keim, Müllermeister. 23. Obergen tal (267), Jul. Strohschweiber, Oberlehrer. 24. Saaz (230), Josef (370), Wilhelm Chowanek, Oberlehrer. 22. Woratichen, Oberlehrer. 24. Saaz (230), Josef (370), Wilhelm Chowanek, Oberlehrer. 25. Krag-Břewnow (325), K. Kerlán, W.-L., Fachlehrer. 26. Leitmerik (184), Ant. Kingel, k. Gend.-Wachimeister i. R. 27. Altitab b. Tetschen (127), Jos. Weber, Househeiter. 28. Fugau b. Schludenau (323), Ant. Ciselt, W.-L., Oberlehrer. 29. Simmer b. Ausschlich, K. Gend.-Wachimeister i. R. 27. Altitab b. Tetschen (127), Jos. Weber, Hands, K. Berlehrer. 26. Beitschen (265), Frz. Swoboda, k. u. k. Schloßgärtner.

#### Mähren.

33. Neuftift b. Iglau (619), Rub. Felfel, Schulleiter. 34. Deut fc = Liebau (287), Franz Bracharz, Tischlermeister. 35. Wiesen berg b. M.-Schönberg (480), P. Josef Rypar, Bfarrer. 36. Znaim, Jak. Krepinsky, landw. Fachlehrer.

#### Schlesien.

37. Langenberg b. Freudental (524), Hub. Onberta, W.-L. Lehrer. 38. Lestoweth b. Karlshutte (307), Karl Witzens, Oberlehrer. 39. Kamit b. Odrau (561), Adolf Sommer, Landwirt. 40. Barzborf b. Jauernig (260), Jos. Abolf, Oekonom. 41. Glomnit (380), Gust. Philipp, Oekonom. 42. Friedet (305), Jos. Diba, Oberlehrer. (37—38, 40—42. Stationen des Oesterr. Schlessisch Landes-Vereines in Troppau.)

#### Unfere Röniginnen-Buchtstationen.

In der Königinnen-Zuchtstation Doglasgrün, Bez. Falkenau a. d. E., Leiter: Wanderlehrer A. Herz, Oberlehrer, waren die Witterungs- und Trachtverhältnisse des Jahres 1913 für die Königinnenzucht in der 1. Zuchtperiode die Mitte Juni sehr günstig, was schon daraus hervorgeht, daß in den Befruchtungskästichen auch der Zuchtstation durchgehends innerhalb 8 Tagen Sierlage gefunden wurde. In der zweiten Zuchtperiode, von Mitte Juni an, herrschten dagegen die denkhar ungünstigsten Verhältnisse. Der langandauernde Regen und der trübe Himmel waren sur Befruchtungsausslüge wenig geeignet, so daß viele Kästchen drohnenbrütig wurden. Zur Zucht wurden 6 Völker vom Stamme "Lanza-Lanza", als Dröhnerich 1 Volk vom Stamme "Lanza-Flora" verwendet. Es wurden inkzgesamt 3 K ön ig in n.e.n versandt, davon 33 im Vefruchtungskästchen und 6 in Feglingen im Gewichte von 2 kg.

Mit den Arkeiten in der Station Christiansau-Sohenwald, Bez. Friedland wurde in Christiansau in der letten Woche im Mai begonnen, in-

bem zwei schwarmreife Völker entweiselt wurden. Anfangs Juni wurden noch drei weitere Völker zur Heranzucht von Sdelzellen verwendet. Als Dröhnerich wurde Wilhelmina=Lanzain Hohenwald aufgestellt. Geschlüpft waren 38 König in nen, von denen jedoch nur 11 befruchtet wurden. Alle übrigen wurden teils nicht befruchtet, teils verunglücken sie beim Befruchtungsaußfluge. Von diesen 11 Königinnen wurden 7 verkauft und 3 auf dem eigenen Stande verwendet. Sinige Bestellungen mußten wegen des, infolge der außerorden tlich uns günst ig en Witter ung, geringen Zuchtergebnisses auf 1914 notiert werden; es ist Vorsorge getroffen, daß dann nicht allein Königinnen, sondern auch Brutabsleger von der Station abgegeben werden können.

Der Kostenauswand für die beiden Zuchtstationen betrug i. J. 1913 K 454.60. In Fortsetzung der Aktion zur Förderung der Zucht der deutschen Biene und des Schwärmeverkauses der Export=Bienen aucht im Erzgebirge, wurden seitens des Obmannes der Sektion Kohling, appr. Bienenmeister Karl Wösch, auch 1914 die weiteren Arbeiten durchgeführt. Das abgeslausene Jahr, mit seiner trostlosen Witterung, war das schlimmste der letzten drei Wikziahre, der Honigertrag war null. Von den Bestellungen konnte nur die Hälfte befriedigt werden; es wurden insgesamt 15 Schwärme nach allen Teilen Böhmens und nach Sachsen versandt, und zw. lieserten 12 die Mitglieder der Sektion Kohling, 3 die der Sektion Schwarzebach. Es wurde eine Subventionsbeihilse von K 30.— gewährt.

Trot der äußerst ungünstigen Verhältnisse des Jahres 1913 wurde ein voller Erfolg erzielt. Es sei daher den vorgenannten Herren für ihre Mühewaltung und ihrem Eifer um unsere heimische Zucht der wärmste Dank zum Ausdruck

gebra**ch**t.

## Subventionen und Zuwendungen an Sektionen und Mitglieder.

Infolge der uns für diese Zwede seitens des hoh. k. k. Ackerbauministeriums (548 K) und des hochl. Landeskulturrates f. d. Kgr. Böhmen, D. S. zur Verteilung zugewiesenen Subventionen (1400 K) konnten wir alle begrün-

deten Gesuche aus unserem Mitgliedsfreise bewilligen.

Es wurden teils als Bar-Subventionen, teils in natura zur Anschaffung von Honigschleubern, Wabenpressen, Dampswachsschmelzern, sonst. bienw. Geräten u. a. K 800.— von Zuchtwölkern, Schwärmen, Rasseföniginnen K 238.50, Samen und Sträuchern honigender Gewächse u. a. Verbesserung der Vienenweide K 350.69 an 58 Sektionen und 10 Einzelpersonen zugewendet; 1 Unwettersschaft wurde mit 8 K entschädigt. Die Faulbrut-Tilgungsaktion (S. Rochlitz und S. f. d. Hainspacher Ger.-Bezirk) erforderte 548 K. Für die Förberung der Schwarmbienenzucht im Erzgebirge wurden 30 K, für die der Rassenzucht der deutschen Viene wurden K 454.60 ausgewendet.

Es muß abermals aufmerksam gemacht werden, daß eine Subvenstion kein Geschenk ist, sondern nur eine Beisteuer zwecks Erleichterung und Ermöglichung einer Anschaffung. Es kann daher nach dieser vom Landeskulturrate aufgestellten Norm nie der volle Anschaffung.

wert bewilligt werden, sonbern stets nur ein Teilbetrag.

Als Reisestipendium zur Wanderversammlung und Ausstellung in Berlin, erhielt K 100.— der Delegierte, Zentralausschußrat Oberlehrer Alb. Hauft ein, Obmann d. S. Saaz, und zur Teilnahme am Lehrkurse über Bienenkrankheiten an der Universität Erlangen (Bahern) Zentralausschußrat, dw. Wanderlehrer, i. Oberlehrer Rich. Alt mann, Obmann d. S. Reichenberg K 110.—, ferner zum Besuche des dw. Lehrkurses in Rieg (Krain) der Lehrer Mart. Petschaue E. Resselthal b. Gottschee K 20.—.

Ferner wurden aus eigenen Mitteln unseres Landes-Zentralvereines die Reisekosten der 3 auswärtigen Zentralausschufmitglieder zu den Ausschußsitzungen in Prag mit K 235.20 entschädigt, während als Ersatz der Reisespesen für die Konferenzen den ber bw. Wanderlehrer und Beobachtungsstationsleiter in Komotau K 644.74 ausgewendet wurden.

Der Gefant-Auswand für vorgenannte Subventionen und Zuwendungen be-

trug 3539.73 K.

## Unfere dreifach fombinierte Berficherung

hat sich auch im abgelaufenen Jahre trefflich bewährt.

Der zur Bersicherung gebrachte Ge jamt Mindestwert der Bienenstände Geberug K 1,402.660.—, die Prämie pro Mitglied 60 h für die Feuerund Diebstahl-Einbruchsversicherung im Höchstausmaße von K 500.— per Fall, in
der Haftpslichtversicherung bei dem Höchstausmaße von K 50.000.— pro Berson,
bezw. K 200.000.— für den einzelnen Fall. Außerdem nahmen noch 355 Mitglieder mit K 258.500.— Besitzwert an der Wehrwertversicherung teil, u. zw. zu dem
vom allgemeinen Generaltarise besonders ermäßigten Satze von K 1.50, bezw.
K 2.50 jährlich für je K 500.— Wert für die Feuer- und Diebstahls-Einbruchsversicherung zusammen.

Im Jahre 1913 wurden an Schaben angemelbet:

A. Feuer Bersicherung: 16 Fälle, Seftionen: Jansdorf, Althabendorf, "Ober. Wittigtal" (3 Fälle), Wegstädtl, Teplitz, Plan, Altzedlisch, Besifau, Schiltern, Leitmeritz, Hofau, Eger und bei 1 direkten Mitglied. Schaden-Unmeldung: K 8311.26. Die höchste Schadenanmeldung war K 4000.—, wegen Unterversicherung wurden jedoch nur K 1300.— bar ausgezahlt. In 2 Fällen (K 1428.— und K 600.—) sand keine Entschädigung statt, da die betr. Vienenstände gleichzeitig bei anderen Versicherungsanstalten versichert waren. Die übrigen 14 Fälle wurden mit K 2717.80 entschädigt. In 3 Fällen wurde nur Teilentschädigung gewährt, da der Schadenersatz erst wochenlang nach dem Brande beansprucht wurde.

B. Haftpflichtversicherung. 16 Fälle, Sektionen: Gündersdorf, Neukirchen b. Eger, Schiltern, Radonit, Bielenz, Johannisdorf, Dörnsdorf, Grottau, "Ob. Marchgebiet", Mies-Landef, Podersam, Saaz, Proschwitz, Auscha, Höflitz-Plauschnitz, Hutchaften Cchadenanmelbung K 837.30, bar ausgezahlte Entschädigung K 366.11. Die höchste Schadenanmelbung war K 372.— seitens eines Monteurs, welcher beim Grasmähen von Bienen gestochen, die Sand an der Sense verletzte, 3 Wochen arbeitsunfähig war und in langwierigem Vergleich wege mit K 114.08 bar entschädigt wurde. In einem anderen Falle flagte eine gestochene Frau beim f. k. Bezirksgerichte auf 100 K Schmerzensgeld und Prozeffosten; der Prozeg wurde zufolge plötlichen Todes des beklagten Imfere niedergeschlagen, jedoch zahlte die Versicherungsanstalt die Advokatenkosten bes Berstorbenen per K 12.70. In einem Falle wurden 2 Pferde, Herr und Kutscher zerstochen, die Forderung von 112 K wurde mit 37 K ausgeglichen. Nicht unerwähnt bleibe, daß seitens der behandelnden Aerzte mehrfach sehr hohe Rech nungen gestellt werden, welche den Ausgleich wesentlich erschweren. Als besonderer Wert der Haftpflichtversicherung zeigt sich, daß schon ihr Bestehen allein abschreckt, an den Imter Erfatforderungen zu stellen und ihn in der Ausükung seiner Bienenzucht zu stören.

C. Einbruch &., Dieb stahl & Sach beschädigung & Bersicherner ung. 23 Fälle, Sektionen: Aussig, Bischofteinit, Obergeorgenthal, Steden, Seibersdorf, Prachatit, Rabenstein-Manetin, Rochlit, "Bottawatal", Schwanen-brück, Königswart, Malsching (2 Fälle), Pomeisk, Pladen, Bensen (2 Fälle), Franzensbad, Tschachwit, Görfau, Bechgrün und bei 2 direkten Mitgliedern. Schadenanmeldung: 797.80 K. In 2 Fällen wurde wegen monatelang berspäteter Anmeldung die Entschädigung abgelehnt, da die Versicherungsanstalt hiere

durch ihres Kontrollrechtes beraubt wurde; 1 Fall wurde, weil fein Diebstahl, sondern ein Böswilligkeitsaft vorlag, ebenfalls abgelehnt. Die anderen 20 Fälle wurden mit 392.20 K, der höchste hievon mit 48 K entschädigt; die höchste Schadenanmeldung überhaupt hatte 90 K ketragen, sie fiel unter die abgelehnten Fälle.

Im abgelausenen Jahre war die Zahl der Feuerschäden die weitaus größte der verflossenen 10 Jahre und ist es nur der Unzuläßigkeit einer Doppelversicherung zuzuschreiben, daß nicht die disherige größte Gesamt-Entschädigungssumme zur Auszahlung gelangte. Die Zahl der Einbruchs-Diehstähle ist gegen früher etwas gesunken, die hiefür geleistete Entschädigung die disher weitaus niedrigste. Die Zahl der Haft dahl wie in Entschädigung und Risiko.

Befanntlich ist unser Landes-Zentralverein auf dem Gebiete der bienenw. Bersicherung als erst er bahnbrechend gewesen: am 1. Juli 1893 haben wir die Feuer-, am 1. August 1900 die Haftpflicht-, am 1. Juli 1903 die Einbruchs-Diebstahl-Sachbeschädigungs-Versicherung fakultativ eingeführt, seit 1. Jänner 1904 ist diese dreisach kombinierte Versicherung obligatorisch für jedes Mitglied. In den nun abgelausenen 10 Jahren wurden durch bare Auszahlung erledigt:

		. i. d. Feuer	r-, i. d. Einbruchs- diebstahl	i. d. Haftpflicht Berficherung	:- Jahres- fumme
Schadensfälle:	1904	11	24	9	44
	1905	9	39	8	<b>56</b>
	1906	7	30	13	50
	1907	7	27	14	48
	1908	7	39	12	58
	1909	8	32	16	<b>56</b>
	1910	8	27	· 17	52
	1911	10	23	20	53
	1912	2	26	17	45
:	t913	14	20	16	50
•	zuje	ammen 83	287	142	$\overline{512}$
K Entschädigung:	1904	712	890.—	492	2094.—
	1905	1710.60	1141.40	306.74	3158.74
	1906	28 <b>5.—</b>	995.20	318.25	1598.45
	1907	59 <b>7.—</b>	998.32	559.47	2154.79
· ·	1908	1417.—	933.44	389.—	2739.44
	1909	<b>27</b> 73.—	916.10	176.30	3865.40
	1910	2884.50	823.—	352.85	4060.35
	1911	<b>17</b> 31.—	595.—	341.18	2667.18
	1912	3189.80	742.20	309.67	4241.67
	1913	2717.80	392.20	366.11	34 <b>76.11</b>
	Summe	18017.70	8426.86	611.57	30056.13

Es wurden in diesen zehn Jahren 563 Schadensfälle mit 46.687.13 K ansgemeldet, hievon 512 Schadensfälle mit 30.056.13 K beglichen. 24 Schadensfälle wurden abgelehnt, in 27 Fällen wurde auf die Entschädigung freiwillig verzichtet. In 1 Falle (651 K) wurde der Gerichtsproze fizugunsten des Mitgliedes in 2 Instanzen (mit 319.33 K Kosten) geführt, in 1 Falle (100 K) in einer Instanz (12.70 K Kosten.) Die bisherigen Ersahrungen sprechen nicht dafür, daß der Landeszentralverein eine Selbstwersicherung auf Gegenseitigkeit einführt, zusmal er das Rissto der Haftlicht nicht übernehmen kann.

Unseren beiden Bersicherungsanstalten "K. k. priv. österr. Phönix" (Feuer- und Diebstahl-Einbruchs-B.) und "Internationale Unfallbersicherungsgesclischaft" (Haftpflicht-B.) gebührt volle Anerkennung für die rasche und flaglose Abwicklung des Geschäftsverkehres.

## Die Bermittlungs-Abteilung.

Lieferung steuerfreien charafterisierten Zuders zur Notfütterung. (Steuer-Nachlaß 38 h per 1 kg.) Unser Ziel sür unsere Mitglieder tadelslosen "denaturierten" Zuder zu verschaffen, haben wir noch immer nicht aufgegeben. Wir nußten uns aber auch im abgelausenen Iahre mit der Gewährung steuerfreien mit 4% Sand und 1% Sägespänen charakterisierten Zuders seitens der h. k. k. Regierung zufrieden stellen, umsomehr, da wir solchen völlig zureichender Menge bewilligt bekamen, so daß alle Anforderungen der Mitglieder erfüllt werden konnten. Wir sind daher dem h. k. k. Hinanzem in isterium wie allen Herren p. t. Ministerialfunktionären, insbesondere ven Herren k. k. Sektionschef Dr. Leopold Joas und k. k. Sektionschef Kraupa, die uns in jeder Beise nach Möglichkeit entgegenkamen, zu ganz besonderem Danke verpflichtet.

Bur Verteilung gelangten an steuerfreiem charaft. Kristall-Buder:

im		an dirett. Mitglied.	kg	Steuernachlaß K
Herbst 1910	. 190	19	11.590	4183.90
Krühjahr 1911	. 122	8	23.076	8497.35
Serbst 1911	. 217	. 18	72.072	25.817.99
Frühjahr 1912	. 111	21	19.780	<b>7140.</b> 58
Serbst 1912	. 284	47	124.075	44.791.07
ծով. 1910/12		,	250.593	90.430.89
Frühjahr	. 135	14	26.194	9456.03
<i>3 3 3 3 3 3 3 3 3 3</i>	5		1575*)	5 <b>68</b> .57
Herbst	. 286	<b>7</b> 7	173.894	<b>66.079.7</b> 2
	9		12.830*)	4631.63
สู <b>น</b> เ			214.493	80.735.95
insgesamt 1910/13			465,086	171.166.84

Von der Gesamtmenge von 465.086 kg**) steuerfreien Kristallzuckers 1910/13 (Steuer-Nachlaß 171.166.84 K) entfallen demnach auf das Berichtsjahr 1913: 214.493 kg mit einem Steuernachlaß von 80735.95 K, einer Geldersparnis, die mittelbar eine gewiß höchst bemerkenswerte Subvention unserer Witzgliedschaft darstellt.

Begründet war die Gewährung des steuerfreien Zuders auch im Berichtsjahre dadurch, daß infolge der beispiellos nassen Witterung das Vienenjahr 1913 ein Mikjahr war wie kaum eines seit Bestand unseres Landes-Zentralbereines.

Leider hat das k. k. Eisenbahnministerium das neuerliche Ansuchen um Gewährung der Eisenbahnfrachtermäßigung abgelehnt. Ebenhohat das k. k. Finanzministerium die beantragte Hinweglassung der Sägespäne bei der Charakterisierung sowie die Erhöhung der Höchstmenge von 5 kg pro Bienenvolk auf 7½ kg nicht bewilligt.

## Die Bermittlung8=Mteilung.

Ia. **Aristallzuder** (Granulated) zu Notfütterungszwecken lieserte unser Bertreter Großhändler Emanuel Urbach u. Co., Prag II., Tischlergasse 4, zu den billigsten Tagespreisen an zahlreiche Sektionen und Mitglieder. Auch der flüssige Raffinadezucker von A. Fleischer in Kuttenplan wurde von zahlreichen Imkern bezogen.

Aus dem Kontingent des "Berband. d. selbst. Bzchtver. Mährens."

***) Hiezu kommen noch für das Frühjahr 1914 an 167 + 4 Sektionen und 16 direkte Mitglieder zugewiesene 33.975 + 1660*) = kg Steuernachlah, 12.264.97 + 698.50*)

12.963.47 K); Gesamtzuweisung 1910/14 daher: 500.721 kg mit 184.180.31 K Steuernachlah

Unser Bereinshonigglas, erzeugt in niederer Dosen= und hoher Bhlinder-Form mit Glasdeckel und Verschlußstreisen von der Firma C. Münzel, Röhrsederf b. Zwickau, stellt sich bei allen seinen Vorzügen auch als das billigste Glasdar. Nebstdem sind die bekannt guten hohen viereckigen Gläser von C. Stölzles Söhne, Prag II., Wenzelsplat Nr. 47, und von Fr. Siemens, A.-G., Neussattel b. Elbogen, immer noch viel in Verwendung.

Die Bermittlungs-Abteilung hat auch im verflossenen Jahre den Ankauf von Bienenvölkern, Stöcken, Geräten, Büchern usw. vermittelt, wobei der entsfallende Rabatt unseren Mitgliedern zugewiesen wurde. Auch Rat und Auskunft wurden seitens der Zentral-Geschäftsleitung in zahlreichen Fällen erteilt, 16 grös

gere Fach-Gutachten abgegeben.

Aus dem Bereinsverlage wurden im Jahre 1913 bezogen 35 Lehrbücher, 33 Honigweinbroschüren von Graftiau = Baßler, 3650 Honigetiketten, 459 Inventarbögen, 3395 der sehr beliebten Einladungskarten zu Sektionsverssammlungen, 2300 Imkermarken und 286 Vereinsabzeichen. Den Mitgliedern wurde der bedeutend verbilligte Bezug der Werke U. Kramer "Die Raffenzucht der Schweizer Imker", Gerstung "D. Bien u. s. Zucht", Root "ABC d. Bienenzucht", "Jung Rlaus Lehr und Volksbuch" vermittelt.

Die "Inkermarken" sollen als Wertschammarken einen Nuten von 40% den verschleißenden Sektionen zur Stärkung ihrer Kasse zuführen; der weitere Ertrag wird nach Abzug der Herstellungskosten zu einem gemeinnützigen Fond angesammelt, weshalb ihre Verwendung ebenso wie unser schmuckes Verseinsachzeichen bestens empfohlen sei.

Die Börse für Honig, Wachs und Bienenvölker im "Deutschen Imker", welche unseren Mitgliedern (nur für Erzeugnisse des eigenen Standes) unentzgeltlich zur Verfügung steht, bewährt sich nach wie vor; sie wurde für Honig von 78, für Wachs von 12, für Vienenvölker von 45 Mitgliedern benütt. Außerdem wurde der direkte Honigverkauf in 9 Fällen für 1832 kg vermittelt. Zur Förderung des Honigabsabses war das Flugblatt "Der Honig", seine Bedeutung und sein Wert" von Doz. F. Baßler (im 160. Tausend) zur Gratisverzteilung aufgelegt.

Die Joh. Graf Plater van der Broelsche Guts- und Fabriksdirektion Groß-Glodersdorf, Oesterr.-Schlesien, hat die Berarbeitung der Wachsabfälle am Vienenstande, der Wachstrester usw. durch Wonahme für ihre Fabrik wieder ermöglicht als nutbringende Verwertung der früher als wertlos weggeworfenen Wfälle.

## Unentgeltlicher Rechtsrat und Rechtsbeiftand

hat unser Präsident Landesadvokat IUDr. Wilhelm Körbl auch im Jahre 1913 durch Erteilung von rechtsfreundlichem Rate, Rechtsgutachten, Aussertigung von Rekursen und Bertretung von 21 Fällen bereitwilligst und kostenlos zur Berfügung gestellt; außerdem wurden in 2 Fällen Streitigkeiten zwischen Mitgliebern geschlichtet. In 4 Fällen wurde in Eisenbahn= und Post=Angelegenheiten sach= licher Nat erteilt. Außerdem wurde in 36 Fällen im privaten Interesse einzelner Mitglieber interveniert. Trockene Zahlen werden hier angeführt, für die Summe der Arbeit sprechen sie selbst beutlich genug!

## Sachverständige Untersuchungen im öffentlichen Juteresse.

Honig= und Wachsuntersuchungen wurden 22 durchgeführt, hievon ersolgten 4 auch durch die k. k. Allg. Untersuchungsanstalt f. Lebensmittel (deutsche Universität) Prag, bezw. 1 durch das Chem. Analyt. Laboratorium d. k. k. deutschtechnisch. Hochschule Prag, auf Kosten des L.-J.-Bereines. (Kostenauswand 70 K.)

Als ständige Gerichts-Sachverständige find derzeit beeidet beim f. f. Lans besgericht Prag: Hon.=Doz. Felix Bagler, Landw. 3.=B.=Sekretär in Prag,

und beim f. f. Kreisgericht Reichenterg bw. Wanderlehrer Richard Altmann, int. Oberlehrer in Reichenberg.

Auch das Jahr 1913 hat energische Faulbrut-Tilgungsmaßnahmen nötig gemacht. Während in der S. Karlsbad die im Frühjahre durch Wanderlehrer Unt. herz durchgeführte Revision erfreulicher Weise kein neuerliches Auftreten der Faulbrutseuche ergab, wurde diese in der Sektion Rochlit abermals festgestellt. Die dort durch Wanderlehrer Ab. A. Köhler-Christiansau vorgenommene Untersuchung der Stände (64 mit 258 Bölkern!) ergab die Notwendigkeit auf 6 Ständen 7 Bölker zu vernichten. Anläflich der mit dem XII. Imkertage verbundenen Standschau wurde in der Sektion Komotau ein Faulbrutherd aufgefunden und bei Unterfuchung (von 30 Ständen mit 214 Bölkern), anläßlich bes fofort angeschlossenen Kaulbrutlehrkurses, bezw. später durch Wanderlehrer Beno Bernauer-Gabrielahütten und Werkmeister Jos. B. Richter mußten auf 3 Ständen 6 Bölker getilgt werden. In der Sektion "Mittl. Polzental" wurde 1 Bolk wegen Faulbrut getilgt, doch ergab die Nachschau durch Wanderlehrer Jos. Zabe l-Nirdorf auf 12 Ständen mit 61 Bölfern keine weiteren Tilgungsmaßnahmen. Hingegen mußten solche in der Sektion Ronsperg unter Leitung des Obmannes Lehrer Franz O st e r e r=Linz erfolgen auf 4 von 6 Ständen (mit 44 Bölkern), wurden 18 Bölker getilgt. In der Sektion "F. d. Harden auf 2 Ständen neuerlich auf und wurden diese, nur je 1 Bolk enthaltende Stände, nach Befund des Wan-derlehrers Jos. Zabe l-Nixdorf aufgelassen. Insgesamt mußten demnach in 5 Sektionen auf 16 Bienenständen 34 Bölker getilgt werden. Die bei dieser Aktion aufgelaufenen Koften wurden inzwischen seitens des h. t. t. Aderbauministeriums in höchst dankenswerter Weise durch außerordentliche Staats-Subventionen im Gesamtbetrage von 1141 K gebeckt,*) so daß jedem der geschädigten Imker die volle Entschädigung zuteil wurde; einige kleinere, erst nachträglich gemelbeten Aufwendungen werden noch anderweitig gedeckt werden. Ein in der Settion Mahr. = Son berg feftgestellter Vaulbrutfall wurde dem "Berband d. selbst. deutsch. Bzcht.-Bereine Mährens" zur Behandlung abgetreten.

Seitens unseres Q.=Bentralbereines wurden alle Magnahmen getroffen, um alle Seuchenherde fofort zu tilgen. Durch Sachverständige wurde die Untersuchung und Desinfektion der verdächtigen Stände sustematisch durchgeführt, die Imkerschaft wurde durch Borträge belehrt, und sei den vorgen. Herren für ihre große Mühewaltung hiebei der beste Dank zum Ausdruck gebracht. In den Seuchengebieten wurden auch belehrende Flugschriften, insbesondere das neuerschienene Merkblatt von Th. Weippl zur Verteilung gebracht. Im Vereinsblatt "D. Deutsch Amfer a. B." wurden wiederholt einschlägige Fachaufsäte gebracht, zur sofortigen Anzeige seuchenverdächtiger Fälle an das Präsidium unseres L.-Zentralbereines und zur Einsendung von verdächtigen Brutwabenproben usw. an unsere im Herbste 1913 neu errichtete Untersuchungsstelle für Bienenkrankheiten in Reisch en berg aufgefordert. (S. D. J. a. B.", S. 285, Ig. 1913.) Die Leitung ber selben hat unser Zentralausschußrat Wanderlehrer Rich. Alt mann, welcher im Berichtsjahre auch den Lehrturs für Bienenkrankheiten an der kgl. Universität Erlangen (Bahern) absolviert hat; die Untersuchungsstelle hat im Berichtsjahre bereits in 7 michtigeren Fällen mit Erfolg eingegriffen und fei ihre Benühung unserer Mitgliedschaft dringend empfohlen. (S. S. 48 "D. J. a. B." l. Jg.)

Dem h. k. k. A d'er baum in ist crium sei für die so ausgiedige Unterstützung der Faulbrut-Tilgungsaktion der geziemende wärmste Dank zum Ausbrud gebracht; ebenso auch den zuständigen k. k. Bezirkshauptmannsichaften, welche unsere Magnahmen durch entsprechende Erlässe, insbesondere

^{*)} Im J. 1912 hatte das f. f. Aderbauministerium bereits 1215.24 K für die Faulbruts vertilgung bewilligt!

durch Anordnung der obligatorischen Tilgungsmaßnahmen unter Hinweis auf § 1 des Tierseuchengesetzes v. 6. Aug. 1909 auf Grund der kais. Berordnung vom 20. Apr. 1854, durch jeweilige Berhängung der Bienensperre (Berbot der Einzund Ausfuhr von lebenden Bienen, Waben, gebrauchten Stöcken usw.), und durch Beröffentlichung fachlicher Belehrungen in den Amtsblättern kräftigst untersinds haben.

#### Anderweitige Tätigfeit.

Der Zentral-Ausschuft hielt 7 Sitzungen, hiebon 1 des erweiterten Ausjchusses, ab, bei welchen insgesamt 138 Verhandlungsgegenstände erledigt wurden.

Der Befämpfung des Kunsthonigs und der Honigsurogate wurde nach wie vor die vollste Ausmerksamkeit zugewendet. Es seien auch hier unsere verehrl. Sektionsleitungen ersucht, auf Erund des Lebensmittelgesetzes die Behörden zum Einschreiten gegen Schwindelerzeugnisse zu veranlassen und die Lokalpresse zur Aufklärung des Publikums recht ausgiedig zu benüten. Die Ausstellung des Erund geset et es für den Honigheit zur benüten. Die Ausstellung des Erund geset et es für den Honigheit und die Konigkontrolle, welche im Berichtssiahre dei der Mißernte und zusolge einiger noch zu beseitigender technischer Schwierigkeiten koch nicht zur Durchsührung gelangen konnte, wird unserem echten Bienenhonig wohl zu noch größerer Anerkennung verhelsen. Sehr zu bezwüßen sind die von einzelnen Sektionen veranstalteten lokalen Honig von ig 2 Ausstellung er sonig und Wachs in einzelnen Gauen. Zur Ausschaltung auswärtiger Konkurrenz werden — im Gegensatz zu allen anderen Fachblättern — die Ankündigungen ungarischen Honigs im "Deutsch. Imker a. B." nicht ausschnommen.

Mit den Staats= und Landesbehörden war der Zentral-Ausichuß durch mannigfaltige Gingaben und Anregungen in ftandigem Bertehr; im Ausschusse bes Landeskulturrates Böhmens (Deutsche Sektion) sowie in dessen Delegiertenversammlung war unser Landes-Zentralverein (Virilstimme) durch seinen Präsidenten Dr. jur. Wilhelm Körbl, in der Delegiertenversamm= lung des Deutschen landw. Zentralverbandes für Böhmen durch seinen Bizepräsidenten k. k. o. ö. Hochschulprofessor Dr. Josef Pich l vertreten; auch in zahlreichen anderen Körperschaften, so u. a. in der "Desterr. Zentralstelle zur Wahrung der land- und forstw. Interessen" in Wien wurden durch den Sekretär des Deutsch. landw. Zentralverbandes f. Böhmen Doz. Felix Baßler unsere Interessen wahrgenommen. Unfer L.-B.-Berein war ferner durch Doz. F. Bakler bei der vom k. k. Ackerbauministerium in Wien am 6. Mai 1913 einberusenen Mini= sterial=Konferenz betr. die Bienen=Zucker=Denaturie= rung vertreten, in welcher bekanntlich die Zulassung der Paprika-Methylviolett-Denaturierung (0.5 + 0.005%) einstimmig angenommen wurde, ein Beschluß, welcher jedoch mangels Zustimmung der kal. ungarischen Regierung bisher nicht verwirklicht werden konnte. Doz. F. Bakler vertrat uns weiters bei der, von der Desterr. Zentralstelle z. Wahrung d. land= und forstw. Interessen in Wien am 5. Mai 1913 veranstalteten zoll- und handelspolitischen Enquete betr. die Erzeugnisse der Bienenzucht. Am 6. Mai 1913 wurde Toz. F. Bakler mit einer Abordnung der "Reichsvereinigung d. f. Bzcht.-B. u. B. De." von Sr. Erz. dem k. k. Aderbauminister Franz Zenker in Wien in Audienz empfangen und trug er hiebei namens unseres L.-Zentralvereines Er. Erz. eine Reihe Wünsche in Bezug auf Sutventionsangelegenheiten u. a. vor.

In Fortsetzung der Aktion Bienenzucht der Gisenbahn-Angestellten wurden im Berichtsjahre an 3 Bedienstete der k. k. Böhm. Nordbahn je 1 bevölkerter Kanitstod mit ausgebautem Mobilaufsat abgegeben; seitens der Direktion vorgen. Sisenbahn wurden in sehr dankenswerter Weise 100 K Subvention bewilligt.

#### Das bienenw. Landes-Mlufeum

in Saazählt derzeit bereits über 800 Nummern, dem unermüdlichen Ruseumszuusschusse, insbesondere: Sekt.-Obmann Oberlehrer Alb. Hauft in, Kustos Banderlehrer Franz Pohnert und Austos-Stellvertreter Graveur Lässige sei der herzlichste Dank gesagt. Ganz besonderer Dank aber gebührt dem k. k. Ackerdauministerium für die a.zo. Staats-Subvention von 300 K, dem Landeskulturrate, D. S. für 100 K Subvention, sowie namentlich der Stadtgemeinde Saaz, welche höchst entgegenkommend, nicht nur die Räumlichkeiten beistellt, sondern auch Auswendungen i. B. v. 1000 K bewilligte. Aus Mitteln des L.-Zentralvereines wurden dem Landes-Museum im Berichtsjahre Geräte um 32.74 K zus gemendet.

Die Reichsvereinigung

ber jelbständigen Bienenzucht= Landesvereine und Ber bande Desterreichs zählt nunmehr 13 Landesvereine mit 40.000 Mitgliedern, ist also die weitaus größte bienenw. Organisation Desterreichs und des halb das berufene Forum für alle gemeinsamen bienenw. Fragen und Interessen von größerer Tragweite. Auch 1913 hatte über dringendes Ansuchen fämtl. Mitgieder der X. Delegierten-Versammlung in Wien vom 4. Mai 1913 unser Präsident H. Dr. Wilhelm Körbl das Präsidium beibehalten und wiederum auf Grund der diesbezüglichen Statuten unseren Zentral-Geschäftsleiter Sch. R. Hans Bagler zu seinem Stellvertreter bestellt. Somit hatte auch im abgelaufenen Jahre unsere Geschäftsleitung die gesamte nicht unbedeutende Geschäftsführung der Reichsvereinigung zu besorgen und kam sie auch für den allergrößten Teil der hiebei aufgelaufenen Kosten auf. Der ausführliche Bericht über die in der letten Geschäftsperiode entwickelte Tätigkeit findet sich im "D. Imker" Nr. 6 u. 7. Ig. 1913, S. 200 u. 231 f. f. Bor allem wurden im Jahre 1913 1,291.500 kg charakterisierten Zuckers steuerfrei zur Bionen=Rotfütterung erwirkt. Die 3-fach tombinierte Berficherung hat namhafte Schabenerfane ben Mitgliedern zugeführt. Zu den künftigen Zoll- und Handelsverträgen wurde Stellung genommich, desgleichen auch zu ben Bestimmungen des öfterr. Lebensmittel-Handbuches, Rechtsrat und Rechtsbeiftand geleiftet u. a. m.

## Chrung von Bereinsmitgliedern für verdienstvolle Tätigfeit.

Die goldene Chrenbiene samt Chrenurkunde für mehr als fünfzehnjährige ununterbrochene Tätigkeitals Sektions. Berft and mitglied wurde verliehen an: Oberlehrer Albert Haustein, Obmann; Realitätenbesiter Franz Pohnert, Geschäftsleiter; W.-L. und Realitätenbesiter Johann Günzl, Kassier d. S. Saaz; Oberlehrer Gust. A. Keller, Geschäftsleiter d. S. Mertendorf; Oberlehrer Josef Reißig, Obm.-Stellvertreter d. S. Stiedra; Oberlehrer Johann Wagner, Geschäftsleiter d. S. Thestal (Mähren); Ziegelmeister Franz Folda, Obmann d. S. Radonit; Ockonom Niklas Sommer, Obm.-Stellvertreter d. S. Gger; Oberlehrer Kall Nürnberger, Obmann d. S. Schöbrit; Sparkassairektor Anton Eberl, Obmann und Lehrer Josef Mrasek, Geschäftsleiter d. S. Podersam; Förster Franz Tippner, Obmann d. S. Wellhütten.

Die Chrenurfunde für mehr als zehnjährige ununterbrochene Tätigkeit als Sektions=Borstandsmitglied erhielten: H. Oberlehrer Josef Reißig, Obmann-Stellvertreter d. S. Stiedra; Lehrer Josef Bescher Josef Reißigkleiter d. S. Mies; Schulleiter Romed Walch, Obmann d. S. Tuk; Kausmann Franz Richter, Rassier d. S. Lämberg; Wirtschaftsbesitzer Anton Tiek, Obmann d. S. Woken; Brettsägemeister Robert Hobert Holler, Obmann-Stellvertreter und Walzmeister Aolf Viehweg, Kassier d. S. Kohling; W.-L. Schulleiter Adolf A. Köhler, Obmann d. S. "Erlbachtal"; i. Oberlehrer Richard Altmann, Obmann d. S. Reichenberg; Fabritsbeamte Heinrich Hansan an, Obmann d. S. "Unt. Wittigtal"; Hausbesitzer Josef Leitner, Obmann-Stellvertreter d. S. Einsiedl; Oberlehrer Franz Alt=mann, Obmann und Beamte Franz Krauß, Geschäftsleiter d. S. "Lomnitztal"; Glasmaler Robert Ladisch, Obmann d. S. Arnsdorf b. Haida; Handelszgärtner Hugo Heid, Obmann und Lehrer Eduard Klemm, Geschäftsleiter d. S. Königswart; Lehrer Emil Struppe, Obmann d. S. Aussie; Oberlehrer Franz Werner, Obmann-Stellvertreter d. S. Schöbrik.

Anerkennungsbiplome für Verdienste auf bienenw. Gebiete erhielten: H. Delmaler Anton Wenzel-Reichenau, k. u. k. Militär-Oberoffizial 1. Al. Wenz. Czerwenka-Prag, Gemeindevorsteher Franz Weber-Schönborn, Grundbesitzer Josef Richt er-Woken, Domänenverwalter Julius Frieddrich=Witschik, gepr. Vienenmeister Kassadiener Jos. Baher-Tachau, Wirkichaftsbesitzer Martin Frig I-Tisch. Der Auswand für diese Ehrungen belief sich

auf 386.87 K.

Auch für 1913 werden entsprechend dem Vorschlage des Zentralausschusses wie in den vorangegangenen Jahren vom hocht. k. k. Landes schultate für Böhmen nachstehenden sechs H. Lehren für ihre lehramtlichen Verzdien sien ste um die heimische Vienen zucht die lobende Anerkennung ausgesprochen: Oberlehrer Isidor Ebert, Obmann-Stellvertreter der Sektion Reudek u. Leiter der bienenw. Beobachtungsstation in Eidenberg; Oberlehrer Julius Strohschneiber, Geschäftsleiter d. S. Obergeorgenthal; Oberlehrer Anton Kern, Obmann d. S. Franzensbad u. Leiter der bienenw. Beobachtungsstation in Sirmit; Lehrer I. Al. Jos. Rolbe, dienenw. Wanderslehrer, Obmann d. S. Oberprausnit u. Leiter der bienenw. Beobachtungsstation in Klein-Borowit; Oberlehrer Wilhelm Chowanet, Geschäftsleiter d. S. Hagensdorf u. Leiter der bienenw. Beobachtungsstation in Slein-Vormens. Deerlehrer Vos.

## Die Berwaltung bes Landes-Bentralvereines.

Wer überhaupt auf dem Gebiete größerer und weitläufigerer Vereinstätigkeit einigermaßen Erfahrung besitzt, weiß, daß eine ersprießliche, erfolgreiche Wirksamkeit nicht in letzter Linie von einem genau funktionierenden Verwaltungsbetriede abhängt, da in unserer gut eingerichteten Kanzlei bei der hohen Mitgliederziffer, den immer steigenden Anforderungen derselben, sowie bei der immer größer werdenden Anzahl von Agenden nur noch mehr Arbeitskräfte erfordern würde, als unsere Mittel zu beschäftigen erlauben.

Unserem Geschäftsleiter, gleichzeitig Schriftleiter des "D. Imker a. B." und seinem Stellvertreter, der auch zugleich Bibliothekar ist, standen zur Verfügung: 2 Kanzleibeamtinnen, 1 Buchhalter und 1 Expedient. Die aus 3 Käumlichkeiten bestehende Kanzlei besindet sich im Deutsch. landw. Genossenschaftshause Kgl.

Beinberge-Prag, Jungmannstr. 3, Telephon Nr. 3707.

Der Einlauf des Jahres 1913 weift auf: 7964 protofollierte Geschäftstüde, ferner 758 besondere Korrespondenzen der Schriftleitung des "D. Imker a. B." und weit über 2000 Rechnungen, Inseratenausläuse, Kassablege u. a., nicht gezählt die zahlreichen Drucksortensendungen und oft in die Hunderte vervielfäl-

Verluß:	K h	Geminn:	М
Amfer-Druckfosten  Expeditionstosten  Banderunterricht  Banderunterricht  Berliegen  Berliegen  Berliegen  Berliegen  Berliegen  Berliegen  Berliegen  Berliegen  Berliegen  Berliegen  Berliegen  Berliegen  Berliegen  Berliegen  Berliegen  Berliegen  Berliegen  Berliegen  Berliegen  Berliegen  Berliegen  Berliegen  Berliegen  Berliegen  Berliegen  Berliegen  Berliegen  Berliegen  Berliegen  Berliegen  Berliegen  Berliegen  Berliegen  Berliegen  Berliegen  Berliegen  Berliegen  Berliegen  Berliegen  Berliegen  Berliegen  Berliegen  Berliegen  Berliegen  Gettenen  Berliegen  Getempel, Geuern und Gebühren  Getampiglien  Berliegen  Berliegen  Getempel, Statuten  Berliegen   9.719 61 3.812 68 4.26 65 1.807 64 1.850 53 878 56 878 56 1.00 6.400 1.048 1.508 61 1.508 61	Ber Gelamt-Mitglieber-Konto  — Gubventionen  " Gubventionen an Settionen (burchlaufende Koft)  " Inscreinsverlag  " Linsen  " Verluss als Vermözensberminderung	20.946 5.210 1.948 3.304 144 750	
	32.418 72		82.448 72
' :			
<b>Frag,</b> am 28. März 1914.		garl Plack m.	ġ,
" Gepruff und richtig befunden : Beutid. gentigten bes Centralverbandes b. beutich. landw. Genoffenschaften Bogmens, b. B. Revifor.	" Geprüft und richtig befunden : ch. landw. Genossenschaften Böhm	cnschunden : Otto Ritter von Sreft m. enschaften Böhmens, od 18. Revisor.	. d m
. der Gelgässeiter : . t. EchB. Mans Manler m. p.	Der Prassiblent : JUDr. Boilhelm Särbl m.	Per :	

Soll Bilany-Kont	o per	Bilanz-Konto per 31. Dezember 1913.	Aaben
	КЪ		Kh
Aktiva:		Vafftva:	
Un Kaffa, bestechen in den als Kassachaft geführten Saldiste bes Posisparialisten in den als Kassachaft geführten Saldister ber Böhm. Spartalis Vol. 158.535, 163.839, 170.002, 173.939, 183.745, 204.368  "Mitglieder-Konto (ausständige Beiträge, Beitagen= und Verzischen-Konto (ausständige Beiträge, Beitagen= und Verzischen-Konto (ausständige Gebühren)  "Receinschlischer, Wert derschen "Receinschlischer, Edert derschen "Receinschlischer, Edert derschen "Receinschlischer, Edert der Gestionen und Mitzgliedern für Gerüngen etc.) "Derausbegählte Zeitungsmatken, Koressung u. Beschacktung "Beobacktungs- u. Königinnenzucht- Seationen, Inversischer Scheizung "Rechacktungs- u. Königinnenzucht- Seationen, Inversischer Sextense "Deiter- ichler. Landeebienenzucht- Verziere "Ranzlei- Eruchingen, Wert des Vorrates (einschließich des Kontoes an Vereinsundelken	1.630 31 1.503 10 1.200 15 1.200 15 6.00 1 6.00 1 1.139 14 6.50 1 6.50 1 6.50 1 6.50 1 6.50 1 6.50 1 6.50 1 6.50 1 825 25 6.51 1 6.50 1	Per Guthaben von Migliedern (vorausbezahlte Reiträge, Gebühren ufw.)  " Saldo der Konti für Drud, Beilagen ufw. " Conto pro diversi (Guthaben von Migliedern zur Berzrechnung) " Kapital-Konto: Stand am 31. Dezem K 12.171-22 hievon ausgewiesener Recfust pro 31. Dez zember 1912	1.685 51 8.170 40 1.457 80 11.420 63
	17.734 34		17.734 84
In bem oben ausgewiesenen Bereinsvermögen ist bas R. 3. 127.344 vinfulierten Einlagsbuche der Böhm. Spartajfe, Fol. 19.	rmögen be: 643, nicht	In bem oben ausgewiesenen Bereinsvermögen ist das Bermögen der P. Ottl-Stiftung, angelegt in dem it. Statthaltereierlaß bom 14. Juni 1904, R. 127.344 vinkulierten Einlagsbuche der Böhm. Sparkaise, Fol. 19.643, nicht inbegriffen; der Stand deskelben beträgt mit Ende Degember 1918 K 1064.38.	Juni 1904, K 1064·38.

Sarl Plach m. p. Bepruft und richtig befunden: 3nton Euchs m. p., Revifor bes Centralverbandes b. beutich. landw. Genoffenicaften Bohmens, Frag, am 23. Marg 1914.

Der Präsibent: JUDr. Willhelm Körbl m. p.

Der Geschäftsleiter: f. f. Sch.-R. Hans Saftler m. p.

Otto Mitter u. dreft m. p., d. 3. Revijor.

Der Rassier-Stellvertreter: Ehroder Bartt m. p.

tigten Zirkulare. Daß zur Bewältigung einer solchen Arbeitslast, außer Miete, Beleuchtung, Beheizung, noch größere Auswendung für Gehalte, Pensions= und Kranken=Bersicherungs=Auslagen, Porti und andere Kanzleiauslagen erforderlich

find, bedarf wohl keiner Rechtfertigung.

Die Kassegetarung besorgte auch im abgelaufenen Jahre in selbstloser Beise unser Shrenmitglied Hr. Ludwig Ripka, Edler von Röthlin, Beamte der Böhm. Sparkassa, bezw. sein Stellvertreter Hr. Theodor Härtl, Revident d. k. t. Böhm. Nordbahn-Direktion, und sei ihnen auch hier für ihre Mühewaltung bestenst gedankt.

Am Schlusse folgt das von den H. Revisoren geprüfte und richtig besundene Berluste und Gewinst fon to sowie das Bilanzkonto per 31. De-

aember 1913.

Somit gestaltet sich das Gesamtbild der vorjährigen Tätigkeit und des Standes unseres Landes-Zentralvereines trot vielsacher recht ungünstiger Verhältnisse keineswegs unbestiedigend. Auch das Jahr 1913 weist keinen Rückschritt, im Gegenteile, was Mitgliederzahl, Anteilnahme am Vereinskeben und Kassacingänge betrifft, einen wahrnehm baren Fortschricker wird die in weitere Kreise dringende Ueberzeugung von der nicht geringen Bedeutung unserer Vienenzucht und jeder Mitarbeiter an unserem schönen Verke kann versichert sein, daß seine Bemühungen nicht vergeblich sind, sondern mithelsen an der materiellen und geistigen Förderung unseres Volkes.

Zum Schlusse muß noch des schönen einträchtigen Geistes dankbar gedacht werden, der in den so weit verbreiteten Reihen unserer Vereinsmitglieder herrscht, des guten Einvernehmens zwischen der Zentralleitung und den einzelnen Sektio-

nen, entsprechend unserem Vorbilde im Bienenleben.

Möge cs in einer Zeit der allgemeinen Unzufriedenheit und des immer mehr einreißenden gehässigen und rohen Lones in unseren Reihen so bleiben wie bisher, die Biene unser Borbild, ein Borbild für einiges, zielbewußtes Borwärtssichreiten zum Heile des Einzelnen, zum Wohle unseres deutschen Bolkes!

Für den Zentralausschuß:

Der Präsident: Dr. Wilhelm Kürbl. m. p. Der Geschäftsleiter:

R. f. Sch. R. Sans Bagler.

# Immenleben — Imkerftreben im Mai.

Bon bienenw. Banderlehrer Joh. B. Weichta, Schulleiter, Mahring b. Mich.

Der Mai, auch Wonnes ober Blütenmonat genannt, öffnet die Trachtquellen in reicher Fülle. Obstbaum, Löwenzahn, Raps, Ahorn und andere Frühblüter entfalten ihre Kelche und decken als erster Teil der Frühtracht unseren Bienen reichlich den Tisch; während der zweite mit der Wiesens und Kleeblüte, der Afazie

und Linde ungefähr fünf Wochen später, anfangs Juni einsett.

Die Trachttienen für die erste Beriode werden durch die spekulative Serbstfütterung erzogen, während jene für die Wiesentracht im Frühjahre den Zellen
entschlüpfen. Bon ihrer Menge und ihrem Fleiße hängt der Ersolg des Inkers
in Frühtrachtgegenden ab. Daher wird der sorgsame Bienenvater darauf bedacht
sein, aufangs Juni seine Bölker auf die Flughöhe zu bringen und zu erhalten, sei
es durch natürliche Trachtverhältnisse oder durch die sogenannte Triebfütterung,
wie solche im Aprilheste keschrieben wurde.

In der Zeit der Durchlenzung war das Sinnen und Trachten des Imkers auf die Erhaltung seiner Bölker gerichtet; jett im Mai, wo durch erhöhte Temperatur und durch reichliche natürliche Nährquellen der Sammels, Bruts und Bautrieb von Tag zu Tag mehr entwickelt werden, treten die Bölker aus dem Stadium der Erhaltung in jenes des Wachstums und der Vermehrung. Mannennt diesen Alfchnitt im Bienenleben die Zeit der aufsteigenden Entwicklung.

Bielieitig ist jetzt des Imkers Streben. Der gewissenhafte Bienenzüchter wird jeine Pfleglinge immer im Auge behalten und bei eintretenden bienenwidrigen Bitterungsverhältnissen und Trachtpausen das Triebleben der Bienen in allen seinen Teilen zu erhalten und zu fördern suchen. Denn die Immen dürfen in der Zeit der aufsteigenden Entwicklung keine Not, keinen Mangel an Nahrung und entsprechender Wärme leiden. Futternapf und Tränken im Stocke müssen jeden Notzustand hinweghelsen. Noch kesser ist es, wenn der Imker mit entdeckelten und ins warme Wasser getauchten Honigwaben nachhelsen kann. Dieselben wirken Wunder!

Bei notleibenden, honigarmen Bölkern kommt bei eintretender Tracht der Bruttrieb außerordentlich zur Geltung, während mit hinreichendem Borrat versehene Bölker ein kleineres Brutnest besitzen, daher weniger für die Brut verpulvern und mit umso größerem Fleiße zum Sammeltrieb, zum Aufspeichern von Honigvorräten übergehen.

Auch wird der fürsorgliche Bienenvater für warmhaltige Verpackung seiner Bölker, besonders der schwächeren sorgen und solche warme Hüllen und Stroh-

matten erft Ende Mai entfernen.

Das erste Monatsdrittel des Mai bringt in der Regel warmes, prächtiges Frühlingswetter, dann tritt ein Witterungsrückschag ein, im Volksmund die Eismänner genannt. Starke Nachtfröste wechseln mit trüben, kalten und regnerischen Tagen ab. In dieser Zeit wird auf vielen Bienenständen die sogenannte Maikrankheit beobachtet. Weist junge Vienen werden von ihr befallen. Zitternd kommen sie aus dem Flugloche gelausen, der Versuch abzustliegen mißlingt und sie sallen vom Flugkrette zu Boden.

Hier klettern sie auf Grashalmen in die Höhe, versuchen dann abzufliegen, sallen zur Erde zurück, wo sie sich schließlich in Klumpen ansammeln und erstarren. Andere beschmutzen Flugbrett, Stockwand und die Blätter der Bäume und Sträucher mit ausgepreßtem, sadensörmigem Kot, sallen zur Erde und krümmen und winden sich unter Krampserscheinungen, werden flügellahm und sterben.

Die Ansichten über Ursachen und Seilung der Maikrankheit sind sehr verschieden. Ich behaupte, daß Mangel an Honig im Stocke diese Krankheit verursacht. Wie ich im Aprilhefte schilberte, leben die Bienen in dieser Zeit der rapiden Entwicklung, trotz der zahlreichen, natürlichen Trachtquellen sozusagen von der Hand in den Mund. Tritt nun bienenwidriges Wetter ein und sehlt den Bienen ein entsprechender Honigvorrat (25) als Immengut des Stockes, so verzehren die Bienen infolge des Hungers unnatürliche Mengen von Pollen. Es tritt Berstopfung, Krampf, Flügellähme und schließlich der Tod ein. Erscheiungen, wie sie zur Charakterisierung der Maikrankheit vorhin geschildert wurden.

Tritt Flugwetter ein oder füttert man die erkankten Bölker reichlich mit erswärmten Honig, so sind die Krankheitserscheinungen bald behoben. Freilich aber gehen die bereits erkrankten und entkräfteten Bienen trob Fütterung zu Grunde. Nur auf diese Weise ist zu erklären, daß nicht alle Bölker eines Standes von der Maikrankheit befallen werden und daß der gewissenhafte Imker nur selten über

diese gefürchtete Krankheit zu klagen hat.

Im letten Monatsdrittel werden wir bei sachgemäßer Behandlung und einisgermaßen guter Witterung schöne kräftige Völker aufzuweisen haken. Wollen wir Honig ernten, und darauf sollte jeder rationelle Imker hinarbeiten, so dürfen solche starke Völker ihre Kraft nicht durch vorzeitiges Schwärmen verzetteln. Erst die Tracht nüten, dann schwärmen; dies sei das Losungswort eines jeden Imkers.

Um das Schwärmen zu verzögern und den Bautrieb rege zu erhalten, werden wir den Bölkern künstliche Mittelmände an die Peripherie des Brutnestes zwischen die letten zwei besetzen Waben einhängen und ausbauen lassen. Solche ausgebaute Baken werden entweder zur Ausstattung der Honigräume oder zur Erneuerung des Brutnestes verwendet. Letzteres geschicht, indem man dieselben an der Stelle

ins Brutnest einschiebt, wo die Königin eben Gier absett. Die alten Baben quellen bann gleichsam zum Brutnest hinaus und werden mit Borliebe im Honigraum

permendet.

Die Kunstwabe ist, wie wir aus diesem Beispiel ersehen, ein sehr wichtiger Behelf der rationellen Bienenzucht. Sie befriedigt den Bautrieb, verjüngt das Brutnest, hält das Schwärmen hintan und steuert dem massenhaften Auftreten der Drohnenzellen. Sollen die Runftwaben schnell und schön ausgebaut werden, jo muffen dieselben aus reinem Bienenwachs bestehen und zur richtigen Zeit und an entsprechendem Blate ins Brutneft des Boltes eingehängt werden. Im Sonigraum läßt man in der Regel keine Kunstwaben ausbauen.

Um besten fährt der Imter, wenn er sein geerntetes Bachs auf Rietsches

Wabenpresse zu Kunstwaben umgießt.

Seit einiger Zeit wird für die Herkuleswabe, nach amerikanischem Verfahren unter hohem Drucke auf Weedmaschinen hergestellt, große Reklame gemacht. Ihr wird nachgerühmt, sie sei außerordentlich schon, sehr dunn, biegsam und elastisch wie Kautschut, zähe wie Leder, durchsichtig wie Glas. Sie sollen von den Bienen gerne angenommen und ausgebaut werden. Sie koften K 5.50—6.50 per kg. Ungeachtet ihrer angeführten Borzüge wären dieselben sehr billig, da bedeutend mehr auf ein Kilogramm gehen. Was sagen unsere Beobachtungsstationen dazu?!

# Unsere bienenwirtschaftlichen Beobachtungsstationen.

	verichter : Ricard Altmann, Reichenberg.														
Monat					9	Niederschl <b>ä</b> ge mm	Mittel mm	Temp, Mittel	Flugtage	Mittel	Abnahme g	Mittel			
März 1909						. 471:11	=42.8	0.9 ₃ C	236:26	= 9.1	50.885 : 2	24 = 2120			
März 1910						. 329:13	=25.4	+3.70 "	565:34	=16.6	46.005 : 3	33 = 1394			
März 19 1				•		. 576:12	=48.0	$-3.8^{\circ}$ "	<b>37</b> 3 : 35	= 10.7	70.940 ; 8	34 = 2087			
März 19						. 535:12	= 44.6	$+5  1^{0}$ "	501:35	=14.3	63.140 : 8	34 = 1858			
März 191						. 451:14	= 32.2	$+1.9^{\circ}$ "	561:40	= 14.0	73.970 : 4	10 = 1849			
März 1914			•		•	1085:16	= 680	+3.80 "	328:40	= 8.2	60.150 : 3	38 = 1583			
						Tempera	tur, F	e u dytig fe	it, Luft	drud.					

	Tag		Luft	Auß nitock bejepte Gaj	.0	Boden- temp.	Feuch- tigleit	Baro. meter
8.	März	1914	1.00	C 14.0 C	4·00 C	3.00 C	90%	725
6.	,	1914	9.00	C 16.0 C	9.00 C	8.00 C	85°/ ₀	711
7.		1914	5.00	C 34.0 C	7·0° C	7·0° C	54°/	712
9.	*	1914	13.00	C 24.0 C	25.00 C	11.00 C	72°/°	713
18.		1914	5.00	C 15.0 C	6.00 C	4.00 C	70°/°	722
20.		1914	$6.0^{\circ}$	C 16.0 C	7·0° C	5.00 C	75°/°	714
23.		1914	1000	C 34.0 C	14·0° C	10.00 C	76%	717
80.	*	1914	3.00	C 10.0 C	$6~0^{\circ}~\mathrm{C}$	3·0 °C	$71^{\circ}/_{0}$	736
		Di	ittel: 6.50	C 20:4 C	9.80 C	6·40 C	74.10/	718.7

März 1914.

Das Wetter befriedigte nicht. Kalten Nächten standen ebensolche Tage mit beständig wechselnden Schnees und Regensällen gegenüber. Die größte Nachtfalte (— 10.5° C in Pragwar im 1. Monatsdrittel, die geringste im letten. Die höchste Tageswärme (19.0° C in Hohenfurt) hatte das 1., die niedrigste das 2. Monatsdrittel.

Die Flora litt unter der Kälte und wo sie geschützt sich doch entfalten konnte, da ging sie infolge fluglosen Wetters für die Bienen zumeist verloren.

Die Auswinterung wird im allgemeinen als eine recht gute bezeichnet. Berlufte entstanden durch Sunger, Ruhr und Weisellofigfeit.

Altsiadt b. T. Pollen ab 9. d. M. von Hafel, Leberblümchen, Pestwurz und Erlen. Leit merit. Infolge der Berbstauderfütterung teine Spur von Rubr. Auswinterung verhältnismäßig gut. Conft befriedigte der Marg nicht, Regen und Sturme vernichteten Gafelund Erlentracht. Wenig Brut.

Caag. Bolfer in vortrefflicher Berfaffung. Beifellofigfeit bereinzelt. Die 1. Boschen von: Safel, Scidelbaft, Schnecglodden, Leberblumden, Salmeide, Krofus, Suffattid,

forsythia suspensa.

## Monatsüberficht Mary 1914.

			_										_						"	.,.			•••	- 2		_																_
81	olpjas	dəisi	5	100	1	1	1	1	102	1	1	98	1	18	3	1	1 2	1		193	140	47	1	1	1	1	45	68	1	1 8	3.4	58	1		16	170	# I		100	500	3 1	1
	=19H	ia se	)		1	1	1	2	-	1	1	1	-	-	1	10	N -	1	١	0	-	1	က	C)	1	C)	1	1	10	N C	1	1	1		1	1 1	11		1	7	1	-
	=qı	niW			22	17	17	=	~	1	4	53	83	22	77	1 5		3 0	0 0	1=	2	16	23	11	21	22	88	16	36	- 00	31-	15	11	-	80	30	13	,	25	ν α	53	36
e	90	gņız	5		14	15	8	19	18	1	13	83	15	01	16	15	9 9	2 2	030	C.	; =	17	6	00	20	22	53	17	0 5	200	1 1	18	83		200	15	22		9	17	21	10
8 0	grace	gjrć	3		9	14	6	2	00	1	15	7	1	8	12	10	n o	0 4	1 00		000	13	19	20	0	4	C)	9	5.	4 0	0 00	-10	20	(	20 0	0 =	6	;	15	0 4	~	21
H	a	<b>1</b> 0]3	s		11	2	C)	2	10	1	က	23	0	٦.	-	10	7) C	0 0	0	10	2	-	(0)	က	=	Ø	0	00	22	21 0	90	9	က		4	# O	001		000	0 0	00	0
	=53	nþę	9		0	C)	-	-	0		C)	-	2	က	0	1	٥ -	-	10	C.	2	0	00	က	00	6	œ	6	5	2 14	00	0	19		40	ם וכ	0 01	,	<b>-</b> c	00	~	7
	=u	geag	3		2	14	œ	6	21	1	16	55	14	12	01	1	<i>a</i> c	0 0	0 11	0 0	0 0	11	=	10	2	17	10	2	20	6	4	4 4	6		10	m :	2 2		ကဝ	D 00	4	6
	agus	8n1{	3		11	12	6	13	œ	œ	15	က	10	20	n 0	200	0 0	1	=	9	=	12	12	15	10	~	0	16	x 0	10 T	00	01	70	(	5.0	0 5	4		4 0	4	120	2
	offeta numi		ķ	Lag	31.	31.	31.	31.	31.	1	31.	31.	31.	 	31.	31.	2 .	5 6	5 6		3	31.	31.	31.	31.	31.	31.	31.	31.	1 2	3 6	31.	31.	7	31.	21.	31.	7	31.	31.	31.	31.
1	alsto mumi	dom		Log	1	1:	-:	-:	ij	1	1.	-	-;	,	-i -	-i -	- i	-	-	-	-	-	-:	-		-;	<b>-</b> i,	<u>.</u> ; ,	i		;-	; -:	-	,	-i -			,		-i	;	-:
		11150	_	0	4.3	5.1	4.5	4.6	3.1	1	4.5	4.5	0.9	4.5	9.0	1. 4	0.7	00	4.5	9.6	6.4	2.5	3.7	3.4	2.0	9.8	3.7	6.4	2.4	0.0	5.5	6.6	2.1		4 c	0 0	4.9		2.4	900	5.3	3.3
Temperatur	91	Пфg	ģ	5	16.0	16.0	14.0	13.0	15.0	1	15.0	13.0	15.0	15.0	10.3	1	15.7	οά	12.0	13.0	16.5	14.0	14.2	13.0	16.0	12.0	12.0	0.61	0.71	10.0	15.0	14.0	15.0	0	200	0 0	16.0		16.0	12.0	15.0	12.0
E LI				·)	4.0	1.7	4.0	9.0	2.0	_	4.0	5.0	0.1	200	0.0	1 9	000	0 0		0.9	2.0	3.0	3.7	30	4.0	3.0	9.0	40	0.7	2.0	0.8	3.0	0.2	-	2.0	# 0	5.0	(	0.9	0.4	0.9	0.9
	əffgi	ıdəii	1	o´	1	1	1	1	1		1	1	1	1	ī		1				1	1	1	1	1	i	İ	1	1	1		1	L		1		1 1		1	1	1	L
	Bi	oz			31	11.	1	1	1	1	٦.	22.	1	1	1	15	9	03	3	CT.	9. 4	10	31.	-	10	0.	1		1	1	12	31	1		∞ e	.03	31.	1	25.	9 1	1	1
6 8		ougy g16)		dkg	16	24	1	١	1	1	40	20	1	1	١,	1 =	14	06	3 1	25	30	36	26	20	48	80	1	10	1	1	20	25	1		0.0	3	20	•	4 0	9 1	1	1
1 0		lşnr un8	,	Lag	¢,	က်	ကံ	જાં	ાં	ci	က်	сo.	ന്	က်	oi o	Ni C	vi c	io	io	i cr	or.	oi	ci	60	જાં	ાં	oi (	ાં લ	Ni c	o io	i or	ં જાં	ાં	(	7i 0	ic	က် က	(	ાં દે	40	6	ci
g 8	-	Rein		Lag	25	6	6.	55	23.	23.	6	23.	10.	8	318	77.	i a	2 10	-	i 0:	. 0	16	16.	H	15.	16.	24.	55	14	7. 24	2 5	16.	ci	_	5.5		31.	_			83	-
W. a	sind	13813	0	dkg	204	230	120	230	205	155	147	120	140	150	17.	000	107	104	3	188	000	146	255	156	276	8	286	3	160	7.	130	160	8	i	74	700	170	i	6 8	6.6	100	122
**	-1m	pjag	)	7	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1			1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		1	1	1.		1		1		1	1 1	1	
o e	me	13	œ.	dkg	8	106	4	10	7	4	45	4(	9	9	0	130	20	10	4	ă	10	6	6	ä	14(	ŝ	15	~	9	1 6	<u> </u>	09	ä	ò	20.00	707	50	Č	, cr.	30 -	20	20
8	Abnahme —	ritt		_	1	1	1	1	1	1	1	١	1	1	1	1	1	1		١	1	1	١	1	1	1	1	1	1			١	1		1		١		1		1	1
=		0		dkg	53	56	8	9	20	3	35	40	20	25	0 2	200	2 2 4	6	64	9	20	200	71	30	36	28	100	09	20	100	10	50	25	Č	% &	0	40	Č	22 2	3 6	20	35
=	ober	8	Ni Ni	Р	1	1	1	1	1	1	1	1	-	-	1	١		-	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		1	1	1		1	1	1		1		1	1
9	*+	no	_		99	68	48	2	99	9	63	40	30	40	4	200	46	000	200	45	50	36	8	90	100	24	46	20	00	-00	110	20	25	6	36	2	80	1	10	300	30	35
7	•	ā		dkg	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	١		١	١	1	1	1	1	١	1	1	1	1	1	1	1	1	1		1	'	1		1	1 [	1	1
lts	ű. d.	aģģ	ĝ	m	127	184	230	255	265	265	267	313	350	325	325	320	370	380	390	400	450	450	455	493	531	920	920	5,14	680	300	660	680	150	5	287	480	619	000	260	302	524	261
					:									•	•							an					•			101.									•			•
				;	fde	:	:	ťα.	. :		þaľ		:	:	·							ann		Œ.					. 6	8 8		fing		en.	Ħ.		. "	:	<u>ئ</u>			
	-			Bihmen.	Let			Aufc	H	H	gent	:		•	•					LO	min	Br.	:	ıbrü	na	Nich	•			Jane T	aí	neh		Mälyren	tebo		gla	Schleffen.	0	: '	18	:
	1.4			HE:	bt 5.	eris		100	to bt	1.bt	60.00	_	8,01	619	٠ţ	1:	1	mit	Ŷ	npe	DIO	aub	8	ınen	ütte	9	2008	anti		4-4	ntb	3=1	berg	H	<i>γ=</i> (b	1661	if the	tps	1100	men	nbe	44
				EX.	M.tfludt b. Tetiden	eitmeris	Saaz	Simmer-Aufcha	Reich tebt	Reichfil. bt II.	Obergeorgenthal	Fugan	Barns, orf	Lämberg	brag	Trag II.	T HOROS	Seitnomit	Wordt from	Reichenberg	Reinborowia	Echonau 6. Braunau	Sirmiß	Schmanenbrück!	Glashütten	Grün b. Afch	Repelsoor	Dobenturi	"Seubiltrig	Loyannesverg= Gadi. Denrich= Pritmes	Franenthal	Befilau-Theufing	Cibenberg	6	Veut)d=Viebau	Wiefenfera	Reuftift-Iglau	¥8.	Barzdorf b. J	Restones.	Langenberg	Ramis
					-	_			~,	~.	_		,	- 1 0	0				_	5.					_					-		_	_							_	_	

Frage: Belche Bienenraffen oder Miichlinge haben sich im Beobachtungsgebiete bewährt? Die Antwort erbitte ich im nächsten Berichte.

Simmer. Gute Böller mit genügend Honigvorrat zeigen ganz andere Lebenstratt als Zuderbienen. Für unser Gebiet ist Honig das beste Wintersutter. In Waldzegend'in mag dies wohl anders sein. Tracht: Hosel, Erle, Hustattich, Pestwurz und Salweide.

Reich stadt. Kühl und regnerisch, starke Zehrung, viel Brut, Wagvolk Nr. 2 weisellos.
Obergeorgenthal. Kein Reinigungsbedürfnis, genügend Futter, wenig Tote.
Fugau. Vortrefsliche Ueberwinterung ohne jedwede Verpadung, Erlentracht verregnet.
Warnsborf. Viel Wind und Regen. Flora: Maiglödchen, Leberblümchen, Sasel-

nuk. Leichenfall gering.

Lämberg. 40 bis 90 g Leichenfall per Bolt, also sehr gering. Auf anderen Ständen viele Bölker verhungert. Prächtige Bölker bort, wo im August 1913 durch Fütterung ein Stamm junger Bienen erzielt wurde. Sasel und Erle wegen schlechten Wetters nicht ausgenützt.

Pilnikau. Im Sektionsgebiete gingen 2 Bölker durch Weisellosigkeit zugrunde.

Hafel tam zu früh. Sofau. Tracht: Hafel, Erle, Leberblümchen und Suflattich.

Leitnowit: Genügende Borrate, febr wenig Berlufte, normale Brut auf 4 bis 5

Rähmchen. Pollen und Sonig von Salweibe.

Woratschen. Tracht ab 10. März aus Hafel, ab 20. aus Erle, ab 22. aus Leberblümchen. Im allgemeinen mittelmäßige Volksstärke. In der Umgebung 40% Verluste durch

Reichenberg. Tracht von Hafel, Crocus und Hhazinthen. Am 9. März die 1. Hös-den von der Hasel. Die Elstner Beobachtungsvölker sitzen, 5 Gassen belagernd, fest in der

Rugel.

Rleinborowit. Verlufte durch Sunger, 1. Bollen am 10. d. DR.

Sirnis. Durch Hunger große Lüden. Sonft befriedigend. Hohen furt. Normale Entwicklung der Bölker, gute Kellentracht. Schwanenbrückl. Kräftige Bölker, überall Brut, wenig Tote, am 10. d. M. der 1. Bollen.

Glashütten. Günftige Witterungsberhältniffe; trot Betterfturges bom 11. bis 13. b. M. zufriedenstellende Ausnützung der pollenspendenden Pflanzen (besonders Salweide). Grün. Sehr gute Auswinterung. Tracht: Schneeglödigen, Crocus, Pappeln. Kehelsdorf. Borzügliche Ueberwinterung. Tracht ab 11. März aus Hafel und

Salweibe.

Neubistrih. Infolge der kalten Tage sind die Bölker in der Entwicklung sehr zurückgeblieben.

Johannesberg. Im März waren noch teine Pollenspender.
Deutschen Killmes. Die reiche Frühjahrspollentracht ging durch Frost verloren. Frauenthal. Der Totenfall mittelmäßig, die Ausflüge vor dem 31. März belanglos. Besitau. Auswinterung durchwegs sehr gut, rasches Wachsen der Brutkörper. Eibenberg. März sehr winterhart. Kingsum hiodsposten wegen Volksberlusten. Mancher Stand entvölser. Schmalhans oft Küchenmeister.

D. = Liebau berichtet über große Bolksverluste.

Bnaim. Bölker mit Rücksicht auf die vorangehende andauernde Kälte verhältnismäßty mittel entwickelt.

mittel entwickt.

Wiesenberg. 2 Bölker verweiselt, die Mehrzahl stark.

Neustist bei Iglau. Wetter trüb, kühl und windig. Neberwinterung gut, kölker gesund, Zehrung mittel, menig Tote. Erster Pollen am 31. März von der Erse.

Barzdorf. Die Weide konnte wenig beslogen werden. Ruhr trat nur selten auf. Friedek. Die Märzsonne lodte die Bienen ins Freie, aber durch die kalten Winde und besonders durch den plöglichen Temperaturwechsel gingen viele Vienen draußen zugrunde, so daß die Völker nicht nur sehr geschwächt erscheinen, sondern viele sogar eingegangen sind. gangen finb.

Leskowe is. Die Bölker haben noch viel Winterfutter. Die schwachen Bölker stathen. Langen berg. Auffallend viel Berweiselungen auf den Ständen, wahrscheinlich eine Kolge der ungünstigen Witterung zur Zeit der Befruchtungsausflüge der Königinnen.

Ramit. Der März war nicht günstig.

## Der Wert und die Bedeutung der niedrigen Dickwabe.

Bon Robert Ffrael, Bienenwirt, Ebersbach, Rgr. Sachsen.

Wenn man den Bau eines Korbstodes herausbricht, wird man sehen, daß die Honigzellen im Saupte des Korkes und sehr oft auch die der feitlichen Baben (bei Raltbau) oder die der hinteren Baben (bei Barmbau) lang ausge dogen find, daß die Honigwaben ber Strohkörke meift Didmaben find. Nur beim Beginn des Baues, wenn die Waben eine ftarke Belastung noch nicht aushalten, finden wir ftets die Sonigzellen in der Lange der Brutzellen von

etwa 12 mm. Rur Zessen, die bereits zur Brut verwandt sind und im kommens den Jahre voraussichtlich wieder zur Brut verwandt werden, füllen die Bienen

nach Einschränkung der Brut nur in Brutzellentiefe mit Honig.

Do diese feinen Fingerzeige der Bienen nicht für unsere Wirtschaftsweise sehr wichtig sind? Ich glaube, ein richtiger Imker wird dies wohl nicht ernstlich bestreiten. Die Tatsache, daß die Mehrzahl der Imker — entsprechende Tracht selbstverständlich vorausgesett — mit Hilfe von Honigwaben in Brutwabendicke sehr gute Ernten erzielen, sei keineswegs bestritten. Ob aber bei Verwendung von Dickwaben, und ohne sonderliche Manipulationen, nicht die Ernten manches Imkers noch besseren diesenschliche Manipulationen, nicht die Ernten manches Im Frühjahre, in schlechten Jahren und in Gegenden mit geringer Tracht lernt man den Wert der niedrigen Dickwahrt hat, sollte man sie solgerichtig nun allerwärts verwenden. Bei reicherer Tracht bringt selbige in gesteigertem Wasse Ersolg.

Dr. Dzierzon lenkte s. Z. zuerst die Ausmerksamkeit der Imker auf Waben mit langgezogenen Zellen. Er gab den Waben im Honigraum einen Raum von 4 cm, von Mittelwand zu Mittelwand gemessen. Sein Schüler Friedricht 1899 in der ersten Auflage seiner "Bolksbienenzucht"

die Berwendung von Honigrähmchen von 3,7 cm Stärke.

Die Tickwabe hat viele gute Seiten. Sie liefert in einem fleineren Kaum 1 kg Hon ig wie die Wabe in Brutwabendicke. Wenn wir bei der Dick-Viertelwabe in Gerstungsmaß ihren vollständig besetten Raum (Wabenkörper, Rähmchenholz, Seitenabstand nach der Stockwand und Wabengasse) 27 × 10,25 × 4,7 an berechnen, kommen wir auf rund 1300 cm². Dieser Raum saßt 1 kg Honig. Bei einer Wabe in Brutwabendicke kommt (ekenfalls unter Hinzurech-nung von Rähmchenholz, Seitenabstand und Wabengasse) erst auf rund 1600 cm² 1 kg. Die niedrigen Dickviertelwaben (siehe Abbildung) sind bescheiden klein, aber sie habens in sich. Sine Dickhalbwabe, Gerstungsmaß wie Abbildung, enthält gefüllt 2 kg Honig.

Turch Anwendung von Dickwaben spart man auch bedeutend an Mitztelwänden, so beanspruchen z. B. neun 3,7 cm dick Waben denselben Raum wie zwölf 2,5 cm-Waben. Das macht für den Stock eine Ersparnis von 3 Mittelwänden. Weiters brauchen die Bienen bei Verwendung der dicken Waben weniger zu verdeckeln wie bei schlanken. Die Ersparnis an Arbeitszeit, Arbeitskraft und Wachz kommt dem Volke anderweit zugute. Außerdem schleudert man neun Stück Waben eher als 12 Stück. Mithin sind Dickwaben ven Gelds und

Beitersparnis.

Für Imfer, die Se i de hon i gernten und diesen schleudern wollen — durch die Ersindung des Stempels "Erika" und der Honiglösmaschine "Triumph" ist dies ja heute nicht mehr so schwierig — ist die Verwendung von Dickwaben auch sehr zwedmäßig. Der Heidehonig läßt sich aus Dickwaben bedeutend besser schleusdern als aus anderen Waben, was Förster Anack, Rud. Dat heu. a. m. sestgestellt haben und auch ich beobachtet habe. Aus den Tickwaben bekommt man den Heidehonig stets restloser heraus als aus den anderen. Vermutlich ist der Druck des eiwa 18 mm langen Honigpfropsens in den Jellen der Dickwabe soviel größer als der, des nur 12 mm langen der anderen Waben, so daß die größere Fläche, an welcher er anhängt, nicht so start in Vetracht kommt, als dieser gröskere Druck.

Bei Verwendung von Dickwaben wird man auch wohl fast immer ohne Absperrgitter auskommen. Die Dickrähmchen dürfen natürlich nur mit Arbeiterzellenkau gefüllt werden. Man füllt die 37 nun Rähmchen am besten mit kebrütetem, jedoch nicht zu altem Kau aus dem Brutraumrähmchen. Wer

keinen alten Bau hat, kann die 37 nun breiten Rähmchen auch mit Kunstwaben außstatten, doch das vollständige Ausstatten derartiger Rähmchen dauert dann länger als bei mit eingeschnittenem Bau versehenen Rähmchen. Bei in die Dickrähmchen eingefügten Kunstwaben kommt es häufig vor, daß die Bienen zwischen den Mittelwänden neue Waben aufführen, weil der Raum zwischen den

Mittelwänden unverhältnismäßig groß ist.

Es ist auch nicht gleichgültig, von welchen Bölkern man die Didwaben herstellen läßt. Die Rasse und die Bolksbeschaffenheit spielt dabei eine Rolle. Ansang Mai machen es alle Bölker gut, Nachschwärme stets, Borschwärme in den ersten 14 Tagen nach der Aufstellung. Bölker, die schon zum Drohnenzellenbau übergegangen sind, heften die eingeschnitten Wabenstücke und die Babenränder mit Drohnenzellen. Drohnenbau gehört aber in den Brutraum. Drohnenbau der Honigwaben gehört in den Brutraum. Drohnenbau der Honigwaben gehört in den Bachsschmelztopf und nicht in die Honigräume, selbst dann nicht wenn man diese durch Absperrgitter gegen die Bestiftung durch die Königinschützt. Die Bienen füllen die Drohnenwaben solcher Honigräume erst nach wochenlangem Zögern mit Honig.

Ein jeder Imker sollte eifrig darnach trachten, sich allmählig einen Didwaben-Borrat zu schaffen. Es sei indes zugegeben, daß dies nicht so leicht ist.

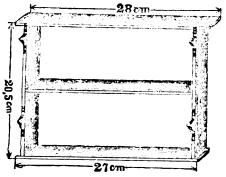
Doch ein guter Honigwabenvorrat ist schon etwas Mühe wert.

Um die Dickrähmchen im Honigraum zu Dickwaben ausbauen zu lassen, ohne daß dieselben mit Brut besetzt werden können, ist es empfehlenswert, ein Abspergeiter zuch haben auch mit einem Wachstuche, das man zwischen Brut- und Honigraum zu legen. Dasselbe erreicht man auch mit einem Wachstuche, das man zwischen Brut- und Honigraum legt und hinten etwas zurückschlägt. Bei dem letzterwähnten Bersahren haben die Bienen allerdings einen langen Weg in den Honigraum. Schlägt man aber das Wachstuch vorn etwas zurück, so hat man meistenteils die Königin rasch im Honigraum. Wer schon einige Dickwaben hat, läßt frisch gefüllte 3,7 cm- Waben am zweckmäßigsten zwischen zwei bereits die ausgebauten Waben die bauen. Bei Waben, welche nicht alt sind, aber in denen schon gebrütet wurde, erfolgt das Langziehen der Zellen am schnellsten.

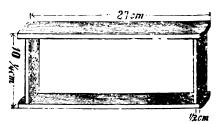
Man wird mir nun vielleicht entgegenhalten: Die vollständig ausgebaue

Didwabe hindert die Königin nicht untedingt an der Eierablage.

Dickwaben, die natürlich nur mit Arbeiterzellfau gefüllt sein dürsen, sch üten aber fast unbedingt vor der Brutbesetung, d. h. bei mindestens 95%. Boraussetung ist hierbei, daß der Raum, welcher zum Brüten zur freien Versügung gestellt wird, nicht gar zu klein ist. Bei besonders brutlustigen Völkern kommt es, besonders in trachtarmen Jahren, zuweilen vor, das die Bienen über dem Zentrum des Brutraumes die etwa 18 mm langen Zellen



Halbrähmchen in Gerstung-Waß nach Knack für 3.7 cm Wabendide. (Mittelleifte kann wegbleiben.)



Biertelrähmchen Gerftung-Raf für 3.7 cm Babenbide.

auf 12 mm zurücknagen und mit Brut besetzen. Es handelt sich dann aber immer nur um 2, höchstens 3 Waben. Man lasse Waben beim Schleudern einfach

itchen, schon im Juli pflegen sie nicht mehr testistet zu werden.

Hat man Waben in Brutwabendick, so erhält man solche von 37 mm Tide, wenn man sie beiderseits mit 6 mm stark en und 6 mm breiten Leistchen übernagelt. Diese  $6 \times 6$  mm-Leistchen nageln sich bequemer als 5 mm-Leistchen. Das ist der Grund, weshalb die K nackschen Dickrähmchen gerade 37 mm breit sind. Man kann sich diese Leistchen auch aus 25 mm breitem Kähmchenholz selbst schneiden. Aus einem 25 mm breiten und 6 m starken Kähmchenstabe erzielt man  $4 \otimes$ tück  $6 \times 6$  mm-Leistchen.

Bielfach läßt man Brutwaben zu Dickwaben ausbauen, indem man dieselben in arößerer Entsernung von einander in die Honigräume gibt, nach der Beise, wie Dr. Dzierzon verfuhr. Beim Schleudern werden jedoch die langen Zellen, sofern das Rähmchenholz nur normal breit ist, regelmäßig eingedrückt. Benn man daher nicht vorzieht, zu den Honigrähmchen von vornherein breiteres Holzzu zu verwenden, ist es sehr zu empsehlen, die 25 mm-Rähmchen auf

beiden Seiten mit den oben erwähnten Leistchen zu umnageln.

Namentlich für Beuten mit Oberbehandlung sind die Dickwaben von großem Borteil. Nach meinem Dafürhalten liegt es im eigenen Interesse eines jeden Imfers, der Oberlader besitt, zwecks Bereinfachung der Behandlung und des Betriebes, daraushin zu streben, im Honigraum nur Dickwaben zu verwenden. Der beste Beweiß für die außerordentliche Zweckmäßigkeit der Dickwabe, ist die große Berbreitung, welche die Kunackschen Bolksstöcke, besonders in den letten Jahren, gefunden haben. In den Honigräumen der Knackschen Stöcke gibt es nur Dickwaben. Durch Förster Kunackschen Dickwabe erstmalig in größerem Umsange probiert und dann eingeführt worden.

Um nun die schöne Anacsche Betriebsweise auch für den Kanittorb nutsbar zu machen, ist für diesen ein auf diesen Grundsätzen beruhender Aussatsstaften, genannt: "Un ack honigraum", sür Mobilbau konstruiert worden. Terselbe enthält 8 Viertels und 3 Halbrähmchen, die auf seitlich angebrachten Tragleisten stehen. Acuferlich an den Langseiten befindet sich je ein sichelförmiges Brettchen. Diese decken die Rundung des Kanitkorbes und dienen gleichzeitig zum Anklammern des Aussaches an den runden oder viereckigen Kas

nittorb.

Sehr zeitig kann man bei der Unachschen Betriebsweise den Honigraum geben, denn da er nicht hoch ist, ist nicht zu befürchten, daß dem Brutraum merklich Bärme entzogen wird. Erstaunlich schnell — meistens sofort — wird der Honigraum besetzt und wenn Tracht ist, auch gefüllt. Gerade das Fehlen des Absperrgitters und die geringe Sohe der niedrigen Didwaten lodt die Bienen fozuiagen mit Gewalt in den Honigraum, welchen sie von vornherein als zu ihrer Bohnung gehörend, betrachten. Seltstverständlich muß der niedrige Honigraum im Frühjahr warm zugedeckt werden. Im verflossenen Jahre (1913), gab ich meinen Knadftöden und Kanitförben mit Anadichem Honigraum bereits gegen den 20. März Diaviertelwaben. Da es diese Zeit hier sommerlich warm war, trugen die meiften Bölker in den letten Märztagen einigen Salweidenhonig in die Honigräume, die sofort nach dem Freigeben besetzt worden waren. Zeitigen, itarken Borschwärmen gebe ich die niedrigen, dicken Honigwaben bereits 4—5 Tage nach der Aufstellung. Sehr starken, nicht zu späten Rachschwärmen kann man auch niedrige Dickwaben geben, jedoch erst dann, wenn man sich durch Revision davon überzeugt hat, daß die Königin befruchtet ist und bereits Brutkreise gebildet find.

Welchen Wert die niedrigen Honigwaben im zweiten Frühjahr haben, ichrieb ein bekannter westfälischer Imker, Lehrer Onmek in Hemer an Förster Anak: "Ich gab in diesem Jahre zur Probe 6 Völkern je 6 Viertelwaben, dagegen

6 anderen gleich starken Bölkern 5 Salbwaben. Die ersteren belagerten sosort den Honigraum und blieben auch in den neun eingetretenen klaren Tagen in demselben. Bon den anderen 6 Bölfern ließen vier den Honigraum ganz unberührt, die anderen zwei belagerten ihn nur teilweise und zogen sich an den kalten Zagen ganz zurud. Auch die Entwicklung der Bölker war eine perschiedene. Erstere entwickeln sich normal; bei letzteren trat ein gewisser Stillstand ein. Der Soniggewinn war bei erfteren ungleich höher. Bas aber für bie bie fige Gegend von großer Bedeutung, durch Anwendung der Biertelwaben erhielt ich den hellen Frühjahrshonig in reiner Ware. Ende Juni und im Juli ernten wir hier ganz dunklen Honig, der nicht so gut verkäuflich ist. Kann man den Bölkern nicht frühzeitig den Honigraum freigeben, so geht der helle Honig verloren und nur der dunkle wird geerntet." Die Möglichkeit, den schönen hellen Frühjahrshonig zu gewinnen, ist also eine weitere Lichtseite der n iedrigen Didwate im Honigraum. In den meisten Gegenden kandiert der Frühjahrshonig sehr schnell. Wird er nun in die Brutraumwaben getragen, was besonders bei hohen Waben in Brutraum leicht vorkommt, so kann er den Bienen im Winter gefährlich werden. Durstnot kann unter Umständen die Existenz des ganzen Bolkes gefährden. Bei dem alten Stülps bezw. Glockenkorbs Bestriebe mit Untersatkästen kam der Frühjahrshonig auch obenhin, in das Haupt des Stockes. Unter denselben speicherten die Jimmen sämtlichen Sommerhonig auf, der bekanntlich im Stode in der Regel nicht schnell kandiert.

Bei unserem heutigen Betriebe kommt aber der Sommerhonig in den Hon igraum. Niedrige, warmhaltige Honigräume, die sich ohne Absperrgitter, unmittelbar an den Brutraum anschließen, besehen die Bienen ersahrungsgemäß schnell und tragen auch den für den Imker wertvollen und für die Bienen unter Umständen schädlichen Frühjahrshonig hinein. Es sollte mich freuen, wenn sich in Zukunft recht viele Imker die Vorteile der niedrigen Dikkwabe zunute machen würden. Wer diese Goldwabe einmal verwendet hat, geht nicht mehr davon ab.

Das ist gewiß. *)

# Hliegenschnäpper und Schwalbe als Bienenfeinde.

Bon Lehrer Emanuel Rreifa, Rriegern.

An einem schönen Frühlingstage des Jahres 1912 sah ich in meinem Garten einen schwarzbraun und weiß gefärbten Bogel von der Größe einer Grasmüde, den ich noch nie gesehen hatte. Als Bogelfreund interessierte ich mich für denselben und beobachtete ihn sleißig. Er wurde zutraulich und brachte bald sein unscheindar gefärbtes Weibchen mit. Ich staute, mit welcher Gewandtheit diese Vögel Inselten im Fluge erhaschten. Da bemerkte ich, daß sie auch solche von den zahlreichen Löwenzahnblüten wegfingen und da sait auf jeder der letzeren eine Biene saß, nutzte ich leider bernuten daß die mir unbekannte Vogelart ein Bienenfeind, vielleicht gar der bei Imfern gefürchtete Aliegenschannte Vogelart ein Bienenstung erwies sich als richtig, mit Hilfe meiner Bücher erkannte ich in jenem Vogel den Halsdandsstiegenschandter einfiel, wieder, belagerte mit unglaublicher Harnachte im Gerbste, als Negenwetter einfiel, wieder, belagerte mit unglaublicher Harnäckseit meinen Bienenstand und sing in meiner Abwessenheit zahlreiche Bienen weg.

Da dieser Bogel auch ausfliegende Königinnen wegfangen soll, was ich gar nicht bes zweisle, und sich gerne in der Nähe von Vienenständen ansiedelt, so sollte er dom Imter nicht

geduldet werden.

Und nun zur Schwalbe. Wenn meine Nachschwärmköniginnen ausstlogen und zahlreiche Drohnen mit lautem Summen das Vienenhaus umschwirrten, so stellten sich auch einige Schwalben ein, die, wie ich deutlich sah, auf Orohnen Jagd machten und ihre Beute ihrem Reste zutrugen. In einem Falle flog die Schwalbe dis zum Flugloch eines Stocke. In einem andern Falle sah ich, wie eine Schwalbe von Vienen versoszt ung die Schwalbe als den schlimmsten königinnenräuber bezeichnet und ich kom zu der Ansicht, daß die Schwalbe gar leicht die Königin irrtümlicherweise

^{*)} Das von uns im Aprilheft 1913 "D. Imfer a. B." wärmstens empfohlene Büchlein von "D. Knack: Boltebienenzucht und Imferei in großen Wobilstöcken" tann vom Versasser stiels gegen Einsendung von K 1.65 portofrei bezogen werden. D. Schriftltg,



für eine Drobne anfeben tonnte. Darum stellte ich mich hinter bas Bienenhaus und warf mit Erdflumpchen nach ben pfeilichnell fliegenden Bögeln. Selbstredend traf ich

teinen derselben. Aber ein lautes Gezwitscher verriet mir, daß sie meine feindlichen Absticken erkannten und sie blieben sort. Ich verlor auch nicht eine königin.

Ein alter Inter aber, der seit vielen Jahren allein in einem kleinen Orte imkert, erzählte mir folgendes: "Man ist allgemein der Ansicht, daß die Schwalbe nur Trohnen erzbeute, doch weiß ich einen Fall, wo die Schwalben auch Arbeitsbienen wegsfingen. Vor Jahren war gerade schlechtes Wetter, als die Schwalbenfinder schon ziemlicht groß waren und viel Nahrung benötigten. Es mag bei ihnen Schmalhans Ruchenmeifter gewefen fein, benn dahlreiche Schwalben umfdmarmten mein Bienenhaus, flogen auch in dasjelbe hinein und fingen viele Bienen weg; von Drohnen war ja bei jenem Wetter nichts zu sehen. Die Völker wurden erheblich geschwächt und der Schaden war bedeutend. Da verlor ich alle Selbstbeherrschung und zerstörte alle mir erreichbaren Nester; doch kam dies zur Unzeige und ich mußte 5 K in die Armenkassa zahlen."

# Die Behandlung des Schwarmes bis zum Einlogieren.

Bon Georg Rendl, Banderlehrer für Bienengucht in Salzburg-Igling.

Bie es in der Pragis oft zu schen ist, wird der gefallene Schwarm bon der Schwarms sammelstelle unmittelbar in die bom Stande entnommene Beute, welche mit Baben und fünftlichen Mittelwänden ausgestattet ift, eingeschlagen.

Dieser Borgang ist dem Schwarm naturwidrig, die Arbeit ist eine erschwerte, umständliche; das Herumtragen der Wohnungen ist nicht jedermanns Sache, es werden die Rahmchen in Unordnung gebracht auch fallen oft die angelöteten fünftlichen Mittelwände aus

ben Rahmehen; bas Ordnen bes Baues ist bann eine migliche umständliche Arbeit.

Reistens wird auch der Fehler begangen, daß die Wohnung mit dem Schwarme länger als notwendig am Schwarmsammelplate stehen gelassen wird; die Bienen orientieren sich für jene Stelle ein, beginnen bald zu höseln und Nektar einzusammeln. Bird nun die Wohnung mit dem Schwarme auf den Standplatz gebracht, so wersem die bereits bir inne Stalle einzelle den Schwarme auf den Standplatz gebracht, so wersem die bereits bir inne Stalle einzelle den Bender den Standplatz gebracht, so wersem die bereits bir inne Stalle einzelle den Bender den Standplatz gebracht. ben bie bereits für jene Stelle eingeflogenen Bienen tagelang herumirren und Die Wohnung bei ber Schwarmfammelftelle vergebens fuchen. Abgefeben bavon, daß der folderart eins geschlagene Schwarm viele Bienen berliert, vermißt er noch die Weihe der Reife, welche ihm soll er mit größtem Fleiße an die Arbeit gehen, unentbehrlich ist. Weniger umständlich ist es, wenn der Schwarm, statt unmittelbar in die herbei-

geichleppte Wohnung geschöpft zu werden, in ein Schwarm fangkistel oder in einen Korb geschöpft wird und bon da erst in die für ihn bestimmte Wohnung gebracht wird. Er ist aber darauf zu achten, daß die oben angeführten weiteren lebelstände vermieden werden, der Schwarm also bevor er in die mit Bau ausgestattete Wohnung eingeschlagen

wird, die vollständige Reife erlangt.

Der Schwarm, welcher in das Schwarmfangtiftel geschöpft wurde, lagert ausgebreitet, Berftreut in diefem und muß sich gur Traube gufammengichen, reif werden dagu ift Beit nötig, und diese ist ihm zu laffen.

In der Wohnung, die mit Baben ausgestattet ift, findet er nur Gaffen, feinen Cam-

melplat, er ift gerteilt, erlangt baber die Schwarmreife nicht.

Wir müffen daher, um den Schwarm reif und vollwertig in die Woh-

nung bringen zu können, einen anderen Weg einschlagen. Sobald sich der Schwarm ziemlich angelegt hat, welchen Borgang wir durch vorsich= tiges Spriten mit Baffer über den Edwarm her beschleunigen tonnen, ist dieser in ein Schwarmfangkistel zu schöpfen, oder wenn es die Umstände erfordern, fann man ihn selbst einziehen laffen. Gobald fich die meisten Bienen im Riftel gesammelt haben, werden bie noch herumfliegenden durch Spriten gum Gingichen und Anlegen veranlagt; Die am Riftel herumsitsenden werden hineingeräuchert oder hineingefehrt. Haben sich nun bereits alle Bienen ins Riftel verzogen, fo wird basfelbe verichloffen und von der Echwarmfangstelle entfernt. Schwarmbienen, die noch herumsuchen, deren nicht mehr viele sein werden, fliegen, ba fie fich für die Schwarmsammelitelle nicht eingeflogen haben, und der Schwarm bereits entfernt wurde, alsbald zum Mutterstode zurück.

Das Schwarmkistel mit dem Schwarm wird an einen dunflen, fühlen Ert, am besten in den Keller, gebracht; damit der Schwarm nicht erstidt, besommt er durch augebrachte Drahtgitter genügend Luft. Im fühlen dunklen Orte wird er fich bald berubigen, zur Traube sammeln und vollständig reif werden. Um Abend, wenn der Flug am Stande bereits eingestellt wurde oder erst am nächsten Morgen, wird der Schwarm in die für ibn bestimmte Wohnung, welche bereits zuvor mit Bau, fünftlichen Mittelmanden, ausgestattet

wurde, eingebracht.

Bum Einbringen des Schwarmes in die Wohnung wird an derselben das 21 b= tehrblech oder irgend ein für diefen 3wed geeignets Gerät angebracht und der Schwarm auf Diefes gestogen; gleich mird er jummend von der Wohnung Besits ergreifen, mit regem Fleiße zu arbeiten beginnen. Bei Oberladerwohnungen kann ber Schwarm

birekt von oben in die Wohnung gebracht werden. Sollte durch Unvorsichtigkeit ein Teil des Schwarmes neben das Abkehrblech gefallen fein, so werden ohne viel Butun bes Imters die abgefallenen Bienen rafc ben Beg jum Bolle finden.

Bei einem gleich nach dem Schöpfen, also noch unreif in die Wohnung eingeschlagenen Schwarme, werden viele Bienen abfliegen; die Abgefallenen sich noch beigesellen und sich dann an der Anlagestelle sammeln, was ein neuerliches Schöpfen des Schwarmrestes bedingt. Beim reisen Schwarm bleibt diese zeitraubende, muhselige Arbeit erspart.

Das jum Schmarmfassen und Reismerbenlassen bes Schwarmes zu verwendende Ristel muß berart gebaut sein, daß es allen Anforderungen entspricht. Der Dedel muß gut schließen, beim Gebrauch feine Bienen walzen oder quetschen, muß eine fluglochartige Deffnung jum Ginzichenlaffen des Schwarmes haben, beim Schöpfen der

Finschlagen des Schwarmes muß sich der Dedel ganz aufziehen lassen. Um den bereits reisen Schwarm leicht in die Wohnung bringen zu können, muß der Dedel abnehmbar sein, der Schwarm muß am Dedel hängen und soll von da mit einem Ruck in die Wohnung gestoßen werden. Auf größeren Ständen empfiehlt es sich, mehrer solche Kiteln bereit zu haben.

Sehr oft wird es auch vorkommen, daß der Schwarm eine nicht mehr leiftungsfähige, zu alte Königin hat, oder daß die Schwarmkönigin durch eine andere, vielleicht durch eine Raffekonigin erseht werden foll. Der Austausch ist am besten im Schwarmsans tistel vorzunehmen daher soll das Kistel für die Aufnahme eines Zusattellers eingerichtet sein.

Durch die Oeffnung für den Zusakteller ist dann auch eine zelegentliche Kütterung möglich und ist für alle Fälle Vorsorge zu treffen, daß im Zentrum des Schwarmes von oben eine Weiselzelle dem entweiselten Schwarme beigegeben werden könnte. Ebenso soll sich das Kistel zum Versand von Schwärmen auf die weitesten Streden eignen.

Der Versasser dieses Artikels hatte während seiner Imkertätigkeit die verschiedensten Schwarmfangkistel im Gebrauche, welche aber, da sie nicht allen Ansorderungen entsprachen, sich nicht als praktisch erwiesen, daher berselbe nach verschiedenen Versuchen ein solches daute, welche alle Ansorderungen entsprachen, welche alle Ansorderungen auf das heite entspricht und seit Längerer Leit welches allen Anforberungen auf das beste entspricht und seit längerer Beit auf bem Stande feine Brauchbarfeit beweift.

Interessenten werden auf den Anzeigeteil dieses Blattes illuschlag berwiesen.



# ung=Rlausens 888888 **33333**5 Sammelforb



Von Pfarrer Franz Tobifc-Botich a. b. E.

#### Abrillaunen.

Es lächelt die Sonne, bom Nebel umsponnen -Gin Funkci nur später, da kräupelt's und schneit's,, Ein "Bittfüruns" drauf, da giegt's wie aus Connen: Aprilmetter ift', ein bermalebeit's.

Und nächten da war's gar beinhart gefroren, llnd übertags tropfte der Schweiß vom Gesicht, Doch abends, da zwickte der Schneesturm die Ohren: April bist närrsch vor'n, oder bist's nicht?

Im Bienhäuf'l hummelt's und fummelt's gar eigen, Viel Tausend lechzen nach Baffer und Brod, Doch Musjeh April tangt wild feinen Reigen, Er schert fich ben Teufel um Angst und Not.

April, bein Gelaune hat sonberbar Muden, Nachst Hoppla und Hoppsa im wilden Galopp, Tät'st weiser, du möcktest bei Zeiten dich druden, Und kaufst dir in China 'n recht großen Zopp.

Jung-Maien hält dennoch die Festtagsparade, D fnurre und wett're du mufter Gefell, Dann jagt er bie ganze Aprilmastarade hinmeg mit feiner Gangerrebeille.

Dann schmettert's und trillert's in Busch und Muen Dann springen die Knospen am grünenden Hag, Dann barf unfer Immlein hervor sich auch trauen, Dann wird es nach langer Nacht wonniger Tag.

Drum flage nicht, ob es auch schneit ober stöbert, Das Leben des Menschen ist nur ein April, Und bist du erst lange drinn 'rummanövert, Dann lägt du's icon laufen, wie's felber halt will.

(Jung-Klaus.)

In der Karwoche flickte Jung-Klaus an obigen Verjen und draußen plätscherte munter der Regen an die Scheiben. Die Salweiden haben ihre Belzchen ichon wundervoll mit Oder bronziert und harren der eifrigen Besucher, aber die ruhen noch immer. Die Aprillaunen waren seit jeher die grimmigsten Mörder unserer Lieblinge. Kommt ein warmer Sonnenblick, hei, da stürmt es aus den Stöcken und gesegnet der Stand, der zum Frühlingsbäckerladen nicht weit hat. Jäh und voll Mißgunst stürmen die "Schneierlinge" daher und so manches zitternde Bienlein muß daran glauben, daß es "Mathai am Letzten" sei. — Schlimme Durchlengung gabs auch beuer - bis jum 7. April wenigstens -- wieder, werden fie die geschwächten Kolonnen überwinden können? D, wenn doch Jung-Maiens Feittagsparade vor der Türe stände! Jung-Alaus möchte fröhlich jubeln, wie es die "Schweiz. Batg." tut:

"Run nahen fie wieder, die Tage der Luft, Run nahen die goldenen Tage! Es summen die Bienen im strahlenden Blau, Die Tage voll jubelnder Lieder,

Ge duften die Beilden auf grunender Mu, Schon blühet der Weidenbaum wieder!

"Zum Schute der lieben Jugend und der Natur!" also lautet eine Mahnrufs-überschrift in der "Schweiz. Batg." v. M. Justrich, die Jung-klaus für würdig halt, wortwortlich im Sammelforb zu figurieren: "Wenn diese Beilen von des Winters Strenge in die Hände der Leser kommen, dann hat bereits "des Frühlings Zauberfinger an der Erde Pforten" geklopft, und der junge Blumenflor schiat sich an, die Erde bräutlich zu schmuden. Und das Auge trinft die Schönheit, was die "Wimpern saffen" und das Herz schwillt in Frühlingsfreude. Blumen und Kinder feiern fröhlich Wiedersehen. Wie verschieden! Hier die laute, stürmische Freude, die der Masse bedarf, um zu ihrer Wirkung zu kommen, dort sitzt die Bescheidenheit am blumigen Rain. Es lacht ihr Auge, es pocht ihr Herz, es versenkt ihr Sinn sich in die Sprache der nidenden Blumentopflein. Die blumige Flur, der duftende Strauch werden durch sie lebendige Beugen göttlicher Liebe. Bater, Seelsorger, Lehrer un-serer Jugend, laßt die Kinder mitfühlen die Werdearbeit jeden Blümchens, mitfühlen seine Freude am goldigen Sonnenlichte, mitfühlen den Schmerz einer zwedlos zerzausten und weggeworfenen Blume und ihr habt ein ichönes Stud echten Menichentums in die junge Bruft gefenkt und der Flora zu ihrem Rechte verholfen. Jedes eurer Kinder lernt gerne (nach Trojan) die prächtigen Berje:

## Sei bescheiden!

Brichft bu Blumen, fei bescheiden Nimm nicht gar zu viele fort, Daß fie nicht den Tod erleiden, Statt zu gieren ihren Ort!

Nimm ein paar und laß die andern In dem Grase, an dem Strauch! Andre, die vorüber wandern, Freu'n fich ber Blumen auch.

Nach dir fommt vielleicht ein müder Wanderer, der des Weges gieht, Trüben Ginn's; - ber freut fich wieder, Benn er auch ein Blumlein fieht.

"Reuer Bau — neues Leben". Herr Bof de Märstetten hielt über obigen Sat in Chur einen Bortrag, aus dem Jung-Klaus nachstehende Bemerkungen schöpft: "Dem Anfänger", schreibt Redner in der "Schw. Bztg".", "wird oft gesagt: Ja, wenn du einmal ganz ausgebaute Waben hast, dann bist du auf der Söhe! Gewiß, denn nachher gehts rasch abwärts mit dem Leben auf deinem Stande, wenn du nicht zeitig und regelmäßig für die Erneuerung der Brutwaben und für die Betätigung bes Bautriebes sorgst. Warum erzielt der Anfänger nicht selten geradezu verblüffende Erfolge? Er hat dies nicht dem Nebermaß seiner Ginsicht und seines Verständnisses, sondern einzig und allein dem neuen Bauzu verdanken. Warum arbeiten so flott

die Naturschwärme auf frischem Bau? So lange die alten Korbimker wie die Barbaren ausschnitten und abschwefelten — dabei aber stets neuen Bau aufführen ließen — waren ihre Bänke voller Leben und in guten Jahren voll schwerer Körbe. Seitdem sie aber mit den modernen Aufsäten operieren und den Brutraum nicht mehr erneuern, wird es still und stiller auf ihren Bienenbänken: "in den öden Fensterhöhlen wohnt das Grauen, die Waus und die Wachsmotte!" — In den alten Waben sitt der Faulbrut bazillus und andere Krankheitserreger mehr als im Bolke. Bauerneuerung ist das sichere und einzige Heilmittel gegen Faulbrut. Die Brutwaben sind die Einge weide des Biens, wie solls vorwärts gehen, wenn's dort bernnrumort? Wie soll ein widerstand die nicht hervorgeben, aus den engen schmalen Wiegen, in denen die Kymphenhäutchenrücksände immer mehr sich seltzebensenergie im Volk, und diese Lebenslust und Lebenstraft geht mit Sicherheit auch auf die Königin über. Wir bekommen wieder volkreiche Völker und Schwärme und Honig."

Nachdem der Redner noch etliche Bemerkungen über die doppelte Art der Bauerneuerung, nämlich über die allmähliche und über die einmalige, welch letzterer er mit Recht den Borzug gibt, gemacht hat und als richtigen Zeitpunkt die Zeit nach der Ernte genannt hat, bringt er auch Z Zitate folgenden Inhaltes: "Wenn Preuß verlangt, der Bau müsse mindestens alle Z Jahre erneuert werden, so steht er beinahe so im Extrem, wie wenn Todisch im "Jung-Klaus" behauptet: "Erspare den Bienen den Wabenbau, und sie danken dies mit Honigüberschuß." Alle Z Jahre wäre jedenfalls besser als alle 20 Jahre! Ich möchte Ihnen raten,

die Brutwaben spätestens nach 5—6 Jahren zu erneuern."

"Ei, ei, dachte Jung-Klaus nach Lektüre, der ihm ganz aus der Seele geschriebenen Rede, was man doch alles aus einem kurzen Sate herauslesen will: Jung-Klaus wünsche erst eine 20jährige Brutnesterneuerung, oder vielleicht auch gar keine? Jung-Klaus, dessen Stock sogar ganz regelmäßig, kast um Jahr eine Brutnesterneuerung hervorbringt, soll mit diesem Sate seine Gegnerschaft gegen diese ausgesprochen haben? I sapristi, was nicht gar! "Erspare den Bienen den Wabenbau, und sie danken dirs mit Honigüberschuß" hat er wohl geschrieben, aber das gilt doch nicht sür ben Brut-, sondern nur für Honigränme; der Sat hat doch nur die Bedeutung: Halte auf Wabenvorrat (selbstwerständlich jungen Bau), damit Dir zur Zeit der Ernte die Bienen die kostbare Zeit nicht zum Bau verwenden müssen oder allzu stark zehren. Wie salsch doch manches Wort verstanden werden kann?

Wie Pilatus in das Crede, Kam Jung-Klaus in diese Aede, Doch darob hat er sa Gall, Wiftverstand gibts überall. Wer will recht "Jung-Klaus" zitieren, Wuß ihn gründlich erst studieren!

Nochmals der Giertransport der Bienen. Der überaus gründliche Herr Didel schreibt über obige Frage einen langmächtigen Auffat im "D. J., um die Sto. rungserscheinungen darzutun, die die von Jung-Klaus im "S. 1913, Seite 320" zitierten vermutlichen Gierübertragengen, wie sie Herr Frey und Siegwart mitteilten, gang leicht hervorgebracht haben sollen. Jung-Klaus kann Herrn Didels Scharffinn und Bähigkeit in der Berfolgung eines Problems nur bewundern und zitiert zu den genannten Beobachtungen einen neuen angeblichen Transport, ben die "Deutsche Bacht." Gerftungs ihren Lefern zur Kenntnis bringt. Der Gewährsmann ift diesmal eine Autorität auf bienenwirtschaftlichem Gebiete, nämlich der Amerikaner Dr. Miller, der sich also vernehmen läßt: "Ich habe mich an dem Streit, ob die Bienen Gier transportieren, nicht beteiligt. Ich hielt es für widerfinnig, daß Bienen etwas derartiges tun jollten — aber am 6. Juni schwärmte meine Nr. 49. Die Königin wurde gefangen, gesetzt und der Käfig in den Eingang gestellt. Zehn Tage später, wenn die Zellen ausgebrochen und die Königin befreit war, fand ich auf einer der Waben Plat von etwa 2 Quadratzoll, ziemlich dicht mit jungen Maden und Giern besett. Merkwirdigerweise ereignete fich genau dasselbe bei Rr. 14, nur mit dem Unterichied, daß hier drei Königinnenzellen mit sehr jungen Larben angesetzt waren. Hier hatte ich Gelegenheit zu bemerken, daß aus den Larven Mütter wurden — also nicht Drohnen — die nach Befruchtung und Berschulung gar wohl

ihre Pflicht taten. Wird mir wohl ein guter Freund mit be sieren Gründen, als ich sie besitze, zu Hilfe kommen und mir sagen, wie dies alles geschehen konnte, wenn man nicht annimmt, daß die von der Königin im Käsig verlorenen Eier von Bienen transportiert wurden?" So Dr. Miller und Jung-Klaus? Au! dessen Bartstoppeln haben in tausend Aengsten gestanden als Herrn Dickels Rassiermesser mit unheimlicher Sicherheit sich nahte und gerne wären sie geslohen, wie die Regenwürmer vor dem wühlenden Maulwurf, wenn sie nett sesten Standplatz gehabt hätten. Samuel, du unsterblicher Kitter von Herrn Dickels Gnaden, hilf uns doch, daß wir auch begreisen sönnen, wieso und warum und weshalb gerade die "Bildeweibchen" ihre "gesich lechts besti mmenden Sästchen", steine sprechen oder Berg singen" lassen sollten icht auch hier die Phantasse "Steine sprechen oder Berg singen" lassen das "Leben pfört chen" fennt man schon, das "Raar we ib chen" doc., die "Bildeweibchen", der die nus sind schon, das "Raar we ib chen" doc., die "Bildeweibchen", dem täte Jung-Klaus die Unsterlichseit verleihen, wenn er a bist Gerrgott spielen könnte. — Doch Scherz beiseite, Dr. Willer sprach und Herr Dickel hat das Wort, Jung-Klaus aber möchte feineswegs das Opfer der imkerischen Wartscherer dabei werden, sein Sammelkorbtransport verträgt haarige Abfälle nur gut, wenn dieselben genau dort postiert sind, wo der Korb am meisten drückt — im Zentrum der rückwärtigen Körperobersläche.

Und warum wohl? Weil er da nicht zu fraten braucht, denn da tuts der Sammelforb. — Im übrigen nichts für ungut und Generalpardon in Gnaden erbeten und

gewährt!

Gulasch und Kaprika, oder starker Pfeffer. "Wo ist der Sammelford steden geblieben?" — "Warum sehlt der Sammelkord im I. und IV. Heft?" — "Wistetwan krank, Jung-Klauserl, oder hast den Kord weggworsen?" — Diese und ähnliche Fragen flogen in Masse in Jung-Klausens Kämmerlein, so daß nicht allen Freunden speziell geantwortet werden kann, darum sei hier offene Aussprache gestattet. — Jung-Klaus war nicht krank, Jung-Klaus hat nicht weggeworsen, sondern Jung-Klaus hat den Abgang des Zuges verschlafen — und hintendrain nachtrampeln — ei, das wäre eine zu saure Arbeit geworden.

Pfarrer Gerstung hat einen hohen Orden bekommen, und ward darob verhänselt, natürlich nicht von allen und nicht von vielen Imkern — aber von etlichen doch. Hoffentlich kränkt er sich nicht zu Tode und lacht wie Jung-Klaus, der ihm herz-

lich gratuliert, über die lieben, lieben, guten, edlen Menschenkinder!

Ein dummer Specht revidierte Herrn Dickels Bienenstand und wäre bald von den Bienen gefressen worden, wenn sie den Körper hätten dorthin ziehen können, wo der Kopf war! So aber hing er wohl mausetot und aufgehangen im eigenen Loch,

aber ungefressen blieb er doch!

Röntgen strahlen und Radium im Dienste der Bienenzucht ist das allerneueste Ergebnis der modernen Forschung. Herr Dr. Glabnit etsand einen derart fräftigen Strahlenapparat, daß man ohne jede Schwierigkeit das Innere der Beute besichtigen und ersorschen kann und Dr. Nitweis ist es gelungen, durch Radioaktivität die Faulbrut gründlich und endgültig zu heilen.

Beil den beiden Herren Dottoren! Die Unsterblichkeit ist ihnen ficher!

Maienglud und Imferfreud!

Der lachende Jung - Rlaus.



#### Bufammengebracht bon unferen Bereinsmitgliebern.

An der igl. Gärtnerlehran stalt in Berlin-Dahlen findet bom 2. bis 13. Juni 1914 ein Lehrgang für wissenschaftliche Bienenzucht statt. Der Kursus ist nur für erfahrene Imter (leine Anfänger) bestimmt, um sie als Sachverständige auszubilden. Zeber Teils nehmer hat ein Mitrostop mit Beleuchtungsapparat und Chjeftiv 3, 7 und 1/12 Del-Ammersion mitzubringen; dasselbe ist auch in geeigneten Geschäften gegen eine Leihgebühr von 5 Wart erhältlich. Der Kursus erstreckt sich täglich auf die Stunden von 9—2 Uhr und umfast:

1. Einführung in die Mikrostopie, Ansertigung mikrostopischer Präparate aus der Anatomie der Viene. 2. Feststellung der Bienenkrankseiten, mikrostopischer Nachweis, Färbemethoden, Ansertigung von Schnitten (Mikrotom). 3. Einführung in die bakteriologische Technik, Ansertigung von Nährböden, Herstellung von Reinkulturen, Kultur von Bacillus larvae. 4. Ansertigung mikrophotographischer Aufnahmen. 5. Projektion. Kursukleiter ist Dozent für Bienengucht Dr. Rüstenmacher. Das Unterrichtshonorar ist für Reichsbeutsche 18 R., für Ausländer 36 M., nebst 5 Pfennigen Postbestellgeld.

Neueste Batent-Nachrichten. Mitgeteilt bom Batentanwalts-Bureau Ing. 3. Fifdet, Wien I., Maximiliansstraße 5. Auszüge ober Kopien von nachstehenden Vatentanmeldungen beforgt das obige Bureau, welches auch die Ausarbeitung und Vertretung von Ginspruchen gegen die Patenterteilung übernimmt. — In Deutschland: Patent-Auslegungen: Befanntgemacht am 26. März 1914. Einspruchsfrist bis 26. Mai 1914. Kl. 45 h. Bachsauslagborrichtung mit Rührwerk. Paul Lange in Rabenau i. Sa. Gebrauchs. muster: Kl. 45 h. Nr. 592.639. Teilbare Bienenwohnung aus Korkplatten. Louis Philippi in Laufamholz b. Nürnberg. — Nr. 592.640 Bienenfluglochfeil. Louis Philippi in Laufamholz b. Nürnberg. — Nr. 593.804. Borrichtung jum luftbichten Abschluß an einer Beigwaffer-Wachspresse und damit bedingter fast unbegrenzter Wärmehaltung und Sicherung der Pressenstein. Josef Klimke in Glogau. — Nr. 595.114 Bienen-Schwarmkasten. Wilhelm Boudriot in Bonn.

Belde Farbe vertragen bie Bienen nicht? Deftere hört man, daß der oder jener ce nicht wagen darf, sich einem Bienenstand zu nähern, da ihn die Bienen sofort stechen! Ist das möglich? Voriges Jahr hatte ich viele Schwärme, die Ende Juli kamen, auch einige noch am 5. August, obzwar die Beobachtung dieselben dis zur "hl. Anna" zuläßt. Ein alter Bienenzüchter erzählte, daß er niemals einen Schwarm noch am 26. Juli bekommen hatte. Es wolke sich nun bei mir ein neuer Imker beim Schwarmabnehmen heranbilben, und da er die Bienen-stiche fürchtete, nahm er schwarze Handschube. In dem Momente, als er die Hände zur Arbeit ausstredte, hatten sich hunderte von Bienen an dieselben geseht und ihn gestochen! Ebenfalls bemerkte ich, daß bie Bienen auf mich loszichen wenn ich im schwarzen Anzug ober mit schwarzem hut sie visitierte. Schwarze Farbe vertragen sie nach meiner Beobachtung nicht. Deswegen soll sich auch jemand mit schwarzem Saar dem Bienenstand nicht nähern, da ihm die Bienen sonst gleich im Saare sitzen. Was haben andere Imter beobachtet? Ein Bersuch mit schwarzen Sandschuhen toftet nichts.

Aus dem Riesengebirge. Die Ueberwinterung der Bienenvölker war eine gute, die Behrung eine sehr geringe. Die Kollenborräte waren sehr minimal, daher auch der Brufausst bis ansangs April sehr gering. Das Frühjahr sängt hier in Goldenöls nicht aut an; es hat wohl der Meinigungsausklug stattgefunden, aber ein eigentlicher Flugtag war dis sehr noch nicht, trosdem eine Menge pollenspendender Pflanzen blühen. Heute, den 11. April, scheint eine Besserung eintreten zu wollen, denn bei Sonnenschein sliegen bereits ½10 Uhr borm. die meisten Völler. Ein großer Schaden sind die kalten Winde, welche bisher alle Tage um 9 Uhr borm. beginnen, so auch heute. Lehrer Baudisch, Obmann b. G. Golbenols.

Rochmals die bösen Wespen! Beim Ordnen des "Deutschen Inker aus Böhmen" erinnere ich mich, daß ich beim Lesen des Artisels: "Tod den bösen Wespen", S. 104. Nr. 4, 1913, mir bersprochen habe, diesen Bestien auch einen Sied zu versetzen, denn in gewissen Jahren sind die Wespen eine wirkliche Plage für das Obst und für die Bienen. Ich will aber nicht wie H. Laber Kraus die Schmarozer im Herbst en gros absangen, wenn sie schon zu viel Schaden verursacht haben, sondern die ganze Rasse im Frühjahr vertilgen und zwar "ab ovo", (d. h. vom Ei) wenn sie im Entstehen bermissen ist

Beiß doch jedermann, daß bei Bespen und Gorniffen die gange Familie im Derbite ausstirbt und daß nur die Königin in irgend einer Baumbohle, einem Baltenrif ober som ftigen geschützten Schlupswinkel überwinkert. — Ende Dezember fand ich ein Prachtezemblar unter der Dece eines meiner Bienenstöcke! — Im Frühjahr erwachen nun die Wespenund Hornissenschaften und Kornissenschaften und Kornissenschaften aus nach Nahrung, suchen eine geschützte Stelle und bauen ihr Nest aus Holzstoff, die bekannte Wespenkugel, die ihren Nachkommen als Wiege dient. Solange die Familie klein ist, muß die Königin selbst für die Kost ihrer Nachsommen sorgen und auf Nahrung ausstliegen. Wenn während diesen Ausstlügen trübe Wosten die Somenstrehlen ehkelten facht lich die Wespen-Weistät an einen Baumkamme wire warme Wanh nenstrahlen abhalten, sest sich die Wespen-Majestät an einen Baumstamm, eine warme Band, ja fogar an die Front unseres Bienenhauses, wo sie, halb erstarrt, leicht zu erdrücken ist. Sehr oft auch wagt sich ihre Majestät durch die geöffneten Fenster in unsere Bohnzimmer, wo ihr Brausen sie bald bemerkbar macht; auch hier kann fie leicht an den Fensterscheiben erbrudt werden, wenn durch das Fensierschließen das Entfliehen verhindert wurde. 34 tenne einen Lehrer, der durch seine Schüler mehrere Dubend Kolonien verhindert hat, in bem er seinen Schülern anfänglich 2 gebrachte Wespenköniginnen mit 1 Griffel bezahlte, und als das Geschäft prosperierte, bekam er gerne 5 Majestäten für 1 Griffel!
Auch ich und meine Freunde haben als Wespenfanggläfer einige Arzneisläschen mit Bierhanst halb gefüllt in der Rähe unserer Bienenstände vom April bis Oktober

ausgehängt, in benselben finden wir im Frühjahr mehrere Wespenköniginnen, nie aber eine einzige Biene. Um unsere Majestäten anzuziehen, bestreichen wir von Zeit zu Zeit die Oeffnung der Fläschchen mit Bier, Zuderwasser, einer zerdrückten Erdbeere oder Kirsche. Ich kann daher meine bewährte Praxis allen Bienenzüchtern mit gutem Gewissen empsehlen und garantiere ihnen mehr Erfolg mit diesem Detailsang im Frühsommer, als mit der Massenbertilgung im Herbst, welchen ja doch die Königin weit dom Fangglas in Sicherheit überlebt.

Begleitbrief zu einer honigfenbung an einen vom Bipperlein (Fußgicht) gequalten Freunb.

An der Lebensfreud Wengt fich oft auch Leid, Wußt in Stude figen Und die Glieder schwizen, Tu' die Schmerzen lindern, Wird die Krankheit mindern, Als Wittel "probatum est" Is Honig das Allerbest!

Bienenstiche in das tranke Glied können wohl ein schwerzlinderndes Mittel sein, nur sind die Bienen nicht so leicht zu finden, die bereit sind, ihr Leben bei solchen Gebrauch zu opfern. Dafür ist die im kandierten Honig enthaltene Bienensäure wirksambeitung: Kandierter Honig ist vollständig reif, nur dieser enthält die wohltätigen aromatischen ätherischen Bestandteile und die aus den Blüten flüchtigen Bestandteile und die aus den Blüten flüchtigen Beinensäure gebunden. Diese wertvollen Bestandteile verslüchtigen bei der Auslösung des Honigs und bringen durch Eindringen in Hout und Voren des kranken Gliedes wohltätige Wirlung hervor. Auf alte, reinliche weiße Leinenslede wird kandierter Honig wie Salbe gestrichen, um das kranke Glied (Gicht und derartige Leiden) gebunden und mit Guttapercha oder Watte umhüllt, weil der Honig durch Wärme zersließt. Der Verdand wird gewöhnlich abends angelegt und kann mit leichter Umhüllung auch dei Tag beibehalten werden. Die Erneuerung geschieht immer nach Verlauf von 24 Stunden. Ein günstiger Erfolg wird schon nach breimaliger Erneuerung eintreten.

Joh. Georg Beringer, t. f. Ober-Ing., Tubing b. München.

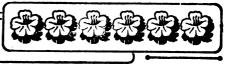
## XIII. Imkertag Deutsch-Böhmens Graslik 29—31. August 1914.





Mit dieser Veranstaltung verbindet die Sektion gleichzeitig die Feier ihres zehn jährigen Bestandes. Bei dieser Gelegenheit wird dann beim Kommers das Vereinsbild enthüllt und an Mitglieder werden Ehrendiplome überreicht werden. Der Ort der Sektionsbienenschau ist der Obsigarien des Stadtparles am Hausberg, malerisch gelegen und dan dem Kirchplatz aus bequem in einer Viertelstunde zu erreichen. An den Hausberg knüpfen sich auch historische Erinnerungen, die sicher das Interesse auswärtiger Besucher weden werden. Sinst krönte den Sipsel des Hausberges eine gewaltige Zwingdurg, "Gressen weden werden. Simmer und Türme in die wellenschäumende Zwodau hinabolickten. Wenn auch heute keinerlei Ruinen ersichtlich sind, so besagt die Geschichte dieselben. Bekanntlich begannen unter Wenzel IV. in Böhmen die Fehden zwischen Kitter und Städten. Auch die Verwalter des Schlosses "Gresselbaus der Anlafz zu Steritigkeiten. Sie hatten sich u. a. mit denen von der Auspasselbaud verdunden und schalteten in ihrer Weise, als Henrich von Rlauen, der Vesitzer des Schlosses, noch minderjährig war. Da ihre beutelustigen Scharen auch das Egerland arg mitnahmen, sah sich der Egerer Stadtmagistrat gezwungen, bewahrnet gegen die Raubbesten vorzugehen. Wesger und Tuchknappen waren es, die das Schwert in die kräftige Bürgerhand nahmen und die Zwingdurg am Hausberge bracken.





Witteilungen der Geschäftsleitung des Deutschen Bienenw. Candes=Jentral= vereines für Böhmen.

Erweiterte Bentralausichuß: Sigung

am 28. Mars 1914. Borfit: ") Bizepräfibent Dr. Bich I, Bentr.- Musich.-R, B.-B. MItmann-Reichenberg erstattete ein eingehendes Referat. "Die Faulbrut in Böhmen".

^{*)} Prafibent Dr. Körbl war burch schweren Krantheitsfall in seiner Familie am Er-feinen leiber verhindert.



(S. Seite 48 I. Ig.). In der Bechselrede betonte Obm. B.-L. Be fchta=S. Rogbach die außerordentlich große Unitedungsgefährlichkeit ber Faulbrutseuche bezw. Brutpest und riet er von allen Seilungsversuchen ab, empfahl vielmehr die unbedingte Tilgung. Um Seuchenherde möglichit fruhzeitig zu entbeden, empfahl er die regelmäßigen Stanbichauen, wie fie in bermöglichst frühzeitig zu entbeden, empfahl er die regelmätigen Standschauen, wie sie in verschiedenen Sektionen bereits eingeführt sind. Geschäftsleiterziellvertreter F. Bakler bemerkte daß die Wandervorträge stets mit Revisionen der Bienenstände verdunden sein sollen. Er betonte den Wert der Achtalksodmischung zur Desinsektion und daß die gewöhnliche Sodalauge stets siedendheiß sein muß. Obmann W.-L. Spakal-Bostelberg verlangte Einwirkung auf die außerhalb der Vereine stehenden Imfer, daß auch sie ihre Stände unterssuchen lassen. D. Geschäftsleiterstellvertreter F. Baßler macht aufmerkjam, daß die k. k. Bezirkhauptmannschaften über Antrag des Landes-Bentral-Vereines unter Bezugnahme auf das Tierseuchengesetz unter Strasandrohung auf Grund der lais. Verordnung vom 20. April 1884 die Faulbrutbekämpfung anordnen und sedermann zu deren Durchführung verpflichtet ist. Ueber Anfrage Obmann Flam m-Komotau betont er dies nochmals; der L.-Berein erwirkt auch für Nichtmitglieder die Entschädigung im Subventionswege, es muß aber der Jmker dann dem L.-R.-Bereine selbstredend beitreten. Obmann Bescher dem Komen ber Fandschau allein nicht viel, wenn nicht überhaupt jeder Imker dem berspricht sich von der Standschau allein nicht viel, wenn nicht überhaupt jeder Imfer dem Seuchenauftreten bon bornberein forgfältigftes Augenmert gumenbet.

Die Frage der Mitglied sbeitrags-Erhöhung begründet Geschäftsleiter Die Frage der Mitglieds der krage, ab 1915 einen Zuschlag von 40 h zu dem disherigen, seit 25 Jahren unveränderten Jahresdeitrage von 2 K und der Gebühr für die dreisach kombinierte Bersscherung, so daß ab 1915 demnach insgesamt 3 K an die Zentrale abzusühren wären. Zu diesem Antrage liegt keinerlei Gegenantrag oder Gegenäußerung vor; nur die Sektion Plan ersucht, die Erhöhung erst ab 1915 eintreten zu lassen, im hindlick auf die Mißernte des Vorjahres. Dies wird auch durch ihren Deleg. Wen zel vertreten und wird dem auch durch den Untrag bereits Rechnung getragen. Zentr-Aussch-K. Obmann Altman nu-Reichenberg bemerkt, daß i. J. 1913 von sämtlichen Beodachtungsstationen des L.-Z.-Bereines den und Sexten erwischen und Letter und

nur 2 gute Ernten meldeten. Nachdem noch Zentr.-Aussch.-R. Obmann Hauf it ein und Obmann W.-L. Spahal für die Einführung bes 40 h-Zuschlages gesprochen hatten wird dieselbe mit Wirksamkeit ab 1. Jänner 1915 ber Generalbersammlung beantragt.

Ueber erfreuliche Entwidlung bes bi en en w. Lan de s. Muse um s. Saaz, berichtete Zentr.-Aussch.-R. Obmann Haustein; er betont aber, daß seitens der Mitgliedschaft unferes großen L.-B.-Bereines weitaus mehr Zuwendungen einlaufen konnten und erfucht er hierum.

Derfelbe Referent berichtet auch über den Stand des Schulrat Bakler-Jubi-

läums fondes, welcher nunmehr in Berwaltung bes Zentralausschuffes übergeht. Unter "Freie Unträge" erklärt Obmann B.-L. Spabal, dag die Berpadung der L.-B.-Bereins - Conigglafer fehr teuer tomme und ersucht er um Ginwirtung auf

die Firma C. Mungel zweds Berbilligung. Bentr.-Geschäftsleiter G. Bagler stellt die Frage ber Reisespesen der Gel tions - Delegierten zur Generalversammlung, wie fie früher erfolgte zur Resprechung. Comann Siegmunde Dauba empfiehlt deren Wiedereinsührung. Deleg. B.-L. Herr Biedereinsührung. Deleg. B.-L. Herr hält den Reisespesenschaft zu den Beachtungsstationsleiter-Konferenzen ausählich der Intertage und Ausstellungen des L.-A.-B. für wichtiger. Siezu sprechen noch Zentr.-Aussch.-A. Haust der Aussprache, daß die Einberusung der Konferenzen der bienenw. Beobachtungsstationsleiter und Wanderlehrer zu den Imfertagen bes 2.-3. Bereines unter Reifespesenersat, die Zuwendung eines folden an die Geftions-Delegierten nach den fruheren Modalitäten zu den Generalversammlungen stattfinden soll, wenn die erhöhten Einzahlungen ab 1915 dies ermöglichen.

Obmann B.-L. Spahal lenkt die Aufmerksamteit darauf, daß bei ben i. f. oftert. Staatsbahnen die Schneeplanken durch Seden erfett werben follen und

möchte die Unpflanzung von honigfpendenden Sträuchern erfolgen. Geschäftsleiter Weidlich-Graslit berichtete über die Borarbeiten gum XIII. 3 mfertag Deutschböhmens, berbunden mit einer bienw. Reginal-Ausstellung, welche

Beranstaltung sich den bisherigen des L.-B.-Bereines würdig anreihen wird.

lleber Anregung Deleg. Rubolf=Saaz und Unterstützung durch Obmann B. & Beich et-Mies ergibt sich eine lebhafte Aussprache über den Honigbertrieb zweier Mitglieder ber fich in einer die übrige Amferschaft in ungehöriger Beife fonfurrengierenden Urt abspielt; es wird beschlossen, diesbezüglich Borstellungen zu erheben, erforderlichen Kalles Gegenmaßnahmen zu ergreifen. Zentr.-Aussch.-R. Alt mann bespricht die Kunschonig-Weiahr und den Brogeg Muchenmüller-Ronftang, Zentr. Beichäftsleiter-Stellvertreter &. Bafiler das "Soniglin".

Deleg. 28.-2. Serz empfiehlt dringend, bei Ankunft des steuerfreien Zuders, Gewicht und vollständige Intaftheit der Sendung zu überprüfen und fofort event. Schadenersaßansprüche bei der Effenbahnverwaltung zu stellen.

#### (Beneralverfammlung

am 29. März 1914 im "Tentichen Haufe" zu Prag. Vorsite: Vizepräsident Tr. Vich I, gleichzeitig auch Telegierter des Landesfulturrates, Deutsche Sektion. Unwesend u. a.; Bon ber

t. f. Statthalterei: Landesfultur-Inspettor Zeman, Landesfulturrate-Bizepräsident und Prafident des Deutschen landw. Bentralberbandes f. B. b. Areisl, Prasident des Zentralberbandes der Deutschen landw. Genossenschaften Klinger. Begrüßungsschreiben waren eingelausen von der kais. Landesberwaltungs - Kommission, Präsident Julcger und Ligerpräsident Dr. Bauer des Landesberwaltungs - Kommission, Präsident Julcger und Ligerpräsident Dr. Bauer des Landeskulturrates, Deutsche Settion, Präsident-Stellvertreter des Deutsch. landw. Zentralverbandes Fügner, k. k. Statth.-Rat Dr. Becka, Landeskulturrats-Sekretär Meisner, Tierzucht-Oberinspektor Wozak u. a. m.

1.2. Nach herzlicher Begrüßung durch den Vorsitisenden, erstatteten Zentr.-Geschäftsleiter S. Baßler den Lätigkeits und Kassackicht für 1913, sein Stellvertreter F. Baßler

ben Pericht über die 3fach tom b. Berficherung und über die Erlangung fteuer-freien Zuders zur Rotfütterung ber Bienen i. 3. 1913. Ueber Antrag bes Revisors & uchs

wird auf Grund' des Revisions-Berichtes die Entlastung erteilt.

Das Andenken der i. J. 1913 verstorbenen Mitglieder wurde durch Erheben von den Sisen gechrt. Obmann W.-L. Spatal-Bostelberg, ersuchte auch in alle Zukunft Nichtmitgliedern keinen steuerfreien Zuder zukommen zu lassen und ersörtert die Entschätigungsfrage bei Böswilligkeitssschapen. Die bez. Mitteilungen der Zentral-Geschäftsleitung werden mit Besriedigung zur Kenntnis genommen.

3. Ehrenmitglieber wurden, da keinerlei Antrag vorlag, kein ernannt.
4. Bei der Ersatwahl von 3 im Polizeirahon Prag wohnenden Zentral-Ausschuhräten werden einstimmig gewählt: Dr. Rudolf Kord, k. k. Hofrat i. R., Andreas Meisner, Landeskulturrats-Sefretär und Franz Wift, Beamte der Böhm. Sparkassa.
5. Als Revisoren wurden wiedergewählt: Anton Fuchs, Revisor des Zentralverdandes d. Deutsch. landw. Genossenschaften Böhmens und Otto Ritter v. Kreh, Beamte der

Buichtiebrader Gifenbahn, Brag.

C. Zentr.=Uussch.=Nat Obmann Hauste in-S. Saaz, berichtet über den Stand des Schulrat Bakler-JubiläumsFonds, *) welcher einen derz. Stand von 2719.34 K erreicht hat

und ipricht allen Spendern den wärmsten Dank aus; es wurde beschlossen den Fond nunmehr in die Verwaltung des L.-B.-B.-Zentralausschusses zu übergeben.

zentr.-Geschäftsleiter Hans Bakler sprach seinen wärmsten Dank aus für die ihm zuteil gewordene Ehrung durch Errichtung dieses zur Auszeichnung verdienztvoller, sowie zur Unterstützung bedürftiger Vereinsmitglieder bestimmten Fonds; er dankte weiters dem ursprünglichen Anreger, k. u. k. Schloßgrätner Swo do do, dem Obmanne der die Samme fung leitenden Sektion Saaz, Oberlehrer Hauftein, sowie dem Fondskassier Lehrer Rudolft und allen Spendern, für ihre tatkräftigen Bemühungen. Schließlich gab Sch.-A. Bağler bekannt, daß er die derzeit zur Berfügung stehenden Zinsen pr. 110 K durch nachstehende Bidmungen verteile: an Anton Feiler Feilenhauer-S. Komotau 50 K, Obmann der Sektion Wönchsdorf Ob.-Lehrer Jos. Stiller 40 K, gepr. Bienenmeister Karl

Mösch, Landwirt-S. Kohling 20 K.

7. Der Jentr.-Geschäftsleiter H. Bağler begründete sodann den in der Situng des erweiterten Zentralausschusses dom 28. März beschlossen Antrag auf Einhebung eines Zuschlages von 40 h zum Mitgliedsbeitrag ab 1915. Der Mitgliedsbeitrag zum Deutschen bienenw. Landes-Zentralvereine f. Böhmen (K 4.— für direkte Mitglieder, ermäßigt K 2.— für Lehrer, landw. Bereine und Hochschusse für Lehrer, landw. Bereine und Hochschusse im 27 John undersiedert den der ift feit Gründung bes L.-B.-Bereines, also nunmehr im 27. Jahre unberändert, benn ber Zuschlag von 60 h betrifft eine außerordentliche besondere Leistung, nämlich die dreifach komb. Berficherung der Bienenstände gegen Feuer-, Ginbruchs-Diebstahl- und haftpflichtichaben. Daß in den verfloffenen 27 Jahren eine stetig steigende Berteuerung in jeder Richtung unferer Bereinsregie platigegriffen hat, braucht nicht erst begründet zu werden; jedermann aber weiß ebenso, daß die Leistungen unseres L. Bentral Bereines und der meig evens, dig die deinungen unjeres Lischentul's dereines und bie der Mitgliedschaft bon ihm gebotenen Borteile eben so steige, und gegen früher weitaus mehr bieten; es sei nur an die Aftion des steuerfreien Zuckers zur Bienennotfütterung erinnert, welche unserer Mitgliedschaft Tausende Kronen zusührt. Eine besonders namhaste Steigerung haben die Drucksoften unseres Vereinsblattes "D. Deutsche Inference Boreinsblattes "D. Deutsche Inference Boreinsbrucksorten ersahren so z. B. existentielle Inference Boreinsbrucksorten ersahren so z. B. existentielle Inference Boreinsbrucksorten ersahren so z. B. existentielle Inference Boreinsbrucksorten ersahren so z. B. existentielle Inference Boreinsbrucksorten ersahren so z. B. existentielle Inference Boreinsbrucksorten ersahren so z. B. Existentielle Inference Boreinsbrucksorten ersahren son der Scholer in der Scholer Boreinsbrucksorten ersahren der Boreinsbrucksorten ersahren der Boreinsbrucksorten ersahren der Boreinsbrucksorten ersahren bei Boreinsbrucksorten ersahren bei Boreinsbrucksorten ersahren bei Boreinsbrucksorten ersahren bei Boreinsbrucksorten ersahren bei Boreinsbrucksorten ersahren bei Boreinsbrucksorten ersahren bei Boreinsbrucksorten ersahren bei Boreinsbrucksorten ersahren bei Boreinsbrucksorten bei Boreinsbrucksorten ersahren bei Boreinsbrucksorten bei Boreinsbrucksorten bei Boreinsbrucksorten bei Boreinsbrucksorten bei Boreinsbrucksorten bei Boreinsbrucksorten bei Boreinsbrucksorten bei Boreinsbrucksorten bei Boreinsbrucksorten bei Boreinsbrucksorten bei Boreinsbrucksorten bei Boreinsbrucksorten bei Boreinsbrucksorten bei Boreinsbrucksorten bei Boreinsbrucksorten bei Boreinsbrucksorten bei Boreinsbrucksorten bei Boreinsbrucksorten bei Boreinsbrucksorten bei Boreinsbrucksorten bei Boreinsbrucksorten bei Boreinsbrucksorten bei Boreinsbrucksorten bei Boreinsbrucksorten bei Boreinsbrucksorten bei Boreinsbrucksorten bei Boreinsbrucksorten bei Boreinsbrucksorten bei Boreinsbrucksorten bei Boreinsbrucksorten bei Boreinsbrucksorten bei Boreinsbrucksorten seit 1907 Steigerungen der Druderei-Preise um 5%, dann um 8 und um 10%; die biesjährige Arbeitseinstellung im Buchdrudereigewerbe, welche die punktliche Herausgabe unseres "Deutsch. Imters" sehr unangenehm beeinflutte, hat das Landes-Gremium der Buch-drudereien abermals zu einer Preiserhöhung von 15% veranlatt!! Unser Landes-Jentral-Berein muß daher auf die Erhöhung seiner Sinnahmen bedacht sein; diese soll im Sinblick auf die letzten so ungünzigen Honigernten im heurigen Jahre 1914 noch nicht stattfinden, sondern erst vom 1. Jänner 1915 ab. Wie die Kundgebungen aus Sektionskreisen zeigen, sindet dieser Sachverhalt volle Würdigung, so daß der durch die Sektionskelegierten exweiterte Zentralausschuß lt. Beschluß v. 28. März I. J. die Einhebung einer Zusicherungsgebühr von 40 h ab 1915 beantragt, so daß nunmehr einschließlich der Verslicherungsgebühr statt 2.60 K nunmehr 3.— K von den Sektionss und begünstigten Witzgliedern, und statt 4.60 K nunmehr 5.— K von den direkten Wingliedern ab 1. Jänner 1915

^{*)} Sakungen fiebe S. 131, 3g. 1912, "D. Imter a. B."

gur Ginzahlung an die Bentrale zu gelangen haben. Nach Gingang diejer erhöhten Gebühren werden felbstrebend die Attionen des Bereines weitere Ausgestaltung erfahren und foll auch die Regunstigung des Reisespesen-Ersates für die Gettions-Dele-gierten gur Generalbersammlung wie früher eingeführt merben.

Der Antrag auf Sinhebung des Jahresbeitrags-Zuschlages von 40 h wurde sodann einstemmig angenommen und tritt dieser demnach ab 1915 in Kraft. b) Zentr.-Aussch.-R. Saustein, Obmann d. S. Saaz, berichtete über die sehr cr freuliche Entwidlung des Bienenw. Landes-Museums zu Saaz, welches heute bereits 835 Inventar-Nummern zählt. Neben den sehr dankenswerten Subventionen des k. k. Ackerdauministeriums (300 K) und des Landeskulturrates, D. S. (100 K), hat die Stadtgemeinde Saaz außer zwedentsprechenden Räumen an 1000 K Auswendungen bewilligt, wofür ihr wärmster Dank gebührt. Die Zuwendungen aus dem so großen Mitgliederkzeise unseres L. L. Bereines sollten jedoch noch weitaus stärker sein, jede Sektion möge es sich zur Ehre nachen, wenigstens einen Gegenstand dem Museum zu widmen. (Anschrift: Kustos-Stellbertreter Lässig, Grabeur, Saaz.) Wie viele für das Museum wertvolle Dinge verkommen achtlos auf alten Bienenständen oder in der Rumpelkammer. Es wird daher an jede einzelne Sektionsleitung das dringende Ersuchen gestellt, insbesondere gelegentlich der Wanderversammlungen zu Spenden, bezw. Widmungen für das Museum aufzusordern; das gleiche wird auch von Herren Wanderlehrern und Biene men meistern dringend erbeten.

8. Der Leiter ber Röniginnen-Buchtstation Doglasgrun, Wanderlehrer Ant. Serg, erstattete bas Referat für "Reue Gesichtspunkte über bie Röniginnenzucht". Seine Ausführungen, welche allseitigen Beifall fanden, ergaben, daß an unserer bisherigen bewährten Zuchtmethode auch die neuerer Zeit herbortretenden Ansichten über Bererbungs- und Mänderungs-Theorie, sowie die lange bergessenen, überall wieder aufgenommenen Lehren Wendels nichts wesentliches ändern, da fie die praktische Erfahrung nur bestätigen. Rachdem noch die ähnlich gehaltene, schriftliche Neukerung des am Erscheinen verhinderten Leiters der Zuchtstation Sohenwald, Wanderlehrer Ab. A. Köhler verlesen worden war, gab Bize-präsident Dr. Pickleinen kurzen Urberblick über Theorie und Praxis und sprach er dem Referenten Herz für seine Darlegungen den Dank aus, indem er ihm auch die vollste Anerkennung für die jo ersprichliche Leitung der Zuchtstation zum Ausdruck brachte, in welche Anerkennung er auch den Leiter der zweiten Zuchtstation W.-L. Köhler einbezog.

9. Seit.-Geschäftsleiter Weidliches. Grastit übermittelte noch die herzlichte Ein-

fadung jum XIII. Imtertag Deutsch-Böhmens, berbunden mit bienenw. Regional-Ausstellung in Graslit im August I. J.
Schliehlich sprach Obmann Saustein-S. Saaz den Dant der Mitgliedschaft aus. Un Bräfibent Dr. Körbl, an Bizepräsibent Dr. Graf Huhn (bz. auf Urlaub in Meran) und an den Kassier b. Ripka (bz. beurlaubt in Brigen) wurden Begrüßungsdrahtungen gefandt.

Ermäßigungen für unfere Mitglieber. Das Buch "Dr. U. Rramer, Die Raffen gudt der Schweizer 3mter" toftet bei Beftellung burch unfere Bentral-Geandt der Schweitzer zimter toltet ver keitlung durch undere gentralsesschäftsleitung in Kgl. Weinberge statt 2.55 K nur 2.— K, bei Boreinsendung des Betrages (auch in Briefmarten). — Das Buch von Ksarrer F. To disch in Wossch pr. Warta a. d. Eger "Jung "Rlaus" Lehre und Volksbuch der Bienen zucht" kostet für L.z.z."Betreinsmitglieder nur 5.80 K (statt 6.80), gebunden bezw. nur 4.80 K (statt 5.80) ungebunden und postfrei zugesandt; im Buchbandel kostet das Werk geb. 8 K, ungeb. 7 K postfrei; Bestellungen sind direkt an H. Ksarrer Tod isch zu richten. — Das Lehrbuch Ksarrer Ferd. Ger stung 8 "Der Vien und seinwand gebunden und postfrei zugesandt statt 6.96 K nur 5.70 K gegen Voreinsendung des Betrages (auch in Briesmarken). Voreinsendung des Betrages (auch in Briefmarten).

Chefte Ginzahlung ber Mitgliebsbeiträge ift bringend geboten, zumal fie fahungsgemag bis Ende Mara zu erfolgen hatte. Ber feinen Gelbberpflichtungen fur 1914 noch immer nicht nach getommen ift, erhält im Schabensfalle teine Entschädigung aus ber breifach tombinierten Bersicherung. Bei ausständigen Zahlungen der Sektionen werden Leistungen der Zentrale nur im Berrech nugswege gutgeschrieben und nicht bar ersolgt.

Dringend zu beachten! Gektionen, welche ihre fahungsmäßigen Ginzahlungen an bie Bentrale noch nicht geleistet haben, tonnen auch feitens ber Zentrale teine Bar Au generhalten und tonnen in solchen Fällen bie auszuzahlenden Berficherungs-Entschädigungen Subventionen u. a., dem betr. Settionstonto nur bucherlich gutgeith ric ben werben. Siebon tann zufolge bes burch teilweifen Entfall bon Gubbentionen wegen der Finangnot des Landes beranlagten, beschränften Raffastandes ber Bentrale unter feinen Umftänden abgegangen werden.

Richtzahlenbe Mitglieber find uns gur unmittelbaren Ginkaffierung anzuzeigen und

find für 1915 aus dem Mitgliederstande unbedingt auszuschließen.

Mitgliebe-lebertritte von biretten Mitgliebern ober von einer Settion gur anberen geben megen ber ungenauen, berspäteten ober oft gar nicht erfolgenden Melbungen ber betr.

Settionen au den ärgerlichften Differengen der Berrechnung Beranlaffung. Deshalb bitten wir folche Uebertritte mahrend bes Jahres unter teinen II mft an ben durchzuführen, Die Bentral-Geschäftsleitung. fondern gefl. erst zu Jahresschluß zu vollziehen.

An bie oo. Berichterftatter für ben "D. 3.". Es wird wiederholt in Erinnerung ge-bracht, daß in den Berfammlungsberichten in möglichster Rurge nur das Rotwenbigfte und allgemein Interessiblerende gebracht werden möge und wurde bet. It. Beschluß des Erweiterten Zentralausschusses b. 9. April 1910 die Schriftleitung ermächtigt, unnachsichtlich zu kürzen. Um Darnachachtung und Durchsührung obigen Beschlusses wird dringend und höst, ersucht und gebeten, bei Absallung der Berichte in der Form sich möglichst an die im "D. 3mfer" abgedrudten zu halten. Die Schriftleitung.

#### Abgabe von Raffe-Röniginnen an ben Bucht-Stationen Doglasgrun und Sobenwalb.

Die Raffe-Röniginnen werden nur an Mitalieder des Landes : Rentratvereines abgegeben; die bezüglichen Gesuche find nur bei ber Bentral. Gefchäfts.

leitung in Kgl. Weinberge, Jungmannstraße 3, sofort einzubringen und entschiebet der Zentralausschuß über die Bewilligung.
Die Preise für die Rasse-Königinnen sind unter den Selbstkosten serunde kann teinerlei weitere Witgliedern ein namhafter Vorteil gewährt. Aus diesem Grunde kann keinerlei weitere Ermäßigung des Preises stattsinden und werden auch keine Kratis. Bei ist noch ist der Rassells Beises fattsinden und werden auch keine

Bratis-Königinnen i. l. J. verteilt.
Bei Anfragen an die Zuchfftation Doglasgrün (Leiter W.-L. A. Herz, Oberstehrer in Doglasgrün per Dotterwies), bezw. Hohenwald (Leiter W.-L. Ab. Köhler, Schulleiter in Christiansau per Dittersbach b. Friedland i. B.) ist das Rüchporto (Woppels

farte) beizufügen.

Königinnen im Transportkäfig oder Befruchtungskästchen ter 8 ucht ftation können nur in beschränkter Angahl bersenbet werden und koften 5 K, im Befruchtungskästichen 7 K. samt Räsichen franko. Für eine Königin wird nur dann Ersat geleistet, wenn die tote Königin längstens in 24 Stunden nach Ankunft im Brief und

geiester, wenn die tote Konigin langitens in 24 Stunden nach Antunft im Brief und das Befruchtungsfästichen oder der Transportkäsig famt Bienen positsei rückgesendet werden.

Ruster von Befruchtungskästichen kosten franko 2 K. Sehr praktische Zusepkäsige, System Dengg, werden über Kerlangen zwei Tage vor dem Versand der Königinnen zum Selbstickenpreise versandt. Zode Anfrage wolle mit Rückporto versehen werden.

Die Zuchtstation Doglasgrün gibt von Ende Juni dis Witte Juli Feglinge deutscher Königinnen ab zum Preise von 14 K für 1 Kilogramm Vienengewicht und 20 K für 2 Kilogramm Vienengewicht samt Berfandfiste franto.

Der Zentralausschuß.

Ginlabungstarten ju ben Gettionsversammlungen wurben in Drud gelegt, u. im. mit nachfolgendem Tegt; sie find bei der Bentralgeschäftsleitung in Kgl. Beinberge zu bestellen und kosten 10 Stud 14 h. Postfrei versendet man sie als "Drudsache" mit 3 h-Warke. "Sektion... des Deutschen bienenw. Landes-Zentralvereines. Einladung zu der Sountag, den ... 191 ... um ... Uhr nachm. im Gasthaufe ... in ... stattfindenden Versammlung. Tagesordnung: 1. Begrüßung. 2. Genehmigung der letzten Verhandlungsschrift. 3. Mitteilung der Einläufe. 4. Aufnahme neuer Mitglieder. 5. Einzahlung der Mitglieds-Beiträge. 6. Vortrag: ... 7. Wechselrede über dienenw. Angelegenheiten. 8. Anfragen und Anträge. 9. ... Gäste herzlich willkommen. Die Sektionsleitung."

A. D. Auszeichnung. Ge. Maj. der Raifer hat dem, um die Ceffentlichkeit febr ber bienten Mitgliede unserer Settion Oberebersdorf, Gemeindeborsteher Frang Gautich, bas goldene Berdienftfreug verliehen. Unfere herzlichsten Glüdwünsche!

D. Schriftleitung.

Königiunenzucht-Lehrturs in Arnau unter Leitung des Wanderlehrers Rich. Alt-mann-Reichenberg, am 24. Mai, 1., 7. und 14. Juni I. J., nachmittags von ½1 Uhr dis ½5 Uhr. Die Vorträge finden in einem Vereinszimmer des Gasthauses Ruh, Seifenpforte, statt und den praktighen Vorführungen dient der Bienenstand des Sektionsobmannes Josef Fischer. Ort und Zeit find sehr gunstig gewählt und man hofft daher auf starten Besuch aller Riesengebirgs-Schtionen, die hiemit freundl. eingeladen werden. Anmeldung bis 20. Mai an Sof. Kolbe, Settionsobmann u. bw. Banderlehrer in Rlein-Borowik.

Amand Tenger +. Giner unferer Getreucften, ein ebenfo warmer, wie tatfraftiger Freund unseres L.-Zentralvereines, der unermudliche Obmann der Settion Wegstadtt, f. L. Finangw.-Respizient i. R. Lenzer, ist unerwartet schnell aus unserer Mitte abberusen worden. Richt nur die Geftion Wegstädtl hat den Berluft eines mohl ichwer wieder ju erschenden Leiters, nein, auch unfer L.-Bentralberein den eines musterhaften Mitarbeiters zu beklagen. Er hat die in so viele Ortschaften weit verbreitete Settion auf eine früher nie geahnte Höhe gebracht und sie mustergultig verwaltet. Liebe zu den Vienen wie Liebe zum Bentralberein gingen bei ihm Sand in Sand. Noch bor wenigen Monaten hatte mich der



treue Freund in Wegstädtl zur Sitzung geleitet; in Graklit hofften wir uns wiederzusehen! Nun ist er auf Nimmerwiedersehen dahingegangen! Sein Name aber wird in der Geschichte unseres Vereines in Ehren bewahrt werden!

† Scktion Güntersborf. Am 28. März I. J. wurde uns unser eifriges Mitglied Oberlehrer Josef Behmel nach längerem Leiden durch den Tod entrissen. Seine erfolgreichen Bemühungen um die Hehme der Landwirtschaft, insbesondere der Obitbaumzucht, hatten ihn in weitesten Kreisen bekannt gemacht und seine am 31. März erfolgte Beerdigung gestaltet sich zu einer inposanten Trauerkundgebung für den Berstorbenen. Auch die Sektion war forporativ vertreten. Tausende von Immen geleiteten ihn, die Unmenge Kränze umschwärmend, zur letzten Ruhestätte. Ihm bleibt ein treues Andenken gewahrt!

Settion Brohn. Hautversammlung am 23. März in Sellnit. Laut Bericht brachte das Bienenjahr 1913 wieder arge Enttäuschungen. Weiters beklagen die meisten Imter den Berlust mehrerer Bölker bei der Auswinterung. Der steuerfreie Zuder wurde heuer als sehr schön befunden. Obmann Lienert gab verschiedene treffliche Aufklärungen, Geschäftsleiter Michalo von it brachte die Flugschrift "Ueber Faulbrut" zur Verlesung.

Sektion Reuland. Banderlehrer J. Glafer=D.-Gabel hielt am 5. April einen Bor-

Mai wird eine Standschau in der Seftion abgehalten.

trag über "Bienenzucht und ihre Beziehungen zur Landwirtschaft und Obstbau". Ansang Settion Kottwis. Sauptversamm I ung am 1. März. Obmann Anton Schöbel gedachte in pietätvoller Weise bes am 31. Jänner d. J. verstorbennen Mitgliedes Johann Koll mann. Hierauf brachte Geschäftsleiter Fleischer Tätigkeits- und Kassadericht zur Kenntnis, welche beifällig ausgenommen wurden. Die Settion zählt 20 Mitglieder, welche 153 Bienenvölker aus- und 172 eingewintert haben. Das abgelausene schlechte Honigjahr haben selbst die ältesten Imker hier nicht erlebt. Der Ertrag an Honig und Wachs war gleich Aull, und unüsten 850 kg steuerfreier und 650 kg versteuerter Kristallzucker gefüttert werden. Der Obmann brachte weiter einen zeitgemäßen Vortrag über "Faulbrut". 2 neue Mitglieder meteten ihren Beitritt an. Auch wurden gemeinsam Imkergerätschaften und noch 150 kg Kristallzucker bestellt. Um Subvention zur Anschaftung eines Damps-Wachsschmelzers wird angesucht.

Settion Althabenborf. In der Hauptversammlung am 15. März I. 3. brachten Schriftführer und Kassierer ihre Jahresberichte, die beifälligst aufgenommen wurden. Hierauf hielt Banderlehrer Franz Pfeiffer-Raspenau einen praktischen Bortrag über "Bienenzucht im Frühjahre". Un der Debatte beteiligten sich Banderlehrer Franz Pfeiffer, Zentral-Aussichurt Richard Alt mann-Reichenberg, Obmann Kotschwar. U. a. werden i. J. 1914

wieder Ausflüge veranstaltet werden.

Sektion Plan. Hauptversammlung am 15. März 1914, zu Geiligenkreuz unter Borst des Obmannes Obersehrer Stelzner. Geschäftsleiter Abam Baumgartl, erstattete Tätigkeits- und Kassabericht welche mit Befriedigung zur Kenntnis genommen wurden. Dem Berichterstatter, sowie beiden Revisoren, Andreas Kraus und Benzel Sollner, wurde der Dank ausgedrückt. Bei Punkt "Imkerfragen" wurden über die Faulbrut, die dreisacke komb. Versicherung, die Durchwinterung mit Zuder usw. gesprochen. Die Beippliche Faulbrut-Tasel wurde vorgelegt. Als Bertreter dei der dieszischrigen Hauptversammlung des L-Zentralbereines wurde Albert Benzel gewählt. Ausgenommen wurden 2 nene Kitglieder. Dem Egerer Schülerkeimausschuß der westböhm. Lehrerbereine wurden über Antrag des Wenzel Nagelommen wurden Erhöhung des Mitgliedsbeitrages an den L-Zentralberein wurde über Antrag des Georg Sper Stellung genommen.

Settisn Franzenthal-Ulgersborf. In der Hauptversammlung am 28. März I. 3. lus der Seltionsleiter: "Neber die Faulbrut und deren Berhütung" vor; anschließend entspann sich eine lebhafte Wechzelrede. Bei der Neuwahl wurden Oberlehrer Formacet als Obmann, stud. med. R. Frieser als Obmannstellvertreter und Lehrer Beide als Geschäftsleiter gewählt. Die neuen Mitglieder Großindustrieller Georg Mattausch und Lehrer Rob. Geide, murden mit freudigem "Süß Seil!" begrüßt. Mit besonderer Befriedigung sprachen sich alle Ritglieder über die gute Ueberwinterung unserer Immen aus. Angeregt wurde den Sektionsleiter die Anschäfung eines Lampswachs-Schmelzers.

Settion Riemes. In der Imferversammlung am 19. April besprach Oberlehrer Rich Altmann aus Reichenberg unter Anwesenheit von ca. 70 Bienenzüchtern (darunter auch Nachbarzettionen) die Sauerbrut, Faulbrut und Brutpest der Bienen. Hiernach besprach er noch die Mittel zur Verhütung des Schwärmens und der Räuberei und zeigte dann an zwei

Bienenständen die Budelbrut und Angeichen der Sauerbrut vor.

Sektion Nabenstein-Manetin. Sauptbersammlung am 13. April. Nach Genehmigung des Rechenschaftsberichtes wurden Franz Kusch eleManetin zum Obmann, Johann Aldmen en te Zwolln zum Obmannstellvertreter, Wathias Wartin-Wanetin zum Geschäftsleiter wiedergewählt. Beteiligt hatten sich Bienenzüchter aus Rabenstein, Zwolln, Kotantschen Klum, Wertlitenmühle, Manetin. Eine eifrige Wechselrede schloß die Versammlung.

Settion Mies-Landet. In der hauptbersammlung am 25. Marz erstattete Geschäfteleiter Lehrer Maliner den Tätigkeits- und Kaffabericht. Obmann Oberlehrer Diebrer

besprach die Erscheinungen der Faulbrut und ihre Bekampsung. In der Wanderversammlung im Mai wird Wanderlehrer Behr sprechen. Es wurde der Antrag gestellt, der Hauptberein möge in den Sektionsgebieten keine Einzelmitglieder*) aufnehmen, und, wo solche sind, dieselben den Sektionen zuweisen. Die Sektion zählt 1914 31 praktische bienenzuchttreibende Mitglieder.

Ceftion Deutsch-Liebau. Jahresbericht 1913. Nach dem schlechten Bienenjahre 1912 fam 1913 als wahres Unglücksjahr für die eble Imferei; der Migerfolg war begründet durch die kalte regnerische Witterung in den Sommermonaten. Die Auswinterung war sehr günftig, da im Feber und März eine Fülle schöner Tage war, an welchen die Bienen zum Ausfluge kamen und zur Freude der Imfer, massendaft Brutsutter eintragen konnten. Als auch der April mit wirklich sommerlicher Witterung seinen Einzug hielt und die Salweide unseren Lieben fleißig Nektar spendete, sah man die Völker formlich wachsen auch erwartete man hie und da einen besonderen Sonigjegen. Als nun die Bolter ihre Bruttreife bis an die äußerste Beripherie ausgebehnt hatten, fam Mitte April intensives Winterwetter, — 3—4 Grab kälte. Infolge dieses Temperatursturzes ward nicht nur Halt geboten, sondern Rücents wicklung trat ein. Im Mai war durch die kalten Winde das Honigen der täglich nach Taussenden aufgehenden Blüten verhindert und manches Volk undorsichtiger Bienenzüchter starb durch Hunger. Ende Mai hat sich das Wetter gebessert: Warme Tage und Trockenheit des günstigen die Entwicklung der Wiefenblumen und so hatten wir die Ansang Juni eine ziemlicht gute Honigtracht. Mittelstarke Boller konnten durch Reizfütterung leistungsfähiger gemacht werden; doch schwache Bölker harrten auf die Bolltracht einer kommenden Entwicklungs-periode. Witte Juni hatten wir einige Tage frühmorgens Reif und daher wenig Tracht. Nun schwollen die Bölker durch den mit Regen reich bedachten Juli und Lugust auf Kosten der aufgestreicherten Borrate übermäßig an, daher famtliche Bolfer und Schwarme fast aufgefüttert werden mußten, um dieselben winterständig zu machen. Zur Rotsütterung von 480 Bienen-völfern wurden 2400 kg steuerfreier Kristallzuder zugewiesen. Diese Wenge reichte jedoch bei weitem nicht aus und müßte noch ebensoviel versteuerter Zuder oder Honge nachgeschafft werden. Die Aufsütterung wurde heuer durch einige warme Tage im Ottober begünstigt; der Ruderbarret kannte von den Riegen auf indastiget und barbartet machen den besteuer Buderborrat konnte von den Bienen gut invertiert und verdedelt werden, daher ist zu hoffen, daß der bestgeförderte Gesundheitszustand unserer Bölker eine gute Durchwinterung erfolgen läßt. Bon ben im Berbfte 1912 eingewinterten 523 Bolfern wurden 496 ausgewintert und find 27 Bollt infolge Berweiselung, Ruhr oder Hunger zu Grunde gegangen. Im Gerbite 1918 tamen im hiefigen Settionsgebiete 528 Bölter aur Ginminterung, Rach Bormerten der hiefigen Beobachtungsstation hatten wir in biesem Bienenjahre 172 Flugtage, gegen 148 im Jahre 1912. Um 5. Feber war Sauptreinigungsausflug. Die größte Soniggunahme war am 18. Juni mit 600 g; der erste Schwarm am 14. Juli. Der Mitgliederstand ist 60 Imter und umfaßt mit 800 g; der erste Schwarm am 14. Juli. Der Mitgliederstand ist 60 Inter und umsagt 15 Gemeinden Nordmährens. Abgehalten wurden 4 Versammlungen, hierunter eine Wandersersjammlung in Liebesdorf. Am 18. Mai wurde vom Kanderlehrer Hugo Lange rendährenschwird ein lehrreicher Vertrag über Bienenzucht abgehalten. Vom mähr. Landeskulturtate wurde eine Subvention von 20 K zugewiesen und wurden hiedon verschiedene Interegeräte für die Mitglieder angeschafft. An Indentar besitzt die Sektion 1 Tampsmachsschmelzer, 1 Honigschleuber 1 Kunstwodengußsorm und 1 Weiselzuchtstod. Die Vibliothek umfaßt 30 Bände und wird sieszig benützt. Die Einnahmen betragen laut Jahresrechnung K 220.51, die Ausgaben K 217.22; Kassackia, S.29. Zum Schlusse wird an die Herren Landwirte die Vitte weitellt durch Anhau von koniginendenden Sutternklausen, Sparfette Rhauelia, Schwedenkles gestellt, durch Anbau von honigspendenden Futterpflanzen, Esparsette, Phazelia, Schwedenklee usw. die Trachtberhältniffe verbessern helfen. Ferner follte bon ber Ausrottung bes Strauchwertes an den Feldrainen Abstand genommen werden; nötig nicht nur für unsere nüß-lichen, insettenfressenden Singvögel Schut und Unterfunft für ihre Jungen, sondern finden auch viere lieben Immen hier stets Nahrung.

Sektion Lojdowit. Versammlung am 29. März unter Borfit des Chmannes Fr. Trofter. Wanderlehrer Reller-Mertendorf hielt einen Bortrag: "Die Bienen von der Auswinterung bis gum Schwärmen". Neu aufgenommen wurde 1 Mitglied. Schlieflich wurden

verschiedene Fragen bom Wanderlehrer beantwortet.

Settion Leitmerig. Generalversammlung am 5. April 1914 im Imferheim. Laut Tätigkeitsbericht wurden 96 Schriftstude abgefertigt, 8 Versammlungen mit je 1 Vortrage und 2 Ausschußstungen abgehalten, bei stets zahlreichem Besuche. Nach dem Kassabreichte ist der Vermögensstand 107 K. Gewählt wurden: Rudolf Hübner, Fachlehrer, Sbmann; Josef Schmiedt, Magazinsmeister, Sbmannstellbertreter; Karl Bahlo, Advokatursbeamter, Geschäftsleiter; Anton Ringel, k. k. Gendarmerie-Wachtmeister i. R., und Richard Holl, Gastwirt, Leiräte. Ueber Verhinderung des Schwärmens durch Ausnützung des Bautriebes wurden die Erfahrungen der einzelnen Mitglieder eingehend besprochen. Dem Obmanne der Sektion

Digitized by Google

^{*)} Dieser Bunsch ist an sich gewiß berechtigt und wird seit jeher in diesem Sinne nach Möglichteit bahingewirkt. Unsere Statistik zeigt baher bei namhafter Steigerung der Gesamt-Mitgliederzahl einen Rudgang jener der direften Mitglieder. Es ist jedoch aus den berschiedensten Umständen leider nicht möglich, alle Inker einer Gegend "unter einen Gut" zu bringen, da manchmal unüberbrückbare Gegensätze vorhanden sind! D. Geschäftsleitung.

Begftädtl, Am. Tenzer, den der Tod leider zu früh dahingerafft hat, wurde feitens des Sbmannes ein warmer Rachruf gewidmet.

Sektion Hoch-Semlowis. In der Bersammlung am 29. März 1914 erstattete Geschäftsleiter Rid I den Tätigkeitsbericht. Die Mitgliederzahl beträgt 14. Der Kassabericht lautet insoserne günstig da der Bereinsstod i. J. 1913 eine kleine Honigernte abwarf, die gut verkauft wurde.*) Es wird ein zweites Bolk angekauft, damit die Bereinsmitglieder mit Schwärmen beteilt werden können. Da im polit. Bezirke B.-Teinih auf einem Bienenstande Faulbrut ausgedrochen ist hält der Obmann K. Maher, an der Hand einer Anschauungstafel einen Bortrag über Faulbrut oder Bienenpest. 3 Vereinsmitglieder werden zur Auszeichnung vorgeschlagen.

Sektion Iglau, welche wie jeden Ofter-Montag, so auch am 13. April I. J. ihre Hauptversammlung in der "Sängerhalle" abhielt, brachte dadurch wieder neues Leben in die Zusammengehörigkeit unserer auf der ganzen Iglauer Sprachinfel zerktreut lebenden Imket.
Nach Begrüßung der Anwesenden durch Direktor Ig. Krebs verlas Schriftsührer Rawcatil ben Tätigkeitsbericht. Hierauf erstattete Direktor Krebs sowohl den Kassa- als auch den
Vereinsbienenstandsbericht, die nach vielen freien Anträgen und bienenw. Erörterungen die
sehr animierte Versammlung ihren Abschluß fand.

Sektion Midersborf. In der Bersammlung am 19. April I. J. hielt Wanderlehrer W. Köhler, Schulleiter-Christiansau, einen gediegenen Bortrag über die Auswinterung und Durchlenzung des Biens. Weiters erklärte derselbe das Wesen und die Entsiehung der Fausbrut unter Vorzeigung einer Faulbrutwabe. Es wurde beschlossen, einen viertägigen Lehrkurs für Anfänger abzuhalten.

Sektion Bobersam. Jahresversammlung am 19. April unter Borsit des Obmannes A. Eberl. Laut des Jahresberichtes des Geschäftsleiters Mraset zählte die Sektion i. J. 1913 35 Mitglieder, die von 357 Bölkern 1750 kg Honig und auch Wachs ernteten. Aus dem Rechnungsberichte war zu entnehmen, daß für den Bahlersond 10 K und zur Prämiterung anlässich der bienenw. Ausstellung Komotau 5 K gespendet wurden. Zentralausschuftrat Obersehrer Albert Hon in ersprach die Auswinterungs- und anschließend die weiteren Arbeiten bis zur Sinwinterung in erschöpfender Weise. Angeregt wurde die Abhaltung einer gemeinzich anstellichen Bersammlung mit den Nachbar-Sektionen in Schönhof oder Puschwichen werbunden mit einem ebent. Besuch e von Oettls Grab auf dem Vuschwier Friedhofe.

Sektion Deutsch-Sorschowis. Am 25. März wurden in der gründenden Bersammlung 16 Mitglieder aufgenommen. Als Vereinsfunktionäre wurden gewählt: Walther Keinhard, Obmann; Anton Dinnebier, Obm.-Stelld.; Anton Kleißl, Geschäftsleiter; Frih Starrach, Protokolführer. Der Beitrag wurde mit 3 K sestgescht, ferner wurden die Ersahrungen der Bienenzucht in unserer Gegend besprochen und einiges zur Verbesserung der Bienenweibe beschlossen.

Sektion Bab Königswart. Hauptversammlung zu Altwasser am 15. März nahm regen Berlauf, unter Borsit des Obm.-Stellbertreters A. Schwarz. Geschäftsleiter Sd. Klemm erstattete ausstührlich Tätigkeits- und Rechenschaftsbericht. Ueberwintert wurden beinahe alle Bölker, doch sind einige warme Flugtage in nächster Zeit höchst notwendig. Nächste Bersammlung im Mai beim Mitgliede K. Bern. Ss seien überdies die Mitglieder auf die am 21. Mai in Sandau bei Pichl stattsindende Versammlung (Vortrag über Faulbrut) der Nachbarsektion zu zahlreichem Besuche besonders aufmerksam gemacht.

Sektion Tschachwis. Am 5. April I. J. wurde im Kurhause die Hauptversammlung abgehalten. Obmann Lehrer Eisenberger erstattete den Tätigkeitsbericht für 1913 und verlieh seiner Freude Ausdruck über die gute Ueberwinterung; er knüpfte hieran die Hoffnung, daß der Erfolg im neuen Jahre ein günstiger sei. Die Jahresrechnung pro 1913 wurde richtig besunden. Lehrer Kilz hielt einen Bortrag: "Frühlahr des Imkers; schaftek starke Bölker". Der Bortrag war sehr lehrreich und interessant. Es wurde beschlossen, eine zweite Honigschleuber anzuschaften, welche dem Mitgliede Lehrer Schulz-Dehlau in Kerwahrung übergeben wird. In den Ausschuß wurden gewählt: Lehrer Franz Eisen berger, Obmann, Hugo Göttl, Obmannstellvertreter, Lehrer Franz Bilz, Geschäftsleiter; Ausschüsse: Emil Fischer, Liktor Gubin, Hubert Bittersmann.

Settion Golbenöls. Bei der Frühjahrsbersammlung am 5. April I. J. in Döberle waren viele Gäste von Qualisch, Ketersdorf, Potschenderf, Trautenau. Obmann Johann Baudisch, setersdorf, Potschenderf, Trautenau. Obmann Johann Baudisch spruche in ausführlicher Weise über Frühjahrsarbeiten, gab Winke über richtige Erweiterung des Brutnestes, um im Juni starke Bölker zur Haupttracht zu haben. Oberlehrer Has deile inen Vortrag über 10 Gebote, den Umgang mit Vienen betreffend und las die Erlebnisse eines Jmkers dor, betitelt: "Wer Pech hat." Beide Medner ernteten reichen Beifall. Unsere Sektion erhielt 450 kg steuerfreien Zuder zur Frühjahrsfütterung. 2 neue Mitglieder traten bei. Der Obmann verteilte an Mitglieder Samen des Riesenklees, den er im Herbste 1913 geerntet hat.")

^{*)} Bravo! Sehr dankenswert! D. Schriftleitung.



Settion Harta : Pelsborf : Hennersborf. Großimker Josef Profop-Friedland, Ehrenmitglied unseres Landes - Zentralbereines, beehrte uns am 15. März I. J. mit dem gediegenen Bortrage: "Ist die Bienenzucht ein Sport? Und wie ist sie zu betreiben, daß sie nutbringend wird?" Bei reichen langjährigen Erfahrungen und an der Hand don itatistischen Daten entledigte sich Kedner aufs trefslichste seiner Aufgabe, wofür ihm auch an dieser Stelle nochmals der beste Dank ausgesprochen wird. Auch einige Witglieder der Rachbarsektionen Hohen elbe und Huttendorf waren anwesend.

Sektion Reubisirit hielt am 15. März eine Versammlung ab; u. zw. laut Beschluß bom 7. Dezember v. J.: vormittags um 10 Uhr; dieselbe war sehr gut besucht. Landeskulturatsdelegierter Oberlehrer Schubert hat sich entschuldigt. Obmann Skrobane in ek eröffnete die Rersammlung mit einem Berichte über die Auswinterung. Manche Mitglieder haben eine starte Sindusse an Völkern erlitten. Die Ausgewinterten haben nur wenige Tote; das ungünstige Jahr 1913 ließ noch größere Verluste erwarten. Ferd. Böhm teilt mit, daß der steuerfreie Juder (250 kg) bei ihm abgeholt werden kann. Obmann Skrobane f spricht über die Fauldrut; verdächtige Fälle sollen der Setionsleitung mitgeteilt werden, dehufs Untersuchung, damit nicht unnötige Scherereien entstehen. Weiters wurde ein Einheitspreissfür Honig sesten der kann 1 kg zu 2 K 60 h abgegeben werden. Auf fremden Honig, der dilligit (1.60 K) aus tschechischen Gegenden auf den Markt gedracht wird, soll acht gegeben werden. Franz die Mitglieder abzusehen. Des hm trägt an, reinen Honig in Wien für die Mitglieder abzusehen. Debmann stellt die Anfrage, ob die Sektion dem neu zu gründenden landw. Bezirksverdande Kcubistrik beitreten soll. Beschlossen wird, erst abzuwarten, ob auch Vorteile hiedurch zu erwarten sind. Nächste Versammlung am 10. Mai, bormittags 10 Uhr, im Vereinslofal zu Reubistrik.

## Bücher und Schriften.

Dr. P. W. Neumann, Wissenswertes über Honig für Imker und Honigfreunde. Berlin 1913. 28 S. 8°. 50 Pf. R. B. Fr. Pfenningstorff, Berlin. In dieser als Bd. 39 der "Arbeiten d. Landw. Kammer f. d. Prod. Brandenburg" erschienenen Arbeit gibt der stellb. Direktor ihres Nahrungsmittel-Untersuchungsamtes, welcher sich auf dem Gebiete der Honiguntersuchung wie auch in der wissenschaftlichen Propaganda für unseren edlen Bienenhonig bereits sehr verdient gemacht hat, ein umfassendes Bild über dessen Eigenschaften, Zusammensehung, Verfälschung und Beurteilung, Nährwert und Gebrauchswert, Einsuhr u. a. m. Die ausgezeichnete durchwegs der modernen Forschung Rechnung tragende Schrift sei zu allgemeiner Verbreitung wärmstens empfohlen.

Doz. F. Bağler.

#### (Cingefenbet)

Das bestbekannte bienenw. Versandgeschäft Th. (Vöbben in Millingen (Kr. Mörs, Deutsches Reich) hat nun das 25. Preisverzeichnis als Jubiläums-Preisbuch, 208 Seiten start, mit vielen Abbildungen versehen, herausgegeben. Wir empschlen seine Beachtung auch unseren Imkern bestens!

#### (Eingejendet.)

Veranlast durch die vielen Anfragen aus Cesterreich nach den berühmten und allgemein beliebten Gehrleschen Strohbienenstöden hat die Fa. J. F. Gehrle, Konik, Wpr. — die größte Zwergerätesabrit Deutschlands — an der döhmischen Grenze bei Bienenwirt Robert Jirael in Ebersdach (Kgr. Sachsen) zur Erleichterung des Grenzverkehrs sir die Gerren Infere aus Oesterreich eine Bertriedsstelle für ihre Erzeugnisse errichtet. Die Firma Gehrle stellt als Spezialitäte to bit örde her und liefert dieseiden in allen möglichen Formen. Strohbienenwohnungen sind bekanntlich die billigsten und für die Uederwinterung die besten. Da nun Strohstöde nicht so schwer wiegen wie Holzbauten und außerdem der Boll darauf sehr gering ist, empsehlen wir den K. T. Lesern angelegentlichst, bei deabsichtigten neunschaffungen einen Versuch mit den Gehrkeschen Stöden zu machen. Dieselben wurden u. a. ausgezeichnet 1903 in Wien mit der silb. Staatsmedaille 1911 in Kosen mit der preuß, goldenen Staatsmed., 1912 in Bodenbach mit der silb. Med. der österzeschles. Lande und sorstw. Gesellsch und 1913 in Komotau mit der silbernen Medaille des Landesstulturrates sür Böhmen schöckse Ausgesichnung sür ausländische Fabritate.) Die Firma Gehrte stellt jährlich zird voll Schwen sieher kreißt siehenschaften verden. Insolgedessen hat die Firma ihre Kabrit bedeutend erdonnten nicht ausgesührt werden. Insolgedessen hat die Firma ihre Kabrit bedeutend erweitert. Trohdem empfehlen wir rechtzeitig zu bestellen damit die Stöde zur Hand sind, sobald sie gebraucht werden. Die neueite Preißliste schieft Rob. Firael umsonst zu.

Digitized by Google

Unentgeltlich nur für Mitglieder und ausschließlich nur für eigene Erzeugnisse.

# Börse für honig, Machs und Bienenvölker.

Die Ginschaltungen mullen für jeden Monat neuerlich besonders angemeldet werden.

Ald. Kaisar, Oberlehrer, Lipnit, bei Biala, versendet garantiert echten, goldgelben Honig bester Gibe Bostbose mit 10 K; bei größerer Abnahme laut Vereinbarung. — Förster Audwig Schmidt, Stribrnip, Bochwesselh, Böhmen, hat garantiert naturreinen Blütenhonig in 5 kg-Postdosen à 11 K franko abzugeben. — Abolf Schuh, Bernharz, Post Altstadt bei Neuhaus i. B., hat ausgebaute **Waben** zu vergeben; Gerstungmaß im Preise von 3.40 K per Kilo und kleineres Maß  $18 \times 25$ . — Johann Bogel, Müller in Sattel im Adlergebirge. Osiböhmen, hat garantiert reinen, echten Ablergebirgsbienenhonig, 5 kg Postdose 12 K franko, abzugeben.

Eine Anzahl Bastard-Völler in Gerstung-Strohbeuten à 24—26 K, lauter ausgebaute Stöde, sind abzugeben bei Handelsgärtner Rudolf Hora, Beißensulz (Böhmerwald). — Schwärme Gester Grissboeden.

Eine Ungahl Baftard-Völker in Geritung-Strohbeuten à 24—26 K, lauter ausgebaute Stöcke, find abzgeben bei Handelsgärtner Ruvolf Ho ra, Beißenfulz (Böhmerwald). — Schwärme liefert mit 7—10 K nehft kieden Franz Kun o v s t ý, Pjarrer a. D., Kojetein, Mähren. - Josef Kiede l, Jmker, Hainsbach a. d. Linden beit und berechnet die einem 30 Bölkern kommenden Schwärme und berechnet dieselben je nach Gewicht dro 1 kg Vienen mit 5 K bis einschließlich 24. Juni, später billiger. — Josef Stalipky, Rick bei Zwittau, verkauft der 15 gesunden Bölkern (Bastarde mit vorwiegend heimischem Blute) alle Schwärme mit 8—10 K; Anfragen gezu

Retourmarte.

### Strohkörbe u. Strohwände

gebreßt. "Reform"-Körbe gef. gefch., bram. auf der Bienenw. Reichsausstell. Bodenbach 1912, elhphensorm, aus einem Stück, mit starkem Rohr genäht, sowie Kanit- u. Gerftung Beuten u. jede andere Stockform nach Angabe garant. Handrbeit, liefert billigft Ratl Zelinet General-Bertrieb der Arammel a. d. Elbe, Böhmen.



#### THE EXPERSE SERVICES OF THE PROPERTY OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE PERSON OF THE

Erster und grösster südungar. Handelsbienenstand des Andreás Mudroch, Ujvidek (Neusatz) Ungarn

versendet nach allen Weltteilen südungarische

Banater Bienen u. Königinnen. Kunstwaben gewalzte a. garantiert reinemBienen

wachs in jeder Grösse. Preisliste gratis

# Südkärntner Biene

versendet überallhin, ausgesuchte gesunde volkreiche Originalstöcke von K 10—15, Mobil K 18—20 unf. Schwärme  $1^2/_4$  kg Bienen Mai K 12·—, Juni K 10·—, 1913 Königinnen bis Ende Mai K 6·—, Juni K 5·— fr. Für gute Bedienung und lebende Ankunft garantiert.

Th. Ulbing, Bienenguchter in Foderlach bei Villach, Karnten.

Die Jahrgange 1888, 1889, 1890 und bom Jahrgange 1891 Seit 9 (Geptember-Rummer) bes

Derdeutsche Imter a. Böhner werden zu kaufen gesucht

und gut bezahlt. Gefl. Anträge mit Breisangabe unt. "Imkerjahrganer" durch die Zentrale erbeten.

## Noris Hausbackofen

vom Guten das Beste! Unerreicht in Güte und Ausführung.

Ew. Wohlgeboren! Nachdem ich mich in jeder Weise überzeugt hahe, dass der von Ihnen bezogene Hausbackofen sehr gut ist, teile ich Ihnen mit, dass ich sehr zufrieden bin und danke Ihnen für die gute Bedienung. Ich werde den Ofen und Ihre Firma, wo ich nur kann, empfehlen.
Grüsse hochachtend
Andreas Sperl.

Letzte Auszeichnung Komotau 1913: Staats-Medaille.

Der Ofen wird geliefert in Grössen für 4—48 Brote von 85 K an.

Prospekte und Zeugnisse gratis und franko.

Franz V. Schell, Nürnberg, Kirchenweg Nr. 13.

## Kunstwaber

aus garantiert naturreinem Bienenwahl Positiste 3½ kg Nettoinhalt 17.60 K franko, bei größ. Abnahme 1 kg 4.70 K bei klein. Abnahme 1 kg 4.90 K unstank

Frainische bienenwirtschaftlich Gesellschaft Illgr. Feiftrit 16

Kaufen Sie keine Bruteier oder Eintags-

kücken bevor Sie nicht den Bruiter markt im praktischen Ratgeber du "Mein Sonntagsblatt" gelesen habe Probenummern überailbin kosteale Rainer Hosch. Newtischein Nr. 6

Prag, Juni 1914.

XXVII Jahrg.

## Der Deutsche Imker aus Böhmen.

(Selt Oftober 1902 vereinigt mit der Monatsschrift "Der Bienenvater aus Böhmen", dem Organe des ehemaligen "Landesvereines zur Hebung der Bienenzucht Böhmens", gegr. 1852.)

Organ des Deutschen Bienenwirtschafti. Landes-Zentralvereines für Böhmen, des Österr.-Schlefischen Landes-Vereines für Bienenzucht und des Verbandes selbitändiger deutscher Bienenzucht-Vereine in Mähren.

Schriftletter: t. t. Soulrat Sans Safter, &. Wetnberge bei Brag (Landw. Genoffenichaftshaus.)

Ericheint im ersten Monatsbrittel. Beigabe ber Beitichrift "Bis bentsche Sienengucht in Chroris und Fravis" ift besonders zu bestellen. (Gebühr 1 K vos Jahr.) Antündigungsgebühren: Die 1 mm hohe, 50 mm breite Zeile oder beren Raum 8 heller (71/2 Pig.), auf der letten Umschlagieite 10 helter (91/2 Pig.). Rach Hohe des Rechnungsbetrages entsprechender Rachlaß. — Anschrift für alle Sendungen und Zuschriften: "Ausschuß des Deutschen Bienen wirtschaftlichen Landes-Zentralbereines für Bohmen in R. Weinberge bei Prag". — Schlich der Unnahme für jede einzelne Rummer am 15. eines jeden Wonats. — Postsparkassen. Ronts Rr. 815.769.

Ab 1914: Anfundigungs-weoupren-Aufichlag 2 Beiler pro 1 mm.

## Unsere bienenw. Beobachtungsstationen.

Jahresbericht 1912—13. (2. Teil.) Erstattet von Richard Altmann, Reichenberg. (Schluß.)

#### Binterzehrung.

Die Abnahme des Oktobers 1912 war mit 1138 g im vierjährigen Durchschnitte die größte. Dieses Ergebnis ist aber keinesfalls in einer bedeutenderen Behrung zu begründen; die Ursache ist darin zu finden, daß die Auffükterung in den meisten Fällen Ende September und in einigen Fällen sogar erst Mitte Oktober erfolgte. Empfindliche Novemberkälten (Kleinborowis — 16 Grad C) drängten die Bölker immer inniger zusammen und veranlaßten eine Abnahme von 568 g. Einen selken großen Gewichtsverlust brachte der Dezember mit 936 g gegen 236 g i. J. 1911. Die anfängliche Winterkälte wechselte später mit andauerndem Regen und steigender Temperatur, wodurch sich die Sitze lockerten und sehr viele Bölker am 29. Dezember zu regelrechtem Reinigungsaussluge kamen. Der größten Dezemberabnahme folgte die kleinste Jännerabnahme mit 774 g. Der 29. Dezember ermöglichte den Bienen nicht nur die eigene Reinigung und die teilweise Scheuerung des Bodens, sondern auch die Vordereitung der lagernden Lebensmittel für die komende Aufnahme. Im Feber wurde es auf den meisten Ständen lebendig. Das 1. Monatsdrittel erweckte mit warmer Sonne die Ratur und diese die Bölker. Jahlreiche Ausstlüge sanden statt, bei welchen die am 29. Dezember begonnene Arbeit forgesetzt wurde. Die Feberabnahme ist im fünfjährigen Durchschnitte mit 1628 g die größte. Der Gewichtsverlust betrug im März 1849 g. Das Aprilwetter stellte die Eierlage ein und drängte die Bölker abermals in den Wintersit. Diese Untätigkeit und Ruhe verursachten nur eine geringe Abnahme, welche mit 1273 g im fünfjährigen Mittel die kleinste ist.

Im allgemeinen war auch diesesmal die Zehrung eine recht verschiedene und sie bewegte sich zwischen 576 dkg und 1450 dkg. Ueber 10 kg brauchten 11 Stationen. Einige Stationen hatten im April Zunahme, sodaß sie nicht einmal die Mindestabnahme von 576 dkg erreichten. Die größte Zehrung hatte Lämberg und die kleinste Deutsch-Liebau. Zur Auffütterung wurde zumeist der charakterisierte Kristallzucker verwendet, der troß seiner lästigen Beimengung als gutes und billiges Wintersutter für unsere Bienen geschätzt wird. Nicht unerwähnt bleibe Fleischers Raffinade, die infolge ihrer erprobten Güte unter allen Zuckerarten einen der 1. Pläze einnimmt.

#### Der Frühling.

1. Die Bitterung. Unberührt von den einzelnen Mondesvierteln zeigte sich der März b. 3. 1913. Angenehme Sonnentage wechselten mit Regentagen, die nicht

Digitized by Google

selten auch leichtere Schneefälle hatten. Der folgende Monat zeigte wieder echtes Aprilmetter, das Natur und Bienen arg mitspielte. Unvergessen bleibt der europäische Wettersturz, der vom 11. April bis zum 22. April währte und auf alles Leben in der Tier- und Pflanzenwelt geradezu vernichtend einwirkte. Der Mai war kalt, trüb und naß und behob nur selten die im April entstandenen Schäden. Die alljährlich auftretende Junikalte durfte selbstverskändlich auch heuer nicht sehlen, nur war sie begierlicher als sonst, indem sie mit Ausnahme weniger Tage den ganzen Juni ausstüllte. Auf solchem Grunde war das Bienenhaus des Jahres 1913 ausgebaut.

2. Die Bienen weide. Der warme und feuchte März ließ in Garten und Feld die gesamte Frühlingsslora erscheinen. An der Spize war auch diesesmal die Hasel, welche mit der männlichen Salweide den 1. Pollen gab. In lobender Weise wurde oftmals die weibliche Salweide genannt, die massenhaft beflogen, die ersten größeren Honigmengen unseren Bienen gab. Zur Märzweide gehören noch Erle, Huse

#### 1. Neberficht.

Babl	Station	₽9pe	Beobachter	Beruf	Tätigfeitsbeginn
1	Allıftadt bei T	127	Josef Weber	Hausbesiter	1. Jänner 1908
2	Ceitmeriß	184		Genst. Bachtm. L. B.	1. Jannet 1912
3	Saaz	23υ	Josef Franz	Fachlehrer	·1. Juni 1913
4	Simmer bei Auscha .	255	Franz Köhler	Landwirt	1. Feber 1911
5	Reichftadt I	265	Franz Swoboda	f. f. Schloßgärtner	1. 3änner 1907
6	Rechitadt II	265	~	Dr "	1. Jänner 1909
7	Obergeorgenthal	267	Jul. Strobidneiber		1. Jänner 1909
8	Fugau	313	Unton Gifelt	W.=L., Oberlehrer	1. Jänner 1909
9	trainsborf	320	Richard Fritiche	Privatier	1. Wars 1909
10 11	Lämberg	325 325	Rarl Mida Karl Netuka	282. Oberlehrer	1. Juli 1907
12	Brag I	325	Mail Meinia	W.=L., Fachlehrer	1. Jänner 1907 1. Jänner 1910
13	Brag II	253	Josef Fint	Tischler "	1. August 1913
14	Solau I	370	Bilb. Chowanes	Oberlehrer	1. Abril 1907
15	Solau II		zeniy. Egonancy	Doenegiei	1. Jänner 1910
16	Leitnowit	380	Josef Schubert	Raufmann	1. Jannet 1910
17	Woratschen		Julius Rain	Müllermeister	1. Janner 1911
18	theichenb		Richard Altmann	W.= L., Schulleiter	1. Janner 1913
19	Alein Borowi		Josef 3. Kolba	W.=L., Lehrer	1. Juli 1912
20	Schonau b. Braunau		Jofef Weißer	Litograph	1. Juni 1913
21	Girming	455	Unton R rn	Oberlehrer	1. Mai 1911
22	Schwanenbrückl	493	Frang hoper .	Schneiber	1. April 1909
23	Glashatten	531	Janag Albrecht	Oberlehrer	1. Janner 1908
24	Gifin b. Alfc	550	Albin Giricit	Raufmann	1. April 1910
25	Repelsborf	550	Bengel Dapte	Pfarrer	1. Dezember 1908
26	Sobenfurt	564	Eiber Rraus	Sititofetretär	1. Jännr 1908
27	Reubiftr B	589	Josef Bartolch	Dech int	1. Juli 1912
28	Michowie	620	Seiglus ham	Oberlehrer	1. Jänner 1908
29	Doutich-Rillmes		Emil Beiget	Schulleiter	1. Mai 1909
30	Frauenthal	660	Franz Hulan	ML., Oberlehrer	1. Jänner 1907
31	Marienberg	675	Rarl Hipetr	Oberlehrer	1. April 1909
82	Besitau	680	Ludwig Chrifteln	M.R., Schulleiter	1. Feber 1907
33	Eibenberg	750	Blidor Cbert	Dberlehrer	1. Jänner 1908
34	Deutsch Liebau*)		Franz Bracharz	Tischler	1. September 1909
35		310	Jutob Rrepinsty	WL., Idw. Fachl.	1. Mai 1911
36 37		480	Josef Anpar	Bfarrer	1. Mai 1908 1. Jänner 1908
51	Reuftift Iglau*)   Stationen bes Österr.			Schulleiter	
00	•		•	· • · ·	• • • • •
88	Barzdorf b. J.	260	Josef Abelf	Landwirt	1. Jänner 1912
39	U	305 307	Josef Diba	Oberiehrer	1. August 1913 1. Juli 1907
40	Lestowes	380	Rarl Litrzens Gustav Bhilipp	Oberle <b>hrer</b> Landwirt	1. Juni 1907 1. Juni 1912
41	Glomnia	524	Subert Onderla	BL., Lehrer	1. Jan 1912 1. Janner 1907
1	Langenberg	561		Landwirt	1. August 1907
43	Ramit	1001	Adolf Sommer	Zunowitt	1. august 1906

^{*)} Mabren.

2. Neberficht. Albnahme vom Oftober 1912 bis einschließlich April 1913.

Station	36.	Ofteb.	Nov.	Dez.	Jän.	Feber	März	Upril	Suinme
Station	Soshe m	dkg	dkg	dkg	dkg	dkg	dkg	dkq	dkgr
			·						4400
Altstadt b. Tetschen	127	98	110	106	116	138	266	328	1162
Leitmerip	184	_		42	86	142	325	+306	_
Saaz	230	130	70	90	90	85	130		
Simmer b. Aufcha	255	83	82	94	136	205	198	345	1143
Reichstabt I.	265	115	40	35	70	150	190	175	775
Reichstadt II	265	95	35	45	70	170	240	245	900
Obergeorgenthal	267	<b>22</b> 2	84	180	108	144	192	206	1136
Fugau	313	180	30	70	100	-	170	+340	_
Warnsborf	320	_	190	90	13	180	250	100	- 1
Lämbeig .	325	100	90	100	350	470	280	60	1450
Brag I	325	139	86	107	93	110	323	$^{+210}_{+10}$	648
Brag II	325	50	65	80	119	156	260	+ 10	720
Bilnifau	353			_	_	_ '	_	-	_
Sofau I	370	80	70	88	78	146	194	196	852
Cofau II	370	80	43	63	64	126	196	232	804
Leitnowis	380		137	83	96	111	123	136	_
Boratichen	390	122	84	90	104	118	266	280	1064
Reichenberg	400	126	44	44	134	126	160	194	828
Rlein-Borowip	450	70	180	250	72	186	320	185	1263
Schönau b. Brannau	450		100	200		100	520	100	1200
Sirmig	455	125	95	94	127	213	243	254	1151
Sowanenbrüdl	493	52	41	60	96	160	136	255	800
Glasbütten	531	152	118	90	108	164	100	218	300
Grün b. Asch	550	89	88	98	85	163	269	242	1039
Regelsborf	550	OĐ	136	117	78	186	480	250	1009
Bobenfurt	564	_	150	50		60	170	125	_
Reubistris		120			40	330	155		1275
	589	130	80	130	190			260	
Richowie	620	162	99	86	85	240	142	110	924
Deutsch-Killmes	632	86	80	60	-00	132	98		-
Frauenthal	660	400	100	170	90	160	130	140	
Marienberg	675	102	74	102	108	137	234	200	957
Befilau	680	120	86	70	110	170	210	190	956
Eibenberg	750	120	60	50	80	100	150	280	840
Deutsch=Liebau	287	70	21	42	76	68	162	137	576
<b>Znaim</b>	310	100	40	140	50	160	290	+255	525
Bie enberg	480	142	80	86	64	120	143	+342	293
Reuftift b. Iglau	619	126	130	140	190	240	344	250	1420
Barzdorf b. J.	260	190	135	86	133	122	137	45	848
Friedet	305	-				- 1	_	- 1	_
Lestowet	307	560	80	120	60	360	100	100	1380
Glomnis	380	_	60	65	85	95	210	120	- 1
Langenberg	524	- 1	100	90	30	150	200	210	-
Ramiy	561	73	60	140	115	130	191	190	899
-	ľ		- 1		1	- 1		I	1

lattich, Leberblümchen, Dotterblume, Crocus, Hpazinthen, Schneeglöcken, Pestwurz (weißer Pollen), Faulbaum, Buschwindröschen, Beilchen und Kuhschelle. Minder günstig und oftmals verheerend trat der April auf. Die großen Fröste vernichteten die offenen Blüten und der erfrorene Pollen brachte Krankheiten. Beslogen wurden: Löwenzahn, Tulpen, Hyazinthen, Stachelbeere, Kirsche, Keineclaudes, Virnen, Psixide, Apfelbaume. Die Beidelbeere war zumeist erfroren, so daß fie für die Bienen vollständig verloren war.

Dem bösen April folgte ein kalter, trüber und nasser Mai. Ohne Blütenschmuck

bot die Natur ein düsteres Aussehen. Und fand die Biene endlich ein verstecktes Blümlein, dann lohnte der Erfolg gewiß nicht die Mühe des Besuches. Bur Maiflora gehören: Obstblüte, Löwenzahn, Sauerampfer, Deutsia, Fauldum, Taubnessel, Beißdorn, Wiesensalbei, Ahorn, Esparsette in Mähren. Die bose 131 Der Juni brachte Blumen in Sulle und Fulle, aber infolge Ralte (im 6jabrigen Durchschnitte mit 11 Grad C im Mittel die geringste Wärme) und ausgiebigen Regen- und vereinzelten Schneefällen wenig Ausflüge und gar keinen Honig.

Junitracht: Wiesenblumen, Himbeeren, Schneebeeren, Esparsette, Salbei, Steinklee, Akazie (versagte), Linde, Weißklee, Heazie, Arnika, Schwedenklee, Spierstaude, Wundklee, Kornblume, sibirische Zwiebel in Glashütten.
Zur Ausbesserung der Bienenweide dienen: Akazien, Ahorne, Ulmen, Salweiden (männlich und weiblich), Silesia, Stackelbeeren, Himbeeren, Schneebeeren, Weißtlee, Luzerne, Esparsette, Schwedenklee, Senf, Phazelia, Voretsch.

3. Die Volkserung der Wilker und Lung. In Leeile des Jahresberichtes nutzte school

darauf hingewiesen werden, daß einzelne Bolfer im Janner und viele Bolfer im

#### 3. Sommer-Ergebnis.

	7	<del>,</del> -			<i></i>									
	Sommer-Ergebnis 1918  13													
Station	*	int dkg	Mai	Juni	Juli	August	Sept.	Keigh Keigh						
	နို	₹ <b>%</b>	dkg	dkg	dkg	dkg	dkg							
		<u>' '</u>		<del></del>	<del> </del>			1						
Altiftadt b. T	127	1162	436	141	- 812	- 349								
Leitmeris	184	-	586	1086	<b>- 79</b> 2	<b>– 788</b>								
Saas	230		745	1065	- 100									
Simmer-Auscha	255 265	1148 775	85	1205 455	- <b>4</b> 2 - <b>40</b> 0	-180 + 100		,						
Reichstadt I	265	900	195	525	<b>— 350</b>	-140								
Reichstadt II	267	1136	304	381	<b>- 585</b>	<b>— 327</b>	<b>—</b> 18							
Fugan	313		<b>— 33</b> 0	<b>— 780</b>	<b>— 78</b> 0	- 300	- 110	_						
Warnsborf	320	-	220	610	<b>- 46</b> 0	<b>— 130</b>	<b>—</b> 150	-						
Lämberg	325	1450	40	380	- 6		<b>— 210</b>							
Brag I	325	648	200	825	<b>— 672</b>	- 157	<b>— 60</b>	- 512						
Brag II	325	720	362	1137	598	<b>497</b>	<b>—</b> 77	— <b>38</b> 8						
Pilnifau	353 370	852	152	766	100	1 000	— 98 — 22	+ 120						
Solan II	370	802 804	<b>5</b> 0	350	- 186 - 160	+ 262	zz	130						
Sofau II	380	- 001	40			+620		=						
Woratschen	390	1064	382	1022		+ 110								
Reichenberg	400	828	50	1030	+ 90		<b>— 200</b>	+ 314						
Rlein-Borowit	450	1263	484	400	+ 150	+ 20	<b>— 3</b> 50	_ 379						
Schönau b. Braunau	450	-	296	690	- 122	- 140	- 212	-						
Sirmi <b>s</b>	455	1151	236	1652	<b>– 9</b> 0	<b>— 190</b>	<b>— 195</b>							
Schwanenbrückl	493	800	62	668	<b>- 96</b>		-180	1 •						
Glashütten	531	1000	326	1580	-118		<b> 190</b>							
Grün b. Afch	550 550	1039	296 - 58	1049 2068	656 924	+ 821 - 538	— 70 — 100	- 99						
Repelsborf	564		80	506	+ 165	— 956 — 90	— 100 ₁							
Hohenfurt	589	1275	<b>– 330</b>	<b>2260</b>	<b>440</b>	1	-140	665						
Michowie	620	924	64	416	+ 594	<b>- 468</b>	_	' _ "						
Deutsch-Rillmes	632		164		+ 296		- 110	_						
Frauenthal	660	-	800	1700	+ 590		<b>— 18</b> 0	-						
Marienberg	675	957	<b>— 100</b>			-		<del>-</del>						
Besitau	680	956	80	810	<b>— 90</b>	+ 40	<b>— 70</b>	186						
Eibenberg	750	840	- 280	234	<b>- 270</b>		— 60							
Deutsch-Liebau	287 310	576 525	162	184 1830	+ 220 + <b>8</b> 25	— 50 — 820	— 118 — 125	— 228 → 1220						
Bnaim	480	298	535 100	108	+ 142	- 820 - 358	— 120 — 160	<b>466</b>						
Wiefenberg	61.		<b>— 158</b>	1156	+240	— 94	- 16'1 - 80							
Reuftift-Iglau	260	848	558	990	+ 936		_ 79							
Friedel	805		_	152	<b>420</b>	- 183	'~	-						
Les lowes	307	1380	150	230	-		- 1	_ i						
Glomuis	380	. ,	45	810	<b>— 86</b> 0	_	_							
Langenberg	524		- 25	830	+ 150	- 500	- 130	- I						
Kamis	561	899	_	-	<b>— 173</b>	<b>— 37</b>	<b>— 2</b> 09	-						
•	1 ]				1	i	1	, !						

Mittel-Jehrung = 816 dkg bom October bis i. April.

Mittel-Ergebnis = 608.1 dkg bom Dai bis i. September.



Feber verloren gingen. Anfangs würgte die Ruhe und später der Hunger. Glashütten bezeichnete den 27. Feber als einen Jammertag, an welchem Tage manche Imter gewahr wurden, daß mehr als 50 Prozent ihrer Bölker verhungert waren.

Der Reinigungsausflug erfolgte in der Zeit vom 6. März (Hohenfurt) bis zum 29. März (Eibenberg). Die 1. Prüfung der Völker überzeugte von der Tatsache daß großem Brutstande oft nur geringe Nahrungsmengen gegenüberstanden und viele Königinnen infolge frühzeitiger und überreicher Eierlage abgestorben waren. Die gut ausgewinterten Bölker hatten einen kaum nennenswerten Leichenfall. Fehlende Nahrungsmittel konnten durch Reservehonigwaben oder mit Zuckerlösung gefüllte Baben ersett werden.

Wiederholt wurde das Futter über oder unter dem Site gereicht; nur verstanden die Bienen nicht immer die wohlgemeinte Absicht des Imkers. In letterem Falle kann nur die an den Bienensits geschobene Futterwade einen Erfolg bringen.

Die Wassertränken sind nunmehr überall in der Nähe der Bienenstände errichtet. Durch etwas Sonig angelockt, gewöhnen sich die Bienen nur an diese Quelle,
so daß durch kalte und fließende Wässer keine Verluste mehr entstehen.

#### 4. Meteorologische Meberfict.

<b>W</b> onat	y Wieber- B fcläge	Stationen	B Wittel	D. Remp.	Flugtaze	Stationen	Mittel	+ Bunahme - Abnahme g	Stationen	Mittel dkg
Ottober 1912 November 1912 Lezember 1912 Jönner 1918 Jönner 1913 Rärz 1913 April 1913 Rai 1913 Juni 1913 Juli 1913 Juli 1913 Suguft 1913 September 1913	563·0 481·0 676·0 534·0 290·0 451·0 502·0 1052·0 1286·0 1286·0 1333·0 678·0	11 9 13 14 13 14 15 15 14 14 14 12	51·2 53·4 52·0 38·1 22·3 32·2 88·4 70·1 93·6 49·0 95·2 56·5	58 0.7 0.9 - 0.8 4.9 7.3 11.9 14.7 14.2 18.8 12.4	846 11 69 11 162 561 741 1069 1009 931 826 853	33 32 38 40 38 40 41 41 33 36	10·0 0·8 1·8 0·2 4·3 14·0 18·0 26·0 26·6 28·4 25·0 28·7	- 35.290 - 18.760 - 87.430 - 80.950 - 63.500 - 73.970 - 50.940 + 63.640 + 322.600 - 22.380 - 21.530 - 67.680	38 40 40 39 40 40 41 89 36 35	- 113·8 - 56·8 - 93·6 - 77·4 - 162·8 - 184·9 - 127·8 + 155·2 + 827·3 - 62·2 - 61·5 - 250·7
1912—18 1911—12 1910—11		- - -	647·0 695·7 618·2	83·0 87·2 99·9	— — — —	_ _ _	178·3 177·9 184·2	<u>-</u>		$ \begin{array}{r} -208.5 \\ +831.3 \\ +1364.2 \end{array} $

Der Ausblick in die Zukunft war ein recht verschiedener. Altstadt schreibt von einer vorzüglichen Durchwinterung, Leitmerit von einer ziemlich guten Volksentwicklung, Simmern von einem sehr guten Zustande der Volker, Leitnowitz von sehr starken Bölkern, Bestau von einem raschen Wachsen des Brutkorpers; Saaz von einer nicht guten Auswinterung, Reichstadt von starker Ruhr, Fugau

von geringer Entwicklung, Kleinborowit von Berlusten: durch Beisellosigkeit, D.-Liebau von ziemlichen Berlusten durch Ruhr und Weisellosigkeit.

Nach den eingegangenen Berichten entstand nur in jenen Bölkern die Ruhr,

welche entweder zu wenig Zuder oder gar keinen hatten. Im April führten Kälte und berdorbener Pollen zu neuen Berlusten. Die Eierlage wurde eingestellt und die abermals bezogenen Wintersitze erinnerten an den kalten Jänner. Wohl gingen gegen das Monatsende die Bölfer wieder auseinander. Was war aber aus ihnen geworden? Sie brauchten keine Erweiterung der Brutraume. Die Starken beräuberten die Schwachen; in ungezählten Mengen lagen iene Bienen in weitem Umfreise des Vienenstandes, welche tres schlechten Wetters den Ausflug wagten. Bor jedem Häuschen deckten Maden und Ahmphen den aufgestreu-

5. Nebersicht.

Die tiefsten, hochsten und Mitteltemperaturen bes Bienensommere 1913.

	•			_																														_							_
Temperatur- Unterschiebe	Ramnit	Langenberg	Westowes	Streder	-	Reuftift-Iglau	Wiesenberg	Snaim	Deutsch-Liebau	Eibenberg	Besitau	Marienberg	Frauenthal	Deutsch-Rillmes	Michowie	Reubistris	Hohenfurt	Repelsborf	Grün b. Alfch	Glashütten	Chanenbrudt		Schönau b. Braunau	Alein-Borowit	Reichenberg	Woratschen	Leitnowis	Sojau	Bilnifau	Brag	Lämberg .	Warnsborf .	Fugan	3		Simmer-Aufcha	Gaal	•	Miliftabt b. T.		Stationen
	561	50 6	887	30	260	619	8	310	887	758	8	675	660	632	620	58	564	550	g	531	493	455	45	45	8	390	88	370	358	825	395	899	313	267	33	255	330	100	3	8	*
-11·0 - 8·0	  -   8:0	7.0	750	1	1 6.0	170	1 60	1 80	ー る	100	100	1100	1 6.0	90	Ī	1 5 0	70	1 7	- 75	965	1 80	1 7:	1 70	1 85	119	ا چو	Ī	1100	1	50	ا ق	33 (	9	1 4.0	-100	ا ق	1	300	50	nadu	
- 4·9 6·3	1	l	စု <u>လ</u>		1	I		1 26		I	I	I		<u>)</u>   4:0			Ī		0.5				Ī	<del>)</del>   2:5	Ī	Ī	10	03	ı		ı		10		9.0	1		000	1	Wat	2 lelli
1.0 9.8	20	100	7. O	10	20	4.0	80	1:1	8.0	4.0	4.0		5.0	l	_				35					0.5	1 2	3.0	1	4.8	1	7.	4.0	<u>م</u>	•		<b>—</b>	<b>O</b> 1 -	7.0	ۍ ن	ر م	Juni	riellie Millia
20 11:9	6.0	200	5 I	50	6.0	œ ©	7-0	٥٠ د	70	60	4.0	1	9	4.0	5.0	6.0	<b>4</b> :0	9.0	6.5	11.9	6.0	7.5	ı	4.0	40	<b>8</b> 9	90	<b>∵</b>	1	1	1	100	<u>ဂ</u>	11:0	40	90	70	ж Э	7.C	_	200
2.0 10-6	50	ا ب <del>ر</del> ف		6.0	3.0	1	60	5. O	5.0	<b>?</b>	10:0	l	1	29	20	70	<u>အ</u>	7.0	5.0	10-6	5.0	5.0	ì	<u>အ</u>	20	6.O	10-0	5.0	1	6. O	1	10:0	3-0 0-	100	20	80	9.0	ء خ د	7. C	6	
9.0	2-0		1	4.0	1.0	40	3 <del>.</del>	1.9	2.0	<u>ب</u>	<b>3</b> .0	1		80	1	4.0	100	1 20	2.0	6.6	፧	2.0	1	0.5	 20	9	9.0	29	I	<u>ب</u>	55	1		<b>4</b> .	   	<b>4</b>	<u>ن</u> ن ب	30 C	ر م	Gept.	_
30-0 19-2	280	3,50	200		23	989	88				239			280	23-0			28.0			23 0			27.5		26-0	24.0	29-7	l	27.2	25 0	27.0	28.0			33.0		\$ 6 5 6	ညီ ဂ	Mpr.	0
85.0 21.6	20-7		27.0			26. O			29 0		23-0	27.0	25.0	80 <u>0</u>			900	28 <u>0</u>	27.0	21.6	289	27-0	29.0	ဗ ဝ	27·0	27-0	_	33 22	1	1		_			29-0				<u>.</u>	200	Spolie
38.0 21.8	28.0								<u>خ</u>	0	28 0	_	25.0		27.0			27.0	_							890		31.5	1	300	29.5			% 0		27.5			3 3 3 3	Juni Juli Mug.	Dinima
81.0 18.9 5	25.0		5				225										29-0				<u> </u>	25.5			23.0				1	 					28.0					Bill	na (
34-0 21-0 2	230 2	ا قِدَ خ	<u> </u>	26.0, 2	<u> </u>					23.0		<u> </u>			23 O				25.0					28.5 2.5 2.5 2.5 2.5 2.5 2.5 2.5 3.5 3.5 3.5 3.5 3.5 3.5 3.5 3.5 3.5 3			270			26.1			Ò			23.0		27.70		ug. e	(Bo F)
20-0 0 0 1	22:0						21.0				800			86. O	_		<u> </u>		Ċ	<u> </u>	<u> </u>	<u>-7</u>		27.0			25.O		•	26.0 0	-				27-0		28.0	3:	30	Ŀ	
11.5 1 1.8	7.3 1		8 2 2		95											8 <u>6</u>	7:0	7.0	7.2	7 <u>6</u>	8.2	7.2	90	76 1	63	φ. 3	1.6 8	8.7	  -	86	9	00	6.7 1	1.5	7.2	7 <del>.</del> 5-	- 5	φ 0 \$ c	e C	Wyr. DR	
18.4 1 5.5		יטיק פיקלים	88	_	8.8	8.2	1.4	4.35 1	<b>အ</b>	29 0	<u>ن</u> و	<b>ာ</b>	9	9					5-							_		_	_						201			7 0	9	Rail 3	100
16-8 8-7 1	147 1	70	50	5.3	60 1	6.5	4.2	7.9	<u>ق</u>	3.2	& 2	<u> </u>	39 39	 	3.6	5.6 1	5:3	5:8 1	46	4.7	4.5	4.9	6	5:2	ස ස	601		6.4 1	1	7										3	DRonalemillel
170 I	18-0 1																																						C	an an	1
18:8 11:0 1	18.7 11	<u>- 1</u>	<u> </u>	1.0 11	5.0 1	<u>ا</u>	18.4					  -		2010	<del>30</del> -	5:3	50 1	6 <u>0</u> 1,	18.7 15	4.20 18	1.7	20 15	  -	56 15	3.3	4.5	1.8	6.6		6-9 1	1 3	57 ( O	3.7	7.8	42	5.0	5.0	3,4		Mg. Ca	-
9.1	11.7		1	<u>8</u> :	ယ်	<u>ښ</u>	<u>~</u>	نن	Ot Ot	-	<u>ب</u>	1	<u>ن</u>	င္ဆ	<u> </u>	4	<del>3</del>	3	ဗ	ĕ	<u>.</u>	2		6	ટ	<u>ö-</u>	4	<u>ښ</u>	1	Ξ,	<u>:</u>	1		æ	0	3.0	30	3 6	, C	+	

In Besikau schwächte bereits die Maikrankheit, die im Monat Mai auf den meisten Ständen anzutreffen war. Betreffs der Ursachen der Maikrankheit sei auf den prächtigen Vortrag des W.-L. Herreffs der Ursachen der Maikrankheit sei auf den prächtigen Vortrag des W.-L. Herreffs der Ursachen Werner aus Schöbritz hingewiesen, der diesen in der "Landesschau Komotau" hielt und im Imker 1913 von Seite 304 bis 306 vollinhaltlich zum Abdruck gelangte. Im Mai blieben nur die stärkeren Völker erhalten, während die schwachen, trotz mehrsacher Unterstützung, einainaen.

Die elende Bienenlage spricht aus folgenden 2 Berichten: Herr Swoboda-Reich-

stadt schreibt:

Seitdem ich Imfer bin, kenne ich noch kein so schlechtes Jahr, wie das heurige. Ueber Winter verlor ich 6 Bölker und die gebliebenen find im Mai so geschwächt, daß heuer ein Ertrag nicht erwartet werden kann. Herr Mika in Lämberg: Die Maifrankheit wütete auf allen Standen. Massenhaftes Eingehen der Bölker, keine Entwidlung, Verlust aller alten Flugbienen, kein Sonig und keine Schwärme; einfach trostlos. Der henrige Mai prüft wieder einmal die Imker in Geduld, Ausdauer und Zasche.

Der Bautrieb war ohne Bedeutung. Schwärme meldeten Altstadt bei T., Leit-

merik, Sosau, Kleinboromik, Hohenfurt und Barzdorf i. Schlesien. Etwas günstiger standen: Altstadt, das am 25. Mai den Honigraum aufsetzte; Simmer, das dem Sauerampser eine lange und reiche Weide dankte und am 4. Mai die ersten Drohnen sah; Sosau, das die allgemeine Lage als nicht ungünstig nannte; Boratichen, das den Strobkorben die Bonigauffate gab. Recht aufrieden

#### 6. Neberficht.

Station	Hoge In	Chgene Stand. vdlker	Winter- ruhe Tage	Hauptreis nigungs- ausslug	1. Ra <b>chic</b> au	Befund	1. Höschen
Altstadt b. T. Leitmerip	127 184	21 8	37 98	5. Feber 5. Feber	9 Feber 14. März	Bölfer gefund, genug Borrate u. Brut	14. März 17. März
Simmer=Aufcha	255	27	41	5. Feber	17. März	genug Borrate, Leichenfall mittel	17. März
Reichstadt	265	4	107	6. Feber	14. Mara	genug Borr. Bölter gurud	14. März
Obergeorgenthal Warnsborf	267 320	16 6	147 86	5. Feber 5. Feber	5. Feber 23. Mära	wenig Tote, Borrat genug genug Borrate u. Brut	17. März 22. März
Lämberg	325	10	95	5. Feber	- "	-	
Brag Bilnifau	325 353	_	37	5. Reber	5. Feber	große Berlufte	21. <b>M</b> ära
Sofau	570	6 22	51	21. März 5. Feber	21. März 26. März	wenig Tote, in Ordnung biel Brut, große Behrung	21. Marz
Leitnowip	380	60	139	2. März	15. Feber	geringe Borr., etwas Brut	8. <b>Mär</b>
Woratschen	390	30	36	5. Feber	22. <b>Mär</b>	viel Tote, sonft gefund Borrate verschieden,	22. <b>Mär</b>
Reichenberg	400	28	127	6. März	26. April	etwas Brut	22. <b>Mär</b> z
<b>R</b> L-Borowig	450	14	100	5. Feber	7. Märg	wenig Tote, mäßige Zehrung	22. März
Schönau b. Br.	450	_	_			- Sedemina	_
Sirmiş Sowanenbrück	455 493	27	109 120	6. Feber 6. Mära	30. März 7. März	Bölter mittel, bis gut wenig Tote, Brut u. Vorr.	22. März 22. März
Glashütten	531	12	120	6. März	30. April	2 Böller weisellos	18. Plärz
Grün b. Asch	550	9	67	6. März	30. März	gefund, Fall u. Behrung gering	28. <b>M</b> ärz
Regelsborf	550	13	149	5. Märg	26. März	gefund, Fütterung nötig	26. März
Hohenfurt (C. C. C. C. C. C. C. C. C. C. C. C. C. C	564	5	-	7. Feber	5. März	in Ordnung Aprilfrost: Berluste an	6. Mätz
Eibenberg	750	26	96	26. Feber	- ·	Bienen und Brut	29. <b>Mär</b> z
Deutsch-Liebau Znaim	287 310	80	99 105	6. Marz 5. Feber	24. April	Boller fcwach, wenig Brut	21. März 8. März
Wiesenberg	480	26	127	7. März	7. März	1 Bolt weisellos sonst Ordnung	22. <b>M</b> årz
Reuftift.Iglau	619	15	148	6. März	14. März	große Behrung, wenig Tote, gefund	22. März
Barzborf	200	12	95	21. März	21. März	große Behrung, guter Brutftanb	14. März
Langenberg	524	40	36	5 Feber	4. April	starte Bölter, wenig Tote	l —

7. Abersicht. Flugtage 1912/13.

Stationen	Digite B	<b>%</b> 00.	ż	3ån.	Beb.	März	April	Rai	Zuni	Buli	Auguß	Sept.	O#.	Summe
Altstadt b. Tetschen	127	1	3	0	2	18	18	18	29	31	29	28	15	187
0.2	184	ō	2	Ö	1	20	24	80	28	81	29	25	11	201
Saaz	230	ŏ	1	ŏ	4	21	23	30	28	31	81	30	14	213
Simmer Muica	255	0	3	Ŏ	6	19	20	30	28	30	28	24	19	207
Reichstadt	265	ŏ	1	0	4	20	24	80	80	81	29	30	25	224
Dberg, orgenthal	267	1	3	ŏ	9	19	22	29	80	31	29	80	20	223
Fugan	818	ō	1	ŏ	6	15	13	29	24	22	23	29	10	170
Barnsborf	820	ŏ	2	ŏ	3	15	17	28	26	29	29	30	14	193
Lämberg	325	ő	3	0	4	10	17	27	23	26	25	26	10	171
93	325	ŏ	_	ő	3	22	20	30	20	31	_	24	_	1
Sofan	370	ő	2	0	8	21	20	22	22	29	26	24	3	172
Leitnowis	380	ŏ	2	i	18	15	17	20		14	24	22	_	
Boratichen	390	2	2	ō	6	16	18	25	30	28	31	18	12	188
Reichenberg	400	õ	1	ŏ	2	18	18	28	28	29	28	23	17	192
Riein-Borowis	450	8	3	3	9	20	20	30	27	30	81	27	26	229
Schönau b. Braunau .	450	_	<u> </u>	_	_	20	12	28	27	25	24	19	12	
Sirmis	455	0	1	2	10	17	20	28	29	31	31	30	20	219
Schwanenbrikal	493	ŏ	3	ő	8	18	18	28	30	31	29	22	11	193
Glasbütten	581	i	1	ŏ	8	19	21	28	28	25	26	22	15	194
Grun bei Afch	550	î	2	ĭ	8	11	32	29	30	31	29	24	20	203
Regesborf	550	ō	l ī	ō	3	17	15	27	25	26	25	20	25	184
Hobenfurt	564	ŏ	3	ŏ	6	19	22	29	23	27	29	24	80	212
Reubistrip	589	2	4	ŏ	12	19	20		80	31	30	30	29	234
Michowie	620	ō	2	o ·	10	13	16	26	25	25	25	24	26	182
Deutsch=Rillmis	632	Ŏ	1	ŏ	4	9	14		26	28	24	21	20	175
Frauenthal	660	Ō	1	ŏ	4	12	12	1	18	18	20	14	20	140
Besitau	680	0	1	i	1	9	13		30	29	81	25	7	174
Eibenberg	750	Ō	1	ō	3	11	17		28	25	28	23	18	172
Deutsch Liebau		O	0	0	5	13	16	26	23	25	27	19	17	171
Znaim	310	0	1	ŏ	1	17	14		22	17	18	22	16	155
Wiesenberg	480	Ŏ	ō	Ŏ	4	19.	15	26	20	24	20	14	14	156
Reuftift-Iglau	619	0	1	Ŏ	Ō	13		25	24	25	20	17	7	148
Bargborf	260	2	4	ĭ	9	14	18		28	28	25	25	26	207
Lestowes	807	2	4	2	5	18	11		26	_		_	-	_
Glomnis	380	0	0	ō	0	16	16	28	26	29	_	-	—	-
Langenberg	524	0	2	Ŏ	1	15	12	25	30	29	81	30	21	196
Kamniy	561	0	2	Ō	3	20	22	28	30	81	31	30	26	223
	001	ll .	1		1		1		1		1	i	ļ	1

war Inaim. Es schreibt: Anfangs Mai bereits schwarmreise Bölker. Am 25. Mai Beginn der Esparsettetracht bei prachtvollstem Wetter. Beste Aussicht auf ein recht gutes Honigjahr vorhanden. Der Stationsleiter Herr W.-L. Jakob Krepinsky hatte auch mit 16 kg im Mittel den größten Ertrag. Der Honigmonat Juni brachte wohl bienengefüllte Beuten, aber honigleere Zellen.

Bon den im Mai etwas günstiger gestandenen Stationen klagten im Juni: Alternationen klagten im Juni: Alternationen klagten im Juni: Alternationen klagten im Juni:

Bon den im Mai etwas günstiger gestandenen Stationen klagten im Juni: Altsstadt b. L., das Stöcke voller Bienen und keinen Honig hatte; Simmer, das die Schwärme gänzlich auffüttern mußte und eine geringe Honigernte voraussieht; Sosau schreibt: Ein trostloser Monat! Kalt und naß; die Bölker stark-geschwächt. Auf vielen Bruttaseln schlüpfte nur teilweise Brut aus, der andere Teil ist jedenfalls infoge mangelhafter Bebrütung abgestorben.

Gehalten hat sich nur Inaim und nach anderen Mitteilungen noch ein kleiner

Teil des Saazer Landes.

Bnaim meldet: Ende der Esparsettetracht am 10. Juni, welche bei schönstem Wetter und vollster Volksstärfe ganz ausgenützt werden konnte. Nachtracht mäßig von Sommerlinde, Wundklee und Kornblume. Im allgemeinen ist das heurige Jahr als ein recht zufriedenstellendes Honigjahr zu bezeichnen.

#### Sommer 1913.

1. Wetter, Tracht und Entwicklung. Der Juli war trüb, kalt und brachte viel Regen. Den kräftigen Bölkern standen auch in diesem Monate keine eige-

Berfaufspreis 1 kg	Stodformen Bienentassen fütterung 1	3.40 – 4.00 3.40 – 4. – 4. – 4. – 4. – 4. – 4. – 4. –
Berkaufsp		2.60 2.80 2.80 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10 3.10
Ende	tferung	28.28.28.28.28.28.28.28.28.28.28.28.28.2
Beginn	der Fil	င်းနှစ်ချိတ်သည်။ ကြိမ်မိုင်တွင်း "ထွန်းမို့ လေးထွေးလိုက်သည်။ လေးလေးလေးလေးလေးလေး လေးလေးလုံ လေးလေးလေးလေးလေးလေးလေးလေးလေးလေးလေးလေးလေးလ
	Zuderart	Rrifallynder dan. Rezig. dan. Rezig.
Winter	nahrung kg	$\begin{array}{c} 11 \\ 12 \\ 13 \\ 14 \\ 14 \\ 16 \\ 12 \\ 12 \\ 12 \\ 10 \\ 10 \\ 10 \\ 10 \\ 10$
Buder=	fütterung kg	01 0 1 0 1 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 1 0 0 0 1 0 0 0 1 0 0 0 1 0 0 0 1 0 0 0 1 0 0 0 1 0 0 0 1 0 0 0 1 0 0 0 0 1 0 0 0 0 1 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0
\ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \	Vienentassen	######################################
		Gerflung, Dettl, Kanig Gerflung, Beder Gerflung, Dettl Kanig, Gerflung Etänder Steiner Steiner, Kager Gerflung, Kanig Gerflung, Ranig Gerflung, Dettl, Lager Kerflung, Dettl, Lager Gerflung, Pormalft. Wiener Gerflung, Weiner Ranig, Dettliffänder Gerflung, Bennig Berflung, Ranig Berflung, Kanig Berflung, Kanig Berflung, Kanig Berflung, Kanig Berflung, Kanig Berflung, Gertliffänder Gerflung, Kanig Berflung Gerflung Gertligner Gerflung Gertligner Gerflung Gertligner Gerflung Gertligner Gerflung Gertligner
Ponig-	fm Wittel kg	144.40000000000000000000000000000000000
plan.	<b>க</b> ேற்றன்றா	menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig feftr viele menig menig feftr viele menig menig feftr viele menig menig feftr viele menig menig menig menig menig feftr viele menig menig feftr viele menig menig menig feftr viele menig menig feftr viele menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig menig
	<b>20</b> 2.	1127 1184 1184 1184 1184 1184 1184 1184 118
	Stationen	Utffabt b. T.  Leineriß  Saga  Sagn  Reichfabt  Dbergeorgenthal  Vanberg  Prag  Prag  Printau  Leitnowiß  Preichen  Reichfaberg  Printau  Leitnowiß  Preichenberg  Ri. Borwiß  Schwanenbrüd  Gruni  Schwanenbrüd  Schwanenbrüd  Schwanenbrüd  Schwanenbrüd  Stegelsborf  Schwanenbrüd  Stegelsborf  Schwanenbrüd  Breitigsborf  Schwanenbrüd  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Breitigsborg  Brei

Digitized by Google

nen Nahrungsmittel gegenüber. Die wenigen im Juli gefallenen Schwärme zeigten beinahe gar feinen Bautrieb. Mit der geringen Bermehrung ftand ber fruhe Drob-Herr Pfarrer Matte in Regelsborf ichreibt: 26 Sabre nenabtrieb im Einklange. betreibe ich die Bienenzucht, aber so ein Bienenjahr, wie das heurige, habe ich noch nie erlebt. Muttervölker und Schwärme sind am Verhungern und reißen jest am Ende der Hauptracht die Brut heraus. Das ganze Wintersutter muß eingefüttert werden. Herr Psofes Appar in Wiesenberg schreibt: Der Juli hat dem Wisjahre endgültig die Krone aufgesetzt. Heuer heißt es, die Bienen aus Liebe zur edlen Imkerei pflegen und — fleißig und geduldig füttern.
Im August waren die ersten beiden Monatsdrittel trüb und kalt. Der 16. d. M.

hatte vom ganzen Jahre die größte Niederschlagsmenge (80.5 mm in Reichenberg). Am 22. August kam Aufheiterung und schönes Wetter hielt bis zum 31. d. M. an. Heide, Rotklee und Sederich blühten und die aus dieser Weide stammenden Erträge ließen den August 1918 günstiger als den gleichen Monat der Jahre 1911 und 1912 beurteilen. Bahlreiche Ausslüge führten die Bienen auf Weißliee, Disteln, Reseda, Senf, Heide, Gederich, und nektar- und pollenbeladene Bienen füllten noch manche, die vorhergegangene Beit leergebliebene Belle. August und September waren freilich nur ein schwacher Trost für die große Unbill des Bienenjahres 1913.

2. Unfere Ernte. 1913 follte nicht mehr zu ben 3 guten Dingen gehören; es war vielmehr von allen schlechten das schlechteste. Schlechtes Wetter, bezimierte Stände, keine Bermehrung, seltene Baulust und leere Honigtopfe, das

ist mit wenigen Worten der Verlauf des vergangenen Vienenjahres.

Die durch 1911 und 1912 erst geheilten Wunden mußten aufs neue aufbrechen und bergeblich war oft die Muh, die davon befallenen Glieder wieder gefund zu neuer Arbeit zu schaffen. 1913 hatte unter all den Bienenvätern eine strenge Auslese gehalten und jene nur weiter behalten, die felbst die ungunftigften Berhaltniffe nicht wanken in der Liebe zur Biene lassen. Dieser fräftige Stamm wird gewiß wieder neue Triebe bilben, die angelehnt an unsere fürsorgliche Mutter — den Deutschen bienenwirtschaftlichen Landes-Zentralverein für Böhmen — mit dem alten Kerne in ungetrübter Eintracht stark und mächtig für alles Kommende gerüftet sind.

Mit wenigen Worten sei noch der schlimmften aller Bienenkrankheiten — der Faulbrut — gedacht. Die im Jahre 1913 wiederholt entdecken Serde sagen uns nur zu deutlich, daß schon seit Jahren unsere heimische Bienenzucht von dieser Seuche bedroht ist. Imter! Werdet im Aufsuchen nicht mude, bekennet offen und haltet euch gewissenhaft an jene Maßregeln, die in vielsähriger Erfahrung die Faulbrut be-

fämpfen und beseitigen können.

Beil dem neuen Bienenjahre!

Altmann.

## Immenleben — Imkerstreben im Iuni.

Bon bienenw. Banberlehrer Joh. B. Beichta, Schulleiter, Mabring b. Afc.

Im Monate Juni erreicht nicht nur die Tageslänge, sonbern auch die Entwicklung der Natur und alles was mit ihr zusammenhängt den Höhepunkt. Auch unsere Bienen mussen im Juni, sei es durch natürliche Trachtquellen und günstige Witterungsverhältnisse oder durch rationelle Behandlung und Pflege bes Bienenvaters, ihre größte Boltsftärte erhalten, damit fie die in Diefen Monat jallende Frühjahrshaupttracht gehörig nüten können. Schwarm gebanken vor der Haupttracht muffen immer wieder verhindert, bezw. verzögert werden, denn mit jedem Schwarm fliegt ein Teil der Honigernte gleichsam in die Luft.

Solde Schwarmverzögerung wird jeht badurch erreicht, daß man bem Volke reife Brutwaben entnimmt und bamit zurückgebliebene Bölker verstärkt.

Dieses Verstärken und Gleichmachen ber Bölker um biese Zeit ift zweifmäßig, benn nur ein ftarkes Bolk gereicht bem Imker zur Freude und lohnt in der Haupttracht durch reichen Honigertrag des Bienenvaters Arbeit und Mühe. Sobald im Brutraum hinreichend Frühlingshonig angesammelt ist und die lokale Tracht eintritt, muffen die Sonigräume geöffnet werden.

Die ersten Honigräume sollen niedrig, also zirka 12—15 cm hoch sein; benn ein solcher Honigraum ist schnell durchwärmt und wird daher von den Bienen sosort angenommen. Dieselben werden mit ausgebauten drohnenfreien Waben ausgestattet. Nur wo man Wabenhonig oder sogenannte "Bozes" ernten will, läßt man die Bienen im Honigraume bauen. Mit Vorliebe tragen die Bienen ihren Honig in bedrütete Waben. Diese sind auch beim Schleubern widerstandsfähiger. Daher sollen hauptsächlich solche Waben für den Honigraum umgeschnitten werden. Um dickere Waben zu erhalten und die Königin von dem Honigraum und dem Bestisten darin abzuhalten, ziehen wir die Waben im Honigraum mindestens 1 cm auseinander.

Wenn die Bienen im Honigraum zu verdeckeln beginnen, so ist ein zweister Honigraum, dieser kann bei guter Tracht 20 cm hoch sein, zwischen den ersten und den Brutraum einzuschieben. Ist der Honig im ersten Kasten reif, so wird er geschleudert. Die ausgeschleuderten Waben werden ins Wasser getaucht und samt dem Kasten dem Bolke unter den vorhandenen Honigraum eingestellt. Dies reizt und spornt unser Pfleglinge zu erhöhtem Sammeleiser an Nie wird der rationelle Imker um diese Zeit Honig waben dem Brutraum entnehmen, um dieselben zu schleudern; denn sie bieten den Bienen das beste Ueberwinterungsstuter und dienen zugleich als natürlichste und beste Brutnesteinengung.

Eine solche Einengung des Brutnestes ist jett notwendig, damit der Honigertrag durch übermäßige Bruternährung nicht beeinträchtigt werde und die Stöcke nach der Tracht- und Schwarmzeit nicht an Ueberfüllung von Bienen leiden, wie dies in der zweiten Hälfte des Juli und anfangs August bei manchen Bölkern zu beobachten ist. Die Bienen liegen dann klumpenweise untätig vor dem

Flugloche und schädigen als unnütze Fresser den Ertrag.

Das Schleubern geschieht am besten in den Morgen- und Vormittags-stunden. Die entdeckelten Honigwaben werden auf den Seitenschenkel mit dem Oberteile nach derselben Richtung in den Schleuderkord gelegt. Dreht man dann die Schleuber in der Richtung von Oberteil gegen den Unterteil der Wabenrähmschen, so wird der Konig leicht herausgeschleubert, ohne daß die Waben beschädigt werden. Zur Vorsicht wird erst eine Seite der Honigwabe entdeckelt und geschleubert und darnach die andere, auch darf die Schleuber nicht zu schnell gedreht werden.

Um bei der Honigernte eine Beunruhigung der Bienen zu vermeiden und jede Käuderei zu verhüten ist es zweckmäßig, den Honigraum den Tag vorher abzunehmen und das Flugloch oder eine Oeffnung im Deckbrett mit einer Bienen flucht zu versehen und die Waben erst dann zu schleudern, wenn alle Bienen abgeflogen sind.

Beim Schleubern muß die größte Reinlichkeit walten. Der geschleuberte Honig wird am besten durch ein weiteres oder engeres Haarsieb geseiht und das verschlossene Honiggefäß in die Sonne, in ein warmes Wasserbad oder sonst in die Wärme gestellt, damit sich der Honig kläre. Darnach wird der Honig sorgsältig abgeschöpft und die schäumige Schöpfmasse als Vienenfutter verwendet.

Ale Riar- und Standgefäße eignen sich vorzüglich große, 10—15 Pfund

fassende, oben mit einem breiten Halse versehene Gläfer.

Um mit den lieben Nachbarn und Getreuen in Frieden zu leben, wird der kluge Imker zur Zeit der Honigernte den nachbarlichen Töchterlein und Büblein ein Honigbrot bescheren und für die lieben Eltern den Kindern ein Pfund Honig mitgeben. Ein solches Geschenk heilt gefährliche Bienenstiche, entschädigt künftige Flurz und Baumschäben und schlichtet Streitigkeiten, welche sich aus der Bienenshaltung ergeben besser, wie jeder Gesetzsparagraph.

Der Juni ist für ben Bienenzüchter nicht nur Erntes sondern auch Schwarmmonat. Daher wird ber fürsorgliche Bienenvater rechtzeitig Bies

nenwohnungen zur Aufnahme der Schwärme vorbereiten. Alte Wohnungen und Rähinchen werden gehörig mit Seife und heißer Sodalösung abgewaschen, dann mit reinem Baffer abgespult und schließlich längere Zeit ben beißen Connenstrahlen ausgesett; baburch wird der üble Geruch beseitigt und etwaige Krankheitsleime werden vernichtet.

Neue Bienenwohnungen und Rähmchen werben von vielen Imtern mit ben

wohlriechenden Melissenkraut oder Thymian abgerieben.

Nun werden die Bienenwohnungen, bezw. Rähmchen entsprechend mit Borbau versehen. Den Borich wärmen gibt man in ber Regel ausgebaute, brobnenfreie Waben und zwar so, daß die Waben nach vorn und hinten elliptisch verjüngend gekürzt find. Der Borschwarm besitt eine befruchtete Königin, die sofort mit der Gierlage beginnt und es ift baber von Borteil, wenn diefelbe eine größere Anzahl fertiger Zellen vorfindet.

Nachich wärme dagegen find auf Runftwaben ober Babenanfänge zu werfen, da dieselben ber Mehrzahl nach junge Bienen besitzen, bei benen ber Bautrieb vorherrscht und die entsprechend viel Neubau aufführen, ehe die Königin be-

fruchtet wird und in die Eierlage tritt.

Bezüglich ber Rähmchenzahl, wählt man mit Borliebe eine ungerade An-

zahl 5, 7. 9, je nach ber Stärke bes Schwarmes.

Sokald die Königinnenzellen im Schwarmstode verdedelt sind, also bie Garantie für bas Fortbestehen der Bienenkolonien gegeben ift, verläft die befruchtele Königin mit einem Anhang von meift alten Bienen ben Stod. Dies ift ber Vorschwarm.

Am 5., 7., 9., 11., ja 13. Tage banach, je nach Witterungsverhältnissen, fallt ber Nadhidhwarm. Bor Abgang desfelben fann der Imfer bas Zwiegesprach ber jungen Königinnen, ein "Quaken" und "Tüten", belauschen. Hört man biese Laute vor Abgang bes Borfcmarms, so ist ein Singervorschwarm zu erwarten. Dieser hat eine unbefruchtete Majestät, weil die alte Mutter an Altersschwäche ober son-

stiger Ursache den Weg alles Fleisches gegangen ist.

Beim Chmarmen fturgen bie Bienen in großer Menge aus bem Flugloche und bginnen im Freudentaumel vor bem Bienenhause ihren Gochzeitstang. Der Imfer foll babei die Ruhe bewahren und nicht durch Lärmen, Schießen und übermußiges Spriben die Bienen in ihrer Freude ftoren und in ben Stod gurud. treiben. Gine hand voll Sand ober trodener Erbe über ben Schwarm geworfen genügt meift, ben Bienen ben richtigen Weg zu weisen ober fie zum Anlegen gu bewegen. Erft jebt merben die Bienen mit einer Sprite oder mit einem ins Baffer getauchten Bienenfeger bespritt, damit die Bildung der Schwarmtraube schneller vor sich geht. Ist bies geschehen, so wird ein Vorschwarm sofort in die Wohnung eingefangen und auf ben Bienenftand geftellt. Der Nachschwarm bagegen wird in einem Fangkorb (ein alter Kartoffelkorb mit Sadleinen überzogen und vor ber Benütung ins Waffer getaucht) eingeschlagen. Der Korb wird mit einem Dedel zugebedt, umgefturzt und in den finfteren Reller getragen.

Hier foll ber Nachschwarm "reifen". Dabei wird, wenn mehrere Königinnen vorhanden sind, unter den jungfräulichen Majestäten die Auswahl getroffen und bie Harmonie zwischen der erwählten Rönigin und ben Schwarmbienen hergestellt. Am Abend besselben Tages ober am nächsten Morgen wird bann ber Schwarm in die hergerichtete Wohnung befördert. Wenn möglich, läßt man ben Schwarm burche Flugloch zulaufen und besichtigt babei bie erwählte Königin.

So gerne mancher Imfer einige Schwärme erwartet und annimmt, so unangenehm ift ihm die Bielschwärmerei eines Bolkes. Um biesen "Schwarmteufel" zu verhindern, werden verschiedene Mittel empfohlen und augewendet. Pfarrer Sträule wendet das "Scherzinger Berfahren" an. Dieses besteht wesentlich in einer Teilung des Brutnestes durch ein Schiedbrett ober Absperrgitter. — Andere Praktiker empsehlen nach Abgang des ersten Schwarmes eine Kehrtwendung des Stockes. Zu diesem Zwecke muß das bewegliche Bodenbrett einen Flugkanal oder die Vienenwohnung vorne und hinten ein Flugloch besitzen.

Der Leiter unserer Beobachtungsstation Hr. Girsch ike krün hat dieses Berfahren erprobt und für gut befunden. Die Biene ist bekanntlich ein sehr mechanisches Tier. Sie will zum gewohnten Flugloch hinaus und sindet dieses versperrt. Ohne ansangs das neue Flugloch zu beobachten, gerät das ganze Bolk in große Aufregung. Am nächsten Tage liegen mehrere Königinnen vor dem Flugloche und das Schwärmen des Bolkes ist vorüber. Auch das Verstellen des Vorschwarmes an die Stelle des Muttervolkes verhindert ein weiteres Schwärmen desselben.

Ich für meine Berson wende keines dieser Mittel an. Auf meinem Stande züchte ich eine sich warm faule Rasse. Bon einem Zuchtvolk nehme ich jeden Rachschwarm an, besichtige die Königin und wenn sie mir entspricht, so wird dieselbe als Reservekönigin nut dem Bölkchen am Stande eingestellt, um zur passen den Zeit zur Umweiselung eines Borschwarmes oder Bienenvolkes mit untaugs

licher Mutter zu dienen.

Andernfalls werden die Schwärme ver ein igt; denn nur ein starker Schwarm entwickelt sich zum kräftigen Bolk. Das Vereinigen von Bienen zur Schwarmzeit ist ein Kinderspiel und geschieht auf rein mechanische Weise durch Zukehren.

Bon der Pflege der Schwärme und abgeschwärmten Muttervölker soll im

Juliheft bes "D. J." die Rede fein.

## Unsere bienenwirtschaftlichen Beobachtungsstationen.

						Berichterf	atter: 1	Richard Alti	mann, Reid	enberg.	1	
Monat						Nieberichläge mm	Mittel	Temp, Mittel	Flugtage	Mittel	Abnahme R	Mittel
April 1909 April 1910 April 19 1 April 19	•	•	•	•	•	. 870:12: . 596:18: . 290:10:	= 45.9 = 29.0 = 36.4	+6·3° C +7·0° " +6·2° "	<b>570</b> : 32 <b>644</b> : <b>3</b> 6	= 19.5 = $18.0$ = $17.8$	66.005 : 8 45.940 : 8 76.140 : 8	26 = 2086 $32 = 2075$ $31 = 1460$ $34 = 2246$
April 191 de April 1914	-	-	-	-		502:15 = 561:18 =	= 81.2	+7·3° , +9·1° ,	741 : 41 934 : 36	=25.9		10 = 1273 15 = 1885

			Tempe	ratur,	Feuchtig!	leit, Luftd	rud,		
	Lag			Luft	Außenftod befeste Gaffe	Inventtod unt cj. Gaffe	Booms trinp.	Feuch- tigleit	Baro- meter
9,	April	1914	 	8.00 C	33.0 C	82-0° C	7·0° C	66°/0	723
11.		1914	 	17·0° C	37·0 C	34.0° C	19.0° C	50°/0	729
17.	*	1914	 	11.00 C	36∙0 C	35·0° C	9-00 C	45°/0	737
21.	*	1914	 	17·0º C	35∙0 C	85.00 C	18·0° C	45°/°	786
24.	~	1914	 	15·0º C	35∙0 C	85℃ C	20·0° C	59°/°	731
26.		1914	 	10.00 C	85·0 C	24·0º C	14·0° C	50°/	738
29.		1914	 	20 0° C	36·0 C	36 0º C	23·0º C	<b>3</b> 8″/0	729
<b>8</b> 0.	#	1914	 ·	18·0º C	86·0 C	86·0° C	23·0° C	52°/ ₀	722
			Wittel .	14.50 C	35.4 C	99·40 C	16.60 C	50.60/	780.6

#### April 1914.

Ein prächtiger Monat! Geringe Nachtfälte und bedeutende Tageswärme brachten bei genügender Feuchtigkeit alle Frühlingsblumen zur Entfaltung und die rasch zur Kraft gelangten Bölker fanden wohlbestellte Taseln. Diesen Umständen ist es auch zuzuschreiben, daß mehrere Stationen recht hübsiche Gewichtszunahmen (Leitmeris mit 738 dkg die größte) hatten. Ungünstig standen Pilnikau, Ketzelsdorf, Neustift, Barzdorf und Friedek, welche Stationen teils durch Sturm und Fröste, teils durch Dürre litten.

Altstadt. Die häufigen Winde raubten viele Bienen. Tracht: Eibe, Leberblümchen, Salweide, Stachelbeere, Brechweide, Kirschen, Birnen, Aepfel, Maiblumen.

### Monatsüberficht April 1914.

7	==	_		===	_	==	-	-	_	==			-	=	=										_
7. 5.	Böhmen.	A.tsudt 6. Tetschen .	SimmerAuida	Reichtebt I.	80	Warnst orf	Lämberg	Brag I	Bliritan	Solan II	Leitnowip	Reichenberg	Goonaub. Braunau	Girmit	Glashütten	Grün b. Afc.	Hobenfurt	Johannesberg-Gabi Deutsch-Killmes	Besitau-Theusing	Mithren. Deutsch-Liebau	Snaim	Reustift-Iglau	Barzborf b. J.	Restowes	Ramis
Höhe ü. 1	B	127 184	22 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 2	28 28 28 28	267	320	825	8 88 8 88	368	870	88	48	555	38	581	57 57 57 57	25 26 26 26 26 26 26 26 26 26 26 26 26 26	888	788		310	619	28 28 38	307	561
- 5	OK8	11	11		1	11	١	11	I	1 1	1	11	11	1		1 1	. 1	1.	11,	1	L	١.	ı	11	ī
	<u> </u>	% 8 8	<u>88</u>	5	<u> </u>	85	8	<u> </u>	8	3 6	3 33	6	<del>8</del> 8	57	<u>8</u> ‡	28	<u> </u>	8	728	<b>59</b> 53	10	70	84	38	2 ≥
a t & b	£ £			.	1		1	1 1	1	1	1	11	1+	-	1+	<del> </del>	. 1-	١.	11.	l	+ 1	١.	. 1	Η,	1
	3	22 24 24	88	8	8	40	100	8 2	74	86	42	88	<u>4</u> 8	46	8	4 78	8	<u>6</u>	106	<u> </u>	105	8	<b>&amp;</b>	88	8
rittel 8.	ажд	+ I	+1· =	.  -	+		1	++ 21	-	ΗI	-	+1	+	1	+1	·	. 1	1.	+1.	+ .	+	1.	+	+	+
		87 <del>1</del> 1	78 187	50	6		8	285 	4	88	8	20	14	2 20	8 ¥	<u> </u>	8	22	<u>8</u> 3	<u> </u>	<u>6</u>	8	115	82	91
Gefamt, Ergebnis	akg.	ー 212 十 738	1 246 40	. 220 . 220	- 178	1 86 86	240	115	182	- 212 74	127	- 108	- 158 - 172	- I 383	1 † 2 8 5	 건왕	. 200	1 225	180	ا وء	+ 600	190	+ 88	+ 100	+ 32
Reini-	ρ	N2	112												-	_		• •				<u> </u>			
gunge- ausflug		<u> </u>			24 29.			80 80 80 80	26 80.	9.			<u>නු ජ</u> ස		100 29				න කි		155 2		28		157 8
62264.		9. 	9		9. 36	4	_			გ. 			98. 95.		· ·		29.		<u>8</u>		21.		29.		30.
				10				35		36		88	38	8	46		5	• •	50 		35	· ·	. 00		25
Lag	= ==	23	<u>.</u>	• •	7.7		•	9 5	ÇT.	17	<u></u>	5.5	- 15	Ξ	ა <u>წ</u>	32	5.	• •	78·	9 !	13.	• •	15.		30.
niedrigfte,	. ر		ν 	ا احداث		†   ∞ ⊢	1-		1	1	٠.	<b>1</b>	) N	1	l l	1	. (1)	-100	1 I I	-1	1		1 1	- m c	
		94.0			ö		ف		00	<u> </u>		<u></u>	) (S			2.0	. 30		- 80			00	. O		
höchfte ————————————————————————————————————	ع 	2.30	24:0	25-0	19-0	22.0	200	•	22.0	27.5		22.0	26.0	22.5	23.0	21.0	29.0	23-0	19:0 19:0	8 5	86.6	23-0	27.0	929	25-0
Mittel	رح	90	99	80	æ.	1 9.2 1-7	8:		æ. 7	10.8		7.5	15.5	9:3	i oi oi oi oi oi	989	9.8	8.8	2.7.7. 2.9.6.	0.0	11.4	9.4	12:3	120	9.2
Monaispod maximum	20		-  -	<b></b>	۳.	<u>.</u> .	<u>, , , , , , , , , , , , , , , , , , , </u>	38	<u> </u>	35	۶ ب				38			<u> </u>	8 <u>.</u> .		30:	۳.	29	٠ <u></u> 8.	
Ronateftod	8		<u> </u>									_					<u> </u>	<u> </u>					<u> </u>		-
minimus		£27.			8.	ક્ર∙			_				3.5		8.0		. 8	<u>s</u> .	~~~~ 88.		<u> </u>	<u> </u>	19.	36.	<b> </b>
Flugtage	}	38	38	88	2	22	19	323	28	28	23	27	38	23	8 8	323	18	22	388	2 !	225	224	28	388	8
Regen	<u> </u>	<b>\$</b>	<b>4</b> T	9	6	13	∞ i	•	ω,	0 00	6	130	<b>20 ~</b>	၈	თ დ	70	, 00	7	- 20 6	٥	000	ν 4	٥٥	000	50
Echnet.		• •	•	• •		•	۳.	•	•	•		<b>-</b> .	<u> </u>	•	• •	٥.	, <u></u>	. 10	<u>∞ . ⊢</u>		• • •	٠ –	<b>H</b>	• •	5.
Riare		55	12	19	ω,	5 6	9	•	83	8	12	6	3 28	8	19	21	17	6	<del>5</del> <del>5</del> <del>5</del>	ź	3 26 2	16	21	551	5
Salbilate.		72	× 5	ယ	12	9 -	16	•	4	စ စ	16	9	7 4	9	4	<b>4</b> C	14	17	46.4	p (	900	o o	7 00	200	8:
Trübe		<b>20 00</b>	, O	<b>∞</b> (	9	54	010	•	4	0 00	12	15	4 6	မ	7.4	<b>3</b> 5	. 9	13 7	750	2	n 00 0	<b>∞</b> ¢	<b>1</b>	13	١٠,
Wind		21	122	14.	4	88	19	•	21	5 15	~ 7	50	6 6	83	17	); 19	. 12	24 24	5 to 5	3	225	10	27	24.5	18
Gewitter!		9 <b>–</b>		٠,	· ·	- 10	٠,	•	10,	ာ ယ	• •	<b>–</b> 10	<u>بر</u> ه	•		٥ <u>-</u>	, <del>-</del>	.00	8. H	xo cx	- 10	٠,	010	101	ယ္၊
Nie derichte	日日	•	•	8.		8	• •	٠	• •	88	· ţ	<b>29</b> .	<del>5</del> 88	•		ģ.	47	34 17	28		3	57	š.	: 88	•
beantworter	211	äter	n ()	hear	richte	Rer	m	ሐናተ	197	im	nen	Ser.	enhe	Stef	naá	cht.	eriu	perber	hter n	eobo	n 99	Serre	Dite		

Dte Herren Beobachter werden ersucht, nachstehende Fragen im nächsten Berichte bezw. später zu beanworte 1. Boburch wurde im Beobachtungsgebiete die Bienenweide verbessert? 2. Wer hat Erfahrung über die "hertigte Biegitzed by Digitzed by OOS

Leitmerit. Am Ende des Monats prächtige Bölker. Vollen aus Salneide und Babbeln, Trachtfolge: Abrifofen, Aborn, Stackelbeere, Frühpflaumen, Birnen,

Menfel

Saaz. Der April war der Entwicklung der Bölker äußerst günstig. Tracht: Stachelbeere. Kirsche, Beilchen, Leberblümchen, Erle, Hustich, Pfitsich, Aprikose, Prinzel, Aurikel, Sumpsooterblume, Aborn, Birne, Löwenzahn, Traubenkirsche, Sommeräpfel.

Simmer. Die Bölker sind bei großem Brutstande auf dem Bodenbrette angelangt. Tracht: Salweide, Huflattich, Sumpfdotterblume, Fingertraut, Aflaume und

Löwenzahn.

Reich stadt. Der Anfang läßt ein gutes Jahr erwarten.

Dbergeor genthal. Der Sturm bom 10. d. M. brachte Schaden. Bafelnuß gab nichts, Galweide fehr viel.

Fugau. Volksentwicklung gut, doch Fütterung nötig.

Warnsdorf. Durchlenzung sehr gut. Tracht: Salweide, Stachelbeere, 30bannisbeere, Sumpfdotterblume.

Lämberg. Tracht: Salweide, Stachelbeere, Beidelbeere, Kirsche. Um 26.

April trat der Lautrieb ein.

Prag. Kormale Entwicklung. Am 12. April die 1. Flugdrohne. Tracht: Sta-

delbeere, Obstbäume, Kaftanien.

Pilnika u. Der April hatte viel Reif, schönen Sonnenschein und heftige Rordost-Winde, die den Bienen oft verhängnisvoll wurden. Die Bölker sind am Ende d. W. ichwächer als am Anfange. Tracht: Salweide, Erle, Afirfich, Stackel- und Sohannisbeere, Kirsche, Löwenzahn.

Sofau. Der recht günstige April brachte Ende April 9 besetzte Gerftungsrähmchen. Tracht: Bestwurg, Buschwindröschen, Dotterblume, Stachelbeere, Kirsche,

Villaume.

Woratschen. Schönes Flugwetter und prächtige Volksentwicklung. Tracht:

Salweide, Bappel, Stachelbeere, Kirsche, Löwenzahn. Reichen berg. Bei rascher Volksentwicklung mußten wiederholt die Nahrungsvorräte erganzt werden. Die aufgestellten Bassertranten wurden oft gefüllt. Die "Elstnervölker" gingen nur in der warmen Mittagszeit auseinander, sonst waren sie wie im Winter geschlossen. Dementsprechend verhielt sich auch die Brutlage. Tracht: Krofus, Schneeglodchen, Leberblümchen, Salweiden mannlich und weiblich, Aprifose. Alpengänsefraut, Stachel- und Johannisbeere, Kirsche, Maiblume. Die 1. Kunstwaben am 29. April gereicht.

Schönau. Tracht: Salweide, Stachelbeere, Johannisbeere, Löwenzahn,

Stirfche.

Rleinborowit. Bei günftigem Better entwideln fich die Bölker gut. Dotterblume und Löwenzahn gaben viel Vollen, zulett Kirsche etwas Vollen.

Sirmit. Der April hat fich günftig angelassen.

Glashütten. Alles günstig. Tracht: Huflattich, Schlüssel- und Dotter-

blume, Johannis- und Stachelbeere, Kirsche.

. Grün. Eierlage spät begonnen, weitere Entwicklung aber durch herrliches Wetter begünstigt. Tracht: Salweide, Alpengänsetraut, Sumpfdotterblume, Stadel- und Sohannisbeere, Kiriche.

Rebelsborf. Die falten nächte und Winde behinderten den Flug und die Ausnützung der Flora. Infolge deffen hörte in vielen Stöden der Brutanfat auf, 10 daß die zu Anfang des Monats mit Brut gefüllten Waben zu Ende des Monates leer waren. Schlechte Aussicht.

Sohenfurt. Die stürmischen Tage vom 17. bis 19. d. M. dezimierten die

Blugbienen. Sonst der Stand der Bölker befriedigend.

Rohannesberg. Gegenwärtiger Stand befriedigend. Tracht: Haselstrauch und Salweide.

Deutich - Killmes. Durch 25 Nachtfröste litt die Tracht. Der Brutstand infolge warmer Verpadung (ohne Reizfutter) ist großartig.

Frauenthal. Berlust an Bölfern durch Futtermangel und Beisellosigkeit.

Tracht: Weißdorn, Huflattich und Kirsche.

Befikau. Schmalhans Ruchenmeister hat bei gleichgültigen Imfern große Berluste aebracht. Tracht: Weiden, Haselnuß, Huflattich, Ulme.

Eibe'n berg. Die Natur ist um nahezu 14 Tage voraus. Tracht: Salweide, Totterblume, Stachelbeere, Beidelbeere, Ririche.

Deutsch-Liebau. Die meisten Bölker sind schwach. Der April war günstig. Tracht: Salweide, Johannisbeere, Kirfche, Pflaumen, Birne.

In a i m. Im letten Monatsdrittel war ein sehr günstiges Flugwetter. Die Entwidlung der Bolfer ift aufriedenstellend. Beginn der Obstblüte am 13. April.

Neustift. Der April war ohne Niederschläge, demnach trocken, dürr und unfruchtbar. Die Nächte waren sehr kalt. Tracht: Buschwindröschen, Salweide, Dotterblunie, Stad,elbeere, Johannisbeere, Ahorn, Löwenzahn, Kirsche. Bard dorf. Der April war infolge der großen Arodenheit und der schroffen

Temperaturwechsel für die Bienen sehr ungünstig. (Und doch 380 g Zunahme!)

Friedek. Infolge kalter Nordwestwinde sind die Bölker stark geschwächt. Leskowes. Der trodene April war für die Bienen sehr günstig. Tracht:

Rirsche ab 21., Birne ab 22. und Pflaume ab 23.

Stamin. Der April war sehr günftig. Bon der Birsche floß am 29. und 30. der Honig in Strömen. Solche Zunahmen find bei uns noch nicht dagewesen. Baubeginn am 30. d. M. Tracht: Salweide, Buschwindröschen, Kirsche.

3mbheil!

Altmann.

## Neuzeitliche Betriebsweisen und ihre Auwendung.

Bon Otto Dengg, Oberlehrer in Rigaus (Saigburg).

Brufet Miles unb bas Befte behaltet!

Beit ift Geld! Mit bem geringften Zeit= und Kostenauswand bas Bestmöglichste zu leisten, ist das Ziel unserer Zeit. Darin liegt auch der Kernpunkt der neueren Betriebweisen, mogen auch manche ihrer Einrichtungen sehr von einander abweichen. Wer aber erwartet, bei ihnen auf besondere Neuentbedungen zu stwien, würde sich meist enttäuscht fühlen. Und ich sehe auch gar nicht ein, warum das Heil der Bienenzucht nur im Neuen zu finden sei. In gleichmäßigen bedachtsamen, auf Erfahrung fußenden Borwärtsschreiten ruden wir sicherer dem Biele zu als mit neuen Theorien, die für die Praxis noch nicht reif sind. Stein auf Stein gelegt und gut verbunden, gibt ein folides Gebäude. Db dann ber eine den Stein stehend einfügt, der andere liegend, ist mehr von untergeordneter Bedeutung und kommt auf den Aweck an.

Das Hauptziel des ganzen modernen Zuchtbetriebes liegt doch darin, rechtzeitig vollentwickelte, flugstarke Bolker bis zum Beginn ber Saupttracht zu erzielen, um die bei uns immerhin knappe Trachtzeit bestmöglichst auszunüben. Dre Grund hiezu muß schon im vorhergehenden Jahre gelegt werden:

1. Durch die rechtzeitige Erneuerung der alten oder sonstwie minderwertigen Königinnen.

2. Durch die August = Reigung, um für den Winter und insbesondere für das Frühjahr eine möglichst große Anzahl jungfräftige, arbeitseifrige Jungbienen heranzuziehen, die allen Anforderungen vollauf gewachsen sind.

3. Durch ausschließliche Verwendung von Ganzwaben für den Brutraum, damit die Königin in keiner Beise in der Ausdehnung des Brutnestes behin-

4. Durch ausreichende Versorgung ber Bienen mit gesunden Vorräten, wobei neben dem Sonig auch besonders auf die Pollenlager Rudficht au nehmen ift.

5. Durch Warmhalten der Stöcke im Frühjahr und Abhaltung

der Temperaturstürze von dem Brutneste.

6. Durch eine vorsichtig ausgeführte und ununterbrochene Frühjahrs reigung und Tränken mit warmem Baffer.



Sind die Völker dann richtig auf die Höhe gebracht, jo scheiden sich je nach der örtlichen Lage die Betrichsweisen, deren Endziel aber tropdem auf den gemeinssamen Gedanken hinausläuft:

#### Bie erhalte ich möglichft viel Bonig?

Offenbar dadurch, daß ich die Sammellust der Bienen möglichst auspornen und auch während der ganzen Tauer der Hochtracht ungeschwächt zu erhalten juche. Hauptbedingung ist, daß die Kräfte der Bölker durch keine Schwarmgedansten von der Sammelarbeit atgelenkt werden. Das einsachste und natürlichste Weittel dazu ist die Darbietung eines genügend großen Raumes, sei es nun durch Erweiterung des Jumraumes nach unten oder oben.

1. Das Preußsche Berfahren. Rechnungsrat Preuß-Botsbam hat ein ausgezeichnetes Versahren bekannt gegeben, um den Sammelfleiß der Bienen in naturgemäßer Weise aufs Höchste zu steigern und stützt sich dabei auf folgende

Erfahrung:

1. Tie Bienen arbeiten am liebsten von oben nach unten, indem sie das Brutnest nach unten auszudehnen suchen und die Honig=

vorräte naturgemäß oberhalb des Brutnestes ablagern.

2. Es ist eine auf Ersahrung fußende Tatsacke, daß die Bienen den Honig am liebsten in solche Zellen ablagern, auß denen gerade die Brut ausgeschlüpft ist. Daß der Honig aus bebrüteten Waben in irgend einer Weise schlechter sein sollte, wie manche Theoretifer behaupten, ist praktisch längst widerlegt, gerade die von Ameisensäure durchdrungenen, bebrüteten Waben bilden die natürlichsten Honigbehälter.

Die Richtigkeit dieser Beobachtungen wird auch dadurch bestätigt, daß jene Züchter, die das Breußsche Berfahren richtig anzuwenden verstehen, tatsächlich den meisten Honig erhalten. Einige der neusten Betriebsweisen sind gerade auf dem Preußschen Berfahren aufgebaut und die Amerikaner, ich nenne nur Stachelbausen und Alexander, haben die praktische Bedeutung dieses Berfahrens längst

erfannt und mit bestem Erfolge anzuwenden verstanden.

Dabei muß allerdings bedacht werden, daß Preuß mit Hinterladern arbeitete, — Breitwabenstöcke waren damals bei uns noch nicht im Gebrauche, — was eben sein Verfahren erschwerte und so Anlaß zur Kritif gab. Im Breitmabenstock mit beweglichen Stockwerken ist das Preußsche Verfahren so einfach und bequent auszuführen, daß wohl niemand mehr das Verfahren als zu umständelich abzulehnen braucht.

Wie wird bas Preußsche Verfahren richtig ausgeführt? Ganz einfach: Sobald der Brutraum voll mit Brut und Bienen besets ift, wird er aufgehoben und ein neuer Brutraum, ausgestattet mit ganzen Mittel-

wänden, unterschoben.

Die Bienentraute reicht bald in den Unterraum hinab, die ohnehin in dieser Entwicklungsstuse sehr baulustigen Bienen nehmen die Mittelwände sofort in Ansgriff, die Königin zieht alsbald in den frischereiteten Zellenbau hinab, da sie ersahrungsgemäß jungen Bachsbau besonders gern bestiftet — und statt zu schwärmen, entsteht unten ein neues Brutnest, während oben im alten Brutnest zede auslausende Brutzelle sosort klank gescheuert und mit Honig vollgetragen wird. Ter Honig wird umso lieber hinausgetragen, weil der Oberraum als früherer Brutraum den Bienen schon lieb und vetraut ist, was bekanntlich sür eine gesteigerte Sammeltätigkeit und für die Aufspeicherung selbst von nicht zu unterschätzendem Borteil ist.

Fasien wir die Borteile des Preußschen Berfahrens zussammen: 1. Die Berjüngung des Wabenbaues und des Brutnestes, 2. Die Bienen sind nie zur Untätigkeit gezwungen, 3. das alte, den Bienen vertraute Brutnest wird von den Bienen rasch mit Honig vollgetragen und bildet zugleich den Haupt-

ansporn zur Steigerung des Sammelfleißes. 4. Die Bölfer werden bei diesem Berfahren ungemein ftart und flugfräftig.

Die besten Ersolge mit dem Preußschen Verfahren werden dort erzielt, wo die Völker frühzeitig erstarken und die Haupttrackt nicht allzu früh, d. h. nicht vor Ende Mai beginnt, so daß die Bienen noch vor Beginn derselben das zweite Brutnest fertigstellen können. Wo die örtlichen Vershältnisse eine frühzeitige Entwicklung der Völker nicht begünstigen, die Haupttracht also zu bald herankommt, hat sich auch ein anderes Versahren recht gut bewährt.

2. Das Bedersche Zwischensay-Verfahren. Auch dieses Versahren stütt sich darauf, die Honigaussätze so einzurichten, daß sie von den Bienen einerseits möglichst rasch vesetzt, erwärmt und mit Honig vollgetragen werden, andererseits aber, um die Königin vom Aufstiege in den Honigraum auch ohne Absperrgitter abzuhalten.

Dieses alles sucht Lehrer Becker einfach damit zu erreichen, daß er die Honigrähmchen für Dickwaben einrichtet und sie so nieder (10 cm Lichthöhe) halt, daß die Königin kein Brutnest darin anlegen kann.

Diese niedrigen Aufsätze können den Bienen schon ziemlich frühzeitig gegeben werden, da dieselben rasch erwärmt sind und auch bei Temperaturstürzen die Wärme behalten, so daß keine Verkühlung eintreten kann. Ist die Zeit dann vorzeichritten, so wird zwischen dem Brutraum und dem ersten Aufsatz, der mittlerweile schon mit köstlichem Frühjahrshonig gefüllt wurde, ein neuer, leerer Aufsatz zwischengeschoben. Die dadurch entstandene Lücke zwischen Brutnest und Honigraum suchen die Vienen alsbald auszufüllen, indem sie auch den zwischengeschobenen Aufsatz soder ausgischen werden, zeder neue Aufsatzeise können 2 oder ausstätzt zwischengeschoben werden, zeder neue Aufsatzeise können gerade über das Brutnest, also an die Stelle, wo die Vienen den Honig am siehsten ablagern. Der Sammelsleiß der Vienen wird dadurch mächtig anzespornt, der Honigertrag demgemäß bedeutend erhöht und der Honig schlenten den Echleudern ben überstehenden Aufsätzen vollständig ausreisen. Mit dem Schleudern braucht man sich also nicht zu beeilen.

Andere Züchter suchen wieder durch öfteres Schleubern und Wiedereinhängen der entleerten Waben den Sammelfleiß der Bienen zu steigern. Schließlich fommit es aber auf dasselbe heraus, ob man durch Zwischenschen der Aufsätz, oder durch Untersetzen oder durch öfteres Schleubern den Sammeleiser anzuspornen und so den Honigertrag zu steigern sucht, der Erfolg ist ziemlich derselbe und hängt nicht zuletzt auch mit der örtlichen Trachtlage zusammen.

Eine nicht geringe Rolle bei der Steigerung des Honigertrages spielt auch die Bruteinschrung.*) Dieselbe muß ebenfalls in naturgemäßer Form vorgenommen werden, um vollen Erfolg zu haben. Der Zweck derselben liegt darin, für solche Gegenden, wo die Haupttracht schon Mitte Juli zu Ende geht, die allzulang sich hinausziehende Brüterei einzuschränken, um die großen Kosten für die Brut und die unwötigen Bolksmassen, die ja in dieser trachtlosen Zeit weit mehr verzehren als sie eintragen, zu ersparen.

Auch die Bruteinschränfung muß bienengemäß vorgenommen werden und zwar 6 Wochen vor Trachtschluß, also Ende Mai oder Anfang Juni. Dabei ist folgendes zu beachten, um wirklichen Erfolg zu erzielen:

1. Die Eierlage der Königin darf keineswegs plötlich abgebrochen, der Absperraum soll also nicht allzu klein bemessen werden, so daß die Königin mindestens nach 2—3 Brutwaben zur Eiablage benüten kann.

^{*)} Siehe "Braktifche Bienengucht im Breitwabenftod", 2, verm. u. verb. Aufl. von D. Deneg Ericheint in Rurge.



2. Der Absperrraum nuß so abgeschlossen sein, daß die Königin einesteils nicht ausreißen kann, anderseits aber die Bienen jederzeit zur Königin Zutritt haben, mit ihr also immer in Fühlung bleben und Bitterung nehmen können, was einen mäcktigen Ansporn zur Sammelarbeit bildet. Kurz gesagt, die Bienen sollen gar nicht fühlen, daß eine Absperrung vorgenommen wurde. Die ganze Bruteinschränkung muß also der Bienennatur angepaßt werden, gleichwie auch in der Natur selbst bei reicher Tracht die Brut von selbst oft beschränkt wird.

(Schluß folgt.)

## "Was das Auge fieht, glaubt das Herz."

Die Tambourin-Runftwabe.

Unter diefer Tevise stand die am 17. v. W. in Riegersdorf stattgefundene Versammlung der Sektion Eusau (149), die am Schlusse direkt in einer Evation für den Erfinder der zunstwabe "Tam bour in" ausgeklungen ist.

Nach einigen begrüßenden Worten seitens des Settionsobmannes Wagner an die so zahlreich Erschienenen hielt Settionsmitglied Alois Paul aus Eulau seinen Bortrag, über die von ihm ersundene und erzeugte, gesetlich geschützte und zum Patent angemeldete Kunstwade "Tambourin".

Der Bortragende demonitrierte den Anwesenden die Unzerbrechlichkeit und Biegsamteit derselben, wie die Babe gleich einem Tambourinsell wirkt, indem er auf derselben kräftig trommelte und serner auf derselben das jo beliebte Tambourinballspiel imilierte und so den Beweis erbrachte, daß die Wabe mit Recht Anspruch auf den Namen Tambourin hat!

Referent hat weder Mühen noch große Geldopfer gescheut, indem er an seinen eigenen Bienenvölkern schon vor mehreren Monaten Bersuche unternommen hat, anstatt der viel belachten Alechwade, von einem eigens präparierten, mit einer Wachsschicht überzogenen Vapier eine Mittelwand herzustellen, welche allen Anforderungen, die an eine Kunstwade gestellt werden, entspricht und "dem Bien genehm, dem Imker bequem" ist. Dieses Problem hat der Erfinder in geradezu "idealer Weise" gelöst.

Wenn man sich die mühevolle und zeitraubende Arbeit vor Augen hält, die disher das Einseben von kunstwaben erforderte und vergleicht damit die ein fache Sandhabung bei der Kunstwabe Tambourin, wobei jedes Drahten, Löhten und jedes Werkzeug entfällt, 10 dürfte es eigentlich nicht Wunder nehmen, mit welch begeistertem Interesse die jo zahlreich anwesenden Interesse der fotreffenden Darbietungen des Vortragenden lauschten.

Die Kunstwabe Tambourin ist an allen vier Eden mit Oesen verschen, sodaß die Wabe leicht in die Mitte des Rähmchens gebracht werden kann. Auf Anraten unseres allverehrten Psarrer Tobische Gung-Klaus) hat der Erzeuger speziell die Waben, welche für den Brutraum bestimmt sind, mit Durchtrittsöffnungen versehen, sodaß es den Bienen ermöglicht wird auch zu den Honigvorräten aus der anderen Seite gelangen zu können.

Horr Alois Paul ließ unter den Anwesenden einige tadellos ausgebaute Waben zirkulieren und man konnte aus diesen deutlich schen, wie genehm den Bienen die Kunstwade "Tambourin" ist. Außerdem wurde noch der früher so beliebte runde Strohkord, ganz mit Kunstwaden "Tambourin" ausgestattet, den Imtern vorgesührt und da hüpste so manchem alten Vienenbater das Serz vor Freude, da er ganz richtig zu der Erkenntnis kam, daß der alte, runde Bienenkord durch die Tambourinwade wieder zu seiner vollen Bedeutung kommt.

Das Interessanteste der Bersammlung bildete die Besichtigung des Bienen standes des herrn Alois Baul in Gulau, woselbst 10 Kapitalsvölker, guter deutscher Bienen, vollständig mit Tambourinwaben ausgestattet waren.

Unser bewährter Bienenmeister Josef Perthensecteinsdorf entuahm einige Waben aus dem Brutraume dieser Bölker und die Herren Jmker hatten Gelegenheit, vollständig aussebaute Tambourinwaben mit verdeckter Brut, schon ausgelaufenen Zellen und Honig an den Tambourinwaben zu bemerken, und waren dieselben für die erhaltenen Bienenstiche ohne welchen es bei derartigen Anlässen nicht abgeht, reichlich entschädigt.

Nach der Besichtigung fand nun im Versammlungslokal eine freie Aussprache statt. Was nicht anders zu erwarten war, ist hier tatsächlich eingetroffen. Kein einziger der anwesenden Imfer konnte gegen die Anwendung der Tambourinwade Stellung nehmen, im Gegenteil, alle, auch diesenigen, die durch 30—40 Jahre im bienenw. Leben praktisch tätig sind, die ihre Kenntnisse nicht aus dem "A B C-Bücklein der Bienenwirtschaft" sondern durch langjährige Tätigkeit auf diesem Gebiete erworden haben, gaben in aufrichtiger, ehrlicher Weise ihre

Ueberzeugung von der geradezu verblüffenden Brauchbarkeit der Tambourinmade Ausdruck.

Herr Paul gab auf alle Anfragen, welche sich auf die Tambourinwabe bezogen, erschöpfende Auskunft und wenn es noch eines Beweises bedurfte so war dieser dadurch auf das Glänzendste erbracht, daß der gesamte Vorrat an Tambourinwaben auf der Stelle ausberkauft war, und den Referenten noch weitere zahlreiche Nachbestellungen eintrugen.

Der Sektionsobmann dankte am Schluffe der Berfammlung Herrn Alois Baul herzlich für die ausgezeichneten und so interessanten Darbietungen.



#### Der Schwarm um's Finkennest.

Finkennestchen! — Qungermäuler! Ohne Rast und ohne Kuh Schleppen Mama, Papa Ukung, Emsig nimmermüde zu.

Hurr juchherum! schwirrts am Stande, Immenschwarm fereicht ums Geafte — Bapa zetert, Mama jammert Ob ber wilben Stackelgafte.

Um das fleine Finfenheimchen Klammert sich die schwarze Schar — Arme nacke Finfenkinder, Armes treues Elternpaar!

Eine wehe, bange Stunde! — Endlich weicht die schwere Not: Schwärmchen zieht in seine Klause — "Finkenkinder seid ihr tot?"

Frohes Zwitschern drinn im Neste, Schmetternd Sang der Eltern Dank! Würde so der Mensch stels handeln, Gäb's auf Erd nie Mord und Zank!

(Jung-Rlaus.)

Ebles Blau fließt bekanntlich in den Adern der altberühmten Aristokratie; auch die moderne Geldvornehmheit zeigt blaue Anläuse, das sind allbekannte Dinge, worüber sich wohl niemand mehr wundern mag, daß aber auch die Sebetrassen der modernen Tierwelt bläulich zu schimmern mag, daß aber auch die Senselschen Nährsalzbienen und das ideale Rüsseltier oder Saphirschweien die Henselschen Barvard-Universität George C. Grissith gezüchtet hat und nun in den Handel zu bringen sucht. — Na, jest braucht in solch zahlreicher Gesellschaft der uralte "blaue Maulaffe" nicht mehr zu singen: "Ich steh allein auf weiter Flur", die blaue Nährsalzbiene und das wirklich blaue Saphirschwein summen und grunzen im blauen Terzett gar kräftig mit im Baß und Tenor!

Der praktische Züchter der Bienen macht oft Erfahrungen, über die ihm just niemand Auftlärung geben kann, auch die gewandteste Theorie und der tüchtigste Wissenschaftler stehen ratlos vor solchen Vorkommnissen, und sie können den Schlüsse Wissenschaftler stehen ratlos vor solchen Vorkommnissen, und sie können den Schlüsse zum verheuten Schlosse nicht ausfindig machen. Jung-Klaus will nur mal 2 solche Fragen besprechen und zwar vorerst die erste: Warum hat der Anfängerder Zucht in der Regel recht viel Glück? — Ja, warum sollte er das nicht haben, frägt Jung-Klaus entgegen? Ihn hat ja noch nicht die Hoppergenialität der Meister gepackt; er bekam ein junges Volk mit junger Wutter, jungem Bau und neuer Weute, ist selbst noch zum Heil der Bienen recht unersahren — läßt die Bienen nach eigenem Bedürsnis schalten und walten und daher rührt das "Klück und der Segen". Der "dumme Hans im Glück" ist bei unserer Vienenzucht darum nicht eine leere Nedesormel, sondern sie hat wirklich einen ganz vernünstigen Hintergrund. Zur weiteren Behandlung der obigen "Glückpilzsfrage" überläßt Jung-Klaus dem Schweizer J. Fluri-Olten das Wort, der sich in der "Schweiz. Bztg." also vernehmen läßt: "Die allgemeine Geschichte Leerstehen der Bienenhäusser nehmen

ist bekanntlich folgende: In den ersten Jahren hat der Imfer Glück, es geht wie gewünscht, er bekommt Schwärme auf Schwärme, ja wenn es so fort ginge, hätte er bald hundert Bölker. Aber es geht nicht so fort, das Schwärmen hört mit der Zeit sast auf und die Bölkerzahl geht zurück. Der gute Mann denkt nicht daran, die eingegangenen Bölker zu ersesen, er hat ja doch so viele Schwärme bekommen; das Schwärmen kann doch nicht aufhören, meint er, und hofft immer auf Schwärme und bessere Zeiten, die er vor dem leeren Bienenhause steht. So ist es gar vielen schon ergangen und io ergeht es heute noch hie und da einem. Dieser Imfer sagt dann: "Die Bjenen tun nicht überall gut, mein Bienenhaus ist zu viel dem Winde ausgesetzt, deshald sind die Bienen abgegangen!" — Aber nun die Frage: "Warum hat es denn im Anfange auf diesem Stande so geschwärmt und warum tun sie es jetzt nicht mehr? — — — —

Ich stehe in meiner Interpraxis schon zum zweiten Male vor der Tatsache, daß auf meinem Stande keine Schwärme mehr fallen. In den achtziger Jahren war mein damaliger Korbbienenstand auf sieben Völker zusammengeschrumpft. Ich kaufte dann 2 Schwärme, es waren allerdings 2 helle Typen. Im solgenden Jahre schwärmten sie und brachten auch andere Völker ins Fieber, so daß ich 7 Schwärme erhielt. — Und

so ging es wieder aufwärts. -

Es war lediglich das Wiedererwachen des Schwarmtriebes den zugcfauf.

ten Schmärmen zuzuschreiben . . . . . . .

Wenn ein Schwarm auszieht, so kümmert er sich wenig darum, ob neben seiner ilrstrungswohnung eine ertra für ihn hergerichtete Beute steht. Er sammelt sich in die Traube, und fesseln wir ihn nicht bald an ein Heim, so sucht er das Weite. An einen and eren Ort will er gehen, seine neue Heimat ist gewöhnlich der Wald oder eine leere Wohnung eines fremden Standes. Das Wandern von Ort zu Ort liegt also offenbar in der Natur des Biens. Ganz der Natur zuwider ist es, wenn wir die Schwärme im gleichen Bienenhaus wieder einstellen, aus welchem sie ausgeslogen sind. Diese naturwidrige Behandlung verträgt die Biene auf die Dauer nicht, Abslauen der Schwarmlust und Degeneration ist die Folge dieser Behandlung. Möchten sich darum die Imser besonders merken, die Schwärme auf eine Entsernung von einer Stunde gegenseitig auszutauschen: es würde dies wahrscheinlich viel zur Erhaltung der Vienenstände beitragen."

So der Herr aus der Schweiz; und hat er etwa Unrecht? Gewiß nicht, die praktische Erfahrung bestätigt seine Ansichten voll und ganz. Warum hat also der Ansänger mehr (Niud am Stande, als der nachlässige Weister? Weil er selbst kein Hindernis bietet gegen die natürliche Entwicklung junger, leistungsfähiger Bienenstämme, dei denen hinwiederum das Sprichwort sich bewahrheitet: "Neue Besen

fegen sauber!"

Nun aber noch die 2. Frage: Warum wirkt eine Verstellung der Völker von einem Platzauf einen anderen einen sogar in die Augen ipringenden regeren Antriebzum Brutleben im Bien? "Was du da wieder plauscht, Jung-Alaus", wird manch einer fragen, und ungläubig den Kopfichütteln — und dennoch ist es so. Prodiere es nur einmal in der Brazis und ändere den lokalen Stand der Völker und beobachte die verstellten und nicht verstellten genau, und du wirst dieselbe Ersahrung machen wie Jung-Klaus.

Blakwechse! hat immer eine heilsame Birkung allüberall im Leben. Macht ein Regiment der k. k. Infanterie Streiche a là Zabern, hei, wie heilsam wirkt sein Abzug. Und hätte Tung-Klaus Buben und sie täten studieren, so müßten sie jedes Jahr die Anstalt wechseln. Und warum, weil er es am eigenen Leibe bemerkte, wie nühlich ein solcher Wechsel im Leben ihm war. — Und nun, wie sieht also die Quaste aus beim Kuhschwanz? Halte auf eine geordnete Blutauffrisch ung innerhalb derselben Rasse und ändere von Zeit zu Zeit den Standplat der Bölsker und du wirst dich über saule und entnervte Bölser nicht zu beklagen haben.

Nähm' der Better stets die Base Und der Onkel nur die Nichte, Eing kaput die ganze Rasse: Kinder krank, Tuberkelwichte! Lief der Girgel stets im Semde, Bürde da aus ihm ein Manu? Kehrt' er aber aus der Fremde Gei! da staunst du, was er kann.

Gab' es keinen Zeitenwechiel, Läge itill die Flut im Weer, Buchf' nicht Korn, gabs nicht Gebäckiel, Gabs ja gar ka Leben mehr!

Digitized by Google

Das würde eine "eble" Rasse werden! Im "B. Bv." wünscht ein Artikler die Einfuhr der "deutschen Bienen" und fügt bei: Am raschesten und billigsten werden die Imker zu deutschen Bienenköniginnen kommen, wenn der Oesterr. Reichsverein, der schon viel Ersprießliches für seine Zweigvereine geleistet hat, auch die Zucht der deutschen Vienenköniginnen in die Hand nimmt und allsährlich eine größere Anzahl Königinnen abgibt. Kur auf diese Weise kann die Bienenzucht dem Waldviertel erhalten bleiben."

Diesem Wunsche geht eine Jammereinleitung voraus, die uns besagt, daß das schlechte Wetter und die Krainer Biene die Waldviertler Bienenzucht ruiniert hätten, darum der oben zitierte: "Wichlhilfdochruf".

Ein Papagei rief: "Nanni, Nanni" und kraste sich am Schnabel, denn er wußte weiter nichts zu sagen, weil er vom "Schat der Köchin" nicht mehr gesehen und gehört hatte — als: "Nanni! Nanni!", und an Fingertupfer aufs Waul, der der Nanni verriet, daß Hunger vorhanden war. — An die Papageigeschichte mußte Jung-Klaus deuken, als er die obigen Zeilen las.

Ja, will es sich denn gar nicht lichten, will es gar nicht dämmern, daß derartige Runstprodutte mimmermehr bodenständigen und heimats entiproffenen Bölkern gleichen werden? Einfuhrsware bleibt Einfuhrsware, ob sie grau, gelb oder schwarz ist; und solche bringt nie, wie eine Schnede ihr Haus, das ihr zusagende bodenständgie Klima und die dazu gehörige Flora mit. Erziehet doch nur mal euere ortsständigen Bienenvölker zu Kapitalstöden, läßt sie nicht durch Sunger verelenden, berkreuzt fie nicht fortwährend ins Blipblaue hinein, eliminiert minderwertiges und pflegt mit Sorgfalt edles Material, und laßt endlich einmal die alte Papageisentenz, die den Tiefstand der Imferei im manchen Gegenden den Bienen, dem schlechten Wetter und diesen und jenen Ursachen zuschreiben, an der eigenen Dummheit erstiden und machts nicht vie Michl, der Bolgtnecht, der die Welt verbeffern will, jelber aber gerne der Michl bleiben möchte. Werdet Imfer mit Bernunft und züchtet eure Bölker naturgemäß, entsprechend dem Klima und den Lebensbedingungen der jeweiligen Gegend und seid nicht filzige Papageiimker, die wohl "Nanni, Nanni!" aber nichts anders sagen können. Wer durch importierte Mütterle eine gute Rassezucht erzielen möchte, u. zw. von heute auf morgen, ohne die vielen, vielen anderen Bedingnisse, wie z. B. Volk, Drohnen, Weide, Beute, Klima usw. usw. genau zu ermägen und zu beachten, der glieche einem Türklopfergenie, der fich fest vorgenommen hat, mit seinen erfochtenen Bettelkreuzern allabendlich einen "Kapitalsfeten" fich zu faufen und doch noch in Rurge Millionar zu fein. Edelvölfer zucht erfordert Geschick, Geduld, Geld, Zeit und Ausdauer, und vor allem auch außerordentlich große Liebe zur Zucht, und das alles läßt sich nicht so leicht erweiben und ift nur ein Borrecht der Berufenen, nicht aber der leichtsinnigen Falisare, die sich besser aufs Honigessen, als aufs Honigernten versteben. — Qui potest capere, capiat, d. i.: Wer gute Augen hat, braucht keine Brillengläser zu tragen. -

Die geräucherte Wutter. Die "Schleswig-Holft. Bztg." zitiert aus dem "Bv." folgende Notiz: "In Amerika setzt nan häufig nittelst Rauch einem Bolke die neue Königin zu. Man bläßt 3 starke Züge Rauch in die Beute, verschließt das Flugloch; das Volk braust, nach 20 Sekunden öffnet man das Flugloch wieder, läßt die Mutter einspazieren und schiekt ihr abermals einen Zug Rauch nach — darauf schließt man 10—15 Winnten das Loch. "Sogar Trohnenbrüter seien so leicht zu beweiseln." "Köhlerzucht", "Selhofen bändigung", echt amerikanisch und flott, wie alle modernen Gewerbe! Füns-Winnten-Stiefel-Sohlung, Zehn-Winnten-Hosen-Harbritation mit elektrischem Betrieb, Bliv-Vatent-Automat für alles und jedes gegen Knopfdruck und baare Bezahlung und Schlußeffekt: Ein dummdrolliges breites Maul und überlange Ohrwatscheln wegen übertriebner moderner Solidikät!

Bozn ein Imferverein eigentlich ist! Hans Drohn, nominell wohl stachellos, aber gut versehen mit spiker Feder, meint in der "Südd. Bztg.": "Was werden da für eine Mark Jahresbeitrag für Anforderungen gestellt? Ein Vereinsblatt gratis; jährlich einmal eine Verlosung, bei der jeder einen Gewinn machen kann, der mehr als eine Mark wert ist; Versammlungen mit bienenwirtschaftl. Vorträgen; eine Haftwischlicht, Unfall-, Tiebstahls-, Feuer- und Faulbrutversicherung; Verbesserung der Vienenweide; Abgabe von Honigpslanzen an Mitglieder; Honigverkauf durch den Verein;

leihweise Ablassung der Honigschleuber, Danupswachsapparat und Kunstwabenpresse; Vereinsbibliothef; Rechtsschutz für Witglieder usw. Und dabei soll niemand zum Witarbeiter verpflichtet sein. Dagegen soll man uneingeschränktes Recht haben, alles zu bemängeln und wenn einem etwas übers Leberl läuft, auch noch gehörig zu schumpsen."

Ei, ei, dachte Jung-Klaus, überall wachsen dieselben Kartoffeln — aber der Brei daraus, ja der ist o Graus, auch überall zu Haus! Na, wenn er nur mundet oder wenigstens sich würgen läßt — erstiden daran tut einer nicht so leicht, wenn man

nur recht zu pfeffern und zu falzen versteht.

Gine bienenwirtschaftliche Jubelfirma ist die altbekannte und hochgeachtete bienenwirtschaftliche Unternehmung von Th. Gödden, Millingen. Kreis Mörs, Kheinland, zugleich Berlagshaus von "Jung-Klaus "Lehrbuch der Bienenzucht, Ausgabe für Deutschland." 25 Jahre arbeitet ihr Chef mit nimmermüdem Eifer, ehrlich und reell an der Hebung seines Unternehmens, und wie prächtig es ihm gelungen, zeigt sein illustr. Jubelpreisbuch, das im Jubelgewandle durch die europäischen Länder zieht. Jung-Klaus gratuliert berzlich!

Gesegnete Hochtracht allen lieben Freunden und Froh-Imbheil!

Jung-Alaus.



Bezüglich Ränberei habe ich selbit einmal eine schlimme Ersahrung gemacht. Mein Nachbar fütterte einfach seine Bienen am Tage mittelst eines gewöhnlichen Tellers am Flugsloche und freute sich noch über die dadurch entstehende Rauserei, wie start und munter seine Bienen wären; die Waben, ob leer oder etwas Honig, ober auf Brut ließ er unbesümmert auf dem Stande liegen. Weine Ermahnungen gingen in den Wind, nur die Faulbrut fürchtete er doch und räumte er daher die Brutwaben beiseite. Erst später ersuhr ich, daß ihm mehrere Stöde verhungert seien, troß füttern, sie wurden also ausgeraubt. Es war mir mehrere Bochen nicht möglich, bei Tag meine Stöde zu öffnen; so ausgeraubt. Es war mir mehrere Bochen nicht möglich, bei Tag meine Stöde zu öffnen; so ausgeregt waren die Bienen! "Vor seder Räuberei ist passiert 'ne Eselei", sagt mit Necht der Spruch. Aber es fragt sich, wer ist schuld? Der Imter des räubernden oder der des beraubten Boltes? Wie kommt aber der Beraubte dazu, den Schaden tragen zu müssen, wenn der Besitzer des Raubvolkes schuld ist? Daß der Beraubte immer schuld ist, muß ich vollständig bestreiten! Ich habe school Zhaldserahmen karte Ablegerchen am Stande gehabt, beinahe das ganze Jahr und sie wurden nicht beraubt. Nur der Imter ist am Rauben schuld, nicht die Bienen. Drum sollte der Imter in schlimmen Fällen durch die Bereinssachverständigen dazu verhalten werden, Ordnung auf dem Stande zu machen in betreff Räuberei u. ä. Ferner sollte Fluglochfütterung durch Bort und Schrift verhindert werden, denn vergießt man das Futtergefäß ein einzigesmal, so ist soson



Bienenstand des S. Ichmuter, Sektion Soflit.

Digitized by Google

Raiches Handeln hilft! Obmann Kusch, der Settion Rabenstein-Manettn, saw i. J. 1913 nach der Auswinterung bei einer Besichtigung ein Bienenvolk fast tot — verhungert; er tat einen erwärmten Ziegelstein in den Bienenstod, die Bienen belebten sich durch die Wärme wieder und wurden nun mit Honig überstäubt, dann gefüttert. In einiger Zeit erholte sich das Volk wieder und gab es im gleichen Jahre drei Schwärme!! —n.

Ucber bie Ueberwinterung im Betagigen Stänber und im Breitwabenftod. Deine Totigkeit als Imker fing ich mit den Klokbeuten an, beim Nebergang zum Mobilbau hielt ich den Ständer zunächst für den besten Stock und imkerte darin auch mit Erfolg dis heute, trokdem die Ständer auch viele Nachteile besitsen, u. zw. in der Trachtzeit das Umhängen sowie das Sinschranken der Königin umständlich ist, und man kann sagen, daß selbe nur von einem tüchtigen Inter mit Verständnis durchgesührt werden soll, denn bei unrichtiger Ausführung fann man fehr viel ichaden. Das gilt auch bezüglich Erneuerung des Baues ufw. Bezüglich der lleberwinterung habe ich im Jahre 1912 gefunden, daß der öfterr. Breitwabenftod beffere und einfachere Neberwinterung ermöglicht und besgleichen leichtere Behandlungsweise als ber 3ctagige Bereinsständer. Mein Bienenstand steht auf einer Anhöhe, nur mit einem 11% m hohen Bretterzaun umgeben, frei, Wind und Witterungseinflüffen preisgegeben. In gleicher Art und Weisc habe ich eingewintert im Zetagigen Ständer und im österr. Breitwabenstod. Im Ständer war die Neberwinterung zwar gut, aber viele Tote gab es, auch Räffe, berichimmelte Waben; eingewintert hatte ich in den unteren 2 Etagen ober der Bretteleinlage eine Wattetafel und rudwärts die Strohmatte; das Flugloch blieb ganz offen. — Eingewintert im österr. Breitwabenstod wurde auf 9 Rahmchen anschließend das Schiedbrett mit Wattetafel und oben die Strohmatte, das an und für fich einfach und fozusagen eine kalte Einwinterung ist; es gab nicht eine einzige tote Biene, keine verschimmelten Waben, keinen Raffeanschlag; ber Brutanfat begann Unfang Teber. Bieraus erfieht man ben Bor- und Rachteil ber Hode und Breitwabe, bezw. der Rückwärtsbehandlung beim "Hinterlader" und den Bor-Bienenmeister Johann Zindler, Partschendorf (Mähren). teil der Oberbehandlung.

Es sei auch mir gestattet, zu den "bösen Bespen" Stellung zu nehmen, denen Henen Kavier Melchior in der letten Nummer des "D. J. a. B." so energisch den Krieg erklätt hat. Ich betreibe seit 6 Jahren Bienenzucht, mir ist während dieser Zeit die Wespenplage nie so bösartig erschienen, wie sie Serr Melchior annimmt; im Gegenteil, mir hat es okt genug Spaß gemacht, wenn die Wespen durch die Bienen so recht belehrt wurden, wo der Zimmermann das Loch gelassen hat. Ein Bolt das dies nicht mehr fertig bringt, soll nur ruhig entschlafen, es ist dann ohnehin nichs wert. Die verschiedenen Bekämpfungsweisen gegen die Wespen lassen außerdem den Stempel unseres doch human sein wollenden Zeitalters sehr vermissen. Das auch die Schulzugend zur planmäßigen Tötung der Wespen mit herangezogen werden soll, ist doch aus sittlichen Gründen unbedingt zu verwersen. Was nützen dann die Belebrungen und Ermahnungen in unseren Schulen, die Pflanzenwelt. Weidenkächen u. del. us sollenden wenn man lebenden, im allgemeinen doch harmlosen und überdies farbenprächtigen Wespen so unerbittlich den Krieg erklärt. Und sind wir Wenschen, d. h. Vienenzüchter, im Grunde genommen, nicht die ärgsten Wespen?

Franz Nicdel, Kalmswiese, S. Tetschen-Bodenbach. Nachschrift. Gar so harmlos sind die Wespen denn doch nicht; der Schaden, den sie am Durch Andeiken und Aussaugen der sützen Frückte, gustellen, kann des Weintrauben.

Waggarift. Gar jo garmios jind die Welpen denn dog nicht; der Schaden, den ne die Obstedung und Ausfaugen der sühen Frückte austellen, kann bei Weintrauben, Birnen, Kstaumen, ein enormer werden, denn die Frückte faulen noch dazu. Starke und weiselrichtige Völker lassen die Welpen wohl nicht eindringen, Schwäcklinge aber werden ihrer nicht Herr. Wie stellen sich unsere Imter zur "Wespen-Frage"? D. Schriftlig.

Reuefte Batentnachrichten. Mitgeteilt vom Patentanwalts-Bureau Ingenieur Josef Fischer, Wien I. Maximilianstraße Nr. 5. Auszüge oder Kopien von nachstehenden Patentmeldungen beforgt das obige Bureau, welches auch die Ausarbeitung und Vertretung von Ginsprüchen gegen die Palenterteilung übernimmt. In Cesterreich: Patent-Auslegu'ngen, befannt gemacht am 15. Mai 1914. Einspruchsfrist 15. Juli 1914. 45 e. Joh henry Edward, Rentier in Willgrove House, Rathangan, Kildare (Frland). — Berfahren zum Entfernen der Conigwaben aus Bienenstöden mit getrenutem Sonig- und Brutraum: Bei gleichzeitiger Schliefung der Bodenöffnung des Honigraumes und Abdedung des Brutraumes wird der den honigraum bildende Kaften feitlich entfernt und in einiger Entfernung bom Bienenstod aufgestellt, worauf ein Ausstugloch des Honigkastens und das Einflugloch des Bienenstodes geöffnet werden, um ein Zurückliegen der im Conigkasten eingeschlossenen Bienen nach dem Bienenstode zu ermöglichen, damit die Honigwaben aus bem Honigwien herausgenommen werden können. — Ang. 31. 10. 1912 [A 9029—12]; Prior. 8. 12. 1911 (Größbritannien). – In Deutschland: Patent=Auslegungen, bekannt gemacht am 30. April 1914. Einspruchsfrist bis 30. Juni 1914. Al. 45 h. Vorrichtung zum Ent-bedeln der Waben und zum Heraustreiben des zähen Heidehonigs aus den Zellen. Geine Thie, Juh. Heinr. Thie, u. Rud. Dahte in Wolfenbüttel. — Bekannt gemacht am 4. Mai 1914. Einspruchfrist bis 4. Juli 1914. Kl. 45 h. Berfahren zur Entnahme des Honigs aus Bienenftöden unter Benützung von Abdechlatten. Henry G. Joly in Rathangan. — Gebrauchem ufter. Al. 45 h. Nr. 597.588 Vorrichtung zum Ginsetzen, bezw. Gerausnehmen von Hongrabmen in bezw. aus Bienenkaften. Martin Banner in Schleitheim, Saweiz. —

Ar. 598.392. Künstliche Mittelwand für Bienenwaben Alois Kaul in Eulau. — Ar. 599.618. Bienenstodveranda mit Turchgängen im transportablen Zwischenbrett, mit Vieneneinlaß oder Vienensslucht und drittem Flugloch im Dach. Wilh. Hermann in Vorken. — Ar. 599.758. Bienentränk- und Futtervorrichtung. Teutsche Bienenzuchtzentrale Sdgar Gerstung in Esmannstedt. — Ar. 600.906. Gabel zum Turchlochen von Honigwaben. Fr. G. Heidenreich in Sonnenburg. — Ar. 601.967. In die Vienenstodwand eingebaute, von außen selbsttätig nachfüllbare Kutterrinne. Ferdinand Wille in Sebniß. — Ar. 601.979. Vienenkönigin-Veriruchtungskästichen für direkte Besetzung mittels Einlauftrichters mit einer nach Gewicht des simmten Wenge drohnenfreier Vienen. J. Ad. Audolph in Vurla. — Ar. 602.112. Schiedbrett aus Blech für Vienensiöde. Heinrich Hennig in Vraunsberg.

59. Banderversammlung deutsch., östert. und ungar. Vienenwirte in Poszon) (Preßburg. Ungarn.) Alle Aussitellungs-Interessenten werden eingeladen, ihre Anmeldungen dis 10. Juni 1914 an den unterzeichneten Beranstaltungsausschung zu vollziehen. Für Personensahrt- und Frachtermäßigung, dezw. freie Rückfahrt der Ausstellungsgegenitände ist von den ungar. Bahnverwaltungen und der k. k. u. Donaudampsichisfahrts-Gesellschaft von Passau dis Orsverschungen ist der Krückerung erteilt worden. Von den deutschen und österreichischen Bahnverwaltungen ist die freie Rückfahrt des Ausstellungsgutes zu erhossen. Die Ausstellung wird vom 25. die 30. Juli 1914 im Gebäude der höheren Wächgenschule, die Tagung der Besenwirte im Saale des komitatshauses statischen. Festord nung: Samstag, 25. Juli: Empfang und Ginauartierung der Festgäte. Sigung und Arbeit der Preistichter. 8 Uhr abends: Fest- und Besanntschaftsaten in Aussasses-Restaurant. Sonntag, 25. Juli, 10 Uhr vorm.: Festschung der Ausstellung. 1 Uhr nachm.: Ausstellung. 1 Uhr nachm.: Nussslung von Bienenkänden. Wontag 27. Juli, von 7 Uhr dies Aller morgens: Praktische Insate abgehalten. 9 Uhr vorm.: Fortsehung der Berhandlungen im kleinen Saale des Komitalsaale des Komitatenses. Worträge in ungarischer Sprache werden gleichzeitig im großen Saule abgehalten.) 1 Uhr nachm.: Festssehne. Pesicktigung der Serbandes werden kleinenzücherberreine. Pesicktigung der Serbande werden gleichzeitig im großen Saule abgehalten.) 1 Uhr nachm.: Festssehnen der Serbandes ungarischer Vienenzücherberreine. Pesicktigung der Serbande verben gleichzeitig und einiger Gewerbeauslagen und Fabrisen. Dienstag, 28. Juli, von 7 Uhr dies 9 Uhr worgens: Veraktische Insaten, 20 Uhr vorm.: Fortsehnen der Serbande vor Serbande vor Serbandes ungarischer Vienenzücherberreine. Pesicktigung der Verbandlungen im kleinen Saale des Komitathauses. 2 Uhr nachm. Ausslug zum Eisenbrünnel. Wittvoch, 29. Juli, von 7 Uhr dies 9 Uhr worgens: Veraktische Junkerscher vor Verkandlungen, der Ausstellung und Ererbandlungen, Schlüger

Für die Bermaltung: Johann Ballo.

### XIII. Imkertag Deutsch-Böhmens Graslik 29—31. August 1914.





Im Anschlusse an unsere Mitteilung, daß die Sektions-Bienenschau im Obitbaugarten am Hausberge stattfindet, wo zu diesem Zwede ein allen Anforderungen der Neugeit entsprechendes Bienenhaus für 32 Stöck errichtet wurde, geben wir weiter bekannt, daß seitens des Wanderlehrers Ant. Gerz auch ein Vortrag über Königinnenzucht abgehalten wird nit praktischen Vorführungen an dem Stande. Der Ort der Vorführung am Hausberge, dessen Aierde unser Stadtpark bildet, ist äußerst günstig gelegen und vom Kirchplate aus bequem in 10 Minuten zu erreichen.

Da sich die Borgänge gleichsam auf historischem Boden abspielen, dürfte es auch angezeigt sein, auswärtigen Besuchern einen Mücklick auf die Entstehung unserer Stadt zu geden. Ursprünglich erscheint Grastig unter dem Namen "Greszelas", ipäter soll es dann Grasselitz geheißen baben, woraus sich dann Gräslitz und zuletz Grassis bildete. Leider ist es nicht mehr zu ermitteln, in welche frühe Zeit die Gründung der Stadt fällt; mächtige Wälder umgaben einst jene Stätte, aus der keute die Schlote einer regen Kabriks-Industrie emporragen. Hammer und Schlägel erklangen in den Bergen, um kupfer und Silber zu sördern. Dem Erzeichtume nach, benannte man die umliegenden Gebirgsketten das Erzsgebirge; totsächlich reichen die Anfänge des Berghaues bis in die erste Hältte des 13. Jahrsbunderts zurück. Bei seiner, daraus entstehenden, immer größeren Ausbreitung und Berswollkommnung wurde Grasslitz unter dem Teutschen Kaiser karl IV. im Jahre 1370 zur freien Bergstadt erhoben, und mit seinem Namen verbinden sich jene der edelsten sächstichen Schlöchter allen voran der frastvolle Stamm derer von Plauen. An der Stätte bergmännischen

Fleißes erblühte im Wandel der Zeiten die gewerbliche und industrielle Tätigkeit eines arbeitenden. Lürgertums. Wenn wir die Geschichte der Stadt Graslis überblichen, so drängt sich und mächtig die Ueberzeugung auf, daß sie nur durch deutschen Fleiß und Arbeitsamkeit groß geworden ist. Sie wird gewiß auch nicht die letzte der deutsch-öhmischen Städte sein, welche dem flavischen Ansturm im Rampse kommender Zeiten standhalten wird.

### Schulrat Baßler-Jubilaumsfond.

#### Musmeis über ben Schulrat Bagler-Jubilanmsfonb.

Auf Grund des Beschlusses der Generalversammlung des Deutschen bienenw. LandesZentral-Vereines vom 29. März 1. I. hat die Fondsleitung der Settion Saaz unter Hindeis auf die monatlichen Ausweise nachfolgende Beträge an den Zentralausschuß abgesührt: Spende der Settion Großpriesen 5 K, J. Stehr, Rochlit —.88 K, Spartasiaeinlage in Saaz 2888.— K, Zinsen der Spareinlage 149.72 K, erliegender Barbetrag beim Fondskassier Herrn Lehrer Audolf 14.— K, Postsparkassender Barbetrag beim Fondskassier Huslagen ab u. zw.: Für ausgesandte Posterlagscheine an die Setzionen 11.— K, Priefumschläge 1.75 K, Briefmarken 4.95 K, Postzustellungsgebühren des Herrn Fondskassiers 7.78 K. Within verbleibt ein Reitbetrag von 2746.26 K welcher frucktbringend angelegt wird, zur alljährlichen Zinsenberteilung. Wögen auch jene Settionen und Einzelnmitglieder, die bisher keine Spenden eingesendet haben, das geschaffene Wert der Organisation weiter fördern und die Spenden nunmehr direkt der Zentral-Geschäftsleitung in Prag einsenden, damit der Fond zum Wohle der Unterstützung bedürftiger Witglieder auch weiterhin wachse! Allen P. T. Spendern sagen wir noch mals treudeutschen Lant!

#### Die Fondsberwaltung: Sektion Saaz. Oberlehrer Albert Haufte in-Reitschowes, Obmann. Lehrer Josef Rubolf-Tscheradis, Kondskassier.

Rachschrift: Gerr Obmann Oberlehrer Hauft ein-Reitschowes hat die von ihm periönlich verausgabten Postspescen für Fondszwede nicht in Anrechnung gebracht, weshalb ihm der verbindlichste Dank hier ausgesprochen sei.

Das L.=3.=B.=Brafidium.

## Vereinsnachrichten.



## vereinsnachtichten.

Mitteilungen der Geschäftsleitung des Deutschen Bienenw. Candes-Zentralvereines für Böhmen.

#### Erftattet vom Geidafteleiter !. t. Sch.-R. Saus Bafler, abgefcloffen am 15. Dai 1914.

Nus der Zentralausschuß-Sisung vom 2. Mai 1914. Borsitzender: In Verhinderung des Präsidiums Alters-Vorsitzender: Zentr.-Ausschußrat Ing. Blaha. — Für den insolge Kränklichkeit von der Kassaführung zurückgetretenen Zentr.-Aussch.-R. d. Ripła übernimmt der neugewählte Zentr. -Aussch.-R. Wüjt!* das Amt des Kassiers (§ 10 d. L.-Z.-V.-S.-V.); dem bisherigen Kassier d. Ri pła wird der Dank ausgesprochen für seine vielzährige, so erprießliche Amtschung und wird sein Verbleiben im Zentralausschusse freudig begrüßt. Beiterz wird dem Kassier-Stellvertreter Har ist elekter Zeit länger dauernde Vertretung der besondere Dank übermittelt. — Das k. k. Ackerdauministerium hat unter Genehmigung des Verwendungsnachweises den Rest der Staats-Subentissum hat unter Genehmigung des Verwendungsnachweises den Rest der Staats-Suben in pro 1913 mit 500 K flüssig gemacht. — Von der "Rechsbereinigung d. s. Backt.-V. u. W. Orsterreichs" wurden unseren L.-Z.-Vereine in der Fütterungsperiode 1913 14 2170.22 a steuersparnis, also mittelbare Unterstützung von 7834.98 K zugeführt. — Neber Antrag der Settion Komotau wird an die k. k. Bezirfsdauptmannschaft Komotau das Ersuchen gerichtet, die anläßlich des Ausdrucks der Faulbrutzeuche in Oberdorf verhängte Vienen gerichtet, die anläßlich des Ausdrucks der Faulbrutzeuche in Oberdorf verhängte Vienen gerichtet, die anläßlich kes Ausdrucks der Faulbrutzeuche in Oberdorf verhängte Vienen gerichtet, die anläßlich tes Ausdrucks der Faulbrutzeuche in Oberdorf verhängte Vienen gerichtet, die anläßlich tes Ausdrucks der Faulbrutzeuche nie der Sectoben: Die Faulbrut heilt sich demnach nicht von selhst aus, wie manche annehmen; die Veuten der Versucksvölker werden nach gründlicher Desinstitus dem bienenw. Landesmuseum in Saaz überwiesen; dem Versucksvolker werden nach gründlicher Desinstitus dem bienenw. Landesmuseum in Saaz überwiesen; dem Versucksvolker verden nach gründlicher Desinstitus

^{*)} Beamte d. Bohm. Sparkassa Franz B ü st l, Witglied unserer Sektion Saaz, ist wit kurzem von dort nach Frag übersiedelt.



motan wird für feine Mühewaltung bei borgen. Seilversuche der beite Dant ausgesprochen. Mit Danf murde die Spende mehrerer gebr. Gerftungsbeuten feitens des Brafidenten des Deutsch. landw. Zentralverbande f. Böhmen Landeskulturrats-Bizopräsidenten v. Kreisl begrüßt. — Der Antrag der Seftion Mies=Landet, daß in Seftions=Gebieten keine "direkten Ritglieder" aufgenommen werden sollen, wird dahin erledigt, daß die Bereinigung aller Imfer einer Gegend im Rahmen der zuständigen Sektion aus Gründen der Organisation gewiß höchst wünschenswert ist und wird seit jeher dahingewirkt, daß die direkten Mitglieder den Sektionen sich anschließen; daher zeigt die L.-B.-B.-Statistik bei namhafter Steigerung der Gesamtzahl einen verhältnismäßigen Rückgang jener der direkten Mitglieder. Doch ist ein Zwang im Sinne des Antrages seitens der Zentrale untunlich, weil mandmal unüberbrudbare Gegenjage borhanden find. - Der Geftion Rudersborf wird die Abhaltung eines viertägigen Bienen zucht=Lehrfurses durch Wanderlehrer Ab. A. Köhler-Christiansau antragsgemäß bewilligt. — Der Antrag der Settion Dies, daß gegen schärfere Finanzkontrolle ein gebrauchsfähigerer steuerfreier Zuder zur Bienen-Antsititerung abgegeben werde, wird dahin erledigt, daß alle bez. Bemühungen derzeit erfolglos sind, da das t. k. Finanzministerium, insolange nicht die "Den aturie-rung" eingeführt ist, an der bisherigen Charafteristerung mit 4% Sand und 1% Sägespäne festhält. — Ueber Ansuchen des Komitees der 59. Wanderversammlung deutsch., österr. u. ungar. Bienenwirte zu Bregburg, Juli 1914, werden der dortigen Ausstellung zu Bramiierungszweden 1 vergoldete, 2 silberne, 3 bronzene L.Z.:Vereins = Medaillen be-willigt. — Ueber Antrag Zentr.-Aussch.-R. Saustein wird an die a. prib. Buschtöhrader= Eisenbahn, sowie an die f. f. Staatsbahndirektion Pilsen wegen Anbau von Bienennähr= pflanzen an den Bahndämmen und Bojchungen ber Streden in ben Bezirken Saaz und Postelberg herangetreten. — Im Sinblid auf die Neuregelung der Wanderlehrer-Gebühren wird beschloffen bei Abhaltung bon bw. Lehrturfen neben den üblichen Reiseentschädigungen das Honorar mit 20 K pro Vortagstag grundsätzlich feitzulegen. — Außerdem wurden noch zahlreiche andere Angelegenheiten erledigt; insgesamt: 49.

Auszeichnung verdienstvoller Settions-Vorstandsmitglieder für vieljährige Tätigkeit. Der Zentralausschutz hat mit Beschl. v. 2. Mai l. 3. verliehen: Die goldene Ehren-biene samt Ehrenurkunde für mehr als XVjähr. ununterbrochene Tätigkeit: Dem-Obmann der S. Gr.-Chmeleichen Oberlehrer Wath. Subaček; in der S. Hochsemlowit: Obmann Schulleiter Karl Waner, dess. Stellvertreter Postboten Georg Steinbach und Geschäftsleiter Landwirt Georg Nickl. B. Die Ehrenurkunde für mehr als Njähr. ununterbrochene Tätigkeit: Dem Geschäftsleiter der S. Buschwiß, Oberlehrer Ferd. Weber; dem Geschäftsleiter d. S. Tisch, Schulleiter Jak. Löb; dem gew. Geschäftsleiter d. S. Eulau Klempnermeister Max Krctschmer; in der S. Grasliß: dem Obmann Instrumentenerzeuger Jos. Lausm: ann und dem Obmannstellvertreter Instrumentenerzeuger 3. B.

Elgas.

Das Anerkennungsdiplom des L.-3.-Vereines für Verdienste um die heimische Bienenzucht wurde mit Zentr.-Aussch.-Beschl. v. 2. Mai 1. 3. verliehen: Dem Ausgedinger Schmuter-Söflit, S. Söflit-Blauschnit, anlählich seines 70jahr. Imter-Jubilaums und bem Maschinenstider Joj. Lausmann-Silberbach, S. Graslit, anlählich seiner 55jahr. Imfertätigfeit.

Dem bienenm. Banderlehrer Gisenbahn-Inspektor Jos. Goreifchi-Teplity-Schönau wurde für seine vieljährige verdienstvolle Tätigkeit im Interesse des L.-8. Bereines der Dankund die besondere Anerkennung mit Zentr.-Aussch.: Beschl. v. 2. Mai I. J. bes

fannitgegeben.

Bir beglückmünschen unsere hochverdienten Mitarbeiter auf das herzlichste und erbitten uns ihre weitere treue Betätigung auch für fernerhin. Das Präsidium.

Dr. jur. Wilhelm Körbl, Prasident unseres L.-3.-Vereines, murde am 10. v. M. in Wien neuerlich als Präfibent der "Meichsvereinigung der felbst. Bacht. «L.» Bereine u. «Verbände Oesterreichs" gewählt. Des weiteren wurde Dr. Körbl als Ehrenpräsitent der 59. Wanderversammlung deutsch., österr. u. ungar. Bienenwirte zu Preßburg (Ungarn) berufen.

XIV. Imfertag Deutsch-Böhmens 1915. Der Zentralausschuß hat am 2. v. M. über Antrag der Sektion Leitmerit beschlossen, den XIV. Imkertag berbunden mit einer Aus-

stellung im Sommer 1915 bortselbst abzuhalten.

Bei allen Ginfendungen, einerlei welcher Art immer, ist stets das Settions= siegel beizudrucken. Ramentlich darf bei Geldeinsendungen nicht einfach der Name des Absenders angegben werden, sondern es ift stets der Gettions - Name anguführen. Bei unserem 368 Sektionen umfassenden L.=3.=Vereine wird sonst die richtige Evidenzführung sehr erschwert, da zahllose Personennamen gleichlauten.

Die Einkaffierung und Einfendung der Mitgliedebeiträge für 1914 hatte satungsgemäß bis Ende März zu erfolgen. Wer seinen Jahresbeitrag noch nicht eingezahlt hat, gilt im Schadensfall als nicht versichert. Die Jahresbeiträge muffen nunmehr auch seitens der Sektions-Kassen an die Zentrale abgeführt sein.

Die kassa-Abrechnungen und -Einzahlungsvorschreibungen über Schuldigkeit und Abstattung in Mitgliedsbeiträgen, Beilagen- und Bersicherungsgebühren sind bereits im Mai f. J. den berehrlichen Sektionen zu Handen der Herren bevollmächtigten Schriften- Empfänger zugegangen. Die berehrl. Sektionsleitungen werden dringend ersucht, die erbaltenen Ausstellungen einer jofortigen Prüfung gefl. zu unterziehen und dei Tisseragen ebentuell die derzeitige Mitgliederliste zur Bergleichung gefl. einzusenden. Mickländige Beiträge und Gedühren von 1918 dürfen nunmehr unter keinen Umständen weitergeführt werden, sie sind vielmehr zum Ausgleich zu bringen gegedenensalls sind begründete Anträge auf Eintreibung durch die Zentrale oder auf Abscheidung und Streichung gefl. zu stellen. Die p. t. Herren Sektions Demänner werden dringend gebeten, den Punkt "Kassallen Der t. Borren Sektions Demänner werden dringend gebeten, den Punkt "Kassallen Der kand ber Seitung zu stellen und den erbaltenen Ausweis der Zentrale zur Aurchberatung zu bringen.

Das Präsidium.

Runmehrige Mitglieds-Austritte fonnen bor Jahre sichluß nicht zur Kenninis genommen werden, sondern werden erst für 1915 vorgemerkt.

Die verchel. Herren Sektionskaffiere werden dringend ersucht, die Beträge, welche für aus dem Vereinsberlage bezogene Dructjorten (Indentarbogen, Bücher, Eitketten, Marken, Abzeichen usw.) entfallen, entweder gleichzeitig mit der Bestellung in Marken einzusenden oder aber wenn dies nicht geschieht, in den übersandten Kontoauszügen in den Aufzeich nungen über die Bezahlung der Beiträge u. f. f. vorzumerken; erfahrungsgemäß entstehen durch die Unterlassung dieser Vormerkung die meisten Differenzen und Bemängelungen unserer alljährlich an die einzelnen Sektionen ergehenden Vorschreibungen.

Das vorzügliche Faulbrut-Plakat (m. Abbildung) Weister Theodor Weippls, welches zur Massenberbreitung ganz besonders geeignet ist (bekanntl. erhielt jede Sektionsleitung die Wanderlehrer u. appr. Bienenmeister je 1 Ex. seitens des L.-3.-Bereines gratis), wird seitens des L.-3.-Bereines zwecks möglichst weitgehender Verbreitung verbilligt abgegeben.

† Sektion Scifersborf. Am 10. Mai I. I. berichied nach langen schweren Leiben im 46. Lebensjahre unser gründendes Witglied und erster Obmann k. k. Postmeister und Gemeinde vorsteher Johann Schm i her. In seinem Grabe trauern eine Witwe und 6 unbersorgte Kinder, von denen fünf auch teine Mutter mehr besithen. Von der Beliebtheit, welcher sich der Tote erfreute, gab die großartige Beteiligung an seinem Leichenbegängnisse das beste Zeugnis. An der Vienenzucht hing der Verblichene steis mit ganzem Gerzen. Er war immer ein eifriges Mitglied und opserwilliger Förderer unseres Vereines. Sein Andenken werden wir siets in Ehren halten!

+ Settion Gablonz a. A. Am 1. Mai starb hier ein langjähriger eifriger Imker, Josef Massopust, im 56. Lebensjahre. Ein treues Andenken bleibt ihm bewahrt!

Sektion Altzedisch, Hamann des Gartenbau-Bereines Altzedisch, Obmann begrüßte u. a. Lehrer Georg Mathn, Obmann des Gartenbau-Bereines Altzedisch, Obmann Josef Baper der Sektion Jachau. Wanderschrer Wimm er-Ringelsberg hielt einen reichhaltigen Bortrag über: "Warum züchten wir Bienen und den Rutsen desselben". Mittels Kreidenzeichnungen siellte er uns die Entwicklung der Faulbrut dar und gab uns verschiedene Mittel zur Erchütung derselben bekannt. Der Obmann gab einen ausführlichen Bericht über das berflossen Bereinsjahr. Bom Protokollführer wurde der Rechnungsabschlutz verlesen und es ergab sich ein Kassenitand von 85 K 23 h. Hür die Rechnung wurde nach Bericht der-beiden Rechnungsprüsern, Alois Neiter und Franz Schaffer, dem Geschäftsleiter die Entlastung erteilt. Die Wahl wurde per Aktsamation vorgenommen und es wurden einstimmig gemählt: Franz Gebert-Altzechsich, Obmann, Josef Wehmaner, Verwalter Schosseneuth, Obmannstellvertreter, Emil Schmidt, Geschäftsleiter. Die Sektion seiner heuer ihr 20 jähriges Gründung ung afest, wobei eine Feier veranstaltet wird.

Seftion Mies. Versammlung am 16. Mai in Nies. Geschäftsleiter Lehrer Peschet, als Vorsikender in Verhinderung des Obmannes und bessen Stellvertreters, konnte Vertreter der Nachbarzettionen Schweißing und Trpist begrüßen. Nach Erstattung des geschäftlichen Teiles sprach Wanderlehrer Joh. P. Weicht a über "Die aufsteigende Entwicklung und das Schwärmen des Viens. An der regen Wechselrede beteiligten sich u. a. der Vorsikende, Lehrer Wilfert-Wrdis Pricht a-Wies, Krof. Grimm-Wies, Kroj-Sisenhüttl. Freie Anträge: 1. Wanderberjammlungen abzuhalten und womöglich bei jeder solchen praktisches aus der Bienenzucht vorzusühren. 2. Schritte einzuleiten, daß an der k. k. Lehrerbildungsanzitalt in Wies ein vollitändiger Vienenzucht-Lehrurs eingeführt wird.*) Nächste Versammlung in Sizen hüttk.

^{*)} Schr gut! Hi m hinblid auf den Erl. d. k. k. Unterrichtsministeriums v. 5. M. 1914, 3. 41.869 ex 1913, unter Zuziehung unserer L.-Z.-B.-Banderlehrer allgemein möglich!. D. Schreftle.



Settian Franzensbad. Wanderversammlung. Um 13. April 1. 3. hielt in Hoihaus, unter Borsit des Obmannes Kern, Wanderlehrer J. P. Wescht as Währing einen Borstrag über "Bienenpflege im Frühjahre". Anschließend besprach er die Faulbrut und deren Bekampfung. Auf eine Anfrage sprach Wanderlehrer Wescht a auch über das Bienenzuchtpatent Kaiserin Maria Theresias. Nächste Versammlung Sonntag den 14. Juni I. J., in Stingls Gasthaus in Wildstein; Geschäftsleiter Lehrer Schleicher Wildstein wird über die Schwarnzeit sprechen.

Sektion Zechnis. In der Wanderversammlung am 13. April 1. I. hielt Hw. Kfarrer Franz Tobisch (Jung-Klaus) aus Wotsch einen herrlichen Bortrag über Bienenzucht im allgemeinen unter zahlreichem Besuch aus der ganzen Gegend. Bei dieser Gelegenheit erwarb unsere Sektion ein Exemplar "Jung-Klaus Lehr- u. Bolksbuch der Bienenzucht", ein tress

liche Buch, welches ben p. t. Mitgliedern toftenlos leihweife gur Berfügung fteht.

Sektion Hoch-Semlowis hielt am 3. Mai eine außerordentliche Versammlung ab, in welcher den Vorstandsmitgliedern Obmann Maher, Obm.-Stellvertreter Steindach, Geschäftsleiter Nickl, die zuerkannten Ehrenzeichen "Goldene Viene für mehr als 15jähr. uns unterbrochene Tätigkeit" durch Z.-Gr. Lr. Schulrat Baßler überreicht werden sollten. Aus allen Nachbarzettionen waren die Inter erschienen. In letzter Stunde mußte Referent wegen plöblicher Ertrankung die weite Reise leider absagen. Da infolge der Kürze der Zeit kein Mitglied einen Vortrag übernehmen konnte, besprachen die Erschienenen in zwangsloser Form das Wohl und Weh ihrer Lieblinge. Neun Mitglieder traten dei. Nächste Versammlung am 1. In ni in Hoch-Semlowit; Vortrag des Obmannes: "Behandlung der Schwärme im Gerstungsstode und im Zetag. Kastenstod". Die Verlosung der zu erhossenden Schwärme von den 2 Vereinsstöden wird vorgenommen. Zahlreiches Erscheinen erhofft.

Sektion Tetschen-Bobenbach. Am 8. Feber fand in der Hauptversammlung zu Tetschen die Ausschußwahl statt, u. zw. wurde derselbe auf 3 Jahre gewählt. Obmann Dir. Gausdeck wurde vom Obmannstellvertreter Lehrer F. Hied chenkrieschwib zu seiner neuen Stellung als Bürgerschuldirektor beglückwünscht. Am 22. März sand der 2. Wabenpreßturs in Tetschen unter Leitung des B. Urban-Allsstadt statt; bei dem stark besuchten Kurse konnte sedes Mitglied an seinem selbstgeerneten Wachse das Wabenpressen erlernen. Am 28. April fand im Rutschaebiete bei dem Mitglieder. Fritsche am Hopfenberge die 3. diessährige Versammlung statt, besucht von 58 Mitgliedern und 14 Gästen. Den Vortrag hielt Wandersehrer G. Keller-Wertendorf. Am 12. Juli findet eine Gaubersammlung in Bensen statt, wobei How. Kearrer Tobisch sprechen wird.

Sektion Kaaden. In sehr gut besuchter Versammlung sprach am 17. Mai in Milsau Banderlehrer Joh. Sparal-Postelberg über "Bienenkrankheiten". Obmann Oberlehrer Bzl. Pöfchl hat die Erfahrung gemacht, daß durch die Ausstellung einer Bienentränke in der Nähe des Standes sehr oft durch Juzug fremder Bienen Räuberei entsteht. Ein Wachsschmelszer wurde angeschafft. 1 Mitglied trat bei.

Sektion Komotau hielt am 26. April in den städtischen Parkfälen eine Bollversammlung ab, in welcher dem Mitgliede Jos. Feiler das Ehrengeschent aus dem Schulrat-Bahler-Konde mit Worten der Anerkennung überreicht wurde. Die Errichtung eines Bereinsbienenstandes sörderte der Beschluß auf Berwirklichung des Projektes, vorausgesetzt, daß genügende Unterstützungen erreicht werden. Die Platfrage und Durchführung wird einem fünfgliedrigen Komitee übertragen. Die Sektion beschloß, dem Berschönerungsvereine Komotau beizutreten.

Reger Weinungsaustausch über Bienenpraris machte den Beschluß.

Reichenau bei Gablons. Jur Gauversammlung nordböhm. Sektionen am 3. Mai hatten sich 120 Personen eingefunden: Leiter der Versammlung, Obmann Joh. Langer, konnte die Sektionen Gablonz, Liebenau, Morchenstern, Neichenberg sowie Inker aus den entserntesten Orten des Fergebirges und auch aus Rieinskal begrüßen. Auch unser Restor, Oberlehrer i. R., Honzestersterster, war erschienen. Wahrhaft entspüt waren die Besucher von dem Lichtbildervortrag des Leiters unserer Beodachtungsstationen Oberlehrer Rich. Alt man ne-Neichenberg, "Ernstes und Seiteres aus dem Reiche der Biesnen" bekamen wir allerliebste Bilder aus den heimatlichen Gauen sowie fremde Bienenstände zu sehen. Die intimsten Vorgänge im Vienenhaushalte, Vienenseinde, kurz alles Gredenkliche, was das Vienenleben betrifft, war mit wahrem Vienensseihe, kurz alles Gredenkliche, was das Vienenleben betrifft, war mit wahrem Vienensseihe, kurz alles Gredenkliche, was das Vienenleben betrifft, war mit wahrem Vienensseihe, kurz alles Gredenkliche, von das Vienensseihen von Gonige und Schwarmbölkern. In der "Freien Aussprache" wurde gewünsicht, das deim Bezuge von steuerfreiem Juder neito 100 kg Zuder verseindet und die Veimischung von 5 kg Sand und Sägespänen nicht mit eingerechnet werde.*) Die Abkaltung der nächsen Gaubersammlung wurde sir 1916 von der Sestion Reichenberg zur Durchführung übernommen.

^{*)} Würde der jeweiligen Berechnung wegen bei den so berschiedenen Gewichtsmengen sehr umftändlich sein; der Zuderpreis bleibt aber doch immer derselbe, da für diesen ja der "Neinzuder-Gehalt" maßgebend ist; 105 kg wären daber entsprechend teurer als 100 kg und würde überdies die Fracht höher kommen.

Die Zentr.-Geschäftsltg.



Settion "Am Fufe des Zeichten". 2. Wanderversammlung am 10. Mai in Langenbrud, unter Borsit des Omnannes Gellmann. Geschäftsleiter Langer referiert über Rechte. und Pflichten der Mitglieder. Nachher äußerst auregende Wechselrede bei Beantwortung der eingebrachten Fragen; die Mitglieder Dir. Johne, Em. haffat, A. Vilz und andere bringen ihre persönlichen Inschauungen und Ersabrungen zu gestellten Fragen in belehrender Beise jum Musdrud. Godann wird herbsibedarf an "Denaturiertem" aufgestellt. Ueber Antrag Obm. Stello. Bilg wird unter Musdrud des Bertrauens für Obmann Fellmann auf eine Erwiderung auf die Ausführungen des herrn Friebel-Reichenberg verzichtet. 1 Mitglied trat bei. Nachite Berfammlung am 26. Juli, "Bur Laterne" in Torfel, mit Banderlehrer-

Sctrion Groß-Briesen. In der Hauptversammlung am 26. April hielt Obmann Cherlehier Schlefinger einen Bortrag über die wichtigften Arbeiten bor ber Saupttracht und über fünftliche Bermehrung. Domanenborftand Fagel übernahm in liebenswürdiger Beife den Anbau bon Schnecheersträuchern und Gr. Jojef Batte die Bepflangung der Biegeleiränder und Böschungen mit Phazelia, Riesenhonigklee und Honigdistel. Zum Obmann-Stell-vertreter für den verstorbenen Albin Sanke wurde Gemeindevorsteher Franz Watte ge-wählt. Nächste Versammlung Ende Wai oder Anfang Juni in Großpriesen.

Selvion Grastin hielt am 26. April 1. J. in Markhausen eine gut besuchte Wanderverfammlung ab. Erfchienen waren sieben Herren aus Klingental. Ebmann Lausmann brachte eine Zuschrift der Landeszentrale in Prag auf die Einladung unserer Stadtgemeinde hin dur Kenntnis, in der bereitwilligst jegliche Förderung der unsererseits geplanten Beran-staltung im August d. J. dugesichert wird. Anschließend gab der Obmann genauen Bericht über den gepianten Intertag mit Ausstellung. Zu dem beim Zentralimertage stattfindenden Kurse über die Königinnenzucht durch Wanderlehrer Herz wird eine Anzahl Bürgerschüler zugelassen, um das Interesse auch bei der Jugend für die Bienenzucht zu weden. Obmann Derold des Klingentaler Vienenzüchter-Vereines (Sachsen) schilderte die guten Beziehungen zwischen den beiden Imtervereinigungen und stellte das Erscheinen veim Zentral-Imterlag in Graslit in sichere Aussicht. Sierauf hielt Bienenmeister Jos. Braun-Graslit einen trefflichen Bortrag: "Die Bienengucht einst und jeht"; Referent, ein langjähriger, erfahrener Imfer, bon Jugend auf mit Bienengucht beschäftigt, machte die gangen Stadien der Entwidlung derseiben bis auf ihre heutige Vollendung durch. Ueber ben Schleuberhonig fand eine lebhafte Lusiprache statt.

Settion Postelberg. Ueber lettwillige Anordnung unseres seinerzeitigen Mitgliedes des hrn. Stadtdechanten P. Frang Blafal wurde unferem Bereine, der gur Leichenfeier torporativ ausgerudt war, der Betrag von 50 K zugewendet. — Und wieder hat der Tod eines unserer eifrigften Mitglieder hinweggerafft; am 24. April haben wir den Bereinstaffier Ferd. Stumpf, Schmiedemeister und fal. Gemeindeborfteber in Ferbeng, zu Grabe geleitet. De mann Fachlehrer Spagal widmete am offenen Grabe dem Entschlafenen einen ergreifenden Nachruf: Wer wie der Verblichene Bienenzucht betreibt nicht des schnöden Mammons wegen, fondern um einzudringen in das Leben und Weben unferer Sonnenvögelein, wer das Geichöpf, die Schöpfung kennen kernen will, um daraus die Allmacht, Weisheit und Gute des Schöpfers zu erkennen, der hat ein Herz, das freudig schlägt für alles Gute, Wahre und Schöne; der ist ein rechter Mensch, und das war Stumpf! Seine hehre Auffassung der edlen Imkerei wirkte vorbildlich, seine strenge Erfüllung freiwillig übernommener Pflichten als unser Bereinskassier wirkte erziehend als edles Muster. Und wenn der Tag, der Abend auch noch fo kalt und rauh und stürmisch war, Stumpf fehlte nie in unserer Mitte; er fehlte auch dann nicht, als er - wie bor 14 Tagen - dem franken Rorper Zwang antun mußte. Drum wollen wir fein Andenken ehren in feinem Sinne, in dem treuer Pflichterfüllung.

Settion Peterswald. Am 9. Mai I. J. fand die gründende Berjammlung statt unter Lorsit des Einberufers Fachlehrer Rudolf Aude f. Die Wahl des Borstandes ergab: Franz Bolf, Landwirt, Obmann; Franz Stettmacher, Schuhmachermeister, Obmann-Stellvertreter; Rud. Kudet, Fachlehrer, Geschäftsleiter; insgesamt sind 14 Witglieder ausübende Imter. Als Jahresbeitrag wurden 3 K bestimmt. Sierauf hielt Fachlehrer Rubed feinen Bortrag: "Die Kunjtwabe und ihre Verwendung", welcher eine lebhafte Wechselrede auslöfte. Anschließend erfolgte eine Aussprache über Berbefferung der Bienemveide und versprach Mitglied Bengel Rühnel, dahin zu wirfen, daß an der Aerarialstraße statt der Eberesche Lindenbaume gepflanzt werden. Ueber Antrag Jos. Blumentritt wird der Anbau von Buchweizen zur Verbesserung der Herbsttracht versucht werden.

Settion Gießhübl i. Ablergebirge. Generalversammlung am 22. März I. J. in Sattel unter Borjit des Obmannes Joh. Boge I. Tätigkeits- und Kaffabericht murden mit Befriedigung genehmigt. Unter "Imferpraxis" wurde nach gegenseitigem Meinungsaustausche bom Obmanne abermals auf die Wichtigfeit der Koniginnengucht hingewiesen. Auch murbe aber mals ber Antrag gestellt, ber L.-3.-Berein moge eine Beobachtungsstation mit bem Site in Sattel errichten.*)

^{*)} Diesem Buniche kann aus finanziellen Gründen derzeit nicht Nechnung getragen werden, zumal in Michowie eine Station besteht. Die Bentr.-Beichäftslig.



Settion Dollana. In der Versammlung am 17. Mai 1. J. hielt Wanderlehrer Karl Wöhler, Oberlehrer-Gottowip durch mehr als 1½ Stunden einen gediegenen Bortrag über Auswinterung und Raffen der Bienen; auch beantwortete er mehrere Fragen über das Schwärmen. Rächste Versammlung in Dollana; die nichterschienenen Imter werden ersucht, zahlreich zu erscheinen.

Settisn Tachau. Die Versammlung am 26. April 1914 im Vereinsheime rrug das Gepräge einer schlichten Jubelfeier; Obmann Baher gab einen Werdegang der nunmehr 10 Jahre bestehenden Sestion; Wanderlehrer Josef Wimmer hielt einen ausgezeichneten Bortrag über: Wichtige Womente im Bienenleben und in der Entwidlung der Vienenzucht.

2 neue Mitglieder traten bei. Bahl der Mitglieder: 37 und 1 Ehrenmitglied.

Settion Meiftersborf-Ullrichtstal. Grundende Berfammlung am 14. Mai in Meifters. dorf. Rach Verlejung der Satungen durch den Einberufer Oberlehrer Adolf Runert wurden gewählt: Glasmaler Beinrich Fritich, Chmann; Schieferbeder Jojef Seifert, Obmannstellver-ireter; Oberlehrer Abolf Kunert, Geschäftsleiter und Lehrer August hitschel, Schriftführer. Der Jahresbeitrag wird mit 3 K festgeseht. In der nächsten Versammlung wird Wanderlehrer Erwin Runert, Lehrer-Mertendorf, sprechen. 1 Mitglied trat neu bei.

Settion Aufcha. Jahresberfammlung am 19. April I. J. unter Vorsit des Fachlehrers Sofef Proft. Rach dem Jahresberichte des Geschäftsleiters Oberlehrer W. Fiedler gahlte die Seftion 40 Mitglieder in 18 Ortschaften. 2 Berjammlungen fanden statt. Ausgewintert wurden 1913 210 Völfer auf Mobil- und 36 auf Stabilbau, eingewintert 231 mobil und 42 stabil. Verfichert waren 39 Mitglieder mit 10.283 K. Der Lusweis über die Geldgebarung weist 419 K 83 h Einnahmen und 387 K 19 h Ausgaben aus. Der Antrag Lehrer W. Friedl, Alt-Ihein, in der Gektion die Buchtung von Koniginnen heimischer Raffe durchzuführen, wurde freudig begrüßt und übernimmt Antragsteller die Leitung. Nächste Versammlung zweite Balfte Mail. J. in Simmer.

Settion Linsborf. Hauptversammlung am 26. April. Laut Jahresbericht des Obmannes gahlte die Sektion 25 Mitglieder (Linsdorf 9, Wichftadtl und Lichtenau je 7, Zöllnei und Alösterle je 1). Ausgewintert wurden 137, eingewintert 183 Bölfer. Honigertrag war 548 kg. Wachsertrag 21 kg. Die Sektion war auf 7798 K versichert. 1130 kg steuerfreien Zuders gelangte zur Verteilung. (Steuerersparnis 406.80 K.) Ein Klärtopf um 10 K wurde angeschafft. Für das Beschkadenkmal in Abtsdorf wurden 2 K gespendet. Das Bienenjahr war ein recht ungünstiges. Der Obmann bringt aus Gerstungs "Der Bien und seine Zucht" das Kapitel "Der Frühlingsausslug der Vienen" zur Vorlesung. Daran schließt sich rege Wechselrede. Der Honigpreis wurde wieder auf 2 K 40 h festgesett. Sollte das Vienenjahr wieder so ungünstig werden, wie in den zwei Borjahren, so wird das Kilogramm um 3 K verkauft.

Seltion Pernhard. Am 10. Mai I. J. fand in Krukanit die die gjährige Sauptberfamm-

lung statt. Ein neues Mitglied wurde aufgenommen.

Settion Defau. Hauptversammlung am 25. März I. J. in Defau bei starkem Besuch auch auß den Sektionen Gokau, Gorofedl, Podersam und Saaz. In fast zweistündiger Rede behandelte "Jung-Rlaus" (Hw. Pfarrer Tobisch) den Stoff: "Unsere geordnete Bienenzucht". 1 Mitglied trat bei. Mitgliederstand berzeit 19. Jm Honigertrage blied 1913 weit hinter ben bergangenen Jahren zurud, viele Zuchter fonnten gar nichts ernten.

Seltion Böhm.:Leipa hielt am 19. April in Quitkau eine gut besuchte Wanderversammlung ab, der auch Vertreter der Nachbarsektionen Bürg it ein, Drum, Hohlen und Langen au beiwohnten. Frz. Köhler, Leiter der bw. Beobachtungsstation Simmer, hielt einen gediegenen Vortrag über "Die Bienenzucht und ihre natürliche Betriedsweise". An der äußerst regen Wechselrede über künstliche Zuchtwahl, die Erzeugung langlebiger Vienen und Faulbrut, Stockformen usw. beteiligten sich in hervorragender Weise die H. Hie. Ferd. Thume, Glutig aus Rodowit u. a. m. Oberlehrer Franz Pietich aus Neugarten bemonftrierte sodann eine bon ihm neu angefertigte Bienenwohnung.

Sektion Gieghübl-Deutsch-Rillmes. Die letzte Bersammlung in Gieghübl war recht gut bejucht. Die alten Funktionäre wurden wiedergewählt. Geschäftsleiter E. Herget hkelt einen durch Zeichnungen und Tabellen illustrierten Bortrag über Bienen und Imfer im Borjahre und leitete daraus ab, was für das Jmmenleben überhaupt zu merken ist. — Restierende Jahresbeitrage find bis 15. Juni bestimmt an den Geschäftsleiter zu senden. Gine Faulbrut-Untersuchungstommiffion wurde errichtet. Nachfte Berfammlung im Ruli in Engelhaus. Kunstwaben sind beim Geschäftsleiter zu haben; eingesandtes Wachs wird dort zu

solchen verpreßt.

Settion Tuntau. Hauptversammlung am 3. Mai in Tuntau unter Borfit des Obmannes E. Brodsky. Geichäftsleiter Schulz erstattete Tätigkeits- und Kassabericht. Ein-nahmen 50 K, Ausgaben 45.73 K, Salbo 4.27 K. Mitgliederstand 18. Tas Jahr 1913 war äußerit schlecht. Der steuerfreie Zuder wurde als große Wohltat anerkannt. Nächstens Wander-versammlung in Okenau mit Hw. Pfarrer Tobisch als Redner.

Sektion Bilbichüt hielt am 21. Mai 1914 die Frühjahrsversammlung ab. Beschlossen wurde die Anschaffung eines Dampiwacheichmelzers. Zum Königinnenzuchtkurs Arnau wird Mitg. Theodor Bönisch, Müller, ensendet.



## Bücher und Schriften.

The o d. Be ipp 1, Der Bau des Bienenhauses. 2. verm. u. durchges. Aufl. 79 Abbild. 81 S. 8". Berlin 1914, Fr. Pfenningstorff. 2.40 K. A. R. v. In Meister Beippls bestbekannter "Bibliothef d. Bienenwirts" ist der Band I. nunmehr neu aufgelegt und erweiter worden, indem insbesondere auf die, letzter Zeit sich immer mehr verbreitende Beutenststem mit Oberbechandlung gebührend Nücksicht genommen wird. Im übrigen sind eineritung und Behandlung des Stoffes die bewährte der ersten Auflage geblieben. Im erken Teile des Buches werden nach Erörterung der Vor- und Nachteile des Bienenhauses und der allgemeinen Aufstellungsregeln, die bei Erbauung eines jeden, auch des einsachsten Bienenhauses zu beachtenden Grundsätz, wie Konstruktion des Innenraumes, des Etagensubls, der Kenster, der Anstrich u. a. erörtert während sein zweiter Teil eine Reihe berschiedenartiger, mustergültiger Bienenhausdauten in 10 Kapiteln, in Wort und Wild sam Klan vorsubr, u. zw. durchwegs bestehende Stände. So wird es jedermann ermöglicht, das seinem Gesichmad und Bedürsnisse, aber auch seinem Geldbeutel entsprechende Bienenhaus zu sinden. Das vom Verlage gediegen ausgestattete Buch darf in teiner Imterdücherei sehlen.

Naumann u. Lehmann, Die bekanntesten Honig- und Bienen-Rährhssagen Deutschlands. Berlin 1913. K. B. Fr. Pfenningstorff. 104 S. 8°. 1 Mt. Die auch in der Förderung der Bienenzucht sehr rührige Landwirtschaftskammer f. d. Krodinz Brandenburg lagt obige Schrift, von zwei ihrer Beamten bearbeitet, als Geft 30 ihrer "Arbeiten" erschenen, um bei der immer dringlicheren Notwendigkeit, durch Andau honigender und pollenspendender Pflanzen, sei es feldmäßig ober an Straßenrändern und Bahnböschungen, in Varkanlagen oder Oedland, den zuständigen Kreisen einen geeigneten Behelf zu geben. Lad "Allgemeines" werden in 6 Kapiteln die einzelnen Pflanzen besprochen, es folgt eine Pflanzenzusammenstellung für Böschungen, Grabenrändern und Unland, sodann ein Blübskalender; ein deutsch-lateinisches und latein-deutsches Namensverzeichnis bildet den Beschlußei unserer, in dieser Richtung nicht allzureichen Literatur der imferlichen Beachtung bestent

Die Biene und der Breitwabenstok. Bon Franz Richter Ingenieur, Wien X. Tas Buch ist in erster Linie für die Verhältnisse in Dalmatien geschrieben, aber so gehalten, daz auch unsere Integlieren, die sich für Breitwabenstöcke interessieren, manche und zum Teil neun Anrequingen gewinnen. Verfasser dat die amerikanische Vetriebsweise aus eigener Anschauung kennen gelernt und gibt daher ein klares Vild derselben. Der Bozes-Vetrieb kommt abet darin nicht vor. Eigenartig ist der Standpunkt, den Verfasser in Vezug auf die Winterpackung einnimmt: Er empsichlt die vollständig luftdichte, undurchlässige Einpackung der Stöcke mit allseitiger Cels oder Teerpapierumwicklung, die Fluglöcher bleiben dabei völlig frei und dienen als alleinige Luftössung. Die Breitwaben stehen natürlich in Kaltbau. Bei dieser Einrichtung stützt sich Verfasser auf die Tatsache, daß die Vienen ja auch die Innenseite ihrer Wohnungen — der Strohförbe nämlich — mit einer Kittschichte auskleiden, also undurchlässig machen. Erwäre gut, wenn diese Methode von erfahrenen Züchtern nachgeprüst würde. Interessant in wie der Verfasser das herausholen von Vienenvöllern aus Baumhöhlen beschreibt. Die von Verf. gezeigte, aufrollbare Polzstadtung des Vuches ist sehr gut. —n—

Unentgeltlich nur für Mitglieder und ausschließlich nur für eigene Grzeugnisse.

# Börse für Honig, Wachs und Bienenvölker.

Die Ginfdattung müffen für jele Nonat neuerli befonders auf

Bienenhonig, garant. echt, Bostbose 10.50 K liefert B. Brosch, Oberlehrer in Lieboris, Bost Mich berfelbe gibt auch 13 kg gienenwachs à 4 K ab. — Josef Riedel in Hainspach a. b. Lindenallee bet 1 echtes Stenenwachs à 4 K abzugeben.

Josef Jekl, Schulleiter und Großimker, B. Gallizien in Kärnten, hat Bienenschwärme (Erstschwärme Driginal-Bauernstöden, garantiert echtrassige Krainerbiene mit befruchteter, nicht alter Königin abzugeben. bro Juni 10 K einschließlich Packung. — Karl Oppelt, Arnsborf b. Hald hat 6 leere Gerftungbenten, war mit ausgebautem Honigraum abzugeben. — Josef Riebel in dainspach a. d. Linden-Allee, verkung and Bölkern kommenden Schwärme und berechnet dieselben je nach Gewicht pro 1 kg Bienen mit 5 K bis einit lich 24. Juni, später billiger. — J. Stehr, Bienenzüchter, N.-Rochlig im Riesengebirge, gibt wie allicht jeiner beutichen Rasseniginnenzucht befruchtete, faulbrutsreie Rasse Königinnen der Stüd zu 5 K frankt Witte Juni ab.

herausgeber: Deutscher bienenwirtschaftlicher Landes-Bentralverein für Bohmen in Rgl. Beinberge bei Bug Drud ber Deutschen agrarischen Druderei in Brag, r. G. m. b. h.

Nr. 7.

Prag, Juli 1914.

XXVII. Jahrg.

## Deutsche Imker aus Böh

(Sett Oftober 1902 vereipigt mit der Monatsschrift "Der Bienenvater aus Böhmen", dem Organe des ehemaligen "Candesvereines gur Bebung der Bienengucht Bohmens". gegr. 1852.)

**Organ des D**eut**ic**hen Bienenwi**rtichai**ti. Landes-Zentralvereines für Böhmen, des Osterr.-Schleflichen Landes-Vereines für Bienenzucht und des Verbandes lelbliandiger deutscher Bienenzucht-Vereine in Mähren.

Schriftleiter: L. L. Schultat Saus Safler, 3. Weinberge bei Brag (Landw. Genoffenichaftshaus.)

Erscheint im ersten Monatsdrittel. Beigabe der Zeitschrift "Die deutsche Sienenzucht in Cheorie und Bravis" ist besonders zu bekellen. (Gebühr 1 K pro Jahr.) Ankindigungsgebühren: Die 1 mm hohe, 50 mm breite Zeile oder beren Raum 8 heller (7½ Pig.), auf der lepten Umschlagseite 10 heller (9½ Pig.). Nach Sohe des Rechungsbetrages entsprechender Rachlaß. — Anschrift für alle Sendungen und Zuschriften: "Ansschuß des Deutschen Bienenwirtschaftlichen Landes-Zentralvereines für Böhmen in A. Weinderge bei Brag". — Schlich der Unnahme für jede einzelne Rummer am 16. eines jeden Monats. — Postspartassen-Konto Nr. 815.769.

Ab 1914: Unfundigungs-Gebühren-Aufichlag 2 heller pro 1 mm.

### XIII. Imkertag Deutsch-Böhmens Graslik 29-31. Hugust 1914.





Für den XIII. Imfertag Deutsch-Böhmens, der am 30. August I. 3. stattsindet, hat in entgegenkommender Beise über Ersuchen der Sektion Graslit Se. Ezzellenz Hern Reichsgraf Erwein Rostit. Rienet das Protektorat übernommen. Das Ehrenpräsidium bilden die Heren k. k. Umtsleiter Doberauer, k. k. Rajor Reif,

Bezirksobmann A. M. Brein I und Bürgermeister Daniel Kohlert aus Graslit.
In der Komiteesitung am 21. Mai wurden alle näheren Punkte betr. die bienen w. Ausstellung und Bienen sit and bsschau festgelegt und folgende Gruppen sür die Ausstellung bestimmt: 1. lebende Bienen, nur für die Sektion Graslit, 2. Geräte und Bohnungen, 3. dienenw. Produkte, 4. Verschiedenes (Literatur, Neuheiten usw.). Die Anmeldebogen für Aussteller kamen Mitte Juni hinaus und wurde der Schluß des Anmeldetermins sür den 20. Juli festgesetz; alle Anmeldebogen müssen also dis zu diesem Zeitpunkte gehörig ausgefüllt an den Ausstellung 3 = Obmann Hernstik einzelandt werden nel in Graslig eingefandt werben.

Alle weiteren Borberatungen sind rüftig im Gange und bedarf es nur noch günftigen Betters, um volles Gelingen der Beranstaltung zu sichern. — Die Anteilnahme aller Kreise unserer Stadt ift eine fehr rege und burfen die ausmartigen Besucher berfichert fein, die Grinnerung an hier in angenehmfter Beise berbrachte Stunden mitzunehmen. Wir berweisen wirtung an gier in angeneymiter Weize verdrachte Studen mitzunehmen. Wir berweizen bei diefer Gelegenheit heute schon auf die günftige Lage der Stadt Graslik im Zwodautale und die schone Umgebung des Erzgebirges wo sich herrliche Ausslüge für die fremden Gäste bieten. Auch ist Graslik die Zentrale der erzgebirgichen Stickerei-Industrie und der weltbestannten Instrumenten-Fabrikation. Außerdem sind Fabriken für Roben und Konfettion, eine großartig eingerichtete Tuchfabrik, eine ebensolche Sammetfabrik und eine Spielwarensabrik. Alle diese Industriezweige exportieren ihre Erzeugnisse in alle Welt. Graslik zählt gegenwärtig 1400 Wohndauser und 16.000 Einwohner.

Auf nach Graslik! Liebe Imterbrüder!

Der Reftausiduß.

## Immenleben — Imkerstreben im Iuli.

Bon bienenw. Banberlehrer Joh. B. Befdta, Schulleiter, Mabring b. Afc.

Der Mai brachte im allgemeinen nicht, was der Imker von ihm erwartete. So hatte z. B. in der Beobachtungsstation Grün bei Asch das Wagvolk in diesem Monate anstatt zuzunehmen, 1220 g abgenommen. Auch anfangs Juni wäre es

fast notwendig gewesen, zu geben, anstatt zu nehmen. Im zweiten Drittel dieses Monates setzen für unsere Bienen bessere Tage ein und mit ihnen eine entsprechende Ausbeute der Tracht. Hoffen wir, daß diese günstigen Witterungsverhältnisse den ganzen Juni hindurch anhalten; dann wird endlich nach sieden dürren Jahren ein gesegnetes des Imfers Arbeit und Mühe lohnen und mit dem Ersolge wird auch das vielsach erlahmte Interesse an der Bienenzucht zu neuem Leben erwachen und nicht nur den einzelnen Bienenzüchter, sondern auch unsere bienenwirtschaftlichen Bereine und Sektionen zur lebhafteren Betätigung zum Zweie der Erreichung des gesteckten Zieles anspornen.

Im Monate Juli nimmt die Frühjahrshaupttracht rasch ab, Hand in Hand damit verflacht sich auch das Triebleben im Bien, um schließlich durch das Abtreiben der Drohnen dem Imker anzuzeigen, daß die Entwicklung des Bienen-

volkes ihr Ende erreicht hat.

Der rationelle Bienenzüchter wird daher bestrebt sein, durch Andau von Phazelie, Buchweizen, Kübsen und anderen, kurzlebigen und daher bald blühenden Pflanzen die Tracht zu verlängern. Vielsach wird auch die Aussaat von weißem Senf empsohlen; solange aber der Hederich, dieses dem Bauern lästige und dem Bienenwirt höchst willkommene Unkraut, durch Sisenvitriol oder Kalkstickstoff, nicht gänzlich vernichtet ist, kann sich der Bienenvater diese Ausgabe ersparen.

Bielseitig sind jetzt des Imkers Arbeiten. Mit der Abnahme der Tracht, stellt sich auf jedem Stande die Räubere i ein. Um die lästigen Räscher abzuhalten, ist ein rechtzeitiges Verengen der Fluglöcher und das Abstellen weiselloser Bölker

notwendig. Auch muß das Füttern am Tage womöglich vermieden werden.

Durch das Schwärmen hat unser Bienenstand sein Aussehen fast ganz verändert. Unsere schönsten Bölker sind durch Abgabe neuer Bienenkolonien auf den Tiefstand des Immenlebens herabgesunken. Schwäcklinge sind infolge der Pflege und Trachtverhältnisse zu Riesenvölkern angewachsen. Leider zu spät, um aus der Frühtracht einen Ertrag abzuwersen und deshalb haben solche Spätlinge nur in den Gegenden mit Heides oder Buchweizentracht einen Wert.

Etwaige Spätschwärme werden auf ausgebaute Waben geworfen und

durch Vereinigung gekräftigt.

Alle Schwärme und abgeschwärmten Muttervölker bedürfen der sorgsamsten Pflege und Ueberwachung seitens des Bienenvaters. Dieselben sind vom dritten Tage an in kleinen Portionen zu süttern. Die Fütterung währt so lange, dis das Brutnest des künstigen Bolkes tadellos ausgebaut und dadurch die Grundlage sür das spätere Gedeihen des Biens geschaffen ist. Ich lasse auch abgeschwärmte Weuttervölker dauen, indem ich durch ausgiedige Fütterung den Bautried der sassend wird die sehr notwendige Brutnesterneuerung erzielt und die ins Stocken geratene Entwicklung geweckt und gesördert. Zeder Pflegling erhält bei mir je nach den Witterungs- und Trachtverhältnissen Bau des Brutnestes bezahlt. Etwaiger Ueberschuß wird als Wintervorrat ausgestapelt; daher hat der Praktiker recht. wenn er behauptet, die Fütterung der Schwärme und abgeschwärmten Muttervölker ist die beste Spekulativsfütterung.

Vor- und Nachschwärme mit alter minderwertiger Königin gehen sehr gerne zum Orohnenbau über. Solche Völker müssen je früher, deste besser, um geweißelt werden und sind zu Zuchtzwecken nicht geeignet. Als Kollege Andress und ich im I. 1911 Pfarrer Sträuli auf seinem Vienenstand in Scherzingen am Bodensee besuchten, zeigte uns der Meister u. a. auch seinen Königinbestuchtungskaften, bestehend aus drei Großwaben des Dadant Alberti-Stocks. Er hatte ihrer 15 an der Zahl ausgestellt. Bei zweien waren die Vienen zur Aufsührung von

Drohnenzellen übergegangen. Er machte uns eigens darauf aufmerksam und meinte, nach seinen mehr als 20jährigen Erfahrungen, sei dies ein Erkennungszeichen, daß die jungen Mütter minderwertig und zur Zucht untauglich seien.

Durch die Aufführung von Drohnenbau wird das künftige Brutnest zur Drohnenhede; daher muß der sorgsame Imker den Bauder ber Schwärme überswachen, etwaige Waben mit Drohnenbau entsernen und an ihre Stelle Kunstwaben einhängen. Durch diesen Vordruck werden die Bienen in der Regel gezwungen, Arbeiterzellen aufzusühren. Zum Baue gehört aber nicht nur Futter, sondern auch Wärme; daher müssen bauende Schwärme und Völker eng und warm gehalten werden.

Zehn Tage nach Abgang des letten Nachschwarmes wird dieser und das abgeschwärmte Muttervolk auf Weiselrichtigkeit ist untersucht. Finden wir bei günstiger Witterung keine geregelte Eierlage vor, so ist das Volk der Weiselslosigkeit verdächtig und der Imker sett die sogenannte Kontrollwabe, d. i. eine Wabe mit frisch gelegten Eiern und offener Brut, ein. Das Volk wird gefüttert und nach 2 Tagen wird die Revision fortgesett. Findet man Weiselnäpfe, sogenannte Nachschaffungszellen auf der Kontrollwabe angeblasen, so ist das Volk weisellos; sind die Eier aus den Zellen entsernt oder die offene Brut gar herausgerissen, so ist es meist weiselunrichtig. Das Volk besitzt zwar eine Königin, dieselbe ist aber flügellahm oder sonst unfähig, den Begattungsausflug zu unternehmen, und wird daher bei längerem Verbleiben im Stocke drohnen volke eine befruchtete Königin durch den sogenannten Zusatz oder Weiselkfäsig gegeben. Dasselbe geschieht auch mit Vorschwärmen und Völkern mit alter minderwertiger Königin.

Eine junge Königin durch Einhängen einer entsprechenden Brutwabe um diese Zeit erziehen lassen zu wollen, wäre unpraktisch und zwecklos. Die erforderliche Anzahl Edelköniginnen wird am leichtesten in der auf Seite 161 des "D. J."

geschilderten Weise gewonnen.

Ober man bringt ein Edelvolf durch Spekulativfütterung und durch Beigabe gedeckelter Brut zum Schwärmen. Ucht Tage nach Abgang des Vorschwarmes nimmt man den Stock auseinander und macht mit den ausgeschlüpften Königinnen und den vorgefundenen reisen Weisclzellen kleine Befruchtungsableger. Die zugekehrten Bienen müssen jung und drohnenrein (Drohnen sieb kasten) sein. Solche Zucht ableger werden auf eine Belegstation zur Befruchtung geschickt; denn nicht nur der jungfräulichen Majestät, sondern auch dem männlichen Auchtiere, der Drohne, muß der rationelle Imker die größte Sorgsalt zuwenden. Ueber sogenannte künstliche Königinnenzucht zu urteilen, sühle ich mich nicht berusen. Soviel steht aber sest, daß über den praktischen Rutzen und den züchterischen Wert derselben das letzte Wort noch nicht gesprochen ist. Doch gebührt allen jenen begeisterten Männern, die mit unermüdlichem Eiser, mit bedeutendem Auswand an Zeit und Arbeit und mit dem Daransetzen ihrer besten Bienenvölker in selbstsloser Weise diese züchterische Idee zu verwirklichen suchen, die vollste Anerkennung und der aufrichtigste Dank eines jeden Vienenzüchters.

Ende Juli und anfangs August finden meist die größeren bienenw. Ausstellung, bezw. Ausstellungsgruppe soll eine Ibee zu Grunde gelegt werden. Wie ich mir die Sache denke, habe ich bereits im Jahrgang 1910 des "D. J." dargestellt. Entschließt sich ein Imker, auszustellen, so bereite er seine Ausstellungsobjekte rechtzeitig vor und suche nur Gutes in ge-

fälliger Form darzubieten.

Benn der Frühtrachtimker Gelegenheit hat, in die Spättracht zu wanbern, so versäume er es ja nicht. In der Regel machen sich dabei die Wanderkosten reichlich bezahlt. Zum Bandern gehört ein fräftiges Bolk mit junger, leisstungskähiger Königin, besesstigter Wabenbau, entsprechender Honigvorrat als Innengut des Stocks und viel Luft. Womöglich soll auf der Reise eine Kopistellung der Beute (Ludwigs Wanderbeute) stattfinden.

Schließlich allen Imfern ein fräftiges Imbheil mit dem Wunsche, daß die eingangs gusgesprochenen Hoffnungen und Erwartungen voll und ganz in Er-

füllung gehen!

Monat

## Unsere bienenwirtschaftlichen Beobachtungsstationen.

	Berichterst	attex : 🕷	Richard Altmann, Reichenberg.				
	Riederichläge	Mittel	Temp,	Flugtage	Mittel	Abnahme	<b>Stittel</b>
	mm	$\mathbf{m}\mathbf{m}$	Mittel	•		g	g
	. 6739:10:	= 6 <b>3</b> ·9	10.9° C	657:27	= 24	63.320 : 19	= 3.332
	1217.2 . 14 .	- 04.0	11.00	970 - 95	95	99 670 - 9	2 2 564

g 3.332 Mai 1909 Mai 1910 3.564 12·6° " 11·8° " Mai 19.1 984.0:14 = 70.3945:86=26108.130:27=4.005...801.0:13=61.681.090:33 = 2.457Mai 1912 948:34=2811.90 Mai 1913 1052.0:15 = 70.11069:41 = 2663.640:41 = 1.55211.50 " Mai 1914 ...1964.0:15 = 70.9981:39=25-12.450:39=-346

Temperatur, Fenchtigfeit, Luftbrud.

	Eag		Luft	Inrenstod Brutgasse	Außenftod Brutgasse	Boden- temp.	Feuch- tigleit	Baro- meter
3.	Mai	1914	7.00 C	35.0 C	35-0° C	7·0° C	45°/ ₀	789
ь.		1914	12-0° C	85-0 C	34.0º C	7.0° C	79%	721
8.		1914	16.0° C	35·0 C	85.0° C	19 <b>·0º</b> C	68°/.	719
11.	-	1914	9-06 G	85·0 C	85·0º C	11.0° C	74°/	727
15.	**	1914	11·0° C	35·0 C	34·0° C	18.00 C	71%	784
19.		1914	22 <b>·0º</b> C	35·0 C	35.0° C	17.0° C	41%	732
21.		1914	17·0° C	35·0 C	35'0° C	22-0º C	58%	788
28.		1914	9 <b>-0</b> 0 C	85·0 C	85·0º C	12·0° C	92°/°	723
31.		1914	17.00 C	86.0 C	36 <b>-0</b> ° C	22.0° C	56°/°	726_
		Mittel :	13·3º C	35.2 C	34% C	14·40 C	64·3°/.	728-2

Mai 1914.

Betterlage wie 1913: kalt, trüb und naß. Bienenweide: der überauß größe Blütenreichtum wurde durch den Frost vom 3. Mai zumeist vernichtet. Bienenlage: allgemeine Stockung, Besserung erst gegen Monatsende. Honigergebniß: im bjährigen Mittel das einzige Minus. Schwärme: wenig und zumeist Singerschwärme. Krankheiten: 1 Faulbrutsall außerhalb Böhmens, wiederholtes Austreten der Maistrankheit. Besonderes: Die Firma Paul u. Cie., Eulau bei Bodenbach a. E., legte einige "Tambourinwaben" zur Erprobung vor. Ueber die Herkuleswabe sind noch keine Begutachtungen eingelangt.

Altstadt bei Tetschen. Der Mai war ein rauher Geselle! Die reichen Obstblüten konnten nicht ausgenützt werden wegen Kälte, Regen und Wind. Der erste Schwarm fiel am 18. Mai.

Leit mer i t. Der Mai war unter aller Kritik. Beuten voll Bienen, Fluren voller Blüten und kein Trachtwetter. Die Bölker sind nahe am Verhungern. Hie und da Hungerschwärme. Ernteaussichten gleich Kull.

Sa a z. Was der April bersprach, hat der Mai gründlich verdorben. Das ungünftige Wetter brachte Einschränkung der Brut und Abtreibung der flüggen Drohnen. Tracht: Apfel, Birne, Löwenzahn, Roßkastanie, Himbeere, Erdbeere, Salbei, Glodenblume, Zaunwick, Ginster.

Simmer. Das von der Obstblüte und dem Löwenzahn Hereingebrachte wurde zur Bruternährung verbraucht. Den starken Bölkern sehlt nur gutes Trachtwetter. Der erste Schwarm kam als Singerschwarm am 18. Mai.

Reich stadt. Der Frost vom 3. Mai (— 7° C) vernichtete alle offenen Blüten. Die Maikrankheit hat stellenweise sehr geschwächt. Mitte Mai kamen die ersten Schwärme.

Obergeorgenthal. Das schlechte Maiwetter warf die Bölfer auf viele

**Bochen** zurück. Drohnenbrut wurde ausgeworfen. Der erste Schwarm kam am 26. Mai.

Barnsborf. Der nakkalte und windige Mai führte zu vielen schwachen und weisellosen Bölkern. Maikrankbeit nur gering.

Brag. In den letten Maitagen wurden den meisten Bölkern die Honigräume

geöffnet.

Lämberg. Nur wenig Ausslüge. Der Frost vom 3. Mai zerstörte die Blüte von der Kirsche und die Heidelbeerblüte. Die Maikrankheit wurde vom 13. bis 25. Mai beobachtet. Die Stöcke sind zumeist entvölkert. Ein so ergebnissoser Mai war schon lange nicht.

Leitnowik. Die nur schwach auftretende Waifrankheit begann am 20. Wai und endete am 5. Juni. Am 21. Mai kam der erste Schwarm. Tracht: Johannisbeere,

Stachelbeere, Obstbäume, junge Fichten, Biesenblumen, Klee und Erdbeeren. Pilnitau. Infolge des Wetters waren die Beuten am Ende des Monats nur unbedeutend voller als am Anfange desfelben. Auf allen Wegen lagen viele erstarrte Bienen. Die Aepfel konnten ziemlich beflogen werden. Glänzende Aussichten find nicht vorhanden.

S o f a u. Der Mai war nicht günstig; es mußte gefüttert werden. Der Frost vom 3. Mai hatte keinen besonderen schädigenden Einfluß auf die Blüten. Die Maikrankheit wurde nicht gespürt.

Boratschen. Der Frost vom 3. Mai vernichtete alle Obstblüten. Die Völker

find zurück.

Reichen berg. Das Wetter behinderte jeden Fortschritt der Bölker. Viele konnten nur durch Fütterung erhalten werden. Weisellosigkeit tat wiederholt ein. Der Wonnemonat hat sich nicht gut gehalten. Brachte der April die schönsten Hoffnungen, so kamen im Mai schwere Schaden, die kaum mehr zu heilen sind.

Aleinborowit. Bis Mitte Mai kalt und regnerisch. Die Bölker sind weit

zurück. Erster Schwarm am 30. Mai.

S i r m i \$. Der diesjährige Wai war ein böfer Wonnemonat. Am 2. und 3. Wai gabs Frost und Eis. Die angenehmen Hoffnungen, zu denen der April berechtigte, hat der Mai gründlich zerstört. Die Aussicht auf ein gutes Bienenjahr ist schon vorbei; vielleicht wird 1914 schlechter als 1913 war.

Schwanenbrückl. Alle Lage Regen und Kälte; Folge, daß die meisten

Flugbienen zugrunde gingen. Erster Schwarm am 27. Mai.

Glashütten. Der Monat Mai war im vollsten Sinne des Wortes ein ominöser Monat! Ein ausgesprochener Gegensatzum Monat April! Der Frost vom 3. Mai zerstörte alle Blüten der Gärten und der Fluren, ebenso der Nuß- und Eichenbäume. Am 19. und 20. Mai trat die Maikrankheit auf.

Grün. Der Wagstock zeigte ständigen Gewichtsverlust. Der Mai bilbete eine

große Trachtpause. Es ist fraglich, ob sich die Bölker noch erholen werden.

Regelsdorf. Der heurige Mai war wohl der schlechteste Mai seit vielen Jahren. Am 23. Mai fiel der erste Schwarm.

Sohenfurt. Vernichtender Frost am 3. Mai. Honigaussichten trift. Hederich

ganzlich ausgeblieben. Erfter Schwarm am 22. Mai.

Frauenthal. Der Mai verdarb, was der April gebaut. Die Bölker steben armseliger da als im Berbste 1913. Nur die sudlichen Bienenrassen haben sich berstärkt. Die Maikrankheit trat auf.

Reubistrik. Maikrankheit ist nur schwach aufgetreten. Alle Bölker find

wrück.

Johannesberg. Das Wetter hielt die Entwidlung der Bölker zurud. Die Beidelbeere erfror. Die Maikrankheit trat nicht auf.

Deutsch-Killmes. Auf allen Ständen mäßige Maikrankheit. Die Tracht

nur wenig ausgiebig. Stillstand in der Entwidlung der Bölker.

Besitau. Infolge schlechter Witterung war die Bolksentwicklung gehindert. Benn nicht balbige Aenderung eintritt, dann folgt ein neuer Schlag für unsere Bienenzucht.

Eibenberg. Der Mai war sehr ungünstig. Pollen wurde viel eingetragen. Deutsch-Liebau. Das raube Better raffte die schwachen Bolfer bin.

Angim. Infolge der kühlen, trodenen und äußerst stürmischen Witterung war

## Monatsüberficht Mai 1914.

Bargbori b. 3	Deutschebau	Johannesberg-Gabl. Deutsch-Killmes. Fraventhal Bestlau-Theusing Eitenberg	Schwanenbrüdt  Glashitten  Grün b. A[c)  Reşelsbori  Heşelsbori  Heşelsbori  Heşelsbori	Reitnopih	Barnstorf  Limberg  Brag I  Brag I  Stintau  Solau I	Böhmen. Alffabt b. Teffgen . Letimerih	0
565 507 507 507 508 508 508 508 508 508 508 508 508 508	287 310 480 619	788888	82555558 88155524	88868888	37888888888888888888888888888888888888	1127 1284 1286 1286 1286 1286 1286 1286 1286 1286	Sije i. L
+ 2104	+ +  100  100 			1+1111+ 8888578	858835 -  + +  -	+ 106 + 106 - 114 - 124 - 24	1. 50 H
+ 122 - 10 - 115	<del>     </del>   	+ I · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		+ +    	1+1+1+. 10074 10074	dkg - 46 - 159 - 124 + 20 - 34	at # b t
+   +   +   79     +   +   +     +     +     +       +	+     645   20   + +	+ 120+	1       +   5   23   47   5   5   5   5   5   5   5   5   5	<del>               </del>  2	-++1 + . 6848058	+ + + + + + + + + + + + + + + + + + +	Colomb
905 45 560 . 110 . 134 95	46 12 490 215 76 50 330 .	. 56 50 260 20 100 120		117 120 40 130 6 85 165 88 525 160		188 74 278 190 337 50 146 134 85 90 188 76	Ergebnis Reini-
5	2 19. 5 31. 0 22.	25. 50. ·	5600 0 81.	5 0 8 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 3 1 5 0 0 0 3 1 5 0 0 0 3 1 5 0 0 0 0 3 1 5 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	00 6 25. 00 81. 031.	6 20.	gungs- ausfüng Erdine
18 28. 	16 15. 80 9. 26 14 20 21.	22 11. 22 27. 20 27. 50 14.		20 27		1 64 25. 70 1. 18 24. 35 9. 20 25. 7.	Apachae Log
1   1   1 5 7 8 4 0 5 7 0 0 0	           	0 000 0 000		၀၀၀၀၀ အာလာတစ်အားဆော်.	20 20 1. 1. 20 1. 1. 20 1. 1. 4. 4. 4. 4. 4. 4. 4. 4. 4. 4. 4. 4. 4.		niebrigik
29-0   13-8 25-0   13-3 24-0   1-2 23-0   10-8 25-0   11-5	25-0 13-8 27-2 14-9 23-0 12-5 24-0 13-2	27.0 10 27.0 10 22.0 9 22.0 9	25.0 11 24.0 11 26.0 10 26.0 10 26.0 11		24.0 13 23.0 11 25.2 18 25.0 18 29.5 12	27.6 27.6 27.5 28.6 11 28.0 11 28.0 11 28.0 11	Şödjik Sibind
. 251. 31.	1.22 1.42 1.43 1.43 1.43 1.43 1.43 1.43 1.43 1.43	95 26. 95 26. 97 23.		10:2   30. 10:0   31. 10:1   27. 10:1   27. 11:4   27.	13.6 26. 11.4 1. 11.7 4. 18.7 4. 18.7 4.	00 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 2	Monatoline maximum
440.	81.1.1 1.1.1 1.1.1.2		=	23. 17.	<del></del>	18. 31. 31. 31.	Roseife ministr
28 11 30 14 24 15 28 9 28 15	23 15 16 16	18 11 25 ? 13 16 21 11 19 19	77778888 8848288		28 22 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 2	86 188 28 19 29 10 30 17 18	Stepen
ω	нь	ю. ю. н		⊢⊢⊢. ∞.	· · · · · ⊢ ·	н, н, , ,	64mm
13 18 12 7 8 10 8 11 5 28					.448.80		Plett Bellifer
					17 10 20 7 2 26 11 11 5 21		Patient.
31 20 31					153. 1738·		Sint-
200.44	87840	4 .784	770000	≈ 10 00 ~1 Q1 1 <b>₽</b> .	OO, OFA.	45874	Genite
. 548.	. &&.	) 164 41	01		8	. 8 B	Richert

die Sparsette trot der starken Bölker wenig ergiebig und dürfte die Honigernte unter Mittel werden.

Biesenberg: Herr Pfarrer Rypar schreibt: "Der traurigste Mai, den ich als Imter erlebt!"

Neustift. Der Frost vom 3. Mai vernichtete Kirsch- und Birnblüten. Gegenwärtiger Stand befriedigt.

Barzdorf. Der Frost des 3. Mai bedeutete einen großen Verlust für unserer. Weitere Entwicklung langsam.

Kriedek. Schlechte Entwicklung der Bölker. Erster Schwarm am 31. Mai. Honigaussichten sehr gering.

Leskowiz. Die schwachen Bölker gingen trok schöner Vorräte sehr zurück. Langenberg. Entwicklung sehr langsam. Es wird befürchtet, daß 1914 die Hoffnungen auf Honigertrag nicht erfüllen wird.

Ramit. Alle Blüten erfroren.

Ambbeil!

Altmann.

## Die Maikrankheit und ihre Heilung.

Auszug aus einem Bortrage bes Banberlehrer Unt. Berg, Leiter ber Koniginguchtstation Doglasgrun.

Nach neueren Forschungen, besonders Dr. Zander &-Erlangen, ist bas Besen der Maikrankheit und ihrer Ursachen klargelegt. Als Erreger wurde ein tierischer Parafit ermittelt, der fich im Darme ber Biene massenhaft vermehrt und den Ausbruch der Krankheit verursacht. Die Seuche tritt in manchen Jahren und in manchen Gegenden sehr bösartig auf, wie auf der Insel Wight und an anderen Orten und verschwindet dann nicht mehr, sondern befällt immer wieder die auslaufenden Bienen während des ganzen Jahres. Dadurch wirkt aber diese Seuche fast so verheerend wie die gefürchtete Faulbrut und muß auch wie diese bekampft werden. Auch im Falkenauer Bezirke trat im Borjahre die Maikrankheit auf vielen Bienenständen auf, auf einigen so stark, daß nach Aussage von Bienenzüchtern die toten Bienen 2—3 Finger hoch das Bobenbrett bedeckten und sogar das Flugloch verstopften. Auf meinem Stande wurde die Krankheit auch, wenn auch in viel schwächerer Weise, beobachtet. Ich wendete zur Heilung der Krankheit, das von Dr. Zander empfohlene Mittel an und will die im Vorjahre durchgeführte Arbeit hier furz beschreiben.

Es hilft nur eine Rabikalkur und diese besteht darin, daß die kran= ken Bölker vom Wabenbau abgekehrt werden. Die Arbeit muß, wenn sie gelingen soll, zeitgerecht durchgeführt werden und bis Mitte, spätestens Ende Juli beendet sein. Die abgekehrten Bolker bauen dann die ihnen gegebene neue ober verläßlich desinfizierte Wohnung bei entsprechender Gutterung in überraschend kurzer Zeit, in 2—3 Tagen vollständig aus. Diese rege Bautätigkeit wirkt aber regenerierend auf das ganze Volk. Mit den Brutwaben werden andere Bölker, keinesfalls aber ganz gesunde verstärkt, oder die Brutwaben

werden kurzer Hand vernichtet.

Die Honigwaben der abgekehrten Bölker werden geschleudert oder der Honig wird durch Auskochen gewonnen. Bon dem Verfüttern muß aber dieser Honig mit ber 2—3fachen Wassermenge längere Zeit und wiederholt gekocht werden, vielleicht 2-3mal und jedesmal mindeftens 1 Stunde. Ich verweise hier nur auf bie eingekochten Früchte, Schwämme u. dgl., bei benen sich meist wiederholt Schimmelbilbung zeigt, ein Zeichen, daß die Bakterien auch noch dem 1. oder 2. Kochen noch nicht abgestorben waren.

Die Arbeit selbst wird in folgender Weise durchgeführt: Das abzukhrende Bolk wird an einem Flugtage vom Stande entfernt und abseits desselben aufgestellt, damit man durch die Flugbienen nicht belästigt wird. An seine Stelle kommt eine leere Wohnung, welche die Flugbienen einstweilen aufnimmt. Die neue oder gereinigte Bienenwohnung stellt man neben das abzukehrende Volk. Nun entnimmt man Lehterem Wabe für Wabe und kehrt die Bienen durch einen Fegetrichter (aus Holz oder Blech) in die neue Wohnung, welche an jener Stelle, die durch den Trichter nicht ausgefüllt ist mit einem Luch oder einer Decke aus Wachsleinwand bedeckt wird. Eine ebensolche Wachsbecke oder ein nasses Tuch legt nun auch auf das abzukehrende Volk. In dem verdunkelten Raume der neuen Wohnung sammeln sich die abgekehrten Bienen. Hin und wieder wirkt ein Wasserstrahl aus einem geeigneten Bestäuber besänstigend auf das abgekehrte Volk. Findet man beim Abkehren die Königin, was für den geübteren Imker nicht schwer ist, so gibt man dieselbe für kuze Zeit unter einen Weiselkäsig (Pseisendeckel) und kann jest das weitere Abkehren flott durchführen.

Findet man die Königin nicht, so braucht man sich darüber nicht weiter zu bemühen, denn auf den leeren Brutslächen würde man dieselbe wohl leicht entbeden. Die Brutwaben gibt man einstweilen in einen Reservestock, welcher ebenfalls mit einer Wachsbede geschlossen wird. Die Arbeit läßt sich am leichtesten bei Bohnungen mit Behandlung von oben durchsühren. Zum Schlusse stellt man das abgekehrte Volk wieder auf seinen früheren Stand, die Wohnung mit den Flugbienen vor den Bienenstand und läßt die Flugbienen ansliegen. Am Abend öffnet man die Wohnung und hängt die entsprechende Anzahl von gut angelöteten Kunstwaben vorsichtig ein. Vom nächsten Abend an wird das Volk mit Honig und Zuckerlösung gefüttert.

Die Brutwaben nam fämtliche Honig- ober leere Waben entnimmt. Ist die Brut in den zugehängten Waben ausgelaufen, so können diese Bölker wieder Brutwaben aus einem abzukehrenden Bolke aufnehmen. Diese 2 Völker kann man zum Schlusse entweiseln und wenn sämtliche Brut ausgelausen ist, ebenfalls abkehren. Nur braucht man dann zum Beweiseln zwei Reserveköniginnen, die ja um diese Zeit leicht zu ziehen sind und auf jedem halbwegs gut geleiteten Stand vorhanden sein sollten.

Man wird staunen über den in kurzer Zeit ausgeführten tadellosen Bau und über die Entwicklung der Bölker. Die im Vorjahre abgekehrten Bölker, namentlich die zur rechten Zeit, d. i. dis Ende Juni auf diese Weise behandelten, sind heute die be ste n Völker meines Standes und vollkommen gesund. Wer nochmals: Zur rechten Zeit muß die Arbeit durchgeführt werden.

## Nenzeitliche Betriebsweisen und ihre Anwendung.

Bon Otto Dengg, Oberlehrer in Rigaus (Salzburg).

(ĠфIuß.)

"Prfifet Alles und bas Befte behaltet!

Bichtig ist dann auch die Erneuerung ausgedienter Königinnen zu Ende der Haupttracht und die Einleitung der Sommer = Reizung. Dieser Abschnitt zählt zu den wicktigsten des ganzen Zuchtbetriebes, denn er bildet gleichsam den Erundstein für eine gute Ueberwinterung und eine flotte Entwicklung der Bölker im Frühjahre, was wieder flugkräftige Bölker zur Folge hat. Gerade die im Spätsommer erzogenen Jungdienen bilden den Araftkern für das folgende Frühjahr und sichern uns den nächstjährigen Zuchtersolg. Oft aber wird dei der Sommer-Reizung der große Fehler begangen, mit dem Beginn derselben zu lange zu warten. Die Haupttracht ist dann längst vorüber, die Bienen sind schon imfolge des nachfolgenden Trachtmangels mißgestimmt und dann gelingt es nur schoer mehr, die richtige Brutlust wachzurusen, trop reichlicher Futterbeigabe.

Aus dem gleichen Grunde darf auch die Einfütterung für den Winter nicht allzulang hinausgeschoben werden.

Was in den neueren Betriebsweisen sich praktisch als vorteilhaft bewährt, muß ja folgerichtig aus ber Erfahrung hervorgegangen sein. Alles, was sich bei unseren Vätern und Vorfahren als zweckbienlich erwies, kommt wieder zum Borfchein, nur in etwas veränderter Form, praktisch mehr ausgestaltet und den heutigen Anforderungen angepaßt. Der eine hatte eine gute Idee, verstand es aber nicht, dieselbe zweddienlich in die Prazis umzuseten und sie so der Alls gemeinheit zuzuführen, obwohl die Idee selbst vielleicht einer wohldurchdachten Braxis entsprang. Der andere wieder nahm die mittlerweile halbvergessene oder von der bosen Kritik heruntergesette Idee wieder auf und verstand es, diesclbe praktisch anzuwenden, auszugestalten und so der Mitwelt als Errungenschaft vorzuführen. Jeht kommt wieder die gefürchtete Kritik, die schon manch guten Reim erstidte, andererseits aber auch viel zur Klärung beitrug und auch mancher Ibee zum Segen wurde. Personen mit vorgefaßten Meinungen und kleinlichem Eigendünkel sollen nie um ihr Urteil gefragt werden, sie stiften mehr Unheil als Segen. Statt aufzumuntern und die Kräfte zu wecken, vernichten sie das Gute selbst im Keime. Mancher unserer tüchtigsten Imkerbrüder ist durch verletende Kritik schwer getroffen wieder in seine stille Klause zurückgezogen, mit dem festen Vorsate, nie wieder den Mund aufzutun, wenn es auch gilt, das Gute zu verfechten. Und ich kenne eine Anzahl erfahrener Bienenwirte, die mit herrlichen Erfolgen ihre Bienen unter ben schwierigften Berhältnissen mit fester Sand zu regieren verstehen, sich aber nicht bewegen laffen, ihre Erfahrungen kundzugeben, nicht etwa aus Eigennut, sondern weil sie das Herumbalgen mit böszungigen Gegnern zu sehr anekelt. Und schließlich muß man ihnen Recht geben.

Bringt wer irgend ein Verfahren zur Deffentlichkeit, so sett er sich nach zwei Seiten einer Gefahr aus. Entweder wird die Sache an und für sich abfällig beurteilt oder es wird ihm bedeutet, daß er eigentlich nichts Neues bringe. Ja, muß denn alles neu sein, kann nicht das gute, bewährte Alte in neuer, verbesserter Form gebracht werden und fo für die Braxis ungleich wertvoller und vorteilhafter sein? Nehmen wir Dzierzon her, der den beweglichen Bau ersann. Ihm wurde vorgeworfen, der bewegliche Bau sei lange vor ihm erfunden worden. Das ist ja richtig. Schon ber alte Suber, ja selbst die alten Griechen benütten. icon die beweglichen Wabenträger, aber die Allgemeinheit hatte keine Kenntnis davon und daher auch keinen Nuten. Amerika ist ja auch lange vor Kolumbus von Europäern aufgefunden worden, ohne daß eine wirtschaftliche Bewegung daraus sich gefolgert hätte. Erst Kolumbus brachte den Stein ins Rollen. So hat auch erst Dzierzon in Wort und Schrift den beweglichen Bau zum Gemeingut gemacht, unter der werktätigen Beihilfe des scharffinnigen und sprachgewaltigen "Bienenbarons" v. Berlepich. Ohne letteren hätte Dzierzon wohl nicht so raid allgemeine Anerkennung gefunden. Und doch waren Berlepich und Dzierzon anfänglich erbitterte Gegner. Dzierzon konnte sich sogar nachträglich nie soweit herbeilaffen, bas Rähmchen, bas ja Berlepfc erfann, bei seinen Stöcken anzuwenden. Bei Berlepsch jedoch siegte die Klugheit über den kleinlichen Eigendünkel

und darin lag eben der Erfolg des Ganzen.

Von Berlepsch rührt auch der Ausspruch her, die Bienen brauchten über Binter "verteufelt" wenig Luft. Was wurde Berlepsch um dieses Bortes Willen bis in die neueste Zeit herein oft bekritelt; man freute sich förmlich, dem großen, genialen Manne etwas aussehen zu können. Und jeht kommt auf einmal in den zwei neuesten Bienenwerken von erfahrenen Züchtern (Kuntsch 1912 und Richter 1913) der alter Berlepsch wieder zu Recht. Der eine verkleinert das Flugloch über Winter so viel als möglich, der andere empfiehlt sogar die völlig luftundurchlässige, allseitige Verpackung der Stöcke über Winter mit Dels oder Keerpapier, wo doch die möglichst luftdurchlässige Winterpackung und Luftzirkulation in möglichst unbehinderter Form bereits zu den imkerlichen Dogmen gehörte. Wo ift nun die Wahrheit, wo der Irrtum? Ein reiches Feld für die

Kritik! Und doch ist in Wirklichkeit der Gegensatz keineswegs so groß, wie es auf den ersten, oberflächlichen Blick erscheint. Schauen wir einmal die Sache näher an.

Beide Züchter wintern ihre Bölker in der oberen Stage auf 9—10 Breitwaben ein und laffen die untere Stage vollständig leer. Dadurch entsteht unter bem geräumigen Wintersite bes Bolkes ein freier Luft raum und gerade diese ruhige stillstehende Luftschichte sichert eine gesunde ruhr- und nässefreie Ueberwinterung der Bienen. Auch die Amerikaner sind schon längst auf diesen Vorteil gekommen und schieben daher jedem Bruikasten über Winter einen leeren Honigaufsatz unter oder stellen die Rästen ohne Bodenbrett stapelförmig in dunkle Keller mit gleichmäßiger Temperatur. In jedem Falle wird unter dem Wintersitze des Volkes ein Luftraum geschaffen, der bie von den Bienen ausgeatmete Kohlenfäure an sich zieht und zum Flugloche hinausbrückt; damit wird auch die verbrauchte Luft abgeführt, der Stock bleibt troden, der Oberraum als Wintersitz bleibt von den Einflüssen der wechselnden Witterung und den Temperaturstürzen bewahrt, bleibt warm und behaglic, Bögel, Mäufe u. bergl. können die Bienen viel weniger beunruhigen, demgemäß zehren auch die Bienen bedeutend weniger, der Darm bleibt mehr frei von Ausscheidungen, die geringere Zehrung verringert auch die Ausdünstung und die Bölker kommen gesund und ungeschwächt in den Frühling. Kungsch verkleinert das Flugloch über Winter so viel als möglich, benützt aber dafür rechtwinkelig aufstehende ___ Flugöffnungen, um so ein Verstopfen derselben durch Bienenleichen möglichst hintanzuhalten; dafür ist bei den Kuntsch'schen Vierbrütern die Stockzirkulation durch die Wände nicht behindert. Ing. Richter ist dagegen für die luftdichte Abschließung der Stodwände, läßt aber dafür die Flugöffnungen in der ganzen Stockbreite frei. Den Unterraum empfchlen beide als vorteilhaft. Eines ergänzt so das andere und schließlich erscheinen die Gegensätze gar nicht mehr so bedeutend, als es anfangs erschien. Wo kein Unterraum vorhanden ist, dürsen natürlich auch die Fluglöcher nicht verschmälert werden.

Eine andere Frage, die noch immer nicht völlig zur Ruhe kommt, ist die kalte oder warme Einwinterung. Die Schwierigkeit liegt hauptsächlich darin, daß unsere Wintertemperatur allzusehr wechselt. Bald herrscht eisige Kälte, am nächsten Tage kann schon wieder Tauwetter eintreten, dann kommt wieder ein herrlicher Sommertag, der lachend und wärmend seine goldenen Strahlen auf die schlasende Natur niedersendet, dann folgen wieder Nächte mit lebenstötenden Frösten —

und dem allen foll vorgebeugt werden, aber wie?

Die Wölfer müssen in erster Linie so eingewintert werben, daß der Wintersitz den Einflüssen der wechselnden Temperaturen möglichst entzogen wird. Dies geschieht: 1. duch Berblenden der Fluglöcher, denn jeder in das Stockinnere eindringende Sonnenstrahl beunruhigt die Bienen und stört sie in der Winterruhe. 2. Eine wichtigk Rolle, wenn nicht die wichtigste, spielt auch hier der Unterraum und der Vinterjützsitz sie leere Unterraum genügend hoch und der Wintersitz nicht zu eng bemessen, so kann auch die Verpackung der Stockwände derart verstärkt werden, daß der rasche Wechsel von Kälte und Wärme derart vom Winterneste abgehalten wird, daß die Vienen davon unbeeinflußt bleiben. Und darin liegt des Kätsels Lösung, es wird so allen Eventualitäten vorgebeugt.

Soll das Tränken im Frühjahre im Stocke selbst oder im Freien an einem sonnigen, windstillen Plätzchen borgenommen werden? Die Bienen wollen im Trockenen wohnen. Jede Feuchtigkeit innerhalb der Wabenzone ist ihnen um angenehm. Sie suchen daher durch Fächeln und Steißen vor dem Flugloche, durch Ablecken und Austragen der Feuchtigkeitsüberzüge innerhalb des Stockes das Innere desselben möglichst trocken zu legen. Stellt man ihnen einen Tränktrog mitten ins Brutnest, so nehmen sie zwar davon den zur Bereitung des Futtersastes nötigen Wasserbaarf an sich, tragen aber dann den Ueberschuß an

Tränktvaffer aus dem Stocke hinaus. Aus demfelben Beweggrunde speichern die Bienen auch fein Baffer in den Bellen auf, um den Stod nicht zu vernäffen, obwohl sie das Wasser zur Brutmildsbereitung dringend bedürfen und im kalten Frühjahr manches Bienlein beim Wassertragen bei rauhem Wetter den Tod findet. Mäßiges Tränken im Stocke bei rauhem Frühjahrswetter und sonst das Tränken

im Freien ist so das Endergebnis der heutigen Praxis.

Eine weitere Frage ist die Einrichtung der Flugsperre; um die Bienen vor unzeitigen Ausflügen bei totbringender Frühjahrswitterung abzuhalten. Oberrechnungsrat Preuß war einer der ersten, der die Sache durch seine Vorhäuser (Beranden) zu lösen suchte. Die Idee war gut, aber die Sperrung des Flugloches versagte in der Braxis. Die Bienen dulden kein verschlossenes Flugloch und regen sich dabei berart auf, daß sie sich lieber zu Tode krappeln, als auf die Freiheit zu verzichten.

Bieberholte Versuche haben erwiesen, daß eine zwedmäßige Flugsperre so eingerichtet sein muß: 1. darf das Flugloch nicht versperrt und die Bienen am Ausfluge nicht völlig verhindert werden. 2. Darf auch die Luftzirkulation im Stock in keiner Weise unterbunden werden. 3. Die Sonnenstrahlen, bezw. die Sonnenwärme darf nicht vorzeitig durch die Fluglöcher eindringen. 4. Die Bienen müssen mit allen Vorräten, die sie zur Bereitung des Futtersaftes und zur Ernährung der Brut bedürfen, versehen sein, so daß keine Ausflüge nötig sind.

Die beften Erfolge werden erzielt, indem man die Flugöffnungen mahrend den kritischen Tagen vollständig verdunkelt, sei es durch Kanäle oder durch Vorhäuschen, die abgeblendet werden können und vor allem dadurch, daß die Bienen mit allen Borräten (Honig, Pollen und Wasser) ausreichend versehen sind.

## Allerlei Erfahrungen.

Ron Ja. Matulka. Schulleiter-Ernftbrunn, Böhmermald.

#### 3.*) Berhinderung der Nachschwärme durch Ausschneiden der Weiselzellen.

Das Ausschneiden der Weiselzellen wird häufig empfohlen zur Verhinderung ber Nachschwärme. Wenn man es gleich nach Abzugbes Borschwarmcs vornimmt und nur eine einzige Weiselwiege — die gedeckelte — zurückläßt, dann kann ein Nachschwarm unmöglich werden. aber einmal probiert erst am 8. Tage nach dem Vorschwarm und das Volk hat wirklich auch nicht mehr nachgeschwärmt, trothem es sehr stark war. Also scheint es wirklich ein sicheres Mittel zu sein; doch habe ich es ein zweitesmal nimmer angewandt und werbe es auch nie mehr versuchen; benn es ist ein gar gewaltsamer Eingriff in das Bienenleben, eine wahre Bienenschinderei. zwei interessante Beobachtungen habe ich dabei gemacht, die des Erzählens wert find.

E3 war ein Krainervolk auf 20 Brinzrahmen und hatte einen sehr schönen Borschwarm abgestoßen. Nach ein paar Tagen tütete es schon drin und am sechsten Tage hörte man auch schon einen Quaker; aber am achten Tage war in dem Stock schon ein Heibenspektakel. Der Tüter lief drin herum und schrie balb da, bald dort gar laut und zornig, die Quafer schrieen in allen Eden und Enden, oft wei bis drei auf einmal. Morgen wird der Zweitschwarm sicher kommen, dachte ich, wollte aber keinen, ba ich keinen leeren Stod mehr hatte. Also ftopfte ich mir die Pfeise, zündete an, stellte den Wabenbock zurecht, nahm die Zange zur Hand und öffnete den Stock. Run wurde Wabe für Wabe hervorgezogen und untersucht; schon an der dritten fand ich Weiselzellen und brach sie ab. Als ich etwas weiter tam, fand ich reife Weisellen, aus denen die Königinnen schon herausguaten;

^{*) 1.} u. 2. Sieh' Jahrg. 1911, S. 176 u. 236.

bei mehreren klappte der Deckel auf und zu, wie die Königin einmal den Kopf hers ausstreckte und dann wieder zurückzog. Aber kaum bekam das Rähmchen einen Ruck, so krochen die Königinnen schnell heraus und verschwanden mir eiligst unter dem Bolke, so daß ich nur die Leeren Zellen ausbrechen konnte. So sind mir minde stens zehn entkommen. Im ganzen hatte ich 28 Beiselswiegen ausgebrochen.

Als ich den Stock wieder zusammengestellt hatte, stand ich mißmutig da; benn ich hatte zwar eine schwere Arbeit vollbracht; aber in Gesicht und handen brannten die Bienenstiche und im Kopfe ärgerte es mich, daß mir so viele Könisginnen entkommen waren und daß der Stock infolgedessen morgen doch schwärmen

merbe.

Aber diese Besorgnis war doch überflüssig, wie die später folgende Darstel-lung ergeben wird.

Nun aber zu den zwei Beobachtungen!

#### 4. Etwas von der Bienenlaus.

Als ich so verdrossen dastand, siel plöslich mein Blid auf die ausgebrochenen Weiselwiegen. Mußt doch einmal schauen, wie die unentwickelten Weisel ausschauen. Unter anderen kam mir eine Zelle in die Hand, deren Inwohnerin ich schon drin krabbeln hörte. Ich schnitt den Deckel mit einem scharfen Federmesser vorsichtig glatt ab und ließ mir dieselbe auf die Hand lausen. Sie war vollkommen ausgewachsen, aber noch nicht ganz ausgefärbt, sondern merklich lichter. Da machte sie auf der Hand eine Wendung, hob ein wenig die Flügel, da welch eine Ueberraschung! eine Bienenlaus, nicht dunkelbraunrot, sondern hell rosascharlachrot klebte an der Seite des Bruststückes, ließ sich aber los, siel mir auf die Hand und lief gar behende darüber. Schnell wollte ich sie mit der anderen Hand fangen, dabei habe ich sie aber zerdrückt. Doch eine Vienenlaus war es, ich habe sie sücker erkannt, darauf könnte ich schwören. Die lichte Farbe zeigt nur, daß sie jung war, sie ist jedenfalls mit der Königin in der Zelle zugleich ausgewachsen.

Wie stimmt das mit der Lehre überein, daß die Läuse aus dem Gemülle auf die Bienen friechen? Wie kommen dann die Läuse auf die jun-

gen Bienen, die noch nie auf den Boben des Stodes gekommen find?

"Jung - Klaus" sagt in seinem trefslichen Volksbuch, daß die Bienenläuse ihre Eier im Leibe außbrüten, und ich glaube es ihm; denn es gibt in der Natur mehr solcher Absonderlichkeiten, z. B. die Kreuzotter trägt auch ihre Eier solange im Leibe, dis die Jungen zum Ausschlüpfen reif sind. Kommt die Zeit, so drückt sie die Eier aus und die jungen Schlangen ringeln sich sogleich

heraus, etwas kürzer und dünner als ein Bleistift.

Wenn nun das richtig ist, so kann man leicht Schlüsse ziehen auf die Entwick lung der Bienenlaus. Da kriecht so eine Biene zwischen den Waben hin und her, auf ihr reitet so eine alte Bienenlaus, deren Junge schon reif sind; manche davon fallen wohl ins Gemülle hinunter, aber viele werden sicher an den Zellwänden abgestreist, klammern sich fest daran, kriechen in die Zellen und kommen zu den Bienenmaden, die im süßen Futtersaft sörmlich schwimmen, fressen mit und wachsen dabei, dis die fertige Biene auskriecht. Dann klammern sie sich an ihr an, lassen sich schwimmen, kriechen ihr auf den Rücken und reiten weiter.

Stimmts, oder sind biese Schlüsse zu gewagt?

Nur so kann ich mir die Bienenlaus auf der Königin, die ich aus der gang geschloffenen Weiselzelle auf meine Hand laufen ließ, erklären.

#### 5. Tüter und Quafer.

Diese vorhin beschriebene Entdedung versöhnte mich halbwegs mit meinem Mißgeschick; ich ging heim. Am andern Tage war natürlich mein erster Gang in

die Bienenhütte. Zett sind in dem Stock soviel Königinnen frei, gewiß ein Tutend, das wird ein Getute werden. So dachte ich, aber kaum war ich auf drei Schritte nahe, so hörte ichs quaken u. zw. mehrstimmig auf einmal. Ich legte das Thr an den Stock und fand eine Stelle im vierten Ring, wo alle die Armitschkerln beisammen waren in einem Kreise, wie es schien, mit den Köpfen zusammen, denn all das Jammern schien von einer Stelle zu kommen, die kaum größer war als ein Silbergulden, und sie quakten so laut und zugleich so erbärmlich, daß mir ielber um sie leid war. Der Tuter aber spazierte wie gestern im Stocke umher und ließ sein lautes "tuh, tuh" erschallen.

Sieben Tage dauerte dieses Konzert, die Quaker waren immer an derselben Stelle, nur wurden sie jeden Tag weniger, jeden Morgen lagen einer bis zwei tot

draußen, bis alle weg waren.

Aus dieser ganz zufälligen, aber sicheren Beobachtung ersieht man, daß wohl nur eine einzige Königin tutet, dagegen alle übrigen quaken, auch wenn sie nicht in den Zellen steden; auch dürsen diese nicht im Stode herumwandern, sondern sie werden, wenn. sie frei, d. i. aus den Zellen sind, an einen Ort verbannt und dort sestgehalten. Darum hört man auch nie einen und den selben Quakton an verschiedenen Stellen des Stodes.

## Bur Wespenplage. *)

Wit großen Interesche lese ich immer den mir liebgewordenen "Deutsch. Imker a. B.". des großen Andes-Jentralderenies, dessen dast ich mörtz, Bodenbach und Komotau sein durfte. Es sei mir daber gestattet, zur "Welsenblage" meine langiährigen Ersabrungen, die ich nicht nur als Bienenzüchter — ich besitz 48 Bölker im Gerstungsabillon — sondern auch als Leiter eines über 100 säch; Ader (ca. 55.3 ha) großen Obstgutes, gesammelt habe, zum Besten gu geben. Weine Standbpunkt ist der, wo sich nur Gelegenheit bietet, den We zie der en energisch zu Leine nur die hen, denn sie die den für Vienen zu Kreten sie in größerer Anzel au, bringen sie nicht nur in bollkschwache, sondern auch in der nur nicht zu unterschäßen den argen Feind. Areten sie in größerer Anzel wei ein, selbst nach Flugschulk der Bienen räubern sie in den Bölkern und bennruhigen die Joseph die hobedachten durfte. Nun sommaltiater Bölker in der frechsten Weise ein, selbst nach Flugschulk der Bienen räubern sie in den Bölkern und bennruhigen die Weise dem Bienenvater, wenn er nur ein weinig beim Einfüllen der Luftballons, was manchmal beim besten Willen geschieht, von der Juderlösung daneben sliegen lätzt: wie die Hydien selbst oweit, daß der Bienenvater bold nicht mehr Gert im Hause sulftballon gesingen, aber immer neue Eindringlinge stellten sich ein. Daher enregische Beristgung der stechen West sond habe der ihmer neue Eindringlinge stellten sich ein. Daher enregische Beristgung der stechen Westpen: Im Ob is da u steht die "Weispenplage" obe nan de is der der Schäd ist in geberaften und ausgedehnte Hindenberkulturen; durch diese minen lumfreie von etwa 5 km eine gleichmäßige Frührtacht geschaffen; denn wenn Stackel, "Hohannis- und hinseren Klostergute haben wie der Hindenberkulturen; durch diese mit Mitteren Lieben unter der Kloster diesen Wespen, bie wenn sie hen mit engberreundeten Klostergute haben wie der Schäden wölligken auf eine Ernte noch der geschen Wespen, bie denn mit engberreundeten Krater Gerstung geimfert —, auf der Johe. Das ind den Weiselbe

^{*)} Siche S. 172 I. J.

bie Bespen-Schäden in dieser Plantage gesehen, dann ware er sicher anderer Meinung geworden. In unseren Tageszeitungen wird des öfteren von der Bisamrattenplage bei Prag geschrieben; vertilgen wir die bosen Wespen nicht rechtzeitig im Frühjahre, dann werden sie auch zu so einer Plage werden. Darum Tod den Wespen! Paul Holfergut Sornzig, Bez. Leipzig, Vorsitzender des Imkervereines.

Ueber die Wespen habe ich die gegenteilige Ersahrung des Herrn Riedel gemacht. Ich muß dem widersprechen, daß ein Volk, welches die Wespen nicht mehr hinausbefördert, nichts mehr wert sei, denn die Wespen beginnen ihre Tätigkeit morgens sehr fruh, wenn die Bienen sich noch nicht wehren, im Spätherbste ist es da gewöhnlich schon fehr kalt. Auch scheinen die Bienen die Wespen nur widerwillig angreifen zu wollen, weil der Bienenstachel den Wespen gegenüber wenig Wirlung hat. Bringt man absichtlich eine Wespe unter die Bienen, so malgen sich sofort mehrere Bienen tödlich verlett am Boben, mahrend die Bejre munter dabonfliegt. Die Bienen scheinen die Wespen mehr durch Lahmbeißen oder Drossela als Stechen zu toten. Dieses Frühjahr warf ich mehrere Wespenweibchen beim Futterloch auf die Bienen, aber es dauerte nicht lange, da kamen die Wespen wohlgemut beim Flugloch wieder heraus. Was eine Wespenkolonie im Restdurchmesser don etwa 25 cm leisten kann, im Honigwegtragen, habe ich einmal erfahren. Fing ich doch über 4000 Wespen weg und doch hatte die Belästigung erst ein Ende, als ich das Nest fand und ausschwefelte. — Hier möcke ich gelegentlich die Frage einschalten, weshalb die Wespen wohl den Stachel haben? — Es ist mit den Wespen so wie mit den anderen Tieren, solange sie in Winderzahl vorhanden, merk man den Schaden nicht, sobald sie aber in Unmenge erscheinen, machen sie großen Schaden, se ist es 3. B. mit Staren, Sperlingen u. b. a. Den Singvögeln, den Meisen und anderen Bögein follte möglichst Schonung zu teil werden, nur den grauen Fliegensch anber soll man unbarmherzig totschießen, wenn er sich in der Nähe des Bienenstandes ansiedelt und sich nicht verscheuchen läst. Den Schwalben geschieht hingegen unrecht. Besonders die Kinber machen durch mutwilliges Resterzerstören viel Unheil. Auf eine Unsitte muß ich noch auf merkam machen, welche die Schulleitungen durch Belehrung zu hindern trachten follen; et ift das Toten der hum melmeibch en im Fruhjahre und deren Resterzerftören im Commer; die Hummeln sind doch für Obst- und Landwirtschaft (Notklee) so wichtig wie die Biene und man kann gut den Sat anführen: "Ein gutes Hummeljahr ist auch ein gutes Bienen-jahr!"

Landwirt J. Kukula in Kwittein Mähren.

Bu den farbenprächtigen Befpen, wie Gr. Fg. Riedel-Ralmswiese fcreibt, bringe ich furz gefaßt meine praktischen Erfahrungen mit einem "Tob den Wespen und Hornissen;" Wenn sich unsere Bienen schon 8—10 Tage ihres Erwachens freuen, dann erscheint auch Bienenwörder Wespe, das allein überwinterte befruchtete Legeweibchen, auch bei ber warmen Bienentrante; bort bald befriedigt bersucht die Bespe ihr Beil an ben Fluglöchern aller Beuten, um auch ein Tröpfchen Honig zu stehlen! Gelingt ihr das nicht, so überwogern auer veuten, um auch ein Eropichen Honig zu stehlen! Gelingt ihr das nicht, so überfällt sie ganz einfach eine mit Honig beladene heimkehrende Wiene, und saugt sie aus; der übrige Körper wird zernagt und zum Nestbau verwendet. Der Kirschen-, Erd- und andere Beerenzüchter will die Vernichtung der Wespen und Hornisse, weil sie ihm großen Schaden an den Früchten machen. Der Taselbirnenzüchter stimmt dem bei, der Weingartenbesiter möcke die Wespen gerädert sehen, er hat sich abgeplagt, die Aussichten sind gut. Witte August da bezinnen Fasobitraube die Leipziger, Frühe, die Fortugieser usw. bereits zu reisen. Seil Lossind die schön gesärbten gelben Feinde tüchtig am Platze, er schaut in 8 Tagen wieder nach oh weh, er hat zur Lese gar nichts als die Schalen und Kerne, die ihm die Wespen allem übrig geläusen haben. Darum Tod den Wesben und Hornisen! Diesen Wördern der Vienen übrig gelassen haben. Darum Tob den Wespen und Hornissen! Diesen Mordern der Bienen diesen Dieben und Räubern in den Feinobstfulturen! Wenn es noch Zweifler geben sollte, fo kann auch der Pflaumenproduzent sie eines anderen belehren!

Gärtner Ant. Rufebauch, Libochowan, S. Leitmerik.

hier in unserer waldreichen Gegend, wo manches Jahr die Wespen zahlreich aufwien, bringen fie, gleich Raubtieren, namentlich bei fühler Witterung, wenn die Bienen bas Blut loch nicht besetzen ein und saugen sich voll. Deffnet man die Ture der Beute, so kommen die Wespen zum Fenster und man kann sehen, wie die Bienen bemüht sind, die Störefriede obzuschangen; sie können aber der gut gepanzerten Wespe nichts anhaben, dis ihr endlich die Balgerei zu dumm wird und sie aus dem Stock flüchtet. Wag der Schaden vielleicht nicht so beutend sein, so ist doch die Beunruhigung des Volkes eine arge Störung. Von einem Ruhen der Wespen ist mir dis heute nichts bekannt, doch von den beträchtlichen Schäden am reifen Obfte.

Und noch etwas: Als ich bor Jahren noch teine Bienen hatte, begegnete ich bon der heuernte nach hause gehend meiner Lante, die mir erzählte, daß ein Bienenschwarm zu mir

ins Haus geflogen sei. Am Abend, nach getaner Arbeit, saß ich mit meiner Ehehälste an der Giedelseite der Scheune, wo ein Birnbaum steht, und richtig hörten wir beide ein beträchtliches Summen, der Schwarm schien sich dort angesetzt au haben; ich sonnte den Aag nicht erwarten. Da ich außen nichts demerkte, ging ich in die Scheune und hörte dort am Giedel das Summen. Ich stieg ohne Leiter in die Höhe und konnte den Schwarm noch immer nicht sehen, als plötlich die Pseile der Wespen-Besatung auf mich losgingen und es wäre damals gerade kein Bunder gewesen, wenn ich dor Schwerz herunter gestürzt wäre! Und die gute Lehre: ich din Imker und dazu stichsselft geworden, und kann eine solche Kur aus eigener Erfahrung wärmstens empsehlen! Wer Wespenstacheln verträgt, den werden die Bienenstiche nicht die ichwerzen! Der ichöne Weidenschwarm katte Arusscheben von Telleraröse und pare für einen ichmerzen! Der schöne Wespenschwarm hatte Brutscheiben von Tellergröße und wäre für einen Bienenschwarm start genug gewesen. Landwirt Martus Gaugusch, Geschäftsleiter d. S. Reingers (N.-Oe.)

Da die "Wespenfrage" nunmehr von allen Seiten beleuchtet wurde, erklären wir die Ausiprache hierüber für abgeschloffen. Die Schriftleitung.



Bo hat die Biene die Rase? Die Rundschau des "B. Bbater" macht die erfte Mitteilung, daß N. C. Mac. Indvo die Geruchsporen der Honigbiene an der Bafis aller vier Flügel, zerstreut an den Hüften sämtlicher Beine, an deren Außenseiten und an dem Stachel der Königin und Arbeiterin gefunden hätte. Die Broschüre in der diese funkelnagelneue Wissenschaft abgelagert erscheint, führt den Titel: "The Olfactory Sense of the Honey-Bee" — "Geruchssinn der Honigbiene v. N. E. Mac Indvo." Die Geruchspore soll ein klaschenartiges Gebilde sein, deffen Boden die äußere Bedeckung oder die Chitinschichte der Poren bilde. Diese Chitinschichte enthalte die Porenöffnung. Der halsförmige Teil der Flasche schließe die Geruchsinnzelle und ihre Kerne ein, welche mit der Außenseite durch den Emp findungsftrang, nach innen aber mit dem Nervenstrang in Berbindung stehe." -Ra also, die alte bisher starr geglaubte Fühlernase war nett wahr — hoffentlich kann die amerikanische neueste Nase auch wirklich riechen!

Bie viel Flüge täglich macht die einzelne Biene? Nicht 25 und nicht 40, sondern höch stens 10, wie Herr Walter-Lunden (Holstein) durch eine überaus geduldreiche Beobachtungsprobe herausgefunden haben will. Jung-Klaus las diesbezüglich in der "Pfälz. Bztg.": Es wurden von dem Berichterstatter einzelne Bienen gezeichnet mit Gelb, Grün, Weiß, Orange, Blau, Kot usw., und 13 volle Stunden. den harrte er mit der Uhr in der Hand und machte auf eine Tabelle seine Aufzeich-"Morgens um 7.45 flog Orange als erste der gezeichneten wingen . . . . . "Worgens um 7.46 flog & range als erste der gezeichneten Bienen ab. Sie machte tagsüber 6 Ausflüge, die ersten und letzten Ausflüge dauerten reichlich 2 Stunden. Bur Mittagszeit war sie einmal nur 41 Minuten unterwegs. Der Aufenthalt im Stode dauerte immer nur 5 bis 10 Minuten. Grün begann die Ausflüge um 9 Uhr. Sie machte 6 Ausflüge. Davon dauerten die ersten 3 nur 10 bis 17 Minuten, der 4. dagegen 47 Minuten. Die hielt sich 2 bis 10 Minuten im Stode auf. Orange seste um 9.27 mit der Arbeit ein. Sie machte 7 Außflüge von **30 Minuten bis etwa 2 Stunden. Die Flugpausen dauerten 3 bis 16 Minuten. We i h** unternahm erst von 2 Uhr an Ausstlüge. Sie flog dreimal ab und blieb 1 bis 1½ Stunden weg. Im Stocke verblieb sie 5 vis 7 Minuten. Blau und Braun blieben iast ganz zu Haufe. Jede machte nur 3 vis 4 Flüge von der Dauer von 1 vis 8 Minuten. nuten. Zwei andere Bienen, die sich besonders am Flugbrett bemerkbar machten, Nogen überhaupt nicht ab.

Die beobachteten Bienen ließen demnach eine 2 fache Gruppenteilung Bur erften gehören die, welche regelmäßig ab- und guflogen. Gie fturgten aus bem

Flugloch heraus, flogen ab und gingen bei der Ankunft ebenso geschwind wieder zum Flugloch hinein. Eine andere Gruppe trieb sich den ganzen Tag über am Flugbrett herum. Sie machten Männchen, sprangen den ankliegenden Bienen entgegen, als ob sie mit ihnen spielen wollten, rauften sich wohl auch untereinander, dann verschwanden sie wohl auf kürzere oder längere Zeit im Kasten. Die wenigen Ausklüge, die sie machten, dauerten immer nur wenige Winuten und beschränkten sich auf die nächte Näh des Bienenstandes. — Eine Mittelstellung nahmen einige Bienen ein, die sich Bormittags wiederholt auf dem Flugbrett sehen ließen, dann aber gegen 2 Uhr längere Ausflüge machten. Am nächsten Tage nahmen diese letzteren Bienen gleich morgens Ausflüge. Der Beodachter schließt seine Ausführungen also: "Das Saupter gebn is der Beo dacht ung ist, daß ich nun weiß, daß die Bienen täglich nicht 40, auch nicht 25, sondern nur et wa 10 Ausflüge mach en. Soviel würden es wohl geworden sein, wenn nicht bald nach vier Uhr ein Gewitter heraufgezogen wäre. — Weiterhin weiß ich, daß nicht alle 10 Minuten ein Ausflug gemacht wird, sondern daß ein Ausflug zincht alle 10 Minuten ein Ausflug gemacht wird, sondern daß ein Ausflug den Stunde dauert, und daß die Bienen nur kurze Zeit, etwa fünf dis 10 Minuten, im Stocke verweilen." —

So interessant diese Beobachtungen auch klingen mögen, so würden wir doch einen großen Fehler begehen, wenn wir auf ihre absolute Wahrheit schwören möchten. Die Zeitdauer der einzelnen Flüge hängt ja von so vielen Umständen ab, daß auch nur eine beiläufige Fixierung der täglichen Ausslüge des Einzelindividuums, und wenns ihrer auch 20 und 50 wären, einen gottvollen Schluß auf die Gesamtheit erzeugen würde. Drange war zufällig recht brav, hatte Tags zuvor keinen Rausd. saborierte zufällig an keinem Kahenjammer, aber es flog doch nur 6 mal — weil vielleicht im Bauche ein quälender Windspreil herumrumorte. Und wenn "Weiß recht bequem, "Blau" und "Grau" gar faul waren, können sie nicht einen Rachenkatarrh oder ein Gliederreißen oder eine Steißverrengung, oder sonst was gehabt haben, müssen, wenn man einen "Schulschwänzer" ertappt, denn dann ale Taugenichtse sein? Die Redaktion nennt die 10st ünd ig e Beobach tangsarbeit "Deutsche Ausdauer und Gründlichkeit", Jung-Klaus hat nichts dagegen meint aber, daß "sportliche Fixsaxerei" ohne "deutsches Aushängeschild" die Sacke klarer bezeichnen würde. Wie sagt doch der alte Knoblauch?

Manches klingt fo klug und niedlich, Manches auch recht ungemütlich — Also lies es mit Verstand!" "Alles, was die Menschen drucken, (Auch dies Cschichtl) hat seine Rucken, Ruft es prüfen mit Verstand.

Körperliche Kraft und Veranlagung — ein Vater hat 3 Buben im Studium, 2 knallen durch und der dritte ist Primus cum applausu; ein anderer hat ihrer vier: einen Longinus, einen Speckbauchus, einen Dürrspringus und einen kleinen Kohn — eines Stammes sind sie wohl — schaffen sie auch gleichen Lohn? — Ferne der Weide, hindernde Winde, höhere oder niedere Temperatur. Alter, besonders das kraftstrozende Wohlbefinden des Volkes und üppige Tracht werden sicherlich die Zahl der täglichen Ausflüge der Einzelindividuen is grundverschieden gestalten, daß man auf diese Art und Weise zu einem vernünstigen und verläßlichen Endrusultate nimmer gelangen kann.

Um Dir einen richtigen Begriff über den Fleiß der Bienen zu machen, leie im "Jung-Klauß', Bolfsbuch der Bienenzucht" (S. 317, österr. Ausgabe und S. 273. deutsche Ausgabe) nach, allda steht ein vernünftigeres Rechenerempel: "Eine Biene bringt bei jedem Aussluge 0.05 g Nektar heim. Um 100 g einzutragen, muß sie also 2000 Ausflüge machen. Diese 100 g enthalten nur 40 g Honig neben 60 g Basser, das ausgeschieden werden muß. Erst 25.000 Ausflüge liefern 1 Pf. Honig: und um 100 Pf. Honig einzutragen, müssen von dem Bolke 2½ Millionen Ausflüge gemacht werden. Ein gutes Volk bester Qualität bringt bei vorzüglicher Tracht in zirka 10 Tagen 60 bis 100 Pfund Honig ein, so daß jene 2½ Millionen Ausflüge in dieser Zeit gemacht werden müssen. Ein einziger Tag erfordert daher 250.000 Ausflüge, welche auf 10.000 Trachtbienen verteilt, jeder einzelnen 25 Ausflüge auferlegt. Die pollen- und wasserzgenden Bienen kommen hier ganz außer Betracht. — Staune o Mensch über die Arbeitsleistung dieses kleinen Insektes!" —

Bie nun, wenn Herrn Walters angestrichene Bienen gar keine Honigträgerinnen gewesen wären? Wenn er statt junger kräftiger Sammlerinnen ein paar alte Canten gestrichen hätte — ei, ei, die "deutsche Gründlichkeit" wäre wahrhaftig unschuldig an diesem Walheur! —

Etliche Geheimnisse im Bienenleben, die allgemein bekannt sind, doch selten beachtet werden. Gibt es denn solche? Ja sicherlich viel hundertsach im Bienen- und millionensach im Menschenleben. Zeder Dachspat weiß ein Liedlein davon zu pfeisen. — Er und sie, zwei kreuzdrave Eheleute, gehen freundlich vor der Wit, so traut und Arm im Arm mit einander spazieren: er brummt so knurrig wie "Caesar an der Kette" und sie miaut so sanste wie Mizi um die Wette. "Wau, wau, wau! Ritz — Ratz — Ritz — Ratz!" Schau, schau — wie Hinden und Katz! — Heute heißts: "Süßes Kind!", morgen brummts: "Dummes Kind!" — Heute lachts Neugelein, morgen schaust Tränen drein!

Auch in der Imkerei ist es nicht anders, auch da gibt es so heimliche Standalchen genug, aber berraten tut fie keiner — nur der herr Spat auf dem Dache pfeift sie in leisester Melodie. Also mal das erste: 1. Unsere Biene ist kein Dech il e in und kein Zie g en bock, sondern ein seines und zartes Insett — will also auch so zart behandelt sein! — Ist das nicht ein Geheimnis, das alle wissen? Frage nun, wird auch immer in Krazi darnach gehandelt? — I du mein Fridolin, wo denkst du denn hin? Der zwängt sie in ein Rattenloch, der steckt sie ins Ochsenjoch; morsche Beute, elend' Bau, besser pflegt er seine Sau; für den Imb und Ziegenbock hat er den gleichen Kriigelstack! 2 Unser Ammlein hat einen Stacke und der mirk hat er den gleichen Prügelstock! 2. Unser Immlein hat einen Stachel, und der wird von allen gefürchtet, das wissen alle, aber dennoch behandelt mancher Züchter sie giftiger als wie ein Korporal sein Rekruten. Die Reitpeitschen Bienen zu cht war früher modern, heute aber hat sie sich zur Ueberbrettel im kerei emporgeschwungen. Wie weit es aber diese noch bringen wird, wissen die Götter und der "Moret der Stipetaren". 3. Unsere Biensein lieben die Sonne, Luft und Bärme, aber 's Kehrwinkerl hinterm Hollerstrauch sind seine paradiesischen Gesilde. Gerade dorthin postiert man sie gern, wo am wenigsten Luft und Licht ist. 4. Unsere Bienen lieben die Reinlichkeit — so darf auch der Imker kein Schmierfink sein, weder bei der Behandlung der Bienen, noch bei der Berwertung der Produkte. 5. Unsere Bienen sind nicht bloß zum Schuften geboren, sie wollen auch essen; — das aber sollen sie seitens des Imtergeizkragens nicht, darum das Bienenelend und ihre Not. 6. Unsere Bienen wachsen und tragen nur einmalim Jahre, sorgt man aber dafür, daß sie dies zur richtigen Beit dürfen und können? 7. Unsere Bienen haben dreierlei Bienentiere, doch die armen Drohnen werden behandelt wie zum Tode verurteilte Schächer und Märder. 8. Unsere Bienen atmen durch Tracheen und dennoch beräuchert man sie wie Knackwürste im Selchofen. 9. Unsere Bienen lieben die Ruhe und scheuen den garstigen Menschenduft, darum gehe ihnen sorgsam aus dem Wege, wenn sie dich nicht brauchen und stecke nicht alle "Bitt für uns" die Nase in ihr Heiligtum. 10. Unfere Bienen haben fünf Augen und sehr vortreffliche amerikanische Ohren, darum sei auf der Hut, sie sehen und hören gut und stechen neuesten Datums mit den Ohrwatscheln. 11. Unsere Bienen können auch frank werden, darum werde selber, da es noch keine Bienenärzte gibt und die Tierärzte von ihnen nicht viel wissen, der richtige Bienenarzt. 12. Unsere Bienen können den Nektar nicht aus den Füßen saugen, darum pflanze alljährlich a Pflanzerl und a Sträucherl, damit die Beide fich mehre. 13. Unfere Bienen brauchen ein fauberes Bachshäuferle — und dennoch läßt man ihnen das Stüble veralten und verlausen, daß es ein Standal ist. — Wabenerneuerung im Brutnest alljährlich ist nötig, wie die Kalktünchung beiner eigenen Kammer. 14. Unsere Bienen sind nicht leben de Zucker sahr iten, darum wird ihnen der Honig besser als minderwertiger Zuckerersak. 15. Sine alte Mama kann nimmer gut beißer und kann auch keine Rinder mehr zeugen — so sorge auch du für junge und tüchtige Bienenmütter. 16. Unsere Bienenkönigin halt Bochzeit hoch oben in ben Luften, barum murkje nicht mit Orohnenfallen ihre liebwerten Gesponsen. 17. Unsere Bienen haben auch Feinde, der größte darunter ist der zu dumme und der zu gescheite Imfer. 18. Willst du ein richtiger Imfer werden, werde erst ein edelsinniger Menschluße frommt dir nimmer Rat und Regel, bringst du es nur dum Bienenflegel!" -

Zwei neue Maschinen empfiehlt im Abbilde und Beschreibung die "Ahein. Batg." ihren Lesern. Wabenabfegmaschine von Marx und Entbedelungshobel "Fix" von Arter sind die modernsten Unica, die ihrer etwas hochtrabenden Empfehlung nach ganz sicher einen Eroberungszug durch die Imkergaue machen dürften. Kurz und bündig meint der Empfehler der Abfegmaschine: "Schleudere, sobald der Honig in den Waben blinkt (Jung Klaus lätts bleiben) und warte nicht lange damit. Schlechtes Wetter könnte einsetzen und dein Honig würde unweigerlich zu Brut verarbeitet werden und schwinden famt deinen Hoffnungen, wie der Schnee in der Sonne. — Furcht vor erregten Bienen ist unbegründet nimm nur die Wabenfegmaschine von Mary (DRB. 259.675) und du wirft finden, daß das Schleudern Spaß macht. Die Maschine fegt die Bienen gleichzeitig auf beiden Seiten in den geschlossenen Raum bor den Waben, worauf sie sofort in den Stock zurückfallen, allwo sie im Puten und Ausbessern der eingehängten leeren Baben Arbeit und Ablenkung von ihrem Verdruß finden." — Jung-Maus würde das Schleudern auch ohne "Marr" Spaß machen, wenn er nur erst Honig hätte — am 5. Juni, wo er dies schreibt, ists noch nicht der Fall, wenigstens nicht in dem Maße, daß er den modernen Kehrbesen sich beibiegen könnte. — Imkerischen Spakmachern mag es wohl gut anstehen, so puhig über die Schleuderung zu sprechen, wie das obige Zitat es tut, aber ernsthafte Züchter schreiben so nicht! -

Auch der "Fix", der zur Funktionierung ein Warmwasserbad benötigt, verspricht eine gründliche Entdeckelungsarbeit, wenn man gleich 2 Sobel der abwechselnden Erwärmung halber verwenden möchte — ob er aber sein Versprechen auch wird halten können, ja nun — Jung-Klaus ist ja kein Prophet — aber ein besserer Ent-

deckelungsapparat als die einfache Gabel, täte sicherlich uns Imkern nötigl

Alfohol und Bienenstich. Ei, ei, wird die alte Dorothee da denken, wie kommen denn die zusammen? Denn sie steht im Geruche, eine Berehrerin des holden "Edelweißes" zu sein. Ihr kann geholsen werden, wenn sie einen Bersuch wagen wollte, wie die Londoner Spitalärzte der "B. Boter. Aundschund ich au", die durch einen Zusallentdeckten, daß 5 rheumatische Schnäpsler nicht nur den Gliedertattrich, sondern auch überhaupt den Schnapstattrich, den Geschmack am Alkohol verloren hatten, nachdem sie durch Bienenstiche kräftig gekitzelt worden waren. — Na wir Imker sind doch glückelber Leute: Tragen die Bienen keinen Honig, so verkausen wir ihre "Stachel-Nasen"; da sie rar sind wie die Bechblende in Joachimstal — so könnten wir leicht Millionäre nach portugiesischer Geldwährung werden — wenn wir erst die Sache klug anfangen.

Der Seff, der alte Trunkenbold, Tat gern am Bienenftand gaffen. Doch jehund tut er's nimmermehr, Es bangt ihm um fein' Affen! Frau Nanni, Jung-Mlaus Augenstern, Kriegt gleich an Klapps auf'd Nafe. Warum wohl? Ach gleich und gleich gefellt fich gern Und Raf' gehört zur Nafe!

Auch Jung-Rlaus krazte sich gar oft, Kam mal 'ne "lange Nase", Doch jehund ist er längst immun, Er dankt's der "Stachelnase".

Imbheil und Imkertreue!

Jung-Klaus.



† In Frohdung verschied der Senior der sächsischen Bienenwirte, Kantor em. Trausstt Ludwig Krancher, im 91. Lebensjahre. Der Entschlafene hat sich durch Wort und Schrift um die deutsche Bienenpflege große Verdienste erworden.

Sektion Tepl gibt bekannt, daß ein neues Mittel gegen Bienenstiche & funden und erprobt wurde, welches "Mycol" heißt und in der Drogerie des Johann Baul Braunbach in Tepl zu haben ift.



Aus ber Gettschee (Krain). Das Unglaublichste wird zur Tatsache. Wir schreiben beute, ben 1. Juni und anftatt bie Schleubermaschine in Bewegung ju fegen, ichauen wir uns um Futterzuder um, um unsere Lieblinge bor Sunger zu fougen. Grogartig hatten fich die Boller nach Oftern entwidelt, die Stode waren gestedt boll. Da tam ber "Bonne"-Ronat Rai, die Eismänner zeichneten sich aus und brachten Schnee bei Tag und Eis bei Racht. Die ganze Obstblüte war vernichtet. Bald darauf sette Regenwetter ein, das heute noch andauert. Verzagt sitzen die Bienen haufenweise am Flugdreit. Enttäuscht reicht der noch andauert. Verzagt isen die Wienen haufenweise am Flugoreit. Entrausor reicht der Imker balb diesem, bald jenem eine Bortion Zuderlösung, um es bor dem Hungertode zu retten. Das Jahr 1914 scheint seinen beiden Vorgängern die Krone aussehen zu wollen. Pas beste Mittel für Bienenstiche, das ich jedem Imker anempfehlen kann, ist Aabakder Igarrenasche in der hohlen dand mit Speichel vermischt, auf die Wunde gestrichen; nur keiten Anschwellung erfolgt, ist momentan schwerzstillend. A. Huber, Gangerhof, S.

Reuefte Batent-Rachrichten. Mitgeteilt vom Batentanwalts-Bureau Josef Fischer, Bien I., Maximilianstraße Dr. 5. Auszüge ober Kopien von nachstehenden Batentanmelbungen besorgt das obige Bureau, welches auch die Ausarbeitung und Bertretung von Ginsprüchen gegen die Batenterteilung übernimmt. In Deutschland: Ratent-Ausl'egungen: verannt gemacht am 14. Rai 1914. Einsprucksfrist bis 14. Juli 1914. Kl. 45 h. Futterrahmen mit übereinander liegenden Behältern zum Einsehen in Bienenstöde. — Albert Raible in Burmtal. — Patent-Erteilungen: Kl. 45 h. Wachsaussasborrichtung mit Kührwerk. Faul Lange in Rabenau i. Sa. — Gebrauchsmuster: Kl. 45 h. Nr. 605.132. Honigichteuber. — Fa. G. Geibenreich in Sonnenburg. Rr. 605.150. Apparat jum Ginseben bon Runftwaben in Babenrahmchen für Bienenkaften. — Johannes Jakob X. in Birkenau.

Danifagung!

Ich danke der verehrten Vereinsteitung der Sektion Gulaw (149) für den in der letten Rummer dieser Zeitung, unter der Spitmarke "Was das Auge sieht, glaubt das herz" erschienenen Artikel und will ich nun auch denjenigen Herren, welche bei Besichtigung meines Bienenstandes ihrer Bemvunderung über die starten Löller Ausdruck gaben, berraten, was die Ursache zu diesem Ersolge gewesen ist. Jene Harren Botter ausorua gaven, verraten, was die Ursache zu diesem Ersolge gewesen ist. Jene Herren, welche da meinten, da ist stark gefüttert worden, haben zum Teil recht. Ich habe allerdings im vorigen Herbst gefüttert, aber leinen steuerfreien Zuder mit Sägespänen und Sand, für welchen ich nich höfl. bedanke, sondern Lüne burger Stannpfhonig (zu. 60 Mk.) von Wilhelm Böhling, Viselhövede, welcher sich zur Fütterung wegen seines Volkens-Gehaltes sehr gut eignet. Durch diese Fütterung wegen seines Volkenschaftes sehr gut eignet. Durch diese Fütter rung habe ich fämtliche Lölfer gut durchwintert.

Da es sich mir aber darum handelte, möglichst viel ausgebaute Tambourinwaben zu Demonstrationszweden zu erhalten, habe ich den fräftigsten Bölfern in das Brutnest Tambourinwaben eingehangen und der Erfolg war geradezu verblüffend. Die Bienen bauten diefelben losort aus, die Königin bestiftete diesen neuen Bau mit großer Borliebe und so konnte ich schon nach fürzester Zeit mit neuen Tambourinwaben den Brutraum vergrößern und bin heute in der angenehmen Lage, Ihnen ein Bienenvoll vorzuführen, welches im Brutraum sowie im honigraum je 10 gange Gerstungsrähmehen ausgebaut hat, und welchem ich noch unter dem Honigraum einen Auffattaften mit 12 Rähmchen ungarisches Bereinsmaß, die ich für die

Ausstellung in Bregburg benötige, untergesett habe.

Die Biene hat unbedingt das Beftreben, ihme Larben im jungen frischen Bau zu berwähren, wie auch jede Mutter ihre Sprößlinge in eine saubere Wiege zu betten wünscht. Darum fort mit den alten schwarzen Waben aus dem Wabenschrank. Durch solchen alten Bau werben die Bienen nur träge und findet wohl auch die von Jung-Klaus im letten Imfer etvähnte "Banderlust der Biene" hierin seine Erklärung. Die Biene will heraus aus dem alten, beschmutzten Bau, um sich eine neue frische Wohnung auszugestalten und man wird einem Schwarme keinen sonderlichen Gefallen erweisen, wenn man ihn auf alte Waben setzt. ebenso wenig als man einer jungen Mutter einen Gefallen erweisen würde, trenn man ihr beschmutte Kinderbetten zur Aufnahme ihres Neugeborenen darbieten würde. Darum rate ich jeben Imter, die alten Waben auszuschmeigen, denn "Bachs ist Gold" und so zu machen, wie es auch ber Staat tut, indem er das Gold einzieht, und Papier, wenn auch nicht in Form einer Lambonrinwabe, hinausgibt. Millionen Wert an Wachs liegt als mühiges Kapital nur schädlich in ben Bienenbeuten, ober wird bon ber Bachsmotte verzehrt. Mois Baul, Eulau.

Reichspereinigung der felbständigen Bienenzuchtkandesvereine und -Verbande Österreichs.





Am 10. Mai 1914 fand im Ritterfaale des n.-ö. Landhaufes zu Wien die XI. De Iegierten - Berfammlung statt, bei welcher famtliche ber Reichsbereinigung angehörige

13 Landesbereinigungen mit einem Stand von 39.194 Einzelmitgliedern vertreten waren Hür den verhinderten Präsidenten, Landesadvolat Dr. jur. Wilhelm Körbl führte sein Stellvertreter, Rizepräsident f. Desterreich der Wanderversammlungen, deutsch., österr. und ungar. Bienenwirte f. k. Schulrat Baßler-Krag den Borsik. Offizielle Bertreter und ungar. Wienenwirte f. k. Aderdauministerium: Hofrat Dr. Gelen v. Kadick. L. L. Gandesministerium: Kommissär Dr., Kösten daumer, f. k. chem. landw. Verzuchsstation: Oberinspettor Dr. Freyer, N.-Oe. Landesausschuß: L.-Konzipist Dr. Hofer, N.-Oe. Landesausschuß: L.-Konzipist Dr. Hofer, N.-Oe. Landestulturrat: L.-Associssift Artmann, Oesterr. Zentralstelle z. Wahrung d. land- und sorstw. Interessen, R. k. Landwirtschaftsgesellschaft Wien, Intern. Kommission f. Wienenzucht: Doz. Felix Baßler. Begrüßen gen hatten übermittelt: Se. Ezz. k. k. Aderdauminister Zenler k. k. n.-ö. Statthalterei, die Sekt.-Chefs Dr. Kitter v. Ertl und Dr. Seidler, Minist.-Kat Dr. Kinder (k. k. Aderdauministerium) Direktor Hofrat Dr. Dasert (k. k. dem. landw. Versuchsstation), Sekt.-Kat Dr. Kraupa (k. k. Finanzministerium). Se. D. Landwarschall Prinz Liechtenstein, Bizepräs. d. n.-ö. Landeskulturrates Graf Braida, Würgermeister d. Keichshauptund Keisberaftadt Wien Ezz. Dr. Weiskirchner, Vizepräsident des Abgeordnetenhauses d. östert. Reichstates Ubg. Ju ke l*); Präsidium des Ungarischen Landes-Agrikulturverines in Budapest; Präsident für Oesterreich der Wanderbersammlungen deutsch., österr. und ungar. Vienenwirte Ezz. Dr. Freiherr d. Bed-Wanagetta, das Präsidium des steiermark. Vienenzuchtereines in Graz.

Nach Eröffnung durch den Vorsitsenden Schulrat Bağler, begrüßte Hofrat Dr. Edle von Kadic die Tagung namens Sr. Erz. des k. k. Ackerbauministers, dessen Abwesenheit er entschuldigte. Das Ackerbauministerium bringt den Bestrebungen der "Neichsbereinigung" das größte Interesse entgegen. Tros der letten Mißjahre darf die Imkerschaft den Mut nicht sinken lassen; in der Seuchenbetämpfung, zu den bevorsiehenden Abschlüssen der neuen Zolund Handelsverträge, stellt die nahe Zukunft wichtige Ausgaben, für deren erfolgreiche Lösung wie für ein gutes Honigiahr die Regierung ihre besten Wünsche ausspricht. (Lebh. Beisall.)

hierauf erfolgte die einstimmige

#### Aufnahme neuer Mitglieber,

u. zw.: des Slovensko čebelarsko društvo za Koróškó (Kärnten) und des Landesfulturrates des Kgr. Dalmatien (als Bertreter der dortigen Imferschaft); ferner wurde das Prasidium dur Aufnahme des Utrainischen Landes-Bienenzuchtbereines für Galizien ermächtigt.

Sodann trug Doz. Bagler auszugsweise den umfangreichen

#### **Lätigfeitsbericht für 1913/14,** Clichem u. a. zu entnehmen ist: Die Witgliedscha

vor, welchem u. a. zu entnehmen ist: Die Witgliedschaft unsere "Reichsvereinigung", welche "17 der organisierten Imkerschaft Cesterreichs umfaßt, zirka viermal größer als j.ne des unserer Organisation noch immer fernestehenden Wiener Zentralbereines f. Bzcht. i. Ce.. (109. "Reichsverein"), besitzt rund ½ sämtlicher Vienenvölker Cesterreichs. — Die Verufung einer so geringen Zahl österreichischer Preisrichter (insgesamt 2!!), zur Ausstellung der 58. Wande erversamt ung deutsch., österr. und ungar. Vienenwirte zu Charlottenburg, muß im Hung deutsch., österr. und ungar. Vienenwirte zu Charlottenburg, reichischer Seite bei den hierzulande stattsindenden Ausstellungen auf das entschiedenste grüßt werden; hoffentlich wird bei der diesjährigen 59. Wanderversammlung zu Presburg korretter vorgegangen werden.

Das Bienenjahr 1913 war leider wieder ein sehr ungünstiges und ein Ertrag liberhaupt nur durch die Notfütterung ermöglicht. Die Ministerial konferenz bett die Zuderdenaturierungsfrage am 6. Mai 1913 im k. k. Aderdauministerium in Wien crgab einhellig auch mit den Stimmen der Vertreter des Zentralvereines (N.V.) f. Pocht. in Wien die Unnahme des Denaturierungsmittels 0.5% Paprika und 0.005% Wethylbiolett, jedoch kann dasselbe noch immer nicht für den steuerfreien Zuder tatsächlich ange wendet werden, weil die Zustimmung der kgl. ungar. Regierung immer noch nicht erteilt wird.

Daß eine weitere Erprobung nach unjeren sorgfältig durchgeführten Bersuchen und den jahrelangen Ersahrungen der holländischen Wienenzüchter gänglich überksuffig erschein, ih wohl einleuchtend. Neuerdings schreibt Baron Sd. don Granch, Kräsident des niederländischen Landesvereines (17. April I. J.): "... ist es mir ein Bergnügen, Ihnen mitteilen zu können, daß unsere Imker wieder sehr zu frieden sind mit der Fütterung des denaturierten Zuders. Im Frühjahr geben wir keinen Zuder mehr ab, der Gesahr wegen, daß Auder in die Honigwaben kommen kann. Im Serbst dagegen haben wir darum das Mazimum, das in einem Jahre abgegeben wird, zur Versügung gestellt, nämlich 71½ kg pro Stod. Lange nicht alle Imker haben das Mazimum bestellt. Das ganze abgelieserte Cuantum hat ungefähr 250.000 kg betragen. Also stets mehr Imker fragen den Zuder an. Keine Klage von Krankbeit der Vienen wird bernommen." Also in Holland hat man im Herbst 1909: 36.000 kg (10 kg pro Volk), im Frühjahr 1910: 69.000 kg (bis Mitte Mai!), im Frühjahr 1910: 96.000 kg (5 kg pro Volk), im Frühjahr 1912: 70.000 kg (5 kg pro Volk), im Frühjahr 1912: 150.000 kg, im Perbst

^{*)} Gleichzeitig Prafibent b. Berband. b. felbst. Bzcht.-B. Rieder-Oefterreichs.

1913: 250.000 kg (7½ kg pro Bolt), insgesamt also 1909 bis 1913: 792.000 Kilogramm steuerfreien mit 0.5% Paprisa und 0.005% Methylviolett benaturierten Zuderschne zeden Anstand (zweimal sogar im Frühjahrl) versüttert und da soll das durch die grundslegenden Bersuche der k. k. chemischen landw. Versuchsstation Wien ausgesundene Denaturierungsmittel noch immer nicht genug im Großen praktisch erprobt sein? Ist es da nicht wirtlich unerhört, daß es noch jemand wagt, ohne eigene Versuche, gegen die Anwendung dieser Denaturierung auszutreten? Sollte die tgl. ungarische Regierung die Verabsolgung des denaturierten Zuders an die österreichischen Imter weiterhin verhindern und zugleich das k. k. Finanzministerium die Verteilung des charafteristerten Zuders einstellen, so wurde das eine Ratastrophe spoohl für die österreichische Bienenzucht, wie für die Bienenzüchter-Organisatisen Verdeuten **)

Unser Sandelsbilanz mit dem Auslande, welche noch i. J. 1902 mit 497.792 K aktiv war, ist seither ständig passiv. Im J. 1911 hatte die Gesamt-Auslands sein substand passiv. Im J. 1911 hatte die Gesamt-Auslands sein substand kar demnach mit 229.186 K passiv, im J. 1912 hatte die Einfuhr 1,264.303 K, die Audelsbilanz kar demnach mit 229.186 K passiv, im J. 1912 hatte die Einfuhr 1,264.303 K, die Aussiuhr 212.990 K Wert, das Passiv war daher 451.313 K!! Im J. 1918 hat sich hauptsächlich insiege der gesteigerten Bachs-Aussiuhr die Vilanz gebessert: dei 1,174.494 K Einfuhrs- und 1,112.736 K Aussiuhrs-Wert ist das Passivum auf 61.758 K wessentlich zurückgegangen. Gegen In gar n ist unsere Haussuhr des Passivum auf 61.758 K wessentlich zurückgegangen. Gegen 1846.872 K und unsere Aussiuhr von 458.421 K war das Passivum im J. 1911: 1,188.451 K, im J. 1912 bei 1,636.426 K, bezw. 461.354 K war das Passivum im J. 1911: 1,188.451 K, im J. 1912 bei 1,636.426 K, bezw. 461.354 K war das Passivum 1,175.072 K. Im Ingere Candelsbilanz ist Ungarn gegenüber mit 1,506.275 K, also gesteigert passiv. Das letze Candelsbilanz ist Ungarn gegenüber mit 1,506.275 K, also gesteigert passiv. Das letze Candelsjahr hat demnach sür uns noch immer sehr ungünstig adgeschlossen: dussiuhr den Vienenvölkern, Bienenhonig und Honigurrogaten bei im Niedetgange besindlicher Aussiuhr unsererseits in Honig und Bienen. Unsere Schutzoll-Politis und der Kampf gegen den unlauteren Bettbewerd der Surrogate ist daher in seder Richtung voll begründet. Auf die Bordereitung der neuen Zoll- und Handelsverträge, von denen vor allem eine besser Areiselbung des Honigs abhängig erscheint, suchten wir nach Krästen Einfuhz der Land- und forstw. Interessen der Wieden wir nach Krästen Einfluhz du nehmen; bei der m. Der Baulbrung der Keinenzucht war unsere "Keichsbereinigung" durch 6 Delegierte beetreten.
Der Faulbrutseten zoll- und handelsverträge, und materielle Hille durch saugewendet und wird dem k. Kalevbauministerium sür tatkrästige und materielle Hille durch saugewen

Der Faulbrutseuchen-Tilgung wurde größte Ausmerkamkeit zugewendet und wird dem k. k. Aderbauministerium für tatkräftige und materielle Silfe durch fallweise auherordentliche Staatssubbentionen geziemender Dant gesagt. Ueber unseren Antrag beim I. dandelsministerium wurde im Bereiche der k. k. mähr-ichses, koller unseren Antrag beim L. dandelsministerium wurde im Bereiche der k. k. mähr-ichses, koller unser untergesordneien Stellen die sorgfältigere Behandlung der Sendung en lebender Biene nutergesordneien Stellen die sorgfältigere Behandlung der Sendung en lebender Biene nutergesordneien Stellen die sorgfältigere Behandlung der Sendung wurde im Staats-Eisenbahnant dahin vertreten, daß die im Lokalgütertarise der k. k. österr. Staatsbahnen, Teil II., Gemeins. Help die der hat die dem Krachtegünstigung auch auf die dom Staate für Rechnung der Sigentümer betriebenen Krivatbahnen ausgede hnt und diese Begünstigung auch die Akrivatbahnen eingeführt werde, auf welchen sie der hat und diese Begünstigung auch die Akrivatbahnen eingeführt werde, auf welchen sie der der noch nicht bestehe. Dam ersteren wurde entsprochen; das sehrere wurde, dom Stand. Tarissomitee der ö.-u.-b.-h. Eisenbahnen abgelehnt, jedoch tritt das k. k. Eisenbahministerium für unsere Forderung in höchst dankenswerter Weise weiter ein, so daß vor lurzem die Wien-Aspanger Eisenbahn die Frachtbegünstigung nunmehr bewilligt. In drei Audien zen bei Sr. Exz. de m k. k. A derbau m in is er wurden wichtige Angelegen-heiten: Notstandsaktion, Subventionsfragen, Haulbrutseuchentisung u. a. m. vorgetragen und sanden wir stets das liebenswürdigste Entgegensommen Sr. Exzellenz. Ueber Ersuchen Fach der Kallen wurde rechtschießen Fabriksberwaltung Eroze Glodersdorf (Oe.-Schles.) ermöglichte wiederum nuhbringende Kerwertung der Wach aus in keun kallen. der Wachtlichen Fragen erteilt und in Bezug auf das Recht der unbeschränkten Vienenhaltung eingeschritten. Als Stellvertreter des Krässenlen (§ 7 S.) war k. k. Schlurat dans Baßler, Geschäftsleiter d. beutsch. dw. L.-Z

Hieran schloß sich ber durch Doz. F. Bagler erstattete

Bericht über bie breifach tombinierte Berficherung ber Bienenftanbe.

^{**)} Sicherem Vernehmen nach hat die kgl. ungarische Regierung zwar die Vornahme der Denaturierungsversuche angeordnet, jedoch so spät, daß deren Durchführung für 1913 unterbleiben mußte und auf den Herbst 1914 verschoben wurde!! Es soll also wieder ein Jahr mit zwecklosem Zuwarten vorübergehen!

—r.

An der Bechselrede beteiligten sich Präsident Hochw. Kanonitus Kebrle (3. Ustr. Sp. Böhmen), Deleg. Landes-Revident Lupinek (3. Ustr. Sp. Mähren), Präsident Bürgerschuldirektor Buch nahr (Oberösterreich. L.-B.), welcher u. a. auf den nambasten Borteil hinwies daß unsere Haftpflichtversicherung Schadenskälle jeder Höhe ohne Windestgrenze erledigt, Präsident Oberlehrer Kurbus (Slov. Dr., Steiermark), Geschäftskührer Wehrer Weippl (Bbb. Nieder-Oesterreich), Vizepräsident Landes-Hauptkassenhirektor Kantos (Oe.-Schles, L.-B.) und Geschäftsleiter Prof. Krep inskh (Deutsch. Bbb. Währen). Das Präsidium der "Weichsvereinigung" wurde bebollmächtigt, für die mit Ende 1914 ablaufenden Versichrungsberträge neue, gleichgünstige anzubahnen.

Nunmehr folgte ber bon Dog. F. Bagler erstattete umfangreiche

#### Bericht über bie Erlangung fteuerfreien Buders gur Bienen-Rotfütterung 1913/14.

Diese Aktion wurde von Sr. Ezz. dem k. k. Aderbauminister Zen ker höchst dankensperter Weise auf das wirkamste unterstützt. Das Ansuchen der "Reichsvereinigung" den 28. Wai 1913 an das k. k. Hinanz-Ministerium, das k. in Erwägung dessen, das auch dei der seigender Hongerichte Vonigernte in vielen Gegenden der Ersat des für die Ueberwinterung ungeeigneten Waldhonigs (Nuhrgesahr!) und des bald kristallijerenden Kreuzdlütlerhonigs (Durstnot!) unbedingt nötig ist, das namentlich in Gegenden ohne Spättracht die ausreichende Aufstütterung der Schwärme nur durch Zuder-Sinsütterung erfolgen kann, ein den tatsächlichen Berhältnissen entsprechendes Kontingent steuerfreien Zuders zur Fütterung der Wienen im Herbst 1913 zu bewilligen, u. zw. unter Hinweis/darauf, daß in den gebirgigen Gegenden der Alpen- und Sudetenländer die Einssütterung bereits im August vollendel sein muß. — 2. Daß die Tharatteriserung unter Hinweis/darauf, daß in den gebirgigen Gegenden der Alpen- und Sudetenländer die Einssütterung bereits im August vollendel sein muß. — 2. Daß die Tharatteriserung unter Hindsgebenden 1% Sägespäne — statt mit 4% — nur mit 5% Sand, wie im Deutschen Ausläg gebenden 1% Sägespäne — statt mit 4% — nur mit 5% Sand, wie im Deutschen Keiche, oder daß die Denaturierung mit 0.5% Vaprika und 0.005% Nethhlviolett erfolge, konnte keine Erledigung studen, da die Berteilung des steuerfreien Zuders zur Bienenstütterung als eine ausschließliche Rotschapen getrossen betrachtet wird, über welche erst nach Trachtschlus im Spätsommer die Entscheidung getrossen betrachte wird, über welche erst nach Trachtschlus im Spätsommer die Entscheidung getrossen betracht wird, über welche erst nach Trachtschlus im Spätsommer die Entscheidung getrossen betracht wird, über welche erst nach Trachtschlus im Spätsommer die Entscheidung erst gehabt die Leven der gebiedung erst gehabt die Anstellung von Fütterungsversuchen mit "denaturiertem Zuder" angeordnet habe und nach deren Nussfall ihre Entschaung: Alstimmung oder neuerliche Welchelung eines Sinnes i

Bekanntlich haben die Imfer Ungarns schon 1912/13 zu unserem größten Staunen ihr steuerfreies Kontingent zur Notsütterung in Rohzuder zugewiesen erhalten. Dies wurde in unserer Fachpresse lebhaft erörtert, da ja allgemein bekannt ist, daß der Rohzuder zur Bienenfütterung ungecignet, ja schädlich, Ruhr erzeugend wirkt und allerhöchstens bei gleichzeitiger Tracht mindergefährlich ist. Wie sich herausstellte war seine Zuweisung ohne Begutachtung durch die maßgebenden bienenw. Fachstellen Ungarns ersolgt, so daß diese an der Folgen dieses Mißgrifses kein Verschulden haben! Für 1913/14 wurde seitens des ungarischen Landes-Vienenzüchservereines um die Steuerfreiheit für Kristallzuder angesucht, also um jenen bestgeeigneten Prima Zuder wie wir in Oesterreich ihn seit jeher verwenden. Ein eitzungsbericht in der "Ungar. Viene", S. 7, 1914, besagt nun: "Die Vitte auf Kristallzuder wurde abge schlagen. Der Herr Aderbauminister wünscht jedoch auch mit Kristallzuder wurde abge schlagen zu lassen und hat unter andern auch unserem Verein 25 kg zu Versügung gestellt. Redner (Vizepräsident von Szilassy) beantragt, daß die vom (Ungarischen Landes-Vienenzüchter-) Verein zu unternehmenden Versuche vom Ausschuß Introlliert werden. Also in Ungarn nuß man mit dem in der übrigen ganzen Imserwelt als besten Zuterzauder bekannten Kristallzuder auch erst "Versuche" anstellen? Und wie kommt der seit ungarische Finanzminister dazu, die Imsersuche" anstellen? Und wie kommt der seit ungarische Finanzminister dazu, die Imsersiches!

In der Generalversammlung des Ungarischen Landes-Bienenzüchtervereines vom 14. Dezember 1913 stellte nun E. Aseltway folgenden Antrag: 1. "Die Generalversammlung weise das Präsidium an, die nötigen Schritte einzuleiten, daß die durch die Auffütterung von Robsucker ebentuell zu Schaden gekommenen Bienen wirte vom Staate entsich die werden. 2. Der Finanzminister werde ersucht, zur Fütterung der Bienen in Hinfunst steuerfreien Krifallzucker zu bewilligen." Bei der Abstimmung wurde der erste Punkt obigen Antrages abgelehnt der zweite zum Beschlusse erhoben. Wir wollen unk einer Kritik enthalten und sind nur neugierig, ob diesem Ersuchen nun endlich stattgegeben wird. Wie denn, wenn aber das kgl. ungarische Finanzministerium sich neuerlich gegen der

Digitized by GOOGLE

Kriftallauder ausspricht? Am Ende dürfen wir ihn da auch nicht mehr füttern??? Bie uns bon guftandiger Seite berfichert wird, ift ein berartiger Zwang erfreulicher Beife jedoch

ausgeschloffen,

Rach Sicherstellung eines Rotstandsbedarfes von 11.060 q bewilligte das t. t. Finanzministerium die Steuerfreiheit für ein Kontingent von 5000 q Kristallzuder, u. zw. wie der unter Boraussehung der Charafterisierung mit 1% Sägespäne und 4% Sand, und bei einem Ginfutterungs-Quantum bon nur höchstens 5 kg pro Bolt für die Berbit- und Fruhjahrsfütterung 1913/14 zusammen, zweds ausschließlicher Zuwendung an die minderbemittelten Imfer und auf weiteres Ansuchen ein Kontingent von 4000 a im Herbste 1913 und von 3300 g für das Frühjahr 1914, insgesamt also 12.300 g, wodurch den Bedürsnissen unsere Imkerschaft volkauf Rechung getragen wurde; es ist dies eine mittelbare Zuwendung von 467.400 K Steuer-Ersparnis. Die Verteilung des charafterisierten steuersreien Zuders erfolgte nachstehend: Rieder-Oesterreich: Bbd. 247, Ober-Oesterreich: L.-B. 963.60, Steiermark: Slob. dr. 36.50, Känten: Slob. dr. 50, Krain: Slob. dr. 330, Tirol: J.-B. deutsch 410, Böhmen: Deutsch. L.-B. 2170.22, Ustř. Sp. 5825, Mähren: Ustř. Sp. 1624.35, Deutsch. Bbd. 680.05, Schlesien: Deutsch. L.-B. 318, Ustř. Spol. 67 g. Wegen der Schwierigkeit, so riesigs Undermengen in so vorgeschrittener Jahreszeit zu erhalten, erhielt unsere "Reichsbereinigung" dom k. k. Finanzministerium die Bewilligung, der steuersreien Rüdeinsuhr von (2500 g) bereits nach dem Deutschen Reiche ausgesührtem Kristallzuder; doch wurde schließlich aller Zuder noch im Inlande beschafft. Das k. k. Gisenbahmministerium hat die von uns abermals angesuchte Fracht-Ermäßigung nicht bewilligt. Das Präsidium unserer "Reichsbereinigung hat sich über Anfrage des k. k. Finanzministeriums gegen eine Heradischen Anzelwein unserer übeng der bisherigen Kristallgröße des Zuders ausgesprochen. Die umfangreiche Kanzeleiar von eine Sechriftstüde! Dem k. k. Finanzministerium wie dem k. k. Aderbauministerium gebührt der tiesgesühlteste Dan k. k. Finanzministerium wie dem k. k. Aderbauministerium: Departements-Chef k. k. Selk-Ehes Dr. Joas, k. k. Selk-Kat Dr. Kraup und k. k. Win.-Selketändrissen der kanzelesche 3300 q für das Frühjahr 1914, insgesamt also 12.300 q, wodurch den Bedürfnissen unserer

nimerum: Departements-Chef f. t. Gett.-Chef Wr. Joas, f. t. Gett.-Mat Ar. Kraupa und f. k. Min.-Gefretär Dr. Haft für die so verständnisvolle Würdigung unserer Anträge.

Bizepräsident, Berkehrssensal Margiol (Bbd. Rieder-Oesterreich), erklärte die für die Herbst- und Frühjahrsstütterung zusammen pro 1 Vienenvoll zulässige Höch sie ng pon 5 kg steuerfreiem Zuder als unzureichend. Er trat für die endliche Anwendung der Paprika-Methylviolett-Denaturierung ein und beantragte er diesbez. Schritte. Präsident Buchmayr (Ob.-Oesterr. L.-B.) besindet 5 kg ebenfalls für zu wenig; er wünscht die Zuderabgabe rechtzeitig im Herbst; im Frühjahre aber nur als Ausnahme. Schließlich trat er für die all jährliche Abgabe steuerfreien Zuders ein, da in vielen Gegenden der Waldsnie oder konis oder konistische Ernösliche Ernösliche und ber konistische für die Weienenüherung aut hrauchbare für die Vienenüherungenterung honig, oder sonst für die menschliche Ernährung gut brauchbare, für die Bienenüberwinterung jedoch unbrauchbare Sonige sind. Bizepräsident Prof. Balis (Z. Ustř. Sp., Mähren) erklärte ebenfalls die 5 kg für unzureichend. Deleg. Doz. Bahler beantragte, das k. k. Ackerbauministerium möge über den Ausgang der Denaturierungsbersuche in Ungarn Erkundigungen einziehen und eine beiderseits zu beschickende Konferenz einberufen. (Angen.) Hofrat Dr. v. Rabich versprach, die volle Unterstützung des k. k. Ackerbauministeriums in der Zuderfrage auch für weiterhin. Nachdem noch Deleg. Lehrer Weippl, k. k. Db.-Rech.-Rat Bohlrab und Prof. Valis für die wenigstens versuchsweise "Denaturierung" sich aus-

gesprochen, wurden die entsprechenden Beschlusse gefaßt. Das Referat

#### "Neber ben gegenwärtigen Stand bes Runfthonig-Schwindels in Defterreich"

erstattete Deleg. k. k. Ob.=Rechn.=Rat Abolf Wohlrab=Bien.

Bis vor turgem war infolge des hohen Zuderpreises und der Zudersteuer von einer kunfthonig-Erzeugung in Oesterreich-Ungarn teine Rede. Der im Handel vorkommende Kunfthonig ftammte meiftens aus bem Deutschen Reiche, wo fich bereits 65 Runfthonigfabriten befinden. Eingeführt wurde an Honig aus dem Deutschen Reiche in den Jahren 1908: 91.500 kg, 1909: 54.000 kg, 1910: 84.500 kg, 1911: 191.800 kg, 1912: 300.200 kg, 1913: 274.000 kg. Bis gum Jahre 1912 ist die Einfuhr steigend auf mehr als das 3-fache gegen das Jahr

1908, bon da geht die Einfuhr zurud, trot der Mifernten in Oesterreich. In der Schweiz bestehen 23 Runfthonigfabriken, doch durfte davon kein Erzeugnis

unmittelbar nach Defterreich ausgeführt werben.

Die sinkende Einfuhr aus dem Deutschen Reiche deutet darauf hin, daß nun eine Aenberung der Berhältnisse eingetreten ift; das ist leider tatsächlich der Fall. Aus dem Deutschen Reiche wurden Kunsthonigbetriebe nach Oesterreich verlegt, und so entstanden bei uns Kunfthonigerzeugungsstätten. Die erste dieser Art dürfte die von Max Noa aus betlin, in Bodenbach sein. Seit einigen Jahren bietet der spanische und griechische Hossien, in Bodenbach sein. Seit einigen Jahren bietet der spanische und griechische Hossier Stant Max Koa in fast allen Zeitungen seine Essen aur herstellung eines angeblich feinsten Blüten-Bienen-Honigs unter Garantie des Aroma, Aussehen und Konsistenz; der Nährwert soll dem teuersten Bienenhonig gleichwertig sein. Die Selbstosten stellen sich auf 80 h per 1 kg. Ein Nahrungsmittelchemiker, Dr. Aufrecht, bezeugt die Gleichartigkeit des Kunsterstugisses, welches dadurch gewonnen wird daß man 34 kg Zuder, 1 Invertstablette und de Liter Wasser erhibt und 14 Minute kochend erhält und dann 1 Teelössel Honigaroma hiezu



gibt. P. Schachinger meint ganz richtig, daß der spanische Hof seinen Honigbedarf kaum bei Roa decen dürste.

Bei einer im Robember 1913, beim f. f. Begirksgerichte in Bien VIII., stattgehabter Berhandlung gegen Dr. Ernst Mascha, als Inhaber der Delikatessenfirma Chier & Co., wurde über einen beauflandeten Honig Recht gesprochen, der 16% Rohrzudergehalt aufwies. Der Honig stammte aus Ungarn und der Lieferant wurde als Zeuge geführt. Der Sachverständige Reg.-Nat Prof. Dr. Schacherl erklärte, daß der Zudergehalt nicht auf Fälschung zurückzuführen sei und daß die Bienen auf natürlichen Wege zu viel Zuder aufgenommen baben dürften. Der Angeklagte wurde mangels jeglichen strafbaren Tatbestandes frei ge

In Nr. 4/1914 ber "Ungarischen Biene", meint ber Bizepräsident des ungar. Landes-Leienenzüchterbereines b. Szilass, daß der bom Gliedtraut (eine Stachysart) einge tragene Honig sehr rasch kristallisiere, was gerade auf großen Rohrzudergehalt zurückzu-führen sein soll, und daß die Waben gleich nach der Füllung (also unreis!) ausgeschleudert werden müssen. Als Fachorgan zitiert er irrig die Wiener k. k. landw. hem. Versuckstitation statt ber Nahrungsmitteluntersuchungsanftalt.

Nuch aus Nieberösterreich ist ein Fall bekannt, wo ein Bienenguchter von zwei Seiten steuerfreien Zuder bezogen hatte und dann eine große Ernte hatte, während seine Nachbarn keinen Tropfen Honig ernten konnten. Bei einer Konferenz am 17. Dezember 1913 beim Komitee des "Zuderkartells" er-

fahren wir, daß eine Buderfabrit in Defterreich fich mit ber Erzeugung bon Runfthonig

befakt.

Es wird aber immer schöner. Zu Ende des Borjahres erfolgte im Amtsblatte die Brotokollierung der Firma "Hon ig lin", Runsthonigvertrich, Gesellichaft m. b. S. Gegenstand ber Unternehmung ist die Erzeugung und der gewerbsmäßige Betrieb bes Kunsthonigs als Bad- und Rährmittel, genannt "Soniglin" und der Sandel mit Naturhonig und anderen Lanbesprodutten. Im vorhinein wäre schon zu bemängeln der gesetlich geschützte Bienenstroßforb mit überstartem Bodenbrett auf den Anklündigungen und Geschäftstaseln und das Rebengeschäft mit Naturhonig: Ein Kunstbuttersabritant darf auch nicht Naturdutter verkausen. Die Höhe des Stammkapitales beträgt 20.000 K; darauf geleistete Barzahlung 5000 K. Krämiiert mit der goldenen Medaille der int. Kochtunst-Ausstellung in Wien! Die Ware erliegt im Lagerhause und wird als amerikanisches Krodukt deklariert. Wert der Einrichtung 1810 K. Preise bei größerer Abnahme: amerikanischer Kunsthonig 96 h per 1 kg. gemalates Honischin 1 K ver 1 kg. Der Sonialinahlek ist nicht unbedeutend, besonders Velix gemalztes Honiglin 1 K per 1 kg. Der Honiglinabsat ift nicht unbedeutend, besonders Delitatessenhandlungen haben bieses Produkt bezogen, obzwar es an echten Bienenhonig nicht heranreicht. Nach Nr. 4/1914, der "Ungar. Biene", hat die kgl. ungarische bei der k. k. österreichischen Regierung dahin vorstellig zu werden, daß die Benennung "Honiglin, als auf Täuschung des Publikums berechnet, nicht gestattet werde, da auch die eingebrachte Schukmarke den Kunsthonig so darstellt, als ob er ein von Bienen erzeugtes Produkt ware.

Eine Firma, Nährmittelindustrie in Baben, bersendet Geheimmittel unter der Beseichnung "Florida-Bienenhonig und "Eukalhptus-Honig". Gegen die Einsuhr bieses Geheimmittels sind aber behördlicherseits bereits die entsprechenden Verfügungen ge-

troffen worden.

In einem Wiener Blatte konnte man in der letzten Zeit nachstehendes Inserat lesen: "Günstige Gelegenheit zum Selbständigmachen bietet das alleinige Fabrikations und Bertrichbrecht für Oesterreich-Ungarn eines in Deutschland vorzüglich bewährten und begutachteten Kunsthonig (Warenzeichnung geschützt), welcher an Aroma, Geschmad und Aussehen von echten Bienenhonig nicht zu unterscheiden ist. Der einzige Vorteil liegt darin, daß diese Kunsthonig um 40% billiger ist als der echte Bienenhonig. Es kommen nur Reslektanten in Frage welche über mindeltens 15 000 K in har persügen." Frage, welche über mindestens 15.000 K in bar berfügen.

So steht die Sache, wir mussen nun aber ernstlich daran gehen, gegen den Kunsthonie

schwindel, wie man nun wirklich schon fagen kann, Stellung zu nehmen.

Die erste Frage, die da entsteht, ist, mas haben wir für Mittel, den Kunfthonig ficer zu erkennen. Mit den chemischen Analysen sicht es aber nicht immer günstig aus. Alle Augenblide taucht eine neue Methode auf, eine unberlählicher wie die andere. In der letten Beit wurde viel Wefen gemacht mit der Methode der italienischen Zollchemiker Dr. Armani und Dr. Barboni veröffentlicht in der Nr. 12/1913 der "Leipziger Bienenztg.". Mit dieser Rethode ift es auch nichts, wir muffen fcon bei unferer alten und bewährten fachtechnischen Ucberprüfung bleiben, gegen die Zuderhonig- und Kunsthonig-Gefahr aber nachstehende Rab regeln ergreifen:

1. Die bisher geubte Charafterisierung bes steuerfreien Buders gur Futterung ber Bienen mit Cand (4%) und Cagefpane (1%) ware durch die Denaturierung mit Methylviolett (0.005%) und Paprika (0.5%) zu erseten, wodurch es aus steuersteiem Buder unmöglich gemacht wurde, Honig zu gewinnen.

2. Einführung der Honigkontrolle, wie sie bereits in Niederösterreich und Böhmen besteht. Das Publikum soll durch Beröffentlichungen in der Presse daran gewöhnt

werden, nur kontrollierten Honig zu kaufen. Wir beim Verband d. selbst. Bzcht.-V. Rieder-Cesterreichs haben dieser Hinsicht bereits Erfolge erzielt.

3. Schaffung eines Honig schutz Schober 1901 RGBI. Nr. 26, 27 und 119/1902 wurde der Deklarationszwang für alle Gattungen Kunstibutter im Handel in Frachtbriesen und Nechnungen eingeführt. Margarinfabrisen dürsen Naturdutter nicht feilhalten, die Lagerräume sind als solche zu bezeichnen. Die Versand- und Aufbewahrungsgefähe sind mit dem bekannten wien Bande zu kennzeichnen und die Verschluß-Plomben zu registrieren.

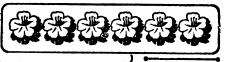
Auch Kunsthonig joll als solcher stets bezeichnet der werden: im Handel, beim Versand usw. Die Emballagen sind deutlich zu bezeichnen der Handel, dem Verschluß-Plomben sind zu registrieren.

Beschlußantrag: Das Präsidium wird ermächtigt, im Sinne dieser Anträge das Erforderliche zu beranlassen und durchzusühren; denn wenn wir des Kunsthonigs nicht Gerr werden, dann ist es um die Vienenzucht in Oesterreich geschene. (Angenommen.)

werden, dann ift es um die Bienenzucht in Desterreich geschehen. (Angenommen.)

(Echluk folat.)

## Vereinsnachrichten.



Mitteilungen der Geschäftsleitung des Deutschen Bienenw. Candes=Zentral= vereines für Böhmen.

Erstattet vom Geschäftsleiter ?. f. Sch.-R. Hans Batter, abgeschloffen am 15. Juni 1914.

Aus der Zentralausschuft-Situng vom 13. Juni 1914. Borsitsender: Präsident Dr. Körbl und Vizepräsident Dr. Kichl. Es erfolgt die Verteilung der Landestuleturats = Dotation für 1914 an die bienenw. Schtionen. — Die Geschäfts Gebarung einzelner Sektione ner Sektionen für 1914 an die bienenw. Schtionen. — Die Geschäfts Gesarung einzelner Gektion en gelangt zur Erörterung und wird neuerlich beschlossen, bei rückinändiger Einsendung der Mitgliedsbeiträge und sonstigen Zahlungen seitens der Zenstale ersließende Versichenungs-Sentschädigungen, Subventionen usw. nur im Verrechnungswege zur Gutschrift zu bringen. Gleichzeitig werden die p. t. Herren Sektions-Obmänner auf ihre Verantwortlichkeit in Vezug auf eine ordnungsmäßige Geschäftsführung der Sektion unter hinweis auf die Kundmachung, betr. die Versendung der Kassaksprührung der Sektion unter hinweis auf die Kundmachung, betr. die Versendung der Kassaksprührungsakspeiten betr. den XIII. Im kert ag Leut schaft gemacht. — Die Durchsührungsarbeiten betr. den XIII. Im kert ag Leut schaft gemacht. — Die Turchsührungsarbeiten betr. den XIII. Im kert ag Leut schaft gemacht. — Die Schultat Bassaksprühren bei der Deutschliften. — Der Schultat Bassaksprühren bei der Deutsch. Agrarbant f. Desterrich in Prag angelegt. — Dem Landeskulturrate, D. S., wurde ein zolle und handelsrich in Prag angelegt. — Dem Landeskulturrate, D. S., wurde ein zolls und handelspolitisches Gutachten betr. die Erzeugnisse der Bienenzucht erstattet. — Bei der k. k. Bezirkshauptmannschaft Schludenau wurde die Ausche dung der Bienen spetre für den Er.-Bezirk ainspach beantragt, da bei der neuerlichen Revision kein Faulbrutherd mehr vorgefunden wurde. — Das k. k. Aderbauministerium hat die halbe StaatsSubvention für 1914 mit 1700 K bewilligt, und den Rest der Staatssubsention für 1913
mit 500 K slüssig gemacht; desgleichen die ganziährige Subvention des Landeskulturrates,
D. S. mit 1400 K. Die Böhm. Sparkassa mit 400 K. — Das Kräsidium des Landeskulturrates, rates, D. S., hat die Verteilung ber Landestulturrats-Dotation an Ge-suchsteller aus bienenw. Kreisen für 1913 geprüft und genehmigt. — Die Förderung der Bienenweide im Gebiete der Aussig-Leplizer Gisenbahn über Ancegung des Inspektors B.-L. Horeischi durch höchst dankenswertes Entgegenkommen des Generalbirektors Ritter b. Enderes wird begrüßt. Außerdem wurden noch zahlreiche andere Angelegenheiten erledigt; insgesamt 29.

Reuwahlen in den Landeskulturrat für Böhmen. Die k. k. Statthalterei hat die Reuwahlen der Bereinsdelegierten der einzelnen Bezirke ausgeschrieben. Alle un-sere wahlberechtigten bienenw. Sektionen werden aufgefordert, ihr Bahlrecht bei ber nach bem statutenmäßigen Bereinssibe zuständigen politischen Be-zirksbehörde schriftlich anzumelden, u. zw. innerhalb drei Wochen vom Tage an gerechnet, an welchem durch die politische Bezirksbehörde an sie die direkte Verständigung ergeht. Unsere bienenw. Sektionen werden dringen der sucht, die Anmeldung ihres Wahlrechtes nicht zu verfäumen, sondern im Interesse unseres L.-I.-Vereines auszuüben. Soserne an irgend eine wahlberechtigte Sektion die Aufforderung nicht ergehen sollte, hat dieselbe ohne eine Aufforderung abzuwarten, unverweit der der politischen Behörde ihr Wahlrechte ihr echt anzumelben. Wahlberechtigt sind jene Sektionen, welche am Tage der Wahlaus-schreibung bereits mindestens ein Jahr bestehen und wenigstens 30 Mitglieder zählen. Die Ausübung dieses Wahlrechtes wird durch eine besondere Wahlordnung geregelt, welche jeder Sektion über Berlangen bon der Deutschen Sektion des Landeskulturrates in Brag,

Benzelsplat 799, unentgeltlich zugesendet wird.

Es wird aufmerksam gemacht, daß neubeitretende Mitglieder bis auf weitere Kundmachung den vollen Jahresbeitrag von 2.60 K zu entrichten haben, da die bereits erschienenen Nummern des "Deutschen Imter a. B." nachgeliefert werden und der Berkicherungsbeitrag nicht teilbar ist.

Mitgliebs-Nebertritte von birekten Mitgliebern ober von einer Sektion zur anderen geben jeht nach herausgabe der Sekt.-Abrechnungen zu den ärgerlichsten Differenzen Beraulassung. Deshalb bitten wir solche Uebertritte während des Jahres weiterhin unter keinen Umständen durchzusühren, sondern gefl. erst zu Jahresschluß zu vollziehen.

Die Statistik unseres L.-Zentralvereines, wie sie im Tätigkeitsberichte für 1913, S. 102 "D. J. a. B.", abgedruckt ist, muß in Bezug auf die Vergleichszahlen des Jahres 1912 auf Grund der Revision nachstehend richtig gestellt werden: Zahl der eingewinterten Vienen vollfau 59.169, auf Stadilbau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7351. Ertrag an Honistau 7

In der Faulbrut-Bekampfungs-Aktion wurden mit Beschluß des Zentralausschusses v. 13. Juni I. J. aus der Landeskulturrats-Dotation 1914 Nachtrags-Entschädigungen bewilligt, u. zw. in den Sektionen: Rochlit 15 K, f. d. Hainspacher Gerichtsbezirk 21 K, Komotau 45 K.

Clementarschaben-Entschäugung. Der Zentral-Ausschuß hat mit Beschluß bom 13. Juni I. J. dem Ant. Köhler-Wärzdorf, S. Braunau, für einen durch eine Windhose verursachten Schaden am Bienenstande 40 K Entschädigung zuerkannt.

Reue Schabensfälle. Brand schaben zufen da ben: 564/566. (11/13.) In der Sektion Lauterwasser wurden durch den Brand eines gegenüberliegenden Hauses die Bienenstände des Ant. Kurkert, Josef Kurkert und Wenz. Fink durch Zugrundegehen von Flugdienen geschädigt. 567/568. (14/15.) S. Schladenwerth: Bei dem großen Stadtbrande wurden dem Sparkassantrollor Hans Hond und Felix Weier in den Hausern ausbewahrte leere Honigräume, Geräte, Wadenvoräte usw. bernichtet — (Bei Verlust von Flugdienen erfolgt keine Entschäung; eine solche kann nur dann stattsinden, wenn die Bölker so geschädigt wurden, daß sie zu Grunde gehen oder wenn die Stöde durch das Flugseuer katzacklich Schaden erlitten haben. Außerhalb des Bienenstandes ausbewahrte Gegenstände im Hause, Speicher usw. sind in unsere Versicherung nicht einbezogen (Siehe Versich.-Instruktion Nr. 1 "D. J." I. Ig.) und werden sie daher nicht entschäftigt.

Einbruchsdiebstähle. 569. (16.) S. Dollana: Dem Gärtner F. Stork, Kiwana, wurden 3 Völker bestohlen, 2 Kölker tot. 570. (17.) S. Schwarzenthal: Dem Landwirt Joh. Lath wurde 1 Volk bernichtet. 571. (18.) S. Goldenöls: Dem Waldarbeiter Joh. Amler wurden 6 Völker vernichtet. 572. (19.) Kalsching: Dem Fr. Jannh wurde 1 Volk bernichtet. 573. (20.) Back.-V. Senftleben: Dem Jos. Blasche wurde 1 Volk geschädigt. (In einem Schadenssalle wurde das Volk mit 100 K bewertet; die tarismäßige Enischädigung beträgt jedoch stets 15 K. Bei nicht nachgewiesenem Einbruchsschaden wird keine Entschädigung geleistet.)

Saftvflichtschen. 574. (21.) Frau Pauline Spha, Pfaffengrün, geriet wegen angeblicher Gefährlichkeit ihrer Bienen in einen Streitfall betr. Verlegung ihres Bienenhauses; es wurden die Kolten ihres Rechtsbeiftandes bezahlt, obzwar kein eigentlicher Hitchfall vorlag. 575. (22.) Bienen des direkten Mitgliedes Ab. Bien, Schulleiten, Modschiedl, stachen die Pferde des Bierwagens der Brauerei Luck, diese scheuten und zertrümmerten eine Fenstersche des Gastwirts K. Schilling. 576. (23.) S. Walsching: Franz Bendl, Wirtschaftsbesitzer, Giehhibeln hatte sein eigenes Pferd in seinem Bienengarten frei herumlausen lassen seinen sienen siehen sich des Pferd scheute, drang ins Bienenhaus und warf die Bienenstöde, teilweise um, die her ausströmenden Bienen töteten das Pferd. 576. (24.) S. Proschwitz: Warie Rudolf wurde von einer Viene des Friseur Jos. Rug in den Fuß gestochen und war infolgedessen in ärztlicher Behandlung und der Arge arbeitsunschig. 577 (25.) S. Großpriesen: Frau Em. Wurm war infolge Stickes ins Gesicht durch eine Viene dom Stande des F. Steinbach oder des Fosstwirftandes Faze arbeitsunschig. (Stechen die Vienen das eigene Pferd des Imkers, so ist dies kein Haftsstunfähig. (Stechen die Vienen das eigene Pferd des Imkers, so ist dies kein Haftsstunfähig. (Stechen die Bienen das eigene Pferd des Imkers, so ist dies kein Haftsstunfähig. (Stechen die Bienen das eigene Pferd des Imkers, so

#### Abgabe von Raffe-Röniginnen aus ben Bucht-Stationen Doglasgrun und Sobanwalb.

Die Rasse-Königinnen werden nur an Mitglieder des Landes-Zentralvereines abgegeben; die bezüglichen Gesuche sind nur bei der Zentral-Geschäftsleitung in Kgl. Weinberge, Jungmannstraße 3, fofort einzubringen und entscheidet der Zentralausschuß über die Berisligung. Es empsiehlt sich, Königinnen nur im Befruchtungskästchen der Zuchtstation zu beziehen, weil nur in diesem Falle eine gesunde Ankunst verbürgt werden kann.

Die Preise für die Rasse-Königinnen sind unter den Selbstkosten settgeset, es wird also unseren Mitgliedern ein namhaster Borteil gewährt. Aus diesem Grunde kann keinerlei weitere Ermäßigung des Preises stattsinden und werden auch keine Gratis-Röniginnen i. I. J. verteilt.

Bei Anfragen an die Zuchtstation Doglasgrün (Leiter B.-L. A. Herz, Oberslehrer in Doglasgrün per Dotterwies), bezw. Hohenwald (Leiter B.-L. Ab. Köhler, Schulleiter in Chriftiansau per Dittersbach bei Friedland i. B.) ist das Rüchporto (Doppellarte beiaufügen.

Röniginnen im Befruchtungstäften ber Zuchtstation tosten 7 K, im Transportfäfig 5 K franto. Für eine Königin wird nur dann Erfas geleistet, wenn die tote Königin längftens in 24 Stunden nach Antunft im Brief und bas Befruchtungstaftchen oder ber Transport-

tafig famt Bienen postfrei rudgefendet werben.

Mujter bon Befruchtungetaften toften franto 2 K. Gehr prattifche Auseptäfige, Spstem Denga, werben über Berlangen zwei Tage vor dem Versand der Königinnen zum Selbsttoftenpreise versandt. Jede Anfrage wolle mit Rüchporto versehen werden. Die Versendung erfolgt stets per Nachnahme des Betrages. Urgenzen sind zwedlos, weil die Versendung der

Bucht entsprechend nach Möglichkeit baldigst erfolgt.
Die Zuchtstation Doglasgrün gibt von Ende Juni bis Mitte Juli Feglinge beutscher Rasse mit heurigen, auf der Belegstation befruchteten Königinnen ab zum Preise von 14 K für 1 Kilogramm Bienengewicht und 20 K für 2 Kilogramm Bienengewicht samt Berjandfiste franto. Der Zentralausschuß.

An bie So. Berichterftatter für ben "D. 3." Es wird wiederholt in Erinnerung gebracht, daß in den Berfammlungsberichten in möglichster Rurze nur das Rotwendigite und allgemein Intereffieren de gebracht werden möge und wurde bet. It. Beschluß des Erweiterten Bentralausschuffes v. 9. April 1910 die Schriftleitung ermächtigt unnachsichtlich zu kurzen. Um Darnachachtung und Durchführung obigen Beschlusses wird dringend und höfl. ersucht und gebeten, bei Abfaffung der Berichte in der Form fich möglichst an die im "D. Imter" abgebrucken zu halten. Die Herren Wanderlehrer berzichten bekanntlich auf jede Lobeserhebung und Anerkennung in den Berichten im Interesse der Bericht-Kürze.

Die Schriftleitung. Die Gau-Bersammlung zu hillemühl am 1. Juni I. J. war von über 140 Mitgliedern aus den Settionen hillemühl, Mindischtamnitz, Böhm.-Ramnitz, Breschtauer Tal, Steinschönau, Langenau, Arnsdorf, Bürgstein, Schönlinde, Ober- und Nieder-Ebersdorf, Bensen, Hensch Wirgstein, Schönlinde, Own. Pfarrer Tobisch (Jung-Klaus)-Wolfch sprach Zetunden über "Wie betreibe ich einsache, rationelle Bienenzucht". — Die folgenden Tage stieg das Thermometer keinen Tag über 12 Girah C. hoffentlich wirds nach bester

12 Grad C, hoffentlich wirds noch beffer.

Der Bienenzucht-Lehrlurs in ber Gektion Brettgrund wurde in Rrinsborf an 4 Sonntagen im Mai und Juni nach dem im Aprilhefte des "Deutsch. Imter a. B." veröffentlichten Lehrplane abgehalten; er war im Durchschnitte von 43 Kursteilnehmern aus den Sektionen Brettgrund, Bernsborf, Lampersdorf und Königshan besucht. Die beiden Bortragenden, Wanderlehrer Ad. Falta, Oberlehrer-Krinsdorf und gepr. Bienenmeister Engelb. Wenzel, Oberlehrer-Bober, entledigten sich ihrer gestellten Aufgabe, in der beschränkten Zeit Anfänger mit dem Wichtigsten aus der Bienenzucht bekannt zu machen, in mustergültiger Weise. An jedem Kurstage fanden zu Beginn theoretische Vorführungen und am Ende praktische Arbeiten am Stande des Kursleiters statt. Obwohl die Ausmerksamkeit der Teilnehmer sehr in Anspruch genommen wurde — der Unterricht dauerte mit nur kurzen Bausen von 2 bis 6 Uhr nachmittags —, wußten doch die beiden Vortragenden das Interesse bis zum Schlusse rege zu erhalten. Die Mehrzahl der Kursteilnehmer waren solche, die schon Bienenzucht betreiben. Doch auch sie konnten manches lernen, da den Vortragen reiche Erfahrungen vielfähriger Bienenzucht zu Grunde lag. Besonderes Interesse erweckten die vielsfach prämilierten Praparate*) des Kursleiters & alta. Anatomische Tafeln und Taselstizzen machten auch die trodeneren Stoffe anziehend. Abgeschlossen wurde der fehr anregend berlaufene Rurs mit einer Lichtbildaufnahme. Obmanuftellvertreter ber Settion Brettgrund Lehrer Schmid sprach den beiden Bortragenden den Dank für ihre Wühewaltung aus. Der Bwed bes Kurses, neue Imfer und Freunde der Bienenzucht zu gewinnen, ist bestens erreicht worden. Es währe wohl zu empfehlen, daß auch anderwärts derartige Kurse zur Aufklärung der Bevölkerung, die ost verständnislos ja manchmal sogar seindlich der Bienenzucht gegensübersteht, abgehalten würden.

Begen Anpflangung bon neftarfpendenden Gefträuchern längs ber Eifenbahn-linien, Aussaat bon Bienennährpflangen an ben Bahndammen und Bofchungen, ift unfer L.B.-Berein feit jeher wiederholt und mit Erfolg beim t. k. Eisenbahnministerium und bei verschiedenen Eisenbahnberwaltungen unter ganz bestimmten Anträgen vorstellig geworden. Neuestens ist durch unseren Banderlehrer Eisenbahn-Inspektor Jos. Horeischi, die Aussichen Erschlieber Eisenbahn-Inspektor Jos. Horeischi, die Aussichen Erschlieber Eisenbahn für die Bienenweide besonders interessiert worden und wurden feitens des Generaldirektors Ritter v. Enderes in höchit dankenswerter Beife entsprechende Mittel zur Verfügung gestellt, durch welche Auswendungen in absehbarer Zeit

eine namhafte Verbefferung ber Bienenweibe zustandekommen wird.

^{*)} Dieselben können als wirklich erstklaffiges Lehrmittel zur Anschaffung wärmstens empfohlen werden! Die Schriftleitung.

Weiters hat der Direktor der k. k. De fterr. Nord we st-Bahn Minist.-Rat Dr. Geutebrück in höchst dankenswerter Weise mit Zirk. Nr. 107 die zuständigen Dienststellen angewiesen, der Förderung det Bienenzucht unter den Eisenbahnangestelleten im Nahmen der zur Verfügung stehenden Geldwittel Rechnung zu tragen und insbesondere die k. k. Bahnerhaltung-Sektionen und die k. k. Betriedskeitung Trautenau beauftragt, bei der Kräsiminierung und Beschaffung don Pflanzen und Samen zur Bepflanzung von Vöschungen auf die Wünsche der Vienenzüchter Rückstanzen und der Richt zu nehmen. — Unsere verehrlichen Sektionsleitungen wollen sich daher mit den zuständigen Dienststellen ehekaldigst in unmittelbares Einvernehmen sehen.

† Sektion Wegkädtl.*) Einen herben Berlust hat die Sektion durch den Tod ihres Obmannes Amand Tenzer, k. k. Finanzwach-Respizienten i. R. erlitten. Noch im aktiven Dienste stehend, wandte er sich, nachdem er ein eigenes Heim sich erworben hatte, der Vienenzucht zu, welcher Beschäftigung er dann, in den wohlberdienten Muhestand getreten, mit doppeltem Eiser oblag. So war es nun ganz natürlich, daß er bereits 1903 zum Obmanne der Sektion gewählt wurde. Damit hatte man den rechten Mann auf den rechten Platz gestellt. Mit Eiser gab er sich seinem Amte hin, und daß dieser Sifer von bestem Erfolge begleitet war, bezeugt die Tatsache, daß die Sektion Wegkädtl 102 Mitglieder zählt, somit eine der stärsten Sektionen ist. Aber über seinen Bienen, vergaß er auch das öffentliche Wohl nicht. Als Mitglied der Gemeindevertretung und als Direktionsmitzlied der Gemeindevertretung und als Direktionsmitzlied der Gemeindepkarlasse beitätigte er sich mit Eiser. Am 30. März besuchte er noch frisch und munter seinen Bienenstand, aber kaum in seine Wohnung zurückgekehrt überfiel ihn ein Unwohlsein und bevor noch der Arzt herbeieilen konnte war er in wenigen Minuten in den Armen seiner nun ganz vereinsamt dasiehenden Gattin verschieden. Daß er trot seines anspruchslosen, zurückzogenen Lebens, sich der allgemeinen Achtung erfreute, zeizle sein Leichenbegängnis, dei dem eine außerordentliche Anzahl Leidtragender und Imser den Berstordenen zur letzen Ruhestätte begleiteten. Daß so plöstliche Hinselichen unseres emsigen Imsers wird allseits aufs tiesste bedauert.

Die Gauversammlung ber Scktionen bes Jechnitzer Gerichtsbezirkes in Woratschen, am 24. Mai I. J., war gut besucht und Wanderlehrer Spatal-Bostelberg entledigte sich seines Bortrages in ausgezeichneter Beise. Ein Schwarm und Gerätschaften wurden verlost. Einberufer der nächsten Gauversammlung ist Sektion Deutsch-Horschendigt.

Die Sektionen Afch-Rosbach bielten am 14. Juni in Schilbern eine gemeinsame Ber-sammlung ab. Unfer lieber "Jung-Klaus (Pfarrer F. Tobifch-Botich) sprach.

Sektion Rondperg. Am 16. Mai I. J., in Aleinsemlowit, Hauptversammlung. Obmann Fr. Osterer erstattete den Tätigkeitsbericht und eingehenden Bericht über die Hauptversommlung des L.J.-Kereines. Den Kassabericht erstattete Hr. Schaller. Der Obmann hielt sodann einen Bortrag über "Faulbrut der Bienen, der ausmerksame Zuhörer sand. Imfer aus Bonischen traten bei. Im abgelaufenen Bereinsjahre war der Berein sehr rege und die Bienenzucht sieht trot des Faulbrut-Ginfalles sehr gut. Die Aussichten auf ein günstiges Bienenjahr sind derzeit (Witte Juni) ganz gut. Kächste Bersammlung in Bonischen.

Sektion Reichstadt. Am 11. Juni bersammelten sich hier unter Borsit des Obmannes Eichler, trot Regenwetters, eine stattliche Anzahl Mitglieder der Sektionen Reichstadt, Leipa, Dauba Hohlen und Langenau, zum Bortrage Wanderlichrers Altmanm. Neichenberg "Ueber praktische Bienenzucht" und wurde derselbe für einen im nächsten Winter in Leipa abzuhaltenden Lichtbildervortrag gewonnen; der dortige Obmann, Lehrer Hilfe eld übernahm die bez. Durchsührungsarbeiten. Altmeister Ferd. Thu me-Leipa und Schloßgärtner Swobod a-Reichstadt, sprachen sehr interessant über Verbesserung der Bienenweide und imkerliche Tagesfragen.

Sektion Postelberg hielt am 24. Mai 1914 in Briesen ihre sehr gut besuchte Frühjahrsbersammlung ab. Obmann Fachlehrer Johann Spahaleßerger Mitglieder der Nachbarsektionen Hochpetsch und Tuchorschie, begrüßte insbesonder Mitglieder der Nachbarsektionen Hochpetsch und Tuchorschie, sowie des Postelberger Gesangvereines und widmete sodann den verstorbenen Mitgliedern Stadtdechanten Frank I a at und Schmiedemeister Ferd. Stumps, Ferbenz, einen herzlichen Nachruf. Dem Bereine wurden aus dem Nachlasse des verstorbenen Hrn. Stadtdechanten lehtwillig 50 K sür arme, kranke, unterstügungswürdige Mitglieder gewidmet. Sodann hielt in Vertretung des erkrankten Neserenen Gemeindevorstehers Wildsehren Sodann hielt in Vertretung des erkrankten Neserenen Gemeindevorstehers Wildsehren Wichter-Widste einen Bortrag: "Bon der Auswinsterung bis zur Erntezeit"". Hieran schloß sich errewidlik einen Bortrag: "Bon der Auswinsterung bis zur Erntezeit"". Hieran schloß sich eine lebhaste Wechselrede über Faulbrut, Maikrankheit, Näuberei Wachsmotte, Wabenpressen, Schwarmspang, Schwärmeverhinderung, Bienenweide, an der sich insbesondere die Gäste Mrazet, Lang, die Mitglieder Hell mich, Laurich, Bartl, Obmann und Berickschungen zwischen Bienenzucht und Sangeskunst. Schließlich lud der Obmann zur Beschecksung des Beobachtungsklodes der Sektion ein. Nach Schluß der Bersammlung ersteuten die Gesangsvereinsmitglieder die dankbaren Zuhörer durch einige Liedervorträge.



^{*)} Sieh' auch S. 143 I. J.

Sektisn Groß-Mergtal. Am 8. Juni I. J. fand die gründende Bersammlung statt, unter Borsit des Einberusers Franz Fiala. Die Bahl des Borstandes ergab: Franz Fiala, Obmann; Anton Schlukmer, Obmann-Stellbertreter; Emil Kolbe, Schriftsührer; Wilhelm Hermann, Kassier, Ausschukmitglieder; Wilhelm Lumme, sämtliche in Groß-Meergtal und Franz Knoblod-Niederlichtenwalde. 20 ausübende Bienenzüchter traten bei. Wander- und Oberlehrer Rich. Alt man n-Reichenberg hielt einen 3-stündigen Bortrag über "heimische Bienenzucht".

Settion Gündersdorf bei Königinhof hielt am 16. Juni ihre ordentliche Hauptversammlung ab unter Borsit des Obmannes Emil Reiß. Nach Berlesung des letten Protosolles durch Geschäftsleiter Jos. Schinkmann hielt Wanderlehrer Franz Heisen Bertselcher der die Hauftehrer-Rehelsdorf, einen Bortrag über "Bienenkrankheiten", hauptsächlich über die Faulbrut, ferner einen über Schwärme-Einsangen, Behandlung und Transport derselben. 2 neue

Mitglieder traten bei. Anfragen und Bechfelreden bilbeten den Beichluß.

Settion Eger Stadt und Land (Rr. 334). Bersammlung am 7. Juni 1914, Obmann Ant. Wolf, Borsikender. Wanderlehrer Wescht a-Mähring hielt einen Bortrag über "Zeitgemäße Behandlung der Bienenvölker". An der regen Wechselrede beteiligten sich Idw. Fachlehrer Maier, Obmann Oberlehrer Kern der Settion Franzensbad. Ueber Anregung einiger Nachdarsektionen war ein einheitlicher Bersaufspreis für Honig bestimmt. Die Verssammlung war jedoch von Verretern der Nachdar-Sektionen leider schwach besucht. Es wurde beschlossen, den Preis per kg Honig samt Glas mit 4 K sestzustellen. Die verehrlichen Nachdar-Sektionen und uns etwaige Einswendungen mitteilen.

Setlion Broß-Balten. Am 2. Mai erstattete Geschäftsleiter W. Engelmann ben Bericht über das derflossen Vereinsjahr. Die Settion zählt jeht 38 Mitglieder mit eingewinterten 117 Bölfern. Honig wurde im Borjahre bloß 44 kg, per Bolf (von 128 K.) also 128 kg gecrntet (gegen 7 kg 1912). Der als Gast erschienene Banderlehrer Glaser besprach einige aktuelle Fragen aus der Imferpraxis vor allem die Anwendung des Drahtseniters in den Bienenwohnungen, sodann über Drohnenbrut und Drohnen sowie deren Verringerung

zweds rationeller Ausnützung der Trachtperiode.

Sektion Plan. Am 16. Mai war die Versammlung zu Untergodrisch trot ungünstiger Bitterung sehr gut besucht. Die lette umfangreiche Verhandlungsschrift des Geschäftsleiters Schulleiters Idam Baumgartl wurde genehmigt. Obmann Oberlehrer Stelaner hielt einen sehr interesanten Vortrag: "Imter und Immen im Wai und Juni". Er besprach die Entwidlung des Biens, die Maikrantheit, das Schwärmen, die Verrichtungen des Imters am Bienenstande usw. Nege Wechselrede. 1 Mitglied wurde aufgenommen. Stand derzeit 78 Mitglieder. Der Preis des Honigs wurde mit 3 K, der des Wachses mit 4 K 30 h per kg festgeset. Asclepias incarnata wird versuchsweise angebaut, von der Sektion wurde ¼ kg Samen unter die Mitglieder verteilt. Der 4. Schwarm vom Sektionsbienenstande wird ar Mitglied Johann Wiederer-Heiligenkreuz unentgeltlich abgegeben.

Sektion Goldenöls. Die Sommer-Versammlung am Fronleichnamstage war trot schlechten Betters gut besucht. Der praktische Xeil fand auf dem Stande des Chmannes statk. Achterer schnitt dem vor acht Tagen entweizelten, für die Schweizerlöniginzucht bestimmten Volke die angesetten Beiselzellen heraus. Dierauf wurden dem Zuchtvolke die Edelzellen, entnommen einem Bolke mit vorzüglichen Sigenschaften, zugesett. Ferner wurde ein Schwarm eingetan. Im "Blauen Stern" wurde dann der theoretische Teil abgehalten. Dem Mitglied Johann Amler, dem seine 8 Völker, in der Absicht, sie zu berauben, vernichtet wurden, wurde eine Entschädigung zuteil. Ohmann Joh. Ba m lisch sprach aussichtlich über Erweiterung zur Haupttracht und Behandlung der Schwärme. Herbstersammlung am 8. Se ptem ber in Bolta. Der kalte, regnerische Mai hat die Völker sehr geschwächt, denn viele Vienen slogen wohl aus, aber nur wenige kamen zurück. Um 4. Juni mußten noch Völker, die am Hungertuche nagten, gesüttert werden. Erst seit 10. schönes Wetter.

Settion Am Suge ber Geltschberges. Am 14. Juni I. J. hielt einen Bortrag über: Brakt. Bienenzucht Wanderlehrer Josef Glafer-Deutsch-Gabel. Un ben L.-Zentralverein wird herangetreten, bag die Fütterung mit steuerfr. char. Zuder den Imlern zur herbstfütterung zur richtigen Zeit ermöglicht werde.")

^{*)} Die Zuder-Attion wird alljährlich im Mai begonnen, also gewiß frühzeitig. Doch erklärt das Finanzärar, daß die Bewilligung der Steuerfreiheit eine Notstandsaktion ist, welche erst mit Abschluß der Hochtracht beurteilt werden kann. Seitens des L.-Z.-Bereines wird alles zur möglichst baldigen Zuderbeschaffung veranlaßt, doch hat er auf viele Umstände keinen Einfluß; so auf die Entschlichungen der kgl. ungar. Negierung, zusolge welcher die Kütterungsversuche mit denaturiertem Zuder in Ungarn wieder um 1 Jahr hinausgeschoben wurden und wir heuer wieder keinen denaturierten Zuder bekommen sollen. Ob auch heuer im Hoerbst wieder steuer fre ier Zuder zu haben sein wird, kann heute noch nicht gesagt werden und wird dies bejahenden Falles im "D. Imker" veröffentlicht werden, weshalb höfelicht ersucht wird, Anstragen gef. zu unterlassen.



† Scktion "Am Juse des Jeichken" beklagt tief das Ableben ihres allverehrten und treuen Mitgliedes Adolf Schoff schoffen edlen und biederen Mann dem Kreise seiner Familie und der Cektion den lieben Freund. Leicht sei ihm die Erde!

Sektion Reuern. Hautersammlung am 17. Mai I. J. unter Vorsit des Obmannes Oberlehrer Albrechten. Laut Kätigkeitsbericht des Geschäftsleiters Zehrer Dack I hielt die Sektion 2 Wanderbersammlungen, im Frühjahre in St. Katharina, im Herbst in Hadruma, ab, bei welchen von Vereinsmitgliedern praktische Vorsstührungen und Vorträge gehalten wurden, wie es schon mehrere Jahre geschieht; es muß also im Vohmenwalde nicht erst ein Racher auftreten, wie im Vorjahre im "D. Imler" ein solcher den Böhmerwald als die auf dem Gebiete der Bienenzucht am nenigsten leistende Gegend bezeichnete, was aber nach dem Grachten der Sektion Keuern nicht der Fall ist, obwohl gerade der Böhmerwald für die Bienenzucht nicht ideale Haupttrachten bringt, sondern mit eines der schwertelten Gebiete des L-Bentralbereines, besonders six die Ueberwinterung und ganz besonders Auswinterung und Luchtenzung ist. Die Kassaprifer erstactten den Kassabereit; einige Mitglieder sind noch im Neste und sollen diese Beträge ehestens eingezahlt werden. Dim. Als re die berichtete in interesanter Weise über den Komotauer Instertag. Der Jahresbeitrag wurde, infolge des schlechten Frühjahres, welches großen Leichenfall brachte, für das heurige Jahr wie früher beibehalten. Als Wanderbersammlungsort wurde Fieden-Kothenbaum bestimmt, verdunden mit einem gemütlichen Imsteraussssung den Lommenden Gerbste soll, falls die Honigtracht günstle, eine Honigausstellung, eventuell ein Honig aufklären zu lönnen und Freunde sir die heimische Imstere des Böhmerwaldes zu lierben, wie auch jest wieder 2 neue Mitglieder beitraten.

Settion Dobraten. In der Versammlung am 14. Juni unter Vorsit des Obmannes Fiedler, hielt Wanderlehrer Frz. Und re he-Oodran einen äußerst gediegenen Bortrag über die Grundbedingungen einer rationellen Bienenzucht, über Mittel- und Wege zu höchsten Erträgen, über Honig- und Schwarmbölter, über Stodformen und ihre ankedmäßige Einricktung, sowie über einfache Königinnenzucht für Kleinimter. Das heurige Bienenjahr ist ein ungünstiges, doch ermahnte der Vortragende zu Geduld und neuem Hoffen, da der Jun noch gut machen könnte, was der Mai mit seiner nafkalten Witterung den Immen Schaden gebracht. Witgliede trat bei, so daß die Settion 19 Witglieder zählt. Zum Geschäftsleiter-Stellvertreter wurde Lehrer Josef Walter gemählt. Die restlichen Mitgliedsbeiträge per 3 K werden mit aller Strenge eingehoben werden. Web von nun an 1 Jahr im Mückstande bleibt, wird ausgeschlossen und die Einzahlung eventuell gerichtlich hereingebracht werden. Die Mitglieder werden ersucht, die längstens 1. Juli bestimmt die Beträge zu begleichen.

Sektion Neingers. Versammlung am 1. Juni unter Vorsitz des Obmannes Schulleiters Wassiba u. Ersclbe besprach, auf welche Art und Weise gute Honigvölker zu erzielen sind und die künstliche Vermehrung. (Alseitige Anerkennung und Dank.) Für die Sektionsbibliothek wird ein größeres Werk über Bienenzucht angekauft. Nächste Versammlung am 12. Juli im Vereinslokal.

Sektion Dauba. Die Banberbersamm lung am 16. Wai I. I. war mohl für Sakschen bestimmt, wurde aber umständehalber in Dauba abgehalten. Sie bot ein umso erfreulichers Bild, als trot einer störenden Ursache sich eine recht stattliche Zahl Imerfreunde eingefunden hatte. Es sollte Wanderlehrer Richard Altmann Vortrag halten, er hatte ledoch erwähnter Ursache wegen seinen Besuch abgesagt. Obmann Siegmund hielt einem längeren Vortrag über das Schwärmen sowie Schwarmbehandlung, welcher Gelegenheit bot, zu anregender Wechseltede. Es wurde auch ein Muster des sich jetzt in hiesiger Gegend verdreitenden Mittels zur Erzeugung von Kunsthonig gezeigt; es erregte allgemeine Entrüstung, daß man das Wort "Honig" in Mistredit zu bringen sucht.

Sektion Thomigsborf. In der Hauptbersammlung vom 24. Mai zu Sichelsdorf erstattet Geschäftsleiter Meigner der ben Jahresbericht für 1912 und 1913. Es wurden im J. 1912 276 Bienenvölker aus- und 308 eingewintert; geerntet wurden 322 kg Honig und 48 kg Bach. In 3. 1913 wurden 242 Bienenvölker aus- und 279 eingewintert; die Honigernte von 355 kg und die an Wachs 36 kg. Beide Jahre waren Mitziahre ersten Grades. In der vom Obmanne E. Wein lich-Landskron, eingeleiteten Wechselrede über die Ersahrungen der Imkers in den letzten zwei Vienenjahren beteiligten sich viele Imker. Da die für 1 Vienenvoll bewilligten 5 kg steuerfreien Zuders nicht hinreichen, wurde beschlossen, an die Zentralleitung das Ansuchen zu stellen, dahin zu wirken, daß per Volk in Zukunft 7½ kg steuerfreien Zuders bewilligt werde.") Die Neuwahl der Sektionsleitung ergab: Obmann: R. Meigner, Lehrer-Thomigsborf; Stellvertreter: Alois Knott, Privatier-Sichelsdorf; Geschäftsleiter: Inkamradet, Schulleiter-Königsfeld, K. Thomigsdorf; Stellvertreter: Jos. Koblische, Lehrer Lufau.

^{*)} Ist gegenstandslos, da trot wiederholtem Ersuchen das k. k. Finanzministerium nicht mehr als 5 kg bewilligt.



Sektion Wottawatal. Bersammlung in Annatal unter Borsit des Obmannes Ab. Fe Ibinger. Auch der ehemalige Obmann Sagner heißt die zahlreich Erschienenen herzlichst
willfommen und beglückwünschte den neuen Obmann zu einer ersolgreichen Tätigkeit. Der
Obmann stellt fest, daß die Ueberwinterung fast allgemein sehr günstig war; wenig Tote,
keine Ruhr. Hossenstich entspricht dem die Durchlenzung und der Ersolg i. J. 1914. Hieraus
besprach er die Frühzahrsarbeiten am Bienenstande. An steuerfreiem Zuder wurden zur
Frühzahrsfütterung 200 kg verteilt. Da ab Neujahr 1915 an den L.-Zentralverein per Mitglied 3 K einzusenden sind, wird der Beitrag von 3 K auf 3 K 40 h erhöht. Der Obmann
regt den Andau honigender Pflanzen und besonders Bäumen (Goldrute Linden usw.) an Schulleiter Brunn er-Stepanis besprach "Die Wichtigkeit des "Bienenbrot-Pollen". Nächste
Bersammlung im Ottober zu Annatal.

Sektion Gablanz a. Ann 24 Mei in der Versammlung in Aräusenders midmete

Sektion Gablonz a. A. Am 24. Mai in der Versammlung in Gränzendorf widmete Obmann Kilz dem verstorbenen früheren Kassier Masser unt einen ehrenden Nachruf. Mitgl. August Wit in ger wurde zum Vertrauensmann des Bezirkes Gablonz III. ge wählt. Sierauf hielt Obmann Kilz einen Vortrag über das Einfangen der Schwärme, weldem eine ledhafte Wechseltede folgte. Sodann hielt Geschäftsleiter John einen Vortrag über "Bienenrassen und Bienenarten". Er besprach die Arten und den Nestdau der Einsambienen, dann der stackellosen und wilden indischen Vienen, endlich die gezüchtete indische Viene und ihre Abkömmlinge, die verschiedenen Arten unserer Honigbiene und deren Eigen-

schaften. Rächste Berfammlung im Juli in Groß-Gemmring.

Sektion Fleißen. Am 23. Mai I. J. besprach Wanderlehrer Herr J. B. Weschta-Mähring überaus seffelnd das Schwärmen der Vienen und die Pflege des Schwarmes. Am folgenden Tage fand eine Besichtigung einzelner Bienenstände statt um an diesen den Imkern mit praktischer Bekätigung belehrend beizustehen.

Sektion Betersburg. Frühlingsbersammlung am 3. Mai. Obmann Schulbes begrütte auch werte Gäste aus Kriegern. Geschäftsleiter Scheiner erstattete die geschäftlichen Mitteilungen. Den Kern der Versammlung bilbete der ausgezeichnete Vortrag des Banderlehrers A. Borfch-Drahuschen.

Sektion Mies-Laubek. Am 16. Mai hielt in Landel bei Anwesenheit fast aller Mitglieder Banderlehrer Sex 3-Doglasgrün einen Bortrag über Königinnenzucht und Umweislung. Der Jahresbeitrag ab 1915 wurde mit 3.50 K festgesett.

Settion Beischau. In der Bersammlung am 10. Mai behandelte Wanderlehrer Ludw. Christelh-Besitau die Frühjahrsentwicklung des Biens. Obmann Gröger wurde zur Bermählung herzlichst beglückwünscht. Bur Bienenweide-Berbesserung wird besonders der

weiße Genf und Botharatlee empfohlen.

Sektion Budweis. Am 16. Mai I. J. wurde die Haupt-, zugleich Wanderversammlung in Leitnowis abgehalten. Nach Begrüßung durch Obmann, Fachlehrer Josef Kien zl erstättete Geschäftsleiter Johann Ma fil Tätigkeits- und Kassenberrcht. Dieselben ließen eine weientlich gesteigerte Arbeitsfreudigkeit und vorsichtige Vermögensberwaltung erkennen, die auch allgemeine Würdigung fanden. Rach einem, dem berstorbenen Mitgliede Naabert Va a u er Plassenhof, durch den Obmann gewidmeten Rachruse, verlas der Geschäftsleiter ein "Der alte Kiss" betiteltes Lebensbild eines braden Bienenbaters, das insolge seiner volkstümlichen Schreibweise lebhaste Begeisterung auslöste.*) Sodann zeigte und beschried berselbe eingehend einen nach seinen Angaden vom Obmann-Stellbertreter Schubert in seiner Teilbarkeit, indem seber seinen Angaden vom Obmann-Stellbertreter Schuber is schreibe, aber auch bie mit Jenstern ausgestattete Vorder- und Hinterwand sich ahnehmen und an jeden Ring wieder andernagen lassen, woduch eine Brutnestversung ind Schub vor Rachsmotten erleichtert wird. Die 33 cm hohen Waben sollen eine sichere Leberwinterung und flotte Frühjahrentwidlung gewährleisten. Durch die Rerminderung der Kähmchenzahl, das Fehlen den Bedbetetchen und Strohbeden sowie die Leichtigkeit der Fütterung und Vermeidung starker Berkitung durch Anwendung der abnehmbaren Abstandshülfen soll eine Ersparnis an Zeit und Arbeit erreicht werden. Jur allmählichen Erweiterung im Frühjahre dient ein bewegliches Fenster und zur Vermeidung dom unzeitiger Lebervölkerung ein bewegliches Jenstere und dur Vermeidung dom unzeitiger Uedervölkerung ein bewegliches Kenstere und der Kunstwahren Schuber gearbeitete und troß seines ungewohnten, den Lebergang zur Erohwabe bildenden Maßes, gefällig erscheinende Stod erwedte Ausmertsamteit. Das dei diesen Wahe wühre Prachten der Kunstwahren ber Kunstwahren Lehrte darus Obmann-Stellbertreter Schub ert und beteiligten sich auch die Richter abeieber Ausseiehen der keisten Da jedes dieser Kabmchen dei ernes billigen der ein den ihm

^{*)} Die interessanten Ausführungen werden auch im "D. Imker" Aufnahme finden. D. Schriftlig.



Settion Eulau. Am 24. Mai in Steindorf hielt in der Wanderversammlung Wander lehrer Baier "Prödlitz einen Vortrag über Schwärme, fünstliche und natürliche Bermehrung, ferner über Königinnenzucht und überließ er der Sektion 5 Zuchtkästchen, welche mit herzlichem Dant angenommen wurden. Zum Schluß hielt Sektionsmitglied Alois Paul einen Bortrag über die von ihm erfundene Kunstwabe "Tambourin". Beiden Vortägen wurde das größte Interesse entgegengebracht. Nächste Bersammlung in Königswald; Zeitseitschung bleibt dem Ausschuß vorbehalten.

Sektion Schuttenis. In der Hauptversammlung am 10. Mai erstattete Geschäftsleiter Jahnel Tätigkeits- und Kassabericht. Die Sektion besitzt eine Honigschleuder. Es soll ein Bolk angeschafft werden, um für Mitglieder Schwärme abgeben zu konnen. Ferner sei der Gemeinde Schuttenit*) für ihre Spende von 20 K nochmals herzlichster Dank gesagt.

Settion hafdowa. Wanderversammlung am 24. Mai in Zwingen. Geschäftsleiter Hosef Röttinger berichtete über die Durchführung der letten Beschlusse. Die vom L.-B.-Bereine Köttinger berichtete über die Durchführung der letten Beschlüsse. Die vom L.-Z.-Vereine angesuchten Schneedeersträucher und Senfjamen kamen zur Verteilung. Auch charatt. Zuder zur Vienensfütterung wurde in genügender Menge verteilt. Obmann Wenzel E ben höh sprach über Faulbrut und deren Erkennen nach der Flugschrift von Th. Weippl. Beim Punkt "Merkwürdiges im Imkerleben" entwiedlte sich eine vom Obmanne eingeleitete rege Wechserede, an der sich besonders Lehrer Josef Fleisch nan n.-Schüttarschen und Förster Nudulf Dawelkanschen und Förster Nudulf Dawelkanschen und verschen der Vereinandstal — als praktische Wienenzüchter mit Natschlägen beteiligten, während Direktor Schuber zu ber die Vienenweide zu berbessen wäre. Lehrer Josef Fleisch mann beantragte Anschaftung einer Wachspresse und einer Honigschleuder; wegen des geringen Barbessandes der Vereinskassa mußte dieser Antrag vorläusig fallen gelassen werden. 3 neue Wistelieder traten bei. Stand: 21. glieber traten bei. Stand: 21.

Settion Reumarkt. Um 24. Mai hielt in der Berfammlung Obmann Pfarrer Richard Tobauer einen Bortrag über die Bienengucht in der altesten und neuen Beit, über die Einrichtungen im Bienenstaate, die Krantheiten und Schädlinge. Die Bechselrebe gestaltete sich recht lebhaft und war recht nugbringend.

Die Sektionen Tachau und Hals hielten am 24. Mai in Hals eine gemeinsame, stad besuchte Versammlung ab. U. a. wurden zwei Bienenstände besichtigt und wurde durch die Obmänner W i m mer und Baher an mehreren Völkern alles Wissenswerte praktisch vorgezeigt. Eine Zuschrift der Finanzwacheabteilung Tachau gab bekannt, daß nur minder demittelte Juker mit steuerfreiem Zucker zu beteilen sind. Hr. W i m mer hielt sodann einen zweistündigen Vortrag über die Arbeiten des Imkers im Frühjahre, in der Schwarmzeit und bei der Honigernte. H. Baher gab ein neues Lösmittel für das Pressen der Kunstwaden bekannt. Dr. Ni im mer lud zum Besuche der Teststenmulung der Sektion Altzehlitig ein bekonnt. Or. Wimmer lub zum Besuche der Festversammlung der Sektion Altzedlitsch ein. Geschäftsleiter Weidhas machte auf die Erhöhung des Jahresbeitrages aufmerksam. Nächste Versammlung am 6. September in Frauenreit.

## Bücher und Schriften.

Univ.-Prof. Dr. E. Zander, Banbtafeln zur Bienenkunde. Serie I: Die Bio-logie der Bienen. Taf. 1. Bau und Bauordnung, Taf. 2. Körpermerkmale und Rassen-eigentümlichkeiten der Biene. Taf. 3. Nahrungserwerb, Blütenbestäubung. 140: 130 cm à 4 Mt., auf Leinen mit Stäben 6.80 Mt., Stuttgart 1914, bei E. Ulmer. Der als Leiter der wissenschaftlichen Abieilung der igl. Anstalt für Bienenzucht an der baber. Universität Erlangen allgeschäfte und als einer der ersten vienenkundigen Fachgelehrten allseits anerkannte Berfasser läßt im Abschlusse an sein trefsliches "Sandbuch der Bienenkunde ein Wandtasel-Wert erscheinen, von welchem die obgenannte Serie bereits vorliegt und weitere zwei Serien "Die Anatomie der Biene" und "Die Rrantheiten der Biene" in Borbereitung find. Es ift dies unstreitig das beste, mas auf diesem Gebiete bisher erschienen ift und Banders Bandtafeln muffen umfo willtommener geheißen werden, als die alteren Tafelwerte heute teils veralterte, teils von bornherein fehlerhafte und nur ichematische Darstellungen enthalten; fie find durch ein eingigartiges, gubem weiter ausgreifenbes Wert in jeber hinficht übertroffen, benn Berf. hat mit Erfolg eigene Naturaufnahmen zu prächtigen, kontrastreich gefärbten Taselbildern gemacht welche auch auf weite Entsernung vorzüglich wirfen. Daher ist Zanders Taselweit sur Ilnterrichtsowecksjowohl in Schulen wie bei Lehrtursen und Wandervorträgen besonders und Kandervorträgen besonders für Unterrichtsöwenezowohl in Schulen wie ver Letztrutzen and Laundetsottengen geeignet, und sei es für diese Zwede auf das wärmste empsohlen. Die beigegebene Erklärung gibt auch entsprechende Hinweise auf die einschlägigen Kapitel in Zanders "Handbuch".

Dog. F. Bafter.

Herausgeber: Deutscher Bienenwirtschaftl. Landes-Zentralverein für Böhmen in Brag. Digitized by GOOGIC

^{*)} Bravo! Sehr nachahmenswert! D. Schr.

Nr. 8.

Prag, Hugust 1914.

XXVII. Jahrg.

## Der Deutsche Imker aus Böhmen.

(Seit Oftober 1902 vereinigt mit der Monatsschrift "Der Bienenvater aus Böhmen", dem Organe des ehemaligen "Landesvereines zur Hebung der Bienenzucht Böhmens", gegr. 1852.)

Organ des Deutschen Bienenwirtschaftl. Landes-Zentralvereines für Böhmen, des Österr.-Schlesischen Landes-Vereines für Bienenzucht und des Verbandes selbstendiger deutscher Bienenzucht-Vereine in Mähren.

Schriftleiter: f. f. Schulrat Sans Bafler, A. Weinberge bei Brag (Landw. Genossenschaftshaus.)

Erscheint im ersten Monatsbrittel. Beigabe der Zeitschrift "Die bentsche Sienenzucht in Cheorie und Pravio" ift besonders zu bestellen. (Gebühr 1 k pro Jahr.) Antundigungsgebihren: Die 1 mm hohe, 50 mm breite Zeile ober beren Raum 10 heller (81/2 Rfg.), auf der lepten Umschlagseite 12 heller (10 Afg.). Nach hohe des Rechnungsbetrages entsprechender Nachlaß. — Anichrift für alle Sendungen und Zuschriften: "Ausschuß des Deutschen Bienenwirtichaftlichen Landes-Zentralbereines für Böhmen in R. Weinberge bei Brag". — Schliß der Annahme für jede einzelne Rummer am 15. eines jeden Monats. — Bost parlassen-Konto Nr. 815.769.

Erzherzog Thronfolger Franz Ferdinand von Oelterreich und Herzogin Sophie von Hohenberg †.

Der Präsident des Deutschen bienenw. Landeszentralvereines für Böhmen, Dr. Rörbl, hat als Präsident der "Reichsvereinigung der selbst. Bienen zucht-Landes-Bereine und "Berbände Oesterreichs" im Wege der kais. Rabinettskanzlei Gr. k. u. k. Apostol. Majestät den Ausdruck des tiefsten Schmerzes und des innigsten Beileides der österreichischen Bienenzüchter aus allen Nationalitäten und Kronlanden unterbreitet und auch bei Gr. D. dem k. k. Statthalter Fürsten Thun die Kondolenz persönlich zum Ausddruck gebracht.

XIII. Imkertag Deutsch-Böhmens Graslik 29—31. August 1914.





Broteftor: Erzellenz Erwein Graf Nostig = Niened, Er. Maj. Wirkl. Geheim. Rat, Herrschaftsbesiger, Heinrichsgrün.

Ehrenpräsidium: K. f. Amisleiter Doberauer, f. f. Major Reif, Bezirksobmann Fabrikant Brein 1, Bürgermeister Fabrikant Kohlert.

#### Geft=Orbnung:

Sams tag, den 29. August, bormittags 8 Uhr: Arbeit der Preisrichter (Sigungszimmer im Hotel "Beißer Schwan"). Empfang der Festgäfte. Sammelpunkt Hotel "Beißer Schwan" (Ausstellungsplat). Im Bereinsheime "Deutsches Haus", 8 Uhr abends, Kestkommers und Feier des zehnsährigen Bestandes der bienenw. Settion Grassit (Begrühungen, Festrede, Enthüllung des Vereinsbildes, lleberreichung von Ehrenurkunden) mit Musit und Gesang.

Sonntag, ben 30. Auguft, 9 Uhr vormittags: Gröffnung ber bienenw. Musitellung im hotel "Weißer Schwan" und der Bienenichau am Sausberge.

10 Uhr: XIII. Imkertag Deutschößhmens: Eröffnung durch den Kräsidenten Dr. jur. Wilhelm Körbl, Landesadvokat, Krag. Borträge: 1. "Unser Deutscher dienenw. Landessgentralberein"; Redner: Bentral-Geschäftskeiter Hans Baßler, k. k. Schulrat, Krag. Screiflichter aus der Krazis der Bienenzucht"; nedner: Hochw. P. Franz Tobisch, Kfarrer ("Jung-Rlaus"). Wolsch a. d. Eger. 3. "Was lehren uns die bersogenen Mihjahret" Nedner: bienenw. Wanderlehrer Julius Basin et, Fachlehrer, Tredisch (Währen: 4. "Die Kunst, aus Inkerschiefglichen zu lesen". Redner: bienenw. Wanderlehrer Rudolf Huner, Fachlehrer, Leitmeris. 1 Uhr mittags: Zwangloses-gemeinsames Wittagessen im Hotel "Weiher Schwan". Von 143 Uhr nachmittags: Konferenz der bienenw. Wanderlehrer (im Hotel "Weiher Schwan"), Leiter: Wanderlehrer Anton Eiselt, Oberlehrer, Fugau. 8 Uhr abends: Latern-Lichtbilder-Bortrag im Saale des Hotel "Weihers, Reichwan" durch Zentralausschuhrat, bienenw. Wanderlehrer Rich. Alt mann, Oberlehrer, Reichenderg.

Montag, 81. Auguft, 1/9 Uhr vormittags: Beginn bes Königinnenzucht-Lehr-furfes. Leiter: bienenw. Wanderlehrer und Leiter den Zuchtstation Doglasgrun Ant. Gerg Oberlehrer. 2 Uhr nachmittags: Ronferenz ber Leiter ber bienenw. Beobachtungsftationen (Hotel "Weißer Schwan"), Leiter: Zentralausschufrat bienenw. Wanderlehren Richard Albmann, Reichenberg. 4 Uhr nachmittags: Feierlicher Schluß ber bienenw. Ausstellung mit

Breisverteilung.

Die Befichtigung ber Stadt Graslit und die Ausflüge in die Umgebung finden ist. nach Vereinbarung statt.

Die bienenw. Ausstellung (Hotel "Weißer Schwan") und der Bienenstand am Hausberge sind Sonntag, den 30. August, von 9 Uhr vormittags bis 7 Uhr abends, Montag, den 31. August, von 8 Uhr vormittags bis 4 Uhr nachmittags gegen 30 h Eintritts-Gebühr zugänglich. Mit der Ausstellung ist auch ein Markt für Honig und Honigerzeugnisse. berbunben.

Alle Austunfte erteilt ber Bienenw. Festausschuß in Graslis, Ausstellungs fanzlei Hotel "Weißer Schwan".

Begünstigungen für die Teilnehmer an den Konferenzen der bienenw. Banderlehrer und der Leiter der dienenw. Bevbachtungsstationen: Den betreffenden Herren wird die Eisendahn fahrt III. Al. der gütet und Freiquartier beigestellt; die Anmeldung wolle jedoch gefl. undedingt die läng stens 20. August der Zentral-Geschäftsleitung in Kgl. Beinderge erfolgen; verspätete Anmeldungen wegen Freiquartiere können wegen des allgemeinen großen Fremdenandranges nicht berücksichtigt werden; selbständig aufgenommene Quartiere werden seitens des L.-Zentralvereines nicht honoriert.

Der Vertrassungen

Der Zentralausschuß.

# Immenleben — Imkerstreben im August.

Bon bienenw. Wanderlehrer Joh. P. Wefchta, Schulleiter, Mahring b. Uich.

Im August hat in den meisten Gegenden das Bien en jahr sein Ende erreicht. Die Tractquellen sind fast alle versiegt und das Immenleben ist durch bie Abgabe seines Tributes an Honig und Schwärmen auf seinen Tiefstand herab gesunken. Nur in Spättrachtgegenden wird bei gunftiger Witterung dieser 311stand durch die Wald-Blatt- und Heibetracht um einige Wochen hinausgeschoben.

An den gewissenhaften Bienenvater tritt jett die Pflicht heran, durch intensive Pflege und Fütterung seine Bölker nicht nur win ter ft an big zu machen, fondern auch den Grund für eine gedeihliche und nut bringende

Bienenzucht des künftigen Jahres zu legen.

Berfehlt wäre es, wollte der Imker alle Bölker und Schwärme seines Standes in Pflege nehmen. Gine forgfältige Auswahl nach ben Regeln ber

Wahlzucht tut dringend not.

In früheren Zeiten konnte die Natur diesbezüglich scharfe Auslesc halten und während des Winters alles Schwache und Minderwertige vernichten. Jest werben oft solche natürliche Todeskandidaten durch übermäßige Zuckerfütterung aufgepäppelt und durch den Winter gebracht; dadurch wird der natürlichen Bahlzucht die Aber unterbunden. Dies ist grundfalsch und der Bienenzucht mehr schale lich, als nühlich. Durch scharfe Beobachtung während des Bienenjahres und durch forgfältige Nachschau im August soll ber Zuchtwert eines Bolkes festgestellt und nur bas Gute und Befte bes Standes in ben Binter genommen werden.

Alles andere wird kassisert (an warmen Tagen abkehren und zusliegen lassen). Falsch wäre es, Minderwertiges zu vereinigen; denn Schlechtes um Schlechtes vernichtt, bringt nie Gutes. Der vernünftige Imker muß immer von dem Grundsate ausgehen, nicht die große Anzahl, sondern die Qualität der Völker eines Standes geben Zeugnis von der züchterischen Tüchtigkeit des Vienenvaters

und werfen in gunftigen Jahren einen reichen Ertrag ab.

Daher ist eine jährliche Musterung und Auslese notwendig. Dieselbe hat sich zu erstrecken: auf den Wert der Königin, auf den Wabenbau, auf den Honigvorrat und auf die Gesundheit des Volkes. Eine gute Königin ist groß, langbeinig, in Mitten eines starken Volkes. Der Volkssit ist von einem Honiggürtel und Pollen umgeben. Der Wabenbau soll in der Regel nicht über drei Jahre alt sein; denn sonst haften an ihm allerlei Schädlinge und Krankheitserreger. Die Waben müssen regelmäßig gebaut sein und zumeist aus Arbeiterzellen bestehen.

Nichtentsprechendes wird entfernt und durch Besseres erset.

Ich fürze bei der Herbstschau die drei mittleren Waben des Brutnestes um ein Orittel ihrer Länge. Führen die Bienen hier im Frühjahre Orohnenbau auf, so hat das Volk Schwarmgedanken; antwortet das Volk mit Arbeiterzellen, so verspricht es ein Honigstod zu werden. Diese Ausschnitte dienen mir also gleichsam als Schwarmthermometer; auch räumen sie dem Bienenvolke einen entsprechenden Platz zur Aufzucht des männlichen Zuchttieres, der Orohne, ein. Nur hier im warmen Zentrum und nicht an der kühlen, zugigen und unruhigen Peripherie des Brutnestes kann ein gutes, vollwertiges Orohnensmaterial erzogen werden.

Beim Abschähen des Honigvorrates wird 1 dm beiderseitig vers deckelter Honigwabe mit 0.75 kg bewertet. In der Gerstungsbeute ist der Honig als Honigkapuze zu Häupten gelagert. In der Ständerbeute mit zu niedrigen

Rähmchen auch vor und hinter dem Wintersite.

Hähmchenfolen die Waben im ersten Drittel von oben mitten ein Loch als Durch gang besitzen, damit die Bienen im Winter ohne Uebersteigen des Rähmchenschenkels zum Honig gelangen können. In der Regel besorgen die Vienen das Durchsressen der Waben, wo nicht, muß der Imker die Wabe an der entsprechenden Stelle durchlöchern.

Tannen-, Blatt- und Seidehonig ist sehr dertrin- und aschereich, erzeugt Durstnot und schließlich die Kuhr. Es ist daher ratsam, bei der Herbsthchau solchen Honig aus dem Wintersitz zu entnehmen und durch entsprechenden besseren Honig ober später durch Zuckerlösung zu ersetzen. Damit letztere nicht kristallisiert, muß

sie mindestens 60% gesättigt sein.

Ein besonderes Augenmerk richte der Imker auf das Feststellen etwaiger Krankheit einen des Biens. Finden wir auf einer Wabe einzelne verdeckelte Brutzellen, so öffnen wir mit einem zugespitzten Sölzchen den Zellendeckel und untersuchen den Zellinhalt; sinden wir eine bräunlichgelbe oder braune, nach Schweiß eckelhaft riechende Masse und nur auf der unteren Längsseite der Zelle einen dunkelbraunen Schorf, so haben wir es mit Faulbrut oder Brutpest zu tun. Bei einer anderen Art der Faulbrut (Sauerbrut) haben die in der offenen Zelle am Zellendsden liegenden, zusammengeschrumpsten Larven, eine schmutziggelbe Farbe und einen essissanzen Geruch. Die Einsendung solcher verdächtiger Waben unter Beobachtung der entsprechenden Borschriften an die Untersuch ung seitelle in Reicherberg, verschafft uns die Gewisheit, ob und welche Krankheit vorliegt.

Wird die herhstschau durch eine gewählte Kommission auf alle Stände eines Ortes ausgedehnt, so heißt sie Standschut. Diese ist in der Regel mit einer Prämierung des Imkers verbunden. Die Bewertung geschieht nach folgenden Gesichtspunkten: I. Aeußere Verhältnisse: a) Anlage des Bienenhauses. b) Prak-

Digitized by GOOGIC

tischer Wert und Beschaffenheit der Bienenwohnung. c) Reinlichkeit und Ordnung am Stande. d) Strebsamkeit des Imkers. II. Innerer Besund: a) Königin und Volk. d) Honig und Pollen. c) Wabendau. d) Gesundheitszustand des Volkes. — Jeder Beurteilungspunkt kann 1—5 Punkte erhalten. Wer die höchste Punktzahl erreicht, erhält eine Anerkennungsurkunde.

Solche Standrevisionen seitens der Bereinsleitungen sind in unserer Zeit, wo überall das Gespenst der Faulbrut seinen Spuck treibt, sehr zu empsehlen. Doch muß man dabei, betreffend die Desinfektion, die größte Borsicht walten lassen, damit etwaige Krankheiten nicht von einem Stock auf den anderen übertragen werden oder daß man sie sogar von einem Stande auf den andern verschleppt.

Nach der Herbstrevision oder Standschau störe man die Bölker durch Seffnen des Stockes und Herausnehmen der Waben nicht mehr, sondern man lasse dem Volke Zeit, alle Fugen und Riten der Wohnung zu verkitten. Dadurch wird während des Winters Zugluft und Wärmeverlust verhütet und ein gutes Ueberwintern bedingt.

Sehr wichtig für das Gedeihen des Bienenvolkes im künstigen Jahre ist die Aufzucht und das Erbrüten von Jung bienen in der zweiten Hälfte August und Ansangs September. Die junge Neberwinterungsbiene erreicht nach allgemeinen Beobachtungen ein Alter von 8 Monaten; daher haben die Ansangs September erbrüteten Jungdienen für den Bienenzüchter den größten Wert. Tieselben überwintern nicht nur vorzüglich, sondern sichern auch im nächsten Frühjahre als Trachts und Pflegebienen eine gute Durchlenzung des Viens. In Spättrachtgegenden besorgt bei günstigerWitterung die Natur die Aufzucht der Jungdienen. Wenn dies nicht der Fall ist, so muß der Vienenwater durch Fütterung dasselbe zu erreichen suchen. Dies geschicht, indem man dem Volke täglich 1/3 bis 1/4 1 lauswarme Honiglösung (1:1) reicht und dabei die Vienen recht warm hält. Diese sogenannte Herb für für terung ist nicht mit der Aufstütterung für den Winter zu verwechseln. Von dieser wird im nächsten Hefte die Rede sein

# Unsere bienenwirtschaftlichen Beobachtungsftationen.

verigieritatier: stigare Airmann, steingenberg.												
Monat	Niederschläge Mittel	Temp, Mittel	Flugtage Mittel	Abnahme Rittel								
Juni 1909		14·40 C		231.850:28 = 8.280								
Juni 1910		13·5° "		338.470:34 = 9.955								
Juni 1911		14.90 "	1006:35 = 28.7	601.730:35=17.192								
Juni 1912	1690.0:14=120.7	13.10	862:35=24.6	445.700:35 = 12.734								
Juni 1913	.1311.0:14 = 93.6	14.70	1009:38=26.6	322.660:39 = 8.273								
Juni 1914	1091.0:15 = 72.7	15·10 "	979:36=27.2	584.520:35=15.272								

#### Temperatur, Feuchtigkeit, Luftbrud.

	Tag			Luft	Inrenftod Brutgasse	Außenftod Brutgasse	Boden- leinp.	Feuch- tigleit	Baro- meter
3.	Juni	1914 .		11.00 C	37.0 C	37-0° C	16.00 C	62°/0	727
6.		1914 .		18·0º C	37·0 C	37.0° C	19·0° ∪	55°/°	721
10.		1914 .		17.00 C	37-0 C	37.0° C	28·0° C	70°/°	725
16.		1914 .		18.00 C	37∙0 C	37·0° C	25·0° C	69%	723
20.	~	1914 .		21·0º C	37∙0 C	37·0° C	26.00 C	56°/ _o	726
<b>26.</b>		1914 .		18·0º C	3 <b>7·0</b> C	37∙0° C	24·0° C	64°/。	· 784
27.	*	1914 .		21.00 C	37 <b>·</b> 0 C	37·0° C	27.0° C	57%	783
29.		1914 .		16 <b>·0</b> º C	87·0 C	3 <b>7</b> ⋅0° C	22·0° C	78°/ ₀	730_
			Mittel :	16.80.C	37·0 C	37·0º C	22·70 C	63.8%	727:3

#### Juni 1914.

War der diesjährige Mai im sechsjährigen Durchschnitte der schlechteste Bienen-Mai, so konnte der heurige Juni dank der im 2. Monatsdrittel ein-

tretenden gunftigen Witterung und reichen Beide als der zweit befte im Mittel bezeichnet werden. Die Höchstleistung von 1913 mit 1767 dkg von Sirmit wurde 1914 13-mal übertroffen. Auch heuer erreicht Sirmit mit 4450 dkg den größten Ertrag. Wenn auch die Hoffnungen einzelner Stationen nicht erfüllt wurden, so kann doch die

allgemeine Lage eine ziemlich befriedigende genannt werden.

Bejonderes: Ueber die Herkuleswabe langten keine Berichte ein. Die an sämtliche Beobachter von der Firma Paul u. Co. geschickten Tambourin-waben dürften demnächst zur Beurteilung gelangen. Das schöne Juniwetter be-günstigte auch die Anzucht von Königinnen, die zumeist zur Besruchtung ge-langten. Hoch erfreulich ist das steigende Interesse für die Königinzüchterkurse, welche bei zahlreichem Besuche und vollem Gelingen aller Arbeit prächtige Erfolge mehrerer Kurfisten zeitigten.

Infolge andauernd kaltem Wetter zehrten die Bienen Altstadt. 6. Juni vom Wintervorrate; nachher gunstige Temperatur und schöne Zunahme bis

22. von Wiesenblumen.

Leitmerit. Im Juni war der Schwarmteufel auf vielen Ständen. Efparsette und Afagie konnten bes schlechten Wetters wegen nicht ausgenützt werden. Am 26. Kuni Beginn des Drohnenabtriebes. Ernteaussichten: schlecht. Die Stimmung unter den hiesigen Imfern ift eine "deprimierte".

Saaz. Starke Bölker, aber kein Honig; alle Auffätze leer. Akazie blühte, aber kein Honig; Linde hatte reichliche Blüte, aber keine Gewichtszunahme. Wohin soll das führen? Einige Sektionsorte melden fabelhaft viel Schwärme.

Simmer. Trübe Aussichten anfangs, stoigende Besserung ab 7. Juni. Gute Bölker haben reichlich Honig. Schwärme im allgemeinen wenig. Tracht: Salbei, Ciparfette, Wiese, Hederich, Adersenf, Schweden- und Beißklee, Hopfenluzerne. Um den 20. d. M. wurde bei heißer Witterung der Rotklee eifrig beflogen. Beobachtung auf das Honigen bei mäßiger Windströmung: Suden, sehr gut; Sudwest und Sudost, gut; Nordost und Nordwest, schlecht; Nord, sehr schlecht. Ferner ist bei feuchtwarmer, schwüler Witterung der Nektar bedeutend dunnfluffiger als bei heißer, trockener Witterung.

Lämberg. Bis 9. Juni tägliche Abnahme. Trachtfolge: Himbeere, Preiselbeere, Raftanie, Kflaumen (Blatthonig), Sederich, Weißklee. Wenig Schwärme. 1914

wird günstiger als 1913. Ständer zeigten sich besser als Lagerstöde.

Noich stadt. Die schlechte Witterung machte alle Hoffnung zuschanden. Tracht nur aus Sederich, Weiftlee und Wiesenblumen. Nur wenig Schwärme und viel weisellose Völker. Also, Hoffnung auf 1915!

Fugau. Sehr starke Völker, wenig Schwärme, kein Honig. Warnsdorf. Der Honigmonat brachte nur einen Tag mit Hochtracht. Schwärme wenig und schwach. Drohnen sind beinabe alle verschwunden.

Prag. Seit 2. Juni, gelbschimmernde Felder von Hederich. Starkes Schwärmen

bom 9. Juni an und gar kein Honig.

Bilnikau. Anfangs Juni war überall Tracht in Bulle und Fulle, aber kein Flugwetter. Im 2. Drittel war eine kleine Besserung, rechtes Leben aber erst im lesten Drittel. Gin kleiner Ueberschuß durfte nur bei ftarken Bolkern sein. Wenig Schwärme.

Sojau. Ab 6. Zuni fast ununterbrochen windstilles, günstiges Trachtwetter, trop häufiger Niederschläge. Der heurige Honig ist dunkel und dickslüssige. Schwärme

Woratschen. Häufige Gewitterregen und kühle Tage im 1. und 2. Drittel. Die wenigen Schwärme kamen gegen Monatsende. Tracht: Schwedenklee, Senf, Hederich und Kornblume.

Rleinborowit. Bis 7. Juni talt und feucht, bis 24. warm und Gewitterregen, bis 30. warm und troden. Sehr gute Tracht aus Flieder, Hederich,

Kornblume und Kleearten.

Sirmit. Bis 6. Juni schwache Bölker und Gewichtsabnahmen, nachher staunenswerte Entwicklung und volle Ausnützung der überreichen Tracht aus Hederich, Schwedenklee und Wiesenkräutern. Mäßiges Schwärmen. Schwanenbrückl. Um den 15. Juni herum waren die Völker schwarmreif.

Der Honigertrag befriedigte sehr.

Glashütten. Witterungs- und Trachtverhältnisse begünstigten die Volks-

# Monatsüberficht Juni 1914

	•		Monatsüb	ethat I	uni 191					
Bargbori 6. 3. Friedel Friedel Bestowes Lestowes	Deutsche Liebau . Haaim Mickenberg Neufriste Gglau .	Johannesberg. Gabi Deutsch. Kilmes	Sabhütten	Reichenberg Kleinborowis Schönaub Braunau Sirmis	· · · · · · ·	  	· · · · ·	glistadt 5. Testaden - 1: Litmeris : 1: Seinmeris : 2 Saag - : : 2		
	. 287 810 . 480 . 619		5550	455 555 555 555 555 555 555 555 555 555	380 380 380	38888	326 326 320		2 P 2	HOE IL P
++ +	++++	1++	1++++		++++ • ~ ~ ~ ~	+++ 25054	++   875 8666	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	F -	100 ±
348 30	615 20	140 20	300 300 300 300	100 276 145	496 10	17.8.6	-++1+	-++++	d K	70
++ +	++++	+ 940 + 760 + 520	++++++ 8882 475-916-926	++++++++++++++++++++++++++++++++++++++	1948	- 556 - 560 - 560	120	28 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8	-	1 1 9
905 1040	130 410		+++++	<del></del>	++++	1++	++11+	-+1++	E P	1
+1458 +1560 +1423	++++ 988833	+1090 +2510 +580	416 732 1060 680 1385	788 788	2703	385 1284 1284	8740 L + -	28688 11111		Sciami
## #		+2160 +3290 +1090	+1428 +1428 +2276 + 990 +1786	++1966 +2194	1870 3098 1690	- 780 - 868 - 2054 - 1510	350 780	1546 680 78 2386	8 9	Ergebr
+ 2711 5 + 890 5 + 3103 1			26 26 276 276 270 85 270 85 240	12828	3245	885E	2700	1260 1860 1860	gyp 2	Petts.
200 2 510 2		270 27. 560 27. 240 27.	221. 221. 23.	15388 15388	5383	မ်င္ကြမ်န္တ	8885	27.9.9.9.9	<u> </u>	duna ha
				7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7	8228	8868	8828	32856 22856		Marche Las
10 23 170 24			· 27.218	31.5.6. 31.7.5.6.	8.25 8.25 8.25 8.25 8.25 8.25 8.25 8.25	ထင္ဆင္း	38448	28.28.29.29.29.29.29.29.29.29.29.29.29.29.29.	-	niedrig
			85188 60000	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	34.0 30	5·0 4·3		20000	<u>.</u>	
3.0 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20				26-0 26-0 19-7		89	22,000			<b>bōdik</b>
26·0 1 26·0 1				14:8 15:1 14:5 14:6		15·9 16·4	15:3 17:1 14:2	17:1 16:2 15:5 14:1		Manuel
15·4 14·5 14·3			22 22 22	88888		888	%8%%.	36. 36.	₹0 <b>8</b>	Romi
80. 	30 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8			,		. œ.œ.œ	5:1:29		6.	Minu
e in	6. 1. 27 6. 27				2888	8228	-	88888		Regen
80 19 28 14 30 20			13 13 13 13	123	7551	. 14 .	· 1168	11 12	-4	Gána
									7	Mare
16. 8			NO P	- 811	<u> </u>	. ლ. დ.	. 500	78074		Halls Links
26			_ <b> N</b>	=	- × m · c	. 20	. 120,00	U		Et a
3 30 30		••	- 2-2		400	ა. იად.	. 800.0	www		Gest
10 5		12 7 4	00040	77588	တတ္တ	. or			. 8	Mek
. 67	114	27 20	11:2 45:25	8	8.8.	. 3.	8	3 &	-	

bermehrung und den Honigertrag. Der Monat Juni hat in jeder Beziehung befriedigt.

Repelsdorf. Die Bienenzüchter können heuer doch auf ihre Rechnung

kommen. Schwärme gabs nicht viele.

Grun b. Afch. Seit 8. Juni endlich Tracht aus Wiesenblumen und Weißklee.

Vereinzelte Schwärme Ende Juni.

Hother it. Wenig Honig, fast keine Schwärme. Honigfarbe schwärzlichgrün; Nektar von Weißklee und Fichte. Am 29. Juni Beginn der Drohnenschlacht. Neubistrig. Allgemeines Elend! Der Wagstod und 3—4 andere Völker haben genug und können auch an den verdroffenen Bienenvater einen Tropfen abtreten; die anderen Bölker sind an die Firma Em. Urbach u. Co. angewiesen.

Johannesberg. Die Bölker haben sich im Juni schön entwickelt, der Honigertrag ist aber nur mittelmäßig. Wenig Schwärme. Tracht: Himbeere, Ackerhederich,

Schneebeere, Wiefenblumen.

Deutsch-Killmes. Honig genug, aber kein Schwarm. Im allgemeinen wird über schwache Völker geklagt.

Frauenthal. Der Juni war günstig. Schwärme kamen genug, doch gingen

viele durch.

Besikau. Bis zum 9. Juni gabs viele darbende Völker. Ab 9. d. M. kamen reiche Erträge. Leistung des Wagvolkes am 27. Juni bei 23° C im Schatten: bis 2 Uhr 160 dkg, bis ½4 Uhr 130 dkg, bis 5 Uhr 100 dkg, bis 6 Uhr 120 dkg, bis 7 Uhr 50 dkg = 560 dkg.

Eibenberg. Erstes Drittel kühl, dann schöne Bolltracht aus Wiesen- und Baldblumen. Rotklee wurde stark beflogen, ebenso Hederich, Hauhechel, Besenheide,

Natternkopf und Weißklee.

Reichenberg. Die durch das häßliche Maiwetter geschädigten Bölker er-holten sich erst im 2. Wonatsdrittel des Juni und arbeiteten sich bis zum Wonatsende zu allseits befriedigender Höhe. Die Schwarmlust war eine äußerst mäßige; selbst Krainer Bauernvölker und nackte Haidvölker (vom September 1913) bemühten sich nicht als Schwarmteufel, zur Besetzung leerer Wohnungen, beizutragen. Einheimische und auch lettere Bölker füllten in befriedigender Beise bie Honigraume.

Deutsch-Liebau. Biel Regen, viele Gewitter, geringe Tracht.

Wiesenberg. Der Juni hat den Schaden des Mai halbwegs gut gemacht. Nur wenig Schwärme.

3 n a i m. Im allgemeinen wird ein Mitteljahr zu verzeichnen sein.

Reustift b. Fglau. Die 2. Junihälfte zeigte Besserung. Die reiche Tracht konnte aber nicht ausgenützt werden.

Bargborf. Der Juni war günftig.

Langenberg. Erfolg bis jest ziemlich gut. Kamis. Keine Schwärme. Tracht: Wiesenblumen, Himbeeren, Hederich, und Bicsentlee.

Imbheil!

Altmann.

### Der Brutvest=Keilversuch.

Im Borjahre wurde, wie bekannt, bei Auffindung der Brutpest in Oberdorf, 3. 3. der bienenw. Ausstellung in Komotau beschlossen, zwei Bienenstöde, die verfeucht waren, zu einem Natur-Seilbersuche in einen entlegenen Teil des Erzgebirges zu schaffen. Dies geschah am 27. August 1913.

Obzwar ich an diesen Stöden gar nichts unternehmen wollte, was einer Heilung zuträglich wäre, konnte ich doch am 6. September gelegentlich einer Revision nicht widerstehen, je

einem Stode die ichlechteste Babe gu entfernen.

Am 14. September fütterte ich das erstemal die Bienen (durch das Flugloch). Am 17. September fütterte ich wieder, und da ich bemerkte, daß die Bienen Brut angesetzt hatten, verengerte ich den Brutraum, weil es anfing, merklich kalt zu werden. Bis zum 28. September fütterte ich bei eingeengtem Brutraum, vom 28. bis 19. Oktober bei erweitertem Brutraum ohne Erfat der früher herausgenommenen Baben.

Bei nachsolgendem will ich mich der Bezeichnung I für den berhältnismäßig besseren. Il für den schlechteren Stod bedienen. Nach Entfernung der ersten Babe hatte Stod I überhaupt keine Brutpestze. Stod II drei Waben, die sehr viele solcher Zellen hatten.

Durch die Fütterung wurde das Bolf zur Brutentwicklung gereizt, die Folge davon war, daß die Bienen nach Futter ausstliegen mußten, denn Vorrat war gar keiner verhanden. Dies besorgte am besten Stock I, der auch am volksstärksten war. Stock II entwicklie im Verhältnis zu Stock I sehr wenig Brut und von der wenigen schlüpfte kaum eine einzige Biene gesund aus. Um 26. September hatte Stock II nur mehr zwei Rähmchen besetzt gehalten, während Stock I fünf Rähmchen besetzt hielt und auf drei Rähmchen Brut hatte. Stock II wurde auch so staat von Bespen besucht, daß ich in einer Stunde über 30 am Flugsloch abkangen konnte.

Nachdem ich am 19. Oktober die Fütterung beendet und die Beuten gereinigt hatte, rebidierte ich die Waben von beiden Stöden und fand, daß Stod I eine Wabe hatte, die auf einer Seite zirka 40 Bestzellen, außerdem zwei Waben mit mehr als 10 solcher hatte. Das Bolk von I war noch ziemlich stark und stechlustig, das von Stod II saß träge an den Zellen, ein Häuschen, so groß wie eine Faust. Das Futter blieb bei II unverdedelt. Am 23. Nobember

war Grod II eingegangen.

Stod I wurde in ein versinstertes Zimmer eines nahen Unterkunftshauses gebracht und überwinterte dort tadellos; die Kugel war, wie aus der Zehrung und der Wenge der Bienen zu ersehen war, sehr gelodert und auf drei volle Kähmchen verteilt. Am 1. Jänner 1914 untersuchte ich den Stod wieder. Auf ein leichtes Anklopfen erfolgte ein kurzes, aber schwaches Auflummen. Das Bodenbett war sehr start mit toten Bienen belegt. Am 21. März 1914 winterte ich die Bienen aus und engte den Brutraum entsprechend der Anzahl Vienen auf drei Kähmchen ein. Nach einem Wonate und nachdem ich mich überzeugt hatte, daß die Vienen nicht ausfliegen, daß es auch gar keinen Zwed hat, dieselben noch weiter zu quälen, kassierte ich den Stock.

Run, das ist die gange natürliche Kur und zugleich der etwas wenig imterhafte Sinrichtungsaft dieser beiden Stöde. Und wenn man angesichts der Brutpest der gescheiteste Imter ist oder sein will, so ist man am Ende und hintennach doch noch gescheiter; denn man

fagt sich dann mit Recht, eine große Dummheit gemacht zu haben.

Ein großer Fehler bei diesen Versuchen war die späte Auffütterung. Die Vienen werden förmlich gezwungen, jede Zelle nach Honig und Pollen auszusuchen, denn die späte Brut braucht denselben. Draußen kann er zwar zu holen sein, aber die Bienen, die darum ausstliegen, kehren nicht mehr zurück; die kalten Winde blasen sie tot und die ausgeputzten Zellen hatten den Todeskeim in sich; er wird den Larben verfüttert und die Brut-

trantheit wird baburch verbreitet.

Wäre auch jeder Fehler ausgeschlossen und hätte man die Gewisheit daß ein von Brutpest befallener Stod nach Wonaten geheilt sein wird, so hat es doch keinen Sinn, sich auf
solche Versuche einzulassen. Was der Versuch kostet und das Leid des Ausehens ausmacht, das
bezahlt den Ankauf des schönsten gesunden Stockes. Wit dem Ab fch we feln der Beute dat
man sich eine Sorge genommen und hat das Bewustsein, ein großes Leid auf beste Beite
berkürzt zu haben. Im übrigen sei also vor solchen Natur-Heilversahren gewarnt; das können
sich schließlich Naturheilkünstler erlauben, für die brutkranke Biene aber ist das
beste Heil mittel der Schwefellappen.

B. Richter, Werkmeister der B. E.-Bahn, Komotau.

# Königiunenzucht und Rotkleebiene.

Bom Badermeifter Rarl Glutig, Obmann ber Seltion Burgftein-Radowis.

Jener Artikel bezw. Brief, welcher unserem allverehrten H. Pfarrer Tobisch zugekommen ist und von Herrn Pfarrer Jean Fahritius Lellig-Luxemburg verfaßt war, bezüglich der "Langrüsselbiene", erschien in Nr. 11 des "D. I." und veranlaßte mich, meine Ansichten und Erfahrungen in dieser Richtung niederzuschreiben. Es ist für uns deutsche Imker besonders wichtig zu erfahren, wo zuerst Kotkleekönig in nen und "Bien en zum Borscheinkamen. Viele Leser werden der Ansicht sein, daß dies alles aus Amerika gekommen ist, daß an der Sache vielleicht etwas Wahres aber auch viel Schwindel und "Geschäftskniffe" dabei eine Kolle spielen. Letzteres ist gewiß richtig!

Die Ibee, daß es Bienen, resp. Bölker gebe, welche längere Zungen und einen überhaupt ausgebilbeteren Saugapparat besitzen, entstammt aber einem Reichsbeutschen. Die ser Mann ist Wilhelm Wankler zu Sulzburg in Baben. Wankler ist nicht nur einer der ältesten, sondern auch einer der tücktigsten Königinnenzüchter Deutschlands. Ihm war es leider nicht gegönnt, am Imferhimmel zu glänzen, so, wie er es verdient hat, ja im Gegenteil, hat ihm eine seinerzeitige "Größe" und vielleicht Fabrikant für bienenw. Artikel den An-

trag gemacht, er folle seine Erfindungen an "ihn" verkaufen, er sei nicht der geeignete Mann dazu, um die Sache in den Gang zu bringen und die "Ge.

ích äftstrommel zu rühren".†)

Fast alle Geräte, die heute in der modernen Weiselzucht Verwendung finden, entstammen mehr oder weniger von Herrn Wankler. Er war auch der erste, welcher das Umlarven ersand und für sich anwendete. Als aber Wankler mit diesen Entededungen an die Oeffentlichkeit trat, da wurde er ausgelacht und von den Imker-

größen seinerzeit verspottet.

Das Berstellen von künftlichen Weiselnäpfchen ift ebenfalls seine Erfindung. Das Interessanteste, was Wankler schuf, war aber der Rüsselme fe apparat. Derfelbe bestand aus einem flachen Blechnapf mit Schwimmbrettchen und einer Uhr mit Zeiger. Zuerst suchte Wankler jene Bolker seines Standes aus, die er beim Befliegen des Rotklees beobachtet hatte. Bon diesen Bolkern züchtete er Königinnen, weil er fich fagte, daß diese einen beffer ausgebildeten Saugapparat besitzen würden. Er hat dann dies mit seinem Zungenmeßapparat bewiesen, indem er mehreren, gleich starken Bölkern das gleich große Quantum Futter im "Meßapparat" zusette und fand, daß gewisse Bölker nicht einmal imstande waren, durch dieses durchlöcherte Schwimmbrettchen das ganze Futter aus dem flachen Geschirr zu heben. Hier wies der Zeiger an der Uhr den niedrigften Stand auf und bewies Bankler, daß diese Bölker die kürzest en Zungen besitzen. Andererseits bewies eben Wankler bei gewiffen Bolkern das Gegenteil. Er behauptet, daß gewiffe Bolfer mit einer gang außerorbentlichen Ausbauer bas Sammelgeschäft vornehmen und diese seien Bölfer mit langeren Bungen. Sieher gehören mahrscheinlich auch die rauben den Bölker. Ich selbst halte stets einen "Räuber" für ein gut und eifrig arbeitendes Bolk, das immer auf der Suche nach honig fich befindet.

Auch die außergewöhnlich schönen, hellgelben Königinnen und Bienen, die man heute unter den Namen "Amerikaner" in den Handel bringt, sind ein Berdienst Wilhelm Wanklers. Er hat mit der Zeit und Ausdauer und durch Anklegen eines wohldurchdachten Zuchtplanes aus den gewöhnlichen Original-Italienern, diese wunderbar hellgelben Bienen und Königinnen herausgezüchtet. Die gewöhnlichen Italiener besitzen meist dunkelrote Königinnen, ihre Bienen sind meist schmutiggelb. Dagegen weisen Erstere eine außergewöhnliche helle Farbe aut, die schwarzen Ringe fallen ganz weg und wir haben eine Biene vor uns, die nur eine ganz sleine schwarze Hinge kinterleibspitze besitzt. Züchtet man hieraus Königinnen und setzt die Zucht sort, entstehen echtsärbige Orohnen und wir haben die "american claver",*) die man heute per Stück bis zu 45 Mark bezahlt,

jelbst gezüchtet.

Wie die Erfindungen und Zuchtmethoden Wanklers nach Amerika gekommen sind, ist sehr leicht erklärlich. Dies geschah durch Frank verlammlungen und Inkerstagen mit Wankler zusammen und interessierte sich sehr für Wankler und seine Erfindungen und kaufte diesem eine ganze Serie seiner Apparate ab. Dazu geshören: Weiselzellenburg, Umlarvapparate, Zusakkäfige, Weiselzellenhut, Zellenschüter, fünstliche Weiselzellen und auch der "Rüsse eine Fapparate der "Frank Benton überließ Wankler hiefür eine Palästiner Königin und machte der Letztere durch alle möglichen Versuche die verschiedenen Entdeckungen, wie vorher schon ansgesührt, auch bei allen Rassen. Fr. Benton hat die Wanklersche Zuchtmethode in Amerika eingesührt und vielleicht gar demonstriert; und wer genau beobachtet, daß die Weiselzuchtmethoden der bedeutendsten amerikanischen Züchter alle einander ähneln, begreift das Weitere von selbst. Das Züchten nach Dolittle und

*) american claver find Rotkleekoniginnen, welche biefe "langruffelige" Biene gur Belt bringen follen.



^{†)} Bankler ging, wie er in feiner Brochitre schreibt (Jubilaums-Ausgabe 1906) auf biefen Rubhandel nicht ein.

Pratt, nach Dathe und Stachelhausen, nach Allen und wie diese alle heißen,stammt in Wirklichkeit von W. Want le r. Es ist leider heute Mode geworden, dag allez, wer weiß, woher sein muß, sonst findet es nicht Anklang. Wankler ist seinerzeit (Anfang der 80er Jahre), ausgelacht worden, für das was er der deutschen Imkerwelt Eroßes gebracht, und heute nach mehr als 30 Jahren glaubt man es den Amerikanern. Und von den Amerikanern haben es die Schweizer gelernt und alle nüßen dies fürs Geschäft als eigene Erfindung aus.

Ist dies nicht die reine Fronie? Von Wilhelm Wankler hört man nur sehr wenig, ein Beweiß, daß er wenig oder gar nicht anerkannt wurde und wird. Wankler züchtete ausnahmsweise eine hellfarbige Vienenrasse, während heute die Schweizer nur der "schwarze n. Bi en e" das Wort reden. In Wirklichkeit ist dies alles ganz gleich, denn unter allen Arten Vienen gibt es "Rassen völfer" und außergewöhnliche "Hüngler". Von Letzteren hat man es eben noch nicht der Mühe wert gesunden, diese auf ihren Saugapparat zu untersuchen, was doch einmal ein sicheres Resultat zutage fördern nüßte.

Gewiß wird in punkto "Rotkleebiene" sehr viel Humbug getrieben, aber

etwas Wahres ist doch auch an der Sache.

Ich selber besaß im Jahre 1912, bas anfangs ein Honigjahr mar, die Beweise dafür, u. zw. wie folgt: Zwei ganz gleiche Völker, einheimischer Landrasse (schwarmfaul), die auch zur gleichen Zeit (Ende Mai) auf der Höhe ihrer Entwidlung standen, nicht schwärmten, zeigten, daß sie in punkto Leistung weit auseinander gingen. Eines diefer beiden Bölker füllte in ganz kurzer Zeit zweimal die Honigkaften von Thur. Beuten, während das andere, trot ber gleichen Stärke zur rechten Zeit und auch rechter innerer Verfassung, nicht einen Kasten zu füllen imstande war, ja nicht 5 kg zuwege brachte. Ich habe schon ermähnt, daß alles im Bolke, bezüglich ber Königin, bezw. des Alters in Ordnung war, daher Schwarm ober stille Umweiselung ausgeschlossen, was etwa den Honigertrag beeinträchtigt hätte. Das lettere Bolk flog gleich allen anderen ziemlich stark, nur nicht mit Ausbauer. Das erstgenannte bagegen wies eine außergewöhnliche Lebhaftigkeit in punkto Sammeltrieb auf, was doch dorthin deutet, daß das erstgenannte Volk ganz andere Eigenschaften an sich trug als das zweite. Ferner: Im Jahre 1905 erntete ich von einem ziemlich reinen Krainer Volke in der Zeit vom 3. Juni bis 9. Juli den Ertrag von  $44\frac{1}{2}$  kg, das bis zum Zentner Fehlende kam aus dem Brutraume nach. Das Volk zeigte eine außergewöhnliche Lebhaftigkeit und machte trot des Krainer-Blutes keine Miene zum Schwärmen. Andere, gleich starke Bölker, die ebenfallsnichtschwärmten, wiesen nicht die Hälfte des Ertrages von erstgenanntem Bolke auf. Im großen Ganzen habe beobachtet, daß alle diejenigen Bölker, welche eine Kreuzung von Italienern und Deutschen aufweisen, meist die Gigenschaft der "Bungler" au fich tragen, ebenso eine außergewöhnliche Schwarmfaulheit zeigen. Zwischen Krais nern und Italienern trat dies nicht so hervor, mehr der Schwarmtrieb, die Rreuzung zwischen Deutschen und Krainern zeigt ebenfalls mehr die Gigenschaft bes Honigvolkes. Dieses Gesagte gilt ja nicht für eine bleibende Regel, auch bier fommen ebenfalls Ausnahmen vor.

Im Jahre 1904 erntete unser sehr verehrter Herr Schulrat H. Bakler zu Wetterhöfl bei Iglau von einem einzigen Bolke den Ertrag von 81 kg Honig und genannter Herr bestätigte dasselbe von einem, in der Nähe von Herrnhut b. Zittau in S. gekauften Bolke, das ganz außergewöhnliche Eigenschaften im Sammeln ausweise, im Jahre 1908, welch letzteres nicht zu den honigreichen, ja nicht einmal zu den mittleren Erntejahren zu rechnen ist. Ich würde schon unseren sehr verehrten Herrn Schulrat bitten, wann es ihm in Erinnerung ist, ob dieses reine oder gekreuzte Bienen waren, ob deutsche, italienische oder

frainer Abstammung vorhanden war oder noch ist. *)

^{*)} Das erstere Bolk stammte aus bem Riesengebirge (Lauterwaffer) und war gute beutsche Raffe, das zweite beutsch-krainer Bastard. Sch.-R. Bafiler.



Alles das hier Gesagte keweist, daß vielleicht H. Wilh. Wankler in Sulzburg recht hatte, daß es Bölker gebe, die einen besser ausgebildeten Rüsselapparat besitzen, d. h. längere Zungen haben. Er sagte in seiner Broschüre 1906, daß das nicht etwa die so schön gezüchteten hellgelben Rassen sein mussen, sondern daß das bei jeder Bienenart vorkomme und durch eine wohldurchdachte Ruchtmethode von Königinnen und Drohnen zu erreichen und sogar zu steigern möglich ist. Und cs ist doch sicher, daß man neben ber Gute auch die Schönheit der Immen im Auge haben könnte. So wie ein Garntner die verschiedenen Nüancen der Farbe bei Blumen erzielt, warum sollte dies bei unserer Bienenzucht nicht auch möglich Die Farkenzucht beweift ja gerade die Wahlzucht und Abstammung mit Sicherheit, während bei einer dunklen Färbung niemand eine Echtheit oder das Gegenteil beweisen kann. Heute ist es eben mit "schwarzen" Bienen so, wie es vor 50 Jahren mit der "Italienerin" war. Wie seinerzeit alles nichts nut war, was nicht die gelbe Farbe an sich trug, ist es genau heute, was nicht durchaus schwarz ist. Auch bei der Zucht von schwarzen Bienen ist eben das Geschäft meistens der Zielpunkt der Sache. Ich verweise hier auf die Weiselzuchtmethode der Schweizer hin, bei welcher auch das Wanklersche Verfahren Grundlage ist und an welchem Verfahren sonst nichts auszusetzen ift, als die Herstellung der zu kleinen Befruchtungsableger, wie dies in den kleinen Lenherrschen, Leuenberger= schen oder Spühlerschen Befruchtungskästchen der Fall ist. Die Idee, mit mögslichst wenig Bienen und Material die Zucht und Befruchtung der Königin zu ers möglichen läßt sich trot aller Theorie nicht rechtfertigen. Gewiß geht die Befruch= tung wie in größeren Ablegern und Bölkern vor sich, nur ist ein sehr großer Krebsschaden damit verbunden, der sich nimmermehr hinwegräumen läßt. Diefer Schaden ist das "Durch brennen" der kleinen Bölkchen. Bei jeder Anzahl aufgestellter Befruchtungskästchen nach Schweizerart geht jedesmal durch das Davonfliegen ein Großteil unfehlbar verloren. Es läßt fich nicht verhindern, ob die Räftchen in der Sonne oder im Schatten untergebracht sind, ob diese sehr klein ober stark hergestellt ober ob genau 200 Gramm Bienen mit der Königin enthalten find. Das wird jeder erfahrene Weiselzüchter, wie die Schweizer Buchter, selber missen. Wilhelm Bankler hat das alles schon vor vielen Jahren durchprobiert, ihm ist es jedesmal so ergangen. Deswegen ist eine Bedingung, die Befruchtungsableger mindestens so herzustellen, daß eine Königin für die Dauer und zur Prüfung in demselben belassen werden kann. An diesem Versahren läßt sich nicht rütteln. Ferner verkausen ja die Schweizer ihre Zuchttiere viel zu teuer, genau so, wie es die Amerikaner mit ihren "Gelben" machen. Dies nenne ich nur Geschäft, das ift nicht Liebe zur Bienenzucht. Im übrigen stimmen ja alle hier überein, daß man nie das im Kauf bekommt, was man wünscht, und wenn man noch fo teuer bezahlt.

Es wäre nur sehr wünschenswert, sich selbst durch eigene Zucht das rechte Königinnenmaterial zu wählen oder doch dort, wo man weiß, mit wem man handelt. Leider sind nicht alle dazu zu bewegen und es ist nicht jedermanns Sache, sich mit Weiselzucht abzugeben. Aber eins kann ein jeder dazu tun: Das ist die Zucht von männlich en Zucht tieren, Drohnen. Wahrlich den Letteren wird sehr wenig oder gar keine Beachtung geschenkt. Nach meinen eigenen Ersahrungen auf dem Gediete der Weiselzucht, die ich in allen Methoden versucht habe, ist das Geden eines, nur Eier enthaltenden Brutreisens das einsachte. Wer Umlarven will, tue dies in Drohnenzellen, weil ihm vorige Arbeit erspart bleibt, wie z. B. das Herstellen von künstlichen Zellen wie auch das Ausstechen und Stanzen derselben. Sine schöne leere Drohnenvade bogenförmig zugeschnitten tut es vollkommen, man braucht nur in jede zweite Zelle die nur eint äg ig e Larve mit (oder auch ohne Futtersaft) einzubetten. Helterer zum Umlarven, letztere zum Umlarven, letztere zum Uebertragen des Kuttersaftes. Das in die Drohnenzellenbetten, ist wieder

eine Ersindung Wanklers, das er schon vor 30 Jahren übte, aber sehr belächelt wurde. Ernst nahm ihn eben nur Frank Benton und dieser wahrscheinlich aus Berechnung. Bei der Wahl der Drohnen ist es noch einsacher, indem man von allen den Völkern, die nicht entsprechen, diese vernichtet oder ihr Entstehen hemmt und von den eigentlichen Honigvölkern viel, ja recht viel männliche Aucht i ere fliegen läßt. So verbessert man seinen eigenen Stand, sowie die in der Umgebung, was ja später wieder für den eigenen nur von Nutzen sein kann. Es wäre recht wünschenstwert, wenn recht viele meiner Herren Imkerkollegen in dieser Sache ein Wort mitreden möchten, um einen recht regen Meinungsaustausch ins Leben zu rufen, es kann nur für alle von Nutzen sein. Hier am Ende meines Artikels ruse ich nochmals mit Wilhelm Wankler:

"Wie die Bienenzucht die Poefie der Landwirtschaft, so ist die Königinnen-

aucht die Poesie der gangen Bienengucht!"

# Bur Wespenplage.

Bu ber in Nr. 7 des "Deutsch. Inker", S. 193 abgeschlossenen Erörterung wollen wir noch mitteilen, wie unser berehrtes Shrenmitglied, der Senior der baherischen Inker, die Wespennester rasch und zwedmäßig vertilgt: "Es ist mir um eine eilige Vernichtung zu tun, weil bekanntlich die überwinternden Wespennweiden im zeitigen Frühjahr eine gesähtliche Vermehrung bringen und die in Wenge auftretenden Wespen nicht nur in der Blütenentwicklung, sondern auch im Fruchtansak Nahrung sinden. Die Wespe kann empfindlich stecken und wird hierin mit der wenig gefährlichen Viene oft verwechselt. Ich halte es für meine Pflicht, die Ausmerksamkeit nicht nur mener Inkerseunde, sondern auch der Obstbaumzüchter und Gärtner auf diese mißliche Angelegenheit hinzulenken und zu rascher Bertilgung zu ermahnen. In meinem Grundbesih werden die Wespen in den ausgesundenen Nestern durch ein einsaches und diliges Mittel gänzlich vernichtet. Die am Tage aus dem Boden aus und einssliegenden Wespen bezeichneten mir deren Nester Libends, wenn sich der Flug eingestellt und die Wespen sich in ihre Kester zurückgezogen, hielt ich einen Büschel mit Petroleum getränkter Hollzweile darauf und zündete selbe zu lodernder Flamme an.

3. G. Beringer, fgl. Telegraph, Ob.-Ingenieur i. R. Tuging b. Münden."

Schliehlich sei noch nach dem "Brag. Tagblatt" mitgeteilt: Ein geduldiger Natursorscher W. J. Denning veröffentlicht in der englischen Zeitschrift "Knowledge" einen interestanten Bericht über seine Monate langen Beobachtungen, dem er den Titel gibt "Das Tagebuch eines Bespen nestes". U. b. a. hat er beobachtet, daß die Bespen bei ihrer Rüdtehr bom Ausstuge regelmäßig Fliegen trugen, die zur Nahrung für die Larben bestimmt waren. Der geduldige Entomologe hat berechnet, daß die Bespen so seden Tag mährend der Monate Juli und August 3000—4000 Fliegen mitbrachten. Die Bespe gärten, deren Früchte sie berzehrt, so dar man doch mohl mit Necht annehmen, daß dieser Schaden durch den Bernichtungskrieg aufgewogen wird, den sie gegen die schädlichen Fliegen führt. (?? Das müßte doch wohl noch ebenso genau überprüft werden! D. Schr.)

# Uebersicht über die Produktion ans der Bienenzucht i. I. 1913.

(Bericht ber t. t. statist. Zentraltommission, auf Grund amtl. Quellen zusammengestellt im t. t. Aderbauministerium.)

Mußte schon das Borjahr 1912 zu den schlechten Bienenjahren gezählt werden, so war das Berichtsjahr 1918 für die Imker — sowohl in Betreff der Honig- und Wachsausbeute, als auch hinsichtlich der Schwarmgewinnung — geradezu ein Mißjahr, wie seit Jahre zehnten keines borgekommen ist. Halbwegs günstig lauten die Berichte über die Bienenzucht pro 1913 bloß aus dem Küstenlande und aus Dalmatien, während die Rachrichten aus allen anderen Ländern darin übereinstimmen, daß der Ersolg aus der Bienenwirtschaft im Jahre 1918 ein sehr schlechter war; aus Ostgalizien und aus der Bukowina wurden soger vollständige Mißernten gemeldet. Schon die lleberwinterung der Bienenvölker, denen es an genügenden Honigborräten mangelte, stieß auf große Schwierigkeiten, so daß dort, wo nicht ausgiedig gefüttert wurde, viele, besonders schwächere Bölker eingegangen sind.

T.	-ф Sisrqi Saf	-		K	9.11										3 3.60				2 3.40				380	3 3-27										
28 a ch 8	1918	_	un gungen Stod	q kg	141.19 0.61			225- 0.31	175- 0.2	257 0.29	153.31 0.3	69	27 0.36	82.092			252 1.02			_	133.08 0.32		. (					2.799.48 0.31	2.628.05 0.2		2.657.30 0.25	_	2.888-96 0.27	2.684.98 0.5
	aisreis Ba	org	φļ	K	0.81	2.50	3.	2.50	2.30	1.59	5.40	1.80	3.20	1.10	1.60	1.45	1.55	5.67	5.55	200	5.69		2.40	2.05	1.78	1.88	1.20	1.65	1.78	1.49	1.39	1.54	1.36	1.36
1 1 9		pro	Stod	kg	9.00	1.14	0.49	1.57	92.0	3.80	1.50	2.74	92.0	2.40	6.40	7.34	4.29	1.55	1.01	-	1.06			1.40	3.37	5.15	2.35	3.73	3.33	4.30	3.88	2.48	6.55	4.86
nock	1918	*******	in gangen	Ъ.	0 180-83	712.01	80.	1.130 -	483.—	3.372.	613.26	238.—	29	527	27.50	129	1,135.—	2.978.	995.	167.57	444.50		. (	15.666.87	39.586	58.008.65	28.517.18	33,224.03	35.495.22	45.243.41	41.427.28	60.647.39	69.771.86	46.417.33
1747	-ggung	mit	gemifch=	tem Bau	4 395	4.093	180	12.000	3.251	4.800	1.533	1	430	202		29		4.965	2.619	619	4.778	45 000	1	86.218										
	Angaben der Erhebungs- stellen 1913	Bienenstöde		Ban	5 693	13.344	5.119	25,000	47.413	59.800	8.687	4.534	793	2.612	280	4.619	21.933	18.936	14.736	3.034	10.192	13.000	4.200	263,925										
d e		Bio	beweglich.	Жап	69 785	44.904	10.865	35.000	12.590	24.200	40.885	4.160	6.237	6.639	150	2.503	2.788	172.564	81.611	13.113	26.756	215.000	3.000	765.750				٠						
ı e n ft ö	nach den		im gangen beweglich, unbewegl.		79.878	62,341	16.164	72.000	63.254	88.800	51.105	8.694	7.460	9.758	430	6.173	24.721	196.465	98.966	16.757	41.726	270.000	002.)	1,115.893	1,175.932	1,126.045	91,229,189	890.053	1,066.577	1,051.208	1,067.853	1,050.127	1,064.509	200.040
r Bie1	gunjque g	mit	gemifd)=	tem Bau	4 808	5.332			3.251		က်		ľ	-					30		4.823	19.820	2.230	85.197										
1 1 be	Ergebniffen der Biehzählung bom Zahre 1910	Bienenstöde	beweglich, unbewegl.	Bau	18.744			51.392			19.328	2.316	2.717	3.866	900	2.412			21.224			20.526	4.300	328.043										
3 a		38.		Ban		32.654					31			4	239							244.405		815.949							,			
	nàch ben		im ganzen		72.690				63.254	52.694	51.162	8.066	11.357	9.769	0,710	0.049	36.343	250.393	103.687	13.106	41.443	284.751	000.50	1,229.189										
	.ndsg .låå§ 1900	irD doise bre	, d 11 2 3a	o Q Tu	65.443	53.188	20.544	107.103	62.569	41.699	42.579	688.	11.241	Ø.3322	7.007	50.03	24.415	199,604	91.962	19.929	32.790	17 050	000011	996.139										
	Länder,	Oanbaktaila	~mincarciic		Nieberösterreich	Dberöfterreich .	Salzburg	Steiermarf	Rärnten	Krain	Morbitrol 1)	Guotivol -)	Borarlberg	Gorz II. Gradista	Strick	Shrien	Valmatien	Donmen	Mahren	Sallenen	Weitgalizien 3) .	Migangien")	· · · minoioinio	Summe	Cumme ex 1912	1911	0161	1909	1308	1907	1906		1904	

Lobbiet der Landeskulturrats-Sektion Innsbrud. 2) Landeskulturats-Sektion Trient. 8) K. f. Landw-Gefellichaft in Krakau. 4) K. f. L. Landw-Gefellichaft in Krakau. 4) K. f. L. Landw-Gefellichaft Lemberg. 5) Die bei amtlichen Bichzählung vom Jahre 1910 feftgeftellte Anzahl der Bienenftöde. 6) Auf Grund der bei der amtlichen Bichzählung vom Jahre 1910 feftgeftellten Anzahl der Bienenftöde pro 1910 berechnet.

Infolge der Unbeständigkeit des Winters trat hie und da Ruhr auf, wodurch ebenfalls Berluste verursacht wurden.

Auch die Auswinterung begegnete zumeist ungünstigen Witterungsverhaltnissen und erforderte abermals reich liche Zuderfütterung. Im zeitigen Frühjahre war wohl einige Wochen hindurch schöne Witterung, welche zu den besten Hoffnungen berechtigte. Das in der Folge größtenteils herrschende Regenwetter unterdrückte jedoch die Haupttacht nahezu völlig und abermals mußte — anstatt Honig zu ernten — die teuere Notsütterung einsehen, um die Vienen während des Brutgeschäftes vor dem Verhungern zu bewahren; trohdem ging manchenorts ein Teil der schwächeren Wöller ein. Die Schwarm bildung hat unter der andauernd naßtalten Witterung sehr gelitten und war daher eine sehr ungleichmäßige. Um den honigarmen Vienenvöllern Winterdeständigkeit zu verleihen wurde wie im Vorjahre eine intensive Zuderfütterung notwendig, ebenso mußten vor der Einwinterung viele schwache Vienenvöller vereinigt werden, so daß schon aus diesem Erunde die Essa und gegenüber der Vienenvöllen Jählung vom 31. Dezember 1910 sessenstellten Gesamtzahl um 113.298 Stück (9.2%) der min der t.

Von einem Honigertrage im Jahre 1913 kann größtenteils überhaupt nicht gesprochen werden, weil die bescheibenen Honigmengen, welche etwa im Borsommer entnommen wurden, in der Folge reichlich ersett werden mußten. Die Honigausbeute im Jahre 1913 mit rund 15.667 g blied gegen jene im Jahre 1912 mit 39.586 g um 23.919 g (zirka 60%) sowie gegen den zehnjährigen Durchschnitt (1903 bis 1912) mit 45.834 g um 30.167 g (zirka 66%) zurück. Infolge dieser sehr bedeutenden Verminderung des Ertrages ist der durchschnichtliche Preis per kg Honig von 1.78 K im Jahre 1912 auf 2.05 K im Jahre 1913 gestiegen; trokdem ist der Gesamtwert des erzeugten Honigs von 7,033.185 K im Vorjahre auf 3,214.956 K, d. i. um nahezu 4 Willionen Kronen im Verichtsjahre gesunten.

Der Wachsertrag im Jahre 1913 mit 2596 q war um 1420 q (rund 35%) niedriger als jener im Jahre 1912 mit 4016 q und zeigt auch gegen den zehnjährigen Durchschnitt (1903 bis 1912) mit 3055 q einen Außfall von 459 q (15%). Da auch der Preis pro kg Wachs infolge minderer Qualität gegenüber 1912 von 3.34 K auf 3.27 K gefunken ist, betrug der Gesamtwert des im Jahre 1913 gewonnenen Wachses bloß 850.291 K gegen 1,341.988 K im Vorjahre.

#### Statiftisches aus anderen Ländern.

Ungarns Bienenzucht. Die "Ungar. Agr.-Korr." berichtet: Anlählich des Prefburger Imfertages sollen einige Daten über die ungarische Bienenzucht erwähnt werden. Seit fünf Jahren scheint die ungarische Bienenzucht bedeutend abgenommen zu haben, da i. J. 1899 660.090 Bienen vollter gezählt wurden, u. zw. 212.191 auf beweglichem Bau, 447.899 in Körben (Stabilbau). Drei Jahre nachher ergab die Statistif 565.785 Völker, woraus mit Recht auf eine bedeutende Abnahme der Bienenzucht geschlossen werden kann. Die Verminderung der Bienendölker ist aber lediglich dem Umstande zuzuschreiben, das die beiden Jahre 1911 und 1912 höchst ungünstig für die Bienenzucht waren, infolge desem mehr als 100.000 Bienendölker zugrunde gingen. (Biediel hiedon durch die unglückelige Führerung mit steuerfreiem Rohzuder? Die Schriftleitung.) Honig wurde i. J. 1899 33.500 gim Werte von 2.8 Willionen K erzeugt, i. J. 1912 hingegen 26.700 gim Werte von 2.6 Willippen K. Was also an Quantität abging, war an Qualität gewonnen.

Es ist zu erhoffen, daß nach den ungünstigen Jahren die Imkerei wiederum zunehmen wird, der Landes-Bienenzüchterberein und das Ackerbauministerium tun ihr Bestes hiezu. Was unsere Aussuhr an Honig und Wachs betrifft, so wurde diese durch die ungünstigen Jahre nicht beeinträchtigt, da Ungarn durchschnittlich Honig im Werte von 1% Riktionen K, an Wachs im Werte von 500.000 K nach dem Auslande ausführt."

Die Bienenzucht im Deutschen Reich. Das Deutsche Reich zählt insgesamt zirkt 2,600.000 Bienenvölker. Auf Preußen entfallen hievon mehr als die Hälfte: 1,509.555; boch hat die Bölkerzahl in den letzten sünf Jahren um 32.000 abgenommen. Bahern bat 407.709 Bölker um 10.634 mehr als 1907. Das verhältnismäßig bienenreichste Land it Bürtte mberg, wo in der letzten Zählperiode die Bölkerzahl sich nicht wie im Gefamt. Reichsdurchschuft nur um 1%, sondern um 24.3% vermehrte: 172.138. Baden zählt 191.082 Bölker. Medlen burg 52.032. (Die rorgenannten Jahlen beziehen sich auf die Jählung am 2. Dezember 1912.)

Jur Einfuhr nach dem Deutschen Reiche gelangten im Jahre 1913: 3667 Völker ohne Honig, 1788 g Honig mit lebenden Bienen, 46.527 g ohne folche, 29.535 g Bienen, und anderes Insektenwachs.



#### Commerabichieb.

Bleichende Fluren — Erntebuft, Glübende Schwüle — ditternde Luft, All' die gulbene Sommerpracht Schwindet gang leife, es berbstelt icon fact.

Still schweigt ber Singsang tief brinn im Balb, Schwindenber Sommer, fliehende Pracht, Beltende Blumen, öbstarrende Salb: Ueber die Stoppeln leise am Hang Bimmert des Beimchens letter Gefang.

Hoch in den Lüften — schwirrendes Glück, Haften und Raffen hin und zurud; Tot und verstogen am Ried liegt ein Drohn: Sterben im Glude, hitterfter Lohn!

Wart' nur ein Weilchen, balb ist es Racht: Bleichende Saare - icheibendes Glud. Rüte die Zeit doch - fie fehrt nicht gurud! (Rung-Maus.)

Die Immenlieb' bringt Gottes Cegen; Will bu ihn haben, er ist bein, Du brauchst nur sorglich sie zu pflegen, Die Biene trägt so gern ihn ein!

(Jung-Rlaus.)

Die Magenfrage in ber Bienenzucht. Der Magen ist der Bentralbirektor der ganzen Belt; alles breht sich um ben Magen. Hätten wir keinen Magen, so hätten wir auch kein Mühen. Die Magenfrage ist eine soziale Frage, und Hunderttausend sind unzusrieden, weil sie nicht Ziegelsteine kauen können. Nur bei den Bienen soll gerade diese Frage rein nichts bedeuten. Wie so? fragt ihr? So hört eine kleine Erzählung. In 28 . . . war es wieder einmal August geworden und zwar August nach einem Behljahre, ein alter Bienenhalter hatte etliche prächtige Bölker, aber es gab nichts zu schappulieren. Jung-Klaus bat für die Immen und warnt den Imfergeizhals: "Füttern Sie rechtze it ig, füttern Sie reichlich, füttern Sie Hon ig oder wenigstens das ihm zunächstliegende Surrogat: Kriftallzuderlösung!" — "Roch nie, so lautete die köstliche Antwort, habe ich gefüttert, wenn die Bienen sich nicht selbst ernähren können, so mögen sie verrecken!"

Und die schönen, schwarzen Bölker sind "verreckt", und er selbst ist nun auch tot - tot, nach einem färglichen, mühebollen Dafein und in sein nicht unbeträchtliches Bermögen teilten sich lachende Erben und wohlwollende Freunde. Gewiß auch ein recht modernsoziales Drama der Gegenwart, das bei einigem guten Willenund Berstand sicherlich nicht notwendig geworden wäre. — Sorgt darum für den Magen eurer Bölker, besonders jest im August, füttert, wo nicht genügend Borrat sein sollte, rechtzeitig und reichlich und laßt die armen Bienen nicht ber—enden und verderben im langen Winter. Im August nämlich geschehen die ersten Ueberwinterungsnotwendigkeiten, als da sind: Gute Mutter, reichlich Futter, Arbeitskräfte jung, gesunde, Beute luftig und recht rein; hei, das muß ein Leben sein! und kein Volk geht da zugrundel

Barmonische Hundung ber Bolfer muß das Facit unseres Buchtens August sein. Trachtmangel schafft allzubiel zehrendes Bolk, Trachtüberioug entvollert die Stode, beide ftoren die für den Winter fo nötige harmonijche Runbung im Bien. Uebervölkerte und vorratarme Bolker find ebenfowenig winterliche Kernvölker wie überhonigte Altersschwächler. Ein letter, fräftiger Brutgang der Mutter schützt vor letterem, rechtzeitiger Futterzuschuß bor erfterem groben Fehler. Bur Berhinderung der Uebermagbrut empfahl einftens Er. Dzierzon die Muttersperre. Jung-Klaus hat sie einmal versucht, und nie mehr, leine Heimatsbienen gediehen stets am besten, wenn sie ungetrieben und unge-

hindert blieben. Honiggeizern jedoch, die bekanntlich die Mutter zum Schaben des Gesamtvolkes an der Eierlage hindern, gib rechtzeitig leeren Brutraum durch Schleuberung der Brutwaben oder durch Erweiterung der Beuten mit leeren, brutfähigen Waben. Der Winter ist ja so lang — und nur starke Bölker erfüllen des Imkers Hospinungen auch im nächsten Fahre.

Die Honigernte ist nun gemacht, wenn auch noch nicht allüberall geschleudert und geborgen. Jung-Klaus ist zufrieden, seine Immen trugen, was sie brauchen und noch a hübsch Klawengerl mehr. Wäre dem 1914 nicht das böse 1913 vorangegangen, so wäre die Ernte noch größer geworden als 1912. — Das böse Jahr 1913 und die Frostnacht vom 2. auf 3. Mai 1914 waren arge Blumen- und auch Bienenmörder — der übrige Mai huch fein Brutsörderer, darum sind wir zufrieden mit dem, was wir haben, der Oberbienenmeister ist in der 11. Stunde doch noch recht gnädig mit uns versahren. Ihm sei Heil und Ruhm!

"Der Honig, schreibt M. Wehr in der "Schw. Bztg.", ist ein wunderbares Naß, gebraut aus den köstlichsten Säften, die der Schöpfer den Pflanzen verliehen. Wie sollte nicht jeder Imfer all seine Sorgfalt und Umsicht walten lassen, um dasielbe so zu gewinnen, wie es drinnen im Bolke sein säuberlich verwahrt liegt? Wie geerntet und geschleudert wird, lernen die Leute am leichtesten, denn Nehmen liegt im Blute aller Wesen." Näheres hierüber sagt Jung-Klaus' Lehr- u. Bolksbuch der Vienenzucht, beutsche und österr. Ausgabe.

Wann soll man schleubern? Eine haarige Frage dies, da jeder es tut, wanns ihm paßt, auch Jung-Klaus machts nur, wenn er Zeit und Lust hat, wenn der Sonig gar geworden und wenn seine Heimatsstämme nicht gar so grimmig mehr stecken, d. i. nach Ablauf der Hochtracht und wenn die Brutentwicklung wieder bergabwärts steuert. Die liebe gute Imferpresse hadert speziell über diese Frage oft mit einer Schärse, wie "Caesar" und "Kyon" um den Besitz des Vollmondes bei stocksinsterer Nacht.

Ein kurzes Beispiel mag illustrieren: Herr Schulz-Grünheim giftet sich in der "Neuen Bztg." über die Spätschleuber er also: "Es ist unersindlich, warum heute noch immer Fachblätter den Rat erteilen, nicht früher zu schleubern, die der Honig "bedeckelt oder reis" ist. Dieser Kat ist genau wie die Behauptung, das die Zuckerfütterung den Immen schade, eine absichtliche (!!) Frreführung und wissentliche Schädigung (!!brr!) all derer, die auf Belehrung und Zurechtweisung mangels hinreichender Kenntnisse angewiesen sind. Um eine solche Gewissenlosigkeit (au! au!) gebührend zu kennzeichnen, wäre eine "Behandlung mit ungebrannter Niche" desigenigen Körperteiles dieser Ratgeber, wo der Rücken seinen anständigen Namen verliert, das allein zulässige und wirksamste Mittel. (Satra! Gallosch!) Wer ihren salschen Kat befolgt, handelt genau so schlau, wie derzenige, der seine Kübe nicht eber und nicht öfter melken will, dis deren Euter prall und voll Milch sind. Die Bienen werden von ihrem Instinkte getrieben, Wintervorräte aufzuspeichern, und sie lassen werden von ihrem Instinkte getrieben, Wintervorräte aufzuspeichern, und sie lassen werden von ihrem Instinkte getrieben, Wintervorräte aufzuspeichern, und sie lassen werden son ihrem Instinkte getrieben, Wintervorräte aufzuspeichern, und sie lassen werden sie dadurch zu immer größerem Fleiße angespornt, diesen fehlenden Vorrat bennoch herbeizuschaften." Und so fort.

Herrn Schulzes "ungebrannte Asche" und sein "anständig benannter Rückerfortsat" lassen wohl unschwer den hochgebildeten Edelsinn erkennen, der den Bienenstock in die Kuhstallatmosphäre plazieren darf: — Je nun ein Kälblein singt uicht wie eine Nachtigall und ein Kuheuter ist kein Bienenstock. Rauben, stehlen und morden treffen wohl die Serben und Skipetaren auch, aber Orden werden sie biefür wohl kaum bekommen! Und "ungebrannte Asche" auf den richtigen Sie appliziert, soll auch oft in ihren Neihen recht heilsam gewirkt haben. Ja, ja: "Cacsar" und "Kyon" beisen sich um den Vollmond in stocksinsterer Nacht und da wird oft sogar der eigene recht anständige Hinterteil nicht verschont. Heil!

Drei Ruinierer ber Bienenstände nennt uns der brabe Reiden bach in der "Bf. B3tg.":

"1. Das viele Schwärmen und das Aufstellen jedes Schwärmchens.

2. Die Raubwirtschaft, welche gar viele Bienenziichter treiben, die nur wissen. daß man den Bienen Honig nehmen kann.

3. Die nachlässige, sammielige und unverständige Pflege der Bienen."

Diezu erläutert Jung-Klaus:

a) Das viele Schwärmen ist eine Erbschuld, die uns die gescheiten Rassenimporteure aufgehalst haben, wer dran mitgewirkt hat, zupfe sich an der Nase und

winkere mit den Augen. Die Heimatsbiene hat sich nie verschwärmt.

b) Die "Raubwirtschaft" wird heute noch allüberall in der Imkerpresse empsohlen, imkerische Prositsucht gilt oft als moderne Weisheit, das Heil der Bienenindividuen ist dieser Weisheit schnuppe: bringst du was, so duld' ich dich, bringst du nichts, so murk's ich dich, ist ihre Devise, und ihr entsprechend gestalten sich natürlich auch die

traurigen Folgeerscheinungen.

c) Die nachlässige, saumselige und unverständige Pflege der Bienen ruiniert die Vienenstände viel weniger als die aufdringliche, unze i tige Treiberzucht, die die Nervosität der modernen Menschen auch auf das Gebiet der Imkerei verfrachtet hat. — Wenn die Bienen nichts zehren täten, nicht schlafen möchten, nicht nachließen in der Honigtracht; wenn nach den Frühlingsblumen, auch noch die Kornähren, die Rrauthäupteln, die fallenden Berbstblätter und Schneefloden Honig geben und Geld bringen niöchten, dann wäre die moderne Nervosität der Zucht vielleicht noch immer nicht zufrieden. Habsucht zerstört die Ideale der Menschheit und habsuchtige Imker zerstören das Ideal der Bienenzucht. Lieblose Geldgier und Dummheit sind die einzigen und richtigen Berftorer unferer Bienenstande.

Bachsmottenbekämpfung ist eine der ersten Pflichten des Imkers bei und nach der Sochtracht, und größere Stände haben von diesen Schädlingen der Zucht gar arg zu leiden. Bielfach find die Mittel, die zu ihrer Vertilgung angeraten werden. Die einfachiten doch find die besten. Die Ausichwefelung der leeren Waben ist bekannt, macht aber vielfack Umstände; Rugblätterverschluß nütt einigermaßen, doch selten gründlich; Jung-Klaus zieht zuglüftige Aufstappelung allen anderen Ber-sicherungen vor. Bertilgung der fliegenden Wotten und noch mehr der zehrenden und berstörenden Maden und Raupen, übe der Imfer, wo immer er nur vermag. Der "Elfa & - Loth. Baüchter" vermeldet uns den Rat eines Hodscha (turk. Geistlichen), den er in seiner Heimat angewendet fand. Jeder türkische Imker hat in der Rähe seines Vienenstandes einige Beete Schwarzrettige gepflanzt. Sobald die Bienenmotten fliegen, bricht er die ältesten Blätter ab und legt sie unter die Stöcke. Ohne die Blätter am anderen Morgen, aber früh, nur aufzuheben, tritt er mit den Füßen auf sie, unter welchen sich Hunderte dieser Motten befinden, weil sie den Geruch der Rettigblätter lieben. So hätten es die alten Türken immer gemacht, und darum

hätten sie sich auch nie über allzu große Wachsmottenverheerungen ärgern dürfen. Die "Schlesw.-Hollt. Batg" empfiehlt zum Mottenfang baumwollene in Dextrin getauchte Fäden à la Fliegenfänger, die an Bäume aufgespannt, recht gute

Dienste leiften follen.

Viottenvernichtung ist nötig, jeder tue es, wie er nur kann, Kachlässigkeit in

diefer Beziehung rächt sich oft bitter.

Schlufwort. Im Juni und Juli sammelt die Biene ihren Winterborrat, dessen Ueberschüfse fie dem Imker überlassen muß — sorge daher, lieber Imker, daß du nicht zu farge Mahlzeit ihnen läßt. Im August ordne ihnen das Winterstüberl, behaglich, wohlgeordnet, reichlich, ja überreichlich versorgt, im August seit Bienenvater, nicht Honigmarder, und starke Zuchtstämme werden im Frühlingz wieder dein Auge und dein Herz erfreuen! Imbheil!

Jung-Klaus.



Eröffnung bes Internat. Bienengucht-Mufeums in Cavoretto bei Turin. Am 18. Juni fand die feierliche Eröffnung des Bienengucht- und Seidenraupengucht-Museums in Cavoretto statt. Dieses Museum verdankt sein Entstehen den Professoren Perroncito und Basserin i; ersterer stellte seinen Landsits in Cavoretto als provisorische Unterkunft zur Berfügung, bis der Staat und die Gemeinde für ein würdiges Gebäude Borsorge trefsen werden. An der Eröffnungsseierlichkeit nahmen Vertreter der Behörden, der Wissenschaft, und Vereine teil. Die Reihe der Honneurs machten Generalsekretär Rastellimit der Ie-

benswürdigen Nichte des Prof. Perroncito, Fraulein Adriano, seiner wissenschaftlichen Witarbeiterin. Der Berichterstatter dieses offiziell geladen, konnte der Feier leider nicht belwohnen, und mußte sich auf die Absendung eines Begrüßungsschreibens und Beschiedung der Ausstellung beschreibens und Beschiedung der Ausstellung beschreibens und Beschiedung der Bienengucht hindries. Per ron cito, worth er auf die bolkswirtschaftliche Bedeutung der Bienengucht hindries. Die Festrede hielt Eraf von Chuis an o in großangelegter, formvollendeter Weise. Er besprach die sprunghafte Entwiklung der Bienengucht im Aussande und die Einrichtung des Ruseums. Dassselbe soll entwikkelten Wertertale. ung der vienenzucht im austande und die Einrichtung des Velleums. Vasselbe soll enhhalten: Musterstöde, Werkzeuge, Verpadungs- und Ankündigungsmittel der Krodukte, Honig pflanzen. Dem Museum soll ein Musterdienenstand angegliedert werden, auf dem Aurse und Versuche über Krankbeiten und Honighstanzen abgehalten werden sollen. Die Vienenzüchte sollen organissert werden, damit sie ihre Interessen besonders in der Zuderstage vertreten können. Mit Dankesworten an die Gründer des Museums schloß er unter großem Beisale seine interessante Kede. Es solgten noch mehrere Ansprachen und beim Busset am Vienenitande sand die Feier üben würdigen Absalia. Od.-R.-Rat Ab. Wohl ra b-Wien.

Heter Mann I-Dallwiß, S. Karlsbab, sanbte uns eine seltene Abnormität, einen sogen. Kytleb (Einauge), eine Biene, welche als Spize des legelförmig scheinenden Kopfes ein einziges Rehauge (Facettenauge) trägt. Diese Biene sand He. Mannl, welcher das Leben und Treiben seiner Immen augenscheinlich stets genau beobachtet, vor seinem Stande mehrere Male Flugdersuche in 2—3 m Höhe unternehmend, sie fiel aber immer taumelnd wie. ber zur Erbe, berhielt sich also nicht wie eine junge Biene beim Borspiel. Trot aller Ausmentsamteit wurde im Bolle lein zweites solches Tier gefunden.

In "Cesterreichs JI. Stg.", D. 34/14 ist aus dem Kochbuche "Die Krankenkost. Bon Emilie Kieslinger und Spezialarzt Dr. K. Wirth", ein ebenso benannter Aufsak abgedruckt, in welchem es u. a. heißt: "Es ist bekannt, daß viele Leute nach Genuß von gewissen Speisen als Krebsen, Erdbeeren, Austern, Donig, Towaten, Kase Hautausschläge bekommen. Für diese gilt na türlich die Enthaltung von bergleichen Nahrungsmitteln zugleich als befter Schut vor Sautausichlägen." Wer liebe Imterfreunde, hat felbit die Erfahrung gemacht, bah Honig nachweislich die Urfache von Sautausschlägen war? Bezüglich ber anderen borgenannten Nahrungsstoffe ist diese Wirkung ja bekannt.

Auf ein wenig gebrauchtes Mittel gegen ben Bienenstich will ich aufmerksam machen, welches nach meinen Erfahrungen das wirksamste Mittel ift. Es ist gewöhnliches Brennpetroleum. Es verhindert, wenn es sofort angewendet wird, jeden Schmerz und lindert die Geschwulft; sein übler Geruch verschwindet bald. Bei mir steht fortwährend ein kleines Fläschichen mit Petroleum am Stande zur Hand; es mit einem gutpassenden, durchlochten Stöpsel versehen, damit man sich nicht die Kleider beschüttet. Sobald ich einen Stich in das Gesicht betomme, besonders in die Augenlider, wende ich einen Tropfen Petroleum an, was sofort den Schmerz benimmt. Man mache einen Bersuch mit diesem so billigen Mittel. Jos. Kukula, Kwittein (Währen).

### Der Bienengucht=Lehrkurs in Mahr.=Rotwasser.

Bon Bilbhauer Mag Pachel, Ober-Erlit, S. Grulich.

Auf Bunsch des Friesataler-Bienenzuchtvereines sah sich der Rährische Landesfulturrat, D. G., beranlaßt, in Mahr.-Rotwaffer am 7., 14. und 21. Juni 1914 einen Bienenzucht-Lehrfurs zu veranstalten welchem auch zahlreiche Mitglieder unferer Geftion Grulich beiwohnten. Zum Vortragenden wurde der appr. bienenw. Wanderlehrer des Deutsch bienenw. Landes-Zentralbereines f. Böhmen, Sugo Langer, Fachlehrer aus Mähr. Schön-berg, bestimmt. Die Aussührungen des Kursleiters waren sehr lehrreich und interessant, und

sei im Nachstehenden Einiges herausgegriffen:
Wer Bienenzucht betreiben wolle, darf nicht allein den direkten Nuten in Rechnung ziehen, der ihm durch Sonig und Wachs zufließt, sondern auch den indirekten. Wie jedermann befannt, spielen die Bienen bei der Blüten be stäubung uns erer Obst dum e eine nicht unbedeutende Rolle. Befonders bei feuchter Bitterung ift ber Rugen ber Bienen für ben obstbautreibenden Landwirt von großem Wert. Selbst bei gunftigerer Bitterung fam stattfinden, keine Befruchtung ba nicht immer Vollenkörner empfängnisfähige fallen, wie durch Versuche von Amerikanern nachgewiesen Narbe In der Nähe eines Apfelbaumes wurden mehrere mit Bafeline bestrichene Glasplätichen in der Größe von 3×10 cm aufgehängt, um festzustellen, wie viel Pollenkörner die Plätichen in verschiedener Söhe treffen werden. Der Bersuch wurde bei starkem Rordwinde gemacht und zeigte folgendes Refultat: Entfernung bom Stamme in Fuß Söhe in

om Stamme in Fuß	Höhe in Fuß	Anzahl der angeklebten Pollenkörner
4	8	16
12	4	9
15	4	11
15	6	8
20	9	6
30	6	7

Daß die Bienen an dem Extrage der Obsternte sehr stark mit ins Gewicht fallen, muß Dag die Genen an dem Ertrage der Absternte jehr haar mit ins Gewicht fallen, mug jedem aufmerksamen Leser aus odiger Zusammenktellung einleuchten, denn es ist sehr schwer möglich, daß jede Rarbe von dem spärlich fallenden Kollen getroffen wird. Nach einer statischen Zusammenstellung zählte man im Deutschen Keiche 52.3 Willionen Nechel und 25.1 Will. Birndäume. Rechnet man unter Zugrundelegung des Durchschnittsertrages von Würtemberg per Baum 12½ kg Obst à 80 Kfg., so ergibt dies eine Gesamteinnahme von 61.9 Willionen Wark. Der dritte Teil durch Bienen bestäubt (durch Bersuch nachgewiesen), ergibt einen indirekten Rusen von 20.68 Willionen Wark. 21.68 Kirschdaume, Ertrag 25 Willionen Wark. Hauch Bienen bestruchtet, ergibt 5 Willionen Wark, zusammen 25.68 Willionen Wark. Der direkte Rusen (Honig und Bachs) betrug 24 Willionen Wark. Für Oesterreich-Ungarn kollten äbnliche Rablen festgestellt werden.

follten ähnliche Bahlen festgestellt werben.

Ber Bienenzucht betreiben will, soll bei der Arbeit am Bienenstande möglächst Auche bewahren. Ein nervöser Mensch eignet sich nicht gut zum Bienenzüchter. Es ist Talsach, daß die Bienen an manchen Tagen viel störrischer und ausgeregter sind als sonst. In diesem Falle solle man lieber die Arbeit am Bienenziande unterbrechen und abwarten, dis sie sich wieder beruhigt haben. An der Hand gut gelungener Abbildungen setzte der Kursleiter die Anwesenden von dem Bau und dem Leben der Bienen in Kenntnis, um dann zu den Frühjahrs arbeiten am Bienenstande überzugehen. Er verwies zunächt auf die Reizsfüterung kurz nach dem Keinigungsaussluge und andere Arbeiten, wie Tränken usw. Vor allem anderen sei darauf zu sehen, ein möglichst starkes Voll zum Beginn der Tracht au baben. Den Schwarmauszug kann man durch rechtzeitiges Erweitern des Brutnestes bis au haben. Den Schwarmauszug tann man burch rechtzeitiges Erweitern bes Brutnestes bis auf brei Bochen hinausschieben. Gine weitere Aufgabe ift bas Bolt in gleicher Stärte auf veit wochen ginausschieden, Eine weitere Aufgabe ist das Volt in gleicher Etarte au erhalten. Um dies zu erreichen, ift das Einhängen von leeren Waben hinter die Kollenwaben sehr zu empfehlen; schwachen Völkern kann man auch durch Auseben von Brutwaben aus ftärkeren Völkern behilflich sein. Die Königin hat das Vestreben, von der Witte des Brutnestes aus die Eier immer in kreisförmiger Weise zu legen, d. h. sie legt die Eier nicht von Wabe zu Wabe die Siede einzelne voll ist, sondern sie beginnt in der Witte des Brutnestes und legt die Eier von Wabe zu Wabe, so daß die bestisteten Zellen zusammen die Anordnung einer Augel haben, deren Wittelpunkt die Witte des Brutnestes ist. Der praktische Inkere hat dies hei seinen Arbeiten am Mienenstande mahl zu hachten tische Imfer hat dies bei seinen Arbeiten am Bienenstande wohl zu beachten.

Beim Schmarmen ift Borforge au treffen, bamit fich bie Bienen an einer für ben Buchter paffenben Stelle anlegen, um folderweise unnötige Aergernis und Beit zu ersparen.

Die Bienen zeigen beim Schwärmen eine große Borliebe für ichattige, bichtbe-laubte Baume; besonders soll die Fichte vielfach vorgezogen werden. Praktifer haben sich deshalb einen Schwarmfänger konstruiert, der nicht bloß gut brauchbar, sondern auch von jedem leicht und billig angesertigt werden kann. Man versorge sich ein kreisdern auch bon jedem leicht und billig angefertigt werden kann. Man versorge sich ein freissörmiges Brett von ca. 30—40 cm Durchmesser und besestige an der unteren Seite desselben ein ebenso großes Stüd Tannen- oder Fichtenrinde. Die Rinde wird mit der Bastseite an das Brett angelegt und mit ein paar Drahlstiften gut befestigt. Auf der oberen Seite der Borrichtung wird ein Eriff aus einem Stüd Holz angedracht und an diesen ein Halen, Schnur usw. befestigt, um den Schwarmfänger an einem passendt und an diesen ein Halen, Schnur usw. befestigt, um den Schwarmfänger an einem passendt und an diesen kienenstandes befestigen zu können. Um den angelegten Schwarm vor einem etwa eintretenden Regen zu schüben versehe man den Schwarmfänger mit einem ca. 5—10 cm breiten Rande aus Blech oder bergleichen, so das Ganze die Form eines umgesehrten Topses hat. Der Obmann des Friesataler Bienenzuchtvereines, Blümel, hat sich diesen Schwarmfänger nach Ungabe des Kursleiters angeschaft und in kurzer Zeit mehrere Schwärme damit eingeschlagen. Die Vienen hatten an diesem Schwarmfänger ein Regenwetter über sich ergehen lassen, den im geringsten nach zu werden, de wie vienen hatten an diesem Schwarmfanger ein Negenweiter uber sig ergezen lasen, ohne im geringsten naß zu werden. Ein Herabfallen der Bienentraube ist nicht zu bestächten, die er auhe Borke der Kinde den Bienen genügend Halt bietet; die Bienen ziehen deshalb diesen Schwarmfänger anderen bor. Hat man einen Schwarm einzutun, der sich nicht an einen der Schwarmfänger angelegt, so ist es angezeigt, sich ein sogenanntes Schwarm kängten der kann die Breite desselben auch seinen Stöden anpassen), so daß ein großer Schwarm bequem darin Platz sindet. Das seitlich mit Griffen zum Tragen versehren Kästchen soll oben einen abnehmbaren Deckel haben, der durch Vorreiber besessigter auch einer Scite des Kätthens hringe man ein einige am habes Drakteitter an das leicht auflichen generhracht Kastchens bringe man ein einige cm hohes Drahtgitter an, das leicht aufklappbar angebracht ist, um den noch etwa herumfliegenden Bienen einen Zugang zu verschaffen. Erst nachdem sich die Bienen oben am Dedel angelegt haben, wird das Gitter geöffnet. Das Einschlagen in den Stod tann bann leicht vorgenommen werden. Daß ein prattischer Imter auf peinliche Ordnung, betreffs Berbuchung ber eingeschlagenen Schwärme usw. halten soll, glaubte der Vortragende bei den Teilnehmern als selbstverständlich voraussesen zu durfen. Nach dem Einschlagen des Schwarmes soll dieser vom 2. oder 8. Tage an gefüttert werden. Auch ist es zu empfehlen, eine noch nicht ganz ausgebaute Wabe einzuhängen, um die Bautätigseit anzuregen; man verhindert auf diese Weise das Faulwerden des Bolkes. Kommt ein Nachichwarm fehr spät, so werden ihm ausgebaute Waben gegeben. Am 2. Tage nach dem Schwärmen ist beim Mutterstode nachzusehen, ob sich auch die Königin in richtigem Zustande befindet.



In der ersten Hälfte des August ist es angezeigt, eine Reizfütterung vorzunehmen, um genügend starke Bölker zur Einwinterung vorhanden zu haben. Zum Füttern
wird gewöhnlich 1 l Wasser, 1 kg Zuder verwendet; der Zuder muß nicht immer gebocht
werden, es genügt, wenn er in heisem Wasser aufgelöst wurde. Beim Einwintern kann man
dieser Zuderlösung beim Kochen noch 1 g Weinsteinsäure zusehen, um das Invertieren des
Zuders zu beschleunigen. Bei kalter Witterung sorge man dassür, daß die Bienen die nötige
Wärme haben, da sie den eingetragenen Zuder verdedeln müssen. Will man zwei Vilker
ver ein igen, so lege man gewöhnliches Zeitungspapier zwischen den Brut- und Honigraum und schütte das zur Vereinigung bestimmte Kolk in den Honigraum. Die Vienen
fressen das Kapier durch und vereinigen sich auf diese Weise sehr leicht. Wenn schlechte Auch
im Spätsommer, ist es notwendig, dem Bolke Pollen ward ver einzuhängen. Die Arbeiten
im Horbst sind viel wichtiger als die im Frühjahre. Acht Tage, nachdem die Reizstietung
deendet, beginne man mit der Winterfütterung. Man süttere lieber etwas mehr als
zu wenig; es geht ja nicht versorn, und bei schlechter Witterung im Krübigabr bat man

seinde, des geht ja nicht berloren, und bei schlechter Witterung im Frühjahr hat man weniger Verluste zu befürchten, als bei magerer Sinwinterung.

Oft kommt es vor, daß einem Bolke aus irgendeinem Grunde die König in verloren geht, was leicht daraus zu ersehen ist, wenn die Bienen unruhig sind und auf offener Brut Weiselzellen haben. In solchen Fällen ist es gut, wenn eine Königin vorrätig ist, um sie dem Volke sosoto zusehen zu können. Königinnen kann man sich leicht in Kunstschwarmen durätig halten. Auch kann man sich solche züchten. Kunstschwarme eignen sich auch sehr gut zur Kräftigung schwacher Bölker. Ein passendes Kästchen, in das man 1—2 Waden offene Brut, die 1—3 Tage alt sein soll, mit einer Honigwade hängt wird sich ein seder leicht anschaffen können. Die Bienen, die man mit den Waden in das Kästchen gekan, gehen sosot auch, eine Weiselzelle zu bauen. Weiters betonte der Kursteiter, am Bienenstande nur ja die größte Rein lichkeit zu beobachten. Schon oft haben die Imker durch das Stehenlassen weberochen, so versäume man nicht, das Flugloch des befallenen Stockes möglichst zu verengen; auch das Verstellen des Stockes wird empfohlen, u. zw. so, daß man auf die Stelle, wo der angefallene Stock stand, einen leeren hinstellt. Weisellsse Wölker sind der Gefahr, ausgeraubt zu werden, am meisten ausgeseht.

Beldie Riesenarbeit von den Bienen benrältigt wird, um 1 kg Honig au erzeugen, haben uns englische Forscher nachgewiesen. Nach diesen sollen 125 Blütenköpschen Klee 1 g Zuder enthalten. Zu 1 kg Zuder also 125.000 Blütenköpschen, ein Blütenköpschen ungesährzu 60 Blüten gerechnet, ergibt 7,500.000 Blüten. 100 Teile Honig enthalten ca. 75 Teile Zuder; au 1 kg Honig sind mithin 5.600.000 Blüten notwendig. 1 kg Backs ist gleich 8 kg Honig.

du 1 kg Honig sind mithin 5,600.000 Blüten notwendig. 1 kg Wachs ist gleich 8 kg Honig Ind ostböhmischen Grenzgedirge sowie in Nordmähren bilbet der Klee die Jaupttrackt. Durch Beodachtung wurde auch festgestellt, daß Bienen, unter günstigen Umständen, der Rotklee augänglich ist. In trodenen Jahren sind die Blütenröhren des Rotklees bedeutend fürzer, infolgedessen hatte der Berichter sekanntlich honigen die Blüten längere Zeit. Bor einigen Jahren hatte der Berichter zeichter. Bekanntlich honigen die Blüten längere Zeit. Bor einigen Jahren hatte der Berichter katter selbst Gelegenheit, zu beobachten, wie die Vienen in außergewöhnlicher Zohl der Kotklee beflogen. Er war neugierig und trachtet, den Grund diese auffälligen Besuches zu ersahren. Bei genauerem Zusehen bemerkte er, daß sich die Bienen den Nektar nicht durch die Blütenröhren holten, sondern durch eine serdliche Oefsnung am Grunde derfelben. Ich war nun begierig zu wissen, ob sich die Bienen diese Zugang zum Kektarium selbst geschäffen. Zu gleicher Zeit bemerkte ich auch die kleine Erdum met (Bombus terrestris), die sich auf den Kleeblüten außergewöhnlich viel zu Schaffen machte. Ich sam auf den Berdacht, daß diese die Blütenröhren außergewöhnlich viel zu Schaffen Bwede einige Hummeln in ein Honigglas, in das ich einige Blütenköhsen mit noch nicht aufgebissen Blütenröhren gegeben hatte, und beobachtete nun die Hummeln bei ihrer Arbeit. Es dauerte nicht lange, so waren die meisten der Blütenröhren ausgebissen. In einem anderen Glase, in dem ich den gleichen Bersuch mit Veienen gemacht, blieben die Blütenröhren geschen das Keklarium des Kotklees. Ich habe diese Beobachtungen bereits in einem Ausschleiden Verschlichte eine Bienennährpflange?" im "Deutschen Imständen unserer Honischen der Kerschlichte eine Bienennährpflange?" im "Deutschen Imständen", in Kr. 9, 1901, beröffentlicht.

Nachdem der Kursleiter noch über Bienenfeinde und Bienenrecht gesproßen, verwies er darauf, wie die Bebölkerung noch vielfach im Unklaren ist darüber, welchen Bert der Hong im Hausen ist darüber, welchen Bert der Hong im Hausen ist darüber, welchen Bert der Hong im Hauselfen wäre. Er regte an, daß die Bienenzuchtvereine ein Meklameblatt herausgeben sollten zur Auflärung was alles aus Sonig gemacht werden kann und welchen Wert dieser in medizinischer Hinschen Diese Koften sollten jedem Mitgliede des Zentralberbandes gratis*) zur Verteilung verabsolgt werden; die Kosten sollten durch Insertate von Interessenten, die Honig zu verkaufen haben, ausgebracht werden. Diese Ausführungen fanden den ungeteilten Beisall der Kursteilnehmer. Am letzten Kurstage nachmittags versammelten sich die Bienenzüchter beim Obmanne des

^{*)} Sonig-Meklameblätter uns. L.-Z.-Bereines find burch bie Zentrale in Rgl. Beinberge gratis zu beziehen. D. Schr.



Friesataler Bienenzuchtvereines Gutsbesitzer Franz Blümel, um dort an praktischen Arbeiten teiten teilzunehmen. Der Kursleiter zeigte gewandt das Drahten der Baben sowie das Besestigungen der seit nuerer Zeit in den Handel gebrachten Kunstwade Tambourin, um dann zum Pressen der Strohbienenwohnungen überzugehen. Hr. Blümel jun, hat den ausmerksamen Schülern in anerkennenswerter Beise die einzelnen Handgriffe beim Pressen der Strohsiöde gezeigt und sie zu neuem Schaffen angeregt. Kursleiter Langer schloß mit der Bersicherung, über Ersuchen jederzeit mit Rat und Tat behilslich zu sein.



#### XI. Delegierten-Berfammlung gn Wien am 10. Mai 1914.

(Schluß.)

#### Bur Befampfung ber Bienenfeuchen

referierte Deleg. Lehrer Theodor Beipp I-Rlofterneuburg.

In den letzten 11 Jahren wurde auch in Oesterreich der Faulbrut eine weit größere Beachtung zuteil als je vorher; nicht etwa weil sie in dieser Zeit stärker ausgetreten wäre, als vorher, sondern weil von Seite unserer "Reichsbereinigung" mit der disher geübten Totschweigepraxis und mit dem Bertuschungsshstem gründlich gebrochen wurde. Borgesommene Faulbrutfälle wurden vorher berart geheim gehalten, daß sogar vielsach die Meinung verdreitet war, in Oesterreich gäbe es überhaupt keine Faulbrut. In meiner 25-jährigen Tätigskeit als Wanderlehrer su Bienenzucht, wo ich Gelegenheit hatte, fast sämtliche Kronländer Desterreichs zu bereisen, konnte ich in jedem dieser Kronländer Faulbrutfälle sinden, manchmal sogar in sehr bedenklicher Ausbehnung, ich machte die Ersahrung, daß gerade die Gebeinhaltung vorhandener Faulbrut ganz wesentlich zu deren Ausbreitung in einzelnen Besirken beitrug. Als ich daher in Erkenntnis dieser Sachlage in dem Fachblatte, dessen Redakteur ich damals war, über die Faulbrutgesahr schreiben wollte, wurde mir von Seite der Vereinskleitung dies zwar nicht direkt verboten, wohl aber mir dringend nahegelegt, "die Implieden aus der verbasien der Verlagen und verbasienen"

Ein Zusall wollte es, daß gerade in der Zeit als unsere "Reichsbereinigung" und unser niederösterr. Landesverband gegründet wurden, in der Umgebung Wiens einige bedenkliche Faulbrutherde entdeckt wurden. Bereits 1901 machte ein Bienenzüchter meines Wohnortes Klosterneuburg, nach der Rückstung seiner Bienen aus dem Buchweizenselde von Deutschwagram die böse Entdedung, daß von 50 Völlern 30 saulbrutkrank waren. Gemäß der der maligen Gepflogenheit beobachtete er darüber tiesstes Stillschweigen, schritt aber energisch gegen die Seuche ein indem er sämtliche kranken Bölker vernichtete. 1902 verbreitete sich unter den Wanderimkern das Gerücht, daß im Buchweizenselde zu Deutsch-Wagram Faulbrut sei. Der damals bereits gegründete selbständige Verein in Korneuburg erstattete darüber an das k. k. Aderbauministerium die Anzeige und bat um Untersuchung der Seuche. Das Aderbauministerium betraute mit der Untersuchung der Stände den Zentralberein seinenzucht in Wien, der einen Wandersehrer an Ort und Stelle sandte, welcher aber nichts kand. Im Werchte an das Ministerium wurde daher die Anzeige als irrig bezeichnet, den Anzeigern understere Watier werterschehre

unlautere Motibe unterschoben.

Wenn nichts gefunden wurde, so lag die Ursache aber keineswegs darin, daß wirklich keine Faulbrut vorhanden gewesen wäre, denn einige Tage darauf besichtigten der damalige Bizepräsident des gen. Vereines Karl Mahatschef und das Ausschusmitglied Oberinspektor Beiler aus Mödling die Stände und konnten beide schon außerlich eine Anzahl unbedingt kranker Stöde aufkinden, ferner waren bereits im nächsten Jahre, in Asgersdorf, Mauer, Wien XII. und XIII., in Mödling und Krisendorf wahre Faulbrutherde vorhanden, alle auf Ständen, die im J. 1902 im Buchweizenselbe zu Deutsch-Wagram aufgestellt waren!

Im Jahre 1903 wurde unsere "Reichsbereinigung und unser Rieder.-Desterr. Landesberband gegründet. Im Sommer des Jahres erstattete der Bienenwärter des Buchweizenseldes in Sehring, Fr. Zimmermann an die Verbandsseitung die Anzeige, daß auf den Banderständen bei Sehring einige sehr verdächtige Stöde wären und konstatieren wir tatsächlich Faulbrut; die Stöde wurden vernichtet. Rasches Handeln war notwendig, sollte die Seuche nicht bedenkliche Formen annehmen. Eine Untersuchung sämtlicher Stände in Arikendorf ergab, daß daselbst nur zwei von den anderen ziemlich entsernte Stände gesund waren, die übrigen Faulbrut im höchsten Grade auswiesen. Unser Berbandsleitung beschloß daher, am 2. September 1903: 1. Sosortige Abhaltung eines Faulbrut-Lehrturses, 2. sosortige Ocrausgabe eines belehrenden Flugblattes über die Faulbrut, 3. Herausgabe einer Broichüre über die Faulbrut. Nachher kindigte auch der Wiener Zentralberein ähnliche Mahnahmen

an. Der Faulbrut-Lehrfurs unseres Berbandes sand als erster in Oesterreich, am 11. Oktober 1903 in Klosterneuburg statt, 57 Teilnehmer aus Nieder-Oesterreich, Ober-Oesterreich, Steiermark, Tirol, Böhmen und Ungarn waren erschienen. Die Idee solcher Kurse hat allesitig Beisall gefunden denn in der Folge wurden solche auch dom Wiener Zentralderein, von anderen Landesbereinen, in der Schweiz, in Bayern usw. abgehalten. Gleichen Anslang sand unser Flug blatt, das im Nodember 1903 erschien. Hat sämtliche österreichische, sowie eine größere Anzahl reichsdeutscher Fachblätter entlehnten unsere Klisches, eine Faulbrutwabe darstellend, ja sogar ohne Wissen und Einwilligung unseres Berbandes wurde genannte Abbildung in einigen tausend Exemplaren in England verdreitet, leider unter Berschweigung der Quelle, so daß gen. Flugblatt, bezw. die Abbildung desselben in fast 100.000 Exemplaren verdreitet wurde. Meine Bros hür e über die Faulbrut erschien ansangs 1904 und wurde sie in za. 1000 Exemplaren durch unsere "Meichsbereinigung" gratis zur Berseilung gebracht; die Publikation ist visher als die einzige in Oesterreich erschienen.

Alle diese Beranstaltungen trugen wesentlich dazu bei, eine gründ licher Oesderen Oesterreich ersternen Studeren Sentern Faulbrutturs (in Rieder-Oesterreich

Alle diese Beranstaltungen trugen wesentlich dazu bei, eine gründliche Renntnis der Brutseuchen zu verbreiten, insbesondere die weiteren Faulbrutkurse (in Nieder-Oesterreich 8, Mähren, Steiermark je 1 und in Böhmen 5). Des weiteren sandten die einzelnen Landesvereinigungen teils direkt teils im Wege der "Reichsvereinigung" verdächtige Brutwaben zur Begutachtung ein. Auf unseren Delegiertentagen wurde weiterhin wiederholt, die Forderung nach einer gesehlichen Regelung der Faulbrutsrage beraten und dem k. k.

Aderbauministerium borgeschlagen.

fich jehr anerkennend geäußert.

Auch im Auslande sand in den letten 10 Jahren die Faulbrutfrage die lebhafteite Beachtung. Da seit der eingehenden Arbeit über die Faulbrut don Cheschieren wo Cheschieren met (1885) über das Wesen der Krankheit keine weiteren wissenschaftlichen Untersuchungen mehr angestellt worden waren, studierte den Gegenstand Dr. Aurri in der Schweiz, serner Prof. Dr. Zander, Leiter der kgl. Anstalt für Vienenzucht in Erlangen und endlich Reg.-Rat Dr. Maahen in Dahlem-Berlin. Dank den Forschungen der Genannten wurde unser Kenntnis über das Wesen der Seuche erweitert. Man kennt gegenwärtig drei verschiedene Bazillen als Erreger der Faulbrut, die leider von den verschiedenen Forschern recht verschieden Bazillen als Erreger der Faulbrut, die leider von den verschiedenen Forschern recht verschieden benannt wurden, so daß wir dieselben gegenwärtig mit ca. 7 lateinischen und ca. 12 deutschen Ramen benennen können. Zwei dieser Bazillen sind die Erreger der gefährlichen, weil anstedenden, Form der Faulbrut, die auch durch die bloße makrostopische Untersuchung, (also durch bloßen Augenschein) sosort und mit Sicherheit zu erkennen ist, während der dritte Skreptococcus apis als Erreger der Sauerbrut, sog, gutartigen Faulbrut angesehen wird. Da jedoch der letztgenannte Erreger häusig in Verbindung mit dem Bazillus albei ausstritt, so kann die gutartige Form der Faulbrut leicht in die schwere anstedende Form die eben durch den B. albei hervorgerusen wird, übergehen. Muh daher auf Grund der wissenschaftlichen Forschungen die sog gutartige Faulbrut als eine wirkliche Faulbrutsorm angesehen werden, so wiederheit dem kerzgebensten der Erschienungen kerzeit, der kanner Geschen werden werden, so wieder Fregerich mich dei Erschrung der Krazis, über welche Frage ich mich bei anderer Gelegenbeit eingehender aussprechen werde. Auch einige andere Erschienungen lassen, der mikrostopischen Untersuchen werden Krazischen, die einen neueren Forscher Dr. W hit ein Amerika beranlatzen, durch Versützern, das die genannten Bazillus, den er zunächst vorger

Für die Praxis unserer Bienenzucht haben derlei wissenschaftliche Kleinfragen weiter keinen besonderen Wert, in den Sauptfragen besinden sich Wissenschaft und Praxis ja doch in bollster Uebereinstimmung. Die Grundlage für eine gesehliche Regelung der Brutseuchen-Belämmung der Grundlage für eine gesehliche Regelung der Brutseuchen Pelämpfung ist gegeben und soll ja die Herausgabe der von uns so oft erbetenen Faulbrutverordnung für die allernächse Zeit bevorstehend sein. Dies ist aus zweierlei Gründen zu begrüßen: Zunächst gibt die Verordnung den Behörden sowohl, als auch den Vereinen eine Handhabe, energisch gegen die Seuche einzuscht, in dem Momente, wo die Verheimlichung der Krankheit strasbar werden kann, werden sie die wenigsten verheimlichen wollen; tritt dazu noch die Zusicherung einer wenigstens teilweisen Entschädzigung für vernichtete Völler, so ist um so weniger Grund zum Verheim ich en vorhanden und dadurch ist die hauptsächlichste Ursache der ständigen Verbreit ung der Seuch bee schoben. Kann man energisch gegen die Faulbrut einschreiten, so ist sie leineswegs so schlimm, als viele sie sich vorstellen.

Andererseits ist die Berordnung zu begrüßen im Interesse Bienenhambels, der ja für manche Kronländer Oesterreichs von großer wirtschaftlicher Bedeutung ist. Die für das Deutsche Meich in Aussicht gestellte Faulbrutverordnung bestimmt ausdrücklich das Bienen aus Ländern, in denen die Faulbrut nicht ebenfalls im Wege der Gesetzebung besämpft wird, nicht nach dem Deutschen Reiche eingeführt werden dürsen. Solange also in

befämpft wird, nicht nach dem Deutschen Reiche eingeführt werden durfen. Solange also in

1) lieber die neueste Auflage 1913 hat u. a. auch Se. Ezzellenz der Aderbauminister



Desterreich leine Faulbrutberordnung besteht, wäre die Aussuhr von Bienen fast vollständig unterbunden.

Wie berlautet, follen in Wien zwei Unter such ungsstellen für Bienenfran theiten gefchaffen werben. Für Bien, begm. Rieber-Defterreich find amei Stellen entschieden gu viel, fürgang Desterreich abergu wenig. Auch ift nicht zu empfehlen, Faulbrutwaben hunderte von Rilometern weit an eine Bentralstelle zu fenden, die Gefahr einer Berfchleppung, und daher Ausbreitung der Seuche wird dadurch wesentlich erhöht. Beffer wäre es, wenn in allen Kronländern, wo fich z. B. in den Landeshauptstädten geeignete Anstalten befinden, dieses mit der Untersuchung verdächtigen Wateriales zu betrauen. Die mitrostopische Untersuchung verdächtigten Wateriales ist durchaus nicht die rascheste und auch nicht die sicherste. Nicht immer finden wir dei ausgesprochener Faulbrut auch den Erreger, andererseits aber muß diese erst durch Reinkultur sicher und zweisellos als der seuchenerregende Bazillus sessente werden. Dagegen sind die zwei Formen der eigentlichten gefährlichen Faulbrut durch die bloße Augensschaft ind und ung (makrostopische Untersuchung) von genauen Kennern der Krankheit sosort und mit absoluter Sicherheit zu konstatieren, während freilich die sog. Sauerbrut makrostopisch sich nicht immer ficher ertennen läßt.

Es ware also im Interesse ber raschen und sicheren Ertenntnis ber gefährlichen Force ber Faulbrut wünschenswert wenn aufer ber mitrostopischen Untersuchung stets unbedingt auch eine matrostopische durch Fachmänner borgenommen würde.

Busammengesaßt, ergeben sich als Schlußfolgerung: "1. Die Erlassung einer Ministerial-Berord nung zur Bekämpfung der Bienen seuchen ist im Interesse unserer österreichischen Bienenzucht und nicht minder im Interesse vierreichischen Bienenhandels zu begrüßen. 2. Es sollten in allen Landeshauptstädten, wo sich bakteriogische Interiogischen Bienenhandels zu begrüßen. 2. Es sollten in allen Landeshauptstädten, wo sich bakteriogischen. 3. Es soll alles zur Untersuchung einsaufende Waterial auch praktischen und ersahrenen Fachmennern, die als Sach ber ständ bige von den betr. Landesbereinischen und ersahren Fachmennern, werden weben und werden beiere werden von gungen namhaft zu machen wären, zur makroftopischen Untersuchung vorgelegt werden und soll in zweifelhaften Fällen beren Urteil ausschlaggebend sein."

Unschließend teilte Hofrat Dr. b. Rabich mit, daß die Ministerialberordnung betr. bie Bekampfung der Faulbrut bereits in allernächster Zeit herausgeben werde.

Die Frage ber gollfreien Ginfuhr ber Bienenvöller unb ber Grengverkehrs-Begunftigungen behandelte wiederum k. k. Ob.-Rechn.-Rat Ab. Wohlrab-Wien. Im Sinne seiner Aus-

führungen wurde der Uebergang zur Tagesordnung beschloffen. Zunächst sei begründet, warum das bienenwirtschaftlich-agrarpolitische Thema nun abermals besprochen werden soll, nachdem wir unsere zoll- und handelspolitischen Forderungen zum ersten Male bereits in unserer IX. Delegierten-Versammlung am 5. Mai 1912 zu Bien aufgestellt haben. Im Sommer desselben Jahres wurde diese Rejerat ansählich der Banderbersammlung in Bodenbach in unserer Fachpresse veröffentlicht und am 1. März 1918 gelangte im Wiener "Bienenbater" die Stellungnahme des Neichsbereines (-Zentralverein in Bien) zum Abdrucke, wobei unsere Anträge ohne Quellenangade vollinhaltlich "übernommen" wirden, die Anträge and die Versammen die Anträge auch die Versammen des Reichsbereinstellungsliche gestellungsliche gestellung gestellung gestellung gestellung gestellung gestellung gestellung ge wurden; die Antrage 8 und 5 wurden nicht einmal umstilisiert, sondern nabegu wörtlich wiedergegeben.

Bei der 30U- und handelspolitischen Enquete der Oesterr. Agrarischen Zentralstelle am 5. Mai 1913 in Wien, verlangte der erwähnte Berein außerdem noch die Festschung eines Maximal-(Söchst-)Gewichtes pro Bienenstock für die zollfreie Ein-fuhr und Erleichterungen im Grenzverkehre ohne nähere Präzissierung. Da bei ber Enquete eine Einigung über diese Punkte nicht erzielt worden ift, so wurde die Be-

schlußfaffung darüber vertagt.

Bei lebenben Bienen besteht bisher ein Mazimal-Gewicht im Deutschen Reiche, u. zw. 15 kg (über 15 kg beträgt ber Zoll 40 Mt.) und in ber Schweiz: 5 kg für Körbe und 12 kg für Kästen (über dieses Gewicht gilt der Honigzoll von 40 Frks. Lebende Bienen zahlen überdies 0.4 Frks. per Stock).

Im Gegenstand ist nun in Erwägung zu ziehen, wer bezieht lebende Völker? Doch nur der Bienen zucht er selbst. Wegen zollfreier Honig-Einfuhr wird es keinem Händler einfallenwienenstöde einzuführen, da durch die Fracht- und Arbeitsspesen eine etwaige Bollersparnis illusorisch werden würde. Wegen Wachs wird ebenfalls niemand Bienenstöde beziehen, ba gerade in der letten Beit die Ginfuhr von Bachswaben ohne Bienen und Bachspregrud. ftanben eine mefentliche Erleichterung erfahren hat.

Die Einfuhr von Bachspregrückständen ist ohne Beschränkung in veterinärpolizeilicher Beziehung gestattet, zumal das in benfelben enthaltene Stroh erfahrungegemäß bei Gewinnung diefer Rudftande ftets mit heißem Waffer (auf 80-90°) behandelt worden ift, um erhist das Bachs zum Schmelgen zu bringen. Bei Bachsmaben (zerdrudte Bienenwaben mit einem Gehalte von 53% extrahierbarem Wachs) und Wachstot (mit Fasern start berunreinigt, 58.8% extrahierbares Wachs enthaltend) ist der Verzollung nur die Halfte bes Gewichtes gu Grunde gu legen, Bacher ud ftande (zerdrudte und gepreßte Baben,

enthaltend 37% extrahierbares Bachs), aus welchem sich durch bloses Auskochen und Abpressen technisch kein Bachs gewinnen läßt, sondern nur durch Extraktion mit geeigneten Lägungsmittel sind nach T.-N. 652 zollfrei zu behandeln. Ueber diesen Kunkt wurde über Anregung des Berichterstatters vom agrarpolitischen Komitee des niederösterr. Landeskulturates an 60 Bezirksvereine Fragebögen ausgesendet. Siebei sprachen sich nur 5 Bezirksvereine für ein Maximalgewicht aus. (Tulln für Körbe 7 kg, für Kästen 12—15 kg, Kavelsbach 25 kg, Kurkersdorf wegen des Honigs, Korneubrug und Abenbrugg nur im allgemeinen.)

Bei dieser Sachlage kann wohl ein Migbrauch nicht angenommen werden, eine Gewichtsbeschränkung würde bei ordentlichen Stöden die Bienenzüchter selbst treffen, die Banderung über die gegenseitigen Grenzen behindern, daher über diesen Gegenstand zur Tagesord nung übergegangen werden möge. (Einstimmig angenommen.)

Was den Grenz berkehr betrifft, so ist aus den Beruchten und Reseraten des "Reichsbereines" (Zentralverein in Wien) nicht zu entnehmen, was eigentlich verlangt wird.

Nach dem Boll- und handelsvertrage mit Italien, dem Deutschen Reiche und der Schweiz bestehen bereits Grenzverkehrs-Erleichterungen, u. zw. sind im Grenzbezirke gegen Italien und das Deutsche Reich Bienenkörbe mit lebenden Bienen von allen Bollgebühren befreit. Im Schweizer Vertrage sind jedoch für Bienenkörbe keine Grenzbegünstigungen ausgenommen, weil daselbst Bienenkörbe an und für sich schon zollpflichtig sind.

Der Grenzberkehr betrifft den Warenbezug von im Grenzbezirke diesfeits und jenseits gelegenen Parteien; derlei Waren dürfen nicht zum Weiterversandt bestimmt sein.

Nach dem Tierfeuchengesetze vom 6. August 1909 kann das t. k. Aderbauministerium die Gin- und Durchfuhr bon Tieren, tierischen Rohstoffen aus verseuchten Gebieten berbieten und beschränten. Im Grenzbertehre sind hiezu ichon bie t. t. politischen Begirtsbehörden kompetent. Besondere Bereinbarungen bestehen noch mit dem Deutschen Reiche, Italien und Schweiz.

Die Ein- und Durchfuhr von Bienen ist bisher ohne jede veterinärpolizeiliche Beschränkung zulässig. Das t. t. Aderbauministerium kann auf Grund des Tierseuchengesets Bestimmungen über die Honig-Ginfuhr treffen. Faulbrutatteste können jedoch nicht verlangt werben.

Für den Grenzverkehr bestehen somit verschiedene Bestimmungen und sind Risstände bisher nicht nachgewiesen worden, daher auch über diese Frage dermalen zur Tagesordnung überzugehen wäre. (Einstimmig angenommen.)

Doz. F. Bakler brachte

#### Migftanbe beim Sonigverfanb

zur Sprache, wie sie in letzter Beit sowohl bei Post- wie bei Eisenbahnversand wiederholt aufgetreten sind. Selbst wenn seitens der versendenden Imser alle Vorschriften genau ersult werden, kommen die Sendungen häufig in sehr beschädigten Zustande an. Die Versender werden dann, da die k. k. Postanstalt für Sonig, weil eine "Flüssigteit", keine Saftung übernimmt, bezw. die Sisenbahn-Berwaltung aus demselben Grunde. teine Entschädigt und namentlich bei Nachnahmesendungen ergeben sich die ärgerlichsten Scherereien mit dem Abrestaten. — Es wurde über Antrag des Referenten beschlossen, an die Verkehrsanstalten wegen Abanderung der dat. geltenden Borschriften heranzutreten, so daß in allen Fällen, in welchen die Sendungen vorschriftsmäßig verpadt waren, im Beschädigungsfalle die Verkehrsanstalt zur Ersapleistung verpflichtet wird.

#### Anträge ber Lanbesvereinigungen.

- 1. Präsident Dir. Buchmahr (L.-B. Ober-Oesterreich) gab seiner Befriedigung Ausbrud daß das t. t. Landesverteidigungs-Ministerium der Bienenzucht Interesse entgegenbringt und den Offizieren, O.-Afpiranten und Beamten der t. f. Landwehr den Beitritt als Mitglieder zum Bentralberein f. Bzcht. ("Reichsberein") in Wien unter Aufhebung der bisherigen Formalitäten nunmehr freistellt und wurde über seinen Antrag beschlossen, an das gen. Minifterium sowie an das t. u. t. Kriegsministerium herangutreten, daß auch beim Beitritt der Angehörigen des Offiziers- und Beamtenstandes des t. u. t. Deeres zu den anderen anerkannten Landes-Bereinigungen dieselbe Begünstigung gugeftanden wird.
- 2. Die Anträge des Z. Ustř. Spolek vc. pro král. České (Böhmen), den Abschluß ber Saftpflicht-Versicherung, die Frachtermäßigung für steuerfreien Buder und geschäftliche Erledigungen betreffend erledigen sich durch die seitens des Brasidiums der "Reichsvereinigung" bereits getroffenen Magnahmen. — Bei der

#### Neuwahl bes Brafibiums

wurde über Antrag des Präsidenten des "Z. Ustř. Spolek vc. pro král. Ceské" (Böhmen), Ranonitus Rebrle und des Bigepräsidenten des Oesterr.-Schles. L.-Bereines Landeshaupte kassendirektors Nantor, der Präsident d. Deutsch. dw. L.-Zentralbereines f. Wöhmen Landes-

abbotat Dr. jur. Wilhelm Rörbl neuerlich einstimmig gum Präfidenten ber "Reichsbereinis

gung" gewählt und drahtlich begrüßt. Mit herzlichen Worten des Dankes an das Präsidium seitens des Präsidenten des Z. Estř. Spolek vč. pro král. České (Böhmen) Kanonikus Kebrle sand die in vollständiger Ginmütigfeit würdig berlaufenc Tagung ihren Abschluß.

#### Bericht über bie breifach tombinierte Berficherung ber Bienenftanbe.

Im 9. Jahre ihres Bestanbes, Kalenderjahr 1913, beteiligten sich an der Bersicherung gegen Feuer- und Einbruchdiebstahlsschäden: 6 Landesbereinigungen mit 21.700 Mitgliedern und einem Mindestversicherungswert von 3,038.000 K, bezw. Höchstwert von 10,850.000 K; außerdem an der Mehrwertversicherung 1227 Mitglieder von 6 Landesvereinigungen mit 906.000 K Bersicherungswert. An der Haftpflichtversicherung beteiligten sich 5 Landesvereinis gungen mit 27.424 Mitglieber.

Im Ralenderjahr 1913 waren Schabensfälle:

					•	•	Feuer- Verficherung	Einbruchsdiebstahl- Bersicherung	Haftpflicht- Bersicherung
angezeigte							26	84	45
entschädigte .							22	76	41
Erfakansprüche							K 10.520	4544-60	1859 <b>-96</b>
Entschädigungen							K 7.204.80	2269-75	1552-89
2 Källe Gerichts	er	ı							322.75

Demnach wurden 155 Schadensfälle mit K 16.924.62 Ersatzansprüche zur Anzeige gebracht, bon welchen 139 mit 11.027-44 K dur Entschädigung gelangten; außerdem wurden in zwei Gerichtsprozessen 322.75 K Kosten der Rechtsvertretung, daher insgesamt 11.350-19 K bar ausgezahlt. In brei Fällen wurde auf die Entschädigung verzichtet, abgelehnt wurden 13 Fälle. (Es sei hier besonders aufmerksam gemacht, daß die gleichzeitige Versicherung bei einer anderen Versicherungsanstalt, sog. Doppelbersicherung, die Versicherung durch unser "Reichsbereinigung" unwirksam macht, ferner, daß bei Bersicherungen unter dem Wert auch nur ebenso gekurzte Entschädigungssummen erfließen.) Gegen das Borjahr ist die Zahl der Schadensfälle geringer und entspricht sie jener des Jahres 1912 und dem neunjährigen Durchschnitte; hingegen ist die Gesamtsumme der Barauszahlungen die bisher weitaus höchste.

In der Feuerbersicherung entsprach die Bahl der Schadensfälle zwar jener der letten vier Jahre, jedoch die Entschädigungssumme mar die bisher weitaus größte. In der Ginver Jahre, zeooch die Entschaftlungsstumme war die viszer weitaus großie. In der Sind der Frucksdiebstahl-Versicherung war die Zahl der Fälle unter dem bisherigen Durchschnitt, die Emtschäugungsstumme etwas über demselben. In der Haftpflicht-Versicherung ist die bisher steitig steigende Zahl der Fälle zwar zurückgegangen, doch ist die Summe der Barauszahlungen, die bisher weitaus höchste. In einem Falle (Böhmen, Deutsch. A.-B.-B.) wurde gegen einen Imter das gerichtliche Strafversahren I. Instanz eingeleitet; zusolge plöstlichen Abledens des Imters wurde der Krozeß niedergeschlagen, jedoch hatte die Versicherungsanstalt die bisher aufgelaufenen Abvokatenkosten des Versichtbenen ver 12-70 K, zu zahlen. In einem madern Satinklichtsolie (Wähmen Zewekh Lieft Spolek) wurde ein Kerdegestanun durch Kiepen anderen Haftpflichtfalle (Böhmen Zemský Ustř. Spolek) wurde ein Pferdegespann durch Bienen scheu; der begleitende Landwirt, welcher die Leitseile nicht rechtzeitig losgelassen hatte wurde bon den Pferden geschleift, er war durch mehr als 6 Wochen bettlägerig und klagte auf 944-50 K Schadenersatz; der in zwei Instanzen gesührte Prozeh ging zu Ungunsten des Imkers aus und mußte die Versicherungsanstalt an Entschädigung 668-95 K und außerdem an Prozehlosten 310-05 K, zusammen also allein in diesem einen Falle 979-— K dar bezahlen. In einem weiteren Falle (Böhmen, Deutsch. L.-B.-B.) wurde ein Arbeiter beim Grasmähen gestochen, der bor Schred die hand an der Genfe berlette, wodurch er 3 Bochen arbeitsunfähig und angeblich dauernd geschädigt wurde; der Fall komplizierte sich noch dadurch, daß die betr. gewerbegenossenschaftliche Gehilsenkrankentasse sich den Ansprüchen des Verletzen anschloß, schließlich wurde die Forderung von 371-20 K mit 114-08 K bar ausgeglichen. Sehr verschieden war wiederum die Höche der einzelnen Schaden bei Vielen Vrandschader wurden bei 2380- K Anspruch 2070- K Entschädigung dar ausbezahlt. (Vöhmen Z. U. Sp.) Es kamen weitere Schäden mit 1500- K, 1428- K usw. Erschankprüche und 1300- u. usw. Arrentschädigung dar Ausbezähltschaft 2008- 60. (Vielen Verschiebung von Verschlichten 2008- 60. (Vielen Verschlichten 2008- 60. (Vielen Verschlichten 2008- 60. (Vielen Verschlichten 2008- 60. (Vielen Verschlichten 2008- 60. (Vielen Verschlichten 2008- 60. (Vielen Verschlichten 2008- 60. (Vielen Verschlichten 2008- 60. (Vielen Verschlichten 2008- 60. (Vielen Verschlichten 2008- 60. (Vielen Verschlichten 2008- 60. (Vielen Verschlichten 2008- 60. (Vielen Verschlichten 2008- 60. (Vielen Verschlichten 2008- 60. (Vielen Verschlichten 2008- 60. (Vielen Verschlichten 2008- 60. (Vielen Verschlichten 2008- 60. (Vielen Verschlichten 2008- 60. (Vielen Verschlichten 2008- 60. (Vielen Verschlichten 2008- 60. (Vielen Verschlichten 2008- 60. (Vielen Verschlichten 2008- 60. (Vielen Verschlichten 2008- 60. (Vielen Verschlichten 2008- 60. (Vielen Verschlichten 2008- 60. (Vielen Verschlichten 2008- 60. (Vielen Verschlichten 2008- 60. (Vielen Verschlichten 2008- 60. (Vielen Verschlichten 2008- 60. (Vielen Verschlichten 2008- 60. (Vielen Verschlichten 2008- 60. (Vielen Verschlichten 2008- 60. (Vielen Verschlichten 2008- 60. (Vielen Verschlichten 2008- 60. (Vielen Verschlichten 2008- 60. (Vielen Verschlichten 2008- 60. (Vielen Verschlichten 2008- 60. (Vielen Verschlichten 2008- 60. (Vielen Verschlichten 2008- 60. (Vielen Verschlichten 2008- 60. (Vielen Verschlichten 2008- 60. (Vielen Verschlichten 2008- 60. (Vielen Verschlichten 2008- 60. (Vielen Verschlichten 2008- 60. (Vielen Verschlichten 2008- 60. (Vielen Verschlichten 2008- 6 Barentschädigung vor. Der größte Ersahanspruch war bei Einbruchsbiebstählen 238-60 (Nieberösterr. Bbb.), die höchste Entschädigung 137- K (Böhmen, Z. U. Sp.). Als bezonderer Wert ber haftpflichtversicherung zeigt sich, bag ihr Bestehen allein schon abschreckt, an ben Imter Erfatforderungen zu itellen und ihn bei der Ausübung feiner Bienenzucht zu stören und ist, wie die bereits anhängig gewesenen und durchgeführten Prozesse beweisen, gerade diese Bersicherung wertvoll.

Bufolge ber hohen Schadenziffern konnte auch im Jahre 1913 eine Prämien : Rück-

bergütung nicht stattfinden.

In ben mit Ende 1913 abgelaufenen 9 Jahren ihres Bestandes hat unsere dreisack tomb. Bersicherung 1234 Schabensfälle durch 67475.97 K bar entschädigt und 7 Prozesse tostenlos geführt, gewiß eine höchst ansehnliche Leistung, wobei besonders zu beachten ist, daß nur etwa ein Drittel unseres Witgliederstandes an dieser Bersicherung teilnimmt. Es waren

Schaden8fälle	i. d. Feuer- Bersicherung	i. d. Einbruchs- Diebstahls-B.	i. d. Haft- pflicht-B.	Jahressum me
1905	15	<b>7</b> 5	15	<b>10</b> 5
1906	10	76	24	110
1907	13	70	32	115
1908	14	99	31	144
1909	23	89	35	147
1910	23	97	48	163
1911	20	71	47	138
1912	17	103	53	178
1913	22	76	41	139
	157	756	321	1234

Mit K Barentschädigung

Schabensfälle	t. b. Feuer- Berficherung	i. b. Einbruchs- Dieb ahls-B.	i. b. Haft- pflicht-B.	Jahres fumme
1905	2.122.60	2.041.15	437.74	4.601.49
1906	989.—	2.124.05	555.51	3,668.56
1907	2.345	1.994.38	1.167.23	5.506.61
1908	2.340.—	2.412.42	950.42	5.702.84
1909	4.936.—	2.574.04	432.20	7.942.24
1910	6.713.90	3.146.32	796.40	10.656.62
1911	3.732.—	2.407.74	1.079.10	7.218.84
1912	6.520 <b>.80</b>	2.710.90	1.597.18	10.828.88
1918	7.204.50	<b>2.269.7</b> 5	1.875.64	11.349.89
-	36.903.80	21,680.75	8.891.42	67.475.97

Saftpflicht. Brogeffe murden burchgeführt:

A - 1 - 4	wassen sasage ages.		
Grjaşanspru <b>ch</b>	Prozeß in	Kosten K	Sa. K
1906 651 K für ein totes Pferd u. Berletung 3 Personen	2. Instanz gewonnen, trokdem	319.33	
1907 498.32 K für ein totes	2. Instanz berloren mit	,	
Pferd	461.39 K und noch	23 <b>7.7</b> 5	<b>699.1</b> 4
1908 wegen Wäschebeschmutzung	1. Instanz gewonnen		•
1911 730 K für ein totes Pferd	1. Instanz gewonnen tropbem	284.77	-,-
1911 Gefährdung der öffent- lichen Sicherheit	2. Instanz gewonnen, trokdem	145,42	
1913 100 K Gefährdung der	wegen Tob d. Imfers ein-	40.50	
Sicherheit des Nachbars 1913 944.50 K für Verletung 1	gestellt, tropbem 2. Instanz verloren mis	12.70	-,-
Berfon burch icheue Bferbe	668.95 K und noch	310. <b>0</b> 5	979.—

Auch das Ergebnis des abgelaufenen Jahres spricht nicht dafür, die Bersicherung auf Gegenseitigkeit einzusühren. — Auch im Jahre 1913 überstieg die angeforderte Schadenssumme die eingezahlten Prämien, u. zw. um nicht weniger als 4691.70 K!! Man muß auch die Regie der Versicherungsanstalt berückschiegen, serner könnte das Risiko und die Prosehgeschr kaum übernommen werden, zumal dei der Austragung der Schadensfälle (daftepstädt!!) die Intervention des Vereines keinesfalls eine so gewichtige wäre, wie die Versicherungsanstalt. Wurden doch in den abgelausenen neun Jahren in 369 Haftschieden nicht weniger als 13.127.16 K Schadenersat verlangt, worüber nachstehende Tabelle näheren Ausschlasses

Erfaganfpruche in ber Saftpflichtberficherung maren:

Jahr	Fälle	K
1905	17	463.74
1906	28	1.296.45
1907	39	1.393.40
1908	36	1.578.95
1909	44	676.54
1910	44	1,236.50
1911	52	1,750.20
1912	<b>64</b>	2,871.42
1913	45	1,859.96,
1905/13	369	13.127.16

Mit vollstem Rechte kann unsere breisachkombinierte Versicherung als eine Bohlfahrte einrichtung seltener Art bezeichnet werden. — Die für das einzelne Mitglied geringfügige Prämie von 60 h bietet einen fürwahr unschähderen Vorteil unserer Organisation.



# Vereinsnachrichten.



#### Mitteilungen der Geschäftsleitung des Deutschen Bienenw. Candes-Jentralvereines für Böhmen.

Erftattet vom Geschäftsletter f. t. Sch.-R. Haus Bafler, abgeschlossen am 15. Juli 1914.

Abgabe fteuerfreien Buders gur Rotfütterung Berbft 1914 betr.

In Hindia auf die in vielen Gegenden unseres Bereinsgebietes äußerst geringe Hongernte und den hiedurch hervorgerusenen Notstand der Bienenvölker, ist heuer wieder die Abgabe steuerfreien Zuders zur Bienen-Notsütterung in sicherer Aussicht.

Laut Weisung der Finanzbehörde soll der steuerfreie Zuder nur an die mindere der die entittelten Imker abgegeben werden; minderbemittelt ist wer nicht wohlhabend ist. Hierüber entscheidet der Sektionsvorstand; bez. Anfragen an die Zentrale sind ges. zu unterlassen, weil diese über ihr nicht näher bekannte Vermögensverhältnisse kein Urteil abserden geben tann.

Da die Berhandlungen betr. Abgabe des steuerfreien denaturierten Zucers noch immer

Da die Verhandlungen betr. Abgabe des steuerfreien denaturierten Zuders noch immer nicht abgeschlossen sind, wird diesmal wiederum der disherige mit 4% Sand und 1% Sägespänes, charafterisierte Kristall-Zuder steuerfrei abgegeben werden.
Es ergeht daher an unsere verehrl. Sektionskeitungen die Aufforderung, die in ihrem Wirkungskreise unbedingt benötigte Zudermenge uns bis 10. August l. J. anzuzelgen und in einem Verzeichnis die einzelnen Witglieder sowie die von diesen einzeln beanspruchte Zudermenge uns — pro Vienen vollt höch sten soky — und in einem gleichen Verzeichnts nach der Zuderberteilung mit Angabe der wirklich verteilten Mengen der zuständigen k. k. Finanz-Vezirks-Direktion (ungestempelt) namhaft zu machen. Zede Sektionskeitung hat ein Verzeichnis auch für sich zu behalten zur Kontrolle durch die zuständige k. k. Finanz-Kontroll-Abeilung. Den Finanz-Kontroll-Organen ist zederzeit Zutritt zu den Bienenständen zu gewähren und sind ihnen ebentuell die notwendigen Silfsdienste zu leisten. Für zede misbräuchliche Verwendung des steuerfrei bezogenen Zuders haften die betr. Imker und ihre Sektion solldarisch, dies umsomehr, als za die einzelnen Imker der k. k. Finanzbehörde laut obigem zeweils namhaft gemacht werden. jeweils namhaft gemacht werben.

Die nur an unfere Bentral-Geschäftsleitung in Rgl. Beinberge einzusendenden An-Die nur an unsere gentral-Geschärtlichen in Rigi. Weinderge einzusenden umseldungen werden dort gesammelt und dem Freilager des Em. Urdach u. Co. in Prag-Kolm übergeben, don wo die Bersendung unter Nachnahme des entsallenden Betrages oder gegen vorherige Einsendung jeweils an die gemeinsame Sektionsadresse erfolgt; diesbezügliche etwaige Wünsche sowie die genaue Adresse und die letzte Bahnstation müssen im Bestellbrief enthalten sein; dei größeren Bestellungen können für die einzelnen Säde mehrere Empfänger vorgesehen werden. Die Verteilung des Zuders an die einzelnen Inster hat die Sektionsleitung unter ihrer gesehlichen Hatung zu überwachen. Durch Einsendung der Bestellung verpflichtet sich die Sektion auch stillsichweigend ausdrücklich zur solidarischen Hatung

für punttliche Bezahlung.

Die Zuderbeschaffung erfolgt burch die vom Landes-Zentralberein betraute Firma M. Urbach u. Co. in Prag-Kolin so rasch als möglich, selbstrebend aber erst nach Erledigung der Arbach u. Co. in Krag-Kolin so rasch als möglich, selbstredend aber erst nach Erledigung der gesetzlichen Formalitäten. Daher sind alle Urgenzen und Aufsorderungen zu rascherer Versendung usw. seitens der verehrl. Besteller unbedingt zu unterlassen da sie gänzlich überslüßig sind und von der mit Arbeit überhäusten Zentral-Geschäftsleitung auch zeitmangels halber nicht beantwortet werden können. Insbesondere sind die Hinweise auf drohendes Verhungern der Völker gegenstandslos, da ja die bewilligte Höchstwenge von 5 kg pro Volk zur Ueberwinterung ohnehin nicht hinreicht und der Imker auch versteuerten Zuder füttern muß, was er eben zunächst zu tun hat. Auch die alljährlichen Versehrssschwierigkeiten tm Hebergangs-Luschlagssisten sind zu berücksichtigen.

Die borherige Zusendung der Rechnung an den bevollmächtigten Besteller zeigt an, daß

die Bestellung angenommen wurde.

Wer noch bon der fruheren Bersendung ber mit der Bezahlung im Rudstande ift, er-halt keinen steuerfreien Zuder ausgefolgt. Bez. Ansuchen um weitere Stundung sind zwed-los, weil ihnen nicht entsprochen wird.

Der Preis für 100 kg steuerfreien charakterisierten Kristallzucker" bürfte zirke 37 bis 40 K betragen, samt Sac brutto für netto 2 Prozent Stonto prompt (schwankt je nach Lageskurs); die Ersparnis an Zuckersteuer beträgt bek. 38 h pro 1 kg Reinzucker. Die Bahnfracht von Brag bis zur Landesgrenze kostet pro 100 kg zirka 1.60 bis 2.70 K.

Das Prafidium.

59. Banberversammlung beutscher, österr. und ungar. Bienenwirte gu Prefiburg. Die offizielle Bertretung unseres L.-B.-Bereines haben übernommen: B.-Geschäftsleiter k. k.

Schulrat Hans Bagler, welcher bek. auch Bigepräfibent f. Oesterreich der "Wanderversammlung ist und die Zentralausschuhräte Bürgerschuldirektor Josef Gaudec-Tetschen und Oberlehrer Albert Haufte in-Reitschweß; außerdem werden dort die bienenw. Wanderlehrer Oberlehrer Karl Wöhler-Gottowis und Fachlehrer Franz Andre hedrichen, serner Z.-Geschäftsleiter-Stellvertreter Doz. F. Bagler.

Am II. bakteriol. Lehrkurs für Bienenseuchen an der kgl. Universität Erlangen (Bahern) 22.—29. Juli I. J. wird wieder Zentr.-Ausschuftrat W.-L., i. Oberlehrer Richard Altmann, Leiter der Untersuchungsstelle für Bienenkrankheiten, Reichenberg, teilnehmen.

Die k. k. Bezirkshauptmannschaft Schludenau hat mit Erlaß vom 33. Juli I. J., Zahl 13.848, die aus Anlaß bes Auftretens der Faulbrut im Oktober v. J. verhängte Bienensperre über ben Bezirk Hainspach über Antrag des Deutsch. bienenw. Landes-Zentralbereines nummehr wieder aufgehoben.

Reue Schabensfälle. Branbschäben, 578. (26.) S. Wegftäbtl: Dem Jos. Schestag, zeschowit, verbrannten 3 besetzte Schölische. 579. (27.) S. Langenau bei Hohenler: In sog. kalter Blitzschangenau, 1 besetzn Stad gänzlich, 1 teilweise. — Einbruchsbiebsibstößen. Kattel-Langenau, 1 besetzn Stad gänzlich, 1 teilweise. — Einbruchsbiebsibstößen. Kristofsgrund: 1 Volk des Tischlers Jos. Heibrich, Christofsgrund: und weinem Volk der hie ihr habe der Kristofsgrund: 1 Volk des Tischlers Jos. Heibrich, Christofsgrund wurde vernichtet. 581. (29.) S. Wickenu: Aus einem Volk des Aaufmannes Rud. Hölicher wurden Schreiben gestohlen. — Hat his fird die de n. 582. (30.) S. Welmichtlich: Durch Bienen des Mart. Stieder wurden Pferde und Kutscher des Gemeindeborstehers gestochen. 588. (31.) S. Wurken: Vienen des Lehrers Jos. Kocha erstachen 1 Legebenne der Fr. Anna Sorgner. 585. (33.) S. Marienbad: Durch Sticke von Wienen des Kaufmannes Pet. Cleisinger, Auschwis, wurde Fr. M. Fischer Zage arbeitsunsähig. 586. (31.) S. Warienbad: Schwärmende Vienen des Haufmannes Wet. Cleisingen, Auschwis, wurde Fr. M. Fischer Zage arbeitsunsähig. 586. (31.) S. Warienbad: Schwärmende Vienen des Haufmannes Wet. Gleisinger, Auschwis, wurde Fr. M. Fischer Verstenden der sight. Abbotalenssohn Friedr. Schwärmende Vienen des Haufmannes Verd sienen des Jos. Gerr wurde durch Vienen des Jos. Guda wegetochen, daß er nach Laufe gefahren werden mußte. 588. (36.) S. Königswart: Fr. Julie Bachmann wurde durch Vienen des Jos. Eberl ins Ohr gestochen und werder her Vienen des Jos. Eberl ins Ohr gestochen und verlor bei der Abwehrighen der Arbeitsunsähig. 589. (37.) S. Hagensborf: Maurer und Musiker Em, Blamper, Handen zu der Arbeitsunsähig. 589. (37.) S. Hagensborf: Maurer und Musiker Em, Blamper, Handen zu der Schwären des Ka. Killiches-Plagendorf, ins Augenlid gestochen und war er Tage arbeitsunsähig. 591. (39.) S. Beichners: Kallstung der Größ, Kurschl, Kurschl, Gestochen; bei deren Berscheuben verlehrers Nich. Altmann gestochen und war er 3 Wochen arbeitsunsähig. 5

Bei Eintritt von Schabensfällen ist die Instruktion S. 10, I. J. nach zulesen und genau zu beachten. Die ord nungsmäßig belegte Anzeige ist sofort zu erstatten, da unbegründete Berzögerungen die Ablehnung der Entschädigung nach siech ziehen

Mehrwertversicherungen werden jederzeit angenommen; fie beginnen siets am 1. des ber Anmelbung folgenden Monats.

Wachsuntersuchung. K. f. Chem. analyt. Laboratorium, Prag. K. f. Deutsche Techn. Hochschle. Ar. 262. Che mischer Befund. Die mir vom Deutsch. bienenw. Landes-Zentralberein für Böhmen eingesandten zwei Wachsproben habe ich wunschgemäß auf ihre Echtbeit als Bienenwachs der chemischen Analyse unterworfen und hiebei folgendes befunden: Die Proben trugen die Bezeichnung "G. Z. 3688, S. Nr. 382.") Die chemische Analyse ergab folgende Werte: Weißes Wachs: Die Säurezahl wurde zu 27.3, die Netherzahl zu 81.9 die Berseisungszahl zu 109.2 gefunden. Gelbes Wachs: 19.2, 74.9, 94.1. Normale Werte: 20, 75, 93. Die Verhältniszahl ergibt sich zu 3.0 3.9, 3.7. Aus diesem Besunde ergibt sich, daß die Probe des weißen Wachses keines falls als reines Bienenwachs anzusehen ist, während die Probe des gelben Wachses als reines Vienenwachs anzuspeken ist,

Brag, am 4. Juli 1914.

Brof. Dr. Wilh. R. v. Gint I, a. o. Mitglied d. Landes-Sanitätsrates und ft. beeid. Gerichtschemiker.

Fehler-Richtigstellung zu Seite 205, I. Jg., 14. Zeile von oben statt 5.25 K richtig 0.525 K.

^{*)} Eingesendet von der Sektion Franzenthal-Ulgersdorf.



Es wird aufmerksam gemacht, daß neubeitretende Mitglieder bis auf weitere Kundmachung den vollen Jahresbeitrag von K 2.60 zu entrichten haben, da die bereits erschienenen Nummern des "Deutsch. Imker a. B." nachgesliefert werden und der Versicherungsbeitrag nicht teilbar ist.

Mitgliebs-Uebertritte von birekten Mitgliebern ober von einer Sektion zur anderen geben jeht nach Herausgabe der Sekt.-Abrechnungen zu den ärgerlichsten Differenzen Beraulassung. Deshalb bitten wir solche Uebertritte während bes Jahres weiterhin unter teinen Umständen den durchzuführen, sondern gefl. erst zu Jahresschluß zu vollziehen.

Die berehrl. Geschäftsleitungen werden darauf aufmerkam gemacht, das alle Anund Abmeldungen, Bestellungen und überhaupt Mitteilungen geschäftlichen Inhaltes mit Ausnahme von Zahlungsangelegenheiten nicht so nebenbei auf Anweisungsabschnitten oder in Sektionsberichten, sondern auf besonders dazu bestimmten Blättern gemacht werden sollen, da sonst sehr leicht bei dem großen Umfange unserer Vereinsgeschäfte Einzelheiten übersehen werden könnten.

Die Bücherei unseres L.-Zentralbereines sollte bon unseren Mitgliebern noch biel mehr benützt werden. Bekanntlich sind alle wichtigeren Werke borhanden und wird das neue Bücher berzeich nis (1912) über Ersuchen jedem Mitglied zugesandt. Das Austeihen der Bücher ist für vier Wochen kosten los, die Zusendung erfolgt positrei und ist nur auf unbeschädigte positreie Rücksendung zu achten.

Mitglieber! Binübet bie Inter-Marten!! Diese Wertschammarken werden in mehreren Farben und in zwei verschiedenen Zeichnungen sehr schön ausgeführt in Heften zu je 100 Stüd à 2 h, also zum Preise von 2 K postfrei, abgegeben. Jene Sektionsleitunge n, welche den Weiterverschieft sübernehmen, erhalten das Heft zu 100 Stüd um 1.20 K geliefert, so daß beim Weiterverkauf der Sektion ein Gewinn von 40% verbleibt zur Verwendung für die Zwede der Sektion. An Einzelpersonen kann eine Verschleibtzur Verwendung für die Zwede der Sektion. An Einzelpersonen kann eine Verschleibtzur Verwendung für die Zwede der Sektion. An Einzelpersonen kann eine Verschleibtzur der Heriellungskosten wird in einem Fond für gemein nüb ergebende Gewinn nach Abzug der Herftellungskosten wird in einem Fond für gemeinn übzige Zwede angesammelt, über dessen Verwendung noch Beschluß gesaßt wird. Die Abgabe der Wertschammarken ersolgt durch unsere Geschäftsleitung in Kal. Weinderge, Jungmannstraße 3. Unter 100 Stüd (= 1 Heft) werden nicht abgegeben. Der entsprechende Betrag ist im vorh in ein ebent, auch in Briefmarken) einzglenden, kann aber den Sektionsleitungen auf Wunsch auch in Abrechnung gestellt werden. Alle verehrl. Witglieder werden gebeten, für recht rege Abnahme und Verdreitung der Imker-Warken überall einzutreten. Durch den Gewinn beim Verschleiß der Imker-Warken überall einzutreten. Durch den Gewinn beim Verschleiß der Imker-Warken überall einzutreten. Durch den Gewinn beim Verschleiß der Imker-Warken überall einzutreten. Durch den Gewinn beim Verschleiß der Imker-Warken überall einzutreten. Durch den Gewinn beim Rerschleiß der Imker-Warken überall einzutreten. Durch den Gewinn beim Kerschleiß der Imker-Warken überall einzutreten. Durch den Gewinn beim Rerschleiß der Imker-Warken überall einzutreten. Durch den Auslagen (Postschen und W.) deden.

Die verehrl. Herren Settionstaffiere werden bringend ersucht, die Beträge, welche für aus dem Bereinsberlage bezogene Drudsorten (Inventarbogen, Bücher, Etiletten, Marken, Abzeichen usw.) entfallen, entweder gleichzeitig mit der Bestellung in Narken einzusenden oder aber wenn dies nicht geschieht, in den übersandten Kontoauszügen in ben Aufzeich nungen über die Bezahlung der Beiträge u. f. f. borzumerten; erfahrungsgemäß entstehen durch die Unterlassung dieser Vormerkung die meisten Differenzen und Bemängelungen unserer alljährlich an die einzelnen Sektionen ergehenden Vorschreibungen.

Das borzügliche Faulbrut-Plakat (m. Abbildung) Meister Theodor Weippls, welches zur Massenberbreitung ganz besonders geeignet ist (bekanntl. erhielt jede Sektionsleitung die Banderlehrer u. appr. Bienenmeister je 1 Ex. seitens des L.-B.-Vereines gratis), wird seitens des L.-B.-Vereines zweds möglichst weitgehender Verbreitung verb.i!ligt abgegeben.

Königinnenzuchtfurs in Arnau. Dem borjährigen Pfingstbeschluß entsprechend, wurde für die Riefengebrigsimker seitens unseres L.-Zentralbereines am 1., 14., 21. und 28. Juni unter Leitung des Wanderlehrers Rich. Altmann, Reichenberg dieser Kurs abgehalten. Die 30 Teilnehmer, allen Berufsarten und Ständen angehörend, waren Mitglieder der Sektionen Arnau, Oberprausnis, Hermannseisen, Lauterwasser, Wohren, Therman, Projonis, Niederlangenau, Kottwis, Vilnikau, Wildschurg, Colbenöls und Gablonza.

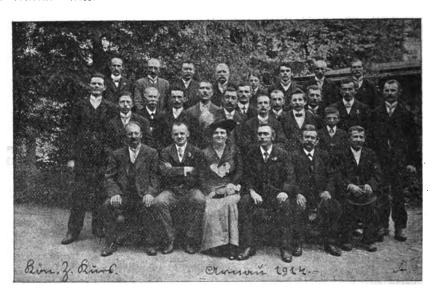
1. Kurstag Zeniralausschußrat Altmann sprach in zweistündiger Rede über den Körperbau unserer Honigbiene. Tafelstizzen und Abbildungen nach Prof. Dr. Leudart trugen viel zum Verständnis des Gesprochenen bei. Auf dem Bienenstande des Herrn Josef Fischer wurde eine Königin nach Schweizer Art gezeichnet. Wegen ungünstiger Witterung

und schlechter Bolksentwidlung wurde der Kurs um 14 Tage verschoben.

2. Kurstag. Der Leiter sprach zunächst über die Bienenzucht von einst und jeht, wies auf die für die moderne Bienenzucht so wichtigen Erfindungen eines Dr. Dzierzon, v. Fruschla und Mehring hin und behandelte eingehend die Rassezucht der Schweizer Imser. Es bleibt ein unbestrittenes Verdienst Dr. Kramers, die wissenschaftlichen Grundsähe der Lierzucht im allgemeinen auf die Königinzucht im besonderen übertragen zu haben. In der Schweiz kannte man früher zwei Zuchtmethoden, auf den Vergen die Farben- im Tale

bie Charasterzucht, welch letztere mehr Anhänger hat. Zur Einseitung einer Zucht benötigt man 1. das Zuchtvols, das etwa 7 Ganzwaben vollständig belagert und mit Futter gut verssorgt ist; 2. Das Ebelvols, das die eintägigen Maben als bestes Zuchtmaterial liesert. Früher verwendete man Siere, jetzt neist Madenstreisen. Die unverletzten Madenstreisen wurden ausgestanzt, die künstlichen "Doolittlezellen" belarvt und dem Zuchtvolse zur Pflege beigegeben. Diesem wurden alle Weiselzellen entnommen, die es, weisellos gemacht, angesetzt hatte.

3. Rurstag. Die dem Zuchtvolke beigegebenen Gelzellen wurden als angenommen befunden und die eingeleitete Zucht war demnach gelungen. Die Königinnenzellen waren auhergewöhnlich groß und gut gepflegt. Sie wurden an Stöpfel geklebt, in einen Odulierksig, Befruchtungskästichen und in vier Sektions eines Zuchtkastens versentt. Die Kästichen wurden mit Bienen und Futterteig, außerdem die Zellen in den Sektions mit Zellenschützern versehen. Die gewonnenen Sedzellen werden berwendet: 1. um einem weisellosen Bolke zu einer Königin zu verhelfen; 2. um ein Volk umzuweiseln; 3. zur Bildung eines Brutaklegers; 4. zur Dilse eines Nachbarimkers. Durch Verbesterung des weiblichen Geschlechtes wird auch das Drohnenmaterial veredelt. Kedner wies nochmals auf die zu beachtenden Zuchtungsgrundssätze hin und betonte, daß Edelköniginnen auf solche Art erzogen, wertvoller sind, als von Schwarmzellen, da der ganze Futterstrom des Zuchtvolkes auf die Seklaellen berwendet wird.



4. Kurstag. Redner besprach die Erfahrungen mit der Königinnenzucht und behandelte die verschiedenen, von der bienenw. Industrie gelieferten und von tüchtigen Praktikern erprobten Geräte und Apparate. Die bereitgehaltenen Zuchtgeräte fanden guten Absat. Die Kursisten hatten auf ihren Ständen das Gehörte und Gesehene verwertet und berichteten in der Wechselrede über sehr gute Zuchterfolge. Der Langenauer Inter Herr Gerr Vinz. Burtert gewann aus 28 Zellen ebensobiel Königinnen. In kurzer Zeit durfte jede Sektion einen Rassezührer in ihrer Mitte zählen und es sollen abzugebende Gelköniginnen im "Deutschen Inker" angekündigt werden. Auf dem Stande wurde ein Kanisvoll abgetrommelt und die geschlüpften Königinnen wurden besichtigt. Der Gesertigte dankte dem Kursleiter für die lehrreichen Vorträge, für die erfolgreiche, ausgezeichnete Mühewaltung und den Inkern für den fleißigen Besuch.

Imferheil!

Bienenw. Wanderlehrer Jos. Rolbe, Gauobmann, Rl.-Borowit, S. Oberprausnit.

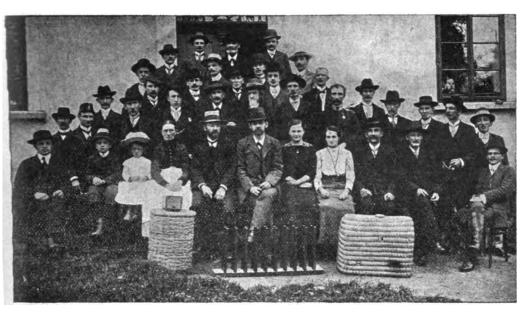
Königinnenzucht-Aurs ber Sektion Reichenberg fand im Juni I. J. auf dem Vienenstande des k. k. Postoberkontrollors Ferd. Ginzel statt, unter Leitung des bienenw. Wanderlehrers Obmannes Richard Altmann. Der Besiech aus der iegenen Sektion, wie aus den umliegenden Sektionen war zahlreich. Der Rursleiter erledigte seine schwierige Aufgabe in ausgezeichneter Weise und mit musterhaftem Geschier erlabigte er alle praktischen Arbeiten vor, so daß jeder Teilnehmer befähigt wurde, auf seinem Stande Königinnen zu ziehen. Der Erfolg dieses Aurses war auch insoserne ein überraschend günstiger, als aus allen 16 angesehten Weiselen Gellöniginnen entschlüpften, welche alle zur Befruchtung gebracht

wurden. Am 5. Juli, am letten Kurstage wurde ein mit Bienen besettes Sektionskästichen den im Bereinsheime "Hotel Zentral" anwesenden Imkern vorgeführt und erklärt, was auch bei den im Hotel anwesenden Gästen großes Interesse herborries.

† Sektion Petschau. Am 1. Juni 1914 berschied nach kurzem Leiden unser Obmann Abolf Gröger, Schlosserweister in Petschau. Er war Gründer der Sektion und stand derfelben 10 Jahre als Odmann vor. Die Sektion betrauert den Berlust aufs tiefste und wird Sexrn Gröger ein treues Andenken bewahren.

Sektisn Kalsching. Obmann Johann Streinz hielt bei der Bollversammlung am B1. Mai I. J. in schwungvoller Weise einen Küdblid über die Sektions-Tätigkeit. Bei der Reuwahl wurden Johann Streinz als Obmann, Josef Schwabl als Obmannstellvertreter und Wenzel Soukup als Geschäftsleiter einstimmig wiedergewählt. Bei "Imkerfragen" wurde über Faulbrut und die dreisach kombinierte Versicherung gesprochen. Die Anschaftung eines Sonigsiebes wurde angeregt und folgten noch viele freie Anträge.

Sektion Marienbab. In der Bersammlung am b. Juli, im Bereinslokale "Stadt Eriest", hielt Pfarrer Tobisch-Wotsch ("Jung-Klaus") einen sehr lehrreichen mit Mutter-



Die Teilnehmer am Bienengucht-Lehrkurse in Arinsdorf, S. Brettgrund.

wit gewürzten Vortrag "Neber die heimische beutsche schwarze Biene" und über Beutenbau. Die Nachbar-Settion Königswart war durch Obmann und Schriftleiter vertreten.

Settisn Parebl-Rummerpursch. Bei der Wanderversammlung am 29. Juni, unter Vorsitz des Obmannes waren die Nachder-Settionen Langugest und Prohn vertreten. Ksarrer Tobisch ("Jung-Klaus") besprach in 2½-stündigem Vortrage übersichtlich die ganze rationelle Vienenzucht. Im Allgemeinen kann gesagt werden, daß heuer gut abgeschlossen werden kann, trotz eines sehr schlechten Frühjahres, wie schon viele nicht. Einzelne Völker gaben bereits 15 kg Honig und mitunter auch 2 Schwärme. Sollten Juli und August mit der 2. Luzerneblüte auch so günstig sein, so werden die meisten Imker das Jahr 1914 etn vorzügliches nennen. Sigentamlich ist, daß der Honigertrag bei manchem Imker sast kull ist, während der Nachdar schon schledern konnte.

Settion "Eger Stadt und Land" Rr. 334. In der Haubtversammlung am 21. Juni 1914 wurde an Stelle des gewesenen Geschäftsleiters Johann Goldschaft Anton Hörl in Eger, Landstraße Nr. 15, einstimmig jum Geschäftsleiter gewählt. Derselbe hat auch alle Geräte der Settion in Verwahrung und werden die Mitglieder eingeladen, die ausgeliebenen Geräte immer rechtzeitig rüdstellen zu wollen.

Gelbenöls. In unserem Sektionsgebiete ist die Tracht vorüber, da die Linde heuer nicht blüht. Trot des schlechten Frühjahres kann schon jest gesagt werden, daß die Honigernte als nitklere zu bezeichnen ist. Schwärme fielen äußerst wenig.

Sektion Steingrub. In der Versammlung am 19. Juli I. J. wurde zum Obmanne Otto Krämling, zum Stellbertreter Andr. Fritsch gewählt. Dem bisherigen, aus der Sektion ausgetretenen Obmanne Jos. Seibl wurde Dank und Anerkennung ausgesprochen. Jahres- und Kassabericht wurden genehmigt. 2 Mitglieder traten bei. Entgegennahme der Zuderbestellung. Kächste Versammlung am 20. September I. J. in Krämlings Gasthaus, Steingrub.

Settion Meistersborf-Ullrichstal 366. Am 19. Juli hielt in der 1. sehr gut besuchten Versammlung Wanderlehrer Erwin Kunert, Mertendorf, einen Vortrag über "Honigvölter — Schwarmbölker. Schwärme und deren Behandlung". Der praktische Teil wurde auf
dem Bienenstande der Volksichule in Meistersdorf abgehalten. Wanderlehrer Kunert zeigte
hier einen Stock nach rationellem Betriebe und überzeugte die Sektionsmitglieder von der
einsachen mühelosen Obenbehandlung des Bolkes. (Gerstungsbeute, hergestellt ans 3 Setrofeinse Lägers.) Auf der "Scheibenwarte" sprach Wanderlehrer Kunert über obiges Ahema. Der herzlichste Dank des Schriftsührers Lehrer Hitch ist ah selten, welchen Eindruck die überzeugenden Worte des jugendlichen Wanderlehrers gemacht hatten. Derselbe beantwortete noch viele Fragen zur vollkommensten Zufriedenheit.

Sektion Saaz. Am 24. Mai fand eine Wanderversammlung in Tschekowit siett. Obmann Ha ust ein begrüßte Gäste aus Liebotit, Tschekowit, Quon, Sebschit und Schaberglud und hielt einen fast zweistündigen Bortrag über Bienenpflege mit Berücksichtigung der einfachsten Königinnenzucht. Bor der Bersammlung fand eine Standschau statt.

Sektion Thachwis hielt am 27. Juni in Rubewis eine sehr gut besuchte Versammlung ab. Obmann Lehrer Eisen berger sprach über "Umgang mit Bienen". Recht lebhaft gestalteten sich die Fragen aus der Bienenprazis. Witglied Gärtner Keck se in-Klein-Kördig wird das Gießen der Kunstwaben besorgen. Es ist dahin zu wirken, daß der Sektion noch ferne stehende Imker in ihrem und der Nachbarn Interesse derselben beitreten und so auch der vom Landes-Zentralbereine gebotenen verschiedenen Versicherungen teilhaftig werden.

Sektion Schlowis. In der stark besuchten Hauptversammlung am 14. Juni I. J. unter Borsit des Obmannes Pfarrer Sladek, erstattete Geschäftsleiter Oberlehrer Mothka den Lätigkeits und Kassabericht. Die Kassaprüser Lehrer Kral und Joh. Jaklin fanden die Geldgebarung in vollster Ordnung. Dem Vereinskassier wurde der Dank ausgesprochen. Wanderlehrer Karl Möhler, Oberlehrer, Gottowit, hielt einen Vortrag über: Schwärmen der Bienen und Pflege der Völker dis zur Einwinterung.

Sektion Plan. Wanberversammlung am 12. Juli in Hinterkotten unter Borsit des Obmannes Oberlehrer Stelzner. Die Sektion erhält 30 K Subvention und 2 Schwärme vom Sektionsstande wurden an Mitglieder unentgeltlich verteilt. Un die Sektion Altzedlisch wurde von der Versammlung ein Glückwunschscher zur 20jähr. Gründungsfeier abgefandt. Der Bortrag des Oberlehrers Sper wurde für eine spätere, besser besseten altzedlich Bersammlung verlegt und hiefür "Altes und Neues vom Aufsaksassen" aus der Beilage des "Deutsch. Imker" vorgelesen. Bei Besprechung bienenw. Fragen wurde auch der Vienenstand des Hr. Mar Bär besichtigt. 2 neue Mitglieder traten bei. Nächste Versammlung am 11. Oktober I. J. im Gasthause Rubik in Plan.

Sektion Oberfandau. Die Wanderversammlung am 21. Mai in Sandau gestaltete sch zu einer Gau-Bersammlung, denn es hatten sich noch viele Witglieder der Nachbar-Sektionen Königswart, Wiltigau, Eger und Königsberg eingefunden. (80 Teilnehmer.) Obmann Zeidler führte den Borsis. Wanderlehrer L. Christelh-Besikau hielt einen Bortrag über Faulbrut. Sodann erfolgte ein das gesamte Gebiet der Vienenzucht umfassender Lichtbildervortrag,") welchem mit gespannter Aufmerksamkeit gefolgt wurde.

*) Die Lichtbilberfammlung bes L.-A.-Bereines sollte viel mehr benütt werden.

# Versammlungs-Kalender (1965)

S. Graklik. Bollversammlung am 9. August, nachm. 3 Uhr, im Bereinsheim "Deutsches Haus". Programm: Festsehung ber Jahresbeiträge, Besprechungen über Bienenschan und Bienenstand. Besprechungen über die Regionalausstellung beim XIII. Imkertage im August. Die Versammlung wird unwiderruflich um 3 Uhr eröffnet und werden sämtliche Mitglieder aufgesordert in Anbetracht der noch zu erledigenden Punkte zur Ausstellung und dem Imkertage bollzählig sich einzusinden.

herausgeber: Deutscher Bienenwirtschaftl. Landes-gentralberein für Böhmen in Brag. Drud ber Deutschen agrarifden Druderei in Brag, r. G. m. 5. 5.



Nr. 9.

Prag, September 1914.

XXVII. Jahrg.

# Der Deutsche Imker aus Böhmen.

(Seit Oktober 1902 vereinigt mit der Monatsschrift "Der Bienenvater aus Böhmen", dem Organe des ehemaligen "Candesvereines zur Hebung der Bienenzucht Böhmens", gegr. 1852.)

Organ des Deutschen Bienenwirtschafts. Landes-Zentralvereines für Böhmen, des Österr.-Schlesischen Landes-Vereines für Bienenzucht und des Verbandes selbstandiger deutscher Bienenzucht-Vereine in Mähren.

Schriftleiter: t. f. Schulrat Sans Sagler, S. Weinberge bei Brag (Landw. Genoffenichaftshaus.)

Ericheint im ersten Monatsdrittel. Beigabe ber Beitschrift "Die Deutsche Sienenzucht in Chesrie und Pravis" ift besonders zu bestellen. (Gebühr 1 K pro Jahr.) Antündigungsgebühren: Die 1 mm hobe, 50 mm breite Beile ober deren Raum 10 heller (81/2 Pfg.), auf der letten Umschlagseite 12 heller (10 Pfg.). Nach hohe des Rechnungsbetrages entsprechender Nachlaß. — Anschriftstur alle Sendungen und Buschriften: "Ausschuß des Deutschen Bienenwirtschaftlichen Landes-Bentralvereines für Böhmen in R. Beinberge bei Prag". — Schlich der Annahme für jede einzelne Rummer am 16. eines jeden Monats. — Postspartassen-Konto Nr. 815.769.

# Liebe Imkergenossen und Vereinsmitglieder!

### Ofterreich-Ungarn im Krieg mit Berbien, Rufland, Montenegro, Frankreich, England, Japan!

Auch uns Bienenzüchtern bringt der von frevelhafter Hand herbeisgeführte Weltkrieg Schrecken und Jammer genug. Unsere Zusammenkünste sind gestört, aus Preßburg mußten wir eilends weichen, die lieben Grassliger Genossen haben umsonst das ganze Jahr hindurch für unser Vereinsesest vorgearbeitet. Tausende von uns mußten zu den Wassen eilen, um unsern Kaiser, um das Vaterland zu verteidigen. Nun, unsere Bienen haben uns geslehrt, den Stachel zur Verteidig ung der Heimat zu gebrauchen, auch wenn es das eigene Leben gilt!

Liebe Bereinsgenossen! Vergessen wir nicht, daß unsere Zukunft vom Allmächtigen abhängt: Unser Gott ist es, der auch das Schicksal der Schlachten und Reiche in seinen Sänden hält! Ihm wollen wir vertrauen auch in dieser bösen Zeit, unsere Fäuste aber und unsere Stacheln denen weisen, die unser

Vaterland bedrohen. In Wahrheit:

But und Blut für unfern Raifer, Gut und Blut fürs Baterland

Sch.=R. Baßler, dzt. St. Margaretenbad.



XIII. Imkertag Deutsch=Böhmens Graslit 29.—31. August 1914.



Im Hindlick auf die durch den Kriegszustand eingetretenen Verhältnisse wurden sämtliche Veranstaltungen des Imkertages abgesagt und seine Abhaltung auf ruhigere Zeiten verschoben. Dies wurde nach Möglichkeit in der Tagespresse verlautbart, die Konserenzen der bienenw. Wanderlehrer und Beobachtungsstationsleiter wurden einzeln schriftlich abgesagt, desgleichen auch die Abhaltung der Ausstellung.

# Immenleben — Imkerstreben im September.

Bon bienenw. Wanderlehrer Joh. P. Weichta, Schulleiter, Mahring b. Uich.

Durch die Herbstrevision und die Aufzucht von Jungbienen in der zweiten Hälfte des August wurde die Einwinterung eingeleitet.

Mit Anfang September beginnt nun die Auffütterung der Bienen mit

Zucker, um die Völker winterständig zu machen.

In Gegenden mit Heidetracht werden zuvor die Honigräume entfernt, bez. entleert. Die geernteten Heidehonigwaben lassen sich bekanntlich trot der patentierten "Honiglößmaschine" und anderer unsehlbarer Wethoden nicht schleudern. Dies ist auch gar nicht notwendig. Ich sortiere Heidehonigwaben in solche mit älterem und solche mit Jungserbau. Erstere werden sorgfältig in Papier eingewickelt und an einem frostsreien Orte ausbewahrt. Sie dienen im Mai zur Frühjahrsspekulativsütterung. Sine solche Triebfütterung ist die sicherste und besie. Man kann in dieser Zeit, so zusagen, den Heidehonig in Blüten-

honig umseken.

Aller Heiden nig mit Jungferbau wird entweder als Scheibenhonig verkauft oder in ein großes Blechgefäß getan. Hier werden die Waben mit einem fräftigen Fichtenquirl zerquetscht. Das Gefäß hat am Boden einen Abflußhahn. Über Nacht stelle ich dasselbe auf den Küchenosen. Durch die Erwärmung wird der Heide ich dasselbe auf den Küchenosen. Durch die Erwärmung wird der Heidehonig dünnflüssig. Der zerquetschte Wabendau steigt in die Höhe und verhütet als Honigdese ein Verslüchten der ätherischen Dle. Den nächsten Tag öffnet man den Abflußhahn und läßt den Honig durch ein doppeltes Honigsied ablausen. Der auf diese Weise gewonnene Heidehonig ist appetitlich, aromatisch, frästig, rein und dem Schleuderhonig in jeder Hischensig. Viele Parteien kaufen ihn lieber als Schleuderhonig. Wegen seiner starken antiseptischen Wirkung wird er bei Erkrankung der Schleimhäute mit großem Erfolge als Arzneimittel benüßt. Die mit Honig durchtränkten Wachsteile werden nun mit warmen Wasser ordentlich ausgelaugt. Dieses Honigwasser wird dann mit Kristallzucker entsprechend (1:1) verdickt und gibt ein vorzügliches Winterstutter, weil die Honigresse invertierend auf den Rohzucker wirken.

Die Auffütterung geschieht in großen Portionen, 1 Liter mindestens

Die Auffütterung geschieht in großen Portionen, 1 Liter mindestens auf einmal, von oben gereicht. Das Füttern von unten darf nur nachts vorgenommen werden, weil sonst Räuberei eine unausbleibliche Folge wäre. Auch sonst muß man bezüglich der Räuberei die größte Vorsicht walten lassen, also die Fluglöcher verengen, kein Futter verzetteln und überall im Vienenhause

auf Ordnung und Reinlichkeit sehen.

Die Menge des Zufütterns richtet sich ganz nach dem Vorhandensein von Honigvorräten im Volke, worüber bei Mobilbeuten der Stockzettel nach vorherzgehender Herbrevision Aufschluß gibt. Stabilbeuten z. B. Kaniskörbe, werden abgewogen und für Wohnung, Wachsbau und Bienengewicht 10 kg vom Brutto-

gewicht in Abzug gebracht.

Nach forgfältigen Versuchen und Gewichtsmessungen am Wagvolke hat man festgestellt, daß ein Volk in Höhrnlagen für die Wintermonate mindestens 15—16 kg Futter braucht. Es ist daher für jeden Vienenvater ratsam, dem Volke mindestens 10 kg Honig zu lassen und dazu noch 5—6 kg Zuckerlösung zu verabreichen. Unter dieses Quantum sollte nicht herabgegangen werden. Ein entsprechend Mehr ist besonders für Höhenlagen, wo der Winter 6—7 Monate dauert, zu empsehlen.

Die Honigwaben gehören mehr an die Peripherie (Abschluß) des Winterstützes, so daß für die Zuckerlösung die Mitte desselben zur Verfügung steht. Doch darf das Volk im Winter nicht auf den kalten Futtervorräten sitzen, son dern neben oder unterhalb derselben; daher ist die Großwabe so wichtig sür

eine aute Aberwinterung unserer Lieblinge.

In 10—12 Tagen muß die Auffütterung beendet sein, damit die Bienen

das eingetragene Futter richtig plazieren und verdeckeln können.

Schließlich ist es noch ratsam, schon gegen Ende des Monates die Flugslöch er durch Absperrvorrichtungen gegen die listigen Spitz und Feldsmäuse zu schützen.

Ich benütze dazu Streifen von Absperrgittern, andere stecken Drahtstifte

oder spannen Blumendraht vor das Flugloch.

Von den übrigen abschließenden Einwinterungsarbeiten soll im Oktober= Heft die Rede sein.

# Unsere bienenwirtschaftlichen Beobachtungsstationen.

Berichterftatter : Richard Altmann, Reichenberg.

Monat	Riederschläge Mitt		Flugtage	Mittel	Abnahme	Mittel
Juli 1909	mm mm 1300 0:11 = 118·2 1489·7:13 = 114·6 373·0:12 = 31·1 1044·0:15 = 69·6 1286·0:14 = 49·0	978ittel 15·2° C 17·4° " 19·1° " 17·5° " 14·2° "	659:29 = 869:32 = 1018:33 = 1067:38 = 931:34 =	23.9 + 27·1 - 30·9 + 80·7 + 28·4 -	53.872:29 92.820:52 97.720:32 204.020:38 22.38):36	
Juli 1914	1583.0:14 = 113.0	17.70 "	877:32 =	= 2 <b>7·4</b> +	84.010:30	=+2800

Temperatur, Feuchtigteit, Luftbrud.

	Tag		·	Luft	Innenftod Brutgaffe	Außenstod Brutgasse	Boden- temp.	Feuch- tigleit	Baro- meter
8.	Juli	1914		13·0º C	36.0 C	37·0° C	21.0° C	85°/ ₀	726
11.		1914		20.00 C	37·0 C	37·0° C	30.0° C	82°/ ₀	728
14.		1914		25·0° C	37∙0 C	36.0° C	29·0º C	$52^{\circ}/_{\circ}$	729
16.		1914		15·0° C		35.00 C	28.00 C	90°/ ₀	<b>7</b> 25
20.		1914		27·0º C	36.0 C	25.0° C	28·0° C	49°/ ₀	722
			Mittel :	20·0º C	36·0 C	36·2º C	27·20 C	71.6°/0	726

Juli 1914.

Betterlage: sehr viele und bedeutende Niederschläge bei mittlerer Temperatur. Bienenlage: fraftige Bölfer und zumeist befriedigende Honigertrage, wenig Schwarme.

Ueber die Herkuleswabe schreibt Herr Josef Lang, Lehrer in Thein bei Falkenau a. d. Eger: "Ich kann aus Erfahrung und Üeberzeugung nur Lob über die Serkuleswabe aussprechen. Sie steht der selbstwerfertigten Mittelwand um nichts nach. Sie ist äußerst dunn, so daß recht viele Stück auf 1 kg gehen. Für reines Wachs garantiert die Firma J. A. Wagner in Wien mit 1000 K in Gold. Ich habe die Waben dreimal gedrahtet und sie wurden tadellos ausgebaut."

Der Krieg bringt die ersten Luden in der Monatsubersicht.

Imbheil!

R. Altmann.

# Die Ministerialverordnung betr. die Abwehr und Tilgung der ansteckenden Brutkrankheiten der Bienen

ist nunmehr als Verordnung des k. k. Ackerbauministeriums im Einvernehmen mit den k. k. Ministerien des Innern, der Justiz, der Finanzen, des Handels und der Eisenbahnen v. 18. Juli 1914 im Reichsgesetzblatt CXI v. 8. August l. J. kundgemacht worden und am 22. August l. J. in Kraft getreten.

Das endliche Erscheinen dieser unserer Imferschaft schon i. J. 1908 in Ausssicht gestellten Berordnung ist auf bas wärmste zu begrüßen, einmal, weil hies durch die Bekämpfung der "Faulbrut" endlich in geregelte Bahnen geleitet wird, anderseits, weil Diterreichs Handelssuusfuhr in lebenden Bienen nach dem Deutschen Reiche nunmehr gesichert ist, denn der reichss

^{*)} Sieh' S. 13, 3g. 1913, "D. J. a. B."

# Monatsübersicht Juli 1914.

		-			_	-	_		_	_	_	_	-	-	_			-						
Friedet	Bargborf b. J	Biesenberg	Deutsch-Liebau	Eibenberg	Deutsch=Rillmes	Rohannesberg	Repelsborf	Grün b. Alfch	Schwanenbriidl	Sirmik	Rleinborowis	Boratschen	Cojau	Bilrifan	Brag I.	Warnst orf	Hugau	Reichstabt II	Reichstabt I.	Saaj	Beitmerit	Wiffest & Tallam		
5500 614 614	260	480	88	88	88	8	200	8	3 6 6	\$ 5	\$8	388	370	8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8	32,8	88	267 818	26	22 PS	88	<u> </u>	3 E	Đ	She iL
+++	+	++.	+	+	<u>+</u>	+	++	_	<del></del> -	++	+	- <u>+</u> -	<b>-</b> .	++	+	1	1+	. <b>-</b>	++	١	1 1		<u>}</u>	2
984	20,8	442 650	398	410	1120	960	434 175		28.6	36	146	<b>8</b> 88	5_	848 60 60	45	8	<u>88</u> 88		<u> </u>	248	2 6	§ <u> </u>	Ĺ	~ +
++1	+	++	+	1.	+	. 1	1+		1	1+	+	++			+	+	+1	_	++	+		٤		0 +
150 495	199	160 520	212	8	. 8	8	312 95		122	5 to	616	1888	8	36	8	50	810		<u> </u>	24	ž 6	2 %		7 1 4
+11.	+	. 1.	+	1			11		1.1	1 1			. •	11	١.	l	П	•		+			œ	11.
9100 100	56	8	180	8.	. 8		165	_ }	<u> </u>	38	88	888	3	175 144	89	60	<b>1</b> 0 65		<del>3</del> 8	88	70		L	
-1300 + 530 +1490	+	+	+ 7	+.	+16	+	1+	•	<del>  -</del> -	++ 6 12	+15	<del>   </del>     12	٠.	±1	١.	1		. ,	+	١	  -			lejam zgebui
498 888 888 888 888 888 888 888 888 888	468	672	790	15° +	. 60	180	8 6 8 6 8 6	8	172	660	8	150 150 150 150 150 150 150 150 150 150	<u> </u>	100g 65	8	40	<u>8</u> 8		<u> </u>	42	88	3 04		l gave. Indiax
60 350	ĆT.	320 320	210	⊢ 2 <del>8</del> 0	. <b>81</b> 0	. 8	208 160	٠,	170	33 65	4.	820	₹.	140 184	120	120	<b>.</b>	. ;	196	8.5	<b>.</b> c	, A	1 1	letis ne hon
რ¤ლ. <u>გგე</u>	58 7.	οю. <u>90</u>	028	°.	• •	<u> </u>		•	111	3 <u>0</u> - 1	21	500	<u> </u>	<u>84</u>	<u>⊨.</u>	0 22	56 13 1	. 1	<u>5 5.</u> 8:1	50	91.0	-	. i —	Eq
		····	•	Ť	. 2	•	-	• ,			•	158		-1.4	<u>.                                    </u>	120	<u> </u>					ρ	•	t iffet
888. 888.	11 24	32 31. 8. 8.	74 24	8. 8.	<del></del>	<u> </u>	80 17 45 23		2 85 8			300		45 78 25		64	<u>දී පි</u> ල		<u> </u>				_	Eq
10,2,7	Σ	<u>,</u>		<u>.                                    </u>	<del></del>	<u> </u>	<u></u>		<u>ی رہ</u>	~,0	· ;	<u></u>	_	<u>,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,</u>	<del></del>		<u>,,, ,,</u>		<u>,,, ,,</u>		<u></u> ;	_==	-	<u>.</u>
75.0	7-0	9-6	9-0	60	960	8 0 0	ထူ လူ ဝ			۶ م د د	900	100	•	80	11.0	13-0	770		9 9 9	18-0	700	, č		icigle ——
28-0 31-0 32-0	40.0	. 28.	81.0	26-0	81·0 25·0	33.0 0	80-0 82-0	. ;	910	200	82.0	2990	ş .	31.0	29.0	85-0	34.0		33 CO	26.	32.0	3 6	Şõ	
) 180 172 170	20:1		19-6	16.7						17.8					19.		19:6 18:5		) 190 191					ttel
				<u>4</u>								180 180		18. 18.	œ.	હ	<del>6</del>		_	_	_	_	-	
11. 81.	28	· 22.	28.	œ.	21. 	. <del>.</del> 5	œ.	<u>:</u>	اد. ه	\ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \		»5:	<u>.</u> .	•• ••	œ.		<u>.                                    </u>		. œ	8	-:		-	The same
<u>.</u> . 81.	81.	٠ :-	:	29.	٠.	81.	81.	٠ ۶	3,2	<u>- 5</u>	2	5 in 6	8.	<u> </u>	<b>81</b> .	<b>81</b> .	<u>8</u> .	•	81.	7	æ <u>:</u>	90 X		
888.	8	24	88	24	88	180	88	. ;	28	32 K	82	383	ō·	22 33	31	27	91 22	· ¦	<u> </u>	81	8 0	?	H	##
90 15 90	7	12 ·	15	26	<b>8</b> 15	5 6	12 24	• :	22	5	88	3 22 8	3.	∞.	14	18	129	. ;	8	<b>0</b> 0	17 8		E	
	•	• • •	•	• •	• •	•							•			•		•	•		•		64	—
11 9	16	· 12			ထထ																		250	_
4.88	11	. œ.			2					_												_	3	
24		· <u>=</u> :			21																	_	21	_
12 81 80		. œ.			68																		8	
989.	4	. e.	9	<u>6</u> .	ರಾ ಸಂ	<u> </u>	~1.6	• •	» 5	5 %	4.	275	<b>5</b> ·	<u> </u>	σ,	<b>∞</b>	ထ ထ	• •	5 9	12	78	4		7
27 157	•	166	•	• •	124 124	<u>5</u> 6.	181 188		• •	. <u>T</u>	38	186 	•		궗.	• (	Z.	• {	쯆.			8	Mai	4

deutsche Gesetzentwurf betr. die Bekämpfung der Bienenseuchen sieht eine Bienens Grenzsperre vor gegen alle Staaten ohne gesetzliche Regelung dieser Seuchens

bekämpfung.*)

Wie so vieles so sind auch die jest getroffenen Bestimmungen in einzels nem verbesserungsbedürftig, doch ist die Jestzeit nicht geeignet, Abanderungen durchzusehen. Den Anträgen unserer "Reichsvereinigung d. selbst. Bienenzucht-Landes-Vereine und Berbände Österreichs" ist im wesentlichen entsprochen worden.

Die wichtigste Bestimmung ist, daß die ansteckenden Brutkrankheiten der Bienen unter die anzeigepflichtigen Tierseuchen des Gesetz vom 6. August 1909, RGBl. Nr. 177, betr. die Abwehr und Tilgung von Tierseuchen

eingereiht merben.

Kür dieses wichtigste Moment ist bekanntlich der Präsident der "Reichsvereinigung" und unseres deutsch. bienenw. Landes-Zentral-Vereines Herr Dr. jur. Körbl bereits i. J. 1904, also vor gerade 10 Jahren, in der Abhandlung "Faulbrut" im "D. J. a. B." S. 234, Ig. 1904, eingetreten, als noch das alte Tierseuchengesetz bestand. Gegen diesen Standpunkt wurde von "gewisser Seite" Stellung genommen. In der X. Bollversammlung der Ofterr. Agrar. Zentralstelle v. 7. Mai 1908 wurde der Dringlichkeits-Antrag des Bertreters ber "Reichsvereinigung" Doz. F. Bagler, daß in der Novelle zum Tierseuchen= gesetz die Bienenfaulbrut ausdrücklich den Bestimmungen des genannten Gesetzes unterworfen wird und daß auf sie bie Entschädigungspflicht bes Staates ausgedehnt werde, einstimmig angenommen.*) Am 13. Juni 1908 wurden im Beterinärbeirate des k. k. Ackerbauministeriums, — Bertreter unserer "Reichs-Bereinigung" war hiebei Obmannstellvertreter d. Verband d. selbst. Bzcht.=Vereine Niederösterreichs Sensal Margiol — die durch eine im Sinne des Tierseuchengesetzes § 1 zu erlassende Ministerialverordnung sestzusependen grundlegenden Maßnahmen durchberaten. Unsere "Reichsvereinigung" hat sich nicht nur durch zeitgemäße Eingaben, insbesondere i. J. 1912, sondern auch auf den Delegierten-Versammlungen, (u. a. 1908, 1913, 1914) mit der Bekampfung der Bienenbrut-Seuchen eingehend befaßt.

Die nun erlassene, vorbezeichnete Ministerialverordnung sieht außer der Anzeigepflicht bei der zuständigen k.k. politischen Bezirksbehörde unter Androhung von Arrest- oder Geldstrase, weiters vor die Bienensperre, — das Verbot des Begbringens von Völkern, gebrauchten Bienenwohnungen, Geräten, Waben, Honig, Wachs — allerdings nur den verscuchten Stand betressend (doch kann die k.k. politische Bezirksbehörde im eigenen Wirkungskreise weitgehendere Verfügungen tressen); auch dürsen die vorgenannten fremden Flugbienen nicht zugängs

lich sein.

Bur Abtötung der erkrankten Bienenvölker wird der Imker nicht geswungen, doch kann er in diesem Falle verpflichtet werden, solche Einrichtungen zu treffen, durch welche der Ausflug der Bienen verhindert wird. Diese Bestimmung ist recht mangelhaft und wohl nur deshalb aufgenommen, weil die Entschädigung aus Staatsmitteln nicht sestigelegt wird. Bezüglich dieser sind die Imker also nur auf die im bisseherigen außerordentlichen Subventionswege fallweise Zuerkennung von Geldebeträgen verwiesen; da eine solche Imkern, welche der notwendigen Tilgung von Bienenvölkern widerstehen, einsach nicht zugewendet werden wird und das monatelange Sinsperren der erkrankten Bölker dis zu deren Zugrundegehen simlos und nutlos wäre, so ist ein wirksamer mittelbarer Zwang auf die rechtzeitige Tilgung gegeben. Zur strengen Sinhaltung der Desinsektions-Borschriften wird der Imker ohnehin gezwungen. Die Kosten



ber Tilgungsaktion haben teils ber Staat, teils die Gemeinde zu tragen, teils

fallen sie bem Imter zur Laft.

Berantwortlich ist für die ordentliche Durchführung der Gemeinde vorsteher; die Beiziehung des Amtstierarztes ist vorgesehen, desgleichen auch die eines bienenzüchterischen Sachverständigen; hier wird es Sache der bienenw. Landesvereinigungen sein, entsprechend einzugreisen, desgleichen auch bei der in allen bez. Fällen zu erfolgenden Einsendung von Brutproben an die vom k. k. Ackerdauministerium bekanntzugebenden Untersuchungsstellen. Strenge Strafversügungen bedrohen jede Übertretung der Berordnung, auf welche wir später hier noch aussührlicher zurücksommen werden.

Un die Ministerial-Berordnung angeschlossen ist eine Belehrung über die Erscheinungen und das Wesen der ansteckenden Brutkrankheiten der Biene.

Dog. F. Bagler.

# Einführung der Honigkontrolle im deutsch. bienenw. Landes= Bentralvereine für Böhmen.

Für alle Mitglieder unseres Landes-Bentralvereines gilt bef. bas Grundgeset, für ben Bonig-Banbel (S. S. 152, Ig. 1912 "D. J. a. B.)

Die bereits i. J. 1913 beschlossene Einführung der Honis font rolle konnte bisher aus dem Grunde nicht zur tatsächlichen Durchführung gelangen, weil unser im November v. J. (durch Patentanwalt Ing. Jos. Fischer-Bien) überreichtes Gesuch um Registrierung der Schutz marke unseres L. Z.: Vereines seitens der Handels und Gewerbekammer ber krag als Marken-Registrierbehörde abgelehnt wurde, indem diese einen dienenw. Vereiu als nicht registrierungsberechtigt ansah. Dieser Standpunkt war umso unbegreiflicher als die Wiener Handels und Gewerbekammer bereits früher die Schutzmarke des Verbandes d. selbst. Bicht. Vereine Nieder-Oesterreichs ohne weiteres registriert hatte. Es wurde daher seitens unseres L. Z.-Vereines die Beschwerde an das k. k. Ministerium für öff. Arbeiten ergriffen, welches ersteulicher Weise unser mit eturse stattgab und die Ablehnung der Handels und Gewerbekammer aushob. Hiedurch ist eine auch sür die anderen bienenw. Landes-Vereinigungen Oesterreichs wichtige Frage in günstigem Sinne gelöst worden.

Die Handels= und Gewerbekammer in Prag hat demnach mit Zertifikat N. E. 719, zn. 14 v. 7. Jänner 1914, 11 Uhr vorm., (also rückwirkend) die vom deutschen bienenw. Landes-Zentralverein für Böhmen beantragte untenstehend abgebildete Schut mart e nach den Bestimmungen des Gesetzes vom 6. Jänner 1890, RGBl, Nr. 19, und vom 30. Juli 1895, RGBl. Nr. 18, unter Nr. 8509, Fol. 3050, im dortämtlichen Markenregister eingetragen, so daß gen. Marke nunmehr den Schutz de gesche sin Desterreichtnggereicht.

Es kann dennoch in jenen unseren Sektionen, welche einen diesbez. Beschluß fassen, unter Durchsührung der Honigkontrolle nunmehr von der Mitgliedschaft unsere "Eingetragene Schukmarke" benützt werden. (10 Schukmarken

fosten 20 h postfrei).

Bur Durch führung der Honigkontrolle bestehen besondere Anweisungen: I. Für die Sektionsvorstände, II. für die Kontrollore, III. für die Imker; wir veröffentlichen zunächst I. und III. als die weitere Kreise interessierenden und wird die Anweisung II. erst im Bedarisfalle abgegeben. III. ist gleichzeitig eine gemeinverständliche Anweisung für die Behandlung des Honigs durch den rationellen Imker überhaupt. Die Anweisungen sowie die nachstehend veröffentlichten Satungen der Honigkontrolle lehnen sich an die bereis praktisch er

probten Bestimmungen des "Bereines d. Schweizer Bienenfreunde" und des

"Verbandes d. selbst. Bzcht.-Vereine Nieder-Desterreichs"*) an.

Bei der Einführung der Honigkontrolle geben wir uns zunächst keinerlei übermäßigen Hoffnungen hin: die Honigkontrolle wird, je nach Ernte, und Abjat nur allmählich in unserem L.-3. Berein durchdringen; selbst in der Schweiz, wo diese dort hochgeschützte Magnahme seit 1894 besteht, haben sie aus mannigfachen Gründen noch lange nicht alle Vereine eingeführt. "Gut Ding will Beile haben!" Unfer L.-A.-Berein bietet aber unserer Mitgliedschaft nunmehr einen neuerlichen Borteil unserer großen Organisation und Sache bes einzelnen ift es, von ihr Gebrauch zu machen!

Der Zentral-Ausschuß.

#### Sakungen der Konigkontrolle des Peutschen bienenw. Landes-Bentralvereines für Söhmen.

I. Zweckund Vorteil der Honig-Rontrolle.

3 wed ber Honigfontrolle ist, einwandfreiem Qualitäts=Honig ber Mitglieder bes Landes-Zentralvereines eine der garantierten Echtheit und Bute entsprechende Bevorzugung im Handel zu verschaffen. Kontrollier= ter einheimischer wird dem unkontrollierten fremden Honig vorgezogen werden.

Durch das dem ersteren entgegengebrachte größere Vertrauen des Käufers wird sich ber Honig-Absatz vergrößern, die Nachfrage im Publikum wird steigen.

Die Honig-Rontrolle garantiert eine bessere und gleich artigere Qualität und rechtfertigt daher größeres Zutrauen des Käufers.

Sie ist die beste Abwehr gegen den unlauteren Wettbewerb der fünstlichen

Süßstoffe wie des fremden Honigs.

Da sie auch die Kontrolle der Bienenstände einbezieht, wirkt sie erzieherisch auf den Imter und fördert fie den rationellen Betrieb der Vienenzucht überhaupt.

Sie beseitigt aber auch das gegenseitige Mißtrauen der Imker gegen einander, sie stärkt das Zusammengehörigkeitsgefühl und den Bereinsgeist.

## II. Allgemeine Bestimmungen.

1. Die Honigkontrolle ist für die Bereinsmitglieder nicht obligatorisch, wer aber an ihr freiwillig teilnimmt, unterwirft fich damit allen im Interesse der Kontrolle gebotenen Maßregeln.

2. Wer seinen Honig kontrollieren läßt, muß stets die gesamte Ernte der Kontrolle überantworten und darf er keineswegs nur Teilmengen anmelden.

3. Unter der Bezeichnung "kontrollierter Honig" darf nur solcher eigener ober anderwärts eingekaufter Honig des Vereinsgebietes verkauft werden, welcher der Kontrolle des Landes-Zentralvereines tatsächlich unterzogen wurde.

4. Nur kontrollierter Honig darf durch die den Schutz des Gesetzes genießende "Gingetragene Schutimarfe" bes Landes-Zentralvereines ausgezeichnet

werden. Zuwiderhandlung wird als Betrug geahndet.

5. Die Honig-Kontrolle erfolgt in der Regel nur über Beschluß durch die zuständige Seftion. Über Ausnahmen hievon entscheidet der Zentral-Ausschuß

des L.=A.=Vereines.

Direkte Mitglieder des Landes-Zentralvereines haben unmittelbar beim Zentralausschusse um Vornahme der Honig-Kontrolle anzusuchen, welcher die einschlägigen Magnahmen beschließt.

## III. Durchführung der Honig-Rontrolle.

· 1. Die Durchführung der Kontrolle an Ort und Stelle erfolgt durch seitens der Sektionsversammlung (§ 7 d. L.Z.-B.-Sekt. Sak.) bestellte Kontrollore.

Digitized by Google

^{*)} Dortselbst von unserem gefc. Chrenmitglied t. t. Db.=R.=Rat Bob I rab trefflich organisiert

Als solche sind für jedes Sektions-Gebiet wenigstens zwei als tüchtig und erfahren allseits anerkannte Mitglieder, in erster Linie Wanderlehrer und Bienenmeister, zu mahlen: diese Wahl unterliegt der Bestätigung des Zentralausschusses des Landes=Zentral=Vereines.

2. Die Tätigkeit der Kontrollore wird durch besondere Unweisung fest: Solche erhalten auch die Sektions-Vorstände sowie die zu kontrollierenden gelegt.

Imfer.

3. Im Zentral-Ausschusse des Landes-Zentralvereines wird für die gesamten Angelegenheiten der Honig-Kontrolle ein Referent bestellt, welcher auch die Durchführung der sachverständigen chemischen Untersuchungen veranlaßt.

Der Zentralausschuß entscheidet als oberfte Stelle in allen Fragen

der Honig-Kontrolle, insbesonders bei Berufungen in Streitfällen.

Die Zentrale führt das Haupt-Kontrollbuch und folgt die Kontroll-Karten, Plakate usw. aus.



## Anweisung für die Imker.

1. Wer sich der Honigkontrolle unterstellen will, muß Mitglied des

Deutschen bienenw. Landes-Zentralvereines sein. 2. Der Im fer soll bei der Kontrolle womöglich personlich anwofend sein. Bur Abhaltung der Kontrolle muß Ernte und Klärung des Honigs beendet sein. Nach stattgefundener Kontrolle ist der Kontrollzettel nicht nur von den Kontrolloren, sondern auch vom Imfer zu unterzeichnen.

3. Die festgesette & e b ü h r ift den Kontrolloren, falls nicht im porhinein be-

zahlt, sogleich zu entrichten.

4. Es darf nur die eigene Ernte des Imkers der Kontrolle unterstellt werben, nicht aber zugekaufter Honig. Den Kontrolloren ift die gefamte Ernte zur Beurteilung vorzuweisen.

5. Wer sich der Kontrolle unterstellt hat, darf nur kontrollierten Honig kaufen und verkaufen. Der bezügliche Nachweis muß jederzeit

beigebracht werden können.

6. Von der Kontrolle sind außgeschlossen jene Bienenzüchter, die auch außerhalb unseres Bereinsgebietes Bienenstände besigen oder von dorther untontrollierten Honig beziehen, ferner wer bei aufgesetzen Honigräumen füttert und

überwintert und Stände, auf benen Faulbrut herrscht.
7. Gine spätere Kontrolle ist jederzeit zulässig; sie muß aber durch ben Imfer beim Sektionsvorstand angesucht werben und unterliegt zubem einer

von der Sektion zu bestimmenden erhöhten Kontrollgebühr.

8. Wer bei der Kontrolle die Note "ungenügend" erhält, wird vom Befund

unter Anführung ber Gründe in Renntnis gesett.

9. Als Ausweis für bestandene Kontrolle wird jedem Kontrollierten bie offizielle Kontrollkarte bes Deutsch. Bienenw. Landes-Zentralvereines verabsolgt, u. zw. alljährlich für jede bestandene Kontrolle je eine besondere Konstrollfarte, deren Gültigkeit jeweils am 1. September des folgenden Jahres erlischt.

10. Wer sich der Honigkontrolle unterzieht, verpflichtet sich: a) ben

Weisungen bezüglich Behandlung des Honigs gewissenhaft nachzukommen;

b) den Kontrolloren gegenüber keiner unwahren Angaben oder Berheims lichung sich schuldig machen;

c) den kontrollierten Honig stets unter Benützung der L.- 3.- Schutzmarke zu

verkaufen.

Mitglieder, die sich irgendwie gegen die Kontrollorgane, die Zentrale oder die Käufer vergehen, können vom Zentralausschusse des L.=Z.=Vereines für immer aus der Liste der kontrollierten Mitglieder gest rich en werden, was im Ver=einsblatt "Der Deutsche Imker a. B." kundgemacht wird.

11. Wer sich der Kontrolle mit Erfolg unterzogen hat, ist berechtigt,

a) die Schutmarke des Deutsch. bienenw. Landes=Zentral= vereines f. Böhmen

zu führen. Diese ist gesetlich geschützt und Eigentum des L.= B.= Bereines; ihr unbefugter Nachdruck, wie ihr unberechtigter Gebrauch werden gerichtlich verfolgt. Die Schutzmarken sind nur durch die Zentral=Geschäftsleitung des L.= Z.=Bereines in Prag, von Sektionsmitgliedern nur im Bege ihrer zuständigen Sektionsleitung, von direkten Mitgliedern unmittel=bar zum festgesetzten Preise käuflich zu beziehen. (1 Stück 2 h positivei.)

Anbringung der Schukmarke. Die zum Verkaufe bestimmten Gläser und Gefäße werden mit der Schukmarke, am besten mit Wasserglas oder Damarlack, derart verschloffen, daß das erste Oeffnen die Schukmarke unbrauchbar

macht.

Ter mit der Schuhmarke ausgezeichnete Honig muß unter allen Umständen den Ramen der kontrollierten Bienenwirtschaft bezw. des Lieferanten tragen. Dies gilt auch für Händler mit kontrolliertem Honig.

Wer die Schutmarke des L.-B.-Vereines führt ist zur alljährlich en Kontrolle verpflichtet. In Mikjahren, in welchen keine Kontrolle stattfindet, dürfen Schutmarken nur dann bezogen und geführt werden, wenn sich der Imkerschriftlich verpflichtet, nur kontrollierten Honig zu kaufen und zu verkaufen.

Wer die Schuhmarke führt, der Kontrolle sich aber nicht unterstellt, wird

wegen Betrug gerichtlich verfolgt.

Wenn ein in die Honigkontrolle aufgenommenes Mitglied mit der Schutzmarke auch unkontrollierke Honige auszeichnet, so wird es von der Honigkontrolle ausgeschlossen und verfällt sein etwaiger Schutzmarkenvorrat der Konfiskation.

b) Der Reklame = Schild für kontrollierten Honig fann gegen eine Leih-Gebühr von jährlich 1 K per Stück unter Borweisung der Kontroll-Karte von der Zentral-Geschäftsleitung des L.=Z.-Bereines in Prag jederzeit in beliebiger Anzahl bezogen werden.

Der Reklame-Schild ist jedoch für alle Zeit Eigentum des Deutsch. bienenw. Landes-Zentralvereines für Böhmen; letterer ist jederzeit berechtigt.

den Schilb zurückzufordern.

Dem Inhaber bes Reklame-Schildes ist bie Anbringung seines

Namens auf demfelben auf seine Kosten gestattet.

Wer den Reklame-Schild führt, ist zur alljährlichen Kontrolle verpflichtet; in Mißjahren, in welchen keine Kontrolle stattfindet, darf der Inhaber nur kontrollierten Honig kaufen und verkaufen.

Wer sich der Honigkontrolle nicht mehr unterzieht, hat unberzüglich die erhaltenen Schilder an die Zentral-Geschäftsleitung des L.-Z.-Bereines in Prag unversehrt und postfrei rückzustellen; wer dem nicht nachkommt, wird gerichtlich verfolgt.

c) Die Honigbörseim "Deutsch. Imkera. B."

weist die Ankundigungen der kontrollierten Mitglieder an besonderer Stelle aus.

12. Gegen den Befund der Kontrolle, bezw. gegen die Zurudweisung von ihr kann der Imter im Wege bes zuständigen Gektions-Borftanbes Berufun g und Beschwerde beim Zentralausschusse des L.B. Bereines erheben und auf seine Rechnung und Gefahr eine nochmalige Streitkontrolle verlangen. In allen Fällen entscheidet der Bentralausschuß, gegen bessen Entscheidung fein weiteres Rechtsmittel zuläffig ift.

Die Honig=Ernte.

a) Es werben brei Gruppen Honig unterschieden: Frühjahrs, Commer-, Jahres-Ernte. Jebe dieser Ernten eines und besselben Imfers soll von gleichartiger Beschaffenheit sein, gleichviel, ob 3. B. die Frühjahrs-Ernte gleichzeitig oder zu verschiedenen Beiten erfolgte. Doch können bei hinreichend großen Mengen auch einzelne Sonig=Sorten kontrolliert werben.

Honigproben aus verschiedenen Gefäßen, die durch ungleiche Farbe und Unreinigkeit verraten, daß die Klärung und Mischung versäumt wurde, werden bei

ber Kontrolle bean ständet.

b) Bei der Honigernte sind folgende Borschriften gewissenhaft

Reif ist der Honig nur bann, wenn er bededelt ober, wenn er unbededelt, zu erfüllen. boch bidfluffig ift. Dunnfluffiger, unreifer Honig ift minderwertig und wird er

bei der Kontrolle beanständet. Der Gefchmad wird beeinträchtigt durch Rauchen, Gebrauch ftark rie chender Stoffe, unvorsichtiges Delen der Schleudermaschine; Sorgfalt in der Reinigung ber Gerätschaften, ber Gefäße wird baber ftrengftens zur Pflicht

Warm, d. i. am Ofen, am Dampf oder an der Sonne ausgelaffener Honig aemacht. ift dem Schleuderhonig nur bann vollwertig, wenn jede Beimischung von Baffetbampf ausgeschlossen war und ber Honig nicht über 50° C (= 40° R) erwätmt wird; Ucberhitzung schadet bem Aroma wie ber Farbe und macht die wertvollen Enzyme unwirksam.

Das Mischen bes Honigs.

Die Gesamt = Ernte soll von gleicher Farbe sein. Das Mischen ungleicher Honige erfolgt gleichzeitig mit ber Klärung im Klärkeffel. Die gemischten Honige werden mit einem reinen Stabe geschwungen und nach ruhiger Klarung bat der Honig beim Abfüllen nochmals durch das Sieb zu fließen.

# Das Klären

des Honigs bezweckt die Ausscheibung ber Bachsteilchen und anderer Frem bkörperchen, bes Staubes, ganz besonders aber der beim Schleubem

dugetretenen Luft; es bedingt die Qualität des Honigs wesentlich.

Jeder zu kontrollierende Honig muß unbedingt geklärt werden, das Klären ist obligatorisch. Gin großes, sehr feines honig = haarfieb muß jeber kontrollierende Imker besiten; hat er es nicht, so darf fein Honig nicht als "rein" erklärt werden, auch wenn die Mufter einwandfrei klar sein follten. Gin besonderer Klärkeffel mit Ablaufhahn 1—2 cm über dem Boden (3. B. nach Gerftung, Protop) ist sehr empsehlenswert. Schon aus der Schleuber soll der Honig durch ein angehängtes fleines Sieb laufen.

Das Klären hat unmittelbar bem Ernten zu folgen: ber noch stockwarme Honig klärt sich rascher und sicher noch vor dem Kristallisieren: Mai. honig läßt manchmal schon im Sieb Körner zurück. Unterbleibt die ruhige Klärung. jo verursacht die im Honig gefangene Luft, namentlich in den oberften Schichten, eine leichte Gärung.

Durch das Erwärmen wird der Honig flüssiger und die Ausscheidung vollzieht sich viel rascher; in kaltem zähem Honig würde sie so wie im kristallisierten

gar nicht erfolgen.

Das Erwärmen erfolgt im warmen Wasserbad, auf Dampf, an der Sonne oder im Badofen, jedoch nur fo lange, bis ber Honig fcmach lauwarm ift: bis höchstens 50° C (= 40° R); (keinesfalls darf der Honig überhitt werden, sein Aroma würde hiedurch schwer geschädigt). Der so erwärmte Honig wird fogleich durch bas große Sonigsiebin ben Rlärkeffel gegoffen, in welchem er, gut zugedeckt, beiläufig 2 Tage im warmen Zimmer stehen bleibt. Sobann wird ber honig abgefcaumt und, wenn völlig flar, in die Berfandgefake abaefüllt und fühlgestellt.

In Ermangelung eines Klärkessels kann der warme Honig durch das Sieb auch jogleich in die Berfandgefäße abgefüllt merden, die fobann gut Bu bededen sind. Die aufsteigenben Luftblasen bilben einen gaben Schaum, ber nach einigen Tagen bestmöglich abgeschöpft wird. Bur völligen Klärung legt man nun ein entsprechend zugeschnittenes, gutes Pergamentpapier auf den Honig; in einigen Tagen hat sich jede Spur Schaum dicht an das Bapier gelegt und kann sie daher mit biefem abgehoben werden. Ein mit flüffigem Bachs getranktes, genau auf die Gefähöffnung zugeschnittenes, schwefelfreies Pergamentpapier bilbet auch den besten luftdichten Berschluß.

#### Das Auflösen kristallisierten Honias.

Der helle Frühjahrshonig kristallisiert meist härter, er ist schwieriger aufdulösen und nimmt darum eher Schaden hiebei, indem er dunklere Farbe und brandlichen Beigeschmad bekommt. Kriftallisierter Honig wird im heißen Wasserbab unter stetem Umrühren wieder flüssig gemacht; es empfiehlt sich,

die Honiggefäße auf einem Rost einzustellen.

Steht kein Wasserkessel zur Berfügung, um auf diese Art flüssigen Honig zu erhalten, so stellt man das Honiggefäß auf eine Bfanne mit siedendem Wasier Um das Ueberhiten des Honigs am Boden des Kessels zu verhindern, beachte man iolgendes: Bor dem Aufstellen schneidet man scitlich am Acssel mit einem langen Resser ein Schlitloch in den Honig oder man stößt mit einem starken Stab bis auf den Boden des Gefäßes. Sobald nun unten der Honig flüssig geworden ist, steigt er durch die so erhaltene Deffnung an die Oberfläche oder er wird von Zeit 311 Zeit abgegoffen. Der fluffig gemachte Honig wird nach 24 Stunden abaeicaumt. Der Nieberschlag bes Bafferbampfes vom Decel barf nie in den Honig fallen. Ueberhaupt soll der Honig nicht zu lange im Basserbade bleiben, weil er sonst an Wohlgeschmad einbükt.

## Die Honig=Aufbewahrung.

a) Die Gefäße sollen geruchlos, rein und blank sein. Nie fülle man frischen Sonig zu älterem in einem angegänzten Gefäße. Der Berichluß sei möglichst dicht, denn der Honig sangt Feuchtigkeit und Gerüche an.

b) Der Aufbewahrungsraum fei troden, nicht zu warm und nicht zu kalt, stets sei er geruchfrei; Magazine mit Petroleum, Rase u. a. sind für Conia ungeeignet. Ameisen halt man durch um die Gefaße gestreute Asche ab.

## Anweisung für die Sektions-Vorstände.

In den Sektions-Versammlungen find die Mitglieder über 3wed und Riel der Haupt-

tontrolle entsprechend auf zu klären. Der Sektions-Borstand nimmt rechtzeitig die Anmeldungen jener Mitglieder, welche sich der Honig-Kontrolle unterstellen, entgegen; er hebt gleichzeitig die Kontrolle-Gebühr, bann bie Rahlungen für die gelieferten Schutmarten ufm. ein.

Digitized by Google

Die Wahl der (wenigstens 2) Kontrollore für das Sektions-Gebiet, chenso die Fest ung der Kontroll-Jahresgebühr erfolgt durch die Sektions-Bersammlung (§ 7. L.-8.-B. Sekt.-Sahungen); sie bestimmt auch die Berwendung der borgen. Gebühr. (Diese ist in erster Linie zur Dedung der Kontrolle-Spefen, ebent. zur Entschädigung der Nühewaltung der Kontrollore bestimmt, ein Ueberschuß kann der Settions-Raffa zugemendet merden.)

Die Festsehung der Kontroll- Tage erfolgt durch ben Gektions-Borftand im Gin-

bernehmen mit den Kontrolloren.

Der Scktions-Borstand bezieht durch die Zentrale unter Angabe der beiläufigen Jahl bie gur Durchführung ber Kontrolle nötigen berichiebenen Drudforten, die Rufterglafer für die Sonigproben und übermittelt diefe rechtzeitig nebst bem Bergeichnis ber au kontrollierenden Bienenwirtschaften den Kontrolloren; auch berständigt er den Im ker bom Lage der Kontrolle.

Der Scktions-Vorstand hat das Kontroll-Protokoll laut Muster zu führen, Dic entnommenen Sonig = Referbe = Broben burch ein Jahr zu bermahren, sowie Die

Rontroll= Zettel dem Settion&-Archib einzuberleiben.

Der Sektions-Vorstand erhält von der Zentrale des L.- 3.- Bereines die Kontroll-Karten, er folgt auch die Schutzmarken, Plakate, Reklame-Schilder*) usw. den kontrollierten Bienenwirtschaften nach Bedarf gegen Barzahlung sofort aus: hierüber ist im Kontrolle-Protokoll entsprechend Bormerk zu führen.

Der Settions-Borftand beröffentlicht in der Tagespreffe einen turzen Bericht über die durchgeführte Rontrolle unter namentlicher Anführung der tontrollierten Bienen-

wirtschaften.

suchende Mitglied für die Zuschlagsgebühr von K 1.— zur Jahres-Kontrollegebühr, sowic für die etwaigen besonderen Spefen auftommt.

Die Ergebniffe aller Rontrollen find dem Zentralausschuffe anzuzeigen. Bur leberwachung und Förderung des Honighandelschaften die bez. Sektionen das Saussieren mit Honig, verdächtige Angebote billiger Honige in der Tagespresse, den Mihrauch der Schukmarke des Landes-Zentral-Vereines, den Honighandel der kontrollierten Mitglieder nach Tunlichkeit zu verfolgen und gegebenen Falles an die Zentrale zu berichten. Andererseits haben die Sektionen nach Möglichkeit in der Tagespresse und in der Oeffentlichkeit für den kontrollierten Honig Reklame zu machen.

# Die Schule und unsere edle Imkerei.

Ein fehr nachahmenswertes Beifpiel.

Unser sehr geschätzter Wanderlehrer Herr Fachlehrer Hans Spatal, Obmann der Sektion Postelberg, welcher unermudlich tätig ist, weiteste Kreise für unfere Bestrebungen zu gewinnen, sucht schon seit Jahren, u. zw. mit besten Erfolge, auch die Schuljugend für die edle Imterei zu gewinnen. Berr Fachlehrer Spatal hält alljährlich für die Burschenschuloberklassen einen eigenen Bienenzuchtlehrkurs ab, er benützt aber auch sonst im Unterricht jede passende Gelegenheit zu entsprechenben Hinweisen. Wie auch im Sprach-, bzw. Aufsatunterricht die Schüler interessiert werden können, zeigt nachstehender hübscher Aufsat des Bürgerschülers Franz Mirschitta:

Warum bas Rottehlchen bas Lob bes Sonigs verfünbet.

E3 ift Abend. Die Sonne verfinkt hinter den heimatlichen Bergen.

Der sorgsame Bater Immlieb hat soeben im "Deutschen Imteraus Bohmen" gelefen und begibt fich in das Nebengimmer gur Rube.

Raum find feine Schritte verhallt, beginnen die Gegenftande, die er tagsüber gebraucht

hat, ein erregtes Gespräch über ihren Wert. Jeber bilbet sich natürlich ein, daß er der notwendigste Gegenstand des Bater Imm-

lieb mare.

Den Reigen eröffnet in quitschendem Tone die Zange: "Liebe Kameraden, ihr werdet doch zugeben, daß ich bei meinem Gerrn in hohem Ansehen stehe. Wäre ich nicht, so könnte Bater Immlieb Die Waben nicht aus dem Stode herausnehmen. Es würde Stiche in Gulle und Fülle seten."

"Das gebe ich auch zu, aber noch wichtiger als bu, bin ich", meinte bie Imferpfeise

^{*)} Das Reklameschild wird erst später abgegeben, bis ein entsprechender Bedarf tatjächlich borliegi.



"Ich muß auch ein gewisses Vorrecht vor euch bei Vater Immlieb genießen, denn er trägt mich tagsüber im Niunde, damit ich die Bienen aus seiner Nähe verscheuche."

Darauf antwortete wieder die Feder: "Wäre ich nicht, so könnte Vater Immlieb seine Kenntniffe den anderen Imkern nicht mitteilen."

Die Imterzeitung wieder meinte: "Ich bin der notwendigste Gegenstand des Imters,

denn ich lehre ihn, wie er die Bienen züchten muß."
"Wäre ich nicht", sagte der Papierkord, "so würde in der Imkerstube schöne Ordnung herrschen. Wohin würde der Imker die gesammelten Abschnitte über die Bienenzucht geben? Ich din nun der notwendigste Gegenstand Vater Immlieds."

Immer erregter wird das Gespräch. Wilde Ruse erschallen in der düstern Imkerstube. Da macht das Rotkehlchen, das Bater Immlied über den Winter in die warme Stube genommen hat und das vom Streite bisher abseits gestanden ist, einen Vorschlag: "Höret, liebe Kameraden! Wir werden denjenigen Gegenstand als den liebsten des Imkers anerkennen, zu dem er frühmorgens zuerst kommt und ihn gebraucht."

Jeber Gegenstand nimmt ben Borichlag an.

Der Morgen graut.

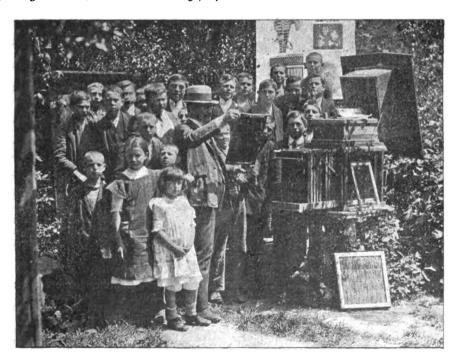
Gespannt warten die Gegenstände auf das Rommen Bater Immliebs.

Da öffnet sich die Türe und herein tritt Vater Immlieb. Er geht sofort zum Honig-topfe der von den übrigen Gegenständen nicht beachtet wurde, nimmt einen Löffel voll und gibt ihn seinem Knaben, der sagt: "Ach, wie gut schmedt doch der Honig!"

Die Gegenstände sind gang sprachlos bor Erstaunen über die Beborzugung des Honig-napfes und dessen Inhalt. Das Notkehlichen aber ließ der Imker im Frühjahr frei; es flog in die weite Welt hinaus und verkündete das Lob des Honigs.

#### Bom Bienenguchtlehrfurfe an ber Burgerichule Boftelberg.

Kursleiter bw. Banderlehrer Fachlehrer Spata l. Wie aus bem Bilbe entnommen werben tann, läßt sich ber gange Babenbau bes Beobachtungsftodes auf Gleitschienen aus der Gerstungbeute herausziehen, so daß er dann frei hängt, von allen Seiten zuganglich. Troß des heihen Tages, troßdem das Wolk ganz frei hing und die Aufstellung immerhin mancha Schwierigfeiten bot, murbe fein Rind gestochen.



Jadlehrer J. Spatal mit feinen Imkerfculern am Cehrbienenftande.

# 59. Wanderversammlung deutscher, öfterr. und ungarischer Bienenwirte ju Pregburg.

Bon k. k. Schulrat hans Bakler-Brag, Bizepräfibent ber Wanderbersammlung deutjd. österr. und ungar. Bienenwirte für Desterreich.

Wenn mich, da ich doch in solcher Frage mitzureden wohl berechtigt erscheine, jemand aufs Gewissen hin fragen sollte, welche Zwede eigentlich die "Wanderbersammlungen" in ihrer gegenwärtigen Form verfolgen, welche Resultate für die Bienenzucht im Großen und Ganzen sie aufweisen, so möchte eine aufrichtige, gewissenhafte Antwort wohl wenig befriedigend lauten. Es findet gelegentlich jeder solchen Wanderversammlung eine bienenwirtschaftliche Aus stellung statt. Da dieselbe aber nicht durch die Wanderversammlung oder deren Präsibium, sondern durch die jeweiligen lotalen Faktoren beranstaltet wird, erschein selbe nicht anders, wie die von einzelnen Landesverbänden oder manchmal sogar selbs: keineren Bienenzüchterbereinen beranstalteten, wenn man etwa bon der größeren Anzahl und

dem höheren Werte der Preise absieht.

Uber auch die Berhandlungen ber Wanderbersammlungen übersteigen ichon seit langem selten das Niveau irgend eines kleinen Imkertages und haben jedensalls für die Bienenzucht im Großen und Ganzen recht wenig Bedeutung. So waren in Prefburg z. L. einzig die Ausführungen Univ.-Prof., Ob.-Sanit.-Nates Dr. Langer 8-Graz beachtenswert, obwohl keineswegs Neues bietend, da unfer geschätztes Ehrenmitglied ziemlich die Brug-Komotauer Ausführungen wiederholt und nur durch fchone Lichtbilder-Borführungen ergangte. Was die übrigen Gerren Redner borlasen — denn mit Ausnahme des Gerrn Oberlehrer Cholik-Probit (Mähren), sprach keiner derselben frei — war, wie herr Kreisbienenmeister aus München ganz richtig bemerkte, kaum einer kleinen Sektionssitzung entsprechend. Benn man noch dazu bedenkt, daß bei der Berufung der Preisrichter, der Wahl der Preisgerichts man noch dazu beventt, das dei der Berufung der Kreistrichter, der Wahl der Preisgerchsordnung, Verteilung der Preise u. a. meist ganz willfürlich borgegangen wird, daß der Aufich uß der betr. Wanderversammlung meist weder gefragt noch gehört wird, möcke
ich den sehen, der da behaupten wollte, daß heute die "Wanderversammlung" noch eine andere Bedeutung besähe als die etwa einer gemütlichen Zusammenkunst alter Inkersreunde. Die gegen wärtige Form und die Statuten der Wanderversammlung ind veraltet und in jeder Historie die Sache hat.

Bon der Perle des Böhmerwaldes aus, St. Margarethenbad bei Prachatis, überseste ich bei dauernd strömendem Regen in sehr langsamem Gisenbahntempo den Böhmer- und Bancrwald, um von der historisch interessanten Bischofttadt Passau durch das Donautal nach Breßburg zu kommen. In der reizvollen Wachau etwas länger verweilend, wo der Wein viel-verheißend stand und die endlosen Reihen der Aprikosenbäume unter den tausenden von Friichten buchstäblich brachen, über das lärmende Wien weg, wurde die Leithagrenze über-schritten und die am Abfalle des Weinhügellandes in die breite Ebene erbaute alte ungarijce Königsstadt erreicht. Der neuere Teil der Stadt mit breiten Gassen und Plätzen machte einen guten Eindruck der ältere weist ehrwürdige Kirchen und Bauten, um den Schloßberg herum, auch viel Armut und Dürstigkeit auf. In einem großen Hotel (Saboh) waren wir gut, wenn auch nicht gerade billig untergebracht. Der Empfangsausschuß arbeitete tadellos.

Unfer Landes-Zentral-Berein war stattlich bertreten, ebenso auch der übrige Teil der "Neichsvereinigung d. selbst. B.-L.-Bereine und Berbände Oesterreichs". Aus Deutschland wat die Beteiligung wieder so zahlreich wie gewöhnlich, Ungarn stellte selbstredend die Hauptmasse der Besucher.

Der sogenannte

Begrüßungsabend im Augarten,

am 25. Juli I. J. war recht wenig gludlich arrangiert, nichts weniger als gemutlich und offizielle Begrüßungsreben fanben teinerlei statil! Gine spontane Ansprache von Gunther-Seebergen bei Berlesung einer Nachricht über den bevorstehenden Ausbruch des Krieges mit Serbien, fand ob ihrer warmen Worte allseitig jubelnde Aufnahme. Um Sountag, den 26. Juli I. J. vorm. fand in den Sälen des II. Stodwerles der

höheren Töchierschule die feierliche

Eröffnung ber Bienengucht-Ausstellung

statt. Trot der großen Erregung am Borabend kriegerischer Ereignisse, zeigte sich ein fecht ftarfer Bejuch indem gur Eröffnung nicht nur aus allen Teilen bes Deutschen Reiches und unferer Monarchie an 500 Bienenguchter erschienen waren, sondern auch bas Rublifum der Stadt in Massen herbeiströmte. — Leider hat das regnerische Wetter dem Feste stadten Abbruch getan. Der Eröffnung wohnten u. a. bei: Staats-Sekretär Freiherr d. Kazh, mit Minist.-Nat Kapp=Ragánh, Minist.-Sekretär Krenedits, und Minist.-Konzivist Utash, Bürgermeister kön. Rat Brolly, Bizegespan kön. Nat Ketöcz, Domprobit d. Komlos is in der Menderkartsangenochneten Kirkner, Krolopp und Jarok, u. a. Missessen konzikan Konzivist der Konzertsangenochneten Kirkner, Konzivist der Konzertsangenochneten Kirkner, Konzertsangenochneten Konzertsangenochneten Als erfter Redner nahm R.=Abg. b. Sailaffh, Brafibent ber "Banderberfammlung"

für Ungarn, leitender Bizepräsident des Ungar. Landes-Bienenzüchter-Bereines, als Borsitender des Festausschusses das Wort (merkwürdigerweise nur in ungarischen Worten!) zur Begrüßungsansprache. Der heutige hochpolitische Tag wo die Jugend der Nation im Begrisse sieht, ihr Leben für die Ehre des Vaterlandes einzusehden, sein zusen, sei zwar zur Ibhaltung don Festlickeiten nicht geeignet, doch sei das Fest, welches die Imker heute hier sciern, nicht ein Fest der Eitelkeit, sondern ein Fest der Arbeit, welche auch in ernsten Beiten ihren Fortgang nehmen müsse. Da mit so großer und vieler Wühe in den Mauern der historischen, altehrwürdigen Krönungsstadt Prehdurg die 59. Wanderversammlung und die Ausstellung zustande kamen und erfreulicher Weise einen so großen Fremdenzussung und hie Ausstellung zustande kamen und erfreulicher Weise einen so großen Fremdenzussung witten. In seiner weiteren Nede erläuterte Redner die hohe Bedeutung der Vusstellung zu bitten. In seiner weiteren Nede erläuterte Redner die hohe Bedeutung der Bienenzucht und sprach er der Regierung, den Behörden und dem Munizipalausschuß sowie dem Imkerbereine Prehöurg, dann den Bienenzüchterbereinen des Deutschen Reiches und Oesterreichs für die ausgiedige Unterstützung, den herzlichsten Tank aus; ebensolchen auch dem Festausschusse mit dem unermüdlichen kal. Wienenzuchtinspektor Vall als Geschäftsleiter an der Spike. Die Wühe und Arbeit die angewandt wurde, bedeutet nicht nur einen kulturellen und volkswirtschaftlichen, sondern auch einen hohen sond der Wanderbersammlung dem kel. ungar. Aderbauminister Freiherrn dat schließlich den Dank der Wanderbersammlung dem kel. ungar. Aderbauminister Freiherrn dat Schließlich den Dank der Wanderbersammlung dem kel. ungar. Aderbauminister Freiherrn d. G. halla halla nielen auch der Vereiherrn

In Vertretung des Ministers antwortete Staatssekretar Freiherr v. Kash in ungarissider und deutscher Sprache: Er wies auf die treue Freundschaft hin, welche die Bienenzüchter Deutschlands und Desterreich-Ungarns seit langen Jahren verbindet; dieses treue Bundnis kommt gerade in den gegenwärtigen schweren Zeiten auch auf anderen Gebieten zur Geltung. (Bradorusc.) Er betonte ebenfalls die hohe Bedeutung der Bienenzucht für Land- und Bolkswirtschaft, begrüßte die Imkerschaft auf das herzlichste und

erklärte schließlich die Ausstellung für eröffnet.

Hierauf sprach namens der reichsdeutschen und österreichischen Imfer Wirkl. Geheim. Rat Dr. Freiherr v. Be a = M an agetta, Präsident der "Wanderversammlung" für Oesterreich: Der heutige Tag sei infolge seiner hoch politischen den Bedeutung ein historischer. Viele unserer Imter werden, wenn sie nach Haufe zurücklehren, dem Ruse ihres Kaisers und Königs solgen müssen; troedem sind sie jeht hier erschienen, um auch in diesem Momente zu beweisen, daß wir fe st zu ein and er stehen. Erreichen. Bir Imfer waren die ersten, die eine Bereinigung aus Deutschland, Oesterreich und Ungarn zustandebrachten. Redner wünscht der Nusstellung, insbesondere den ungarischen Bienenzüchtern, deren hohe Fortschrifte, Dank der namhaften Fürsorge der kgl. ungarischen Regierung er bewundernd anerkennt, einen bollen Ersolg. Mögen unsere Imter auch weiter zusammenstehen, nicht nur hier, sondern auch dort wo das Vaterland ruft. (Stürmische Zustimmung.)

Heran schloß sich ein gemeinsamer Rundgang burch die Ausstellung; dieselbe wird später besprochen werden. Es war wieder derselbe Fehler wie auch sonst des öfteren begangen worden, daß einmal die an und für sich — was Honigmenge und Ausstatung betrifft — reiche Ausstellung in einer größeren Angahl von Räumen ausgebreitet und dadurch unübersichtlich gemacht war und daß der Verhandlungstraum im Komitatshaus weit von der Ausstellung entzernt war. Gerügt muß übrigens werden, daß — während sur dungarischen Borträge der große, schöne Komitatssaal eingeräumt war, für die Berhandlungen der Deutschen und Oesterreicher ein ganz tahler, kleiner Versammlungsraum, ohne jede Aussichung, Cstrade u. a., ja sogar ohne jeden Präsibiumstisch war, den der kgl. bahr. Vienens zucht-Inspektor Ho of mann eigenhändig hereinschleppen, ebenso wie Univ. Pros. Dr. Langer

selbst die Borbereitungen für den Lichtbilder-Bortrag treffen mußte.

Bunächst fand im großen Saale eine gemeinsame Sitzung statt, welche der ungarische Präsident v. Szilásst mit einer Ansprache erössenet, in welcher er die Erschienen begrüßte, dann aber mitteilte, daß leider infolge der so unerwartet eingetretenen politischen Berhältnisse der Kongreß noch heute geschlossen werden müsse, da die meisten Bahnen wegen der Wisitärtransporte für den Privatverfehr gesperrt würden und die fremden Besucher aus Presburg abreisen müßten.

Hierauf begrüßten noch Ministerialsekretär Krenedits und der Bürgermeister von Preßburg kgl. Rat Brollh (magharisch und deutsch) die Versammlung; außerdem die am Präsidiumstisch befindlichen Herren: der kgl. bahr. Vienenzucht-Inspektor Hofmann, Pro-

fessor Freh-Posen und Sch.-R. Bagler-Brag.

Hierauf wurden in den beiden Lokalen die Borträge abgehalten. Um 1 Uhr fand im Etablissement "Bellevue" das gemeinschaftliche Mittagessen statt mit mehr als 300 Teilnehmern, aber ziemlich dürstigem Wenu; hiebei wurden die üblichen Toaste ausgebracht, welche — namentlich die ungarischen —, diesmal mit ihrem politischen Anklang große Begeisterung auslösten.

Bon ben gablreichen anderen Programmspunkten murde am Nachmittage ber Besuch ber igl. Wingerichule erledigt, wo die Imker fehr gastfreundliche Aufnahme fanden.

Hierauf fluchtartige Beimtehr, überall begeisterte, patriotische Kundgebungen, Wirrswarr auf den Gisenbahnhöfen und Verspätung der Züge.

Möge die nächste Wanderversammlung (Königsberg in Ostpreußen, gegen Bien im Jahre 1916 sprachen sich die wenigen anwesenden Herren des Wiener Zentralvereines entschieden aus, Sch.-N. Baßler war für Laibach eingetreten) unter einem friedlicheren Sterne tagen und möge die oben begründete Neuorganisation der Wanderversammlungen recht bald erfolgen!

# Die Ergebnisse der Bienenzucht Böhmens im Jahre 1913.

(Bericht bes Statift. Landes-Bureaus.)

Durch die Bollszählungsbaten über die Bienenstodzahl vom J. 1910, die zum erstenmale für bas Jahr 1911 in Erscheinung getreten sind, hat unsere Bienenzuchtstatistit eine neue Grundlage betommen. Diebei haben verschiedene Umstände methodologischer Art die Bergleichbarteit der Zahlen vor und nach der Bollszählung etwas beeinträchtigt. Das neuerliche Sinten der Bienen fio dan aahl im J. 1913 von 196.883 auf 196.465 scheint unserer Bermutung, daß die Zunahme von 1910 auf 1911 nur auf Zählungsverschiedenheiten, nicht auf eine wirkliche Zunahme zurüczusstüten sein, recht zu geben.

• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •		Hon	igertrag	<b>Ж</b> аф:	Preis per 1 kg				
Sebiet	Zahl der	per Stock	im ganzen	per Stock	im ganzen	Honig	<b>Bacht</b>		
	Bienenftode	in kg	q	in kg	q	in Kr	onen		
Böhm. Tiefland	35.850	2.92	1.045.64	0.44	157:39	2.41	3.58		
Subetenvorlagen .	20.628	0.76	156·68	0.15	30.80	2.67	3.74		
Unteres Egerland .	12.062	3·37	406·01	0.29	<b>35·05</b>	2.33	3.98		
Oberes Egerland .	12.890	1.32	<b>169·41</b>	0.22	28.92	<b>2</b> ·81	3 <del>·9</del> 3		
Beraungebiet und									
Brdywald	16.587	0.67	110.55	0.12	19:45	2.54	3.41		
Biliner Beden	12.708	1.13	143.75	0.13	16·17	2.72	3.24		
Budweiser Beden .	18.949	1.61	<b>3</b> 05·0 <b>7</b>	0.52	41.63	2.91	3.42		
Böhm.≤mähr. Hoch=									
land	<b>33.59</b> 5	0.98	329.24	0.17	58-01	2.35	3.33		
Subetengebirge	16.550	0.48	<b>78</b> · <b>76</b>	0.09	14 08	2.66	3.60		
Erzgebirge	2.149	1.66	35.75	0.17	8.71	3 33	4.50		
Böhmerwald	14.497	1.36	197·14	0.08	11.70	2.61	3.39		
Lanbessumme 1918	196.465	1.52	2.978.00	0.21	416.91	2.67	8.68		
" 1912	196.883	4.65	9.154·17	0 <b>·23</b>	447:62	2.44	3.55		
" 1911	203·8 <b>37</b>	6·11	12.454.71	0.32	<b>647</b> ·29	2.52	3· <b>5</b> 9		
" 1910	191.767	1.04	1.987.52	0·18	347·98	2.47	<b>3·5</b> 0		
" 1 <b>9</b> 09	205.015	2.72	5.580.00	0.29	595.72	2·15	3.40		
<b>"</b> 1908	208.924	5.25	10.973.05	0.32	<b>664</b> ·90	2.09	3.39		
" 1907	213.422	8.48	<b>7.430·70</b>	0.27	<b>574</b> ·90	2.03	3-24		
, 1906	200.285	5.06	10.120 00	0.38	760 <b>·</b> 00	1.65	3.12		
" 1905	199.604	6.78	13.430.00	0.56	510.00	1.90	8.10		
, 1904	199.604	6.20	12.960.00	0.86	700.00	1.80	2.80		
" 1903	199.604	5.00	9.971.00	0.26	527.00	1.60	2 <del>6</del> 0		
Durchschnitt 1903-1912	201.895	<b>4·6</b> 6	9.406.12	0.29	577.54	2.06	3. <b>23</b>		

Der Honig-Ertrag ist mit 1.52 kg pro Stod bezw. 2.978.00 q im ganzen ber zweideniedrigste innerhalb der letten 11 J.; das Absrieren der Baumblüte und das talte, nasse Sommerwetter sind daran schuld. Auch beim Bachsertrag tritt das in Erscheinung.

Infolgebessen - wenn auch nicht in entsvechenbem Dage - ift ber Sonig- und Bads-Preis gestiegen (ersterer von 2.44 K auf 2.67 K, letterer von 3.55 K auf 3.68 K.)



#### Ariegsauszug.

Hurrah! Hurrah! welch ein Trubel, Beich ein Jauchzen, Surren, Lärmen: "Ju ben Fahnen!" brauft's im Jubel: Deft'reichs treue Bölfer schwärmen!

Aus ben "alten trauten Beuten"!) Strömen, quillen ftolze Massen: Einig sind fie alle heute, Eins im Lieben, eins im haffen!

Digitized by Google

Gur den "lieben, eblen Beifer" Surren fie in weite Ferne, Für ben alten, guten Raifer Opfern fie ihr Bergblut gerne.

Bort ihr Deft'reichs "Ebelimmen",2) Sort ihr icon ihr furchtbar Braufen ? Beb' euch! tonts in taufend Stimmen, BB:b' euch, wenn die Rugeln faufen!

"Drauf und bran bem Geind entgegen!" "Rieder mit der Morderbande! 3) "Stoft ins Barenfell 4) bie Degen. "Jagt ihn fort vom Bienenftande!"

Sonig ichleden wollt' ber Lummel Aus der alten "Habsburgsbaude" 5): Batt' Batron, im Schlachtgetümmel Gibt Klitschlatsch die "Haselstaude!"

Bieder jung marb unfer Baufel, 6) Echte Raffe find wir alle, Jung ift unfer "alte Beifel" 7): Dummer Bar, bu gingft in b'falle!

Deft'reiche tapf're ftramme Stecher Fürchten weber Ruff' noch Gerben, Und fie werben — Butfigecher! 9 -Glanzboll flegen ober ftercen :

Euch recht brav bas Fell zergerben!

Arieg! Arieg! Gin schaudervolles Wort für unsere so friedliche Interei! Der 30-Weltfrieg Arieg hat einstens die Bienenzucht der Heimat runnert! Soll der schreckliche Unsere und die Waffen unserer Bundesgenolsen haben? Golt, bewahre uns und segne Gieg und mit dem Siege uns einen ewigen Frieden wieder erkämpsen! Harrah Hoch! Soch! Böre Hunderiger! Wäre Jung-Klaus nicht an Amt und Beruf gesessel, fürrah Hoch! Harrah Hoch! Burtah Hoch! Burtah Hoch! Burtah Hoch! Burtah Hoch! Buftfanonier für einen "Varsevoll" oder "Zeppelin" und Beruf gesessel, fürwahr er als Luftfanonier für einen "Varsevoll" oder "Zeppelin" und die Kanonen, die er mitstider, niederpurzelnd auf eine ärgsten Stecher vom Stande sein. So a zehn die 20 Ltil-Virtung machen; da würden die falschen serdschen Füchse freichen und die Randen; der isten Bottelbären watscheln, wenn die schwarzen Stichen Füchse streichen und die russischen und Jung-Klaus, der täte wohl lachen und lachend gern zum Himmel sahren, wenn Desterreich und Deutschland!

Desterreich und Deutschland!

Nach dem Gaudi täte Jung-Klaus den montenegrinischen Hammeldieben und russischen Bärentreibern ein ganz sicheres Mittel gegen Vienenstiche nach Knose'schen Rezerte, gratis gedruckt in der Staatsdruckerei von Sarajevo, vom "Zepvelin" aus zuslattern Einschang des Stickes die Stecherin, wenn sie noch am Körver zapvelt, eine Minute, andere wickeln, einen perzhehen, beobachten, dann aber dürft ihr das eine Vein ums vorbei!" Sollte die Geschichte nicht helsen, und der Schmerz ist augenblicktich verslagt das Zentralblatt und seinen Redasteur, der nämlich hat dies Mittel vraktisch balt in den Brotsack sieden! Heise Weiser aber a weng Kourage müßt ihr balt in den Brotsack stechen! Hung-Klausens beste Empsehlung mit auf die Reise! — Jung-Klausens beste Empsehlung mit auf die

Die deutschen Imker sind nun einig Auf der Imkertagung im Franksurt am 5. Juli 1914 wurde nach langen Mühen das Wert der Einigung endlich vollbracht, d. h. der Imkerden Imkerden Imkerden Und Vie Vereinigung der Deutschen Imkerden Imkerden Und Sied von Deutschland hat sich und Kedasteur Küttner von der "Leivz. Zie standesösonomierat Büttner 2. Präsident und Redasteur Küttner von der "Leivz. Zie standesösonomierat Büttner 2. Präsident der Verschnerin der Menschen: Deutschlands Imkerei war in Gesahr, der Vernichtung anheimzusallen — die industrielle Falschhonigerzeugung hätte sie noch erdrückt der verdienen alles Vertrauen, daß sie auch fähig sein werden, die Schusarbeiten sür die Deutsche Imkerei frästig durchzusühren. Jung-Klaus entbietet seine berzlichste Glückswüssische Der "V. D. I." umsaßt derzeit Induspenzichtervereine mit insgesamt 157.284 Ritglieder; der ftärste Landesverein darunter ist der von Bayern mit 50,528 Imsern. ich auch einen kriege setwas leicht möglich sein!

¹⁾ Cesterreichs Kronländer. 2) Soldaten. 3) Serben. 4) Ruffischer Bar = Rufland. 5) Desterreich. 6) Desterreich. 7) Der Kaiser. 8) Schnapszecher.

^{*)} Borlaufig umfaßt die "Reichsvereinigung b. felbst Bienengucht-Bereine und Berbande *) Borlaufig umfast oie "neichvorteitigung D. Cop.
Dfterreichs 15 Landes-Bereinigungen mit 44 000 Mitgliedern." D. Schr.
Digitized by

Aus des Immleins Winterfühden. Früher wurde angenommen, daß die Temperatur des Bienenknäuels im Stocke zu allen Zeiten etwa die des menschlichen Blutes sei. Doch die amerikanischen Bienenforscher Dr. E. F. Philips und G. S. De muth sagen auf Grund ihrer Temperaturmessungen, die sie mit Silse elektrischer Thermometer im Bienenknäuel vornahmen: "Die Bienen in einem lautlosen Bolke, wenn se nicht sliegen und gestört werden, und wenn die Temperatur nicht zu boch steigt, erzeugen erst dann Wärme, wenn die sühlste Stelle zwischen den Bienen eine Temperatur von 14 Grad Celsius erreicht. — Bei einer Temperatur über 14°C wird kein dichter Knäuel gebildet, sondern die Bienen zerstreuen sich über die Waben. Bei niedrigeren Temperaturen als 14°C beginnen die Bienen eine dichte Traube zu bilden, und wenn die Temperatur der umgebenden Lust weiter sinkt, erzeugen sie innerhalb des Knäuels Wärme. Bei einer Temperatur, bei der andere Insesten weniger lebhaft werden und ihren Winterschlaf beginnen, wird die Honigbiene regsamer und erzeugt Wärme, in einigen Fällen so viel, dis die Temperatur innerhalb der Bienentraube so hoch wie die des Sommers im Brutnesse ist. Die soehen dargelegten Verhältnisse sinden indesse hier gesagte deckt sich vollkommen mit den Erfahrungen der Braris, die uns lehren, Völker im Winter nie allzuwarm einzuhüllen, sie nicht zu stören und Schwächlinge überhaum nicht einzuwintern. Krastvolke, mit gesunder und reichlicher Nahrung versehene Völker bei guter Mutter und Abrundung des Kestes überkommen auch den härtelten Winter bei guter Mutter und Abrundung des Kreuz hat der Imser stets nun mit Spitalsmaterial: viel Sorg und Müh jahraus, jahrein — und Honig beingt es niemals ein! —

Darum Stramme Raffe, ternhaft Bölfer, Bas zu pappeln für den Binter, Mama pupig, noch recht munter; hier stedt Lebenstraft bahinter! Doch Rasse serbischemoskowitisch, Und fürs Mäusert'n edle Brühe, Wama lausig und rachitisch Teuselsvölklein! Schad um d'Wühe!

Na warum benn nicht? In der "Bad. Biene" fränkt sich ein Herr Bauer aus Zeutern über das Wort "Imker" mit seinen vielen Alnwendungen wie z. B. Imkergeräten, Imkerversammlungen, Imkergruß u. s. i und er uneint, die Süddeutschen sollten nur die süddeutsche Ausdrucksweise gebrauchen. also nicht Imke, Imker, sondern Imme, Immli, Immle oder schwähisch und fränkisch Ime, Ihme, Emc, Ehme und dementsprechend Jumler. Ehmler, "Also liebe Immlerfreunde und Immenseunde, so schließt der neue Vorschlag, bedient euch doch eurer angestammten Ausdrück, und sorgt, das diese erhalten bleiben, denn es nimmt sich gewiß auch sichon aus, wenn man sagt: mu Immlergruß! Jung-Klaus mußte über solch smoliches Verlangen herzlich lachen und dachte sich nur: "Na, warum denn nicht auch "Bienler, Zeidler, Imker? Freuen wir uns doch, daß unsere Deutsche Sprache eine solche Fülle von Wörtern oft über einen und denschleben Gegenstand hat — der Sprache ist zum Vorteil, dem Redner noch vielmehr, also schaffen wir nur auch den "Imker" nicht ab, er klingt sicherlich den nördlichen Ohren genau so liedlich, wie den südlichen ihr "Immler". Und beide werden über ein doer l sicherlich nicht stolpern und sich etwas die Füße verstauchen, darum nur drauf los, wie der Schnabel steht. —

Bienensucht und Egoismus sollten nicht zusammen genannt werden, weil erstere als eine Idealbeschäftigung durch letzteren als Realschacher dem Berderben zugeführt wird. Und doch begegnet der brave Bienenvater der egoistischen Selbissucht im bienenwisschäftlichen Betriebe auf Schritt und Tritt. Gasten und Raffen nach Geld und Gut ist in der Gegenwart pielsach das ganze Zuchtverinzip Was trägt mir der Spaß? ist meistens die Frage, die man uns hiebei entgegenhält. Ein Beisviel für viele: Welch e Vienenwerke werden am meisten verlangt? "Varere Schumacher aus der franz. Schweiz schreibt: "Man würde sich treen, wenn man glaube, das Werke wie Maeterlinch, Houber, Figuier oder Reaumur am meisten verlangt wurden. Nein! Lus der Bibliothef werden am meisten begehrt Titel, wie die folgenden: "Die prakt. Bienenzucht". Ertragreiche Vienenzucht", "Die einfache Vienenzucht", "Die Vienenzucht, um sich ohne Mühe 2000–3000 Fr. Einfommen zu verschaften." Um östelten doch wurde verlangt: "Die Vienenzucht nach einfacher Methode von Hommel", ein Buch mit einem sehr geschichten Titel, das aber mit seiner Dickleibigkeit die Entleiber sehr enttäuscht haben wird." – Warum ist's nun so? Egoismus ist die einzige richtige Antwort! Honig und Geld will man verdienen — wenn möglich, recht bald reich werden! Doch das sind Joeen, wie sie auch ein Häutelverschleißer und Haberlumpensammler hegen mag, aber für einen Edel-Imfer vassen sie siederlich nicht.

Bu einem edten Heimatimker bringt's nur der, der große Liebe gur Bucht und ein opferwilliges Berg hat. Beide lassen fich selten anerzieben, sondern sie sind angeboren. Der mahre Imfer ift wie der mahre Dichter von Gottes Gnaden, er ift nicht er-

Digitized by GOOGLE

zogen, er ist geboren. — Wem der Beruf fehlt, der mache, daß er berufen werde. Aber hiezu gehört ein eiserner Wille. Harre aus in Liebe, und helfe den Immen in den Tagen der Not. Der wahre Imfer bleibt treu der Sache bis zum Tode. So hat es Dr. Dzierzon getan; er konnte Stand und Beruf verlassen, nicht aber seine Bienen. So wollen es auch wir halten: "Der Imme treu bis in den Tod!"

Der Imker im Winter. Jung-Klaus stammt aus einer deutschen Bauernsamilie, er weiß darum recht wohl, daß Weihnachten das Lieblingssest und der Winter die schönste Zeit des Landmannes ist. Die Ernte liegt im Stadel, das Getreide am Schüttboden und die Banknoten im Schubsache; die Hauptsache aber besindet sich im Rauchsange und im Keller: die Zentnersau und die Krautstaude! Und unsere Imkerei ist bekanntlich sogar die Poesie der Landwirtschaft — soll's dem Imker im Winter schlechter gehen? Gefüllt und "Habt acht!" in Reih' und Glied stehn die Honigtöpse, goldgelb schimmern die Wachssladen — am Stande herrscht hl. Ordnung und Nuh — nur in des Imkers Werkstatt, an der Hobelbank geht's munter zu. — Der brave Imker macht seine Beuten, alte flickt er, oder er putzt die Rähmsden oder er slicht Körbe und Strohmatten, daut Flug- und Boden bretter, basielt an den Schwarmaeräten, gießt Mittelalte flick er, oder er pußt die Rahmsen oder er flicht Korbe und Strohmatten, baut Flug- und Boden bretter, bastelt an den Schwarmgeräten, gießt Mittel- wände — und besucht ab und zu die imkerische Hochschule, d. h. er liest, im Leibbuche oder in der Bienenzeitung die neuesten Probleme imkerischer Ruhmeshelden, um stets im Laufenden mitzuschwimmen, ohne jedoch seine arme Seele auf Tod und Leben der hohen modernen Kunstfertigkeit zu überantworten. Hübsch sachte — hübsch langsam und bedächtig, sei sein Grundsaß; zu heißer Kassee verbrennt die Zunge, zu starter macht wirr die Köpse, beides taugt nit viel.

Lese gerne in den Bienenbüchern, Jung-Rlaus lobt dich dafür, lese gerne in den Bienenzeitungen, aber, Freunderl, alles glauben darfst du nicht; und alles nachmachen, schon gar nicht, denn die imkerischen Stribifari schreiben manchen Dunst, von dem sie selbst nicht die geringste praktische Erfahren geben. Selbst betrogen, betrügen sie oft abra kalen Willem auch andere Schriften in inwarkin werd nicht fahr kann. felbst nicht die geringste praktische Ersahrung haben. Selbst betrogen, betrügen sie oft ohne bösen Willen auch andere. Schön ist's ja immerkin, wenn einer nicht bloß Brod, sondern auch Kravsen essen kann, aber zu heiße Krapsen machen Bauchweh und zu viele treiben auß. — Brot aber friegt Niemand satt. — Brot ist auch immer gut, und das beste Schwarzbrot für den Imfer ist immer die lande Sübliche vernünftige Praxis. — Was nügen uns die schönste, künstliche Zuchtmethode, wenn uns dabei die Völker frevieren? Was nügen uns die herrlichsten Beuten, wenn man vor lauter Klingelsund Klingelwert nicht wisterber und hottnum kann, was nügen uns die schönsten Schwärmer, wenn sie nicht auch Honig liefern. Jung-Klaus kam in Deutschöhdmen schon weit herum, wo aber fand er stets die besten und die stärssten Wölker? Wo vermochte man ihm stets eine Honigschnitte zu offerieren? Nicht immer aus den größten Pavillons slogen die guten Völker, und selten konnten Wortmacher ihm Honig dieten, sehr häusig aber sah er das eine und bekam das andere dort, wo einfache, dra ve Im ker und edle autgezogene Vienen waren. edle gutgezogene Bienen maren.

Es geht heutzutage ein Notschrei durch die Welt: Schutz der Heimat, Schutz den beimischen Tugenden und Sitten; Jung-Klaus möchte diesen Rusen noch einen anderen binzufügen: Schutz der Heimatlichen Jucktweise!

Die Welt ist in Aufruhr, Österreich und das Deutsche Reich kämpfen um ihre beimatlichen Gesielde einen gerechten Kampf der Notwehr! Gott segne ihre Wassen, schenke ihnen den Sieg und uus allen wieder den ersehnten Frieden!

Hurrah, hurrah! Gott fei mit euch! Hurrah ihr wadern Krieger! Burrah für Deutschland Desterreich! Rehrt wieder nur als Sieger! Jung=Rlaus.

# Vermischtes

† Am 28. Juni I. J. berstarb in Salzburg Bürgermeister-Stellvertreter, Kaufmann Franz Krieger. Er war seit Jahren ein steter, allbekannter Teilnehmer an den Wanderversiammlungen der deutsch., österr. u. ungar. Bienenwirte, 1906—1912 deren Bizepräsident, seit 1912 nurmehr wie früher deren Vorstandsmitglied. Die Salzburger Imser berlieren in dem Vorstandsmitglied. Berblichenen einen treuen Freund, welcher auch in unseren Kreisen hochgeachtet war.

Bon ber Bachspresse zur Burstpresse. Bor etwa 20 Jahren fand ich durch Zufall auf einem Bienenstande meines Dienstortes eine äußerst primitive Bachspresse. Ein bankartiges Golgestell mit einer ausgemeißelten muldenartigen Bertiefung in der Mitte, mehrere Kinnen, 2 Schrauben und Brettchen. Damals standen bei dem Hause einige besette Rlotzbeuten. Im Laufe der Jahre find die Bienen eingegangen, die Mlopftode verschwunden. -

Rach der Gründung des bienenw. Museums in Saaz erinnerte ich mich des wohl ausstellungswürdigen Gerätes und versuchte dasselbe den Nachkommen des ehemaligen Imters abzutaufen. Die Breffe dient aber jest einem "edleren Zwede"! Mein Antrag, mir das Gerat ju verlaufen, wurde turzweg abgeschlagen und mir folgende Antwort zuteil: "Jo weffa se, herr Owerlehrer, mer schlachta olle Juhr a Schweinla. Do brauch mer die Wachspresse dom Gischraua der Prezwurscht. Do te mer sche ne verkefa!" Bienenw. Wanderlehrer Ad. Falta, Krinsdorf.

Der Bienenschwarm im — Automobil. Als ein Imker aus Haardt (Deutsches Reich) unlängst einen Bienenschwarm fassen wollte, hatte er auf merkwürdige Weise das Nachseben. Auf der nahe vorbeiführenden Staatsstraße kam sausenden Laufes ein Auto vorbei, und als Dieses verschwunden war, war auch der Bienenschwarm fort. Wie er verflogen war, war dem Imfer nicht klar. Einige Tage später jedoch ersuhr er, daß ziemklich weit von seinem Seim in einem Gehöft ein fremdes Auto gehalten habe, dessen Inschlie Ssig verlangt hätten. Sie seinen worden gestochen worden. Ohne Zweisel handelte es sich hiebei um den vermisten Bienenschwarm. Bei diesem seltsamen Begebnisse ist zweierlei merkwürdig, etnmal die augerordentliche Schnelligkeit der Bienen im Flug, dann der sonderbare Plat — das vorbeisausende Auto —, das sich die Bienenkönigin als Ausruhepunkt erwählte. ("Politik.")

# Unsere Haftvflichtversicherung betr.

Obzwar unsere Versicherung schon Jahre hindurch segensreich besteht, gibt es immer noch einzelne Mitglieder, welche trot der im Jänner-Heft jed. Jahr. des "Deutsch. Imter a. B." abgedruckten Bestimmungen immer noch unzureichend aufgeklärt sind. I we d der hafte pflicht versicherung ist, unsere die praktische Bienenzucht ausübenden Mitglieder zu schüben bei Eintritt von Schadensfällen welche durch ihren Bienenzuchtbetrieb anderen, ircmben Fersonen zustoßen und für welche Schadensfälle der Imter gesetlich berantwortlich gemacht werden kann; kurz gesagt: die Haft plicht Berkicherung schaensfällen von fremder Seite, zuwal sie auch die Anster und des Mitsten der Mustragung von Schadensfällen vor dem zuzumal fie auch die Rosten und bas Rifito ber Austragung von Schabensfällen vor dem guständigen Gericht übernimmt, wenn der Fall borher nicht gütlich erledigt werden kann. Die Saftpflicht. Berficherung ist aber nicht dazu da, oder, wie manche gar meinen, verpflichtet, in jedem Schabensfall die geforderte Entschädigung ohne weiteres sofort auszugahlen. Die Bersicherungsanstalt erledigt alle haftpflicht. fälle in entgegenkommenofter Weife und ftets womöglich auf bem gutlichen Wege ber gegenfeitigen Bereinbarung; es ift aber ihr Recht, unbegründet ober allauhoch er ja ei nende Erfah forderungen, namentliah folahe z. B., die fiah aus dem Wienenstiah nicht unmittelbar ergeben, sondern nur mittelbar hiemit zusammenhängen und sogar auf eigene Unborsichtigkeit des Betroffenen zurückzuführen sind, im Verhandlungswege herabzusehen und gegebenen Falles es auf die Entscheidung des k. k. Gerichts ankommen zu lassen. Da unser beteiligtes Mitglied auf alle Fälle den bollen und ausreichenden Schutz genieht, ift es nicht nur ungehörig. sondern auch im höchsten Grade widersinnig, wenn sich unser versichertes Mitglicd etwa gegen unsere Versicherungsanstalt stellt und für die Forderungen seines Gegners kritiklos eintritt!!! Bemerkt muß werden, daß die Rurkoften und Erfatjorderungen gar häufig nicht den tatfächlichen Berhältniffen entsprechen, fondern oft "nach oben abgerundet" angesprochen werden, daß hohe "Schmerzensgelder" wer langt werben, zu deren Auszahlung die Boraussebung oder die gesetliche Berpflichtung gar nicht besteht!

Wenn alfo g. B., wie bor kurgem in einem Falle, jemand bon Bienen umflogen wird, diese unrichtiger und ungeschieder Beise mit der Sand verscheuchen will und durch seine eigene Unvorsichtigkeit hiebei seine Sand an einer Sense verletzt, so ist für letzteren Schaben die Saftvflicht des Imkers hiebei keinesfalls ohne weiteres gegeben! Wenn also in einem solchen Falle die entgegenkommende Versicherungsanstalt die hohe Rechnung für Kurkoften, Verdienische entgang, Erfat-Arbeitsfraft usw. nicht so ohne weiteres auszahlt sondern einen billigen Musgleich vorschlägt, so ist dies das Recht der Berficherungsanstalt. Es ist baber widerfinnig und ein Miggriff, wenn die Gektionsleitung, bezw. der beteiligte, doch auf jeden Fall geschützte Imfer, gegen die Versicherungsanstalt Stellung da nimmt und schreibt, gegen die unmittelbaren Folgen des Bienenstiches allein brauche man teine Saftpflichtversicherung usw. — Daß lettere Behauptung nicht zutrifft und was unsere Versicherung überhaupt leister, ist den Berichten im "Deutsch. Imker" wohl hinreichend zu entnehmen!

Zutreffend ist die auch im obigen Falle geäußerte Beschwerde, daß aus der Erledigung der Schadensfälle den Seftionsleitungen (— und auch der Zentral-Gefcafts. leitung!! —) viel Arbeit und Aerger ermächft! Ohne folchen geht es eben leider nicht ab und die ehrenamtliche Tätigkeit im gemeinnützigen Dienste der Allgemeinheit wird gewiß meist viel zu wenig gewürdigt, ja oft noch erschwert! In erster Linie aber würde sich die Erledigung ber Schaben ställe biel rafcher, fürzer und angenehmer gestalten, wenn bei Eintritt eines Schadensfalles das betr. Mitglied und die verehrl. Sektion sleitungen sogleich die Bersicherungs-Bestimmungen im Jänner-Heste des "D. J. a. B." nachlesen und befolgen würden; kurz und bündig, aber alle in Betracht kommenden Umstände umfassen der Bericht über den Schadensfall ausgenommen und womöglich mit den borgeschriedenen Bestätigungen und Belegen (Rechnungen, ungestempelte ärztl. Bescheinigung) vorgelegt, bezw. rechtzeitig später ohne Erinnerung beigebracht würde. So wird der zuständigen verehrl. Sektionsleitung nicht zugemutet, an entsernten Orten den Tatbestand persönlich zu erheben und ähnliche zeitraubende Auswendungen zu machen, denn es ist ja in allen Fällen Pflicht unserer einzelnen Mitglieder, für die ordentliche Schaden saufnahme und für die Beibringung der erforderlichen Belege usw. selbst zu sorgen, sowie eben deshalb die ortspolizeiliche (gemein des mitliche) Bestätigung auf der Schadensanzeige unbedingt sofort bon born herein bei zubringen.

Es ist also ungehörig und unzulässig, einen Schabenfall der Sektions- oder Zentralleitung ohne weitere Einzelheiten durch Positarte einsach anzuzeigen und diese "um weitere Behandlung" oder "um Einleitung weiterer Schritte" zu ersuchen und sich selbst um Weiteres nicht zu kummern, so daß die Sektions-, bezw. Zentralleitung zu unnötiger Vielschreiberei genötigt wird, weil sie im Interesse des Mitgliedes den Schabenskall ausgetragen sehen will.

Um gefl. Berücksichtigung borftehender Ausführungen wird dringend ersucht!

R. Bakler.



# Vereinsnachrichten.



Mitteilungen der Geschäftsleitung des Deutschen Bienenw. Candes-Zentralvereines für Böhmen.

Erftattet vom Gejchäfteleiter t. t. Sch.-Rt. Haus Bahler, abgeschlossen am 15. August 1914.

Die Berteilung des fteuerfreien Buders gur Berbft-Rotfütterung 1914

(charakter. mit 4% Sand und 1% Sägespäne) wurde nach erlangter ministerieller Bewilligung bereits Mitte August I. I. begonnen und die baldmöglichste Zusendung veranlaßt. Urgenzen behuss schnellerer Besörderung sind wegen der jedermann bekannten Verhältnisse zusolge des Kriegszustandes zwecklos, zumal die bewilligte Höchstmenge von 5 kg pro Bolk allein für die lleberwinterung ohnehin nicht hinreicht und jedermann noch steuerfreien Zucker selbst zusausen muß, was er vor Ankunst des steuerfreien tun soll; daher wollen diesbez. Anfragen gef. unterlassen werden.

Allen Gefuchen murde im bollen gewünschten Ausmaße stattgegeben; Gektionen,

welche noch keinen Zuder abgenommen haben, wollen dies nunmehr ehest en stun.

Tros unseres Ersuchens haben wiederum mehrere Sektionen keine Bahn ftation

angegeben, weshalb fie fich ebentuelle Umftanblichkeiten felbst auguschreiben haben.

Jene Besteller, welche mit der Bezahlung früherer Rechnungen höchst bedauerlicher Beise noch immer im Rückstand sind, erhalten jeht unter keinen Umständen Zucker zugesandt; vielmehr ersolgt die neuerliche Zucker-Beteilung erst nach vollem Begleich der alten Schuld. Gesuche um Nachsicht und um weitere Stundung der rückständigen Zahlung sind zweckloß, weil ihnen nicht entsprochen wird. Gegen die rückständigen Bezieher vom Jahre 1912 wird nunmehr die volle Strenge des Gesetzes zur Anwendung gelangen.

Trop unferes Sinweifes G. 239 "D. J." haben eine Reihe Gektionen mit rudftanbiger

Bahlung bennoch wieder Buder bestellt.

Bir verweisen hier nochmals auf die mit der Bestellung ausdrücklich übernommene solidarische Haft ung der Sektion. Pflicht des Sektionsvorstandes und der Revis

soren ift es, sich bon ber richtigen Abfuhr der einkassierten Gelder zu überzeugen.

In jenen Fällen, wo trot Mahnung (zu Handen bes Schriftenempfängers) keine Zahlung zu erreichen ist, wird nunmehr unmittelbar an die beteiligten Einzelmitglicsder der durch ein Rundschreiben, ebent. durch Einberufung einer Sektions-Bersammlung seitensder Zentralleitung herangetreten werben.

Im hinblid auf diese vielsachen, nicht zu beseitigenden Unzukömmlichkeiten, erfolgt, wie dies bei anderen Landesvereinigungen längit geschieht, die Bersendung nur gegen Nachnahme oder gegen Borauszahlung des entfallenden Betrages It. Rechnung.

Das Präsidium.

Borläufige Einstellung bes bienenw. Banberunterrichts. Zufolge des eingetretenen Kriegszustandes ist die laufende Ausgahlung der landestulturellen Subben-



tionen eingestellt worden; hiedurch wird auch unser L.-B.-Berein empfindlich betroffen, dies umsomehr, als die Auswendungen für den bienenw. Unterricht schon in den bisberigen 8 Wonaten I. J. der Gesamtsumme des Vorjahres fast gleichkommen. Infolge bessen sieht sich das gefertigte Bräsidium beranlatt, ab 1. September I. J. bis auf weiteres den bienenw. Wanderunterricht einzustellen und können daher Gesuche um die Bewils ligung honorierter Borträge berzeit nicht berüd sichtigt werben.

Die durch die Einstellung der Subbentionen empfindlich beeinflußte finanzielle Lage unferes Landes-Bentralbereines erheischt es, daß feitens unferer verehrl. Gettioneleitungen und Mitglieber alle noch ausftanbigen Bahlungen nunmehr ungefaumt dur Ginfenbung gelangen. Die dat friegerischen Berwicklungen entschulbigen es in keiner Weise, wenn seit Monaten fällige Zahlungen, bereits einkassierte Gelber usw. nicht zur Einsendung gelangen. Bir betweisen auf die wiederholt kundgemachten Kassabeltimmungen, daß an Sektionen und Witglieder, welche noch mit Zahlungen im Rückfande sind, seitens der Zentrale keinerlei Barauszahlungen erfolgen, sondern nur Gutschrift am Sektions-Konto stattsindet. Dies gilt bek. auch dei Bersicherungsentschädigungen und wird daher ebentuell nur der entsprechende Teilbetrag seitens der Zentrale flüssig gemach, wohingegen ber Reft unmittelbar aus ber Settionstaffe auszuzahlen ift.

Da infolge ber allgemeinen Rriegsmobilisierung vielfach auch die von den bett. Settionen bestimmten bisherigen Schriften-Empfänger zur militärischen Dienstleistung eingerudt sein durften, werden die verehrl. Settionsleitungen dringend erfucht, gei recht zeitig etwaige neue Schriften-Empfanger ber Bentral-Geschäftsleitung in Rgl. Beinberge betannt zu geben, damit beren Buschriften und sonstige Sendungen ordentlich an die betr. Settion gelangen.

Mus ber L.-3.-B.-Bücherei werben bis auf weiteres feine Bücher ausgegeben, da deren Versendung, bei der wegen des Kriegszustandes für alle Drudsachen wegeschriebenen polizeilichen Zensur mit fehr großen Umständlichkeiten verbunden ware.

Unfer allfeits geschätzter bw. Banderlehrer und Obmann der Sektion Bostelberg, Fachlehrer Sans Spanal, wurde jum Obmann bes Deutschen Landes-Burgerichullehrer-Bereines für Böhmen gewählt.

#### Bienenw. Lehrture für Anfänger in ber Gettion Rudereborf.

Der bom Zentralausschuffe bewilligte Kurs wurde nach dem bom Kursleiter Bander lehrer Ad. A. Röhler-Chriftiansau zusammengestellten Lehrplane durchgeführt. Am 1. Kurstage wurde Vormittag das Gießen von Kunstwaben, sowie das Eindrahten derselben gezeigt, wobei sich die Mitglieder praktisch beteiligten. Nachmittags besuchten sie einen Teil der Settions-Bienenstände. Dort wurde die Behandlung der Schwärme praktisch gezeigt. Gleichzeitig machte der Wanderlehrer auf die jeweiligen Mängel aufmerksam, deren Beseitigung je nach Tunlichkeit sofort geschah.

Am 2. Kurstage wurde der übrige Teil der Bienenstände beschaut und bei dieser Gelegenheit wurde die Honigernsse praktisch durchgeführt. Nach dem Befunde weist die Sektion

feine Faulbrutvölker auf.

Am 3. Rurstage endlich kam das hochinteressante Rapitel "Königinzucht des Kleinimkers". Nachdem icon die Ginleitung hiezu, das Entweiseln des hiezu bestimmten Boltes am 2. Kurstage erfolgt war, wurden an diefem Tage die bereits zahlreich angeblafenen Beifelzellen berausgeschnitten und Zellen mit Maden und Giern eines Edelbolfes eingefest.

Um 4. Kurstage wurde unsere Hoffnung, edle Königinnenzellen zu bekommen, zu nichte gemacht. Trop des genauen Absuchens am letten Rurstage mar eine Beifelzelle verhaßt mor-

den und eine junge Königin spazierte bereits im Volke umher.

Die Arbeit am 3. Kurstage war dadurch vernichtet, indem die eingesetzten Zellen zerstört worden waren. Die eingefangene junge Königin wurde zur Reserbe aufbewahrt. Roch mals wurden Zellen mit Maden und Giern eingesetzt.

Am 5. Kurstage war durchaus Erfolg. Ein jeder Teilnehmer erkannte den großen Borteil der Königinzucht für jeden Imfer. Der Banderlehrer besprach hierauf die Bildung des Runftfcmarmes, fowie ben Befund ber einzelnen Boller und gab einen gufammenfaffenben lleberblid über den durchgenommenen Stoff. Auch erklärte er fich freundl. bereit, in einer öffentlichen Berfammlung den Bert der Bienenzucht zu besprechen. Diese Berfammlung wurde auf einen späteren Zeitpunkt verlegt, wenn die Zeiten ruhiger fein werben.

Hierauf bankte Obmann Lehrer Karl Hort en sky bem Herrn Wanderlehrer für seine Mühewaltung, seine gemeinverständlichen Aufflärungen, sowie für fein spezielles Bohlwollen der Sektion gegenüber; diefer Rurs wird unserer Sektion verhelfen tuchtige Imker heran-

zubilden. Auch der Fürforge des Landeszentralvereines gedachte er.

Sierauf ichloß der Obmann den Rure mit dem Dant an die Mitglieber fur die rege Anteilnabme und Ausdauer.

Digitized by Google

#### Kanonikus Wenzel Wächtler †.

Er verschied am 22. Juni I. J. in Teplit im 85. Lebensjahre und im 60. Jahre seines Priestertums. Der Verschorbene war im Jahre 1830 zu Scheles geboren; nach Absolvierung der Ghmnasial- und theologischen Studien wirkte er als Kaplan in Radonit, als Pfarrer in Weitentrebetitsch und hierauf durch mehr als 40 Jahre bis zu seinem vor einigen Jahren erssolgten Uebertritt in den Ruhestand als Pfarrer, Dechant, Erzdechant und bischöfl. Bezirksvikar in Podersam. Er war Kanonikus von St. Maria i. C. zu Rom, Konssitorialrat, Mitter des Franz Joses-Arbens, Kommandeur des Ordens vom heil. Grade, seinerzeit Witglied des Bezirksschultates, der Stadtvertretung, Ehrenbürger von Podersam, Scheles und llebergen. Ieber seine Anregung wurde 1883 das Podersamer Krankenhaus gebaut. Für die Armen von Podersam gründete er eine Armensststung und widmete auch für eine Studentenstiftung 2000 K. Am 25. wurde seine sterbliche Hülle in seierlicher Weise auf dem Teplitz-Schönauer Friedhose beigesett.

1890 wurde Bächtler zum Präsidenten des damaligen "Landesvereines z. Hebung der Bienenzcht. Böhmens" gewählt, welchem Amte er sich mit regem Eiser widmete. Unter ihm sanden 1898 die erstmaligen Berhandlungen ("Saazer Protosoll") über die Bereinigung des alten Landes-Bereines mit dem Deutsch, bienenw. Zentralbereine statt, eine Aktion, welche er wiederholt mit aller Wärme bertrat, deren damaliges Scheitern zusolge gewisser persönlicher Umtriebe Wächtler so verditterten, daß er seine Präsidentschaft 1899 niederlegte. Bei dem endlichen Zustandkommen der Einigung unter der Imkerschaft Deutsch-Böhmens, Oktober 1902, wurde Kanonikus Wächtler Ehrenmitglied des Deutsch, bienenw. Landes-Bentral-Bereines. Wächtler versatte wiederholt volkstümliche Aussachtle, bienenw. Landes-Bentral-Bereines. Wächtler versatte wiederholt volkstümliche Aussachtler den Rusen der Vienenzucht usw.; 1896 gab er Altmeister J. R. Ottls "Immenheim, eine Vienenstunde in Erzählungen", als Festschrift zum 50jähr. Regierungsjubiläum Sr. Majestät neu heraus. Wir werden dem Verewigten ein treues Gedenken steks bewahren!

† Am 23. Juni I. J. verschied au Dasbach i. Taunus (Deutsch. Reich), im Alter von 68 Jahren Lehrer a. D. **Abolf Alberti.** Er ist als Erfinder des Blätterstod-Shstems bekannt, welches er 1873 zu Halle a. S. erstmalig ausstellte. Anfangs nur mit Halbrühmchen arbeitend, crkannte er den Wert großer Beuten und seit ca. 16 Jahren imkerte er ausschließlich im Breitwaden-Blätterstode. Zu seinem ersten Werk "Die Bienenzucht im Blätterstod" (1. A.: 1887) gab er den "Leitschaen einträglichster Bienenzucht im Breitwaden-Blätterstod heraus (1913). Rach Gravenhorsts Tod leitete er 2 Jahre die "Deutsche JII. Bztg.", auch gab er 1891—1893 die "Zeitschrift f. Bzcht." heraus. Alberti war auch eines der ältesten korrespondierendem Mitglieder unsers L.-Zentralrereines, welcher ihm ein treues Andenken stets bewahren wird:

† Sektion Postelberg. Am 26. Juli I. J. verschied im 57. Jahre seines rastlosen Lebens der fürstl. Schwarzenbergsche Herrschaftsdirektor Abolf Hoffen in hal Bezirks-Obmann-Stellbertreter, Obmann des Sparkasse-Ausschusses, Mitglied des Ortsschulrates, der Stadt-vertretung usw. Unser Verein verliert in dem allzufrüh Verblichenen nicht nur sein Sprenmitglied, sondern auch einen warmen Freund und Förderer; Gemeinde, Bezirk und Sparkasse einen eifrigen, selbstlosen und zielbewusten Vertreter aller volkswirtschaftlichen Interessen, unterzeichneter Obmann einen treuen Freund und Berater. Sein Andenken werden wir in Ehren halten. Im Sinne der hochherzigen Versügungen des Verstorbenen hat der Verein statt einer Kranzspende 10 K für das "Rote Kreuz" gewidmet.

† Sektion Brettgrund. Am 25. Juli starb Anton Kuhn, Hausdesitzer in Schaklar nach längerer Krankheit. Der Verblichene, ein eifriger Jmker und Besucher der Vereinsbersammlungen, war bereits Mitglied des im J. 1889 gegründeten selbständigen Bienenzüchterbereines und gehörte nach dessen Kuschluß an den Landeszentralberein unserer Sektion an. Herr Kuhn hielt seine ererbte schwarze Biene hoch und imkerte immer mit gutem Erfolge. Die Erde seithm leicht! Wir wollen ihm ein treues Andenken bewahren!

Sektion Tachau. In der gutbesuchten Versammlung am 9. August I. J. gedachte Obmann Josef Baher der ruchlosen Tat von Sarajewo mit Worten tiefsten Abscheues; er ermahnte die Jmker, auch in der jetigen, folgenschweren Zeit, unserer Bienen nicht zu vergessen. Nach der Berichterstattung des Obmannes über das 20jähr. Gründungssest der S. Altzedlisch hielt er einen Vortrag: Praktische Anleitungen zur Einwinterung.

Settion Gablonz a. A. Am 26. Juli hielt in der Versammlung Wanderlehrer Josef Glaser, Oberlehrer i. R., Deutsch-Gabel einen vorzüglichen Vortrag über Imferei. Hierauf wurde die Beobachtungestation bei Cberlehrer Gebert besichtigt.

Sektion Postelberg. In Anerkennung der vielen durch den Verein vermittelten Vorteile haben eine Anzahl Mitglieder Beträge als Kriegsspende für das "Rote Kreuz" gewidmet und sind bereits 33 K zusammengekommen, welcher Vetrag durch das Kassastonto bei der Lieferung des steuerfreien Zuders auf 50 K erhöht werden soll. 10 K wurden bereits anstatt eines Kranzes für weil. Direktor Hoffenthal gewidmet.



## Ofterr.-Ochlesischer Candesverein für Bienenzucht



#### Berlautbarung.

Die heurige Delegierten-Bersammlung hat beschlossen, am 4. Ottober 1914 in Bigjtadtleine Wanderverjammlung des Landesvereines, mit welcher eine Standichau

verbunden werden sollte, abzuhalten.

Da infolge der Mobilifierung fehr viele Bienenguchter gum Militär einruden mußten und die Berhältnisse demnach etwas trifte find, so wird über Ersuchen der Leitung des Zweigvereines Wigftabil diese Banberberfammlung bis nach Eintritt rubiger politischer Berhältniffe berichoben.

Desterr.-schles. Landesverein für Bienenzucht in Troppau, am 12. August 1914. Für die Bereinsleitung: Rantor, Obmann-Stellbertreter.

#### (Eingesenbei.) Aufruf um Spenbe.

Es wird hiemit gemeindeämtlich bestätigt, daß am 5. August 1914, 3 Uhr früh, über die Gemeinde Gr.-Grillowis ein heftiges Unwetter berbunden mit Sageliciag und einem ortanartigen Chtlon niederging, der die Obstitulturen, den Bienenstand und bas Dach des Bohnhauses Rr. 264 des Obertondutteurs Karl Müllner total vernichtete, so daß so-Willner erfreut sich in unseren Gemeinde infolge seiner uneigennützigen Harl Müllner erfreut sich in unseren der Gemeinde infolge seiner uneigennützigen Handlungsweise als Bienenzuchtlehrer und stramm deutscher Mann des größten Wollens. Möge jeder Deutsche es sich zur Ehrenpflicht anrechnen, demselben zu helsen und ihn vom Untergange zu retten! Die kleinste Gabe wird dankbarft angenommen und ausgewiesen.

Gr.-Grillowit (Mähren) am 6. August 1914. Der Gemeinde-Borstand Johann Zellner. Wird befürwortet! Bom Verband felbst. deutsch. Bienenzucht-Vereine Mährens. J. B. Arebinsti.

#### Offene Füße und Flechten heilbar?



Flechten fich einen Namen gemacht hat. Ein von ihm verfaßtes Buch= lein ift jest unter dem Titel: "Offene Fuge und Flechten beilbar!" ericienen, tas an alle Leibenb en verschentt wirb. In biefer Schrift zeigt ber Bfarrer wie diefe Leiben mit gang einfachen Mitteln erfolgreich behandelt werden können. Der Berfaffer tritt auf Grund feiner Erfahrungen der bafür ein, baß berartigen Batienten fait fichere Seilung in Aussicht gestellt werben fann. Bum allerminbeften offene Guge und werben die Schmerzen genommen. Rurnberg II".

Tausenden ist damit schon geholfen worden. Bas das heißen will, leuchte. erft fo recht ein, wenn man 1 8 a die Frauen denft, die ihr ichmerzbaftet Fußleiden (auch Rindsfüße genannt) ichon 10-30 Jahre in ftiller Erges benheit trugen. Den mit Bleden b. hafteten Berfonen wird das Rich lein in gleicher Beife jum Erofte bienen. Das Buchlein wirb an iton toftenlos verfandt, ber an folgende Abreffe barum fcreibt: An bas Brieffach Rr. 77, P. 109, in

# Neue HONIG Etiketten

Verschluss-Streifen und Siegel in prachtvollem Farbendruck

empfiehlt die

Lithographisch-artistische Anstalt München (vormals Gebrüder Obpacher) in München - Mittersendling. **Muster gratis und franko.** '

## Honigschleudermaschinen



für alle Rähmchengrössen, Dampfwachsschmelser verschiedener Systeme, alle Geräte für Bienenzucht, Kunstwaben aus garantiert reinem Bienenwachs, Bienenwohnungen aller Arten, Rähmchenstibe und alle Holzwaren für Bienenzucht erzeugt, Bienervölker, Schwärme und Königinnen liefert, aner kannt reell und billigst die seit 1859 bestehende und allerorts bestens eingeführte erste Firms auf diesem Gebiete

Heinrich Deseife, Oberhollabrunn bei Wien.

Preisliste reich illustriert auf Verlangen umsonst. - Eigene Wertstätten für Metall- und Holz-Bearbeitung mit maschinellem Betrieb. 120 mal mit nur ersten Preisen ausgezeichnet. Niederlage in Wien bei Heinrich Wobornik, k. u. k. Hofliefenst.

Wien I., Tiefer Graben 14. — Niederlage für Böhmen in Komotta bei Eduard Zuth, Eisenwarenhandlung, Bahnhofstr. 4.

Berausgeber: Deutscher Bienenwirtschaftl. Landes-Bentralberein für Böhmen in Brag. Drud ber Deutschen gargrischen Druderei in Brag, r. G. m. b. S.

Nr. 10.

Prag, Oktober 1914.

XXVII Jahrg.

# Der Deutsche Imker aus Böhmen.

(Seit Oftober 1902 vereinigt mit der Monatsschrift "Der Bienenvater aus Böhmen", dem Organe des ehemaligen "Candesvereines zur Hebung der Bienenzucht Böhmens", gegr. 1852.)

Organ des Deutschen Bienenwirtschaftl. Landes-Zentralvereines für Böhmen, des Österr.-Schleisichen Landes-Vereines für Bienenzucht und des Verbandes selbständiger deutscher Bienenzucht-Vereine in Mähren.

Schriftleiter: t. f. Schultat Sans Safler, S. Weinberge bei Prag (Landw. Genoffenichaftshaus.)

Erscheint im ersten Monatsdrittel. Beigabe ber Zeitschrift "Die deutsche Sienenzucht in Speerie und Pravis" ist besonders zu bestellen. (Gebühr 1 K pro Jahr.) Unfündigungsgebihren: Die 1 mm hohe, 50 mm breite Zeile oder deren Raum 10 veller (81/2 Pfg.), auf der letten Umschlagseite 12 heller (10 Pfg.). Nach bobe des Riechnungsbetrages entsprechender Nachlaß. — Unichrift für alle Sendungen und Zuschriften: "Ausschuß des Deutschen Bienenwirtschaftlichen Landes-Zentralvereines für Böhmen in R. Weinberge bei Prag". — Schluß der Unnahme für jede einzelne Nummer am 15. eines jeden Monats. — Postsparkassenson Nr. 815.769.

# Die Bienengüchter und der Arieg.

Da die Zentralleitung rechtzeitige Schritte unternommen hatte, um auch für die diesjährige lleberwinterung den Bereinsmitgliedern den so vorteilhaften Bezug steuerfreien charafterisierten Zuckers zur Bienensnot sütterung zu ermöglichen, so konnten unsere Sektionen und Mitglieder mit ihren Anforderungen zur Gänze befriedigt werden. Es ist also unseren Mitgliedern, sowie denen der "Reichsvereinigung" die im Hindlick auf den Krieg umso wertvollere Unterstützung wieder zuteil geworden.

Daß unsere wackeren Vereinsgenossen nicht erst aufgefordert werden müssen, nach Kraft und Leistungsfähigkeit werktätig sich an der Fürsorge für das Seer und für die Angehörigen, su derer, welche gegen den Feind für das Vaterland kämpfen, zu beteiligen, sind wir völlig überzeugt. Es ist ja in dieser Richtung überall vorgesorgt und Gelegenheit genug geboten.

Dagegen trifft uns deutsche Imfer speziell die Pflicht, überall dort, wo Bereinsgenoffen dem Rufe zur Fahne Folge geleistet haben, an ihrer Stelle die Pflege ihrer Bienenvölker und Stände getreulich zu übernehmen und für alle notwendigen Arbeiten Sorge zu tragen.

Es wird Aufgabe der Sektionsleitungen sein, in ihren Gebieten Kontrolle zu üben und auf alles Nötige aufmerksam zu machen.

Und schließlich seien allen Mitgliedern als Liebesgaben für kranke und verwundete Soldaten Honigspenden bestens empsohlen. Der Honig ist ja nicht nur ein vorzügliches Genuß- und Nahrungsmittel, sondern auch ein wirkungsvolles Heilmittel, das sowohl Stelett- wie Herzmustel stärkt und kräftigt; dies ist vor allem die Wirkung des im Honig hauptsächlich entshaltenen leicht verdaulichen Zuckers, zu dem noch Enzyme, Nährsalze und aromatische Stosse fommen. Also liebe Imkergenossen spendet Hon is an alle die Lazarette und Erholungsstätten in Gurer Nähe und beteilt die zur Pslege in Eure Wohnorte gebrachten Kranken und Verwundeten mit dem so edlen Produkte unserer Viene!

Brag, September 1914.

Sch.=R. Bagler



# Immenleben — Imkerstreben im Oktober.

Bon bienenw. Wanderschrer Joh. B. Weichta, Schulleiter, Mähring b. Ufch.

Im Oktober finden wir auf Schritt und Tritt Zeichen der absterbenden Natur. Parallel damit sinkt auch das Leben im Bienenvolk immer tiefer.

Das Brutgeschäft ist ganz eingestellt. Das im September gereiste Futter wurde verdeckelt und die Vienen ziehen sich infolge der fühlen Tage und der kalten Nächte auf ihren Wintersitz zurück; zuvor wurde von ihnen seder Spalt und jede Ritze mit Propolis verkittet und an zugigen Stellen sogar das Flugloch durch Aufführung von Littwachswänden verengt.

Der Imfer wird diesen Fingerzeig der Bienennatur beachten und von seinen Bölkern jede größere Störung fernzuhalten wissen, ohne jedoch die soge

nannten abschließenden Ginwinterungsarbeiten zu unterlaffen.

Wer vozüglich der Menge des dargereichten Futters aus irgend einem undorhergeschenen Grunde kein ganz reines Gewissen hat, kann bei günstiger Witterung noch im Oftober 1—2 Ballon als Abschiedsschoppen dem Bolke reichen. Ich tue dies auch ohne zwingenden Grund und habe noch nie davon einen Nachteil für die

gute Neberwinterung des Biens beobachtet.

Damit die im Volke sich bildendé schälliche Stickluft und die überreichen Wasserdünste nach oben abziehen können, also eine zweckmäßige Durchlüftung ohne Zugluft zu erzeugen, wird der Holz- oder Filzspund aus der Strohdecke entsernt und durch einen Pfropfen aus feiner Holzwolle ersetzt. Dann wird ein alter Blumentopf mit einem Loch im Boden darüber gestülpt, damit die Mäuse die Holzwolle nicht durchnagen und durchs Spundloch ins Innere des Stocks geslangen.

Aus demselben Grunde wird auch das Flugloch rechtzeitig mit einer Absperrvorrichtung versehen. Diese muß den Bienen den Abslug gestatten, ohne

ben oft fehr fleinen Spigmäusen Gingang zu gewähren.

Damit der Bienenvater im Frühjahre ohne jede Störung sich von dem Zustande seiner Lieblinge überzeugen kann, lege man auf jedes Bodenbrett eine Asphaltpappe ein, zuvor muß jedoch das Bodenbrett entsprechend von Gemülle und anderen Unreinlichkeiten gereinigt werden.

Bum Zwecke der Luftneuerung im Stock soll sich unter dem Wintersitze des Bolkes ein Luftraum befinden. Bei Kanitztöcken und anderen Wagazinbauten wird dies erreicht, indem man einen leeren Biertelring oder Kasten unterschiebt.

In mobilen Lager- oder Ständerbeuten dürfen die Rähmchen nicht bis kapp an den Boden herabreichen, sondern es soll unter den Rähmchen ein 4—5 cm hoher Luftraum sich befinden. Sollte der Raum während des Sommers von den Bienen mit Zellenbau ausgefüllt worden sein, so muß der Bienenvater zur Zeit der Einwinterung diesen Wabenbau entfernen. Durch den Luftraum unter dem Wintersitz wird auch verhütet, daß durch etwaigen reichlichen Leichenfall ein Luste abschluß stattfindet und dadurch das Volk an Luftnot zugrunde geht. Aus diesen Rücksichten wird auch empsohlen, das Flugloch einige Zentimeter über dem Boden-brett anzubringen.

Etwaige Reparaturen am Bienenhause sind jetzt durchzuführen, weil das Klopsen, Hämmern und Sägen um diese Zeit den Bienen am wenigsten

schabet.

Dor dem Ber stellen der Bienenvölker im Oktober muß ich jedoch warnen, weil noch oft Flugtage eintreten und dann ein Verfliegen der Bienen stattsindet. Diese Arbeit ist für den toten Herbst im November oder Ansang Dezember aufzubewahren.

Ein Einengen des Bienensitzes findet um diese Zeit auf meinem Bienenstande nicht statt, diese Arbeit wurde schon bei der Herbstrevision besorgt. Etwaige Glas- oder Gazesenster werden entsernt und durch eine gutpassende Strohwand ersetzt.

Ein sonstiges warmes Einhüllen fraftiger Bolfer wirkt mehr schädlich als nütlich. Rur fleine Ruchtvölfer mit fogen. Reserveköniginnen werden wegen der gegenseitigen Erwärmung neben- und übereinander gestapelt und dazu noch warm eingehüllt. Dagegen muß am Stande und vor dem Flugloche die größte Rube herrschen.

Deshalb handelt der Bienenvater rationell, wenn er beim Eintritt des Wintors burch Blenden das Sonnenlicht, Spechte und andere Schäblinge vom

Stande fern hält.

Schließlich ist noch darauf hinzuweisen, daß als lette Einwinterungsarbeit die Herstellung von Ordnung und Sauberkeit im Bienenhause und am ganzen Bienenstande zu gelten hat. Alles Spinngewebe und etwaiger Staub werden entfernt und der Fußboden entsprechend gescheuert. Die Futtergefäße sollen mit ftarfer Sodalöfung gereinigt, mit fauberem Waffer nachgespült und an einem paffenden Orte aufbewahrt werden. Etwaige Wabenreste und alter unbrauchbarer Wabenbau werden eingeschmolzen: dagcgen werden leere, schöne Waben geschwefelt und an einem luftigen Orte aufbewahrt.

Der Imker hat nach Beendigung all diefer Arbeiten das Seine für eine aute Ueberwinterung getan. Möge Gottes Segen auf jeiner Arbeit ruben und unfere Lieblinge mährend der Wintermonate vor allem Uebel behüten und be-

wahren!

# Unsere bienenwirtschaftlichen Beobachtungsorte.

Berichterftatter : Midard Altmann, Reichenberg.

Monat	Niederschläge Mittel		Flugtage	Mittel	Abna <b>hme</b>	Mittel
	mm mm	Mittel			g	R
August 1909	425.9:11 = 38.7	16·7º C			g 430 : 26 =	
August 1910	139.0:13 = 102.3	15·8° "			<b>47.</b> 850 . 29 =	
Mugust 1911	3700:11 = 340	19.10			51.400 : . 3 =	
Muguft 1912	1776.0:15 = 126.1	14 50 "			81.960 . 36 •	
Mugust 1913		13.80			21 530 : 35	
August 1914	701.0:12 = 58.4	16·5° "	801:28 =	28.6 +	52 770 : 26 =	= +2030

#### Barme, Fenchtigfeit, Luftbrud.

	Lag								Luft	Irnenftod Brutgaffe	Augenftod Brutgaffe	Lobens temp.	Feuch- tigleit	Baro- meter
9.	Muguft	1914							18·0º C	36.0 ° C	85.0 C	20 0º C	70°/	735
14,		1914							38.00 C		86·0 C	27·0° C	58°/0	725
16.		1914							12·∪º C		86∙0 C	17·0 °C	80°/°	727
80.		1914	-					•	26·0º C		35·0 C	27·0° C	52 <b>°</b> /₀	<b>73</b> 3
31.		1914	•	•	•	•	•	•	20.0° C	36⋅0º C	35 <b>∙</b> 0 C	2610 C	70°/°	782
					90	litt	iel	:	18.8° C	36.00 C	85.0 C	23·40 C	66°/.	730.4

#### August 1914.

Wetterlage: Bedeutend Warme und wenig Niederschläge.

Bienenlage: Rraftige Bolter, vereinzelt großartige Auguftertrage, erneute Eierlage.

Honig- und Bollenspender: Schneebeere, Weiß- und Rotslee, Weidenroschen und Beide. Imbheil! Altmann.

# Die Honigabsonderung der Pflanzen und ihre Ursachen.

Bon &. Behlen. Glbena b. Greifemalb (Breufen).

Im tierischen und im pflanzlichen Körper bilden sich Abfallprodukte des Stoffwechsels. Während dieselben tei ben Tieren in den weitaus meisten Fällen nach außen befördert werden, weil fie fonft Krankheiten im Gefolge haben wurden, fann von einer eigentlichen Abscheidung im Pflanzenreich nicht die Robe sein.

### Monatsüberficht August 1914.

_			-		_	_						_	=	=	_	_	=	_	_	_	_	_	_	_	_	=		_	<u> </u>			_
Br	ετίφιο	Sied	TI TI	•	•	•	30.	• •		•	74	•		•	. 82	8	88				22	99	. <del>2</del>	<del>4</del> 5	9 .	•		150	99	•	•	.6
	-19Hi	ias®		-	က	<u> </u>	. හ	<u> </u>	,	_	. <del>-</del>	.4	<u> </u>	_	0	1 60	=	4.	30 Z	+ 4	က	4 C.	o 64	010	Ν.	. සා	•	တ က	•	• •	დ .	. 4
	=qu	niuk		9	ത [്] ——	•	. თ	• •	{	31	• •	. 9		9	.0		14	일성	32	<u>;</u> ~	8	<b>∞</b> α	3 4	25	<b>-</b> .	. 9	ć	ي م	• m	<u> </u>	4	18
ا ت	90	gņiZ	_	က	4	•	12	.01	•	•	19	. 6.	<del>.</del>	=	14	27	<u></u>	——	ۍ د 	9	Ξ	<b>∞</b> ∾	1 <u>2</u>	<u></u>	. c	۵.		2 C	<u>.                                    </u>	• 1	æ .	11
Lag	lare	gjr&	1_	11	15	·	۵٠.	17	• • 8	ន	·=	. 6:	· .	16	16.							ω r.				. 9		တ ဖ		<u> </u>		. ۵۰
57	3	Rlare	_	17	7	<u>·</u>	• 4	.53	1 -;	=	<u>-</u>	. 2		7	•-	* 83 	12	9 <u>1</u>	<u> </u>	2	Ξ	22	1 23	4, (	37	. ස		61 4	17	•	. 28	118
		nà€	_			<u>.</u>	• •	•		•	• •	•	• •	•	• •	• •	·	<u>.</u>	-	<u>· ·</u>		•	• •	<u>.</u>	• •	• •		•	• •	•	<u>.</u>	
	•u	380K	_	က		<u>.</u>	α.	. ი	· . ·	~	. ∞	. 4		<b>∞</b>		ရှက			= ~			∞ ⊆	_	=		12.		4 4				::
		BnJQ	_	8	65.		31.	31						53	===		_==			_		<u> </u>		62 5	% 	· සූ 			<u>, %</u>		_	81
-po	offetai mumii	nosa	ring.		31.	·	. <del>-</del>	• •	• • •		31.			<u></u>	۶.	-						e. 5		31.		. 4		<del>-</del> -				31.
	oilsini mumi		31.8	. <u>.</u> .	<b>-</b>	•	31.	• •	, 	i —	. ci _	- 6	i .	<b>-</b>		31.	<b>;</b>	 29:	- SI-	31.	3.	ထ္လ ထ	j .	<b>-</b>	• •	27.	<u>;</u>		<u>.</u>	·	18.	٠ ب
Ť	Ī —	HISOE	=    -	17.4	18.6	•	17.0	19.3	9 .	0.61	19.5	16.7		14.5	15.3	17.4	15.8	17.6	16.7	16.5	16.5	18:0 18:1	16.0	16.0	10:0	16.2	Ç	9.6	16.3	•	18:1	17.0
Cemperatur	əf	î <b>p</b> ă <b>d</b>	ر روا	30.0	٩	•	32.0	29.0			27.5	78.0		29.0	27.0	31.0			0.83			290	0.88	0.63		20.0		000	20		0	27.0
&cm	ofigite	niebr	-  -  o'	6.09	Ō	•	4.0	10:		15.0	8.5	. 20%		11:02	4	÷	3	013	2 × × × × × × × × × × × × × × × × × × ×	0	0	0 0 0 0 0		<u>C</u> C		80			0.6	•		10.0
-		<b>n</b> Z	=	22	.9	•	. જાં	<del></del>	<u></u>	<u>.</u>	17.	18		12.		63	15.	<b>4.</b> 5	ဗို ထ	ં લં	83'	17.	<del>.</del>	-	• •	21.		20.	15.	•	<u>ن</u> .	
	əmğı	Mena	dkr			•	.80	• •	,	<b>4</b>	53	2, 8, 0, 8,	) ì .	91				22 22			2	88		•		8		\$ 6			8.	
-		oT GrØ	┪	က် -	<del>-</del>		. <del>1</del> .	. 69		3.	<u>::</u>	· 85		લં		11.		2,7	<u>.:</u>	2:	ાં લ	% =		<u> </u>	<u>.</u>	<u>:</u>		0.4			ci ·	<u></u>
100	smà	nnug	dkg	56	98		.00	100 23.	. 6	90 10	20 11	.8	7	8		110	•	8 2	918	164	130	25.55		•	• •	160		140 260 260 260 260 260 260 260 260 260 26		•	178	
3 4 9	əigö	ຊາ <u>ຕິ</u> ເ <b>ລ</b> 8ເ <b>ລ</b>	- -	CI.	9		023	583		140	202	300 262	1	25,	<u>6</u>		023	<del>2</del> 5	26	148	929	155 2092		044	<del></del>	820		1913	78		622	800
<b>3</b>	-ima		dk	ا	٦ ا	•	.ప <u>+</u>	لــــــــــــــــــــــــــــــــــــــ				11		+		+	 	+-	++	-7	<u>-</u> -	$+$ $\frac{1}{2}$	) . · -	j		+	. 4	1-1	- 1	<u>.</u>	+_	
<b>3</b>	<u>_</u>		d k k	323	3	_	 56	.88	- 8	\$	<u>8</u>	£ 7.		150	120	41	ē,	, 2 2 3 3 3 4 3 4 3 4 3 4 3 4 3 4 3 4 3 4	8 5	685	556	3 S	,	9		180	ç	222	œ	•	οi	900
Ω 6	nahme -	itte.	19	1	İ	•	+	1	•	1	1	1-1	•	+	1	+	۱-	+-	<del>-</del> +	+	+-	+7	- ,	i		+	4	++	- 1	•	+	1 +
B = 1	<b>2</b>	ori.	70	109	)    -		100	119		3	23	46 46		<u>8</u>	<u>.</u>	200	110	316	40	530	808	4 5	,	720		250	5	28	2	<u>{</u>	\$ .	00 S
in in	<b></b>	at a	dkg	1	i	•	+		•	١.	1	1 1	•	ĺ	Ī	+	۱-	+-	<del>   </del>	+	<u>+</u>	++	- ``	ĺ		+	4	<b>-</b> +	+	•	+	1 1
9	3+	e –	-	025	9		140	85			12	126		500	.8	310	6.	ន្តដ	312	19	122	<u>3 19</u>		120		8	Ş	9 0	8	. 9	024	90 .0
≃	æ	<b>\$</b> -	dkg	_	+	•		•	•	• •	Ĭ,	1	•	+	٠.	+	ı	1 1	۱+	, ,	+	1	• '	i		١	-		t	. 4	+	1 1
.502	ű. d.	9ģēģ	3		20 %	255	388	265 267	313	8 8 8 8	200	35.55 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35 35.35		<u> </u>				455 693			. S.	0.00 0.00 0.00 0.00 0.00 0.00 0.00 0.0	96	96 66 66 66 66 67	38	1260	8			000	8	525
	Q		t ölimen.	Tetfchen .	:	Nuíma	• •	iot 11	•			• •	•	Beitnowith			nan	Schwanenbrückt.	• •		:	• •	Johannesberg	•	• •	•	out.			·	 	Mestowes Rangenberg
				Mitfa	Vertmert <b>s</b> Soor	Sim	Reid	Oberg	Fugau	Lämberg	Brag	Bilrifan	Sojan	Settr.	Reid	Plein Ren	8	をある	Glas	Briir	5 Kg	Set.	Sobo	Fran	Besilan	e ibei	Prut	Inat	Rete Seus	80	11.	2 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5

Reuer Beobachtungsort : Lom im Udle gebirge, Beobachter : berr Bengel Ceibel, Beuten : Gerftung, Bientraffe: Difchlinge.

Digitized by Google

Dort werden die Abfallprodukte vielmehr in besonderen Räumen untergebracht oder bleiken im Zellsaft verschiedener Gewebe gelöst. Unter den Endprodukten des pflanzlichen Stoffwechsels gibt es nun solche, die für das fernere Leben der Pflanze noch irgendwie von Bedeutung sind, die Sekrete, und wertlose, die Exkrete. Zu den ersteren gehört auch der Nektar, wie die älteren Botaniker sagten, oder der Honig. Beide Ausdrücke bezeichnen dasselbe, und wir werden sie weiterhin auch in diesem Sinne nebeneinander gebrauchen. Die Nektarabsonderung geschicht in den überwiegend meisten Fällen in besonderen Organen, den Nektarien. Letztere besinden sich in den Blüten und heißen dann florale Nektarien oder auf den Vegetationsorganen (Blättern, Blattstielen und Nebenblättern), in welchem Falle sie extraflorale Nektarien genannt werden.

(Aeußere Beschaffenheit.) Als Blütennektarien Morphologisches. fönnen nach Kerner sowohl alle Stufen des Blütenbodens als auch fämtliche zur Blüte gehörenden Blattfreise auftreten. Aus der erdrückend großen Mannigfaltigfeit folge hier nur eine kurze Uebersicht nach demselben Verfasser. Die Nektarien jind Gewebepolster, welche dem Fruchktnoten aufliegen, und der Honig ist innerhalb der Blüten als glänzender Firnisüberzug kenntlich. (Doldenpflanzen, Cjeu, Steinbrech usw.) Beim Johannisbeerstrauch besitzt die flache Blute eine Honig absondernde Scheile in der Mitte. "In den Blüten des Schlehdorns, der Mandelund Pfirsichkäume, der himbecren und Erdbeeren, einiger Fingerkräuter und zahlreicher Rosenblütler ist im Umkreise des Fruchtknotens oder des Fruchtknotentöpfchens ein fleischiges Gewebe ausgebildet, welches, vom Blütenboden ausgehend, gleich einer Tapete dem Grunde des Kelches aufliegt. Dieses Gewebe sondert Honig ab, der aber nach außen nicht sichtbar ist, weil ihn die im Kreise herumstehenden, meift sehr zahlreichen Pollenblätter überdachen." (II, 170.) Bei ben Lippenblütlern, Strofelgewächsen usw. umschließt das den Nettar absondernde Gewebe den Fruchtknoten in Form eines Walles. Aehnlich liegen die Verhält= nisse bei den Schotengewächsen. Dort besitzt das wulftartige Gewebe an kestimmten Stellen Warzen und Zapfen, welche den Nektar liefern.

Selten geschieht die Honigabsonderung von den Fruchtblättern. so bei einigen Enziangewächsen von fünf Wülften am zwiebelförmigen Grunde und bei

etlichen Liliengewächsen in seitlichen Furchen des Fruchtknotens.

Viel häufiger findet sich die Absonderung des Nektars an den Pollenblättern. Es können ganze Pollenblätter in Nektarien verwandelt werden auf Kosten der Staubbeutel. So ist bei der Heidel- und Moosbeere und bei der Tulpe das Nektarium ein kleines Grübchen am verdickten, äußeren Unterende der Staubbeutel. Schier unerschöpflich ist der Formenreichtum unter den Nelken- und Mierenzewächsen. Hier sind sämtliche Staubfäden an ihrer Basis verdickt, dort sitzen an derselben Stelle ein Paar Honig aksondernde Warzen usw.

Auch die Blumenblätter — sowohl Perigon=, als auch Kelch= und Kronsblätter — treten in den Dienst der Honigabsonderung. Beim Schnecglöcken wird der Nektar in parallelen Längssurchen an der Junenseite der drei außgerandeten Blätter abgeschieden. Bei einer Lilienart (Lilium Martagon) besitzt iedes Perigonblatt eine Rinne, die don Gewebewucherungen eingesaßt ist und reichlich Honig abschiedet, während die Kaiserkrone auf der Innenseite zedes Perigonblattes ein rundliches Grübchen kesitzt, in welchem fast immer ein großer Honigtropfen funkelt. Um formreichsten sind die Nektarien im Bereich der Kornsblätter. Bei der Königskerze wird der Honig von kleinen Spaltössnungen im Mittelseld der Kronblätter geliesert, dei den Baldriangewächsen dagegen an einer seitlichen Aussachung der Kronröhre. Bei Balsaminen besitzt ein Honigblatt einen Sporn, bei Akelei dagegen je de S. Endlich sei noch der bei den Hahnensunzewächsen zwischen Konnerbaugewächsen zwischen Blumen= und Pollenblättern sich sindenden Honigklätter gedacht. Sie können die seltsamsten Formen annehmen,

3. B. die einer Hand bei Parnassia. Beim Eisenhut zeigen sie die Form bald

einer phrngischen Müte, bald einer Kapuze, bald eines Waldhorns usw.

Bezüglich der Menge des ausgeschiedenen Honigs herrscht ebenfalls große Vericiedenheit. Bei manchen Pflanzen tritt der Nektar aus zerstreut liegenden Spaitöffnungen in solch winzigen Tröpschen zutage, daß dieselben mit dem undewaffneten Auge nicht zu sehen sind. In anderen Fällen wieder bildet der Houig einen ganz seinen Ueberzug, während er meistens jedoch zu größeren Tropsen in Gruben, Röhren, Kannen usw. zusammensließt. Diese Behälter können zuweilen so angefüllt werden, daß sie überlausen, wie es bei verschiedenen tropsischen Orchideen beobachtet wurde.

Der Honig liegt entweder of fen zutage und ist dann für alle Blüten besucher erreichbar: breitblättrige Linde, Bergahorn, Möhre, oder ist so in Gruben. Nöhren, Ninnen geborgen, daß er nur für die Insestenart erreichbar ist. welche die Bestruchtung herbeissühren kann. Diese Bergung geschieht entweder durch Berengerung des Zugangs zum Honigbehälter in Form von Buckeln, Ausbucktungen, Wülsten, Schwielen, Leisten, Kappen oder durch einen Deckel. Auch zwei zusammengepreßte Lippen können die Höhlung schließen. Geschlossener Honig sindet sich bei: Atelei, Beilchen, Nelke, Malve, Kornblume, Boretsch, Glockenklume,

Marzisse usw.

Anatomie der Nektarien. Das Absonderungsgewebe ist meist oberfläcklich gelegen und besteht aus zartwandigen, umgewandelten Oberhautzellen. Diese nehmen dabei oft die Gestalt von Papillen (Barzchen) und Balisaden an Richt selten ist auch das unter der Oberhaut gelegene dünnwandigere Füllgewebe (Parendynm) als Drüfengewebe ausgebildet. Bei den Lilien- und Bananenge wächsen find die Nektarien, die hier Septaldrufen genannt werden, nach Graß mann durch teilweise Richtverwachsung der Nähte der Fruchtblätter entstanden Sie bilden Kanäle und Spalten in der Fruchtknotenwand und sind mit dem Ausschlichungsgewebe ausgekleidet. Ihrer Lage nach würden die Septalnektarien also innere Drusen barstellen. Der abgeschiedene Nektar wird burch einen engen Spalt nach außen geführt. Auch bei den oberflächlich gelegenen Rektarien geschicht die Ausscheidung des Nektars in den meisten Fällen durch Spaltöffnungen in der Oberhaut. Dieselben zeigen in der Regel die Gestalt der als Wasserspalten bekannten Deffnungen am Rande der Blätter und sind entweder gleichmäßig über das Nusscheidungsgewebe verteilt oder an bestimmten Stellen zusammengedrängt. Bei den Beiden trägt das zapfenförmige Nektarium nur eine einzige große Spalte auf seiner Spițe. Es gibt aber auch Nektarien, welche solche Ausführgänge in Form von Spaltöffnungen nicht tesiten und die den Honig auf osmotie ich em*) Wege nach außen befördern. Nicht felten scheint in diesem Falle eine Schicht der äußeren Zellwand zu verschleimen oder weiterhin in Zuder verwandelt Dieser Buder treibt bafin die Oberhaut blasenförmig auf und bringt sie zum Planen. Die Nektarien, die sich in erster Linie an Blättern, Blattstieler und Nebenblätiern finden, haben oft große Aehnlichkeit mit den Blütennektarien. In den meisten Fällen sind es umgewandelte Oberhautzellen, die ein palisaden artiges Ausscheidungsgewebe bilben, oder Haare von keulen- oder schuppenformiger Gestalt. Co findet sich z. B. bei der Zaunwicke u. a. auf der Unterseite jedes Nebenblattes ein Nektarium, das aus nebeneinanderstehenden Keulenhaaren be-Die zwischen benselben stehenden 3-6 mal fo langen haben vielleicht die Aufgabe, den Nektar durch Haarröhrchenanziehung festzuhalten. Die won Bimmermann untersuchten Rektarien von Fagraea sitzen an ber Basis der Blattstiele und auf den Blattflächen. Die Ausscheidungszellen find palisaden artig und fleiden die Wandungen eines Ranals aus, ber sich im Innern de

^{*)} Unter Demofe verfteht man ben gegenseitigen Austausch zweier verschiedener Floffigfeites burch eine biefelben burchlaffende bunne Scheidemanb.



Blattes mehr ober weniger verzweigt und in einen Ausführungsgang nach außen mündet.

Chemie des Rektars. Die chemische Seite des Nektars ift des öfteren Gegenstand der Untersuchung gewesen. So untersuchte schon Koelreuter den Reftar der Raiserkrone und Coffmann 1788 den der Agave. Braconnot wieß nach. daß die Nekiarien vieler Pflanzen Rohrzuder enthalten. Später auch Invertzuder nachgewiesen, so von Lippmann fur bie Blutennektarien von Bassia latisoliä. Auch die rauhaarige Alpenrose und die Robinie (Afazie) sollen nach v. Planta nur reduzierenden Zuder (Glykose) ausscheiden. Nach Stone enthält der Honig von Poinsettia pulcherima 57,59% Glykose (= Traubenzucker), 11,23% Sacharose (= Rohrzucker) und 30,98 % Wasser. Der Wassergehalt erwies sich nach v. Blanta in den jungen Nektarien verschieden So enthielt der Neftar der Kaiserkrone 93,4% Wasser. Der Wassergehalt richtet sich nach der Lebhaftigkeit des Transpirations (= Berdunstungs-)stromes in der Pflanze. Während er, wenn die Pflanze im vollen Safte fteht und die Berdunftung desselben gehemmt ist, sogar unter 1% Zudergehalt ausweist, kann letsterer in trodener Zeiten sehr groß werben, ja 100% überschreiten, d. h. austriftallisieren. Unter gewöhnlichen Berhältniffen ift bei den meisten Blüten jedoch der Zucker in flüssiger Form mit einem Wassergehalt von 70-90% vorhanden; nur bei einigen Ordideen sind Kristalle in anschnlicher Größe nachgewiesen worden.

Einige der Unalufen von b. Blanta mögen hier folgen:

	Im Nekt	ar waren	%: In d	er Troce	nsubstanz	waren %:
Tro	đeniubstanz	Ginfole	Saccharole	G nfose	Cacchuroje	N re
Bignonia radicans:	<b>15,</b> 3	14,84	0,43	97,0	2,85	3,0
Protea mellifera:	17,66	17,06		96,6		1,43
Hoya carnosa:	40,77	4,99	35,24	35,65	87,44	

Die Aschwefelsäure 4,64%, Chlor 7,85%, Kali 15%.

Säuren und stickstofshaltige Stoffe sind öfter im Nektar nachgewiesen; außerdem ist es nach Ezapek nicht ausgeschlossen, daß giftige Stoffe vorkommen. Die Nektarien vom Fettkraut sollen nach Stadler nur schleimartige Stoffe enthalten. Die Nektarien an den Hüllschuppen mancher Kompositen scheisden einen zuckerhaltigen Saft aus, der sich in krümelige Klümpchen umwandelt. Nach Bonnier nicht am größten im Maximum der Ausschlausg der Nektarien und ist am größten im Maximum der Ausscheidung. Er nimmt dann ab im Verhältnis, wie die Frucht sich bildet oder das Blattwerk sein Wachstum keendet. Die Abnahme soll durch ein Ferment geschehen, welches den Rohrzucker in Glykose umwandelt. Vonnier hat dieses Ferment aus den Nektarsorganen ausgezogen und konnte mit ihm Rohrzucker invertieren.

Ueber die Menge des algeschiedenen Nektars finden sich Messungen und Schähungen bei einigen Forschern. So kommt nach Wilson bei einer Erbsenart dis 9,93 mg Zucker auf eine Blüte. Nach demselben würden 125.000 Kleeköpfe 1 kg Zucker geken. Um 1 kg Honig zu sammeln, müßten die Bienen etwa 5 Millionen Blüten erschöpfen. Nach v. Planta müssen die Bienen zur Gewinnung von 1 g Elykose (1,3 g Honig) 2000 Blüten von der Akazie und

5000 ber Esparsette befliegen.

Auch üfer die Bildung des Zuckers in den Nektarien hat man sich Reckenschaft zu geben versucht. Am nächsten lag natürlich die Annahme der Entstehung aus der Stärke. Stadler beobachtete nun tatsächlich bei den Nektarien vieler Blüten Stärkekörner, die während der Absonderung des Nektars verschwanden. Bei der rosenroten Weigelie sollen im Nektar Stärkekörner vorskommen, die sich nicht mit Jod blau färken. Da fast immer in der Nähe der Nekt

tarien Blattgrün führende und daher assimilierende Gewebe vorkommen, so könnte nach Ez a p e k auch eine direkte Versorgung der Nektarien mit Zuder stattsinden. Auch Zuderbildung auf Kosten von Zellhäuten ist nicht außgeschlossen, ja, für die Eröfsnung der Absonderung — wie noch außgesührt werden wird — in manchen Fällen notwendig. Nach Aufrecht der Zuder in den Nektarien von Rizinus aus settem Sel. Bei der Narzisse konnte Act on kein Ernthrodertrin nachweisen, jedoch reichlich Proteinkörner. Daraus schloß er, daß Zuder ein Spaltungsprodukt des Siweißes und der Stärke sei.

Ursachen der Ausscheidung des Nektars. Hierbei ist zu unterscheiden zwischen inneren und äußeren. Als innere Ursachen kommen in Betracht die Faktoren, die durch den Stoffwechsel der Pflanze selbst kedingt sind und die man unter dem Namen Mechanik der Ausscheidung zusammensassen könnte. Hierden zu unterscheiden die äußeren Ursachen: Feuchtigkeit, Licht, Wärme usw. Wir wenden uns zunächst zu den inneren Ursachen.

Die Wasserausscheidung ist bei Pflanzen ziemlich häufig vertreten, sowohl an vollständig unbeschädigten als auch an verletten Eremplaren. In letterem Falle spricht man bom Bluten der Pflanzen. An unverschrten Exemplaren wird in Zeiten starten Saftstroms und mangelhafter Berdunftung das überflüssige Wasser aus den sogenannten Wasserspalten an den Blatträndern ausgepreßt. In beiden Fällen ist die Ursache der Nachschub des Saftstromes in der Pflanze, der Saftdruck. Diese Art der Wasserausscheidung, die Pfeffer die aktive nennt, fann natürlich nur so lange in Frage kommen, als die Zellen der Bflanze vom Saftdruck prall gehalten werden; sie hört sofort auf, wenn Welken eintritt. Man kann die aktive Ausscheidung hervorrufen, wenn man in abgeschnittene Zweige Wasser unter Druck hineinpreßt. Schon Unger sand nun 1844, daß nach ansehn: lichem Welken der Pflanze die Blattstielnektarien der Akazie noch flüssigen Sonia besoßen. Dasselbe wurde von Wilson beim Kirschlorbeer gefunden, und auch Hander bericktet diese Tatsache. Hieraus und aus der Tatsache, daß es Wilson nicht gelang, durch Hincinpressen von Wasser in die Pflanzen Nektarien zur Ausschicidung zu bringen, zog Pfeffer den Schluß, daß bei letzteren keine aktive Ausscheidung vorliege, sondern dieselbe vielmehr auf Osmose beruhe. Man kann sich ein künstliches Nektarium herstellen, indem man in eine Möhre oder Rüke ein kleines Loch schneidet und in dieses etwas Zuckerlösung bringt. Nach nicht allzulanger Zeit ist die ganze Höhlung mit Saft gefüllt, und wenn man die Rüke in Wasser stellt, so bleibt der Austritt von Wasser in der Rübe so lange in Tätigkeit, als Zucker in der Oeffnung und Wasser in der Rübe vorhanden ift. Es gelang nun Wilson, die Ausscheidung mancher Nektarien durch ein= oder mehrmaliges Auswaschen zum Stillstand zu bringen. Die Ausscheidung begann aber sofort wieder, wenn etwas Zuder auf die Nektarien gebracht wurde.

Es ist also danach die Tätigkeit ber Nektarien gebunden an das Vorhandenssein von Zucker außerhalb der Zellen, und man hat kei derselben zwei Prozesse zu unterscheiden: 1. die Ausscheidung eines wirksamen osmotischen Mittels und 2. die dadurch angeregte Ausscheidung selbst. "Jedenfalls ist die plasmolytische Wirkung zur Erzielung einer genügenden Wasseralsonderung in den Nektarien völlig ausreichend. Und da eine Betätigung der Truckausschidung unter den normalen Wachstumsbedingungen für gewöhnlich nicht möglich ist, so darf man in diesem Falle die gleichzeitige Besähigung zu einer solchen ausscheidenden Tätigkeit bezweiseln, da dadurch in Zeiten der Wassersstülle nur eine Beschleunigung des Abtropfens, also ein ganz unnützer Zuckerveslust herbeigesührt werden würde." (Pfefer, Pflanzenph. I, 263.) Nun sand allerdings Haupt bei Balsaminengewächsen neben der osmotischen Absonderung eine aktive Hervorpressung dei hoher Saftfülle. Es handelt sich bei dieser Pflanze

nach demselben Verfasser jedoch um eine Uebergangsform zwischen typischen Reftarien und Wasserspalten. Wie es der Zelle nun ermöglicht wird, einseitig Wasser
mit oft ganz bedeutendem Zuckergehalt auszupressen, darüber ist noch keineswegs
Klarheit vorhanden, zumal neuerdings Lepescht in für die Ausscheidung von
Pilobolus nachgewiesen hat, daß dieselke nicht auf osmotischer Saugung beruht,
daß vielmehr die Kräfte im Innern der Zelle zu suchen sind. Nach genanntem
Forscher kommt als Erklärung eine ungleiche Durchdringbarkeit der Plasmahaut
ihr gelöste Stoffe in Frage, "weil der Unterschied in dem osmotischen Drucke
weier Zellhäute nur durch ihre verschiedenen Durchlässigskeiten für osmotische
stoffe bedingt wird". (Lepescht in.) Da, wie oben schon ausgesührt, in
trockenen Zeiten die Konzentration des Nektars eine sehr hohe ist, so nimmt es
wunder, daß bei solchem kedeutenden osmotischen Druck der Protoplast nicht selbst
Schaden nimmt. Ha aup t fand, daß die Nektarien der Wicken aushalten.

(Schluß folgt.)

# Verschiedene Meinungen in Imkerfragen.

zu dem Artikel des Hrn. Wanderlehrer R. Mika in Nr. 4 des "Disch. Imker".

Die Niederschrift meiner nachstehenden Ausführungen hat als Hauptursache, daß die weitaus größte Zahl unserer nordböhmischen Bienenvölker heuer äußerst schwach aus dem Winter gekommen ist. Ich will von jenen ganz absehen, die durch Futtermangel oder wegen anderer Verfäumnisse des Imkers zugrunde gegangen sind; und deren Zahl ist nicht gering. — Doch zurück zur obigen Frage: Biele Imter sind der Meinung, der verflossene strenge Winter habe den Vienen geichabet; das ist jedoch nicht ber Fall. Die Bölker blieben fast durchaus sehr ruhig und es zeigte sich auch ein verhältnismäßig sehr geringer Abfall an toten Bienen. Aber ein gang anderer Umftand ift in Betracht zu giehen. Der vor= jährige, für die Bienenzucht ganz ungünstige Sommer, ein Mißjahr, wie ich ein gleiches in meiner nun 48jährigen Imkerpraxis noch nicht erlebt habe, beeinflußte die Bölker sehr ungünstig in der Entwicklung und die ganz auß-gefallene Herbsttracht, bei uns die Heide, waren Ursache, daß das Brutgeschäft mit Ende Juli fast gang abgeschlossen war. In dem trachtlosen August bes Borjahres war die spekulative Herbstfütterung dringend not= wendig, um die Königin zu erneuerter Eierlage anzuregen, denn das im Nuguft bis Mitte September erbrütete junge Bienenvolk ift für eine gesunde Aus= winterung notwendig und maßgebend.

Von den älteren Vienen fallen viele schon im Herbste und Winter, die ansdern im Vorfrühlinge ab. — Das ist meiner Weinung nach die Hauptursache, daß gegenwärtig so viele Völker schwach sind. In Gegenden, wie Leitmerit, Lobosit, wo nur Frühtracht ist und die Herbsttracht sehlt, ist die spekulative Herbstüttezung längst eingeführt. —

Run zu dem Fenster-Drahtgitter. Es wird behauptet, dasselbe sei nutslos, zwecklos, sogar schölich. Zu dieser Behauptung möchte ich doch die Frage auf-wersen, wo und welchen Schaden das Drahtgitter schon verursacht hat. Das müßte denn doch bewiesen werden; die dafür angeführten Beweise sind nicht stich-hältig. Dagegen habe ich Bienenwohnungen mit Glas fenstern im Frühjahre, sogar noch im Mai und Juni, sehr naß, auf dem Stockboden geradezu versumpst, an den hinteren Waben voll Moder und Schimmel vorgefunden. (Ich kann mit Abressen der Besitzer dienen.) Daraus erhellt zur Genüge, daß die Glas fenster im Winter höchst nachteilig sind; während des Sommers habe ich dagegen nichts einzuwenden.

Mein Gazesenster schadet auch im Winter nichts; wem es nicht paßt, der kann ja die Strohmatte vorher un mittelbar gegen die Waben ein se ken; dabei ist es mir aber vorgekommen, daß ein Bienenklumpen an der Strohmatte lagerte, als ich dieselbe wegen Reinigung des Bodenbrettes entsernen wollte. — Daß die Bienen die letzte Wabe hinter dem Draht-Gazesenster weder mit Brut, noch mit Honig füllen, ist mir nur bei schwachen Völkern vorgekommen, übrigens din ich auch zufrieden, wenn die Brut nur dis an die vorletzte Wabereicht.

Daß durch das Gaze-Kenster Zugluft entsteht, ist bei einer gut anschließenden Strohmatte ganz ausgeschlossen und ich finde eine zwedmäßige Durchluftung im Winter für unerläßlich, jedoch auch im Sommer sehr angezeigt, umsomehr dort, wo infolge der meift zu fleinen Flugöffnungen (ein allgemeiner, großer Uebelftand) die gahlreich auß= und einströmenden Bienen die Deffnung mit ihren Leibern geradezu verschließen. Man beobachte nur, wie sich die Trommler auf dem Flugbrette vergeblich bemühen, Luft in das Innere zu fächern, wie ein Großteil des Bolkes oft die Wohnung verlassen und an der Außenseite des Stocke vorliegen muß. Die beredte Sprache ber Bienen: verschaffe uns doch Luft und Schatten gegen bie sengen ben Sonnenstrahlen, verstehen leider sehr viele nicht. Ein Mittel für das Entströmen übergroßer Wärme aus dem Stocke ist, man entferne den Spund aus der oberen Strohmatte und lege etwas Holzwolle ein. Ich habe das Drahtgitter einzig aus dem Grunde als Ersat sur das Glasfenster empfohlen, weil viele leider zu bequem sind, die Glasfenster im Spätherbste zu entfernen. Gine unbedingte Notwendigkeit ist & überhaupt nicht. Ich bin weit entfernt, die Ansicht eines anderen als einen Irttum und die eigene Meinung als unbedingte Wahrheit aufzustellen, denn, wir Imker lernen doch nicht aus und find noch weit, weit entfernt von der "Wahrheit". Prüfet alles und das befte behaltet.

Bienenw. Wanderlehrer Jos. Glafer, Oberlehrer i. R., Deutschgabel.

## Wie läßt man billig sein Wachs aus?

Bom forrefp. Mitglied Symn .- Prof. Ernft Birrgiebel in Grana, Brob. Sachfen.

Ein jeder Bienenvater, der seine Wachsvorräte ausgelassen verkauft, weiß aus eigener Ersahrung, eine wie wenig angenehme Arbeit das Wachsauslassen ist. Es gibt zwar der Wachauslassapparate jeht eine ansehnliche Menge, aber sie haben dalle ihre mehr oder weniger großen Schattenseiten. Teils verursachen sie nicht zu kleine Betriebsunkosten, teils ist ihre Säuberung nach der Benutzung eine recht unangenehme Arbeit, teils sind die Anschaffungskosten für den kleinen Bienenzüchter zu hoch. Es dürfte manchen Bienenfreund interessieren zu ersahren, wie billig mein Freund Müller sein Wachs reinmacht.

Müller hat dazu nötig 2 Blecht öpfe, die gerade noch in seines Ofenk Rochröhre hineingehen. Sie werden eine Höhe von 20 bis 21 cm und einen dementsprechenden Umfang haben. Zu jedem Topfe gehören außerdem 2 Scheiben von starkem Blech, die siebartig durchlöchert sind und an den Endpunkten ihrek Durchmesserz je eine Oese haben, die einer unten offenen 8 gleicht. Ferner sind 2 recht starke Drahtstücken von 30 cm Länge ersorderlich; sie sind am unteren Ende im rechten Winkel umgebogen. Ihr kleiner Schenkel ist 6 bis 8 cm lang. Sie dienen mit dazu, die Wachsmasse, sobald sie geschmolzen ist, von ihren Trebern zu befreien und später die Blechscheibe aus dem Topse herauszuheben.

Das Verfahren ist nun folgendes: Die Töpfe Nr. 1 und 2 werden mit den zerbröckelten Waben versehen und mit kochendem Wasser etwa zu sechs Achtel des Topfinhaltes gefüllt. Hierauf kommen sie in die Kochröhre; Nr. 1 auf deren heißeste Stelle. Sobald das Wachs kocht, wird Nr. 1 herausgenommen, die

vorher erwärmte Blechscheibe, die zu Nr. 1 paßt, mittels der 2 Drahtstücke daraufgehoben und langsam zu Boden gedrückt. In einen mit ein wenig warmen Wasser versehenen Topf oder Schüssel wird das gelöste Wachs abgeschöpft, mittelst der 2 Drahtstückhen die Blechscheibe aus dem Topfe herausgehoben und der Topf in den Osen wieder eingeschoben. Das Wachs schöpft man mit einem runden Blechslöffel ab, der ungesähr die Größe einer Männerhand besitzt. Meistenteils wird man auch dem Wachstopse ein wenig kochendes Wasser wieder zugießen müssen.

Inzwischen wird das Wachs im Topse Nr. 2 ins Kochen gekommen sein, so daß man nunmehr ihn aus der Ofenröhre herausnehmen und mit ihm wie mit Nr. 1, der inzwischen auf die heißeste Stelle des Ofens gesetzt wurde, versahren kann. Ist man mit ihm sertig, so wandert er in den Osen zurück und bald wird das Wachs im Topse Nr. 1, dessen Inhalt man beim Wiedereinschieben in den Osen etwas umgerührt hatte, abermals anfangen zu kochen. Nachdem man ihn wieder herausgenommen hat, muß man den Inhalt recht kräft ig zu Vod en drück en, damit das gesamte Wachs emporsteigt. Vorteilhaft verfährt man, wenn man einigemal die Blechscheibe mit nur einem Drahtstabe bald rechts, bald links niederdrückt. Dadurch saugt sich das Raas abermals voll Wasser und gibt noch mehr Wachs heraus.

Mit Topf Nr. 2 verfährt man schließlich auf ähnliche Weise.

Nachdem man nun die Blechscheibe herausgehoben hat, kann man die Töpfe nochmals kochen und, ohne die Preßscheibe einzulegen, die Masse erstarren lassen. Das dadurch gewonnene Wachs ist meistenteils nur wenig und nur von geringem Werte. Am Schlusse der ganzen Arbeit des Wachsauskochens nimmt man die beim letzten Kochversahren gewonnenen Wachsscheiben, kocht sie und preßt heraus, was noch gut ist.

Natürlich steht es jedem Bienenvater frei, auch beim dritten Aufkochen die Preßscheibe zu benutzen, er muß dann aber, um alle Wachsreste aus den Trebern herauszubekommen, noch ein viertes Mal aufkochen lassen. Das bisher Gesagte

gilt nur von dunkeln Wabenresten.

Wer helle Waben einschmilzt, braucht meist nur einmal die Presscheibe anzuwenden, aber welcher Vienenzüchter wird bei dem jedigen Betriebe der Vienenzucht helle Waben einschmelzen! Man benutt ja jede Wabe so lange als möglich. Trotdem gibt es in einer nicht ganz kleinen Vienenwirtschaft immer auch eine gewisse Wenge weißes oder hellgeldes Wabengebäude, das eingeschmolzen werden muß. Manche Wabe ist nicht gut und tadellos gebaut, manche den Wachsmotten versallen und manche besteht aus dem bekannten Trohnenwachse, wenn man letztere auch nicht immer vollständig in den Wachstopf legen wird. Man kann es bekanntlich auch recht gut beim Vetriebe mit verwenden.

Das Reinigen der Wachstöpfe und Blechscheiben geschieht einfach das durch, daß man die Töpfe mit reinem Wasser füllt, die Blechscheiben, wenn es

nötig ift, hineinlegt und bas Waffer zum Sieden bringt.

Freund Müller crlangt also sein Wachs in billigster Weise. Die schönsten goldgelben Wachsscheiben gewinnt er aus den dunkelsten Waben und die Kosten sind unbedeutend. Die Wachstöpfe können mit in den Osen gesett werden, wenn sonst gekocht wird. Man vergesse aber nicht, daß man das flüssige Bachs abschön pfen muß, ohne es zulange und zuheftigkochen zulassen. Auch sorge man dafür, daß es nicht überläuft. Sobald das Bachs mit Feuer zusammenkommt, schlägt eine kräftige Flamme aus dem Osen heraus und wehe! wenn das Wachs im Topfe Feuer fängt. Man schöpft wohl am besten ab, wenn es an der Wand des Topfes zu sieden beginnt.

Wenn man die nötigen Werkzeuge besitht, kann man die Prefscheibe selbst herstellen. Die Oesen werden aus Draht gefertigt und so angebracht, daß sie obere Hälfte oben, die untere Hälfte an der Unterseite der Scheibe sichtbar ist.

# 59. Wanderversammlung deutscher, österr. und ungarischer Bienenwirte zu Preßburg.

Bu ben beutiden Bortragen ber Banberverfammlung

wird uns mitgeteilt: "Da die Verhandlungen des Kriegszustandes halber in einem einzigen Vormittage (statt wie geplant, in 3 Halbtagen) erledigt werden mußten, beschloß das Präsidium, daß die Redner nur ganz kurz den Inhalt ihrer Reserate vortragen sollten und daß sed Wechselrede zu unterbleiben hatte. Mit lehterem Beschlusse waren aber viele Versammlungsteilnehmer gar nicht einverstanden, und mit Recht: zum Andren teils langatmiger, teils zu wenig sagender Vorlesungen vom Blatt war man nicht aus allen Ländern gekommen, sondern um einen gegenseitigen Weinungsaustausch über wichtige im kerliche Fragen zu pflegen und der hätte auch in der zur Versügung stehenden kurzen Verhandlungszeit stattsinden können, wenn die "Reserventen" so wie auf den internationalen Kongressen allgemein üblich, die Leitsäte ihrer Vorträge kurz und bündig begründet hätten. Das geschah

aber leider nicht!

Einzig und allein Ob.-Sanit-Nat Univ.-Prof. Dr. Langer-Graz hielt zwei formvollendete freie Vorträge und zw. mit vorzüglichen Lichtbildern: 1. "Bienengift, Bienenstich und
Rheumatismus." 2. "Die Beurteilung des Vienenhonigs mittelst Serums"; auf ihren Inhalt
wird wohl noch zurückgegriffen werden. Der Vortrag des Oberlehrer Cydlitens (Nähren), ebenfalls frei, teilweise aber etwas gar zu temperamentvoll-schreiend erörterte "Die
Notwendigkeit eines besonderen geschlichen Schutzes für den Vienenhonig, gegenüber dem
Kunsthonig"; Redner verdreitete sich zu sehr über verschiedene Kunsthonigangebote aus Zeitungsankündigungen, auch über "Noä", und trat er für die bekannten imkerlichen Forderungen
ein. Dem Reserat des Schadtpfarrer Schwe i ze r-Schopsheim (Vaden), "Praktische Winke Winke
Wenütung der Velegstationen" wurde weil aus einem hervorragenden Jucktgediet, mit Kecht
mit besonderem Interesse entgegengesehen, doch boten die auszugsweisen Aussührungen nur
wenig und wäre daher die vollinhaltliche Indrudlegung des Reserates sehr erwünscht. Den
Aussührungen des ungarischen Pfarrer Schph (welcher st. dei der Vodenbacher Aussücllung
1912 als Preisrichter erklärt hatte, nur ungenügend deutsch zu verstehen!) über "Die
Boczonádi-Veute in der Prazis" schilderten die Vorteile einer großwabigen Beute gegenüber
dem kleinen Mah, doch erfuhr man leider keine zitsermäßigen Mahangaden. Von den eieren
millesungen" war jene des Ingenieurs Richt er Elien überwählicher, im zweiten für eine
volkstümliche Ledensaufgade der Viene", im ersten Teile für Schulkinder, im zweiten für eine
volkstümliche Ledensaufgade der Viene", im ersten Teile für Schulkinder, im zweiten für eine
volkstümliche Ledensaufgade der Viene", im ersten Teile für Schulkinder, im zweiten für eine
volkstümliche Ledensaufgade der Viene", im ersten Teile für Schulkinder, im zweiten für eine
volkstümliche Ledensaufgade der Viene", im ersten Teile für Schulkinder, im zweiten für eine
volkstümliche Ledensaufgade der Viene", im ersten Zeile für Schulkinder, im zweiten für

Im ganzen genommen ging man also höchst unbefriedigt aus dem Bortragssaale mit dem Bunsche: Das Präsidium der "Banderversammlung" wolle in Hintunst stells eine beschränkte Auswahl nur der wichtigen Vorträge, nicht aber reine "Ablesungen" zulassen; von den minderwichtigen Referaten sollten nur die Leitsäte kurz begründet werden; bei allen Aussührungen aber wäre eine — allerdings nicht ins Userlose gehende — Bechselrede zuzulassen. Dann wird die Tagung nicht ermüdend lang-

weilig, sondern anregend und nugbringend. -r."

#### Die bienenwirtschaftliche Musftellung.

Bon f. f. Ober-Rechnungerat Abolf Bohlrab, Wien — Maria-Engersborf.

Was die in der Höh. Mädchenschule untergebrachte Ausstellung betrifft, so war sie infolge ihrer reichhaltigen Beschickung und des guten Arrangements, indezug auf äußerlicke Ausstatung, schon geeignet ein vorteilhastes Bild von dem volkswirtschaftlichen Werte der Bienenzucht zu geben, wenn auch nicht undemerkt bleiben kann, daß die Beteilsgung der österreichischen und der reichsdeutschen Imkerschaft eine etwas zu schwacke war. Bei einer Stadt, wie Presburg, so hart an der Grenze, wäre eine städte Reilnahme der österreichischen Amkerschaft schon vorauszusezen gewesen, wenn nicht infolge einger Unterströmungen eine gewisse unbegreisliche Spannung mit der in Oesterreich eigentlich mahgeben, den "Neichsbereinigung d. selbst. Bacht.-Landes-Vereine und Berbände" bestehen würde. Ist es benn nicht unglaublich, daß die "Reichsbereinigung" im Preisgericht nur durch 2, sage zwei Breisrichter") vertreten war, und daß überdies der zweite Preisrichter erst über "höheres Einschreiten" ernannt wurde! Es darf daher nicht Wunder nehmen, daß sich in unseren Kreisen

^{*)} Präfident b. Ober=Oesterr. L.=B.=B. Direktor Buchmahr und Geschäftsführer b. Berband. b. sclbst. B.=B. Nieder=Oesterr. Lehrer Beippl.



für diese Aussiellung wenig Interesse zeigte und daß die Beschidung berselben mit dem Stande

Der Bienenzucht in Cesterreich nicht im geringften im Ginklange fland.

Die lebenden Vienen waren im Schulgarten ganz gut untergebracht, was man bon den arnderen Ausstellungsgruppen insoseren nicht behaupten kann, als die Verteilung in zahlreiche Schulzimmer kein imposantes und übersichtliches Gesantvild zustandebrachte; manches Auseirellungsobjekt im schlecht beleuchteten Gange versiel dem traurigen Lose des Unbeachtetsbleibens.

Die Gruppe "lebende Bienen" hatte 65 Katalog-Nummern. Besonders charalteristisch war daselbst die in Ungarn gebräuchliche Stapelaufstellung, wie sie uns Graf Woriz Vitolaus Sterhazy in Esakvar zeigte. Schöne klopbeuten wies das Objekt der hochländischen Expositur des igl. ung. Aderbau-Winisteriums in Sillein auf. Im ganzen zählten wir 9 Aus-

Die Gruppe Honig, Wachs und Erzeugnisse mit 268 Katalognummern hatte ihren Glanzpunkt im Aussickungsobjekte der staatlichen Vienenwirtschaft in Gödöllö welcher so recht den hohen Stand der Imkerei in Ungarn veranschaulichte. Wenn auch die Vienenzucht daselbst in den letzten Jahren etwas zurückgegangen ist, so stellt sie noch immer einen bedeutenden volkswirtschaftlichen Faktor dar. Im Jahre 1899 wurden in Ungarn 660.090 Völker mit einem Erträgnisse von 38.047 q Honig gezählt. Hieden waren 320.680 Völker in Kästen und 250.040 Völker in körben. Ungarn zählt gegenwärtig 156.090 Imker und 12481 Gemeinden, wo Bienenzucht getrieben wird. Nur 1609 Gemeinden haben keine Vienenzucht.

Oesterreich war hier nur durch 20 Aussteller vertreten, darunter der Oesterr. Reichse verein (Zentral-V.) f. B. und seine Interschule in Wien mit 4 Glas Honig, auch die Exposition der Tambourin-Baben von Paul u.Co. in Gulau (Böhmen) muß verzeichnet werden, desgl.

die bon Fl. Seibt-Grottau.

Die Gruppe Wobil- und Stabilwohnung en hatte 63 Aussteller, hiebon 12 aus Cesterreich. Sie zeigte alle möglichen und unmöglichen Spsteme, aber keine einer besonderen

Bejprechung mürbige Neuheit.

Die Gruppe Geräte hatte 70 Aussteller, hievon 10 aus Oesterreich. Zu erwähnenwäre hier die Gesundheitspfeisen-Erzeugung des Fr. Hamlitschef in Vodenbach a. G. mit der Imferpseise "Destil", welche ein funkenfreies Nauchverblasen, und die gleichzeitige Verwendung als Tischpfeise gestattet. Die Neuheiten von Heidenreich-Sonnenburg (Preußen) sind unseren Lesern schon bekannt.

Die Gruppe Literatur und Lehrmittel mit 78 Ausstellern, hiebon 14 aus Cesterreich, war nicht so übel, wenn auch mehrere gute Objekte schon auf anderen Ausstellungen zu sehen waren. Besonders sielen auf die wirklich großartig präparierten Bienennährpflanzen des Prof. Ernest Pfohl in Reichenberg und die schönen lehrreichen Präparate des Oberlehrer Abolf Halta in Krinsdorf, auch Vienen- und Drechslermeister Ed. Hübstellung über die bekannten wissenschapen muß erwähnt werden.*) Viel Interesse erweckte die Ausstellung über die bekannten wissenschapen, apistischen Arbeiten des Ob.-Sanitätsrates Prof. Dr. Langer-Graz. Richt warrwähnt sollen auch die Arbeiten in Wachs des Fräulein Mits Eckstein aus Wiener-Reustadt bleiben: schone Wachsterzen und Seisen und ein geradezu künstlerisches Relies Er. Majestät in Wachs.

Wenn auch die Ausstellung in Prefiburg keinen Ausblid auf den Stand der Bienenzucht aller in der Wanderversammlung vertretenen Länder gestattete, so muß dieselbe insoserne
als sehr gelungen bezeichnet werden, als daraus zu entnehmen ist, auf welcher Höhe, dank der
vorbildlich ausgiedigen Förderung von Staatswegen, die Vienenzucht in Ungarn steht. So hat
denn das kal. ung. Aderbauministerium u. a. für die Prefiburger Veranstaltung nicht weniger
als 20.000 K Staatssubention gewidmet.

An Preisen zur Prämiserung standen zur Verfügung: 11goldene, bezw. bergoldete, 60 filberne und 84 bronzene Medaillen, 2390 K in Geld, 40 Ehrenpreise und je 1 Ehrenwidmung des k. k. und des kgl. ung. Acerbauministers; letterer (Freiherr v. Ghillanh) war auch zum Hauptroteftor gewählt worden; neben ihm gab es noch 12 "Protektoren" aus

dem hohen ungarischen Abel und nicht weniger als 28 "Ehrenpräsidenten".

Dem unermüdlichen Geschäftsleiter des Veranstaltungsausschusses kgl. Bienenzucht-Inspector Balló, welcher die Arbeit und Mübe zum allergrößten Teile zu tragen hatte gebührt die volle Anerkennung und der beste Dank für die umsichtige Durchführung seiner von vornherein nicht leichten Aufgabe, welche durch den plöhlich eingetretenen Kriegszustand zu einer in wohl noch nicht dagewesenen Weise kritischen wurde.

Den Veranstaltern der Ausstellungen bei den "Manderversammlungen" aber sei für die Zukunft nabegelegt, es von vornberein so einzurichten, daß vei Ausstellungen die Inter drei Staaten sich gleich mäßig beteiligen können, so daß ein wirklich großer Wettbewerb entischt, was doch zu Rut und Frommen der guten Sache der

3wed ber Veranstaltung sein will.

^{*)} Gen. Herr hat sein sehr sorgfältig zusammengestelltes Lehrmittel in großem Glassfasten in bankenswerter Weise unscrem bienenw. Landes-Museum Saaz gewidmet. D. Schr.



Mertwürdiges aus bem ungarifden 3mter-Bereinsleben.

Rurz vor den Presdurger Festlichseiten ging uns ein Flugblatt des "DzierzonBereines Ungarischer Hielichseiten ging uns ein Flugblatt des "DzierzonBereines Ungarischuptmann d. kgl. ung. Staatspolizei v. Iván pos) in welchem die auch in unserem "D. Imker a. B." (S. 177, Ig. 1905, S. 189 und 388, Ig. 1906) berichteten Verhältnisse im "Ungarischen Landes» Bienenzüchter-Berein" neuerlich erörtert werden, indem sie in eine Chrenrettung des der damaligen Miswirtschaft beschuldigten Sekretärs Ivan Binder ausklingen, welcher heute Ehren-Präses des obgen. "Dzierzon-Vereines U. B." ist. Es wird darauf hingewiesen, daß Binder, als Oberbeamte d. kgl. ungar. Staatsbahnen nur wegen seines vollendeten 60. Lebensjahres 1906 in den Außestalt, und wurde ihm Dank und Anerkennung des kgl. ung. Sandelsministers, wie der kgl. ung. Staatsbahndirektion zuteil; er wurde also nicht der Zustände im Ungar. L.-B.-B. halber zwan angsweise den sien in ert. Wegen der damals angeblich fehlenden 80.000 K halber zwangsweise pensioniert. Wegen ber damals angeblich fehlenden 80.000 K Bereinsgelder (bei einem Bereine von 2800 Mitgliedern!! D. Schr.) wurde gegen niemand die angekündigte Strafanzeige erstattet. Blog ein "harmloser stiller Zivilprozeh" wurde bie angekündigte Strafanzeige erstattet. Bloß ein "harmloser stiller Zivilprozeß" wurde gegen die gesamte frühere Vereinsleitung, hervorragende Versönlichkeiten in öffentlicher Stellung eingeleitet. "Bolle acht Jahre bauerte die ser Zivilprozeß, an dem 7 Rechtsanwälte und 4 beeidete Sachverständige beteiligt waren. Die Angeklagten schen Packen während des Prozessel ver noch eine Vorladung zu Gericht (!!)" Sinige staden während des Prozessel ver endlich nach 8 Jahren seitens des Ungar. Landes-Vienenzücktervereines versuchte gütliche Ansgleich unter wechselseitigem Tragen der Kosten wurde seitens des Heren Vinden vorle seitens des Heren Vinden vorle seitens des Heren Vinden vorle seitens des Heren Vinden vorle seitens des Heren Vinden vorle seitens des Heren Vinden vorle seitens des Heren Vinden vorle seitens des Heren Vinden vorle seitens des Heren Vinden vorle seitens des Geren Vinden vorle seitens des Geren Vinden vorlessen vorletzen vorletzen vorletzen vorletzen vorletzen vorletzen der Vinden vorletzen vorletzen der Vinden vorletzen vorletzen der Vorletzen vorletzen der Vorletzen vorletzen der Vorletzen vorletzen vorletzen des Vorletzen vorletzen der Vorletzen vorletzen der Vorletzen der Vorletzen vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der Vorletzen der V geseth hatte und welcher eine Sezession aus dem Landesverein durch die Gründung des "Dzierzon B. U. B." verursachte. Da auch wir die erwähnten Nachrichten im "D. Imker a. B." seinerzeit veröffentlicht haben, stehen wir nicht an, auch die vorstehende Ehrenrettung zu veröffentlichen.



#### Neberall Feinde.

Huit das sind jest schlimme Zeiten, Gang Europa ringt im Rrieg, Ströme Bluts auf allen Geiten, Mut und Rache! Beil und Gieg!

Montenegro, Serb', Franzosen, Japans schlitzgeäugte Brut, Barenmüten, rote Hosen, Ei, die Bande fand sich gut.

Alle zerren an dem Rarren, Drauf der britisch Goldsack liegt, Und John Bull lacht all' ber Rarren, Suchtelt flott und brummt: Allright!

Dieje Weltzigeunerraffe Ricf zum Sturm gen' Wien—Berlin, Duch auweh, ta Weg, ta Straße: Ueberall ein Zeppelin!

Sind drum böf' auch jest die Zeiten, Liegt Europa auch im Krieg, Haut nur drein nach allen Geiten: Ociterreich, Deutschland Beil und Sieg!

(Jung-Rlaus.)

Neberall Feinde! Schrecklich, schrecklich, Eurova gleicht einer großen Räuberei am Bienen stande! Feinde und Räuber, ked und wüst, fallen allüberall uns an, gierig Deutschlands Macht und Desterreichs Existenz zu vernichten. Doch nur Schwäcklinge fallen den Raubbienen zum Ovfer, starke gesunde und krätige Völker treiben sie, zerzaust und zerkochen von dannen. O, möchten die tapseren Geere der beiden Kundessitaaten solch krätigen Bienenvölkern gleichen, o, möchte es ihnen gelingen, recht balb der Niedertracht des böswilligen Raubgesindels Herr zu werden. Das walte Gott!

Dr. Ulrich Aramer, Jurich t. Giner der tätigften und geiftvollften Meifter ber Bienenzucht ift am 19. August heimgegangen. Die Schweiz verlor in ihm einen zweiten

Digitized by Google

Franz Suber, dessen "Neue Beobachtungen über die Bienen" (1793) nicht weniger epochemachend waren als Dr. Kramers "Rassenzucht der schweiz. Bienenireun de." Kramer war Lebrer an der Volksichule und Bräsident der schweiz. Bienenfreunde; der Ehrendoftor wurde ihm insoge seiner wissenschaftlichen Tätigkeit auf dem Gebiete der Bienenzucht verliehen. Sein Stil war sehr markant, ungemein originell, seine Sprache überaus vackend und reich an poetischen Bildern. Sein Name hat ehrenvollen Klang bei allen Imsern der Welt und seine Werfe machen ihn unsiern ihr ich. Jung Rlauß kannte periönlich den Periorbanen nicht stand aber wit ihm iter blich. Jung-Klaus kannte perionlich den Beritorbenen nicht, ftand aber mit ihm nerdlich. Jung Mlaus kannte verlönlich den Verltorbenen nicht, stand aber mit ihm im zeitweiligen Briefverkehr, der stels überaus lieb und herzlich gesuhrt wurde. Gleiche Anschaungen, gleiches Streben zeitigten die freundschaftlichsten Gestühle zu einander: Hochachtung und Verehrung. Im übrigen erfüllte sich an unserem Kramer das Sprücklein: "Wer auf den Leuchter ist gestellt, der daef sich nicht beslagen, — Wenn dies und jenes in der Welt von seinem Licht sie sagen." Tüchtige Männer baben immer Gegner, und hätten sie keine, so wären sie eben nicht süchtig. Auch bei Kramer wars nicht anders; nach Tausenden zihlen seine Verehrer, nach Sunderten nur seine Gegner, aber so wenig das dunkte Gewösse der Sonne die Pracht und Glut rauben kann, so wenig werden Kramers Gegner seinen Ruhm verdunseln! Ehre stets dem braven Bienennater der Schweiz. Bienenvater der Schweiz.

Verlaufte Majeftaten in den Bölkern find keine Seltenheiten, namentlich gegen Ende ber Sochtracht, ohne daß irgend welche Mlängel ber Matter vorliegen munen. Jung-Alaus traf icon Schwarmmutierch n gang dicht mit Laufen be est, obwohl fie taum den zweiten Sommer erft lebten. Ein Bolk, das heuer im Frühjahre recht ftort war, dann Ende Juni still umweiselte, zeigte bei der Honigentratime Anfang August ein Mütterchen mit einer goldigroten Krone am Bruischild, so daß es sosort trog des starken Volkes in die Augen siel. Die rote Krone war ein trautes Läuse kränzchen, das gerade mit Kaffeeklatsch à la moderne Frauenwelt beschäftigt schien. Der Mutter sehlte nicht daß geringste — sie war flott, jung und überaus stark gebaut, ihr Brutnest war Beweis für ibre Gute.

Aus dem Gesagten ergibt fich, daß die Bienensaus nicht so arg schädlich sein kann, wie manche behaupten. In jungen Wachsgebäuden fehlen die Läuse meilt gönzlich, in wie manche behaupten. In jungen Wachsgebäuden feblen die Läuse meilt gänzlich, in altem Gebäu dagegen treten sie oft recht start auf, weil gerade im Gemülle dieses ihre Entstehungsmöglichseit begründet ist. Die Vienenlaus (Braula coeca) schreibt Tennler im "Ell.-Lothr. Bzchtr." ist eine zu den instellosen Fliegen (Eprodoscidae) gehörende Laussliege, ohne Flügel, etwa 1—1'5 mm lang, rotbraun, ist nicht als Karalit, sondern als Tischgenosse von einer Arbeitsbiene, sindet sich iedoch dis zu 40 und 50 Stück gelegentlich auf einer Königin, der sie zwar direst nicht schaden, aber ungemein lätig fallen dürsten." Jung-Rlausens oben erwähntes Matterch n trug nur 12 solcher Flamender am Brustschild, und es sah aus, wie ein Struwelbär — für 40—50 wird wohl kaum genügend Plat vorhanden sein. Man kennt disher nur Weibchen, die nur weige Larven zur Welt bringen, welche sie puppenreif in den Vienenstöcken zu Boden fallen lassen, in 13 Tagen entwickelt sich aus dem Bürpschen, das im Bodengemüll sich sindet, die sertige Vienenslaus. Man beseitige vor allem den Unrat am Boden östers, erneuere alle 2—3 Jahre laus. Man beseitige vor allem den Unrat am Boden öfters, erneuere alle 2-3 Jahre das Gebau des Brutneftes, und die ungalanten Gafte werden feltener werden. Will man eine verlausigelte Mainy reinigen, so helsen einige Zuge Rauch sehr rasch. Will man eine verlausigelte Mainy reinigen, so helsen einige Zuge Rauch sehr rasch. Die Läule lassen dann sofort los und fallen ab, wobei sie leicht erquetscht werden können. Nun die Frage: Warum ist gerade das Mütterle von den Läusen so heungesucht? Vom Tisch der Großen zehren auch viele Arme und Mama im Vienenvolse het gar viele Speiseträger und eine gar vortresssliche Kost — die Brosamen davon holen sich die hungrigen Tischgenossen am Rücken der Mutter.

Sine Razzia-Kur des verlausten Volkes besteht in der Einschieb ungeines Pavpenbedels mit Naphthalinpulver bestreut, unter das Brutnest des Volkes, also am Bodenbrette. Nach kurzer Zeit kann man die heruntergepurzelten Läuse mitsamt dem Pavpenbedel leicht entfernen. Naphthalin tötet und betäubt die Läuse, schadet aber den Vienen nicht.

Bienen nicht.

Hod- oder Breitwabe! Wenn unsere liebe Imkerpresse die Munition verschossen hat, und nichts Neues und Interessantes zu schreiben weiß, dann schneidet sie immer die Frage der Stockformen an: Hoch- oder Breitwabe, Ständer- oder Lagerbeute. Im Ru ist natürlich die ganze Imkerwitt in zwei Parteien zerrissen, die beide Feuer und klamme sind für oder gegen, je nach Bewirtschung am eigenen Stande. Auf der 59. Wanderversammlung, der der serbische Tingel-Tangel und die allgemeine Weltschlächterei unter englischer Spitzbubenvolitik ein vorzeitiges Empsehlen von Presburg ausdigte, sprach Bräsident Muck-Wien über die Ersahrungen mit der österr eischschen Breitwabe. Es sei leichter 5—10 Breitwabensösse in derselben Zeit zu bestandeln, als im Hinterlader. Der Beeitwabenstock sei der Stock der Zusunft, Herr Biarrer Gerstung nennt die Breitwabenstock einen Modeartisel, vor dem man

alle Imker warnen muß; da bei mangelnder Spättracht aller Honig geerntet wird und die gefährliche Zuckersütterung in Funktion tritt."

Serr Rick ter, der Kundschauer des "W. Bvater" hält es betreffs leberwinterung in Breitwabenstöcken mit der "Württembergichen Bztg." die da meint: Die leberwinterung bleibe sich in Sochs oder Breitwabenvöcken ganz gleich, ein Unterschied wäre nicht bemerkdar, fügt aber bei, daß es sich anders verhalte bei der Frühjahrsentwickung. "In luftzugfreien Breitwabenstäcken mit Langstroths oder öltere Breitwabenmaß sindel die Brutentwicklung im Frühjahre überraschend schnell statt, während sie in den Sochs wabenstöcken langsam vor sich geht, ja so langsam, daß ost Schwund der Bienenvölker im Frühjahre eintritt.

Die Ursache der langsamen Brutentwicklung in Hochwabenstöcken ist die im untem Teile des Stockes herrschende niedere Temperatur." (Ei, ei! muß denn der Stock is fehr hoch iein?)

Nach sechsjähriger Erfahrung, fährt Herr Richter fort, konnte ich in guten Honigjahren als Maximalertrag für den Vereinsständer 20 kg, für die Gerstungsbeute woch
wabe) 30 kg, für den zehnrahmigen Langstroth-Stock und den ihm ähnlichen Riefensock
60-90 kg Honig festivellen."

Jung-Klaus war ganz baff, als er eine solche Fruchtbarkeit der Beuten an honig gedruckt las umsomehr, als seine jedenfalls nicht ganz schlechten Stöcke dis jest nicht ein Loth Honig lieferten — Honig erntet Jung-Klaus wohl alljährlich auch, aber den trugen seine Bienen und nicht seine Beuten — es dürfte auch wo anders genau so sein, aber man braucht Stoff für die Zeitung, darum das ewige und furchtbar langweilige und nichts sagende Getratsche von den reichen Vorräten und Erträgnissen gerade in dieser oder einer anderen Beute. — Jede Meisterbeute, mag sie so oder so beißen, und so darum siehen siehen gerade in die darum liefern die Bienen für jede eine Tracht, wenn es überhaupt eine Tracht gibt, ob es ein Breits oder Hochwabenstock, oder keiner von beiden ist.

Das ewige Lobsudeln einer bestimmten Stockform verwirrt nur die Anfänger der Zucht, verdirbt ihnen den Geschmack an anderen, vielleicht zehnmal besseren und erfüllt den Kenner mit Eckel, da er ja doch allüberall nur den Pferdesuß der Reslamfucht und Geschäftelhuberei hervorschauen sieht. Jung-Klauß weiß nur das ei e und spricht es offen aus: Jeder Bienen stock taugt so viel als der taugt, der in ihm Bienen züchtet. Jeder Stock, auch der bestkonstruierte wird sofort wertlos, wenn ein Tollpatich drinn Bienen martert!

Es wäre die höchste Zeit, wenn der alte Griesbrei von der Stocksorm mal vom Speiseitel abgesetzt würde — das ewige Einerlei verstimmt zu sehr und macht knurrig den Magen,

Wie viel unsere Bienen sich um derartige gelehrte Ausführungen über die recte Stockform kummern, mag nachstehende Notis beleuchten:

Bienen überall. Bienen im Schornstein, wer bätte nicht von solch Rauchfang-kehrersippe schon gelesen? Vienen ober den Rohrde est en der Stuben, eine alte Wurzen: Vienen im Kirchturm koturm novf, auch schon dagewesen; Bienen in der Dachtinne, Jung-Klaus las davon, Vienen im Kellerloch, im Backofen, im Jauden, kandelich im geheimen Lazarett der menschlichen Nöten, allüberall ließen sich schon Vienen nieder, sicher ein Beweis, wie sehr besorgt sie um die Form und Gestalt ihrer Wohnung sein mögen — und doch machen die Menschen soviel Spesiale darob. Nach der letzen Nummer des "D. J. a. V." unternahm sozar ein Schwarm eine Reise ver Autom obil uns Kassernland und zeigte sich als nobler Vassager m Bezahlen mit etlichen Kitzeleien an den gatmätigen Radlenker des Wildwagens. — Neultch kam auch ein Auch ge sche iter ganz wütend zu Jung-Klaus und bielt ihm den Kadaver einer Viene unter die Nase. It das Ihre Viene? des Wildwagens.— Veillich fam auch ein Aus geschen! — Ich werde slagen, und Schmerzensgeld und Ostorkölten verlangen!" Jung-Klaus lächelte: "So, wo haben Sie denn den Deimatichein der armen Lerbrecherin, daß sie sagen, diese Viene sei die meine!" liberdautet ist der Valg, den Sie da haben, keinen Vienenbalg sondern ein Wespenbalg — bier haben Sie den gelben Hinterleib! —

Au weih! — der Profitmensch, der sich gern a billiges Schmerzensgeld beigebogen hätte, wenn Jung-Klaus die nötige Dummheit besessen hätte — ging fluchend von dannen; Jung-Klaus aber lachte aus vollem Halse: "Bienen überall und ohne heimalsschein, selbst auf der Nase eines Lagabunden!

Gott zum Gruß

Jung-Klaus





"Schwarze" Bienen. Bei dem Geschäftsleiter unserer Sektion "Mittl. Polzental", herrn franz Riedel wollte ein Erstschwarm schwarzer Vienen noch schwärzer werden; er og in des Nachbars neugebauten Kamin in einen runden, im Sommer nicht geheizten Zugl Vie nun selben herausdringen? Wir ließen von oben an einer Schur ein Stück Wade werab — bergeblich. Run räucherten wir von unten, von einem Schlafzimmer aus, wo der Zug endete: aber statt hinauf zogen die Vienen noch mehr herunter und kamen mit Ruß de sudett, wie toll ins Schlafzimmer here in, zum Teil aus den o ffenen, weißen Vetten sich säubernd. Nun, die Freude der Haus kann jeder sich vorstellen! Betten und Gardinen — überall schwarz bemalt. Schließlich mußten wir noch dem ziemlich starten Rest der Vienen mit einem großen, an eine Stange gebundenen Schöpfsöffel herauslöffeln. Ein paar Stunden dauerte die schwierige Prozedur, aber der Erstschwarm wurde auch glüdlich einlogiert und das saure Gesicht der lieben Haussfrau mit einer Honiggabe versütz, so daß es wenigstens "füßsauer" wurde.

Bienenmeifter Ant. Ebe l-Ober-Bolis.



Bienenftanb bes Beng. Tippmann, Birtichaftebefiger, Strahn, G. Romstau.

## Der alte Reiß.

Lebensbild eines braben Bienenbaters, geschrieben bom ftabt. Amtsbiener Johann Mafik Geschäftsleiter b. S. Bubweis.

Es war am 22. März 1912, als ein edles Herz, das mit seltener Liebe und Hingebung an unserer guten Sache hing, zu schlagen aushörte. Stille Behmut ergreist jeden unserer lieben Imserdider, wenn er an den Tag zurückenkt, da nicht nur unsere beinahe vollzählig erschienene Sektion, sondern auch eine schier unübersehdare Wenge von Trauergästen aus Rah und Fern diesem einsachen Wanne im schlichten Bürgerkleide das Geleite gab zu seiner lehten Fahrt. Der unerbittliche Tod entrig uns den guten "alten Reiß", sein Name aber wird in der Geschichte unserer Sektion in undergänglicher, ehrender Erinnerung sortleben.

Josef Reiß ist am 5. März 1888 zu Woratschen, Bezirk Podersam, als Sohn des gleichnamigen Wirtschaftsbesitzers daselbst (R.-Nr. 45) geboren. Er erwählte das Zimmermannshandwert zu seinem Lebensberuse und reichte 1870 Katharinen, der Tochter des Anton Scheiner, Wirtschaftsbesitzers und langjährigen Gemeindevorstehers in Welhotten, die Hand zum hl. Ehebunde. Im Jahre 1884 übersiedelte er nach Budweis in Südböhmen, wo er seinen Vienenstand im nahegelegenen Pfassenhöf in einem gepachteten Garten errichtete. Seine Liebe zu den Vienen pflanzte ihm sein Schwiegerbater — ein erfahrener Vienender, der in Klothbeuten und Strohkörben imkerte — in sein junges empfängliches Herz ein,

indem er ihm den ersten Bienenstod und den "Bienendater Klaus" schenkte. Daß der bon seinem waderen Lehrer ausgestreute Same auf fruchtbaren Boden gefallen, beweist, daß er dis zu seinem seligen Lebensende ein eifriger und ersolgreicher Bienenbater geblieben ist. Als im Jahre 1901 unsere Settion gegründet wurde, befand sich auch sein Rame unter den 15 ersten Witgliedern und wurde er seiner reichen Kenntnisse und praktischen Ersahrungen wegen alsbald zu unserem ersten Bienenmeister erkoren. Als solcher trug er nach seiner Beise in stiller, doch beharrlicher Arbeit zur Hebung unserer jungen Settion dei. Hunderte seiner selbstgefertigten "Bienenkasteln", die noch heute in Berwendung stehen, zeugen don seinem Fleiße und manches brade Bienenbolk ging zu Grunde, als es seinen treuen Pfleger berlor. Der Schreiber dieser Zeilen hatte ost Gelegenheit, sein reiches Wissen und Können, aber auch seinen herrlichen Charatter zu bewundern und so will er denn — um das Andenken dieses waderen Wannes zu ehren — bersuchen, seinen Umgang mit dem "alten Reiß" zu schildern:

Es war an einem Sonntagsnachmittag des Sommers 1904, als ich gelegentlich eines Spazierganges mit dem Herrn Obmann unserer Sektion, Fachlehrer Josef Kienzl, zusammentraf, der vor Jahren auch mein Lehrer aus Bienenzucht an der hiesigen Ackerdauschule war. Auf dem Wege zu seinem Bienenstande in Schindelhöf begriffen, lud er mich mit freundlichen Worten ein, ihn zu begleiten. Beim Absügehöft der er seinem ehemaligen Schüler einen Cettlschen Strohprinz mit der Wessung, den dazugehörigen Schwarm bei unserem Bienenmeister Reitz selbst zu beschaffen. Als ich diesen nun in Pfassenöf besuchte, eröffnete sich mir eine neue Welt! Der "alte Reitz" nahm den herzlichen Grutz des Herrn Chmannes freundlich entgegen und hörte geduldig meine Anliegen an. Darauf erteilte er mir die nötigen Verhaltungsregeln und zeigte mir sodann seinen schönen großen Bienenstand und seine ebenso sehnswerte Obstdaumanlage. Da sedoch bereits sämtliche Schwärme bersprochen waren, so empfahl er mir 2, mit vorsährigen deutschen Nachschwarmen bevöllerte Verlepschbeuten. Eingedent der mir dom Herrn Obmann eingeschärften Nachschage, gab ich mich sofort mir siener Wahl zussieden, bezahlte dar und enthielt mich des Handelns. Mein Betragen sand zweisellos Gefallen bei dem Bienengewaltigen, denne Katschäge, gab ich mich sofort mir Handelns Gestallen bei dem Bienengewaltigen, denne er erklärte sich gerne bereit, die verlauften Böller weiters noch auf seinem Stande zu behalten, nachdem ich vorest in seim Hand gelobte, meine Schützlinge regelmäßig in meiner freien Zeit zu besuchen und bei den nötigen Arbeiten werktätig mitzuhelsen. Kaum war so ein Wonat versosen bei getragen und bei den nötigen Arbeiten wertstätig mitzuhelsen. Kaum war so ein Wonat versosen bollgetragen und hein verbedelt. Weine Freude war nicht mit Worten zu beschreiben, als ich die entdeelten Baben in der Schleuder tanzen, den köstlichen Handerseinelten das aufgewendete Anlagestapital voll zurüdersetze.

Aber auch die Prüfungen blieben mir, wie jedem Anfänger, nicht erspart. Da waren vor allem die vielen, schwerzhaften Bienenstiche! Dann die Bienenschiften mit ihren Ersindungen, Verbesserungen und sonstigen Verlodungen aum Gelbausgeben. Auch für diesen Fall hatte Reih ein eigenes Rezept: erst riet er zum Abwarten, indem er darauf hinwies, daß das Alte erprobt sei und es die jest ohne das Neue auch gegangen, dann aber — wohl wissend, das der Anfänger unbedingt nur durch eigenen Schaben klug werden will — Lieh er ihn ruhig gewähren und hatte jedesmal seine helle Freude daran, wenn er Recht behielt. Dabei war der "alte Reih" keineswegs ein Feind des Neuen, sondern setze sich selbst kräftig dafür ein, wenn er erkannte, daß es wirklich einen Nuhen oder eine Erkeichterung gewährte.

Bei der großen Zahl von Bienenvölkern — eigenen und fremden — die er zu pflegen hatte, mußte sein ganzes Sinnen und Arachten auf möglichste Vereinsachung des Vetriedel gerichtet sein: alle Arbeit mußte zur richtigen Zeit getan werden, jeder Handriff mußte seinen Zwed haben, kein Aröpkhen Honig oder Krümmchen Wachs, selbst Vienenkitt durste berloren gehen und etwas zweimal sagen zu müssen, war ihm ein Gräuel. Doch dieses strenge Regiment berstand er trefslich zu würzen durch seinen urwüchsigen und unverwüstlichen Humor. Dabei beseelte den "alten Reiß" tiese Gottesfurcht und unerschütterliches Gottes trauen. Wenn der Anfänger — vielleicht zum ersten Wale in seinem bisherigen Leben — einen Blid durch die Glassensterchen einer Bienenwohnung warf und durch den funstwien Wachsdau sammt den emsig darauf herumschaftenden Bienden überrascht, ein verwundertel: "Ach, wie schön" vernehmen ließ, dann belehrte ihn der "alte Reiß" alsbald, daß man: "Gott segne die Bienen" sagen müsse, wenn man ein richtiger Bienenvater werden wolle.

Unter mancherlei kleinen Zwischenfällen verging so das erste, das Prüfungsjahr und ber "alte Reiß" erklärte mich für hinlänglich "geimpft und gereift" um ihn bei seinen Bienenbesuchen in den umliegenden Ortschaften zu begleiten. So ein Bienenbesuch war ein kleines "Ereignis". Nachdem er vorerst mit den einzelnen Bienenbesitzern des betreffenden Dorfes alles Nötige besprochen und vorbereitet hatte, kamen wir. — ich konnte nur an Somund Feiertagen mithalten — und machten uns ungesäumt an die Arbeit. Waren wir bei dem ersten Landwirt oder häusler sertig, so gingen wir zum nächsten. Es wurde, je nach Bedarf und Jahreszeit: ausgewintert, erweitert, Honigräume eröffnet oder geschleubert, Wachs ausgeschmolzen oder Kunstwaben gegossen, Schwärme gefaßt oder Ableger gemacht, Köller und logiert und manches andere. War endlich die letzte Arbeit glücklich beendet, so lud uns die

freundliche Hausfrau zu einer ländlichen Stärkung ein, die zumeist aus Milch und Butterbrot, wohl auch Rase, Burst oder Hausgeselchtem bestand.

Aber der "alte Reiß" wußte auch das Angenehme mit dem Nüklichen zu verbinden: seinem Ruse folgend kamen die beteiligten Bienenbesiter und andere Gäste herbei — er selbst ging nicht ins Wirtshaus — und nahmen Plat um den großen Tisch in der geräumigen Rücke. Wohlgefällig schmunzelnd musterte er erst das eigenartige Vild: Da saßen sie nun die stämmigen Bauern, meist in hemdärmeln, den Hut auf dem Kopse, den großen Maria-Kheresienthaler an der dieden silbernen Uhrkette und die undermeidliche Tabakspeise im Munde. Nachdem das Stühlerüden endlich aufgehört, hieß er die Erschienenen herzlich willsommen und eröffnete die "Versammlung". Um ein Thema war der "alte Reiß" nie verlegen das kam von selbst. Er stellte sest, in welchem Zustande er die Völker und Geräte vorgefunden, schilberte die geseisteten Arbeiten, gab seine Meinung ab über die mögliche weitere Entwickung der Völker, erteilte Ratschläge und Verdulungseigeln und sparte auch nicht mit Lob und Rüge, se nach Verdilte, zuwal es nicht erst nötig war, sich das Wort zu "erbitten". Her war es auch, wo so manches brave Mitglied unserer Settion gewonnen wurde.

Erst als alle Anliegen — und beren waren nicht wenige — gebührend erledigt waren, tam es zum herzlichen Abschiehmen. Das war aber eine ganz verzwirte Sache. Es muß zur



Ehre des guten "alten Reiß" gesagt werden: er verlaufte wohl Honig, Schwärme, selbstgefertigte leere oder bebölkerte Beuten und Aunstwaden, aber für Katschläge und Bienenbstege nahm er kein Geld an. Dies tat er nur auß Liebe zu den Bienen. So blieb denn dem ländlichen Vienenbesitzer — den die Feldarbeiten derart in Anspruch nahmen, daß ihm keine Beit für die Pflege seiner Lieblinge übrig blieb — nur ein Weg um seinen Dank zum sichtbaren Ausdruck zu bringen: während noch der "alte Reiß" im Schweiße seines Angesichtes arbeitete, machten die einzelnen Bäuerinnen fürsorglich ein mehr oder minder großes "Binkl" zurecht, das er dann — aber erst nach vielem gütlichen Zureden — mitnahm.

Allmählich aber melbeten sich die Beschwerden und Gebrechen des Alters an. In den letten Jahren seines arbeitsreichen Lebens bereitete ihm die Bienen- und Obstbaumpslege bereits schwere Mühe, er besuchte nur noch die nächstgelegenen Bienenstände und verstaufte allmählich den größten Teil seiner Muttervölker. Nach längerem Krankenlager fand er endlich den ersehnten Frieden.

Der liebe "alte Keiß" ift nicht mehr! Seine Lebensaufgabe, der er stets treu geblieben, hatte er aber ehrenvoll gelöst. So manches junge Reis hat er mit seiner glüdlichen Hand gepflanzt und es liebevoll gebegt und gepflegt, auf daß es einstens die Lüde fülle, die sein Tod in unsere Reihen risse. Glüdlich der Berein der recht vieler solch pflichtbewußter Mitglieder sich erfreuen kann! Möge denn sein Wirken und Streben auch uns als leuchtendes Beispiel dienen in guten wie in bösen Tagen, auf daß wir mit frisch verjüngten Kräften uns der Pslege unserer keinen Lieblinge und dem Dienste unseres schönen Vereines weihen, dann ist der Zweckbieser schlichten Beilen voll und ganz erfüllt und ihrem Schreiber der schönste Lohn erblüht.



# Vereinsnachrichten.



Mitteilungen der Geschäftsleitung des Deutschen Bienenw. Landes-Zentralvereines für Böhmen.

Erftattet bom Geschäftsleiter t. t. Sch.-R. Haus Bagler, abgeschloffen am 15. September 1914.

Die Berteilung bes fteuerfreien Buders gur Berbft-Rotfutterung 1914

(charakter. mit 4% Sand und 1% Sägespänen) ist trot der diesmal durch den Kriegszustand ungeheuren Erschwernisse erfreulicher Weise glatt abgewiselt worden.

Allen Befuchen murbe im vollen, gewünschten Ausmaße ftattgegeben.

Die Sektionen, bezw. direkte Mitglieder, welche noch keinen Zuder abgenommen haben, wollen dies nunmehr ehe ft en s tun.

Laut bahnämtlicher Kundmachung, genehmigt mit Erlaß d. k. k. Eisenbahnministeriums, B. 83.157, bezw. 33.774/16 ex 1914, gültig ab 7., bezw. 9. Sept. I. J., besteht noch Beschränt ung des Güter-Verken, u. zw. u. a. als 1. die Annahme und Besörderung nur nach Mahgade der Betriebsmittel und Züge erfolgt; 4. zu den reglementarischen Lieferfristen, zuschlagsörissen, u. zw. für je angesangene 200 km, bei Eilgut von 8, bei Frachtgut von 14 Tagen frigesjeht werden; 5. bei notwendigen Verkehrs-Einstellungen das Aushalten der Sendungen unterwegs borbehalten wird.

Im übrigen sei auf die früheren Verlautbarungen Seite 239 und 265 "D. Imter" 1. 3. verwiesen. Das Prafidium.

Faulbruttilgungs-Aftion in ber Sektion "Mittler. Polzental". Durch jachberständliche Revision seitens des Ricnenmeisters C be l wurde nunmehr abermals die vollständige S euch en freiheit sichergestellt, so daß die Aushebung der Bienensperre beantragt warde.

Faulbrut-Tilgung in der Sektion Christofsgrund-Machenderf. Vom Sekt.-Ecschäftsleiter Schieferdedermeister Jos. Walter wurde vorsichtiger und sehr richtiger Weise eine derdächtige Brutwade von einem Sektions-Bienenstand an unsere Untersuchungsstelle für Vienentrankleiten in Reichenberg eingesandt, deren Leiter Jentral-Ausschuft Derlehrer Richard Altmann Faulbrut sicherstellte. Vom Genannten wurde die sachverständige Untersuchung der gesamten Bienenstände mit 61 Völkern in Christofsgrund, Edersdach und Reuland durchgeführt; erfreulicher Weise brauchte nur das eine oberwähnte Volk abgetötet zu werden. Da It. der S. 247 "Deutsch. Inkler" I. J. mitgeteilten Nimiserialverordnung die Faulbrut nunmehr unter das Tierseuchengeset gehört, erfolgten die entsprechenden Mahnahmen auch in dieser Richtung und wurde wegen Entschädigung des getilgten Volkes das Entsprechende veranlaßt.

Reue Schabensfälle. Branbschaben, 594. (43.) S. Duppau: Beim Stabtbrande am 15. Juli I. J. berbrannten dem Heinr. Hosbauer 1 Vienenhaus mit 5 besetzen, 2 leeren Gerstungbeuten, 3 besetzen Strohständern, 2 besetzen, 1 leeren Stabilständern, Waden- und Rähmchenvorrat, sowie versch. Geräte. 595. (44.) S. Königswart: Die Vienenvöller des Obertehre Ferd. Unders, Hadenhäuser, wurden durch Brand des Nachdarhauses geschädigt. Sindrucken geschädigt. P. Theusing, wurde der ganze Vienenstand start beschädigt, 2 Völler hiebei vernickt. Das fich flichtschaft, wurde der ganze Vienenstand start beschädigt, 2 Völler hiebei vernickt. Das fich flichtschaft der 597. (46.) S. Dörnsdorf: Die Arbeitersgattin Fr. Weisstop wurde von Vienen des Joh. Kettnauer gestochen. 598. (47.) S. Schönlinde: Vienen des Franz Stulk, Numburg, stachen den das Gespann führenden Kutscher der Frau Math. Pfeiser, welcher Lage arbeitsunfähig war, so daß ein Aushilfstutscher ausgenommen wurde; Wagen und Riemenzeug usw. sehr beschädigt. 599. (48.) S. Gulau: Franz Reumann wurde dem Erde mähen durch den Stich (Augenlid) einer Biene des Franz Veumann wurde dem Erde mehrere Vienen des Lehrer Karl Wünsch a. Lasselsische: Schneider Sch. Hammerichmübt erlitt durch mehrere Vienen des Lehrer Karl Wünsch Sticke: Schneider Sch. Hammerichmübt erlitt durch mehrere Vienen des Lehrer Karl Wünsch Sticke in die Schläse, wurde ohnmächtig, zog schweiterstochter Anna Rusch wurde angeblich von Vienen des Fr. Zechel gestochen. 602. (51.) S. Cberprausnit; Frau Anna Kuch wurde angeblich von Vienen des Fr. Zechel gestochen. 602. (51.) S. Scholz mehrere Tage arbeitsunsähig. 604. (53.) S. Wühlessen: Von Scholz ohnmächtig, sog schwer Vienesdorf, übersich den Krau. Magdalena Irrgang, Knöba, welche Lage arbeitsunsähig waren. 605. (54.) S. Deerprausnit; Der Knecht Joh. Solan wurde durch Siche Scholz, übersich den mit Lesch bespannten Wagen des Eb. Frant, Bladendorf; undende Krau, fiel deraus, jedoch ohne Scholzen du nehmen, doch wurde des Krant, Bladendorf; undende Krau, fiel deraus, jedo

## Prag, November 1914

# er Deutsche Imker aus Böhmen.

(Seit Oftober 1902 vereinigt mit der Monatsschrift "Der Bienenvater aus Böhmen", dem Organe des ehemaligen "Landesvereines zur Bebung der Bienenzucht Bohmens", gegr. 1852.)

Organ des Deutschen Bienenwirtschaftl. Landes-Zentralvereines für Böhmen, des Osterr.-Schlefischen Landes-Vereines für Bienenzucht und des Verbandes lelbständiger deutscher Bienenzucht-Vereine in Mähren.

Schriftletter: L. L. Schulrat Saus Safler, &. Weinberge bei Brag (Landw. Genossenichaftshaus.)

# Kriegszustand.

So mancher unferer lieben Imkergenossen hat Abschied nehmen muffen von Weib und Kind, von lieben Freunden, von seinen bisher treu gepflegten Bienen; manch einen beckt schon die fremde Erbe im Polen- ober Serbenlande und gar mancher sieht die Heimat nur mit wundem, siechen Körper wieder. Ja, es sind schwere Zeiten für alle, für die mutigen Verteidiger des Vaterslandes und deutscher Ehre, aber auch für die, welche daheim zurückbleiben in

Ungewißheit und banger Sorge!

Auch unser Landes-Zentralverein leidet unter diesen schweren Zeiten. Fünf Jahre ist ihm bereits die Landessubvention ent= zogen, nun hat er auch die Staats- sowie die Landeskulturrats=Subventionen auf berzeit unabsehbare Zeit verloren (für bas heurige Jahr 1914 mehr schon als die halbe Staats-Subvention: 1950 K) und ist mit einer so weitverzweigten Organisation und seinen zahlreichen Verpflichtungen fast ausschließlich auf die so knapp berechneten, seit 26 Jahren, seit Gründung des Vereines, niemals erhöhten Mitalied Sbeiträge (2 K per Mitglied) angewiesen, eine Einnahme, von der rund vier Fünftel

die Kosten der Bereinszeitschrift des "D. Imfer" in Anspruch nehmen.

Da unser Landes-Zentralverein demnach ganz auf Selbsthilfe angewiesen ist, und im Hinblick darauf, daß die drei Hauptvorteile für unsere Mitglieder insbesondere Monatsschrift, Versicherung und Verteilung steuerfreien Zuckers unverfürzterhalten bleiben, hat der Zentralausschuß in der Sitzung vom 3. Oftober 1. J. nach reiflicher Neberlegung einstimmig besichlossen, die in der Generalversammlung vom 29. März 1. J. eins stimmig zum Beschlusse erhobene Erhöhung des Jahresbeitrages um vierzig Heller pro Mitglied für das nächste Bereins= jahr 1915 auch wirklich durchzuführen, umsomehr als aus der Mitte der Sek= tionen und Mitglieder keinerlei Einspruch dagegen erhoben wurde. Diefer ge= ringe, niemanden allzusehr beschwerende Betrag wird hinreichen, die Tätigkeit unseres Landes=Zentralvereines in vollem Umfange aufrecht zu er= halten, und ist der Zentralausschuß der begründeten Erwartung, ganz im Sinne unferer verehrl. Mitglieder zu handeln.

Brag, am 3. Oktober 1914.

Der Ausschuß des Deutschen Bienenw. Landes=Zentralvereines: Der Bräfident: Dr. B. Körbl. Der Geschäftsleiter: Sch.=R. H. Baßlex.

## Immenleben - Imkerstreben im November.

Bon bienenw. Wanberlehrer Joh. P. Wefchta, Schulleiter, Mahring b. Ufch.

Im November, bei Eintritt des Frostes ziehen sich die Bienen zur Kugel in der Mitte des Wintersitzes zusammen. Ihre Le ben stätigkeit sinkt ans ein Minimum herab, daher ist die Zehrung in diesem Monate sehr gering, etwa 0.75 kg per Bolk, vorausgesetzt, daß absolute Ruhe am Bienenstande herrscht und jeder störende Einsluß von unsern Lieblingen ferngehalten wird. Solche Störenfriede sind: Lust- und Durstnot, Sonnenstrahlen, Sturm, Kälte, Bögel, Kayen, Mäuse und schließlich der Mensch.

Jebe Störung schreckt und regt das Bolk auf. Der Bienenknäuel lockert sich. Dies bedeutet Wärmeverluft, erhöhte Zehrung, Anhäufung von Kotmassen

im Darm und schließlich die Ruhr.

Der sorgsame Bienenvater wird daher beim Eintritt des Winters das Bienenhaus durch Blenden, verschließen und allen Feinden und Schädlingen den Zutritt verwehren.

Durch automatische Fallen und durch Auslegen von Giftweizen ober Strychninhafer werden etwaig eingebrungene Mäuse gefangen und getötet.

Ift ein trockener, frostfreier und vollkommen dunkler Raum, ohne jegliche Störung vorhanden, so kann man seine Bölker dorthin übertragen. Auch das Ueberwintern der Bienen in Erd mieten, wie dies mit Vorliebe in Rußland, Ost-Galizien und andern rauhen Gegenden mit langen strengen Wintern geschieht, ist den Vienen zuträglich. Wo jedoch die entsprechenden Witterungs- und Vodenverhältnisse sehlen, ist das Ueberwintern der Vienen in Erdmieten ein gewagtes Unternehmen und aus diesem Grunde allgemein nicht zu empsehlen.

Die sonstige Bienenpflege des Bienenvaters erstreckt sich jett bloß auf ein äußeres Ueberwachen und Inaugenbehalten der Bölker, damit durch

unverhergesehene Umftande benselben kein Schaden erwachse

Umsomehr wird der Imker in seinem trauten Heim, in seiner Werkstatt und im Berein mit Imkergenossen seiner Lieblinge gedenken und auf ihr Wohl bedacht sein.

Die Notizen auf dem Merktäfelchen und die Beobachtungen am Bagvolk sind zu verwerten, um die Trachtverhältnisse einer Gegend kennen zu lernen,

zu regeln und die Betriebsweise darnach einzurichten.

Die Fach blätter, welche während der letzten Monate wegen Mangel an Zeit oft ungelesen blieben, werden zur Hand genommen und deren Inhalt geistig verarbeitet; indem man seine eigenen Erfahrungen mit den dargebotenen Anregungen vergleicht und daraus nach dem Grundsate, prüse alles und das Beste behalte, für den künstigen Bienenzuchtbetrieb seine Schlüsse zieht.

Auch die Sektions-Bibliothek und die große Bereinsbüchere i unseres L.-Zentralvereines bergen so manches gute, aus der Prazis für die Prazis geschriebene Buch. Gigne dir das für deine Verhältnisse passende an, verwerte die Neuerungen und Fortschritte auf dem Gebiete der Theorie und Prazis! Dem

Stillstand ist Rückschritt!

In den Wintermonaten gibt es auch in der Inker werkstätte allerhand zu tun. Alte Bienenwohnungen werden ausgebessert und neue versertigt, entsprechende Honigräume gezimmert, Kähmchen genadelt und gedrahtet. Sehr wichtig ist es auch, etwa unbrauchdar gewordene Inventarstücke zu ergänzen. Bei Neuanschaffungen ist jedoch vor der Sucht nach dem Modernen und Neuen zu warnen. Der Er find ung steufel wirft alljährlich eine Menge in der Prazis unbrauchdaren Kram auf den Markt und führt durch marktschreierische Reklame den Ansänger irre. Daher ist bei solchen Anschaffungen die größte Vorsicht geboten.

Auch der fortgeschrittene Imker andere nicht ohne zwingenden

Grund seine Betriebsweise oder sein Wohnungssystem. Jeder Imter sei bezüglich der Praxis konservativ und bedenke immer, nicht die Art der Bienenwohnung verbürgt den Erfolg, sondern der Imkermeister, der darin Bienen züchtet und nicht züchtiget.

Damit ist aber nicht gesagt, daß der Imter Neuerungen und Anregungen auf dem Gebiete der Theorie und Praxis ganz unbeachtet sassen soll.

In den bienenwirtschaftlichen Bereinen ist der Ort, wo solche neuaufstauchende Fragen und Ideen durch sachmännische Kräfte zur Sprache gebracht werden. In der Wechselrede soll jeder einzelne Imker auf Grund seiner Erfahrung zu dem Gebotenen Stellung nehmen.

Nur dann wird die Bienenzucht einer Gegend ihre richtigen Schlußjorderungen aus den Zeitverhältnissen ziehen können und dies ist notwendig, um Erfolg zu zeitigen, um die Höhe des Wissens und Könnens zu erklimmen!

Während also unsere lieben Immen der wohlverdienten Ruhe pflegen, darf der Züchter nicht feiern, sondern soll in den Wintermonaten in der angedeuteten Beise für seine Lieblinge arbeiten und sorgen.

# Unsere bienenwirtschaftlichen Beobachtungsorte.

Berichterftatter : Nichard Altmann, Reichenberg.

Monat	Riederschläge mm	Mittel mm	Temp. Mittel	Flugtage	Mittel	Abnahme g	<b>R</b> ittel g
September 1909	. 457.0:10 =	45.7	12·50 C	559:26 =	210	13.240 26 =	500
Geptember 1910	. 13 '3 0 . 12 =	<b>1</b> 10·0	11.80	514:27 =	19.0	67.40:29 =	2343
Sept mber 1911	. + 590 : 12 =		18.90 "	724:35 =	: 20· <b>7</b>	47 770 : 35 =	1365
September 1912	$.99 \times 0:13 =$	768	8 40 🗒	535:86 =		54 960 · 1 <b>-</b>	
September 1913	.6780:12 =	58.2	12 4° "	863 : 36 <b>=</b>		67 + ≥ 0 : 27 🖚	
September 1914	.9000:12 =	<b>75</b> 0	11.90 "	451:20 =	: 18∙0	36 680 . 22 ==	1668

#### Barme, Feuchtigfeit. Luftbrud.

1	ag						Luft	Innenstod Brutgasse	Außenstod Brutgasse	Loben- temp.	Feuch- tigleit	Baro- meter
	ptembe	τ1914 .					20·0º C		32.0 C	21 0° C	52°/0	732
20,		1914.					10·0º C		33·0 C	11·0° C	70°/0	717
25.		1914.					31.00 C	81·0° C	31.0 C	150°C	60°/°	735
28.	~	1914.					12·0º C	80.00 C	29 0 C	15⁺0° C	76%	715
30.	 W	1914 .					5.00 C	32·0° C	32·0 C	12·0° C	78°/,	732
			9	M	itte	1:	12·40 C	32·00 C	31.4 C	14·80 C	67·2°/ ₀	726.2

September 1914.

Betterlage: rauh, windig, regnerisch.

Bienenlage: info'ge größeren Bruteinschlages im sonnigen August zumeist techt frästige Böller, die sich vereinzelt (Christossgrund, Neustist, Barzdorf i. Schl., Frauentval, Leitnowig) selbst mit dem nötigen Winterbedarte verforgten. Tros der beurigen sehr späten Auffütterung (mancherorts erit Anfang Ottober) wurde die warme Juderlösung rasch aufgenommen und innerhalb 14 Tagen verdeckelt. Eibenberg und Neudenberg hatten Wespenvlage. Als letzte Honig- und Vollen vender zeigten sich: Verbitlöwenzahn, Reseda und Sonnenblumen.

Bur Beachtung: Im Laufe des heurigen Kalenderjahres wurden öfters keitungen eingeschickt, aus denen der gesertigte Leiter mit Freuden exsah, daß ein großer Leil der Herren Beobachter seiner wiederholten Aufforderung, die monatrichen Aufsendungen des Inkers Wetter und Bienenlage den Tageszeitungen zur Vrfügung mitellen, nachgekommen ist. Sie teien kurz und bündig und frei von jeder Ausführslicktet. Aufsätz ghören in die Inkerzeitung und sinden aus nachtegenden Gründen in größeren Zeitungen nur selten Eingang.

Monatliche Ortsberichte und einige Jahlen und Worte über die allgemeine Bienenlage ("Imter-Uebersicht") find allen Beitungen willfommen und bestens geeignet, Bienenfreunde bei allen Leserfreisen zu erwecken.

Um recht häufige Zusendung solcher Berichte bittet

Altmann.



### Monatsüberficht September 1914.

	-80	ಘ	# #	0 8 2	-	6 e 33	1 0 Q	1 6		eg.	cmbevatur	g	1					×	a B e			-	Bo
ć	, · Q .	20	1ago	Abnahme		<u> </u>	sm e	əş		भीक्ष	a	ŀ	Asta rumi	Asta numi	aBm	-u	-33			<u> </u>			lф)23
	y oğ	<b>%</b>		rittel	<b>A</b> cfai	32814  018	Honu Ponu	DZ G1Ø	ord)	riebr	ĤΦŏę	11150	noM zam	noM nim	8nJL	Bogg	nþ9	1013	groß	dh13	11838  ars=65		dəi%
	δĜ	ij	.23	ස <u>්</u>		— ·	.		_ -			i					- -	-1-	-1-	- -	Ή-	= =	
	8	dkg	dkg	dkg	g dkg		dkg	dgk	<b>.</b>	ပွ	ပွ	_	Lag	<del>(*</del>									88
Arthont & Petiden	18	110	8	- _ē			•			1:0	29·C	18.5	<b>-</b> i	සූ	98	~	•	9	8	2	18		•
	18		•	· ·	•			·	_	8		<u> </u>	•	•	2	9	•	~	4	_	<b>∞</b>		•
	8	•	•	•	•		•	•	·	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	<u>.</u>		•
Kujaja	200 200 200 200 200 200 200 200 200 200		<u>ء</u> ا ا	 ا چ		375		• •	· ·	1 30.	30.0	11:5	· <b>-</b>	. Š	23	· <del>*</del>	• .	٠	· <del>4</del>	<del>.</del> =	16		. g
pq	267	<b>Š</b> .		•					•	•	•	•	•	•	·	•	•	•		•	÷	<del></del>	•
	313		•	•	•		•	•	<u>.</u>	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	<u>.</u>		•
orf	88 88 88 88	.هَ ا	۰°			011	• •	• •		• • •			· ·	ജ	. g;	17		.00.	. 4	.00	.83	——————————————————————————————————————	٠ ٠ ٤
	325	<b>8</b> 6	١	35	J	9	•	•	<u>.</u>	5.5	27.2	14.1	<b>-</b>	<u></u>	•	-	•				٥		3
	88 gg 82 gg	1 5 5	1		1   P	ನೆ. 2.4		• •	• •	0.0	23.0	11:8	٠	. 98	15.	·=	• •	. 6	<u></u>	· <del>*</del>	. <u></u>	. œ	
• •	320		• •		•	6	•		•	. œ	28.0	15.8	٠,-	. ଞ	.91	.63		.00	٠.		.9		
Boratiden	8	ड ।		٠. ا ه	  -	5			• •	· ·		;	••	. 8	• ?	•;	•	. 0					. 6
• •	8	.। ខ	1	1	ا ع چ	86	. 9	. §	. 8	000		19.1			25.4	4 5	• •	200	4 9	2 7		N 00	333
Reinborowig	35	3 F 1 I		     	         	2 55			_		র	11:0	<b>:</b>	8	15	6	•	15					99
	35		•	•			8	. 6	• •		0.50	.1	• •	.8	. 2	. 7	•						•
ıbrüdl	498 198	+ 130 280 380		1 1	+   +					2.0	20.2	11.5		8	13	15	• •					) <del></del>	
Grün b. Alch	2 iS	   18		98		138	- <del>Z</del>	22		<u> </u>	8	=======================================	ij	<u> </u>	22	15	•						
•	200		•	•	•	<u> </u>		•	•	3 <u>2</u> 	320	15.0		. %	961	19	• •	2	40	2 9 2 9 3 9	# 27	# <del></del>	816
Peubiffrin	68	8 8 1 1		1	12	115	• •	•	· ·	3.0	22	123	တ်	30.	22	22	•					<b>a</b>	• ;
•	8		•	•			•	•	<u>.</u>	0 4	S &	3=		· &	<b>4</b> 8	2=						N	411 65
Deutschenfilmes	20 S	38 	1+	11	     	86		• •	• •	30	ផ្ដ	110	i <b></b> i	8	7	7	. •					000	•
•	8	•	•	•			•	·	<u>·</u>	<u>ک</u> 	<b>8</b>	10.2		3 3	2	9	•					N .	9
• •	<b>38</b> 5	83. I		. <u>"</u>   	<u> </u>   <u> </u>	920	• •	• •		·\$	28.0	10.0	. <b>-i</b>	. œ	18	138		13	۵.	-23	12.	. 01	• •
bron.		,													7	ă		σ				6	
	883	1   88	+	 	35 ∏	£ 8		• •		0.70	88	14.8	ii -	38	4:	9:		00;	340	9:	16	1 <b>4</b> ,	88
	88	1+	11		<u>3</u> 9	<del>3</del> 8	• •	· ·		÷ -			_		17	11	• •	<b>10</b>			FO G	101	• ·
	38	83				3				<u>.</u>	200	11-1	i.	. BO	17	oc -		= :	σ.	æ .	28	6 .	

# Die Honigabsonderung der Pflanzen und ihre Ursachen.

Bon 3. Behlen, Elbena b. Greifemalb (Breugen).

(Fortfepung.)

Aeustere Sinflusse auf die Ausscheidung sind von einer Reihe von Forschern besobachtet und durch Versuche festgestellt. Die meisten der Untersuchungen beziehen sich zwar auf die den Imker weniger interessierenden Nektarien außerhalb der Blüte, doch gelten die dort gefundenen Verhältnisse sicher in gleicher Weise sür die Blütennektarien.

- 1. Ein fluß des Alters. Es ist allgemein bekannt, daß die Nektarien einer Pflanze nicht alle zu derselben Zeit tätig sind und daß sie außerdem nur eine gewisse Zeit absondern und dann wieder vertrocknen, obwohl die gleichen äußeren Bedingungen vorherrschen. Weshalb die Absonderung aufhört, ist nicht sicher bestimmt. Wan ist versucht anzunehmen, daß die äußere Ausscheidung für die Pflanze nicht mehr von Bedeutung ist und infolgedessen der Zucker anderweitig Verwendung sindet.
- 2. Einfluß bes Wassers. Nach den Untersuchungen von Bonnier, Bilfon, Haupt, Aufrecht usw. ist die Feuchtigkeit von Einfluß: 1. auf den Beginn der Ausscheidung und 2. auch auf die Menge des Honigs. Wilson setzte von 6 Zweigen des Kirschlorbeers, deren Nektarien noch untätig waren, Nr. 1 unter einen positiven Druck von 20 cm Quecksilber, Nr. 2 unter einen solchen von 10 cm, Nr. 3 in ein Glas mit Wasser, Nr. 4 unter einen negativen Druck von 10 cm Quecksilber, Nr. 5 das Ende des Zweiges eingehüllt in Fließpapier, von bem ein Stud in Wasser hing, Nr. 6 in ein Glas ohne Wasser. Alle Zweige waren unter Glasgloden gebracht zur Herbeiführung eines dampfgefättigten Raumes. Der Erfolg: 1. nach 24 Stunden scheiden die Nektarien aus, 2. 12 Stunden später, 3. 13 Stunden später, 4. einige Stunden nach Nr. 3, 5. viel langsamer, 4. Nettarien am 7. Tage tätig, 6. einige Nektarien feucht ohne weitere Beränderung. Diese Versuchereihe zeigt unzweifelhaft, daß der Wasserersat für den Beginn der Ausscheidung von großer Bedeutung ist. Da auch Haupt die Ergebnisse Wiksions kestarientätigkeit unbe-jons kestätigen konnte, scheint für die Eröffnung der Nektarientätigkeit unbe-dingt erforderlich, daß die Pflanzen sich im pollsaftigen Zustande befinden. Bur Herbeiführung eines solchen Zustandes ist notwendig: einmal genügende Bobenfeuchtigkeit und außerdem feuchte Luft, welche die Pflanze an ausgiebiger Berduftung hindert.
  - Heien, ohne sie abzuschneiden, in eine Glasröhre zur Herstellung eines dampfgesättigten Raumes. Dabei zeigte sich, daß noch untätige Nettarien nach 3 Stunden außschieden. Es blieben außerdem schon ältere Nettarien noch länger in Tätigkeit als unter gewöhnlichen Berhältnissen, ja sogar schon untätig gewordene singen wieder an auszuscheiden. Endlich gaben die Nettarien in der Röhre auch dann Honig, wenn die übrigen desselben Baumes nicht nachweiskar absonderten. Hiermit sind wir zu der Bedeutung der Feucht ig keit für die Menge des abgeschiedenen Honigs gekommen. Hau pt konnte, indem er den Nettar von seinen Röhrchen aufsaugen ließ, feststellen, daß im Freien eine Vermehrung desselben nach vorausgegangenem Regen auftritt. Bei troden em, warm em Vetter hörten manche Pflanzen mit der Ausscheidung auf, während andere sich hiedurch nicht beeinflussen ließen, so daß folgende Reihe aufgestellt werden konnte: Wasser-Schneeball, kleinblütiges Springkraut wurden niemals ausscheis dend gefunden, verschiedene Prunusarten, die Valsampappel und der schwarze Holunder nur in höchst seltenen Fällen, Traubenkirsche und Traubenholunder häusiger, die Süßs oder Vogelkirsche aber stets. Diese Reihenfolge gilt nur sür die Nettarien aukerhalb der Blüte, die Blütennektarien scheiden alle bedeutend

mehr aus. So fand Haupt ben Blütenkelch der Johannisbeere bei feuchten Wetter bis zum Ueberlaufen voll Nektar. Es tritt also sicher für die untersuchten Pflanzen, vielleicht für alle, eine Vermehrung des Nektars dei Zunahme der Feuchtigkeit resp. Herabsehung der Verdunstung ein. Nun wies aber schon Vonnier nach, daß der größeren Nektarmenge keineswegs immer eine Vermehrung der Zudermenge entspricht. Dies wurde von Haupt der Kontrolleremplare im Freien des dageschnittene Zweige unter der Glode und Kontrolleremplare im Freien beobachtete. Die abgeschiedene Wenge kei den erstgenannten Exemplaren verdoppelte und verdreisachte sich, während die abgeschiedene Zudermenge annähend die gleiche blieb. — Auf das Vermögen, den ausgewaschenen Zuder wieder zu ersehen, scheint die Feuchtigkeit ohne wesentlichen Einfluß zu sein; diese Fähigkeit scheint vielmehr mit der Eigenart der betreffenden Nektaren zusammenzuhängen. Während die Blütennektarien schon meist nach einmaliger Waschung ausbörten, waren manche außerhalb der Blüte besindliche selbst durch öfteres Auswaschen

nicht trodenzubringen. 3. Einfluß des Lichtes. Schon Darwin beobachtete, bag die Bluten der blauen Lobelie und die Nektarien der Futterwicke nur im direkten Sonnenlicht Sonia absondern. Billfon konnte dasselbe für die Blüten der Eranthis hiemalis und die Nebenblätter-Nektarien der Buffbohne nachweisen. Während die Ausscheidung bei Eranthis in gewöhnlichem Tageslicht gleich Rull war, vermehrte sich bieselbe sofort im Sonnenlicht. Die Rektarien von Acacia Lophanta, welche im Sonnenlicht aut absonderten, hörten nach 1—2 Tagen auf, wenn sie in gewöhnliches Tageslicht gebracht wurden. Nach Haup t ist die Besonnung unbedingt erforderlich zur Herbeiführung der Absonderung bei der Aufsbohne, beim Riginus und bei ben Wolfsmilchgewächfen. Da von vornherein der Gedanke nabelag, der Einfluß des Lichts sei ein indirekter durch Erhöhung der Affimilation, so stellte Willon einen Bersuch so an, daß die lettere ausgeschaltet wurde. Er brachte in den Raum unter die Glode Aepfali, ohne daß das Resultat sich änderie. Saupt fand felbst nach einem achttägigen Aufenthalt in tohlenfäurefreier Luft die Ausscheidung noch eintreten, wenn die Pflanzen ans Licht gebracht wurden. Es waren also selbst in biesem Hungerzustande noch Reservevorräte zur Unterhaltung der Nektarabsonderung vorhanden. Mit Hilfe einer gelben und blauen Glode konnte Haupt zeigen, daß bei ben erwähnten Pflanzen die gelben Strahlen von Einfluß waren, während die Absonderung unter der blauen Glode ausblieb. Mit Ausnahme der wenigen hier genannten Pflanzen zeigten alle anberen ,mit benen experimentiert wurde, feine Beeinflussung burch das Sonnenlicht.

4. Einfluß ber Temperatur. Auch hierbei ift zu unterscheiben awischen bem Einfluß auf den Beginn der Ausscheidung und dem auf den Fortgang derfelben, auf die Menge des Honigs. Da durch Bersuche eine Beeinfluffung osmotischer Vorgänge burch die Temperatur festgestellt wurde, ließ sich von vom herein eine Beschleunigung ber Nettarientätigkeit erwarten. Bas ben Beginn ber Absonderung anbetrifft, fand Wilson beim Kirschlorbeer in einer Temperatur von 4° febr langfame und unregelmäßige Absonderung, während dieselbe im warmen Zimmer fofort begann. Nach Saupt findet dagegen im Freien bei niedriger Temperatur überhaupt tein Beginn ber Ausscheidung ftatt. Rach seiner Beobachtung ift die Temperaturgrenze bei der Süffirsche und Paonie bei  $+8^{\circ}$ , bei der Traubenkirsche  $+10^{\circ}$ , beim Traukenholunder und Kirschlorbeer  $+12^{\circ}$  (im Dampfraum schwach bei  $+8^{\circ}$ ), beim Rizinus  $+15^{\circ}$ . Haben die Aflanzen bei den erwähnten Temperaturen die Absonderung begonnen, so setzen fie dieselbe — wenn auch verlangsamt — fort, sobald die Temperatur wieder sinkt. So konnte Haupt keim Kirschlorbeer u. a. die Temperatur bis in die Rähe des Gefrierpunktes erniedrigen, ohne daß bie Ausscheidung, die sich allerdings berlangfamte, eingestellt wurde. Saupt faßte bie Ergebniffe feiner Bersuche und Beobachtungen dahin zusammen, daß "die Absonderung beginnt erst oberhalb einer bestimmten, für die einzelne Pflanze naturgemäß verschiedenen Minimaltem-peratur; sind die Nektarien einmal in Tätigkeit, so sett sich die Ausscheidung auch unterhalb biefer Grenze, obichon wesentlich verlangsamt, fort." (Klora 1902, **6**. 25.)

(Soluß folgt.)

# Imkers Arbeiten nach der Ernte.

Bon R. Ciedemann, Baltsfelbe (Raffe-Lübed).

Der November mit seinem Nebel und mit seinen Stürmen hat seinen Ginzug gehalten. Ob und leer ist es draußen, im Garten, Feld und Flux. Kein Bogelsang, kein Blumendust, kein Sonnenschein. Das Dichterwort:

"D wie ift es falt geworben Und so traurig, bb und leer! Raube Winde meh'n bom Rorben Und bie Sonne icheint nicht mehr,"

wir empfinden es so recht gerade auch an trüben Novembertagen. Und wir Im ter erst recht, benn wenn wir unsere Schritte lenken zu ber lieben Stätte, wo unferen Bienen ihre Beimflätte aufgeschlagen ift, nach ber Stätte, wo sonft das Leben so übermäßig sprudelte und schäumte, wo die Freude, die Lust und ber Frohsinn regierten, wo Arbeit und Schaffen das ganze Leben ausmachten, wie gar anders sieht es dort heute aus. Und nur Obe, Ruhe und Stille umgibt das Bienenhaus, höchstens daß der Nordwind mit nicht gerade melodischem Lon seine Musik im Bienenhaus macht. Und wenn Du horchst und lauschst, so vernimmst Du nur ein schwaches Flüstern drinnen im Stock von sommerlicher Luft und Freude. Und bei biesem Flüstern wird es Dir wieder wohl und auch Du träumst wieder von zukünstiger Lenzesfreude und Lenzesliebe, von Bienen und Blumen im goldenen Sonnenschein und Du ziehst fröhlich Deine Straße und haft die feste Hoffnung, daß Deine Bienen im fernen Lenz ihr fröhliches Auferstehungsfest feiern werden. Nun, lieber Leser, hast Du auch diese Hoffnung und was berechtigt uns zu dieser Hoffnung? Es sind Tage der Unbill, des Frostes und der Kälte, die unseren Bienen

bevorstehen, lange Zeit hindurch wurden sie in Kerkerhaft gehalten und manche Gefahren umlauern und bedrohen sie. Werden sie allen winterlichen Gefahren trogen können? Wie mancher mag diese bange Frage schon ausgeworfen haben, wie mancher mag schon eine Lösung gesucht und erstrebt haben, wenn der Winter eine furchtbare Auslese unter seinen Völkern gehalten hatte. Lassen Sie uns deshalb einmal zunächst bei dieser Frage einen Augenblick verweilen. Ihre Grörterung wird unfern Blick freier machen und die Nebel der Sorgen und Ber-

droffenheit verscheuchen.

Rechte Winterruhe hat zweierlei zur Voraussetzung: rechte Berbstbienenpflege und rechte Ginwinterung. Wir tommen von einer Beit ber, wo an die Kräfte der Bienenvölker hohe Anforderungen gestellt wurden, die Beit der Ernte, wir gehen über der Winterruhe einer Zeit entgegen, wo die Ernte winkt und wo die gleichen Anforderungen gestellt werden.

Bleiben wir zunächst bei dem ersten Punkte stehen: Der Bien nach vollsendeter Tracht. Wir durfen uns nicht darüber täuschen, daß durch die ans dauernde aufopfernde Arbeit in der Ernte die Kräfte des Bienenvolkes erschöpst werden, umsomehr mussen wir das annehmen, als gerade die letzte Tracht (ich meine nicht die Seidetracht) dazu benutzt wird, die Brut einzuschränken. Gar mancher Lodeskandidat, gar viele, deren Lebensfaden schon der Parze Schere blinkt, sind vorhanden, und wenn der Stock auch äußerlich noch den Eindruck der Starke und Kraft macht, so ist das doch nur Schein und Täuschung. Bald

nach der Ernte beginnt das große Sterben, das Du freilich äußerlich zunächst nicht wahrnimmst, wovon Dich aber bald das Zusammenschrumpfen Beiner Bölker überzeugt. Da heißt es nun, die abgehende Kraft durch eine neue zu ersehen. Denn die Natur tut es meistens nicht von selbst oder nicht allein, denn die Kinder Floras spenden nur wenig oder keinen Nettar.

Da muffen wir ihr durch eine planmäßige Pflege zu Hilfe kommen.

Wie müssen wir diese anstellen, wie mache ich sie? Lieber Leser, es gilt hier das Ziel "neu verjüngte Bienenkraft" auß beste und vollfommenste zu erreichen; wir müssen uns daher nach den besten Mitteln zu bessen Erreichung umsehen. Als erstes betrachte ich die Einen gung der Bölker. Die Bölker zeigen uns um diese Zeit vielsach schon selbst, wie weit die Einengung geschehen muß. Ein "Zuviel" kann hier nicht schaden. Warnen möchte ich indes davor, Waben aus der Mitte des Volkskörpers um diese Zeit herauszunehmen. Ich din sein eingeschworner Gerstungianer, aber ich halte mit Gerstung das Herauszunehmen. Ich din kein eingeschworner Gerstungianer, aber ich halte mit Gerstung das Herauszunehmen. Ich die ein eingeschworner Gerstungianer, aber ich halte mit Ir ein en Fehlgrif. Der Vien ist ein Staat der Ordnung und weisen Wesenäßigkeit. Und wir stören die Ordnung, wenn wir planz und ziellos im Innern herumwirtschaften. Witten im Sommer unter dem Einfluße großer Wärme ist ein solcher Eingriff ungefährlich. Was diesen Eingriff nach der Ernte gefährlich macht ist vor Allem neben der Gefahr der Brutverkühlung die, daß wir Pollenwaben aus dem Brutneste entsernen. Und diese sind gerade sür die Vienen die Kraftreserven, sowohl jetzt, wo die Natur wenig Pollen spendet, als auch später, wenn das Brutgeschäft wieder seinen Ansang nimmt und noch kein Pollen draußen vorhanden ist.

Neben der Einengung kommt als zweites wichtiges Mittel zum gesteigerten Brutansatz die warme Verpackung hinzu. Ich bedecke den ganzen Brutkörper mit einem dicken Spreukissen, das auch den hinteren Teil der Baben

bebectt.

Als brittes und letztes Mittel kommt nun die Fütterung in Betracht. Und wo diese drei Faktoren: Einengung, Verpackung, Fütterung recht zusammen wirken und in Einklang gebracht werden, da ist unser Ziel: Krafterneuerung und Krastverjängung sicher. Was insbesondere auch die Fütterung anlangt, so gebe man das Futter, wenn keine Nachbardienenstände vorhanden sind, am Tage. Das Futter soll warm verabreicht werden. Über die Größe der Portionen mag man streiten. Ich erachte diese Frage von untergeordneter Bedeutung. Ich stättere in Portionen von 1/2-1 kg Lösung. Die Fütterung dauert etwa 14 Tage. Ansang September erhalten die Vienen das sehlende Winterfutter. Zu große Portionen vermeide man. Man gebe nicht über  $2-2^{1/2}$  kg. Größere Futtermengen vermögen die Vienen nicht genügend zu invertieren. Der Rohrzusker wird nicht sämtlich in Fruchtzusker umgewandelt, ein großer Teil bleibt ungenützt

Nun gilt es, die neu verjüngte Kraft durch eine rechte Ein wint erung unversehrt, ja, gesteigert burch den Winter zu bringen. Das alte Schredzgespenst von der Schädlichkeit der "Frühdrüter, die man trozdem werden. Vielsach kennt man überhaupt gar keine Frühdrüter, die man trozdem in den Tod verdammt. Ich kenne dasür schöne Beispiele, auch von Leuten, die sich in der Inkerei als Autoritäten ausspielen. Da meint man, Frühdrüter hätten schon im Dezember/Jänner mehrere Taseln mit Brut. Und da hält man andererseits solche Völker, die im Feber schon intensiv an das Brutgeschäft herangehen sür keine Frühdrüter. Ich möchte nur wissen, ob schon jemand, der die Frühdrüter so arg verdammt, im Jänner mehrere Taseln ausgebreiteter Brut gesunden hat?! Selbstverständlich sind gerade die Völker, die im Feber ansangen zu drüten, echte und rechte Frühdrüter, viele Völker, die keinen rechten Imker haben, erwachen vor April saum aus ihrer Wintersethargie auf.

Bei solchen Bolfern ist dann freilich auch von feiner Rraftsteigerung

im Winter die Rede, sie werden aber auch keinen nennenswerten Gewinn aus der ersten Frühtracht abwerfen und auch aus der späteren Tracht weniger leisten als die Frühdrüter. Die Gesahren nun, die durch das frühe Brüten entstehen sollen, kann der Imker bei der Einwinterung leicht verhindern. Wer seine Bienen warm, ja sehr warm einwintert, der hat nichts zu fürchten. Wohl kann auch ein starkes Volk bei kalter Einwinterung gut durch den Winter kommen, aber die sich erste Gewähr für eine gute Durch wins

terung ift und bleibt die warme Ginminterung.

Wenn sich im Innern des Stockes erst Nässe und Schimmel bilden, da hat die Aberwinterung eine bedenkliche Wunde bekommen. Je trockener der Stock, desto hesser das Wohlbesinden den des Volkes. Meine sämtlichen Stöcke stehen auf einer dicken Unterlage von trockenem Laube, das durch die Schwere der Kasten so seit wie ein Brett wird und deshalb durchaus keinen unsauberen Eindruck macht. Von unten kann demnach bei mir keine Nässe in den Stock hineindringen. In nen sind meine Stöcke so warm umhüllt und eng gesetzt, das die entstehenden Dämpse sich nicht als Wasser an die Wände der Wohnung sezen, sondern verdampsen. Die Folge ist, das auch die Vorräte sich stets im besten Zustande besinden und keine Kristallisation derselben entstehen kann. Wenn dann die Lenzessonne wieder erwacht und wir mit dem Dichter singen:

"Da wacht die Erde grünend auf, Beiß nicht, wie ihr geschehen, Und lacht in den sonnigen Himmel hinauf Und möchte vor Lust vergehen."

Dann gibt es auch im Bienenstaate ein fröhliches Auferstehen, ein un-

gestümes Drängen nach Licht und Leben.

Run gilt es, unsere Bienen für die freisich jetzt noch in weiter Ferne liegende Tracht recht vorzubereiten. Wie das zu machen ist, davon möge eine andere Abhandlung reden.

# Verschiedene Meinungen in Imkerfragen.

Zu bem Artikel bes Hrn. Wanderlehrer R. Mifa in Nr. 4 des "Dtsch. Infer".

Bunächst bin ich Herrn Mika für seinen Artikel recht dankbar. Hat er mir doch die Augen geöffnet betreffs des Draht gaze sen ster s. Ich besitze einen einzigen Stock, der mit einem Drahtgazesenster versehen ist, und in diesem Stocke ging die Entwicklung des Bolkes nie soor sich wie in meinen anderen Beuten. Nur selten sah ich Bienen auf der letzten Wabe und ich war fast geneigt, die schlechte Entwicklung des Bolkes in der Beute mit der Phrase zu rechtsertigen: "In dieser Beute habe ich kein Glück". Nun sehe ich klarer und begreise die Unmöglichkeit einer gesunden Entwicklung in diesem Stocke. Mein Bestreben wird es nun sein, sosort Wandel zu schaffen und den Fehler zu beheben. Ueber die Erfolge will ich später berichten. Es ist eben schwer, sich ein richtiges Urteil zu bilden, wenn man nur ein Beobachtungsobjekt zur Versügung hat.

Was Herr Mika über die Spekulationsfütterung schreibt, das ist auch ganz meine Meinung. Aber etwas, das einer Spekulationsfütterung ähnlich sieht, wie ein Ei dem andern, habe ich bisher geübt und immer mit gutem Ersolge. Das ist das Entdedeln der im Stodenoch vorhandenen Borräte und Neberbrausen den berselben mit warmem Wasser. Die Zeit, zu welcher dieses Entdedeln ausgeführt werden soll, deckt sich mit der Zeit der beginnenden Spekulationsfütterung, nämlich dem Beginn der Staschelbers, daw. Kirschenblüte. Ich erreiche durch dieses Borgehen folgendes: Die

Bienen übertragen das Futter an den Plat, wohin es gehört, d. i. in das Haupt des Brutraumes. Die Waben werden frei zur Aufnahme von Brut, zur unde hinderten Vergrößerung des Brutnestes und die Bienen geraten durch das Aufnehmen und Uebertragen größerer Futtermengen in dieselbe Erregung, die auch die Spekulationsfütterung erreichen will. Gleichzeitig ist das auch eine Art Frühjahrsnachschau — Revision will ich das nicht nennen, weil ich das eigentliche Brutnest ungeschoren lasse. Ich erfahre aber dadurch den Stand der noch wor handenen Futtermengen und das kann unter Umständen von großem Borieil sein. Es heißt wohl immer, ein richtiger Bienenvater gibt seinen Bienen so viel, daß sie bis zur kommenden Tracht keine Not leiden. Das ist alles richtig und wird auch so gehalten. — Aber — und bas ist so eine Sache — ist benn auch die Zehrung bei allen Bölkern die gleiche? Mit nichten! Ich bin heuer wieder um eine Erfahrung reicher geworben. — Im Herbste erhielten alle Bölter gleichmäßig ihr Wintersutter. Run mußte ich 2 Bölter im Freien außer dem Bienenhause aufstellen — nebeneinander. Während nun die im Bienenhause untergebrachten Bölker einen großen leberschuß an Futter nachweisen, zeigen die beiden Freistehenden ein anderes Bild. Der an das Bienenhaus angelehnte Stod hat einen ziemlichen Borrat — er steht geschützter. Der weniger geschützte ist vollständig fertig mit seinen Borräten und muß kräftig gefüttert werden. Und dabei, während bes gangen Winters, nicht bie geringfte Unruhe! Satte ich es mir an einer eine fachen Beobachtung bes Flugloches genügen laffen, fo hatte ich vielleicht ben Berluft eines Boltes zu beklagen. Es ift alfo boch mahr: Einesichiet fich nicht für Alle.

Alles andere, das uns Herr Mika aus dem reichen Schatze seiner Erfahrum

gen mitteilt, unterschreibe auch ich.

Doch zur Tränkung möchte ich noch einige meiner Erfahrungen mitteilen. Ich glaube mit Herrn Mika einer Meinung zu sein, wenn ich annehme, daß er unter dem Worte "Tränkung" in seinem Artikel nur die Tränkung im Stocke verstanden wissen will. Ganz recht. Wie oft schon habe auch ich mich um diese Art der Tränkung bemült, besonders dann, wenn im "Deutschen Imker" wieder einmal eine Nachricht erschien: Die Vienen des Tund Phaben so und so viele Liter Wasser an einem Tage außgetragen. Ich betone aber, ich habe mich dem müht, immer nur reines Wasser mit etwas Salz zu reichen, aber immer mit den gleichen minimalen Ersolgen. Wie oft habe ich da geseufzt: Wie bist du ungeschieft! Und immer wieder Berichte, die manchmal wie Iä — pardon! Imkerlatein anmuteten. Nun tröste ich mich. Herrn Mika scheints nicht besser zu sein.

Anders ist es aber mit dem Tränken außerhalb des Stockes. In dieser himssicht habe ich Erfahrungen gesammelt, die mich bewegen, dieselben mitzuteilen. Meine Bienen sind genötigt, ihren Wasserbedarf im Dorsteiche zu decken, dessen User gemauert sind. Da siten die Bienen an den Wänden und trinken. Nun kommen Kinder, welche Steine und andere Gegenstände ins Wasser werfen, die Gänse sinden, um zu baden. Durch die bewegten Wellen wird manches Vienlein ins Wasser gespült und geht verloren. Viel sündigt auch der Wind in der gleichen Sache. Wehe aber, lieber Imker, wenn En ten den Tränkeplatz deiner Vienen besuchen! In wenigen Taoen ist der Platz von Vienen gesäubert. Gewöhnlich glauben die Imker das nicht, die man sie durch den Augenschein überzeugt hat. Ich habe mich, da diese Uebelstände bei mir in reichem Wasse der Kall sind, schon immer bemüht, den Vienen eine andere Tränkgelegenheit zu schaffen, aber meistens scheiterte mein Vemühen an den Immen selbst; freilich manchmal auch durch meine Schuld. — Ich ließ deshalb der Sache ihren Lauf.

Da erzählte im vorigen Jahre ein herr gelegentlich einer Berfammlung von dem auffallenden Befliegen ber eingequellten Gurtenkerne. Dieje werden

mit Sägespänen eingequellt. Mir ging es durch ben Sinn, ob benn nicht am Ende die Bienen gerade Sägespäne besonders bevorzugen? Als ich nach Saufe tam, nahm ich eine alte Pfanne, füllte fie mit Gagefpanen und feuchtete Dieselben an. Sie brauchen außerordentlich viel Wasser und halten dann lange aus. 3 Schritte vom Ranbe entfernt stellte ich die Tranke auf, lodte am ersten Tage die Bienen durch Honigwasser an den Plat und hatte die Freude, schon am andern Tage ein sehr fleißiges Befliegen zu beobachten. An sehr heißen Tagen trodnen die Sagespane rascher, aber die Bienen bohren sich förmlich in die Spane, um zum Waffer zu gelangen. Um also bas häufige Nachfüllen zu vermeiben, brachte ich eine automatische Nachfüllung an, à la Trankballon, so daß ich erft nach 4 bis 7 Tagen zur Nachschau genötigt bin. Und ber Erfolg überraschend! Die Leute blieben stehen, um das Schauspiel zu betrachten. Nach 3 bis 5 Wochen muffen die Sägespäne aus Reinlichkeitsgründen erneuert werden. Reichte ich an trüben, kühlen Tagen gar erwärmtes Wasser, war der Flug bald noch lebhafter. Da regt heuer in ben Monatsbilbern unserer Gerstung-Beilage Pfarrer Rüfbert bie Anlage einer felbstgefertigten Barmwaffertränke an. Der obige Erfolg reizte mich, die Anlage zu versuchen. Und wirklich, ich konnte mich im heurigen Frühjahre meiner Tranke freuen!

Es weht bei bedecktem Himmel ein gar artig Lüftlein. Fröstelnd hüllt man fich warmer ein. Aber meine Bienen scheuen sich gar nicht. Gie holen ruhig ihr Basser. Drei Schritte nur vom Stande steht das warme Stüdchen mit dem warmen Tranke und eilig gehis wieder ins warme Nest zurud. An besonders warmen Tagen beigte ich nicht. Gin Nachtlämpchen genügt. Wers nicht glaubt, ber probiere es selbst. Sinloden burch erwarmtes Honigwaffer erste Bedingung. Bei bieser Art Tranke geht kein Bienlein verloren, kommt nicht einmal in Gefahr. Und im Frühling ist jedes Bienenleben koftbar! Bei der Herstellung dieser Tränke (sieh' Gerftung-Beilage) genügt jede alte Kifte, die man sich selbst entsprechend herrichten kann. Das einzige, was dem Laien doch Schwierigkeiten macht, ist ein entsprechend großer Tränkteller. Ich habe mir meinen nach eigenen Angaben bei ber Emballagenerzeugung bes orn. Ostar Gläß in Schöbrit anfertigen laffen. Bei Beftellung von minbeftens 50 Stud ftellt fich berfelbe mit Rauchfang auf 1.20 K. Herr Glag ift ichon langjähriger Lieferant für die süblichen Imkervereinigungen Desterreichs. Wir böhmischen Imter aber schweifen so gerne in die Ferne und das Gute liegt so nah. Also frisch ans Werk! Probieren geht über Studieren.

Bienenw. Wanderlehrer Franz Werner, Oberlehrer, Schöbrit.

# Auf zur Wahlzucht!

Bon Josef Bittermann, Imfer in Sollenbach, Rieber-Ofterreich.

Schon lange haben sich intelligente Tierzüchter aufgerafft, um durch Auswahl ihrer Zuchttiere eine höhere Leistung, sei es nach welcher Richtung immer, von den einzelnen Haustieren zu erzielen. Wie weit eine Tiergattung hochgezüchtet werden kann, die sie für die beabsichtigten Zwecke geeignet erscheinen läßt, das sehen wir an den reinrassigen Pferden und Hunden, an Kindern, Schweinen, Schasen und Ziegen, am Geslügel, kurz an allen Haustieren. Wenn nun dei jeder Tiergattung eine Zucht nach Leistung möglich ist, soll bei den gesellig lebenden Insetten — bei den Bienen eine solche nicht durchführsbar sein?

Diese Frage ist längst in günstigem Sinne bejaht worden, doch an die Durchführung der Wahlzucht am Bienenstande wagten sich verhältnismäßig nur wenige Imker und diese wenigen glaubten oft in einer vielgepriesenen Neuerung das Ideal zu erblicken, dis sie zu ihrem Leidwesen ersahren mußten,

daß all die aufgewendete Mühe, große Opfer an Zeit und Geld und mancher Verdruß nicht zu den gehofften Erfolgen führte. Die Schuld an diesen Mißgriffen lag vielsach an den komplizierten Methoden der Weiselzucht, noch mehr aber in den viel gelobten neuen Vienenrassen — ich erwähne beispielsweise nur den Kummel mit den "langrüßeligen Goldbienen", die uns die Amerikaner so geschickt präsentiert haben — welche uns den einzig gangbaren Weg, die Rassen, dunkt unserer heimatlichen, wetterharten, fleißigen, dunkten, deutschen Viene, sehr erschwert haben. Die fortgeschrittenen Schweizer Inker waren die ersten, welche in der Auswahl des heimischen Zuchtmaterials den richtigen Weg einschlugen, der sie auch durchwegs zum Ziele ihrer Zuchtbestrebungen sührte.

Wollen wir unsere heimische Bienenzucht auf eine höhere Ertragsfähigkeit bringen, so muß uns bei der Nachzucht stets der Grundgedanke leiten, nur von solchen Bienenvölkern weiterzuzüchten, die uns die besten Sonigerträge im Lause der letzten Jahre geliesert haben. Die wilkürliche freie Vermehrung durch Schwärme muß aufhören, oder doch wenigstens auf ein geringes Maß beschränkt sein, wollen wir Entäuschungen ersparen. Die Vermehrung und Ergänzung der Standvölker kann ebensoleicht durch Brutableger oder Feglinge geschehen; wir haben dabei den Vorteil, daß wir diesen künstlich geschaffenen Völkern gleich selbstge

zogene Edelköniginnen zusetzen können.

Als zweite Bedingung zur Durchführung einer zielbewußten Wahlzucht nenne ich eine zweck mäßige Bienen wohnung, in der gewissermaßen die Bienen in den Aussach hineinschwärmen, wo also eine Kräftezersplitterung hintangehalten wird und die Völker mit voller Kraft sich der Honigaufspeicherung

widmen können.

Bei Durchführung der Wahlzucht muß als unbedingte Notwendigkeit eine intensive betriebene Weiselzucht der treten, die auf leichte und sichere Art die Erziehung von Sdelköniginnen aus erstklassigen Bölkern gestattet. Jede zwei Jahre alte Königin muß unnachsichtlich aus dem Betriebe ausgeschaltet und durch eine junge vollkräftige Juchtmutter erseht werden, um den betressenden Kolonien eine ungeschwächte Bolksstärke dauernd zu sichern. Es darf uns diesfalls um Königinnen, die im zweiten Benühungsjahre stehen und erstaunliche Leistungen betress der Bolksentwicklung vollbringen, nicht leid tun, diese im Herbste auszumerzen, da gerade solche Bölker ersahrungsgemäß im nächsten Jahre Schwächlinge bleiben: leicht begreislich, weil eben im Borjahre sich die Königin durch Überproduktion von abgelegten Giern gänzlich erschöpft hat. Die Anzahl der alljährlich gezüchteten Gdelköniginnen muß die Hälfte der Standvölker betragen, doch wird es gut sein, um einige Stück mehr zu erziehen, da ja bekanntlich im Herbste eine rege Nachstrage nach Königinnen besteht und die überslüßigen daher leicht verkauft werden können.

Zum Schluße möchte ich diese meine Anregung nochmals allen verehrten Imkerkollegen dringend ans Herz legen und sollten so manche sich für meine Ausführungen interessiert haben und nähere Auskunft darüber verlangen, 10

bin ich jederzeit gerne bereit damit zu dienen.

Mein vor kurzem erschienenes Buch "Der Sylviac » Breitwabenstock und seine Betriebsweise" enthält in seinem letzten Kapitel ausführliche Winke zur Königinnenzucht; es sei jedem Bienenzüchter zum Studium empfohlen!"

# Einfach sei die Bienenwohnung, einfach sei die Behandlung!

Bom Großimfer Robert Ifrael, Eberebach (Sachfen).

In den vergangenen letzten schlechten Jahren, — 1914 war erfreulich besser — hat mancher Bienenhalter die Lust für die "Poesse der Landwirtschaft" ein-

gebüßt und bei manchem anderen ist zum mindesten die Liebe zur edlen Imkerei arg abgekühlt worden. Meistenteils haben die Imker in den zu kostspielig ein= gerichteten Betrieben ein zu hohes Rapital fteden. Es ift eine gang auffällige Tatsache, daß gerade die Imker immer mehr und mehr von dem Natürlichen, Ginfachen und Billigen abkommen und sich vielfach Beuten zulegen, die, obwohl an sich ganz gut, bei der Anschaffung zu teuer sind, zur richtigen Behandlung eine größere Meisterschaft und einen größeren Zeitauf= wand erfordern. Es ist aber schon von vielen namhasten Imtern betont worden und das wissen wohl auch die meisten der Leser dieser Zeitung: Die Art der Bohnung bringt den Honig nicht, sondern der Ertrag hangt neben der Behandlung hauptsächlich von der Beschaffenheit des Boltes, der Rasse, der mehr oder weniger geschützten Lage des Standes und den Tracht-verhältnissen ab. Gleich wie Freudenstein möchte auch ich sagen: "Mit gutem Bolt und bei guter Tracht, kann ich in einer Kaffekanne mit Erfolg imfern".

Demnach soll und muß jeder denkende Imker nach einer Wohnung streben, Die ohne teuer zu fein, ben Bienen genehm nnd bem 3mter bequem ift.

Biele Anfänger legen fich sehr zu ihrem Nachteil komplizierte Mobilbauten ju, weil fie da die Bölker recht schon "bearbeiten" können. Gelbst das "Bequem" tritt bei vielen Imkern anfänglich in den Hintergrund, weil der Bienenstand noch klein ift und jedem Bolk eine langere Zeit gewidmet werden kann. Die Sache andert fich aber fehr, jobald die Anzahl der Bolker steigt. Deshalb fahrt der Anfänger am besten, wenn er von den erprobten Bienenwohnungen diejenige mählt, die ihm bei ben geringften Unschaffungskoften ber einfachsten Behandlung und somit wenigstens Arbeit, die er= wünschten Ergebniffe verspricht. Wenn wir ben Bienen nur eine gut e Wohnung bieten — ob dieselbe billig ober teuer ist, tut nichts zur Sache — so werden wir, wenn wir die Königinnen nicht zu alt werden lassen, starke Bölker halten, stets gutübermintern, immer Erfolg erzielen, — wenn uns das Trachtwetter hierzu irgend eine Möglichkeit darbietet.

Meistenteils wird die Imferei im Nebenberufe betrieben. Und in unserer raschlebigen Zeit, ist "Zeit Geld." Gewöhnlich fehlt nun dem Imfer, selbst wenn er schon durch langjährige Praxis ein Meister geworden, im Sommer die Zeit seinen Bienen in komplizierten Wohnungen die richtige Pflege angebeihen zu lassen. Deshalb trachte auch er darnach die Bewirtschaftung seines Bienenstandes so einfach wie möglich zu gestalten. Dies gilt sowohl für den Klein-Imker, der bei einfachem Betriebe seine wenigen Völker mit geringerem Zeitaufwande rationell bewirtschaften kann, als auch für den Berufs-Imter, ber, wenn er mit dem einzelnen Bolke weniger Arbeit hat, mehr Stocke aufstellen und richtig behandeln fann, als bei fomplizierten Beuten.

Wenn wir uns nun die verschiedenen Bienenwohnungen, was einfache Behandlung, Warmhaltigkeit, gute Ueberwinterung und Frühjahrs-Entwicklung und dennoch nicht zu hohen Preis anbetrifft, fritisch betrachten, so werden wir unwillfürlich auf die Strob=Bienen wohnung hingewiesen.

Die Strohbienenwohnung hat nur Vorzüge, feine Nachteile, und Stroh ist auch ein Material, das sich der Imker, der seine Bienenstöcke selbst herstellt, sast immer ohne viel Mühe beschaffen kann und welches auch gegenüber dem in den letten Jahren immer teurer gewordenen Holze noch verhältnismäßig billig ist. Ich werde mir erlauben, den geehrten Lesern dieser Zeitung in einem späteren Artikel zwei einfache erprobte Bienenwohnungen vorzusühren. Die große Berbreitung, die beide gefunden haben, ist der beste Beweis dafür, daß dieselben, was ihre Brauch barteit anbetrifft, weit über den Durchichnitt hervorragen. Sie heißen: Ranikforb und Knacks Bolksstock.



Anize Grillenscheucher für solche, die Freude an imferischen Klapphörnern haben,

- 1. Ein Bölflein tlein, Jungmütterlein Magit gern du überwintern, Im Lenz bringt ein Stiefmütterlein Stets Troft verwaisten Kindern!
- 2. Ein Meifterftud hat man's genannt: Der Boller Gutdurchwinterung, Doch Täuschung wars, denn allbefannt Ubt Leng die Stödeplunderung.
- 8. Mit Budelbrut plag bich nicht' rum, Dein Mühen wird nicht frommen: Bas Bande ift, bleibt dumm und frumm, Bis sie total verlommen.
- 4. Das Immlein trägt sich felbst ins Haus Die Notdurft für den Winter: Du aber diebe sie nicht 'raus Und sei kein Honigschinder!
- 5. Sft's Bienenstüberl eng und Cein, Bico's brinn bald übel buften: Richt groß, nicht tlein, grab' recht foll's fein, Richt naß und gut zu luften.
- 6. Sted beine Rase nicht allweil In's Brutnest 'nein, mein Bruder: Dn Jmmen ist dies nie zum heil — Und sie ein dummes . . . . . !

- 7. Auf's Flugloch boch, ba achte gut, Dort schlägt der Puls des Immle: Stimmts dort, dann stimmt's auch deinn, wo's ruht, Rlobs' leis', du hörft sein Stimmle.
- 8. Auf Wabenvorrat halte brav, Bur hochtracht brauchft du "Lüpfle", Doch mancher iprach: "Auweh, ich Schaf!" Er fand nur Mottenschüpfle!
- 9. Die Bintertalte icadet nie, Das merte Dir, mein Lieber; Doch web ben 3mmen, bruten fie, Lengfroft gibt Rufenftuber!
- 10. Belch' Biene ift die beste wohl, Und welch' die beste Beute? O Strumpffad, das ist alter Rohl, Gibt's benn was Schlecht's noch heute?
- 11. Sein Fradel lobt ber Schneiber fic, Sein Bertel auch ber Dreber, Der Laubfrofch quadt fo meifterlich, Und die im Teich find Schmäber!
- 12. Aturat treibts fo die Imlerei Anüberall im Lande: Begadert wird das eig'ne Ei, Dem fremben Schmach und Schande!

(Jung-Klaus.)

"Cashaus-Honig". Die "Biene aus Baden" meldet in einem Artisel die Art und Weise, wie der in manchen hotels übliche Frühftückshonig ins Dasein schlüpft, Fabrikant ist der erste Küchenchef, der also schildert: "Bir bekamen alle vaar Jahre eine kleine Kanne Honig. War in der Küche Bedarf, so machte ich aus Sruv, Ficker und Wasser den schönen goldgelben Tafel-Honig. Oft bin ich auch mit dem Schöpflöffel in die Honigkanne gesahren und habe ihn dann in dem heißen Honigksellel abgespült". —

Ein Hotelier im Schwarzwald antwortete auf die Frage, warum er keinen echten Tannenhonig vorsetze, kurz: "Die Gäste würden mich armessen". Sein dunkler Honig stammte aus einer "Tannensvisenhonigfabrik", allwo abgeschnittene Tannensvisen, mit Syruv übergossen, abgesocht werden. Die geklärte Masse wird zu 30 bis 40 Mk. ver

Bentner verlauft". -

Jung-Klaus machte mal eine Sprikfahrt nach dem Rhein und er hatte furdibar B.ch, denn die "Katharine" hatte ihn liebkosend in ihre Arme genommen und wollte ihn nimmer los geben. Erst nach der Heinschen verduftete die Schwerennöterin. Jung-Klaus sann hin und her über die verklirte Liebelei — und endlich kam er darant: "Die Tannensprikenhonigsabriken trugen die Spuld daran! Drum hütet euch hübsch drav por dem modernen Gasthaush on ig, denn die Santa Katharina ist eine fürckteliche Buschslepperin, die selbst eine Reinsahrt zur Höllenfahrt gestalten kann. — Den alten ariechischen Soldaten Xenophons ist sicherlich bei ihrer Heinscher gesung-Klaus bei leiner Beiserreich nur eine ähnliche Katharina-Geschichte passiert, wie Jung-Klaus bei leiner Rheinsahrt, ein Beweis, wie alt die liebenswürzigen Honigschwindler sein mögen, und

welche Lebenszähigkeit sie besitzen. Drei Jahrtausenbe ftürmten über sie dah'n und sie triumphieren noch heute in unseren gotigesegneten Ländern! Leiter, wenn nur der brave hindenburg in seinen massurichen Seen noch Blat hatte für diese Fabrikenberren") bei Gott, Jung Klaus tate ihm zu Liebe seine schönfte Lobeshymne zusammenstoppeln.

> Berasa's Schweine sprangen in die Flut, Bum Teufel fuhr die ganze Satansbrut; D hab Mitleid, lieber "Ruffenfänger", Laß doch die Honigschweine nicht mehr länger Schuften und betri gen hier zu Lande: Wert' in Massuriens Sumpf auch diese Schweinebande!

Das Bieneniahr 1914 geht zu Ende, schreibt Herr Mehr, der schweiz. Rundsschauer. Wir werden ihm und seinen Vorgängern keine Träne nachweinen. Blatt um Blatt schwindet vom Abreikkalender. Stille Wehmut durchzittert des Imkers Gemüte. Ginen Blick noch sendet er auf die Tage der Rosen, die frohes Leben ihm geboten und errlichen Bienensang ihm gebracht, Es gab auch Tage der Dornen. Viel Arbeit. Sorge und Mühe — aber keinen Verdienst! Statt mit Honiggeld Schulden zu bestehen zu bestehen zu weden neue Redürknisse. Arbeit Gorge und Muhe — aber feinen Gerolent! Gut mit Hild holliggen Schulden zu beden, neue Anichale un machen, neue Bedürfniffe zu befriedigen, oder einen Sparpfennig zuruckzulegen, mutten noch Zuckerankaufe des liritten werden. — Der rechte Bienenzüchter, der mit Leib und Seele an seinen lieben Bienen hängt, hatte auch manche Freude. Inter hoffe das beite, verzige nur nicht, denn auf den Regen folgt Sonnenschein. Auf magere Jahre kommen wieder einmal

Aus dem Gesagten ergibt sich, daß die Schweiz auch 1914 feine Ernte erzielte. Wir in Böhmen, wenigstens Jung-Alaus in seiner engeren hennat, schnitten besser ab. War es keine Riefenernte, so können wur doch zufrieden sein.

Freilich trugen nicht alle Völfer Uberschuß, die meisten laborierten noch an den Nachweben des Sommers 1913. — Wo Vorrat war dis Anfang Juni, wo eine junge Mutter bei mächtigem Volke weilte, konnten die Erntetrupven, kalls nicht Schwarmsgeriplitterung hinderte, ganz ansehnliche Massen Honig heimsen. Wo aber die sehlte, mußte nian mit der Tracht der eigenen Winternahrung zufrieden sein — der Uberschuß blieb da aus. Jung-Klausens Zuchtgrundsätze haben auch heuer wieder siegreich die Feuerprobe bestanden:

Billft bu immer Sonig ernten, Ei bas Runftftud ift nicht ichwer: Biehe herbitlich große Böller, Und beraub' fie nie gu febr.

Borrat gut, im reichen Dage, Mutter jung und floit gur Band, Dabet edte Beimatraffe, Das bringt Blud bem Bienenftanb!

Gin Monfrum — und doch keine Ernte! Gin schweizer. Jinter bekain am 18. Mai 1914 ein Ungeheuer von einem Schmarm: 9.100 kg betrug fein Gewicht. Und dabei baben ihm von seinen 24 Völkern nicht weniger als 22 gestwärmt, Ber Riese war natürlich ein Kongiomerat von vielen Schwärmen. Er füllte ein Fach mit 14 Waben samt Honigraum, "leider aber", meint der Berichterstatter, "nicht mit Honig, sondern nur mit Bienen." — Solche Zuchtweisen maz der Unersahrene bewundern, Jung-Klaus könnte ihnen keinen Geschmack abgewinnen! Solche Züchter sind bald reich, bald arin, haben schreckliche Blage, seine rechte Freide mollen einen samtienerquickenden Lohn, biese Rosse mehre wie einen fantienerguickenden Lohn, biese Rosse mehr würze bie gen haten nollen einen fantiener zu den Merungern in Und diefe Raffe, wohin wurde fie am besten paffen? - Na, auch zu den Grungern in hindenburgs Wafferfallen!

Die von Mc. Indoo nen entdecte Bienennase (fiehe Juli-Sammelforb, 1914) beren nervose Organe an der Basis der Flügel, an den B inen, ja selbst am Stackel sich befinden sollen, stößt auf Widerspruch bei Dr. Brunnich, der die an den Bauchringen befindlichen wingigen Grubchen, ju benen Nerven geben, nur für eine Art von Geruchsorganen hält: nach ihm waren sie mehr Schutzorgane des Atmungssyfiems, eine Anicht, die auch mit ibrem Sig in nächiter Rähe der Tracken sich recht gut vereinen läßt, Dr. Brünnich vertritt darum noch immer de alie Anschauung, daß die eigentlichen Geruchsorgane nur in den Fühlern sich besinden, wosür auch schon das so oft beobachtete Spiel der Fühler beim Beschnüsseln stenden uswir spieche. Die neue amerikanische Bienennasse fann also de facto noch nicht riechen und wird nach der Beschnichten von der Anschrieben von der beschrieben wird nach der Beschrieben von der bei der beim beschrieben wird der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von der beschrieben von d wird von den Gelehrten noch oft "beschnuffelt" werden muffen, ebe fie existenaberechtigt wird. Alfo noch Geduld - fie erträgt auch oft "lange Rafen!"

Intereffante Imkerfeldpofikarten erfreuen des öfteren Jung-Alaufens einformiges Dafein. Ginige find so nett, daß sich der Sammelforb ihrer nicht zu schämen braucht.

^{*)} Bahrend Deutschland mehr als 60, die Schweiz aber 23 Kunsthonig-Fabriten zählt, hat Dierreich noch wenig. Jung-Rlaus tennt erft 2! Gott behüte uns vor mehr!



Vom f. f. Landft.=Ter.=Bat. Nr. 69:

"Einen Schwarm an Heimatsbienen Führte ich durch zwei Jahrzehnt — Seute führ' i — 's ward nicht zu ahnen. 22./9. 14. Einen Schwarm von Beteranen!

Herzlich grüßend: Ed. Klausniper, Geschäftsleiter der Sett. Rosten u. etliche andere Unterschriften.

Aus dem f. f. Garnisonsspital Theresienstadt:

22/9. 14. "Es war nach der Schlacht bei Rawa-Ruffa, wo ich einige Zeit im Jaroslauer Garn,-Spital zubringen mußte, und bat, um die schreckliche Langweile zu bannen, um Lektüre. Wenn sich herr Pfarrer meiner als dem Braubeamter in Klonerle noch erinnern, wo ich öfters das Bergnügen Ihrer werten Gesellschaft hatte, so konnen now erinnern, wo ich offers das Vergnügen Ihrer werten Gesellschaft hatte, so können Guer Hochwürden meine Freude sich erklären, als man wir just zur Lektüre "Jung-Klaus" Lehr= u. Vollsbuch der Bienenzucht" brachte, also ein Buch aus der Beimat. Ich habe dieses herrlich schöne Wert mit Aufmerksamkeit gelesen und mir vieles, wenn auch Laie, bemerkt. Nun din ich im hiesigen Garn-Spital und begegne ichon wieder einem Anhänger von "Jung-Klaus." u. zw. in der Verson meines Wärters namens Kusebauch"). Ist denn der Wotscher Pfarrer schon allgegenwärtig? Nun genug! Genehmen Sie den Ausdruck meiner Hochachtung nehst besten Grüßen, Ihr ergeb. E. Schubert, Leutnant.

Daß natürlich auch der wackere Freund und Imker Kusebauch, der dermalige Krankenpsieger und Krieger an "Jung-Klaus" einen fröhlichen Zevvelingruß sandte, ist wohl selbsiverständlich. Ihnen allen und den Tausenden Imkerkämpfern von fern und nab auf Oesterreichs ruhmreichen Schlachtseldern sendet Treugruß auch Jung-Klaus! Daß Imker nur als Gelden kämpfen und ihr Vaterland die aufe Blut verteidigen werden, ist wohl klar, denn die kleine, tapsere Biene war sicherlich nicht umsonstien Verbild Imbheil

ihr Vorbild. Imbheil!

Cepte Arbeiten vor dem Winter. Alle gur Heberwinterung bestimmten Bölker, alfo chreibt der "Wfreund" müssen Ende Oktober bezüglich Königin, Bolk, Bau, Porräte uswin vollkommenster Ordnung sich besinden. Auch der Landmann streut im Serbste aus sorgfälltigste den Samen aus, aber wie viel Wasser läuft zum Meere bis zur nächsten Ernte! So auch beim Imfer. Alle seine Völker stehen im Oktober im musterhaftem Zustande da, nichts wurde versäumt, um sie wohlbebalten aus dem Winter zu dringen. Er weiß, daß es dis ins Frühighr hinein seine Versärfung mit Vienen oder Brut, keinen Königinwechsel, keine Tracht im Feld und Wald, keine erhöhte Temperatur mehr gibt, daß einzig und allein nur noch die Allmutter Natur still und geheimnisvoll im Dunkel ihres Amtes waltet." Nun, lieber Freund, krägt die Jung-Klaus, hast du auch auf all' das Gesagte wohlgeachtet? Daben die Völker die richtige Kundung, sind sie innerlich wohl geordnet? Wenn ja, dann schaue noch einmal gründlich nach, ob nicht Störungen seitens rumorender Tiere zu befürchten, ob Beuten und Hülten auch wettersicher, ob alle Völker auch weislecht — jegt in der Kühle des Spätherbstes ist eine Vereinigung der Völker auch weislecht — jegt in der Kühle des Spätherbstes ist eine Vereinigung der Völker auch weislecht — jegt in der Kühle des Spätherbstes ist eine Vereinigung der Völker auch weislecht — jegt in der Kühle des Spätherbstes ist eine Kereinigung der Völker auch weislecht — jegt in der Kühle des Spätherbstes ist eine halt sie vielmehr täht und überlasse der Betärner — und besolge schließlich noch den Kat Reidenbachs in der "Ffälzer Bztg."; "Enge die Völker im Herbste nicht ein, halte sie vielmehr täht und überlasse die Kinntervackung denen, die von der Vienenzucht nichts verstehen. Jest sollen sich ellenehr sehen zum Winterkaus un Winterkause zu auf werdeten
Wohnungen gar nicht kommen. Vielmehr segen sie in solchen frühzeitig Krut an, was ihr Verderben ist. Augluft in den Völkern schödlich, ein möglicht geräumiger Lustraum ver dem Volke dagegen vermittelt eine geordnete und gekunde Lustzuschr und verheibe uns recht balb den endgültigen Sieg ichreibt der "Wfreund" muffen Ende Oftober bezüglich Konigin, Bolt, Bau, Borrate uim. Deutschlands und seiner treuen Imfer! Beil! Jung-Klaus.

# Vermi**s**chtes

†. Am 5. September I. J. berftarb in Hohenfalza im 80. Lebensjahre, plotlich an herzschlag Rentner Emil hilbert. Schon als 15jähriger Gymnafiaft, Imfer geworben, widmete

^{*)} Wohl jedenfalls unfer wackerer Mitarbeiter Berr Gartner Kufebauch-Lihodoman, S. Leitmerit! D. Schr.

er sich mit Feuereifer der edlen Bienenzucht, später als Gutsbeamte und namentlich als Besitzer des Gutes Maciejewo (Posen, Preußen), wo er u. a. als einer der ersten die italienische Biene züchtete. Eifzig literarisch und im Vereinsleben tätig, war er in früheren Jahren eine der bekanntesten Persönlichkeiten der Wanderversammlungen deutsch., österr. und ungar. Vienenwirte, auf welchen er sehr oft Borträge über Bienenkrankheiten, namentlich über seine Ersahrungen über Faulbrutbekämpfung gehalten hat. Ehre seinem Andenken!

—r.

†. Am 15. September I. J. berschied in Wels (Ober-Oesterreich) im 73. Lebensjahre **Rathias Ensbrunner.** Er war als Bienenwohnungen-Fabrikant weit und breit bekannt, zumal seine Erzeugnisse zufolge präziser Arbeit von vorzüglicher Qualität waren, er war Juhaber zahlreicher Ausstellungs-Auszeichnungen sowie eines von Sr. Maj. dem Kaiser gespendeten Kinges. Seit einigen Jahren wird die Firma von seinem Schwiegersohne Joh. Ties geführt.

# Vereinsnachrichten.



Mitteilungen der Geschäftsleitung des Deutschen Bienenw. Candes=Jentral= vereines für Böhmen.

Erftattet bom Beichäftsleiter t. t. Sch.-R. Sans Bafler, abgefcoloffen am 15. Ottober 1914.

Sohe Anertennung. Der Ausschuß bes Landeskulturrates, D. S., hat laut Sitzungs-Beschluß vom 1. Juli I. J. den Tätigkeitsbericht unseres deutsch. bienenw. Landesgentralvereines mit dem Ausdrucke der Befriedigung über die so segensteiche Tätigkeit zur Kenntnis genommen.

A. Huszeichnung. Der Generalinspektor ber freiwilligen Kriegs-Sanitätspflege Se. k. u. k. Hoheit G. b. R. Erzherzog Franz Salvator hat im von Sr. Maj. dem Kaiser übertragenen Wickungskreise unserem Zentral-Geschäftsleiter-Stellvertreter, Sekretär des Deutsch. landw. Zentralverdandes f. Böhmen, Doz. Felix Baßler das Chrenzeichen 2. Kl. für Verzbienste um das Rote Kreuz verlichen.

Auszeichnung. Unserem, als Verfertiger von zoologischen Lehrmittelpräparaten bestbefannten vienenw. Wanderlehrer Adolf Falta, Oberlehrer-Krinsdorf, pr. Schahlar, wurde für seine vorzüglichen Bienenpräparate usw. auf der Ausstellung der Wanderversammlung deutsch, österr. und ungar. Bienenwirte, Presdurg 1914, der Ehrenpreis des kgl. ungar. Aderbauministers Erz. Freiherr v. Ghillanh (Kasette mit 26 St. Taselbesteden i. W. v. 200 K) verliehen. Wir beglückwünschen unseren sehr verdienten Mitarbeiter hiezu herzlichst!

Aus der Zentralausschuß-Situng vom 3. Oktober 1. J. Borsit: Bizepräsident Dr. Pickl. K. k. Statthalter Se. D. Fürst Thun übermittelt den A. H. S. Dank Sr. Maj. des Kaisers für die Arauerlundgebung anläßlich des Sergiewoer Attentates. — Mit Bestriedigung wird der Bericht über den fin anziellen Stan des L.-3.-Bereines zur Kenntnis genommen; infolge des Kriegszustandes entfallen leider schon für 1914 mehr als die halbe Staats-Subvention (1950 K), dek. entfällt infolge Nichttagung des Landtags nun schon das 5. Jahr die Landes-Subvention. Es wird einstimmig beschlossen, die mit General-versammlungs-Beschluß vom 29. März l. J. angenommene Erhöhung des Mitgliedsbeitrages um 40 h ab 1. Jänner 1915 zur tatsächlichen Durchsührung zu bringen; durch diese Selbschilfe wird dem L.-3.-Berein die uneingeschränkte Durchsührung jeiner disherigen Aätigleit ermöglicht. — Die Einstellung des Wanderunterrichtes für 1914 hat sich durch den Kriegszustand von selbst ergeben, indem keine Versammlungen abgehalten werden; übrigens ist trosdem seitens des L.-3.-Vereines im heurigen Jahre nicht wiel weniger für bienenw. Unterrichtszweck berausgabt worden als im Jahre 1913. — Die Reugründung den 18 Sektionen im laufenden Jahre hat einen ersreulichen Mitglieder- Juwads mit sich gebracht. — Der Bericht über die glatte Abwidtung der Aftion "Et euerfreier Zu der zur Vienen fütterung" wurde mit Befriedigung zur Kenntnis genommen. Die höchst bedauerliche Lässigerung insolae der Postpartasselnzgung nach sich zog. Der Bericht über der Zusterung ungernahmener im püntklichen Nechnungsvegleich hat dahin gesührt, das der Zusterung kahrendener im püntklichen Nechnungsvegleich hat dahin gesührt, das der Zusterung vorde nach Lom, Siehenden im Kollergebirge verlegt. — Die Reuwahlbes Lezzergerung insolge der Vosspartasselnzehung nach sich zog. Der Bericht über die Faulbruse nach Lom, S. Giehhübel i. Molergebirge verlegt. — Die Reuwahl bes Lezzereit surch aus der treit zustelle sin einer Settion entstand ein Chrenderelbeitignungsprozeh, in welchem beide Karte

aliedes um Rüderjat der Prozektojten wurde abgelehnt, da die so beschränkten L.-J.-Bereins-Mittel nicht gestatten, für derlei private Stritte aussommen zu können. — Für die Honig-Kontrolle sind alle Vorarbeiten bereits getroffen. — Zur Kenntnis genommen wird die "Chrentettung" des gewes. Sekrehres des Ungar. Landes-Bienenzüchter-Vereines in Budapest Jvan Vinder. — Die Bestrebungen des approb. Vienenmeisters, Sektions-Geschäftsleiters Hermann Grohme, Lehrer-Kommern, die studentische Jugend für die Vienenzucht zu interesssischer nie genommen. — Der Landeskulturrat, D. S., hat die Verteilung des Subventions-Nachtrages 1913 unter Genehmigung zur Kenntins zu nachtrages 1913 unter Genehmigung zur Kenntins zu dahlreiche andere Angelegenheiten erledigt, insgesamt: 42.

Neue forrespondierende Mitglieder (§ 6 Sat.) unseres L.-J.-Bereines wurden in der Zentralausschuß-Situng bom 3. Oktober 1. J. gewählt, u. zw.: Otto Dengg, Oberlehrer-Migaus (Salzburg), Ferdinand Didel, Oberlehrer-Darmstadt (Deutsch. Reich), Hochn. P. Kaber Kraus, Stiftssekretär und Geschäftsleiter unserer bienenw. Sektion Hohensuth

Faulbrut-Tilgungsaktion. In der Zentralausschuß-Situng v. 3. Oktober l. 3. wurde die Ministerial-Verordnung b. 18. Juli I. 3. betr. die Abwehr und Tilgung der anstedenden Brutkrankheiten der Bienen mit Dank gegen das k. k. Aderbauministerium begrüßt, jedoch den kritischen Aussäuhrungen Seite 247, "D. Imker a. B.", I. I., beigepflichtet. — Die k. k. Bezirkshauptmannschaft Schludenau hat über unseren Antrag die Bienensperre über den Hain spacker Gerichtsbezirk mit 1. Juli I. I. ausgehoben. — Die Revision von 25 Ständen mit 98 Bölkern in der Sektion "Mittl. Bolzental" durch den SektsBienenmeister Ant. Ebel ergab ebenso wie die gründliche Serbstnachschau auf dem i. I. 1913 berseuchten Stande erfreulicher Weise wiederum keinerlei Faulbrut, weshalb die Aushebung der Bienensperre bei der k. k. Bezirkshauptmannschaft B.-Leipa beantragt worden ist. Dem Vienenmeister Sbel wurde der Dank für seine Mühewaltung ausgesprechen und eine Entschäußgigung zuerkannt. — Im gleichen Sinne wurde auch der Bericht des Jentralausschußerates B.-L. Rich. Altman nüber die Faulbruttilgung in der Sektion Christofianischer Wachen der no orf mit Dank zur Kenntnis genommen, welcher auch dem Sekti-Geschaussleiter Vol. Walter unter Anweisung einer Entschäußeitung für seine Mühewaltung ausgesprechen wurde. Für das am Seuchenherde abgetötete Vienenvoll wurde der übliche Schadeneriah bewilligt; 61 Völker waren untersucht worden.

Sine schre wieden anterjach webereit.

Sine schre zwedmäßige Berwertung der bienenw. Beobachtungs-Ergebnisse erfolgt schlängerer Zeit seitens einiger unserer Beodachtungsstationen durch entsprechende Ausjäcke in der Tagespresse. So veröffentlicht u. a. unser Zentralausschuß-Referent Oberlehrer Richard Alf in an n-Reichenberg in den Reichenberger Tagesblättern Monatsaufsätze unter dem Titel "Better- und Bienenlage", mit anschließenden, allgemein interessierenden Bemerkungen über Honige: ute usw. Achnliches sührt die Sektion Rohrach (Obmann: Wanderlehrer J. P. Wessen und klederichter-Mähring) durch, indem allmonatlich in den beiden Nicker Zeitungen ein liederüchtsbericht der bienenw. Beodachtungsstation Grüne sinke sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker sinker

Für das Rote Kreuz. Unser L.-F.: Verein hat mit Zentralausschuß-Beschluß v. 3. Ok. 1. J. für unsere verwundeten Krieger 50 kg Honig gespendet und dem "Frauenhilssvereine vom Roten Kreuze f. d. Kgr. Vöhmen" übermittelt.

Die Sektion Reichenberg hat im Mitgliedekreise 50 K für das Rote Rreug ge- jammelt.

Bichtig! Dringenb zu beachten! Zur Erleichterung ber Einsenbuns ber Statistif 1914 und bes Bersicherungs=Inventars für 1915 seitens ber einzelnen H. Mitglieber an bie zuständige Sektionsleitung haben wir auf ber 1. Umschlagseite ber Rovember-Rummer bes "Deutschen Imker" I. J. ein Anmelbeblatt abgedruckt. Dieses wolle ausgeschnitten, mit den betr. Angaben ausgefüllt, als Kortesspondensklarte mit 5 h-Briefmarke frankiert, an die betr. Sektionsleitung gest. umgehend eingesandt werden.

Es wird hiemit zur allgemeinen Kenntnis gebracht, daß für 1915 die Bienenstände nur jener Mitglieder für den Mehrwert über 500 K versichert werden, welche dies ausdrüdlich versangen; alle anderen disherigen Mehrwertversicherungen werden nur als Versicherungen den 500 K weitergeführt, auch wenn sie für 1914 mehrbersichert waren; die bloße Einsendung der Gebühr ist keine Anmeldung, eine solche muß ausdrüdlich schriftlich erfolgen.

Die verehrl. Sektionsvorstände, besonders der neu gegründeten Sektionen, werden aufmerksam gemacht, das Bersicherungs-Juventar für 1915 in Abschrift der Zentral-Geschäftsleitung in Kgl. Weinberge einzusenden. Wegen der bez. Bestimmungen, Drucksorte usw. wolle die Instruktion Seite 10/11 I. J. gefl. beachtet werden.

Dic berehrl. Geftionsvorstände werben bringend ersucht, die ftatiftifden Berichte für das Jahr 1914 zu verfassen, damit sie nach Jahresschluß sofort abgegeben werden können; die hiezu nötige Drucksorte wird über Verlangen gratis zugesandt.

Jene Rummern des "Deutsch. Imfer a. B.", welche den zur Kriegsdienst-leist ung eingerückten Mitgliedern von der k. t. Post nicht zugestellt wurden, können nach Eintritt ruhigerer Zeiten, auf Wunsch auch sofort, von der Zentrale keuerlich

Moch im Laufe des Dezember wollen die verehrl. Sektionsleitungen die neue Mitgliescherfite für 1915 gef. einsenden und in ihr auch die Abnehmer der Gerft ung = Zeit ung Beilage), sowie der (Beippl'sch.) "Il. Monatsblätter f. Bacht.", anführen. Gleichzeitz ist gef. anzugeben, aus welchen Herren der Sektion n. Vorigen von der Sektion der Sorft and besteht und wer Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Sektion von der Vo

Die kostenfreien Bereins-Drudsorten: Mitgliebskarten, Briefumschläge, Mitgliebs-verzeichnisse, Statistik-Drudsorte, wurden für 1915 sämtlichen Sektionen bereits zu gejandt, u. zw. an die Abresse des betr. Schriftenempfängers, weshalb nicht bei uns,

Much die Gelb-Berpflichtungen ber berehrl. Geftionen und Mitglieder muffen unbedingt noch int Laufe biefes Jahres geordnet fein.

Richtzahlenbe Mitglieber find uns zur unmittelbaren Ginkaffierung anzuzeigen und für 1915 aus dem Mitgliedsstande unbedingt auszuscheiden.

Sektion Graslis gab am 27. September I. I. dem Publikum Gelegenheit, einen Bienenstod von innen zu sehen, die Vienen inmitten ihrer fruchtbringenden Tätigkeit zu beobachten. Es befindet sich in dem für die geplante Ausstellung errichteten Vienenstand am Hausberge unter den an und für sich start besetzten Vienensssöden ein außergewöhnlich starkes Vienenbolk, sindurch war den Besuchen. Gelegenheit geboten, das Tun und Treiben der Immen ohne Gefahr zu beobachten. Der Stod ist so eingerichtet, daß er sich äußerlich von einem einfachen Volk, ein Frühjahrssschwarm, lieserte heuer bereits 10.5 kg Honig netto. Weiters lag auch meister Jos. Braun hier, hatte in bereitwilliger Weise bie Erklärung desselben ubernommen. Um nun das Angenehme mit dem Nühlichen zu verbinden, war eine Sammelbüchze im Dienste Im nun das Angenehme mit dem Nüplichen zu verbinden, war eine Sammelbüchje im Dienste des Roten Kreuzes aufgestellt, deren nettes Erträgnis dem Notspital in Graslit zur Ber-

Sektion "Tehtal". Am 9. Oktober I. J. wurde die irbische Sulle des Oberlehrer Johann Bagner unter allseitiger Beteiligung zur letten Ruhestätte gebracht. Der Gesangberein Bagner unter allseitiger Beteiligung zur lesten Ruhestätte gebracht. Der Gesangverein Reitendorf war mit der Fahne, die Feuerwehr in Uniform, ausgerückt. Am Grabe sprach der Obmann des Bezirtslehrervereines, Oberlehrer Pet scho, der die Charaktereigenschaften, die etwigten Lichterfüllung des Dahingegangenen pries, und Dechant Sehnak, der des Verzahre in Beikersdorf, er war vorher durch 27 Jahre in Neikendorf tätig, überall erstreute er Jahre in Beikersdorf, er war vorher durch 27 Jahre in Neikendorf tätig, überall erfreute er sind vergeines ofsenen biederen Wesens der größten Hochachtung. Seine liebste Jerstreuung arbeitete darin nicht nur mit seinem Verständnis, sondern auch mit dem Gezen. Unter Tätigkeit wurde auch im vorigen Jahre durch Verkellung der "goldenen Ehrenbiene" seinens der Jentralleitung anerkannt. Jeder, der ihn kannte, wird ihm ein ehrendes Andenken.")

S. Berg. Berjammlung am 15. November, 3 Uhr nachm. im Gafthaufe Dorfler in Blumberg. 1. Protofoll; 2. Aufnahme ber eingewinterten Bienenvölker folvie des Honig. und Bachsertrages; 3. Freie Besprechungen. Bollgabliges Erscheinen erwünscht.

# Schulrat Baßler=Jubilāumsfond.

lleber Beschluß des Zentralausschusses b. 13. Juni I. J. wurde der von der Sestion Saaz übernommene Fond (S. 174, I. Ig. in 4½% österr. Staatsschakanweisungen im Nom.- Berte von 2600 K und im Barbetrag von 90.63 K in einem Einlagsbuch bei der Deutschen den Seltionen: Ariegern 5 K und hillemühl 4.90 K. herzlichster Jeit noch Spenden von den Seltionen: Ariegern 5 K und hillemühl 4.90 K. herzlichster Lank hiefür!

^{*)} Auch wir betrauern das Ableben unseres waderen, so verdienten Mitarbeiters; Ehre feinem Andenfen! Die Bentral-Geschäftsleitung.





Emilie Refutoba, Med. jeho význam a zužitkování době moderní. Honig, seine Bedeutung und Berwertung in der modernen Zeit.) I. T. Brünn 1914. 68 S. 8°. Diese im Verlag bes "Zemský ustř. Spolek vč." in Brünn erschienene Schrift ist gunachst als Lernbehelf für die Bereins-Lehrfurse gebacht, jedoch über ben gedachten Umfang hinaus gewachsen. Die Rapitel des vorliegenden ersten Leiles behandeln nach einem Borwort das, mas jedermann bom Honig wissen soll, Geschichtliches über ihn, seine Bebeutung für die Familie und seine Verwertung im Haushalt, die Honigläuterung und die Lebkuchenbereitung. Sodann schließen sich (39 S.) zahlreiche Nezepte an über die berschiedenartigsten Lebkuchen, Marzipanund anderen Bädereien, Torten, Mehlspeisen, Sinkochen bon Obst in Honig, Obstfaftbereitung. mit honig u. b. a. m. Berfafferin — Lehrerin i. R. — bringt bemnach ein umfaffendes Raterial und wird ihr vorzügliches Büchlein von den Imkern tichechischer Zunge mit größtem Ruben berwendet werden.

Ing. Agr. Dr. Ant Schön fe I d, Aperat žihadlový a jed včeli. (Der Stechapparat und das Gift der Biene.) 19 Abdild. 1913, Brünn, "Zemský ústř. Spolek vč.". 38 S. Gr. 8°. Sonderabdrud a. d. Monatsschrift "Včela Moravská". Berfasser — Assistent am zootechn. tierärztl. Institut der k. k. tschechischen Technische Hoodschrift "Včela Moravská". Berfasser — gibt in einer Ginleitung, dann in den Kapiteln Bau des Stachels, Entwidlung des Stechapparates, Vienengisk. alles ber Wiffenschaft heute Befannte in eingehender und umfaffenber Darftellung mit johlreichen Bilbern, ferner bie für die Bragis wichtigen Schluffolgerungen bezw. Behandlung des Bienenftichs; auch des fog. giftigen Sonigs, den manche irriger Beife mit dem Bienengift in Zusammenhang bringen, wird gebacht. Gine fehr lefenswerte Schrift.

R. Michaelis, Die Berufswahl. Leipzig 1914, 50 Kfg. 32 S. 8°. A. R. v. Racht verbot. "Eine höchst wichtige Eltern- und Familienfrage". Allgemeine Grundgebanken, Wink und Raticolage." Ein treffliches Schriftden, welches Eltern und Bormundern das Gewiffen und ihr Berantwortlichkeitsgefühl icharft und zeigt, wie ein Miggriff größtes Unbeil ftiften tann. Gehr bebergigenswert!















BIENENSTOCKE ALLER SISTEME SOWIE ALLE ANDERN'-ZUM BETRIEBE DER BIENEN - UND 6EFLM6ELZUCHT

NOTIGEN ARTIKEL ZU BILLIGEN PREISENS

ILLUSTR. PREISBUCHER JM SONST

STER.SCHLES.BIENENZUCHT-1 ETABLISSEMENT.



in reichfter Auswahl u. zu billigften Originalpreifen liefert bei ftreng reeller foliber Bedienung Willi Allmann, Cannwald (Böhmen) gepr. Bienenmeifter, Niederlage und Bertretung des I. Defterr.-Schlesischen Bienengucht-Etablissement Fr. Simmich, Jauernig. Breisbucher umfonft und franto.

 $\mathbf{c}$ 

# Kantschuk-

eigener Erzeugung, bauerhaft, fconer Ausführung, offeriert

> Josef Kubias, Prag 58/II

(neben bem Diabaen

herausgeber: Deutscher bienenwirtschaftlicher Landes-Bentralberein für Bohmen in Ral. Beinerge Drud ber Deutschen agrarifchen Druderei in Brag, r. G. m. b. 5.

# Der Deutsche Imker aus Böhmen.

(Seit Oftober 1902 vereinigt mit der Monatsschrift "Der Bienenvater aus Böhmen", dem Organe des ehemaligen "Candesvereines zur Bebung der Bienenzucht Böhmens", gegr. [852.)

Organ des Deutschen Bienenwirtschafts. Landes-Zentrasvereines für Böhmen, des Osterr.-Schlesischen Landes-Vereines für Bienenzucht und des Verbandes selbständiger deutscher Bienenzucht-Vereine in Mähren.

Schriftleiter: L. L. Schulrat Sans Safler, 3. Weinberge bei Brag (Landw. Genossenschaftshaus.)

Ericheint im erften Monatsdrittel. Beigabe ber Beitichrift "Die bentiche gienenzucht in Chewie und Pravis" ift besonders zu bestellen. (Gebühr 1 K pre Jahr.) Anfündigungsgebühren: Die 1 mm hohe, 50 mm breite Beile oder beren Raum 10 heller (81/2 Afg.), auf der lepten Umichlagieite 12 heller (10 Afg.). Nach hohe des Rechnungsbetrages entsprechender Rachlaß. — Anichrift für alle Sendungen und Buichriften: "Ausschuß des Deutschen Bienenwirtschaftlichen Bandes-Bentralbereines für Bohmen in R. Beinberge bei Brag". — Schluß ber Unnahme für jede einzelne Rummer am 15. eines jeden Monats. — Postsparkassen fonto Nr. 815.769.

# Rriegs=Weihnachten 1914.

Ernste und sür gar viele unserer Mitglieder traurige Weihnachten stehen in Aussicht! Manch einer der im Vorjahre friedlich und heiter mit den Seinen den strahlenden Tannenbaum umstand, liegt in fremden Landen unter der winterstalten Erde und daheim trauern Weib und Kind oder Eltern und Freunde! Großes leisten unsere braven Truppen im Felde und mit Recht tut jeder, was er vermag, ihnen durch Liebes gaben aller Art Teilnahme und Mitgesühl zu beweisen.

Aber auch der zahlreichen Verwundeten und Kranken, die Blut und Gesundheit für die Sicherheit derer, welche daheim am warmen Herde bleiben dürsen, geopsert haben, müssen wir immer wieder gedenken und ihnen zukommen lassen, was nur in unseren Krästen steht. Wir Im ter speziell verstügen über jenen edlen Stoff, der vor allem jung und alt, Gesunden und Kranken mundet und ersprießlich ist — unsern eine Quintessenz der Natur darstellenden Honig. Mögen doch recht viele unserer Sektionen und Mitglieder gerade zur Weihnachtszeit unsere Militärs Spitäler damit bedenken!

Wo keine Berwundeten in der Nähe sind, ist die Bereinsleitung gerne bereit, solche Honigs oder auch andere Spenden in Empfang zu nehmen und selbe auf kurzestem Wege dorthin, wo sie am nötigsten und dienlichsten sind, du leiten

Allen unseren Mitgliedern aber recht gesegnete Beihnachtszeit!

Für den Deutschen bienenm. Landes : Berein für Böhmen.

Mor. Wilhelm Körbl, m. p. Präsident.

R. f. Sch. R. Hans Bagler, m. p. Geschäftsleiter.

Prag, im November 1914.

### Immenleben — Imkerstreben im Dezember.

Bon bienenw. Wanderlehrer Joh. P. Wefchta, Schulleiter, Mahring b. Mich.

Mit dem Monat Dezember endet das Kalenderjahr, mithin auch die Auf-

gabe des Berichterstatters.

Bezüglich des Immenlebens und des Imferstrebens gilt das, was im Rovemberhefte darüber gesagt wurde. Es verbleibt dem Schreiber nur noch die angenehme Bilicht, Abichieb von ben lieben Lefern zu nehmen. Ghe bies geschieht, sollen in einer turzen Bufalmenftellung bie Grundfate einer rationellen Betriebswei'se dem Leser vor Augen geführt werden.

Ich will dieselben unter folgende Gesichtspunkte zusammenfassen:

1. Lerne die Natur der Bienen kennen und behandle deine Pfleglinge naturgemäß!

2. Füge dich in die Zeitverhältnisse!

3. Sei im Laufe des Bienenjahres ein guter Bienenvater!

Wenn ich dem Imfer zurufe: "Lerne die Natur der Bienen kennen!" so werden damit nicht wer weiß welche anatomische oder sogar physiclogische Kenntnisse von Laien verlangt. Nein, jeder Bienenvaier soll nur ein scharfes Auge und ein offenes Berg für die Eigenheiten und Bedürfniffe seiner

Lieblinge haben und barnach seine Behandlung einrichten.

Was lehrt uns diesbezüglich die Natur der Biene? Der Bien, bas Bie nenvolk ist ein Organismus. Gerftung fagt barüber: "Bie bei einer Pflanze sich aus einem Keime die verschiedenartigen Zellengruppen, Burzel. Stengel ober Stamm, Blätter, Anospen, Blüte, Frucht entwickeln unt jede besondere Zellengruppe für die Erhaltung des ganzen Organismus ihr bestimmtes Teil beitragen muß, aber auch vom ganzen Organismus ihre Existenzmöglickeit dargeboten erhält, so entstehen auch ous an und für sich gleichartigen Giern im Bien verschiedene Glieder oder Zellengruppen, sogenannte Arbeiterinnen, Drob nen und Königinnen, von benen jede ihr gerade ihr zukommendes Teil zur Erhaltung und Fortpflanzung des ganzen Biens beitragen muß, welche aber auch alle erst bom ganzen Bien ihre Existenzmöglichkeit bargeboten erhalten."

Leidet eines von den Gliedern Schaden oder fehlt es gänzlich und ist keine Möglichfeit eines Erfates geboten, so kann das Ganze, der Organismus, nicht

bestehen und geht zugrunde.

Die Waben des Brutnestes sind Längs- oder Querschnitte durch den Bien. Beim Mißbrauch der beweglichen Babe läuft der Mobilbienenzüchter Gefahr, bem Bienenvolke großen Schaben zuzufügen; baber kann man bem Mobilimker nicht oft genug zurufen: "Beschränke jedes Auseinandernehmen des Brutnestes nur auf den alleräußersten Notbedarf und betrachte das Innere des Bienenwolfes als ein Heiligtum, welches felbst dem Meister mit sieben Siegeln verschlossen ist!"

Bon diesem Standpunkte aus betrachtet ist die organische Auffassung des Biens die einzig richtige Grundlage für jede rationelle Theorie und Braris der

Bienenzucht.

Die Anlage des Brutnestes, der Winterknäuel des Bolkes, sowie die 📴 ftalt der Schwarmtraube lehren uns, daß der Bien im natürlichen Auftande das Bestreben hat, eine Rugel zu bilden. Daraus ergibt sich für den rationellen Imker die Forderung, die Bienenwohnung so zu gestalten, daß sich der Bien darin "kugeln" fann. Die Augelgestalt ift in der Wärmeökonomie des Biens begründet.

Die Kugel ist bekanntlich jener geometrische Körper, der bei dem größten Rauminhalt die kleinste Oberfläche besitzt und da die Wärme eines Körpers nur an seiner Oberfläche ausströmt, so hat der kugelförmige Bien den geringsten

Wärmeverluft.

Bei jeder Störung erweitert sisich der Bienenknäuel. Dies Erweitern bedeutet in seiner weiteren Folge Wärmeverlust, Nahrungsaufnahme und gesteigerten Swsfe

wechsel. Da die Wärme (+ 8° — +32° R) das eigentliche Lebenselement der Biene ift, so spielt die Bienenwohnung und bas Fernhalten jeglicher Störung für Die Entwicklung, das Gebeihen und den Ruben bes Bienenvolkes eine große Rolle.

Die natürlichste Rahrung des Biens ift Rektar, bezw. Honig und Bollen. Die Buderfütterung ist nur ein Notbehelf in honigarmen Sahren und kommt als Winterfutter in jenen Gegenden in Betracht, wo durch aschereiche Honigarten (Heide-, Heberich- und Waldhonig) eine gute Ueberwinterung der Bienen ge-

Bebe übermäßige Zuderfütterung schadet mehr als sie nütt; denn sie unterbindet burch Aufpappeln von minderwertigen Schwärmen und Bölkern jebe narürliche Wahlzucht und, wer Zuder füttert, um Honig zu ernten, ift ein Betrüger und kommt als Fälscher von Nahrungsmitteln mit dem Strafgesetze in Konflikt.

Bur vernünftigen Betriebsweise gehört ferner, daß sich ber Imker in bie Beitverhältnisse fügt und überall trachte, benfelben gerecht du

Die Zeitverhältisse sind für die Bienenzucht ungunftig geworden. Durch die intensive Wirtschaft in Feld, Wiese und Wald hat sich die Vienenweide ver-

Durch den erbitterten Rampf ums Dafein auf allen Gebieten des burgerlichen und wirtschaftlichen Lebens ift der einzelne Mensch, auch der Imfer nicht im Stande, sich über Wasser zu erhalten.

Nur der Anschluß an gleichgestimmte, an Imkergenossen, läßt ihn als Sieger aus dem Kampfe hervorgehen. Durch das stete Sasten und Trachten nach Erwerb ist für die Bienenzucht wenig Zeit und Geld übrig geblieben. Der vernünftige Bienenzüchter wird diesen Zeitverhältnissen Rechnung

Er wird ftete beftrebt fein, die Bienen'meibe gu verbeffern. Wie dies geschicht, habe ich in der Märznummer des Blattes eingehend besprochen.

Ferner muß jeber rationelle Imter ein ftrebfames Mit= glich ber Fachorganifation sein und alle Bestrebungen ber Bereinsleis tung unterstüten und fordern. Die Borteile, die unser Landes-Bentral-Berein seinen Mitgliedern bietet, find so vielseitig, seine gesamte Tätigkeit ift so aufopfernd, uneigennützig und muftergültig, daß jedes Mitglied dem L. 3. N. gegenüber zu größtem Danke verpflichtet ift!

Die finanzielle Landesnot, das Ausbleiben der Staatssubventionen infolge ber Zeitverhältnisse, die allgemeine Teuerung und Preissteigerung aller Artikel und die Lohnerhöhung der arbeitenden Faktoren haben die Bereinsleitung gezwungen, den Jahresbeitrag von K 2.60 auf K 3.— zu erböhen. Jedes vernünftige Mitglich wi'rd biefen Entschluß billigen und bem Lanbe & Bentralverein die Trene bewahren!

Neben der Berbesserung der Bienenweide und dem Beitritt zur Fachorganisation muß der Imter feine Bienenzucht so einrichter, daß Diefelbe wenig Bei't und menig Geld koftet. Reber Lurus bei Errichtung bes Bienenhauses und bei Anschaffung von Bienenwohnungen sei verpönt.

Bon bienenwirtschaftlichen Geräten barf nur bas Notwendigste erworben werden: Gin Bienenschleier, ein Berftauber, ein Smoder, eine Babengange und die entsprechenden Futtergefäße genügen.

Wachspresse, Wabenpresse und Honigschleuber soll ber Ortsverein anschaffen und dadurch den Mitgliedern wirtschaftlich unter die Arme greifen. Auch die Anlage eines Lage'rs von bienenwirtschaftlichen Bedarfs artifelnburch ben Ortsverein ift eine Notwendigkeit und hilft sparen.

Die Bienenwohnung muß naturgemäß leicht herstellbar, billig und so beschaffen sein, daß der Imter darin seine Lieblinge ohne Störung und großen Beltverluft leicht behandeln fann. "Den Bienen genehm, bem Imter bequem" sei hiebei ber leitende Grundsatz. Der Kanitsforb, ber Magazinstod, Beuten mit

Digitized by Google

Oberbehandlung und beweglichen Bodenbrett entsprechen biesen Anforderungen.

Ueber die Betätigung des Imfers als Bienenvater im Laufe bes Bienenjahres habe ich bei Absassung ber Stimmungsbilder "Immenleben — Im ferstreben" eingehend gesprochen. Gine Wieberholung wurde ben Stoff aus bem Rohmen des Natur= und Zeitgemäßen herausreißen und die Wirkung abschwächen.

Ich bin nun am Schlusse meiner diesjährigen Aufgabe angelangt. Ich war bestrebt, in den monatlichen Stimmungsbildern durch Schilberung Des Immenlebens und seiner Bedürfnisse den Imter zur intensiben Arbeit auf feinem Stande und im Verein mit seinen Imtergenossen anzuleiten und anzu-regen. Ob mir das voll und ganz gelungen ist, wage ich nicht zu behaupten. Mögen Die lieben Leser den guten Willen für die Tat nehmen und mir ein wohlwollendes Andenken bewahren!

Schlieflich Gottes Segen, fröhliche Weihnachten und glud. liches neues Jahr allen Imtern, Freunden und Bekannten! Möge aus biefer schredlichen Zeit des Krieges eine neue beffere 31

kunft für den Einzelnen, für unfer Baterland und für unser acliebtes beutsche Bolf erblühen! Das malte Gott!

# Unsere bienenwirtschaftlichen Beobachtungsorte.

Berichterftatter : Ricard Altmann, Reichenberg.

Monat	Niederschläge mm	Mittel mm	Temp. Wittel	Flugtage Mittel	Abnah <b>me</b> g	श्राधरी ह
Offober 1909 Offober 1910 Offober 1911 Offober 1912 Offober 1913 Offober 1914	447.3:12 = . 367.0:12 = . 563.0:11 = . 393.0:13 =	37·8 30·6 51·2 80·2	9·6° C 8·6° # 8·4° # 5·8° # 8·7° # 7·9° #	414:28 = 15 504:32 = 16 419:34 = 12 346:33 = 10 569:33 = 17 238:27 = 9	19 920 : 27 = 28 910 : 33 = 29 910 : 24 = 35 990 : 31 = 40.970 : 35 = 25 630 : 25 =	898 979 1138 1170

Barme, Feuchtigfeit, Luftbrud.

	Lag					Luft	Œ	Innenftod daffe unbefest	Nukenstod Gasse beset	Poben= temp.	Feuch- tigleit	Baro- meter
16.	Oftober	1914.				10.00	C	17-0° C	34.0°C	11 0° C	84%	731
18.	~	1914.				$12.0^{\circ}$	$\mathbf{C}$	. 170° C	26.0°C	12 0° C	€4°/0	728
23.		1914.				10.00	C	12.0° C	$21.0^{\circ}$ C	12 0° C	85%	<b>7</b> 37
25.		1914.				10.00	C	14·0° C	20.0°C	11.00 C	$80^{\circ}/_{c}$	729
<b>29</b> .		<b>1914</b> .				12.00	$\mathbf{c}$	14·0° C	19:60C	140' C	70%	713
			D	litte	: 1:	 10.80	C	15.60 C	24 0°C	12·0° C	80°/ _•	727-6

#### Oftober 1914.

Mus dem Oftoberbericht 1913: Die prächtigen Oftobertage ermöglichten zahlreiche Ausflüge. Die angenehme Wärme brachte eine ansehnliche Berbstflora, die viel Bollen und auch etwas Honig gab.

Und heuer? Mit Ausnahme des 2. Monatsdrittels bedeckter Himmel, regnerische Lage und Nachtfälten, welche in Kleinborowit bis auf - 4.5° C gingen. Die im Mittel fich ergebenden 9 Ausflugstage (fiehe oben!) zeigten nur vereinzelte Pollenbienen aus Rejeda, Gerbste Löwenzahn und heberich. Der steuerfreie charakt. Zuder, ber heuer länger als sonst auf fich warten ließ, murbe felbst im Ottober bis auf ben letten Reft von den Bienen genommen.

Ein Rücklick auf die letzten 3 Jahre läßt eine viel höhere Oktoberzehrung erkennen. Diese Tatsache ergibt sich daraus, daß ber "Steuerfreie" erst spät im September gereicht wird und die Verarbeitung des Futters durch die Bienen erft im Ottober erfolgen tann.

Die beiden "Elstner" verhalten sich ähnlich dem Borjahre. Bolk 1 hängt an den Babenträgern und Bolf 2 von der Mitte nach unten. Beide belagern von dem Flugloche aus 5 on die Sudostwand angelegte Baffen. Die om 16. Ctiober verzeichneten 34° C deuten auf feine Brub lage; diefe hohe Warme ift eine Folge ber Aufregung, welche burch bas Ginführen be Thermometers in die Augelmitte entstand. Das auf dem Innenboden einer bejehten Beute liegende Thermometer zeigt vorläufig noch etwas höhere Temperaturen als die Außenluft.

#### Monatsüberficht November 1914.

								-	W V	441	. y u	UE	· JH	ų t	361	טט	E III	UE	ι.	. 01	l <b>T.</b>						_					_		
Riederfct	a. m	•	•	·	47	•	• •	•	40	•		•	75	88	53	•	•		88	6	10 <del>.</del>	37	.00	8 .	•		. ç	93	ţ ·		•	•	•	• •
-rottiano@		•	•	•	•	•	•	• •	•	•	• •	•	•	•	•	•	•	•		:	•		•	•				•	•		•	•	•	• •
-dn1938		10	27		2	4	.83	18	15	٠ ت	٠ ۽	14	٠.	4	4	525	2 2	2	00	= 8	၉ တ	61	7	χn .	. 9		22:	2 9	29		22	•	•	83
Libe		27	17	• •	22	61	.23	16	ଛ	.2	;	16	. 6	22	ನ	7,	2 v	17	5	<u>5</u>	3 83	4,	22	ţ	83		21 :	2 5	223		00	•	•	.9
93alfdle &		C)	27		ဇ	<b>x</b> 0	. 9	10	0	٦.	• • !	9	. –	œ	9:	ם וו	2000	13	21	~ rc	ص د	3	က္	٥.	20		9	0 9	201		18	•	•	· 8
Mare		01	27		4	4	. m	9	0	. 67		0	.0	01	- 0	0	v 00	_	9.	- =	4 00	07	r 00	# .	ထ		4	4 7	4		70	•		. =
<b>-9388</b> ф		•	•		•	•	•	•	•	•		•	. –	-	•	•	-		01.	4 œ	0	• '	ON		က		. 0	N			-	•	•	. 00
-પ્રાક્ષ્મ		13	27		2:	77	18.	2	9	•=	1 .	9	. ⊵	5	=:	10	0 4	14	∞ :	==	==	=	23 9	≧ .	14		9	7 0	3 0		~	•	•	12
Rugioge		001	_		=:	9	. 01	9	2	. 10	• • •	-	٠.	15	000	00	٠ <u>-</u>	16	40	9 4	9	83	0	ō .	<u>~</u>		<u> </u>	0 4	ာ တ		12	•	•	. 7
o <b>fisiono St</b> muninim	308	31.	ä.		31.	51.	81.	31.	25	3 5	•	81		31.	<u>.</u>		2 2	3.	풊;	ب م		31.			31.		31.	001.	81.		31.	•	•	31.
manizom	80	-			<del>,</del> ; ,	<del>-</del> -	.=		<u>-</u>				. <del>-</del> i		<u> </u>	- -	;	-	<del>-</del>		; .	<u></u>									i	•		
nistanos(F	<i>₩</i>	01	~			-=							_	70			- ~		** *	0.40	) <del></del>	~	N 0		<u>~</u>		21.0	- ~	. ~		_			-
1911150g	ပ္ခ	9.5	Ď		8 2 3	,	.00	8.5	<del>တ</del> ်	.8									30 t		6.4	9.9	37 3	ħ .	6.5	•	à à	0 4	œ		11.0	•	•	.09
sff&6	ن م	18.0	120		180	0.91	17.0	15.0	15.8	15.0		14.0	17.4	17.0	130	000	130	16.0	16.0	200	16.0	13.0	15.0	007	10.0		200	100	150		28-0	1 1		16.0
olighte	၁	0.0	0.		100	2	50	50	3.0	1.0	1 • 6	2.0	- 3.0	9.4-	<u> </u>	N 0	0	0 2	0.0	0 0	100	- 5.0	000	) I	0.0		0 5	  -  -  -  -  -  -	00		- 30	•		1.0
Bug					<u>.</u>			=-	_			-		<u> </u>	<u>.</u>	<u> </u>						<u> </u>			<u></u> -		<u>.</u>				<u>-</u> -		_	
Mbnabme	dgk	-							_																			_						
go F Mga Go	- <del>g</del>	•	•	• •	•	<u>.</u>					•				•	•	-	· •			•	•	•					<u>.</u>			<u>.</u>		_	
goog gruopme			•		·	<u>.</u>			<u>.</u>		· ·	•		•	<u>.</u>		-		<u>.</u>	-			<u>.</u>	• •			<u>.</u>	<u>.</u>			<u>.</u>			
a ottok	dkg	•			•	٠		•	•			•		•	<i>,</i>	•	•	•	•	•		•	•	٠.	•		•	•			•	•	• •	
eindsgra	dkg	29	2		₽.	3	150	100	45	3 8		127	119	140	533	0 20	38	51		2		155	46		120		3 5	3 %	35		4	•	•	138
-trunf3&	7	_1_						1	1				1	1	1_	_				_		1			1		1		1		1			
e l	dkg	14	2		# 8	2	.86	ಹ	3	રે હ		<u>0</u>		9	9	3	6	16		3		<b>8</b>	3		40	•	4 ç	ง ส	ś .		~		• •	. 13
	٦		i		ł	1	١	ł		1 1		1	1	1	1	1		١		!		1	l		1		1				1			
# # # # # # # # # # # # # # # # # # #	dkg	25	3		8	3	. 20	ĕ	15	3 2	;	40		₹	.G 6	3 5	202	싫	à	9		င္ထ	3		40	,	9 0	9 4			18		• •	36
a de la	9	1	1		1	١	1	1	İ	1 1		ı	1	-	1	1		1		l		-	+		1		1				ı			1
4 5	300	40	<del>2</del>		ಣ ;	2	مَّ	40	ର ଜ	Ñ Ĝ	3 (	32	25	4	- 4	0 1	5 4	13	8	3		40	36		40	,	2 2	3 2	5		16	_		
<b>S</b> -	큠	I	1	•	1	1	•	I	1	1 1	•	i	Ì	١	1	1		i	•	ł		1	ı		1		١	1			l	•		· 76
Ogge ff. b. M	8	121	<b>2</b> ×	15	265	916	380	325	20 2	5 5 5 5 5 5 5 7 5 7 5 7 5 7 5 7 5 7 5 7	370	<b>2</b>	<u> </u>	12	Ē	Ç 3	581	500	550	4 %	3	35	000	3.5	750	,	8 5	2 2 2	619		8	2 2 2 2 2 2 2 2 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3	3	198
	-	:	•		•	•	• • •	•	•		•	•	•	•	=	•	•	•	•	•	•	•	:		·		•				•		-	•
	ا ا	i der	:			g d	: :	:			•	:	• •	*	ann	•		•	•			. ,	rgep		•	ñ.	Ħ	:	. =	Ė	نې	•		
<b>m</b> ·	- Shmen	Altftadt 6. Tetfchen	•	Simma-Muld	H	geni	. <del>,</del>	. •	•	•	•	پورس	erg	Rleinborowig*	èchönau b. Brauna	Strming	i u	Grün b. Afc	मून		Johannesberg	Deuisch Rillmes	Louis 1. Abletgeb	į .		Michren	Deutlas-Liebau Ingim	. <u>.</u>	Š	Schleften	<u>.</u>	٠,	era .	
Q	15	abt 6	Entimeriß	. È	Reichstadt I.	960	ragau Karns or	Lämberg	ų;	įį.	<b>=</b>	Leitnowig	Reichenherg	ibor	nan	11.18 11.18	Slashütten Glashütten	'n,	Repelabor	Penhifma	ınne	<u>.</u>	Louisite	lan Jan	nber	爲	ģ;	on Fe	Ė	40	Rarzborf	ifriedel Lestomet	Kengenbe	ış.
		利印	11 12 N	i K	Frid	Obergeo igentha Enegii	'ragau Karng	Käm Säm	Brag	Bilrifan	Golan	i ke	Xeid E	Rlein	Đ N	Strains	900	E C	He He	000	8	<u>بر</u>	You	Belifau .	Eibe	(	n a		Reuftift-Iglau		Bar.	istiedel Refome	2	Ramis
Rleinbor	owit	3: \$	beil	ber	m E	3.0			-			3	. R	01			er	ale	s (8)	fri	iter	ei	nge			nb						_	j je	ine

Aleinborowis: Heil dem Brobachter Herrn J. J. Rolbe, der als G freiter eingerückt und tropdem regelmäßig seine krichte einsenden. — Beiters sind eingerückt die Herren: Ludwig Christely (Sanitätsabteilung Falkenau a. E.), kang Köhler, (20. Landsturm. Marschbat.), Julius Reim (?) und Richard Altmann (Leutnant 10. Lw.-Reg.)

burfte aber fpater wieder geringere aufweisen. Die angegebene Feuchtigleit bezieht fic auf die äußere Luft. Das Thermometer des Innenftodes hängt in einer unbelagerten Gasse einer befetten Beute.

Die Berren Beobachter

werden freundlichst ersucht, nachstehende Fragen lüdenloß sofort ober längstens im nächsten Berichte au beantworten.

6. Ueberficht: 1. eigene Standböller, 2. Tage ber Winterruhe, 3. Sauptreinigungs

ausflug, 4. erste Rachschau, 5. Befund bei berfelben, 6. erste Boschen und wobon.

8. Ueberficht: 1. Schwärme (feine, wenig, genügend, viel), 2. Honigernte im Mittel 8. Stodformen, 4. Bienenraffen, 5. wie viel Kilogramm Zuder gereicht, 6. gefamte Rilogramm Binternahrung, 7. Zuderart, 8. Beginn und Ende der Fütterung, 9. Berfaufspreis von 1 kg Honig und Wachs.

Beihnachten und Neujahr? - Für Alle bas Befte! Imbheil!

Altmann.

## Wie uns die Bienen den langen Winter über ihr Verlangen und ihr Leiden kund tun.

Bon Rreisbienenmeifter Bans Weigert, Lehrer in Regenftauf (Bapern).

Das alte Märchen vom Winterschlaf der Immen ist längst von der rauhen Wirklichkeit zerstört. Kein richtiger Bienenwirt glaubt noch daran. Und die es so gerne sähen, daß alle Völker im tiefen Schlase lägen, nichts zehrten und so keine Pflege und Vorsicht brauchten, werden oft mit Schrecken gewahr, wie der Tod seine zahllosen Opfer fordert, wo hunger, Kälte, Durstund Atemnot sich zu Gafte laden.

Die Lebenstätigkeit der Bienen wird in den Wintermongten nicht unterbunden, fie ift nur auf ein Minimum herabgestimmt und besteht in größerer ober geringerer Nahrungsaufnahme der zu einer Traube acformten Bienen. Dabei wechseln die äußeren, die Kranzbienen, ständig mit den inneren. Das geschieht unter andauerndem Fächeln mit dem Flügeln. Diese geringe Tätigfeit dient jum Teil der Barmeerzeugung, jum anderen Teile ber Lufterneuerung. Die Bienen konnen nur als Ganzes, im Knäuel vereinigt, der Nahrung nachrücken. Reiner Biene ist es in der kalten Zeit möglich, ohne Gefahr für ihr Leben, sich von der wärmenden, schützenden Traube ju trennen, der Nahrung nachzugehen oder einen eingedrungenen Feind zu verfolgen.

Daher kommt es, daß manche Bölker bei vollen Vorratskam mern verhungern, daß Mäufe in unmittelbarer Rabe ber Bienen beimlich ihre Winterstatt aufschlagen und von da aus ihre Raubzüge nach Honig, Wachs und toten Bienen unternehmen können. Die Wärmeunterschiede find in der Bienenwohnung enorm. Im Herzen der Wintertraube bis 20° Wärme, in den Kältezonen der Beuten Reif, Schnee und Giszapfen!

Solange den Vienen nichts mangelt, sitzen sie in der Traube vereinigt und lassen ein gleich mäßiges Summen hören, nur dem an die Flugöffnung gelehnten Ohre vernehmbar. Sobald aber irgendeine Kalamität, eine Lebensgefahr fich meldet, fangen fie an zu braufen, zu heulen, wie ber Jinker fagt. Dieses außergewöhnliche Geräusch ist schon auf 3 bis 4 Meter vom Stande entfernt mahrnehmbar. Zeder halbwegs erfahrene Imter weiß, daß dieses Heulen die Sprache des Bienenvolkes ift, durch die es sagen mochte: "Komm, Bienenvater, schau nach, bring uns Hilfe, wir find in großer Not! Uns hungert und friert, die Stocknässe ist unerträglich, die Luftzusuhr ungenügend, die Ruhr bereitet Schmerzen, die viel zu früh angesetzte Brut stellt gewaltige Anforderungen an Honig, Pollen, Wasser!"

Da ift's benn hohe Beit, daß wir an die Unterfuchung bes betr. Bolles herantreten. Leicht ist bas Unglud geschehen und das schönste Bolt ist nicht



- mehr. Gleich jetzt schon wollen wir bemerken, daß es direkter Unsinn ist, wenn hier und dort geschrieben wird, man durse im Winter keine Beute öffnen. Was dann? Sollen wir die armen um Hilfe slehenden 30—40000 Insassen mitseidse los ihrem Schickal überlassen? Im Winter ist's viel weniger gesährlich, einen Blick in die Beute zu wersen, als im wetterwendischen Lenze, weil wir jetzt sur keine Brut zu fürchten haben. Die Arbeit hat rasch zu geschehen, und wenn wir recht vorsichtig zu Werke gehen wollen, dann legen wir nach der Untersuchung in den freien Raum zwischen Fenster und Türe der Beute einen gesheizten Ziegelstein. Der macht alles wieder gut. Dieses Stockgeheul ist zuruckzussühren aus:
- 1. Hunger. Dabei stiegen aber noch eine Menge Vienen bei ganzschlechtem Wetter ab. Viele erstarren schon auf dem Flugbrette und bleiben mit weit ausgestrechte m Rüssel erstarren schon auf dem Flugbrette und bleiben mit weit ausgestrechten Rüssel erstarren schon Verut in der Beute und naht der Hunger, so vergreisen sich die Vienen selbst am Liebsten, was sie haben, an der werdenden Generation, zerren die noch nackten Schwestern aus den Zellenwiegen, saugen die Weichteile aus und wersen die chitinartigen Reste vor das Flugloch. Bei solchen Zeiten nuß hilfe fosort einssetzen, sonst kann das schönste Volk innerhalb 24 Stunden verloren sein.
- 2. Stocknässe. Dabei rinnt das Wasser oft genug zur Flugössnung heraus. In solchen Beuten gibt es kein froh Gedeihen. Rasch die Ursachen der Stocknässe beseitigt! Schafft gleichmäßig warme Umhüllung, freie Flugössnungen, nicht allzuweiten lieberwinterungsraum!
- 3. Luftmangel. Dabei ist regelmäßig das Flugloch durch Gemüll oder tote Bienen verlegt. Mittels einer Kielseder reinigen wir dasselbe unter Beachtung größter Ruhe. Die Verwahrung der Oeffnungen durch Schieber nuß eine berartige sein, daß die Lustzirkulation nicht gehindert wird.
- 4. Durstnot. Dabei befinden sich auf dem Beuteboden zahlreiche absgeschrotete Honigs oder Zuckerkristalle, welche davon herrühren, daß die Vienen in der Suche nach Wasser von Zelle zu Zelle eilen, alle anbeißen und die trockenen Kristalle abwersen. Schnell einen angeseuchteten Schwamm in das Spundloch der Strohkörbe oder zwischen die Rästen gezwängt!
- 5. Uebergroße Rälte. Da schließen wir doch gleich die Läden und verwahren die einzelnen Beuten besser.
- 6. Aus brechende Ruhr. Ginzelne oder mehrere Bienen kommen auch beim schlechtesten Wetter an die Flugöffnung, matt und mit stark aufgebunsenem Leib. Die meisten geben unter der Einwirkung der Kälte, sich zu erleichtern und flugsähig zu wirden, den Darminhalt von sich. Große braune dis dunkelgelbe, übelriechende Flecke sind dann die Zeichen der ausbrechenden oder ausgebrochenen Krankheit. Im Anfangsstadinm kann Kühlehaltung und die Darreichung von lauer Zuckerlösung auf einige Wochen Ruhe schaffen.
- 7. Frühbrüten. Manche Wölker, besonders südländische Rassen, besimnen schon um Weihnachten das Brutgeschäft wieder. In Massen fliegen Vienen ab. Das schwächt die Kolonien ungemein. Die meisten kommen nicht mehr zurück. Frühbrüter sind bei unseren klimatischen und Begetationsverhältznissen fast immer halbverlorene Kinder. Solch hitzige, voreilige Gesellschaft halten wir nur hübsch kühle und stören sie nicht.

Wer auf alle diese Zeichen ein recht wachsames Auge hat und bestrebt ist, die gefundenen Uebel abzustellen, der wird seine Völker gewiß start und leistungsfähig in den Lenz und in die Volltracht bringen.

(Wochenbl. b. landw. Berein in Bayern).

# Die Honigabsonderung der Pflanzen und ihre Ursachen.

Bon B. Behlen, Elbena b. Greifsmalb (Breugen).

(Schluß.)

5. Ginfluß des Bobens. Bierüber ftellte Bonnier Berfuche mit Bemächsen an, die viel angetaut werden: weißer Genf, Phazelie, Buchweizen, Siparsette, Weißtlee, Luzerne, Gartentohl und Farberwaid. Als Boden benutte er reinen Ralt, Cand, Jon und Mischungen dieser drei. Die Honigmengen wurden nach folgenden Methoden bestimmt: 1. Die Insetten wurden von einem Boden ftud fünstlich ferngehalten, und die Neftarmenge wurde mit Silfe einer Bipette festgestellt. 2. Von Pflanzen derselben Urt wurden von den verschiedenen Beeten je die gleiche Anzahl Blüten in dem gleichen Entwicklungsstadium genommen und in destilliertem Wasser ausgelaugt, worauf der Glykosegehalt mittelst Inversion festgestellt werden konnte. 3. Endlich zählte Bonnier die Anzahl der Bienen, welche die Blüten, die sich in gleichem Entwicklungsstadium befamen, besuchten. Die Ergebnisse waren folgende: Der weiße Senf ist unsehltar honigreicher auf Kalkboden und einem kalkhaltigen Sandboden als auf Ton. Auch Kärberwaid und Luzerne scheiben am besten auf Kaltboden aus. Der Buchweizen lieferte mehr Erträge auf sandigem als auf kalkhaltigem Boden, während die Phazelie tonigen Untergrund kevorzugte. Bei der Csparsette zeigte sich dagegen eine verschwindend geringer Einfluß des Bodens; am ungeeignetsten ichien Ralt zu fein. Sochstwahrscheinlich bevorzugen die angeführten Pflanzen die genannten Böben auch bezüglich ihres gunftigen Wachstums. Damit wurde bann übereinstimmen, wenn mir Dekonomierat Wüst, einer der besten Kenner ber Honigpflanzen, schreibt, daß reiche Ernährung die Nektarabsonderung bedeutend forbert. Neten ber gunstigen Ernährung sind sicher auch die physitalischen Gigenschaften bes Bobens, namentlich jein Berhalten dem Waffer gegenüter, bedeutungsvoll. Schmibt teilte in der Leipziger Bztg. 1908, S. 3 mit, daß die kleinblättrige Linde, ber et bezüglich der Neftarabscheidung von der großtlättrigen den Borzug gibt, am besten honigt, wenn sie auf tonigem, lehmigem ober auf Sandboben mit Ichmigem Untergrund steht, daß reiner Sandkoden dagegen sehr ungeeignet ist. Die Afazie soll sich nach bemselben Beobacter am banktarften auf trodenem und fandigem Boden zeigen. Söchstwahrscheinlich find die oft sehr wider fprechenden Rach richten über den Honigwert dieser und jener Aflanze mit barauf zurüdzuführen, daß biefelben auf verfchiebenem Boben fteben.

6. Einfluß der Höhen lage. Bon Bonnier u. a. wurde auch ein Einfluß der Lage eines Ortes nach Höhe und geographischer Länge und Breite gefunden. So honigen z. B. die Gebirgspflanzen alle bedeutend kesser als die des Tales. Auch Wüst konnte seststellen, daß die höher gelegenen Orte der Pfalz trok weniger Pflanzen viel kesser Trachtverhältnisse ausweisen als die reiche Rhein-

nieberung.

7. Chemische und mechanische Einflüsse. Saupt brackte unter eine Glasglode mit der Pslanze in einem Schälchen 5% Netherwasser und konnte eine Beschleunigung der Absonderung wahrnehmen. Ebenso erwiesen sich Chlorosorm und Alsohol in 2½ bis 5% Berdünnung als fördernd, ja angewelkte Pslanzen konnten durch diese Mittel schneller wieder zur Herstellung der Bollsaftigkeit und zum Beginn der Ausscheidenung gebracht werden. Größere Konzentration erwies sich dagegen als schädlich. Bielleicht hängt es hiermit auch zusammen, wenn Wüst behauptet, daß der Dzongehalt der Lust von sehr förderndem Einsluß ist. Schnitte dicht unter dem Restarium, welche die obersten zuleitenden Gesäßkündel trasen, Beraubung der Blätter und auf die Nektarien gebrachte Duarzsörner hatten keinen Einsluß auf die Absonderung.

Auffaugung des Nettars. Am Schluß der Ausscheidungsperiode wird der noch vorhandene Nettar von der Pflanze wieder aufgesaugt. Saupt faßt die Go

gebriffe seiner Untersuchungen über die Bedingungen dieses Vorganges wie folgt zusammen. "Bei den Rektarien, wo das Licht dum Beginn der Absonderung nötig ist (Wide und Wolfsmilchgewächse), veranlaßt sein Mangel die Aufsaugung. Die Schnelligfeit, mit der dieselbe erfolgt, ist vom Alter der Nektarien abhängig. In allen anderen Fällen ist es lediglich eine Summe unbekannter innerer Faktoren, als deren Folge wir die Aufsaugung im höheren Alter eintreten sehen. It einmal die Neigung zur Aufsaugung vorhanden, so werden auch fünstlich gelöste dünne Zuderlösungen aufgesaugt. — Je verdünnter der Nektar ist, desto leichter erfolgt seine Aufnahme nach innen. Berdunstungshemmung beeinflußt die Aufsaugung ungünstig." (Flora 1902).

Bedeutung der Reftarien. Bevor die Beziehungen der Pflanzen gur Insektenwelt allgemein klar erkannt wurden, glaubte man im Nektar etwas Rutloses vor sich zu haken. (Casparh, Senebier, Kiefer.) Es hatte zwar schon Konrad Sprengel die Bedeutung der Neftarien für die Befruchtung der Pflanzen erfannt, doch wurden seine Beobachtungen zunächst wieder für 100 Jahre vergessen und erst durch Darwin in ihrer wahren Bedeutung erfaßt und zu Ehren gebracht. Seitdem ist man bezüglich der Blitennektarien allgemein der Unficht, daß fie gur Anlockung ber Insetten dienen. Dagegen versocht noch Bonnier die Behauptung, die außerhalb der Blüte befindlichen Rektarien seien Reservebehälter für die Pflanze. Bon andern Forschern wurden dagegen auch diese Mektarien in Beziehung zur Insektenwelt getracht. So glaubt Delpino, daß sie zur Anslaung der Ameisen dienen, welch letztere die Pflanze vor Raupen, Fliegen usw. schützen sollen. Kerner bagegen ist ber Meinung, daß die fraglichen Rektarien von den Pflanzen angelegt werden, um die Ameisen vom Besuch der Blüten fernzuhalten, daß dagegen der Schutz, den die Ameisen der Pilanze gewähren, nur gelegentlich in Frage komme. Dieser Ansicht schließt sich auch Haupt auf Grund

Rusanwendung für ben Imfer. Aus den obigen Ausführungen geht flar hervor, daß ein großer Teil der äußeren Bedingungen der Rektarabsonderung der Beeinflussung des Imfers entzogen ist. Dagegen kann er bezüglich des Bobens und der Bobenfeuchtigkeit wohl in manchen Fällen helfen d eingreifen. Er soll sich vor der Anpflanzung von Bienennährpflanzen immer erst überzeugen, ob die ins Auge gefaßte Art auch für seine Bobenverhältniffe paßt. Er soll ferner für gute Düngung und ausreichende Bodenfeuchtigkeit burch fünstliche Bewässerung, so weit sie in seiner Macht liegen, sorgen. So brachte nach ber "Schweizer Bztg". 1904 Gölbi Spalierbäume und Dr. Brünn ich die Linde burch öfteres Gie-In Nordamerika aber erzielte man burch Bemässerung der Luzernefelder ebenfalls gute Honigerträge.

# Bienen übertragen in gewissen Lällen ihre Eier.

Bon Oberlehrer i. R. B. Songejt-Reichenberg *).

Die in den bienenw. Schriften erschienenen Berichte über diese Frage konnten mich nie überzeugen, daß Bienen tatsächlich ihre Gier übertragen, u. zw. darum nicht, weil ich ein Mensch von jener Kategorie bin, denen eine volle Neberzeugung über einen mißtungenen Plausch geht!

Daß weiselrichtige Bienen ihre Gier aus einer Wabe heraus und in eine andere übertragen, wird mohl kein prattischer Imfer für eine Tatsache halten; daß aber ein weiselloses Bost, dem eine befruchtete Königin beigesetzt wurde, seine Gier tatsächlich

³u diefer icon oft erörterten Frage geben wir noch unferem werten Reftor jum Bericht

übertragen hat, diene den Herren Imferkollegen folgendes als unumstößlichen Beweis:

Mitte Juli 1913 untersuchte ich bei dem Kaufmanne Josef Fleischer in Reichenberg in seiner Gegenwart einen erft drei Wochen zuvor aufgestellten Nachschwarm und fand ihn weisellos. Juwelier Sduard Sieber, Obmannsetellvertreter unserer Sektion, war bei der Hand und half uns mit einer jungen befruchteten Königin aus, die ich noch am gleichen Tage einem zur Rückstellung verurteilten Nachschwarme entnahm und in einem Pfeisendeckel zur Stelle brachte. Es war vier Uhr nachmittag, zu welcher Zeit ich mit dem Zusetzen der Königin begann. Das weisellose Bolk lagerte auf vier Gerstungswaben, von denen ich die letzte zurückzog und an ihre Stelle eine aus einem wohlverwahrten Wabenvorrate ausgesuchte schöne Wabe einreihte. An diese setzte ich im oberen Drittel ben Pfeifendeckel an, benütte die zurückgezogene Wabe als Deckwabe und sofort ertonte der allen erfahrenen Imtern wohlbefannte Freudenton der Bienen, die die Königin gleichzeitig zu belagern anfiengen. Auch die von der Weide heimkehrenden Bienen äußerten ihre Zufriedenheit über die Veränderung in ihrem Heim dadurch, daß sie beim Ankluge auf dem Flugbrette verweilten und bem jetzt "königlichen Bolte" die üblichen "Ehrenbezeigungen", bestehend in Kächeln und Steißeln, darbrachten — ein Zeichen der soweit vollständig gelwe genen Arbeit.

Des anderen Tages zwei Uhr nachmittag fand ich bei der Nachschau des Bolfes die ganze Wabengasse, in der der Pseisendeckel angebracht war, so start belagert, daß von dem Pseisendeckel auf keiner Seite etwas zu sehen war und ich etwas Rauch gebrauchen mußte, um die Bienen einigermaßen zu zerstreuen und die Befreiung der Königin vornehmen zu können. Die de freite Königin tat sehr schwerfällig und es dauerte eine längere Zeit, bevor sie auf die andere Seite der Wabe kan. Auf der jetzt freigewordenen Wabenseite fand ich zu meiner nicht geringen Ueberraschung, was ich nicht suchtes frische Bieneneier. Diese, übersichtlich etwa 300 Stück an der Zahl, waren im Kreise um den Pseisendeckel in den Wabenzellen abgesetzt und die kreisförmige, etwa 3 cm im Durchmesser große Wabenzstäche, die der Pseisendeckel eingenommen hatte, war ohne Gier.

Bei der rätselhaften Sachlage liegt die Möglichkeit vor: die von der eingesperrten Königin abgegangenen Gier fielen durch das Gitter des Pfeifendeckels auf den Boden, von wo sie durch die Bienen geholt wurden, oder nach einer anderen Möglichkeit wurden die Gier in der starken Belagerung des Pfeifendeckels durch die Bienen abgefaßt und in ihrer Notlage — Selbsterhaltungstrieb — auf der bezeichneten Stelle abgesetzt. Sine etwaige Annahme, die Gier wären vielleicht schon in der zugesetzten Wabe vorhanden gewesen, oder sie wären von einer Gier legenden Arbeiterbiene oder gar von einer übersehenen Königin ab

gesett worden, ift in diesem Falle ganz ausgeschlossen.

Wie gesagt, wurde aus einem Wabenvorkate die fragliche Babe entnommen, die seit längerer Zeit ganzaußer Gebrauch war und daher höchstens eingetrocknete Gier hätte enthalten können, die von den Bienen als unbrauchbar entsernt worden wären; wären endlich die Gier von einer Arbeiterbiene oder gar von einer etwa übersehenen Königin gewesen, so wäre die zugesetzte Königin von den Bienen getötet worden, so aber wurde sie mit sichtslicher Liebe von ihnen aufgenommen und mit gleicher Liebe behandelt.

Auffallend ist das Verhalten der Königin unter dem Pfeisen deckel, u. zw. darum, weil sie auf dem Wabenteile, der ihr hier zur Berfügung stand, bei ihrer Fruchtbarkeit keine Gier absehteile. Hach som ihre Jakinkt davor gewarnt, da Gier abzusehen, wo ihre Nachkommenschaft ohne Pstege bleiben und daher zugrunde gehen müßte? Vielleicht. Ohne Kuchicht

auf die Geheimnisse, die die Bienen sehr diskret für sich behalten und die uns Imker in manchen Angelegenheiten aufsigen lassen, schließe ich mein Reserat mit dem nochmaligen Hinweise auf das vorstehende, sorgfältig geprüste Material und spreche auf Grund dessen meine bedingungslose Behauptung aus: Die Bienen haben die von der eingesperrten Königin abgegansgenen Grergesammelt und sie im Kreise um den Pseisens deckel herum in die Wabenzellen übertragen.

# Wachsklärung.

Wabensabrikanten und Händler beklagen sich immer darüber, wie wenig es die Bienenzüchter verstehen, das Wachs zu behandeln und zu reinigen, und an "Wachs ekurjen" sindet immer das "Läutern des Wachsen" das größte Interesse. Dies veranlaßte mich, einmal durch die Blume darüber zu sprechen, wohl wissend, daß diese Arbeit in einem Kurse, wo Theorie und Braxis Hand in Hand gehen, am besten gelernt werden kann.

Das Rohmaterial kann aus altem Wabenmaterial geprest sein (die Art der Pressung ist gleichgültigt; es kann aus dem Sonnenwachsichmelzer absgestossen sein, oder "es sei in heißem Wasser ausgewaschene und in Ballen gebrückte Abdeckleten"*), so ist in allen Fällen das Wachs doch unrein. Gs enthält mehr oder weniger Pollenkörner, Bestandteile von Bienen, Holz, Erde usw.

Bur Klärung wird nun dies Wachs in einem Messing-, Email- oder Alluminiumtochgeschirr flüffig gemacht. Am besten geschieht dies auf regulierbaren Petrol= oder Gasflammen. In das Gefäß wird ein wenig Waffer gebracht, damit das erste von den Bachsbrocken abiliegende Bachs nicht in Beruhrung mit dem heißen Boden anbrenne und dem Wachs einen üblen Geruch und eine dunklere Färbung verleibe, ferner auch, damit sich während der Klärung die Unreinlichkeiten und manche Farbstoffe in diesem Wasser, statt in der untersten Wachsschicht ansammeln. Das Gefäß wird nun mit möglichst kleinen Wachsbrocken angefüllt und sobald dieselben zusammengefocht sind, werden immer solche hineingelegt, bis keine mehr zur Berfügung stehen oder bis das Rochgeschirr mit fluffigem Wachs angefüllt ist. Man kann auch gleichzeitig mit zwei Gefäßen arbeiten. Solange die Wachsbroden nicht ganz zerflossen sind, darf des Wachs auf vollen Flammen stehen; an ein Verbrennen ist gar nicht zu benten. Brocken sind im Innern kalt, weil Wachs ein schlechter Wärmeleiter ist. schmelzen außen ab und temperieren und fühlen von dieser Schmelzsläche aus das flüssige Wachs. doch läßt man desselbe nicht sprudeln! Cobald aber die Broden vollkommen Aließen, sind alle Flammen ganz zu löschen. Bei kleiner Flamme wurde das Buds langfam auf und abwallen und fönnte fich nicht flären.

Während des Schmelzens arbeiten und sammeln sich die spez. leichteren Unreinigkeiten an die Oberfläche. Sie werden mit einem Gslöffel in ein mit Wasser angeseuchtetes irdenes Geschirr abgeschäumt. Nun könnte man denken, wenn es uns gelänge, das Wachs lange Zeit slüssig zu erhalten, ohne die Masse zurchüttern, so müßten sich die übrigen Unreinigkeiten setzen, und das reine Wachs könnte oben abgegossen werden. Dies ist aber nicht der Fall, daz. B. mit Wachs getränkte Vienenseiber und manch andere Stoffe spezissisch gleich schwer wie Wachs sind und also mitten in der flüssigen Wachse masse sich wimmen bleiben. Darum muß das flüssige Wachs silt riert werden, am besten durch altes, eine dis zweisaches Kästuch, je nach Dichtigkeit oder ebenso gut durch einen Strumpssuß ohne Rohr. Das lebersiltrieren geschieht in ein anderes erwärmtes Kochgeschirr in ein wenig heißes Wasser. In dem Viller bleiben alle sesten Bestandteile und sehr viele Pollen zurück. Dieser wird

[&]quot;) Abbedleten = fcweiz. Ausbrud für beim Entbedeln abgeschnittene Wabenbedel.

zum Schlusse mit zwei hölzernen Brettchen mit der Hand ausgepreßt. Wenn derfelbe noch heiß ist oder in heißem Wasser aufgeweicht wird, kann er leicht durch Wenden entleert und sofort wieder gebraucht werden. Gin gewöhnliches metal-

lenes Wachsfieb ist weniger zweckbienlich, weil es den Pollendurchläßt.

Nun gilt es, das filtrierte Wachs möglich ft lange fluffig (nicht ftedend) zu erhalten, damit sich Pollenkörner und andere spezifisch schwerere Unreinigkeiten auf den Grund des Gefäßes setzen, wodurch das Wachs klar und vollkommen rein wird. Wir erreichen dies, indem wir das Gefäß mit Bachs in eine dicke Tuchpackung, vielleicht aus Buckerfacken hergestellt, verbringen und mit Sacken zudecken. Roch länger fluffig bliebe das Wachs in einer Kochkiste. Ober das Wachs könnte im Rochherd auf Glut gesetzt, mit Pfannendeckel und Säcken zugedeckt werden,

Nach 1-2 Stunden wird das nun klare Wachs, ohne das Gefäß beim Abheben und Wenden zu erschüttern nnd das Wachs aufzurühren, in konische, mit Honigwasser oder Salatöl bestrichene Gefäße abgegossen, trübe oder dunklere Wachsmassen nachsließen wollen, wird innegehalten; denn wir haben es mit verunreinigtem Sak zu tun. Dieser kann füglich weggegoffen oder später wieder in ben Connenwachsschmelzer gelegt werden.

Die Wachsausbeute desfelben ist sicher ganz gering.

Die Bachsguffe erkalten langfam, um fo langfamer, je größer fie find; barum find fie erst am folgenden Morgen aus ben Gefäßen zu fturzen. Weil fie sich sehr stark zusammenziehen, haben sie sich in dieser Zeit selbst von

den Gußformen gelöst.

Das Wachstlären ist eine Geduldprobe; aber sie wird reichlich besohnt durch das prächtige, vollkommen reine, wertvolle Wachs, das uns Freude bereitet, wie besonders auch demjenigen, der es zu Kunstwaben verarbeiten soll. ("Schweiz. Vienenzeitung".)

# Eine Neuerung im Blätterftock.

Bon Unton Znibersie in Buhr.-Beiftrit (Rrain).

Im Sahre 1903 konstruierte ich einen Blätterstock für rationelles Maß und 310an mit Gangrahmiden im Brut- und ebenfolden im Sonigraum. Ich mablte bagu die Breit-

mabenform.

Dieser Stod follte mir zu einem Versuche für die Breuß'sche Methode dienen. De Bersuch bewährte sich so gut, daß ich nach und nach meine 160 Gerstungstide vertaufte und jest ausschließlich mit Blatterstoden imtere. Dieselben bringen nicht nur bessere Erträge. fondern fönnen für Wanderbienen zucht als das Sbeal eines Bienen podes bezeichnet werden.

Im Jahre 1900 beschrich ich den Stod in unserer frainer Bereinszeitschrift, bemertte aber im Schluffiat, daß der Stod amar große Borteile, aber auch einen großen Rad

Wer mit folden Stoden imtert, dem wird es bekannt fein, wie beschwerlich es ift ein herausgezogenes Nähmchen in einen bevölferten Stod hineinzuschieben, wenn man aud

durch Abrüdung der seitlichen Waben die Gaffe etwas breiter gemacht hat.

Vor allem steht der erste Drahtstab nicht ganz vorne, sondern tiefer drinnen, so daß man mit der schweren Wabe balangieren muß, bevor man ihn trifft. Hat man das Rahmchen date auf gebracht, dann sucht man den zweiten Trahtstab und kommt dabei entweder zu hoch oder zu ihre der giben der gu tief. Ift man mit dem Nähmchen darauf, so geschieht es höchst selten, daß man genau in die an der Vorderwand angebrachten Abstandsklammern trifft. Es entsteht wieder eine Sucherei nach rechts und linis. Wie viel babei mahrend des Ginichiebens Viener. oben, unten, an den beiden Geitenwähen, an den Alammern der Borderwand befondere aber an den Drahtstäben zerdrudt und beschädigt werden, wie vielen Guge und Glügel abgeriffen werden, ohne daß man den Schaden bemerkt und wie oft Waben beichädigt werben, braucht nicht @ fagt zu werden.

Nicht besser geht es in den bisher verbesserten Blätterstöden.

Es gehört eine vieljährige Uebung dazu, um in Blätterstöden mit möglichster Schonung

ber Bienen imfern zu tonnen. Trot biesem Uebelstande hat ber Stod in Rrain und ben benachbarten Landern große Berbreitung gewonnen, fo daß derfelbe in mehreren Taufenden Auffiellung gefunden hat. So

3. B. hat fich ein oberfteirischer Imler fieben Wanderwägen mit je 40 solchen Stoden gebaut and auf meinen Bienenständen itehen nahe bei 400 bebollerte Blatterstode. Denn feine Borteile find fo groß dag man diefen Uebelftand gerne mit in den Rauf genommen hat.

Neberall ift jedoch das nicht der Fall, denn auch andere Imfer müssen obige Nachteile als störenb empfunden haben, denn sonst hätte diese überaus zwedmäßige Stockform noch weit

mehr Berbreitung gefunden.

In letterer Zeit wird aber, wie ich aus den Zeitschriften entnehme, derselben trotbem

mehr Interesse entgegengebracht. Auf der Suche nach einem Mittel, das Berbauen der Rähmchen zwischen Brut und Honigraum zu verhindern, tam ich auf den Gedanken, den zuerst erwähnten Uebelstand durch eine Einrichtung welche ich hier beschreiben will, zu beheben.

Die Ginrichtung besteht aus einem Roste, welcher, wenn er aus Holg hergestellt ist,

aus Langstäben die in zwei Querbretten eingelaffen find, gebilbet wird.

Der Roft, welcher die gange Lange und Breite bes Bienenraumes im Blatterftode einnimmt, tommt unter die Rahmchen an Stelle ber jepigen Drahtstäbe auf jogenannte Dedbrettchentrager zu liegen, und zwar einer im Brutraume im nötigen Abstand 21/2 bis 3 cm

ober dem Bodenbrette und einer im Honigraume 6 mm ober dem Bruträhmchen.

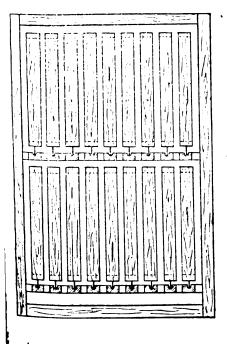
Die Längsstäbe, welche die Breite der Räumchen (26 mm) haben, laufen parallel mit den Rahmchenunterteilen, jo daß zwischen den Roftstäben genau dieselbe Gaffe entsteht, wie zwischen den Baben. Auf der Oberfläche dieser Stabe, find in der Mitte derfelben durch bie ganze Länge Rillen angebracht. Dieselben setzen sich auch in das an der Borderwand befindliche Querbretten fort, mährend sie auf das an der Hinterseite befindliche auslausen. In den Rillen stehen die Rähmehen mit ihren Borderfühen so auf, daß der Abstand zwischen den Rähmehenunterteilen und den Roststäden 6 mm beträgt. Die hintersüße kommen auf das hintere Querbretichen zu fteben, und da dieses vollkommen eben ift, kann man mit ben Rähmden blättern.

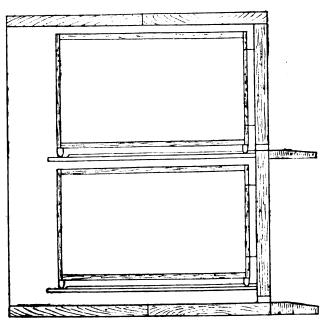
Bieht man nun ein Rähmchen beraus, so gleitet dasselbe mit seinem Borderfuße in der Rifle und zwar genau in der Mitte zwischen seinen Nachbarwaben nach außen, ohne irgendwo anzustoßen, da man am oberen Teil die senfrechte Stellung genau einhalten kann. Damit sich dasfelbe beim Berausziehen, wenn es mit dem Sinterfuße bom Rofte abgezogen wird, nicht nach unten sentt, sind je zwei Ugraffen auf der rechten und linten Seite am rudwärtigen

Ende der Roftstäbe eingeschlagen.

Man kann das Rähmchen ganz aus den Wabengassen hinausziehen, während es mit dem Sinterfuß noch immer auf dem Rofte fteht, mas bei Blätterfioden mit Drabtstäben nicht der Fall ist, weshalb verschieden geformte Bangen verwendet werden muffen. In meinem Stocke kommt man mit den Sänden allein aus. Angezeigt ift es, die Rähmchen immer mit beiden Sänden anzufaffen.

Muf die gleiche Art wird das Rähmchen eingeschoben. Da die Rillen rudwarts ausgebreitet find und mir fie bor den Augen haben, ift es eine Leichtigteit, das Rähmchen mit den Borderfuß einzuführen und es fodann weiter zu schieben. Es stoßt weder nach lints, noch





Digitized by Google

nach rechts, weber nach oben noch nach unten, zerdrückt keine Bienen und befchäbigt kim Baben, es gleitet vielmehr leicht und gerade nach vorne und trifft genau in die gehörigen

Abitandeflammern.

Doch noch einen weiteren Borteil bietet uns dieser Rost. Während in Stoden mit Drahtstäben beim Einsehen des Absperrgitters an Stelle der Deckrettchen, zwischen Arubund Honigraum, ein großer Abstand entsteht, welcher zur Trachtzeit verbaut wird, die Rahmschen sodann mit schwerer Mühe herausnehmbar sind und die ekliche Honigklekerei entsteht, bleibt bei meiner Einrichtung ober den Brutraumrähmchen und unter den Jonigraumrähmchen immer der gleiche bienengemäße Naum von 6 mm. Infolgedessen entsällt auch die Brahtstäben nötige lleberbrüdung des großen Abstandes durch die Vienen; da aus dem Brutraum, zwischen den Roststäben eine gleich weite Gasse in den Honigraum sührt. Auch werden in solchem Stode die Deckrettichen entbehrlich, da die Strohmatte direkt auf den Rost aufgelegt werden kann.

Das Absperrgitter, welches den Brutraum bom Honigraume trennt, wird auf der

Unterfeite des Roftes befeftigt.

Das Auseinanderrücken der Rähmchen, das sogenannte Blättern geht hier viel leichter von statten, da das Rähmchen gar nicht angekittet werden kann und beinahe keine Reibungs

fläche borhanden ift.

Gin weiterer Vorteil besteht darin, daß die Rähmchen bor Sperrung des Bienerraumes genau in den nötigen Abstand gebracht werden können, da uns zur Richtschur die Roststäde dienen, über welche wir die Rähmchen genau einstellen. Darnach greifen die an den Fensterchen angebrachten Abstandsklammern ohne weiteres ein.

Much bas viele Gifen ber bisherigen Blätterftode, welches in einen Bienenftod nicht

hineingehört, ift durch diese Ginrichtung ausgeschaltet. (Die Neuerung ift jum Batente angemelbet.)

ung=Alausens warmer de de la plattet Franz Tobisé-Woisé a. b. E.

### Friedensbitte.

"Wolfen regnet uns den Retter, Simmel tauet ihn hernieder!" Also sang am Euphrat klagend Juda seine Heimwehlieder.——

Und der Gnadenborn des Heiles Gog sich über Sions Hallen, Und in jubelnden Ufforden Klang es: "Friede, Friede Allen!" Schmetternd sausen die Saubiten — "Bater sollen wir erliegen?" Hunderttausend fleh'n zum Simmel: "Schlachtenlenker latz uns siegen!"

Sehnsuchtstrankes, wehes Bangen! Wildes Weihnachts-Weltenringen! — Bater laß die Beihnachtsgloden Frieden allen Wenschen klingen!

Abschied von 1914. Mörderische Schlachten, fliehende Massen, bange Ausblick in die Zulunft! Wie wird das Ende sein? Wer wird es heil überstehen. Die Kriegsfurie mit ihren Würgengeln Cholera und Ruhr tost über die Heimgesielde der treuen Ribelungenstreiter, das trauliche Glück Hunderttausender loht in Flammen — und dennoch dürsen wir nimmer zagen! Der Sternenlenker weiß, was er will, und vor seiner Vorsehung wollen wir in Demut uns beugen. Wehe dem, durch dessen Schuld ein 1914 wurde! Gott stehe uns zur Seite 1915!

Unsere Lieblinge ruhen im süßen Winterschlummer — wohl versorgt und wohlgeborgen — und sern dem Kriegsgetöse. Wie mag den armen Imkern Galizienzund Pom'mern Zukern Galizienzund Pom'mern Zukern Galizienzund Pom'mern Zukern Galizienzund Pom'mern Zukern Galizienzund Krauriges Stüd Haben, und Cartarenarbeit vollbracht haben. Bomben schleubem und freundliche Grüße überbringen, vermochten Deutschlands Priegzgerischen und ferenkliche Grüße überbringen, vermochten Deutschlands Priegzgerischen Bereich ab gar so eigen — schauerlich schön und furchtbar schrecklich, er vermag Werte, unermestliche Güter, zu vernichten, aber auch himmlische Tugenden peugen, wenn die echte Charitas und wahrer Goelmut durch die Bölker schreiten. Gott mit uns und unserem lieben, alten Desterreich und seinen wackern Bundesgenossen!

Zwei Knaben zogen in das Feld Wit blantem Schild und Schwerte, Sie fochten wiber eine Belt Fürs Glud am eig'nen herbe.

Der eine tats mit Sturm und Brauf', Dem Franzmann ward ganz schwule, Auch ließ er just den Russ' nicht raus Aus dem massur'ichen Pfuhle. Der zweite padt ihn fühn beim Schapf — Und benkt: "Wart nur a bist, Bald faust um deinen diden Kopf Das Jeuer von Przemyst.

Da kam dazu von ungefähr Ein dritter, der tat sinnen: Ich pfeffre hinten drauf dem Bar, Denn vorn sitt er schon drinnen.

Und alle drei, die "dreschen" schwer Der Bande den Zilinder — Und Bajard führt sie übers Meer — Kennt ihr die Haimonskinder?*)

(Jung-Klaus.)

"Märchen ist das menschliche Leben, Buntsardig Märchen die ganze Welt; Dichtend johnf das Leben und Streben Gott, der dichtend das All erhält. ———— Schön ist's, Märchen im Leben träumen, Kosen und Scherzen in heiteren Räumen, Schwer auch fämpfen von Nacht umengt, Wundergestalten schauen gedrängt. Freude nuß sich dem Schmerze gatten, Wie dem Lichte der dunkle Schatten, Bis das Märchen im Abendrot Lächelnd beschließt der Genius Tod."

So fingt "Elsa" im Herzog Ernst" und ein bitteresunberstandenes. Märchen bleibt für Jung-Alaus der Markstein eines kommenden Geschlechtes, das icheidende Jahr 1914. Wie viele Tränen werden jeinetwegen auf den Wangen glänzen— ja das menschliche Leben ist ein Märchen, aber leider kein Märchen blieb 1914.

Waeterlink, Belgiens Imterdichter verflucht die Teutschen. Wie oft wurde sein Werk "Leben der Bienen" in Deutschland so rühmend hervorgehoben, jett zahlt er in Jahmanier. "Deutschland ist ihm das Monstrum der Welt, dessen Willitarismus man ausrotten möge wie giftige Pilze." "Teutschland sei an dem Unglücke schuld." "Es bandle sich um die Wohlsahrt unseres Planeten. Worgen schon könnten die vereingten Staaten von Europa Mahregeln zur Genesung der Erde treffen — also Vernichtung Deutschlands."

Belgiens Schickfal mag dem Patrioten nahegeben, aber ungerecht im Urteil über die Gegner sollte ein wahrhaft großer Mann nicht sein. Jeremias klagte auf den Trümmern Jerujalems, aber nicht über die Macht des Feindes, sondern über die Schuld des eigenen Bolkes — und Maeterlink, ja Maeterlink ist eben kein Jeremias.

Wathematische Wissenschaft bietet uns der Aundschauer des "Bienenw. Zentralblattes" über die Größe des Brutraumes in folgender Anweisung: Wan nehme die Zahl 2000 (die Durchichnittszahl der täglichen Eierlage der Mutter), multipliziere sie mit 22 (21 Tage Entwicklungszeit der Arbeitsbiene, 1 Tag Reinigung der Zelle), so erhalten wir 44.000 Zellen für die Eierlage der Königin. Für 1000 Zellen Brut werden 250 Zellen für Honig, 125 für Pollen und 82 für Wasser, in Summa 457 Zellen beansprucht; die 44.000 Brutzellen erfordern dasür also  $44 \times 457 = 20.108$  Zellen, so daß 44.000 + 20.108 = 64.108 Zellen nötig sind. Dazu kommen für durchschnittlich 2000 Trohnen 10.000 Zellen, so daß im Brutraum eines starken gesunden Bolkes 74.108 Zellen vorhanden sein müssen. Gibt es einige Hundert Zellen mehr, so wird es gut sein, weil die Bienen diese dann vielleicht mit Honig vollgießen. — (Eil eil Jung-Klaus.)

Die erforderliche Anzahl der Rähmchen kann man sich nach folgender Anweisung ausrechnen. 1 Quadratzentimeter Wabe weißt auf beiden Seiten zusammen 8 Zellen auf. Es ift also die Wabenfläche eines Rähmchens mit 8 zu multiplizieren, dann weiß man, wie viel Zellen ein Rähmchen enthält. Die erhaltene Zahl multipliziert man mit der Zahl der Rähmchen im Brutraume. Ist das Produkt kleiner als 74.108, so sind ein oder zwei Rähmchen mehr einzustellen, im umgekehrten Falle ein oder zwei Rähmchen weniger." — (Zwei! zwei! Ig.-Kl.). Daß  $2 \times 2 = 4$  ist, und daß dies etn Axiom d. i. ein Rechenkunstgrundsat ist, dem man den Glauben nicht verweigern dart, weiß Jung-Klaus noch aus den mathematischen Trümmern vom Gymnasium her.

^{*)} Anmerkung: "Haimonstinder" sind die waderen Gelbensöhne des Grafen Haimon b. Dordone und Bajard, ihr Streitroß wurde vom Zwerg Ralagis aus der Hölle geholt. hier ist Bajard ein "Z.".



daß er aber gleich 1/4 Dukend ganz neue anerkennen soll, wie in obiger Schuldubenaufgabe, ist ihm doch a weng zu belgisch. Ob sich die liebe Mutter im Bolke gar so tretmühleneselhaft benehmen mag? Und ob der Imker Bienenzucht treiben mag. ähnlich wie die Lämmer- und Kälberzüchter — je mehr Jungvieh — desto größer das Kindvieh? Der alte Arch imedes wollte einmal die Erde aus den Angeln heben, wenn er nur das "Punktum sixum" gesunden hätte — der arme sand es nicht und starb unter den Streichen eines dummen Kriegers bei der Belagerung von Syralus — (212 v. Ch.) — in heller Berzweissung; der obige Rechenkünstler hat jedenzalls unter solchen Anwandlungen nicht zu leiden — er holt sich seine Stükpunkte wie das "geniale" Albion aus der ganzen Welt zusammen und läßt ruhig die mathematische Wissenschaft in Trümmer gehen — und die Welt weiter bestehen! Und letzteres ist aus alle Fälle das beste für Deutschland-Oesterreich und für die armen ost ähnlich maktraitierten Immen. — Ja, wenn die Bienenzucht nicht mehr oder weniger bedeuten möchte als eine praktische Ziegen- oder Kälberzucht, langten solche Recheneremvel wohl aus, so aber wollen wir Son ig ernten und nicht Im mehr der verlaufen, und darum müssen wir sür den Kehrichtbesen schon einen anderen und besseren Stil uns beibiegen.

Ueber den Futterverbrauch der Völker im Winter zitiert derselbe Rundschauer einen Bericht aus den "American Bee Journal" v. Prof. Burton, dessen Versuckdebolk folgendes Ergebnis hatte: Er verbrauchte in den 4 Monaten November dis einschließlich Feber 10 Pfund Honig. Der durchschnittliche Berbrauch täglich betrug 43 Gramm. Eine interessante Tatsache war die, daß an drei verschiedenen Daten im November das Volk an Gewicht zu-, statt abnahm. Die Junahme, die 20—40 Gramm betrug, war augenscheinlich der Ansammlung von Feuchtigkeit zuzuschreiben.

Ueber den Binterverbrauch der Bölker konnte Jung-Klaus ichon manche ergöhliche Kenntnistiese diesbezüglicher Berichterstatter in fritische Beleuchtung nehmen, und er muß es auch hier wieder tun. Wi n t erberbrauch — vom Rovember bis Feber! Ei. ei, wovon zehren denn die Bölker im September, wovon im Oftober, oder auch im März und noch im Apri I, oft auch noch im Mai? Ht in allen diesen Monaten eine nennenswerte Tracht von außen? Einzig die Obstbaumblüte in recht warmen und obstreichen Gegenden, la Leitmeriter Ressel, fann was bieten, allzuviel ist in den 8 Zagen der Blüte auch nicht einzuheimien. Der eigentliche Bienenwinter, das muß doch jeder Imkerhosentromveter wissen, beginnt doch schon im September und endet erst im balben Mai — wohin fame man dann mit den 5 Kilo Futter? — Und ist denn ein Bolk, wie das andere, gleichwertig und gleichzehrig? Ik denn eine Gegend wie die andere, gleich kalt, gleich warm? Ist denn eine Beute, wie die andere, gleich hütend und betreuend? Jung-Maus wundert sich längst nicht mehr über die Massen der jährlich zugrundegehungerten Bienenvölker, die imkerischen Schönfärber und Ankeiler, die Sportfere und Wichtigmacher verderben durch ihre Mondicheinbeobachtungsnachrichten mehr als sie nur ahnen. Die Bienen sind wie uniere Arieger. Ausgehungerte Soldaten werden nie siegen und hungernde Bienen werden nie ernten. — Den Honigichindern werden natürlich Jung-Maufens obige Bemerkungen etwas arg die Nase kiteln, aber er kann nicht helsen, der Wahrheit muß der Weg zur Allgemeinheit geebnet werden. Der Bienenwinter beginnt mit dem Sertember und endet, wenns gut geht, und allemal ist das nicht der Fall, mit Beginn der Baumblüte. Die meiste Nahrung aber benötigen sie im Lenz (März, April, Mai), wo 50-60.000 kleine, winzige Bieneneier sich zu einem großen Bolksklumpen auswachsen mussen! — Ein richtiges, kerniges und starkes Bienenvolk muß, soll es im Sommer eine Ernte leisten, im August mindestens 15 Kilo Rahrung am richtigen Plate eingelagert haben, dann wird es Ende Mai bis balben Juli, falls der Simmel mittut und natürlich auch die Gegend paßt, dir bis 80 und mehr Kilo Honig heimien

Aft nagelbürr und klein die Kuh, Bleibt leer der Wilchtovf; Ein Taubenpaar zeugt Junge nicht, Kriegt es nichts in den Kropf; Und selber auch aus dir wird nichts Bei Waiser und bei Brod — Trum ist es klar wie Stiefelwichs: Wo nichts ist, herrscht der Tod! —

Anichließend an die Winterfutterfrage, sei beantwortet die Frage, die ein Büchter in der "Tiroler Bztg." stellt, sie lautet:

Barum betreibe ich Bienenzucht? Der Tiroler will nicht imfern, weil er bie Stödle mit bem Bienenhaus vom Bater ererbt hat, fonbern 1. weilesihnfrent,

weil ihm die Bienenzucht Vergnügen macht. Und diese Freude ist nicht bloß die unschuldigste von der Welt, sie ist auch die villigste. Sie kostet wenig Geld und ergöst das ganze Jahr. Der Imker besucht seine Vienen im Winter, — welche Freude, sie gesund zu finden; er studiert ihr Leben an langen Abenden, welch eine Freude; er belauscht ihren Auferstehungsflug, welch eine Freude, er beobachtet sie am Rubetage am Flugloche, welch eine Freude; und erst die Honigernte — die Schwarmzeit, welch selige Wonnen und Freuden!

- 2. Zum Zeitvertreib nur will er auch seine Bienen züchten. Und hier erwähnt er besonders das: "Würde der Hausvater oder der Sohn des Hauses statt unnötigen Wirtshaussissens oder Besuch lockerer Gesellschaften bei seinen Immen Nachschau halten, wie würde das ganze Haus sich freuen, welch guten Eindruck müßte das
  machen, welch herrlicher gutangewendeter Zeilvertreib wäre dies."
- 3. Die Imferei muß auch i de al aufgefaßt werden, d. h. die Imferei soll beredeln und uns auf höhere Gedanken bringen. Wie bewunderungswürdig ist der Fleiß der Biene; wie herrlich die Ordnung im Stocke. "Gehe hin zur Biene, betrachte ihre Wege und lerne Weisheit. Sie hat keinen Führer noch Lehrmeister, noch Herrn und doch bereitet sie im Sommer ihre Speise und sammelt in der Ernte ihren Vorrat." In welchem Staate gibt es eine solche Eintracht, einen solchen Gehor fam. Und erst der Patriotismus der Biene. Mit welcher Emsigkeit hält sie ihre Feldwache am Flugloche, und wehe, wenn ein Vorwitiger das hl. Vaterland der Imme überfallen wollte, wie mutvoll versteht sie es zu verteidigen, wie schnell ist sie auch bereit, für dasselbe zu sterben. U. s. f.

Der lette Grund aber, warum der Tiroler Bienenzlichter geworden, ist

4. die Rentabilität der Zucht. Obwohl er weder Wunder wirken könne, noch auch der pfiffigste Inter sei, so hätte er durch alle 12 Jahre seiner Zucht immer eine ganz nette Ernte erzielt. Er kenne sogar einen Inker, der ihm sagte: "Wit meinen Bienen lasse ich meinen Buben studieren." — Also trägt die Zucht doch etwas, aber man muß auch Arbeit, Mühe und Fleiß anwenden. — Wer aber da meine, die Imkerei brauche bloß Glück — Arbeit und Verstand sei unnötig, der besinde sich auf dem Holdwege. Nur dem Fleiß gehöre der Preis! . . . . . u. s. f.

Jung-Klaus aber erzählt zum Abschluß des oben Gesagten eine kleine Geich'ichte: Als mit der ersten Sünde der Jammer auf Erden losging, weinten die beiden unglücklichen Menschenkinder und vier große Verlen rollten über ihre Wangen. Da hatte der Herr Mitleid mit den armen, hilflosen Menschen und er sprach: "Diese euere ersten Tränen sollen noch der letzte Rest vom Paradiese auf Erden bleiben!" Und er schuf aus der ersten Tränenperle ein Kind, aus der zweiten eine Blume, aus der dritten einen Dichter, und aus der vierten einen braven Imker! Darum sind Kinder, Blumen, Dichter und Imker solch Lieblinge des Herrn und die Träger des edelsten Idealismus, aber der Realismus der Modernen hat sie noch selten ins Herz geschlossen. Begreift ihr dieß?

### Aricger-Beihnacht.

Biele Feste hat die Erde, Feste, heilig jeder Klause, Doch das schönste ist von allen Beihnachtsfest im Baterhause.

Fern ber Heimat — vor dem Feinde Liegen uni're tapforn Brüder, Auch sie denken ihrer Lieben, Auch sie singen Weihnachtslieder. Si. Nacht im fremden Lande! Uch manch' Tränlein rollt hernieder, Und ein Seufzen zicht zum Himmel: "Bater führe heim uns wieder!"

Und da lauschen all' die Sterne — Und vom Himmel fällt ein Schnuppen — Siernentrane, goldumwoben Führ' zum Siege uns're Truppen!

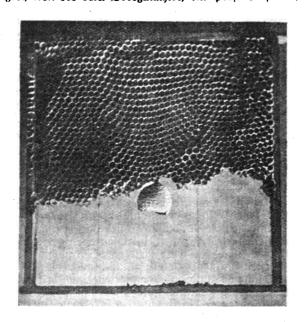
Bicle Feste hat die Erde — Sört ihr das Granatgezause? — — Ach manch einer feiert nimmer Beihnachtsfest im Baterhause!

Froh Beihnacht allen, allen, auch allen Imker-Ariegern! Jung-Klaus.





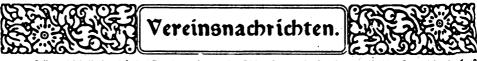
um 16. ruguji 1. 3. verschied zu Budow (Preußen) Otto Schulz. Am 30. Ottober 1848 in Templin als Sohn eines Kaufmannes geboren, erlernte er das Tijchlerhandwert; seit frühester Jugend mit den Bienen vertraut, beschäftigte er sich mit ihnen umso mehr, als seine Eltern ihr Geschäft aufgaben und ein Landgut ankauften. 1868 lernte er auf der Wanderversammlung deutsch., österr. und ungar. Bienenwirte zu Darmstadt u. a. auch seinen Fachenossen, wit welchem er wegen deren Berbollsommnung durch aufgeprägte Zellenansänge in Verbindung trat. Mehring hielt dies für unmöglich, Schulz versolgte jedoch unentwegt seine Idee weiter, mit dem endlichen Erfolg, so daß er bei der Wanderversammlung zu Salzburg 1872 die ersten Kunstwaren mit 2 mm hohen Zellenansängen ausziellen konnte, welche mit dem österreichischen Staatspreis von 4 Dukaten ausgezeichnet wurden; sie wurden damals auf gravierten Messingplatten unter hybraulischem Presdruch bergestellt, da die Gravierung eines Kupferwalzenpaares zunächst nicht gelang. Sin Katent hiesen wurde ihm verweigert, weil der betr. Obergutachter, ein Krof. Gerstäder, die Reverung als



eine angenehme Spielerei erklärte, die aber den Bienen gegenüber niemals von Borteil werden könnte! Wie verkehrt erscheint uns heute dieses Urteil! Weiterhin errickte Schulz in Ludon dei Frankfurt a. d. Oder, eine Kunstwadenschaftliches Bersandtgeschäft mit eigener Deutschlands entwicklte, und ein großes bienenwirtschaftliches Versandtgeschäft mit eigener Dampfsäge, einen Bienenstend bis zu 300 Völkern usw., eine Honigkuchen-Väckere usw., u. a. erfand er den sogen. "Meister-Stod." Unser heimischer Meister Josef Vro to p-Friedland war durch längere Zeit sein Kompagnon. "Der alte Schulz" war eine der bekanntesten Figueen der "Banderversammlungen" und noch im heurigen Jahre in Presdurg gewesen. Ehre seinem Andenken!

Gin Befpenneft in einem volksftarten Ctod

kam, wie obige Abbildung zeigt, Mitte Mai I. J. an der letten Wabe vor. Was fagen unser Praktiker dazu? Sektion Schlaggenwald.



Für 1915 finb (Siehe Runbmadung S. 299 "Deutich. Imter a. B." I. Ig.) bie Jahreb. beiträge (einschlieflich Berficherungsgebühr) nunmehr für birette Mitglieber 5 K., Lebr-

Digitized by Google

perfonen, Landwirtschaftliche Bereine und hochschiller 3 K, Mitglieber ber Gettionen (Bweigbereine) 3 K.

Chefte Ginzahlung ber Mitgliedsbeiträge ist bringenb geboten; unser 2.-3.-Berein muß bie Berficherungsgebuhren im borbine in erlegen und muffen baber auch unfere Ritglieder sie ehet un lich it einsenden, da das Vereinsbermögen unmöglich langfristige Borschüsse geben kann. Wer seinen Geld der hot un gen für 1914 noch im mer nicht nach gekon kann. Wer seinen Geld verhölle geben fant. Toch im mer nicht nach gekon men ist, erhält im Schadensfalle keine Entschädigung aus der dreisachsombinierten Versicherung. Bei ausständigen Zahlungen der Sektion werden Leistungen der Zentrale nur im Verrech nungswege gutgeschrieben und nicht dar erfolgt.

Jene Rummern des "Deutsch. Imter a. B.", welche den zur Kriegsbien steift ung eingerückten Mitgliedern bon der t. t. Bost nicht zugestellt wurden, tonnen nach Eintritt ruhigerer Beiten, auf Wunsch auch sofort, von der Zentrale neuerlich

tostenlos bezogen werden.

Noch im Laufe des Dezember wollen die verehrl. Sektionsleitungen die neue Mitglieberlifte für 1915 gef. einsenden und in ihr auch die Abnehmer der Gerstung Zeitung (Beilage), sowie der (Weippl'sch.) "Il. Monatsblätter f. Bzcht.", anführen. Gleichzeitig ist gef. anzugeben, aus welchen Herren der Sektions-Borstand besteht und wer der Schriftenempfänger ist.

Es wird bringend erfucht, nur fichere, b. h. wirklich im Bereine ver-bleibenbe Mitglieber, in ber Lifte für 1915 weiterzuführen.

Sektions-Mitglicdsabmelbungen werden nur durch die Sektionsleitungen entgegengenommen. Die Abrehickleifen ber "nicht angenommen enen" Zeitungen werden
sitts sosort den Sektionsleitungen übermittelt; erfolgt eine Aeuherung don diesen nicht, so
wird das Blatt weiterhin zugesandt und nicht eingestellt, was gefl. zu beachten ist Die Abmeldung von Mitgliedern für das kommende Jahr soll satungsgemäß nur dis
Witte Dezember angenommen werden. Im Intercse einer geordneten Geschäftsgebarung wird die Beachtung dieses Termines erbeten. Es wird daher dringend ersucht, die austretenden Mitglieder einzeln mit Ramensanführung anzumelden.

Renanmelbungen haben ftets mittelft ber Anmelbeformulare gu erfolgen; ber Uebertritt zu einer anderen Sektion muß ausdrücklich angezeigt werden, da sonst die Abresse

doppelt geführt wird!

Die berehrl. Seftionsvorstände, besonders der neu gegründeten Seftionen, werden aufmertfam gemacht, bas Berficherunge-Inventar für 1915 in Abichrift ber Bentral-Gefchäfts-leitung in Rgl. Beinberge einzusenben. Begen ber bez. Bestimmungen, Drudforte usw. wolle die Instruktion Seite 10/11 l. J. gefl. beachiet werden.

Richtzahlende Mitglieder sind uns zur unmittelbaren Einkaffierung anzuzeigen und find für 1915 aus dem Mitgliedsstande unbedingt auszuscheiden.

Die Gelb-Berpflichtungen ber berehrl. Geftionen und Mitglieder muffen unbedingt

noch im Laufe biefes Jahres geordnet fein.

Mitglieber-Uebertritte bon einer Goftion gu einer anderen muffen nicht nur ber neuen, sondern auch der früheren Sektion gemeldet werden, da sonst das Misslied doppelt geführt wird.

Bidtig! Dringenb gu beachten! Bur Erleichterung ber Ginfenbung ber Statiftif 1914 und bes Berficherungs-Inventars für 1915 feitens ber einzelnen SS. Mitglieber an bie guftanbige Settionsleitung haben wir auf ber 1. Umfdlagfeite ber Rovember-Rummer bes "Deutschen Imter" I. 3. ein Unmelbeblatt abgebrudt. Diefes wolle ausgeichnitten, mit ben betr. Angaben ausgefüllt, ale Rorrefonbengfarte mit 5 h-Briefmarte frantiert, an bie betr. Settionsleitung gefl. umgehenb eingefandt werben.

Es wird hiemit zur allgemeinen Kenntnis gebracht, daß für 1915 bie Bienenstänbe nur iener Mitglieber für ben Mehrwert über 500 K versichert werben, welche bies ausbrücklich verinngen; alle anderen bisherigen Dehrwertversicherungen werden nur als Berficherungen von 500 K weitergeführt, auch wenn sie für 1914 mehrbersichert waren; die blose Einsendung der Gebühr ist keine Anmeldung, eine solche muß ausdrücklich schriftlich erfolgen. Wer sich bis 15. Dezember angemeldet hat, zahlt nur 1.50 K statt 2.50 K für je weitere 500 K Wehrwert!

Reue Echabensfälle. Brandschaben. 612. (61.) S. Hertine: durch Brand der Nachbarscheuer wurde der Stand des Oberlehrers Ed. Mahner, Hertine, an Flugbienen ge schädigt. Ginbruchsdiebstähle. 613. (62.) Dem direkt. Mitgliede J. N. Babnik, Oraule (Krain), wurde 1 Voll in Bauernstod gestohlen. 614. (63.) S. Postelberg: Durch 3 Jungen wurden aus 2 Völkern des Schäfers Kr. Zazworka, Ferbenz, Honig gestohlen, 2 aufzeichte Kutterballons wurden zerschlagen. 615. (64.) S. Prohorz: Aus 2 Strohstabilstöden des Landwirtes Wenz. Habl, Wilkischau, wurde Honig gestohlen. 616. (65.) S. Nadoniu: Aus 1 Volk des Jos. Morit, Wilken, wurde Honig gestohlen.

In einem Falle wurde die (ohne ortspolizeiliche Bestätigung eingelaufene) Diebstahls-Anzeige rudgangig gemacht, da bei leberprufung durch den Sektions-Borstand sich herausstellte, daß nicht, wie angenommen, 1 Bolt in Gerstungbeute gestohlen worben war, sondern ber zur Kriegsdienstleistung eingerückte Imker dasselbe kassiert hatte, was dem die Lienen betreuenden Rachbar nicht bekannt war. — Eine Diebstahlsanzeige wurde nicht erledigt, da die ortspolizeiliche Bestätigung troß Erinnerung nicht eingesandt wurde. — Ein Zugrundegehen von "Flug die nen" kann nur dann entschädigt werden, wenn das betr. Bolt so start geschädigt wurde, daß es eingeht.

Es wird bringend ersucht, bei Eintritt von Schabensfällen die Berficherung &-Justruktion S. 10 "D. Imter a. B." I. Ja. gef. sofort nachzulesen und die aussinhrlich. Tatbestandsaufnahme un bedingt mit ortspolizeilicher Bestätigu'n'g verschen, der zuständigen Sektionsleitung einzusenden; zumal bei der häufig sehr weiten Entferung vom Schadensorte kann von dem ohnehin mit Arbeiten meist überlasteten Sektionsvorstande die persönliche Besichtigung des Schadens an Ort und Stelle nicht verlangt werden!

Die verchrl. Sektionsvorstände sowie die HH. Wanderlehrer werden dringend ersucht, die statistischen Berichte für das Jahr 1914 zu versassen, damit sie nach Jahresschluß sosort abgegeben werden können; die hiezu nötige Drucksorte wird über Berlaugen gratis zugesandt.

Jenc Witglieder, welche auf den steuerfreien Buder zur Bienen-Rotfütterung für das Frühjahr 1915 noch anspruchsberechtigt sind, wollen ihre Ansorderung gest. möglichst bald bei der zuständigen Settionsleitung befanntgeben. Bet. darf für herbst 1914 und Frühjahr 1915 zusammen pro Bolt nicht mehr als 5 kg steuerfreier Zuder versüttert werden!

Um eine entsprechende Uebersicht zu erhalten, werden die berehrl. Sektionen und direkten Mitglieder ersucht, ihre für das "Note Kreuz", bezw. die sonstigen Militär-Krankenankalten gewidmeten Honig-Spenden der Zentral-Geschäftsleitung gefl. summarisch bekanntzu geben. Wir fordern nochmals zu recht zahlreichen Spenden zu handen der nächzigelegenen Krankenanstalt auf!

Bir bitten, ber Bentral-Geschäftsleitung bie in ber Berteibigung unseres Beterlandes auf bem Felbe ber Chre gefallenen Mitglieber unter ausbrudlichem hinweis hierauf bei ber Ubmelbung gefl. namhaft zu machen.

Bir erbitten uns auch gef. Rambaftmachung ber anläglich ihrer Rriegsblenftleiftung firr Lapferfeit bor bem Feinbe u. a. ausgezeichneten Mitglieber.

- † Unser langjähriges korrespondierendes Mitglied Chriftian Bölch, in Märstetten (Schweiz) erlitt am 19. Juli I. J. durch Sturz mit seinem Motorrad einen schweren Unsall, dem er am 22. Juli I. J. erlag. Bösch war früher Lehrer, widmete sich später ganz der Bienenzucht und führte einen bestbekannten Sandelsbienenstand. Als ausgezeichneter Kraktiker und fleißiger Beobachter des Bienenlebens stand er in der schweizerischen Imkerschaft an hetworkandenden Plat und war er weit über die Grenzen seines Heimstlandes geschäht, auch unseren Lesern bestenst bekannt; verschiedene Geräte sind von ihm, dem gewiegten Kraktiket erfunden oder verbessert worden. She seinem Andenken!

  —r.
- † Scktion Raspenau-Milbenau. Am 25. Oktober 1914 wurde unser 58 Jahre alles Mitglied Karl Reumann, Grund- und Mühlenbesitzer in Milbenau Rr. 97 zur letten Ruhe getragen. Er war gründendes Mitglied und wegen seines schlichten Charakters allseits verehrt und geachtet. Wir wollen ihm ein treues Andenlen bewahren.
- † Sektion Nobissort-Unterlomis. Am 2, November I. J. berschied nach längerem, schwerem Leiden Alois Haben et zett, Tischlermeister in Mittersgrün. Der Berbsichene war Obmann-Stellvertreter der Sektion, ein eifriger Imser und fleißiger Besucher der Bereinsversammlungen, schätzte und pflegte mit ganzem Herzen seine "schwarze" Bienen, stets mit gutem Erfolg. Bon der Beliebtseit und Hochschäung, die sich der Wose exfrente, gab die große Beteiligung am Leichenbegängnisse das beste Zeugnis. Der Fenerwehrmereim von Rodissodund Kittersgrün, zahlreiche Imser begleiteten ihr zur letzen Ausgestätze. Spre seinem Anderlen!

Settion Reichstadt ersucht ihre Mitglieber, die Statistik 1914 (Karte in Robember-Imker) gefl. sofort, längstens aber dis 15. Dezember an den Geschäftsleiter Förster Basch nuk in Brenn einsenden zu wollen. Event. Austrittsmeldungen pro 1915 können nur dis 15. Dezember 1914 angenommen werden.

S. Petichau, Versammlung am 8. Dezember 1914, nachm. 2 Mhr., im Gasthause "Zum Erzherzog Stesan." Tageserdnung: Abgabe ber Anmelbeblätter. Einzahlungen. Bericht, Protofoll, Ersahvahl; Aufnahme von Mitgliedern.



# Der Deutsche Imker aus Böhmen.

## Monatsichrift für die Interessen der Bienenzucht.

# Organ

des Deutschen Bienenwirtschaftlichen Landes-Zentralvereines für Böhmen, des Österreichisch-Schlesischen Landesvereines für Bienenzucht und des Verbandes der selbst, deutschen Bienenzuchtvereine in Mähren.

### Geleitet pon

k. k. Schulrat BANS BASSLER.

### Achtundzwanzigiter Jahrgang.

(Als Fortiegung des «Bienenvater aus Böhmen« 40. Jahrgang.)

Rullage: 12.500.



### PRHG 1915.

Verlag des Deutschen Bienenwirtschaftl. Landes-Zentralvereines für Böhmen.

Druck der Deutschen agrarischen Druckerei.

# Abbildungen im Deutschen Imker 1915.

(Die Zahlen bezeichnen die Seiten.)

Stenenfestwagen beim Erntefeft in Saag.

Bienenftanb bes Sausmann Jofef, Staro. fedl 214, Haustein Albert, Reitschowes 90, Direktor Ig. Krebs, Iglau 265, Mita Abolf, Barnsborf 245, in ber Herzegowina 274, ? 310.
Bienenstöde, Russische (4 Abb.) 259.

Shrenfels 3. D., Freiherr bon 188.

Sonigetitetten I. u. II. 222.

Jung-Rlaus 161.

Lagerftod, einfacher 150.

Mattenpresse, Die Roglifsche 9.

Cobifd Frang, Pfarter (Jung-Klaus), Botic a. Eger 161.

Macheauslagapparat, Gin neuer 265.

# Inhalts-Verzeichnis des Deutschen Imker 1915.

Seite	Sette
Lus dem Tagebuche eines Wänder-	Freud und Leid eines Bienenvaters
lehrers	im Bohmerwalde 1914 10
Aus der Braris 156	Frühjahrsheerschau ber Bienen 54
Musstellung (Turin 1914) 17 105	#
Auswinterung 54 73	Generalversammlung (D. Bw. Z. B.)
Auszeichnungen von Settionsvorstands-	Geschichte, Bur ältesten
und Bereinsmitgliedern 19, 115,	64
<b>167</b> , 192, 268 <b>3</b> 08	<b>D</b> elbentod für <b>s</b> Baterland 18, 43, 65, 92, 136, 192, 247
gärentlau-Tracht 245	b rzegowina, Bienenzucht in ber 212
Befruchtung, Künstliche 187	Sonia 1915 304
Belegstationen 152 193	Honigfälschung 165 28
Beobachtungen 37	honiggewinnung und Behandlung 197
Beobachtungsorté, Unsere bienenw. 3,	Honigaläser 218
29, 76, 106, 119, 141, 201, 227,	Sonigfontrolle 1914 6, 114, 221, 237, 288
249, 272 291	237, 288
Bergimter 234 256	Sonigluchen-Rezepte 42 301 Sonignährmert 261
Befderung, Gine nette für die 3mter	Honignährwert 261
Deutschlands 275	Donigtau
Beweiselung zu Beihnachten, Gine 301	Honiguntersuchung 194 247
Bienenjahr 1914 95	Bonigvertaufepreis, Einbeitlicher 84.
Bieneninternachten bis Oftern 51	209
Bienenköniginnen des Jahres 1913 , 281	Homettoshonia 268
Bienenmarkt 15	
Bienenschwarm, Das Eigentumsrecht	Jahr 1915, Gruß zum
am	Innenanitrich der Beuten 83. Jahr 1915, mas lehrt es 251
Bienen und Krieg 40, 63, 82, 89, 127	Jahr 1915, was legtt es 201
173, 182, 258, 260, 274 293	Imterversammlungen 284
Bienenweide 34, 127, 234 256	Jung-Rlaufens Sammelforb 13, 38, 60,
Bienenzeitungen Ofterreiche 40	85, 181, 160, 184, 210, 241,
Bienenzuchtausstellung, Turin 1914 . 17	261, 284 · · · · · · · ·
Bienengucht und Landwirischaft 209	Ranit : 3mferei 144
Blatthonig 15 207	Ranip-Imferei
Böhmerwald, Zuhöchst im 128	Roniginnen-Buchtstationen des 238 167
Breitmabenftod, Rachteile bes . 276, 298	Ronniginnen, Bufepen von 14 211
Bucher und Schriften 71, 196 313	Priegsauszeichnungen 18, 44, 92, 136.
Bulgarien 307	192, 221, 267
-	Rriegsauszeichnungen 18, 44, 92, 136, 192, 221, 267
Dezember, gum 2	Rrieg und 3mterei 40, 63 82, 89,
aidele, Bur Lehre 56, 59, 80, 135 . 145	127, 173, 182, 258, 260, 274, 308, 309
Drohnen	
Drohnenbiüter 286	Zandwirtichaft und Bienenzucht 209
Durchlenzung 73	Lichtbilder-Ausleihung 66
Shrenfels J. M. Freih. v 189	Magazin, Englisches 280
Einbertragung der Bienen 30, 57, 81,	Maitrantheit 89
123, 177 205	Monateiiberficht (ber bienenm. Beobach-
Einwinterung und Durchwinterung	tungeorte) 3, 28, 78, 79, 120, 142
225	tungeorte) 3, 28, 78, 79, 120, 142 204, 205, 228 292
	Mufeum, Landes-, Bienenm. 105, 171, 312
Farben und Bienen	•
Faulbryt-Tilgungsaktion 112 231	Maturschwärme
Försterstod 243	Neujahr 1915

ent	⊖ni
Oftgalizien, Der gegenwärtige Stand ber Bienenzucht in 278	Trockenfutter
Pragis, Aus der 81, 176 181 Produktion der Bienenzucht Öfter- reichs 1914 282	Meberwinterung ber Bienen 26, 36, 49 51, 181, 225
Reichsbereinigung, Ofterr. 114 198 (12. Delegierten-Verjammlung) 216, 246 Reinigungsaustug 42	192, 220, 246, 297, 288 30 Bermijchtes 17, 42, 63, 89, 134, 164, 214, 288 30 Berjammiungstalender 24 4 Berficherung, Unfere dreifachtombinierte
Reinigungsausslug 42	22, 108
Sammeltorb Jung-Rlaufens 13, 38,	180
60, 85, 131, 160, 184, 210, 241, 261	zentenheimen
Schultat Bakler Fond 48, 196 309 Schwärmen, Das und Erklärung 280, 254 Schwarmgeschichte 187 215 Spipmaus, Die 286	Bachsgewinnung 16
Statistit der Bienenzucht (im Deutschen Reiche	Binterbrut
(Ofteri.)	Banders Brof. Dr. Gine unbaltbare
Strohmatten, Bur Selbsterzeugung ber	Behauptung 3
<b>C</b> ătigleiis- und Kaffabericht des D. Bw. LZB 1914 95 Todesfälle 18, 19, 20, 21, 43, 44, 46	Boll- und handelspolitische Beziehungen . 217 Budersütterung, Zur 121
47, 92, 98, 187, 189, 169, 170, 195, 196, 248, 311 312	Buder, Steuerfreier gur Rotfütterung 1914 11, 65, 144, 216, 220 246

# Mitarbeiterverzeichnis des Deutschen Imker 1915.

Sette	etik.
Adamec Franz, Konsistorialrat, Nikolt-	Gebert Franz, Badermeifter, Alt=
schip (Mähren) 9.	geblitich, byt. i. F. 127 260
Altmann Richard, Oberlehrer, bm.	Glutig Rarl, Badermeifter, Rodowis
Banderlehrer, Bentralausschugrat,	81, 123, 156
Referent der bw. Beob. Stat., Leiter	Butter Beorg, Bimmermarter, Wille-
b. Untersuchungestelle für Bienen-	schau a. Donnersberg 307
trankheiten, 3. g. k. u. k. Oberleut-	ت د پیمار سوس و دو مسا
nant i.F., Reichenberg 2, 28, 76, 119,	Sauftein Albert, Oberlehrer, Bentral-
141, 201, 227, 249 271 291	ausschuftrat, Reitschowes 239
Ausschuß des D. bienw. LZVereines	Honzeif Benzel, Oberlehrer i. R.,
f. Böhmen 22, 65, 95, 171, 193,	Reichenberg 57, 206
196, 246 268	
100, 110	Jadwerth Franz, Landwirt, Mähr.
<b>≸</b> ahlo Karl, Advolatux\$beamter, Leit=	
merik 175	Reuftadt
meris	Janda Joh., Messner, Oberplan . 11, 215
Tankmirth Dantarbankanka	"Jung-Klaus" (S. Franz Tobisch).
landwirtsch. Bentralverbandes für	
Riöhmen, Honor Dozent d. igl. böhm.	Bolbe Jos., Lehrer, bw. Banderlehrer,
landwirtsch. Alademie Tetschen=Lieb=	Kl.=Borowip, dzt. i. F 89
werd, GL.= u. Schr.=L.=Stellvertr.	
d. D. Bienenw. L. Z .= V. Prag 11,	Köhler Abolf, Schulleiter, bw. Wander=
64, 71, 144, 187, 196 216	lehrer, Christiansau, Bez. Friedlapd
Bagler Bans, f. f. Schulrat, Bentral=	i. <b>8</b> , 73, 139
vereins-Geschäftsleiter, Schriftleiter	Köhler Franz, Lanowirt, Simmer, dzt.
has Dandschan Amsans Prog. 1	i % 259
des "Deutschen Imter", Prag 1, 18, 43, 64, 91, 136, 165, 182, 192,	Roftial Jof., Magazinsmeifter, Tetichen-
18, 45, 64, 91, 156, 160, 182, 192,	Wasantan 009
220, 267, 275, 284, 291, 293 308	Bodenbach 298
Bager Josef, Bienenmeifter, Tachau . 209	Rraus Laver P. Stifts-Rantor, Hohen-
Beringer Joh. Georg, fgl. banr. Tele=	furt 83, 234 256
graphen=Oberingenieur, Tuping bei	Kreisa Eman., Lehrer, Kriegern 180
Minchen	Rufula Joh., Landwirt, Awittein (Mab-
Winchen	
(Michar Deltarraich) One .	ren) 37
(Nieder-Desterreich) 209	
Braun Josef, Bienenmeister, Graslip 36	Lange B., Bakenau b. Dresben 265 Liczbane" iepruichewo, Bofen 154
Manuar Matthing Charlebras Chan	Liczbane" iepruschewo, Bofen 154
Danner Matthäus, Oberlehrer, Ober-	
lichtbuchet 128	<b>M</b> ai Fr. l. u. f. Felbkurat i. d. R.,
Dengg Otto, Oberlehrer-Rigaus (Salz-	Gr. Chmenzuen 82
burg) 6, 25, 49, 147 233	Mila Rarl, Oberlehrer, bw. Banders
Didel Ferdinand, Oberlehrer, Darm-	lehrer, Lämberg 84 225
stadt (Hessen, Deutsch. R.) 3, 30,	Moberegger 3., Gifenbabn-Stations-
56, 121, 135, 143, 145, 176, 230, 254	leiter, Rottenegg (Ob.=O.) 298
APPROVED TO THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TOTAL OF THE TO	Müde Karl, Fabritant, Bielit (Schlef.) 124
Sffenberger Stephan, Buchhalter,	
Triest 184	Mus Clem., Detonom, Rofitnip 126
#alta,Ad., Dberlehrer bw. Wanderlehrer,	
autu, ev., evetteytet om. wunverteytet,	Richter Franz, Oberlehrer, bw. Wander=
Rrineborf 89, 187, 281 801	lehrer, Willis 197
Fleischmann Josef, Lehrer i. R., Schüt-	
tarschen 245	Riedl Ferd., Oberlehrer, Bechgrun 43

Schmid F., Lehrer, Brettgrund 182 Schweizer A., Stadtpfarrer, Schopf: heim (Baden)	Deigert Hans, Hauptlehrer und Kreis- bienenmeister, Regenstauf (Baperu) 54
Siegl A., Lehrer. Schaab 12 Spuhal Hans, Fachlehrer, bw. Wans berlehrer, Posielberg 51, 91 237 Spühler H., Kant. Chemiter, Zürich,	Beippl Theodor, Lehrer, Herausgeber b. Ja. Monatsblätter f. Bacht Rio- fterneuburg (RiedDesterr.) 29, 34 80, 276
Saweiz	Berner Franz, Oberlehrer, bw. Bansberlehrer, Schöbriß
Mrban Bingeng, f. u. f. Bugeführer i. d. R., Altiftadt bei Tetfchen, bat. im Felbe	Bentralausschuß 22, 65, 95, 171, 193, 196, 246

# Der Deutsche Imker aus Böhmen.

(Seit Oftober 1902 vereinigt mit der Monatsschift "Der Bienenvater aus Bohmen", dem Organe des ehemaligen "Landesverzines zur Bebung der Bienenzucht Bohmens", gegr. 1852.)

Organ des Deutschen Bienenwirtschaftl. Landes-Zentrasvereines für Böhmen, des Osterr.-Schlesischen Landes-Vereines für Bienenzucht und des Verbandes selbsitändiger deutscher Bienenzucht-Vereine in Mähren.

Schriftletter: L. L. Schultat gans safter, &. Weinbergs bei Brag (Landw. Genoffenschaftshaus.)

Ericheint im ersten Monatsbrittel. Beigabe ber Beitschrift "Die Dentscho Sienenundt im Cheerie und Vravie" ift besonders zu bestellen. (Gebühr 1 K pra Jahr.) Untündigungsge-babren: Die 1 mm hobe, 50 mm breite Beile oder deren Raum 10 veller (81/2 Big.), auf der lepten Umschlagseite 12 veller (10 Big.). Rach hobe des Biechnungsbetrages entsprechender Rachlus. — Anchrift für alle Gendungen und Buschisten: "Ausschungsbetrages entsprechender Rachlus. — Anchrift für alle Gendungen und Buschisten: "Ausschung bes Deutschen Bienenwittschaftlichen Landers Bentralvereines für Bohmen in R. Beinberge bei Brag". — Schluß der Unnahme für jede einzelne Rummer am 16. eines jeden Monats. — Bostsparfassen-Konto Nr. 815.769.

# Neujahr 1915!

Wenn für irgendein Jahr so ift für das beginnende Gottes Segen allen unseren Mitgliedern, Frennden und Lesern namentlich jenen, welche für und im Felde stehen, auf das innigste zu wünschen und zu erslehen! Wir leben in ernsten Tagen, viel Trauer und Elend gibt es um uns herum, die durch menschliches Tun nicht zu mildern und zu beheben sind. Nur sestes Vertrauen auf den, der auch die Geschicke des blutigen Krieges in Händen hat, kann Ruhe und Zuversicht auf bessere Zeiten verleihen. Auf der Seite des Rechtes und der Menschlichkeit stehend, dürsen wir so auch auf Gottes Beistand und den endlichen Sieg unseres teueren Vaterlandes hoffen!

Prag, Neujahrstag, 1915.

Sh.-R. Bağler.

# Gruß zum Jahr 1915 im Hinblick auf 1914.

Die Nachbarn, die voll haß und Neib, Sind in das deutsche Land gedrungen Und Friedensliebe ward zum Streit, Zu hartem, blutigem Kampf gezwungen.

Das ganze Bolf stand Mann für Mann In hehrem Opfermut zusammen, Die beutschen Heere rucken an, Hoch schlugen der Begeisterung Flammen.

Doch bie Armee auch, die zuhaus, Sie wußte Opfer reich zu bringen, Se hilft in all bem Leid und Graus Dem großen Werke zum Gelingen.

Die beutiche Ginigkeit erhebt Sich als ein mächtig starter Baum, Deff' Gipfel boch zum himmel strebt, Die Wurzeln stredend weit im Raum Die mächtigen Aeste schützend breiten Sich über unser beutsches Reich. Die Ginigkeit in biesen Zeiten Wirkt einer festen Mauer gleich.

Und aus bem neu gestreuten Samen Erwachsen Früchte, die nach Jahren Deutscher Art, dem deutschen Aamen Ruhm auch in der Aachwelt wahren.

Wohlstand wieder, Glüd und Frieden Bringe uns das deutsche Streben, Sei dem neuen Jahr beschieden Unseres Volkstums neu Erheben.

Wie in einem Bienenstaat eine jebe Biene Jeber fortan nur bem Ganzen biene, Jeber Deutsche beutsch auch seil Immer tätig, tapfer, treut

Tuging b. München, Jahresichluß 1914. J. G. Beringer. (Bienheil dem Aeftor der bayrischen Imfer, unserem hochverehrten Ehrenmitgliede! D. Schriftlig.)

### Monatsüberficht November 1914.

Sestones Sangenberg Samis	Bargborf b. 3.	Drutsch-Liebau . Inam Inam Independen	Besitau	Deutsch-Kilmes . Lom i. Ablergeb	Reubistrip	Repelsborf	Glashütten	Sirmiy	Reichenberg	Leitnowiy	Bilnitan	Brag II	Lämberg	Jugan	Obergeo, genthal	Simm:1-Aufcha.		e öhmen.			
3624 3624	286 560	 810 619	7680	. : 8888	 883	500	. 581	455 656	 \$50	 88	 858 870	 825	 88 88 88	318	 267 67	 188	• •	3 B	-	öhe L	
1	910 1	111	1	11	1	1 I	1	1	1 	<u>00</u> 1	<u> </u>	11	1	<u> </u>	<u> </u>	. 0. 0	1		╁	11	_
' ያ	, '	. ' ' ' 28 20 28 20	៉ ខ	. ' '. 28	85	 88	. ' 3	 5	. ' ' '22	. '	, , 88	; ;	88	2	85		٠.	dk	:	- <del>5</del>	ğ
1	<u>.</u> ၂	<u>%5%</u> 	<u> </u>	<u>დგ</u> 	<u>00</u> ا	11	<u>ی ر</u> ۱۱	, <u></u>	<u>ی</u> ا	١	<u> </u>	<u>مرد</u> ۱۱	1		<u> </u>		_ <del></del> _		1	= 7	7
' ဗ	. '	. ' ' 256	' 8	. ' ' . ඉප	. '	 888	 888	. ' ≳ ≵	. '   8	ප	 23	88 8		•	 85	• •	88	dkg			7 1
<u>-</u>	<u> </u>	<u> </u>	<u> </u>	<del></del>	<u>۔</u> ا ا	1	<u>ی دہ ر</u> ا ا	<u>,                                    </u>	<u> </u>	<u>و</u> ا	11	<u> </u>	1		<u> </u>		1		1		ı
٠ چ		. 20.4 26.04	٠. چ	 	505	885			. =	. ් දෙ	 8 18	ر در و	8 8 9	· •	85	•	10	dkg	1,	"=	1
Ť	Ī	TITI	Ī	ŤŤ						1	TT	II	T		Ħ		Ť-	<u>e</u> .	┢	Gefen	
8	82	8682	8	8æ	88	36	185	207	<u> </u>	8	88	8; g	35	3	ဗ္ ဗ	;	<b>6</b>	dkg	L	Ergebi	<del>-</del>
	• •														. <b>.</b>			dkg	l	Grbj Retts 2000	
	•		• • •		• •			• •		• •				•					1	En	_
			• •		• •	• •		• •						•			• •	dgk		Griff Ubnah	
	• •		• •				• •	• •	• •		• •	• •	• •	•		• •				Eq	_
—12·0	-14-0	- 100 - 1100	9.0		1   0.00	50		-12·0	-15-0	+ 2.0 •			9.5		   50   10   10   10   10   10   10   10   1		6:4	Ĉ		ni <b>eb</b> ci	عثو
130	1 200	15-0 14-0 10-0 18-0	90	120	18-0	12.0	11.0	: 10		15.0	14.0	• •	10-0		14.0	• •	160	್ಗ		<b>hōdjik</b>	!
03	6.9	& 1 + 1 + 2 + 3 + 4 + 3 + 4 + 3 + 4 + 3 + 4 + 3 + 4 + 3 + 4 + 3 + 4 + 3 + 4 + 3 + 4 + 3 + 4 + 3 + 4 + 3 + 4 + 3 + 4 + 3 + 4 + 3 + 4 + 3 + 4 + 3 + 4 + 3 + 4 + 3 + 4 + 3 + 4 + 3 + 4 + 3 + 4 + 4	1.2	1110	X		0 00 c	· 1.	1.9		2.5 2.5 2.5		2.4		~ ; ;	<b>3</b>	4.8	റ്	1	Mind	<u> </u>
<b>i.</b>	1.		1.					٠٠ بـ	٠, -	٠ :-	<u></u>	۲:	٠::	<b>-</b> ·	-:	•••	1	£08	Ī	Rone	
<b>8</b> ···	. <u>8</u>	<b>8888</b>	<b>g</b> .	888.	88	888	8 8 8	g. <b>9</b>	· 8	. 8	88	88	888	ğ.	88	<u> </u>	8	803E	1-	Rona	
*	-		<b>_</b> .	000	- oc o	) H 0	00-	٠٠ –		. 10	0 H	• •	101	<u>.</u> .	∞ 5	;···	ю,		t	Stugt	_
0,	, Q1	2775	ю.	o. o. o.	. 6 %	0.0	4 17 1	·	. ი	. 0.	44		4		9 4		ο,		T	Reger	<u> </u>
00	, Q1	n <b>4</b> & n	œ.	850E	<b>.</b>	*	σ α	۰. ۴	. 12	. დ	<b>00</b> 57	• •	7	ю.	* *		σ.		T	64me	<b>-</b>
<b>*</b>	=	70044	œ.	246	1 00 o	00	<b>A</b> C	. 10	· <u>-</u>	. œ	တ ယ	• •	10	٠.	c 0		<b>-</b> .	_		Liave	
<u>o···</u>	15	8 22 8 6	ο.	∞ % <del>%</del> -	100	10-	40.	· 5	. œ	. 15	03 41		<b>&amp;</b>	٠.	60	•••	₽.			ŞeSE	
16	•	28 22 29 29 29 29 29 29 29 29 29 29 29 29		2225															L	Triffe	!
<u>8·∴·</u>		7618		866															L	State of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last of the last	<b>Jo</b>
	•	· · · · ·	• • •		<u> </u>	•	• •	• •	• •	• •	• •	• •	• •	•	• •	• •	• •		L		<b>=</b>
		· 827	•.•	æ <del>.</del>	3 · \$	8.	•. •	9	· &		용.				. 12	β	. • •	8		Rieda	14

34 erfuche, bie verlangten Antworten fofort einzufenden.

# Unsere bienenwirtschaftlichen Beobachtungsorte.

### Berichterftatter: Richard Altmann, Reichenberg.

Monat	Riederschläge Ditt	el Temp.	Blugtage Mittel	Abnahme	Mittel
	mm mm	Mittel		g ·	g
November 1909	$690^{\circ}2:12=57^{\circ}5$	0.90 C	13:34=0.4	14.105 : 31 =	
		1.40	16 82 = 0.5	19.147 : 30 =	
Novmeber 1911	4220:12 = 851	4.10 ,	$123 \cdot 33 = 38$	16· <b>49</b> 0 : 52 =	
November 1912	4810: 9 = 584		11:32=0.3	18.7.0:33 =	
Robember 1918	8260:18 = 63.5		139:35 = 8.9	19.580 : 35 =	
November 1914	326.0:10 = 32.6	3·2º "	71:27=26	19·560 : 27 =	= 724

### Barme, Fendtigfeit Luftbrud.

	Eag						Luft	0	Innenftod Baffe unbslept	Außenftod Gaffe befest	Loben- temp.	Feuch- tigleit	Hars- meter
5.	Rovember	1914					11.50	C	14 C	21°C	12° C	76°/。	721
10.		1914					8.00	C	10° C	20°C	80 C	₹ <b>4º</b> /₀	729
15.		1:14					2.40	C	8º C	18ºC	4º C	<b>79°</b> /°	719
20.		1914					200	C	7º C	15°C	O C	90°/ ₀	728
25,		1914					$-0.8_{0}$	C	8º C	16°C	10 C	83°/°	722
30.	<b>*</b>	1914				•	2.00	C	80 C	15 C	40 C	90°/°	731
			9	Ri	tte	1:	8.20	C	9·10 C	17 5°C	4·80 C	85°/a	726

### Revember 1914.

November 1912: Schnee und Eis, 1918: Regen und tergebliches Warten auf die Binterfreuden und 1914 seit 19. November bis Ende des Monats prächtiger Winter mit schwen Robel- und Stibahnen.

Beitgemäßes: Die Feinbseligkeiten find auf allen Linien eingestellt und in allen Lagern die Winterquartiere bezogen. Freilich nur eine borübergehende Waffenruhe! Alle Kräfte arbeiten, um nach eisigem Winter mit neuem Stahl und frischem Mute den Kampf mit Mensch- und Naturgewalten aufs neue aufzunehmen. Glüd auf!

# Eine nuhaltbare Behanptung Prof. Dr. Janders.

Bon korresp. Mitglied Ferd. Didel, Oberlehrer, Darmstadt (Gessen).

Das Rätsel der Geschlechtsbildungsweise bei Tieren und Pilanzen harrt noch dis zur Stunde seiner Lösung. Für die Bienen suchte unser Altmeister Dzierzon die Lösung auf Grund der Tatsache herbei zu führen, daß buckeldrütige, also kranke Kolonien, aus den hier abgelegten Eiern, die sicher undesamt sind, auch in Arbeiterzellen stets nur männliche Bienenformen zuwege bringen. Folgerichtig schloß Dzierzon aus dieser durch ihn selbst sestigenstellten, unansechtbar richtigen Erscheinung, im (gereisten) Eitern könne nur die Keimanlage für männliche Bienen enthalten sein. Dagegen müsse die Keimanlage für weibliche Bienen im (gereisten) Samenkern vorgebildet sein, denn wäre dem nicht so, dann müßten die Vienen auch aus unbesamten Eiern Weidschen erzielen können, was jedoch noch niemals von irgendjemand in Europa bebachtet wurde.

Hiernach erfährt das Ei durch die Besamung eine Bereicherung seiner Entwicklungsmöglichkeit dahin, daß nunmehr beide Geschlechtsantagen als Keime im Ei verireten sind. Ihre Vereinigung ist zur Lebensentstehung oder besser: zur Erzeugung gleichwertiger Nachkommen bei Tieren scharfer Treinnung in zwei Geschlechter unbedingt ersorderlich und bleibt, wie man heute weiß, in den sog. Chromosomen des Zellkerns einer jeden Körperselle gewahrt. Das Goethesche Bort: "Was Innen ist, das ist auch Außen," bewahrheitet sich in sonderbarster Verwirklichung auch im Wesen geschlechtlicher Fortpslanzung, denn es dürfte wohl heute kaum noch Natursorscher geben, die nicht eine Hältte des Zellkerns als vom Vater und die andere als von der Mutter herrührend betrachteten. Ueber die

den Beginn eines neuen Sebens vorbereitenden Burgunge wird folgendes als feststehend angesehen:

Der Kern des Eies schreitet zur Reifung vor, indem er die Hälfte seiner Bestandteile als sog. Richtungs- oder Polkörperchen ausscheidet. Eine gleiche Ausscheidung vollzieht sich am Kern des Samenfadens, und mit der Vereinigung der beiden bleibenden Hälften ist die Möglichkeit der Entwicklung eines seden ver beiden Geschlechter gewährleistet. Ihre wirkliche Entwicklung zum Lebewessen hängt jedoch vom Zutritt außerhalb ihrer gelegenen Kräfte ab. Tas beweisen überzeugend die Bienen. Heute von keiner Seite mehr bestritten sind meine Zeststellungen richtig, daß eben in Zellen abgelegte Sier, alshald unter Drahtgazeverschluß gebracht und dann wieder eingestellt, auch mitten im Brutnest ohne Eintritt in die Entwicklung, sicher zugrunde gehen. Dzierzon war also völlig im Irrivn, wenn er behauptete, die Sier würden aus sich selbst heraus oder "spontan" (wie man das wissensch) du Larven. Diese Versuche beweisen vielmehr. daß die entwicklude Sästezusuhr Sache, der Arbeitsbienen und nicht der Königin ist. Und deshalb sind ja auch beide eierlegende Tiersormen nach Körperund Charakterbeschaffenheit ganz verschieden von einander.

Auf die genannte irrige Borstellung Dzierzons ist auch die andere zurüczussilhren: der eindringende Samentern wandle den männlich veranlagten (gereisten) Eifern ins weibliche Seschbecht um und damit sei im besanten Ei die männliche Anlage. verzichtet. Wäre das richtig, dann könnte es ja im höherem Liecreich überhaupt keine Männchen geben, denn wie allbesannt, gibt es hier nicht auch undollkommne Männchen aus unbesamten Eiern, wie dei den Bienen und anderen Insesten mit zweiersei Weibchenarten, sondern nur solche, die ebenfalls aus besamten Eiern entstehen. Diese wahre Dzierzonsche Theorie, die einst Kleine für den geitsalsten Gedantenblitz eines Sterblichen erklärte, hat denn auch selbst durch Leudart und d. Siebold nur Zurückweistung ersahren, und die heutigen Versakter der Dz.-Theorie unter den Mikroskopikern vermeiden angstlich. diesen wahren Gehalt derselben auch nur zu berüßten.

Hätte Dzierzon auch nur eine Ahnung davon gehabt, daß es auch Bienen gibt wie Willy. Bogel bei ber aapptischen Sonigbiene feststellte), bet benen nd die aus Eiern einer gepaarten Königin entstehenden Männeben sogar äußerlich auffallend von jenen unterscheiben, Die ficher aus unbesamten Giern hervosgehen, und hätte er gewußt; des die Lebend- und Entwickungkerregung im Ei nicht von der Königine fondern von den gang anders beschaffenen Arbeitsbienen albängig ist, bann ware jeuer angeblich geniale Gebankenblik wohl auch bei ihm durch die einfache Gubagung verbrängt worden: Bei ben Bienen ent it e ben bie ge wöhnt ichen Män norn gerade so aus besamten Siern, wie die Männichen akter anberen Liere. Die wunder bare Erscheinung aben daß bei ben Bienen und anderen iozā alem Iniekten uu smahmsweise auch aus unbefamten Cieramannliche Blonenen ifteben, fannnur zurächeführt werben auf bie hier vorliegende Spaltung ber Entwick lungsfaktoren bergestalt, baß bie gebaarte Königin nur die beiden Keimunlagen für Nachkommen liefert, wäh rend die nach herixinen ober anderen Seite hin diese Am lagenmentwidelüben Gafte von breferlei Bufammen jekung burdodiæ Arbeitsbiewen in die Eier eingeführt werkent. Liegendochen uniter fehlerhuften Stoczustän ben n ur umbefamteiCiexivor, so müssen die zugeführten Säfte i üx weid liche Bildung unwirchfandeleiben, balinfolge aus geblidbomer: Aefa mingibile Berankägungchierzu fehlt, und e set öculuk neistelfolike alikäililisin mur männilääe Bisneniaus ber

mur vorhandenen männlichen Keimanlage hervorweben

Diese leicht fahliche, einleitende Erkehung der Geschlachtsbildungsvorgänge bei den Wienen hätte aber nicht nur die Erhehung der Königin zu einem Bundentier an Leistungsfähigkeit vällig unnötig gemacht, die Lierzon genau so wenig beweisen kannte, wie seder andere gesunde Menschenverstand, sondern sie hätte auch die gesante heutige naturwissenschaftliche, verkehrte Borstellung, aus den Augeln gehoden, die es einzig und allein verschuldet, daß die alles durchbringende, durchs Mitrostop unterstützte Natursorschung indezug auf die Geschlechtsbildungsweise "noch g.a.u.z. am A.n.f. a.n.g." steht, wie sich Weißmann, mir gegeniber ausderückte.

Diese unhaltbare wissenschaftliche Anschaums weist die von mir und anderen sestgestellte Tatsache der Absonderung geschlechtsbestimmender und damit lebensterregender Säste durch die Arbeitsbienen zurück. Wie sie sich aben selbst in Widersprücke hinein verwickelt, das versucht sie nicht einmal einzugestehen, ze schweige denn als Midersegung anzuerkennen. Die Arbeitsbiene erkärt sie sür ein durch reichlichere und bessen Aahrung vervollsonennetus Weidehen. Das heist man dach die Tatsachen auf den Kopf stellen, denn abgesehen davon, daß die Königti im Gogensate zur Arheiterin paarungsfähig ist und vollsommnere aber ganz anders gehaute Sidilbungsonzane besist, ist sie entweder aus gänzlichem Wangel oder megen verkimmerter Ausbildung der Organe gänzlich unsähig, Vollen, und Houig, einzusammeln, Wachs zu schwisen und Zellen zu banen, sich an der Auszucht der Nachsommen zu beteiligen, ja sogar unsähig, sich selbst zu ernähren. Die Tatsache, daß alsbald der Bienenstand zu eristieren aushörte, wenn nur Drohnen und diese angeblich "vollsommeneren" Weidehen geboren würden, zeigt unwiderleglich die Unzuläsigseit der Unterscheidung von verkümmerten und vollsommenen Weibchen, da jädes vollsommene Tierweibchen auch das Vermögen besist, die Eristenzbedingungen sür seine entstehenden Nachsommen herzustellen.

Ebenso wider sinne gift die Bekauptung, die Arbeiterkarve werde durch veichlichere und besseres und besseres Futter bildet in der ganzen Lebewelt alle aber gewisse Körner bestandteile vollkommen ans. Nirgends aber kennt man ein solches "besseres" Futter, das schon in der Entwicklung begriffene Organe ganz verschwinden macht oder sie, wie ebensalls bei der Königin, nur verkümmert zur Ausbildung gelangen ließe. Wohl aber können besonders beschaffene Orüsensäste organbildende undembildende Erast besitzen. Und mit Silfe dieser, aber nicht durch reicklichere und bessere Futterzusuhr, können Arbeiterlarven in Königinnen, aber auch in Oroßen er jüllt sind oder werden, falls hiersür andere, vorausgehende Bedingungen er-jüllt sind oder werden.

Wer hieren noch zweiselt, der sindiere diese Bedingungen, wie ich sie in zahlreichen Aufsähen verschiedener Zeitschriften dargelegt habe, und übertrage hiernach Arbeiterlarven der goldgesben Nasse in den von Larven befreiten Futteriaft schwarzer Wölfer. Wenn er dann nicht, wie die sieden bekannten. Inder auß Seiligenwalde, in entsprechender Zeit auß diesen Zellen ansantt goldgesbe Arbeiter auldgelbe Drohn en hervorgehen sieht, dann hat er zwar Larven übentragen, aber die dies seht schan sestigestellten Bedingungen nicht besolgt.

Wie stellt sich num Krof. Dr. Zan der Erlaugen in seinem Referate: "Das Geschlecht der Bienenlarve". (Sübdeutsche Bienenzeitung Ix. 7, 1914), zu dieser unter großen mähevollem Versuchsständen gewonneuen Erfenntnis? En gibt am Schlusse der Arbeit zu, ihm selbst sei die Umwandlung der übertragenen Arbeitenlande zur Drohne "je dooch nicht ge lung en." Glaube ich ihm undesehen! Rach seinen Amssührungen scheint er die Bedingungen sins Gelingen über-

haupt noch nicht zu kennen. Er beruft sich nämlich auf meine ganz kurze Abhundtung im "Boolog. Anzeiger", Band 36 von 1910, in der ich überhaupt nicht auf die Nebertragungsbedingungen eingegangen bin, unter welchen der Versuch gelingt. Dieser kurze Artikel bezweckte nur jene Aufsehen erregende Mitteilung, daß unter Führung Petilliots zu Heiligenwalde sieben Imkerdie in der "Rheinischen Bienenzeitung" ihre Namen veröffentlicht haben, zahlreiche goldgelbe Drohne badurch in schwarzen Völkern erzielt haben, daß sie aus den Drohnenzellen derselben die Larven entfernten und an deren Stelle Arbeiterlarven der goldgelben Rasse einbetteten.

Ueberraschenderweise verschweigt aber Zander diesen wahren Zwed meiner Beröffentlichung 1910 vollständig und unterlegt mir dafür die aus der Luft gegriffene Behauptung, die Arbeitsbienenlarven könnten nach "Belieben und Bedarf" auch zu Trohnen erzogen werden. Er hat nun gleichalterige Drohnen und Arbeiterlarven mikroff. mit einander verglichen und spricht darauf hin das große Wort gelassen aus: "Dabei hat sich sehr bald herausgestellt, daß die Behauptung Dickel jeglicher Begründung entbehrt." Deshald nämlich, weil sich einige Unterschiede in den Geschlechtsanlagen beider Larvensorten zeigten. Wenn nun Zander soweit mit den Methoden und Bedingungen des Versuchs vertraut sein wird, daß es auch ihm, wie auch in diesem Jahre Prof. Mickwissch aus Helsingiors, gelingen wird, aus Arbeiterlarven Drohnen zu gewinnen, wird er dann anch noch das odige Urteil aufrecht erhalten? Ganz gewiß nicht, sondern er wird erklären müssen: Wie sich on so oft die Wissenschaft gerade in der Bien enkunde durch mitrostopische Bilder zu falschen Schlüssen verführt wurde, so auch hier.

Auch hat Zander gar nicht überlegt, daß er in obigem Urteil direkt einen Schluß ins Blaue hineingezogen hat. Wollte er die Umwandlungswirkungen der drohnenbildenden Säfte auf Arbeiterlarven studieren, so konnte er dies doch einzig und allein nur feststellen an übertragenen Arbeiterlarven, die wirklich jene Umlagerungsvorgänge durchmachten. Statt dessen hat er jedoch gewöhnlicke Trohnen- und Arbeiterlarven mit einander verglichen, ja scheint nicht einmal zu wissen, wie man einigermaßen zuverlässig jene Zustände berzustellen hat, unter denen die Arbeiterlarven jene Umwandlung wirklich erleben.

Unter solchen Umständen kann jene abfällige Behauptung Zanders nur als eine unhaltbare zurückewiesen werden, die wieder einmal den "Knecht" (t. i. das Mikroskop) zum Gerrn gegenüber dem Versuch erheben will, um uns Bienenwirte von neuem von der rechten Bahn abzulenken. Diese Behauptung Zanders verdient gegenüber den heute sesssehenden Versuchsergebnissen so viel Beachtung als jene, die deutschen Truppen hätten Lüttich nicht erobert!

# Die Störungen der Winterruhe der Bienen.

Bom korresp. Mitgliede Otto Deugg, Obersehrer, Rigaus (Salzburg).

Je ungestörter die Bienen die Winterruhe genießen können, desto mehr dieibt ihre Lebenskraft geschont und besto gesünder und frischer kommen sie ine Frühjahr, um dann neugestärkt ihrer schweren Aufgabe nachzukommen. Nichts ist für die Biene verderblicher. als wenn sie aus der Winterruhe durch irgendwelche Ursachen fortwährend aufgeschreckt werden. Gerade in dem Dämmerzustande, der in eigenartiger Weise zwischen Wachen und Schlafen liegt, sind die Sienen gegen Störungen äußerst empfindlich, und je öfter sich dieselben wiederholen oder je tiesgehender dieselben sind, desto geschwächter und kraftloser kommen sie ins Frühjahr. Solche Völker bilden dann lange ins Frühjahr unsere Sorgensinder und recht viel ist von solchen Siechlingen wohl kaum mehr zu erwarten.

Die Ursachen der Störungen können sowohl von außen kommen, als auch von innen. Die inneren Störungen

laffen fich, auf folgende Ursachen zurücksühren. 1. Durftnot: Manche Honigarten (Raps, Seberich, herbstheibefraut, Baldhonig) besitzen die Eigentilmlichkeit, baß fie in turzer Beit thre fillsige Form verlieren und fest werben. Die Bienen vermögen solchen fest tanbierten ober boch fehr gab gewordenen honig im Winter nicht aufzulosen und muffen oft ekendlich barauf zugrunde gehen, wenn nicht rafche Silfe kommt. Die Bienen leiden vorerst an Durstnot (Wassermangel) und zeigen dies bem kundigen Bienenwirse burch ein eigenartiges Brausen an, das von merklicher Unruhe begleitet ift. Gin mit warmem Wasser getränkter Schwamm sofort oben ins Spundloch gelegt, bringt meift rasche Silfe; von Beit zu Beit muß natürlich ber Schwamm wieber ange-

2. Luft not. Diese kann eintreten, wenn bas Flugloch burch vorliegenbe Gisstude ron außen eber burch tote Bienen von innen verftopft, so bag ber Batritt frischer Luft verhindert ift; Die Bienen mußten in furger Beit erftiden.

Luftnot, bezw. Sauerstoffmangel in Berbindung mit Durstnot kann auch eintreten, wenn der Ueberwinterungsraum allausehr verengt wurde; da muß wenigstens das Flugloch weit geöffnet werben, was allerdings wieder ben Uebelstand mit sich führt, daß der innesigende Bien allzusehr der Einwirkung der Außentemperatur und ihren verderblichen Schwankungen ausgesetzt ist. Wo sich unter dem Winterfite der Bienen ein leerer Luftraum befindet, ift letterer Uebelftand weniger zu befürchten. Auch bei Luftnot erkennt der Bienenvater die Gefahr beim Abhorchen der Stöcke durch das mit auffallender Unruhe begleitete starke

- 3. Sunger und Ralte. Birb burch irgend eine innere ober außere anhaltende Störung ein Volk fortwährend aufgeregt, so ist auch die Zehrung ganz bedeutend stärker und die vielleicht ohnehin knappen Vorräte schmelzen daßin wie Marzenschnee. Chne Honig vermögen fich aber bekanntlich bie Bienen nicht zu erwärmen, sie beginnen vor Kälte zu zittern und zu brausen und erstarren in turger Beit. Bemerkt ber Bienenbater am Flugloche tote Bienen mit ausgestrecktem Ruffel, so weiß er sofort, welche Stunde es geschlagen hat; eine volle sonigwabe in der Lüche erwärmt, aufgedeckelt und sofort in den Wintersit gehängt, hilft auch hier über die erste Not hinweg.
- 4. Beisellosigkeit. Aeltere, abgelebte Königinnen, bie schon mehr als drei Jahre alt find, gehen oft im folgenden Winter ein und das Volk ist weisellos, was sich durch lebhafte Unruhe kundgibt. Hilfe ist da im Winter versebens. Solche Völker sind meist verloren, da mit der Königin die ganze Lebeilkfraft bahin ist. Erlebt das Bolk den Frühling, so vereinigt man es ehebald
- 5. Die Ruhr. Diefen heimtükischen Feind ber Biene haben wir icon tennen gelernt. Die Rrantheit entsteht burch ungeeigneten Sonig, burch vorzeis tigen Bruteinschlag. burch Räffe= und Schimmelbilbung, burch Berkühlung, burch eingetretene Durstnot, Luftnot, Beifellosigkeit, wie überhaupt burch fortwährende Beunruhigung und starke Aufregung. Gine Flasche mit warmem Trinkwasser ins Spundloch hilft oft im Anfangsstadium, noch mehr aber ein warmer windstiller Tag in ben Wintermonaten, der den Bienen einen flotten Reinigungsausflug gestattet, ein heißer Ziegel, mehrfach mit Papier umwunden, und so auf bas Bobenbrett unterhalb des Winteransitzes der Bienen gelegt, treibt die zögernden

Digitized by Google

### Die außeren Störungen

ber Bienen im Winter sind ebenso mannigfach als die inneren:

1. Gindringende Kälte und Zugluft und eisige B'in de Hinnen auf die Bienen sehr verderblich einwirken. Wenn die Deckbreiter schlecht inslecht der Benn die Deckbreiten und inse Stockinnere eindringen können, so ist es mit der Ruse der Bienen verbei. Die kalte verbeistreichende Zuglust entzieht der Winsertraube fortwährend Warme, es entsteht Rüsse, die Bienen verkühlen sich und die Folge ist rasche Abnahme der Borräte und Ruhr.

2. ber rasche Wechselnden wie eistge Augluft. Gleichmäßige ruhige, augfreie Kälte schaes der Bienen im Winter am wenigsten, da sie dagegen gewappnet sind. Anders dagegen der rasche Wechsel von Eiseskälte und warmem Lauwetter, der in manchen Wintern häusig eintritt und die Bieneben ganz aus dem Gleichgewicht bringt, besonders wenn die Stöcke den Witterungseinsüssen nicht entzogen sind und die dünnen Stockwände jeden Temperatursung in Stockinnere einwirken lassen. Da kann die anfallende warme Sonne gerade so Verderen den der wechselnden Witterungsverhältnisse des Vintervam der Vienen den Einflüssen der wechselnden Witterungsverhältnisse des Vintersenn der Vienen den Tierhen die ruhiger sien die kleinen Tierchen in ihrem Kämmerlein. Die Wintertraube des Viens soll von dem oft heftig auftretenden Witterungswechsel und Temperaturstürzen möglichst wenig verspüren. Darin liegt ehen der Läsepunkt der Aberwinkerungsfrage.

3. Richt minder gefährlich find auch die lodenden, winterlichen Sonnenstrahlen, die vorzeitig bei den Fluglöchern ins Stockinnere einzudringen suchen. Sie täuschen die Bienen oft über die herrschende Jahreszeit und verloden dieselben zu vorzeitigen Ausflügen, in der Annahme, der rauhe Binterhätte seine Herrschaft schon dem jungen, lebenswedenden Lenze abgetreten. Im Freien draußen herrscht jedoch trotz des Sonnenschenen noch überalt winterlicke Siestälte, noch mehr aber haben die ausfliegenden Tierchen durch den stimmernden Schneeglanz zu leiden, der sie völlig blendet und hilflos krabbeln sie auf der totstringenden Schneefläche herum, dis sie erstarren; die Sehnsucht nach dem

goldigen Lenze führte fie in den frühen Tob.

Gefährlich ist ck auch, wenn die wärmenden Strahlen der Mintersame direkt auf das Flugloch ober die Stirnwand des Stodes anfallen. Sind, die Stöde recht dünnwandig, so dringt die Wärme bald ins Innere und nacht sich dort fühlbar; die Bienen kommen in Unruhe und sliegen aus, um nicht mehr wiederzukehren. Aehnkich ist es, wenn durch das offene, unverblendete Flugloch eine warme Lustwelle eine und dis zur Wintertraube heranzieht; dies regt die Bienen ungemein auf. Ein vorgelehntes Brettofen Wiende) bengt da am besten vor.

4. Auch beftige Geräusche und Erschütterungen außichter bies vorkommt, besto verderhendringender sind solche Störungen. Die Rukr ist da fiest die sicher Folge. Das starke Aufschlen von Wassertropfen aus der Dachtraufe (dei Schwelze und Regen) auf metalkene Gegenstände in nächster Läbe des Vienenstandes, danu angelehnte, understitgte Bretter, klappernde Läden, soszeläste Flugbrettigen, welche bei jedem Windzuge auf und zuschlagen, das Kestigen der angefrorenen Türen und Feuster am Bienenhaus, all das kestige Aus dienen aus ührer Ruhe bringen.

Gleichmößige Erschütterungen, wie durch Eisenbahnen, Fabrikkrallwögen u. dergt. scheinen den Bienen weniger zu schaden, sie gewöhnen fic berem. 5. Sanz erhebliche Bemernhigungen führen höufig nahrungssuchende Atexe herbei. Mänfe, Bögel, Fuchs und Marber haben schon manches Bienenvolk auf

bem Gewissen.

Die schlimmsten winterkichen Ruhestörer ber Bienen sind wohl unstreitbar die Mäuse aller Art. Im Sommer haben diese lästigen Nager allerdings einen größen Kespelt vor dem Stathel der Bienen, im Winter aber, was die Bienen saft wehrlost sind, suchen die Mäuse auf sede mögliche Art in die Stäcke zu dringen, um den Wabenbau, sür den sie eine besondere Borliede zu haben schenen, zu benagen und die Wintervorräte der Vienen zu verzehren. Ganzie Löcher beisen sie oft aus dem Wabenkörper heraus und auch die toten Vienen am Bodenbrett werden verspeist. Nanchmas schlagen die Wäuse sogar ihr Minternest im Stocke auf. Die Vienen regen sich bei solcher Naadbarschoft ungemein auf. Der ungeheure Leichensall und die Ruhrssechen ringsum in solchen Stöcken Zienen ungemein zuwöher. Die beste Schon der Mäusegeruch ist den reinsichen Vienen ungemein zuwöher. Die beste Schundes die Verengung der Fluglöcher durch blecherne Fluglochscher, welche die Mäuse nicht benagen können.

Auch manche Bögel suchen ihre spärsiche Binterkoft an den Vienenstöden zu bereichern. Besonders die Meisen sind es, die in geradezu raffinierter Weise vie Bienen aus den Fluglöchern herausloden, um sich einen Fleischtraten zu verschaffen. Eie fliegen auf das Flugbrett und piden nit ihrem Schnabel solumge an die Stirnwand, dis richtig ein Bienchen herauskommt, um nach dem Rubestöver zu sehen. Flugs, ist es schon im Schnabel der Meise verschwunden. Bei

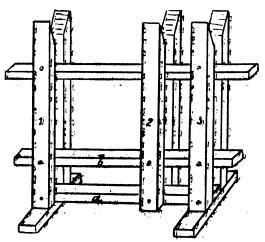
gut verblendeten Fluglöchern ist dieser Gefahr vorgebeugt.

Wir sehen also aus dem Vorstehenden, daß der Bienenvater auch im Winter der Sorgen um seine kleinen Liedlinge nicht ledig ist. Dafür ist dann das Frühlingserwachen für ihn happett schön!

# Bur Selbflerzeugung der Strohmatten.

Bom berreip. Mitglieb Franz A b'am e'c, Konfiftvetalrat, Mitolifchis (Mitheen).

In der "Væla Moravska" beschreibt Redakteur Jos. Rozlik seine eine sache billige Strobmattenpresse, welche sich jedermann aus Dache latten beskellen kann.



Die Bojik die Mattenpressa.

**Er nimmt ein** Lattenftück (a) in der Länge der längsten Strohmatte, 3, B. bei Gerstunghauten, die Hähr des Arutraumes. Auf beiden Enden nagelt er je

ein Phar Latten (1. 3.), welche um 25-30 cm höher find, als die gewünschte Breite der Strohmatten beträgt. In der Länge der kurzeren Honigraum-Mattel

bringt er noch ein Baar Latten an.

Und jest kommt des "Budels Kern" der ganzen Erfindung. Baren die Lattenpaare nur an einem Lattenstücke angenagelt, so müßten sie bei stärkerem Drucke des Pressens nachgeben und die Strohmatte ware oben breiter als unten Deshalb nahm der Erfinder ein anderes ungefähr um 10 cm längeres Lattenftuck (b), und ichraubte dasselbe mittelft ftarter Holzschrauben 10 ober 12 cm hoher zwischen die drei Lattenpaare. Die Lattenpaare stehen dann fest er als bei den teueren Pressen der Imkergeschäfte.

Von dieser fest angeschraubten Latte mißt er dann die gewünschte Breite ber Matte ab, gibt noch 3 cm für die Starte ber oberen beweglichen Presplatte dazu, und bohrt in die Lattenpaare ensprechende löcher für die Lattennägel ein

Bum bequemeren Stroheinlegen werben die stehenden Lattenpaare oben abgeschrägt und damit die Preffe fest stebe, nagelt man unten zwei Brettchen an. Die Presse kostet dem Selbsterzeuger billig it 50-60 Heller und ars beitet tadellos. Nach dieser Idee kann man auch arößere Pressen zur

Berftellung der Strohftode billig herstellen.

# Aus Freud' und Leid eines Bienenvaters im Böhmerwalde i. J. 1914.

Das Bienenjahr 1914 ift nun zu Ende. Rach ben Berichten ber Beobachtungsstationen Das Bienenjahr 1914 ift nun zu Ende. Rach den Berichten der Beodachtungsttationen war in den meisten Gegenden unseres Bereinsgebietes eine be friediger Gegend viel schlechter uns ist dies leider nicht der Jal. Das Jahr 1914 war in hiesiger Gegend viel schlechter els sein Gorgänger 1918. Bir Imfer des süblichen Böhmerwaldes sind nur froh, das ein so ichlechtes Bienenjahr nun vorüber ist. Die lleberwinterung war gut. Um 10. März war der Reinigungsssug; ein schöner windstiller Tag. Die Bienen flogen schon vormittags und brachten in den ersten Nachmittagstunden die ersten Höschen von Hales ledte und war gesund, von Kuhr nirgends eine Spur. Ein im Vorjahre spät gefallener Schwarm, welcher satz gänzlich auf reinen Kristallzuder überwinterte, ist gut durchgesommen. Die Bienen twegen aber viel fristallisiertes Futter auf das Flugbrett, weronus zu ersehen ist, daß auch der Rusker in den Rellen sest wir Vie seinen Auser in den Bellen fest wird. Ich habe abermals die Ersahrung gemacht, daß Ein Rilo festen Zuckers für die Brut bei weitem nicht den Rährwert hat wie ein Kilo Honig, und ich glaube es ist fein guter Rat, wenn jemand sagt, man möge ben Sonig ernten und als Binterfutter nur Zuder reichen. Ich halte guten Sonig entschieden für besser. Um 25. März begannen heuer schon die Beidenbäume an der Scheuer zu blühen. Dann war aber wieder wenig gunftiges Wetter bis zum 11. April. An ben Ofterseiertagen vom 12. bis 14. April herrschte ein fast sommerliche Sitze. Bollen wurde ein-getragen in fabelhafter Weise. Beiben und Ulmen blühten einsach grohartig und konnten bon ben Bienen volltommen ausgenütt werben. Ueberhaupt hatten wir heuer ein fehr zeitliches Frühjahr, und ich bachte öfters, wenn dies so fortgeht, dann bekommen wir Raischwärme. Die sehr bebeutende Tageswärme brachte alle Frühlingsblumen früher als gemöhnlich zur Entfaltung, und Ende April blühten schon die Kirschen und viele Bäume haten ichon Blätterschmud angelegt, was bei uns in einer Seehöhe von bei nahe 800 Neter nicht gerade oft vorsommt. Am 1. Mai zog ein leichtes Gewitter vorüber, welches aber eine große Abkühlung brachte und zugleich sehre ein eisiger Rordosswind ein. Am 3. Nai: O, welch ein Jammer. "Es siel ein Reif in der Frühlingsnacht" und im Garten waren 2 Grad unter Kull! Die Kirschblüte war gänzlich erfroren. Von nun an vor es immer kübl und bewöllter dimmel Ram 10. auf den 11. Wai kellte est lich mieder auf und der Kommels kann ber ter Simmel. Bom 10. auf ben 11. Mai hellte es fich wieder auf, und bas Thermometer fant abermals unter Null. Die Eismanner haben heuer ihrem Ramen alle Stre gemacht; alle Augenblide zog am Walbe ein Schneierling vorbei. Aber am 15. Mail Man traute satieinen eigenen Augen nicht, als man morgens zum Fenster hinaussah: Alles in Schneegebüllt wie im arasten Binter; um 6 Uhr hatte die Schneebede eine Stärke von 8 cm erreicht und viele Baume und Straucher brachen unter ihrer Laft gusammen.") Der Schneefall dauerte aber unbermindert weiter und wer gerade Lust gehabt hatte, der konnte aufs neue feinen Schlitten bervorholen. Um 8 Uhr ging bas Schneien in Regen über, welcher bann mit tags aufhörte. Rachmittags murbe es berhältnismäßig warm und als die Sonne tam, wagten fich auch die Bienen wieder aus ihrer Rlaufe. Aber viele Sunderte blieben im

Digitized by Google

^{*)} Bar in Brachatit genau so und doch eine ganz gute Honigernte. Schr. R. B.

weichen Schnec liegen. Es war ein wehmütig trauriger Andlid, zu sehen, wie aus der Schneedede der Löwenzahn seine gelben Blütenköpfe emporhob und auf demselben höselnde Vienert stummten. So war heuer bei uns der liedliche Mai, der Wonnemonat, dessen Blütenpracht und Schönheit von so vielen besungen wird. Ein zu zeitliches Frühjahr ist nicht nur dem Bein und dem Obst von Schaden, sondern auch den Vienen; da zie solgenden Kälterüdschläge. bei schon ausgedehntem Brutkörper verhängnisvoll werden. En de Mai war en die Stöcke Ansangs Mai so schon standen und zu den schönsten Gossungen. Die Völfer, welche Ansangs Mai so schon standen und zu den schönsten Hossungen berechtigten, mußten seht teilweise gefüttert werden; und "Jung Klaus" hätte heuer mit seinen "25" beinahe recht behalten. Wie lachte nicht des Innters Herz, als im Vorfrühling die Blütenkospen der Obstbäume zu schwellen begannen! Und was haben die Bäume von dieser außergewöhnlichen Blütenfülle geheimit? Won muß zgen sehr wenig. Ein abermalizer Reif am 2. und 7. Juni dernichtete auch die Kuite der Virne und Aepfelbäume sat gänzlich. Endlich vom 9. Juni an kamen für uniere Veinte der Virne und Aepfelbäume sat gänzlich. Endlich vom 9. Juni an kamen für uniere Veinte der Verne und Repfelbäume sat begann auch eine nicht enden wollende Gewitterperviode. Fast täglich gab es in der Umgedung begann auch eine nicht enden wollende Gewittern riode. Faft taglich gab es in der Umgebung furchtbare Gewitter, mit Bolfenbruchen und Sagel.

Gin am 10. Juni gefallener Singer-Schwarm mußte fleißig gefüttert werben. Dies maren bie Freuden bes Rofenmonats! Gegen fein Ende traten bann einige gute Trachttage ein, die es ben meisten Bolfern ermöglichten, für den Binter etwas zu bergen. Das Triebleben ber Bienen blieb heuer auf ben unterften Stufen. Die meisten Bolter ex-reichten bie Schwarmhöhe gar nicht. Bon den im Orte befindlichen 32 Boltern (hievon 18 reichten die Schwarmhöhe gar nicht. Von den im Orte befindlichen 32 Böllern (hievon 18 meine eigenen) haben nur 2 Böller breimal geschwärmt; Bautrieb gab es beuer jast seinen und brauchten daher die meisten Böller gar nicht erweitert werden Im allzemeinen sichelnen die vielen Gewitter, welche bis zur Sälfte Juli dauerten, das Bonigen den der Pflanzen ung ünstig zu beeinflusen. Unsere schönen Lindenalten am Warttplate und am Sifterparke, welche in früheren Jahren mit ihrem balsamischen Tuft an warmen Sommerabenden die ganze Umgebung erfüllen, sie blüten heuer mit nur ganz wenigen Ausnahmen gar nicht; nur bereinzelt gab es hie und be verkümmerte Blüten. Der August war der schönfte Wonat des Jahres. Das schöne Weiter, welches den ganzen Wonat hindurch anhielt, konnte aber an der schlechten Vienenlage nichts ändern, da wir hier seine Spättracht kaben. feine Spättracht haben.

Diefes Schlechte Ergebnis des heurigen Bienenjahres foll uns aber in der Liebe gur Biene, an der ich schon seid meiner Kindheit hänge, nicht erlahmen lassen. Man muß auch hiefur Gebulb und Opfer bringen. Rach ben fclechten tommen ja doch wieder bie guten Jahrel Und dann haben wir einen deutschen Prost, welcher sagt: Es hätte noch ichlimmer sein können; barum hoch den Ropf in schlechten Lagen!

Mehner Johann Janda, Oberblan.

# Jum Bezuge des steuerfreien Juckers zur Bienen=Not= fütterung im Kerbste 1914.

Daß die Erlangung des "Steuerfreien" und dann die Versorgung unserer Mitgliedschaft in dieser kritischen Zeit des Ariegszustandes nicht nur überhaupt ermöglicht, sondern auch allem Bedarf vollskändig ent-iprochen wurde, ist nur dem zielbewußten Borgehen des Präsidiums unserer "Reichsvereinigung ber felbst. Bzcht.-Landes-Bereine unb Berbanbe Defterreichs" zu banten.

Unsere Mitgliedschaft wird bies umso höher einschähen, wenn sie erfährt, daß 3. B. bei einer ganzen Reihe Bienenzuchtervereine im Deutschen Reiche die Buckerverteilung — obwohl die bei uns in Desterreich bekanntlich stets erft einzuholende Regierungsbewilligung dort gar nicht nötig ist — überhaupt unmöglich war, weil Zuckerfabriken nicht liefern konnten oder die Eisenbahnlinien bis Winter ständig gesperrt waren, der Zuder der Militärverwaltung abgetreten war usw.

Aber auch in Oesterreich waren manche Imker von ähnkichem betroffen. So ihreibt ber Wiener "Bienenvater" Organ bes Zentralverein

[Reichs-B.] f. Bacht. in Wien) im September-Heft v. 3.:

"Leider ift noch ein Rachteil durch diesen bosen Krieg zu befürchten; es wird mahrscheinlich für die notleidenden Bienenvöller für die herbstfütterung tein steuerfreier Zuder oder nicht in dem gewünschten Ausmaße beigestellt werden können, weil jett die Kriegsverwaltung ben Zuder für die hunderttausende Soldaten, die unser Baterlandt mit ihrem Leibe schützen, bennete und weil die Wahnlinien ist den Linien für den Linien für den Linien für den Linien für den Linien für den Linien für den Linien für den Linien ist den Linien der Linien ist den Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien Linien L

Biller erzielem." (S. 228.) Jur Rove un de rheit das Wiener "Lienenvoter" schneidt: der "Mandichauer" & L Richter (S. 270) "Steuersveier Zuder wird mandem Zweigebreim erst am hat bisses Kanates zweisellt werden komm. (Folgt Rezent zur Senfellung oines nattensfärmigen harten Kandiszuder aus dem steuerfreicher. Kristalzuden.)" Und S. 278 wied im "Aus Kal und Fern" verlauidart: ".... daß allen rechtzeitig gemachten Bestellungen enthymatien von dem kannte, nur wurde die sonst prompte Zusendung durch die au har germäch n.lichen Verdältin iffe etwas beeinträchtigt. Diesbezüglich schneidt die mit der Charakterikerung betraute Stelle: Die durch den Krieg herbeigeführten ungewöhnlichen Verhältnisse heben einen dernritigen Sind er and van grund unsprem Lagern im Gesolge, daß trop allen diesenmissen um Freundliche Rachsicht diesten, wenn nur schwer Lagern mit den Luckstellung der einer aber anderen Orber in Karsus geweiter. " ober anberen Orber in Bergug gemiten: . . . .

Vorstehendes über Schwierigkeiten in britischer Zeit mögen dem Imler gefl. jur Kenntnis nohmen, welde felbft "fern bom Schuffe" nun wenig ober gar nichts vom Kriegszustande spürten und benen bather ber "ffenerfreie", auf welchen noch für Berbft übrigens bis 26. Ottober Bestellungen efaliefen, immer

noch nicht raid genug zusam.

# Aleine Aricaserinnerungen.

Bom Geschäftsleiter d. S. Schaab, Lehrer A. Sieal.

Cs war am 27. Juli 1914, als ich von all meinen Lieben filmeren Wichieb nahm, um für Kailer und Baberland zu kämpfen. Welche Gefühle bemächtigten fich da meinen, als ich das letztenal von meinem Bienenhause stand und meinen Lieblingen die letzten Blicke und offen geftanden, auch Tränen weithtel Troft fund ich erft, als mir metne Fran erklärte, sie werde für die Blenen sorgen, so weit et in ihren Kräften steht. Seitbem habe ich, wie ja alle Krieger, sehr viel erlebt und mitgemacht und felbst in den schwersten Tagen dachte ich oft und oft an weine Immen. Wir marschierten durch Westigalizien, und wie freute ich mich ba. als ich neben einem elundem Golphanachen einige Bienen ft ode erblidte! Am liebsten wäre ich zu dem betreffenden "Imter" gelaufen und hätte mich nech die sem und jenem erkundigt; doch im Kriege hat man eine Köhere Kklick zu erfüllen. Wix kämpften und immer weiter und weiter porwärts. Da sah ich ich eines Tages am Bege ein gerbrochenes Sangrahmen liegen, metches noch Spuven von Honig, zeigte, und zertrüm merte und ausgeraubte Bienen stöde, welche in einer kleinen Obstanlage wuft umherlagen, zeigken mir nun fe beutlich, daß die Kriegsfurie auch unfere armen Ammen heimfuckt. Ja. dacte ich mir, "ber ruffische Bär" leat balt gerne Hanig und war frah, daß won solchem Ungemach die Wienen meiner Heimat verschant find.

Rach langer, langer Beid erhielt ich nun, als wir in festen Stellungen angelangt waren, den ersten Brief von meiner Frau, in welchem, sie mir außer gunstigen Familiennachrichten auch mitteilte, daß, sich unser Serr Obmann Jesei Buft und herr Obersehrer Josef Kroner meiner Bienen in sehr fürsorglicher Weise angenammen haben*). Die Freude, die ich da empfand, kann sich nur der vorstellen. der sich schon einmaß in ähnlicher

Lage befand.

Nach einigen Tagen wurden wir hinter der Front nach "rechts verschaben" und da kamen wie bei Margengrauen hinter einene Börfchen au vier

^{*)} Brav! Sehr dankenswert und zu allseitiger Rachahmung empfoßen: (S. Sch)



Bienenstöcken vorliber, von benen einer bereits ausgerandt am Boben lag. Sogleich bestürmten mich einige Kameraben, ich solle ihnen Konig "herausnehmen", da ich als Bienenzüchter bazu boch das Geschick haben müsse. Als ich ihnen erstärte, mein Ibealismus lasse dies nicht zu, wurde ich natürlich ausgelacht und als "komischer Mensch" hingestellt. Daraushin erklärte ein Kamerad, daß er bei seinem Großvater beim "Honigschneiben" öfter zugesehen habe, zog seine Winterhandschuke au, setzte die Schneehande auf, ließ sich die Nermel zubinden, und nachdem die aus Papier und Kommistadal gedrehte Zigarette angezündet war, riß er das Bazionett aus der Scheide und wollte sich über die armen Opfer "hersmachen". Da sausten auch schon seindliche Granaten herüber, welche zum Glücke hinter dem Garten auch schon seindliche Granaten berüber, welche zum Glücke hinter dem Garten auf freiem Felde einschlugen. Dort war nämlich ein Dampfsessell mit Dreschmaschine ausgestellt und da mochten die Russen wohl gedacht haben, c. sein eine Motorbatterie, denn sie schiekten mehr als 100 Granaten dortsein. Neber dies Irrung hatten wir natürlich aroße Freude, zumal auch die "Dreschaarnitur" nicht getroffen wurde. Die größte Freude hatte aber ich, da die Z Vienenvölker nun der schon t blieben.

Nach einigen Tagen u. zw. am 22. Oktober wurde ich zweimal verwundet, kam nach Wien, dann nach Komotau und liege jett im Spitale in Saaz in nächster Nähe meines lieben Heinaldörschens. Meine Frau brachte mir erfrenlicherweise gleich den "Deutschen Inter" und da gibt es keine Zeile, die ich nicht gelesen hätte. Möchten nun nur die Worte, die unser hochgeschätzter Herr Obmann J. Luft mir schreibt, nicht nur für mich, sondern für alle im Felde stehenden Inkerbrieder in Erfüllung gehen, die da lauten: "Hoffen wir, daß es die Vorsehung will, daß wir, bevor unsere Lieblinge den ersten Ausstug halten, in der Heimat den Friede n feiern können."

(Unferem waderen Kollegen und Baterlandsverteibiger herzlichen Gruß: Sch.-R. B.)



### 19151

Sinauf geschaut, Benns bangt und graut! Auf Gott vertraut, Auf ihn gebaut, Kein Klayeloub! Gott verlägt die Seinen nicht! ST ST

Am 8. Bezember flogen so wonniglich Jung-Maufens Immen, welch ginte Vorbedeutung für den so langen Winter und für ein frohes Anserstehen im Benzel D wollte Gott es fügen, daß auch unsere Krieger recht bald den Frieden erkämpfen sür uns alle — und daß nach so bitteren, schweren Beiten frohlodend die Flammenvracht der Sonne die Erde tilse zum Blumenparadies verzüngten Werdens, und bald es flinge: "Und der Friede sein mit Euch!" —

Die Dustbrüsen der Bienen sinden in der "Münchener Batg." eine recht beachtenswerte Karkegung durch Dr. Brünn ich. Jeder beobachtende Bienenzüchter hat schon bemerkt, daß fäckelnde Bienen zwischen dem 5. und 6. Hinterleibsring oben eine weiße Kinne zeigen. Dieser Streisen wird dutch eine vergrößerte Haufalte gedildet, die oben den 5. und 6. Hinterleibsring verbindet, und die bei nicht säckelnden Bienen dom Schilde des 5. Kinges verdeckt ist. In dieser Hautsalte Regen die wohl den meisten Instern noch gänzlich undekannten Duftdrüsten zuch ist nach in denen je ein seiner Kanal

entspringt, der die Haut durchbricht. Welche Wirkung diese Drüsenzellen haben fann man am besten beim "Einmarschieren" eines Schwarmes beobachten, allwo die emsig fächelnden und förmlich geknickt aussehenden Bienen einen so durchdringenden Dust nach rückwärts wersen, daß ihn auch der Unersahrene bemerken und riechen muß. Vergleiche Jung-Klaus' Volksbuch Ausgabe für Deutschland, Seite 260 ("Am Flugloch" 18).

Amerifanifches Berfahren beim Bufeben bon Roniginnen. Die "Bienen. pflege" belehrt uns darob: "Der Stod wird entweifelt und geschloffen, bann bas Flugloch verengt, worauf man sofort aus der gutbrennenden Rauchmaschine drei starke Stöße Rauch einbläft und das Flugloch ganz schließt. Nach 20 Sekunden wird es ein wenig geöffnet, man läßt die neue Konigin einlaufen und fendet ihr nochmals einen tuchtigen Stok Rauch nach. Nun bleibt der Kaften 8-10 Minuten geschlossen, worauf das Flugloch ein wenig — nicht ganz — geöffnet und den Bienen der Flug gestattet wird. — Was geht nun während dieser Operation im Kasten vor? Die starken Rauchwolken erschrecken und belästigen die Bienen, und der Mangel an Luft und starke Kohlensäureentwicklung steigert ihre Aufregung in dem Grade, daß eine große Verwirrung entsteht und jedes Bienchen nur daran benkt. wie es aus dieser heillosen Lage herauskommen könnte. Wenn dann das Fluglod wieder geöffnet ist, is dauert es jedenfalls noch längere Zeit, dis das Volk von seinem Schrecken sich erholt hat. Um die Königin hat sich inzwischen niemand befümmert; ihre Annahme ist daher gesichert." — Das Berfahren foll jenseits der Atlantis gang und gabe sein und nie versagen, ob Mutter befruchtet oder unbefruchtet ist. Warum wohl nicht, denkt Jung-Klaus, a junges Ochsle lernt mit der Hundspeitsche das Parieren genau so schnelle, wie mit an sansten Gestreichlel — Biel Wege führen nach Mekka, aber überstehen muß man den, den man eben wählt Spithbubengenialität räuchert das Dorfle aus und mauft nachher ganz ungeschoren! Hol' der Geier das sentimentale Geflenne — die Hauptsache bleibt der praktisch Erfolg, dachte der Operateur und tat den ersten Schnitt - und vergaß in der Bunde das Flidzeug, aber der Patient spürte es nicht, denn er war schon ganz tot In der Bienenzucht ift genile Firigkeit gar nicht zu verachten und zeugt ficherlich größere Erfolge als zaghaftes Getäpple, aber viel Russen sind nötig und Pfüten dazu, uns 's Türl macht pfiffig der Hindenburg zu! -

Kennt ihr den Hühnerpiehs? Eine weise Salome erhandelte zwei rebhuhnfärbige Puten — und die brachten ihr den Pieps (Hühner-Dirsttherie) in den Hühnerhof. Schlimme Sache dies. Doch sie wußte sich zu helsen. Ohne Säumen strick sie jeder Benne den Schnabel mit Honig — und wiederholte die süße Kur täglick 4—5mal fünf Tage lang. Schon am dritten Tage bekamen die Hennen Appetit und keine sei gestorben. — Die glückliche Heilmethode durfte die "Schweis Batg." aller Welt verklinden. Jung-Nlaus hat momentan auch den Pieps, schode daß ihm der Schnabel und die schöne Salome mangeln — wie rasch wäre die Heilung da möglich! Was doch der Honig alles kann? —

Kennt ihr auch die neue Kriegshilfe? Wenn nicht, so lest das beistehende zierat aus der Tagespresse: "Eine Kriegshilfe! Bienenhonig wird nach meinem Versahren durch einsachte Selbstbereitung auf das vollkommenste nachgebildet. Servorragende Anerkennungen! Selbstdosten nur ca. 35 h pro % Kilo. Verlangen Sie gegen Einsendung von 20 h in Marken für Vorto nebst Rezept, Prode für ½ Kilo gratis. M. N., Kal. Span. Hoft." Hei! Da werden unsere braden Soldaten in den Schikkengräben schlecken, wenn sie solche Noa-Hon ig büchsen sich beibiegen dürken! Jung-Klaus gibt den Einsendern "solcher Kriegshilfe" and den ernstlichen Rat hübsch säuberlich gleich a Backl Klosett pa pier beizussigen nämlich nur für alle Källe von Pieps, die aus den Noa-Honigsendungen eventuell entstehen könnten! — Lieber tausendmal Henne bei Madam Solome als Soldat in den Schützengräben, beschenkt mit der neuen "Kriegshilfe" von Roal Einen töldelhafteren Gimpelsang kann's wohl nimmer geben! Pfui Teuse!! — Die Firma Edgar Gerstung in Ohmannstadt liesert auch "honigsühe Heimatgrüße Geimatgrüße" als Feldpostbriese, d. h. den Versand von ca. 180 Gramm reinen Honig in Binntuben & Mark 0.70. Will man schoon den Soldaten eine Freude machen, se

greise man wenigstens zur echten Ware und verderbe ihnen nicht den Magen mit Säuereien. Uebrigens täte man flüger, größerere Sonigportionen (natürlich nur echte Bienenware) dem Roten Kreuz und für die Spitäler zu übersenden, allwo sie als Verwundeten-Labung viel bessere Verwertung fänden als in den Schützengräben. Sonig, unmäßig genossen, erzeugt bekanntlich auch Durchfall und andere Uebelstände, und solche Dinge dürsten in den Schützengräben nicht sehr angenehm sein! Darum ist Vorsicht auch bei dieser Himmelsspeise recht sehr von nöten.

Neber Ursprung und Besen des Blatthonigs ergeht sich in der "Schw. Batg." ein längeres Essai von Julius Frei, dem Jung-Klaus besonders solgende wichtige Angaben entnimmt: Als Blatthonig kommt der durch Witterungseinslüsse hervorgerusene, durch die Oberhaut der Blätter und Triebknospen direkt ausgeschiedene Blattsaft in Betracht, der als sogenannter Honigtau eine körperliche Ausschieden allgemeine Geltung hatte, daß jeder Honigtau eine körperliche Ausschiedung der Blatt- und Schildläuse sei, ist gegenwärtig ad Akta gelegt und man ist jetzt vollkommen überzeugt, daß der Honig ein Produkt pflanzlichen Ursprungs sei. "Er hat also einen ähnlichen Ursprung, wie der Honig und kann darum auch ebenso kössist ein Drüsensekret (a la Wilch im Euter) und keine Essudation oder Ausscheidung (a la Urin) und darum darf unter Blatt- oder Tannenhonig nie mehr als Blattlaushonig qualisiziert werden, und das bedeutet für unsere Waldimkerei immerhin einen gewaltigen Fortschritt auf dem Ksade der Erkenntnis des Immenlebens. Uebrigens hat Jung-Klaus über diese Frage im Sammelkord vor Jahren schon und in ähnlicher Weise berichtet. —

Den Bod zum Gärtner und die Räuber ehrlich machen ist ein gewagtes Le-ginnen und soll doch gelingen, wenn der Bod ein Bienenvolk und die Räuber eben Bienen sind. Das "Zentrlbl." berichtet aus den "Gleannings": "Findet man Bienen beim Rauben, so schließe man das Flugloch und laffe nur gerade noch Raum übrig, um eine Bienenflucht einzuseten. Die eingelassenen Bienen können nicht beraustommen; man halte sie 48 Stunden in Gewahrsam, dann öffne man da. Hlugloch, und nun werden die Raubenden und Beraubten im guten Einbernehmen zusammenwirken. — Die Firma Root verfährt mit Räubern ähnlich: "Ueber einen von Räubern heimgesuchten Stod murde ein Gazefäfig von entsprechender Größe gesett; in kurzer Zeit summten Hunderte von Räubern um den Käfig. Die-ier wurde einen Augenblick emporgehoben, um alle Raubbienen einzulassen. Die eingesperrten Räuber schwirrten bald am oberen Teil des Käfigs hin und her. Diese Manipulaion wurde in Zwischenräumen von etwa 10 Minuten 2—3mal wiederholt. Im Laufe einer halben Stunde waren alle Räuber im Oberteil des Käfigs. Gegen Abend hingen fie in einer Ede in einer Traube zusammen, in welchem Buftande sie bis zum andren Morgen belassen wurden. Dann wurde die ganze Bienentraube bor den Eingang des Bolkes gestoßen, bei dem sie geraubt hatten; die Bienen gingen hinein und der Stock, der früher nicht staut genug war, sich selbst zu schlitzen, konnte jett jedem Angriff widerstehen."

Ein Bienenmarkt, allwo man lebende Bölker, Geräte und Produkte der Aucht von Hand zu Hand kaufen und verkaufen könnte, müßte stiderlich eine schofein und mehr Nuben schaffen, als manche verbstuckte bienenwirkschaftliche Austlellung. Latsächlich besteht ein solcher nach Berickten des "Zentribl." schon seit hunderten von Jahren, und zwar in Beendal in Holland. Allschrlich am 2. Dienstag im Juli kommen nach dem im Zentrum Bollands in malerischer Landschaft gelegenen Dorfe zahlreiche Imker mit Wagenladungen runder Strobssebe. Die Imker des sandigen Südens verkaufen diese nebst den von ihnen überwinterten Völkern an die Imker aus Gegenden mit Kleinböden. Durch starke Fütterung suchen die Händler frühe Schwärme zu erzielen, die in neuen runden Strobsorben zusammengebracht werden. Die hauptsächlichsten Abnehmer sind die Imker der Landschaft Beluwe, der Marschen an der Südossküste wohnenden. Bei günsker Buchweizentracht werden die Körbe in 2—8 Wochen gefüllt. Rach Entleerung

Digitized by Google

gehts in die Heibe. Nach Beendigung der Seidetracht werden die Bienen gewöhrlich getötet, und die Imker warten den nächsten Markt ab, um neue Bölker zu kanfen. —

Wie es bei uns berühmte Viehmärkte gibt, z. B. Pilkner Pferde-, Konigsberger Viehmärkte, warum sollte in passender leicht zugänglicher Gegend nicht auch ein Bienenmarkt lebensfähig sein können? Gebraucht werden alle Jahre Völker genug und abgegeben desgleichens eine starke, gut geleitete Sektion müßte Patronin sein, anfangs etwas trommeln, anbieten und kaufen —— ist erst die Geschichte mal im Fluß, läufts Wasser schon von selbst und Vöhmen hätte eine Rarität von Märkten mehr. — Wie wars mit dem Neudeker Ländle?

Bie ein Bolf auf Trodenfutter überwinterte, ergablt uns Berr Golbi in der "Schw. Bztg." Eine 1913 eingegangene Anfrage hatte ihn zum Bersuch veranlaßt. Das Versuchskaninchen bildete ein normales Bolk in einer Breitwabenbeute. Sein ganzer Borrat bestand Ende Oktober aus 3—4 cm. breiten Honigstreifen auf etwa 5—6 Baben. — Im November wurde ihm dann der Borrat an Trodenfutter aufgesett, eine Honigfuttertafel, direkt aufs Futterloch. Oben wurde die Futtertafel mit einer Glasscheibe abgeschlossen und gut mit Holzwollkissen zugedeckt. Am 20. Feber flogen alle Bölker, der "Trodene" blieb ftill. Also zuwarten! — Endlich am 5. März erwachte es zum prächtigen Reinigungsflug, hinterließ aber sehr weug Reinigungszeichen. Sofort wurde abgedeckt und nachgesehen. Das Bolt hatte die Futterrahme bis an die Eden ausgezehrt und hing in Schwarmtraube, den Rahmen füllend, durchs Futterloch hinunter in einige Wabengaffen reichend. Es hatte nur eine ganz kleine Brutfläche und wenig Tote, weniger als sein Rachbar, ber mit flüffigem Proviant war reichlich aufgefüttert worden. Das Bolk wurde aus dem Rahmen geklopft und in den Brutraum hinuntergetrieben. Esterhielt eine neue Futtertafel und eine Flasche Bonigwasser und wurde wieder berpack und entwidelte sich weiterhin in ganz normaler Beise." -

Das borher gemeldete Verfahren muß besonders alle jene interessieren, die nicht Zeit haben, die flüssige Einfütterung für den Winter durchzusühren. Honigstetetasen sind leicht herzustellen aus Staubzucker und Honig, so sest abzeiteben, daß die Wasse nicht mehr kluft. Die Futtertaseln lagern am besten am Rahmenrost und bleiben darum für die Vienen sehr leicht erreichbar. Auch als Notfütterung im Frühjahre wird eine solche Trockenfutterzugabe rasch jedes Hungerleiden der Wölfer beheben. — Daß natürlich solche Zuckerstöcke baldmöglichst frischen Pollen zur Brutentwickelung brauchen, liegt wohl auf der Hand. Eine große Salweide in der Nähe des Standes kann mit ihren Kätzchen zur wahren Ziehmutter des Wolfes werden.

Ein Bort zur Bachsgewinnung. "Det Wert des Vienenwachses wird oft durch schlechte Behandlung gat sehr herabgemindert. Durch Neberhitzen wird es sprützig, durch Eisen- und Kupfergeschirre wird es mitharbig, und der leidige Bedensat beweift dem Käufer, das der Kroduzent vom Wachstlären keinen richtigen Begriff hat," schreibt Bösch. Und doch ist die Sache so leicht und so einfacht

Wir stellen, so lieft Jung-Klaus in den "Stimmen des Auslandes'd. Zimmermann, in guten verzinnten oder emaillierten Töpfen einige Liter Wasser über schwaches Fener und schmelzen das zerkleinerte Bachs unter stetem Umrühren. Die hervorkommenden Unreinigkeiten werden abgeschöpft. — Ann kommt der technische Hauptkniff. Er besteht in möglichst langem Warmhalten und Stehenlassen Dabei leistet jede Kiste mit Heu und Holzwolle ausgestüllt, vortrefsliche Dienste. In ihr bleibt das Wachs im Topfe stundenlang stüssig. Die groben Unreinigkeiten senken sich jeht zu Boden und alle Beimischungen, wie z. B. Pollenkörner scheiden aus. Je langsamer das Erkalten vor sich geht, desto gründlicher klärt es sich. Wenn sich eben ein sesten mit lauwarmem Wasser ausgeschwenkt, sollen aber sonst kein Wasser enthalten. Sobald sich beim Abziehen der Bodensatz zeigt, hört man auf und läßt den Rest auf dem Basser erkalten, um ihn

der nächsten Klärung mitzugeben. — Jung-Klaus sagt "Bravo!" und macht rum sein Schlusgefauzel.

'al Renjahrsjuchzer hätt' gern gennzen Jung-Alaus ben Freunden all zum Gruße, Soch war die Fibel just zersprungen, Und zähneklopperud floh Frau Wuse.

Et. Kisolaus jah das Gereime — Ka Klang, sa Sang und Berj' recht schlechte: "Rimm Rupprecht, Fibel ihm und leime "Sie wieder gut, sprach er zum Rucchtel"
Und Rupprecht fam in Jung-klaus Klause, Sat d'Fibel g'leimt, doch nicht den Bozen, Nur eine Gerte ruscht ihm auße,

Drum klingt Jung-Klaufens zibekweise So wunderlich wie Sägefeilen, Er raspelt kaut, er raspelt keise, So wie's grad krazt, auch falsch bisweisen Doch seid nett grännlich drob ihr Guten, Auch Dissonanzen wirten Wunder — Wer musiziert mit Virtenruten, Zegi's Stüberl rein vor argem Plunder. Rehnt doch den Kraher bei den Ohren, Wird allzurasplich die Gardine:
Inng-Klaus ist gar nicht hochgeboren, Er kratt ja nur für uns Weine!
Delf Gott! Jung = Klaus.

# Vermischtes Vermischtes

Unser hochgeschätztes Shrenmitglied, Vizeprasident des Steierm. Bienenzuchtverenes, Dr. J. Langer, t. t. o. ö. Univ.-Professor und Ober-Sanitätsrat veröffentlicht eine ebensio interessante wie aktuelle Brojahüre: "Die Kriegsseuchen, ihre Berhütung und Befämpfung-mit zahlreichen Abbildungen, Preis 1 K 20 h, für unsere Bereinsmitglieder ermazigt auf 80 h, bei Bestellung von 10 Exemplaren 1 Freiexemplar, zu beziehen beim H. Berfasser im Graz, Mozartstraße. Das Neinerträgnis ist für Kriegssürsorgezwede bestimmt. Wir brauchen die höchst zeitgemäße Broschüre wohl nicht erst besonders zu empfehlen.

Feldpost. Erlaube mir vom Steinfelde die besten Beihnachtswünsche zu entbieten. Id stand gestern als Wachtposten bei den Geschützen, als mich ein Bienlein besuchte, (18. Dezember 1914, 1 Uhr mittags), welches sich dann auf der Lafette einer Belagerungskanone ausruhte. Dier scheint es mit der Bienenzucht miglich zu stehen, denn ich konnte nur einen Stand, ziemlich berwahrlost, wit drei alten Strohwalzen entbeden. Was wögen unsere Keinen Lieblinge zu Haufen?

Lebrer Theodor Schufter, Obmann b. S. Sundorf, (R. I. Lambfturmbat. Rr. 72,

1. Romp.), bat. Feligdorf, Ried.-Defterr.

Internationale Bienenzucht-Ausstellung in Turin 1914. Nach der "Cronaca agricola" Agracchronit) dom 16. September 1914 in Turin traten am 10. September unter Borsit des Prof. Perroncito die Preisrichter zusammen, die im neu eröffneten Bienenzucht En nauchter der Auframmen, die im neu eröffneten Bienenzucht der Arbotographien, Bienenzuchtprodutte sowie Listre und Honigkuchen zu beurteilen. Dant der Unterstützung der Regierung, erregte die Ausstellung das Interesse des Ausstandes, welches natitätigung der Regierung, erregte die Ausstellung das Interesse des Ausstandes, welches natitätigten und Photographien beteiligte. Die Italiener traten aus ihrer bishertgen Somderstellung herdor und beteiligten sich aus allen Teilen Italiens an dieser Ausstellung. Wenn es daselbit auch noch keine Groß-Imker mit 500 Stöcken gibt, so sind doch dereits die modernen Bienenstockhösteme (Dadant-Blatt) im Vetricbe; darunter auch solche mit Borrichtungen, um ungelegene Ausstüge zu verhindern. Infolge des Kriegszustandes konnten die auswärtigen Preisrichter nicht eintressen. Die Vienenzüchtervereinigung dem Ancona war vertreten durch ihren Leiter, Prof. Cotin sowie Prof. Berucci und d. Pass seine Saiser Graf untonietti d.Cul, Lochw. Don Morucco, Hochw. Don Eristopro, Brof. d. Blotts, d. Bastelli und Cornagliotti. Die Beratung beschloß ein Bankett in den Nuseuwsräumen.

Inr Berteilung gelangten: Große Chrendiplome an italienische Aussteller. Speenbiplome an französische und belgische Aussteller, darunter eines für den azientens nouvelle Ferner ein Görzer Aussteller (Gino Travasni) und ein Aussteller aus Argentinien. Die goldene Medaille des Ackerdau-Ministeriums wurde verliehen dem Dr. T. O. Howard, Leiter des entomologischen Institutes in Washington. Wehrere Aussteller aus Italien erhielten goldene Medaillen des Mujeums der Stadt Aurin, der Sparkassa in Turin und des Wohltätigkeits-Institutes in Turin. Bergoldete Medaillen des Uckerduministeriums erhielten Aussteller aus Italien, Frankreich und der Schweiz. Die vergoldete Medaille des St. Kauls Wohltätigkeits-Institutes in Turin erhielt der Berichterstatter, sowie mehrere italienische Aussteller. Weiters wurden verteilt vergoldete Medaillen des Landwirtschaftsrates und der Stadt Aurin, große silberne Medaillen der Handlissammer und der Proving Turin und endlich silberne Medaillen des Ackerdau-Ministeriums und der Proving Turin

Digitized by Google

Wie aus der Preisverteilung zu ersehen ist, dürste die Beschickung der Ausstellung aus dem In- und Auslande eine gute gewesen sein; nur bedauerlich ist es; daß es nicht möglick war, aus dem Nachdarreiche Oesterreich mehr Aussteller für diese Beranstaltung zu gewinnen. Die guten Absickten der Museumsgründer können aber auch weiterhin gesorbeit werden, indem interessante Gegenstände dem Museum überlassen werden, da es ja doch im Höchsten Grade wünschenswert wäre, daß die Bienen zucht Oesterreich sin diesem Museum würdlichen Bedeutung entsprechend vertreten erscheint.

R. f. Ober-Rechnungs-Rat Abolf Bohlrab, Bien-Maria-Enzeredorf.



# Vereinsnachrichten.



Mitteilungen der Geschäftsleitung des Deutschen Bienenw. Candes=3entral= vereines für Böhmen.

Erftattet bom Geschäftsleiter f. f. Sch.-H. Hans Bagler, abgeschloffen am 15. Dezember 1914.



### Den Belbentob für's Baterland fanben auf bem gelbe ber Ehre.

Oberleutnant Richter, Sohn des Obmannes der Sektion Teplitz, B..L. Fr. Richter, Oberlehrer, Wiklitz. — Hermann Schulz, Lehrer Dehlau (S. Tschachwitz.) — Obmann der S. Falkenau, Anton Brandl, Wudingrun. — Geschäftsleiter der S. Prohn, Franz Wichallowitz, Lehrer. — August Puberl, Spengler, S. Neumarkt dei Weseritz.

Bir werden unseren tapferen Imferbrüdern, welche in der Berteidigung unserer bei matlichen Scholle ihr Leben laffen mußten, dantbare Erinnerung für alle Zutunft in Treur bewahren!

### Rrieg8-Muszeichnungen unferer Ditglicber.

Für Tapferkeit vor dem Feinde erhielt Fabriksarbeiter Franz Kirschner, S. Riemes, die kleine und die große silberne Tapferke'i is-Wedaille, — Anton Stark Sohn des Obmannes unserer S. Duz, Handelsgärtner A. Stark die große silberne Tapferkeits-Medaille. Herzlichsten Glüdwunsch den Tapferen!

### Reuerliche Rriegsfürforge-Bibmungen.

Das Präsibium bes L.-Zentralvereines hat 50 kg Honig der Spitalsabteilung der Zweigstelle für Böhmen in Prag des Ariegsfürsorgeamtes im k. u. k. Kriegsministerium und anstatt eines Kranzes für die verewigte Gemahlen unseres Prasidenten Hrn. Dr. Körbl 20 K bar gewidmet. — Settion Saah hat 23 K Ueberzahlung bei der Berteilung des steuerfreien Zuders zur Viennennotsütterung, serner 15 K als Spenden einer Mitglieder, welche keinen Honig abgeben konnten, zusammen für 38 K Honig angekauft und samt den Honigspenden von je 4 kg des Obmannes Oberlehrer Alb. Houstein und des H. Lehrer Audolf den Kriegern in den Saazer Krankenanstalten überwicsen. — Obmann der S. Goldenöls Lehrer Joh. Baudisch hat sämtlichen Kriegern aus Goldenöls Honig gesandt. — Settion Dollana widmete je 25 K für die Witwen u. Waisen unserer gefallenen Soldaten und fürs "Mote Kreuz". — Settion Freiheit widmete 5 K dar für das Rote Kreuz. — Settion Hon widmete 40 h pro Mitglied für Liebesgaben.

Der Bentralausschuß im "Kriegszustand." Zentralausschußrat k. k. Oberstadsarzt i. K. Dr. Böhm war unter den ersten, welche sich freiwillig zur Kriegsdienstleistung meldeten und übernahm er eine Spitalsseitung in Prag. Zentralausschußrat Oberlehrer Altmann, ist beim k. k. Ergänzungsdezirtskommando Turnau als Leutnant i. E. zugeteilt. Zentrolausschußrat, k. k. Sternwarte-Assisient Dr. K ai ser ist auf dem nördlichen Kriegsschauplaus (k. k. Lit.-Warsch-Komp. 1/19, Feldpost Kr. 56.) — In der Zweistelle für Bohmen in Brag des Kriegsfürschapfart i. u. k. Kriegsministerium sind Vizerräsident Direktor Wa'g ner und Zentralausschußrat k. k. Statthalterei-Bizerräsident i. K., Dr. Ksrd, als Witglieder des Beirates tätig, sowie Zentral-Geschäftsleiter-Stellb. Doz. F. Kafler, welcher außerdem Leiter der Ubteilung V "Kriegskürsgestempel" der gen. Zweigstelle ist. Diese Abteilung ist dem deutsch. Lando. Zentralverdande untergebracht und sind in ihr auch die Beamtinnen unseres L.-Z.-Vereines mittätig.

Aus ber Zentralausichusseigung vom 12. Dezember 1914. Borfibender (für den leider erfrankten Präsidenten Dr. Körbl): Bizepräsident Dr. Richt. An den f. f. Landesischulrat wird der Doppel-Borschlag zur Auszeichnung von 6 verdienten Lehrpersonen

erstattet. — Der Jahresvorschlag für 1915 wird mit 40.050 K Ausgaben bei gleich hoher Bededung genehmigt. — Der Bericht des Leiters der Königinzuchtstation Sohenwald-Christiansau B.-L. Schulleiter Ab. A. Köhler wird unter Ausdruck der Anersennung und des Dankes zur Kenntnis genommen. — Die Einführung der Hontzelle in der Sektion Tachau wird begrüßt. — Außerdem wurden noch verschiedene andere Angelegenheiten erledigt, insgesamt: 20.

Honigkontrolle betr. Der Zentralausschuß hat mit Beschluß vom 12. Dezember b. J. sakungsgemäß den Geschäftsleiter- Stellvertreter F. Bakler zum Reserent en für die Angelegenheiten der Honigkontrolle gewählt und die Wahl der Kontrollore in der Settion Tachau: Ho.: Vienenmeister und Obmann Josef Baher, Oberlehrer J. B. Schön, bzw. des Ersah-Kontrollors Tischlermeister Rich. Brandl bestätigt, sowie die sakungsmäßigen Drucksorten genehmigt.

XIII. Imtertag Deutsch-Böhmens Graslit. Der Zentralausschuß hat am 12. Dezember b. J. über Antrag der Settion Graslit beschlossen, den XIII. Imtertag samt Reben-Veranstaltungen im Jahre 1915 dortselbst abzuhalten, wenn die allgemeinen Verhältnisse es gestatten, bezw. der Kriegszustand inzwischen behoben ist.

Auszeichnungen von Sektions-Vorstandsmitgliebern. Der Zentralausschuß hat in der Sektion Muriondad dem Obmann Wolfgang Nitl, Hotelbesitzer, und dem Geschäftsletter Joh. Phil. Wagner, Stadtbaukontrollor, für ihre mehr als 15jährige, sehr verdienstvolle Amtskätigkeit die goldene Ehren biene mit Ehrenurkunde des L.-Z.-Vereines zuerkannt. Dem Obmannskellvertreter der Sektion Güntersdorf Johann Müller, Schuhmachermeister, und dem Geschäftsleiter der Sektion Jglau Theodor Nawratil, Kaufmann, wurde für ihre ununterbrockene mehr als 10jährige sehr verdienstvolle Tätigkeit die Ehrenurt und e des L.-Z.-Vereines verliehen.

Auszeichnende Chrungen. Dem Sekt.-Bienenmeister der Sektion Marienbad, Hausbesitzer Karl Berk, wurde in Mürdigung seiner vielsährigen verdienten Wirksamkeit mit Beschluß vom 12. Dez. l. J. das Anerkennung 8-Diplom des L-3 ntralvereines zuerkannt und dem bienenw. Wanderlohrer Ambros Worsch, Schulleiter-Drahuschen, wurde anlählich seines 100. Wandervortrages die besondere Anerkennung und der Dank des Zentralausschusses bekanntgegeben.

† Bon einem schreren Berluste wurde unser allverehrter Pecksident, H. Dr. Wilhelm K örbl getroffen: Am 15. Dezember v. J. wurde ihm nach langjähriger glüdlicher She seine Lebensgefährlin Frau Eugenie Körbl, geb. Unterweger, in ihrem 68. Lebensjahre nach langem, schwerem Leiden durch den Tod entrissen. An dem feierlichen Begrädnisse der allseits hochgeschätten Veremieten beteilichen sich hernorragende Aertreter aller deutschen Kreise Prags. Unser L.-B. Berein war durch die Vizeprösidenten o. d. Technisch. Hochschul-Prof. Dr Bicht und Direktor Bagner, den Geschättsleiter Sch.-N. Bahler und dessen Stellvertreter Doz. Bahler sowie Z.-A. Aat Statthalterei-Vizeprösident Dr. Korb bertreten. An Stelle eines Kranzes widmete der Zentralausschuß K 20.— für Kriegsfürsorgezwede.

Für 1915 find (Siche Aundmachung S. 299 "Deutsch. Imfer a. B." I. Ig.) bie Jahredbeitrage (einschlichlich Berficerungsgebuhr) nunmehr für birefte Mitglieber 5 K, Lebrpersonen, Landwirtschaftliche Bereine und hochschüler 3 K, Mitglieber ber Sektionen (Zweigvereine) 3 K.

Ghefte Ginzahlung ber Mitgliebsbeiträge ift drungend geboten; unser 2.-3.-Rerein muk die Bersicherungsgebühren im vorhinein erlegen und müssen dacher auch unsere Mitglieder sie ehet unlich st einsenden, da das Vereinsbermögen unmöglich langfristige Borschüsse geben kann. Wer seinen Gelbverpflichtungen für 1914 noch im mer nicht nach gekommen ist, erhält im Schadenssalle keine Entschädigung aus der dreisackombinierten Versicherung. Bei ausständigen Zahlungen der Sektion werden Leistungen der Zentrale nur im Verrechnungswege gutgeschrieben und nicht bar erfolgt.

Jene Nummern des "Teutich. Imfer a. B.", welche ben zur Kriegsbienstleistung eingerücken Mitgliedern von der i. t. Bost nicht zugestellt wurden, können nach Einfritt ruhigerer Zeiten, auf Wunsch auch sofort, von der Zentrale neuerlich tostenlos bezogen werden.

Die berchel. Sektionsleitungen werden bringend ersucht, die neue Witglicherlifte für 1915 pefl. einzusenden und in ihr auch die Abnehmer der Gerft ung - Zeit ung (Beilage), sowie der (Weippl'sch.) "All. Wonatsblätter f. Bzcht.", anzuführen. Gleichzeitin ist nef. anzugeben, aus welchen herren der Sektions-Vorstand besteht und wer der Schriften empfänger ist.

Es wird bringend erfucht, nur fichere, d. h. wirklich im Bereine verbleibende Ditalieder, in der Lifte für 1915 weiterzuführen.

Richtzahlende Mitglieder find uns zur unmittelbaren Ginkaffierung anzuzeigen und fin 1915 aus dem Mitgliedsstande unbedingt auszuschen.

Reuanmelbungen haben stets mittels der Anmelbeblätter zu erfolgen; der Uebrtritt zu einer anderen Sektion muß ausbrücklich angezeigt werden, da sonst die Abresic doppelt geführt wird!

Mitglieber-Uebertritte von einer Sektion zu einer anderen muffen nicht nur der neuer sondern auch der früheren Sektion gemeldet werden, da sonst das Mitglied doppelt geführt wird.

Es wird hiemit zur allgemeinen Kenntnis gebracht, daß für 1915 die Bienenstände nur jener Mitglieder für den Mehrwert über 500 K versichert werden, welche dies ausdrücklich verlangen; alle anderen bisherigen Mehrwertversicherungen werden nur als Bersicherungen von 500 K weitergeführt, auch wenn sie für 1914 mehrversichert waren; die bloße Einsendung der Gebühr ist teine Anmeldung, eine solche muß ausdrücklich schriftlich erfolgen.

Die berehrl. Sektionsborstände, besonders ber neu gegründeten Sektionen, werden ausmerksam gemacht, das Bersicherungs-Inventar für 1915 in Abschrift der Zentral-Geschäftsleitung in Rgl. Weinberge einzusenden. Wegen der bez. Bestimmungen, Drucksorte usw. wolld die Instruktion Seite 22/23 I. J. gefl. beachtet werden.

Die verehrl. Settionsvorstände sowie die Handerlehrer werben bringend ersucht, die statistischen Berichte für das Jahr 1914 zu verfassen, damit sie nach Jahresschluß sofort abgegeben werden können; die hiezu nötige Drucksorte wird über Berlangen gratis zugesandt.

Jene Witglieder, welche auf den steuerfreien Buder zur Bienen-Notfütterung für das Frühjahr 1915 noch anspruchsberechtigt sind, wollen ihre Ansorderung gefl. möglichst bald bei der zuständigen Sektionsleitung bekanntgeben. Bek. darf für Herbst 1914 und Frühjahr 1915 zusammen pro Bolk nicht mehr als 5 kg steuerfreier Zuder verfüttert werden!

Um eine entsprechende Uebersicht zu erhalten, werben die berehrl. Sektionen und direkten Mitglieder ersucht, ihre für das "Rote Areng", bezw. die sonstigen Militär-Arenken-ankalten gewihmeten Honig-Spenden der Zentral-Geschäftsleitung gefl. summarisch bekanntzu geben. Wir fordern nochmals zu recht zahlreichen Spenden zu handen der nächsigelegenen Krankenaustalt auf!

Bir bitten, ber Bentral-Geschäftsleitung bie in ber Berteibigung unferes Baterlaubes auf bem Felbe ber Ehre gefallenen Mitglieber unter ausbrudlichem hinweis hierauf bei ber Abmelbung gefl. namhaft zu machen.

Wir erbitten uns auch gef. Namhaftmachung ber anlählich ihrer Rriegsbienftleiftung fur Tapferfeit bor bem Feinbe u. a. ausgezeichneten Mitglieber.

Die verchel. Geschäftsleitungen werden darauf aufmerksam gemacht, daß alle Anund Abmeldungen, Bestellungen und überhaupt Mitteilungen geschäftlichen Inhaltes mit Ausnahme von Zahlungsangelegenheiten nicht so nebenbei auf Anweisungsabschnitten oder in Sektionsberichten, sondern auf besonders dazu bestimmten Blättern gemacht werden sollen, da sonst sehr leicht bei dem großen Umfange unserer Bereinsgeschäfte Einzelheiten übersehn werden könnten.

† Sektion Dittersbach b. Böhm.-Ramnis. Am 12. Robember 1914 berschied unser gründendes Mitglied Josef Bater, Gemeindevorsteher in Rennersdorf, nach längerer Krankheit. Seine am 14. November erfolgte Beerdigung gestaltete sich zu einer allgemeinen Transchundgebung für den Verstordenen. Seine der Oeffentlichkeit geleisteten Dienste sichen ihm ein bleibendes Andenken.

Sektion Dollana. In der Bollversammlung den 29. November wurden aus der Bercinskassa 25 K für die hinterbliedenen Witwen und Waisen unserer Soldaten und 25 K sürd Rote Kreuz gespendet. Geschäftsleiter Frohna beantragte, den fünf Ritgliedern, welche im Felde stehen, den Jahresdeirag aus der Vereinskassa u leisten. Obmannstellvertreter Johann Lux dereichtete über das bezeichnende Beispiel des Beteranenvereines; dem Antrags wurde stattgegeben. Obmann Andreas Würm ut h hob die so erspriestliche Kätigkeit des Geschäftsleiters Krohna hervor und brachte er ihm ein Süsseil unter allseitiger Justimmung. Die Jänner-Bersammlung wird im Rajowa abgehalten. Da wegen der wiederholten Eindruchsdiedsstähle mit der Gendarmerie Vorsehrungen getroffen werden, um den Kätern auf die Spur zu sommen, mögen auch diejenigen Mitglieder, welche keinen Gebrauch von der Anzeige gemacht haben, gest. erscheinen.

Sektisn Eger. Die Versammlung am 20. November I. J. in Schöba war, trasbem fast ein Drittel der Mitglieder auf dem Felde der Shre kampft, so gut wie immer, ja beinaße besser besucht. Zur letten Verhandlungsschrift wurde erwähnt, daß die für Konradsgrün deschlösigene Versammlung auf nächstes Jahr verschoben werden mußte, weil, neben anderer durch die Modilisierung herborgerusenen Hindernissen, kein Wanderlehrer gewonnen werden fonnte. Jene Mitglieder, welche verkindert waren, an der Versammlung teilzurehmen, woller die Anmeldebkätter auf der 1. Seite der November-Nummer des "Deutschen miter", (Statistil und Versicherung enthaltend), ehessen verschen Geschäftsleiter nach Urschapfün P. Sandan bei Eger senden; bei Eingerückten wolle ein menschenfreundliches Mitglied die Sache regeln. Trothdem von 1915 an der ganze Betrag von 8 K an die Bentrale gesendet werden und, wird

der Beitrag nicht erhöht. Es sind duher per Mitglied 8 K an den Geschäftsleiter abzusenden. Neueintretende leisten angerbem eine Aufnahmsgebühr von 40 heller. Nach den interessanten Ausstührungen des Obmannes Schulleiter Waller über seine Beodachtungen am Wagestode erfolgte eine anregende Besprechung über bienenwirtschaftliche Angelegenheiten, wobei nochmals der ein gerückten Ire gedacht wurde, deren Bienenstände liedeboll zu betreuen, eine ernste, heilige Pflicht gewissenhafter Nachdau ist. Alleits deifällig aufgenommen wurde ein Antrag des H. Sum mer » Treunis, nächsten Sommer eine Versammlung in Allrichsgrün, dem Wohnorte des Geschäftsleiters, abzuhalten. Während der Versammlung wurde den Mitgliedern die Tambourinwade gezeigt.

Sektian Freiheit. Die Generalbersammlung in Klinge am 8. Dezember v. J. war stars und nahezu von allen ausübenden Mitgliedern besucht. Obmann Saxerstattete Jahres- und Kassabericht. Die Reuwahlen ergaben: Karl Sax, Marschendorf, 1. Obmann; How. Kfarrer F. Kentwich, Jungduch, Obmannstellvertreter; Stefan Ruß, Freiheit, Schriftsührer; weitere Sektionsvertreter: Hur Glasendorf-Klinge: J. Franz, Klinge; für Talseifen: J. Thamm, Talseisen. How. Dombechant Kut sich er in Freiheit wird als Chrenobmann gewählt. — Den Gerren Dörfler und Ruß, beide bei der Firma K. Viette in Freiheit bedienstet, wird für ihr uneigennütziges Wirken einstimmig der Dank votiert. Obmann Sax hielt eine interestante Borlesung über "Wadbenerreuerung". Beschlossen wurde für das Rote Kreuz eine Spende von 5 K aus Vereinsmitteln und die Abhaltung gelegentlicher Vorlesungsabende.

Sektion Golbenöls. Trot ungünstiger Witterung war die Hauptversammlung am 13. Dezember 1914 fehr start besucht. Obmann Lehrer Baud isch gedachte ehrend des verstorbenen Mitaliedes Wenzel Menzel. Obmannstellvertreter Oberlehrer Haselbach las einiges vor aus "Bienenzucht zu Neujahr" in Knittelversen und erntete Leisall. Ter Chmanns sprach über "Bienenzucht und Krieg", sorderte die Vitalieder auf, dem Roten Kreuze, sowie den Kriegern im Kelde Konig zu spenden. Er selbst hat sämlichen Kriegern aus Goldenöls Honig gesandes die eines Hampstwacksschweizers ist ein kleiner Kassaltatete den Kassaltaten. Trot Unschassung eines Dampstwacksschweizers ist ein kleiner Kassaltatete den Kassaltaten Eine Subsention von 20 k wurde vom Landeszenkraldereine gewidmet. Die einmütigen Reuwahlen ergaben keine Nenderung. Vier neue Witalieder traten bei, zwei aus, somit Stand 23. Die Setsion hat 123 Bölfer ausgewintert und 140 eingewintert; die Honigernte betrug 1328 kg, die an Wachs 67 kg Schwärme sielen 22.

Settion Hafchowa. In der Versammlung am 15. Podember 1914 mics Obmann Lehrer Ebenhöh auf die schwere Zeit hin, die über unser geliedtes Vaterland hereinsebrochen ist; auch zwei Kmser des Vereines wurden zu den Wassen gerusen. Er bericktet dann über die Zuderbestellung für den Gerbst, deren Erledioung durch de besannten ichlechten Verkrederheitellung sich beiderte. Obmann sprach dann über "Die Vicenerweide". Lehrer Fleisch mann hielt einen Vortrag "Ueder das Einmintern der Vicenen. Direktor Schwed fleisch mann hielt einen Vortrag "Ueder das Einmintern der Vicenen. Direktor Schwed fleisch mannschafte die Imfer zu den guten Konigerträquisen diese Kabres. Statistissen vorde wegen der Erhöhung durch den Lezentralberein mit 3 K 20 h festgesekt. Der Antrag des Obmannes, das iedes Witglied 40 h auf Liebes gaben für unsere Soldaten svende, wurde angenommen.

f Settion Liefnits-Welbine. Am 5. Dezember b. A. murde unser lanojafriges, troues Mitglied Anton Renatscheft, Mühlenbesiter-Natsch au Grabe getragen. Der Verstorbene, einer uralten beutschen Amfer- und Müllersomilie entstammend, erfreute sich ob seines bies beren Charafters der größten Hochachtung. Wir werden ihm ein treues Andenten bewahren!

Gektion Loidowis. In der Generalversammlung am 6. Desember 1914 unter Körsis des Obmannstellvertreters Bardl wurden Tätiakeits- und Kassabericht nach Prüfung der Rechnung genehmigt und Ankrekheiträge eingezahlt.

Teftion Tachau hielt am 22. November L. J. eine Monatsversammlung ab. wobei unter xwberem die Sonigkontrolle** einacführt wurde. Es baben sich acht Mitglieder gemeldet, welche dann nur kontrollierten Sonig verkaufen. Zu Kontrolloren wurden gewählt Bienenmeister Obmann Baher und Oberschrer A. B. Schön. Es liegt im Interesse jeder Sektion, die Honigkontrolle einzuführen, um durch die Veröffentlichung der kontrolkerten Mitglieder in den lokalen Zeitungen dem Handel mit Kunsthonig wirksam entgegenzutzeten.

Sektisn Arumman. Bersammlung am 6. Dezember 1914. Ebmann Krof. Dr. Hette egger hielt eine "Jahresschau." Im Genensate au dem Mikiahre 1913 hatten mir heuer bestere Erfolge. Die Schwarmlust war mäßig, die Honigernte mittel die gut. Obstblüte erfraren, Mazien- und Lindenblüte versagte; auch gab es wenig hederich. Der Bortragende

^{**)} Wir begrüßen die Einführung der Honigsontrolle in der rührigen Sektion Tachau, welche bemnach die erste unferes L.-F.-Vereines ist, in welcher nunmehr tatjächlich zur Durch führung geschritten wird . D. Schr.



[&]quot;) Sehr gut! Höchft anerkennerswert! D. Sar.

gibt ein Bild der Wilterungsverhältnisse in den einzelnen Monaten, eine Uebersicht der Austage und Beobachtungen am Wagestod. Der Gerbst brachte noch viele Flugtage und es gat Vollentracht dis in den November. Wanchen Imfern kam die Spättracht vom Daidekraut sehr zu statten. Natschläge für den Winter: Ruhe den Vienen, Herstellung von Geraten. Wohnungen, Aunstwaden und eigene Fortbildung. Herr Maher bedauert das späte Eintressen des Futterzugers,*) was die Fütterung sehr erschwerte. Der Geschäftsleiter versicht das zur Behebung dieses Uebelstandes alles mögliche geschen sei und auch in Zusunft geschehen wird.

† Geftion Barnsborf. Am 4. Dezember 1914 ftarb in Barnsborf taif. Rat Jos. A. Richter, Fabritant. Er war eine hochgeachtete, im öffentlichen Leben auf rorbentlich tatige Berfonlichteit, ein großer Naturfreund und fehr eifriges Mitglied ber Settion Barnsborf

Er rube in Frieden!

# Uniere dreifach kombinierte Verlicherung.

Die Bersicherung ist für alle unsere Bereinsmitglieder obligatorisch. Für das Jahr 1915 beträgt der Prämiensah 60 h pro Mitglied. Diese Zahlung hat jedes Mitglied au leisten, einerlei, ob es Bienenzüchter ist oder nicht. Iene Mitglieder, welche Ausländer sind, nemen ebenfalls an der Bersicherung teil, wenn ihre Stände auf österreichischem Gebiete siehen; für Galizien und Buswina gilt sie nicht.

Als Soch steent schädbig ung für Feuer- und Einbruchsschäden ist die Summe von 500 K für den einzelnen Fall bestimmt. Jene Gerren Mitglieder, deren Bienenstände größeren Wert besiehen, können biesen anmelden, sie mussen aber eine Mehrber sicherung anstreben, wenn fic eine höhere Entschädigungssumme garantiert haben nollen. Die Rachtragsprämie beträgt jest für je weitere 500 K Verficherungswert jährlich 2.50 K**) für die Fuctund Ginbruchsversicherung zusammen und ist burch die Sektionsleitung erft nach erhaltener Borfdreibung abzuführen. Geht jemand nicht in ber Gohe des vollen Wertbetrages die Mehrwertverficherung ein, fo hat er nur auf eine verhaltnismäßige Entschädigung Anspruch; es embfiehlt fich baber bie Berficherung ftets im vollen Gesamtwerte. Mehrwertverficherungen aus bem Borjahre müssen ausbrücklich neuerlich angemelbet werben.

Jeber vernünftig Denkende wird dies richt und billig finden; es geht nicht an, mit 80 h Anufende von Kronen zu erhalten. Bur Entschädigung gelonat der jeweilige Zeitwert und wurde, um alle späteren Differenzen zu vermeiben, ein Durch schnittsmaximal tarif für die Brand- und Ginbruchsichaben aufgestellt, u. zw. für 1 Golzbeute K 12, be sest K 38, 1 Strohforb K 7, besett K 30, 1 Bienenvolk K 15. Zugrundegegangene Flug-

bienen allein merben nicht entschädigt.

Bährend der Ueberwinterungszeit von Mitte September dis Mitte Mai im besehten Stode borhandene aukerordentliche Mengen Honig merben nicht entschädigt. Es beträgt nahrend biefer Zeit die Söchst-Entschädigung pro Stod, wenn durch die Beschädigung tas Bolt zugrunde geht, den Bert des Boltes 15 K, wenn aber nur teilweife Beschädigung flatte fand und das Bolf intalt blieb, bis zu 9 K als Erfat für Innengut an Honia und Boben

Bahrend der Trachtzeit von Mitte Dai bis Mitte September bei gefüllten Bonigröumen betrant die Bodit-Entidabigung ber Ctod für Innengut an honig und Baben bei

Mobilstöden 25 K, bei Strohforben mit Auffaben 18 K.

Bienengeräte u. ä. worden nach dem Preisverzeichniffe eines Sandelsbienenstondes, Babenvorrate, Wehrbeuten, Ravillons ufw. werden nach dem mirklichen Britwerte entichobiat Makaebend ist in erster Linie das nach dem tatsächlichen Zeitwerte aufgenommene Standinbenter. (Giehe unten.)

Bei Unftimmigfeiten und Widerfpruch bes Mitglicdes in der Enticabigungs bemeffung enticheibet der Bentralausschuß und ist gegen feinen Befchlug tein Recht.

mittel zuläffig.

Die Saftpflicht-Bersicherung umfaßt alle durch den Betrieb der Bienenzucht britten Versonen gegenüber erwachsene Schaben. Bon ber Versicherung ausgeschlossen sind Schabenersatansprüche von Versonen, welche jum Familienst ande ber versicherten Mitglieder gehören. 3. B. wenn von den Vienen eines versicherten Mitgliedes die Kinder oder bie Frau oder die Eltern des letteren verlett werden, oder wenn das Eigentum dieser Perfonen burch bie Bienen bes berficherten Familiengliebes befchäbigt wirb, fo murbe bie Befellichaft nicht einzutreten haben. Dienstboten, welche nicht verwandt mit ben verficherten Ditgliedern find, fallen nicht unter biefe Beichrantung der Berficherung; wenn alfo folde Dienftboten Schadenersatianspruche an ein versichertes Mitglied erheben, fo hat die Gesellichaft ein zutreten. Dagegen find bem Bienenbesiter zur Bermahrung anvertraute Objette

^{*)} Diesbeg, wollen die Verlautbarungen im "D. Imfer" gefl. beachtet werben. D. Scht** Bei Anmelbung bis 15. Degember bes vorhergebenden Jahres nur 1 K 50 h

von der Saftpflichtversicherung ausgeschlossen. Die Höcht-Entschäbigung pro Hall beträgt 50.000 K, wenn eine Person oder ein Sbjelt, 200.000 K, wenn mehrere betroffen werden.

Es wird nun den berehrl. Settionsleitungen und diretten Mitgliedern noch einmal folgende Instruction in Erinnerung gebracht, deren Richtbeachtung den Berlust des Entschäugungsrechtes nach sich ziehen würde. Zahlreiche Unzukömmlichkeiten bei früheren Fällen nötigen den Ausschuß, genaueste Einhaltung der Instruktion zu verlangen:

- 1. Bersichert find nur jene Settions- und biretten Mitglieder, welche ihren Zahlungsverpflichtungen bis Ende März nachgetommen find.
- 2. Jebes Sektionsmitglieb hat im Laufe bes Dezembers bei der Sektionsleitung, jedes direkte Mitglied bei der Zentralleitung ein Berzeich nis seines zu berssich ernden Bienenstands nach dem Muster A zu übergeben; aus den einzelnen Verzeichnissen hat die Sektionsleitung ein Sektions "Indentar nach dem Wuster B anzulegen und jährlich eine Ubschrift an die Zentrale einzusenden. Neu det retende Witglieder gelangen sosort in den Genuß der Versicherung, melden ihr Standnibentar bei der Sektionsleitung, welche aber erst im nächsten Jahres-Indentar der Zentrale Mitteilung davon macht. Neu ansch affungen bis zum Söchst-Gesamtwerte des Standes von 500 K während des Jahres werden ebenfalls erst in der Indentar-Abschrift des nächsten Jahres der Zentrale mitgeteilt, sie sind aber jeweils sofort der Sektionsleitung zweck Gintragung in das Sektions-Indentar anzumelben, widrigenfalls dei Schadeneintritt diese Neuralschaffungen in die Entschädigungssumme nicht einbezogen werden. Von größeren Anschaffungen während bes Jahres ist die Anzeige auch an die Zentrale notwendig. Diese Anzeige ist umso notwendiger, wenn eine Mehrwertversicherung angestrebt wird.
- 3. In Schabensfällen hat ber Geschädigte sofort (binnen 24 Stunden) die Sektionskeitung au verständigen. Diese hat die genaue Darstellung des Falles (Stockporm, Schaden in Kilogramm, Geldwert usw. möglichst aussührlich geschildert), mit Sektionsheget versehen und laut § 7 der Sektionsstatuten gezeichnet, der Zentrale binnen 3 Tagen einzusenden. Die Angaben des Bersicherten müssen von der Ortspolizeibehörde (Geneindeamt) unbedingt bestätigt sein. Dei Brand- und Diebstahlsschäden ist die Anzeige auch der k. k. Gendarmerie zu erstatten. Direkte Mitglieder haben die Schadensfälle in gleicher Welse unmittelbar dei der Zentrale anzuzeigen. Er sa kan sprüche mit Vorde halt werden nicht zur Kenntnis genommen, es ist vielmehr in kurzester Frist der tatsächliche Schaden zu berechnen.
- 4. Ein unmittelbarer Berkehr ber Mitglieder mit den Bersicherungsanstalten ift unzuläffig; dagegen haben die Bersicherungsanstalten das Recht, durch ihren Bertreter einen Lolalaugenschein borzunehmen und in das Settions-Inbentar Ginsicht zu nehmen.

Erscheint ein Bertreter ber zuständigen Bersicherungsgesellschaften ("Orfterr. Bhonig", bezw. "Internation. Unfallversicherungsgesellschaft") am Schabensorte zweds Schabenserhebung, so ist ihm unaufgeforbert Unzeige zu erstatten.

- 5. Eine anderweitige (zweifache) Bersicherung besselben Objektes bei einer anderen Bersicherungsanstalt oder bei dem Unterstützungsfonde eines anderen Bienenzucht-Bereines macht die Bersicherung durch unsere Bersicherungsanstalten ungültig.
- 6. Die Entschädigungssumme (abzüglich gesetlicher Gebühr) übersendet die Bentrale der Settionstasse, welche die Ausgahlung an den Geschädigten gegen eine einfache Bestätigung besorgt, die der Bentrale einzusenden ist. Ist die Settion noch nach der saungsmäkigen Frist mit Einzahlungen im Rückstande, so wird der Entschädigungsbetrag in erster Linie hiemit verrechnet und nur der sich ergebende Rest wird der Settionstasse dar überwiesen, unbeschadet dessen, daß diese die zuerkannte Entschädigung im vollen Ausmaße an den Geschädigten zur Auszahlung zu bringen verpflichtet ist.
- 7. Versichert sind nur jene Gegenstände, welche sich in den Bienenhausern oder auf den Ständen befinden, nicht aber die in anderen Gebäuden aufbewahrten. Im Bienenhause oder in leeren Stöden aufbewahrte Sonioporrate sind ebenfalls nicht berlichert
- in leeren Stöden aufbewahrte Honigvorräte sind ebenfalls nicht bersichert.

  8. Die Diebstahls Einbruchs Bersicherung erstreckt sich auch auf zene Schäben, welche durch gewaltsame Beschäbigung hiebei entstanden, nicht jedoch auf mutwillige oder böswillige.
- 9. Bei Saftpflichtschabensfällen ist stets eine einsache ärztliche bzw. tierärztliche Bestätigung vorzulegen, welche auch die Dauer einer event. Erwerbsunsähigkeit, die Heilkosten usw. anzusühren hat. Der an Gegenständen verursachte Schaden ist rechnungsmäßig zu belegen.

Bekanntlich wurde die Versicherung von uns nicht auf unseren L.-Zentralberein besichränkt, sondern auch zugleich für die Mitglieder der "Reichsvereinigung der selbständigen Bienenzucht-Landesvereine und Berbände Cesterreichs" abgeschlossen. Jede Landesvereinigung hat ihre eigene Polizze und verhandelt in Schadensfällen direkt mit den Versicherungsanstalten.

### Berficherungs-Anmelbung für bas Babr 19 . .

	Gegenstanb	8ahl	Wert in K	
1. 2. 3. 4. 5.	Bienenhaus Bejeste Gerftungsbeuten Leere Gerftungsbeuten Echleudermajchine Conftige fleine Geräte	1 10 3 1 5	80 300 36 40 20	

Drt. Unterichrift.

Hiefür wird keine Druckforte ausgegeben, da ein einfaches Blatt ohne Linierung genügt; auch kann hiezu die Umschlagseite, Kr. 11, Jg. 1914 eingedruckte Karrespondenzisch verwendet werden.

### B. Sektions=Inventar. Name des Mitgliedes: Stand und Wohnort

beigetreten am . Brenenfröde Nor. Mit= Prabenprefic *kirnenbau Practication Ctroppeife futtergeichi Chleuder räte glicds= beießt ق 3abr amertung! beitrag mob. lecte tab. tiaben K Unz 12 100 4/1. 1914 K 80 10 250 32 40 3 40 15 30 25 5 10 20 2 70 Mng. 1915 այտ. 🖟

Diese Drucksorte ist kauflich per Bogen (für 8 Mitglieder 6 Jahre reichend) positsrei zugesandt a 4 h bei der Bentral-vestignitälenung in Brag.

Diejes Formular B tann auch für die laut Bunkt 2 jährlich an die Zentrale einzusendende ub auf grift verwendet werden, indem einsach in der Spalte "Jahr" die Mitgliedernamen verzeichnet werden; ein bogen reicht dann für 48 Nitglieder.

Vom Ausichaffe ven Beutjagen vienenwielichafel. sandes-Bentralvereines für Bonmen.

# Versammlungs-Kalender.

- S. Grastin. Um 10. Jänner 1915, nach. 3 Uhr, Hauptversammlung im Bereinsheim "Deutsches Haus" mit dem üblichen Programm. Teilnahme aller ist dringend erwünscht, das Vereinsbild enthallt wird und Diplome überreicht werden. Pflicht jedes Mitgliedes in, diesen Nachmittag dem Vereine zu widmen und seinen Inventarzettel mitzubringen.
- S. Projemių b. Arnau. 11. Jan. 8 Uhr abbs. im Gasthause Sturm, Hauptversamming. S. Königeberg a. E. Am 17. Janner 1915, nachm. 3 Uhr, im Gasthause des Christof Jimmermann in Mosiau Hauptversammlung. Tagesordnung: 1. Tätigkeitsbericht, 2. Kassepericht, 3. Festsehung und Einkassierung des Jahresbeitrages für 1915, 4. Bortrag: "Krieg und Bienenzucht", 5. Aufnahme neuer Mitglieder, 6. Besprechung bienenwirtschaftlicher Fragen, 7. Anträge. Bollzähliges Erscheinen erwünscht.
- S. Edjönbach. Hauptversammlung in Schönbach am Sonntag, den 31. Jänner 1913, nachm. 2 Uhr, im Gajthause Elizabeth Müller. Tagesordnung: 1. Die letten Bretoblle; 2. Jahres- und Kajfabericht; 3. Festschung und Sinzahlung der Beiträge pro 1915.; Bestellungen von Zuchtgeräten; Freie Anträge und Eventuelles.

Pran egeber: Deuticher Bienenwirtichaftl. Landes-Bentralberein fur Bohmen in Brag. Drud der Deutschen agrarischen Druderei in Brag, r. G. m. b. &.

# er Deutsche Imker aus Böhmer

(Seit Oftober 1902 vereinigt mit der Monatsschrift "Der Bienenvater aus Bohmen", dem Organe des ehemaligen "Candesvereines zur Bebung der Bienenzucht Bohmens", gegr. (852.)

Organ des Deutschen Bienenwirtschafts. Landes-Zentralvereines für Böhmen, des Österr.-Schlesischen Landes-Vereines für Bienenzucht und des Verbandes selbständiger deutscher Bienenzucht-Vereine in Mähren.

Schriftleiter: f. f. Schultat Sane Safler, &. Weinberge bei Brag (Landw. Genoffenichaftshaus.

Erscheint im ersten Monatsbrittel. Beigabe ber Beitschrift "Die deutsche Sienenzucht in Shren: und Fravis" ift besonders zu bestellen. (Gebühr I & pro Jahr.) Anfündigungsge-Umschlagseite 12 Heller (10 Bs.), Rach Hobe bes Rechnungsbetrages entsprechenter Rachlas. — Anichrift alle Sendungen und Buschriften: "Ausschuß des Deutschen Bienen wirtschaftlichen Landes-Bentralbereines far Bahmen in R. Weinberge bei Brag". — Schluß ber Annahme für jede einzelne Rummer am 15. eines jeden Monats. — Bostsparkaffen-Konto Rr. 815.768.

# Die Bienen im Winter.

Bom korresp. Mitglied Otto Dengg, Oberlehrer, Rigaus (Salzburg).

Billft bu ein Bunder ber Schöpfung erfch'n, So bleib mit Bedacht bor bem Bienenftod fteb'n

Während draußen in der freien Natur der rauhe Winter mit seinen Anechten, Kälte und Frost, recht bemerkbar seine Herrschaft ausübt und die eisige Winds. braut über die Fluren sauft, schließen fich bie kleinen Bienlein immer dichter gujammen gur marmenden Bintertraube und tropen fo jeglicher Ralte. Die Bienchen halten feinen eigentlichen Winterschlaf, wie manchmal angenommen wird; fie befinden fich nur in einer ftark verringerten Lebenstätigkeit. die allerdings mehr an das Schlafen grenzt als ans Bachen. Schlafende Befer bedürfen jedoch keiner Nahrung, solange der normale Schlaf andauert. Die Bieaber nehmen ben ganzen Winter über Rahrung auf. allerdings verhältnismäßig wenig. Bährend im Sommer bei größter Tätigkei: eine Biene etwa 4—5 mg (Milligramm) Nahrung täglich benötigt, sinkt der Nahrungsbedarf in der Winterruhe auf 1—2 mg täglich. Bürde die Nahrungs aufnahme im Winter durch irgend eine Ursache unterbrochen, so müßten die Bie nen trot aller Umhüllung und Warmpadung erfrieren, bzw. verhungern, denr ohne Nahrungsaufnahme können sich die Bienen im kalten Winter nicht die nötige Lebenswärme beschaffen, ba im Bienenkörper selbst kein Beisstoff (Fett Wärmebildner) aufgespeichert ist, wie es 3. B. bei den eigentlichen Winterschläfern

Die Biene gehört, wie alle Insekten, zu den kaltblütigen Tieren, kann abe: boch nur bis zu einer gemiffen Wärmegrenze aushalten. Da die Eigenwärme ber einzelnen Biene sehr gering ist, kann sie unser Klima als Einzelwesen nicht bauernd überstehen. Bei 7—8° C wird die einzelne Biene schon bewegungslos. sie erstarrt und kann nicht mehr fliegen. Bei 0—5° C tritt in kurzer Zeit be:

Anders dagegen in der geschlossenen Wintertraube. Sier ift der Bien als Gemeinschaft ein warmblütiges Lebewesen und kann so bei genügender Nahrungsaufnahme auch unfere fälteften Winter überfteben.

Das Geheimnis der erfolgreichen Neberwinterung der Bienen liegt einesteils in deren eigenartigen Gruppierung und andernteils an der zwedmäßigen und fortlaufenden innerlichen Bärmeerzeugung, welche ben Bienen bie Gewähr gibt, auch ber

Sobald die Außentemperatur unter 12° C zu finken beginnt und der Bin ter daburch seine baldige Ankunft melbet, ziehen sich die ganzen Bienen eines Stockes in Kugels, bzw. Traubenform zusammen und erwärmen sich so gegenseitig Daß diese Bintertraube der Bienen eine tugelähnliche Form annimmt, lag sich auf einen instinktiven Naturtrieb zurücksühren, wobei unwillkürlich der best Schutz zur Abwehr der Kälte erzielt wird. Da nämlich alle Puntte des Umfange der fugeligen Traube fast die gleichen Abstände vom Mittelpunkt als Barmezen trum haben, wird auf diese Weise eine möglichst gleichmäßige Erwärmung der ganzen Bienentraube erzielt. Der wärmste Bunft ber Wintertraube liegt natur gemäß im Mittelpunkt berselben, von hier aus durchdringt die Wärme ringsum die ganze Bienentraube bis zum äußersten Umfang derselben und teilt sich soga noch der die Traube umschließenden Luftschichte mit. Da aber die Bienen be großer Kälte sich immer bichter zusammenziehen und die äußeren Kranzbienen all Deffnungen im Umkreise der Traube mit ihrem Körper bedecken, so ist die Barme ausstrahlung auf das geringfte Maß beschränkt. Daber kommt es, daß im Winte die der warmen Bienentrande im Umkreise zunächst liegende Luft kaum merklid höher ift als die Außentemperatur. Diese Herabminderung der Bärmeausstral lung ist natürlich für die Ueberwinterung der Bienen von größtem Borteil, wei demgemäß auch der Nahrungsverbrauch bedeutend vermindert wird.

Die hohe Bedeutung dieser winterlichen Gruppierung der Bienen im engen Jusammenschluß in Traubensorm hat also einen doppelten Borteil: einesteils ist die Ausstrahlung der Sigenwärme auf ein Mindestmaß herabgedrückt und andernteils wird dadurch auch der Heigfwerbrauch bedeutend vermindert, was für die gesunde Ueberwinterung der Bienen von oft ausschlaggebender Bedeutung ist; denn je weniger die Bienen über Winter zu zehren brauchen, desto mehr werden die Honigdorräte geschont und desto geringer sind die Darmrückstände und

das Reinigungsbedürfnis.

Jodes warmblütige Lebewesen gibt bekanntlich an seine kältere Umgebung jolange Wärme ab, bis der gleiche Wärmegrad erreicht ist. Letteres wäre jedoch im Winter gleichbedeutend mit dem Erfrierungstode. Wenn nun auch die Lebewesen durch Nahrungsaufnahme und den damit verbundenen Stoffwechsel im Innern des Körpers selbsttätig Wärme erzeugen, um so bei großer Kälte der übermäßigen Wärmeabgabe entgegenzuarbeiten, so müßte doch zwischen Verbrauch und Erzeugung oft ein das Leben und die Gesundheit gesährdendes Mißverhältnis entstehen, wenn nicht durch geeignete Gegenmittel der allzugroßen Wärmeausstrabilen.

lung vorgebeugt würde.

Wir Menschen schützen uns vor allzu übermäßigem Wärmeverlust durch warmhaltige Winterkleider, viele Tiere durch eigenen Winterpelz, dessen Haarkleid oft noch mit Fettlagern unterlegt ist. Selbst die Pslanzen besitzen oft besondere Borrichtungen, um die todbringende Winterkalte von sich abzuhalten. Mancke Tiere, so insbesondere unsere Bienchen, streben dasselbe Ziel an, indem sich die Artgenossen derselben Lebensgemeinschaft dicht aneinander drängen, um so die Wärtgenossen derselben Lebensgemeinschaft dicht aneinander drängen, um so die Wärme aus strahl ung möglich stu verm in dern. Dabei bilden die Körper gegenseitig eine schützende Hülle, denn wo sich die Körperslächen gegenseitig berühren, hört naturgemäß auch die Wärmeausstrahlung auf, weil ja beide Körper dieselbe Innenwärme besitzen und daher kein Wärmeaustausch stattsindet. Darauf beruht eben die gegenseitige Erwärmung anliegender Körperteile.

Je größer die gegenseitige Berührungsfläche, desto mehr wird die Körperfläche des einen durch die des andern vor Wärmeverlust geschützt und desto größer ist auf beiden Seiten die Ersparnis an der zu erzeugenden Innenwärme. Im Wittelpunkt der Bienentraube tritt durch den allseitigen engen Anschluß sogar ein U e ber schuß an Wärme ein, so daß den Bienen, die im mittleren Raume der Traube siten, die Wärme sogar lästig fällt. Sie drängen daher langsam nach

außen, wo es kühler ist, während die äußeren Standbienen das warme Innere zu erreichen suchen, dis nach einiger Zeit die Wanderung wieder in umgekehrter Weise vor sich geht. Da somit nur ein kleiner Teil der Bienen an der kalten Obersläche des Winterknäuels sitt und von Zeit zu Zeit wieder abgekühlt wird, die Hauptmasse der Vienen jedoch im warmen Innern der Traube sich aushält und hier sortwährend durch Nahrungsaufnahme für die Erzeugung und Aufrechterhaltung der nötigen Lebenswärme sorgt, ist es begreisslich, daß ein Bienenvolk selbst auf Freiständen. trotz ringsum herrschender Eiseskälte ohne irgend einer Geführdung seiner Gesundheit selbst unsere strengsten Winter auszuhalten vermag.

Wie wunderbar zwedmäßig für unsere kleinen Lieblinge gesorgt ist, ersehen wir auch aus den Vorteilen, welche aus der kugeligen Gruppierung der Bienen über Winter inbezug auf Wärme- und Heizstoffersparnis hervorgeht. Die Kugels else kangels nämlich von allen Körpersormen bei kleinster Obersläche den größten Rauminhalt. Sie gewährt also einesteils einer großen Anzahl von Bienen Unterschlupf und Schutz, während andernteils die verhältnismäßig kleine Außenssläche die geringste Wärmeausstrahlung sichert. In keiner anderen Körpersorm läßt sich somit eine so günstige Wärmeökonomie erzielen als in der Kugels oder Sisorm.

Die Kugelform hat aber noch einen Vorteil. Je kälter es wird, besto dichter schließen sich die Bienen im Winterknäuel zusammen, besto kleiner wird aber auch die Größe und die Außenfläche der Augel und desto geringer wird mithin die Wärmeausstrahlung und der Wärmeberbrauch, desto weniger brauchen also die Bienen zu zehren, desto reiner bleibt der Darm und desto mehr Honig bleibt als Winternahrung erspart.

Mißt vielleicht die Sommerkugel etwa 30 cm im Durchmesser und die Winterkugel ungefähr 15 cm, so beträgt die Oberfläche und der Inhalt der letzteren nicht etwa auch die Hälfte, sondern nur den vierten Teil; die Bienen brauchen somit im Winter infolge des engen Zusammenrückens nur den vierten Teil des Raumes zu erwärmen. Durch das Vermögen, sich in Augel- oder Traubenform möglichst dicht zusammenziehen zu können und auf diese Weise den Innenraum und die der Kälte ausgesetzte Außenfläche auf das Vierfache zu verkleinern, dessitzen die Vienen ein weiteres vorzügliches Mittel, sich auch der strengsten Kälte zu erwehren und zugleich die Wärmeausstrahlung möglichst zu vermindern.

Dieses Gesetz der Wärme öf onom ie kommt besonders im Winter zur Geltung. Die Bienen suchen unter allen Umständen die kugelsörmige Gruppierung aufrecht zu erhalten, denn jedes Bienchen, das sich in der Kälte vom Ganzen löst und in kalte Regionen wagt, vielleicht um Nahrungsvorräte herbeizuholen, geht unsehlbar dem Tode entgegen. Daher kommt es, daß ein Bienenvolk im Winter oft eher verhungert oder erstarrt, als daß es bei großer Kälte entfernt liegenden Honigvorräten nachrückt und sich bei dem Nebergange dazu auflösen müßte.

Ist einerseits die Kugelsorm die günstigste Gruppierung der Lienen zur Abwehr der Kälte, so darf doch anderseits kein Mangel an Heizstoff eintreten, weil sonst der wenn auch geringe Wärmederbrauch und ederlust nicht ersetzt werden kann; die Bienentraube müßte auf diese Weise dei mangelndem Seizstoff immer mehr erkalten und das Ende wäre folgerichtig der Erfrierungstod.

(Ediuß joigt.)

Deutsche Imter Böhmens! Rauft teine Bienenbolter ohne Garantiefchein, daß fie faulbrutfrei find.

### Monatsüberficht Dezember 1914.

io	400	<b>2003</b>	Œ	38	SECT	(e)		କ ୯	<b>%</b> C	ري ر _ي	6	ورد	ક્છ	, <b>3</b> 0	Ga (	<u>چ</u> چو (	9) (S	ري (	<b>10</b>	¥ ¢	<b>(P)</b>	œ٠	ಜಿಕ	3 65	100	90	0	¥ (1	 N (9	(2)	<u> </u>	1	
Ramis	Bangenberg	Friedel	<b>Bayleften.</b>	Reuftift-Jglau	Snaim	Deutsch-Liebau	Mähren.	Eibenberg	Bessenspal	Lom i. Ablergeb	ã	Johannesberg	Pobenfurt	Repelaborf	Grün b. 81/ch	(Klashiitten	Stanta	chonaub. Brannau	Kleinborowig	Peichenhera	Sofau II.	Sojau I.	Bilprian	Brag L	Camberg	yangau	Obergeo genthal .	Reichstrabt	Saaj	3	Bähynen. Altfadt f. Tetichen		-
8	<b>8</b> 8	38	88	619	480	8	į	<del>2</del> 8	96	635	385	3	. OT	8	g;	2 5 2 5 2 6	ġģ	ŧ	\$	38	370	370	3 5	33,	325	3 3 3	267	3 8 3 8	88	200	§ B	1	jöhe ü.
	1		1		1	•		l		١	1		1	_	1			l	1 1		1		1	١			1			1	۾		. 2
	ع	3 :	4	·	5 E		9	<u>ප</u> ප		0	<u>8</u>	· 	85	<u> </u>	24	36	8	5	200	<u>.</u>	<u>5</u>	3 22	2 <u>4</u>	8		•	5	5_	<u>.</u>	36	dkg		<u>-</u>
	1		l	1		1		1		l	1		1	I		1		١	1		ł	1 1	١	1						1 1	٩		2
•	_ <u>\</u>	;	<u> </u>	_[	35	20_	2	<u>.</u>		5	<u>g</u>		10	16	18 5	5 6	0	12	2 4 8	<u>.</u>	12	50	16	5			8	· 5	· 	10 5	1 kg	Ľ	100
	- 1	1		١	1	l	1			1	1			1		1		1	1 1		1	1 1	1	١			1 1			1 1	ےم	Ģ	211161
	8	: :	<u> </u>	. 6	3 12	20	٤	<u>.</u>	<u>.</u>	16	٠ <u>3</u>	•	20	18	8 5	٤	· 3	24	<u> </u>	<u>.</u>	10	160	8	8		•	50	<u>.</u>	<u>.</u>	16	d k		-
	ı	•			Т	1	1	•	•	Ţ	<u>.</u>	1	1	{		1		1	1		I		1	1			1 1		•	TI	ЯP		(Sciant
_	_8	3	70	8,8	8	\$_	٤	8		8	3	8	5	22	218	3 4	<u> </u>	3.3	<u>8</u> ≳	3	8	38	89	8	۶	<u>'</u>	6	3		88	Ž.	-L_	egebui
	•				•	•	•		•		•	•			•	•	•		•	•		•							•		dkg	1	Größe Rette
											-	-			•		-			-		-	•			-		•			_	1	Log
					•	 •		•	•			•				•			•												dkg		Griffe
	_													_																	<u> </u>	- -	Log
7	T	- 1		П	7	ī	-1		T	Π	Ī	ī	T	Π	П	T		īī	$\top$			T	.==	T	T		Ti	_		ΙT	_	╌	
4.0_	20	. [4]		12 5 0 0	8	<u>4</u>	9	· ·	6.0	5.0		10:0		90	7 9 0 0	5.0	• ;	100	80	•		700	•	<u>ن</u> ض	<b>4</b> 0	• •	700	•		7.25	å	n	iebrigi
æ 1	15.0	. 0.61		æ 7	, œ	ج	æ	٠.	12.0	ກ ວ ວໍ <b>ວ</b>	, œ	9.0	15:0	15	55	80		5 C	10-0	•		113	• }	18:8	90	. ;	10.9 30.0		. ;	3 6	c	1	öájik
	_									ī																	ب د					-	Rittel
<u> </u>	05			1 0 9 4 9	201	<u>ં</u>	0.7		1.0	ω <u>-</u>	3	0.4	8.	<b>i</b> 0	2 2	Ů,		٠ د د د د	5.5		1	200	-	2.7	2.7					- O		Ļ	KIIII
<u></u>	:-	٠ :			-:	<b>-</b>	-	•	1:	<u>-:</u>	٠.	:-	-:	-:	-:-		:	<u>·</u>	۳	<u>:</u>	<u>-:</u>	٠:-	<u>:</u> :		:	• •	۳	•	_:	-:-	Box	Ľ	
≌. :	<b>81.</b>	. 31	:	<u> </u>	81.	2	<u>8</u>	٠.	1 5	<u>ه</u> د	2.	81.	<u>8</u> 2 :	<u> </u>	2 22	<u>31</u> .	. :	æ.	31.	. :	છ <u>૧</u>	2 22	. :	æ .	81.		<del>8</del> 1.		. :	2 50	200	2	Penedij Ministra
ıoʻ	ъ.	. ი		00		<u> </u>	_	•	0	<b>&gt;</b> C	0	ထ	<b>-</b>	> -		0	•	> ·				۰ د	0	э.	0	•	: <b>-</b>		-	-0		8	inglegi
<u>=</u> .	6	۰ ۲۰	•	ω <b>~</b> 1	12	ה מ	o	•		D C	0	9	<b>4</b> c	0 ~	3 6	~		<u>د</u> د	1~1	•	લ	တ	. ;	<b>1</b> ·	00	•		•		- 01		5	igo
<u> </u>	10	. œ		<b>76</b>	9 4	>_	10	•	<b>w</b> 5	<b>5</b> c	10	œ	50	5	. 0	~		٦٥	Ξ		4	~	٠ 4	┺.	6	٠ ،	ت د			. <b>0</b> 3		€	dato-
			4	44	0 +		ထ	• ;	5,	o 10	-	9	<b>20</b> C	<b>-</b>	- ~	0	٠ .	٥.	ဂ	• •	4	. 0	٠ ،	<u>.</u>	_		င္		-	. 0			Seas
		8																				_										\$	effen
			- 6	24	12 K	3	23	• ;	14	36	8	17	20	9	8	8	. 12	2 2	8.	• •	22	22	. 8	ရွ . ——	24	2	8	• •	15	6		3	rik
8.	7	8	0	٥ م	9		6	• ;	120	16	19	120	20 CZ	88	17	<b>4</b>	a	9	13	•	5	=	t	<u>5</u> ·	29	•	4	• •	6	-			
•	• •	•		-	• •		•		· ·	•			<b></b>	•	_	•		•		•	•	• •	•			•	-	· •	•	•		•	
	1g.	•	•	77	g. -		•	. 8	æ.		8	. :	20	;·			4.	8	75	•	81		20	g.			28				BB	97	lekca

Wer hat noch teine Antworten auf die im "D. 3mter" 1914 auf Seite 824 enthaltenen Fragen eite

# Unsere bienenwirtschaftlichen Beobachtungsorte.

Berichterftatter : Ricard Altmann, Reichenberg.

Monat	Nieberschläge Mittel mm mm	Temp. Mittel	Flugtage Mittel	Abnahme g	Mittel g
Dezember 1909 Dezember 1910 Dezember 1911 Dezember 1012 Dezember 1913 Dezember 1914	650°2:12 = 57.5 1459 0:13 = 112°0 422°0:12 = 35°1 481°0 9 = 53°4 966°0 12 = 80.5 563°0 12 = 46.9	0.90 C 1.40 ,, 4.1 ,, 0.70 ,, 0.7 ,, 1.1 ,,	18:84 = 0.4 16:32 = 0.5 123:33	14·105:31 = 19·14/.30 = 16·490:32 = 18760:38 = 20290:32 = 16.150:25 =	455 637 515 568 634 646

### Barme, Fendtigfeit, Luftbrud

	Tag		Luft	Innenflod Gaffe unbefest	Außenftod Gaffe bejett	Boden Stodwärme	Feuch- tigleit	Luft- drud
5.	Dezember	1914.		. 60 U	17.0 C	• • • • • • • • • • • • • • • • • • •	76 mm .	723
10.	~g				17.0 C	7.0°C	86 mm	711
15.	~	1914.		10-00 ∪	16·5 C	5·∪ºC	91 mm	711
20.	~	1914.		60 C	16·0' C	3.0C	$92 \ \mathbf{mm}$	<b>72</b> 2
25.		1914.		8.00 C	17·50 C	<b>1</b> ∙∪ <b>°</b> C	85  mm	720
30.		1914.		. 11·0º C	16 0° C	3.00C	$82  \mathbf{mm}$	<b>7</b> 27
			Mittel .	8.30 C	16:60 C	8.60C	86 3 mm	720

### Dezember 1913.

Bablreiche Niederschläge, geringe Barme, feltene Loderung der Bienenfige.

### Dezember 1914.

Geringe Niederschläge, wiederholt steigende Wärme und deshalb einigemal Lockerung der Bienensige. In beiden "Elstner" lagern die Bienen ab Flugloch und Tragseiste in 5 Gassen angelehnt an die Wetterseite.

Imbheil!

Altmann, berzeit in Jungbunglau

## Bu dem Artikel

# "Eine unhaltbare Behauptung Prof. Dr. Janders."

Bu dem in der letten Nummer des "Deutschen Imker" unter obiger Aufsichrift veröffentlichten Artikel Hrn. Ferd. Dickels Darmstadt gestatten Sie mir folgende Erwiderung:

Raum hat die junge Larve das Ei verlassen, ja sogarschon einige Stunden vorher, ist es möglich das Geschlecht derzielben, ob männlich oder weiblich zu unterscheidn.

Aeußerlich bemerkt man bei der weiblichen Larve (Königin oder Arbeitsbiene) am 10. Leibestinge die Anlage der fünftigen Geschlechtsöffnung in der Form zweier kleiner Grübchen, am 11. Hinterleibstinge finden wir in einem Grübchen die Anlagen der künftigen Stechborften. Bei der künftigen Trohne das gegen finden wir am 10. und 11. Leibestinge keine Spur irgend einer Anlage, dagegen am 12. Leibestinge die Anlage der künftigen Geschlechtsöffnung. Gleichseitig bilden sich in diesem Alter bereits im Inneren des Larvenkörpers deutlich unterscheidbar die inneren Geschlechtsorgane, die Gierstöcke, dzw. Hoden.

Die Differenzierung des Geschlechtes beginnt also im Ei und schreitet bei der ausgeschlüpften Larve ungemein rasch, von Stunde zu Stunde deutlicher erkenndar, vorwärts. Diese Tatsache wurde von Univ.-Prof. Dr. Fleisch mann in seinen apistischen Aursen am zoologischen Universitäts-Institute zu Erlangen bereits vor Jahren (1900) besprochen und den Hörern teils im mikrostopischen Bilde, teils in vielsacher Bergrößerung in Projektion demonstrirt. In der Oeffentlichkeit habe ich davon wohl als erster i. J. 1907 in den "Illustr. Monatsblätter f. Bzcht." Notiz genommen und aussührlich in den "Bei trägen zur Naturgeschichte der Honigbiene" den Gegenstand behandelt, ebende auch Pfarrer Todisch in seinem bekannten Bienenbuche. Prof. Dr. Zanderhat die Sache neuerdings nachgeprüft und eingehender in der Nr. 7 der "Sübbeutsch. Bienenzeitung" v. J. darüber berichtet.

Diese interessante Erscheinung im Entwicklungsgange des Larvenlebens ist nun freilich ein harter Schlag für die Lehre Dick els, der bekanntlich behauptet, daß die Bienen imstande wären, nicht bloß junge, sondern sogar etwas ältere Arbeitsbienenlarven in Drohnen umzuwandeln, was doch bei der von Fleischmann und Zander nachgewiesenen selbst bei jungen Larven bereits weit vorgeschrittenen

geschlechtlichen Differenzierung vollständig unmöglich ift.

Trothem, wie bereits erwähnt, diese Tatsachen wiederholt öffentlich besprochen wurden, hat Dickel disher nie dazu Stellung genommen und erst die lette Beröffentlichung Janders in der "Süddeutsch. Bienenzeitung" zum Gegenstande einer "Erwiderung", u. z. nicht in genanntem Blatte, sondern im "Deutsch Imker" gemacht. Widerlegt hat er die geschilderten Tatsachen nicht, auf den Kernpunkt der Janderschen Ausführungen geht er überhaupt nicht ein, sondern begnügt sich, rein nebensächliche Bemerkungen Janders zum Gegenstande seiner "Widerlegung" zu machen. Die Bemerkunge: "Wie schon so oft die Wissenschaft gerade in der Bienenkunde durch mikroskopische Bilder zu falschen Schlüssen versührt wurde, so auch hier" ist doch kein e Wide er legung einer Bildungserscheinung, die so deutlich wahrzunehmen ist, daß man dazu nicht einmal ein Mikroskop, sondern nur eine gute Lupe benötigt, falls man nicht allzu junge Larven untersucht.

Einen Gegenbeweis führt er freilich an: Die goldgelben Drohenen, die Herr Petiollet und noch sieben andere Imker vor einigen Jahren aus Arbeiterlarven der italienischen Rasse erzogen haben sollen. Goldgelbe Dehre. Leider nen — das wäre freilich kein schlechter Beweis für die Dickelfche Lehre. Leider aber hat man nie und nirgends auch nur eine dieser goldgelben Drohnen zu sehen bekommen, geschweige denn, daß ein so kostbares Beweismittel zur genaueren Untersuchung an eine kompetente wissenschaftliche Stelle gesendet worden wäre!

Die Ergebnisse der Untersuchungen Prof. Fleisch manns und die eingehende und detaillierte Nachprüfung Prof. Zanders und seiner Mitarbeiter sind durch die gen. Ausführungen Dickels nicht im geringsten wider legt worden.

Hoge worden.

# Irrtumliche Deutung feftgestellter Befunde.

Bur Frage der Cierübertragung durch bie Arbeitsbienen. Bon Ferd. Didel, Darmstadt.

In Nr. 12 dies. Blatt. von 1914 berichtet Hr. Ho na eite Keichenberg solgende Tatsache: Ein erst drei Wochen alter Nachschwarm zeigte sich weisellok. Eine zur Hand stehende befruchtete Königin wurde 4 Uhr nachmittags im Pseisendedel zugesetzt auf einer schönen brutfreien Wabe im oberen Drittel, worauf eine Ochwabe folgte. Die Bienen belagerten sofort den Pfeisendedel und äußerten ihre Zufriedenheit über die Beränderungen in ihrem Heim. Andern Tags 2 Uhr war die Belagerung in der Wabengasse so start, daß der Pfeisendedel nicht zu sehen war. Um die Bienen zu vertreiben, wurde Rauch angewendet, und schen seine Seite zeigten sich die befreite Königin nach der anderen Seite. Auf der freigewordenen Seite zeigten sich nun etwa 300 Eier in der Umgebung des Pfeisendedels, und die etwa 3 cm im Durchmesser große Wabensläche, die der Pfeisendedel eingenommen hatte, war ohn e Eier. Diese Beobachtung erscheint nun dem geschätzen Berrichterstatter als "unum ftöklicher Beweiß" dassie, daß "ein

weiselloses Volk, dem eine befruchtete Königin beigesetzt wurde, seine Gier tat:

jächlich übertragen hat."

Wenn dieser Fall als Beweismittel vor dem Richterstuhl unter Reugeneib du Protofoll genommen würde, so lautete die erste Frage des Richters wohl: "Haben Sie gesehen, daß die Königin die fraglichen Gier abgelegt hat?" · Rein! Ware der Richter auch Bienenkenner, fo wurde er wohl noch zuseten: "Schon die Tatsache, daß die der Königin fürs Legegeschäft zugänglichen Bellen unterm Pfeifenbedel frei von Giern waren, macht es hochft mahricheinlich, daß bie Königin während ihrer Gefangenschaft über-haupt keine Giergelegt hat." Könnte aber die Frage bejaht werden, so würden jett eine ganze Reihe von Fragen folgen, als z. B.: "Wie und wo haben die Bienen die fallengelaffenen Gier bemerkt? Wie haben fie diefelben gepadt, ohne sie zu zerquetschen? Wie haben sie die Eier gerichtet, um sie bienengemäß mit der Mikrophle nach oben, am Jellenboden zu befestigen? Wie und womit haben sie bieselben behandelt, um die nötige Klebekraft an das dem Mikrophlende entgegengesette Ende zu bringen, ohne die biese aufgefangenen Gier nicht fest genug haften würden? Wie viele Bienen von höherer wissenschaftlich chemischer und anatomischer Renntnis haben babei affistiert?" Ich glaube, Berr Bongejt würde bei diesen berechtigten Fragen sich im Geheimen doch fagen muffen: Es scheint mir doch, daß mein "tatfächlicher, unumftöklicher Beweiß" auf etwas sehr schwankenden Füßen ruht, und außerdem etwas sehr unwissenschaftlich ist, da man etwas Nichtgesehenes nicht wohl als tatsächlich geschehen bezeich nen kann.

Bevor ich nun die wirkliche Serkunft jener Eier in den Zellen erkläre, fühle ich das Bedürfnis, nochmals an die Worte des Weltweisen und großen Bienensfenners Ritter zu erinnern, die ich bereits in Nr. 3, S. 51, dies. Blatt. von 1914 stierte: "Weil man aber über eine Sache urteilt, ehe man begriffen hat, so ist das eben ein Vorurteil. Wie die Wahrheiten zusammenhängen und immer eine zur Erkenntnis der andern leitet, so ist es auch mit den Irrtümern und Vorurteilen. Eines leitet zum andern hin."

Böllig einwandfrei ist die Folgerung des Autors: "Eine etwaige Annahme, die Sier wären vielleicht schon in der zugesetzen Wabe vorhanden gewesen, oder sie wären gar von einer überschenen Königin abgelgt worden, ist in diesem Falle ganz außgeschlossen." Sichtlich unzutreffent aber ist die Folgerung: "wären endlich die Sier von einer Arbeitsbiene... gewesen, so wäre die zugesetze Königin von den Bienen getötet worden, so aber wurde sie mit sichtlicher Liebe von ihnen aufgenommen und mit gleicher Liebe behandelt".

Diese unzutreffende Folgerung stütt sich auf völlig unrichtige Angaben unserer Lehrbücher der Bienenzucht über das Wesen und die Bedeutung eierlegender Arbeitsbienen, und diese Irrtümer mußten mit Notwendigkeit zu der unzutreffenden Folgerung des Beobachters hinführen.

Wir verdanken diese Unkenntnis über eierlegende Arbeitsbienen keinem Geringeren als unserem Altmeister Dr. Dzierzon. In Berteidigung seiner These: Alle Sier im Bienenstock werden von der Königin abgelegt, bestritt er ankangs überhaupt die Kähiakeit der Arbeitsbienen. Sier ablegen zu können. Dieser irrige Standpunkt erschien ihm nötig, um einen ebenso irrigen seiner Gegner zu parieren, die behaupteten, die Königin lege zwar die Sier für ihresgleichen und die Arbeitsbienen, aber die Sier für die Drohnen legten die Arbeitsbienen ab. Als Dzierzon sedoch schließlich die Legefähigkeit der begattungsunfähigen Arbeitsbienen einräumen mußte, da erklärte er, bei dauerndem Berlust einer Königin werde mitunter eine Arbeitsbiene königlich gepflegt und erlange die

Würde einer solchen, so daß dann eine echte Königin nicht angenommen werde weil sie dieselbe als Rivalin betrachte.

Hichkeiten einer Königin annehmen, und dieses Märchen wird eines Dr. Dönhoff, des gründlichsten deutschen Bienenforschers, und eines Wilh. Bogel noch dis heute geglaubt. Der letzere wies schon 1866 nach daß bei der ägyptischen Biene nicht nur neben der Königin Arbeitsbienen in aller Eintracht Eier ablegen, sondern ebenso friedlich auch den Königinnen sasieliche Zwischenformen, denen aber der Begattungstrieb, die Brunst. abgeht. Dieser letzere Tried aber und seine Befriedigungsmöglichkeit ist der harakteristische Unterschied der Königin gegenüber der Arbeitsbiene, der untösdar vereint ist mit der Bernichtungssucht ihresgleichen. Denn wie uns die ägnptische Biene lehrt, stellt er sich weder bei der eierlegenden Arbeitsbiene noch zenen Zwischenformen ein.

Aber wir haben keineswegs nötig, zur ägyptischen Biene zu flüchten, um uns davon zu überzeugen, daß auch bei andern bei uns gezüchteten Rassen gar nicht so selten Arbeitsbienen neben der Königin friedlich in dem gleichen Stock Gier ablegen. Es sollte mich sehr wundern, wenn unter den Lesern nicht zahlzeiche beobachtende Imker wären, die schon im Honigraum mit unter vereinzelt Drohnenbrut angetroffen hätten, obschon es absolut unmöglich war, daß die Königin hierhin gelangen konnte. Sier sind eben eierlegende Arbeitsbienen die Missetter gewesen. Wie aber solche entstehen, das ist mir längst klar geworden. Die Datreichung von eibildenden Sästen ist offenbar ein befriedigender Reizungsakt für die Arbeitsbienen. Können sie diese Säste aber auf dem Wege über die Königin nicht los werden, dann reichen sie sich dieselben nicht selten gegenseitig, und die Kolge hiervon ist das Ablegen von Giern durch Arbeitsbienen.

Schon dutendmal war ich Untersuchungszwecke halber genötigt, in afterdrohnenbrütigen Völfern frisch in Zellen abgelegte Gier von Arbeitern sammeln zu müssen. Endlich gelang mir das mit Histor Son Arbeitern sammeln zu müssen. Endlich gelang mir das mit Histor Son nenftrahlen. Ich stellte eine vorbereitete aber leere Wabe mitten in die Völkchen ein. Nach etwa 10 Minuten langte ich sie bienenbesett hervortrug sie vorz Vienenhaus und ließ die heißen Sonnenstrahlen tunlichst senkrecht auf Wabe und Vienen prallen. Da ging denn bald ein unruhiges Rütteln der Vesellschaft los und unter ungeschickten possierlichen, zum Lachen reizenden Vewegungen suhr hier eine, da eine und dort eine der Vienen mit dem Hinteleib in die Zelle, um denselben nach längerer Zeit als die Königin braucht von einem Ei besteit, wieder heraus zu ziehen.

Bei solchen Versuchen hatte ich nun wiederholt das Glück, eierlegende Bienen festzustellen, die eben erst von der Sammelarbeit nach hause gekommen waren. Sie hatten sich nämlich noch nicht der Pollen höschen entledigt, die sie heimwärts geschleppt hatten. Hieraus aber geht hervor, daß eierlegende Arbeitsbienen gleich den Arbeitern anderer Insekten keineswegs ihren Arbeitercharakter verlieren. Und das Verfahren, eierlegende Arbeitsbienen durch Abkehren ins Gras aus dem Stock zu schaffen, ist nichts weiter als ein allerliebster überkommener Aberglaube. Ein nicht minderer ist die Behauptung afterdrohnenbrütige Völker stechen die Königinnen ab. Sind solche Völker noch nicht weit vorgeschritten, so nehmen sie trotzahlreicher vorhandener Sier sogar freudig Königinnen an. Richtig aber ist diese Angabe dann, wenn iolche Völker neben reisen ofsenen unechten Larven schon verdeckelte oder aar auslaufende Buckelbrut in Pflege haben. Dann ist das

natürlich Triebleben bereits so begeneriert, daß die Tiere den Mangel der Königin nicht mehr empfinden und sie anseinden.

Diese und andere Beobachtungen habe ich nun schon vor fünfzehn Jahren veröffentlicht. Und trothem nehmen selbst die neuesten Lehrbücher hiervon keine Notiz. Man vergleiche z. B. Zander: "Das Leben der Bienen." Trothem die Unkenntnis dieser biologischen Borgänge im Bienenstock so heillose Berwirrungen und Mikgriffe zur Folge hat, schreibt derselbe nichts weiter darüber als: "Bohl erlangen viele von ihnen (den Arbeitsbienen)*) bei dauerndem Berslust einer fruchtbaren Königin (falsch, weil sehr einseitig! F. D.) im beschränktem Maße die Fähigkeit, Gier zu legen (Drohnenmütter, Afterweisel), aber aus diesen Giern, die stets zu mehreren in einer Zelle (falsch, denn wenn noch wenige Arbeitsbienen legen, sindet man nur selten mehrere in einer Zelle vor; F. D.) und unregelmäßig über die Wabe verteilt liegen, gehen nur Drohnen hervor (Afterdrohnen=Buckelbrut)."

Doch treten wir nunmehr wieder zur Erklärung jener scheinbar übertragenen Gier in unserm Falle näher. Der Schwarm war vor drei Bochen eingeschlagen worden und hatte wohl schon in den nächsten Tagen die zur Begattung ausgeflogene Königin verloren. Jeden falls aber waren bereits mehrere eierlegende Arbeitsbienen im Stock, denn innerhalb 24 Stunden konnte un möglich eine ein zige solcher 300 Gier ablegen. Gine selbstwerständliche Erscheinung war das Konzentrieren ihrer Giablage um den Pfeisendeckel herum, denn die Natur der Biene nötigt zur Siablage an der wärmsten Wabenstelle, die hier durch die Häufung der Bienen geschaffen war. Da die Afterdrohnen brütigkeit des Volkes noch im Anfangstadium war, so wurde die Königin von den Bienen und auch den eierlegenden freudig angenommen.

Aber meinen Kopf verwette ich zum Pfande, daß Hr. Kaufmann Josef Fleischer, wenn er nach etwa 14 Tagen den durch eine tadellose Königin furierten Stock auf Brut untersucht hätte, das Volk für teilweise buckelbrütig und daher die Königin für fehlerhaft erklärt haben würde. Zweisellos befanden sich nämlich auf der vor der gereichten Wabe befindlichen bereits Gier und wohl auch ichon kleine Larven, die sich zu unechten Drohnen entwickelten zwischen rechter Arbeitsbrut. Auch bei dem zweiten Brutsat würde er wahrscheinlich noch etwas Buckelbrutdrohnen angetroffen haben, denn es dauert oft geraume Zeit, die alle eibildenden Nährstoffe über das Absaches der Königin hin abgeleitet werden. Vielleicht hat es der Zufall oder die Absicht gewollt, daß Herr Fleischer in entsprechender Zeit nachsah mit dem Augenmerk auf den Brutstand und wir wären dankbar für seine Aeußerung.

Wie viele Königinnen bester Güte mögen doch wohl schon der Unkenntnist dieser so wichtigen biologischen Geschehnisse im Bienenstock zum Opfer gefallen fein?!

^{*)} Dr. Dönnhoff und Leudort haben durch Verjuch und Mitrostop die Neberzeugung zewonnen, daß bei reichlicher Siweißzufuhr alle Arbeitsbienen zur Sisabiage befähigt werden. Meine eigenen Versuche mit nur noch wenigen Vienen in weisellosen Völkigen haben in Uebereinstimmung mit jenen Dönnhoffs ergeben, daß bei stacker acgenseitiger Eineißzufuhr der Vienen unter einander schließlich alle Eier legen. Je weniger Vienen es werden, um so größere Massen von Eiern können dann in den Zellen aufgehäuft werden. Hunderte von Imtern haben die gleiche Erscheinung schon bevdachtet, und doch wird immer wieder der sundamentale Irrtum Dzierzons von der einen eierlegenden Arbeitsbiene, die angeblich zur Königin erhoben werden soll, als Wahrheit anstatt als Irrtum bezeichnet, der dann Reihen von anderen Irrtümern gebären muß.

# Bur Frage der Bienenweide.

Bon Theobor Beippl, Rlofterneuburg.

Bwei Dinge sind es, mit denen die Mehrzahl unserer lieben Imker beständig unzufrieden ist: mit ihrem Stocks in stem und mit ihrer Tracht. Beide geben zu wenig Ertrag und beständig sind sie daran beide zu "verbessern". Bohnungs= und Trachtfragen füllen ständig zu einem Großteile die Spalten der Fachblätter und sinden auch meist das größte Interesse, insbesondere von Seite

der Anfänger.

Daß die Tracht einer Gegend oft ganz bedeutend verbessert werden kann, ist unzweiselhaft. Meist geschieht dies aber durch Zufall oder wenigstens nicht in der Absicht, den Bienen bessere Weide zu schaffen. So z. B. wenn in einer Gegend Esparsette du eingeführt wird, oder wenn in futterarmen Jahren im Sommer noch Wicke gebaut wird. Eine zufällige Verbesserung der Tracht war z. B. das Auftreten der Goldrute in Flußniederungen, welche Aslanzesich in den letzten 4 Jahren an ihr zusagenden Derklichkeiten derart außbreitete, daß sie für manche Gegenden die disherige Wanderung ins Buchweizensch übersstüssig machte, ja sogar selbst das Wanderziel nicht zu entsernt wohnender Imker wurde.

Mber auch mit der alleinigen Absicht, neue Trachtquellen zu schaffen, kann die Tracht einer Gegend mit gutem Erfolge verbessert werden, z. B. durch Anspflanzung honigender Bäume in Alleen. Leider kommt diese wirksame Bersbesserung der Tracht selbst an Orten, wo sie möglich wäre, recht selten zur Answendung, da es doch schrelang dauert, dis der Erfolg eintritt, unsere ungeduldiaen Imker aber meist so fort den Nuben ihrer Mühe und Auslagen einheimsen möchten.

Dies Ziel glauben auch viele erreichen zu können, wenn sie Samen honigen der Aräuter in Menge ausstreuen, z. B. Phazelia=, Konigklec-, Bokharaklee=, Honigdistelsamen u. m. a. Der Erfolg ist in der Regel Null. Ich habe vor einigen Jahren versuchsweise einige Kilogramm Phazeliasamen an geeignet scheinenden Pläten, Hutweiden, Kahlschlägen, Feldrainen usw. ausgestreut: acht Wochen später fand ich, daß nur an sehr wenigen Stellen der Same ausgegangen war, und im nächsten Jahre war überhaupt keine Pflanze mehr zu finden. Daß es auch Ausnahmen geben kann, sei zugegeben, aber dauern den Er

folgerzielt man fast niemals. Endlich glaubt mancher Anfänger seinen Bienen eine wertvolle Weide zu bieten, wenn er ein Flecken seines Garten 8, vielleicht von der Größe einer Kammer mit verschiedenen Honigpflanzen bebaut. Es ist ja gewiß ein recht hübscher Anblick, wenn die Bienen emfig jede Blüte durchstöbern, aber die Ausbeute aus solchen Beeten ist eine so geringe, daß sie auch bei einem kleinen Stande nicht in Betracht gezogen werden kann. Ja, wenn die Fläche mindestens zehnmal so groß wäre! Aber dies geht meist nicht, denn auch der Boben ift ein Kapital, das seine Zinsen bringen soll und muß und die paar Dekagramm oder sagen wir felbst Kilogramm Honig, die im Laufe eines Sommers da gesammelt werden. fönnen nie und nimmer als vollwertige Bodenrente betrachtet werden. "Wie gerne wurde ich meinen Bienen ein größeres Stud bepflanzen, wenn ich baraus einen halbwegs befriedigenden Nugen ziehen konnte", klagte mir ein befreundeter Imter. Daß dies doch möglich ist, daß auch hier das Angenehme mit dem Nütlichen verbunden werden fann, mit andern Worten, daß die Beete honigender Pflanzen einen recht annehmbaren Ertrag abwerfen können, das zu zeigen ift ber 2med der nachfolgenden Zeilen.

Die k. k. Landwirtschaftlich chem. Bersuchsstation, in Wien (II., Trunnerstraße 3), deren unausgesetzt im Interesse der guten Sach:

wirkender hochverdienter Direktor Hofrat Dr. Da fert unseren Lesern durch seine Bemühungen in der Sache des denaturierten, steuerfreien Zuders bestens bekannt ift, hat vor einiger Zeit eine Abteilung zur staatlichen Förderung ber Rultur von Argneipflangen ins Leben gerufen, beren Leiter t. f. Oberinspektor mag. pharm. Senft ift, bem als Spezialkraft Dr. techn. Ruraz zur Seite steht. Die Berwendung von Arznei= und Drogenpflanzen steigt von Jahr zu Jahr. Leiber werben bie meiften ber benötigten Aflanzen aus bem Muslande eingeführt. Wir haben 3. B. hier in Rlofterneuburg eine große Drogenfabrik die jährlich viele Waggonladungen verarbeitet, die zum größten Teile von auswärts kommen. Nun gedeihen auch bei uns die meisten der benötigten Arzneis und Drogenpflanzen ganz vorzüglich, werden teilweise auch von ärmeren Bevölkerungsschichten in Wald und Feld gesammelt, die daraus eine recht spärliche Einnahmsquelle erzielen. Diese Rrauter konnten viel beffer in Garten oder felbst auf kleineren Feldparzellen angebaut werden und ihrem Pflanzer einen Ertrag bringen, der ben Ertrag desselben Stud Bodens an Kartoffeln ober anderen Nuppflanzen weit übertreffen wurde. Nur ein Beispiel: In meinem Wohnorte hatte fich vor einigen Jahren ein alter Gärtner zur Ruhe zurückgezogen; das kleine Gärtchen seiner Billa, das vielleicht 200 Quadratmeter umfaßte, bepflanzte er mit Engelswurz (Angelica), die ihm alljährlich einen verhältnismäßig ansehnlichen Ertrag abwarf. denn die Burzeln verkaufte er an Drogisten, die frischen Stengel an Zuderbäcker; hätte er sein Gärtchen mit Kartoffeln bebaut, hätte er nicht ben vierten Teil ein: genommen.

Unter der großen Bahl der Arzneis und Drogenpflanzen gibt es eine anschnliche Menge, die ganz ausgezeichnete Honigpflanzen sind, wir nennen nur Psop, Minze, Gartenraute, Thumian, Königsferze, Lavendelussen del usw. Nicht jede davon eignet sich für unsere Zwecke, denn viele müssen geschnitten werden, bevor sie in Blüte kommen, viele aber werden erst nach der Blüte geerntet. Dies wäre ein Weg, wo die Borliebe unserer Imker für den Andau von Honigpflanzen den Bienen zuliebe zu einer wertvollen Einnahmsquelle für sie werden könnte.

Daß durch den Andau von Drogenpflanzen den Bienen sogar eine Haupttracht geschaffen werden kann, davon konnten sich die Besucher "Wanderversammlung" in Weißen fels in Sachsen i. J. 1909 zur Genüge überzeugen. In der Umgebung dieser Stadt wird Fenchelbau im Großen betrieben, in solchem Maße, daß die Bienen auf den Fenchelfeldern eine ausgiedige Tracht sinden und der aromatische Fenchelhonig in Mengen geschleudert werden kann, wie etwa der Akazienhonig.

Derartige Erfolge lassen sich nun freilich nicht im Handumdrehen erzielendenn Hand in Hand mit so ausgedehnten Kulturen, müßte auch die Berwertung gehen und der Markt läßt nicht so ohneweiters für große Angebote in Handelspflanzen gewinnen. Der Zweck dieser Zeilen ist auch keineswegs dazu anzuregen irgend eine Arzneis, Progens oder Handelspflanze, sagen wir z. B. Thymian, La vendel usw. seldmäßig anzubauen, um zulett nicht zu wissen, wohin mit der Ernte. Aber einen Bersuch im Kleinen keinen Kleinensbedingungen seiner Pflanze kennen, die vorgenanntes. I. Versuchsstation geht ihm bei der Verwertung an die Hand, indem sie ihm Absahuellen bekannt gibt, anfänglich den Absah vielleicht selbst vermittelt, edenso wie sie auch Kulturanweisungen, Samen, Sehlinge gratis abgibt. Hat er sied dann seine Absahuellen gesichert und weiß er, wie groß der Bedarf ist, dann fann er auch ausgedehntere Pflanzungen anlegen und wird seinen Bienen eingute Weide, sich selbst aber eine noch besser Einnahmsquelle sichern. Tabei komm

noch der eine Umstand sehr in Betracht, daß sich selbst Bodenarten, die für sonstige landwirtschaftliche Kultur ungeeignet sind, oft ganz vorzüglich für bestimmte Arzneipflanzen eignen. Auf heißem, trockenem Boden gedeiht vorzüglich Salbei, Königskerze und Thymian, im nassen sumpfigen Gelände Minze, Kalmus und Süßholzwurzel, auf Steinanschüttungen und im Gerölle der Riesenhonigklee, im Gebirge der Enzian.

Ueber den Ertrag dieser Kulturen entnehmen wir dem Berichte der gen. f. k. Versuchsstation über die in Korneuburg durchgeführten Anbaubers such et. J. 1913 folgende Zahlen: Psop ergab auf einem Ar (100 Quadratmeter) i. J. 1912 16 kg, 1914 51 kg., letztere ergaben 20 kg. getrocknete Pflanzen das kg. zu 70 Heller; Thymian pr. Ar 70 kg. zu 60 Heller pr. kg.; Althaea (Pappelsrose) 91 kg. frischer Blüten, die getrocknet 13,2 kg. wogen und mit K 2.— pr. kg. verwertet wurden.

Der Bedarf an Drogen und Arzneipflanzen ist ein bedeutender und beträgt bei den einzelnen Fabriken in die tausende von Kilogramm von einer einzelnen Bflanzenart.

Wir denken mit diesen Zeilen unseren Lesern eine wertvolle Anregung gegeben zu haben, die bisher spielerisch betriebene Anpflanzung honigender Pflanzen nuthringend zu gestalten und dadurch zunächst indirekt die Bienenzucht lohnender zu machen, später aber auch direkt, denn überwindet der eine oder andere die Anfangsschwierigkeiten, und vermag er seiner Arzneipflanzenkultur einen größeren Umfang zu geben, dann bietet er auch seinen Bienen damit eine Weide, die durch ihren Honigertrag ebenfalls in Rechnung gezogen werden muß. Zwei Fliegen mit einem Schlage!

Wer sich für die Sache interessiert, der wende sich schriftl. an die k. k. landw. chem. Bersuchsstation, Bien, II., Trunnerstraße 3, oder mündlich an das Komitee zur staatlichen Förderung der Kultur von Arzeneipflanzen in Bien, II., Schüttelstraße 71.

# Beobachtungen an den Bienen in den Wintermonaten.

Wie es hier in unserer Gegend dieses Jahr der Fall ist, haben die Vienen nur He i de hon i g in den Wintersitz gebracht. Wenn nun im Herbste nicht genug Zuckerlösung gefüttert wurde, so werden die Vienen oft schon Ansang Jänner unruhig. Befanntlich fristallisiert der Heidehonig sehr bald, den die Vienen ohne Wasser nicht lösen können. Sie werden dadurch unruhig und fangen an zu brausen. Sehr leicht kann dann N u h r entstehen.

Es ist meine Gewohnheit, um Weihnachten herum ins Bienenhaus zu gehen und jedes Bienenvolk abzuhorchen. Wenn es ruhig ist, so ist est gut, wenn ein Volk jedoch braust, so ist entweder Durstnot vorhanden oder Luftnot oder auch ist es weisellos.

Bei Durstnot genügt das Aufsetzen einer Flasche Wasser, mit etwas Salzusatz und erwärmt. Ich benütze hiezu einen von mir erzeugten einfachen Apparat, den ich sehr leicht und praktisch aufsetzen kann, ohne das Volk irgendwie zu stören. Wenn Lustnot vorhanden ist, so kann man den Spund etwas öffnen, sedoch ist das meist weniger der Fall. Ist das Volk weisellos, so ist nichts zu machen, außer dei schöner Witterung im Feber, kann seldes mit einem weiselrichtigen Volke vereint werden.

Berschiedentlich wurde im "Imker" schon über das Bienen-Tränken im Stocke geschrieben; ohne jemand zu nahe zu treten, kann ich nur sagen, daß das Tränken im Stocke in unserer Gegend sehr angezeigt ift.

Früher, wo ich die Bienen nicht tränkte, habe ich immer im Mai und Juni schwache Völker zu verzeichnen gehabt. Seit 5—6 Jahren bin ich durch das Tränfen fehr zufrieden. Ich kann mich noch an alte Inifer erinnern, die feine Zuderlöjuna fütterten, und daß damals der Ruhr ganze Stände zum Obfer fielen.

### Beobachtungen.

Bon Jofef Rutula, Landwirt, Rwittein (Mähren).

Auf die Frage im "Deutschen Imter a. Böhmen", S. 365 N. 11. J. 1913, des herrn BB. B e d, betreffend die Beobachtung des "Spazicrens ber Bienenkönigin am Anflugbrette",

erlaube mir folgendes mitzuteilen:

Am Tage vor der in Hohenstadt (Mähren) tagenden Imkerversammlung, am 16. Oktober b. I. bemerkte ich bei einem Volke denselben Fall. Zur Anfrage wollte ich dies in Hohenstadt nicht bringen, zumal wenig Zeit war und keine derartigen Fragen gestellt wurden, und so wartete ich das nächste Frühjahr ab. Das Volk erwick sich im Frühjahr als drohnenbrütig; die Königin war also eine junge unbefruchtete und hatte daher das Volk im Spätherbste doch umgeweiselt und die Königin konnte keinen Befruchtungsaussslug mehr unternehmen, tagt könstem Sannenkkain Ex ile aben im Karbite kain Rionen-Kocheeitsmetter mehr Die noch umgeweiselt und die Königin konnte keinen Befruchtungsausflug mehr unternehmen, troß schönstem Sonnenschein. Es ist eben im herbste kein Vienen-Hochzeitswetter mehr. Die Königin geht nur dis dors Flugloch und kehrt wieder um. Wenn man das Ahermometer besieht, so sindet man, warum! Ob noch Drohnen vorhanden sind, ist ganz nebensächlich. Das genannte Volk war ein gutes und wurde stark eingewintert, doch muste ich es im Frühjahr kassieren, weil ich keinen Königinersah hatte. Sich selber eine Mutter nachziehen zu lassen, schien mir der schlechten Witterung (Nachtfröste) wegen, nicht ratsam, was auch die Folge bewies. Da gerade gute Obstblüte war, so vereinigte ich es mit den Nachbarvolke und hofste durch gute Tracht und baldigen Schwarm wieder entschädigt zu werden; doch wurde ich entäuscht. Die gute Tracht dauerte nur ganz wenige Tage, dann vernichtete die Kälte alle Blüten. Die Arbeiter starben ungeheuer schnell dahin, wohl infolge der stillen Herbstum weiselung — alte Vienen — und das Resultat war Null, das Wintersutter nicht mitgerechnet. Alehnliche Källe kamen mir schon mehrere der in einem Herbste sogar bei 3 Kölkern. Die Aehnliche Fälle kamen mir schon mehrere vor; in einem Herbste sogar bei 3 Bölkern, Die Ursache ist wohl immer eine zu alte Königin. Die dritte Königin welche nur 4 Tage später auskroch, blieb schon unbefruchtet. (Es war etwa um den 20. September.) Sonderbar war mir der Umstand, daß die Bienen im Spätherbste umweiselten und nicht während der Haupttracht oder im nächsten Frühjahre. Im Winter hat doch eine Königin nichts mehr zu tun? Oder ist es der sog. Weiselgeruch? (nach Gerstung.) Auch waren jedesmal so wenig Weiselzellen und so kleine vorhanden, daß man dieselben leicht übersehen konnte. Trozdem ich das Bolk sehr oft untersuchte, siel mir diese Umweiselung nicht auf; die Brut war mit der der vordanden Werksteils. anderen Stode im normalen Berhältniffe.

Benn die verehrliche Redaktion noch Raum findet, will ich noch einige Erfahrungen

Wenn die berehrliche Redaktion noch Kaum findet, will ich noch einige Erschrungen daran knüpfen und mir gleichzeitig auch einige Fragen erlauben.

Sin ähnliches, im Frühjahr drohnendrit iges Volk habe ich auf folgende Weise kuriert: Als der erste Brutsat begann (Ende Feber oder Ansam März) sperrte ich die Königin in einen Durchgangskäfig ein und hielt sie so lange eingesperrt, die sich im stärksten Bolke Drohnendrut zeigte, was ich durch Fütterung noch zu beschleunigen suchte. Dann entfernte ich die Königin und ließ Weiselzellen errichten. Sodald dieselben verdeelt waren, gab ich Drohnendrut von dem anderen Bolke dei. Das Bolk wurde so wenig als möglich gestört; auch patte die Witterung gut ein. Unsang Mai erschienen die ersten Stifte, doch waren schon so wenig Vienen vorhanden, daß ich das Volk verloren gab, doch erholke sich dasselbe derart, daß es Mitte Juli schon Schwarmzellen angeseht hatte. Die alten Vienen waren Ansang Juni gänzlich verschwunden und slog das Volk einige Tage beinahe gar nicht. Es hatte im Serbste sogar noch leberschuß. Auf der beigegebenen Drohnen keinen waren Ansang Juni gänzlich verschwunden und seiselbe hatte, denn es dürsten sich zu denn mich sedoch nicht mehr erinnern, welche Gestalt dieselbe hatte, denn es dürsten sich 7—8 Jahre her sein; da ich nur wenige Stöde besah, wolkte ich das Volk nicht riskteren. Dieses Frühjahr patte eben, wie oben ernähnt, die Witterung nicht, doch will ich später einen speziellen Bersuch in dieser Vröhnen-Königin wohl auch befruchtungsfähig sind? Wenn ja, wie berhält sich hier die Verdung? Und könnte dies zu diesem Zwesen lächt zur Weiselzellen warden?*)

Roch ein Verkommnis in dieser Beziehung: Als ich letzen Sommer beim Inkernachbar

Noch ein Vorkommnis in dieser Beziehung: Als ich letten Commer beim Imternachbar eine eingegangene Klosbeute ausschnitt, fand ich ebenfalls Weiselsellen und zwar nur auf Drohnenbau, welcher an der ganzen Waben-Peripherie aufgeführt war. Es war ein Schwarm vom Vorjahre. Die Waben waren noch wenig bebrütet. Auch fand sich nicht ein Tropfen Honig in den Zellen. Wehr konnte ich nicht erfahren; wann das Volk eingegangen war, ebenfalls

^{*)} Unfer gesch. Mitarbeiter, Hr. Dide I-Darmstadt, wird sich über Ihre Beobachtungen freuen! D. Schriftlig. Digitized by Google

nicht. Wo aber tam der Honig hin welcher an den neuen Bellen noch gut tenntlich war? Butde das Bolt beraubt und ging ein? Wie tamen dann aber die Beiselzellen auf, noch dazu nur auf Drohnenbau? Es waren ausgelaufene Bellen und nicht Rapfchen. Ich bente mir bie Sache fo: Die Rönigin wurde brohnenbrutig infolge Alters, bestiftete noch bie Drohnengelles, ging dann ein oder wurde von den Vienen abgetrieben. Die Arbeiterbruf war inzwischen gebedelt; also Nachschaffungszellen unmöglich, so daß die Wienen auf Drohnenbrut Weiselsellen errichteten. Nun die Frage: ging die Königin (junge aus den Drohnenzellen) am Ausstuge vrloren, oder sind solche Königinnen eben keine Königinnen? Warum können aber die Bienen nach "Dickel", Weisel aus Drohneneiern, von einer befruchteten Mutter gelegt, erziehen? Der Honig wurde mutmaßlich nach Eingehen des Volkes von den anderen Vienen ausgeraubt.

Ich mußte also genannte Drohnenwabe belaffen und machte dabei folgende Beobachtung: Tropdem ich diese Babe alle Wochen mehrmals untersuchte, fand ich jedesmal nur Gier und junge Maden. Erst nach der 3. Woche zeigte sich zerstreut gedeckelte Drohnenbrut, und war etwa Sandgroß geschlossen Drohnenbrut nur ein einzigesnal zu finden. Im Herbste tauschte ich die Wade um und verstärkte das Volk durch andere Brut. Ich erlaube mir nun die Frage: Warum waren durch mehrere Wochen auf diesen Drohnenzellen immer nur Eier und junge Naden zu finden? Wie verhält sich dies Vorkommnis zur Lehre Dickels? Ich will meine Ver-

mutung hier nicht aussprechen. Man findet oft den Sat: Ich habe teine Königin gefunden, das Boll war weifellos. Diefer Umftand, daß man feine Konigin findet, somit bas Bolf weifellos fci, ift, selten zutreffend, wenn nicht andere Anzeichen bafur zeugen; man findet die Ronigin oft bei mehrmaligen, nacheinanderfolgenden Suchen nicht und fie ist boch vorhanden!

Meine Bienenstodversuche, besonders der Wintelnischen-Seitenschieder in Ständersorm (Warmbau), haben sich mir gut bewährt u will ich nächstens einmal darüber berichten Ich habe nämlich wenig Bienen, die zugekauften Schwärme waren auch nicht fehr ftart und die Bitterung letten Jahes besonders schlecht. Infolge der geringen Stockabl gehen die Versuche etwas langweilig. Auch wird, nur nebenbei bemerkt, mein Lebensschifflein vom Schickaldwinde oft unrichtig getrieben, so daß man nicht richtig bei der Arbeit bleiben kann.

Zum Schlusse will ich noch beifügen, daß mir schon öfters ähnliche Kleinigkeiten vorge-

tommen sind; so war ich sogar schon im Besite eines auf einem schwachen Afte im Balbe frei aufgeführten Bienennestes.

Borläufig liegt mir folgende Frage im Ropfe, welche ich nicht unerwähnt laffen will nämlich: Bie fich ber Bien fein Babennest einrichtet, resp. weiterführt in ben nächsten Jahren; in welchem Größenberhaltniffe Babengahl, Bobe ober Lange, wenn er nicht burch bie Stockwanbe beeinflugt wirb?! Dbwohl ich bie Bereinsbibliothet schon sehr start in Anspruch genommen, konnte ich eine Erklärung darüber dis jest nicht finden. Manche Bienenbücher schweigen sich über solche theoretische Borkommnisse ganz aus. trosdem dies zur Entwicklung der richtigen Praxis verdienlich wäre. Selbst Gerstung übergeht diese Frage aus dem Wege (siehe Seite 194). Auch mit den Kolumbuswaben ließen sich einige theoretische Fragen lösen.

Ueber die Cierlage ber Königin will ich auch noch eine 1913er Beobachtung mitteilen. Ein Mitte Juli gefaufter Schwarm baute gar nicht und ftattete ich benfelben mit Baben aus, wobon nur 3 Baben befett — es war nämlich febr talt — und beftiftet wurden. Eine Babe bestand jedoch gur Salfte aus Drohnenbau. Um diese Babe entfernen gu konnen, guma sämtliche 3 Baben stropend mit Brut gefüllt waren, bersuchte ich Erweiterung durch Zwischen tellen eine Babe. Aber die Bienen nahmen diese Babe nicht an, sondern bildeten 2 Klumpen, tropdem ich es mehrmals versuchte. Die Bienen besehren diese 3 Baben von oben bis unten, gingen aber nicht auf die Nachbarwaben über. Späterhin trugen fie wohl auch Honig und Kollen in die Nebenwaben, aber keine Brut; der Schwarm war nicht vom stärksten, trop 2 kg Gewicht.



### Cenzwärts!

Lengwarts schon dreht fich die fclumme'ende Erd', Zmmlein gähnt still noch am wächsernen Herb – Warte, ach warte ein Fünkerle noch, Bald wird's erwachen — die Sonne rufts doch!

Hornung, der kleine, malt Blumen an's Glas — Fizsag! ihr kennt ihn, er tut's nur aus Spaß; Krachende Dächer! morgen patschweich, Holla! Klein Hornungs Giszapsenstreich!

Lenzwärts schon schweitet ber morbende Krieg, Wartet ein Weilchen, wir jubeln bann: "Sieg!" Tobt auch und brüllt auch noch manch' wilbe Schlacht Firfax muß weichen: "Friede wird g'macht!"

Lenzwärts schon hebt sich ber golbene Strahl: Frohes Erwachen im sproffenden Tal! Lenzwärts, ach lenzwärts, jauchzt froh Jung-Rlaus: Ach wär' mit Klein-Hornung der Krieg mal erst aus!

Ja, wäre er vorüber dieser unendliche Wertenzerstörer und Männerverderber mit allen seinen Schrecken und Gräueltaten, wie selig wäre Jung-Klauß! Und doch steht am Wandkalender so recht bedeutsam dos Sprücklein: Es komm koft anders, als wir meinen." "Die Menschen wissen selten, was gut für sie ist". Man nuß Ambos oder Hammer sein." Und "Daheim" ist das süßeste Wort, das die deutsche Sprache hat.

Dem Lenze gehen wir entgegen, o wäre es auch in unserem lieben Baterlande bald Lenz des Friedens, des Glückes und des Segens! Lange genug waren unsere tapferen Brüder Hammer und Ambos, lange genug haben sie fühlen müssen, wie schmerzlich die Trennung ist vom trauten Daheim. — Gott lasse sie ge und verleihe unseren Diplomaten das Geschick, den Sac rechtzeitig zuzubinden, noch ehe er ganz voll ist. Heil unserem trueren Vaterlande! Dreisach Heil und Sieg — und endlicher segensreicher Friede sür ein Jahrhundert! Auch mancher Imterbruder hat sein noch hoffnungsvolles, junges Leben als kostbares Opfer am Altar des Baterlandes dargebracht, jede deutsche und österreichische Bienenzeitung führt zum Gesonderen Gedenken ihre Namen in der Helbenliste am Chrenplate auf — und leider nicht unbedeuzend ist der Umfang dieser Listen! Gott lohne diesen Braven ihre hehren Berzdienste für alle Zeiten an ihren Kindern und Kindeskindern!

Desterreichs Bienenzeitungen und ihre Schriftleitungen kennen zu lernen, durfte für manchen Imker nicht ganz ohne Interesse sein, Jung-Klaus kommt dem entgegen:

- 1. "Der deutsche Imfer aus Böhmen" wer fennt ihn nicht diesen schwarzgelben Vorkämpfer der deutschböhmischen Imfergilde und seinen geistigen Anwalt, unseren braven alten Schulrat Baßler und seine stramme rechte Hand, Doz. Felix Baßler. Wer da noch weiß, wie die "lieben" Imferbrüder der Heimat einstens einander "liebten" wer sich noch erinnern kann, welch schmutzige Wogen des Streites und Zankes unsere Heimat übersluteten, der muß sich jett wie im Himmel fühlen. Friede allüberall und versöhnen de Liebe Tätigkeit und Arbeit im Lande sezen tral-Verein! Tas alles ist der Hauptsache nach "Baßler se erk" im so vortresslich geleiteten "Deutschen Imfer aus Böhmen". In der Tendenz mit dem "D. J. a. B." verwandt sind:
- 2. "Die Illustrierten Monatsblätter für Bienen zucht", Klosterneuburg bei Wien; Schriftleitung: der rühmlichst bekannte, sehr fruchtsbare und überaus ernst zu nehmende Th. Weippl, Lehrer in Wiens Klosterneuburg. Jährlich 12 Nummern, 2 K.
- 3. "Die Tiroler Bienenzeitung", erst im IV. Jahrgang stehend, zeigt innerlich und äußerlich von vorzüglicher Betrenung und echtem Bolksebienenzuchtgeiste. Schriftleiter: Ferd. Koch, Schulleiter in Pfaffenhofen, Verslag: Joh. Steinlechner, Innsbruck. 12 Rummern jährlich 1 K 50 h.

Digitized by GOOGLE

4. "Mitteilungen über Bienen- und Geflügelzucht, Gartenbauund Fischerei". Schriftleiter: Andreas Pikl, Linz. 12 Nummern jährlich 2 K.

5. "Der Bienenvater", Organ bes Oesterr. Reichsvereines Wien Schriftleitung Alois A'l fon sus, Berlag: Oesterr. Reichsverein Wien I. 12

Nummern jährlich 3 K.

6. "Der steirische Bienenvater", 12 Rummern jährlich 3 K. Schriftleiter: Lehrer Lux und Kaufmann Fr. Jenko, Graz.

7. "Ungarische Biene". Red. Boltan v. Szilafzh, Reichstagsabg.

Budapest. Jährlich 12 Nummern 6 K.

Also hat unser altes gutes Desterreich nicht gar zu viel Bienenzeitungen. aber auf der Höhe der Zeit stehen sie. Vor dem Kriege war die gegenseitige Zuncigung der einzelnen Bienenzeitungen nicht gerade herzlich, wie ja in allen Dingen und allüberall in Desterreich, nach demselben könnte es vielleicht auch in dieser Beziehung "heller" werden. Jung-Alausens Sammelkord war schon in allen Bienenzeitungen deutscher Sprache zitiert, noch nie aber im "Bienenvater" von Wien! Warum so engherzig? Wir sind Imker, haben die Sache der Imferei zu vertreten, kleinlicher Egoismus macht uns lächerlich und verbittert — großzügig und großmütig sein, ist nur Vorrecht edler Gesinnung — und diese geziemt dem Imkerschriftsteller ganz besonders, und gereicht ihm nur zur Zierdind und Ehre.

"Arieg und Imferei!" Gewiß zwei Wörtchen, die für einander passen, wie etwa "Wasser und Feuer", "Tod und Leben" oder Glüd und Krankheit". Eines ist der unversöhnlichste Gegner des anderen, und wo das andere Herscherin geworden ist, muß das eine weichen. Und doch werden in der gegenwärtigen bitteren Kriegszeit auch diese beiden so ganz gegensäblichen Wörtchen, namentlich in der Imferpresse sehr häusig in die Rede geslochten; natürlich mit mehr oder weniger Glüd und Geschick, je nach dem Standpunkte des geistigen Urhebers. Nachstehend einige Beispiele dieser Art.

Für die armen unglücklichen Kriegsinvaliden regt Pfarrer Gerstung Bienenguchtkurse an. "Es würde vielen von ihnen durch die Imkereine willkom mene Beihilfe für ihren Lebensunterhalt zuteil werden". Gewiß recht schön, denkt auch Jung-Klaus, aber, aber invalid sein und siech am Körper — und die Arbeiten am Stande? Du mein Gott, werden da nicht bald alle beide invalid seine: Imker und Imme? Und eine "willkom mene Beihilfe zum Lebensunterhalte" bei einer "Invaliden zucht," und vieleicht in Jahren, wie 1913? Ob nicht das "arme und unwürdige Werkel", eine größere Beihilfe wäre und weniger Mühe kostete! — Doch Trosts penderin für das vernichtete frohe Erdendasein der armen Invaliden kann die Imkerei voll und ganz werden, vorausgesetzt, daß Lust und Liebe auch zur selben gedrängt haben.

Jung-Alaus kannte einen alten, braven Pensionisten, der Inker wurde aus Verzweiflung, weil er nichts mehr im Beruse schaffen durste. Und dieser war nachher einer der bravsten Imker und glücklichsten Menschen der Welt, aber einen "willkommenen Lebensbeitrag" hat auch er sich nie durch die Imkerei erworden! Also nicht Hoffnungen erwecken, die als Trug enden müssen und dann noch mehr verbittern und schaden.

Der Krieg hat auch Razzia gehalten nach den vielen unberechtigen und berechtigten Fremdwörtern, denen die deutsche Gemütlichkeit, oder sagen wir bester "deutsche Nachlässigkeit" Quartierricht zum selbsteigenen Nachteil verlieb. Recht io! Die deutsche Sprache ist wortreich genug, wozu der unschöne fremde Klingtlang. Aber allzukindische Ausmerzungswut macht lächerlich und würde und Nase und Ohren kolten, die bekanntlich beide trot ihres deutschen Klanges

noch immer ihren lateinischen Urprung nicht verleugnen können. Daß man aber dem "garantiert" reinen Honigwerkause ein unrühmliches Ende bereiten will, soll Jung-Klauß nur freuen. Eb aber die schönen Vorsätz auch nachhalten wers den? "Ja, wenn Michel nicht wieder schlasen gehen müßte!"

"Ter Bien — und unser deutsches Wolf im Krieg: ein Bergleich": also titelt sich ein sprachlich sehr nettes und logisch recht flott durchgesiührtes Essai in Gerstungs "Deutsch. Bzcht.", das wirklich lesenswert ist und das, im richtigen Munde als Vortrag verwendet, geradezu hinreißend wirken müßte. Jung-Alaus muß sich jedes Zitat versagen, da ein kurzes nichts sagt und in längeres der Sammelford raumhalder nicht verträgt. — lebrigens ist ja die "D. P. cht." Beilage für einen Großteil des "D. Imk." und ist darum auch sür viele die Möglichkeit der selbsteigenen lleberzeugung nicht ausgeschlossen. Nur eines will Jung-Alaus dazu fügen: "Das Vienenvolk bleibt und wird nie etwas anderes werden als ein "Volk", wie schon sein Name sagt, als ein "Staat", dessen oberstes Geset die Selbsterhaltung des Ganzen bezweckt. Und dieses ist im bürgerlichen Staate der Wille, frei oder erzwungen durch Veschl und Gehorsam, im Vienenvolke der vom Schöpfer in seine Natur hineingelegte Instit und Selbstenden Mensch und Tier. Der Mensch will, das Tier muß. Das deutsche Kriegsheer will sich opfern, die Vienen müßen sich opfern zum Seil fürs Ganze!

"Krieg und Imferei!" Vom "berühmten" Noa-Honig ulber-Handen, wend armen Krieger hat Jung-Klaus schon im Jänner-Sammelford Meldung gemacht, heute könnte er neue ähnliche Kriegsfürsorgewohltäter namhaft machen, wenns nicht zu eklig wäre, solches Freibeutertum im deutschen Bolke geißeln zu müssen. Sin Gutes aber hat der Krieg doch gebracht, den großen Kunsthonig fahrikanten ist der überseeische billige Auslandshonig der zum Kuin. So hat das größte Honiggeschäft Deutschlands Michels und Hels und Herl in, die Zahlungen eingestellt, weil der Weg nach Teutschland verlegt ist und der billige amerikanische Honig ein anderes Unterkommen suchen muß. (Kom. Ratg.)

Noch ein Fall interessanter Kriegshilfeleistung wird in etlichen beutschen Blättern zur Spracke gebracht. So schreibt der "Bom. Ratg.": Ein Opfer des Krieges ist der allbekannte Schriftleiter der "Deutsch. II. Bztg." Dr. Krancher in Leipzig geworden. Der Verleger der genannten Zeitschrift verlangte vom Schriftleiter, er solle auf die Hälfte des Monatsgehaltes verzichten und dieselbe jedesmal dem Verlage als freiwillige Kriegsspende überlassen. Dr. Krancher sügte sich nicht und erhielt dafür die Künzdigung." — Jung-Klaus las die Nachricht, doch kann er sie nicht recht glauben, da Wohltatenspenden den aus frem den Taschen bisher nur Vorrecht der Rinaldini und Schinderhannesromane gewesen ist. Der Nietnagel der Zwickzange wird vermutlich schon doch wo anders steden.

Abnormes Winterwetter bringt uns der heurige Jänner. Täglich 4–5° Wärme, Schnee und Regen — unsere Bienen werden nie vollständiger Ruhe sich erfreuen, Massenzehrung und starker Leichenfall wird die Folge sein. Sollte der Kanonengedonner im Ost, West und Süd die ganze Atmosphäre revolutioniert haben? Fast scheint es so, der andauernde Zug der lauen Westwinde verdirbt alle Winterfreude, und auch der Lenzeseinzug dürfte wider Erwarten rasch vor sich gehen. — Darum achte auf deine Immen, besonders am Auserstehungstage, d. h. am Tage des erst en Reinigung st zu ges. Erneure die Sandschichte vor dem Stande, entserne rechtzeitig etwaige Schneewehen. Sägemehl in recht dicker Lage vor dem Stande, desgleichen Gärberlohe, wo sie leicht zu beschaffen ist, vers

hindern manchen Verlust durch Erstarrung. Unbedingt nötig aber ist so fortiger Futterzusch üb bei Völkern, denen die Borräte zur Neige gehen. Sime Nahrungsmitteldehnung kann in kriegführenden Staaten recht vorteilhaft sein, aber niemals in Stöden, die Ernte bringen sollen. Also nicht "streden und dehnen", sondern "ergänzen" bis zum Wohlbesinden, mahnt eindringlich Jung-Klaus.

Ueber ben Wert einer gründlichen Reinigung muß auch ber einfache Bienenhalter die nötige Aufflärung besiten. Berwehre ben Bienen nie ben Ausflug, wenn ile felbst von innen herausbrängen, in der Meinung, es müssen noch schönere Tage fommen. Wenn die Temperatur 8—10° R. erreicht, kann man die Bienen fogar bei Schnee fliegen taffen. Es geben ba weniger Bienen zu grunde als wenn fie bei bellem Sonnenschein und nur 4-5° Wärme vor dem Flugloche herumsurren. Bur gründlichen Reinigung find Boch- und Weitflüge nötig und bagu brauchen ne 10° Luftwärme. Einen gunftigen Flugtag verfaumen burch zu fpates Deffnen des Bienenhauses, wäre darum eine Tobsünde. Man weiß ja nicht, ob nach diesem Tage die Bienen vielleicht wieder 4—5 Wochen ober noch länger harren muffen. bis wieber ein solcher Glückstag kommt. — Gereinigte Bienen bekommen nie die Ruhr, auch tragen fie sofort den entfernteren Stockvorrat ins Brutnest, reimgen die Beute von Toten und können darum gestärkt in die 2. Ueberwinterungs Phase treten; benn ber erfte Reinigungeflug fällt in ber Regel in bie Monate Feber und März — und da ist es noch lange nicht Zeit zur Rüste für den Frübling. — Am Tage der Reinigung ift eine Inneruntersuch ung der ger iunden Bölker nach Honig absolut verboten, nur an kranken und weisellosen Stoden barfft bu bottern, aber nuben wird es auch hier meiftens nichts! Entferne sie rasch vom Stande, tote, was sterben muß und franke bich nicht unnötig über Berlufte, an benen bu feine Schulb tränft.

Lenzwärts gehts, repariere die Buten, gieße die Waben, bessere alle Geräte aus und schaue öfter jest nach deinem Stande. Lenzwärts gehts, die Faschingnummer schrieb Jung-Klaus sonst immer mit größerem Humor — beuer will er versagen, denn also singt ein Berusener:

"Bleischwer liegt ber Rebel auf ber Belt Kein Sternlein flimmert vom himmelszelt, Wie schwerer Alp brückt Weh und Schmerz Schier in den Boden das Menschenherz. Krieg, Krieg, Und noch lange vielleicht nicht der Sieg!"

(Q. v. St.)

llud dennoch fort mit jeder Alage, Ter Herrgott hat auch bessere Tage: Vertrau auf ihn — der Sturm berzieht, Das Wetter bricht, die Wolke slieht — Und morgen schon kanns anders sein, Rach Sturmeswehen Sonnenschein: Frieden nach blutigem Krieg, Herr Frieden gib und Sieg!

Bung-Rlaus.



Ein Rezept zur Herstellung eines guten Honigkuchens bringt die praktische Bochen schrift "Biener Hausfrau"*) in ihrer neuesten Rummer. Man tocht 1/2 kg Donn und verrührt dann 1/2 kg Zuder so lange darin, bis er sich völlig aufgelöst hat. Dann gibt man 1/8 kg grobgehadte Manbeln, ebensoviel Zitronat, zwei Teelöffel Anissamen und

^{*)} Die praktische Wochenschrift "Wiener Hausfrau" ift ein treuer Berater der Frauenwelt in allen Fragen des Lebens. Man bestellt bei allen Buchhandlungen und Bost anstalten oder direkt durch den Berlag, Wien. I., Rosenbursenstraße 2, für vierteljährisch 2 K 60 h mit Schnittnusterbogen.

nach und nach ½ kg Mehl, dann 25 g in etwas Milch aufgelöste Bottasche dazu. Nachdem man ein zweites ½ kg Mehl dazugegeben hat, wird ½ kg aufgelöste Butter durchgewirkt. Dann rollt man den Teig auf einem Backbrett aus sticht ihn in Herzsorm aus und lätzt die Honigkuchen bei mittlerer Wärme baden.

#### Das Bienenvolf.

Die Bienen, wie rührig sie hüten bie Stode vor jeglichem Raub, die Safte sie saugen aus Blüten und sammeln so emfig den Staub!

Bereiten den Jungen die Wiegen und pflegen die prächtige Brut, für diese sie kämpfen und siegen; es fließet für diese das Blut. Die Kinder betreuen die Mutter, fie glätten gar zärtlich ihr Kleid, fie reichen ihr reichliches Futter, fie balten das beste bereit.

Das Bölllein, es füllet in Frieden die Wohnung mit Honig und Wachs; fo lasset ihm Grüße uns bieten: "Es lebe und blühe und wach!!"

Oberlehrer Ferbinand Riebl, Geschäftsleiter-Stellvertreter ber G. Bechgrun.

# Vereinsnachrichten.

Mitteilungen der Geschäftsleitung des Deutschen Bienenw. Candes-Jentralvereines für Böhmen.

Erftattet vom Beichäftsleiter t. t. Co.-R. Sans Bafler, abgeschloffen am 15. Janner 1915.

### Den Belbentob für's Baterlanb fanben auf bem gelbe ber Ehre:

Die Birtschaftsbesiter Josef Aurba, Schrikowis und Engelbert Ingrisch, Enfengrün, S. Letschandichter Anton Heinerun, Seidenerd, Kröglis, S. Letschen-Bodenbach. Instrumentenmacher Katl Schuster, S. Schönbach. Wirtschaftsbesitzer Johann Flögel, Ober-Altenbuch, S. Altenbuch. — Gipsfigurenerzeuger Anton Sperandio, Buschullersdorf, S. Friedland i. B. — Städt. Gärtner Ferdinand Riedl, Sohn des Geschäftsleiter-Stellbertreters der S. Bechgrün, Oberlehrer Ferdinand Riedl, Sohn des Geschäftsleiter-Stellbertreters der S. Bechgrün, Oberlehrer Ferdinand Riedl, Sohn des Geschäftsleiter-Stellbertreters der S. Bechgrün, Oberlehrer Ferdinand Riedl, Sohn des Geschäftsleiter Ferdinand Riedl, Sohn des Geschäftsleiter Ferdinand Riedl, Schuster Ferdinand Riedl, Schuster Ferdinand Riedl, Faberhütten, S. Brunnersdorf. — Lehrer Anton Hirf, S. Hooffemlowis. — Wertschaftsbesitzer Stuard Dorfel, Wortwan, S. Aussich Feldenfissleiter der S. Tepist Josef Rattis, Bietschaftsbesitzer, Belperschift, Geschäftsleiter der S. Deutschaftsbesitzer Benzel Bittel.

Bir werben unseren tapfecen Imkerbrübern, welche in der Berteidigung unserer heimatlichen Scholle ihr Leben lassen mußten, dankbore Erinnerung für alle Zukunft in Treue bewahren!

### Renerlide Rriegsfürforge-Bibmungen.

Settion Marienbad spendete 14 kg Honig fürs Rote Kreuz. — Settion Oberssandau spendete demselben 10 K und ihr Geschäftsleiter Oberlehrer Baher 8½ kg Honig. — Ohmann d. S. Brettgrund B.-L. Ab. Falta, Oberlehrer Krinsdorf spendete fürk "Rote Kreuz" und direkt an Becwundete 11½ kg Honig. — Banderlehrer Franz Pohnert, Divektor der Flassentapselfabrik Komotau, spendete 20 K bar für den Spitaldienst des Kriegsfürsorgeamtes, Zweigstelle für Böhmen, Brag. — Für denselben Zwed wurde eine Fammlung der Sektion Graslitz per 20 K dar überwiesen. — Sektion Hohen surt spendete für Berwundete 10 kg Honig. — Sektion Potte Iberg hat den Betrag einer Sammlung (34 K) durch die Uederadhung bei dem Zuderbezuge zur Rotsütterung auf 50 K ergänzt und diesen Betrag der deutschen Landeskommission für Kinderschut und Jugendfürsorge für die Zwede der Versorgung der Kriegswaisen übermittelt. — teils aus Mitgliedskreisen teils aus der Sektionskassa 25 K dem "Roten Kreuz".

Ausgeichnungen. Der i. f. Lanbesichulrat für Böhmen hat über (boppelten Sechser-) Vorschlag des Zentralausschuffes des deutschen bienenw. Landes-Zentralvereines für Böhmen in Prag für ihre lehramtlichen Verdien ste um die heimische Bienenzucht die belobende Anerkennung ausgesprochen dem: Geschäftsleiter der bienenw. Sektion Eger Heinrich Baller, Schulleiter, Ullrichsgrun, gept. Bienenmeister Obmann der S. Schönbach Georg Müller, Oberlehrer, Ober-Schönbach, Geschäftsleiter

- der S. Gablonz a. d. R. Wenzel John, Bürgerschuldirettor, Obmann der S. Reichenau Joh. Langer, Lehrer, bienenw. Wanderlehrer und Obmann der S. Leitmerih Rudolf Sübner, Kacklehrer, Geschäftsleiter der S. Tobrzan Franz Spihhüttl, Fachlehrer. Wir beglückwünschen unsere verdienstvollen treuen Nitarbeiter aufs herzlichste!
- A. D. Auszeichnung. Der Generalinspettor der freiw. Kriegsfanitätspflege &. d. K. Erzherzog Franz Salvator hat im bon Er. Majestät dem Kaiser übertragenen Wirkungsfreise dem Anspettor der Handels- u. Generbekammer Emmerich Zulkowskh, korrespondierenden und Ebrenmitgliede unseres L.-Zentralbereines in Meichenberg das Ehrenzeichen II. Kl. und dem Oberschrer Josef Peichek, bienenw. Wanderlehrer und Obmann unserer Settion Mies, die drong an en Ehren Medaille für Verdienste um das "Note Kreuz" verliehen. (Herzlichsen Glüdwunsch! D. Schr.)
- † Am 22. November v. J. verstarb in Pitschlowit bei Leitmerit nach langem schweren Leiben Oberlehrer i. R. Wilhelm Preifiler, sat. in Georgental-Mordyenstern. In ikm ist ein siets eistig verktätiges zulett direktes Mitglied unseres L-Zentralvereines dahingegangen. In seinem vieljährigen Wirkungskreise war er in selbstloser, opferwilliger Weise stelts bestrebt, seinen Witimkern mit Nat und Tat zur Seite zu siehen, so insebesondere im Honigschliedene und Einwintern. Der allzu früh Tahingeschliedene hinterlätzt zwei Söhne (beide dz. im Felde), deren einer, k. k. Professor in Wien, ebenso wie seine Gemablin, der edlen Imferei eifrig zugetan ist.

Jene Mitglieder, welche auf den fteuerfreien Zuder zur Bienen-Notfütterung für das Frühjahr 1915 noch auspruchsberechtigt sind, wollen ihre Anforderung gest. möglicht bald bei der zuständigen Settionsleitung bekanntgeben. Bekanntlich darf für Herbst 1914 und Frühjahr 1915 zusammen pro Volk nicht mehr als 5 Kilogramm steuerfreier Zuder betfüttert werden!

- Unser forespond. Mitalied Franz Swoboda, f. u. t. Schlofigärtner in Reichstadt, gibt auch im heurigen Jahre die bekanntesten vorzüglichsten Honigspender in Stecklingen und Aflanzen ab. (Näheres im Antündigungsteil d. Bl.)

Die bestbekannten "All. Monatsblätter für Bienenzucht", herausgegeben von unserem hochverdienten Ehrenmitgliede Lehrer Theodor Weippl, Geschäftsleiter des "Berband.s der selbstständigen Vienenzucht-Vereine Nieder-Oesterreiche", in Klosternendurg, können von allen unseren Witgliedern um die ermäßigte Bezugsgebühr von nur 1.20 K jährlich vezogen werden, wenn die Anmeldung und sofortige Einzahlung des Betrages im Wege der zuständigen Sektionsleitung (bei direkten Witgliedern unmittelbar) bei der Zentral-Geschäftsteitung unseres L-3.-Vereines in Königl. Weinberge) erfolgt.

Die Rictsche-Gussermen und die neuerdings wieder verbesserte Rictsche-Dampswackpressen haben sich in ihren Gerstellungskoften infolge des Kriegszustandes um 5-10% verteuert; dech können sie seitens unserer Mitgliedschaft auch heuer noch zu den alten Bedinaungen wie 1914 bezogen werden können, wenn die Bestellung durch die Geschäftsleitung des D. L. L. 3. Vereines erfolgt. Die Einfuhr dieser Artikel ist nach Oesterreich-Ungarn gestattet

Siedurch werden alle verehrl. Sektionsleitungen erinnert, das nach dem Bereinsgejete alljährlich im Känner an die zuständige k. k. Bezirkshaupt mannschaft die Kereins-Rachweisung einzusenden ist, welche folgende Angaben zu enthalten hat: 1. Name dek Bereines. 2. Sit des Vereines. 3. Zahl der Mitglieder: a) Ehrenmitglieder, b) ordentliche. außerordentliche (heitragende). 4. Mitgliedersumme. 5. Unterschrift des Vorsiandes und Sektionsstempelabbruck.

Die berehrl. Sektionsborftände fowie die H. Wanderlehrer werben dein gend ersucht, die statistischen Berichte für das Jahr 1914 zu verfassen, damit sie eh stens abgegeben werden können; die hiezu nötige Druckforte wird über Berlangen gratis zugesandt.

Die berehrl. Sektionsleitungen werden dringend erfucht, die neue Mitgliederlike für 1915 gefl. einzusenden und in ihr auch die Abnehmer der Gerftung-Zeitung (Beiloge sowie der (Weippl'sch.) "AII Wonatsblätter f. Bzcht.", anzusühren. Gleichzeitig ist geft. anzugeben, aus welchen Gerren der Sektions-Vorstand besteht und wer der Schriften empfängerist.

Es wird dringend erfucht, nur fichere, d. h. wirklich im Bereine ver bleibende Mitalieder, in der Liste für 1915 weiterzuführen.

Richtzahlende Mitglieder sind uns zur unmittelbaren Ginkassierung anzuzeigen und für 1915 aus dem Mitgliedsstande unbedingt auszuscheiden.

Mitglieder-Uebertritte von einer Schlion zu einer anderen mussen nicht nur der neuen, sondern auch der früheren Schlion gemeldet werden, da sonst das Mitglied doppell geführt wird.

Es wird hiemit zur allgemeinen Kenntnis gebracht, daß für 1915 bie Bienenftände nur iener Mitglieder für den Mehrwert liber 500 K versichert werden, welche dies ausbrücklich verlangen; alle anderen bisherigen Mehrwertversicherungen werden nur als Versicherungen

son 500 K weitergeführt, auch wenn fie für 1914 mehrversichert waren; die bloße Einsendung der Gebühr ist keine Anmeldung, eine solche muß ausdrücklich schriftlich erfolgen.

Die verehrt. Sektionsvorstände, besonders der neu gegründeten Sektionen, werden aufmerksam gemacht, das Berkicherungs-Inventar für 1915 in Abschrift der Zentral- Geschäfts- leitung in Kgl. Weinberge einzusenden. Wegen der bez. Bestimmungen, Pruckorte usw. wolle die Instruktion Seite 2223 I. J. gest. beachtet werden.

Reue Versicherungs-Schabensfälle auß 1914. Branbschaben: 617 (66). Sektion Godrusch: durch Scheuerbrand wurden 2 besette Stöde beschädigt, das Bienenhaus stark angebrannt. 618. (67.) S. "Landw. Brz. Verlod. Auschalle. den Lehrer Kerd. Leitenberger, Auschal nurde 1 Bolf gänzlich ausgerandt. 619. (68.) S. Iglau: Am Schuldienwstande der Bürgerschule Iglau wurde 1 Volf besiedsten. 620. (60.) S. Besisau: dem Alb. Heinz, Gosmaul, wurden 2 Völfer bestohlen, ist. 621. (7.) Demselben wurden nochmals 2 Völfer bestohlen, ist. 622. (71.) Demselben wurde abermals 1 Volf bestohlen, ist. 623. (72.) S. Böhm.. Leipa: Dem Fabrisanten Ferd. Thume, B.-Leipa, wurde 1 besether Bogenstülper gänzlich ausgestohlen, 1 ebenso teilweise bestohlen, 15 leere Rähmchen zerbrochen, 11 Honigswaben (Gerstung) aus einem leeren Stode gestohlen. 624. (71.) S. Vicherau: Ein Volfsamt doppelwandiger Gerstungbeute des Bäderermeisters zosef hüttel, Lichtenstein, wurde gestohlen und blieb unauffindbar. 625. (74.) S. Dollana: 2 Völfer des Karl Luk, Küwana, wurden vernichtet. 626. (75.) S. Dellana: 1 Gerstungvolf des Jax. Tauer, Vöhmischmühle, wurde g tötet. 627. (76.) S. "Landw. Vez. Abb. Auschal S. Michabendorf: dem Venz. Scholze kurde 1 Velf vernichtet, 2 besehte Beuten beschährt. 630. (79.) Kom Vienensstande des Wilfe, wurde 1 verölterter Webring der Scholze Kulden (galizische Klückslinge) gerade noch rechtzeitig verjagt. 631. (80.) S. "Landw. Bez. Edd. Vinschen (galizische Klückslinge) gerade noch rechtzeitig verjagt. 631. (80.) S. "Landw. Bez. Edd. Vinschen gänzlich ausgestohlen, Wolf beschler, Alltheim, wurde 1 bevölkerter 4-etag. Ständer gänzlich ausgestohlen, Bolft beschler.

Nach den Versicherungsbestimmungen werden in leenen Stöden am Stande auf bewahrte Honigvorräte nicht entschäbigt. — In einem Einbrucksdiebstahlsfalle wurde die Entschädigung abgelehnt, weil die Angeige 4 Wocken verspätet erst mit jener über 2 weitere inzwischen stattgefundene Ginbrucksdiebstähle erstattet wurde. — Entschädigungsansprüche müssen sietels sosort im vollen Umfange des Schadens gestellt werden, Bors behalte für später sind unzuköfsig, sechs Wocken nach dem Schadensfall ist es schwer oder gar nicht nachneisbar, daß das betr. Bienenvolt tatsächlich am Schadensfall zugrunde ging.

**Mehrwert-Bersicherungen** werden jederzeit angenommen, sie treten jeweils mit dem 1. des der Anmeldung folgenden Wonates in straft; die Hranus zur je  $500~\mathrm{K}$  Mehrwert ist  $2.50~\mathrm{K}$ .

#### Settion&: Radridten.

Brettgrund. Die Hauptversammlung am 17. Jänner war leider wegen Hochwasserbettnissen nicht ganz von der Hälfte der Mitglieder besucht. Obmann Wanderlehrer Falta hielt dem versiorbenen Witgliede Anton Kuhn einen ehrenden Nachruf, gedachte der vier derzeit im Felde stehenden Mitglieder, wies auf die schweren Jeiten der Kriegswirren hin, und sorderte auf, von ihren Honigborräten den verwundeten Kriegern Spenden zukommen zu lassen. Nach glatter Erledigung der Verhandlungsgegenitände hielt der Obmann einen längeren Vortrag über die Honighontrolle. Es würde beschleisen, sich dieser für die Vereinsmitglieder so nützlichen Neueinsührung des L.Z.B. derzeit nicht sofort anzuschließen (die Honigvorräte sind fast abgesett), sondern dieser Angelegenheit im Verlaufe des Sommers, dezw. nach Eintritt ruhigerer Zeiten näberzutreten. — Der Fahre zu hre zu heit rag für 1915 wurde mit K 3.40 sessen, kene p. t. Sektionsmitglieder, weiche der Versammlung nicht beigewohnt haben, nerden ersucht, diesen Vetrag da I die st an Geschäftsleiter Friedrich Langer, Verettgrund, gelangen zu lassen. Krühjahrsversammlung in der ersten Hälfte Mai in Schaftar. In der Sektion wurden 166 Völker ausgewintert, 171 eingewintert; Honigertrag 6 kg po Volk.

"Eger Stadt und Land" (Ar. 334). Sauptversammlung am 6. Jäuner im Gafthause Seifert. Als Gast anwesend Stationsvorstand Bedert, Wostau. Obmann Wolferstatet Bericht über die Tätigkeit der Sestion in den letten 3 Jahren. Die Witgliederzahl stieg von 11 auf 46; die Zahl der Vienenwöller betrug 314, die Honigernte 1792 Ailogramm, die an Wachs 3314 Kilogramm. Der Kassabericht wurde genehmigt. Dem zurücktretenden Geschäftsleiter Hörl wurde Dank und Anerkennung ausgesprocken. Bei der Keuwahl wurden Wolf als Obmann, Seisert als Obmannstellvertreter und Veder als Geschäftseleiter gewählt. Sämtliche der Sestion ghörige Im kergeräte können dei Seisert, Gasthaus "Bum Morgenstern" gegen Empfangsbestätigung abgeholt werden und ünd sie dort auch zurückzugeben.

Graslin. Sauptberfammlung am 10. Janner im Bereinsheim "Deutsches Saus" unter Borfit des Obmannes Josef Lausmann. Den Jahre berichtetensteine Geschäftsleiter Johann Weidlich Die Vereinstätigkeit war infolge der beabsichtigten bieneme. Ausstellung anläklich des geplanten XIII. Im kert ages Deutsch-Böhmens eine sehr rege. Alle nötigen Borarbeiten die mit vielem Fleiße und großen Opfern bereitwilligst gebrecht wurden, sind nicht bergeblich gewesen, denn der Jmkertag findet heuer statt, falls dis dahr Friede im Lande ist. Der Witgliederstand blied mit 2 Anmeldungen und 2 Auskritten auf gleicher Sohe. Dem mit Tod abgegangenen langjährigen treuen Mitgliede Robert Suller wurde ein warmer Rachruf gewidmet. Das am hausberge befindliche Vienenhaus mit S Bölfern ift mit 2000 K bei der Bentrale versichert. Für Fütterung der Bienen wurden 820 kg Buder bezogen. Die laufenden Gefchafte wurden in 2 Monatsversammlungen, 2 Ausschuß- und 8 Komitee-Sitzungen erledigt. In Bechbach und Marthausen wurden je Ansgigligs und 8 kömiteesesgungen erteigt. In penyad und kartiguten katten kein Manderbersammlung mit Borträgen des Bienenmeisters Josef Baum abgehalten. Lant Kasidericht des Kassiers Johann Laus man n waren die Einnahmen 735 K 41 h. einschließlich 170.— K getridmeter Ehrenpreise; die Auslagen mit 362 K 27 h. Abzüglich des Garantiesondes und der eingelegten 170.— K verbleiben noch 51 K 59 h bax. Beide Berichte wurden unter Dank an die Berichterstatter für ihre Mühewaltung genehmigt. Obmann Josef Laus man u gedachte sodann in ehrenden Korten der verdienstvollen Tatigeit zweier langführigen treuen Mitglieder: Oberlehrer Lill und Bleichereibefiter Anton Rubnel welche die Settion zu Chrenmitgliedern ernannte und benen aus diefem Anlaffe geschmad voll ausgeführte Shrenurkunden überreicht wurden. Sichtlich erfreut dankten beibe herren, bei welcher Gelegenheit Oberlehrer Lill einen Rudblid über das Bachsen und Berden der Geftien feit 1894 gab. In Josef Lausmann-Gilberbach, langjähriges Mitalies, das mehr als 50 Jahre die Imterei betreibt, wurde gleichfalls eine fcon eingerahmte Ehrenurtunde überreicht und waren die drei Herren Gegenstand herzlicher Gratulationen. Ob mann Josef Lausmann und Obmannstellbertreter 3. B. Elgas erhielten in Burdigung ihrer verdienstvollen Lätigkeit als 10jährige Borstanbe von Seite der Zentrale die beg. Ehren urfunden des L.-Zentralbereines. Den Glanzpunkt der Hauptversammlung bildete die Enter hüllung des geschmadvoll eingerahmten und schon zusammengestellten Bereinsbildes, zu dem Obmann Lausmann die näheren Erkläcungen gab. Das Bild wirkt großartig und bildet eine Zierde für das Bereinsheim. Auch der im Felde stehenden Ritglieder wurde in warmen Worten gedacht und im weiteren Berlaufe der Kriegsbesprechungen Toaste auf die beiben verbundeten Berricher Defterreichs und Deutschlands ausgebracht. Ueber Anregung bes hrn. Mierigens beschrieben, ben im Felbe ftehenden Geftionsmitgliedern einige lie besgaben zu fenden und fic bon bem Jahresbeitrage zu befreien. Gine freiwillig geleiftet Spende für unser braben Truppen wurde der Bentrale zur weiteren Berfügung übermittelt. Mit dem Bunfche, für einen baldigen Frieden und einen Appell zur weiteren ftrammen Bereinsarbeit, schloß dann Herr Scklionsobmann Jos. Lausmann die schön verlaufene Berjammlung.

Groß-Chmelefchen. Gin Drittel der Mitglieder steht im Felde und miserables Better. Rein Bunder, daß die für den 6. Jänner angesett gewesene Sauptversammlung beichlugunfähig war. Dieselbe wird daher neuerlich für Ofter-Rontag, den 5. April I. J. einberufen. Die B. E. Mitglieder der umliegenden Ortschaften werden dringend ersucht, die Statistif und Jahresbeiträge gefl. einsammeln und an ben Geschäftsleiter abführen zu laffen.

hermsborf bei D.-Gabel beflagt das Ableben des Obmannstellvertreters Rarl Biban Feldgärtner; er war ein treues, eifriges Mitglied! Friede ihm!

† Pochsemblowis. Den Heldentob für's Baterland fand am südlichen Kriegsschauplate Lehrer Anton Sir sich, Sohn des Schulleiters Martus Hirst in Hochsemlowis. Wir wecken unserem tapferen Imlerbruder dankbare Erinnerung fün alle Zufunft in Treue bewahren!

Laubendorf, Unsere Sektion berlor im J. 1914 2 Mitglieder durch den Tod u. 30. Buttner Franz, Gastwirt in Blumenau und Czeschla Josef, Grundbesitzer in Laubendorf. Sie mögen ruhen in Frieden! Drei Mitglieder wurden unter die Waffen gerusen; mögen nie bald siegreich zurucklehren?

Lauterbach. Am 2. Jänner I. J. verschied viel zu früh für uns nach turzem, schweren Leiden unser berehrter Oberlehrer und Shrenbürger der Gemeinde Lauterbach Heinrich Baud isch im 59. Jahre seines raftlosen Lebens. Unser Berein verliert in ihm nicht nur seinen Obmann, sondern auch einen warmen Freund und Förderer aller Interangelegenheiten. Sein nimmermüdes Schaffen zu Gunsten des Bereines wird ihm bei allen Aitelbern stets ein treues Gebenken sichern. Möge ihm die deutsche Erde leicht sein! 3. 2.

Oberprausuit. In der Berfammlung am 6. Janner I. J. wurde der Jahresbeiting für 1915 mit 3 K 40 h festgesett. Bur Frühjahrsfütterung wird steuerfreier char. Zuder beitellt werden. Rächste Bersammlung: 7. Feber.

Obersandan. In der Bersammlung am 27. Dezember v. J. gab Geschäftsleiter Oberlohrer Baper eine Rüdschau über den Berlauf des Bienenjahres. Die Gauber

jammlung am 21. Mai war großartig besucht und verlief sehr schön; die Borführung der Lichtbilder kann allenthalben empfohlen werden. Die Sektion spendete der Gesellschaft dom "Boten Kreuze" 10 K, ebensoviel dem Schülerheimfonde in Eger. 300 Kilogramm steuerkreier Zuder wurde am 18. September verteilt. An Subvention liesen 20 K ein. Die Sektions-Geräte. Wabenpresse, Wachsichmelzer, Klärtopf und Honigschleuber wurden fleißig venützt. Der Geschäftsleiter spendete dem "Moten Kreuze" in Marienbad eine Büchse mit 3½ Kilogramm Honig. Die Jahresrechnung ergibt eine Mehreinnahme von 19 K 77 h. —
Bersicherungsstand: 28 Bienenhäuser, 2 Stapel, 149 besetzt, 111 leere Stöde und mehrere Geräte im Gesamtwerte von 8483 K, um 924 K mehr als im Jahre 1918. — Den zur Militärdienstleistung einberusenen Mitgliedern Josef Kraus, Josef Konhäuser, Joh. Sommer und Anton Küß sowie dem Wanderlehrer Christeln sandte die Versammlung Erus.

Saaz. Generalbersammlung am 10. Jänner I. J. Obmann Oberlehrer Haustein eröffnete mit dem Bunsche glüdlicher Rüdlehr der eingerüdten 9 Bereinsmitglieder und hielt dem verstorbenen Stadtrat und Mitglied Heinrich Süß, Saaz, einen ehrenden Racheruf. — Tätigseits- sowie Kasiabericht wurden mit Beisall und Dank genehmigt. Der Mitgliedsbeitrag für 1915 wurde mit 3 K 20 h festgesetzt, ferner 1 Mitglied neu aufgenommen und 2 Bereinsmitglieder wegen Richteinzahlung des Jahresbeitrages für 1914 ausgeschlossen. Rächste Banderversammlung im Mai in Hulchwegen, den nichterschienenen Mitgliedern diene zur Kenntnis, daß nur der eingezahlte Jahresbeitrag für 1915 bis Ende Rärz zu einer Bergütung bei Bersicherungs-Schadenfällen berechtigt.

† Settion Saaz hat durch das Ableben des Realitätenbesities Seinrich Süß, Saaz, einen herben Verlust erlitten. Der Entschlasene war wegen seines offenen Charakters eine allgemein bekannte und hochgeschätzte Bersönlichkeit, bekleidete durch mehrere Berioden die Stelle eines Ausschußmitgliedes und Stadtrates. Rit Gewissenhaftigkeit versah er durch viele Jahre das Amt des Ortsschulinspektors. Ferner war er Ritglied des Saazer Sopfendauvereines und Verwaltungsrat der Saazer Aktienrübenzudersadrik sowie Gründer des Kreditzund Sppotheken-Vereines. Auch in unserer Sektion war er Ausschußtat und ein kleißiger Versahrungen in den Dienst der guten Sache skellte. Setzt konnte man aus seinen Neußerungen die große Liebe zur Vinenzucht herausschlen, weshalb dem lieben, guten Inkergreund ein dauerndes Angedenken in der Vienenw. Sektion Saaz gesichert bleibt.

Trpift. Den Borsit in der Jahresversammlung am 17. Jänner l. J. übrnahm Oberslehrer Martin Schiller, welcher zunächst den auf dem Relbe der Ehre gefallenen Geschäftsleiter Josef Mattis aus Welperschitz einen zu Gerzen gehenden Rachruf hielt; in dem Berblichenen verliert die Sektion ein eifriges und strebsames Witglied, das trob seiner Jugend, wo es galt, die edle Inkerei zu sördern, seinen Mann stellte. Statistik und Versicherung wurden aufgenommen. Jahresbeitrag wird, da 3.K an den LeZentralberein eingesendet werden, mit K 3.50 festgesetzt. Das Amt des Geschäftsleiters übernimmt bis zur Neuwahl bei der nächsten Versammlung Obmann Josef Albrecht.

Bedelsborf. Versammlung am 20. Dezember v. 3. Obmann Kabrikant Bopper gab bekannt, daß zwei treue Mitglieder unserer Sektion durch den Tod entriffen wurden, u. zw. Josef Rosen berg, Oberlehrer, Dreiborn, und Josef Leppelt, Fremdenführer, Stegreifen. Mögen sie in Frieden ruhen. — 1 Mitglied trat bei.

†. Begftabtl. Es verichied Josef Gergabet, Tifchlermeister in Gastorf, ein treuce langjahriges Mitglieb, welcher auch ale Gruppenvorstand wirkte.

Weeln. Tätigleitsbericht. 1914 sählfe unsere Sektion 16 Mitglieder in 5 Ortschaften, sie hielt 2 Versammlungen, behufs Zuderbestellung und Verteilung desselben, ab. An Bereins, beiträgen wurden an die Zentrale 41 K 60 h abgeführt. Die Gesamtversicherungssumme betrug 4943 K. Die Kassobarschaft beträgt mit Jahresschluß 27 K 01 h. Die Ueberwinterung war gut; gegen frühere Jahre gab es auffallend trenig tote Bienen in den einzelnen Siden. — Am 7. und 9. Feber sand dei + 14° der Reinigungsausssusssuss dei den meisten Ständen statt. Auch der April und Ansaug Mai waren warm. Ende Mai wurde es kühl, regnerisch und windig, sodaß am 27. und 28. Mai viele Bienen wegen starken Windes und Regens zugrunde gingen. — Das Auftreten der Waitransseit auf vielen Ständen des mid klegens zugrunde gingen. — Das Auftreten der Waitransseit auf vielen Ständen des mid 1913 279 Kilogramm, von den 80 Völtern. Eingewintert wurden 85 Wobils und 3 Stabilsköde, — Zur Fütterung wurden 2 g für 88 K gebraucht; Reingewinn 1 K 50 h. — Bereinsvorstand: Pfarrer P. Ignaz Bolle, Obmann, Robert Scheithauer, Landwirt, dessenders der Mobilisierung mußte auch Mitglied Ernst Schwanse, Dekonomie-Verwalter, Mudelsdorf als Reserveoffizier einrücken; möchte ihm eine gesunde und glüdliche Heinelbr beschieden sein! — Alle Imser haben ihre Stöde gut eingewintert. Schwärme gab es nur 5. Für das Jah 1915 ist der Mitgliedsbeitrag um 40 h gestiegen, beträgt als 3 K 40 h.

# Versammlungs-Kalender.

Generalversammlung am 7. Feber 1915 im Gasthaufe bes Beren Richter in Berg, 1/211 Uhr vorm. Programm: 1. Lettes Protofoll; 2. Prüfung des Nechenschaftes berichtes; 3. Aufnahme des Settions-Inventars. 4. Einzahlung des Jahresbeitrages. B. nicht tommen tann, moge feine Statiftit und Jahresbeitrage gefl. einfenden.

Vielenz. Sonntag, 28. Jeber 1915 2 Uhr nachmittags im Gasthofe des Wenzel Ringel Hungslouptversammlung. Tagesordnung: 1. Begrüßung. 2. Genehmigung der letten Verhandlungsschrift. 3. Witteilung der Einläufe. 4. Aufnahme neuer Veitglieder. 5. Jahres- und Kassachteit für 1914. 6. Festschung und Einzahlung der Witglieds-Beiträge. 7. Bechselrede über bienenw. Angelegenheiten. 8. Anfragen und Anträge.

Richtmitglieder herzlich eingeladen.

S. Niemes. Dickjährige Generalversammlung am 7. Jeber 1915, nachm. 2 Uhr im Gasthause zum "Suschgen" in Niemes. Tagekordnung: 1. Begrüßung; 2 Jahresbecicht; 3. Kassabericht und Brüfung der Jahresrechnung; 4. Vestimmung der Höhe der Mitgliederbeiträge; 5. Zuderbestellung pro Frühjahr 1915; 6. Bienenwirtschaftliche Fragen; 7. Freie Antrage. Zahlreiches Erscheinen erwünscht. Gäste herzlich willsommen.

G. Oberprausnis. Radite Berfammlung am 7. Feber I. S. Bollgabliges Gricheinen

dringend nötig.

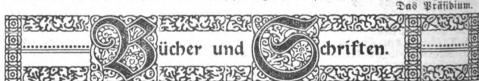
Obergeorgental. Sonntag, den 21. Feber I. J., nachmittags 3 Uhr Hauptverjamme

lung im Sparkaffa-Restaurant zu Obergeorgental.

S. Schönbrunn. 148 Bersammlung 14. Feber I. J. im Gasthaus des Franz Gösl Kramhof. Tagesordnung: Einzahlung der Nahresbeitrage samt Bersicherung 1915. Bestellung bon Geraten, Aunstwaben u. a. m.

## Schulrat Baßler-Jubilaumsfond.

In letter Zeit ist eine Spende der Sektion Braunau i. B. mit 0.70 K eingegangen; Beften Dant! In Binfen find für 1914 gugewachsen 3.10 K. Stand bes Fonds am 31. Dezember 1914: 2600 K Nom. 41/8% österr. Staatsschaftanweisungen und 175 K 15 h im Ginlagsbuch, alles hinterlegt bei ber Deutschen Agrarbant für Desterreich in Brag.



3mfere Jahr- und Tafchenbuch für 1915. 800 C. Leinenbb. m. Tafche. 60 Bfennis Berlag bon Fr. Bjenningftorff, Berlin W. 57Die Ausgabe 1914 ift frot eines fur die Reichs lande berauftalteten Neudrudes vollständig vergriffen, gewiß ein Beweis, daß Anlage und Inhalt des Kalenders den Wünschen und Ansprüchen der Imferschaft entsprechen. Das schmud gebundene Bud mit dem reichen Inhalt fieht grundfählich von der Aufnahme langerer unt gebundene Buch mit dem reichen Indalt sieht grundsatlich von der Aufnahme langerer auf größerer Artikel, wie man sie in jedem Fachblatt findet, ab und beschränkt sich auf Beiträg und Tabellen, die fast auf jede Frage des täglichen bienenzüchterischen Lebens Auskunft geben wie es besser kaum gedacht werden kann. Da einzelne Rubriken, wie z. B. die post und bahnamklichen Bestimmungen, der Jolltaris (Bom k. k. Ob.-Rechn.-Rat Ad. Wohltad Wien) die wichtigsten bienenrechtlichen Bestimmungen, einschl. die neue Faulbrutbestämpfungsvervordnung (von k. k. Schusat d. Baster-Prag.) usw., ständig genau durchgessehen werden, ebenso wie das Berzeichnis der Bereine sig auf deren in jedem Jahre neinenbeste siegen Auselnen stitt. Gin besonderer Anders bekandelt die Feldwostsondungen. eingeholte eigene Angaben stütt. Gin besonderer Anhang behandelt die Feldpostsendungen. "Imters Jahr- und Taschenbuch", Ausgabe für Oesterreich, dessen Preis bei seiner netten Ausstattung und bei seinem Umfang ein sehr niedriger ist, sei unseren Bienenzüchtern wärmftens empfohlen!

herausgeber: Deutscher Bienenwirtschaftl. Landes-Bentralverein für Böhmen in Brag. Drud ber Deutschen agrarischen Druderei in Brag, r. G. m. b. S.

# Der Deutsche Imker aus Böhmen.

(Seit Oftober 1902 vereinigt mit der Monatsschrift "Der Bienenvater aus Böhmen", dem Organe des ehemaligen "Landesvereines zur Hebung der Bienenzucht Böhmens", gegr. 1852.)

Organ des Deutschen Bienenwirtschaftl. Landes-Zentralvereines für Böhmen, des Österr.-Schlefischen Landes-Vereines für Bienenzucht und des Verbandes selbliandiger deutscher Bienenzucht-Vereine in Mähren.

Schriftleiter: t. t. Schulrat Sans Bafter, 3. Weinberge bei Brag (Lanbw. Genoffenicaftshaus.)

Erscheint im ersten Monatsbrittel. Beigabe ber Zeitschrift "Dis dentsche Sienenzucht in Chesris und Vravis" ift besonders zu bestellen. (Gebühr 1 K pro Jahr.) Antündigungsgebähren: Die 1 mm hobe, 50 mm brette Zeile ober deren Raum 10 heller (8½ Bjg.), auf der lepten Umschlagseite 12 heller (10 Bjg.). Rach hobe des Rechnungsbetrages entsprechender Rachlaß. — Anschriftur alle Sendungen und Zuschriften: "Ausschuß des Deutschen Bienenwirtschaftlichen Landes-Zentralbereines für Böhmen in A. Weinberge bei Brag". — Schluß der Annahme für jede einzelne Rummer am 15. eines jeden Monats. — Bostsparfassen Ronto Rr. 815.768,

### Die Bienen im Winter.

Bom korresp. Mitglied Otto Dengg, Oberlehrer, Rigaus (Salzburg). (Schluß.)

Wiegeht nun die Wärmeerzeugung im Innern der Wintertraube der Biene vor sich? Da die lebende Bienentraube in ihrem Innern auch im Winter erheblich wärmer ist als die Außentemperatur und jeder wärmere Körper an die kältere Umgebung Wärme sortwährend abgibt, so mußeine innere Wärmequelle vorhanden sein, welche den steten, wenn auch geringen

Wärmeverluft andauernd zu ergänzen vermag.

Die nötige Körperwärme, welche zum Leben notwendig ist, entsteht durch Berbrennung. Darunter verstehen wir einen chemischen Vorgang, welcher in der Berbindung von Sauerstoff mit anderen Körpern besteht, die sog. Oxydation, wobei sich Wärme entwickelt. Eine Flamme oder Lichterscheinung tritt bei diesem Berbrennungsvorgange nicht auf, trotzem ist die Art der Verbrennung ganzähnlich wie im Ofen; die verbrennbaren Teile des Holzes verbinden sich mit dem Luftsauerstoff unter Wärmeentwicklung und so geht auch die Erzeugung der tierischen Körperwärme vor sich, allerdings spielt sich hier die Sache ruhiger und

langfamer ab.

Der Verbrennungsvorgang geht im Bienenkörper auf folgende Weise vor sich: die Heizstoffquelle liegt im Honig. Die Bienen sammeln denselben über Sommer als Nektar oder Blütensaft aus den Pflanzenblüten. Der Blütennektar bildet gleichsam die Lockspeise der Blüten für die Insekten und insbesondere auch für unsere Honigbienen, welche dafür die Befruchtung der Blumen des sorgen. Der Blütensaft wird aus besonderen Saftstellen (Nektarien) in verschiedenen Teilen der Blüten abgesondert und dient neben dem Blütenstaub (Pollen) den Bienen als Hauptnahrung. Während nun der Pollen den Bienen das nötige Fett und Siweiß liefert und so als Kraftstoff besonders zur Ernährung der jungen Bienenbrut über Sommer verwendet wird, dient der Honig zugleich auch über Winter als Wärmebildner oder Heizstoff. Der Hauptbestandteil des Honigs besteht nämlich neben Wasser aus sogenanntem Invertzucker oder Spaltzucker. Diese Zuckerart hat bek. die besondere Eigenschaft, direkt in die Körpersäfte überzugehen, ohne eigens verdaut werden zu müssen.

Der Spaltzucker (C. H. O.) wird nun im Bienenkörper unter Aufnahme von Luftsauerstoff (6 O) in Kohlensäure (6 C O.) und Wasserbunst (6 H. O) zer-

jett und als tohlensaurer Wasserdunft ausgeschieden.

Durch die Verbindung des im Honig enthaltenen Spaltzuckers mit dem Lupfauerstoff entsteht nun die zum Leben nötige Körperwärme. Die Zersetung des Honigs im Vienenkörper unter Luftzutritt und die Ausscheidung der dunstsörmigen Zersetungsstoffe bezeichnet man als Stoffwechsel. Der ganze Vorgang ist in chemischer Hinsicht ganz ähnlich der Verbrennung im Ofen; auch hier entweich der Kohlendunft durch den Kamin, während die übrigbleibende Aschendensbarer Anteil, Mineralbestandteile) in den Aschenaum fällt.

Ganz dasselbe findet im Bienenkörper wie in allen tierischen Körpern statt. Die gassörmigen Tünste entweichen und die unverdaulichen Außwurft offe gehen in den Tarm ab. Je reiner also der Honig, je weniger er mit fremden Bestandteilen (Dertrin, Pflanzengunmi, Biszin, u. s. f.) vermischt ist, umso einfacher spielt sich der Stoffwechsel ab, je geringer sind die Rückstände, je weniger wird der Darm belastet und desto gefünder und kräftiger überwintern

die Bienen.

Unter normalen Verhältnissen haben die Bienen über Winter kein Reinis gung soed ürfnis. Und das ist gut so, denn die Biene ist ein ungemein reinliches Tierchen, das ihre Rücktände nie im Stock, sondern stets außerhalt desselben in freier Natur von sich gibt (Reinigungsausslug). Im Winter würde also jedes Bienchen, das sich von der warmen Wintertraube lösen müßte, um sich zu reinigen, rettungslos in der eisigen Außenkälte zugrunde gehen. Die gütige Schöpfung hat nun den Vienen in fürsorglicher Weise im Blütenhonig eine Nahrung gegeben, die unter allen natürlichen Nährstoffen vielleicht das reinste und beste darstellt, was die Natur zu bieten vermag. Schon der Ursprung aus den köstlich duftenden zarten Plütenkelchen beweist, daß der Vienenhonig all das Liebliche, Reine und Duftige in sich vereint.

Die Bienen können auf reinem Blütenhonig über Winter fünf Monate und länger siten, ohne durch die Zehrung desselben ein Reinigungsbedürfnis zu fühlen. Die Schlacken, die Auswurfstoffe sind so gering, daß der Tarm kaum beladen wird.

Daneben gibt es allerdings auch Honigarten, die für die Pflege der jungen Bienenbrut im Sommer infolge ihres Gehaltreichtums und der in ihnen enthaltenen Kraftstoffe von hervorragender Wirkung sind, die aber während der Winter ruhe den Bienen zu frästig und zu gehaltvoll sind; die Bienen werden unruhigsangen vielleicht gar mitten im Winter zu brüten an, die Auswurfstoffe mehren sich, die Därme werden überfüllt, die eisige Winterkälte gestattet keinen Reinigungsausflug, der Zwang nach Entleerung wird immer größer und — das Unglück schreitet schnell. Die Ruhr ist da, eine der tücksichesten und verderblichten Winterkrankheiten der Vienen.

Der kundige Bienenvater weiß jedoch dem vorzubeugen, indem er schon im Herbste die allzugehaltreichen Honige wegnimmt und sie durch leichtere Sükstoffe ersetzt.

Je ungestörter die Bienen in der Winterruhe verharen nicht men, desto besser ist die Uebe'rwinterung. Besonderk wichtig ist auch die stete Zusuhr an frischer Luft. Gleichwie im Ofen das keuer erlischt, wenn der Rost verlegt ist und der Ofen nicht mehr zieht, das heißt, wenn keine frische Luft mehr zutreten kann. Die Verbrennung kann eben nur unter stetem Zutritt frischer Luft stattsinden. Das gilt auch für die Bienen. Auch hier kann die Verbrennung des Honigs im Vienenkörper zur Erzeugung der nötigen Lebenswärme nicht vor sich gehen, wenn nicht fortwährend frische Luft zugeführt wird. Die Atemössung des Viens ist das Flugloch. Auf dasselbe muß also der Vienenwater auch im Winter sein besonderes Augenmerk richten, damit es jeder zeit freigelegt ist. Würde das Flugloch durch Eiskrusten, tote Vienen u. dgl. durch längere Zeit verstopst werden, so müßten die Vienen ersticken.

Weitere Aufmerkjamkeit erfordert auch die Absuhr der verbrauch= ten Luft. Je ruhiger zwar die Bienen im Winter sitzen, je geringer also die Zehrung ist, desto geringer ist naturgemäß auch die Ausbünstung der Bienen. Nach Bh. Reidenbach scheiden die Bienen im Winter unter geregelten Verhältnissen in der Stunde im Durchschnitt etwa 1 g Wasser und nicht gang 1 Liter Kohlensäure (% L.) aus. Werden jedoch die Bienen durch Störungen in Aufregung gebracht, so erhöht sich natürlich die Zehrung und damit auch die Ausscheidungsmenge ganz bedeutend. Sind nun die Stockwände zu sehr der eisigen Winterfälte ausgesett, jo verdichtet sich der von den Bienen ausgeschiedene Wasserdunft an den kalten Wänden rasch zu Wasser, während die schwerere Kohlensäure zu Boden finkt und beim Flugloch abzieht. Ist dagegen der Stock gegen Kälke geschützt und find die seitlichen Wände poros, also luftdurchläffig, so kann hier die berbrauchte kohlenjäurehalitge Stockluft langjam allmählich entweichen, jo daß die Bienen stets im trodenen, warmen Quartier sipen. Kann bagegen der ausgeschiedene Dunft nicht abziehen und wird die Luft im Umfreise der Bienentraube damit immer mehr gefättigt, jo wird dadurch die weitere Ausdunstung des Volkes behindert; die Bienen werden unruhig, die Wärmeerzeugung geht nicht mehr in gehöriger Beise bor fich und nun beginnen die Bienen mit den Flügeln sich zu bewegen, sie "zittern". Auch dieses Zittern ist ein Bewegungsvorgang, der ebenfalls wie je andere Bewegung oder Reibung Wärme erzeugt, um so den Bärmeverluft, der durch die Behinderung der Ausdunftung entsteht, zu ersetzen.

Auch wir Menschenkinder fühlen bei behinderter Ausdünstung dasselbe Kältegefühl, sowohl im Winter als auch im Sommer, wenn unsere Aleider für die Luft nicht durchgängig sind oder zu eng an den Körper schließen, dann entsteht das unangenehme Gefühl der Kälte, bzw. der Schwüle, je nach den herrschenden Luftsund Temperaturverhältnissen. Dabei ist noch zu bedenken, daß wir zur Zeit der Ruhe, also während der Nacht die Kälte vieleher em pfinden als bei Tage, wo wir fast stets in Bewegung sind. Zede Bewegung ist eben schon an und für sich eine Wärmequelle, wie schon oben erwähnt, während zur Zeit der Ruhe

nur die Körperwärme das Leben erhalten muß.

So wunderbar weise und zweckmäßig also alles eingerichtet ist, um die Gesschöpfe den Lebensverhältnissen der Umwelt anzupassen und sie für den Kampt ums Dasein auszurüsten, so ist es doch die Pflicht eines jeden Bienenvaters, seine Lieblinge vor allen Gesahren des Winter möglichst zu behüten und ihnen die natürlichen Grundlagen zu verschaffen, die zu einer gedeihlichen Ueberwinterung der Bienen nötig sind:

1. Kräftige, an Jungbienen reiche Bölfer mit rüftigen Königinnen.

2. Zweckmäßiger Bintersit auf genügend großen Waben mit ausreichenden, gesunden Nahrungsvorräten.

3. Abhaltung jeglicher Störung der Winterruhe von innen und außen. Diese Punkte wurden bereits in Nr. 1 "D. J." dies. Jahr. ausführlich behandelt.

# Von Bienen="Internachten", *) bis Bienen-Oftern.

Ron Fachlehrer Johann Spatal, biv. Wanderlehrer u. Ohmann d. S. Postelberg. Schneeglödlein ruftLeben mit sanstem Geläut Ta sauset's und brauset's zum Stode heraus In Winters totstarrendes Schweigen, Und summset und surret und singet: "Ter Winter ist aus, der wütige Graus, Frischlen, ringelnden Reigen. Arischtendiger Frühling ihn zwinget!"

^{*) &}quot;Internachten", auch Losnachte, "Schlankertäg", die Zeit der "Zwölfnächte", während welcher die Tage nicht mehr ab-, aber auch noch nicht zunehmen. In dieser Zeit ruht auch besonders in den Gegenden des Nöhmerwaldes jede nicht unbedingt notwendige Arbeit.



Sier Leben, Blühn, Erstehen, Aus Winters starrer Hand; Schneeglödlein, ob dein "Werbe!" Im Krieg, im Feinbesland. Schneeglödlein, ob dein "Werde!" Rings Leben, Lieb entdeckt: Die ruhn in fremder Erde, Dein Klingen nicht mehr weckt.

Drum klinge und tiage lieb Schneeglöcklein Ins Feld der gefällten Blüten; Und bringe und jage mit Lenzgeläut ein Nach siegendem Kampfe — den Frieden.

Die Sonne steigt; mit ihr kommt neues, junges Leben, neues Leben auch in unfere lieben Sonnenvögelein. Bor ber brangenben Ralte bes geftrengen Binters haben sie Schutz gesucht in gegenseitigem Unschluß, flüchtend zum Mittelpuntte, zur Quelle ihres Seins, zur Königin: Die "Bienenkugel" ist entftanben, nach außen gebedt burch bie Sautbienen, benen auch die Aufgabe ber Nahrungszufuhr obliegt. Je größer die Kälte, desto kleiner wird die Kugel.**) so in kleinstem Raum die möglichst größte Zahl der Einzelglieder schützend und wärmend. Und jest steigt die Sonne, Licht und Wärme und Leben spendend; und die Rugel wird groß und größer, der Knäuel los und lofer, bis er sich endlich auflöft. 10° Celfius ift's heut' draugen im Schatten; bas Licht scheint durchs Flugloch, die Barme dringt ein: nicht langer will's Immlein gefangen sein: Bienenostern! Der sorgende Bienenvater sah das "freudige Ereig-nis" kommen; er hat vorgebaut. Die Blenden sind von den Fluglöchern entfernt; ber etwa noch liegende Schnee ift vor ben Stöden abgekehrt ober mit Afche, Matten und Stroh bedeckt, damit die vom "Einausgange" mube gurudkehrenden Bienen nicht in den Schnec fallen und erstarren. Die Rach barinnen find verständigt, etwa zum Trodnen ausgebreitete weiße Wäsche "einauziehen", denn die Bienenkotspriter sind nur schwer wieder herauszukriegen Und nun steht der Imter seitswarts des Flugloches und freut sich bes neu etwachenden Lebens. Aber nicht lange. Denn Zeit ift's zur Arbeit und Arbeit gibt's jest mehr als genug. Vor allem die Afphalt- oder Teerpapier - Einlage herausgezogen, oben auf den Stock gelegt zu gelegentlichem Studium in paffender Beit. Flüchtige Nach schau, ob genügend Futter vorhanden. Beim "Gerstungstock" geht's sehr rasch und einfach auch schon zu anderen Zeiten, indem man behutsam ben Stöpsel vom Spundloch entfornt und hineingudt; sind Die Bienen noch 5 bis 10 cm vom Rähmchen entfernt, dann hat's keine Not; dann reicht das Futter noch 14 Tage bis 4 Wochen. Man bedenke aber, daß erst jest bei ber beginnenden Brutentwicklung die Zehrung fo recht beginnt, daß die Borräte bis in die Zeit der Stachelbeerblüte reichen muffen. Wer im Herbste für mindestens 15 kg Futter (gerechnet für die Saazer Gegend) vorgesorgt hat, ber braucht aber nunmehr keine Angst zu haben. Die erforderlichen Futtermengen lassen sich übrigens nicht nur wägen, sondern auch messen: 3 dm ber bedelter Wabe enthalten 1 kg Honig; also abschäten! Aber ohne zwingenden Grund den Bau nicht auseinandernehmen, denn mit dem erwachenden Leben draußen fängt auch der Bruttrieb an und da kann Berkühlung sehr gefähre lich werden. So wär's bei normalem Verlaufe.

Da fliegt ein Bolk nicht. Borsichtig das Spundloch auf, nachgeschaut: es lebt; gut, da lassen wir's, es wird schon fliegen, wenn seine Zeit kommt. Gerade starke Bölker haben's nicht sehr eilig. Ein Bolk hat bis and Rähm chen gezehrt; da ist Holland in Nöten, da heißt es gutmachen, was zu rechter Zeit versäumt wurde. Aber wie? Ist eine Honigwabe vorrätiggeht's schnell: die Zellen mit dem (erwärmten) Messer aufkratzen, (die Wabe mit etwas warmem Salzwasser bespritzen) und ans Volk auschieben. Aber Du haft

^{**)} Die Rugel hat unter allen Körpern bei geringster Oberfläche den größten Anhalt. D. B.



feine Honigwabe? Dann eine andere Babe mit verdünntem, erwärmtem Honig füllen*) und zuseten. Du hättest auch feinen Honig mehr? Murbann Buderwasser in die Waben eingießen. Auch von oben kann gefüttert werden, doch sind die Ballons warm zu halten; bei der Fütterung von unten aber versjagen die Bienen! Ein Volk ist im Verhungern: Mit warmem Honigoder Zuckerwasser bespritzen, erwärmte Ziegel einlegen und Futter zu! Ein Volk rührt sich nicht mehr: Bersuch's wie oben, wenn Du Zeit und Lust hast; viel wird aber nicht mehr herausschauen.

Ein Bolk ist verhungert: Hau' Dir vorerst (im Geiste) eine runter, dann aber verstopf das Flugloch, damit nicht Räuberei entstehe, nimm die Wasen heraus, klopf die Bienen ab und versorge den Bau. Lassen sich die Bienen aus ben Bellen nicht herausklopfen, bann hänge bie Baben in ber Rabe bes Dfens auf, bis die Bienen eingetrodnet find; fie fallen dann leicht heraus. Die toten Bienen aber wirf nicht vors Bienenhaus, sie ziehen sonst Mäuse und

Der Stock fcm it, die unbesetzten Waben fchimmeln: Die schimmeligen Waben herausnehmen, an die Sonne stellen, am besten aber in den Schmeldtopf mit ihnen, benn gans gut werden sie nicht mehr, die Bienen nehmen sie nur ungern an. Den Stock burchlüften, etwaiges Glasfenster sofort entfernen, burch Drahtgitter ober Strohbede erschen.†) Zwecks genügender Durchlüftung und Er-möglichung der Reinigung wird bei Strohstöden ein Keil untergeschoben. Nach dieser Durchsicht wird der Imker seine Fluglochstudien den beginnen. Ich verweise der Kürze halber nur auf die schöne Abhandlung "Am Flugloch" Bölker mit auffälligem Benehmen, die insbesondere lange nicht zur Ruhe kommen, wie rat= und raftlos an der außeren Stodwand herumlaufen, werden als ber Beifellosigkeit verdächtig angezeichnet, um bei passender Gelegenheit einer eingehenden Untersuchung unterzogen zu werben. Gin Stud Rreibe foll barum

Und nun beginnt bas Studium der Aufzeichnungen, die uns bie Bienen auf ber Afphalt = Ginlage hinterlaffen haben. Dem fundigen Imter ist die Schrift teine Geleimschrift, kann er doch aus ihr so ziemlich alles herauslesen, was für ihn und im Interesse seiner Lieblinge zu wissen not-

Aller Befund wird (mit Kreide) sofort an der Hinterwand des Stockes vermerkt, denn auf sein Gedächtnis darf man sich in solchen Fällen nicht verlassen. Auch sonst wird alles aufgezeichnet, was bei etwaigen gelegentlichen Einbliden Wiffens- und Merkenswertes wahrgenommen wurde und was für die spätere Beurteilung und Behandlung bes Stockes von Wichtigkeit ift.

Das Gemülle wird in einem feinmaschigen Siebe von den Bienen-leichen gereinigt und sodann mit zur Wachsgewinnung verwendet. Mit einer

**) Bei ben fleinen Salbrahmchen fann es bortommen, daß ein Bolf berhungert, trobbem noch Rutter genug war; die Bienen waren eben nicht imftande, von einer Rähmchenzeiße in die nächste überzugehen: also Gangrähmchen! Aber auch diese sollen durch gegebenenfalls fünstlich angebrachte Löcher eine Verbindung von Vorderseite und hinterseite

^{*)} Das Gutter wird in bunnem Strahle fo in die Bellen der ichiefgehaltenen Wabe geschüttet, daß die Luft noch Zeit hat zum Entweichen. Damit nichts berschüttet werde, siedle Mabe auf eine andere horizontal geschte. Ueberhaupt ist größte Reinschlichen nach verbendig, will man sich nicht die besonders jetzt sehr gesährliche Räuberei auf

brausen, bunften stärker aus als im normalen Zustande und die Ausdünftung schlägt sich an kalten Wänden als Schweiß nieder. D. B.

Butsfrücken muß das Bodenbrett bei gelegener Zeit immer wieder abgefrati werden, um so den leidigen Rankmaben, der Wachsmotte, die sich sonst darm sett mästen, das Handwerk zu legen. In der Nähe des Standes wird an windgeschützter Stelle eine Bienentränke angebracht; unzählige Bienlein, die sonst besonders im kalten fließenden Wasser des Baches oder Flusses ihr Grabfänden, werden so am Leben erhalten in einer Zeit, wo auch Schätzung eines Bienenforschers jede Biene 1 h wert ist. Damit sich die Bienen an die Tränke gewöhnen, wird das Wasser anfangs (wenn man's immer macht, ist's noch besser) erwärmt, mit etwas Honig und Kochsalz versett.

Und hast Du so für Futter, Luft und Wärme hinreichend vorgesorgt. dann gib den Bienen noch eines: Ruhe! Der Nachwinter kommt und fordert oft erst große Opfer, die umso schmerzlicher sind, weil man sich schon sicher wähnte: "Was der März nicht will, das nimmt der April" und das Kunststück

bes Imfers ift die Durch len gung.

Heines Imferbruders Bienenstand ist bei der Einwinterung verlassen gewesen, keines Imfolgen ber Fürf der Einwinterung ber überlacht bei der Einwinterung ber der Weißen Ber beilend ber Beilen Bustellung des Buckers zur Notsütterung, einer unmittelbaren Folge der Kriegswirren, konnten Völker nicht rechtzeitig, oft auch nicht mehr genügend ausgefüttert werden; außerdem mußte gar mancher brave Bienenvater hinauszichen zum harten Kampfe für Kaiser und Reich, sein Immenreich der Fürforge and erer überlassend. Gewiß, keines Imkerbruders Bienenstand ist bei der Einwinterung verlassen gewesen, wird bei der Auswinterung verlassen sind erst der brave Mensch — und brave Menschen sind unsere Imker alle. Aber aufschauen heißt's aufschauen bei der Frühjahrsrevision auf unserer Immen schlimmsten Feind, die Faul brut. Vor ihr möge uns der Herr beschützen, doch wahr machen möge er unser aller Wunsch:

Friede mit Freude und Sonnenschein, C, kehre wieder bei uns ein; Rach dem Kriege, nach dem Siege, Wird mein Oest'reich glücklich sein.

# Worauf hat sich die Frühjahrsheerschau der Bienenvölker in erster Linie zu erstrecken?

Vom Kreisbienenmeister Hans Weigert, Hauptlehrer=Regenstauf (Banern).

"Aus bem engen finstern Tor Dringt ein buntes Gewimmel herbor.. Jeber sonnt sich heute so gern! Sie feiern bie Auferstehung des herrn"

Unsere Bienlein möchten auch das allgemeine Fest mitseiern. Mit Gewalt drängen sie zum Flugloche, der wiedererwachenden Lenzesnatur entgegen. Die ersten Flüge sind vorbei. Sie lassen noch kein allgemeines Bild der Lurchwinterung ersehen. In mancher Beute sieht es öde und traurig aus. Da warten wir mit Sehnsucht auf den ersten warmen Lenzestag, um den Bienen zu Hisse some nu kölfe kommen zu können. Nicht jedes Bolk bedarf derzelben in gleicher Weise. Schon im voraus sagen wir, daß wir uns unter der Frühjahrsheerschau nicht ein reihenweises, schablonenhaftes Deffnen der Beuten vorstellen. Ein geübtes Imkerauge sieht und hört so viel am Bienenstande und am den einzelnen Völkern, das eine eigentliche Untersuchung ganz und gar überflüssig macht. Zunächst ist schon die Untersuchung eines Velkes. Jeder vorsorzliche Bienenwirt untersucht die während des Busters auf den Bodenbrettern der Beuten angesammelten Sachen und macht sich darüber Notizen. Diese sagen uns oft mehr, als eine nm solche Zeiten ot

recht gefährliche Untersuchung des Volkes. Befindet sich die Stockmutter unter dem Gemülle, so ift in der Kolonie völlige Anarchie ausgebrochen. lose Bolt geht seinem sicheren Ruine entgegen, wenn es nicht mit einem anderen, weiselrichtigen Bolke vereinigt, oder wenn ihm nicht beizeiten eine neue Mutter gegeben wird. Arbeiterlarven im Gemülle find ein erfreuliches Zeichen der Weiselrichtigkeit, aber auch des Umstandes, daß das Bolk schon recht frühe in das Brutgeschäft eingetreten ift. Herabbeforderte Rankmaden (Bachsmottenlarben) deuten auf Stärfe und Gesundheit bes Bolfes, bas fich in feiner Energie folder Schmarober wohl zu erwehren weiß. Die reihen weife Unordnung Des Gemülles erzählt von ber Starte der Rolonie. Co viel Reihen, jo viel belagerte Wabengassen. Angeschimmelte tote Bienen weisen Stodnäffe, viele Bienen, Die mit ausgeftredter Bunge tot auf bem Bobenbrette liegen, find Zeugen ber herrschenden Futternot. Drohnen lar = ven im zeitigen Lenze lassen mit Bestimmtheit auf Budelbrut schließen und da heißt dann die unnachsichtliche Devise: Bereinigung. Go ift uns das Bemulle auf dem Bobenbrette ein gutes Spiegelbild ber ganzen Bolksverfaffung.

Wenn uns dort keine verdäcktigen Zeichen begegnen, halten wir es für ab solut zwe dlos, die Völker noch eigens auseinanders un ehmen, um nach Brut, nach der Stockmutter oder der Nahrung zu spähen. Das könnte unter Umständen recht gefährlich werden. Abgesehen davon, daß Völker, die im Frühjahre öfters beunruhigt werden, sehr zur Stechlust neigen, kommt bei derartigen Eingriffen immer die Stockmutter in Gefahr, sei es daß sie durch unvorsichtige Behandlung beschädigt oder gar zerdrückt wird, sei es, daß sie aufgeregt von Wabe zu Wabe eilt, zu Voden fällt, sür einen Eindringling ges

halten, eingeknäult und getötet wird.

Wir werden also eine Frühjahrsmusterung nur bei jenen Völkern vornehmen, die uns in irgend einer Weise ver dächt ig erscheinen. Dazu wählen wir uns einen schönen, sonnigen Frühjahrstag aus, an dem starke Temperaturstürze nicht zu befürchten sind. Wir scheuer uns nicht, mitten im Winter bei großer Kälte ein Rolk rasch zu öffnen, wenn Gefahr in Verzug ist. Aber im Frühjahr, wenn die Brut schon weit fortgeschritten ist, dann ist größte Vorsicht geboten. Allzurasch ist die junge Brut verkühlt, stirbt ab und bereitet den Rährsboden für alle möglichen Vienenkrankheiten vor. Verdächtige Völker sind zu

untersuchen auf Weiselrichtigseit, Nahrungsvorrat, Volksstärke.

Die Untersuchung auf Weiselrichtigkeit erfordert nicht, daß wir die Stocksmutter unbedingt zu Gesicht bekommen müssen. Es genügt, richtige Arbeiterbrut sicherzustellen. Ist diese geschlossen, so daß sich zwischen den besetzen Zellen wenige oder gar keine leeren besinden, so besitt daß Volk eine tüchtige, leistungsfähige Wutter und berechtigt zu den besten Aussichten. Findet sich keine Erut vor, so empfiehlt es sich, zur Vorsicht ein paar Tage hintereinander das bez. Volk mit Honiglösung zu süttern. Werden auch dann noch keine Eier abgesetzt, so ist die betr. Kolonie zweisellos ohne Mutter oder die letztere ist unfruchtbar geworden und bedarf der Erneuerung.

Die Untersuchung auf Nahrung gestaltet sich ziemlich einsach. Bei Korbsbienenzucht überzeuge man sich durch Heben der Körbe von der noch vorhandenen Nahrung. Bölker, die allen Futters bar sind, zeigen sederleichtes Gewicht. Ein richtig besetter Strohkorb muß im Frühjahre alles in allem 25—30 Ksund wiesgen. Bei Kastenbetrieb genügt in den meisten Fällen ein Blick auf die letzte Wabe am Fenster. Ist diese noch mit verdeckeltem Honig gefüllt, so hats gute Wege. Das Volk braucht nicht weiter gestört zu werden. Wenn aber die Bienen aufansgen, die Zellen zu entdeckeln und den Honig nach vorne, an das Brutlager zu tragen, dann ists Zeit, nachzuschen, Wabe um Wabe herauszunehmen, dis man auf Honig stößt. Ist die Nahrung aber ganz aufgezehrt, dann nur möglichst rasch den Futtertops her und ausgiedig gesüttert!

Die Untersuchung auf Volksstärke ist auch ganz und gar nicht umständlich. Bei Strohkörben muß ein richtiges Standvolk mindestens 5—6 Wabengassen voll belagern. Ein Herumkrabbeln einzelner Bienen in den Wabengassen verstehen wir darunter nicht. Bei Kästen müssen je nach der Größe der Waben ebenfalls 5—6 Ganzrahmen gut besetzt sein. Schwächere Völker dürfen nur dann auf dem Stande geduldet werden, wenn es sich ausnahmsweise darum handelt, eine erstellassige Königin zu erhalten. In allen anderen Fällen müssen wir unbedingt zur Bereinigung mit stärkeren Völkern schreiten.

Das wären die Saupt punkt e, die bei der Frühjahrsheerschau in erster Linie in Betracht gezogen werden müßten. Nach getaner Arbeit gilt für alle Völker

ber Grundsatz einer möglichst andauernden Ruhe.

## Beobachtungen an den Bienen in den Wintermonaten.

Bei diesem Auffate S. 36 unf. Blatt. ist durch ein Bersehen ber Rame des Beobachters weggeblieben; es ist unser sehr geschätzter approb. Bienenmeister Josef Braun, Instrumentenmacher in Graslit.

## Bur Aufklärung.

Von Ferdinand Didel, Darmftabt.

Zur "Erwiderung" Weippls (S. 29, "D. Imker a. B.", l. 3g.) auf meinen Artikel: "Eine unhaltbare Behauptung Prof. Dr. Zanders" folgende

Nufklärungen:

Weippl scheint anzunehmen, mir und den geschulten Lesern der Z. "Ter T. Imfer" biete er etwas Neues mit seiner Beschreibung der geschlechtlichen Differenzierung männlicher und weiblicher Bienenlarven. Dem gegenüber dars ich ihm die Versicherung geben, daß mir schon vor vielen Jahren diese Dinge sehr wohl bekannt waren. Und daß die mikroskopisch sestgestellten Bilder richtig sind, dafür bürgen mir die Namen der Fachmänner Fleisch mann und Zander. Unsere Ansichten weichen also hierin nicht im mindesten voneinander ab. Wenn aber Weippl behauptet, bei der weit vorgeschrittenen geschlechtlichen Differenzierung der Larven sei eine Umwandlung der Arbeiterlarde zur Drohne "völlig unmöglich", so sehe ich dieser Behauptung die andere entgegen: Das ist ein echter und rechter Fehlschluß, denn die wahre Wissenschus mit sen der Larvenentwicklung, der Uebertragungsversung wersen him das wahre Wissenschus mit solchen, beweist das Gegenteil!

Jener Schluß Weippls ist genan soviel wert als der andere, den man vor etwa 150 Jahren zog: Weil die Arbeitsbienen gerade die wichtigsten Organe für Erhaltung der Vienenkolonie besitsen, die der Königin völlig mangeln, deshalb ist es "völlig unmöglich", daß beide Tiere aus ein und derselben Larve hervorgehen können. Und doch weiß heute jeder Imfer, daß Schirach recht hatte mit seiner Behauptung dieser Larvenunwandlung durch die Sekrete der Arbeitsbienen und nicht die Morphologen auch heute wieder falsche Schlüsse aus morphologischen Erscheinungen, weil sie an einer einseitigen, starren Präsormationslehre sesthalten, die mit den steten Umwandlungen des organischen Lebens in schreiendem Widerspruche stehen. Nirgends sind irrige Folgerungen auf Erund mitrostopischer Schnittbilder aber mehr zuhause, als gerade auf diesem Gebiet der Forschung. Und da doch Weippl mit der wissenschaftlichen Literatur unmöglich unbekannt sein kann, so wird er das selbst bestätigen müssen.

Run glaubt ber Herr Erwiderungsschreiber meine Bosition entkräften 3u können durch eine Reihe von ganz unrichtigen, der Sachlage nicht entsprechenden Ungaben. Zunächst behauptet er, ich habe nie zu diesen mikroskopisch feltgestellten

Tatsachen Stellung genommen. Wie aber sollte ich dazu kommen, etwas zu beskämpsen, was ich für richtig halte? Wohl aber bekämpse ich seit 15 Jahren unsausgesett die irrigen Folgerungen, die von der Mikroskopie aus ihren Schnittbildern gezogen werden! Und das habe ich sofort auch direkt getan, alk A ander in der "Süddeutsch. Bienenzeitung" zum erstenmal die Behauptung aufstellte, meine bezügl. der Arbeiterlarven aufgestellten Behauptungen hätten sich auf Grund seiner mikroskopischen Studien als völlighaltlo serwiesen. Wenn nun Weippl den indirekten Vorwurf gegen mich erhebt, ich habe nicht gewagt, in jener Zeitschrift zu entgegnen und sei daher zum "Deutschen Imker a. Böhmen" geslüchtet, so liegt hier wieder Sachunkenntnis vor. Weigert, der Schriftleiter der "Südd. Bienenz.", verweigerte nämlich unter sehr liebense würdigen Redensarten meiner Erwider vern gote uf nahme in seinem Blatt. Da ich nun den Schriftleiter des "D. Imker a. B." schon lange als einen Mann schätzen lernte, der in wissenschaftlichen Fragen völlig unparteiisch sein Organ leitet, so wußte ich auch, daß mir hier das Wort nicht vorenthalten würde.

Um Weippl zu der Einsicht zu bringen, daß Zander tatsächlich irrig folgert, müßte an ihn das Verlangen gestellt werden, selbst llebertragungsversuche mit Arbeiterlarven nach meiner Methode vorzunehmen. Ich bezweisle jedoch, ob man ihm, als den Anwalt für mikrostopische Fehlschlüsse, so etwas zumuten darf. Dafür aber sind andere Leute da, die das wirkliche Entwicklungsleben der Larven durch den Versuch studieren, und die die Arbeiterlarven nicht erst töten und zerschn eich leben den, und nach dieser Lebenszerstörung dennoch zu wissen behaupten, wie sie sich leben dentwicklt haben würden unter Verbringung in andere Entwicklungsbedingungen. Auch weiß Weippl jedensalls bis zur Stunde noch nicht, welches erdrückende Beweismaterial gegen die Behaupt ung Zanderssicht, welches erdrückende Beweismaterial gegen die Behaupt ung Zanders ist. Ebenso nuß er auf sehr gespanntem Fuß leben mit den Ergebnissen der Ameisens nund zerm it en forschung, sonst müßte ihm bekannt sein, daß man hier längst die Umwandlung von Arbeiterlarven in Königinnen wie Männchen sestgestellt hat.

Befonders reizen seine Entrüstung die goldgelben Drohnen von Betilliot und Genossen, die in großer Menge in schwarzen Kolonien aus goldgelben Arbeiterlarven erzielt wurden. Richtig ist zwar, daß H. Weippliene goldgelben Orohnen nicht zu schen bekommen hat. Aber mehrere Bienenzüchtervereine der Rheinlande sind extra nach Heiligenwald gereist, um sie in den zahlreichen schwarzen Kolonien auße und einsliegen zu sehen. Und das war doch wohl genügend zur Beglaubigung ihrer Existenz. Denn gottloh, auch ohne Mikrossoh sind heute die deutschen Imster imstande, Drohnen von Arbeitsbienen genan unterscheiden zu können. "In Entwicklungsfragen kann nur der Bersuch entschen Serr Weippl Urteilskraft zutraut. Und dieser Gegner beist Dr. Aug. Weismann, Universitätsprofessor zu Freiburg in Baben.

## Ein harmloser Kampf in ernster Kriegszeit.

Bom Oberlehrer i. R. B. Sonzeit-Reichenberg, (Restor der deutschöhm, Imter. D. Schriftlig.

Heres "Deutschen Amfers" enthaltenen Artifels "Frrtümliche Deutung festgestellter Befunde" scholtenen Artifels "Frrtümliche Deutung festgestellter Befunde" scheint anläßlich meines Artifels im "D. F". Nr. 12 v. J. ganz aus dem Häuschen gekommen zu sein und zwar nur darum, weil dieser mein Artikel nur verbürgt wahrheitsgetreue Tatsfachen enthält, die ihm zu seinen bisherigen Forschungen über das Triebleben der Bienen nicht passen, und nur darum auch werde ich alter Knabe vor den Richterstuhl hugsiert, um unter Zeugeneid protofollarisch auszusagen, ob ich bei dem fraglichen Bienenvolke das Eierlegen der Königin gesehen, wie und wo die Bienen die fallen gelassenen Eier bemerkt, wie sie die selben gepackt haben, ohne sie zu zerquetzichen, und wie die Eier gerichtet, um sie dienen gemäß zu befestigen? Wer lacht denn nicht? Geht das nicht schon über alle Zeppeline? Ob denn Herr Dickel während der Behandlung eines Bienenvolkes, wozu auch das Zusehen und Freilassen der Königin gehört, selbst jemals Königimen geschen hat, wie es die Bienen anstellen müssen, um in ihrer Haushaltung "bienenzgemäß" wirtschaften zu können?

Ich muß aufrichtig gestehen, daß ich mit wahrer Imkerlust nur auf die übertragenen Bieneneier und auf die unter dem Pfeisenbeckel befindliche leere Wabenfläche meine ganze Aufmerksamkeit vereinigt und vor freudiger Erregung von alldem, was Herr Dickel zu wissen wünscht, nichts bemerkt habe.

Die lette Frage: "Wie viele Bienen höherer wissenschaftlich chemischer und anatomischer Kenntnis haben dabei assistiert? stimmte mich vor dem Richterstuhle wahrhaft wehmütig und erweckte Gedanken in mir, die ich vorderhand für mich behalte. Auch der Richter und die Zeugen wurden durch diese Frage derart erschüttert, daß man die Folgen in den nächsten zwei Zeilen ermessen kann.

Der Richter fällt vom Stuhle um, Die Zengen werden alle ftumm.

Nach der gerichtlichen Tragödie nennt Herr Dickel einige Inkergrößen und wundert sich nehithei über die neuesten Lehrbücher, die von seinen bereits vor 15 Jahren gemachten Beobachtungen über das Triebleben der Bienen feine Rotiznehmen. Alsdam kommt et, nachdem er eigentlich mehr von seiner Sache gesprochen, wieder zu der Behauptung, die 300 Gier — 2 oder 3 Dubend mehr oder weniger tut nicktzur Sache — seien um den Pfeisendeckel herum in den angesührten 24 Stunden von mehreren Arbeitsbienen gelegt worden, für eine wäre es zu viel.

Um nun dieser hauptsächlichsten, irrtumlichen Behauptung Herrn Dickels ein Ende zu machen, erkläre ich mit meiner ganzen Autorität und nach meinem besten Wissen und Gewissen, was ich schon zum Schlusse meines von Herrn Dickel angegriffenen

Artikels hätte tun sollen, folgendes:

Am 2. August, also 16 Tage nach der Zusekung der Königin, besprach ich mit Herrn Fleischer die Einwinterung und zeitgemäße Kütterung der Bienen und untersuchten wir sie gleichzeitig auf ihre Honigvorräte und sonst Notwendiges. Tas fraglicke Volk nun hatte auf drei Monate eine vollständig lückelose verde chelte Vienen brut und nicht eine einzige erhöhte Zelle, in der man hätte eine Afterdrohne vermuten können; die Wabensläck, die seinerzeit unter dem Pfeisendeckel ohne Eier war, war ebenso mit gleicher verde alter Vienen brut beseth, worüber wir uns selbstverständlich freuten, uns jedoch dabei nicht länger aushielten, sondern eine gleiche Arbeit bei einem zweiten Volke vornahmen.

Das nun am genannten Tage bei dem umstrittenen Volke gewonnene Resultat dürfte dem "verpfändeten Kopfe" des Herrn Dickel zunächst einige Schmerzen bereiten, deren günstigen Verlauf ich ihm im Vorhinein vom ganzen Herzen wünsche! —

Als Anbang zu dem g'spaßigen Zweikampf bemerke ich, daß ich bereits 56 Jahre mit wahrer Imferlust die praktische Bienenzucht betreibe, wobei ich auch der Theorie mein größtes Interesse widmete. Schon als Student las ich

mit Wohlgefallen die damals von Andreas Schmid redigierte "Eichstädter Bienenzeitung", die mir zu meinem Ideal — der Bienenzucht — den Beg gebahnt hat.

In den Fünfzigeriahren des vorigen Jahrhundertes brachte genannte Bienenzeitung den sensationellen Bericht von der Uebertragung der Bienenzeitung den sensationellen Bericht von der Uebertragung der Bienenzeitung den fensationellen Bericht von der Uebertragung der Bienenzichter"— an der ich mit A. Schneider, dem nachmaligen, dereits verstorbenen Ehrenpräsidenten unseres Jentralvereines teilgenommn hab — nach den offiziellen Verhandlungen im alten Nathause dei gutem "Banrischen" darüber start debattiert und von den etwa an 20 anwesenden Imfern, unter denen auch Vogelund bilbert waren, wußten darüber mehrere — die meisten von ihnen waren sehr gesprächig — mehr als genug zu erzählen.

Nachhause gekommen, machte ich sofort Versuche, um nach den gehörten Wustern neine Ueberzeugung von der Eierübertragung zu gewinnen, aber leider ohne jeden Erfolg. Trotdem betrieb ich die langweilige Spielerei durch eine längere Zeit. Als ich jedoch sah, wie die Bienen bei meinen Versuchen hinter meinem Rücken die sonderbarsten Kapriolen machten, hörte ich damit auf und lachte mich über meine nutlose Arbeit selbst aus. Hörte ich noch dann und wann Berichte über die Wanderungen mit den Vienen viern, so hielt ich

folche ftets nur für einen Plausch.

Erst Mitte Juli 1813 kam ich zu der vollen Neberzeugung, daß Bienen in gewissen Fällen ihre Gier übertragen, worüber mein Artikel Näheres enthält.

# Bwei Beobachtungen gur Lehre Dickels.

1. Ju Nr. 2 des "Deutschen Jinker" I. Ig. S. 30, spricht Meister

Th. Weippl von goldgelben Drohnen.

Bu dieser Sache möchte ich Folgendes berichten: Im Laufe des Sommers 1914 kommt Hr. Tischlermeister Wundratische faus Pokan mit mir zusammen und fragt: "Haben Sie ichon gelbe Drohnen geschen?" Auf meine Berneinung hin, erklärt er, daß er mir solche zur Ansicht schieden werde. Und richtig, schon am nächsten Tage überbringt mir ein Bote eine Schachtel mit den fraglichen Drohnen. Ich muß gestehen, daß sie mein Interesse auf Hodern gebändert; schwarz, gelb, doch war die gelbe Farbe die vorherrische auf Hodernessen beim flüchtigen Beschanen den Gindruck, als wären sie gescheckt, doch zeigte sich, daß bei näherem Schauen der Ausdruck "gebänderung zeigten sie auch an Brust und Kopf. Ich hatte mir die Schachtel ausbewahrt, um diese Seltenheit gelegentlich einer Versammlung zu verwerten. Leider ist sie mir in Verlust geraten.

Auf Seite 32 schreibt Hr. Ferd. Dickel den Satz: "Hier find eben eier=

legende Arbeitsbienen die Miffetäter gewesen."

Ohne mich auf eine nähere Begründung einzulassen, teile ich nur meine Beobachtung mit: Die Mitglieder der Seftion Schöbrit werden sich der folgenden Mitteilungen noch gut zu erinnern wissen. (Genaue Daten stehen mir nicht mehr zur Versügung.) Im zeitigen Frühjahre, als schon die ersten Ausslüge der Bienen stattfanden, stehe ich beobachtend vor dem Stande. Da bes merke ich, daß bei dem am stärtsten fliegenden Volke sich auf einmal zwei fleine, offendar nur in Arbeiterzellen gezogene, Drohnen zeigen. Mir suhr sein geringer Schreck im die Glieder. Mein schon stehe Volk Dolk sich sonst ganz normal gebärdet — das nicht die geringsten Zeichen frankhafter Zustände verrät — drohnenbrütig? Da heißt es nur sofort sich überzeugen. Und die llebers



zeugung brachte mir den Beweiß, daß mein Bolk ganz gesunde, ges schlossene Arbeiterbrut zeigt.

Das nächste Frühjahr mache ich zufällig diefelbe Beobachtung

aufs Neue. Seither nicht mehr.

Ich erklärte damals unseren Sektionsmitgliedern: "Das Erscheinen einzelner kleiner Drohnen im zeitigen Frühjahr ist noch kein Beweis, daß das Volk drohnen brütig ist." Hiebei könnten wohl eierlegende Arbeitsbienen die Ursache gewesen sein.

Bw. Banderlehrer Franz Werner, Oberlehrer-Schöbrit.



#### Wenn bie Conne fteigt -!

Es blühen die zarten Glödchen Run wieder im Sonnenschein, Es summen im gülb'nen Rödchen Biel Tausend Immelein;

Es zwitschert in allen Aesten, Es trillert so fröhlich im Wald, Nun naht mit all' seinen Gästen Der liebliche Frühling recht bald. Der schredliche Winter muß weichen, Die Lerche freist froh im Agur, Wie's quakt und unkt in den Teichen? Zum Garten wird wieder die Flur.

Allüberall Singen und Träumen, Und das Herz wird weit, ach so weit, Es duftet und wogt in den Bäumen Ein Meer der Seliakeit. —

Und doch ist das zarte Erwachen Bon Wehmut schon leise umrauscht Wenn mit der Jugend Lachen Die Scele Grüße tauscht.

(Jung-Klaus.)

Binterbrut und ihre Folgen. In ber "Pfälger Batg." lieft Jung Klaus: Manche Bölker zeigten schon im November und Dezember einen ft arken Leichenfall. In 24 Stunden verendeten auf dem unterschobenen Karton 20—30 Individuen. Nicht felten nahm das Uebel im Jänner und Feber noch 344 so daß die Bahl der Toten sich auf 50-60 steigerte. Die Toten sind meist bid und aufgetrieben, liegen nicht selten in Klumpen beisammen und ber Enddarm ist stark mit wässerigem Kot angefüllt, jedoch auch die Honigblase zeigt Honig-füllung. Reidenbach, der schon seit Jahren sich müht, die Ursachen des winterlichen Leichenfalles zu ergründen, fand in folchen Stöden jedesmal ein recht umfangreiches Brutneft, und er folgert beshalb: Es ift zweifellos, daß der starke Leichenfall nur durch Winterbrut erzeugt wird. Uebermäßige Zehrung, namentlich Pollenzehrung füllte gu reichlich den Enddarm mit Kot, dies erzeugt Notzustände bei einzelnen Individuen, die sie zu beheben trachten. Daher die Entsernung vom Winterknäuel und das reichere Sterben. — Zu junge und zu fruchtbare Mütter und namentlich pu warme Einwinterung sind die Schuldträger solcher Erscheinungen. — Bas Retbenbach uns da mitteilt, ift tatsächlich wahr und Jung-Klaus hat schon bes öfteren Beranlaffung genommen, der schädlichen Frühbrüterei das Berdammungsurteil zu sprechen, aber sonderbarerweise gibt es noch immer Zuch ter genug, die ihre Stode im Winter einhuscheln, wie ein liebverrudtes Mamaden ihren Einzigen zur Schlittenfahrt. Auf Belzchen noch ein Belz, auf häubchen noch eine Haube, vom Gesichtle sieht man nix, in taufend Nengsten siet ber Frie und hinternach, o Jammer gar, hat Fritz geholt sich den Katarrh! —

Digitized by Google

Interessante Versuche über die Wintertemperatur eines Bolkes werden uns in der "Schweiz. Bztg." durch Dr. K. Brünnich borgeführt. Angestellt wurden diese Versuche von E. F. Phillips in Amerika, mit Silfe elektrischer Wärmemesser. Ein solcher Wärmemesser besteht aus einem geschlossenen Stromekreise aus verschiedenen Metallen, hier Kupfer und "Konstantin" (eine Kupfer-Nickel-Legierung). Die eine Verbindungsstelle kommt in die betreffende Wabengasse, die andere in Lokale, wo das Ablesen stattsindet. Der Wärmemesser besteht also eigentlich nur aus einem doppelten Stück Draht. Mit solchen Wärmemessern machte Phillips im Winter 1912/13 im ganzen 161.617 Ablesungen. Gewiss eine recht erstaunliche Geduldprobe.

Das Bolf, von dem die Rede ift, befand sich in einem Langstroh-Stock, Flugloch 9 mm hoch und 20 cm breit, sonst keine Packung. 19 Wärmemesser sührten aus den einzelnen Gassen und aus dem Raume der Beute. Die Ablesungen wurden stündlich gemacht von 9 Uhr vormittags bis 4 Uhr nachmittags und nachts alle 15 Minuten. Bom 13. November mittags sank die Temperatur langsam von 21° auf 5° am 15. November 6 Uhr abends. Am Ansange war die Temperatur in allen Teilen der Traube niedriger, als die Außenluft, gemäß dem Umstand, daß die Luft im Innern des Stockes nicht so schnell warm werden konnte. Die ersten Stunden stieg die Temperatur im Stocke dann auf 20°, um dann langsam dis zum 14. November abends 6 Uhr auf 15½° zu fallen. Bei weiter sinkender Außentemperatur sing nun aber die Stockwärme energisch an zu steigen, um am 15. November 3 Uhr mittags 31.7° zu erreichen und dann wieder abzusallen, während die äußere Wärme wieder zunahm. —

Im allgemeinen, sagt Phillips, wenn nach einer Kälteperiode die äußere Temperatur steigt, sinkt die Temperatur der Traube, um eventuell mit der Außenstemperatur zusammenzufallen. Die Wärmeerzeugung nimmt ab oder versschwindet ganz und fängt erst wieder an, wenn die äußere Luft sich abkühlt, oder aber wenn sie so hoch steigt, um größere Innentätigkeit, eventuell Flug hervorzusrusen. Bei einer Temperatur von 13—20° treten keine bedeutenden Schwanstungen auf und die Vienen sind ruhig, es sei denn, ein Flug nach langem Eingesperrtsein sei nötig. Bei einer größeren Wärme als 20° im Stocke erleidet die Traubentemperatur starke Schwankungen. Solange das Wärmeminimum in der Traube nicht unter 13° liegt, erzeugt ein brutloses, ungestörtes Volk sozusagen keine Wärme und bildet keine kompakte Traube, erst dei sinkender Außenstemperatur beginnen die Bienen sich zusammenzuziehen und erzeugen dann meistens eine Wärme, die bedeutend höher sein kann als die, dei der sie sich vorsher wohl und zusrieden gefühlt hatten. Es ist daher klar, daß die Temperatur in der Vienentraube im Winter im allgemeinen viel stärkeren Schwankungen unterworsen ist, als bisher angenommen wurde."—

Was sagt nun die Praxis zu diesen Befunden? Gewiß nur ja und amen! Der Praktiker liebt mittelkalte gleichförmige Winter am meisten — sie bringen ihm die Vienen am gesündesten durch. Er fürchtet auch niedere Temperaturen nicht, falls sie nicht allzulangandauernd sind, aber er fürchtet die launen-haften Winter mit warmen Jänner, stürmischen Feber und wetterwendischen April — da gibts Leichen in Wassen. Temperaturschwankungen stören die Ruhedes Volkes, reizen in kleinen Stöcken zur Frühdrut, und Frühdrut mordet die Individuen, Jung-Klaus kennt das aus Erfahrung.

"Als er wiederkam", nämlich nach Sybba in Oftpreußen, fand Lehrer Lukat folgendes: Statt Bahnhöfe Trümmerhaufen, statt blühender Ortschaften ausgebrannte Mauern und rußgeschwärzte Schornsteine, allüberall Schükengräben und Solbatengräber. Alle Fenster des Schulhauses zertrümmert, alle Türen eingeschlagen, und in den Studen welch eine Verwüstung, welch ein Chaos! Schränke, Tische, Stühle, Sophas, Uhren, Bilder, Bücher, Schriftstück.

alles umgeworsen, alles zerschlagen, zertreten, zertrümmert. Dazwischen Wäschennd Aleiderseten, Stroh, Schmut, alles im wüsten Durcheinander. Eine Hündin, die er zurückgelassen hatte, kannte ihn nicht mehr, im umgestürzten Aleiderschrank batte sie Wiege für ihre Jungen aufgeschlagen. Die Wände waren durchlöckert von Augeln, die Honigfübel am Voden ausgeraubt, mitten in Federbergen lagen sie drinn, wie rauhe Igel beklebt. Alle Rähmchen zerschmettert, alles Vachs verschwunden. Nicht besser in den Klassenzimmern, alles zerstört und zertrümmert, an der Stelle, wo das Kaiserbild hing, grinste ein roter Tintenfleck.

Run fam der Gang zum Vienenstande. Doch nun mag der arme Lufat selbst erzählen: "Die Border= und Hinterwand des Bienenhauses herausgerissen, die Türe herausgebrochen auf der Erde. Ich schaue die Reihen entlang (50 Völkerstand): feine Beute auf ihrem Plats, alle heruntergeworsen, zersplittert, zerbrochen am Boden, aber hier kein Rähmchen zu sehen, keine einzige Viene. Wossendhen am Boden, aber hier kein Rähmchen zu sehen, keine einzige Viene. Wossendhen sie geblieben? Arme Lieblinge! Ein wüster Friedhof! Die Futterteller heruntliegend, die Ballons in Scherben! Welch ein Wiederschen! Wie mir von Einwohnern erzählt wurde, sollen die russischen Houten immer einige Rähmchen entnommen haben und dann in den nahen Wald gelausen sein. Tabei muß es von den aufgeregten Vienen Sticke in Menge gegeben haben, wie es aus den urfomischen Sprüngen, Verrenfungen und Umherschlagen der Horden zu ersehen war. Trot des Ernstes und der Furcht sollen den zuschauenden Einwohnern vor Lachen die Tränen aus den Augen gerollt sein. Dennoch hat die Bande gründliche Arbeit gemacht. — Arme Immlein Ostprenßens!" So der Berichterstatter, der selbst im Felde stehend, beim kurzen Urlaub diesen Gränel der Verwüstung sand. — — — —

Und für solche wirkliche Barbaren kann Maeterlink sich erwärmen, bricht sogar Roose velt eine Lanze! — Hindenburg trieb einen Größteil dieser Horden in die Seen — im Schlamm ersticken! Jung Klauß denkt nur Schaudern daran – und dennoch — — Gotts Arme greifen scharf und gerecht — — sie haben dies Los sich redlich verdient....

Glodengeläute und Immenverhalten. — Jung-Alaufens Bienenftand befindet sich an der Friedhofsmauer, in allernächster Rähe der Kirche. Und barum ifts wohl feine große Geschicklichkeit, Beobachtungen zu machen, zu benen die Borkommniffe zwingen. So oft nun die Gloden des nahen Turmes erklingen, kann das beobachtende Auge jedesmal die Klangwirkung bei den Flugvölkem studieren. Halten zufällig Jungbienen ihr Mittagsvorspiel — sofort flaut es ab, wenn die Mittagsglocke ertont. Ift ein Schwarm in Auszugsvorbereitung sofort ift fie gestört beim ploblichen Glodenklang, und oft erft am nächsten Tage rüftet er wieder zum Auszug. Selbst auf die Reinigungsflüge wirkt der Ton der Glocken hemmend ein — und darum fieht es Jung-Klaus nie sehr gerne, wenn am so seltenen Frühlingsflugtage ein halbstündiges Begräbnisläuten die gründliche Reinigung erschwert. Die Zeit ist furz und die beste verpampert das lange Geläute. Gine ähnliche Beobachtung fand Jung Rlaus in der "Märt. Bzt g." festgehalten, allivo ein Berr Rebel berichtet: cine Wabe aus der Beute und bewunderten die schöne gelbe Mutter, die erft vor 8 Tagen ausgeschlüpft war. "Die ift schon befruchtet", sagte ich zu meinem alten Imterfollegen, der schon etwas schlecht auf den Augen ist, und trete mit der Babe aus dem Bienenhaus in den freien Garten, um uns im Sonnenlicht die Sache näher auzusehen. "Na, das wäre aber früh", meinte er zweifelnd. "Bielleicht kann ich es Ihnen beweifen", autwortete ich und suche in der Wabenmitte nach Eiern. "Sier, sehen Sie? eins, da noch eins!" Co zählte ich 1/2 Dutend Gier heraus, und die Bienen fangen an tüchtig zu laufen und unruhig auf der Babe zu werden. Auf einmal beben alle drei Gloden im Kirchturm, der etwa 50 Meter entfernt ift, zum Grabgeläute an, und — gang erschreckt, sitt die ganze Gesellschaft mäusschenstill, jede auf der Stelle, wo sie sich eben befand, auf Holz oder Wachsbau; ganz so, ols ob ein elektrischer Schlag aller Leben berührt hätte." —

Aus dem Gesagten ergibt sich also klar: Die Vienen hören und reagieren auf starke Töne auch ganz deutlich. Es war darum das Sensengeklirre und Kettensgerassel unserer Altvorderen beim Schwarmfang nicht bloßer Aberglaube, sondern gut begründete Praxis, man wollte die Immen einschüchtern und verwirren und sie so in ihrer Hilfosigkeit zur Ansehung zwingen. — Von der absoluten Notwendigkeit der Schwarmlagerung nach dem Auszuge aus dem Watterstocke, die ersolgen muß auch ohne Lärmmacherei, weil in der Natur besgründet, hatte man in jenen Zeiten noch keine rechte Ueberzeugung. —

Der furzblütige Rotflee dürste doch noch, wenn die "Schweiz." und "Neue Bztg." recht informiert wurden, ersunden, oder besser erzüchtet werden. So soll der daherische Saatgutzüchter Ockonomierat Wüst in Rohrbach dei Landau, Pfalz, durch Areuzung von Wiesenrotklee (Trifol. pratense) mit pannanischem Alee (Trifol. pannahieum) einen deutschen Rotklee gezüchtet haben, dessen Blütenröhren nur 5:87 dis 6:15 mm betragen, während die des gewöhnslichen Rotklee S:26 dis 9:51 mm lang sind. — Das wäre somit eine recht frohe Aussicht für die folgenden Zeiten, wenn auch das übrige in Ersüllung gehen möchte, was Jung-Alaus noch erhofft: einen baldigen und recht langen siegereichen Frieden, eine große Anzahl bienenfreundlicher Sommer und nach und nach wieder das Serauswachsen und fräftige Erstarken der heim at Lichen Rasse dem scheckigen Wischmasch der Gegenwart.

Trum Brüder laßt den Kopf noch sitzen Am alten Fled und flaget nicht, Is gab größere Stürme, größere Sitzen Und hintennach ward's wieder licht.

Europa sah jason manches Ringen, Und wildere Zeiten hielt es aus: Und mag der Teufel Solo singen, So singen wir ein Lied von Strauß. Drum Brüder, hoch den Kopf nach oben, Wir find ein freies Bolf und recht, Die Spreu hat bald der Sturm zerstoben, Doch Weizen hält, denn er ist echt.

Mag auch die halbe Welt uns grollen, Wir find nicht feig und troten stolz, Und mag sie uns zerschmettern wollen, So schlagt nur zu aufs Eichenholz!

Kenut ihr die alten deutschen Gichen? Kennt ihr den alten deutschen Geld? Schlagt zu, sie werden nimmer weichen, Kall'n sie, so fällt die ganze Welt! – Heil! Fung=Klaus.

# Vermischten Example School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School School Sch

Die Bienen als Bundesgenossen. Obwohl unsere Feinde alle möglichen Hilfstruppen aus den fernsten Weltgegenden gegen uns mobil gemacht haben, müssen sie doch zugestehen, daß der erfinderische Geist der Teutschen die don der Natur gegebenen Hilfsmittel bessen auszunuten versteht als sie. So ist denn ein englischer Bericht aus Ostarita, der nach Negypten gelangt ist und von kairo aus den "Times" übermittelt wird, voll uneingeschränkten Lobes über die besondere Geschildsschiet der Teutschen im Buschgesecht. Ja, nach dieser Meldung haben die deutschen Schutzruppen sogar die Vienen im Buschgesecht. Ja, nach dieser Meldung haben die deutschen verbergen unter dem Sand und im Tidicht Seile, die über alle Pfade gezogen sind, und wenn unsere Soldaten daran stoßen, dann fallen dadurch Fahnen herunter, die auf Bäumen beseitigt sind. Auf diese Weise werden unsere Linien genau bezeichnet, und das Häumen beseitigt sind. Auf diese Weise werden unsere Linien genau bezeichnet, und das Serabsallen der Kahnen ist das Zeichen sir ein hestiges Feuer der Scharssüchen und Maschinengewehre, die auf den Bäumen oder im Gebüsch berstedt sind. Noch eine andere sinnreiche Methode wurde von dem Keind mit großem Erfolg angewandt. Sch wärme wilder Seite der engen Wege gebracht, durch die unsere Truppen kommen mußten, und zwar siets einige Stunden, bedor der Angriff begann. Trähte oder Seile, die

in derfelben Art wie bei den Fahnen verborgen wurden, hoben die Dedel von den Bienenförben, in denen die Schwärme sich befanden, und die Scharen der wütenden Bienen, die sich von ihrer zeitweiligen Betäubung erholt hatten, waren nun gegen unsere armen Solaten losgelassen. Der Mißerfolg bei verschiedenen Angriffen ist der furchtbaren Wirkung dieser Bienenheere zuzuschreiben, die nicht minder schrecklich waren als die deutschen Gewehre und Maschinengewehre. Viele Soldaten wurden im Gesicht oder an den Händen entsehlich zerstochen, so daß sie zeitweise nichts sehen oder die Wassen nicht mehr halten konnten. Gemenken und mann des Lohal Rorth Lancashire-Regimentes wurden über 100 Stacheln herausgezogen. (Wohl bekomm's!)

Bestrafte Honigdiebe. In Rosten, Strahl und Tischau kamen in letzter Zeit wiederholt Einbrüche bei Bienenguchtern, auch bei Mitgliedern unf. L.- 3.- Bereines, bor, bei welchen weniger durch die Entwendung des Honigs aus den eingewinterten Bienenstöden, als durch die Zerftörung der Waben und Bienenvölker Schaden angerichtet wurde. Der k. k. Gendarmerie in Zuamantel gelang es, mehrere 16jährige Burschen als Verüber dieser Einbruche festzunehmen und ber Bestrafung zuzuführen.

### Vereinsnachrichten.



Mitteilungen der Geschäftsleitung des Deutschen Bienenw. Candes=Zentral= vereines für Böhmen.

Erstattet vom Geschäfteleiter f. t. Co.-R. gans Bafter, abgeschloffen am 15. Feber 1915.

#### Generalver sammlung

des "Deutschen Bienenwirtschaftlichen Landes=Bentralvereines für Böhmen" Sonntag, den 18. April 1915, um 10 Uhr vorm. in Prag im "Deutschen Hanse".

Brogramm:

1. Tätigfeit: = und Kaffabericht für 1914.

- 2. Berichte: a) über die Versicherung, b) über die Erlangung steuerfreien Zuders. 3. Neuwahl des Zentral-Ausschusses für 1915—18. 4. Neuwahl der Revisoren,

5. Ernennung von Chrenmitgliebern. (Eventuell.)

6. Berteilnng ber Zinsen bes Schulrat Bagler-Jubilaumssonbs.

7. Freie Untrage.

8. Fachliche Beratungen.

Der Ausschuß des "Deutschen Bienenw. Londes = Zentralvereines für Böhmen".

Der Brafident:

Der Beidäftsleiter :

J. U. Dr. Bilhelm Rorbl m. p. R. t. Sch.=R. Sans Bagler m. p.

Ein zahlreicher Mitgliederbesuch von auswärts, und namentlich die Bertretung recht vieler Seftionen burch Delegierte mare febr munichenswert.

Für ben Borabend, Samstag, ben 17. April I. 3. um 6 lihr, wirb hiemit eine

#### Hikung des erweiterten Zentralansschusses,

bei welcher die Sektionsleitungen nach Maßgabe des § 10, bzw. 12 der Hauptvereinssatungen Sit und Stimme haben, einberufen. — Tagesorbnung: 1. Die Faulbrut in Böhmen. 2. Die MitgliedsbeitragesErhöhung. 3. Die Durchsührung det HonigsKontrolle. 4. Borbesprechung zur Generalversammlung. 5. Geschäftliches. 6. Anträge.

Unichließend wird in ben oben genannten Räumen eine

#### gesellige Zusammenkunft

um 8 Uhr ftattfinden.

Ceilnehmerbegünstigungen: Freie Fahrt III. Rl. und 2 K Nachtquartier-Entschäbigung-Unspruch barauf haben nur je ein Bertreter jener Settionen, welche wenigstens 40 Mitglieber gablen. Der Bertreter muß fpateftens bis 10. April ber Bentral = Gefchaftsleitung in R. Weinberge angemeldet sein.

Nachtquartiere (anstatt der 2 K Entschädigung) werden nur für jene Gerren bestellt, welche ausbrüdlich und längstens bis 10. April bei ber Bentralgeschäftsleitung bestellt haben. Der Bentralaussauf.

Digitized by Google



#### Den Belbentob für's Baterland fanben auf bem Felbe ber Chre:

Schneidermeister Franz Joach im staler = Bad Königswart. — K. u. k. Leutnant Eduard Frant, Cohn des Geschäftsleiters d. G. Goldberg Ferd. Frant, Oberlehrer-Trnowan; ber allaufruh Berblichene mar wegen feines tapferen Borgehens gur Allerhöchsten Auszeichnung borgeschlagen, die er leider nicht mehr erlebt hat. — Albert Thiel, Mitbegrunder ber Gettion Frankfradt (Mähren). — Friedrich Janda, Wirtschaftsbestiger, Melm, S. Becnet. — Geichäftsleiter d. S. Deutsch-neichenau Lehrer Wenzel Wittek. — Franz Die z, Wirtschaftsbesiter, G. Tuchorschik.

Bir werben unscren tapferen Amferbrübern, welche in ber Berteibigung unserer beimatlichen Scholle ihr Leben laffen mußten, bantbare Erinnerung für alle Zufunft in Treue

bewahren!

#### Aricas-Auszeichnung.

Sugo Bofch I, t. u. t. Oberleutnant i. d. R., Sohn des Obmannes unferer Sektion Raaden H. Wenzel Böschl, Oberlehrer in Atschau, wurde für tapferes Berhalten vor dem Beinde mit der kaiserlichen Berdienstmedaille "Signum laudis" ausgezeichnet. Herzlichen Gludwunich bem Tapferen!

Reuerliche Rriegefürforge-Bibmungen.

Sektion Tet ichen - Bobenbach [penbete 10 kg Honig für die "Rot. Rreus-Spitaler" in Tetichen-Bobenbach. — Sektion Konigsberg a. d. Eger spendete dem "Rot. Rreus. 5 K bar und widmete den Nerwundetenspitälern Königsberg a. d. E. und Eger 18 kg. - Cettion Nieberlangenau, Bz. Hohenclbe, widmete aus der Cettionstaffa 10 K bar an — Sertion Atederlangenau, H. H. Hog. Pohencibe, widmete aus der Sertionstassa 10 K dar an die Zweigstelle Prag des Kriegsfürspreamtes im k. u. k. Kriegsministerium (Spitalsabteilung). — Settion Postellber g widmete 10 K dar für die Krieger-Waisen statt Kranzspende für f Hran. Prawender. — Settion Langenau, Bz. Hohenelbe, widmete dem "Mot. Kreuz" 10 K dar und 2 Dosen Honig. — In der Settion Fleihen spendeten Saitenspinner Gustav Vloh mehrere kg Honig dem Fleihner Reservespital und Fabrikant Gustav Fried I 15 kg Honia für das "Mote Kreuz". Settion Neichstad that spendete fürs "Mote Kreuz" (Sammlun K 8.10, Ergänzung aus der Settionsklassa K 1.90) 10 K und ihr Geschäftsleiter k. k. Förster Bafconat 10 kg Sonig.

#### Steuerfreier Buder gur Bienen-Rotfütterung Frühjahr 1915.

Biederum haben zahlreiche Besteller die Angabe der Antunftsstation berabfaumt; im Falle von Unftimmigfeiten haben die Besteller etwaige Beiterungen nur fich

selbst zuzuschreiben.

Sämtlichen Anforderungen wird in bollem Ausmaße entsprochen. Es wird erinnert, daß pro Bienenvolk im Herbst 1914 und Frühjahr 1915 zusammen nicht mehr als 5 kg dar, fteuerfreier Buder verfuttert werden durfen. Die Berfutterung muß langftens Ende April abgeschlossen sein.

Jene berehrl. Gettionen, welche ben fteuerfreien dar. Buder im Berbft mobl bestellt, aber aus uns unbekannten Gründen nicht bezogen haben, wollen der ZentralsGeschäftsleitung in Rgl. Weinberge gef. umgehend mitteilen, ob sie ihn jest beziehen

wollen.

Bufolge Abanberung einiger Bestellungen ist bei ehester Melbung noch steuerfreier

Buder zu haben!

Die Versendung des Zuders erfolgt nur gegen Nachnahme oder gegen Voreinsendung des vom Zuderlieseranten (Em. Urbach) und Comp., Prag-Kolin) mitgeteilten Betrages unter 2% Nachlaß.

Ueber die Verteilung des steuerfreien Zuders ist eine die einzelnen beteiligten Sektions-Witglieder, deren bez. Bienenvölker-Jahl und die tatfächlich zugewiesene Zudermenge enthaltende Liste sowohl der zuständigen k. k. Kinanzwach-Kontroll-Bezirksabteilung als auch uns gef. ebestens zu übermitteln.

Das Präsidium.

#### Sonigfontrolle 1914.

In der Sektion Tach au unterzogen sich von 37 Mitgliedern der Kontrolle ihrer 1914er Ernte, u. zw. mit ganz zufriedenstellendem Ergebnis, so daß sie zur Auszeichnung ihres Honigs durch die "Eingetragene Schukmarke" (gesehlich geschützt unseres L.-Zentralvereines berechtigt sind, nachstehend verzeichnete 8 Mitglieder mit 107 Vienenwölkern und 608 kg Gesamtmenge kontrollierten Honigs: Hos. Baher, approb. Vienenmeister-Tachau 142 (hiedon verkausstelltich 125 kg, Jos. Lipphardt, Würgerschuldirektor-Tachau 50 (30) kg, Hos. Schön, Oberlehrer-Tachau 20 kg, Rich. Brantl, Tischlermeister-Tachau 140 (120) kg, Nob. Beiter, Echneidermeister-Fangender 140 (120) kg, Andr. Neiter, Schneidermeister-Langendörslas 50 (30) kg. Jos. Wurdak, Wirtschafts-besiter-Großgroppihreith 100 (80) kg, Georg Grimm, Cberlebrer-Schönbrunn 120 (80) kg Joh. Bod, Wagnermeister-Schönwald 60 (50) kg. Die Durchführung der Honigkontrolle

hatten in sehr dankenswerter Beise völlig unentgeltlich übernommen die Kontrollore Obmann appr. Bienenmeister Jos. Baber*) und Oberlehrer Joh. B. Schon, bzw. Tischler. meister Rich. Brantl.

Die Budjerei unferes Q. Bentralbereines follte bon unferen Mitgliebern noch biel mehr benütt werden, Bekanntlich sind alle wichtigeren Werke borhanden und wird das neue Bücherverzeich nis (1911 über Ersuchen jedem Mitglied zugesandt. Das Ausleihen der Bücher ist für dier Wochen to sten los, die Zusendung ersolgt positrei und ift nur auf unbeschädigte positreie Rücksendung zu achten.

Bur Regelung ber Glasbilber- (Diapositive-) Musleihung für Lichtbilberverführungen

werben folgende Bestimmungen aufgestellt:

1. Beim Ausleihen ber Lichtbilber hat ber Ausleiher immer ben beftimmten Tag an welchem er die Bilber braucht, anzugeben, damit diese ihm dann rechtzei tig zugesand werden können oder er bon der Unmöglichkeit der Bersendung rechtzeitig berstandig merben fann.

2. Der Ausleiher haftet unter allen Umftanben für jeben Bruch, selbst wenn bieser auf der Boft erfolgt sein sollte. Die Berpadung tann so gut erfolgen, das die Bilber

feinen Schaben zu nehmen brauchen.

8. Berpflichtet er sich, die Sammlung im geordneten Zustande postwendend je nach Beisung der Zentrale als Sperrgut an den nächsten Ausleiher post frei (franko) 311 überfenben.

4. Bestätigt jeder Ausleiher den Zustand, den Tag des Ginlangens und der Absendung der Bilder auf dem den Bildern beigeschlossenn Bogen.

5. Den Borführungsapparat (Stioptilon) hat der Ausleiher (Seltion) au feine Roften felbft beiguftellen.

Die verehrl. Sektion svorstände sowie die H. Banderlehrer werden dringend ersucht, die statistischen Berichte für das Jahr 1914 zu verfassen, damit sie ehestens abgegeben werden können; die hiezu nötige Drucksorte wird über Beitangen gratis zugesandt.

Die verehrl. Settionsleitungen werben bringend ersucht, die neue Mitglieberlifte fur 1915 gefl. einzusenden und in ihr auch die Abnehmer der Gerft ung-Zeit ung (Beilage) sowie der (Beippl'sch.) "Fll. Monatsblätter f. Bzcht.", anzusühren. Gleichzeits ift gefl. anzugeben, aus welchen herren der Sektions-Borstand besteht und wer der Sariftenempfänger ift.

Es wird brin'gend erfucht, nur fichene, d. h. wirflich im Bereine ber bleibende Mitglicher, in ber Lifte für. 1915 meiterzuführen.

Richtzahlenbe Mitglieber find uns gur unmittelbaren Gintaffierung angugeigen und find für 1915 aus bem Ditgliedsstande unbedingt auszuscheiben.

Mitglieber-Uebertritte bon einer Gektion zu einer anderen muffen nicht nur ber neuen, sondern auch ber früheren Gettion gemelbet werben, da fonft bas Ditglied doppell geführt wirb.

Chefte Ginzahlung ber Mitgliedsbeiträge ift bringenb geboten; unfer 2.8-Berein muß die Bersicherungsgebühren im borhinein erlegen und müssen daher auch unfere Mitglieder sie ehet unlich st einsenden, ba bas Bereinsbermögen unmöglich lang fristige Borschusse geben kann. Wer seinen Gelbberpflichtungent für 1914 noch immer nicht nachgekommen ist, erhält im Schabenefalle keine Entschädzigung aus ber breifachkombinierten Versicherung. Bet ausständigen Zahlungen ber seit ion werden Leistungen ber Zentrale nur im Verrechnungene ge gutgeschrieden und nicht bar erfolgt.

Wir erbitten uns auch gef. Namhaftmachtng ber anläßlich ihrer Kriegsbienftleiftuns für Tapferfeit bor bem Geinbe u. a. A. S. ausgezeichneten Mitglieber.

Die Ginführung der honigtontrolle ist in Borbereitung in den Settionen Argefait und Leitmerik.

Arnsborf b. Tetschen. Generalbersammlung am 24. v. M. unter Borfit des Obmanna Dr. Neumann. Nach Bortrag des geschäftlichen Teiles durch Geschäftsleiter Scheller murbe über deffen Untrag der Unbau bon Afazien für bas tommende Frühjahr beichloffen-Eine Rietsche-Lunftwabenpresse wird angeschafft, baw. eine alte repariert.

Auffig. In der Hauptversammlung, welche sehr gut besucht war, hielt Obmann Ober- lehrer Emil Struppe einen sehr gediegenen Bortrag über "Bedeutung der Drohne im

^{*)} Chmann Bayer, welcher seit jeher allbeliebter und vielgesuchter "Bienenbater" ist, hat sich insbesondere auch seit Kriegsausbruch in höchst dankenswerter Weise der augenblicklich verwaisen Stände (6 Sektionsmitglieder sind zum Heere eingerückt) nicht nur w der Sektion, sondern auch in der Nachbarschaft angenommen, eine Opserwilligkeit, welche allseits Nachahmung sinden möge! D. Schr.

Bienenstaat", - ferner über "Rassenzucht, Reinzucht und Inzucht". Der Jahresbeitrag wurde auf 3 K 40 h festgeseht. Bei allen jenen Witgliedern, welche bis 15. März ihren Jahresbeitrag nicht gezahlt haben, wird berselbe mit Postauftrag eingehoben werden.

† Bensen. Am 17. Jänner I. J. berstarb in hohem Alter Pribatier Josef Franze, em stets eifriges Mitglied. Er ruhe in Frieden!

B.-Leipa. Jahresversammlung am 24. Jänner unter Borsit des Obmannes Frz. Sitsch selb. Laut des vom Geschäftsleiter Herm. König erstatteten Jahresberichtes zählte die Sektion Ende 1914 in 18 Ortschaften verteilt 51 Mitglieder, deren Imkerindentar mit 9674 K versichert ist. Die Zahl der Völker betrug bei der Auswinterung 161, bei der Einwinterung 234, geerntet wurden 415 kg Honig und 30 kg Wachs. Außer der Jahresversammlung murde noch eine Wanderversammlung abgehalten. Der vom Kassier Krior P. Hona. Walt her verlesene Rechnungsabschluß wurde genehmigt und beiden Funktionären der Dank ausgesprochen. Der Mitgliedsbeitrag wurde diesmal noch mit 3 K sestgeist. Der Obmann wies auf die ausdauernde, mehr als 15jährige verdienstvolle Tätigkeit des Geschäftsleiters Hern. König hin und überreichte diesem die ihm vom Landes-Zentralvereine verliehene "goldene Ehrenbiene mit Ehrenurkunde", für welche Auszeichnung der Geschäftsleiter herzlichst dankte. Bei der Neuwahl vourden sämtliche Sektionskunktionäre wiedergewählt: Krz. Hitchsche Domann, Herm. König-Geschäftsleiter und Krior Hona. Walther-Kassier. Alls Bootrag gelangte ein Artikel aus der "Deutschen Bienenzucht i. Theorie u. Prazis" über die "ostpreußische Bienenzucht und die Kussen Bienenzucht i. Theorie u. Prazis" über die "ostpreußische Bienenzucht und die Kussen Zeutschen hervorrief. Rächste Wanderversammlung in Neugarten.

† Dauba. Am 10. Feber I. J. starb in Dauba nach langem schweren Leiden Imker Josef Schiffner. Er trar der Mitbegründer der Sektion, durch mehrere Jahre Obmann und stets bestrebt, für die Ausbreitung der Sektion einzutreten. Wegen seiner bielseitigen, praktischen Ersahrungen wurde er gern, namentlich von jüngeren Imkern, dei verschiedenen Anlässen zu Rate gezogen und als praktischer Imker geschäht und geachtet. Er ruhz in Frieden!

Deutschreichenau. In der Haubtversammlung am 10. Jänner 1915 wurden in die Sektionsleitung gewählt: Obmann Matthias Gereischläger, Kaufmann-Deutschreichenau, Obmannstellvertreter Rupert Hörlezeder, Schuhmachermeister-Murau und als Geschäftsleiter Kranz Schinko, Schulleiter-Untermarkschlag. Den Heldentot fürs Baterland starb Lehrer Benzel Witte aus Deutschreichenau, er fiel durch Kopfschuß am 8. November in Servier, seit 5. Keber 1911 war er Geschäftsleiter der Sektion gewosen und war er mit Leid und Seele für den Berein tätig, viel zu früh, im Alter von 27 Jahren, ward er uns entrissen. Setze dem Braden!

Frankladt (Mähren). Am 24. Jänner hielt die Sektion seit ihrem Bestande die achte Hauptversammlung ab unter Borsit des Obmannes Kuschner, Geschäftsleiter Fauts haber erstattete Rechenschaftsbericht und Kassagebarung, welche beifälligst ausgenommen wurden. 2 Mitglieder traten neu bei. Der Jahresbeitrag wurde auf 4 K festgesett. Hieraut gedachte der Obmann der verstorbenen Mitglieder Leo Ludas, Friedrich Zenzing er und des Mitgründers der Sektion Albert Thiel und hielt ihnen einen recht ehrenden Nachruf für ihr stets opferfreudiges Eintreten für den Berein. Hiel siel serne der Gemat auf dem nördlichen Kriegsschauplate am 22. Dezember v. J.; möge auch der wackere Kämpfer auch in fernem Lande in Frieden ruhen. Die Erde sei allen drei stets mustergültigen Imsern leicht!

Franzensbab. Bersammlung am 14. Feber 1915 in Sirmit. Da der Geschäftsleiter Lehrer Schleicher - Wildstein infolge Einberufung zum Landsturme abwesend ist, wurde der Jahresbericht von dem Obmanne Oberlehrer Kern erstattet. Kassauch, Belege und Kassa wurden in Ordnung besunden und die Rechnung genehmigt. Die Sestion hatte im Jahre 1914 386 K 95 h Einnahmen, 356 K 05 h Ausgaden, schließt daher mit einem barren Kassaschabe von 30 K 90 h ab. Der Geräteabsat an die Sestionsmitglieder war i. J. 1914 schwach. Der Mitgliedsbeitrag für 1915 wurde mit 3 K 50 h sestgeseht. Den Kriegsdienste leistenden Mitgliedern soll nach ihrer glüdlichen Rüdsehr eine Ehrung bereitet werden. Von Paul & Co. in Gulau sollen einige Kilo "Tamburin-Waben" zu Versuchszweden bezogen werden. Nächste Versammlung am 18. April in Stadl; Fachlehrer Friedrich Mehrer hat einen Vortrag zugesagt. Die Herren Gruppenvorstände werden ersucht, im Monate März die Sinkassaschen Sem Mitalieds beiträge vorzunehmen und die Ubssuhr an den Obmann Kern in Sirmit gefälligst zu bewertstelligen.

Gablonz a. A. Am 31. Jänner 1915 besprach in der Jahreshauptversammlung Oberlehrer Gebert den Königinnenzuchtkurs in Arnau und zeigte er die Arbeiten der meteorologischen Station. Geschäftsleiter Direktor John besprach die Statistik und die dreisache Ber-

^{*)} Sehr gut! Zur Nachahmung allseits empfohlen! D. Schr.

ficherung. Bu Ehrenmitgliebern ber Settion murben gemahlt: Bilhelm Bilg. Grangenborf, Anton Scholer, Reinowit und Rudolf Bergmann, Gablong a. R.

Hermsborf-Waltersborf. Hauptversammlung am 16. Jänner 1915 unter Borsit des Obmannes Josef Kriesche. Geschäftsleiter Direktor Karl Schmidt erstattete den umfangreichen Tätigkeits- und Kassabericht. Der Mitgliederstand hat sich im abgelausenn Bereinsjahre um 4 Mitglieder bermindert. Zur Herbstsütterung wurden 880 kg steuerr. Zuder angekauft. Die Mitglieder werden ernstlich aufgesordert, den Honig nur zu dem se sige eht en Kreise von 3 K für das Kilo zu verkaufen. Berichterstatter besprach ausssührlich die disherigen Kriegsereignisse und schloß mit dem aufrichtigsten Wunsche, das uns 1915 ein gutes Honigjahr beschere, daß es unseren Landwirten eine reiche und gute Ernte schenke und daß es uns einen baldigen vollen Sieg und einen ehrenhaften, dauernden Frieden, würdig der großen Opfer, bringel Die Bereinssrechnung wurde für vollkommen richtig besunden. Als Schriftenempfänger wurde neuerdings der Geschäftsleiter gewählt. Witgl. Josef Otto sprach dem Odmanne Jos. Kriesche, sowie dem Geschäftsleiter R. Schmidt für die pünktlichsste und gewissenbaftes Führung der Sektion den allseitigen Dank aus.

Riöfterle a. b. E. Die Mitglieder werden aufmerksam gemacht, das Wachs zum Pressen von Kunstwaben so fort einzusenden, damit dieselben rechtzeitig gegossen werden können, nicht erst im Mai, wenn sie schon dringend gebraucht werden. Auch werden die Mitglieder ersucht, den Jahresbeitrag für 1915 bis längstens zur Generalversammlung am 7. März 1915 zu ordnen.

† Bab Königswart. Den Gelbentob fürs Baterland fand auf dem Felde der Steunser biederer Imferbruder Franz Joach im Sthaler. Dankbare Erinnerung sei ihm bewahrt!

Langenau. Hauptversammlung am 2. Feber I. J. in Schwanda's Gasthaus unter Vorsitz des Obmannes Oberlehrer Kracik. Geschäftskeiter Gall erstattete den Jahresbericht: Mitgliederzahl 27, davon 6 zu Kriegsdiensten einberusen, 160 Vienenvölker aus- und 193 eingewintert, 585 kg Honig und 40 kg Wachs geerntet. Für das Note Kreuz wurden 10 K und 3 Dosen Honig gespendet. Kassa: Einnahme 952 K 27 h, Ausgabe 930 K 42 d. Paarschaft 21 K 85. Ein Vortrag des Obmannes sand allgemeinen Weisall. Nächste Versammlung im April.

Martersborf a. b. B. N.-B. Hauptversammlung am 25. Jänner im Gasthause "zur Canne" unter Borsit des Obmannes F. Dörre. Geschäftsleiter Lehrer Lühne erstattete Tätigkeits- und Kassabericht für 1914. Der Honigertrag war 1914 sehr gering, die Jahl der Völler betrug 112. Sodann erfolgte die Aufnahme des Inventars für 1915: Wert der ber beischerten Böller und Geräte 6125 K. Den im Felde stehenden Sestionsmitgliedern wurden Grüße zugesandt. Weiters wurde beschlossen, in jedem zweiten Monateine Im In Find mit der Kind mit die Aufammenkunft wird duch Umlaufschreiben bekanntgegeben.

† Mittl. Polzental in Oberpolit. Unsere Sektion verlor durch den Tod das Ritgled Fried. Rost, Fabrikant in Oberpolit. Der Dahingeschiedene war ein tüchtiger Imker, ein eifriges Ritglied unserer Sektion und ein biederer Charakter. Shre seinem Andenken!

Riemes. Am 7. Februar wurden in der Hauptversammlung Jahres- und Kafsabericht pro 1914 genehmigt. Bei der Neuwahl wurden Hr. Wenzel Schweigert zum Obmann, Wilhelm Bitterlich zu bessen Stellvertreter und Oberlehrer Karl Schwarzbach zum Geschäftsleiter gewählt. Der Jahresbeitrag wurde infolge Erhöhung des Veitrages an die Zentrale auf 3 K 20 h erhöht. Für die im Felde stehenden Witglieder wurde beschlossen, den Jahresbeitung vorläusig aus der Sektionskasse zu desen. Obmann Wenzel Schwe i gert besprach in sehreifällig ausgenommener Rede die Frühjahrsarbeiten des Imkers. Die Sektion hielt i. I. 1914 eine Hauptversammlung, eine Wanderbersammlung in Groß-Grünau, eine kombinierte Bersammlung mit Wanderlehrer Altmann und elf Monatsversammlungen ab, wobei in zahlreichen Vorträgen vom Obmanne und dem Geschäftsleiter die wichtigsten Arbeiten der rattonellen Vienenvollen vorden wurden. Die Sektion zählt dat. 67 Mitglieder, welche i. J. 1914 von den Vorden der ausgewintert und 348 eingewintert haben; diese Völker ergaben einen Frag an Honig 820 kg und Wachs 53 kg. An steuerfreiem Zuder bezog die Sektion im Henbit 1900 kg und bestellte sie für das Frühjahr 340 kg.

Obergeorgental. In der Versammlung am 24. Jänner wurden solgende Beschlüsse gesatt. Die Bestellung von charakt. Zuder soll für das Frühjahr am 1. März, für den Gerhst am 15. Juli abgeschlössen werden; der Betrag soll auch künftig dis zur angegebenen Zeit im borhinein erlegt werden, nur der borausbezahlte Zuder gilt als bestellt. Von der Rehremnahme beim Zuderverkauf 1914 konnten 9 K der Sektionskasse zugewiesen werden, suderninsweise Anschaftung einer Honigkaleuber ist in Aussicht. Der Preis für 1 kg Honig wurde mit 3 K sestgeset (ohne Glas), billiger darf kein Sektionsmitalied Honig verkaufen. Der Hauptversammlung wird empsohlen, den Witgliederbeitrag mit 3 K 40 h festzusehen.

Oberprausnit. Die Sektion gählte mit Ablauf bes 13. Geschäftsjahres 27 Mitglieder mit 180 Bienenbölkern, dabon 167 Mobilvölker i. W. von 6346 K und 13 Korbbölker i. B. von

470 K; die 97 leeren Mobil- und 24 Stabilbeuten haben einen Wert von 1332 K, die 10 Bienenhäuser einen solchen von 460 K. Das Gesantinventar hat einen Schätungswert von 8758 K. Joh. Numler mit 36 Bölkern besitzt den größten Stand. Der Mehrwertversicherung gehörten 4 Mitglieder an. Geerntet wurden 549 kg Honig, 28 kg Wachs und 22 Schwärme. Durch Bermitlung des Obmannes kamen der Sektion größere Geldspenden zu, so daß ein Dampswachsichmelzapparat für 60 K angeschafft werden konnte und die Mitglieder an Jahresbeitrag nur 1 K zu entrichten hatten. Zwei Schadensfälle wurden durch die Haftscherischerung zufriedenstellend entschädigt. Der Obmann leitet die bienenw. Beobachtungsstation in Kleinborowih und lätzt die Mitteilungen in einem Lokalblatte erscheinen. Ueber Anregung der Sektion wurde in Arnau für die Niesengebirgsimker an vier Sonntagen durch Wandersehrer Rich. Altmann ein Königinzuchtkurs abgehalten. Berichterstatter und Fr. Bor uf ka obliegen seit Monaten ihren militärischen Fslichten und hoffen auf baldige Wiederkehr zu ihren lieben Jmmen!

† Sektion Bernet betrauert ben Hingang des eifrigen und strebsamen Imkers Friedrich Janda, Wirtschaftsbesitzers in Welm, ber auf dem süblichen Kriegsschauplate den Helbentod fand. Er ruhe in Frieden!

Beterswald. Die Generalbersammlung am 24. Jänner war wie überhaupt jede Versammlung wiederum sehr start besucht. 4 Mitglieder sind zur Kriegsdichsstelitung eingerückt, ihrer wurde in warmen Worten gedacht. Im Tätigkeitsberichte gab Geschäftsleiter Fachlehrer Rude d'eine Uebersicht über das seit der Gründung im Mai d. J. Geleistete u. a. wurden 5 Versammlungen mit 70 Prozent Besuch abgehalten. Der Kassabericht ergab einen kleinen Ueberschuß. Sine Kunstwadengußform wurde angeschafst. Der Jahresbeitrag wurde mit 3 K 50 h festgeseht. 1 neues Mitglied trat bei, somit Stand 16. Die Sektion hat 46 Völker ausgewintert und 49 eingewintert. Geerntet wurden 240 kg Honig, Schwärme sielen 12.

† Postelberg. Der Tod hält reichliche Ernte unter unseren Mitgliedern: Dechant BI sig at, Rassier Stumpf, Chrenmitglied Hoffenthal und jett wieder Josef Prawender, K. Schwarzenbergscher Beamte i. R. Vier schwere Verluste in einem Jahre! Prawender, Mitbegründer des dor mehr denn 40 Jahren in Postelberg entstandenen Bienenzuchtbercines für Postelberg und Umg., eines Zweigdereines des Mährischen Landesvereines, war ein Imfer von altem Schrot und Korn, seinen lieben Jammen in guten wie in schlimmen Tagen ein wahrer "Bienenbater". Seit Gründung unserer Sektion (1906) gehörte er zuerst als Ausschuhmitglied und als ihn sein immer zunehmendes Gehörleiden dazu zwang, als elnsaches Mitglied an. An den Versammlungen und Situngen nahm er aber trothem immer teil, zeigte auch lebhaften Anteil an allen interlichen Bestrebungen, wodon auch zahlreiche Ausstellungspreise Zeugnis geben. Der Vienenzuchtverein beteiligte sich korporativ an dem Leichenbegängnisse. Statt einer Kranzspende wurden 10 K für die Kriegerwaisen gewidnet. Wöge ihm die Erde leicht sein!

Prosentis bei Arnau. Unsere Hauptversammlung am 11. Jänner war schr schwach besucht und wird ersucht, sich nächstens zahlreicher zu beteiligen. Im Jahre 1914 waren 14 Mitglieder, 2-Mitglieder traten zum Jahresschluß auß; ausgewintert wurden im Frühjahr 77, im Herbst ausgewintert 98 Bienenvölker, Honigerträgnis 371 kg, Wachs 17 kg; Kasistand 31 K 97 h. Der Mitgliedsbeitrag wurde mit K 3.20 festgeseht. Die im Borjahre beschlossen Berteilung von in unsere Sektion gezüchteten Rasselsinginnen an unsere Sektionsmitglieder konnte verschiedener Hindernisse halber noch nicht durchgeführt werden. Im Frühjahr wird steuerfreier Zuder verteilt werden.

† Rochlis. Am 4. Jänner I. J. verschied nach kurzem aber schweren Leiden der langjährige verdiente Obmann der Sektion Johann Bogt, Beamter der Firma A. Prellogg in Nieder-Rochlis. Bogt erreichte ein Alter von 52 Jahren, war eifriger Bienenzüchter und spezieller Liebhaber der deutschen Rassebiene, für deren Ebelzucht im Sektionsgebiete er sederzeit wärmstens eintrat. Die große Teilnahme am Leichenbegängnisse ab beredtes Zeugnst von der Beliebtheit des Berstorbenen auch außerhalb Bienenzüchterkreisen. Für die langjährige erspriekliche Leitung der Sektion ist ihm ein bleibendes Andenken gesichert; die deutsche Erde sei ihm leicht!

Wottawatal. Die Versammlung am 2. Feber 1915 in Annatal war leider schwach bessucht. Obmann Felbinger wies auf die schwere Zeit hin, die über unser geliebtes Vaterland hereingebrochen; er gedenkt der eingerückten Imker, deren Bienenstände liebeboll zu Detreuen, eine ernste Pflicht ist und regt an, den Kriegern im Felbe Honig zu senden. — Pieraus bespricht er einige Arbeiten am Bienenstande während des Winters. Felbinger hielt eine Indressschau, indem er ein Bild der Witterungsverhältnisse in den einzelnen Monaten gab. — Indressschau, indem er ein Bild der Witterungsverhältnisse in den einzelnen Monaten gab. — Serstissischer Bericht entssiel, da erst 12 Mitglieder die Statistik per 1914 einfandten. Der steuerfreie Zuder, der länger als sonst auf swarten ließ, wurde noch im Oktober von den Vienen dis auf den letzten Rest genommen. 4 Mitglieder traten aus, 1 neu ein, somit Stand 40. Obmann erstattet den Kassabericht. Nachdem einige Mitglieder zur Frühjahrsstütterung steuerfreien Zuder bestellten, besprach Obmann Felbinger "Die Wachsmotten

und ihre Befämpfung", ferner "Das Drahten großer Waben". Bom Obmann wurde die Tambourinwabe gezeigt. Nächste Versammlung am 13. oder 24. Mai in Unter-Körnsalz.

#### Schulrat Baßler-Jubilaumsfond.

Ju letter Zeit ist eine Spende bes herrn Julius Steigel, Oberlehrer i. R. in Ober fellabrunn (Nied.-Desterr.) mit 10 K eingegangen; verbindlichsten Dank!

An Zinsen find durch Fluffigwerden von Zinsscheinen ber 41% Desterr. Staatsichakanweisungen 58 K 50 h augewachsen.

Stand bes Fonds am 15. Feber 1915: 2600 K Nom. 4½% Cesterr. Staatssichahanweisungen und 283 K 65 h, hiebon 126 K 23 h Fondskapital im Einlagsbuch, alles hinterlegt bei der Deutschen Agarbant für Oesterreich in Prag. Das Präsidium.

Da anläßlich unserer diesjährigen Generalversammlung die Zinsen - Berteilung des "Sch.-R. Bahler-Jubilaumssonds" stattsindet, erditte ich mir etwatge Borich läge aus unserem Mitgliederkreise; beteilt können 2—3 Mitglieder werden. At. Pkt. 3 der Fonds-Sahungen (S. 132 "D. Imker a. B.", Ig. 1912) sind die Fonds-Zinsen zur Auszeichnung verdienstvoller oder zur Unterstützung bedürftiger Mitglieder uns. L.-J.-Vereines zu verwenden.

# Versammlungs-Kalender.

Liebenau. Bollversammlung am 14. März, nachm. 2 Uhr, in der Bräuhaus-Restautation. Begrüßung des Obmannes, Jahres- und Kassabricht, Festsehung und Sinzahlung der Mitgliedsbeiträge für 1915. Bollzähliges Erscheinen erwartet. Besondere Sinladung ersolgt keine. Bienenfreunde willsommen.

Königsberg a. E. Wegen Beschlußunfähigkeit der Hauptbersammlung wird die heutige ordentliche Sauptbersammlung am Sonntag (Lätare), den 14. März I. J., im gleichen Lokale, zur selben Zeit und mit berselben Tagesordnung abgehalten werden. Bollzähliges Ericheinen erwünscht!

- S. Berg. Generalbersammlung am 14. März 1915 im Gasthause des Hrn. Richter in Berg, 10 Uhr borm., mit bekannter Tagesordnung.
- S. Dauba hält am 14. März I. J., borm. 10 Uhr, im "Herrenhause" zu Dauba die Hauptbersammlung: Begrüßung, Berichte, bienenwirtsch. Tagesfragen, Einzahlung d. Jahresbeitrages. Freie Anträge.
- S. Plan. Am 21. März 1915, halb 2 Uhr nachm., im Sasthause des Michl Rubik in Plan, Bohnhof, Frühjahrsvollbersammlung. Tagesordnung: 1. Lette Verhandlungsschrift. 2. Mitteilungen. 3. Tätigkeits- und Kassabericht. 4. Besprechung bienenwirtschaftlicher Fragen. 5. Sinzahlung der Jahresbeiträge durch die Vertrauensmänner. 6. Aufnahme neuer Mitglieder. 7. Freie Anträge.
- S. Tepl. Bollversammlung am 28. März 1915 im Gasthouse des Imkerbruders Alexander Bendl in Tepl, 9 Uhr vorm. Tagesordnung: 1. Verlesung der letten Berhandlungsschrift. 2. Tätigkeitsbericht. 3. Rechenschaftsbericht. 4. Sinzahlung des Jahresbeitrages. 5. Aufnahme neuer Mitglieder. 6. Freie Anträge. Wer nicht beiwohnen kann, möge seine Statistik und Jahresbeiträge gefälligst einsenden!
- S. Mohren b. Arnau im Gasthause des Julius Hoffmann am 25. Marz 1915, 3 Uhr nachm.
- S. Bab Königswart. Berfammlung am 14. März bei unserem Mitgliebe Karl Steml, Gasthof "Schloß Königswart". Näheres durch die Einladung.
- S. Grottau. Hauptversammlung am 28. März 1915, nachm. 3 Uhr, im Gasthause zur "Neuen Welt" in Grottau. Tagesordnung: 1. Berlesen der Verhandlungsschrift der lesten Hauptversammlung. 2. Tätigkeits- und Kassabericht. 3. Einzahlung des Jahresbeitrages für 1915. 4. Aufnahme neuer Mitglieder. 5. Freie Anträge.
- S. Robisfort-Untersomit. Sauptversammlung am 25. März 1915, nachm. 3 Uhr, im Gasthause des Leo Langhans in Rodissort. Tagesordnung: 1. Begrüßung. 2. Genehmigung ber letten Verhandlungsschrift. 3. Rechnungslegung pro 1914. 4. Wahl der Funktionäre. 5. Kestsetung und Singablung der Mitgliederbeitrage. 6. Aufnahme neuer Mitglieder.

7. Freie Antrage. Bollzähliges Erscheinen bringend nötig; die noch ausständigen Inbentar-Berzeichnisse mögen ehetunlichst an Hrn. Andreas Hauser, Pfarrer, Welchau, eingefandt

S. f. b. Sainsbacher Gerichtsbezirk. Sonntag, 21. März, halb 3 Uhr nachmittags, in Hentschels Gasthaus in Margaretenborf nächste Hauptversammlung. Lagesordnung: 1. Mitteilungen. 2. Rechenschaftsbericht des Ausschusses. 3. Ergänzungswahl in den Ausschuß. 4. Bortrag. 5. Freie Anträge.

S. Tetschen-Bobenbach, Bersammlung am 14. März, nachm. 2 Uhr, in Hortigs Gaft-

haus in Tetschen.

3. hocoledl. Jahresverlammlung 14. Marg nachm. 2 Uhr im Gemeindegafihaufe, 1. Lettes Brotofoll. 2. Rechenschafisbericht. 3. Gingablung ber Bibresbeitrage (K 8.40).



Reinh. Michaelis, Deutsches Honigbücklein. A. M. v. Nacht. verbot. 5. neubeard. Aufl. 1914, Leipzig. Alfr. Wichaelis. 55 S. 8°. 40 Pfg. "Echter Bienenhonig ein wichtiges Rahrungs- und Bolls-Heilmittel", dieser Untertitel des trefslichen Bückleins umschreibt den Inhalt. Die 14 Kapitel behandeln Zusammensehung und Fälschung des Honigs, das Honigssammeln, Honigsorien, die Ausbewahrung, der Honig als Nahrungs- und Genuhmittel, als Heilmittel, Honig und Bein usw. Als Anhang folgt: Das Bienengift in der Heilunde. Bei der nächsten Auslage wären die Enzhme des Honigs, auf welchen sein hoher Wert mit in erster Linie beruht und derentwegen er nie höher als häckstens 50° C erwärmt werden darft aufzunehmen. Das ansprechend geschriebene Bücklein entspricht seinem Zwede auf das beste. Das Seite 51, dan Absak 2 dis 6 an Mitgeteilte itt nebendei gesagt nicht den Kros Dr. Abame aufzunehmen. Das ansprechend geschriebene Büchlein entspricht seinem Hovene auf das Seite 51, bon Absach 2 bis 6 an Mitgeteilte ist nebenbei gesagt, nicht bon Brof. Dr. Abamkiewiz, sonbern eine vom Unterzeichneten, an des ersteren Ausstührungen angeschlossene, begründete Folgerung, bezw. Ergänzung. (Siehe S. 414 "D. Imker a. B.", Ig. 1909).

Doz. F. Bahler.

Ralender für deutsche Bienenfreunde für das Jahr 1915. H. Det. Ost. Krancher, von E. F. W. Fuß, Leipzig. 6 M., 169 S. B. 8 und Notizraum. Der allbekannte Kalender, von dem im Vorjahre leider dahingeschiedenen Nestor der sächsischen Inter Kantor em. L. Kranker begründet, erscheint aus diesmal im 28. Jahrgange in bekannter Reichhaltigkeit. Außer dem üblichen Kalendarium usw. enthält er zahlreiche größere und kleinere Ausstätze dem üblichen Krancher, E. Beig and te-Staffel a. L., Kr. Strancher, E. Gerziegen, Kr. Großer und kleinere Ausstätze der Krancher. Den geschichte Scherziegen, Kr. Strancher, D. Benggskichten Beitrachten Britanter. gert-Regenstadt, Schmiedeknecht-Graupa, Mulot-Arnstadt; Anhangsweise bespricht Dr. Krancher die neueste Bienen- und berm. Literatur.

## ie bekommen ficher Schwärme von Kärtner Alpenbienen!

afimütige, wiberstandsfähige Rosse, in volkreichen Oria.-Bauernstöden mit Brut und Reisefutter. In von 12 K warts, IIa 10 K, b. fr. Königinnen bis 1. Mai 7 K, später 5 K. — Mat.- Schruckenne über 1 kg nengewicht im Mai 10 K, Sunt 9 K. Juli 8 K. — Garantie für lebende Ankunft, bezw. Beiselrichtigleit. Benaue Ungabe bon Boft- und Babnftation erbeten. Breislifte gratis.

Flaschberger, 3mter. Maria Elend im Rosental, Kärnten. Burde im August 1918 in Komotou mit der silbernen Medaille prämtiert.

Seeben erachien Th. Göddens hochinteressanter

# Jubilāums-Katalog

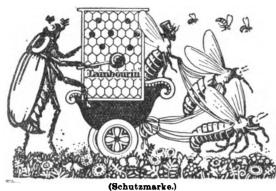
208 Seiten stark. 650 Abbildungen.

Zusendung auf Wunsch gratis und franko.

Th. Gödden, Millingen (Kr. mörs) 23.

Eretes und grösstes bienenwirtschafti. Fabrikationsu. Versandgeschäft in Westdeutschland.





Wer rasch starke Bienenvölker ezielen will, verwende im Brutraum die UNZErbrechliche patentierte Kunstwaht

# Tambourin'

(Auf der Bienenausstellung in Pressburg 1914 prämiiert.)

Diese besteht aus einer präparierten Papiermittelwand, beiderseits mit reinem Bieuenwachs überzogen und entsprechender Zellenprägung. Die Ecken sind mit Oesen versehen, sodass die Wabe ohne jede Vorrichtung (gespannt wie ein Trommelfelt) in die Mitte des Rähmchens gebracht werden kann.

## Ein Verziehen od. Herabfallen der Wabe ausgeschlossen

Da das **Drahten überflüssig**, ist die Eierlage der Königin durch keinerlei Hindernis auf den g'atten Wabenflächen unterbrochen, wodurch ein grosses Brutnest erzielt wird.

Auch braucht die Biene sich nicht in den Drähten ihre Fresswerkzeuge abzunützen und ist sie nicht behindert, die Papierwand, wo es ihr Naturtrieb verlangt, zu durchbrechen.

Wir liefern jedes Format, per kg zu K 5'— ab Eulau.
Für den Honigraum empfehlen wir Tambourinwaben mit Aluminiummittelwand zu K 7-

per 1 kg. — Bei grösseren Abnahmen gewähren wir entsprechende Rabatte.

Um den äusserst zahlre ch einlaufenden Aufträgen und Anfragen gerecht werden zu können, bitten wir sämtliche Herren Imker, uns durch den Verkauf von reinem echten Bienenwachs, für welches wir per 1 kg K 4:— zahlen, zu unterstützen.

Papierwarenfabrik Paul & Comp., Eulau bei Bodenbach-a. E., Böhmen.

Polef Bauer, geprüfter Bienenmeister, Imfertischlerei mit Von angenehmen Aeußern, sucht fich mit Kraftbetrieb und Bersandgeschäft bienenwirtschaftlicher Artifel einem Fräulein ober lindertofen Kinne. Gebrund Latent für lieine welche Luft, Liebe und Talent für lieine Wandmirtichaft und fürst Geldeft und

### Bette Bezugsquelle für Chüringer Benten.

Preisliste gratis und franko. — Mit höchsten Preisen prämiiert Romotau 1913, golbene Medaille.

Witwer, in den drifiger Jahrn, von angenehmen Aeußern, sucht fich mit einem Fraulein oder tindertosen Kime, welche Luft, Liebe und Talent für fleine Landwirtichaft und fürs Geschäft und etwas Vermögen besigt, zu vercheichen Werte Antige zur Beiterbeförderung unter "Gifckliches Jeime" an bei Berwaltung biefer Zeitung, Beinberg.

Bungmannftraße 3.

Huch während des Krieges darf der Imker seinen Stand nicht vernachlässigen! Was für den Soldaten eine gute Munition, sind für den Imker gute Geräte!



Derausgeber: Deutscher bienenwirtschaftlicher Landes-Bentralberein fur Bohmen in Rgl. Beinberge bei Brag. Drud ber Deutschen agrarischen Druderei in Brag, r. G. m. b. b.

# Der Deutsche Imker aus Böhmen.

(Seit Oftober 1902 vereinigt mit der Monatsschrift "Der Bienenvater aus Böhmen", dem Organe des ehemaligen "Candesvereines zur Hebung der Bienenzucht Böhmens", gegr. 1852.)

Organ des Deutschen Bienenwirtschafts. Landes-Zentralvereines für Böhmen, des Össerr.-Schlesischen Landes-Vereines für Bienenzucht und des Verbandes selbsitändiger deutscher Bienenzucht-Vereine in Mähren.

Schriftleiter: L. I. Schulrat Sans Bafter. &. Weinberge bei Brag (Landm. Genoffenidaftebaus.)

Erscheint im ersten Monatsbrittel. Beigabe ber Beitschrift "Die Deutsche Sienenzucht in Cheerie und Pravie" ist besonders zu bestellen. (Gebühr 1 K pro Jahr.) Antündigungegesbühren: Die 1 mm hohe, 50 mm breite Beile oder deren Raum 10 veller (813 Rig.), auf der letten Umschlagseite 12 heller (10 Afg.). Nach hohe des Rechnungsbetrages entsprechender Nachlaß. — Anichtift für alle Sendungen und Buschriften: "Ausschung des Deutschen Bienen wirtschaftlichen Landes-Bentralbereines für Bohmen in R. Beinberge bei Brag". — Schluß der Annahme für jede einzelne Nummer am 15. eines jeden Monats. — Bost partafien-Konto Nr. 815.769.

### Auswinterung und Durchlengung.

Bon bienenw. Banberlehrer 26. A. Röhler, Schulleiter, Chriftiansau, Beg. Friedland i. B.

Immer länger wird der Tag. Die Sonnenwärme nimmt zu. kommen die ersten Bienchen bis ans Flugloch, um sich über bie Witterung zu vergewiffern, fliegen auch einzeln vom Flugbrette auf, tehren aber gleich wieder Burud, ba es für diese wärmebedürftigen Wesen im Freien benn doch noch gu tühl ist. Aber der allgemeine Ausflug kann nicht mehr lange auf sich warten lassen. Wohl noch selten ist dem ersten Ausfluge der Bienen so sehnsüchtig entgegengesehen worden, wie dies in diesem Jahre bei ben meisten Imkern der Fall Richt die Sorge um die Bienen selbst ift es, die uns das Bienen-Auficstehungsfest herbeiwünschen läßt, nein, in dieser Hinsicht wurde alles getan, um das Leben und die Gesundheit unserer Lieblinge nicht zu gefährden. Die forgenvolle Stimmung, in der fich jeder infolge ber Kriegslage befindet, lagt b'e Schnsucht nach etwas Erfreulichem begreiflich erscheinen. Und ein frohes Rift, so recht nach bes echten Bienenvaters Bergen ift es, wenn seine Bienen gum erstenmal wieder fliegen, ihr fröhliches Summen hören laffen und fich wohlig in der sonnigen, lauen Frühlingsluft wieden. Mit einer wahren Sountagsfreube im Herzen eilt er hinaus, um zu hör n, zu sehen, Nachschau zu halten und wohl auch etwas hilfe angebeihen zu laff n. Aber trot ber festlichen Stimmung zieht ber Imker einen alten Rock an nich setzt einen abgedankter hut auf, denn nun regnek es gelbe Tröpfchen aus ber Sobe. die so "echtfärbig" sind, daß sie selbst mit Seife und Soba nur ichmer entfernt werden können. Deshalb hat auch bie Sausfrau in weiser Boraussicht die auf der Bleiche liegende Wäsche rasch entsernt, ehe noch der Ausflug begann.

Wenn am Morgen das Thermometer um 8 Uhr + 5 Grad Celsius anzeigt, die Sonne mit dem freundlichen Gesicht am Himmel lacht und kein Lüstzchen sich regt, ist der erhoffte Keinigungsausflug zu erwarten. Da wird auch schon der Boden um die Beuten mit Brettern und alten Decken belegt, da die Erde noch viel zu kalt ist und tausenden noch lebenskräftiger Bienen den Erstarrungstod bringen kann. Selbst auf den Decken bleibt noch manches Bienzlein kraftlos siehen, wenn die Sonne zur Rüste geht und ihre Strahlen nicht mehr wärmend genug wirken. Solche Volksverluste können einigermaßen vermieden werden, wenn die erstarrten Bienen auf pelesen, in einem Gesäße erwärmt und den Beuten wieder durch das Spundloch zugeführt werden. Als kleiner Beweis, daß dies keine wertlose Spielerei ist und die erstarrten Bienen

nicht immer altersschwach sind — wie oft behauptet wird — sei folgende Ersah rung auf meinem Stande angeführt. Im Frühjahre 1914 hatte ich eine Königin mit wenigen Begleitbienen auf 5 Gerstunghalbrahmchen ausgewintert. Sie sollte zum Beweiseln eines eventucu weisellofen Volkes Verwendung finden. meinem Stande war aber alles in Ordnung, so daß ich die Ersagkönigin nicht benötigte. Ich ließ den Schwächling aber stehen und gab ihm die bei den Frühlingsausflügen erstarrten Bienen allabenblich, nachdem ich sie erwärmt hatte. durch die Spundöffnung in der Strohdecke. Das Zulaufenlassen durch das Klugloch gelang mir in diesem Falle weniger gut. Durch diese Verstärkungen wurde mehr Brut angesett und der Schwächling entwickelte sich so prächtig, daß er mit eine ganze Gerftungsbeute ausbaute und noch einen kleinen Sonigertrag brachte, obwohl das Jahr 1914 in Nordböhmen burchaus nicht günstig verlief. Bären die erstarrten Bienen nur altersschwach gewesen, hätte eine solche Entwicklung nicht eintreten können. Eine sehr vorteilhafte Einrichtung sind die Pappe Unterlagen in den Beuten. Die Säuberung des Stockes geht dadurch rasch vor sich und ber Belag gibt mir vorzüglichen Aufschluß über die innere Beschaffenheit des Biens. Zehrung, Beschaffenheit des Futters, Weiselrichtigkeit und Bolksstärke lassen sich aus diesen Gemüllstreifen herauslesen. Freilich muß bazu aber auch der Abstand zwischen den unleren Kähmchenleisten und dem Bobenbrette entsprechend hoch sein, da man sonst beim Herausziehen der Rappe oft den Belag abstreift. Ich bin aus diesem Grunde mit dem allgemein gebräuchlichsten Abstand von 3 Zentimetern im Winter nicht zufrieden und habe ihn auf 5 Zentimeter erweitert, den ich im Sommer durch eine Holzeinlage wieder verringere.

In den meisten unserer Bienenwohnungen befinden sich im Frühjahr verschim melte Waben. Die Ulssache liegt in der mangelhaften Luftzirfulation, meist hervorgerufen durch ein zu niedriges Flugloch und allzu dicht Winterverpackung. Ohne die Bölker in ihrem Sitze zu stören, sind die gewöhnlich rückwärts befindlichen verdorbenen Waben zu entsernen. Daß der Inker auch bestrebt sein muß, die Stocknässe, wo solche vorhanden ist, durch Austausch von frischen Strohdecken usw. zu beseitigen, bedarf wohl keiner besonderen Begründung.

Mit dem ersten Ausfluge beginnt nun auch eine erhöhte Bruttätigkeit und damit steigt auch der Verbrauch an Wasser. Die verschieden konstruierten Bienenträufen legen ein günftiges Zeugnis ab, wie man dem Rechnung zu tragen bemüht ist. Eine solche Tränkvorrichtung wird jedoch nur dann Cross haben, wenn sie vor dem ersten Ausfluge schon funktioniert und auf einer sonnigen Stelle steht. Jedenfalls tut man aber gut, einen Versuch damit zu machen.

Vorzüglich dagegen ist eine Gabe dünnflüssigen Futters — etwa 1 Liter — am Abend nach dem Reinigungsausflug. Dieses wird aufgespeichert, genügt für die erste Zeit des Wasserbrauches und verhütet so das Kahlfliegen der Volker im Frühling.

Eine genaue Durch icht ber Bölker nach ber Königin ist im zeiklichen Frühlinge für das Leben derselben gefährlich, zumindest aber überflüssig. Gewif ist ein Großteil der weisellosen Bölker im Frühlinge auf dieses Konto zu seben. Diese Gefahr des Einknäuelns und Erstickens der Bolksmutter ist um so größer, je jünger, brutgieriger die Bölker sind. In Ruhe gelassen, entwickeln sich die Bölker gewöhnlich am besten. Die gefürchtete Weisellosigkeit erkennt man auch ohne Durchsuchen am Flugloch nach dem ersten Ausfluge an dem unruhigen und aufgeregten Umherlausen und Suchen der Bienen sowie an dem klagenden Brausen. Nur in diesem Falle ist ein Eingriff in das Bolksinnere an einem warmen Tage gerechtsertigt. Ist der Verlust der Königin tatsächlich sichergestellt, so läßt sich

eine Königin — falls eine bei der Hand ist — leicht zusehen. Um diese Zeit bietet das Beweiseln nicht die geringste Schwierigkeit. Immerhin wird aber der Anfänger gut tun, einen der bewährten Zusakkäsige hiebei zu benützen. Dem Beziehen der Königinnen von auswärts kann dagegen zu dieser Zeit nicht das Wort geredet werden, weil gute Weisel im Frühlahre zu teuer sind, der Postpoersand häusig mißglückt (Erstarrungstod) und der Beginn der Eierlage selbst nach einer gelungenen Beweiselung sich in der Regel zu lange verzögert. Desphalb wird allgemein das Zuteilen weiselloser Völker zu solchen mit jungen, leistungsfähigen Müttern mit Recht empfohlen. Alte Weisel und brutgierige Vienen passen aber nicht zusammen. Erneute Weisellosigkeit wäre die Folge. Selbstredend dürsen weisellose Völker nicht lange stehen bleiben, weil Drohnensbrütigkeit und Käuberei balb solgen würden.

Unsere nächste Sorge ist nun, die Völker dis zur Haupttracht, die bei uns in Böhmen in die Zeit von Ende Mai dis Anfang Juli fällt, auf die größte Flugstärke zu bringen. Wir erreichen es, wenn wir 5 dis 6 Wochen vor der Haupttracht die Eierlage der Königin in größtmöglichster Weise fördern. Dies geschieht ganz besonders durch Warmhaltung der Völker und durch reichlichen Futtervorrat. — Wärme in den Völkern erzielen wir durch Enghalten des Brutnestes, Verstopfen jeder Spalte und undichten Stelle, ganz besonders zwischen den Beuten und den Strohmatten mit Watte, sowie durch Ausslegen von Decken und anderen schlechten Wärmeleitern auf das Haupt des Stockes.

Erweitert dürfen die Bölker nur allmählich werden, und zwar dann, wenn sich die Bienen auf der letten Wabe bereits zeigen. Mitunter kommt es auch vor, daß volle Pollenwaben die Ausdehnung des Brutnestes hindern. In diesem Falle wird die Erweiterungswabe zwischen die Pollenwabe und die Brutzwabe gestellt. Im übrigen hüte man sich aber ängstlich, im Brutneste viel zu stören. Dieses muß für den Imker ein Rührmichnichtan sein und bleiben.

Futter, viel Futter brauchen jett die Bienen. Jeder Mangel rächt sich bitter. Spendet auch die Natur bereits den Nektar scheinbar in Mengen, so muffen die Bölker noch viel alten Borrat haben. Wo der bereits fehlt oder schon zur Reige geht, muß rasch und ausgiebig nachgeholfen werden. Bolle Honigwaben, erwärmt, entbedelt an das Brutnest angeschoben, sind stets mächtige Förberer der Brutentwicklung. Deshalb werden auch als Erweiterungswaben stets jene bevorzugt, die etwas Honig enthalten. Sind keine Honigwaben vorrätig, so gibt man große Gaben verdunnten Honig. Fehlt aber auch diefer und ift er auch nicht zu bekommen, dann — aber nur bann — verfüttert man größere Gaben Zucker. Schon seit Jahren bereite ich nur aus den Pollen überflüssiger Waben Stampshonig, den ich im Frühling verfüttere und der meinen Bienen sehr gute Dienste leistet. Bon der in kleinen Mengen zu reichenden Frühjahrs-Reizfütterung bin ich kein Freund. Dagegen ist die Entbecklung sämtlicher Borrate in den Beuten zur Zeit der Stackelbeerblüte, die ungefähr 5 bis 6 Wochen vor der Haupttracht stattfindet, zu empfehlen. Das ist im Anschlusse an die Gaben ber Natur eine einfache, wenig zeitraubende Reizfütterung, deren Erfolg einwandfrei feststeht.

Unentbehrlich für die Brutentwicklung, auf die sich nun unser ganzes Sinnen und Trachten richten muß, ist auch eine reiche Pollent racht. Bon der Haselnuß werden die ersten Hößchen eingetragen. Leider ist die Witterung zur Zeit der Haselnußblüte so unbeständig, daßsienurselten ausgeichig beflogen wird. Dagegen wird die Salweide so kräftig ausgenütt, daß nicht ein Stäubchen versloren geht. Wer das gesehen und den Erfolg an den Vienen beobachtet hat, ist gewiß meiner Meinung: "Kein Vienenstand ohne die Salweide!" In neuerer Zeit wird von einer verbesserten Salweide gesprochen. Es ist die Küblersche Sal-

weide. Wer überhaupt noch keine Salweide in seinem Garten hat, versuche es mit ihr. Bewurzelte Setzlinge liefert Herr Obergärtner Hermann Kübler in

Falkenrehbe, Kreis Ofthavelland. (Deutsch. Reich.)

Je näher die Haupttracht heranrückt, besto kritischer beobachtet der Inkerseine Bölker. Alles was in bezug auf Flugstärke und Bolkskraft nicht die Kote "sehr gut" verdient, muß unbarmherzig kassisert und besorgt gleichzeitig eine borzügliche Auchtaußlese. Die gewonnenen Brutwaben werden den anderen Bölkern so ins Brutnest gehängt, daß gleichalterige Brut beisammen ist. Die Bienen lätt man den nebenstehenden Bölkern abends durchs Flugloch zulaufen. Hat man ihnen Zeit gelassen, sich noch recht vollzusaugen, wird fast keine Biene abgestochen.

Dieses Aufteilen der Waben bringt aber auch die Gefahr des vorzeitigen Schwärmens mit sich. Um dem vorzubeugen, muß eine starke Inansprucknahme des Baubetriebes der Bölker durch Berwendung von Kunstwaden stattsfinden. Mehr als zwei Kunstwaden auf einmal soll kein Bolk erhalten. Der beste Platz zum Ausbauen ist vorne und rückwärts zwischen den Pollenwaden und

dem Brutnest.

Und nun, lieber Freund, noch eins! Unsere große Zeit erfordert die strengste Ausnützung des Bodens, um die Ernährung der Bevölkerung auch ohne die Einsuhr aus anderen Ländern sicherzustellen. Manche Brache wird verschwinden. Trauere nicht um sie! Unsere Bienen hatten ohnedies nichts von ihr. Dagegen spricht man in landwirtschaftlichen Kreisen viel vom Andau von Erbsen. Linsen, Lupin en und anderen unseren Bienen hochwillkommenen Kultuspslanzen. Was das für den Imker bedeutet, wirst du selbst ermessen können. Sorge daher für die kräftigste Entwicklung deiner Völker, sichte alle deine Bienenzuchtgeräte und vergiß nicht, deine Waben gegen die gefährliche Wachsmotte zu schweseln, damit auch bei dir zur gegebenen Zeit alles "Alar zum Gesecht" ist.

## Unfere bienenwirtschaftlichen Beobachtungsftationen.

		` Berichterstat	lter: Richard	Altmann, Reiche	enberg.		
9	Monat	Nieberschläge M		emb. Flugtag littel	ge Mittel	Abnahme Ri	
Zörner	1910.	 . 512.3 : 10 - 51	l·3 — 0	·6º C 16:31	= 0.5	$21320 \cdot 31 = 7$	784
,,	1911.	 .5540:11 = 50	) 4 2	:40 C 7:84	= 0.2	27.040:33 = 8	47
01	1912.	 . 581.0 : 12 48	3.4 — 4	·5° C 2:36	= 0.06	$35.450 \cdot 35 = 10$	010
,,	1913.	 .5430:14 = 36	33 — 2	:80 C 11:40	= 0.2	30.950:40=7	774
,,	1914.	 .943.0:8=30	n·9 — 5	·60 C 7:81	= 0.5	24.190:31 = 7	790
n	1915.	 .722.0:10=72	22 — 0	•3° C 2:26	= 0.08	19.080:24=7	96

	Tag					Luf	t	Annenstock Gasse unbesetzt	Mukenftod Gaffe befest	Boben- temp.	Feuch- tigfeit	
5.	Jänner	<b>19</b> 15 .				1.00	C	65° C	15. 0 C	15 C	81°/,	712
10.	,,	1915.				1.0	$\mathbf{C}$	8.5° C	19.0 C	2.50 C	92%	713
15.	,,	1915.				$8.6_{0}$	$\mathbf{C}$	10 0° C	14·50 C	4.00 C	93%	7:1
20.	,,	1915.				8.00	$\mathbf{c}$	5.0° C	12 0° C	- 4·5° C	72%	739
<b>2</b> 5.	,,	1915.				1.00	$\mathbf{C}$	9.00 C	16.0 C	- 10° C	90°/	711
<b>3</b> 0.	,,	1915.				<b>—6</b> 0º	C	8.0 C	13·0° C	- 4·0° C	77%	714
		Mitte	1:		•	0·4º	C	7·8° C	14·9 ' C	-0.230 C	84.1%	718

Jänner 1915.

Jänner 1914: Beftändige Kätte, sternenklare Nächte, sonnige Tage, überall Bereifung und gewaltige Schneemaffen.

Janner 1915: Geringe Kälte, finitere Nächte und trübe Tace, bedeutende Riederschläge und zumeist Regen, offene Wäffer und mit wenigen Ausnahmen schneefreies Gelande.

Besonderes:

Reichstadt: Infolge des milben Wetters burfte die Gierlage bereits eingetreten sein. Am 16. v. M. war auf einigen Ständen Bienenflug.

Dohnfurt: Ginige Bolfer zeigen auffallend fruben Bruteinfchlag.

Langenberg: Die Bienen drängen dum Ausfluge. Bir dürften piele Bolken (verhonigt und Tannenhonig) an Ruhr verlieren.

Biefenberg: Ginige Bolfer, wolche im Berbite nicht gefüttert worden find, verhungerten.

Chergeorgenthal: Die Bolfer zeigen Unruhe

Sibenberg: Trot aller Borficht und ber aufgestellten Fallen halt fich in einem Bienenhaute ein Paar Spikmäuse auf und beunruhigt die Boller.

Barzdorf b. J.: An geschützten Stellen blühten Mitte Jänner einige Haselnußsträucher Beitgemäßes: Nach turzer Winterruhe drängen die Immen hinaus in die freie Natur und die Imfer deuten die jetigen Beobachtungen auf das folgende Bienenjahr. Auf den vielen Kampfplätzen wird die Entscheidung gesucht. Wie wird für uns Bienendäter die heurige Entscheidung fallen? Wenn wir und unsere treuen Berbündeten mit Zubersicht dem Ende des gewaltigen Völkerringens entgegenblicken, so wollen auch wir Imker im Glauben an einen günstigen Verlauf des Vienenjahres nicht wankend werben

.Imbbeil!

Altmann

#### Jeber 1915.

Monat			Rieberichläge mm	Ritte		Leiap. Mittel		Flugtage	Mittel	Abnahme &	Mittel g
Fiber 1909			884.1:12 =	<b>7</b> 8·2	-	41.	C	8:31	= 0.4	26.850:24 =	781
			$424.3 \cdot 11 =$				,,	203:34	<del>- 58</del>	88.6 0 : ಶನ 🛥	1170
Bebet 1911			€310:11 =	ò7 5		0.5		62 : 38	1 - 19	36.360 . 3 🛥	1102
			$424.6 \cdot 10 =$				~	216:31	= 6.9	46.490 32 ==	1458
			290.0 13 =					162:38	= 43	$63.500 \pm 9 =$	1628
F. b. r 1914			177.0: 13=	186	+	05		127:84	<del>. = 3·7</del>	34.540:37 =	938
Geber 1915		•	177.0 7 =	<b>2</b> 5 <b>3</b>	+	$0.3_{0}$	*	53:25	=2.1	27.850:24 =	1189

#### Barme, Feudtigleit Luftbrud

	Lag		,				Luft		Innenstod Gaffe unbefest	Aubenstod Gaffe bejest	Boben, Stodwärme	Feuch- tigleit	Luft- druck
1.	Feber	1914					3.0	C	8·50 C	13.0° C	— 3·5∘ C	87º/0	720
5.		1914				_	0 60	U	11.00 C	18 <b>⋅0</b> C	- 1·0° C	87º/o	729
10.		1914					5 Ou	C	5.00 C	21.0, C	2.0° C	7,0/0	720
15.	-	1914					4.60	C	190°C	16·0' C	4·50 C	7.,0/0	712
20.		1914					t.·50	ر. ا	1∪·0º C	17.0º C	6·∪º C	760/0	707
25.		1914					2.20	C	8. o G	180° C	1.00 C	85 / ₀	784
		90	Rit	tel	:		2.40	c	10.00 C	16.90 C	15° C	81.30/0	720

#### Reber 1915.

Der borjährige Feber war im allgemeinen günstig für die Bienen. Die anfängliche Kälte milberte sich gegen die Monatsmitte, so daß bedürftigen Bölkern der Reinigungsausflug ermöglicht wurde.

Der heurige Feber hielt sich so ziemlich in der vorjährigen Barme und brachte einige Ausflüge, die sich nur selten auf alle Bölker des Standes ausdehnte.

Reich stadt meldet Ruhrschäden, die jedenfalls dadurch entstanden find, daß die Brutsbienen nicht aussliegen konnten.

Bilnitau erwähnt das wechselvolle Wetter und meint, daß borläufig noch tein Entleerungsbrang vorhanden ift.

In der Umgebung bon Sohen furt find viele nichtgefütterte Bölfer verhungert.

Neubistrit hat eine ziemlich günstige Auswinterung bereits hinter sich.

In Gibenberg werden schon seit längerer Zeit mehrere Stode durch Spikmäuse beunruhigt. Bis jest ist es noch nicht gelungen, diese lästigen Gaste durch Fallen zu fangen.

In Reichenberg zeigen die beiden Beobachtungsvölfer im "Elftner" die gleiche Berfassung und gegenüber dem Wonate Feber keine wesentliche Beränderung. Ihr Sitz beginnt hinterm Flugloch und reicht in 5 Gassen über die Beutenmitte hinaus. Er reicht von den Wabenträgern etwas über die Wabenmitte und ist zu beiden Seiten angelehmt.

#### Monatsüberficht Janner 1915.

dkg dkg dkg oc o	7					_=		-	_		==		_	_	-		_							_	_		=
		1116	Bei	9 9	280	Bar	Br	113	90	200	3250 3350	Ste Ste	00	018	311	380	Rei	500	310	G 38	9 (	S COR	Rei	B	371 371	Ban	JEU.
		6	tine	ag	idft	nbe	90	nifo	au	ino	tat	inb	mit	iggi	űn,	Bels	ijgn	utid	m 1	ifai	出	aim	uftif	49	1901	igen	diu
The second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the second state of the se	. 6	i bu	tip 0	15 -11.	abt	por		= F	4.7	Big	der	1010		itter	5. 8	1100	giri	138=	tha.	era.	äh,	. 2	1:30	alt	-	ber	
The color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the color of the		=	2016	uid.	entb.	• •					2.	Se di		1 0110	(p)			Ilmi Bra	ler		uan.		Blan	fiet		8.	
March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   March   Marc	1	÷	· · ·	ā :	2:			: :	:	: :	:					:	:	80	geb.							::	:
Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative   Alternative																											
Alt		日日	184	230	265	320	325	353	370	380	390	450	455	531	550	550	589	632	635	680	5	310	619	200	305	307	196
O	1	يه	1		11			11	1	1				1 1	1	1	1		١	1		11	11		1	11	1
According to the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of		3_6	. 8		55	 	 R	<u>8</u> 5	10	. 10	٠ ع		• •	<u> </u>	21	<u> </u>	0		· 	<u>ာ</u>	38	200	848	3	_ %	355	30
8 - 48 - 120			-1		11			11	1	1					ı	1	1		1		, 1	11	1			11	1
ALE OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PRO		. Æ	. 18	_	2 ts	· ·		88	8	14		_	• •	<u> </u>	25	3 5	8	_	8	<u>ာ</u>	3	358	8	3	. 23		8
About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   About   Abou			1		1			11	1	1						1	1		ı		1	11				11	1
dkg dkg dkg oc oc oc tag tag tag tag tag tag tag tag tag tag		<b>, 6</b> €	မွ	•	8 <b>5</b>	٠ و		<b>⊋</b> ⇔	83	26	3	٠ و		3 6	88	88	8	• •	&	· ·	ŧ	888	. &	;	138	<b>888</b>	65
drig drig to the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of the property of t	<b>C.</b>		T		П	T		П	T	T				П	T		T		T			1.1	T		T	11	Ī
dkg dkg	Capi	, &	. 72	,	128	8	· ·	157 157	8	_ স্থ		خ	• •	88	22	Z 9	38	• •	8	3	ع	8.8	&	2	61	700	135
dig	Q.	2																									
OC OC OC Eag Eag Eag State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   S		-Æ							···					_			_										•
OC OC OC Eag Eag Eag State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   S	3		· ·-	•		• •	• •	•	• •	• •	•	• •	•	_•.	• •	•	• •	• •	•	• •	<u>·</u>	• •	• •		• •	• • •	•
OC C C C C C C C C C C C C C C C C C C	1	dkg	 	•	٠.	• •	• •	•			•		• •	•	• •	•	• •	•	•		•	• •	• •		•	• •	•
OC C C C C C C C C C C C C C C C C C C	\$			• •	•		• •		• •		•			•					•	• •	•						•
OC C C C C C C C C C C C C C C C C C C		ී	1		<u>.</u>				Ι,					1				1	1			1			1	ŢΤ	1
O-O-G 1. 21. 0 8 7 3 5 8 11. 0 10 11 13 2 8 21 20 10 10 11 13 2 8 21 10 10 10 11 13 2 8 21 10 10 11 13 2 8 21 10 10 11 13 2 8 21 10 10 11 13 2 8 21 10 10 10 11 13 2 8 21 10 10 10 11 13 2 8 21 10 10 10 11 13 2 8 21 10 10 10 11 13 2 8 21 10 10 10 11 13 2 8 21 10 10 10 11 13 2 8 21 10 10 10 11 13 1 10 10 11 13 1 10 10 11 13 1 10 10 10 11 13 1 10 10 10 11 13 1 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 1			3		0	80	<u> </u>	- 89 - 6	000		· 			30	700		0	3.0	ટુ	5	2	90	00		0	3.0	1.0
OC Rag Eag Page 11	100	c C	7.0		<b>.</b> .	60	<b>.</b> .	700	6.			. 0	• .		<b>3</b> 00	2. 9	70		<b>3</b> .0	ξ	3	9.0	7.0		12.0	<b></b>	4.0
English  1. 1. 21. 0  2. 1. 31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  31. 0  32. 0  33. 0  34. 0  35. 0  36. 0  37. 0  38. 0  38. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39. 0  39	· Š		Ī		1.	1						<u>. ĵ</u>			П		$\Pi$	T	Ţ	•	_ <u>_</u>	1	11			1	
Thomates  21. 0 10 13 2 8 21 9  21. 0 10 15 2 8 21 10 10 16  21. 0 10 15 2 8 21 10 10 16  21. 0 10 15 2 8 21 10 10 16  21. 0 10 15 2 8 21 10 10 16  21. 0 10 15 2 8 21 10 10 16  21. 0 10 15 2 8 21 10 10 16  21. 0 10 15 2 8 21 10 10 16  21. 0 10 15 2 8 21 10 10 16  21. 0 10 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15			_ <u>@</u>		8	12.4		7. 2	ن بن			2		5	<u>ٽ</u> ر		တ် ဝ	င်း	3	š	<b>3</b>	0.0	<u> </u>	<u>_</u>	7.7	63	0
Thomates  21. 0 10 13 2 8 21 9  21. 0 10 15 2 8 21 10 10 16  21. 0 10 15 2 8 21 10 10 16  21. 0 10 15 2 8 21 10 10 16  21. 0 10 15 2 8 21 10 10 16  21. 0 10 15 2 8 21 10 10 16  21. 0 10 15 2 8 21 10 10 16  21. 0 10 15 2 8 21 10 10 16  21. 0 10 15 2 8 21 10 10 16  21. 0 10 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15	majis Etotal	₹ag	. <del>.</del>		٠.	-:	• •	-:-	-:		• • •	٠:	•	· :-	- :	-			1	٠				!		<b>:</b> :-	:
0 10 13 2 8 21 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10			21	• •	<u>ω</u> .	22		٠ <u>٣</u>	ည	31		. ყ		<u>ω</u>	<u>ب</u> و	ည်း	ညည	3	31	?	2	జ్ఞజ	<u> </u>	(	31	<u> </u>	31
8 7 3 5 8 11 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1				-					_:	<u>.</u>	· ·	<u>.</u> م	~	: . : e	ع د				0	· ·	·				÷		<u>.</u> ــــ
7 3 5 8 91 19 9 9 16 17 18 18 22 18 18 18 18 18 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28	100									- <u>-</u>		_	· ·	· ·	ົ ລາດ		כת פי		= ¯=							@ ta :	ت س
3 5 5 6 12 12 1 28 16 1 28 18 18 18 28 28 28 18 18 18 18 28 28 28 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18				<del></del>		<b>—</b> ?					?	. 2		150		,	<u> </u>		-	3							_
5 8 21 10 11 11 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12																											
28. 8 28. 28 10 · · 28. 28. 28. · · · 28. 28. 28. · · · 11 · · · · · 28. 28. 28. · · · · 11 · · · · · · · · · · · · · ·	Şallı										_							_									-
276. 17 13.78 9 16. 12.83 2.20 5 11	<b>THE</b>														_												
																										-	190
	<b>G</b>		•					•	•••				•	•	•	• •	• •	•	•		•				•		•
2 00 H 30	37	<b>B</b> .			⊿.	<del></del> _		ယ	₽.	- <del></del>	: <del>.</del>	. ç	-=			<u>ω</u> .				• =		<b>4</b> 5.	_ <b>0</b> 0			, ω <u>,</u>	
		ā			Θ.		<u> </u>		<u>σ</u> ,	- 1		- 6				∞.	. 4 4	41				₩.	0			7	_

## Monatsüberficht feber 1915.

She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She ober 455mahme   She		M.	9 E	iftun	1 g b e	8 W a	9 0 0	8911		Ten	Temperatur		ď	ď=					Boz	٥			g
Withday   127   26   38   38   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11   10   58   11	1 1	ü. d.	3u.		bnahme .	mt=	0=	Bte	g	igfte	te		atsīti imun	atsftı	tage	n=	ee=	;	liare	e		tter=	rjæji
Fig.   1.   2.   8.   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay   Cay		ihe i	0 MB	atsb	-	defa rget	Nett	Bröf	Ta	iedr	öchft		Ron max	Ron	lug	tege	фn	lar	alb	rüb		ewi	iebe
Trimpart   m   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   dkg   d		Şö	1.	2.	3.	@ &	5	81		n	ħ		¥1	A	3	9	(	Я	Ş	3	-	8	N
\$\text{i.e.} (\text{i.e.} \text{i.e.} \tex	Böhmen.	В	dkg	dkg	dkg	dkg	dkg	dkg		OC	°C		Tag	Tag									mm
### 1844  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **Sitisfan** 2855  **S		27	- 20	1	1	T				-10.0	9.8	<u>1</u> 0	Ŀ	88	7	ယ	<u>-</u>	10	6	12		0	•
Selutida         280           Selutida         280           Selutida         285         45         40         38         120         - 60         70         120         70         31         28.1         14         80         11         14         80         11         13         811         14         80         11         13         811         14         80         11         38         11         14         80         11         38         111         48         80         12         13         811         14         80         60         62         12         13         811         14         80         60         62         12         14         80         60         12         14         80         60         12         14         80         80         87         12         80         60         60         82         10         60         80         80         80         80         80         80         80         80         80         80         80         80         80         80         80         80         80         80         80         80         80         80         80		200										•	•	•	•	•	•	•	•	•		•	•
Witida 255 45 40 40 55 120 1120 770 03 1 28. 0 10 5 4 10 14 5 0 16 19 170 14 16 10 20 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10		30										•	•		•	•	•	•	•	•	_	•	•
genthal 287 440 400 70 - 146 60 - 70 - 146 60 - 70 - 146 60 - 70 - 146 60 - 70 - 146 60 - 70 - 146 60 - 70 - 146 60 - 70 - 146 60 - 70 - 146 60 - 70 - 146 60 - 150 60 120 - 100 150 81 1 28. 81 1 10 8 16 4 23 0 1 10 8 25 - 110 - 110 - 100 - 200 1 100 - 200 1 100 150 81 1 128. 81 1 10 8 16 4 23 0 1 10 8 25 - 110 - 110 100 - 200 1 1 1 28. 81 1 10 8 16 4 23 0 1 10 8 25 - 110 - 110 - 110 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	-Nuscha	55										•	•	3.	٠.	•	•	•	•	•		<u>.</u>	•
genthal 1987 16 60 70 146 150 70 16 1 28 0 1 3 8 11 14 8 0 16 1 29 10 100 100 200 150 81 1 28 0 1 6 5 6 0 12 10 1 8 15 10 8 16 4 29 0 1 10 1 10 1 10 1 10 1 10 1 10 1 10		65	- 45	1	1	T				-12.0	7.0	0.3	H	8	0	10	0	4	6	14		0	83
## 320	enthal .	67	- 16	1	1	T				- 6.0	7.0	•	<u></u>	28.	_	_	పు	ထ	11	14		0	
## 1820		313	- 50	1	1	T				-160	12.0	0.5	-	<u>%</u>	0	6	01	6	0	3	_	•	21
Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Section   Sect	borf	20		1	1	Ī				-10.0	15.0	<u>8:1</u>	:-	88	ထ	_	10	00	16	4		0	
355 — 12 — 18 — 16 — 50 363 — 14 — 24 — 24 — 64 363 — 14 — 26 — 24 — 64 370 — 14 — 24 — 36 — 74 — 64 370 — 12 — 16 — 30 — 58 370 — 12 — 16 — 30 — 58 370 — 12 — 16 — 30 — 58 381 — 82 — 80 — 44 — 206 — 170 381 — 82 — 80 — 44 — 206 — 170 381 — 82 — 80 — 44 — 206 — 170 381 — 82 — 80 — 44 — 206 — 170 381 — 82 — 80 — 44 — 206 — 170 381 — 82 — 80 — 44 — 206 — 170 381 — 82 — 80 — 44 — 206 — 170 382 — 80 — 14 — 20 — 30 — 170 383 — 14 — 26 — 36 — 40 — 170 384 — 18 — 20 — 50 — 20 — 90 — 170 385 — 10 — 20 — 30 — 170 — 170 — 128 — 18 — 18 — 19 — 18 — 18 — 10 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 — 100 —	Lämberg E	325										•	•		•	•	•	•	•	•	_	•	•
385		225	- 12	1	1	- 40							:-	28.	0	0		•	•	•		•	
14   26   24   64   64   64   64   64   6	II	325	- 10	1	1	1							H	,¥	0	0	•	•	•	•	_	•	
370 — 14 — 24 — 36 — 74 — 94 70 — 01 1 28. 2 2 7 5 2 21 4 0 m 390 — 10 — 30 — 45 — 35 — 110 66 — 05 1. 28. 1 8 9 0 2 28 11 0 mm 450 — 20 — 30 — 45 — 35 — 110 66 — 05 1. 28. 1 8 9 0 2 28 11 0 mm 450 — 30 — 44 — 206 — 110 70 — 09 1. 28. 8 8 5 0 16 12 9 0 mm 45 — 110 56 — 110 70 — 09 1. 28. 8 8 5 5 0 16 12 9 0 mm 531 — 28 — 20 — 30 — 44 — 206 — 110 70 — 09 1. 28. 8 8 8 5 4 6 18 13 0 mm 550 — 110 56 — 110 100 0 31 28. 8 12 13 10 0 mm 550 — 120 60 — 23 1. 28. 8 12 13 10 0 mm 550 — 120 60 — 23 1. 28. 8 12 13 10 0 mm 550 — 120 60 — 23 1. 28. 8 12 13 10 0 mm 550 — 120 60 — 23 1. 28. 8 12 13 10 0 mm 550 — 120 60 — 23 1. 28. 8 12 13 10 0 mm 550 — 120 60 — 23 1. 28. 8 12 13 10 0 mm 550 — 120 60 — 23 1. 28. 8 12 13 10 0 mm 550 — 120 60 — 23 1. 28. 8 12 13 10 0 mm 550 — 120 60 — 23 1. 28. 8 12 13 10 0 mm 550 — 120 60 — 23 1. 28. 8 12 13 10 0 mm 550 — 120 60 — 23 1. 28. 8 12 13 10 0 mm 550 — 120 60 — 23 1. 28. 8 12 13 10 0 mm 550 — 120 60 — 23 1. 28. 8 12 13 10 0 mm 550 — 120 60 — 23 1. 28. 8 12 13 10 0 mm 550 — 120 60 — 23 1. 28. 8 12 13 10 0 mm 550 — 120 60 — 23 1. 28. 8 12 13 10 0 mm 550 — 120 60 — 23 1. 28. 8 12 13 10 0 mm 550 — 120 60 — 23 1. 28. 8 12 13 10 0 mm 550 — 120 60 — 23 1. 28. 8 12 13 10 0 mm 550 — 120 60 — 120 — 120 60 — 120 — 120 60 — 120 — 120 60 — 120 — 120 60 — 120 — 120 60 — 120 — 120 60 — 120 — 120 60 — 120 — 120 60 — 120 — 120 60 — 120 — 120 60 — 120 — 120 60 — 120 — 120 60 — 120 — 120 60 — 120 — 120 60 — 120 — 120 60 — 120 — 120 60 — 120 — 120 60 — 120 — 120 60 — 120 — 120 60 — 120 — 120 60 — 120 — 120 60 — 120 — 120 60 — 120 — 120 60 — 120 — 120 60 — 120 — 120 60 — 120 — 120 60 — 120 — 120 60 — 120 — 120 60 — 120 — 120 60 — 120 — 120 60 — 120 — 120 60 — 120 — 120 60 — 120 — 120 60 — 120 — 120 60 — 120 — 120 60 — 120 — 120 60 — 120		553	- 14	1	1	1				-18.0	8.0	8.7	<u>-</u>	88	တ	ယ	~	10	ယ	83		0	•
den den den den den den den den den den		025	- 14	1	1	I				- 9.4	0.0	اج	-	8	K	K	~	5	ĸ	21	_	0	17
den den 390 20 - 30 - 45 - 95 11 0 derg 400 - 20 - 30 - 45 - 95 11 0 derg 400 - 20 - 30 - 45 - 95 11 0 derg 450		870	- 12	1	1	- 58								8	ĸ	•	•	•	•	•		•	•
18   10   20   30   45   96   170   170   18   18   9   0   2   26   11   11   11   15   15   15   15   1		990										•	٠.	3.	•	•	•	•	•			•	·
1.   1.   1.   1.   1.   1.   1.   1.		8	- 20	1	) - 45	95				0.11-	6.6	0.0	:	28	_	α	હ	_	K	8		C	ğ
ub. by contract       455         venbridd:       455         it.n       498       40       90       40       170       90       60       33       1. 288       3       5       0 16       12       9       0         oori       550       50       90       44       206       110       70       90       1. 288       4       3       5       4       6       18       13       0         oori       550       20       90       90       170       140       07       1. 288       4       3       5       4       6       18       13       0         urth       560       90       30       170       100       100       07       1. 288       6       1       9       7       8       18       10       0         urth       560       30       35       40       105       10       100       003       1. 288       2       8       12       7       8       18       10       0         urth       560       14       46       48       108       108       1. 288       2       0       1       18       <	•	00										•	•		•	•	•	•	•	•		· -	•
renbritidfi 498 — 40 — 90 — 40 — 170 — 90 60 383 1. 28. 8 8 5 0 16 12 9 0 12 11 1. 20     renbritidfi 498 — 40 — 90 — 44 — 206     rith 550 — 82 — 80 — 44 — 206     rith 550 — 50 — 20 — 90 — 170     renbritidfi 554 — 20 — 50 — 20 — 90     rith 554 — 20 — 50 — 20 — 90     rith 554 — 20 — 50 — 20 — 90     rith 554 — 20 — 50 — 20 — 90     rith 554 — 20 — 50 — 20 — 90     rith 554 — 20 — 50 — 30 — 170     resbrug 600 — 35 — 40 — 105     respection 600 — 14 — 46 — 48 — 108     respection 600 — 14 — 46 — 48 — 108     reng 750 — 80 — 50 — 40 — 120     rith 600 — 80 — 50 — 40 — 120     rith 600 — 80 — 50 — 40 — 120     rith 600 — 80 — 50 — 40 — 120     rith 600 — 80 — 50 — 40 — 120     rith 600 — 80 — 50 — 40 — 120     rith 600 — 80 — 50 — 40 — 120     rith 600 — 80 — 12     rith 600 — 80 — 87 — 10 — 20 — 50     rith 600 — 80 — 80 — 85 — 85     rith 600 — 80 — 12     rith 600 — 80 — 12     rith 600 — 80 — 12     rith 600 — 80 — 14 — 80 — 17 — 60     rith 600 — 14 — 28 — 17 — 60     rith 600 — 14 — 28 — 17 — 60     rith 600 — 14 — 28 — 17 — 60     rith 600 — 14 — 28 — 17 — 60     rith 600 — 14 — 28 — 17 — 60     rith 600 — 14 — 28 — 17 — 60     rith 600 — 14 — 28 — 17 — 60     rith 600 — 14 — 28 — 17 — 60     rith 600 — 14 — 120 — 17 — 120     rith 600 — 14 — 120 — 17 — 120     rith 600 — 14 — 120 — 17 — 120     rith 600 — 14 — 120 — 17 — 120     rith 600 — 14 — 120 — 17 — 120     rith 600 — 14 — 120 — 17 — 120     rith 600 — 14 — 120 — 17 — 120     rith 600 — 14 — 120 — 17 — 120     rith 600 — 120 — 120 — 120 — 120     rith 600 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120     rith 600 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120     rith 600 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120 — 120	nranaro. di	00										•	•		•	•	•	•	•	•		<u>.</u>	•
tit. m. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1.	marit	000				170				٥٠,	£.	بو ر	٠.	ğ.	»·	<b>.</b>	л.	>.	<u> </u>	<u>.</u>		<u>&gt;                                    </u>	•
. with	111111	500	000	1	1					11.0	70	٥	٠:	8	<u>.</u>	<b>2</b>	<b>π</b> (	_	מ מ	õ		<b>O</b>	•
Dough   1550   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560   1560		50								. !			٠ :	. }	• •	. (		•	, ,	. ;			<u>چ</u>
urt 544 — 20 — 50 — 20 — 90 —170 140 07 1. 28 6 1 9 7 8 18 10 0 resberg 589 — 70 — 70 — 30 — 170 —100 100 03 1. 28. 8 2 8 10 5 13 21 0 resberg 585 — 30 — 35 — 40 — 105 —170 60 —23 1. 28. 8 2 8 10 5 13 21 0 milding 565 — 14 — 46 — 48 — 108 —90 30 —18 1. 28. 0 11 18 2 1 25 22 0 milding 560 — 30 — 50 — 40 — 120 —100 30 —17 1. 28. 0 11 18 2 1 25 22 0 milding 560 — 30 — 50 — 40 — 120 —100 30 —17 1. 28. 2 0 11 10 4 14 9 0 milding 560 — 30 — 35 — 85 — 85 — 140 — 20 — 30 — 35 — 85 — 44 — 102 —100 93 —02 1. 28. 8 7 2 5 21 11 0 milding 560 — 30 — 36 — 44 — 102 —110 70 —07 1. 28. 1 1 6 9 7 12 6 0 milding 560 — 36 — 44 — 102 —110 70 —07 1. 28. 1 1 4 8 1 24 5 0 milding 560 — 14 — 28 — 17 — 59 —150 15.0 5-6 1. 28. 2 2 11 14 11 8 16 0		5													•	•							•
11 ib                                                                                                                          <		4	- 20	١.	١.	Ī.				-17.0	14.0	0.7	<u>.</u>	8	6	_	တ '	٦,	∞,	3		0	29
neiberg       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       600       <		89	- 70	1	1	1				-10.0	10.0	<b>ှ</b>	<u>.                                    </u>	88	00	10	20	5	O.	3		0	• !
#Rillming 8	:	8								-12.0	6.0	1.5	•		0	ယ	12	10	~	19		0	
Whereast.       635       — 14       — 46       — 48       — 108       — 9.0       30       — 18       1       28       0       1       18       2       1       25       22       0         Application       680       — 30       — 50       — 40       — 120       — 10.0       30       — 1.7       1       28       2       0       11       10       4       14       9       0         Application       287       — 10       — 20       — 50       — 50       — 10.0       8.0       1.2       1       28       2       0       11       10       4       14       9       0         Application       810       — 20       — 20       — 50       — 58       — 10.0       8.0       1.2       1       28       1       4       7       8       6       19       19       0         Application       810       — 20       — 30       — 35       — 85       — 10.0       — 10.0       9.3       — 12       1       28       1       1       4       7       8       6       19       19       0         Berg       — 44       — 102       — 10.0 <td< td=""><td>:</td><td>382</td><td>- 30</td><td>1</td><td>1</td><td>1</td><td></td><td></td><td></td><td>-17:0</td><td>6.0</td><td>2.3</td><td><del>:</del></td><td>88</td><td>0</td><td>0</td><td>o</td><td>ထ</td><td>12</td><td>18</td><td></td><td>0</td><td>18</td></td<>	:	382	- 30	1	1	1				-17:0	6.0	2.3	<del>:</del>	88	0	0	o	ထ	12	18		0	18
that	i. Ablergeb	335	- 14	١	1	1				- 9.0	8.0	<u>*</u>	<u>:</u>	88	0	_	18	10	_	89		0	•
erg	enthal	099											•		•	•	•	•	•	•		•	
erg 750 — 80 — 50 — 40 — 120 —10-0 80 —1-7 1. 28. 2 0 11 10 4 14 9 0  Hättyren 287 — 10 — 20 — 20 — 50 —10-0 80 1.2 1. 28. 1 4 7 8 6 19 19 0  Berg 480 — 22 — 36 — 44 — 102 —11-0 7.7 —0.7 1. 28. 1 1 6 9 7 12 6 0  Höteren 480 — 22 — 36 — 44 — 102 —15-0 15.0 5-8 1. 28. 2 2 11 14 11 8 16 0  Höteren 805 — 14 — 28 — 17 — 59 —15-0 15.0 5-8 1. 28. 2 2 11 14 11 8 16 0		88				•							•		•	•	•		•	•		•	•
Hühren.  287 — 10 — 20 — 20 — 50 —10-0 8.0 1.2 1. 28. 1 4 7 8 6 19 19 0  2816 — 20 — 30 — 35 — 85 —15-0 9.3 —0-2 1. 28. 8 8 7 2 5 21 11 0  287 — 44 — 102 —15-0 9.3 —0-7 1. 28. 1 1 6 9 7 12 6 0  288 — 44 — 102 —11-0 7.7 0.4 1. 28. 1 1 4 8 1 24 5 0  287 — 36 — 44 — 102 —15-0 15.0 5-8 1. 28. 2 2 11 14 11 8 16 0  288 — 44 — 17 — 59 —15-0 15.0 5-8 1. 28. 2 2 11 14 11 8 16 0		50	- 80	1	1	1		•		-10.0	8.0	-1:7		88	10	0	11	10	4	14		0	
#Ritchau 287 — 10 — 20 — 20 — 50	-																				_		
130 — 20 — 30 — 35 — 85		87	1	1	1	F				-10-6	8.0	1.2	-	<b>%</b>	_	4	7	œ	ာ	19	19	<u> </u>	•
berg 480 — 22 — 36 — 44 — 102	Taitoun	5	000							15.0	9:0	٠ ١	<u>-</u>	8	× 00	× ×	۷.	0	<b>7</b> C	2 :	= ;	2	<u>.</u>
######################################		96	1 20	1	1	1				11.0	70	16	- :	3,8	٠ و	- د	<b>-</b> 0	01	<b>1</b> C	1 6	ין	> <	36
######################################		00	- 22	1	5 - 49	ZOT				0.11	1 -	-	٠.	3 %	<u>.</u>	٠,	. 0	9 (	٠.	2 2	7 0	> <	2
## diplophen.  260 — 14 — 28 — 17 — 59	lau	19				- 156				-14.0		<b>9</b>	:	8	-	-	4	œ	-	4	0	_	•
abort 5. 3	Bidrieften.	8																					
Bot	5 9	60	1 14	- 28	1	I				-15.0	15.0	5 <u>5</u>	1.	28	Ю	10	11	_		_	_	2	٠
	ebet	305				100				- 5.0	12.0	<u>.</u>	Ξ.	<b>8</b> .	ю.	ю.	۷.	_		_			26

Tote Bienen fieht man auf bem Beutenboden nur vereinzelt liegen.

Wie im Vorjahre sei auch heuer allen um das Wohl der eigenen und der fremden Bienenvölker besorgten Imter zugerufen: Achtet auf die Hauptbrut!

legenheit gegeben, sofort und ohne Bernichtung des betreffenden Bolles helfend einzu-Die Krantheit zeigt sich oft schon bei den 1. Brut und gerade hier ist die beste Gegreifen.

In fraglichen Fällen sind sofort die Beisungen der Bentrale zu erbitten.

Imbheil! Altmann.

## Ja der Erwiderung Dickels in Ur. 3 des "D. I. a. B."

Folgendes sei entgegnet: Herr Didel gibt selbst zu, daß die von mir in Nr. 2 des "D. J." erwähnte von Prof. Fleischmann und Zander nachgewiesene schr weitgehende Differenzierung des Geschlechtes bei den jungen Arbeiter und Drohnenlarven tatsächlich vorhanden ist. Wenn ich nun daraus folgere, daß bei einer schon im frühesten Alter so weit vorgeschrittenen äußerlichen und inneren Ausbildung der Geschlechtsorgane eine Umwandlung des weiblichen Geschlechtes in das männliche ausgeschlossen ist, so ist das bei Didel "ein echter und rechter Fehlschuß," mit anderen Worten, Dicklist der Ansicht, daß eine solche Umwandlung möglich sei. Nun dann müssen die Vienen imstande sein (abgeschen von weitgehenden inneren Umwandlungen, die dhier als weniger augenfällig ganz außer Betracht lassen will) zu bewirken, daß die Geschlechtsöffnung im 10. Hinterleibsringe bei der Arbeitsbiene auf den 12. Hinterleibsring bei der Drohne verschoben wird. Wenn dies Dickel für möglich hält. habe ich allerdings nichts mehr darüber zu sagen!

Die übrigen Ausführungen Didels find rein polemischer Natur, auf die ich nicht erwidere, denn mit Worten läßt sich wader streiten, mit Worten ein System bereiten!

In der gleichen Rummer berichtet auch herr Banberlehrer Fr. Berner, bag er Trobnen, bie gelb gebandert maren, (jogar an Bruft und Kovi) selbst gesehen und lange Zeit aufbewahrt habe. Darüber hege ich gar feinen 2 weifel, daß es gelb gebänderte Drohnen gibt. Schon die Drohne der Rrainer Raffe hat gelbbraune schmale Bänder am Sinterleibe, Die Drohnen ber itw lienischen Raffe solche von gelblicher Farbe, weit stärker ausgeprägt aber ift bie gelbe Banderung bei den Drohnen der cyprischen Raffe, wo fogar die Seiten bes hinterleibes gelb find. Da nun bor nunmehr 49 Jahren Cori als erfter chpris sche Bienen nach Brüx und aufangs der siebziger Jahre Cori und Graf Lo lowrat solche abermals nach Brux und Groby einführten und sich insbesonden ber leutgenannte es fich febr angelegen sein ließ, biefe Raffe in Böhmen ju ver breiten, indem er 3. B. etprische Königinnen ganz umsonst abgab, so ist ohne weiters auzunehmen, daß ein ftarker epprischer Ginschlag beute noch in den Bie nenstämmen Bohmens vorhanden ift, der nach dem Mendelichen Gesche ab und zu, nach Generationen noch, durchschlägt, indem das enprische Rassenmerkmal plötlich wieder in einzelnen Bölkern auftaucht. Daß es sich im Falle Werner tatfachlich um einen Rüdschlag auf Die chprische Raffe zu handeln scheint, dafür spricht die Angabe Werners, daß selbst die Bruft etwas gelb gefärbt war. Nun ist die enprische Rasse die einzige, die auf dem sog. Schilbon des Bruftstüdes ein gelbes Fledlein zeigt, das sicherfte Unterscheidungsmerkmal von ber sonst ähnlichen italienischen Biene, das auch in Kreuzungen ziemlich fonstant hervortritt (z. B. bei ber amerikanischen Goldbiene). Gine gelbe "Rönberung" an Brust und Kopf kommt nun wohl auch bei der chprischen Drohm nicht vor, wohl aber besitzt sie ein lichtgelbes Haarkleid, das, wo es dicht steht, den Eindruck eines Bandes hervorrufen kann. Aber auch die ichonften epprischen Drohnen find noch lange feine goldgelbe Drohne, von denen Didel gesprochen hat, und die ich mir nicht anders vorstellen kann, wie als Drohnen mit der lebhaften und allgemeinen Gelbfärbung der amerikanischen "Goldbiene". Bie flüchtig übrigens Dickel in seinen Ausführungen ist, beweist er in seiner Erwiderung in Nr. 3, daß diese Drohnen des Herrn Petiolett aus "goldgelben Arbeiterl ar v en" erzielt worden seien, er meinte wohl Arbeiterlarven der goldgelben Rasse. Gelb sind Larven nur, wenn sie an Faulbrut gestorben sind, und auch da nur schmutziggelb aber nicht goldgelb.

Th. Beippl, Klosterneuburg.

### Bu den letterörterten Streitfragen.

Beobachtungen "Ans der Braris, für die Beragis".

Bon Badermeifter Rarl Glutig, Robowit, Obmann ber Gettion Burgftein.

T

Zum so und sovieltenmale ist die Frage wieder aufgeworfen worden, ob die Bienen Gier von einer Zelle in die andere übertragen können, od. ob überhaupt Gier, wenn diese von der Königin an irgend einer Stelle zur Ablage kommen, von den Bienen in die Zellen geschafft, bezw. eingebettet werden können, wie im Falle

"Fleischer-honzeit-Reichenberg".

Daß Bienen Cier übertragen können, ist eine längst erwiesene und erhärtete Tatsacke. Der ähnliche Fall ist unserem bekannten Großimker Prokop in Friedland vorgekommen, welcher eine Königin in cincm Käsig inmitten eines Volkes eingesperrt hielt, welches selbst schon geraume Zeit mutterlos war. Herr Prokop fand nach einigen Tagen des Zuhängens der gesangenen Königin, unt er dem Käfig auf der Wabe eine vollkommen erzogene Weiselzelle mit normaler Larve. Das war zur Zeit des Friedländer Imkertages im August 1901, wo uns dieses Vorkommis vom Alt-Obmann, Fabrikant F. Thum e-Leipa, klar geschildert wurde. Nur ist damals herr Prokop mit seinen Beodachtungen nicht an die Oeffentlichkeit getreten. Also das Gierübertragen ist nichts neues mehr.

Ein noch interessanterer Fall ist mir aus meiner Praxis bekannt, der es unumstößlich beweist. Im Juni 1900 bekam ich von meinem besten Standsvolke einen regelrechten Vorschwarm. Weil mir an der Kasse und den Eigenschaften dieses Volkes viel lag, wollte ich jeden kommenden Nachschwarm zur Zucht verwenden. Leider blieben die Nachschwärme aus und die überschüssigen Weiselzellen und Königinnen wurden abgetrieben, da zur Zeit ein kaltes, anhal-

tendes Regenwetter eintrat.

Und wenn man einmal "Bech" hat mit ben Bienen, bann betrifft es immer das beste Standmaterial und zu meinem Bedauern wurde die im Muttervolke verbleibende Königin infolge eines körperlichen Fehlers nicht befruchtet. Da mir aber eine andere Rönigin nicht zur Berfügung frand, bezog ich eine folche aus Italien. Bis zu dieser Beit maren aber volle fünf Wochen verftriden, von der Zeit an gerechnet, als der erste Schwarm abgestoßen wurde. fehlerhafte Königin wurde entfernt und das Bolk sehr genau kontrolliert, ob es wirklich brutlos sei, was leider der Fall war. Und jett kommt das Interessante: Das Bolk bewohnte eine Ständerbeute, u. 3w. dreictagig. Ich nahm aus einem anderen Bolfe, das mit ber Rähmchengröße des ersteren nicht übereinstimmte eine Wabe mit Eiern und ganz junger Brut, zerfägte zu beiben Seiten die Rähmchenschenkel und rif die Wabe vorsichtig mitten entzwei. In diesem Zustande setzte ich diese beiden abgetrennten Wabenteile mit der jüngsten Brut und Eiern in die unt erft e Etage, des Ständerstockes, aber nur zu dem Zwecke, daß bas Bolk die Ruhe behielt, bis die unterdessen bestellte Königin ankam. Bon da an dauerte es 8—10 Tage, endlich brachte die Post die erwartete Königin. fort ging ich an das Zuschen und siehe, an den beiden Wabenteilen waren eine

Menge schöner Weiselzellen und verdeckelte Brut, was ja selbstverständlich zu erwarten war, aber, wie erstaunte ich, als ich die zweite (mittlere) und oberste Etage nachsah!

Ich fand in der mittleren und oberen Etage verdedelte Brut, zerstreut u'm herstehend und nebenbei wieder Weisel-

zellen (Nachschaffungszellen).

Wo waren diese her? Das Volk war also vorher brutlos, ist vom 25. Juni bis in die erste Hälfte des August nicht in normalem Zustande gewesen, was auch eine genaue Kontrolle best 'igte. Außerdem war die Brut, welche in dieser Etagenbeute zur Verwendung kam, ebenfalls einem Original Italiener Volke entnommen und nach Verlauf der 20tägigen Entwicklung kamen eben gelbe Vienen aus dieser in der 1. und 2. Stage vereinzelt stehenden Brut zur Welt. Das weisellose Volk seinen noch erhärtenderen Beweiß für die Eierübertragung durch die Viene gibt es nicht mehr und ich staune nur über Herrn Oberlehrer Dickel, daß er hinter diese Dinge noch nicht gekommen ist. Ich staune deshalb, weil Herr Dickel soviel mit Vienen, auch mit weisellosen Völkern zu tun hat bei seiner Forschnug auf dem Gebiete der Varthenogenesis. Die Eierübertragung läßt sich ja nur bei hoffnungslos weisellosen Völkern mit Sicherheit sesststellen! Die Parthenogenesis selbst will ich germ nicht kritisieren, da ich eben hier nicht Forscher bin. Also heraus, wer Veweile in den Känden hat bez. der Ercrübertragung!

IT.

Ju dem Artikel "Eine unhaltbare Behauptung Brof. Zanders", kann ich zur Erwiderung Meister Th. We i p p l & (Klosterneuburg), feststellen, daß es seither ge l b e, man könnte behaupten "goldgelbe" Drohnen gibt, die man sich aber erst durch eine ebenso "rassenreime", bessechen von N. Nicola, Waldwiese (Lothringen unter dem Namen "Amerikaner Rotklec-Königin" "all over" u. s. f. aber sür teures Geld. Eine Königin, die eben halbwegs schöne gelbe Bienen zur Belt bringt, die bis zum vierten Leibesring gelb sind, schafft auch solche Drohnen; sie kostet aber 25 bis 40 Mark, je nach Güte. Bei solchen Drohnen ließe sich dieser Versuch feststellen. Im Laufe des kommenden Sommers werde ich das selbst prodieren, da mir eine schöne Königin und ebenso schönen Trohnen zur Verfügung stehen. Zur Zeit der Weiselzucht, wo man manchmal aus Vergnügen das Umlarven vornimmt, werde ich zugleich aus dem rein gelben Volke, Larven, die zu Vienen bestimmt sind und auch nur in weibliche Zellen gebettet sind, in Drohn zellen übertragen nach Uebertragung in Drohnenzellen Drohnen, also Männchen zur Welt kommen, werde ich damit an die Oeffentlichkeit treten. Natürlich muß die Umlarvung von den gelben Bienen in solche echter dunkler Rassen erfolgen, so daß jede Täuschung ausgeschloenen ist.

(Fortsetung folgt.)

## Die Bienen und der Krieg.*)

Als ich in "Jung-Klausens" Sammelkorb (Märzheft) von den Verwüstungen der Bienenstände Oftpreußens durch die Russen las, kamen mir einige Erinnerungen an den erst en serbisch en Feldzug 1914 in den Sinn. Wir waren Ansang August einige Tage in Jarak an der Save (Sprmien), einem österreichischen Serbendorfe. Der dortige Oberlehrer hatte in seinem fruchtbaren

^{*)} Derartige Schilberungen bom Kriegsschauplate werden mit vielem Danke aufgenommen! D. Schriftl.



Garten 75 Bienenstöcke in langen Reihen, liegende Holzstöcke auf Pfosten. Die vielen Immen trugen in den heißen Tagen massenhaft Honig ein, da viel Akaziensgebüsch in der Gegend war und in den Gärten und auf den sumpfigen Pußten genug Blumen standen. Der große, wohlgeordnete Bienenstand erregte die Be-

wunderung aller 92er, unter benen genug Imfer waren.

Einige Zeit nach dem Siege über die Timokdivision kamen wir wieder durch Jarak. Aber was war aus dem reichen Dorfe geworden? Alle Häuser niederges brannt, in den öden Fensterhöhlen wohnte das Grauen, die Gärten verwüstet; von dem herrlichen Bienenstande des Oberlehrers war nichts mehr übrig als einige Bretter, alles verbrannt, da auch die ganz nahen Strohschober Feuer gefangen hatten. Auf den halbeingestürzten Giebeln saßen einige Tauben, von Bienen keine

Spur mehr. Ueberall ein Greuel der Berwüftung.

In Schaba (Serbien) fand ich 14 Bienenstöcke derselben Gattung in einem Garten neben dem Exarchate. Einige Granaten schlugen in der Nähe ein, Schrapnelle streuten fortwährend Rugeln über den Bienenstand, man merkte den Immen
die Aufregung deutlich an. Als ich wieder hinkam, um Soldaten zu begraben,
waren Waben heraußgenommen und die Bienen flogen um die leeren Rähmchen.
Trotz strenger Verbote war bald kein Stock mehr beisammen; einige Pferdewärter,
die lange Weile und kein Herz für die Vienen hatten, versüßten sich mit dem geraubten Honig ihr trockenes Rommisbrot. Im Kriege stumpst nur zu leicht das Gefühl ab und ungebildete Leute werden roh, zumal im Feindesland. Diese Vienenberaubung war freilich einer der geringsten Schäden, die Schabat erlitten
hat, aber einem Vienenfreunde tut auch im Kriege das Herz weh bei solchem Unverstand.

Bei einzelnen Hütten an der Kalubara sah ich verwahrloste Stülper, deren Wintersutter auch bald Abnehmer fand. Freilich hatten die Bienen auch sonst keine Ruhe, da die Serben mit der Artilleriemunition nicht sparten; doch hatte ich manchmal trots aller Liebe für die wackeren Krieger den wenig frommen Wunsch, es möchte ihnen einmal so gehen, wie den Soldaten Xenophons in Kleinssien, als sie sich an wildem Honig allzu gütlich getan hatten. Doch hörte ich nichts von solchen üblen Folgen; ein Zeichen, daß der serbische Konig besser ist, als seine Imker verdienen.

Soweit im Spätherbst auf die Bienenweide geschlossen werden kann, glaube ich, daß in Serbien die Bienen reichere Nahrung finden, als bei uns, da überall viel Akaziengebüsch, unzählige Secken und Pflaumenbäume vorkommen; auch hatte daß trockene Heu einen äußerst würzigen Geruch und Unkraut gibt es dort massenhaft. Feldkurat Franz Wai, Gr.-Chmeleschen.

#### Innen-Anftrich der Beuten.

Bom korresp. Mitgliede B. Xaver Kraus, Stift Hohenfurt.

Auch das noch! Ausmalen der Bienenwohnung! Warum nicht gleich Teppiche legen und Blumentische darin aufstellen? Und doch findet es ein verständiger Mann heutzutage wünschenswert, daß unsere anderen Haustiere in Ställen stehen, die von der Wand bis zum Tränkeimer in Email und Glasur erstrahlen, nicht der Schönheit wegen, sondern der Reinlichkeit willen.

So ist der Innenanstrich der Biewenstöcke nicht "Ueberkultur" oder Spielerei, nein, er soll einen Fortschritt in der Hygiene (Gesundheitslehre) des Biens bedeuten.

Die leidige Ruhr, jener Würgenengel, der uns Bergimkern alljährlich so viel Völker raubt, besonders wenn der erste Reinigungsflug sich manchmal bis Ende März verzögert, brachte mich auf den Gedanken, ein Mittel zu finden, um die Luft im Stocke reiner, infolgedessen leichter erwärmdar zu ers

halten, hiemit die Honiganifnahme und den Entleerungsbrang der Bienen einauschränken. Und wenn schon vine Beschmutzung des Stockes eintreten sollte, das die Reinigung leicht und gründlich vorgenommen werden könnte, ohne daß die Ruhrfleden einen Seuchenherb für fpatere Reit bilben konnten; benn be kannclich fressen sich diese besonders im Lindenhola so tief ein, daß sie auch

einer energischen Waschung troben.

Fingerzeig bieten bie 3mmen felbft. manchen Rahmchen ober an der Wand in der Bobe des Winterfites finden wir braune, scheinbar zufällige Rittwachsstellen. Und wenn man biefen Ueberzug wegichabt, fommt ein alter Ruhrfled zum Boricein! Den groben Schmut haben die Tierchen entfernt, die boje Stelle aber abgebedt. Ein weiterer Ucbelstand ift bas in falten Gegenden unvermeibliche Schwiten der Stöde. Das Bodenbrett und ber Unterteil der Seitenwände saugen fic voll und bilben nun im Berein mit anderen Beschmutzungen einen vorzüglichen Nährboden für Schimmelbildung. Wie weh nun die feuchtfalte, schimmlig-riechende Luft bem hochentwickelten, reinlichen Vien tun muß, liegt auf der Hand.

So habe ich es benn vor Sahren mit bem nabeliegenoften, den Bienen ausagenbsten Mittel versucht, diesen liebelständen zu wehren: Ich überzog das Innere der Bienenkaften mit Bienenwachs — und ber Erfolg war mein! Das Wachs bedt alte Schäben zu, verhindert bas Eindringen von Wasser und Unreinigkeit ins Holz, gestattet eine leichte Säuberung und kaltet nicht, wie ein Delfarbenanftrich. Wertvoll ist bieser Anstrich auch für den naturgemäß freistebenden Wagstod, da die durch die Wasseraufnahme ber Wände be-

dingte Kehlergrenze herabgemindert wird.

Seit den ersten, besten Erfahrungen habe ich alle Stöcke, auch die mit Strohwänden, im Junern mit Wachs überzogen. Und wie anheimelnd eine solche Wohnung für die Ammen ist, zeigen die vielen Spurbienen zur Schwarmzeit, die da fort ein= und auslaufen, wo ein solcher leerer Stock steht.

Der Unstrich selbst wird spiclend leicht vollbracht und kann nach Belieben dunn oder ftarter erfolgen. Man bricht ein Kilogramm gelbes Bienenwachs in Stücke von Nußgröße, gibt sie in 7 Liter scharfer Holzaschenlauge (womöglich Buchenasche!), und läßt bieses solange kochen, bis es fich zu einer Art "Mild," aufgelöst hat. Es ift also nichts anderes als echte Partettenwich fe, nur daß kein Leim ober Farbton bazukommt. Mit einem Schuhwick bürstden streicht man ben Stock gründlich aus, besonders das Bodenbrett und läßt auch die Rähmchen, die Deckbrettchen und Fensterrahmen damit ein. Um eine stärkere Wachsschichte zu erzielen, kann man das Verfahren wiederholen Wenn man diese "Gesundheitswuhlung nuch den Glanz" hergerichtet. Bürste überfährt, so hat man sie sogar "auf den Glanz" hergerichtet. Der Innenanstrich mit Wenn man diese "Gesundheitswohnung" nach dem Trockenwerden mit einer

Bachs kostet bem Bienenvater also weber Gelb noch besondere Mühe, und & würde mich freuen, wenn so mancher Imkerbruder den Versuch machen und nach Jahren die Zwedmäßigkeit dieses fürsorglichen Bölkerschutes bestätigen wollte!

## Bur Jeftsehung eines einheitlichen Honigverkaufspreises.*)

Bei nochmaliger Durchsicht unseres "Deutsche Imfer" fiel mir der Artikel der Scklim Deit morit wieder in die Augen und gestatte ich mir auch meine Ansicht darüber aus ausprechen.

Dem Antrag, für 1 Kilogramm Honig 2 K 80 h zu nehmen, wird nicht bloß die Mitragli ber Bienenzüchter, sondern es werden sicher alle ohne Ausnahme gern zustimmen, doch handelt es sich, wie schon einer der Herren Referenten ganz richtig bemerkt, nicht bloß ums "nehmen" sondern ums "kriegen." Bu Beginn meiner Imkerlausbahn war in hiesiger Gegend von einem Honig.

^{*)} Sieh' S. 99, 159, 194, 3g. 1913 "D. 3."

don fum überhaupt keine Rede, sondern es kam hie und da ein Bekannter für ein krantes Kind um ein Bischen Honig, wofür man einen "fconen Dant" ober allenfalls ein "Bergelts Gott"! befam. Alls es sich ober zu oft wiederholte, wurde dann schlieglich doch ein kleiner Betrag dafür auf die Auslagen genommen und so waren die ersten Konsumenten gewonnen, welche um 10 oder 20 Kreuzer kauften, ja sehn oft kamen sie um 5 Kreuzer. Daß man da sehr oft abwiegen, kaufen mußte und doch nur einen niedrigen Honigpreis erzielte, wird mir jeder glauben. Doch hob sich der Konsum durch kleine gelegenheitliche Gesiche nke, durch die schöne Ware und den billigen Preis immer mehr, dis ich schließlich bis wird. Vernen von Gilagramm wird. auf 2 Kronen per Kilogramm ft i eg. Ich hatte auch einen Kunden (Droguisten) bekommen, welcher übers Jahr ziemlich viel

im Rleinverschleiß verbrauchte, diesem ließ ich das Kilo mit 1 K 80 h, aber da gab es nieder andere Bienenguchter, welche biefem Kunden bas Rilo mit 1 K 60 h anboten, weshalb mir

mein honig natürlich wieber ftehen blieb. Dann ist die Welt nicht mit Breitern berschlagen und wenn jemand fich so ein Rabrungsmittel, welches leider immer noch nicht als unentbehrlich angesehen wird, um einige Beller billiger verschaffen tann, so ist er gewiß schnell bei ber Sand. So habe ich einen Befannten, ber übers Jahr einige Rilo bruntt. Bei mir befam er das Kilo mit 2 Kronen. aber ba hatte er einmal gehört, daß ber Honin im Auslande billiger fei, und fofort war die

Aundschaft weg, ja er bestellte dann auch noch für andere.

Der Verkaufspreis eines Artikels richtet sich doch nur nach dem Bedarf und der Rachfrage, weshalb es mir wohl sehr wenig nützen würde, wenn ich den Honigpreis auf K 2.40 oder gar auf 2 K 80 h hinaufsetzt, wenn ich den Honig eben nicht verkaufen könnte und da würde mir auch eine noch so streng geübte Honigkontrolle rein gar nichts nützen. Durch Festlegung eines sigen Verkaufspreises würden wir wohl nur dem Hossieferanten "Noa" und Konsorten sowie dem Auslande in die Hände arbeiten.

Es sind oft nur sehr furze Streden, wo man im Verkaufspreise des Honigs große Verschiebenheiten findet und können die Imker, welche in einer Gegend wohnen, wo man ihnen gerne 2 K 40 h eder gar 2 K 80 h für das Kilo bezahlt, nur Gott danken, daß sie splüdlich situiert sind. Wir armen Gebirgler an der Grenze, von größeren Städten und Kurorten so weit entsernte Bienenzüchter, werden uns wohl noch lange mit den niedrigen Honigpreisen begnügen müsse, denn die Konsurrenz des Auslandes und die Honigpantscher zwingen uns dazu.

Insolange der Honigoreis im Auslande ein niedriger und das Geset über die Honigpantscherei nicht schärfer gehandhabt wird, ist on die Festlegung eines eins beitlichen höheren Landes-Honigpreises nicht zu denken. Gin Ginheitspreis lägt fich eben jeweils nur für einzelne bestimmte Webiete festlegen.

Benn wir nur wenigstens wieder ein mal ein recht gefcanetes Honigjahr hatten, benn jekt war die Ernte richtere Jahre nichts, wenn auch bas verfloffene Jahr eine Aleinigkeit beffer war. Schlieflich wuniche ich allen lieben Bienenfreunden ein recht gefegnetes Honigjahr und allen, die fie erzielen konnen, recht hohe Honigpreise!

Rlemens Rus, Obmann b. G. Rofitnis (Ablergebirge).

#### Drudfehler-Berichtigungen zu Dr. 3 des "D. J. a. B."

Bu Seite 52: Die 3. Zeile von oben ist zu streichen und zu erseben burch: Dort Sterben, wund vergehen.

22. Zeile derselben Seite: statt "Einausgänge" richtig: "Em ausgänge". Ru Seite 58: 41. Reile von oben, statt auf brei Monate richtig auf drei Maben.

Ru Seite 59: 21. Zeile von oben, statt Juli 1813, richtig Juli 1913. Die Schriftleitung.



#### Aprilgeftöber.

Wetterwendisch seit Abams Tagen Ist der Oftermond April, Und Freund "Bläsel" darf 'rumjagen Rarrifch wie ein Ringelfpiel.

Freundlich manchmal tut auch lächeln Mama Sonn', doch nit zu viel; — Gleich d'rauf kommt a böses Fächeln, Dag man merkt: "es ift Aprill!

Digitized by Google

Husten, Reuchen, Schnupsen, Strauchen, Zicgenpeter und Katarrh, Solchen Kram, nicht gut zu brauchen, D, den reicht er billig dar.

Und mit dem stockbösen Narren Wuß das Ammlein sich erzieh'n Seine Jungen — schwerer Karren, Bittere Last und hartes Müh'n! Ist ein Kunststud gang berteufelt G'rade so wie dort in Polen, Wo der Niklai gang berzweifelt Halten muß zum Doppelsohlen.

Doch bisher ist stets gelungen Jimmenaufzucht trok April — Höimmel hilf! Die Nibelungen Wässen, geht's, wie's will!

Der "Deutsche Inter aus Böhmen" wird auch im Felde gelesen und bringt Freude und Trost für Lazarett= und Schützengrabenbewohner, die es schwer empisionen, von ihren Lieblingen, die dem Lenz entgegenharren, sern sein zu müssen. Und manche Briefchen und manches Kärtchen slog aus weiter Ferne in Jung-Klaus'ens Kämmerlein, und jedes Wörtlein darauf haucht Sehnsucht nach dem stillen Immenheim und nach den stillen Bewohnern in den Beuten-Jung-Klaus sühlt mit diesen Braden und möchte nur 10 Minuten lang a disser! Herrgottsspielen dürsen: "Hei, da gäbs ein Krachen, da gäbs ein Schnausen und ein Lausen, ein Prasseln und ein Rasseln — und vorüber wäre der böse Krieg und wir alle täten singen aus innigstem Herzen:

"Auf Söhne der Niblungen, Borbei ist jede Rot, Bleibt nur in Treu berschlungen In Treue bis zum Tod!

Der Sieg ist uns gefallen — Es lebt ein Herrgott noch — Bom Fels zum Meer soll schallen: "Heil Destreich, Teutschland hoch!" (Jung-Klaus.)

Leider ist Jung-Klaus nicht so mächtig, und darum wollen wir weiter

hoffen und harren — daß wir siegen und nicht unterliegen. —

Aus den vielen Feldpostgrüßen mögen besonders zwei, ihrer Innigseit wegen, den Sammelkord zieren. Der erste lautet: Soeben erhielt ich die Lenznummer des "D. Imker"... mit dem Sammelkord-Gedichte "Lenzwärts"....
"Ja, ja, der Lenz erwacht auch hier im Dunajete tale, und zeigts der schöne,
warme Mittagssonnenschein, welcher schon die Haselstächen zum Stauben brachte.
Und dies hat in mir eine Schnsucht erweckt, die nur ein Bienenvater mitempfinden
kann, der bereits ein halbes Jahr seine Lieblinge nicht mehr gesehen hat. Wohl
weiß ich meine Bienen unter treuer Obhut sicher, doch der erste Ausflug, die ersten
Hosschen, "des Imkers glücklichste Stunde", welch echter Bienenvater möchte dies
gerne missen? — Doch Geduld, auch ich hofse: "Lenzwärts schon schreitet der
moderne Krieg", es muß bald Sieg, es muß bald Friede kommen. Gott gebe es!"
Der Schreiber steht seit 10. September 1914 im Felde, ist gegenwärtig der Feidgendarmerie zugeteilt und war zwei Tage im russischen Urtillerieseuer gestanden.
Fast ganz Galizien hat er durchmarschiert und viel geschen — und jedensals
auch viel ertragen! Jung-Klaus sender Dank und Gruß an Freund Fr. Köhler
aus Simmer bei Auscha, dem braven Imkerkrieger! Auf Wiedersehen! —

Auch der zweiten Karte Inhalt war so nett, doch war das poetische Gewändtschen etwas dunn bei der kalten Zeit; Jung-Klaus zog ihm ein wärmeres Kleiden

an und so mag es sich sehen lassen. Er lautet:

#### 3mfers Traum im Relbe.

Ad schlummerte im süßen Traume, Als wär's Daheim im Gartenhaus: — "Ad Vater schau, am Zwetschfenbaum Ein Riesenschwarm! Heraus, heraus!" — Wein Küngster ries's mit tollen Sprüngen, Nir diesen Hochtrachtsgruß zu bringen. — Ach träumte ach so süß von meinen Lieben all, Da plötlich klang's so herb, als wärs ein Büchsenknall — —

Ich sprang empor — nun donnert ins Gemach der Kommandoruf: "Tagwach!" Ta faßt ich mein Gewehr — so schwer, ach, so schwer! — (Heil und Sieg! Freund Klausniter=Kosten Jung-Klaus.) Eine neue Hörnerfrankheit — nicht die alte vermeintliche Bienenhörnerstrankheit, die ja keine Krankheit ist, sondern eine sehr gefährliche, sogar ansteckende Hörnerfrankheit hat Herr Freude nie eine sehr gefährliche, sogar ansteckende Hörnerfrankheit hat Herr Freude ist, sondern die — In keunen" entbeckt. Freilich werden von ihr nicht die Bienen, sondern die — In ker selbst befallen. Die Seuche hat das Unheimliche, daß man die Hörner mit den "leiblichen Augen" gar nicht sieht, während die unschuldigen Bienenhörner jedermann auffällig sind. — Die Krankheit äußert sich nach dem Entdecker in solgender Weise: Wenn ein Imker in seiner Zucht gute Ersolge, besonders gute Honigernten hat, so wird ihm von dem "Hörnerfranken", der die Ehrenbezeichnung "Hornvieh" bekommt, dies recht übel genommen. Zur Herenzeit verbreitete "das Hornvieh" die Mär, der Bienenzüchter habe auf seinem Stande "Käuber" erzogen, die in andere Stöcke dringen und den Honig daraus ihrem Herrn zutragen; — in der Gegenwart bestauptet ein solches "Hornvich", der glückliche Imker habe — Zucker gefüttert. Als Ursache der Krankheit erklärt Freudenstein den Neid und die Dum mehe it, und als wirksames Heilmittel: ordentliche Schläge an die Hörner." — (Aus Münch. Bztg.)

Gut Pfeffer und Salz braucht keinen Paprika net, drum lacht nur Jung-Klaus über Freudensteins "Hornvieh" und schweigt, da er nicht boshaft sein will.

Die Frühlingsreinigung der Bienen ist bekanntlich nicht ohne Einfluk auf das Verhalten der Bölfer den ganzen Sommer hindurch. Gine gutgelungene und gründliche Entleerung bei 10° Warme R. und herrlichem Sonnenschein wirkt ähnlich wie ein Dampfbad im verlauften Feldlager. Wie neu geboren, und demgemäß vollkommen gekräftigt, beginnen die Immen ihren Entwicklungsrundgang und bald ist die große Aussaat zur gesegneten Ernte getan und froh darf der Imter der Zukunft entgegensehen. Wirds auch heuer wieder so sein? — Am 1 4. März erst eignete sich das Wetter zum Fluge — und der war herzlich schlecht und furchtbar verlust reich, denn nur  $6\frac{1}{2}$ —7° R. zeigte der Gradmeffer und ein Lüftchen schnitt in die Nase so scharf wie ein Ungargulasch, und Tausende und Tausende Immen bezahlten ihren Borwit mit einem jähen Tobe. Es gab alfo weder eine grünbliche noch eine verluftlose Reinigung — und boch ware beibes nach fo langer Innenfigung fo überaus notwendig und heilfam gewefen! Auch die Zehrung war, wie es ja der milbe Janner nicht anders erwarten ließ, eine überaus ftarke und eine rasche und kräftige Vorrats= ergänzung wird unbedingt nach der Mindertracht des Vorsommers vielfach fehr nötig fein. — Also auch ein Rriegswinter für die Immen, helf Gott, daß daraus sich nicht auch noch ein abermaliger Kriegssommer für uns Imter sich entwickle. — Wohl seit 20 Jahren hatten Jung-Klausens Bienen keinen so erbärmlichen Frühlingsreinigungsflug — wie heuer 1915, und doch werden wir nie den Mut verlieren, und ein altes Sprichwort mag uns tröften:

Der Herrgott kann viel Gaben zeigen, Doch kann er auch im arm behangenem Geäfte Doch nimmer werben sie uns eigen Die Frucht vermehren für Millionen Gäste Im herbst, wenn er nur will!

Oder: Gott zeigt oft viel und gibt wenig, und er zeigt oft recht wenig und gibt recht viel! Also lassen wir die Weltenkugel lausen, wie sie muß, wir hoffen und bleiben stehen auf beiden Beinen, der alte Herrgott wirds schon wieder machen, wie es recht ist, und überflüssiges Sebärmel tut ja eh nischt nüte. — Zeigen die Wölker auch jetzt nech etwas Honig auf der letzten Wabe — seid nicht saumselig und haltet eure Bienen dis zum Eintritt des Frühlings beständig im Auge und in Pssege — denn die heranwachsende Brut braucht viersache Rationen. Am Bienenstande ists genau so wie im Kriege. Wer wird schließlich Sieger sein? Nur der, der sür die Gulaschkanonen die meiste Munition auszubringen weiß. Also durchhalten und den Mut nicht verlieren!

Die Bienenparalyse, eine eigenartige Krankheit der Bienen in A'uftra = Lien und Amerika beschreibt uns der Leiter der "Stimme des Nuslandes",

5. Rimmermann im Rentralbl.", also: "Nach Schallard in den "Gleanings" tritt biese Krankheit immer in anderen Formen auf. Zuerst nahm man die Silcparalnse mahr, eine burch Bittern die Bienen sich außernbe Arantheit, Die nur bei jehr heißem Wetter fich al hert. Bablreiche Bienen burften bor ben Stöden umber, waren aber nicht aufgeschwollen. Später wurden auch aufgebunsene wahrgenommen, die vom Rande des Flugbrettes einfach abfielen, um vor dem Stocke hausenweise zu sterben. Ihr Karmkanal war mit gegorenem Eine britte Erscheinungsart der Krankheit war die, daß die Futter überfüllt. erfrankten Bienen über den ganzen Bienenstand binn verftreut waren; auf etwa 5 Quadratmeter tam eine Biene. Die Tierchen hürften nicht, waren auch nicht geschwollen, sie laufen wie normale Bienen auf dem Poden herum, doch fehlt ihnen das Flugvermögen gänzlich und schließlich sterben sie. Das Auftreten der Krantbeit geschieht gang plötlich; eben noch munter, find fie in ber nächsten Minute tot." "Die Krankbeitsursache ift barin zu suchen, daß die Bienen mit Vollen vollgestopft sind."

Aus dem Gesagten erhellt klar, daß man auch hier, so urteilt Jung-Klaus. nur die gewöhnliche Lauf= oder die sogenannte "Maikrankheit" vor sich habe, die eben auch nichts anderes ist als eine Pollen völle der Immen, dervorgerusen in der Regel durch Honigmangel im Stocke. Vor zirka 2 Jahren beobachtete auch Jung-Klaus ein furchtbares Sterben der Immen mitten im Sommer an einem seiner besten Völker. — Maikrank der kwar es, Pollenvölle und nichts anderes, wie sich bei genauer Untersuchung herausstellte. Der Trachtaussall des damaligen honigarmen Sommers trug alle Schuld. Die Vienen zeigten ähnliches Verhalten wie oben geschilbert wurde. — Und was solgt daraus nun abermals? Alles Elend am Bienenstande entsteht nur dann, wenn Schmalhans Küchenmeisterposten versehen muß. Darum lernt diesen bekämpsen und beuget jeder Not rechtzeitig vor.

Zur Bienenbändigung notiert derselbe Kundschauer aus dem "Am. Bee I ournal": "Herr Kossi i empfiehlt ein vortreffliches Mittel zur Besänftigung der Bienen. Er reibt seine Hände mit Naphthalin pulver ein und legt, den Bienenstock vorsichtig öffnend, dieselben oben über die Kähmchen. Der Geruch vertreibt die Bienen — und quält, meint Jung-Klaus, aber auch gewaltig die eigene Nase. Da ist sicherlich Dr. Zanders Bienenbändigung durch Auflage angeseuchteter Karbolwasselber ab er lappen viel empfehlenswerter und doch nicht so impertinent stinkend.

Auch ein "gutes" Räuchermittel hat Zimmermann im "Bvater" aufgestöbert: "Es werden Streifen von Bellpapier geschnitten in ber Länge bes Schmockers, dieselben zusammengerollt, angezündet und in den Apparat gesteckt Die Wellen bilden die Luftröhren, durch die der Rauch herausdringt. zige Rolle soll für 2 Stunden Arbeit genügen. Die Sache mag ja klappen, aber wieder der lästerliche Geftant —! Ra, eine Zweistundenarbeit muß ja eine Empfin bung von ausgestandenen Söllenqualen auslösen! Bellpapier friegt man wohl in jebem Geschäft zu kaufen, aber faules Beidenholz ift um fon ft und ftinkt auch nicht so lästerlich! Und billig und gut ist nicht bloß Kaufsprinzip ber Geschäfts welt, sondern auch Lebensprinzip des Imfers, besonders in Kriegszeiten. billigeres und befferes Material zur Beräucherung der Bienen gibt es nicht ale faules Weibenholz. Die humanste Bienenbehandlung jedoch und auch zugleich bie unschäblichfte für une felbft ift bie Beftaubung burd Baffer mit Hilfe von guten Best äubern, die nicht mit dem Munde, sondern mit Gummigeblasen in Tätigkeit gesett werben. Bei jedem Rasierer kann man berartige Bläser beschauen, um das beste und halt arste sich zu wählen. Imfer, der ernstlich will, kann da wohl kaum in Berlegenheit geraten, die Auswahl ift ja arok. —

Belagerung einer leeren Beiselzelle durch Bienen, oder ein "genas = führter Imfer". Die "Märk. Bztg." bringt eine interessante Mitzteilung über das eigenartige Benehmen von Lienen an einer leeren Königinzelle die von der Betreuung nicht ablassen wollten, obwohl die Mutter schon längst auszgekrochen und mit der Eierablage beschäftigt war, und der Berichterstatter stellt ichließlich die Frage: "Ob sie mich nur täuschen wollten, oder ob sie selbst getäuscht waren? — Und er behauptet das letztere und meint: So waren schließlich zweigenasssührt: Der Bien und ich."

Hier war es halt ebenso, wie überall in der Welt, meint Jung-Alaus: Kraft und Hemmung, Arbeit und Ruhe sind die Regler des Erdendaseins. Wir haben gute und böse Hunde,, fluge und dumme Pserde, grobe und sanste Ochsen, brave und arbeitsame Menschen und hemmende Lumpaci vagabundi, warum sollte es im Vienenvolke nicht ebensolche "Möbeln" geben, die erst nach Arbeit suchen, wenn es längst zu spät ist. Haft du sie noch nicht bemerkt, die Trückeberger und Nachzügler und Sucher und Schnüffler am Baume, eng zusammengekauert um eine Trohne, ob auch längst der eingefangene Schwarm schon seiner Arbeit nachgeht?

— Die Faul pflauzen sinds, und unter allen Geschöpfen sind sie zu sinden, die zu allem immer zu spät kommen, die, recht menschlich gesprochen, immer die Zugsabsahrt verpassen, die selbst am Ende der Tage aufs Ausstellen vergessen dürzten. — Bagabundi im Vienenvolke schaden nicht viel, schädlicher und viel verderblicher sind solche Vagabundi unter den Imkern — auch sie gehören zum grösten Teile zu Freudensteins "Hornvieh". Heil! In ung Alaus.



#### 3mtere Relbpoftgruß!

Fliege, liebe Biene! eile! Ueber Berg und Tal, In der Krieger Kreis berweile, Grüß' ür tausendmal! Trage hin zum fernsten Posten Einen Gruß vom Thahastrand, An die Nida, tief nach Csten, Und ins schöne Buchensand!

Mehre heim und bringe wieder Unfrer Arieger Geldenschar, Wenn sich stolz erhebt als Sieger Lesterreich-Ungarns Toppelaar!

R. Wiefinger, Joslowis (Mähren).

Die Vienenvölfer in den Gegenden des Kriegsschauplates. Bezugnehmend auf die Mitteilung S. 63, Nr. 3, des "Deutsch. Imfer a. B." möchte ich folgendes mitteilen: Bei einem unserer Sektionsmitglieder verließ am Fronleichnamsseste ein Bienenvolk seine Behausung und siedelte sich am Dachgiebel eines Nachbarhauses an. Während der Umzugsseierlichkeit wurden die üblichen Böllersch üffe in der Nähe des Standes abgeseuert und dürsten den Auszug verursacht haben. Wie man entnimmt, sind in den vom Krieg mitgenommenen Teilen des Deutschen Reiches und Cesterreich-Ungarus den eingedrungenen Feinden die meisten Bienenvölker zum Opfer gefallen. Als Imkerdrüder würden wir nur edel handeln, wenn wir die Inker jener unglücklichen Gegenden mit einigen Schwärmen unterstüten würden. Sollten meine verwaisten Vienen gut durch den Lenz kommen, dann möchte auch ich mich in den Dienst der guten Sache stellen.

Lehrer Jos. J. Molbe, Seftions: und Gau-Obmann, M.-Borowik, dzt. einger. in Caslau.

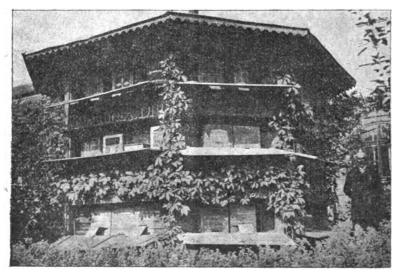
Nachschrift: Wir sind sehr gerne bereit, die Vermittlung solcher Spenden an Bienenschwärmen an betr. bedürftige Imfer durchzuführen und wollen daher freundl. Anbote an uns gerichtet werden.

Die Schriftleitung.

Die Maitrantheit. Das Sahr 1914 war in hiefiger Gegend fein Schwarms, dagegen ein mittelgutes Sonigjahr. Die Ernte hätte aber viel besser ausfallen können, wenn unsere Täler vor den Spätfrösten verschont geblieben wären. Der Berfasser dieser Zeilen hat nämlich

Digitized by Google

während seiner seit 1888 währenden Imkertätigkeit schon mehreremal die Beobachtung gemacht, daß die Bienen stets erfrankten, wenn sie genötigt waren, gestoren gewesenen Blütenstaub einzutragen und zu verwenden. Ein krasse Beispiel bot wiederum das vergangene Jahr. Während auf meinem Bienenstande die Maikrankeit wütete, meine prächtig überwinterten Völker täglich schwächer wurden, spürte Serr Vienenmeister E. Wenzel, Oberlehrer in Vober, bon einer Erkrankung seiner Völker nichts und ein anläßlich des Kurses hier weilender Imker von Kunzendorf (Preußich=Schlesien), desen Bienenstand noch höher liegt als jener des Gern Wenzel, wunderte sich über die über große Sterblich feit der Vien en auf meinem Stande. Ich wies nur auf die umliegenden Wälder hin, in denen die Buchen, welche vor einigen Tagen im schönsten Sellgrün prangten, jekt braun waren — verbrannt vom Froste! Von diesem bösen Gesellen blieben die wohl etwas höher und luftiger gelegenen Orte gänzlich verschont. Vielleicht tritt einer oder der andere der Vingelegenheit näber. Eine mikrostopische Untersuchung gesunden Volkens und jenes aus gestoren gewesenen Blüten könnte vielleicht zu einem Ergebnisse sühren. Die Neigung zur Erkrankung, also der Keim der Nosemaseuche mag wohl im Blute manches Volkeneden, doch wird die Krankheit sicher durch kaltes Frühlingswetter, besonders aber durch das



Bienenstand des Zentralausschuftrates und Obmannes der S. Saaz Albert Haustein, Oberlehrer, Reitschowes.

Füttern der Larben mit gefroren gewesenem Pollen zum Ausbruche gebracht. Denn Bienen die als Larben solchen Blütenstaub erhalten haben, gehen zum größten Teile ein. Sin Füttern erkrankter Bölker mit verdünntem, warmem Honig hat nur zum Teil Erfolg; das Merkwürdigste aber ist, daß ein warmer Regen die Seuche mit einem Schlage zu vernichten vermag.

Wanderlehrer Ab. Falta, O.-L. Krinsdorf, Obmann der S. Brettgrund.

In der "Schweizer Bztg." schreibt Hr. Spühler, Zürich, da sein Wunsch, es mögen mit Rohzuder (nicht raffiniertem Zuder), — welcher wegen seines Gehaltes an Stiditoff, Salzen und ätherischen Delen (?? woher? D. Schr.) dem Nektar doch näher stehe (?? D. Schr.) als der übliche raffinierte Zuder — Neberwinterungsversuche angestellt werden, in ungeahnter Weise in Erfüllung gegangen sei: Heberwinterungsverzuche angestellt werden Kriegszustand mangels eines anderen Zuders zur Einsütterung von Rohzuder genötigt worden. — Wir sind auf die zu erwartenden Berichte über den Erfolg dieser Durchwinterung sehr neugierig! Die Nohzuder-Fütterungsfrage ist anläßlich der steuerfreien Rohzuder-Betwendung in Ungarn in unserem "Deutsch. Inker a. B.", Jg. 1912, S. 314 und 342, sowie Ig. 1913, S. 46, eingehend erörtert worden. Kurz gesagt: Rohzuder ist eben wegen seiner Richtzuderstoffe als Neberwinterungssutter ung e eig net, er veranlaßt Ruhr und ein großes Vienenssteren; seine so schädliche Wirtung wird nur dann weniger gemerkt, wenn zur Einsütterungszeit noch Flugtage waren und die Vienen" Nektar eintrugen, der Rohzuder mit diesem zusammen verarbeitet wurde. Hoffen zwienen" Ketar eintrugen, der Rohzuder mit diesem zusammen verarbeitet wurde. Hoffen zwienen" Ketar eintrugen, der Rohzuder mit diesem zusammen verarbeitet wurde. Hoffen zwienen" Rektar eintrugen, der Rohzuder mit diesem zusammen verarbeitet wurde. Hoffen zwienen zu beklagen wie damals die ungarischen Imker, welche bekanntlich sogar staatliche Enständigung der zugrundeggangenen Völfer verlangten! (Siehe S. 202, Ig. 1914, "D. Imker").

Digitized by Google

#### Statistisches über die Bienengucht im Deutschen Reiche.*)

Der Stand der Bienenvölker in den letten Jahrzehnten ergibt sich aus nachstehender lieberficht:

i. 3.	Bienenvöller	hievon au' beweglich. Mobilbau	<b>b.</b> i. 07
1873	2,333.484	298,823	12.6
1883	1,911.797	36-7.206	19:3
1892	2,034.485	637,690	31:3
<b>19</b> 00	2,605 350	1,151.771	44.2
19 17	2,594.690	1,377.729	53·1
1912	2,630.837	1,572,⊱98	<b>59</b> ·8

Wic ersichtlich hat sich seit 1873 die Bölkerzahl um 297 353, also um 12,7 Prozent erhöht; hiebei hat sich der Mobilbau verfünffacht. Der Rückgang 1883 und 1907 trifft augenscheinlich nicht den Mobils, sondern den Stabilbau. (Korbbienenzucht ??)

Der i. J. 1900 erstmalig eingeschätte Bonig : Ertrag zeigt gegen 1912 folgende

Mengen in Meterzentnern:

		and South	auj
i. J.	in&gefamt	beweglich. Wabenbau	unbeweglichen
· <b>19</b> 00	149.501	80.856	68.645
1912	152.354	95.101	57.263
daher $+$ mchr,	+2.853	+ 14.245	•
bezw weniger	um		<b>— 11.3</b> 92
r. i. %	+ 1.9	÷ 17·6	166

Demnach wurde aus dem beweglichen Wabendau Mobilbau mehr Honig geerntet als aus dem unbeweglichen Stabilbau, und zwar entfiel auf ein Volkenkan

	001 23	uventuu	
i. 3.	beweglich.	unbeweglich.	
1900	7:0	4.7	
1912	6.0	5.4	-r.

and 92218 per ani



## Vereinsnachrichten.



Mitteilungen der Geschäftsleitung des Deutschen Bienenw. Landes=Zentral= vereines für Böhmen.

Erftattet vom Geschäftsleiter t. t. Sch.-R. Hans Bafler, abgeschlossen am 15. Marg 1915.

#### Generalversammlung

des "Deutschen Bienenwirtschaftlichen Landes-Zentralvereines für Böhmen" Sonntag, den 18. April 1915, um 10 Uhr vorm. in Prag im "Deutschen Hause".

Ein zahlreicher Mitglieberbesuch von auswärts, und namentlich die Vertretung recht vieler Settionen durch Deleg ierte mare fehr munichenswert.

Bur den Borabend, Samstag, den 17. April I. 3. um 6 Uhr, wird hiemit eine

#### Situng des erweiterten Zentralausschnsses,

bei welcher die Sektionsleitungen nach Maßgabe des § 10, bzw. 12 der Hauptvereinssatzungen Sit und Stimme haben, einberufen.

Unichließend wird in den oben genannten Räumen eine

#### gesellige Zusammenkunft

um 8 Uhr ftattfinden.

Ceilnehmerbegunftigungen: Freie Fahrt III. Rl. und 2 K Nachtquartier. Entichabigung. Anspruch darauf haben nur je ein Vertreter jener Seftionen, welche wenigstens 40 Mitglieder zählen Der Bertreter muß fpatestens bis 10. Upril der Zentral = Geschäftsleitung in R. Beinberge angemeldet sein.

Rachtquartiere (anstatt der 2 K Entschädigung) werden nur für jene herten bestellt, welche ausdrücklich und längstens bis 10. Upill bei der Zentralgeschäftsleitung bestellt haben.

Der Zentralaussans.



^{*)} Siehe auch S. 226, Ig. 1914.



#### Den Selbentob für's Baterland fanben auf bem Relbe ber Ehre:

Okonom Josef Storch, S. Algersdorf. — Zimmermann Ferdinand Siegert-Malkau, S. Hagensdorf. — Lehrer Wenzel Götl, S. Kleinwerschedit. — Arbeiter Bend, S. Tischau. — Magazinsaufseher der k. k. St.-B. Klement Drojel, S. Deutich Liebau. — Herrichaftl. Wirtschaftsadjunkt Georg Schuster, S. Königsberg a. d. Eger.

Bir werden unferen tapferen Imterbrudern, welche in der Berteibigung unferer bei matlichen Scholle ihr Leben laffen mußten, bantbare Erinnerung für alle Butunit in Tren bewahren!

#### Reuerliche Ariegsfürforge-Bibmungen.

Schulleiter Mois Wuffa, Obmann der S. Mofrau-Stadthofen, fpendete dem "Roten Kreuz-Spital" in Chiesch 3 Kilo Honig. — Settion Trautenau widmete dem "Roten Rreuz" eine Spende aus Bereinsmitteln. — Lehrer Josef Fleischmann, Schüttart. S. Saichowa, spendete dem "Roten Kreug-Spital" Bischofteinit 8 Kilogramm Sonig. — Settion Beinersdorf a. b. Tafelfichte führte der dortigen Ariegsfüriorgeitelle 15 K aus Bereinsmitteln zu, auch widmeten verschiedene Mitglieder Sonig an frante Soldaten des dortigen Notspitales.

#### Ariegsauszeichnung.

Hochw. Bjarrer Franz Mai, S. Groß-Chmeleschen, erhielt als t. u. t. Felbtura des 94. Infanterie-Regimentes am ferbischen Kriegsschauplate für tapferes und aufopferungsvolles Berhalten vor dem Teinde das geistliche Berdienstfreug 2 Ml. am weiß. roten Bande. — A. u. f. Cberfenerwerfer Johann Breu, Bilfen, S. Schlowit, wurde durch die filberne und die goldene Tapferfeitsmedaille ausgezeichnet. Berglichsten Glüchvunsch!

Bienenw. Wander-Unterricht betr. Der Zentralausschuß hat mit Beichluß vom 20. Feber I. J. bestimmt, daß trop Ausfalles der Staats- und Landes-Subventionen bienenw Vorträge durch Banderlehrer auf Kosten des L.-Zentralvereines auch bis auf wei teres nach Bulag der verfügbaren Mittel abgehalten werden, wenn feitens der ansuchenden Sektions-Leitung die Genahr geleistet wird, daß die in Aussicht genommene Berjammlung tatsächlich gut besucht fein wird. Bu biefem Behuse wird die Beteiligung ber benach barten Seftionen stets nach Möglichteit heranzuziehen sein. Der Bentralausschuß.

Dankfagung. Die Gektion Lampersborf Rr. 131 fühlt fich angenehm berpflichtet, dem W.- L. Cherlehrer Adolf & alta in Krinsdorf für die gediegene fachmännische Belehrung und die praftischen Anweisungen in dem im Mai und Juni 1914 abgehaltenen Bienenzuchtfurse warmstens zu danten; allen Teilnehmern dieses Murses wird derfelbe stets in angenehmer Erinnerung bleiben und von großem Anten fein. Mit Guß Seil! 3. B.: Abolf Linkner, Geschäftsleiter.

Franzensthal-Ulgersdorf. In der Hauptversammlung am 23. Reber widmete der Ch-mann Oberlehrer Formaeet dem berstorbenen, verdienstwollen Mitgliede Gemeindevorfteber Unton Storch einen tief empfundenen Rachruf; Die Gektion wird ihm ein ehrendes Andenken bewahren. -- Aus dem bom Geschäftsleiter stud. med. Frieger erstatteten Tatio keitsberichte ist hervorzuheben, daß durch eine Subvention und besondere Beiträge der Mitglieder eine Wabenpresse (28-40 cm) und ein "Rietsche Dampswachsschmelzer" angeichaft, wurden. 1914 sind 2 neue Mitglieder beigetreten, 4 stehen zurzeit im Felde und wir wunschen ihnen aus treuem Herzen eine frohe Wiederkehr!

+ Braunau i. B. Im 13. Mars verstarb hier Rechtsauwalt Dr. Seinrich Eppinger Mitglied unferer Geftion feit Grundung. Gin dantbares Andenken wird dem treuen gor derer unserer Bestrebungen steis bewahrt werden!

Görfau. In der Generalversammlung am 28. geber 1. 3. gedenkt Chmann Lebter Julius Friedrich auch der zu Mriegsdiensten eingerückten fünf Mitglieder: mögen alle gefund und wohlbehalten wieder gurudtehren! Der vom Weichäftsleiter t. f. Gerichtsoffiziant Ens erstattete Jahres- und Nassabericht wurde genehmigt. 1914 kann als gutes Witteljahr bezeichnet werden, da die Ernte pro Volk durchschnittlich 5 kg ergab; Schwärme blieben m normalen Grenzen. Chrenmitglied des L.-Bentralvereines hochm. Dechant P. Josef Lufabisher in Liebeichit, trat, nachdem er minnehr banernd feinen Aufenthalt in Gorfan & nommen hat, der Seftion wieder als wirtendes Mitglied bei. Berr Friedrich Schmat mutde einnimmig jum Chrenmitgliede ernannt und über Untrag bes hochw. Dechant &. Qufas beschloffen, Diefes verdienstvolle Mitglied für feine 40jahrige Tatigkeit auf bem Gebiete ber Bienenzucht dem Landes-Zentralbereine zu einer besonderen Auszeichnung vorzuschlagen. In die Settionsleitung wurden fämtliche bisberigen Funftionäre wiedergewählt, u. zw. die Herren: Lehrer Julius Friedrich, Obmann; Josef Bauer, Obmann:Stellvertreter; Josef Gn. Geschäftsleiter; Geinrich Schmach, Eduard Gründig und Emil Stanka als Beirate. Der Geschäftsleiter; schäftsleiter verauschaulichte die praktische Herstellung von Rähmchen, sowie das Trabten und Vöten der Mittelmände.

† Hagensborf. Im Dezember erlag an Ruhr in Baljevo der Landsturmmann II. Aufsgebotes Ferdinand Siegert, Zimmermann aus Malkau. Morgens und abends war sein erster Weg zu seinen Bienen, die er erst seit einigen Jahren betreute. Mit ihm hat die Sektion einen guten Menschen und ein gewissenhaftes Mitglied verloren.

Seinersborf a. b. Tafelsichte. (Jahresbericht.) Die Settion zählte im Jahre 1914 31 Mitglieder mit 175 Bölfer, alle auf Mobilbau. Der Honigertrag mit 500 kg entsprach einem Durchschnittsertrage von 3 kg das Bolf. In drei Versammlungen mit über 100 Teilenchmern wurden die Vereinsangelegenheiten erledigt; drei zeitgemäße Vorträge wurden von Wanderlehrern gehalten. Der hiefigen Kriegsfürsorgestelle wurden vorläufig 15 K aus Vereinsmitteln zugeführt. Brustfranke Soldaten des hiesigen Rotspitales erhielten von verschiedenen Mitgliedern zur Linderung ihrer Leiden einige Kilogramm Honig. Auch zwei Vereinsmitglieder waren zur Kriegsdienstschilbestigt, kamen aber frankbeitshalber zurück.

Ichnik. In der Hauptversammlung am 14. Teber hatte der bisherige Geschäftsleiter Franz Hau er sein Umt schriftlich niedergelegt wegen anderweitiger Neberlastung; Ersak wird später gewählt. 1914 war für uns nicht gerade besonders, da wenig Bölter ausgewintert wurden, und der geringen Ernte halber auch dieses Jahr unsere Gonig-Verkaufsstelle nur wenig Tätigkeit entsatten konnte. Verkaufspreis war per kilo K 2.60. Wegen der Kriegs- verhältnisse sonnten nur vier Versammlungen abgehalten werden. Alle Ginnahmen pro 1914 waren K 134.71, Ausgaben K 102.32, Guthaben der Jentrale K 31.—, verbleibt Bargeld- Rei K 1.39. Neu beigetreten ist 1 Mitglied. Die Gerren Mitglieder wollen noch nichtgezahlte Beiträge möglichst bald einsenden. Steuersreier Zuder zur Frühjahrsfütterung wird (150 kg) gegen Bar bei Schlossermeister Anton Piller, Jechnik, März die April zur Verteilung itehen.

† Kleinwerscheits. Unser treues Mitglied Lehrer Wenzel Götl hat am serbischen Kriegsschauplate den Geldentod gefunden; Friede seiner Asche! Möge ihm die Erde in Feindes- land leicht sein. F. M.

Rottwis. Hauptversammlung unter Vorsit des Obmannes Anton Schöbel am 21. Feber 1. J. Laut des vom Geschäftsleiter Johann Fleischer vorgetragenen Jahressberichtes war der Mitgliederstand 22. Es wurden 162 Völker auf Mobils und 5 auf Stabilbau eins und 152 mobil und 3 stabil ausgewintert. Versichert waren alle Mitglieder auf 6679 K. Der Mitgliederbeitrag für 1915 wurde mit 3 K sestgeselt. An die im Felde stehenden Mitsglieder Stehhan Rumler, Johann Drescher, Had el und Franz Baudisch wurden Grußtarten abgeschick. Nach der Bestellung von Jucker zur Frühjahrsfütterung erstattete Obmann Schöb el aussührlichen Vericht über den Arnaner Königinzuchsturs, durch Wanderslehrer Rich, Altmannsneichenberg; es hatten drei Mitglieder unserer Sestion teilgenommen. Die Anschaftung eines Dampse Vachsschmelzapparates wurde beschlossen, derselbe wird in der nächsten Versammlung praktisch vorgeführt werden.

Marienbad. Die Sektion hielt am 28. Februar d. J. im Veremstokale, Hotel "Stadt Triest" in Marienbad, die Generalversammlung ab unter Vorsit des Obmannes Hotelier Volzy. Nickt. Geschäftsleiter Stadtbaukontrollor Joh. Ph. Wagner erstattete Tätigkeitse, sowie Kassabericht. Anschließend wurde dem Obmanne Nickt, dem Geschäftsleiter Wagner, sowie Kassabericht. Anschließend wurde dem Obmanne Nickt, dem Geschäftsleiter Wagner, Burg, sowie Anton Arbe er k, Privatier-Großsichbichzür, von Seite der Sektion für ihre langsährige Tätigkeit die belobende Anerkennung ausgesprochen, welche ihnen auch noch schriftlich mitgeteilt wird. Zugleich wurden dem Obmann Wolfgang Nickt, dem Geschäftsleiter Joh. Philipp Wagner die vom Landes-Zentralbereine zuerkannten Goldenen Ghrenbienen samt Ehrenurkunde seierlichzt überreicht, desgleichen auch das Anerkennungs-Tiplom des Landes-Zentralbereines dem Sektions-Pienenmeister Verk. Auch wurde beschlossen, von diesem Jahre ab von jedem Mitgliede 3 K als Mitgliedsbeitrag an die Landeszentrale abzuliesern.

Kriegern. Sauptversammlung am 17. Jänner unter Borsit des Sbmannes Johann Schuldes. Geschäftsleiter Franz Bäuml erstattete Tätigkeites und Kassabericht für 1914. Der Somgertrag war sehr gering; um die Trachtverhältnisse zu bessern, wurde beschlosen, von der Wurstanben-Schießgesellschaft den Klas im Ausmaß von zirka 5 Joch zu pachten und mit verschiedenen Mecarten anzubanen.*) Die Neberwinterung ist bis jekt gut. Der Vereinsbeitrag wurde mit K 3.50 beschlossen. Wir kaben in dieser schweren Mriegszeit noch keinen Verlust unsgerer Mitglieder zu beklagen, nur eines ist leicht erkrantt und eines leicht verwundet.

Obergeorgental. Hauptversammlung am 21. Feber. Obmann Fachlebrer Haus Bittner berichtete, daß eine Sonigistleuder vom Landes-Zentralbereine zur Verfügung gestellt wurde. Der vom Geschäftsleiter Cberlebrer Julius Strohschneider eritattete Jahresbericht flagt über das schlechte Bienensahr 1914. Es wurden nur 522 kg Homig geerntet und 240 Völfer

^{*)} Bravo! Nur ausgiebige Trachtverbefferung hilft! D. Edr.

eingewintert; die Mitgliederzahl betrug 35, durchwegs praktische Inter. Es wurde beschlossen, für jedes Kilogramm abgegebenen steuerfreien char. Zuders je 2 h als Ueberzahlung für die Sektionskassan) zu verlangen. Der Vereinsbeitrag wurde auf K 3.50 erhöht. Nächste Verjammlung, berbunden mit einer Standschau, am 25. April in Rächners Gafthaus in Johns dorf; die nächstfolgende, mit einem Wandervortrag, in Krunersdorf.

Tadau. Jahresversammlung am 21. Feber unter Borsit des Chmannes Baper. Begen Abwesenheit des Geschäftsführers (eingerückt!) wurde der Tätigkeitsbericht veriesen; der Raffabericht wurde in Ordnung befunden. Die Einführung der Honigkontrolle von Seite des Landes-Zentralvereines fann nicht hoch genug eingeschätt werden; bei ihrer Besprechung wurde 1 Glas honig mit der gesetlich geschütten Kontrollmarke gezeigt, welche sich febr schon ausnimmt und auf den Räufer einen bornehmen und beruhigenden Gindrud macht. Der noch fchlende steuerfreie Zuder zur Frühjahrsfütterung wurde bestellt. Nächste Bersammlung am 25. April; Wanderlehrer Josef Wimmer wird einen Bortrag halten.

Trautenau. Am 21. Hornung I. J. war gut besuchte Hauptversammlung, trot schlechten Wetters und Abmesenheit vieler Mitglieder wegen Briegsbienftleiftung. Obmann B. Bener iprach über die "Einwirkung des Krieges auf die Bienenzucht", betoute die Notwendigkeit reger Teilnahme an der Kriegessürsorgetätigkeit. Die Wahl ergab' die Wiederwahl der früheren Sachwalter (Beher, Kirsch, Futter). Fürs "Rote Kreus" wurde aus den geringen Vereinsmitteln wieder eine Spende bewilligt. Es wurde durch den Obmann Honigverkauf vermittelt. 2 weue Mitglieder traten bei. Für die Umgebung wurden Vertrauensmänner gezurählt, die die Leitung bei den Arbeitern unterstützen sellen.**) Die Kassachung wurde richtig befunden, ebenso die Abrechnung über den "Steuerfreien".

Groß-Tidochau. In der Generalversammlung bom 31. Jänner 1915 unter Borfit des Obmannes Bahnmeister Rettner wurden Geschäfts- und Kassabericht nach Prüfung genehmigt und die Jahresbeiträge eingezahlt. Zum Schluß richtete der Obmann an die Herren Mitglieder die Bitte, fünftighin den Ausweis über Statistif und Inbentur-Versicherung rechtzeitig am 1. Dezember an die Sektionsleitung einzusenden und fich ber im Rovemberhefte erscheinenden Drudforte zu bedienen.

- *) Sollte alljeits durchgeführt werden! D. Schr.
- **) Eine sehr zwedmäßige Einrichtung! D. Schr.

## Zuchtvölker in Stülpkörben,

rstklassige, heimische, dunkle Art, von eigenem Stande, versendet zu 18 Kronen unfrankiert

J. Geyrhofer, Ardning (Steiermark).

KARTNER ALPENBIENEN, Rrainer Masse

mit Brut und honig in Original-Bauernfioden ficher ichwarmend, zu K 13 .--, 14 .- und 15 .- : im Biener Bereinemaß auf 10 Rabmchen, mit Berfandtifte K 16 .-. , im Tieflagerftod K 19 - ufm. Matarfdwarme über 1 kg Bienengewicht im Dai K 12.-, Juni K 10.-, ipater K 9.-. Befruchtete Sonigiunen im Marz und April K 6.-, Mai und Juni K 5.-, ipater K 4 .- franto liefert unter Garantie lebenber Antunft rejp. Beifelrichtigfeit. Saus Wiefer. Dbmann bes Zweigvereines gerlat, Rarnten. Preisliffe graits und franto.



aus garantiert naturreinem Bienenwall Bofttifte 31/2 kg Nettoinhalt 188) h franto, bei größ. Abnahme 1 kg 5 - h

bei flein. Abnahme 1 kg 5.20 K unta: Prainische bienenwirtschaftlich Gefellichaft Allnr. Feiferib 16.



Bon der Zentral-Geschäftsleitung in Prag find gegen Voreinsendung des Betrages franko zu beziehen

Pfarrer Gerstungs Lehrbuch "Der Bien und seine Bucht"

gebunden K 5.70.

## honig-Etiketten

für 1 kg und 1/2 kg Gläser (länglich) 100 Stüd 40 h

für Gläser in fasselform (rund) 100 Stüd 30 h.

Erster und grösster Wocheiner (Oberkrainer) Muster-Handels-Bienenstad

Johann Strgar in Wittnach 3, Post Wocheiner Feistritz. 5n 11 3chren prémiert. Oberkrain, Oosterreich, versendet nach allen Weltteilen

## Prima Krainer Alpenbienen in Original Krainer Bauerssöcken K 12 bis 15, Mobil-

võ ker, Schwärme u. Kraiser Die fleihigiten, abgehärtetiten, fruchtbariten und Königinnen. Bei Bestellung. ianitmütigiten Bienen der Welt! bis 15. März 3% Nachlass.

Neue lehrreiche illustrierte Broidbure über Krainer Bienen •••••• und Preise gratis und frauko. •••••••



Bitte einen it reing reelt eingerichteten Blenenstand nicht mit anderen Bienenhandlungen zu verwechte in und fich nicht durch niedrige Preise beirren zu fas en.



## Bienen.

## Bienen.

293

Garantiert reinrassige, gute, frische und fleissige Bienen der Krainer Rasse mit jungen Weiseln versendet

Jekl Josef, Gross-, Post Gallizien in Kärnten.

Die Bienen stammen aus einer Höhe von zirka 800 m, sind abgehärtet und sammeln auch bei kühlem Wetter. Daher bewähren sie sich überall sehr gut.

Preise: gewöhnliche Stöcke 12 K, grosse Stöcke mit sehr starkem Volke 14 K, Riesenstöcke, wie nur ich sie führe 16 K. Bei 10 Stöcken den 11. Stock gratis.

Von Mai an Schwärme zu gewöhnlichen Preisen.

#### Honigschleudermaschinen

für alle Rähmchengrössen, Dampfwachsschmelzer verschiedener Systeme, alle Geräte für Bienenzucht, Kunstwaben aus garantiert reinem Bienenwachs, Bienenwohnungen aller Arten, Rähmchenstäbe und alle Holzwaren für Bienenzucht erzeugt, Bienenvölker, Schwärme und Königinnen liefert, anerkannt reell und billigst die seit 1859 bestehende und allerorts bestens eingeführte erste Firma auf diesem Gebiete

Heinrich Deseife, Oberhollabrunn bei Wien.

Preisliste reich illustriert auf Verlangen umsonst. - Eigene Werkstätten für Metall- und Holz-Bearbeitung mit maschinellem Betrieb. 120 mal mit nur ersten Preisen ausgezeichnet.

Niederlage in Wien bei Heinrich Wobornik. k. u. k. Hoflieferant, Wien I., Tiefer Graben 14. - Niederlage für Böhmen in Komotau bei Eduard Zuth, Eisenwarenhandlung, Bahnhofstr. 4.

# dkärntner Biene

versendet überallhin, ausgesuchte gesunde volkreiche Originalstöcke von K 10—15, Mobil K 18—20 unf. Schwärme  $1^2/_4$  kg Bienen Mai K 12—, Juni K 10·—, 1914 Königinnen bis Ende Mai K 6·—, Juni K 5·— st. Auf Berlargen jede Sendung mit 1914 Königin.

Gur gute Bedienung und lebende Anfunft garantiert.

Ch. Ulbing, Bienenguchter in Soderlach bei Villach, Karnten.

## Bienenwohnungen und Geräte

liefert in befter Musführung

Josef Bauer, Tischlermeister und geprüfter Bienenmeifter

Görkan.

Befte Bezugequelle für Chür. Beuten.

Breislifte gratis und franto. Dit bochften Breifen pramiiert. Romotau 1918 goldene Medaille.

## Bienenwirtschaftliche

in reichfter Auswahl u. zu billigften Originalpreifen liefert bei ftreng reeller foliber Bedienung Willi Ullmann, Cannwald (Bohmen) gepr. Bienenmeister, Rieberlage und Bertretung bes I. Defterr.-Schlefischen Bienenzucht-Etablissement Fr. Simmich, Zauernig. Breisbucher umfonft und franto.

DEUTSCHE AGRARISCHE - DRUCKEREI in PRAG empfieh t sich zur prompten aller Art zu billigen Preisen.



#### Guter Rat für jeden Imker! Carl Krah

fabrik rein echter, unverfälsch-ter Bienenwachs-Kunstwaben Grein a. d. Donan (O.-Österr.)

Jeder erfahrene Imker verwendet heute nur mehr rein echte, unverfälschte Mittelwände. Ueberzeugen daher auch Sie sich. iass meine aus garantiert purem Blenen-sachs (Garantieschein mit eigenhändiger Unterschrift ist jeder Sendung beigegeben)

erzeug Bienenwachs Kunstwaben (prämiiert auf allen beschickten Aus-stellungen) die besten und billigsten sind. Dieselben sind infolge der neuesten, besten Verfahrungsweise bei der Erzeugung Dieseiden sing infolge der firzeigung Verfahrungsweise bei der Erzeigung meiner Weben mittels eigener Maschinen, undehnbar, tiefzellig und naturgetreu Liefere solche aus garant gelbem Natur-bienenwachs in jeder Grösse od. in Rollen, unbeschnitten in jeder Länge und Breite per Kilo zu K 5-, aus rein weissem, ge-bleichtem Naturbienenwachs per Kilo mit K 6 Nebst kostenloser Verpackung und Kiste sende diese bei einer Abnahme von 5 Kilo à K 490, von 10 Kilo à K 490, von 50-100 Kilo entsprechend billiger. Einkauf u. Umtausch jed. Quant. Rohwachs. Wer von seinem eigenen Wachs Kunstwaben wünscht, dem fertige ich solche geg. gering. Lohn unter gegenseft. Garantie an.
Billige, minderwertige Kompositionswaben
führe ich nicht und fortige solche Ware
auch auf spezielles Verlangen nicht an.
Prospekte gratis und franko.

5% Preisaufschlag zu den Normalpreisen ab 15. März 1915

Bevölkerte Strohkörbe 21 K. Schwärme 2-3 kg schwer 10 K, verkauft Jos. Horatschek. Ernstbrunn (N.-Oest).

VERKAUFSSTEI











BIENEN - unp 3 **GEFLOGELZUCHT** NOTIGEN, ARTIKEL 🚌 בט פועוקבה פאכוזכח





OSTER SCHLES. BIENENZUCHT-1 ETABLISSEMENT.

# Sie bekommen sicher Schwärme von Kärtner Alpenbienen!

Sanftmütige, widerstandsfähige Rasse, in volkreichen Orig.-Bauernstöden mit Brut und Reisesuter Ia. von 125. aufwärts, IIa 10 K, befr. Königirmen dis 1. Mai 7 K, später 5 K. — Nat.-Hamme über 1kr Bienengewicht im Mai 10 K, Juni 9 K, Juli 8 K. — Garantie für lebende Ankunft, bezw. Weiselelrichtigken Genaue Angabe von Bost- und Bahnstation erbeten. Preistlifte gratis.

Groß-K. Flaschberger, Inker, Maria Glend im Rosental,

Burbe im Luguft 1918 in Komotau mit ber filbernen Debaille pramiiert.

# Schleuder-Hon

garantiert naturrein, feinfte Sorte, Boftboie netto 41/g kg goldgelb K 10.80, bunfelgelb K 9.40. Bei großerer Abnahme billiger. Roftproben gratis.

ivainishe bienenwirtshaftlide Gesellshaft Illyr.-Jeiftrih 16.



amerik. Hafersorten Golden fleece und The 255 **Prodigious** sind die ertragreichsten. Verlangen Sie Spezialofferte

Kriners

Adresse: EGIDY KRINER & SÖHNE, PRAG Nr. 1465/II.

Verschlass-Streifen und Sim prachtvollem empfiehlt die Lithographisch-artistisch

Anstalt München vormals Gebrüder Obracht München - Mittersendlis Muster gratis and frasks.

Seeben erschien Th. Göddens hochinteressanter

# Jubilāums-Katalog

208 Seiten stark. 650 Abbildungen.

Zusendung auf Wunsch gratis und franko.

Th. Gödden, Millingen (Kr. Mörs) 23.





# Der Deutsche Imker aus Böhmen.

(Seit Oktober 1902 vereinigt mit der Monatsschrift "Der Bienenvater aus Böhmen", dem Organe des ehemaligen "Landesvereines zur Liebung der Bienenzucht Böhmens", gegr. 1852.)

Organ des Deutschen Bienenwirtschaftl. Landes-Zentralvereines für Böhmen, des Osterr.-Schlesischen Landes-Vereines für Bienenzucht und des Verbandes selbsitändiger deutscher Bienenzucht-Vereine in Mähren.

Schriftleiter: t. t. Coultat Sans Safter, S. Weinberge bei Brag (Landw. Genoffenichaftshaus.)

Erscheint im ersten Monatsdrittel. Beigabe der Zeitschrift "Die deutsche Sienenzucht in Stevens und Pravis" ift besonders zu bestellen. (Gebühr 1 K pre Jahr.) Anfündigungsgebühren: Die 1 mm hobe, 50 mm breite Zeile oder deren Raum 10 heller (8½ Big.), auf der letten Umschlagseite 12 heller (10 Big.). Nach hobe des Rechnungsbetrages entsprechender Nachlaß. — Anschriftfür alle Sendungen und Zuschriften: "Ausschuß des Deutschen Bienenwirtschaftlichen Landes-Zentralvereines für Böhmen in R. Beinberge bei Brag". — Schluß der Annahme für jede einzelne Nummer am 15. eines jeden Monats. — Bosisparkassen-Konto Nr. 815.769.

# Tätigkeits= uud Kassa-Bericht für das Iahr 1914

erstattet

in der Generalversammlung des Deutschen Bienenwirtschaftlichen Candes=Bentralvereines für Böhmen in Prag am 18. April 1915.

Ter diesmalige Jahresbericht steht im Zeichen des Weltkrieges. Er berichtet über zwei sehr verschiedenartige Jahresteile: Bis Ende Juli über regelsmäßige Verhältnisse und Zustände unseres Vereines wie alljährlich, von da ab bis zum Schlusse des Jahres über jene Veränderungen und Einschränkungen, welche die Kriegszeiten naturgemäß mit sich brachten. Wenn unsere Vereinsmitglieder von solchen Einschränkungen wenig zu bemerken bekamen, so ist dies daraus zu erklären, daß die Haupt-Cinnahmen unseres L.-J.-Vereines — darunter auch die Staats und Landeskulturratssubventionen — bereits in der ersten Jahreshälfte zum größten Teile wenigstens ausgezahlt wurden, so daß unsere Sektionen sogar

Die regelmäßigen Bar-Subventionen nicht entbehren mußten.

Kür das Jahr 1915 freilich würden sich bei Weiterdauer des Krieges und Einfrellung aller bisher bezogenen Subventionen einschneidendere Beschränkungen unserer Bereinstätigfeit geltend machen, wenn nicht die in Aussicht stehende Steigerung der Ginnahmen aus unferen Mitgliedsbeiträgen (infolge ber burchgeführten Erhöhung von 40 h pro Mitglied) uns eine, wenn auch die Subventionen nicht völlig ersebende Aushilfe gewähren möchte Durch diese allgemein als notwendig von unseren Mitgliedern anerkannte und für den Ginzelnen mahrlich recht wenig empfindliche Mehrbeitragsleiftung von 40 h wird unfere Bereinstätigkeit wesentlich gefördert werden, was sich allerdings erst nach Eintritt geregelter Friedensverhältnisse deutlich zeigen wird. Ist doch bas Erträgnis aus ber Bienenzucht gerade jebt in den für viele fleine Leute fo bedrängten Berhältniffen doppelt wünschenswert und wichtig und bürfen wir beshalb unsere Tätigkeit soweit die gebotenen Mittel reichen — nicht beschränken, die Pflege unserer Lieblinge nicht verabfäumen. Schon hier durfen wir jenen lieben Mitgliedern ben Dank aussprechen, welche in bereitwilliger Weise Aufsicht und Pflege der Bienenstände jener Vereinsangehörigen übernommen haben, die, ins Feld eingerudt, nicht einmal mehr die leberminterung ihrer Bienenvölker beforgen konnten.

#### Das Bienenjahr 1914

war im ganzen und großen wenigstens weit besser und ertragreicher als die drei vorangegangenen teilweise geradezu Mikjahre. Die Mehrzahl un=

ferer Sektionen meldet wenigstens größere Honigerträge, ja einzelne selbst das 10—20 sache der allerdings oft geringen Ernte des Vorjahres.

Es darf somit das Jahr 1914 im allgemeinen als ein mittelgutes Sonigjahr bezeichnet werden. Auch die Anzahl der gefaklenen Schwärme war in vielen Sektionen zufriedenstellend, freilich auch vielfach starke Sechststütterung nötig.

War schon die Zahl der im Herbste 1913 eingewinterten Bienenstöcke etwas geringer als im Jahre 1912, wird der Ausfall im Jahre 1914 noch größer und geradezu bedenklich zu nennen. Ge wurden nämlich im Herbste 1914 60.165 Völker eingewin tert (gegen 63.758 des Vorjahres), so das der Ausfall zirka 3500 ausmacht, bei einer Schätzung von nur 20 Kronen per Volkein Verlust von zirka 70.000 K. Das ist eine der schlimmen Folgen des Wißjahres 1913 und der im Berichte des Vorjahres bereits im voraus gefürckteten mangelhaften Wintersütterung. Von obiger Zahl entfallen auf Robilbau 54.033, auf Stabilbau 6132.

An der Spitse unserer Sektionen steht in der Höch ja ahl Teplits (849 gegen 806 i. Vorj.), dann folgen Oberes Marchgebiet (688 gegen 739), Begftädtl (666 gegen 629); 500 bis 600 Völker zählten Braunau (589 gegen 609), Saaz (570 gegen 632), Tetschen-Bodenbach (536 gegen 799!), Komotau, Franzensbad, Schödritz, Reichenberg, Iglau. 400 bis 500 Völker melden: Eger, Hohenstadt, Dauba, Kukus (440 gegen 633!!), Plan, Hohenelde, Aussig, Postelberg, D.-Liebau. 300 bis 400: Goblonz a. R., Vilin, Kaaden, Hand, Richters, Arautenau, Ausscha, Bellhütten, Rössterse, Trautenau, Ausscha, Bellhütten, Rössterse, Thomigsdorf, Leitmeritz, Ries, Eger (Stadt und Land), M.-Schönderg. 200 bis 300 Völker zähken 45, 100 bis 200 129, unter 100 Völker 145 Sektionen; aus den beiden letzten Jahlen erhellt deutlich, daß zwei Orittel unserer Sektionen die Vienenzucht noch immer in wenig intensiver Weise betreiden

Der (ge famt wert ber Bienenstände aller unserer Mitglieber beläuft sich auf etwa 2,200.000 K.

Die Honigernte lieferte 230.320 Kilogramm (gegen 88.659 Kilogramm des Borjahres), also einen Durchschnittsertrag von fast 4 Kilogr. (3.82) pro Bolk, das Treisache des Borjahres 1913 (1.3 Kilogramm), im Werte von zirka 8 K, ein mäßiger, aber immerhin noch genügender Gewinn. Der Gessamt wert der Honigernte beträgt also (zum Durchschnittspreise von 2 K pro Kilogramm) 460.640 K (gegen 177.318 K des Borjahres). Der Wachsertrag wurde mit 9411 Kilogramm, im Gesamtwerte von 32.738 K ansgegeben.

In den einzelnen Sektionen belief sich die Größe des Honigertrages auf: Braunau 5000 kg (1913 400!), Schöbrik 4000 (708!), oderes Rardgebiet 4300, Wegikädil 3300 (1332). 2000—3000 kg melden: Geer, Arautenau, Dagenstorf, Achtal, Hohenelbe, Aeplik, Budweis; 1000—2000 kg: 35 Sektionen, also Ertüge über 1000 kg 46 Sektionen (im Vorjahre nur 11); 900—1000 kg erziekten 11. 800—900 ke 17, 700—800 kg 16, 600—700 kg 27, 500—600 kg 31, unter 500 kg 221 Sektionen. Die geößter Durchschnitzsahlen der Erträgnisse pro Bienenboll weisen auf die Sektionen Beißen sulf zu kg, Schönbrunn b. Politschla 10.5, Tunku 10, Aektal, Schiltern, Goldendis, Giehhübel i. Ablergeb., Dobrzan, Schöbrik je 9 kg, Norsperg, Braunau, Lampersdorf, Mühlessen, Leschsen Schladenwert je 8 kg.

Merkwürdigerweise zeigen in diesem Jahre die Sektionen des west lichten und nord öft lichten Böhmens die reichsten Erträge und selbst der selten gut bedachte Böhmerwald melbet meist zufriedenstellende Erträge.

Hoffentlich findet diese, wenn auch bescheidene Besserung der Honigertragverhältnisse im Jahre 1915 eine noch günftigere Fortsetzung.

### Der Mitglieberftanb

weist wiederum, allen ungünstigen Verhältnissen zum Trote, einen, wenn auch nicht bedeutenden Zuwachs auf. Wir zählten Ende 1914 nach allen Abmeldungen und Abschreibungen:

Chrenmitglieder									٠.		82
Stiftende Mitgliede	r.					•	•				16
Korrespondierende 2	Ritg	liel	der	•	•		•				38
Direkte Mitglieder					•	•	•	•	•	•	265
Sektionsmitglieber		•			•	•	•			•	9677
					3	uja	nın	nen			10078 Mitglieder,
		_						~		_	
ferner Abonnenten	des	D	eft.=@	5dyl	efif	d)ei	n S	ean	ides	ð=	
			eft.=©		efif	<b>ct</b> je1	n \$ •	ean	ides	8= •	1054
		•			efif	ctje1	n \$	ean :	ides	8= •	1054 175
vereines Abonnenten mit Be Andere Abonnenten	erfict	eri	ing		efif •	<b>ct</b> je1	n \$ • •	ean • •	ibeš •	6= •	175 115
vereines Abonnenten mit Be Andere Abonnenten Tauscheremplarebezi	erfict	eri	ing		efif	<b>ct</b> je1	n \$	ean · ·	ides	•	175 115 137
vereines Abonnenten mit Be Andere Abonnenten	erfict	eri	ing		efif	<b>ct</b> )e1	n \$	ean • • • •	ibes	•	175 115

also 101 wirkliche L.=R.=Ver.=Mitglieber, bezw. um 53 ständige Bezieher unserer Monatsschrift mehr als im Jahre 1913.

Richt eingezählt find dabei die in den letten Monaten des Jahres bereits für 1915 angemeldeten Mitglieder.

Sektionen bestanden Ende 1914: 369 gegen 362 des Borjahres, und zwar 356 in Böhmen, 10 in Mähren, 1 in Niederösterreich, 2 in Krain.

Entsprechend den Grundsäten unserer "Reichsbereinigung d. selbst. Bocht.-Landes-Bereine u. -Verbände Desterreichs" lehnen wir Sektionsgründungen in den anderen österreichischen Kronländern ab; die oben gezählten 13 Sektionen außerhalb Böhmens sind alte Gründungen, mit Ausnahme der Krainer, die aus nationalen Beweggründen berücksichtigt wurden.

Neugründungen fanden 11 statt: Hurz (121), Deutsch-Horschowit (58), Stritsschitz (238), Rauschenschlag (322). (Diese vier Sektionen traten an Stelle längst untätiger, ausgelöster Sektionen.) Sablat (363), Haschowa (364), Peterswald (365), Weistersdorf-Unrichstal (366), Groß-Wergtal (367), Batdorf (368), Kohlhau-Schneibemühl (369).

Aufgelöst wurden 4 Sektionen: Die längst ruhenden 2 Karntner: Görtschiptal (121) und Wörthersee (58), und die Sektionen Gisendorf i. B. (238), Meinetschlag (322) in Böhmen.

Den "Verband der selbst. deutschen Bienenzuchtvereine Mähren 8" untersstützten wir in jeder Hinsicht, ohne die Interessen unserer dortigen (längst bestehenden) 10 Sektionen zu vernachläffigen, die auf unseren Bunsch hin sich obis gem Berbande mit angeschlossen haben. Leider ist — infolge der nicht aufgesgebenen Tätigkeit und Agitation des Wiener Zentralvereines (De. R.-B.) die Einigkeit und Selbständigkeit aller deutschen Imker Mährens noch immer nicht zustande gekommen.

Bicderum hat der Tod unsere Reihen gelichtet. In erster Reihe müssen wir hier jener wackeren, heldenmütigen Mitglieder gedenken, welche bei Berteidigung des Vaterlandes auf dem Felde der Ehre ihr Blut und Leben dahingegeben haben: Germ. Schulz, Lehrer-Dehlau, Ant. Brandl, Oesonom-Budingrün, Fr. Michalowis, Lehrer-Prohn, Aug. Puberl, Spengler-Neumarkt, Jos. Turba, Desonom-Schrisdis, Eng. Jngrisch, Oesonom-Snkengrün, Ant. Heidenreich, Losomotibsührer-Kröglis, Karl Schuster, Instrumentenmacher-Schönbach, Joh. Flögel, Wirtschaftsbesister-Ober-Altenbuch, Ant. Sperandio, Gipßsigurenerzeuger-Busch, Ant. Spirgla, Bederer-Gochsenbowis, Sol. Kollinger, Hud. Ebler. Schulleiter-Goldenflok, Instrickaftsbesister-Morwan, Jos. Mattis, Mirtschaftsbesister-Welperschieden, Ant. Heisenbors, Instrickaftsbesister-Worman, Jos. Mattis, Wirtschaftsbesister-Welperschiede, Wirtschaftsbesister-Worman, Jos. Mattis, Wirtschaftsbesister-Welperschiede, Wenzel Wittel, Lehrer-Deutsch-Keichenn. Die Kamen dieser belbenmütigen Mitglieder werden nicht nur in der Geschichte unseres L.-Z.-Bereines, sie werden auch in der Geschichte unserer Monarchie für immer erhalten bleiben!

Die Namen der uns sonst bekannt gegebenen Toten des Jahres 1914 sind: Ehrens mitglied uns. L.=3.=Bereines Kanonikus G-zdechant Wenzel Wächtler=Teplit; Korrespondies rende Mitglieder: Chr. Bösch, Großimker=Wärstetten (Schweiz), Konsul Alex. Schröder=Triest, The. Alberti, Lehrer i. A.=Dasdach (Deutsch, Neich), dann Jos. Gerzabet, Landwirt=Gastorf, Jos. Balme, Gutsbes.=Wolschen, Joh. Klingöhrl, Oberlehrer=Kettwa, Georg Plohl, Wirtsdastebes.=Amonsgrün, W. Kahler, Sägemeister=Annatal, Ab. Gerr, Kaufmann=Wildenau, Jgn. Uhmann, Maurer=Dittersdach bei B.=Kamnit, Leop. Heller, Kaufmann=Belleschis, Ant. Striegl, Grundsbesiter, Kebelsdorf bei Fakamnit, Leop. Heller, Kaufmann=Belleschis, Ant. Striegl, Grundsbesiter, Kebelsdorf bei Zwittau, Ferd. Schädlich, Instrumentenmacher=Grassit, Karl Baßl. Bergmann=Rudikgrün, Karl Bock, Jimmermeister=Keudörfl bei Kaaden, Alb. Hande, Haußergmann=Kudikgrün, Karl Bock, Jimmermeister=Keudörfl bei Kaaden, Alb. Hande, Haußer-Besiter=Großpriesen, Konsistorialrat P. Franz Vlasat, Stadtdechant=Kosbelberg, Im. Tenzer,

Digitized by Google

t. f. Finanzwach:Respizient-Wegstädtl, Jos. Behmel, Oberlehrer-Güntersdorf, Joh. Schniker, k. f. Bostmeister-Seifersdorf, Jos. Massochiker-K. f. Kostmeister-Seifersdorf, Jos. Massochiker-Ksaffendorf, Nd. Gröger, Schlosser-Keischau, Hauft Gürtler-Gablonz, Abald. Bauer, Hausdesister-Ksaffendorf, Nd. Gröger, Schlosser-Seischau, Gerrschaftsdirektor Ab. Hospendial, Sprenmitzelied der S. Postelberg, Ant. Kuhn, Hausdesister-Schaftar, Jos. Feiler, Feilenhauer-Komotau, Joh. Wagner, Oberlehrer-Reitendorf i. M., Karl Neumann, Mühlenbesister-Wildenau, Alois Gaberzettl, Tischlermeister-Rittersgrün, Jos. Bater, Gemeindevorsteher-Kennersdorf; Anton Zenatschef, Mühlenbesister-Ratsch, saiserl. Rat Jos. A. Richter, Fabrikant-Warnsdorf, Rob. Hüller, Kaufmann-Grasliß.

Mlen diesen lieben Imkerbrüdern, besonders aber den für das Baterland Gefallenen, werden wir dankbare Erinnerung in Treue bewahren.

Raffa=Gebarung.

An Mitgliedsbeiträgen, Beilagegebühren, Mehrversicherungs		
prämien und Sektionsbelastungen verblieben Reste vor		
Vorjahre mit Ende 1913	. K	4.807.72
an Beiträgen kamen 1914 in Borichreibung	. K	26.856.20
an Beilagegebühren	· K	380.—
an Mehrversicherungsprämien	. K	785.70
aus dem Vereinsverlage und Belastungen	. K	228.27
für vermittelte Bienenzucht-Geräte u. a	. K	1.154.62
Daher Gejamt = Borfchreibung für 1914.	. K	34.212.51
Ab "Dubios"	. K	944.28
		33.268.23
hierauf Abstattung	. K	28,550.45
fo daß ein Nusstand von		
an Beiträgen, Versicherungsgebühren usw. verbleibt.		
Der Gesamtkassa-Eingang betrug	. K	68.684.16
Der Gesamtkassa-Ausgang	. K	66.574.89
Das Kassa-Revirement		
und verblieb ein Rassa : Saldo von		

Die Abschreibungen an Jahresbeiträgen von K 1047.84 erfolgten über Borschlag der Sektionsleitungen, außerdem wurden Inventar-Abschreibungen vom Werte des Bereinsverlages, der Bibliothek, Kanzleieinrichtung, Beobs

achtungsstationen im Betrage von K 666.59 vorgenommen.

Trob dieser Abschreibungen und des neuerlichen Ausfalles der Landes-Subvention sowie mehr als der halben Staats-Subvention vermochte die Zentralleitung durch peinlich genaue Einteilung der zur Verfügung stehenden Wittelzede Schädigung der Vereinstätigkeit zu vermeiden. Ermöglicht wurde dies aber eigentlich nur durch die Zuwendung von K 1038.10 als Anteil an einer der "Reichsvereinigung d. selbst. Vzcht.-L.-Ver. u. Vbde. Oesterreichs" seitens des "Gemeinsam. Komitees der Rohzucker-Fadriken und Naffinerien Oesterreichs in Wien" zugestandenen K üch vorg üt ung für den im Frühjahre 1914 bezogenen steuerfreien charakt. Zucker für die Vienen-Notfütterung.

So schließt unsere aufs gewissenhafteste gezogene Bilanz des Jahres 1914 immer noch mit einem Gewinne von K 529.57 und erhöht sich demnach das

Bereinsvermögen auf K 11.950.20.

Von dem vorstehend ausgewiesenen Bereinsvermögen stehen getrennt in

befonderer Berrechnung:

1. Die P. Joh. N. Dett I. Stift ung (Einlagebuch der Böhm. Sparfassa in Prag Fol. 19.643). Stand Ende 1914 K 1043.06; die Jinsen pro II. Sem. 1912 und I. und II. Sem. 1913 per K 64.38 wurden im Jänner 1914 satungsgemäß für Wanderunterrichtszweite in Empfang gestellt.

2. Der Schulrat Bagler-Jubiläumsfond, der im Berichtsjahre 1914 zum erstenmal die Zinsen zur Berteilung an verbienstvolle, bezw. unterstützungsbedürftige Landes-Zentralvereins-Mitglieder bot, belief sich Ende 1914 auf K 2833.65, angelegt bei der Deutschen Agrardank sür Oesterreich in Prag. Die disherige Fondsverwaltung: Sektion Saaz, mit Zentral-Ausschuß-rat Oberlehrer Alb. Haufte in-Reitschwes als Odmann und Lehrer Josef Rudolf zu der Lehren Alberten als Fondskassier, hat diesen Betrag laut Beschluß der letten Generalversammlung an den Zentral-Ausschuß in Prag zur weiteren Berwaltung abgeführt und wird den beiden obgenannten Herren nochmals der verdindlichste Dank für ihre Mühewaltung ausgesprochen. Der obige Betrag ist in 4½ % österr. Staatsschakanweisungen im Nom.-Werte von K 2600 und im Barketrage von K 233.65 in einem Einlagebuche bei der Deutschen Agrardank in Prag angelegt. Laut der Fondsbestimmungen verteilte Schulrat Bakler das Zinsenerträgnis 1913 an drei L.-J.-Bereinsmitglieder mit glieder mit je K 50, 40, 20.

Un Subventionen und Spenden für ben L-3.-Berein liefen 1914 ein:

Ausgeblieben ist infolge Nicht-Tagung des Landtages auch in diesem Jahre (also bereits zum fünftenmal) die sonst alljährliche Subvention des Landesausschusses Böhmens per K 600. Infolge des Kriegszustandes erfolgte vom zweiten Halbjahre ab auch keine weitere Auszahlung der Staats-Subvention der et ion und erscheint hiedurch unser L.-B.-Berein um K 250 noch für das erste Halbjahr 1914 und um K 1700 für das zweite Halbjahr infolge Nichtauszahlung verkürzt.

Hingegen erhielten wir wieder die Subvention des Landeskulturs rates Böhmens, D. S., im Betrage von K 3000 zur Berteilung an unfere Mitglieder zwecks Anschaffung von bienenwirts schaftlichen Geräten, Beuten, Bölkern, Samen honigender

Pflanzen usw., sowie als Nachtrag für 1913: K 600 für denselben Zweck.

Bur Entschädigung und zum Kostenauswande der Faulbrut=Til=gungs=Aktion hat das h. k. k. Ackerbauministerium die höchst dankenswerter Weise bewilligten außerordentlichen Staats=Subventionen, u. zw. für die Aktion 1913 an die Sektionen Komotau mit K 232, f. d. "Hainspacher Gerichtsbezirk": neuerlich K 35, "Wittleres Bolzental" K 34 und Ronsperg: K 292 im Berichtsjahre 1914 zur Aus-

zahlung gebracht, zusammen K 593.

Somit genießen unsere Mitglieder außer unserer dreisach kombinierten Berssicherung gegen Feuers, Einbruch S., Diebstahls-und Haftschuft dicht ich ten auch (vom Bentral-Ausschufse bewilligte) Entschädigung bei Wasserund Wasschufse bewilligte) Entschädigung bei Wasserund bandt nun die Zuwendung des steuerfreien charakterisierten Buchers, ein höchst realer und bedeutender Vorteil, so daß mit Recht behauptet werden darf, daß kein zweiter Landes-Berein seinen Mitgliedern derartige Vorteile zu bieten in der Lage ist.

Im Nachstehenden folgen die nun

--- 32 Borteile und Begunftigungen

für unfere Mitglieder:

1. Icden Monat ein forgfältig redigiertes Fachblatt "Der Deutsche Imter aus Böhmen", bis 42 Seiten ftart, toftenlos postfrei ins Baus.

- 2. Reuerversicherung ber Bienenstände. 3. Diebstahls und Einbruchsversicherung ber Bienenstände.
- 4. Haftpflichtversicherung gegen Sach- und Bersonenbeschädigung in jeder Söhe.
- 5. Erwirfung von Entschädigungen bej 28 affer = und Elementarschäden an Pienenständen.
- 6. Unentgeltliche Untersuchung in Fällen von Bienenfrankheiten und Erwirfung von Entschädigungen in Faulbrutfällen usw.
- 7. Wanderunterricht für jede Sektion wenigstens einmal im Jahre durch ge pruite, praftifch erprobte Banderlehrer, welche der Landes-Zentralberein honoriert; Rebision der Bienenstände. Förderung des bienenm. Unterrichtes an den Schulen.
- 8. Abhaltung von Bienen auchtlehrkurfen in den verschiedenen Teilen des Bereinsgebietes, wobei der Landes-Zentralverein den Bortragenden honoriert und den Befuchern Borteile (Freiquartiere, Fahrtentschädigung u. a.) gewährt.

9. Errichtung bon bienenw. Beobachtungs. nod Königin-Zucht-

Stationen; Abgabe bon billigen Ebelköniginnen.

10. Bermittlung von Subbentionen feitens des Landesfulturrates für das Konigreich Böhmen.

11. Roftenlofer Rechtsbeiftand ber Mitglieber in allen Bienenaucht angelegenheiten.

12. Benützung der reich ausgestatteten Bereinsbibliothek, franko Zusendung

ber Bücher (ohne Einlage) sowie der Lichtbilder.

13. Ratich läge in allen bienenw. Angelegenheiten entweder unmittelbar ober burd das Fachblatt.

14. Rostenlose Untersuchung von Sonig und Bachs, von Brenen-Schäb-

lingen und -Rrantheiten, u. a.
15. Deftere Berteilung bon Samen honigender Gewächse und bon Strauchern. 16. Unterftubung einzelner Seftionen ober Mitglieber burch Beteilung mit Stöden, Schwarmen, Buchern, Geräten uiw.

17. Subbentionen an Mitglieber jum Befuche auswärtiger Bienenzuchtfurfe

Reise-Stipendien.

18. Beranstaltung von Imfertagen und Ausstellungen mit Lotterie zum Absat ber bienenw. Erzeugnisse mit Berteilung bon Breifen und Bramien.

19. Unentgeltliche Inserate von verkäuflichem Honig und Wachs sowie von Bienenböltern des eigenen Betriebes beliebig oft in der Börfe des Fachblattes; unentgeltliche

Berkaufsvermittlung. 20. Nachlaß von 25% der Insertionsgebühren im "Deutschen Imfer aus Böhmen" für nicht gewerbsmäßige Anfündigungen.
21. Unentgeltliche Berteilung von Honig-Reklamepapieren.
22. Ueberlasjung billiger Honigetietten (100 Stüd 40 h franko).

23. Alleiniges Benütungsrecht der Bereins-Soniggläfer (billige, prattifch Dofenform).

24. Roftenlose Bermittlung des Ankaufes von Bienenbuchern, Stoden, Bol

fern und Imfergeräten usw. mit Preisnachlaß.

25. Berteilung steuerfreien (also um 38 K pro 1 q berbilligten) carafterifierter Buders zur Berbst= und Frühjahrs-Notfütterung.

26. Bei Gründung einer Sektion*) übernimmt ber Landes-Zentralberein die

Einreichung der Statuten, zahlt alle Stempelgebühren.

27. Der Landes-Zentralberein spendet den Sektionen die Sektionsstampiglie und all

nötigen Drudforten.

28. An jede Sektion unentgeltliche Zuweisung eines Jahresabonnements auf ein 2. gr diegenes Fachblatt (gegenwärtig: "Deutsche Bienenzucht" von Pfarrer Ferd. Gerstung-Ofmanftedt, Weimar).

29. Ermäßigung ber Bezugsgebühr für borgenannte Fachschrift auf 1 K für jedet Mitglied, postfrei; in gleicher Beise ben ermäßigten Bezug ber bienenw. Monatsschrift: "Juftrierte Monateblätter für Bienengucht" bon Lehrer Theodor Beipp I-Rlofterneuburg. (postfrei 1 K 20 h).

30. Der Landes-Bentralberein bertritt die bienenw. Intereffen in jeder Beife bei der Regierung in Bollangelegenheiten, Steuerfragen usw. und exwith

bie ben Mitgliedern wieder gufliegenden größeren Gubbentionen.

^{*)} Bur Gründung einer Gektion (Zweigberein) muffen fich wenigftens 10 3mber vereinigen, welche noch nicht Landes-Zentralbereinsmitglieber waren.



31. Der Landes-Zentralberein sorgt für Vermehrung der Bienen weide durch Gingaben an Bahndirektionen und Behörden betreffs Anpflanzung honigender Gewächse.

32. Alle aus den Satungen des Landes-Zentralbereines erfichtlichen Mitglieds =

rechte.

Wir fönnen diese einzigartigen Vorteile selbstverständlich nicht aus den geringen Mitgliedsbeiträgen (4, bezw. 2 K u. 60 h Versicherungsgebühr) ermöglichen, sondern nur mit Hilse der uns gütigst gewährten Subventionen. Es sei für dieselben auch hier den oben genannten hohen Behörden nuferen Shrenznern der wärmste Dank zum Ausdruck gebracht, insbesondere unseren Shrenzmitgliedern Herren Abg. Hand von Kreisl, Vizepräsident des Landeskulturrates f. d. Kgr. Böhmen und Präsident des Deutschen landw. Zentralverbandes f. Böhmen, besonders als Obmann des Subventionskomitees des Landeskulturrates, D. S., und Sr. Ezzellenz Wirkl. Geheimen Kat Abg. Dr. Gustav Schrein er, sowie dem Präsidenten der Deutschen Sektion des Landeskulturrates Abg. Theodor Zuleger und k. k. o. ö. Techn. Hochsch. Prosessor Dr. Joses Pichlals Referenten des Subventions-Komitees, die allzeit bereit sind, die heismische Vienenzucht kräftigst zu fördern. Mögen unsere verehrten Förderer und Gönner überzeugt sein, daß sie eine gute und nützliche Sache unterstützen, welche Tausenden unserer meist nicht mit Glücksgütern gesegneten deutschen Landsleuten zugute kommt!

Wenn auch in den jetigen so schwierigen Zeitläuften diese Subventionen naturgemäß zum großen Teile entfallen, so hoffen wir doch zuversichtlich, bei Gintritt friedlicher Tage auf die so schätzbare weitere Unterstützung unserer gemeinnützigen Bestrebungen!

#### Unfer Bereinsorgan

die Monatsschrift "Der Deutsche Imker aus Böhmen" (seit Okto-ber 1902 vereinigt mit der Monatsschrift "Der Bienenvater aus Böhmen", Organ des chem. "Landesvereines 3. Hebung de Bienenzucht Böhmens", gegrunbet 1852), welcher wohl zu den besten und umfangreichsten Fachblättern Deutschlands und Oesterreichs gezählt werden darf, als solches auch allseitige Anerkennung aufweisen kann, bot in seinem 27. (bezw. 39.) Jahrgange 79 Seiten Umschlag und auf 338 Seiten Auffähe nebst Abhandlungen mit 18 Abbildungen außer, den zahllosen kleinen Mitteilungen und Bereinsnachrichten. Beigetragen hatten 59 Mitarbeiter aus ben verschiedensten Ländern und Lebenstreisen. Bon selb= ft andigen Bereinen bezogen den "Deutschen Imter" als Bereinsblatt: Ochterr. Schlesischer Landesverein in Troppau, der Berband ber felbft. beutschen Bienenguchtvereine Mahrens in Brunn, Bienenzuchtverein f. Oftschlesien in Teschen. Die Auflage war auf 12.500 erhöht und wurden gegen 140.000 Hefte im Jahre versandt. Die ersten zwei Jahresmonate war das Erscheinen der Zeitschrift durch den allgemeinen Buchdruckerstreik in Frage gestellt und wurde nur durch ganz besondere Anstrengungen die Herausgabe überhaupt ermöglicht. Die Druckfosten beliefen sich auf K 10.497.08, die Koften für Zeitungsmarken, Abreffendruck, Schleifen, Expedition u. a. auf K 4299.44. Für Artikelhonorare wurden K 365 aufgewendet, während das Inseratenerträgnis nach Abzug der Spesen und Provisionen K 3449.53 betrug.

So beanspruchen die Kosten unserer Monatsschrift gut zwei Drittel der Einnahme der Mitgliedsbeiträge. Sine derartig enorme Ausgabe wird sich nur dann rechtsertigen lassen und lohnen, wenn unsere Mitglieder auch wirklich das im Fachblatt so reichlich gebotene Material zu ihrer Belehrung und in ihrem praktischen Betriebe gründlich ausnützen. Diese Ausnützung wäre auch für den Ankündigungsteil wärmstens zu empsehlen; freilich bietet die Honige, Wach seund Bienen vitgliedern einen

kost en losen Weg zur Verwertung ihrer bienenw. Erzeugnisse; auch bei In-

seraten anderer Art genießen unsere Mitglieder 25 % Rabatt.

Auch im Jahre 1914 erhielt jede Sektion je ein Jahres-Exemplar der Monatsschrift Pfarrer Ferd. Gerstungs-Dsmannstedt: "Die Deutsche Bienen auch tin Theorie und Praxis" gratis als Beilage zum Bereinsorgan (also im ganzen 369 Jahresexemplare mit einem Kostenauswand von bar K 369.) Ueberdies vermittelten wir den Bezug dieses Blattes noch 380 Mitgliedern geger Ermäßigung des Preises auf K 1 jährlich postfrei (sonst K 2). Sbenso wird geger den ermäßigten Jahresbeitrag (1 K 20 h postfrei) 35 Mitgliedern das Theod. Beippsiche Fachblatt "Ilustrierte Monatshefte", vermittelt. Allen unseren 39 H. Beob achtern wird die Monatsschrift Württembergische "Bienenpflege" gratis geliefert (K 98).

Außerdem geht unser Bereinsorgan allen deutschen landw. Lehranfralten sowie Lehrerbildungsanstalten und zahlreichen gleichartigen Anstalten in ganz Desterreich sowie einer größeren Bahl von Lesehallen

und Bolfsbibliothefen in 114 Gratiseremplaren zu.

#### Bienenwirtschaftlicher Unterricht.

Bis zu Beginn der Kriegswirren, also bis Ende Juli, wurde der Wanderunterricht regelmäßig aufrecht erhalten und trot der Subventionseinschränkung jedes Sektionsansuchen um Entsendung eines Wanderlehrers bewilligt. Erst seit Anfang August hat sich der allgemeinen Lage entsprechend der Banderunterricht bis auf wenige Einzelfälle ganzlich eingestellt. (Mit Beginn des neuen Jahres 1915 wurde der Wanderunterricht wieder zur Gänze aufgenommen.) Tropdem wurde noch immer für 82 Bandervorträge*) K 2004.03 aufgewendet, wozu noch für Lehrkurse K 411.03 kamen, insgejamt also K 2415.06. Dazu kommt noch die rührige, rühmenswerte Mitwirkung zahl reicher unserer Wanderlehrer und Mitglieder, welche bereitwillig Vorträge und Demonstrationen in unseren Sektionen unentgeltlich abgehalten haben. Ihnen allen, voran aber unjerer maderen beutschen Lehrerschaft, welche trot ihrer so vielfach in Unspruch genommenen Tätigkeit und noch immer ungenügenden materiellen Entichädigung die Sauptstüte unseres Landes-Zentral-Bereines ift, in erfter Linie unferen ob. Banderlehrern, Bienenmeistern und Schtionsfunttionaren sprechen wir für ihre umermudliche Opferwilligfeit auch hier den gebührenden beften Dant und bie wärmste Anerfennung aus.

Auch in diesem Jahre haben die Schulbehörden, vor allem der f. f. Landes schulrat für Böhmen, unsere Wirksamkeit in anerkennenswertester Weise gefördert und sei hiefür der ergebenste Dank zum Ausdruck gebracht.

A. Wanderunterricht. Im Laufe des Jahres 1914 wurden von unseren approbierten Wanderlehrern 82 honorierte und in ihrem eigenen Sektionsgebiete 44 unentgeltliche, also im ganzen 126 Vorträge abgehalten in Anwesenheit von 4626 Zuhörern. Für die Berufung der Wanderlehrer waren stets die Wünsche der bez. Sektionen maßgebend.

Nachstehend das Berzeichnis unserer 54 approbierten Banderlehrer und

39 approbierten Bienenmeister.

Em. Wagner, Direktor des Klarschen Blindeninstitutes, Oberbeamte der Böhm. Sparkaffe i. R., Prag, Fel. Bahler, Sekretär des Deutschen landw. Bentralberbandes f. Böhmen. Hon.-Dozent d. kgl. b. landw. Atademie Tetschen-Liebwerd in Kgl. Weinberge-Prag, Jos. Raschauer, Schulleiter-Kohling b. Falkenau, R. Möhler, Oberlehrer-Gottowis b. Staad. Derm

^{*)} Mit Beschluß des Zentralausschusses v. 28. Feber 1914 wurden die bisherigen Gebühren der H. Banderlehrer (10 K Bortragsgebühr, Eisenbahnsahrt II. Al., bei ed Lebernachtungen 4 K Zuschlag) aufgebessscher in 15 K Bortragsgebühr, Gisenbahnsahrt II. Rlasse und bei eb. Uebernachtung 8 K Zuschlag.



3. Rüchler, Affeturanzinspettor-Aussig, Fr. Teuber, Oberlehrer-Bilnitau, Alois Saliger, Ober lehrer-Labant b. Pfraumberg, Al. Behr, Oberlehrer-Michelsberg b. Plan, Fr. Andrey, Fach-lehrer-Dobrzan, Fr. Ordla, Oberlehrer-Alfisadt b. Neuhaus, A Sifelt, Schulleiter-Jugau b. Schludenau, Fr. Pfciffer, Lehrer-Vaspenau, Fr. Richter, Oberlehrer-Willis b. Kardis, Jos Soffner, Oberlehrer-Friedland-Jädelsthal, Jos. Glaser, Oberlehrer i. R., Deutsch-Gabel, Jos Bimmer, Oberlehrer-Ringelberg b. Tachau, R. Mita, Oberlehrer-Lämberg b. Deutsch-Gabel, A. Herz, Oberlehrer-Doglasgrun b. Chodau, Rich. Altmann, int. Oberlehrer-Reichenberg, Wenz. Haafe, Gisenbahnkontrollor-Teplit, Fr. Hettfleisch, Oberlehrer-Retelsborf b. Königinhof a. E., Sugo Langer, Fachlehrer-Mähr.-Altstadt, Joh. B. Beschka, Schulleiter-Mähring bei Usch, Jos. Jabel, Majchinen-Agent-Nigdorf, Jos. Grund, Schulleiter-Ohorn b. Buchau, Vinz Sahn, Oberlehrer-Elbogen, Fr. Richter, Burgerschul-Direttor-Rofitnip, Ambr. Worsch, Schulleiter-Drahuschen b. Jechnit, A. Wünsch, Lehrer-Heinersdorf a. T., Ferd. Krause, Oberlehrer-Reichenberg, Ad. A. Köhler, Schullerter-Christiansau b. Friedland, Joh. Baier, Domänenberwalter=Brodlit b. Auffig, 3. Bernauer, Oberlehrer=Gabrielahutten b. Gortau, Jos. Befchet Oberlehrer-Mics, Ad. Falta, Oberlehrer-Krinsborf b. Schaplar, Fr. Hulan, Oberlehrer Frauenthal b. Brachatik, Joj. Horcijchi, Gisenbahn-Snipektor-Teplik, Alfr. Gmell, Oberlehrer-Arnadorf b. Aussig, Fr. Werner, Cberlehrer-Schöbrit, Al. Schlefinger, Oberlehrer-Große priesen, F. Schubert, Oberlehrer-Beladorf, Jos. Klier, Lehrer-Rlösterle a. E., Jul. Basinet, Fachlehrer-Trebitsch (Mähren), Nich. Meigner, Lehrer-Thomigsborf b. Landstron, R. Netuta, Fachlehrer-Prag I., H. Spakal, Fachlehrer-Postelberg, Ludw. Christelh, Schulleiter, Besikau, b. Theusing, Gust. Keller, Oberlehrer-Wertendorf b. Beusen, Wenze. Wildseuer, Wirtschaftsbesither-Bieloschit b. Bilin, Em. Krötschmer, Lehrer-Krumau, Fr. Kohnert, Realitätenbesither-Saaz, Rud. Hübner, Fachlehrer-Leitmeriß, Joj. J. Rolbe, Lehrer-Al.-Borowiß, Erw. Kunert, Lehrer-Mertendorf.

Außerdem sind als Bienenmeister approbiert die Heren: Anton Kraus, Lehrer-Weisbach, K. Wöschl, Landwirt-Kohling, Jos. Gottstein, Schulleiter-Benets, Johann (Brimm, Buppenfabrikant-St. Joadimsthal, E. Reichstein, Müller-Vilsdorf, Fr. Scholz, Schulleiter-Rennzähn, G. Wüller, Oberlehrer-Oberschönbach, Eng. Wenzel, Oberlehrer-Vober, Bernh. Richter, Wirtschaftsbesitzer-Saubernit, Jos. Fork, Tischlermeister-Dobrzan, Joh. Bunderlich, Lehrer-Schönbach, Wilhelm Ulmann, Fabriksbamte-Tannwald, Fr. Ulmann, Fabriksbeamte-Sisenbord, Sd. Hinder, Drechkler-Muppersdorf, Al. Krieger, Randwirtz Wernersdorf, Wilh. Stieber, Schloßgärtner-Reufalkenburg, Ant. Dinnebier, Tischlermeister-Deutsch-Sorschowitz, Jos. Braun, Wirtschaftsbesitzer-Ultenbuch, Fr. Bergmann, Wirtschaftsbesitzer-Wildenau, Jos. Bauer, Tischlermeister-Görfau, Jos. Baudisch, Lehrer-Goldenöls bei Gabersdorf i. B., Wenz. Heinz. Lehrer-Langarün b. Buchau, Fr. Slamka, Oberlehrer-Zettwing b. Unterhaid, Al. Wolf, Agent-Luditz, D. Baber, Keisendor-Luditz, Wilh. Stark, Fabrikant-Theusing, Asid. Treml, Landwirt-Neuskadt pr. Altlangendorf, K. Zischlermeister-Luditz, Krz. Drescher, Stationsleiter-Gerremwalder, K. Schröter, Wirtschaftsgehilfe-Kaschwiz ber MIckenbell, Joh. Bogel, Müllermeister-Gertmendbe, K. Schröter, Wirtschaftsgehilfe-Kaschwiz ber Wickewebel, Joh. Bogel, Müllermeister-Settl (Ablergebirge), Jos. Winter, Viehhändler-Germsdorf b. Praunau i. B., Unt. Winkler, Bahmmeister-Meichsadt, Jos. Braun, Instrumenten-macher-Graslitz, Ernst Zäger, Friseur-Wasserf a. R.

Außerbem hatten Borträge Kfarrer Franz Tobisch-Wolsch a. E., 3.-G.-L. k. k. Schulzrat Hans Bakler-Brag und Z.-A.-M. Albert Haustein, Oberlehrer-Meitschowes, übernommen.

Neuerlich werden die Herren Wanderlehrer darauf aufmerksam gemacht, daß es ihrem Wirkungskreise vollkommen entspricht, wenn sie sich um die bienenw. Angelegenheiten der ihnen benachbarten Sektionen fleißig bekümmern und event. Anträge nicht nur bei Sektionsleitungen, sondern auch bei dem Zentralaussschusse stellen, da hiedurch die Interessen unserer Sektionen nur gefördert werden. Die verchel. Sektionsleitungen aber werden dringend aufgefordert, stetz für recht zahlreichen Besuch der Wandervorträge zu sorgen, auch sollten stetz die Nachbarssektionen nach Möglichkeit teilnehmen, damit die hohen Vortragskosten sich lohnen.

Neben den Herren Wanderlehrern hielten auch in diesem Jahre zahlreiche Sektionsfunktionäre und Mitglieder Vorträge und Demonstrationen ab und belief sich die Gesamtsumme der Versammlungen in unseren Sektionen auf 799 mit 15.444 Teilnehmern und 462 Fachvorträgen. Es ist dies eine Summe von Arbeitsleistungen, wie auf diesem Gebiete wohl kein zweiter Verein aufzuweisen imstande ist. Wohl sind obige Zahlen etwas geringer als die des Vorjahres (943, 18.007, 562); aber immerhin noch sehr bedeutend zu nennen, wenn die allge-

meine Lahmlegung jedweden Bereinslebens durch die Kriegswirren ab Ende Juli berücklichtigt wird.

B. Lehrkurfe. Auch für Abhaltung solcher mußte auf die beengtere finanzielle Lage des Bereines Rücksicht genommen werden; doch wurden alle diesbezüg-

lichen Ansuchen unserer Sektionen bewilligt:

1. Biertägiger Bienen zuchtlehrkurs in Krinsborf, S. Brettgrund, am 10., 17., 24. Mai und 14. Juni. Theoretische Borträge und praktische Arbeiten. Kursleiter: bw. Wanderlehrer Adolf Falta, Oberlehrer-Krinsborf, und gepr. Bienenmeister Engelbert Wenzel, Oberlehrer-Bober. 43 Teilnehmer aus 5 Sektionen.

2. Viertägiger Königinnenzuchtkurs in Arnau am 1., 14., 21. und 28. Juni. Theoretische Borträge und praktische Arbeiten. Kurseleiter: bw. Wanderlehrer Zentralausschuftrat Richard Altmann, Oberlehrer-

Reichenberg. 42 Teilnehmer aus 13 Sektionen.

3. Fünftägiger Bienenzuchtlehrkurs für Anfänger in Rückersdorf, mit besonderer Betonung der Prazis: 21. Juni, 5., 18., 25. Juli, 2. August. Kursleiter: bw. Wanderlehrer Adolf A. Köhler, Schuleleiter-Christiansau. 22 Teilnehmer.

5. Eigener Königinnenzuchtkurs ber Sektion Reischenberg im Juni I. J. Kursleiter: bw. Wanberlehrer Zentralausichukrat

Richard Alt mann, int. Oberlehrer-Reichenberg. 37 Teilnehmer.

- 6. Dreitägiger Bienenzuchtlehrkurs in Mähr. Mahr. Rotswasser am 7., 14., 21. Juni I. J., subventioniert durch den Mähr. Landestulturrat, D. S. Kursleiter: unser dw. Wanderlehrer Hugo Langer, Fachlehrer-Mähr. Schönberg. Zahlreiche Besucher, besonders aus unserer Settion Grulich.
- C. Landwirtschaftliche Lehranstalten. Wie alljährlich, erteilten Bereinsmitglieder regelmäßigen Unterricht in der Bienenzucht an landwirtschaftlichen Lehr-Diese Vorträge hielten im Studienjahre 1913/14 ab Hon.-Dozent Felix Bagler, Landes 3. K. Sefretär, Prag, an der königl. bohm. landw. Afademie Tetschen-Liebwerd (20 ord., 5 a.so. = 25 Hörer), kaif. Rat Karl Ko: st i a I, Direktor der Kaiser Franz Josef I. deutsch. Ader- und Flachsbauschule Budweis (10); Institutsverwalter Karl Schwarz an der Kaiser Franz Josef I.: Jubiläums-Ader-, Obst- und Weinbauschule Leitmerit (14); Landw. Fachlebrer hermann König regelmäßige Demonstrationen am Anstaltsbienenstande ber t. b. Landes-Aderbauschule B.-Leipa (15); Josef Brokop, Großimker, an ber landw. Winterschule Friedland i.B. (21); Sekt. Obm. A. Hauftein, Oberlehrer-Reitschowes, an der Kaiser Franz Josef I.-Hopfen- u. Gemüsebauschule Saaz (11); Sekt. Dbmann Benzel Bofchl, Oberlehrer, Atschau, an der landw. Winterfoule Raaben (30) und an der kgl. bohm. landw. L.-Mittelschule Raaben (62), an letterer unter Mitwirkung bes Institutsgärtners Leopold Balta; Bander lehrer und Sekt. Dbmann Richard Altmann, int. Oberlehrer an der landw. Winterschule Reichenberg (28); Jaroslav P a t a k, Oberlehrer-Rennzähn, an ber landw. Winterschule Gradlit (12 Hörer); Anton Scharf, Instruktor, an der landw. Winterschule Staab (8 o., 1 a.=o., zuf. 9 Borer).
- D. Anderweitiger Unterricht. Auch im abgelaufenen Jahre 1914 hielt Wanderlehrer Hans Spatal, Fachlehrer, Obmann der Sektion Postelberg, für die Schüler der II. und III. Bürgerschulklassen in Postelberg, während 4 Monaten einen von 36 Schülern besuchten Lehrkurs an seinem Bienenstande ab, desgleichen für die V. Volksschulklasse in Elbogen der dortige Wanderlehrer und Sekt.-Obmannstellvertreter Vinzenz Han, Oberlehrer, während 3 Monaten mit 30 Schülern. Bw. Wanderlehrer und Sekt.-Obmann, int. Oberlehrer Richard Alt man n-Reichenberg, sowie Wanderlehrer Sekt.-Geschäftsleiter Gustav M.



Keller, Oberlehrer, und Wanderlehrer Erwin Kunert, Lehrer-Mertendorf, bw. Wanderlehrer Sekt.-Obmann Jos. J. Kolbe, Lehrer, Kl.-Borowitz, unterwiesen an ihren Bienenständen die obersten Altersklassen der dortigen Bolks-schulen, während k. k. Prof. Wilhelm Wallisch die Zöglinge der k. k. Lehrerbildungsanstalt Reichenberg und Sekt.-Obmann Rudolf Hühner, Fachlehrer in Leitmeritz, die Schüler der III. Bürgerschulklasse zu Unterweisungen an den Schulbienenständen heranzogen. Diese Bestrebungen, die Jugend für die Bienenzucht zu interessieren, sind besonders dankens- und anerkennenswert.

#### Imfertage und Ausstellungen.

1. XXVII. Generalversammlung am 27. und 28. März in

Brag; 6 Referate und 2 Fachvorträge.

2. Der für 29.—30. August I. J. anberaumte und seitens der dortigen Seftion bereits vollständig vorbereitete XIII. Im kertag Deutsch=Böh=mens in Graslit, verbunden mit einer bienenw. Ausstellung, Kon=ferenzen der Leiter die bienenw. Beobachtungsstationen und der dienenw. Wanderlehrer unseres L.=B.=Vereines sowie mit einem Lehrkurse, mußte infolge der ausgebrochenen Kriegswirren ausgeschoben werden.

3. Auf der Internationalen Ausstellung für Buchgewerbe und Graphik in Le i p z i g wurde unser L.-J.-W.-Organ "Der Deutsche Imker a. B." über die gesamte Beranstaltungsdauer ständig zur Ausstellung gebracht, desgleichen auch

4. auf der Wanderversammlung deutscher, österreichischer und ungarischer Bienenwirte zu Preß burg im Juli 1914, nebst weiteren Drucksorten des L.-J.-Bereinsverlages. Obzwar der L.-J.-Berein "außer Wettbewerb" war, erhielt er dennoch ein Ausstellungsdiplom zuerkannt. An den Preßburger Veranstaltungen beteiligten sich als offizielle Vertreter unseres L.-J.-Bereines Zent.-Geschäftsleiter Schulrat Hans Baßler als Vizepräsident der Wanderversammlung für Oesterreich, und die Zentralausschisse Vürgerschuldirektor Josef Gaub c. Obmann d. S. Tetschen-Bodenbach, und Oberlehrer Albert Hanz Unsern die ein, Obmann d. S. Saaz. Unseren bienenw. Wanderlehrern Fachlehrer Franz Und reß-Dobrzan und Oberlehrer Karl Möhler-Gottowis hatte der Landeskulturrat, D. S., im Einvernehmen mit unserem Zentralausschusse Keisebeis hilfen unmittelbar zugewiesen.

### Die L.=3.=Bereins=Bibiliothek

erforderte K 306.76 Ausgaben für Neu-Anschaffungen, Einbände u. a., sowie für die II. Latern-Lichtbilder-Sammlung (100 St.). Der verbleibende Inventarswert beträgt 1200 K und umfaßte Ende 1914 446 verschiedene Fachwerke (alle wichtigen in mehreren Exemplaren), 78 Bienenzeitungen und 22 andere Fachblätter. Zum Bücherei-Berzeichnis vom Jahre 1907 erschien der zweite Nachtrag im Druck. Wegen der Umständlichkeiten, welche die zufolge des Kriegszusstandes eingeführte staatspolizeiliche Post-Zensur mit sich brachte, mußte im Herbste 1914 der Bücherversand eingestellt werden; im abgelausenen Jahre haben 91 Parteien 226 Werke kostenloß außgeliehen; die so reichhaltige Bücherei wird noch immer zu wenig benütt. Die Sammlung Glasbilder (Diapositive) für Licht bilder zu wenig benütt. Die Sammlung Glasbilder (Diapositive) für Licht bilder zu wenig leihweise abgegeben; von diesem ausgezeichneten Lehrmittel sollte namentlich für größere Versammlungen weitaus mehr Gebrauch gemacht werden. (Ausleihbedingungen s. S. "D. Imker a. B.", S. 66, I. Ig.) Im Verichtsjahre wurde eine zweite, reichhaltige Vilderseie, größtenteils nach Originalen von Wanderlehrer Richard Alt man n-Reichenberg bergestellt.

#### Das bienenw. Landes-Museum

in Saaz zählt berzeit bereits über 800 Nummern, dem unermüdlichen Museums-Ausschusse, insbesondere: Sekt.-Obmann Oberlehrer Alb. Haust ein, dem bisherigen Kuftos Wanderlehrer Franz Pohnert und Kuftos-Stellvertreter Grabeur Lässig sei der herzlichste Dank gesagt. Besonderer Dank gebührt der Stadtgemeinde Saaz, welche, höchst entgegenkommend, nicht nur die Räumlichkeiten beiftellt, sondern bekanntlich auch Aufwendungen in bar bewilligte. Möchten unsere Mitglieder nur auch weiterhin recht gahlreiche Spenden bem Museum autommen lassen!

#### Die Bienenw. Beobachtungsstationen.

Im Bereiche des Deutschen Landes=Zentralvereines für Böhmen arbeiteten im verflossenen Bienenjahr 37 Stationen mit insgesamt 37 Bagvölkern, zu welchen noch 4 Stationen bes Defter .- Schlesischen Lan-Desvereines für Bienenzucht Bericht erstatten. Jede Station ift mit einer Dezimalwage und einem Maximum-Minimum-Thermometer ausgestattet, Dic meisten besiten auch Aneroid-Barometer, mehrere auch Regenmesser (Ombrometer). Der Leiter und Referent sämtlicher Beobachtungsstationen, Zentralaus schußrat Richard Altmann, veröffentlicht bekanntlich allmonatlich seinen Uebersichtsbericht im "Deutschen Imker" und hat auch i. J. 1914 einen ausführ lichen Jahresbericht verfaßt, welcher den großen Wert und die Bedeutung der regelmäßigen Beobachtungen für die imkerische Praxis erkennen läßt. Es sei Hitmann auch hier der besondere Dank ausgesprochen für seine ausgezeichnet Arbeit. S. Nr. 4 und 6 "Deutsch. Imker", Ig. 1914 (S. 37 ff., S. 149 ff.).

Sämtliche Stationsleiter erhielten je 1 Jahres-Exemplar der Monaisschrift "Die Bienenpflege" (Württemberg). Die Gesamtausgaben für bas Beobachtungsstationswesen beliefen sich auf K 387.18, der Inventarwert beträgt K 300.

Die Ronfereng ber Leiter ber Beobachtungsstationen, welche für ber 31. August 1914 im Anschlusse an den geplanten XIII. Imkertag Deutsch-Böhmens in Graslit vorgesehen war, mußte wie diese Veranstaltung selbst ber Kriegswirren halber entfallen.

Ueber den Wert und die Bedeutung der Beobachtungsstationen für Theoric und Praxis der Bienenzucht herrscht heute wohl kein Zweifel mehr. Es ist diese emfige Kleinarbeit, die Ausdauer und Verständnis erfordert, mit umso größerem Danke zu begrüßen, als unsere HH. Stationsleiter für ihre so gemeinnütigen Leistungen außer Ersatz ber Postspesen keine anderweitige Entschädigung erhalten. Wir verzeichnen folgende Stationen und Hh. Stationsleiter:

#### Böhmen.

Böhmen.

1. Reichenberg (400 m Seehöhe), Rich. Altmann, W.-L., i. Oberlehrer. 2. Johannesberg b. Gablonz a. R. (600), Emil Gebert, Oberlehrer. 3. Filnikau b. Trautenau (353 Jos. Kink, Tijchler. 4. Klein-Borowitz (450), Josef Kolbe, Lehrer. 5. Schön au bei Braunau (450), Fos. Beiger, Lithograph. 6. Lom bei Giehhübel im Ablergebirge (635), Benz Seibel, Landwirt. 7. Landskron (360), Em. Weinlich, Fachlehrer. 8. Ketelsdorf bei Zwittau (550), P. Wenz. Maske, Kiarrer. 9. Reubijkritz, P. Jos. Bartosch, Dechant. 10. Leitnowitz bei Budweis (380), Jos. Schubert, Kaufmann. 11. Hohen furt (550), P. Aver Kraus, Sistssektetär. 12. Frauenthalb. Krachatitz (618), Frz Hulan, B.-L., Oberlehrer. 13. Glash ütten b. Keuern (531), Jgn. Albrecht, Oberlehrer. 14. Schwanen henbrückle Kossiau (493), Fr. Hogen, Schweidermeister. 15. Gründ Kled. (550), Md. Gierschick, Kaufmann. 16. Sirmitz d. Franzensbad (455), A. Kern, Oberlehrer. 17. Doglasgründ. Kuhmann. 16. Sirmitz d. Franzensbad (455), A. Kern, Oberlehrer. 17. Doglasgründ. Kuhmann. 16. Sirmitz d. Franzensbad (455), A. Kern, Oberlehrer. 17. Doglasgründ. Kristelhum. Kristelh, B.-L., Schulleiter. 19. Lailmeß b. Buchau (632), Sm. Heufing (680, Rudw. Christelh, B.-L., Schulleiter. 19. Lailmeß b. Buchau (632), Sm. Heufing (680, Rudw. Christelh, B.-L., Schulleiter. 22. Boratscher. (390), Jul. Reim, Müllermeister. 23. Obergeorgental (267), Jul. Stohschweiser, Oberlehrer. 21. Sosau Franz Fachlehrer. 25. Krag-Brewnow (325), R. Retuka, B.-L., Fachlehrer. 26. Leitmeritz (184), Ant. Kingel, f. f. Gend-Wachtweister i. R. 27. Altstab b. Leisten Merchen. Special (267), Kul. Stohscher, Oberlehrer. 28. Hagau b. Schludenau (323), Ant. Giself, B.-L., Oberlehrer. 29. Simmer b. Ausga. Franz Scholer, Randwirt. 30. Warnsborf (316), Kid. Fritscher. Scholasser. Scholasser. Scholasser. Scholasser. Scholasser. Scholasser. Scholasser. Scholasser. Scholasser. Scholasser. Scholasser. Scholasser. Scholasser. Scholasser. Scholasser. Scholasser. Scholasser. Scholasser. Scholasser. Scholasser. Scholasser. Scholasser.

#### Mähren.

33. Neustift b. Iglau (619), Rub. Felkel, Schulleiter. 34. Deutsch=Liebau (287), Frz. Bracharz, Tischlermeister. 35. Wiesenberg b. M.-Schönberg (480), P. Jos. Rupar, Pfarrer. 36. Znaim, Jak. Krepinsky, landw. Fachlehrer

#### Schlesien.

37. Langenberg b. Freudental (524), Hub. Onberfa, W.-L., Lehrer. 38. Lestos web b. Karlshütte (807), K. Witzens, Oberlehrer. 39. Kamiş b. Odrau (561), Ad Sommer, Landwirt. 40. Barzborf b. Jauernig (260), Joj. Adolf, Oekonom. 41. Friedbek (305), Joj. Diba, Oberlehrer.

(37-38, 40-41 Stationen des Oesterr.-Schlesisch. Landes-Bereines in Troppau.)

Im Berichtsjahre 1914 wurde über ihr Ersuchen der "Berceniging tot Bevordering der Bijenteelt in Nederland" — Landesverein f. Bzcht. in den Niesberlanden (Holland) — die Einrichtung und Tätigkeit unseres bienenw. Beobsachtungswesens erläutert.

#### Unfere Roniginnen-Buchtftationen

in Doglasgrün (Bez. Falkenau a. E., Leiter: Wanderlehrer A. Herz, Oberlehrer) und Christiansau-Hohen wald (Bez. Friedland i. B., Leiter: Wanderlehrer A. Köhler-Christiansau) arbeiten nach den bewährten Leitpunkten in ruhiger, geordneter Weise weiter. Es sind keine quantitativ auffallenden Leistungen zu verzeichnen, aber qualitativ sehr zufriedenstellende Ergebnisse.

In Doglasgrün waren die Witterungs- und Trachtverhältnisse i. J. 1914 für die Königinnenzucht im allgemeinen günstig; daher waren auch die Ersolgered is erdt befriedigend. Sa wurden 7 Bölfer von den besten des Standes zur Königinnenzucht verwendet. Da sie keinen Honigraum bekamen, wurde von einigen Honigwaben in Gerstungsmaß Honig im Gewichte von über 6 kg geerntet, ein Ersolg, der mehr als alles andere die vorzüglichen Eigenschaften der zur Zucht verwendeten Bölfer verbürgt. Schwärme sielen von 24 Völkern nur 1. Auf der Zuchtstation wurden im ganzen 59 Befrucht ungskästen aufgestellt, u. zw. die ersten am 23. Juni, die letzten 5 am 12. Juli. Es wurden in Befruchtungskästchen 41 Königinne nen und in Versandkischen 6 Feglinge versandt; 3 schon sertiggestellte Feglinge konnten wegen des durch die Mobilissierung eingestellten Postverkehres nicht mehr verschieft werden; Stamm "Lanza-Lanza", bezw. "Lanza-Klora".

In der Station Christiansau=Hohen wald verzögerte das allgemeine Auftreten der Maikrankheit im nördlichen Böhmen auch die Entwicklung der Zuchtwölker. Es konnte deshalb erst am 10. Juni mit den Züchterarbeiten begonnen werden. Es wurden nach und nach 5 Bölker zur Heranzucht von Edelzellen verwendet. Insbesondere konnten 21 gut befruchtete Könisginne ginnen vom Stamme "Wilhelmina-Lanza" an die Besteller geliefert werden. Die Befruchtung der jungen Weisel ging ziemlich rasch vor sich, doch war es recht unangenehm, daß mehrere Edelköniginnen unmittelbar nach der Bestuchtung ausschwärmten.

Der Kostenauswand für die beiden Zuchtstationen betrug im Jahre 1914 K 333.87.

Trot der äußerst ungünstigen Verhältnisse des Jahres 1914 wurde ein voller Erfolg erzielt. Es sei daher den vorgenannten Herren für ihre Mühewaltung und ihren Eiser um unsere heimische Zucht der wärmste Dank zum Ausdruck gebracht.

### .. Subventionen und Buwendungen an Geftionen und Mitglieder.

Infolge der uns für diese Zwecke seitens des k. k. Ackerbauministeriums (593 K) und des Landeskulturrates f. d. Kgr. Böhmen, D. S., zur Verteilung

zugewiesenen Subventionen (3600 K) konnten wir allen begründeten Gesuch en aus unserem Mitgliederkreise entsprechen und im Borjahre vorschuß:

weise bereits erfolgte Zuwendungen beden.

Es wurden teils an Bar-Subventionen, teils in natura zur Anschaffung von Honigschleudern, Wabenpressen, Dampswachschmelzern, sonst. bienenw. Geräten u. a. K 1075, von Juchtvölkern, Schwärmen, Rassetviniginnen K 611.03, Samen und Sträuchern, honigender Gewächse u. a. Berbesserung der Bienenweide K 202.03 an 100 Sektionen und 14 Einzelpersonen zugewendet; 1 Unwetterschaben (S. Braunau) wurde mit 40 K entschädigt. In der Faulbrut-Tilgungsaktion 1913 (S. Komotau, S. f. d. Handere Ger.-Bezirk, S. "Wittl. Polzenstal", S. Konsperg), wurden durch außerordentliche Staats-Subventionen 593 K, serner auß obgen. Landeskulturratsmitteln 121 K außbezahlt. Für die Förberung der Schwarmbienenzucht im Erzgebirge wurden 30 K, für die der Rassenzucht der beutschen Riene wurden K 447.87 ausgewendet.

Es muß abermals aufmerksam gemacht werden, daß eine Subvenstion kein Geschenk ist, sondern nur eine Beisteuer zwecks Erleichsterung und Ermöglichung einer Anschaffung. Es kann daher nach dieser vom Landeskulturrate aufgestellten Norm nie der volle Anschaffungs

preis bewilligt werden, fondern stets nur ein Teilbetrag.

Als Reisebeihilfen zur 59. Wanderversammlung und Ausstellung beutscher, österreichischer und ungarischer Bienenwirte, Prefiburg 1914, erhielten K 450 die Delegierten Bentral-Geschäftsleiter Schulrat H. Baßler, Zentral-ausschußräte Bürgerschul-Direktor Josef Gaude au dest und Oberlehrer Alb. Hausstein, Obmann d. S. Saaz, und zur Teilnahme am Lehrkusse über Bienenkrankheiten für Fortgeschrittene an der Universität Erlangen (Bahern) Zentral-ausschußrat, bezw. Wanderlehrer, int. Oberlehrer Rich. Alt mann, Obmann d. S. Reichenberg K 205, serner zum Besuche des bw. Lehrkurses in Mitterndorf (Krain) der Lehrer Josef Tscherne, S. Rieg (Krain) K 20.

Beiters wurden aus Mitteln unseres Landes-Zentralvereines die Reisekosten der 3 auswärtigen Zentralausschukmitglieder zu den Aussichuksitzungen

in Brag mit K 370.60 entschäbigt.

An die Leitungen fämt licher Sektionen sowie an die Wanderlehrer unseres Landes-Zentralvereines ist kostenlos das Flugblatt mit Bunt-Abbildung "Achtetauf die Faulbrut" von Theodor Weippl, Lehrer-Wien-Alosternenburg, zusammen in 458 Exemplaren mit einem Auswande von K 78.30 verteilt worden.

Der Gefamt-Aufwand für vorgenannte Subventionen und Zuwendungen

lietring K 4243.83.

### Unfere breifach tombinierte Berficherung

hat sich im abgelaufenen Jahre trefflich bewährt.

Ter zur Versicherung gebrachte Gefamt Mindestwert der Vienenstände betrug K 1,416.380, die Prämie pro Mitglied 60 h für die Feuerund Diebstahl-Einbruchsversicherung im Höchstausmaße von K 500 per Fall, in
der Haftpflichtversicherung bei dem Höchstausmaße von K 50.000 pro Perionbezw. K 200.000 für den einzelnen Fall. Außerdem nahmen noch 312 Mitglieder mit K 249.000 Besitswert an der Mehrwertversicherung teil, u. zw. zu dem
vom allgemeinen Generaltarise besonders ermäßigten Sate von K 1.50, bew.
K 2.50 jährlich für je K 500 Wert für die Feuer- und Diebstahls-Einbruchsversicherung zusammen.

Im Jahre 1914 wurden an Schäben angemeldet:

A. Fener Bersicherung: 13 Fälle, Sektionen: Wegstädtl (2), "Wottawatal", Lauterwasser (3), Schlackenwerth (2), Langenau, Duppau, Königswart, Hertine, (Sobrusch. Schabenaumelbung: K 2145.80. Die höchste Schabens

Digitized by Google

anmeldung war K 652. In 2 Fällen (K 574.40) fand keine Entschädigung statt, weil die verbrannten Gegenstände dem Schadenfeuer im Wohnhause zum Opfer sielen, in 3 Fällen fand keine Entschädigung statt, weil "Flugdienen" an und für sich nicht, sondern nur dann entschädigt werden können, wenn das ganze Volk in Mitleidenschaft gezogen ist. Die übrigen 8 Fälle wurden mit K 878 entschädigt,

die höchste Entschädigung war K 485.

B. Haft pflicht Weberfichen ng. 34 Fälle, Sektionen: Tepl (2), Malsching, Proschwiz, Groß-Briesen, Welmschloß, Wurken, Königswart (3), Wariensbad (3), B.-Rust, Hagensdorf, Oberprausniz (2), Reichenberg, Leitmeriz, Welbine-Liehniz, Dörnsdorf, Schönlinde, Eulau, Heinersdorf a. d. Tafelsichte, Strahl, Mühlessen, Deutschen, Wichelsen, Bodersam, "Um Fuß d. Pfraumberges", Osseg, Dittersdach b. B.-A., 1 dir. Mitgl. Schabenanmeldung: K 1499.79. In 6 Fällen wurde auf die Entschädigung freis willig verzichtet. In 1 Falle wurde die Schabenersat-Forderung (K 760) abgeslehnt, da das im eigenen Garten des Bienenbesitzers totgestochene Pferd Eigentum des Imkers selbst war, also kein Hastlichtsall, sondern ein Unfall vorlag. Die übrigen 27 Fälle wurden durch K 656.01 entschädigt; die höchste Entschädigung war K 108, anläßlich Durchgehens eines gestochenen Pferdegespannes, dessen Kutscher auch verletzt wurde. Als besonderer Wert der Hastlichtversicherung zeigt sich nach wie vor, daß schon ihr Bestehen allein abschreckt, an den Imker Ersatsforderungen zu stellen und ihn in der Ausübung seiner Vienenzucht zu stören.

C. Einbruch = Diebstahl = Sachbeschädigung ungs = Bersischeruch der ung. 35 Fälle, Sektionen: Leitmerit, Komotau, Görkau (3), Schaab, Taschau, Bilin, Dollana (4), Schwarzenthal, Golbenöls, Kalschina. Machendorf, Wicherau (2), Postelberg, Prohorz, Aussig, Kadonit, "Lands und forstw. Bezserband Auscha" (3), Iglau (Mähren), Besikau, Böhm.-Leipa, Fichtenbach, Altschaedendorf (2), Miese Landek, und je 1 Fall bei einem direkten Mitglieder in Böhmen und in Krain, serner 1 in dem durch uns versicherten selbständigen Vienenzuchtverein Senstleben (Mähren). Schadenanmeldung: K 1517.70. Hies von war 1 Fall kein Diebstahl, in 1 Fall wurde über Antrag der Sektionsleitung wegen Betrug keine Entschädigung ausbezahlt, 1 Fall war nur Diebstahlsversuch ohne Schaden, in 1 Fall wurde wegen monatelang verspäteter Anzeige die Entschädigung abgelehnt. Die übrigen 31 Fälle wurden mit K 911.50 entschädigt. Die höchste Schadenanmeldung war K 240, die höchste Entschädigung K 115; in Talle wurde ein vernichtetes Volk mit K 100 (!!) bewertet.

Bekanntlich ist unser Landes-Zentralverein auf dem Gebiete der bienenw. Bersicherung als erst er bahnbrechend gewesen: am 1. Juli 1893 haben wir die Fener-, am 1. August 1900 die Saftpflicht-, am 1. Juli 1903 die Einbruchs-Tiebstahl-Sachbeschädigungs-Versicherung fakultativ eingeführt, seit 1. Jänner 1904 ist diese dreisach kombinierte Versicherung obligatorisch für jedes Mitglied. In den nun abgelausenen 11 Jahren wurden durch bare Auszahlung erledigt:

		i. d. Feuer-,	i. d. Einbru <b>ch-</b> diebstahl	i. d. Haftpflicht- Berficerung	Jahres- fumme
Schadensfälle:	1904	11	24	9	44
·	1905	9	<b>3</b> 9	8	<b>56</b>
	1906	7	30	13	50
	1907	7	27	14	48
	1908	7	39	12	58
	1909	8	3 <b>2</b>	16	<b>56</b>
	1910	8	27	17	<b>52</b>
	1911	10	23	20	<b>53</b>
	1912	2	26	17	45
	1913	14	20	16	<b>50</b>
	1914	8	31	2 <b>7</b>	66
	zusammen:	91	318	169	578

Digitized by Google

		i. d. Feuer- Berficherung	i. d. Einbruchs- Diebstahls-B.	i. d. Haft- pflicht-B.	Jahrebfuinme
mit K Entschädigung	: 1904	712.—	890.—	492.—	2094
	1905	1710.60	1141.40	306.74	3158.74
	1906	285.—	995.20	318.25	<b>1598.4</b> 5
	1907	<b>597.</b> —	998.32	559.47	2154.79
	1908	1417.—	933.44	389.—	2739.44
	1909	2773.—	916.10	176.30	3865.40
•	1910	2884.50	823	352.85	4060.35
1	1911	1731.—	595.—	341.18	2667.18
**	1912	3189.80	742.20	309.67	4241.67
•	1913	2717.80	392.20	366.11	3476.11
·	191 <b>4</b>	878.—	911.50	656.01	2445.51
	Summe:	18895.70	9338.36	4267.58	32501.64

Im Berichtsjahre 1914 entsprach die Zahl der Feuerschäden dem Durchschnitte der verflossenen Jahre, die Entschädigungssumme war eine der niedrigsten, dagegen war lettere bei den Einbruchs-Diehstahlsschäden etwas über dem Durchschnitte, deren Zahl nicht unbedeutend höher als in den letten Jahren. Die für Haftpilichtschaden ausbezahlte Entschädigungssumme ist die bisher größte, dess

gleichen auch die Zahl der Fälle.

١,,

Es wurden in diesen elf Jahren 645 Schadenkfälle mit K 51.850.42 ansgemeldet, hieden 578 Schadenkälle mit K 32.501.64 beglichen, 32 Schadenkälle wurden abgelehnt, in 35 Fällen wurde auf die Entschädigung freiwillig verzichtet. In 1 Falle (K 651) wurde der Gerichsprozek Jagunnsten des Mitgliedek in 2 Instanzen (mit K 319.33 Kosten) geführt, in 1 Falle (K 100) in einer Instanz (K 12.70 Kosten). Die disherigen Ersahrungen sprechen nicht dafür, das der Landes-Zentralverein eine Selbstwersicherung auf Gegenseitigkit einführt, zumal er das Risiko der Haftbatt nicht übernehmen kann.

Unseren beiden Versicherungsanstalten "K. k. priv. De sterr. Phönix" (Feuer- und Diebstahl-Einbruchs-B.) und "Internationale Unfall- versicherungsgesellschaft" (Haftellen.) gebührt volle Aner- kennung für die rasche und klaglose Abwicklung des Geschäftsverkehres.

### Die Bermittlungs-Abteilung.

Liesermagen steuerfreien charafterisierten Zuckers zur Not fütterung. (Steuer-Nachlaß 38 h per 1 kg.) Unser Ziel für unsere Mitglieder tadellosen "denaturierten" Zucker zu verschaffen, haben wir noch immer nicht ausgegeben. Wir mußten uns aber auch im abgelausenen Jahre mit der Gewährung steuerfreien mit 4% Sand und 1% Sägespänen charakterisierten Zuckers seitens der h. k. k. Regierung zufrieden stellen, umsomehr, da wir solchen in völlig zureichender Menge bewilligt bekamen, so daß alle Anforderungen der Mitglieder erfüllt werden konnten. Wir sind daher dem h. k. k. K in anzem in ist er inm wie allen Herren p. t. Ministerialsunktionären, insbesondere den Herren k. k. Sektionsches Dr. Leopold Joas und k. k. Sektionscat Dr. Josef Kraupa, die uns in jeder Weise nach Möglichkeit entgegenkamen, zu ganz besonderem Tanke verpflichtet.

Von der Gesamtmenge von 635.755 kg**) steuerfreien Kristallzukers 1910/14 (Steuer-Nachlaß 229.507.54 K) entfallen demnach auf das Berichtsjahr 1914: 170.669 kg mit einem Steuernachlaß von 61.611.50 K, einer Geldersparsnis, die mittelbar eine namentlich in der Jettzeit gewiß höchst bemerkenswerte Subvention unserer Mitgliedschaft darstellt.

Begründet war die Gewährung des steuerfreien Zuckers auch im Berichtsjahre durch die infolge der in vielen Gegenden ungünstigen Haupttracht des Bie-

nenjahres 1914.

Bur Verteilung gelangten an steuerfreiem charaft. Rriftall-Buder:

im	~- j** . · ·	an	and reft.	kg	Steuernachlaß K	•
	•	Settionen	Miiglied.	44 500		
Herbst 1910		190	19	11.590	4.183.99	
Frühjahr 1911.		122	8	23.076	8.330.44	•
Herbst 1911		217	· 18	72.072	26.018.—	
Frühjahr 1912.		111	21	19.780	7.140.58	
Serbst 1912		284	47	124.075	44.791.07	
Frühjahr 1913 .		140	14	27.769	10.024.60	
Herbst 1913		295	77	186.724	67.407.36	,
•				465.086	167.896.04	
1914						
Frühjahr		167	16	33.975	12.264.97	
O + 11 / 1/2	•	4*)		1.660	599.26	
Herbst		260	48	127.234	45.931.47	
£ (-		<b>6*</b> )		7.800	2.815.80	
Zusammen 1914				170.669	61.611.50	
insgesamt 1910/1	l <b>4</b> .			635.755	229.507.54	

Leider wird eine Eisenbahn frachtermäßi'gung nicht zugestanben, obwohl es sich doch um eine begrenzte Notstandsaktion handelt. Auch hat das k. k. Finanzministerium die beantragte H'inweglassung der Sägespäne bei der Charakterisierung sowie wiederum eine Erhöhung der Höchtmenge von 5 kg pro Bienenvolk nicht bewilligt. Trot der Kriegswirren ist es dank der im vorhinein getroffenen Mahnahmen gelungen, den Zucker nicht nur überhaupt zu beschaffen, ihn auch trot der zufolge der militärischen Inanspruchnahme wochenlangen Sperrung zahlreicher Bahnlinien sast überall rechtzeitig zuzustellen.

Ia. Kristallzuder (Granulated) zu Notfütterungszwecken lieferte unser Bertreter Großhändler Eman. Urbach u. Co., Prag II., Tischlergasse 4, zu ben billigsten Tagespreisen an zahlreiche Sektionen und Mitglieder. Nuch der flüssige Raffinadezuder von A. Fleischer in Kuttenplan wurde von zahlreichen Imkern bezogen.

Unser Bereinshonigglas, erzeugt in niederer Dosen- und hoher Bylinder- Form mit Glasdeckel und Verschlußstreisen von der Firma C. Münzel, Röhrs. dorf b. Zwickau, stellt sich bei allen seinen Vorzügen auch als das billigste Glas dar. Nebstdem sind die bekannt guten hohen viereckigen Gläser von C. Stölzles Söhne, Prag II., Wenzelsplat Nr. 47, und von Fr. Siemens, A.-G., Neufattel b. Eldogen, immer noch viel in Verwendung.

Die Bermittlungs-Abteilung hat auch im verflossenen Jahre den Ankauf von Bienenvölkern, Stöcken, Geräten, Büchern usw. vermittelt, wobei der entfallende Rabatt unseren Mitgliedern zugewiesen wurde. Auch Rat und Auskunft wurden seitens der Zentral-Geschäftsleitung in zahlreichen Fällen erteilt, 14 größere Fach-Gutachten abgegeben.

Aus dem Bereinsverlage wurden im Jahre 1914 bezogen 13 Lehr = büch er, 17 Honig weinbrofchüren von Graftiau-Bakler, 2130 Honigetiketten, 362 Inventarbögen, 3950 ber sehr beliebten Einladungskarten zu Sek-

^{*)} Aus bem Kontingent des "Berband. b. felbft. Bachtber. Mährens."

^{**)} Hiezu kommen noch für das Frühjahr 1915 an 149 Sektionen und 13 direkte Mitglieder zugewiesene 27.446 und 400*) = 27.846 kg Steuernachlaß, 19.908 und 144.40 gleich 10.052.40 K) Gesamtzuweisung 1910/15 daher: 663601 kg mit 239.559.94 K Steuernachlaß.

tionsversammlungen, 2510 Imfermarken und 112 Bereinsabzeichen. Den Mitgliedern wurde der bedeutend ver billigte Bezug der Werke U. Kramer "Die Rassenzucht der Schweizer Imker", Gerstung "D. Bien. u. s. Zucht", Root "ABC d. Bienenzucht", "Jung-Klaus Lehr- und Bolksbuch" vermittelt.

Die "Im kermarken" sollen als Wertschahmarken einen Ruten von 40 % ben verschleißenden Sektionen zur Stärkung ihrer Kasse zusühren; der weitere Ertrag wird nach Abzug der Herstellungskosten zu einem gemeinnütigen Fond angesammelt, weshalb ihre Verwendung ebenso wie unser schmuckes Vereinsabzeichen bestens empsohlen sei.

Die Börse für Honig, Wachs und Bienenvölker im "Deutschen Imker", welche unseren Mitgliedern (nur für Erzeugnisse des eigenen Standes) unentgeltlich zur Berfügung steht, bewährt sich nach wie vor; sie wurde für Honig von 41, für Wachs von 19, für Bienenvölker von 27 Mitgliedern benützt. Außerden wurde der direkte Honigverkauf in 6 Fällen für 1083 kg vermittelt. Zur Förderung des Honigabsates war das Flugblatt "Der Honig", seine Bebeutung und sein Wert" von Doz. F. Bahler (im 160. Tausend) zur Gratisverteilung aufgelegt.

Die Joh. Graf Plater van der Broelsche Gutk- und Fabriksdirektion Groß Glodersdorf, Oesterr.-Schlesien, hat die Berarbeitung der Bachsabfälle vom Bienenstande, der Bachstrester usw. durch Abnahme für ihre Fabrik wieder ermöglicht als nutbringende Verwertung dieser früher als wertlos weggeworsenen Abfälle.

#### Unentgeltlichen Rechtsrat und Rechtsbeiftanb

hat unser Präsident Landesadvokat JUDr. Wilhelm Körblauch im Jahre 1914 durch Erteilung von rechtsfreundlichem Kate, Rechtsgutachten, Aussertigung von Rekursen und Vertretung von 30 Fällen bereitwilligst und kostenlos zur Versügung gestellt; außerdem wurden in 8 Fällen Streitigkeiten zwischen Mitgliedern geschlichtet; in 3 Fällen wurde in Post-Angelegenheiten sachlicher Kat erteilt. Insbesondere wurde auch wegen ordentlicher, sorgfältigerer Behandlung der Honig-Postkolli-Sendungen bei der k. k. Postdirektion eingeschritten. Außerdem wurden in 34 Fällen im privaten Interesse einzelner Mitglieder interveniert. Nur trodene Zahlen werden hier angeführt, für die Summe der Arbeit sprecher sie selbst deutlich genug!

### Sachverftanbige Untersnoungen im öffentlichen Intereffe.

Honig= und Wachsuntersuchungen wurden 9 durchgeführt, hievon 1 durch das Chem.-Analyt. Laboratorium d. k. k. deutschen technischen Hochschule Prag. auf Kosten des L.-F.-Bereines. (Kostenauswand K 15.)

Als ständige Gerichts-Sachverständige sind berzeit beeibet beim k. k. Lan besgericht Prag: Hon.-Doz. Felix Baßler, Landw. Z.-B.-Sekretär in Prag. und beim k. k. Kreisgericht Reichenberg bw. Wanderlehrer Richard Altmann. int. Oberlehrer in Reichenberg.

Bienen-Faulbrut-Tilgungsaktion. Auch im Berichtsjahre 1914 wurde dem etwaigen Auftreten von Bienen fenen he nen seuch en besondere Aufmerksamkeit geschenkt. Die im Frühjahre durchgeführte Nachrevission auf den im Borjahre verseucht gewesenen Bienenskänden ergab erfreulicherweise, daß nirgends ein Aufflackern der Faulbrut festzustellen war. Es konnte daher auch die disherige Bienensperre (Verbot der Ausfuhr von Bienenvölkern, Wabenbau usw.) in den betr. Bezirken, bezw. Gemeinden ausgehoben werden; in Gemeinde Linz, S. Konsberg, ersolgte dies mit Ende Juni, für die Gemeinde Oberdorf, S. Komotau, Ende Sept. 1914, für den Gerichtsbezirk Hainspach, S. Hainspach, mit Ansang Juli, für die Gemeinde Oberpolit, S. "Mittl. Polzental", mit Ansang Oktober.

Ein Auftreten der Faulbrut wurde nur in der Sektion Christofsgrund = Machendorf gemeldet und wurde dort unter Leitung des Zentralausschuftrates Oberlehrer Rich. Altmann, die sachverständige Revision von 61 Bölkern und die notwendige Vertilgung glücklicherweise nur von zwei Völkern eines Standes durchgeführt; die hieraus erwachsenen Kosten mit K 95.20 wur-

den aus der Landeskulturratsdotation gedeckt.

Im Berichtsjahre 1914 sind die aus Anlaß der Faulbrut-Tilgungsaktion 1913 zuerkannten außerordentlichen Entschädigungen aus Staatsmitteln in höchst dankenswerter Weise seitens des k. k. Ackerbauministeriums flüssig gemacht worden: für Sektion Konnotau 232 K, f. d. Sektion Kainspach. G.-B. K 35, Sektion "Wittleres Polzental" K 34, Sektion Konspach. G.-B. K 35, Sektion "Wittleres Kolzental" K 34, Sektion Konspach. G.-B. K 35, Sektion "Wittleres Kolzental" K 34, Sektion Konspach. G.-B. K 35, Jusammen K 593, ferner wurden für die Begleichung nachträglich eingelaufener Entschädigungs-Forderungen aus der Landeskulturratsbotation Nachtrag 1913 zugewiesen: an die Sektion Karlsbad K 40, aus jener von 1914: an die Sektion Komotau K om otau K 45, Sektion f. d. Hainspach. Gerichtsbezirk K 21, Sektion R och lit K 15, Sektion "Wittl. Polzental" K 50, (Revision der Stände), Sektion C hristos für und Machen dorf K 59.20, zusammen K 266.20, in Summe daher K 859.20.

Seitens unserer Wanderlehrer wie der Sektionsvorstände wurde über Verbreitung und Tilgung der Bienenseuchen nach Möglickeit Aufklärung und Belehrung erteilt. In unserem Vereinsblatte "D. Deutsche Imker a. B." wurde seitens unseres Referenten, Zentralausschußrates Rich. Alt mann, int. Oberlehrer-Reichenberg, eine sorgfältig verfaßte, umfangreiche Abhandlung über "Die Brutseuchen der Biene und ihre Bekämpfung" veröffentlicht (Nr. 3. S. 48 ff.); auch wurden ebendort (Nr. 9, S. 247 ff.) die Bestimmungen der M in ist er i als ver ord nung vom 18. Juli 1914, betr. die Abwehr und Tilgung der ansstedenden Brutkrankheiten der Bienen zur allgemeinen Kenntnis gebracht. Das endliche Erscheinen dieser am 22. August 1914 in Kraft getretenen Regierungs-Berordnung, welche unserer Imkerschaft schon seit 1908 in Aussicht gestellt war, ist auf das wärmste zu begrüßen, weil die Bekämpfung der "Faulbrut" nunmehr endlich in geregelte Bahnen geleitet wird; leider ist die Entschädigung aus Staatsmitteln hiedurch nicht festgelegt und wird es unsere Aufgabe bleiben, eine solche, wie in den bisherigen Fällen fallweise zu erwirken.

Das von unserem hochverdienten Ehrenmitgliede Theodor Weippl, Lehrer Wien-Klosterneuburg, verfaßte, belehrende Flugblat mit farbiger Abbildung "Achtet auf die Faulbrut" wurde sämtlichen Sektionsvorständen sowie den Wansberlehrern in zusammen 458 Exemplaren auf Kosten unseres Landes-Zentralver-

eines jum Gebrauch in ihrem Birfungsfreise übermittelt.

Dem Haftpflicht-Bersicherungsverein banerischer Bienenzüchter in München haben wir über sein Ersuchen über unsere Magnahmen Aufklärungen erteilt.

Unsere Untersuchungsstelle für Bienenkrankheiten in Reichenberg, Leiter Z.-A. Wanderlehrer Richard Altmann, welcher im Berichtsjahre nun auch den Lehrkurs für Bienenkrankheiten "II." an der "Königl. Universität Erlangen, Bayern, absolviert hat, hat eine Reihe Untersuchungen durchgeführt u. a. erfolgte auch eine Einsendung aus Oberösterreich. Die Benütung dieser Untersuchungsstelle sei unserer Mitgliedschaft dringend empfohlen. (Siehe Seite 48 "D. J. a. B." 1914.)

Dem k. k. A derbauministerium und dem Landeskulturrat, D. S., sei für unsere so ausgiedige Unterstühung der Faulbruttilgungsaktion unser geziemender wärmster Dank zum Ausdruck gedracht; desgleichen auch den zuständigen k. k. Bezirkshauptmannschaften, welche unsere Maß-nahmen durch entsprechende Erlässe kräftigst unterstützten.

Die auf einem abgeschiedenen Erzgebirgs-Stande unternommenen Ber-

suche zur Faulbrut-Beilung auf natürlichem Wege blieben ergebnislos.

#### Sout ber Bienengucht-Erzeugniffe.

Der Bekämpfung des Kunsthonigs und der Honigsurrogste wurde nach wie vor die vollste Ausmerkjamkeit zugewendet. Es seinen auch hier unsere verehrl. Sektionsleitungen ersucht, auf Grund des Lebensmittelgesetes die Behörden zum Einschreiten gegen Schwindelerzeugnisse zu veranlassen und die Lokalpresse zu Auftlärung des Publikmus recht ausgiedig zu veranlassen. Die Aufstellung des Erundgeletes für den Honighandeler. Die Aufstellung des Erundgeletes für den Honighandele wurden unseren Sienenhonig wohl zu noch größerer Anerkennung verhelsen. Sehr zu begrüßen sind die von einzelnen Sektionen veranstalteten örtlichen Honig zu bestüßellung en sowie die bindende Festsetung der Mindesten. Zur Ausschaltung auswärtiger Konfurrenz werden — im Gegensate zu allen Fachblättern — die Ankündigungen ungarischen Honigs im "Deutsch. Imker a. B." nicht ausgenommen.

#### Die Honigtontrolle

bei beren Einführung mancherlei Schwierigkeiten zu überwinden waren, ist endlich praktisch in die Wege geleitet und hat bereitst eine Sektion, Tach au, sie durchgeführt. Zuerst hatte die Handels- und Gewerbekammer Prag unser Gesuch um Reg i strierung der Schutzmarkerechtigt sei. Doch wurde unserem Reein bienenw. Verein nicht registrierungsberechtigt sei. Doch wurde unserem Rekurse an das k. k. Winisterium für öfsenkliche Arbeiten stattgegeben und damit eine wichtige prinzipielle Frage entschieden. Demnach wurde unser Honigkon trolle-Schutzmarke mit Zertisistat der Handels- und Gewerbekammer in Prag, unter Nr. 8509 am 7. Jänner 1914, 11 Uhr vorm, im dortämtlichen Markenregister eingetragen und steht sie nunmehr unter dem Schutze de s Geset etzes

Alle weiteren Satungen und Anweisungen betreffs der Honigkontrolle sind im "Deutsch. Imker a. B.", S. 250, Nr. 9, Ig. 1914, veröffentlicht. Bir erwarten, daß die verchrlichen Sektionen diese neue Vereins-Einrichtung in ihrem Wirkungskreise nach Tunlichkeit einführen und werden hiedurch allmählich nicht nur der Schut, sondern auch bessetze Vreise unseres eblen, heimischer

Honigs erzielt werden!

### Die Reichsvereinigung

der selbständigen Bienenzucht-Landesvereine und Werbänder bande Desterreichs zählt nunmehr 15 Landesvereinigungen mit über 40.000 Mitgliedern, ist also die weitaus größte bienenw. Organisation Desterreichs — es gehören ihr haller organiserten Imker Oesterreichs an, — und deshalb das berusenste Forum sür alle gemeinsamen bienenw. Fragen und Interessen von größerer Tragweite. Auch 1914 hatte über dringendes Ersucher sämtlicher Mitglieder der XI. Delegierten-Versammlung in Wien vom 10. Wat 1914 unser Präsident H. Dr. Wilhelm Körbl das Präsid ib i um beibehalten und wiederum aus Grund der diesbezüglichen Statuten unseren Zentral-Geschäftsleiter Schulrat Hans Bakler zu seinem Statuten unseren Zentral-Geschäftsleiter Schulrat Hans Bakler zu seinem Stellvertreter bestellt. Somit hatte auch im abgelaufenen Jahre unsere Geschäftsleitung die gesamte recht bedeutende Geschäftskührung der Reichsvereinigung zu besorgen und kam sie auch für der allergrößten Teil der hiebei ausgelaufenen Kosten aus. Der aussührliche Berich über die in der letzen Geschäftsperiode entwickelte Tätigkeit sindet sich im "T

Das k. k. Finanzministerium hat in höchst dankenswerter Weise für die Herbste und Frühjahrs-Rotfütterung 1918—14 12.300 q, bezw. 1914—15 weitere 13.000 q steuerfreien charakterisierten Zucker zugewiesen, wodurch wir

ber österr. Imkerschaft eine Steuer-Ersparnis von K 467.400, bezw. weiteren K 494.000 zuwenden konnten. Da wir auch auf dem Wege der dreisach kom s binierten Berind konnten. Da wir auch auf dem Wege der dreisach kom s binierten Berischen Liche er ung den einzelnen Bereinen namhaste Schabenersätz zusühren konnten (zirka K 12.000 bar*), ist wohl auch der bedeutende materielle Ersolg der "Reichsvereinigung" genügend erwiesen. Außerdem wäre noch auf die fortlaufende Tätigkeit der Reichsvereinigung betresst der Faulbruttilgung, Bekampfung der Honigsurrogate, Erzielung von Frachtbegünstigung und vielsacher zoll- und handelspolitischer Interessen der Bienenzucht zu verweisen.

### Chrung von Bereinsmitgliebern für verdienstvolle Tätigfeit.

Die "Goldene Chrendiene" samt Chrenurkunde für mehr als fünfzehnjährige ununterbrochene Tätigkeit als Sektions=Borstandsmitglied wurde verliehen an: Oberlehrer Franz Alug-Neurohlau, S. Neudek, Fachlehrer Hans Maher le-Roßbach, Oberförster Hubert Stebra-Alösterle, Oberlehrer Isidor Chert-Gibenberg, S. Neudek, Schulleiter Karl Maher-Mehhals, S. Hochsemlowit, Rostbote Ignaz Steinbach-Sochsemlowit, Landwirt Georg Nicklehemlowit, Oberlehrer Matthias Hubaczet-Großenlowit, Philipp Wagner-Bothgang Nitle-Warienbad, städt. Bauleiter Joh. Philipp Wagner-Marienbad, landw. Fachlehrer Hermann König-B.-Leipa. (Der Auswahl hiefür bezissert sich auf K308.)

Die Ehrenurkunde für mehr als zehnjährige ununterbrochene Tätigkeit als Sektions-Borstandsmitglieder erhielten: Privatier Josef Nittl-Reichstadt, Briefträger Josef Sausmann-Hertine, Instrumentenerzeuger Josef Lausmann-Graslit, J. B. Elgas-Graslit, Klempnermeister Max Kretschmer-Eulau, Schulleiter Jakob Löw-Groß-Zwietsch, S. Tisch, Schuherzeuger Johann Müller-Reu-Repelsdorf, S. Güntersdorf, Kausmann Theodor Nawratil-Jalau, Fachlehrer Jos. Kienzl-Budweis.

Außerdem erhielten Anerkennung 8 = Diplome für vieljähriges ganz besonders verdienstvolles Wirken auf bienenw. Gebiete: Gerbermeister Johann Kölbl-Prachatit, Privatier Josef Schmutzer-Höflitz, und Bienenmeister Schmiedemeister Johann Berk-Marienbad.

Besondere Dank und Anerkennungsschreiben Wanderlehrer Bahninspektor Josef Horeisch i-Teplitz-Schönau, Lehrer Franz Eißz-Künfhunden, Schulleiter, bw. Wanderlehrer Ambros Worschuschen.

Ernennungen zu Ehrenmitgliedern burch die letzte Generalversammlung fanden nicht statt, bagegen wurden zu korrespondierenden Mitgliedern seitens des Zentralausschusses ernannt: P. Xaver Kraus, Kantor und Stiftssekretär-Hohenfurt, Oberlehrer Otto Dengg-Rigaus, Salzburg, und Oberlehrer Ferdinand Dickel-Varmstadt.

Auch in diesem Jahre hat der k. k. Landes schullt at für Böhmen über (boppelten Sechser-) Vorschlag des Zentralausschusses unseres Zentralvereines i. J. 1914 führ ihre lehramtlichen Verdienste um die heimische Bienenzucht die beloben de Anerken nung ausgesprochen dem: Geschäftsleiter der bienenwesektion Eger Heinrich Waller, Schulleiter, Ullrichsgrün, gepr. Vienenmeister Obmann der S. Schöndach Georg Müller, Oberlehrer, Oberschöndach, Geschäftsleiter der S. Gablonz a. d. N. Wenzel John, Vürgerschuldirektor, Obmann der S. Reichenau Johann Langer, Lehrer, bienenw. Wanderlehrer und Obmann der S. Leitmerit Rudolf Hibner, Fachlehrer, Geschäftsleiter der S. Dobrzan Franz Spithüttl, Fachlehrer.

^{*)} Seit Beftand der "Reichsbercinigung" wurden, abgesehen von den Kosten für sieben Prozesse, bis Ende 1913 1234 Schabensfälle durch 67.475 K bar entschädigt.



_ [	Р	88   42864	8	<u> </u>	-		
Raben	M	21.420 8 8.2960 - 8.5491 5 114 7 202 1	82.089 08		-` _ &	B. P.	
ust- und Gewinn-Konto per 31. Dezember 1914.	Gewinn:	Ber Gesamt-Mitglieber-Konto  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  Cubbentionen  C			Babeliff and beide falunban .	ig oriniven . ichaften Böhmens, State Attter von Sroft m. p., b. 3. Revisor.	•
II	Ч	84   83886	8		• • • • • • • • • • • • • • • • • • •	nosten	Brafibent :
11-A0	M	9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.332 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3322 9.3	82.039 08		- 1	om. Ge	Der Brd
Soll Verlust- und Cewim	Verluft:	An Inter-Drudtosten Expeditionstoften Expeditionstoften Expeditionstoften Expeditionstoft Expeditionstoft Expeditionstoft Expeditionstoft Expeditionstoft Expeditionstoft Experimental Expeditions Experimental Expeditions Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experimental Experi		300	Peng, am 15. Märt, 1915.	entralverbandes d. deutsch. d. g. Revisor.	Der Geldaltsleiter: f. f. Ch.W. Gano Caffler m. p.

8

录

#### Anderweitige Tätigfeit.

Der Zentral-Ausschuß hielt 7 Sitzungen, hiebon 1 des erweiterten Ausschufses, ab, bei welchen insgesamt 192 Verhandlungsgegenstände erledigt wurden.

Mit den Staats= und Landesbehörden war der Zentral-Ausschuß durch mannigfaltige Eingaben und Anregungen in ständigem Verkehr; im Ausschusse des Landeskulturrates Böhmens (Deutsche Sektion) sowie dessen Delegiertenversammlung war unser Landes-Zentralverein (Virilstimme) durch seinen Präsidenten Dr. jur. Wilhelm Körbl, in der Delegiertenversammlung des Deutschen landw. Zentralverbandes für Böhmen durch seinen Vizepräsidenten k. t. o. ö. Hochschulprosessor Dr. Josef Pich l vertreten; auch in zahlreichen anderen Körperschaften, so u. a. in der "Desterr. Zentralstelle zur Wahrung der landund forstw. Interessen" in Wien wurden durch den Sekretär des Deutsch. landw. Zentralverbandes f. Böhmen Doz. Felix Baßler unsere Interessen wahracenommen.

Seit Ausbruch des Weltkrieges ist unser L.-Zentralverein bestrebt, in seinem Wirkungskreise zur Förderung der Ariegsfürsorge beizutragen. Unseren Aufrusen gerne Folge leistend, hat sich unsere Witgliedschaft nach Kräften in den Dienst der Allgemeinheit gestellt, indem sie die Betreuung der durch die militärischen Einberusungen ver wa ist en Bienenstände übernommen hat, andererseits sich aber in den verschiedenen Zweigen der unmittelbaren Kriegsfürsorge persönlich eisrigst beteiligte, insbesondere aber auch durch Spende sein dar oder durch geschenkweise Ueberlassung von Hon is, welche seitens der Militär-Krankenanstalten mit besonderem Danke entgegengenommen werden; die Zentrale ist auch hier durch Widmung von 100 kg Honig mit guten Beispiele vorausgegangen; auch hat sich das Kanzleipers on al unseres L.-Zentralvereines zur unentgeltlichen Mitarbeit in der Abteilung V "Kriegsfürsorgestempel" der Zweigsselle Prag des Kriegsfürsorgeamtes im k. u. k. Kriegsministerium mit Freuden zur Verfügung gestellt.

### Die Berwaltung bes Landes-Zentralvereines.

Wer überhaupt auf dem Gebiete größerer und weitläufigerer Vereinstätigfeit einigermaßen Erfahrung besitzt, weiß, daß eine ersprießliche, erfolgreiche Wirksamkeit nicht in letzter Linie von einem genau funktionierenden Verwaltungsbetriebe abhängt, der in unserer gut eingerichteten Kanzlei bei der hohen Mitgliederziffer, den immer steigenden Anforderungen derselben, sowie bei der immer größer werdenden Anzahl von Agenden nur noch mehr Arbeitskräfte erfordern würde, als unsere Mittel zu beschäftigen erlauben.

Unserem Geschäftsleiter, gleichzeitig Schriftleiter des "D. J. a. B.", und seinem Stellvertreter, der auch zugleich Bibliothekar ist, standen zur Berfügung: 2 Kanzleibeamtinnen, 1 Buchhalter und 1 Expedient. Die aus 3 Käumlichkeiter bestehende Kanzlei besindet sich im Deutsch. landw. Genossenschaftshause Kgl

Weinberge-Brag, Jungmannstraße 3, Telephon Nr. 3707.

Der Einlauf des Jahres 1914 weist auf: 7057 protofollierte Geschäfts stücke, ferner 588 besondere Korrespondenzen der Schriftleitung des "D. Imkera. B." und weit über 2000 Rechnungen, Inseratenausläuse, Kassabelege u. a., nicht gezählt die zahlreichen Drucksortensendungen und oft in die Hunderte vervielsätigten Zirkulare. Daß zur Bewältigung einer solchen Arbeitslast, außer Miete Beleuchtung, Beheizung, noch größere Auswendung für Gehalte, Pensionse und Krankenversicherungs-Unslagen, Porti und andere Kanzleiauslagen erforderlich sind, bedarf wohl keiner Rechtsertigung, zumal sie weitaus niedriger sind, als die gleichartigen Aussungen ähnlicher Körperschaften.

Nachdem unser hochverdienter L.=B.=Bereinskassier, der viele Jahre lang in selbstloser Beise die Kassagebarung besorgt hat, Herr Ludwig Ripka Ebler

Don Röthlin, Beamte der Böhm. Sparkaffa, frankheitshalber fein Amt niedergelegt hatte, obwohl er — auch Ehrenmitglied unseres L.-B.-Bereines — seinen Blat im Zentralausschuffe beibehielt, hat der durch die lette Generalversammlung berufene Herr Franz Wüst 1, Beamte ber Böhm. Sparkaffa in Prag, — vor-Dem Mitglied unserer Sektion Saas — im Berichtsjahre die Kassageschäfte in felbstloser Weise besorgt. Ihm, wie seinem Stellvertreter, Herrn Theod. Sart I, Revident der k. k. Böhm. Nordbahn-Direktion, sei auch hier für ihre große Mühe-

Wir dürfen wohl mit Recht behaupten, daß trot der so ungünstigen Beitverhältnisse unser Landes-Zentralverein eine strenge Probe aufs beste im abgelaufenen Jahre bestanden hat. Die unseren Mitgliedern gewährten Sauptvorteile: die kombinierte Versicherung, die Sektions-Barsubventionen und die jo be-Deutsame Berteilung steuerfreien Buders blieben ungeschmälert aufrecht.

Eines nur haben wir zu beklagen: den Verlust vieler treuer und fleißiger Mitglieder auf dem Felde der Chre! Ihnen, die gleich unseren wehrhaften, tapferen Immen bei der Berteidigung der Seimat und der Daheimgebliebenen hel-Denmütig ihr Leben gelassen, mussen wir besonders danken und für immer gebenken. In der Ehrentafel unserer Bereinsschrift werden ihre Namen dankbar den Nachkommen überliefert. Mögen recht bald wieder friedliche Tage unserer Friedensarbeit beschieden sein und möge der Geist der Eintracht und des Friedens, ber unseren großen Berein nach wie bor belebt, auch in der Zukunft erhalten bleiben bei einiger, treuer, zielbewußter Arbeit zum Beile bes Ginzelnen, wic

Für ben Bentralausschuß:

Der Präsident:

Der Geschäftsleiter:

Dr. Wilhelm Rörbl m. p.

R. f. Sch.=R. Hans Bağler m. p.

# Unsere bienenwirtschaftlichen Beobachtungsstationen.

Berichterftatter: Richard Altmann, Reichenberg. Monat Niederschläge Mittel Temb. Flugtage Mittel Abnahme Mittel  $\mathbf{m}\mathbf{m}$ Mittel Mir 1909 . . . 471.0:11 = 42.8- 0.90 C 1910 . . . 236:26 = 9.1**3290:13** - 25·4 50.885:24=2120+ 3.70 C 1911 . . . 565:34=16.6+ 3.70 C - 3.80 C + 5.10 C + 4.90 C + 3.80 C + 3.00 C  $576.0 \cdot 12 = 48.0$ 46.005:33=13941912 . . . 373:35 = 10.7535.0:12 -- 44.6 70 940 : 34 -= 2087 1913 . . . 501:35 = 14.3 $45! \cdot 0 : 14 = 32 \cdot 2$ 63.140:34 = 18581914 . . . 1915 . . . 561:40=14.01085.0:16 = 68.073.970:40 = 1849328:40 = 8.210170:12 = 81060.150:38 = 1583122:26 = 4.748630:27=180028 ärme, Feuchtigteit, Luftbrud.

	Tag	wurme, Feu	ch tig tei	t, Luftbrud.	1000
5. 10. 15. 20. 25. 90.	März " "	1915	Mußenftod Gaffe befest 20.0° C 22.0° C 20.0° C 25.0° C 24.0° C 26.0° C	Annenttod W.	79 , <b>7</b> 20
		9	När2 1915		

Märs 1915. Mars 1914 und 1915 zeigen beinahe gleiche Erscheinungen. In beiden Monaten gab es sehr viele und ausgiebige Niederschläge und gleiche Wärmeberhältnisse. Im Jahre 1915 hatten unsere Bolfer im 7jahrigen Durchschnitte Die wenigsten Ausflüge. Die Behrung halt sich

# Monatsüberficht Mar; 1915.

						_			
Lestowes Langenberg Kamis	Barzborf 6. J	Beutscheren: Deutscheren: Jeanim Jeanim Vielenberg Vielenberg Reuftischer	Jogannesberg Deutscheft Volergeb Volergeb Volergeb Frauenthal Bestfau Eibenberg	Brün 6. Afch	Klendorowiß	Leitnowiß	Brag II.  Brag II.  Brag II.  Brig II.  Brig II.	Abrusborf  Battmerib  Gaa  Gimmer-Ausschaftab  Dbergeorgenthal  Barnsborf	110
507 501 561	305	287 310 480 619	632 635 680 750	550 564 589	4550 4550 531	#00 #00	370	127 184 230 255 267 267	Sobe ü. b
111	1	1111	1 11	111			1111		100
730	. 21	500	40 50 40	50	5. S			dkg 32 36	1.
	1	1111	1 11	111					nateb
104	. 22	55 40	65 46 50	54 60	70 56	157	25024 2004 2004 2004 2004 2004 2004 2004	dkg 26	2. 8 5 1
111	1	1111	1 11			1			111
35 00 55	. 65	84 70 120 50	100	58 90	40 26	107	110 125 136 120	dkg 	8.
111	1	111	1 11	111		1	11111	111 11	Gefamt-
170 170 212	108	214 170 210 210	205 226	162 145 200	140	304	175 185 248 136	dkg 218 248 248 - 248 - 194 - 110	Ergebnis
								dkg	Größte Netto- zunahme
									Tag
								dkg	Größte Arnahme
									Eag
-11.0 $-20.0$ $-14.0$	-18.0	-11.0 $-10.5$ $-12.0$ $-10.0$	-15.0 $-20.0$ $-12.0$ $-19.0$ $-10.0$	-10.0 $-11.0$ $-10.0$	- 3.0 - 3.0 - 8.0	-16.0	- 8·3	°C - 4,0 -11:5 -18:0 -18:0 -19:0 -12:0	niedrigste
11.0	-	15.0 14.9 10.0 12.0	16:0 7:0 19:0		10·0 14·0 13·0		13.2 12.0 15.0	°C 15:0 14:0	<b>h</b> öchste
-1.2 $-2.0$	-1.0	1.5 $1.9$ $-1.0$ $2.0$	-1.7 $-1.0$ $-2.2$ $-0.5$	3.2 2.0 1.6	1.9	<del>-3.0</del>	2.6 4.3 1.1	1.0 2.5 1.0 5.2	mittel
	. :						10.11.	1.1. 1.1. 1.1. 1.1. 1.1. 1.1. 1.1. 1.1	Monatsito mozimun
<u> </u>	31.	31. 31.	<u> </u>	31.	<u> </u>	31.	31. 24. 24.	21. 31. 31. 31. 31.	Monateptol minimum
00 45 01	. ω	0048	3. 5547	876.	99 4	ισι	·~~~	or → or or or	Flugtage
2000	4	6 10 4 10	4. 41240	9451.	s 10 · · · 9	0	oa. a.	980. 65	Regens
13	. 00	77	13 13	177	813 4	17	4 10 5	6 9 10 11 14	Schneen
5		2020	6 17 14	00 00 01.	6 49	0	αια. νο.	∞≠∞∞~1	Rlate
782		6 8 7 21						000.04	Halbflare :
								17 22 22 14 21 14	Tribe
0 7 0	20	0 5 5	15 26 22 5 13	22 13 27	15 · · · 12 27	13	12 12 22 13	21 19 14 14 31	Wind
1 1 1			<u> </u>	. 15		H	<b>-</b>		Gewitter
		. 66	51. 00.10	. 114.		7	5 12.	88 B	Riederichla

#### Befonberes:

Allt stadt berichtet über großen Leichenfall und ein ruhrfrankes Bolf, welches zumeift auf Honig saß.

Leit merit hat gute Durchwinterung, aber Schaden durch Erfrieren aller Bollen-

fpender.

Obergeorgenthal hat Bölfer in falten Beuten und folche, die im Borjahre junge Beifel erhielten, burch Hunger berloren.

Reichstadt hat ebenfalls einige Boller durch Sunger verloren. Die hierortige

Bienenflora ift fehr berfpatet.

Barnsborf hatte nur geringen Totenfall.

In Brewnow find biele Bölter Hungers geftorben. Pilnikau verwerkt einen günstigen Borwinter.

In Sofau waren Hafelnuß- und Erlenblüte erfroren.

In Ke gelsdorf führte das schlechte Wetter zu großer Zehrung und zur Ruhr, wodurch Berluste eintraten.

Glashütten berichtet über schlechtes Wetter und Ruhr.

Reubiftrit ift mit bem Monat Mara nicht aufrieden.

Johannesberg hat gute Neberwinterung.

Deutsch-Rillmes teilt mit, daß in ber Umgebung vielfach Ruhr vorkommt.

In Gibenberg führte Beibehonig die Ruhr berbei.

In Biefenberg find die Bolfer um 3 Bochen gurud.

In Reuft ift haben einige Bolter die Ruhr; die Ursache soll der fog. Bl.-L.-Honig sein

In Lestowes tonnte megen großer Ralte nicht untersucht merben.

Ramnit hat aut ausgewintert.

Langenberg litt durch große Rälte.

Imbheil!

MItmann.

## Bur Buckerfütterung.

### Bon Ferdinand Didel, Darmftadt.

Heute, wo die Zuckerfütterung als Erhaltungs und Unterstühungs nittel unserer Bienen eine so wichtige Rolle im praktischen Bienenzuchtbetriebe allenthalben spielt, ist es eine ernste Pisicht des Imkers, sich Klarheit darüber zu verschaffen, ob die Zuckerfütterung von nachteiligem Einfluß auf die Bienen ist oder nicht. Ist ersteres zutreffend, so dürsen wir uns keinesfalls den Teusel selbst an die Wand malen und müssen ihr ade sagen. An der Hand der Aussührungen über diese Frage durch Landes-Bienenzuchtinspektor Hofmann = München, wie sie als "sehr beachtenswert" in der luxemburgischen Bienenztg. Ig. 28, S. 69, gebracht werden, möge nachfolgend das Thema ebenfalls beleuchtet sein. Es wird dort ausgeführt:

Wenn auch die Zuckerfütterung zur Ergänzung des Wintervorsats empfehlenswert ist, so muß doch "der Mißbrauch der Zuckerfütterung mit vollem Recht" befämpft werden. "Wir müssen die Reinheit unseres Honigs voll verbürgen können." Sierin sind wir gewiß alle zustimmender Ansicht. Wenn aber weiter gesagt wird: "Unsere Bienen überwintern auf Zucker vorzüglich (was wiederum richtig ist, D. V.), zur Brutpflege gehört aber eiweißhaltige Nahrung. Siweiß aber bildet sich nicht im Zuckerwasser", so beruht diese lettere subjektive Ansicht auf versalteter Vorstellung, die durch die neueren chemischen Forschungen durch unbestreitsbar richtigere längst korrigiert wurden.

Das große Berdienst, in dieser Sinsicht bahnbrechend gearbeitet zu haben, gebührt dem Universitätsprosessor. Langer zu Graz durch Begründung ber biologischen Untersuchungsmethode, insbesondere auch des Eiweißgehalts im Howig. Er erbrachte den strikten Nachweiß für die Tatssache, daß der Eiweißgehalt des Honigs nicht etwa in dem zu Honig umgewandelten Nektar enthalten ist, sondern den Drüsen-

Digitized by Google

ab sonder ungen der Bienen ent stammt und durch Abgabe den ausgenommenen Süßstoffen einverleibt wird. Theoretisch war es mir nach Bekanntwerden mit Langers Forschungen schon vor Jahren klar, daß dann auch die Zuckerlösung Eiweiß, wenn auch weniger, enthalten müsse, da die Lösung kaum anders gereicht werden kann als in Massen, die von den Bienen nur schlecht bearbeitet werden können.

In neuester Zeit hat nun Dr. Thön i = Zürich eine quantitative Messungsmethode des Eiweißgehalts der Honige auf Prof. Dr. Langers Feststellungen begründet, die meine Unnahme durchaus bestätigt hat. Er hat festgestellt, daß reine Zuderfütterungshonige etwa die Hälste der "Präzipitatgröße" (= Niederschlagsfällung), d. h. des tierischen Eiweißgehalts von demjenigen des echten Bienenhonigs ausmacht. Eiweiß bildet sich also weder im Honig an sich, noch in Zuderlösung. Wohl aber gelaugt es in beides durch die Mechanik der Honigbereitung.

Hondern aus anderen Ursachen, die sing unten ergeben werden.) (D. B.)

"Gelegentlich eines Lehrfurses für Nahrungsmittelchemiker (1911) zeigte eines meiner Versuchsvölker, welches eine junge sehr fruchtbare Königin hatte und vollständiger Entnahme seines Nahrungsvorrates nur mit Zuckerwasser gefüttert wurde, ganz schöne, gut genährte Brut. Der zweite Brutsak satz ziemlich trocen in den Zellen, zulett wurde die Brut von Mund zu Mund ernährt (hätte ich mal sehen mögen, D. B.), und ein Teil der Brut und schließlich auch die Königin gingen zugrunde. (Aber daran war doch n i cht das Zuckerwasser die fer schuld sondern der Serr Inspektor!) (D. B.) Ansangs konnten die Bienen das sehlende Siweiß aus ihrem Körper ersehen. Als hier aber die Borräte ausgebraucht waren (die nach des Inspektors Meinung zwar der Honig an Siweiß enthalten hätte, aber das Zuckerwasser nicht enthielt, D. B.), stockte die Bildung des Futtersasse, und ein Teil der Brut samt der Königin erlagen der Unterernährung. Mißbrauch der Zuckerlösung macht zweisellos die Bienenvölker für Krankheiten empfänglich und führt Degeneration herbei."

Diese Versuche und Urteile Hofmanns müssen schon deshalb als "beachtenserscheinen, weil sie von einem Landes-Zuchtinspektor herrühren, mögen fie nun auf Sachkenntnis beruhen ober gänzlich wertlos fein, wie fie es in ber Tat find. Wenn der Autor fagt: "Giweiß aber bildet fich nicht im Zuckerwasser", fo kann biefe subjektive Meinung weder mit der objektiven Forschung unserer Beit in Einklang gebracht werden, noch hat jemals die Erfahrung gelehrt, das im Honig auch nur annähernd bas zur Brutpflege nötige Giweiß enthalten mare Möge ein Bolk im Frühling auch noch so reichlich mit dem herrlichsten Koma versehen sein, es geht mit samt seiner Königin und Brut unerbittlich zugrunde. wenn ber ausgegangene Blütenftaub nicht verhältnismäßig balb erfett wird. Die wahre Quelle des Eiweißes ist eben der Pollen und nicht der Honig! Und daß dieses pflangliche Eiweiß durch den Bienenkörper in diejenige tierische Siweißform umgeseht wird, die bienengemäß ist, das beweisen wieder Langers Versuche und muß als notwendige Folgerung aus den felben deshalb ganz besonders betout werden, weil davon wesentlich das Berständnis der Bienenentwicklung abhängt. Für die Praxis aber ist bei der Frühjahrsuntersuchung darauf hinzuwirken, das der Imter minbestens mit gleicher Gewissenhaftigteit fest stelle, ob neben flüssigem Futter auch ausreichend Blüten staub vorhanden ist, der unter allen Umständen, wenn fehlend, erset

werden muß, wenn die Natur nichts spendet. Sieht aber der Imker vor dem Stocke ausgezogene Larven, oder im Brutnest vernachlässigte Brut trok auszeichender Bienenbelagerung, so lasse er sich beileibe nicht weiß machen, er habe degenerierte Bienen, weil sie von Zuckerlösung leben müßten!

Es wird nun für jeden Bienenzüchter ein Leichtes sein, sich selbst zu sagen, warum Sofmanns Versuche völlig wertlos sind. Hat er doch nirgends bei seinen "ungünstigen Frachtverhältnissen" festgestellt, wie es um die Blüten staubvorräte seiner Versuchsvölker aussah, im der irrigen An-

nahme, der Honig sei die Quelle des Eiweißes.

Daß sein "brutgieriges" Heidevolk, das womöglich überhaupt keinen Blütensstaub mehr mit in den Winter nahm, im Frühling auf Zuderlösung keine Fortsichritte machte, da es der ungünstigen Verhältnisse wegen denselben nicht ersehen konnte, ist doch ebenso selbstverständlich, als die gleiche Erscheinung auch aufgestreten wäre, wenn es auf Honig gesessen.

Und bei seinem Lehrkurs, für noch dazu Nahrungsmittelchemiker, macht der Meister gar den klugen Streich, und entnimmt mit "vollständiger Entnahme des Nahrungsvorrates" den Tieren auch fämtlichen Pollen, der im Stockwar. Kein Wunder, daß schon der zweite Brutsat das Volk mit samt der

Rönigin augrunde richtete!

Gottlob, daß die Versuche des Autors weder Beweiskraft haben, noch seine Behauptungen richtig sind, sonst hätte ich seit etwa 15 Jahren lauter degenerierte, kranke Bienen auf dem Stande, anstatt Krastvölker im Frühjahr, die großartiges leisten würden, wenn — draußen später noch etwas Nennenswertes zu holen wäre. Das weiß ich bestimmt von meinen Wanderungen in die Odentvälder Heide her, die ich innerhalb dieser 15 Jahre wiederholt vornahm. Da sich seit diesen etwa 15 Jahren durch veränderte Feldkulturen der Großökonomen innerhalb des Flugkreises meiner Bienen deren Weideverhältnisse außerordenklich ungünstig gestalteten, so entnehme ich von da ab allen Vienen an Naturhonig, was nur zu erwischen ist und ersetz ihn durch reichlich Kristallzuckerlösung. Dieses Raubsystem muß ich betreiben, will ich auf meine Kosten kommen und nicht die mir unenthehrlich gewordene Bienenzucht an den Nagel hängen.

(Schluß folgt.)

## Bu den letterörterten Streitfragen.*)

Beobnatungen "Ans der Braris, für die Bragis".

Bon Badermeifter Rarl Glutig, Nodowit, Obmann ber Settion Burgftein.

III.

Um noch einmal auf die Frage "Honzeit-Fleischer-Dickel" zurückzukommen, so habe ich stets die Erfahrung gemacht, daß eine Königin, welche aus einem Bolke während ihrer Legegänge, besonders im Juni-Juli, entnommen und eventuell eingekerkert wird, sehr oft gleich nach dem Einsperren eine Menge Eier im Käsig ablegte, da ja infolge der schnellen Unterbrechung im Legegange und infolge der Darreichung des für die Königin bestimmten Futtersaftes die Eierstöcke noch in Tätigkeit sind und die zur Reise gelangten Keime zur Ablage kommen müssen. Ist eine Königin zwei oder mehrere Tage eingesperrt, ziehen sich die Eierstöcke zusammen, der Hinterleib erscheint kurz und in der Regel legt eine solche Königin keine Eier mehr ab, trotzem ihr Säste von den Bienen außerhalb des Käsigs dargereicht werden. Nur im obgenannten Zustande, wenn also die Königin in voller Eiablage eingesperrt wird, ist es möglich, daß ein Ei oder deren mehrere, wenn

^{*)} Siehe auch S. 81 "D. Imfer a. B." I. Jg.

der Käfig unten durchlässig ist, in das Bolk oder die Waben gelangen und von den Bienen übertragen und weitergepflegt werden. Herr Kaufmann J. Fleisich er hätte nach 14 Tagen wohl nachsehen können, er würde nie Buckelbrut mit normaler Brut vorgefunden haben u. zw. auß dem Grunde, weil ein Bolk, noch dazu ein Nachschwarm, wenn er schon eierlegende Bienen in sich hatte und bennoch eine zugesetzte Königin annahm, die vorhandene unechte Brut und Sierlage, soson nach Sintreten des normalen Zustandes entfernt. Wäre aber jetzt die junge Königin zu fällig nicht ganz normal gewesen, denn auch jung befruchtete Wütter bringen normale und Suckelbrut hervor, so wäre Herr J. Fleischer erst recht in den Irrtum geführt worden, geschweige der, welcher diesen Borgängen nicht beiwohnte oder nur aus der Bienenzeitung heraußliest.

Berr F. Di de l ift gang außerstande, die Sache sicher feststellen zu können, benn in demfelben Artitel, ben er in Nr. 2 bes "Imter" bezüglich ber Gierübertragung schreibt, gerät er auf Seite 32 in einen berartigen Biber fpruch, bag wohl mancher benkende Imker beim Lesen den Kopf geschüttelt haben wird. Sollte Herr Didel denn wirklich Bienen bei ber Eierlage ertappt haben, noch dazu auf einer Wabe, welche ungefähr 10 Minuten vorher erst eingehangen wurde? Unglaublichste von der ganzen Sache ift, daß Herr Dickel auch Bienen mit Höschen, die eben erst heimkehrten, eben falls bei der Eierablage ertappte? Das ift boch unmöglich und nur Läufchung. Das Triebleben zwischen jungen und alten Bienenklassen lebt fich boch grundverschieben aus. Es kommt febr oft vor, daß Königin-Befruchtungsableger innerhalb 14 Tagen, auch noch früher, z. B. im Laufe einer Woche, zur Drohnenbrütigkeit die it übergehen, tropdem die junge. unbefruchtete Mutter vorhanden ift. hier treffen auch die Beobachtungen meist zu, daß eine folche Königin nie zum Hochzeitsausflug, also zur Brunft gereizt wird: ja, mitunter doch, und wenn es der Zufall will, wird ein drohnenbrütiges Volk nach geraumer Zeit mit einemmal gesund, im entgegengesetzen Falle wird die Königin nicht erst beachtet ober wenn diese ben Befruchtungsausflug macht, bei ber Ruckehr abgestochen. Es kommt eben ganz auf die Anlagen und die Charaktere der verschiedenen Bolter an. Andere Falle beweisen wieder, daß Bolter eine Reife von Wochen ohne Königin find und nie brohnenbrütig werden ober doch erst sebr spät.

Auch muß jeder erfahrene Imfer zugeben, daß man Weisel = Befruchtungsableg er doch immer aus jungen Bienenklassen herstellt, weil die alten Bienen meist zum Mutterstock zurückehren. Daraus ergibt sich von selbst der Schluß, daß nur die jungen Bienenklassen, nie die alten, zur Eierlage, bezw. zur Drohnenbrütigkeit neigen. Daß nicht nur eine, sondern mehrere Bienen Eier legen, ist wahrscheinlich, aber nicht klar bewiesen. . . .

## Beobachtungen bon Rarl Mude, Fabrifant in Bielit, Defterr.-Schlefien.

Was nun die Eierübertragungen anbelangt, so habe ich selbe bei verschiedenen Manipulationen f e ft ft e l l e n können, z. B.: Einem brut- und weisellosen Bolke wurde eine Brutwabe aus Jungfernwachs, beiderseits voll mit Larven und an der Peripherie frischgelegte Sier, als letzte, also ohne Deckwabe, zugehängt. Diese Wabe wurde täglich durch das Fenster besichtigt, der obere Teil der Larven war schon verdeckelt, der untere Teil, wo die Sier waren, zeigte schon ziemlich Buck elbrut. Ich nahm die Wabe heraus und besichtigte selbe auch auf der anderen Seite, wo oben ebenfalls richtige Bienenbrut verdeckelt und der Umkreis einen Kranz Buckelbrut, hie und da angeblasene Weiselnäpschen auswies. Von einer richtigen Weiselselle keine Spur. Ich hatte diese Wabe in der Hand und macht einen Blick in den Stock auf die näch ste Wabe, wo ich ein Kränzlein richt ig verdeckelte Bienenbrut und eine schöne Weiselz elle borfand. Diese Weiselzzelle wurde verdeckelt und schlüpfte später eine Königin aus, welche sich begattete und das Volk war in Orbnung.

Noch beutlicher zeigte sich die Eierübertragung, bezw. Festhalten und Berwertung der von der richtigen Königin gelegten — eigentlich fallengelassenen — Eier bei einem bezogenen Bor-Schwarm mit vorjähriger Königin, wo dieselbe in einem Drahtkäsig eingeschlossen, am Deckel des Transportkistchens zwischen zwei leeren Waben in Ganzrähmchen befestigt war. Diese Sendung war mehrere Tage unterwegs und hatten die Vienen am Deckel des Kistchens bereits ein größeres Stück neue Wabe gebaut und in den schon länger außgezogenen Zellen waren Vieneneier. Dieses frisch in dem Kastel gebaute Wabenstück von brauner Farbe mit den Sieren wurde vom Deckel abgelöst, in ein Rähmchen als Vorbau mit Wachs angelötet und in den Stock mit dem Schwarm und der befreiten Königin gegeben. Diese Sier entwickelten sich als norm ale Brut, — keine Buckelbrut. Ich sönnte noch mehr Fälle dieser Richtung aus meiner Prazis anführen, doch is heute genug. Ich zweisle keinen Moment daran, daß auch diese Mitteilunge einem "hochnotpeinlichen Verhöre" (sowie solches auch Serr Honzeist über sich er gehen lassen mußte) werden standhalten können.

#### Beobachtungen von Landwirt Franz Jadwerth, Mährisch-Reuftabt.

Herrn **Didel** will ich nochmals freundlichst auffordern, seine vielumstrittene **Theorie** uns an einem Bienen stande praktisch zu erklären; natürslich vor Zeugen, und das zu behandelnde Bolk müßte von beiden Parteien unter Siegel gelegt werden.

Berrn Bonzeit möchte ich folgenden Kall, der mir paffiert ift, zu feiner Eierübertragung mitteilen: Bor einigen Jahren untersuchte ich ein abgeschwärmtes Bolk, ob die Königin schon mit der Eierlage begonnen hat. einige Baben zur Gierlage bergerichtet, aber feine Gier und feine Königin und das Bolk heulte sehr stark. Also beim Befruchtungsausfluge verloren gegangen! so dachte ich. Ich nahm sofort aus einem Reservevölkichen eine junge, diesjährig befruchtete Königin und sette sie unter Pfeifendedel bei. Erst ben britten Tag konnte ich sie befreien, da ich wegen einer Entenjagd früher deran verhindert war. Wie ich den Pfeifendedel wegnahm, marschierte sie sofort auf die andere Waben seite, in bemselben Moment sehe ich aber noch eine Königin auf ber Babe welche gerade mit der Eierlage beschäftigt war; ich nahm die Wabe schnell heraus, fing die freigelassene Königin, welche sich noch auf der Wabe befand heraus und fand da, daß die Wabe um den Pefeifen deckel herum mit Eiern belegt mar; auch bie Rönigin unter bem Pfeifenbedel hatte gelegt, u. zw. fand ich in jeder Relle einige Eier. Königin nicht auf der Wabe gewesen, hätte ich auch an eine Gierübertragung glauben können.

Herr Honzejt, dürfte bei Ihnen nicht auch eine freie Königin im Bolke gewesen sein?

Wenn man eine Königin auf eine Wabe sett, die schon zur Giablage her gerichtet ist, wird fast jede Königin unter dem Pfeisendedel die Zellen bestisten Ich sand schon sehr oft unter dem Pfeisendedel dei eingesperrten Königinner Gier, aber noch niemalsaußerhalb desselben, außer im oben angegebener Falle. Give Gierübertragung der Bienen ist ganzausgeschlossen Alle veröffentucken Fälle beruhen auf Täuschung und mangelhafter Untersuchung.

Beobachtungen von Klemens Rus, Obmann ber Sektion Rokitnis (Ablergebirge)

Als einfacher, nicht theoretisch vorgebildeter Bienenzüchter will ich mich nicht in den Streit der Autoritäten einmengen, erlaube mir jedoch, meine Ansicht über die Legen de ber Eierübert ragung durch die Bienen mitzuteilen.

Als langjähriger Leser der "Sichstätter Bienenzeitung", der "Honigbiene vor Brünn", des vormaligen "Bienenvaters" und nunmehr des "Deutschen Imker", habe ich während meiner 47jährigen Imkerlaufbahn schon verschiedene Versuche gemacht, um die Bienen zur Nebertragung zu veranlassen, jedoch immer mit dem negativen Ersolg, nicht wie es Herrn Hon nz e jk-Reichenberg erging und kann ich auch heute noch n icht die Neberzeugung desselben von der stattgefundenen Nebertragung der Sier teilen.

In der einen Beziehung hat er ganz recht, daß die um den Pfeifendedel mit eingesperrten Königinnen gefundenen Gier nicht von Arbeitsbienen, sonder von einer richtigen Königin abstammten; ob die selben aber über-

tragen wurden, ift eine ganganbere Frage.

Ein Nachschwarm, wenn er die Königin beim Befruchtungsausstluge währent der ersten acht Tage verliert, zieht gewöhnlich wieder aus und in den Mutterstod zurück, wo die Bienen zumeist abgestochen werden. Wenn sie aber später verloren geht, so bleiben sie zwar im Stocke, doch zerstreuen sie sich immer mehr, so das später nur ein kleiner Rest übrig bleibt. In dem von Herrn Honze je angegebenen Falle war der vor zirka drei Wochen eingefangene Schwarm aber noch schark, daß er 4 Gerstungsrahmen belagerte und ist dies ein sast sichen, daß er seine eigen e Königin noch de sa h, doch die brutgierigen Bienen sich wie "königinlos" benahmen.

Bei der Zusetzung der befruchteten Königin waren die brutgierigen Bienen sofort zu derselben hingeströmt und hatten sie stark belagert. Während dessen war die eigene, erst letzter Zeit befruchtet gewordene Königin ins Legeschäft eingetreten und hatte, da sie die Wabengasse am meisten belagert fand, darin ihr

Brutnest angelegt.

Daß die ziemlich große Anzahl Eier nicht von der eingesperrten Königin produziert worden sind, wird jeder zugeben, wenn man das kleine Gefängnis berücksigt, in dem sie jedenfalls die Eierlage fast ganz eingestellt haben wird und zum zweiten, wenn sie wirklich in den paar Stunden. soviel Eier produziert und fallen gelassen hätte, so wäre es für die Bienen doch fast unmöglich gewesen dieselben alle zu erwischen und unbeschädigt so regelrecht in die Zellen zu befördern.

In diesem Falle hätte Herr Honge if die Sache zu einer unumstößlichen Wahrheit machen können, wenn er die eingesperrte Königin wieder entsernt hätte. Hätten sich die Bienen wieder als weisellos benommen und Königsimmenzellen über der aus diesen Eiern entstandenen Brut erbaut, so wäre der unumstößliche Beweis erbracht, daß die Eier übertragen wurden. Wären die Bienen jedoch ruhig dem Brutgeschäft nachgegangen, so stammten die Eier von der im Stocke freien Königin und die Legende der Eierübertragung wäre in diesem Falle doch gründlich abgetan gewesen.

Ich muß offen gestehen, ich glaube an solche Eierübertragun = gen nicht, solange sie sich auf natürliche Weiseerklären lassen, was wohl bei allen berartigen bekannt gewordenen Fällen möglich war.

# Beispiel einer landm. zweckmäßigen und ausgiebigen Cracht.

Ueberficht bes Anblums ber Bienenweibe 1913-1918.

der Gutswirtschaft der fgl. Burttemberg. Landw. Sochschule Sohenheim. Bur Aufbesserung der sehr beschränkten Bienenweide infolge intensiben Aderbauss und ausgedehnten Weidebetriebes ohne Naps werden angebaut:

				was Stua wi	iro in jeas	Velder gereitt.		
			I	11	111	IV	$\mathbf{v}$	▼I
1913			Rlee*)	Bhazelia	Raps	<u> Bbazelia</u>	Raps	Senf
1914			Genf	Rlee	Phazelia.	Raps	Phazelia	<b>8</b> £a <b>ps</b>
1915			Raps	Genf	Ries	Phazelia	Raps	Phazelia .
1916			Phazelia	Raps	Genf	Rice	Phazelia	Haps
1917			Raps	Phazelia	Raps	Senf	Riee	Bhozelia
1918			Phaze Lia	Raps	Phazelia	Raps	Genf	Rice

## Die Bienen und der Krieg. III.

Imferliches vom öftlichen Rriegsichauplat.

Bon Badermeifter Fr. Gebert, Obmann ber G. Altzedlifc.

Daß wir Bienenzüchter auch im Kriege unsere lieben Bienen nicht vergessen können, zeigten meine folgenden Aufzeichnungen: Groß war der Symetz beim Abschied meiner Lieben, ein letzter Blick übers Bienenhaus, dann ging es fort, doch als mein Freund, Bienenmeister Bayer-Tachau, am Bahnhof mir die Versicherung gab, sich meiner Bienen anzunehmen, zog ich leichteren Herzens ins Feld. Am 27. Juli 1914 eingerückt, sind wir nach langer, unbequemer Fahrt am Bahnhof der Stadt B. ausgestiegen, sind nach einem Tagesmarka nachts 11 Uhr in einem kleinen Dorfe W. einquartiert worden. Unsere Kompagnie hatte die Ausgabe, Schanzungen, Besestigungen usw. sertigzumächen und zu verteidigen.

Als Bienenvater bald bekannt, mußte ich oft von meinen lieben Bienlein erzählen; zu meiner großen Freude fand ich so viele und aufmerksame, zu hörer, daß ich oft meine ernste Lage vergessen habe; ich sühlte mich wie zu Hause unter meinen Imkerbrüdern, bis wir durch unser hartes Lager wieder an den Ernst der Tinge erinnert wurden. Ja, so eine rege Begeisterung war unter unseren 73ern, daß ich manchem Kameraden versprechen mußte, nach unserer Heinen Bienenschwarm zu senden. Das blieb bisher nur ein frommer Wunsch, denn wer hätte gedacht, daß dieser Krieg so lange dauern würde?

Am 26. August, an einem wunderhübschen Tage, mittags, nach der Menage, lagen wir auf einer Wiese und zu meiner großen Freude sah ich zum erstenmal ein Bienchen; ich machte meine Kameraden aufmerksam, jeder wollte es sehen, doch die Freude dauerte nicht lange. Jeht wußte ich doch, daß Vienen in der Nähe waren: sie zu finden, war eines jeden Wunsch.

Um 28. August tam ich früh morgens von einem Patrouillengang zurud,

benn feindliche Rosaken wurden gemeldet, was bei uns oft vorkam.

Mein Zug hatte an diesem Tage die Aufgabe, wegen zu geringen Ausschuß ein Bauernhaus abzutragen, kurz alles hindernde wegzuräumen, wenn keine Zeit war, so zu verbrennen. Indem ich tagsüber dienstfrei war, suchten

^{*) 4} Arten: Gem. Beißklec, ital. Beißklee (Labinoklee), Botharaklee, Inkarnatklee.

mid meine Rameraden und ergablten mir, bag bort ein großer Bienenft and ware, welchen sie, so weit es geht, in die Erde eingraben muffen. hatte nichts eiligeres zu tun, als mich dorthin zu begeben und zu meiner über raschung fah ich wirklich 18 lebende Bienenvölkichen in ausgehöhlten Baumftamnien. Die Wohnungen waren Baumklöte, girka 1 Meter 50 Bentimeter hoch und 40 Zentimeter im Durchmeffer. In der Mitte waren mittels eines Bohrers nichrere Löcher gebohrt als Flugloch, auf der hinteren Seite war ein Loch hineingeschnitten und mit Keben verstopft, aber ohne Glas, wohl zum Berausnehmen von Honig. Ein foldzer Baumklot durfte 15-20 Zentimeter ausgehöhlt sein und ein Getricht, famt Bolt, von 100 Rilogramm haben. Gern hatte ich ein soldes Urvolk nach Hause gesendet, doch wegen der Schwere und der ausschließ lichen Militärtransporte mußte ich es unterlassen. Diese Bienenvölker lagen ober standen im Garten herum. Doch entbedte ich auch zwei große Kästen, mit Bienen besetzt, vielleicht 70 Zentimeter hoch und 40 Zentimeter breit, Fluglock in der Mitte, an der Rückseite ein Türl, mit zwei Fensterscheiben versehen. Ich öffnete und sah einen ftarken Bienenschwarm, zur Hälfte ausgebaut, schonen regelmäßigen Bau (Warmbau), in großen, starken Rähmchen, 50 Zentimeter lang und 25 Zentimeter breit; der Holzkasten war doppelwandig, die setzte Wabe war von Bienen nicht mehr besett. Meine Kameraden sahen mir ruhig zu, jeder wollte etwas fehen. Während ich alles erklärte, kam ein Bienchen geflogen und ftad meinen Zugsführer auf ben rechten Augendedel. Und nun ging es los: ein Hauen, Laufen, Haften, fort waren fie alle. Ich brachte ruhig alles in Ordnung, begab mich zu meinen Rameraben, wo foeben mein lieber Augsführer ausgelacht murbe.

Dies war mein erstes imkerliches Erlebnis am Schlachtfelde. Ich wünschte mix, daß ich die Russen ebenfalls so rasch meistern könnte, dann wäre Sieg und Frieden bald erreicht! Imker-Heil!

### Bu höchft im Böhmermald.

Von Matthäus Danner, Oberlehrer-Oberlichtbuchet pr. Kuschwarda (Böhmerwald).

Es sind jest elf Jahre, da zog ich aus der warmen Budweiser Sbene fort und hinauf in den höchsten, unwirtlichsten Teil des Böhmerwaldes, nach Oberlicht. Duch et. Das Schulhaus liegt in einer Höhe von 1023 m und so dürfte ich der böch sie nier Böhe von 1023 m und so dürfte ich der böch sie mier Böhmen nahm ich mit, wohlberpackt in ihren dreistöckigen Ständern. Beim Schulhause war ein Gärtchen, genau 1 a groß, da stellte ich eine Hütte auf, brachte die vier Bölker darin unter und hatte riesige Freude darüber, daß die Bienen die weite Uebersiedlung so gut ertragen hatten und munter flogen. Die Hütte war geschlossen bis auf ein Brett, welches zum Niederklappen eingerichtet war.

Die Lölfer waren stark, hatten großen Vorrat und so sah ich ohne Bangen dem Winter entgegen. Den 5. Oktober desselben Jahres begann es zu schneien, den nächsten Tag "wachelte" es und bald war der hohe Zaun unter dem rasch anwachsenden Schnee verschwunden und am vierten Tage hatte auch die Hütte dasselbe Schicksel erreicht. Sin mächtiger Schneewall zog sich vom Schulhause weg, gerade über mein Immenheim hin, zum Nachbarhaus. Ich hoffte stets auf Eintritt milden Wetters, doch es kam nicht. Im Februar ersuchte ich zwei starke Schulbuben, welche über Mittag in der Schule blieben, mir einen Schacht auszuschauseln, damit es mir möglick wäre, zur Türe der Hitte und in diese zu gelangen. Als die Türe frei war, öffnete ich sie und stand vor einer — Schneewand. Die ganze Hütte war vollkom men mit Schnee ausgefüllt, "vollgewachelt". Ich entfernte vorsichtig und ruhig den Schnee, dann öffnete ich eine Beute, um zu sehen, wie es da drinnen stünde. Nichts rührte und regte sich. Am Bodenbrett lagen nur einige Vienenleichen. Sin großer Backford wurde mit ihnen gefüllt. Als ich die anderen Beuten öffnete, bot

sich dasselbe traurige Schauspiel. Einige Tage war ich da mit mir selber bose und schalt meinen Leichtsinn, daß ich nicht früher nachgesehen hatte.

Im nächsten Frühjahre schaffte ich mir wieder Bienen an, gekreuzte Krainer. Die Bienenhütte brach ich ab und stellte sie jetzt, statt an der Ostseite des Schulhauses, an der Südseite, inmitten einer Wiese, aus. Ich hatte gesehen, daß die Westseite des Schulhauses schneeferei blieb, während an der windgeschützten Ostseite die ganzen Schneemassen in riesigen Wehen sich auftürmten und oft mehr als vier Meter Höhe erreichten. Von nun an blieben meine Vienen vor diesem Schneetod verschont.

Bor vier Sahren bezog ich das neue Schulhaus, bei welchem ein 11 a großer Schulgarten sich besindet, den ich selbst anlegte. Was das heißt, in solcher Höhenlage des Böhmerwaldes Cärtnerei betreiben, dabon hat einer aus dem Landesinnern keine Ahnung. Ende Mai 1914 erfroren mir zwei prächtige Rirschbäume, deren Zweige über und über mit aufbrechenden Knospen bedeckt waren. Die Blüten der von mir gepflanzten Haselstauden froren gleichfalls ab. Den 21., 22. und 23. Juni gab es Fröste, welche das ganze Laubwerk der Kartoffeln vernichteten und selbst das Laub der harten Buchen rostrot färbten. Daß bei solchen Unbilden der Witterung die Brut der Bienen gedeihen tann, muß wundernehmen. Sier ift es gar nichts seltenes, daß die Bienen bei + 8° C gang schön fliegen, wenn die Berge nur nebelfrei sind und kein Wind weht. WarmeNegen sind sehr selten. Wie Regenwetter eintritt, fällt die Temperatur oft bis auf + 5 oder + 6° C, dichte Nebelschwaden sinken dann langsam von den Bergen talabwärts und weichen oft wochenlang nicht. Da gibt es also nicht allein eine **S**erbst- und Frühjahrsfütterung, sondern auch eine Sommerfütterung. Folgen abe**r** den vielen Regen- und Nebeltagen dann ein oder gar ein paar schöne Tage, dann ist es eine große Freude, den Bienen zuzusehen. Ganze Klumpen umlagern die Fluglöcher und ein Untundiger wurde meinen, die Bienen schwarmen, so fehr beeilen sich die klugen Tiere, die paar günstigen Stunden auszunützen. Wie schnell da gebaut wird, davon hat niemand eine Ahnung. Ich nahm da vor 3 Sahren einem Stode alle zehn Halbrähinchen der obersten Etage heraus, um sie auszuschleudern und gab nicht gleich an ihre Stelle leere Waben, da ich sofort wieder die ausgeschleuderten Waben einhängen wollte. Es kam Besuch und die Arbeit konnte von mir erst am nächsten Tage, nachmittags 2 Uhr, bollführt werden. Ich öffnete die Beute. Der Raum war schwarz, so voll mit Bienen. Langsam und höchst behutsam blies ich Rauch ein. Die langen Ketten lösten sich und die Bienen zogen sich in die unteren Stagen zu-Wie staunte ich aber über das, was ich in dem vermeinten leeren Raume sah. **Bon** der Borderwand aus, waren, am oberen Deckbrett, an den Seitenwänden und an ben Rähmchen unten fest gebaut, bereits vier voll ausgebaute, teilweise zugedecte Baben, an die fich, dem Beobachter zu, fechs immer kleiner werdende Waben schloffen, beren lette nur die Größe eines Bundholzschächtelchens zeigte. Alle Bellen erglanzten, wie mit Glas gefüllt. Weder vorher noch nachher habe ich eine derartige Arbeit bemerkt. Ich habe auch noch nie sonst einen berart ftark bevölkerten Stock besessen.

Der gewonnene Hon ig ist sehr licht und kandiert lange nicht. An Verkauf ist nicht zu denken. Nachfrage wäre seitens der zahlreichen Sommerkrischler und Touristen mehr als genug, aber diese wollen den Honig entweder ganz umsonst oder für sehr geringe Bezahlung. Die meisten Sommerkrischler, die hieher kommen, wollen ja etwas ersparen.

Ter Schnee geht Ende April oder Anfang Mai weg. Der Reinigungsausflug findet im Februar oder März statt. Da gibt es oft Tage, an denen das Thermometer + 18° C und darüber zeigt. Trozdem die ganze Gegend tiesses Winterkleid zeigt, ist es so warm, daß die Leute in Hemdärmeln gehen. An einem solchen Tage breite ich vor dem Bienenhause weitum Säde auf oder Decken, Kappe, Reisig und dergleichen, dann öffne ich den Laden der Bienenhütte und lasse sie sliegen, die lieben Immen. Die Reinigung ersolgt und am Abende zeigt das aufgebreitete Materiale die schönste Kunktierung. Meist solgt solch schönen Tagen wieder anhaltend stürmisches Wetter, das oft dis Mitte Mai anhält. Tatsache ist auch, was unser "D. Imker" schon wiederholt brachte, daß unsere Vienen ohne besonderen Schutz der Beuten, wenn nur diese ordentlich sind, den Winter überdauern, daß ihnen "Kälte" nicht sich ab et, wenn sie nur Futter genug haben. Hier kommt es auch vor, daß im Februar oder März keine Flugtage sind, dann halten die Bienen durch — ohne Kuhr od. das. — aus bis Ende April, wo erst der Keinigungsausssungstug ersolgt und die

Heinen Arbeiterinnen dann gleich ihre Sammeltätigkeit beginnen und mit dicen Wie der Schnee schmilzt, sind die Wiesen auch schon grun Hosen heimkommen. und es blühen die Sumpfdotterblume und das Buschwindröschen, die von den Bienen eifrig beflogen werden und den ersten Pollen liesern. Ende Mai beginnen dann die Weiden, Pappeln und Stachelbeeren zu blühen und der Löwenzahn, der die Haupt nährpflanze hier für die Bienen bildet. Im Juni blühen dann die Bogelkirsche und die Eberesche. Stark beflogen wird auch die Fichte und der Ahorn, die Heidel und die Preiselbeeren. Ende Juni sind Tausende von Hong, die Heidel und der Ahorn, die Geidel- und die Preiselbeeren. Ende Juni sind Tausende von Hong, die Geidel- und die Preiselbeeren. Ende Juni sind Kausende geben reiche Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Ausende Aus beute. Nun ist Hochtracht — vorausgesett günstige Witterung, was aber selten ber Fall ist. 1914 regnete es vom 24. Juni bis 20. Juli jeden Tag. Anfangs Juli beginnt die Heumahd und das Tischleinbeckbich verschwindet. Die Bienen fliegen nun in die Wälder und Holzschläge, befliegen die Goldkolbe, bas Waldglödlein (Soldanella montana) und später dann den Augentroft, der Biefen und Solgichlage Der Augentrost blüht bis Frau Holle ihn mit ihren Federn verschüttet, was meist Anfang' Oktober der Fall ist. Oft geht der Schnee nicht mehr ab, bis ihn die Maisonne vertreibt, es gibt aber auch Ausnahmen, so, daß im November und sogar im Dezember Flugtage zu berzeichnen find. Seradella und Buchweizen *), die bon mir gebaut murden, werden merkwürdigerweise wenig ober gar nicht beflogen, Senf aber febr ftark.

Im Böhmerwalde kann der Imker auf keinen sicheren Ertrag rechnen. Jahre vergehen, wo es nur Füttern und wieder Füttern heißt. Da gehört unendliche Liebe und Geduld dazu, um die lieben Tierchen zu betreuen. Schwärme treten oft so unversehens auf, daß man von ihnen ganz überrascht wird. Da gibt es Schwärme, ohne daß auch nur eine einzige Drohne sich im Stocke besindet. Da hört man kein Tüten und Quaken an den Borabenden. Ja, Schwärme ohne Drohnen. In den höheren Lagen des Böhmerwaldes kommt es häusig vor, daß auf schöne, wolkenlose Tage, ganz unvermittelt mehrere nahkalte, nebelige Tage folgen. Da geschieht es nun, daß auch Ende Juli schon, die Bienen alle eingepuppten Drohnen hinauswersen, nur die Maden schonen sie. Icht kommen plötzlich wieder warme Tage und der Schwarme geht ab— ohne Drohnen. Im eingefangenen Schwarme entstehen dann vorcrst eine Menge kleiner Drohnen, die sicherlich zur Begattung nicht geeignet sind. Ich kam daher zur leberzeugung, daß die Königin stets von Drohnen eines anderen Stocke befruchtet wird (natürliche Bucht wah!!) Auch gibt es Schwärme bei starken Winde. Wie ein Pfeil kommen die Bienen aus dem Stocke, ballen sich zu einer Art kugeliger Wolke zusammen und flüchten dahin, vorerk knapp über den Boden, dann immer höher steigend, im dichten Wald untertauchend. Auch die große Kapierwespe macht viel Schaden. In der Nähe der Beuten lauert sie, packt unvermutet eine schwer niedersinkende, heimkehrende Biene und fliegt mit ihr fort. In Winter kommen die Mäuse und beunruhigen die Bienen.

Früher gab es im Dorfe mehr Inker und war die deut iche Biene heimisch Sie ist schon ausgestorben. Weiner Ansicht nach gingen die Völker nur durch Hundser alen ger zugrunde, da den Leuten das Füttern ein Unding schien. Die zwei Imker alten Systems, die noch hier sind, bringen ihre Beuten im Winter in einer unbewohnten Stube unter. Ist es recht kalt, wird geheizt. Braust das Volk stark, bekommt es ein halbes Pfund Jucker. Dieser Umstand ist sicher auch schuldtragend, daß die Völker im Frühzighre zugrunde gehen oder schon vorher verhungern. Sie kommen zu keiner richtigen Ruhe, zehren sehr viel und sind andererseits dann gegen Witterungseinstülse

ungemein empfindlich. Ich kampfe dagegen bei jeder Gelegenheit an.

Die Schulf in der fürchteten anfangs die Bienen, jetzt gehen sie selbst zum Bienenstande und sehen den Bienen zu und melden sich freiwillig zum Sinfangen der Schwärme. An arme Häußler verschenke ich die Schwärme und gebe ihnen Rat. Leider will niemand Mobilimkerei betreiben; auch da habe ich gegen ein Borurteil anzukämpsen, das schier unbesiegbar ist. Ich gab den Leuten Rähmchen und Kunstwaden, alles vergeblich. Bieles ist durch meine unaußgesetzen Bemühungen besserze und ich zähle darauf, daß in der heranwachsenden Jugend begeisterte und erfolgreiche Imker erstehen werden.

^{*)} Wahrscheinlich ist der Boden zu wenig "leicht"! D. Schr.



Alles in allem kann gesagt werden, daß auch in den höchsten Lagen, bei der nötigen Sorgfalt Bienenzucht möglich ist, nur nimmt der Schwarmtrieb bei zunehmender Meereshöhe schnell ab.



### Bölferfrühling.

Nun sprost cs und blüht es und prangt es Im Maienparadiese; Nun schwirzt es und surrt es und summt es Auf Hang und Flur und Wiese; Nun tönet die trantliebe Weise Im Forste, noch sernab und leise: Kudud, Kudud!

Wie jubelt die Lerche so helle Im Maienjonnenglanze, Wie schwirren die Immen so schnelle Im Wiesenblumentranze! Jest ist's ja Frühling geworden Und Maien an allen Orten: Kudud, Kudud! D Lenker ber Schlachten, wir heben Empor zu dir die Hände: "Hif siegen, lah Frieden uns werben, Das Unheil von uns wende! Dann foll es brausend tönen: "Heil unsern Heldenstöhnen!" Rudud, Kudud!

Dann blüht ein Frühling uns wieder, Ein Frühling der Böller, der Welten, Bom Himmel sentt er sich nieder Im Siege der treustarfen Helden: Dann klinge alljährlich auss neue Der Lobsang der Treue um Treue: Kudud, Kudud!"

Jung-Klaus.

Der Hochtracht entgegen. "Zum Gedeihen und Wachstum eines Vienenvolkes spielen, abgeschen von Witterung, Temperatur und Tracht fün f Faktoren eine ganz gleichwertige Rolle, nämlich: 1. Honigvorrat ober
Honigvorrat ober
Honigvorrat ober
Honigvorrat ober
Honigvorrat ober
Honigvorrat ober
Honigvorrat ober
Honigvorrat ober
Honigvorrat ober
Honigvorrat ober
Honigvorrat ober
Honigvorrat ober
Honigvorrat ober
Honigvorrat ober
Honigvorrat ober
Honigvorrat ober Rollen
Holf mangel eine Beild gegenüber anderen auffallend zurück, so wird ihm eine genaue
Untersuchung jederzeit den Beweis liesern, daß einer der 5 Faktoren ober Bebingungen einen Mangel ausweist, der den Schaden erzeugt hat. Wird diesem
Mangel abgeholsen, so wird das Bolk auch rasch gesunden und wieder zur regelmäßigen Entwicklung zurückschren. Ein verspäteter Nachschwarm entwickelt sich
trot junger Mutter nicht: Nahrungsmangel erklärt die Rückständigkeit. Ein
Bolk, das im Frühling oft prächtig war, versällt sehr rasch, wenn die Mutter legemüde geworden. Feglinge und Ableger wollen nicht recht vorwärts trot Honig
und Pollen: Bolksmangel bleibt der unüberwindliche Stachelbrahtzaun.

Die genannten fünf Faktoren müssen also harmonisch zusammenwirken, um ein Volk auf die Söhe der Entwicklung zu bringen, während der Mangel des einen oder anderen sich auch fürs Ganze fühlbar macht. Wenn ein Glied leidet, so seiden alse Glieder mit. Dabei sind selbstwerskändlich andere äußere Umstände, wie Witterung, Wärme, Tracht, Vehandlungsweise, die fördernd oder hemmend auf das Gedeihen eines Vienenvolkes einwirken, keines-

megs gering anzuschlagen."

So, ungefähr, schrieb Jung-Alaus schon vor etlichen Jahren in seinem "Lehr- und Bolksbuche der Bienenzucht", und er kann trotz größerer Erfahrung auch heute noch hievon kein Häkken streichen, oder ein anderes hinzusügen. Tatssachen mussen ja unerschütterlich bleiben. Aber kurzer fassen möchte er heute die

alten Worte. Und warum? Der Krieg brachte ihn barauf. Der richtige Amker muß gleichen bem tuchtigen Seerführer, und ein richtiges Bienenvolf gleicht einem tapferen heere. — Drei Dinge braucht man zum Siege: 1. Nahrung, 2. Solbaten, 3. Führung! Sapperts bei einem nur, geht ichief ber Bage balken. "Die Gulasch fanone, wir und der Sindenburg hauen ben Ruffen hinten burch" ist die Philosophie der Schützengräben und die erzwingt auch schließlich ben Gieg! Genau so fiehts im Bienenvolke: Borrat, Bo'lts masse und Mutter erringen uns den Sieg: eine reiche Ernte in der Hochteracht. — Rechtzeitig für diese braven "Drei" Sorge getragen zu haben, war Pflicht eines rechtschaffenen Imfers.

Jeder Sieg ist erfochten schon, che noch der Krieg beginnt — für den wenigstens, der durch weise Borsicht sich gegen Ueberraschungen wappnete. Genau so ist es bier auch bei uns:

Bas nütt das schöne Häusel, Benn frant bes Bolfes Beifel, Bas frommt die beste Tracht, Benns Bölflein längft berfracht? Bas nüht das Winseln und Jammern, Benn leer die Vorratskammern? Ber bügeln will mit faltem Gifen, Wird felten mohl fich brennen, Doch hat er erst das Gliederreißen,

Darf er fich "Gfel" nennen. Ber nach bem Barafol erft läuft, Wenn längst die Coden quatichen, Dem g'schieht wohl recht, wenn er ersauft — Ein Dummfopf braucht ja Batschen. Ber erst im Maien benkt ans Bolk, Der hat berhorcht das Wlasen, — Die schönste Zeit entschwindet schnell, Der Imb dreht ihm 'ne Nasen! —

Som ach linge ergeben nie einen Ertrag, ja sie sind nicht einmal befähigt, sich den nötigen Wintervorrat zu sichern, darum beachte mit Vernunft,

was Jung-Alaus dir jeht aus der "Luxemb. Bztg." hier vorführt: "Wenn man bedenkt, daß 1 Kilo Honig etwa 75.000 mit Nektar gefüllte Honigblafen ber Biene erfordert, fo lägt sich ermeffen, daß die Bienen mehr als 2 Millionen Blüten absuchen müffen, um Diefes Kilo zu ichaffen. Daraus aber ergibt sich, daß es schwachen Bolfern absolut unmöglich ift, selbst bei Anspannung aller verfügbaren Kräfte, irgendwelche Honigvorrate aufzuspeichern; für Diefe Bölkden langt der gesammelte Honig gerade zum täglichen Verbrauche.

Nach Schach inger trägt bei reicher Tracht ein Bolk von 20.000 Arbeitern täglich ¼ Kilo Honig, von 30.000 Arbeitern täglich ¾ Kilo Honig, von 40.000 Arbeitern täglich 2 Kilo Honig, von 50.000 Arbeitern täglich 3 Kilo Honig ein.

Wenn diese Zahlen auch nur annähernd richtig sind, so sagen sie uns boch die nadte Wahrheit flar: "Büchte nur Kraftvölker, mühe bich nim-

mer mit Elenbern - mage beine Bolfer, boch gable fie nicht!

Araftvölker aber schafft uns nur der Sommer mit seiner Hochtracht und eine gute, junge Mutter. - Co ziehe bie Bolfer, fo überwintere fie und so wirst du auch an ihnen Freude erleben alljährlich. Wenns Mailifterl fäuselt und die Alumen erblühen, sollst du längst Kraftvölker haben, doch keineswegs sie erst ichaffen wollen.

Wer siegen will im Rampfe, muß voraus gerüstet sein, noch ehe es zum Streite kommt. Ber erst nach Waffen sucht, wenn der Keind schon an den Grenzmarken steht, der kann wohl einzelne Wunder ber Tapferkeit tun, aber siegen

wird er nicht.

Ucber Ernenerung des Wabenbaues im Brutneft ergeht fich ein Artikel ber "Schw. Batg." von Würften, bem Jung-Rlaus nachstehende Notig ent nimmt: "Bevor die Honigräume aufgesett werden, im Mai also, nehme ich bak Volk, das normaler Weise 8—9 Brutwaben besitt, aus dem Kasten und hänge & in einen Mabentnecht ober in eine oben offene Rifte. Die Babe, Die zuworderst beini Klugloch ift, lasse ich im Kasten. Sie spielt für ben Brutraum keine große

Rolle und wird selten bebrütet. Hauf hänge ich die Waben so in den Kasten, daß die hinterste Wabe mit Brut nun zunächst dem Flugloch hängt. So hänge ich eine Wabe nach der anderen ein. Die schöneren hinteren Waben hängen nun vorn beim Flugloch, die alten schwarzen hinten beim Fenster. Die letzteren können noch im gleichen Jahre rückwärts gezogen und durch die Mittelwände oder junge ausgebaute Waben ersetzt werden. Das Brutnest ist ohne große Mühe und Zeitverlust erneuert. Wird noch einige Jahre die Operation wiederholt, so sind im Bolke keine älkeren als dreisährigen Waben mehr."

"Dhne große Mühe und Beitverluft" foll biefe Ernenerung vor sich gehen? Jung-Rlaus möchte diese Prozedur bei seinem halben hundert Bölkern nicht oft wiederholen; ein echt ruffischer Karpathensturm täte in Wotsch da wohl anheben. Donnerwetter! Das gabe ein Gesause unter den schwarzen Stechamazonen! Und der "Gräberhans" gar, der zöge ja den Kontrabaß seines Schimpf-Drchestrions, daß die Tage von Rompeji in Wotsch sich wiederholen möchten. - Rein, folche Wabenerneuerungen mag vornehmen, wer muß, weil seine Stockform eben eine andere nicht zuläßt, Jung-Rlausens "Teilbare Ständer" erneuern schon alljährlich ben Bau, ohne auch nur im geringften das Innere des Brutnestes in Berwirrung zu bringen. Stagenzuchtweise durch Unter-, Auf- ober Zwischensatz, wie sie im "Jung-Klaus Bolfsbuche ber Bienenzucht" beschrieben ist, hat die Wabenerneuerung eben sich als Prinzip erkoren. — Näher im "Sammeltorb" barauf eingehen zu wollen, erübrigt fich wohl, ba ja jeder Interessent der Seimat cs im "Jung-Alaus" aufsuchen kann. Ueber bie Notwendigkeit der Babererneuerung im vernünftigen Bienenzuchtbetriebe selbst hat Jung-Klaus schon des öfteren seine Aussichten klargelegt, zulett im "Maisammelkorb 1914" in besonders eindringlicher Weise. Es wird gebeten, auch diesbezüglich Nachschau zu halten, damit nicht, wie es in der Aricgszeit so häufig geschieht, eine kleine Tschekbohne in einen Riesenkurbis umgewandelt werde. — Denn

Lügen sind jest Modedinge, Wer gut lügt, ist ein Prophet, Sprlichkeit gilt bloß als Bettel — Ach, die Welt ist ganz verdreht! Früher hat man nur gelogen Ganz verschämt von Mund zu Mund, deut' tut's jeder Zeitungsbogen — Und die Welt glaubt allen Schund. Aller Lügner Obermeister Ist John Bull, der stramme Held,

Lüge ist der Papp und Aleister Seines Ruhmes in der Welt.
Auch dem Jaren aller Neußen Wird so manches weis gemacht; It's auch Lug, trifts nur die Preußen, 'Glaubt wird's doch — und auch be—lacht. Lügt nur weiter, beutsche Treue Nibelt nicht solch' Politik: Lügt herab des Himmels Bläue, Eure Lug ist unser Glück! (3.-KL.)

Bur Charafteriserung des Zuders. Da studiert und sucht man nach einem unschädlichen Charafteriserungsmittel — und keines sindet allgemeine Sympathie. Und siehe da, der Zusall hat plötslich ein ganz unschädliches entdeckt. Die "Leipz. Bztg." gibt ums hierüber Aufschluß: "Kommt da eines Tages der Abgesandte eines Transportgeschäftes zu mir und bietet mir im Auftrage des Chefs "etwas angeschmutten Zucer" als Bienenfutter an. Ein mit Tinte anzgesüllter Ballon, dem es an den Kragen gegangen war, und der zufällig auf der Zuceriste seinen schwarzen Inhalt vergießen mußte, war der ganz alleinige Erssinder ohne Patent. — Die Vienen nahmen das Futter ohne Zögern und trugen es während der Nacht restlos auf. Auch die spätere Brutfütterung und die Herbstergänzung soll ähnlich glänzend verlausen sein. — Also Charafterisierung oder besser ga llung des Zucersutters durch Tinte (natürlich unschädlicher Zussammenschung) wäre den Vienen genehm, wer hätte da den Mut, die schwarze Tunke zu verdammen! Iedenfalls ist diese Art Bergällung nicht schmutiger und nicht scheckter als jede andere — ob aber die Herren vom Steuer-Reserate sich damit zufrieden geben würden? — (War es Wethylviolett-Tinte? D. Schristlig.) (Nee, pechschwarz, war sie! Jung-Klaus.)

bingen, schrieb an die Schriftleitung der "Els. Loth. Btg." ein Brieflein so feinen Geistes, daß er es nur seiner unfreiwilligen Komik zu verdanken hat, auch im "Sammelkorb" unter den Druck der Presse zu schlüpfen. Es hebt an: "Ich din ein junger Vienenzüchter; ich din erst 16 Jahre alt. Ich habe die Vienenzüchter; ich din erst 16 Jahre alt. Ich habe die Vienenzüchter angefangen. Im Jahre 1913 habe ich 250 Psund Honig geerntet; ich habe Schwärme gehabt, ich verstand nicht viel, so daß ich bloß 14 Vienenvölker für die Ueberwinterung hatte. Im Frühling diese Jahrek hatte ich ein weiselloses Volk. Die Ernte betrug von 13 Vienenvölkern 13 Schwärme, welche alle eine befruchtete Königin haben und 650 Psund Honig. (!!) Wenn das Jahr 1914 günstig sein wird, werde ich ungefähr 800—900 Psund Honig ernten." — (!!) So das Brieflein dieses 16jährigen Kraftgenies, das so putig klingt, daß Jung-Klaus Gesangsanwallungen bekam und unwillkürlich singen mußte: "O du lieber Augustin, du bist ein Imker flotz und kühn — doch übers Jahr, ich wette drauf, — gibst du den ganzen Krempel auf! — "Warum doch wohl, so fraast du Klaus? — "Ei, weil bei diesem Honigschmaus, — wenns allweil ging nach deinem Sinn — kaput auch ging der Augustin — grad wie in Wien wär alles hin! — O du lieber Augustin!

Schluswort. Wieder stehen wir vor der Hochtracht! Gottes Segen möge ihr beschieden sein, dieser so lang erkehnten und auch so kurzen Wonnezeit des Amkers. So oft schon haben wir die schönsten Hoffnungen zu Grabe schaffen müssen — denn die Witterung war mächtiger als die Bienen und wir, soll es heuer wieder so werden? Jung-Naus hofft nicht.

Unfere Bienen fliegen, Unfere Krieger fiegen, Bater im himmel, fei ihr Schut, Uns zur Freude, den Feinden zum Trut; Wie du's machst, wird's recht wohl fein, Dir fei Lob und Dank allein!

Jung-Alaus.



60. Wanderversammlung der beutschen, österreichischen und ungarischen Bienenwirk. Auf Ersuchen des Verbandes Königsberg sindet mit Zustimmung der Präsidien sur Leiter reich und Ungarn die für 1915 geplante Wanderversammlung im Jahre 1916 in Königsberg (Ostpreußen) statt.

Mus bem Niesengebirge. Das heurige Frühjahr fängt wieder kalt und windig an. Der Neinigungsausflug hat Mitte März stattgesunden; seitdem waren noch keine Flugtage sodaß auch heuer wiederum Salweide, Haselnuß und das Schneeglödchen verblühen, obme bon den Vienen beslogen worden zu sein. Und doch benötigen heuer, nach dem schlechen Borjahre, die Vienen zur Bruternährung Blütenstaub!

Lehrer Joh. Baubisch, Obmann d. S. Goldenols.

Aus Triest. Der Winter an der "Adria" war dieses Jahr besonders milde. Die "Bora", welche uns sonst jehon im Dezember, mit Wiederholungen im Jänner und Jeber oft in energischer Weise begrüßte und ihren eisigen Hauch dis auf das Mark des Menschen sührte, ließ sich heuer sast gar nicht verspüren; es gab diesen Winter oft und viele Regentage und erst, als Ansang März schon weiße und rote Alüten die Bäume zierten (Psinicharten), kam sie und verwehte manches junge Mütenleben. Nun scheint sie — für diem Frühling wenigstens — verschwunden zu sein, denn warme Tage, die zur Mittagszeit sezu kehr warm wurden, hatten wir gegen den 20. März zu verzeichnen. Selbstverständlich ih dadurch die Entwicklung der Vienenstöde schon vorgeichritten und Ansang Mai beginnt sie dann die "Pocsie der Landwirtschaft" zu vergrößern, die Schwarmperiode bei normalen Stöden ist da. Die "Bora" selbst ist ein Nordwind, mit 80 bis 120 Kilometer Geschwindig

feit in der Stunde, welcher den Luftausgleich zwischen den Alpen und Afrika nebst Rebenrichtungen bollzieht, der, von oder über ewigen Schnee kommend, eifig kalt ist, Eisenbahnwaggons umwirft, Menschen ins Meer wirft und gegen den oft nur "auf allen Bieren" vorwarts zu kommen ist. Stephan Effenberger.

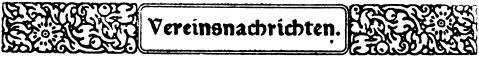
Halbseit in Nordmähren. Unser lieber Imterbruder, Gerr Josef Tinz, Imtertischler aus Halbseit, der den Lesern des Blattes so vorzügliche Gerstungsbeuten geliesert hat, mußte im Dezember seine Wertstätte mit elektrischem Betried schließen. Anfang August 1914 mußte er, später seine besten Gehilsen zur militärischen Dienstleistung einrücken. Im August 1915 hatte er einen kleinen Borrat an Beuten sertig und im Frühjahr kamen an seine Firma viels Bestellungen, die seine Frau leider nicht aussühren konnte. Der liebe Imterbruder ist nur sehr beforgt, ob ihm die freundlichen Kunden, die er heuer nicht befriedigen kann, treu bleiben werden. Ich glaube, daß er keinen einzigen vertiert, denn alle Kunden wisser doch gediegene Arbeit zu schähen. Ich wäre froh, wenn ich in meinem Bienenhause lauter Beuten hätte, die Herr Tinz aus Halbseit gemacht hat. Jedes Jahr stelle ich neue, von H.

Nachschrift der Schriftleitung: Wir können die Empfehlung des Herrn Pfarrers nur bestens unterstützen, da in der Tat die Beuten des H. Ting als mustergültig zu bezeichnen find. D. Schriftl.

In heft 4 des "D. Imfer a. B." schreibt herr Falta über die Maikrankheit und ift er der Unficht, daß gefroren gemefener Blütenstaub Erreger diefer Rrantheit ist. Da in letter Beit ohnehin wiederholt über diese Erscheinung geschrieben wurde, möchte ich meine Unsicht darüber mitteilen. Trot aller Bazillustheorie bin ich der Unsicht. dag nur zu geringe Brutwärme Ursache des Auftreiens der Maikrankheit ist. Berurfacht wird dieje geringe Brutwarme durch Spatfröste dann, wenn infolge starten Brutansabes die Honigvorräte schon sehr zusammengeschmolzen und nicht mehr im richtigen Ber-hältnisse zur Brutausdehnung und Stärke der Bölker stehen. Das Bolk braucht dabei noch nicht Not zu leiben. Außer zur Ernährung des Bolfes haben die Sonigborräte auch eine andere wichtige Aufgabe: sie dienen gleichsam als Wärmeregulator im Stode. Honig ist bekanntlich ein sehr schlechter Wärmeleiter. Ift schönes Wetter und rege Tätigkeit im Stock, nehmen die Honigvorräte die überflüssige Wärme auf, und eben die in den Honigvorräten aufgespeicherte Wärme leistet den Vienen bei Temperatursturz große Dienste, da dadurch schon ein plötliches und tie ses Sinken der Temperatur im Stocke unmöglich ist. Sind nun die Honigvorräte im Stock gering und dat überdies das Flugvolf auch noch gelitten, ist eine Berfühlung der Brut eben sehr leicht möglich, und die Kolgen ber geringen Brutwärme find die erwähnten Krantheitzerscheinungen. Ich will ein analoges Beifpiel aus der Geflügelzucht auführen. (Ich bin nämlich auch Geflügelzuchter.) Wenn eine Bruthenne die Gier verläßt und die Gier, bis eine Sticfmutter gefunden ift, auskühlen, werden die Küden — falls die Eier noch nicht ganz abgestorben — um 3 bis 4 Tage fpater ausfallen, sind schwächlich, meift nicht imstande, die Gischale selbst zu öffnen, und die Sterblichfeit ist eine grobe. Wir haben in den letten drei Rahren alljährlich fehr große Spätfröste gehabt, und doch konnte ich auf meinem Stande die Arankheit nicht beobachten, mabrend im Jahre 1907 mein Stand durch diese Arantheit sehr geschwächt murde. Ich mukte nämlich mit meinem Stande im Herbst 1906 übersiedeln, infolge Zeitmangels tonnte ich meine Bolfer nach der Nebersiedlung nur mehr notdürftig auffüttern. Ich mußte daher im Krühjahr bald mit Kutter eingreifen; der Brutansat war daher sehr ausgedehnt, die Borrate gering, ba kamen die Spätfrofte. Und fo ftart habe ich diese Erkrankung noch nie beobachtet, wie in biefem Nahre.

Mudolf Wiefinger, Obmann des Bienenguchtvereines Joslowit (Mahren).

Die "Zeitschrift für wissenschaftliche Insettenbiologie", Berlin-Schöneberg, Albertstraße 12, veröffentlicht im Laufe der nächsten Monate
eine umfangreiche Arbeit von mir, betitelt: "Die Geschlechtebildungsweise bei der Hongbiene
und ihre Bedeutung für die Geschlechtsbildung überhaupt". Hier wird
meine Entwidlungelchre, jett zum erstenmal, in ausgereister Gestalt geboten, und an Ueberassellungen, wie z. B. auch die Pedeutung der wichtigen Forschungen von Univ-Prof. Tr.
Langer für ihre Auftsärung, wird es für keinen Inter sehlen. Es werden zahlreiche, allgemein verbreitete Irrtümer über die Lebensvorgänge der Vienen aufgedeckt, wird die völlig unhaltbare Behauptung widerlegt, Nachtscheins mitr. Gistudien hätten irgend welchen positiven Wert in bezug auf die Besamungsfrage normaler Gier aus Trohnenzellen, und es wird meine Entwissung auf die Besamungsfrage normaler Gier aus Trohnenzellen, und es wird meine Entwissung auf die Besamungsfrage normaler beier aus Trohnenzellen, und es wird meine Entwissung sierzonsche Entwissungslichen endere Tiergruppen (auch Säugetiere), während besanntlich die Tierzonschafte Entwissungslichen incht einmal auf nahe verwandte Inseten anwendbar ist. Da ich nun weiß, daß sich zahlreiche strebsame Imfer sür den Anhalt interessieren, so habe ich die Medaltion ersucht, Sonderabzäge zu möglicht niederem Preis herzustellen. Dieselbe teilt mit, sie wolle "kein Geschäft" damit machen, hoffe, solche Abgüge zum Preis von 1 bis 1.25 Mart herstellen zu können, muffe deshalb aber ungefähr wissen, wie viele derselben herzustellen seien. Daher find alle Resseltanten gebeten die Zusendung solcher an oben angegebener Stelle möglichst balb zu beantragen. Ferdinand Dickel, Darmstadt.



Mitteilungen der Geschäftsleitung des Deutschen Bienenw. Landes=Bentral= vereines für Böhmen.

Erftattet bom Geschäftsleiter f. f. Sch.-R. Hans Bafler, abgeschloffen am 15. April 1915.



### Den Belbentob für's Baterland fanben auf bem Felbe ber Ehre:

Lehrer Josef Hofmann, Niedereinsiedel, Schriftführer d. Sektion f. d. Hainspacker Gerichtsbezirk. — Franz Wilbner, Landwirt, Goldenfloß, S. Grulich. — Drechster Franz Neissbach, S. Ober Wittigtal. — R. k. Seteueroffizial Josef Zumpe, S. Leitmerit.

Wir merden unseren tapseven Imferbrüdern, welche in der Berteidigung unseret heimatlichen Scholle ihr Leben lassen mußten, dankbare Grinnerung für alle Zukunft in Treus bewahren!

### Kriegsauszeichnung.

Postbediensteter Gowin Manthen, S. Gulau, wurde für tapferes Berhalten vor bem Reinde durch Berleihung der golbenen Tapferkeitsmedaille ausgezeichnet. — herzlichen Glüchvunsch!

### Meuerliche Rriegsfürforge-Bibmungen.

Sammlung der Settion Lauterwasser K. 7.—, gewidmet Ser Zweigstelle sür Böhmen in Prag des Kriegsfürsorgeamtes i. k. u. k. Kriegsministerium, Exitalsavieilung. — Sektion Hals widmete aus Bereinsmitteln 5 Kilogramm Honig. — Sektion Budweis widmete 20 K aus Sektionsmitteln für die Familien der eingerücken Referviven und Undsturmmänner. — Sektion Ben sen hat dem dortigen Noten-Kreuz-Spital 5 Kilogr. Hong als Spende abgeführt. — Die Witglieder der Sektion Eger hendeten 80 Kilogramm Honig den dortigen k. k. Reservespitälern; eine aus Sektionsmitteln auf 30 K ergänzte Sammlung wurde zu gleichen Teilen den Indaliden, dem Roten Kreuz und den Erblindeten zugeführt. — Sektion Seibersdorf widmete 5 K dem k. u. k. Kriegsfürsorgeamte.

Allerhöchste Auszeichnung. Der General-Inspektor der freiwilligen Kriegs-Sanitatspflege, S. k. u. k. Hoheit G. d. R. Erzherzog Aranz Salvator, hat im von Sr. Majestät übertragenen Wirkungskreise dem k. k. Oberpostmeister Leo Körner, Obmann der bienenw. Sektion Schlackenwerth, und dem Oberlehrer Jesef Schefezik, Obmann der bienenw. Sektion Pernek, die bronzene Chrenmedaille für Verdienste um das Rote Kreuz verliehen. — (Unseren herzlichsten Glückwunsch! D. Schr.)

Bur allseitigen gefl. Reachtung! Wir erbitten uns gefl. jeweils eheste Bekannts gabe jener Mitglieder, welchen M.-h. Auszeichnungen für Krieg. Dienstleistungen usw. verlichen wurden, sowie jener, welche auf dem Felde det Ehre gefallen sind, serner der Kriegssfürsorge-Widmungen der vercht. Gektionen, bezw. der einzelnen Mitglieder.

Unser sehr verdienstvoller Zentralausschuftrat Dr. jur. Ruvolf Korb, k. k. Statthalterei Bizepräsident i. R., vollendete am 31. März sein 70. Lebensjahr. Auch wir Inker übermitteln unsere herzlichsten El ück wün sche! It doch Dr. Korb der unermüdliche Vorkämpier der uns Inkern so nahestehenden Katurschukdewegung in Böhmen, des so nötigen Heipa, zu danken; in verdienstvoller Weise wirkte er als Vorsitender-Stellvertreter der Deutschen Landeshauptstelle für Denkmalspsiege, Natur- und Heimalschuft in Böhmen, ebensals allgemein anerkannter Schriftsteller auf diesem Gebiete.

D. Schr.

Aufcha. Die Sektion "Lands und forstw. Bez.-Berband" hielt am 28. März I. 3. die 19. Hauptbersammlung unter Borsib des Obmanns W. Krombholz in Auscha ab. Geschäftsleiter, Oberlehrer W. Fiedler, erstattete den Jahresbericht: Mitgliederzahl 40, im Herbste eingewinterte Bölker 278 auf Mobils und 43 auf Stabilbau, Honigertrag gering. Aut Bersicherungkanmeldung gelangten 39 Bienenhäuser, 278 Bölker in Mobils und 43 in Stabilbauten, Geräte u. a. im Gesamtwerte von 11.510 K. Die Einnahmen betrugen 262 K, die

Ausgaben 206 K; ber Jahresbeitrag wurde auf 3 K 40 h festgeseht. Hierauf überreichte Inchlehrer Josef Proft unter anerkennenden Worten dem Obmanne M. Krombholz, dem Obmannftellvertreter W. Linef und dem Ceichäftsleiter Oberlehrer W. Fiedler, welche drei Funktionäre seit Gründung der Sektion (20. Feber 1896) an der Spike der Sektion stehen, die vom L.-Bentralberbande zuerkannten "Gold. Ehrendienen" samt Ehren urkunden und sprach er auch den Dank der Sektion den Genannten aus. Nächste Versammlung Mitte Wai in Auscha. Den fern auf dem Kriegsschauplate weilenden Mitgliedern wurden Erüfe von den Versammelten übermittelt.

Bensen. Generalversammlung am 28. März unter Vorsitz des Obmannes Franz Philipp. Derselbe hielt einen ehrenden Nachruf dem verstorbenen eifrigen Mitgliede Josef Franz, Privatier aus Bensen. Das Protosoll der letten Generalversammlung wurde vom Geschäftsleiter verlesen, Tätigkeitsbericht sowie Kassadericht wurden beifälligst zur Kenntnis genommen und dem Kassier für seine tadellose Vuchführung das Absolutorium erteilt. Der Jahresbeitrag wurde mit 3 K bestimmt. Dem Noten Kreuz-Spital in Bensen wurden 5 Kilosgramm Honig als Spende abgeführt. In die Sektionskeitung wurden sämtliche Herren wiedergewählt. Horr Florian Kopf hind der Sektionskeitung für ihre Mühewaltung der wärmsten Dank aus, wofür der Obmann herzlichst dankte.

Budweis. In der Hauptversammlung am 25. März l. I. gedachte Obmann Fachlehrer J. Kienz l in zündender Rede des ausgebrochenen Weltkrieges, wobei er in sinniger Weisc die Treue und Ausdauer der für Kaiser und Vaterland tämpsenden Soldaten mit dem Bienensleden verglich. Auch von unserer Settion steht ein liebes Witglied, Herr P. Anton Jungwirth als Feldburat des 28. Landsurmschaffen erfeinentes im Felde. Es wurde einstimmig der schlosses sür die Angehörigen der Eingerücken sämtlicher hiesiger Regimenter samt Landsturm. Nach dem Jahresdericht des Geschäftsleiters J. Marit zählt die Settion 41 Mitglieder, das Geräteinventar erzuhr durch subventionsweise Beschäftung des so ersehnten Dampswachssichmelzers eine wertvolle Ergänzung. 280 Kilogramm steuerfreier Futterzucker wurde an els Mitglieder zum Preise von 47½ h für ein Kilogramm abgegeben. Die Kassaebarung vourde in bester Ordnung gesunden. Hierauf verlas Geschäftsleiter Marit seinen jüngsten Aussach der Obmann des verstordenen Mitgliedes, Fachlehrers heinrich ha uler, in warmem Nach vusse gedachte und ein Mitglied einen Vortrag über "Die Verminderung der Drohnen" süssischen Beistischen unstere Sochsche keinsich hatte, ermasinte noch is Geschäftsleiter, auch in dieser ernsten Zeit nicht nachzulassen unserer Settion.

+. Unser eifriges, bienenkundiges Mitglied Franz Marschik, Fabriksleiter, starb im jugendlichen Alter von 26 Jahren am 8. April 1915. In ihm verliert die Sektion eines der besten Mitglieder. An seinem Leichenbegängnisse am 11. April 1915 beteiligte sich außer vielen Trauergösten auch die Sektionsleitung. Heil ihm in den ewigen Gesilden!

Eulau. Hauptversammlung am 28. März 1915 unter Borsit des Chmannes Wagener. Für den im Felde stehenden Geschäftsleiter Wolf erstattete Stellvertreier Mar Kretschmer Kassericht: Mitgliederzahl 64, davon 8 zu Kriegsdiensten ein berusen; Mitglied Manthey wurde mit der goldenen Tapferkeitsmedaille ausgezeichnet Berwundet: Allb. Hölze ierkrankt: Wolf. Lurch den Tod verloren wir unser Mitglied Burok in Ohren; Ehre seinem Andenken! Im Gerbste wurden 725 Kilogramm steuerfreier Juder angekauft. Der Honigertrag war ein geringer. Ueber Antrag des Geschäftsleiter Stellvertreters wird für die zu Kriegsdiensten eingezogenen Mitgliede der Jahresbeitrag aus Sektionsmitteln bestritten. Alls Delegierter zur Hauptversammlung nach Prag wird Alois Vaul gewählt. Bu Kassaccischen wurden Knauer und Perkhen gewählt. Nächste Versammlung Anfang Wai in Königswald.

Ober-Ebersdorf. Hauptversammlung am 21. März. Der Jahresbericht vermerkt leider wenig Gutes. Nach hoffnungsfreudigem Vorfrühling kam die mörderische Nacht vom 1. auf den 2. Mai, welche alle Hoffnungen unserer Obitzüchter und Infer vernichtete. Die Vienen vermochten in der Folgezeit zwar ihr "tägliches Vrot", doch meist nur sehr geringsge Vorräte zu sammeln. Die Ernte war also ziemlich belanglos. Sonderbarerweise haben sich einzelne Völter trot der gleichen misslichen Verhältnisse sehn bewährt. Der durch Vermittlung des L.-Zentralvereines bezogene, steuerfreie char. Zucker traf noch rechtzeitig im September ein und konnte noch vollständig versüttert werden. Von den 20 Mitgliedern waren am Schlusse des Verichtsjahres 6 zum Wassendicht eingerückt, hieden schwachtet eines — herr Fris Vars che — in russischer Genanenschaft. Nach Genehmigung des Tätigkeits- und Kassenberichtes wurde beschlossen, den bisherigen Jahresbeitrag per 3 K zu belassen und für 1915 keine Umlage einzuheben. Als Obmann wurde Horr Janaz Tösche und als Geschäftsleiter herr Franz Fürtig wiedergewählt. Dann behandelte der anwesende Gast,

Herr Oberlehrer W. Schaffran, nach dem Gerstungichen Auffate bas Thema "Krieg und Bienenzucht", was großes Interesse und Dank fand.

Heiler Hitglieder war 2637 kg, der Durchschritzertrag per Volk 6.5 kg. Das höchste Erträgnis von einem Volke lieferte heuer Schödnittsertrag per Volk 6.5 kg. Das höchste Erträgnis von einem Volke lieferte heuer Schödra mit 17 kg, dann folgen 11 kg und bei 8 Mitgliedern je 10 kg von einem Volke. Die in 21 Ortschaften wohnenden 54 Mitglieder haben ein Indentar von 24.790 K versichert. Im Frühlinge 1914 waren ausgewinnert 404, eingewintert 450 Völker. Alle Ledensmittel. und Bedarfsactikelpreise gingen rasend in die Föhe, nur der Honig blied beim alten Preise von 2 K 80 h für 1 kg, trothoem bei der allgemeinen Teuerung auch der Imker viel söhere Auslagen hat. Schwärme wurden 77 gemeldet. Die Ausstützerung sutteraamer Völker, besonders der Schwärme, geschah mit 700 kg steuerfreiem, char. Arhstallzuser. Die Sinnahmen betrugen 331 K 12 h, die Ausgaben 302 K 04 h, das gesamte Vermögen einschließlich des reichhaltigen Sektionsindentars beträgt 309 K. Die Kassaufer Oberlehrer Pot horn und Ferdinand Komma, sanden die Geldgebahrung in vollster Ordnung. Von den anwesenden Mitgliedern sind 56½ kg Honig kür die Egerer k. k. Meserveschiehte gespendet worden. Mit beiläusiger Sinrechnung der Abwessenden durfte die Zahl 80 kg weit überschritzten sein. Die Würze der sehr schwamklung war das neue Mitglied aus Neualbenreuth (Bahern), welches leider eine Remensknennung nicht gestatten will. Mit großer Sackenntnis griff der gewandte Redner in herzlichem Toore in längeren Ausführungen in die interessans Wechselerde ein. Der Geschältsleiter verlas aus den Werte unsers lieden "Jung-Klaus" den Plischnit über die Kuchnabelt. Sine Sammlung ergab einschließlich bei der letzten Zulegerberteilung erübrigten behandelt. Sine Sammlung ergab einschließlich bei der letzten Zulegerberteilung erübrigten kand der Verlagen ist kohnedelt. Sine Sammlung ergab einschließlich dei der letzten Zulegerberteilung erübrigten 1K 65 h die Summe don 20 K, wodei der verdienstelbertreilung erübrigten 1K 65 h die Summe don 20 K, wodei der verdießlichen Teilen den Ind

Goldenöls. Die Frühjahrsversammlung in Gabersdorf am 11. April war überaus stark besucht. Oberschrer Has elbach sprach über Frühjahrsarbeiten auf dem Stande, Obmann Baudisch hielt einen Vortrag über "Volkswirtschaftliche Redeutung der Bienenzucht" Auf seine fesselnden Ausstührungen hin traten wiederum 5 neue Mitglieder, heuer zusammen 9, dei. Die Sommerversammlung Ende Juni auf dem Stande des Obmannes wird der Prazis gewidmet sein. Der Obmann ersucht, ihm bekannt zu geben, welche Vienenzüchter, auch wenn sie nicht Mitglieder der Sektion sind, im Felde slehen, damit er sich der Völker der Eingerückten annehmen könne. Ueber Anfrage eines Mitgliedes gab der Obmann praktische Winke über Erweiterung des Brutnestes.

Grottau. Hauptversammlung am 28. März. Obmann Sparkassender Abolf T. Müller gedachte der im Felde stehenden 3 Mitglieder, Ferner widmete er dem verstordenen langjährigen Ausschwickliche Brund Peukert einen tief empfundenen Nachruf. Laut Jahresbericht des Geschäftsleiter Zosef Schiller war der Mitgliederstand 33 von 246 Vienenvölsern: in 239 Mobils und 7 Schölssicken war der Hitgliederstand 33 von 246 Vienenvölsern: in 239 Mobils und 7 Schölssicken war der Hitgliederstand 33 von 246 Vienenvölsern: in 239 Mobils und 7 Schölssicken war der Honigertag 1060 kg, der Bachsertrag 47 kg. Der Preis sür Honig stellt sich in unserer Schion 2 K 80 h für 1 kg und sür Bachs 4 K. Der vom Geschäftsleiter erstattete Kassabericht schließt mit einem Kassapiande von 158 K 91 h ab, welcher von den Nevisoren Anton J. Schoh und Karl Nichter sür richtig besunden wurde. Die geschäftlichen Angeleganheiten wurden in einer Hauptvessammlung mit 2 Ausschüßstungen und 12 Monatsversammlungen erledigt. Im Serbit 1914 wurden 1300 kg steuersreier Zucker bezogen. Laut Sitzungsbeschluß wurden den der Musschuffweisliedes Withelm Viele vor dem Obmanne sowie dem Geschäftsleiter der Lauf aus, gesprechen.

Settion f. b. Hainspacker Gerichtsbeziert. Bersammlung am 21. März nur schmack Lesucht. Obmann Oberlehrer Halbig gedachte in ehrendem Nachruse des auf dem Felde der Ehre gesallenen Schriftsührers Josef Hoff mann, Lehrer in Niedereinsiedel, und würdigt hierauf die Verdienste des ausgetretenen Obmannstellvertreters Oberlehrer i. R. Josef Schielt anzelobendau. Nach dem vom Geschäftsleiter Oberlehrer Idalbert Holbert Holbert Holbert Holbert Holbert Holbert Holbert Holbert Holbert Bolfeld Bolfer wirden Is Wohle von welchen Is Wohle voller und 18 Stabilvölker ausgewintert und 333 Mobils und 20 Stabilvölker eingewintert wurden. Das Konigerträgnis war um 236 Kilogramm mehr als im Porjahre. Der Pollsberlust betrug 5% Prozent. Die Ginnahmen betrugen 298 K 55 h, die Ausgaben 256 K, mithin Saldovortrag 42 K 55 h. Aus der einmütig erfolgten Ersahwahl ging hervor als Obmannstellvertreter Cesonom Franz H. Nichter Reudörfel, als Schriftsührer Schulleiter Josef Schist and Reudörfel. Beschlossen wurde, bezüglich der Honigkontrolle noch eine

^{*)} Bravo! Schr nachahmenswert! D. Schr.



zuwartende Stellung einzunehmen und den Jahresbeitrag auf 3 K 20 h zu erhöhen. Zur Wahrung der Bereinsinteressen ist es wünschenswert, daß auf Anregung des Geschäftssleiters die Bienenstände der einberufenen Mitglieder von c

Ortes mit unter Aufficht und in Behandlung genommen werden.

Kassericht genehmigt. Der Jahresbeitrag beträgt jeht 3 K 60 h. 6 Mitglieder stehen gegenwärtig im Felde; ihnen wurden bon der Versammlung Grußtarten geschick. Für Kriegsjürsorgezwede wurden aus Vereinsmitteln 5 Kilogramm Honig gespendet; einige Witglieder werden aus ihrem Konigvorrate noch mit beisteuern. Es wird als Shrenpslicht betrachtet, die Wienenstände der eingerücken Mitglieder durch die übrigen zu betreuen. Obmann W. L. Wi mm er übernimmt die betr. Vienensstände in Hals. Einem erkrankten, eisrigen Mitglieder wurde eine Spende bon 10 K gewidmet und der Jahresbeitrag erlassen. Nächste Verssammlung am 6. Juni in Sorghof.

Highestand derzeit 26, ausgewintert und 90 eingewintert. Im Felbe

steht 1 Mitglied.

Lutz. Jahreshauptversammlung am 21. Feber I. J. unter Vorsits des Obmannes Wenzel Ebert. Surch Schriftenempfänger Johann Tohauer (Geschäftsleiter Rubit ist eingerückt) wurde der Tätigkeitsbericht erstattet. Der Jahresbeitrag sur 1915 wurde mu 4 K festgeseht. Die Rassagebarung weist eine Sinnahme von 432 K 36 h gegen 430 K 44 k Ausgaben auf. Den Anschaftungskosten verschiedener vienenw. Geräte (u. a. Honigschleuber und Wabenpresse) sonnten wir dadurch gerecht werden, daß zu der Subvention und dem Keinerträgnis eines Imkertränzigens vom Feber 1914 ein kleiner Preiszuschlag einzelner Artikel ersosze und der steueresseie Zuder zu 50 h per Kilogramm abgegeben wurde. In der Ueberwinterung unserer Immen hatten wir einen Verlust von der Völkern. Von unseren stünf im Krieg stehenden Witgliedern wurden drei verwundet und eines ist kriegszesangen in Sibirien.

Aglau. Bollversammlung vom Ostersonntag, den 5. April. Obmann Baumeister Rajetan Malnati entwarf ein umsassendes Bild über das lette Vereinsjahr. Nach Bersesung des Protosolles der letten Hauptversammlung sowie des Tätigkeitsberichtes durch Schriftsührer Kausmann Theodor Nawratil, berichtete Direktor Hg. Krebs über die glängenden Erfolge unserer Vereinsbienenzucht und erstattete hernach den Kassabericht, der ebenfalls sehr beifällig aufgenommen wurde. Längere bienenwirtschaftliche Erörterungen und Vereinsbeschlüsse schlossen sich an.

† Leitmerit. Bon tiefster Traucr erfüllt, teilt die Scktion mit, daß ihr eifriges Witglied Herr Josef Zumpe, k. k. Steuerverwalter in Leitmerit, als Oberleutnant des 49. Landskurmbataillons am füdlichen Kriegsschauplatse den Heldentod fürs Baterland erlitten. In ihm verliert die Sektion einen wackeren und fleißigen Jmker, einen echten deutschen Charakter. Ehre seinem Andenken! B.

Machenborf. Jahresversammlung am 28. März. Bon unseren Mitgliedern stehen 7 im Felde. Die Sektion beschloß, die betr. Mitglieder, welche mit den Jahresbeiträgen von 1914 noch im Rückstande find, auch für 1915 davon zu entheben.

Worchenftern. Hauptversammlung am 5. April I. 3. im "Baradies". Borsibender: Lehrer Schne i der. Der Bericht des Schriftsührers entfällt, weil derselbe zur militärischen Dienstleistung einberusen ist. Massier Johann Suher gibt bekannt, daß die Einnahmen 1158 K 11 h, die Ausgaben 528 K 23 h betragen und wird ihm über Antrag der Rechnungs-revisoren die Entlastung erteilt. Ende Mai oder Anfang Juni wird eine Wanderversammlung abgehalten, ein Wanderlehrer wird sprechen. Ort der Versammlung ist die Gastwirtsschaft "Kaiserhöhe" in Morchenstern. Der genaue Zeitpunkt wird noch bekannt gegeben werden. Jur Frühjahrsnotsütterung wurden 1000 Kilogramm charatterisierter Zuder bestellt. H. M.

^{*)} Bravo! D. Gar.

bourin", der Buderbestellung usw. Für das Rote Rreug wurden 15 K gespendet. Radin Beciammlung im Gafthaufe bes Ignaz Edert in Rhoau.

Rafpenau. Am 14. Marg fand die Sauptversammlung statt, trot schlechter Bitterung und vieler in den Krieg einberufenen Mitglieder gut besucht. Bei der Reuwahl wurden familiche Funktionare wieder gewählt; als Geschäftsleiter-Stellbertreter wurde Fagbindermeißer Josef Lindner-Raspenau gewählt.

Reschwit u. U. Bollversammlung am 21. Marg I. J. in Thg. Hauptpunkte waren: 60stattung des Kassaberichtes und gemeinsame Bestellung von Zuder, verzinktem Rähmchendraht Abstandeflammern und Glechtrohr, ferner Ginzahlung der Jahresbeiträge. Banberlehre: Grupd = Chorn sprach über die Tambourin-Wabe und will der nächsten Bersammlung positive Berichte über ihre Borguge bringen.

Seibersborf. Hauptberfammlung am 25. März 1915 in hilbetten. Rach Erstattung des Sahres, Raffa- und statistischen Berichtes hielt Gettionsleiter Beinrich Blafchte einer Bortrag "Die Bienenpejt" an der Hand des Flugblattes "Achte auf die Faulbrut" Th. Weippl. Daran ichlog fich eine rege Wechselrede über Bienentrantheiten und Durchlengung. Abwesend waren nur die im Felde stehenden Mitglieder, deren ehrend gedacht wurde. Die Settion beichloß, 5 K dem Baglerfonde und 5 K bem t. u. t. Kriegejürforgeamte aa widmen.

Tetfchen-Bobenbach. Am 14. Marz versammelten sich die Mitglieder fehr zahlreich in Hortigs Gasthaus in Tetschen. Obmann, Direttor Gaubed, berichtete über Seltionsangelegenheiten und über die Trachtverhältnisse im Sommer 1914. Banderlehrer E. Runert, ber jest in Teticen wohnt, brachte ben prächtigen Auffat "Der Bien und unfer beutiches Boll im Krieg: ein Vergleich", dur Borlesung. Nächste Bersammlung im Mai in Kalmewiese.

† Welhitten. Wieder hat ein edles Imterhers zu schlagen aufgehört. Rach langerer Rrantheit verschied am 12. April Bernard Profch, Cberlehrer in Lieborit. Gin außerft praftischer und an Ersahrung reicher Imfer, war er seit der 1894 erfolgten Gründung der Sektion Podersam Ritglied derselben bis Ende 1913. Dann übertrat er insolge seiner Nebersiedlung von Kriegern, seinem früheren Dienstorte, nach Lieboritz zu der näheren Sch tion Welhütten. Er fehlte selten in den Settions-Bersammlungen und seine wiederholt gehaltenen Borträge zeugten von tiefstem Berftändnis und größtem Interesse in allen Fragen bes Bienenguchtbetriebes. Die Geftionen Boderfam und Welhutten merden ihm ftets ein ehrendes Gedenken bewahren.

# Sie bekommen sicher Schwärme von Kärtner Alpenbienen!

Sanftmutige, widerftandefabige Raffe, in bolfreichen Drig. Bauernftoden mit Brut und Reifefutter In. von 19 I ausmarts, IIa 10 K, b. fr. Königinnen bis 1. Mat 7 K, später 5 K. — Nat. Schrwärente über Ik Bienengewicht im Rai 10 K, Juni 9 K, Juli 8 K. — Garantic für lebende Ankunst, bezw. Weiselrichtschieder Genaue Angabe von Post- und Bahnstation erbeten. Preististe gratis.

Groß. Maria Clend im Rosental, Kärntr A. Flaschberger, Inker Burbe im August 1918 in Romotau mit ber filbernen Debaille prämiiert

Wie an Cebensm!tteln gespart werden tann, mas in der ichweren Rriegs. zeit für uns ja von besonderer Wichtigfeit bl. barüber lef n wir in ber neu ften Nummer ber praftifchen Wochenschrift "Wiener Sausfrau". - Gin Libonne= ment auf die praftifche Bochenichrift "Biener Sausfrau" für bierteljährlich mit Schrittmusterbogen 2 K 60 h, tann bei bem reichen Inhalt diefes Frauen- und Familienblattes bestens empfohlen werden. Man abonniert bei allen Buchhandlungen und Poftanftillen ober bireft burch ben Berlag Wien I. Rosenbursenstr. 2.

# empfiehit sich zur prompten Anfertigung von Drucksorten aller Art zu billigen Preisen.

# Bienenwohnungen und Geräte

liefert in befter Musführung

Tischlermeister und gepräfter Bauer. Bienenmeister

Görkan.

Befte Bezugsquelle für Thür. Benten.

Breislifte gratis und franto. Wit höchften Breifen pramiiert. Komotau 1918 golbene Medaille.

# Gerstungsbeute

Hoch- u. Breitwabenstöcke, Kuchenmüllersche Bauernstöcke, je 15 K,

sowie alle andere Maße und Systeme. Honigschlenden sowie sämmtliche Bienenzuchtgeräte; Bienenvölker Schwärme billigst.

Josef Bergmeier, Bienenwirtschaft in Voitsdorf, Post Reichstell

### Zuchtvölker in Stülpkörben, ********* erstklassige, heimische, dunkle Art, von eigenem Stande, versondet

zu 18 Kronen unfrankiert J. Geyphofer. Ardning (Steiermark).

KARTNER ALPENBIENEN, Rrainer Maffe mit Brut und Honig in Original-Bauernstöden sicher schwärmend, zu K 13.—, 14.— und 15.—; im Biener Bereinsmaß auf 10 Rähmchen, mit Bersandtiste K 16.—, im Tieslagerstod K 19.— usw. **Mainessens** über 1 kg Bienengewicht im Mai K 12.—, Juni K 10.—, später K 9.—. **Issenchteite** Bienengewicht im März und April K 6.—, Mai und Juni K 5.—, später

- franto liefert unter Garantie lebender Anfunft refpe Beifelrichtigfeit. aus Wiefer, Domann bes Zweigvereines felag, Rarnten. Breislifte gratis und franto.

<u>Ohosza</u>

Bismarcks hundertjähriger Ges burtstag friicht auch bas Andenfen an treue Lebensgefährtin Johanna von Bismard wieber auf, von ber er felbit einmal fagte: "Ran abnt nicht. was fie aus mir gemacht hat." In ber neucften Rummer ber "Maddenpoh" wird bas Bilb biefer cot beutichen Frau gezeichnet, beren höchster Stolz es mar ibrem Manne eine gemütliche Sauelich, feit gu bereiten und ihre brei Rindegut zu erziehen. Allen Fragen, bier Bismard beschäftigten, ftanb fie mit vollem Berftandnis gegenüber, und wenn ne auch stets Partei fur ihn nahm und

feine Biderfacher haßte, fo hat fie ihm zegenüber boch auch fein S bl aus ihren igenen Unfichten und Ueberzeugungen gemacht, und es ift ficher, daß fie badurch ben Gatten von manchem gurud=

hielt und in anderem wieder bestärfte. Allen Interessenten steht die Rr. '8 ber "De ab ch en post" mit dem volldanbigen Auffage und einem Bilde von Robanna bon Bismard verfeben, foweit

Der Borrat reicht, toftenfrei zu Dienften. Ran richte Boltfarte an die Geichiftetelle ber "Dabchenpoft", Wien I. Rofenburjenftrafe 2.

Jeder wahre Naturfreund

solite sich der Naturschutzbewegung anschliessen und Mitglied des "Bundes zur Erhaltung der Naturdenkmäler zus dem Tier und Pflanzenreiche" warden. Die guten Bestrebungen des Bundes werden in Deutschland wie in Oesterreich allseitig anerkannt. Der Bund bezweckt durch Wort u. Schrift und insbesondere durch die resche Tat den Schutz und die Erhaltung seltener Tier- u. Pflanzenarten. Dabei steht er auf keinem sentimentalen Standpunkte, denn er verdammt weder die notwendige Jagd noch die Stubenvogelpfiege und ist kein Kulturfeind. Kurz, alle Naturfreunde gehören in eeine Reihen.

Mitgliedsbeitrag nur 5 M pro Jahr. (Anmeldungen an W. Benecke, Berlin S. 61) Bundesmitglieder erhalten

vollständig kostenlos die vornehm ausgestattete, roich illustrierte Monatsschrift
Blätter für Naturschutz
und Helmatpflege

sugesandt. Nichtmitglieder beziehen ie Zeitschrift zum Preise von 6 M pro Jahr durch die Post. Probenumher gegen Porto-Ersatz (Doppelkarte genügs) liefert die Geschäftestelle der Blätter für Naturschutz

und **Melmatpliege** Berlin S.61,Lehninerstr.7

# Kunstwaben

aus garantiert naturreinem Bienenwach Positiste 3½ kg Nettoinhalt 20 20 K franko, bei größ. Abnahme 1 kg 5.40 K. bei Kein. Abnahme 1 kg 5.60 K unfrank. Arainifde bienenwirtschaftliche Gefellschaft Allyr. Zeistrik 16. 288

000

# Bienenwirtschaftliche Geräte

in reichfter Auswahl u. zu billigften Originalpreisen liefert bei ftreng reeller foliber Bedienung Willi Ullmann, Cannwald (Bohmen) gepr. Bienenmeister, Rieberlage und Bertretung bes I. Defterr. Schlefischen Bienengucht-Etabliffement Fr. Simmich, Jauernig. Breisbucer umfonft und franto.

Krainer Biene

schwärmen bei fachgemäßer Behandlung in entiprech Stiden nicht, sonbern geben ben größten Sonigertrag ab. Mobilvoller von 20 K an. Schwarme Dai 11 K, Königinnen Dai 5 K. Spater billiger, Breislifte gratis. Arainische blenenwirtschaftliche Gesellschaft, Juny Jeiftrib 16.

# SCHAFWOIL

kaufe zu höchsten Preisen. Bemusterte Ofterte samt Angabe der Menge erbittet

Adolf B. Musil, Deutschbrod.





Deckel mit und ohne Aufschrift.

Von der Generalversammlung des Deutschen Bienenw. Landes-Zentralvereines für Böhmen am 4. März 1906 einstimmig zum Vereinsglas erhoben. Vorteile:

Kein Metall- sondern Glasdeckel, bequemer einfacher und sicherster Verschluss, anssprechende handliche Form.

Der Rand wird jetzt schon glatt abgerundet geliefert, Sauberes Aussehen, — Billiger Preis,

Preiskurante auf Wunsch gratis und franko. Erzeugen auch alle sonstigen bienenwirtschaftlichen Glasgegenstände.



# Sämtliche Bienengeräte

als: Rauchapparate, Bienenhauben, Futtergefässe, Abstandsbugel und Klammern, Imkerhandschuhe usw. hält stets lagernd und versendet

C. Krauspenhaar, Eisenwaren-Aussig a. R

## BIENEN

starke Natur-Schvärme, sehr sanft, gute Henigr-Biene, liefere samt Reisefutter= Kiste im ganzen Monat Juni; bis zum 15. Juni 12 K, dann 11 K. Für labende Ankunft Garantie. Adresse

### FRANZ WEBER.

Schwechat N.-Ö., Ableid:ngergassa.

















NOTIGEN ARTIKEL IN בט פועוכבה פתכוסבתם ILLUSTR. PREISBUCHER JMSONST

OSTER SCHLES BIENENZUCHT-JAUERNI GÖST-ETABLISSEMENT. JAUERNI GSCHL

garantiert naturrein, seinste Sorte, Post-bose netto 4½ kg goldgelb K 10.30, bunkelgelb K 9.40. Bei größerer Abnahme billiger. Rofiproben graus.

krainische bienenwirtschaftliche Gesellschaft Allyr.-Zeistrit 16.



Kriners amerik. Hafersorten und The Prodigious

sind die ertragreichsten. Verlangen Sie Spezialofferte

Adresse: EGIDY KRINER & SÖHNE, PRAG Nr. 1465/II.

## BRUTEIER

rebhuhnfarbiger Italiener, erstlæsige Legehühner, für 30 h, sowie einen Frühbruthahn von 1914 un 10 K, hat abzugeben Rick. Lauber, Gendarmeriewachtmeister i. R., in Arnau a. E. 412.

2 bis 3 kg Bienengewicht: Juni 10 K Juli 8 K. Berfandtifte 1 K berfente bon 150 Mutterbolfern unter Garante lebender Unfunft per Boftnachnahm Stefan Seifer, Bebeleberf, 34 Balterstirchen, R. Deftert. 31

Soeben erschien Th. Göddens hochinteressanter

# äums-Katalog

208 Seiten stark. 650 Abbildungen.

Zusendung auf Wunsch gratis und franko.

Th. Gödden, Millingen (Kr. Mörs) 23.

Erstee und grösstes bienenwirtsobafti. Fabrikationsu. Versandgeschäft in Westdeutschland.



# Der Deutsche Imker aus Böhmen.

(Seit Oftober 1902 vereinigt mit der Monatsschrift "Der Bienenvater aus Böhmen", dem Organe des ehemaligen "Candesvereines zur Hebung der Bienenzucht Böhmens", gegr. 1852.)

Organ des Deutschen Bienenwirtschafts. Landes-Zentralvereines für Böhmen, des Österr.-Schlesischen Landes-Vereines für Bienenzucht und des Verbandes selbständiger deutscher Bienenzucht-Vereine in Mähren.

Schriftleiter: L. 1. Schulrat Sans Safler, S. Weinberge bei Brag (Landw. Genoffenschaftshaus.)

Erscheint im ersten Monatsbrittel. Beigabe der Zeitschrift "Die dentsche Sienenzucht in Chesoris und Vravis" ist besonders zu bestellen. (Gebühr I K pro Jahr.) Ankündigungsgebühren: Die 1 mm hobe, 50 mm breite Zeile oder deren Raum 10 heller (8½ Kg.), auf der letten Umschlagseite 12 heller (10 Pfg.). Nach Hobe des Rechnungsbetrages entspreceender Nachlaß. — Anschrift für alle Sendungen und Zuschriften: "Ausschuß des Deutschen Bienenwirtschaftlichen Landes-Zentralbereines für Böhmen in A. Weinberge bei Prag". — Schluß der Annahme für jede einzelne Nummer am 15. eines jeden Monats. — Bostsparkassen-Konto Nr. 815.769.

## Unsere bienenwirtschaftlichen Beobachtungsstationen.

Berichterftatter: Richard Altmann, Reichenberg.

Monat	Nieberschläge Mittel mm mm	Temp. Wittel	Flugtage Mittel	Abnahme Mittel g g
April 1909	$870 \cdot 0 : 12 = 72 \cdot 5$	6·30 C	479:29 = 16.5	54.885:26=2086
" 1910		7·0º C	664:34=19.5	66.005:32=2075
,. 1911		7·8º C	570:32 = 18.0	45.940 : 81 = 1460
., 1912	473.0:13 = 36.4	6·2º C	644:86=17.8	76.140: 84 = 2246
" 1913		7·30 C	741:41 = 18.0	50.940:40=1273
,, 1914		9·10 C	934:36=25.9	48.470:35 = 1385
,, 1915	695.0:11 = 63.2	6.90 C	545:28=19.5	58.310:26=2243

Barme, Reuchtigleit, Luftbrud.

	Tag		Luft	Außenstod Gasse beset	Innenftod Gaffe unbefest	Boben- temp.	Feuch- Luft- tigfeit brud
1.	April	1915	 6·40 C				
б.	,,	1915	 86° C	32·0° C	<b>13</b> ∂ ⁰ C	7.5° C	53 % 731
10.	,,	1915	 5.0º C	32·0° C	10.00 C	5.00 C	89 , 722
15.	,,	1915	 7·0° C	31·50 C	7·0º C	8.00 C	65 ,, 727
<b>2</b> 0.	,,	1915	 18·0° C	38.0° C	12·0° C	12·0° C	53 <b>"</b> 725
25.	,,	1915	 14·0° C	32·0° C	14·0° C	15·0° C	82 <i>"</i> 725
<b>80</b> .	"	<b>1915.</b> .	 18.0° C	34·0 ' C	14·0° C	16·0° C	46 , 727
		Mittel:	 11·0º C	82·40 C	11.6° C	10.60 C	64.6°/ _o 726

### April 1915.

Der April 1914 wurde ein prächtiger Nonat genannt. Der heurige April hatte größere Riederschläge und Kälte. Dadurch wurde die erste Bienenweide zurückgehalten und die wenigen, den kalten Winden entkommenen Bienen fanden nur selten Blüte. Trohdem steht der recht günstigen Auswinterung eine hübsche Durchlenzung gegenüber und mit einzelnen Aussnahmen sieht man heuer im allgemeinen einem guten Bienenjahre entgegen.

Altstadt klagt über ben kalten April, in dem viele Binn gu Grunde gingen und nur wenig Bollen au holen war.

In Leitmerit find Bölfer und Natur zurud, doch vertröstet man sich auf ben Mai, ber alles wieder ausgleichen fann.

Reich stadt hatte rechtes Uprilwetter. Es ist wenig Hoffnung, starte Boller gur Haupttracht zu haben. hier sind viele Berlufte.

Barnsborf war mit dem April halbwegs zufrieden.

In Brag ift die Bienenweide fehr gurud.

Bilnifau litt burch gablreiche Dinbe. Trobbem ift bie Entwicklung eine folche, bie zu ben iconften Erwartungen berechtigt.

### Monatsüberficht April 1915.

			-
Bargdorf b. 3. Friebel S. Gestowig Lestowig Langenberg Kannig	Deutsch-Liebau	Abhmen. Lithabi b. Teffchen. Lithabi b. Teffchen. Lithmerih. Sada Simmer-Vuscha. Beichstad Brang I Lithaberg Reichstaf Lithaberg Rarnskborf. Lithaberg Rarnskborf. Lithaberg Rang II. Lithaberg Reichbenberg Brang II. Lithaberg Reichbenberg Brand II. Lithaberg Reichbenberg Brand II. Lithaberg Reichbenberg Brand Rawnau Schwarethief Pepelsborf Pohenfurt Pohenfurt Pohenfurt Pohenfurt Pohenfurt Sohannesberg Deutscheftenes Lithabergeb Brandenesberg Deutscheftenes Beständenesberg Beständenesberg Deutscheftenesberg Beständenesberg	D t t
260 305 307 524 561	287 310 480 619	1114 1114 1114 1114 1114 1114 1114 111	Höhe ü. d. A.
- 40 - 125	- 55 - 94	dhg 100 100 100 100 100 100 100 100 100 10	Bu- of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state o
40	111.	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	118 l
+ - 33	+ 230 + 132 - 70	dkg - 118 - 104 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 - 100 -	gibnahme brittel
- 98 - 78 - 278	+ 130 - 10 - 250	Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Color   Colo	Gesamts Ergebnis
26. 26	. 88.		Größte = Netto= = zunahme =
. 8 27. 20 20. 25	29. 25	80. 46 20 20 46 40 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20	Tag " Größte " Ubnahme
1. 14. 1. 27.	10.		Eag
5.0	0 0 10 0 0 0.		niedrigste 3
25 0 19·0 20·0	24·8 18·5 19·0	9C 220 286 1180 2110 2110 250 250 250 250 200 200 200 200 200 20	höchste beratt
10·5 9 6·4	8 9 8.	4. 555555555 6. 27. 86 78 767 27. 6 6. 558685555 6. 66. 66. 66. 66. 66. 66. 66. 66.	Mittel Monatefind
1. 80 1. 21 1. 80	30. 27. 1.	1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1. 80. 1.	Mazimum Monatšjiod
	18. 28		minimum
21 21 25	21 1 20 18	221 11 221 10 227 10 227 10 227 10 227 10 228 11 229 11 221 12 23 12 24 16 25 12 27 10 27 10 27 10 27 10 28 11 29 11 29 11 29 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11 20 11	Flugtage
1 8 1	785.		Megen
1 14 1 16 8 3	2 6 1 12 2 9	12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12. 99 12	Rlare
111 3 4 20	5 14.	8. 8. 6. 6. 11. 11. 11. 11. 11. 11. 11. 11.	Salbtiare :
30. 5	16 10	100 110 110 110 110 110 110 110 110 110	Trübe "
29	17	8 8 8 9 2 2 2 2 2 3 3 3 3 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4	Wind-
н. ю. н	1211.	H. 01000. 4H H H	Gewitter
86	. 566 77	60 60 60 68 68 68 68 68 68 68	Riederichlog

Begen abermaliger und fehr weiter Barnifonsverlegung werden die herren Beobachter dringent erfucht, ihre Berichte minbeftens bis zum 10. j. M. unter alter Unfchrift an der Gefertigten zu fenten

Digitized by Google

So sau berzeichnete nur an einem Tage Aprilwetter und dieses noch ohne Schnee. Die Böller sind in ihrer Entwidlung etwas zurud.

Somanenbrudl verlor viele glugbienen.

Glashütten hatte bei guten Bitterungsverhältniffen eine merkliche Bollsentwidlung, aber auch eine bedeutenbe Zehrung.

Rebelsborf fcreibt: Der April machte feinem ominofen Ramen alle Gyre und

bereitete den Imfern große Unannehmlichkeiten.

Auf der Station Neubiftrig find 20% durch Ruhr eingegangen. In der Umgebung fielen 50—100%. Ursachen sind: Seidehonig, der lange Binter, der ungunftige März und ein ebensolcher April. Sämtliche Bölker sind in der Entwicklung zurud.

Johannesberg berichtet über eine recht günftige Durchlenzung, Frauenthal

über eine fehr ungunftige.

In Eibenberg ift überall iconer Bruteinschlag.

In a i m hatte bei warmen Wetter befriedigende Bollsentwicklung.

Reuftift berlor ein Drittel ber Bölker burch Ruhr.

Bargborf hatte eine gute Auswinterung.

Herr Sommer in Kamit kann infolge eines eigenen Unfalles seine Bienen nicht versorgen, wodurch schwere Berluste entstanden sind. Der Gefertigte wünscht seinem fleigigen Mitarbeiter baldige Genesung und daburch das Bermögen, die im Bienenheime entstandenen Lüden wieder füllen zu können.

Imbheil!

Altmann.

## Bur Buckerfütterung.

### Bon Ferdinand Didel, Darmftabt.

(Shluß.)

Und nun noch eine Mitteilung in betreff der angeblichen Neigung der Bölker zu Kramkheiten durch Zuderfütterung. Während der voraussliegenden Jahre mit guter Tracht, wo ich selbst noch diesem Wahne huldigte, hatte ich jahrelang gegen die Faulbrut und andere Mißstände anzukämpfen. Seitdem ich immer reichlich — auch unmittelbar nach der Ernte — meine Bienen mit Zuderlösung auffüttere, ist auch keine Spur dieser früheren Mißstände

wieder auf meinem Stande aufgetreten!

Wenn Hof mann sagt: "Mißbrauch der Zuderfütterung macht zweisels los die Bienenvölker für Krankheiten empfänglich und führt Degeneration hersbei," so strenge ich mich an, diesem Wort "Mißbrauch" einen Sinn zu unterlegen. Ist meine nicht zu übertreffende ausgiebige Verwendung der Zuderlösung ein Mißbrauch der Zuderfütterung? Gewiß nicht, denn meine Betriebsweise ist derart, daß ich für meinen Hon ig als echt stets garantiere. Unter Mißbrauch der Zuderfütterung kann also nur gemeint sein, die Zuderfütterung zwecks Bereicherung der Ernte mache "zweisellos" für Krankheiten geneigt und slihre zur Degeneration. Da dies nach des Herrn Inspektors Ersahrungen "zweisellos" sessiehende Versuche angestellt. Er wird hierbei hoffentlich doch nicht ebenfalls den Blütensstand außer Rechnung gestellt haben?

Der Imker präge sich noch folgende Regel ein: Während der Herbsteauf fütterung verarbeiten die Bienen, um der Zucker-lösung Siweißkörper einzuverleiben, ganz außerlösung Siweißkörper einzuverleiben, ganz außerordentliche Mengen von Blütenstaub. Das beweist schon der
lebhafte Flug nach Vollen während der Fütterung bei günstiger Witterung. Man
erhalte daher die Pollen bestände, die so vielsach nach dem Schleubern dadurch verloren gehen, daß man die solchen enthaltenden Waben der Stockluft entzieht. Durch das Ausbewahren außerhalb derselben aber werden sie leicht
schimmlig oder durch Bakterien zerstört! Man bewahre daher solche viel Pollen
enthaltende, geschleuderte Waben, wenn nur äußerst tunlich, in den Konig- und
Bruträumen so lange auf, bis die Zeit der Auffütterung kommt. Sie sind dann

noch unverdorben und kommen, den Bienen zugänglich gemacht, den Bölkern

fehr zugute.

Diese Ausführungen sollen jedoch keineswegs dartun, daß gute Aucherlösung gutem Honig an Triebkraft völlig gleich komme ober gar überlegen wäre. Auch ich habe durch vergleichende Ersahrungen dem guten Honig den Vorzug einräumen lerwen. Und wer über guten Leberwinterungshonig versügt und doch seine Rechnung sindet, ohne ihn zu nehmen, der handelt zweckmäßig, wenn er ihn den Vienen läßt. Jedenfalls aber sollen wir uns durch gänzlich unbegründete, ja tatsächlich unrichtige Behauptungen nicht vorspiegeln lassen, im guten Zucker, als hilfsmittel für den rationellen Zuchtbetrieb ausgiebig angewandt, hätten wir es mit einem unheimlichen Gesellen zu tun, der außer der wirklichen Gefahr des Mißbrauches für unlauteren Honiggewinn, gottweiß noch was für Gesahren sür unsere Bienen im Gesolge habe. Alles, was darüber noch behauptet wurde, sind subjektive Meinungen, aber keine objektive, durch einwandsreie Versuche erwiesene Tatsachen.

### Unfer fteuerfreier Bucher.

Die Ersatsütterung, welche den Bien den so notwendigen Heizstoff, den Kohlehydrat-Anteil seiner Nahrung bringt, ist nicht nur vollkommen zweckmäßig, sondern in vielen Fällen absolut nötig. Dies hat schon die 50. Wanderversammlung deutsch., österr. und ungar. Bienenwirte zu Danzig i. J. 1905 nach einem Referate des k. k. Schulrates Hans Bakler-Brag anerkannt, durch Annahme nachstehender Entschließung: "1. Wenn die Zuckersütterung in der Absicht geschieht, aus dem gefütterten Zucker eine Honigernte zu erzielen, so ist sie zu verwerfen; 2. ebenso ist sie zu verwerfen, wenn sie in der Absicht geschieht, allen eingetragenen Honig entnehmen zu können; 3. die Zuckersütterung ist berechtigt, wo es sich darum handelt, zur Ueberwinterung ungeeignete Honige durch Zucker zu erset, die schädliche Wirkung gewisser Honige zu mildern oder auszuheben und die Rölker vor dem Hungertode zu retten."

Unter diesen Bedingungen darf weder von einer Degeneration der Biene noch von einer Diskreditierung des Honigs gesprochen werden, zumal wir die Frühjahrs-Fütterung mit Zucker, welche sich ja burch ordentlicke Einwinterung vermeiden läßt, nur im äußersten Notfalle zulassen und zur spekulativen Brut fütterung nur Honig verwenden. "Als "Honig" barf nur jenes Erzeugnis bezeichnet werben, welches von den Honigbienen (Apis mellifica) aus den Saften der verschiedenen lebenden Pflanzen aufgenommen. umgewandelt und zum Zwede der Ernährung des Bienenvolkes in ben Baben (Wachszellen) bis zur vollständigen Reife aufgespeichert wurde." Diesem Sate geben wir beim Honigschutze aus, und das Grundgeset unferes Deutsch. bienenw. Landes-Zentralvereines f. Böhmen (§ 2), sowie die "Honig-Statute" anderer Landesvereinigungen besagen ausdrücklich: "Wer Zuckerlösungen ben Bienen einfüttert und das in die Baben Gingetragene schleubert ober seimt und als Bienenhonig verkauft, begeht straß baren Betrug." So ist denn der Zucker in vorgenannten Grenzen allgemein als zuläffiges Ersahfuttermittel anerkannt. Noch auf ber 49. Wanderversamm lung zu Dorn birn i. J. 1904 behauptete ein Gegen-Redner, daß die Mehrheit der Imkerschaft von der Zuckerfütterung nichts wissen will — heute gibt es keinen Widerspruch mehr, sondern nur Zustimmung, die aber aus der Brazis der Notjahre, namentlich der lettvergangenen, spricht.

Das f. f. Finanzärar verlangt wie beim Spiritus, Biehfalz, so auch beim

steuerfreien Zuder zum Ausschlusse jedes Mißbrauches die Denaturierung, d. i. die dauern de Untauglich machung zum menschlichen Genusse durch einen nicht entfernbaren Zusak. In diesem Falle gelten auch weitaus vereinfachte Abgadebestimmungen; die alljährliche Kontingentierung, d. h. Festsehung einer bestimmten denaturierten Zudermenge würde die rechtzeitige Ausnützung der Konjunkturen und Preisschwanstungen am Zudermarkte ermöglichen, der denaturierte Zuder könnte den einzelnen Inkern rechtzeitig und rascher abgegeben werden. Aber auch vom Standpunkte des Imkers wäre die Denaturierung nur zu begrüßen: jede mißbräuchliche Verwendung des Zuders zur Kunsthonigserzeug ung wäre unmöglich gemacht, Farbe und Geschmack eines durch Einfütterung in das Vienenvolk hervorgebrachten "Zuderhonigs" blieben jedermann erkennbar und dauernd verändert und der nur geringe %-Zusak der Beimengung des Denaturierungsmittels würde kein totes Gewicht, kein überflüssiger, die Versendung verteuernder Vallast sein totes Gewicht, kein überflüssiger, die Versendung verteuernder Vallast sein

Daß ein allen Anforderungen entsprechendes Denaturierungsmittel der von der k. k. chem. landw. Bersuchsstation Wien angenommene Zusatz von 0.5% Paprika und 0.005% Methylviolett ist, das ist unseren Lesern ja bekannt, ebensowie, daß seine Einführung des von gewisser Seite geschürten Widerstandes Ungarns wegen bisher nicht möglich war und wir uns derzeit mit der "Charakterissierung" des "Steuerfreien" durch 3% Sand und 2% Sägespäne begnügen

müssen.

Ebenso bekannt ist aus unseren früheren Beröffentlichungen im "Deutsch. Imker a. B.", daß obgenanntes Denaturierungsmittel seit 1909 im Königreich der Niederlande für den steuerfreien Bienen-Zucker verwendet wird, u. zw. einigemale selbst zur Frühsahrs-Fütterung — was wir ja gar nicht wollen. Im Gerbste 1914 wurden an die holländischen Imker 130.897 kg solch denaturierten Zuckers steuerfrei abgegeben, so daß dort nunmehr insgesamt 9 2 2.8 9 7 kg Methylviolett-Paprika-Zucker ohne Anstand verfüttert wurden (zulett 7½ kg pro Volk). Wer einen solchen Verbrauch von fast 1 Willion kg in 6jähriger Praxis noch immer als "ungenügende Erprobung" ansieht, der ist eben . . . . . Die Schriftleitung.

## Besprechung der Ausführungen

I. "Ein harmloser Kampf in ernster Ariegszeit", S. 57, II. "In ben Erwiderungen Dickels" in Nr. 3 des "D. J. a. B.", S. 80, III. Beobachtungen "Aus der Prazis für die Prazis", S. 81 des ". D. J. a. B.".

Bom forresp. Milgliede Oberlehrer Ferb. Didel-Darmstadt (Deutsches Reich),

Zu I.

Herr Honzeif erklärt mit seiner ganzen Autorität und nach seinem besten Wissen und Gewissen, daß er mit Herrn Fleischer 16 Tage nach Zusehen der besagten Königin nicht eine einzige Zelle, in der man hätte eine Afterdrohne vermuten können, auf den in Rede stehenden Waben gefunden habe. Hätte er daß gleiche zum Schlusse seines Artikels mitgeteilt, dann hätte ich alsbald gewußt, daß ich das Verschwieden in den derselben und nicht ihre Auf findung zu erklären gehabt hätte, welch ersteres die Folge eines geordneten Betriebes mit vollkommenen Arbeiterwaben nicht über, sondern eher unter 10 Millimeter Wabengassenweite ist.

Wie bekannt, ist dann der Bewegungsraum gerade ausreichend für die Tiere auf verdeckelter Brut. Werden aber Zellen auf der gegenüberstehenden Seite wesentlich erhöht, und wird dadurch der Zwischenraum nicht bienengemät verengt (was bei Buckelbrutdrohnen namentlich am Anfang stets erfolgt), so

machen die Tiere kurzen Prozeß und reißen einfach die vorher gewöhnlich außgesogenen Larven heraus. Als ich vor 12 Jahren zahlreiche Versuche mit eierlegenden Arbeitern anstellte, gelang es mir erst, wirklich verdecelte Buckelvut zu erziehen, nachdem ich die Abstandstifte auf 12 bis 13 M i st im et er mehr als gewöhnlich außgezogen hatte. Die von den Arbeitern unseres geschätzten Restors vor dem Verdeceln wieder entleerten Bellen hat natürlich die Königin alsbald wieder bestiftet, und so konnte er ebenso natürlich auch schon nach 16 Tagen nur regelrechte Arbeiterbrut vorsinden. Die von unserem Restor voraußgesagten Kopsschaft und baher — und das wird ihn gewiß selbst freuen — auch

nicht in der Spur empfunden.

Eines aber wundert mich wirklich von unserem alten Verehrer der "Eichstädter Bienenzeitung". Der Glaube nämlich, die "hauptsächlich sich ich eitrtüm liche Behauptung" meinerseits bestehe in der Aufstellung, daß mehrere Arbeitsbienen als Legerinnen bei ihm tätig gewesen seien. Weißer denn aber nicht, daß gerade in dieser Zeitung 1857 durch die größten Bienenautoritäten Deutschlands, Dr. Dönhöff und Prof. Leuckart, durch den Versuch die mikrostofiche Untersuchung nachgewiesen wurde: Unter günstigen Rährbed in gungen legen alle Arbeitsbienen Eierab! Und

bas haben alle meine Bersuche ebenfalls bestätigt. In der äghptischen Bienenzasse legen sogar, wie Bogel 1866 bekannt gab — und zwar wieder in der von unserem Nestor verehrten "Bienen-Zeitung" — regelmäßig Arbeitsbienen im normalen Stock neben der Königin Sier ab, deren Drohnen anders aussehen als richtige Drohnen.

Und wenn Wanderlehrer Werner schreibt: "Das Erscheinen einzelner kleiner Drohnen im zeitigen Frühjahr ist noch kein Beweis, daß das Bolk drohnen brütig ist", so hätte er nach meinen Beobachtungen sogar die Behauptung ausstellen können: Bei alten, aber noch völlig intakten Königinnen kommt es ausnahmsweise auch bei deutschen Bienen vor, daß einzelne Arbeitsbienen unter günstigen Rährverhältnissen fogar vor der Königin Eier ablegen. Wie oft schon habe ich während meiner etwa 30jährigen Tätigkeit als Wanderlehrer den Bienenfreunden in ihren eigenen Königsräumen kleinere, mitunter auch größere Partien Buckelbrut zeigen können, die unmöglich von der tüchtigen Königin herrühren konnte, da sie durch Absperrgitter außerskande gesett war, dorthin zu

gelangen.

Schließlich muß ich als Wanderlehrer, dem die Pflicht auferlegt ist, seine Schüler vor Schaden zu bewahren, doch noch betonen, daß ich die ganze Angelegenheit feineswegs als "harmlos", sondern als recht ernst aufsasse. Ich erinnere mich genau zweier Fälle, wo die beiden Besitzer von weisellosen, noch schönen Völkern ohne Brut zur Nachschaffung von Königinnen, meinem Kat nicht folgten, sondern erklärten: "Seute steht es sest, daß sich die Vienen Sier in anderen Stöcken für Königinnen holen, wenn sie keine haben. Die lassen wir also selhst sür sich sorgen." "Gut," sagte ich, "aber versprechen Sie mir, wahrheitsgetren den Erfolg zu nielden." Und nach einem halben Jahre schon wußte ich von beiden, daß diese beiden Völker daß Zeitliche gesegnet hatten. Angesichts solcher Erlebnisse, die in Deutschland schon so manche Volksverluste veranlaßten, erachte ich es als meine Pflicht gegenüber allen Witimkern, mit allen mir zur Versügung stehenden Bassen des Wissens und Könnens dem sich wie eine ewige Krankeit sorterbenden Borurteil entgegen zu treten, die Arbeitsbienen könnten im Interesses ihrer Erhaltung oder überhaupt Sier aus einer in die andere Zelle übertragen.

Zu II.

Hich halte. daß bei der Umwandlung der Arbeiterlarve zur Drohne die Geschlechts

öffnung vom 10. auf den 12. Hinterleibsring verschoben werde, so habe er allerdings nichts mehr darüber zu sagen! Glaube ich ihm gern. If es doch gegenüber sestztehenden Tatsachen völlig gleichgültig, was Weippl oder ich morphologisch für möglich oder nicht möglich halten. Will er sich aber unterrichten über die Massenzucht goldgelber Drohnen, die in schwarzen Völkern aus Arbeiterlarven der amerikanischen Goldbiene zu Heiligenwald ausgeführt wurde, so empsehle ich ihm, im "Viologischen Centralblatt", Vd. XXXIV, Nr. 11, nachzulesen, wo diesem nach Fleischmann und Zander unmöglichen Zuchtversahren und seinen Ersolgen einige Seiten gewidmet sind. Das ist freilich ein "harter Schlag" für die Mikresschaften, nicht aber für meine Entwicklungslehre, der allein wir diesen Fortsschritt verdanken.

Es ist mir nie eingefallen, mit Worten ohne Inhalt Systeme zu bereiten, wie Weippl von mir behauptet. Im Gegenteil find es gerade die Tatfachen bes Bienenlebens, an die ich mich halte, und über die hinmeg meine Gegner Shiteme bereiten. Mit Hilfe ber Tatsachen soll auch hier ber Shitemenreiterei Beippls eine weitere kleine Nuß zu knaden gegeben werben. Er rebet als Gelehrter von der Mendelichen Bererbungsregel auch bei Bienen, nach der bekanntlich bei ben Nachkommen die Organe und beren Merkmale nach gewissen Regeln immer wieberkehren. Nun wolle boch herr Beippl gefälligft erklären, wo biefe Negel benn bei ben Bienen bleibt, ba ja bie Arbeitsbienen sogar e i n e Anzahl höchst wichtiger Organe besiten, bie, soweit Men= schenwissen reicht, beibe Elterntiere überhaupt nicht be= finen, noch je besessen haben können? Er wolle boch weiter barlegen, wie es kommt, daß bei der ägyptischen Bienenrasse, wie Bogel und Prof. Werftader festgestellt haben, Die Arbeitsbienen rotgelbe Schilden befiten, bie beiben Elterntiere jeboch niemals? Wird Weitel biefe Fragen befriedigend beantworten, dann werde ich auch von ihm glauben, daß er nicht mit gelehrten Worten Syfteme bereiten will, fondern sich lieber mit mir a n bie Tatsachen bes Bienenlebens hält.

(Schluß folgt.)

## Wie erhalte ich starke Naturschwärme?

Bom korresp. Mitgliebe Oberlehrer Otto Dengs in Rigaus (Salzburg).

Die Bienenvölker zum Schwärmen zu bringen, ist keine so große Kunst, benn das Schwärmen ist den Bienen ein angeborener Raturtrieb, der in mehr oder minder ausgeprägtem Maße jedem Bienenvolke und auch in jeder Bienenrasse vorhanden ist. Trozdem gelingt es nicht immer, die Völker sicher zum Schwärmen zu bringen und mancher hat schon durch allzulanges Zuwarten auch die Honigtracht verpaßt und so doppelten Schaden erlitten: keine Schwärme und auch keinen Honig.

Die letzten Jahre waren für die Bienenzucht keineswegs günstig; es gab wenig Honig und infolge des anhaltenden regnerischen und windigen Wetters in vielen Gegenden auch fast keine Schwärme. Meine Nachbarimker erhielten von 30 und 40 Vienenstöden fast gar keinen Schwarm. Ich habe 60 Stöde zum Schwärmen bestimmt und im letzten Jahre 47 Schwärme und im Vorjahre 38 starke Schwärme erhalten, gab mir aber auch jegliche erdenkliche Mühe und scheute keinerlei Arbeit. Man sieht daraus, daß es nicht immer so leicht, die Völker trotz anhaltend schlechter Witterung zum Schwärmen zu bringen und ich kann verssichern, daß ich mich redlich abmühen mußte, um die Völker bei der völlig verregeneten Schwarmzeit herauszubringen. Ich hoffte anfänglich auf keinen Erfolg, trotzdem gelang aber selbst an Regentagen, die Schwärme abzulassen und einzufangen. Wie ich dabei zu Werke ging, will ich hiemit vorführen. Es ist zwar nichts neues daran, kann aber doch manchem Leser zum Vorteile sein.

Borher muffen wir jedoch kurz die Frage lösen: Bovon hängt die Schwarmlust der Bienen ab?

1. Von der Tracht gegen dund der Bienen rassse ab. Die Schwarmlust der Bienen hängt in erster Linie von der örtlichen Trachtlage ab. Wo eine ausgiedige Spättracht aus Herbstheidekraut, Buchweizen u. dgl. den Bienen Jahr sur Jahr eine reiche Herbstweide bietet, wird die Schwarmlust der Bienen immer bedeutend größer sein, als in Gegenden, die sich nur auf eine Frühtracht stüßen können. Es ist dies ganz natürlich, denn in Spättrachtgegenden können die Vienen schwärmen, wie sie wollen; es werden hier schließlich auch die spätgefallenen Nachschwärmchen noch soviel Wintersutter einbringen können, das sie winterständig werden. Die Schwarmlust der Vienen entspricht also völlig der örtlichen Trachtlage und der Züchter wird hier vielleicht am besten auf seine Rechnung kommen, wenn er der Schwarmlust seiner Völker freien Lauf läßt.

Ganz anders steht die Sache in Frühtrachtgegenden. Hier mangelt es vor allem an einer ausreichenden Spättracht, denn das dischen aus der Grummettracht im Nugust reicht kaum hin, um den täglichen Lebensunterhalt der Bienen zu decken. Die Frühtracht aus Erika, Schwarzbeere, Weide, Obst und Wiese ist meist gut. dauert jedoch nicht allzulange. Um Mitte oder Ende Juni ist die Haupttracht meist zu Ende, wenn nicht der Wald noch ein Einsehen hat. Hier muß also die Zeit ausgenützt werden, um die nötigen Vorräte sicherzustellen. Würden da die Bienen während der Trachtzeit drauflosschwärmen, statt der Sammelarbeit nachzugehen, so wäre der ganze Ertrag dahin, denn die vielen Schwärmchen wären nicht mehr imstande, ihren Winterbedarf ausreichend einzutragen. Von einer

Honigernte keine Rebe!

Bienenstämme aus Frühtrachtgegenden werden also naturgemäß eine geringe Schwarmlust ausweisen. Damit ist nicht gesagt, daß der Schwarmtrieb ganzausgemerzt, wäre ganz irrig und zudem unnatürlich, denn der Schwarmtrieb ist geradeso ein Naturtrieb, wie der Bruttrieb, der Bautrieb und der Sammeltrieb. Man darf den Ausdruck Schwarmtrieb in trieb nicht verwechseln mit Schwarm Inst. Lexiere bezeichnet eine gesteigerte Neigung zum Schwärmen, wie es eben

in Spättrachtgegenden die Natur felbst mit sich bringt.

Aber auch in Frühtracktgegenden soll das Schwärmen nie mit Gewalt unterbrückt werden, denn die Natur würde sich bitter rächen. Man darf dabei nicht vergessen, daß nicht der Schwarm als solcher nur den Honigertrag vermindert, sondern vielmehr noch das damit verkundene Schwarmsieber, wie man den ausgeregten Zustand der Bienen vor dem Schwärmen bezeichnet. Dieser Fieberzustand dauert meist einige Wochen; eine richtige Sammelarbeit ist während dieser Zeit meist ausgeschlossen und fällt dies noch dazu in die ohnehin meist kurze Haupttrachtzeit, so ist es auch mit der Konigernte vorbei. Wenn also die Vienen in Frühtrachtgegenden schwärmen, so soll dies womöglich vor der Haupttracht oder nach derselben geschen. oder man richte sich eigene Schwarmstöde, die man beliebig schwärmen läßt und bei denen man von vornherein auf eine Honigernte verzichtet.

Sehr viel hängt die Schwarmlust der Bienen von der Tracht selbst ab. It dieselbe während der Schwarmzeit rect üppig, so daß die Bienen in der Sammelarbeit ganz ausgehen, so denken sie gar nicht and Schwärmen, sofern sie einer eine heimischen, guten Hünglerrasse angehören. Ist die Tracht andererseits recht spärlich, so wird dadurch die Brutentwicklung und das Triebleben behindert und die Bienen denken natürlicherweise ebensalls nicht and Schwärmen. Bei mäßiger Tracht hingegen, die zwar nicht sehr reichlich aussfällt, dafür aber wochenlang anhält, und der Bienen neben Honig auch gute Pollenausbeute bietet, da geht der

Bienenleib auseinander und die Schwärme fallen nur so heraus.

2. Eine große Rolle spielt hiebei auch die Lage des Bienenhauses und die jeweilige Witterung. Lettere unterstütt nicht blog die Track.

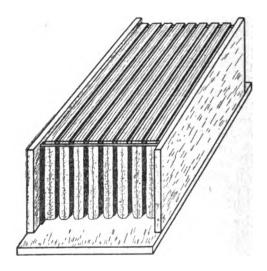
sondern ist auch beim Schwarmauszuge selbst oft von ausschlaggebender Bebeutung. Echt nämlich während des Schwarmaktes ein mehr oder weniger kräftiger Windzug vor dem Bienenhause, so gehen die meisten Schwärme wieder zurück. In erster Linie ist es nach meiner Erfahrung die Königin, die hierin am empfindlichsten ist. Ein leichter Regen hat oft nicht so viel Einfluß, wie der streichende Luftzug. Daß dabei auch auf die windstille Lage des Bienenhauses sehr viel ankommt, ist leicht begreiflich. Mein Bienenhaus steht 12 Meter vom Schulhause entfernt, doch so, daß letteres alle Nordwestwinde vom Bienenhause ablentt. Geht im Garten noch so heftig ber Wind, beim Bienenstande ift es vollständig windstill. Kommt nun trot des außen herum wehenden starten Windes ein Schwarm heraus, so tummelt er fich luftig eine Zeitlang vor bem Bienenhause herum. Sobalb er aber ein Stud hinauszieht, um sich anzulegen, und kommt dann in die Windregion, flugs macht er fehrt und wendet fich wieder zurud zu seinem Stod. Da heißt es bann laufen und springen, um das Absperrgitter vor das Flugloch zu schieben und ben Schwarm und bor allem die Königin abzufangen. Habe ich fie im Gitterkäfig, so gebe ich fie in den vorbereiteten leeren Stock, den ich vor das Bienenhaus stelle; in einer halben Stunde ist dann der ganze Schwarm darinnen. So habe ich schon manchen Schwarm trot bes Windes glücklich eingefangen.

3. Die Behandlung ber zum Schwärmen bestimmten Stöcke ist eigentlich wohl von schr großer Bedeutung, besonders dann, wenn Tracht und Witterung
versagen. Wieviel von der Behandlung der Schwarmstöcke abhängt, kann man
daraus ersehen, daß in den letten zwei Mißjahren, welche in jeder Hinsicht fast
völlig versagten, ich jedes Jahre fast fünfzig Schwärme, jeder 2 bis 3 Kilo schwer,
erhielt, trohdem unsere hiesige Bienenrasse nur ungern schwärmt und sich weit
lieber auss Honigsammeln verlegt. Meine Nachbarn, die ebenfalls über größere
Vienenstände versügen, erhielten fast gar keinen Schwarm, gaben sich allerdings
auch keine Mühe dazu. Da aber die Nachstrage nach guten Naturschwärmen immer
groß ist, weit größer als geliesert werden kann, denn mehr wie einmal schwärmen
unsere Bienen auch in bester Schwarmzeit kaum, so wendete ich alles an, um trohdem Schwärme zu erhalten. Wie ich dabei zuwerke ging, und troh der schlechten
Witterung noch soviel erhalten konnte, das will ich gerne angeben; es ist nichts
neues dabei, das nicht jeder Imker ohnehin schon weiß, und andere werden vielleicht noch bessere Versahren kennen, aber ich sührte die Sache von Ansang dis zum
Ende wirklich durch, ohne eine Mühe zu schenen und das sicherte mir troh der mißlichen Tracht und Witterung den Erfolg.

In erster Linie wählte ich den sicheren Weg und bestimmte eine Anzahl von Stöden einfach zum Schwärmen. Ob fie auch sicher schwärmen, bas kann ich naturlich im voraus nie wissen, aber ich behandelte sie eben so, wie es zum Schwärmen am besten ift. Die stärksten Schwärme bis zu 4 Rilo Bienengewicht liefern mir die Breitwabenstöde, die ich nicht erweitere und danach behandle. Da ich aber diese lieber und vorteilhafter zur Honiggewinnung verwende, habe ich mir als Schwarn:stöde eine größere Anzahl ein fächer Lagerstöde (siehe Abbildung) anfertigen laffen. Diefelben bestehen aus einfachen Solgläden, find innen etwa 20 Bentimeter hoch, 29 Zentimeter breit und 60 Zentimeter lang. Der innere Fassungsraum beträgt etwa 35 Liter, entspricht also der geforderten Größe eines Brutraumes. Die vier Läben sind mittels Schrauben zusammengehalten, so daß ich ben Stod jeberzeit bequem auseinander schrauben und zerlegen kann. Das vorbere und rüdwärtige Brett kann weggenommen werden; sie werden durch kleine Holzbolzen festgehalten. Vorn ist das Flugloch eingeschnitten und über demselben befindet sich ein weithin sichtbares, martantes Merkzeichen (Delbilb), Bienen und noch mehr den jungen bräutlichen Königinnen die Beimkehr zu erleichtern. Die rudwärtige Dur befitt in ber Mitte ein großes, verschließbares Gudloch mit Drahtgitter und unten eine kleine, ebenfalls verschliegbare Deffnung zum

Einstellen bes Futtertellers mit Flasche. Alles in einfachster Aussührung. Inwendig ist oben ein einfacher Lattenrost angebracht; derselbe besteht aus acht 60 Zentimeter langen Rähmchenlatten, welche dem Flugloch in Kaltbau zulausen; unterseits sind dieselben als Wabenträger mit Wachsbordau versehen, um den die Bienen in völlig gerader, gleichmäßiger Linie die Waben herunterbauen, alle acht schon in Ordnung nebeneinander, was für eine rasche Brutentwicklung später von großer Bedeutung ist.

Diese Lagerstöde sind also halb mobil, d. h. die Waben stehen zwar nicht in beweglichen Rähmchen, hängen aber doch an beweglichen Rahmenlatten, die ich gegebenenfalls herausnehmen und in andere Stocksormen bequem umschneiden kann. Besett wird ein solcher Lagerstock mit einem Schwarm. Wichtig ist nun die erste Vehandlung desselben, um rasch und schön den Wabenbau zu vollenden. Das hat für die nächsten Jahre großen Wert. Der Schwarm baut bekanntlich in den ersten 8—10 Tagen am besten und gleichmäßigsten, und zwar reinen Arbeiterzellenban. Ist während dieser ersten Zeit der Wabenbau nicht fertiggestellt,



nämlich durch schlechte Tracht ober kalte Witterung unterbrochen worden, so geht der Schwarm nur ungern wieder an die Bauarbeit und wenn schon, dann führt er meist ganze Flächen von Drohnenhecken auf. Der Raum muß daher schon in den ersten acht Tagen fertiggebaut werden und das geschieht trotz Trachtmangel und schlechten Wetter, wenn man dem Schwarm vom dritten Tage an dis etwa zum zehnten Tage täglich abends von unten etwa 1/4—1/2 Liter recht warme Zuckeroder Honiglösung einschiebt, so daß der warme Dunst zur Schwarmtraube emporsteigt. Allzuheiß darf natürlich daß Futter auch nicht sein. Die Hand oder ein Finger muß es in der Lösung schon aushalten können, ohne ein Brenngefühl zu spüren.

Diese warme Fütterung während der ersten Zeit wirkt geradezu Bunder. Da kam ein Bienenkäuser zu mir, um einen Imb zu kausen. Ich bot ihm einen frischgefallenen, 2 Kilo schweren, um 20 K an, den ich vormittags eingeschöpft hatte. Er wollte mir nur 18 K dafür geben. Am nächsten Sonntag kam er wieder. Der genannte Schwarm hatte mittlerweile bei obiger Fütterung den ganzen Stock sertig ausgebaut. Ich bot ihn nochmals, aber um 32 K an. Er sand den Preis nun billig und packte den Stock gleich zusammen. Ich bedeutete ihm, daß dies derselbe Schwarm sei, den ich ihm vor acht Tagen um 20 K ange boten hatte. Da schüttelte er ungläubig den Kopf und es war alles vergeblich, um

ihm das glaubhaft zu machen. Er zog glücklich mit dem erworbenen schönen und billigen Stock heimwärts, in der festen Annahme, ich hätte ihm noch einen Bären ausbinden wollen. Denn daß aus einem frischgefallenen Schwarm in so kurzer Zeit ein solches Prachtvolk auf vollem Wabendau entstehen könne, das ging in seinen Kopf nicht hinein. Immerhin hat er einen schön ausgebauten, kräftigen Stock erhalten, und da er ihn auf die Alm trug, konnte er noch 20 Kilo Honig davon ernten. Ich aber hatte nur um 2 K Futter ausgewendet und diese 2 K waren so gut angelegt, daß sie mir um 14 K Wehrerlös brachten. Allerdings müssen solche Stöcke in der ersten Zeit bei kalter Witterung auch warm umpackt werden.

Im nächsten Frühjahre beginnt nun das eigentliche Hinarbeiten zum Schwärmen. Sobald das erste Vorspiel stattfindet, reinige ich das Bodenbrett gründlich und reiche den Bienchen abends eine volle Tasse (½ Liter) warme Futterlösung. Ucht Tage später wieder, aber dann Schluß dis Mitte April, um die Brut nicht allzufrüh breit auszudehnen. Dieser erste warme Trunk dient mehr dazu, um den Bienen das Auslösen etwa festgewordenen Honigs und die Darmreinigung zu erleichtern. Die eigentliche Reizsütterung beginnt erst gegen Mitte April, wo die Witterung dann verläßlicher ist. Hauptsache ist, daß die Stücke recht warm umpackt sind, damit die Wärme zusammengehalten wird. Auch die Warmwassertränke wird täglich erhalten.

Von Mitte April an beginnt das Brutreizen. Von da an wird Tag für Tag, oder bei schönem Wetter mindestens jeden zweiten Tag, warmes Reizfutter verab-reicht, jedesmal ¼ Liter, macht für jeden Stock bei sechswöchentlicher Fütterung

etwa 10—12 Liter Futter.

Das Reisfutter richte ich so her: Für jeden Stock rechne ich 3 Kilo Bucker und 1 Kilo Honig auf 5—6 Liter Wasser. Ist der Honig rar geworden, so rechne ich 5 Kilo Zucker für ein Volk. Doch muß in letterem Falle eine gute Pollentracht herrschen, sonst leidet der Erfolg. Bon ausgezeichneter Wirkung ist auch der gesammelte Hasel- und Erlenpoller. Sobald die Kätzchen zu stauben bezinnen, schicke ich meine Buben mit großen Papiersäcken aus, und lasse die Kätzchen vorsichtig abschneiben. Daheim werden dieselben dann in großen, flachen Pappschachteln auseinandergebreitet. In kurzer Zeit sind die Kätzchen ausgereist und werden dann mit der Hand ausgeschüttelt. Für jeden Liter reinen Blütenstaub erhalten die Buben eine Krone in die Sparkasse. Das spornt sie an, beim Pflücken recht vorsichtig zu sein, damit der Staub nicht vorzeitig ausstäubt. Dieser Pollen wird nun löffelweise mit dem Futter vermengt und wirkt so außerordentlich brutsfördernd.

Gefüttert wird ununterbrochen, auch bei schlechtem Wetter natürlich, bis der Schwarm herauskommt und acht Tage danach noch, damit die Befruchtung der jungen Königin flott vor sich geht. Will ein Schwarm nicht recht heraus, so erhält das Volk abends ½ Liter warmes Futter und morgens ebenfalls; dann kommt der Schwarm in den Vormittagsstunden fast sicher, selbst bei Regen, wenn derselbe nur eine Viertelstunde aussetzt. Auf diese Weise gelang es mir, selbst bei

schlechtem Wetter zwei und brei Schwärme herauszuloden.

Nachschwärme gibt unsere beutsche Bienenrasse seltener. Horcht man vier bis sechs Tage nach Abgang des Borschwarmes rückwärts an den Stöcken, so kann man das Tüten und Quaken der jungen Königinnen deutlich hören. Die Nachschwärme kommen meist nachmittags heraus, legen sich gerne an höheren Bäumen an und sind erheblich kleiner als die Borschwärme. Werden aber erstere gut gespsegt, so rücken auch sie bald vor und leisten nächstes Jahr vorzügliches. Die treibende Kraft liegt da an den jungen, leistungsfähigen Königinnen.

Ist die Tracht gut, so kann man auch von den Schwarmstöden noch 10 bis 20 Kilo Honig ernten. In guten Trachtjahren wird sich überhaupt der außschließliche Honigbetrieb in Frühtrachtgegenden weit besser lohnen, als der Schwarmbetrieb. In Fehljahren jedoch, wo man den Honig durch keine Kunst herbeizaubern kann, wird der Schwarmbetrieb nach obiger Anleitung doch wenigstens etwas eindringen, so daß man sich nicht ganz umsonst bemüht.

## Praktische Winke über Benützung der Belegstationen.

Vortrag bei der Wanderversammlung deutscher, österreichischer und ungarischer Bienenwirte in Preßburg 1914.

Bon M. Edweiser, Stadtpfarrer in Schopfheim (Baben).

Wer zeitgemäß die Bienenzucht betreiben will, muß auf gute Nachzucht Früher fah man blog auf Ubstammung ber Rönigin aus einem iehen. sehr guten Zuchtvolk mit gunstigem Honigertrag und kummerte sich wenig um die mannlichen Buchttiere, die Drohnen. Seute bagegen ift man bestrebt, die jungen Röniginnen nur von erstklassigem Drohnenmaterial befruchten zu lassen und hat beshalb besondere Belegstationen mit vorzüglichen Dröhnerichen eingerichtet. Bei uns in Baben sind bereits gegen 40 solcher Stationen im Sie stehen unter Aufsicht des Landesvereines und erhalten staatliche Beihilfe, wenn sie der Ceffentlichkeit dienen und ihrem Aweck entsprechen. Unser Ruchtziel ist die Reinzucht ber bodenständigen Landrasse, beren Borzüge allgemein anerkannt find. Wir haben mit biesen Belegstationen schon recht schöne Erfolge erzielt; von Jahr zu Jahr werden biefelben zahlreicher beschickt. Allerdings werden babei auch immer wieber Fehler gemacht, auf die ich Sie hinweisen möchte, indem ich Ihnen, meine Berren, zeige: Das muß ber prattifche Züchter wiffen und befolgen, wenn er die Belegstation mit Erfolg benüten will?

Naturgemäß dars bei uns nur zur Schwarmzeit gezüchtet werden. Später werden die Belegstationen geschlossen. Nur die bodenständige Land-

raffe wird zur Belegstation zugelaffen.

I. Die junge Ebelkönigin. Der Zuchtstoff muß einem bewährten Rassenzuchtvolk entnommen und im schwarmreisen Volk erbrütet sein. Ein Tag vor dem Ausschlüpfen wird die reise Sbelweiselzelle in das Zuchtvölkchen verschult. Sorgfältige Vehandlung derselben ist Hauptsache: Sie darf nicht zu früh verschult, nicht verkühlt, nicht erschüttert oder auf den Kopf gestellt werden, sonst ist an eine Sbelkönigin kaum zu denken; sehlerhafte Küße, Krallen und Klügel sind meist die

Folge der so gemachten Kehler.

Ist die Königin am folgenden Tage geschlüpft — es ist außerordentlich wichtig, daß sie in der Schwarmtraube geboren wird! — bleibt sie mit ihrem Wölkden noch einen Tag im Tunkelarrest. Um folgenden Abend wird dann das Bölkden abseits des Bienenstandes sliegen gelassen und dabei die Königin untersucht, ob sie tadellos und zur Nachzucht geeignet sei. Schöne, schlanke Gestalt, einheitlich dunkle Farbe, starke Brust und hochgestellte, fehlerlose Beine und ebensolche Flügel sind die Wahrzeichen einer Edelkönigin. Königinnen, welche diesen Anforderungen nicht entsprechen, werden nicht zur Belegstation zugelassen. Ganz verkehrt aber wäre es, Wölkchen mit reiser Weiselzelle oder ungeprüfter Königin zur Belegstation schieden zu wollen.

Mit Recht wird verlangt, daß bei dieser Untersuchung die jungen Königinnen große Energie, dies ist lebhafte Bewegung, zeigen. Solche mit mattemschleppendem Gang werden nie recht leistungsfähig und sind auch dem Volkenicht

recht sympathisch.

Doch gehen unsere Ansprüche an die junge Ebelkönigin noch weiter. Bir wollen eben bis zur Konstanz und Einheit in Farbe, Eigenschaft und klimatischer Beziehung vollständig durch gezüchtete Stämme. Deswegen sol die junge Edelkönigin in all diesen Fragen dem Dröhnerich möglichst konform sein.

Die große schwarze Biene soll nur mit solcher, die kleine braune nur mit dieser gepaart werden. Auf diese Weise erhalten wir gute und tadellose Zuchtsämme und verbinden so Wahl und Rassenzucht. Auch kann ohne Schaden das weibliche Zuchtmaterial direkt dem Dröhnerich entnommen werden (Inzucht), wenngleich solches nicht jahrelang ohne Blutauffrischung fortgesett werden soll. In den ersten Generationen wird es nie sehlen an Rückschlägen und Ausartungen nach der Wendelschen Vererbungsgesetzen. Dagegen wird ständiges Prüsen und Sichten, d. i. rechte Wahlzucht, uns zur vollendeten Rassen- und Reinzucht führen.

II. Das Zuchtvölkchen und seine Wohnung. Es ist bekannt, baß von der Amme sich manche Eigenschaften auf das Kind vererben. Dieser Satgilt auch in der Vienenzucht. Es ist darum gar nicht gleichgültig, wie das Zuchtvölkchen, das der jungen Königin Ammendienste zu leisten hat, zusammengesett ist. Es muß ror allem Bienen haben aus ein und demselben Volke, nicht von verschiedenen Stöcken zusammengewürfelt sein. Alte Bienen sind untauglich zu unserem Zweck, weil ihnen die Brutlust sehlt, ebenso zu viele frisch geschlüpste Bienen. Am besten werden die Bienen von frisch bedeckelten Brutwaben abgesegt, das sind gute Ammen, wenn sie auch gut genährt sind; Hungerleider sind unbrauch dar zum Ammendienst.

Dieses Zuchtwölksen darf nicht zu schwach an Bienen sein, da es sonst nicht genügend Wärme entwickelt und mutlos wird, aber auch nicht zu volkreich, damit es bei baldigem Platzmangel nicht auszieht. Man rechnet für unsere gewöhnlichen Befruchtungsköstichen etwa 300 Gramm gesättigte Bienen, welche dasselbe etwaknapp zur Hälfte füllen. Diese Kästchen bekommen keinen Bau, dagegen etwak 600 Gramm kandidierten Honig, mit Staubzucker zum sog. Honigteig geknetet, in den Futterraum. Zuckerwasser ober sester Zucker ist für ein Zuchtwölksen eben-

so ungenügend, wie eine Wassersuppe für eine stillende Mutter.

Das erwähnte Befruchtungskästichen ist recht handlich und leicht zu transportieren, aber auch das alte Zuchtkästichen ist nicht zu verwerfen. Dasselbe wird mit 2—3 Halbrähmchen ausgerüstet, eines mit auslaufender Brut, eines mit dem nötigen Honig und Pollen (und eventuell ein drittes mit leerem Bienenwachs). In die obere Mitte der Wabe ist ein derartiger Einschnitt zu machen, daß die eingesetzte Weiselzelle ringsum von Bienen belagert und genügend erwärmt werden kann. Wärme, autes und genügend Futter und entsprechender Raum sind Hauptsbedingungen. Wo diese sehlen, ziehen die kleinen Volkden gerne aus. — Selbst-

verständlich muß für genügende Lüftung zum Transport geforgt sein.

III. Der Transport zur Belegstation beschieden will, muß den Leiter derselben rechtzeitig benachrichtigen. Am besten geschieht der Transport am späten Abend oder frühen Morgen — nicht als Bahns oder Postsetück, sondern durch besondere Träger. Bor dem Transport sollte das Bölkden am Vorabend einen Ausslug gehalten und sich gereinigt haben. Das muß jedoch so spät geschehen, daß keine Drohnen mehr fliegen, da diese sich beskanntlich sehr gerne versliegen. Ein solcher Aussstug deruhigt die Bienen sehr und erleichtert wesentlich den Transport. Die Ausstellung auf der Belegstation geschieht nur durch den Chef oder Leiter derselben. Dieser hat zuwor die Zuchtstäfthen zu untersuchen, ob sie richtig gebaut, warmhaltig (mit Batte) verpackt, richtig bevölkert, genügend verproviantiert und drohnenfrei sind und ob die Königin allen oben beschriebenen Ansorderungen entspricht. Sind Kästchen, Bölkschen und Königin nicht ganz einwandsrei, so darf das Bölkchen nicht auf der Beslegstation aufgestellt werden.

Als allgemeine Regel gilt: "Während ber Flugzeit der jungen Königinnen barf niemand die Belegstation betreten." Nur im Beisein des Leiters dürfen Zuchtvölken aufgestellt oder abgeholt werden. Die gegenseitige Entfernung der Zuchtvölken auf der Belegstation soll wenigstens

1½ Meter sein; die Flugrichtung darf die des Dröhnerichs nicht kreuzen.

Sobald die Ebelkönigin die Eierlage begonnen hat, also richtig begattet ist, erhält der Rassegückter Nachricht zum Abholen des Zuchtvölkchens. Am besten geschieht dies abends; dabei ist wieder jede Erschütterung und Beunruhigung des Bölkchens zu vermeiden. Anderen Tages wird die Ebelkönigin verschult in vorher entweiselte Bölker (am besten im Schwarmkasten).

Nun heißt es, ein solches Ebelvolk gut pflegen. Genaue Buchführung über jede Raffekönigin muß vom Züchter ebenso verlangt werden, wie vom Leiter der Belegstation; denn nur so kann der Wert und Erfolg der Belegstation festgestellt werden. Ueber den Erfolg ist dem Landesverein zu berichten.

Unser badischer Landesverein für Vienenzucht gibt sich alle Mühe, die Rasenzucht in jeder geeigneten Weise zu fördern und so die einheimische Vienenzucht zu heben. Wenn es gelingt, der bodenständigen Landrasse wieder zum Sieg zu verhelsen, dann werden auch wieder bessere Zeiten für unsere badischen Imker kommen. Es ist Wahrheit und allgemeine Ersahrung, daß diese Landrasse ihre großen Vorzüge hat in bezug auf Honigertrag, Vrutentwicklung, Langlebigkeit, Schwarmträgheit und Widerstandsfähigkeit gegen Krankheit und schädlicke Witterungseinslüsse.

Was für uns Sübbeutsche von der boden ständigen Landrasse gilt, gilt wohl jedem Lande die ihm passende Bienenrasse ursprünglich gegeben hätte. Sorgen wir also dafür, daß diese vom Schöpfer gegebene Landrasse wieder zu ihrem Rechte kommt. Tamit leisten wir der einheimischen Bienenzucht die besten Dienske.

## Die Grundzüge der Kanihimkerei.

Bon Liczbansti-Niepruschewo b. Otusch.

Seitdem Vater Dzierzon die Imkerschaft mit seinem Modilbetried beglückt hat, hat die Kordinkerei immer mehr an Ansehen und Freunden verloren. Ein jeder will jeht nur noch Kastenimker sein; Kordinker klingt nicht mehr sein genug. Man will doch nicht in den Augen der Fachgenossen als Stümper oder Kückständiger gelten! Gewiß kann man das niemand verargen; denn mit der Kordinkerei, wie wir sie von unsern Vätern ererbt haben, ist in unsever Zeit nichts mehr.

Und doch bekenne ich mich frei und offen als überzeugter Korbinker, allerdings in seinem veredelten Betriebe, der Kanittorb Torb Im kere i. Volksund Gemeingut kann nur eine Sache werden, die der möglichster Arbeitseinschränkung und den geringsten Kosten doch noch einen nennenswerten Ertrag abwirft. Alles Komplizierte aber ist dem Volke zuwider. Und so behaupte ich, daß nur die Kanitkord-Imkerei imstande ist, sich Eingang in die breiten Massen des Volkes zu verschaffen.

Wer war Kanit? Ein Lehrer zu Friedland in Oftpreußen, der auf Grund langjähriger Versuche und Erfahrungen einen Bienenkord konstruierte, der sich in seiner Größe und Behandlung den Trachtverhältnissen und der Vienenentwicklung im Osten Deutschlands und somit auch unserer Seimatprovinz am besten anpaßt. Jeder Kanit forb besteht auß Teilen: 2 Kingen und einem Deckel. Kinghöhe 20—21 cm, Dicke 5 cm, Durchmesser im Lichten 30—32 cm. Jeder King hat oben eine Bulst zum besseren Anpacken des Korbes und unten ein schmales Flugloch. Der Deckel hat einen Spund von mindestens 7 cm Weite zum bequemen Füttern von oben. Deckel mit zu engem Spund sind zu verwersen, wie auch alle sogenannten einringigen Kanitzer in Doppelhöhe der Normalringe.

Vor einer Ausstattung der Ringe, wie sie Kanit in seinem Werke: "Honigund Schwarmbienenzucht" § 4, Ib — Strohmagazine — vorschreibt, rate ich auf Grund meiner Ersahrungen entschieden ab. Auch halte ich den immer noch wie eine ewige Krankheit in den Katalogen weiter geschleppten Wabenträger in einem Stück, der da zu 50 Pfg. als "außerordentlich praktisch" angepriesen wird, für ein undraktisches, unnütes und teures Inventar, das ein richtiger Kanihimker nie führen sollte. Mich kosten die Wabenträger pro King 10 Pfg. Der besseren Befestigung der Kunstwaben halber nehme ich dazu "genutetes" Kähmchenholz. Jeder King wird einzeln hergerichtet und bekommt soviel Städchen, als er Waben haben soll; gewöhnlich sind es 7. Die einzelnen Wabenträger liegen oben lose auf und werden, damit sie sich nicht verrücken, an beiden Enden mit Stiften an den Korb geheftet. Also ausdrücklich: Nicht etwa von innen in den King hineingesteckt, sondern jederzeit abnehmbar oben mit Orahtstiften angeheftet. Nur so wird es möglich, zwecks nötseger Untersuchung des Bolkes jede einzelne Wabe uns beschählich ist von oben herauszuziehen und das Volk, als obes im Kasten säße, zu regieren. Aus Stabil- entsteht Wobilbetrieb. Selbstverständlich ist der Wabenabstand von 12 mm zu beachten.

Die Waben an fänge (nur Kunstwaben!) dürfen nicht über 3 cm breit sein. Und ja nie Ganzwaben! Unter der Last und Wärme der Bienen weißen sie ganz ab oder sie verziehen und beulen sich, werden untereinander verdunden und bilden zuletzt ein richtiges Hornissennest. Unsinn ist es also, wenn da ein Imferkatalog sagt: Durch Kunstwaben — es sind hier ganze Wände gemeint — wird das Ausbauen der Wohnung beschleunigt. Unnüte Kosten und Aerger nur! Das Besestigen der Wabenanfänge fällt selbst dem Anfänger nicht schwer. Das genutete Holz erleichtert die Arbeit ungemein. Keines flüssiges Wachs, nicht zu heiß, wird rechts und links angegossen und es hält gut sest. Nun alles im richtigen Abstande an den Ring geheftet und den Deckel draufgesetzt

und mit 4—5 Holzspeisen befestigt.

Bum Berschließen des Spundes nehme ich ein Stüd alten Sades; das hält dicht, ift jederzeit zur Hand und kostet nichts. Bon der Berwendung von Holzspunden (im Katalog das Stüd mit 20 Pfg. anempsohlen!) rate ich entschieden ab. Wärme darf den Bienen nicht entweichen, darum verklebe

ich ben Ring noch oben mit Lehm.

Bur Auf nahme des Schwarmes nehme ich zunächst nur einen Ring nebst Deckel. Gleich vom Baum kommt da aber der Schwarm nicht hinein, sollen nicht meine Wabenanfänge verbogen und gebrochen werden. Sobald der eine Ring ausgebaut ist — bei guter Tracht geht das erstaunlich schnell — wird der zweite untergestellt, durch Holzpflöcke verbunden und verklebt. Jest erst habe ich einen normalen Kaniskord. Drei Ringe soll er aber nie haben.

Das Boben brett darf nicht zu dünn sein, jedenfalls nicht unter 3 cm, sonst schimmeln die Waben im Winter; Größe  $45 \times 45$  cm. Eine gute, dichte Strohhaube ist unerläßlich, soll der Korb nicht unter Feuchtigkeit leiden. Zur

Not geht auch Bappe.

Wie ernte ich nun Honig? Aus den beiden Ringen darf nichts genommen werden. Zur Zeit der Tracht reiße ich den Deckel ab, setze an seiner statt einen Holzkranz und darauf einen Auf sakkaste nachend zu G-8 Normal-halbrähmchen.*) Gewiß kann es auch ein anderes Maß sein, aber dann muß auch nur dieses angewendet werden. Verschiedene Maße verursachen großen Aerger. Im übrigen versahre ich wie jeder andere Kastenimker. Nach beendeter Tracht kommt der Aufsakkasten und Holzring herunter und der Strohdeckel wieder herauf.

Dies im großen und ganzen nur der Umriß einer gewinnbringenden Kamihkorbimkerei. In der Weise wirtschafte ich schon 15 Jahre und hatte jedes

^{*)} Können natürlich auch andere Halbrähmchen, z. B. nach Gerftung fein. D. Schr.

Jahr — je nach der Tracht — befriedigende bis gute Erträge, 1913 davon gewiß ausgenommen! Die Bewirtschaftung ist leicht, und so bin ich imstande, neben meiner sonstigen reichen Tätigkeit auch noch meine 70 Kanihvölker zu versorgen.

Und nun noch einige Ratschläge: Beschaffe beine Kanitkörbe nur von bewährten Firmen.**) Wähle Presware; geflochtene Körbe sind minderwertig. Bestelle dir auch gleich einige Deckel extra. Du wirst sie später sehr brauchen.

Lasse dich nicht überreben, Stöcke aus nur einem Ring von 42 cm Höhe

zu bestellen. Dulbe auch nie Stode mit brei Ringen auf beinem Stande.

Lasse dich nie dazu verleiten, viereckige Kanikmagazine zu beschaffen. selbst wenn du hörtest, daß dieser oder jener die bronzene Staatsmedaille daram erhalten hätte. Die haben zu viel Holz drinnen und gehören nicht mehr zum Kanikbetriebe. Ich mag sie nicht einmal geschenkt! Sei gewarnt, wenn du nicht enttäuscht sein willst. Hast du sonst etwas Eiliges, so wende dich an mich um Auskunst; sie soll dir ohne weiteres werden.

Und nun: Grüß Gott!

("Posen. Bienenwirt.")

## Beobachtungen "Aus der Praxis für die Praxis.

Bon Badermeifter Rarl Glutig, Robowit, Obmann ber Gektion Burgftein.

Der Artikel in Nr. 2, S. 37, "Beobachtungen", von Josef Rukula, Awittein, ist gewiß für manchen Leser interessant; allein für erfahrene Imfer nichts neues, da Il mweiselungen im Berbst, September, Ottober nicht selten borkommen. Nur ist es unrichtig, wenn Verfasser meint, zu dieser Jahreszeit konne eine Königin nicht mehr befruchtet werden und es sei nebensächlich, ob noch Drohnen zu dieser Zeit vorhanden sind oder nicht; das ist ein Irrtum. Es wird nur zu oft übersehen, daß eine Königin, selbst im Sommer, wenn sie vor dem Stode erscheint und einen Ausflug unternimmt, noch nicht brünstig geworden ist; bevor nicht dies vorhanden ist, kann eine Königin nicht befruchtet werden. Wilhelm Wankler, der große Königinnenzüchter, behauptet, daß eine brünstige Königin sich selbst "ihren Galan" (Drohne) sucht, und ich stimme diesen Behauptungen völlig zu. Brünftige Königinnen versuchen in ihrem schnellen "Zidzadfluge" bei anderen Bölkern vor dem Flugloche, in fliegend-schwebender Stellung und mit ihrem singenden Flugton, die Drohnen sozusagen hervorzuloden. Viele Weiselzüchter dürften dies schon bemerkt, sich aber nicht immer erklärt haben. Ich habe auf meinem Stande bei einer Anzahl von 30—40 Völkern oft wahrgenommen, daß Königinnen Ende September und Oftober bei gunftiger Witterung befruchtet wurden, ja erst im letten Herbst wurde auf einem Nachbarstande eine Königin Anfang Oktober befruchtet und erft gegen Allerheiligen wurden die Drohnen, welche noch in entsprechender Anzahl vorhanden waren, abgetrieben. tropbem bie Königin nicht mehr in die Gierlage getreten ift. Die Gewißheit über Diese hier geschilderte Befruchtung erlangte ich burch die mit dem Begattungszeichen in der Scheide heimkehrende Königin, alfo durch Augenschein. Viele Mütter werden spät, im Herbst, befruchtet und treten erst im Frühling, gewöhnlich zeitig, oft schon Jänner und Keber, in die Gierlage und Brüterei, vorausgesett, daß Bollenvorräte vorhanden sind. Auf diese Art entstehen oft "Frühbrüter" bei brutfaulen Stämmen. Gewöhnlich entfalten dann diese Mütter eine gwir Fruchtbarkeit, wenn sonst keine organischen Fehler bei Königin ober Drohne wohanden find, bezw. waren. Sier find immer fehr scharfe Bobachtungen am Plate, wenn man wirklich völlige Klarheit haben will. Es spielen eben eigenartige Dinge eine Rolle, auch wenn biefe noch so einfach zu erklären sind; sie konnen ben

^{**)} Z. B. von Rob. Ffrael, Ebersbach (Kgr. Sachsen), Vertretung der bestbek. Firma Gehrke, Konitz (Ostpreußen).



Imker, der nicht sehr genau mit Wesen und Natur des Bienenorganismus verstraut ist, in den größten Irrtum führen, der dann einen ebensolchen Trugschluß

zur Folge hat.

Bu einem großen Frrtum kann das Alter einer Königin führen! Biele find ber Meinung, daß, wenn ein Bolk gludlich umgeweiselt hat, es keiner weiteren Beobachtung mehr bedarf. Das ift falfch! Es gibt Bolfer, die eine und dieselbe Königin 4—5 Sommer, mitunter auch noch länger, behalten, (aber selten), während das gewöhnliche Durchschnittsalter einer Königin 2-3 Jahre beträgt. Biele Königinnen werden nur 1 Jahr alt, und zu Abnormitäten gehören die, welche im Laufe desfelben Sommers sterben, in dem sie geboren wurden und solche, die nur ein Leben von 3—4 Wochen nach der Befruchtung fristen. letterem Talle kann man eine zweimalige Umweifelung in verhältnismäßig kurzer Zeit besselben Commers erleben. Dieses hier Gesagte wirb manchem Leser nicht recht glaubwürdig erscheinen, ist aber bennoch Tatsache. Die Umweiselung (besonders die sogenannte stille Umweiselung) vollzieht sich eben bei Alter, Tüchtigkeit. Fruchtbarkeit und Güte sehr verschieden: Bei dem einen Volk ist die alte Königin noch vorhanden und mit der Gierlage beschäftigt, während am Rande einer oder mehrerer Waben gang natürliche, normale Beiselzellen in Bereitschaft stehen und das Bolk nur auf das Ausschlüpfen der auserwählten Ist dies eingetreten, entfernt das Bolk alle übrigen Beiselzellen Zelle wartet. und die junge, unbefruchtete Mutter mit der "alten" leben in ein und dem= selben Bolke gemeinschaftlich, sehr oft lange Zeit nebeneinander. Königin wird unterdessen befruchtet, und man erlebt, was viele anzweifeln, daß s wei befruchtete Mütter, die alte und junge, in ein und bemfelben Bolke Gier Gewöhnlich die alte weit hinten ober vorn, während die junge Königin bie Mitte ober boch bas "Groß" bes Brutnestes behauptet, bis nach völligere Unbrauchbarkeit die alte Mutter abgetrieben wird. Lettere wird fehr oft, ähnlich wie die Trchnen, auf das Bodenbrett getrieben und felbst da noch tagelang von einem Anhange von Bienen gepflegt, bis fie endlich ber Tod erlöft. Sehr irrtumlich ist auch die Ansicht, daß in einem Bolke, welches auf der Sohe der Schwarmbrunft fteht, nur Schwarmzellen vorhanden find und am Rande ftehen, mahrend in jenen Bölkern, wo Weiselzellen in der Mitte der Wabenflächen vorhanden sind, bies nur Nachschaffungszellen sein muffen. In einem Schwarmvolke find fehr oft Schwarm- und Nachschaffungszellen zu aleich vorhanden, besonders, wenn Die Königin alt ist; es ift dies nicht immer zutreffend, aber oft. Im anderen Falle finden wir ganz normale Schwarmzellen auf ber Mitte ber Brutflächen, mit dem Unterschied, baft Nachschaffungszellen aus einer gewöhnlichen Bienenzelle heraus nach unten gebogen erscheinen, während eine, auf der Mitte stehende normale Schwarmzelle birekt zwischen zwei Waben in ber Gasse frei hängt und beim Auseinanderziehen oft zerstört wird, außer wenn sie nur an einer Seite Die stille Umweiselung vollzieht sich meistens nach Schwarmperiode, meist im Monat August, obwohl man diesen Borgang auch sonst zu jeder Zeit des Bienenjahres wahrnehmen kann, und zwar vom Monat Feber angefangen bis Ende September und felbst im Oktober.

Tände genau zu schildern, weil gar vieles im Bienenvolke rätselhaft erscheint und boch nur auf einfachen Gesetzen beruht; nicht, wie Herr Kukula meint, dem Wien müsse kein Berftand innewohnen, weil die Bienen im Spätherbst umweiseln und es für eine Königin im Winter nichts zu tun gibt. Die Königin stirbt eben, wenn es ihr physiologischer Zustand und der des Bolkes erfordert, einersei, zu welcher Jahreszeit. Der Bien lebt eben seine Triebe, wie viele organische Wesen, under wußt aus, denn im entgegengesetzen Kalle könnte eben nie eine Umweiselung zur Unzeit vorkommen. Die wenigen Weiselzellen sprechen nicht von einem bessonderen Zustande, weil es Herbst war, denn auch im Laufe des Sommers kommt

cs vor, daß nur ganz wenig Weiselzellen vorhanden find, einerlei, ob Schwarmbrunft ober stille, ober selbst Rot-Umweiselung vorkommt. Etwas anderes aber ist, daß die Weiselzellen auffällig klein und in so geringer Anzahl vorhanden waren, und dies bestätigt, daß die betreffende Königin nur turz vorher stürzte und nur ältere, 4—5 Tage alte Larven vorhanden waren; diese find Ursache, daß die vorgefundenen Beiselzellen so klein erscheinen, weil die Bienen, der Not gehordend, über bicfen alten, zur Umweiselung ungeeigneten Larven Zellen errichteten. Ware hier eine Königin ausgeschlüpft, wurde Herr Rufula dieselbe kaum von den Bienen merklich unterschieden haben, daher auch das oft schwere Finden einer Königin, selbst in einem kleinen Bolke. Auch eine Befruchtung bei diesen "fleinen Düttern" ift nicht ausgeschlossen, sie halten aber nicht lange aus, sterben bei Zeiten und bringen auch kein besonderes Bolt zur Welt. Da haben wir denselben Fall, den Herr Aufula erklärt, wie er ein drohnenbrütiges Bolk kurierte! Die Königin, aus Nachschaffungszellen und bei schlechter Berfassung beim Bolke felbst, ist Ursache, daß die betreffende Königin schon im Sommer bis zur Schwarmhöhe tam; fie brachte eine langlebige Generation zur Welt, baber die Entwicklung bis zum Schwarmzustande. Leider hat der Berichterstatter nicht angegeben, ob das Bolk geschwärmt hat, ob der Schwarm normal oder Singerschwarm war, und ob er mit Sicherheit dieselbe Königin seststellen konnte, die im Frühling erbrütet wurde. Die Revision des Borschwarms in 3—4 Tagen hätte Aufschluß gegeben und Herr Rukula hätte die Lebensbauer der Königin verfolgen sollen, da wäre die Sache schnell geklärt gewesen. Es läkt sich eben auch nicht über alles schreiben, man muß die Sache selbst in Augenschein genommen haben, um jeder Täuschung zu entrinnen.

Schr beachtenswert ist auch der Wert der Drohne, von welcher eine Königin befruchtet wird, und zwar in bezug auf Vererbung. Daher bringt manche unter sehr elenden Verhältnissen erdrütete Königin doch eine langledige Generation zur Welt, wenn schon die Mutter selbst ein verhältnismäßig kurzes Leben führt. Denn nicht die Fruchtbarkeit und die Zahl der abgelegten Eikeime und der daraus hervorgehenden Geburten bedingen das Erstarken eines Volkes, sondern die lange Lebensdauer der Vienengeneration selbst ist ausschlaggebend. Wo große Fruchtbarkeit und Langledigkeit der Vienengeneration zusammentressen. ist Erstarken mit Sicherheit bedingt, selbst wenn ein kleines Völken eine solke gute Königin enthält: Das kleine Völkchen erstarkt in sehr kurzer Zeit zu einem Riesenvolke. Die Kurzledigkeit ist meiner Ansicht nach eine Krankheitserscheinung, die man eigentlich als eine Art Degeneration ansehen könnte. Doch hier-

über ein anderesmal. herr & ufula berührt auch das Thema der Parthenogenefis in der hinsicht, was wohl aus einer, auf Drohnenbrut, herrührend von einem afterdrohnenbrutigen Bolke, erzogenen Beiselzelle werden möchte, wenn diese zum Ausschlüpfen Ich kann die Antwort geben: Es wird mit absoluter Sicherheit eine Drohne hervorkommen. Ich habe jedes Jahr auf meinem Stande eine besondere Königinnenzucht angelegt, daher oft mit weifellofen Bölkern zu tun. Auch mit Drohnenbrütern habe ich mich schon viel beschäftigt, bei mir und mehr noch auf Nachbarftanden, wo manchmal die betreffenden Besitzer über den Zustand ihrer Bölker in Unklaren sind. Auf die Art bekommt man die Orohnenbrütigkeit in den verschiedensten Stufen zu Gesicht. Bei Afterdrohnenbrütigkeit, wie bei cinem Bolfe, das eine unbefruchtete Rönigin besitt, werden neben der Drohnenbrut oft "Beifelzellen" gezogen, aber in beiden Källen tommen nur Drobnen aus biefen zur Welt. Anders verhält fich die Cache mit einer Rönigin, die infolge Alters ober ungenügender Befruchtung drohnenbrütig wird. In dem lettgenannten Bustande kann eine solche Mutterbiene befruchtete, wenn auch nur menige, und unbefruchtete Gier zugleich in die Bellen absetzen und bas ift bei ben meiften biefer Art Drobnenbrüter ber Kall. Sier ift alfo bie

Geburt einer normalen Königin nicht ausgeschlossen, infolgedessen stimmt die Lehre Ferdinand Didels noch nicht mit der Praxis überein, denn nie werden wir erleben, aus Drohneneiern Königinnen erziehen zu können! Rufula auf einem seiner Nachbarstände fand, ist derselbe Kall wie vorher schon Aus all dem hier Gesagten kann jeder sich die Sache erklären. beschrieben ist. Schreiber hatte nur angeben sollen, in welcher Art er die Eierlage antraf. Bei afterdrohnenbrütigen Bölkern, in welchem die Eierlage also von Bienen herrührt, findet man jaft immer die Gier unregelmäßig am Bellenboden liegend, 3. B. ein einzelnes am unteren Rande angeheftet, bei mehreren — es sind oft 7—10 Eier in einer Belle — fie zerftreut umberliegend. Rühren aber die Gier von einer unbefruchteten Mutter her, besonders wenn diese jung ist, dann ift die Gierlage meist in normaler Lage anzutreffen, das Ei ist also auf die Mitte des Zellenbodens ge-Sier ist wohl Drohnenbrütigkeit, aber nicht Afterbrohnenbrütigkeit (wie Dickel diese nennt), vorhanden. Das ist also zu unterscheiden. Aber auch eine normale, befruchtete Schwarmkönigin kann zwei und mehrere Eier in einer Zelle zur Ablage bringen, teils durch körperliche Fehler (Scheibefehler uff.), aber auch in gefundem Zustande, wenn eine Königin, infolge großer Fruchtbarfeit in einem kleinen Bolke fitt, ober wenn derfelben für die Giablage zu wenig Zellen zur Verfügung stehen. Auch durch Witterungsverhältniffe kann biefer Auftand herbeigeführt werben, 3. B. burch blöklich eintretendes naftaltes Wetter im Sommer uff.

Bum Schluß will ich noch zwei intereffante Fälle aus eigener Erfahrung zitieren. Ein Bolk wurde durch eine Schwarmzelle umgeweiselt, und als die junge Königin mit der Gierlage anfing, bemerkte ich, daß in jeder Zelle zwei Eier, aber nicht in normaler Lage, vorhanden waren. Wir fiel dies sofort auf, ich machte aber deswegen keinen Eingriff mehr, weil manchmal frisch befruchtete Mütter einige Zeit unregelmäßig legen, bann aber in Regelmäßigkeit treten. Bei biefem Volke war das aber nicht der Fall, denn die obgenannte Gierlage blieb so lange, als die Königin lebte und ihre Lebensdauer betrug zwei volle Jahre. Jedes Rahr ging aus diefer Mutter ein großartiges Bolk bervor; fie hatte also nur einen Scheibe- ober Legefehler, sonst war alles an ihr gefund. Ferner: Ein Borschwarm, ber mit junger und alter Königin zugleich fiel, wurde sofort in die bereitstehende Beute geschlagen, vorher aber wurde die ältere, befruchtete Königin weggenommen und für andere Zwede verwendet. Die junge blieb also beim Schwarm selbst, der zugleich sehr stark mar; er belagerte 10-11 Mittelmande (Gerstungmaß). Befruchtung der jungen Mutter ließ trot günftiger Witterung ziemlich lange auf Nach ihrem Eintreten in die Eierlage bemerkte ich, daß 3-7-10 Gier in einer Zelle abgesett waren, u. zw. war die ganze Brut nur handtellergroß ausgebehnt auf beiben Flächen einer Babe. In jeder Zelle waren eine Menge Eier so abgesetzt und so blieb es dabei. Die Königin kam nicht weiter, tropbem ber Schwarm riefengrok mar. So habe ich brei Bochen Augesehen, bann, als feine Aenderung eintrat, sofort die Königin gewechselt und innerhalb zwei Wochen hatte das Brutnest eine ganz andere Gestalt. Die Königin war also jung, äußerlich ein Prachttier, aber unbrauchbar für immer.

## Aus dem Tagebuche eines Wanderlehrers.

Bon B.-L. Ab. A. Röhler, Schulleiter, Christiansau, S. "Erlbachtal".

Faulbrut. In R.... hatte der Landwirt F. H. einem faulbrutkranken Bolke eine Wabe mit offener Brut entnommen und einem weisellosen Schwarme zur Erziehung einer neuen Königin gegeben. Ich habe diesen etwa zwei Monate später sowie im darauffolgenden Jahre genauest durchgesehen und nicht die minde ste Spur von Faulbrut entdeden können. Die zugehängte Brutwade

war noch am selben Plate, jedoch mit Brut in allen Altersstufen (von der neuen Königin) besett.

Auf welche Ursachen mag wohl die Widerstandskraft des Schwarmes gegen die Faulbrutbazillen zurückzuführen sein? — —

Runstschwarmbildung. Ich hatte meine Zuhörer im "wunderschönen Monat Mai" mit allen gangbaren Methoden derselben bekannt gemacht und ihnen auch empfohlen, es gelegentlich zu praktizieren. Der Effekt? — Im Serbst kam ich wieder. D. Jammer! Muttervölker und Ableger ruiniert. — Es nüten alle Rezepte nichts, wenn der Imker nicht den "Bien als Organismus" erkennen und verstehen lernt.

Honigpreise. Lassen diese sich für eine Gegend festseben? Ja, aber nicht auf die Dauer halten, da der Bersand mit der Post und der Eisenbahn bei Preisebestimmungen auch ein Wörtlein mitreden!

Bur Bevölkerung der Königin-Befruchtungskästichen braucht man nur junge Bienen. Da diese noch nicht auf Tracht ausfliegen, müßte man annehmen, daß durch die Verwertung der Jungbienen zur Weiselzucht eine beffere Inanspruchnahme des Gesamtbiens erfolgen würde, da doch nur die Flugbienen die Tracht ausnützen. Diese Rechnung stimmt aber nicht: Kein Honig ist die Folge.



### Ja, jo schwur auch er einmal.

Aus des himmels klarer Bläue Glitzert heiß der Sonne Glaft — Unterm Grün des Immengartens hält der alte Imker Raft.

In die Ferne irrt sein Sinnen, Und ums herz ist ihm so schwer: Gestern kam die Feldpostkarte: "Ach dein Sohn, er kehrt nicht mehr!" Leife spielt im Gras der Knabe, Baffen schnitt er sich aus Holz — Und er gürtet sich dieselben: "Großpapa schau!" rief er stolz:

"Bin ich erst mal groß geworden, Zieh' auch ich mit in ben Krieg, Mit dem Papa werd' ich stürmen Drauf und dran im Kampf zum Sieg!"

Aus des himmels Narer Bläue Lacht durchs Grün ein greller Strahl: "Brav mein Bub, seufzt stolz der Alte: "Ja so schwur auch er einmal!"

Jung-Rlaus.

Zwölf Gebote der Bienenzüchter, die auch als Anschlagzettel (für 100 St. Fr. 3.50) von der Verwaltung der "Schweiz. Bztg." gekauft werden können, widmet Herr Leuen der ger, Bern, den Mitgliedern des Vereines der Schweiz-Bienenfreunde. Sie sind auch in Nr. 5 der "Schweiz. Bienenztg." zur allgemeinen Kenntnis gebracht, und so kann Jung-Klaus nicht umhin, sie in den Bereich des Sammelkordes zu nehmen. Nicht alle natürlich wörtlich und ausführlich, sons dern stark gekürzt und hie und da kritisch beleuchtet. Sie lauten:

1. Du follst, wenn . . . . . , ben schweizerischen "Bienenvater" studieren, und bich einem Bienen-Buchtverein anschließen. (Na, ein anderes

autes Lehrbuch barfs wohl auch sein!)

- 2. Du sollst kle in ansangen und vorsichtig sein, damit man dir nicht liederliche Bölker und schlechte Kästen aushänge. (Also hüte dich vor Geschäftsmanichäern!)
- 3. Du sollst für reichliches und tabelloses Wabenmaterial sorgen. Lasse im Mai und Juni gedrahtete Kunstwaben ausbauen, aber hänge sie niemalk in 8, sondern and Brutnest. Erneuere nach und nach den Wabenbau. (Ist der Draht denn gar so wichtig?)
- 4. Du sollst beine Bienen niemals Not leiden lassen. Ein normales Bolk braucht vom November bis April (April und November ausgeschlossen) 12 Kilogramm. Die Bienen müssen am 1. Mai noch eine Notration von 2—3



Rilogramm besitzen, so daß der gesamte Wintervorrat auf rund 15 Kilosgramm bemessen werden soll. Am 1. April muß noch die Hälfte vorhanden sein. (Bravo!)

5. Du sollst im August und September schon sürs Winterfutter sorgen, damit es die Vienen noch verdauen, ausspeichern und verdedeln können. Frühjahrssütterung ist nur Notbehels. Da sollte nur Honig= zuckerteig oder Futtertaseln gereicht werden. Flüssiges Futter ist nur bei Flugwetter in großen Tosen und abends zu reichen. (Zweimal Bravo!)

6. Halte auf Ruhe im Winter, schüte das Innere der Stöde vor Feuch-

tigkeit . . . . (Treimal Bravo!)

Tränke deine Wölker an einer sonnigen Bienentränke oder in den Stöcken, damit . . . . (Halt, nur, wenns not tut, denn sonst wissen sie das beste Pfüherl selbst am besten.)

- 8. Halte sie recht warm während der Brutperiode vom März bis in den Mai. Nimm nie ein Volk aus dem Kaften unter 12 Grad Celfius im Schatten. Das Brut nest ist das Allerheiligste im Volke, also schone es und achte auf den Gesuntheitszustand der Brut. (Viermal Bravo!)
- 9. Wenn der Löwenzahn blüht, setze den ersten Honigraum auf — und ern te, weun der Honig reif ist. (Wenn der Löwenzahn blüht, reicht man besser Portiönchen flüssiges Futter wegen der Wai=Krankheit und 's Mailüsterl weht oft zu kalt noch für den zu lüstigen Strohhut also nicht zu früh die Stude verkühlen!)
- 10. Du sollst einen Schwarm nach dem Einfangen an einen kühlen, dunkeln Ort stellen und am Abend des folgenden Tages einslogieren, warm halten, bei geringer Tracht täglich füttern und viel bauer lassen. 8 Tage nach dem Verschwarmen fällt in der Regel der Nachschwarm .... (3, warum nicht gar?)
  - 11. Du jollst keine Räuberei veranlassen . . . . .
- 12. Fördere die Interessen der Bienenzucht, wo sich Gelegenheit bietet. Tarum wecke das Zutrauen für reelle Hon ig produkt ion der schweizerischen Imkerschaft und verdächtige niemanden ohne ganz sicheren Grund. Mehre die Wertschätzung des Honigs und verkause nie unter dem Preis. Sage allen Leuten, daß die Biene Blüten befruchterin ist und lerne von ihr. daß Emsigkeit reich, Opsermut mächtig und Einigkeit stark macht. (Fünsmal Bravo!)

So die zwölf Gebote aus dem schweizer Gelände. Sie sind nicht schweizeright zusammengestellt, nur oft ist ein klein Fünkel zu schweizerisch, unt die Schweiz soll a weng eigenartig sein in allem und jedem, also auch in der Bienenzucht. So mag es kommen, daß der Löwenzahn viel später blüht, als bei uns. Zu frühe Stockerweiterung durch Honigaufsat ist verheerendes Gift für das Jungleben im Bien und hat schon manches gut entwicklte Bölklein zum Schwächling herabsinken lassen. Also nicht, wenn der Löwenzahn blüht, den Honigaufsat geben, sondern, wenns in die Hochtracht zieht — im Juni oder frühestens vom 20. Nai an, wenn die kalten Nächte entschwunden sind und auch das Mailüfterl vernünftiger geworden ist.

Und die Nr. 10, ei, ei, die will Jung-Klaus halt gar nit gefallen: "Du sollst den Schwarm nach dem Einfangen an einen kühlen, dunkeln Ortstellen und am Abende des folgenden Tageseinlogieren!" Na, na, der Schwarm ist bekanntlich ein lustiger Hochzeitszug — na, das wäre eine aller-liebste Ueberraschung, wenn man so eine lustige Bande 24 Stunden am "kühlen, dunkeln Orte" in Nummero Sicher brummen ließe! Und warum nur auch? Diese alte Muhme von Ansicht ist längst zahnloß geworden, weil ihr jede vernünstige Begründung mangelt. Man fängt den Schwarm, oder besser, man läst ihn sein säuberlich selbste in laufen und gibt die junge Kolonie sosoriohn e Berzug, auf den sür sie bestimmten Standplat, allwo nach kürzester Frist schon der Besichtigungssslug im Borspiel sich entwickeln wird. Kurz ist die gesegnete Zeit der großen Immenmahlzeit — wozu also sie noch verkürzen durch zwecklose Inhastierung bis zum Abende des anderen Tages? —

Daß der Nachtschwarm in der Regel am 8. Tage nach dem Verschwarmer erscheint, ist ja wahr bei normalen Witterungsverhältnissen, ist aber keineswege immer der Fall. — Jung-Klaus sing solche Nachschwärme auch schon am 3. ode: 4. oder 5. und 6. und 7. Tag ein, weil eben die Not der inneren Brutentwicklung insolge Wetterzwanges stärker war, als die Regel. — Im übrigen ist Jung-Klaus mit dem Inhalte der zwölf Gebote recht wohl einverstanden und er empsiehlt sie seinen Freunden auch warm zur Beachtung für die Praxis. —

Die Stiefkinder der Zucht sind sicherlich die armen Drohnen. Wer wäre imstande, die vielen Qualercien, die sie auszustehen haben, die vielen Marterwerkzeuge, die man ihretwegen erfunden hat, und noch immer erfindet, aufzuzählen. Nur im Augenblick: ihres ersten Auftretens sieht man sie gerne, aber auch nicht ihretwegen, sondern, weil man jeht sicher weiß, daß man gewonnenes Spiel mit dem Bolke hat, denn die Schwarmzeit rückt heran, ein Rückschlag in der Entwicks

lung des Boltes ift ausgeschloffen.

So ängstlich man das Leben der Arbeiter schont, so brutal verfährt man vielfach mit dem Leben der Drohnen! Und warum? Weil man eben über die Bebeutung der Drohnen selten nach benten mag. — Wir Menschen find eben gang schredliche Celbstfüchtler, wir achten meiftens nur bas, mas uns einen in Die Augen springenden Nuben ober Borteil bringt. So murkst man am Lande viels fach ben armen Maulwurf, die Blindschleiche, die Ringelnatter u. a. m., weil man ihre Lebensart nicht kennt und keine Ahnung hat, welche Werte mit ihrer Vernichtung zerftort werden. Genau so verhalt es sich mit den Drohnen. Es war ein beständig wiederkehrendes Kapitel in den älteren Lehr= büchern über Bienenzucht, das Kapitel von den "Faulenzern im Bolke", von den "Scharopern", "Fressern" und "faulen Gäuchen". Die Drohnen galten stets nur als ein lästiges Anhängsel im Bolke. "Tod ben Dickköpfen" ward sogar eine Zeit lang der maßgebende Schlager in der Imkerpresse; und erst nach und nach ward ihnen gestattet, ein allerlettes Aus= zugstüberl, soganzhinten am Glasfenster, als Wiege angewiesen zu bekommen. Und doch und boch, wie sehr schadet biese Verfolgungsmanie ber Drohnen dem gefamten Bolfe! Die Drohnen bedeuten die männliche Sälfte der Kolonie, in ihrer Kraft liegt die Kraft auch ihrer Nachkommenschaft! Es ist sicherlich nicht ber lette Grund der Minderwertigkeit der modernen Raffen dieser blindwütige Rampf gegen das männliche Geichlecht. — Fernab dem wärmenden Brutneft in Angft und Glend im Gi geboren, ichlecht bebrutet, mang gefüttert, erbliden sie endlich als Kummerer und Kandidaten der Rhachitis das helle Sonnenlicht. Wäre es ba ein Wunder, daß Erscheinungen zutage treten, ähnlich ber, wie fie uns Dr. Brünnich in ber "Bienenpflege" barftellt?

"An einem schönen Flugtage im Mai beobachtete ich bei meinem Wagvolke A, daß viele Drohnen auf dem Boden krabbeln und sah mit Staunen, daß viele andere beim Absliegen sonderbare Bewegungen machten: sie flogen in unsicherer Beise in kleinen Kreisen herum, stürzten dabei, drehten sich wieder, dis sie zuletzt auf den Boden sielen. Dort kletterten sie auf Gräser und versuchten wieder abzustliegen, stürzten aber gleich wieder auf die Erde. In die Luft geworfen, vers mochten sie sich auch im Fluge nicht zu halten, sondern sanken in unregelmäßigen

Spiralen auf ben Boben."

Dr. Brünnich ist ber Meinung, daß die Ursache dieser Erscheinung in einem fehlerhaften Dervenspstem gelegen sein dürste, indem jene Nervenzentren und Nervendahnen, welche das gemeinsame und geordnete Muskelspiel regieren, nicht korrekt furstionierten. — Das ganze Bolk kam im Vorsommer nicht recht vorswärts, weiselte Anfang August um und entwickelte sich dann wohl zu einer passalen Volksstärke — stand aber doch im Ertrage den anderen Völkern bedeutend nach. Dr. Brünnich hatte auch den Eindruck, als ob das nach Norden gerichtete Flugloch angesichts der häufigen kalten Nordwinde einen schädlichen Einfluß aussaeübt hätte.

Es ist ganz flar, die Drohnen Dr. Brünnichs verhielten sich genau so, wie die kranken Läufer im Mai — und Mangel an vollkommener innerer Körperentwicklung hat die Krankheit erzeugt: Rhachitis der Drohnen als Folge ihrer stiesmütterlichen Behandlung im Volke durch Verschulden des Kunstwadenzüchters, der ihnen nur allweil an den äußersten Ecken und Enden das kleine Fleckhen für ihre Geburtsbettlein anwieß! — meint Jung-Klaus. —

An ben paar Sterbekandidaten lag wohl nicht viel, mehr aber liegt an jenen Exemplaren, die da berusen sind, ihre Art fortzupflanzen. — Kranker Bater, kranke Kinder, kranke Trohnen, schlechte Völker! Um gute, echte Mütter einer bestimmten Rasse, kranke Trohnen, schlechte Völker! Um gute, echte Mütter einer bestimmten Kasse, zu bekommen, hat man manches Krönchen schon geopsert, daß aber die "gute Mutter" nur erst die Hälfte ist zum guten Bolke, hat man vielsach übersehen; für die "guten Väterschen state man stets die "Fallen" und "Fliegenpritschen" zur Hand. Unsere züchterische Aufgabe wird demnach daraus hinzielen müssen" den Edelm üttern ehle Drohnen zu gesellen. Wir müssen deshalb die Trohnenzucht bei Edelvölkern fördern und bei minderwertigen möglichst verhindern. Im besten Volke sei darum eine Trohnenwiegenanlage mitten im Brutnest — denn nur da werden Edeltiere ernährt und erzogen — und diese legen das halbe Fundament zur zufünstigen Edelrasse in die Samenblasen der Mütter! Dies merkt euch, ihr tollen Drohnenmörder — und werdet weiser und handeli zufünstig vernünstiger! Darum schonet doch die Bienenmännchen, — Fort mit dem "Köpfen", "Fallenstellen", — Murkst ihr des Bolkes starke Hälfte, — Wer gibt der Mutter Trautgesellen? — Der Drohnenmord, die bösen Kriege, — Sind Sprossen einer Höllenmutter, — Nur Höllens bosheit macht aus Männern — Forellens und Kanonensuter!

Was man von Jung-Alaus alles haben will! Ei, das ist drollig und oft zum Buckelkriegen. "Ich bitte um den Sammekord, illustriert und gebunden!" schreibt der eine; "Ich benötige eine gute Schleuder und einen Wachsauslaß-apparat," meldet der Tritte und der Vierte tut es kurz und bündig und schreibt: "Lieber Jung-Alaus, schiden Sie mir recht bald 2 Holzstrohständer, eine Rauchmaschine, ein Paar Haus, schiden Sie mir recht bald 2 Holzstrohständer, eine Rauchmaschine, ein Paar Haus, schiden, Honigaufsähe für Kaniskörbe, Futterröhrchen usw. 19w. soll er senden — und nur selten verlangt einer das, was er wirklich versenden kann: "Jung-Klaus" Lehr- und Bolksbuch der Vienenzucht". — Ist das nicht zum Tanzen toll in so ernsten und gefahrvollen Zeiten? Zum Zipperleinkriegen ists wohl nicht, aber drein flechten wie der "Treudund" könnte man wohl, wenn zu den schr geehrten Feinden auch noch die lieden Vundesbrüder kommen, um Empfangsquittungen zu präsentieren! Für zu viele Vettler und Krappser langt a Zigarrenschachtel schlecht! Heil! Jung-Klaus.

# Vermischtes Kieffer

† Am 21. September v. J. berschied in Neutra (Ungarn) Apotheker Ebuard Metzer. Er war nicht nur als Ausschußmitglied des Ungar. Landesbienenzuchtvereines eifrig tätig, sow bern ist auch im Streit um die Geschlechtsbildung durch seine Theorie von der Vermehrung der Samenfäden in der Samentasche der Königin bekannt; seine Unsicht, wonach die Bienenkönigin geradezu ein Zwitter wäre, wurde von Jachgelehrten, insbesondere durch den Biener Zoologen Univ.-Pros. Naus szt. widerlegt.

Sicherer Berichluß ber Honigbüchsen. Wachs und Rolophonium, zusammen flüssig gemacht, sind der beste Berichluß für Honigbüchsen. Man legt auf die Büchse angeseuchtetes Pergament papier, das aber nie von der dicksten Sorte sein sollte, drückt den Dedel auf und schneidet mit spisem Messer das vorstehende Papier scharf am Dedelende al. Dann streicht man mittels einer starten Feder oder besser eines kleinen Pinselchens die heiße gemachte Mischung über die Fuge. Erstere erkaltet sogleich und gibt einen Berschluß, der schre Erschütterung trott. Man löst denselben, indem man ihn unter scharfem Drucke mit spisem Messer der Fuge entlang aufrigt. Kolophonium ist kein teurer Artikel, und Rachs hat ja der Inser selbst. Kommnt die Masse auch eiwas teurer als Mehlverschluß usw., so hat man dagegen den Borteil, daß nie eine aus laufende Büchse Büchserschluß usw., so hat man dagegen den Borteil, daß nie eine aus laufende Büchse Büchserschluß usw., so hat man dagegen den Breit sehr schnell von statten geht.

Die Ameisensäure im Honig. Die landläufige Ansicht, daß die Bienen beim Berdedeln der Honigwaben einen Tropfen Ameisensäure durch den Stachel in den Honig geben, findet

sich, so falsch sie auch ist, noch immer in vielen Bienenbüchern. Dr. Müllenhoff hat bekbehauptet, die Ameisensäure stamme aus dem Stachelapparat der Biene, Dr. v. Planta, der Schweizer Bienen-Themiser, hielt sie für ein Erzeugnis der Kopf- und Speicheldrüsen. Demsgegenüber hat Dr. Reiden das des gesunden, das die Ameisensäure ein Cyhdationsprodukt des Zuders im Honig ist, sich also aus diesem unter dem Einstuße des Sauerstoffs der Lust bildet (Siehe Seite 345, Ig. 1912 "D. Imter") und gar nicht aus dem Bienenkörper stamme. Reuestens hat Dr. Merl, Inspektor d. kil. Untersuchungsanstalt für Nahrungs- und Genußmittel in München umfassende Untersuchungen angestellt, wonach die Reiden da chiebe Anssicht die wahrscheinlich richtige ist. So sinden sich nach Dr. Merl zur Winterszeit weder im Kopf- und Brusteil noch im Hinterseib der Biene, also auch nicht in deren Gistblase auch nur Spuren von Ameisensäure.

Die "Ungarische Biene" schreibt: "Donigfälschung im Großen. Leider bersuchen auch bei uns die Honigfälscher ihr Glüd. Einer dieser Schwindler wendete sich schamlos an die Imser und spiegelte ihnen vor, sie sollen von ihm gewisse Mitteln kaufen, mittelst welcher sie einen überaus billigen und feinen Honig herstellen können. Dieser Versuch scheiterte sedoch an der Redlickseit unserer Imser, die das Kundickreiben dem Berein einsendeten. Eine gleichartige Eristenz prodiert schon zu wiederholten Malen in Budapest gefälschen Honig herzustellen. So schamlos verwegen tat es aber noch kein Fälscher, wie ein gewisser Rosenheim, der täglich 150—200 kg. falschen Honig zusammpantschte und selben nicht nur in Budapest verkaufte, sondern auch nach Wien lieferte. Endlich verordnete der Herr Ackerbauminister die Untersuchung. A. Matest G. Verpflegungsbeamte und J. Wolkenberg Polizeiinspettor haben ben Fälscher am 30. November Sonntags mitten in der Arbeit ertappt. In Kessells siedete das Wasser, in welches Honig, Welasse und Beinsteinsaure gebraut wurde." (Hossenber Fälscher die gebührende Abstrasung erfahren. —r.)



Mitteilungen der Geschäftsleitung des Deutschen Bienenw. Candes-Bentralvereines für Bohmen.

Erftattet bom Befchäftsleiter t. t. Sch.-R. hans Bagler, abgefchloffen am 15. Dai 1915.

XXVIII. orb. Generalverfammlung.

am 18. April 1915 im Deutschen Hause zu Krag. Vorsits: Präsident Dr. Körbl und Vizepräsident Dr. Kichl. Ecicienen waren u. a.: als Vertreter der k. k. Statthalterei: Landestulturreferent Statth.-Nat Dr. Pecka, dom Landeskulturrate, D. S. Ausschußmitglied k. k.
o. ö. Techn. Hochschuke in Böhmen k. k. Hosprat o. ö Techn. Hochschuke Frosesson in politort des landvo. Unterrichtes in Böhmen k. k. Hosprat o. ö Techn. Hochschuke Saubn. Begrüßungen batten gesandt: die Landesbertwaltungskommission d. Kgr. Böhmen, k. k. Landeskulturinspetat Zemann, Vizepräsident des Landeskulturrates und Präsident des deutsch. landw. Zentralverdandes v. Kreisl, Lizepräsident der deutsch, Landeskulturrates Secktion Dr. Bauer-Podsedik,
Vizepräsident des deutsch. landw. Zentralverdandes f. B. Zügner-Teplik, Zentralinspettor
beim Landeskulturrate, D. S., Wozal, Zentralinspettor Hermann vom "Desterr. Phönig",
Wanderlehrer Grösch, dzt. Turnau, serner Vizepräsident des L.-B.-Vereines Dr. Graf
Duhn, k. k. Bez.-Lauptmann Komotau und Chrenmitglied Oberlehrer i. M. Honzeis-Reichenberg, die Zentralasschussen. Direkt.-Witne Sometal und Frau GentDirekt.-Witne Schmechal (dzt. Kamsau, Bayern.)

Nachdem Präfident Dr. Körbl in feiner Eröffnungsansprache unserer auf dem Felde ber Stre stehenden Laterlundsverteidiger wärmstens gedacht hatte trug Zentral-Geschäfts-leiter S. Bağler den Tätigleits-Bericht für 1914 vor, Zentr.-Kassisier Büstl den Kasso, bezw. Revisionsbericht und Zentr.-Geschäftsleiter-Stellvertreter F. Bağler die Brichte über die 3fach tomb. Bersicherung der Bienenstände sowie über die Erlangung des steuerfreien

Rotfutter Buders für 1914/15.

Hierauf widmete der Bertreter des Landeskulturrates, D. S., o. ö. Prof. Dr. Picht, warme Worte der Anerkennung den so gemeinnützigen Bestrebungen des L.B.-Berein-8, welschen er zu seinen glänzenden Erfolgen beglückwünschte. Der Vertreter der k. k. Statthalterer Statth.-Rat Dr. Pecka erklärte auch als Nichtimker mit Leib und Seele den Verhandlungen beizuwohnen; die musterhafte Organisation, das mustergültig geleitete Fachblatt mussen auch der Dem Laien das größte Anteresse erwoden für die so gemeinnützigen Bestrebungen des L.-Zentralbereines, welchen die höchste Anerkennung zu zollen ist.

In der anschließenden Wechselrede verlangten Del. Beingel, Obmann d. S. Braunau und Del. B.-L. Beschießenden de. Robbach, forgfältige Vornahme der Charakterisierung

bes steuerfreien Zuders jur Not-Fütterung, wobei der B.-Geschl.-Stellvertreter F. Bagler ersuchte, nicht komett charakteriesierten Zuder bei Erhalt gleich von vornherein gur Berfugung zu stellen.

Die Neuwahl bes Zentralausschusses für 1915/18 ergab einstimmig: Kräsibent JUDr. Wilhelm Körbl, Landesadvotat, Krag; Bige-Kräsibenten: Dr. Bingenz Graf Huyn, f. i. Bezirkshauptmann, Komotau. Dr. Josef Kichl, k. i. ord. oe. Krof. d. beutsch. hochschuke Krag; Emil Wagner, Director ber Klarichen Blindennstalt; Geschäftsleiter und Redaktur: Hans Bakler, L. L. Schulrat, Brag; Geschäftsleiterstellvertreter und Bibliothelar Felix Bak-Dans Baßler, k. k. Schulrat, Krag; Geschäftsleiterstellvertreter und Bibliothekar Felix Başler, Sekretär des deutsch. landw. Aentralverbandes jür Böhmen, Hon.-Dozent d. deutsch. landw. Arafiser: Franz Wüstl, Beamte der Böhme. Hon. Poarkasse, Kassischiellschreterer: Theodor Hardiser: Revident der Böhm. Nordbahn-Direktion; Ausschukräte: Richard Altmann, Obersehrer in Reichenberg; Jng. Emil Blaha, Fabrikant, Krag; Mul'er. Ferdinand Böhm, k. u. k. Oberstadsarzt i. R., Krag; Kaula Dörfl, Statth.-Biz.-Kräsischen.-Bitwe, Josef Guudsch, Bürgerschuldirektor, Tetschen a. d. E.; Karl Glöckner, Krof. der k. k. Lehrerinnenbildungsanstalt, Krag; Albert Haustein, Obersehrer, Reitschwes dei Saaz; Ferdinand Höhm, Ayzeal-Professor i. K. Krag; Dr. Khil. Anton Kaiser, k. k. Sternwarte-Assistent; Dr. Rudolf Kord, k. k. Starthalterei-Bizgeprästent i. R.; Dr. Khil. Josef Lerch, Apotheser und Großgrundbesitzer; Andreas Weisner, Sekretär des Landeskulturrates f. d. Kgr. Böhmen, D. S.: Franz Kitch Kapiersaksiks-Direktor: Ludvig Kibka, Geber von Köthlin, Reamte der D. S.; Franz Nitich, Bapierfabrils-Direttor; Lubwig Ripta, Ebler von Röthlin, Beamte ber Bohm. Spartalfa; Beinrich Schmidt, Obit- und Beinbau-Oberinspeltor; Abele Schmental. Gifenbahn-Gen.-Direktorswitwe, Emichow, Kreuzweggaffe Rr. 189.

Mis Reviforen werben einstimmig wiedergewählt: Anton Fuchs, Revifor b. Bentralberbandes der beutsch. landw. Genoffenfchaften Bohmens und Otw Ritter b. Rreft, Beamte

der Buschtiehrader Gifenbahn.

Bu Chrenmitgliedern des L.-Bentralbeceines wurden einstimmig ernannt: der sehr bet-dienstvolle bienenw. Wanderlehrer und allbefannte Praparator Abolf Falta, Oberlehrer-Rriesdorf, Obmann d. S. Brettgrund, und heinrich Schatator nobly Falta, Obertagtets Priesdorf, Obmann d. S. Brettgrund, und heinrich Schatator nobly falta, welcher noch jeht im Alter von 80 Jahren für die bienemm Interessen eifziglt wirkt; er ist Mitglied des Görkauer Binenzuchtbereines seit seiner Gründung i. J. 1876.

Bezüglich des Erträgnisses des Schulrat Bahler Jubiläumsfondes erklärte der Zentz-Geschäftsleiter H. Bahler, von der Verteilung der Zinsen derzeit abzusehen und ihre Juwendung an dom Schlochfelde heimkommende L.J.Bereinsmitglieder sich vorzubehalten.

Unter "Freien Anträgen" erklärte der Zentz-Geschäftsleiter-Stellvertreter F. Bahler zu fein der Bentz-Eschlochfelde heimkommende hes Pell Geinzel Homennes des Breunaus des die Gilfankt

ler auf die Anfrage des Del. Seinzel, Obmannes d. S. Braunau, daß die Dilfs-Af-tion für die Amkerschaft des Kriegsgebietes jedenfalls im Sinne einer Ar-beitsteilung stattfinden wird, wobei unser L.-Zentralberein die Widmungen aus seinem Mitgliederfreise in erster Linic ben hartbetroffenen Deutschen Galigiens auguführen haben wird. Gine rege Aussprache croab sich über die Wachselber falschung, an welcher sich 8.-G. L. S. Bakler, 8.-Aussch. Rat Caubeck, Obmann b. S. Tetschen-Bodenbach und B.-L. Sübner, Obmain d. S. Leitmerit, beteiligten; hiebei wurde es schärfstens gerügt, daß manche Dandelsbienenstände zweierlei Kunstwaben: "garantiert echte" und folche billigere aus "Kompositionswachs" in den Handel bringen, welch letztere der Inker keinesfalls kunfen folle.

Die Aussprache über die Tambourin-Babe ergab zahlreiche Ansichten für und gegen ihre Anwendung. 3.-Ausich.-Rat Gaubed, Obmann b. G. Tetichen-Bobenbach, machte auf bie Berftellung einer vorzüglichen felbit berftellbaren Bienentrante aus Bement

material aufmertsam.

Schlieflich widmete Brafibent Dr. Rorbl herzlichen Dank ber Bentr.-Gefcaftelettung und allen Mitarbeitern; Bentr.-Ausschuß-Rat Sauftein, Obmann b G. Saag, bantte ben Bertretern ber t. I. Statthalterei und bes Lanbesfulturrates, D. G. für bie erhebenben Worte der Ancriennung für die Tätigkeit unseres Landes-Rentralbereines.

Sigung bes erweiterten Bentralausichuffes am 17. April 1915. Borfit: Brafibent Dr. Rörbl; in Anwesenheit ber Bigepräfidenten Dr. Bidl und Bagner. B.-Geschäftsleiter S. Bağler verweist auf die Einstellung der Subvention seit Kriegsbeginn auf unabsebbare Reit, bekanntlich find nicht einmal die für das erste Galbjahr 1914 fälligen vollständig ausbegahlt worden; baber ift die bereits erfolgte Durchführung ber burch die Generalversammlung 1914 ab 1915 beschlossene Erhöhung des Mitgliedsbeitrages um 40 h von 2.60. bezw. 4.60 K auf 3., bezw. 5. K umfo begrundeter, als ber L.-- Zentralverein nun gans auf eigene Kraft angewiesen ift und feine Tatigfeit feine Ginfdrantung erfahren foll. Die Borbesprechung der Neuwahl des Zentralausschuffes und der Ehrenmitglieder zur Generalbersammlung ernab bolle Ginmütigleit. — Der Bericht bes 8. Geschäftsleiter-Stellbertreters &. Bagler über die Faulbrut-Befampfung 3-Aftion wurde inebesenden begrüßt, daß, trotdem die derzeit gültige Ministerialverordnung betr. die Bekampfung anftedender Brutscuchen ber Liene b. 18. Juli 1914 feine Entschädigung aus Staatsmitteln borficht, demnach eine foldie, bezw. eine aus ber Landesfulturratszuweisung in allen gallen ermirkt murbe. Der Gesundheitszustand ber Bienenbolker im Tätigkeitsgebiete bes 2.8. Bereines ist derzeit ein sehr günstiger, an allen Herden erscheint die Seuche gründlich getilpt

und erloiden. - Derfelbe Referent befprach bie Bahrnehmungen bei ber Conigtonund erloschen. — Verselbe Referent besprach die Wahrnehmungen bei der Honigkonstrolle; diese ist in der Sektion Tachau bereits durchgeführt, in den Sektionen Krzeschik und Leitmerik in Borbereitung. Besonders wertboll erweist sich das erzieherische Moment der Belehrung des zu kontrollierenden Imfers auf seinem Stande; Referent gedenkt in boller Anerkennung der bez. Tätigkeit der Kontrolle in der Sektion Tachau. — Da trod Aufsorderung im "Leutsch. Imfer a. B." wegen Verleihung der diesziährigen "Schulrat Baklersung i läum kön des Kinsen instenden Interesiährigen "Schulrat Baklersund i läum kön des Del. El.-L. Weschlichte der Antrag eingelausen ist, erklärt Sch.-R. Vakler der Ankrigung des Del. El.-L. Weschlichte derwunder Kitglieder zurückzuhalten. — Die Einzeln-Abrechnung des durgen. Konds sowie der Kassachen Kebabrung des dernralberzeln-Abrechnung des vorgen. Fonds sowie der Kassa-Gebahrung des L.-Zentralvereines wurden zur Kenntnis genommen. — Z.-Aussch.-Rat Hauft ein, Ohmann d. S. Saaz, verwies darauf, daß das Bienenw. Landes-Wuseum in Saaz zwar schon za. 800 Rummern aufweist, letzter Zeit aber wenig Spenden erhielt, weshalb Redner zu recht zahlwissen Midnungen aufschafte und um giftige Producende in den Midnungen aufschafte und um giftige Producende in den Midnungen aufschafte. reichen Widmungen aufforderte und um eifrige Propagonda in den Ritgliedskreisen ersuchte; es wird jede Spende mit Dank angenommen. — Del. W.-L. Hünder, Obmann d. S. Leitmeritz, regte an, die Restrebungen der Kriegsfürsorge durch Abnahme des St. Hubertuskreuzes zu sördern. — Derselbe Redner wandte sich auch gegen die letzter Zeit verstärkte schwindelhafte Neklame von Honig-Surrogaten; hiezu sprachen Z.-Et. F. Bakler, Z.-Aussch.-Rat Gaubeck, Obmann d. S. Tetschen-Bodenbach und Del. W.-L. Klier, S. Klösterle, welch letterer die erfolgreiche Aufkläcung in der Schule zeigte.

Aus ber Bentralansichuft-Citung vom 20 Feber 1915. Borfitender: Ing. Blaba. Die Tagesordnung der diesjährigen Generalbersamulung wird genehmigt. — Es wird beschlossen, nach Tunlichkeit in ollen Militär-Rokokonbaleszentenheimen des Tätigkeitsgebietes unseres L.-B.-Bereines bienenw. Vorträge abzuhalten. — Der Bericht über die Berteilung des stenerfreien guders zur Frühjahrs-Notfütterung wird genehmigt; allen Anfordecungen der Mitgliebschaft wurde voll entsprochen. — Wegen des Andaues honigfpendender Baume und Aflangen in ben Anlagen ber neu zu errichtenden Landes-Frrenanstalt Lichten ftabt wurde an die Landesvermaltungstommission herangetreten. — Der Sektion Cablong a. d. N. wurde die Alhaltung eines 4täg. Königinnengucht-Lehr-kurfes bewilligt. Außerdem wurden noch zahlreiche andere Angelegenheiten erledigt, ins-

gefamt: 18.

Muszeichnung verbienter Seftionsvorstandsmitglieder. Der Bentralausschuß hat mit Beschluß vom 20. Feber I. 3. verlichen: sür mehr als 15jährige ununterbrochene, sehr verdienstvolle Katiakeit als Sektionsvorstandsmitglied die goldene "Ehrenviene" samt Chrenukunke au: dem Obmanne Wenzel Krombholz, Landwitt-Bleiswedel, dem Chmann-Stellvertreter Wenzel Linek, Landwirt-Wedlitz und dem Geschäftsleiter Benzel Fiedler, Derlehrer-Altihein, alle der Sektion "Land- und forschund Bez.-Verband Ausscha." Ferner für mehr als 10j ähr ig e ununterbrochene, sehr verdienstolle Tätigkeit: dem Chmanne der Sektion Langenau b. Hohenelbe Johann Kracik, Oberlehrer Riederlangenau die Chrenurfunde.

A. S. Auszeichnung. Der Generalinspektor ber freiw. Militar-Sanitätspflege Se.

A. H. Muszeichnung. Der Generaliniperior der freiw. Wilitar-Santatspriege Se. I. u. I. Hobeit G. d. K. Erzherzog Franz Salvator hat im von Sr. Majestät dem Kaiser übertragenen Wirrungskeise dem Oberlehrer Karl Möhler, bienenw. Wanderlehrer in Gottowith, die bronzene Shren medaille für Verdienste um das Note Kreuz verliehen! (Perzlichen Glückwunsch! D. Schr.)

Reue Versicherungsschabenssälle aus 1915. Brandschen Krochwih, berbrannte mit 25 vesehen und 12 leeren Wobilbeuten, 12 leeren und 5 besetzten Stadissischen 35 Futtergeschirren, 12 Konigunzuchkfästen, Wadenborat im Vienenhause. 634. (2.) S. Wottamatel dem Jahr Konigunzuchkfasten, Wadenborat im Wienenhause. 634. (2.) S. Wottamatel dem Jahr Salvatopk Nungthal gerhragunte sein Kohnhaus in meldem 6 keere Gierwatal: bem Joh. Safentopf, Annathal, verbrannte fein Wohnhaus, in welchem 6 leere Gerstungbeuten, Geräte, Rähmchenholz, Honig, Wachs u. a. aufbewahrt waren. — Einbruch sed iebstähle: 635. (3.) S. Kaaden: aus 3 Völkern des in russischer Kriegsgefangenschaft befindlichen Wirtschaftsbesitzers Herm. Tschochner, Kleinschönhof, wurden je 3 Honigwaben geftchlen. 636 (4.) C. Roften: aus 1 Bolte bes jur militarifchen Dienfileiftung eingerudten Malermeisters Edm. Klausniper murben Honigwaben gestohlen. 687. (5.) G. Tischau: 15 be-Malermeisters Edm. Mausnisch wurden Honigwaben gestohlen. 637. (d.) S. Aigmau: 1d vesseste Beuten des Lehrer Jul. Umlauft wurden erbrocken, teilweise beraubt. 638. (d.) S. Tischau: bei 5 Stöden des Jimmermeisters Franz Hiebe wurden Glassenster zerbrochen, bezw. Honigwaben gestohlen. 639. (7.) S. Hagensborf: 1 beböllerter Dreibeuter des Joh. Olschwsky, Malkau, wurde bestohlen. 640. (9.) S. Drum: 1 Volk in Strohstülper des Franz Baudisch, Graber, wurde vernichtet. 641. (9.) S. Komotau: 1 Vienendolk des Franz Feil, Arauschlowis, wurde abgeschweselt und des Honigs beraubt. 642. (10.) S. Deutsch-Horischen dem Josephinischen des Joh. Sorger wurden ausgestohlen. 643. (11.) S. Dollana: dem Jos. Vajer, Piwana, wurden 2 Mobilbölker bestohlen, hieden 1 to.t 644. (12.) S. Schönbrunn b. Politschaus dem Nud. Laier wurde 1 Volk ausgestohlen. 645. (15.) S. G. Kleinwerschach; dem A Schwidt Pudau wurde ein besetzter Stock aestohlen. 646. (14.) S. Schwarzebach; dem dem R. Schmidt, Ludau, wurde ein besetzter Stod gestohlen. 646. (14.) S. Schwarzebach: bem Ant. Sättler, Griesbach, wurden 2 besetzte Gerstungsbeuten gestohlen. 647. (15.) S. f. d. Ger. Begirf Sainspach. 1 Gerstungsbeute des Schulleiters Josef Schicketans, Reudörfel, wurde bollständig ausgeraubt.

Im Brandschadensfall 633. (1.) wurde die Entschädigung mit dar 1700 K netto ausgezahlt. — Für im Bohngebäude u. a. o. außerhalb des Bienenstandes aufberrahrte Gegenftande wird zufolge Bft. 7 ber Berficherungsbeftimmungen (G. 23 I. Ig.) feine Entschädigung quertannt; berartig aufbewahrte Gegenstände find in Die Berficherung bes betr. Saufes ufm.

Chefte Einzahlung der Mitgliedsbeiträge ist bringend geboten, zumal fie sahungsgemäß bis Ende März zu erfolgen hatte. Wer feinen Gelbberpflichtungen für 1915 noch immer nicht nach getommen ift, erhalt im Schadenefalle teine Entschädigung aus ber breifach fombiniciten Berficherung. Bei ausständigen Zahlungen ber Settionen werden Leistungen ber Bentrale nur im Berrechnungewege gutgeschrieben und nicht bar erfolgt.

Mitglich8-Ilibertritte von birtften Ditgliebern ober von einer Geftion gur anberen geben wegen der ungenauen, berfpäteten oder oft gar nicht erfolgenden Meldungen der bett. Settionen zu den ärgerlichsten Differenzen der Verrechnung Veranlassung. Deshalb bitten wir folche Uebertritte jest mahrend bes Jahres unter teinen umftanden durchzufus ren, sondern gefl. ecft zu Jahresschluß zu vollziehen. Die Bentral-Geschäftsleitung.

Ginlabungstarten gu ben Seftionsversammlungen wurden in Drud gelegt, u. am. mit nachfolgendem Text: sie find bei der Zentralgeschäftsleitung in Rgl. Weinberge au bestellen und tosten 10 Stud 14 h. Koftfrei bersendet man sie als "Drudsache" mit 3 heMark. 

Die Einkasseitrage für 1915 hatte satungsgemäß bis Ende März zu erfolgen. Wer seinen Jahresbeitrage noch nicht eingezahlt hat, gilt im Schebensfall als nicht bersichert. Die Jahresbeitrage muffen nunmehr auch seitens der Sektions-Kassen an die Zentrale abgeführt sein.

Dringend zu beachten! Settionen, welche ihre sabungsmäßigen Einzahlungen an bie Bentrale noch nicht geleistet haben, können auch feitens ber Zentrale teine Bar Ausgahlungen und können in solchen Fällen die auszuzahlenden Bersicherungs Entschädigungen, Gubventionen u a. dem betr. Gettionstonto nur buchmäßig gutge ich rieben werben. Sievon tann zufolge bes burd, ben Entfall ber Subventionen bet anlaften, beschränkten Raffastandes ber Zentrale unter feinen Umständen abgegangen werden.

Abgabe von Rasse-Königinnen aus ben Zucht-Stationen Doglasgrün und Sohenwalb.

Die Rasse-Königinnen werden nur an Mitglieder des Landes-Zentrab vereines abgegeben; die bezüglichen Gesuche sind nur bei der Zentral-Geschäftsleitung in Kgl. Weinberge, Jungmannstraße 3, sofort einzubringen und entscheidet der Bentralausschuß über die Bentilligung. Es empfiehlt sich, Königinnen nur im Befruchungsfästehen der Zuchtstation zu beziehen, weil nur in diesem Falle eine gesunde Antunft verdürgt werden fann.

Die Preise für die Rasse-Röniginnen sind unter ben Gelbsttoften festgeset, es wird also unjeren Mitgliedern ein namhafter Borteil gewährt. Aus diesem Grunde sam keinerlei weitere Ermäßigung des Preises stattfinden und werden auch keine Gratis-Röniginnen i. l. J. verteilt.

Bei Unfragen an die Buchtstation Doglasgrun (Leiter BB.-B. A. Herz, Ober lehrer in Doglasgrun per Dotterwies), tegw. Hohenwald (Leiter BB.-B. Rohler, Schulleiter in Christiansau per Dittersbach bei Friedland 1. B.) ist das Rudporto (Doppellarte beizufügen.

Königinnen im Befruchtungefästichen ter Zuchtstation tosten 7 K, im Transportfafig 5 K franto. Für eine Königin wird nur dann Er fat geleistet, wenn die tote Königin langitens in 24 Stunden nach Anfunft im Brief und das Befruchtungsfästichen oder der Transport

fäfig famt Bienen posifrei rudgefendet merben.

Muster bon Befruchtungstäftehen tosten franto 2 K. Gehr praftifche Zusehfäfige, Ge ftem Dengg, werden über Verlangen zwei Tage vor dem Berjand ber Königinnen jum Gelbfe histenpreise versandt. Jede Anfrage welle mit Rudporto versehen werden. Die Berjendung erfolgt ftets per Nachnahme des Vetrages. Urgengen find zwedlos, weit die Verfendung der Bucht entsprechend nach Möglichkeit baldigft erfolgt.

Conig-Untersuchung. K. k. allgem. Untersuchungsanstalt für Lebensmittel (Deutsche Universität) Prag. Befund: Leußere Beschaffenheit: lichtgelb, auskristalisiert, sehr süß, Genigaroma vorhanden. Polarisation d. 10%igen Lösung im 200 mm Rohr 260°, desgl. nach der Juversion 2.89°, Invertzuder (Gewicht analytisch bestimmt) 76.02%, Sadarose 2.16%, Afche 0.075%. Phosphorfäure und Borfäure borhanden. Reaftion nach Len, Riefe und Jägerschmid alle negativ. Fällung nach Lund 1.3 cm. Diastatische Fermente ungeschnächt

vorhanden. Gutachten: Der vorstehende Befund deutet auf echten Bienenhonig. Dieser Honig ist daher nicht zu beanständen.

Dem bisherigen Leiter der bienenw. Beobachtungsstation Sirmit Oberlehrer Anton **Rex**n wurde anlählich seines Rückrittes mit Zentralausschutzbeschlutz vom 20. Feber I. J. der Dank für seine eifrige Mühewaltung ausgesprochen und die Uebernahme dieser Station seitens des Fachlehrers der Ader- und Wiesenbauschule Eger Friedrich Meher wurde zur **Renn**tnis genommen.

Aussig. Die Sektion hielt am 16. Mai d. J. im "Schredenstein" eine gut besuchte Wanderversammlung ab. Obmann Oberlehrer Emil Struppe gab u. a. bekannt, daß es im Staatsinteresse vonscherer wäre, der Einladung zur Zeichnung der Kriegsanleihe Folge zu leisten, leider sei aber nur 86 K Sektionsbermögen; dataushin entschlössen sich einige Mitglieder, ihre Jahresbeiträge für das Jahr 1916") zu zahlen, damit wir wenigstens 100 Kronen Kriegsanleihe zeichnen können, was mit Befriedigung zur Kenntnis genommen wurde. Ferner wurde beschlossen, der Zentralleitung anzufragen, ob es nicht zwedmäßig wäre, wenn dieselbe jehr schon Abschlüsse wegen zum nächsten Herbit zu beziehenden karakteris, steuerfr. Zuder machen würde, da doch der Preis ein sehr hoher werden dürste.**)

Auch gab ber Obmann bekannt, daß er eine Probe der bor kurzer Zeit in den Vertehr gebrachten Tambourinkunstwabe erhalten habe und forderte die Mitglieder auf, dei Bedarf biedon Gebrauch zu machen, um beim nächsten Zusammenkommen hierüber zu berichten. Schließlich wurden einige Bienenstände besucht, welche sehr schöne Resultate aufweisen .

Dollana. Vollversammlung am 16. Mai. Bei der Neuwahl des Vorstandes wurde einsteimmig Andreas Dürmuth wiedergewählt, welcher jedoch ablehnte. So wurde nun als Obmann Martin Schneider, Bahnbediensteter i. R., Dollana, gewählt, serner als dessen Stellsvertreter Hans Petermann, Schneidermeister, Dollana, als Geschäftsleiter Anton Frohna, Bahnbediensteter, Naswa. Die Versammlung gab den wärmsten Dank zum Ausdruck für die berdienstvolle Tätigkeit des bisherigen Obmannes Dürmuth und seines Stellvertretrs J. Lut. Ein neue? Mitglied trat bei. Nächste Versammlung in Piwana.

Gablonz a. A. In der am 18. April in Seidenschwanz abgehaltenen gut besuchten Versammlung hielt Obmann Pilz einen lehrreichen Vortrag über "Auswinterung und Durchlenzung". Zum Königinnenzuchtkurse meldeten sich bisher 12 Teilnehmer. 7 Imker stehen im Felde. Nächste Versammlung in Grünwald.

† "Am Fuß bes Jeschen". Unser Obmann Otto Fell mann, k. k. Feldwebel, Inhaber der sildernen Tapferkeitsmedaille 1. Klasse, fand am 24. April den Seldentod fürs Baterland. Schmerzerfüllt gibt das nun weiserlose Inkervolk am Fuß des Jeschken der Inkerwelt den unerseklichen Berlust berdannt. Scheindar kigelsest, o eilte der Kampferprodte don Kriolg du Ersolg, draußen in den Waldkarpathen, menschliche Feinde waren ihm nicht gewachsen, eine der tücksichen Kriegskrankseiten nur konnte ihn niederringen. Was Otto Helmann seiner Heimat war, konnte man schon an den großen Trauerkundgebungen der Tagespresse, dem Turn», Imker», Obstdauberein, Bund der Deutschen, Gemeinden usw. ersehen. Im besoderen ergreisend gestaltete sich aber die Trauerseier des Deutschen Turnvereines "Friesen", dessen ergreisend gestaltete sich aber die Trauerseier des Deutschen Turnvereines "Friesen", dessen fanden sich am 9. Mai alle Bereine und Korporationen, alle seine persönlichen Freunde ein und Turnwart er war. In der erst vor kurzem erbauten Turnballe Nieder-Handle, und als der Trauerchor einsehte "Es ist bestimmt in Gottes Kat", blieb kein Auge tränenteer. Nun schläft er ir ungarischer Erde, stumm und still, der Unermübliche, der, aegen sich selbst so sterken und verlieden war, dem Familie, Deinat, Scholle und beutsches Boltstum über alles ging, vielseitig und hochbegabt, frei und bieder, immer geradeaus die höchsten menschlichen Freund. Seiner Familie war er noch vom Nambsselde, Untersertigter seinen besten Freund. Seiner Familie war er noch vom Nambsselde, Untersertigter seinen besten Freund. Seiner Familie war er noch vom Nambsselde, kniegesleben auffaßte, geht aus seinen Briefen, in denen er Land und Leute schilder, hervor. In einer Kampspause hersoren und er war mein Schüler. Und wie biel anders er das Kriegsleben auffaßte, geht aus seinen Briefen, in denen er Land und Leute schilder, hervor. In einer Kampspause fande er Beit, einen Dukend Seiten langen Briefauf der einem elenden Dachvoden niederzuschreiben, einsach und wahr. Auf Bienenz

^{*)} Sehr wader! Die Schriftleitung.

Wiederholt allseitig zur gefl. Kenntnis, daß die Abgabe des steuerfreien Zuders als Rotstandsaktion erst nach sichergestelltem Notstand erfolgen kann, daß sich serner die Zentrale unmöglich in eine Spekulation in Zuder einlassen kann; wenn auch die Lieserung eines keineren Cuantums gesicher werden kann, so ist ein Gesamt-Abschluß sür den Kerdit gänzeichlossen, weil niemand für die spätere wirkliche Abnahme garantiert, da diese ja in erster Linie dom Ersolg der heurigen Honigernte abhängt! So z. W. ist 1914 15 ganz unerwartet weniger Zuder als 1913/14 bezogen worden! Die Schrifteitung.

Orte von 100 Nummern, alle zusammen produzieren nicht soviel Wilch und Obst und Honig wie bei und zwei Kleinbauern zusammen", oder: "Ja, mein lieber Freund, jett weiß ich erst recht, was ein Landeskulturrat ist und was es kosten wird und was notwendig sein wird, um aus diesen Gimpeln hier Bouern zu machen; sür Bienen ist meines Dafürhaltens hier ein Karadies." Und zuletzt prägt er den Satz: "Wenn ein ganzes Bolk nach Licht und Luft ringt, muß chen alles mit fort!" Klingt da nicht Baterlandsliebe, Heimatsliebe, größte Ausopierung sür Scholle und Bolk aus Jmkerherzen hervor? Otto Fellmann! Du Menschenkenner und Volksfreund! Du Giegfriedsgestalt! Wir ehren dich in deinen Taten, in alle Zukunst bleibe dein Geist unter uns! Für die trauernde Gektion: Anton Pilz, Obmann-Stellvertreter.

Lubenz. Am 21. März in ber Frühjahrsbersammlung Wanderlehrer A. Borschaftlichen einen Bortrag über "Saatgut aus meiner Prazis". Gutsbesitzer G. Siegmund begrüßte die Erschienenen als Landeskulturratsbesegierter des Bezirkes. Drei neue Mitglieder wurden ausgenommen.

Obergeorgental. In der Hauptversammlung am 1. Mai I. J. berichtete Geschäftsleiter Strohschneise der über die Verteilung von 450 Kilogramm steuerfr. Zuder zur Frühzighrsnotfütterung. Die Imser übergaben freiwillig für die Zuwendung der Sektionskassa 9 K. Die vom Landes-Zentralvereine gespendete Honigschleuder im Werte von 39 K 80 hwurde den Mitgliedern der Sektion Kunnersdorf übergeben. Es wurde einstimmig descholssen, in Andetracht des Kriegszustandes im heurigen Jahre von einer Wahl abzusehen und die disherigen Mitglieder des Ausschusses ersucht, ihr Umt auch weiterhin fortzusühren. Rächste Versammlung, in welcher ein Wanderlehrer sprechen wird, am 16. Mai I. J.

† Saaz. Die Sektion Saaz hat einen sehr schweren Verlust zu beklagen: Ihr berdienstvoller Obmann-Stellvertreter und Museumskassier Alfred Womacka, der gleich zu Kriegsbeginn am süblichen Kriegsschauplate in serdische Gefangenschaft geriet, ist in Risch gestorben. Die schreckliche Epidemie hat eine wahre Hünengestalt hinweggerafft. Der Versewigte war niehrere Jahre als Bauadijunkt der Stadtgemeinde Saaz tätig, machte sich dann selbständig und war bald ein viel gesuchter Baumeister. Mit seltenem Arbeitseiser ausgestattet, war er unausgesetzt tätig, sein Unternehmen zu vergrößern, schuf in Jechnitz eine Zementwarercrzeugung und kurz den Kriege in Saaz ein modernes, elektrisches Sägewert. Seine freie Zeit widmete er seiner lieben Familie, der Vienenzucht, der Musik und der edlen Feuerwehrsache. Seit 1902 war er Branddirektor der Stadt Saaz. Wöge seine treue Gattin und die vier lieben Kinder in der allseitigen Anteilnahme einen Trost sinden. Wir aber wollen dem treuen Inkervaler ein treues Andenken sür immer bewahren. Dem toten Heben werde die Scholle im Feindesland zur trauten Heimatserde. Auhe sanft!

Steingrub. Am 25. April 1915 hielt die Sektion in Klinghart eine Versammlung ab, in welcher Mitglied B. Krisch einen anregenden Bortrag über "Nuben und Wert der Bienenzucht" erstattete. — Der Mitgliedsbeitrag für 1915 wurde mit 3 K 50 h festgesett. — Die Zuderbestellungen für Herbst wurden entgegengenommen und beschlossen, sofort zu bestellen und darauf zu dringen, daß der Zuder längstens dis 1. September l. J. in den handen der Instellen und die Kütterung in biesiger Gegend mit Rücksicht auf die Witterungsverhältnisse Mitte September beendet sein muß.*)

Schlowis, Hauptversammlung, am 21. März 1915. Obmann Sw. Pfarrer Sladet gebachte in pietätvoller Weise des auf dem Felde der Shre gefallenen Kinzenz Gruber aus Schlowis. Zur Militärdienstleistung sind 5 Mitglieder eingerückt, von denen Oberseuerwerter Johann Preu mit der goldenen und silbernen Tapferseitsmedaille ausgezeichnet wurde. Der vom Geschäftsleiter Gust. Mothta erstattete Tätigseits- und Kassabericht, wurden mit Vefriedigung zur Kenntnis genommen. Für die Rechnung wurde nach Bericht der beiden Rechnungsprüfer Pet. Kral und Joh. Jaklin, die Entlastung erteilt. Schulleiter Starkprobschis hatte in selbstloser Weise den Vortrag übernommen, in welchem er über Vienenzucht im Algemeinen, Organisation und über Sin- und Auswinterung der Vienen sprach; herzlichster Dank wurde ihm gezollt. Als Osterliedesgabe sür unsere Soldaten wurden 16 K 66 h dem Kriegsfürsorgeamt Vilsen übergeben. Witgliederstand: 26.

Tetschen-Bobenbach. Die Sektion hielt am 14. März 1915 in Tetschen eine Bersammlung ab, die wider Erwarten so gut besucht war, daß der Bersammlungsraum kaum genügend Plat bot. Obmann Direktor Gaude die gedachte in bewegten Worken jener Mitglieder, die an des Neiches Gemarkungen im Kampfe stehen. Freudigen Biederhall erweckte die Mitkeilung, daß Wanderlehrer Erw. Kunert zufolge Versehung nach Tetschen manche neue Anregung bringen wird. Unser nimmermüder, rühriger Obmann erstattete sodann Berickt über die Wanderbessenfammlung in Presburg, über die Zuderbestellung, die Honigabgabe an

^{*,} Auf steuerfreien Zuder können für den Her bet betzeit keine Bestellungen entgegengenommen werden, weil die Bewilligung der Steuerfreiheit eine ausnahmsweise Rotstandsuktion ist, die erst nach dem Ergebnis der Haupttracht angesucht werden kann. Dies früher zu tun, als es bisher geschah, ist unmöglich. Man beachte die bez. früheren Beröffentlichungen. Die Schriftleitung.



das "Rote Areuz" und über die laufenden Geschäfte. Wanderlehrer E. Kunert hielt eine auferft zeitgemaße Borlefung, "Der Bien und ber Rrieg". (Begeifterter Beifall.) Anschließend lebhafte Wechselrede.

† Tepl. Am 23. April I. J. wurde ber Mitbegründer unserer Sektion, Warenhandler Ottomar Forkl, nach längerem Leiden zur letten Ruhe bestattet. Die Sektion gab ihrem allberehrten Mitgliebe, einem Imfer im wahren Sinne des Wortes, das Ehrengeleite. Friede ihm! — Unser treues Mitglied Rudolf R o t h, Bräuer der Stadt Tepl, sand am 6. April in den Karpathen den Helbentod fürs Vaterland. Die fremde Erde sei ihm leicht! E. L.

#### (Eingefendet.)

Braktische Auffähe, welche die Hausfrauen auch in kleinen Städten und auf dem Lande über die moderne Geschmadsrichtung auf dem Laufenden erhalten, machen das Frauen- und Robeblatt "Biener Hausfrau" wertboll und nusbringend, so daß ein Abonnement sich immer bezahlt macht. Man abonniert bei jeder Buchhandlung oder Postanstalt für vierteljährlich 2K. 60h mit Schnittmusterbogen. Der Anfang des laufenden Komans wird den neuen Abon-

nenten auf Wunsch bom Berlage gratis nachgeliefert. In Kriegszeiten muß jeber doppelt gesundheitsgemäß leben, da die öffentliche Gesundbeitspflege nicht so start eingreisen kann wie in Friedenszeiten. — Die praktische Bochenschrift Wiener Hauf rau" gibt in ihrer wöchenklichen ärztlichen Beilage treffliche gesundheitliche Belehrungen. Ein Abonnement auf das Blætt, das durch jede Buchsandlung oder Postanstalt, sowie auch direkt durch den Berlag, Wien, I., Rosenbursenstraße 2, für viertelsährlich 2 K 60 h mit Schnittmusterbogen zu beziehen ist, kann daher nur empsohlen werben.

#### Mufruf!

Laut Beschluß des Bienenw. Museumsausschusses in Saaz wird allen Sektionen zur Raut Beschluß des Bienenw. Museumsausschusses in Saaz wird allen Settionen zur gefälligen Kenntnis gebracht: 1. Das Bienenw. Landesmuseum ist nunmehr für alle Settions mit glieder des Deutsch, bienenw. Landesmuseum ist nunmehr für alle Settions mit glieder des Deutsch, bienenw. Landeswestentalbereines gegen freien Eintrit geössnet. 2. Das Landes-Museum ist im Saazer Wassenhause, 1. Stock (neben der protestantischen Kirche), untergebracht. 3. Die Besuchsanmeldung hat beim Herrn Wassenhauserwalter, der den Schlüssel hat, zu erfolgen, welcher auch die Führung übernimmt. 4. Sine allseitige Förderung des Bienenw. Museums ist durch Spenden von Diełten dringend geboten, wenn das geschaffene Wert tatsächlich boll ausgebaut werden soll. 5. Die Museumsleitung bringt zur allgemeinen Kenntnis, daß sie wertvolle Objekte anstauft; diesbezügliche Andote sind an den Obmann des Museumsausschusses, herrn Oberstehrer Albert Saustein in Meitschowes dei Saaz. zu richten.

lehrer Albert Hauft ein in Reitschowes bei Saaz, zu richten.

Die Museumsberwaltung in Saaz will alle Kraft ausbieten, daß die weitere Ausgestaltung des Bienenw. Landesmuseums erfolgen kann, muß hiezu aber auch die Unsterstützung aller beteiligten Faktoren dringend erbitten.

Für ben Musschuf bes Deutsch, bienenw. Lanbes=Bentralvereines f. Böhmen: JUDr. Wilh. Körbl, Präsident. Sch.=R. Sans Bagler, Gefcaftsleiter. Rentralausschuftrat Oberlehrer Albert Sauftein, Obmann des Mujeumsausschuffes.



Die anerkannt besten Kunstwaben sind die

# **L**OLUMBUSWABEN

# erzeugt aus garantiert reinem Bienenwachs

und hergestellt nach (eigenen Verfahren), sind fest und geschmeidig wie Leder, unzerbrechlich und nicht dehnbar.

Prokops Ideal-Breitwabenstöcke. Origiual Gerstungsbeuten. Thüringer Lagerbeuten.

Neu "Kuntzsch Breitwaben-Zwilling". Patent Deutschland, Oesterreich, Ungara Original, nach Kuntzsch seiner eigenen Betriebsweise.

Sowie alle zur Bienenzucht erforderlichen Geräte und Werkzeuge, offeriert:

### JOSEF PROKOP, Friedland in Böhmen.

Muster-Bienenwirtschaft, Kunstwabenfabrik, bienenwirtschaftliche Gebrauchsartikel usw.



# Sämtliche Bienengeräte

als: Rauchapparate, Bienenhauhen, Futtergefässe, Abstandsbugel und K!ammern. Imkerhandschuhe usw. hält stets lagernd und versendet

C. Krauspenhaar, Eisenwaren-Aussig a. E

# Schwärme

deutsche Rasse, starke Natur-Schwärme sende samt Reisefutter und Kiste 11 Kroner. für lebende Ankunft Garantie.

FRANZ WEBER. Schwechat N.-O., Ableldingergasse.

ERKAUFSSTELL ann















בי שונוופבת פאניספת ב ILLUSTR. PREISBUCHER UMSONST

ÖSTER.SCHLES.BIENENZUCHT- 1 ETABLISSEMENT.

# Schleuder-Kon

garantiert naturrein, feinfte Gorte, Boftbose netto 41/2 kg golbgelb K 10.30, bunfelgelb K 9.40. Bei großerer Ab-

nahme billiger. Roftproben gratis. Braintime bienenwirtimaftlims Gefellimaft Allur.-Feifirit 16.

# 1 bis 2 Mtz. Wachs

fowie 50 bis 100 kg Honig. garantiert echte Bare kanft und erbittet Offerte J. Gallus, Gdran,

(Defterr. Schlesien).

# Bonigglas Nr. 11.026



Nr. 11.026 "Siema"

Das neueste u. beste Honigalas

Niedrige, breite, dabei elegante Ferm, vorteilhaft zum Füllen, Reinigen und Entleeren. Weite Oeffnungen.

Diesee Glas let, wie die Abbildung zeigt, für den neuen, luftdichten

,Sigma'-Verschluss

eingerichtet, der ehne Maechinen an jedem Glas durch einfaches Audrücken angebracht wird. Prospekte gratis und franko.

gesetalich geschätzt TOLZLE'S SO

Aktiengeselischaft für Glasfabrikation Prag II., Wenzelsplatz Nr. 47 neu.

# **Edelköniginnen**

diesjährig befruchtet, deutsche, Krainer und italienische. Preis K 250, bei Voraussendung franko Garantie für lebende Ankunt 809 Königinnenzüchterei Alois Scheff, Strass Nr. 93 bei Spielfeld (Steiermark)

# Schleuderhonig

feinste Serte, 1 kg-Dose 2.20 K, 5 kg-Des [ } inki. Packung - en gros billiger - velish Graff. Josef Horatschek, Ernstbrum, K. 🕰

2 bis 3 kg Bienengewicht: Juni 19 Auli 8 K. Berfandfifte 1 K bon 150 Mutterbollern unter lebenber Antunft per Boftne Stefan Seifer, Bebelederf, S Balterstirchen, R.-Deftert.

herausgeber: Deutscher bienenwirtschaftlicher Landes-Bentralberein für Bohmen in Agl. Beinberge bei Bei Drud der Deutschen agrarischen Druderei in Brag, r. C. m. b. S.

Digitized by GOOGIC

# Der Deutsche Imker aus Böhmen.

(Seit Oftober 1902 vereinigt mit der Monatsschrift "Der Bienenvater aus Bohmen", dem Organe des ehemaligen "Candesvereines zur Bebung der Bienenzucht Bohmens", gegr. 1852.)

Organ des Deutschen Bienenwirtschaftl. Landes-Zentralvereines für Böhmen, des Österr.-Schlesischen Landes-Vereines für Bienenzucht und des Verbandes lelbsitändiger deutscher Bienenzucht-Vereine in Mähren.

Schriftletter: L. L. Schulrat Saus Safter. 3. Weinberge bei Brag (Landw. Genoffenichaftshaus.)

Erscheint im ersten Monatsbrittel. Beigabe der Beitschrift "Die dentsche Sienenzucht in Cheerie und Pravis" ist besonders zu bestellen. (Gebühr 1 K pre Jahr.) Anfündigungsgesähren: Die 1 mm hobe, 50 mm breite Zeile oder deren Raum 10 heller (8½ Big.), auf der letten Umschlagseite 12 heller (10 Big.). Nach hobe des Rechnungsbetrages entsprechender Nachlaß. — Anschrift für alle Sendungen und Zuschriften: "Ausschub des Deutschen Bienenwirtschaftlichen Bandes-Zentralvereines für Böhmen in R. Beinberge bei Brag". — Schliß der Annahme für jede einzelne Rummer am 15. eines jeden Monats. — Bostsparkassen-Konto Rr. 815.769.

#### Der Arieg und die Bienenzucht.

Bon f. t. Oberrechnungsrat Abolf Bohlrab in Wien (Maria-Enzersdorf).

Im Nachstehenden soll versucht werden, festzustellen, welchen Einfluß der gegenwärtige europäische Krieg auf die einheimische Bienenzucht ausgeübt hat und in der nächsten Zeit noch ausüben wird, wie sich aller Boraussicht nach die Verhältnisse im Verkehr mit den Bienenzuchtprodukten gestalten und welche Aufgaben den Vienenzüchter-Organisationen bevorstehen werden.

In erster Linie hat durch den Krieg die Bienenzucht sowie jeder andere Erwerbszweig dadurch gelitten, daß alle wehrfähigen Im ker zum Schutze des Baterlandes ihre Wirtschaft verlassen mußten. Wenn auch die Angehörigen und Bereinsgenossen sich um die verlassenen Bienenstände annehmen, so kann die sorgsame Hand des Meisters nie ganz ersett werden und es erscheinen Schäden infolge der Bartung durch andere wohl undermeidlich. Die Ergebnisse der Ueberwinterung werden zeigen, daß viele ersahrene Imker bei der Einwinterung gesehlt haben.

Die Produkt ion erleidet durch militärische Vorkehrungen und feindliche Einfälle eine weitere Einbuße. Es kommt hiebei Galizien, die Bukowina und ein Teil von Dalmatien in Betracht. Wenn in Berücksichtigung gezogen wird, daß in diesen Staatsgebieten rund 340.000 Vienenstöcke bestanden haben und die Gestamtzahl der Vienenstöcke in Oesterreich 1.115.893 Stück beträgt, so kann wohl ans genommen werden, daß durch die Kriegsereignisse die Produktion um ein Orittel geschmälert ist.

Weiters wurde durch die Kriegsereignisse und durch die Verkehrsstörungen der in= und ausländische Ha n d el mit Bienenzuchtprodukten stark eingeschränkt. Da seit Kriegsbeginn die Veröffentlichung der Handelsstatistik eingestellt ist, so kann heute nur soviel mitgeteilt werden, daß dis zu Kriegsbeginn der ausländische und Zwischenderkehr sich in normalen Bahnen bewegt hat und daß durch den Krieg eine Verringerung der Einfuhr dahin eingetreten ist, daß um beiläusig 1400 Kilosgramm lebende Vienen, 600.000 Kilogramm Honig und 40.000 Kilogramm Wachsweniger eingeführt worden sind, während in der Aussuhr bei Honig und lebenden Vienen kein nennenswerter Aussall zu verzeichnen ist. An Wachs wurden aber um 130.000 Kilogramm weniger ausgeführt.

Bei Kriegsbeginn entstand mehrseits die Befürchtung, daß der Son i gab = fak nun ins Stoden gelangen wird. Als mit der Zeit eine Knappheit an Lebens= mitteln eintrat, insbesondere die Butter teurer und seltener wurde, trat der Honig,

der im großen und ganzen im Preise gleich geblieben ift, als Ersahmittel für Butter auf, so daß die Nachfrage nach Honig gegenwärtig stärker ist als in Friebenszeiten.*) Es werben daher auch im Honiggeschäfte im Jahre 1915 Schwierigfeiten eintreten. Die durch bie Ginberufung und durch die Rriegsereignisse minbestens um ein Drittel herabgesette Produktion, der Entfall der überseeischen Ginfuhr wird eine gute Honigernte und eine Anspannung aller Kräfte ber zurudge bliebenen Imter bedingen, um den Anforderungen des Honigverbrauches nachzukommen. Lobend muß hier erwähnt werden, daß der böhmische wie der nieder österreichische Landeskulturrat auch in diesem Jahre die Bienenzucht durch Subvention förderte, benn jeder Imfer ist nicht nur für sich, sondern auch für die ganze Bolksmirtschaft verpflichtet, das Größtmöglichste zu leisten, um den durch den Krieg herbeigeführten Produktionsabgang wett zu machen. Bei diesen ernster Zeilen darf die Bienenzucht nicht als Sport, sondern muß als Probuttions m itteleines notwendigen Nahrungsstoffes auf das intensivste betrieben wer-Handelspolitische Magnahmen können in dieser Sinsicht nicht werden, weil die eingetretenen Hemmnisse durch höhere Gewalt eingetreten sind. Mit einem Honigausfuhrverbote mare auch nichts getan, weil der Honig in ber Ausfuhr keine besondere Rolle spielt.

Bei den Ieben den Bienen besteht der Hauptsache nach ein Berkehr nur mit jenen Staaten, mit welchen wir nicht im Kriege stehen, so daß dieser Verkehr

durch die Kriegsereignisse nicht berührt erscheint.

Anders steht es aber mit dem Wachs. Wir müssen alljährlich zur Teckung des Bedarses rund 100.000 Kilogramm überseeische Ware einführen und haben in diesem Artikel eine Aussuhr von 200.000 bis 300.000 Kilogramm; die unterbundene Einfuhr hat schon jeht Uebelstände und Fälschungen zur Folge gehabt. Das Wachs braucht der Bienenzüchter für die Mittelwände, der Apotheker und der Industrielle. Die englische Regierung sah sich bereits genötigt, ein Aussuhrverbot für Karassin und Wachs zu erlassen. Bei uns besteht aber disher nur ein Aussuhrverbot für Stearin und Varassin; wäre es nun nicht an der Zeit, an ein Aussuhrverbot für Wachs zu denken?

Auf vielen Bienenständen wird mit dem gewonnenen Wachs nicht sparsam umgegangen; alljährlich fällt eine große Menge den Wachsmotten zum Opfer. Es wäre nun auch an der Zeit, daß überall alle Wachsreste sorgfältig gesammelt und

ordentlich ausgeschmolzen werden.

Eine große Aufgabe fällt in hintunft der organisierten Imferschaft zu. Die bisherige Bundesgenoffenschaft mit dem Deutschen Reiche auf bem Schlachtfelde wird offenbar auch auf wirtschaftlichem Gebiete ihre Fortsetzung finden. Das Ziel der Selbstwersorgung wird man noch mehr als bisher ins Auge fassen. Unter biesem Gesichtspunkte erscheint zwischen benachbarten und befreunbeten Staaten eine wirtschaftliche Annäherung erwünscht, für die die Formen jedenfalls noch gefunden werden. So vorteilhaft diese Annäherung für die Landwirtschaft im allgemeinen sein wird, so besteht für die österreichisch=ungarische Bienenzucht ein kleines Bebenken: bas ber ziemlich entwickelten Runfthonig: erzeugung im Deutschen Reiche. Verfehlt wäre es, die heimische hochentwidelte Rienenzucht der ausländischen Kunfthonigfabrikation schuklos preiszugeben. Es werden sich wohl Wege finden, dieser Gefahr entgegenzutreten, umsomehr, als wir in dieser Hinsicht doch auch auf die Unterstützung der Imkerschaft Deutschlands rechnen burfen. Dort besteht eine fräftige, einheitliche Organisation; bei uns haben wir die überwiegende Zahl der Bienenzüchter in der "Reichsvereinigung" organisiert und hoffentlich wird es auch in Ungarn gelingen, mit der Zeit eine alle Völker umfassende Vereinigung zu schaffen.

^{*)} Leider nicht überall! 3. B. in Prag nicht!

Das bisher bestehende Institut der Wanderversammlung mit ung deutscher, österreichischer und ungarischer Bienenwirte ist veraltet und resormbedürftig, wenn Reformen dabei überhaupt noch möglich sind. Den Tiefstand hat die Wanderversammlung mohl 1914 in Preßburg erreicht; nach jeder Wanderversammlung immer dieselben Klagen und Beschwerden und bei jeder Wanderversammlung immer dieselben Fehler. Wieso kommt einer dazu, eine weite, kostspielige Keischinter sich zu haben und dann z. B. die Vorteile des Breitwabenstockes vorgelesen anhören zu müssen? Die Wanderversammlung hat eine ruhmreiche Geschichte, aber das, was die letzten Versammlungen gezeigt haben, zeigte wohl einen hippostratischen Zug. Die Zeit wird zeigen, ob die Wanderversammlung noch lebenssfähig ist und ob etwas Neues an deren Stelle zu treten hat. Das eine steht aber seist, daß das Hauptziel der organisierten Bienenzüchter das sein muß, die Vienenzucht so zu heben, daß sie von der aus länd ischen Sienenstände müßen wieder ausgerichtet werden und neues Leben soll blühen aus den Ruinen.

## Das Eigentumsrecht am Bienenschwarm.

Bon Rarl Bahlu, Gefcaftsleiter b. G. Leitmerit.

Das Allgemeine bürgerliche Gesethuch für Oesterreich, welches am 1. Juni 1811 erschien und in Böhmen am 1. Jänner 1812 seine Giltigkeit erlangte, sagt

im § 384:

"Häusliche Bienenschwärme und andere zahme oder zahm gemachte Tiere sind kein Gegenstand des freien Tierfanges, vielmehr hat der Eigentümer das Recht, sie auf fremden Grunde zu verfolgen, doch soll er dem Grundbesitzer den ihm etwa verursachten Schaden ersetzen. Im Falle, daß der Eigentümer des Mutterstockes den Schwarm durch zwei Tage nicht verfolgt hat, oder, daß ein zahm gemachtes Tier durch 42 Tage von selbst ausgeblieden ist, kann sie auf gemeinem Grunde jedermann, auf dem seinigen der Grundeigentümer für sich nehmen und behalten."

Aus dieser Gesethestimmung geht klar hervor, daß das Geset zahme und zahm gemachte Tiere unterscheidet. Unter zahmen Tieren werden solche verstanden, welche, falls sie in Freiheit gesett, schon nach ihrem natürlichen Instinkte stets wieder zum Eigentümer zurüczukehren pflegen, also die Haustiere, während zahm gemachte Tiere jene sind, welche durch die Angewöhnung an den Menschen oder durch ihre Kultivierung dazu gewöhnt worden sind, ihre Wildheit abzulegen.

ober durch ihre Kultivierung dazu gewöhnt worden sind, ihre Wildheit abzulegen. "Apium natura fera est", sagt das alte römische Recht, d. h. die Natur der Bienen ist wild; trotzen erkennt das bürgerliche Gesetbuch die Bienen als zahm gemachte Tiere an, wahrscheinlich aus dem Grunde, weil sie vom Menschen gehalten und gepflegt werden und das Bestreben haben, stets wieder in ihre Wohnung zurückzukehren, somit eben durch diese Pflege ihre Wildheit aufgegeben haben. Es kann deshalb nicht augehen, eine Biene, die aus dem Stocke auf Nahrung ausgeht, als für den Eigentümer verlustig zu erklären, denn der Besitzer des Mutterstockes, also auch der einzelnen Viene gibt sein Eigentumsrecht auf dieselbe nicht auf, weil er Hoffnung hat, daß sie wieder in den Stock zurückehren wird.

Anders verhält es sich jedoch mit dem Schwarme. Wir wissen, daß ein Schwarm den Mutterstock verläßt, um eine neue Kolonie zu gründen, also nicht wieder in den Mutterstock zurückzukehren, es sei denn, daß ihm unterwegs die Königin verloren ginge. Mit dem Auszuge des Schwarmes geben die Bienen ihre Gewohnheit, in den Stock zurückzukehren auf, sie würden deshalb nach römischem Rechte in ihre ursprüngliche Wildheit zurücksehren und der freien Zueignung anheimfallen. Diese Bestimmung wäre für den Besitzer des Mutterstockes gewiß hart, denn er müßte seinen Schwarm noch vor dem Schwarmakte zurückalten

oder ihn zwingen, sich auf seinen Grund und Boden niederzulassen, um ihn als

Eigentum zu behalten.

Das bürgerliche Geschbuch ist aber mit dem Schwarmeigentum glimpflicher umgegangen, denn es ist dem älteren Rechte gefolgt und hat dem Sigentümer des Grundes das Recht eingeräumt, den Schwarm für sich zu behalten und nur auf einer Straße oder einem sonstigen öffentlichen Wege jedermann die Zueignung des Schwarmes gestattet. Diese Ansicht ist in dem o. a. Tractatus de jurid, incorp. Titel 9 §§ 8 und 9 außgesprochen, jedoch hiebei die Sinschung gemacht, daß diese Zueignung erst dann statthat, wenn dem Schwarme niemand nachkommt.

Es entsteht die Frage, in welcher Frist nun ein zahm gemachtes Tier, also auch die Biene, bezw. der Bienenschwarm in das Eigentumstecht eines Dritten übergeht. Diese Frist ist, wie sich aus der Bestimmung des § 384 ergibt, mit zwei Tagen festgesett. Der Inhaber des Mutterstockes muß deshalb die Berfolgung des Schwarmes in nerhalb zwei Tagen auf nehmen, denn sollte er diese nicht veranlassen, dann kann von jedem Dritten mit Recht angenommen werden, daß er stillschweigend sein Eigentumsrecht auf den Schwarm aufgegeben habe, somit dem Finder das Recht einräumt, den Schwarm zu

schöpfen.

Es entsteht nun die weitere Frage, ob der Verfolger des Schwarmes denselben auch auf frem den Grund u. Boden verfolgen darf, ohne sich einer Besitstörung schuldig zu machen. Diese Frage ist nach dem klaren Wortlaute des vorstehenden Varagraphen sosort zu be jahen. Er darf fremden Grund betreten, ist aber gehalten, allen durch die Verfolgung verursachten Schaden zu erseten. Ueberspannte Schadenersatansprüche des Grundbesitzes brauchen nicht anerkannt zu werden, sie können auf dem Rechtswege später ausgetragen werden. Für die Schadenersatansprüche sieht auch dem Grundbesitzer kein Vorzugspfandrecht zu, d. h. er darf sich den Schwarm, wenn eine Einigung bezüglich der gestellten Schadenersatansprüche nicht erfolgt, nicht behalten, sondern ist verpflichtet, denselben auf jeden Fall herauszugeben. Im Weigerungsfalle steht dem Besitzer des Mutterstocks das Recht zu, entweder auf Herauszabe des Schwarmes zu klagen oder aber den entgangenen Wert des Schwarmes zu verlangen, was auch in dem Falle Platz greift, wenn der Grundbesitzer dem dem Schwarme nachfolgenden Mutterstockhesitzer das Betreten seines Erundes verdietet, ihn somit an der Schöpfung des Schwarmes hindert.

Fassen wir nun die vorstehenden Bestimmungen kurz zusammen, so geht daraus hervor, daß der Mutterstockbesitzer den Schwarm unverzüglich versolgen muß, daß ihm das Recht zusteht, gegen geforderte Schadenersakleistung zum Schöpfen des Schwarmes fremden Grund und Boden zu betreten. In den seltensten Fällen wird jedoch der Grundeigentümer Schadenersakansprücke stellen, zumal beim Einfangen eines Schwarmes ein nennenswerter Schaden bei einiger Borsicht nicht geschehen kann und der Züchter gewiß, wenn er mit den Nachbarn im guten Einvernehmen ist, auf Schwierigkeiten nicht stoßen dürfte.

## Besprechung der Ausführungen

III. Beobachtungen "Aus der Brazis für die Brazis", S. 81 des ". D. J. a. B.".

Bom forresp. Mitgliede Oberlehrer Ferb. Didel-Darmstadt (Deutsches Reich),

(Schluk.)

Zu III.

Herr Glutig hält es für "eine längst erwiesene und erhärtete Tatsache", daß "die Bienen Gier von einer Zelle in die andere übertragen können" und bietet, wie er meint, einen Fall, "der es unumstößlich beweist". Ich suche indessen vergeblich

nach der Beiveiskraft dieses wiederum durchaus klar geschilderten Falles, denn nirgends bemerkt der Autor, daß er diese Nebertragung mit seinen Augen beobachtet hat. Er schließt vielmehr auf solche nur deshalb, weil er sich auf anderem, natürslichem Weg die Herkunft der verdeckelten, zerstreuten Brut der 2. und 3. Stage, die nach 20 Tagen Arbeiter ergab, sonst nicht erklären kann. Wenn er nun gar meint: "ich staune nur über Herrn Oberlehrer Dickel, daß er hinter diese Dinge noch nicht gekommen ist," so nehme ich ihm das durchaus nicht übel, denn er kann nicht wissen, daß ich als Handelsbienenzüchter, namentlich Königinzüchter, in Gemeinschaft mit Mulot in früheren Jahren eine Erfahrungsschule durchlaufen habe, wobei ich nicht nur hinter diese Dinge selbst, sondern auch hinter ihre natürsliche Erklärung gekommen bin. Bevor ich jedoch die Erklärung selbst gebe, möchte ich auf einen Umstand im vorliegenden Falle aufmerksam machen, der in direktem Widerspruche steht mit den allgemeinen Erfahrungen über Brutpflege der Vienen, und allein schon genügt, mehr als Zweisel, der sachlichen Deutung durch Glutig wachzurusen.

In jedem Lehrbuche der Bienenzucht ist zu lesen: Die Biene liebt das Arbeiterbrutnest stets geschlossen, da zur Brutpslege ein hoher Wärmegrad erhalten werden muß. Nun sollen aber nach Glutigs Weinung in einem Fall die Bienen gegen die Regel Sier aus den zwei Waben der unteren Stage hinauf in die zweite und gar dritte Stage umgetragen haben! Und nehmen wir selbst einmal an, die Bienen wären im Besitze jener unerklärlichen, wunderbaren Intelligenz, im Interesse der Zucht Sier aus einer in die andere Zelle zu umtragen. Zeugte nicht gerade das Umtragen hier von dem Gegenteil, von einer un de greifsen lich en Dumm heit derselben, da sie ja doch ohn e jene halsbrecherischen Uebertragungskünste in andere Zellen, an dem Ablegeort derselben, selbst ganz genau dasselbe aus den Siern hätten machen können, was ihnen ihr Triebleben zu tun gebot?

Doch zur Erklärung. Bei unserem erheblichen Betrieb ber Königinnenzucht ist es uns fast jedes Jahr ein und mehreremal vorgekommen, daß sich er weisellose Rölkchen mit einemmal eierlegende, junggepaarte Mütter besaßen, die offendar nach dem Paarungsakt bei der Rückkehr, anstatt in die eigene, in diese fremde Wohnungen hinein gerieten, was wir auch gar manchmal durch die Zeichen eintretender Weisellosigkeit bei anderen Völkchen nachträglich sessstellen konnten. Solche angeslogene junge Mütter werden für die Regel dann dauernd angenommen, wenn die Vienen hier keine Brut pflegen, bezw. keine besißen. Haben die betreffenden Völkchen aber offene Brut und pflegen gar Weiselzellen, dann wers

ben die zugeflogenen Beibchen nur vorübergebend gebulbet.

Wenn ich nicht irre, war es 1898, wo ich zweimal zufällig wahrnahm, wie junge Mütter mit dem Begattungszeichen in Stöcke einflogen, die eben erst Nachschaftungszellen über gereichter Brut angelegt hatten. Nach drei Tagen bemerkte ich indessen wieder eine lebhafte Unruhe bei beiden. Ich fand bald in einem Fall die junge Mutter abgestochen vor dem Flugloch und im anderen Falle dieselbe eingeknäuelt, ganz vorn auf der Stirnwandwade, noch lebend. Die sorgfältige Untersuchung der zahlreichen geschlechtlich vordereiteten Zellen ergad auf einigen Waben zerstreut liegende Eier, und zwar entsernt von dem eigentlichen Brutsitz mit Königinzellenpflege, in den sich offenbar die zugeflogenen Mütter nicht hinzeingewagt hatten. In dem Stock mit eingeknäuelter Königin sand ich nur auf einer Wabe 5 oder 6 Eier zerstreut. Alle ergaden aber Arbeitsbienen, und dazmit wußte ich mit Gewißheit: Die se Eier waren nicht ir gend woh er übert ragen von Arbeitsbiesen son den nach träglich wieder abgeschaften, sorher zugeflozenen den nach träglich wieder abgeschaften, Und dies umsomehr, als nachträglich jeder Zuwachs an Eiern aushörte. Man vergleiche nun mit diesem in

Laufe der Jahre wiederholt ähnlich erlebten Fällen jenen von Glutig, und man wird erkennen, wie leicht man Aberglauben dann für Tatsache halten kann, wenn die wahren, oft versteckten Ursachen für bestimmte Erscheinungen entgangen sind.

Wenn Herr Glutig im Falle Prokop eine Stütz für seine Ansicht sucht, so ist dieselbe sogar noch nichtsbesagender als seine eigene Feststellung. Er selbst hat doch wenigstens konstatiert, daß auß den scheindar übertragenen Giern Arbeitsbienen wurden. Prokop stellte aber nur "eine vollkommen erzogene Beiselzelle mit normaler Larve" sest, nicht aber auch, daß auß ihr eine Königin hervorgegangen wäre. Was es mit dieser "normalen Larve" zu bewenden hat, das weiß ich aus Grund reicher Ersahrungen nur zu genau. Werden unechte Larven (aus undesamten Giern) schon frühzeitig umbaut mit Nachschaffungszellen, so ist sehr häusig selbst der ersahrene Königinzüchter außerstande, sestzustellen, ob es sich um abnorme oder normale Larven handelt. Die angegebenen Verhältnisse im Prokopschen Falle lassen nur den Schluß zu, daß hier eine oder einige eierlegende Arbeitsbienen tätig waren und über einer außgeschlüpften Larve dieser Siadlage zur Zeit des Zuhängens der gefangen gehaltenen Königin eine Weiselzelle an gelegt wurde, aus der aber trot ihres Verschlusses nie eine Königin entstanden wäre.

Dieser von den Vertretern der Eierübertragung immer wieder angesührte Fall, dei dem aber regelmäßig der Be we i 8 für das wirkliche Entstehen der Königin zu bringen ver säumt wird, liesert nun gerade den entgegengesetten Beweis von dem, der geliesert werden soll. Wären die Bienen im Besitze von Intelligenz. d. h. hätten sie Kenntnis und Bewußtsein von dem, was sie triebgemäß aussühren, so könnten sie doch unmöglich Weisellen über offener Drohnenbru und über solcher errichten, die aus Eiern der paarungsunfähigen Arbeitsbienen entsteht, da sie dann doch auch wissen müßten, daß sie damit ihrem sicheren Untergang entgegen gehen. Ich vermute stark, der erfahrene Prokop ist "damals mit seinen Beodachtungen nicht an die Oeffentlichkeit getreten", weil ihm dieselben nachträglich doch als nichts beweisen ber derschienen sind.

Aber auf dem rechten Weg ist Elutig, wenn er die beabsichtigter Versuche der Gewinnung goldgelber Drohnen in dunkeln Völkern ausführt, denr nur das Versuchsergebnis führt zur Sacherkenntnis in Entwicklungsfragen. Di Versuche nimmt man mit ganz feinen Malerpinselchen oder mit Stecknadeln vor die an der Spize etwas abgerieben und etwas gebogen werden.

Bu beachten sind folgende Punkte: 1. Das schwarze Bolk, das aus gold gelben Arbeiterlarven solche Drohnen bilden soll, muß schwarze Nolk, das aus gold gelben Arbeiterlarven solche Drohnen bilden soll, muß schwarze karmen ei f sein, d. h. sichon selbst reichliche Drohnen pflegen. 2. Alle verdeckelten Drohnen des Versuch stolltes werden geköpft, und die noch offenen großen Larven schneidet man am einfachsten ganz aus. 3. Aus den verbleibenden Zellen mit jungen Drohnenlarven langt man diese, ohne die Wände zu beschmieren und möglichst ohne Verlust an Futtersaft der Zellen, heraus, und überträgt unmittelbar hierauf zweiz die dreitägige (ganz kleine) Arbeiterlarven der goldgelben Spezies, möglichst frei von anhängen dem eigenen Futtersaft dem die Larven entnommen wurden. Da derselbe rasch eintrocknet, muß die Arbeit möglichst flink vor sich gehen. 4. Die Entweiselung ist dei diesem Versahren nicht unbedingt nötig, aber wenn sie erfolgt, so wird das Resultat vollkommener.

Die Bemerkung S. 123 über das Berhalten der Königin unter dem Pfeisenbeckel mit der Eiablage ist richtig. Wenn aber S. 124 dem Eierübertragen durch die Vienen das Wort wieder geredet wird, so haben mich die zu Tausenden zählenden eigenen Uebertragungen dahin belehrt, daß die übertragenen Eier für die Regel nicht genug sest am Boden kleben, um den sie mit Vildesekreten behandelnden Vienenkerührungen Stand zu halten. Sie bleiben daher mit seltenen Ausnahmen an den Nüsseln der Tiere hängen und bei wieder rückwärts herauskriechenden

Bienen sah ich die Eier wiederholt abfallen, oder sie wurden vor meinen Augen aufgefressen. Zwei derselben hatten die Bienen zwar zwischen den Kiesern, aber sie waren ausgelausen, also durch den Rieserndruck zugrunde gerichtet worden. Daraus ergibt sich, daß Eierübertrag durch die Arbeitsbienen ein Ding der Uns

möglichkeit ift.

Meine wiederholt beobachtete Eiablage durch Arbeitsbienen mit Höschen durch das dargelegte Experiment mit Hilfe der Sonnenstrahlen ist nicht etwa eine "Täuschung", wie Herr Glutig meint, sondern ein Beweiß dafür, daß unsere ansgenommenen Triebstusen im Bienenleben Irrtümer sind. Jede Biene kann, so lange sie gesund ist und lebt, auch dauen und Brut pflegen, wenn das bei normalem Verlauf auch durch die jüngeren Bienen besorgt wird, da sie noch nicht außgerzist sind für die Sammelarbeit, die deshalb den älteren zufällt. Jeder reine Flugling mit nur zusliegenden Trachtbienen, wie unzählige Versuche, die namentlich in der Schweiz mit alten Vienen ausgeführt wurden, bewiesen das

überzeugenb.

Die Beobachtungen von Herrn Mücke entbehren im ersten Fall leider aller unertrelalichen Zeitangaben und übersehen hier, daß sich Bienen mit einer Königin, z nur noch sehr spärlich Gier ablegt, wie z. B. "ein Kränzlein richtig verdeckelte Bienenbrut und eine schone Beiselzelle" auf der zweiten Babe, oft geradeso verhalten, wie weifellose Bienen. Neue Königinnen werden aufgezogen und dann die alte abgeschafft (ftille Umweiselung). Böllig unbegreiflich ist es aber, warum Herr Mücke gerade dieses "Kränzlein" Eier in seiner Vorstellung dort hintragen läßt, da ja die Bienen ohne die ihnen unmögliche Uebertragung vornehmen zu muffen, viel bequemer ihre Triebe an der eingehängten Brutbe= friedigen konnten und auch wirklich befriedigt haben, was die zahlreiche unechte Budelbrut beweift. Jedenfalls stammten die Gier für diese echten Drohnen nicht von Arbeitsbienen, denn sonst hatte der Beobachter in den "hie und ba angeblasenen Weiselnäpfchen" unbedingt Gier gefunden, da fie hier und in Drohnenzellen stets am ersten erscheinen. Die Bienen haben also hier ihren Trieb auch nach Drohnen dadurch befriedigt, daß sie Arbeiterzellen erweiter= ten und echte Drohnen aus Arbeiterlarven nachschafften.

Der zweite Fall ist sehr durchsichtig. Als früherer Schwarmlickerant weiß ich, wie solche "Borschwärme", auf deren Liekerung hier und dort gedrängt wird, zustande kommen. Man entnimmt einem Bolke die Königin und sperrt sie ein, um dann das verlangte Bienengewicht aus allen möglichen Stöcken in den Transportkasten zusammen zu kehren. Und selbst dem geübtesten Händler passiert es dann nicht selten, daß er noch eine Königin mit einsegt. Solch eine hat dann das im "Kastel gebaute Wabenstück" bestiftet. Ausdrücklich bemerke ich hier, daß diese sür den Händler gebotene Zwangslage nicht als Betrug, sondern nur als fromme Täuschung aufzusassen ist, denn solche Schwärme nach Gewicht sind sogar mehr wert. als gleich schwere Naturschwärme, da sie mehr leben des Material

und dafür weniger Honig enthalten.

Dem von Herrn Jadwerth geäußerten Wunsche, Versuche am Bienen = stand praktisch zu erklären, würde ich herzlich gern nachkommen, wenn ich nur wüßte, wie außführen. Im übrigen kann ich nur meine Freude darüber äußern, daß wohl Herr Jack verth den Fall Hon nzejk noch richtiger naturgemäß erklärt hat, als ich selbst, und sein Schlußwort ist mir aus der Seele gestrochen.

Desgleichen sind die von Herrn Klemens Nut erbrachten Argumente für natürliche, wenn auch oft durch nur äußerst schwer erkennbare Vorgänge heraußzusindende Erklärungen außergewöhnlich zu beobachtender Eiablagen ganz in dem Sinne einer vorurteilßz und voraußsetzungslosen Bienenforschung gehalten, die uns allein in die Lage versetzen kann, unsere Zuchttiere nach ihrem Wesen und ihrer Eigenart zu erkennen, um sie zu unserem Nuten demgemäß zu behandeln. Zum

Schluß gestatte ich mir noch, darauf hinzuweisen, daß ich in der von mir in Nr. 5, S. 135, unter "Benachrichtigung" angezeigten Abhandlung auch auf die Frage zu sprechen komme, wie es zu erklären ist, daß viele Bölker trot Weisellosigkeit dennoch keine eierlegende Arbeitsbienen ausweisen.

Da nunmehr über die in Erörterung stehenden Fragen eingehende Ausssprache gepflogen wurden, werben weitere Meinungs-Aeußerungen nicht wersöffentlicht! Die Schriftleitung.

#### Das Zurücktreiben der Vorschwärme.

Bon Lehrer Emanuel Arcifa, Kriegern.

Wie unangenehm ist cs, wenn mitten in der Hochtracht ein Volk schwärmt! Ist doch alle Hoffnung auf einen Ertrag dieses Stockes geschwunden. In manchen Büchern und Zeitschriften wird nun das Zurücktreiben der Bors ich wärme als ein gutes Wittel empsohlen, um sich einen Ertrag zu sichern, da der erste Nachschwarm erst nach 7--13 Tagen erscheint, während welcher Zeit das wieder vereinigte Volk viel Honig einträgt.

In früheren Jahren habe ich dieses Berfahren nur bei schwachen Vorschwärmen und bei Schwarmen mit alter Königin angewandt, u. zw. stets mit Erfolg.

In letten Frühjahr beschloß ich nun, jenes Versahren in größerem Umfange bei meinen ziemlich schwarmlustigen Bienen anzuwenden. Und so trieb ich denn 5 starke Vorschwärme mit meist einjähriger Königin zurück. Die hiebei gemachten Erfahrungen sielen jedoch so ung ünstig auß, daß ich beschloß, dieses unnatürliche, daß normale Vienenleben überauß störende Versahren nicht mehranzub wende n.

1. Ganz abgesehen von dem oft recht mühevollen u. zeitraubenden Aussucken der Königin, das schwachen und kranken Augen überhaupt nicht empfohlen werden kann, machte ich die Beobachtung, daß von den 5 Schwärmen nur 2 freiwillig und in einem Auge in den Stock zurückkehrten. Die anderen Schwärme suchten zunächst ihre Mutter im ganzen Garten, um dann an der alten Anhangstelle wieder eine Traube zu bilden, die fast ebenso groß war, wie die erste. Ich mußte diese Bienen einfangen und dem Mutterstocke zuschütten, welche Arbeit oft längere Zeit dauerte, da sich immer wieder ein Träubchen bildete.

In einem Falle ließ ich ein fauftgroßes Träubchen am Baume hängen. Nach drei Tagen war es immer noch zu sehen, obwohl es bedeutend kleiner geworden war. Bei alten, minder fruchtbaren Königinnen schien der entweiselte Schwarm leichter zurückzufehren; auch konnte ich in solchen Källen keine Störungen im Stock bemerken, was ja begreiflich ist, da keine Ueberfüllung des großen Gerstungsstocks eintrat. Im großen Ganzen kann man jedoch behaupten, daß den Schwarmbienen

die Rudfehr in den Mutterstod überaus schwer fällt.

2. Die Rückkehr des Borschwarmes hat eine Störung im Stocke zur Folge, die nicht von jedem Bolke glücklich überwunden wird. Während einzelne recht fleißig waren, huldigten die anderen dem süßen Nichtstun. Und so kam es, daß drei dieser überauß starken Bölker nur wenige Kilogramm Honig eintrugen, obwohl die Trachtverhältnisse im heurigen Juni recht günstig waren.

3. Da täglich massenhaft junge Bienen schlüpften, entstand in manchen Stöcken ein unerträglicher Zustand. Ich er Zustand. Ich schließe dies aus der Beobachtung, daß drei der Nachschwärme zunächst weisellos erschienen, um nach kurzer zeit wieder zurückzukehren, wobei in einem Falle ein Teil der Bienen dem Nachbarsstocke zuslog und abgestochen wurde.

4. Alle Nach schwärme waren nicht größer, ja mitunter kleiner, als die oft wirklich prächtigen Vorschwärme, welche Erscheinung auf den von mir beobach

teten Umftand zurudzuführen ift, bag ein großer Teil ber Schwarm =

bienen während des Schwarmaktes wieder heimkehrte.

5. Zwei Nachschwärme und ein Mutterstock, bei welch letzterem die Unnatur jenes Verfahrens eine förmliche Krankheit zu veranlassen schien, weiselten nach wenigen Wochen um und wurden drohn en brütig; es scheint, als ob dies im ursächlichen Zusammenhange mit der Störung, die durch das Zurücktreiben veranlaßt wurde, stünde. Nie zuvor konnte ich ähnliches beobachten.

Viel bessere Erfahrungen machte ich mit einem anderen Verfahren, bas ebenfalls oft in Büchern empfohlen wird, nämlich dem Stellen des Vorsschwarmes auf den Platdes Mutterstodes. Es hat folgende

Borzüge:

1. Man erhält einen sehr starken Schwarm, der die Tracht nach Mög-

lichkeit ausnütt.

2. Kehrt man ihn im Herbste ab, so hat man nicht nur seinen Wabenvorrat vermehrt, sondern kann oft eine recht ansehnliche Honigernte einheimsen. Dieses Abke hren erfolgt am besten im letzten Drittel des Monates August.

3. Da der Mutterstock nicht mehr schwärmt, ist es nicht notwendig, auf Nachschwärme, die bekanntlich gerne durchgehen, aufzuhassen, ein Um-

stand, der für Imker, die wenig Zeit haben, von Bedeutung ist.

4. Der Mutterstod wird in kurzer Zeit wieder stark, da er viel Brut besität und alle Künsteleien, wie 3. B. das Ausschneiden der Weiselwiegen, eine der unan-

genehmsten Arbeiten am Bienenstande, entfallen.

Am einfachsten gestaltet sich die Bienenzucht, wenn man eine schwarm = faule Rasse hält, also unsere gute deutsche Biene oder eine gute Kreuzung hiedon. In dieser Beziehung wäre man versucht, ein Klagelied anzustimmen. Auf den meisten Ständen herrscht im Frühling der Schwarmteufel. Nicht jeder ist so energisch wie jener Imker, der von 20 Völkern 12 abschweselte und mit dem Reste erfolgreich weiterzüchtete.

### Beobachtungen "Aus der Praxis für die Praxis."

Bom Badermeifter Rarl Glutig, Rodowit, Obmann ber Geftion Burgftein.

So ähnlich kann es wohl mit der Königin ausgesehen haben, von welcher Herr Kutula am Schlusse seines Artikels spricht; unbedingt ist die Königin schuld gewesen, sonst hätte der Schwarm eine andere Tätigkeit entfaltet. Nur wenn ein Schwarm das "Lurchgehen" in sich hat, verhält er sich manchmal so; er baut nicht, fliegt nicht, hängt oder liegt im "Wirrwar" in der Beute umber und auf einmal kommt Leben in die Schaar, sie stürzt heraus, um oft auf immer Lebenohl zu sagen! Das ist ja gleich am Ansang nach Sinschlagen des Schwarmes zu bemerken: ob er sich zur Traube formt oder untätig liegen bleibt. In 100 Källen ist 99 mal die Königin Ursache für das Gedeihen oder Nichtgedeihen des Biens!

#### IV.

Zum Artikel: "Beobachtungen an den Bienen in den Wintermonaten", von Bienenmeister Jos. Braun, Gruslit, Kr. 2 d. "Imker", I. J., S. 36, wäre zu erwähnen, daß Heide hon ig rein gewonnen oder echt in Waben, nicht im geswöhnlichen Sinn des Wortes fristallisiert. Heidehonig nimmt eine geleeartige, besser gesagt gallertartige Beschafsenheit an und bleibt so für immer, selbst nach langen Jahren nimmt er keine weitere Veränderungen an. Durch diese eigenartige Beschafsenheit erzeugt er im Winter Dur st not, wird aber Zuckerlösung zugessüttert oder vorsichtig im Winter mittelst Schwamm getränkt, so bekommen die Vienen keinen keine Auhr davon, besonders dann nicht, wenn die Heide auf moorigen oder sandigen Vöden wächst. Wo schwere Vöden sind, ist der Keideshonig für den Winter gefährlicher. Wenn Heidehonig sest kristallisiert, ist er

ste t & m i t and e r en Hon i g en vermengt und diese sind Ursache dieser Aristallisation. Viele Imker verwechseln auch Waldhonig mit Heidehonig. Ersterer ist schleuderbar, wenn auch schwer, hat eine außergewöhnliche Zähigkeit, ist in der Sonne grünlich leuchtend, sonst von durchwegs dunkler Farbe. Der Heidehonig (falsche Erika, Besenheide) ist, rein gewonnen, ziemlich hell, grünlich leuchtend, sehr starken aromatischen Geruches, läßt sich gar nicht schleudern, dies nur in unreisem Zustande, dann aber wie Wasser lausend. Seine Reise erlangt er ohne zu verderben, in jedem sauberen Gesäße, u. zw. in wenigen Tagen; er läuft dann nicht aus, selbst wenn das Gesäß umgestürzt wird. Dieser Zustand ist auch Ursache, daß reiser Heibehonig sich nicht schleudern läßt.

v. Berlepsch prägte den Ausspruch: "Bor allem lernet Theorie, sonst bleibt ihr praktische Stümper euer Leben lang!" So richtig dies ist, läßt sich aber doch nicht verkennen, daß: Praxis über das Studium geht. . . .!

## Die Bienen und der Krieg IV.

Imterliches vom öftlichen Kriegsichauplay.

"Es dürfte Sie vielleicht interessieren, wie die Verhältnisse bezüglich der Bienenzucht in hiesiger Gegend sind. Dieselbe ist eine weite Ebene, die allmählich in die Ausläuser der Karpathen übergeht. Sie hat ein milderes Klima als unsere Heimat. Während des Winters lagen nur zeitweise einige Zentimter Schnee. Es hat große Weideslächen und Getreideselber, aber wenig Wald. Im allgemeinen ist die Gegend blütenärmer als unsere Heimat. Obsehäume gibt es viele, deren Blüte ist schon etwa eine Woche vorüber. Jeht blühen Kastanien und Hederich. Im Orte hat es einen Vienenstand mit 30—40 Ständern. In der Rähe der Schule ist ein solcher mit 4. (Unterricht ist dieses Schuljahr keiner, obwohl das Dorf über 200 Nummern hat.) Viele Vienen völker mögen diesen Winter in Galizien zugrunde gegangen seinen Scholen hingen. Die Waben waren herausgerissen worden und lagen umher.

Allen Imfern ein gutes Honigjahr munichend, grußt

27. Mai 1915. Lehrer F. Sch m i d. Ol

Lehrer F. Schmid, Obm.=Stellv, d. S. Brettgrund."*)

#### Bienen und Bienenvater auf bem Schlachtfelbe.

Freund Köhler aus Simmer (— Unfer sehr geschätzter Mitarbeiter. D. Schr. —) schreibt unterm 4. Juni aus Galizien: Wir liegen hier schon einige Tage beim S. in Stellung. Um mein recht häuslich eingerichtetes Erdloch am Saume eines Hafersches summen massenhaft die Vienen auf dem Heberich und lassen sich durch den Geschützdonner nicht im geringsten sieren! 3. B., A.

## J. M. Freiherr von Chrenfels,

der größte österreichische Meister wohl aller Zeiten, war als Sohn eines Landwirts zu Retdach in Nieder-Desterreich geboren; nach eifrigem Universitätsstudium wandte er sich der praktischen Landwirtschaft zu. Durch Heinenzuchtbetrieb der Komtesse Schöndurg Großgrundbesitzer geworden, lernte er den uralten Bienenzuchtbetrieb der Lausitz kennen und widmete er sich von da ab der Imserei mit Feuereiser; durch zahlreiche Reisen lernte er den Betrieb in den derschiedenen Ländern kennen. Zunächst legte Sprensels in Pottendorf (Rieder-Desterr.) einen Stand von 100 Bölsern an und bebaute er gleichzeitig ein 1000 Joch großes öbes Gelände mit Buchweizen, der dort vorzüglich honigte; deshalb lenkte er auch die Aussmelist der Imser auf den Wanderbetrieb. Später richtete er in Wien (Favoriten und Reidling) und auf anderen Gütern: Muthmannsdorf (dzt. im Besitze des Führers der österr. Agrarier, Reichsritter v. Hohenblum), Stollhof, Wehersdorf, Lichtenau, Brunn a. Wald, Allentsgschwend und a. D. Stände ein, so daß er die sonst noch noch nie erreichte Zahl von rund 1000 Vienen-völsern besaß. Nach vielen Versuchen mit anderen Betriebsweisen (nach Jansa, Christ, Kamdobr— der Modilbau eristierte damals noch nicht—) hatte sich Sprensels hauptsächlich dem Strudforb wieder zugewandt, dessen kach Grundsäßen der Theorie und Ersahrung", erschienen 1829,

^{*)} Chiqe Zeilen sind von Obmann D.-2. Falta freundl. zur Berfügung gestellt. Briefschreiber steht seit Kriegsbeginn im Felde und wünschen wir ihm berglichst auch fernerhin bestes Wohlergehen!

niederlegte;*) schon 1805 hatte er unter dem Deknamen "Paul" sein erstes Werk herausgegeben. Sein 1799 beröffentlichter großzügiger Plan: Gründung einer baterländischen Bienenzucht-Aktiengesellschaft kam nicht zur Ausführung, da es an den entsprechenden Fachträften sehlte, obwohl Chrenfels bemüht war, durch Unterricht die Bienenzuchtkenntnisse möglichst zu verbreiten, so insbesondere durch den vom ehem. ständischen Bienenzuchtlehrer Georg Rohrmoser geleiteten Stand in der Wiener Brigittenau und an der Theresianischen Akademie. Für seine



hohen Verdienste um die Wiederaussebung der Bienenzucht in Oesterreich wurde Ehrensels in den Freiherrnstand erhoben. Er starb im 76. Jahre seines in seltener Unermüblichseit dem Wohle der österr. Bienenzucht gewidmeten Lebens. Von ihm stammt auch das bekannte gestlügelte Wort: "Bienenzucht bleibt die Poesie der Landwirtschaft".

Durch gütiges Entgegenkommen eines Urenkels unseres unbergehlichen Altmeisters, des Herrn Bernhart Freiherrn v. Ehrenfels, Kräsidenten der k. k. Landwirtschaftsgesellschaft

^{*)} Dieses ausgezeichnete Lehrbuch wurde 1898 in Nördlingen von J. Denteler und D. Rufer mit einem zeitgemäßen Rachtrag neu berausgegeben.

in Wien, usw. waren wir in der angenehmen Lage, nach einem Original-Pastell aus der freiherrlichen Gemälbegallerie in Schloß Brunn a. B. den obigen Bildabdruck herzustellen; hiefür sagen wir auch an dieser Stelle unseren verdindlichsten Dank.



#### Gefallen!

Ein alter beutscher Imfer Sinnt still beim Bienenhaus, Und seine Immen surren Jur Hochtracht, froh hinaus.

In seinen Sänden zittert Die Meldung aus dem Feld: "Brzemhflist gefallen — Dein Sohn auch fiel als Held!"

Sin Tränlein an den Wimpern, Sin Seufzen, tief und schwer: "Gott helf' ihm," haucht er leise, "Wein letter Trost war er!"

Die Abendgloden Klingen, Und leise rausch's im Tann, Der Alte sinnt und träumet Bom Helbengrab am San. Da summt es scharf und eigen, Der Alte kennt ben Ton: Ein Schwärmchen war gefallen, Ein Liebling, wie sein Sohn.

Der Alte sinnt so bitter: "Gefallen! Mir zum Hohn! Brzemhsi? Dieses Schwärmchen? Ach Gott, mein einz'ger Sohn!" —

"Gefallen! Soll ich klagen? Mein Gott! solch' Weh im Glück: Przemysl wieder unser — Doch er kehrt nicht zurück!"

Man fand ihn fanft entschlummert Im gold'nen Morgenrot: Nun war auch er gefallen; Beim Schwärmchen sah er tot! (Jung-Klaus.)

Hochtracht! Bölkermorbender Krieg! Welcher herber Kontrast! Wonne am Stande, und bitteres Weh in manch einer Imkersamilie! Großer Gott, wie lange noch? O schenke doch balb den Frieden und einen glücklichen Sieg!

Gin Echter! Bon Dr. Miller erzählt uns Leuenberger in der "Schweiz. Bztg." ein Mahnwort über Bienen = Enthusiasmus: "Es wird viel geredet von dem Enthusiasmus ver Anfänger in der Bienenzucht und ihrem größeren Ersolge. Was mich betrifft, so ist es damit nichts. Im letzen Sommer, dem 54. meiner Imferprazis, arbeitete ich mit ebenso großem Interesse an meinen Bienen und war ebenso dankbar für den Genuß, den mir diese Arbeit bot als um die Mitte des vorigen Jahrhunderis."

"Dr. Miller ist gegenwärtig 84 Jahre alt. Sein Bienenstand ist einer der bestgepflegten in Amerika und brachte seinem Besitzer im Jahre 1913 eine Durchschnittsernte von über 100 Kilogramm Wabenhonig pro Volk." Wenn sich alles so wirklich verhält, und es nicht ein süßes Zuckertüchen sür Amerika bloß ist, so wäre Dr. Miller eben nur ein "Echter", wie ihrer auch sicher in Suropa viele sind, ohne daß sie damit viel Wesens machen möchten. Und den 100 Kilogramm Durchschnittsertrag! Na, der ist halt nur in Amerika möglich und auch da nur bei gänzlicher Honigentnahme zur Zeit der Hochtracht und bei sustematischer Vieledenissterung durch — Zucker. — Der amerikanische Vienen-Enthusiasmussscheint seine Lebensfrast auch nur aus der Dollarschnsucht zu schöpfen und auf ähnlicher Erundlage zu basieren, wie der Weltkrieg in England: "Geschäft ist Geschäft und geht auch die Welt in Trümmer!" — Nach Jung-Klausens ganz unmaß-

geblicher Meinung wäre ber echte und rechte "Bienen = Enthusiaft" wohl ber, ber 10 Disiahre geduldig über sich geben läßt und immer noch Begeiste= rung für die kleine Imme im Bergen trägt. Das ware Bienenibealismus, jum Unterschiede vom Collaridcalismus, der sich hintennach nur als der nackteste Bienenrealismus entpuppen wird! Echt und echt ist halt wiederum nur ein belgischer Ruhnickel mit zwei Ohren; eines hängt nieder und das andere macht a Manni. Ber recht Manni machen fann in der Gegenwart ober wem vor dem Mundwerk ka Schlößl hängt, der ist echt wie ein Tromwelfell aus Pergament — schlägt man scharf brauf, so machts einen Erztrawall und ist zerplatt, aber einem Platregen ift es nicht gewachsen. — Bienenenthusiasmus ift ja recht gut, aber jeb' Ding muß a a G'ftalt haben und ta Grimmen im Bauch. Bienennarren find bem Teufelau schlecht, den Imkern zur Last und aller Welt zum Spott! Also Bienenenthusiasmus barf nicht in Bienennarretei ausarten. Wer da bald dies versucht, bald jenes, bald diese Rasse sucht, bald jene, bald die Boute lobt, bald jene, heute auf den A. schwört und morgen auf den A., wer kein Zuchtziel hat und die Lebensbedingungen und Naturnotivendigkeiten einer geordneten Bucht behandelt wie einen alten schlitzigen Salzsad, — na, Freund, der ift ta Charatter nett, der ist eben ein echter und rechter Bienennarr! Und folde gibts mehr als echte Enthusiasten.

Der "berühmte" Maeterlind kann nur schmähen! Im "Figaro", Nr. 127, Abendausgabe vom 7. Mai 1915, ist zu lesen: "De ut fch land ift in der Schlacht an ber Marne besiegt. Die Folgen bicfes Schlages vollziehen sich langfam, aber untrüglich. Der schon eingetretene Lodeskampf kann sich noch Wochen, vielleicht auch noch Monate lang hinziehen. "Die Bestie" (la bête), d. i. Deutsch= land besitt eine verzweiselte Lebenstraft; sie ist jedoch tödlich getroffen. Wir brauchen nur noch mit der Waffe in der Hand dem Zuden und Röcheln, das dem Berenden vorausgeht, zuzusehen." So der Ton und die Sprache eines zwei volle Spalten füllenden, von Maurice Maeterlind, bem Berfaffer ber bekannten Bienendichtung, gezeichneten Leitartifels. Armes Belgien, armes Frankreich, wie wollt ihr wieder gesunden, wenn cure Besten nur gemeine Lügner und Berläumderundschmäherfind. — Eine ganze Welt zieht gegen Deutschland, Defterreich und Ungarn zu Felbe, eine Belt, die, bar aller Redlickfeit, sich nur von Landwucher und Ländergier leiten läßt, eine Horde, die vor keiner Schand tat zurudschreckt, um die treuen Nibelungen, die sie nicht im ehrenvollen Kampfe bezwingen kann, zu verderben und zu vernichten; eine folche achtfache Uebermacht muß auch noch zu Schmähungen greifen und Lügen erfinnen, um das eigene Bolf zu täuschen?

Maeterlind, Maeterlind, welch erbärmlicher Scripifax bist du geworden, welch ein niedriger Charakter mußt du sein, da du so eine Sprache führer kannst. Die Leidenschaft mag den Pöbel zur Raserei treiben, wenn ohnmächtige Wut sich nicht mehr anders helsen kann, aber ein "ruhm gekrönter Dich ter" sollte auf höherer Warte stehen! Pfui, Maeterlind, schäme dich! Der Bienenenthusiast ist ein ordinärer Volksheher und Weltennarr geworden. Wenn Größen fallen, so fallen sie ties. — Maeterlind bleibt für uns abgetan, eine Glode ohne Klaug, ein Dichter ohne Urteil, ein Mensch ohne Herz!

Beldes ist die beste Königinzucht? Antwort nach der "Il. Betg.": "Die einfachste Königinzucht ist nicht immer die schlechteste. Bewahren Sie die kleinen Nachschwärmichen aus ihren besten Völkern in kleinen Kästchen, pflegen Sie sie ganz nach Bedarf und verwenden Sie sie ganz nach Bedarf für nötig werdende Umweiselungen. Da die kleinen Völkchen sich auch gut überwintern lassen, haben Sie sederzeit die passenblie Gelegenheit, minderwertige Königinnen auszutauschen und zurückgebliebene oder weisellos gewordene Völker mit ihm zu vereinigen." Recht so, sagt Jung-Klaus, ein ganz gleiches Rezept hat er auch einst im "Volksbuch der

Bienenzucht" unter die Druckerwalze geschoben. Ein echtes Fingerringel wird halt doch nicht rostig, wenn es auch von Methusalems Großmutter schon getragen wurde. Eine gute alte Bocklederhose ist jederzeit haltbarer als der Spitenseten modernen Gigerltums, mag man sie so oder so verwenden. Gute Praxis ist die Hauptsache und gute Theorie ist dann das Salz für die Suppe! Wer Jung-Maussichon länger gelesen, wird ihn verstehen, und wer ihn nicht verstehen will, der kann seine Königinnen auch in Zigarrenschachteln erbrüten lassen! — Die Welt wird darob kein Loch kriegen.

A weng Spiegelfechterei ift höchst modern. Ein X für ein U malt die Mama bem Papa por, wenn fie des Töchterchens Stelldichein hinter der alten Schiefftatte vermänteln will und Bluff heißt folch Gebahren in der heutigen Kriegspolitik Wenn es nur was nütt, fagt Machiavelli, der Florentiner, und so stümperte er bie Grundfätze zusammen, die dem Italia unita die Räuberei zur Lebensaufgabe werden ließ. Spiegelfechterei rat uns der brave Schach inger an, um hinwie berum die Räuberei am Bienenstande zu verhindern. "Man stelle schräg vor das Flugloch ein handgroßes Spiegelglas berart, daß die Bienen des Volkes bequem dahinter verkehren können. Sobald die Räuber gegen das Glas steigen, spiegelt sich ihnen in dem Glase ihr eigenes Bild ab, das sie für eine Biene des angefallener Stodes halten mögen, denn sie machen sofort Reifaus." Es darf natürlich das Bolk nicht weisellos und verelendet sein, denn da würde auch die "Spiegelsechterei" nichts mehr nüten. — Donner und Schmierseifen! Wenn unfer Erabergog Eugen ober unfer Dankl so einen großen Räuberspiegel am Isonzo aufstellen täten? Das gäbe ein Gelaufe und allen voran wäre sicher der kreuzbrave Ischariot II., der möchte aber bas Maul aufsperren, wenn seine Judaslarve aus dem Räuberspiegel herausgrinsen täte!! -

Die Farben der Kleidung und ihr Reiz auf die Bienen. Gin Herr John Lowe II, also berichtet die "Leipz. Bztg.", veröffentlicht seine Erfahrung, daß ein schwarz gekleibeter Mann mehr Stiche empfängt, als einer in weißer Rleibung. Auf einem weißen Rock trug er am rechten Arm ein 10 Zoll breites, schwarzes Band. Stets, wenn er den Stod öffnete, waren sofort Bienen auf diesem Band, oft an 30--40, während der sonst übrige Teil des Rodes fast keine Beachtung sand Dasselbe Ergebnis fand sich bei einem Rotband. Rach Dr. Frisch in München könnten die Bienen rot und schwarz nicht unterscheiben. Auch ein blaues Band reize die Bienen weniger, dagegen hätten gelbe und grune Bander gar feinen Gindruck auf sie gemacht. Ihnen waren diese Farben ebenso reizlos, wie das Beif bes Rockes. Na, hier steht das "Dictamen infallibile" oder die hänferne Brat-wurft, wer sie verschlingt, kriegt "Wiserere" und wer sie liegen läßt, stirbt Hungers. — Ei, ei! Schwarz können sie nicht leiden und rot auch nicht! Wie glücklich wäre Jung-Alaus, wenn er im Laubfroschkostum vor dem Stande herumhantieren könnte, kein Stichlein täte ihn mehr ärgern! — Barum fliegen die Bienen so gerne ins Gesicht, weil es weiß und gelb ift — aber wenn eine rote Nase bort dominierte - hui! die würde bald blau anlaufen, denn sie würde ja wie ein moberner Arnold Winkelried eine förmliche Stachelgrube werden! —

Na, lassen wir den wissenschaftlichen Streit über den Farbenreiz auf die Bienen ruhig weiter toben, die armen Unglücklichen, die darunter leiden, können sich ja leicht helfen. — Chamäleons sind bekannte Lieblingstiere in der Gesellschaft — werdet solche nach bekannten Mustern aus dem Lande der Zitronen und das heilende Pstafter für den Weltenriß ist gefunden. — Jung-Klaus aber geht nach wie vor im Schwarzstrack zu seinen Lieblingen — denn gleich und gleich gesellt sich

gern und — es ist eh nett alles wahr, was man lieft.

Achtung auf die Boreinwinterungsarbeiten am Stande! — Schon beim "Honigschnitte" benkt der brade Imker an den langen, entsetzlichen Winter — bermeßt nicht zu karg des Im mleins Winterration.

Die Kriegssparsamkeit hat uns allerdings nichts geschadet, die Bienen aber würden sie nicht ertragen. Bergleiche und studiere hierüber den Traktat im "Jung-Klaus" über die Vorbereitung auf den Winter.

Gott mit uns und unserem Baterlande und Bundesgenossen!

Jung=Klaus.

# Vermischtes Sie Constitutes Vermischtes

Eine Schwarmselcicke. Das verslossen Jahr hat nur wenig Schwärme gebrackt. Am 12. Juli, einem heißen Sonntage, erwartete ich von einem Volke einen Nachschwarm. Da ich anderweitig beischäftigt war, betraute ich meinen Sohn mit der Braufsigtung des Standes. Dieser war noch nicht lange im Garten, als er auch schon einen Schwarm inelbete. Ich begab mit sofort hinaus, die Untersuchung der Fluglöcher ergab jedoch, daß sich ein fremder Schwarm über dem Schulgarten tummelte. Laute Aufe aus der Nachdarschaft machten nich aufmerksam. Bei einer za. 800 Meter entsernten Wirtschaft, bei welcher wohl ein Vienenstand, doch ohne Vienen, sich befindet, war alles in Aufregung. Spriz- und Fanggeräte standen schwarm, der bon jener Seite gezogen kam, zum Ansegeräte standen schwarm, der von jener Seite gezogen kam, zum Ansegeräte kanden schwarm, der von jener Seite gezogen kam, zum Ansegeräte kanden schwarm, der von jener Seite gezogen kam, zum Ansegeräte kanden schwarm, ker den eine seiter entsernehm schwarm und kanden. Alls sich der Kennte der Schwarm nicht in einen dieser leeren Vienenstöde einzieben? Da ich nun selbst über eine genügende Anzahl Kienenvölker verfüge, ließ ich der Sache freten Lauf und wartete, dis sich die Vienen sambl Kienenvölker verfüge, ließ ich der Sache freten Lauf und wartete, dis sich die Vienen sambl. Kienenvölker verfüge, ließ ich der Sache freten Lauf und wartete, dis sich die Vienen samble werden den Seiten (2 nach Osten, 2 nach Westen) fliegen müssen. In die fluglöcher dieser könde sind nicht unmittelbar an der Brettwand, sondern bon dieser durch die Breite des Tragbaltens getrennt. In der Nach Osten dasses der der könder den Westellwand, sondern der Kondern der Stigloch stand der Siegen Einflugöffnung war durch ein Wertschen, welches 2 Schraubenvorreiber seissleuen dassgeschnitten. Sinde beinschlafter der siche einen der Bretten nun der Vorder- und Seisenvand dieses Stodes zu sammeln begannen. Ein genaueres Rachsehen ergab, das die Sonnenhihe ein Verten und der diese Bienenholdstatet; diese sind der

Ab. Falta, Krinsborf, Wanderlehrer, Obmann d. S. Brettgrund.

Neber eine gelungene kinstliche Befruchtung Lerichten die amerikanischen Forscher Jäger und E. W. Ho ward in Science, 40. Bd., Ar. 1037, S. 720. Garrison, N.-Y., 13. Rod. 1914. Die Versasser haben eine der Zelle frisch entschlüchste Königin, die noch mit keinen Orohnen in Berührung gesommen war, abgesangen und nachzer isoliert ausbewahrt. Nach Tagen spriste man ihr in die Geschlechtsöffnung Spermatozoiden (Samenfäden) ein, die man einer Drohne vorher entnommen hatte. Die so befruchtete Königin wurde isoliert geshalten und nachzer auf ihre Forthstanzungsfähigkeit untersucht. Eine Woche nach der Bestruchtung wiesen die Eierstöde eine beträchtliche Entwiklung auf, was sich durch das Anwachsen des Abdomens bemerkdar machte. Zwei Wochen nach der Befruchtung begann die Königin zu legen und die Legetätisseit dauerte wenigsens 1 Monat und war anhaltender als bei den normalbefruchteten Königinnen. Die Zahl der in dieser Zeit gelegten Sier betrug etwa 3000 Stück. Diese große Fruchtbarkeit war wahrscheinlich auf die gute Fütterung des Schwarzmes zurückzussignen. Es ist zu bemerken, daß sämtliche Sier dis auf 4, die Trohnen erzeugten, Arbeitsbienen gaben. Die Brutanlage und die Arbeiterinnen waren in jeder Sinssicht normal. Vers. gedenken die Versuchen Schwarz zuwersolgen. (Intern. Agrartechn. Kundschau, Rundschau, Rom.)

("Ja, in Amerika!" hat der alte Böhm immer gefagt! Sch.-N. B.)

eichsvereinigung der selbständigen Pienenzucht-Landesvereine und -Verbände Osterreichs.

Die XII. Delegierten=Berfammlung

jand unter allseitiger Beteiligung am 9. Wai 1915 im Herren-Saale des niederösterreichischen Landhauses zu Wien statt.

Den Borsit führte der Präsident, Landesabvokat Dr. jur. Körbl, anwesend waren u. a. der Sprenpräsident der Oesterr. Agrarischen Zentralstelle Reichseitter v. Hohen der Kräsident der k. kohen blum und der Kräsident der k. k. Landwirtschafts-Gesellschaft in Wien Freiherr v. Ehren hlum und der Kräsidengen hatten gesandt: Se. Ezz. der k. k. Aderbauminister Zenker (dessen persönlicher Vertreter im letzen Augenblick am Erscheinen verhindert wurde), die Sektionsches Dr. Kitter v. Ertl und Dr. Seidler, Konsulent Wieninger vom k. k. Aderbauministerium; Se. Durchl. der Landwarschall des Erzherzogtums unter der Enns Prinz Liechtenstein, das Präsidum des niederösterreichischen Landeskulturrates, der Bürgermeister der Reichshaupt- und Kesidenzischen Kras. Dr. Weiskirchner; der Präsident der Wanderbersammlungen deutscher, sierereichischer und ungarischer Vienenwirte Ezz. Dr. Freiherr von Bed-Managetta; k. k. Kegierungsrat Künzl.

Singangs gedachte Prafibent Dr. Körbl in warmen Borten unferer in der Berteidigung des Baterlandes im Felde stehenden Tapferen, unter ihnen insbesondere der Taufende

unserer wackeren Imfer; an die kaiserliche Kabinetiskanzlei wurde eine

Sulbigungs-Rundgebung

gerichtet, in welcher Sr. Wajestät dem Kaiser das Gelöbnis unwandelbarer Treue der Imfer aller Nationalitäten aus allen Kronländern unterbreitet wird. Hierauf wurde der Slov. cebel. družstvo za Goriško (Landes-Berein für die gef. Grafschaft Görz) als

neues Mitglieb

aufgenommen. Demnach umfaßt die Reichsvereinigung nunmehr 15 Landesvereinigungen mit einem Stand von  $40\,276$  Einzelmitgliedern.

Dem bom Deleg. k. k. Schulrat &. Bakler-Prag auszugsweise vorgetragenen, um-

faffenben

#### Tätigfeitebericht für 1914/1915

ist u. b. a. nachstehendes zu entnehmen:

Die Schrecken des heute noch unabsehdaren Welkfrieges, beeinflußen mehr als drei Viertel der diesmaligen Berichtsperiode, unsere Tätigkeit hemmend. Anläßlich des fluchwürdigen Attentates in Sorajewo auf Se. k. u. k. Hoheit Erzherzog Thronfolger Franzerdinand und Ihre Hoheit Herzogin Sophie zu Hohenberg hat das Präsidium eine Beileidsdepesche an die Kabinettskanzlei Sr. k. u. k. Apostol. Majestät gerichtet und unserem allergnädigten Kaiser und Horrn die lohalen Gefühle unwandelbarer Anhänglichkeit und Treue der österreichischen Imkerschaft zum Ausdrucke gebracht. Daraushin wurde unseren Meigdvereinigung" unmittelbar seitens Sr. Durchlauch des k. k. Statthalters in Prag der Allerhöchste Dant übermittelt. Die Beschlüsse des Delegierten von Niederösterreich k. k. Oberrechnungsrates Adolf Wohl fra b-Wien, betr. die Bekämpfung des Kunsthonigschwindels in Oesterreich: Wenn hier vorläusig nur ein beschränkter Erfolg zu verzeichnen ist, so ist die der son Greignissen des Ietzen Jahres, dem Ausdruck des Weltkrieges, wohl erklärlich. Ir der schon mehr als mistlichen Angelegenheit der Juder-Denaturierung haben wir neuerlich ach wohlbegründete Eingaben überreicht, es ist jedoch vorläusig noch immer alles beim alten geblieben. Wie glücklich wir übrigens bei der Wahl des Welhphbioletts als Denaturierungs mittel gewesen, beweist, daß es nun als Denaturierungszusat für steuerfreien Rohzuder zur Biehsütterung verwendet wird, eine große Genugtuung nicht minder für den um die Denaturierungsfrage hochberdienten Horrn Hosfrat Dr. Das ert, wie für uns.

Die Vermittlung des Präsidiums wegen Abgabe steuerfreien harakterisierten Zuderbeim k. k. Finanzministerium hatte bekanntlich günstigen Erfolg. Die Beschwerde betressen die verschiedenen Uebelstände bei Versendung von Hon is sowie lebenden Vienen wurde dahin erledigt, daß die Statuierung einer Ausnahme von dem Grundsche des § 43a, Fahrpostodnung, wonach die Post für die Beschädigung von Paketen mit flüssem Inhalt nicht haftet, wunsten der, wenn auch ordnungsmäßig verpackten Honigsendungen nicht in Aussicht genommen werden kann; hingegen wurden wegen sorgfältiger Behandlung der Sendungen mit flüssigem Honig und lebenden Vienen vom k. k. Handelsministerium im Wege sämtlicher Posidirektionen strenge Weisungen erteilt. Im Mitglied er stande haben sich unserer "Reiche vereinigung" nunmehr neu angeschlossen. Der "Slovensko cebelarsko družstvo za Koroško (Slovenischer Landesderein für Kärnten), der "Landeskulturrat für das Königreich Valmatien", als Vertretung der dalmatinischen Imker, der "Krajewe Towarystvo ukrainskych pasicznykiew" (Ukrainischer Landes-Vienenzuchtberein für Galizien); leider wurde der lektere durch die Kriegswirren besonders schwer getrossen. Durch die Reuausnahme des "Slovensko cebelarsko družstvo za Goriško" (Landesderein sür Görz) steigt die Zahl der unserer "Reichsbereinigung" angeschlossen Landesdereinigungen auf 15 mit über 40.000 Witgliedern und 370.000 Veienenbölkern, also weit über ein Trittel aller Vienendölker Oesterreichs und

^{*)} Präfibent Freiherr b. Ehrenfels murbe insbesondere als Urenkel bes Großmeisters der Bienenzucht Cesterreichs aller Zeiten J. M. Freiherrn b. Chrenfels alleits berglichst begrüßt.



fünf Siebentel aller organisierten Imter Oesterreichs, demgegenüber der "Bentralverein für Bacht" ("Reichsberein") in Wien taum ben vierten Teil dieser Bahl an Mitgliedern und Bienenbolfern aufauweisen bermag. Durch biefen steis machsenden Anschluß fast aller felbitanbigen Landesbereine und Berbande aller Nationalitäten Desterreichs allein schon ist die Bedeutung und ersprießliche Tätigkeit unserer sich nicht nur statutenmäßig, sondern auch ihrer venung und expriezinge Latigieit unserer sich nicht nur naturenmazig, sondern auch ihrer Zusammensehung nach mit Recht "Reichsbereinigung Oesterreichs" nennenden Körperschaft zur Genüge nachgewiesen. Auch im abgelaufenen Jahre ist die Einberufung einer Einigungs-Enquete der bienenwirtsch. Bereine Oesterreichs durch das k. k. Aderdauministerium leider unterblieben. So gab denn auch die 59. Wanderbersammlung deutscher, österreichischer und ungarischer Bienenwirte zu Presburg 1914 zu Beschwerden unsererseits Anlah, insbesondere in der Preiskrichterscage; doch wurde diesen nachgesommen und neben dem Krästdenten des Oberösterreichischen L.-Vochterneuhurg als Kichter berufen. In der Attion des krastlichen Riederösterreichs Beipp I-Rlosterneuburg als Richter berufen. In der Aktion des staatlichen Komitees zur Förberung der Kultur von Arzneipflanzen, welche bekanntlich zumeist auch wertvolle Bienennährpflanzen sind, hat der Delegierte von Niederösterreich Lehrer Theodor Be ippl einen einschlägigen Fachaufsak in der apistischen Kresse veröffentlicht und haben wir zahlreiche Imter hiefür mit Erfolg interessiert. Ueber das Bienenjahr 1914 liegen die offizielistischen Ansichte statischen Berichte, infolge des Kriegszustandes verspätet vor, teilweise sind sie überhaupt nicht einbringlich. Die Honigernte war in den einzelnen Gebieten eine sehr verschiedene, insbesondere hat leider die Frühtracht vielenorts versagt und wurde daher die Zudersütterung wiederum notwendig. Im ganzen genommen durfte 1914 wenigstens als mittelgut anzusprchen sein. Wenn übrigens selbst in diesem Jahre der allgemeinen enormen Steigerung der Lebensmittelpreise die Honigpreise im Durchschiedigen sind, so ist dies nicht allein und ausschließlich ber großen auswärtigen Sonigeinfuhr zuzuschreiben, welche wohl wenigstens teilmeise erschwert war und gegen welche wir nach wie bor die Erhöhung bes Sonig-Ginfuhrsolles anstreben muffen. Es macht sich auch ber unlautere Betthewerb mit honigsurrogaten immer mehr bemerkbar, die mehr oder minder des Wortes Honig in berfchiedenen Rusammensebungen ober hinweisen sich migbrauchlich bebienen; biese Schwindelerzeugnisse werden jett auch bei uns im Inlande hergestellt. Es bleiben in dieser Richtung nur die von uns vorgeschlagenen Abwehrmaßnahmen erfolgbersprechend, insbesondere die Schaffung eines ausreichenden Honigschutzgesetze, analog dem Schutze der Butter, die Verpflichtung, das Kunsterzeugnis unzweideutig als solches zu bezeichnen. In der Verteilung des steuerfreien charaktristeren Zuders zur Rotfutterung mussen wir unseren tiefgefühlten Dank zum Ausdrucktringen dem k. k. Finanzministerium für die so ausreichende Erfüllung aller unserer Bunsche. If doch selbst in Jahren mit höheren Conigerträgen die Gerbst-Zudersüterung für ein Großteil unserer Bienenzüchter eine unumgängliche Notwendigkeit. Die Sinführung der allen Anforderungen des Finanzärars wie des Jmkers nachkommenden Buder-Denaturierung mit 0.5 Prozent Kaprika und 0.005 Prozent Methylbiolett an Stelle der üblichen Charafterifierung mit 1 Prozent Sand und 4 Prozent Sage panen ift baber bringend gu munichen. Diesbezüglich wären ja wahrhaftig die nun sechsjährigen Erfahrungen in Holland (abgefeben bon unseren bekannten eigenen Bersuchen) schon mehr als zureichend. wird uns bon der "Bereeniging tot bevordering der Bijenteelt in Rederland" mitgeteilt, daß auch für die Einwinterung 1914 wieder 130.897 Kilogramm mit Paprika und Methylviolett denaturierter steuersreier 2014 wieder 130.897 Kilogramm mit Paprika und Methylviolett denaturierter steuersreier Zuder zur Zufricdenheit der holländischen Imker abgegeben
murden. Also in Solland hat man im Herbst 1909: 36.000 Kilogramm (10 Kilogramm pro
Volk), im Frühjahr 1910: 69.000 Kilogramm (bis Mitte Mai!), im Herbst 1910: 96.000 Kilogramm pro
Volk), im Frühjahr 1912: 70.000 Kilogramm (5 Kilogramm pro Volk), im Herbste 1913: 250.000 Kilogramm pro Volk), im Herbste 1913: 250.000 Kilogramm (7½ Kilogramm pro Volk) im
Herbste 1914: 130.897 Kilogramm, im Herbste 1913: 250.000 Kilogramm pro Volk) im
Herbste 1914: 130.897 Kilogramm, in Sgesant also 1909—1914 922.897 Kilogramm steuersrein

Volk Krazent Raprika und 0.005 Krazent Wethylkiselt denaturierten Ausser abne isden mit 0.5 Prozent Paprita und 0.005 Prozent Wethblbiolett benaturierten Zuder ohne jeden Anstand (— zweimal fogar im Frühjahr! —) verfüttert und da soll das durch die grundslegenden Versuche ber t. t. chem. landwirtichaftlichen Versuchsstation Wien aufgefundene Denaturierungsmittel noch immer nicht genug im großen praktisch erprobt sein? Ist es da nicht wirklich unerhört, daß man noch immer wagt, gegen die Anwendung diefer Denaturierung aufautreten?

In der Jfacktomb. Bersicherung der Lienenstände wurde die Erneuerung der bisherigen bewährten Verträge unter Zugrundelegung des 10jähigen Abschlusses durchgeführt. Der Bestämpfung der Brutseuchen der Bienen wurde auch in der Berichtsperiode die größte Ausmerssamseit gewidmet und sind aufgesundene Faulbrutherde jeweils mit vollem Ersolg getilgt worden. Die Winsterialverordnung betr. die Abwehr und Tilgung der anstedenden Brutstrankheiten der Bienen ist auf das wärmite zu begrüßen, einmal, weil biedurch die Befampfung der "Faulbrut" endlich in geregelte Bahnen geleitet wird, andererseits, weil Cesterreichs dandelkaussuhr in lebenden Bienen, insbesondere nach dem Deutschen Reiche, nunmehr gesichert ist. Den Anträgen unserer "Reichsbereinigung" ist im wesentlichen entsprochen worden Leider ist die Entschädigung aus Staatsmitteln nicht festgelegt worden; doch muß das weit.

gehende Entgegenkommen des k. k. Aderbauministeriums durch Zuerkennung fallweiser Entschädigungen dankbar anerkannt werden. Die wichtigste Bestimmung ist, das die anstedenden Brutkrankheiten der Bienen unter die anzeigepflichtigen Tierseuchen des Gesetes vom 6. August 1909, R.-G.-Bl. Nr. 177, betr. die Abwehr und Tilgung von Tierseuchen, eingereiht werden; hiefür ist bekanntlich das Präsidium der "Neichsvereinigung" im Jahre 1914, also vor gerode 11 Jahren, eingekreten. Das von dem als Fachmann auf dem Gebiete der Bienenkrankheiten bestbekannten Geschäftssührer des "Berb. d. s. Bzcht.-Bereine Niederösterreichs", Theodor We ippl, Lehrer, Alosterneuburg-Wien, versatze, belehrende Flug blatt mit farbiger Abbildung: "Achtet auf die Faulbrut", ist in verschiedenen Landesvereinigungen in großer Anzahl verbreitet worden; es wurde auch im Auslande als vorzüglich anerkannt und empsohlen Durch die Johann Graf Plater van der Broelsche Fabrikbirestion in Groß-Glodersdorf war die Berwertung der Absälle aus der Bienensott u. del. auch weiterhin ermöglicht.

Neber den bienw. Handelsverkehr im Jahre 1914 sind wir statistisch derzeit leider nicht in der Lage zu berichten, da infolge des Kriegszustandes die amtlichen Daten noch nicht so weit bearbeitet sind. Sine Wirtung des Welttrieges ist vorläufig die, daß die überseische Sinsuhr in Honig dehindert erscheint. Undererseits aber macht sich dei dem Nachlassen diesernacht in Honig in Honig den konturenz die Erzeugung von schwindelhaften Ersah-Erzeugnissen, "Kunsthonig", immer mehr breit, wobei in Form und Inhalt der Ankündigung eine jedes erlaubte Waß übersteigende Reklame dem leichtgläubigen Publikum gegenüber zutage tritt. Leider ist mangels gesehlicher Bestimmungen gegen den "unlauteren Wettbewerd" hier nur wenig auszurichten! Bei den durch den Welkfeieg entstandenen außergewöhnlichen Handelsberhältnissen hat sich das Prässidum beranlaßt gesunden, 1. bet der k. k. Argierung die Erlassung eines Aussuhrerbotes für Bienenwachs aus Oesterreitz-llngarn zu beantragen und hat es sich weiters 2. über Anfrage des k. k. Ackerdauministeriums dahin geäußert, daß gegen die Aussehnge der Eingangszölle für Bienenwachs im natürlichen Zustande vom imterlichen Standpunkte kein Sinwand zu erheben sei, hingegen jene für zubereitetes nicht am Plate wäre. Wenn auch durch den Weltkrieg unser bielseinigen Beziehungen zu den die nen w. Bere in igungen des Us I an des zum Teile eine Unterbrechung ersahren haben, so hatten wir dennoch wiederholt Gelegenheit, über Erzuchen Gutachten über die Faulbrutbekämpfung, über das bienenwirt. Beobachtungsstationswesen abzugeben.

In 33 Fällen hat das Kräsidium rechtsfreundlichen Rat und Auskunft über dienenrechtliche Fragen gewährt. Auch für die abgelausene Berichtsperiode war der Geschäftsleiter des Deutschen bienenwirt. L.-Zentralbereines f. Böhmen, k. k. Schultat Hans Bağler, Krag, zum Stellbertreter des Kräsidenten der "Reichsbereinigung" bestellt, als Bertreter in der Oestern. Agrarischen Zentralstelle in Wien, r. k. Oberrechnungsrat Adolf Wohl fohl rah, Vorstandsmitglied des Verbandes d. s. Wecker-Oesterreichs. Am Schlusse spricht der k. k. Regierung, dem autonomen Landesverwaltungen sowie der Oesterr. Agrarischen Zentralstelle für die stete Förderung den wärmsten Dank aus.

hieran folog fich ber burch Deleg. Dog. F. Bagler erstattete

#### Bericht über bie breifach tombinierte Berficherung ber Bienenftanbe für 1914.

Unsere dreisach kombinierte Versicherung hat sich auch im zehnten Jahre ihres Bestandes nach wie vor segensreich bewährt. An der Bersicherung gegen Feuer- und Einbruchsdiehstahlsichäder haben sich im Kalenderjahr 1914 sechs Landes-Vereinigungen mit 22.347 Nitgliedern und einem Ainbestversicherungswert von 3,128.520 K, bezw. Höchstret von 1,173.500 Kronen, beteiligt. Außerdem haben an der Mehrwertversicherung 1242 Nitglieder von sechs Landesverinipungen mit 898.000 K Versicherungswert zu dem vom allgemeinen Generaltarif besonders ermäßigten Sahe teilgenommen. An der Haftpflichtversicherung haben sich sechs Landest czeinigungen mit 25.726 Nitgliedern beteiligt.

Am Ra'enderjahr 1914 waren

Schabensfälle									Gener-Berf.	Diebft - Einbr B.	Haftpflicht-8.
									28	107	93
entschädigte		•		-		•	•		24	101	77
Grsakansprüche									K 8394	6801.—	2423.96
Entjchädigunger	ı		,		٠	•		•	"	2931.—	1899.65

Demnach wurden 228 Schadensfälle mit K 17.618.96 Ersakansprücken zur Anzeige gebracht, von welchen 202 mit K 10.232.65 zur Entschädigung gelangten; in 14 Fällen wurde auf die Entschädigung berzichtet, abgelehnt wurden 12 Fälle. Im höchsten Brandschaben wurden bei K 3810 Anspruch K 3190 Entschädigung dar ausgezahlt (Mähren, A. Ustr. Spolet). Der größte Ersakanspruch war bei Eindruchsediehtschlen K 250 (Böhmen, Deutsch. B. L. J. B.), die höchste Entschädigung K 179 (Mähren, Z Ustr. Spolet). In der Hatzlichterscherung war die höchste Ersaksorderung K 324.71 für durch Bienensticke beschädigte Pferde (Böhmen, 3. Ustr. Sp.), sie wurde im Vergleichswege durch K 200 Entschädigung geordnet.

In den mit Ende 1914 abgelaufenen gehn Jahren ihres Bestandes hat unfere drei-

fach tombinierte Berficherung

1436 Schaben sfälle burch 77.708.62 K bar entickläbigt und 7 Brozeije toftenlos geführt,

gewiß eine höchst ansehnliche Leistung, wobei besonders zu beachten ist, daß etwa ein Drittel unseres Mitgliederstandes an dieser Bersicherung nicht teilnimmt Es waren 1905—14

Schadensfälle	i. d. Feuer- Berficherung	i. b. Einbruchs- Dieb ahls-B.	i. d. Haft- pflicht=B.	Jahres summe	
1905	15	<b>7</b> 5	15	<b>10</b> 5	
1906	10	76	24	110	
1907	13	70	32	115	
1908	14	99	31	144	
1909	23	89	35	147	
1910	23	97	<b>4</b> 3	<b>16</b> 3	
1911	20	71	47	138	
1912	17	103	53	173	
1913	22	76	41	139	
1914	24	101	77	202	
	181	857	398	1436	

Mit Rronen Barentichabigung:

	~ a constant and and a filter of a			
Ecabensfälle	i. d. Feuer- Bersicherung	i. d. Einbruchs- Diebitahls-B.	i. d. Haft- pflicht=B.	Jahres summe
1905	2.122.60	2.041.15	437.74	4.601.49
<b>1906</b>	989.—	<b>2.1</b> 24.05	555.51	<b>3.6</b> 68.56
1907	2.345.—	1.994.38	1.167.23	5.506.61
1908	2.340.—	2.412.42	950.42	<b>5.702.84</b>
1909	4.936.—	2.574.04	432.20	7.942.24
1910	6.713.90	3.146.32	796.40	10.656.62
1911	3 <b>.7</b> 32.—	2.407.74	1.079.10	7.218.84
1912	6.520.80	2.710.90	1.597.18	10.828.88
1913	7.204.50	2.269.75	1.875.64	11.349.89
1914	<b>5.402.</b> —	2.931.—	1.899.68	10.232.65
	42.305.80	24.611.75	10.791.07	77,708.62

Saftnilidt. Rrageife murben geführt.

արա լարլենայլ» արես ը	elle mutne	n gejuger:		
Erfakanspruch	•	Prozeß in	Rosten K	Sa. K
1906 651 K für ein totes	Pferd und			
Berletung 3 Bersonen	•	2. Instanz gewonnen,		
		tropbem	219.33	
1907 498.32 K für ein totes	3 Pjerd	z. Instanz verloren		
•	• •	mit K 461.39 und noch	237.75	699.14
1908 wegen Bafchebeschmut	ung	1. Instanz gewonnen		
1911 730 K für ein totes B		1. Inftang gewonnen,		
		tropbem	284.47	
1911 Gefährdung b. effentl.	Sicherheit	2. Instanz gewonnen,		
, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	, ,	tropbem	145.42	
1913 100 K Gefährdung i	der Sicher-	•		
heit des Nachbars		wegen Tod des Im=	•	
		fere eingestellt, tropbem	12.70	
1913 944.50 K für Berlet		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		
Person durch scheue P	ferbe	2. Instanz berloren		

2. Instanz berloren mit 668.95 K und noch Auch das Ergebnis des abgelaufenen Jahres spricht nicht dafür, die Versicherung auf Gegenseitigkeit einzuführen. Auch im Jahre 1914 überstieg die angesorderte Schadenssumme die einschlich Mehrversicherung eingezahlten Prämien, u. zw. um K 2662.42!! Man muß Die Regie der Versicherungsanstalten berüclichtigen, ferner das Risito und die Prozesigefahr der Haftlicht. Wurden doch in den abgelaufenen zehn Jahren in 462 Fällen nicht weniger als K 15.551.12 Schadenersat verlangt.

Erfasani ren:

ı fprüche in de	r Spaftpflichtbei	: sidyerung wa
Jahr	Fälle	K
1905	17	463.74
1906	28	1.296.45
1907	39	1.393.40
<b>1</b> 908 .	36	1.578.95
1909	44	676.54
1910	44	1.236.50
1911	52	1.750.20
1912	64	2.871.42
1913	45	1.859.96
1914	93	2.423.96
1905 14	462	15 551 19

15.551.12 Digitized by Google

Erfreulicherweise sind mehrere nicht unbedenkliche Fälle (Pferdegespanne und Kutscher von Bienen gestochen) durch einsichtsvolles Entgegenkommen der Beteiligten gütlich, teilweise sogar unter Entschädigungsverzicht ausgeglichen worden; andererseits mußten ungemessen hohe Forderungen mit Entschiedenheit herabgesetzt werden. (Letztere Fälle kommen übrigens auch in den beiden anderen Versicherungen vor, so z. B. wurde für ein durch Einbruch versachen.

nichtetes Bolf K 100 Erfat berlangt!!)

Biederholt berichteten die Zeitungen von durch Bienenstich verursachten Todesfällen; Es hat jedoch eine genaue Untersuchung dieser Fälle sast sezeigt, daß andere Momente die Todesursache waren. Doch kam in solchen Fällen der Imker oft in eine satale Lage, da es meist nicht leicht ist, sosort eine objektive Beurteilung des Falles zu erlangen. Da dietet unsere Haftpklicht-Bersicherung sichere Unterstühung und tritt sie ja auch dann voll für den Imker ein, wenn er wirklich für einen tatsächlichen Unglücksfall haftbar gemacht wird. Sin besonders bemerkenswerter Fall ereignete sich im Juli 1914 in Senstenderg, Böhmen: Eine 65jährige Frau wurde in den städtischen Anlagen von Bienen überfallen, sie erhielt etwa 300 Stiche und verschied troth ärztlicher Hilfe nach 1½ Stunden im Krankenhause; angeblich mußten auch die Besucher der Anlagen vor den wütenden Bienen flüchten. Nach ärztlichem Gutachten litt die Frau hochgradig an Herzsehler und Lungentuberkulose, sodas ihr Tod auf dieses alte Leiden zurückzuführen war. Ein Mitglied des unserer "Reichsbereinigung" angeschlossen 3. Ustr. Spolet sollte in den Fall verwiedelt werden; da auch nicht nachzuweisen war, wessen Bienen die Frau überfallen hatten, so schlief das Versahren ein. Wie notwendig erschlossen zu sersahren zu seinen zu sersahren ein. Wie notwendig erschlossen zu sersahren zu sersahren ein. Wie notwendig erschlossen zu sersahren zu sersahren ein. Wie notwendig erschlossen zu sersahren zu sersahren ein. Wie notwendig erschlossen zu sersahren der Verzu überfallen hatten, so schließen das Versahren ein. Wie notwendig erschlossen zu sersahren ein. Wie notwendig erschlossen zu sersahren zu sersahren ein.

(Schluß folgt.)



#### Mitteilungen der Geschäftsleitung des Deutschen Bienenm. Candes=Jentral= vereines für Böhmen.

Erftattet vom Beschäftsleiter f. t. Cd .- R. Sans Bagler, abgefcoloffen am 15. Juni 1915.

Ariegs-Auszeichnung.

Bädermeister Otto Fellmann, Ober-Sanichen, Obmann der Sektion "Am Fuße des Jeschken", erhielt als k. u. k. Feldwebel in der Landwehr die silberne Tapfersteitsmed aille I. Ml. — Baumeister Friedrich Knh, Obmann der Sektion "Berein jelbständiger deutsch. Bienenwirte Brüz, wurde durch die silberne Tapferkeitsmes daille I. Ml. ausgezeichnet und zum k. u. k. Leutnant befördert. (Unsere herzlichsten Glüdswünsche!)



#### Den Belbentob fure Baterland fanben auf bem Felbe ber Chre:

Rubolf Roth, Bräuer, S. Tepl. — R. u !. Feldwebel i. d. Ldw. Otto Fellmann, Bädermeister, Cber-Haniden, Chmann ber Settion "Um Fuße des Jeschten". — Adolf Bedert, Cetonom, Johnsdorf, S. Cbergeorgental. — Binzenz Gruber, Oetonom. Schlowiß. — Emil Stolze, Schöbriß.

Wir werden unseren tapferen Imferbrüdern, welche in der Verteidigung unserer beimatlichen Scholle ihr Leben lassen mußten, dantbare Erinnerung für alle Zukunft in Treue

bewahren!

#### Neuerliche Aricgefürforge-Wibmungen.

Cherlehrer Johann Ott, Minghart, S. Steingrub, spendete dem "Roten Kraus" 8 Kilogramm Honig. — Sektion Tetschen – Bodenbach spendete 10 Kilogramm Honist dem "Noten Kreuz".

Chrung. Cherbuchhalter Anton Cherl, der fürzlich sein 40jähriges Dienstjubiläum seierte, wurde in Anersennung seiner Berdienste um den hiesigen Spar und Borschuhverein in der am 13. Juni I. J. abgehaltenen Generalversammlung zum Direktor diese Institutes ernannt. Direktor Gberl ist dermalen Obmann der Sektion Podersam seit Gründunz im Jahre 1896 und hat sich auch um die Hebung der Bienenzucht im Sektionsgebiete sehr versient gemacht. (Unseren herzlichsten Glüdwunsch! D. Schr.)

Auszeichnung verdienstwoller Settionsmitglieder für vieljährige Tätigseit. Der Zentralausichuß hat mit Beschluß vom 22. Mai I. J. verliehen: für mehr als 15jährige ununterbrochene, sehr verdienstvolle Tätigfeit als Settionsvorstandsmitglied Die goldene "Ehrenbiene" samt Ehrenurlunde dem: Obmann der Settion "Thestal" (Mähren) Ssidor Rotter, Oberlehrer i. R., dem Obmanne Eduard Brade, Rehrer, dem Obmannsstellvertreter Franz Münzberger, Bahnmeisiec, der Settion "Wittl. Pol-

zental", dem Geschäftsleiter der Sektion Tut Romed Walch, Schulleiter, serner die Ehrenurkundene, jehr der Gekrene die Ehrenurkundene, jehr berdienstwolle Tätigkeit: in der Sektion Schaben: dem Geschäftsleiter Johann Wimmer, Oberlehrer, und dem Zahlmeister karl Ullsperger, bem Geschäftsleiter dem Sektion Trautenau, Anton utter, Fachlehrer, dem Geschäftsleiter dem Sektion Trautenau, Anton utter, Fachlehrer, dem Geschäftsleiter der Sektion Mähren) Unt. Krubitzer, Landwirt. (Perzlichsten Glückunsch unseren sehr geschäften Witarbeitern! Auf noch recht lange gemeinsame Arbeit in Treuel)

Aus der Zentralausschuch-Situng vom 22. Mai 1915. Vorsitsender: Präsident Dr. Körbl. Der Rest der aus 1914 erübrigten Landeskulturra't's-Dotation wird an die Gesuchstellung aus eigenen Mitteln des L.-Zentralvereines ein Zuschuch wegen erfolgten Subbentions-Einstellung aus eigenen Mitteln des L.-Zentralvereines ein Zuschuch bewiligt, so daß auch sür 1915 sämtliche Gesuchstellung erseinen. Mitteln des L.-Zentralvereines ein Zuschuck bewiligt, Gesuch wollen gest. unterbleiden, du sie nicht erledigt sind. Weitere erst jest deabsichtigte Gesuche wollen gest. unterbleiden, du sie nicht erledigt werden könnten. — Der Museums-Ausschuch Saa berichtet über die Zusänglichseit des dienenm. Landesmusseums sieden selbschuften der Museums-Ausschuch Sandessen wurde über Ersuchen die Einrichtung unseres dienenm. Beodachtungsweisen in Eraz wurde über Ersuchen die Einrichtung unseres dienen w. Beodachtungsweisen in Eraz wurde über Ersuchen die Einrichtung dier die Abhaltung, dezw. Vorläge in den Militär-Nelonvaleszen en ten-Abteilungen Pohnens. — Die Schrifteitung des "Krager Aben de blatt" wird ersucht, in Hindussellen ein untauteren Wettbewerd" beinhaltende Hon des urrogat-Ankünding ungen" aufzunehmen. — Bericht über den sehr befriedigenden Verlauf der Lelegierten-Versammlung der "Neichsbereinigung" gewählt. — Außerdem wurden noch zahlreiche andere Angelegenheiten erledigt, insgesamt 29.

#### Abgabe von Daffe sebniginnen aus ben Bucht-Stationen Doglasgrun und hobenwalb.

Die Rasse-Königinnen werden nur an Mitglieder des Landes-Zentralvereines abgrgeben; die bezüglichen Gesuche sind nur dei der Zentral-Geschäftsleitung in Kgl. Beinderge, Jungmannstraße 3, so fort einzubringen und entschiedet der Zentralausschuß über die Bewilligung. Es empsiehlt sich, Königinnen nur im Befruchtungsfästchen der Zuchtstation zu beziehen, weil nur in diesem Falle eine gesunde Ankunft verdürgt werden kann.

Die Preise für die Rasse-Königinnen sind unter den Selbstosten sestgeset, co wird also unseren Mitgliedern ein namhaster Borteil gewährt. Aus diesem Grunde kann beinerlei weitere Ermäßigung des Preises stattsinden und werden auch keine

Gratis-Königinnen i. I. H. berteilt.

Bei Anfragen an die Zuchtstation Doglasgrun (Leiter W.-L. A. Herz, Ober. lehrer in Doglasgrun per Dotterwies), bezw. Hohenwald (Leiter W.-L. Köhler, Schulleiter in Christiansau per Dittersbach bei Friedland i. B.) ist das Nudporto (Doppeltarte beizufügen.

Königinnen im Befruchtungskästichen ter Zuchtstation kosten 7 K, im Transportkäfig 5 K franko. Für eine Königin wird nur dann Er fat geleistet, wenn die tote Königin längstens in 24 Stunden nach Ankunft im Brief und das Befruchtungskästichen oder der Transports

fäfig samt Bienen postfrei rückgesendet werden.

Muster von Vefruchtungskäsichen kosten franko 2 K. Sehr praktiche Zusehkäsige, Shetem Dengg, werden über Verlangen zwei Tage vor dem Versand der Königinnen zum Selbstentenpreise versandt. Jede Anfrage wolle mit Rüchporto versehen werden. Die Versendung erfolgt stets per Nachnahme des Vetrages. Urgenzen sind zwecklos, weil die Versendung der Zucht entsprechend nach Möglichseit baldigst erfolgt.

Nieher sind heuer unverhältnismäßig menig Bestellungen eingelaufen. Unsere Mitglieder werden daher aufgefordert, bon der so borteilhaften Bezugsmöglichteit vorzüglicher deutscher Rafsetoniginnen regen Gebrauch

du machen!

Die Kassa-Abrechnungen und scinzahlungsvorschreibungen über Schuldigkeit und Abstattung in Mitgliedsbeiträgen, Beilagens und Bersicherungsgebühren sind im Juni l. J. den verehrlichen Sektionen zu Handen der Herren bevollmächtigten Schriftenempfänsger zugegangen. Die verehrl. Sektionsleitungen werden dringend ersucht, die erhaltenen Aufstellungen einer sofortigen Prüfung gefl. zu unterziehen und bei Differenzen eventuell die derzeitige Mitgliederliste zur Vergleichung gefl. einzusenden. Mücktändige Veiträge und Gebühren vor 1914 dürfen nunmehr unter keinen Umständige Veiträge und Gebühren vor 1914 dürfen nunmehr unter keinen Umständige Veiträge und Gebühren vor 1914 dürfen nunmehr unter keinen Umständige ind begründete Anträge auf Eintreibung durch die Zentrale oder auf glichteibung und Streichung gefl. zu stellen. Die p. t. Herren Sektionsselbe männer werden dringend gebeten, den Kuntt "Kassalbrechnung mit der Zentrale" auf die Tagesordnung der nächsten Sekt. Vorstandsseliung zu fellen und den erhaltenen Ausweis der Zentrale zur Durchberatung zu bringen.

Röniginnenzucht-Lehrlurs Gablonz a. b. A. Wegen des Kriegszustandes wird die Abhaltung diefs Kurses auf das nächste Jahr, 1916, ver schoben.

Banberlehrerprüfung. Josef B. Richter, Werkmeister der Buschtiehrader Gisenbahn in Komotau, hat vor der Kommission des L.-J.-Vereines die Prüfung für die Befähigung als bienenw. Wanderlehrer abgelegt.

Bur allfeitigen gefl. Beachtung! Wir erbitten uns gefl. jeweils ehefte Betannts gabe jener Mitglieder, welchen A.S. Auszeichnungen für Kriegs. Dienstleistungen usw. berliehen wurden, sowie jener, welche auf bem Felde der Shre gefallen sind, ferner ber Kriegsfürsorge-Bidmungen der berehrl. Settionen, bezw. der einzelnen Mitglieder.

Es wird aufmerksam gemacht, daß neubeitretende Mitglieder bis auf weitere Kundmachung den vollen Jahresbeitrag von K 3.00 zu entrichten haben, da die bereits erschienenen Rummern des "Deutsch. Imker a. B." nachgeliefert werden und der Versicherungsbeitrag nicht teilbar ist.

Mitgliede-Urbertritte von birekten Mitgliedern ober von einer Sektion zur anderen geben jeht nach herausgabe der Sekt.-Abrechnungen zu den ärgerlichsten Differenzen Beraulassung. Deshalb bitten wir solche Uebertritte während bes Jahres weiterhin unter ke in en Um ständen durchzuführen, sondern gefl. erst zu Jahresschluß zu vollziehen.

Runmehrige Mitgliebk-Austritte tonnen bor Jahresichluß nicht gur Kenntnis genommen werben, sondern werden erst für 1916 vorgemerkt.

Rene Bersicherungsfälle. (Ein'b'ruch's die bit ähle.) 648. (16.) S. Schwarzenthal: 1 beböllerter Stod des Joh. Lath. Landwirt, wurde teilweise ausgestohlen. — 649. (17.) S. Budweis: Dem k. k. Kontrollor Joh. Neubauer wurde 1 beböllerter Bring. Prinzstod gestohlen. — 650. (18.) S. "A. Huße d. Jeschsten." Dem Bahnbediensteten Frz. Langer, Johannestal, wurden 3 beböllerte Gerstungsbeuten gestohlen, sie blieben unaufsnabar. — 651. (19). S. Wertendorf: 1 beböllerter Prinzstod des Karl Fischer, Großboden, wurde ausgestohlen. — Aaftpflichtschaft schaften ein Stackenarbeiter wurde ausgestohlen. — Aaftpflichtschaft schaften Schaften Schaften des Georg Stangl, Kl. Mallowa, gestochen. — 663. (21.) S. Langenau b. Hohenelbe: Die Ljähr. Hermine Bönisch wurde den Bienen des Schuhmachermeisters Wenz. Erben. Wittellanpenau, so zerstochen, daß sie bewußtlos liegen blieb.

Bei Eintritt eines Schadensfalles wolle die Instruktion Seite 20/23 .T. Imker" dies, Jahr. gefl. sofort nachgelesen werden.

Wander-Borträge durch unfere bienenw. Wanderlehrer können jederzeit, u. zw. wenigstens 14 Tage vor dem Abhaltungstage, angesucht werden; sie werden siels bewilligt, wenn eine die Auslagen rechtfertigende, hinreichende große Versammlungsbeteiligung in Aussicht steht; benachbarte Sektionen sollten sich stets gegenseitig an ihren Versammlungen beteiligen!

Honig-Untersuchung. Bezeichnung: Honig. "S. 174,") G. Z. 1000." Besund: Aeußere Beschaffenheit: braun, sirupös, fast klar, Honigaroma vorhanden, neben einem eigenartigen karamelartigen Geschmad. Polarisation der 10%igen Lösung im 200 mm Rohr 3.3°, besgl. nach der Inversion 3.89°, Sacharose (berechnet) 3.38%, Asch. O.006%, Khosphorsäure und Borsäure vorhanden. Meaktion nach Leh, Fiehe und Zägerschmied alle negativ. Kälung nach Lund 0.7 cm². Diastatische Fermente ungeschwächt vorhanden. Gu ta hten: Ter vorstehende Besund deutet auf echsen Bienenhonig. Dieser Honig ist daher n: ht zu beanständen. R. k. Allgem. Untersuchungsanstalt f. Lebensmittel (Deutsche Universität Krag.) Der Vorstand Restler m. p.

Unsere verehrlichen Mitglieder, insbesondere die Beiren Leiter der bienenw. Beobachtungsstationen, werden ersucht, sich über ihre Erfahrungen mit der Tambourin-Wabe zu Handen der Zentral-Geschäftsleitung in Rgl. Weinberge gefl. ehrstens äußern zu wollen.

Eheste Einzahlung ber Mitgliebsbeiträge ist bringend geboten, zumal sie satungsgemät bis Ende März zu erfolgen hatte. Wer seinen Gelbverpflichtungen für 1915 noch im mer nicht nach getommen ist, erhält im Schadensfalle teine Entschädigung aus der dreifach tombinierten Bersicherung. Bei ausständigen Zahlungen der Settionen werden Leistungen der Bentrale nur im Berrech nungswege gutgeschrieben und nicht bar erfolgt.

Finladungskarten zu den Sektionsversammlungen wurden in Drud gelegt, u. zw. mit nachfolgendem Text: sie sind bei der Zentralgeschäftsleitung in Kgl. Weinderge zu bestellen und kosten 10 Stüd 14 h. Postfrei versendet man sie als "Drudsache" mit 3 h-Warke. "Sektion... des Deutschen bienenw. Landes-Zentralbereines. Einladung zu der Sommig. den ... 191 .. um ... Uhr nachm. im Gasthause ... in ... stattsindenden Verssammlung. Tagesordnung: 1. Begrüßung. 2. Genehmigung der letzten Verhandlungsschrift. 3. Witteilung der Einläuse. 4. Aufnahme neuer Witglieder. 5. Ginzahlung der Vitgliederbeiträge. 6. Vortrag: ... 7. Wechselrede über bienenw. Angelegenheiten. 8. Anstagen und Anträge. 9. ... Gäste herzlich willkommen. Die Sektionsleitung."

Die Ginkaffierung und Ginfendung der Mitgliedsbeiträge für 1915 hatte sahungsgemäß bis Ende März zu erfolgen. Ber seinen Jahresbeitrag noch nicht eingezahlt hat, gilt im Schadensfall als nicht versichert. Die Jahresbeiträge mussen nunmehr auch seitens der Sektions-Kassen an die Zentrale abgeführt sein.

Dringend zu beachten! Sektionen, welche ihre satungsmäßigen Einzahlungen an die Bentrale noch nicht geleistet haben, können auch seitens ber Zentrale keine Bar-Auszahlungen erhalten und können in solchen Fällen die auszuzahlenden Bersicherungs-Entschädigungen, Subventionen u ä. dem betr. Sektionskonto nur buch mäßig gut geschrieben werden. Siebon kann zufolge des durch den Entsall der Subventionen veranlagten, beschränkten Kassaltandes der Zentrale unter keinen Umständen abgegangen werden.

Die Gauversammlung bes Bezirkes Jednit muß in diesem Jahre infolge des Krieges aus fallen, da die meisten Mitglieder der Bereine in den Krieg gezogen sind. Die nächste Gauversammlung wird mit Gottes Silse im Mai 1916 abgehalten werden. Statt dessen soll eine Bersammlung der benachbarten Bereine in Jechnitz stattsinden, in welcher hauptsächlich über den Honig preis in der hiesigen Gegend verhandelt werden und eine gemeinsame Honigspende für tranke Kriegsteilnehmer besprochen werden soll.

Die beauftragte Sektion Deutsch-Horschowitz.

Dauba. In der Versammlung am 16. Wai in Dauba gedachte Obmann Siegmund der bedeutungsvollen Kriegszeit, widmete dem abgeschiedenen Imferfreunde freundliche Worte des Gedenkens, begrüßte insbesondere das treue und demährte 83jährige Sektionsmitglied Josef Schant in, der sich trotz seines Allters in noch recht reger Weise mit der Vienenaucht betätigt. Wanderlehrer Oberlehrer K. Wika-Lämberg hielt einen Vortrag: "Wie erzielt man möglichst größten Honigertrag", (Richtlinie: Entsprechende Wohnungen, Tränkedorrichtung, Wärme und prakt. Behandlung.)

† Eger. Am 14. Juni wurde unser im 75. Lebensjahre stehendes eifriges Mitglied Georg Waidhas aus Konradsgrün zu Grabe getragen. Er war ein stets treubesorgter echter Lienenbater, reich an Kenntnissen und Ersahrung. Seine Chrenstellen als Feuerwehrtommandant und Feuerwehr-Gau-Inspektor usw. bezeugen die Anerkennung seiner edlen, gemeinnützigen Tätigkeit. Wir werden ihm jederzeit ein treues Andenken bewahren!

Eulau. Am 3. Juni fand in Franz Schmidts Gasthause im herrlich gelegenen Holzgrund eine Sektionsversammlung statt. Aus den Mitteilungen des Obmannes Fr. Wagner war zu entnehmen, daß die Sektion 68 Mitglieder zählt, daß seit Beginn des Krieges 8 Mitglieder im Felde stehen und daß Sektionsusiglied Manthey aus Gulau mit der goldenen Aapferkeitsmedaille ausgezeichnet wurde. Zentralausschuhrat Würgerschuldirektor Josef Gaude Azetschen sprach über die treffliche Organisation des Landeszentralvereines und der Reichsvereinigung und über derschiedene bienenwissenschaftliche Fragen; besonders einzehend über "Ponig", indem er die chemischendastliche Untersuchung auf die im gesichleuderten Lonig enthaltenen Speichelonderungen der Biene als die einwandfreieste Wethode sur die Echkeit des Honigs hinstellte. Gleichzeitig richtete er an die zahlreich Erschienenen die Witte, von der neuen Honigernte den verwundeten Vaterlandsverteidigern recht viel zu spenden.

† Hals. Am 12. Mai £. J. wurde unser eifriges und strebsames Mitglied Hermann Weibl, Friseur in Hals, zu Grabe getragen. Ein tücksches Lungenleiden setzte seinem Leben ein Ziel. Er war ein tücktiger Imker, der die Bölker der meisten Mitglieder in Hals behandelte. Bir verlieren in ihm eines der eifrigsten und tätigsten Vereinsmitglieder, der als Vertrauensmann sur Hals keine Mühe für den Verein scheite und siets auf Ordnung und Pünktlichkeit hielt. Dir werden sein Andenken stets hoch in Shren halten; er ruhe in Frieden!

Hals. In der Versammlung am 6. Juni in Sorghof hielt Obmann Wanderlehrer Wimmer dem verstorbenen Witgliede Hermann Weidl einen warmen Nachruf. Von den Verwundeten in Lachau sind Dankscheiden für Honigspenden eingelangt. Verlesen wurde die Zuschrift der Finanzwachcabteilung Tachau, daß Lehrer nicht mehr mit steuerfreiem Zucker zu beteilen sind.) Die Versammlung gab die Zustimmung zur Ariegsanleihezeichnung von 50 K. Sodann wurden sünf Bienenstände besichtigt und ein Volk in einer Gerstungbeute zerlegt. Der Obmann gab wichtige Anweisungen für die Praxis. Der Witwe des verstorbenen Witgliedes Hermann Weidl wurden 15 K gespendet. Als Vertrauensmann für Hals wurde Anton Lenk bestimmt. Nächste Versammlung am 26. September in Tiergarten.

Riemes. In der Monatsversammlung am 8. Juni 1915 wurde einstimmig der Beschluß gefaßt, das Kilogramm Honig von nun an mit 3 K zu verkausen, welcher Beschluß für sämtliche Sektionsmitglieder bindend ist. Bugleich wird dringend ersucht, die restlichen

^{*)} Eingesendet von der Sektion Reichenberg.

^{†)} Eine derartige einseitige Entscheidung ist unzutreffend. Laut Erlaß des k. k. Finanzministeriums vom 25. Juli 1914, 3. 52.628, sind "minderbemittelte Mitglieder" zum Zuderbezuge berechtigt; ob Lehrer zu diesen nicht gehören, hängt von dem betr. einzelnen Fall ab. D. Schriftl.

Jahresbeiträge fofort einzuzahlen, da folche fäumige Mitglieder fonst am Jahresschlusse gestrichen und die Reste postwendend eingehoben werden.

† Raspenau-Milbenau. Am 29. Mai wurde Kaufmann Kessel, langjähriges Mitglied unserer Sektion, Kaufmann in Raspenau, nach kurzem, schwerem Leiden in seinem 51. Lebensjahre zur ewigen Ruhe bestattet. Wir werden ihm ein treues Andenken bewahren!

† Schöbris. Unser allseits geschätztes Mitglied Emil Stolze ist im Kampfe fürk Vaterland am 7. März in dem Karpathen dem Thybus zum Opfer gefallen. Die Settion versiert in dem Dahingeschiedenen einen nicht nur ob seines schlichten und liebenswürdigen Wesens geachteten Freund, der jederzeit opferwillig und freudig für die edle Interei eingetreten ist. Das Andenken an den Verstorbenen wird in uns stets fortleben. Die Erde möge ihm leicht sein!

Tetschen-Bobenbach. Wanderversammlung in Kalmswiese am 23. Mai. Obmann Direktor Gaube de-Tetschen berichtete über die Hauptversammlung. Viel Aerger bereiten den Inkern die besonders in hiesiger Gegend entstehenden Erzeugungsstätten für Süfswise, welche durch die fälschliche Bezeichnung "Donig" das verbrauchende Kublikum irreführen. Wanderlehrer Hermann Kichler-Aussig sprach über praktische Veienenzucht. Für die hiesigen Reservespitäler spendete die Schion 10 Kilogramm Honig. Der Obmann forderte die Mitglieder auf, von der neuen Ernte, die hoffentlich wieder einmal günstig ausfallen möge, recht viel Honig unseren verwundeten und kranken Kriegern zu spenden!

#### Schulfat Bağler-Jubilaumsfond.

Letter Zeit sind Spenden eingegangen von Oberlehrer i. R. Julius Stoigel, Oberfellabrunn (Nieder-Desterreich) 10.— K und von der dw. Sektion Seibersdorf 5.— K; serner vom Prosession der montanistischen Hochschule Dr. August Harps, Pribram, K 2.— Herztichsten Dank! An Rupon-Zinsen sind zugewachsen K 58.20. Stand des Fonds am 18. Wai 1915: 2600 K Kom. 4½ % österr. Staatsschapanweizungen, 100 K Nom. 5½ % österr. Kriegsankeihe (neu) und K 150.38 im Einkagsbuch, alles hinterlegt bei der Deutschen Agraebank für Desterreich in Prag.



S. Weigert, Kurze Leitsäte zum praktischen Betriebe ber Bienenzucht. II. Auflage. 8° 41 S. Regenstauf (Bahern) 60 Kfg. postfrei. Wir haben bereits die erste Auflage diese bom Kreisdienenmeister der Oberpfalz — (auch als Schriftleiter der "Süddeutsch. Bztg." best. bekannt) — versatzen Merkdückens lobend anerkannt und wiederholen dies: ohne biel theoretisches Beiwerk vermittelt es vollskumlich geschrieben die wichtigsten Kenntnisse der imkerlichen Betriebsweise, so daß es für den Anfänger sehr zweddienlich ist und auch jeden "Bienhalter" in die Hand gegeden werden sollte. Warum wohl Verf. über die bienengemäße Mobilbeute nicht ein paar allgemeiner Worte mehr verlieren will? Doz. F. Lafice.



Herausgeber: Deutscher hienenwirtschaftlicher Landes-Bentralverein für Bohmen in Rgl. Beinberge bei Reg. Drud ber Deutschen agrarischen Druderei in Brag, r. G. m. b. h.

# Der Deutsche Imker aus Böhmen.

(Seit Oftober 1902 vereinigt mit der Monatsschrift "Der Bienenvater aus Böhmen", dem Organe des ehemaligen "Candesvereines zur Hebung der Bienenzucht Böhmens", gegr. 1852.)

Organ des Deutschen Bienenwirtschaftl. Landes-Zentralvereines für Böhmen, des Österr.-Schlesischen Landes-Vereines für Bienenzucht und des Verbandes seibitändiger deutscher Bienenzucht-Vereine in Mähren.

Chriftleiter: L. L. Schulrat Sans Safler, S. Weinberge bei Brag (Bandw. Genoffenicafishaus.)

Erscheint im ersten Monatsbrittel. Beigabe ber Zeitschrift "Nie dentsche Sienenzucht in Cheeris und Vrasie" ift besonders zu bestellen. (Gebühr 1 K pro Jahr.) Anständigungsgebähren: Die 1 mm hohe, 50 mm breite Zeile oder deren Raum 10 heller (2½ Big.), auf der lepten Umschlagseite 12 heller (10 Big.). Nach hohe des Rechnungsbetrages entsprechender Nachlaß. — Anschriftsta alle Sendungen und Zuschriften: "Ausschuß des Deutschen Bienenwirtschaftlichen Landes-Zentralbereines für Böhmen in L. Beinberge bei Prag". — Schluß der Annahme für jede einzelne Rummer am 15. eines jeden Monats. — Postsparfassen-Konto Nr. 815,769.

## Gewinnung, Behandlung und Anfbewahrung des Honigs.

Bon bienenw. Banberlehrer Frang Richter, Oberlehrer in Biffig.

Das kalte, unfreundliche Wetter, das der Himmel uns im heurigen Frühjahre bescherte, war die Hauptursache der verspäteten Frühjahrsentwicklung unserer Bienenvölker, weshalb auch die Obstblüte, die heuer in unserer Gegend für die Bienenzucht so vielberheißend war, von den zumeist schwachen Bölkern nicht

die wünschenswerte Ausnühung gefunden hat.

Diese späte Frühjahrsentwicklung ist auch die Ursache, daß die meisten Imfer unserer Gegend mit der Gewinnung des Honigs aus den starken Bölkern erst Ende Juni, dei den schwächeren Bölkern jedoch Mitte Juli begannen. Biele Imster schleudern den Honig schon viel zu früh. Kaum, daß in einigen Zellen der hintersten Waben etwas Honig glänzt, sehen sie schon die Honigschleuder in Bewegung. Der auf diese Weise gewonnene Honig ist jedoch unreif und wässerigt nicht das köstliche Geruchs- und Geschmacksaroma eines ausgereisten Honigs und übergeht leicht in Gärung. Manche Imfer dagegen sehen mit der Honigsschleuder zu spät ein, so daß sie nur mit Mühe den äußerst dickslüssigen Honig mit der Schleuder gewinnen können.

In heißseuchten Jahrgängen, die der Honigtracht besonders günstig sind. tritt durch das verspätete Entnehmen des Honigs eine Verringerung der Brutzellen und dadurch eine Entvölkerung des Bienenstockes ein, weil die Bienen inzigle Mangels von Honigzellen jede Brutzelle, aus der die Brut ausschlüpfte, so

tort mit Sonig füllen.

Wann soll die Honiggewinnung demnach einsetzen? Ein bienenwirtschaftstiches Lehrbuch, das auf meinem Schreibtische liegt, gibt darauf die prompte Antswort: "Nicht vor Ende Juni und nicht nach dem 20. August."

Dieser aufgestellte Grundsat ist wohl im allgemeinen, wie ich gerne zugebe,

uchtig, trifft aber doch nicht in jedem Jahrgang, in jeder Gegend zu.

Die Imker bes Elbtales, bei benen die Haupttracht mit dem Verblühen der Obstblüte beendet ist, werden wohl schon Ende Mai an die Einbringung der Homigernte schreiten, während jene Imker, denen in der zweiten Hälfte des Monates Rai eine reichliche Esparsettetracht winkt, wohl schon ansangs Juni oder längstens in der ersten Woche dieses Monates den Honig gewinnen werden.

Die Imker jedoch, deren Haupttracht das Busperkraut (Stachys recta) in, das besonders in Niederösterreich, mehr aber noch in Ungarn nach der Roggensente in den Stoppeln dieser Getreideart äußerst reichlich blüht und eine Unmenge

von lichten, dunnfluffigen Honig spendet, werden wohl selbst Ende August und an-

fangs September die Honigschleuber noch nicht raften lassen.

Die Honiggewinnung richtet sich daher meiner Erfahrung nach hauptsächlich nach der Witterung im Frühjahr und Sommer, nach der Haupttracht, die nicht in jeder Gegend in die gleiche Zeit fällt, sowie nach der Stärke der Honigvölker.

jeder Gegend in die gleiche Zeit fällt, sowie nach der Stärke der Honigvölker. Man zögere nicht mit dem Schleubern, wenn die meisten Waben im Honig-raume eines Bienenvolkes mehr als zur Hälfte verdeckelt sind. Man soll also nicht schleubern, wenn die Honigwaben größtenteils unbedeckelt sind, man darf auch nicht warten, dis sämtliche Waben dis auf die letzte Zelle verdeckelt sind.

Das Schleubern von Waben aus dem Brutraume darf nur bei sehr reichlicher Tracht in der letzten Augustwoche vor der Fütterung vorgenommen werden.

Besser tut jedoch der Imker, wenn er die Waben des Brutraumes überhaupt nicht schleubert, sondern den Bienen nur den Ueberschuß an Honig aus dem Honigraum entnimmt. An einem windstillen, sonnigen, nicht zu schwülen Tag öffne der Inker den Gonigraum und lasse, bevor er den Deckel vollständig hebt und entsernt, einige Züge Rauch aus dem zur Versügung stehenden Rauchgesöße in den Honigraum einziehen. Man warte sodann, dis die Vienen sich mit Honig vollgesaugt haben.

Indem man so dem altbewährten Grundsate: "Satte Bienen, gute Bienen", Rechnung trägt, wird man von den Stichen unserer lieben Stachelträger weniger beläftigt. Alsdann entnehme man die Waben von hinten nach vorn zu und stelle dieselben in den Wabenbau ein. Ist auf diese Weise der Honigraum entleert, so schüttle man die Bienen mit einem kräftigen Ruck von jeder Wabe in den Honigraum und streise die noch an den Waben haftenden Bienen mit einer Gänsesex.

bie man vorher in Wasser getaucht hat, ab.

Hat man Reservewaken, so wir des sich empfehlen, diese statt der gefüllten Waben in den Honigraum einzusetzen und nicht erst das Ausschleubern der vollen

Honigwaben abzuwarten.

Auf diese Weise beunruhigi man das Bienenvolk nicht zweimal und braucht auch nicht eine größere Anzahl von Bienenstichen zu quittieren. Ein Entnehmen des Honigs an schwülen Tagen ist nicht zu empfehlen, da die Bienen an solchen, meist trachtreichen Tagen gewöhnlich sehr stechlustig sind und selbst durch starken Rauch nicht gedemütigt, sondern vielmehr in rasende Wut versetzt werden. An diesen Tagen hilft höchstens das Bestäuben der Vienen mit Wasser.

Wer gegen Bienenstiche schr empfindlich ist, dem kann nicht dringend genug die Anwendung der "Bienenslucht" empfohlen werden. Diese ist ein Gerät aus Blech, welches den Bienen wohl den Durchgang aus dem Honig- in den Brutraum.

nicht aber umgekehrt, gewährt.

Die "Bienenflucht", die gewöhnlich im Schiedbrett, welches den Honigraum von dem Brutraume trennt, entsprechend eingelassen ist, kann vom Imker am Tage vor dem Schleubern eingesett werden. Um nächsten Tage können sobann die Honigwaben aus einem fast bienenfreien Honigraum entnommen werden.

Hat man die Honigwaben dem Honigraum entnommen, so folgt nun das Entdedeln derselben, das, wie Jung-Alaus richtig bemerkt, die männlichen Imker auf eine ziemlich harte Geduldsprobe stellt, während weibliche Hände damit viel

schneller und besser fertig werden.

Um ein Bertropfen des Honigs aus offenen Zellen zu vermeiden, lege ich die Waben auf eine größere Blechplatte und deckele nun die Waben auf einer Seite mit der Entdeckelungsgabel, die aus einer Reihe nebeneinanderstehenden bünnen, spitzigen Stahlnadeln besteht, ab. Die Gabel muß dabei ziemlich parallel mit der Wabe gehalten, öfters abgestreift und in warmes Wasser getaucht werden.

An Stelle dieser Gabel wird auch das Entbedelungsmeffer verwendet, bei welchem jedoch ein Verschieben der Zellen viel leichter eintritt, als mit der Ab-

bedelungsgabel.

Größere Imkereien verwenden, wie dies in Amerika vielfach zur Anwendung

tommt, auch ben Abbeckelungshobel.

Die auf einer Seite entbedelten Waben werden nun in die Schleubermasschine so eingesetzt, daß die abgedeckelte Seite der Wabe gegen die Wand der Schleubermaschine zu stehen kommt. Diese wird nun mit der Kurbel langsam in Bewegung gesetzt und der Honig nicht ganz aus dieser Seite der Wabe geschleudert. Die so behandelten Waben werden nun herausgenommen, auf der anderen

Die so behandelten Waben werden nun herausgenommen, auf der anderen Seite entdeckelt, in der gleichen Weise eingesetzt und die zweite Seite nunmehr vollsständig ausgeschleubert. Sodann wird die Wabe nochmals auf die erste Seite gewendet und nun auch diese noch vollständig ausgeschleubert.

Wer beim Schleudern so verfährt, wird insbesondere bei gedrahteten Waben,

felbst bei einjährigem Bau, feine eingebrochenen Baben beklagen können.

Beim Einhängen der Waben wähle man womöglich ziemlich gleichschwere Waben, damit das Gleichgewicht der Waschine beim Bewegen des Schleuber-

käfigs nicht gestört wird.

Sehr vorteilhaft ist es, wenn die Wand des Schleuberkäfigs, der gewöhnlich aus Draht besteht, etwas schräg steht, da dann der Honig aus den etwas nach aufwärts gerichteten Zellen leichter und schneller durch die Zentrifugalkraft der Wa-

ichine aus ben Bellen entfernt werden fann.

Bollfommen wird die Entleerung der Zellen, wenn man nach dem Vorwärtsdrehen der Kurbel diese sodann nach rückwärts bewegt, wobei stets noch Honig aus den Zellen herausgeworsen wird. Die ausgeschleuderten Waben werden, da sie noch etwas Honig enthalten, demselben Bienenstocke eingehängt, dem man sie entnommen hat. Hat man jedoch diesen Stock mit Reservewaben versiehen, so verwende man die ausgeschleuderten Waben beim nächsten Bienenvolke, dem man den Honig entnimmt. Die Bienen werden nicht nur die Zellen aussleden, sondern auch den etwa beschädigten Bau sorzsältig in Stand seten.

In trodenen Jahren hat der Honig stets die richtige Konsistenz, und zwar 70 bis 80 Prozent Zuder und 10 bis 25 Prozent Wasser. In nassen Jahren ist jedoch der Honig selbst in verdedeltem Zustande oft nicht reif, sondern dünnflüssig.

Solder Honig wird, wenn er im Stode bleibt, ober geschleubert wird, stets in Gärung übergehen und kann in ersterem Falle dem Bienenvolke sehr gesährlich werden, west:alb er stets ausgeschleubert und durch Juckersütterung ersett werden soll. Solchen Honig läßt man nach dem Schleubern auf 63 bis 65 Grad Celsiuserwärmen.

Selbst reifer Honig soll vor der Aufbewahrung geläutert oder geklärt werden, damit die stickstoffhältigen Stoffe, wie Pflanzeneiweiß und Vollen, die als

Gärungserreger wirken, aus bem Honig ausgeschieben werben.

Ungeläutertem Honig fehlt auch der feurige Glanz; er ist trüb und setzt nach dem Erwärmen im Honigglase einen unschönen, weißen Ring an. Am vollkommensten wird der Honig im Klärapparate, welcher aus einem Doppeltopse besteht, gereinigt. In den inneren Tops wird der Honig gebracht; zwischen die beiden Töpse Wasser, welches erwärmt wird und diese Wärme dem Honig mitteilt.

Der Honig hat in warmem Zustande, wie der Wein bei der Gärung, das Bestreben, alle Unreinlickeiten nach oben und unten abzusehen. Luftbläschen, Pflanzeneiweiß, seine Staubpollen heben sich nach oben, wenn sie längere Zeit einer wärmeren, gleichmäßigen Temperatur ausgesetzt werden. Andere Unreinzlickeiten folgen dem Gesetz der Schwere und fallen zu Boden. Im Klärtopse wird die Neberhitzung des Honigs, welcher dabei sein köstliches Aroma sowie schöne, lichte Farbe und den seinen Geschmack verliert, vermieden.

Der Sat, der unter dem Ausflufrohre steht, welches mit dem inneren Topfe verbunden ist, bleibt zurück, während die an der Oberfläche des Honigs schnigs schnigen warden Ausscheidungen vor dem völligen Erkalten des Honigs abgeschöpft

merben.

Durch diese Behandlung erzielt der Imker das denkbar feinste und haltbarste Bienenproduft. Alle Ausscheidungen verwende man zur Fütterung der Bienen

ober zur Bereitung von Honiggebad, Honiglitor ober Honigwein.

Wer einen solchen Klärtopf nicht besitt, ber stelle ben Topf mit frisch geschleubertem Honig in einen zweiten, etwas größeren Topf und erwärme das Wasser auf etwa 40 Grad Celsius. Zwischen die Böden der beiden Gefäße wird Holzwolle, Stroh ober Heu etwa 40 Zentimeter hoch gegeben, damit der Boben bes Honigtopfes vom Boben bes anderen Topfes, in bem er fteht, nicht übermäßig erhitt wird. Selbstredend muffen auch hier die oberen Ausscheidungen abgeschöpft und ber Honig vom Bodensage vorsichtig abgegoffen werden.

Will man Feinschmedern, die gut zahlen, einen besonders köstlichen Nektar bereiten, fo fortiere man den Honig aus altem und neuem Bau. Es ift eine Tat-

sache, daß der Honig aus Jungfernbau besser schmedt, als aus altem.

Man hute sich, ben Schleuberhonig mit Honig, ber burch Wärme ober Pressen erzielt wurde, zu vermischen, weil dadurch die Qualität des Schleuder-

honigs vermindert wird.

Wohl kann man auch bei entsprechender Behandlung burch Wärme einen guten Honig erzielen. Diesem wird, felbst wenn die Erwärmung der Babenteile im Wasserbade erfolgt, aber doch stets der Wachs- sowie der bittere Vollengeschmack anhaften.

Selten wird jedoch mit entsprechender Sorgfalt vorgegangen. Häufig erhält er burch leberhitung eine schwarze Farbe, sowie einen brenzligen Geruch und Geschmad. Er verliert auch dabei stets sein natürliches Aroma und die flüchtige, ihm so nötige Ameisensäure.

Kristallisierten Honig löst man gleichfalls im Wasserbade, oder besser noch im

Rlärtopfe, auf.

Beim Auflösen von Honig in größeren Gefäßen empfiehlt es sich, den Honig nicht auf einmal auflösen zu laffen, sondern nach und nach. Man schütte den an ben Seiten aufgelöften Teil bes Honigs ab und erwärme ben unaufgelöften Honig bes Gefäßes noch weiter. Die Farbe des Honigs, wie auch ber Geschmack und bas Aroma leiden auf diese Weise weniger.

Oft ist an der Oberfläche des Honigs nicht ersichtlich, daß bereits ein Teil des Honigs aufgelöft ift. In biesem Falle bohre man mit einem langen Meffer ein Koch in ben Honig, burch welches dann ber aufgelöste Honig ablaufen wird. Oft zeigt sich auf dem Honig, der früher fest kristallisiert war, insbesondere, wenn er

einige Monate steht, eine wässerige Schicht.

Riecht man dazu, so verspürt man einen Geruch nach Alkohol, der später in einen säuerlichen Geruch übergeht. Dieser Honig ist an der Oberkläche bereits in Gärung begriffen. Durch Entfernung dieser Schicht und stärkere Erwärmung bes Reftes auf 63 bis 65 Grab Celfius kann man biefen Honig vor dem Ber-

berben bewahren.

Weichere, schwer kriftallisierbare Honigarten, die mehr Fruchtzuder als Traubenzucker enthalten, so beispielsweise der Obstblütenhonig, sowie der Afazienhonig, neigen leichter zur Gärung, als hart kristallisierende Honigarten, die mehr Dextrose besiten, wie z. B. der Hederich- und Rapshonig. Erstere Honigarten vertragen daher keine längere Aufbewahrung und müssen zuerst konsumiert ober abaesett werden.

Der Honig soll sofort nach dem Läutern in Gefäße gefüllt werden, die luft-

bicht abgeschlossen werden, damit er nichts von seinem Aroma einbufe.

Man hüte fich, ben Honig in Gefäße zu geben, welche vorher zum Einlegen von Gurken ober Sauerkraut ufm. verwendet wurden, da der Honig, felbst bei bothergehender sorgfältigster Reinigung folder Gefäße, verderben tann.

Biele Imker übergießen den Honig, um ihn hermetisch von der Luft aber schließen, mit einem flüssigen Wachs. Undere nehmen einen Bogen Bergamentpapier, feuchten es an und binden es fest auf die Deffnung bes Gefages.

Digitized by GOOGLE

Beim Großbetriebe der Bienenzucht werden Holztonnen zur Aufbewahrung des Honigs verwendet, die aus verschiedenen Holzarten gefertigt werden. Vorzuziehen sind begreiflicherweise jene Holzarten, welche dem Honig keinen unangenehmen Beigeschmack mitteilen und dem Quellen und Schwinden nicht so leicht ausgesetzt sind. Zu solchen Gefäßen darf nur vollkommen trockenes Holz verwendet werden und die Gefäße müssen sehr genau gearbeitet werden.

In Amerika sucht man die Holztonnen durch Eingießen geschmolzenen Wachses honigdicht zu machen. Holztonnen sollen mit gut schließenden Deckeln versehen sein. Besser als Honigtonnen, die den Honig aufsaugen oder durch die Dauben sickern lassen, sind gut verzinnte Blechgefäße, die mit genau schließenden Deckeln

versehen find.

Offene Blechgefäße müssen mit Pergamentpapier, welches man vor dem Verbinden seucht macht, damit es in trodenem Zustande besser an den Rand des Gesäßes anschließt, verbunden werden. Blechgefäße, bei denen die Verzinnung abgenütt ist, dürsen nicht zur Ausbewahrung des Honigs in Verwendung kommen, weil sich in solchen Gefäßen die Farbe, der Geschmack und selbst die chemische Beschaffenheit des Honigs andert.

Dies gilt auch von den Emailgefäßen, bei benen das Email abgesprungen ist. Irdene Gefäße sowie Glasgefäße zerspringen häufig beim Kandieren des Honigs, ober wenn sie der Kälte ausgesetzt sind. Dies ist fast immer bestimmt zu

erwarten, wenn der obere Teil des Gefäses enger ift, als der untere.

Gefäße aus Zinkblech, aus Wessing ober gar aus Kupfer sind wegen ber gesuntheitsschädlichen Berbindungen, die sie mit dem Honig eingehen, nicht zur Ausbewahrung des Konigs geeignet. Bienenzüchter mit kleineren Bienenständen füllen den Honig am besten direkt in die Honiggläser. Die mit Honig gefüllten Gefäße müssen in einem kühlen, trockenen, staud- und geruchsfreien Raume ausbewahrt werden, der von Zeit zu Zeit, wenn kein Bienenflug stattsindet, gelüstet werden muß. In Käumen, die sich zu warm halten, geht der Honig leichter in Gährung über; in seuchten Lokalen zieht er Wasser an.

Der Honig muß auch vor Ameisen geschützt werden. Wer kein ameisenfreies Lokal hat, streue rings um die gut verschlossenen Gesäße feine Holz- oder Steinkohlenasche. Ueber diese schreiten die Ameisen nicht und der Honig hat Ruhe.

## Unsere bienenwirtschaftlichen Beobachtungsftationen.

	Berichter: Migaro, Diemann, Beichenberg.								
	Monat	Nieberschläge Mittel mm mm	Temp. Wittel	Flugtage	Mittel S	Abnahme Wittel			
Mai	1909	1817·3:14 = 94·9 984·0:14 = 70·3 801·0:13 = 61·6 1052·0:15 = 70·1 1964·0:15 = 70·9	10·9° C 11·9° C 12·6° C 11·8° C 11·9° C 11·5° C	657:27 = 870:35 = 945:36 = 948:34 = 1069:41 = 981:39 = 856:29 =	25·0 92.6 26·0 108.2 28·0 81.6 26·0 63.6 25·0 12.6	820:19 = 3882 870:26 = 3564 180:27 = 4006 180:27 = 4006 180:27 = 1562 180:27 = 1562 180:27 = 1562 180:27 = 1126			
	Eag	Wärme, Feu Luft	Außenftock	Luftbr Innenstock basse unbeset	Boben-	Feuch= Baro= tigfeit bruck			
1. 5. 10. 15. 20. 25.	" 1915 . " 1915 . " 1915 . " 1915 . " 1915 . " 1915 .	22·6° C 15·0° C 13·0° C 8·0° C 20·0 C 22·0° C	38·0° C 87·0° C 87·0° C 87·0° C 87·0° C 87·0° C 87·0° C	0.00 C 0.00 C 0.00 C 0.00 C 0.00 C 0.00 C	21·0° C 18·0° C 18·0° C 20·0° C 25·0° C 30·0° C 26·0° C	26 % 725 37 % 731 43 % 734 40 % 720 81 % 726 34 % 730 50 % 719			
	Mitte	et: 17·5° C	37·10 C	0.00 C	$22^{\circ}5^{\circ}$ C	44·3% 726·4			

#### Mai 1915.

Mai 1914: Kalt, trüb und naß. Bienentage: allgemeine Stodung. Honigerträgnis: im bjährigen Durchschnitte bas einzige Minus.

Mat 1915: im 7jährigen Durchschnitte zweithöchste Mitteltemperatur, zumeist klace Tage mit bedeutenden Wärmen und im selben Durchschnitte die geringsten Niederschläge.

Bienenlage: mit geringen Ausnahmen allgemeines Auffcnellen der Bolisentwidlung. vereinzeltes Schmärmen und im Durchschnitte ber größte Reinertrag (Reichenberg 23.7 kg.). Die Maifrantheit trat felten und ohne Schäbigung ber Bölfer auf.

Altstadt b. T. erwähnt Trodenheit, falte Rächte und als Folge trop reicher Obst-

blüte geringe Ernte. Erster Schwarm am 30. Mai. Leitmerit. Die Beuten strohen von Bienen und harren der Haupttracht. Maikrankheit. Erachtfolge: Frühpflaumen, Aepfel, Kaftanien, Eberciche, Weifeborn. Erfter Schwarm am 9. Mai.

Reich ftadt. Borzügliche Tracht und ftarke Bölker laffen hübschen Ertrag erwarten.

Schwärme find ichon gefallen. Prächtige Afazienblüte.

Barnsborf. In dem wirklichen Bonnemonate fonnte bie Obftblute gur Gange ausgenütt werben. Reine Maifrantheit.

Brag. Lracht: Löwenzahn, Kirsche, Apfel, Kastanie. Bei feuchter Luft und brüden-

ber Schwüle trop großem Fliegen nur bescheibene Runahmen. Reine Schwärme.

Bilnilau. Mehrere Gewitter waren infolge Platregens und eistalten Nordost-Bindes für die Bienen verhängnisvoll. Im zweiten Monatsdrittel gab es schönen Ertrag, im letten Drittel wegen großer Trodenheit fast gar feine Tracht. Die Boltsentwicklung befriedigte nicht gang. Reine Schwärme.

Sofau. Tracht: mit 1. Mai Kirsche, mit 7. Mai Birne und Zwetschke, mit 14. Rai Apfel. Bährend die Bölker Ende April rüdständig waren, erholten sie sich während der gwßartigen Baumblut derart, daß sie im halben Mai gegenüber anderen Jahren schon um 14 Tage voraus waren. Gin dreiringiger Pringleger war am 11. Mai vollständig befett. Um 24. Rai setten wir bereits die Honigprämie auf, was sonst erst im späten Juni geschen konnte. In ben letten Maitagen fielen die ersten Schwärme.

Kleinborowis. Bei herrlichem Wetter im Mai gute Entwicklung der Bölker. Erfter Schwarm am 24. Mai. In Caslau ausgezeichnete Tracht aus Akazie und Kastanie.

Glash ütten. Bei gunftigften Witterungsverhältniffen tonnte im erften Monatsdrittel die Stachel- und Johannisbeere, im zweiten Monatsdrittel die gefamte Obstblüte ausgenüht werden. Waifranfheit trat nicht auf. Die Bolfsentwicklung ist sehr zufriedenstellend. Schwärme keine.

Repelsdorf. Auch heuer war die Obstblüte nur ein Reizfutter. Die Saupttracht be-

ginnt anfangs Juni mit der Esparsetteblüte. Schwärme keine.

Sohenfurt. Erfter Schwarm am 20. Mai.

Neubistrit. Geringe Spuren von Maifrantheit bei brei Bolfern.

Johannesberg. Brutentwicklung ausgezeichnet, Honigräume größtenteils gefüllt. Tracht: Heidelbeere, Stachelbeere, Kirsche, Apfel, Birne, Ahorn, Löwenzahn, Traubenkirsche und Frühlingswiefenblumen.

Deutsch-Rillmes. Bölfer prächtig, feine Maifrantheit.

Infolge scharfen Nordost-Windes und beständiger Trodenheit wenig Honig. Frauenthal. Die Boller find ziemlich entwidelt. Die und ba ift bereits ein Schwarm gefallen.

Eibenberg. Reiche Blütenflora. Entwidlung flott. Erweitert und Auffahlaften ge-

geben. Faft alle Bölker auf gleicher Sobe.

Deutsch-Liebau. Der Mai war für die Bolksentwicklung günftig. Einige Schwärme find bereits gefallen.

3 nain. Beginn der Esparsettetracht mit 25. Mai bei prachtvollstem Bienenwetter.

Biefenberg. Der Bind und bie Trodenheit beeintrachtigte bie Tracht, bad konnten bei fortgeset klarem Better alle Trachtquellen ausgenützt werden.

Reustift. hier und in der Umgebung zeigte fich Mitte Mai ein auffallendes Schwacherwerben der Bölter. Da auch Waben mit abgestorbener Brut vorkamen, so werden die Be fiker folcher Böller aufgefordert, mindestens 2 Quadratbezimeter große Babenftude mit wer Brut sofort an meine jetige, untenstehende, Anschrift zu senden.

Bargborf. Infolge großer Trodenheit war ber Mai für bie Bienen ungunftis Ende des Monats wurde jogar ein ichwacher Drohnenabtrieb bemerkt. Erfter Schwarm am

25. Mai.



Lestowes. Trodenheit und kalte Nord- und Nordost-Winde hemmten die Begetation. Die fehr ftarten Boller tamen am 30. b. M. in die Gochtracht. Das honigjahr verspricht gut au werden.

Ramis. Der Mai ift fehr gunftig ausgefallen. Maikrankheit keine.

#### Ambheill

Altmann, bg. Oberleutnant im Q.=3.=A. Rr. 10, Wattens bei Innsbruck (Tirol).

#### Juni 1915.

Monat	Niederschläge M		Flugtage Mittel	Bundhme	Mittel
	mm m	ım. Mittel		Q	8
Juni 1909	1118.4:12 = 93		797:80 = 26.6	231.850:28 =	8280
Juni 1910	1548.0:14 = 110	$+ 185^{\circ}$ ,	925:36=27.4	338.470:34 -	9955
Juni 1911	7410:15 = 49	4 149	1006:85=28.7	601.730 : 25 🛥	17192
Juni 1912	1690.0:14=120	.7 + 18.10	862:35 = 24.6	445.700 : 55 ==	12784
Juni 1918	1811-0:14 = 98	6 - 14.7	1009:38 = 26.6	822·660 . 89 :=	8278
Juni 1914 ·	1091.0:15 = 72	7 + 151, "	979:36=27.2	584.520:85 =	15272
Juni 1915	675.0:10=67	5 + 18.20 "	$729:25=29\cdot 2$	$538 \cdot 240 : 23 =$	2 <b>3402</b>
		Juni 1915.	•		

Der borjährige Gerbst mar im fechsjährigen Durchschnitt ber zweitbeste Bienenjuni. Die Krone jeht aber allen Honigmonaten der heurige Juni im Mittel mit 23 Kilogramm 402 Gramm auf. Die bochfte Leiftung hatte beuer Neubistrit mit 53 Rilogramm 20 Detagramm. Mit wenigen Ausnahmen waren fämtliche Stationen mit Bolfsentwicklung, Tracht und Ernte fehr zufrieden. Gine Folge des oftmals in Strömen fließenden Honigs war das geringe Schwärmen.

Besonderes:

Der Berichterstatter weilt berzeit im Lande Tirol und nimmt jede Gelegenheit wahr, um die Bienengucht dieses Landes in ben Tälern und auch auf höhen bis über 1000 Meter femnen gu lernen.

Er hat icon viel Schones gefammelt, bas er nachstens in Wort und Bilb feinen Freun-

ben im "Imfer" bekanntgeben wird.

Altstadt b. T. Die Haupttracht war: Atazie, Linde, Bald (?) und Schneebeere.

Wiese versagte infolge der Trodenheit.

Leitmeris. Die felten reiche Akazienblüte gab Honig in Strömen. Doch bauerte bie Freude nicht lange; die ungeheuere Site und trodene Luft liegen auch die Honigquellen versiegen, sodaß die haupttracht mit dem ersten Drittel des Monates zu Ende war. Schwärme fielen nur wenige. Trachtfolge: Atazie, Esparsette, Heberich.
Reich stadt. Witterung und Tracht borzuglich. Schwärme genug.

gewesen, so wäre der Ertrag großartig ausgejallen. Sommerlinde steht in der reichsten Blüte.

Winterlinde fängt an und steht so prachtig, wie fie felten gesehen murbe.

Barnsborf. Die Saupttracht war ausgezeichnet, wozu besonders die Afazie mit-

Bederich hat teilweise versagt.

Pilnikau. Weißklee blühte infolge der Dürre nur 14 Tage. Hederich war fast

feiner. Der Wachshonig rettete noch ben Mittelertrag. Wenig Schwärme.

Sofau. Das durch Niederichläge und Temperaturrudichläge fast ungestörte Trachtwetter, wobei die Bienen bom fruhen Morgen bis spät am Abend tätig waren, gestattete am 14. d. M. die erste Ernte, am 24. die zweite und am 8. Juli die dritte Ernte. Wenig Schwärme. Bekannte Tatfache: wo nicht geschleudert wurde, viel Schwärme und wer nicht alle 14 Tage schleuberte, hat großen Schaben.

Schwanenbrüdl. Gehr troden, ichlechte Tracht.

Rebelsborf. Schr wenig Schwärme. Bute Tracht aus Afagie und Ciparjette. Der Ruli läßt fich leiber ichlecht an.

Sobenfurt. Biel himbeerblute. Sederich wenig und beinahe nicht beslogen. Fichte honigt fehr reich.

neubiftrit. Sonig vom Bederich und Kornblume in Bulle und Rulle, aber nur ein Schwarm.

Johannesberg. Die Bölfer haben sich prächtig weiter entwickelt. Um 9. Juni fiel ber erste Schwarm. Honigertrag sehr gut. Tracht: himbeere, Bederich, Schneebeere, Nadelbäume.

## Monatsüberficht Mai 1915

		<del>ر</del>	thuntan	betuuji	Zuui	1919			
• • •	Deutsche	erg		b. Braunau nbrück			Saaz		110
260 307 524 561	287 310 480 619	750 685 680 750	5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5	581	4508	825 825 870 870	255 255 265 267 267	в 127 184	Pibe ü. d. 📆
+ +	+ 1 + 50 + 150 + 50	50 - 116 + . 73	- 10 - 120 - 560	 Z8	++ 338 80	$\begin{array}{c} + 204 \\ + 142 \\ - 18 \\ - 32 \end{array}$	+++ 31.8 8.18	dkg + 70 + 500	8u- + 1.
+ 102 + 290 + 385	+ 132 - 65 +1060 +50	$\begin{array}{c} + & 91 \\ + & 224 \\ - & . \end{array}$	+ 316 + 280 +1520	+ 35.6 + 83.6	+ 702 + 120	$\begin{array}{c} 347 \\ + 295 \\ + 884 \\ + 172 \\ + 128 \end{array}$	+ 815 + 204 240	dkg + 228 + 410	ober at & b
+ · · 29 - · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	- 82 + 375 202 70	+ 496 - 24 + 260	- 30 - 45 760	+ 118 +	+1330 + 200	1 <del>++++</del> .	11+ 155 45	dkg + 182 + 78	ng be
+ 45 + 808 + 228	+ 282 + 460 + 170	+ 540	++ 270 ++ 115 200	++ · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	+2370 + 400	+++++ 556 888 406	+++ 545 +478	dkg + 480 + 988	Gesamts Ergebnis
74 3 140 1 275 1	104 155 80 17 200 17	150 26 82 18 	100 13 1(0 17 480 18	120 30 240	280 13. 26.	72 20. 58 12. 196 13. 70 21. 44 17.	100 12 90 17 136 17	dkg   1   94   1   86   1	Retto- s
31. 36 16. 80 13. 70	7. 42 0. 40 7. 46	<u>8 8.6.</u> 80 . 86.	18. 40 17. 85 18. 80	30. 40 16. 80	6. ±0	20. 20 12. 25 13. 34 21. 24 17. 38	7. 84	dkg 17. 80 18. 40	Tag Größte Abnahme
28. 14.	. 286.	27 27.	9.28.5	31. 15.	. 14.	28. 28. 28.	5.885	81. 15.	Tag
3.0	1.0 0.4 2.0	1.0	000 000 1	- 0.6 1.2	154	- 1.0 0.5	11.00 4.00 4.00 4.00	 දැර	niedzigste
24.0 28.0	28 0 1 29 0 1 24 0 1 25 0 1	30 0 28 0 1 21 0 1 19 0 24 0	000	22:0	25·0 28·0	29.0	25. · 25. ·	29:0 27:0	höchste et
14·2 2·5 8·7	16:0 15:5 18:8	9:8 11:5 11:5 9:8	14.6 14.2 14.2	12. 13.6	11·2 14·7	14.6 14.0	14:0 14:0 15:8	°C 14:1 15:8	Mittel
1. 1. 81	31. 31. 27.	<u> </u>	18. 21.	<b>.</b>	21.	81. 82. 83. 81.	<u>8</u>	Fag 2	Ronatspod maximum Ronatspod
₩. ₩. œ	8:::::	12.	~ 12. -> 12.	<b>⊢~.</b> .	81.	ထဲထဲထဲထဲမ	<b>დაა.</b> .	<b>X</b> 28	minimum
31 S 31 S	25 27 28	29. 24	2828.	<u> </u>	<u> </u>	888 ss ss ss.	888.	82	Flugtage
15. œ. s	6-185	o. ∞~4∞		6 25 · ·	თ.თ.	. 010	5 5	ထင္	Hegen-
0. 0. 0	0000	0, 8000	000	oo	00.		0 <b>.</b> 00.	00	Schnee-
9 . 19	20 14 20	±∞55 ~ .83	18 14	<b>∞</b> ∞	82.	. 1288	24 12 17	122	Rlare
20. E. 9	9 8 8	ი. უთ ¹ 4		3 3	70		13 13 s · ·	125	Halb!lant 2
2· 10· 2	3∞4∞	20. ·· 11 æ 1	1225.	10 6	19	. 12		ထတ	Erübe "
29. 25	5852	27 26 10	31 -7	16 16	12 18	· 13	852.	28 19	Wind-
4. v. m	or ⊢ ∞ છ	<b>4</b> , 00+0	ა ს ~1 თ.	-7.	. თ. თ.	. თო	∞⊶	6 ဆ	Gewitter
. 37	· 88		30 · <b>±</b> 1		. 29	. 5	55	m	Riederschlag

## Monatsüberficht Juni 1915

_	_					3	Noņatsü	bersicht	Juni 1915				
Cangenberg	Legiomen	Friedet .	Anaim Wiesenberg Reustift-Iglau <b>#driosten</b> :	Deutscheig Deutscheißebau	Lom i. Ablergeb. Frauenthal Bestlau		Schwane Glashütt Grün b. Keşelsbo			Dbergeorg Warnsbor Lämberg Vämberg	Altstadt 5. Leitmerig Saaz Simmer-A	<b>E</b>	
5		ب 		•	lergeb.	berg	nbrück	Reichenberg Kleinborowiz Schönau b. Braunar Sirmiz		Vieichltadt Obergeorgenthal Warnsborf Lämberg	Altstadt b. Tetschen Leitmerit	Böhmen:	ອ •
<b>524</b>	<b>8</b>	<b>8</b> 8	310 480 619	750	88888 88888	556	550 550	450	370 370 370 370	· 265 · 267 · 320	11		
•	• ,	+ 409 ·	++++	- +	+1020 + 106	++-	1 1		+++11	1 1		B Söhe ü.	. d. W.
		<u>∡</u> +	1665 740 480		<u>888</u>	· +3060	+1000	+1500 ·	-1460	+ 580	+1690 +1348	F - 5	34.
-	• .	- 712	175 175 175 175 1750	+ 675	+1290 95	+1490	- +	.+	++++	. + +	1 1	- -  =   ·	2
		+	<u> </u>	+	1.1.	9352		750	. 896 896 896		+ 332 - 116	8 br	Leistun der Abnahi
•	• •	631	594 285 494 770		+1870 + 57	++100± 2000 2770	+		++++	++	. ++ £		ist ung Abnahme
	• .	+2337	+1960 +2125 +1754 +1970	5 +1230	0 +4180 7 + 258	14 +2744 10 +1590 10 +5320		840 +3090 	- 200 +3110 - 376 +1981 - 690 +2280 - 1444 +3344 - 1130 +3486	$\frac{370}{780} + \frac{1350}{2210}$			9
•	• •	236	160 345 180 190	150	· 280	0 220 0 220 640	200	·· 86			2317 : -2317 : -2097 :	Ergebnie	28 a g b
-	• •	7	12 25 7	17	. 25 17	77	· · · · ·			140	dkg 360 338	Netto= zunahme	0
	• •	142	85. G	70	. 10	88 88 88	& .	. 8.	5 22 6 35 12 40 25 54 17 150	10 8 1	. 01.00	Lag	e &
-		မှ	14. 20. 29.	.%·	17. 14.	× 22 29	2	 0		20° ±0°	. 500 dkg	_	
•		0.0	5.000 0000	4.0	~ H H 20	CII NO CO		T j	14. 14. 14. 30.	<u> </u>	10. 14.	Eag	
		38.0	0 32·0 36·1 29·0 30·0		7.4.0 0.00 2.2.2.2 2.2.2.2	က် (၁၀၀ (၁၈၈)	4.0	1.4	0.4 0.5 	1.0	. 4.0 0.0 0.0	niebrigfte	8
-		0 18:3			25.0 0 1 1 1 1		· 0	31.4		35.0 40.0	ී 36.0 37.0	höchste	Temperatur
		<u>ن</u> 28	19·3 28. 19·4 30. 17·0 28. 18·3 28.	_6	17.4 15.7 16.0		17:5	· 16:3	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	19.0	°C 19.0 19.2	mittel	Ħ :
-		<i></i>		<b>.</b> 8.	. 88. 	-88.	8	8	88888	0 27. 30	29. 29. 20.	Monatsite	d-
	-	1. 29	2222	۳.	-	19.1.	·	٠ :		р. н		Magimur Mon atsito	n de
-		60  UT	28 28 28	8: :	3888	388. 3	· &· ·	. 8	පුසුසුසු	 පු. <b>පු</b>	Tag 1.   30 1.   30	minimun	1
· ·		0	85.00	2. *	<b>-</b> 01 01 00 (	» ¹ 7.	. 4	. [.] .			00	Flugtage Regens	
		8	0 17 0 19 19 14	0 22	2000c	8. <del>-</del>	. 0		. 00	0. 0	00	Schnee.	
•	• •	UT .	10 16 16		10.0000	≫. œ.	. %	. 6	18	12 16	20 14	Rlare	
· ·	٠. د	זט	ගා පා පා පා	<b>♣</b> · □	10001		. 10		. 20 5	19. 12	စစ	Halbflare	2
-	٤	5	25 16 17				. 14		. 88		74	Trübe !	
	. *		57 L 6 A	₩. %	2220	ე <del>ა</del> ი ი .	. 4	<del></del>	937			Wind	
_	-		· 48.8	• • 77	. 39	$\frac{11}{66}$	• • • •	57	73	. 42.		Gewitter	- i
) 										0		Niederschlag	1

Deutsch-Killmes. Bei prächtigem Wetter vollständige Ausnützung der reichlichen Tracht. Rotklee, dessen Blütenröhren infolge der Sitze nur kurz waren, wurde ebenfalls beflogen.

Lom. Infolge der günstigen Witterung entwidelten sich die Kölker sehr rasch. Leider folgten der großen Trodenheit und den kalten Nächten nur wenig Nektar, sodaß die Beuten am Wonatsende wohl mit Bienen gefüllt, aber zumeist honigleer sind.

Frauenthal. Trob starten Fluges war der Honigertrag wegen ber großen Troden-

heit gering. In der Nachbarschaft fielen zahlreiche Schwärme.

Eibenberg. Alle Bolfer auf ber Sohe ber Entwidlung. Benig Schmarme, bafür

eine ziemliche Honigernte.

Anaim. Die ersten Schwärme fielen ab 3. Juni, aber in auffallend geringer gast. Die Hauftracht erstreckte sich bei herrlichstem Bienenwetter über den ganzen Juni, und zwar von Esparsette, Akazie, Sommer- und Winterlinde.

Reust if t. Juni war troden und heiß. Tracht aus Heberich und Kornblumen. Schwärme in der zweiten Junihälfte und wenig. Nachschwärme blieben infolge der Regen-

woche aus.

Bargborf. Trop vorherrschender Ost- und Nordwinde günstige Tracht aus Früh-

linde, Kornblume und Weißtltee. Schwärme nur wenige; Urfache war die gute Tracht.

Wiefenberg. Wegen andauernder Dürre im Juni honigte die Afazie nicht. Fast keine Schwärme, Nachschwärme ganz ausgeblieben. Die Schilberung "Bienenstich" wurde zur Beurteilung weiter geleitet.

Ramit. Wegen zu großer Trodenheit verblühte alles sehr rasch. Wenig Schwarme.

Imbheil aus dem Land Tirol!

Richard Altmann, Oberleutnant.

## Der Abschluß des "Harmlosen Kampfes" in ernster Kriegszeit.

Ein Nachwort von Oberlehrer i. R. 28. Sonzeit-Reichenberg.*)

Dag Arbeitsbienen Eierauseiner Zelleineineandere tragen, glaube ich bis jett noch selber nicht, wie ich dies gleich am Anfange meines ersten Artikels erwähnt habe. In meinem Streitfalle haben die Bienen nur die von der eingesperrten Königin abgegangenen Eierabgefaßt und diese regelmäßig um den Pseisendeckel in den Zellen abgeset, meiner Ansicht nach.

Daß nach Herrn Dickels Meinung mehrere Arbeitsbienen sich bas verflizte Vergnügen gemacht haben sollten, gerade beim Zuseken der Königin wie auf Kommando an 300 Eier um den Pfeisendeckel regelmäßig Zelle sür Zelle — die Eier legenden Arbeitsbienen legen bekanntlich ihre Eier zerstreut umher — abzusehen, um sie nach 24 Stunden bei ihrem Freilassen möglichst schnell wieder aufzuräumen und so der neuen Regentin Platzu machen, darüber dürsten

die meiften Imter den Ropf schütteln.

Schließlich sei erwähnt, daß Herr D i de I als eine besonders wertvolle Stüte Herrn Rad werth zu würdigen weiß, indem er zu Ende seiner Auß führungen sen schreibt: "Ich kann nur meine Freude darüber äußern, daß wohl herr Tad werth den Fall Honze ift noch richtiger naturgemäß erklärt hat, als ich selbst, und sein Schlußwort ist mir aus der Seele gesprochen." Was nun nach der Meinung des Herrn Dide I so naturgemäß Herr Jadwerth erklärt, ist die von diesem an mich gestellte Frage: "Dürste, Kerr Honzeik, nicht eine freie König in in dem fraglichen Bolke gewesen sein?" Nein! antworte ich, denn wäre früher eine Königin in dem fraglichen Bolke gewesen, so hätten die Vienen die ihnen im Pseisendeckel zugesetzte nicht mit sichtlicher Liebe angenommen, sondern sie wäre von ihnen getötet worden, und hätte sich eine Königin während der Internierung der zugesetzten in den Stock eingeschlichen, so wäre es ihr nicht besser gangen. d. h. sie wäre auch getötet worden.

^{*1} Wir gönnen unserem deutschwöhmischen Nestor noch dieses Nachwort, doch bleibt die Erörterung der strittigen Fragen nunmehr abgeschlossen. D. Schr.



Das Schlufwork, das Herrn Dickel aus der Seele gesprochen ist und auch mich bestens befriedigt, lautet: "Eine Gierübertragung ber Bienen ift gang ausgeschlossen."

Da nun herr Didel mit mir gleicher Ansicht ift -, wie sich oft manche Angelegenheiten so sonderbar gestalten können, ist auch hier zu ersehen, so halte ich unseren Rampf für been bet und sage ben Herren: Glutig, Müde, Nut und Jadwerth meinen besten Dank dafür, daß sie zur Rlä-rung bes Problems ber Eierübertragung durch die Arbeitsbienen

wacker mitgeholfen haben!

Für meinen Teil halte ich nun das Problem, das mich viele Jahre — in den fünfziger und sechziger Jahren bes vorigen Jahrhunderts schon — nicht ruhen ließ und wobei ich durch verschiedene Versuche an Zeit und Mühe nicht gespart habe, als gelöst und freue mich umsomehr, daß dies noch vor meinem wohl balbigen Lebensenbe ift und ich mit bom ben fester Ueberzeugung sagen tann: "Die Bienen übertragen in gemiffen Fällen ihre Gier!"

Was mich und herrn Didel nach unserem Rampfe in der ernsten Kriegszeit noch freuen kann, ist, daß wir ihn weit von Ruffisch-Polen führten, da uns fonst die "Dicke Berta" mit einigen "Knallbonbons", die eine schauderhafte Wirtung haben sollen, hatte überraschen können, so daß wir unseren Friedensschluß vielleicht erst im Jenseits hätten feiern müffen, ohne einander vorher im Leben noch mit einem warmen Sandebrud und jovialen "Gervus!" begrüßt und auch so verabschiedet zu haben.

## Ueber Blatthonia und Honiatau. *)

Bon Rreisbienenmeifter Beigert, Regenftauf (Babern.)

Betrachtet man den heuer vielenorts eingetragenen Honig nur ganz oberflächlich, so findet man sofort, daß es sich hier um den tiefdunkelgrunen, etwas sähen, aromatischen Waldhonig handelt. Wir meinen hier weniger den Nektar, den die Bienen aus den im Walde wachsenden Beerensträuchern und Blumen einzusammeln vermochten, sondern jene Honigsorte, die unter dem Namen "Koniserenhonig" bekannt ist und eine bedeutende Rolle im Bienenzuchtbetriebe spielt. Der Name "Koniscrenhonig" ist jedenfalls nur teilweise richtig, insofern es sich um eine Honigsorte handelt, die als ein Setret der Tannen= und Fichtennadel in Betracht kommt. Die Wichtigkeit bes fog. Koniferenhonigs, ber in der heurigen Durchwinterung und besonders im kommenden Frühjahre im Bienenzuchtbetrieb eine große Rolle spielen wird, veranlaßt mich, näher auf feine Entstehung, seinen Wert als Winterfutter und seine Qualität als Nahrungs=, Ge= nuß- und Beilmittel einzugehen.

Meine praktischen Erfahrungen haben gezeigt, daß die Entstehung des Roniferen honigs — wollen wir ihn einstweilen so benennen — auf vielerlei Urfachen zurückgeführt werben muß. Danach korrigiert sich auch sein Name. Zu nächft erscheint biefer Honig als birettes Ausschwigungsprobutt ber Tannen = und Fichtennabeln, weniger der Riefernober Köhren. Sier kann die Honigsorte mit vollem Recht als Koniserenhonig bezeichnet werden. Bum Honigen ber Nabelbäume gehört in erster Linie trodenes, heißes Wetter. Das hat uns der heurige Commer in noch nie bagewesener Beise beichert. Benn aber nicht in allen Gegenden unseres großen Baterlandes die Koniferen gleich aut ihre Säfte absonderten, so waren daran in erster Linie auch die Untergrundverhältnisse mit schuld. Auf völlig ausgebranntem Boden war natürlich eine Absonderung nicht mehr zu erwarten.

^{*)} Sieh auch Auffähre S. 40, 200, 204 "D. J. a. B.", Jg. 1910.



Für die Nadeln der Koniferen ist der Honigtau schkalich, weil er sie völlig wie mit Firnis überzieht und damit die Atmung sehr erschwert oder ganz aushebt. Der in manchen Jahren beobachtete sehr starke Nadelsall unserer Waldbäume ist vielsach auf den Honigtau zurückzuführen. Anderenteils bildet das Ausschwitzungsprodukt einen guten Nährboden zur Ansiedlung verschiedener Pilze. — Mehltau. Rußtau.

Auch andere Pflanzen scheiden auf ihren Blättern eine klebrige, süß schmektende Flüfsigkeit in Tropfenform oder in Gestalt eines glänzenden, settigen Ueberzuges ab. Die Gesamtheit dieser Ausscheidungen bezeichnet man im allgemeinen

mit dem Namen Sonigtau.

In welcher Weise diese Ausscheidungen aus den Pflanzen oder deren Elättern vor sich gehen, ist noch nicht endgültig festgestellt. Nach biologischen Forschungen und chemischer Analyse sind diese Ausscheidungen zweisellos Zuckerablagerungen

der Pflanzen.

Aehnliche Ausscheidungen von sükschmedenden Substanzen kommen auch beim Roggen vor, wenn die Roggenähre mit einem Mutterk orn besetzt ist. Die Ursache dieser Ausscheidung aber ist ein Pilz, Claviceps purpurea. Ic stärker derselbe wuchert, desto massiger erfolgt die Ausscheidung einer klebrigen, sükschmedenden, zuweilen abtropsenden Flüssigkeidung einer klebrigen, sükschmedenden, zuweilen abtropsenden Flüssigkeit, welche zwischen den Spelzen der Viäten hervorquillt. Solche durch Pilze hervorgerusene Ausscheidungen bilden die zweite Sorte des Honigtaues. Sie kommen für unseren Vienenzucht in unseren Gegenden weniger, wohl aber in der heißen Zone sehr in Betracht.

Der gewöhnliche, thpische Honigtau aber ist keine Pflanzenausscheidung, sondern tierischen Ursprunges. Er bildet die dritte Sorte. Wir treffen ihn hauptsächlich auf Linden, Ahorn, Eschen, Platanen, Buchen, Wirken, Weiden, den Rosensträuchern, dem wilden Weine, auch auf verschiedenen unserer Futterkräuter. Er besteht aus Ausscheidungen der Blattläuse, welche ihn zum größten Teil durch

die an ihrem Hinterleibe befindlichen "Sonigröhren" ausspritzen.

Da bieser "Conigtau" im Körper der Blattläuse anscheinend eine Umwandlung ersahren hat, so bedarf der aus diesem Honigtau eingetragene Saft weit weniger Zeit, um in den Waben gedeckt zu werden. Daher ist auch die Zunahme der gedeckelten Zellen zur Zeit einer derartigen Tracht manchmal eine rapide. Gewisse Imker und noch mehr viele Laien können sich eines leichten Gruselns nicht erwehren, wenn von solchem Honig gesprochen wird. Man bedenke jedoch, daß bei der Honigbereitung von seiten der Vienen im Grunde genommen ein ähnlicher Prozest wie bei diesen Ausscheidungen stattsindet.

Die vierte Sorte des Honigtaues liegt sozusagen in der Luft. Tritt nach feuchtwarmem Wetter sehr hohe Temperatur auf, so kann man manchmal die eigentümliche Beobachtung machen, daß sich auf dem freien Erdboden, auf Felsen, noch mehr aber an den Gräsern ein feuchter, glänzender, süß schmedender Ueberzug findet, der von den Bienen und anderen Insekten gierig aufgesogen wird. Dak kann kein Erzeugnis der Blattläuse, keine Ausscheidung der Pflanzen sein. Der süße Tau fällt gleichsam vom Simmel, der gesamten Insektenwelt zur Freude.

Die Ansichten über die Qualität des Blatthonigs sind in Imkerkreisen geteilt. Ich würde ihn nie als minderwertig einschätzen. (Sehr richtig! D. Schr.) Er zeichnet sich zunächst durch ein seines, schwaches Waldaroma aus. Seine Besömmlichkeit steht der des Blütenhonigs sicher nicht nach. Viele Aerzte behaupten, daß er bei Erkrankungen der Atmungsorgane ganz hervorragende Seilwirkungen erziele.

Für unsere Bienen allerdings ist er ein gefährliches Binterfut, ter, wenn nicht öfters Gelegenheit zu Reinigungsflügen geboten ist. Seine Sefährlichkeit ruht in erster Linie darin, daß er meistens, besonders aber heuer, sehr wasserarm ist, bald zähe und dickslüssigig wird und so von den Bienen ohne genügende Wasserzusuhr nicht mehr aufgenommen werden kann. Dann enthält der Honig

bie meisten mineralischen Bestandteile — Salze — unter allen Honigsorten. Prof. v. Raumer untersuchte mehrere Sorten von Honistau, welche von Abornblättern mittels kalten Wassers abgewaschen worden waren. Die eingedampste, durch Tierkohle entfärbte Lösung ergab einen goldgelben Sirup, welcher dem besten Honig im Aussehen glich. Ganz auffallend in den Analysen war der hohe Gehalt an Wineralstossen. Vielsache Untersuchungen ergaben an Wineralstossen CaO 19.5 Prozent. SO 16.2 Prozent. Aus diesen Wengen erklärt sich auch der verhältnissmäßig sehr starke Darmrückstand bei allen Vienen, die winters über vorwiegend auf solchem Honig sien. Wenn da nicht rechtzeitig Flüge zur Entleerung sich einstellen, muß das Volk die Ruhr bekommen.

Es ift also wohlbegründet, wenn alle Imker den dringenden Rat geben, den gefährlichen Honig techt zeitig auß zuschle ubern (und burch Zucker lößung zuersecht zeitig auß zuschle ubern (und burch Zucker lößung hin heuer saumselig war, der sorge den Winter über für gute, außreichende Tränkung seiner Wölker, halte die Bienen nicht zu warm, daß sie nicht allzufrühe ins Brutgeschäft eintreten, wozu sie der hitzige Honig ohnehin sehr anreizt. Je mehr Ruhe dann die Kolonien haben, desto leichter werden sie Gesahren überstehen. (Disch. Il. Batg.)

## Bur Verbesserung der Honigpreise.

Bom geprüften Bienenmeifter Jofef Bayer, Obmann ber Geltion Tachau.

Gewiß wird es heute jedem Imfer recht sein, wenn er das Erzeugnis seiner Bienen, guten Honig, auch zu einem guten Preise verkaufen kann. Und ebenso gewiß wurde schon so oft gefragt und beraten, was da zu machen sei, um bessere

Preise zu erlangen.

Der eine meint, die Sektionsleitung müßte es in die Hand nehmen, der andere sagt, eine Verkaufsstelle beim Kaufmann Z. wäre besser; das alles führt zu keinem Erfolge. Nur ein Mittel ist von durchschlagendem Erfolg: Die Hosnigkonten Grolle. Ja, warum denn? Weil der Käuser weiß, daß er understälschten Honig bekommt, so zahlt er auch lieber einen besseren Preis. Seit Jahren habe ich meinen Honig um 3.60 K das Kilogramm verkauft, seit Einführung der Honigkontrolle aber um 4 K, ohne Glas.

Und das kam so: Sobald durch den "Deutschen Imker" bekannt war, daß unsere Sektion die Honigkontrolle durchgeführt hat, bekamen die kontrollierten Mitglieder an die fünkzig Zuschriften; jeder der Briefschreiber wollte solchen Honig

haben, es hätte noch breimal soviel Vorrat sein können.

Der Unterschied der Honigpreise von einst und jetzt wäre, wenn das Kilogramm Honig mit 3 K verkauft wird, gleich Null, weil schon vor 50 Jahren, soweit ich mich erinnere, derselbe Preis war. Es kostete damals 1 Seidel Honig 1 fl. 1 Seidel wiegt 66½ Dekagramm, 1½ Seidel 1 Kilogramm; 1 fl. 50 kr. ist gleich 3 K. Damals gab es aber keinen Schleube rhonig; somit war der damalige Preis noch besser als der jehige. Warum sollen wir aber jeht, gerade im Zeichen der Teuerung, den besseren Honig nicht besser verkausen, warum zum alten Preis? Die bessere Ernte von heuer darf uns nicht absarben; was nicht verkaust wird, heben wir als Vorrat auf (Sehr richtig! D. Schr.), wer weiß, wie es im nächsten Jahre wieder aussieht! Honig lätzt sich jahrelang ausheben.

Auf zwei Punkte möchte ich aufmerksam machen: Einig Zusammenhalten, ben Honig kontrollieren lassen. Dann wird so manchen Imkers Wunsch erfüllt,

nur so wird ein besserer Honigpreis erreicht!

## Bienenzucht und Landwirtschaft.

Bon Josef Bittermann, Hollenbach (Rieber-Defterreich).

Die Nacheinanderfolge von derartigen Mitziahren, wie wir sie jetzt bereits durch ein halbes Dezennium zu verzeichnen hatten, bringt die ganz natürliche Folge mit sich,

daß die Bienenzucht einen gewaltigen Rückgang erfahren muß. Und dieser Rückgang lätt nicht nun in späteren Jahren hohe Werte in den vielen Blumen und Blüten unserer Felder und Garten unbehoben, sondern was speziell für die Landwirtschaft höchst wichtig ist: die Kreuzbefruchtung so vieler Kulturpslangen, die fast ausschließlich durch unsern Bienen bewerkstelligt wird — ich erwähne bloß die verschiedenen Kleearten und die Obstbäume — muß aushören und dadurch werden auch die Erträge in der Samen und Obst-

gewinnung rapib finten.

Der hohe wirtschaftliche Nuten, den die Bienen durch die Pflanzenbefruchtung unwillfürlich herbeisihren und der weit größer angeschlagen werden muß, als die direkten Berte von Honig und Wachs, ist den meisten Landwirten überhaupt nicht bekannt und das ist ein Mangel unserer ländlichen Volksschulerzeichung, daß von dieser wichtigen Sache — wenn der Lehrer nicht selbst begeisterter Inker ist*) — weist in der Bolksschule nichts gelehrt wird. Damit einmal eine allgemein verständkiche Anschauung über den hohen wirtschaftlichen Auten der Bienenzucht im Bolke platzgreise, ist es notwendig, daß die Kinder schon in der Schule von amtswegen lehrplan mäßig**) mehr don von Bienen lernen als disher. In den Lesse her volksen und Bürgerschulen sollten eritschliche Aufschulen von sollten erstikassige Aufsätze mit Illustrationen aus dem praktischen Bienenzuchteriebe ben tücktigen Imfern berfaßt, enthalten sein. Das würde bei den Kindern Interesse herborusen und gewiß würden dadurch viele später zu eifrigen Bienenzüchtern herangezogen werden. Ist einmal ein Interesse für die Bienenzucht bei der ländlichen Bebölkerung vorhanden, so wird man sich auch mehr Mühe damit geben und die Bienenzucht in Hintusst nicht allein dom einseitigen Standpunkte des direkten Honignutzens beurteilen.

Damit die Bienenzucht am Lande wieder an Ausdehnung zunehme, möckte ich den wohlgemeinten Kat geben, diese in den einzelnen Betrieben nur in kleinerem Waßt ab ezu betreiben, da ein größerer Bienenstand in einer rauhen, trachtarmen Gegend viele Ansprüche betreffs Fachkenntnisse, Zeit und Geldausswand an den Imker stellt. Rur der Kraktier, der geschulte Bienenzüchter, der reiche Ersahrungen hinter sich hat, darf es wagen, auch in einer schlechten Trachtgegend einen größer en Vienenstand aufzustellen. Zwei dis dier Vienendölker an einem sonnigen windgeschützten Klätzchen frei im Hauser ausgestellt kalten für die meisten genügen. Nan diesen können in mittelauten Jahren garten aufgestellt, sollten für die meisten genügen. Bon biesen konnen in mittelguten Jahren gang gut 30—60 Kilogramm Honig geerntet werden, der ja für den Hausgebrauch aus-

reichen wird!



#### Frieb und Sieg!

Um ben Turmsims geht ein Zwitschern, Selten fiel es mir so schwer; Unsere Schwalben halten Teibing: "Wart' nur, bald geht's übers Meer!" Leises Rauschen in ben Balbern. Ueber Saatenwogen rollt Flammend, flirrend, Segen spendend Flimmernd flares Sonnengold.

Fernher grüßt am Hang die Weide, Wo des Hütdubs Herde grast; Seine trauten Lieder schweigen, Denn auch ihn drückt schwere Last.

Sichelklingen, Senfenklirren Aechzend Bagen querfelbein, Doch erftorben allen Jubel, Heimchen zirpt nur ganz allein! Immlein putt fein Winterftubden, Imfer lehnt am Bienenhaus: "Ach fo schön wars doch auf Erden. Ware nur ber Krieg balb aus!"

Und sein Sinnen geht ins Beite, Bo ber Schlachtenbonner brullt, Wo am Birkenhain ein Hugel All fein Soffen eingehüllt. -

Um den Turmsims geht ein Zwitschern, Beimlich flüsterts Balb und Ried: Treu um Treue muffen siegen, Ch' es wintert: Sieg und Fried! — Jung Rlaus.

^{*)} In unserem Landeszentralbereine gibt es beren erfreulicher Weise eine ganze Reihe; sieh auch unsern Jahresbericht S. 110, D. "D. J. a. B." — D. Schr. **) Sieh' Fachlehrer Spakal, Postelberg: Die Schule und unsere edle Imlerei, S. 256. Jg. 1914, "D. J. a. B." D. Schr.

Wutterzusat-Methoden. Auf jedem größeren Stande ereignen sich Fälle, wo der Zusat einer Mutter sich als höchst notwendig erweist. Das alte Mütterlein ist mude geworden, sterbensmude; der Sommer ist vorgeschritten, eine stille Umweiselung nicht mehr möglich wegen Drohnenmangel oder Drohnenermattung, das Bolk ware zum Tode verurteilt, wenn man ihm nicht ein Jungmütterchen einpflanzen möchte. — Aber gerabe dies ist gar nicht so einfach und leicht, als sich mancher denken mag, benn die Bienen sind oft recht eigensinnige Dirnen und wollen just nicht begreifen, daß der sorgsame Imfer ihr Helfer sein will. — Es wird darum recht gut sein, der Frage über die Zusamethoden der Mütter etwas näher zu rücken. — Dr. Br ünn ich, gewiß ein Berusener, veröffentlicht in Nr. 6 ber "Schweig. Batg." einen Auffat, der mehrere der bekannteften gufaharten bespricht, Jung-Klaus entlehnt daraus nachstehend: "1. Die Schwarm = methode. Sie ist üblich bei Runftschwarmbilbungen. Die Bienen eines ober mehrerer Bölker werden in eine Schwarmkiste abgewischt, dann einige Stunden im hellen Bienenhause gefüttert, hierauf wird dem Kunftschwarm durch eine Deffnung ein unten mit Juderteig verschlossenes Weiselröhrchen mit der Königin eingesenkt, worauf er auf 2-3 Tage im dunklen Keller Zeit erhält, sich zu ordnen. Die Einlogierung in die Beute erfolgt bann à la Schwarmfang.

2. Die Rauch = Fasten = Methobe. Das Bolk wird am Morgen entweiselt. Abends wird Rauch von glimmendem Faulholz für etwa 2 Minuten eingeblasen ins Flugloch. Dann läßt man die Königin einlausen, schieft ihr noch einen Kuff Rauch nach. Run wird das Flugloch wieder für 2—3 Minuten geschlossen.

Buff Rauch nach. Run wird das Flugloch wieder für 2—3 Minuten geschlossen. 3. Dr. Brünnichs Ausfreß=Methode besteht darin, daß die Mutter in einem Weiselröhrchen in mitten von Bienen des zu beweiselnden Bolkes in der Regel 3 Tage lang auf dem Brutraum belassen, che den Bienen die Befreiung der Mutter durch Ausfressen gestattet wird. Im Weiselröhrchen befindet sich eine entsprechende Menge Futterteig und werden die Besatbienen erft burch ein Wasserbad firre gemacht, um die Mutter vor etwaigen Anfällen der Bienen zu schützen. Nun kommt das Röhrchen über den Brutraum auf die Rahmenschenkel, und Rönigin und Bienen bleiben acht Tage eingeschlossen. Mittlerweile Untersuchung und Ausschneiden der Weiselzellen im Bolfe. Gigen die Bienen in bider Schicht auf dem Röhrchen, so zeuge bas für eine noch vorhandene feindselige Stimmung der Mutter gegenüber; spazieren fie jedoch friedlich um ben-Räfig oder belagern sie ihn in dunner Schicht, so ist Versöhnung vorhanden. Nach 8-12 Tagen wird ber Käfig so eingehängt, bag bie Ausfregöffnung nach unten steht. Man tut dies, indem man oben ein Zündholz durch den Käfig steckt und ihn so zwischen die Waben hängt, oder ihn auch an die Waben heftet. Das Holzzäpschen bor dem Fressloch wird entsernt und die Bienen beginnen das Befreiungswerk der Mutter.

4. Die Mehlmethode verlangt Bestäubung der Bienen mit Mehl vor Bereinigung mit der ebenfalls bestäubten Königin im Wabenkäsige. Der Erfolg war nun folgender: Methode 1: von 10 Zusakköniginnen 7 angenommen, 3 nicht; Methode 2: von 11 Zusakköniginnen 7 angenommen, 4 nicht; Methode 3: von 11 Zusakköniginnen 11 angenommen, 0 nicht; Methode 4: von 8 Zusakköniginnen 8 angenommen, 0 nicht.

Die beiden ersten Zusatzerten, die da fußen auf einer Störung des seelischen Gleichgewichtes, um die erschreckten und verlegenen Bienen am Muttermorde zu hindern, sind also nicht immer zuverlässig, die zwei auderen, geftüt durch die Nested unt t t he orie, indem man der Mutter und den Bienen den aleichen Geruch zuteil werden löht endeten also immer heil —

den gleichen Geruch zuteil werden läßt, endeten also immer heil. —

Jung-Maus will herzlich gerne den schönen und interessanten Methoden seinen Beifall spenden, aber er wird sie nie der Allgemeinheit der Imker zur Ausführung empsehlen. — Sie sind ja doch mehr oder weniger nur eine zeitzraubende Spielerei, die sich nur jene gönnen dürfen, die eben kenne nund könz

nen. — 8—12 Tage hinter Schloß und Riegel! Welcher Zeitverluft in der kurzbemeffenen Hochtracht! Die Mehlpuderung! Gar sehr erbaut werden die Immen über solchen Tamenschacen-Emphysem dürfte ihnen nicht sehr behaglich erscheinen. Und erst die Räucherei bei knurrendem Magen — Rauchdomben im Schützengraben nach englischem Rezept! Der Teusel mag da Mutter sein!

Ei, ei! Mutterzusat ober Mutterneuerung bei schwachen Bölkern sührt so wenig zum Reichtum, wie der Holler beim Bettelmann, und Wechselmutterzucht aus bloßer Paffion ift ein Tanz ohne Mufit. Rechtzeitiger Altmütterle-Ersa b dagegen ist lobenswert und den erreicht man am besten und klügsten durch Berdrückung der Altmutter am Ende der Hochtracht! Das übrige verstehen die Bienen von selbst! Kurz, der einfache Imkersmann wird wohl felten in die Lage kommen, fünftlichen Mutterersatz zu pflegen, eine heikle Sache bleibt fie ja immer und eine höchft nötige wird sie nur bort fein, wo man mit "Berkaufsmuttern" Gelb verdienen will. Man fange nur brav die kleinen Rachschwärme, forge für ihre gute Entwicklung — und ergibt sich mal im Serbste ober im Winter die Notwendigkeit der Muttererneuerung, — hei! dann Stödlein auf Stödlein und Przemist ist wieder gerettet. — Es ist ja bekannt, und Jung-Alaus hat im "Sammelkorb" barüber auch schon gesprochen, daß eine Bereinigung von Bölkern spielend leicht fich vollziehen läßt, und zwar ohne Räfig, ohne Rauch, ohne Mehl und ohne Baffer, in jenen Tagen, wo im Bolke kein Brutnest mehr sich befindet und der Bien bem Schlummerzustand sich nähert. — M e i ft er bürfen Meisterstüde in der Bienenzucht vollführen, niemand wird fie tadeln, ein fache Imter jedoch bleiben stets bei einer vernünftigen Praxis — und dürfen dafür ihre Honigschnitte auch in Zufriedenheit genichen. — Alles paßt nicht für alle, und jeber barf auch nicht alles probieren ober fämmen muffen wir uns alle, aber Stahlbürften brauchen die weniaften.

Die Bienenzucht in der Herzegowina schildert ein Feldpostbrief des Herrn Rudolf Kempe, derzeit beim 9. Landst. Reg., 11. Komp., Bilek, also: "Berzeihen Sie mir, daß ich Sie mit einem Schreiben belästige. Doch die Liebe zu den Immen läßt mir keine Ruhe, auch anderen etwas über die hiesige Bienenzucht mitzuteilen. Wie die Bewohner in der Herzegowina in allem zurück sind, so auch in der Vienenzucht. Seit September in Bilek (bekanntlich eine kleine Grenzsestung Oesterreichs gegen Montenegro), hatte ich oft Gelegenheit, die hiesige Imkerei zu beobachten. Hier kennen sie keine andere Beute, als die Klohbeute, nur die hiesige Gendarmerie*) hat Lagerstöcke. (Bravo!) Ich hatte jeht zur Schwarmzeit Gelegenheit gehaht, das Einfangen derselben zu beobachten. Es ist sehr interessant,

und ich will es Ihnen beschreiben, so gut ich kann.

Sobald der Schwarm herauskommt, stellen sie sich in die Nähe hin, die Klobbeute, die sie erst mit Melisse ausgerieben haben, unterm Arm, oder auf einer Mauer, und fangen dann zu locken an, indem sie etwas Melisse in die Hand nehmen, in sie hincinblasen. Tas tun sie in kurzen Zwischenräumen, dann pfeisen sie wieder und sagen einen Spruch dazwischen. Ich staunte nur darüber, daß auch ein jeder Schwarm hincingegangen ist.

Er bleibt dann bis Sonnenuntergang am Plat liegen, dann stellen sie ihn wieder auf eine Steinplatte und kümmern sich nicht mehr darum bis zum nächsten

Jahre, wenn wieder Honig herauszuschneiden ift.

Nun etwas über das Honigernten. Es ist ein wirkliches Rauben, denn sie schneiden die Waben von oben heraus, auch wenn Brut dabei ist. Die Gewinnung derselben ist recht appetitlich! Die Wabe wird zwischen den Fingern zers drückt . . . . uff.

^{*)} Bei Gendarmerie und Kinanzwache wurde durch die Bemühungen des auch unferen Mitgliedern beithekannten Serrn Kin. Derkommissär Glöfil der Bienenzucht weitgebend Eingang verschaft!



Ich habe mir selbst 3 Schwärme aufgestellt und hoffe noch auf eine kleine Ernte, da ja hier eine Tracht mit höchstens 8 Wochen Unterbrechung im Jahre ift."

Der brave Festungs-Landstürmer beschäftigt sich nämlich in seiner dienstefreien Zeit mit der Imterei und will, wenn es möglich ist, sogar seinen kleinen Stand photographieren lassen. Durch einen Kollegen aus Tetschen-Altstadt ist er auch in der Lage, den "Deutschen Imker" zu lesen und da sich einige Kameraden sür die Bienenzucht sehr interessieren, so bittet er um Jung-Klaus" "Lehr= und Volksbuch der Bienenzucht", um ihnen, wie er sich ausdrückt, eine kleine Vorbildung zu geben. — Brav! ihr lieben Imser im Felde! Das Buch sollt ihr haben, es soll Euch Freude bereiten und Segen schaffen für jetzt und spätere Geschlechter. Imb-beil allewege im Felde wie zu Hause. Gott mit Euch!

Bolksbeglüder! Die bose Absicht der Feinde Deutschlands, das Reich auszuhungern, will eine höchst ehrenwerte G. m. b. H. in Berlin dadurch vereiteln, das sie folgendes Nahrungsmittel auf den Markt wirft:

"Ein Pfund Zuckerhonig erhalten Sie nach folgendem Honig = Rezept: 2 Pfd. Streuzucker, ¼ Liter Wasser, 1 Päckchen Salus-Honig-Aroma für 10 Pfg., über Feuer auflösen und kurz aufkochen lassen. Miklingen ausgeschlossen! Hoher Nähr= wert! Leicht verdaulich! Im Geschmack wie Vienenhonig!

Coriolan = Gefellschaft m. b. H., Berlin."

Der Kern der sauberen Anzeige aber liegt in dem empfehlenden Nachsate: "Es ist in dieser schweren Zeit Pflicht eines jeden denkenden Menschen, den als Nahrungsmittel hochgeschätzten Zucker in erhöhtem Maße zur Volksernährung heranzuziehen. Einen Ersat für den beliebten, aber recht teueren Bienenhonig bietet der Zuckerhonig. Wenn man in Betracht zieht, daß ungeheuere Wengen an Zucker zur Bienen fütterung herangezogen werden, wird man den Wert des echten Bienen honigs nicht über mäßigeinschapen."

Hiczu bemerkt die "Märk. Bztg.": "Es ift traurig, daß sich eine Firma erlauben dars, öffentlich zu empschlen, den Wert des echten Honigs nicht zu hoch einzuschätzen weger der ungeheueren Wenge von Zucker, welcher zur Verfütterung an Bienen herausgezogen wird." — Jung-Klaus sagt seine Weinung hintendrein,

und gibt noch eppes diesbezüglich zum beften:

Tas bekannte "Noah = Honig vulver" des spanischen Hosslickeranten bat also schon recht hübsche Konkurrenz gefunden, denn außer dem "Salusshonig pulver" tut auch noch ein anderes, nämlich das "Upisshonig vonigspulver" tut auch noch ein anderes, nämlich das "Upisshonig vonigspulver" an der allgemeinen Bolksbeglückung während der Kriegszeit mit sein Bestes. Der Ersinder des letteren ist ein Oskar Tiete und er meldet uns, daß sein Honigpulver "Apis" sogar stürm is ch verlangt werde. Aus 3 Krund Zucker, ½ Liter Wasser und einem "Apisbeutel" zu 30 Kfg. erhält man 4 Krund goldgelben, aromatischen Kunsthonig. Nimmt man 50 solcher Beutel zu is 30 Kfg. auf einmal ab, so kriegt man 50 Prozent Rabatt und einen schönen Schaukarton."
— "Das Geschäft blüht," meint die "Münch en er Bztg.", "ein Honigpulver kommt nach dem andern". Hosssekaren ein Ende bereitet wird.*)—

Ja, ja, man kann dem lieben Publikum vorschwaßen, was man will, auch ber albernste Hauswurft findet noch Anklang, sonst wären Inserate nach dem

^{*)} Die Aussuhr von Honig, Honigpulver usw. aus dem Deutschen Reiche ift dat. verboten; bliebe sie es nur immer! D. Schr.



Schlage der oben genannten einfach unmöglich. "Haltet den Spithub auf!" ruft der verfolgte Gauner, um die Dummen irre zu führen; "sehet, die Imfer füttern Zucker," schreien die Honigpulverer, "um ihren Pulverzucker ind richtige Licht zu sehen." Und, wer glaubt die Schlaumeiereien? Nur die Dümmsten der Dummen? I. Gott bewahre, gerade die Vielleser, die Besserwisser, die auf ihr Leibblättchen schwören, sie sind die Opser solcher Volksbeglücker, die auf dem jetzt allgemein bekanntgewordenen Wege der Inserate nur ein Ziel verfolgen, nämlich: Lasch en füt terung durch Lugun der zu g. — Auch der größte Heuochs muß ja wissen, daß Zuckersütterung, um Honig zu ernten, sich nicht rentiert, und daß die Zuckersütterung nur in Notjahren zur Ueberwinterung der Vienen sich als nötig erweist, und daß selbst der von den Vienen verarbeitete Zucker durch Invertierung in der Hochtracht tatsächlich wirklicher und echter Vienenhonig geworden ist, dem die Pulverschmieren nie gleichwertig sein werden. — Aber, du mein Gott, sehre den Esel die Geometrie schier tausendmal, er behält hat doch seine langen Ohren und bleibt ein Esel sein Leben lang. Sie passen zusammen, die Pulvermacher und ihre Pulverschlecker, wie der Kutscher zum Bock; wer billig sahren will, darf sich nicht beklagen, wenn ihm das hintere Antlitz brummt.

"Wenn nicht die frechen Lügner wären, So lebet ich ohne Sorg und Leid, Läßt man sie fürder so gewähren, So ists mirs ewig leid. Es ärgert mich ihr tücksich Treiben, Wie sie's offen tun; Kein Wensch kann unbehelligt bleiben. Niemand vor ihnen ruh'n. (Walth, v. d. Bogelweide.)

Und Jung-Klaus meint dasselbe! Imbheil!

Jung = Rlaus.

# Vermischten Vermischten Vermischten

Laut Kundmachung im Berliner "Reichsanzeiter" hat die taif. Deutsche Regierung ein Musfuhrverbot für honig, auch Kunfthonig, honigpulver, erlaffen.

Bienenzuchtfure für Damen in Bien. An der Gartenbaufchule für Frauen in Wien-Gringing fand bom 19. April bis 22. Mai ein fünfwöchiger Rure über Obit- und



Bienenstand bes Hausbesitzers Josef Hausmann, Starosedl, G. Bertine.

Gartenbau, Gemüsekultur und Bienenzucht jiatt, der von 35 Teilnehmerinnen besucht war. Die Vorträge über Bienenzucht und die praktischen Demonstrationen an den Bienenständen hielt der Geschäftsleiter des Verdandes d. selbst. Vienenzuchtvereine Nieder-Ocherreichs Banderlehrer Th. Wei ippl. Die Teilnehmerinnen solgten den theoretischen Vorträgen mit dem größten Interesse und beteiligten sich auch an den praktischen Arbeiten, die an den Vienenständen der Frau Elise Sulte in Wien-Salmannsdorf und des Vorträgenden in Zeiselmauer abgehalten wurden. Bei der Erkursion auf den letztgenannten Stand konnten die Teilnehmerinnen auch einen in einen hohlen Baumstamm eingezogenen Schwarm beobachten, den auszuräuchern freilich nur teilweise gelang. Durch die Veranstaltung diese Kurses hat sich die Die Tirestrice der Gartenbauschule für Frauen, Frau P. Her ha, ein großes Verdienst um die Förderung des Interesses an unseren Bienen in den Kreisen der Gartenbau treibender Damen Wiens erworben. Unseres Wissens war dies der erste Kurs in Oesterreich, der ausschließlich für Frauen abgehalten worden ist.

Unter dem Titel "Befreier und Befreite im Isonzo-Tale" schreibt die Biener "Reichspost", daß die Italiener es mit unseren Friulanern schon längst durch ein Shitem von Grenzschikanen verdorben hatten, die zum Teil einen humoristischen Anflug hatten, aber von den Grenzbewohnern ärgerlich empfunden wurden. So gibt es dort viele Vienenzüchter, die mit ihren Völkern stets wandern, weil in dem Berglande die karge Blütenpracht sich bald hier, bald da erschließt, je nach der Höhe über venn Weeresspiegel und den sonstigen klimatischen Verhältnissen. Darum kamen von Oesterreich her fortwährend Vienenhäuser (richtig Stöde) mit ihren Insassen, die in Italien weiden sollten, über die Grenze gezogen. War ein solches Vienenhaus schlicht und undemalt, so durfte es frei passieren, hatte aber, wie gewöhnlich, ein ländlicher Naffael mit allerhand bunten Farden seine Kunst daran versucht, so mußte es als "seine Manufakturware" beträchtlich verzollt werden. . Oesterreich hat diese und ähnliche Zollpladereien stets mit seltener Langmut hingenommen, ohne freilich Dank dafür zu ernten.

## Schwarmgeschichten.

Von Megner Joh. Janba, Oberplan, (Böhmerwalb.)

Die Erwartungen auf ein gutes Bienenjahr scheinen sich heuer wenigstens bei uns in vollem Maße zu erfüllen. Seit 15. April haben wir hier mit wenig Unterbrechung prächtiges Bienenwetter. Fast lauter Flugtage bei großer Wärme und genügender Feuchtigkeit. Und so geht bis jeht bei den Bienen alles nach Wunsch; und selbst jene Völker, welche im Vorjahre insolge der miserablen Wetzterlage schwächer in den Winter kamen, erholten sich in diesem außergewöhnlich

günstigen Frühling in ungeahnt kurzer Zeit.

Auch die seit etlichen Jahren so sehr vermißten Schwärme fallen heuer in genügender Rahl. So sehr verberblich auch eine zu große Kraftzersplitterung burch Bielichwärmerei auf einem Stande ift, ebenso nachteilig ift es aber, wenn etliche Sahre keine ober nur wenige Schwärme kommen. Die unvermeiblichen Berluste im Winter, oder welche durch unzeitige Umweiselung entstehen, können bann nicht ersett werden und die Folge ist eine Verminderung der Stockzahl. Darum ist es mir nicht unerwünscht, wenn heuer eine größere Anzahl Schwärme kommen. Der 1. Schwarm fiel hier am 30. Mai. Dann wieder nichts, bis am 11. Juni eine ganz tolle Schwärmerei losbrach. Wie ich um ½11 Uhr in den Garten komme, feh ich an einem Baume unweit ber Gutte einen Schwarm hangen. Run wird eine Stehleiter herbeigebracht, an den Sproffen in entsprechen= der Höhe ein Brett befestigt, die Beute (Strohpring) daraufgestellt und die Bienen, welche gang fest am Stamme liegen, mit einem Schöpflöffel eingeschöpft. Kaum war dies einigermaßen gelungen, so zog ein zweiter Schwarm aus und legte sich an die Beute des ersten. Dies war aber noch nicht vollends geschehen, als sich vom Bienenstande des Nachbargartens eine Stimme vernehmen ließ, welche sagte: "Hier zieht auch ein Schwarm aus." Trot sosortiger Anwendung der Spripe war es doch nicht möglich, die Schwärme von einander zu halten, und che man fichs veriah, mar auch biefer Schwarm bei ben gwei erften. Ms ich nun so stand und nachsann, was da zu tun, kam vom eigenen Stande noch ein pierter Schwarm und in fürzester Zeit lag auch er bei den anderen. massen von Bienen himaen am Baum und an der Pente, von deren Wänden nichts mehr zu sehen war. Eine Königin war trot eifrigen Spähens nicht zu entdecken. Was nun aber jetzt tun? Es wurden noch zwei weitere Beuten herbeigeschafft, und nachdem die ganze Gesclischaft ordentlich bespritzt worden war, in dieselben ebenfalls eingeschöpft. Ansangs ging dieses Einschöpfen ganz gut. Als dies aber einige Zeit fortgesetzt wurde, gab es ein Gesumme und ein Geschwirre, das förmlich die Sonne verdunkelte.

Daß es bei einer solchen Arbeit auch Stiche in Ueberfluß absetz, wird jeder gern glauben, und schließlich ließ sich ohne Handschuhe nichts mehr machen. Als ich so die Vienen in die drei Stöcke ziemlich gleichmäßig verteilt hatte, die Vienen auch auf allen Fluglöchern sächelten und einzogen, bielt ich die Sache für gelungen, und da auch der Magen schon knurrte, ging ich zum Essen. Als ich nach demselben wieder zu den Vienen sah, waren dieselben von einem Stocke zum größten Teile wieder auß gezogen und hatten sich zu den anderen zwei Schwärmen geschlagen, so daß die gegebenen zwei Ringe die Vienen nicht fassen konnten und ein dritter Ring angeseht werden mußte. Die Vienen beruhigten sich erst spät nachmittags, und zogen sich dann abends in ihre Veuten zurück, worauf sie dann an ihre Plätze, einer auf den eigenen, der andere auf den nachbarlichen Stand übertragen wurden.

Jung Klaus erzählt in seinem so trefflichen "Volksbuch für Bienenzucht" welches mit Recht in keinem Imkerhause fehlen sollte, eine ähnliche Schwarmgeschichte. Nur war er mit dem Auseinanderteilen glücklicher. Hoffentlich werden aber die zwei Doppelschwärme, gutes Wetter vorausgesetzt, auch Doppeltes leisten.



Die XII. Delegierten=Berfammlung

(Schluğ.)

Bericht üer bie Erlangung steuerfreien Buders dur Bienen-Rotfütterung Gerbft 1914 Frühjahr 1915.

Aus den Ausführungen des Referenten Dz. F. Baßler sei u. a. entnommen: Im Sinne des Beschlusses der letten Delegierten-Versammlung und auf Grund des Ergebnisses der Haupttracht 1914 war das Krästduum der "Neichsvereinigung" wegen der Abgabe steuerfreien Auders sür die Fütterungsperiode 1914/15 vorstellig geworden. Dank dem höchst rühreien Auders sür die Fütterungsperiode 1914/15 vorstellig geworden. Dank dem höchst rühreien Kuders sur die Steuerfreiheit für das vollständig ausreichende Auantum von 13.000 g Auder bewilligt wurde. Die zusolge des Kriegszustandes durch Wochen andauernde Einstellung des gesamten Zivilgüterversehres auf den Gisenbahnen hervorgerusenen Hindernisse in der Kerfrachtung, die weitere Beschränkung des Güterversehrs in Bezug auf Annahme wie Besörderung der Güter noch im September, die außerverbehrs in Bezug auf Annahme wie Besitellung von nur offenen Waggons seitens der Bahnen auf unsere Gesahr, die wiederholte zeitweilige Versehrs-Einstellung auf einzelnen Linien brachten manche sehr unliebsame Bezitweilige Versehrs-Einstellung auf einzelnen Linien brachten manche sehr unliebsame Bezierung mit sich. Doch ist unsere Altion wider unser Erwarten bestens gelungen: selbstredend hat sich die Krühjahrsverteilung 1915 diesmal gänzlich klaglos abgespielt. Rachstehnd folgt die Gesam tüber sicht 1914/15 über das Austeilung was abgespielt. Rachstehnd folgt die Gesam knitüber kristlungens Kristallzuders 13.000 g charakterisiert mit 4% Sand und 1% Sägespäne, zuzüglich 5% Zuschlag = 13.650 g:

Ansgesamt erhielt unsere "Neichsvereinigung" 1910/15 nachstehende steuerfreie

Ruder-Rontingente: - 1910/11 1.100 q 41.800 K Verbrauchs-Steuer-Befreiung 3.000 q 1911/12 Berbrauchs-Steuer-Befreiung 144.000 K =-Berbrauchs-Steuer-Befreiung 1912/13 7.015 q 266,570 K 1913/14 12,300 c 467,400 K Verbrauchs-Steuer-Befreiung 1914/15 13.000 a 494.000 K Verbrauchs-Steuer-Befreiung 1910/15 36,410 q 1,383.770 K == Berbrauche-Steuer-Peireinna

In den verflossenen fünf Kütterungsperioden hat unsere "Meichsbereinigung" ihren Mitaliedern durch die Erwirfung der Steuerfreiheit für 36.415 g Zuder zur Notfütterung der Bienen eine Steuerersparnis, also eine indirekte Subvention von K 1.383.770 ermöglicht.

Die zur Begründung unserer Eingabe im Sinne der Weisungen des h. k. f. Finanz-Ministeriums im Juni 1914 durchgeführte statistische Erhebung ergab bei den einzelnen unserer "Reichsvereinigung" angeschlossenen Landes-Vereinigungen ohne Dalmatien und Galizien — 349.910 Vienenvölker. Demnach gehört unserer Mitgliedichaft, welche % der organisseren Imterschaft Cesterreichs umfast, weit mehr als der dritte Teil der gesamten Vienenvölker (1913 1,115.893) Oesterreichs. Der Vienen Zeinralverein sollte Erkabe 1914. 18 2577 Mitglieden um deren genandere im Forden 1914. 18 2577 Mitglieden um den der der Vereichste verein) zählte Ende 1914: 13.377 Mitglieder und verteilte im Jahre 1914 laut Jahresbericht "fatt" 2000 q steuerfreien Zuder. Die ganze Aftion verursachte dem Prösidium unserer "Reichsvereinigung" wieder eine sehr beträchtliche Kanzlei-Arbeit, nicht weniger als 308 Geschäftsstüde, Briefe und Telegramme, welche oft mehrfache Erledigung erforderten. Dem k. k. Finanz-Ministerium und dem k. k. Laerbau-Ministerium urted der geziemende, tief-mische Bienenzucht fo hochwickligen Aftion stets in entgegenkommendster Beise erleichterten.

In der anschließenden Wechselrede erflärte sich der geschäftsführende Sprenpräsident ber Oe. Agrar. Zentralstelle Reichseritter v. Sohenblum bereit, gewisse Kreise über die Bedeutung der "Meichsvereinigung" aufzuklären. Präfident Kanonikus Kebrle (Östř. spolek Böhmens) regte an, eine noch frühere Bewilligung der Steuerfreiheit, sowie die Nebertragung im Frühjahre unverbrauchter Kontingente auf den folgenden Gerbst zu erlangen zu suchen und einen im verhinein festen Preisabschluß für die ganze betr Beriode. Weiters sprach man sich im Sinblid auf die durch den Kriegszustand bedingten Zahlungsschwierigkeiten allgemein für die Zuder-Bersendung unter Nachnahme des entfallenden Betrages aus, wie selbe bei

einer Reihe Landes-Acreinigungen bereits feit Jahren erfolgt.

#### Bur Frage ber Regelung unferer goll- und hanbelspolitifden Beziehungen mit bem Auslande nach bem Weltfriege

referierte f. f. Oberrechnungsrat Abolf Bohlrab-Wien, Borftandsmitglied d. "Verband d. felbst. Bacht.=B. Rieder=Desterreichs". Um sich in dieser wichtigen Frage vor allem orientieren au konnen, muffen wir nach ber eigentlichen Urfache des Weltfrieges feben. Diejer Rrieg entspringt nicht militärischen ober dynastischen Beweggründen, sondern einzig und allein bem Wettbewerbe um die wirtschaftliche Uebermacht auf dem Weltmarkte. Rach Dr. Krebs in den Mitteilungen der geographischen Gesellschaft (Mr. 3 ex 1915) betrug im Jahre 1888 der Anteil am Weltsandel bei England 50.7%, dei Frankreich 7.4% und beim Deutschen Reiche 7%; im Jahre 1910 betrug dieser Anteil bei England 38.3%, dei Frankreich 4.4% und beim Deutschen Neiche 16%. In 22 Jahren ist also der Handel Englands um 12.4%, jener Frankreichs um 3% zurückgegangen, nährend jener des Deutschen Neiches sich

nahezu verdoppelt hat.

Nach dem bisherigen Berlaufe ber Kriegsereigniffe tann wohl angenommen werben, daß die militärische und wirtschaftliche Macht Deutschlands noch weiter steigen wird, und daß wir als Verbündeler uns dem Ginfluffe des mächtigen Reiches in wirtschaftlicher Beziehung nicht entziehen werden können. Prof Dr. Kobalich führte in einem Wiener Verlegting mit Recht aus, daß nach dem Kriege eine Leseitigung und Vertiesung des Bündnisses nach allen Richtungen, insbesondere auch in wirtschaftlicher Hinsicht, eintreten wird. In der "Cronaca agricola" vom 15. April I. J., einem italienischen Fachblatte in Turin, iteht wörtlich: Rach Beendigung des Krieges, wenn das Weltklufdad, wie wir seider sogen müssen, sein Ende genommen hat, muffen mir Mittel und Wege finden, unferen Produkten (barunter find die der Bienenzucht gemeint) die ausländischen Märkle zugänglich zu machen und jene internationalen Preise festseben, welche das Gleichgewicht unter den Löllern aufrecht erhalten. Die Munitionslieferungen Amerikas follon an unfere Gegner nicht gegen bar erfolgen, wofür sich Amerika dadurch schoolos balten will, daß es nach dem Kriege in Europa Handelsagentien errichtet, um einen befferen Abfat für feine Produtte zu erreichen.

Wie sich unser Bündnis nach dem Kriege in wirtschaftlicher Beziehung ausgestalten wird, daruer fonn felbstverftandlich heute noch nicht gesprochen werden. Ob cs au einem gemeinsamen Bollaebiete mit oder ohne Awischenzollinie kommt, ob ein mitteleuropäischer Wirtschaftsbund entsteht oder den frühere Bollverein wieder aufleben soll, das sind Angelegenbeiten, deren Besprechung der Aufunft vorbehalten ist.
Dr. Graf v. Schwerin-Löwiß, Präsident des preußischen Abgeordnetenhauses und Präsident

fibent bes beutiden Landwirtichaftsrates, ift megen berfassungerechtlichen Schwierigfeiten nicht für eine Bollunion mit Desterreich-Ungarn, wohl aber für eine vertragsmäßige Vorzugsstellung beider Reiche in zolltarifarischer, handels- und vielleicht auch verlehrspolitischer Hinsicht. Um 18. April fand in Wien eine Borftandssitzung der mitteleuropäischen Wirtschaftsvereine statt, in welcher beschlossen wurde, daß allen handelsvolitischen Verhandlungen die wirtschaftliche Sinigung Cesterreich-Ungarns borangehen müsse. In einer zu Lectin stattgehabten Bersammlung der Kachorganisationen wurde von einem gemeinsamen Außenzolltarise mit

Zwischenzollinie gesprochen. (Deutsche Presse v. 30. April I. J.) Wie man sieht, zieht die Angelegenheit schon mächtige Kreise und unsere Aufgabe ist es, bei den bevorstehenden Beratungen auch zu Worte zu kommen, um die Interessen österreichischen Bienenzucht und unserer Witgliedschaft zu vertreten; dies ist umso dringlicher, als man von sehr maßgebender Stelle des deutschen Reiches wegen Weinungsäuherung und Vorschlägen an unsere "Keichsvereinigung" bereits herangetreten ist.

In dieser Kriegszeit hat es sich gezeigt, daß Honig nicht nur ein Heilmittel, sondern auch ein unentbehrliches Nahrungserzahnittel ist. Noch nie sind die Vorräte so zusammenzgeschmolzen wie heuer. Vie Bienenzucht hat wie jeder andere Zweig der Landwirtschaft Anspruch auf Verücksichung. Wir müssen dahen, daß nach dem Kriege unsere diskerigen Rroduktionsauellen nicht nur keine Einduke erseiben. sondern durch intersine staat. herigen Produktionsquellen nicht nur keine Ginbuße erleiben, jondern durch intensibe staatliche und Landes-Fürjorge eine folche Förderung erfahren, daß unfere Bienenzucht in der Zu-tunft in der Lage ist, nicht nur ben in ländischen Bedarf an lebenden Bienen, Honig und Wachs zu beden, sondern auch mit ihrer borzüglichen Produktion den Markt im Auslande zu beschied iden, den bisherigen Export weiter zu betreiben und eventuell zu vergrößern. Besonders mit Rüdsicht auf unsere Aussuhr an lebenden Bienen

mullen wir darnach trachten, das keine Erschwernisse eintreten.

Bas den Honig betrifft, so mussen wir uns da in erster Linie gegen den Kunst. honig schützen. Biele und sogar einflußreiche Personen sind im Deutschen Reiche an der Kunsthonig-Erzeugung interessiert. Gegen den Kunsthonig brauchen wir ausgiebigen 30kfout und ein eigenes Sonigfdutgefet. Der Runfthonigfrage muß bei ben Berhandlungen

mit Deutschland und ber Schweis ein besonderes Augenmert zugewendet werben.

Beim Bachs können wir nach Ueberwindung der gegenwärtigen Beschaffungsschwierigfeiten bei ber bisherigen handelspolitischen Saltung verbleiben, besonders so lange die Ber-fälschungsmittel (Zerefin und Paraffin) einem niedrigerem Zolle als das Bienenwachs

unterliegen.

Im Großen und Ganzen bleiben alle unferen handelspolitischen Gesichtspunkte die gleichen gegen Ungarn, gegen das Deutsche Neich und gegen das übrige Ausland. Jedenfalls mußen wir die Augen immer offen holten, damit bei der Negelung der zoll- und handelspolitischen Beziehungen nach dem Kriege keine Schädigung der Bienenzucht eintritt, damit wir nach einigen Jahren froh berichten können, "Neues Leben blüht uns aus den Ruinen!" (Lebhafter Beifall.)

Im Anschlusse gab der geschäftsführende Ehrenpräsident der Oesterr. Bentralstelle zur Wahrung der land- und forstw. Interessen Reichsritter v. Sohenblum einen geistwal burchdachten Ueberblick über die wichtigsten Momente der mit Friedensschluß zu gewärtigenben Bertragsberhandlungen, und erörterte die normaler Weise im Jahre 1917 ablaufenden Boll- und Bandelsberträge und die einheitliche Stellungnahme ber Landwirtichaft Defterreichs und Ungarns. Es wird zweifellos zu einer Annäherung an das Deutsche Reich tom-men, zu über die allgemeine Weistbegunstigung hinausgehenden gegenseitigen Sonderbegunstigungen, für welche Form zwischen den Agrariern Desterreich-Ungarns und bes Deutschen Reiches bereits die grundfakliche Ginigung erzielt ift. Es find ungererfeits nun alle fur uns wichtigen Einzelheiten inbezug auf ihre Vorteilhaftigkeit zu überprüfen.

Nachdem noch Lehrer Weippl, Geschäftsführer des Verband d. selbst. B.-B. Rieder. Cesterreichs, den Anteil Ungarns am Außenhandel unserer Wonarchie und die Verkältnisse im Zwischenversehre dargelegt, Doz. F. Bahler den ungarischen Honighandel erörtert und Schulrat H. Bahler die ungleiche Honigkenvertung besprochen hatte, behandelte Reichsritter den bohen blum die Frage der Kompensationen, d. h. der Wöglickseiten des gegenseitigen Entgegenkommens im Sandelsberkehr mit dem Deutschen Reiche und dem übrigen Auslande. Nach diesen in ihren Sinzelheiten vertraulichen Grörterungen wurde beschlossen, daß jede Landesvereinigung in ihrem Tätiakeitsgebiete noch die Wünsche der Handelsbienenskände und bienenw. Verfandgeschäft erhebt, welche feitens ben "Neichsvereinigung" fodann weiter

verwertet werden. — Die sehr aktuelle Frage der

#### Berbilligung bes Sonigglafer=Bezuges

erörterte Dog. Felig Bafler, Geichäftsleiterstellvertreter b. Deutsch. b. L.-Bentralbereines f. Böhmen-Prag. Die alles verteuernde Zeit der Uriegswirren ist zwar nicht besonders geeignet, diese Frage dur Lösung zu bringen, doch muß ihr deswegen näher getreten werden, weil mehrere Glasfabriken, bisherige Lieferanten einzelner Landesvereinigungen, durch die Berhältniffe gezwungen ,ihren Betrieb eingestellt haben. Unfere heutigen Honiggläfer find immer noch biel gu tener und belaften ben Sonighandel unverhältnismäßig. Wenn es auch faum dazu kommen wird, daß alle Mitglieder eine einzige Glasform annehmen, so wird es bei dem großen Mitgliederstande der "Neichsbereinigung" vielleicht doch möglich seine ge-wisse Vereinbeitlichung in der Bevorzugung bestimmter Formen zu erzielen, so daß durch erhöhte Abnahme die beir. (Blasjabriten zu einer Preisverbilligung veranlaßt werden; im allgemeinen tommen in Betracht die mehr niedrige Dofenform für die bequeme honigentnabme und die hobe Prismens, begm. Bilinderform, für das bequeme Mitnehmen in der Rodtafte Referent unterzog die verschiedenen Glassormen der Aritit — ihr Hauptschler ist, daß fie alle

zu teuer sind und hiedurch den zu verkaufenden Honig zu sehr velasten — und verlangte insbesondere genauen Fassungkraum, nicht zu schmalen Hals ohne toten Raum (Schaumwinkel!) und tadelloses Weißglas. Die so billigen reichsbeutschen Gläser entsprechen in der Reinheit des Glases nicht. Nachdem zum Gegenstande Krösident des Oberösterreichischen Landes-Bienenzuchter-Vereines, Bürgerschuldirektor Wuch nahr-Linz, Geschäftsleiter des Berband d. deutschen B.-B. Mährens, Landow. Fachlehrer Krep in sky-Znaim, und Del. Weich pl sowie Kräsident Kebrle über ihre verschiedenen Vereinshoniggläser berichtet hatten, wurde das Präsidium der "Reichsbereinigung" ersucht, die Frage bei den seitens der einzelnen Landes-Bereinigungen empsohlenen Fabriksfirmen weiter zu verfolgen.

#### Magnahmen gur Dedung bes inlänbifden Bebarfes an Bienenwachs

behandelte wiederum t. t. Ober-Rechn.-Nat Abolf Wohlrab-Wien. Infolge der durch die Kriegsereignisse eingetretenen Unterdindung des überseeischen und europäischen Sandels ist seit Kriegsbegunn die Einsuhr an Bienenwachs start zurückgegangen. Die normale Einsuhr deträgt im Jahre durchschnittlich 100.000 Kilogramm. Weiters ist infolge der feindlichen Invasion in Galizien, Bukowina und Kord-Ungarn eine große Zahl Vienenwirtschaften der Vernichtung preiszegeben worden. Galizien allein zählt 340.000 Vienenstände den 1,115.893 in ganz Oesterreich. In der Declung des heimischen Vedarses an Vienenwachs sind daher nun arge Kalamitäten eingetreten. Wenn Wachs seht im Handel überhaupt noch vorkommt, ist es häusiger denn je eine grobe Fälschung.

England hat bereits ein Ausfuhrberbot für Paraffin und Wachs erlassen, Rumänien für Paraffin, Stearin und Wachs. In Holland und Spanien foll ebenfalls ein Wachsausfuhrsverbot bestehen. Bei uns besteht bisher ein Ausfuhrsverbot für Stearin und Paraffin,

nicht aber für Wachs.

Infolgebessen hat die "Reichsvereinigung" um Erlassung eines Berbotes der Ausstuhr von tierischem Wachs in natürlichem und zubereitetem Zustande (Zolltarif Rr. 81a und b) an die Regierung petitioniert und über eine Singade der Salzburger Handels- und Gewerbesammer sich gutächtlich dem k. k. Ackerbauministerium dahin geäußert, daß gegen die temporäre (zeitlich beschränkte) Auf hebung des Eingangszolles auf tierisches Bachs in natürlichem Zustande der T. Nr. 81a im vertragsmäßigen Verkehre (und meist auf Italien und Spanien beschränkt) keine Bedenken bestehen.

Mit Rudficht auf die bestehenden Ausfuhrverbote ist aber auf eine nahmhafte Steige-

rung der Wachseinfuhr nicht zu rechnen.

Bu einer Ausbehnung dieser Bollfreiheit auf zubereitetes Bachs der E. Rr. 816 glaubt man im Interesse ber heimischen Bachs verarbeitenden Gewerbe nicht eintreten zu follen.

Da diese Antrage und Gutachten dringlicher Natur waren, so wurde nun nachträglich die Genehmigung der Delegiertenversammlung eingeholt, welche denn auch einstimmig erfolgte

#### Die Beteiligung ber "Reichsvereinigung" an ben Rriegsfürforge-Beftrebungen,

insbesondere die Frage der Unterstühung der Imkerschaft bes Kriegsgebietes des der Monarchie erörterte Doz. F. Bahler. Unsere Imkerschaft hat nicht nur patriotischopferwillig die einzelnen Zweige der allgemeinen Kriegsfürsorge kräftigst unterstüht, sonder überdies unter Leitung der einzelnen Landesvereinigungen Honig als Heil- und Stärkungsmittel den Militärkrankenanstalten, bezw. dem "Roten Kreuz" in namhaften Gaben gespendet, eine Altion, welche selbstredend auch weitergeführt wird. Die durch die Mobiliserung und durch die wiederholten Ausmusterungen der Imker der waisten Bienen dike nehen diker wurden und werden in den einzelnen Bereinsgebieten nach Möglichkeit betreut. Bei der Ketultivierung Galiziens und der Busowina, wo viele Tausende Völker durch den Feind vernichtet wurden, wird die Reuaufstellung von Bienenständen kölker durch den Feind vernichtet wurden, wird die Keuaufstede wird es sein, nach Möglichkeit durch Widmung von Volkernehme und unsere Aufgade wird es sein, nach Möglichkeit durch Widmung von Volkernehme und Kätigkeitsgebiete des Kiener Zentralbereines (Reichsverein) gehört und sie Bulowina zum Tätigkeitsgebiete des Kiener Zentralbereines (Reichsverein) gehört und für Galizien eigene Hilbauptausschüffe für die polnischen, ruthenischen und beutschen Gilfsbedürftigen bestehen, mit welch letzteren das Einvernehmen unmittelbar zu pflegen wäre.

Im Berlaufe der Wechselrede wurde einstimmig beschlossen, bon der Ginführung eines eigenen Imter-Kriegsfürsorgeabzeichens abzusehen, hingegen aber — Antrag des Berbandes selbst. deutsch. Bienenzuchtbereine Mährens K für die Förderung des bekannten, unter Protestorat des t. k. Aderbauministers Erz. Zenker stehenden St. hubertus-Kreuz tat-

träftigft eingutreten.

#### Antrage ber Lanbesvereinigungen.

Neber Antrag des Slov. čeb. družstvo (Krain) wurde beschlossen, 1. die k. k. Regierung bringend aufzusordern, dem Erlasse der k. k. Landesregierung für Krain, betr. die Berhinderung des Bienenmordes durch die Lebzeltner und Wachszieher die Tetter Beit vermitzte Geltung zu verschaffen, da durch die ungehörige und unzulässige Betriebsweise die Bienenstände, insbesondere von Laibach und Umgebung, schwer leiden; 2. eine frühr

zeitigere Behebung ber Refaktie für steuerfreien Zuder zur Bienenfübterung anzubahnen. — Bei ber

Reuwahl bes Brafibenten ber "Reichsvereinigung"

wurde über Antrag Präsident Rom. Reberle der bisherige Präsident Dr. jur. Wilhelm Körbl, Landesabvokat und Präsident des Deutsch. dienenw. Landes-Zentralvereines für Böhmen in Prag, unter dem Ausbrucke des Dankes einstimmig wiedergewählt und für die nächtijährige Delegiertenversammlung 1916 als Versammlungsort wiederum Wien gewählt.



Mitteilungen der Geschäftsleitung des Deutschen Bienenw. Candes-Zentralvereines für Böhmen.

Erstattet vom Geschäftsleiter f. t. Sch.-R. Hans Bagler, abgeschloffen am 15. Juli 1915.

Abgabe ftenerfreien Buders sur Rotfütterung Berbft 1915 bete

Im Sinblid auf die in berschiedenen Gegenden unseres Bereinsgebietes geringe Honigernte und den hiedurch hervorgerufenen Notstand der Bienenvöller, ist heuer wieder die Abgabe steuerfreien Zuders zur Bienen-Notfütterung bewilligt worden.

Laut Weisung der Finanzbehörde soll der steuerfreie Zuder nur an die minder be mittelten Imfer abgegeben werden; minderbemittelt ist, wer nicht wohlhabend ift. Herüber entscheidet der Settionsvorstand; bez. Anfragen an die Zentrale sind gef. zu unterlassen, weil diese über ihr nicht näher bekannte Vermögensverhältnisse kein Urteil abgeben kann.

Da die Verhandlungen betr. Abgabe des steuerfreien denaturierten Zuders noch immer nicht abgeschlossen sind, wird diesmal wiederum der bisherige mit 4% Sand und 1% Sage-

fpane charafterifierte Rriftall-Buder ftenerfrei abgegeben werben.

Es ergeht daher an unfere verehrl. Sektionsleitungen die Aufforderung, die in ihrem Wirkungskreise unbedingt benötigte Zudermenge uns dis 15. August 1. J. anzuzeigen und in einem Verzeichnis die einzelnem Mitglieder sowie die von diesen einzeln beanspruchte Zudermenge — pro Vienen volk höch stens 5 kg — uns und in einem gleichen Verzeichnis nach der Zuderberteilung mit Angabe der wirklich verteilten Wengen der zuständigen k. L. Finanz-Bezirks-Direktion (ungesiempelt) namhaft zu machen. Zede Sektionsleitung hat ein Verzeichnis auch für sich zu behalten zur Kontrolle durch die zuständige k. k. Finanz-Kontroll-Abteilung. Den Finanz-Kontroll-Ocganen ist jederzeit Zutrilt zu den Vienenständen zu gewähren und sind ihnen ebentuell die notwendigen Hilfsdienste zu leisten. Für jede misträuchliche Verwendung des steuerfrei bezogenen Zuders haften die betr. Imser und ihre Sektion solldarisch, dies umsomehr, als ja die einzelnen Imser der k. k. Finanzbehörde laut obigem jeweils namhaft gemacht werden.

Die nur an unsere Kentral-Geschäftkleitung in Kgl. Weinberge einzusendenden Anmeldungen werden dort gesammelt und dem Freilager des Em. Urdach u. Co. in Prag-Kalin übergeben, von wo die Versendung unter Nachnahme des entsallenden Wetrages oder gegen vorherige Einsendung jeweils an die gemeinsame Sektionsadresse erfolgt; diesbezügliche etwaige Wünsche sowie die genaue Abresse und die letzte Bahnstation müssen im Vestellungen können für die einzelnen Säde mehrere Empswere vorgesehen werden. Die Verteilung des Zuders an die einzelnen Imter hat die Sektionsleitung unter ihrer geseklichen Haftung zu überwachen. Durch Einschung der Vestellung der Pestellung verbslichtet sich die Sektion auch stillschweigend ausdrücklich zur solldarischen Haftung für pünktliche Bezahlung.

Die Zuderbeschaffung erfolgt durch die vom Landes-Zentralberein betraute Firma E. Urbach u. Co. in Prag-Kolin so rasch als möglich, selbstredend aber erst nach Erledigung der gesetzlichen Formalitäten. Daher sind alle Urgenzen und Aufforderungen au rascherer Bersendung usw. seitens der verehrl. Besteller unbedingt zu unterlassen, da sie gänzlich überflüssig sind und von der mit Arbeit überhäusten Zentral-Geschäftslettung auch zeitmangelbhalber nicht beantwortet werden können. Ansbesondere sind die Hinweise auf drohendes Berhungern der Bölser gegenstandslos, da sie bewilligte Hohstmeige von 5 kg pro Boll zur lieberwinterung ohnehin nicht hinreicht und der Fmser auch versteuerten Zuder sützen muß, was er eben zunächst zu tun hat. Auch die allsährlichen Berkelpsschwierigkeiten im Hebergangs-Zuschlagfristen sind zu berücksichtigen.

Die borherige Zusendung der Rechnung an den bevollmächtigten Besteller zeigt an, de

die Bestellung angenommen wurde.

Wer noch von der früheren Versendung her mit der Bezahlung im Rücktande ist, erhält keinen steuerfreien Zucker ausgefolgt. Bes. Ansuchen um weitere Stundung sind zwecks, weil ihnen nicht entsprochen wird.

Der Preis für 100 kg steuerfreien "charakterisierten Kristallzucker" bürfte zirka 55 bis 56 K betragen, samt Sad brutto für netto 2 Prozent Stonto prompt. Die Bahnscacht von Prag bis zur Landesgrenze kostet pro 100 kg zirka 1.60 bis 2.70 K. Das Präsibium.

Rene Schabensfälle. Brandschalen. 654. (22.) S. Görkau: Das Bienenhaus bes Häuslers Sd. Hanl, Türmaul, verbrannte mit 4 besetzen und 4 leeren Modilbeuten. 655. (23.) S. Handschalen Brande des Hauses wurden 3 Bienenvöller des Landwirts Jos. Richter, Karolinenthal, trot Nettungsversuch bernichtet. Sindruch beruchtet. Sindruch berücktet. Hahl: 656. (24.) Wegstädtl: Dem Jos. Sibich, Radaun, wurden 2 besetzte Böller beraubt. Hahl: 656. (24.) Wegstädtl: Dem Jos. Sibich, Radaun, wurden 2 besetzte Böller beraubt. Hahl ich helde 8 Tage arbeitsunfähig war. 658 (26.) S. Steden: Vienen des I. I. Bezirksschulinspeltors Emanuel Krepella idteten 2 Hunde des Grundbesitzers Ant. Söllner, 4 Hennen und 1 Hahn der Anna Josl, 1 Zuchthenne des Fleischers Ed. Musil. 659. (27.) S. Radonitz: 1 Vienenschwarm des Landwirts Jos. Krehan in Radigau zog in 2 gut beböllerte Stöde des Landwirts F. Wanka ein, wodurch 1 dieser Köller abgetötet wurde. 660. (28.) S. Langugest: Vienen vom gemeinsamen Stand in Briesen des Vahrschrieburs Jos. Krimbuch, des Wersmeisters Ferd. Kühnel und des Vahrschrinstollors Hand hur haltigan den Wirtschaftsbesitzer Ant. Trerler ins Augenlich, welcher 1 Tag arbeitsunfähig war. 661. (29.) S. Hashwa: Katharina Langstein, Heisensteus, erlitt durch den Stich einer Viene des Lehrers Wenz. Ebenhöd einen geschwollener Frau Eligensteuz, erlitt durch den Stich einer Viene des Lehrers Wenz. Ebenhöd einen geschwollener und Frau Krenier, wurden den Bienen des Lehrers Ab. Niklas gestochen.

Bei Eintritt eines Schabensfolles wolle gef. sofort die Instruktion Seite 20/23 des "D. Imker" dies. nachgelesen werden!

#### Die Bonigtontrolle

ift in Durchführung u. a. auch in ber Settion Postelberg.



#### Den Belbentob fürs Baterland fanben auf bem Felbe ber Ehre:

Josef Lang, Kaufmann, S. Tepl. — Anton Sügner, Gärtner. Obmannstellbertreter ber S Bufchwis.

Wir werden unseren tapferen Imkerbrübern, welche in der Berteibigung unserer heimatlichen Scholle ihr Leben lassen mußten, dankbare Erinnerung für alle Zukunft in Treue bewahren!

#### Rriegsauszeichnungen.

Radett Ernst Fleischer, Sohn unseres Mitgliedes, Raufmann A. Fleischer, Ruttenplan, erhielt die silberne Tapferkeitsmedaille 1. Kl. Einjährig-Freiwilliger Ottomar Steiner, Sohn des Obmannstellbertreters unserer Sektion Hokau, Anton Steiner, Wirtschaftsbesitzer, erhielt die silberne Tapferkeitsmedaille 2. Kl.

#### Reuerliche Rricgsfürforge-Bibmungen.

Die Sektion Posic lberg hat als Sammlungsergebnis unter ihrer Mitgliedschaft 79 Kilogramm Honig und 24 K bar aufgebracht, für welch lettere ebenfalls Honig angekauft wurde, sodaß an das "Roie Kreuz" 87 Kilogramm abgeführt wurden; der Verein bat die Gläfer leihweise beigestellt, gegen seinerzeitige Küdgabe. Diese namhafte Sammlung wurde kosienlos ermöglicht, da 22 wackere Bürgerschüler die gewiß nicht geringe Arbeit des Austragens der Anmeldebogen, dann der Honiggläser und schließlich das Einbringen des Honigs in sehr dankenswerter Weise bestens besorgten.")

Ss wird aufmerkam gemacht, daß neubeitretende Mitglieder dis auf weitere Kundmachungen den vollen Jahresbeitrag von K 3.00 zu entrichten haben, da die bereits erschienenen Rummern des "Deutsch. Imker a. B." nachgeliefert werden und der Versicherungsbetrag nicht teilbar ist.

Die Bücherei unseres L.-Zentralbereines sollte von unseren Mitgliedern noch viel mehr ben ützt werden. Bekanntlich sind alle wichtigeren Werke vorhanden und wird das Bücherberzeichnis samt Nachträgen (1912'14) über Ersuchen jedem Mitglied zugesandt. Das Ausleihen der Bücher ist für vier Wochen kost en los, die Zusendung erfolgt positrei und ist nur auf unbeschädigte positreie Rücksendung zu achten.

^{*)} Sehr dankens- und anerkennenswert; eine bom Obmann M.-L. Fachlehrer Spahal wie immer trefflich organisierte Aktion, welche allseitige Nachahnung finden sollte.





Bonigetikette 1.

Bereinsverlag. Unser Bereinsabzeichen sindet allgemein Anklang; es ist gegem Einsendung von 76 h (auch in Briefmarken) durch die Zentralgeschäftsleitung zu beziehen. Sbendort werden abgegeben: Honigetikeitung zu beziehen. Sbendort werden abgegeben: Honigetiketten (in grünem Drud), längliche Form pr. 100 Stüd 40 h postfrei zugesandt. Die Honig wein droß üre Erastiaus Baßler "Die Bereitung von Honigwein, Met und Honigessig" bostet für die Landes-Zentralbereinsmitglieder 45 h postfrei zugesandt.

Die verehrl. Herren Settionstaffiere werden dringend ersucht, die Beträge, welche für aus dem Berein sverlage bezogene Druckorten (Inventarbogen, Bücher, Etiketen, Marken, Abzeichen usw.) entfallen, entweder gleichzeitig mit der Bestellung in Marken einzusenden, oder aber, wenn dies nicht geschieht, in den übersandten Kontoauszügen in den Aufzeichnungen über die Bezahlung der Beiträge u. s. f. borzumerten; ersahrungsgemäß entstehen durch die Unterlassung bieser Vormerkung die meisten Differenzen und Bemängelungen unserer alljährlich an die einzelnen Sektionen ergehenden Vorschreibungen.

Das vorzügliche Faulbrut-Platat (mit Abbildung) Meister Theodor Weippls, welches zur Massenberbreitung ganz besoiders geeignet ist (bekanntlich erhielt jede Sektionsleitung, die Wanderlehrer und appr. Bienenmeister je 1 Exemplar seitens des L.-Z.-Bereines gratis), wird seitens des L.-Z.-Wereines zwecks möglichst weitgehender Verbreitung der billigt abgegeben.

Die durch die Einstellung der Subventionen empfindlich beeinflußte finanzielle Lage unseres Landes-Zentralvereines erheischt es, daß seitens unserer verehrlichen Settionsleitungen und Mitglieder alle noch ausständigen Zahlungen nunmehr ungesäumt zur Einsendung gelangen. Die derzeitigen friegerischen Verwicklungen entschuldigen es in deiner Weise, wenn seit Wonaten fällige Zahlungen, bereits einkassierte Gelder usw. nicht zur Einsendung gelangen. Wir verweisen auf die wiederholt kundgemachten Kassa-

bestimmungen, daß an Sektionen und Mitglieber, welche noch mit Zahlungen im Rücktande
sind, seitens der Zentrale keinerlei Barauslagen erfolgen, sondern nur Gutschrift am
Sektions-Konto stattfindet. Dies gilt bekanntlich auch bei
Versicherungsentschädigungen und wird daher eventuell nur
ber entsprechende Teilbetrag seitens der Zentrale flüssig gemacht, wohingegen der Rest unmittlbar aus der Sektionskassangablen ist. Das Präsidium.

Da infolge der allgemeinen Kriegsmobilisterung vielsfach auch die von den betreffenden Settionen bestimmten bisherigen Schriften-Empfänger zur militärischen Dienstelitung eingerückt sein dürften, werden die berehrk. Sektionsleitung en dringend ersucht, gefl. sechtzeitig etwaige neue Schriften-Empfänger der Zechtzeitung in Kgl. Weindere bekanntzulcheschäftskeitung in Kgl. Weindere bekanntzugen ordentlich an die betreffende Sektion gelangen.



Golbenöls. In der Sommerversammlung am 4. Juli waren auch Gäfte der umliegenden Seltionen vertreten. Der Obmann forderte die Mitglieder auf, Honig den Kriegern im Felde und den Verwundeten zu spenden und ihm davon Mitteilung zu machen. Rachdem 1916 acht neue Mitglieder der Seltion beitraten, (Vcavo! D. Schr.) sprach Obmann Baudisch über Honigernte, Behandlung der Schwärme und abgeschwärmte Völler. Auch heuer gestaltete sich der praktische Teil der Versammlung äußerst interessant und erntete der Obmann für die auf seinem Stande vorgenommenen praktischen Arbeiten Anerkennung und Dank. Prächtige schwarmtes Volk wurde als weiselrichtig befunden, da eine ingeborher eingehängte Wahe mit Eiern und offener Brut keine Nachschängte Wahe mit Eiern und offener Brut keine Nachschaffungszellen zeine Herkstersammlung am 5 September 1. J. in Wolka.

Görkau. Unser treues Mitglied Anton Bretfelb, Privatier, Görkau, ist am 16. Juni I. J. im 82. Lebensjahre gestorben. Die Sektion ehrte sein Andenken durch eine Kranzspende und beteiligte sich am Leichenbegängnisse. Er ruhe in Frieden!

Groß-Chmeleschen. Franz Buresch, Schneibermeister, der Gründer unserer Sektion, seither, 1893, Geschäftsleiter, ist am 23. Juni I. J. gestorben; er stand im 82. Lebensjahre unt war praktischer Imker seit 1880. Den "Deutschen Imker" und "Gerstung" las er immer noch dom Ansang dis zum Ende, sogar noch die letzterschienene Juni-Nr. Der Verstorbene war auch Besister der "Goldenen Ehrenbiene" unseres Landes-Zentralbereines, Ehrenbürger von Groß-Chmeleschen und Ehrenmitglied des Jechniker Bezirks-Feuerwehrberbandes, sowie verschiedener Jeuerwehrbereine. Un der Leichenfeier beteiligten sich an 80 Feuerwehrbereine. Die hiesige Feuerwehr und die Gemeindevertretung trugen den Verblichenen zu Grade. Wit dem † Altsmeister Böhm war Buresch sehr intim. Er genoß allseits hohes Ansehen unter der Imkerschaft und verlieren wir in ihm eines unserer treuesten Witglieder, das sich durch seine vielzährige Lätigkeit um unsere Organisation hochverdient gemacht hat. Die Erde sei ihm leicht.

Saschswa. In der Jahreshauptversammlung am 3. Juni in Zwingau wurden der vom Obmann Lehrer Wenzel Cbenhöh erstattete Tätigkeitsbericht sowie der Kassabericht genehmigt. Der Obmann sprach über "Die Vorteile des rechtzeitigen Vereinigens"; anschließend rege Bechselrede und Besprechung wegen An- und Verkauf von Schwärmen, Verteilung von Sämereien. Später einmal wird ein Wanderlehrer sprechen.

Jechnis. In der Versammlung am 11. Juli I. J. unter Vorsit des Obmannes Friederich wurde der Honigtreis mit K 3.40 per Kilogramm angenommen (ab 20 h für Vereinszwede.) Unsere Mitglieder wollen sich an unserer Verkaufstelle dei Josef Piller in Jechnik, recht start beteiligen. Honig-Gläser sind dei Adolf Friedrich in Jechnik zu haben. Es werden um liegende Sektionen und Inkerer ersucht, sich möglichen. Es werden um liegende Sektionen und Inkerer ersucht, sich möglichen kiesen Preis anzupassen. In das hielige Siechenhaus sind für verwundete Krieger bereits 10 Kilo Honig abgegeben worden; weitere Spenden folgen noch. Wöchten sich auch die umliegenden Sektionen unserer Soldaten in den Spitälern erinnern (Sammeln und in Blechbüchsen bersenden!) Bericht über "Xambourin wabe:" sür Honigraum geeignet, sür Brutraum vorläufig nicht verwenden. Unsere Wachspresse wird repariert und möchte dann eifrig benüht werden. Heuren ist ein gutes Honigiahr, wenig Schwärme. Schriftliche Erüfe an unsere Imser im Felde wurden abgesandt.

Bestelberg. In der Jauler im Felde wurden abgesandt.

Bestelberg. In der Hautbersammlung am 20. Juni 1915 im "Deutschen Hause" betweite Thee Obmann Fachlehren Johann Spa ka l. dei seinem Berickte über das abgesaufene Bereinsjahr das die Aurüczelbeliebenen die wirtschaftliche Modissiscung durchzusübern haben, dazu gehört in erster Linie auch die Fürsors für alles, was das Leben an Ansorderungen stellt. Der Mitgliebersscheitenden beträgt dermalen 74. Insolge Ausgedens der Instere sinde ausgeschieden: 8 Mitglieber. Gestorben sind: Stadtbechant Vlasal, Schmiedemeister Stumps, derrschaftsdirektor Hossende Worte des Gedenkens. Singetreten sind 7 Mitglieder. An Gelhopen hamen 150 K zu. Der Verein hat durch Ansau von Zomen und Setzlingen sitt die Verbessen der Verein hat durch Ansau von Zomen und Setzlingen sitt die Verbesseren sind 7 Mitglieder. An Borträge über Verennen wurden 1 abgehalten, Imserabende 5. Obmann Spazal hat Vorträge über Verennenzung gehalten in Kaaden und Boratschen sowie einen Lepfurts sit Bürgerschiller; sir den "Vertschen Installen Installen zum Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und Ansaus und An

twollierte heimische Produkt wird dem nicht kontrollierten fremden Produkte vorgezogen; bie Gefahr ber Ginfchleppung ber Brutpeft etc. burch eingeführten Honig ift bermieben, bas Gelb bleibt im Orte, das Anfehen der Ginzelmitglieder wie auch des gefamten Bereines gewinnt; bem Amter erwachsen auch materielle Borbeile, weil aus all diesen Grunden sein kontrollier ter Honig lieben gelauft und beffer bezahlt werden wird als ber untontrollierte, weil ferner bie Kontrollore ihr Umt auch als Berater und Helfer aufzufaffen haben. Um einerseits jedem Mitgliede die Wöglichkeit ber Kontrolle zu verschaffen, andererseits Imkern mit nicht ganz einwandfreiem Betriebe den Nichtbeitritt zur Kontrolle mit dem eventuellen Hindelse auf die großen Kosten zu benehmen wurde die Gebühr tunlicht gering sestigesett: 3 K Grundtage dis 100 kg, für jedes weitere 100 kg 1 K. Als Kontrollore wurden über Vorschlag des Ausschusses Obmann Fachlehrer Spatal. Obmannstellvertreter Fabriksdirektor Schön au er und Bürgermeister Mg. Hand Keichgen, bei deren etwaiger Verhinderung treten ein: Privatier Ander he fich, Privatier Kein ist die het Verlagen des Hongermanstellvertes des Hohnes des Gonigs wurde mit 8 K per Kingramm sestigest. Nit Kücksicht mit kießen einersädten Ander hie Kerkamulung Eringen der Eringen die Keitherhältnisse und die hielen einersädten Ander (denen die Kerkamulung Eringen der innersädten Ander (denen die Kerkamulung Eringen die Beitverhaltniffe und bie vielen eingerudten Imter (benen die Berfammlung Erinnebie Zeitverhältnisse und die vielen eingerücken Imker (benen die Versammlung Exinnatungskarten schiedt) wird von der Reuwahl des Ausschusses abgesehen. Für den verstoebenen Hern Krawender wird Herr Anderen der Anderen Vern Krawender wird Herr Anderen Vern Versteren der Anderen Vern Versteren der Andere Verschen Demann, stellt den Antrag, im Hindlick auf die großen Opfer, die unsere Verden hern Odmann, stellt den Antrag, im Hindlick auf die großen Opfer, die unsere Verden fürs Vaterland und für uns alle bringen, spendet jedes Witglied von seiner Honigernte für die Weet des Koten Kreuzes u. zw. die der Arabitische 1 kg, dis 10 Stöde Les Kilogramm user ohne der Wohlkätigkeit Schranken zu seben, die Gläser stellt der Verein dei; einstimmig angenommen. Mit der Durchführung wird ein Ausschuß betraut, bestehend aus den Herren Spatal, Laurich, Nowak und Dellmich. (Alle Anerkennung! Schriftl.)

Puschwis. Vor wenigen Tagen langte hier die traurige amtliche Rachricht ein, daß der Odmannstellvertreter unserer Sektion Anton Süßner, Gärtner und Wirtschaftsbesitzer, im Gesechte dei Kodsoknina am Tanewslusse (Kussisch-Bolen) am 21. Juni den Helbendtod fürs Vaterland fand. Die Sektion verliert in ihm ein immer hilfsbereites, strebsames und

fürs Baterland fand. Die Sektion verliert in ihm ein immer hilfsbereites, strebsames und erfolgreich wirkendes Mitglied. Wir werden dem treuen Imkerbruder deshalb auch ftets ein gutes Gebenken bewahren und rufen ihm Körners Worte nach: "Wer mutig für sein Baterland gefallen, der baut sich felbst ein ewig' Monument im treuen herzen seiner Landes-brüber und dies' Gebäude stürzt tein Sturmwind nieder." Möge seine treue Gattin und seine fünf Rinder in der allseitigen Anteilnahme einen Troft finden. Der tote Beld, er rube

in frember Erbe in Frieden!

Saas. Das große Kriegsjahr war für uns ein gutes Honigjahr. Gebenket bei Suerem Erntesegen bes "Roten Kreuzes". Suer alter Obmann richtet an Such die dringende Bitte und erwartet, daß auch nicht ein Mitglied mit einer Honiggabe zurüsbleiben wird. Der Bertreter des "Roten Kreuzes", Lehrer Rößler-Saaz, hat eine Lifte bei Buchhändler Neudörfer ausliegen. Jedes Sektionsmitglied möge sich einzeichnen und seine Hon i g spen de dort abgeben. Werr viel hat, gibt viel, wer wenig hat — eben wenig kund Saarbert nachen in den Baktelbittern ausgewischen Unter Gelden die ihr Gerklut Alle Spenden werden in den Lofalblättern ausgewiesen. Unfere Belben, die ihr Herzblut für das geliebte Baterland hingeben, berdienen unsere wärmste Unterstützung während ihrer Rur- und Pflegezeit und nichts ist hier besser, als unser Blut und Nerven stärtenber Sonig, auf bag fie ihre volle Körperkraft in turzer Zeit wieder erlangen und unsere vielen Feinde Sauftein, Obmann. endlich ganglich zu Boben ringen können.

Tepl. Josef Lang, Kaufmann in Stadt Tepl, ift am 24. v. M. auf dem Felbe ber Shie gefallen; in Burlares, Butowina, wurde er beerbigt. Woge ihm die fremde Erde leicht

fein.

Tetschen-Bobenbach. Am 11. Juli fand in den Gasthausräumen der t. b. landen. Aade mie Liebwerd die 8. diesjährige Bersammlung statt. Namens der Direktion begrüßte ord. Prof. Dr. Jakowah die 60 Inkoc auf akademischem Boden. Die Sektionen Bensen, Eulau und Söflig waren durch Abordnungen bertreten. In einstündigem Vortrag prack Dozent Felix Bağler über die Gerbstfütterung der Bienen. Sodann wurden die bienen-wirtschaftlichen Einrichtungen der Alabemie besichtigt und die reichkaltige bienenw. Sammlung in einer Ausstellung im Hörsaal I von Dozent Vahler erklärt, woran sid eine Besichtigung der Sammlungen usw. der Alabemie unter Führung des Afistenten Scharf schlog. Am Schlusse der Versammlung forderte Obmann, Zentralausschufterd Direktor Gaubed, alle Imker auf, es als Ehrenpflicht zu betrachten, mindestens ein Kilo Honig der heurigen guten Ernte den Roten Kreuzspitälern in Tetschen und Bodenbach zu spenden. Die Spenden sind katelogen dei Britz Brunn abzugeben.

"Thehtal" (Mähr.) In der Versammlung am 18. Juli wurde dem Obmanne Oberdehrer Isidor Rotter die dom L.-B.-Bereine gewidmete "Goldene Strendiene", samt Strendehrer Jidor Kort. Bw. Wanderlehrer Hugo Langer, Fachlehrer-Mähr.-Schmerg, hielt in selbstloser Weise einen Bortrag über die Fähigteiten der Bienenkönigin umd

bas Brutneft.

Berausgeber: Deutscher Bienenwirtschaftl. Landes-Bentralberein für Bohmen in Brag. Drud ber Deutschen agrarischen Druderei in Brag, r. G. m. b. S.



## Der Deutsche Imker aus Böhmen.

(Seit Oktober 1902 vereinigt mit der Monatsschrift "Der Bienenvater aus Böhmen", dem Organe des ehemaligen "Candosvereines zur Hebung der Bienenzucht Böhmens", gegr. 1852.)

Organ des Deutschen Bienenwirtschafts. Landes-Zentralvereines für Böhmen, des Osterr.-Schlesischen Landes-Vereines für Bienenzucht und des Verbandes selbstandiger deutscher Bienenzucht-Vereine in Mähren.

Schriftleiter: L. L. Schulrat Sans Bafiler. S. Weinberge bei Brag (Landw. Genoffenschaftshaus.)

Erscheint im ersten Monatsbrittel. Beigabe der Zeitschrift "Die dentsche Sienenzucht in Cheeris und Pravis" ift besonders zu bestellen. (Gebühr 1 K pro Jahr.) Untündigungsgebühren: Die 1 mm hohe, 50 mm breite Zeile oder deren Raum 10 heller (8½ Lig.), auf der letten Umschlagseite 12 heller (10 Bsg.). Nach hohe des Rechnungsbetrages entsprechender Rachlaß. — Anschrift für alle Sendungen und Zuschriften: "Ausschuß des Deutschen Bienenwirtschaftlichen Landes-Zentralbereines für Böhmen in R. Weinberge bei Brag". — Schluß der Annahme für jede einzelne Nummer am 15. eines jeden Monats. — Bostsparkassen-Konto Nr. 815.769.

## Gedanken über die Ein= und Durchwinterung der Bienen.

Lon bienenw. Banderlehrer Rari Mifa, Oberichrer in Lamberg b. Deutsch-Gabel.

Der "Deutsche Imfer" setzt dieses Jahr an Stelle der üblichen Monatsbilder, entsprechend ungefähr den vier Jahreszeiten, Abhandlungen ein, welche eine Art Borausblick, Rücklick oder Nebersicht über die wichtigsten Borgänge in dem Bienenleben und unserem imkerlichen Tun darstellen oder es wenigstens streissen sollen. Dadurch soll unseren lieben Imkern ein angenehmer, wohltuender Wechsel geboten werden. Es bezwecken diese Zeilen daher nicht, eine Anleitung zur Eins und Durchwinterung der Bienen zu geben. Dieselbe erliest man am besten aus imkerlichen Zeitschriften, aus Büchern, erlernt sie von erfahrenen Imskern. Die Absicht ist, den Imker zu veranlassen, er möge erwägen, ob und wie er die zu einer guten Eins und Durchwinterung nötigen, erprobten und bewährten Mahnahmen mit Rücksicht auf seine besonderen Berhältnisse, als Stocksorm, Stocksbeschaffenheit, Wabenbaugröße, Wabenanordnung, Freistand oder Bienenhaus, Betriebsweise, Trachtbeschaffenheit und vieles andere mehr, zu treffen beabsichtigt.

Auf die Zeit der eingeschränkteren Nahrungsaufnahme, des herabgesstimmet en Trieblebens, der Auhe oder den Winter, bereiten sich alle Pflanzen in Garten, Feld, Wiese und Wald sowie die daselbst lebenden Tiere vor. Die allmähliche Veränderung an ihnen und ihrer selbst ist gut wahrnehmbar. Wir brauchten eigentlich nichts zu der Eins und Durchwinterung dieser Lebewesen beisautragen, weil das alles in wunderbar zweckmäßiger Weise die Naturselbst an besten besorgt. Aber wir lassen und können dem Werden, Wachsen und Verzgehen der besebten Dinge nicht ganz freien Lauflest. Wir müssen, zich ten. Inwertsützen, helsen, Veränderungen anstreben, kultivieren, züch ten. Immer aber unter Ansehnung an die von der Naturgewollsten, wird und muß tatsächlich mehr verderben als nützen.

Zu jenen Tieren, welche eine auffallend wahrnehmbare Veränderung im Dasein während des Winters gegenüber den anderen drei Jahreszeiten zeigen, geshört das Vienenvolk. Bei ihm müssen wir auf zweierlei Daseinsformen achten: das Vienenvolk im natürlichen, d. i. dem vom Menschen undeeinflußten und dem halbs oder teilweise natürlichen, dem mehr künftlichen, Haustiers oder Kulturzus

Das unbeeinflußte Bienenvolk wintert sich selbst ein. Zu solchen Wölkern rechne ich jene in hohlen Bäumen, mehr oder weniger auch die

mit unbeweglichem Baue in Klopbeuten, Kanitkörben u. a. m. Hier "mißt" sich das Bolf den nötigen Raum für eine jede Jahreszeit oder Periode felbst zurecht. Es "erweitert" und "verengt" sich. Die Borrate werden in gehöriger Menge (25 Kilogramm und mehr) am entsprechenden Orte (im "Ropfe" der Wohnung, damit in "Durchzehren" unmöglich werde), verwahrt. Auch der Pollen ist an der richtigen Stelle in "Gürteln" und Einzelzellen zwischen dem Honig. Das Bienen volk hat sich beizeiten "getränkt", indem es seine "Lösung", vielleicht auch 1:1, auch dider ober dunner, im August bis Mitte September, wenn möglich auch schon früher, im Mai bis Juli, "einfütterte". Durch diese "spekulative Fütterung" ist es in der Lage, im August noch einen "Stamm oder Sat," junger Bienen zu erbrüten, welche als "Herzbienen" den Winter ganz vorzüglich überdauern und als eigentliche Erhalter ber Kolonie aus bem Kampfe ums Dasein siegreich hervorgehen und in der Durchlenzung sich meisterhaft bewähren. Auf das Auflegen der Strolymatte oben ober Einstellen hinten und gar auf das Drahtgeflechtfenster kann dieses "Naturvolk" verzichten, weil es die "Luftzufuhr" dadurch bewerkstelligt, daß es anstatt mit Watte oder Filzstreifen alle unnötigen Spalten und Klinzen mit Kittwachs und Kittharz verstopft und das Flugloch entsprechend groß hält, ja, wenn basjelbe aber gar zu groß ist, es mit einem natürlichen "Harzfluglochschieber" verengt, um diesen dann im kommenden Frühjahre selbst wieder zu beseitigen. Die sen sehr interessanten "Harzfluglochschieber" sah ich von manchem Bienenwater durch einen künftlichen, aus Lehm gefertigten, ersetzt. Anstatt zu warten, bis cs im August oder September dem Imfer gefällt, einen mindestens handhohen Luitraum oberhalb des Stockbodens bis zu den Kanten des nach unten ragenden Wabenbaues zu schaffen, wählte unser "Naturschwarm" lieber gleich zu Beginn seiner Wohnungswahl einen sehr lang nach oben gezogenen Hohlraum, der im unteren Teile stets unbesett bleibt. Auch auf die Unterschiebung des Papp- oder Asphaltbedels ist unser "Wilber" nicht gerade erpicht, weil die den Winter absterbenden, wenigen Toten, durch die langen Wabengassen nach unten fallend, diese nicht verstopfen und nach der "Auswinterung" rasch hinausbefördert werden. Eine Herbstmusterung braucht sich unser "Klothewohner" auch nicht gefallen zu lassen, weil er schon seit dem Reinigungsausfluge, das ganze Frühjahr und den ganzen Sommer hindurch, "gut ging", viel eintrug, schön baute und prächtig gedieh. Bozu also am Ende des glücklichen, frohen Daseins eine "Auseinandernahme" und ein "Ordnen der brauchbaren und Entfernen der mangelhaften Baben?" der Leiftungsfähigkeit, Brauchbarkeit der Königin und damit von der Bolksftarke ift unfer Freund "Naturvolf" felbst fest überzeugt, benn die Königin ging aus einer stillen Umweiselung des Vorjahres hervor und brachte heuer das Bolf in allen Erfordernissen auf eine hohe Stufe.

Seinen Wabenbau führte er weber in reiner Warmbau- noch in ausgesprochener Kaltbaustellung auf, sondern etwas schräg vom Flugloche aus, stehen die Waben im Hohlraum. Diese Stellung hat er am liebsten, weil sie ihm die besten Luftströmungen ermöglicht. Sine "Blendung gegen schädigende Sonnenstrahlen" sindet im Hohlraume auch nicht statt. Erstens besestigt niemand unterhalb des Flugloches zwecks Ausstellung von Dachziegeln ein Flugbrett an und zweitens ist unser "Wilder" so klug, auch bei hellem Sonnenschein im Jänner und Feber einzelne Bienen nicht herauszulassen. Ja, die warmen Sonnenstrahlen begrüßt er sogar mit Wohlbehagen und je mehr sie, um den runden, dunkelbraunen Stamm herumtanzend, ihn kosend und seine schützende Hülle erstrahlen. desto molsliger und behaglicher sühlt er sich. Sine warme Verpackung mag er keinesialls haben und genügt ihm die Stockwanddicke vollkommen. Die "Verfassung", d. i. die Jusammensehung von jungen und alten Bienen, der Menge nach und ihr sonstiges Verhältnis zu einander, ist tadellos und wäre eine Nachbilfe, etwa durch Verstärtung mit einem "nachten Volke" nur von größtem Schaden.

Genießt denn aber unser "Wilder" in dem Hohlbaum auch die vorge-

schwischene und erwünschte Auch e? Gewiß! Die lästigen Mäuse verlassen ja beizeiten Feld und Wald, eilen herein in die menschlichen Wohnungen der Dörfer, auch in die Vienenhäuser und auf die Freistände und können daher unser "Naturvolk" in seiner Baumhöhle da droben nicht erreichen. Hühner, Kahen, klopfende, horchende, neugierige "Auchstörer" in Gestalt zweibeiniger "Fürsorger" gibt es da weit draußen auch keine. Unstoßende, reibende Aeste können auch nicht schaden, da ein, ein Vienenvolk hergender Baum gewöhnlich ein altes Gewächs mit dickem Stamm ist, das sich in weiser Fürsorge Kameraden hübsch weit vom Leibe hielt.

Der liebe Imkerfreund errät gewiß, was diese Aussührungen bezwecken: Unserem Bienenvolke jene Bedingungen zu ermöglichen, unter welchen es zunächst im Herbste, dann im Winter, hernach im Frühjahre und später im Sommer am besten gedeiht. Allerdings sind hier nur einige Bedingungen erwähnt. Das sind aber nicht bloß Boraussehungen einer guten Sin= und Durchwinterung, son= dern es sind Dasse in ß=, Lebensbedingungen einer guten Burch unsere Bucht, durch unsere Kunst, durch unsere Betriebsweise, durch unser Streben nach Ausen sind wir genötigt, viele von den in dieser Betrachtung genannten Lebensbedingungen wenig oder gar nicht zu achten, ja, wir nehmen einzzelne sogar als nicht vorhanden an und können so das Bienenvolk in seiner Erz

haltung und Entwicklung ganz wesentlich schäbigen.

Ein Beispiel noch: Das Bienenvolk speicherte den ganzen eingetragenen Honig oberhalb des Sites in reichlicher Menge auf. Es winterte sich, durch nichts gestört, wunderbar ein und war beizeiten mit allem fertig. Nun kam der Imker, aber ganz zur Unzeit, entnahm den Honig, sette eine Matte auf, merkte aber nicht, daß er dadurch auß dem Ständer einen halben Lager werden ließ. Das nun gereichte Futter wurde wohl binnen wenigen Tagen als Wintergut geborgen. Welche grefartige Veränderung durch einen zu späten Eingriff hinsichtlich des Winterssitzes, der Luftströmung, Lufterneuerung, Wärme, Nahrungserreichung und vielem anderen mehr, dadurch stattsand, ahnt leider der Imker nicht, denn nach seiner Meinung hat sich nicht viel, doch gegen das gedeihliche und für das schädisgende Weiterleben des Viens hat sich viel geändert. Andere, zu spät oder zur Unzeit vorgenommene Eingriffe, wie Uebersiedlungen von Bölkern aus einer Beute in die andere, Vereinigungen usw. usw., bringen ebenfalls ungeahnte Störungen und Nachteile hervor.

Lieber Imkerfreund, du erkennst nun, welch wichtige Rolle dir bezüglich einer guten Sin- und Durchwinterung unseres Biens zukommt. Halten wir das her an dem Grundsatze fest: Das Bienenvolk wintert sich am besten selbst ein und dir fällt nur die Aufgabe zu, es hierbei zu beobachten, zu studieren, es zu untersstützen, ihm zu helsen, denn: Was die Natur will, einrichtet, schafft, ist am besten getan!

## Unsere bienenwirtschaftlichen Beobachtungsstationen.

Berichterftatter: Richard Altmann, Reichenberg.

	-	AMIL TOTAL			
Monat	Nieberschläge Mittel	Temp. Flugtage	Mittel	Gewicht	Witt
	mm mm	Mittel		g	g ·
	$.1300 \cdot 0 : 11 = 118 \cdot 2$			$53.8 \cdot 2 : 29 = -$	
	1489.0:13 = 114.6				
	. 3730:12 = 31.1			97.720 : 82 🖚 -	
	1044.0:15 = 69.6			204.020 : 28 = -	
	. 1286.0 14 49.0			<b>22:3</b> 80 : 36 -	
	$.1583 \cdot 0 : 14 = 113 \cdot 0$			84.010 : 80 = -	
Juli 1915	$. 851.0 \cdot 10 = 85.1$	$16.4^{\circ}$ " $26 = 5$	7·6 +	52.330:25=-	- <b>2</b> 09 <b>3</b>

Buli 1915 hatte weniger Niederschläge und im Mittel etwas geringere Wärme als der Juli 1914. Im Honigertrage folgte der vorjährigen Juni-Mittelernte eine bessere Kuli-

## Monatsübersicht Juli 1915.

#dylesten. Barzborf 6. I. Friedel Lestowig Langenberg Ramig	Deutschau. Deutschau. Jnaim Bieseng Weiselenberg Reustischau.	Altfradt 6. Teffcen. Litmerih Gaag Gaag Gaag Gaag Gaag Gaag Gergeorgenthal Reichfladt Warnsborf Lamberg Frag I. Brag I. Brag I. Brag I. Gofau I. Gofau I. Gofau I. Gofau I. Gofau I. Gofau I. Woratichen Reichenberg Kleinborowih Gömanb Braunau Girmih Wiashitten Grün b. Vich Godenfurt Vlashitten Grün b. Vich Godennesberg Teubiftrih Repelsborf Teubiftrih Repelsborf Johnnesberg Deutich-Killmes Lom i. Vblergeb Frauenthal Bestau-Theusing Gübenberg	110	
260 305 307 524 561	287 310 480 619	H 1127 1184 1184 1184 1184 1184 1184 1184 118	Höhe ü. d. M.	
+ 587	+ 844 + 240 + 500 + 870	- +++++ + +++ +++ +++ +++ +++ +++ +++ +	1. Su. 8	
+ 10 + 148	- 110 - 20 + 100 + 450	akg 	ats	
+ 248 +	+ 622 - 65 + 92 + 340	- +++++ - 160 - +++++ 230 - 107	Ulinahme brittel 8.	
+ 845 + 483	+1356 + 155 + 692 +1660	dkg ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 ++1081 +	Sesamt- Ergebnis	
314	230 85 160 250	dkg 2000 98 1140 990 1180 555 555 666 1124 1146 1150 1150 1150 1150 1150 1150 1150 115	Größte = Netto= = zunahme =	
8 7	7,87,57	5. 225 5. 27 5. 5. 5. 4. 4. 6. 86 25.	Tag =	
00 58	56 40 40 70	38 86 86 86 86 86 86 86 86 86 86 86 86 86	Größte "	
9 1	111 27. 1. 24.	25	Tag	
5.0	9.0 7.0 8.0	00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00 00.00	niedrigste A	
29.0	29.0 33.9 27.0 28.0	8200 8300 8300 8300 8300 8300 8300 8300	höchfte erall	
11.8	18.4 18.9 16.5 14.5	**C 117.5 1	Weittel	
<u>21</u> <u>21</u>	30.23.	1	Monatsfieds maximum	
····	55.15	21	Monatsfied- minimum	
28 81	28 28 28 28	81. 25. 25. 25. 25. 25. 25. 25. 25. 25. 25	Flugtage	
16	15 17 12 13	19 8 8 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6	Regen=	
			Schnee	
2 16	6 10 10	6. 10 20. 20	Mare	
26	8 12 18	10 82 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10	Salbflare 2	
a o	12 13	18 8 · · · 13 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	Trübe "	
27	27 14 18 10	200 200 200 200 200 200 200 200 200 200	Wind-	
10 5	7457	α. α. ανν του . σου	Gewitter=	
	. 68	85	Niederichlag	

ernte, mabcend auf die heurige fehr gute Juniernte eine mindere Juliernte fam. (Die Schmärme blieben auch im Juli aus.) Im allgemeinen wird bas auffallende Burudgeben ber Bolfsstärke beiont, mas wohl barauf jurudzuführen ift, daß im honigreichen Juni nur fleine Blatchen für die Brut übrig blieben.

Die Lind: arbeitete auch heuer nur fürs Auge, nicht aber für die Honigraume.

Altstadt b. T. Im 1. Drittel noch Zunahme aus der Linde, nachher Ende der Tracht. Leitmerit. Im Juli nur fparliche Tracht aus Lugernflee, Schneeberen, Beißklee und Taubnessel, etwas Blatthonig. Die Bölker sind auffallend zurückgegangen, so daß manche kaun mehr den Bau belagern. Der Honigertrag war überall gut. Herbstfütterung wird faum notwendig fein.

Reichstadt. Die Linde hat heuer prachtvoll geblüht; leider war es am Anfang zu troden und später gabe viel Regentage, fo daß die Bienen die Tracht nicht ausnüten konnten.

Barnsborf. Die honigernie stellte überall gufrieden. Die Bolfer stehen bis an

die Fenfter noch in Brut.

Das Stodgewichtsmaximum des Volkes Ur. I war am 6. Juli 1915, das Stodgewichtsmaximum des Volkes II war am 8. Juli 1915.

Die heurige Honigernte war von den bisherigen Ernten die beste.

Pilnifau. Obwohl mit dem Juni die Haupttracht vorüber war, so bot der Beiß-Mee noch eine reiche Weide, was eine stattliche Julibrut zur Folge hatte.

Der Honigertrag war gut, im Durchschnitt 13 kg. Schwärme fielen in der Sck-

Sofau. Die reiche und andauernde Honigernte wurde im Juli durch unbeständis ges Wetter gar balb beendet. Obwohl einige Tage über 1 kg Zunahme aufwiesen, so steht ber heurige Juli folden günftigeren Jahren weit nach.

Biefenberg. Linde berfagte infolge Regens und trüber falter Witterung.

Som an en brudt. Alles ift vertrodnet. Wenn nicht bas Beibefraut noch Honig

liefert, ift wenig Ueberschuß.

Glashütten. Wiesenpslanzen, Himbeere, Brombeere, Schneebeere u. m. a. lieserten eine ausgiebige Tracht, so daß sich das Reinerträgnis für Juni vom Wagstod auf 28-1 kg begiffert. Der honigectrag war überall fehr gut, die Rahl ber Schwärme bagegen fehr gering.

Glashütten. Infolge des regnerischen Wetters im 2. und 3. Monatsdrittel endete dieser Monat mit einer Abnahme von 56 dkg. Der Drohnenabtrieb begann bereits Mitte Juli. Die Stode find in guter Verfassung.

Rebelsdorf. Ende Juli tamen die im Juni ausgebliebenen Schwärme, fast burchwegs klein, wenig über 1 kg schwer.

Sohenfurt. Während herrlichster Blüte aus der große und fleinblätterigen Sommerlinde und der kleinblätterigen Binterlinde in den ersten 3 Wochen des Juli bei gunftigstem Wetter am volksstarten Wagstode kein Ertrag, sogar 2 kg Abnahme! Die alte Erfahrung: hier honigt die Linde nicht nur nicht, fondern fie hält die Bienen auch noch von der Weißklees und Weidenröschenweide ab.

Neubiftrit. Tracht: Bederich und Kornblume. Kleinblättrige Linden haben wie-

ber versagt. Drohnen werden noch keine abgetrieben.

Obergeorgenthal. Das Wagerolf gab im Borjahre und auch heuer viele Schwärme. (Das tann in tiefem galle nur in ber Raffe bes Bolfes, nicht aber in ber bermeintlichen Beunruhigung burch bas Bägen liegen.) Sonft nur wenig Schwärine, Drohnenbrüter treten auf. Der Honig (Blatthonig) ist sehr zähe.

Johannesberg. Schwärme find im Beobachtungsorte meniger gefallen, im Juli überhaupt keine mehr. Dafür ist aber die Houigernte eine sehr reiche. Tracht: Himbeere,

Weidenröschen und Linde.

Frauenthal. Tracht aus Waldblumen, Ertrag nur mittelmäßig.

Gibenberg. Pollen bon der Linde, weitere Tracht bom Weidenröschen und der Beide. Blog 3 Schmärme, dafür befriedigende Bonigernte.

Neustift bei Aglau. Tracht: Kornblume, Weißtlee, Wiescublume.

Schwärme.

Bargborf. Tracht: Linde, Weißtlee und Wiefe. Schwärme wenig. Honigernte gut und fehr gut.

Kamit. Im Juli war magere Tracht. Der borjährige Juli (14.9 kg) war beffer als der heurige (4.8 kg.)

> Imbheil! Richard Altmann, Oberleutnant.

Es empfiehlt sich, fehlende Drucksorten und Umschläge direkt bei der Geschäftsleitung des L.-R.-B. anzusprechen.

Drudfehler: Auf Seite 203 Juni 1915 statt "Der borjährige Herbit", "Der bor- jährige Juni."

## Ueber das Schwärmen der Bienen und seine Erklärung.

Bon Ferdinand Didel, Darmftadt.

In einer unserer Bersammlungen, die über Ableger verhandelte, wurde solgender Gedanke ausgesprochen: "Bei den immer ungünstiger werdenden Beideverhältnissen der Vienen, die das Schwärmen derselben so sehr begünstigen, wenn sie sich im Frühjahr gut entwickeln und dann wenig zu holen haben, sollte man nicht auch noch das Ablegermachen befördern. Haben doch namentlich die ourch Beruf gebundenen Imker nicht einmal Zeit und Gelegenheit, die fallenden

Schwärme alle zu erwischen und sachgemäß zu behandeln.

Die Neußerung erinnerte mich zunächst an die "wissenschaftliche" Erklärung des Schwärmens, wie sie der bekannte Prof. Dr. Zand er-Erlangen (S. 79) in seiner Schrift: "Das Leben der Bienen" aufstellt. Nach dieser wissenschaftlichen Feststellung soll das Schwärmen der Bienen eine "biologische Begleiterscheinung des Fortpflanzungsvorganges: das Erwachen des Wandertriebes", sein. "Die ungeheuere Zahl von Individuen, welche sich bei unbeschränkter Individuenvermehrung auf einem kleinen Raum zusammendrängt, ist der Gefahr des Nahrungsmangels und Unterganges ausgesett. Darum verlassen viele Organismen zur Fortpflanzungszeit die bisherige Wohnstätte, um den Nachkommen neue Weide-

pläte und günftigere Lebensbedingungen zu sichern." Als ich das las, da ist mir erst so recht klar geworden, daß doch eigentlich nur eine "wissenschaftliche" Bienenzucht, wie sie in Erlangen vorliegt, dieses Biehzeug an der Sand vernünftiger "wiffenschaftlicher" Pflege zur Selbsterkenntnis über ben wahren Zwed ihres Schwärmens emporfördern fann. Bei der feitherigen unwissenschaftlichen Behandlung der Bienen haben sich die dummen Kerle von Schwärmen an dem nächsten Baum ober Strauch gesammelt, um sich dann ruhig einfangen und in den ersten besten Rasten werfen zu lassen. Geschah das nicht, jo bezogen sie in der Nähe innerhalb ihres seitherigen Flugfreises die erste beste leere Wohnung usw. Die "wissenschaftliche" Pflege ber Bienen wird ihnen für die Folge erst beibringen, daß ihr Schwärmen ja nur eine Begleiterscheinungihres Wandertriebes ift, um ihren Nachkommen Wohn stätten und neue Beibepläte, wie günstige Lebensbedingungen gu fichern. Sie werden infolge diefer "wiffenschaftlichen" Behandlung fernerhin nicht mehr so dumm sein, um sich vom ersten besten Hans ober Kunz einfangen zu lassen, oder sich gar vom schlauen Nachbar Veter köbern lassen, der eine leere Wohnung mit dem nötigen Wabenbau aufstellt und sie damit ihren wiffenschaftlichen Pflichten entzieht, sondern fie werden erft auf Stunden wegeweit Umschau halten und nachspuren, ob auch wirklich die Fürsorgepflichten, die fie gegen ihre Nachkommen haben, in jenem neuen Flugkreis erfüllt sind. Sie werden dann auch nicht mehr so völlig unwissenschaftlich handeln und zu Zeiten schwärmen, wo infolge Nahrungsmangel sowohl die Schwärme felbst wie die Mutterftode mit Notwendigkeit bem Sungertobe verfallen mußten, wenn nicht "die Unkenntnis der natürlichen Vorgange", die nach Zander "selbst langjährige Praktiker an den Tag legen", bei ihrem Mangel "jeglicher Fühlung mit der Wissenschaft" so verblendet wäre, ihnen durch Futtergaben die Existenz zu erhalten, ober sie wieder mit dem Mutterstocke zu vereinigen. Nicht wahr, Herr Prosessor. bas alles würde erreicht, wenn wir Imfer die Bienen "wiffenschaftlich" zu behandeln fähia wären?

Lassen wir uns doch nicht die Köpfe verdrehen durch solche gelehrte Schulweisheit. Die Erfahrung, diese alleinige Grundlage aller brauchbaren Wissenschaft, hat gerade das Gegenteil von dem festgestellt, was Jander als Jweck des Schwärmens bezeichnet. Nicht Sicherung neuer Weideplätze und günsstiger Lebensbedingungen hat das Schwärmen der Bienen zur Folge, sondern umzgekehrt: Ge fährdung ihrer künftigen Existen zurch Nahrungsmangel und damit zugleich wesentliche Verminderung des Wertes der Imkerei. Daher geht denn auch das Bestreben durch die ganze Imkerei — am besten in Amerika durchgeführt — das leidige Schwärmen völlig zu umgehen. Die konssequente Turchführung dieses Strebens erweist sich aber nicht nur für die Erfolge der Vienenzucht als höchst segensreich, sondern sie zeigt auch mit Vestimmtheit, das die herkömmliche Auffassung, die auch Jander teilt, das Schwärmen der Vienen sein der Geburts und Fortpslanzungsakt der Vienen, eine durchaus unhalt sie are ist. Wäre dem so, dann könnten wir die Vienen doch wahrlich nicht ershalten, ohne sie schwärmen zu lassen, und dabei sogar noch unsere Rechnung weit bester sinden.

Bas aber ist denn nun das Schwärmen der Bienen eigentlich für eine Erscheinung? Ueber biefe Frage muffen wir uns deshalb im Bringip felbft klar au werben suchen, weil wir ja fonft nie zu erfolgreichen, naturgemäßen Verfahrungsweisen gelangen burften, um es verhindern zu können. Nicht nur, um diese Betfahrungsweisen hier darzulegen, die wir vielfach erft noch durch gemeinsame Suche aufzufinden haben, sondern um auf die verschiedenen Richtungen hinzudeuten, in benen wir sie zu suchen haben, will ich hier kurz aussprechen, für was ich auf Grund eigener und anderer Beobachtungen das Schwärmen halte. Erklärung war bisher beshalb unmöglich, weil man widernatürlicherweise die Arbeitsbienen nicht als lebhaft triebige Geschlechtsbienen betrachtete, die auf anderen Wegen als zweigeschlechtliche Tiere ihre Fortpflanzungstriebe betätigen, sondern weil man sie als "teusche Jungfrauen" ausprach, die die selbstinteressenlose Aufopferung des eigenen Ichs zum Wohl und Glück anderer bezwecken. Betrachten wir aber sachgemäß die Bienenarbeitstiere als lebhaft rege Geschlechtstiere, die, wie alle niederen Tiere, nicht anderen, sondern sich selbst zum Bergnügen ihre Triebe während des ganzen Lebens betätigen, so muß sich in uns die Vorstellung gestalten: Das Edwärmen ber Bienen ift nicht Banberesalsbie Reaktion gegen äußere oder innere Störungen oder auch beide zugleick, die den Rormaltriebzustand der Arbeits= bienentreffen und die Teilung der Rolonie im Gefolge hat. (Echluß folgt.)

## Jur Bekämpfung der Saulbrut in Böhmen.

Von bienenw. Wanderlehrer Ab. A. Köhler, Schulleiter, Christiansau, S. "Erlbachtal".

Ueber die Faulbrut ist schon sehr viel geschrieben und noch mehr gesprochen worden und auch unser Organ hat schon mehrere sehr lehrreiche Artikel über diese Bienenseuche gebracht. Bisher standen wir in Böhmen wohl alle dieser Sache sehr kühl gegenüber, glaubten wir doch sicher zu sein, daß unsere Bienen dieser Gesahr nicht ausgesetzt sind. Seit drei Jahren sind wir doch eines besseren belehrt worden. Das seinerzeitige Austreten der Faulbrut in Hainspach, Rochlitz, Romotau, also in Gebieten, die räumlich weit auseinander liegen und eine gegenseitige Anstedung vollständig ausschließen, lätzt wohl den Schluß zu, daß wir in Böhmen — genau so wie in anderen Ländern — viel öfter die Faulbrut haben, als wir meist annehmen.

Dank den wissenschaftlichen Forschungen ist jetzt das Wesen der Faulbrut sichergestellt. Die Aufmerksamkeit ist rege, aber in der allseitigen Bekämpfung der Faulbrut sind wir außerhalb des Wirkungskreises unseres Landes-Zentralvereines noch nicht viel weiter gekommen, trot der vielen Broschüren und sonstigen

Bublikationen.

Für den einfachen, schlichten Imker — und um diesen handelt es sich wohl in erster Linie — kann es nicht von Wichtigkeit sein, wie die verschiedenen Ansteckungskeime heißen — soll es doch schon über dreißig verschiedene Namen geben — es läßt ihn auch gleichgültig, welche Form die Bakterien haben. Dagegen mußer wissen:

1. welches die Kennzeichen der Faulbrut sind,

2. wodurch sie verbreitet wird, 3. welche Folgen sie zeitigt und 4. wie man sie bekämpst.

Ich suche diesen Anforderungen nachzukommen, indem ich folgende Kennzeichen nenne: Gesunde, offene Brut sieht weiß aus und ist im verdeckelten Zustande ein klein wenig gewöldt. Kranke Maden sind gelb dis braun. Sind diese verdeckelt, so ist der Zellendeckel ganz flach, mitunter auch eingefallen (konkav) und hat oft, aber nicht immer, ein ganz kleines Loch in der Mitte. Deffnet man die Zellen mit einem spitzigen Hölzchen, so kann man aus dem Zelleninhalt Faden ziehen. Die Masse riecht nach saulendem Tischlerleim. (Bei Sauerbrut zersett sich

die Nymphe nicht, bleibt also ganz.)

Berbreitet wird die Seuche durch Verwendung von Waben aus saulbrütigen Völkern, durch Geräte, insbesondere Wabenzangen und Wabenmessen. das. m. Es wird wohl auch behauptet, daß die Anstedung mittelbar durch die Trachtquellen erfolgen kann, doch bezweisle ich diese Annahme sehr. Faulbrutkranke Völker gehen stets nach einiger Zeit zugrunde. Deshald sollte man mit dem Ankaufe und der Verwendung von Waben, insbesondere solcher von aufgelassen von aufgelassen. Wienen Kiänden. Wie oft mag wohl die Faulbrut die Uriache des Absterdandt nicht kaufen. Wie oft mag wohl die Faulbrut die Uriache des Absterdandt nicht kaufen. Wir selbst ist es schon wiederholt gelegentlich von Revisionen vorgekommen, daß die gewesenen Vienenbesitzer, nach der Ursache gefragt, warum denn ihre Vienen fande aufgelassen, warum denn ihre Vienen stenenbesitzer, nach der Ursache gefragt, warum denn ihre Vienen halt immer schwach und einmal waren sie an war. In zwei derartigen Fällen waren noch Waben in den Veuten, die die charakteristischen Merkmale der Faulbrut auswiesen.

Daß ich nicht nur für das Abschwefeln der Bienen und das Kerbren nen der Waben bin, sondern auch die Bienenwohnungen am liebsten ganz dem Fener überliefere, wird wohl als zu weitgehend beurteilt werden und doch bleibe ich dabei. Man bedenke doch: Bienenwohnungen, in denen faulbrütige Bölker waren, sollen ausgekratzt und ausgeschabt, mit einer Stichslamme ausgebrannt, mit heißer Sodalösung ausgewaschen und mit Formalindämpsen behandelt werden — und — dann ist man noch immer nicht sicher, alle Faulbruteime getötet zu haben. Wie leicht können in irgend einer Ecke oder Spalte Spuren zurückbleiben, die dann bei einem nächsten Bolke ihr Zerstörungswerk von neuem beginnen. Ueberdies sind doch die Kosten der Desinsektion, sowie die Zeit sür die Durchführung derselben mit in Betracht zu ziehen. Ich stehe also auf dem Standpunkte der vollständigen Boerbrennung von Bienen, Waben

und Beuten.

Bei einer durchgreifenden, radikalen Bekämpfung der Faulbrut in Böhmen fiele auch den Sektionsleitungen eine Aufgabe zu. Zunächst sollten überall unter Zuhilfenahme des bekannten bei jeder Sektion befindlichen Weipplichen Faulbrutplakates Borträge über die Faulbrut gehalten werden und hiebei, wenn nur irgend möglich, Faulbrutwaben als Anschauungsmittelt) verwendet werden. Im Anschlusse daran müßte überall im kommenden Frühjahr eine gründ-

^{†)} Solde stellt h. C.D. Falta, Krinsborf bei Schattar borgüglich her. D. Schriftl

liche Untersuchung aller Bienenvölker, auch jener der Nichtmitglieder, bis auf die letzten Waben erfolgen. Diese letztere Arbeit dürfte wohl überall nach dem Vorhergegangenen von den Sektionsleitungen vorgenommen werden können.

Unsere Zentralgeschäftsleitung hätte schließlich auch noch mit dem tschechisichen Landes-Bienenzüchtervereine Fühlung zu nehmen, damit dieser mit gleicher

Energie die Bekämpfung der Faulbrut vornehme.*)

Streng genommen, habe ich in den Kein nzeich en und der Bekämpfung der Faulbrut auch jene der Brutpest angeführt. Ich habe das aber aus zweierlei Gründen getan. Erstens habe ich bei meinen persönlichen Beobachtungen stets beide Krankheiten in holder Gintracht nebeneinander gefunden und schließe trot verschieden gearteter Bazillen auf eine Wesensverwandtschaft und zweitens soll durch die Knappheit der Erläuterung die Hauptsache, nämlich die Erkennung und Bekämpfung der Faulbrut, mehr hervorgehoben werden.

Selbstredend will ich mit dieser Darlegung die Bedeutung der wissenschaft-

lichen Erforschung beider Seuchen feineswegs berühren.

Wohl bin ich mir bewußt, daß die Faulbrutbekämpfung auch noch weitere Maßnahmen erfordert, z. B. die von Dr. Zander empfohlene subjektive Behand-lung der Bölker, die Beseitigung der Einfuhr fremdländischer Bienen u. v. a., doch meine ich, daß unsere allernächste Aufgabe oben skizziert wurde. Diese zu lösen, muß unsere erste Sorge sein. Non multa, sed multum! (Nicht vielerlei, sondern viel!)

### Die Ursachen der Stocknässe.

Bom forrefp. Mitgliede Oberlehrer Dito Dengg in Rigaus (Salzburg).

Das Nässen der Bienenstöde ist eine recht unangenehme und für die Bienen selbst gar oft verderbenbringende Erscheinung der kälteren Jahreszeit, zumal des Nachwinters. Die Quelle der Feuchtigkeit liegt wohl seltener außerhalb des Stocks, in der seuchtfalten Witterung, die allerdings auch von Einfluß sein kann, als vielmehr im Bien selbst, in der mit dem Stoffwechsel verbundenen körperlichen Ausdünstung. Der über Winter als Heizstoff verzehrte Honig zersetz sich nämlich im Stoffwechsel in Kohlensäure und Wasserdunst. Letztere erscheint anfänglich in luftz oder gassörmigem Zustande und wird erst durch allzurasche Abkühlung in Berührung mit kalter Luft verdichtet (kondensiert), wobei sich kleine Wassertröpschen bilden, die sich dann an den umliegenden Kahmen, Waben und Stockwänden als seuchter Ueberzug niederschlagen.

Im allgemeinen können wir das Auftreten von Stocknässe auf folgende Ur-

sachen zurückführen:

1. Die Lufterneuerung. Für einen geordneten Stoffwechsel ist die stete Busuhr frischer Luft von wesentlichem Ginflusse. Wo die Lusterneuerung nur mangelhaft vor sich geht, kann auch die körperliche Verbrennung und damit die Erzeugung der Sigenwärme nicht ordentlich vor sich gehen. Die Bienen frösteln, werden unruhig, schlagen mit den Flügelchen, kommen ganz aus der Ruhe und steigern die Nahrungsaufnahme, um den Wärmemangel zu ersehen. Te größer aber die Zehrung, desto größer wird natürlich auch die Ausdünstung und je mehr sich die Tünste im Stockinnern anhäusen, desto mehr vernäßt der Stock.

2. Störungen aller Art. Je mehr die Bienen in der Winterruhe durch irgend welche Ursachen gestört werden, desto leichter näßt der Stock. Denn jede Unruhe steigert die Nahrungsaufnahme und somit die Ausdünstung. Die Störungen können sowohl von innen kommen als von außen, sei es durch eingetretene Weisellosigkeit, durch Turstnot, Luftnot, ungeeignetes oder mangelhaftes Wintersutter, durch kalten Wintersit, Zualuft, eindringende kalte Luftströme, Geräusche aller Art, durch Vögel, Mäuse uff.

^{*)} Jit bereits erfolgt. D. Schr.

3. Die Art des Winterfutters. Auch die Art der Winternahrung fann auf die Rässebildung von Einfluß sein. Bei möglichst reinem, leichtverdauslichem Wintersutter, das, ohne Darmrückstände zu hinterlassen, also restlos durch den Stofswechsel ohne weiteres vom Bienenkörper aufgesogen werden kann, wird auch die Ausdünstung der Bienen während des Winters nie so stark sein, als bei solchen Honigarten, welche schwerz oder unverdauliche Bestandteile (Eiweiß, Derstrin, gummiartige oder gärungserregende Stofse) enthalten.

4. Frühbrut. Als Frühbrüter sind natürlich nicht jene Völker gemeint, die sich im Frühjahre durch eine rasche, flotte und gesicherte Entwicklung auszeichenen, sondern solche, die schon mitten im Winter, also im Jänner in die Brut gehen und trotdem eher schwächer als stärker ins Frühjahr kommen. Sobald der Brute einschlag beginnt, ist es selbstredend mit der Winterruhe vorbei. Die Nahrungsausnahme muß erheblich gesteigert werden und damit erhöht sich auch die Ausbünstung und die Ansammlung von größeren Feuchtigkeitsmengen im Stocke.

5. Die Beschaften heit der Stockwände. Inwieweit die Art der Stockwände, die Warmhaltigkeit und Luftdurchlässigkeit derselben auf die Verhinderung der Stocknösse von Sinfluß ist, läßt sich nicht allgemein bestimmen. Icdensfalls kann eine zweckmäßige Winterpackungswechsel ganz erheblich abschwäcken und so einer plöglichen Abkühlung der Innenlust des Winterraumes vorbeugen.

6. Der Ueberwin ter ung graum. Der Raum, welcher den Bienen als Winterquartier angewiesen ist, spielt bei der Ueberwinterung eine bedeutende Kolle. Gerade in dieser Sinsicht findet man ganz erhebliche Meinungsverschieden-heiten. Manche Züchter raten, den Winterraum möglichst eng zu halten und alle unbesetzten Waben im Spätherbste zu entfernen. Andere wieder empfehlen, den geräumigen Wintersit mit freiem Luftraume, indem sie darauf hinweisen, daß gerade die stillstehende Luftschichte im Umkreise der Bienentraube als warmer Pelzwirkt und den Stofswechsel als Quelle der Lebenswärme befördert.

Welcher Stock näßt nun leichter, der eng = oder weitge = haltene? Die Frage läßt sich nur dann klar beantworten, wenn auch die Art der Stockwände dabei in Betracht gezogen wird. Und gerade da ist mir im Lause der Jahre durch vielsache Versuche die Ueberzeugung geworden, daß ein geräus miger Wintersitz mit genügend leeren Lufträumen im Verein mit außreichen der warmhaltiger Winterpacung das Austreten der Stocknässe am besten verhindert. Auch Strohkörbe und Lagerstöcke, die kaum zur Hälfte außgebaut waren, aber gut verpackt wurden, kamen mit so frischem, vollständig nässe und schimmelsreiem Wabenbau ins Frühjahr, wie sie eingewintert wurden. Gefährlich ist aber die warme Winterpackung ost bei solchen Stöcken, die die in die Ecken völlig außgebaut waren und keinerlei leeren Luftraum auswiesen; solche Stöcke hatten an den Wabenrändern gewöhnlich Schimmelsseden.

Am sichersten überwintert man seine Völker auf 9—10 Ganzwaben, wenn auch die Bienen mit Eintritt des kühlen Spätherbstes vielleicht nur 7—8 Brutwaben besetzen. Die Endwaben dienen dann als Deckwaben. Dafür gibt man unterhalb oder seitlich vom Wintersit einen leeren Luftraum in genügendem Ausmaße und verpacke die Stockwände auf allen Seiten mit warmhaltigem, aber luftdurchlässigem Stoffe. Auf diese Weise werden die Bienen erfahrungsgemäß am gesündesten durch den Winter kommen, ohne an Stocknässe zu leiden. Ungleichmäßige Berzackung oder Zugluft irgendwelcher Art wird immer Stocknässe zur Folge haben.

## Bergimker, schaffet Bienenweide!

Bon torrefp. Mitglied P. Kaver Rraus, Stift hobenfurt.

Nicht eine Aufzählung von Henigpflanzen will ich bringen, — die findet man in Bienenbüchern öfter, — fondern Erfahrungsfätze, als Frucht lang jähriger Beobachtungen und Versuchsreihen, und zwar nicht für jene Bienenzüchter, die da drunten in gesegneten Auen wohnen, Weizenbrot essen und ihre Immen zehn Monate des Jahres in lauen Lüften sich tummeln lassen, sondern für jene Imkerbrüder, die das Leben auf rauheren Posten gestellt, dort, wo das coupierte Terrain — oha! —, die bucklige Welt beginnt, wo die Afazie erfriert und die Linde selten honigt, kurz, in die "Bogelbeer-Region" über 400 Weter Seehöhe. Sier fließen die Honigtröpfchen spärlicher, die einzige Fruchttracht ist auf vier Wochen beschränkt, und sonst muß unsere, freilich im Kampf ums Dasein gestählte Viene mühsam gleich dem Häuslweib ihr Wintersutter zwischen Dorngestrüpp und Felstrümmern zusammensuchen. Unsere sichere Nektarquelle bleibt der Wald, kräftige Hisen der weiße Klee und das Geidekraut, die Honigtopffüller aber die Himbeerc und der Hederich (Drill), welch letztere leider in den jüngsten Jahren so sehr versagten!

Es erscheint mir für uns Bienenväter als eine weise Dankespflicht, für solche böse Jahre an eine Art Kriegsfürsorge zu benken, und "unseren Bölkern" eine billige und dauernde Rahrungsquelle zu erschließen. Wie aber? Denn in den Bergen wird wohl selten jemand in der Lage sein, ein Stück Grund bloß für den Andau von Bienennährpflanzen zu reservieren. Das Hausgarterl, der Pfarrund Schulgarten sind aber selbstverständlich vom Kückenregiment mit Beschlag besegt, um das nötigste Gemüse sowie Krauts und Rübenpflanzen zu erzeugen. Vom Schulgärtchen fällt meist noch ein guter Teil für die Baumschule weg. Also wohin denn mit den Honiapflanzen? Nach der Blütezeit ungefähr geordnet, will ich folgende praktische Winke geben.

Warmer göhn hat eingesetzt und lockert die harte Schneekruste. Die Febersonnen bricht durch und ledt an bem weißen Wintertuche an den Sübhängen. Der Bien erwacht und feiert froh treisend seine Auferstehung. Noch 3-4 Sonnentage, und — welches Imfers Berg hüpft nicht vor Freude, — die ersten Höschen, elegant schwarz, werden heimgebracht! Die Haselstaube zeigt doch noch kurze, dice Bürftln, das Schneeglöcken sticht erft spitig durch, die Christrose hebt wohl die rosige Knofpe, blitht aber noch nicht. Aber am Schlag ift bie Frühlingserifa (Erica carnea) erbliist. Sie bietet den Bienchen den ersten Bollen und Nektar dar! Leider ist dieses prächtige, immergrunc Sträuchlein in Imkerkreisen fast unbekannt. Gigentlich eine Albenpflange, kommt fie in Bohmen meines Wiffens nur im Moldautale auf und abmarts von Hohenfurt auf eine Strede von 15 Rilometern, und auch auf einem fleinen Fled bei Raaden vor. Sie würde aber gewiß überall gedeihen, wo man ihr ben zusagenden Boden, die Beideerde oder leichte Sand-Lehmerbe hietet; benn ich habe fie fogar füblich ber Alpen am Karftranbe in heißen Steinbrüchen angetroffen! Die Frühlingserika, wohl zu unterscheiben vom Heidekraut, fälschlich Erika genannt (Calluna vulgaris), wenn auch die Böhmer-wäldler beide Arten den "wülden Segenbaam" nach der entfernten Aehnlichkeit des Krautes mit dem Säbenbaum (= Sade) heißen, bilbet dichte, niedrige, bis 80 Bentimeter breite Polster, beren einzelne, benadelte Zweiglein an Fichtenzweige erinnern. Schon im August bilden sich die Blütenähren, deren längliche Blumenröhrchen sich beim ersten warmen Frühlingssonnenstrahl erschließen, was oft schon im Jänner geschieht. Sie farben sich rasch rosafarben bis purpurrot und behalten ben Farbenschmud bis in den April hinein. Natürlich leuchtet so ein Blütenkissen schon von weitent.

Bewunderswert ist die Firiakeit, mit welcher die Bienchen schon auf weite Streden den gedeckten Tisch entdecken. In der Moldauschlucht auf der Teufels=mauer finden sich große Flächen mit Erika bewachsen. Die nächsten Bienenstände sind wenigstens 1 Kilometer Luftlinie entfernt. Und doch summen unsere Arsbeiterinnen über Schnecrammen und Sisplatten sofort herbei. Ein frohes Gefühl überkommt einen auf so einer Frühlingsinsel; und schöne Näscher haben sich ein=

gefunden: neben den kleinen hummeln gaukeln die ersten Füchse und Zitronenfalter. Und doch dräut noch mehr als zwei Monate der Schneesturm!

Die Vermehrung der Erica carnea geschieht sowohl durch Samen, wie auch durch Absenken, indem man die ausladenden Zweige anschneidet und in die Erde versenkt. Auch Teilung ist leicht möglich. Als Standort liebt sie eine halbschattige Lage mit Licht und Luft. Wo sie nach harter Frostnacht von heißen Sonnenstrahlen getroffen wird, erfrieren die Blüten. Sie eignet sich vortrefslich zu Einfassungen, z. B. im Obstgarten oder an absonniger Stelle. Im Freien gedeiht sie überall, wo das Heideraut gut wächst. Ich möchte jedem Imker diese prächtige er st e Zierund Honigpslanze dringenbst empsehlen. Bezugsquellen sinden sich in der "Wiener Gartenbörse".

Nach und nach kommen Haselstaude, Erle und Rappel in Blüte; es sind gute Pollenspender, aber nur "Eintagssliegen". Um ihre Verbreitung brauchen wir nicht zu sorgen, wohl aber sollen wir der vollen Ausrottung dieser und anderer Holzgewächse möglichst Einhalt tun. Zugleich erheben sich Schnecglödchen (Galanthus), Frühlingssafran (Crocus), dann Frühlingsknotenblume (Leucojum), lauter schöne Lenzgrüße im Garten. Ich habe wiederholt versucht, sie im Freien zu verbreiten. Das kleine Schnecglödchen vermehrt sich aber hier zu langsam und das große (Leucojum), das in feuchten Wiesen schnell Seitenzwiedel ansetz, verdarb mir manche Ofterfreude: La kamen die Ausflügler, die Studenten, und erhossten besonderes Lob ihrer Findigkeit, als sie mir die ausgegrabenen Blumen zeigten, meine armen Schneeglödchen!

Eine wirkliche Tracht läßt sich aber durch Aussetzen des Blaustern s (Scilla sibirica) erzielen; denn diese auffallend schöne Aprilblume vermehr sich im leichterdigen Gartenrasen außerordentlich rasch und bildet alsbald einen herrlichen blauen Teppich, ohne dem Graßertrag Einbuße zu tun, da sie im Mai bereits wieder einzieht. Die Zwiedelchen sind, wenn nicht anderswo (in den Donauauen kommt Scilla neben Galanthuß zu Willionen vor), von den holländischen Gartenstrmen billig zu beziehen, und werden als Streublumen am besten im Obstgarten Zentimeter tief gesett. Die reisen Samenkapseln können Ende Mai zur umsoschnelleren Vermehrung benützt werden. Der Blaustern ist völlig winterhart, in der Blüte nicht frostempsindlich, und wird von den Vienen eindringlichst beslogen, worauf sie mit blauen Söschen heimkehren. Drum: "Muaß mir a!"

Auf den Wiesen, in den Hainen sind unterdessen die Primeln, Anemonen und Ranunkelarten erwacht. Des Imkers besondere Aufmerksamkeit verdient aber die Sahlweide, der Palmfähchenbaum, und die um 14 Tage später blühende Zwergart, die einen höchstens mannshohen Busch bildet und auch mit seuchten Standort vorlieb nimmt. Bei ihrer Weiterverbreitung ist darauf zu achten, daß man sowohl die männliche Art, die gelb blüht, und wohl der beste Bollenspender ift, sowie die grünlich blühende weibliche, welche Nektar liefert, vermehrt. Im Winterstadium zeigt die erstere größere, weiße Kätchen, die weibliche kleinere, graue. Die Vermehrung durch Samen ist zu langwierig. Am einfachsten ist es: Man schneidet im Jänner an frostfreien Tagen einjährige Triebe in der Länge von 40 bis 50 cm, bindet sie in Bündel und senkt fie im Keller zur halben Länge in feuchten Sand. Dort hilden diese Stecklinge unten an der glatten Schnittfläche einen runden Bulft, den Callus; sobald die Erde auftaut, sett man fie ungefähr sonn tief feutrecht ein, oder, um Busche zu erzeugen, legt man fie ichräg und gieft mo möglich gut an. Aus dem Callus entwickeln sich sogleich Haarwurzeln und das Reis sproßt. Also nicht in den Boden einstechen, sondern seten! Dieses Borgeber gilt auch bei ben später genannten Sträuchern.

Und wohin mit der Sahlweide? Un den Wegen, den Waldrändern, der Zäunen, im Gebüsche finden sich Plätschen genug. Um besten aber erzieht man die Sahlweide zu einem Bäumchen, — sie ist sehr schnellwüchsig, — und sett sie als

Straßenbaum. In den Bergen schaut es ja mit den Straßenalleen meist sehr wind dankbarst angenommen. Die goldigen Kronen heben die Schönheit der Frühlingslandschaft, erfüllen die Luft mit Bittermandelbust und geben reiche Weide. Man darf es sich aber nicht verdrießen lassen sie bis hoch hinauf an den Pfahl festzubinden, und die ersten Jahre die kätzenbeschten Kuten auf die Hälfte schon im Jänner zurückzuschneiden, — denn die Zweige sinden "reißenden Absat".

(Schluß folgt.)

# Unsere Konigkontrolle.

Bericht aus der Sektion Postelberg, erstattet bom Obmanne, Fachlehrer u. bw. Wanderlehrer Joh. Spanal.

Die Angelegenheit der Kontrolle des in unserem Gebiete gewonnenen Honigs stand in unserer Sektion schon durch mehrere Jahre auf der Tagesordnung fast jeder Versammlung. In unserer Sauptversammlung am 21. Dezember 1913 hielt Doz. Felix Bagler einen fehr anregenden Vortrag über diefen Gegenstand. Durch die kriegerischen Ereignisse der jetigen großen Zeit wurde auch diese Angelegenheit vorerst wieder in den Hintergrund gedrängt. Aber später follten gerade die durch den Krieg geschaffenen Verhältnisse die Ursache sein, daß die Kontrolle endlich auch in unferer Sektion durchgeführt wurde: Kunftprodukte, ja, fogar Fälschungen und Berfälschungen, benen ja im Interesse der Leben & = mittelkontrolle besonders in der Kriegszeit erhöhte Aufmertsamfeit gewidmet werden muß, nahmen berart überhand, daß dem eblen Erzeugnis unserer lieben Sonnenvögelein dadurch arger, auch die Allgemeinheit schädigender Wettbewerb erwuchs. Budem murbe durch unbedachte und unüberlegte Neußerungen, sogar von Seite mancher Imker, auch das Bertrauen in den von den Imkern gewonnenen Honig untergraben. Es ist ja eine alte Erfahrungssache, die jeder Imker besonders in guten Jahren auf seinem Stande machen kann: ein Volk hat sehr großen Ertrag, vielleicht 20—30 Kilogramm; das Bolf daneben und am felben Stande gibt - nichts. Die Urfache liegt in erfter Linie in ber Menge ber Tracht bienen zur Zeit der Haupttracht. Wer daher wohl wenige, aber lauter ftarte Bolter ins Feld ichiden tann, hat großartigen, ber Nachbar aber, mit vielen, aber fcm achen Bölfern, gar teinen Ertrag. Und dann gehts los: "Ich habe doch auch Bienen, mehr als ber — und habe keinen Ertrag; der aber hat so viel. Man weiß ja: Zucker!" Und er behält seine Weisheit nicht für sich, nein, alle sollen es erfahren — und mit dem Vertrauen zu dem Honig ist es vorbei, vorbei auch selbst mit der persönlichen Achtung ber Amker. Auch in unserer Sektion hat sich ahnliches ereignet, sodaß sich ber Obmann veranlagt fah, in den Lokalblättern hiezu öffentlich Stellung nehmen.*)

Nach längerer Erwägung wurde u. a. die Einführung der Honigkonstrolle als wirksamstes Vorbeugungsmittel beschlossen. Als Kontrollore wurden Obmann Spakal, Bürgermeister Mag. Reich und Zuckersabriksedirektor Schönauer gewählt, bei deren Verhinderung Privatier Anderschriftspiratier Rejnisch, Oberlehrer Sachs und Schulleiter Haas. Das Kind war also da, aber die Versorgung war nicht so leicht. Zum Kutsen, vielleicht für jene, die Kontrolle ebenfalls einführen wollen, will ich die gemachten Ersahrungen

hier furz andeuten:

Allen Mitgliedern wurde zunächst gegen Empfangsbestätigung ein Flugsblatt zugestellt, in dem Zweck und Vorteile der Honigkontrolle klargelegt wurden. Der Deutsche Bienenwirtsch. Landes-Zentral-Verein in Vöhmen leistet durch die von ihm bestätigten Kontrollore, der Imker durch seinen Namen, Bürgs

^{*)} Ist durch einen Auffat in sehr geschickter Weise erfolgt. D. Schr.

schaft für die Echtheit und Güte des Honigs. Derart ist böswilligen oder dum men Ausstreuungen ein Ziel gesetzt. Kontrollierter Honig wird lieber gekauft, besser bezahlt. Die Einsuhr frem den, unkonstrolliert en Honigs und damit die Gesahr der Einschleppung der Brutspest ist gemindert. Das Geld bleibt im Bezirke. Das Ansehen der Gentrollore wirken auch als Freunde und Berater der Imker. Die Gebühr ist gering: Grundtage 3 K bis 100 Kilogramm; jedes weitere Hundert 1 K. Terart kann sich jeder Imker, der Honig verkauft, die Vorteile verschaffen; der Hinneis auf den Kostenpunkt müßte als leere Ausflucht betrachtet werden, hinter den Kostenpunkt müßte als leere Ausflucht betrachtet werden, hinter den Kostenpunkt müßte als leere Ausflucht betrachtet werden, hinter den Beitritt zur Kontrolle (mittelst Karte an. Alles andere besagen die Satungen der Honigkontrolle. (Deutscher Imker, Ig. 1914, Hest 9.)

Es meldeten 17 Imfer ihren Beitritt zur Kontrolle. Bon diesen aber zogen fünf später ihre Anmeldung zurück. (Honig schon verkauft; die Zuschrift falsch verstanden — der Mann war nämlich eingerückt u. a.) Die Kontrolle wurde am 9., 10. und 11. August von den Kerren Spatal, Schön auer, Mag. Reich, Anderschler und Hag. Anderschler der Schon und 11. August von der Keise durchgeführt, daß immer der Obmann und noch ein Ausschlußmitglied kontrollierten. Der Wagen nach auswärts wurde von der fürstlich Schwarzenbergschen Herrschaftsdirektion (Fürst Schwarzenberg ist Protektor des Vereines) sehr dankenswerter Weise unentgeltlich beigestellt. Die kontrollierten Stände waren durchwegs in Ordnung, oft sogar musterhaft; auch der Honig war einwandsrei. Die Kontrollore versäumten nicht, nach Zeit und Gelegenheit auch bei anderen Imkern vorzusprechen, beratend und helsend einzugreisen. Ja, wenn es möglich wäre: das beste wäre ein alljährlicher Besuch aller Vienenstände der Sektion. Da könnte viel Gutes geschaffen, viel Böses verhütet werden. Freilich, leicht wird letzteres nicht gehen, denn gerade die "Schlampen" gewähren niemandem Einblick in ihre "Musterwirtschaft".

Die Kontrolle haben bestanden: Frau Verwalter Buchner, Sellowit; serner die Herren: Pfarrer Voracek, Wittoseß; Direktor Schönauer, Priesen; Fabriksbeamter Husak, Priesen; Privatier Bartl, Potscherad; Kaufmann Reinl, Schießglock; Landwirt Weps, Ploscha; Bädermeister Stohr; Bahnbedienstete Nowak und Helmich, Fachlehrer Spatal, Privatier Laurich und Schneidermeister Joses Becak, Postelberg, mit zusammen 103 Trachtvölkern und 1556 Kilogramm Honig, welcher von diesen Kontrollierten nunmehr nur noch unter Benützung und dem Schutze der von der Zentrale aufgelegten und gesetlich geschützten Konstroll marke verkauft werden darf. Die Arbeit war keine geringe, aber sie wurde von den Kontrolloren, denen der Verein zu größtem Danke verpflichtet ist, gerne geleistet, weil sie nut bringen dund zugleich auch inters

essant war.

Ein größeres Honig widelpapier*) — bas bisherige ift etwas zuklein — fände viel Anklang, stiftete viel Gutes. Zu erwägen wäre, ob die Kontrolle nicht schon gleich nach der Haupternte, also Ende Juni vorzunehmen wäre. Noch vieles wäre zu sagen, aber es schlt Zeit und Plat. Wer sich aber interessiert, für den bin ich ja gerne zur Auskunft bereit. Davon bin ich überzeugt: Die Honigkontrolle wird sich einleben — nicht sofort, aber sicher, weil sie für Erzeuger wie für Verbraucher unseres Honigs in gleichem Maße von Vorteil ist.†)

^{*)} Kostenpunkt! Es wird unserer Mitgliedschaft gratis überlaffen und ist eben nur ein Flugblatt als Beilage zum Honig. D. Schr.

^{†)} Socben langt wieder aus dem Helbe eine Bestellung auf tonteollierten Honig ein. Trotdem das Ergebnis der Kontrolle noch nicht veröffentlicht ist, ift die Sache befannt geworden, was sich in den Reubestellungen äußert. D. B.

# Eine Betrachtung über die vergangenen schlechten Jahre im Bienenzuchtbetriebe.

Bon 3.-21.-R. Albert Sauftein, Oberlehrer-Reitschowes, Obmann b. S. Saag.

So mancher Bienenzüchter ist durch die letten Notjahre jehr mismutig geworden, einige haben wohl gar die Flinte ganz ins Korn geworsen und der edlen Inkerei bereits den Rücken gekehrt. Aber doch mit größtem Unrecht. Gerade solche Notjahre sind ganz angezeigt, uns zu größeren und eingehenden Beobachet ungen zu veranlassen und unsere Betriebsweise ganz den örtzlichen Trachtverhältnissen und dem Klimaanzupassen.

Tun wir dies, so wird dann der Erfolg auch in einem günstigeren Jahre, wie z. B. im heurigen, sich vervielfachen und wir werden da unverhältnis-

mäßig mehr ernten, als uns das "gute Jahr" an und für sich beschert!

Solche Glücksjahre, wo sozusagen alle "Zaunpfähle" honigen, erscheinen bei uns höchst selten. Deshalb muß unser Hauptbestreben während des ganzen Bienenjahres hauptfächlich darauf gerichtet sein, nur starke Völker mit jungen Königen, sig innen auf unseren Ständen zu erziehen. Ich derweise hier nur auf den Umstand, daß wir den Existenzkampf mit der sortschreitenden landswirtschaftlichen Kultur zu bestehen haben, welcher eben sehr in die Wagschale fällt. Ich ernähne hier nur, daß z. B. bei uns im Saazer Lande ein sogen. Brachseld bereits zur großen Seltenheit gerechnet werden muß und der überall ausgebreitete Rüben sund Hopfenbau sowie die rationelle Vertilgung des Heberichs und aller sibrigen Unsträuter unsere Vienenzüchter der ner de ide gang ungemein beschränft. Will also der Vienenzüchter der hiesigen Gegend tatsächlich Erträgnisse aus seiner Vienenzucht ziehen, so muß sein ganzes Augenmerk darauf gerichtet sein, bei Einstritt der ohnedies kurzen Haupttracht volksstarke Völker auf seinem Stande zu besitzen, sonst ist seine ganze Wühe ohne jeden Erfolg.

Freilich muß der Haupthebel bereits bei der Einwinterung der Bölfer einsetzen und sind hiebei nur Stöcke mit jungen Königinnen sowie mit einem gutsbestellten Wintervorrat aufzustellen. Eine außerdem dargereichte Zuckersütterung im Herbste (1 Teil Wasser, 2 Teile Zucker) von mindestens 3 Futterballons muß aber in den ersten Septembertagen bereits abgeschlossen sein, damit sich die Biesnen ihren Wintersitz noch herrichten können. Eine gründliche Reinigung der Bodenbretter hat bei der letzten Revision selbstverständlich mit zu erfolgen. Ist alles sorgsam geschehen, dann werden die hinteren Strohdecken und alle weiteren Störungen haben zu unterbleiben. Die Fluglöcher sind zu verengen und bei Kreiständen wegen der eindringenden Sonnenstrahlen zu verblenden. Das Aufstellen von Mäusefallen in den Bienenhäusern oder Ausserblenden.

streuen von Gifthafer ist heuer ganz besonders notwendig.

Wer seine Bienenvölker aut eingewintert hat, wird auch über keine frühzeitige Unruhe seiner Völker zu klagen haben. Eine zu warme Einhüllung der Stöcke während der Wintermonate ist schädlich, später aber, bei Eintritt der Brutzeriode dringend zu empfehlen. 1913 erbrachte den deutlichsten Beweiß, denn alle im Feber und März angelegten Brutlager wurden im April wieder aufgegeben und die Folge war, daß im Wonnemonat Mai auf den meisten Ständen nur wenige Bienen ausflogen, weil die meisten Winterdienen auf den Blüten wieder gestorben waren. Gehen im Frühjahre die ersten Hasen und Rebhühner zu Grunde, dann ist bekanntlich ein schlechtes Wildjahr und in der Bienenzucht ist ganz daßeselbe. Tritt in der Brutperiode wegen großer Kälte oder Nässe ein gewaltiges Sindernis ein, so ist in diesem Fahre mit sehr wenig Erfolg zu rechnen.

Schon im Frühjahre beim ersten Borspiel der Bienen zeigt es sich, welschem Bolke Kraft innewohnt; dieselbe kann aber durch Aufsehen eines Ballons ermärmten Honigs noch ganz besonders gesteigert werden. Ist ein ruhrs

frankes Bolk tatsächlich am Stande, so ist ein Warmhalten des Stockes mit warmer Honigfütterung doppelt dringend geboten. Ein vorzeitiges Deffnen und Untersuchen der Bruträume ist höchst verwerslich und hat erst bei Eintritt genügend warmer Winterung zu erfolgen. Bei dieser Gelegenheit ist das Auserite en der vorhandenen Honigwaben mit der Entdecklungsgabel dringend zu empsehlen und den betreffenden Bölkern abgekochtes Wasser mit Beigabe von etwas Salz im Futterballon aufzuseten, was dann auch rasch aufgenommen wird und die Bruttätigkeit ungemein fördert. Der Bautrieb wird durch Einstellen von Kunstwarfeit ungemein fördert. Der Bautrieb wird durch Einstellen Pollenwabe gegeben werden, ganz besonders gefördert. Wer mit den Brutlegegängen der Königin nicht vollkommen vertraut ist, möge also nicht zur zentralen Brut ne st erweiter ung schreiten, denn diese ist bekanntermaßen nur dann möglich, wenn die Königsn auf der Zentrumswabe gerade im Eierlegen ist.

Ein jeder aufmerksamer Bienenzüchter wird nur jene Stöcke seines Standes zur Nachzucht verwenden, welche die besten Eigenschaften sowie den besten Honigertrag ausweisen. Schreitet er zur Bildung von Kunstschwarm en, so muß er sehr darauf bedacht sein, daß der Kunstschwarm dem Naturschwarm möglichst nachgebildet ist, d. h. wo möglich das richtige Verhältnis zwischen Köniz gin und Nährbienen darstellt. Bei jenen Stöcken, die der Züchter als Honigstöcke behandelt, werden die Honigräume wegen Entweichen der Wärme erst dann aufz kusehen sein, wenn der Brutraum bis zur letzten Wabe mit Vienen gefüllt ist.

Bei jedem gefallenen Vorschwarm wird man sich von dem Zustand seiner Königin genau überzeugen und wäre dieselbe bereits minderwertig, so wird sie einfach vernichtet; um die übrigen Bienen braucht man sich nicht zu kümmern, die fliegen einfach ihrem alten Mutterstocke zu. Durch das Vernichten der alten Königin habe ich den Stock auf die einfachste Art umgeweiselt. Hatte der Stock mehrere Weiselzellen angesetzt, so erhalte ich am 7. oder 9. Tage hiefür einen stattlichen Nachschwarm, der alle Existenzbedingungen in sich vereinigt. Oft sallen auch Nachschwärme mit mehreren Königinnen, die man ja niemals einzahen lassen soll, sondern dieselben in Reserveschwärmchen aufstellt und begatten läßt. Im kommenden Herbst sinden sich auf jedem Stande immer ältere Königinnen, die man entfernt und eine so befruchtete und junge Majestät an ihre Stelle setzt.

Beim Aufsehen der Hon igräume verfährt man klug, wenn man zwischen je 2 ausgebauten Waben mit Arbeiterzellen ein Rähmchen mit ganzer Kunstwabe einhängt, denn das Ausbauen dieser Kunstwaben erfolgt bei der nun vorhandenen Volksstärke und Stockwärme ungemein rasch.

Ist die letzte Wabe zum Teile mit Honig gefüllt, so ist der Zeitpunkt des Schleuderns gekommen; er darf nicht mehr hinausgeschoben werden. Die ausgeschleuderten Waben werden in kaltes Wasser getaucht und sind den Bölkern erst abends wieder aufzusetzen, falls man nicht mit der Haftpslicht in Verbindung nesett werden will. Unsere Nachbarsseute sind in dieser Beziehung seit neuester Zeit sehr empfindlich und stets auf ihren Vorteil bedacht!

Motjahre sind aber auch ganz angezeigt, die Imkerdrüder zu neuer Forten nd Weiter bild ung anzuregen, sowie zu regem Meinungsaustausch fleißig in die Vereinsversammlung zu locken, wo erwiesenermaßen Einer vom Andern lernt. Ja, bleiben wir wie disher ein einig Bolk von Brüdern und weisen wir allen falschen Propheten, die nur teilen wollen, um dann herrichen zu können, energisch die Türe. Welches Geschrei wurde nicht gegen die Notfütterung der Bienen mit Zucker erhoben. Alle Hebel wurden in Bewegung gesett und die Juckersütterung als erhärmliches Mittel hingestellt, weil sie eben von unserer Reichsvereinigung d. selbst. Bzaht. u. Verbände Oesterreichs angeregt wurde und dann nach Erkämpfung des billigen Zuckers wird von den mutigen Gegnern

mit beiden banden barnach gegriffen, um nur einen gewaltigen Beutezug ju

machen. So schauen die lieben Freunde bei Licht betrachtet aus.

Unser deutsche Bienenw. Landes-Zentral-Berein ist in den 28 Jahren seines Bestandes zu einem mächtigen und gewaltigen Baum herangewachsen und erwirdt sich mit jedem Tage seines Bestandes immer neue Freunde und Anhänger und alle die Borteile und Errungenschaften auf dem großen Bereinsgebiete verdanken wir unserem wackeren Präsidium und unserer sestgefügten Einigkeit in den nunmehr 369 Sektionen. Mit dem innigsten Herzenswunsche, daß es immer so bleiben möge und wir nie abwärts und rückwärts, sondern immer nur auswärts und vorwärts schreiten, wünsche ich allen Imkerbrüdern heuer ein reichzgesegnetes Honigsahr!



## Gleiche ben Bienen.

Bill dir bangen, willst du zagen, Mensch, wenn du in Nöten bist? Billst du nicht zu hoffen wagen, Benn dein Herz auch traurig ist?

Lerne Freund, o lern' es fassen, Sitel Wonn' berträgst du nicht! O, wie muß die Sonn' der hassen, Der stets schaut ihr blendend Licht. Auch bei gift'gen Waldesblümlein, Auch bei Disteln, ohne Rast, Läd't das zarte, kleine Bienlein Ohne Furcht sich gern zu Gast.

Menich, o Iern' aus allen Dingen, Kost's auch harte Wüh' und Not, Gutes dir herauszubringen: "Froh' Gedulb, Vertrau'n zu Gott!" (Jung-Klaus.)

### Dies und das und noch etwas:

Wie groß ist der Flugkreis der Bienen? Zwei bis drei Kilometer, ist in der Regel die schnelle Antwort. Dem ist aber nicht so, denn der Flugkreis der Bienen ist abhängig von der Witterung. Schön Wetter läßt die Vienen Touren dis zu 8 Kilometer durchlaufen, ungünstige Witterung beschränkt den Flugkreis oft auf die nächste Umgebung. Darum kann man bisweilen die Beodsachtung machen, daß nach ungünstigen Frühjahren ein Garten als ein ziger in der weiten Umgebung guten Ertrag lieserte, weil Vienen in ihm standen, deren Ausslüge das ungünstige Wetter auf diesen Plat beschränkt hatte; andere waren fruchtleer, weil der Flugkreis der Vienen sie nicht erreichte.

Den Honig behandle peinlichst reinlich und gib ihn nicht ab um einen zu billigen Preiß. Im Rriegsjahre, wo alles, von der Zünzberschachtel bis zur Waschbürste, vom Brotlaibel bis zum Zuderhut, von der Marzgarine bis zur "Honigdutter", so auffallend empor gegangen ist, darf auch der Honig allein nicht niedrig bewertet bleiben. — 3—4 K das Kilo, je nach Dualität der Ware, wäre in Andetracht der vielen Mühe, die seine Gewinnung macht, und die oft Jahre lang keinen nennenswerten Ertrag bringt, dagegen viele Neberwinterungskosten für Zudersutter ersordert, wahrhaftig nicht zu viel. Unzter 3 K für das Kilo guten, reinen Schleuderhonig soll kein Imker losschlagen. Honig verdirbt ja nicht, er wird im Gegenteil, richtig geschleudert und richtig behandelt (vergl. Jung-Klaus" Bolksbuch der Bocht., S. 383—IX., Ausg. f. Desterr.), wie der gute, echte Wein immer besser und wertvoller. Suche dir einen Private kund en kreis zu gewinnen und such sich nicht zu erhalten durch sollich keit die nung, durch stetes Lager, durch Reinlichkeit, Redlichkeit

und Red, tlichkeit. — Beim Honigverkaufe ist es genau so, wie bei jedem anberen Berkaufe: Berkäufer und Käufer find gleichzeitig mit der Bare richtig zu tarieren. Sauberkeit, Bermögen, Stand, Qualität der Ware, Art der Gewinnung spielen hiebei eine große Rolle. — Der Fleischer kauft zwei Schweine, gleich im Gewicht und doch ganz ungleich in der Qualität. Das eine ift ein Milchschwein, b. h. mit Milch und Mehl gefüttert, das andere ist ein Kartoffelsäuerle, — welches von beiden ist besser und darum auch wertvoller? Die saubere, schmude Liese trägt ihre Butter zu Markte und gleich ist ihr Körbchen leer, die schmutige Gretl eselt sie wieder nach Hause. Warum wohl? Der Herr Rentner hat's ja, ein paar Heller mehr macht ihm nichts, er achtet den Kaufgegenstand deshalb nur noch mehr; ber arme Teufel ift frank und noch bazu, ihm fehlt's überall, auch in der Brieftasche — ihm kann geholfen werden, gib ihm die Ware recht billig, oder auch gleich um son st. — Der kluge Honigverkäufer wird Jung-Klaus verstehen und manch Goldstücklein, aber auch manch "Bergelts Gott" wird er heimsen. --

Bum Berkaufe biete nur reine, auf bem Bege ber Schleuberung gewonnene Ware an, jeden anderen, der z. B. in Wachsichmelzapparaten ausgelaffene Honig, kann nur als minderwertig gelten, weil der Dampf in starker Weise auf ihn einwirkt; er ist das beste Herbst futter für die Bienen. — Dem braven Imker kann der "Kunsthonigschwindel" niemals schaden, denn seine

Ware ist konkurrenzlos.

Der August foll die Ginwinterung vorbereiten. Basist hie zu nötig?

Höre und prüfe, ob du darnach gehandelt haft:

1. Aft das Winterfutter erstklassig? Heidehonig, Tannenhonig find vortreffliche Honige, aber für die Bienen werden fie im Winter zu gabe und eignen sich schlecht zur Ueberwinterung. Hast du beide entsernt, oder ihre schäde Liche Wirkung durch gutes Zuckersutter — schon im August gereicht — gemildert?

2. Wurde das Winterfutter von den Boltern auch richtig plaziert? Der praktische Imker beobachtet schon bei der Honigernte, wie es mit dem Vorrat im Winterneste bestellt ist. Handbreit muß der Honig zu Häupten des Bolkes verbedelt lagern, foll ein Durchzehren und Verhungern des Bolkes ausgeschlossen bleiben. — Ständervölker von nicht über 30 Zentimeter Durchmesser find nur deshalb die besten Ueberwinterungsstöcke, weil in ihnen die eine naturgemäße Sonigstappelung über bem Neste vorhanden ift.

3. Haft bu Schwächlinge am Stande — bulde fie nicht, sondern vereinige fie im Ottober, wenn die Bölker brutleer geworden find, und Rühlwetter die Operation begünftigt. Jung-Klaus hat darüber schon öfters im Sammelkorb geschrieben, lese nach und befolge die alten Mahnungen.

4. Kennst du das Alter aller Mütter beines Standes? Sast du im Juli die alten, leiftung sun fähigen getötet und für jungen Naci wuch & gesorgt? - Gine breijährige Mutter taugt nicht mehr zur Mitnahme in ben Winter.

5. Haben beine Bölker auch die nötige Anzahl an Jungvieh? solche Arbeiterinnen, die erst Ende August und im September triechen? nicht, füttere sofort, um noch einen Bruteinschlag zu erzeugen, benn die spätsommerlich geborene Heerschaft ift die Treiberin zur Lebenskraft im Frühlinge. Bringt August und September noch etwas Tracht, ist eine Reizfütterung überflüffig.

6. Achte im Herbste auch auf die lästigen Näscher aus hungrigen Bolfern und verurfache felbft teine Räuberei burd Sonigflegerei ober unge schickte Hantierung mit Schleubergegenständen im offenen Garten. honigbeklexte Waben von den Bienen reinigen lassen, tauche sie erst in kaltes Wasser. um ihnen den scharfen Geruch zu nehmen und setze sie den Bolkern

auf oder unter, aber erft am fpäten Abenb.

7. Mitte September schütze bie Fluglöcher vor dem Einzug der

Mäufe -- und bann laffe bie Bienen gang in Rube. -

In der Regel bringen die Novembertage noch etliche gelungene Serbst = flüge, freue dich ihrer, benn fie reinigen und luften die Bolfer und furgen die überlange Winterszeit bedeutend ab. Nach jedem Fluge schreite die Bölker ab und achte, of alles wieder ruhig ift. — Seftige Unruhe nach einem folden Fluge läßt bir ben Berluft ber Mutter sofort erkennen. - Sier kann felbstverständlich nur fofortige Bereinigung Silfe bringen, die fo leicht wie jede Spatherbstvereinigung sich vollziehen läkt. -

Hast du alles getan, was nötig ist zur guten Einwinterung, dann darfst du ruhig bem Winter entgegengehen, die Bienen schlummern und ruhen aus und werden bein Auge und bein Berg wieder erfreuen, wenn die liebe Lenzessonne

sie wieder zur Auferstehung ruft. Helf Gott! Suffe Dinge, besonders für unsere Krieger, erfahren wir aus bem "Daheim" von unserer Kollegin Marie Ritter aus Urach. Das erste ist eine

Sonigschotolabe: 1 Kilogramm Honig bekommt soviel Kakaopulver vermengt, als er aufnehmen will — bann füge bei 60 Gramm Zimt, 5 Gramm Nelken, 2 Gramm Banille, mische gut, toche alles und gieße die Masse noch fluffig

in Formen, die mit Mandelol ausgerieben wurden. — Das zweite ift ein

Honigbrötchen. 5 ganze Gier werden mit 1 Pfund Zuder gerührt. Dazu sett man ein Lot gestoßenen Bimt, 1 Mefferspite voll gestoßene Relken, Raffeelöffel einen schwachen (in etwas Wasser aufgelöst). 3 Eflöffel voll flüffigen Honig und 11/4 Pfund Kriegs- oder Kartoffelmehl. Will man die Brötchen feiner haben, so kann man statt 11/4 Pfb. flüssigen Honig Mehl nur 1 Pfund Mehl und ¼ Pfund geriebene Manbeln nehmen. Die Masse lägt man einige Stunden (meist über Nacht) stehen und formt baraus kleine Ruchen, die in einem guten Ofen gebacken werden muffen. (Bw. 3blt.) Das dritte ist eine

Honigwurst, wie sie eine brave Förstersfrau nach der "Bienen= pflege" ihrem Manne ins Felb senbet. Wie man biese macht? Man kauft bei einem Gebärmehandler Pergamentpapierbarme, wie folche zur Burftfabrikation verwendet werden, feuchtet fie an den Enden an, bindet ein Ende mit Bindfaben gut zu, füllt ben so entstandenen Schlauch bis drei Finger breit auf und bindet das andere Ende gut zu. — Bis jest follen alle Honigwurstsendungen in ben gewöhnlichen Versandschachteln als "Mufter ohne Wert" tabellos an die Front gelangt fein. — All die füßen Dinge fand Jung-Rlaus in ber "Breuß. Bgtg.", Nr. 8. —

Der neue "Försterstod", ber ein Ersat für den "Lüneburger Stülper" sein soll, findet im "Prakt. Wegw." seine erste Antundigung. Ueber der Beschreibung - bie neue Beute ift eine 7rahm. Doppel-Breitwabenstrohwohnung - fteben die Worte im Fettdruck:

### Jebes Jahr — junge Königin — mühelos reicher Honigertrag.

Der wadere Redakteur Berr Sarnen fuhr perfonlich zum Erfinder, ehe er die Unfündigung aufnahm und er schreibt zum Schluffe seiner Fahrt nach Rühen, wo Berr Förster Weibemann, der Erbauer, wohnt: "Biele Bienenwohnungen sind erfunden, noch mehr werden folgen; unter Imkerfreunden verlebt man die schönsten Stunden des Lebens; und — der "Deutsche Försterstod" wird probiert." — Jung-Klaus aber denkt: Wer zu viel verspricht, vermag oft am wenigsten zu halten; auch ber "Försterstod" wird nicht jedes Jahr "mühelos reichen Soniger= trag" liefern, und alle Jahre eine Jungmutter, wäre das auch gut? Die Mut-ter ist bekanntlich am besten im dritten Sommer. — Und eine Beute, die Ersat bieten foll für den alten "Stülper", na, die muß sich schon gewaschen haben. —

Na, möglich ist ja viel in der Welt, aber gut, wirklich gut, ist sehr wenig, und dazu gehört halt doch der "alte Stülper". — Wir werden ja sehen, ob der "Försterstod" wirklich das Besser und demnach der Feind des Guten sei, wie es das Anstündigungsmotto so stolz behauptet. Sine Id e al be u t e, nicht dem Namen, sondern der Tat nach, haben wir noch nicht, Jung-Alaus zweiselt sehr, ob ihre Erssindung jemals gelingt, und die anderen auch guten Beuten werden kaum der neuesten Schwester etwas nachgeben. Es wird halt wiederum nur e in e Be u t e, wie alle anderen im lieben deutschen Vaterlande sein. Heute glit der große Hut, morgen der kleine, heute das enge Aleid, morgen das weite, heute der gelbe Schuh, morgen der rote, heute grau die Mode, morgen ganz schwarz, — auch bei den Stöcken: heute Lager, morgen Ständer, heute Kubus, morgen Aloz, heute "Splediac", meigen "Auntsch" und "Anack" — so geht es allweil auf und nieder und schließlich bleibts beim "Alten" wieder. —

Ueber das "Tüten" der Mutter berichten die "Stimmen des Auslandes" im "Zentralbl." aus ber Feder Doolittles' in ben "Gleanings": "Ich habe junge Mütter beim Tüten beobachtet; ich fand sie aber niemals aufrecht stehend, mit den Flügeln schnurrend und flackernd, wie man mir sagte. tütende Königin bleibt nicht lange auf ein und berfelben Stelle, fondern gleicht der Henschrede, die ihre Melodie bald auf einem Zweige, bald auf irgend einem Strauche ober Zaunpfosten ertönen läßt. Die junge Königin läuft einige Zeit zwischen den Bienen herum, dann bleibt sie plöhlich stehen, kauert sich in möglichst flacher Lage auf die Wabe und bringt dann die "tütenden" Tone hervor. Dies scheint eine starke Anstrengung zu erfordern, da man durch den ganzen Körper ber Königin hindurch ein Bittern mahrnimmt. Durch stundenlange Beobachtung habe Doolittle festgeftellt, daß die Königinnen nur dann "tüten", wenn sie still stehen und sich auf die Wabe duden, ich habe niemals ein Tüten der Königinnen auf einem anderen Plate, als auf der Wabe mahrgenommen. . . . " So Doolittle. Jung-Rlaus aber hat beobachtet, daß die jungen Röniginnen überall tüten, wo es eben nötig ift. 3. B. in der Schwarmtraube, beim Einzug in die Beute, selbst am eigenen Kopfe. Das lettere geschah vor Jahren. Gin Schwarm, bessen Fang nicht gleich gelang, legte sich an Jung-Klaus selbst an, umhüllte balb den Rumpf und das Haupt — und plötlich ertonte am Ropfe das: "Tüh, tüh!". Ihr Rufen verriet ihren Aufenthalt, rasch wurde sie gefangen und Jung-Klaus war von seiner Last befreit. — Die Tone "tüh, tüh, tüh!" entstehen durch Auspressen ber Luft aus den Tracheen, was allerdings eine ziemliche Anstrengung erfordern mag und sie bedeuten jedenfalls in erster Linie nichts anderes als Rampfrufe gegen die im Bolle befindlichen Rivalinnen und in zweiter Linie Sammel: rufe für ihren Anhang. Auch begattete Mütter "tüten", wenn man sie in ein Bolk einlaufen läßt, aus dem man die Regentin zuvor entfernt hat. Jung-Klaus hatte Gelegenheit, auch diese Rufe zu vernehmen. Doch "tütet" eine solche Mutter, wenn kein Gegenruf ertont, nicht öfter als einmal. — Die "Qua, qua, qua", Töne der eingeschlossenen Mütter entstehen durch die infolge der Zellenwände geftörte Resonanz ber königlichen Klänge. Stede einen Kamm in bie Saiten ber Beige und sie klingen ähnlich schnarrend wie die "Qua"-Laute der Mütter.

Sammelt die Wachsbrocken, jett im August ist die beste Zeit zum Ausschmelzen; viele Gier und Larven und Maden der Wachsmotten werden dadurch der Vernichtung überantwortet. Fort mit den alten, schlechten Waben, sie taugen ja so nichts mehr und werden im Frühjahre nur die Beute der fressenden Motten. Ordnet gewissenhaft wieder die Stände, jedes Gerät gehört an seinen Platz reinigt die Futtergefäße und laßt nicht unnötig Gerümpel am Bienenstand liegen, denn diese genöhren ja nur den Mäusen und anderem, den Bienen schädlichen Ungezieser den erwünschten Unterschlupf. Gute Mäuse fallen oder Mäuse, vertilgungs mit tel sollen das letzte sein, das der Imker im September noch am Stande aufstellt oder ausstreut.

(S & I u §.)

Bald stürmts und schneits durch Flur und Feld Aus grau umflortem Himmelszelt, Und unsere Immlein ruhen so still Und fragen verschlafen: "Was der Winter nur will?"

"Du düsterer Winter, bu störst uns boch nicht, In unserem Stöcksein ists Frühlingslicht. Wir fürchten dich nicht — wie's auch stürmen mag — Für uns kommt doch wieder ein Frühlingstag!"

Gott zum Gruß!

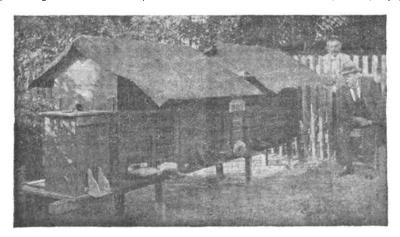
Jung = Rlaus.



Heracieum sphondytium L. ber unechte Bärenklau, eine gute Trachtpslanze. Witte und Ende August machte ich die Wahrnehmung, daß selbst in der weiteren Umgedung meines aus 20 Stöden bestehenden Bienenstandes ein eigenartiger, starker Honiggeruch zu verspüren war. Dies siel auch anderen Personen auf. Auf eine diesbezügliche Anfrage teilte mir die Leitung unseres bienenw. Zentralkereines mit, daß es sich jedensfalls um einen mit ätherischen Oelen versetzen Honig handelt. In kurzer Zeit sollte mir des Nätsels Lösung werden. Auf unseren Wiesen wächst heuer in Unmengen Heracleum sphondylium, der unechte Bärenklau (Schärling, Scharelein, Värentatzen). Ich entdete an ihm denselben Honiggeruch, der meinen Stöden entströmte. Wo die Ksslanze in dichten Beständen stand, war dieser Geruch, wenn der Wind über die weißen, seltener rötlich angehauchten Rlütendolden strich, gleichsfalls start bemerkdar. Begünstigt durch die heurige Trodenheit und die einseitige Gälledüngung sind viese unserer Wiesen heuer mit Heracleum start bestanden. Der Flor würde sehr lange dauern, wenn heuer nicht der Grummetschnitt so früh einsehen möchte. Die Bienen bestliegen diese Umbellisere ununterbrochen von früh dis spät abends in ganzen Schwärmen. Es ist daher der Peracleumhonig, der in der Nähe meiner Vienenssche dem auffälligen starten Geruch verbreitet. Verm Oeffnen der Vienenstieten Waben weiß sind, waren bei den mit Haracleumhonig gefüllten Waben zitronengelb, der Honig selbst war gut schleuberdar, dünnsslüssig und von gutem, aromatischem Echamad.

Lehrer i. R. Josef & I e i fch mann, Schüttarichen, S. Saschowa.

Alte Kunstwaben, die schon länger als ein Jahr gelagert haben, sind infolge der Austrocknung des Wachses spröder und härter geworden und lassen sich in diesem Zustande nicht in die Rähmchen kleben. Es wäre aber ein großer Fehler, sie deshalb einzuschmelzen, weil man sie auf ganz leichte Art wieder brauchdar machen kann. Man nimmt sie einzeln behutsam in die Hand, taucht sie in lauwarmes Waser oder lätzt sie einige Winuten darin stehen, doch sie sie nicht krümmen. Dann schwenkt man des Wasser vorsichtig ab und lätzt sie im warmen Zimmer oder im Freien, nicht aber in der heißen Sonne, trochen. Man kann auch jo versahren, daß man die Waben soweit von der Sonne erwärmen lätzt, dis sie geschmeidig



Bienenftand bes Abolf Mita, t. t. Offiziant, Warneborf.

geworden find. Jedoch ift ersteres Brefahren vorzugiehen. Bugeschnitten und in die Rahm-chen geklebt, werden die Baben gleich nach der Ginweichung und dann sofort auch die Bienen eingehängt. Diese nehmen fie ebenso gern an und bauen sie ebenso gut aus wie frische Runft-("Neue Bzig.")

Bur Preiserhöhung für Bachs. Nach dem Reichsgefehblatte Nr. 221, bom 1. August 1915, durfen in Abanderung ber bisherigen Arzneitage die Apothelen nachstehende Preise für Bachs berechnen: Cera alba (weiß) 10 Gramm 25 Geller, 100 Gramm 190 Geller, Cera flava (gelb) 10 Gramm 20 Heller, 100 Gramm 175 Seller.



Der große, schwere Eristengkampf, der uns aufgedrungen wurde, heischt große Blutund Geldopfer, und werden wir mit Gottes Gilfe durch ein einiges Bufammenwirlen aller

Schichten der Bevölkerung aus diesem Weltkrieg als Sieger hervorgehen.
Gine große Aktion unter Borsits Sr. Erz. des Herrn k. k. Aderbauministers Franz Zenker und Sr. Erz. des Herrn Oberstjägermeisters Maximilian Grafen von Thun u. Hohen stein will die noch nicht anderweitig in Anspruch genommenen Kräfte der Land- und Forstwirtschaft in Tätigfeit seben.

Gin in Form eines Kreuges mit Reichsabler und Hubertushirfch geschmudtes Abzeichen

wird als

offizielles St. Subertus = Rriegstreuz

vom Kriegs-Hilfsbureau des f. t. Ministeriums des Innern herausgegeben; das Reinerträgnis besfelben foll bem Kriegs-Silfsbureau mit ber Beftimmung gufallen, bag ein Anteil bon 40 Brogent bem Roten Rreugfonds des Refervespitales Rr. 7 an ber f. f. Sochfchule für Bodenfultur und der Fürsorge für im Felde gestandene Berufsjäger oder deren hinterbliebenen anbeim zu fallen hat.

Das St. Hubertus-Ariegskreuz wird in zwei Ausführungen zu K 1.— und zu K 3.herausgegeben, und zwar als Hut- und Brustschmud mit Sicherheitsnadel, als Knopf und als

Arawattennadel, sowie als Anhängsel.

Bestellungen nimmt bas Rriegs-Silfsbureau, Wien, 1. Begirk, Sober Martt 5, und

deffen offizielle Berichleikstellen entgegen.

Es ist wohl zweifellos, daß die in lebensvolle Wirklichkeit umgesetzte Schaffung dieses Rriegszeichens freudigfte Aufnahme finden wird. Die XII. Delegiertenberfammlung unferer "Reichsbereinigung" hat beschloffen, von ber Schaffung eines eigenen Kriegsfürforge-Abzeichens abzusehen, hingegen die Attion St. Hubertus-Kriegstreuz träftigst zu unterstüben. Es ift Ehrenpflicht auch unserer Imterschaft, mit allen Kräften dahin zu streben, daß die Attion einen vollen Erfolg hat. Sie soll ein Ergebnis liefern, auf das wir mit Stols bliden können und welches die opferwillige Treue zu Kaiser und Reich in schönstem Lichte erglänzen läßt.

Der Brafident: Dr. RorbL



### Die Berteilung bes fteuerfreien Budere gur Berbft-Rotfutterung 1914.

(charafter. mit 4% Cand und 1% Cagefpane) wurde nach erlangter minifterieller Bewilligung bereits Mitte August I. J. begonnen und die baldmöglichste Zusendung veranlagt. Urgenzen um ichnellere Beforberung find wegen der jedermann befannten Berhaltniffe gufolge bes Rriegszustandes awedlos, gumal die bewilligte Sochstmenge von 5 kg pro Bolt allein für bie Ueberwinterung ohnehin nicht hinreicht und jedermann noch steuerfreien Buder felbst gutaufen muß, was er vor Anfunft bes steuerfreien tun foll; baber wollen biesbeg. Anfragen gef. unterlaffen werden.

Allen Gesuchen wurde im vollen gewünschten Ausmaße statte gegeben; Settionen, welche noch keinen Zuder abgenommen haben, wollen dies ehe

Trop unfores Ersuchens haben wiederum mehrere Settionen feine Babnftation angegeben, weshalb fie fich eventuelle Umftanblichkeiten felbst zuzuschreiben haben.

Zahlungen für Zucker dürfen nur an den Lieferanten, (Em. Urbach & Co., Prag), feinesfalls aber an unsere Bentralgeschäftsleitung erfolgen.

Das Bräfidium.





### Den Belbentob fürs Baterland fanb auf bem Felbe ber Ehre:

Geschäftsleiter ber Geltion Bullendorf Bilbelm Bergmann, Birtichaftsbefiger.

Renerlide Griegsfürforge-Wibmungen.

Johann Lofdinger-leberdorfel, G. Abtsborf, widmete 5 kg Sonig bem Spital in Zwittau.

Reue Schabensfälle. Saftpflichtfälle: 663. (31.) S. Klösterle: Anläglich Honigentnahme am Stande bes Ghrh. Bijchoff wurden in ber benachbarten Biegelhutte Die Arbeiter 3. Schmidt, W. Schmidt, Joh. Schmidt, &. Dorjchner gestochen, so bag sie die Arbeit ben Tag einstellen unuften. 664. (32.) S. Tepl: Frl. Dent wurde durch Stuce von Bienen bes Gaftwirtes Alex. Bendl 5 Tage arbeitsunfähig. 665. (33.) S. Bieleng: Ein Kferd des Birt-schaftsbesihers Jos. Schöpka war zufolge Stiche an den Augenlidern von Bienen des Wenzel schaftsbesitzers Jos. Schöpta war zufolge Stiche an den Augenlidern von Bienen des Wenzel Kingel einen Nachmittag arbeitsunfähig. 666. (34.) S. Bürgitein: Am Wege in der Nähe des Standes des zur Kriegsdienstleistung eingerücken Jul. Nückert, Kottwitz, gingen Rod. Gehpert samt Tochter Essa aus Schaida trot Warnung vorüben; zufolge Bienenstich stürzte ersterer bewuhltes zusammen und mußte er nach Dause gesahren werden. 667. (35.) S. Nies-Landes: Das Zugpferd des Fleischauers Joh. Fritsch drachte in der Nähe des Vienenstandes des Michl Verner auf der steil ansteigenden Straße den Wagen nicht weiter und wurde von den Bienen des Gen. so zerstochen, daß es geschlachtet werden mußte; Kutscher Joh. Balsa wurde ebenfalls gestochen. (Schadenersahsorderung: 1258 K.) 668. (36.) S. Saaz: Frau Marie Wolfram wurde durch Sticke von Vienen angeblich des Josef Sacher bettlägerige 869. (37.) S. Grottan: Hausbessiger Kone. Thum, Görsdorf wurde bei den Erntearbeiten durch Vienen des Frauz Schossig. Dinis. am Auge gestochen und war 2 Tage arbeitsunder Gerifander der Gerifander von kann, Gorsoot in urde der den Erntearbeiten burch Bienen des Franz Schossis, am Auge gestochen und war 2 Tage arbeitsunfähig. 670. (38.) S. Rebenit: 2 Pierde und 1 Jüllen des Fr. Boj wurden beim Kohlenfahren von Bienen des Wenzl Marzelin gestochen, so daß sie 4 Tage arbeitsunfähig wurden; Kummete und Wagendeichsel durch die scheuenden Tiere beschädigt. (Forderung 150 K.) 871. (39.) S. Obersanden. Wirtschaftsgehisse Kid. Fäger wurde des Lehrers Aug. Ungermann so gestochen, daß er 6 Tage arbeitsunfähig war.

Rei Kintritte ines Schaftschung war Gestalles was gest sasset kasset kie Australien Faite.

Bei Eintritt eines Schadensfalles wolle gefl. sofoet die Instruktion Seite

20/23 "D. Imfer" dief. Ja. nachgelefen werden!

Hugust 1915. Veranlast durch: D. deutsch. Bienenmirtsch. Landes Zentralveren für Bebensmittel (Mugust 1915. Veranlast durch: D. deutsch. Bienenmirtsch. Landes Zentralveren für Böhmen Tag der Einlieferung: 4. August 1915. Bezeichnung: "v. K. G. Z. 5041." Verpackung und Verschluß: Glasslasche, mit Kapier überbunden und gejegelt. Be fund. Auguster Veschaffenheit: gelb, fast klar, dickslüssig, Honigaroma vorhanden. Polarisation der 10%igen Lösung in 200 mm Nohr 1.90 Grad. Deszleichen nach der Inversion 2.66 Grad. Sacharose berechnet 4.35%. Niche 0.249%. Phosphorfäure und Vorsäure vorhanden. Neaktion nach Fiehe, Lägerschmid und Leu alle negativ. Taninfällung 0.5 cm. Diastatische Fermente ungefdwächt vorhanden. Gutachten. Es liegt echter Bienenhonig vor. Die Probe ift baber nicht zu beanständen.

Bienenw. Borträge in ben Militär=Refonvaleszentenheimen. Im Unichlusse an die Attion, den zu zeitweisem Aufenthalt in den Erbolungsbeimen untergebrachten Soldaten nutbringende Zerstreuung und Unterhaltung zu bieten, wurden feitens unseres Deutsch, bienenw. Landes-Zentralbereines volkstümliche Borträge über Bienengucht veranstaltet, welche fich stets eines ftarten Besuches und ungeteilter Aufmerksamfeit ber dankbaren Buborerfchaft erfreuten; in Brag konnten auch mehrere Mitglieder unseres L.-J.-Bereines, bezw. Angehörige solcher begrüßt werden. Die Vorträge hatten übernommen: in Prag, u. zw. in den k. u. k. Wilitärskekonbaleszenten-Abteilungen Wrichowis, Belbedere und Dejwis: B.-Geschäftsleiter Schulrat Bakler; in Eger: Wanderlehrer Schulleiter Weschkrag; in Pilsen: Wanderlehrer Fachlehrer Fachlehrer Andressenten: in Leitmerit und in There sien kade: berlehrer Fachlehrer Sübner-Leitmerit; im Erholungsheime des Bereinsspitales vom Roten Rreug in Friedland: Banderlehrer Cberlehrer Goffner; in Budweis: beide Abteilungen S.-Obmann Fachlehrer Kiengl; in Komotau: Wanderlehren Fabriks-birektor Pohnert. Das k. u. t. Wilitär-Kommando in Prag hat mit Note vom 15. Juli l. J. unserem L.=B.=Bereine für diese außerordentliche Betätigung, welche der Mann= schaft nebst ersprießlicher Belehrung auch Zerstreuung und Unterhaltung bietet, ben Dant ausgesprochen, welcher auch ben H. Bortragenden zu vermitteln ist. Auch wurden die Sanitatsauftalten und Refonvaleszenten-Abteilungen angewiefen, Die in balide Mannichaft auf die Borteile und Rublichfeit der Bienengucht und auf die Betätigung unferes 2.=3.=Ber= eines hiebei aufmertfam zu machen.

Bullenborf. Auf dem Felde der Ehre (Ruffisch-Polen) ist unfer schätzenswerter Geichaftsleiter, Wilhelm Bergmann, t. f. Rejerve-Zugsführer beim 1. Felbjägerbataillon im November gefallen. Schon in ber ersten Schlacht bei Lemberg war er burch einen Ropffchuk fcmer verwundet worden. Wir werben fein Andenken immer hoch in Ghren halten!

Hainspach. Die Sektion für den Hainspacher Gerichtsbezirk betrauert das hinscheiden ihres langjährigen Mitgliedes Johann Klinger, Landwirt in Neugrafenwalde; er starb am 15. Juli im Alter von 70 Jahren; er ruhe in Frieden. Seine Frau wird die Bienenzucht erfreulicherweise weiter fortführen.

Hohenelbe. Die Versammlung am 15. August I. J. gestaltete sich infolge des plötsichen Ablebens des Schulleiters granz Knaus-Schreibendorf, der am 14. August einem Horzsschlage erlegen war, zu einer wahren Trauersitzung. Obmann Facilehrer Kittler hielt ihm einen tiesempsundenen Nachruf, in welchem er den in so jungen Jahren Verstorbenen als einen Jmter schlichene war tein Nachbeter fremder Theorien, sondern suchte alles am eigenen Setande zu erproben und das beste zu behalten; so wurden seine Völfer durchwegs Sdelvölser, die ihm die sachgemäße Behandlung mit reichlichem Ersolge lohnten. Gern und freudig stand er jedem mit Rat und Tat zur Seite und wohl niemand hat eine Fehlbitte an ihn getan. Er wußte durch rastlose Arbeit und durch nimmermüden Fleiß aus der Einöde in der Umgebung seines Schulhauses ein wahres Paradies zu schaffen, in welchem der alte Spruch: "Im kleinsten Raum pslanz einen Baum und pslege sein, er bringt dirz ein"—seine Verrirklichung fand. Ein Arbeitsmensch im wahrsten Sinne des Wortes ist zur Kube gegangen. Sehre seinem Andenken! Im Anschlusse nurden 1300 kg Zuder bestellt und der donig preis*) geregelt. Es wurde einstimmig beschlossen, den Keinderstauf mit 3 K per kg adzugeben. Bei Uknahme bon mehr als 4 kg soll der Mindestpreis dan 2 K 60 h gelten. Ueber Antrag des Geschäftsleiters Lehrer Vittner wurde beschlossen soldaten spenden; als Sammlungsstelle wurde Robert Kühnel bestimmt.

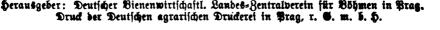
† Lonnittal. Am 8. Juli wurde unfer Mitglied Felix Hub, Fabriks-Beamter zu Grabe getragen. Sein biederer und offener Charafter machten ihn allseits beliebt und geachtet. Wie wollen ihm ein treues, ehrendes Andenken bewahren!

Liebenau. Am 30. Juli I. J. starb hier der pensionierte Oberlehrer und Vienendater Ferdinand Honge it im 78. Lebensjahre. Der Berblichene war 1838 in Gr.-Lesno geboren, trat 1858 in den Schuldienst ein und war zulett Oberlehrer in Drausendorf. 1899 ging er in Bension, welche er in Liebenau in der Nähe seinen Kinder verlebte. Der Dahingegangene war ein fleihiger, pflichtgetreuer Lehrer und ein gerader, aufrichtiger Charafter. Der Bienenzucht, welcher er dis zu seinem Lebensende treu blieb, erward er viele Freunde. Er war ein Bruder unseres allverchrten Imfer-Seniors Oberlehrers Wenzel Honge in Reichenberg.

Kutus. Am 22. Juni d. J. verschied in Wölsdorf die älteste Verson des Ortes und das älteste Mitglied der Sektiont) Josef Lorenz im 90. Lebensjahre, bekannt bei Alt und Jung unte dem Nauen "Bienvotrla." Wei dem Verstorbenen konnte man die Wahcheit des Spruches erfahren: "Lust und Liebe zu einem Ding, machen alle Müh und Arbeit gering." Er war ein sehr eifriger, erfahrener Imfer, jederzeit hilfsbereit, wenn es der edlen Imferet galt. Der Verstorbene führte in Wölsdorf das sogen. Englische Magazin als Vienenwohnung ein. Da sich die Bienenzucht in berselben hier (300 Meter Höhe) sehr gut bewährt, wird im Orte (von etwa 20 Imfern) nur in diesem Syltem geintert. Es schmerzte den Heingegangenen auf seinem Aranfenlager sehr, als er seine lieben Vienen nicht mehr betreuen konnte. Möge dem Wadacen die Erde leicht sein; ein ehrenvolles Andenken ist ihm gesichet.

Langusest. Infolge der Kriegsereignisse wurde unsere Hauptversammlung, etwas berspätet, am 22. Juli abgehalten, u. zw. in Berhinderung des Obmannes leitete Geschäftsleiter Duf die gut besuchte Bersammiung. Nach Erörterung verschiedener, imkelicher Fragen und nach Erstatung der Jahresberichte wurde mit Nücksicht auf die Schwierigkeiten der Beschaffung von Under Derhistütterung im heurigen Jahre dem L.-Bentral-Berein 450 Kilogramm angesprochen. Der Berkaufspreis für Honig wurde mit 3 K für das Kilogramm festgesetzt; die Mitglieder sind daher verpflichtet, unter diesem Preis keinen Honig zu verkaufsen. Bei den sahungsgemäß durchgeführten Neuwahlen wurden mit Ausnahme des Obmannes die früheren Amtswalter einstimmig wiedergewählt. Der bisherige um die Gründung und den Bestand der Schrinken seinen Obmann Oberlehrer J. Aschiesche lehnte eine Wiederwahl infolge Arbeitsüberbürdung ah, worauf Ksarrer Jos. Cz er nh zum neuen Obmann gewählt wurde. Dem Ausschusse gehören weiter an: Ig. Aschiesche, Obmann-Stellvertreter, Hand Kittel, Schriftsührer, Franz Kul, Ecschäftsleiter, Anton Littel, Schriftsührer, Franz Kull, Kassier, Konrad Ströhme, Franz Willner, Beiräte.

^{†)} Gibt es noch folche alte Imfer in Böhmen? D. Schriftlig.





^{*)} Eine solche zeitgemäße Regelung des Honigpreises wird sich wohl in den meisten Sektionen notwendig erweisen! D. Schr.

# Der Deutsche Imker aus Böhmen.

(Seit Oftober 1902 vereinigt mit der Monatsschrift "Der Bienenvater aus Böhmen", dem Organe des ehemaligen "Landesvereines zur Gebung der Sienenzucht Böhmens", gegr. 1852.)

Organ des Deutschen Bienenwirtschaftl. Landes-Zentralvereines für Böhmen, des Osterr.-Schlesischen Landes-Vereines für Bienenzucht und des Verbandes selbstendiger deutscher Bienenzucht-Vereine in Mähren.

Scriftleiter: I. I. Schulrat Sans Safler, &. Weinberge bei Brag (Landw. Genoffenichaftshaus.)

Erscheint im ersten Monatsbrittel. Beigabe der Zeitschrift "Bis dentsche Sienensucht in Cheserie und Bravis" ist besonders zu bestellen. (Gebühr 1 K pro Zahr.) Anfündigungsgebühren: Die 1 mm hobe, 50 mm breite Zeile oder deren Raum 10 heller (8½ Big.), auf der letten Umschlagseite 12 heller (10 Big.). Nach hobe des Rechnungsbetrages entsprechender Nachlaß. — Anschrift für alle Sendungen und Zuschriften: "Ausschuß des Deutschen Bienenwirtschaftlichen Landes-Zentralbereines für Böhmen in R. Beinberge bei Prag". — Schluß der Unnahme für jede einzelne Nummer am 18. eines jeden Monats. — Posisiparkasien-Konto Nr. 815.769.

# Unsere bienenwirtschaftlichen Beobachtungsstationen.

Berichterftatter: Richard Altmann, Reichenberg.

### August 1915.

Monat	Niederschläge Mittel	Temp. Mittel	Flugtage Mittel	Gewicht Wittel
August 1909	 .425.9:11 = 38.7	16 7· C	738:26=28.4 +	485:26 = -16
	139.0:13=102.8		816:31 = 26.8 +	47.850:29 - + 1650
August 1911	 . 8760:11 = 340	191	930:32 = 200	
August 1912	 .1776.0:15=126.1	145	859:85 = 24.5 —	81.960  36 = -2287
August 1913	 $.1833 \cdot 0 \cdot 14 = 95 \cdot 2$	13.8	826:33=250	21.530:35 = -615
August 1914	 . 701.0:12 = 58.4	16.5		52.770:26=+2030
Auguft 1915	 .11240:10=1124	14.80 "	614:25=24.6 +	1.110:24=+46

### Muguft 1914.

Betterlage: Bedeutende Barme und wenig Niederschläge.

Bienenlage: Rräftige Bölfer, bereinzelt großartige Augusterträge, erneute Gierlage.

Tracht: Schneebeere, Beif. und Rottlee, Beidenroschen und Beide.

#### Muguft 1915.

Betterlage: Säufige und ausgiebige Niederschläge, geringe Barme.

Bienenlage: Kräftige Bölker mit hübschen Honigborraten, nur wenig Brut. Wieberholtes Absterben älterer Königinnen; diese Tatsache und das völlige Ausbleiben heuriger Schwärme verhalten alle Besitzer größerer Stände, durch eine geregelte Königinnenzucht im nächsten Jahre wahrscheinliche Lüden zu füllen.

Eracht: Schnechcere, Rotflee, Beibe.

#### Mus bem mittleren Inntale in Tirol:

Nugust: mittlere Temperatur 7 Uhr früh + 12·3° C, mittags 18·4° C, niedrigste + 7·0° C am 31., höchste + 17·0° C am 10. früh; niedrigste + 11·4° C am 22., höchste 25·0° C am 11. mittags. Regentage waren 12.

Beuten: 3 Etager und Körbe (Pudelmüßen) mit zumeist recht keinen Raumber-

hältniffen.

Bienen: keine Landrasse, überall Mischung von Krainer mit Welschen. Tracht: viele Wiesenblumen und aushaltende Weide auf den Almen.

Ertrag: beffer als 1914 und im allgemeinen befriedigend.

Altstadt b. J. Tracht und Brut gehen zu Ende.

Leitmerit. Auguft hat uns nichts mehr eingebracht, ba in ber hiefigen heibelofen Gegend alle honigspendenben Gewächse fehlen; boch können die 3miter heuer auch ohne Spattracht zufrieden sein.

Reichstadt. Die schöne Erike wurde infolge beständigen Negen nicht ausgenübt.

Warnsborf. Die Heide konnte heuer beinahe gar nicht besucht werden.

# Monatsüberficht Juli 1915

#dylesten. Barzborf 5. 3. Friedel Beetowit Langenberg Kamit	Deutsch-Liebau	Richfadt 6. Teffcen. Litmerit Saad Simmer-Vuscha. Dbergeorgenthal Warnstorf Lämberg Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag I. Frag II. Frag II. Frag II. Frag II. Frag II. Frag II. Frag II. Frag II. Frag II. Frag II. Frag II. Frag II. Frag II. Frag II. Frag II. Frag II. Frag II. Frag II. Frag II. Frag II. Frag II. Frag II. Frag II. Frag II. Frag II. Frag II. Frag II. Frag II. Frag II. Frag II. Frag II. Frag II. Frag II. Frag II. Frag II. Frag II. Frag II. Frag II. Frag II. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag III. Frag II	D 1.1
260 305 307 524	287 310 480 619	1127 184 184 184 184 184 184 184 184 185 185 185 185 185 185 185 185 185 185	Höhe ü. d. 1
+ 822	+ 374 + 85 + 20 + 80	1 + 4 + 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	8u- 1.
+ 140 + . + . 90	- 102 - 50 - 84 + 30	- 134 - 134 - 149 -	at & b
+ 303 +	+ 160 - 110 - 126 + 230	- + - +++ ++ + + + + +	rittel 8.
+ 765	+ 432 - 245 - 190 + 340		
182 250	112 60 180	120 150 150 150 150 150 150 150 150 150 15	- Orner
13 12	2. 10.	99	Tog . Größte
80 74	56 40 40 70	666 577 46 . 429	Apriatme
30.	14. 23.	21.4. 25.50. 14.9 14.22.23. 15	Eng
6.0 5	7.0.9.0 7.0.0.2 2.0.2.2	7. 8. 0. 0. 0. 0. 0. 0. 0. 0. 0. 0. 0. 0. 0.	niedrigste
27.0	26.0 30.0 23.0 25.0	2000 2000 2000 2000 2000 2000 2000 200	höchite
11.5	16.9 16.9 14.5 16.2	15.8 16.6 16.6 17.5 16.6 16.6 16.6 16.6 16.6 16.6 16.6 16	Mittel
<u>.</u>	13. 1. 29.	14	Monatsian maximum
····	31.1.	1	Monatefied minimum
24	26 23 16 25	81	Flugiage
16	16 18 14 17	14. 14. 29. 29. 29. 14. 17. 17. 17. 17. 17. 17. 17. 17. 17. 17	Regen=
00000	0000	000000000.0000	Schnee
0 9	00 4 TO CO	9 · 85112668 · 106 · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Rian
10	13 4 4	11. 88 88 88 88 88 88 88 88 88 88 88 88 88	Salbhan :
B··· 12	17 14 18 21	11. 15. 15. 15. 15. 15. 15. 15. 15. 15.	Trübe
15	25 16 10	6. 125 250 8 8 8 15 8 15 8 15 8 15 8 15 8 15 8 1	Winb-
∞	0 0 0 0 o	0. 00 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	Gewitter
	90 153	127 127 139 139 160 160 98	Viedericht

Prag. Seit 21. August geht die Bolfsstärke zurück.

Pilnifau. Schlechtes Better, deshalb Einstellung ber Brut und entleerte Honig-räume.

So fau. Infolge bes fehr kühlen Betters trat eine Stodung des Bienenlebens ein. Rotklee wurde beflogen.

Soman en brüdl. Beibe hat nur wenig Bonig gegeben.

Glashütten. Der August war im allgemeinen regnerisch mit vorherrschend kühlen Rordwestwinden.

Repelsdorf. Tracht genug, aber kein Flugwetter.

Reubistris. Die seit 1. August blühende Grita wurde des schlechten Wetters wegen nicht ausgenützt. Der Beobachter teilt mit, daß er wiederholt Schwalben beobachtete, die vom Stande Bienen zur Fütterung ihrer Jungen holten.

De utsch-Killmes berichtet über das Absterben altersschwacher Königinnen. Lom. Bom 6. bis 12. August sind in der Gegend viele Schwärme gefallen.

Frauenthal. Bei mittelmäßigem Bienenfluge zeigte fich nur eine geringe Stod-

Gibenberg. Auguft gang berregnet, Beibe gleich Rull.

Deutschellebau. August war ein guter Schwarm- und Honigmonat.

Bargborf. Schlechtes Better, etwas Rotflee, Brutftand noch gut.

Ramit. Die Augustzunahme burfte aus Honigtau stammen.

Imbheil! Richard Altmann, Oberleutnant.

# Was lehrt uns das Jahr 1915?

Bon 3. Spuhler, Burich.

Nach den drei verflossenen schlechten Honigjahren erwarteten die Imker sehnsüchtig und hoffnungsfroh, daß das heurige Jahr sie einigermaßen entschädigen werde für die gehabten Verluste und Opfer. Als aber das naffalte Regime bes Winters nicht enden wollte und ber sonnige, warme Lenz mit seinem Einzug bis weit in den April hinauszögerte, da wollte doch manchem wieder der Mut entfinken. Aber um die Mitte bes Monats kam endlich ein jäher, erfreulicher Bechsel. Sommer wurd's mit einem Male und Göttin Flora streute balb ihre Gaben in verschwenderischer Fülle aus. Freudig pochten da die Imkerherzen: nun konnte noch alles gut werden! Das herrliche Wetter würde die vielfach noch aurückgebliebenen Bölker mächtig fördern und sie befähigen, die sich bald öffnenden, reichen Honigquellen gründlich auszunüten, so kalkulierte man. Doch welch grausame Enttäuschungen! Statt zu wachsen, gingen viele Bölker beständig zurud und bald fehlte ce an den nötigen Bienen, um die vorhandene Brut richtig erwärmen zu können. Manche Stode gingen ganz ein, andere schleppten ihr elendes Tasein weiter und erholten sich nur nach und nach, jedoch zu spät, als daß sie die vielorts reiche Frühjahrstracht hätten ausnützen können. Doch gab es auch Stände, die eine volle Ernte zu verzeichnen hatten, und zwar anscheinend unter den nämlichen Verhältnissen, in benen ihre Nachbarn sich befanden, die über Mißerfolge zu klagen hatten. Das sind Erscheinungen, die zum Nachden ten anregen und uns vor die Aufgabe stellen, den Ursachen nachzusorschen; denn nur, wenn wir diese kennen, vermögen wir auch, uns gegen allfällige Wiederholungen mehr oder weniger zu schüten.

Vielsache im Laufe des Frühjahrs gemachte Beobachtungen haben mir nun von neuem gezeigt, welch entscheidende Bedeutung der Standort und die Beshandt, daß handlung der Völker besitzen, sie haben aber auch den Beweis erbracht, daß

die Wohnung doch auch einen wichtigen Faktor für den Erfolg bildet.

Eine geschützte Lage bietet vor allem auch, namenklich wenn noch Wasser in der Nähe ist, den großen Vorteil, daß im Frühjahr weniger Vienen verloren gehen, dadurch das Vienenkapital gespart und eine raschere Entwicklung der Bölker erreicht wird, welche die notwendige Voraussetung für einen vollen Ertrag bildet. Tie Lage des Standes kann bisweisen viel wichtiger sein, als die Qualität des Trachtgebietes, das habe ich seit Jahren bei meinen beiden Ständen

in Zürich beobachten können. Der beim Wohnhause befindliche, geschützte Stand inmitten der Häuser, fernab von ausgebehnten Wiesenslächen, gibt im allgemeinen weit bessere Erträge, als der 2 Kilometer entfernte, auf dem Lande unter weit günstigeren Trachtverhältnissen gelegene zweite Stand, der aber allen Winden ausgesetzt ist und kein Wasser in der Nähe hat. Wo geschützter Standort und gute Trachtverhältnisse sich vereinigen, da ist gut sein, und da ist auch die Aufgabe des Imkers eine leichte. Es ist deshalb auch sehr oft geradezu ein Unrecht, wenn man den Imker nach seinem Erfolge beurteilt; denn der Hauptsätor des Erfolges liegt nicht in ihm, sondern in Verhältnissen, die er meist nicht ändern kann.

Unter gleichen Verhältnissen aber bildet der Imker den entscheise ben den Faktor und von seiner Einsicht und seiner Arbeit hängt sein Erfolg ab. Die Jahre kommen und gehen, aber sie gleichen sich nicht: jedes stellt uns neue Aufgaben, gibt uns neue Rätsel auf, und nur wer die Lösung findet, dem wird der Preis zufallen, die anderen gehen mehr oder weniger leer aus. Das

Sahr 1915 beweift es!

Woher kommen nun die großen Unterschied in Ertrag von Bienenständen, die sich unter den gleichen günstigen äußeren Berhältnissen befanden? Es lag im wesentlichen an den Völkern: je stärker sie in die Tracht gingen, desto größer war die Ernte; geringe Völker aber gingen sast leer aus und ihre Jahl war leider nicht klein. Den Ursachen dieser Erscheinung nachgehend, werde ich die Fälle, wo infolge des Krieges die Bienen zu spät oder ungenügend verproviantiert wurden, nicht berücksichtigen, sondern mich auf diesenigen be-

schränken, wo die Einwinterung in normaler Beise erfolgte.

Bei der Auswinterung zeigte sich nicht viel Abnormes: vielleicht war die Zahl der Weisellosen etwas größer, der Leichenfall etwas stärker und zeigte sich verhältnismäßig viel Stock seuchtigke it, meistens Folgen der Witterung des letzten Sommers sowie des vergangenen Winters. Jahr für Jahr findet unter normalen Verhältnissen im Laufe des Sommers in einer Anzahl von Stöcken noch ein stiller Kön ig in wech selstatt; so auch im letzten Sommer mit seiner kühlen, unfreundlichen Witterung. Da fehlte es nun oft einerseits an den nötigen Vrohnen — die Vienen hatten ihnen früh schon den Laufpaß gegeben —, teils an der für die Begattungsausflüge nötigen Wärme und die jungen Königinnen gingen entweder verloren, oder blieben (wie ich es in einem meiner besten Völker beobachtete) unbegattet und mußten abgetan werden.

Der etwas stärkere Leichenfall mag davon herrühren, daß verhältnismäßig viele alte Bienen eingewintert wurden; ber Berluft einiger alter Bienen hat jedoch im allgemeinen nicht viel zu bedeuten; aber schlimm ift es, wenn, wie im letten Jahr, die Bahl der eingewinterten jungen Bienen klein ift; benn auf ihrer Tätigkeit als Ummen ber heranwachsenden Generationen beruht Die Zukunft des Biens. Schon im Juli hörte meistenteils das Brüten auf und auch bas Küttern war nicht imstande, bas Brutgeschäft neu zu beleben; benn es fehlte der außere Anreig: schönes Wetter und Blumenstaub. Gin großer Teil der jungen Bienen war schon infolge mangelnder Tracht teilweise mit Bucker aufgefüttert worden, und nun galt es noch den Winterproviant einzutragen und einzudicken und zu verdedeln, eine Arbeit, die viel Kraft konsumierte und bei ber kublen Witterung, wenn nicht frühzeitig gefüttert worden war, nur unvollkommen besorgt wurde, indem viel Proviant auf den äußeren Waben unverdedelt blieb. Der naffalte Winter begünftigte fodann die Bilbung von Stodfeuchtigkeit, welche nicht nur für die Bienen ebenso ungefund sein mag, wie ein feuchte Wohnung für uns. sondern auch noch einen höchst nachteiligen Ginfluß auf die Qualität des Proviants — namentlich bes unverdeckelten — ausübt. Die feuchte Stockluft ist namlich geschwängert mit den gasförmigen, giftigen Ausscheidungsprodukten des Biens, und da der Zucker higrostopisch ift, d. h. mit Begierde die Luftseuchtigkeit auffaugt (ce kommt in feuchten Stocken vor, daß infolge biefer Gigenschaft bie

Zellendedel gesprengt werden und der Zelleninhalt über die Waben sich ergießt), so wird dadurch die Nahrung der Bienen vergiftet und die sogenannte Trom melkrant he it erzeugt, die man so häufig im Frühjahr beobachten kann. Die Bienen laufen träge, mit dickaufgeschwollenem Hinterleib und schräg abstehenden Flügeln übers Flugbrett, sallen zu Boden und kriechen da noch eine Weile schwersfällig umher, dis sie verenden. Zerdrückt man eine derselben, so sindet man den Darin gesüllt mit einer dicken, gelben Masse, deren sie sich nicht zu entledigen vers

mögen; sie sterben also an Verstopfung.

Die Trommelkrankheit hat auch dieses Jahr viele Opfer gefordert, doch viel schlimmer als sie wirkte der Mangel an Pollen und die dadurch verursachte Entartung der Vienen in Verbindung mit dem Mangel an eingewinterten jungen Bienen, an Ammen. Da traten dem Jmker bei den Revisionen zwei verschiedene Krankheitsbilder entgegen. Einerseits schwach mit Vienen besetzt Brutztaseln mit flachen Zellendeckeln und einer noch rüftigen Königin. Die Vienen hatten hier ihre Kraft zu rasch aufgebraucht und der Nachwuchs war nicht imstande, die Brut zu nähren und zu erwärmen; wollte man sie nicht zugrunde gehen lassen so mußte man zumeist zur Vereinigung schreiten. Andererseits ziemlich gut besetzte Waben, bei deren Herausziehen eine Menge kleiner, schwächlicher junger Vienen auf den Boden purzelten und sich da mühsam und unsicher fortbewegten. Der Mangel an Vollen hatte ihre normale Entwicklung verhindert und sie zu ausgesprochenen, armseligen Schwächlingen gemacht. Die betreffenden Volzker waren jedoch imstande, sich zu erhalten und sogar bei der günstigen Witterung völlig zu erholen; einen Ertrag gaben sie aber nicht.

Unter den gesunden Bölkern, die sich normal entwickelten, die Kasten mit Honig füllten und des Imkers Freude waren, sanden sich vor allem die mit lettjährigen neuen Königinnen, die trot der Ungunst der Witterung dis weit in den Sommer hinein gebrütet und mit einem hohen Prozentsat

junger Bienen in ben Winter gegangen waren.

Wenn man bedenkt, wie viel Honig dies Jahr infolge des Abganges und der mangelhaften Entwicklung der Lölker für die Inker verloren ging, so wird hoffentlich die Mahnung, heuer alles zu tun, um solchen Mißerkolgen vorzubeugen, keine tauben Ohren finden. Man sorge also dafür, daß

1. den Bienen das für eine gesunde Frühjahrsentwicklung so nötige natürliche Futter, der Hon ig, erhalten bleibe und belasse, wenn möglich, einen ge-

nügenden Vorrat im Brutraum;

2. ja rechtzeitig gefüttert wird — schon im August —, daß der gereichte Proviant noch völlig verdeckelt werden kann. Man füttere aber nicht zu viel, weil dadurch die Bienen zu einem tiesen Wintersitz gezwungen werden, der Unruhe erzeugt und einen starken Leichenfall veranlaßt, während anderersseits der breite Proviantgürtel über der Traube sie im Frühjahr hindert, sich normal zu entwickeln und den Aufsatz zu beziehen, oder aber dazu führt, daß sie, um Raum zu bekommen, den Proviant in den Aufsatz schaffen und den Imker das durch sogar zum unbewußten Honigfälscher machen;

3. nur Nachzucht von ben gefündesten und fräftigsten Bolkern getrieben wird, die den schödlichen Ginflussen schlechter Sahre zu

miderstehen vermögen:

4. möglichst viele junge Königinnen nachgezogen werden, damit auch unter ungünstigen Verhältnissen die für die nächstjährige Brutpflege nötige Anzahl junger Bienen eingewintert wird;

5. die Stöde fo gelüftet werben, daß weder Bolk noch Proviant durch

Stockfeuchtigkeit Schaben nimmt;

6. den Bienen durch Anpflanzen pollenspendender Sträucher in der Nähe des Standes Gelegenheit geboten wird, frühzeitig den nötigen Pollen zu beschaffen; 7. durch zweckmäßige Anlage von Bienentränken bie Beschaffung des nötigen Wasserseichtert und Volksverluste möglichst vermieden werden. (Schweiz. Bztg.)

# Ueber das Schwärmen der Bienen und seine Erklärung.

Bon Ferdinand Didel, Darmftabt.

(Schluß.)

Als Beispiel sur die Folge von Erschütterungsstörungen dienen die Trommelschwärme, bei denen durch die Art der Aussührung allerdings ein Absliegen und Wiedersammeln der Tiere unmöglich ist. Daß aber die Folge dieser Erschütterung ohne den umbundenen übergestülpten Korb die Bildung eines Schwarmes sein würde und ist, das hört man schon aus dem charakteristischen Laufen der Tiere nach oben und sieht es an der Bildung der Schwarmtraube im vorher leeren ausgesetzen Korbe. Hier kann doch wahrlich von keiner Fortpflanzung der Bienen, sondern nur von einer Teilung derselben durch Erschütterungsstörung die Reche sein.

Störung bes Normalzustandes, die Teilung ober förmliches Ausziehen der Bicnen im Gefolge hat, verursacht auch ungewöhnliche Hite. Bei Bränden auf Bienenständen ift wiederholt das Ausziehen der Bienen und ihre Sammlung zur Schwarmtraube beobachtet worden. Ist das Fortpflanzung? Bon meinen seche die ich ohne weitere Brut lediglich zum Sammeln von Bölfern und Bölfchen, frijchem Eimaterial für mitroftopische Untersuchungezwecke wochenlang schwärmten mir die nieisten ein= und mehreremal aus und hingen sich als Schwärme ober Schwärmchen in der Nähe an. hier lag innere und aufere Störung zugleich vor. Durch mein tägliches, oft viertelftundiges Auseinandernehmen wurden die Bienen an sich schon äußerst erregt. ursachen für die Störung des Normaltriebzustandes bilbete jedoch die Begnahme ber Gier. Nun konnten sie ihre Geschlechtstriebe weber an Giern, noch an Larven befriedigen, die nicht da waren. Ich machte auch die Probe mit einem ber wieder eingefangenen Durchbrenner darauf, ob die Eiwegnahme wirklich die innere Störungkurfache für ben Schwarmauszug sei, indem ich nach dem Wiederein schlag keine Eier mehr entnahm. Und siehe ba! Tropbem ich täglich den Fortgang kontrollierte, zog das Bölkchen nicht wieder aus. Wie aber kann bei allen diesen und noch anders erzeugten Schwärmen, die ich aufführen könnte, überhaupt von Fortpflanzung der Bienen gesprochen werden? Nur Störungsursachen findesauch — äußere und innere — die unternormalen Um ftänben bas Schwärmen veranlaffen.

Von den Raumverhältnissen der Wohnungen, der Stauung andauernd zu hoher Wärmegrade im Brutnest, von den Folgen nur knapper Weide usw. als das Schwärmen besördernde Störungsursachen, soll an dieser Stelle keine Rede sein. Es möge nur noch kurz auf das zwischen Arbeitsbienen und Königin des stehende Geschlechtsverhältnis hingewiesen sein, das mit dem Erscheinen der Naturschwärme unlösdar verbunden ist. Das Entscheidende hierfür ist die der Königin eigentümliche Brunst, die den Arbeitsbienen mangelt. Sie führt die erstere zur Begattung und damit zur Aufnahme der Zeugungsbeiträge des Männchens und scheidet die letzteren hiervon aus. Dieser Mangel der Arbeitsbienen findet einen Ersat in der gepaarten Königin selbst und in den von ihr abgelegten Eiern. Wer schon planmäßig, wie ich, viele ungepaarte Königinnen dis zur Siablage gezüchtet hat, dem wird es auch klar, daß naturgemäß nur die Geruchsausstrahlung der gepaarten und nicht der ungepaarten Königin die volle sinnliche Geschlechtsbestriedigung der Vienen erzeugt. Mir ist kein Fall vorgekommen, wo nicht die Arbeiter tros der ausgangs regen Siablage der ungepaarten Königin auch sehr bald Weisel-

näpschen angelegt hätten und damit ihrem sinnlichen Unbefriedigtsein durch die Königin äußeren Ausdruck verliehen hätten. Die unbesamten Gier aber entswickeln sie in den Arbeiterzellen genau so zu unechten Drohnen heran, wie sie hier vollkommene Gier zu Arbeitsbienen herangebildet hätten, denn sie wissen bezw. nehmen genau so wenig wahr, daß sie unbesamt sind, wie die Königin es empfins

den kann, ob fie besamte oder unbesamte Gier ablegt.

Daß aber die Ausdünstung der Königin für das Verhalten der Arbeitsbienen ausschlaggebend ist, das erfährt alsbald jeder Imter, der einen noch keine Drohnen erzeugenden Bienenschwarm auf jungem Bau entwickelt. Sie schaffen dann nicht nur Königinnen nach, sondern erweitern auch Arbeiterzellen zu Drohnenzellen, womit sie dem Triebe Ausdruck geben, jeht auch männliche Geschlechtstiere nachzuschaffen. Die Frage, ob denn nun aus den in diesen erweiterten Zellen einliegenden Arbeiterlarven auch wirklich Drohnen hervorgehen, hängt von der Erfüllung noch anderer Bedingungen ab, auf die ich hier nicht eingehen will. Daß sie aber wirklich zu Trohnen werden können, das haben nicht nur 1898 gegen 20 prodierende Imfer in der "Nördl. Bienenzeitung" bezeugt, sondern das hat schon Dzierzon selbst mit Bestimmtheit konstatiert, wie aus seinen Streitschriften mit v. Berlepsch hervorgeht. Selbstverständlich konnte er auf diese Erscheinung, seiner eigenen Hydothese von der willkürlichen Geschlechtsbestimmung durch die Königin wegen, nicht weiter eingehen, denn er stempelte ja auch die Arbeitsbienen zu "keuschen Jungsrauen".

Wenn nun der plöhliche Verlust, insbesondere der gepaarten Königin als Störungsursache die Triebe zur Nachschaffung beider Geschlechtstiere als Folge der gestörten Bestiedigung der normalen Sinnesbedürsnisse der Arbeiter auslöst, so muß logischerweise auch schon die Wänderung dieser bestiedigenden NormalsGeruchsquelle durch die Königin das Unbestriedigtsein der Arbeiter mehr oder weniger verursachen. Diese Abänderung ist aber ganz naturgemäß in der Tatsache gegeben, daß der den Normalgeruch erzeugende Zeugungsbeitrag der Drohne ja mit der massenhaften Giablage durch die Königin immer geringer werden muß. Und hiermit hätten wir nun eine ganz naturgemäße Erklärung für die Tatsache der Entstehung von Weiselzellen infolge in nerer Störungsvorgänge, die dem Schwarmakt in der Regel vorangeht, überhaupt, wie für die so häusig vorkommende stille Umweiselung insbesondere gesunden, die besonders bei mangelhaft gepaarten Königinnen im Stock beobachtet wird.

Daß aber auch die andere physiologische Störungsursache des Vorhandensseins überreicher verdeckelter Brutmengen im Stock und damit des gleichzeitigen Mangels an Siern und offener Brut für Befriedigung der Arbeiter-Geschlechtssbedürfnisse den Trieb zur Anlage von Geschlechtszellen auslöst, das wußten auch schon Dzierzon und v. Berlepsch. Sie hatten schon das Entziehen von verdeckelter Brut und Ersat durch offene Brutwaben oder leere Waben als Mittel erkannt,

bas Schwärmen zu verhindern, bezw. hinauszuschieben.

Aber, wie schon angebeutet, kann hier auf engem Raum dieses umfangreiche interessante Thema nicht annähernd erschöpft werden. Diese Ausführungen sollen velmehr nur Anregungen dahin geben, daß wir, um die Bienen vom naturgemäßen Betrachtungsstandpunkt aus zu verstehen, keineswegs genötigt sind, zu ins Userlose gehenden Phantasiedildungen, und einer erträumten Fürsorge um Weideplätze für die Nachkommen, zu greisen. Zu solchen abstoßenden Bermenschlichungen niederer Tiere hat man zu flückten nur dann nötig, wenn man den Arbeitsbienen die primitiven Triebe der Befriedigung geschlechtlicher Fortpflanzung deshalb abspricht, weil man die eigenartigen Wege noch nicht erstant hat, nach denen diese Befriedigung bei ihnen verläuft.

# Bergimker, schaffet Bienenweide!

Bon forresp. Mitglied P. Kaver Rraus, Stift Hohenfurt.

Der nächstwichtigste Baum ist der Ahorn in seinen verschiedenen Sorten, bald hoch und früh blühend. Als Straßenbaum in der Jugend noch mehr vor Frevel zu schüten, wie der vorhergehende; er wird wegen seines glatten Stammes sonst abgeschnitten oder abgebrochen. Ulme, Eiche, Schlehe und die restlichen Weidenarten sind gut, vorzügliche Weide jedoch bietet die Roßkastanie. Sie gedeiht dis zu 1000 Meter Seehöhe, zwar verknorrt, wirkt aber gerade durch diesen schwarzen Schattenriß im Winterbild reizend. Die spätere, rotblühende Abart ist nicht überall wintersest. Die Kastanic spendet die roten "Franz-Hosen" und Honig.

Daß die Obstaucht und Obstbaumpslege im ureigensten Interesse des Imfers liegt, ist selbstverständlich. Bom Stackelbeerstrauch dis zum weitausladenden Apfelstamm sind sämtliche Obstarten die "Approdisionierungssirmen" des neugeborenen Bienenvolkes. Es handelt sich also nicht nur um den eigenen Garten, sondern auch der Nachdarn; auch dort soll man durch Kat und Tat helsen. Nebenbei möchte ich auf die Bichtigkeit des Kalkens der Obstbäume in den bewaldeten Schieten hinweisen, und zwar Bespritung dis in die kleinsten Zweige, damit der von Moos und Flechten so gereinigte Baum zu neuem Leben und Blütefähigkeit erwache. Und wenn auch viel Kalk beim Spriten danebengeht, es ist kein Tröpschen verloren, — im Gebirge unserer Heimat ist Kalk fast überall zur Volldüngung not wendig.

Den feinsten Honig, wenigstens nach den Kostproben, die ich veraustaltete, gibt uns die Himbere. Sie ist in den Höhenlagen wohl überall verbreitet. Wo sie aber nicht vorsindlich, ist sie gewiß zu pflanzen. Jeder Ausläuser, ja, jedes Stückhen Wurzel, wenn nicht zu tief und in lockeren Boden gesetzt, bringt bald breite Büsche. Im Einvernehmen mit den Waldbesitzern und Förstern (mancke Herschaften rechnen ja mit dem Waldbeserenertrag, und auf das Himbeerlaub als Rehfutter), lassen sich geeignete Schläge sinden, besonders dort, wo viele Blöck lagern. Sehr reichblühend ist die goldsrücktige Himbere. Auch die Brombeere wäre nicht zu verachten, ist aber nicht jedermanns Freund. Die neuen amerikanis

schen Sorten kann ich nicht empfehlen, sie frieren oft aus. Ebenso erfriert leiber die Afazie. Nur an Nordhängen, geschützt vor der Frühlingssonne, gebeiht sie noch. Bersagt ist uns auch der Raps. Aber die Hauptmenge des Honigs liefert uns Bergimkern der Heberich, im bajuvarischen Gebiete Drill genannt. Für den Fall, daß auch diese Quelle versiegt, ist durch Anbau von gelbem Wund ober Tannent lee vorzusorgen. Dieser ist neben der Wick so ziemlich die einzige Honigfutterpflanze, deren Massenanbau einführbar ist; denn in den Bergen wird man wohl kaum einen Landwirt bewegen können, für der weißen Klee ober ben ichwedischen einen Schlag herzugeben. Der Tannenklee führt sich aber schnell ein. Er ift eine schnellwüchsige, vorzügliche Futter- und Grunbungungspflanze sowie Ausnützung der Brache, welche mit dem mindesten Boden vorlieb nimmt. Auf das eine mache ich aber aufmerksam: Bei der ersten Futter probe wird man bei den Stallfeen zwei Tage lang kein freundliches Gesicht sehen. wie ich aus meiner "Stromtid" weiß: Die Ruhe brullen vor hunger bei ben vollen Krippen, sie kennen dieses rauhe Futter noch nicht. Aber schon am dritten Tage find sie ihm auf den Geschmad gekommen, besonders wenn man es rechtzeitig, nicht verholzt, geschnitten hat, und ziehen es schlieklich manch anderen Gewächsen vor. Die Honigausbeute ift bedeutend, felbst in naffen, fühlen Jahren. — Der Widen anbau läßt fich als Mischling leicht förbern. Es handelt fich nur um ein Schul beispiel: Auch die schönften Wandervorträge überzeugen den Waldbauern nicht, er muß es erst in natura schen, — Anschauungsunterricht!

Gine der besten Nektarquellen, jedenfalls aber die ausdauernoste, ist die be

fannte & ch n e e b e e r e (Symphoricarpus racomosa), ein auf dem Lande gesuch: ter Strauch, da feine "Eistugerln" jum Graberschmud benötigt werden. Die Bermehrung ist spielend leicht; jedes Reis, behandelt wie obgefagt, kommt und Burzelausläufer gibt es genügend. Bloß auf eines ist zu achten: Der Strauch verträgt keine Vergrasung am Wurzelhals, er wird sonst kümmerlich und vermoost in den Zweigen. Eine Freilegung und kräftiger Rückschnitt bringt ihn wieder auf. Und wo ist fein Plat? Heutzutage erstehen "Verschönerungsvereine" bald in jedem Der Dorfplat um die "Kaisereiche" wird mit Buschwerk verziert, ein Standbild, ein Kreuz, eine Heiligenstatue, eine Prangersäule, der Dorfteich soll umzäunt werden: Dort ist der richtige Fleck für die Schneebeere! Sie läßt sich schön unter ber Scheere halten und blüht umso reichlicher und langer, wenn fie im Sommer 2-3mal eingestutt wird. Je loderer der Boden, umso besser der Wuchs und schöner das Laub.

Eine weitere Dorfgierde ist ber Bod'sborn, Teufelszwirn", Lycium europaeum, ichnellmuchfig unt genügsom. An den Turpfoften, über ber Sonnenbank ("Gredbank") hochgezogen, bildet er bald eine schön überhängende Ruppel, den ganzen Sommer über mit wechselfarbenen Blüten befät. Ein jeder Zweig, im Frühjahr abgeschnitten und an Ort und Stelle eingestedt, wächst. Ebenso einfach ist die Bermehrung des wilden Beines, und zwar der nicht selbstklimmenden Art (bie mit den Füßchen versehene ift nicht winterhart). Er bietet auch in Sochlagen eine späte Weide.

Kür eine künstliche Spättracht in bescheidenem Maße kommen nur noch das Gurfenfraut (Boretsch) und die Sonigbiftel in Betracht, ersteres steht am besten auf bem Komposthaufen, lettere am grasfreien Gartenzaun. Beibe, einmal angebaut, pflangen fich in nicht zu kalten Lagen von felbst weiter fort. Um Blumenbeet möchte ich die Rese da nicht missen.

Unbauversuch mit vielgerühmten Honigpflanzen, wie Phacelia Seradella, Beibekorn usw. möge sich jeber "hochgestellte" Imker ersparen. Die Blüte des Buchweizens, die im Suden die Stocke binnen einer Woche mit Honig füllt und fast zum Ueberlaufen bringt, wird in unseren Lagen selbst von ganz

frisch eingeführten Krainerinnen nicht einmal angesehen!*)

Rum Schluß muß ich doch meine Bienen-Standesgenossen auf den vortrefflichen Lindenhonig "blangig" machen. So mancher Imter will es gar nicht faffen, daß die Linde in vielen Gegenden fast keinen Honig gibt. Und doch brummt und summt es auch in der dortigen Dorflinde wie ein tiefgestimmter Schwarm, derfelbe Sifer von früh bis in die Nacht, und manches Bienenvöglein übernachtet vorbotener Weise sogar im duftenden Blütenkelch, — aber ber Wagstock schlägt nicht aus! Die 200, 300 Gramm Nektar, wo an 100 Linden herumstehen, das ift kein Ertrag. Trotbem machen wir unseren Arbeiterinnen die Freude, - benn die haben fie wirklich mit der Lindenblüte und ich habe fie fogar im Berdacht, daß fie sich dort ein kleines Räuschchen antrinken, — und seten Lindenbäume mit Borbedacht: Die kleinblättrige Frühlinde, die Winterlinde, die Krim= und Silberlinde. Die großblättrige Sommerlinde scheibet aus, sie friert zurud. Diese Arten ergangen fich in der Blütezeit und erftreden ben Festtisch auf fast zwei Monate.

Noch etwas Wichtiges: Alle Kulturversuche scheitern, wenn nicht die Schulcmitwirft; dort muß ins junge Gerz die Liebe zu Pflanze und Tier eingesenkt werden. Erst wenn der heranwachsende Mensch die Zweckmäßigkeit und den Nuter der sonst unbeachteten Blume kennt, wenn er, zum Ausseten herangezogen, die Arbeit wertet, welche das Emporbringen eines Baumes kostet, erst dann ist unser Erfolg sicher. Das einfache Kind am Lande ist viel leichter zur Achtung und Liebe

ber Pflanzen erzogen, als das "gebildete" Kind der Großstadt!

^{*)} Hängt von der Gleichzeitigkeit anderer Trachtquellen ab; honigt überdies nur auf leichteren Böben. D. Schr.



Winke nur waren es, die ich im vorliegenden gab, und ich weiß, daß sich so manches im ergiebigen Großanbau nicht durchführen läßt; dennoch sind wir sozu sagen im Gewissen verpflichtet, unseren Lieblingen in der kleinen Näscherei eine Belohnung zu bereiten, sie haben ihre Freude daran und nicht zulett der einsame Bergimker selbst!

# Die Bienen und der Arieg.

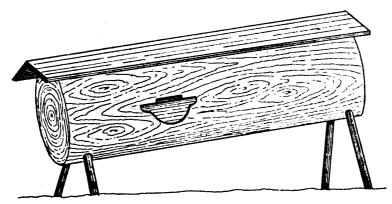
### Giniges von ber Bienengucht in Ruffifch-Bolen.

Bei meinem jest schon über ein Jahr währenden Aufenthalte iv Galizien und Russisch-Polen war steiß, wo nur immer möglich, mein Augenmerk auch der Bienenzucht gewidmet. Obzwar ich Galizien zur großen Hälfte durchwandert habe und auch größere Bienenzuchten vorfand, so gewann ich doch die Ueberzeugung, daß in Russischen die Bienenzucht, wenngleich auch noch sehr rückständig, doch bei weitem mehr verbreitet ist, als in Galizien. Der Erund dürfte wohl darin zu suchen sein, daß in Russischen viel Buchwe izen (Polygonum fagopyrum)

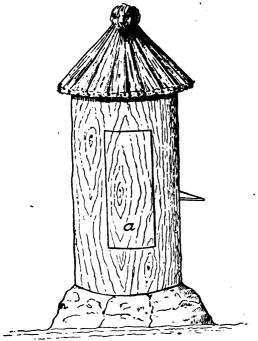
angebaut wird, welcher den Bienen eine reichliche Tracht bietet.

Bienenhäuser, wie bei uns, wo die Bienen geschlossen beisammen stehen, konnte ich weder in Galizien, noch hier in Russisch-Volen sinden. Die Stöde stehen meistens einzeln um die Häuser oder in eingezäunten Gärten unter Bäumen auf 4 Pfählen oder einsachen Steinunterlagen. Im nördlichen Galizien, zwischen Weichsel und San, sowie in Russisch-Polen ist die vorwiegende Stocksorm die Klok be ut e in echt alter, primitiver Ursorm, stehend und liegend. Diese Stocksorm machte auf mich immer einen recht romantischen und historischen Sindruck, besonders die Ständersorm mit dem runden Strohdache. (Abbild. 1.) Da die Gegenden hier sehr holzreich sind, dürste es auch die billigste Stocksorm sein, zumal auch deren Betriebsweise für die sehr rückständigen Bewohner eine sehr einfache ist. Zum Herausschneiden des Honigs, welche Arbeit meist im Frühjahr geschieht, ist an jedem Stock ein türartiger Ausschnitt vorhanden. (Abbild 1a.). Der Bau ist Wildbau und ist durch einzelne Städe versteift. Die liegenden Klokbeuten (Abbild. 2) liegen eigentümlicherweise nicht wagrecht, sondern schräg. Dies dürste den Borteil haben, daß die Bienen den Honig in den höher gelegenen oberen Teil des Stockes tragen und so auch im Winter den Borräten besser nachrücken können als bei wagrechter Lage, ob nun Warm- oder Kaltbau vorhanden ist.

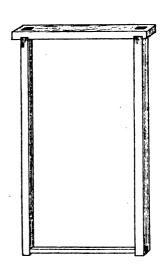
In der Umgebung von Krasnik, Lublin und nördlicher interessierte mich besonders eine Stockform, ähnlich der Gerstungbeute, welche auch teilweise sehr genau und sauber ausgeführt war. Diese Stockform ist Mobilbeute, hat 16 bis 20 Stück Ganzrähmchen, ähnlich dem Gerstungsmaße, eher etwas höher, und kann sowohl von rückwärts, als auch von oben behandelt werden. Der rückwärtige Teil dient als Honigraum und hat auch Ganzrähmchen, wie der Brutraum. Obwohl Brut- und Honigraum durch nichts getrennt find, so hat doch der ganze Stod zwei Dächer, nämlich ein größeres, aufklappbares, für den vorderen Teil, den Brutraum, und ein ebenfolches, jedoch kleineres, für den rückwärtigen Teil, den Honig-Bei der Honigentnahme braucht man daher nur das kleine hintere Tach aufzuklappen, Tür und Fenster zu entfernen und hat dann ganz bequemes Santieren. Der gange Stod ift aus zirka 2 Zentimeter ftarken Brettern verfertigt, hat 4 Füße und der Brutraum ist außen mit Strohmatten belegt (Abbild. 3). Oben auf die Rähmchen unters Dach kommt über den Winter auch eine Strohmatte ober ein mit Moos oder ähnlichen Wärmestoffen gefüllter Politer. Im Sommer ist keine obere Decke nötig, da die Oberteile der Rähmchen 35 Millimeter breit sind und somit den ganzen oberen Raum bienendicht abschließen. Im Vergleich zu unferen Rähmchen find diese viel stärker und standhafter gebaut, nur ist der Unterteil sehr schwach, was ich auch für gut finde, da die Bienen so zu jeder Jahreszeit von unten genügend Luft haben. Der Erfinder diefer Stockform hatte bem



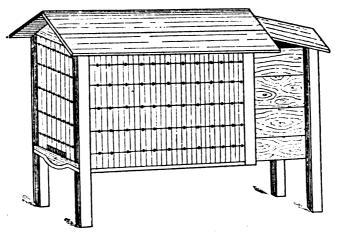
**Abb.** 2.



**N**166. 1.



**U66.** За.



**Ubb.** 3.

nach ganz gute Anschauungen und hielt sich auch ans Neue. Die Kunstwabe und die Hon ig schleuber fand ich hier noch nirgends vor, doch teilweise das Absperrgitter, welches zwischen Brut- und Honigraum eingeschoben wird.

Was den Stand der Bölker im heurigen Sommer anbelangt, so stehen die Bölker auch nicht gerade besonders; es finden sich wohl vereinzelt schöne Bölker. aber die Mehrzahl ist zurückgeblieben, da auch die Bienen vom Krieg in Mitleidenschaft gezogen wurden. Wohl wurden hier die Bienen weniger als in Galizien von den Russen ausgeraubt und vernichtet, da dies im Sommer doch nicht so leicht sein mag, als wie während der fälteren Monate in Galizien, dagegen fehlen hier ben Bienen viel Kulturen und Weibeflächen, welche fonst reichlich Nahrung spen beten und überhaupt in Kriegsgebieten alles, so auch die Bienen vom Besitzer sehr stiesmütterlich behandelt werden, weil die Leute in allem zu unsicher sind und daher Luft und Liebe, selbst zur ebelften Sache, verlieren. Biel Bienenvölker murben in Ruffisch-Bolen auch durch Keuer vernichtet. Taufende Bauernhäufer, ja, selbst gange Ortschaften mit ber heurigen Ernte, wurden von ben rückflüchten ben Ruffen vernichtet, nur, damit uns und ben verbündeten Deutschen nichts in die Sande fallen sollte. Ich fah ba mehrmals unter ben von den Feuersbrünften versengten Obstbäumen mit den ichon von weitem erkennbaren roten und bürren Laube teils verkohlte, teils gang verbrannte Bienftöde, deren Inhalt nur noch einige verkohlte tote Bienen ober etwas geschmolzenes Wachs war. Ueberall nurein Bilb der Berwüftung.

Ich will nun meinen kurzen Bericht mit vielen herzlichen Grüßen an die geehrten Mitglieder unseres L.-Zentralvereines schließen, in der innigen Hoffnung, daß uns ein baldiger, siegreicher Friede beschieden sein möge und die im Felde stehenden Imker bald wieder zu ihren Lieblingen heimkehren können, um

fie dann wieder mit doppeltem Gifer zu betreuen. Gebe es balb Gott!

Franz Röhler,*) bat. f. f. Lft.=M.=B. Nr. 20, 4. Romp., Keldpoft 56.

## Bericht aus Galigien.

Der Mensch benkt, Gott lenkt. Dieses alte Sprichwort hat sich uns "73ern" verwirklicht, benn am 15. September 1914 erhielten wir die Feuertaufe, durch ruffisches Kanonen- und Schrapnellfeuer; brei Tage konnten wir ber ftarken Uebermacht Trot bieten, nach heftigem ftarken Artilleriekampf und für den Feind schweren Verlusten, mußten wir am 18. September unsere Stützpunkte verlassen. Unser Zug hatte noch die Aufgabe, zwei schwere Geschütze vor dem Feinde zu retten und, nachbem feine Pferde mehr vorhanden waren, mußten wir bie Geschüte selbst ziehen; trotdem wir die Zivilbevölkerung mit Gewehr und Bajonett auch zur Mitarbeit trieben, mußten wir leiber unfere Geschütze mitten in ber Stadt S. ftehen laffen, da die Auffen uns schon auf den Fersen waren. Als letzte drei Mann verliefen wir unfer Geschüt, um uns vor der Gefangenschaft ober dem sicheren Tode zu retten. Von da verlor ich meine Kompagnie, bis ich nach langem, rastlosem Umherwandern, Hunger und Wetter ausgesetzt, verschiedenen Abteilungen zugeteilt, erst am 17. Oftober 1914 meine "73er" wiederfand. Es wird mir unvergeßlich bleiben in meinem Leben, welchen Strapagen und Hungerkur wir damals ausgeseht waren. Doch die Freude meiner Ariegskameraden, als wir wieder in ihre Reihen eintreten konnten, hat vieles wieder vergessen lassen.

Co will ich nun meinen lieben Imferbrübern einiges mitteilen, was Bevol-

ferung, Landwirtschaft, Obstbau und Bienenzucht betrifft.

Ich selbst habe unser Land Galizien auf Schusters Rappen durchwanbert, noch vor der seindlichen Besetzung. Da fällt einem gleich die Bewölkerung durch die nur notdürftige Kleidung auf, besonders der Männer, welche die Ge-

^{*)} Dem unferen Lefern bestibekannten Leiter ber bw. Beobachtungsstation Simmer und iehigen waderen Rämpfer fürs Laterland herzliche Gruge und Bienheil ins Felb! D. Sor.

wohnheit haben, das Semd über die Sose heraushängen zu lassen. Die Wohnungen find kleine Solzhutten mit Lehmboben, Die Ginrichtung besteht nur aus bem Rotdürftigften: Bett und Tisch ist oft unbekannt. Das wichtigfte ist eine kleine Sausmühle und ein Bacofen, wo jede Sausfrau ein schlechtes, schwarzes Brot bereitet. Der Großbauer bort ift mit einem Aleinbauer bei uns nicht zu vergleichen, benn die Felder werden schlecht geadert und nur bei den Großgrundbesitzern findet man alle modernen Maschinen.

Infolgedessen ist es mit Obstbau und Bienenzucht noch schlechter beft ellt, tropbem bag Boben und Land gut geeignet find. Ja, gange Streifen Landes kann man gehen, ohne daß man einen Obstbaum findet; ich glaube, bas

die Bevölkerung den Obstbaum vielfach gar nicht einmal kennt!

Nicht viel besser ist es mit der Bienen zucht. Man imkert nur in Rlotbeuten (ftabil ober mobil), in großen Holzkaften, ahnlich Ständerstöden, nur in langen schmalen Rähmchen. Durch diesen Krieg ersieht man erst, wie weit die Bebölferung in unserem Galizien zurud war; moge nach siegreicher Beendigung des Bölkerringens dieses Land zivilisierter werden zu Gunsten unseres Bater-Iandes.

Biel mare hier noch mitzuteilen, boch uns Soldaten fehlt es oft an ber nötigen Beit, somit muffen sich meine lieben Imterbruder mit diesen Reilen aufrieden stellen.

Allen Imkern unseres Landes-Rentralvereines die besten Grüße vom

Schlachtfeld!

Bäckermeister Franz Gebert, Obmann d. S. Altzedlisch, dzt. b. 73. Inf.=Reg., Keldpost 56.



## Im Bölferfrieg.

Noch geifert die Wut In Gifen und Blut -Und boch muß sie wanken und weichen

Der Treue ohne Gleichen:

Vorwärts mit Gott!

Die achtfache Macht Berbrochen, zerfracht -Die Festen in Trümmer geborsten, Die Seere in sumpfigen Forsten Berrieben und tot!

Im Weltenbrand Hält Gottes Hand Den Schild ben Brüderreichen: Rest steht der alten Eichen Anorrige Bracht.

Nach oben den Blick. Es gibt fein Burud, Durchs Sturmgewölf bricht schon ein Schimmer. Lenfer ber Schlachten, weich' nimmer, Dein ist die Macht!

Wie Gott auch will, Wir harren still -Nach Kämpfen und Beschwerben Muß wieder Frieden merden, Fricbe und Gieg!

Dann joll es brausen Wie Mörfersausen Am Rhein=, am Donaustrand, Durchs große Vaterland: "Den Sieg erfocht Nicht Deutschlands Macht, Nicht Dest'reichs Kraft, Den Sieg erfocht ein Gbelleu: Die alte große beutsche Treu!" Jung=Rlaus.

Ja, unser Honig! Die prächtige "Schweiz. Bztg.", Nr. 9, 1915, behandelt wieder einmal das alte und doch so liebe Thema vom "Nährwert des Honigs im Bergleich zu anderen Rahrungsmitteln" aus ber anerkannt tüchtigen Feber des Herrn Jul. Fre i. Jung-Klaus entlehnt daraus nur soviel, als er für seine Zwecke für nötig hält, um auch bei einsachen Leuten Berständnis zu sinden, umsomehr, da ihm die schönen erklärenden Illustrationen der "Schweiz. Bztg." nicht zur Verfügung stehen. — "Der menschliche Körper,"schreidt Herr Frei, "besteht aus Wasser, Eiweisverbindungen, Fett, Kohlehndraten (Stärke und Zucker) und aus anorganischen Stossen (Salze, Phosphor, Eisen usw.). Einem jeden dieser Stosse sallen im lebenden Körper ganz bestimmte Funktionen zu. In Ausübung dieser Funktionen verdrauchen sich diese Stosse im Körper oder sie werden ausgeschieden. Sie müssen daher wieder ersett werden und darum ist es notwendig, daß unsere Nahrungsmittel zwecks richtiger Ernährung alle oben genannten Stosse enthalten. — Selbstverständlich bedarf unser Körper nicht alle in gleich er Menge, die richtige Köchin soll also wissen, wie Eiweiß, Fett usw. der Mensch zu seiner täglichen Nahrung benötigt. Die Wissenschaft hat als mittleres Kosken schlechndrate zum gesunden Bestande.

Bergleichen wir nun unsere hauptsächlichsten Nahrungsmittel nach ihren

Bestandteilen, so ergeben sich etwa folgende Werte:

Nahrungs- mittel:	Eiweiß %	Fett %	Rohlen- indrate %	Total %
Milch	4.1	3.9	4.6	13.0
Ochsenfleisch	21.9	0.9	_	22.8
Startoffeln	2.0	_	22.6	24.6
Raje	43.0	7:0		50.0
Sonig	0.19 - 1.24	_	80.0	81.0
Brot	8.3	_ `	57.7	65.0
Gier	14.1	10.9		25.0
Butter	0.9	92.1		93.0
Mais	11.0	7.0	<b>67.6</b>	85.0

Räse ist also unser hahptsächlichster Eiweißlieferant; Butter liesert uns Fett; während wir die größte Zusuhr an Kohlehydraten dem Honig, dem Mais und dem Brot verdanken. Hiebei ist zu bemerken, daß Honig hauptsächlich Zuder, Brot und Mais und Kartoffeln dem Körper hauptsächlich Stärke zusühren. Aus der Tabelle ergibt sich, daß es eigentlich kein Universallen Kahrung smittel gibt, sondern daß das Heilder richtigen Ernährung in der zwedentsprechen den Zusammenstellung der Nahrungsmittel liegt, wobei Eiweiß, Fett und Kohlehydrate gebührend in der ersorderlichen Weise berücksichtigt sind.

Ta serner der im Honig enthaltene Zucker von den Bienen bereits invertiert (d. h. vorvertaut) wurde, so ist es klar, daß er allen zuckerhaltigen Nahrungsmitteln vorzuziehen ist. Dabei darf nicht übersehen werden, daß im Honig sich auch noch eine Menge anorganischen Abrets kechnung tragen und seine Gesundheit regeln und erhalten, so daß er sich auch in kranken Tagen als vorzügliches Med istammen t bewährt, — darum, mein Freund, achte die kleine Biene, die so Vortreifsliches zum Tienste des Menschen schaftt. —

Ast bitterböß im Krieg die Not, Aung-Klaus tut sich nicht kränken, Er ist vergnügt sein Honigbrot, Wer will es ihm verdenken?

Tas Fleisch ist rar, viel anders auch, Am Beutel keine Maren, Und's Essen ist ein alter Brauch, Wer will darob viel kagen? Nud wuchern tut das Bienlein nit, Wie's heut viel Wenschen machen, Es gibt um sonst den Honigschnitt, Und läßt uns Jmker lachen.

Drum ist Jung-Alaus sein Honigbrot, Ast auch im Brot nur Spreue — Das Bienlein half aus ärgster Rot, Das ist der Lohn der Treuel

Trum idmört Jung-Maus ben alten Schwur: "Dem Bienlein will er bienen — Serr, alles numm ihm, laß ihm nur Treu Liebe zu ben Bienen!"

Digitized by Google

Haus im "Praft. As Folge der Vienenzucht? Diesen Sommer, also liest Jung-Klaus im "Praft. Ratgeber" der "Schw. Bztg.", Frage 63, hatte ich jedesmal, nachdem ich ein Volk geöffnet hatte, mit einem sehr lästigen Haut au 3= schlag tun, d. h. einige Stunden nach der Arbeit sing es hauptsächlich zwischen den Fingern und an den Handelenken an zu beißen; sofort entstanden kleine Vläschen und in kurzer Zeit steigerte sich der Schmerz fast dis zur Unerträglichseit. Das "Juden" ließ gewöhnlich erst nach, nachdem die Vläschen geöffnet und ihres Inhaltes entleert waren. Von den Stichen kann es nicht sein, da ich mehrmals die gleiche Plage hatte auch nach Arbeiten, die ohne Stiche abliesen. Wer hat ähnliche Ersahrungen gemacht? Gibt es Mittel dagegen?"—

Na, wenns nicht die "Kräte" ist, so kann Jung-Klaus Auskunft geben. Die Bienen tragen hier k e i n e Schuld, sondern gewisse kleine putsige und furchtbar

biffige "Käferchen", denen der alte Spötter Blumauer ein Loblied fang:

"Du fleiner Nero, Kompagnon der Läufe, Blutgieriger Thrann! Für dich stimm' ich nach Neister Linquets Beise, Nun auch ein Loblied an

Du Springinsfelb bift überall gelitten, Und springst herum wie toll, Und schwelgst Dich, gleich der Biene, an den Blüten Geheimer Schönheit voll.

Nur dies berzeihen Dir die Schönen nimmer, Daß stets bon jedem Ruß, Den ingeheim Du ihnen aufdrückt, immer Ein Fleckhen zeugen muß." — — U. s. f.

Es ist aber nicht der gewöhnliche "Huppauf", der das unerträgliche Juden durch seine Berletzungen hervorruft, sondern der sogenannte Walde oder Eichehörn den floh. Wie so er gerade in den Bienenhütten sein Unwesen treibt, kann Jung-Klauß allerdings nicht ganz klar beweisen, aber vermutlich fängt der amtierende Imker dort die versprengten Außreißer der Katen, der Mäuse und ähnlicher Gesellschaften auf. Jung-Klauß weiß ein Liedchen über diese böse "Juderei" im Juli und August auß eigenem Empfinden zu singen. Kampferöle in reib ung en halten die keden Ueberläuser in respektvoller Entsernung. — Der giftige Stachel der Biene ist verrusen genug, wir dürsen nicht dulben, daß ihr nicht auch noch die Sünden des "kleinen blutgierigen Nero" in das Rucksacklages werden — also Fedem daß Seine! —

Der Honig von Hymettus wurde zu allen Zeiten gerühmt als der be ft e aller Konige. Hymetus ift ein Berg in der Nähe von Athen und die alte grieschische Sage bezeichnet uns diesen Berg als den Ort, allwo die Götter die Immen ins Tasein gerusen. Pfarrer Schach in ger erhielt von einem Griechenland dereisenden Prosessor 1 Gläschen Hymettushonig, gekauft in Athen und er beschreibt die Probe also: "Ein höchst angenehmes Aroma erfüllt, wenn wir einige Tröpschen auf den Gaumen bringen, die ganze Mundhöhle und dampst sozusagen bei der Nase heraus. Dieser unbeschreiblich liebliche und würzige Geruch stammt jedenfalls von der eigenartigen Flora des fräuterreichen Hymettus, deren glückliche Mischung eben die seine Wirkung erzeugt und den hohen Wert des Produktes bedingt. Thymian und Salbei glaubte ich herausssinden zu können, aber deren eigenartiger starker Geruch ist durch den aus anderen Blüten sast völlig verwischt. Man möchte sagen, er sei das unter den Honigen, was der Champagner unter den Weinen ist."

So geschmackvoll der Honig von Hymettus auch sein mag, so soll — Jungs-Klaus hat wenigstens aus Reisebriefen dies entnommen — die Bienenzucht selbst am Hymettus sich in einem trostlosen Zustande befinden. Der betreffende Schilzberer fand nach langem Suchen nur einen einzigen Bienenstand, nicht besser als der eines verlotterten Züchters bei uns. — Ja, Attika einst und jetzt mag doch ein

gewaltiger Unterschied sein, wenn auch der Honig der gleiche geblieben ift.

Wie fingt Lord Byron in Athen?

.Der Zauber brach, der Reiz berflog! So geht's mit unsern Liebesnöten: Man lächelt, wo man sollt erröten, Daß Wahnwit uns so lang betrog. —"

Und heute dürfte es in Solons Heimat noch wenig besser geworden sein. Wann werden wieder die Dichter Hymekusimmen besingen?

"Pflanzet Friedenslinden!" "Die Linde ist doch neben der Eiche ein echter de ut schre Baum und hat vor der Siche den Borzug der Schnellwüchsigkeit bei gleicher Anlage, sehr alt zu werden." Pfarrer Gerstung meint hiezu: "Als Friedensgedächtnisbaum dürfte sich sogar die Linde besser eignen, als die Siche, welch letztere mehr die deutsche Kraft, Außdauer und Helbenssinn versinnbildlicht. Die Linde ist allgemein ein Sinnbild friedlicher Zustände." Recht so, meint Jung-Klaus, wenn auch die Bedeutung der Linde als Honigbaum längst nicht mehr so groß ist, als viele glauben, die Linde bleibt doch der Baum der deutschen Nation. Wie prächtig singt doch Kernstock:

"Der Eichbaum nicht mit harnischharter Kinde, Ter duftlos träumt schwermüt'gen Günentraum— Tie heilduftatmende, die helle Linde Ist der Germanen heil'ger Lieblingsbaum." "Des Lebens Notdurft: Tonnen, Schiffe, Brüden Gab ihm die Eiche: doch des Teutschen Stolz, Die Bilber, welche seine Tempel schmüden, Sein Heiligstes— schuf er aus Lindenholz."

Also pflanzet L i n d e n h a i n e und mitten hinein ein Prachtdenkmal, nicht Dubentdenkmale an Straßenecken, wie sich die deutschen Kriegsflugblättler (Lille) ausdrücken. "Der Hain soll der Garten für das Bolk sein, in dem es das Alltagseleben vergißt, er soll der heranwachsenden Jugend Platz dieten für Wettkampf und frohes Spiel. Deutsche Blumen, Sträucher und Bäume werden, wenn sachtundige Berater den Gemeinden bei der Gründung und Förderung solcher Anlagen zur Seite stehen, wohl auch die Biene, als Sinnbild deutscher Emsigkeit zu Gaste laden." ("Münch. Bztg.".) Und Kernstock setzt fort:

"Bu Rat und Teibing sammelten im Schatten Der Lindenkronen sich die Frei'n des Gau's, Die Matten rasteten, die Lebenssatten Am liebsten unter Kirchhofslinden aus."

Im "Bentralbl." erzählt ein Borfdmarme vertragen sich eben nicht. Imter: "Am 2. Juni mittags zog ein Vorschwarm aus und legte sich am Stachelbeerstrauch an. Eben mit dem Fassen beschäftigt, legt sich noch ein zweiter Borschwarm zu dem ersten. Am Abend erhielt der Doppelschwarm einen Kasten mit 10 Rähmchen ausgestattet. Am 5. Juni wurde dem Volke eine Honigwabe zugehängt. Am 6. Juni gab es schon eine Menge Zellen mit Gier bestiftet. Am 10. Juni, also 7 Tage nach dem Einbringen des Doppelschwarmes, empfahl sich eines ber Bölker wieder und wurde als Schwarm wieder geborgen, der sich in der Folge regelrecht entwickelte." Vorschwärme vertragen sich eben nicht, Jung-Klausens Kopispruch ist ja wahr, aber hier verließ sicherlich nicht eine der beiden Borschwarmmütter mit ihrem Bolke die Beute, sondern es war einfach ein neuer, ganz regelrechter Borschwarm. Der Doppelschwarm hatte einfach eine Mutter getötet, die übrig gebliebene legte sofort Gier — die Uebermasse des Bolkes zwang zur Neufchwarmvorbereitung und fo geschah die rätfelhafte Schwärmerei. 7 bie 10 Tage vor dem Ausichlüpfen der jungen Mutter, eben je nach Wetter, verläh der Borschwarm die Bente. Es war also hier keineswegs so, wie es der Rundsschauer der "Pom. Bztg." meint, wie bei Kosecks Hund, der nicht aus dem seeren Näppel fressen wollte — oder nicht?

Bienenhausausbesserung. Nicht bloß die Stiefel friegen Löcher und die Hosen, auch die Hütten, namentlich solch alte, windschiefe Dinger, wie sie Jungsklaus besitzt, erfordern Flickarbeit. Wann sollst du diese vornehmen? Im Sommer, während der Tracht, sagen die Bienen: "Nein!", im Winter kann es auch nicht sein, also bleibt nur der zeitige Frühling nach dem Reinigungsssuge und der Hernft vor der Einwinterung übrig. Teeranstriche mache nur an kalten Tagen, wo kein Flug möglich ist, sonst üben sie Bienenfang, wie die Leimstreisen Fliegensfang. Haben deine Völker eine mit der Hütte nicht zusammenhängende Unterlage, dann darfst du mit Wollust hämmern und schlagen — den Immen schadet es nicht — ist das nicht der Fall, dann klopse nur bei regnerischer, nicht zu kalter Witterung. Einige werden absliegen und schauen, was los ist, und wenn sie sehen, welcher Künstler da pocht, werden sie sich schon wie die Italiener am Isonzo wiesder unters Flügloch verdusten.

Anfang Ottober muß auch den Mäusen der Eintritt in die Stöcke verwehrt sein, sei aber achtsam darauf, daß du nicht etwa einer eingesperrten Maus durch deinen Mäuseschutzapparat den Austritt hinderst, denn dann hättest du das

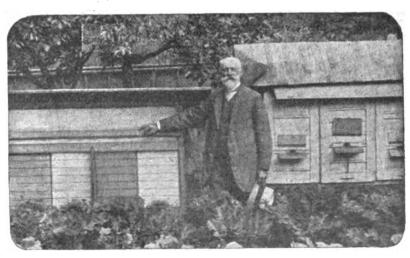
Danaerrößlein nach Troja gezogen. Also, sei klug und vorsichtig.

Die Honigtracht war heuer nicht schlecht, lasse den Immen genug Wintervort at; die Witterungsverhältnisse zur Mutterzucht waren geradezu ideal— also kanns an der guten Durchwinterung kaum fehlen. Wir und die Immen gehen dem Winter entgegen — unsere Krieger noch immer in den Krieg — ach, Gott, wenns doch bald Frieden würde! Wie glücklich wäre wieder

Jung=Klaus.



Seltener Honigertrag. Industriallehrerin Frl. Emilie Lustinet, Dobrzan, hat heuer aus einer Gerstungsbeute 56 Kilo Honig geschleudert! (Wir gratulieren! D. Schr. ) R.



Bienenftanb ber Geftion Iglau mit bem Bienenmeifter herrn Direftor Ig. Rrebs.

# Ein neuer Wachsauslaßapparat.

Bon B. Lange, Rabenau bei Dregden.

Honig will jeder Imfer ernten, auf die Bachsgewinnung legt man gewöhnlich weniger Bert. Der Grund bazu liegt mit in der wenig angenehmen Arbeit, die das Bachsauslaffen

berursacht. Gewiß, aber ohne Fleiß kein Preiß! Auch das Honigschleudern kostet Mühe. Was macht denn die Arbeit des Wachsauslassens so wenig angenehm? Man hört der Rlagen berschiedene. Am unangenehmsten empfindet man die Säuberung vieler Bachsauslahapparate nach ihrer Benutung.

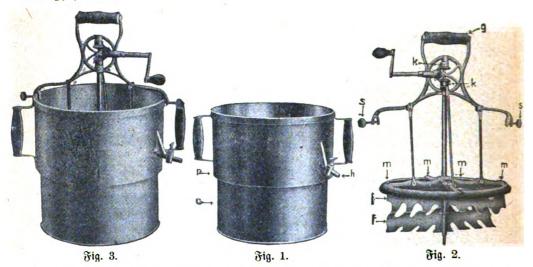
Die nachfolgend beschriebene Bachkauslagborrichtung weist verschiedene Borzüge auf,

die die Arbeit des Wachsauslassens ungemein erleichtern, vorteilhaft gestalten und vereinfachen. Die ganze Vorrichtung (siehe Fig. 1) besteht aus einem großen Topf, dessen unterer Teil u mit dem oberen Teil r durch einen Ningrand verbunden ist. Das obere Gesätist mit einem Auslashahn h versehen. In dieses Gefäh gehört der Apparat, wie ihn Fig. 2 veranschaulicht.

Er besteht im wesentlichen aus einem kräftigen Metallkranz, an den ein auswechsels bares Sieb durch die Klemmschrauben m befestigt ist. Unterhalb dieses Siebes befinden sich

vares sieb durch die Riemmyrauben in besetigt ist. Untergate dieses bestieben sich kad 2 Flügel f, f, die besonders gefonnte Buchtungen ausweisen. Mittels des Räderwerkes k können die Nigel in entgegengesetze Bewegung gebracht werden.

Die Arbeitsweisse if e ist solgende: In dem Untergesäß u werden die Waden in kochendes Wasser gebracht. Ist das Wachs vollständig erweicht, so wird der Apparat (siehe Fig. 2) in den Topf eingesetzt und durch die Klemmschraube s, s gesichent (siehe Fig. 3). Kun gießt man in den Topf sochendes Wasser und setzt die Flügel mittels der Kurbel in Bewegung. Das Wachs tritt durch das Sieh in den oberen Teil des Topfes und fließt durch den Auslaßhahn h ab.



Die eigentümlich geformten Flügel haben den Zweck, den Inhalt umzurühren, die Waben möglichst zu zerreißen und von dem lästigen Pollen zu befreien. Dadurch wird auch den kleinen Wachsteilchen zwischen den Rhmphenhäutchen der Austritt möglich. Die Schrägflächen der Schlagflügel druden die Wachsrefte vom Boden ab und halten somit die Raffe in fteter Betregung. Gin Unbrennen berfelben am Boben ift bollfommen ausgeschloffen.

Die Borzüge dieser Bachsauslafvorrichtung bestehen in ihrer überaus leichten Be-

dienung und bequemen Reinigung.

Man braucht also — um die ganze Tätigkeit noch einmal kurz zusammenzusaken das ausschmelzende Bachs wie in jedem gewöhnlichen Topf nur zu kochen, den Apparat einzuseten, Wasser aufzugiegen, an ber Kurbel zu drehen und bas Bachs auszulassen.

Dia Reinigung gestaltet sich überaus einfach. Man nimmt den Apparat aus dem Topf, spült ihn, das Sieb und die Flügel mit kochendem Wasser ab, gießt die Ueberreste aus bem Topf und bas Auslaffen fann bon neuem beginnen.

Die Wachsgewinnung bedeutet für jeden Intern eine wichtige Nebeneinnahme zumal jetzt im Kriege, da jede Zufuhr von Wachs aus dem Auslande unterbunden ist.

Um möglichst viel Wachs zu gewinnen, muß man es baldigst nach der Ernte auslassen, was auch von anderer Seite öfter betont wurde. Läßt man die Waben längere Zeit liegen, so verlieren diese an Wachsgehalt, das Wachs ist dann auch schwer zu

Der Erfinder hat seinen Apparat, ohne daß eine Reparatur nötig gewesen wäre, be reits 12 Jahre in Benutung. Er gewann burdifdnittlich jahrlich von jedem Bolle über ein Bfund ichones, reines Bacis, wobon er bie Galfte gum Giegen bon Runftwaben berwendete und die andere Sälfte verkaufen konnte.

Der Apparat ist gesetlich geschützt und in Oesterreich patentiert. Alle seine Teile sind fest und widerstandsfähig gebaut, sodaß er fast unverwüstlich ist. Der Blechtopf ist auch für verschiedene hausliche Zwede berwentbar, z. B. zum Einkochen von Früchten in Konserven-gläsern, zum Auflochen des Zuders u. a. m. Der Preis beträgt jest einschließlich eines groben und eines seinen Siedes Mt. 46.--.



Mitteilungen der Geschäftsleitung des Deutschen Bienenw. Candes-Jentralvereines für Böhmen.

Erftattet vom Geschäftsleiter t. t. Sch.-R. Hans Bagler, abgeschlossen am 15. September 1915.

### Die Ginführung ber Sonigtontrolle

erfolgte im laufenben Jahre weiter in ben Gettionen:

Neichenau bei Gablonz: Kontrollore: S.-Geschäftsleiter Aug. Peutert und S.-Rassier Fc. Springer. Kontrollierter Bienenstand: Emil Rofak, Kaufmann-Gablonz a. b. N.; kontrolliert: 95 Kilogramm Honig; Stand: 9 Bölker.

Drum: Rontrollore: Fr. Dorn, Raufmann-Drum, Wenzel Pallast, Landwirt-Littnis. Kontrollierter Bienenftand: Frang N i t f che, Cherlebrer-Littnis; tontrolliert: 300 Kilogramm Bonig; Stand: 26 Bolfer.

**Vostelberg:** Kontrollore: Bw. W.-L. Fachlehrer Joh. Spa h a I, Mag. pharm. Upotheker Koftelberg; Kontrollore: Bw. W.-V. Hachlehrer Joh. Spanal, Wag. pharm. Apotheter Hand Meichergeberg; Buderfabriksdirektor Franz Schön auer-Priesen; beren Ersaksmänner: Privater Wenzel Anderschießer, Privater Josef Rejnisch-Postelberg, Oberlehrer Jul. Sachs-Weberschan, Schulleiter Hand Haas-Stupiß. Kontrollierte Vienenstände: P. Franz Vora est, Pfarrer-Wittoseh, Franz Schön auer, Direktor-Priesen, Josef Husakschung. Franz Schönerschung Godon Franz Weps, Landwirt-Ploscha, Gust. Stohr, Brivater-Potschen, Josef Keinl-Schießglock, Franz Weps, Landwirt-Ploscha, Gust. Stohr, Bädermeister, Franz Nowak, Bahnbediensteter, Herd. Delmich, Bahnbediensteter, Anton Laurich, Privater, Josef Bečak, Schneidersmeister, alle in Postelberg. Kontrolliert: 1556 Kilogramm Honig; Stände: 103 Völker.

#### Rriegs-Muszeichnung.

Rudolf Kunert, ein Sohn des Oberlehrers Adolf Kunert, Geschäftsleiter unserer Sektion Meistersdorf-Ullrichstal, erkämpfte sich als Kadett des 94. Ans.-Neg. die sillberne Tapferkeitsmedaille. — Lehrer Kudolf Liedler, Zwug, Sohn des Obmannes unserer Sektion Dobraken, Oberlehrer Wenz. Liedler, erword sich als Kadett des 7. Inf.-Reg. die silberne Tapferkeitsmedaille I. Kl.; leider ist er auf dem Felde der Ehre zefallen. — Anton Pöschl; Sohn des Odmannes unserer Sektion Kaaden, Oberlehrer W. Bösch, Atschau, Kadett im 91. Inf.-Reg., wurde für tapferes Verhalten zum Fähnrich ernannt und mit der silbernen Tapferkeitsmedaille II. Kl. ausgezeichnet. — Fritz Lausmann, Aussäuhrer im 73. Inf.-Reg., Sohn des Kassiers unserer dw. Sektion Graslitz, Johann Lausmann, Kassier d. Spar- und Vorschuftsssa, erhielt die silberne Tapferkeitsmedaille II. Kl. ausgezeichnet. Geralich, vurde das Militär-Verdien st. b. hauptmann Viktor Thois, zulet in Krag, rurde den Tapferen! D. Schr.) ben Tapferen! D. Schr.)

### Reuerliche Affiegefürforge-Bibmungen.

S. Fichtenbach spendete dem Kriegsfürsorgeamt Bilsen 12 Kilogramm Honig. Herz. Forstwart J. Weiß, Bornschloß (Krain) widmete dem Roten Kreuz in Gottschee 10 Kilogramm Bonig. S. Schaaben widmete 9 K bar zu Sanden des Kriegefürforgeamtes, Zweige stelle Prag; von ihren Mitgliedern nidmete Landwirt Andreas Sommer je 1 Kilogramm Sonig bem Roten Kreuz in Karlsbad sowie dem Roten Kreuz-Svital in Königsberg a. b. E., ferner dem letteren Landwirt Andreas Scidl 1 Kilogramm Honig. Oberftleutnant i. R. Edler b. Rieß-Altbunglau widmete 5 kg Honig.

"Im Siegeszeichen ber Aehre." Bei diefer am 3. v. M. von der k. k. Landwirtschaftsgefellschaft in Wien veranstalteten Neichs-Festtagung war die "Reichsbereinigung b. f. Bzcht.-Landes-Vereine und -Verbände Cesterreiche" durch das Vorstandsmitglied bes Verband d. f. Bacht. Bereine Rieber-Defterreichs t. f. Ober-Rechn .- Rat Abolf Boblrab, ber beutiche bienenw. L. Bentralverein f. Bohmen durch Geschäftsleiter Stellvertreter Dog & Bafler bertreten.

A..h. Auszeichnung. Dem städt. Saazer Förster Franz Tippner, Obmann unserer bw. Settion Welhütten wurde die Ehrenmedaille für 40 jähr. treue Dienste verliehen. (Unseren herzlichsten Glückwunsch! Die Schriftleitung.)

Die Lieferung bes steuerseien Zuders zur Bienen-Notsütterung hat sich bei einigen Bestellern verzögert, weil die ron der Versandstelle übermittelte Vorschreibung ohne Erledigung blieb, d. h. einerseits nicht mitgeteilt wurde, ob Nachnahme des Vetrages gewünscht wird, anderseits aber auch das Geld nicht im Vorsinein eingesauch wurde!! Allen Gesuchen wurde im vollen gewünschten Unsan zu sich ab eine fprochen; Sektionen, welche noch keinen Zuder abgenommen haben, wollen dies ehe stens tun. Ueber die diesmaligen Schwierigsteiten, bezw. Preissessischung und andere Aergernisse, wird später berichtet werden.

Das Brafidium.

Neue Schabensfälle. Einbruchsdiebstahl. 672. (40.) S. Morchenstern: Dem Bezirketierarzt Josef Sommer-Tannwald wurde von einer Gerstungbeute der Honigraum samt Waben gestohlen. Brandschäden. 673. (41.) S. Hohenstadt (Mähren). Dem Ober-lehrer Audolf Gill-Markt Triebendorf verbrannte 1 besette Beute, die Decken von 5 Beuten und 5 Geräte, 4 Futterballons, das Bienenhaus teilweise angesohlt. Haft fülle. 674. (42.) Berein beutsch. Vienenzüchter Kohrlit (Mähren): Bienen des Hausbeitzers Krochaska stachen den fünseinhalbjährigen Hauslersjohn Josef Kralik, welcher ärztliche Hilfe in Anspruch nahm. 675. (43.) S. Keichenberg: Fabriksarbeiter Wilh. Kitolaus wurde durch Sticke von Bienen des Wenzel Horn-Einstell 8 Tage arbeitzunsähig. 676. (44.) S. Dittersbach bei B.-Kamnit: Josef Kater jun. wurde angeblich wiederholt durch Bienen des Hieron. Kral, Brettsägenaufsehres-Kennersdorf gestochen.

Mitglieber! Benützer die Imter-Warten!! Diese Wertschammarken werden in mehreren Farben und in zwei verschiedenen Zeichnungen sehr schön ausgeführt in Deften zu je 100 Stück à 2 h, also zum Preise von 2 K posifrei, abgegeben. Zene Sektionsleitungen, gen, welche den Weiterberschieß übernehmen, erhalten das Deft zu 100 Stück um 1.20 K geliesert, so daß beim Weiterverkauf der Sektion ein Gewinn von 40% verbleidt zur Verwendung für die Zwecke der Sektion. An Einzelpersonen kann eine Verschleißprodision nicht bewilligt werden. Der dem Landes-Zentralberein sich ergebende Gewinn nach Abzug der Derstellungskosten wird in einem Fond für gemeinnübt ig ergebende Gewinn nach Abzug der Derstellungskosten wird in einem Fond für gemeinnübt zege Awede angesammelt, über dessen Berrendung noch Beschluß gefaht wird. Die Abgade der Wertschammarken erfolgt durch unsere Seschäftsleitung in kgl. Weinberge, Jungmannstraße 3. Unter 100 Stück (= 1 Ocht) werden nicht abgegeben. Der entsprechende Betrag ist im vorhinein (event. auch in Briefmarken) einzusenden, kann aber den Sektionsleitungen auf Wunsch auch in Aberechnung gestellt werden. Alle verehrl. Witglieder werden gedeten, für recht rege Abnahme und Verdreitung der Imser-Warken überall einzutreten. Durch den Gewinn beim Verschließ der Imser-Warken könnte jede Sektion ihre kleinen Auslagen (Postspesen usw.) beden.

Bienenw. Banber-Unterricht betr. Der Zentralausschuß hat mit Beschluß bom 20. Feber I. J. bestimmt, daß trob Ausfalles der Staats- und Landes-Subventionen bienen w. Vorträge durch Banderlehrer auf Kosten des L.-Zentralbereines auch die auf weiteres nach Zulaß der verfügbaren Mittel abgehalten werden, wenn seitens der ansuchenden Sektions-Leitung die Gewähr geleistet wird, daß die in Aussicht genommene Bersammlung tatsächlich gut besucht sein wird. Zu diesem Behufe wird die Beteiligung der benach barten Sektionen stellt nun en stets nach Möglichkeit heranzuziehen sein. Der Zentralausschuß.

Es wird aufmerksam gemacht, das neubritretende Mitglieder bis auf neitere Kundmachungen den vollen Jahresbeitrag von K 3.00 zu entrichten haben, da die bereits erschienenen: Rummern des "Deutsch. Imker a. B." nachgeliefert werden und der Versicherungsbetrag nicht teilbar ist.

Die Bucherei unseres L. Zentralbereines sollte von unseren Mitgliedern noch viel mehr ben üht werden. Befanntlich find alle wichtigeren Werke vorhanden und wird das Bücherverzeichnis samt Nachträgen (1912/14) über Ersuchen jedem Mitglied zugesandt. Das Ausleihen der Bücher ist für vier Wochen koste nios, die Zusendung erfolgt positiei und ist nur auf unbeschädigte positireie Rücksendung zu achten.

† Mordenstern. Am 16. August verschied unser allbeliebter Chrenobmann Raimund Endler, Gürtler, hierselbst. Seit Gründung der Sestion im Jahre 1901 stand er derselben lange Jahre als Obmann vor und verlieren wir in ihm eines unserer treuesten Mitglieder. Er ruhe sanst!

R. R.

Freie Bereinigung ber Bienenzlichtervereine im politischen Bezirke Friedland. Um 12. September d. J. kamen die Vertreter der Bienenzlichtervereine des politischen Bezirke Friedland im "Landw. Vereinschause" in Friedland zusammen, um die längst geplante Gründung der Bezirksvereinigung burchzusühren. Sinberuser, W.-L. Karl Wünsch, legte Zwed und Ziel dieser Vereinigung klar. Nach kurzer Wechselrede melbeten solgende Sektionen ihren Beitritt an: Raspenau-Wildenau, Erlbachtal, Unteres Wittigtal, Lomnistal, Heinersdorf a. T. Bullendorf, Rückersdorf und Hainderf. Rur die beiden ältesten Vereine des Bezirkes, die S. Friedland und Oberes Wittigtal, stehen dieser Vereinigung, aber hoffentlich nur noch auf

# er Deutsche Imker aus Böhme

(Seit Oktober 1902 vereinigt mit der Monatsschrift "Der Bienenvater aus Böhmen", dem Organe des ehemaligen "Candesvereines zur Hebung der Bienenzucht Bohmens", gegr. 1852.)

Organ des Deutschen Bienenwirtschaftl. Landes-Zentralvereines für Böhmen, des Osterr.-Schlesischen Landes-Vereines für Bienenzucht und des Verbandes selbständiger deutscher Bienenzucht-Vereine in Mähren.

Schriftleiter: f. t. Schulra: Saus Babler, A. Weinberge bei Brag (Landw. Genoffenichafishaus.)

Erscheint im ersten Monatsbrittel. Beigabe ber Beitschrift "Die bentsche Sienengucht in Cheseris und Bravis" ift besonbers zu bestellen. (Gebühr 1 K pro Jahr.) Antündigungsgesähren: Die 1 mm hohe, 50 mm brette Beile ober beren Raum 10 heller (8½ Rig.), auf ber letten Umschlagseite 12 heller (10 Bfg.). Nach hohe bes Rechnungsbetrages entsprechenter Nachlaß. — Anschrift für alle Sendungen und Buschriften: "Ausschuß bes Deutschen Bienenwirtschaftlichen Landes-Zentralvereines für Böhmen in R. Beinberge bei Prag". — Schluß ber Annahme für jede einzelne Nummer am 15. eines jeden Monats. — Postsparkaffen-Konto Nr. 815.769.

# Unsere bienenwirtschaftlichen Beobachtungsstatiouen.

Berichterstatter: Richard Altmann, bg. Battens in Tirol.

### September 1915.

Monat			g	lieberschläge mm	Mittel mm	Temp. Wittel	Flugtage Mit	tel	Gewicht g	2	Mittel
September :	1909.			4570:10:	<b>= 45.7</b>	12·5- C	559:26 = 21.0		$13.24 \circ : 26 =$		<b>8</b> 500
September	1910.			1323.0:12:	=110.0	118	514:27=190		67:940 : 29 🕳		2:43
September	1911.			659.0 ; 12	= 549	13.9	724:85=20.7		47·770 t5 🕳		1365
September	<b>1912</b> .						535:36=14.8	•	54.960:1 =	-	1778
September	1913.			678·0 : 12	= 582	12.41	853:36=23.7	•	67.680.27 =	•	2507
September	1914.			9000:12:	= 75.0	11·9 [°] ر	451:25=18.0	•	36.680:22 =		1668
<b>S</b> eptember	1915.	•	•	8030:10	= 80.3	11.10 "	469:24=19.5	•	85.110:19 =	•	1848

#### September 1914.

Rauh, windig, regnerisch. Zumeist kräftige Bölker. Lette Honig- und Bollenspender: Berbitlowenzahn, Refeba, Connenblumen.

#### September 1915.

Sinige Tage mit Frost bis — 4.0 Grad Celsius, viel Regen und Wind. Seltene Aus-Füge und auch diese ohne Bedeutung. Brut nur ausnahmsweise,

#### Mittleres Inntal in Tirol.

Temperaturmittel 14.2 Grad Cclfius, 11 Lage Wind, 14 flare, 3 halbklare und 13 trübe Tage, 7 Regentage, 22.7 nm Nieberschlag. Regen im Tal, Schnee auf ben Bergen. Bienen-

Aug ohne Bedeutung. Biefen- und Alpenenzian noch in Menge, doch keine Bienenweide. Bon großer Bich-tigkeit ist der veilchenblaue Speik, der in größter Höhe getroffen und selbst hier von Bienen

noch besucht wirb.

Leitmerit: Im ungunftigen September konnten die Bienen nichts mehr eintragen. Stand im allgemeinen gut. Wintervorrate genügend; gefüttert wurde wenig. Bis auf ein umgeweiseltes Bolt ift alles brutleer.

Reichftabt. Schlechtes Wetter und Brutpflege führten zu größerer Abnahme.

Prag. Die heurige Ernte ist als eine recht gute zu bezeichnen. Die beiben Wagvölser gaben 81.2 Kilogramm und 17.2 Kilogramm. Der Mittelertrag aller Böster war 8.7 Kilogramm. Außerbem verblieben den Bienen noch beträchtliche Wintervorräte.

Gramm. Augerdem berolieden den vienen noch dertagtliche Wintervorrate.
Sofau. Als Seltenheit sind die Nachtfröste dis — 1.5 Grad Celsius dom 20. dis 28. September zu verzeichnen. Stocknachschau fast unmöglich.
Neudistrik. Regnerische Witterung und Welpen waren lästig.
Eibenderg. Geringe Pollentracht den Augentrost und Dederich.
In aim. Der heurize Honigertrag ergab im Wittel 17 Kilogramm don einem Bolke. Wießen der heurize Honigertrag scha mu Wittel 17 Kilogramm durchschnittsernte, größte Ernte von Gerstungdute mit 45 Kilogramm, geringste Ernte von Kaniksord mit 4 Kilogramm.
Kamik. Ende September aab es noch einen munteren Drohnenksur Ramit. Ende September gab es noch einen munteren Drohnenflug.

Ambheil!

Richard Altmann, Oberleutnant.

## Monatsüberficht September 1915.

	ļ	5		7									5							1	
D -	ü. d. <b>I</b>	ج ن پ	0000	a grand	nt. nis	o-			igste	•	21	atilibi i uncu	ats fte		n-		H			iter	ridie
	ö <b>he</b> i	Mona.	3 9 5		efan geb	dröf Lette inah	Top Start	S.eq	iebri	öáft	Ritte	magi	nin	lug	dege	lare	albi	rüb	Win	lewi	liebe
	Ş	1.	2	8.	9	!	_	Ť	,	I					. [ [	-	-	┢			1
Böhmen.	В	dkg	dk ;		dkg	dkg	dkg	~_	ದೆ	ದಿ									<u> </u>		mm
Mitftabt b. Tetfchen	. 127	; 88_	  8	1	当 212	•	. 88	18.	1.0	200	120	<u>1</u> 0.	96	8	0	_			17		•
& itmerit	268	1 64	- 46	ı	T	•	. 14	œ	00	0.23	12.4	:	_	7	<u> </u>				77	_	•
Gaag .	200	•	•		•	•	•	_	•	•		•	•	•					•		
Reichstadt	· · ·	- 115	- 75	1	95 <u> </u>	• •	<u></u> ಜ.		1.0	26.0	10.7	۳.	<b>3</b> 0.	8.	13	9	6 12	18	7	0.	ෂ.
Obergeo genthal	.,	•	•		•	•	•	•	•	•		•	•	•	•		_	_	•	•	•
Warnstori	<u>.</u>		•		•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	<u>.</u>				•		
Lamberg	٠ 30	•	• i			•	•	•	•	•		•	3.	g .	<b>D</b> .				•	_	
Brag I		1	- 4	!	-1	•	•	•	•	•	•	-:	5	300	_		_		•	•	•
Stag II.	320	١	1	١	I	•	•	<b>ā</b> ·	S	٠ ف	<u>۔</u> ق	-:	3	75	ייכ				છ્ર.	٠.	
Bring I	900	; 2002	1 02	1	120				- 1	24.	1; 6;	-:	8	<u></u>	00 (				= {	ဃ၊	<u>5</u> .
Sofan II.	370	     	1 44		T			•	•	•		•		10	•				•		
Woratichen	390		•		•	•	•			}•	· -	•	3.	_	•		_	_	·	. •	۲.
Reichenberg	40	 g	   <del>4</del>	<u>۔</u> ا	180	•	•	•	1.4	2	£.01	:	٤	#	5				. 5	-	<b>14</b>
Michael Colors		•	•	•	•	•	•	•	•	•		•		•	_•			_	•	•	•
Strmis	450						• •			• •		• •		• •	-				•		
Schwanenbrudl .	498	•	•	•	•	•	•	•	1.0	20.0	10-8	:-	80.	30	10				19	_	
Glashutten	531	•	•		•	•	•	•	•	•	•	•	•	•					•	•	
Grun o. ala.	. 00	•	•			<b>5</b>		ું ક		શ. •	<u>ة</u> .	<u>.</u> .	ğ.		<b>x</b> 0.				<u>.</u>		74.
Neubistinia	4. 00 4. 00	3 % 3 %	1+		80   215	86	မ္ဘာ ဗွ	00 i	290	99	14.8	œ :	5.0	27	5				28	- :	٠ ۽
Regelsbori	<u>5</u>	]	ا چ	+	T	8		28	0.0	21.0	126	۳	30.		00				20	0	35
Bohannesberg .	600	I	     8	1 -	T				-20	200	9.0	-	80.		00				14	10	245
Deutich-Rillmes .	. 32		•			•	· ;·	· ·	5.0	26.0	9	٠	88		- 0				3, 2	-	47
Lon i. Aldlergeb.	636	<b>— 116</b>	1		60 - 240	•	42		) 200	3 5	ب د د د د	:	2	36	9 F				ω 6	% C	74.
Besteurthal	600	•			•		•	•		. 6		• •	• •		• •						. ;
Eibenbeig	750						• •	•	1.0	20.0	<b>8</b> .8	۳,	8	8	12	0			11	_	
											_										
Deutsch-Liebau .	. 28		•			•	·	•••	1.0	20-0	123			24	2		. 9	. 13	27		<b>2</b> .
8naim	. 310	100	1	I	180		. 25	Ċ	1.2	24.8	9	•	_	2 1	<b>σ</b>	_			5 00	-	38
Wiefenberg	480	ı		1	926		<u>·</u>	•	36	91.0	1 7 7		38	<u> </u>	טי פ			_	3 6	00	8
. northern Serian	619	110	ì	1	27.	•	•	•		1	-	:		5	_			_	ċ	•	
2	9	170	110		79   959	~	 38		200	28-0	11.2		8	8	00					2	
Carbon o. S.	300	-	-					• !	• (	. {	. !	• 1	• }	• ¦	• (	• •	_			• (	•
Resolution	 88							•	•					•					•	_	
Bangenberg	524		•	•	•	;		•	· ·	3.		••	3.		· 	· ·	•	· .		٠.	
Ramity	561	- 280	1 8	<u>)</u>	05 425	50	18. 60	, N	7 29	20.0	9:1	-	80. 	24	16	0	_	-	_	1	

# Der gegenwärtige Stand der Bienenzucht in Oft-Galizien.

Bon f. t. Oberrechnungsrat Adolf Bohlrab in Wien (Maria-Enzersdorf).

Die große Bedeutung, welche das Land Galizien für die Bienenzucht hat, indem daselbst nahezu ein Drittel der Gesamtzahl'der Biene nist öde Desterreichs bewirtschaftet werden (von 1,115.893 Bienenvölkern Oesterreichs hatte i. J. 1913 Galizien 311.726, hievon Westgalizien 26.756, Ostgalizien 215.000),*) lassen es wohl angezeigt sein, zu wissen, in welchem Zustande sich jeht die Bienenzucht in diesem vom Kriege so arg heimgesuchten und vom Trinde nun nahezu völlig gesäuberten Lande besindet.

Dem Berichterstatter steht in dieser Beziehung ein Schreiben des allen Bejuchern der deutschössterreichischen und ungarischen Wanderversammlungen bestens bekannten k. u. k. Försters Johann Marcinkow in Neu-Mizun zur Berfügung, in welchem er mitteilt, daß die galizische Bienenzucht durch die Russen auf barbarischese Art fast gänzlich vernichte Wurde. Herr Marcinkow hat von seinen 100 Stöcken mit harter Mühe durch Eingraben und Einkellern 50 Stöcke gerettet, die anderen 50 Bienenstöcke wurden ausgeplündert, die Wintervorräte weggenommen, die Vienen mit den Füßen im Schnee zertreten, die Bienenwohnungen sodann zertrümmert oder verbrannt.

Glücklich zu preisen sind noch jene, welche nur beraubt wurden, wo das Haus nicht verbrannt wurde, wo man mit dem Leben noch davon kam und wo man nicht

nach Sibirien verschleppt wurde.

Die ganze imkerliche und bienenwirtschaftliche Organisation hat aufgehört zu sein. Infolge der schrecklichen russischen Invasion und Landesverwüstung weiß man nicht einmal, welche von den Bereinsund Ausschufznitgliedern noch am Leben sind. Die Bereine sunktionieren vorläufig gar nicht und in der schönsten und größten galizischen Bienenkammer um Tarnopol wird noch blutig gekämpst.

Seit über einem Jahre ist das Bereinsleben ganz erstorben. Bei Kriegs-

beginn bestanden nachfolgende Imkerorganisationen:

Im Jahre 1909 hat sich im landwirtschaftlichen Landesvereine für die ukrai= nische Bevölkerung Galiziens unter dem Namen "Silskyj gospodar" eine bienenwirtschaftliche Sektion unter dem Präsidium des k. k. Försters Marcin= kom gebildet; diese Sektion zählte 2000 Mitglieder.

Die gleichzeitig gegründete Honigverwertungs = Genossenschaft konnte mangels Mittel und Mitglieder nie recht zum Leben kommen und ruht gegenwärtig. Präsident derselben war Dr. Eugen Olesnicki, Reichsratsabgeord=

neter, in Lemberg.

Im Jahre 1913 hat sich im Herbste in Tarnopol ein selbständiger Landes-Verein mit dem Namen "Towarystwo ukrainskych pasicznykiw", mit dem Präsidenten Lehrer Theodor Senht aus Tarnopol gedildet. Dieser Berein gab seit 1. Jänner 1914 auch eine Zeitschrift, "Ukrainsky pasicznyk" ("Der ukrainische Bienenzüchter"), heraus, welche unter der Leitung des Pfarrers Washl Phithpezuk in Botohotown (Post Olejow) bei Tarnopol stand. (Bezug für Mitglieder 4 Kronen einschl. Mitgliedsbeitrag, für Nichtmitglieder 3 Kronen jährlich.) Diese Zeitschrift enthielt gediegene Artikel von tüchtigen ukrainischen Imkern und erschien dis August 1914 regelmäßig; mit der russischen Invasion aber wurde ihr das Lebenslicht ausgeblasen.

Wie aus Vorstehendem zu entnehmen ist, haben sich in der letten Zeit Bienenzüchterorganisationen entwickelt, war doch der ukrainische Landesverein

^{*)} Hiebon auf beweglichen Bau 26.758, bezw. 215.000, auf unbeweglichen 10.192, bezw. 13.000, auf gemischten 4778, bezw. 42.000. (Böhmen: 196.465 Böller.)



in Carnopol auch Mitglied unserer Reichsvereinigung der selbständigen Bienen-

auchter-Lanbesvereine und Berbande Desterreichs.

Sine schwere Einbuße hat wohl die Bienenzucht in Galizien erlitten und es wird nach dem Kriege alles daran gesetht werden müssen, daß in einem Lande, wo so günstige Vorbedingungen sür die Bienenzucht vorhanden sind, dieselbe neu erstehe, daß die Organisationen sich wieder neu beleben, damit der Schaden, den die Volkswirtschaft durch den Krieg erlitten hat, durch vermehrte und emsige Tätigfeit der einzelnen und der Gesamtheit wieder wett gemacht werde.

# Die Bienen und der Arieg.

(Mit Abbilbung.)

Berehrliche Schriftleitung!

Soeben erhielt ich die Bienenzeitung und freue mich über die gunstigen Aufzeichnungen der Beobachtungsstationen, ein Zeichen, daß nebst gutem Wetter doch auch die Bölker betreut werden, trohdem so mancher Imker im Felde steht und nur aus der Ferne ihrer gedenkt!



Nun, übers Jahr bin ich hier und sah vorigen Herbst bei Vatrouillengängen mit Vorliche die vielen Vienen auf den eigenartigen vielen Blumen in diesem felsigen Gelände. Später bemerkte ich schwache Klot beuten und einsache Vretterkisten in Ständersorm ohne Boden auf einer Steinplatte stehen und mit einer solchen auch abgedeatt. Meist sind diese Stöcke zu klein und ein Aussachkastel ist hier undekannt. Im Dezember und Ansang Jänner bemerkte ich noch Vienen, doch in der primitiven Wohnung setze ihnen die Bora den Winter über stark zu und Ende Feber, dein Frühlingswehen, sind die Scharen sehr klein geworden, die von Krokos u. dal. die ersten Pollen holten und an gar manchen Märze und Apriltagen heulte die Vora noch dazu. Doch im Mai traten sonnige Tage ein, der seuchte Boden erwärmte sich rasch und die Täler prangten bald in einem prächtigen Blumenflor. Ein eigenartiger Weißklee, der in den Wiesen vorhanden, wurde besonders gut beslogen und wie staunte ich, als ich Ende Mai von Schwärmen hörte! Einen Vienenstand, den ich im April wehmutsvoll betrachtete wo hin und wieder einige Vienen slogen, sah ich in der zweiten Hälfte Mai in vollster Blüte mit vielen bedeckelten Waben. Nun ging die Schwärmerei los. jeder Stock schwärmer und auch die Schwärme schwärmten meist wieder, sodas

so manchem Volke zehn geworben sind. Ich kaufte mir 8 Schwärme und trug sie auf einen Berg, wo ich auf Grenzwacht gegen Montenegro stehe und gab sie in eigens gebaute Stode aus Bretterabfallen. Die Schwärme entwidelten sich und bauten rasch, doch setten alle wieder Weiselzellen an, die ich von Zeit zu Zeit abschnitt und so das Wiederschwärmen verhinderte. Als die Tracht im Tale nachließ, erblühten mannigfaltige Blumen auf ben Berghängen und konnte ich Anfang Juli schon etwas Honig ausschneiben. Ende Juli erntete ich das zweitemal und im August begann die Saupttracht von Pfeffertraut ahnlichen Pflanzen, die in Buscheln in Massen und wie Beide durch volle 2 Monate blüht. Auch Giselt und Salbei find vorhanden und gaben ben Bienen reichlich Nektar, sobaß ich Ende August wieber ernten mußte. Die leeren Raume murben im September rafch ausgebaut und Ende bes Monats waren die Stöde wieder zu zwei Trittel mit Honig und einem Drittel mit Brut besetht. Die Drohnenschlacht hat am 7. Oftober begonnen. Erntete bis Ende September 80 Kilogramm Honig und ließ allen reichlich Winterfutter. Die Tracht hält nur noch mäßig an. Diese schönen Erfolge erzielte ich in Stabilbau und hatte nur gerne gesehen, wenn ich hatte können mit Mittelwändern und Schleuber arbeiten. Der Honig war mir und meinen Kameraden sehr willkommen und verfüßte uns so manches Kommighrot.

Diefe schönen Erfolge versteben die hiefigen Leute nicht auszunüten und

führe nur folgendes an:

Sobald ein Schwarm ausfliegt, nimmt eine Frau eine Klotbeute unter den Arm reibt selbe mir Melisse ein, pfeift, lockt und winkt mit der Melisse und zu meinem Staunen sehen sich die Schwärme an die Beute an, selbe wird nachher auf eine Steinplatte gestellt, die als Boden gilt, mit einer Steinplatte zugedeckt und sich selbst überlassen. Beim Honigernten gehen die Leute barbarisch um: Der Deckel wird weggerissen (Türe haben sie keine), die halbe Beute ausgeleert, hiebei kommt meist Brut ins Treffen, weshalb oft ganze Trieln weggeworfen werden. Die geernteten Honigstücke werden zwischen Händen ausgequetscht und das Bachs bleibt in Schneeballenform übrig. Zu einer anderen Vorgangsweise lassen sich die Leute nicht bewegen, eine Stockerweiterung durch Aussach beweglich und Ban und Schleuder kennen sie nicht. Lege eine Photographie eines hiesigen Bienenstandes bei.

Imb=Seil!

Linzenz Urban, Zugsführer im k. k. Landst. Inf. Reg. Nr. 9, 11. Komp., in Bilek (Herzegowina) (früher Altstadt bei Tetschen a. E.).

# Eine nette Bescherung für die Imker im Deutschen Reiche.

Bon Sch.-A. Sans Bagler-Brag.

In der agrarischen "Deutsch. Tageszeitung" (Berlin) lese ich soeben nachfolgende Aufforderung:

"Sorgt für Fettersparnis durch Berbrauch von Kunsthonig!

Der dem Heichstanzler unterstellte Kriegsausschuß für Dele und Fetic bittet uns (b. i. nämlich die a grarisch e "Deutsche Lageszeitung", Berlin)

um Veröffentlichung bes nachstehenden Aufrufes:

"Angesichts ber in Deutschland vorharbenen Fettknappheit halt ber Kriegsausschuß für Dele und Fette es für seine Pflicht, der Bebölserung veingend zu empfehlen, anstatt der Butter, Margarine und des Schmolzes mehr Obstmarmelade und Honig zu genießen. Infolge der Veute herrschenden Obst- und Auderknappheit sind der Serstellung und dem Verdrauch von Obstmarmeladen gewisse Grenzen gezogen. Der Honig ist als vollwertiger Ersat anerkannt worden, bei den hohen Preisen des Raturhonigs ist als vollwertiger Ersat anerkannt worden, bei den hohen Preise in des Raturhonigs Grunde kann als Ersat stürchen gewissellten Grunde kann als Ersat sie seine kann als Ersat sie seine kann des Greise sett lediglich Honig in Frage kommen, wenn bei der Hersellung desselben Skateguder, der in reichlichem Maße vorhanden ist, vorwendet werden kann. Aus dieser Erwägung heraus

bemüht sich der Kriegsausschuß für Dele und Fette, sür die Kriegsdauer den Genuß von Honig mit Stärkezusatz aum Streden Das geltende Recht steht der Berwen. dung von Stärkezusatz aum Streden von Honig nicht im Wege. es sordert nur, daß das Erzeugnis nicht schlechtweg als Honig von Strieben wird. Weim Verlauf und Feilhalten muß in die Erscheinung treten, daß dem Lonig ein kertauf und Feilhalten muß in die Erscheinung treten, daß dem Lonig ein kertauf und Feilhalten muß in die Erscheinungen treten, daß dem Lonig ein Verlaubeil zugesett worden ist. Selbstverständlich darf Täuschungen kein Vorichub geleistet werden und es besteht eine Beranlassung, ein Nahrungsmittel, welches nicht reiner Bienenhonig ist, als Honig in Bersehr zu bringen. Werden dassic jedoch Bezeichnungen gewählt wie: Kunsthonig, sixuphaltiger Honig, Honig honig ind Bersehr also die Köslichkeit, die Stärkzudervorräte auszunuten und ber Nachfrage nach Ersahmitteln sür Wutter und Schmalz zu genügen. Dabei muß beswertes darauf hingewiesen werden, daß nach einer Denkschtit des Kaiserlichen Gesundheitsamtes über den Verkehr mit Honig, bezüglich des Nährwertes und der ebe ntu ellen Gesund hingewiesen werden, daß nach einer Denkschtit der Kaiserlichen Gesundheitsamtes über den Verkehr mit Honig, bezüglich des Nährwertes und der ebe ntu ellen Gesundheit bestanden bei der Herschlang des Stärkzzuders eine gewisse Geschr für die Gesundheit bestanden bei der Herschlang des Stärkzzuders eine gewisse Geschr für die Gesundheit bestanden hat, so ist nach dem mitsterweile verbollsommneten Versahren eine Schädigung nicht mehr zu besürchten. Bezüglich des Kährwertes und der Beson mitche Einden hat, so ist nach dem mitsterweile verbollsommneten Versahren eine Schädigung nicht mehr zu besürchten. Bezüglich des Kährwertes und der Bestänlichen Standunch Berbrauch von Kunsthonig dazu beitragen, daß am Fetten in Leutschland gespart wird und die vorhandene Fettsnapheit nicht in Fetnot ausartet."

Das ist ja ein Stoß in 3 Herz für die deutsche Imkerei. Wit welcher Anstrengung und Bemühung wurde der Kampf gegen den Kunsthonig bis jeht geführt, und noch dazu ohne besonderen Erfolg, denn die Fabrikation der mancherlei Kunsthonige nahm in Deutschland ja immer mehr zu trop so mancher

Prozesse gegen die Kälicher.

Und nun kommt der hochoffizielle reichsbeutsche "Kriegsausschuß für Dele und Fette" und fordert geradezu zur Herstellung von Kunsthonig in Masse auf, da derselbe ja sehr "bekömmlich und nahrhaft" und eine Fabrikation

bes Kunfthonigs bei einiger Vorsicht nicht gegen die Gesetze fei."

Was sagen benn die deutschen Imker dazu? Warum will man denn nicht den so "bekömmlich en Stärkezeichnung "Honig" eben die Käuser anliefern und andieten? Weil die Mitbezeichnung "Honig" eben die Käuser anlocken soll und die Herren Kunstkabrikanten dann auch höhere Preise fordern können, obwohl die beigemischte Honigquantität wohl recht unbedeutend sein wird.

Das ist wohl die schlimmste Schädigung unserer Imterei infolge der Kriegsverhältnisse! Wenn das Publikum einmal daran gewöhnt sein wird Stärkezucker-Honig dillig zu verbrauchen, wird es wohl auch in späteren Zeiten kaum mehr zum Genusse des "teueren" Honig zurückzubringen sein!

Gewiß sind wir Imker gerne bereit, nicht weniger Opfer für das Baterland zu bringen als alle anderen Bolksgenossen, aber ist es nötig, ein unter ohnehin so schwierigen Perhältnissen gewonnenes Produkt, den echten Bienenhonig, in solcher Weise und wohl sür immer zu schädigen? Alle landwirtschaftlichen Produkte sind enorm im Preise gestiegen; der unseres edlen Honigs ist kast überall gleich geblieben. Weizen, Gier, Butter u. das. werden aus dem Kriege ohne jede Schödigung hervorgeben. nur unser Edelprodukt der fleißigen kleinen Sommervöglein soll sür immer geschädigt werden!

### Die Nachteile des Breitwabenstockes.

Von Lehrer Thesbor Weippl, Geschäftsführer bes Verbandes d. selbst. Bienenzucht. Bereine Rieder-Desterreichs, Klosterneuburg.

In Borträgen, Zeitschriften und Broschüren wird heute ziemlich allgemein ras Loblied des Breitwahenstodes gesungen. Er ist wieder einmal ein "Stock der Zufunft" und der liebe Imkersmann, so er sich zu den Fortgeschrittenen rechnen will, hat nichts Eiligeres zu tun, als seine Hinterlader und Ständer in die Rumpelkammer zu werfen und sich Breitwahenstöcke anzuschaffen. Dreis die zehn-

ma! so rasche Arbeit! dreimal so großen Ertrag! Also wenig Arbeit, viel Gewinn!. Der Breitwabenstod hat nur Vorteile, von Nachteilen hört und liest man nichts

Nachdem ich mich nun schon mehrfach über die Vor- und Nachteile dieses Stodinftemes in Versammlungen, und Fachfdriften ausgesprochen habe,*) fei es mir heute gestattet, einmal nur bie Dachteile zu erörtern, zur Abkühlung allzu eifriger Hitzemeier. Borausgeschickt zei, daß ich kein Gegner des Breitwabenstodes bin, daß ich denselben seit einer Reihe von Jahren in stets steigender Anzahl auf meinem Stande habe, heuer z. B. beren 23, mit demselben zufrieden bin und ihn im allgemeinen bem Ständerftode (Wiener Bereinsftander) vorziehe. Aber ich bin auch nicht blind gegen seine Nachteile, und gerade, weil ich beide Stodsussen burch und burch zu kennen glaube, möchte ich vor einer überstürzten

Einführung des Breitwabenstodes gar fehr wernen! Wir haben in Desterreich eine so

unüberlegte Empfehlung eines neuen Shstems schon einmal erlebt: damals, als der Mobilbetrieb seinen Siegeszug durch Die Imferwelt antrat. Das Seil der Bienenzucht lag damals nur im Mobilbetrich, bem Sinterlader; wer Stabilbetrieb hatte, war ein Stümper ärgster Sorte und ba Dies niemand sein wollte, for machten 90 von 100 die neue Mode mit. Aber von diesen 90 waren 75 binnen weniger Jahre mit der Bienenzucht fertig, 10 werkelten kümmerlich damit weiter und nur 5 hatten Erfolg. Landauf, landab, gabs in der Folge hunderte von leeren Bienenständen, und die Bienengucht erlitt statt des prophezeiten Aufschwunges einen Niedergang, von dem sie sich bis heute vielsach noch nicht hat erholen können. Auch der Stand der Bienenwirte änderte sich, benn die 75 oder 80 vom hundert, die sich nicht in den neuen Betrieb finden konnten, waren zum größten Teile Landwirte, Bauern, Kleinhäusler; in jahrelangem Streben und Ringen mußte erst eine neue Imkergeneration geschaffen werben, die sich aber mehr aus ben Rreisen der Geiftlichen, Lehrer, Beamten, Handwerker und nur zum kleineren Teile aus den Kreisen der Landwirte, ber geborenen Bieneiwirte, sammelte; ber Bauer war zur Seite gestellt, burchaus nicht zum Borteile der Bienenzucht und der volkswirtschaftlichen Bedeutung derselben, und nur dort bildet er heute noch den Hauptbestandteil der Imter, wo der alte Betrieb sich erhalten hat: in Rärnten, Krain, im n.-ö. Baldviertel, im Böhmerwalde, in Lüneburg.

Aber die traurigen Erfahrungen vergangener Jahrzehnte find vergessen und wieder wird ein neues Schlagwort in die Imferwelt geworfen: Amerifan i fche Betriebsweise, amerikanische Systeme, ber Breitwabenstod! Läft sich die Menge neuerdings betören und läuft sie wieder blindlings den Locktonen einiger Rattenfänger von Sameln nach, bann erleben wir wieber einen Rudgang ber Bienen-

zucht, der dem überwundenen nicht viel nachstehen dürfte!

Die ameritanische Betriebsweise paßt nicht für unserc Trachtverhältniffe. Dort ift fie Induftrie = Bienen zucht, Saupterwerbszweig einiger weniger, zurechtgeschnitten auf Trachtverhältniffe, die von ben unseren grundverschieden sind. Dort kann ein verhältnismäßig kleiner Flächenraum 2000 Bölker eines einzigen ober einiger weniger Besitzer reichlich ernähren, bei uns dieselbe Flache zur Not 200 und von diesen 200 Bolkern konnen wir auch im Breitwabenstode feine 60, 80 kg Durchschnittsertrag erzielen, geschweige denn 100 bis 150, wie drüben.

Ber uns amerikanische Betriebsweise empfiehlt, ber schaffe uns auch ameritanische Trachtverhältnisse! Bei uns ist das goldene Reitalter der Bienenzucht vorbei, sie ift nichts mehr und nichts weniger als ein Nebenerwerbszweig, der oft recht guten und recht willkommenen Ertrag bringt, oft aber auch nicht. Auch Ungarn ift heute nicht mehr in allen seinen Gegenden, das hochgelobte Land der Bienenaucht und wird es in 50, in 100 Jahren noch weniger fein; ein hoch ent-

^{*) 3.} B. am XIV. Imfertag Deutsch-Bohmens Romotau 1918.

wickelter, intensiver Landwirtschaftsbetrieb schließt eine Bienenwirtschaft, so ertragreich wie die amerikanische,

einfachaus.

Wo aber die amerikanischen Trachtverhältnisse stocksommend, die amerikanische Betriebsweise und amerikanische Stocksomm nicht entsernt, das leisten können, was man davon erhofft und was die Apostel dieser Stocksommen davon singen und sagen. Der amerikanische Breitwabenstock ist bei uns eine Stocksomm, wie jede andere, die, wie jede andere, mancherlei Borteile, aber auch, wieder wie jede andere, mancherlei Rachteile hat, die aber bei uns nie has leisten kann, was sie drüben leistet.

Wer also Breitwabenstöde aufstellt, der mache sich von vornherein mit dem Sebanken vertraut, daß er daraus durchaus keine amerikanischen Ernten wird erzielen können, und das ist eigentlich der schwerwiegendste Nachteil des Stockes, dazu aber kommen noch andere, die nicht weniger schwer ins Gewicht fallen und die im

Rachstehenden erörtert werden sollen.

1. Die Unfchaffung ber Breitwabenftode toftet etwa um die Sälfte mehr, als bie ber Ständerstöde. Bährend 50 Ständer etwa 400 K kosten, stellen sich 50 Breitwabenstöde auf ca. 600—700 K. Da der Stod einen beträchtlichen Raum in der Breite einnimmt, kommt ein Bienenhaus für die gleiche Anzahl Stöcke wieder um etwa die Hälfte höher zu stehen. Die Aufstellung im Freien kommt kaum billiger, andererseits aber verlangt die Ginzelaufstellung soviel Naum, wie ihn die wenigsten zur Verfügung haben, schon mit Rücksicht auf die bestehenden Bestimmungen über die Entfernung von Rachbargrundstücken. sommt nun noch die kostspielige Innenausstattung der Stode. Ohne ausgiebigste Berwendung von Mittelwänden läßt sich der Breitwabenbetrieb nicht denken. Bährend die Mittelwand beim Ständer eine mehr oder minder empfehlenswerte Beihilfe, aber keineswegs unbedingt erforderlich ist, gehts dort ohne Mittelwände durchaus nicht, da die großen Rahmen nur in den allerseltensten Fällen mit tadellosem Arbeiterbau ausgebaut wurden. Der geräumige Dabant-Blatt-Stod 3. B. benötigt zu seiner Innenausstattung 13 Stück Mittelwände die zusammen 1.1 bie 1.3 kg wiegen und 6-9 K kosten, rechnen wir für den Honigauffat genau die Sälfte, also für 3-4 K Mittelmände, so kommt die Anschaffung und Ausstattung eines einzigen Stockes auf 24-30 K zu stehen!

2. Die Mittelwände des Brutkastens sollen nach allgemeiner Ansicht gebrahte und deitraubende Arbeit ist dieses Einziehen der Drähte und das Anlöten der Mittelwände. Ist das Löträdchen zu kalt, so liegen die Drähte nur oberflächlich und die Mittelwände werden von den Bienen ausgebissen, ist es zu heiß, so schmilzt es die Mittelwand durch und das Loch muß mühselig verklebt werden, ist die Mittelwand zu dunn, so lätt sie sich überhaupt nicht gut löten, ist sie dich, so ist der Wachsbedarf ein gewaltiger, überdies bauchen sich dunne Mittelwände zwischen den Drähten regelmäßig aus und ergeben einen unschönen, ja oft unverwendbaren Bau. Aus diesen Gründen bin ich seit neuerer Zeit vom Drahten der Rahmen und Einlöten der Mittelwände ganzabge

kommen. Es geht auch so.

3. Die rasche Behandlung des Breitwabenstockes im Vergleiche zum Ständer ist auch so ein Ding. Es ift gewiß richtig, daß ich in den meisten Fällen mit 3 oder 4, ja bei manchen Arbeiten mit 5—8 Breitwabenständern in der gleichen Beit fertig din, wie mit e in em Hinter ab er. Dafür aber ist die Arbeit umso unaugenehmer. Eine Brutrahme Dadant-Blatt, gut mit Brut oder Honig gefüllt, wiegt 4—5 kg. Wird sie mit einer Hand gehoden, hin- und hergewendet, so ermüdet die Hand rasch, wird unsicher und die Folge ist erhöhte Stechlust der Vienen. Faßt man die Rahmen aber mit beiden Händen, dann ist man hilflos der Stechwut der Vienen preisgegeben, ohne sich wehren, bezw. schüten zu können. An

meinen Ständerstöden arbeite ich außnahmsloß ohne Bienenhaube und ohne Raudmaschine, die Pfeife genügt vollständig. Die Waben werden mit der rechten Handmittels der Zange entnommen. Kommt eine Biene dem Gesichte zu nahe, so kriegt sie einen Rauchstrahl ins Gesicht, läßt sich der Stecher dadurch aber nicht abweisen, so greift die Linke rasch zu und ernfernt ihn, bevor er noch stechen kann. Ist der Stock übervoll und sind die Bienen stechlustig, so muß der Smoker, den ich in der Linken Hand halte, die Bienen im Zaume halten. So ginge es auch beim Breitzvobenstock, wenn man eine — dritte Hand hätte!

4. Die Stechluft scheint im Breitwabenstode im allgemeinen größer zu sein als im Hinterlader. Hebt man den Deckel empor (ich verwende grundsätzlich keine Wachstuchdecke, da sie einesteils das rasche Arbeiten hindert, andererseits ja doch bei aufgesetzem Honigraume wegfallen muß), dann quellen hunderte von Bienen aus dem Spalt, die mit Rauch zurückgetrieben werden müssen. Meist ift der eine oder andere Rahmen an dem Deckel angeheftet und wird mitgehoben, freilich löse ich ihn vor dem gänzlichen Aussehen des Deckels, so daß er nur 3 dis 4 mm hoch gelüftet wird, dies genügt aber vollständig, wenn er nach dem Ablösen zurücksinkt, die darauf sitzenden Bienen dis ans Bodenbrett in Aufregung zu bringen. Und wenn nun gar der Stock schlecht konstruiert ist, keine Laufschiene als Rahmenträger hat, und an den Rahmen Holzohren, die sest an die Nute gekittet sind, dann ist das Ziehen der ersten Wabe in starken Bölkern, die lange nicht geöffnet worden sind, eine Herkulesarbeit, die lebhaft an die Tätigkeit eines Zahnarztes erinnert, der einem robusten Holzshrecht einen massiven Stockzahn ziehen muß!

Mit Schaubern benke ich heute noch an die erste Bekanntschaft, die ich vor ungefähr 25 Jahren als Wanderlehrer mit den Breitwabenstöden machte. Der Stod war übervoll, wahrscheinlich seit mehreren Jahren nicht geöffnet worden, die Rahmen mit ihren Holzohren an die Auflage wie angeleimt. Als nun der erste Rahmen mit einem gewaltigen Rucke auß seiner Verkit it ung herausger sen wurde, da strömten auß allen Wahengassen die erbosten Vienen in solchen Nassen hervor, daß das Arbeiten an dem Stocke unmöglich war und alle Reihaus nehmen mußten. Ich hatte damals auf Jahre hinaus genug von den Breitwabenstöden.

5. Aber alle genannten Uebelftände fallen lange nicht fo ins Gewicht, wie der eine, daß der Breitwabenstod, ist einmal der Honigauffat darauf, fast un zugänglich ist. Denn der Breitwabenstock ist nur von oben zu behandeln und will oder muß ich einmal nach dem Aussehen des Honigraumes im Brutraume nachsehen (3. B. ob er Weiselzellen hat, ob er geschwärmt hat, ob die Königin befruchtet ist usw.), dann muß vorher der Auffat (ober gar deren zwei) abgehoben und beiseite gestellt werden. So ein aut gefüllter Auffat aber wiegt feine 18—25 kg und ist festgekittet. Wer eine solche Arbeit allein verrichten muß, wer mit den Knien den Brutraum festhalten, mit beiden Händen den Aufsat lossprengen, abheben und beiseite stellen muß, alles natürlich möglichst langsam und sanft, wer hilflos ben dem Brutraum und dem Auffate entströmenden Bienen preisgegeben ift, der wird, und sei er von sanftester Gemütsart, das Fluchen lernen. Aber die Arbeit ift erst halb getan, denn nach der so viel gerühmten raschen Untersuchung kommt erst das Meisterstüd, ben schweren Auffat wieder an seine ursprüngliche Stelle zu bringen und dies womöglich ohne gar zu viele Bienen zu zerquetschen. Ich hab es einmal getan, aber nie mehr wieder. Seitdem untersuche ich meine Breitwabenstöde bei aufgesetten Auffäten nur mehr unter Beihilfe einer zweiten Verson. Ich bebe ben Auffat, etwas, der Gehilfe treibt die Bienen mit einem tüchtigen Rauchschwa**u** zurud, beide zusammen heben dann den Aufsat langsam ab; während ich nun den Brutraum untersuche, hält der Gehilfe die Bienen mittels Rauch im Zaume, bin ich fertig, treibt er sie energisch in die Wabengassen zurud und nun setzen wir beiben ben Auffat wieder auf. Aber nicht immer hat man einen furchtlosen Gehilfen bei

der Hand, dann unterbleibt die Untersuchung bis zum Schleubern, oder gar dis zur Einwinterung, oft sehr zum Schaden des Bienenwirtes. Und wie bleibt die so viel gerühmte Raschbeit der Untersuchung bei dieser Arbeit? Wahrlich: 10 Hintersader habe ich rascher auf Weiselrichtigkeit untersucht ohne Gehilfen und ohne sonderliche Mühe, spielend fast als einen einzigen Breitwabenstock, der seine zwei gut gefüllten Aufsäte hat!

5. Daß der Breitwabenftod mehr Sonig liefert als ber Ständer, ift in manchen Jahren richtig, schon darum, weil ja im Breitwabenstod ein bedeutend stärkeres Bolk ist, also meist auch mehr Honigsammlerinnen. Bon Bedeutung ist ber Unterschied nur bei sehr auter aber kurz dauernder Tracht; ausgeglichen kann er werden, bei guter, lang anhaltender Tracht, wenn der Imter fleißig die Honigräume feiner Ständerstöde entleert. In nur mittelmäßiger Tracht ift der Ueber**sch**uß im Breitwabenstock dem Ständer gegenüber meist nur gering, bei schlechter Cracht übertrifft regelmäßig der Ständer seinen Rivalen; es hat dann zwar auch ber Ständer nicht viel, der Breitwabenstod aber gar nichts. In guten Jahren habe ich aus mittelstarken Breitwabenstöden schon 25—30 kg im Durchschnitte ernten können, gegen 12—15 kg im Ständer. Daß man auch 60—80 kg ernten kann, beameifle ich nicht im geringsten, wenn gleich in meiner Gegend solche Rekordjahre noch nicht bagewesen find. Aber im Amftettner Bezirk in N.-De., hatten 1911 manche Bienenzüchter 80, 90 und noch mehr kg von einem Stocke geerntet und daß waren nicht einmal Breitwabenftode, sondern — simple Ständer. Sie hatten eben rechtzeitig bazu gesehen und die Honigräume jeden dritten Tag entleert.

Bei Breitwabenstöcken mit niedrigem Rahmenmaß (unter 25 cm) ist der oft recht große Unterschied im Ertrag bem Ständer gegenüber, oft nur eine Selbittäuschung des Imfers. In diesen Stöcken reicht nämlich das Brutnest bis unmittelbar an den Oberteil des Rahmens, ja wenn kein Absperrgitter verwendet wird, bis in den Auffat. Kommt die Haupttracht, so muß aller Honig in die Auffähe getragen werden, auch jener eiserne Bestand, der in den Brutraum über die Brut gehört und der bei Hochwaben und bei Dadant-Blatt 15—20 kg ausmachen tann. Um so viel hat der Breitwabenmann mehr im Aufsat, aber um genau jo viel weniger im Brutraume. Nun werden die Auffähe geschleudert und unser Imter ist eitel Wonne, ob der gewaltigen Erträge. Aber tritt dann, wie fast immer nach der Haupttracht, eine Trachtpause ein oder schlechtes Wetter, dann ist binnen 8 Tagen das bischen Honig, das in den Seitenwaben des Brutkastenk untergebracht werden konnte, aufgezehrt und die Bölker sind am Berhungern. Und wo bleibt das Winterfutter, wenn keine Herbsttracht ist? Dann muß unser Imker mann, das Plus, das er oben erhalten hat, unten wieder einfüttern und noch etwas barüber, benn 15 kg Sonig, die eingefüttert werden, ergeben nur einen eifernen Borrat von etwa 10 kg; 5 kg werden verpulvert. Oder aber er füttert nicht Honig. sondern — Bucker und ist so mit seinem Breitwabenbetriebe bei der Zucker Bienenzucht angelangt. Wohl bekomms!

Zum Schluße fasse ich mein Urteil über den Breitwabenstock in folgenden Satzusammen: Für erfahrene, tüchtige Imker, die die größeren Außlagen nicht scheuen und genügend freie Zeit haben, ist der Breitwabenstock zu empfehlen; zur allgemeinen Einführung in allen Kreisen der Imkerschaft, insbesondere aber für die Imker landwirtschaftlichen Beruses ist er

in feiner Weise geeignet.

# Aleber die Betriebsweise im fogen. "Englischen Magazin".

Diese Betriebsweise wurde von dem unlängst im 90. Lebensjahre verstorbenen Amfer Josef Lorenz bei uns in Wölsdorf eingeführt; sie hat sich für die bieligen Verhältnisse sehr gut bewährt. Die vieredigen Holztästchen sind (außen gemessen) 44.5 Zentimeter lang, 36.5 Zentimeter breit und 23.5 Zentimeter hoch; die Rähmchen 31 Zentimeter lang, 23 Zentimeter hoch.*) So ein Rähmchen wiegt die 2¾ Kilogramm. 10 Rähmchen füllen ein Käst che en. Diese sind oben und unten offen, die Rückwand ist abnehmbar und verglast. Der Schwarm (Volk) wird gewöhnlich sogleich ins Kästchen eingeschlagen. Ist es ausgebaut und die letzte Wabe voll Honig, wird ein zweites Kästchen unt er gesetzt, da die Bienen bekanntlich von oben nach unten bauen. Ist auch dieses voll, kommt das dritte Kästchen an die Reihe usw. Auf diese Weise stehen oft 5 Kästchen übereinander. (Von meinen 5 Völkern standen heuer 2 auf 5, 2 auf 4 und 1 Volk auf 3 Kästchen. Geerntet habe ich über 100 Kilogramm Honig.).

Daß sich ein Bolk in so einer Wohnung möglichst stark entwickeln kann, günstige Bedingungen vorausgesetzt, ist klar. Aber auch der möglichst größte Ertrag wird erzielt. (Bis zu einem halben Meterzentner Honig von einem Bolke in guten

Sonigiahren ift keine Seltenheit!)

Bei der Honigernte werden die obersten Kästchen abgenommen, da die Bienen den Honig oben ablagern, und das Volk auf 2 oder 3 Kästchen je nach seisner Stärke überwintert Die Fütterung geschieht gewöhnlich von unten, da das unterste Kästchen auf einem sogenannten "Kranze" steht; es kann aber auch von oben mit Glasballon usw. gefüttert werden, nur muß dann im Deckel eine ents

sprechende Deffnung (Loch) sein.

Der Imfer hat bei diesem Spstem die Bienen förmlich in der Hand, doch ist die Betriebsweise nicht so ein fach, wie es scheint. Wenn unter mehrere Kästchen untergesetzt werden soll, benötigt man dazu ein Hebewerk! Auch kommen diese Wohnungen ziemlich teuer zu stehen: Ein Kästchen kommt derzeit auf K 2.60 (ohne Kähmchen). Zwei Völker stehen nebeneinander in einem Kasten (Lade), die auf etwa 25 K kommt. Der Grundsatz: "Den Bienen genehm, dem Imfer bequem", stimmt daher nur in seinem ersten Teile auf unsere Bienenwohnungen. Doch wird in Wölsdorf (von etwa 20 Imfern) nur mit dieser Bienenwohnung geimkert und sind die Leute mit dem Ersolge sehr zusrieden. (300 Meter Höhe.)
Oberlehrer Josef Tins, Wölsdorf, S. Rukus.

# Bienenköniginnen des Jahres 1913.

Son bienenw. Wanderlehrer Adolf Salta, Krinsborf, Obmann ber Geftion Brettgrund.

Das Jahr 1913 war ein M i ß j a h r, wie ich während meiner Imkertätigkeit kein zweites mitgemacht habe. Nach einer guten Ueberwinterung entwicklten sich die Bölker normal und standen Ende Mai schlagsertig da. Die Frühlingstracht zählt in hiesiger Gegend nicht viel, wenigstens kam ich bisher noch nie in die angenehme Lage, im Mai schleubern zu können. Auch war im Mai 1913 die Bitterung nicht besonders günstig. Nun traten Ende dieses Monates und Ansang Juni etwa 10 herrliche Tage ein, Tage, die in Gegenden, wo eben gute Tracht herrschte, in diesem Jahre für die Honigernte ausschlaggebend waren. In hiesiger Gegend war während dieser Zeit eine Trachtpause; die Öbstbäume waren verblüht, die Wiesenblumen, die ihre Kelche in Massen geöffnet hatten, gaben blutwenig.

Eben fingen die Ackerunkräuter, besonders der Heberich, dann der Klee und auf den Waldblößen die Himbeersträucher, an zu blühen, als ein Umschwung der Witterung eintrat. Vom 10. Juni an regnete es fast täglich und dazu sehr auszeiebig.

Bährend draußen alles knospte und blühte, waren die Bienen in ihren Behausungen eingesperrt, brüteten fleißig und verpufften rasch die im Frühjahr auf-

^{*)} Das englische Kowan-Waß hat 32 : 20.32, das englische sog. "Normalmaß" 34 : 20.8 Zentimeter Wabenfläche. Die Schriftleitung.



gespeicherten fleinen Vorräte. Durchbrachen die Sonnenstrahlen bie und ba ein: mal die Wolken, so stürzten die Bienen hinaus, fanden jedoch alle Pflanzen bon Baffer triefend; sie trugen taum bas ein, was fie am felben Tage verzehrten. Rein Bunder baber, daß es im Riefengebirge im Juni verhungerte Bolker gab! Auf meinem Bienenstande habe ich dieses lebel wohl abgewendet, da ich fleißig mit bem Futtertopfe umging. Etwas Sonig gab es 1913 nur in ben beften Bolfern; Schwärme fielen wenige, auf meinem 30 Bolfer gablenben Stande blok 10, und was das merkwürdige war, fast lauter Singerschwärme. Die Befruchtung ber jungen Röniginnen geftaltete fich bei bem immermahrenben Gefubel febr ichwierig; viele tehrten vom Begattungsausfluge gar nicht zurud, bei ben übrigen ließ Die Gierlage lange auf sich warten. Im ganzen waren die Königinnen von anno 1913 fast burchwegs nin berwertig.

Einige Beispiele: Bolk Nr. 1 stieß am 20. Juli einen Singervorschwarm ab, den ich verkauft habe. Die Königin des Mutterstockes trat erst am 1. September in die Eierlage. Das Bolk wurde vom 10. September an gefüttert, trug bie Luckerläsung rasch ein und verbeckelte die gereichten Wintervorräte. Im März Buderlösung rasch ein und verbedelte bie gereichten Bintervorrate. 1914 feierte es aber keine Auferstehung. Auf ben fast unberührten Borraten und bem Stockboben maren faum 30 tote Bienen. Das Bolf ist noch vor Eintritt bes

Winters weisellos geworben, die Bienen haben sich verflogen.

In Stod Nr. 4 logierte ich am 25. Juli einen Singervorschwarm ein. Erft am 8. September fant ich Gier und kleine Larven. Im April 1914 wurde bas Volk weisellos und kaffiert. Volk Nr. 9 schwärmte am 1. August, nachdem es vorher mindestens 5 Tage getütet hatte. Der Mutterstod verlor die Königin und wurde mit Hilfe eines Reservevölkchens mit einer jungen, befruchteten Königin beweiselt. Im April 1914 war auch dieses Bolk weisellos. Ich ließ es mit Fleik stehen und konnte ben am 10. Mai erschienenen Kursteilnehmern das Kassieren eines drohnenbrütigen Bolkes zeigen.

So könnte ich noch mehrere Beispiele ber Minberwertigkeit ber Königinnen

vom Nahre 1913 anführen.

War baran bas elende Wetter ober die ungenügende Rah. rung -- bie Bolfer mußten wegen ganglichen Fehlens von Sonig mit Buderlosung aufgefüttert merben — schulb? Jebenfalls beibes!

Interessant wäre es, diesbezügliche Erfahrungen anderer Imker auch bier

veröffentlicht au fehen.

# Produktion aus der Bienensucht im Jahre 1914.

Während das Jahr 1913 für die Imker geradezu ein Wikjahr war, wie seit **Jahr** zehnten keines vorgekommen ist, ergab das Jahr 1914 in Ansehung der Produktion **aus der** Bienenzucht im großen und ganzen einen mittleren Ertrag.

Bu ber nebenstehenden Tabelle ware bor allem zu bemerken, daß von einer Einsehung ber Ergebnisse ber Bienenzuch in Galigien und in der Butowina abgesehen werden mußte, weil die bezüglichen Erhebungen im Jahre 1914 infolge des Kricyszustandes

teils garnicht, teils nur unvollständig burchgeführt werden konnten.

Nach den vorliegenden Berichten aus den übrigen Reichsratsländern vollzog fich die Ueberwinterung der Bienenvölker — im Herhste 1913 durch ausziedige Zucker-fütterung nachhaltig unterstütt — unter den gegebenen Witterungsverhaltnissen zumeist ziemlich flaglos und berechtigte, die fonften Ergebniffe zu erhoffen, welche jedoch infolge unrünftiger Witterung mährend der Haupttrachtzeit (Mai bis anfangs Juli) wefentlic beeinträchtigt worden find; günstiger waren die Trachtverhältniffe im weiteren Berlaufe bes Juli fowie im Spätfommer, insbefondere die Wanderungen in die Buchweizenfel**ber brachten** noch gemügend Wintervorrat. Neber Krankheiten der Bienenbölker wurde fast nirgend**s geklag**t.

Abacsehen von Oberösterreich, Salzburg, Steicrmark, Italienisch-Südtirol und Borart-berg, wo das Erträgnis mehr oder weniger unter Mittel blieb, war die Honig- und Bachsaus-

veute im Bericktsjahre eine mittlere bis aut mittlere, in Heriebigend, nichtsbestweriger ind beiegend, nichtsbestweriger is die Auch die Schwar nachtinung war zum Teil befriedigend, nichtsbestweriger is die gegen das Vorjahr eingetretene Vermehrung der Bienenstöde nur eine sehr geringstägige (11.811 Stüd oder 1.5%), während sich beim Vergleiche mit der durch die amtliche Biek.

_	N.	01/	1 1	_	io.			T	0	7	1	Ş	0	C	0	LC.	1	O)	07	0		7		T-			_	_		-		_			1	=
	eth Sisard Ba	TU <b>E</b>			3.32				3.60	3 04	3.	5.60					277							3.31											1	
9		pro	Stod kg		0.46				0.19				0.11	0.71				_	0 24					0.33	_	_	0.41	0.31			0.33	0.59		0.35	0.33	п. 4
w a	1913	my control	b b		296		16.17	052	122.20	769	207.45	50.30	·80	75.	1.93	43.96	252	447.11	219	29.09				2.649.77	2.463.40	3.114.21	4) 3.257.47	2.690-82	2,445.40	2.549.14	2.482-40	2.214.11	2.288.32	2.405.94	2.592.02	.=
	distreis Spreis		कि न		235	5.50	٠ :	3.	2.40	134	2.40	1.90	3.	1.20	1.90	1.59	1.60	2.25	2.18	5.30				2.23												lichaft
1 8			Stod		5.78	1.35	020	2.35	3.29	4.99	3.	2.58	1.65	5	92.9	8.81	3.30	4.46	69	2.50				3.75	1.91	3.50	5.49	2.35	3.64	4.49	3.85	3.50	5.83	5.51	3.91	-Befel
n o A	1914	404400	b b	-	-		0		0		1.555.89	193.20	122.	-252	0	641.58	712.—	9.181.39	2.780	422.10				30.354.32	_	25.200.69		20.205111	27,505.32	34.238.20	29.151.62	26.724.43	43.790.85	38.594.78	30.459.00	urrats=Settion Innsbrud. 2) Lanbestulturrate=Settion Trient. 8) R. I. Landm - Gelellicaft
	-sgung	mit	gemisch= tem Bau	1	7.635	2.045		_	3.6(0	5.000	1.780	305	417	452	1	69	1	4.272	2.207	009				40.549												nt. 8) §
	Angaben der Erhebungs- stellen 1913	Bienenftöde mit	unbewegl. Bau	1	16.779	13.883	5.080	24.000	43.700	63.300	8.340	4.004	985	2.573	275	4.664	18.534	18.684	11.442	2.081				238.324												tion Trie
a e		38.	beweglich. Bau	1	55.166	46.413	10.920	35.000	18.400	22.250	41.743	4.196	6.013	7.475	165	2.547	3.035	182.924	79.455	14.203				529.905												ırrat&=Set
1 e n 1t o	nach den		im ganzen beweglich, unbewegl. Bau Bau	i c	79.580	62.341	16.170	71.000	65.700	90.550	51.863	8.505	7.415	10.500	440	7.280	21.569	205.880	93.104	16.884				808.778	796.967	786.333	794.625	3) 870.910	755.286	763.002	757.146	763.312	744.801	740.891	777.327	2) Lanbestulturrate-Settion Trient.
1 2 1 6	gunjápfú	mit	gemisch= tem Bau	000	4.808	5.332	975	12.475	3.251	4.873	3.814	901	009	1.316	54	1.647	3.582	10.292	3.662	674				58.256												rud. 2)
9 1 D e	Ergebnissen der Biehzählung vom Jahre 1910	Bienenstöcke 1	unbewegl. Bau	t	18.744	24.355	8.369	51.395	47.413	31,422	19.328	2.316	2.717	3.866	85	2.412	12.112	42,314	21.224	3.927				291.996												n Innsb
3 a	Ergebnissen der V vom Zahre 1910	Bic	beweglich, unbewegl. Bau Bau	0000	49.068	.7.0				16.399	64			4		4.690				13.504				520.658												ats=Seftion
	nach ben		im ganzen	000	02970	62.341	18.505	118.487	63.254	52.694	51.162	8.066	11.357	692.6	878	8.749	36.343	235.393	103.687	18.105				870.910											4-1913	1) Gebiet ber Lanbestulturrats-Settion Ingbrud.
	.ndət .1458 1900	grÐ geið grei	n, d. der L d. Jal	011 40	65.443	53.188	20.544	107.103	62.29	41.699	42.579	7.889		000	. 237	5.394	24.413	199.604	91.965	19,929				767.126											hnitt (190	iet der La
	an ber,	Degio.	Landestelle	8	Vieberolterreich	Derosterreid) .	Salzburg	Steiermart	Karnten	Krain	Morbitrol 1)	Südtirol 2)	Vorarlberg	Görz u. Gradista	Trieft u. Gebiet	Strien	Dasmatien	Böhmen	Mahren	Schleffen	Westgalizien 3).	Oftgalizien 4) .	Butowina	Summe	Summe ex 1913	1912	1911	1910	1909	1908	1907	1906	1905	1904	10jähr. Durchschnitt (1904—1913	1) Gebiet ber Lanbeskulturrats-Settion In &brud. 2) Lanbeskulturrats-@

zählung vom Jahr 1910 konstalierten Anzahl sogar eine erhebliche Berminderung (um 62.182 Stüd oder 7.1%) ergibt, deren Grund hauptsächlich in der Aufeinanderfolge zweier sehr schlechter Bienenjahre (1912 und 1912) zu suchen ist. Der mährische Landeskulturrat hat übrigens auch die Besürchtung auszelprochen, daß die Ueberwinterung von 1914 auf 1915 infolge Advessenheit zahlreicher ersahrener Intereiche seine sehr verlustreiche gewesen sein durch ind und 1915 infolge Abwesenheit zahlreicher ersahrener Intereiche gewesen sein durch ind und 1916 Wasteilung der Wienenstöcke nach dem Haupt bet rieb bricht ung en anbelangt, wirtselen durchschnittich auf 1000 Stöcke im Jahre 1914 295, nach der Viehzählung dem Interesche sein zubre 1910 297 Stadilbauten; der Stadilbau ist sonach etwas zurückgegangen.

Die Hon i geAusbeute im Jahre 1914 mit rund 30.354 g war beinahe doppelt so groß wie jene im Jahre 1913 mit rund 15.223 g und nahezu gleich dem Durchschnitte der Jahre 1904 bis 1913 mit rund 30.429 g. Der Gesamtwert der Honigbeute im Jahre 1914 beträgt 6,769.036 K, ist somit um mehr als 3½ Willionen K höher als im Vorjahre; der Durchschnittpreis per 1 kg Konig ist im Jahre 1914 auf 2.28 K gestiegen.

Der Wachse-Ertrag im Jahre 1914 war um rund 186 g oder 7.6% größer als im Jahre 1913 und überstieg auch den Durchschnitt (1904 bis 1915) um rund 58 g oder 2.2%. Der Gesamtwert des im Jahre 1914 gewonnenen Wachses betrug 876.914 K gezen 850.291 im Borjahre, der Turchschnittspreis per 1 kg Wachs berechnet sich demaach pro 1914 mit

im Borjahre, der Durchschnittspreis per 1 kg Bachs berechnet sich bemnach pro 1914 mit 3.31 Aronen.

(K. k. statist. Zentralkommission.)



#### Cein Blatchen am San.

3ch hab ein Blagden am fernen San, Gein Hoczblut hat es getrunten, Dort stürmte ber Tapfere allen boran, Berichmettert ift er gefunten.

Stold stiegen sie ein, er allen boran, Noch seh' ich den Abschiedsgruß wehen: "Für Gott und Kaiser!" Wie weh' mir das 'tan! Und dann hab' ich ihn nimmer gesehen!

Nun hab' ich ein Plätchen am fernen San, Bo, allen voran, er gefallen, Meine Liebe wird pilgern zum Hügel fortan, Stolz trauernd will fürder ich wallen.

Und drückt mich ber Schmerz zu sehr — wohlan, Dann klag' ich ben Kummer ben Winden: "Sie wehen mein Leid, ich weiß es, zum San, Sie werden fein Blatchen auch finden"

Aun 3-Rlaus.

Bur Berbefferung ber Imterversammlungen, Jung-Rlaus wollte eigentlich fagen: "Bur Reformierung ber Imferbersammlungen", besann sich aber noch rechtzeitig, bem allgemeinen Buge ber mobernen Zeit sein Kranfligchen nicht ju verweigern. — Also zur Berbefferung ber Imterversammlungen lieft Jung-Rlaus in ber "Bienent flege" also: "Gewöhnlich ift ber Geschäftsgang einer solchen Versammlung folgender:

1. Begriffung der erschienenen Mitglieder durch den Vorstand.

2. Vortrag durch Herrn N. N. (ber immer berfelbe ift, ber herr N. R. newirlich — vielleicht auch der Vortrag!)

3. Meinungsaustausch und Anfragen.

4. Wahlen nach gewissen Zeitabschnitten. Der Deinungsaustaufch befteht meiftens in ber Rachfrage sed dem Befinden der eigenen Berson, der Frau und Rinder, des Biehstandes, ber Stand ber Felber — — furz und gut in recht nebenfächlichen Dingen. Man vergeudet recht wertvolle Zeit und statt den Leuten die Bersammlung recht anregend gemacht zu haben, hat man fie zu einem "gemütlichen Schoppen" ftundenweit herlaufen laffen Rein Wunder, wenn die Bersammlungen recht schwindsuchtia werden.

Und wie münscht nun der Verfasser obiger Zeilen, Herr Hauptlehrer Hand =

fcuh. die zukunftige Geftaltung diefer Berfammlungen?

Bor allem anderen, falls Jung-Alaus recht begriffen, einen tüchtigen Borftand, ber es versteht, die Versammlungen interessant ober besser beutsch: recht an rogen b zu gestalten. Also nicht immer biefelben Themata und Reben über altbefannte Dinge, wie 3. B. "Einwinterung" und "Auswinterung", sonbern z. B. etwas über Bienenphysiologie und sbiologie, d. i. etwas über die Erscheinungen und Berrichtungen bes Lebens ber Bienen und ihren Bedingungen.

Lodmittel brauchte man nicht anzuwenden, die Sache an fich muß jedem Imter Ansporn genug sein, teine Versammlung zu versäumen. Doch biete man nicht zu viel auf einmal, zu viele Speisen verderben den Magen. Wenige und leichtverständliche Vorträge ermüden die Zuhörer nicht, "gelehrte Broden" find Anochen im Fleische, unverkaulich und unverdaulich für die Mehrzahl der Hörer.

Eine halbe Stunde Theorie, eine halbe Stunde praktische Arbeit auf einem Stande mare das richtige. Auf jedem Stande gibt es doch was zu sehen. Ift es nichts Musterhaftes, bann ift es etwas Abschrecken bes! Lernen durch letteres wir nicht auch? —

Wo der Vorstand glaubt, mit zwei statutengemäßen Versammlungen der

Bereinssache gedient zu haben, ba ist tein Berein & leben mehr.

Möglichst viele Teilverfammlungen muffen bas Biel fein. engen Rreise läßt sich am meisten zeigen und sagen und arbeiten. Stänbe= be fuch feitens bes Vorstandes bei ben Mitgliedern und Gewinnung ber Frauen für die Imkerei sei zum tatkräftigen Leben des Bereines unerläßlich.

— Wer wollte leugnen, daß Herr Handschuh ganz gute Ansichten vertreten mag, aber solche Ibealvorstände sind eben leider sehr spärlich zu finden. Denn das wengerl Ehre, das so ein Borstand genießt, wiegt die viele Plage und Mühe, die er mit dem Vereine hat, keineswegs auf. Ja, wenn die Bernaderungssucht, der Chrgeiz, die Unverträglichkeit und die Trägheit so manden Migliedes nicht ware, wenn der Borftand bei jeder Berfammlung mit vollen Handen Subventionsgaben geben könnie, fum wenn die lieben Imker halt immer auch rechte Bienenväter wären, wenn fie oft nur a Fünkli mehr Chorgeist besäßen und das Feuerle der Begeisterung im Gerzen der Menschen nicht aar sc schnell verlöschen möchte — oder wenn die Imker net auch Menschen wären! — Ja, dann! —

Jung-Klaus darf wohl über Versammlungen ein Wörtlein mitreden, denn er hat ihrer oft genug schon gesehen, schlecht und recht, wie es eben mit unterlief und manchmal sah das anwesende Im kervölkchen recht trübselig drein und helle Begeifterung ließ es auseinander gehen. Umgekehrt aber paffiert es auch, daß ein Borstand, namentlich bann, wenn er der Liebling der regierenden Gemeindepartei ist, eine Riefenversammlung zusammenzutrommeln wußte, die wohl eine Zeitlang Aug und Ohr war — aber bann gelangweilt sich verdrückte; man suchte eine lustige Unterhaltung und fand ein "uns verstandenes Geschwähe", meinte ein teilnehmendes Nichtimkerschaf.

Mangel bei Imferversammlungen wird es immer geben, benn die Im-ter, Führer wie die Geführten, find und bleiben (ben Menschen; nur burfen die Mängel nicht größer sein, als ber praktis fe Rupen, den die Bersamm= lungen doch bieten. Und das ist bis jest bei all den Zusammenkünften, an denen Jung-Rlaus teilnahm. noch nie ter Fall gemeien. Die Tätigkeit ber Borftanbe fritisieren, ist feine Runft, aber besser machen, wenn ber Kritifer selbst Borstand

geworden, das ist eine, die auch selten getroffen wird, wie die praktische Erfahrung schon oft bewiesen.

Hanserl, Hanserl, der weiß alles, Hinten, borne, oben, unten, Was kein andrer je erträumte, Hat der Hans ichon längst gefunden. — Borstand ward barob der Hansel: Musterborstand im Bereine; Heil nun ging es wie am Schnürchen, Doch aulebt war er alleine!

Eine überaus lästige Bienenseindin, wenigstens auf Jung-Klausens Stänben, ist die Spihmaus. Im Winter 1914—1915 ließ diese Störerin des winterlichen Bienensrichens aber auch kein Stöcklein ungeschoren. Vermöge ihrer Kleinheit vermag sie sich überall durch die Absperrgitter durchzuzwängen, um sich an den vorhandenen Vienenleichen gütlich zu tun. Ihr beständiges nächtliche Rumoren beunruhigt die Völker über alle Waßen und kann Schwächlinge sogar ruinieren.

Die Spikmaus ist keine eigentliche Maus, sie gehört nicht zur Familie der Nagetiere, sondern sie ist ein Insekten fresser, und somit dem Landmann und Gärtner eigentlich nützlich, ob sie auch von ihnen viel verkannt wird.

Man unterscheibet mehrere Arten von Spihmäusen. Die gemeine ober Waldipit ift mauß (Sorex vulgaris) ist 6.5 Zentimeter lang, ihre Schnaute ist brehrund und länger zugespitzt als die der Haußmauß. Ihr Fell ist rötlich braun, unterseits und am Rücken weißgrau, ihr Schwanz ist kurz und gleichmäßig behaart. Sie jagt nur nachts, ist ungemein gewandt und höchst gefräßig und ernährt sich nur von tierischer Kost (Insekten, Schnecken und Würmern). Darauf deutet schon ihr Gediß hin, das wesentlich verschieden ist von dem der Mäuse. Sie hat nämlich keine Nagezähne und auch keine flachen Backenzähne, sondern spitzseine Raubtierzähne, im übrigen aber ein sehr vollständiges Gediß. Sie riccht sehr stark moschusartig, wird deshalb von der Kate zwar getötet, aber nicht gestressen.

Im Sommer hält sie sich in Felbern, Wälbern, in Steinriegeln in unterirdischen Gängen auf und kommt im Winter in die Wohnungen, Ställe und Scheuern und wird namentlich in Bienenhäusern zum großen Friedensstörer.

Die Haus spitzt maus (Crocidura granea) ist 7 Zentimeter lang, der Schwanz 4.5 Zentimeter. Sie hält sich in Gebäuden auf und nascht gern Fleisch, Speck und Del; auch sie ist ein arger Bienenstörer. Die Existenz dieser Tierchen auf Bienenständen ist umso ärgerlicher, weil ihnen nur durch ein Absperraiter beizukommen ist, durch das auch die Bienen nicht durchzukommen vermögen. Und solch enge Absperraiter können den Immen an Flugtagen im Winter sehr gefährs lich werden, wenn der Imfer nicht immer bei der Hand sein kann, um sie zu entsfernen. — Drahtgittersallen bewähren sich nur, wenn sie recht enggezogene Spitaslen haben, ansonsten stehlen die Teufelchen den Specksöder und verdusten sich japanisch. — Es wird sich also empsehlen, auf die Spihmäuse besonders acht zu haben, wenn man nicht verkümmerte Völker auswintern will.

"Achtung auf Drohnenbrüter!" möchte Jung-Klaus heuer allen Imkern zurusen. Verweiselte und darum drohnenbrütig gewordene Völker sind heuer keine Seltenheit. Was mag die Ursache gewesen sein? Jung-Klaus selbst demerkte, Gottlob noch rechtzeitig, um helsend einspringen zu können, 4 der stärkten berartig außer Kand und Vand geratenen Völker: 1 Altvolk, 2 abgeschwärmte Muttervölker und 1 Nachschwarm. Das Altvolk hatte Vech bei der Sissumweise-Lung — die hochzeitende Mutter mag, wie es in Wotsch öfters geschlicht, nach dem Augenblick der Begattung mit der Drohne in die Eger gefallen sein. Die Königin des Nachschwarmes dürfte bei den Riesenvorspielen aller Völker das richtige Flugdrett versehlt haben und die abgeschwärmten Muttervölker wurden ein Opfer der überaus glänzenden Honigtracht. Jedes hatte nur ein en Vorschwarm geslassen — die Vrinzessinnen "tüteten" furchtdar und drängten zur Abschwarmung

— beibe Bölfer gaben tatsächlich Scheinnachschwärme, die aber beibe balb wieder zurückgingen. Derartige "Scheinnachschwärme" hat Jung-Klauß schon öfters besobachten können. Sie werden veranlaßt durch eine Ueberzahl hofsender Prinzessinnen. Die Immen rüsten scheinder zum Schwarm, viele schwärmen tatsächzlich, die flinken Mütter verlassen eilig den Stock und verlieren sich häusig vom Schwarm durch Abflug zur Hochzeitsfreude. Die Bienen gehen eilig zurück — die wieder zurücksehrenden Mütter werden auch oft vom Flugloch abgedrängt — und so passiert es leicht, daß dem Volke auch daß letzte Mütterchen entschwand. — Im Herbste beklagt der Imfer einen verwaisten Stock. Gerade die besten Honigsiahre zeitigen derartige Erscheinungen, weil der Trachttrieb den Schwarmtrieb rasch ablöst.

Fraze die Bölker durch Klopfen und achte auf die noch vorhandenen Drohnen, leicht findest du die kranken dann heraus. Jeht, da die Brut der Bölker vollkommen avsgeschaltet und das Wetter fühl geworden ist, ist bei Etagenbetrieb eine Bereinigung durch Etagenuntersat leicht vollzogen — und gelingt auch immer. Die fliehenden Trohnen sind der beste Beweis des Erfolges. — Also Achtung auf die Drohnenbrüter!

Kleine Fundsachen. Eine Million Mark betrug der Schaden, den die Kosakenhorden der ost preußischen Bienenzucht zugefügt haben. 452 Mitglieder des Zentralvereines in Königsberg verloren 6045 Völker, ihr Gessamtverlust allein betrug 98.089 Mark. Die Vereine Menstein und Gumbinsnen beklagen einen Schaden von 800.000, resp. 400.000 Mark. Der Tod in den Sümpfen Masuriens mag für viele recht bitter gewesen sein, aber unverdient war er nicht. —

Rohzuckerfütterung. Im heurigen Sommer frug ein Mitglied unseres Zentralvereines bei Jung-Klaus an, ob es möglich sei, die Bienen auf Rohzuckerfutter einzuwintern. Jung-Klaus warnte und empfahl einen Versuch mit einem einzigen Volke, denn wer wird die Hände gleich in eine Staude steden wollen, wenn er nicht weiß, was drinnen verborgen ist?

Nun berichtet Nr. 7 der "Schweiz. Bztg.": "Habe im September 1914 meine 12 Bölker mit Rohzuder von der Zuderfabrik Aarberg verproviantiert. Sie erwachten erst am 16. März ganz gesund. Entwicklung normal. Im Winter keine Ruhrzeichen, außer bei einem weisellosen Stock. Verhältnismäßig wenige Reinigungszeichen beim ersten Ausslug." — "Na, Schaberl, was willst du noch mehr?" Kraftvolle Völker und ein schön er September können ja eine ganz vortrefsliche Filtriermaschine abgegeben haben — ob aber derartige Versuche auch sonsten gut aussallen werden? Jung-Klausens Grundsak lautet: "Den Immen nur allweild as Veste!" Immer wird er wohl nicht recht haben, meistens aber schon. — (Ueber die Rohzuderfütterung lies auch die Ausschaben, weistens aber schon. — (Ueber die Rohzuderfütterung lies auch die Ausschaben, Inaben, weistens aber schon. — (Ueber die Rohzuderfütterung lies auch die Ausschaben, Inaben, weistens aber schon. — (Ueber die Rohzuderfütterung lies auch die Ausschaben, Inaben, weistens aber schon. — (Ueber die Rohzuderfütterung lies auch die Ausschaben, Inaben, weistens aber schon. — (Ueber die Rohzuderfütterung lies auch die Ausschaben, Deutschapen auch die Rohzuderfütterung lies auch die Ausschaben,

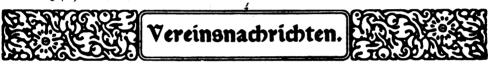
Noch immer donnern die Kanonen, noch immer bluten die Krieger — bas Jahr geht schlummern, die Erde will ruhen, die Bienen schlafen, nur der Krieg banert fort, wie lange noch?

- 1. Jed's Ding hot an Onfong, Jed's Ding hot a End', D'rum woll'n wir a hoffen, Daß der Krieg a folch's fänd'.
- 2. Gebrosch'n ift g'nug worn Die Banbe — und wie! — Die Russen und Franzeln, John Bull und Kompagnie.
- 3. Und jehund friegt der Serb' a, Ectüpfelt sei' G'luft Und zuleht kommt der Schurk' dro, Der Weltgaunerschuft.
- 4. Und Friede muß werben, Dös is jo ka Frag', Benn Willi, ber Deutsche, Und unser Franzseffl halt mag. Jung-Klaus.



Kann ich noch im Ottober steuerfreien Zuder füttern? Herüber schreibt Landesbienenzuchtinspektor Ho f mann-München in der "Münchnen Betg.": An später Fütterung geben
nicht leicht Bölker zugrunde, sonst müßten die Heidenwanderer schlechte Ecfahrungen machen.
Großimker kommen erst in der zweiten Hälfte des September mit ihren Völkern aus der
Heide zurück und können erst nach Beendigung der Honigernte (Ende September und Anfang Oktober) mit der Fütterung beginnen. (Auch bei uns ist durch verspätete Einstütterung
des "steuerfreien" kein Schaden verursacht worden, sonst würden manche nicht immer so spät
den Zuder bestellen; noch am 29. Oktober I. J. liefen Bestellungen ein. D. Schr.)

Die Deutsche Bienenzucht-Zentrale in Okmannstebt — burch schweres Brandunglust heimgesucht. Am 21. September in der Mittagsstunde brach in der Deutschen Bienenzucht- Zentrale in Ohmannstedt (Sachsen-Weimar) wahrscheinlich infolge achtlosen Begwerfens eines brennenden Streichholzes vonseiten eines Arbeiters, welcher sich eine Ligarette angezündet hatte, Feuer aus, welches an den auherordentlich großen Solze und Lagerbeständem an fertigen und halbsertigen Beuten und Geräten überreiche Nahrung fand und in wenigen Stunden das ganze große Werk, sowohl die Werksätten, als auch die Waschinenräume, Lazerräume, Geschäfts- und Wohnräume in Asche legte. Froh Versicherung erleibet der Versicher, Sohn unseres verehrten Gerrn Pfarrer Gerstung, großen Schaben. Doch ist dafür gesorgt, daß keine Unterbrechung der Arbeit eintritt und alle Bestellungen in Beuten und Seräten ausgeführt werden.



Mitteilungen der Geschäftsleitung des Deutschen Bienenw. Candes-Zentralvereines für Böhmen.

Erftattet vom Befchäftsleiter t. t. Sch.-R. Sans Bafler, abgefchloffen am 15. Ottober 1915.

Den Belbentob fürs Baterland fanb auf bem Felbe ber Chre:

Obmannstellbertreter der Sektion Saaz, Baumeister Alfred Womacka. Bir werden unserem tapferen Imkerbruder, der in Verteidigung unserer heimatlichen Scholle sein Leben lassen mußte, danibare Erinnerung für alle Zukunft in Treue bewahren!

#### Rriegsauszeichnung.

Dem Revierförster Hugo Drbla, Sohn unseres bienenw. Wanderlehrers, Oberletzer Franz Orbla in Altstadt bei Neuhaus, wurde die Medaille "Signum laudis" am Bande des Militärberdienstfreuzes berliehen. (Herzlichsten Glückwunsch dem Tapferen! D. G.-L.)

Wir ersuchen wiederholt und dringend, uns Kriegsauszeichnungen, Kriegsfürsorgewidsmungen usw. un aufgeforbert stets gefl. baldmöglichst bekanntzugebew! D. Schr.

#### Reuerliche Rriegsfürforge-Bibmungen.

Von 41 Imkern der Sektion Gablonza. d. d. R. wurde dem Reservespital des "Roben Areuzes" 41.5 kg Honig, 5 K bar und 0.5 kg Apfelmus gespendet. — Die Mitglieder der Sektion Reichen berg spendeten 60 kg Honig an die dortigen Militärspitäler. — Dir.-Mitgl. Gust. Ebler d. Ries, k. u. k. Oberstleutnant i. N., spendete dem k. u. k. Reservespitale Brandeis a. d. E. 4 kg Honig. — Die Mitglieder der Sektion Saaz widmeten 48 kg Honig und 36 K 68 h bar dem Kriegsfürspre-Ernteseste, bezw. den dortigen Militär-Rekondeleszentenheimen.

#### Die Ginführung ber Sonigkontrolle

erfolgte in der Sektion Saaz. Als Kontrollore find tätig: Fachlehrer Franz Josef-Saz, Lehrer Ab. Wep &-Bezdiek; Grammann: Oberlehrer Fr. Wicksch, deren Bahl vom Zentralausschusse mit Beschluß vom 9. Oktober I. J. bestätigt wurde.

Seine Majestät der Kaiser hat mit Allerh. Entschließung bom 2. Oktober d. J. den mit dem Titel und Charakter eines ordentl. Universitätsprofessos bekleideten außerordentl. Professor an der Universität in Graz, Obersanitätsrat Dr. Josef Langer zum außerordentl. Professor der Kinderheilkunde und Vorstande der pädiatrischen Klinik an der deutschen Universität in Prag ernannt. Wir begrüßen es freudigst, daß der ja auch in der Bienenforschung welkbekannte Gelehrte, unser früheres, langjähriges Ausschusknitzlied, Ehrenmitzlied unseres Landes-Zentralbereines, wiederum in die Mitte seiner Landsleute tritt. Der Jenksel-

ausschuß hat in seiner Sitzung vom 9. Oktober I. J., im Sinne des Beschlusses der diesjährigen Generalversammlung Obersanitätsrat Dr. Langer als Zentralausschußmitzglied kooptiert.

Bichtig! Dringenb zu beachten! Zur Erleichterung ber Einfenbung ber Statistik 1915 und des Berficherung 8-3 nventars für 1916 seitens ber einzelnen H. Mitglieber an die zuständige Sektionsleitung haben wir auf der 1. Umschlagseite der Rovember-Rummer des "Deutschen Anter" l. J. ein Anmelde blatt abgebruckt. Dieses wolle ausgeschnitten, mit den betr. Angaben ausgesüllt, als Rorrespondenzkarte mit 5 h-Briesmarke frankiert, an die betr. Sektionsleitung gest. umgehend eingesandt werden.

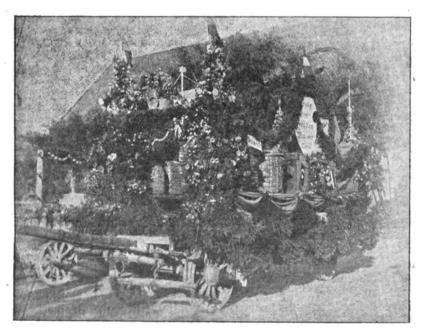
Es wird hiemit zur allgemeinen Kenninis gebracht, daß für 1916 die Bienenstände nur jener Wiglieder für den Mehrwert über 500 K versichert werden, welche dies ausdrücklich verslangen; alle anderen bisherigen Wehrwertversicherungen werden nur als Versicherungen bon 500 K weitergeführt, auch wenn sie für 1914 mehrversichert waren; die bloße Einsendung der Gebühr ist keine Anmeldung, eine solche muß ausdrücklich schriftlich erfolgen.

Auch die Gelb-Berpflichtungen der berehrl. Sektionen und Mitglieder muffen unbedingt noch im Laufe diese Jahres geordnet sein.

Richtzahlende Mitglieder sind uns zur unmittelbaren Ginkassierung anzuzeigen und find für 1916 aus dem Mitgliedsstande unbedingt auszuschen.

**Bostelberg.** Kontrollierte Vienenstände (Nachtrag): Frau Berwalkersgattin Stefa Vuchner, Sellowiß; Fachlehrer Joh. Spahal, Postelberg.

Saaz. In der Versammlung am 3. Oktober 1. J. hielt Obmann Daustein dem im Heldenkampfe gefallenen Baumeister Alfred Wom at schlaften wurde, für diesen Schwenen Dbmann-Stellbertreter, einen tiefempfundenen Nachruf. Beschlossen wurde, für diesen Helden und der Zuderverteilung und Abrechnung berichtet der Vorsissende über den glänzenden Werlauf des großen Ern tete it es in Saaz, wobei die Sektion Saaz einen prächtigen Festwagen (siehe Bild) stellte, auf welchem der Vienenbater Hauftein die Entnahme der Waben aus den Stöden und 3 Fests iungfrauen das Schleudern des Honigs vorsüberin, was von der Bevölkerung mit großem Beisall aufgenommen wurde. Laut Beschluß der Versammlung vom 6. September I. J. war jedes Vereinsmitglied moralisch verpslichtet, diesen Alt der Kriegssürsorge nach besten Kräften zu sördern und 14 kg Honig von jedem seinenstide als Kriegsspende zu liefern oder den entfallenden Vetrag in Weld zu erlegen. Singelaufen sind 48 kg Honig und der Geldbetrag von 36 K 68 h. Für die Erntefestombola wurden 100 Gläfer Honig gespen-



Bienenfestwagen beim Erntefeste in Saas.

1

det und der verbliebene Reft von 30 kg honig wurde laut Befchluß den Saazer Rekondaleszentenheimen zugewiesen. (Siefür bester Dank des Prästdidiums eingelangt.) Die Erntefestabrechnung ergab einen Fehlbetrag von 44 K 28 h, daher einstimmiger Beschluß, daß alle Witglieder, die mit einer Geldspende noch im Rückstande sind, von der Vereinsleitung zwangsweise zur Nachzahlung zu verhalten sind, weil gleiche Rechte auch gleiche Kflichten sorderr. Alle diese Geldspenden sind dem Herrn Obmann Hau stein ehestens einzusenden; nur Kriegsdienst leistende Mitglieder sind hievon enthoben. Die Angehörigen der Kriegsdienst leistenden Vereinsmitglieder werden verpflichtet, deren Jahresbeiträge umgehend einzuzahlen, widrigensalls die Mitgliedsgaft und Versicherung der Vienenstände verfällt. Laut Bereinsbeschluß wird die Hon igkontrolle in der Settion eingeführt. Zu Kontrolloren wurden gewählt: Fachlehrer Franz Josef Saaz und Lehrer Adolf Weds, Bezdiek, ferner Obersehrer Franz Missich, Bezdiek, zum Ersatzontrollor, bestimmt. Die Einführung der gesehlich geschühren Schummarke soll der Kunsthonigschmiere ein Ende machen. Der Vorsstehlen dahrt schließlich allen Mitgliedern für die zielbewußte Förderung des Erntesestes, dessen hoher Neingewinn von 14.000 K der Kriegsfürsorge zufällt. (Allseitig. Veisall.)

Gablong a. b. R. In der Berfammlung am 26. September hielt Obmann Bilg einen Bortrag über die heurige Sonigernte und zeigte 3 verschiedene Arten aus ben Monaten Juni, Juli und August. Der Geschäftsleiter, Direktor John, besprach den Kunsthonig und zeigte 2 Sorten diefer Runftprodutte. Dem Refervespitale bes "Roten Kreuges" in Gablons wurde von 41 Imfern 41.5 kg Honig, 5 K und 1/2 kg Apfelmus gespendet.

- † Königsberg a. d. Eger. Die Sektion betrauert den Tod ihres langjährigen Mitgliedes Anton Hahn, Gastwirt in Ratengrün, der seit Gründung der Sektion im Jahre 1883 derfelben ununterbrochen angehörte. Die Sektion wird das Andenken ihres langjährigen Mitgliedes und Mitbegründers stets im treuen Angedenken bewahren. Er ruhe sanst.
- † Lomnistal. Am 10. b. M. verschied gang plöhlich und unerwartet unser Obmann und Gründer ber Sektion, Josef Altmann, Oberlehrer in Hegewald. Der Berstorbene war ein fehr tuchtiger Imter und verlieren wir in ihm eines unferer eifrigften und fleißigften Mitglieder, ber feine Mühe für ben Berein ichcute. Bir werben ihm jedeczeit ein ehrendes Andenken bewahren!
- † Oberprausnis. Approb. Bienenmeister Anton Klok. Tischler und Felbgärtner in Borber-Mastig, ist durch ein trauriges Geschid ums Leben gekommen. Er war gründendes Mitglied der Sektion und eines unserer eifrigsten Förderer. Er war auch langjähriges Ausschubmitglied der Gemeinde Anseit usw. Der Fall ist umso mehr zu bedauern, als er sieben bertvaiste Rinder hinterläft. Bor etwa einem Jahre ist feine Frau gestorben. Die Gettion vermißt ihn schwer; er ruhe in Frieden.

# Börse für honig, Wachs und Bienenvölker.

Johann Biemann, Post Harta bei Hohenelbe, hat ein größeres Quantum garantiert reinen Riesengebirgshonig — abzugeben; die 5 kg Postbose 14 K mit Rachnahme. A. Bihmann, Bersicherungs-Bezirks-Inspektor in Podersam, kauft jederzeit und jedes Quantum Honig und Wachs. — Em. Krejsa, p. Lehrer in Kriegern, verkauft garant, echten Schleuberhonig; 5 kg Dose franko 14 K mit Nachnahme. — Firma Leopold Weiß, Rouleauz-Erzeugung und Wohnungs-Reinigungsinstitut "Puritas", Prag II., Mariengasse 20, möcht Wachs beziehen.

Den Herren Beftellern bes in Br. 9 angefündigten Bachfes zur Kenntnis, bag basselbe sofort verkauft war. Es war mir nicht möglich, die vielen Anfragen, noch dazu ohne Rudporto, schriftlich zu beantworten. A. Falta, Krinsborf-Schatlar.

(Gin guter alter Freund für Krante), ber St. Bonifatius bringt fich jest im Berbft wieder in Erinnerung.

Bei unreinem Blut sowie bei allen Leiben, die Stuhlberstopfung zur Grund-

lage haben, ift er ein vielbeliebter Hausschat.

Eine Monatstur, bestehend aus 4 Bateten, toftet K 5 .-- , und ift au begiehen burch ben St. Bonifatius-Thee-Berfand Wien XIII/4, Postfach.

Näheres befagt der unserem heutigen Blatte beiliegende Prospett.

Digitized by Google

# Deutsche Imker aus Böhn

(Seit Oftober 1902 vereinigt mit der Monatsschrift "Der Bienenvater aus Bohmen", dem Organe des ehemaligen "Candesvereines gur Hebung der Bienengucht Bohmens", gegr. 1852.)

Organ des Deutschen Bienenwirtschaftl. Landes-Zentralvereines für Böhmen, des Osterr.-Schlefischen Landes-Vereines für Bienenzucht und des Verbandes selbitändiger deutscher Bienenzucht-Vereine in Mähren.

Schriftleiter: L. L. Schulrat Saus Safter, A. Weinberge bei Brag (Landw. Genoffenichaftshaus.)

Ericheint im ersten Monatsbrittel. Beigabe ber Zeitschrift "Dis dentsche Sienenuncht in Cheeris und Bravis" ift besonders zu bestellen. (Gebühr 1 K pre Jahr.) Antündigungsgesähren: Die 1 mm hohe, 50 mm breite Zeile oder beren Raum 10 heller (8½ Pig.), auf der letten Umschlagseite 12 heller (10 Big.). Nach hohe des Rechnungsbetrages entsprechender Nachlaß. — Anichrist für alle Sendungen und Zuschriften: "Ausschuß des Deutschen Bienenwirtschaftlichen Landes-Zentralvereines für Böhmen in R. Beinberge bei Brag". — Schluß der Annahme für jede einzelne Nummer am 16. eines jeden Monats. — Bostsparkassen-Konto Nr. 815.769.

### Jum 2. Dezember 1915.

Auch wir beutschen Imter Bohmens vereinigen uns mit ben Millionen, welche heute unferem geliebten greisen Raifer

### die innigsten Begenswünsche

barbringen. Mögen ben fiebenundsechzig Regierungsjahren, die er in Freud und Leid an dem alten habsburger Throne vorüberziehen fah, noch recht viele folgen zur Freude und zum Segen seiner Bolfer. Das malte Gott!

Die Schriftleitung.

# Unsere bienenwirtschaftlichen Beobachtungsstationen.

Berichterstatter: Richard Altmann, bg. Battens in Tirol. Oktober 1915.

Monat	Nieberschläge Mittel	Temp. Flugtage : Mittel	Mittel	Gewi <b>ch</b> t g	Mittel
Ottober 1909	247.6:11 = 22.5	96  C  414:28 = 18	·0 .	19.92 ເ: 20 🕳	. <b>g</b> . 711
Oftober 1910	447.8:12 = 37.3	86 , 504:32 = 16	30.	28.910 33 =	. 893
Oftober 1911	367.0:12 = 30.6	84' , 419:34 = 19	2.0	29.910 34 -	. 849
Oftober 1912	. 5630:11 = 51.2	5.8 - 346:33 = 10	00.	$35.990 \ 31 =$	. 1138
Oftober 1913	393.0  13 = 30.2	$8.7^{\circ}$ , $569:33=13$	70.	$40.970 \ 35 =$	. 1170
Oltober 1914	. 549.0: 11 = 49.0	79  238:27 = 9	·0 .	25.630:25 =	. 1025
Oftober 1915	.959.0:10 = 95.9	$6.4^{\circ}$ , $157:26=6$	6.0 .	23.680:23 =	. 1029

Der Cktober des Jahres 1913 ermöglichte bei prächtigem Wetter zahlreiche Ausflüge und viel Pollen- und etwas Honigertrag. Nicht fo gunftig stand es im Oftober des folgenden Jahres. Rur im 2. Monatsbrittel zeigten fich bereinzelte Bollenbienen aus Rejeba, Berbitlöwenzahn und Bederich.

Im Oftober des Jahres 1915:

Wetterlage: geringe Wärme, wenig Sonne und bedeutende Niederschläge.

Flora: ewas Cederich.

Bienenlage: Wegen später Auffütterung kamen die Bolker erst gegen die Mitte des Monates zur Ruhe.

Hr. Beobachter Obersehrer Isidor Cbert, Eibenberg, versor am 3. September I. J. auf dem Schlachtfelbe bei Murabice in Wolhnien feinen Gohn Otto. Im Ramen fämtlicher

Beobachter inniges Beileid!

Her Beobachter inniges Beileid!

Her Beobachter W.-L. Ludwig Chriftelh wurde als Schulleiter vom militärischen Dienste enthoben und versicht seit 1. Estoder d. J. wieder seinen Schuldienst.

Die Station Jnaim übersendet für 1915 folgenden Vericht:

1. Zahl der eigenen Völker: 28. L. Zahl der Tage der Winterruhe: 94. 3. Hauptereinigungsausssung am 13. Feber. 4. Vollständige Nachschau am 25. Wärz. 5. Vorräte ause

### Monatsüberficht Oktober 1915.

	_	_			_			_		_	-	_	_	_			-		_	_	-	-	-		-	-	-			_	_					-				-	_	_	-					_	_
110	The State of the	Böhmen.	Altftabt b. Tetfchen .	Britmerin	Saaa	Simmer-Musica.	Simmer-Aufcha	Reichstabt	hergenenthal	Dergeorgenthal .	Warnstorf	Lämberg	Brag I.	Brog II	Bulg LL	Bunnan	Sojau I	Sofau II	Woratschen	Reichenberg	Aleinborowis	Schönaub. Braunau	Sirmis		Glashütten	Grün b. Alab.	Sobenfurt	Reubiftria	Pahalahari	ateheranni	Sodannesberg	. j	Lom i. Ablergeb	Frauenthal	Belitau-Theuling .	Eibenberg	Mähren.	Deutsch=Liebau	Braim	Withoforhoro	greenberg	Meustift-Iglau	Ballellen.	Baraborf b. R.		Oriener	Ganada	Langenverg	gamis
he ii. d.	Si	В	127	184	230	2750	255	1.5	200	1.9.	320	325	395	200	020	303	370	370	390	400	450	450	450	493	581	550	564	589	350	000	000	0.32	635	660	680	750		287	310	001	400	619		260	200	000	000	024	190
E		0	1	1				1	1					1	1	1	1	1		1				1						1	1	1	1		1	1		1		1	1			1	1				1
De on		dkg	10	10		•		207	35		•		78	50	2	34	30	80		50				12	!		90		0	54	40	25	108		40	30		50	300	200	02	•		50	9	•	•		90
+ ober		dk	1	1				1	1					-	1	1	1	1		1.				1						1	1	1	1		1	1		1		1	1			1					1
	.2	8	16	20				35	30		•		90	26	220	23	40	40		300	•			11	,		55	0	. 99	202	42	35	128		200	30		44	000	000	30	•		32	2	•	•		X
Rinagme			1	1					1				!	!	1	1	1	1		1				1						1	1	1	1		1	1		1		1	1				1		-		1
I ne	00	dkg	24	40	1	•	•	٠	35	•			00	200	22	37	20	40		40				00	(	•	55	3	. 00	32	36	40	18	•	35	40		20	150	010	26	•		99	. 00		•		150
efamt=	(3)	Б	T	T				1	1					1	1	1	1	I		1				1						1	Ī	1	1		1	1		1		Ī	1	1			Ī				Ī
gebnis	E	dkg	50	70		_		3.	05	•	_		10	TE	45	109	90	160		128		_		<u></u>	5	_	95	00	3	86	126	100	254		107	100		114	114	000	76	70		105	OUT	•	•	•	160
drößte letto= nahme	9	dkg																																		٠													
Eag		-			•						. ,																																						
rößte nahme	alp.	dkg	0																																														
Eag	_	17.0	N.																																														
drigfte	nie	oC.		1				_	1		1					- 4	- 7											1		1	1	1	~	1	1	1			1	-	1	1			1				
cright		_	<u> </u>			_	_		8.0		3.0		_	_		Ö	Ċ		_	7.7				0.		_				5.0	0.0	9.0	8.0		0.7	6.0					4.0		-		4.0				5
hite	ђö	o	0.91	16.0	0	•	•	9.0	19.0	•	14.0		•	•		16.0	14.6	,		50		•	•	14.0	OFF	•	1.	110	0.41	17.0	14.0	12.0	14.0	0.8	11.0	16.0		0.0	10.0	0.91	14.0	16.0	-	0.0	0.77		•		7
itteI	M	၀ိင	_	7.9	. 0			0.5	8.2		7.7	:				8:3	6.1			л.				7.	0		۳.	0.0	0.0	3.6	5.0	4.0	5.5	4.0	4.3	5.1		0.0	0.0	7.7	5.5	8.0	(	0.5	0.0				1
onatšjio azimum		Eag	1 0	- 1				٠.	1.				٠.	1.	1	1.	-							٦.	1.				1.		-		1.		-	-		4	- :-	1.	1.	-	1	4	-				4
onatêsto: ini <b>m</b> um	M	Tag	20 20	200	or.			9.	81.			.10	01.	31.	81.	21.	22			۵.	04.			2.	or.		2.	01.	31.	31.	21.	31.	31		31.	31.		20	0 00	01.	31.	221	9	24	51.				0
ıgtage	H		=					5.	10		0.	(		4	4	~1	0	01	1	· c	C			ю.	Q			4 4	16	0	9	00	O	0	10	15		71	י יי	0	4	0	1	5	9				>
gen=	Re		1	9 -	0			<del>-</del>	15		13	10	5.	12		~1	9			ī.	10			7.	11			17	19	10	6	9	9	139	4	12		2	5 2	19	12	9	(	4	11				1
ince=	6		>	00	0	٠		٠.	0		0.	<		•		0	_	+		٥.	<			٠.	-			N IN	-	0	0	0	0	-	0	10		>	0	0	0	0	(	>	0				)
ire	M	9		0#	D	•		٠,	OT		י יכ	C	•		•	-	4	H	•	>.	<			1,	•	•		110	1	0	G	0	ಬ	100	10	9		٥	0 00	0	7	0.	t	)	cu	•	•		
ibfiare ;	Ha		n	140	14			٥.	6		= .	1				9	4	H	•	٠.	۲	•	•	0.	3		•	2	6	20	6	~1	20 .	10	12	9		n	0	4	10	_ ;	,	5	13		•		
ibe "	Tr		_		-	-	_	-	_	_		_	_	_		-	_	_																		130	-	_	223	-	-	-	_	_	-	_	-	_	
ind-	H		1	0-	9		1	1.	7		2.	-				24	77 1	C	•	٥.	C	•	•	1.	1.1	٠		0	22	15	6	20	200	16	14	7		5	200	01	01	4	Н	i	17				1
vitter=	Ge			0.	0				0		0.	<				0	00	<		٠.	0	•		> .	0	•		0	0	0	0	0	0	0	0	0		À	) <u> -</u>	0	0	0 0	(		-	•	•		
derfcla	Vie	mm	-		1000				65								4.	T.T.		9.	10							138		106	55	62	Ç	998					1.	70	109	100							

Die Berren Beobachter werden ersucht, ihre Jahresberichte nach bem Mufter "Inaim" zu verfaffen und michftem Brief einzusenben.

Digitized by Google

reichend, Bölker zufriedenstellend, aber ungleich entwicktlt. 6. Erste Pollentracht am 25. März von Hafel. 7. Durchlenzung im allgemeinen sehr günstig. 8. Schwärme wenig; Auftreten der 1. Drohnen am 5. Wai. 9. Beutenarten: Gerstungbeuten und einige Wiener Ständer. 10. Bienenrassen: Kärtner Alpendienen und schwarze Waldbienen. 11. Gefüttert wurden inszessamt 35 kg Zuder und 40 kg Honig. 12. Zuderart: understeuerten Arhstallzuder. 13. Beginn der Fütterung am 10. September, Sude derselben am 12. Ottober. 14. Berkaufspreis den 1 kg Honig K 2.40, von 1 kg Wachs K 5.—.

Biel Glud jum Jahreswechsel entbietet

Richard Altmann, Oberleutnant.

# Honig 1915.

Ron Ch.-R. Baus Bafler-Brag.

Es war ein gutes Jahr für viele unserer Bereinsgenossen, das so schwere Kriegsjahr 1915, wenigstens in betreff bes Sonigerträgniffes. Aus einer Reihe Settionen und von einzelnen Mitgliedern geht uns Melbung zu, daß die Honigernte nicht unbefriedigend, ja bei manchen sogar reichlich ausgefallen sei.

Und doch nirgends in Böhmen mehr ein größeres Quantum Honig zu einem Preise zu haben, bei dem wiederverkauft werden kann, ja oft überhaupt nicht, nicht

einmal bei Honighandlern, die sonst großen Borrat haben.

Im vergangenen Jahre, bezw. Winter und Frühjahr, war recht geringe Nachfrage nach Honig, der Breis blieb der alte, man konnte im Herbste 1914 größere Honigmengen mit 150—170 K für 100 kg leicht faufen. Auch noch im Sommer d. J. war genügend Anbot, 160—180 K, auf einmal, Ende August, alles vergriffen und immer höhere Preise gesordert! Selbst der amtliche Markt-bericht gab 260—280 K als Marktpreis an, anfangs Oktober verlangten bereits die Honig-Großhändler 260 K loko Wien, Mitte Oktober die Zentral-Honig-verkaufs-Stelle des Verbandes der ungar. Vienenzüchter-Vereine Budapest 320 K loto Budapest ohne Gefälle, ein Preis, welcher selbst beim Wiedervertauf zu 4 K per Kilogramm im Verschlufglase (mit Berücksichtigung ber nicht geringen Regie) kaum mehr den geringften Nuten geboten hatte. Das war noch niemals bagewefen, seitdem ich Bienenzucht betreibe (29 Nahre).

Wodurch sind diese Preissteigerungen veranlaßt? In erster Reihe wohl durch ben Bedarf der Buderbader und Lebzeltler, die keinen Auslandshonig bekommen und auf heimische Ware angewiesen sind. Dann wohl vor allem dadurch, daß bei ben enormen Butterpreisen (3. B. in Prag Molkereibutter bis 9.60 K, in Bilin 10.80 K!!) die Leute sich boch auf den Wert des viel billigeren Honias befinnen

und ihn anstatt der unerschwinglichen Butter zum Brote benüten.

Wenn man bedenkt, daß der Honig die lange Zeit hindurch fast immer den alten niedrigen Preis — hauptfächlich infolge ber großen Einfuhr überseeischen Honigs — beibehalten hat, so ist eine mäßige Steigerung des Preises ge-wiß berechtigt und erwünscht und wird wohl auch für künftige Zeiten wenigstens teilweise festgehalten werden können. Zu Preistreiberei werden unsere Imkergenossen wohl selbst keine Veranlassung geben.

Erfreulich ist es auf jeden Fall, daß endlich einmal nach so vielen Kehljahren der Imfer für seine große Mühe und nicht geringen Ausgaben auch eine materielle Entlohnung findet und daß bas töftlichste aller Naturprodukte — unser

edler Honig — endlich einmal in feinem Werte Würdigung findet.

# Die Bienen und der Kriea.

Wie es unferen Solbaten in ruffifder Rriegsgefangenichaft geht.

Bon einem Freunde, welcher am 9. September 1914 in ruffische Kriegsgefangenschaft geriet, erhielt ich nachstehende acht Karten, in welchen er das Leben ber Rriegsgefaugenen in Rugland in einer für jedermann, doch insbesondere uns Bienenzüchtern, äußerst interessanten Weise als Bienenzüchtern, äußerst interessanten Weise als Bienenzüchtern,

Digitized by Google

schilbert. Um nicht unnütz den Platz zu nehmen, wurden die Ueberschriften und Nachsätze der Karten, welche Grüße an Verwandte usw. enthalten, weggelassen.

#### Rarte Nr. 1.

Rasdalnoje bei Wladiwostok (Ost-Sibirien), am 24./9. 1915.

Lieber Freund!

Bon unserem Hauptpächter Franz John erhielt ich gestern eine Karte vom 30. April, die mich sehr freute. Ich habe ihm gestern sosort wieder geantwortet. Für Teine speziellen Grüße meinen besten Dank. Wie oft denke ich an die Jagdsgesellschaft, aber leider muß ich alle schönen Triebe, Jagden, auf Anstand geben beiseite lassen. Zu erlegen wäre in dieser Gegend genug Wild, wenn ich nur frei wäre, aber dieses Leben (wir sind wie ein Bienenschwarm, von allen Truppengatzungen zusammengemischt) bekommt man bald satt. Hossentlich nimmt tieses Bienenleben bald ein Ende und wir werden uns dann glücklich wiedersehen. Ich hosse, daß Du mit Deiner Famisie gesund bist, was bei mir auch der Fall ist. Wie geht es meinen Onkeln Franze und Michel, sind hossentlich noch kräftig und gesund, sowie Herrn Bing. Wie haben sich die Bienen der Tante Natalia in unsserer Heimat bewährt?

#### Rarte Nr. 2.

Rasbolnoje, 28. 9. 1915.

Ich nehme Bezug auf meine Karte vom 24. 9., welche Du wohl inzwischen erhalten haben wirft, und nachdem Du ein großer "Immenfreund" bist, so will ich Dir über die hiesige Bienenzucht, wie ich sie nach meinem Gutachten wäh-

rend meines hierseins beobachten konnte, in kurzem Bericht geben.

Derselbe wird Dich sowie auch andere Imker sehr interessieren. Die Bienenstöcke stehen zu vielen meistens 3—5, aber jeder einzeln in eingezäunten Gärten, also nicht wie zu Hause alle Stöcke zusammen in einem Haus, sind auch allem Anscheine nach nicht so eingerichtet wie die unserigen. Es sind auch viele Nasturstöcke. Oft stehen auch noch mehr in einem Garten, wovon die meisten seer sind. Eigentümer sind Russen und Chinesen. Die hiesigen Vienen sind größer und dunkler gefärbt, haben einen größeren Stachel und scheinen auch nicht so sleißig zu sein wie die unserigen, was schon zusolze der hiesigen Lage und auf das rauhe Klima zurückzusühren sein mag, auch sehlt hier 1. der Obstbau, 2. der Feldbau sowie auch 3. der Radelholzbestand. Du kannst Dir somit vorstellen, was es hier für eine Gegend sür Vienen sein mag. Blumen gibt es schöne und viele andere wie bei uns. Ueber den erwähnten Vienenschwarm lasse ich Dir mit den nächsten Karten etwas zukommen.

#### Karte Nr. 3.

Rasbolnoje, 29. 9. 1915.

Meine zwei Karten vom 24. und 28./9. hoffe ich in Deinem Besit. Von einem hiesigen Bienenschwarm: Als ich nach einer langen Fahrt in der hiesigen Station ankam, konnte ich nach einer kurzen Zeit gelegentlich das Einsangen eines hiesigen Vienenschwarmes mit eigenen Augen bemerken. An einem schönen Tage ließ sich plötlich in der Nähe der Bahnstation ein solcher nieder. Der Hunderte zählende Vienenschwarm mochte von weit her gekommen sein, denn die Vienen sahen sehr ermattet aus. Gleich waren die hiesigen Vienenzüchter um den Schwarm herum, und einer von ihnen heschäftigte sie sosort mit der Arbeit. Die Vienen sahen viel heller, fast durchsichtig, wie die hiesigen Vienen aus, auch waren sie nicht behaart und hatten keinen so langen Stachel wie die einheimischen. Der betreffende Herr löste den Schwarm voneinander, nahm die Drohnen heraus, doch zu seinem größten Erstaunen fand er keine Königin

fort erkannt haben, daß es sich um eine fremde Rasse handelte, weil er sich fleißig beschäftigte.

Rarte Nr. 4.

Rasdolnoje, 30. 9. 1915.

Ich nehme an, daß Dich meine 3 Karten inzwischen bei bester Gesundheit angetroffen haben. Fortsetzung über den gesehenen Bienenschwarm: Trotzem die Königin bei dem Schwarm sehlte, nahm er alle Bienen mit sich, vermischte sie mit einigen hiesigen, vielleicht, um eine Kreuzung zu erhalten, und versorzte sie in einem ganz anders eingerichteten Bienenhäuschen , welches unter anderen ganz leer auf einem schönen, eingezäunten Platz stand. Die armen Bienen waren augenscheinlich froh, daß sie endlich unter Dach kamen, denn sie liesen summend in dem neuen Säuschen umher.

Das Flugloch wurde von dem Besitzer einige Tage zugemacht und fütterte er die Bienen während dieser Zeit. Sincs Tages konnte ich bemerken, daß der Besitzer zornig im Garten hin und her lief und die Bienen immer mit einem Steden ärgerte, warum, wußte ich nicht, aber bald siel mir ein, daß es wegen der Kütterung sei, welche die Bienen nicht fressen wollten, bezw. das Futter nicht

fannten.

#### Karte Nr. 5.

Rasbolnoje, 2. 10. 1915.

ftode wieder geöffnet und ich sah, wie die Bienen fleißig summend zum Flugloche eins und ausziehen und auch schon unter Begleitung der Einheimischen, um ihre Arbeit zu verrichten, ausstogen. Manche kehrten, schwer mit Staub beladen, des Abends zurück. Bemerken konnte ich auch einmal die Fluglochwächter, die in einem seden Bienenhaus zu sehen sind, aber meistens waren das bei dem neuen Bienensichwarm nur die Einheimischen. Je wärmer die Tage wurden, desto fleißiger sah ich sie zu hunderten mit den hießigen summend auss und einfliegen. Eines konnte ich aber wahrnehmen, daß der Bienenschwarm immer schwächer wurde und ich kann das nur auf das rauhe Klima, auf die Nahrung oder nur auf die Behandslung des Besitzers zurücksühren, oder daß er mit fremden Bienen nicht umzugehen weiß.

Rarte Nr. 6.

Rasbolnoje, 3. 10. 1915.

In der Erwartung, daß Dich meine 5 Karten inzwischen erreichten, gebe ich Dir noch bekannt, daß ich bei dem Bienenschwarm noch viele Beobachtungen machen konnte. Ich will Dir nun noch einiges mitteilen und hoffe, daß Dich meine Zeilen interessieren, was ich von Dir als Bienenzüchter erwarte. An einem Sommertage, als wir gerade Wasser für unsere Küche tragen und sahren mußten, bemerkte ich auf den schönen Bäumen, welche bei uns nicht wachsen, einige Bienen von den neuen, öfter ausruhend und wahrscheinlich auch nachdenkend an ihre alte Heimat. Auf einmal sah ich, wie mehrere einheimische Bienen auf die Aussruhenden herfielen und sie mit ihren langen Stacheln bearbeiteten. Auch konnte ich noch beobachten, wie hiesige Bewohner in die auf einem Platz sich fleißig von Blume zu Blume hin und her bewegenden Bienen mit Stock oder Peitsche mutzwillig hineinschlugen, wovon manche mit ausgesprungenem Leib und zerschlagenen Gliedern zugrunde ging.

Rarte Nr. 7.

Rasdolnoje, 4. 10. 1915. Ich hoffe Dich im Besitze meiner 6 Karten und kann Dir nur noch sagen, daß ich die Fluglochwächter in dem Bienenhaus einmal bemerken konnte, wie gut sie auspassen, denn wehe der Biene, die sich einmal in einen anderen Stock verflog, der ging es schlecht. Wie ich sah, ist die Ernte an Honig im heurigen Jahre schlecht ausgefallen, was ich an dem Besitzer von Zeit zu Zeit demerken konnte, weil er zornig im Garten hin und her lief. Trotdem jett schon ziemlich kalte Tage sind und das Laub schon von den Bäumen gefallen ist, sieht man die Bienen täglich fleißig, ein- und ausstliegen und schwer mit Staub beladen zurückkehren, aber viele sind hier eingegangen . Wie der Besitzer den Schwarm über den kommenden Winter weiter behandeln wird, will ich noch weiter beobachten und Dir gern mitteilen.

Karte Nr. 8.

Rasbolnoje, 5. 10. 1915.

Meine letzte Karte Nr. 7 sowie die anderen 6 wirst Du wohl erhalten haben. Ich hätte mit dem Besitzer des Bienenschwarmes wegen der Behandlung und Pflege, wie sie dei uns gehandhabt wird, gern einmal gesprochen, aber leider durste ich nicht und dann hätte er mich auch nicht verstanden. Meiner Anschauung nach wird der Bienenschwarm, wenn der Besitzer nicht besser darauf schaut, über den strengen Winter und durch das rauhe Klima wieder schwächer werden. Ich gebe mich der Hossinung hin, daß Du auch in der Niederschrift meine Beobachtungen über die hiesigen Bienen — wenn auch kurz — verstanden hast und es Dich interessiert haben wird. Borläusig genug und grüßt Dich sowie Familie Dein Freund

Wie aus diesen Zeilen zu ersehen ist, führen unsere braven Soldaten, welche das Unglück hatten, in russische Kriegsgefangenschaft zu geraten, ein Leben, welches wohl kaum ein menschenwürdiges zu nennen ist. Bedenkt man serner, daß unsere an geordnete Verhältnisse gewöhnten Soldaten als willenlose Sklaven einer Horde, — welche man nur deshalb Menschen nennt, weil sie Menschenantlitz tragen, ihrem sonstigen Venehmen nach jedoch eher unter die Tiere gerechnet werden könnten, — untertan sein müssen, und zieht dann die humane Behandlung, welche man den gefangenen Russen be i und angedeihen läßt, in Betracht, so können und müssen wir behaupten, daß die Träger der Kultur und der Humanität nie und nimmer im hinterhältigen Zarenreiche zu sinden sind.

Magazinsmeister Josef Rostial, Geschäftsleiter b. S. Tetschen-Bobenbach.

# Eine Zeidel=Ordnung vom 30. Mai 1398.

Bom forrefp. Mitglied Pfarrer Abam Binter-Bien.

Durch die Güte des Herrn Obermagistratssekretärs Tröger in Hof a. d. Saale konnte ich im August 1915 die Originalniederschrift der Chronik des M. Enoch Widman, ludimoderator (Lehrer), welche derselbe im 64. Jahre seines Lebens, den 1. April 1615 der Stadt Hof vermachte, im dortigen Rathause einssehen.

Es ist ein stattlicher, dider, gut erhaltener Foliant, in Holzdecken gebunben, welche mit gepreßtem Leder überzogen sind. Die Ecken des Einbandes sind mit Messingbuckeln versehen, in der Mitte des vorderen Deckels befindet sich eine Rosette von gleichem Metall. Darunter ist folgender Titel in den Lederüberzug eingepreßt:

Chronicon Cur cum historia obsidionis. M(agister) E(noch) W(idmanense)

C(uriensis) (15)98.

Es heißt bort: Dieses jahr, bonnerstag nach pfingsten (30. Mai) hat burggraf Hans Friderici IV. sohn, das zeidelrecht in seinen emptern angerichtet, dars aus zu vermerken, wie hart und scharf man vor alters darob gehalten. Und weil unsere voreltern, furnemlich in der alten stad, auch gertner und zeidler gewesen, so unter andern sich auch von binen genehret, daher das bingeßlein in der alten stad seinen namen bekommen, sintemal man in derselben revier viel binstök ge-

habt, und solches recht auch bei uns ist in acht genummen, will ich dasselbe zum gedechtnus hieher setzen:

Wir Johanns von Gots gnaden Burggrafe zu Nurmberg, Bekennen offennlich mit dem brief und thun kunth allen den die In sehen, hören oder lefen fur uns, unsern erben wann solche recht und gewohnheit haben unnser zeidler uf unnserm forste zu Göszler, als hernachgeschriben stet nach des Reichs forsten recht, Ms unns dieselbigen unjer zehbler gejagt haben, Und durch usnemung und besserung wegen unser lannde und lewten, haben wir solche recht gegeben und geben auch mit frast dits briefs Allen unnfern zendelwaiden die Icz undt oder zukunftiglich zeidelwaiden haben, oder gewynnen In allen ampten Wehssenstat, Wunsidell, Hohenwergk, kirchenlomits, Regnitzer Hof, Munchperg und Schawenstein, In allen den welden und holhern, die zu den vorgeschriben ampten gehoren, dieselbigen Recht fie alle und Ablicher befunder, Also halden schullen, Als hernachge= schriben stet. zum ersten Its, das alle vorgescriben zehder hkundt unnd auch kunftiglichen alle Jare uf zwu zeit Ein gericht juchen zu ber Weissenstat vor einem forstmaister des ersten alle Jare uf den Montag nach Quasimodogeniti, den Suntag nehst nach dem heiligen Oftertag und den Mantag Nach sannd Michelstag, umb alle verhanndlung unnd sach die dy zeidelwande beruren, und Ist ein forst= maister ein Richtiger über diesselbigenn sache, und besetzt das recht mit den zendlern, und leset aus In nemen und fordern, die fursprechen.

Item ein hblicher zehdler, der darzu geschworn hat, der hat macht zu psenden, darumb was die zehdelwaid anrurt, So sein alle gerichtes sell halp unnser und halb der Zehdler. Item ein htlicher zehdler, der ein zehdelwahd besteen wil, das sol er thun vor der vergeschriben gericht einem, das also mit dem forstmaister und den zehdlern besetht ist, und soll der Zehdler recht und gewohnheit zu den Heiligen schwern zu halden, Als Ir Recht hernach geschriben steen und wenn das also besteen will, das soll er thun mit einem schilling haller. Item wenn einer die zehdelwaid usgeden will, so soll er thun vor dem gericht einem mit einem schilling haller, mit ehnem sall, mit ehnem sumer, mit einer vewthaken, mit zwehen hmen und einem swarm. Item welcher zehdler der vorgeschriben gericht eines oder sie pede versewmt unnd darauf nicht kome und den ehehaft not daran nicht hindert, der verfellet zu hdem gericht ein halb pfund haller, er hab daruf zu schischen aber nicht; versawmbt er aber das dribt gericht, das nach den zwehen schirft komet, So hat derselbig verlorn alle sein zeidelwaid.

Item alle zendler Erben Ir zendelwaid uf Ihre kinder und mogen auch die verkauffen, hingeben ader verschicken, wem sie wollen. Item wenn auch ein itlicher, vere der ift, ein zeidelwaid bestet fur gericht, als obgeschriben stet, der mag in allen den welden, die zu dem gericht gehoren, nach des forstmaisters Rat lochen und vipfen und die zehbelwaid arbaiten, allenthalben ungehindert vor allen zehblern, boch also, das er vermehden soll alle Fre pewten und verzeichet pawm; Sunderlichen so sol er kannen pawm, an fortsmaisters wissenn, nicht lochen non wipfeln. Item welcher zendler sein zendelwaid liefz ungearbait Jar unnd tag, derfelbigen mag sich ein forstmaister von unnsern wegen underwinden und einem andern hinlassen. Item wer auch phn hat under uns ausz den zehdelwahden, woe oder ver das seh, was sich von der phn wegen verlief, darumb soll ein solcher das recht nemen und geben vor dem zeidel Rechten. Item es foll kein zehdler aufz der zehdelwaid kein swarm tragen und in ander stod ober vasz fassen, die usz der zehdelwayd wern, wer das über für, den mocht die Herschaft nach gnaden oder ungnaden straffen; So mag ein zher in die zehdelwaid tragen und domit beseben. Item wer ein lennen abriefz ader wegktrug, wer der were, der verfill vor einem iglichen XXX schilling haller. Item wer ein pewten aber wipfer nyderfellet, der verfill funf pfund und V schilling haller. Item wer ein pewten abstieg, der verfil auf und ab X pfund Haller. Item wer ein besatt hmen steigt und ber nit

darzu komet, der verfil XL pfund Haller und wer darzu ader doruber steigt, der ift verfallen der Herschaft leib unnd gut. Item wer einen swarm In eines Iciichen zehblers zehbelwaid ufhüg und hintrug, der verfill V pfund und V schilling haller. Item wer ein benftall verhib aber fellet, der verfill V pfund schilling. Item wer ein ligende verten ufhub an des forstmaisters wissen der verfcllet X

vfund haller.

Item wer ein lynden ader ein salchen abhib, sie sein klann ader grojz, der verfil X pfund haller. Item wer einen hmen erprichtet, dem sol gescheenn, als einem firchenpruchell. Item wenn ein swarm komet an das hewholt, der sol da= pleiben; wer den hintruge, der verfill X pfund haller. Item einen pawm nicht lochet, der nehst der dazu komet, der mag den fertigen unnd nyssen nach seinem pesten. Item wenn ein forstknecht hmant an der waren that begriff das er sein nit mocht glaugen, Stem so haben wir vonn besundern gnaden gethan, das ein Iblider, die wipfer haben unnd die nicht arbaiten, die selbigen wipfer mogen ander arbaiten, on gehindert der, dhe dhe wipfer gemacht haben. Item so geben fie von einem pelichen Zeydler zu zinst, von he zwaien hmen ein nosel honigs, und stet das zu dem aid, das er den zinft also rechtlich reichen soll. Item welcher zeholer folden seinen Zinst nicht geb und den verhillt und bes hinderkomen wurd, der verfil der Herschaft In Ir guad. Item welchs ein swarm gefasset wirt, davon desselbigen Fars gefellet nicht zinft, und barnach alle Jare, die pyn pringen frucht ader nicht, die weill sie leben unnd also hmen und besett sind, So gefellet der zinft, den die zeholer gewynnen aber nicht. Und des alles zu gedechtnus haben wir unnser Inssigill an disenn briff lassen hangen, der gegeben Ist zu plassemberg, Um bonrstag I ber heiligen pfingstwochen, Nach unsers Herrn geburt brenzehenhundert unnd In dem Acht und Neunzigsten Jarn.

Im Lehenbuch bes Burggrafen Johann III. von Nürnberg ist ein Actum zum Hof, feria III. post dominic: indica 1398 eingetragen: Hans Beller und Nidel Süffer von Afch haben empfangen die zeidelweide auf dem walde zu Resaw (heute Rehau), den die herschaft umb Heinrich von Kohaw kauf hat; dorvon fullen jerlich von hoder besaten hmmen sie oder ir erben zu rechten zinse so vil geben und richen unserm caftner gen der Weissenstat, als von andern unsern zeibelweiben und besetzten hmmen umb Weissenstat, es seh ein halbes nofel honigs

Egever masses ober mer.

# Die Nachteile des Breitwabenstockes.

Mott,o! Jeber Narr lobt feine Kabbe, Jeber Imler feinen Stock.

Bu diesem Aufjat in Rr. 11 des "Deutschen Imker" 1915 sei mir erlaubt,

folgendes zu bemerken:

Ich felbst zuchte und pflege meine Bienen in den Amerikanerstöcken abnlichen, sogen. "Auchenmüller-Bauernstöden", welche im Brutraum 7 Ganzwaben

liegend Gerstungsmaß 25×40 cm Wabenfläche haben.

Es dürfte wohl keinem vernünftigen Imker Desterreichs einfallen, Herrn Weippl etwa Mangel an Erfahrung oder Boreingenommenheit für eine beftimmte Stockform zuzumuten und boch: Warum tabelt herr Beippl diese Stockform und führt dabei selbst beren 23 Stück am Stande? Dürfte da nicht der

Name "Amerikanisch" zum Tabel das Seine beitragen?

Amerikanische Trachtverhältnisse haben wir hier leider nirgends, doch kann ich ruhig fagen, daß immer die besten Erfolge weitum auf meinem Stande feit 7 Jahren erzielt wurden. — Außer ich mußte annehmen, daß alle Herren Imkerkollegen, welche "Wiener Bereinsftänder" führen, ihre Ernten niedriger angeben, was ich nicht glaube. Nach meiner Beobachtung reicht unsere Tracht auch bei weitem nicht an die Trachtverhältnisse Niederösterreichs heran, jedoch ist die Qualität des Honigs hier eine vorzügliche.

Der Anschaffungspreiß eines Stockes, wie ich ihn habe, ist bedeutend niedriger als eines Wiener Vereinsständers, außerdem kann die einsachen Kästen ohne Tür und Fenster jedermann, der mit Hobel und Säge arbeiten kann, leicht selbst machen. Plat ist auch nicht mehr nötig als für den Vereinsständer, wohl aber ist die Ausstattung eine tüchtige Portion M i t t e l wän de nötig, wenn man überhaupt gute Ersolge haben will; dies trifft aber auch beim Vereinsständer zu, wenn man mit Ersolg unsere, manchmal nur 3 bis 4 Wochen lang dauernde

Haupttracht ausnüten will. Un rascher Behandlung kann sich wohl keine Stockform mit dem Oberladervergleichen. Was herr Weippl in seinem Bergleiche anführt, ift mir felbst mit einem Wiener Bereinsständer vor einigen Jahren passiert. Man stelle sich einen solchen Stock vor, gestockt voll Bienen, voll Brut und Honig, jedes der 20 Halbrähmchen im Brutraume an allen vier Seiten fest verkittet; um bis zur Mitte des Brutnestes zu kommen, mussen 10 bis 12 Rähmchen herausgezogen und am Wabenbock aufgehängt werden. Beim Oberlader wird der Deckel vorsichtig abgehoben, eine an der Wand befindliche Wabe herausgczogen und beiseite gehängt, worauf es ein Leichtes ist, die anderen Waben aus= einanderzurücken, um jede gewünschte Wabe hoch zu ziehen und zu untersuchen. Ein Verlieren der Königin ist ausgeschlossen, da die Waben mit Ausnahme der von der Wand genommenen nicht aus bezw. vom Stocke wegkommen. Der Uebelftand, daß Breitwabenstöde, sobald der Honigaufsat darauf ist, fast unzugänglich, wie Herr Weippl sagt, sind, fällt wohl nicht schwer in das Gewicht. Für "Guckemeier" ifts nichts. Das Aufseten eines vollen Honigraumes erfordert allerdings Geschick, doch Uebung kommt mit der Zeit und es ist absolut nicht nötig, daß beim Abnehmen und Aufseten eines vollen Sonigraumes ober Dedels am Stode mehr Bienen ihr Leben laffen als beim Einschen eines einzigen Rähmchens in ben Hinterlader. "Jung = Alaus" kann ja auch in seine Stöcke nicht hincin und ift boch zufrieden. Diesen Nachteil haben alle berartigen Stöcke, auch bas in Nr. 11 beschriebene "Englische Magazin"*), welche Stockform außer der Achnlichkeit mit dem englischen Normalmaß auch nichts "Englisches" an sich hat, eher dürfte diefer Stod von den noch heute bei den oberöfterreichischen Bauern ftark verbreiteten Stabilfastlstöden stammen.

Dem Schlufsat im Artikel des Herrn Weippl möchte ich folgende Fassung geben: "Für erfahrene tüchtige Imker, welche wenig freie Zeit haben, ist der Breitwabenstock zu empfehlen, zur allgemeinen Einführung für Imker des landwirtschaftlichen Beruses ist er aber ebenstowenig geeignet wie der Wiener Vereinsständer; für diesen Zweck paßt meiner Ansicht nach besser der stabile Kaniktorb oder eine ähnliche, genügend große, stabile Stockform mit Aussachen. Es ist ganz gleich, ob der Kasten Amerikaner, Küchenmüller, Kanik oder Jung-Klaus heißt, ob von Holz oder Stroh hergestellt, wenn nur der Imker zu bit kein Getreideseld am Kopfe hat.

Eisenb. Stationsleiter J. Moderegger, Rottenegg, Ober-Oesterr.

### Erwiderung.

Soll ich meine Ausführungen über den Breitwabenstod in der letzten Nummer des "Deutschen Imker" rechtfertigen? Nachdem heute alle Welt voll des Lobes ist über den Breitwabenstod und darüber nur Gutes und Schönes zu berichten weiß, hielt ich es für notwendig, auch einmal dessen Nach et eile etwas zu beleuchten. Wo Licht ist, ist auch Schatten, und absolut vollkommen ist auf dieser Welt leider nichts, nicht einmal der Breitwabenstod!

^{*)} Stimmt nicht, Seite 281 Zeile 5 b. o. d. Ar. 11 des "Deutschen Infer" schreibt Herr Tins, daß die Rückwand abnehmbar und verglast sei, also Ober- und Sinterbehandlung erfolgen kann! D. Schr.



Herr Modere gger wundert sich, daß ich den Stock "tadle", wo ich doch deren 23 auf meinem Stande habe! Gerade aus diesem Grunde kann ich mir doch ein objekt ives Urteil über seine Nachteile erlauben, denn wie könnte ich dies, wenn ich nur 1 oder O Stöck hätte? Besondere Einwendungen erhebt Herr M. gegen meine Ausführungen überhaupt nicht, manches gibt er ja zu und manches übergeht er mit Stillschweigen, das doch nur als Zugeständnis gedeutet werden kann, überdies habe ich bei meinen Ausführungen den Dadant-Blatt scho d. im Auge, den charakteristischesten und auch verbreitetsten Breits wabenstock, Herr Moderegger dagegen den Kuch en müllersche Rudtverhältnisse viel zu klein ist. Dadurch erledigt sich z. B. sosort der Einspruch gegen die große Raumbeanspruchung des Breitwabenstocks im Bienenhause. Die Breite des Berseinsständers beträgt za. 32 Zentimeter, des Bauernstockes etwa ebenso viel, des Dadant-Blatt-Stockes dagegen 52 Zentimeter. In einem Vienenhause von 6 Mester Breite haben daher 19 Ständer, aber nur 11 Breitwabenstöcke Plaz.

Daß der Anschaffungspreis des Breitwabenstodes um 50 Prozent höher ist als des Ständers, ist doch aus jedem Preisverzeichnisse zu ersehen. Gewiß ist es sehr richtig, daß der Preis wesentlich billiger ist, wenn man die Stöde selbst fertigt, sie kosten sogar n ich t. wenn man auch das Holz nicht zu kausen braucht, aber wie wenige sind in der glücklichen Lage, ihr Werkholz selbst zu produzieren

und ihre Stöde selbst anzufertigen?

Und nun die rasch e Behandlung: ich habe doch selbst geschrieben, "daß ich bei manchen Arbeiten in derselben Zeit mit 5—8 Wabenstöden fertig bin, wie mit einem Hinterlader", aber ebenso sicher ist, daß ich bei manch en Arbeiten mit 10 Hinterladern rascher fertig bin wie mit einem Breitwabenstode, z. B. bei Untersuchung auf Weiselrichtigkeit in abgeschwärmten Mutterstöden, da wirds Türl ausgemacht, Fenster weggenommen, ebenso die letzte Wabe, und ein Blick auf die Brutprobewabe getan, Wabe und Fenster hinein, Türl zu, fertig, Zeit: 1 Minute! Herr M. mache das einmal bei einem Breitwabenstode, vielleicht mit

aufgesettem Honigraume!
Daß der Breitwabenstod mit aufgesettem Honigraume fast unzugänglich ist, fällt bei Herrn M. nicht sonderlich ins Gewicht, man müsse ja kein "Gudemeier" sein. Gewiß, nach 31jähriger Praxis bin ich längst kein "Gudemeier" mehr, aber ein "Gudezuwenig". Aber es gibt Fälle, wo man fleißig guden muß, sonst hat man Schaden, z. B. ob ein Stod Schwarmzellen hat, ob er geschwärmt hat (24 Stunden nach dem Schwärmen ist daß bei einem volkreichen Stode nicht mehr sicher von außen zu erkennen), ob er nachschwärmen will, ob die junge Königin noch vorhanden ist, ob sie bereits in der Eierlage ist, das sind Gudereien, die unerläßlich sind, gerade in der Zeit der Höchstentwicklung der Bölker, wo die meisten noch die Honigräume aufgesett haben.

Eine wesentliche Verbesserung des Breitwabenstockes wäre es, wenn er nicht nur von oben, sondern auch von rückwärts*) zugänglich wäre und wenn durch diese Einrichtung die sonstigen Vorteile des Systemes nicht beeinträchtigt

würden.

Horr Oberlehrer Dengg in Rigaus (Salzburg) hat mir im Borjahre 6 solche Stöde konstruiert. Ueber beren Brauchbarkeit kann ich freilich erst berrichten, wenn ich sie einige Jahre werde erprobt haben.

Th. Weippl, Rlosterneuburg.

### Eine Beweiselung ju Weihnachten.

Schon diese Ueberschrift dürfte wohl bei manchem Imkerkollegen ein Lächeln und den Gedanken hervorzaubern: Was will der mit einer Kur mitten im Win-

^{*)} Die bon oben und bon rudwärts zugängliche Beute, z. B. Gerftungbeute, läßt fich gewiß am allerleichtesten behandeln, daher ihre Zwedmäßigkeit! D. Schriftlig.



ter? Diese ist um diese Zeit ummöglich! Mit nichten, Herr Inkerbruder; die Beweiselung während der falten Jahreszeit ist nicht nur möglich, sondern — da im Bolke jedes Triedleben ruht — sogar sehr leicht auszusühren. Borausssehung ist jedoch, daß der Besitzer des weisellosen Volkes über eine Reservekönigin versügt oder es muß sich ein Reservevölken aus einem der benachbarten Orte leicht beschaffen lassen. Eine Königin um diese Zeit von irgend einem Züchter zu bestellen, wäre wohl Torheit, da, wenn sich überhaupt jemand zur Versendung einer solchen sinden sollte, dieselbe sicher beim Transport per Bahn und Post zus

grunde gehen müßte.

Nim zur Sache! Um den 20. Dezember 1910 erschien Herr P. J. Ham pe I, Rooperator in Schablar, ein eifriger Vienenzüchter, in der hiesigen Schule, um Religionsunterricht zu erteilen. Nach Schluß der Amtsstunden suchte er mich auf und teilte mir mit, daß eines seiner stärksten Bölker weisellos geworden sei. Das Heulen der Vienen habe ihn zur genaueren Nachschau des Flugloches versanlaßt, webei er die jedenfalls erst vor kurzem gefallene Königin gefunden habe. Da ihm bekannt war, daß ich einige Reserveköniginnen eingewintert hatte, erssuchte er mich, ihm eine zu überlassen. Ich besaß damals 7 Stück und gab ihm ein Völkchen, das in einem Prinzringe mit 4 Rähmchen mit den anderen Reservesvölkchen im Keller stand.

Das kleine, leichte Kästchen wurde von einem Arbeiter mit der größten Borsicht nach dem eine halbe Stunde entfernten Pfarrhaus in Schahlar überstragen und in ein verdunkeltes, ungeheiztes Zimmer gestellt. Die Vienen vershielten sich vollständig ruhig. Run wurde auch das weisellose Volk in denselben Raum übertragen, hierauf das Zimmer mäßig erwärmt und nach Entsernung des Einwinterungsmateriales aus dem Honigraume beim Scheine einer Kerzens

flamme an die Bereinigung geschritten.

Die Prinzrähmchen konnten, da sie zu breit waren, nicht eingehängt werden, sondern wurden verkehrt (mit den Oberteilen nach unten) über die Oeffnung des Brutraumes gestellt. Die auf den Waben sitzenden Bienen verhielten sich ruhig, nur wenige flogen ab.

Die ganze, mit größter Ruhe vorgenommene Arbeit hat bloß wenige Minuten gedauert; der Stock wurde nun geschlossen. Nach kurzer Zeit entdeckten die weisellosen Bienen das über ihnen liegende Reservevölken, strömten hinauf, stießen dabei zuerst auf die Futtervorräte, saugten sich an und begannen den gestundenen Honig in den Brutraum zu übertragen. Die zugesetzten Bienen, die, kurz gesagt, auf den Kopf gestellt worden sind, halsen bei dieser Arbeit und so erfolgte die Bereinigung, ohne daß auch nur eine Biene zugrunde gegangen wäre. Nach kurzer Zeit hörte auch das Heulen der weisellosen Bienen auf und ein beshagliches Murmeln beutete auf das Gelingen der Operation hin.

Um nächsten Tage wurden nun die bienenfreien Waben aus dem Honigraum entfernt, dieser wieder mit warmhaltigem Material ausgefüllt und der Stock auf den Freistand übertragen. Herr P. Hampel besaß dieses zu Weih-

nachten kurierte Volk noch mehrere Jahre.

Eine Beweiselung ist also im Winter wohl möglich, zur Regel kann und barf sie aber nicht werden!

Wanderlehrer Abolf Falta, Oberlehrer, Krinsdorf, S. Brettgrund.

### Honig=Bäckereien für Weihnachten.

**Vaseler Lederli:** 500 Gramm grob gehadte Mandeln. 125 Gramm Jitronat, 40 Gramm Zimmt, 20 Gramm Nelkenpulver und 1½ Kilogramm Mehl werden gut untereinander gemengt, in der Mitte wird eine Grube gemacht, dann wird 1 Kilogramm Honig in eine Pfanne aufs Feuer gesetzt, 875 Gramm gestoßener Zucker hineingetan und langsam gerührt, bis der Honig steigen will. Die Pfanne wird vom Feuer weggenommen, nach und nach ein Glas Kirschenwasser, Araf oder Rum zum Honig geschüttet und dann mit dem Honig in der Grube gehörig durcheinander gemengt und sogleich — noch warm — kleinere Teile dars aus gemacht. Der Zusat von Mehl soll nicht mehr groß sein. Gut bleististist ausgewalkt werden die Leckerli auf ein mit Mehl gut bestreutes Blech hart anseinander gelegt und bei mittlerer Hitz gebacken. Glasur: Zwei große Eiweiß werden mit 250 Gramm Puderzucker 1/4 Stunde geschwungen und dann damit die Leckerli überstrichen.

Brauner Nürnberger Lebkuchen: Man verarbeitet ½ Kilogramm gekochten Honig, solange dieser noch warm ist, in einer Schüssel mit ½ Kilogramm Mehl. Borher hat man 125 Gramm grob gestoßene ungeschälte Mandeln in 125 Gramm Juder geröstet und seht diese obiger Masse zu; ferner 8 Gramm klein geschnittenes Zitronat nehst einer Messerspitze voll in einem Weinglas Rum aufgelösten kohlensauren Kali. Ist dies alles wohl vermengt, bildet man auf einem mit Mehl bestreuten Blech Lebkuchen nach beliebiger Größe; man kann solche auch mit dünn und breit geschnittenen Zitronatstreisen verzieren und bäckt sie dann bei gelinder Site ungesähr drei Stunden lang schön braun. (Lotter-Nürnberg.)

Krainer Honigpotiken: Sehr gut zum Kaffee und Tee. ½ Kilogramm Honig wird aufgekocht, 125 Gramm gehadte Mandeln und soviel geriebenes Koggenbrot darunter gemengt als der Honig beseuchtet. Ist die Masse erkaltet, so fügt man etwas Zimmt, auch Zitronenschalen und Gewürznelken zu und läßt sie über Nacht stehen. Am nächsten Worgen tut man etwa ein Löffel Kum und soviel Wein hinzu, daß sich die Fülle leicht streichen läßt. Sinen gewöhnlichen Hefeteig von etwa ½ Kilogramm Mehl, 2 Siern, 50 Gramm Butter, 30 Gramm Juder. 15 Gramm Hefe, ¼ Liter Wilch rollt man dünn aus, bestreicht ihn mit der Fülle, rollt ihn zusammen und läßt ihn aufgehen. Hierauf wird er mit Siweiß bestrichen und etwa ¾ Stunden gebacken.

Elfässer Lebkuchen: Nimm ½ Kilogramm Homig, ½ Kilogramm Wehl und 10 Gramm Pottasche. Der Homig wird zuerst in einer Kasserolle aufs Feuer gesetzt, dis er anfängt, zu steigen. Vom Feuer weggenommen, rührt man das Wehl hinein und rührt zuletzt die Pottasche bei. Der Teig ist dann fertig zum Backen. Will man die Lebkuchen verzuckern, so schlägt man 1 Eiweiß zu

Schnee und rührt 125 Gramm Honig dazu.

Französischer Honigkuchen: Man erhitzt in einer Kasserolle 150 Gramm klaren Zucker und ½ Liter Milch. Ist der Zucker aufgelöst, so setzt man 350 Gramm Honig zu, kocht die Masse, vermischt damit ½ Kilogramm seines Mehl und 2 Gramm Pottasche, knetet den Teig tüchtig durch, formt davon eine Kugel, legt sie auf ein mit Mehl bestreutes Blech, macht einen dicken Kuchen daraus und bäckt ihn 1 Stunde. (Lahn, Lehre der Honigderwertung.)



Ja die schreckliche Angst vor jeder Konkurrenz ist wohl der größte Unheilsstifter auf Erden. Wer hat den Weltenbrand entsacht? Ter tücksiche Mord von Serajevo? Nein. Die Not der "unterdrückten" Nationalitäten? Nein. Deutschs "beängstigender" Militarismus? Nein. Desterreichs "vermeintliche Bölkerzwietracht"? Nein. Na wer trägt denn alle Schuld an den lohenden Kriegsflamsmen? Der Krämer aus dem Lande der Briten, die schreckliche Anglands Goldzeutel sürchtete sich vor der Schwindsucht, die ihm durch deutschen Geist und deutssche Arbeitsamkeit zugefügt werden könnte, und diese schreckliche Furcht trieb zum Kampse, hehte die Bölker übers und gegeneinander, entsachte den grauenvollen

und unseligen Bölkermord. —

Wie im Leben der Bölker, so bleibt auch im Leben jedes Einzelnen die Ungft vor der Konfurrenz die Mordfeule jeder Freundschaft. Sie gerftort bas gegenseitige Bertrauen, sie zerreift felbst die engsten Bande der Familie und läft nicht loder, bis der Gegenstand der Konfurrenz gefallen ift. Die alte lehrreiche Geschichte von Kain und Abel findet immer wieder ihre Wiederholung und Fortsetzung. Auch in den Kreisen der Imfer ist es nicht anders. Auch da blüht die gelbe Blume bes Reibes, ber Angft por jeder Ueberflügelung leiber gar oft in allgu frecher Ueppigkeit. - Schon ift es allerdings nicht, aber es ift bennoch oft so und auch Jung-Alaus tann barüber aus Erfahrung am eigenen Leibe reden. - Doch zu ipeziellen Fällen: Als "Jung = Rlaus' Bolksbuch der Bacht." erschien, bekamen alle Schriftleitungen unserer Imferpresse sogenannte Rezensions-Exemplare — natürlich ohne ben modernen buchhändlerischen Waschzettel — und heute noch ist so manche Zeitung mit ihrer Kritik im Rückstand. Eine besonders konkurrenzängstige zitierte am letzten Ausbif kurz: Es erschien Jung-Alaus', ein Bolksbuch der Bienenzucht v. Pfr. Tobisch. — Sonst las man nicht einen Laut. Und warum? Pure Angst ums eigene Büchlein schwieg ben neuen Konkurrenten "halbtot". —

Manches schöne Imferblättigen weiß so wundervolle Sachen und Sächelchen aus anderen Febern zu bringen, aber regelmäßig vergißt man in Eile auf den Autor und die Duelle. Warum nur? Der kleine Leserkreis soll ja nicht erstahren, von wo die Erleuchtung des eigenen Geistes ausgeht, und daß Europa auch noch andere gute Vienenzeitungen besitzt, die im Falle des Bekanntwerdens ihrer Adresse ja eigenen Abonnentenschwund erzeugen könnten. —

Im Volksvereinsverlag in M.-Gladbach erschien ein hochmobernes Büchlein "Die Bienenzucht, Anweisung zur Behandlung eines Bienenvolkes nach moderner Betriebsweise" (1915), von dem der Verfasser Anton Apistikus im Vorworte schreibt: "Vorliegendes Schriftchen soll keineswegs die ganze Vienenwissenschaft erschöpfend behandeln — das tun andere Werke, wie "Ingeste 68 zitiert er nochmals: "Kür die Königinnenzucht verweisen wir auf ausführlichere Werke, wie "Ingestehrbuch "Der Vien und seine Zucht." — Freund Gödden wird königlich freuen, das ihm der "Jungestlaus" zugeschoben wird von einem moderenen Wissenschaftler, der wohl den Jungestlaus benütt, aber seinen Autor nicht aelesen hat. — Und wie wissenschaftlich der Apistikus Anton tut, ei ei so

hört doch und merkt es wohl: "Das Geheimnisder Kuttersaftlehre ist dieses: Die jungen Vienen steden ihren Rüssel der Königin in den Mund und erbrechen — mit Erlaubnis — den Inhalt ihres Speisemagens in den Schlund der Königin. . . Dadurch wird die Eierproduktion der Königin angeregt. — "Die Lebensdauer der Königin beträgt 5—10 Jahre" — "Zu einer Drohnenschlacht bedarf esk keiner Kanonen und Gewehre, sondern die ermatteten Drohnen werden kurzerhand zum Flugloch hinausbefördert." — "Nektar und Ambrosia werden nicht mit Güterzügen und elektrischen Bahnen näher gebracht, sondern mit Flugmaschinen. Durch einen regelrecht eingerichteten Lustverkehrsdienst wird die Bienenstadt verproviantiert." — "Die Königin und die Drohne begegnen sich bei einem Auskluge hoch in der Lust. Die Königin erhält dabei einen Samenpfropfen, den sie von diesem Augenblick an zeitlebens bei sich trägt, und welcher fortwährend neue Samensäden entwickelt für die Befruchtung der Gier."

Diese wenigen wissenschaft lichen Broden erhaschte Jung-Klaus nur im Fluge — sie sind jedenfalls recht viel versprechend für alle rückständigen "Bienenkasperle." denen zur Ergänzung ihres Wissens noch manche Erleuchtung so not täte. — Seite 14 aber schreibt der liebe Anton Apistikus: "Allerbings erfordert die moderne Inkrei einiges Nachdenken. Iedoch wird durch ein wenig geistige Arbeit viel körperliche Arbeit erspart." Auch Verse macht er, z. B.:

Es machet bem Apistikus Die Schrärmerei gar viel Berdruß. Doch folcherlei Berdrüffe pflegen Die Denkungskräfte anzuregen." —

Ja ja, Jung-Klaus, die moderne Imkerei erfordert einiges Nachdenken, namentlich die jener Autoren, die die Namen der gepliinderten verschweigen oder nicht lesen und selbst den eigenen nicht zu nennen wagen.

Drum lieber Herr Apistifus Verschluck ja nicht zu viel Verdruß — Leicht bringt das Studium der Immen Statt Wissenschaft nur Därmegrimmen.

A Büchle ker'n ift ka Kunst, Hiezu genügt a kla weng Dunst: Such nur a großes Werkel her Und schustr'e draus die neue Lehr.

Ach Dumme gibts 'ne Legion, Und diefe, ja, die glaubt es schon, Mach nur die Konturrenz kaput, Treib's Geschäft wie a Pinkeljud!

Auch der "Prakt. Wegw." singt in Nr. 11 ein unfeines Konkurrenzangstsangel, doch Jung-Alaus hat genug illustriert und alles Pulver darf man nicht verschießen, also bohren wir in das Scheunetor ein anderes Löchel, und lugen wir mal da hindurch auf den

### Modernen Sonigpreis.

Jung-Alaus hat seine Meinung hierüber schon einmal klar gelegt. Sie sußt auf dem Grundsate: Wenn's Zündholzschachterl und die Waschbürsten und die Drahtnägel und die Zwirsspulen "aufgeschlagen" wurden, warum darf es der Honig nicht? Gleiches Recht oder gleiches Unrecht, wie man eben will, für alle. — Nun fand aber Jung-Alaus in der Imkerpresse auch Ansichten, die ganz gegenteiliger Anschauung waren. Weil eben Krieg ist, und alles eben über- hoppfert, soll es eben gerade der brade Imker nicht tun, nämlich exempli causa oder weil ihm die Rolle eines "Leithammels" recht gut anstehen möchte. De gustidus non est disputandum oder über Zipfelmützenquasten lassen sich wenig vernünftige Reden sühren. — Es krate sich jeder, wo's halt juckt. Wer sicher ist, daß im Monate September ein Mitglied des Wiener Zentralvereines wegen Kreistre ib ere i abgestraft wurde, weil er das Kilo Honig zu 3—4 K verfauft hat. Diese amtliche Verdonnerung veranlaßt den "W. Bv at er." über höheren Beschluß, einen Aussatz zu veröffentlichen, um die Mitglieder vor Scha-

den zu bewahren und aufklärend aufs kaufende Bublikum zu wirken. Bübl ertrunken ist, kriegt der Teich an Schutzaun! Kommen Jung-Klausens Auszüge auch schon a wengerl spät — hem, hem! Der Weltkrieg ist ja noch nicht Alfo los: Wanderlehrer Lug unterscheibet allda verschiedene Honige: 1. Reifer Sonig; das Zeichen seiner Cotheit ift Kandierung; er besitzt alle aromatischen Dele; gewonnen wird er burch die Schleuder.

2. Tropfhonig oder Ledhonig, wird gewonnen durchs Sieb - hat

bemnach eine Menge Pollenkörper, ist also minderwertig.

3. Preghonig ging burch ben Preffact und ift ber minderwertigste von allen, weil er aus Stampfmaterial gewaltsam ausgeprest wird.

Je nach Tracht und Gegenb zählt er auf: 1. Ahornhonig (hellgelb, feinschmedend, aromatisch). 2. Ailanthushonig (bunkelgelb-grünlich, eigenes Aroma).

3. Marienhonia (masserhell, mild, aber nicht sehr aromatisch).

4. Alpenhonig (beste Honigsorte).

5. Buchweizenhonig (rötlich-braun, scharf, minderwertig).

6. Esparsetthonia (hochgelb, eigener Geschmad).

7. Fenchelhonig (dunkelgelb, aromatisch). 8. Heidehonig (hellrot, recht angenehmer Geschmad und sehr aromatisch).

9. Kaftanienhonig (braun, Geschmad minder).

10. Lindenhonig (grünlich, fandiert grau, Geschmad angenehm). 11. Obstbaumblütenhonig (gelb-gelblichbraun, gut). 12. Raps- oder Sederichhonig (gelb, stark aromatisch, schnelle K.). 13. Weißkleehonig (gelb, kandiert rasch und steinhart).

14. Wiefenhonig (feine Ware).

15. Waldhonig (grünlich, feiner Geschmad). 16. Roßkastanienhonig (wasserhell, mild).

Statt Alpenhonig fest Jung-Rlaus feinen Erggebirgshonig, ber

sicherlich dem ersteren gleichwertig ist. -

Endlich spricht er noch vom Rojenhonig, ben wir in Böhmen Jung = fernwabenhonig oder Fladenhonig nennen, d. h. ungeschleuderte

Bare im reinen, weißen Babenbau.

Aus den angeführten Sorten ergibt sich von felbst die Folgerung, daß die Honigpreise nicht gleich sein können. — Wie die Ware, so der Preis. Auch die Reinlichkeit der Imkerei und die heikle Behand sung fällt stark ins Gewicht. Der Honig, wie er von einem polnischen Sar' sjuden angefünbigt wird, wird demnach nie mit Imkerhonig konkurrieren i nen. Daß man demnach den reinen, echten Bienenhonig (Erzgebi. oder Alpenhonig), der ob seines Ursprunges aus tausenderlei seinwürzigen Blumen den Dak man höchsten Medizinal= und Nahrungswert besitt, nicht billig hergibt, ist wohl ein= leuchtend.

Jung-Klaus gab ein Kilo auch vor dem Kriege nicht unter 2 K 40 h. Und nun foll es Preistreiberei sein, folde Ware im Weltenkriege um 3-4 K zu vertaufen? Ei, ei, mein lieber Pfannenstiel, geh heim ins Winkerl und red' nett viel. Und Rofenhonig ober Jungfernhonig um den Breis von 5 bis 6 K ift seit Methusalems Zeiten nicht viel niedriger verkauft worden. -

Nun aber will auch Jung-Klaus einmal die Balze verkehrt einstellen und fragen: Wiefo verdient denn der Honig so hohe Preise? — Höret Kinderchen und

horchet fein:

Das Kilo gewöhnlichen Rübenzuckers kommt auf 1 K zu stehen — füttere 3 Rilo folden Zuders ben Immen, bann haft bu noch lange kein Kilo Honig soviel geht nämlich durch Invertierung verloren — und doch wären schon die 3 K für den Honigpreis da. Ann rechne hinzu die viele Mühe, die der Imker hat bei ber Einwinterung und Auswinterung, bei der Hochtracht und namentlich bei der Schleuberung, nimm dazu noch die Futtersorgen, die er in Notjahren um seine Lieblinge hat und die er bar beblechen muß, ohne zu ernten, rechne den prozentuas len Verlust an Völkern dazu und vergesse nicht das Kapital, das in seiner ganzen Bienenzucht steckt — das alles summiere gut und sein, die Stiche rechne auch mit ein, dann, Freunderl, klingt der Sang vom Honigpreis erst rein!

Eine hochstehende und rechnende Frau erklärte jüngsthin ganz offen dem Jung-Klaus: "Mein Gebäck zum Tee, Kaffee und Wein bereite ich von nun an immer nur mit Honig, statt mit Zucker und Sirup, denn mit Honig fahre ich trot seines Preises immer noch besser, da er qualitativ mehr ausgibt, nahrhafteres Gebäck mit schafft und so tatsächlich billiger kommt als Zucker, denn der Honig gibt eben mehr aus."

Tem Kranken gibt man dann und wann Ein Honigpröbchen gratis auch, Der "böse" Nachbar darf auch nicht, Bergessen sein — so ists Brauch — Und schließlich ift der Honig rar, Er langt ja kaum fürs eig'ne Haus; Ist er zu teuer, armer Rarr, Eß Zwetschkenschmiere, meint Jung-Klaus!

#### Dies und bas.

Pappdächer bauerhaft macht gelöschter Kalf, den man halb und halb mit dem aufzutragenden Teer vermischt. Im "Prakt. Ratgeber für Obstund Gartenbau" wird diese Strichmasse sehr gelobt. Der Anstrich ist geruchlos, denn der Kalk bindet den Teergeruch; läuft auch dei der größten Hige nicht, erzeugt einen glaßartigen Ueberzug von großer Halkbarkeit, ist vollkommen wasserbicht und bekommt keine Sprünge. Der Misere der kurzledigen Vienenhausdächer könnte dadurch recht vorteilhaft gesteuert werden. Jung-Klaus wird eine Probe machen.

Gegen den Hausschwamm empfichlt die "Ah. Bztg." eine Lösung von 6 Gramm Salichlfäure in 1.3 Liter Alkohol. Ein einmaliger Strich soll genügen. Jung-Klaus nahm hiezu einfach Petroleum und es hat jedesmal den Schwamm getötet.

"Die Bienenzucht im Austragstüberl" titelt sich ein hübsches Artikelden von Dallinger in den Linger "Mitteil. f. Bacht.", dem Jung-Mlaus nachstehend entnimmt: "Für das Alter gibt es wohl keine schonere Beschäftigung, als die edle Imkerei. War der Greis vor dem Einzuge ins Austragstüberl ein Bienenvater, so wird ihm das neue Seim doppelt behagen, benn bei den Bienen gibt es so viel zu beobachten, daß ein Menschenalter viel zu kurz ist. Rebes Menschenalter hat einen Drang nach der Natur, so auch das Alter. Fesseln den Greis trübe, kalte Tage ins Zimmer, so versäumt er nicht viel bei den Immen, denn auch sie wagen sich nur an sonnigen, warmen Tagen ins Freie. Kommen wieder heitere Tage, so erfreut ihn der Umgang mit den Himmelvöglein doppelt; auch die Bienen find mit ihm zufrieden, denn seine langsame, behutsame Arbeit behagt ihnen gar sehr. Rehrt er nach solch genufreichen Stunden ins Austragstüberl zurud, so wird ihm die Mahlzeit bestens munden. Rein Greis wird einen köftlicheren Keierabend haben, als wie der, der auch im Austraaftüberl noch seine Immen liebt. — Brav, meint Jung-Alaus, auch er will mal mit seinen Immen sich in die Ruhe seben, wenn die Kanonen schweigen werden. daß dann Arme und Beine nicht zitterig geworden find. Denn ein gar zu manker alter Tatel wird wenig nicht schaffen können, genau wie die alte Immenmutter.

"Wie wird man Bienenzüchter? Die "Biene und ihre Incht" bringt über dieses alte Thema einen längeren Artikel, der lesenswert ist. aber Jung-Klaus beantwortet die Frage mit wenig Worten: "Liebe, Fleih und Arbeit machen dich zum Meister!" Frage den braven Pfarrer, Lehrer, Toktor, Handwerker und Bauer, wieso er geworden, was er ist, und immer wird er dir sagen: "Ich wollte es, ich bem ühte mich und se ward ich es." Nach

bemselben Rezepte handle auch der Imker und er wird es zum Züchter und Meister bringen.

Alle Ratschläge find leerer Schall, wenn der eiserne Wille fehlt. -

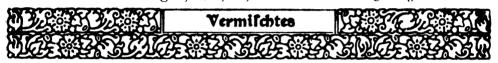
Wann foll man die Mutter erneuern? Antwort darauf aibt Herr Karl Günther in der "Leipz. Batg.": "Alle zwei Jahre, und nur seltene Exemplare läßt er ins dritte." Gut! Wann soll das geschehen? Ende Juni, Anfang Juli, also nach der Haupttracht. Auch gut! — "Man dulde keine 3 mergkonigin, meint er weiter, diese kleinen Dinger werden fehr schwer fruchtbar — und dann find sie wenig leistungsfähig. — Das stimmt wohl nicht ganz, namentlich nicht bei ber "schwarzen Beimatsbiene", meint Jung-Klaus. Oft im schönften Bolke fand Jung-Rlaus schon die winzigste Mutter. Und dies nicht einmal und zweimal.

Auch im Menschenkeben ift oft an klans Weiberl viel braver als eine baumlange Trube. Rlein und niedlich, schnell und gut, schafft bas Glud, verftärtt bas Blut. — Nicht in der Figur liegt die Kraft, sondern in der gefunden inneren Unlage! - Unter allen Bienenmuttern ift die unscheinbarfte bic

beutsche, und doch find ihre Stämme die kostbarften von allen! Beil ihr!

Froh Weihnacht!

Kuna-Klaus.

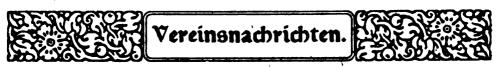


Svnig-Ertrag 1915. Defters gelesen habe ich über verschiedene Stockformen und deren

Abänderungen, um größeren Ertrag zu erzielen; man wird da nie klar, macht sich seine Gedanden, sommt auf neue Idecu und schließlich oft wieder zurück auf den alten Leisten!
Ich habe einen ganz gewöhnlichen Struhstod mit Bolk von Herrn Köhler aus Simmer im Jahre 1912 gekautf; er hat Gerstungsbau: 7 Ganzrähmchen im Brutraum, was für die Brut vollständig genügt; für die Vergrößerung 2 Aufsakfateln mit je 7 Halbrähmchen, die ich mir felbft machte. Diefer Bolt bat noch nie gefch marmt, im Jahre 1914 umgeweis felt. Bon diesem einen Stod habe ich 56 Kilo Honig geerntet; dabei nehme ich nie bom Brutraum etwas; das ist gewiß ein seltener Ertrag. Von einem Schwarm nahm ich 16 Kilo, so daß ich von den zwei Völkern im ganzen 72 Kilo hatte. Ich weiß nicht, war der Stock oder das Volk oder die Witterung und die Tracht die Ursache des Ertrages? Am 20. Juni habe ich das erstemal geschleubert: 18 Kilo, am 1. Juli 17 Kilo, am 14. Juli 19 Kiso, viertesmal im August. Da am 20. Juli Regenwetter eintrat, so kann ich sagen, daß ich binnen 10 bis 12 Tagen immer wieder schleubern konnte. Wie ich bemerkt habe, wollten nach dem ersten Schleubern die lieben Bienen vom Bauen nichts mehr wissen; ich habe Kunsstwaden eingeschoben und die Arbeit hieran ging sehr flau, so daß ich sie den deitten Tag wieder herausnahm. Ach din wirklich sehr zufrieden gewesen in diesem Kriegsjahr. Mein Amkerkollege Herr Pusch ein katte sogaz ein Bolk, das ihm 76 Kilo brachte, aber nur das eine unter 36 Bolkern, alles Gerstungsbau; darunter waren noch 3 Stöde mit über 50 Kilo, aber viele Boller wieder standen dem hunger nahe! Ich buchte, doch mit meinem Ertrag fcon febr viel erzielt zu haben; auch nab ich der Stockform bie Schuld, es muffen aber doch wieder bie Bienen felbst fehr maggebend fein. Berr Buschner lobt Gerftung fehr, hat den gangen Stand fo eingerichtet, er wird aber doch auch den Breitwadenstod versuchen. Auch hat er die Kasteln mit 7 Kalbrähmchen, die "Jung-Klaus" voriges Jahr beschrieben hat, sich selbst gebaut. Zimmerwärter Georg Gütter, Milleschau a. Donnersberg. fie find fehr gut und praktisch.

Bur alteften Geschichte der bohmischen Bienenzucht 1197 bestätigt Zpitigneus, dux provinciae Brunensis, den Rloftern in Trebach u. in Lub die Besitzungen u. fügt neue bagu. - Inbiefer Urfunde heißt es nun: Ranozir dedit silvam na Pas-kah cum custode, qui dicitatur lesni, et apiariis dictis wecelnici et forestario, qui appellatur pohaini = Ranozir gab einen Bald na Pasekah famt ben Bachter, welcher lesni heißt und ben Bienenguchtern, genannt wecelnici, sammt den Förfter, welcher pohaini angesprochen wird (Erben, Regesta Bohemiae, tom. I.) – Nach Kret geht das bohmische voela auf das alte allsavische bucela = die Summunde zurud, während il = Bienenstod ist; im deutschen findet sich der Schreibename Uhl noch östers. — Kret schreibet: bredla; b ist ein russischer Buchstabe, der sich im Deutschen nicht wiedergeben läßt und hier mit sehr kurzem u ausgedrückt wird; d ift wie w zu sprechen. Auch Kret leitet bas litauifche medus = honig aus bem altinbischen midus = Det ober weft. madhu ab. Mbam Binter, Bfarter Bien.

Neber bie Bienengucht in Bulgarien ift bem bom t. f. ofterr. Sanbelamufeum gufammengestellten Berichte der t. u. t. Konfularamier zu entnehmen, daß 1914 ein für die Imferei besonders günstiges Jahr war. Die abnorme Teuerung bes Holzmaterials (??) für die Herstellung von Bienenkösen hemmt jedoch die Entwickung der modernen Bienenzucht. Was den Hands betrifft, so ist der Bedarf hierin in Bulgarien ein ziemlich bedeutender. Trothem bildet Wachs keinen wichigen Einfuhrarikel. Die Schwierigkeien, welche der Einfuhr dieser Ware in den Weg gelegt werden, sowie der verhältnismäßig hohe Einfuhrzoll, halten die Käufer von einem regeren Bezuge aus dem Auskande ab. Es wird daher bloß das inkändische Wachs von den kirchlichen Wachsziehereien, welche einzig und allein das Recht haben, Wachsterzen zu erzeugen, berücksichte, Für den restlichen Bedarf konnte aus der Türkei ungebleichtes Wachs in Keinen Wengen eingeführt werden.



Mitteilungen der Geschäftsleitung des Deutschen Bienenw. Candes=Jentral= vereines für Böhmen.

Erftattet bom Beschäftsleiter f. t. Sch.-R. Hans Bafler, abgeschlossen am 15. Rovember 1915.

Aus ber Benralausschung-Sihung vom 9. Otober 1915. Borfibender: Bizepräsident Dr. Bich I. Die Uebersiedlung des Ehrennitgliedes unseres L.-B.-Vereines und jat. vieljährigen Bentralausschußmitgliedes t. t. Ober-Santätsrat Univ.-Prof. Dr.-Med. Josef Langer von Wraz nach Pray wird begrüßt und seine stooptierung in den Zentralauschuß im Sinne L. Beschulfes der erweit. Bentralausschußsitzung vom 17. April I. J. anstelle der wegen Uedersseichlung von Pray auf ihr Mandat leider verzicht leistenden Frau Statthaltereidzepräsidentenswittve Paula Dörfel, einstimung beschlossen. — Ueder Antrag des Kassiers Wüstlwird die Zeichnung von Krag auf doch 111. Seiner r. Kriegsanleihe seinen des L-B.- Vereines beschlossen. — Der Bericht des Jentralausschußrates Hauf ein über die Beteutstung der Settion San auf ein über die Beteutstung der Settion San auf gleicht des Bentralausschußrates hart mird mit Pekriedigung der Kentst gung ber Cettion Gaag am glangend berlaufenen Erniefest wird mit Befriedigung gur Benntnis genommen. — Desgleichen ber Bericht des Bentral-Geschäftsleiterstellbertreters &. Ba p ler über die außerordentlichen Schwierigkeiten bei Durchführung der diesherbstlichen Afric. des steuerfreien Zuders zur Bienennotjütterung. — Zur Kenninis genommen wird die Danksagung des k. u. k. Willitärkommando Brag für die Abhaltung der bienew. Corträge in den Militär-Nekonvaleszentenheimen. — Desgleiden ber Bericht des Leiters ber Königinguchtstation Sobenwald, B.- 2. Ab. A. Röhler-Chriftiansau pro 1915 und wird dem Genannten der beste Dant ausgesprochen. -Dem Medlen burger Landesverein für Bienengucht wurde über Ersuchen über die h. o. Durchführung der Conigfontrolle Auflärung erteilt. — Unläglich Gingaben bes Direktors L.-K.-M.-M. Schubert-Schuttenhofen und der Sektion Bernlesdorf betrich win delhafter Kunsthoniganpreisungen sindet eine eingehende Aussprache tatt. Ueber Anfrage des Zentralausschuftrates Saustein wird die Bestimmung der Honigiontrolle-Sakungen betont, wonach ein kontrollierter Imker ausschließlich nur kontrollierten Honig verkaufen darf. In der Honigpreiskrage wird die bisherige Haltung des L.-B.-Bercines als richtig anerkannt: das wohl in den meisten Sektionen eine zeitgemäße Regelung des oft feit Jahren zu Ungunften des Imkers gleichgebliebenen Honigpreisch sich als notwendig erwies, daß eine solche durch die am allgemeinen Honigmarkte, bezw. im Honighandel infolge des Kriegszustandes erfolgte Preisbildung bewirkt wird, daher von einer "Preistreiberei" in Honig mit Recht nirgends gesprochen werden tann. Aus Anlaß mehrerer Saftpflichtfälle werden die verehrl. Mitalieder dringend ersucht der Gegenhartei gegenüber sich nicht schroff auf ihr zweisellos gutes Recht zu versteifen, son-dern nach Tunlichteit eine den Ausgleich durch die Versicherungsanstalt fördernde freundliche haltung einzunehmen. — Es wird neuerlich grundsählich beschlossen, daß die zur Anerfennung vieljähriger verdienstvoller Tätigfeit ber Seftionsvorstandsmitglieder gestifteten Auszeich nungen — Ehrenurkunden, goldene Shrenbiene s. Shrenurkunde nur dann berliehen werden können, wenn die Tätigkeit ununterbrochen mehr als zehn. bezw. fünfzehn Jahre andaueric. - Außerdem nurden noch zahlreiche andere Angelegenheis ten verhandelt, insgesamt: 27.

Kriegerisches. Kriegsbienstleistende Zentralausschußmitglieber Oberlehrer Richard Altmann, Reichenberg, steht als k. u. k. Oberleutnant i. d. C. in Battens bei Innsbruck (Tirol.) K. k. Sternwarte-Assistent Dr. Anton Kaiser ist k. u. k. Ginj.= Freiw.-Feldwebel bei der 11. Fliegerkompagnie, Feld-Wetterstation III, Feldpost 206 (am östlichen Kriegsschauplate; er schreibt: "Mir geht es sehr gut. Den großen "Brummern" geht es jeht wie den Bienen, denn sie haben auch weniger Flugtage."

Muszeichnung verdienter Sektionsvorstands-Mitglieder. Der Zentralausschuß kat mit Beschluß vom 9. Chober i. 3. verliehen: die "Goldene Chrenbiene" famt Chrenbirtunde für mehr als 15-jährige ununterbrochene, sehr verdienstvolle Tätigkeit: in der

Scktion f. d. Hainspacher Gerichtsbezirk: dem Obmanne Josef Hälbig, Oberlehrer, Riedereinsiedel und dem Geschäftsleiter Adalbert Holfeld, Oberlehrer, Wölmsdorf; die Ehrenurkunde für mehr als 10-jährige ununterbrochene, sehr berdienstvolle Tätigkeit: in der Scktion Kriesdorf: dem Obmanne Franz Scheufler, Kürschnermeister, und dem Geschäftsleiter Franz Herkner, Pühlenbesitzer, in der Sektion Königsberg a. d. Eger dem Veschäftsleiter Karl Hauffe, Fachlehrer.

Das Anerkennungsbiptom bes L.-J.-Bereines wurde mit Beschluß des Zentralausschuf ses bom 9. Ottober I. J. für seine vieljährige, ganz besonders ersprießliche Tätigkeit dem Geschäftsleiter der Sektion Niemes Karl Schwarzbach, Oberlehrer i. R., verliehen. (Gerzlichsten Glüdwunsch unseren hochverdienten Witarbeitern mit der Bitte, ihre bewährte Kra auch weiterdin in den Dienst unserer gemeinnühigen Bestrebungen zu stellen! D. Schr.)

#### Die Durchführung ber Sonigtontrolle

crfolgte in der Settion Saas*) bei den Mitgliedern: Ab. Weps, Lehrer-Bezdied, Franz Dach, Tijchlermeister-Saaz, Alb. Hauftein, Oberlehrer-Reitschowes. Kontrolliert 706 kg; 3 Stände: 47 Bölfer.

In der Sektion Reichenberg. Kontrollore: Privatier Ferd. Elst ner, Privatier Franz Rummler, Schuhmachermeister Ed. Hauer, Biencnmeister Franz Jäger. Kontrolliert wurde der Stand des Naimund Gärtner, Landwirt, Neuharzdorf, (32 Bölker); die kontrollierte Ernte von 600 kg entspricht allen Anforderungen.

Schulrat Babler-Fond. Dem Mitgliede ber Settion Schwarzental, Schlossermeister Franz Ettrich, wurde ber Betrag von K. 30.— zuerkannt.

Elementarschadens-Entschädigung. Dem Mitgliede der Sektion Rochlitz, Glasschleifer Anton Trtil, Harrachsdorf, wurde aus Anlag einer Schädigung seines Bienenstandes durch Hochwasser am 5. September I. J. eine Entschädigung mit Zentralausschußbeschluß vom 9. Oktober I. J. zuerkannt.

Reue Schabensfälle. Brandschaben: 677. (45.) S. Postelberg: Beim Brande eines Strohschobers erlitten 3 unweit stehende Völker des Maurermeisters Karl Brünn-ler, Weberschan, Schaben. Einbruchsdrebstähle. 678. (46.) S. Marienbad: Dem Lehrer Chrift. Ernst wurden 2 Völker ausgeraubt, die Beuten zertrümmert. 679. (47.) S. Dobrzan: Dem städt. Gärtner Franz Pruch a wurde 1 Volk ausgestohlen. 680. (48.) S. Tweras: Dem Maurer Joh. Schasko, Tusch, wurde 1 bebölkerter Prinzstod ausgestohlen. 681. (49.) S. Hagensdorf: Dem Maurermeister Karl Fast, Tschernewis, wurde aus 1 Strohringständer und aus 1 Gerstungsständer Honig gestohlen, 2 andere Stöde wurden ausgerissen. 682. (50.) S. Hagensdorf: Aus 1 Kanistorb des Tischerneiters Jos. Langebo h. F. Ischerneits, wurde der obere King ausgeschnitten. Has Tischerneiters Jos. Langebo Hos, Tischerneits, wurde der obere King ausgeschnitten. Has ficherneiters Isl. 683. (51.) S. Hertine: Kutscher Jos. Tucck, wurde durch beim Heuunfladen erhaltene Stiche von Vienen des Zimmermannes Ud. Ross, Malhosis, 4 Tage arbeitsunsähig.

In einem der obgen. Schadensfälle mußte die Entschädigung von vornherein abgelehnt werden, weil die Schadensanzeige entgegen den Versicherungsbestimmungen um mehr als 6 Wochen verspätet erstattet worden war.

Wichtig! Dringenb zu beachten! Zur Erleichterung ber Einfenbung ber Statistit 1915 und bes Bersicherung 8. Inventars für 1916 seitens ber einzelnen Ho. Mitglieber an bie zuständige Sektionsleitung haben wir auf der 1. Umschlagseite der Rovember-Rummer des "Deutschen Inker" I. I. ein Anmeldeblatt abgebrucht. Dieses welle ausgeschnitten, mit den betr. Angaben ausgestüllt, als Rorrespondenzstarte mit 5 h-Briefmarke frankiert, an die betr. Sektionsleitung geft. umgehend eingesandt werden.

Es wird hiemit zur aligemeinen Kenntnis gebracht, daß für 1916 die Bienenstände nur jener Miglieder für den Mehrwert über 500 K versichert werden, welche dies ausdrücklich verlangen; alle anderen dieherigen Mehrwertversicherungen werden nur als Versicherungen don 500 K aritergeführt, auch wenn sie für 1915 mehrversichert waren; die bloße Einsendung der Gebühr ist feine Anmeldung, eine solche muß ausdrücklich schriftlich erfolgen. Bei den bis Ende Dezember 1. 3. erfolgten Anmeldungen beträgt die Gebühr nur 1.50 K für je 500 K Mehrwert, ab 1. Hänner hingegen 2.50 K.

Die verehrl. Sektionsvorstände, besonders der nen gegründeten Sektionen, werden aufsmerksam gemacht, das Berücherungs:Inventar für 1916 in Abschrift der Zentral-Geschäftszleitung in Kgl. Weinberge einzusenden. Wegen der bez. Vestimmungen, Drucksorte, usw. wolle die Instruktion Seite 22/24 l. J. gefl. beachtet werden.

Die verehrl. Scktion3borstände werden dringend ersucht, die statistischen Berichte für das Jahr 1915 zu verfassen, damit sie nach Jahresichluß sosort abgegeben werden können; die hiezu nötige Truckserte wird über Verlangen gratis zugesandt.

^{*)} Sich auch S. 288 "D. J. a. B."



Die kostenfreien Bereins-Drucksorten: Mitgliedskarten, Briefumschläge, Mitgliedsberzeichnisse, Seatistik-Drucksorte, wurden für 1916 sämtlichen Sektionen bereits zu gesandt, u. zw. an die Adresse detr. Schriftenempfängers, weshalb nicht bei uns, sondern dort gefl. nachzustragen ist.

Auch die Gelb-Berhflichtungen der verehrl. Sektionen und Mitglieder muffen unbedingt noch im Laufe dieses Jahres geordnet sein.

Richtzahlende Mitglieder sind uns zur unmittelbaren Ginkaffierung anzuzeigen und sind für 1916 aus dem Mitgliedsstande unbedingt auszuschen.

Um eine entsprechende Uebersicht zu erhalten, werden die verehrl. Sektionen und direkten Witglieder ersucht, ihre für das "Note Kreuz", bezw. die sonstigen Willitär-Kranten-anstalten gewidmeten Honig-Spenden der Zentral-Geschäftsleitung gefl. summacisch bekanntzu geben. Wir fordern nochmals zu recht zahlreichen Spenden zu Handen der nächstgelegenen Krantenanisalt auf!

Wir bitten, der Zentral-Geschäftsleitung bie in ber Berteibigung unseres Baterlandes auf bem Felde ber Ehre gefallenen Mitglieber unter ausbrudlichem hinweis hierauf bei ber Abmelbung gefl. namhaft zu machen.

Bir erbitten uns auch gefl. Namhaftmadung ber anlählich ihrer Ariegsbienftleiftung für Tapferkeit vor bem Beinde u. a. ausgezeichneten Mtglieber.

Unser gesch, korresp. Mitglied Oberlehrer Otto Dengg (Rigaus, Salzburg), dat. k. k. Einj. Freiw. Landst.-Korporal bei einem Festungskommando, Feldpost 216, schreibt und: "Aus der äußersten Südwesifront bei täglichem Granatenhagel in treuem, sesten Durchhalten gegen vielsacher Uebermacht und welsche Tücke die ergebensten Imkergrüße. Heil und Sieg!" (Unser herzlichsten Wünsche begleiten unsere treuen Mitarbeiter! D. Schr.)

Unser gesch. Mitarbeiter Großimker Nobert Israel, Ebersbach i. Sachsen, teilt mit, daß er als sächzischer Landsturmmann eingerudt ist und sein Geschäft daher bis auf weiteres schließen mußte.

#### Reuerliche Rriegefürforge-Bibmungen.

Sektion Schönk Bas. Geer, spendete aus Sektionsmitteln dem "Roten Kreuze"
25 K dar. Sektion Eger (Nr. 5) widnete dem Egerer "Wehrmann" einen der Spende don K 10.— entspreckenden Goldnagel mit Gravierung "S. 5" Eger d. d. L.-Z.-B. f. B.", welcher namens der Sektion vom Geschäftsleiter, Schulleiter heinr. Waller, mit dem Sprucke "Der Vienen Fleiß, der Jumen Mut, — des Bienenvolles Liebesglut für Königin, — für Volf und Staat, — des Gerlandes treudeutscher Sohn zum Vorbild sich genommen hat" beim Wehrmaunseste eingeschlagen wurde. In der Sektion Saaz widmeten die Mitglieder so zahlreiche Honigspenden, daß sämtliche Geaazer Willitärkrankenanstalten feit 15 Monaten ununterbrochen uneutgeltlich mit Hong versorgt sind;*) letzterer Zeit widmeten: Hr. Leo Misos-Saaz 5, Jos. Engel-Huschich ist den Verlagen 3.5, Ant. Wohanka-Steckniß 5, Sektion Saaz selbst 27.7 kg; Sammelitelle ist bei Auchkändler Neudörfer-Saaz. Hr. Löher Honz dans Röhler-Saaz ist jederzeit gerne bereit bei den bienenw. Vereinsbersammlungen des Saazer Bezürkes Korträge über die sependreichen Ausgaben des "Noten Kreuzes" und den hehen Wert des Honigs für Kranke und Verwundete abzuhalten.

#### Freig Bereinigung ber Bienenguchtervereine bes Friedlanber Begirfce.

Der am 24. Oftober d. J. in Naspenau abgehaltene Imfertag unserer jungen Bereeinigung nahm einen sehr befriedigenden Berlauf. Obmann Jäkel-Bullendorf begrüßte



Wem gehört biefer Bienenftanb??

^{*)} Gehr wader und vorbildlich! D. Schr.

u. a. den Landesfulturrates-Delegierten und Gemeindevorsteher von Heinersdorf Baier, und gedachte aller jener Inker, welche in dieser schweren Zeit bereits den Heldentod erslitten haben, oder baheim durch den Tod entrissen wurden; die Bersammlung bekundete das Gedenken ihrer durch lautloses Erheben von den Sigen. Die Berspullungsschriften der gründenden Bersammlung, sowie der vorbereitenden Sigung wurden durch Schriftsührer Sd. Altman-Mildeneichen, zur Borlesung gebracht und genehmigt. Das Fernbleiben insolge Berhinderung hatten entschuldigt: W. L. Köhler, Christiansau und der zu Hereschien einberusen Del. Hort nost is Südersdorf. Geschäftsleiter Wünsche und Erträgnisse. Der Bereinigung gehören dis jeht 8 Sektionen mit 233 Mitgliedern an. Ausgewintert nurden 955 Bölker, heuer eingewintert 1088, ergibt ein Wehr von 133 Völkern. Der Honigertrag besläuft sich auf etwa 16.500 kg, was zum Preise von K 2.80 niedrig gerechnet, eine Summe von über K 42.000 ergibt, welche durch unsere Vienen der Bolkwirtschaft zugeführt wurde, Der Geschäftsleiterstellvertreter unseres L.-Z.-Bereines Doz. Baßlerzsag sprächt wurde, Der Geschäftsleiterstellvertreter unseres L.-Z.-Bereines Doz. Baßlerzsag sprächt wurde, Dandel gebrachten verschiedenen "Kunst"-Honige zu sprechen und beleuchtet die nitunter schwindelhaften Machnichaften solcher Betriebe zur Täuschung der Verbraucher. Es ist unsere Philotopia wirkt, und ist es notwendig, immer streng zu verlangen, daß der gute echte Honig nicht den Küstrauch des Kolies der Kunsthonig preisdrücken auf unseren echt en Honig wirkt, und ist es notwendig, immer streng zu verlangen, daß der gute echte Honig nicht den Küstrauch des Honigs ist daher die Honigsontrolle. Es solzte eine Bechselzen, in welcher angeregt wurde, auch in unseren Vereinen nach Tunlichseit die Honigsontrolle einzussühren; diesbezügliche Beschlüsse der Komierisseiten der diespährigen Juders beschlässeiten der diespährigen Zuders beschaftliche Verschlüße haben die Schwierisseiten der diespährigen Zuders beschaftliche

Als weiterer Vortrag folgte das Referat unseres Geschäftsleiters des W.-L. Wünschenersdorf a. T. über "Unsere Vereinigung und ihre Aufgaben." Medner legte die Vorteile klar, welche durch gemeinsames Arbeiten in unserer Vereinigung erzielt werden können und weist u. a. auf die wirtschaftsläcke Seite hin. Es wird Sache des Wirtschaftslausschusses sein, Angebot und Nachstrage in biennw. Gegenständen zu sammeln und An- und Verkausschusses ermerstrecht die Vereinigung auch den gegenseitigen Verkehr der Imker durch Ibhaltung dun Versammlungen, Ausstellungen usw. an, überhaupt alles, was zur Sebung unsere: Vienenzucht nücksich ist; nicht Eigennut soll es sein, sondern die Liebe zur heimischen Vienenzucht. Anschließend wurde noch eine längere Wechselrede gepflogen. Es kam sodann die Preiskrage des Hon ig zur Veratung und es wurde beschlossen. daß für jedes Jahr ein Minde spreiskrage des Hon is zur Veratung und es wurde beschlossen, daß für jedes Jahr ein Minde spreiskrage des Hon is das zur Geblossen werden foll, für dieses Jahr gilt der Preis den K.3.— als solcher. Wanderleher Wünfchlessen werden, bertanseten Soldaten in den Spitälern nach Tunlichteit mit Honigspenden zu beschenken, wo keine Spitäler im Orte sind, wird der Geschäftsleiter die Vermittlung besorgen.

Benfen. Die Herren Mitglieder werden ersucht, das Verfich erung & Inbentar für 1916 bis 10. Dezember 1915 bei der Geschäftsleitung abzugeben; Säumige kommen für daraus entstehende Weiterungen bei ebent. Schadensfällen selbst auf.

- † Bullendorf. Auf dem Belbe der Ehre ift nun schon unser zweites Sektionsmitglied gefallen: Finanzwache-Oberaufscher Audolf Bilek, er fiel gegen Ruhland. Als eifriger Bienengüchter und treues Vereinsmitglied werden wir sein Andenken immer in Ehren hale ten!
- † Eger, Stadt und Land. (334.) Im August I. J. hat unser eifriges Mitglied Josef Scherbaum, Wirtschaftsbesiber in Altkinsberg ben Helbentod fürs Vaterland gefunden. Wir werden unserem tapferen Imferbruder, der stets ein eifriger Besucher unserer Verssammlungen war, dankbare Erinnerung für alle Zeit in Treue bewahren!

Eger. (Scktion b.) In der Versammlung am 21. November I. A. in Gofel wurde besichlossen, den Jahresbeitrag um 30 h zu erhöhen, da bekanntlich 3 K per Mitglied Zentralbeitrag sind. Es wollen daher 3 K 30 h ehestens an den Goschäfsleiter in Ulrichszgrün, Post Sandau bei Eger, eingeschickt werden. Jene Herren, welche auf den verminderten Betrag (1 K 50 h für je weitere 500 Versicherungsbetrag) bei der Wehr wert versich er ung Anspruch erheben, müssen ihre Anmeldung undedingt die 10. Tezember dem Geschäftsleiter zukommen lassen, nach diesem Zeitpunkte müssen sir je 500 K Mehrwertverssicherung 2 K 50 h gezahlt werden. Die auf dem Umschlage der November-Nummer des "Deutsch. Imker" abgedruckte Korrespondenzkarte (das Versicherung 2-Unmelden Witgliedern wolle ein menschenfreundlicher, arbeitskreutzer zu senden. Bei eingerückten Witgliedern wolle ein menschenfreundlicher, arbeitskreutzer Aachbar die Sache regeln, ebenso bei den "bequemen Herren." Nicht vergessen, da soust ersahrungsgemäß das Anmeldeblatt verlegt wird! Jedes im Felde siehende Witglied, dessen Anschenen war, erhielt einen von allen Amwesenden unterschriebenen Feldpostgruß. Die Beteilung unserer Krieger mit Honig,

besonders der Berwundeten, wurde besprochen. Auch heuer bi daran erinnert, daß die gewissenhafteste Betreuung der Bienenstände unferer eingerückten Mitglieder eine ernste, heilige Pssicht der Zuhausegebliebenen ist.

Gablonz a. b. A. Am 7. Kovember I. J. hielt in der Versammlung in Gablonz a. b. A. bei reger Beteiligung Wanderlehrer Ab. A. Köhle r-Christiansau einen Vortrag über die Behandlung des Biens im Kreislauf des Jahres. Die Generalbersammlung findet im Jänsner 1916 statt.

Hertine. Infolge der Kriegsereignisse wurde unsere Haubtbersammlung erst am S. Oktober in Starvsedl abgehalten. Wanderlehrer Bahninspektor Josef Horeischie hielt einen Kortrag über "Die Bedeutung des Zellenbaues" und erörterte verschiedene bienenw. Fragen. Ileber Bunsch versprach herr Inspektor bald wieder zu ercheinen. Gendarmerie-Bachtmeister Kasper stellte den Antrag, es möge jedes Mitglied 1 kg Honig dem "Koten Kreuz" für die verwundeten Soldaten spenden; auf diese Beise konnten in kurzer Zeit 13 kg Honig abgeliesert werden.

- † Pilnitau-Pilsborf. Die Sektion betrauert den Verlust ihres. Gründers und Chrenmitgliedes Valentin Pfeifer, Gerbermeister in Pilnikau, welcher am 7. Oktober nach längerem Leiden verschied. Der Entschlasene war seit Jahren Mitglied der Stadtvertretung und eine allseits geachtete Persönlichkeit. Die Sektion verliert in ihm eines ihrer treuesten Mitglieder und wird ihrem allgeschäten Gründer stets ein ehrendes Gedenken bewahren! Statt eines Kranzes erlegte die Vereinsleitung eine Spende von 10 K für hierortige Kriegsfürsgezewede. In der Versamlung am 30. November widmete Obmann, Müllermeister R eich stein dem berstorkenen Gründer einen herzlichen Nachrus. Im geschäftlichen Teile hielt der Obmaann eine Vorlesung über Veinenkrankeiten. Shrenmitglied Oberlehrer B.-L Teuber seich sich für die Kriegsanleihezeichnung ein. Ueder seinen Antrag wurde auch das Sektionsverwögen durch Sammlung erhöht und Kriegsanleihe gezeichnet.
- S. "Testal". In der Versammlung am 7. November unter Borsit des Oberlehrers Isidor Rotter in Reitendorf hielt Wanderlehrer Sugo Langer-Mähr.-Schönberg einen Bortrag über Immen- und Imserwinter und die Auswinterung des Biens, der sehr beifällig ausgenommen wurde. An der längeren Wechselrede beteiligten sich besonders die H. A. Rich Schmidt und Pfarrer Sosef Rhydar. Veber erzählte aus seiner Brazis und das war sehr lehrreich. Sodann wurde die Auderabrechnung zur Kenntnis gedracht und allen der Dank ausgesprochen, die um die Verteilung des Bienenzuders bemüht waren. Man trennfeerst nach vierstündiger Sidung, welche sich strengstens nur im Rahmen der Bienenzucht hielt. Im nächsten Sommer soll eine Versammlung in Wiesenberg abgehalten werden. Imbheilt



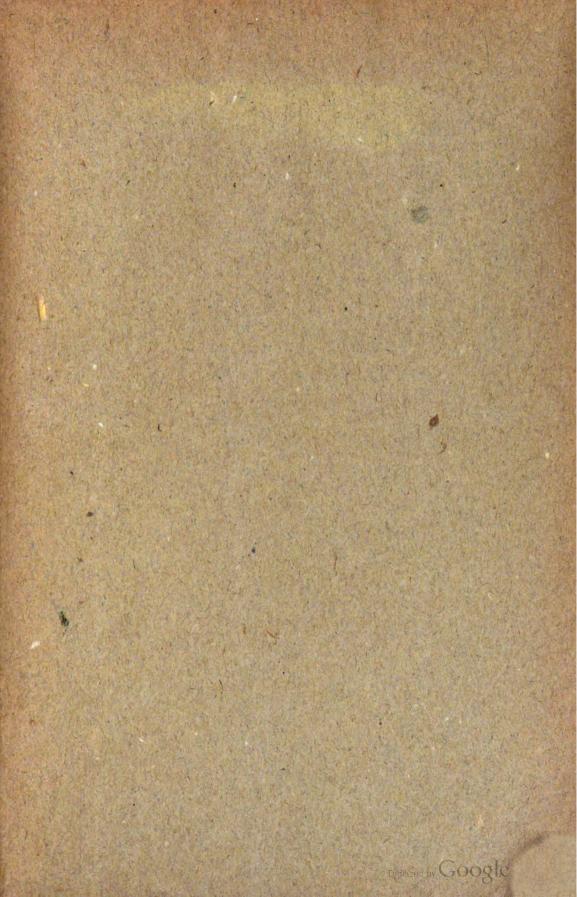
Unser bienenw. Landes museum soll laut Aufruf in Ar. 5 bes "D. Imker" v. J. 1912 eine allseitige Förderung in allen Sektionen' ersahren. Auch alle Herren Banderlehrer mögen das bei ihren Borträgen berücklichtigen und werktätig sammeln. Die ganze Last der Arkeit ruhte mit wenigen rühmlichen Ausnahmen der Sektionen bishet auf den Schultern des Saazer Museumsausschusses. Beeile sich daher je des Bereins mitglied mit der Einsendung wenigstens eines brauchbaren altertümlichen Gegenstandes! Fede Sektionsleitung muß diese Sammlung von Gegenständen als Shrenpflicht ansehen! Wir bitten aber auch alle herren Fabrikanten und Firmen von Bienenzuchtgeräten unserem A.L. Museum in Saaz mindestens einen Gegenstand alter oder neuer Konstruktion gütigst zuwenden zu wollen.

Jene Sektionen, welche die abgenommenen Museumskarten noch nicht bezahlt haben, mögen dieses sofert nachholen, widrigenfalls Postauftrag erfolgen müßte.

Wgen Nebersiedlung bes herrn Kustos Franz Pohnert nach Komotau find bon nun an alle Mufeum &-Senbungen an seinen Stellbertreter hr. Rubolf Läffig. Grabeur in Sag, tostenlos abgehen zu lassen.

#### Ramhafte Spenbe.

Unser Vienenw. Landesmuseum hat durch den unermüdlichen Hörderer Kerrn Bander-lehrer Abolf & alt a, Chersehrer in Krinsdorf b. Schahlar, eine wundervolle Spende erhalten u. zw.: 1 Sonnenwacksschweizer, dann je 1 Entwicklung der Arbeitsbiene, der Trohne, der vornis in Glaszblindern, weiters in Glaszlästen je 1 Kräparat del Zellenarten, des Honig, der Vienenbrut, der Trohnenbrut, der Krantsaften Zustände des Viens, des Blumenstaubes, die vergleickende Zusammenstellung des Zellenbaues der Vienen und Wespen. Diese hochwissenschaftlichen Lehrmittel erhielten auf der vorjährigen Ausstellung in Krehdurg den Ehrendreis



# THIS BOOK IS DUE ON THE LAST DATE STAMPED BELOW

AN INITIAL FINE OF 25 CENTS WILL BE ASSESSED FOR FAILURE TO RETURN THIS BOOK ON THE DATE DUE. THE PENALTY WILL INCREASE TO 50 CENTS ON THE FOURTH DAY AND TO \$1.00 ON THE SEVENTH DAY OVERDUE.

LD 21 3m-8,'32

